النصف الثاني من ترجمة [illegible] من مسودات اضعف عباد الله تعالى محمد الواني

موقوفة على الطلبة الجادين في الجامع المبارك المنسوب الى السلطان ابن السلطان ابن السلطان

محمد خان ابن عثمان [illegible] ابن محمد بن مراد خان اسكنهم الله تعالى في بحابح الجنان

[illegible] المعبد السلطانية السنية في قسطنطينية وقفاً

صحيحاً شرعياً بحيث لا يخرج من ملك احد

[illegible] ولا يخرج

[illegible]

٥٢٨٤

امع

باب العين من كتاب ترجمة الصحاح الجوهری فصل الالف الامّع

همزه نك كسری و میمك فتحی و تشدیدیله شول كمسنه دركه رایی ضعیف اولماغین
هر كوردكی كمسنه یه تابع اولوب انی معك دیه و منه قول ابن مسعود لایكونن احدكم امّعة
و ابوبكر بن السراج ایتدی بو فعل در فانك كسری و عینك تشدیدیله زیرا افعل وصف
و شول كمسنه كه امرأة امّعة دیرانوك قولی خطادر زیرا نسا طایفه سی ایچون امّعه دینمز
بتع

دیه كم ابوعبیدك روایت اولنمشدر **فصل الباء البَتَع** فتحتینله بیوك
اوزون اولمق در بیوك دیبی محكم اولماغله بیله یقال بتع الفرس من الباب الرابع البتع
بانك فتحی و تانك كسریله شول ات دركه بوینی اوزون اولوب محكم اوله البَتِعَة بانك
فتحی و تانك كسریله مؤنثی البِتْع بانك كسری و تانك سكونیله والبِتَع فتحیله بال دن
اولن نبیذ قمله قمع كبی كه قمع خرما اوزره دخی كوسه مثال المزع اولن سنه جكدر ابتع
همزه نك و تانك فتحی و بانك مابیننده سكونیله شول كلمه دركه انوكله تأكیدا ولنور تقول جاؤا اجمعون
تبع

اكتعون ابتعون البائِعَة تانك كسریله كثرت دمدن طوداق قرمزی اولماق یقال شفة
بخع

كاثعة باثعه ای ممتلئة محمرّة من الدم البَخْع بانك فتحی و خانك سكونیله كند و نفسن
غمله قتل ایتمك ومنه قوله تعالى فلعلك باخع نفسك البخوع ضمتینله والبخاعة بانك فتحیله
حقه اقرار ایتمك یقال بخع بالحق بخوعا من الباب الثالث اذا اقر به وخضع له وكذلك بخع بخوعا
بدع

و بخاعة من الباب الرابع الابداع همزه نك كسریله بر نسنه یی نمونه سی و مثالی یوغكن اختراع
ایتمك در و ابداع شاعر شعرنده طرز بدیع اوزره ایراد ایتمكه ده دیرلر و ابداع راحله یوربلغه دخی
دیرلر یقال ابدعت الراحله اذا كلّت و ابدع الرجل على البناء للمجهول اذا كلّت راحلته البدیع
بانك فتحی و دالك كسری و مدیله بی مثال نسنه احداث ایدن كمسنه والله تعالى بدیع السموات
والارض و بی مثال حادث اولن نسنه یه دخی دیرلر و بدیع تلومه دخی دیرلر وفی
الحدیث ان تهامة كبدیع العسل حلو اوّله حلو آخره یعنی تهامه عسل تلومی كبی اوقلی

اوقلی و آخری بر قرار در سود تلومی كبی دكلدر تا كه اوقلی حلو اولوب مورا یا ملو
آخری فاسد اوله البِدْع بانك كسری و دالك سكونیله یكی حادث اولن نسنه و بدیع
احداث ایدن كمسنه یه دخی دیرلر یقال فلان بدع فی هذا الامر ای بدیع الابداع
همزه نك فتحیله جمعی یقال قوم ابداع ومنه قوله تعالى قل ما كنت بدعا من الرسل البدعة
بانك كسری و دالك سكونیله دینده حادث اولن نسنه دین كمالندن بولدقدن صكره
الاستبداع همزه نك و تانك كسریله بر نسنه یی بدیع عد ایتمك یقال استبدعه اذا عدّه
بدیعا التبدیع على وزن التكریم بدعته نسبت ایتمك یقال بدّعه اذا نسبه الى البدعة
بوع

البراعة بانك فتحیله بر كمسنه اصحابنه غالب اولمق علمده و غیری نسنه ده یقال برع الرجل
من الباب الثالث ویقال برع ایضا من الباب الخامس اذا فاق اصحابه فی العلم وغیره البارع
رانك كسریله اصحابنه فایق اولن كمسنه المتبرّع میمك ضمی و رانك كسری و تشدیدیله تطوعا
بر نسنه ایشلین كمسنه یقال فعلت كذا متبرعا اذا فعله متطوعا بروع جعفر وزنی اوزره
بر ناقه نك اسمی و بروع كذلك بر عورتك اسمی در كه ا و لبروع نبت و اشق در و اصحاب حدیث
بروعی بانك كسریله استعمال ایدر لكن صواب فتح در زیرا كلامِ عرب ده فِعْوَل یوقدر الا خروع
وعتود وارددر كه خروع بر اوتك آدی و عتود بر ده نك آدی در البردعة بانك فتحی و رانك
سكونیله شول چولدر كه پالانك التنه قورلر الابرنداع همزه نك و رانك كسریله بر نسنه یه
برشع

حاضر لنمق در تقول ابرندعت للامر اذا استعددت له البرشاع بانك كسری و رانك سكونیله
برقع

اوزون و احمق و فربوه اولوب ظالم اولن كمسنه البُرْقُع بانك و قافك ضمی و رانك سكونیله
والبُرْقَع بانك ضمی و قافك فتحیله طوارلك و نسا طایفه سنك یوزنه اورتدكلری پیچه در
البرقوع بانك ضمی و قافك ضمی و مدیله كذلك یوزه اورتلن نسنه البرقعة على وزن الدحرجة
برقع اورتمك التبرّقع فتحتینله و قافك ضمیله برقع اورتمك یقال برقعه فتبرقع اذا البسه
البرقع فلبسه المبرقعه میمك ضمی و بانك و قافك فتحیله شول قیونلر كه باشی كوده سی اق
اوله المبرقعة میمك ضمی و قافك كسریله شول آت النك بیاضی در كه یوزین احاطه ایتمیه و كوزلرینك
اطرافی سیاه اوله یقال غرة مبرقعة برقع بانك و قافك كسری و رانك سكونیله یدنجی
قات كوك سماء سابعه معناسنه لاینصرف در و اما سماء دنیایه رقیع دیرلر رانك فتحی و قافك

سیاه و باشی

برکع کسری ومدیله البرکعة علی وزن الدحرجة ودورت ایاغ اوزره طورمق در وبرکعه برکسنه یی
بزع ایتی ویرب کوتی اوزره دوشرمکه دخی دیرلر البزیع بانك فتحی وزانك کسری ومدیله
ظریف اولن کمسنه وبو تکله صفتلنمز الا تازه اولن کمسنه لر البزیعة مؤنثی ابو الغوث ایتدی
بزیع شول متکلم اولن اوغلن در که تکلمنده حیا اتمیه وبزاعت برصفت در که انسان انوکله
محمود اولور البزاع بانك ضمیله کذلك ظریف اولن کمسنه بزیع معناسنه ابو عبیده روایتی
اوزره البزاعة بانك فتحیله ظرافت معناسنه یقال بزع بزاعة من الباب الخامس التبزع
فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله کذلك ظریف اولمق یقال تبزع الغلام اظرف و
تبزع غوغا وشر بیو مکه دخی دیرلر یقال تبزع الشر اذا تفاقم وتفاقم قافك ضمیله عظیم اولمغه
دیرلر بوزع بانك وزانك فتحی وواوك سکونیله بنی سعد قوملرندن بر قومك آدیدر
بشع رملة مخصوصه معناسنه بوزع بر عورتك دخی اسمیدر البشع بانك فتحی وشینك کسریله
لذت کریه اولوب بوغازی طوتمقدر وبشع شول کمسنه یه دخی دیرلر که ذکرا اولنن لذتلونسنه یی
اکل ایدوب بشاعت تحصیل ایتمش اوله الاستبشاع همزه نك وتانك کسریله برنسنه یی بلذت
بصع عدت ایتمك البصع بانك فتحی وصادك سکونیله جمع ایتمك جوهری ایتدی بعض
نحویین دن بو لفظك جمع معناسنه کلمه سن ایشتدم ولکن وجه صحتی معلوم دکلدر دیدی
البصع بانك کسری وصادك سکونیله کیجه نك بر مقداری یقال مضی بصع من اللیل بالکسر
ای جوش منه وجوش دن جیمله وشین معجمه ایله کیجه نك اولی مراددر ابصع برکلمه در که
انوکله تاکید اولنور وبعضلر بونی ضاد معجمه ایله دیرلر ولکن اصح دکلدر تقول اخذت حقی
اجمع ابصع بصعاء بانك فتحی وصادك سکونی والفك مدیله مؤنثی یقال جاءتنی النساء جمعاء
بصعاء ابصعون جمع مذکری یقال جاءنی القوم اجمعون ابصعون بصع بانك ضمی وصادك
فتحیله جمع مؤنثی یقال رایت النسوة جمع بصع پس ابصع توکید مرتب در اجمع کلمه سنك اوزرنه
بضع تقدیم اولنماز [illegible] بانك کسریله بر مقدار ماله دیرلر که انی تجارت ایچون ارسال ایده سن
[illegible] همزه نك کسری ایله مالی بضاعت طریقیله کوندرمك الاستبضاع همزه نك وتانك کسریله
بمعناه تقول ابضعت الشیء واستبضعته اذا جعلته بضاعة وفی المثل کمستبضع تمر الی هجر
یعنی هجر معدن تمر ایکن هجره خرما کوندرمش کبیدر الباضعة ضادك کسریله شول باش یاریغیدر که
ات یرینی واتی شق ایدوب قانی ظهوره ایده واقیمیه واکر قانی اقرسه اکا دامیه دیرلر وباضعه
شول قیون سورینه دیرلر که عظیم اوله الباضع کذلك صادك کسریله شول قلیجه دیرلر که
هر نیه اوغراسه اندن بر پاره کسوب قوپاره اصمعی روایتی اوزره یقال سیف باضع اذا
بتی بضعه البضع بانك کسری وضادك سکونیله وبعض عرب بانی مفتوح ایدر
اوچ عدددن طقوزه وارنجه استعمال اولنور یقول بضع سنین وبضعة عشر رجلا وبضع
عشرة امراة وقچنکه لفظ عشری تجاوز ایتسه بضع استعمالی کیدر یعنی بضع وعشرون
دینمز البضعة بانك فتحیله ات پاره سی بابونده مفتوح در اکرچه سایر اخواتنده مکسوردر که انلر
قطعه وقلده وفدره وکسفه وخرقه در وبونلرك امثالی در الی غیر النهایه که قلده قافله
ودال مهمله ایله برنسنه چوکندیسندن بر پاره یه دیرلر وفدره فایله ودال مهمله ایله ات پاره سنه
دیرلر وکسفه سین مهمله ایله وفایله بر پاره نسنه یه درلر مطلقا وخرقه خاء معجمه ایله وقافله
بز پاره سی در البضع بانك فتحی وصادك سکونیله بضعه نك جمعی پاره لو معناسنه
تمرله تمره کبی وبعضلر ایتدی بضعه نك جمعی بضع در بدره نك جمعی بدر اولدیغی کبی وبضع
قطع معناسنه ده کلور تقول بضعت اللحم بضعا اذا قطعته ویارمق معناسنه ده کلور تقول
بضعت الجرح اذا شققته وبضع صویه قانمغه دخی دیرلر تقول بضعت من الماء بضعا اذا رویت
وفی المثل حتی متی تکرع ولا تبضع یعنی نیجه یه دك اغزك ایله صوب قانمیه سن وکاه اولور که
بضعت من فلان دیرلر قچن اندن ملال ملتقا ضل قیلسلر پس بو تشبیها اولور یعنی قانمق
معناسنه تشبیها اولور وبضع تراقمق معناسنه دخی کلور یقال جبهته تبضع ای تسیل عرقا
الابضاع همزه نك کسریله قاندرمق یقال ابضعنی الماء ای اروانی وکاه اولور جواب شافی ویرمکه
دخی دیرلر یقال سالنی فلان عن مسئلة فابضعته اذا اشفیته المبضع میمك کسری وضادك
فتحیله یاریجق آلت کرك طری وکرك سختیانی پس نشتره وشفره یه اطلاق اولنور البضع
بانك ضمی وضادك سکونیله نکاح معناسنه در ابن السکیت روایتی اوزره یقال ملك فلان
بضع فلانة المباضعة میمك ضمی وضادك فتحیله مجامعت معناسنه در البضاع بانك کسریله
کذلك جماع معناسنه وفی المثل کمعلمة امها البضاع البضیع بانك فتحی وضادك کسری
ومدیله دریاده اولور جزیره معناسنه وبضیع اته دخی دیرلر لحم معناسنه یقال دابة کثیر

البضيع ورجل خاظي خاء معجمه وظا ايله كذلك مجتمع ومكتنز معناسنه در ويصنع ب تره دخی
دیرلر عرق معناسنه البُصَيع بانك ضمی وضادك فتحیله بر موضعك اسمیدر نته كم حسان بن
ثابتك بعض اشعارنده واقع اولمشدر بئر بُضاعه بر قیونك اسمیدر نته كم حدیث شریفده
بعع واقع اولمشدر بانك كسری وضمی ایله روایت اولنور البعاع بانك فتحیله جهاز ومتاع وبعاع بلودك
بقع یغمورندن اغرلمسنه دخی دیرلر البُقعة بانك ضمی وقافك سكونیله بر پاره یر البقاع بانك كسریله
جمعی یرلر معناسنه الباقعة قافك كسریله بلا وآفت وداهیه معناسنه البَقع بانك فتحی وقافك
سكونیله بر كسنه یه ناسزا كلمات ایتمك یاخود بهتان ایتمك تقول بقع الرجل على البناء للمجهول اذا رمی بكلام
قبیح او ببهتان وبَقَعَ ذَهَبَ معناسنه ده كلور منه قولهم ما ادری این ذهب كانه قال الی ای بقعه
من بقاع الارض ذهب البقیع بانك فتحی وقافك كسری ومدیله شول یره دیركه انده انواع اشجار اوله
بو سببدن مدینهٔ منوره ده اولان كورستانه بقیع الغرقد دیدیلر وغرقد بر جنس اغاجك اسمیدر
البُقع فتحتینله طوغرجنسنده وكلاب جنسنده اولان الجه لق دواب قسمنده اولنه بلقو دیدكلری كبی
كه قوشك الاجه سنه ابقع وطوارك الاجه سنه ابلق دیرلر بقعان الشام بانك ضمی وقافك
سكونیله حدیث شریفده واقع اولدیغی وزره شام شریفده اولان قوللر وخدمتكارلردر زیرا انلرده
بیاض وحمرت یاخود بیاض وسواد واردر روم جنسیله سیاه جنسی قارشو اولدیغیچون البقعاء
بانك فتحی وقافك سكونی والفك مدیله قتلق اولان یل وبعضلر ایتدی شول بلده كه انده اوجوزلق
بكع وقتلق جمع اوله بقعاء وزنده زبور اوزره بر شهرك آدیدر البَكع بر كسنه نك یوزینه
طوغری یرامز سوز سویلمك یقال بكعه بكعا من الباب الثالث اذا استقبله بما یكره وبكع ابن نره
بلع مواضع متفرقه ده برر برر عادت بخه حكم ورمغه دخی دیرلر وقبیلهٔ تیم ما ادری این بكع دیرلر
ابن بقع دیمك محلده كه ابن ذهب دیمك اولور نته كم الآن مرددر ایتدی بلع بانك فتحی ولامك
سكونیله یوتمق یقال بلعت الشی من الباب الرابع الابتلاع همزه نك وتانك كسریله بمعناه یقال بلعت
الشی وابتلعته الابلاع همزه نك كسریله یوتدرمق یقال ابلعته غیری سعد بلع بانك ضمی و
لامك فتحیله زفر وزنی اوزره منازل قمردن بر منزلك آدیدر كه انلر ایكی یلدزدر باری تعالینك قیل
یا ارض ابلعی دیدكی حینده طلوع ایتمشلر ایكابناء سعد بلع دیو تسمیه اولنمشدر وبلع كذلك
بكره ایله اتدن اولن دلكه ده دیرلر التبلیع على وزن التكرم بیر كلك ابتدا ظهوری ایتمسی

ایتمسی یقال بلع الشیب فی راسه تبلیعا اذا ظهر البالوعة على وزن القارورة شول قیودر كه
اوكه اورته سنده قاندرلر البَلّوعة بانك فتحی ولامك ضمی وتشدیدیله بمعناها البلالیع بانك
فتحی ولام ثانینك كسری ومدیله بلعاء بانك فتحی ولامك سكونی والفك مدیله بر رجلك اسمیدر
بلتع المتبلتع میمك ضمی وتاء ثانینك كسریله متزلزل وزنی اوزره شول كسنه دركه اظهار كیاست
ایتمكله ظرافت عرض ایلیه البلتعانی بانك وتانك فتحی واخرنده یانك تشدیدیله بمعناه وابو القیس
الاعرابی ایتدی بلتعانی شول كسنه دركه كلامنده ظرافت اظهار ایدرهالاكه كندوده ظرافتدن بر نسنه
بلقع یوقدر ابو بلتعه بانك وتانك فتحیله بر رجلك كنیتیدر البلقع بانك وقافك فتحیله والبلقعة
على وزن الدحرجة شول خالی وخراب یره دركه انده بر نسنه اولمیه یقال منزل بلقع ودار بلقع بغیر هاء
اذا كان نعتا یعنی ایچون بلقع وصف اولسه مذكر ومؤنث برابر اولور ویقال الیمین الفاجرة تذر الدیار
بوع بلاقع یعنی یمین كاذب اولری خراب ایدر الباع قولاج كه ایكی ال اوزنی مقداریدر البَوع
بانك فتحی وواوك سكونیله قولاجلمق یقال بعت الحبل ابوعه بوعا اذا مددت باعك به كما تقول شبرته
من الشبر یعنی قارشلادم محلنده شبرته دیدكلری كبی وباع شرف وكرم دخی اطلاق اولنور وباع الفرس
بیع فی جریه دخی دیرلر ایچون آدمن سیرك آتسه وبو ناقه ده دخی استعمال اولنور البیع بانك فتحی
ویانك سكونیله والمبیع میمك فتحی ویانك كسری ومدیله ایكسی دخی صتمق معناسنه در تقول بعت
الشی ابیعه بیعا ومبیعا اذا شریته وقیاس مباعا دیمك ایدی زیرا بو مقوله ده مصدر میمی مفتوح العین
كلمك كركدر وبعت صتون المق معناسنده ده كلور اشترا كبی تقول بعت الشی اذا اشتریته پس
بو اضداددن اولور نته كم شرا صتمق معناسنده ده كلور وبو معنایه اشارة بعت قولن جوهری
شریت ایله تفسیر ایتدی وفی الحدیث لا یخطب الرجل على خطبه اخیه ولا یبیع على بیع اخیه كه مراد لا یشتری
على شراء اخیه دیمكدر ومبیع صاتلمش معناسنه دخی كلور وایچون بیع كلمه سنك ماضیسن صیغهٔ مجهول
اوزره تعبیر ایتمك دلسك باء موحدهٔ یی مكسور ایدرسن ودیلرسك مضموم ایدرسن وتفضلو
حرف یایی واوه قلب ایدوب بوع دیو وسایر اجوف اولن كلمه لرك مجهوللرنده دخی حال بو یله در
كیل وقیل كبی المبیوع میمك فتحی ویانك ضمی ایله كذلك صاتلمش معناسنه پس مبیع اصلی مبیوع ایكن
حالی مخیط مخیوط كبیدر كه نقصان اوزره وكاه تمام اوزره كلمدر خلیل ایتدی مبیعده محذوف
اولن واو مفعولدر زیرا واو مفعول زایده در پس حذفی اولی اولور واخفش ایتدی محذوف

اولن عين الفعلدن زيرا وقتاكه يايى ساكن قلدبلر حركتن ماقبلندە اولن حرف صحيحه
ويرديلر پس حرف مزبور مضموم اولمق لازم كلدكدە ضمه يى صيانة للياء كسره يه تبديل ايتدكدن
اجتماع ساكنين ايچون ياحذف اولنمق قدە واو يايه قلب اولندى ماقبلى مكسور اولدغيچون
نتەكم ميزانده قلب اولندى و مازنى ايتدى ايكى دخى قول حسن در ولكن اخفشڭ قولى قياسه
اوفقدر زيرا علامت مفعول ايچون كلن واوى حذف ايتمك مناسب دكلدر ديدى و
لكن قليل حذف اولنمق يايى صيانتدن اولترى ضمه يى كسره تبديل مناسب دكلدر ديمك احتمالى
واردر مكركه تبدل يايى محذوفه يه دلالت ايچون دريدينله **البايعة** يانڭ كسريله متاع سلعه
معناسنه بايعله مشترى **الاباعة** همزەنڭ كسريله صاتمغه عرض ايتمك تقول ابعت الشى اذا عرضته
للبيع **الابتياع** همزەنڭ وتانڭ كسريله صتون الموق **المبايعة** ميمڭ ضمى ويانڭ فتحيله بازلاشمق
وبيعتلاشمك معناسنه دخى كلور وبيعت برشى قدرا اولنمسنه تبعيت واقتدايه قول وقرار ايتمه در
التبايع تانڭ فتحى وبانڭ ضمى ايله ذكر اولنن كبى دراكى معنادە دخى **الاستياع** همزەنڭ وتانڭ
كسريله برنسنه نڭ صاتمسن طلب ايتمك يقال استبعته الشى اى سالته ان يبيعه منى **البيعة**
بانڭ كسرى ومديله معبد نصارى اولن موضع كليسا معناسنه وبيعه صاتمق معناسندن بناءنوع
تبع دخى كلور جلسه وركبه كبى يقال انه لحسن البيعة **فصل التاء التبع** فتحتينله **والتباع**
كذلك فتحله تابع اولمق يقال تبعت القوم تبعا وتباعة من الباب الرابع اذا مشيت خلفهم اومروابك
فمضيت معهم **الاتباع** همزەنڭ كسرى وتانڭ كسرى وتشديديله تابع اولمق باب افتعالدن
اولمق اوزره **الاتباع** همزەنڭ كسرى وبانڭ سكونيله تابع قلمق وبركسنك اردندن ايرشدرمك
يقال اتبعته الشى فتبعه وتابع اولمق معناسنده كلور يقال اتبعت القوم اذا كانوا قد سبقوك
فلحقتهم واخفش ايتدى تبعته واتبعته بونلرڭ ايكيسى بر معنايه در ردفته واردفته بر
معنايه اولدغى كبى ومنه قوله تعالى الا من خطف الخطفة فاتبعه شهاب ثاقب ومنه الاتباع
فى الكلام يعنى كلامده بر لفظى بر لفظه تبعيتله ذكر ايتسلر حسن بسن قبيح سقيح كبى اكا دخى
اتباع ديرلر **التبع** فتحتينله تابع معناسنه واحده وجماعته اطلاق اولنور قال الله تعالى
انا كنا لكم تبعا **الاتباع** همزەنڭ فتحيله تبعڭ جمعى **المتابعة** ميمڭ ضمى وتانڭ فتحيله **والتباع**
تانڭ كسريله تابع اولمق يقال تابعته على كذا متابعة وتباعا وتباع تبيعڭ جمعى دخى كلور

تبع

كلور صغر بوزاغيلرى معناسنه وتباع برنسنه يى اولشدرمق دخى ديرلر والمعنا
ومتابعت برنسنه يى محكم ايتمك معناسنده دخى استعمال اولنور يقال تابع الرجل عمله اى
اتقنه واحكمه وفى حديث ابى واقد تابعنا الاعمال فلم نجد شيئا ابلغ فى طلب الاخرة من الزهد فى
الدنيا اى احكمناها وعرفناها بو ذكر اولنن جوهرينڭ تعبيريدر وتابعنا تتبعنا معناسنه
اولمق دخى بعيد دكلدر نتەكم ذكر اولنور **التتبع** ضمتينله وبانڭ ضمى وتشديديله برنسنه نڭ
اردنه دوشوب طلب ايتمك تقول تتبعت الشى تتبعا اذا تطلبته متبعا له **التتبيع** على وزن التكريم
بمعناه يقال تبعت الشى تتبيعا **التباعة** تانڭ كسريله سؤال نسنه دركه انوڭ طلبندن ذى حق اولن
كمسنه خالى اولمازوصاحب صحاح بوڭا عاقبت بدايله وصاحب ترجمه مختار مطلقا كناه ايله تفسير
ايتمشلردر هر برينڭ تفسيرى قصوردن خالى دكلدر **التبعة** تانڭ فتحى وبانڭ كسرى ايله
بمعناها **التبيع** تانڭ فتحى وبانڭ كسرى ومديله تابع معناسنه در قال الله تعالى ثم لا تجدوا
لكم علينا تبيعا قال الفراء اى ثائرا ولا طالبا وهو بمعنى تابع وتبيع صغر بوزاغيسنه دخى ديرلر
كه اول سنه ده اولر **التبيعه** تانڭ فتحى وبانڭ كسريله جمعى بوزاغيلر معناسنه تبيعڭ جمعى تباع كلور
نتەكم ذكر اولندى وتباعڭ جمعى **تبايع** كلور افيل ايله افال وافائل كبى كه افيل كبرك دوه معناسنه
التبابع بانڭ كسرى ايله جن معناسنه قولهم معه تابعة اى من الجن **التبابعه** تانڭ
فتحى وبانڭ كسريله ملوك يمن معناسنه **التبع** تانڭ ضمى وبانڭ فتحى وتشديديله واحدى
تبع كولكه يه دخى ديرلر ظل معناسنه وسلطانه ظل الله ديدكلرنه بنا احتمالدركه ملكه تبع ديش
اولالر بوذكر اولنن نسخ جوهرينڭ ظاهرندن فهم اولنندر اما عبارت قاموسده كولكه معنا
اولن تبع ضمتينله تصحيح اتمشدر وتبع برجنس قوشڭ اسميدر وقاموسده ضرب من الطير
يدلنه ضرب من اليعاسيب ديشكه يعسوب آرى بكنه ديرلر بو تقديرجه يعسوبه تبع اطلاقى
نتبيعا اولمق احتمالى واردر **الترع** فتحتينله طلوبين معناسنه يقال حوض ترع وكوز ترع
اى ممتلئ وترع طولغه دخى ديرلر يقال ترع الاناء يترع ترعا من الباب الرابع اذا امتلاء **الاتراع**
همزەنڭ كسريله طولدرمق **المترع** ميمڭ ضمى ورانڭ فتحيله طولدرلمش نسنه يقال جفنه مترعة
اذا كانت ممتلئة وجفنه جيمڭ فتحى وفانڭ سكونيله چناق كاسه معناسنه **التترع** فتحتينله
ورانڭ ضمى وتشديديله شر ايتمكه سرعت ايتمك يقال تترع اليه بالشر اذا تسرع **الترع** بانڭ فتحى

ترع

ورانك كسريله شول كسنه دركه شرابيشه سريع اولوب تيز غضبه كلجي اوله الترّاع تانك فتحى و رانك
رانك تشديديله شول سيله دركه دره يى طولدره يقال سيل تراع املاء الوادى وتراع قپوجيه دخى
دخى ديرلر بواب معناسنه تانك ضمى وراانك سكونيله قپو باب معناسنه وفى الحديث ان منبرى هذا
على ترعة من ترع الجنة وبعضلر ايتدى حديث شريفده ترعه روضه معناسنه در وبعضلر ايتدى
درجه معناسنه در وترعه اوقلرك اغزلرنه دخى ديرلر الاتراع همزه نك و رانك فتحيله قاتى يورمك
يقال سير اترع اى شديد التيّاع تانك كسرى و رانك سكونيله بر موضعك اسمى در التسعة
تانك كسرى وسينك سكونيله عدد مذكردر التسع تانك كذلك كسرى ايله مؤنثى وتسع كذلك
دوقوز صورتده كونلرندن بركوندر التسع تانك ضمى وسينك سكونيله طقوز جزدن بر جزء التسيع
تانك فتحى وسينك كسرى ومديله بمعناه التسع تانك ضمى وسينك فتحيله صرد وزنى اوزره
نغلدن صكره گلن اوچ كيجه دركه انلرك برى يدنجى وبرى سكزنجى وبرى طقوزنجى كيجه در
ونغل نونك ضمى وفانك فتحى ايله غره دن صكره گلن اوچ كيجه يه ديرلر وغره آيك اول كيجه لرى در اوچ
كيجه يه وارنجه التاسوعاء على وزن العاشوراء عاشورا كوننده اول اولان كوندر جوهرى ايدر
ظن ايدرم كه بو مولّد اوله التسع تانك فتحى وسينك سكونيله برشىء نك طقوزده برن المق
يا خود طقوزنجى اولمق يقال تسعت القوم اتسعهم اذا اخذت تسع اموالهم او كنت لهم تاسعا الاتساع
همزه نك كسريله دوه يى طقوزنجى كوننده صويه ايلتمك وا تساع طقوز عدد تمام اولمغه دخى ديرلر
التعتعة على وزن الزلزلة كلامده تردد ايتمك يا حصر اولماغله ويا خود عاجز اولماغله وكاه اولور
بونى طوانحقده دخى استعمال ايدرلر قچن قوم صابلنوب چقاماسه وتعتعه اضطرابه بر قمغه دخى
ديرلر يقال تعتعت الرجل اذا اعتلته واقلقته وعتل عين مهمله و تاء مثناة ايله محكم چكمك و قلق قافك ولامك
فتحيله ارغلنمق معناسنه در التعاتع تاء اولك فتحى وثانينك كسريله خلق اچندن قارشقلق
اولوب دورلو دورلو خبرلر سويلنمك يقال وقع القوم فى تعاتع اذا وقعوا فى اراجيف وتخليط التقع
تانك فتحى وقافك كسريله زياده اجلق يقال جاع جوعا تقعا اذا وقع فى جوع شديد ابو عمرو روايتى
اوزره التلع فتحتينله بويى اوزون اولمق يقال رجل تلع اذا كان طويل العنق التليع تانك
فتحى ولامك كسرى ومديله اوزون اولى بويى يقال جيد تليع اذا كان طويلا التتلّع فتحتينله
ولامك ضمى وتشديديله قيام ايتمكچون بوين اوزتمق يقال تتلع اذا مد عنقه للقيام وباشى

وباشى يوقرو قالدرمق معناسنه دخى گلور يقال قعد فما يتتلع اى فما يرفع راسه للنهوض
ولا يريد البراح ونهوض نونله وضاد معجمه ايله قيام معناسنه در التلع تانك فتحى ولامك
كسريله اول جانبه بو جانبه چوق التفات ايديجى كسنه يقال رجل تلع اذا كان كثير التلفت
حوله وتلع طولى اولان چناغه دخى ديرلر يقال اناء تلع اى ممتلىء وبو ترع معناسنده لغت يا خود
لثغه در يعنى تجويدده قصور اولماندر التلعة تانك فتحى ولامك سكونيله يوكسك
يرلر معناسنه وابو عمرو ايتدى تلاع يريوكسكندن دره لره اينن صو اقنديلرى در التلع
تانك فتحى ولامك سكونيله كوندز مرتفع اولمق يقال تلع النهار اذا ارتفع الاتلاع همزه نك كسريله
اهويا غنده بوينى يوقرو قالدرمق يقال اتلعت الظبية من كناسها اذا سمت بجيدها متالع
ميمك ضمى ولامك كسريله بر طاغك اسمى در التوع تانك فتحى وواوك سكونيله يا خى
يا خود آغزى اتكله كوترمك صرقفول تحت السمن او اللباء اتوعه اذا كسرت بقطعة خبز ترفعه بها
ولباء لامك كسريله اغز ديدكلرى نسنه كه قيون طوغردقده ابتدا صاغلنور در التيع
تانك فتحى وبانك سكونيله قى خروج ايتمك تاع القىء تيع تيعا اذا خرج وتيع احمق معناسنه
كلور يقال تاع الشىء تيع اذا سال على وجه الارض الاتاعة همزه نك كسريله توصمق قى ايتمك معناسنه يقال
اتاع الرجل اذا قاء المتيع ميمك ضمى وتانك كسرى ومديله استفراغ ايديجى كسنه المتاع ميمك ضمى
ايله استفراغ اولنن نسنه التتايع تانك ضميله شر وعناده دوشمك تتايع شردن غيرى يرده استعمال
اولنماز يقال السكران يتتايع اى يرمى بنفسه والريح يتتايع باليبيس يعنى يل قورى اوتى اتر وتتايع
دوه يورركن اوموزنده اولن كورك حركت ايتمكه دخى ديرلر يقال تتايع البعير فى مشيه اذا حرك
الواحه والواح لوحك جمعى در يعنى كمك معناسنه التيعة تانك كسرى ومديله قرق عدد قويون
معناسنه در وفى الحديث فى التيعة شاة

فصل الثاء الثطاع

ثانك ضميله نكامكبى دروندر نا معنى يقال ثطع الرجل على ما لم يسم فاعله اذا زكم الثع ثانك فتحى وعينك
تشديديله قى ايتمك يقال ثع الرجل يثع ثعا من الباب الثانى اذا قاء وفى الحديث فثع ثعة فخرج
من جوفه جرو اسود وجرو جمعك كسرى و دال مهمله نك سكونيله كلب اينكى در الانثعاع همزه نك
وثانك كسريله قى آتلمق يقال انثع القىء من فيه انثعاعا وبروندن و يارهدن قان اتلمغه ده اطلاق
اولنور الثلغ ثانك فتحى ولامك سكونيله باش يارمق تقول ثلغت راسه اثلغه ثلغا اذا شدخته

وشدخ شين وخاء معجمتينله بر مجوف نسنه يى فاتقمه ديرلر المشلغ ميمك ضمى ولامك فتحى
وتشديديله يارلمش نسنه كوك خرما قوزنجى كرك غيرى نسنه فصل الجيم الجباع جبع
جيمك ضميله قصه اولن نسنه كرك اق وجسنددن كرك عورت طايفه سندن كذا فى بعض نسخ الصحاح
الجدع جيمك فتحى ودالك سكونيله بورن كسمك وقولق وطودق والكسمكه دخى اطلاق اولنور
تقول منه جدعته وجدع زندانه قومغه ومنع ايتمكه دخى ديرلر تقول جدعته اذا سجنته وحبسته
ودال معجمه ايله دخى بو معناده لغتدر الاجدع همزه نك ودالك فتحيله ذكرا اولنن عضولرى
كسلمش كمسنه الجدعا جيمك فتحى ودالك سكونى والفك مديله مؤنثى الجدعة جيمك ودالك
فتحيله كسلمش بورندن وقولقدن مثلا باقى قالن نسنه المجادعة ميمك ضمى ودالك فتحيله تخاصم
التجادع تانك فتحى ودالك ضميله بمعناه يقال تركت البلاد تجادع افاعيها اى يأكل بعضها بعضا
والافاعى افعينك جمعيدر الجدع جيمك فتحى ودالك كسريله غداسى يرامز اولن اوغلان يقال صبى
جدع اذا كان سيئ الغذاء الجدع غدا يرامز اولمق يقال جدع جدعا من الباب الرابع اذا ساء
غذاؤه الاجداع همزه نك كسريله غدايى يرامز ايتمك تقول اجدعته اذا اساءت غذاءه جداع
جيمك فتحيله قطام وزننده اوزره شول قتلق يلدركه مالى هلاك ايدوب ضايع ايده المجدع ميمك
ضمى ودالك فتحى وتشديديله شول اوت دركه انوك يوقاروليرى يينمش اوله ومجدع قولاغى كسلمش
حماره دخى ديرلر يقال حمار مجدع اذا كان مقطوع الاذن الجداع جيمك ضمى ايله شول اوتلاق دركه
قوه يوب ضايع اولمش اوله التجديع على وزن التكريم بددعا ايدوب جدعا لك دمك يعنى
خداى تعالى سنى جدعه مبتلا قيلسون ديمك يقال جدعه تجديعا اى قال له جدعا لك الجنادع جيمك
فتحى ودالك كسريله شول حشرات دركه صيدا اولنور وبعضلر ايتدى جنادع شول كجكرلردركه
يربوع يواسنه وكلر يواسنه داخل اولور لرايچون ذكر اولنن يوالرى قازن كمسنه نهايتنه ايرشسه
اول كجكرلرك خروج ايدرلر وجنادع الشر اوائل شره دخى ديرلر الجندعة جيمك ودالك ضمى ايله
جنادعك واحدى دركه ابتدا حركت ايدن شردن عبارتدر ذات الجنادع كذلك جيمك
ودالك كسريله بلا وافت داهيه معناسنه جدعان جيمك ضمى ودالك سكونيله بر كمسنه نك اسميدركه
اوغلنه عبدالله بن جدعان ديرلر الجذع فتحتينله تنى دن سنى اقل اولن يو تنى ثنيه ديشن
براغور طوار ديرلر وجتالطرنقلو وبحونطرنقلو ولنلو ثنيه سن اوجنجى يلده براغور وصاحب جذع

صاحب خف اولنلر يعنى دوه قسمى التنجى يلده براغور وجذع تازه يه دخى ديرلر ومنه قولهم
فلان جذع فى هذا الامر اذا كان اخذ فيه حديثا الجذعان جيمك ضمى وذالك سكونيله جمعى
الجذاع جيمك كسرى ايله كذلك جمعى الجذعة فتحتينله مؤنثى الجذعات فتحتينله جذعه نك
جمعى الاجذاع همزه نك وذالك فتحى ايله قوزقسمنده ايكنجى يلده اولن وبزاغى قسمنده اوچنجى يلده
ودوه قسمنده بشنجى يلده اولن دريس اجدعه جذعيت اسمى شول زماندن اطلاق اولنوركه
انوك اولزمانده بتجك ودوشجك ديشى اوليه بعضلر ايتدى قيون ولدى التنجى ايده يا خود
طقوزنجى بده جذعه اولوركه بومقوله نك اضحيه قلنمسى جايز اولور الازلم الجذع همزه نك
ولامك فتحى ايله اولده وجيمك وذالك كذلك فتحيله تانيرده ر معناسنه در الجذع جيمك فتحى وذالك
سكونيله طوارى علفدن منع ايتمك اوزره حبس ايتمكه دخى ديرلر الاجذاع همزه نك كسريله زندانه
صالمق تقول اجذعته اذا سجنته ودال الله دخى لغتدر الجذع جيمك كسرى وذالك سكونيله اغاجك
بدنى الجذوع ضمتينله جمعى اغاج بدنلرى معناسنه جذع جيمك كسرى وذالك سكونيله
بر رجلك اسميدر وفى المثل خذ من جذع ما اعطاك وبو مثلك اصلى بودركه جذع نام كمسنه بعض
ملوكه قليچ رهن قويب چقر مدت مزبوره كاجفا ايچون شتم ايدوب اجعل هذا فى كذا امك ديدكده
جذع ذكر اولنن قليچله مزبورى اوروب قتل ايتمشدر الجذعمة جيمك وعينك فتحيله درهم
وزننده اوزره صغير معناسنه در وفى الحديث عن على رضى الله عنه اسلم والله ابو بكر وانا جذعمة
وجذعمه نك اصلى جذعة ايدى ميم زياده اولنمشدر الجرع جيمك فتحى ورانك سكونيله
بر نسنه يى ايچمك طريقيله يوتمق يقال جرعت الماء اجرعه من الباب الرابع وجرعت رانك فتحيله
اولمسنه اصمعى انكار ايتمشدر وبو مقامده صاحب صراحك باب ثالثدن دينمالف اولدغى
ظاهر اولور الجرعة فتحتينله شول قومل دوزيندر كه نسنه بتوره ميه الجرع فتحتينله جمعى قوملى
دوزيرلر معناسنه وجرع ابيك برقاتى سايرقاتلردن زياده بوكلمش اولمق الجرعا جيمك
فتحى ورانك سكونى والفك مديله بمعناه الاجرع همزه نك ورانك فتحيله بمعناه كذلك
جيمك ضمى ورانك سكونيله بر ايچيم صو درحوه معناسنه الجريعة جيمك ضمى ورانك فتحيله
تصغيريدر وفى المثل افلت فلان بجريعة الذقن بو مثلى هلاكه قريب اولدقدن صكره خلاص
بولن كمسنه حقنده استعمال ايدرلر فرا ايتدى جريعة الذقن آخر نفسدن وبقيه روحدن عبارتدر

المجاديع میمك فتحی ورانك كسری ومدیله شول دوه لردركه سوددلری آز اوله كویا كه حملر ننه
همین برایچم سود واردر التجريع على وزن التكريم غضبه كتوروب غصه لو ويرمك النجرع
جرشع فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله ذكر اولنن غصه لری هضم ایدوب تحمل ایتمك الجرشع
جیمك وشینك ضمی ورانك سكونیله عظیم قرجه اولن دوه بعضلر ایتدی كوكسی بیوك
جزع یا نلری منتفخ اولن دوه یه دیرلر الجزع جیمك فتحی وزانك سكونیله دره یی ارقری قطع ایتمك
یقال جزعت الوادی من الباب الثالث اذا قطعته عرضا وجزع شول ثنی یه ده دخی دیرلركه آنده
اغی وقراسی اولماغین شعرا محبوبه نك كوزن اكا تشبیه الجزع جیمك كسری وزانك سكونیله
دره نك دونن یری منعطف الوادی معناسنه الجزعة جیمك كسری ورانك سكونیله كذلك
برقطعه یه جزعه دیرلر یقال جزع له جزعة من المال ای قطع له قطعة منه الاجتزاع همزه نك وتانك
كسریله كسمك تقول اجتزعت من الشجر عودا اذا اقتطعته واكتسرته الجزع فتحتینله صبرسزلق یقال
جزع من الشئ من الباب الرابع اذا لم یصبر منه الاجزاع همزه نك كسریله صبرن ازاله ایتمك یقال
اجزعته الجازع زانك كسریله شول اغجدركه اصمه چارطاغنه ارقری قویب اوزرنه اصمه بودقلرن
قورلر وابو سعید بو معنانك صحتنه مطلع اولمادم دیدی الجزیع جیمك فتحی وزانك كسری و
مدیله قیون سورسندن برقطعه التجزیع على وزن التكریم خرما قورغنك ایكی ثلثی رطب اولمق
یقال جزع البسر تجزیعا المجزع میمك ضمی وزانك فتحی وتشدیدیله ایكی ثلثی رطب اولمش خرما قورغنی
جشع المجزعة مؤنثی یقال بسر مجزع وبسرة مجزعة اذا بلغ الارطاب ثلثیها الجشع فتحتینله زیاده حرصه دیرلر
تقول جشع من الباب الرابع التجشع فتحتینله وشینك ضمی وتشدیدیله بمعناه الجشع جیمك
فتحی وشینك كسریله حریص اولن كمسنه الجشعون جیمك فتحی وشینك كسریله جمعی حریصلر معناسنه
مجاشع میمك ضمی وشینك كسریله بنی تمیمدن بر رجلك اسمیدركه اول مجاشع بن دارم بن مالكدر
جعع جد اعلای بنی تمیمدر الجعجعة على وزن الزلزلة دكومن آوازی وفی المثل اسمع جعجعة ولا ارى
طحنا غوغاسی چوق اولوب فایده سی اولمین محلده استعمال اولنور وجعجعه حبس دخی دیرلر
وعبد الله بن زیاد عمر بن سعده یازدوغی كاغدده ان جعجع بالحسین واصحابه دیو یازدی اصمعی ایتدی
ان جعجع ان احبس معناسنه امردر وابن الاعرابی ایتدی ضیق علیه معناسنه درو جعجعه عزیم
اوزرینه مطالبه ده تضییقدر وجعجعه ارض خشنده ساكن قلمغه دخی دیرلر یقال جعجع بهم اذا اناخ بهم

بهم والزمهم الجعجاع وجعجاع ارض خشنه دیرلر على ما یجی وجعجعه دوه یی چوكرتمكه چوكرتمك
یاخود قالدرمغچون تحریك ایتمكه دخی دیرلر تقول جعجعت الابل اذا حركتها الاناخة او نهوض و
دوه چوكمكه دخی دیرلر یقال جعجع البعیر اذا برك واستناخ وچوكمكه دخی دیرلر یقال جعجع القوم
اذا اناخوا الجعجع على وزن العرعر والجعجاع على وزن الخلخال شول موضعه دیرلركه طار اولوب
خشن اوله وابو عمرو ایتدی جعجاع بر معناسنه درهر یره اطلاق اولنور بعضلر ایتدی جعجاع
غلیظ یره مخصوصدر وجعجاع آوازی بلند اولن دوه یه دخی دیرلر یقال فحل جعجاع اذا كان
شدید الرغاء ورغاء راء مهمله نك ضمی وغین معجمه الفك مدیله دوه آوازنه دیرلر التجعجع على وزن
التزلزل بر مرض عارض اولماغین كندویی یره اورمغه دیرلر یقال تجعجع اذا ضرب بنفسه الارض
جلع من وجع اصابه الجلع فتحتینله قلیل الحیا اولمق یقال جلعت المراة من الباب الرابع ودیشلری
اوزرنده طودقلری قاوشمامغه دخی دیرلر یقال جلع فمه جلعا من الباب الرابع الجلعة جیمك
فتحی ولامك كسریله قلیلة الحیا اولن عورت الجالعة لامك كسریله بمعناها یقال امراة جلعة وجالعة
اذا كانت قلیلة الحیاء تتكلم بالفحش ورجله دخی جلع وجالع دیرلر المجالعة میمك ضمی ولامك فتحیله
برنیچه كمسنه بری برینه فحشیات سویلمك ومجلس شربده وقمارده نزاع ایدشمكه دخی دیرلر
الجلع جیمك فتحی ولامك سكونیله صویمق كیدرمك درخلع معناسنه یقال جلع ثوبه وخلعه بمعنى
وبو اصمعی روایتیدر الاجلع همزه نك ولامك فتحیله شول كمسنه دركه انوك دیشلری اوزرنده
طودقلری قاوشمیه واخفش اصغر نحوی اجلع ایدی یعنی صفت مزبوره اوزره ایدی الانجلاع
همزه نك وجیمك كسریله آچلمق انكشاف معناسنه یقال انجلع الشئ اذا انكشف الجلوع ضمتینله
عورتك یوزی آچق اولمق یقال جلعت تجلع جلوعا الجلنفعة فتحتینله ونونك سكونی وفانك
جلفع فتحیله فرموده اولوب قرنی واسع اولن ناقه الاجلنفاع همزه نك ولامك كسریله غلیظ اولمق یقال اجلنفع
جمع اذا غلظ الجمع جیمك فتحی ومیمك سكونیله بر یره كتورمك الاجتماع همزه نك وتانك كسریله جمع اولمق
بر یره كلمك یقال جمعت الشئ المتفرق فاجتمع وجمع جماعت معناسنه دخی كلور الجموع ضمتینله جمعی
جماعتلر معناسنه وجمع بر نوع خرمایه دخی دیرلركه چكردكدن بتمش اوله ونه جنس خرما اولدوغی معلوم
اولمیه یقال ما اكثر الجمع فی ارض بنی فلان لنخل خرج من النوى لا یعرف اسمه و بو مقامده صاحب صحاح
جمعی خرمای بیار ایله تعبیر ایدوب ناملحل اتمشدر وجمع مزدلفه یه دخی دیرلر اندن خلق جمع اولدیغچون

المجتمع میم اوّلك ضمّی وثانینك كسریله شول رجل در كه كمالِ قوّته بولمشدر یعنی بالغ اولمشدر
نا طایفه سنه اطلاق اولنماز بلكه قزیچین بالفه اولسه جمعت الثیاب دیرلر یعنی درع وخمار وملحفه
اورتوب تستّر صاحبی اولدی التجمع فتحتینله ومیمك ضمّی وتشدیدیله بوزادن واو زاده
دیو شرلمك یقال تجمّع القوم اذا اجتمعوا من هاهنا وهاهنا الجمّاع جیمك ضمّی ومیمك تشدیدیله دیرنتی
اولن جماعت كه قبائل مختلفه دن دیو شرلمشلردر المجمع میم اوّلك فتحیله جماعت جمع اولاجق یر میم
ثانینك فتحی وكسری جایزدر مطلَع ومطلِع كبی الجُمع جیمك ضمّی ومیمك سكونیله دیو شرلمش آله
یومروق معناسنه یقال ضربته بجمع كفّی ویقال جاء فلان بقبضةٍ مل جُمعه یعنی آووجی طولو كتوردی ویقال
اخذت فلانا بجُمع ثیابه یعنی كیابیسن آووجلغله وكیفیت حال بلنماكه دخی دیرلر یقال امر بنی فلان بجمع
وجُمع اذا كان مكتوما لم یفشوه ولم یعلم به احد جیمك ضمّی وكسری دخی جایزدر وقزك بكارتی باقی قالمغه
دخی دیرلر دهنا نام عورت كه عجاجك حاتونی ایدی حاكم وقته شكوی ایدوب ایتدی اصلح الله الامیر
انی منه بجُمع ای عذراء لم یقتضنی وعورت وفات ایدوب حملی قارننده قالمغه دخی دیرلر وبو
ایكیسنده دخی جیمك ضمّی وكسری لغتدر یقال ماتت فلانة بجُمع وجِمع اذا ماتت وولدها فی بطنها الجمعة
جیمك ضمّی ومیمك سكونیله بر اووج معناسنه در یقال جُمعة من تمرای قبضة منه یوم الجمعة میمك سكونیله
معروف اولان كوندر كه اكا زمان اوّلده یوم العروبه دیرلردی عینك فتحیله ومیمك ضمّیله دخی لغتدر
الجمعات جیمك ضمّی ومیمك سكونیله جمعی والجمع جیمك ضمّی ومیمك فتحیله كذلك جمعی الجامع میمك كسریله
ابتدا یوكلی تالن دیشی مركب یقال اتان جامع اذا حملت اول ما تحمل وجامع جمعه مسجدنه دخی دیرلر یقال
المسجد الجامع واكر دیلرسك مسجد الجامع دخی دیرسن اضافتله الحق الیقین وحق الیقین دیدكلری
كبی ولكن صورت اضافتده مسجد الیوم الجامع وحق الشی الیقین تقدیرنده در زیرا شیئك كندی
نفسنه اضافتی جایز دكلدر الّا تقدیر ایله وفرا ایتدی عرب شیئی كندی نفسنه مضاف ایدر لفظلری
مغایر اولدغی جهتدن الجُمّا جیمك فتحی ومیمك سكونی والفك مدّیله شول حیوان در كه انوث تنده
نسنه اكسلمامش اوله الاِجماع همزه نك كسریله ناقه نك ممه سی باشلرین بغلمق یقال اجمع بناقته اذا صرّ
اخلافها اجمع وخلف خانك ضمّیله ممه باشنه دیرلر وصر صاد مهمله ایله بغلمق معناسنه در وكسائی ایتدی
اجماع عزم معناسنه دخی كلور یقال اجمعت الامیر وعلی الامر اذا عزمت علیه واجماع برنسنه یی
تدارك ایدوب بر یره كتورمك یقال اَجْمِع اَمْرَكَ ولا تدعه منتشرا واما باری تعالینك فاجمعوا

للترك

معناسنده كلور

فَاَجْمِعُوا اَمْرَكُمْ وَشُرَكَاءَكُمْ دیدوكی قولی وادعوا شركاءكم تقدیرنده در زیرا اجمعت شركائی
دیمزلر بلكه جمعت دیرلر واجماع برنسنه طاغلمشكن بر یره كتوروب جمع ایتمك المجمع میم اوّلك
ضمّی وثانینك فتحیله عزم اولنن نسنه المجموع میم اوّلك فتحی وثانینك ضمّی ایله شول نسنه در كه
بوزادن واو زادن جمع اولنمشدر هرنه دكلو شیئ واحد كبی قلنماش سه ده المجمعة جیم اوّلك ضمّی
وجیم ثانینك كسریله جمع ایدیجی معناسنه وشول صحرایه دیرلر كه اندره بولنان شلربر برندن ایرلمایه
آزمق خوفندن كویاكه اندری صحرا جمع ایدوب بر یره كتورر الاستجماع همزه نك وبانك جمیله
هر یردن كلوب جمع اولمق یقال استجمع السیل اذا اجتمع من كلّ موضع واستجماع جمع اولمق طلب ایتمك یقال
للمستجیش استجمع كل مجمع یعنی هر مجمعك جمعیتین طلب ایتدی وبو استجماعات سكرتمده مقدوری
صرف ایتمكه دخی دیرلر یقال استجمع الفرس جریا اذا بالغ فی جریه جمع جیمك ضمّی ومیمك فتحیله
جُمعه نك جمعی نته كم مرور ایتدی وجمعاء نك دخی جمعی كلور اكرچه جمعاء نك جمعنده لایق اولن
بو ایدی كه الفله وتایله جمع اولنیدی نته كم اجمع لفظنی واو ونونله جمع اتدیلر لكن انوك جمعنده جُمَع
دیدیلر جیمك ضمّی ومیمك فتحیله جمعاء جیمك فتحی ومیمك سكونی والفك مدّیله مؤنثی تاكید ایچون در
كونتری معناسنه یقال رایت النسوة جُمَع غیر مصروف وهو معرفة بغیر الالف واللام وكذلك ما یجری
مجراه من التوكید لانه تاكید للمعرفة اجمع همزه نك ومیمك فتحی ایله مذكری تاكید ایچون در تقول
اخذت حقی اجمع وبو تاكید محض در اجمعون وجمعاء وجُمَع واكتعون وابتعون وابصعون دخی
تاكید محض در تاكیددن غیری نسنه اولمازلر هر زمان ما قبللرینه تابع اولورلر نه مبتدا اولورلر
ونه خبر اولورلر ونه فاعل ونه مفعول اولورلر نته كم غیری تاكیدلركاه اسم اولوب كاه تاكید اولد
بناء مبتدا وخبر اولورلر جایزدر نفسه وعینه وكلّه كبی اجمعون الفك ومیمك فتحی وعینك ضمّیله
اجمع لفظنك جمعی در واجمع لفظا واحد ومعنی جمع در وانوك لفظندن واحدی یوقدر و
یقال جاء القوم باجمعهم واجمعهم بفتح المیم وضمّها كما تقول جاؤا باكلبهم جمع كلبٍ جمیع جیمك
فتحی ومیمك كسری ومدیله بر لفظ در كه بو كلمه دخی تاكیدا ولنور یقال جاؤا جمیعا ای كلّهم وجمیع
بر یره كلمش نسنه لر معناسنه دخی كلور متفرقلك ضدّی در وجمیع جیش معناسنه دخی كلور
وجمیع مجتمع اولن قبیله یه دخی دیرلر الجماع جیمك كسریله جمع اولنن نسنه تقول جماع الخباء الاخبیة
لان الجماع ما جمع عددا وجماع جامع معناسنده كلور یقال الخمر جماع الاثم وبو سیددن بیوك

قلرنه

جو ملكه دخی جماع دیرلر امور كثیره یی جامع اولدیغیچون یقال قدرٌ جماعٌ التجمیع علی وزن
التكریم جمع معناسنه حاضر اولمق یقال جمع القوم تجمیعاً اذا شهدوا الجمعة وقضوا الصلوة وتجمیع
تكثیر معناسنده كلور یقال جمع فلان مالا وعدده مُجَمِّع میم اولك ضمی وثانینك كسری وتشدیدیله
قصی بن كلابك لقبیدر بوره مجمع دیدیلر قریشدن قبائل شتی جمع ایدوب مكهٔ مشرفه ده نازل
قیلوب اندن دار الندوه یی بنا ایتدكیچون وندوه نونك فتحی ودال مهملهنك سكونیله جماعت معناسنه در
وذكر اولنن اوجماعت اندن جمع اولوب مشاوره ایتدكیچون بنا اولنمشدی المجامعة میم اولك ضمی
وثانینك فتحیله وطی ایتمك مباضعت معناسنه وبر كسنه ایله جمع اولوب حاضر اولمغه دخی دیرلر یقال
جامعه علی امر كذا اذا اجتمع معه الجوع جیمك ضمی ومدیله اجلق معناسنه شبعك ضدیدر المجاعة
میمك فتحیله بمعناه یقال جاع یجوع جوعاً ومجاعةً یقال الجوعة جیمك فتحی وواوك سكونیله بر كره
اجقمق بناء مره اولمق اوزره الجیاع جیمك كسریله جایعك جمعیدر الجائع بانك كسریله آج اولكنه
یقال رجل جایع وقوم جیاع الجُوَّع جیمك ضمی وواوك فتحی وتشدیدیله كذلك جایعك جمعی یقال
قوم جوع المجوعة میمك وواوك فتحی وجیمك سكونیله كذلك اجلق معناسنه یقال عام مجوعة الاجاعه
همزه نك كسریله اجقدرمق التجویع علی وزن التكریم بمعناه یقال اجاعه وجوعه وفي المثل اجع كلبك
یتبعك یعنی لئیمی مضطر قل تاكه سكا تابع اوله التجوع فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله قصدله آج
اولمق المستجیع میمك ضمی وجیمك كسری ومدیله شول كمسنه دركه همیشه اجلق كوسترر یقال رجل
مستجیع ای لاتراه ابدا الا اری انه جائع وصاحب قاموس لاتراه الا وهو جایعٌ دیمشدر [illegible]
[illegible] ربیعة الجوع جیمك ضمی ومدیله بنی تمیمدن بر قبیله نك باباسی ادیدر كه ربیعه بن مالك بن
زید بن مناة بن تمیمدر فصل الخاء الخبع خاء معجمه نك فتحی وبانك سكونیله اورتمك
سكونیله اورتمك ستر معناسنه یقال خبعت الشیء وهولغة في خبأته الخبعة حانك ضمی وبانك
فتحیله اورتنجی عورت یقال امرأة خبعة قبعة یعنی كاه اورتلوب كاه آچلور وقبعه قافك ضمیله
اچیلجی معناسنه در الخنبعة حانك وبانك ضمی ونونك ما بیننده سكونیله شول لهزه دركه انوك
مقدمن دیكوب عورتلر انو كله بشلرن اورترلر الخبوع ضمتینله اوغلانك كثرت بكادن اوازی
اولمق یقال خبع الصبي خبوعاً اذا فحم من البكاء وصاحب صراح فحم كلمه سن بو مقامده قرار معناسنه
ظن ایدوب وكبود شدن بجا ان كریستن دیمشدر الختوع ضمتینله كتمك یقال ختع في الارض

في الارض من الباب الثالث اذا ذهب وقولاغوز قومی الوب كتمك معناسنده كلور
بالیله استعمال اولنور یقال ختع الدلیل بالقوم اذا سار بهم في الظلمة الختع حانك ضمی و
تانك فتحیله شول قولاغوزدركه قولاغوزلقده ماهر اوله الخوتع خانك وتانك فتحی وواوك
سكونیله بمعناه وخوتع طاوشن یورسنه دخی دیرلر الختیعة خانك فتحی وتانك كسری ومدیله
شول ادری پارسیدر كه اوق اتن كمسنه الی باش بر مغنه طقر خوتعه خانك وتانك فتحی ومابیننده
واوك سكونیله بر رجلك اسمیدر كه شامتله معروفدر ومنه قولهم اشأم من خوتعة شویله زعم
ایتدیلر كه خوتعه بنی عقیلدن بر رجلك اسمیدر كه انلری بنی الریان الذهلی وفرینه دلالت اتدكده
جملسی قتل اولنوب بشلری ذهیم نام ناقه یی یوكلدلر ایسه اهلی بنی عقیله یی جمله هلاك ایتدكنه
بناءً شأمتده خوتعه ایله مثل ضرب اولندی وحمل دهیمله ثقلتده مثل ضرب اولندی الخدع
حانك فتحی ودالك سكونیله الدتمق یقال خدعه یخدعه خدعاً من الباب الثالث وخدع كلر یوانه
كلور یقال خدع الضب في جحره اذا دخل ویقال ما خدعت في عیني نفساً ای لم یدخل ونفسه عین وسین مهملینله
اویقو معناسنه در واغز یاری قورتمغه دخی دیرلر یقال خدع الریق ای یبس وبازار كاسد اولمغه دخی
دیرلر یقال خدعت السوق اذا كسدت وبر شیی امساك ایتمكه دخی دیرلر یقال كان فلان یعطی
ثم خدع ای امسك الخدع خانك كسری ودالك كذلك سكونیله بمعناه مثل سحر وسحرٌ اذا اختلوا را
المكر من حیث لا یعلم الخدیعة خانك فتحی ودالك كسری ومدیله اسمدر الدتمق معناسنه التخادع
تانك فتحی ودالك ضمیله ظاهرا الدنمق كوسترمك باطننده الدنمق یوغكن یقال هو یتخادع ای
یری ذلك من نفسه الانخداع همزه نك وخانك كسریله الدنمق یقال خدعته فانخدع المخادعة میمك
ضمی ودالك فتحیله الدتمق قال الله تعالی یخادعون الله ای یخادعون اولیاء الله الخادع دالك
كسریله متلون معناسنه در یقال الله خلقٌ خادع ای متلون ویقال سوقهم خادعة ای متلونة و
خادع ناقص معناسنده كلور یقال دینار خادع ای ناقص المُخْدَع میمك ضمی ودالك فتحیله والمخدع
میمك كسری ودالك فتحیله مُخْدَع مِخْدَع كبی خزانه معناسنه در یعقوب فرادن روایتی اوزره
كه من بور ابتدی بونك اصلی ضمدر لكن مكسور ایتدیلر ضم تقیل اولدیغیچون الخدع فانك فتحی و
دالك كسریله ییلیجی مراوغ معناسنه الاخدع همزه نك ودالك فتحیله ذكر اولنن معناده وصفدر وفي
المثل اخدع من ضب واخدع بر طرك اسمیدر حجامت یرلرندر كه اول شهطمردن منشعبدر الاخدعان

همزه نك ودالك فتحیله ایكی حجامت یرینه اولن ایكی طمردر وكاه اولورحجامك نشترى اوك
برینك اوزرینه واقع اولدقده طمرصاحبنك عقلی كید وب اولم‌ هتنه وارد ر ویقال فلان شدید
الاخدع یعنی حجامت یرى محكم درشدید الابهر نجی بونك كبی در واصمعی ایتدی ات ایجون
انه لشدید یدالنسا دیدكلرنده مراد نسا طمری درزیرا نسا قچن قصیراوله انك ایاغی برك اولور
وقچن طویل ولسه كوشك اولور المخدوع میمك فتحی ودالك ضمی ایله اخدع دیكله معروف اولن
طمری كسلن كسنه المخدّع میمك ضمی ودالك فتحی وتشدیدیله شول كسنه دركه مرات الد
بجب در المخداعة فانك فتحی ودالك تشدیدیله شول قیلدركه اندم نباتات واشجار نشو ونما بولمیه
الخدعه فانك ضمی ودالك سكونیله مكر وحیله وعربلرك الحرب خدعة دیدكلرنده فانك ضمی وفتحی روایت
اولنور وفتح افصح در الخدعه فانك ضمی ودالك فتحیله الدیجی یقال للحرب خدعة ایضا وخدعة خلق
الدیجی كسنه یه دخی دیرلر الخدعه فانك فتحی ودالك سكونیله شول كسنه دركه فلایق انی الدیجی الخیدع
علی وزن حیدر مكر وحیله صاحبی اولن یقال غول لخیدع وغول غینك ضمیله بیابان ادمیسی دیدكلری
نسنه دركه ناكاه ایرغیب بر كسنه یی هلاك ایلد وخیدع شول یولدركه طوغری یوله مخالف در وكیفیت حالی
نامعلوم در وبعضلر ایتدی خیدع سرابه دیرلر الدیجی اولدیغیچون الخذع فانك نجی ودال
معجمه‌نك سكونیله كسمك قطع معناسنه واتی یمه چكلكه دخی دیرلر قیانغی چكدكلری كبی الخذیعه فانك نجی و
ذالك كسری ومدیله شول طعامدركه اتدن بشوررلر اكثریا آنی ولایت شامده ایدرلر المخذع میمك
ضمی وذالك فتحی وتشدیدیله كسلوب پاره پاره اولمش نسنه الخرع فتحتینله كوشك وسولپك
اولمق یقال خرع الرجل من الباب الرابع اذا ضعف وخرما اغاجنك كوبچكتمك دخی دیرلر وكرب فتحتینله
خرما بوداغنك دیبلونه دیرلر كه او موز مثال اولور یقال خرعت النخلة اذا ذهب كربها الخرع فانك
فتحی ورانك كسریله ضعیف الخريع فانك فتحی ورانك كسری و مدیله شولدوم طوداغی دركه صار قمش
اوله وخریع فاجر اولن عورته دیرلر واصمعی بو معنایه انكار ایدوب ایتدی خریع شول عورت در كه یورركن
ملایمتندن اول جانبه بو جانبه میل ایده الخرء فانك فتحی و رانك سكونیله یارمق الانخراع
همزه‌نك وخانك كسریله یارلمق یقال خرعته فانخرع الاختراع همزه‌نك وتانك كسریله یاروب بر نسنه‌یی
ایرمق یقال اخترع كذا ای اشتقه بعضلر ایتدی اختراع بر نسنه‌یی ابدا ایتمكه دیرلر الخروع
فانك كسری وواوك فتحیله درهم وزنی اوزره كنه اوتی دیدكلری اوت دركه طبیبلر قتنده معروف در

نذع

خزع

معروف در وهر اوت كه ضعیف اولوب ضعفندن اكله اكا خروع دیرلر وعروع وزنی اوزره كلام
عربده همین ایكی كلمه كلمشدر بری خروع وبری عتود دركه عتود بردره نك اسمیدر الخراع فانك
ضمی ورانك تخفیفیله ناقه نك جنونیدر المخروعة میمك فتحی ورانك ضمی ومدیله مجنونه اولن ناقه یقال
ناقة مخروعة الانخراع همزه‌نك وخانك كسریله او موز چقمق یقال انخزعت كتفه وهو لغة فی
انخلعت الخراعة حانك فتحیله خلاعة معناسنه لغت در خبث وفساد معناسنه الخزع
خانك فتحی وزانك سكونیله تخلف ایتمك یقال خزع فلان عن اصحابه یخزع خزعا من الباب
الثالث التخزع فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله بعجمه معناه وتخزع بر نسنه‌یی كسوب بولشمكه
دخی دیرلر یقال تخزعنا الشئ بیننا ای اقتسمناه قطعا الخزاعة خانك ضمی ایله بر قبیله در
ازددن وزنجه لره خزاعه دیدكلرنه باعث بودركه قبیله ازد مكه مشرفه دن كوچوب اطراف بلاده
لما نقلوا قصد ایتدكلرنده خزاعه جماعتی انلردن تخلف ایدوب مكه ده اقامت اتدیلر الانخزاع همزه‌نك
وخانك كسریله ایب اورته سندن كسلمك واكر اورته سندن كسلمیوب بر طرفنه قریب یردن كسلسه
اكا انخزاع دیرلر التخزیع علی وزن التكریم بورمیدن الیقومق یقال خزعنی ظلع فی رجلی تخزیعا
اذا قطعك عن المشی وظلع ظاء معجمه‌نك فتحی ولامك سكونیله اقسمق الخزعتنا نك ضمی وزانك
فتحیله همزه وزنی اوزره یولداشلردن هر زمان عوق ایدن كسنه الخورعة حانك وزانك
فتحی وواوك سكونیله شول قومدركه بر عظیم قومدن ایرلمش اوله رملة منقطع معناسنه
الخشوع ضمتینله تواضعه دیرلر خضوع معناسنه یقال خشع خشوعا من الباب الثالث
وخشوع كوزه ولكنه بقمه دخی دیرلر یقال خشع ببصره اذا غضه الاختشاع همزه‌نك وتانك كسریله
كذلك تواضع ایتمك یقال خشع واختشع اذا تواضع الخاشعة شینك كسریله توزلو اولان یره
یقال بلدة خاشعة ای مغبرة لامنزل بها الخاشع كذلك شینك كسریله مذكری یقال مكان خاشع
ای مغبر وصاحب صراح بو مقامده مكان خاشعی تفسیرده ذكر كونه شده‌ن ومنزلی نمانده روی
دیمشدر سهو در كویاكه مغبری باء موحده ایله مغیر ظن ایتمشدر الخشعة حانك ضمی و
شینك سكونیله صبره وزنی اوزره شول دپه دركه الچق اوله وفی الحدیث كانت الارض خشعة
علی الماء ثم دحیت یعنی یرصو اوزرنده بر پشته مثالنده ایدی صكره بسط اولندی التخشع
فتحتینله وشینك ضمیله تكلفله تواضع ایتمك الخضوع ضمتینله الچلق كوسترمك تواضع معناسنه

خزع

خشع

يقال خضع خضوعا من الباب الثالث ويلدزينمغ قريب اولمغه دخى ديرلر يقال خضع النجم اذا مال للغيب
الاختضاع همزه نك وتانك كسريله تواضع ايتمك يقال اختضع فلان وتواضع اتدرمك معناسنده كلور
يقال اختضعتني اليك الحاجة الخضيعة خانك ضمى وصادك فتحيله همزه وزنى اوندن شول كسنه دركه
هركسه تواضع ايده الخضيعة خانك فتحى وصادك كسريله ومديله شول آوازدركه آتك قارنندن ايشدلور
وبوندن فعل بنا اولنماز الخضعة خانك فتحى وضادك سكونيله قمچى آوازى در يقال سمعت للسياط
خضعة وللسيوف بضعة يعنى قمچى طوقنمسى آوازى وقلج كسمسى آوازى الخضيعة خانك وصادك فتحى و
يانك سكونيله توغلمقدر ابو عبيدك قرادن روايتى اوندره وجرب آوازى در سلمه نك كذلك
قرادن روايتى اوندره الاخضع همزه وضادك فتحيله شول كسنه دركه انوك بوينينده خلقت جبليه
تواضع وتطامن اوله يقال فرس اخضع اذا كان عنقه الى وجه الارض وظليم اخضع وظليم ظاء معجمه ايله
دوه قوشينك اركگنه ديرلر الخضوع خانك فتحى وضادك ضميله تواضع ايدیجی كسنه خاضع
معناسنه الخضع ضمتينله جمعى يقال قوم خضع الرقاب الخفع خانك فتحى وفانك سكونيله خفع
آجلقدن ياخود اغرسندن باشكزن نوبت دوشمك يقال خفع الرجل خفعا من الباب الثالث اذا
دير به فسقط من جوع وغيره الانخفاع همزه نك وخانك كسريله آجلقدن يورك صالنمق يقال انخفعت
كبده اذا استرخت من الجوع ورقت الخلع خانك فتحى ولامك سكونيله برنسنه يى يرندن خلع
ازاله ايتمك يقال خلع ثوبه ونعله وقائده خلعا من الباب الثالث وصاحب صراح قائدى بو مقامده
موزه ايله تفسير ايتمشدر ولكن قائدك اول معناسى كلمسى ظاهر دكلدر وبعض نسخ جوهريده لفظ قائد
صكره دن يازلمشدر غالبا مقامه چندان ملايمتى اولمديغندن طرح اولنمشدر وخلع خلعت كيدرمك
دخى ديرلر يقال خلع عليه خلعة ويقال خلع الوالى اذا عزل وخلع شول اته ديرلركه حواصله شرلوب
طغرجقه قونه ..... واكنك ياشى حشونت بغلمغه يقال خلع السنبل اذا صار له سفا وسفا سين
مهمله ايله وفا ايله اكين باشى بغليوب اطرافى حشونت اوندره اولمق وا وغلانك ذكرى بيوك اولمغه يقال
خلع الغلام اذا كبر زبه الخلع خانك ضمى ولامك سكونيله بر كسنه زوجه سن ابانت ايتمكه دخى
ديرلر يقال خلع امرأته خلعا الخلعة خانك كسرى ولامك سكونيله مالك اعلاسنه ومختارينه
ديرلر المخالعة ميمك ضمى ولامك فتحيله خلع ايدشمك يقال خالعت المرأة بعلها اذا ارادته على طلاقها
ببدل منها له الخلعة خانك ضمى ولامك سكونيله اسمدر مخالعه ايدشمك معناسنه التخالع تانك فتحى ولامك
ضميله خالع ايدشمك ومابينلرنده اولان ابرامى بوزمغه دخى ديرلر يقال تخالع القوم اذا نقضوا الحلف بينهم الاختلاع همزه نك وتانك

همزه نك وتانك كسريله بمعناه المخلعة ميمك ضمى ولامك كسريله خلع ايدن عورت الخالع
لامك كسريله بمعناها وشول آغرمادركه تمام اولمش اوله وخالع دوه نك صچرمسنه مانع اولن حالته
دخى ديرلر يقال بعيره خالع وهو الذى لا يقدر على ان يثور اذا جلس الرجل على غرابه وثور ثاء
مثلثه ايله صچرمق معناسنه در وغراب غين معجمه نك ضميله دوه نك واكراتك قويرغنك اوستى
هر بر حيوانده ايكى غراب اولور التخلع ايقلرى آچرق يوريك المخلع ميمك ضمى ولامك
فتحى وتشديديله شول كسنه دركه ايكى اوتوق يرى بربرندن اراق اوله يقال رجل مخلع
الاليتين اذا كان منفكهما الخليع خانك فتحى ولامك كسرى ومديله شول اوغلاندركه اقرباسى
انى صلمه اوكرتمش اوله شويله كه هرنه جنايت ايدرسه مواخذه ايتميه لر وخليع اوجيه دخى
ديرلر صياد معناسنه وشول قمارا وقنه ده ديرلركه ابتدا مراد ... واصل اوليه وغول يعنى بيابان آدميسنه
دخى ديرلر وقورده دخى خليع ديرلر الخولع خانك ولامك فتحى وواوك سكونيله والخيلع
على وزن المنبور شول حقه دركه ناگهانى قلبه عارض اوله ومنه قولهم به خولع وخيلع اى فزع
يعترى فؤاده كانه مس يعنى اكسزن طوتلمش كبى التخليع على وزن التكريم فن عروضده بحر
بسيطدن مستفعلن قطع ايدوب مفعولنه نقل ايتمكدر مصراع اولك وثانينك آخرلرندن
المخلع ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله شول بيتدركه انده ذكر اولنن نقل اوله الخماع خمع
خانك ضمى ايله يورركن اقسمق يقال خمع في مشيته اذا ظلع وبه خماع اى ظلع الخامعة ميمك كسريله
ياليلى قورده وكسباعدن در بونوره خامعه ديديلر اقسيرق يوردكيچون الخمع خانك كسرى
وميمك سكونيله قورده واوغريه ديرلر الخنوع ضمتينله تواضع معناسنه خشوع كبى
الاخناع همزه نك كسريله تواضع ايتدرمك يقال اخنعتني اليك الحاجة الخانع نونك كسريله خنع
بدكار اولوب فاسق اولن كسنه الخنعة خانك فتحى ونونك سكونيله شك وتهمت
خناعه خانك ضمى ايله بر قبيله نك باباسى اسميدركه او لخناعه بن سعد بن هذيل دركه
جد اعلالرى مضردر الخوع خانك فتحى وواوك سكونيله برآق طاغدر وخوع دره نك خوع
اكيلن يرنه دخى ديرلر منعرج الوادى معناسنه التخوع فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله
اكسلمك تنقص معناسنه التخويع على وزن التكريم اكسلتمك يقال خوع منه اذا انتقص ابن
السكيت ايتدى عبلو جاء السيل فخوع الوادى ديرلر قچن سيل دره نك ايكى جانبن يقسه

ذرع فصل الذال الذرع ذالك كسرى و رانك سكونيله زره كه حرب اچون كيلر مؤنث

سماعيدر الادرع همزه نك فتحى و رانك ضمى ايله جمع قلتدر الادراع همزه نك فتحيله كذلك

جمع قلتدر زره لر معناسنه و ادراع عورت كوملكى اولور درعك دخى جمعى كلور الدروع ضمتيله

جمع كثرتدر الدريع ذالك ضمى و رانك فتحى و يانك سكونيله تصغيريدر على خلاف القياس زيرا درع

مؤنث اولماغين دُرَيعة كرك ايدى و ابو عبيده ايتدى درع مذكر و مؤنث اولور اكا بناءً تصغيرى

بلاهاء جايز اولمشدر و درع المرأة عورت كوملكنه ديرلر و بو مذكردر الادّراع همزه نك كسرى

و دالك كسرى و تشديديله عورت كوملكن كيمك يقال ادرعت المرأة بو باب افتعالدندر

و منه قولهم شمّر ذيلاً يعنى و ادّرع ليلاً يعنى حزم و بصيرت اوزره اولوب كيجه يى وسيله تحصيل

مطالب قيل و ادّراع زره كيمكه دخى ديرلر يقال ادّرع الرجل اذا لبس الدرع التدريع على وزن التكليم

عورته كوملك كيدرمك يقال درعتها انا تدريعاً اذا البستها اياه المدرع ميمك كسرى و رانك

فتحيله يوكدن اولن كوملك المدرعة كذلك ميمك كسرى و رانك فتحيله بمعناه الدرّاعة ذالك

ضمى و رانك تشديديله بر جنس اوكى طوتق يكتا ساده دركه آكثر تا عربلر كيير و صاحب

كشافك كلامندن فهم اولنان بودر اما محيط اللغه صاحبى دراعه يى كلاه سفيد و پشمين

كشتيبان ايله تفسير ايتمشدر صحيح محل كلام در الدرا ريع ذالك فتحى و راء ثانيه نك كسرى

و مديله دراعه نك جمعى التدرّع فتحتينله و دالك ضمى و تشديديله درع كيمك يقال تدرّع

اذا لبس الدرع و تدرّع مدرعه كيمكه دخى ديرلر كه مدرعه يوكدن اولن كوملك درنته كم الآن مرور [ابن عباس?]

التمدرع على وزن التدحرج كذلك مدرعه كيمكه ديرلر لغت ضعيفه اوزره يقال تمدرع اذا لبس

المدرعة الادرع همزه نك و رانك فتحيله شولات و شول قيون دركه باشى سياه اوله الدرعاء

ذالك فتحى و الفك مديله مؤنثى الدرع ذالك ضمى و رانك فتحى ايله شول كيجه لردركه ايام بيض

كيجه لرينك عقبنده كلور كه اون التنجى اون يدنجى اون سكزنجى

كيجه و ايام بيض اون اوچنجى اون دردنجى اون ~~[illegible]~~

بشنجى كيجه لركه كونلريدر و جمع منهور كه ضم دال و فتح رايله كلمسى على خلاف القياسدر زيرا

قياس ضم دال و سكون رايله كلمك ايدى درعاءنك جمعى اولدوغيچون حمراء ايله حمر كبى الدارع

رانك كسريله شول كمسنه دركه دره كيه كويا كه درع صاحبى در لابن و تامر كبى الاندراع همزه نك

ابن كمال پاشا [illegible]

و سابو بدنى آق [illegible]

درقع همزه نك و دالك كسريله سيرده ايلمرو اولمق الدرقعة على وزن الدحرجة سرعتله قاچمق يقال

درقع الرجل درقعة اذا فرّ و اسرع المدرقع ميمك ضمى و قافك كسريله سرعتله فرار ايدن كمسنه المدرقع

دسع ميمك ضمى و دالك سكونيله و رانك فتحى و قافك كسريله بمعناه الدسع و الدسعة دالك فتحى و سينك

سكونيله دفع معناسنه يقال دسعه يدسعه دسعاً و دسعة من الباب الثالث و دسع دوه كويش

كتورمكه دخى ديرلر يقال دسع البعير بجرته اذا دفعها حتى اخرجها من جوفه الى فيه الدسيع ذالك

فتحى و سينك كسرى و مديله بخشش عطيه معناسنه يقال فلان ضخم الدسيعة عظيم الاحسان

معناسنه و فى الحديث الم اجعلك تربع و تدسع اى تاخذ المرباع و تعطى الجزيل و مرباع ميمك

كسريله شول ناقه دركه وقت ربيعده طوغره ايركن طوغره و دسيعه طبيعة و خلقه ديرلر

الدسيع ذالك فتحى و سينك كسرى و مديله اوموزده بيون بتدوكى يره الدع ذالك

دعع فتحى و عينك تشديديله دفع معناسنه يقال دععته ادعه دعا اذا دفعته و منه قوله تعالى

فذلك الذى يدع اليتيم الدعدعة على وزن الزلزلة كيله يى ياخود اكا شبيه نسنه يى

ارغلمق ايچنه برنسنه صفسون ديو تقولدعدعت الشى اذا ملأته و ابو زيد ايتدى

دعدعه كچى يى دعوت ايتمكه دخى ديرلر يقال دعدعت بها دعدعة اذا دعوتها و بنه ابو زيد

ايتدى دَعْدَعْ طا ايننب دوشن كمسنه يه دَعْ دَعْ ديمكدر تقم و انتعش معناسنه و انتعاش عين

مهمله و شين معجمه ايله دوشن كمسنه قالقمغه ديرلر و دعدعه سكرتمده بطول وزره اولمق معناسنه در

كلور المدعدعة ميمك ضمى و دالك فتحيله طولو قاب يقال جفنة مدعدعة اى مملوءة الدعاع

ذالك فتحى و عينك سكونيله سكرتمده بطوا وزره اولمق دعدعه معناسنه يقال دعدع الرجل

دفع دعدعة و دعداعا الدفع ذالك فتحى و فانك سكونيله بر كمسنه يه بر نسنه و يرمك يقال دفعت الى

فلان شيئا و بر كمسنه يى بر نسنه دن منع ايتمكه دخى ديرلر يقال دفعت الرجل فاندفع من الباب الثالث

الاندفاع همزه نك و دالك كسريله دفع ايتمكى قبول ايتمك و اندفاع ات سير ده سرعت ايتمكه دخى

ديرلر يقال اندفع الفرس اذا اسرع و اندفاع سوزه كيرمكه دخى ديرلر يقال اندفعوا فى الحديث المدافعة

ميمك ضمى و فانك فتحيله ايتشمك مماطله معناسنه و مدافعه دفع معناسنه دخى كلور تقول منه دافع الله

منك السوء دفاعا الدفاع ذالك كسريله كذلك دفع ايتمك معناسنه الاستدفاع الفك و تانك

كسريله دفع طلب ايتمك تقول استدفعت الله الاسواء اذا طلبت منه ان يدفعها عنك التدافع

تانك فتحی وفانك ضمی ایله برنیجه كسنه بربری برن دفع ایتمك الدفعة دالك ضمی وفانك سكونیله
یغمور ویغموردن امثالی برباغوردن كلمك دفقه دیركلری كبی صوبر اغوردن اتلمق معناسنه الدفعة
دالك فتحی وفانك سكونیله بركره دفع ایتمك المدفع میمك ضمی وفانك فتحی وتشدیدیله حقیر
وذلیل اولن كمسنه مدفع دیرلر حركسانی كندی نفسندن دفع ایتدكیچون الدافع فانك كسریله
شول قیون یاصغر شولدر كه طوغرمزدن اول سود ویره یقال دفعت الشاة اذا اضرعت
علی راس الولد واضراع ضاد معجمه ایله طوغرمزدن اول سود ویرمكدر وبو تقریردن فهم اولنور
كه دفع بو محلده اعطا معناسنه اولور اكرچه صاحب صراح منع معناسنه حمل ایدوب دافع میش یا ناقه
كه قلیه بازكیرد ریستان دیمشدر المدفع میمك وفانك فتحیله شولیردر كه انده صواقه مجاری
صاحب صراح مدفع جای كرد آمدن آب ایله تفسیر ایتمشدر سهودر وجوهرینك التی تجری فیها
المیاه دیدیكی صفت كاشفه اولدیغندن ذهول ایتمشدر المدفع میمك كسری وفانك فتحیله اینی ویرمك
الدفوع دالك فتحی وفانك ضمی ومدیله بمعناه ومنه قولها الابل قصیر مدفع الدفاع دالك
ضمی وفانك تشدیدیله سیل عظیم الدقعاء دالك فتحی وقافك سكونیله والفك مدیله طپراق دقع
معناسنه الدقع فتحتینله طپراغه قریب اولمق یقال دقع الرجل من الباب الرابع دقعا اذا الصق
بالتراب ذلا وفقره تحمل ایتمك معناسنه ده كلور وفی الحدیث لكن اذا جعتن دقعتن ای خضعتن
ولزقتن بالتراب الدقعم دالك وعینك كسری وقافك سكونی ایله طپراق معناسنه درمیم
زایده در رداءه ده ردم دیدكلری كبی كه رداء تشنیع ایدیك اولور المدقع میمك ضمی وقافك
كسریله طپراغه برابر فقیر یقال فقر مدقع ای ملصق بالدقعاء المداقیع میمك فتحی وقافك كسری ومدیله
شولیرلردر كه اوتی یره برابر ونجداوتلیه قلیل ولدغنه بناء الداقع قافك كسریله شول
كمسنه دركه مضایق كسبی طلب ایده یعنی كسب اچون ذلت ومشقتی اختیار ایلیه الدوقعة دالك
وقافك فتحی ومابینده واوك سكونیله فقر وذلت معناسنه در ومنه قولهم فی الدعاء رماه الله
بالدوقعة ای الفقر والذل الدیقوعة دالك فتحی وقافك ضمی ومدیله شدید معناسنه یقال جوع
دیقوع ای شدید الدكاع دالك ضمیله بر مرضدر كه اتك ودوه نك كوكسنه عارض اولور یقال دكع
دكع یدكع من الباب الثالث الدلع دالك فتحی ولامك سكونیله بركمسنه دیلن طشره چقرمق دلع
الاندلاع همزه نك ودالك كسریله دیل چقمق یقال دلع الرجل لسانه فاندلع اذا اخرجه فخرج واندلاع قارن طشره

طشره چقمه دخی دیرلر یقال اندلع بطن الرجل اذا خرج امامه الدلوع ضمتینله دیل طشره چقمق یقال
دلع لسانه اذا اخرج یتعدی ولایتعدی قیاسه اوفق اولن لازمك مصدری فعول وزنی اوزره
كلمك در اكرچه فعل وزنی اوزره كلمسنه صحب مصادر وصاحب صراح ذاهب اولوب متعدیله لازمك
مصدرلرین فرق ایتمشلردر وفرقه صاحب قاموس اشارت ایتمشدر الادلاع همزه نك كسریله
دمع كذلك دیلی طشره چقرمق ابن الاعرابی روایتی اوزره یقال ادلع لسانه اذا اخرجه الدمع دالك
فتحی ومیمك سكونیله كوز یاشی الدمعه دالك فتحی ومیمك سكونیله كوز یاشنك بر قطره سی و
دمع كوز یاشی دوكمكه دخی دیرلر یقال دمعت العین بدمع دمعا من الباب الثالث الدمع فتحتینله
كوز یاشی دوكمك یقال دمعت العین دمعا من الباب الرابع وبو مقدما ذكر اولنن لغت در
ابو عبیده روایتی اوزره الدمعة دالك فتحی ومیمك كسریله كوزی یاشی سریع اولن عورت یقال
امراة دمعة اذا كانت سریعة الدمع الدامعة میمك كسریله شول باش یاریغی دركه دامیه دن [illegible]
اوله وه امیه شول باش یاریغنه دیرلر كه قانی ظاهر اوله ولكن اقمیه برچه معه اكا دیرلر كه اقه بو ذكر
اولنن دامعه معناسیدر كه عین مهمله ایله در وعین معجمه ایله اولن شول باش یاریغی دركه دماغه تأثیر
ایتمش اوله المدامع میمك اولك فتحی وثانینك كسریله كوزك اطرافی ماآقی معناسنه الدماع دالك
ضمی ومیمك تخفیفیله شول كوز یاشی دركه كوزدن اقماسی علتدن اوتری ویاخود یاش زیاده اولوب
بر اولمه دن اوتری وبو مقوله كلن یاشه دمع دیرلر ودماع الكرم شول صو دركه اول بهارده اصمه
چبوغندن اقر بو ذكر اولنن نسخ مصححه صحاحدن وغیریدن ظاهر اولندی اما صاحب قاموس
دماع الكرمده میم مشدده در دیمش رمان وزنی اوزره الدمع دالك ضمی ومیمك سكونیله كوز
دمغ یاشی اقدیغی یرده ظاهر اولن علامت در احمر روایتی اوزره الدمغ فتحتینله شول فضلات در
كه دوه قصابی دوه دن الخ طرح ایدر ودوه نك مذلته دخی دیرلر الدمغ دالك فتحی ونونك كسریله
ذرع شول كمسنه در كه كنكشلی ولوب انده خیر اولمیه فصل الذال الذراع ذالك كسریله قول
كه اعضادندر تذكیری وتأنیثی جایزدر ذراع اسد برجنسدر ایكی منیر ملدزدر اسمیدر كه قمر
انلره نازل اولور وذراع دوه قوللنده اولان داغه دخی دیرلر عاماعمر بلرك هو منی علی حبل الذراع
دیدكلری حاضر ومهیا معناسنه در وحبل ذراع قوله اولن طمر وحبل الورید بویندن اولن طمر اولدغی
كبی وذراع شول آلته دخی دینور كه انونكله برنسنه اولچولور وكونه نك صدرینه دخی ذراع العامل

دیرلر و کوندنك صدری باشندن جانبه اولن نصفنه دیرلر نته کم اوقك صدری تمرن جانبنه اولن
نصفنه رآتلن تنته یه اول جانبی اقل وادمغیجون الذباع ذالك فتحی و رانك تشدیدیله آلیتی اولن
عورت ایسلك اکرمکده الذرع ذالك فتحی و رانك سکونیله یقال ذرعت الثوب وغیره درعا و درع
قوصمق علیه ایتمکه دخی دیرلر یقال ذرعه القی اذا سبقه وغلبه و درع طاقت معناسنه دخی کلور تقول
ابطرت فلانا ذرعه اذا کلفته اکثر من طوقه وابطارطاء مهمله ایله متحیر قلمغه دیرلر ویقال ضقت بالامر ذرعا اذا
لم تطقه ولم تقو علیه بونك اصلی اولدر که ذرع الی اوزتمقدر کو یا که قادر اولمدیغك نسنه یه الك اوزدرسن
ایرشمزسن وکاه اولور ضقت به ذراعا دخی دیرلر و درع نفس معناسنه دخی کلور ومنه قولهم اقصد بذرعك
ای اربع علی نفسك یعنی نفسك تدارك ایله وعربلر الثوب سبع فی ثمانیة دیرکلر بو سبع لفظی
بغیرهاء کلمك سبع اذرع تقدیرنده اولوب ذراع مؤنث اولدیغی بناءً در سیبویه ایتدی ذراع مؤنث
اولدیغیجون جمعی اذرع کلور غیری کلماز و ثمانیه دیدکلری ثمانیة اشبار معناسنه اولوب شبر مذکر اولدیغی
بناءً در و شبر شبینك کسریله قارش معناسنه در الذارع رانك کسریله شول کوچك تولمدرکه ذرا
یعنی قوللری جانبندن صویلیوب چقرلمش اوله الذوارع ذالك فتحی و رانك کسریله جمعی ذکر اولنن
تولم معناسنه که بونلقه تولمی اکثر شراب ایچون ایدرلر التدریع علی وزن التکریم بوغمق یقال
ذرعه تذریعا اذا خنقه وخنق نا بعجمه و قافله بوغمق در و تذریع الاصل اصلیوب یکیده دیرلر و تذریع
شیجی الی ایله اشارت ایتمکه دخی دیرلر یقال ذرع البشیر اذا اوماء بیده المذرع میمك ضمی و رانك فتحی
و تشدیدیله شول صغوردرکه اناسی بغلرنده و ایقلرنده سیاه علامتلری اوله الدرع فتحتینله طمع معناسنه در
و ذرع بیان صغیرینك یاوریسنه دخی دیرلر الاذراع همزه نك کسریله بیان صغری یاوریی
طوغرمق یقال اذرعت البقرة فهی مذرع واذراع کثرت کلام و تکلمده افراط ایتمکه دخی دیرلر التذرع
فتحتینله و رانك ضمی و تشدیدیله کذلك تکلمده افراط ایتمك جوهری ایدر بن ظن ایدرم که بونك اصلی تذرا
نیرکلامده مکثر اولن اثنای تکلمده احیانا متذراع ایدر و تذرع بر نسنه یی ذراع برله تقدیر ایتمکه
دخی دیرلر المذرع میمك ضمی و رانك کسری و تشدیدیله شول یغوردرکه انوك نمی بر ذراع
مقداری یره تأثیر ایدر المذرع میمك ضمی و رانك فتحی و تشدیدیله شول کسنه درکه اناسی
بابلسندن اشراف اوله و مذرع دیدکلری قاتر تعبیر اولنن سیاه العلوده مأخوذدر که اول العلو قانتر
یمار جانبندن کلمشدر المذارع میمك فتحی و رانك کسریله شول شهرلردرکه برجانبی باغ و

باغ و باغجه و مزارع اولوب برجانبی بتق و بیابان اوله المذراع میمك کسریله ذراعیك واحدی
ذکر اولنن وجه اوزره اولن شهر معناسنه و بو تقریردن فهم اولنور که صاحب صحاح ملك ذراعیها
کرد اکرد شهر که درروی کشت و باغ باشد دیدکی مخالف اولور و مذارع شول قره مالنه دیرلر که شهره
قریب اوله و مذارع طوارك الله و ایاغنه دخی دیرلر الذریعه ذالك فتحی و رانك کسری و مدیله
شول ناقه درکه شکاره اوق اتن کسنه انی پرده ایدنور الذریع کذلك ذالك فتحی و رانك کسری
و مدیله شول آت درکه آدمی واسع اوله و ذریع سریع دخی دیرلر یقال قتل ذریع ای سریع و یقال
قتلوهم اذرع قتل الذرعات ذالك فتحی و رانك کسریله سریع اولن الوایق یقال قوا یم
ذرعات ای سریعات اذرعات همزه نك فتحی و رانك کسریله شام شریفده بر یورك آدیدر
که اکا خمر نسبت اولنور پس معرفه و منصرف درعرفات کبی سیبویه ایتدی عربده بعض کمسنلر
اذرعاتی منون کلمایوب هذه اذرعات و رایت باذرعات دیدیلر تانك کسریله تنوینسز
الاذرعی همزه نك و رانك فتحی ایله اذرعاته منسوب اولن نسنه الذعذعة علی وزن الزلزلة
تفریق ایتمك التذعذع علی وزن التزلزل متفرق اولمق یقال ذعذعته فتذعذع اذا فرقته فتفرق
و ذعذعة سرسری آشکاره ایتمکه دیرلر الذعاع ذالك فتحیله بلوك فرق معناسنه النعاع
کذلك ذالك فتحیله و احدی بر بلوك معناسنه النعاذع علی وزن مساجد فرقه معناسنه استعمال
اولنور یقال تفرقوا ذعاذع الذیع ذالك فتحی و یانك سکونیله فاش اولمق الذیوع ضمتینله
بمعناه و الذیعوعة ذالك فتحی و یانك سکونی و عینك ضمی و مدیله بمعناه ایضا و الزیعان
فتحتینله بمعناه کذلك یقال ذاع الخبر یذیع ذیعا و ذیوعا و ذیعوعة و ذیعانا اذا انتشر
الاذاعة همزه نك کسریله شایع قلمق یقال اذاعه غیره اذا افشاه و اذاع برنسنه ده اولن صوبی
جمله ایچمکه دخی دیرلر یقال اذاع القوم ما فی الحوض ای شربوه کله المذیاع میمك کسری
و ذالك سکونیله شول کسنه درکه سری صقلمیه وفی الحدیث لیسوا بالمذاییع البذر مذاییع
مذیاعك جمعی البذر ضمتینله بذورك جمعی و ایکیسی دخی سری فاش ایدیجیلر معناسنه در
الربع رانك فتحی و بانك سکونیله اوه دیرلر چینها هر نیرده اولورسه اولسون الرباع رانك
کسریله جمعی اولر معناسنه و الربوع ضمتینله و الارباع همزه نك فتحیله و الاربع همزه نك فتحی
و بانك ضمیله کذلك بونلر دخی جمعی در و اربا ربعك دخی جمعی کلور دو یاور سی معناسنه

رطبك جمعی ارطاب کلدوکی کبی نتکم عن قریب کلور وربع محله معناسنده کلور یقال ما اوسع
ربع بنی فلان ای محلّتهم وربع کریشی دورت قاتدن بوکمکه دخی دیرلر یقال ربع وتره یربعه
ربعًا اذا فتله من اربع قوی وقوت بر قات دیرلر وربع قوت صنامجوده طاش قلدرمغه دخی
دخی دیرلر الاربعة همزه نک وبانک فتحیله عدد مذکردر الاربع کذلک همزه نک وبانک
فتحیله عدد مؤنث الاربعون همزه نک وبانک فتحی وعینک ضمیله قرق که مراتب اعداددندر
الرُبع رانک ضمی وبانک سکونیله دورتده بر اولن جزؤدر وکاه اولور بانوده تثقیل ایدوب
ربع دیرلر عُشر وعُشُر دیدکلری کبی المربوع میمک فتحی وبانک ضمی ایله شول کوندر که دم
او نوبت وننه قصه اوله الربع رانک کسری وبانک سکونیله دوه دوردنجی کونده بر صو ایچمکدر
یقال ربعت الابل اذا وردت الربع وربع دوردنجی کونده بر طوتن ستمه یه دخی دیرلر بر حیثیتله که
بر کون طوته ایکی کون طوتمیه ودوردنجی کون طوته کسا بقا طوتن کونله دوردنجی اولور تقول ربعت
علیه الحمّی الروابع رانک فتحی وبانک کسریله دوردنجی کونده بر صویه کلن دوه لر یقال جاءت الابل روابع
وخوامس دخی بو یله در عشر واربعه وربع رجالده بر کسنه نک اسمیدر وهذیل قبیله سندندر
ابن السکّیت ایتدی ربع الرجل یربع دیرلر قچن توقف ایدوب بر ایشی اینشلمده کندو نفسن حبس
ایتسه ومنه قولهم اربع علی نفسک واربع علی طعامک ای ارفق بنفسک وکفّ الربیع رانک
فتحی وبانک کسری وحتیله ایکی درلو ربیع وار در عرب قاتنده بری ربیع شهوردر وبری
ربیع ازمنه در وربیع شهور ایکی آیدر که صفر آینک عقبنجه کلورلر وبونلردن تعبیر اولنملو
اولسه شهر ربیع الاول وشهر ربیع الآخر دیرلر واما ربیع ازمنه اول دخی ایکی ربیعدر اولکی
ابتدا کلنندن الربیع الاولدر بکاه تعبیر اولنور که انده منترلر وچیچکلر بتر وصکره کلنندن الربیع
الثانی ایله تعبیر اولنور که انده یمشلر اولوب کمالن بولورلر وفلا یقدن بعضی بوکه ربیع اول دیو تسمیه
قیلورلر وابو الغوث ایتدی طایفه عرب یلی التی فصل قیلورکه اولدن ایکیسنه ربیع الاول دیرلر
وایکیسنه صیف دیرلر وایکیسنه قیظ دیرلر قافله وظاء معجمه ایله وایکیسنه ربیع ثانی دیرلر و
خریف دیرلر وایکسنه دخی شتا دیرلر الاربعا همزه نک فتحی وبانک کسری والفک مدیله ربیعک
جمعی الاربعة کذلک همزه نک فتحی وبانک کسریله جمعی نصیبک جمعی انصبا وانصبه کلدوکی کبی واربعاء
هفته کونلرندن بر معروف کونک اسمیدر بنی اسد قبیله سندن بعضنک بانی مفتوح استعمال

استعمال ایتمسی روایت اولندی الاربعاوات همزه نک فتحی وبا[illegible]ری ایله جمعی ویعقوب
ایتدی کلا یعنی اوتلق معناسنه اولن ربیعک جمعی اربعه در وجداول یعنی انهار معناسنه اولن
ربیعک جمعی اربعاء در وربیع یاز کوننده یاغن یغموره دخی دیرلر تقول منه رُبعت الارض فهی مربوعة
الرِبعی رانک کسری وبانک سکونی ویانک تشدیدیله ربیعه منسوب اولان دنه وربعی بن
حراش دخی رانک کسریله در المربع میمک وبانک فتحیله شول منزلدر که [illegible] وقت ربیعده مخصوصدر
المرابع میمک فتحی وبانک کسریله جمعی تقول هذه مرابعنا ای [illegible] ونصیف الرُبَع رانک
ضمی وبانک فتحیله وقت ربیعده طوغن دوه یاورسیدر که وقت نتاجده ابتدا سنده طوغن اولور
ومنه قولهم ماله هُبَع ولا رُبَع وهُبَع هانک ضمی وبانک فتحیله وقت نتاجک صکرنده طوغندر الرباع
رانک کسریله جمعیدر دوه یاورولری معناسنه الارباع همزه نک فتحی ورانک سکونیله کذلک جمعی رُطَبه
ارطاب کبی وارباع رُبعک دخی جمعی کلور اوّ معناسنه نتکم مروّر ایتدی الربعة رانک ضمی وبانک
فتحی ایله مؤنثی ذکر اولنن دوه یاورسینک دیشیسی معناسنه الربع رانک فتحی وبانک سکونیله
دورتنجی اولمق تقول ربعت القوم اربعهم من الباب الثالث اذا صرت رابعهم وغنیمت مالنک
دورت بخششدر بو بخشش المفد دخی دیرلر وفی الحدیث الم اجعلک تربع ای تاخذ المرباع المرباع
میمک کسری ورانک سکونیله رُبع معناسنه در رانک ضمیله نتکم مِعشار عُشر معناسنه در
وبو ایکی کلمه دن غیریسی کلام عربده مسموع اولمشدر الربیعه رانک فتحی وبانک کسری و
حتیله قوت صنامجوده قالدرلن طاش وربیعه کذلک دموردن اولن توغلغایه دیرلر بیضة الحدید
معناسنه وربیعة الفرس بر قبیله نک باباسی آدیدر که اول ربیعه نزار بن معد بن عدنان در وربیعه
ربیعه الفرس دیدکلرینه باعث بودر که باباسی اولندن قالن میراث قسمتده مذکورات الذی وقربداشی التوتن
الذی بناء علی ذلک اکا مضر الحمراء دیدیلر وعقیلده ایکی ربیعه واردر که بری ربیعه بن عقیل وبری
ربیعه بن عامردر وتیمده دخی ایکی ربیعه واردر بری ربیعه الکبری که اول ربیعه بن مالکدر وبری
دخی ربیعه صغری درکه اول دخی ربیعه ابن حنظله بن مالکدر وبر ربیعه دخی شول ربیعه در که
هوازندن بر جماعتک باباسیدر اول ربیعه بن عامر بن صعصعه در که انلره بنو مجد دیرلر والده
اسمی در والده لرینه نسبت اولنمشلردر الربعی فتحتینله ذکر اولنن قبیله یه منسوب اولنلره
المربعة میمک کسری وبانک فتحیله شول اغجدر که ایکی کسنه انوک ایکی طرفن طوتب انوکله یوکی

حیث تربیع ستار

لرنک

طوارك ارقه سنه بوكلدرلر تقول منه ربعت الحمل اذا ادخلت المربعة تحته واخذت بطرفيها وصاحبك
بطرفيها الاخر ثم رفعته على البعير وقچن مربعه بو تماس ايكی كسنه برى برينك الن ياپشوب توكى
اللری اوزرنه آلوب طوارك ارقه سنه بوكلدرلر المرابعه بيمك ضمی وبانك فتحيله ذكر اولنن طريقله
يوك يوكلتمك ومرابعه وقت ربيعده معامله ايتمكه دخی ديرلر كمالی ايتدی عاملته مرابعة ديرلر نته كم
مصايفه گی مشاهرة گی ديرلر ومربع بيمك كسری وبانك فتحی ايله بر رجلك اسميدر الربعاء رانك
وبانك فتحی والفك مديله وكاه اولور بانی مكسور ايدرلر فوادوائی اوزره ومنه قولهم الناس على
ربعائهم ای على استقامتهم وامرهم الاول الربعة فتحتينله دوه نك زياده سكرتمسی وربعة ازد
برجماعتك اديدر الارتباع همزه نك وتانك كسريله دوه زياده سكرتمك يقال ارتبع البعير يرتبع اذا
يقوايمه كلها وارتباع قوت صناعچون طاش اتمه دخی ديرلر ربع معناسنه نته كم معرد ايتدی تقول
ربعت الحجر وارتبعته اذا اشلته واشاله قالدرمق در وفی الحديث بقوم يربعون حجرا ويرتبعون
ومرتع اولوب اعضاسی يرلو يرنده اولمغه دمرلر و دوه بهار وقتنده اوتلمغه دخی ديرلر يقال ارتبع البعير
اذا اكل الربيع وربيع وقتنده بريرده اقامت ايتمكه دخی ديرلر يقال ارتبعنا بموضع كذا ای اقمنا به فی
الربيع التربع فتحتينله وبانك ضمی وتشديديله بعناه وتربع بغداش قوروب اوترمغه دخی
ديرلر يقال تربع فی جلوسه اذا جلس كذلك الربعة رانك فتحی وبانك سكونيله طبلۀ عطار بويا
معناسنه وربعه شول كسنه يه دخی ديرلر كه نه اوزون ونه قصه اوله يقال ربعة اذا كان مربوع الخلق
لا طويل ولا قصير وعورته دخی اطلاق اولنور يقال امرأة ربعة الربعات فتحتينله جمعی مذكرده
ومؤنثده استعمال اولنور ولكن بو شاذدر زيرا فعله قچن صفت اولسه جمعده تحريك اولنماز بلكه
تحريك اولنماسی اسمه مخصوص در قچن اسمك عين الفعلی واو ويا اولمسه التربيع على وزن
التكريم برشنه يی مربع قلمق رباع رانك ضمی ايله اربعه دن معدولدر الرباعية على وزن
الثمانية شول دشدر كه اوك دشيله اضی دشنك اره سنده در الرباعيات رانك فتحی وبانك
تخفيفيله جمعی الرباعی رانك فتحی وبانك آخرنده تخفيفی ايله رباعيه ديدكلری دشی براغن
طوارحالت رفعنده وجرنده رباع ديرسن ثمان كبی وقچن منصوب ايتسك يانی اشبات
ايدرسن تقول ركبت برذونا رباعيا وبرذون باء موحده نك كسری وذال معجمه نك فتحيله
باركير الربع ضمتينله جمعی قنا الله قتدلكبی وقذال قافله وذال معجمه ايله باش اردنه ديرلر

ديرلر بيس شر معناسنه الربعان رانك كسری وبانك سكونيله كذلك جمعی غزال الله غزلان
كبی بوذكر اولان جوهرينك كلامی در ولكن صورتين مزبورتين ده مقيسله مقيس عليه
بيننی توفيق محل تأملدر زيرا رباعی اصلی رباعی دردر یا مقدردر ديمشدر الارباع همزه نك كسريله قيون
دوه دنچی ياشنه كيرسه وصغر وبقردن طرنقلو حيوان بشنجی ياشنه كيرسه ودوه قسمی يدنجی ياشنه
كيرسه اربع يربع ارباعا ديرلر مقدما ذكر اولنن معنادن مأخوذدر وصفتنده هو مربع ديرلر
وارباع دوه يی وقت ربيعده اوتلاتمغه دخی ديرلر يقال اربع فلان ابله بمكان كذا اذا ارعاها فی
الربيع وارباع تمسنك دوه سی وردكوندن بر صوبه كلمكه دخی ديرلر يقال اربع الرجل اذا وردت
ابله ربعا وارباع تازه كلدن ولدی حاصل اولمغه دخی ديرلر يقال اربع الرجل اذا ولدله فی الشبيبه وارباع
قوم درت نفر اولمغه دخی ديرلر يقال اربع القوم اذا صاروا اربعة وارباع وقت ربيعه داخل اولمغه
دخی ديرلر يقال اربعوا اذا دخلوا فی الربيع وارباع بر منزلنده اقامت ايدوب اوتلاق طلبندن
ستغنی اولمغه دخی ديرلر يقال اربعوا اذا اقاموا فی المربع عن الارتياد والنجعة ای عن طلب الكلاء
وارباع حمای ربع طوتمغه دخی ديرلر يقال اربعت عليه الحمى وهو لغة فی ربعت وكاه اولور اربع
دخی ديرلر بنا مجهول اوزره كه بو ربع فهو مربوع ديدكلرنده لغت در وفی الحديث اغبوا فی عيادة
المريض واربعوا الا ان يكون مغلوبا واربعوا لفظنك معناسی ايكی كون عيادتی ترك ايدوب اوچنجی
كون عيادته عودت ايدك ديمك اولور المربع بيمك لفظی وبانك كسريله شول ناقه دركه وقت بيعده
طوغره المرباع بيمك كسريله شول ناقه دركه ربيعده طوغرمق عادتی اوله اصمعی ايتدی مرباع شول
ناقه دركه نتاج زماننك ابتداسنده طوغره ومرباع شول ربع دركه انی رئيس اولوركسه مال غنيمتدن
آلور المربع بيمك ضمی وبانك كسريله شول يغموردركه ويبايا جلك اوت بتوره منه قولهم غيث
مربع مرتع بيمك ضمی وثاء مثلثانك كسريله ذكر اولنن يغموره ديرلر ومربع شول ناقه يه ده ديرلركه يانندنه
ربع اوله يعنی وقت ربيعده طوغمش ولدی اوله المرابيع بيمك فتحی وبانك كسريله وضمی مدّيله
شول يغمورلر دركه اوائل ربيعده يغار الربعون رانك كسری وبانك سكونی ويانك تشديديله
شول اولادلردركه والدينی تازه لكنده ولدكتوردوش اوله الربعيه رانك كسری وبانك
سكونيله ويانك تشديديله شول تن دركه قيش اولنده كتوردلر اليربوع يانك فتحی
وبانك ضمی ومديله عرب طاوشانی ديدكلری جانوردر اليرابيع يانك فتحی وبانك كسريله

ودخی مدیله جمعی ویربوعك اوّلندہ یازایدہ در زیرا کلام عربدہ فعلول یوقدر ویرابیع اردفہ
اولان اتلو ودخی دیرلر بونك دخی واحدی بربوع در ویربوع بر قبیله نك باباسی ادیدر كه
اول یربوع بن حنظله بن مالك بن عمرو بن تمیم دن ویربوع مرہ قبیله سندن بر جماعتك
رتع باباسی ادیدر كه اول یربوع بن غیظ بن مرہ در الرُتوع ضمتینله طوار هر قندہ دیلرسہ
اوتلامق در یقال رتعت الماشیة رتوعا من الباب الثالث اذا اكلت ماشاءت ویوب ایجمكه
دخی دیرلر یقال خرجنا نرتع ونلعب ای ننعم ونلهو الراتع تانك كسریله اوتلین دوہ یقال ابل
راتع الرِتاع رانك كسریله جمعی اوتلایجی دوہ لر معناسنہ نایم ایله نیام كبی الراتعون یبوب ایجن
قوم یقال قوم راتعون المرتع میمك وتانك فتحیله اسم مكان اوتلایجق یر معناسنہ الارتاع
همزہ نك كسریله اوتلاتمق یقال ارتع ابله فرتعت وارتاع بغور اوت بتورمكه دخی دیرلر یقال ارتع
الغیث اذا انبت ماترتع الابل فیه المرتعون میمك ضمی وتانك كسریله اوتلادیجیلر یقال قوم مرتعون
رثغ الرثغ فتحتینله طمع وزیادہ حرص دیرلر یقال رثغ من الباب الرابع یرثغ رثغا من الباب
الرابع الراثغ ثانك كسریله زیادہ حریص اولان كمسنہ الرجوع ضمتینله دونمك یقال رجع
رجع رجوعا من الباب الثانی وردوندرمك معناسنہ دہ كلور یقال رجع غیرہ وهذیل قبیله سی ارجع
غیرہ دیرلر متعدی معناسنہ وبرنسنہ لوم ایدوب ملامت ایتمكه دخی دیرلر ومنه قوله تعالی یرجع
بعضهم الی بعض القول ای یتلاومون الرجعی رانك ضمی وجیمك سكونیله والفك مدیله دونمك
رجوع معناسنہ ورجعی مرجوع معناسنہ دہ كلور یقال ارسلت الیك فما جائنی رجعی رسالتی ای
مرجوعها المرجع میمك فتحی وجیمك كسریله كذلك رجوع معناسنہ در ومنه قوله تعالی ثم الی
ربكم مرجعكم وبو شاذ در زیرا فعل یفعل دن یعنی باب ثانیدن مصدر عین الفعلك فتحیله
كلور ومرجع اوموزك اشغیسنہ دہ دیرلر یقال مرجع الكتف لاسفله الرجعة رانك فتحی وجیمك
سكونیله دنیایہ كیرو كلمك تقول فلان یؤمن بالرجعة ای بالرجوع الی الدنیا بعد الموت ورجعه
جواب كلمكه دخی دیرلر منه قولهم هل جاء رجعة كتابك ای جوابه ورجعه طلاق رجعیدہ رجوع ایتمكه
دخی دیرلر یقال له علی امرأته رجعة وكسر دخی لغتدر لكن فتح افصحدر المرجوع میمك فتحی وجیمك
ضمیله كیرو ورن جواب یقال ماكان من مرجوع فلان علیك ای من مردودہ وجوابه الراجعة
جیمك كسریله شول ناقہ دركه صاتلوب اثوانك ثمنیله انوك كبی بر ناقہ دخی الدكه صكره اول ناقہ یہ

ناقہ یہ راجعه دیرلر الرجیعة رانك فتحی وجیمك كسری ومدیله بمعناها الارتجاع همزہ نك ورانك
كسریله والترجع فتحتینله وجیمك ضمی وتشدیدیله ذكر اولنان وجهله اوزرہ ناقہ المق یقال ارتجعها
وترجعها ورجعها وارتجاع بركسنہ دوہ سن صاتوب بهاسن برنافع نسنہ یہ خرج ایتمكه دخی
دیرلر یقال باع فلان ابله فارتجع منها رجعة صالحة اذا صرف اثمانها فیما یعود علیه بالعائدة الصالحة
الرجعة رانك كسری وجیمك سكونیله دوہ نك ثمنیله صاتون النن نسنہ ورجعه كذلك
عامل زكات ویرن كمسنہ نك اوزرینہ واجب اولن سنددن یان یادہ یا خود ناقص العقد الراجع
جیمك كسریله شول دیشی مركب دریا خود شول ناقہ دركه قوریغن قالدروب فرجنك ایكی جانبن جمع
ایدوب فعة تبوّل ایلمكین كورن انی حامله ظن ایلیہ مالاكه فلانی ظهور ایلیہ وراجع شول عورتہ
دخی دیرلر كه زوجی وفات ایلدكدن صكره انی اقرباسی یاننہ دعوت ایتمش اوله ومطلقة اولندہ راجع
دیمزلر مردودہ دیرلر الرجاع رانك كسریله دیشی طوار ذكر اولنن حالت اوزرہ اولمق یقال رجعت ترجع
رجاعا ورجاع طیور بلاد بارده دن بلاد حاره یہ انتقال اتدكدن صكره عودت ایتمكه دخی دیرلر الرجوع
رانك فتحی وجیمك كسریله ذكر اولنن صفتله موصوف اولن ناقہ لر یقال نوق رواجع الرجع رانك
فتحی وجیمك سكونیله یغمور مطر معناسنہ قال الله تعالی والسماء ذات الرجع بعضلر رجعی نفع معناسنہ
حمل ایدوب ذات النفع ایله تفسیر اتدیلر ورجع كول معناسنہ دہ كلور غدیر كبی ورجع طوار آدمن ادمغ
دخی دیرلر خطو معناسنہ ورجع اكنہ ایله ال اوزرینہ نقش ایدن عورتك نقش اغسنہ دہ دیرلر ورجع
بخاست سبعدہ دیرلر علی ما یجیء ورجع اوموزك اشغیسنہ دخی دیرلر الرجعان رانك ضمی وجیمك
سكونیله جمعی كوللر معناسنہ ورجعان مكتوبك جوابه كلمكه دخی دیرلر یقال رجع الی الجواب یرجع رجعا
ورجعانا الرجیع رانك فتحی وجیمك كسری ومدیله شول طوار دركه انی بر سفردن بر سفرہ سوروب الا كه
یورلوب نبون اولمش اوله الرجیعة كذلك رانك فتحی وجیمك كسری ومدیله مؤنثی الرجایع رانك
فتحی ویانك كسریله جمعی ورجیع طواریا ستندہ دخی دیرلر ورجیع كثرت اكلدن قارن صاحبی اولن
كمسنہ یہ دہ دیرلر ذو البطن معناسنہ یقال ارجع الرجل اذا ظهر ذلك فی بطنه ورجیع یرتجی جانور نجاستہ
دخی دیرلر یقال هو رجیع السبع ورجعه وهر نسنہ كه اول كیرو دوندرله اكا رجیع دیرلر زیرا رجیع مرجوع
معناسنہ دركه مردودہ دیمك اولور وكاه اولور كه حیوانك كوشنہ دخی رجیع دیرلر تشنجی معناسنہ
الارجاع همزہ نك كسریله بر كمسنہ اردنہ كلوب الیل بر نسنہ طلب ایتمك یقال ارجع الرجل اذا اهوی

بيعه الى حلف ليتناول شيأ وارجاع يعنى فايده لو قلمغه دخى ديرلر يقال اربح الله بيعه فلان
كما يقال اربح الله بيعته وارجاع طوارلر قلدغندن صكره سمرمكه دخى ديرلر يقال ارجع الابل اذا هزلت
ثم سمنت وارجاع هذيل لغتى اوزره دوندرمكه وبقاسنت القا ايتمكه دخى ديرلر ننه كم معدا يتدى
المرجع ميمك ضمى وجيمك كسريله شول متاعه دركه انوك فايده سى اوله يقال متاع مُرجِع اى له رجوع
المراجعة ميمك ضمى وجيمك فتحيله برنسنه يه عودت ايتمك معاوده كبى يقال راجعه الكلام وفي بعض النسخ راجعه
في الكلام يعنى سوز سويلمده مراجعت ايتدى وزوجه سنه مراجعت ايتمكه دخى ديرلر يقال راجع امرأته
التراجع تانك فتحى وجيمك ضمى ايله برنسنه كيرو دونمك يقال تراجع الشئ الى خلف الاسترجاع همزه نك وتانك
كسريله برنسنه ويرده وكه نسنه يى كيرو المق يقال استرجعت منه الشئ اذا اخذت منه مادفعته اليه واستر
جاع مصيبت تتنده انا لله ديمكه يقال استرجعت عند المصيبة اذا قلت انا لله وانا اليه راجعون ديمك و
الترجيع ترجيع اذانده شهادتينك برن آهسته ديوب برينى رفع صوت ايتمكدر ننه كم بو مذهب شافعيدر وصاحب
صراح بو مقامده ترجيع بانك نماز دوباره كفتن چنانكه مذهب ابو حنيفه است ديديكى تخالف اولور
برايكى جهتدن تأمل اولنه وترجيع آوازى بوغزده متردد قلمغه دخى ديرلر اصحاب الحان متردد قلدغى
ترجيع آت يوب كيرو اوك ايقلرين كيرو وندرمكه دخى ديرلر و اكنه ايلدو وكوى اوردن عودتك
دخى ديرلر و كوده او وسنه دخى ديرلر الردع رانك فتحى ودالك سكونيله منع ايتمك يقال ردعته عن الشئ
اردعه ردعا من الباب الثالث وردع برنسنه نك اثرنه دخى ديرلر كركك زعفران اثرى كركك قان اثرى
اولسون وردع بولاشدرمغه دخى ديرلر يقال ردعه بالشئ فارتدع اى لطخته به فتلطخ ويقال للقتيل
ركب ردعه اذا خر لوجهه على دمه يعنى قانى اوزره بوزى اوزره دوشمسه الارتداع همزه نك وتانك كسريله
ممنوع اولمق تقول ردعته فارتدع اذا كففته فكف الرداع رانك ضمى ايله خسته افاقت بولدقدن صكره
كيرو خسته اولمق نكس معناسنه بعضلر ايتدى رداع كوسكترى بدن اغريقدر المردوع ميمك فتحى
ودالك ضمى ايله شول خسته دركه بعد الافاقه ينه خسته اوله منكوس معناسنه يقال ردع على البناء للمجهول الرداع
رانك كسريله برصونك اسميدر المرتدع ميمك ضمى ودالك كسريله شول اوقدركه يقين نشانه ايرشمسه
باشى منقلوب منكسر اوله الرديع رانك فتحى ودالك كسرى وحتيله شول اوقدركه تمرنه دوشه الربع
فتحتينله كوز قپاغى فاسد اولمق يقال رسع الرجل من الباب الرابع الارساع همزه نك وسينك فتحيله
كوزى قپاغى فاسد اولمق نسنه الترسيع على وزن التكريم كوز قپاغى فاسد المق معناسندن لغت در

لغت در ويقال رسّع الرجل ترسيعا المرتّع ميمك ضمى وسينك فتحى وتشديديله كوزى قپاغى
فاسد اولمش كمسنه المرسّعة ميمك ضمى وسينك فتحى وتشديديله مؤنثى وكاه اولور فعل ربوى
كوزه اسناد اولنور رسّعت عينه ترسيعا دخى ديرلر الترصيع على وزن التكريم برنسنه يى
مركب قلمق المرصّع ميمك ضمى وصادك فتحى وتشديديله تركيب اولنمش نسنه يقال تاج مرصّع
بالجواهر وسيف مرصّع اى محلّى بالرصايع الرصايع رانك فتحى وبانك كسريله شول حلقه لردركه انوكله
تزيين اولنور الرصيعة رانك فتحى وصادك كسرى وحتيله واحدى حلقه معناسنه الرصع فتحتينله
ياپشمق يقال رصع بالشئ يرصع رصعا من الباب الرابع اذا لزق به ورصع بالارض ياپشمق ديلو
دخى ديرلر فراخ نمل معناسنه الرصَعَة كذلك فتحتينله واحدى الارصع همزه نك وصادك فتحيله
شول كمسنه دركه اوترق يرلرينك واويلو قلرينك اتلرى آز اوله ارسح معناسنه الرصعاء رانك
فتحى وصادك سكونى والفك مديله مؤنثى رسحا كبى وارصع كوندرله دو رتمكه ديرلر برحيثيتله
كه دمورك جملسى غايب اوله يقال طعن ارصع اذا غاب السنان كله في المطعون الرصع رانك
فتحى وصادك سكونيله كوندرى ذكر اولنن وجه اوزره دو رتمك تقول رصعته بالرمح رصعا من الباب
الثالث الارصاع همزه نك كسريله بمعناه يقال ارصعته بالرمح الترصع فتحتينله وصادك ضمى
وتشديديله سوغنك نشاط معناسنه الرضاع رانك فتحى ايله ممه امتك يقال رضع الصبى امه يرضعها
رضاعا من الباب الرابع على مثال سمع يسمع سماعا الرضع رانك فتحى وضادك سكونيله كذلك
ممه امتكه واهل نجد لغتى اوزره ديرا انلر رضع يرضع رضعا ديرلر ضرب يضرب ضربا كبى
الارضاع همزه نك كسريله امزرمك يقال ارضعته امه المرضع ميمك ضمى وضادك كسريله امزكلو اولن
عورت المرضعة كذلك ميمك ضمى وضادك كسريله اوغلن امزريجى پس مرضعله مرضعه نك فرقى
معناء حدوث وتجدد قصدا ولنما مله اولور الرضوعة رانك فتحى وضادك ضمى ومديله قوزى امزن
قيون الراضعان ضادك كسريله اوك نيلقلرى ثنيتان معناسنه الرواضع على وزن المساجد جمعى
يقال سقطت رواضعه الراضع ضادك كسريله امن كمسنه ومنه قولهم لئيم راضع وبونك اصلى
بودركه بركمسنه غايت خسّتندن دوسن وقيون امدى وانلرى صاغمزدى تاكه صاغلوركى سوند
آوازن ايشدوب سود طلب ايتمسونلر ديو اندن صكره رضع الرجل ديدلر باب فامسدن خست
قرار بولوب طبيعت اولدغن اشعار ايدر الرضاعة رانك فتحيله امزمك تقول هذا اخى من الرضاعة

الرضيع رانك فتحى وضادك كسرى ومديله سود امن اوغلان وسود امكده يولداش اولن
اوغلن معناسنه دخى كلور جمعى رضعا در معناسنه الارتضاع سود ايچمك يقال ارتضعت العنز اذا شربت
رعع لبن نفسها وعنز عين مهمله وزاء معجمه ايله كچى دن برى معناسنه الترعرع على وزن التزلزل اوغلان
حركت ايدوب بيومك يقال ترعرع الصبى اذا تحرك ونشا الرعرعة على وزن الزلزلة بيورمك يقال
رعرعه الله اى انبته الرعرع رالرك فتحى وعينك سكونيله والرعراع رانك فتحى وعينك سكونيله
والرعراع رانك فتحى وعينك سكونيله حد اعتداله اولن كسنه يقال شاب رعرع و رعراع اى حسن
الاعتدال الرعارع راء اولك فتحى وثانينك كسريله جمعى معتدل جوانلر معناسنه الرعاع رانك فتحيله
رفع بازه اولوب آواره اولن كسنه الرفع رانك فتحى وفانك سكونيله قالدرمق يقال رفعته من الباب
الثالث ورفع معربا اثر ضم منابه سنده در ومبنيا تره وبواهل نحو اصطلاحى در و رفع خبر نقل ايتمكه
دخى دير لر يقال رفع فلان على العامل رفيعة وفى الحديث كل رافعة رفعت علينا من البلاغ انى
قد حرمت المدينة يعنى هر جماعت بزدن خبر نقل ايدرسه دخى بزدن بو خبرى نقل ايدك كه اولانى قد حرمت
المدينة قولى در يعنى مدينه نك اشجارى ونباتاتن قطعدن منع ايتدم و رفع الكى بجدك دن صكره
طوموزيرينه نقل ايتمكه دخى ديرلر يقال رفع البعير فى السير اذا بالغ ودوه يى سيرده قندرمغه دخى
ديرلر متعدى ولازم كلور ورفع برنسنه يى يقين كتورمكه دخى ديرلر ومنه قوله تعالى وفرش مرفوعة
اى مقربة لهم ومن ذلك قولهم رفعته الى السلطان وبعضلر ايتدى مرفوعة مكرمة معناسنه در
كه مقصود ازواج مكرمات در الله يرفع من يشاء ويخفض من يشاء ديكلرندن ماخوذ در الرفيعة
رانك فتحى وفانك كسرى ومديله شول قصه در كه انى بركسنه دن نقل ايدرلر الرافعة فانك كسريله
خبر نقل ايدبجى جماعت الرفاع رانك كسريله والرفاع رانك فتحيله اكنى بجدكدن صكره
طوموزيرينه نقل ايتمك يقال هذه ايام رفاع ورفاع كسائى ايتدى جرام وجرامى فتحله وكسرله وكما سمعته
اولنلرى فتحله وكسرله ايشتدم الا فاى مكسور ايشتمادم ديدى وجرام جيمله وراء مهمله ايله خرما كسمه
ديرلر المرفوع ميمك فتحى وفانك ضمى و وضعى مديله دوه نك مبالغه ايله سير ايتمسى يقال فلذاته لس
لها مرفوع پس مرفوع مصدر در مجلود ومعقول كبى وبوبر ضرب سكر تقدر كه حضردير كلرى
سكر تمه دن ادنى در الترفيع على وزن التكريم سكر تدرمك يقال رفعته ترفيعا المرفعة ميمك
فتحى وفانك ضميله يقين ايلدلن نسنه نته كم مرد ايتدى الرفعان رانك ضمى و فانك سكونيله

سكونيله مصدر در يقين ايلتمك معناسنه الرافع فانك كسريله شول ناقه در كه ممه سنه اغوز
كلتورمش اوله يقال ناقة رافع اذا رفعت اللباء فى ضرعها كذا روى عن الاصمعى ولباء لامك كسريله
وباء موحده ايله ولادت عقبنده چقن سود در الرفاعة رانك ضمى ايله شول نسنه در كه صغرسى
ارق اولان عورت انوكله كندى صغرلرى كوستر ور ورفاعه شول لايبه ديرلركه بوقاغلو اولن كسنه انوكله
بوقاغو قالدرب بوتا رو بغلر و رفاعه آواز يوكسلك اولمغه دخى ديرلر يقال فى صوته رفاعة
ورفاعة بالفتح والضم ويقال رفع الرجل من الباب الخامس اذا صار رفيع الصوت الرفيع رانك
فتحى وفانك كسريله ومديله شريف اولن كسنه وابو بكر محمد بن السرى ايتدى بومعنادن رفع
كلماسى در يعنى باب خامسدن فعل كلما مشدد ديدى وغيريلرى كلمشدر ديدى يقال رفع رفعة
اذا ارتفع قدره الرفعة رانك كسرى وفانك سكونيله قدر عالى ولمق المرافعة ميمك ضمى وفانك
فتحيله بركمسه يى حاكمه ايلتمك دعوايه طورشمق ايچون يقال رافعت فلانا الى الحاكم الترافع تانك
فتحى وفانك ضمى ايله حاكمه طورشمق يقال ترافعنا الى الحاكم رفاعة رانك كسريله بر رجلك اسمى
رقع الرقعة رانك ضمى وقافك سكونيله كاغد پاره سى كه يازى يازيلور و رقعه بز پاره سنه دخى
ديرلر كه انوكله برنسنه مرمت ايدرلر يمه معناسنه الرقاع رانك كسريله جمعى كاغد پاره لرى
و بز پاره لرى معناسنه تقول رقعت الثوب بالرقاع ابن الرقاع العاملى رانك كسريله بر شاعرك
اسمى در والرقع رانك فتحى وقافك سكونيله هجو ايتمك يقال رقعه رقعا من الباب الثالث اذا هجاه
ويقال لا رقعنه رقعا رصينا اى هجوا قويا او موجعا المترقع ميمك ضمى وقافك فتحى وتشديديله
شتم اولنجق يير يقال ارى فيه مترقعا اى موضعا للشتم والهجاء الترقيع على وزن التكريم
قفتانه برقاچ يرده يمه اورمق الاسترقاع همزه نك وتانك كسريله قفتانك يمه اورلمسى زمانى
قريب اولمق يقال استرقع الثوب اذا حان له ان يرقع الرقيع رانك فتحى وقافك كسرى
ومديله دنيا كوكى سماء دنيا معناسنه وفى الحديث من فوق سبعة ارقعة لفظ سبعه صيغه
تذكير اوزره كلدوكى كويا كه سقف معناسى اراده اولنمشدر و رقيع احمق اولن كسنه يه المرقعان
بمك وقافك فتحى ورانك سكونيله كذلك احمق معناسنه در عقلى مرمته محتاج اولمق معناسنه
الرقاعة رانك فتحى حماقت معناسنه يقال رقع رقاعة من الباب الخامس الارقاع همزه نك
كسريله احمق اولمق يقال ارقع الرجل اذا جاء برقاعة وحمق المراقعة ميمك ضمى وقافك فتحيله

مدمن خمر اولمق معاقره دن مقلوبدر که معاقره دخی ادمان شربه دیرلر الارتقاع همزه نك
وتانك كسریله قاف مق اكترات معناسنه تقول ما ارتقعت له وما ارتقعت به ای ما بالیت
المرقاع میمك كسری ورانك سكونیله نصیحت معناسنه یقال ما ترقع منی بمرقاع ای
لا تقبل مما انصحك به شیأ الیرقوع یانك فتحی وقافك ضمی ایله برك شدید معناسنه
یقال جوع یرقوع اذا كان شدیدًا وابو الغوث ایتدی جوع دیقوع دیرلر جوع یرقوع دیدكلری
معلوم دكلدر الركوع ضمتینله اكلمك انحنا معناسنه ركوع صلات دخی بوندن مأخوذدر ركع
وركوع بسر ایكدن اكلمكه دخی دیرلر قال ركع الشیخ اذا انحنى من الكبر الرمعان فتحتینله غضبدن رمع
یوره حركت ایتمك یقال رمع انفه من الغضب رمعانًا اذا تحرك الترمع فتحتینله ومیمك
ضمی وتشدیدیله بر رسنه قملدمق تحرك معناسنه الرماعة رانك فتحی ومیمك تشدیدیله
اوكوك که اوغلنجقلرك باشنده ملایم اولور قملدیو یریدر یافوخ معناسنه ورماعه
كذلك دبر معناسنه دخی كلور یقال كذبت رماعتك اذا احبق یعنی یلننه ضیرط كاذبی دیج قبیحه
تشبیه اولور الیرمع یانك ومیمك فتحی ورانك سكونیله شول وفاق اق طاشلردن كه
بلدرر المرنغة میمك ونونك فتحی ورانك سكونیله اوجوزلق خصب معناسنه كذا فی رنغ
بعض نسخ الصحاح الروع رانك فتحی وواوك سكونیله خوف فزع معناسنه ومنه قولهم افرخ روعه
اذا ذهب فزعه وسكن الروعة رانك فتحی وواوك سكونیله بر مقدار خوف ایتمك فزعه
وافراخ قاعده وفا‌ ... خوف كیمك دیرلر
معناسنه یقال رعت فلانا من الباب الاول اذا خفته وصاحب صراح وصاحب مصادر روعی
ترسیدن وترسانیدن معناسیله تفسیر ایتمشلردر لكن معنای تصیره عبارت جوهری
وغیری دلالت ایدرسنه بولنمادی واكر رعت فلانا ایله تمسك اولنورسه دلیل اولماز
زیرا اول خفته كبیدر معنای تصیره دلالت ایتمزننه كم خفی دكلدر واكر لا ترع دیدكلری ایله
تمسك اولنورسه صیغهٔ مجهول اولدیغی دخی دلیل اولماز زیرا كاه اولور قیم القیام دیرلر
ننه كم جوهری لا یلحقك خوف تفسیر ایله اشارت ایتمشدر وروع برسنه خوش كلمكه دخی دیرلر
یقال راعنی الشیء ای اعجبنی الترویع على وزن التكریم قورقتمق تخویف معناسنه
الارتیاع همزه نك ویانك كسریله خوف یقال روعته فارتاع ای افزعته ففزع التروع فتحتینله
وواوك ضمی وتشدیدیله كذلك خوف ایتمك یقال تروع اذا تفزع الروع رانك ضمی ومدیله

ومدیله قلب وعقل یقال وقع ذلك فی روعی ای فی خلدی وبالی وفی الحدیث ان
الامین نفث فی روعی ونفث اوفورمكه دیرلر كه القا ایتمه دن عبارتدر لا ترع
تانك ضمی ورانك فتحیله صیغهٔ نهیدر قورقمه دیمكدر ولا تراع یانك ضمی وسكاف ولاحق اولمسون معناسنه
لا تراعی تانك كذلك ضمی وعینك كسری ومدیله نهی زبورلرك مفرد مؤنثیدر وسكافو
لاحق اولمسون معناسنه الروعاء رانك فتحی وواوك سكونی والفك مدیله شول
ناقه در كه چابك اوله وانته دخی روعا دیرلر ولكن مذكره صفت اولمازو روعا شول
عورته دخی دیرلر كه حسنی نظر ایدنلری خوشلندرور كله الاروع همزه نك وواوك فتحیله
حسن دار اولان رجله دیرلر بر حیثیتله كه نظر ایدنلری حسنی عجیبه كتوره الریع رانك فتحی
ویانك سكونیله بر رسنه بیوییب زیاده اولمق وریع زرهك یكلرنده ارتوق كلن یرلرینه دخی دیرلر
صاحب صراحك بو مقامده ریع فزونی دامن زره دیدیكی سهودر استین زره كركدر وریع عودت
ایتمكه دخی دیرلر وحسن دن قی اوی الی سوال اولندقده ایتدی هل راع منه شیء سائل حسنك بو كلامدن
فهم ایدیوب ملزم اولدی یا حسن دیدكده حسن اعادهٔ كلام ایدوب هل عاد منه شی دیدی وریع
طعامك یعنی خمیرك یغورلندره وپشمسنده زیاده كلمسی یقال راع الطعام اذا صارت له زیادة
فی العجن والخبز وبغدایك زیاده اولمسنه دخی دیرلر قال ارعت الحنطة اذا زكت وریع برسنه
یرتلوب آیرلمغه دخی دیرلر یقال اذا حیص منه جانب راع جانب ای انخرق المریعة میمك فتحی و
وحوض ... صاد مهملتینله ... معناسنه ... رانك كسری ومدیله اوجوزلق اولان یر المریاع میمك كسری ورانك سكونیله شول ناقه در كه
اوتلاقده كندی كله یقال ناقة مسیاع ومریاع ومسیاع بمیمك كسری وسین وعین مهملتینله
اوتلاغه كندی كیدن ناقه الاراعة همزه نك كسریله خمیر یغورلمه ده وپشمه ده زیاده اولمق
یقال اراع الطعام اذا اصارت له زیادة فی العجن والخبز واراعه ده نك اولادی چوق اولمغه
دخی دیرلر یقال اراعت الابل اذا كثرت اولادها الریعان الریعان رانك فتحی ویانك سكونیله
برسنه نك اوّلی منه ریعان الشباب یعنی یكتلكك اوّلی وریعان السراب سرابك اوّلی وسراب
سین مهمله ایله شول نسنه دركه بریه ده صو كبی كورینور الترییع فتحتینله ویانك ضمی وتشدیدیله
سرابك كیدوب كلمسی یقال تریع السراب اذا جاء وذهب ویاغ وزیته دخی سراب كبی رچقی طعامه
زیاده كونب اولجانبه بوجانبه حركت ایتمسه یقال تریع السمن والزیت الرایع بوكرك اولان

ات يقال فرس رابع اى جواد الربع رانك كسرى وميله يوكسك اولوب ارض مرتفعه معناسنه
وعماره ايتدى ربع طاغه ديرلر الربعة كذلك رانك كسريله واحدى الرياع رانك كسريله جمعى
طاغلر معناسنه يا خود يوكسك يرلر معناسنه ومنه قوله تعالى أَتَبْنُونَ بِكُلِّ رِيعٍ آيَةً تَعْبَثُونَ
زبع ورِيع كذلك يول ديرلر طريق معناسنه فصل الزاى الزوبعة زانك و بانك فتحى وواوك
مابيننده سكونيله جن طايفه سنك رئيسلرندن برينك اسميدر بو سببدن قصرغه ويدكلرى
دونكاوت قوبعه ديرلر ام زوبعه كذلك زانك و بانك فتحيله قاصرغه ديدكلرى دونكا كه توزى
صاورلعب كوكه ديرك كبى دكلور التزبع فتحتينله و بانك ضمى وتشديديله غوغا وعربده ايدوب
كمسنه زنباع زانك كسرى و نونك سكونيله بركمسنك اسميدر كه اول روح بن زنباع در و بوكلا
اولوب محلك امثالى مرور ايتمشدر كه حق ادا اول روحك والدى اولوب زنباع دريعك كرك ايدى
زرع الزروبع على وزن جعفر قصير وحقير اولوب كمسنه الزرع زانك فتحى و رانك سكونيله اكين الزروع
ضمتينله جمعى اكينلر معناسنه وزرع اكين اكمكه دخى ديرلر القابذر معناسنه وزرع بتوره مكه دخى
ديرلر انبات معناسنه يقال زرعه الله اى انبته ومنه قوله تعالى أَأَنْتُمْ تَزْرَعُونَهُ أَمْ نَحْنُ
الزَّارِعُونَ وزرع اصلاح معناسنه ده كلور تقول للصبى زرعه الله اى جبره الازدراع همزه نك
ودالك كسريله اكين اكمك يقال ازدرع فلان اذا احترث و بو اصلنده افتعل ايدى وقتاكه تا حروف مهموسه ده
اولوب محرجى ملايم اولدغنه بناء مجهوره دها اولوب شديده اولان زايه موافق اولمديه تايى دال ايله التبديل ادغام
اتديلرده الوزا مجهوره نان اولدغيجون المزارعه ميمك ضمى و رانك فتحيله شركت اوزره اكين
اكمكه بر يرى بر وتخم ويروب بر ى ايشلمك طريقيله مثلا المزروعات ميمك فتحى و رانك ضمى و
مديله بنى تميم قبيله سندن ايكى كسنه در كه انلر كعب بن سعد ومالك بن كعب بن سعددر الزعزعة
زعع على وزن الزلزلة بر نسنه يى تحريك ايتمك يقال زعزعته فتزعزع التزعزع على وزن التزلزل
متحرك اولمق الزعزعان زالرك فتحى وعينك سكونيله شول ايلدر كه طوقندغى نسنه يى تحريك ايدر
يقال ريح زعزعان الزعزع زالرك فتحى وعينك مابيننده سكونيله بمعناه الزعازع راى اولك
ضمى وزاى ثانينك كسريله بمعناه ايضا يقال ريح زعزعان و زعزع و زعازع اى تزعزع ما
زقع تصادفه ويقال سير زعزع ايضا الزقع زانك فتحى وقافك سكونيله حمارك زياده يللنمسى يقال
زلع زقع الحمار من الباب الثالث الزلع فتحتينله شول يارقلردر كه اياغك اوزرنده و التزع اولور

اولور يقال زلعت قدمه تزلع زلعا من الباب الرابع وزلع الدم اولوب يارنه دخى ديرلر فجون
الذى طشره سنده اولسه واكر اياسنده اولسه اكا كلع ديرلر زلع ديمزلر وزلع يارنه آزمغه دخى
ديرلر يقال زلعت جراحته اذا فسدت التزلع فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله كذلك ال
يارلمق يقال تزلعت يده اذا تشققت المزلع ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله شول كمسنه در
زمع دركه اياغنك ريسى اتدن صويلوب ايرلمش اوله ابو عمرو روايتى اوزره الازماع همزه نك
كسريله بر نسنه نك اوزرينه ثابت قدم اولمق يقال ازمعت على امر فانا مزمع عليه اذا ثبت عليه
بو ذكر اولنن خليل روايتيدر وكسائى ازمعت الامر ديرلر ازمعت عليه ديمزلر ديدى وفرا ايتدى
ازمعته ديرلر وازمعت عليه دخى ديرلر بر معنايه اجمعته واجمعت عليه بر معنايه اولدغى كبى الزمع
فتحتينله زمعه نك جمعى در وزمع خلقك رذيللرى و موخرلرى اولنلره دخى ديرلر يقال هو من
زمعهم اى من ماخيرهم وزمع حيرت و دهشته دخى ديرلر يقال زمع من الباب الرابع اذا خرق من خوف
وخرق خا معجمه وراء مهمله نك فتحلريله دهشت معناسنه در الزمعه كذلك فتحتينله
شول زننه لردر كه چتال طرنقلو اولان حيوانلرك طرناغنك اوستى يانندى اولوردوكله كبى الزماع
زانك كسريله كذلك جمعى تمرة وتمر وتمار كبى الازماع همزه نك كسريله طوشنك بر جنس سكرتسى
يقال ازمعت الارنب اذا عدت وازماع اوت ابتدا ظهور ايتدكن متفرق ظهور ايتمك الزموع
زانك فتحى وميمك ضمى ومديله شول طوشن دركه ادمى سكرده كن متقارب اوله كويا كه زمعه سى
اوزره سكرده كبى اوله وزمعه نك تفسيرى الآن مرور ايتدى بو ذكر اولنن اصمعى روايتى
اوزره در الزمعان فتحتينله كچى يوريمك در ابن السكيت روايتى اوزره تقول زمع يزمع
من الباب الثالث اذا مشى مشيا بطيئا الزميع زانك فتحى وميمك كسرى ومديله سرعت
وعجله اوزره اولن كمسنه الزموع زانك فتحى وميمك ضمى ومديله بمعناه وشجيع ومقدم
اولن كمسنه يه دخى زميع ديرلر الزمعا زانك ضمى وميمك فتحى والفك مديله جمعى بهادر
زوع كمسنه لر معناسنه وزميع قوى رايلو اولن كمسنه يه ده ديرلر جيد الراى معناسنه الزوع
زانك فتحى و واوك سكونيله دوه نك يولارين ايلرو تحريك ايتمه در سيرى مشتد اولسون
زهمع ديو يقال زاع بعيره يزوعه زوعا اذا حركه بزمامه الى قدام لتزداد فى سيره الزهمعة على وزن
سبع الدحرجة تربن ايتمك تقول تهمعت الجارية اذا تزينت فصل السين السبعة

سینك فتحی و بانك سكونیله مراتب عدددن مذكر اولنلره مخصوصدر السبع كذلك
سینك فتحی و بانك سكونیله مؤنثی یقال سبعة رجال و سبع نسوة وسبیع ید لنجا اولمغه دخی دیرلر
تقول سبعتهم اسبعهم من الباب الثالث اذا كنت سابعهم وما للرینك سبعن المغه دخی
دیرلر وشتم ایدوب عرضه دكمكه دخی دیرلر تقول سبعته اذا شتمته و وقعت فیه و سبع قورت
قیونی برتمه دخی دیرلر یقال سبع الذئب الغنم اذا فرسها و سبع بر نجی انور ه دخی دیرلر و
سبعه یاللو قورده دیرلر ومنه قولهم اقفة اخذ سبعة ابن السكیت ایتدی اصلده بونك باسی
مضموم در تخفیف اولنمشدر و یاللو قورد ارسلاندن چابك اولمغین اخذته اخذ سبعة دیمشلر
وكلبی ایتدی سبعدن مراد سبعه بن عوف ثعلبه در كه زیاده شدید كمسنه ایدی بو تقدیرجه سبعه
لا ینصرف اولور علم و تانیث سببیله السبع سینك ضمی و بانك سكونیله یدی عدددن بر جزء
السبع سینك كسری و بانك سكونیله دوه یدی كونده بر صو ایچمك السبعة بیمك و بانك
فتحیله سبعی یعنی یرتجی جانور چوق اولن یر الاسباع بر كمسنه نك دوه سی یدی كونده بر صو یه
كلمك یقال اسبع الرجل اذا وردت ابله سبعا و اسباع یدی اولمغه دخی دیرلر یقال اسبعوا ای صاروا
واسباع جوبانك قیوننه قورد دوشمكه دخی دیرلر یقال اسبع الرعیان اذا وقع السبع فی غنمهم
و بو یعقوب روایتیدر و اسباع بر نسنه یی قورده یدرمكه دخی دیرلر یقال اسبعته
السبع و اسباع اوغلانی امزرمكه دایه یه ویرمكه دخی دیرلر و قولی حالاوزره ترك ایتمكه دخی
دیرلر یقال اسبع عبده اذا اهمله المسبوعة میمك فتحی و بانك ضمی و متیله شول صغردر كه ولدن
قورد یمش اوله التسباع سینك ضمی و بانك تشدیدیله سباع البدن ای تام البدن
السبیع سینك فتحی و بانك كسری و متیله همداندن بر جماعتك اسمیدر كه ابو اسحاق
السبیعینك جماعتیدر و سبیع ید بدن بر جزءه دخی دیرلر سبع معناسنه ضم سینله الاسبوع
همزه نك و بانك ضمی ایله هفته كونلری و یدی كره معناسنه دركلور تقول طفت بالبیت اسبوعا
ای سبع مرات الاسابیع همزه نك فتحی و بانك كسری و متیله اسبوعك جمعی تقول ثلاث اسابیع
السبعان سینك فتحی و بانك ضمی ایله بر یرك آدیدر و بوندن غیری فعلان وزنی اوزره
بر كلمه كلمامشدر التسبیع علی وزن التكریم یدی عدد قلمق تقول سبعت الشیء تسبیعا اذا
جعلته سبعة وزن سبعة بو بر لفظدر كه بونكله مراد یدی مثقالدر السجع سینك فتحی و جیمك

و جیمك سكونیله مقفی اولن كلامه دیرلر الاسجاع همزه نك فتحیله سجعك جمعی الاساجیع اسجاعك
جمعی و اسجوعه نك دخی جمعی كلور علی ما سیجیء و سجع كلامی مقفی سویلمكه دخی دیرلر یقال
سجع الرجل سجعا من الباب الثالث و سجع كوكرجین اوتمكه دخی دیرلر یقال سجعت الحمام
اذا هدرت و ناقه اوازن قالدروب حنین ایتمكه دخی دیرلر یقال سجعت الناقة اذا مدت
حنینها علی جهة واحدة التسجیع علی وزن التكریم سجعله تكلم ایتمك یقال سجع تسجیعا
المسجع میمك ضمی و جیمك فتحی و تشدیدیله مقفی اولن كلام الاسجوعة همزه نك و جیمك ضمی
ایله سجع معناسنه یقال بینهم اسجوعة الساجع طوغری كیدیجی كمسنه قاصد معناسنه السرعة
سینك ضمی و رانك سكونیله بر نسنه یی تیز ایتمك السرع سینك كسری و رانك فتحیله مصدردر
تیز ایتمك معناسنه یقول سرع سرعا مثل صغر صغرا السریع تیز اشلین كمسنه تقول عجبت من سرعة
ذاك و سرع ذاك مثل صغر ذاك السرع السرع سینك كسری و رانك فتحی تقدیر اولمده در سرعتا ایت
سرعت دیمك در الوحی الوحی كبی فتحتینله كذلك سرعت ایت معناسنه الاسراع همزه نك كسریله
سرعت ایتمك یقال اسرع فی السیر و هو فی الاصل متعد و اسراع قومك دابه سی سریع اولمغه دخی دیرلر
یقال اسرع القوم اذا كانت دوابهم سراعا المسارعة میمك ضمی و رانك فتحیله بر نسنه یی اوكرتمك
مبادرت معناسنه التسرع فتحتینله و رانك ضمی و تشدیدیله كذلك مبادرت معناسنه یقال
تسرع الی الشر اذا بادر الیه سرعان سینك فتحی و رانك سكونی و نونك فتحی اوزره بناسیله و سرعان
سینك كسریله اوچ لغتدر سرعت ایتدی معناسنه یقال سرعان ذا خروجا بمعنی سرع ذا خروجا
عینك فتحه سی نونه نقل اولنور سرعدن معدول اولدیغیچون الا بنا مبنی اولدی و مقام تعجبده
دخی استعمال اولنور یقال لسرعان ما صنعت كذا ای ما اسرع و كاه اولور سرع كلمه سنك راسنی
ساكن قیلورلر تخفیفا نیته عرب ضمه سی و كسره یی تخفیف ایدرلر ثقیل اولدقلرنده بنائه كخذ فخذ
وكتف ده كتف دیرلر و عجزده عجز دیرلر فتحه خفیف اولدیغیچون التسارع تانك فتحی و
رانك ضمی ایله بر نسنه یه اوكردوب سرعت ایتمك مسارعت معناسنه السرعان فتحتینله بو نسنه نك
اولی یقال سرعان الناس للوائلهم و نونك تونده اعراب لازم اولور جمیع حالتده السرع سینك
فتحی و رانك سكونیله باغ چبوغندن چقن بر یللق تازه چبوقدر و هر تازه چبوغه سرع دیرلر
السرعرع سینك و رانك فتحیله كذلك تازه چبوق و سرعرع شول تازه یكده دیرلر كه متنعم و ملایم

الاساریع همزه‌نك فتحی و رانك كسری ومدیله شول قداندردركه اصمه‌نك كوكندن چقر الیُسرُوع
یانك و رانك ضمی و سینك سكونیله والاسروع علی الوزن المذكور شول قرمزی قورددركه تازه
اوتلرده اولور تچون دریسندن چقوب ایرلـه پروانه اولور یُسرُوعك اصلی یَسْرُوع ایدی
یانك فتحیله نیرالكلام عربده یفعول یوقدر یانك ضمی ایله پس یایی مضموم قلدیلر رانك ضمنه
تابع اولسون دیونته كم اسودیعفر دیرلر یانك وفانك ضمی ایله وقنافی ایتدی اسروع شول
باشی قرمزی آق قوردلردركه قومده اولور نسا طایفه‌سنك پرمقلرین اكا تشبیه ایدرلر و
سطع اسْروع یایك اوزره اولن خطوطه و بوللره دخی دیرلر السُّطوع ضمتینله توزك وداینك
وصبحك قالقوب یوكسلمسی یقال سطع الغبار والرایحة والصبح سطع سطوعا من الباب الثالث
الطیع سینك فتحی وطانك كسری ومدیله صیح در السطع فتحتینله بیون اوزون اولق
الطعاء سینك فتحی وطانك سكونی والفك مدیله بیونی اوزون اولن یقال نعامة سطعاء الطاع
سینك كسریله ده و نك بیونی اوزلغنه اولن طاغ وسطاع كذلك اوینك دیركه دیرلر عمود البیت
معناسنه المطع میمك ضمی وطانك فتحی وتشدیدیله شول ده ودكه بیونی ذكر اولنن وجه
سعع اوزره ذاتی اوله التسعسع علی وزن الترلزل پیر اولوب بونامق یقال تسعسع الرجل اذا كبر حتی
هرم وتسعسع ایك اكثری بجمكه دخی دیرلر یقال تسعسع الشهر اذا ذهب اكثره وفی حدیث عمر
رضی الله عنه انه سافر فی عقب رمضان وقال ان الشهر قد تسعسع فلو صمنا بقیته وعقب عینك
فتحی و قافك كسریله ایك اخرنه دیرلر وتسعسع حال یتلو اولمه دخی دیرلر یقال تسعسعت حال
فلان اذا انحطت السعسعة علی وزن الزلزلة كچی سع سع دیو دعوت ایتمك فرا روایتی او زره تعول
سغع سعسعت بالمعزی اذا زجرتها وقلت لها سع سع السفع سینك فتحی وفانك سكونیله
یاپشمق یقال سفعت بناصیته من الباب الثالث اذا اخذت ومنه قوله تعالی لنسفعا بالناصیة
وسفع قوش قنادیله اورمغه دخی دیرلر یقال سفع الطائر اذا لطم بجناحیه السفعة سینك فتحی و
فانك سكونیله طوتق یقال به سفعة من الشیطان كانه اخذ بناصیته وسفع آتش مرنده بی
تغییر ایتمكه یقال سفعته النار والسموم اذا لفحته لفحا یسیرا فغیرت لون البشرة ولفح فانك وحاء
مهمله ایله یقق السوافع سینك فتحی وفانك كسریله بادسموم حارتلری دركه تأثیر ایدر السفعة
سینك ضمی وفانك سكونیله شول سیاه دركه قرمزیلغه مائل اوله وسفعه شول لره دیرلر آوبری اولماغبن

اولما غبین انوك رنكی ساپوبر لرك رنكیجه مخالف اوله وسفعه ارقلیوب متغیر اولن
عورتك یوزنده اولن سواده دخی دیرلر الاسفع همزه‌نك وفانك فتحیله شول كمسنه دركه رنكی
سیاه اولوب قرالغه مایل اوله السفع سینك ضمی وفانك سكونیله ساج ایاغی درو
وساج ایاقلرینه سُفع دیدیلر رنكی اسفع اولدیغیچون حس وكوكرجنه السفعاء دیدیلر
سینك فتحی والفك مدیله توینیك رنكنده تغییر اولدیغیچون وطوغی جنسنك جمله سی
سقع سُفع در المسافع میمك ضمی وفانك فتحی ایله اوغرش حیننده قوغشمق مطارده معناسنه السقع
سینك فتحی وقافك سكونیله ناحیه صقع معناسنده لغت وسقع كتمك معناسنده كلور
یقال ما ادری این سقع ای این ذهب وخروس اوتمكه دخی دیرلر یقال سقع الدیك مثل
صقع المسقع میمك كسری وقافك فتحیله بلیغ اولن خطیب یقال خطیب مسقع حطیب مصقع معناسنه
ستوقع السقاع سینك كسریله ناقه‌نك بوزنینه بغلادقلری بنده كه صقاع معناسنه لغتدر السقرقع
سینك وقافلرك ضمی و رانك سكونیله حبش طایفه‌سینك خمری دركه طاری دن ایدرلر سكركه نك
سكع تعریبیدر السكع سینك فتحی وكافك سكونیله كتمك سقع كبی یقال ما ادری این سكع التسكع
فتحتینله وكافك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال ما ادری این تسكع وتسكع لج ایدوب
سلع باطلده مستمر اولمغه دخی دیرلر السلعة سینك كسری ولامك سكونیله متاع وسلعه شول
اوره دیرلر كه بزكی بر یرده چقر تحرك اولنسه متحرك اولوب نخود مقداری نندن قاون مقدارینه
وارنجه بیور السلعة سینك فتحیله باش یاریغی در السلع سینك فتحی ولامك سكونیله باش
یارمق یقال سلعت راسه اسلعه سلعا من الباب الثالث اذا شققته وسلع ایقده اولن یاریغه
یارغه دخی دیرلر السلوع ضمتینله جمعی یقوب ایتدی طاغده اولن یارغه السلع دیرلر سینك
سینك كسریله الاسلاع همزه‌نك فتحیله جمعی وكاه اولور بعضلر سلعی سینك فتحیله استعمال ایدرلر
سلع سینك فتحی ولامك سكونیله مدینه منوره ده بر طاغك علمیدر السلع فتحتینله بر آجی
اغاجك اسمیدر المسلعة میمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله شول اصغردركه قولاغنه ذكر اولنن
اغاج پاره سی آصلمش اوله زیرا قتلق اولدوغی یلده سعد اغج پاره سن صوك قولاغنه اصوب
انی آتش ایله یاقوب صغری طاغه سورلردی یغمور یغسون دیو كنفور عملری اوندر السلع
فتحتینله ایق یارلمق یقال سلعت قدمه تسلع سلعا من الباب الرابع زلعت معناسنه كه زلعت

بناء مهمله ایله یعنی

سلقع
ایاقی یارلدی یعنی ثُنالانلاع همزه نك و سینك کسریله یارلمق یقال انسلع اذا انشق السلقع
سینك و قافك فتحی و لامك مابیننده سکونیله جری اولن یکسز و بنا طایفه سندن جرباوعیب
سلیط اولن عورت و محکم اولی ناقه یه دخی دیرلر و بر دیشی کلمیك دخی اسمیدر السلقع سینك
وقافك فتحی و لامك مابیننده سکونیله شول یردرکه خشن اوله بعضلر ایتدی سلقع مستقل معنایه موضوع
دکلدر بلقعه تبعیتله استعمال اولنور یقال بلقع سلقع و بلاقع سلاقع یعنی شول یرلرکه اندە نسنه
اولمیه السلنقع سینك و لامك و قافك فتحیله یلدرم برق معناسنه الاسلنقاع همزه نك و لامك کسریله
سمع
اوتوق طاش حرارت شمسله قیزمق یقال اسلنقع بالبرق و برق یلدرم ضمه دیرلر السمع سینك فتحی
و میمك سکونیله ایشیدیجیلك که انانله قایم اولور بر صفتدر واحد و تثنیه و جمع اولور لقوله تعالی
ختم الله علی قلوبهم و علی سمعهم زیرا بو اصلنده مصدردر السماع سینك فتحیله کذلك مصدر
ایشتمك معناسنه تقول سمعت الشئ سمعا و سماعا من الباب الرابع الاسماع همزه نك فتحیله سمعك
جمعی فتحی جمع ایتمك مراد اولنسه الاسامع همزه نك فتحی و میمك کسریله اسماعك جمعی و عربلرك سمعك
الحدیدی یکی اسمع منی معناسنەدر سماع سینك فتحی و عینك کسرا و قدره بناسیله کذلك اسمع
معناسنەدر دراك و مناع کبی ادراك و امنع معناسنه السمعة سینك ضمی و میمك سکونیله
ایشدلسون دیو بر ایش ایتمك تقول فعله ریاء و سمعة ای لیراه الناس و یسمعوا به الاستماع
همزه نك و تانك کسریله دیکلمك تقول استمعت له ای اصغیت الیه یعنی قولق طوتب دیکلمك
و فجن ادغام ایتسك اسمعت الیه دیرسن و قری لا یسمعون الی الملاء الاعلی التسمع فتحیله
و میمك ضمی و تشدیدیله کذلك برنسنه یی ایشتمکیچون دیکلمك یقال تسمعت الیه و سمعت الیه
و سمعت له کله بمعنی لانه قال الله تعالی لا تسمعوا لهذا القرآن و قری لا یسمعون الی الملاء الاعلی
مخففا التسامع تانك فتحی و میمك ضمی الیه خلق بربرندن ایشتمك یقال تسامع به الناس
الاسماع همزه نك کسریله ایشتدرمك یقال اسمعه الحدیث و اسماع سوکمك دخی دیرلر شتم معناسنه
یقال اسمعه اذا شتمه و قوله تعالی و اسمع غیر مسمع قال الاخفش ای لا اسمعت یعنی علی ان یکون
دعاء علیه و قوله ابصر به و اسمع ای ما اسمعه و ابصره علی التعجب و اسماع قوغه یه سمع دیدکلری
ایبی بغلمغه دخی دیرلر نته کم کلور انشاء الله تعالی لقوله اسمعت الدلو اذا جعلت لها سمعا المسمع
میم اولك ضمی و ثانینك کسریله سازنده اولن عورت مغنیة معناسنه السمع سینك کسری و میمك

و میمك سکونیله ذکر جمیل معناسنه یقال ذهب سمعه فی الناس و یقال اللهم سمعا لا بلغا ای
یسمع به و لا یتم یعنی ایشدلسون و وقوع بولماسون و سمع مرکب اولن سبعه دخی دیرلر یعنی
شول قوردیاورسی درکه یاللو قوردن حاصل اوله و فی المثل اسمع من السمع الازل و ان
صغریسی و بو دلر خفیف اولن حیوان و جمیع قوردجنسنده بو صفت واردر و کاه اولور
انلرله کتایندو و اسمع من سمع التسمیع علی وزن التکریر تشهیر معناسنه یقال سمع به
اذا شهره و فی الحدیث من فعل کذا سمع الله به اسامع خلقه یوم القیامة و تسمیع برنسنه یی شایع
قلمغه دخی دیرلر و برکسنه یی خوللرتبه سندن چقسون دیو ذکرن منتشر قلمغه ده دیرلر و رفع
صوت ایدب اوازی ایشتدرمکه دخی دیرلر یقال سمع الصوت و اسمعه السامعة میمك کسریله
قولق اذن معناسنه المسمع میمك اولك کسری و میم ثانینك فتحیله کذلك قولق یقال فلان عظیم
المسمعین و مسمع کذلك شول قولبه دیرلرکه غرب دیمکله معروف اولن بیوك قوغه نك اوره سنده
اولور الکا بر ایب تقرلرتاکه قوغه طوغرلوب معتدل اوله السمیع سینك و میمك کسری و مدیله
ایشدیجی سامع معناسنه و ایشدرجی معناسنه ده کلور سمیع کبی السمعنة سینك و
عینك ضمی و میمك سکونی و نونك تشدیدیله شول عورتدرکه زیاده ایشدیجی اولماغین ایتدوکی
نسنه ده طق قولقلنمایوب جزم اوره اوله یقال امراة سمعنة نظرنة و احمد ذکر اولنن کلمه لرك اوللرن
مکسور ایدوب حرف ثالثی مفتوح ایلەدی السموع سینك و میملرك فتحی و عین اولك سکونیله یابی
سمدع
کوچك اولن صغیر الراس معناسنه پس بو فعلعل وزنی اوزره اولور السمیدع سینك و میمك
و دالك فتحلریله شول اولو کمسنه درکه موطأ الاکناف اوله یعنی ایشده و معنده سی چوق اوله سینك ضمی
سنع
جایزدکلدر السناعة سینك فتحیله کوزللك یقال سنع سناعة من الباب الخامس السنیع سینك
فتحی و نونك کسری و مدیله صاحب جمال اولن کمسنه السنیعة مؤنثی یقال رجل سنیع و امراة سنیعة
الساعة وقت حاضر و ساعتدن کنایه اولور قیامت مراد اولنور الساع و الساعات جمعی السوعاء
سینك فتحی و واوك سکونیله و الفك مدیله بر لفظدرکه ساعتدن مشتقدر معناسی ساعتی تاکید ایچون
نته کم لیلة لیلاء دیرلر المساوعة میمك ضمی و واوك فتحیله برنسنه یی ساعت ایله ایشلمك تقول عامله
مساوعة من الساعة کما تقول مياومة من اليوم و بونلردن ذکر اولنندن غیری تصرف اولنماز
السوع سینك فتحی و واوك سکونیله بر مقدار زمانه دیرلر تقول جاءنا بعد سوع من اللیل

اى بعدهُوه يعنى ايل ياتد قدن صكره كلدى وسوع اهمالا ولنماغه دخى ديرلر يقال اسلع الابل
فساعت اذا تركتَ السواع سينك ضمى ايله بمعناه و سواع بر بتك اسمى در صنم كه نوحُ عليه
السلام قومنك ايدى صكره هذيل قومنك اولدى رهاط نام موضعده ايدى كه مكّهٔ مشرفه دن
اوچ قونق يردر زمان جاهليتده عبادت قصدنه كلاج ايلرلردى الاساعة همزه نك كسريله
اهمال ايتمك تقول اسعتُ الابل اذا اهملتها فساعت هى ومنه قيل ضائعٌ سايع السايع ترك
اولنوب اولنوب ضايع اولن نسنه المسياع ميمك كسرى و سينك سكونيله معاده ديلدكى
يره كيدن ناقه و سباع ضايع قلنده ديرلر يقال رجل مضياع سياع للمال المسيع ميمك ضمى
و سينك كسرى ومديله ضايع قلوب اهمال ايدن كمسنه يقال رجل مضيعٌ مسيعٌ وبو ابو عبيد
روايتيدر السيع سينك فتحى و يانك سكونيله اقوب حركت ايتمك السيوع ضمتينله
بمعناه يقال ساع الماء والسراب يسيع سيعا و سيوعا اذا جرى واضطرب على وجه الارض
و سراب سين مهمله ايله بر ميده صو كبى كورنن نسنه در على ما مرّ الانسياع همزه نك و سينك كسريله
بمعناه السياع سينك كسرى ايله شول صمانلى بالچق دركه انوكله بر يرصورلر التسييع على وزن التكريم
صمانلى بالچقله ديوار صوامق يقال سيّعتُ الحايط المسيعة ميمك كسرى و يانك فتحيله شول ماله
دركه انوكله ديواره بالچق صوارلر **فصل الثين الشبع** شينك كسرى و بانك فتحيله شول
طو قلق دركه جوعك مقابليدر تقول شبعتُ خبزاً و لحماً ومن خبزٍ و من لحمٍ شبعاً من الباب الرابع
وهو من مصادر الطبايع يعنى افعال جوانحدن دكلدر كويا كه مصدريدر فتحتينله كلمدكنى بيان اولور
و شبع برنسنه كريه كورمك معناسنه ده كلور تقول شبعت من هذا الامر و رويت اذا كرهته وهما على
الاستعارة و شبع طويمغه قريب اولمق معناسنه ده كلور يعقوب روايتيدر يقال هذا بلد قد شبعت
غنمه اذا قاربت الشبع و لم تشبع بو يايه طويرمق معناسنه ده كلور تقول اشبعت الثوب من الصبغ
الشبيع شينك فتحى و بانك كسرى و ديايله كثير معناسنه تقول ثوب شبيع الغزل اى كثيره المتشبع ميمك ضمى و بانك كسرى و تشديديله
شول كمسنه دركه مالك اولمدغى نسنه ايله زينت قصد ايليوب باطل نسنه ايله غرّا لنه وفى الحديث المتشبع
بما لا يملك كلابس ثوبى زور كويا كه ايكى ثوب زورك برى كندونك اولمايان نسنه يى كندونك
اولمايان نسنه يى كندونك كوسترمسى و برى دخى يوقه غرّ النمسيدر الشبعة شينك ضمى و بانك
سكونيله طويجق مقداري اولن طعام يقال عندى شبعة من طعام اى قدر ما يشبع به مرة قال

شبع

الشبع شينك كسرى و بانك سكونيله طويرن نسنه نك اسميدر الشبعان شينك فتحى و بانك سكونيله طويرن

قال الشباع شينك فتحى و دالك كسريله عقربلر الشبدعة شينك و دالك كسرى ايله مفردى بر عقرب
معناسنه و بو ابو عمرو روايتيدر باحمد دخى ابو عمروه موافقدر الشجاعة شينك فتحيله قلب قماتيه و تشتده
قوى اولمقدر يقال شجع الرجل من الباب الخامس الشجاع شينك ضمى ايله بهادر اولن كمسنه
و شجاع كاه اولور بر جنس ايلانه دخى اطلاق اولنور و طايفهٔ عرب شويله زعم ايدرلركه بر كمسنه نك
اچ اولسه و اجلنى ممتد اولسه انوك قرننده بر ايلان پيدا اولوركه اكا شجاع ديرلر و صفر ديرلر صادك
فتحيله الشجعة شينك كسرى و جيمك سكونيله جمعى الشجعة شينك فتحى و جيمك سكونيله
كذلك جمع در ابو عبيده روايتيدر الشجعة فتحتينله كذلك جمع در غيرلر روايتيدر الشجعان
شينك كسرى و جيمك سكونيله كذلك جمعى يقال قوم شِجعة و شِجعان و نظيره غلام و غِلمة و غلمان الشجيع
شينك فتحى و جيمك كسرى و مديله بمعناه الشُجعان شينك ضمى و جيمك سكونيله شجيعك جمعى جريبله
جُربان وجه جربيبله در اصله ايله بر مقدار يره ديرلر الشجعاء شينك ضمى و جيمك فتحى و الفك مديله
كذلك شجيعك جمعى فقيهله فقهاء كبى الشجاعة شينك ضمى ايله بهادر عورت يقال امراة شجاعة و
ابو زيد ايتدى كلا بيتن قبيله سن اشتدم كه رجل شجاع ديرلردى و شجاعتله عورتى صفتلمزلردى
الشجع فتحتينله دوه يوريركن آدمن سرعتله اتقدرا الشجع شينك فتحى و جيمك كسريله سريع
الحركة اولن يقال جمل شجع القوائم الشجعة شينك فتحى و جيمك كسريله مؤنثى يقال ناقة شجعة الشجعاء
شينك فتحى و جيمك سكونى و الفك مديله كذلك مؤنثى يقال ناقة شجعاء الشجاع شينك كسرى ايله شجاع
لغتدر ابن سكيت روايتيدر و فتره الشجعاء شينك كسرى و جيمك سكونيله لغتدر بعضه نك جمعى در
روايتيدر بعضه نك جمعى در روايت منكره در وفتره الاشجع همزه نك و جيمك فتحيله شجاع معناسنه در
بعضلر ايتدى اشجع شول كمسنه دركه انوك خفتى اولوب قوتى زياده اولديغيون و اشجعله ارسلان دخى تعبير
اولنور و كاه اولور ديره دخى اشجع آفاذديرلر بو معنادن اوترودر و اشجع غطفاندن بر قبيله نك
اديدر و اشجع بر جنس ايلانه دخى ديرلر حيهٔ مخصوصه معناسنه الاشاجع همزه نك فتحى و جيمك
كسريله الك ظاهرنده اولن پرموقلر دبيلري دركه اعضا بيه متصل اولور واحدى اشجع كلور و بعضلر
منبورك واحدى اشجع كلور زعم ايتديلر همزه نك كسريله اصبع وزنى اوزره جوهرى ايدر بونك
اصلى يوقدر ابو الغوث روايتيدر وفتره التشجيع على وزن التكريم بر كسنه يى شجاعته نسبت
ايتمك يا خود قوت قلب ويروب بهادر قلمق تقول شجعته اذا قلت له انك شجاع او قويت قلبه

شبع

شجع

شرع

الشجع فتحتينله وچمك ضمى وتشديديله مخلعله شجاعت ابتمك الشريعة سينك فتحى و
رانك كسريله وعينيله صوالمغه وصوا ايچمكه وارجق يرا ايشخوب معناسنه وشريعت شول دين دن كه
حق تعالى قوللرينه انى وضع ايتمشدر الشرع شينك فتحى ورانك سكونيله طريق وضع ايتمك
وشرع طوار صويه كيرمكه دخى ديرلر يقال شرع لهم يشرع شرعا من الباب الثالث اى سنّ وشرعت
الدواب تشرع شرعا اذا دخلت فى الماء ومنزلى طريق نافذ اوزره قلمغه دخى ديرلر ودرينى صويوب
چقرمغه دخى ديرلر ويعقوب ايتدى قچن طوارك اياغنك ارهسن شق ايتسلر شرعت الاهاب
ديرلر وشرع حسب معناسنه دخى كلور يقال شرعك هذا اى حسبك وفى المثل شرعك ما بلغك المحل
يعنى ازنسنه كه مقصوده ايرشديره كفايت ايدر ويقال مررت برجل شرعك من رجل اى حسبك والمعنى
انه من النحو الذى تشرع فيه وتطلبه يستوى فيه الواحد والتثنية والجمع لانه مصدر مثل قولهم الناس
فى هذا الامر شرع سواء بو شرع بركسنه نك اوزرنه كوندر طوغرلتمغه دخى ديرلر يقال اشرعت الرمح فشرع هو
الشارع رانك كسريله اولى يول طريق اعظم معناسنه الشروع ضمتينله برنسنه يه بشلمق تقول فى
هذا الامر شروعا اذا خضت وشروع طوار صويه كيرمكه دخى ديرلر يقال شرعت الدواب شروعا اذا دخلت
فى الماء وشروع صويه كيرن دوه لر معناسنه دخى كلور يقال ابل شروع صويه كيرن دوه لر معناسنه
دخى كلور ويقال ابل شروع الشرّع شينك ضمى ورانك فتحى وتشديديله كذلك صويه كيرن دوه لر معناسنه
وشرع صويك موجى ايله كناره چقن بالقلره دخى ديرلر يقال حيتان شرّع اى شارعات من غمرة الماء الى
الجد وجد جيمك ضمى ايله كناره ديرلر ساحل معناسنه التشريع على وزن التكريم طواره صويه كتورمك
تقول شرعتها انا وفى المثل اهون السقى التشريع يعنى سقيك اسهلى تشريع طريقيله اولندر الشرع
فتحتينله شول جانبه ركه طلبا ولنور يقال الناس فيه شرع سواء بو تره دخى واحد وجمع مذكر ومؤنث
برابر اولور الشرعة شينك كسرى ورانك سكونيله شريعت معناسنه ومنه قوله تعالى لكل جعلنا
منكم شرعة ومنهاجا وشرعة مثل معناسنه دخى كلور يقال هذه شرعة هذه اى مثلها الشرع
شينك كسرى ورانك سكونيله كذلك مثل معناسنه يقال هذا شرع هذا وهما شرعان اى مثلان
وشرعه كرش معناسنه دخى كلور وتركى الشرع شينك كسرى ورانك فتحيله جمعى كرشلر معناسنه
الشراع شينك كسريله جمع جمع در ابو عبيد روايتى اوزره وشراع كمى يلكنه دخى ديرلر وكاه اولور
دوه بوينن قالدرسه قد رفع شراعه ديرلر الشراعى شينك كسرى واوزرنه يانك تشديديله

تشديديله شراعه منسوبدر اولن كوندر كهسرن اغاجنه تشبيها اولور وعبارت قاموسدن
فهم اولنان بودر كه شراعى ضم شينله اوله زيرا شراع غراب وزننده اوتره بركسننك اسمى دركه كوندرلر
ايشلرايدى يقال رمح شراعى الاشراع همزه نك كسريله نيزه يوا چمق تقول اشرعت بابا الى الطريق
اذا فتحت واشراع بركسنه نك اوزرنه كوندر طوغرلتمغه دخى ديرلر تقول اشرعت الرمح قبله
اذا سددت الشرجع على وزن جعفر اوزون طويل معناسنه وجنازه معناسنه دخى كلور المشرّج
ميمك ضمى وجيمك فتحيله اوزون چكيمه ديرلر يقال طرقه مشرجعة اى مطوّلة لاحروف لنواحيها يعنى
اطرافنده كوشه لرى اولميه الشسع شينك كسرى وسينك سكونيله نعلين تصمه سى الشسوع
ضمتينله جمعى نعلين تصمه لرى معناسنه تقول شسعت النعل من الباب الثالث وشسع مالى
زياده ضبط ايدن كسنه يه ده ديرلر يقال فلان شسع مال اذا كان حسن القيام عليه التشسيع
على وزن التكريم نعلينه تصمه ايتمك تقول شسّعت النعل تشسيعا الاشساع همزه نك كسريله
بعناه تقول اشسعتها كذلك الشاسع سينك كسريله ايراق وراقورنسنه بعيد معناسنه الشسوع
شينك فتحى وسينك ضميله كذلك بعيدا ولنسنه الشعاع شينك ضمى وعينك تخفيفيله كونش
طوغركن ايلك كبى كورنن ضيالرى الشعاعه كذلك سينك ضميله واحدى الاشعاع همزه نك
كسريله كونك ضيالرك طاغلمسى يقال اشعّت الشمس اذا نشرت شعاعها ومنه حديث ليلة القدر
ان الشمس تطلع من غد يومها لا شعاع لها واشعاع اكين قلچغين اظهار ايتمكه دخى ديرلر يقال اشع
الزرع اذا فرخ شعاعه واشعاع دوه بولنى طاغتمغه دخى ديرلر يقال اشع البعير بوله اذا فرقه
الشعاع شينك فتحيله قانك صاچلماسى وطاغلماسى وغيرى نسنه نك طاغلماسنه دخى ديرلر
وپراكنده اولن فكره دخى ديرلر يقال نفس شعاع اى متفرق وهمتى پراكنده اولنه دخى ديرلر يقال
نفس شعاع اذا تفرقت همها وشعاع اكنك قلچغنه دخى ديرلر الشع شينك فتحى وعينك تشديديله
دوه بولن طاغتمق يقال شع البعير بوله يشعه اذا فرقه الشعشع شينلرك فتحى وعينك سكونيله
شول كولكه دركه كثيف اولميه المشعشع ميمك ضمى وشينلرك فتحيله بمعناه يقال ظل شعشع
ومشعشع الشعشعة على وزن الزلزلة قارشدرمق يقال شعشعت الشراب اذا مزجته الشعشاع
شينك فتحيله متفرق معناسنه در وشعشاع اوزون بويلى اولن كسنه يه دخى ديرلر يقال رجل
شعشاع اى طويل حسن الشعشع شينلرك فتحيله كذلك اوزون بويلى الشعشمانة كذلك شينلرك

فتحتینیله مؤنثی یقال ناقة شعشعانة **الشعلّع** فتحتینله و لامك فتحی و تشدیدیله كذلك طویل

شفع معناسنه در لام زائده در **الشفع** شینك فتحی و فانك سكونیله جفت كه تككُ مقابلیدر و شفع

جفت ایتمكه دخی دیرلر یقال كان وترا فشفعناه شفعا **الشُفعة** شینك ضمی و فانك سكونیله برحق

شرعیدر كه وار ده یا خود یرده ثابت اولور **الشفیع** شینك فتحی و فانك كسری و مدّیله شفعه

صاحبی اولن كمسنه و شفاعت صاحبی اولنه دخی دیرلر **الشافع** فانك كسریله شول ناقه در

قرنده و لدی وار ایكن ارد بجه اخر و لدی یورییه تقول لها شفعت الناقة و فی الحدیث بعث

مصدّقا فاتاه بشاةٍ شافع فلم یأخذها فقال ایتنی بمعتاطٍ یعنی و لدی اولمینی كتور دیدی ابو عبید

ایتدی شافعه شافع دیدكلری و لدی كندو یه جفت و كندی و لدینه جفت اولدغندندر او تورو

الشفوع شینك فتحی و فانك ضمی و مدّیله شول ناقه در كه بر صاغمده ایكی قاب طولدره **الاِستشفاع**

همزه نك و تانك كسریله بر كمسنه دن بركمسنه شفاعت طلب ایتمك تقول استشفعته الی فلان

اذا سألته ان یشفع لك الیه **التشفّع** فتحتینله و فانك ضمی و تشدیدیله شفاعت قلمق

التشفیع شفاعت مقبول اولمق یقال تشفعت الیه فی فلان فشفّعنی فیه تشفیعا ای قبل شفاعتی

شكع **الشكاعی** شینك ضمی و الفك قصریله شول اوت در كه طبیبلر قتنده معروفدر كه اكا جرخه دیرلر

بو افقش روایتیدر اوزره در سیبویه ایتدی شكاعی واحد و جمع كلور و غیریلر ایتدی شكاعی جمع در

الشكاعة شینك ضمی ایله واحدی در **الشكع** فتحتینله وجع و غضب معناسنه در یقال شكع شكعا

من الباب الرّابع **الشكع** شینك فتحی و كافك كسریله وجعی اولن كمسنه یقال مات شكعا ای وجعا

لاینام **الاشكاع** همزه نك كسریله غضبه كتورمك بعضلر ایتدی اشكاع ملالت و یروب متضجر قلمق

شمع **الشمع** فتحتینله شول نسنه در كه انوكله كیجه اولدقده ضیا لنورلر موم معناسنه و مولّدلر شمع دیرلر

میمك سكونیله میمك سكونیله و شمع لطیفه ایتمكه دخی دیرلر **الشموع** ضمتینله بمعناه **الشمعة**

شینك فتحی و میمك كذلك فتحیله واحدی **الاشماع** همزه نك كسریله شعله و یرمك یقال اشمع السراج

اذا سطع نوره **المشمعه** میملرك [فتحی و شینك سكونیله اویون و لطیفه ایتمك] و فی الحدیث من تتبّع المشمعة ای من عبث بالناس اصاره الله الی

حالة یُعبث به فیها **الشموع** شینك فتحی و میمك ضمی ایله انسانه لطیفه سندن شول عورتدر كه زیاده كلجی

و اوینایجی اوله **الشناعة** شینك فتحیله برنسنه حدّدن تجاوز ایدوب یوامز اولمق فظاعت معناسنه

یقال شنع الشی ء یشنع من الباب الخامس **التشنیع** شینك فتحی و نونك كسری و مدّیله حدّدن

حرده ن متجاوز اولوب قبیح اولن نسنه **الاشنع** همزه نك و نونك فتحیله بمعناه **الشنعة** شینك

ضمی و نونك سكونیله اسمدر شناعت معناسنه **التشنیع** علی وزن التكریم دخی ایو قبیح یرامز لغه نسبت

ایتمك یقال شنّعت علیه تشنیعا و تشنیع سكرتمكه چُست و چالاك اولوب حاضر اولمغه دخی دیرلر یقال

شنّعت الناقة اذا شمّرت اصمعیدن ابو عبید روایت اولنمشدر و تشنیع برکمسنه یه شتم ایتمكه تقول شنّعت

فلانا اذا استقبحته و شتمته [دخی دیرلر] و تشنیع دوه سكرتمكده صرت و چراتلی ایتمك یقال شنّعت الابل فی السیر اذا

جدّت **التشنّع** فتحتینله و نونك ضمی و تشدیدیله غارتی یراكنده قلمق تقول تشنّعت الغارة اذا بثثتها

و اته بنمكه دخی دیرلر یقال تشنعت الفرس اذا ركبته و علوته و سلاح تقنمه دخی دیرلر یقال تشنعت السلاح

شوع اذا لبسته **الشوع** شینك ضمی و مدّیله بان اغاجی كه برنوع دهن طبیبلر قتنده معروفدر یمشی اولور

شیع كه اكا حب البان دیرلر **الشوع** شینك فتحی و واوك سكونیله **و الشیع** شینك كسری و مدّیله

شول ولده دیرلر كه بر ولدك اردنجه طوغوب بابینده آخر ولد اولمیه یقال هذا شوع هذا و

شیع هذا للذی ولد بعده ولم یولد بینهما **الشیوعة** شینك فتحی و عینك ضمی و مدّیله برنسنه شهرت اولمق

یقال شاع الخبر یشیع شیوعة اذا ذاع **الشیوع** ضمتینله بمعناه بو كلمه نك و رودینه جوهری شیوعته

بجاء تعرّضا تمشدر و شیوع احاطه معناسنه دخی استعمال اولنور منه قولهم شاعكم السلام كما تقول

علیكم السلام و هذا انما سوله الرّجل لاصحابه اذا اراد ان یفارقهم **المشاع** میمك ضمی ایله بولنمامق حصه

الشایع یانك كسریله بمعناه یقال سهم مشاع و سهم شایع ای غیر مقسوم **الشاع** علی وزن الحال

بمعناه ایضا یقال سهم شاعٌ كما یقال سائر الشی ء و سارُه **الاشاعة** خبری شایع قلمق یقال اشاع الخبر

اذا اذاعه **المشیاع** میمك كسری و شینك سكونیله خبر شایع قیلجی كمسنه مذیاع معناسنه و اشاعه تابع

قلمق معناسنه ده كلور یقال حیاكم الله و اشاعكم السلام ای جعله صاحبا لكم و تابعا و اشاعه ناقه

بولنی دفعه اتوب كسمكه دیرلر یقال اشاعت الناقة ببولها اذا رمت به و قطعته مثل اوزعت ببولها **الشیع**

ای مقداره صح شینك فتحی و یانك سكونیله مقدار معناسنه در یقال اقام فلان شهرا او شیعه و صكره معناسنه ده كلور

منه قولهم ایتك غدا او شیعه ای بعده و شیع ارسلان یاوریسنه دخی دیرلر [التشییع] علی وزن التكریم كوندركی

كتمك یقال شیّعته عند الرّحیل اذا ذهب معه عند الارتحال و تشییع اود یقمغه دخی دیرلر یقال شیّعته

بالنار ای احرقته ابن السكیت ایتدی تشییع اتش اودون برقمق در تقول شیّعت النار اذا القیت

علیها حطبا یذكیها **المشیّع** میمك ضمی و یانك فتحی و تشدیدیله بهادر اولن كمسنه شجاع معناسنه

المشايعة يميك ضمى و يانك فتحيله تابع اولمق يقال المشايعة كما يقال والاه ومشايعه چوبان دوه يى
دعوت ايتمكه دخى ديرلر المتابع يميك ضمى و يانك كسريله تابع اولمق كسنه الشيعه شينك كسرى
ومديله بر كسنه نك اتباعى وانصارى التشيع فتحيتيله و يانك ضمى وتشديديله بر كسنه شيعيلك
اولمق دعواسن ايتمك يقال تشيع الرجل اذا ادعى دعوى الشيعة الشيع شينك كسرى و يانك
فتحيله شول قوم دركه برى برينك رأينه تابع اوله الاشياع همزه نك فتحيله امثال معناسنه در قال الله
كما فعل باشياعهم من قبل اى بامثالهم من الشيع الماضية الشياع شينك كسريله تابع يقال شاعه شياعا
اذا تبعه وشياع چوبان دوه يى چاغروب دعوت ايتمكه دخى ديرلر تچن بعضى متأخر اولسه وشياع
شول اودون اوفاغنه دخى ديرلركه انوكله آتش ياقلنور ننه كم شباب للنار وجلاء للعين ديرلر وشياع
چوبانك دودكى اوازنه دخى ديرلر فصل الصاد الاصبع همزه نك كسرى و بانك فتحيله برمق
انكشت معناسنه تذكيرى وتأنيثى جايزدر و بونده بر نيجه لغت واردر برى اصبع وبرى اصبع همزه نك
كسرى وضميله وبانك ايكيسنده دخى فتحيله وبانك حركتى همزه نك حركتى همزه نك ضمه سنه تابع قيلوب
اصبع ديمك دخى جايزدر وكسره يى كسره يه تابع قلوب اصبع ديمك دخى جايزدر و بونده بشنجى
لغت واردر كه اولا اصبع در همزه نك فتحى و بانك كسريله واصبع اثر حسنه دخى ديرلر يقال للراعى على
ماشيته اصبع اى اثر حسن من جودة الرعى الصبع صادك فتحى وبانك سكونيله بر غايبه سنه يه بر مقلد
اشارت ايتمك تقول صبعت بفلان اصبع صبعا من الباب الثالث اذا اشرت نحوه باصبعك مغتابا
وبر كسنه يى بر كسنه يه اشارتيله دلالت ايتمكه دخى ديرلر تقول صبعت فلانا على فلان اذا دللته عليه
بالاشارة وصبع برماغى بر كاسه نك اغزينه قومغه دخى ديرلر اچنده اولانى كاسه اخرايه اقتمغچون
تقول صبعت الاناء اذا وضعت عليه اصبعك حتى يسال عليها ما فيه في اناء اخر الصتع صادك و صتع
بانك فتحيله دوه قوشى ارككنك باشى برك اولوب بوينى بورق اولمق الصنتع صادك وتانك
فتحى و نونك مابينده سكونى ايله قنفذ وزنى اوزره كذلك باشى برك اولى دوه قوشى الصدع
صادك فتحى ودالك سكونيله يارمق شق ايتمك معناسنه وصدع صحرايى قطع ايتمك معناسنه ده كلور يقال صدعت
الفلاة اذا قطعتها وصدع اظهار معناسنه ده كلور يقال صدعته اذا اظهرته وبينته واشكاره سويلكه دخى
ديرلر تقول صدعت بالحق اذا تكلمت به جهارا وبارى تعالينك فاصدع بما تؤمر قولنده اظهر ديمك معناسنه
كلور تقول صدعت الى الشئ اصدع صدوعا اذا ملت اليه ومنع معناسنه ده كلور يقال ما صدعك عن

عن هذه الامر اى ما صرفك وصدع خفيف اللحم اولان كسنه يه الصدع بمعناه وصدع يبانى كچينك صدع
وسط الحال اولنه دخى ديرلر واهونك دخى وسط الحال اولنه ديرلر الانصداع همزه نك وصادك
كسريله يارلمق يقال صدعته فانصدع من الباب الثالث اى انشق الصديع صادك فتحى ودالك
كسرى ومديله صبح معناسنه وصديع بر مقداره دوه يه دخى ديرلر كه اوتوزه عدده قريب اوله وبر بلوك
قيونه دخى ديرلر التصديع على وزن التكريم ايرمق تفريق وتصديع باش اغرتمق معناسنه ده كلور يقال
صدع الرجل تصديعا التصدع فتحيتيله ودالك ضمى وتشديديله متفرق اولمق يقال تصدع القوم
اذا تفرقوا الصداع صادك ضمى ايله باش اغريغى دردسر معناسنه الصندع صادك كسرى ودالك كسريله
دوه سوريسندن بر قطعه وقيون سوريسندن بر فرقه يه ده ديرلر تقول صدعت الغنم صدعتين
اى فرقتين وكل واحدة منهما صدعة الصرع صادك فتحى وراك سكونيله والصرع صادك صرع
كسرى وراك كذلك سكونيله اولكى تميم لغتى وبو ثانيسى قيس لغتى اوزره دوشرمك اسقاط
معناسنه يقال صرعته صرعا وصرعا بالفتح والكسر من الباب الثالث ... وصرع مرض معروفه
دخى ديرلر و نوعه دخى ديرلر ضرب معناسنه المصروعون ميمك ضمى وراك فتحى وتشديديله دوشمش
كسنه لر يقال مررت بقتلى مصرعين شدد للكثرة المصارعة ميمك ضمى وراك فتحيله كذلك
دوشرمك تقول صارعته اذا القيته على الارض المصرع ميمك وراك فتحى وصادك سكونيله دوشرمك
اسم مكان ومصدر ميمى دخى كلور الصرعة صادك كسرى وراك سكونيله بر دورلو بر قمق حالتنه
ديركه بر اولور بناء نوع اولمغه يقال سوء الاستمساك خير من حسن الصرعة الصرعة صادك ضمى
وراك فتحيله همزه وزنى اوزره شول كسنه دركه خلايقدن هركيمله خصومت ايدرسه خصومت
اتدوكى كسنه يى بصد الصريع صادك كسرى وراك كسرى ومدى وتشديديله فيق ورقى اوزره
اقرانى چوق بصن كسنه التصريع على وزن التكريم شعرده مصراع اولى مقفى قلمق وبو مصراع بابدن
ماخوذ دركه مصراع باب قپونك [illegible] ديرلر المصراعان ميمك كسرى وصادك سكونيله قپونك ايكى
قنادى الصرعان صادك فتحى وراك سكونيله تثنيه در ايكى صرع معناسنه بر صرع صباح وقتيدن
نصف نهاره دك وبرى دخى نصف نهاردن سقوط قرصه دك يقال اتيته صرعى النهار اى غدوة
وعشية الصرعان صادك فتحى وراك سكونيله ايكى بلوك دوه دركه برى صويه كلدكده برى صودن
دونر زياده چوق اولدغى بناء الصرعان صادك كسرى وراك سكونيله مثلان معناسنه در يقال

صرعان وشرعان وحتنان وقتلان كلّه بمعنىً حتنان حاء مهمله نك كسرى وتاء مثناتك سكونيله
وقتلان قافك كسرى وتاء مثناتك سكونيله در وضرعين بر فعلك وجوده كلمسى وكلماسى
معناسنه ده كلور طلبت من فلان حاجه فانضرقت وما ادرى على اى ضرعى امره هواى لم يبين لى
امره الضريع ضادك فتحى وراءنك كسرى ومدّيله شول قمجى وشول ياى در كه اغاجى يونلماش اوله
وبعضلر ايتدى شول قمجى وشول ياى در كه اغاجى كسلمادن اغاج باشنده قورلمش اوله — صعع
على وزن الزلزله والصعصاع صادك كسرى وعينك سكونيله برنسنه يى تحريك ايتمك يقال
صعصعته فتصعصع اذا حركته فتحرك مثل زعزعته زعزعته فتزعزع وصعصعه تفريق
معناسنه دخى كلور يقال صعصعته فتصعصع اى فرقته فتفرق الصعاصع صاداولك فتحى
وثانينك كسريله متفرق اولندوه لر يقال ذهبت الابل صعاصع اى نادّةً متفرقةً يعنى قاچوب
طاغلمش صَعْصَعَه صادلرك فتحى وعين اولك سكونيله برقبيله نك باباسى اديدر هوازن دن
كه اول صعصعة بن بكر بن هوازن در الصفع صادك فتحى وفانك سكونى ايله سلّه ايله اورمق — صفع
الصفعان صادك فتحى وفانك سكونيله سلّه اورمجى كسنه يقال رجل صفعان جوهرى ايدر صفع كلمه
مولّده در الصقع صادك ضمى وقافك سكونيله جانب ناحيه معناسنه يقال ما ادرى اين صقع اى — صقع
اين ذهب وفلان من اهل هذه الصقع اى من هذه الناحية الصقع فتحتينله بولدن چقمق يقال
صقع اى عدل عن الطريق وصقع قويى اوبرلغه ده ديرلر يقال صقعت البئر صقعا من الباب الرابع اذا
انغارت وبوابو عبيده روايتيدر وصقع كذلك غم كبى برنسنه در كه نفسى طوتر زياده حرارتدن الصقعاء
صادك فتحى وقافك سكونى والفك مدّيله كونش ابو الاسود الدئلينك قزى بر غايت اسّى كونده
والدنه ايتدى يا ابت ما اشد الحر ابو الاسود ايتدى اذا كانت الصقعاء من فوقك والرمضاء من تحتك
پس قز ايتدى شدت حرارت نه طريقله اولدغن سوال اتمم مقصودم زياده حرارت اولدغين اعلام در
ابو الاسود ايتدى پس ما اشدّ الحرّ دى يعنى دالك فتحى وراءنك نصبى ايله ابو الاسود بو كلام ايله
باب تعجّب وضع ايتدى وصقعا باشنك اورته سنه اق اولن طوشنجله دخى ديرلر وغيرسنه دخى
اطلاق اولنور الصقعاء صادك كسريله شول ابن پاره سى در كه انوكله ناطايه سى چكلن يا غدن
صقنور وصقاع كذلك شول نسنه يه ديرلر كه ناقه نك بورننه باغلرلر نته كم باب الجيمده درج تفسير اولوب
مرور ايتمشدر الاصقع همزه نك وقافك فتحيله آت جنسندن وطير جنسندن باشنك اورته سنده

سنده بياض اولن در الصقعه صادك ضمى وقافك سكونيله اسم در ذكر اولن صفت اوزره اولمق
معناسنه الصوقعة صادك وقافك فتحى وواوك سكونيله ذكر اولنن بياضنك موضعى وصوفعه
شريك اوزره اولن دكلو دخى ديرلر الصقع صادك فتحى وقافك سكونيله ذكر اولنن
بياضنك موضعنه اورمق تقول صقعته اذا ضربته على ذلك الموضع وصقع خروس اوتمكه دخى
ديرلر يقال صقع الديك اذا صاح وسينله دخى لغتدر وصقع قرانغى يغماغه دخى ديرلر يقال
صُقِعَتِ الارض وصقع بلدرم اورمغه دخى ديرلر الصاقعة قافك كسريله يلدرم يقال صقعت الصاقعة
پس بو صعقت الصاعقة ده لغتدر المصقع ميمك كسرى وصادك سكونى وقافك فتحيله بليغ
معناسنه يقال خطيبٌ مصقعٌ اى بليغ الصقيع صادك فتحى وقافك كسرى ومدّيله قراغى كه كيجه ايله
كوكدن يغار المصقوعة ميمك فتحى وقافك ضمى ومدّيله الصمع فتحتينله باشك اوكندن قل تمامك — صلع
الاصلع همزه نك ولامك فتحيله شول كسنه در كه باشنك اوكندن قل اولميه الصلعة فتحتينله باشك
اوكندن قل بتمين يير الصلع صادك ضمى ولامك سكونى والفك مدّيله شول اديكنلو اغاجدر كه بويدن اولور
باشى وشمنى اوله وصلعا آفته وبلايه دخى ديرلر داهيه معناسنه وصلعاء شول قومه دخى ديرلر كه انده
اشجار اولميه الاصيلع همزه نك ضمى وصادك فتحى ولامك كسريله تصغير صيغه سى اوزره شول ايلان دركه
بو بنى اينجه وباشى فندق كبى يومرى اوله الصُلّاع صادك ضمى ولامك تشديديله اينلى قيا صخره عريض
معناسنه الصلّاعة وزن زنبورة اوزره مؤنثى الصُلَّع صادك ضمى ولامك فتحى وتشديديله صلّاع معناسنه
الصلقعة على وزن الدحرجة قافله وفانله لغتدر بيوت اورمق معناسنه يقال صلقع علاوته اذا ضرب — صلقع
عنقه وصلقعه فقير اولمغه دخى ديرلر اعدام معناسنه يقال صلقع الرجل اذا افلس وصاحب صراح صلقعه يى
يوق ايتمكله تفسير ايدوب صلقعه نيست كردن وكردن زدن ومفلس شدن ديمشدر سهودر كلام
كويا كه اعدامى افلاس معناسنه مغاير ظن ايتمشدر الصلمعة على وزن الدحرجة برنسنه يى
اصلندن قلع ايتمك در احمد روايتى اوزره يقال صلمعت الشئ اذا اقلعته من اصله وفرا ايتدى
صلمعه تراش ايتمك معناسنه در يقال صلمع راسه اذا حلقه ومفلس اولمق معناسنه ده كلور صلقعه
كبى الاصمع همزه نك وميمك فتحيله شول قلب دركه متنبّه اولوب ذكى اوله يقال هو اصمع القلب اذا كان — صمع
متيقظا ذكيا الاصمعان همزه نك وميمك فتحيله صيغه تثنيه اوزره قلب ذكى ورأى عازمدن عبارتدر
واصمعى قولاغى كوچك دخى ديرلر الصمعاء صادك فتحى وميمك سكونى والفك مدّيله مؤنثى وفى الحديث

ان ابن عباس كان لا يرى باسا ان يضحى بالصمعاء وصمعاء بهمى ديدكلرى ديكنه دير لر قچن بوسه وهنوز چيچكى آچلماسه المنصمع ميم اولك ضمى وثانينك كسرى وتشديديله شول اوقه دركه يلكى اصلنمش اوله ياقاندن ياغيرى عننده دن بر حيثيتله كه يلكى ديوشرلمش كبى اوله يقال سهم متصمعا اذا ابتلت قذذه من الدم وغيره فانضمت وقذذ فانله وذال معجمتينله يلك معناسنه در الصمع صادك ضمى وميمك سكونيله اصمعك جمعيدر كيچرك معناسنه يقال الكلاب صمع الكعوب اى صغار الكعوب المصمعة ميم اولك ضمى وثانينك فتحى وتشديديله شول اوقه دير لر كه اوجى اولوب باشى سيورى اوله صومعة النصارى صادك وميمك فتحى وواوك سكونيله نصارانك اوى بيت النصارى معناسنه باشى انجه اولدوغيچون صومعه ديمشدر بو وانجى بنا ايله اولق وچادرمثالنده ثيابدن اولق محتملدر وبرنوس ديدكلرى لباسه دخى صومعه دير لر باشى انجه اولدوغيچون الصنع صادك ضمى ونونك سكونيله ايتملك يقال صنع اليه معروفا وصنع به صنيعا قبيحا اى فعل ومعروف احسانه دير لر وقولهم ما صنعت واباك تقدره مع ابيك لان مع والواو جميعا لما كان للاشتراك والمصاحبة اقيم احدهما مقام الاخر وانما نصب لقبح العطف على المضمر المرفوع من غير توكيد فان وكدته رفعت وقلت ما صنعت انت وابوك بو قمله كلنجه جوهرينك عبارتيدر لكن وانما نصب لقبح العطف تعليلنه استوى الماء والخشبه مثللرى ايله نقض وارد اولور مكر تاويل اولنوب وانما نصب وانما وجب النصب معناسنه دريله تامل الصناعة صادك كسريله اهل صنعتك پيشه سى الصنعة صادك فتحى ونونك سكونيله اوله بيشه ايشلمك وصنعة اته خوب تيمار ايتمكه دخى دير لر تقول صنعت فرسى صنعا وصنعة الصنع صادك فتحى ونونك سكونيله اته ايو تيمار ايتمك على ملرت الصنيع صادك فتحى ونونك كسرى ومديله تيمار اولمش آت يقال فرس صنيع وصنيع آجلمش قلجه دخى دير لر يقال سيف صنيع اى مجلو وصنيع فعل معناسنه دخى كلور على ما مر وصنع اليدين دخى دير لر استا وحاذق معناسنه يقال امراة صناع اليدين اى ماهرة بعمل اليدين الصناعان صادك كذلك فتحيله تثنيه سى يقال امراتان صناعا الصنيع ضمتينله جمعى مثل قذال وقذل وقذل قافله وذال معجمه ايله قفا معناسنه در الصنع صادك كسرى ونونك سكونيله صانع حاذق معناسنه يقال رجل صنع اليدين اى ماهر في صنعة الصنع فتحتينله بمعناه يقال رجل صنع اليدين الاصطناع همزه نك وطانك كسريله برنسنه يى ايشلمك طلب ايتمك افتعال وزنى اوزره در تا طايه قلب اولنمشدر وامان طلبنه دخى دير لر تقول

الصنا[ع] صادك كذلك فتحيله حاذق وماهر معناسنه

تقول اصطنعت عند فلان صنيعة يعنى طلب ايتدم واختيار معناسنه كلور يقال اصطنعت فلانا لنفسى اذا اخترته الصنيعة صادك فتحى ونونك كسرى ومديله عمل معناسنه كلور يقال هو صنيعتى التصنع فتحتينله ونونك ضمى وتشديديله سعى وتكلفله حسن حال كوسترمك وعورتى كندن تزيين ايتمكه دخى دير لر المصانعة ميمك ضمى ونونك فتحى ايله رشوت معناسنه در وفى المثل من صانع بالمال لم يحتشم من طلب الحاجة يعنى رشوتله منصب وجاهه ايرشن كمسنه حاجت قتندن محتشم اولماز لاستحقاقى اولمادغيچون المصنعة ميمك ونونك فتحى وصادك سكونيله شول يره دركه حوض كبى اندن يغمور صوبى جمع اوله المصنعة ميمك فتحى وصادك سكونى ونونك ضمى ايله بمعناها المصانع ميمك فتحى ونونك كسريله حصارلر معناده حصون كبى الصنعاء صادك فتحى ونونك سكونى والفك مديله قصبه يمن در الصنعانى صادك فتحى ونونك سكونى وياانك تشديديله صنعايه منسوب اولور نسبته على خلاف القياس نته كم هرانه نسبته حرنانى ومنانى وعانى كلمه لرينك نسبتده منانى وعنانى دديلى نونلرك تخفيفيله الصوع صادك فتحى وواوك سكونيله طاغتمق تفريق معناسنه ومنه قولهم يصوع الكمى اقرانه اذا اتاهم من نواحيهم وكمى كافك فتحى ويانك تشديديله بهادر شجاع معناسنه والرجل يصوع للرجل والتيس تصوع المعز وتيس كچينك ايركنه دير لر التصوع فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله طاغلمق تفرق معناسنه وتصوع اوتك يوريوب متزايد اولمسنه دير لر التصيع فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله بمعناه الصاع على وزن الحال الحق بر ارض مطمئنه معناسنه وصاع كذلك شول نسنه دركه انوكله بر نسنه اولچلوب كيل اولنور كه اولچه وحدت مددر الاصوع همزه نك فتحى وواوك ضمى ايله جمعى كيله لر معناسنه واكثر ديلر سلك واو مضموم همزه يه قلب ايلدرسن الصواع صادك ضمى ايله صاع معناسنه در بعضلر ايتدى صواع شول قابدر كه اندن برنسنه ايجلور فصل الضاد الضبع ضادك فتحى وبانك سكونيله قولتق معناسنه الاضباع همزه نك فتحيله جمعى قوللر معناسنه فرخ ايله افراخ كبى وافراخ فايله وخاء معجمه ايله ياورولر معناسنه در وضبع بركمسنه يى اوزرينه قول اوزاتمغه دخى دير لر يقول ضبعت الرجل اذا مددت اليه ضبعك للضرب ومصافحه ايچون ودعا ايچون اليه اوزاتمغه دخى دير لر وضبع طوار يوريركن قوللرن اوزره رق يوريكه دخى ديرلر

ضبع

يقال ضبعت الخيل والابل يضبع من الباب الثالث اذا مدت اضباعها في سيرها وضبع بر كمسنه
نك تحت حماتته وجانبنه دخي ديرلر يقال كنا في ضبع فلان اي في كنفه وناحيته وضبع اتيوه كون
طرناغن اچيوزنه مايل ايدرك يوريمكه دخي ديرلر اصمعي روايتي اوزره وضبع سباعدن يا اللو
دخي ديرلر كفتار معناسنه وضبع قتلق يلنه دخي ديرلر سنه مجدبه معناسنه الضبعان ضادك
كسريله وبانك سكونيله الضبعانه كذلك صادك كسري وبانك سكونيله مؤنثي وضبعك
مؤنثنه ضبعه دينلمز زيرا ضبع مذكر ومؤنثه اطلاق اولنور الضباعين ضادك فتحي وعينك
كسري ومديله ضبعانك جمعيدر سرحانك سراحين كبي كه سرحان ذئب معناسنه در الضبعانات ضادك
كسري وبانك سكونيله ضبعانتنك جمعي كه ضبعنك جمع مؤنثي اولور الضباع ضادك كسريله ضبعك
جمعيدر مذكر ومؤنثه شامل در سبعك سباع كبي التضبيع على وزن التكريم ات قولن اوزادرق
يوريمكده ضبع معناسنه نته كم مقرر ايتدي الضابع يانك كسريله شول ناقه در كه قولن اوزدرق
يوريه الاضطباع همزه نك وطانك كسريله بركمسنه رداسن صاغ قولتغندن الوب صول اوموزي
بر قمقده بر حيثيتله كه صاغ اوموزي آچق وصول اوموزي اورتلو اوله كعبه شرفها الله
تعالى طواف ايدنلر بو شكله امر اولنمشلردر وبوكه اضطباع ديديلر بونده ايكي قولي اظهار ايتمك
بولنديغيچون وبوكه تأبط دخي ديرلر اصمعي روايتي اوزره رداني قولتغنه الوب بولنديغيچون
الضبعان الامذر ضادك كسري وبانك سكونيله شول اركك سرتلاندر كه قرني بيوك وبنلري
منتفخ اوله وبعضلر ايتدي ضبعان امذر شول سرتلاندر كه يانلري تراب رنكني بكلمش اوله
كويا كه مدردن مأخوذ در كه مدر طبراقدن اولن كرپچه ديرلر الضبع تحتيله ناقه اركك دوه
طلبنده زياده اشتهاسي اولمق الضبعة كذلك فتحتيله بمعناه يقال ضبعت الناقة تضبع
ضبعا من الباب الرابع الاضباع همزه نك كسريله كذلك ناقه اركك دوه يه زياده اشتها اوزره اوزره
اولمق يقال اضبعت الناقة ضبيعة ضادك ضمي وبانك فتحي ويانك سكونيله بر جماعتك
بباباسي اديدر بكر قبيله سندن كه او ضبيعه بن قيس بن ثعلبه در كه جد اعلاي بكر بن وائلدر
كه اعشي نام شاعرك وميمون بن قيسك جماعتيدر ضباعه ضادك ضمي ايله بر عورتك اسميدر
ضجع الضجع ضادك فتحي وجيمك سكونيله كشي ياني اوزره ياتمق الضجوع ضمتينله مثله يقال
ضجع يضجع ضجعا وضجوعا من الباب الثالث اذا وضع جنبه على الارض الاضطجاع همزه نك وطانك

وطانك كسريله بمعناه وبونده ايكي لغت وارد عربلردن بعضي افتعالك تاسني طايه قلب ايدوب
واظهار ايدوب اضطجع ديرو بعضلر ادغام ايدوب اضجع دير حرف اصليي اظهار ايتمكله واطجع
ديمزلر زيرا صاد عطاده اطغام ايتمزلر ومازني ايتدي عرب طايفه سندن بعضي الطجع دير حرفين
مطبقيني بربيرده كريه كوردكلرندن اوتري وضادك يرنه ضاده اقرب اولن حرفي كتوردلر كه اول لامدر
الاضجاع همزه نك كسريله يانه اوزره ياتورمق يقال اضجعته انا الضجعة صادك كسري وجيمك سكونيله
بركونه يان اوزره ياتمق يقال فلان حسن الضجعة مثال الجلسة والركبة الضجيع ضادك فتحي وجيمك
كسري ومديله بركمسنه ايله بله ياتن كمسنه يقال هذا ضجيعه اي الذي يضاجعه التضجيع على وزن التكريم
بر منده تقصير ايتمك وكونش غروبه قريب اولمه دخي ديرلر يقال ضجعت الشمس اذا دنت للمغيب مثل
ضرعت فان التضريع ايضا دنوها للغروب وعلى ما يجيء التضجع تفعيله وجيمك ضمي وتشديديله
بر منده اهمال ايدوب اني اقامت ايتمامك يقال تضجع في الامر اذا تقعد ولم يقم به وبلوت بر يرده دايم
اولمه دخي ديرلر الضجعة ضادك ضمي وجيمك فتحيله همزه وزني اوزره يانه اوزره ياتمسي كثير اولوب
تكاسلي چوق اولن كمسنه قرا ايتدي الضجاجعه جيمك كسريله والضجعاء ضادك فتحي وجيمك سكونيله
والفك مديله والضجعى الفك قصريله بونلرك اوجه دخي چوق اولن قيون معناسنه در وبعض
نسخ صحاحده الف مقصوره ايله اولنك ذكري ترك اولنمشدر الضجوع ضادك فتحي وجيمك ضمي ومديله
بر موضعك اسميدر واصمعي ايتدي ضجوع بني ابي بكرك ساحلرينك اسميدر الضوالع صادك فتحي
ضرع وجيمك كسريله بره يصدلو اولن طاغ واحدي يوقدر ديشلر الضرع صادك فتحي ورانك سكونيله
هرچيتالطرنقلو اولن حيوانك ممه سنه ودوه قسمنك ممه سنه ديرلر الاضراع همزه نك كسريله قيونك
ممه سنه طوغرزدن اق لسوديا ايمك يقال اضرعت الشاة اذا نزل لبنها قبل النتاج الضريع
صادك فتحي ورانك كسري ومديله ممه سي بيوك قيون الضريعة ضادك فتحي ورانك كسري ومديله بمعناه
يقال شاة ضريع وضريعة اذا كانت عظيمة الضرع وضريع شبرق ديرلر ضريع ديمزلر بوشول اديكندركه
كعبيو تلدر نه چوق بتر اني حيوانات يمز بره يايلوب ساقي اولمز قوري بيقره ديكنلري كد عطرناغي
كبي كالور الضراعة ضادك فتحي ايله تضرع ايتمك يقال ضرع الرجل ضراعة من الباب الثالث اذا خضع
وذل الاضراع همزه نك كسريله ذليل ايتمك وفي المثل الحمى اضرعتني لك الضرع فتحتينله ضعيف
وذليل اولن كمسنه الضارع رانك كسريله جسمي نحيف اولن كمسنه يقال ان فلانا لضارع الجسم اي

لجيف ضعيف التضرع فتحتينله ورانك ضمی وتشديدیله يلواريق يقال تضرع الى الله اذا ابتهل اليه
وتضرع برحاجت طلب ايتمكه دخی ديرلر يقال جاء فلان بتضرع ويتعرض اذا جاء يطلب اليك الحاجة
التضريع على وزن التكريم كوت يتمه قريب اولق وجوملك بشمكه قريب اولمه دخی ديرلر يقال ضرّعت
القدر اذا حان ان تدرك المضارعة ميمك ضمی ورانك فتحيله مشابهت معناسنه تضبّع على وزن
ضبع
تنصّر بر موضعك اسمی وتضابُع تانك ورانك ضمی ايله بر طاغك عليٰ در بخرده الضعضعة على وزن
الزلزله يره برابر يتمق يقال ضعضعه اذا هدمه الى الارض وضعضعه ذليل قلمه دخی ديرلر يقال ضعضعه
الدهر فتضعضع اذا خضع وذلّ التضعضع فتحتينله وضاد ثانينك ضمی ايله تزلزل ومزنی اوندن بنا
يقلوب يره برابر اولق يقال تضعضعت اركانه اذا اتضعت وتضعضع ذليل اولمه دخی ديرلر
على احروف الحديث ما تضعضع امرؤ لآخر يريد عَرَضَ الدنيا الا ذهب ثلثا دينه الضعضاع ضادك فتحی وعينك
سكونيله هر نسنه نك ضعيفنه ديرلر يقال ضعضاع اذا لم يكن له رای الضعضع على وزن الفرعرع بمعناه مقصور منه
الضّبع صادك فتحی وعينك تشديديله دوه يه باش آوكرتمك ابن الاعرابی روايتی اوزره وثعلب
ضفدع ايتدی ضبع دوه يی تأديب ايچون ضبع دعك در الضفدع ضادك ودالك كسريله خنصور نفی اوزره قورباغه
كه مايی اولن حيواناتدن در الضفادع ضادك فتحی ودالك كسريله بونك جمعی وناسدن بعضلر كسنه الضفدع
ديرلر دالك فتحی ايله قليل ايتدی كلام عربده فعلَل يوقدر الآ درت كلمه كه درهم وبرع هجرع وبرع هبلع
وبری قلِعم دَنُّ وهجرع جيمله وراء مهمله ايله طويل معناسنه در وهبلع باء موحده ايله كثير الاكل اولن
ضكع كسنه وقلعم قافله وعين مهمله ايله بر طاغك علمی در الضوكعة صادك وكافك فتحی وواوك سكونيله
ضلع كثير اللحم اولوب ثقيل واحمق اولن كسنه ابو عبيد روايتی اوزره الضلع ضادك كسری ولامك
فتحيله اياكو كمكی اتخوان بهلو معناسنه الضُلوع ضمتينله جمعی الاضلاع همزه نك فتحيله كذلك
جمعی اياكولر معناسنه وضِلَع جور ايدیجی لر معناسنه ده كلور يقال هم على ضلع جائر يعنی انلر بكا ظالم
وجور ايدیجی لر در وضلع كذلك شول طاغه ديرلركه متفرد اوله وابو نصر ايتدی شول طاغه
ديرلركه الچق اولوب اوزون اوله يقال انزل بتلك الضِلَع الضَلَع ضادك فتحی ولامك سكونيله صدد
ميل وعدوله ايتمك يقال ضلَع يضلَع ضلعًا اذا مال وجَنِف وجنَف جيمك ونونك فتحيله ميل وعدول
معناسنه در الضالع لامك كسريله جور ايدیجی كسنه يقال ضلعك مع فلان اي ميلك معه وهواك
وفی المثل لا تنقش الشوكة بالشوكة يعنی تيكنی تيكنله چيقرمه فان ضلعها معها ابو مثل شول محلده ضرب

ضرب اولنوركه بر كسنه بر كسنه يه خصومت اتدكده كند وعوا سنه تابع بر كسنه يه مراجعت ايدی اخوانه المرء
كوريسون ديه ويقال خاصمت فلانا فكان ضلعك علي اي ميلك وجورك على الضلع فتحتينله
اكريلك در خلقت جهتندن تقول ضلع يضلع ضلعًا من الباب الرابع وضلع وسعة خلقه
وصبر وتحمل اولنق ديرلر اصمعی روايتی اوزره الضلاعة ضادك فتحيله قوت واياكو لكلری محكم
اولمه ديرلر تقول منه ضَلُعَ الرجل ضلاعة من الباب الخامس الضليع ضادك فتحی ولامك
كسريله وضخيم ايله قوی واياكو سی شديد اولن كسنه وضليع شول اته ديرلركه تام الخلق اولوب
غليظ العظام وكثير العصب اوله التضلع فتحتينله ولامك ضمی وتشديديله طويمق و قانمق
معناسنه يقال تضلع الرجل اذا امتلا شبعًا وريًا الاضلاع همزه نك كسريله مايل قلمق يقال حمل مُضلِع
اي مثقل المضطلع ميمك ضمی ولامك كسريله قوی معناسنه ضلاعتدن در باب افتعالدن مطلع ده
جايزدر كلده اد غامله وابو نصر احمد بن حاتم ايتدی عربلركه هو مضطلع بهذا الامر ومطلع ديرلر
اضطلاع ضلاعتدن در قوت معناسنه واطلاع علودن در اطلعت الثنية ديدكلری قولرندن
مأخوذ در علوتها معناسنه يعنی اول كسنه هذا الامرعالی دن مالك دورعك اولور ديدی التضليع
صوع على وزن التكريم بزك نقشنی اياكو هيئتی اوزره قلمق الضوع ضادك فتحی وواوك سكونيله بر نسنه يی
تحريك ايتمك يقال ضاع يضوع ضوعًا اذا حركه واقلقه وقورقتمق معناسنه ده كلور يقال ضاعه يضوعه
اذا افزعه وضوع مسك تحرك اولندقده رايحه ويرمكه دخی ديرلر يقال ضاع المسك اذا تحرك وانتشرت
رايحه التضوع فتحتينله وواوك ضمی وتشديديله كذلك مسك اولنر قدره رايحه ويرمك التضييع
كذلك فتحتينله وياك ضمی وتشديديله بمعناه يقال تضوّع وتضيّع المسك الانضياع همزه نك وضادك
كسريله قوش ياوروسنك غذا استيوب اول جانبه بو جانبه دونوب چاغرمسی الضوع ضادك ضمی وواوك
فتحيله كيچه ايله اوچن قوشلردن در بيقو شرجنسندن ومفضل ايتدی بيقوشك اركك در الاضواع
همزه نك فتحيله والضيعان ضادك كسری وياء مثناة ايله جمعی در بيقو شلر معناسنه الضواع ضادك ضمی ايله ذكرا ولنان
ضيع قوشك آوازی در الضيع ضادك فتحی وياءنك سكونيله بر نسنه هلاك اولمق يقال ضاع الشیء يضيع
ضياعًا اذا هلك المضيعة ميمك فتحی وضادك كسری وياء ايله ضايع اولمق معناسنه معيشت كبی ومنه
قولهم فلان بدار مضيعة التضييع على وزن التكريم ضايع قلمق يعقوب ايتدی عربلر الصيف
ضيعت اللبن ديركلر نرء تأمكسوره دكرك مذكر وخطاب اولنسون كرك مؤنثه كرك مثنا يه كرك مجموعه

زيرا بو مثل ايله ابتدا بر عورته خطاب اولنمشدر كه اول عورت بر غني كسنه نك تحت نكاحنده
ايدي بر اولماغين كريه كورب اندن بوشنوب بر فقير يكيته وارد قدن صكره زوج اولكي
خبر كوندروب سود طلب اتدكده مزبوره سود ويرميوب بو كلامي سويلمشدر الصيف ظرفيت اوزره
منصوب اولور المضياع ميمك كسري وضادك سكونيله ضايع قيلجي كسنه مضيّع معناسنه الاضاعة
همزه نك كسري ايله ضايع قلمق و اضاعت برعي ويوردي چوق اولمق معناسنه ده كلور يقال اضاع الرجل
اذا فشت ضياعه وكثرت التضييع على وزن التكريم بمعناه الضيعة ضادك فتحي ويانك سكونيله
ملك يعني بن ويورد عقار معناسنه الضِياع ضادك كسريله جمعي يرلر ويوردلر معناسنه الضِيَعُ
ضادك كسري ويانك فتحيله كذلك جمعي بدره ايله بدر كبي المُضيع ميمك ضمي وعينك كسري وبديله
يري ويوردي چوق اولن كسنه الضُيَيعَة ضادك ضمي وياء اولك فتحي وثانينك سكونيله ضيعه نك
تصغيري در ضويعه دخي جايزدر كلدن الضايع هلاك اولن نسنه واجلق محلنده دخي استعمال اولنور
منه قولهم فلان يأكل في معا ضايع ومعا ميمك كسريله بغرسق معناسنه در ابنة الخس ايله مكناة اولن عورته
زياده كسكين اولن نه در ديديلر ايتدي ناب جايع تلقى في معا ضايع التضيع فتحتينله ويانك ضمي
وتشديديله مسك رايحه ويرمك يقال تضيّع المسك وهو لغة في تضوّع على ما مرّ اذا فاح فصل الطاء
الطبع طانك فتحي ويانك سكونيله شول اخوي حركه انسان انوك اوزره يرادلور وبو اصلده مصدر — طبع
ايدي الطبيعة طانك فتحي وبانك كسري ومديله بمعناه الطباع طانك كسريله بمعناه ايضا وطبع مهر اورمغه دخي
ديرلر ومهر حفظا ايجون بر نسنه نك اوزرينه نقش ايتمكه كرك بالجق اوزره اولسون كرك غيري نسنه اوزرنده
اولسون تقول طبعت على الكتاب اي ختمت وطبع بر نسنه يي ايشلمكه دخي ديرلر تقول طبعت السيف والدرهم
اذا عملته وطبعت من الطين جرة الطبّاع طانك فتحي وبانك تشديديله ايشليين كسنه الطابع بانك
فتحيله خاتم معناسنه در الطابع بانك كسريله فكرا ولنن معناده لغتدر الطبع طانك كسريله وبانك سكونيله
مهر معناسنه در الاطباع همزه نك فتحيله جمعي نهرلر معناسنه بو اصمعي روايتيدر بعضلر ايتدي طبع بر معين
نهرك اسميدر الطبع فتحتينله كيردكن معناسنه تقول طبع الرجل من الباب الرابع وطبع كسل اوزره
اولمغه دخي ديرلر يقال الطبع بمعنى كسل وقلج پاس طوتمه دخي ديرلر يقال طبع السيف اذا علاه الصداء وصدا
صادك ضمه نك فتحيله پاسه ديرلر التطبيع على وزن التكريم طولدرمق يقال طبّعت السقاء وغيره
تطبيعا اذا ملأته التطبّع فتحتينله وبانك ضمي وتشديديله طولمق تقول طبّعته فتطبّع اذا ملأته فامتلأ المطبّعة

المطبّعة ميمك ضمي وبانك فتحي وتشديديله حامله اولماغين ثقيل اولن ناقه يقال ناقة مطبّعة اذا كانت
مثقلة بالحمل الطلوع ضمتينله والمطلع ميمك فتحي ولامك كسري والمطلع ميمك ولامك فتحيله مصدرلردر — طلع
كون طوغمق معناسنه يقال طلعت الشمس والكوكب طلوعا ومطلعا ومطلعا وطلوع بر كسنه نك
اوزرينه چقمغه كلمكه ده ديرلر ابن السكيت روايتي اوزره يقال طلعت على القوم اذا اتيتهم وغايب اولمغه دخي
ديرلر لكن معناي اول كلمه على ومعناي ثاني كلمه عن ايله استعمال اولنور يقال طلعت عنهم اذا غبت وبر طاغك
اوزرينه چقمغه دخي ديرلر يقال طلعت الجبل من الباب الرابع المطلع ميمك فتحي ولامك فتحي وكسري ايله — اسم مكان ودنج
موضع طلوع معناسنه الطالع لامك كسريله طوغجي وكاه اولور طالع ايله صبح كاذب مراد اولنور وفي
الحديث لا يهيدنّكم الطالع يعني الفجر الكاذب الاطّلاع همزه نك كسري وطانك كسري وتشديديله باب
افتعالدن بر نسنه يه مطلع اولمق يقال اطلعت على باطن امره المطالعة ميمك ضمي ولامك فتحيله بر نسنه يه متصل
نظر ايتمكله بيلمك يقال طالعت الشيء اذا اطلعت عليه بالنظر اليه وهر كسنه يي مكتوبيله بر نسنه يه واقف قلمق
يقال طالعه بكتبه التطلّع فتحتينله ولامك ضمي وتشديديله بر نسنه يه منتظر اولمق يقال تطلّعت الى وروده
كتابك الطلعة طانك فتحي ولامك سكونيله كورمك رؤيت معناسنه ديدار كبي فطلعك واحدي دخي
كلور الطلع طانك فتحي ولامك سكونيله خرمانك اول چقن يشي الاطلاع همزه نك كسريله خرمانك طلعي
ظهور ايتمك يقال اطلع النخل اذا خرج طلعه وواقف قلمغه دخي ديرلر يقال اطلعته على سري واطلاع
اوق اتن كسنه نك اوقي نشانك اوزرندن كچمكه دخي ديرلر يقال اطلع الرامي اذا جاز سهمه من فوق
الغرض واطلاع توصيف دخي ديرلر قي اتمك معناسنه الطلحاء طانك ضمي ولامك فتحي والفك مديله قي معناسنه در
غلوار كبي كه غلواغين مجر ايله حددن تجاوز ايتمكدر غلو معناسنه المطلعة ميمك ضمي وطانك سكوني ولامك
كسريله شول خرماد ركه اوزون اوله يقال نخلة مطلعة اذا كانت اطول من سايرها الاستطلاع همزه نك وتانك
كسريله بر نسنه جلك مراد ايدنمك يقال استطلعت راي فلان الطلع طانك كسري ولامك سكونيله مطلع
اولجق نسنه معناسنه اسمدر تقول منه اطلّع طلع العدو اي سره وطلع طانك فتحي وكسريله دره نك چقه جق
يري المطّلع ميمك ضمي وطانك فتحي وتشديدي ولامك فتحي ايله كله جك يير ماتي معناسنه يقال اين
مطّلع هذا الامر اي ماتاه يعني بو كسك يردن الجق يره اينجك يير وحديث شريفده كه من هول المطّلع
واقع اولمشدر دنيادن قبره واخرت احوالنه مشرف اولاجق يره ديكدر ماتايه تشبيها در الطليعة
طانك فتحي ولامك كسري ومديله شول كسنه در كه ايلرو كوندرله عدونك احوالن بلمك ايجون الطلايع

طانك كسريله برنسنه نك طلوعى قال الحسن لأنْ أعلمَ أنّي بريءٌ من النفاق احبُّ اليّ من طلاع الارض
ذهبا اصحى ايتدى طلاع الارض يرطلوعى ديمك **الطُّلَعة** طانك ضمى ولامك فتحيله همزه كبى برنسنه يه
انتظارى چوقا ولن نفس يقال النفس طلعه اذا كانت تكثر التطلع الى الشيء وطلعة شول عورته دخى ديرلر
كه رجاله تيز تيز كورنمك ايسته يقال امراة طلعة خباءة على ما مرّ في باب الهمزة **الطويلع** طانك ضمى
وواوك فتحى ويانك سكونيله عمان ناحيه سنده بنى تميمه منسوب بر صويك اسميدر **الطمع** فتحتينله
طمع
برنسنه يه حريص اولمق **الطاعة** طانك فتحيله **والطاعية** كذلك طانك فتحى ويانك تخفيفى ايله بمعناه يقال
طمع فيه طمعا وطاعة وطاعية من الباب الرابع **الطمع** طانك فتحى وميمك كسريله **والطمع** طانك
فتحى وميمك ضميله ايكيسى دخى صفتلردر حريص معناسنه وطمع عسكره ويرلن رزقه دخى ديرلر **الاطماع**
همزه نك فتحيله جمعى يقال امر لهم الامير باطماعهم اى بارزاقهم **الاطماع** همزه نك كسرى وطانك سكونيله
طمع ويرمك بعنى حريص قلمق يقال اطمعه فيه غيره وحل تعجب ده طَمُعَ الرجل فلاده ديرلر ميمك ضمى ايله كثير الطمع
اولدى ديمك فعلنده نته كم خَرُجَت المراة فلانه ديرلر كثير الخروج اولدى ديمك فعلنده وقضوَ القاضى فلان ديرلر
چوق حكم ايتدى معناسنه وهر شيده كه تعجب اوله حال بويله در الا نعم ايله بئسده دكل بويروايت دركه علماء
عربيه دن نقل اولنمشدر باب تعجبه لازم اولورسه دكلدر زيرا تعجب صورتلرى اوچدر برى ما اصن
زيدا در وبرى دخى اسمع به در وبرى دخى كبرت كلمة در نعم وبئس بونلردن شاذ اولمشدر يعنى بونلردن
هر برى نعم ايله بئسده جارى اولمازكرچه ما انعم وما ابئس وارد اولمشدر **المطماع** ميمك كسرى وطانك
سكونيله شول عورتدركه رجاله طمع ويره والوير ميه يقال امراة مطماع اى تطمع ولا تمكن **الطوع** طانك فتحى
طوع
وواوك سكونيله مطيع اولمق يقال طاع له يطوع اذا انقاد ولسانه لا يطوع بكذا اى لا يتابعه وحاى وسعتلو
اولمه دخى ديرلر يقال طاع له المرتع ومطيع معناسنده كلور يقال فلان طَوْعُ يديك اى منقاد لك وفرس طوع
العنان اذا كان سلسا وسلس مطيع وملايم معناسنده در **الاستطاعة** همزه نك وتانك كسريله برنسنه يه
طاقت كتورمك وكاه اولور اسطاع يسطيع ديرلر طائك جمع اولن تائى تقيلا عدايدوب حذف ايتمكله وتائى طا يه
ادغام ايتمكله كورميلرسينى تحريك ايتمكله مالاكه سينك تحريكى اصلا جائز دكلدر وحمزه فما اسطّاعوا ان يظهروه
قراءت ايدرسينك سكوني وطانك تشديديله ساكنين بينين جمع ايتمكله وافحش ايتدى وعربدن بعضى
استاع يستيع ديراستثقالا طايى حذف ايتمكله حالاكه مراد استطاع يستطيع ديمكدر وبعض عرب أسطاعَ يُسطيع
دير همزه نك قطعى ايله مالاكه مرادى اطاع يطيع ديمكدر سينى فعلك عيننه دن ازاله اولنن حركتدن عوض

عوض قلماغله **التطاوع** تانك فتحى وواوك ضمى ايله برنسنه نك تكلفله طاقت كتورمسنده دورشمك
يقال تطاوع لهذا الامر حتى تستطيعه **التطوع** فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله بمعناه يقال تطوّع
اذا تكلّف استطاعته وتطوّع تبرّع قلمغه دخى ديرلر **التطويع** على وزن التكريم برنسنه يه طاقت كتورمسب
سهل كورمك وطوّعت له نفسه قتل اخيه قولنده افعش ايتدى بوطوّقت معناسنده دركه رخّصت وسهّلت
ديمك اولور **المطوعة** ميمك ضمى وطانك فتحى وتشديدى وواوك كسرى وتشديديله شول جماعتدر
كه جهاده طاقت كتورورلر ومنه قوله تعالى والذين يلمزون المطّوّعين كه مطوعينك اصلى متطوعين در
تاطا ايچنده ادغام اولنمشدر ولكن تصيب اتمك معناسنده در **المطاوعة** ميمك ضمى وواوك فتحيله موافقت
معناسنده در ونحويون كاه اولور فعل لازمه مطاوع ديرلر **المطواع** ميمك كسرى وطانك سكونيله
مطيع معناسنده يقال رجل مطواع اذا كان مطيعا **الطواعية** طانك فتحى وعينك كسرى ويانك تخفيفيله ثمانيه
وزنى اوزره طاعت معناسنده در يقال فلان حسن الطواعية لك اى حسن الطاعة لك **الطابع** يانك كسريله
غير مكره معناسنده در **الطوّع** طانك ضمى وواوك فتحى وتشديديله جمعى طايعلر معناسنه **الاطاعة** انقياد
يعنى اير شمك يقال اطاع النخل والشجر اذا ادرك ثمره وامكن ان يجتنى وميوه دارلك وسعتلو اولمسنه دخى ديرلر
يقال اطاع له المرتع اذا اتسع له وامكنه من الرعي واطاعه انقياد معناسى همزه ايله استعمال اولنور بلا همزه
استعمال اولنماز يقال امره فاطاعه بالالف لا غير **الانطياع** همزه نك وطانك كسريله انقياد معناسنده در ابو عبيده
رواينى اوزره **الطيع** طانك فتحى ويانك كسرى وتشديديله طايع معناسنده در **فصل الظاء الظلع**
ظلع
ظانك فتحى ولامك سكونيله دوه اقسمق يقال ظلع البعير يظلع ظلعا من الباب الثالث اذا غمز في مشيه وظلع طار
اولمه دخى ديرلر يقال ظلعت الارض باهلها اى ضاقت بهم من كثرتهم ظلع طاقت معناسنده كلور يقال ارق
على ظلعك اى اربع على نفسك ولا تحمل عليها اكثر مما تطيق وارقِ ديمك اولور يعنى نردبانه قادر اولدغك قدر
چق واربع منع ايت ديمك اولور **الظالعة** لامك كسريله مؤنثى وظالع متهم اولن كمسنه يه دخى ديرلر **فصل
الفاء الفجيعة** فانك فتحى وجيمك كسريله مصيبت **الفجع** فانك فتحى وجيمك سكونيله اينتق
فجع
يقال فجعته المصيبة من الباب الثالث اذا اوجعته **التفجيع** على وزن التكريم بمعناه **الفاجعه** جيمك كسريله مصيبت
وبلا يقال نزلت بفلان فاجعة **التفجع** فتحتينله وجيمك ضمى وتشديديله رنجيده اولمق معناسنه تقول تفجعت
له اذا توجعت **الافدع** همزه نك ودالك فتحيله شول كمسنه دركه الى بلكندن وياخود اياغى طوبوغندن اچ يوزه
فدع
اكرى اوله پس اياغى ياخود طپانك ميلى جانب انسيه اوله وجانب انسى اصابعها يا خود ايوقصا حبنك بدنى

جانبی در الفدع فتحتینله برکسنه ذکر اولنن صفت اوزره اولق الفدعة فتحتینله شول موضع درکه
فرع انوک اکریلکی اوله ذکر اولنن طریق اوزره الفرع فانک فتحی وراءنک سکونیله بر نسنه‌نک اعلاسی و
یوجه‌سی درکه فرع القوم قومک اشرفنه و فرع کذلک صاچک تمام اولنه دیرلر شعر تام معناسنه و فرع شول
یایه دیرلرکه اغچ بداغنک اوجندن ایشلنه یعنی اغاجی بر یاریدن ایشلنه یقال قوس فلق دیرلر و فرع دکنک
ایله بکله اورمغه دخی دیرلر یقال فرعت راسه بالعصا ای علوته و قافله دخی لغتدر و فرع شرفله عالی
اولمغه دخی دیرلر یقال فرعت قومی ای علوتهم بالشرف او بالجمال و فرع آتی کمک لکه ده دیرلر یقال فرعت فرسی
باللجام اذا قدعته و کبحته قافله و الله کلن لکمک و فرع منع ایتمکه دخی دیرلر تقول فرعت بینهما اذا کففت ایی بعض
دعایتما اوزره الفروع ضمتینله فرعک جمعی و فروع الجوزاء اسمی هوا شرتدکو ماعنلسنه الفرعه فانک فتحی
وراءنک سکونیله طاغده اولن یوکسک یر موضع مرتفع معناسنه و فرعه بته دخی دیرلر کهله معناسنه الفراع
فانک کسریله جمعی یقال أتیت فرعة من فراع الجبل ای مکانا مرتفعا منها الفارع راءنک کسریله شول طاغدرکه یانتوع
اولن طاغدن اوزون اوله فارع رانک کسریله بر قلعه‌نک اسمیدر الفارعة رانک کسریله طاغک اعلاسیدر
یقال انزل بفارعة الوادی واحذر اسفله یعنی دره‌نک یوقارسنه قونوب اشغه سندن حذر ایله فارعه بر عورتک
دخی اسمیدر القوارع فانک فتحی وراءنک کسریله شول یوکسک یرلردرکه انده اولان صو آقتن عالری یوکسکده
اوله و فرع طاغه چقمغه ده دیرلر تقول فرعت الجبل اذا صعدته الافراع همزه‌نک کسریله طاغدن اشغه اینمک یقال
افرعت الجبل اذا انحدرت قال رجل من العرب لقیت فلانا فارعا مفرعا ای احدنا مصعد والاخر منحدر یعنی بری بریمزه
یوقشدق اینوکن و افراع نزول ایتمکه دخی دیرلر یقال افرعنا بفلان فما احمدناه یعنی نزول ایدوب محمود کورمدک و افراع بر
بریوه مقدم و ابعد اولق و صو طلب ایتمک یقال افرع بنو فلان ای انتجعوا فی اول الناس و افراع ابتدا معناسنه
دخی کلور یقال بئس ما افرعت به ای ابتدأت و افراع بریره کسیر ایچه ضبر المغه دخی دیرلر تقول افرعت الارض
اذا جولت فیها فعرفت خبرها و افراع اول طوغن ناقه یاورسین اصنام ایجون بوغزلمغه دخی دیرلر یقال افرع القوم
اذا ذبحوا المفرع میمک ضمی و فانک سکونی وراءنک فتحیله یعنی عریض معناسنه یقال رجل مفرع الکتف ای عریضها
التفریع علی وزن التکریم طاغدن اشغه اینمک تقول فرعت فی الجبل تفریعا اذا انحدرت و تفریع طاغه چقمغه دخی
دیرلر تقول فرعت الجبل اذا صعدت و هو من الاضداد الفرع فتحتینله ناقه‌نک اول طوغن ولدیدرکه آنی
آلهه لری ایچون ذبح ایدرلر ایدی انوکله تبرک قصد ایدرلر ایدی و فی الحدیث لا فرع و لا عتیرة و عتیره شول قویندر که
زمان جاهلیتده آنی بتلری ایچون ذبح ایدرلر ایدی و فرع شول حفظ او لنمش ماله دیرلرکه ارتجی و زیاده او بجی اوله

اوله و فرع بر موضعک دخی اسمیدر و فرعه صاچی تمام اولمغه دخی دیرلر افرعک مصدریدر الافرع همزه‌نک
وراءنک فتحیله صاچی تمام اولن کمسنه الفرعاء فانک فتحی وراءنک سکونی و الفک مدیله صاچی چوق عورت
یقال امرأة فرعاء ای کثیرة الشعر و افرع سقلی قبا اولنه و بیچی اوزون اولنه دیرلر بلکه یاشنک اوچی اعوق
اولمیوب قللی اولنه دیرلرکه اصلعک مقابلی اولور و رسول اکرم صلی الله علیه و سلم افرع ایدی الفریعة فانک
فتحی وراءنک سکونیله بت که اکا کهله دخی دیرلر راءنک فتحی دخی جایزدر الفرع فانک فتحی وراءنک سکونیله جمع
و فتحتینله دخی جمعی فریعه فانک ضمی وراءنک فتحیله صیغهٔ تصغیر اوزره بنت ابی امامه و بنت رافع
عمدر التفرع فتحتینله و راءنک ضمی و تشدیدیله اغاجک تشعب ایله اغاجک بوداغی چوق اولق یقال
تفرعت اغصان الشجرة اذا کثرت و تفرع بر قومک سلطنک سیدهسن تزوج ایتمکه دخی دیرلر تقول
تفرعت بنی فلان اذا تزوجت سیدة نسائهم الافتراع همزه‌نک و تانک کسریله بکرک بکارتن
ازاله قلمق یقال افترعت البکر اذا اقتضضتها و اقتضاض قافله و ضاد معجمتینله ازاله بکارت ایتمک الفرقعة
فانک و قافک فتحی وراءنک سکونیله برمق چتلتمق تنقیض اصابع معناسنه التفرقع علی وزن التدحرج
برمق چتلتمق یقال فرقعها فتفرقعت الافرنقاع همزه‌نک وراءنک کسریله اچلمق انکشاف معناسنه
فزع و فی کلام عیسی بن عمر افرنقعوا عنی ای انکشفوا عنی و تنحوا الفزع فتحتینله قورقو و بو اصلنده
مصدر ایدی الافزاع همزه‌نک فتحیله کما اولور فزعک جمعی کلور تقول منه فزعت الیک و فزعت منه
من الباب الرابع و لا تقل فزعتک و فزع یاردیمه دخی دیرلر مدد معناسنه قال علیه الصلوة و السلام
للانصار انکم لتکثرون عند الفزع و تقلون عند الطمع المفزع میمک و زانک فتحیله صغنجق یر ملجا
معناسنه یقال فلان مفزع للناس یستوی فیه الواحد و الجمع و المؤنث ای اذا دهمهم امر فزعوا الیه و هما
مفزع للناس و هم مفزع لهم و هی مفزع لهم المفزعة میمک و زانک فتحیله شول کسنه درکه اندن قورقو
اولنور الافزاع همزه‌نک کسریله قورقتمق تخویف معناسنه و مدد قلمغه دخی دیرلر اعانه معناسنه یقال
فزعت الیه فافزعنی ای لجأت الیه فاغاثنی التفزیع علی وزن التکریم بمعناه من الاضداد و یقال فزع عنه
فصع ای افاقه و فزع عنه ای کشف عنه الخوف و منه قوله تعالی حتی اذا فزع عن قلوبهم ای کشف عنها الفزع الفصع
فانک فتحی و صادک سکونیله تازه خرمایی صیقوب درقابی صویلیسون دیو و فصع اوغلان ذکرینی
بلشندن درسین صیرمغه دخی دیرلر الانفصاع همزه‌نک و تانک کسریله کذلک ذکر درسین صیرمغه
دخی دیرلر یقال فصع الغلام و افتصع اذا کشر قلفته و قلفه قافک ضمیله ذکر باشنده اولن دریدر

الافصع همزه نك وصادك فتحيله ذكرينك باشی اچق اولی اوغلان يقال غلام افصع اجلع والجلع
طوداغی ديشلرن اورتين كسنه يه ديرلر وتفصيعی صاحب صراح قلفه دن اخراج مخصوص طن ايتمشدر
اوليه دكلدر جوهرينك فصعته من كذا اى اخرجته ديدكندن ماعدا صاحب صادرك وغيرينك مطلقا اخرا
تفسيری دلالت ايلر الانفصاع همزه نك وفانك كسريله خارج اولق يقال فصعته فانفصع الاقتصاع همزه نك و
تانك كسريله قهر ايله الوب اخذ معناسنه يقال اقتصعت حتی من فلان على المكان ولا تلتفت الى القاف يعنی
قطع فانك استعمالا ولمشدر قافله [...] اوليماسون القطاعة فانك فتحيله برشنيع اولمق يقال قطع اللامر وطاعه
من الباب الخامس القطيع فانك فتحی وظانك كسری ومديله شديد وشنيع اولمق نته كه حدده تجاوز
قله الاقطاع همزه نك كسريله برنسنه شنيع اولمق يقال اقطع الامر واقطاع برنسنه يی شنيع بولمق دخی ديرلر
يقال اقطعت الشیء الاستقطاع همزه نك وتانك كسريله كذلك برنسنه يی شنيع بولمق تعق لا أقطعت الشیء
واستقطعته اذا وجدته قطيعا المقطع ميمك ضمی وظانك كسريله شنيع اولمق نته واقطع الرجل ديرلر
فقع بناء بجمهول اولوب تبره اكابو عظيم نسنه واقع اولمه الفقفعة على وزن الزلزلة چوبان قيون زجرايتمك فقع فقع
ديمك يعنی فقعقعه چوبانك زجرندن حكايت اولور الفقفاع فانك فتحيله ذكر اولنان طريق اوزره زجر ايدن
چوبان يقال فقفع فهو فقفاع مثل جرجر البعير فهو جرجان وترتر فهو ترتار جرجره دوه اواز ينی جهره سنده
دوندرمك ترتره برنسنه يی تحريك ايتمك الفقفقی فالرك فتحی واخرنده يانك تشديديله والفقفعا كذلك
فقع يانك تشديديله ذكر اولنان زجره خفيف وچابك اولان چوبان الفقوع ضمتينله اصفر فاقع ديدكلری قولك
مصدريدر شديد الصفرة معناسنه يقال فقع لونه يفقع من الباب الثالث ويفقع من الباب الاول فقوعا
اذا اصفر جدا الفاقع قافك كسريله صفرت شديده معناسنده وبقرة صفراء فاقع لونها قولنده
مراد لونها فاقع ديمكدر يعنی فاقع ذی لونك صفتی دكلدر ذات لونك صفتيدر الفاقعة قافك كسريله آفت
داهيه معناسنه فواقع فانك فتحی وقافك كسريله دواهی دهر معناسنه فاقعه نك جمعيدر الفقاع فانك
ضمی وقافك تشديديله فقع ديدكلری نسنه دركه اچمه شربت ايلر الفقاقيع فانك فتحی وقافك كسری
ومديله شول قبرجقلردركه صونك اوزرنده صرچه شيشه لر كبی كورنور الفقع فانك فتحی وقافك
سكونيله زياده سرعتله سكرتمك وفقع برجنس منتره دخی ديرلر كه اولاق اولوب ملايم اولان منتر در رايحه سی
روايتی اوزره النقع فانك كسری وقافك سكونيله كذلك منتر معناسنه الفقعه فانك كسری وقافك
فتحيله فقعك جمعيدر وفانك فتحيله وفانك كسريله اولنك دخی جمعی كلور جبأه وقرده كبی كه جبأه دخی

دخی قرنه دخی منتره ديرلر وقرد ميوه دن ديدكلری جانوردر وكاه اولور رجل ذليل بوكه تشبيه اولنوب
فقع فرقر ديرلر زبير امثری طوار بيما يوب طوارك اباغی التنده پايمال اولور وقرقر قافلرك فتحيله دوزيره
ديرلر التفقيع على وزن التكريم برمقلری چتلتمق فرقعة الاصابع معناسنه يقال فقع اصابعه تفقيعا
فلع اذا فرقعها الفلع فانك فتحی ولامك سكونيله يارمق شق معناسنه يقال فلعت الشیء فلعا من الباب
الثالث وفلع يارق معناسنده كلور الفلوع ضمتينله جمعی يارقلر معناسنه الفلع فانك كسری
ولامك سكونيله كذلك ارق معناسنه وبونك دخی جمعی فلوع كلور الفلعة فانك كسری ولامك سكونيله
يارق وكاه اولور فرج امراءده دخی استعمال اولنور يقال فی الفحش لعن الله فلعتها الانفلاع همزه نك
وفانك كسريله يارلمق يقال فلعته فانفلع التفليع على وزن التكريم يارمق يقال فلعته تفليعا
قنع التفلع فتحتينله ولامك ضمی وتشديديله يقال تفلعت قدمه اذا تشققت القنع فتحتينله
مال زياده اولمق تقول منه قنع يقنع من الباب الرابع وقنع مشكك زيلگه رايحه سی زياده ديرلر يقال
قبع مسك ذو قنع ای ذكی الرايحة فصل القاف القبوع ضمتينله كيرپی باشن قوينه چكمك
يقال قبع القنفذ يقبع قبوعا من الباب الثالث وقنفذ قافك وفانك ضمی وذال معجمه ايله كيرپی ديدكلری
جانوردر وقبوع بركسنه باشن قوينه چكمكه دخی ديرلر وقبوع كتمك معناسنده كلور يقال قبع فی
الارض اذا ذهب وقبوع صولويب تين تين الوب ويرمكه دخی ديرلر يقال قبع فلان اذا انبهر وبو معنا
صاحب صراح تلمه دراقتابن دينمشدر حق اداد كلدن وقبوع خنزيرك بورنيله چاغرسنه دخی ديرلر
نخيز خنزير معناسنه القابع بانك كسريله صولين كسنه القبعة قافك ضمی وبانك فتحيله هر
باشن اچوب چكيجی كسنه يقال المراة قبعة طلعة يعنی كاه باشن اچوب وچكر وكاه طشره چقرر وقبعه كذلك شول
الاچه قوشجغزه ديرلركه سرچه كبی درا كثريا ان فاره لونيك بو الرنه قريب يرده اولور قچن برنسنه دن خوف ايتسه
فاره يوه سنه كيروب كيزلنور القبيعة قافك فتحی وبانك كسری ومديله بچاغنك ياخود قليجك برزوانه سی
كرك كوشدن اولسون كرك دموردن اولسون وقبيعة الخنزير بايله خنزيرك بورنندن حاصل اولان
صوته ديرلر القبيعة قافك كسری وبانك كسری وتشديديله كذلك خنزير اوازی كه بورنندن
حاصل اولور القنبعة قافك وبانك ضمی ونونك ما بيننده سكونيله برنسنه نك غلافنه ديرلر القنبعة
على وزن الدحرجة اغاجك چيچكی غلافندن اولمه دخی ديرلر يقال قنبعت الشجرة اذا صارت زهرتها فی
قنبعة ای غطاء القباع قافك ضمی ايله شول كيله دركه زياده بيوك اوله مكيال ضخم معناسنه وقباع

حارث بن عبد اللهك لقبيدر كه والى بصره ايدى الاقتباع همزه نك وتانك كسريله قريه بك اغزه
قتع اغزنه الوب صو ايچمكدر تقول اقتبعت السقاء اذا ادخلت خرنبته في فمك فشربت منه القتعة برقرمزى
قدع قورد در اغاچ يركه كاه ارضه وطمنه دخى ديرلر كذا في بعض نسخ الصحاح القدع قافك فتحى ودالك
سكونيله آتى منع ايدوب توسكرمك تعنى لقدعت فرسى اقدعه قدعا اذا كبحته وكففته و قدع توسكرمك
ايچون بوردو اوردمه دخى ديرلر يقال هذا فحل لا يقدع اى لا يضرب انفه وذلك اذا كان كريما يعنى بو كلامى
معززاولدغنه بناء ديرلر وقدع مطلقا منع معناسنه ده كلور يقال قدعت الرجل عنك اذا كففته القدوع
قافك فتحى ودالك ضمى ايله شولاتدر كه منعه محتاج اوله بعض سيرندن اليقومق ايچون الاقداع همزه نك
كسريله منع ايتمك الانقداع همزه نك وقافك كسريله ممنوع اولمق يقال اقدعته فانقدع اى منعته فامتنع
القدع فتحتينله كذلك ممنوع اولمق يقال قدعته فقدع من الباب الرابع وقدع كوز ضعيف اولمغه دخى
ديرلر يقال قدعت عينه اذا ضعفت وقريب اولمغه دخى ديرلر يقال قدعت لى الخمسون اذا دنت يعنى
اللى ياشنه قريب اولسه القدعة قافك فتحى ودالك كسريله قليلة الكلام اولوب اهل حيا اولان عورت
القدع كذلك قافك فتحى ودالك كسريله شولآت دركه اوركك اوله يقال فرس قدع اذا كان هيوبا
تانك فتحى ودالك ضمى ايله خلق برى برى اردنجه برندنبلك او زرنه دوشمك برحيثيتله كه هر برى
صاحبنى يكروچلكمه سعى ايدر اوله وكوندنلر برى برين دورتمكه دخى ديرلر يقال تقادعوا بالرماح اى تطاعنوا
وتقادع تساقط معناسنه كلور وفي الحديث يحمل الناس على الصراط يوم القيامة فيتقادع بهم
جنبتا الصراط تقادع الفراش في النار وتقادع خلق برى برى اردنجه وفات ايتمكه دخى ديرلر يقال
قذع تقادع القوم اذا مات بعضهم في اثر بعض القذع فتحتينله فحش كوى اولوب بدزبان اولمق القذع
قافك فتحى وذالك سكونيله بركمسنه يه سوكوب فحشيات سويلمك الاقذاع همزه نك كسريله بعناه يقال
قذعه واقذعه اذا رميته بالفحش وشتمته المقذع ميمك ضمى وذالك كسريله شتم ايديجى كمسنه وفي الحديث
من قال في الاسلام شعرا مقذعا فلسانه هدر القناذع قافك فتحى ودالك كسريله قبيح اولان كلام القنذع
قرع قافك وذالك ضميله بى حميت اولان كمسنه ديوث معناسنه القرع قافك فتحى وراءنك سكونيله قاقمق
يقال قرعت الباب اقرعه قرعا من الباب الثالث وعربلرك ان العصا قرعت لذي الحلم ديدكلرى قولدن
مراد بودر كه عرب حاكملرندن برعابر اولوب عاقبت مرتبه سنه وارد قده قزى ايتدى يحيى حكمده بر مخالف
وضع ايدرسم بكا تنبيه ايچون عصا ايله تلقاقد قايله تاكه متنبه اولوب رجوع ايليم وقرع بك دكنكله اورمه

اورمغه دخى ديرلر قرع معناسنه فاعلى نك كم مور ايتدى يقال قرعت رأسه بالعصا قرعا وقرع
كاسه ده اولنى هب ايچدى ديمك محلنده دخى استعمال اولنور يقال قرع الشارب بالاناء جبهته يعنى
كاسه نك كنارايله النى اوردى ايچنده اولنى جملة ايچكله وقرع اركك دشيه وارمغه دخى ديرلر يقال قرع
الفحل الناقة يقرعها قرعا وقرع قبضه دخى ديرلر حمل اليقطين معناسنه ويقطين قبق تكلنه ديرلر وقرع
ايسيم ولغ او واچق آلته دخى ديرلر وقرع اداوكه طوارد ن خالى اولمق معناسنه ده كلور يقال قرع الفناء
اذا خلا من الغاشية يعنى قجون فناى دارغاشيه دن خالى اولسه وغاشيه دن مراد آق وكنن يانن طواردر يقال
نعوذ بالله من قرع الفناء وصفر الاناء وصفر دخى خالى اولمق معناسنه در ومراح قرع دخى ديرلر رانك كسريله قجون
دوه طوردنى يردوه دن خالى اولسه وثعلب ايتدى نعوذ بالله من قرع الفناء ديرلر رانك سكونيله لكن بو قياسه
مخالفدر زيرا باب رابع لازم اولدقده مصدرى فتحتينله كلور سكونيله كلمك قياسه مخالفدر وفي الحديث عن عمر
رضي الله عنه قرع حجكم اى خلت ايام الحج من الناس وبلا ايتمكه دخى ديرلر يقال قرعتهم قوارع الدهر اذا اصابتهم
القرع قافك فتحى وراءنك سكونيله واحدى بروه اذقبق معناسنه القراع قافك كسريله كذلك اركك دشيه
وارمق يقال قرع الفحل الناقة قرعا وقراعا الاستقراع همزه نك وتانك كسريله بر كمسنه دن اركك طلب ايتمك تقول
استقرعنى فلان فحلى فاقرعته اى اعطيته ليقرع ابله اى يضربها واستقراع دشى اركك طلب ايتمكه دخى ديرلر يقال
استقرعت البقرة اذا ارادت الفحل الاقراع همزه نك كسريله دوه لاچون اركك ويرمكه ديرلر يقال استقرعنى فلان
فحلى فاقرعته اى اعطيته على ماعرانها واقراع مالك خيرلوسن ويرمكه دخى ديرلر يقال اقرعوه اذا اعطوه خير النهب
ونهب نونك فتحى ايله غنيمته ديرلر واقراع حقه رجوع ايدوب منتهى اولمغه ده ديرلر ونصيحت ومشورت
قبول ايتمكه ده ديرلر يقال فلان لا تفزع اقراعا اذا كان لا تقبل المشورة والنصيحة واقراع ما بينلرنده قرعه صالمق
دخى ديرلر واقراع منع ايتمك معناسنه ده كلور تقول اقرعته اذا كففته ويقال اقرعت الدابة بلجامها اذا كبحتها
القرعة قافك ضمى وراءنك سكونيله معروفه اولان نسنه دركه رتالدر استعمال ايدرلر ياخود بر نزاع
فصل ايچون استعمال ايدرلر يقال كانت له القرعة اذا قرع اصحابه وقرعه مالك كزيده سنه ده اطلاق
دخى ديرلر الاقتراع همزه نك وتانك كسريله قرعه صالشمق التقارع تانك فتحى وراءنك ضميله كذلك
قرعه صالشمق يقال اقترعوا وتقارعوا واقتراع اختيار معناسنه ده كلور يقال اقترع فلان اذا اخضع
القرع فتحتينله بر مرضدر كه دوه يا وريسنه عارض اولور آق سويلجيلر چيقار عله وانوك دواسى
طوز ايله دوه سوديدنك حيابيله دروجباب جيمك ضميله شول نسنه دركه قيمق مثالنده دوه

سودینك اوزرنه كلور وچون طوزبولمسلر دوه یاوروسینك توین یولوب دریسنه صوصاچ
شوراولن براوقدرینه سوسلورلر ومنه المثل هو احرّ من القرع وكاه اولور هو احرّ من القرع دیرلر
حاء مهمله ایله وقرعك راسنك سكوننه كه بوتقدیرجه قرع میسمی دیلدیلر كه قرع میسم داغ اوراجق
دمورلر القریع قافك فتحی ورانك كسری وعینله ذكراولنن مرضه مبتلا اولان دوه یاورسی
القرعى قافك فتحی والفك قصریله قریعك جمعی مریضله مرضی كبی یقال استنت الفصال حتی القرعی
واستنان طوارسناطه كلوب اویغه دیرلر وقریع دولاچون اختیار اولنن ار كه دخی دیرلر یا مختار
اولدیغیچون ویانوده ناقه یی قرع ایتدوكیچون وقرع سید معناسنده كلور یقال فلان قریع دهره وقریع
هم قرعه معناسنده كلور الاقرع همزه نك ورانك فتحیله شول كسنه دركه باشنك قلی كتمش اوله برآفت
سببیله یقال قرع یقرع من الباب الرابع واقرع برجنس یلاندر دخی دیرلر یقال حیة اقرع اتما یتمعط
شعر راسه بجمع السم فیه على زعمهم وتمعط قلدوكلمكه دیرلر ویقال شجاع اقرع وعلیه عت الیك الغا
اقرع من الخیل وغیرها دیدكه تمام پیك معناسندر واقرع بر صفت دركه پیك تمام محلنده ذكر اولنور
نته كم هنیئة تمام یوزدیك محلنه استعمال اولنور القرعة فتحتینله باشدر اولن قلبنریر القرع
قافك ضمی ورانك سكونیله كذلك اقرعك جمعی القرعان قافك ضمی ورانك سكونیله كذلك اقرعك
جمعی یقال قوم قرع وقرعان القرع قافك ضمی ورانك سكونیله شول كسنه دركه واقع اولو ثمود
قبول لایده ومنع اولنن قدره ممنوع اوله الاقرعان همزه نك ورانك كسریله اقرع بن حابس وقرنداشی
مرثد در المقرعه میمك كسری ورانك فتحیله شول نسنه دركه انوكله طوار سودلور المقراع میمك كسری
وقافك سكونیله بالته كبی برنسنه دركه انوكله طاش قادرلر المقروع میمك فتحی ورانك ضمیله شول اركك
كدو لایچون اختیار اولنور ومقروع برقومك اولوسنه دخی دیرلر سید معناسنه ومقروع عبد شمس بن
مناه بن تمیمك دخی لقبیدر القراع قافك فتحی ورانك تشدیدیله برك نسنه شدید معناسنه الاقلوع
همزه نك فتحی ولامك كسریله برك نسنه لر شداد معناسنه القارعه رانك كسریله شدید اولوب آفت
كه شداید دهردن اوله داهیه معناسنه القوارع قافك فتحی ورانك كسریله جمعی قارعه لر معناسنه
یقال قرعتهم قوارع الدهر ای اصابتهم على ماتر ویقال نعوذ بالله من قوارع فلان ولواذع وقوارص
لسانه ولواذع ذال معجمه وعین مهمله ایله دیلله یقمق معناسنه در وقوارص فافله وصاد مهمله ایله
كلمات موذیه در وقارعه الدار اوك میداننه در ساحه دار معناسنه وقارعة الطریق طریقك اعلا

اعلا اسمیدر وقوارع القرآن شول آیتلردر كه انسان انی اوقودن یا قوقجندن خوف ایتدكده
تلاوت ایدر آیة الكرسی كبی مثلا كویا كه شیطانی قرع ایتدكیچون قوارع دینلدی القریع قافك
فتحی ورانك كسری وعینله اوك سقفنه دخی دیرلر یقال ما دخلت قریعة بیت قط ای سقف بیت بعضلر
ایتدی قریعة البیت اوك اعلی یری در اكر هوا برودتدن اولورسه محفوظ اولان یری در واكر حرارت
اوزره اولورسه كشاده اولان یری در وقریعه مالك كزیده سنه دخی دیرلر وقریعه شول ناقه یه ده
دیرلر كه اركك انوكله چوق جمع اولوب كبه ماطه اولور التقریع على وزن التكریم برنسنده عنوق ایتمك
وتقریع دوه یاوریسنه قرعدن علاج ایتمكه دخی دیرلر كویا كه قرع مرضی اندن ازاله اولنور نته كم قذیت
العین وقردت البعیر وقلحت العود دیرلر كه بونلرك كوزك چپاغن كیدرمك ودوه نك كنه سن ایلاق
وزیاده پیراولی دوه نك دیشنك صاروسن كیدرمك معناسنده در وعود عینك فتحی ایله یتلو دوه
معناسنه المقارعه میمك ضمی ورانك فتحیله بهادر كسنه لر بربرین اورمسی ومقارعه قرعه ایله بولشمكه
دخی دیرلر تقول قارعته فقرعته اذا اصابتك القرعة دون نه یعنی قرعه سكادوشوب اكادوشمسه پس بو باب
مغالبه دن اولور التقرع تانك وقافك فتحی ورانك ضمی وتشدیدیله یتوركن برجانبدن برجانبه
تقولبت اتقرع ای اتقلب قریع قافك ضمی ورانك فتحیله تصغیر صیغه سی اوزره برجماعتك یاباسی در
قرمع تمیم قبیله سندن كه اول قریع بن عوف بن لعب دركه جد اعلالری زید مناة در الاقرنباع همزه نك ورانك
قرثع كسریله صوغقدن دیوشرلوب اوتورمق یقال اقرنبع الرجل فی مجلسه اذا انقبض من البرد القرثع على وزن جعفر
ابله اولن عورت وبراغ ابیدن برثعك معناسنی سوال اتدكلرینه ایتدی قرثع شول عورت دركه بر كوزنه
سورمه چكوب بر كوزنه چكمیه وكوكلكی ترسكیه القرثعة قافك وثانك كسریله شول كسنه دركه مالنی
كركی كبی تدارك ایدوب حفظ ایلیه یقال فلان قرثعة مال اذا كان یحسن رعیة المال ویصلح على یدیه یعنی كرنه
اینانیوب كندی بالذات مباشرت قیله القرصعة على وزن الدحرجه دیوشرلوب كزلنمك انقباض واتحفا
معناسنه وخطی قارشق یزمغه دخی دیرلر تقول قرصعت الكتاب اذا قرمطته وقرمطه قافله وطاء مهمله ایله
خطی قارشق یازمق وقرصعه قطوه یی قریشق ایتمكه یعنی قارشق یورمكه دخی دیرلر یقال قرصعت المراة
اذا مشت مشیة قبیحة الاقرنصاع همزه نك ورانك كسریله دیوشرلمك انقباض معناسنه یقال اقرنصع الرجل
قرنع القروع ضمتینله سرعت ایتمك یقال قرع الظبی وغیره تقرع قروعا من الباب الثالث اذا اسرع وخف
القوزعه قافك وزانك فتحی وعاوك سكونیله مقلوب اولوب قمق منه قولهم قوزع الدیك اذا غلب فهرب

يعقوب ايتدى قنزع دينمسوندر كه بو قنازع راسده ماخوذدر كه اطراف راسده باشلك جوده سى معناسنه در كلمه قزع
يقزع دن مأخوذدر قچن سكرتمه سنده تحركن سرعت اوله مراد اولنه القزع فتحتيله شول بلوت
پاره لرينه ديرلر كه رقيق اوله وفي الحديث كانهم قزع الخريف وقزع كذلك اوغلانك باشلرن تراش ايدوب
مواضع متفرقه ده صاچلر قوغمه دخى ديرلر كه انلردن نهى اولنمشدر التقزيع على وزن التكريم بشلى
تراش ايدوب باشك اطرافنده جابجا صاچلر قومق وتقزيع اتى سكرتمكه حاضر قلمغه دخى ديرلر يقال
قزعته انا المقزع ميمك ضمى وزانك فتحى وتشديديله شول كسنه در كه باشنك صاچى رقيق اوله
متفرق اوله ومقزع سريع وخفيفه ده ديرلر وسكرتمكه حاضر قلنمش اته دخى ديرلر القزاع قافك
كسريله اسكى بز پاره سى ابن الكيت روايتى اوزره يقال ما عليه قزاع اى قطعة خرقة التقزع فتحتيله
وزانك ضمى وتشديديله ات سكرتمكه حاضرلنمق القنزعة قافك وزانك ضمى ونونك سكونيله
باشك اطرافنده اولان صاچلر القنازع قافك فتحى وزانك كسريله جمعى وفي الحديث غطي عنا
قشع — قنازعك يا ام ايمن القشع قافك كسرى وشينك فتحيله تورى دريلر القشع قافك فتحى
وشينك سكونيله قشعك واحدى على غير القياس يعنى قياس بوايدى كه واحدى قشعة اوليدى
بدره ايله بدر كبى لكن قشع كلدى وفي حديث سلمة بن الاكوع في غزاة بني فزارة قال اغرنا عليهم فاذا
امراة عليها قشع لها فاخذتها فقدمت بها المدينة ومنه حديث ابي هريرة لو حدثتكم بكل ما اعلم لرميتموني بالقشع
بالقشع وقشع دريدن اولان اوه دخى ديرلر واكر سختياندن اولورسه انطاف ديرلر طاء مهمله نك كسريله
كسريله وقشع بلوت ... دخى ديرلر يقال قشعت الريح السحاب من الباب الثالث اذا كشفته
وقشع تفريق ايتمكه دخى ديرلر تقول قشعنا القوم اذا فرقتهم الانقشاع همزه نك وقافك كسريله والتقشع
فتحتيله وشينك ضمى وتشديديله والاقشاع همزه نك كسريله بونلرك اوچى دخى بلوت آچلمق معناسنه در
يقال قشعت الريح السحاب فانقشع وتقشع واقشع پس قشع ايله اقشع كبه فاكب كبى اولور لازمى
متعدى اولوب رباعى لازم اولمده واقشاع وتقشع طاغلمه دخى ديرلر يقال قشعت القوم فاقشعوا
وتقشعوا اى فرقتهم فتفرقوا واقشاع امتناع معناسنه ده كلور يقال اقشع القوم عن الماء اذا كفوا عنه
قصع — القشعة قافك كسرى وشينك سكونيله بلوت ايلدقدن صكره باقى قلن پاره القصعة قافك فتحى
وصادك سكونيله چناق كاسه معناسنه القصع قافك كسرى وصادك فتحيله جمعى چناقلر معناسنه در
القصاع قافك كسريله كذلك جمعى القصيع قافك فتحى وصادك سكونيله صويى يوتمق وطوارك كوش

كوش بوتمه دخى ديرلر يقال قصعت الناقة بجرتها اذا ردتها الى جوفها وبعضلر ايتدى قصع ناقه كوش
اخراج ايدوب اغزين طولدرمقدر وفي الحديث انه خطبهم على راحلته وانها لتقصع بجرتها وابو عبيد
ايتدى قصع جرة جرة يى زياده چينمكدر يعنى كوشى محكم چينمكدر ديسلر يرى برينه ضم ايتمكله وابو
بونى قصع تملادن اعتبار ايتدى كه قصع تملامق يعنى صقوب اولدرمكدر وقصع صوسزلغى ازاله قلمغه دخى
ديرلر يقال قصع الماء عطشه اذا اذهبه وسكنه وقصع بر كسنه يى تحقير ايتمكه دخى ديرلر وقصع سله ايله
بر كسنه نك باشنه اورمغه دخى ديرلر تقول قصعت هامته اذا ضربتها ببسط كفك وقصع بكتلكدن
بيومدن اولمامغه دخى ديرلر يقال قصع الله شبابه اى قلل خيره المقصوع ميمك فتحى وصادك ضمى ايله
شول اوغلاندر كه كزيرا اولوجه بيومميه وبكتلكى مرتبه سنه ايرشميه القصاعة قافك فتحيله كزبز اولمق
يقال قصع قصاعة من الباب الخامس القاصعاء صادك كسرى والفك مديله يربوع دكلرندن بر ديلكك
اسمى دركه بواسنه انلرندن داخل اولور پس قاصعاء دخول معناسنه افاده ايدر قصعدن مأخوذ اولور
القواصع صادك كسريله قاصعانك جمعى اولور فاعلاء فاعلته قياسى اوزره تثنيه ايدوب الفنى الف تأنيثى
هاء تأنيث منزله سنده قلما غلط القصعة قافك ضمى وصادك فتحيله جمع وزنى اوزره قاصعاء معناسنه در
قصع — ذكرا اولنن بوا معناسنه قضاعة قافك ضمى وضادك تخفيفيله بر جماعتك بابالرى آدى دركه قضاعة بن مالك
بن حمير بن سبادر ومصرك نسبتنا سلرى ان قضاعة بن معد بن عدنان دريديدى وقضاعة صو
قطع — ايتنه دخى ديرلر كلبة الماء معناسنه وابو الغوث قتنده بو معنى ثابت اولمدى القطع قافك فتحى و
طانك سكونيله كسمك تقول قطعت الشيء قطعا من الباب الثالث وقطع كاه اولور صلب لحلندرمغه
دخى استعمال اولنور مصلوب حالت صلبده ارضدن مرتفع ومنقطع اولديغيچون ومنه قوله تعالى ثم ليقطع
قالوا ليختنق لان المختنق يمد السبب الى السقف ثم يقطع نفسه من الارض حتى يختنق تقول منه قطع الرجل القطوع
ضمتينله صو كچمك تقول قطعت النهر قطوعا اذا عبرت وقطوع قيونلك صويى دوكنوب قلماغه دخى
ديرلر القطاع قافك كسريله بمعناه تقول قطع ماء الركية قطوعا وقطاعا اذا انقطع وذهب ماؤه وقو
بلاد باردهدن بلاد حاره يه كيتمكه دخى ديرلر يقال قطعت الطير قطوعا وقطاعا القواطع قافك فتحى و
طانك كسريله ذكرا اولنن قوشلره ديرلر كرك كتسونلر كرك كلسونلر القطيعة قافك فتحى وطانك
كسرى وهريله قطع رحم ايتمك يقال رجل قطيعة وقطيعة هجرا معناسنه ده كلور وبر پاره يرى قبوده
سودرسى معناسنه ده كلور القطع قافك ضمى وطانك فتحيله قطع رحم ايدن كسنه يقال رجل قطع على

وزن همزه کذلك قطع وجمع ایدن کمسنه یقال رجل قطعةٌ القطعاء قافك فتحی وطانك سکونی والفك
متیله شول رحم درکه منقطع اوله یقال رحم قطعاء بینی وبینك اذا لم توصل الانقطاع همزه نك وقافك
کسریله کسلمك یقال قطعت الشیء فانقطع منقطع القرن میمك ضمی وطانك کسری وقافك فتحی ونك
کسریله مثل معناسنه در المقطع میمك وطانك فتحیله کسلجك یر مقطع الرمل دیرلر قومك نهایت بولدغی
یره که اندن اوته قوم اولمیه المقاطع میمك فتحی وطانك کسریله جمعی مقاطع الاودیة دره لرك نهایت بولدغی
یرلر ما اخیر اودیه معناسنه ومقاطع الانهار صویك کچجك یرلری محل عبور معناسنه الاقطوعة
همزه نك وطانك ضمیله شول علامت درکه اتی بر عورت بر عورته کوندررها بیلدرلر اوله دوستلق منقطع
اولدغی اعلام ایچون القاطع طانك کسریله شول سوجدرکه کسلمش اوله لبن خامض معناسنه الاقطع
همزه نك وطانك فتحیله الی کسلمش کمسنه مقطوع الید معناسنه القطعان قافك ضمی وطانك سکونیله اقطعك
جمعی اسودك سودان کبی القطعة فتحتینله قطع محلی اوله یردر یقال ضربه بقطعته القطعة قافك ضمی ٥
وطانك سکونیله کذلك قطع یرنه دیرلر صلعه ایله صلعه کبی که صلعه باشك اوکنده قل بتمین یره دیرلر قطعه
بردن بر قطعه یه دخی دیرلر قچن افراز اولنمش اولسه وبر اعرابیه دن حکایتا ولنمشدرکه ورثت من ابی قطعة
دیمش وقطعه یانارسی سندرت قیونك صویی کسلمکه دخی دیرلر القطع قافك ضمی وطانك
سکونیله کذلك قیونك وقتنه بوده صویی چکلکه وقطع نفسی تیزتیز المقه دخی دیرلر کرکسز کلدن
اولسون کرك غیری نسنه دن اولسون القطیعا قافك ضمی وطانك فتحی ویانك سکونیله غبیراء وزننه
اوزوم بر جنس خرما درکه اکا شهریز دخی دیرلر شین معجمه نك کسری واخرنده زاء معجمه ایله القطع قافك
کسری وطانك سکونیله کیجه اخرنده اولن ظلمت ومنه قوله تعالى فاسر باهلك بقطع من الليل قال
الاخفش بسواد من الليل وقطع شول ابریسیم نهالیه دیرلرکه دوه یه بنن کمسنه التنه دوشه کره دوه
نك کتفلرینه اورتر وقطع کذلك شول اوق تمرنه دیرلرکه اینلو وقصه اوله الاقطع همزه نك فتحی
وطانك ضمیله جمعی تمرنلر معناسنه الاقطاع همزه نك فتحیله کذلك جمعی واقطاع قطیعك جمعی دخی کلور
قیون سوریلری معناسنه بعض نیفله اشراف کبی القطعم قافك کسری وطانك سکونیله بر نسنه دن
بر بلوکه دیرلر المقطع میمك فتحی وقافك سکونیله محل قطعه دیرلر یقال الصوم مقطعة للنكاح المقطع
میمك کسری وطانك فتحیله آلت قطع اولن نسنه المقطعات میمك ضمی وطانك فتحی وتشدیدیله
بیلش قیسمندن اولن قرجیلر درجیلر معناسنه که جبه نك جمعی ذکرك خزدیرکلری قصادن

تماشدن اولسون کرك غیری دن اولسون ومقطعات قصه اولن لباسه دخی دیرلر ثیاب
قصار معناسنه وطاوشانه دخی المقطعة الاسمار دیرلر وبز بوني باب راده تفسیر ایتدك که
اسمار اویکنلر دیمكدر وطوشانه مقطعة الاسمار دیدکلری صید اولنماسن تفاء للجودن
التقطیع على وزن التكريم ات ایلری وکچمكدر یقال قطع الفرس الخیل تقطیعا اذا خلفها ومضى
وتقطیع کسمك معناسنه ده کلور یقال قطعت الشیء شدد للمبالغة وتقطیع الشعر شعری اجزاء عروضیه
سیله وزن ایتمكدر وتقطیع فننه نك قرنسن اولن بوریه دخی دیرلر ابو نصر روایتی اوزره المقطوعات
میمك ضمی وطانك فتحی وتائینك کسریله سرعت ایدن اتلر یقال جاءت الخیل مقطوطعات ای سراعا بعضها
فی اثر بعض القطاع قافك فتحیله والقطاع قافك کسریله اخرها کیبی چرام معناسنه جیمله وراء
مهمله ایله القطیع قافك فتحی وطانك کسری ومدیله قیون یا اوج صغر سوری سندن بر بلوك دن
الاقاطیع همزه نك فتحی وطانك کسری ومدیله قطیعك جمعی على غیر القياس کویاکه اقطیعك جمع ایتمشلر
القطعان قافك ضمی وطانك سکونیله کذلك جمعی یقال قطعان البقر کما فی جریب وجربان وجریب جیم
وراء مهمله ایله بر مقدار یرکه اکا بر دونم دیرلر وقطیع تجیه دخی دیرلر سوط معناسنه وفلان قطیع القیام
دیرلر طوره سنده ضعف وار دیمكدر یا سمزلك جهتندن یا غیری حیثیتدن القطاعة قافك ضمی ایله
کسلوب کیدن کلوخ دوات المقطوع به میمك فتحی وطانك ضمی ومدیله والمنقطع به میمك ضمی وطانك فتحیله
سفرده شول کمسنه درکه سفرده عاجز اوله یا نفقه سی ضایع اولدغی جهتدن یا طواری طوردغی حیثیتدن
یاخود حرکتنه مانع اولور آخر سببدن یا المنقطع میمك ضمی وطانك فتحیله بر نسنه نك نهایتی یقال منقطع
الوادی والرمل والطریق الاقطاع همزه نك کسریله باغ چبوغن یا خود غیری نسنه یی کسمكه اذن
ویرمك یقال اقطعته قضبانا من الكرم ای اذنت له فی قطعها وقضبان قافك ضمی ایله قضیبك جمعی در
بوده قلمه معناسنه ویقال ایضا هذا الثوب یقطعك قمیصا ای یبع لك ان تقطعه قمیصا و بر مقدار
بر ویرمكه دخی دیرلر یقال اقطعته قطیعة ای طایفة من ارض الخراج واقطاع بر کسنه نك حجتی دلیل
حقله منقطع اولمه دخی دیرلر بر حیثیتله که مبهوت اولوب جواب ویرمكه قادر اولمیه یقال اقطع
الرجل اذا انقطعت حجته ویکتوه بالحق فلم یجب واقطاع بر نسنه یی کندکدن منقطع ایتمكه دخی دیرلر
اقطعت الشیء اذا انقطع عنك واقطاع یغمور کسلمكه وتاوق یمرده سن کسمكه ده دیرلر یقال اقطعت الغیث
واقطعت الدجاجة مثل اقفت که اقفاف قافله وفالین ایله تاوق یمرده سن کسمكه دیرلر المقطع میمك ضمی

وطانك كسريله جمعى منقطع اولن المُقَطَّع ميمك ضمى وطانك فتحيله شول اركك دوه دركه ديشى
دوه يه وارمه دن عاجز اولوب ابا ايليه و مقطع شول كسنه دركه اقرانه عطيه تقديرا ولنوب اكا
اولنميه التَّقاطُع تانك فتحى وطانك ضمى ايله كسلشمك كه تواصلك ضدى در الاقتطاع همزه نك
وتانك كسريله برنسنه دن بر پاره قوپرمق يقال اقتطعت من الشيء قطعة وسوريدن بر مقدار
نقع
اليقو مغه دخى ديرلر يقال اقتطعت قطيعا من غنم فلان القَعْقَعه على وزن الزلزله سلاحك
صَوْتِنه حكايت ايتمك وفي المثل ما يقعقع لى بالشنان و تقعقع العُمُد كوچمك معناسنه كلور يقال
تقعقعت عُمُدهم اذا ارتحلوا وفي المثل من يجتمع يتقعقع عمده كما يقال اذا تم امر بدا نقصه و شِنان
شينك كسريله اسكى قربه ديرلر يعنى آلت حرب اولمين موجب مهابت اولماز وقعقعه كتمكه دخى
ديرلر يقال قعقع في الارض اذا ذهب القِعْقاع قاف اولك كسريله كذلك سلاح اوازنه حكايت ايتمك يقال
تقعقعوا قعقعة وقعقاعا القَعْقاع قافك فتحيله اسم در ذكر اولنان معنايه وقعقاع بر طريق در كه
يمامه دن كوفه يه كيدر وقعقاع شقتلو اولان يوله دخى ديرلر و بو سببدن قَرَبٌ قعقاع ديرلر صو اغماغه
كتملرى شقتلو اولور وقعقاع يابس اولن غرمايه دخى ديرلر يقال تمر قعقاع اى يابس وقعقاع بر
رجلك دخى اسمى در وقعقاع شول اديره دخى عمايه ديرلر كه ديشلرى بربرينه طوقنب آوازى حاصل
اوله القُعاقِع قاف اولك فتحى وقاف ثانينك كسريله بربرى ارديجه كوك كورلمك تتابع صوت رعد معناسنه
وقعاقع بلاد قيسده برنيچه موضعك اسمى در التَّقَعْقُع على وزن التزلزل تحريك معناسنه در وتقعقع
العُمُد كوچمك معناسنه كلور يقال تقعقعت عمدهم اذا ارتحلوا وفي المثل من يجتمع يتقعقع عمده كما يقال
اذا تم امر بدا نقصه القُعْقُعانى قاف اولك وثانينك ضمى وعينك سكونيله شديد اولن صوت يقال حمار
قعقعانى الصوت اذا كان شديد الصوت يعنى صوتنى قعقعه اوله المُقَعْقِع شول كسنه دركه قماره
اوكلرن دوندرر قُعَيْقِعان قاف اولك ضمى وعينك فتحى وقاف اخيرك كسريله مكه مشرفه ده بر طاغ
عليه
علمى در پس بو اسم معرفه در وقعيقعان اهوازده بر طاغك دخى اسمى در كه بصره مسجدنك دركلرى انوك
طاشيندن يونلمش در و اهواز بصره ايله فارس بيننده بر قاج كو يلردر القُعْقُع قافلرك ضمى ايله بر
مشهور قوشدر كه الابه دن بيوكجه وايقلرى اوزندر ترجمانده لقلق در ديمش ولكن عبارت جوهريه
لقلق ايله تعبير اولنماد يغى طائر اخرا و لماسن شعر در القُعاع قافك ضمى ايله بر آجى صودر كه غليظ
الاقعاء همزه نك كسريله قيو يى قزركن ذكر اولنن صويه اريشمك يقال اقع القوم اقعاعا اذا انبطوه

قفع
انبطوه القُفْعَة قافك ضمى وفانك سكونيله شول زنبيل دركه انوك قولبى بوقدر خرما بيراغندن
ايتلنور رقاقه بيوك اولماز وفي الحديث ليت عندنا منه قُفْعَةً او قفعتين يعنى من الجراد وجراد چمك
فتحيله چكركه معناسنه در القَفْعاء قافك فتحى وعينك سكونى والفك مديله بر اغاجك اسمى در وقفعاء
شول قولاغه ديرلر كه اكا اتشدن كيى بوزلنش و بوشرلمش اوله ورجل قفعاء شول اياغه ديرلر
كه پرمقلرى طباندن جانبه اكلمش اوله وقفعاء شول عورته ديرلر كه پرمقلرى ذكر اولنن وجه اوزره اوله يقال
امراة قفعاء الاقفع همزه نك وفانك فتحيله شول رجلدر كه اياقلرى ذكر اولنن وجه اوزره اوله
يعنى پرمقلرى طبانندن اكلمش اوله يقال رجل اقفع القَفَع قافك ضمى وفانك سكونيله جمعى يقال
قوم قفع الاصابع المُقَفَّع ميمك ضمى وفانك فتحى وتشديديله پرمقلرى ذكر اولنن وجه اوزره اولن
كمسنه ديقال رجل مقفع اليدين القِلْفِع قافك كسريله خنصر وزنده اوزره شول بالچق دركه قوتب
قلع
قورويه واره لام زائددر القَلْع قافك فتحى ولامك سكونيله قوپرمق يقال قلعت الشيء من الباب
الثالث وقلع شول ظرفه ديرلر كه چوبان انوك ايچنه ازغين وناقه نك همه سنه بغليا جق انجلرى واپلرى
قور وفي المثل شحمتى في قلعى وقلع حما دن بر عرب المغه دخى ديرلر يقال تركت فلانا في قلع من حما و قلع
بر معدنك اسمى در كه اندن ابو قلاى چقر الاقتلاع همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال اقتلعته التقلع
فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله قوپمق يقال تقلع الشيء الانقلاع همزه نك وقافك كسريله بمعناه
يقال قلعت الشيء واقتلعته فتقلع وانقلع المَقْلُوع ميمك فتحى ولامك ضمى ومديله معزول اولن
بك القالِع لامك كسريله قوپرنجى دايره القالع شول دايره يه ديرلر كه طوارك اكسنده اين
صاحبك التنرعه اوله وبو اهلى پاتنره مكروه عد اولنور الاقلاع همزه نك كسريله برنسنه دن امتناع اتمك
يقال اقلع فلان عما كان عليه اذا كف عنه ~~ويقال اقلعت عنه~~ ويقال اقلعت عنه الحمى القُلَع فتحتين ايله ما دون
خلاص بولمق يقال تركت فلانا في قلع من حماه اى في اقلاع من حماه القَلْعان قافك فتحى ولامك سكونيله
بنى نمير دن ايكى كسنه دن عبارت دركه انلرك بر عرب شرعو بر صلاة دركه عمرو بن خويلقة نك اوغللرى در
صداع الرى نمير در القَلْعة قافك فتحى ولامك سكونيله طاغ اوزره اولن حصار حصن معناسنه
مرج القلعه ميمك فتحى وراءنك سكونيله وقافك ولامك فتحى فتحيله باديه ده بر موضعك اسمى در القلعى
قافك ولامك فتحيله شول قلچ دركه ذكر اولنن موضعه منسوب در وقُلَعه كذلك بلوتدن قطعه عظيمه
ديرلر قطعة السحاب معناسنه القَلَع فتحتينله جمعى بلوتدن عظيم قطعه لر معناسنه وقلع

کوردش طوتوق حالنده ایق پایدان اولمامغه دخی دیرلر رجل قلع القدم دیدکلری قولك مصدریدر
لامك کسریله قچن کوردش طوتوق حیننده ایاغی ثابت اولمیه القلعة قافك ضمی ولامك سکونیله
انقلاب معناسنه ومنه قولهم هذا منزل قلعة اذا کان صاحبه یحتاج الى ان یتحول مرة بعد اخرى
کوچمك معناسنه ده کلور یقال هم على قلعة اى على رحلة وقلعه شول کمسنه یه دیرلر که برقرار اولمیه یقال فلان
قلعة اذا کان ینقلع من سرجه فی البطش والصراع یعنی آکراننده قرار ایدمسه مالت عاریه ده قلعه
مال عاریتیه دخی دیرلر ومنه فی الحدیث بئس المال القلعة المقلاع میمك کسری وقافك سکونیله صپان
که انوکله طاش آترلر القلاع قافك فتحی ولامك تشدیدیله عسسکه صو باشیه واهل عرفه دیرلر
وفی الحدیث لا تدخل الجنة قلاع القلاع قافك ضمی ولامك تخفیفیله شول بالچقدرکه صو ییچکلدکده
یارله القلاعة قافك کذلك ضمی ولامك تخفیفیله واحدی ذکر اولنن بالچقدن بر پاره معناسنه وقلاع
کذلك منتر جقلو اولادقدر یردن قپاروب قالقن کمره یه دیرلرکه اول محلده منتر اولدغنه دلالت قلع وقلاع
شول بیوك قیایه دخی دیرلرکه دوزیرده واقع اوله وکذلك شول طاشه وکسکه دخی دیرلرکه قوبلوب آتلمش اوله
یقال رماه بقلاعة القلع قافك کسری ولامك سکونیله یلکن بادبان معناسنه المقلعات میمك ضمی وقافك سکونی
ولامك فتحیله شول کمیلردرکه یلکنلو اوله یقال سفن مقلعات القمعة میم اولك کسری وثانینك فتحیله
شول حومرجوکان درکه انی فیلك باشنه اورهرلر المقامع میم اولك فتحی وثانینك کسریله جمعیدر حومرجوکان الر
معنابنه القمع قافك فتحی ومیمك سکونیله ذکر اولنن جوکان ایله اورمق وقهر وغلبه ایتمکه دخی
دیرلر وقمع شیشه نك مثلا اغزنه هنی قومغه دخی دیرلر الجنة یا خود کلاب قوماغچون تقول قمعت الوطب اذا
وضعت فی راسه القمع ووطب طا مهمله نك سکونیله تلوم وقمع قافك کسریله هنیه دیرلر هلی ماجیء الاقماع
همزه نك کسریله بمعناه الانقماع همزه نك وقافك کسریله ذلیل ومقهور اولمق وبر کمسنه على الغفله چیقه کلدکده
کیرو دوندرمکه دخی دیرلر تقول اقمعت الرجل عنى اقماعا اذا طلع علیك فرددته عنك یقال قمعته واقمعته
فانقمع قمعة فتحتینله قمعه بن الیاسدر زبوره قمه دیو باباسی تسمیه قلدی او بنوه ساکن اولوب متروك
اولدیغیچون وقمعه دوه اورکیجنك باشنه دخی دیرلر من سنام معناسنه القمع فتحتینله کذلك جمعی وقمع
شول سو یلجیلره دخی دیرلرکه کوز کبیر یکی دبنده ظاهر اوله وذکر اولنن سو یلجیلرك چقمسنه دخی دیرلر
تقول منه قمعت عینه من الباب الرابع وقمعه کذلك شول سیکله دیرلرکه زیاده اسی هوادده دوه نك وآهونك
انفنه قوبر التقمع فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله مرکب باشن اول جانبیه بوجانبه تحریك ایتمك یقال

یقال الحمار یتقمع اى یحرك راسه الاقمع همزه نك ومیمك فتحیله شول التی سبکرعدرکه انوك اوکیچه سنده
اولن آکنه سی یو مشق اوله یقال عرقوب اقمع بین القمع اذا غلظت ابرته القمع قافك کسری ومیمك
سکونیله شول نسنه درکه انوکله بر ظرفه اغزلو قابه یاغ وباغلك غیری نسنه قویرلرکه اکا بعض ولایتده هنی
دیرلر القمع قافك کسریله ومیمك فتحیله کذلك هنی معناسنه لغتدر ونطع اطلاه نطع کبی که نطع درینیدن
اولن بساطه دیرلر وعاته قمع دیرلر قافك فتحی ومیمك سکونیله وفتحیله کذلك خرمانك چوپی ید کی یرده
قمع وقمع قافك کسری ومیمك سکونی
اولن کهر سامنا لنده اولن نسنه یه دیرلر الاقتماع همزه نك وتانك کسریله قربه نك اغزینی اغزکه
الوب ایچمك اقتباع کبی نیته کم مرور ایتدی القنوع ضمتینله بر نسنه دیلمك وبر نسنه دیلمك
حالنده مذلت اظهار ایتمك یقال قنع یقنع من الباب الثالث وبعض اهل علم ایتدی قنوع رضا
معناسنه کلور وفی المثل خیر الغنی القنوع وشر الفقر الخضوع وبنبوه ایتدی جایزدرکه سائله قانع
دیدکلری قلیل وکثیره ویرلن نسنه یه راضی اولدیغیچون اوله پس کلمتینك معناسی رضایه راجع اولور
دیدی القانع نونك کسریله سوال ایتدی ایدن کمسنه وقانع راضی معناسنه ده کلور بو تقدیرجه
اضداددن اولور وفرا ایتدی قانع اولدرکه سؤال ایده وهرنه ویررسك راضی اوله القنیع قافك
فتحی ونونك کسری وحتیله بمعناه القناعة قافك فتحیله قسمته راضی اولمق در یقال قنع یقنع
قناعة من الباب الرابع القنع قافك فتحی ونونك کسریله قسمته راضی اولن کمسنه القنوع قافك
فتحی ونونك ضمی ایله بمعناه الاقتناع همزه نك وتانك کسریله راضی قلمق یقال اقتنعه الشیء اذا ارضاه
المقنع والمقنعة میمك کسری وقافك سکونی ونونك فتحیله ایکیسنده دخی شول لبزدرکه عورت
انوکله باشن اورتر القناع قافك کسریله شول لبزدرکه مقنعه دن بیوجك اوله وقناع کذلك
خرما چبوقلرندن اورلمش طبقه دیرلر وصاحب مهذب مطلقا طبق میوه دیمشدر وصاحب صراح
طبقی انبرلك خرما دیمشدر لکن عبارت جوهریدن فهم اولنن بنم ذکر ایتدکمزدن القنع قافك
کسری ونونك سکونیله کذلك خرما بدقلری در المقنع میمك ضمی ونونك فتحیله عادلا اولن
شاهدر یقال شاهد مقنع اى رضی یقنع به ومقنع شول لا غره دیرلرکه دیشلری ایچرو میل ایل
اوله القنعان قافك ضمی ونونك سکونیله شول کمسنه درکه مرضی اوله بونده مذکر ومؤنث وتثنیه
وجمع برابر اولور یقال رجل قنعان وامراة قنعان القنعان قافك کسری ونونك سکونیله اکی
دیونك ارسنده اولن دوزیر قنعدن مأخوذدر القنع قافك کسری ونونك سکونیله

كذلك شول لدوزیر دركه ایكی دیه نك ارا سنده اوله المُقَنَّع میمك ضمی و نونك فتحی و تشدیدیله شول
كمسنه دركه باشنده توغلغا كیمش اوله التقنیع علی وزن التكریم عورته قناع كیدرمك یقال قنعت
المرأة ای البستها القناع و تقنیع كذلك باشی قمچی ایله اورمغه دیرلر یقال قنعت راسه بالسوط ضربا و تقنیع
خروس بوینینك توین باشی اوزره كتورمكه ده دیرلر حالت جماعده ده الاقناع همزه نك كسریله باشی
یوقرو قالدرمق ابو یوسف روایتی اوزره یقال اقنع راسه اذا رفعه و اقناع صلاتده اثنای قنوتده الن
یوقرو قالدرمق بر حیثیتله كه النك ایچی یوزه متوجه اوله و اقناع صو ایچمكچون بوینی حوضه اوزتمغه
دخی دیرلر یقال اقنع البعیر اذا امد راسه الی الحوض لیشرب و اقناع چناغی اكمككه الچنده اولن دو كلمجو
یاخود اغزی صو اقدیسنه طوتمغه طولمغچون و اقناع دوه سود ویرن یاخود قیون سود ویرن اوتلاغه
یونلتمكه دخی دیرلر و اقناع راضی قلمغه دخی دیرلر یقال اقنعنی كذا ای ارضانی القنع فتحتینله
طوار بر علیه متوجه اولمق تقول اقنعت الابل فقنعت هی من الباب الرابع اذا مالت له و قنعت دخی دیرلر
نونك فتحیله یقال قنعت اذا مالت لماو اها و اقبلت نحو اهلها القَوْع قافك فتحی و واوك سكونیله ارككك
دوه دیشی دوه اوزره چیقمق القیاع قافك كسریله معناده یقال قاع الفحل علی الناقة یقوع قوعا و قیاعا
اذا نزا علیها و بوقافك قلبی در الاقتیاع همزه نك و تانك كسریله ارككك ناقه اوزره
متشوق اولوب كیركین اولمق القُوَاع قافك ضمی ایله طوشانك اركگی القاع: دوزیر ارض مستوی معناسنه
الاقْوُع همزه نك فتحی و واوك ضمیله جمعی دوزیرلر معناسنه الاقواع همزه نك فتحی ایله و القیعان قافك كسری
و یاتك سكونیله كذلك جمعی در واو یایه منقلب اولدی ما قبلی مكسور اولدیغیچون القیعة قافك كسری و یانك
قاع معناسنه در بو دخی واوی در یایی واودن منقلب در و بعضلر قیعه جمع در دیدی اصمعی ایتدی
قاعة الدار ساحة الدار معناسنه در قاحة الدار كبی قافله و حاء مهمله ایله

فصل الكاف كتیع

كافك فتحی و تانك كسری و مدیله احد معناسنه در یقال ما بالدار كتیع اذا لم یكن فیها احد جوهری ایتدی
بو یعقوب روایتی اوزره در و هم بنی تمیم عربلرندن بر وجه اوزره ایشتدم دیدی الكُتَع كافك
ضمی و تانك فتحیله دلكی یاوروسی و دخی و بر قیل اولان كمسنه یه دخی دیرلر الكِتْعَان كافك كسری و تانك
سكونیله جمعی در صرد لصردان كبی و صرد بر جنس قوشك اسمی در و كتع كتعاءنك دخی جمعی كلور و كتعاء
بر لفظ دركه مؤنثك تاكیدینه مستعمل اولنور یقال رأیت اخواتك جمع كتع كَتْعاء كافك فتحی و تانك سكونی
و الفك مدیله تاكید مؤنث یقال اشتریت هذه الدار جمعاء كتعاء و كتعاء جمعاء افیدره تقدیم اولنماز جو

اولنمان و مفرده مذكر نده و جملر بنده دخی حال بویله اولور و اكرم دخی ذكرا ولنمان زیرا بونلر اجمع
لفظنه تبعیتله ذكرا ولنی كلمسه در و بعضلر ایتدی اكتع و اكتعك متفرعاتی عربلرك جاء علیه حول كتیع دیدكلو
ماخوذ دركه حول كتیع تمام ییل دیمكدر جوهری ایتدی بونی نحویندن اشتدم كه شرح جرمیده ذكرا ولنمشدر
كثع و كثع قاچدی معناسنده كلور هر بكی الكثوع دوه نك یاخود قیونك ایچی یینت اوزره اولمق یقال كثعت
اللیل و الغنم كثوعا من الباب الثالث اذا استرخت بطونها و رمت بثلوطها و ثلوط ثاء مثلثه و طاء مهمله ایله
تفرجه دیرلر الكَثْع كافك فتحی و ثانك سكونیله سودك یاغی و غلظتی اوزره جمعنه دیرلر التكثیع
علی وزن التكریم بعناه یقال كثع اللبن و كثّع اذا علاه سمه و خثورته راسه كثاء و كثاء كبی كثاء دخی كو لبن
معناسیدر كثع چوملك كفن اغمه دخی دیرلر یقال كثعت القدر بزبدها الكثعة كافك ضمی و ثانك سكونیله
چوملك اوزره كلن كفی و چه و یشی الكاثعه ثانك كسری ایله شول طوداق كه غلیظا ولوب طولمش اوله
كرع یقال شفه كاثعة بائعة و بائعة قرمزی اولن طوداغه دیرلر الكُرُوع ضمتینله كلوب صوبی اغزله ایچمك
الله یاخود كاسه ایله ایچمكسزین یقال كرع فی الماء یكرع كروعا اذا تناوله بفیه من موضعه من غیر ان یشرب
یكفیه و لا باناء و مطلقا ایچمك معناسنده كلور یقال اكرع فی هذا الاناء نفسا او نفسین الكرع فتحتینله
كذلك و چه منكور اوزره ایچمكده لغت در یقال كرع یكرع كرعا من الباب الرابع و كرع اینجمك مقدمی اینجه
اولمغه دخی دیرلر یقال فیه كرع و كرع یكرع اذا دق مقدمه لك و كرع شول یغمور صویی دركه بر یرده جمع اولمغین
اغزله ایچمكه قابل اوله الاكراع همزه نك كسریله قوم ذكرا ولنان صویه راست كلوب طوارلرین صوارمق در
یقال اكرع القوم اذا اصابوه فاوردوا ابلهم الكارعات رانك كسریله المكرعات میمك ضمی و رانك فتحیله
شول خرما اغاجلری صو اوزره در دیكلمش اوله ابو عبید روایتی اوزره الاكرع اینجكنك مقدمی
اینجه اولن طواره در الكُراع كافك ضمی ایله قیونك و صغرك بیا غنك اینجه یری در انده دوه ده اولن
وظیف منابه سنده در كه وظیف مستدق الساقه دیرلر و كراع مذكر و مؤنث و جمع استعمال اولنور
الاكرُع همزه نك فتحی و رانك ضمی ایله جمعی الاكارع همزه نك فتحی و رانك كسریله اكرعك جمعی در و فی
المثل اعطی العبد كراعا فطلب ذراعا نیرا ذراع الدم اولور بر ابقده اولن كراعدن افضل اولور
و كراع قره طاشلو یرلره بو رنده دیرلر كه اوزنش و یعنی ممتد اولمش اوله اصمعی ایتدی اوزنه یرنه دیرلر
كرسع كه اوزنمش ممتد معناسنه و كراع اسم جنس در جمیع اتم شامل اولور الكُرْسُوع كافك و سینك ضمیله
بلكده ضرجم بر عظم قریبده اولن یو نر بخیه بردن الكسع كافك فتحی و سینك سكونیله بر آدمك

اردینی یا الیله یاخود ایاغیله اورمقدر یقال اتبع فلان ادبارهم یکسعهم بالسیف مثل یکسؤهم ای
یطردهم ویقال وردت الخیول یکسع بعضها بعضاً یعنی عسکر بری برین بصرق کلدی وکسع ناقه نك سمه سنه
صغوق صو اورمقدر ده دیرلر سودی چکلسون دیو وبو نك کلمجکیل قوت قلق اوله دیو خوف ایتدکلرینه
ایدرسن تقول کسعت الناقة بغبرها اذا ضربت خلفها بالماء البارد وغبر غینك ضمی ایله ممده باقی
قلن سود وخلف خانك کسریله ممه معناسنه در الکسع فتحتینله شول ایاضدر که اتك طبوغندن
اولن صچاغنك اطرافنده اولور الاکسع همزه نك وسینك فتحیله طبوغندن ذکی اولن وجه اوزره
ولوآت المکسع میمك ضمی وسینك فتحی وتشدیدیله شول کمسنه درکه تزوج ایتمیه کویا که منبوذ که
بقیه سی ظهرنده قالمشدر ناقه نك سودی کبی که بقیه صوتیله اولندغی کبی پس بو عرب لغتندندر
اولمیعنی لسان عربده جاری اولمشدر که جوهری لفظ عرب ذکر اولنن مثال اوزره
ایله واقع اولمشدر الاکتساع همزه نك وتانك کسریله کلب قویرغی
ایقلری ایله قصمق یقال اکتسع الکلب بذنبه اذا استثفر به واستثفار ثاء مثلثه ایله وفاء ایله ذکر اولنن معناسنه در
الکسعة کافك ضمی وسینك سکونیله حمار معناسنه در حمیر لغتی اوزره الکسعوم کذلك کافك ضمی وسینك
سکونیله حمیر لغتی اوزره حمار معناسنه در میم زایده در کسیع کافك ضمی وسینك فتحیله عیندن بر قبیله در
الکسعی کافك کذلك ضمی وسینك فتحیله وآخرنده یانك تشدیدیله ذکر اولنن قبیله یه منسوب بر کمسنه درکه
انوکله مثل ضرب اولنوب ندامة الکسعی دیرلر ومثلك اصلی بودرکه ذکر اولنن کمسنه بنه دیکله معروف یایی
اغاجین بیچید مدت تربیه ایدوب اندن یای اتدکدن صکره انوکله کیجه قراکوسنده بر صیده اتوب کندوی
خطا ایتدی صنوب یایی کسر اتدکدن صکره صباح اولدقده صیدی مقتول بولیجق نادم اولمشدر الکعکعة
کعع علی وزن الزلزلة حبس ایتمك التکعکع علی وزن التزلزل محبوس اولمق یقال کعکعته فتکعکع اذا حبسته
فانحبس وتکعکع خوف معناسنده کلور یقال تکعکع اذا جبن وهو لغة فی تکاکاء الاکعاء همزه نك کسریله منع
ایتمك یقال اکعه الفرق اذا احبسه عن وجهه وفرق فانك وزانك که مهمله در فتحیله خوف معناسنه در یعنی توجه
اتدکی محلدن خوف مانع اولسه الکعکع کافلرك ضمی وعین اولك سکونیله قورقق وضعیف کمسنه جبان
معناسنه الکعوع ضمتینله ضعیف وقورقق اولمق یقال کع یکع کعوعاً من الباب الثانی ویونس بابلاولدن
روایت ایتدی وسیبویه ثانیدن اولسه اجود دردیدی الکع کافك فتحی وعینك تشدیدیله
قورقق اولوب ضعیف اولن کمسنه الکاع عینك تشدیدیله بمعناه وابو زید ایتدی کععت وکععت

کلع کععت عین اولك فتحی وکسریله لغتلردر زلت ایله زللت کبی طایفق معناسنه الکلع فتحتینله
ایقده اولن شقاق وکیر وپاصدر وشقاق شینك ضمی ایله چلقان دیدکلری مرضدر وصاحب
صراح شقاقی جمع تصور ایدوب کفتکیها ایله تعبیر ایتمشدر وکلع ایقنه ذکر اولنن وجه اوزره اوغلمق
دخی دیرلر یقال کلعت رجله تکلع کلعاً من الباب الرابع الکلع کافك فتحی ولامك کسریله شول
کاسه درکه انوك اوزرنده کیر وپاص مجتمع اوله ویقال سقاء کلع وسقا سینك کسریله قربه دیرلر
الکلعة فتحتینله قیون سوریندن بر بلوکدر ابو عبیدن روایتی اوزره ذوالکلاع کافك
فتحی ایله ملوکدن عیندن بر ملکك اسمیدر که ازواد دن در یعنی اسمی فوکلمه سیله مصدر اولن ملوکدندر
کمع الکمیع کافك فتحی ومیمك کسری ومدیله بر کمسنه ایله بله یاتن کمسنه الکمع کافك فتحی ومیمك کسریله
بمعناه المکامعة میم اولك ضمی وثانینك فتحیله ایکی کمسنه بری بریله برد وشکده یاتمق وشول مکامعة که
کنع حدیث شریفده اندن نهی اولنمشدر ایکی آدم بری بریله یاتوب بینلرنده برده اولماقدر الکنوع
ضمتینله بربیرنده منضم اولوب منقبض اولمق وکنوع قرب معناسنده کلور یقال کنع الامر اذا قرب ویلدز طلوع
میل ایتمکه دخی دیرلر یقال کنع النجم اذا مال الی الغروب وبر کمسنه خضوع وطاعت اوزره اولمغه دخی دیرلر یقال
کنع الرجل اذا خضع ولان الاکناع کذلك خضوع معناسنه در والکناع طوشنمل قوناغجوغن قنادن
دیوشدکه دخی دیرلر الکنع فتحتینله بر مقلر بوزلمك یقال کنعت اصابعه اذا تشنجت التکنیع
علی وزن التکریم برنسنه یی قبض ایتدرمك التکنع فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله منقبض اولمق
یقال تکنع الاسیر فی قیده وقد قافك کسریله اسیر باغلدقلری قایشه دیرلر الاکتناع همزه نك وتانك کسریله
بربیره جمع اولماق یقال اکتنع القوم اذا اجتمعوا الکوع کافك ضمیله بیلك اوجنك باش پرمقدن
جانبی یقال الحمق یتمخط بکوعه ذکر اولنن عضوی ایله سلی الاکوع شول کمسنه درکه بلکی اکری اوله
کافك فتحی وواوك سکونیله والفك مدیله مؤنثی بلکی اکری عورت معناسنه الکوع کافك فتحی و
واوك سکونیله کلب بلکی اوزره یورمك یقال کاع الکلب ویکوع اذا مشی علی کوعه فی الرمل من شدة
الحر وکاع ایتدی کعت عن الشیء اکیع واکاع لغت درکععت عن الامر اکع معناسنه قجمق
لذع قورقوب اوشنمك یعقوب روایتی اوزره فصل اللام اللذع لامك فتحی وذال معجمه نك
سکونیله اوچقمق یقال لذعته النار لذعاً اذا احرقته ودیلله یاقوب احتمقه دخی دیرلر یقال لذعه بلسانه
اذا اوجعه بکلام اللواذع لامك فتحی وذالك کسریله شول کلمات درکه مولم اوله یقال نعوذ بالله من

لواذعيه الالتزاع همزه نك ولامك كسريله يانوق احراق معناسنه يقال التزع القرم اذا احترق توجعا
اللوذعى لامك فتحى وواوك سكونى ويانك تشديديله شول ظريفه دينور كه ظريفه ذكى الطبع وتيز
فهم اوله اللسع لامك فتحى وسينك سكونيله ايلان ياخود عقرب صوقمق يقال لسعته العقرب او الحية لسع
لسعا اللطع لامك فتحى وطانك سكونيله يلامق يالحس معناسنه ولطع كذلك بر كسنه نك اردنه ايا لطع
ايله اورمق وبو معنالرك ايكيسنده دخى لطعته الطعه لطعا ديرسن باب رابعدن الالتطاع همزه نك و
تانك كسريله كاسه ده اولان نسنه نك جمله سن ايچمك يقال التطع اذا شرب جميع ما في الاناء والحوض كانه لحسه اللطع
فتحتينله شول بياضدر كه طوداغه عارض اوله واكثريا بو سياه اولان آدمه عارض اولور ولطع كذلك ديش
دوكلوب دبلرى قالمقدن الالطع همزه نك وطانك فتحيله ديشلرى دوكلوب دبلرى قالان كمسنه
اللطعاء لامك فتحى وطانك سكونى والفك مديله مؤنثى ديشلرى دوكلمش عورت معناسنه ولطعا الك
لمع شول عورته ديرلر كه فرجنك لحمى ازاوله ابن دريد روايتى اوزره اللعاع لامك ضميله شول اوتدر
ابتدا طوپراقدن بيتر ملايم اولور اصمعى روايتى بودر ومنه قيل الدنيا لعاعة وابو عمرو روايتى لعاعة خفيفه اولور
وتلاقمق كرك اوتلادلسون كرك او تلادلسون الالعاع همزه نك كسريله يوقاروده ذكر اولنان اوتى بتورمك
يقال العت الارض تلع العاعا اذا انبتتها التلعى فتحتينله وعينك كسريله ومديله لعاع اوتن ديرمك
تقول تلعيتها وخرجنا نتلعى وبونك اصلى تلعيتها ايدى وقتا كه اوچ عينك متوالى اولماسن كريه
كورديلر ايسه عين اخيره يى يايه دوندرديلر اللعلع على وزن الهرعرع سراب كه برييه لرده صو كبى
كوره نور اللعلعة على وزن الزلزلة سرابك يلدرمسى ولعلعه فاتمه دخى ديرلر تقول لعلعت عظمه
اذا كسرته تلعلع لاملرك فتحى وعين اولك سكونيله برطاغك علمى دركه انده محاربه اولمشدر
التلعلع على وزن التزلزل اجلق ميننده چاغروب اولجانبه بوجانبه دونمك اللعيعة لامك فتحى
لفع وعينك كسرى ومديله طارى اتمكى صبزحاودرس معناسنه التلفيع على وزن التكريم باشى اورتمك يقال
لفع راسه تلفيعا اذا غطاه وتلفيع طوزخى دوندرمكه دخى ديرلر يقال لفعت المزادة اذا قلبتها التلفع
فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله عورت برونه ايله اورتونمك يقال تلفعت المراة بمرطها اذا تلحفت به
ومرطيمك كسرى وزانك سكونيله برجنس كياسى دركه انى اكثر عرب طايفه كيير وتلفع مطلقا اورتنمك
معناسنه ده كلور يقال تلفع الرجل بالثوب والشجر بالورق اذا اشتمل به وتغطى وتلفع تمام برلك عارض
اولمه دخى ديرلر يقال تلفع فلان اذا اشمله الشيب اللفاع لامك كسريله ذكر اولنان اورتى الالتفاع همزه

همزه نك وتانك كسريله ملحفه بورنمك يعنى چارشب اورتنمك التحاف معناسنه والتفاع يريوزى اوتله
اوتلمك دخى ديرلر يقال التفعت الارض بالنبات اذا اخضرت اللقع لامك فتحى وقافك لقع
سكونيله ودوقمق ايله برنسنه يى اتمق يقال لقعه ببعرة اى رماه بها وياخود كوز ايله نظر ايتمكه دخى ديرلر يقال
لقعه بعينه اذا اعانه يعنى ياوز كوز ايله ابو عبيد ايتدى لقع اصابة عينندن ورمى بالبعره ده غيرى
يرده ايشدلمدى اللقاعة لامك ضمى وقافك تشديديله الذن حاضر جواب اولى كمسنه الالتقاع همزه نك
وتانك كسريله لون متغير اولمق يقال التقع لونه اذا ذهب وتغير لون معناسنه لحيانى روايتى اوزره
اللكع فتحتينله كرپاص ياپشمق يقال لكع عليه الوسخ لكعا من الباب الرابع اذا لصق به ولزمه وابو صحيح لكع
روايتيدر اللكع لامك ضمى وكافك فتحيله دنى ورذيل اولان كمسنه بعضلر ايتدى لكع شهوات نفسه و
هواسنه تابع اولان كمسنه در وكيب ياورسنه وكيچلك اوغلانه دخى لكع ديرلر وفي حديث ابى هريرة اثم
لكع يعنى الحسن والحسين رضي الله عنهم لكاع لامك فتحى وعينك كسرى اوزره مبنى ايله قطام كبى
دنيه ورذيله اولان عورت يقال امراة لكاع وندا اولنديقده يا لكع ديرلر وايكى كمسنه ندا سنده يا ذوى
لكع ديرلر الالكع همزه نك وكافك فتحيله وتاءات ايله متصف اولان كمسنه يقال الكع فهو الكع من الباب الرابع
اللكعاء لامك فتحى وكافك سكونيله والفك مديله مؤنثى ولكع معرفه اولدقده منصرف اولماز اكلمعدن
معدول اولديغيچون ابو عبيد ايتدى فرس ايجوده دخى لكع ديرلر ولكن معرفه اولدقده بو لاينصرف اولماز
نيرا بونك مؤنثنده لكعة ديرلر لكاع ديرلر بس بو صرد ونغر مثالنده اولور وصرد كوكسه ديدكلرى قوشدر
ونغر بودرنه قوزى اولان سرچه در اللكيعة لامك فتحى وكافك كسرى ومديله دنيه اولان قرلواش يقال امة
لكيعة اى لئيمة بنو اللكيعة كذلك لامك فتحى وكافك كسرى ومديله برقومك اسميدر قال على بن عبد الله بن عباس
رضي الله عنهم هم حفظوا ذمارى يوم جاءت كتائب مسرف وبنو اللكيعة بوذمار ذالمعجمه نك كسريله عرض
وناموس معناسنه در اللكع لامك فتحى وكافك سكونيله ايلان صوقمق لسع معناسنه ولكع كذلك حالت
رصاعده نقرو ديرلر ونهز قورزى باشى ايله انسنك امركن ممرسن اورمخه ديرلر اللمع لامك فتحى لمع
وميمك سكونيله واللمعان فتحتينله پارلامق يقال لمع البرق لمعا ولمعانا من الباب الثالث اذا اضاء
الالتماع همزه نك وتانك كسريله بمعناه اليلمع يانك فتحى ولامك سكونيله يمنع وزنى اوزره يلمعوره بنعد من
برقك اسميدر وكاه اولور كذاب اولان كمسنه يه يلمع ديرلر ذكر اولنان برقه تشبيه ايدوبن اللماعة لامك فتحى
وميمك تشديديله صحرا فلاة معناسنه وطوشنجل كه سباع طيوردن درعقاب معناسنه اللمعة لامك ضمى

ومك سكونيله بر قطعه اوت كه قورينه قريب اوله ايچون قوريلنه قريب اولسه وحلي نام اوته دخي لمعه
لمعه ديرلر اتاغزجه بشلاد قچه الإلماع همزه نك كسريله اوتك اغار مغه بشلين ولايت يقال حمزه بلاد
قد الممعت الملمعة ميمك ضمي ولامك سكونيله وميم اخرك كسريله اوتك اغارمغه بشلين ولايت يقال
يقال البلاد ملمعة الالمعى همزه نك وميمك فتحي واخرده يانك تشديديله شول ذكي كمسنه دركه تيز طبع
اليلمعي يانك وميمك فتحي ولامك سكونيله بمعناه الإلماع همزه كسريله اتك وبركيك وارسلانك
حملي ظاهر اولوب ممه لري قرارمق يقال المع الفرس والاتان واطباء اللبوة اذا اشرف للحمل واسودت
حلمتاه اتان همزه نك فتحيله ديشي مركب واطبا همزه نك فتحي وطاء مهمله نك سكونيله سباع قسمنك ممه لري
وحلمه حاء مهمله ايله ممه باشي در والماع برنسنه يي قاپمه دخي ديرلر يقال المعت بالشيء والمعت الشيء اذا
اختلسته الالتماع همزه نك وتانك كسريله برنسنه نك رنكي كيدوب متغير اولمق التمع لونه اذا ذهب
وتغير الملمع ميم اولك ضمي وميم ثانينك فتحي وتشديديله شول ات دركه كندي لوننه اخر لون قارشوب
الاجه اوله ويجون اولقارشن لون اوزون اوزون اولسه اكا تولع ديرلر ميمك ضمي ولامك فتحي و
لوع تشديديله اللوعة لامك فتحي وواوك سكونيله محبت آتشنه ينمقدر يقال لاعه الحب يلوعه من الباب
الاول الإلتياع همزه نك وتانك كسريله يانمق يقال التاع فواده اذا احترق من الشوق اللاعة على وزن
الحاجة برنسنه يه يانوب ياقلمق معناسنه در يقال اتان لاعة الفواد الى جحشها اصمعي ايتدي لاعه بو كلام
لايه معناسنه دركه يانكه مركب ياورديسي اوزرينه زياده خوفنده واله ومتحير در الهلاع على وزن
الحال كذلك برنسنه دن هوقه ايديجي يقال رجل هاع لاع اي جبان جزوع والاع يليع دخي ديرلر باب
ثانيدن وابن السكيت لعت الاع وهعت اهاع دخي روايت قلدي وهايع يانك كسريله كذلك حايع معناسنه در
لهع يقال رجل هايع لائع لهيعة لامك فتحي وهانك كسري ومديله بر رجلك اسميدر ومتع فايده لنمه دخي
متع ديرلر يقال متع به يمتع متعا واولوب كتمك معناسنده كلور يقال لئن اشتريت هذا الغلام لتمتعن منه بغلام
صالح اي لتذهبن به و بو صورتده تمتع معناسي دخي محتمل در استمرار مرادا ولماغله والمتوع ضميله
كون ترفع اولمق واوزامق يقال متع النهار من الباب الثالث اذا ارتفع وطال الماتع تانك كسريله
هرنسنه نك اوزنجي يقال متع الشيء اذا طال وماتع ايو بو كلمه در يقال حبل ماتع اي جيد الفتل وماتع زياده
قرمزي ذكاو لون خمره هر نسنه كه خوب اوله اكا ماتع ديرلر التمتيع على وزن التكريم اوزتمق يقال
متعه غيره وتمتيع فائده لندرمغه ديرلر يقال متعه الله بكذا المتاع ميمك فتحيله قماش سلعه معناسنه

معناسنه ومتاع منفعت دخي ديرلر وهر نسنه كه فائده لنورسن اكا متاع ديرلر التمتع فتحتينله
وتانك ضمي وتشديديله فائده لنمق نته كم شعث نام شاعر اوكلمه تمتع يا شعث ان شيئا سبقت به الممات هو
المتاع ديمشدر وبو بيت سبب اولمشدر شعثه شعث ديو تسميه اولنمه و شعث توزه بولاشمش
ديمكدر بغير معناسنه وقال الله تعالى ابتغاء حلية او متاع وتمتع ارغوبتدن فائده لنمه دخي ديرلر الاستمتاع
همزه نك وتانك كسريله بمعناه تقول تمتعت بكذا واستمتعت به المتعه ميمك ضمي وتانك سكونيله
اسمدر فائده لنجق نسنه معناسنه ومنه متعة النكاح ومتعة الطلاق ومتعة الحج زيرا بونلر فائده اولنان
نسنه در الامتاع همزه نك كسريله فائده لندرمق يقال امتعه الله بكذا وابو زيد ايتدي امتعت بالشيء
تمتعت بر معنايه در وابو عمرو دخي بويله ديمشدر واصمعي بونلره مخالفت ايدوب استشهاد ايتدكلري
سنه لري تاويل ايتمشدر وامتاع استغنا معناسنه دخي كلور تقول امتعت عن فلان اذا استغنيت
متغ عنه حكاه ابو عمر وعن النميري المتغ ميمك فتحي وتاء مثلثه نك سكونيله والمتع فتحتينله عورت
يرلرينه بو رشلهيوب يك يقال متعت المراة من الباب الثالث ومتعت من الباب الرابع اذا اشتد شبقها
مجع المجع ميمك كسري وجيمك سكونيله احمق معناسنه المجعه ميمك ضمي وجيمك سكونيله
ذكر اولنان معنايه در المجعة ميمك ضمي وجيمك فتحيله على وزن همزة بمعناه ايضا المجاعه ميمك فتحيله
برنسنه يي قايرمق عدم مبالات معناسنه يقال مجع الرجل يمجع مجاعة اذا تماجن المجعة ميمك فتحي
وجيمك كسريله قليل الحيا اولان عورت جلعه كبي روزنا ومعني يعقوب روايتي اوزره وجلعه دخي جيله
وعين مهمله ايله در التماجع تانك فتحي وجيمك ضمي ايله ايكي كمسنه بري بريله فحشيات سويلشوب مبالات
ايتامك المجيع ميمك فتحي وجيمك كسري ومديله شول طعام دركه سود ايله خرما يي تخمير ايتمكله اولور المذع
مذع ميمك فتحي وذال معجمه نك سكونيله ضربك برمقدارن سويليوب برمقداريني كتم ايتمك يقال مذع لي الخبر من
الباب الثالث اذا حدثك ببعضه وكتم البعض وبو ابو عبيد روايتيدر ومذع تبوق لايدركن بولن اراغه
اقتماغه دخي ديرلر يقال مذع ببوله اذا رمى المذاع ميمك فتحي وذالك تشديديله شول كمسنه دركه سرى
مرع صقلميه بعضلر مذاع كذاب معناسنه ديديلر المريع ميمك فتحي وراءنك كسري ومديله شول يردركه اوتي
وصويي وافر اوله خصيب معناسنه الامرع همزه نك فتحي وراءنك ضمي ايله جمعي اوتلوصولو يرلر معناسنه الامراع
همزه نك فتحيله كذلك جمعي يمينسلة ايمن وايمان كبي يقال مرع الوادي من الباب الخامس الامراع همزه نك كسريله
در اوتلي و لو ق يقال امرع اذا اكلاء والمراع دره يي اوتلي بولمه دخي ديرلر يقال امرعته اذا اصبته مريعا

وفي المثل امرعت فانزل وامراع باشه یاغ چیقسون کله دخی دیرلر یقال امرع راسه بدهن اذا اكثر
منه واوسعه المَمِرْع میمك ضمی وراءنك كسریله اوتلی وصولی اولن یر وممرع شول قومه دیرلر كه طوارلری
اوتلی وصولی یرده اوله یقال القوم ممرعون اذا كانت مواشیهم في خصب المَمْرَع میمك ضمی وراءنك فتحیله
اوتلی وصولی بولنن یر الاُمْرُوع همزه نك وراءنك ضمی ایله اسبوع وزننده اوزره اوتلی وصولی اولن یر یقال
ارض امروعة ای خصبة المرعة میمك ضمی وراءنك فتحیله همزه وزننده اوزره شول قوشدر كه دراجه شبیه در ابن
مزع السكیت روایتیدر اوزره المَزْع میمك فتحی وراءنك بعمه نك سكونیله سرعت ایتمك یقال الظبی یمزع ای یسرع
وكذلك الفرس التَّمْزِیع علی وزن التكریم ایرمق تفریق معناسنه یقال المراة تمزع القطن بیدها اذا بددته كانه
قطعه ثم تؤلفه فتجعله بذلك التَّمَزُّع فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله ایرلوب متفرق اولق یقال فلان
وتزییدن ابقی معروفه الاشاره المتعذرة
یتمزع من الغیظ ای یتقطع وفي الحدیث انه غضب غضبا شدیدا حتی یتخیل الی ان انفه یتمزع ابو عبیده ایتدی
یتمزع صحیح دكلدر بن ظن ایدرم كه ترمع غضبدن دترركی اولمق در دیدی اما ابو عبید تمزع تقطع معناسنه
كلدیكنه انكار ایتمادی لكن بو مقامده مراد اولماسن استبعاد ایتدی المِزْعه میمك ضمی وراءنك سكونیله
بر پاره ات یا غیری نسنه پاره سی یقال ماعلیه مزعة لحم وفي الابار مزعة ماء ای جرعة المَزْعة میمك كسری و
مسع زانك سكونیله بر پاره یلك یاخود بر پاره پنبه معناسنه در اسكی بر پاره سنه مزقة دیرلر كی المِسْع میمك كسری
مشع وسینك سكونیله شمال یلی ونسع دخی دیرلر رانك كسری وسینك سكونیله المَشْع میمك فتحی وسینك
سكونیله جمع ایتمك وكسب ایتمك معناسنه در ومشع صاغمق معناسنه در كلور تقول مشعت الغنم اذا حلبتها
الاِمْتِشاع همزه نك وتانك كسریله قیونی زیاده صاغوب اصلا سود قومق یقال امتشعت ما في الضرع
اذا لم تدع فیه شیئا ومطلقا المق معناسنه كلور یقال امتشع من فلان ما شع لك ای اخذ منه ما وجدت
وابن الاعرابی ایتدی امتشاع قاپمق معناسنه كلور یقال امتشع الرجل ثوب صاحبه اذا اختلسه المَشُوع
مصع میمك فتحی وشینك ضمی ومدیله قابجی قورد یقال ذئب مشوع المَصْع میمك فتحی وصادك سكونیله طولدر
قویرغن تحریك ایتمك یقال مصعت الدابة بذنبها اذا حركته ومصع قلبجله اوردمه دخی دیرلر ومصع ناقه نك
ممه سنه صغوق صو اوردمه دخی دیرلر ومصع اناه اوغلانن امعه ده دیرلر یقال مصعت الام بالولد اذا رمت
وسرعت معناسنده كلور یقال زبصع ای یسرع مثل یزع علی ما نراه نقاد شمشك یلدرمه دخی دیرلر
یقال مصع البرق اذا اومض المماصع میمك ضمی وصادك فتحیله محاربه ومقاتله الممصع میمك فتحی وصادك كسریله
محاربه ایدیجی كسنه الماصع صادك كسریله پلدریجی معناسنه یقال شیء ماصع اذا كان براقا المصوع ضمتینله

ضمتینله ناقه نك سودی كتمك یقال مصع لبن الناقة مصوعا من الباب الثالث اذا ولی الماصع الذی
صادك كسریله شول ناقه در كه سودی چكلمش اوله وحرمنه كه یوزدی ندروجب كتمسه قد مصع دیرلر
الاِمْصاع همزه نك كسری ایله قومك طوارینك سودی كتمك یقال امصع القوم اذا ذهب البان ابلهم ابو عبید
ایتدی امصع الرجل دیرلر قچن دوه سنك سودی كتسه ومصعت ابله دیرلر دوه نك سودی كتسه وفراء
ایتدی مصع الرجل وامتصع دیرلر قچن كندی بر یوزندن كتسه المُصَّعة میمك ضمی وصادك فتحیله همزه كبی
بر یاشل قوشنك اسمیدر ومصعه عو سبع دیرلر دیكنك اینجیسی در المُصَّع میمك ضمی وصادك
مطع فتحیله جمعی المَطْع میمك فتحی وطا مهمله نك سكونیله اغاج قابغی الجندر قالمق وبعض نسخده فعله مماتت
واقع اولمشدر رئلا ایدن فعلی كلمدكنه اشارة التَّمْطِیع علی وزن التكریم اغاجی قابغی الجندر ترك
معع ایدوب قابن صویمق صوین ایچسون دیو المَعْمَعه علی وزن الزلزله تمشك وقمش مثللو اوتك
یناركن چقن اوازی وحالت حربده بهادرلرك اوازی ومعمعه قوم شدت حرده سیر ایتمكه دخی دیرلر
یقال معمع القوم اذا ساروا في شدة الحر المَعْمَعان میملرك فتحی وعینك سكونیله زیاده اسی شدت حر معناسنه
یقال یوم معمعان المُعْمَع میملرك فتحیله وعینك سكونیله شول عورتدر كه احوالی ضبط اوزره اوله
مالندن كسنه یه نسنه ویرمیه وفي كلام بعضهم في صفة النساء منهن معمع لها شیئها اجمع یعنی مالی كندویه
منحصردر المعمعی میملرك فتحی وعین اولك سكونی ویانك تشدیدیله شول كسنه در كه هر كیم غالب اولورسه
انكایه اولدا شاوله مَعَ فتحتینله بر كلمه در كه مصاحبته دلالت ایدر محمد بن سری ایتدی مع كلمه سنك اسم اوله
بجر دریا بالقیدر
دلالت ایدن بودر كه آخری متحرك ایكن وكاه اولور آخری ساكن قلنور وكاه اولور منون قلنور تقول
مقع جاؤا معا المَقْع میمك فتحی وقافك سكونیله زیاده ایچلك اشد شرب معناسنه یقال الفصیل یمقع امه
اذا رضعها ویقال مقع فلان بسوءة اذا رمی بها یعنی بر كسنه یه فحش اتدیشتم ایتسه بو نك استعمالی صیغه مجهول
ایله در الامتقاع همزه نك وتانك كسریله لون متغیر اولمق كسائی روایتی اوزره یقال امتقع لونه علی صیغة
ملع المجهول اذا تغیر من حزن او فزع وكذلك انتقع بالنون وابتقع بالباء والمیم اجود المَلْع میمك فتحی و
لامك سكونیله شول سیره دیرلر كه سریع اولوب خفیف اوله یقال ملعت الناقة في سیرها من الباب الثالث
وصاحب صحاح باب ثالثه اشارت ایتمشدر المَیْلَع میمك فتحی ولامك كسری ومدیله والمِلاع
میمك فتحی ایله بونلرك ایكیسی ده شول صحرا معناسنه در كه انوك اوتی اولمیه وعربلرك مثللرنده در
اودت به عقاب ملاع دیرلر ابو عبید ایتدی بو مثل واحدده و بعضه استعمال اولنور طارت به

الكت معناسنه

العنقاء وحلّقت به عنقاء مُغرِب دیدکلری کبی دیرلر تحلیق حاء مهمله ایله قوش اوچرکن یوکسلمکه دیرلر
ومُغرِب میمك ضمّی وراء مهمله نك کسریله در یعنی اڭا معروف الاسم ومجهول الجسم اولان قوش الدیکه
مقصود کورنمز بلایه وآفته اوغرادی دیمکدر البلع میمك ولامك فتحی و یانك ماینده سکونیله کذلك
منع اوتسز صحرا معناسنه ومیلع سریع معناسنده کلور المَنع میمك فتحی ونونك سکونیله ویرمکه که
اعطانك مقابلی در المانع نونك کسریله والمنوع میمك فتحی ونونك ضمی ایله والمناع میمك فتحی و
نونك تشدیدیله بونلرك اوچی دخی منع ایدیجی معناسنه در ومنع بر کمسنه یی بر ایشدن
الیقومغه دخی دیرلر یقال منعتُ الرجل عن الشیء فامتنع منه الامتناع همزه نك وتانك کسریله بر
نسنه دن الیکوب فراغت ایتمك الممانعة میمك ضمی ونونك فتحیله بلمنع ایدشمك تقول مانعته
الشیء ممانعةً المَنِیع میمك فتحی ونونك کسری ومدّیله الایرشمین نسنه یقال مکان منیعٌ المناعة
میمك فتحیله منیع اولمق یقال منع مناعة من الباب الخامس المنعة فتحتینله منیع اولمق معناسنه
تقول فلان فی عزٍّ ومنعةٍ وکاه اولعرب نونی ساکن قیلوب منعة دیرلر ابن السکیت روایتی اوزره وبعضلر
ایتدی منعه مانعك جمعی در کفره کافرك جمعی اولدیغی کبی یعنی اولکمسنه عشیره و عزتن قوروب
حمایت ایدنلردر که حمایت ایدنلر انوك عشیرتیدر التمنّع فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله
منیع اولمق یقال قد تمنّع المتمنّعاه میمك ضمی ونونك کسری وتشدیدیله دوه ایله کچینك تازه سنه دیرلر
نبوه لر قتلق یلندرجو بانه مخالفت ایتدکیچون یاخود یشلو اولن طواردن اقل طوییه ده زیوه لره
مخالفت ایتدکیچون قتلق یلندرم قناعت ایتمامکله الميع میمك فتحی و یانك سکونیله اریمك یقال
میع ماع السمن یمیع اذا ذاب وذوبان دال معجمه ایله اریمك معناسنه در المیعة میمك فتحی و یانك سکونیله
برنسنه وکلد کرن صکره اقمق در یقال ماع الشیء یمیع اذا جری علی وجه الارض التمیّع فتحتینله و
یانك ضمی وتشدیدیله کذلك اقمق جری معناسنه ومیعه سرور ونشاط دخی دیرلر واتك ابتدا سکر
دیرلر واقل نهاره ده دیرلر ویکیتلکك ابتداسنده دیرلر ومیعه کذلك شول صویه دیرلر که ولایت
روم ده بر جنس اغاجدن اقر آنی یشور لر صافی اولاننه میعه سائله دیرلر ودریتته جوکنه منعه یابسه دیرلر
نبع فصل النون النُّبوع ضمتینله صو چیقمق یقال نبع الماء ینبع نبوعًا الینبوع یانك فتحی ونونك
سکونیله و بانك ضمی ومدّیله صوچیقدیغی یر عین الماء معناسنه ومنه قوله تعالی حتی تفجر لنا من الارض
ینبوعًا الینابیع یانك فتحی و بانك کسری ومدّیله جمعی صوچیقاجق یرلر معناسنه النوابع نونك فتحی

و بانك کسریله شول یرلردر که دوه نك بیننده کم اندن دوه نك دری اقر الانبیاع همزه نك و
بانك کسریله سوزه کیرمك اصمعی روایتی اوزره یقال انباع علینا فلان بالکلام اذا انبعث وفی المثل
مخرنبق لینباع ای ساکت لینبعث ومُطرق لینثال ای ساکن لیتحرّك وینصبّ النَّبع نونك فتحی
و بانك سکونیله شول اغجدرکه اندن یای ایشلرلر وبوده قلرندت اوق ایشلرلر النبعة کذلك نونك
فتحی و بانك سکونیله نبعك واحدی نبایع نونك ضمی و بانك کسریله بر موضعك اسمیدر النبیع
نونك فتحی و بانك کسری ومدّیله بر شهرك اسمیدر النبّاعة نونك فتحی و بانك تشدیدیله اوترق یرده
نجع معناسنه یقال کذبت نباعتك اذا ردم یعنی یللنه وغیلنه دخی لغت در النُّجوع ضمتینله طعام
هضم اولنمق یقال نجع الطعام ینجع نجوعًا من الباب الثالث اذا هناء اکله ونجوع تاثیر ایتمکه دخی دیرلر
یقال نجع فی الدابة العلف ولا یقال انجع ونجع فیه الخطاب والوعظ والدواء اذا اثر النجوع نونك فتحی
وجیمك ضمی ایله هاضم اولن صو یقال ماء نجوع کما تمیر ونجوع الصبی سوده دیرلر ابن السکیت ایتدی نجوع
اونله قارشمش صودر که دوه یه ایچورلر تقول نجعت البعیر النجع نونك ضمی وجیمك سکونیله اوتلاغ ارمق
اوتلی یرلرده الانتجاع همزه نك وتانك کسریله بر کمسنه یی طلب ایتمك احسانندن اوترو المنتجع میمك
ضمی وجیمك فتحیله اوتلاق ارمق ایچون اولن منزل الناجعة جیمك کسریله شول طایفه در که اوتلاق طلب
قلار المنتجعون میمك ضمی وجیمك کسریله بمعناها النجیع نونك فتحی وجیمك کسری ومدّیله شول اونه دن که صو
قارشدروب دوه یه ایچورلر ونجیع شول قاندر که سیاهه مایل اوله اصمعی ایتدی نجیع ایچ یوزدن کلن
نخع قاندر دیرلر یعنی اعضای باطنه دن النُّخاعه نونك ضمی وخاء معجمه ایله ادمك اغزندن کلن توکرك نخامه
معناسنه وصاحب صراح سوکلة تعبیر ایتمشدر وقاموسده انکی معنایه دخی اطلاق اولنمنه اشارت
ایتمشدر التنخّع فتحتینله وخانك ضمی وتشدیدیله توکرك یاخود سومك اتمق یقال تنخّع فلان اذا رمی
بنخاعته الانتخاع همزه نك وتانك کسریله بر کسنه وطنندن دور دوشمك یقال انتخع عن ارضه اذا بعد عنها
النخاع نونك کسریله والنخاع نونك فتحیله اق ایلك که ارقه کمکنده اولور یقال قطعت نخاعه ونخاعه
والنخاع نونك ضمی ایله کذلك ارقه کمکینك ایچنده اولن ایلکدر جانوردن بر طایفه قتنده یقولون
هو مقطوع النخاع المنخع میمك و فانك فتحی ونونك سکونیله باشله بیون کمکنك بتشدکی یر النخع
نونك فتحی وخانك سکونیله تمام بوغزلیوب بجغی ایلکه ایرشدرمك یقال ذبحه فنخعه نخعًا من الباب الثالث
اذا جاوز منتهی الذبح الی النخاع ونخع نصیحتی اخلاص اوزره قلمغه دخی دیرلر یقال نخعته النصیحة والود

اذا اخلصتها المنخوعة شول طوار صكه ذكر اولنن وجه اوزره مذبوح اوله النخع فتحتينله بيندن
نزع شول قبيله دركه ابراهيم تحمی انلردن در النزع نونك فتحی وزانك سكونيله برنسنه يی يرندن
قوپرمق تقول نزعت الشیء انزعه نزعًا من الباب الثانی اذا قلعته ونزع روح چقمه دخی ديرلر يقال
فلان فی النزع ای فی قلع الحياة ويای چكمكه دخی ديرلر يقال نزع فی القوس اذا مدها النزاع نونك
كسريله بركسنه اهلنه مشتاق اولمق يقال نزع الی اهله ينزع نزاعًا من الباب الثانی اذا اشتاق النازع
رانك كسريله وطننه وبرعلسنه چكلوب حنين ايدن دوه النزوع ضمتينله برنسنه دن اجتناب ايتمك يقال
نزع عن الامر نزوعًا ونزوع والدو والدی سنتند اولمغه ديرلر يقال نزع الی ابيه فی الشبه اذا ذهب وآت
بركرو سكرتمكه دخی ديرلر يقال نزعت الخيل اذا جرت طلقًا النزعه فتحتينله نازعك جمعی در وفی المثل
صار الامر الی النزعة اذا قام باصلاحه اهل الاناة وا ناه همزه نك فتحيله تأنی معناسنه در النزيع نونك فتحی
وزانك كسری وهتيله غريب معناسنه النزع نونك ضمی وزانك فتحی وتشديديله ارمك طلب ايدن قيون لر
يقال غنم نزع اذا كانت تحن الی جامی حاء مهمله نك فتحی والفك قصريله اركك طلب ايلدكه قيونه ديرلر النزايع
نونك فتحی ويانك كسريله شول اتلر دركه اصول مختلفيه منسوب اوله لر بعضلر ايتدی شول اتلر دركه
اهل قومدن چكلوب النمشی اوله ونزايع شول عورتلردر ديرلر كه عشيرتلر دن غيريده تزوج اولنه لر النزوع
نونك فتحی وزانك ضميله شول قيودركه دپی ياقين اولميحيتنك الله چكلمكه قابل اوله قريب القعر معناسنه النزع
نونك فتحی وزانك تحريكيله شولكسنه دركه آلننك اكی جانبی قلسز اوله النزعه فتحتينله آلن اوزره ذكر
اولنن يركه انزع قيل تثنيه النزعتان فتحتينله تثنيه سی انزعك ومؤنثی نزعا ديرلر بلكه زعرا ديرلر راء مهمله نك فتحی
وعين مهمله نك سكونيله المنازعة ميمك ضمی وزانك فتحيله خصومت ومچكشمك يقال نازعته منازعة اذا
جاذبته فی الخصومة النزاعة نونك فتحيله نزاع معناسنه يقال بينهم نزاعة ای خصومة فی حق التنازع تانك فتحی
وزانك ضميله خصومت ايدشمك النزاع نونك كسريله اشتياق معناسنه يقال نازعت النفس الی كذا
نزاعًا اذا اشتاقت الانزاع همزه نك كسريله قومك دوه سی وطلنه چكلمك يقال انزع القوم اذا نزعت اليهم
الی اوطانها المنتزع ميمك ضمی وزانك كسريله سرعت ايديجی كسنه يقال رايت فلانا منتزعا الی كذا ای متسرعا
اليه نازعا الانتزاع همزه نك وتانك كسريله قوپرمق وقوپمق يقال انتزعت الشیء فانتزع ای اقتلعته
فاقتلع المنزع ميمك ضمی وزانك فتحی وتشديديله چوق قوپرلو نسنه يقال قلم منزع شدد للكثرة وقلم
منزع ثاء مثلثه نك ضميله برضعيف اوتك اسمی در المنزع ميمك كسری وزانك فتحيله اوق تيری معناسنه

المنزعة ميمك وزانك فتحيله شول نسنه دركه كشی انكا مراجعت ايده رای وتدبيرده وسايرا مورلرنده
يقولون والله لتعلمن اينا اضعف منزعة كسائی روايتی اوزره وفتحه في اعرابی منزعه دردی يدیميمك
كسريله ابن السكيت روايتی اوزره ويقال فلان قريب المنزعة ای قريب الهمة ومنزعه شرابك انقطاع
حالنده اولن لذتنه دخی ديرلر يقال شراب طيب المنزعة ای طيب مقطع الشرب النسع نونك كسری و
نسع سينك سكونيله شول نسنه دركه كوكسه بغلنيغور يعنی اوزرلرآت قولانی كبی مثلا النسع نونك كسری
وسينك سكونيله جمعی قولانلر معناسنه ونسع وسع ميمك كسريله شمال يلينك اسميدر واصمعی روايتی اوزره
النسع نونك كسری وسينك فتحيله كذلك جمعی الانساع همزه نك فتحيله كذلك جمعی النسوع ضمتينله
دينك اوزره بنرو اولن اتی كيدوب دينك كوشيوب اچلمق يقال نسعت الاسنان نسوعًا من الباب الثالث اذا
انحسرت اللثة عنها واسترخت انضارها سهمله ايله اچلمق ولثة لامك كسری ايله وثاء مثلثه ايله ديش دبنده اولن
نشع اتلر يقال نسع فوه النشوع نونك فتحی وشينك ضمی وعيله بورن ويله دوا اسعوط كبی واغزه دوكلن
دوا وجوركبی عين مهمله وعين معجمه ايله لغتدر النشوع ضمتينله مصدر در ذكراولنن طريقله بورنه دوا ايچرمك
استعمال ايتمك معناسنه يقال نشعت الصبی الوجور وكاه اولور نشع لقن معناسنه استعمال اولنور يقال نشعه
الكلام اذا لقنه الانشاع همزه نك كسريله بمعناه تقول نشعته وانشعته مثل وجرته واوجرته الانتشاع همزه نك
نصع وتانك كسريله بورنه دوا ويرمك يقال انتشع الرجل مثل استعط الناصع صادك كسريله خرسنه نك خالص
معناسنه يقال ابيض ناصع واصفر ناصع اصمعی ايتدی هر نوعك خالصی اولمق يقال نصع لونه نصوعًا من الباب
الثالث اذا اشتد بياضه وخلص ونصوع برنسنه واضح اولمغه دخی ديرلر يقال نصع الامر اذا وضح النصع نونك
كسری وصادك سكونيله اق بزدن بر نوعدر الانصاع همزه نك كسريله ناقه ايكدن جانبه فرار ايتمك فراء
روايتی اوزره يقال انصعت الناقة للفحل اذا اقرت له وانصاع قلبدن اولن نسنه يی اظهار ايتمكه دخی ديرلر ابو عمرو
روايتی اوزره ويقال انصع الرجل اذا اظهر ما فی نفسه وقصد للقتال النصع نونك فتحی وصادك سكونيله طوغری
نطع ابو يوسف روايتی اوزره ويقال قبح الله اما نصعت به ای ولدته مثل مصعت به النطع نونك فتحی وطانك
سكونيله دريدن اولن مقعد وبعضی اوچ لغت دخی وارد ربری نطع فتحتينله وبری دخی نطع در نونك
كسری وطانك سكونيله وبری دخی نطع در نونك كسری وطانك فتحيله النطوع ضمتينله جمعی الانطاع
همزه نك فتحيله كذلك جمعی النطع نونك كسری وطانك سكونيله يوقر وطوكه انزاينش بوقسل ثرلری
واردر بخفيف وتثقيل جايزدر ونطع مقعد معناسنده كلور نتكم برعرابی ايتدی النطع فتحتينله وطانك ضمی

نوع وتشديديله سوزده دقت ايدوب تعمق ايتمك النعناع نونك فتحيله معروف اوتدركه رايحهٔ طيبه سي
واردر معروف النعنع نونلرك فتحي وعينك ماينلري سكونيله بمعناه مقصور منه النُعنُع نونلرك ضمي و
عينك كذلك سكونيله اوزون اولوب سست اولان ذكر التنعنع على وزن التزلزل لرزان اولق النع
نفع نونك ضمي ايله بر ملايم اوتك اسميدر لعاعه كبي وزنا و معنى النفع نونك فتحي وفانك سكونيله فائده كه
ضررك مقابليدر الانتفاع همزه نك وتانك كسريله فائده لنمق يقال نفعته بكذا فانتفع به المَنفَعه ميمك وفانك
نقع فتحيله اسمدر فائده معناسنه النقع نونك فتحي وقافك سكونيله توز غبار معناسنه ونقع نقيعه طوارن
ذبح ايتمكه دخي ديرلر ونقيعه سفردن كلن كمسنه ايچون اولان ضيافتدر يقال نقعت النقيعة و في كلام العرب
اذا لقي الرجل منهم قوما يقول املؤا اينقع لكم اي يجزر لكم كانه يدعوهم الى دعوة وجزردن بوغزلمه ديلر مجيم
وزاء معجمه ايله ونقع فرياد ايدوب اوازي قالدرمه دخي ديرلر يقال نقع الصارخ بصوته النِقاع نونك كسري
ايله جمعي توزلر معناسنه وخوب ير معناسنه اولان نقعك دخي جمعي كلور بحر بحار كبي على ما سيجيء ونقع صو حبس
اولنجق يره دخي ديرلر محبس ما معناسنه ونقع ذكر اولنان يرده حبس اولنان صويه دخي ديرلر قيو ايچنده جمع
اولنان صو كبي مثلا وفي الحديث انه نهى ان يمنع نقع البئر ونقع شول يره ديرلر كه طپراغي صاغ اولماغين انده صو
اكلنه الانقع همزه نك فتحي وقافك ضمي ايله جمعي خوب طپرقلو يرلر معناسنه بحر ابحر كبي وفي المثل انه لشرّاب
بانقع يعني چوق يردن صو ايچمشدر چوق امور تجربه ايتمش وچوق يوللر اوكرنمشدر وشراب شينك
فتحي وراءنك تشديديله كثير الشرب معناسنه در الانقوعة همزه نك وقافك ضمي ايله تريده اولان دليكدر
كه اندرجه ويش كلنور النقوع نونك فتحي وقافك ضمي ايله شول نسنه دركه كيجه دن صويه براغلمش كرك
دوا ايچون كرك نبيذ ايچون المنقع ميمك كسري وقافك فتحي ايله شول قابدركه نقوع انوك ايچنده ايصلادقن
ومنقع البُرَم شول چنقدركه چوملك طپراغندن ياپلمش اوله المنقعة ميمك كسري وقافك فتحيله طپرا
اولان چوملك كه ايچنه سود قويوب اوغلنجغه ايچيررلر وصاحب صراح منقعله منقع بيننده فرق ايتمدي مالا كه
فرقي ظاهردر المَنقَع ميمك وقافك فتحي ايله شول يردركه انده صو اكلنه المناقع ميمك فتحي وقافك كسريله
جمعي صو اكلنجك يرلر معناسنه الانقاع همزه نك كسريله دوايي ودوادن غيري نسنه يي صويه ايصلتمق
وانقاع نقيعه طوارن بوغزلمه دخي ديرلر يقال انقعت النقيعه اذا نحرتها وانقاع قاندرمه دخي ديرلر يقال
انقعني الماء اي ارواني وانقعت الشيء في الماء وصويي بر يرده چوق اليقومه دخي ديرلر يقال طال انقاع
الماء واستنقاعه حتى اصفرّ وابو عبيد ايتدي انقعت لفظني ديرلر استعارةً وانقاع برعي بوعي اردبخه

اردنجه فرياد ايتمكه دخي ديرلر يقال انقع صوته اذا تابعه المِنقَع ميمك ضمي وقافك فتحيله صويه ايصلن
نسنه كرك دوا كرك دوادن غيري وتربيه اولنان زهره دخي ديرلر يقال سمّ منقع اي مربّى المنقوع
ضمتينله صو بر يرده جمع اولمق يقال نقع الماء بمنقع نقوعا من الباب الثالث اذا اجتمع في المنقع وصو
صوسزلغي ساكن قلمغه دخي ديرلر وفي المثل الرّشف انقع وهو شفقه صوچه ازار ايچمكدر يعني صويي
ازار ايچمك صوسزلغي زياده قاندرر ونقوع اواز يوكسلمكه دخي ديرلر يقال نقع الصوت اذا ارتفع و
نقوع صويه قانمغه دخي ديرلر تقول نقعت بالماء اذا رويت ويقال شرب حتى نقع اي شفى غليله ونقوع بر
خبر ايله قانمغه دخي ديرلر يقال ما نقعت بخبر فلان نقوعا بخبره اي ما عجئت بكلامه ولم اصدقه وعجع عين
مهمله نك فتحيله التفات ديرلر واصمعي ايتدي نقعت بالخبز والشراب ديرلر كه چوق اندن شفا حاصل اوله
الناقع قافك كسريله قوي معناسنه كلور يقال سم ناقع اي قوي بالغ وقال ابو نصر اي ثابت وتازه
معناسنده كلور يقال دم ناقع اي طري النقيع نونك فتحي وقافك كسري ومديله شول قيودركه صويي
چوق اوله بئر كثيرة الماء معناسنه وبو مذكردر اكرچه بئردن عبارتدر اولماغله مؤنث اولمق كركدي الانقعة
همزه نك فتحي وقافك كسريله جمعي صويي چوق قيولر معناسنه ونقيع بر يرده حبس اولنان صو ونقيع شول اشيا
ديرلر كه قورو اوزومي صويه بن قتغله اولور بشوردين ونقيع فرياد اوازنه دخي ديرلر صراخ معناسنه وابو
ايتدي نقيع صافي سوده دخي ديرلر كه تبريد اولنمش اوله المنقع ميمك ضمي وقافك فتحيله كذلك خالص سود
ديرلر النقيعة نونك فتحي وقافك كسري ومديله سفردن كلن كمسنه ايچون اولان ضيافت وبعضلر ايتدي
هر دوكه ضيافت ايچون ذبح اولنه اكا نقيعه ديرلر وابو عمرو ايتدي نقيعه بر كمسنه بك اولدغي كيجه
اولان ضيافته ديرلر النقايع نونك فتحي وياننك كسري ايله جمعي ذبح اولنمش طوارلر معناسنه يقال
الناس نقايع الموت يعني موت خلقي ذبح ايدر حيوانات ذبح اولندغي كبي الانتقاع همزه نك وتانك
كسريله نقيعه طوارن ذبح ايتمك يقال انتقعت النقيعة اذا نحرتها وانتقاع غنيمت طوارن قبل القسمة
ذبح ايتمكه دخي ديرلر تقول انتقع القوم نقيعة اي نحروا من الغنيمة شيا قبل القسمة وانتقاع لون متغير
اولمغه ديرلر يقال انتقع لونه اذا تغير وهو لغة في امتقع الانقع قاندرجي صو يقال ما رايت شربة
انقع منها الاستنقاع همزه نك وتانك كسريله موضعه دوشوب غسل ايتمك تقول استنقعت في الغدير
اذا نزلت فيه واغتسلت كانك ثبت فيه لتبرد واستنقاع صو موضعده جمع اولوب ثابت اولمق يقال
استنقع الماء في الغدير اذا اجتمع وثبت واستنقع الشيء في الماء دخي ديرلر صيغه مجهول ايله نقع واستنقع

اوازی یوقری قالقمه دیرلر یقال استنقع الصوت اذا ارتفع المُستَنقَع میمك ضمی وتانك وقافك فتحیله
نكع اغتسال ایده جك یره النَّكع نونك فتحی وكافك سكونیله بر كسنه یی ایوٰدرمك یقال نكعه عن الامر اذا اعجله
عنه یعنی ایوٰدروب انی ایشلمكه قومیه النكعة نونك ضمی وكافك فتحیله احمق اولن كمسنه یقال رجل هُكَعة
نُكَعة النُّكَعة نونك وكافك فتحیله طرثوث دیدكلری اوتك بر بر موقداری یوقروسی كه اوندن قرمزی
قانجی وار در وذكر اولنان اوته طبیبلر قتنده اشترغاز دیرلر النَّكَع فتحتینله بر كمسنه نك بورنی قرمزی
نوع اولوب قاولق الانكع همزه نك وكافك فتحیله ذكر اولنن صفتله اولن كمسنه النَّوع نونك فتحی وواوك
سكونیله جنس دن اخص در الانواع همزه نك فتحیله جمعی التَّنوُّع فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله بر نجه
نوع اولمق یقال تنوّع الشیء انواعاً النَّوع نونك فتحی وسکونیله جوعه تبعیتله ذكر اولنور لفظدر النایع
یانك كسریله جایعه تبعیتله ذكر اولنور یقال رجل جائع نایع وقچن برده عا ایتسلر جوعا نوعا دیرلر النیاع
نونك كسریله جیاعه تبعیتله ذكر اولنور وجیاع جایعك جمعی در یقال القوم جیاع نیاع وبعض كمسنه لر شول
زعم ایتدیلر كه نوع صوسزلق معناسنه اولو ونایع عطشان معناسنه اوله یقال رماه الله تعالی بالجوع والنوع
نهع الاستنام همزه نك وتانك كسریله سیرده تقدّم ایتمك النُّهوع ضمتینله قوصوق قی معناسنه یقال نهع نُهُوعاً اذا
تهوّع وتهوّع تقیّؤ معناسنه در فصـــل الواو الوبّاعـــة واوك فتحی وبانك تشدیدیله اوتك
قرقری دبر معناسنه یقال كذبت وبّاعتك وبأعتك ونباعتك وبناغتك بالعین والغین كلها بمعنی
ردُم یعنی یلتمك معناسنه الوَجع فتحتینله مرض معناسنه در الاوجاع همزه نك فتحیله جمعی مرضلر معناسنه
الوِجاع واوك كسریله كذلك جمعی جبل ایله اجبال وجبال كبی یقال وجع فلان یوجع ویبجع ویاجع ویبوجع من الباب
بیجع دیرلر یانك كسریله حالا كه یعلم لفظنده یِعلم دیرلر كسره یی ثقیل كوروب لكن بیجع كلمه سنده ایكی جمع
اولدیغه قوقه دولوب یا مفرده تحمل ایتمز كه متحمل اوله ی واكر فلان یوجع راسه دیسك ضمیر منصوب كتور
مكسزن رأسی منصوب ایلدرسن واكر ضمیر منصوب ایله كتورسك یوجعه راسه دیرسن رأسی مرفوع ایتمكله وانا ایجع
راسی وَیَوجعنی راسی دیرسن یانك فتحیله ویوجعنی راسی دیرسن یانك ضمی ایله اماعاته یایی مضموم قلوب یوجعنی
دیرلر الوجع واوك فتحی وجیمك كسریله مریض اولن كمسنه الوَجِعون كذلك واوك فتحی وجیمك كسریله جمعی الوجعی
واوك فتحی وجیمك سكونی والفك قصریله كذلك جمعی الوجاعی واوك فتحی والفك قصریله كذلك جمعی ووجاع
جمع مؤنث دخی كلور یقال هم قوم وجعون ووجعی مثل مرضی ووجاع ونسوة وجاعی ایضاً الوَجِعات
واوك فتحی وجیمك كسریله جمع مؤنثی یقال نسوة وجعات الایجاع همزه نك كسری ومدیله زحمت ویرمك

ویرمك ایلام معناسنه یقال ضرب وجیع ای موجع مثل الیم بمعنی مولم التَّوَجُّع فتحتینله وجیمك
ضمی وتشدیدیله وتوجّع اجیوب شفقت ایتمكه دخی دیرلر تقول توجعت لفلان من كذا اذا رثیت له
وصاحب صراح بو مقامده جوهرینك ورثیت له دیدكن مرثیه دن ظن ایدوب سهو ایتمشدر الوَجعاء
واوك فتحی وجیمك سكونی والفك مدیله آدمك اوتر قیری دبر معناسنه الجِعَة جیمك كسری وعینك
تخفیفیله اریه شرابی نبید شعیر معناسنه ابو عبیدا یتدی بن بلمزم جمعه لفظندن نقص اولن حرف نه
ودع مقوله حرف در التَّودیع علی وزن التكریم كوچ زماننده اسنلشمك در الوَداع واوك فتحیله اسم در
تودیعدن اسنلشمك معناسنه وتودیع ارمك صیواندن الچون الیقوحق ویارعی تعالینك ماود
ربك وما قلی بیوردیغی ماترکمك معناسنه در وتودیع الثوب برىجامه دان ایچنه قویب صقلمق الودعات
فتحتینله شول اق بونجقلردر كه دریادن چقرایرلو واو نقلو متفاوت اولور ایسان نزه كیره یلان باش
وقاتر بونجغی دیرلر وفارسیده كوش ماهی دیرلر الوَدَعة فتحتینله واحدی مذكور بونجقلردن بردانه
بونجق معناسنه الدعة دالك فتحیله حضور وصفا اوندره اولمق اخرنده اولن ها تأنیث واوده
عوضدر تقول منه ودع الرجل من الباب الخامس الوَدِیع واوك فتحی ودالك كسری وصیله سكون
وسهولت اوندره اولن كمسنه یقال وَدُع فهو وادع كما یقال حمض فهو حامض ویقال نال فلان المكان
وادعاً من غیر كلفه المُتَدَّع میمك ضمی وتانك تشدیدی ودالك كسریله حضور ورلحت صاحبی
اولن كمسنه المُوادَعة میمك ضمی ودالك فتحیله بارشمق مصالحه معناسنه التَّوادُع تانك فتحی ودالك ضمیله
كمسنه بارشمق المَوْدُوع میمك فتحی ودالك ضمی وصیله سكنكینلك ووقار معناسنه ومنه قولهم علیك
بالمودوع ای بالسكینة والوقار وبونك فعلندن ودعه وعزار دنه كم معسور ومیسور ده عسر ویسر
دیرلر دَع دالك فتحی وعینك سكونیله امردر اترك معناسنه ودع یدع دن مأخوذدر لكن
ماضیسی اماته اولنمشدر ودعه دیمز بلكه تركه دیرلر ووادع دخی دیمز بلكه تارك دیرلر وكاه اولور
ضرورت شعرده ودعه فهو مودوع دیرلر اصل اوزره الوَدِیعة واوك فتحی ودالك كسریله ومدیله امانت
قویلن نسنه لر معناسنه الایداع همزه نك كسری ومدیله مالی بر كمسنه یه ودیعت ویرمك تقول اودعته مالاً
اذا دفعته الیه لیكون ودیعة عنده وایداع ودیعت المق دخی دیرلر تقول اودعته اذا دفع الیك مالا لیكون
ودیعه عندك فقبلتها وهو من الاضداد بو ذكر اولنن كسائی روایتیدر الاستیداع همزه نك وتانك
كسریله بر نسنه نك ودیعت طریقیله حفظ اولنماسنی طلب ایتمك تقول استودعته ودیعة ای استحفظته ایاها

المیدع ...ثیمك كسری وعتیله ودالك فتحیله والمیدعة كذلك شول اسكی بزلردركه مبتذل لا اولوب هنوز كركی
استعمال اولنه المودع میمك فتحی ودالك كسریله جمعی اسكی بزلر معناسنه الاودع . همزه نك ودالك
ودع فتحیله یربوعك اسمیدر كه اكا عرب طوشانی دیرلر الورع فتحتینله قورخق بددل معناسنه ابن
السكیت ایتدی انهم اصاغر ورعی یعنی جبان معناسنه حمل ایتدیلر ولكن ورع شول كمسنه در كه صغیر
وضعیف اولوب ثمره اولمیه و ورع مالدن دخی عبارت اولور یقال انما مال فلان اوراع ای صغار
ورع الوروع ضمتینله والوراعة واوك فتحیله والورع واوك ضمی ورانك سكونیله بونلر مصدرلر
صغیر وضعیف اولمق معناسنه در تقول ورع یورع وروعا ووراعة وورعا من الباب الخامس الورع
واوك فتحی ورانك كسریله شول رجل دركه پرهیزكار اولوب متقی معناسنه الرعة رانك كسریله بعناه
یقال ورع یرع ورعا ورعة من الباب السادس ویقال فلان سیئ الرعة ای قلیل الورع التورع
فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله صقنمق یقال تورع من كذا تحرج التوریع على وزن التكریم منع ایتمك
وفی حدیث عمر رضی الله عنه ورع اللص ولا تراعه یعنی قچن انی منزلكده كورسك فی الحال منع ایله ایلیل
كدیب دیو منتظر اولمه وبر شنه یی دخی ... معناسنه یقال ورعت الابل عن الماء اذا
رددتها المواریعة میمك ضمی ورانك فتحیله سویلشمك كالمه معناسنه الوریعة واوك فتحی ورانك كسری
وزع وعتیله بر آتك اسمیدر الوزع واوك فتحی وزانك سكونیله منع ایتمك تقول وزعته ازعه وزعا من
الباب الثالث اذا كففته الاتزاع همزه نك كسری وتانك كسری وتشدیدیله منع اولمق تقول
وزعته فاتزع اذا كففته فكف المتزع منع اولنجی ومتزع شدید النفس اولان كمسنه یه ده دیرلر
الایزاع همزه نك كسری وعتیله بر كمسنه یی بر شنه یه قندرمق واغرا ایتمك تقول اوزعته بالشیء
فاوزع به على البناء للمجهول اذا اغریته فغری وایزاع الهام ایتمكه دخی دیرلر تقول استوزعت الله
شكره فاوزعنی اذا استلهمته فالهمك وایزاع ناقه نبول ایتمكه دیرلر وبو حالت ناقه یه اركك اشردقده
اولور یقال اوزعت الناقة ببولها اذا رمت به رمیا وقطعته وبو معنایی جوهری عین مجرده دخی ذكر
ایتمشدر پس ایكیسنده لغت اولمق احتمالی واردر اگرچه صاحب قاموس غلط حمل ایتمشدر الموزوع
میمك فتحی وزانك ضمی وعتیله قندرلمش نسنه الوزوع واوك فتحی وزانك ضمی وعتیله اسم در مصدر دخی
كلور جمیعا الاستیزاع همزه نك وزانك كسریله الهام طلب ایتمك تقول استوزعت الله شكره فاوزعنی على ما
انفا الوازع زانك كسریله شول كمسنه در كه ایلرو صفه وارسه انی اصلاح ایلیه تقدیم وتاخیره محتاج او

یرلری اوكاره وفی حدیث ابی بكر رضی الله عنه وقد شكی الیه بعض عماله ماكنت لاقید من وزعة الله وزع
نعرجا وازعك جمیعی یعنی مداوی تعالی ... اولنلرك منع اولنماسی رواكلدر وفی بعض النسخ
انا اقید والمعنى واحد على ان یكون الاستفهام للانكار ووازع سلطان معناسنده كلور قال الحسن
البصری لا بد للناس من وازع ای من سلطان یكفهم وكاه اولور كلبه وازع دیرلر قیوندن قوغدوغی
منع ایتدیكی ایچون الوزع واوك فتحی وزانك سكونیله عسكرك اوكن الیقومق اردی ایرشسون دیو تقول
وزعت الجیش اذا حبست اولهم على آخرهم قال الله تعالى فهم یوزعون التوزیع على وزن التكریم
قسمت وتفریق ایتمك التوزع فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله بولشمك یقال توزعوه فیما بینهم اذا اقتسموه
الاوزاع همزه نك فتحیله ناسدن جماعت مختلفه یه دیرلر واوزاع همداندن بر قبیله یه دخی دیرلر اوزاعی
اندن در السعة سینك فتحیله بر شنه یه وسعت ویرمك یقال وسعه الشیء یسعه سعة من الباب الرابع وسع
یقال لا یسعنی شیء ویضیق عنك یعنی سكا مضایقه ویرن بكا وسعت ویرمز ویسع دن واو ساقط اولدی
یطاء دن ساقط اولدیغی كبی نته كم باب همزه ده وطیء یطاء دن ساقط اولدیغی موضعنده بیان اولنمشدر
والسعة قدرت وطاقت دخی دیرلر قال الله تعالى لینفق ذو سعة من سعته ای على قدر سعته والهاء
عوض من الواو الوسع واوك ضمی وسینك سكونیله سعه كبی قدرت وطاقت معناسنه در الایساع
همزه نك كسری وعتیله غنا صاحبی اولمق یقال اوسع الرجل اذا صار ذا سعة وغنى ومنه قوله تعالى
والسماء بنیناها باید وانا لموسعون ای اغنیاء قادرون وایساع غنی قلمغه دخی دیرلر یقال اوسع
الله علیك ای اغناك التوسیع على وزن التكریم بر شنه یی بول ایتمك كه تضییقك مقابلیدر الاتساع
همزه نك كسری وتانك كسری وتشدیدیله وسعت بولمق الاستیساع همزه نك وتانك كسریله بعناه ایضا
یقال وسعت الشیء فاتسع واستوسع اذا صار واسعا التوسع فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله
مجلسده كیك یردن اوتورمق تفسح معناسنه الوساع واوك فتحی وسینك تشدیدیله شول آت دركه
آدیمی واسع اوله یقال فرس وساع ای واسع الخطو الوساعة واوك فتحیله آدم كیك اولمق
یقال وسع وساعة من الباب الخامس وسیع واوك فتحی وسینك كسری وعتیله ودخی ضم اللك و
زانك فتحیله ایكی صونك ادی دركه ... بنی قشیر بیننده واقع اولمشدر كه بعض اشعارده على وجه التغلیب
دعوضان واقع اولمشدر یسع فتحتینله عجم اسملرندن در وكاه اولور كه بوكه الف لام دخی داخل
قلورلر اگرچه بو معرفه اولنلر ضرورت اولمدقچه الف لام داخل اولمازیعمر ویزید ایشكی كبی والیسع قرأ

وشع اولنمشدر والليّع دخی قرأت اولنمشدر لامین ایله الوشیعة واوك فتحی وشینك كسری ومدیله
ایپلكلدن بر صَرْقی لفیفه معناسنه وشول اغاجدر كه اوك اقتدن جلاّح لحمه ایلكی یعنی ارقاج ایپلكین صَقَر
طوقیق ابتون اكا دخی وشیعه دیرلر وبنیه یی اتّدقدن صكره صادلی قطعه لره دخی وشیعه دیرلر
ووشیعه بُرده الاجه سنه اولن یوله دخی دیرلر التوشیع علی وزن التكریم بنیه یی اتدقدن صكره صاتمق
دیرلر الوَشْع واوك فتحی وشینك سكونیله بركسنه ده قوجه لق ظاهر اولق ظهور شیب معناسنه یقال
وشعه الشیب اذا علاه حكاه ابو عبید وطاغه چیقمق معناسنه ده كلور تقول وشعت الجبل وشعا من الباب
الباب الثالث اذا علوته التوشّع فتحتینله وشینك ضمی وتشدیدیله قیون طاغه چقوب اوتلامق یقال
توشعت الغنم في الجبل اذا ارتقت فيه ترعاه الايشاع همزه نك كسری ومدیله اغاج چیچكلنمك یقال اوشعت
الاشجار اذا ازهرت وبو ابو سعید الضریر روایتیدر الوَشُوع واوك فتحی وشینك ضمی ومدیله اغزه
دوكملكه ایلن دوا وَجُور معناسنه در شوع كبی نته كم مرور ایتدی الوشیع واوك فتحی وشینك
كسری ومدیله شول اغرها بودر اغندر یارلن انجلردر كه سقفه دوشنن اغاجلر اوزرینه دوشرلر وكا
وصع اولعر ذكر اولنن یارمه لر دیكنه قویوب اراسن تمام دیركلر ضعیف اوتلطوترلر الوصع فتحتینله برقوشدر
وضع سرچه دن كچوك وفي الحديث ان اسرافیل لیتواضع لله تعالى حتى يصير كانه الوَصَع الموضع میمك فتحی و
ضادك كسریله مكان معناسنه ومصدر دخی كلور الوضع واوك فتحی وضادك سكونیله بمعناه الموضوع
میمك فتحی وضادك ضمی ومدیله بمعناه كذلك تقول وضعت الشيء بين يديه وضعا وموضعا وموضوعا وهو
مثل المعقول ووضع درجه سندن دوشمكه دخی دیرلر یقال وضع منه فلان اذا حطّ من درجته ووضع
عورت باشندن اورتسن كیدرمكه دخی دیرلر یقال وضعت المراة خمارها وحامله عورت اوغلن طوغرمغه
دیرلر یقال وضعت المراة اذا ولدت ووضع دوه سرعتله كتمكه دخی دیرلر یقال وضع البعیر وغیره ووضع
ضرر ایتمكه دخی دیرلر یقال وضع الرجل في تجارته على البناء للمجهول اذا خسر الموضوع میمك فتحی وضادك ضمیله سرعت سیر معناسنه
سیر معناسنه دخی كلور یقال العرس حسن الموضوع وموضوع تجارتده ضرر ایدن كمسنه یه ده دیرلر یقال و
في تجارتك وانت موضوع اذا خسر الایضاع همزه نك كسریله ومدیله سرعت ایتدرمك یقال اوضعه راكبه
وایضاع تجارتده ضرر ایتمكه دخی دیرلر یقال اُوضِع الرجل على مالم یُسمّ فاعله الموضَع میمك وضادك فتحیله موضع
معناسنه لغتدر قرا روایتیدر اوندن الوَضَعة واوك فتحی وضادك سكونیله والوضعة واوك كسری
وضادك سكونیله والوضعة ضادك كسریله بولرك جمله سی بر معنایه در قچون بر نیانایلملو اولسه یاطاش

یا طاشله یا فوم كبی بجله ضعه خبر هذه الوضعة والوُضعة والضِعة دیرسن یعنی طاشك وضعن یا فود
كبیك وضعن وضع اخره تبدیل ایت دیرسن پس ضعه ده اولن ها واودن عوض اولمور وضعه
دناءت معناسنه ده كلور علی مایجی الوضیعة واوك فتحی وضادك كسری ومدیله اغرق حمل معناسنه
ووضیعه شول یرده بتن اوتی اوتلمه دخی دیرلر یقال وضَعَت تضع وضیعة وبر كمسنه حقیر ودنی
اولمغه دیرلر تقول وضع الرجل توضع وضیعة من الباب الخامس اذا صار وضیعا الوضایع واوك
فتحی ویانك كسریله جمع احمال واثقال معناسنه یقال حلقوا وضایعهم ای اثقالهم ووضیعه وضایع كبی
واحدی دخی كلور ووضایع كسری بر قوم محمد بر یره نقل اید وب انده ساكن قلمشدی
اول محلی ضبط ایچون اول قوم اهل عرف طایفه سی واهل سلاح طایفه سی اولماغله الوضیع واوك فتحی
وضادك كسری ومدیله شول خرما در كه قوریمزدن اول قبوشرلوب دستیلرده بصرلر ووضیع امانت قونن
اسبابه دخی دیرلر ودیعت معناسنه تقول وضعت عند فلان وضیعا اذا استودعت عنده ودیعة ووضیع
خلقت الجامعه دخی دیرلر كه تشریفك مقابلیدر الضعة صادك فتحیله دناءت تقول فیه ضعة وضِعة
بفتح الضاد وكسرها والهاء عوض من الواو وضعه شول اولن اغاجدر بر نیك اسمیدر اكوها اولدر اولور واو
عوض اولور سه واكر آخره اولنسه عوض اولمزسه باب معتلدن اولور ما نحن فيه دن اولماز الواضعه
ضادك كسریله شول ناقه در كه ذكر اولنن اغاجی اوتلیه الواضعات ضادك كذلك كسریله جمعی یقال ناقة واضعة ونوق
واضعات وابو زید ایتدی قچون دوه ذكر اولنن اغاجی اوتلمه دن خالی اولمسه وضَعَت تضع وضیعة فهی
واضعة دیرلر وكذلك وضعتها انا دیرلر كا شجره زبده یی اوتلتدم معلنده لازم ومتعدی كلور الموضوعه
شجره مذكوره یی اوتلادلن دوه اصحاب الوضیعه ذكر اولنن اغاجلق قرببنده مقیم اولن قوم الموضعه میمك ضمی في الاكمه
اذا اوقفته فيه على شيء الواضع شول عورت دركه باشندن اورتسن بر چقرش اوله وواضع شول عورته دخی
دیرلر كه اغزطلیده حامله قالمش اوله الوضع واوك ضمی وضادك سكونیله عورت اغزطرمده صیفكوند سنه
قریب زماننده حامله اولمغه یقال وضعت وُضعا اذا حملت في آخر طهرها في مقبل الحیضه التضع تانك ضمی و
ضادك سكونیله بمعناه التضع ضمتینله بمعناه كذلك یقال حملته وُضعا وتُضْعا وتُضُعا التواضع
تانك فتحی وضادك ضمیله مذلت عرض ایتمك الاتِّضاع همزه نك كسری وتانك كسری وتشدیدیله وهنك
اشعه ایتدرمك ایچون بصوب اندرمه نبكوت التوضیع على وزن التكریم قفتانه پنبه قویوب قوده ن صكره دیكمك
الموضّع میمك ضمی وضادك فتحی وتشدیدیله براغندی اولوب سُنْت انلم اولن كسنه الوعوع واوك

فتحی وعینك ضمی ومدیله خوب آواز لوکسنه یقال خطیب وعوع وهو نعت حسن الوعوعة علی وزن الزلزلة قورد
آوازی ویا الوعواع واوك فتحی وعینك سكونیله مرحوم اولور اوان یقال هذا وعواع وهو نعت قبیح
وقع ودوعواع جمع كثیرك شماتتسنه دخی دیرلر تقول سمعت وعواع القوم ووعوعة جماعت ناسه دخی دیرلر الوقیم
واوك فتحی وقافك كسری وتعیله شول سپیدرلر كه خرما چوبندن وخرما یپراغندن ایشلرلر وقافك استعمالی
وقع صحیح دكلدر الوقعة واوك فتحی وقافك ضمی ایله اوغرش مالندن بری بریله طوقشمق الواقعة قافك كسریله
بمعناها وواقعه قیامته دخی دیرلر مواقع الغیث میمك فتحی وقافك كسریله یغمور دوشجك یرلر الموقع میمك
فتحی وكذلك قافك كسریله برنسنه نك محلی یقال وقع الشیء موقعه الموقعة میمك وقافك فتحی ایله شول محل دركه
قوش انوك اوزرینه قونار المیقعه میمك كسری ومدیله شول نسنه دركه طوغی اوك اوزرینه طوقه مغی
عادت ایدنوب میقعه قصارك اوندرینه بزوك کی آغاجه دخی دیرلر ومیقعه چكیچه دخی دیرلر مطرقه
معناسنه وبعضلر ایتدی میقعه اودون بیلكی طاشی دركه انوكله بچق بیلولر الوقع واوك وقافك
سكونیله طاغ اولوب یوكسك یر ووقع اوغرشماغه دخی دیرلر یقال وقعت بالقوم فی القتال ووقع برنسنه دن
دوشمكه دخی دیرلر یقال وقعت من كذا وعن كذا وقعا من الباب الثالث ووقع بچاغی كسكین ایتمكه دخی دیرلر تقول
وقعت السكین اذا حددتها الوقع فتحتینله طاشلر الوقعه كذلك فتحتینله واحدی ووقع ایاق یورمكدن
مجروح اولوب طاشره غمزه دخی دیرلر یقال وقع الرجل یوقع من الباب الرابع اذا اشتكی لحم قدمه من غلظ
الارض والحجارة الوقع واوك فتحی وقافك كسریله شول بلوت دركه یوفقه اوله سحاب رقیق معناسنه
الوقیع واوك فتحی وقافك كسری ومدیله شول اتطرنق دركه طاشدن آشنمش اوله ووقیع شول قلیجه
دیرلر كه بیكلی طاشنه سورلوب كسكین قلنمش اوله وسكین وقیع بیلنمش اولكن بچق یقال تقع حدیدك الوقیع واوك فتحی
شول چوقر یرلر دركه انده صو جمع اولور مناقع معناسنه ووقایع قتال لر معناسنه دخی كلور الوقیعه واوك
فتحی وقافك كسری ومدیله خلقی غیبت ایتمك یقال وقع فی الناس وقیعةً اذا اغتابهم واوغرش ایتمك و
طاشقاقه یرده اولان دلیك كه انده صو جمع اولور كوچك اولنه وبیوك اولنه زیاده بیوك اولدقده
وقیط دیرلر الوقاع واوك فتحی وقافك تشدیدیله خلقی غیبت ایدن كمسنه الوقاعة كذلك واوك فتحی
وقافك تشدیدیله بمعناه وقاع واوك فتحی وعینك كسری اوزره بناسی ایله قطام كبی شول داغدر كه اتك
یانجغی اوزره دایره مثال اولوب یقرلر هر قانده اولورسه مدور داغه الملاق اولنور ابو عبید روایتی اوزره
یقال كویته وقاع الایقاع همزه نك كسری ومدیله قوملو اوغرشه كیرمك یقال اوقعت بالقوم وایقاع بركسنه یه

بركسنه یه برازلق ایتمكه دخی دیرلر یقال اوقع فلان بفلان ما یسوؤه وایقاع دوشرمكه دخی دیرلر اسقاط معناسنه
یقال اوقعه غیره المواقعة میمك ضمی وقافك فتحیله اوغرشمق الوقاع واوك كسریله بمعناها یقال واقعوهم
فی القتال مواقعةً ووقاعاً الوقوع ضمتینله دوشمك معناسنه یقال وقع الشیء ویقال وقع الربیع فی
بالارض ولا یقال سقط وبربیع یازكوننده یغان یغموره دیرلر ووقوع قوش قونمغه دخی دیرلر یقال وقع
الطائر وقوعاً الوقعة واوك كسری وقافك سكونیله قوشك برجنس قونمسی یقال انه لحسن الوقعة النسر
الواقع نونك فتحی وسینك سكونی وقافك كسریله بر یلدزك اسمیدر التوقع فتحتینله وقافك ضمی و
تشدیدیله برنسنه نك وقوعنه منتظر اولمق الاستیقاع همزه نك وتانك كسریله بمعناه یقال توقعت الشیء واستوقعته
اذا انتظرت كونه التوقیع علی وزن التكریم كتابك اوزرینه نشان یازمق یقال السرور توقیع جائز یعنی
علامت خیر در وتوقیع وطوارك ارقه سنده اولان یاغره دخی دیرلر وتوقیع برنسنه یی توهم ایتمكه دخی دیرلر یقال
وقّع ای الق ظنك علی شیء الواقع قافك كسریله برلفظدر كه علماء كوفه فعل متعدیه اطلاق ایدرلر الموقوع میمك فتحی
وقافك ضمی ایله آشنمش وطاشره قشرآت طرنغی یقال حافر موقوع مثل وقیع علی ما مر الموقع میمك ضمی وقافك فتحی
وتشدیدیله بصاتمش یول طریق مذلل معناسنه وموقع شول كمسنه یه دیرلر كه اكا بلالر ایرشمش اوله یقال رجل
موقع وكذا بعیر موقع وموقع شول قلیجه دیرلر كه بیلنمش ویوزی آچلمش اوله وموقع الظهر شول دوه یه دیرلر كه ارقه
سنده یاغری چوق اوله یقال انه لموقع الظهر الموقعه میمك ضمی وقافك فتحی وتشدیدیله شول یوری نشانه در كه
وكع كه بلنمش اوله الوكیع واوك فتحی وكافك كسری ومدیله برك اولن نسنه یقال فرس وكیع وسقاء وكیع ای صلب شدید
الركاكة واوك فتحیله برك اولمق
وسقاسین مهمله نك كسریله شكه دیرلر یقال وكع من الباب الخامس وكیع كذلك واوك فتحی وكافك كسری ومدیله
بر رجل اسمیدر الوكع فتحتینله ایاغك باش برمغی قربنده اولن برماغه مایل اولوب باش برماغك دیبی
یوكری اولمغه دیرلر الاوكع همزه نك وكافك فتحیله شول رجل دركه ایاغی ذكر اولنان صفت اوزره اوله
الوكعاء واوك فتحی وكافك سكونی والعنك مدیله مؤنثی یقال رجل اوكع وامراة وكعاء وكاه اولور اوكع
لئیم معناسنه استعمال اولنور یقال عبد اوكع ای دنی لئیم ویقال امة وكعاء ای حمقاء الاستیكاع همزه نك وتانك
كسریله محكم اولمق یقال استوكعت معدته اذا اشتدت طبیعته المیكعة میمك كسری ومدی وكافك فتحیله صبان
دموری كه زراعت ایدنلر استعمال ایدر المیكع میمك كسری ومدی وكافك فتحیله كذلك جمعی صبان دمورلری
معناسنه كه نان فارسیده كاه بزن دیرلر الوكع واوك فتحی وكافك سكونیله عقرب صوقمق یقال وكعت
العقرب بابرتها اذا ضربت وایلان صوقمغه دخی دیرلر یقال وكعته الحیة ووكع ممدده اولن سودی هیب

صغنه‌دە دیرلر تقول وكعت الشاة اذا نفرت ضرعها عند الحلب ومن كلامهم قال المرأ اعلب ودع
نا دلك ماندع وقالت النعجة احلب وكع فليس لك ماتدع بو سوز قیونك كچیدن صاحبچون انقع
ولع — انفع اولمسندن كنايت اولوب كچینك حیله ایله سودن قیجور ممسندن عبارت اولور الولوع واوك
فتحی ولامك ضمی ومدیله لام درحرص معناسنه وولوع مصدر دخی كلور پس مصدرده واسمده واو مفتوح
اولور الولع فتحتینله كذلك مصدر درحریص اولمق معناسنه یقال ولعت به اولع ولعا وولوعا من الباب
الرابع الايلاع همزه‌نك كسری ومدیله حریص قلمق یقال اولعته بالشئ واولع به على البناء للمجهول المولع
میمك ضمی ولامك فتحیله برشنه یه دیرقلنمش كسنه مغرى به معناسنه الولع واوك فتحی ولامك سكونیله
كذب معناسنه یقال ولع والع كما یقال عجب عاجب یقال ولع ولعا من الباب الثالث اذا كذب وبجمع
مصادرده وولع كلمه‌سن باب ثالثده ایراد ایتمشدر ذكر اولنان معنالرده پس جوهرینك اختیارینه مخالف اولور
كوزه‌ننمسن بابثالثده ذكر ایلمشدر — وولع منع معناسنه دخی كلور یقال ما ادری فلان فلا ادری ماولعه ای مادری ماحبسه ویقال ایضا ما ادری
ما والعته بكسر اللام بمعنى فعل الوالع لامك كسریله كاذب معناسنه الولعة فتحتینله جمعی كاذبلر معناسنه
فاسق ایله فسقه كبی المولع میمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله ملمع كبی ده لفظا ومعنى التوليع على وزن التكريم
شول الاجه لغنه دیرلركه الاجه لرینه اوزونلق اوله واصمعى ایتدی اكرطوارده الوان متعدده جمع اولورسه ایلق
اولمدن ماعدا الكا توليع دیرلر یقال برذون مولع بنو وليعة واوك فتحی ولامك كسری ومدیله كنده قبیله سیدر
برجماعت در الوليع واوك فتحی ولامك كسری ومدیله خرمانك اولچیقی چیچكی یاخود میوه سیدركه قابى ایچنده
هبع — اولور فصل الها الهبع هانك ضمی وبانك فتحیله شول دوه یاوریسیدركه وقت نتاجك آخرنده طوغه یقال
ماله هبع ولا ربع وربع وقت ربیعت اوللرنده جمع طوغان دوه یاوریسیدر الهبعة هانك ضمی وبانك
فتحیله مؤنثی الهبعات كذلك هانك ضمی وبانك فتحیله جمعی ذكر اولنان وقتده طوغان یاوری اصمعى ایتدی
جبیر بن حبیب دن سؤال ایدرم هبعه نیچون هبع دیدیلر دیدم ایتدی زیرا ربع اوللرنده جمع
طوغوب هبع آخرنده جمع طوغماغین بربریله كلوب یوریدیكلرنده ربع ایله برابر یوریمكه طاقتكتوریوب
بوینین اوزتغله یوریرده سرعت ایتمك ایسترلر اما بناء هبع دیدیلر دیدی وهبعان بیوكده اوزنقه معناسی
دیدی واصمعى ایتدی هبعك جمعنده هباع دینمزلكن ربعك جمعنده رباع دیرلر الهبعان فتحتینله دوه
هبلع هبنع — كوشكی یوریوب اوزنقو یقال هبع الفصیل یهبع هبعانا اذا مد عنقه ویقال الحمر كلها تهبع فی مشیتها ای
تمد عنقها الهبلع هانك كسری وبانك سكونی ولامك فتحیله اكول معناسنه در الهبنقعة هانك وبانك

وبانك وقافك فتحی ونونك سكونیله اوكچه لری اوزرینه اوتروب ایاغنك برینی دیكمكدر الهبنقع
ذكرا اولنان صفت اوزره شول رجل احمق متكبردركه نساطایفه‌سنك مصاحبتی سوه الاهبنقاع همزه‌نك
وبانك كسریله ذكر اولنان صفت اوزره اولمق یقال اهبنقع الرجل اذا جلس الهبنقعیه یعنی حماقتی
هجع — غلبه ایدوب نساطایفه‌سیله مصاحبته شغول اولسه الهجوع ضمتینله كیجه ایله اویومق ومجوع فی
الجمله آجلق دفع اولنمغه دخی دیرلر یقال هجع جوعه اذا انكسر جوعه ولم یشبع التهجاع تانك فتحی وهانك
سكونیله نومه خفیفه یه دیرلر الهجیع هانك فتحی وجیمك كسری ومدیله كیجه‌دن برمقدار كچمشه كه نعیع كبی در
وزنا ومعنى التهجیع على وزن التكریم اویتمق یقال هجع القوم تهجیعا اذا نوموا الهجعة هانك فتحی و
جیمك سكونیله ازاویومق یقال اتیت فلانا بعد هجعة ای نومة خفیفة من اول اللیل الهجعة هانك كسری
وجیمك سكونیله برجنس اویومق در ... الهجعه هانك ضمی وجیمك فتحیله همزه وزننه اوله
شول كسنه دركه غافل اولوب احمق اوله الهجع هانك ضمی وجیمك فتحیله بمعناه المهجع میمك كسری وهانك
سكونیله بمعناه كذلك وبونلرك اصلی نوم معناسندن مأخوذ در الاهجاع همزه‌نك كسریله برکسنه‌نك آجلغن
تسكین ایتمك یقال اهجع فلان غرثه اذا اسكن ضرمه غرث عین معجمه وثاء مثلثه ایله آجلق وضرم ضاد معجمه ایله
هجرع — آجلغك شدتی الهجنع فتحتینله ونونك فتحی وتشدیدیله اوفه‌دن وفرموده اولان كسنه الهجرع هانك
هدع — كسری وجیمك سكونی وراء مهمله‌نك فتحیله اوزون طویل معناسنه هدع هانك كسری ودال مهمله‌نك فتحی
وعینك سكونیله بركلمه دركه انوكله خرده اولان دوه‌لو قاچرقرق تسكین اولنور الهودع هانك ودالك فتحی
هرع — و واوك سكونیله دوه قوشی نعام معناسنه الهرع هانك فتحی وراءنك كسریله اقیجی اولان قان دم جارى
معناسنه یقال هرع من الباب الرابع وهرع شول كسنه یه ده دیرلركه تیز اغلایجی اوله سریع البكا معناسنه الهرعة
هانك فتحی وراءنك كسریله شول عورت دركه ارى جمع اولدقده منیسن تیز انزال ایده الهرع فتحتینله
شول كهله دیرلركه اوله قمل صغار معناسنه كذا فی بعض نسخ الصحاح المهروع میمك فتحی وراءنك ضمی ومدیله
شول مجنون دركه مصروع اوله الاهراع همزه‌نك كسریله سرعت ایتمك ومنه قوله تعالى وجاءه قومه یهرعون الیه قال ابو عبیدة
ای یستحثون الیه كانه یبعث بعضهم بعضا واهراع دتره‌مك دخی دیرلر یقال اهرع الرجل على مالم یسم فاعله
فهو مهرع اذا كان یرعد من غضب او حمى او فزع الهیرع هانك وراءنك فتحی ویانك سكونیله قورخق
وضعیف اولن كسنه وهیرع شول یله دیرلركه اسمسی سرعت اوزره اوله سریع الهبوب معناسنه الهیرعة
والیراعة وزنده نیعره اوزره چوبانك دودوكی اندكه قامشی الاهرماع همزه‌نك وراءنك كسری ومیمك تشدیدیله

سرعت ایتمك یقال اهزع الرجل اذا اسرع فی مشیته و بکاسنده سریع اولمغه دخی دیرلر و جوهری ایدر
هزع بن ظن ایدرم کیم زایده اولا الهزیع هانك فتحی وزانك کسری وعقیله کیجه نوك بر مقدارنه دیرلر کرك ثلث
کرك ربع اولسون التهزیع علی وزن التکریم بر نسنه یی پاتق الانهزاع همزه نك وهانك کسریله پاتق
یقال هزعت الشیء تهزیعا فانهزع اذا کسرته فانکسر المهزع بر نسنه یی وکچك آلت کرك کرج فاذه
آلت اولسون کرك خورند وکچك آلت اولسون الاهتزاع همزه نك وتانك کسریله کوندرك وقلچك
دتره مسی فچن دترسون دیو ترملك اولنلر واهتزاع سرعت ایتمك معناسنده کلور یقال مر فلان
یهزع اذا اسرع الاهزع همزه نك وهانك فتحیله شول اوقدر که قبورده مجمله اوقلردن صکره قاله کرك
ایو اولسون کرك یرامز اولسون یقال ما فی کنانته اهزع ابن السکیت ایتدی پس کلمه اهزع نفیدن
غیریرده استعمال اولنمشدر واهزع کاه اولور احد معناسنده دخی استعمال اولنور یقال ما فی الدار اهزع
ای ما فیها احد الهزوع ضمتینله والتهزع فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله بونلرك ایکیسی دخی سرعت
هطع ایتمك معناسنده در یقال مر فلان یهزع من الباب الثالث ویتهزع ای یسرع الهطوع ضمتینله بر نسنه یه نظر ایدب
طورمق یقال هطع الرجل یهطع هطوعا من الباب الثالث اذا اقبل ببصره علی الشیء لا یقلع عنه الاهطاع همزه نك
کسریله بر کسنه بوینن اوزدوب باشن اشغه ایتمك واهطاع سرعت ایتمکه دخی دیرلر یقال اهطع فی عدوه
اذا اسرع وعدو عین مهمله ایله سکرتمکه دانهطع میمك ضمی وطانك کسریله شول دوه در که بوینن یراوزنده
اشغه طوته الهطلع هانك وطانك فتحی ولامك فتحی وتشدیدیله اوزون وفرموده اولان رجل مجتمع کبی
وزناً ومعناً الهقعة هانك فتحی وعینك تشدیدیله قوصوق معناسنه یقال هع هعة وهو لغة فی هاع یهوع
یعنی قاء الهقعة هانك فتحی وقافك سکونیله شول دایره در که اتك کوکسی جانبندن اوله وبو مقبول دایره
کربیه عتاق اولنور یقال المهقوع لا یسبق ابدا یعنی ذکر اولنان علامتی اولن آت اصلا ایلرو کچمز وهقعه کذلك اوج
براق یلدز در که بربرینه قریب دعانلری اسم جوزادرکه قمر اکا نزول ایدر الهقعه هانك ضمی وقافك فتحیله
همزه وزننده اوزره شول کسنه در که فلقوا ینندن طیانمسی ویاتنی اوزره یتمسیچو فاوله الهیقعة هانك وقافك
فتحی ویانك سکونیله حالت حربده اولن قلج اوازنه حکایت ایتمك وابو عبیده ایتدی هیقعه قلچك کسکینیله
یو قرودن اشغه چالمقدر المهقع هانك ضمی ومیمك فتحی وتشدیدیله وقافك کسریله زنلق وزنی اوزره
کنصب اغاجنك میوه سی در سیبویه کتابنده ذکر ایتدکی اوزره وتنضب ضاد معجمه ایله بر اغاجدر که اوقی اندن
هکع ایشلولر وزنلق شول کسنه در که منسن جاع ایتمزدن اول انزال ایده الهکوع ضمتینله ساکن اولوب

اولوب مطمئن اولمق یقال کعت البقرة تحت ظل الشجرة من شدة الحر من الباب الثالث وتوجه معناسنه
کلور یقال ذهب فلان فما یدری این هکع واین سکع ای این توجه واین اقام الهکعة هانك ضمی وکافك
فتحیله همزه وزنی اوزره احمق اولن کسنه الهلع فتحتینله زیاده صبرسزلق در یقال هلع من الباب الرابع
هلع الهلع هانك فتحی ولامك کسریله بی صبر اولن کسنه الهلوع هانك فتحی ولامك ضمی ومدیله بمعناه وقد جاء
فی الحدیث من شر ما اوتی العبد شح هالع وجبن خالع یعنی شول بخلدر که انسانه ویریلن یرمز نسنه لرك بیری
که قلت صبری وحزنی موجب اوله وبخلی هالع ایله صفتلنمق بوی عاصفه ولیلی نائم ایله صفتلنمق کبی در یوم عاصف
ولیل نائم دیدکلری کلامده وعاصف شدید اولن یله دیرلر پس اشبو حدیث شریف اتی شمر اولدرکه فعل
صفت فاعل وزنی اوزره دخی کله و بو دخی محتملدر که هالعك فاعل وزنی اوزره کلمسی خالع کلمه سنه مناسبتدن
اوتری اوله وخالع دن مراد شول خوف درکه قلبی قوپره زیاده شدتندن الهلعة هانك ضمی ولامك فتحیله
همزه وزنی اوزره شول کسنه درکه دایما بی صبر اوله عن اعلام ایدر یقال رجل هلعة اذا کان یهلع ویجزع ویفزع
سریعا یعنی تیز تیز اجلق اظهار ایدر الهلع هانك کسری ولامك فتحی وتشدیدیله ارکك اوغلاق الهلعة
کذلك هانك کسری ولامك فتحی وتشدیدیله مؤنثی یقال ماله هلع ولا هلعة ای ماله جدی ولا عناق الهلواع
هانك کسری ولامك سکونیله شول ناقه درکه سریع اوله الهلواعه علی الوزن المزبور بمعناه یقال ناقة هلواع
وهلواعة ای سریعة حدیرة منعاة وحدیره حاء مهمله ایله کسکین وچابك ومذعان میمك کسری ایله مطیع
معناسنه در الهلوعة هانك وواوك فتحیله ولامك ما بیننده سکونیله سرعت ایتمك یقال هلوعت اذا اسرعت
الهلع هانك ضمی ولامك فتحیله حریص معناسنه در یقال ذئب هلع بلع ای تلاعة دریوتق معناسنه الهالع
لامك کسریله شول دوه قوشی درکه چبه سنده سرعت اوزره اوله الهالعة کذلك لامك کسریله مؤنثی الهموع هانك
همع فتحی ومیمك ضمی ومدیله اقیجی نسنه جاری معناسنه الهموع ضمتینله اقمق سیلان معناسنه الهمع هانك فتحی
ومیمك سکونیله بمعناه الهمعان فتحتینله بمعناه کذلك یقال همعت عینه تهمع همعا وهموعا وهمعانا من الباب الثالث
اذا دمعت وکذلك یقال همع الطل اذا سال بعدما سقط علی الشجر وطل طاء مهمله ایله نغوره دیولر الهمع هانك
فتحی ومیمك کسریله یاغمجی معناسنه در یقال سحاب همع ای ماطر التهمع فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله یالاندن
اغلمق یقال تهمع الرجل اذا تباکی یعنی اغلمق شکلن کوستردی الهملع فتحتینله ولامك فتحی وتشدیدیله سریع اولن
دوه وکاه اولور قورد دخی هملع دیرلر لام شدیده ایله جوهری ایدر بن ظن ایدرم کیم لام زایده اوله الهمیسع
همسع هانك ومیمك وسینك فتحی ویانك سکونیله جمل قوی معناسنه در زعم اتدکلری اوزره وبر جاك دخی

هنع اسمیدر الهنعه هانك فتحی و نونك سكونیله شول داغه دیرلركه دوه بوینتك التندر اولور یقال هُنِعَ البعیر على البناء للمجهول وهنعه جوزانك منكب اسیدر دخی دیرلر كه بش یلدزدر كه صف بغلیوب درزلمشلردر قمر
اندن نازل اولور الهنوع میمك فتحی و نونك ضمی ایله ذكر اولنان داغله داغلنمش دوه الهَنَع فتحتینله بوینك
اوكنه تطامن در و تطامن اولدركه بوینك اشغه جانبی منحدر اوله یعنی انیش اولوب باش جانبی بر تنبع اولی
واسوزی یوكسك اوله یقال هنع یهنع هنعا من الباب الرابع الاهنع همزه نك و نونك فتحیله بوینی اكوجاع
اولمغه یقال ظلیم اهنع وظلیم طاء معجمه نك فتحیله دوه قوشنك ارككنه دیرلر الهنعا هانك فتحی و نونك سكونی
و الفك مدیله مؤنثی یقال ظلیم اهنع و نعامة هنعاء اذا كان فی عنقها التواء حتى یقصر لذلك كما یفعله الطا
الطویل العنق والتوابو رلغه دیرلر و هنعاء شول طاغه دیرلركه الجق اولور بو سطانك ضدی در و هنع
قرری كیك بویندر اولور سیاه كیك بوینیدر اولمازدیشلر قرزی كیكك بوینی قصه لق اولدیغی
الهُواع هانك ضمی ایله قوصمق و الهَیْعوعه هانك فتحی و یانك سكونی و عینك ضمی ایله كذلك قوصمق یقال
هاع یهوع هواعا و هیعوعة اذا قاء و قوم برعیرینه حمله اتیكه دخی دیرلر یقال هاع القوم بعضهم الى بعض
اذا هموا بالوثوب التهویع على وزن التكریم قوصمقدر یقال لاهوعنه ما اكل اى لاقیئنه النَهَیع فتحتینله
و یانك ضمی و تشدیدیله قوصمق الهیوع ضمتینله قورقمق یقال هاع یهیع هیوعا من الباب الثانی
اذا جبن الهَیْع هانك فتحی و یانك سكونیله كذلك قورقمق ذكر اولنان لغت در الهَیَعان فتحتینله بمعناه
یقال هاع یهاع هیعا و هیعانا من الباب الرابع الهَیْعه هانك فتحی و یانك سكونیله برنسنه اقموریر
او زرنه دوكلدكدن صكره یبیمه كبی دونوب قالمغه دیرلر یقال هاع یهیع هیعا الهابع یانك كسریله شول قورقمق
بونه ده اریشدر و هایع قورقق و بی صبر معناسنه ده كلور یقال رجل هایع لایع اى جبان جزوع الانهیاع همزه نك
و هانك كسریله شراب یر یوزنه دوكلوب اقمق یقال انهاع الشراب و بعض نسخه ده سین مهمله ایله دخی تصحیح
اولنمش بو تقدیرجه سیلاندر و هنی اولور هاع لاع قورقق یقال امراة هاعة لاعة الهایعة یانك كسریله
قاتی اواز صوت شدید معناسنه الهیعة هانك فتحی و یانك سكونیله شول اوازدركه اندن تلبكه قوفه طاری اولی
یا نوده شول بر صفته دركه بین الناس شایع اوله المَهْیَعه میمك و یانك فتحیله شول موضعدركه شام
بدع شریفدن وارد جحاجك میقاتی در رواكا جحفه دخی دیرلر فصل التاء الاتدع همزه نك و دالك
فتحیله زعفرانه كه معروفدر بو منصرف اولور و اگر بوكا برنسنه تسمیه اولنسه لاینصرف اولور تحقیق
و وزنی فعللدر او تری افكل كبی كه افكل فالتله دتره مكه دیرلر رعده معناسنه التتدیع على وزن التكریم زعفران

زعفران ایله بویامق یقال تدعت الشیء ایدعه تتدیعا اذا صبغته بالزعفران الایداع همزه نك كسری
و یانك مدیله واجب قلمق یقال ایدع الحج على نفسه اذا اوجب و ذلك اذا نطیب للاحرام متبوع میمك فتحی
و دالك ضمی و مدیله براتك اسمیدركه اول عبد الحرث بن ضرارك اتیدر البراع یانك فتحیله شول سنكدر
یرع كه كیجه ایله او جوجه اتش كبی كورنوركه اكا یلدز بوجكی دیرلر الیراعة كذلك یانك فتحیله واحدی و یراع و یراع
قاشه دخی دیرلر قصب معناسنه و قورقق كمسنه یه ده یراع و یراعه دیرلر و یراعه كاه اولور بوكه دخی
دیرلر میثه معناسنه البقاع یانك فتحی یوكسك اولن یر الایفاع همزه نك كسری و مدیله یوكسك
یفع اولمق یقال ایفع الغلام اذا ارتفع الیافع فانك كسریله یوكسك اولن اوغلن یقال ایفع فهو یافع و
لا تقل موفع وهو من النوادر الیفع فتحتینله یوكسك اولن اوغلن الیفعة كذلك فتحتینله بمعناه
یقال غلام یفع و یفعة و یفعة جمع معناسنده ده كلور یقال غلمان یفعة الاینفاع همزه نك فتحیله كذلك جمعی
الینع یانك فتحی و نونك سكونی ایله یمیش كمالنی بولوب اولمق الینع یانك ضمی و نونك سكونیله
ینع و الینوع ضمتینله بمعناه ایضا یقال ینع التمر ینیع من الباب الثانی و ینیع من الباب الثالث ینعا
و ینعا و ینوعا اذا انضج و قری و ینعه بضم الیاء و ینعه بفتحها و هو مثل النضج والنضج الایناع همزه
همزه نك كسری و مدیله كذلك یمیش كمالنی بولمق معناسنه در و مضارعنده یاساقط اولمادی اختلا
قوت بولدیغندن اوتر و الینیع یانك فتحی و نونك كسری و مدیله اولمش میوه الیانع نونك كسریله
بمعناه نضیج ایله ناضج كبی الینع یانك فتحی و نونك سكونیله یانعك جمعی در صاحب ایله صحب كبی ابن
ابع كیاه روایتی اوزره باب الغین من كتاب ترجمة الصحاح الجوهری فصل الالف عین اباغ
ندن همزه نك ضمیله و باء موحده ایله بر موضعك اسمیدر كوفه ده رقه ایله اراسنده یوم عین اباغ عربك مشهور كونلر
بدغ بر كونلك آدیدر كه منذر بن منذر بن ماء السما اولكونده قتل اولنمشدر فصل الباء البدغ
فتحتینده مهمله ایله بوشنمق یقال بدغ بالعذرة یبدغ بدغا من الباب الرابع مثل تعب تعبا اذا تلطخ بها و سایر
نسنه یه بوشنمغه دخی اولنور البدغ بالك فتحی و دالك كسریله رجالدن بر كمسنه نك اسمیدر ابن الاعرابی
برزغ ایتدی عرب طایفه سندن بعض كمسنه بعض غدر ایتدكده بدغ دیو تسمیه اولندی تعب كبی البرزغ بانك
و زانك ضمی و ما بینده رانك سكونیله تمام یكتلك البرزوغ بانك ضمی و رانك سكونی و زانك ضمی و مدیله بمعناه
بانك كسری و رانك سكونیله قرطاس وزنی اوزره بمعناه كذلك یقال شباب برزغ و برزوغ و برزاغ اى
ممتلى تام و صاحب قاموس برزوغ شابك صفتی اولور شبابك صفتی اولدیغی كبی دیمشدر البرزوغ

ضمتينله كون طوغمق در يقال بزغت الشمس بزوغا من الباب الاوّل اذا طلعت وبزوغ دخی نك اضيبسی
طلوع ايتمكه دخی ديرلر الابزاغ همزه نك وبانك كسری ونونك سكونيله بهارك ابتدا ظهورن ايتمسنه ديرلر يقال
ابزغ الربيع اذا جاء اوّله المبزع ميمك كسری وبانك سكونيله نيشتركه انوكله قان الورلر البزغ بانك فتحی
وزانك سكونيله قان المق يقال بزغ الحاجم والبيطار من الباب الثالث اذا شرط يعنی قان ال‍ـ البطغ بطغ
فتحتينله برنسنه يه بوت شمق يقال بطغ بالشیء من الباب الرابع اذا تلطخ به لغه في بزغ ويرده سود نكه دخی
ديرلر يقال البطغ بالارض اذا تمسح بها وترحف وترحف يوريمكه قصد ايرعب يوريمايوب سودنكه ديولر البغبغ بغغ
علی وزن الزلزله بر جنس اوتك وصوت ايتك در هد بر مخصوص معناسنه البغيبيغ باء اوّلك ضمی وغينك
فتحی وباء ثانينك كسريله شول قيودركه چكلمسی قريب اوله وبغيبيغ سمز اولن آهو اركك دخی ديرلر كذا في
بعض النسخ المبغبغ ميمك ضمی وباء اوّلك فتحی وثانينك كسريله سريع وستعجل اولن كمسه البلوغ ضمتينله بلغ
بر يره ايرشمك تقول بلغت المكان بلوغا من الباب الاوّل وبر نسنه قريب اولمغه دخی ديرلر تقول بلغت المكان
اذا شارفت عليه ومنه قوله تعالی فاذا بلغن اجلهن ای قاربنه وبلوغ اوغلان كمالن بولمغه دخی ديرلر يقال
بلغ الغلام اذا ادرك الابلاغ همزه نك كسريله ايرشدرمك ايصال معناسنه التبليغ علی وزن التكريم بمعناه
البلاغ بانك فتحيله اسمدر تبليغ معناسنه وبلاغ كفايه دخی ديرلر وتبليغ رسالتی ادا ايتمكه دخی ديرلر
واتك اوپانن اوزرنه دخی ديرلر زياده سكرتسوب ديو يقال بلغ الفارس اذا مدّ يده بعنان فرسه ليزيده
في جريه البالغ لامك كسريله ايو جيد معناسنه يعنی ايولكده نهايتن بولمشدر البلغ بانك فتحی
ولامك سكونيله بالغ معناسنه در يقال امر الله بلغ ای بالغ من قوله تعالی ان الله بالغ امره وقرا ايندی
اللهم سمع لا بلغ ديرلر ايشيدلسون تمام اولماسون معناسنه كه الی ايتدی بر كمسنه قجون بر حظا يتمدکی
خبر ايشتسه اللهم سمع لا بلغ در حرف اوّلرك كسريله وسمع لا بلغ دير فتحلريله وسمعا لا بلغا دير نصب اوزره
البلغ بانك كسريه ولامك سكونيله كذلك بالغ معناسنه در ومنه قولهم احمق بلغ وقولهم ملغ بلغ وملغ ميمك كسری
ولامك سكونيله وغين معجمه ايله احمق معناسنه در يعنی حماقتيله مرادنه واصل در البلاغة بانك فتحيله فصاحت معناسنه
البليغ بانك فتحيله فصيح اولن كمسنه يقال بلغ الرجل من الباب الخامس اذا صار بليغا البلاغات بانك فتحيله وشايات
كبی در معناو وشاية اهل حكمه بر كمسنه يی غمز ايدوب سعايت ايتمكدر البلغين بانك كسری ياضود ضمی
ايله ولامك فتحی وغينك كسری وهريله آفت وداهيه معناسنه وفی الحديث ان عائشة قالت لعلی رضی الله عنهما
حين اخذت بلغت منا البلغين يعنی بزدن زحمت وبلا چكدك وبلغينده مفرد اعرابی وجمع اعرابی ايكيسيدر

جايزدر

جايزدر المبالغه ميمك ضمی ولامك فتحيله بر خصوصده سعی ايدوب تقصير ايتمامك يقال بالغ فلان
في امری اذا لم يقصر فيه البلغه بانك ضمی ولامك سكونيله مالدن شول نسنه دركه معيشته كفايت
ايده التبلغ فتحتينله ولامك ضمی وتشديديله برنسنه ايله اكتفا ايتمك يقال تبلغ بكذا اذا اكتفی به
وتبلغ علته شتداولمغه دخی ديرلر البالغاء لامك كسری والفك مديله صوانك اطرافی يعنی الی واياغی
اكارع معناسنه وبو اهل مدينه لغتيدر ابو عبيده ايتدی بونك اصلی فارسی لغتی اوزره پايها در التبوغ تبغ
فتحتينله وواوك ضمی وتشديديله قان غلبه ايتمك التبيغ بمعناه يقال التبوغ الدم بصاحبه وتبيغ به
وتبوغ بر كمسنه بر كمسنه نك اوزرنه حمله ايدوب غالب اولمغه دخی ديرلر ابن السكيت روايتی اوزره يقال
تبوغ الرجل بصاحبه فغلبه وفي الحديث عليكم بالحجامة لا يتبيغ باحدكم الدم فيقتله يعنی تا كه قان غلبه تلوب قتل
ايتميه بعضلر ايتدی يتبيغ اصلنده يتبغی ايدی بغی دن يعنی تا كه قان طغيان ايدوب قتل ايتميه پس تبغی
قلبيكان اولنوب تبيغ اولدی جذب ايله جبذ كبی چكمك معناسنه فصل التاء التغتغه تغغ
علی وزن الزلزله بر لفظ دركه حكايت صوت ايچون استعمال اولنور يقال سمعت لهذا الحلی تغتغة اذا
اصاب بعضها بعضا فسمع صوته وحلی حاء مهمله نك فتحی ولامك سكونيله شول بزنكه دركه زينت ايچون طايفه نسی
تقنور فصل الثاء المثمغ ميمك ضمی وثاء ثانينك كسريله شول كمسنه دركه تكلم اتدكده تمغ
ديشلرن بری برنه اوروب اضطراب شديد له مضطرب اولور بر حيثيتله كه كلامی اكلنمز اولور الثلغ ثلغ
ثانك فتحی ولامك سكونيله باش يارمق يقال ثلغ راسه يثلغه ثلغا من الباب الثالث المثلغ ميمك ضمی
ولامك فتحی وتشديديله شول خرما درحه كه خرما اغاجندن دوشوب يارله الثمغ ثانك فتحی وميمك
سكونيله باش يارمق يقال ثمغت راسه ثمغا اذا شدخته الثمغه فتحتينله طاغك يوقرو سی اعلای جبل
معناسنه وقرا ايتدی شول نسنه كه بن ايشتدم ثغمه در نون ايله ثمغه دكل ابو عمرو ايتدی ثمغت الثوب ديرلر
اذا صبغته صبغا مشبعا يعنی قوی بويامق فصل الدال الدبغ دالك فتحی وبانك سكونيله
والدباغة دالك كسريله والدباغ كذلك دالك كسريله دری سپيلمك يقال دبغ فلان الاهاب يدبغه ويدبغه ويدبغه
من الباب الاوّل والثالث دبغا ودباغة ودباغا وفي الحديث دباغها طهورها ودباغ شول نسنه يه دخی اطلاق
اولنور كه انوكله دباغت اولنور الدبغ دالك كسری وبانك سكونيله والدبغه كذلك دالك كسری و
بانك سكونيله ذكر اولنن دباغت حوايجنه ديرلر الدبغه دالك فتحی وبانك سكونيله بركره دباغت ايتمك
بنا مره در الاندباغ همزه نك ودالك كسريله دباغت قبول ايتمك يقال دبغت الجلد فاندبغ الدغدغة علی وزن دغغ

البوغاء بالباء فتحتين والغين ممدود والبوغ والغاء … زياده … عن ابو عبيد رواية …

الزلزله تشوش واضطراب معناسنه الدِماغ داك كسرى ايله دماغكه باشدة اولن عضو معروفدر
الادمغة همزه نك فتحى وميمك كسرى ايله جمعيدر ماغلو معناسنه الدَمغ دالك فتحى وميمك سكونيله باشى يارمغه
اير شجه يار مقدر يقال دمغه دمغا اذا شجه حتى بلغت الشجة الى الدماغ الدامغه ميمك كسريله شول باش يارغى درر
كه ماغه ايرشمش اوله زيرا باشده اولن جراحت اون درلودر اول حقنا شرح دركه خارصه دخى ديرلر
آندن صكره باصعه در آندن صكره دامية در آندن صكره متلاحمه در آندن صكره سمحاق در آندن صكره
واضحه در آندن صكره هاشمه آندن صكره منقله آندن صكره آمة آندن صكره دامغه در وابو عبيده آمه
دخى زياده ايتدى عين غير معجمه ايله كه داميه دن صكره در وبونلرك اكثرينك معناسى لفظلرندن معلوم
اولمغين تفصيل اولنمادى ودامغه شول چيچك كبى نسنه دركه خرما اغاجنك اوننده ظهور ايدر ونون
ربغ وصكم اولور اگر حالى اوننده ترك ايدرلرسه خرما اغاجى خراب ايدر فصـــل الراء الارباغ
همزه نك كسريله دوه يى كندى قوالنه صويه صاليويرمك در تاكه وقتلو وقتسز صوله يقال تركت ابلهم هملا
ردغ الردغة فتحتينله صولق بالچق ور وقوله يالنجقدر الردغة رانك فتحى ودالك سكونيله بمعناها الردغ
فتحتينله جمعى الرداغ رانك كسريله كذلك جمعى الرديغ رانك فتحى ودالك كسرى وتسديله احمق معناسنه در
رزغ المرزغة ميمك ودالك فتحيله يونلو كوبرمك كتمك ارويرى المرازغ ميمك فتحى ودالك كسريله جمعى الرزغة فتحتينله
صولو بالچق ووحل معناسنه الارزاغ همزه نك كسريله بالچقلتمك برحيثيتله كه زياده صولو اوله وكتن اقميه يقال ارزغ
المطر الارض اذا بلّها وبالغ ولم يسل وارتزاغ بركسنه يى ضعيف وعيبلو قلتمك وائراغ برير قاندكن ياش
رسغ بالجعه ايرشمكه دخى ديرلر يقال احتفر القوم حتى ارزغوا اذا بلغوا الطين الرطب الرُسغ رانك ضمى وسينك
سكونيله بيلك كه انانك النرم موضع معروفدر وحيوانانك النرم وايا غندة اولن خوده لرى دركه بقاغى
اورده قلرى اجنه بر له در الرسغ فتحتينله بمعناه مثل عُسُر وعُسْر الترسيع على وزن التكريم صو بيلكه حلقه
يقال جاء المطر فرسّغ الرساغ رانك كسريله شول ايپدركه دوه نك حرونسنه محكم بغلرلر تاكه الوبوريى ويبرمه
مانع اوله الرسغ فتحتينله دوه نك اياغنده اولن استرخادر اصمى روايتى اوزره واسترخا سوكلك وگوشك
رغغ اولمغه ديرلر الرغرغة على وزن الزلزله حضوره وبرفاهيتله ديرلمك ورغرغد وصويه هركون تحوين التر
فارسه وار الرغيم رانك فتحى وعينك كسرى وميمله شول سوددركه قيندوب اوندن حصوصا چوب تحويصه اون
رفغ عورة ايجره لر الرفغ رانك فتحى وفانك سكونيله معاشرة وسعت اولمق الرفاغة رانك فتحيله ديرلك
وسعت اوزره اولمق يقال رفغ عيشه رفاغة من الباب الخامس اذا اتسع الرافغ فانك كسريله واسع اولن ديرلك

ديرلك الرفيغ رانك فتحى وفانك كسرى ومدّيله بمعناه يقال عيش رافغ ورفيغ اى واسع طيب الترفغ
فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله بركسه نك فيزلكى وسعت اوزره اولمق يقال ترفغ الرجل اذا توسع الرفاغ
على وزن الثمانيه خوب اولن معيشت يقال هو فى رفاغية من العيش الارفاغ همزه نك فتحى ايله قصيق بيرلرى
فى لتقلر كبى وا بلقلر بى كبى الرفع رانك فتحى وفانك سكونيله والرفغ رانك ضمى وفانك سكونيله واحدى
الروغ رانك فتحى وواوك سكونيله والروغان فتحتينله تلكى اختفا اوزره اولوب اوغرن اوغرن يلمك يقال
راغ الثعلب يروغ روغا وروغانا وفى المثل بعوج جعاد وانظرى اين المفر وبعار حيله وعين سحله ايله باللى
قوت ضبع معنلته وروغى ايله خطايا ولنزالاوتنث الرواغ رانك فتحيله اسم در اوغرلاين يلمك معناسنه
الاراغة همزه نك كسريله طلب ايتمك واراغه كاه اولور مطلوب معناسنه اولور يقال ابعوا به اراغتكم اى
اطلبوا الى طلبتكم وطلبة طانك فتحى ولامك كسريله مال مطلوب معناسنه در كه مال متروك معناسنه اولدغى كبى
الارتياغ همزه نك وتانك كسريله بمعنا ما تقول راغ وارتاغ اذا طلب واراد وتقول ارغت الصيد فما ذا ترتغ
اى تريد المرواغ رانك ضمى ايله كزلو ميل ايتمك تقول راغ الى كذا اذا مال اليه سرا الرائغ مايل معناسنه وبا تعالينك
فراغ عليهم ضربا باليمين ديدكه اقبل معناسنه در وفراغ الى ءالهتهم معناسنه دركه يا كه روغ حضرت ابراهيمك
كفره يه تمارض ايدوب انى سقيم ديدكى جهتندن در المراوغة ميمك ضمى وواوك فتحيله كيزلنوب اوغرلنق
يقال فلان يراوغ فى الامر مراوغة اذا طلبه سرا ففيه وراوغه كورش طوتمغه دخى ديرلر مصارعه معناسنه
الرياغة رانك كسريله كورش طوتقلرى يره ديرلر بونك اصلى رواغه ايدى واو يايه منقلب اولدى ماقبلى
مسكور اولدغيچون التراوغ تانك فتحى وواوك ضمى ايله خلق بربرينه دستان سويلمك يقال تراوغ القوم اى
رزغ راوغ بعضهم بعضا يعنى بربرينك خفية خاطرن الدالر فصـــل الزاى الزغزغية زمزغ
زيغ عجم طايفه سندن برطايفه يقال كلمه بالزغزعية اى بلغة تلك الطايفه الزيغ زانك فتحى ويانك سكونيله يقال زاغ
يزيغ من الباب الثانى وزيغ كوز ضعيف اولوب طونغه دخى ديرلر وكونش التوادن زايل اولمغه دخى ديرلر
يقال زاغت الشمس اذا مالت وذلك اذا فاء الفى المزاغة على وزن الباعه زايغك جمعيدر يقال القوم زاغة عن الشيء
ى زايغون التزايغ ميل ايتمك يعنى المك التزيغ فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله بزنمك تزين معناسنه فصـــل
سبغ السين السابغ بانك كسريله شول نسنه دركه كامل ووافى اوله يقال ذنب سابغ اذا كمل يعنى اتك قويرغى مثلا كامل
اوله وسابغ توغلغه نك اردنده اولن آلتدركه توغلغه يى زرهه اولاولشدرر يقال بيضة لها سابغ وسابغ
شول اتكه ديرلركه ذكرا اوزون اوله وبوكشيك مقابلى دركه كش شين معجمه ايله ذكرى قصه اولن در السبوغ

ضمّتیله نعمت بول و بولق یقال سَبَغت النعمة تسبغ سُبُوغًا من الباب الاوّل اذا اتسعت الاسباغ همزه‌نك کسریله
بر نسنه‌یی تمام قلمق یقال اَسْبَغَ اللّٰهُ عَلَیْنَا النعمة اذا اتمّها و اسباغ الوضوء ابدستی تمام المقه دیرلر التسبیغ علی وزن
التکریم ناقه یاورسین قرنده توُیلنمکدن صکره دوُشرمکه دیرلر یقال سبّغت الناقة تسبیغًا اذا القت ولدها
وقد اشعر السابغه بالکسریله واسع اولن زره السبغ میمك ضمّی و بانك کسریله شول کمسه‌در که واسع زرهی
التسبغة تانك فتحی و بانك کسریله شول نسنه‌در که باشه کیلن توغلغه انوکله زرهه اولشوب بوینی ستر ایدر
و بو که تسبغه دیرلر توغلغه انوکله تمام اولدیغیچون و اکثرا اولمسندرهك یقاسی ایله توغلغه مابیننده اچق براقیلدی
سغغ السغسغه علی وزن الزلزله بو نسنه‌یی طپراغه اوده‌سلیوب یاغ الاتمك یقال دسسته فی التراب و سغسغته طعامی
زیاده حب ایتمك تعوّل سغسغت الطعام اذا اوسعته دسمًا و سغسغه الله یاشه قوبوب صفقفه دیرلر تا که یاغ سرایت
ایده و بونك اصلی سغفقه در اوچ غیننك عین و شطاینی سینه تبدیل ایتدیلر فعلل ایله فعّل کلماسنك بیننی فرق ایچون
و تبدیل سینی اختیار اولندی کلمه‌ده سین اولدیغیچون و بونك مثالی اولان مضاعفلرده دخی العبوبیله دولقلق
و غثغث و کعکع کبی غثغث غین مهمله و ثاء مثلثه ایله فساد ایتمك و کعکع حبس ایتمك معناسنه‌در التسغسغ علی وزن
سلغ التزلزل بره کیرمك یقال تسغسغ فی الارض اذا دخل السلوغ ضمّتیله حیوان التنجی یاشندن صکره دیش بیغوب
کمالنی بولمق یقال سلغت البقرة والشاة تسلغ سلوغًا من الباب الثالث اذا سقطت السن التی خلف السدیس
و سدیس التنجی یاشنه کیرمن طوارده السالغ لامك کسریله ذکر اولن سنده اولان حیوان و یقال سلغت و صلغت
ایمو سالغ و صالغ ایضًا و بو تعبیره دخی بعیرها استعمال اولنمز و بوذکر اولنن التنجی تمام اولدقده اولور و سلوعی
بیتالطار تعلها اولن طوارده بزولك کبی دردوقسمنده زیر سلوغ و بزولك کراولنن حیوانلی کمالنی بولورلق
طلاق اولنور بر اصغرك ولدنه سنه اولاده عجل بکسر العین وسکون الجیم تبیع بعده جذع بالفتحتین بعده ثنی بفتح
الثاء و تشدید الیاء بعده رباع بفتح الراء بعده سدیس بفتح السین وکسر الدال بعده سالغ دیرلر بعده سالغ سنة
و سالغ سنتین بالغا مابلغ و قیونده و لده سنه اولاده حمل بالفتحتین باضوده جذع بفتح الجیم و سکون الدال اکرکجی
یاوریی اولمدسه بعده بالفتحتین بعده ثنی بفتح الثاء و تشدید الیاء بعده رباع بفتح الراء بعده سدیس بعده
سالغ دیرلر الاسلغ همزه‌نك و لامك فتحیله قرار ماتی اوندره شول ات درکه پشمش اوله ولکن تمام پشمیه السلغ
سینك فتحی و لامك سکونیله باش یولمق یقال سلغ رأسه من الباب الثالث وهو لغة فی ثلغه السوغ سینك فتحی
و واوك سکونیله ایچلن نسنه یوغزه سهولتله داخل اولمق یقال ساغ الشراب یسوغ سوغًا من الباب الاوّل اذا سهل
مدخله فی الحلق و بوغزه سهولتله ادخال ایتمك معناسنه‌در کلور یقال سُغْتُه انا أسوغه من الباب الاوّل کذلك و اسیغه

و اسیغه من الباب الثانی لکن اجوده باب افعالدر کلمکدر و سوغ بر نسنه جایز اولمق معناسنه‌ده
کلور یقال ساغ له ما فعل ای جاز له ذلك سوغ بر ولدده که بر والدك اردنجه طوغوب اکا یقین آخر ولد
اولمامق یقال هی اخته سوغه و سوغته ایضًا السیغ سینك فتحی و یانك سکونیله کذلك بر ولدك عقبنجه
طوغمق و لدیقال هذا سوغ هذا و سیغ هذا الاساغة شرابی سهولتله بوغزه ادخال ایتمك یقال اساغه
أسیغه اساغة و غصه‌یه ارام ویرمك معناسنه‌ده کلور تقول أسغ لی غصتی ای امهلنی ولا تعجلنی وقال
تعالی یتجرّعه ولا یکاد یسیغه السواغ سینك کسریله سول نسنه‌در که انوکله بوغزه طوتن نسنه‌یه
علاج اولنور یقال الماء سواغ الغصص یعنی صو بوغزه طورن نسنه‌لرك علاجیدر التسویغ علی وزن
شغغ التکریم جایز کورمك یقال سوّغته له اذا جوّزته فصل الشین الشغشغه علی وزن الزلزله کوکندی
کوندن‌له اوُرلن کسنده تحریك اولنمق وابو عبیده ایتدی شغشغه کوندی صو قوب چقرمقدر
صبغ شغشغه بر جنس اوُتمه یعنی صوت ایتمه‌دخی فصل الصاد الصبغ صادك کسری و بانك سکونیله شول
نسنه‌در که انوکله بر نسنه بویرلر الاصباغ همزه‌نك فتحیله جمعی و صبغ شول نسنه‌یه دخی دیرلر که انی اتمك
قاتغی ایدنورلر نان خورش معناسنه و منه قوله تعالی و صبغ للآکلین الصباغ صادك کسریله جمعی الصبغ
صادك فتحی و یانك سکونیله بویامق یقال صبغت الثوب اصبغه صبغًا من الباب الثالث و اصبغه
من الباب الاوّل الصبغه بو یامش نسنه یقال ثیاب مصبغه شدّد للکثرة صبیغ صادك فتحی و بانك
کسری و حدیله بر رجالك اسمی‌در صبغة الله صادك کسری و بانك سکونیله دین الله معناسنه‌در
بعضلر ایتدی بونك اصلی نصاری اولادن کندولرکه صوبندن صبغ اتدلردن مأخوذ‌در الاصبغ
همزه‌نك و بانك فتحی ایله شول ات‌درکه انوك النی آق در یاخود قویرغنك اطرافی آقدر و اصبغ طیر جنسنه
اکادیرلرکه قویرغی آق اوله الصبغاء صادك فتحی و بانك سکونی والفك متیله شول قیون درکه قویرغنك
صدغ اوجی آق اوله التصبیغ علی وزن التکریم خرمانك دیبی اولمغه باشلمق یقال صبّغت الرطبة اذا ذنّبت الصدغ
صادك ضمّی و دالك سکونیله کوزله قولاغك ارهیری و ذکر محلّا اینوب صارقن صاچه دخی صدغ دیرلر
معناسنه یقال صُدْغ معقرب و کاه اولور سدغ دخی دیرلر سینله قطرب بن محمد بن المستنیر صاده قلب ایدرلر
دورت حرفلی جمع اوله قده که انلرك بری طا و بری قاف و بری غین و بری خادر قچن بو حرفلو سیندن
صکره واقع اولسه کرك ایکنجی اولسون کرك اوچنجی کرك دوردنجی اولسون سراطه صراط و بسطه ایله
بصط و سیقل ایله صیقل و سرقت ایله صرقت و سغبه ایله صغبه و سدغه ایله مصدغ و سخر کم ایله

ایتدی بنی تمیم برقوم که انلر بعضیر دیرلر سینی

صحن لکم و سحب ایله صحب کبی و سحبه ایلغه و سحب صوته دیرلر المصدغة میمک ضمی و دالک فتحیله یوتر
یصد غی مخدّه معناسنه و مصدغه دیمکلک زلف التنه قونلمقدن اوترو غیری وکاه اولور مرغده دخی دیرلر
نایله الصدغ صادک فتحی و دالک سکونیله برکسنه نک یاتسنوک یانک راست کلمک ابو عبید روایتی
اوزره تقول صدغت الرجل اذا حاذیت بصدغک صدغه و فی المثل و صدغ صرف معناسنه دخی کلور اصمعی
روایتی اوزره یقال ما صدغک عن هذا الامر ای ما صرفک و ردک و یقال اتبع فلان بعیره فما صدغه
ای ما ثناه و ذلک اذا نشط یعنی الندوندرمه قادر اولمدی دیمکدر الصداغ صادک کسریله بر قماش درکه زلف
اولمیه یردکه اولور وکاه اولور قتل ایلدکلرنده دخی استعمال اولنور منه قولهم فلان ما یصدغ نملة من ضعفه ای ما یقتل
الصدّاغ صادک فتحیله ضعیف اولمق یقال صدغ الرجل یصدغ من الباب الخامس الصدیغ صادک فتحی
و دالک کسریله و مدیله تازه طوغمش اوغلان دربدی کونه وارنجه ضمتینله چیتال طرنقلو حیوان یاشی التنجی
یلدیشن برغوب کالن بولمق سلوغ معناسنه کم قویون ایتدیکی یقال صلغت البقرة والشاة من الباب الثالث
الصالغ لامک کسریله ذکر اولنن یاشه اولن حیوان الصلغ صادک ضمی و لامک فتحی و تشدیدیله جمعی یقال کباش
صلغ و کباش کبشک جمعی در ارکک قیون معناسنه الصمغ صادک فتحی و میمک سکونیله اغاجدن صقز بنا اللنی
اقن نسنه الصموغ ضمتینله جمعی و بونک انواعی چوقدر اما صمغ عربی دیدکلری طلح اغاجنک صمغی در المصمغ
صادک فتحی و میمک سکونیله بر یاره صمغ و فی المثل ترکته علی مثل مقرف الصمغ یعنی بن انی محل صمغ اولن اغاج قابی
کبی ترک ایتدم ذکر اولنن محل اثر صمغ قالمدیغی حیثیتدن المصمغ صمغله اقناد اولنن ترکیب یقال خبز مصمّغ
جوهری ایدر بو کلمه یی اشتدم و لکن کیمدن اشتدکم بلمزم الصامغان میمک کسریله بر اغاجدن صمغ الق
ابو الغوث روایتی اوزره تقول استصمعت القضاب و ذلک ان تشرط شجره لیخرج منه شیء یقتر فینعقد کالصبر
و صاب صاد مهمله ایله شول صوده که اغجدن اقرو شرط یارمق و دملمکدر الصوغ صادک فتحی و واوک
سکونیله قیو مجیلق صنعتن ایشلمک تقول صغت الشیء اصوغه صوغا من الباب الاول و صوغ برنسنه نک
برابری دخی دیرلر یقال هذا صوغ هذا اذا کان علی قدره الصوغات صادک فتحی و واوک سکونیله نسی برابرلر
معناسنه سیان کبی و صوغ کذب ایتمک معناسنه کلور استعارة و فی الحدیث کذبة کذبها الصوّاغون
الصایغ یانک کسریله قیومجی الصوّاغ صادک فتحی و واوک تشدیدیله بعناه الصیاغ صادک فتحی و یانک
کسریله قیومجیلق صنعتی الصیغة صادک کسری و مدیله خلقت معناسنه یقال صاغه الله صیغة حسنة ای خلقه
حسنه و صیغه برقاچ نسنه برکسنه نک ایشی دریلک حمتندر دخی استعمال اولنور یقال سهام صیغة ای

ای عمل شخص واحد و بو واوی در لکن واوک ما قبلی مکسور اولماغن یایه منقلب اولمشدر فصل الضاد
الضغیغة صادک فتحی و غینک کسری و مدیله شول نان باغچه درکه بناتاتنک لونی متغیر اولماش اوله و ضغیغ
صولی نمرود دخی دیرلر الضغیغ صادک و غینک کسری و مدیله بول اولوقی یقال اقمنا عند فلان فی ضغیغ ای
فی خصب و خصب خانک کسریله وسعت اوزره اولمق الضغضغة علی وزن الزلزلة برنسنه کهدنک چینیمسی
یقال ضغضغت العجوز اذا اکلت شیئا بین الحنکین و ما سن لها فصل الفاء الفدغ
قاینک فتحی و دالک سکونیله بر مجوف نسنه یی یارمق تقول فدغت راسه افدغه فدغا من الباب الثالث اذا شدخته
الفدوغ ضمتینله ایشدن فوت تلمق الفراغ فانک فتحیله بعناه تقول فرغت من الشغل افرغ فروغا
من الباب الاول و فراغ صوده کلکه دخی دیرلر تقول فرغ الماء یفرغ فراغا من الباب الرابع مثل سمع سماعا
التفرغ فتحتینله و رانک ضمی و تشدیدیله برخصوصه فارغ اولمق تقول تفرغت لکذا اذا تهیات له
و الاستفراغ همزه نک و تانک کسریله برنسنه یی مقدوری صرف ایتمک تقول استفرغت مجهودی فی کذا اذا بذلت
مقدورک فیه الافراغ همزه نک کسریله صویی کاسه دن دوکمک تقول افرغت الماء اذا صببته و افراغ قات
دوکمکه دخی دیرلر تقول افرغت الدماء اذا ارقتها المفرغة میمک ضمی و رانک فتحیله شول حلقه درکه دوکمه اولوب
هر جانبی برابر اوله التفریغ علی وزن التکریم برنسنه یی دوکمک تقول فرغته تفریغا اذا صببته و تفریغ ظروف
ظرفی خالی قلمقدر دیرلر الافتراغ همزه نک و تانک کسریله برکسنه کندی اوزرینه صو دوکمک تقول افترغت
اذا صببت الماء علی نفسک ابن مفرغ میمک ضمی و رانک کسری و تشدیدیله حمیر قبیله سندن بر شاعرک اسمی در
الفرغ فانک فتحی و رانک سکونیله قویو اغزینه اولن اغاجلرک اوسندن صو دوکیلجک یر و فرغ
کذلک قان هدر اولمغه دخی دیرلر یقال ذهب دمه فرغا اذا لم یطلب به الفرغ فانک کسری و رانک سکونیله
کذلک قان هدر اولمق الفرغان کذلک فانک فتحی و رانک سکونیله منازل قمردن ایکی براق یلدزک
اسمیدر که بری دلو برجنک مقدمنده و بری مؤخرنده در و بینلرنده رؤیت عین حسبیله بیش ذراع
مقداری مسافه وارد و بو اسم فرغدن ماخوذدر فرغ ماء دلو معناسنه نته کیم مرور ایتدی الفراغة
فانک ضمی ایله ماء رجل در نطفه معناسنه الفریغ فانک فتحی و رانک کسری و مدیله شول آت درکه یوریشی
واسع اوله ذکر اولنن و جبلو نهر یقال طعنة فرغاء الفریغه فانک فتحی و رانک کسری و مدیله شول ضرب در
که واسع اوله یعنی قولی قولا جلق اوله الفرغاء فانک فتحی و رانک سکونی و الفک مدیله شول دوکمه
واسع ذکر اولنن وجه اوزره یقال طعنة فرغاء الفقغ فانک فتحی و قینک سکونیله برنسنه نک اوزرینه

يعقوب انى سترا تيك يقال فشغه اذا علاه حتى غطاه وفشغ دكنك ايله او زده سنه صوالمه او لمغه دخى ديرلر يقال
فشغه بالسوط اذا علاه الافشاغ همزه نك كسريله دكنك ايله اورمق يقال افشغه اذا ضربه جوهرينك ظاهر كلامندن
فهم اولنان بودر لكن صاحب صراح وصاحب نزهه فشغى وافشاغى فرق اتميوب ضربله تفسير ايتمشلردر الفشغ
فانك فتحى وشينك سكونى والغنك مديله شول صاچدر كه طاغلمش اوله يقال الناصية الفشغاء اى المنتشرة
التفشغ فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله بيت الك طاج وسفل اغاى سوجوق اولمق يقال تفشغ الشيب
اذا كثر وانتشر وتفشغ قان غلبه ايتمكه دخى ديرلر يقال تفشغ فيه الدم اذا غلبه وتمشى فى بدنه وتفشغ اولرك
آره سنه كيرمكه دخى ديرلر يقال تفشغ الرجل البيوت اذا دخل بينها وتفشغ عورتك ايكى اياغى اره سنه كيروب
وطى ايتمكه دخى ديرلر يقال تفشغ المراة اذا دخل بين رجليها وافترعها وافتراع فا ايله وعين مهمله ايله ازالهٔ بكارت
ايتمكه ديرلر الفشاغ فانك ضمى وشينك تخفيفى وتشديديله بر اوتدر كه اغاجه چقوب صرمشور فصل اللام
لثغ اللثغة لامك ضمى وثانك سكونيله مالحى ملفظدن غين ايتمكه يا اغزده لام ايتمكه ياخود سينى تا ايتمكه ديرلر اللثغ
فتحتينله ذكر اولنان صفت اوزره اولمق يقال لثغ يلثغ لثغا من الباب الرابع الالثغ همزه نك وثانك فتحيله ذكر
لدغ اولنان صفت اوزره اولمق لثغاء لامك فتحى وثانك سكونى والغنك مديله مؤنثى اللدغ لامك
فتحى ودالك سكونيله عقرب صوقمق التلداغ تانك فتحى ولامك سكونيله بمعناه يقال لدغته العقرب تلدغه لدغا
وتلداغا من الباب الثالث ولدغ سوزله اينجتمكه دخى ديرلر يقال لدغه بكلمة اذا نزغ بها ونزغ نونله وزا وغين معجمتينله
دورتمكه طعن معناسنه الملدوغ ميمك فتحى ودالك ضمى ومديله عقرب صوقمش كمسنه اللديغ
مرغ لامك فتحى ودالك كسرى ومديله بمعناه فصل الميم التمريغ على وزن التكريم طوارى اغناتمق
التمرغ فتحتينله وراءنك ضمى وتشديديله طوار اغنامق يقال مرغته فى التراب تمريغا فتمرغ اذا معكته فتمعك
المتمرغ ميمك ضمى وراءنك فتحى وتشديديله اغنياجق يير المراغ ميمك فتحى ايله بمعناه المراغة كذلك ميمك
فتحيله بمعناه ايضا ومراغة جرير نام شاعرك اناسنك لقبيدر وبونى اكا اخطل نام شاعر لقب قلمشدر
اونه رنده بجال اغناتمش اشعار اتمكيون المرغ ميمك فتحى وراءنك سكونيله طوار اوت اوتلمق
وفى كله سبيله استعمال اولنسه اقامت معناسنه اولور نته كيم قاموسده تصريح اولنمشدر وبو تقريردن
صاحب صحاحك نزغ غلطيدر سقوه وعلف ديديكى مخالف اولدغى ظاهر اولور المرغه ميمك كسرى
وراءنك فتحيله شول لنبرسنه ديرلر كه بر جانبى طوتقده منقدى بو قدر زلكا معا اعوه دخى ديرلر منفذى
اولمادغيچون ومرغه ديدكلرى اكثر بابيانه انلذ غيچوندر الامراغ همزه نك كسريله اغز يارى اتمق يقال

يقال امرغ اذا سال لعابه وامراغ ناصواب كلمات ايتمكه دخى ديرلر وامراغ خميره صويى جوق قويب تتى
ايتمكه دخى ديرلر التمرغ فتحتينله وراءنك ضمى وتشديديله اغزدن اغز يارين صچمق يقال تمرغ اذا رش
اللعاب من فيه المزغ ميمك فتحى وشينك سكونيله برضرب اكل ايتمكه خيار يمك كبى مثلا المضغ چيننمك يقال مضغ
مضغ الطعام يمضغه من الباب الثالث ويمضغه مضغا من الباب الثانى المضاغ ميمك فتحيله شول نسنه در
كه چينانور يقال ما عندنا مضاغ وهذه كسرة لينة المضاغ المضاغة ميمك ضمى ايله جيندكك نسنه المضغه
ميمك ضمى وضادك سكونيله ات پاره وبو سببدن قلب الانسان مضغه من جسد ديرلر الماضغان
ضادك كسريله ايكى چكه نك دبيلرى در اضوه يشلر بتدكى يردر وبعضلر ايتدى ماضغان ايكى چكه
ايكى طرفيدر المغمغة على وزن الزلزلة قارشمق اختلاط معناسنه الملغ ميمك كسرى ولامك سكونيله مغغ
شول احمقدر كه فحشيات سويلر يقال الالغ ملغ يعنى احمق درجما قتيله برادنه واصلدر وكاه اولور ملغ يالكز ملغ
ذكر اولنور فصل النون النبغ نونك فتحى وبانك سكونيله ظاهر اولمق النبوغ نبغ
ضمتينله بمعناه يقال نبغ الشى ينبغ من الباب الثالث ونبغ من الباب الثانى نبغا ونبوغا اذا ظهر ونبوغ بر كمسنه
اصلنده شاعر كلكن شعر هوسن ابدوب شعر ايو ديمك يقال نبغ الرجل اذا لم يكن فى ارث الشعر ثم قال واجاد
بونده ماخوذدر شعرادن بعض كمسنه يه نوابغ ديدكلرى دبيانى كبى وجعدى كبى وبونلردن غيرى دخى
كيم وار ايسه اما نابغه زياد بن معوية الذبيانى نابغه ديدكلرى وقد نبغت لنا منهم شؤون ديديكى قولندن اوتوريدر
النتغ نونك فتحى وتانك سكونيله برنسنه يى تعييب ايتمك تقول نتغت الشىء اذا عبته الانتاغ همزه نك نتغ
كسريله منهزى كولمسيله كولمك تقول انتغ اذا ضحك ضحك المستهزى الندغ نونك فتحى ودالك سكونيله برماغله ندغ
دورتمك يقال ندغه اذا نخسه باصبعه وندغ ندغا وندع كذلك كوندله دورتمكه دخى ديرلر وكلامله اينجتمكه دخى
ديرلر وندغ كلمك اوتنه دخى ديرلر سعتر معناسنه ابو عبيده روايتى اوزره الندغ نونك كسرى ودالك
سكونيله كذلك ذكر اولنان اوته ديرلر ابو زيد روايتى اوزره بس اختلافلرى فتحله كسره دهدر غين معجمه او المهملة
اختلاف ايتمشلردر المندغ ميمك كسرى ودالك فتحيله شول كمسنه دركه دورتمك عادتيدر النزغ نونك نزغ
نزغ الشيطان بينهم نزغا اذا افسد واغرى
فتحى وزانك سكونيله افساد ايتمك يقال نزغ دورتمك معناسنه كلور يقال نزغه بكلمة اذا طعن فيه مثل نسغه
ونزغه النسغ نونك فتحى وسينك سكونيله دورتمك نخس كبى دورتمق يقال نسغه بالسوط اذا نخسه نسغ
ونسغ سوزله اينجتمكه دخى ديرلر يقال نسغه بكلمة مثل نزغه ونسغ اكنه ايله دورتمكه دخى ديرلر يقال نسغت
الواشمة اذا غرزت فى اليد بالابرة يعنى چين دوكوب اودرن عورت اكنه ايله دوكون قلسه كمناء عربك

عادته در المِنْسَغَةُ میمك كسری و نونك سكونی و سینك فتحیله قوش قویرغندن جمع ایدوب بر یره بغلاله
نن دركه انوكله اتمكلری الجلی ودمودن اولدغی وقتده منسغه دیرلر الاناغ همزه نك كسری ایله كه
كذلك دورتمك یقال انسغه وانسغه بمعنیً وانساغ اغاج قطع اولندقدن صكره شاخ صالیور مكه دخی دیرلر
نتغ النتغ نونك فتحی و شینك سكونیله بر مرتبه حیقرمق كه غشی اولمق ایره سنه وارر یقال نشغ ینشغ من الباب
الثالث ابو عبید ایتدی انا اندن نشغ صادر اولمازالا صاحبنه تشوقاً یاخود تأسفاً و یاخود ملاقاته
محبةً اولور النَّشُوغ نونك فتحی و شینك ضمی و مدیله بورنه چكلن یاخود اغزه دوكلن دوا در عین و غین لغت در
النشوغ ضمتیله ذكر اولنان دوا استعمال اولنمق یقال نُشِغ الصبی نشوغاً المنشغة میمك كسری و شینك فتحیله
بورنه دوا اچكلیجوك استعمال اولنان آلت النشغ نونك فتحی و شینك سكونیله كلام تلقین ایتمك تقول نشغته
نفغ الكلام نشغاً اذا لقنته و علمته و هو علی سبیل التشبیه یعنی سوز تلقین ایتمكی دوا ایچورمكه تشبیه در النفانغ
نونك اولك فتحی و ثانینك كسریله شول اتلو دركه بو غزده اولور دیلجك یاننده اولور النفنغ نونلرك
فتحی و غینك سكونیله واحدی النفنغه فتحتیله طاغك و باشك دپه سی اعلای جبل و اعلای راس معناسنه
و نغفة القوم قومك اولولرنه دخی دیرلر بوذكر اولنان عبارات جوهریدن فهم اولنان در اما قاموس صاحبی نغفة الراس
یاقوخ الراس ایله تفسیر ایتمش و یاقوخ باش اورتاسی اولان او كه دركه حالت صباده یومشق اولور فصل
فاء و خاء معجمه ایله كاموز وزنی اوزره
وبغ الواو الوباغة واوك فتحی و بانك تشدیدیله اوتوق یاست معناسنه عینله و غینله لغت در یقال كذبت و با غتك
وتغ و قباعتك اذا اضطرب یعنی دبردن ریح خروج ایتمه الوتغ فتحتیله هلاك اولمق و گنهكار اولمق معناسنه در
یقال وتغ یوتغ وتغاً من الباب الرابع اذا اثم و هلك الایتاغ همزه نك كسری و مدیله هلاك ایتمك یقال اوتغه الله
ای اهلكه الله و یقال اوتغ فلان دینه بالاثم ای اهلك الوثیغه واوك فتحی و ثاء مثلثه نك كسری و مدیله شول
ننه دركه ناقه و لدی ضایع اولدقده انی ولدیرنه قیلولر سوددن كسمسون دیو نتم فصل جیمده دنجه لفظنك
تفسیرنده بیان اولنمشدر الوثغ واوك فتحی و ثانك سكونیله ناقه اچون ذكر اولنان ننه یی قلمق یقال
وزغ وثغ فلان ناقته یثغها وثغاً ای اتخذ لها وثیغة الوزغ فتحتیله الاجه كلر سام ابرص معناسنه الوزغة فتحتیله
جمعی كلور معناسنه الاوزاغ همزه نك فتحی و واوك سكونیله كذلك جمعی الوزغان واوك كسری و زانك سكونیله
كذلك جمعی التوزیغ علی وزن التكریم جنین انه سی قارننده صور تلنمق یقال وزغ الجنین توزیغاً اذا صعد فی
البطن الایزاغ همزه نك كسری و مدیله ناقه بولی دفعه اخراج ایتمك كه بوكلو اولان دوه لر اكثریا بولی دفعة
وشغ اخراج ایلر یقال الحوامل توزغ بابوالها و الطعنة توزغ بالدم الوشغ واوك فتحی و سینك سكونیله قلیل معناسنه در

یقال اوشغ عطیته اذا اوتحها وایتاح ما ء مهمله ایله برنسنه یی ان ایتمكه دیرلر الولوغ ضمتیله
ولغ كلب دیلنك اطرافیله برنسنه لیجمك یقال ولغ الكلب فی الاناء و لوغاً اذا شرب ما فیه باطراف لسانه و ابو زید
ایتدی ولغ الكلب شرابنا و فی شرابنا و من شرابنا دیرلر الایلاغ همزه نك كسری و مدیله ذكر اولنان وجه
اوزره ایچورمك یقال یولغ الكلب اذا اولغه صاحبه دیرلركه طیور قسمندن ولوغ ایدر نسته یوقدر سنكدن
غیری كه سنك دیلیله ایچر المیلغ میمك كسری و مدی و لامك فتحیله شول قب دركه كلبه انده قان یعنی غدا
ویرلركه انی توحیف ایدر و بیزلر ان تركیده یلاغ دیرلر المستولغ میمك ضمی و لامك كسریله شول كسنه دركه ذم اتكلری
و عاری بیجك شئلردن پی پروا اوله الولغة واوك فتحی و لامك سكونیله كوچك قوغه دلو صغیر معناسنه
هبغ فصل الهاء الهبوغ ضمتیله اویومق نوم معناسنه یقال هبغ یهبغ هبوغاً من الباب
همغ الاول اذا نام الیهمیغ هانك كسری و میمك سكونی و یانك فتحیله شول اولم دركه سرعتله اوله موت معجل معناسنه
ابو عبیده دایتی اوزره الاهیغان همزه نك و یانك فتحیله صیغه تثنیه اوزره بولقلق و حسن حاله دیرلر یقال انهم
لفی الاهیغین ای الخصب و حسن المعاش الاهیغ همزه نك و یانك فتحیله شول یرلر دركه نباتاتی چوق اوله هیغان
كذلك همزه نك و یانك فتحیله تثنیه صیغه سی اوزره اكل و شربدن عبارت در یقال وقع فلان فی الاهیغین ای فی الاكل و
الشرب التهییغ علی وزن التكریم ترید ك چروش چوق ایتمك یقال هیغت الثرید اذا اكثرت ودكها
انف باب الفاء من ترجمة الصحاح للجوهری فصل الالف التأنیف
علی وزن التكریم چوملكی سلح اوزره قومق تقول انفت القدر تأنیفاً و هو لغة فی تثفیتها تثفیةً اذا وضعتها
علی الاثافی واثاف همزه نك فتحی و ثاء مثلثه ایله سلح ایقلری معناسنه در التأثف فتحتیله و ثانك ضمی و تشدیدیله
برنسنه بر یردن زایل اولمامق یقال تأثف الرجل المكان اذا لم یبرحه و تأثف برنسنه یی احاطه ایتمكه دخی دیرلر یقال
تأثفوه اذا تكنفوه و تكنف احاطه ایتمكه دخی دیرلر یقال معناسنه دراكرچه صاحب صراح تأثف بر یرك جای بودن
و نهادن خانه ساختن جای را دیمشدر سوا یمشدر الاثف الفك مدی و ثانك كسری ایله تابع معناسنه در
الاثف همزه نك فتحی و ثانك سكونیله تابع اولمق یقال اثفه یاثفه من الباب الثانی مثل كسره یكسره اذا اتبعه و بو
تقریردن طاهر صاحب صراحك اثف بالتحریك پی روی كردن دیدیكه مخالف اولدغی ظاهر اولور بزیرا عبارات
اذف جوهریت و صدر كتابده ذكر اولنان اصولدن ظاهر اولان سكوندر حركت دكلدر الاذاف همزه نك ضمی و
ذالك تخفیفیله ذكر آلت رجل معناسنه و فی الحدیث فی قطع الاذاف الدیة كذا فی بعض نسخ الصحاح الاذفة همزه نك

بزیلا صحتیرکتاب و فصل اولدن منقول در
فعل بابی ثانی بابدن اولوب مصدری
سكون عینله کلور و بیندی

ضمی ورانك سكونيله صنوبر هد معناسنه الازف همزه نك فتحی وزانك فتحيله جمعی غرفه ايله غرف كبی ارقدن مراد
برلرمابيننه وضع اولنن علامتلردر وفی الحديث عن عثمان رضی الله عنه الازف تقطع كل شفعة يعنی حايل
ازف كورميوب بو كلامی شريكينه نظر بو رشد وهم ايتمشدر ای مال اقتسم واُزِف عليه فلا شفعة فيه الاَزَف
فتحتينله كوچ زمانی قريب اولمق يقال اَزِفَ الترحل يازف اَزَفًا اذا دنا ومنه قوله تعالى اَزِفتِ الآزِفة يعنی القيامة
وازف عجله ايتمكه دخی ديرلر الازف الفك مدی وزانك كسريله عجله قلن كسنه المتازف ميمك ضمی وزانك كسری
وتشديديله قصير القامه اولوب مجتمع الاعضا اولن كسنه ابو زيد ايتدی براعرابيه سوالا يدوب ما المحنيطی ديدم
ايتدی المتكاكئ وما المتكاكی ديدم ايتدی المتازف وما المتازف ديدم انت احمق ديوب بنی اول مكاندن ترك
اسف ايتدی ديو روايت اولندی الاسف فتحتينله زياده محزون اولمق يقال اَسِفَ علی ما فاته من الباب الرابع واسف غضب
ايتمكه ده ديرلر يقال اَسِفَ عليه اسفا اذا غضب الايساف همزه نك كسری ومدّيله غضبه كتورمك يقال آسفه اذا
اغضبه التأسف فتحتيله وسينك ضمی وتشديديله تحسر وتلهف معناسنه يقال تاسف اذا تلهف الاسيف
همزه نك فتحی وسينك كسری ومدّيله سريع الحزن اولوب رقيق القلب اولن كسنه الاسوف همزه نك فتحی وسينك
ضمی ايله بمعناه والسيف غضبناك ومحزون اولن كسنه ده ديرلر والسيف عبده دخی ديرلر بنده معناسنه
ابن السكيت روايتی اوزره الاُسفا همزه نك ضمی وسينك فتحيله جمعی الاسيفه همزه نك فتحی وسينك كسری
ومدّيله شول يو قعه يركه نسنه بتورميه يوُسُف يانك وسينك ضمی ايله ويوسف سينك كسريله ويوسف
سينك فتحيله اوچ دخی لغتدر قرآنده روايتی اوزره ونعود همزه ايله دخی روايتی ايتدی اِساف همزه نك
كسريله بربتك ادی در صنم مخصوص معناسنه كه نائله نك قرينی در بونلر اساف ونائله ايكی بت در قريش
قبيله سندن كه انلری عمرو بن لحی صفا ايله مروه اوزرينه وضع ايتمشدی انلر ايچون متابله كعبه ده
قربان كسرلردی بعضلر شويله زعم ايتديلر كه انلر جرهم قبيله سندن ايكی كسنه ايدی بری اساف
بن عمرو وبری نائله بنت سهيل ايدی كعبه ده شرفها الله فجور ايتدكلری ايچون مسخ اولنوب طاش
اشف اولمشلردی وقريش قبيله سی مرور ايام ايله انلری معبود ايدنمشلردی الاشفی همزه نك كسری وشينك
سكونی والفك قصريله بزكه مسميله آلتندن در پر اشفی فعلی وزنی اوزره اولور الاشافی
اصف همزه نك فتحی وفانك كسريله جمعی الاصف فتحتينله كبره ديدكلری اوت كه نباتات قسمندندر اما
افف سنه كه اصلنده خيار مثال النوم بتر اكا لصف ديرلر اُفًّا لَهُ همزه نك ضمی وفانك تشديديله قذر اله معنا

سنه در كه قذر فتحتينله ناپاكلك معناسنه در واُفّة كذلك همزه نك ضمی وفانك تشديديله
بمعناه تنوين تنكير ايچون در اُفّةً وتُفّةً علی الوزن المذكور بمعناه التافيف علی وزن التكريم
اف ديمك يقال افّفه تافيفا اذا قال اُفٍّ قال الله تعالى ولا تقل لهما اُفٍّ وبو نوع التی لغت در اصفش روايتی
اوزره بری اُفِّ در همزه نك ضمی وفانك كسری اوزره بناسی وتشديديله وبری دخی اُفُّ در همزه نك ضمی
وفانك فتحی اوزره بناسی وتشديديله وبری دخی اُفُّ در همزه نك ضمی وفانك ضم اوزره بناسی وتشديديله
وبری دخی اُفٍّ در همزه نك ضمی وفانك جر اوزره تنوينی وتشديديله وبری دخی افًّا در همزه نك ضمی وفانك
نصب اوزره تنوينی وتشديديله والتجنيسی اُفٌّ در همزه نك ضمی وفانك رفع اوزره
تنوينی وتشديديله وكاه اِفّا وتفّا ديرلر الافّ همزه نك كسری وفانك تشديديله حين معناسنه در
منه قولهم كان ذلك علی اِفّه ای علی حينه الاِفّان همزه نك كسری وفانك تشديدی ايله بمعناه يقال ايضا
كان ذلك علی افانه ای علی اوانه التئفة تانك فتحی وهمزه نك كسری وفانك تشديديله تفعلة وزنی اوزره كذلك حين
اكف معناسنه در يقال جاء علی تئفة ذلك مثل تعفة ذلك الاكاف همزه نك كسريله مركب بالانی ودكافدر خولغت در
الاكف ضمتينله جمعی الايكاف همزه نك كسری ومدّيله مركبه پالان اورتمك يقال اكفت الحمار واوكفته اذا
الف شددت عليه الاكاف الالف همزه نك فتحی ولامك سكونيله بيك عددی معناسنه وبو مذكردر يقال هذا
الف واحد ولا يقال واحدة وهذا الف اقرع ای تام ولا يقال قرعاء وابن السكيت ايتدی هذه الف ديمك
جايزدر يعنی هذه الدراهم الف اعتباريله الالوف ضمتينله والالاف همزه نك ولامك مديله جمعی والف بركسنه يه
بيك عدد نسنه ويرمكه دخی ديرلر يقال الفه يالفه الفا من الباب الثالث اذا اعطاه الفا الايلاف همزه نك
كسری ومديله بيك عددی تام ايتمك وبيك عدد تام اولمق تعول الفت القوم ايلافا اذا كملتهم الفا
وآلفوهم بانفسهم اذا صاروا الفا ويقال ايضا آلفت الدراهم وآلفت الدراهم بنفسها الالف همزه نك
كسری ونونك تشديديله آرنو معناسنه در والف برير انس طوتمه دخی ديرلر يقال الف هذا
الموضع بالفه الفا من الباب الرابع والايلاف همزه نك كسری وايلاف ما نوس قلمق تعول الفه هذا الموضع
غيره اذا جعله مانوسا له وايلاف الفت طوتمه دخی ديرلر تعول آلفت الموضع اولفه ايلافا ومنه قوله تعالى
لايلاف قريش ايلافهم يعنی خدای تعالی اصحاب فيلی هلاك ايتدی طايفه قريشی مكه مشرفه يه مانوس ايتمكيچون
وانلر لشتا وصيف رحلتی جمع ايتمليچون برندن فارغ اولدقلرندن برينه شروع ايتمكه پس لايلاف قريش
ايلافهم قولنده ولايلافهم تقديرنده اولوب حرف عطف محذوف اولمغين نته كم ضربتك كذا كذا قولنده واو حذف

انف

المؤالفه میمك ضمی و فتحیله بعناه الإلاف همزه نك كسریله بعناه كذلك یقال الفت الموضع اوالفه مؤالفة وإیلافا فاپس افعل ایله فاعل فعلینا ضیده صورتا بر اولور الالیف همزه نك فتحی و لامك كسری و مدیله بعناه الالائف جمعی تبیع ایله تبایع كبی و افیل ایله افایل كبی و تبیع صغیر اوروب یه و افیل كیجرك دوه لر معناسنه در الالف همزه نك مدی و لامك كسریله الفت طوتیجی و بیك عدد نسنه و برنجی الالاف همزه نك ضمی و لامك تشدیدیله جمعی الفت طوتیجیلر معناسنه كافر له كفار كبی التالیف على وزن التكریم ایكی نسنه یی بر بیره كتورب جمع ایتمك و تالیف تكمیل معناسنه دخی كلور یقال الف مؤلفة ای مكملة جوهرینك بو كلامی الف مذكردر الف واحدة دنمزدی یكنه نحالفا اولور مكر كه تاویل اولنه التالف فتحتینله و لامك ضمی و تشدیدیله ایكی نسنه بربیره جمع اولمق یقال الفت بین الشیئین فتالفا وائتلفا و تالفت اسلامه یا قشدرمغه دخی دیرلر یقال تالفته على الاسلام ومنه المؤلفة قلوبهم الانف همزه نك فتحی و نونك سكونیله بورون بینو معناسنه كرك انسانك كرك غیرینك الانف همزه نك مدی و نونك ضمیله جمعی الانوف ضمتینله كذلك جمعی الاناف كذلك همزه نك مدیله جمعی و انف برنسنه نك اولنه دیرلر پیشك اول طعوم ایده یرز انف الناب دیرلر و طاغك طشره چقق یرنه انف الجبل دیرلر و صفوغك شدتنه انف البرد دیرلر یعقوب روایتی اوزره و فی انف الشدید یولر زیاده سكرتمك معناسنه یقال هاء یعدو انفا الشد ای اشد العدو و شدیدین معجمه نك فتحیله سكرتمك معناسنه در و انف بر كمسنه نك بورنن اورمغه دخی دیرلر یقال انفت الرجل اذا ضربته على انفه و برنسنه بورنه ایرشكه ده دیرلر یقال انف الماء انفا بلغ انفه و ذلك اذا نزل فی النهر و دوه اوتلماشدن رعایه واقع اولمغه دخی دیرلر یقال انفت الابل اذا وطئت كلاء انفا الانافی همزه نك ضمی و یانك تشدیدیله بورنی بیوك كمسنه الانوف همزه نك فتحی و نونك ضمی ایله شول عورت دركه بورننك رایحه سی خوب اوله الانف ضمتینله شول لكن نار دركه اكلمسنه اوتلانامش اوله یقال روضة انف اذا لم یرعها احد و انف شول كاسه یه دیرلر كه متعدیا ایكمسنه ایچامش اوله كوبا كه انونك شرب استیناف اولنمشدر روضه انف دیدكلری كبی و آیتك من ذی انف دیرلر كلجك زمان معناسنه تقدم من ذی قبل دیرلر فیما یستقبل معناسنه الایناف همزه نك كسری و مدیله دوه یی اوتلماشدن رعایه ایلتمك تقول آنفتها انا اذا تتبعت بها انف المرعى و ایناف دوه نك بورنن بورنفه الغیله مجروح ایتمكه ده دیرلر تقول آنفته انا ایناقا اذا جعلته یشتكی انفه الانیفة اوتی تیز بتن یر یقال ارض انیفة اذا اسرعت النبات الانف همزه نك كسری و نونك فتحیله اوتی زیاده تیز بتوردی یر یقال تلك ارض آنف بلاد الله الانف

انوف

تحف

ترف

تفف

تلف

تنف

الانف فتحتینله اجتناب و استنكاف ایتمك الانفة كذلك فتحتینله بمعناه یقال انف من الشیء یانف انفا وانفة من الباب الرابع اذا استنكف و یقال ما رایت احمى انفا من فلان ای اشد استنكافا منه و لا انف من فلان ای للاستنكاف و انف دوه نك بورنی مجروح اولمغه دخی دیرلر یقال انف البعیر اذا اشتكى انفه من البرة یعنی بورنی یورتا عیندن مجروح اولسه الانف همزه نك فتحی و نونك كسری ایله بورنی مجروح اولان دوه یقال انف فهو انف مثل تعب فهو تعب و فی الحدیث المؤمن كالجمل الانف ان قید انقاد و ان استنیخ على صخرة استناخ و ذلك للوجع الذی به فهو ذلول منقاد و استناخت خاء معجمه ایله دوه یی چوكرمكه و دوه چوكمكه اطلاق اولنور و ابو عبید ایتدی اصل ما نوفدیمك ایدی زیرا مفعول بودر نته كم مصدور دیرلر وجع صدری اولانه و مبطون دیرلر وجع بطنی اولانه و جمیع اعضای بدنه متعلق اولان اوجاع و امراض مال بو یله در و لكن انف بو جمله به مخالف اولوب شاذ اولمشدر الاستیناف همزه نك و تانك كسریله بر نسنه یه بشلمق ابتدا معناسنه الائتناف همزه نك و تانك كسریله بعناه الانف همزه نك و تانك كسریله بعناه الانف همزه نك فتحی و مدی و نونك كسریله الان معناسنه تقول قلت كذا آنفا وسالفا المتانف میمك ضمی و نونك كسر و تشدیدی ایله كذلك آنفا معناسنه در یقال قلت كذا متانفا التانیف على وزن التكریم بر نسنه نك كنارینی كسكین ایتمك الآفة همزه نك مدیله معروف بلا معناسنه یقال ایف الزرع على ما لم یسم فاعله الموف میمك فتحی و همزه نك ضمی و مدیله معوف كبی آفت ایرشن نسنه

فصل التاء التحفه تانك ضمی و حانك سكونیله بر كمسنه یه ارمغان ایله لن نسنه لطف دن و احساندن هر نه ایسه التحفه تانك ضمی و حانك فتحیله كذلك جمعی الترفه تانك ضمی و رانك سكونیله دیلچك دیدكلری نسنه كه بو غزده اولور كوچك دیل و ركسری ایله نعمت ضلالته دوشرمك یقال اترفته النعمة اذا اطغته التف تانك فتحی و فانك تشدیدیله طرنق كیری و سخ الظفر معناسنه كذا فی بعض نسخ الصحاح التلف فتحتینله هلاك معناسنه در یقال تلف الشیء من الباب الرابع و تلف هدر معناسنه ده یقال تلف الشیء من الباب الرابع و تلف هدر معناسنه یقال ذهبت نفس فلان تلفا و طلفا بمعنى واحد ای هدرا الاتلاف همزه نك كسری ایله هلاك ایتمك یقال اتلفه غیره المتلاف میمك كسری و تانك سكونیله زیاده تلف كار اولن كمسنه یقال رجل متلاف اذا كان كثیر الاتلاف لماله التنوفة تانك فتحی و نونك ضمی و مدیله برییه اولن بر مغاره معناسنه التنوفیه كذلك تانك فتحی و نونك ضمی و یانك تشدیدیله بعناها نته كم دو و دوقیه دیرلر زیرا منسوب منسوب الیها كبی یردن عبارتدر بر نبتی صحیح اولمرو و قودوقیه دخی

ذال مهمله ایله مغازه معناسنه **فصل الثاء الثقافه** ثانك فتحی ایله حاذق و چُست اولمق ثقف
یقال ثقفت الرجل ثقافة من الباب الخامس **الثقف** ثانك فتحی وقافك سكونیله حاذق و خفیف اولن
كسنه یقال ثقف فهو ثقف مثل ضخم فهو ضخم **المثاقفه** میمك ضمی وقافك فتحیله ذكر اولنن معنایه دن باب
مغالبه دن حذاقتده غلبه ایتمك معناسنه **الثقاف** ثانك كسریله كوندره طوغرلدجق نسنه **التثقیف** علی وزن
التكریم كوندره طوغرلتمق **الثقف** ثانك فتحی وقافك سكونیله برنسنه طوتمق و بولمق تقول ثقفته ثقفا من
الباب الرابع اذا صادفته **الثقف** فتحتینله حاذق و زیرك اولمق یقال ثقف ثقفا من الباب الرابع **الثقف** ثانك
فتحی وقافك كسریله حاذق اولن كسنه **الثقف** ثانك فتحی وقافك ضمی ایله بعناه مثل حذر وحذر **ثقیف**
ثانك فتحی وقافك كسری ومدیله هوازندن بر قبیله نك باباسی ادیدر كه اسمی قسیدر **الثقفی** فتحتینله وثانك
تشدیدیله ذكر اولنن كسنه یه منسوب اولن **الثقیف** ثانك كسری وقافك كسری وتشدیدیله زیاده اكشی اولن
جاف اولن سركه یقال خل ثقیف مثل بصل حریف **فصل الجیم الجاف** جیمك فتحی وهمزه نك سكونیله برقوق
یقال جأفه وهو لغة فی جعفه اذا صرعه وقورقمق معناسنه دخی كلور یقال جئف فهو مجؤوف ای مذعور ویقال جیف اشد الجأف
المجؤوف میمك فتحی وهمزه نك ضمی ومدیله مجعوف كبیدر خائف معناسنه و مجؤوف آج معناسنه ده كلور جائع
جعف كبی ابو عبید روایتی یقال جئف علی البناء للمجهول **الاجحاف** كیدرمك اذهاب معناسنه یقال اجحف به اذا اذهب
وبعض او لمغه دخی دیرلر یقال اجحف به اذا قاربه ودنا منه ویقال الشی مفترا وجحفا ای متقاربا و اجحاف عدوغا
ایتمكه ده دیرلر یقال اجحف بهم العدو وبغره قریب اولوب یغما مقه دخی دیرلر یقال اجحف السماء والغیث اذا دنا منهم
واخطأهم كذا فی بعض نسخ الصحاح **المجاحفه** میمك ضمی وحانك فتحیله زاحم ایتمك یقال جاحفه اذا زاحمه ودانا
الجحاف جیمك ضمی ایله شول سیله دیركه اطرافنی یقوب الوب كیده یقال سیل جحاف اذا جرف كل شیء وذهب به
وجحاف بونه دخی دیرلر ابو عمرو روایتی اوزره ویقال موت جحاف یذهب بكل شیء وجحاف برکسنه نك تخمه دن
الی یورییسنه ده دیرلر **المجحوف** میمك فتحی وحانك ضمی وعتیله تخمه اولوب اسهال اولن كسنه **الجحاف** جیمك كسریله
قوغه قوینك اغزنه ایرشوب صو چیقدوقلمك وكاهی بر تلوق **الجحوف** جیمك فتحی وحانك ضمی ومدیله شول قوغه
كه صو چكوب ترو یه الوركتیره **جحفه** جیمك ضمی وحانك سكونیله مكه ایله مدینه ارسنده اولن موضعدر كه اول
شام حجاجنك میقاتیدر و اول نوك اسمی مهیعه ایدی جیمك ویانك فتحیله اهلنی سیل كوتردكیچون جحفه دینیلدی
جحفه برپاره وجحفه برپاره ثرید معناسنه ده كلور قالوا اتانا بقصعة لیس فیها الا جحفه یعنی ثریدله كتوردكه چناق
جنف طلودكل ایدی كذا فی بعض نسخ الصحاح **الجخف** جیمك فتحی وخاء معجمه نك سكونیله بوكلمك تكبر معناسنه **الجخاف**

جخف **الجخاف** جیمك فتحی وخاء معجمه نك تشدیدیله متكبر اولن كسنه جخاخ كبی **الجخیف** جیمك فتحی وخاء معجمه نك كسری
ومدیله بر كسنه قدرتندن زیاده نسنه اظهار ایدوب افتخار ایتمك وب اتاشوق لجخیفه كه ابن عمر رضی الله عنهما
حدیثنده واقع اولمشدر انه نام وهو جالس حتی سمع جخیفه بعضلر ایتدی حالت نومده اولن خورلمه دن غطیط
معناسنه وابو عبید ایتدی ابن جخیخ صوت معناسنه بو حدیثدن غیری یرده ایشتمدم **الجدف** ضمتینله قناد
كسلن قوشك ادجاسی یقال جدف الطایر یجدف جدوفا من الباب الثالث اذا كان مقصوصا فرأیته اذا طار
جناحیه الی خلفه **المجداف** میمك كسری وجیمك سكونیله كمی كوركجه بیلكنی معناسنه بوذكر اولنن اصمعی روایتیدر
وقوشك دخی اكی قنادینه مجدافین اطلاق اولنور ابن درید ایتدی مجداف سفینه دال ایله وذال ایله لغتان فصیحتان
الجدف فتحتینله قبر معناسنه در جدث دن ابدالدر و لهذا دفرا ایتدی عرب فائل ثانی بربرنه تبدیل ایدر جدث
وجدف واجداث واجداف دیو وجدف كذلك عشر ونباتدن اعزی اوتی ابن نسنه در وفی حدیث عمر حین سال
المفقود الذی كان الجن استهوته وما كان طعامهم فقال الجدف كه جدف بو حدیث شریفده اعزی اوتی ابن شولیله
تفسیر ایتمشلردر وبعضلر ایتدی جدف ولایت یمنده بر اوتدر كه انی ییان كسنه اونه صوایچمكه محتاج اولماز
وقولكه حدیث مذكورده واقع اولمشدر قانك ضمی ایله بقل معناسنه در وبعضلر تحوو معناسنه در دیدی **التجدیف**
علی وزن التكریم كفران نعمه اولمقدر اصمعی روایتی یقال جدف تجدیفا و اموی ایتدی تجدیف خدای تعالینك
ویردكن انكار ایتمكدر وفی الحدیث لا تجدفوا بنعمة الله **الجنادف** جیمك ضمی ودالك كسریله قصیر القامه وغلیظ
الخلقه اولن كسنه **الجنادفه** كذلك جیمك ضمی ودالك كسریله مؤنثی یقال امراة جنادفة **الجذف** جیمك فتحی وذالك جذف
سكونیله كسمك قطع معناسنه تقول جذفت الشیء جذفا من الباب الثانی اذا قطعته وجذف یوریشده سرعت
ایتمكه ده دیرلر یقال جذف الرجل فی مشیه اذا اسرع وجذف قنادی كسلمش قوش واوجمقه دخی دیرلر وبو جدف
لغتیدر **المجذاف** میمك كسری وجیمك سكونیله كمی كوركجه مجداف سفینه معناسنه كه دال مهمله ایله دخی تقدیم
الآن معدا ایتدی ومجذاف كاه اولور طوار سورمكلوك عصایه اطلاق اولنور كمی كوركنه تشبیها **الجرف**
جیمك فتحی ورانك سكونیله برنسنه یی اكثریله اخذ ایتمك تقول جرفت الشیء اجرفه جرفا من الباب الاول
اذا ذهبت به كلا او جله وجرف بالجوق كوده كه دخی دیرلر تقول جرفت الطین اذا كسحته وكسح سوپرمكه دیرلر
المجرفه شول نسنه دركه انوكله بالجوق چكرلر چینه معناسنه **الجرف** جیمك ضمی ورانك سكونیله **والجرف**
ضمتینله عسر وعسر كبی شول نسنه دركه انی سیل یخر وسیل قازمش اوله ومنه قوله تعالی علی شفا جرف هار
وشفا كنار معناسنه در و جار ییقلجی معناسنه در **الجرفه** جیمك كسری ورانك فتحیله جمعی سیل ییقلوغ

معناسنه جحا ایله جحرة کبی التجحیف علی وزن التکریم و التجرف فتحتینله ورانک ضمی وتشدیدیله سیل بحملک
یقال جرفته السیول تجریفا وتجرفته الجارف رانک کسریله شول موت عامدر که حلقک مالن سپورر وجارف بر
طاعونک اسمیدر که ابن الزبیر زماننده واقع اولمشدر الجرف جیمک ورانک فتحی ایله وقاموسده جیم مضموم
اولوب را ساکن اولمقله دخی جایزدر کورلش ویوبر علامتدر که دوه اولیلغی اوندن فرق ایدرلر مقداری دیش صو
ایرمامغله ایلرینه کم بو معقول علامتی دوه نک بوینی اوندن ایتلر قرمه دیرلر قافک ضمی ورانک سکونیله الجراف
جیمک ضمیله شول سیله دیرلر که اوزدن غی سنه یی کوترر وجراف شول رجله دیرلر که زیاده آکول اوله وبردرلو کیله به دخی
دیرلر الجراف جیمک کسریله کذلک کیل زنبور معناسنه لغتدر الجزف جیمک فتحی وزانک سکونیله صابن بلمدن
برشنه یی کیفما اتفق الموق الجازفة جیمک ضمی ورانک فتحیله والجزاف جیمک کسریله کذلک صابن بیلمدن
کیف ما اتفق الموق فارسی معرب درکذا قدن تعریب اولنمشدر الجعف جیمک فتحی وعینک سکونیله یموق
ودوشرمک تقول جعفت الشئ اذا صرعته وجعف برشنه یی قوپرمه دخی دیرلر تقول جعفت الشئ فانجعف
ای قلعته فانقلع جُعفی جیمک ضمی وعینک سکونی وآخری یانک تشدیدیله عنده برقبیله نک باباسی آدیدر که
اولجعفی بن سعد العشیرة بن مذحج در ونه بوره نسبت وقنتی کذلک جعفی دیرلر وعبید الله بن الحر الجعفی دخی
بونلردندر الجفة جیمک فتحی وفانک تشدیدیله ناسدن بر جماعت یقال دعیت فی جفة الناس وجاء القوم جفة
واحدة وجمیع معناسنده کلور قال ابن عباس لاتنفل فی غنیمة حتی تقسم جفة ای کلها الجف جیمک ضمی وفانک تشدیدیله
کذلک جماعت معناسنده کلور وقبیخ خرمانک اق لظاهر اولن میوه سنک قابنه دخی دیرلر وجف شول الاسکی قربة
دیرلرکه اوزره سندن کسوب قوغه کبی ایدرلر وکاه اولوعی جوغه کوکن دن ایتدکلری قوغه یه دخی دیرلر الجفاه
جیمک ضمی ایله بکر ابن تمیم عبارتدر که ایکی قبیله در الجفافه جیمک ضمی ایله شول قوری اوتدرکه طاغلرده کرک
چایرده بتنه اولسون کرک یونجه اولسون جفاف الطیر جیمک ضمی ایله بر موضعک اسمیدر الجفیف جیمک فتحی وفانک
اولک کسری ومدیله قوری اوتدر یقال الابل فیما شاءت من خفیف وقفیف وقفیف قافک فتحی وفانک کسریله
ومدیله زیاده قوری اوت الجفجف جیملرک فتحیله وفانک مابینده سکونیله شول یوکسک یردرکه بر بت اوله
الجفاف جیمک فتحیله قوریق یبوست معناسنه الجفوف ضمتیله بمعناه یقال جف الثوب وغیره یجف جفافا
وجفوفا من الباب الثانی وتجوز دخی روایتدر اولنمشدر جیمک فتحیله ابوزید روایتی اوزره لکن کسائی
روایتی بعدم رد ایتشدر التجفجف علی وزن التزلزل یاش بز قوروب فی الجمله غنالق اولمق یقال تجفجف
الثوب اذا ابتل ثم جف ... ندوه کی وندی نونک فتحیله نم معناسنه در و کمالیله قورودقده قف الثوب دیرلر

دیرلر وتجفجفک اصلی تجفف ایدی فاء وسطی براء فاء فعالك مثلن کتوردیلر تبشبش کلمه سنه کتوردیکلری
الکه اصلنده تبشش ایدی وتبشبش کولر یوزلو اولمق معناسنه در التجفیف علی وزن التکریم قوریتمق یقال
جففته انا تجفیفا وتجفیف انه تجفاف کیدرمک در کالتجفاف تانک کسری وجیمک سکونیله آت زرهی که جنک
کوننده انه کیدرلر التجافیف تانک فتحی وفانک کسری ومدیله جمعی ابو علی النحوی ایتدی تجفافک اولنده اولن
تا زایده در الجلف جیمک فتحی ولامک سکونیله برشنه نک قابن صویمق یقال جلفت الطین عن راس الدن
اجلفه جلفا من الباب الاول وجلف قطع معناسنده کلور تقول جلفت الشئ اذا استاصلته یعنی اصلندن
قطع ایلسك الجالف لامک کسریله شول باش یارنجی در که دماغی واتی قوپره وطعنه جالفة شول دوردنکه
دیرلرکه الجوفه واصل اولمایه که جایفه نک مقابلی در زیرا جایفه الجوفه یه واصل اولندر وجالفة شول یاره دیرلرکه
خلقک اموالی اهلاک ایدر الجلیفه جیمک فتحی ولامک کسری ومدیله آفت ایرشمک الجلفة جیمک فتحی ولامک
سکونیله بمعناها کذا فی بعض النسخ یقال اصابتهم جلیفة وجلفة عظیمة اذا اجتلفت اموالهم المجتلفون جیمک ضمی ولامک
فتحیله مالی هلاك اولمش کسنه لر الجلف جیمک ضمی ولامک فتحی وتشدیدیله شول کسنه در که مالی
النمش اوله ومجلف کذلک شول کسنه یه دیرلرکه مهلك اولنمیلنه مالی اهلاك ایتمك یقال جلفت کحل وکحل کافلی
فتحی حاء مهمله نک سکونیله قتلق اولمیل دمعرفه اولماغین غیر منصرف استعمالی جایزدر الجلف جیمک کسری
ولامک سکونیله ورتدن خالی اولوب جفا اوزره اولن کسنه یقال اعرابی جلف اذا کان جافیا وبونک اصلی
اجلاف شاه دن مأخوذدر واجلاف شاه شول قیونلره دیرلرکه درسی صویلوب الی وایاغی کسلوب قارنی
بوشلمش اوله وابو عبید ایتدی جلفا صلده بوش کوپه دیرلر وفرا ایتدی جلف سلوخ اولن قیونه
دخی دیرلر قارنی بوشلدیغی حینده وابو عمرو ایتدی جلف ظرف وهو قائم باهلاه اولنور الجلوف
ضمتینله جمعی الجنف فتحتینله میل دیرلر یقال جنف یجنف جنفا من الباب الرابع ومنه قوله تعالی فمن خاف
من موص جنفا الاجناف همزه نک کسریله میل کتورمک یقال اجنف الرجل اذا جاء بالجنف کما یقال الام اذا اتی بالام
علیه واقر اذا اتی بخیس التجانف تانک فتحی ونونک سکونیله میل انمك یقال تجانف لاثم اذا مال الاب
همزه نک ونونک فتحی ایله ادرنه سی اکریسی اولن کسنه جنفی جیمک ضمی ونونک فتحی والفک قصریله بر موضعک
اسمیدر ابن السکیت روایتی اوزره الجوف جیمک فتحی وواوک سکونیله الحوتیر ارض مطمئنه معناسنه در و
جوف انسانک قارننه دخی دیرلر وحبیلرک اخلی من جوف حمار دیدکلری نیک وحی بودر که حمار عاد اولادیتن
بردره نک اسمیدر که انده ماء شجر اولماغین انی حمار ادلو برکسنه قوریشدی ونه بورکه برنیجه اوعلی واربادی

اندرعصاعقة اورعب هلاك ايتدكدكفر عظيمله كافراولوب سليندن هم كيمي كوردي قتل ايتركبي
بوف حمارك اسفلدن براتش بيدا اولوب نه بعره وذكر اولنن اغجلري ياقوب وصوصوغلد قره طاغ
عرب مثل ضرب ايدوب اكفر من حمار و واد كجوف الحمار وكجوف العير واخرب من جوف حمار ديديلر وغيري حمار
الاجوفان همزه نك و واوك فتحيله قارنله فرجدن عبارتدر الجائفه يانك كسريله شول يارهدركه الجوف
ايتلمش اوله وابوعبيد ايتدي جائفه الجوف ايتلين و اوته جانبه كچن يارهيه ديرلر الاجافه همزه نك كسريله
يارهيي الجوف اولشدرمق تقول اجفته الطعنة وجفته بها على رواية الكسائي في و اجافه قپوي اوردمك دخي
بابُ اجفت الشي ادخلته
تقول اجفت الباب اذا رددته المجوّف ميمك فتحي وجيمك ضمي وفتحي ايله شول كسنه دركه عظيم البطن اوله الاستجافه
همزه نك وتانك كسريله والاستجواف همزه نك وتانك كذلك كسريله ايكيسي دخي واسع اولمق معناسنه دريقال
استجاف واستجوف على الاصل اذا اتسع الجواف جيمك ضمي ايله برنوع بالقدر الجوفي جيمك ضمي وفتحي
وبانك تشديديله بمعناه الجوف فتحتينله نخي اجوف ديكلري لفظك مصدريدر الجوف جيمك ضمي وتنبله
اجوفك جمعيدر يقال دلاء جوف اي واسعة المجوف ميمك ضمي وواوك فتحي وتشديديله الجي بوش نسنه اجوف
معناسنه ومجوف شول طواره ديرلركه اياغنك الاجه سي قارننه ايرشه الاجتياف همزه نك وتانك كسريله التجوف
فتحتينله و واوك ضمي وتشديديله برنسنه الجنه كيرمك يقال اجتافه وتجوفه اذا دخل جوفه وتجوف برنسنه نك
الجي وسنده اولوبنه چقمه قريب اولمغه ديرلر يقال تجوفت الخوصة العوع وذلك قبل ان تزع وهي في جوفه
وعوع بر جنس ديكنك آديدر وخوصه يپراغيدر الجوفي جيمك فتحي وواوك سكوني وبانك تشديديله
الجي واسع اولن نسنه الجيفه جيمك كسري وتيله ميتك برني دركه رايحه بغلمش اوله الجيف جيمك كسري
وبانك فتحيله جمعيدر الجيفه معناسنه الاجياف همزه نك فتحيله جيفك جمعي دركه جمع جمع اولور عبارت جوهريدر
فهم اولنن بودركه صاحب صراح اجياف جيفك جمعي ديمشدر التجييف على وزن التكريم برايلن ايجي
بنليوب جيفه اولمق يقال الجيف تجييفا الحتف حانك فتحي وتانك سكونيله اولم موت معناسنه الحتوف
فصل الحا
حتف
ضمتينله جمعي يقال مات حتف انفه اذا مات من غير قتل ولا ضرب ولا يبني منه فعل الحتفان حانك فتحي وتانك دخي
فتحي ايله ايكي كسنه دن عبارتدر كه اللدك برى حنتف وبرى قرنداشي يوسف دركه ربعه لر اوبعا وغلى
كذ بنا علا الوري بربوع دن الجعفه فتحتينله سولقلقانه ديرلركه دريدن اولوب انوك اغاجي وسكيري
اوليه وبو مقوله تلقانه درقه دخي ديرلر الجعف فتحتينله جمعي الجعفت فتحتينله جمعي وتانك سكونيله كذلك
قلقان معناسنه دن حالت وتقدم هاء تأنيثي تاء اونده وقفايده كسنه لو لغتي اوزره ظلمت وخبز الذنب

نتم معناسنه الغنج حانك فتحي
وقال بعضهم بانك سكونيله دخي
حذف

لكي طاريدي انكي معناسنه المحاجف ميمك ضمي وجيمك كسريله محجفه صاحبي والمحاجفه ميمك ضمي وجيمك
فتحيله معارضه معناسنه دريقال حاجفت فلانا اذا عارضته ودافعته الاحتجاف همزه نك وتانك كسريله منع
ايتمك تقول احتجفت نفسي عن كذا اذا ظلفتها وظلف ظاء معجمه نك فتحي واللامك ولامك سكونيله دوشرملك اسقاط
معناسنه يقال حذفت من شعري ومن ذنب الدابة اي اخذت و اتقي معناسنه ده كلور تقول احذفته بالعصا
اذا رميته بها وحذف ضرب مخصوص معناسنه ده كلور تقول احذفت راسه بالسيف اذا ضربته وقطعت منه قطعة
الحذافه حانك ضمي ايله دريبي وغيري عشنه بيي كسركن دوكلن خردوات وحذافه بر مقدار طعام معناسنه
دخي كلور يقال في رحله حذافة اي شيء من الطعام ويقال ايضا احتمل رحله فما ترك منه حذافة ويعقوب روا
حذفه حانك فتحي وذالك سكونيله خالدبن جعفربن كلابك آتنك اسميدر التحذيف على وزن التكريم برنسنه
يي ماضرليوب ايشلكه مباشرت ايتمك يقال حذفه تحذيفا اذا هيأه وصنعه الحذف فتحتينله شول قيونلره دركه
اوفق وسياه اولورلركه انلره حجاز قيونلري در الحذفه فتحتينله واحديدر وفي الحديث كانها بنات حذف الحرف
حرف
حانك فتحي وراء مهمله نك سكونيله هرنسنه نك طرفنه وكسكين يرنه ديرلر ومنه حرف الجبل وهو اعلاه المحدد وحده
كسكن معناسنه در وحرف حروف هجادن برينه دخي ديرلر وحرف نوع معناسنه دخي كلور قال الله تعالى ومنهم
من يعبد والله على حرف قالوا على وجه واحد وهوان يعبده على السراء دون الضراء يعني شاد يلق زماننده
عبادت ايدرلر غم وغصه زماننده ايتمزلر وحرف شول ناقه يه دخي ديرلركه اتندن اشغه اوله وبرلكا وله حرف جبيله
تشبيها الطلاق اولنمشدر واصمعي ايتدي حرف ارق اولوب زبون اولن ناقه يه ديرلر واصمعي ايتدي
احرفت ناقتي ديرلر يعني ناقه يي ارقلدوب زبون ايتم وغيريلر احرفت ناقتي ديرلر ثاء مثلثه ايله ذكر اولنن
معناده وحرف برنسنه عيالي ايچون كسب ايتمك معناسنه ده كلور يقال هو يحرف لعياله اي يكسب من ههنا و
وههنا مثل يقرف وحكي ابوعبيده حرفت الشي عن وجهه الاحراف همزه نك كسريله برنسنه نك مالي ارتوب اوكلق
يقال احرف الرجل اذا نما ماله وصلح واحراف مال والده دخي ديرلر ويقال جاء فلان بالحلق والاحراف اي بالمال الكثير
وحلق حاء مهمله نك كسري ولامك سكونيله الحرف ميمك ضمي ورانك كسريله مالي زياده اولن كسنه المحارف
ميمك ضمي ورانك فتحيله ممنوع ومحروم اولن كسنه يقال رجل محارف اي محدود محروم بس محارف مبارك
مقابليدر المحارفه ميمك ضمي ورانك فتحيله بركسنه نك رزقي زايل اولمق يقال حورف كسب فلان اذا شدد عليه
في معاشه كانه ميل برزقه عنه وفي حديث ابن مسعود موت المؤمن عرق الجبين تبقى عليه البقية من الذنوب
فيحارف بها عند الموت اي يشدد عليه ليمحص عنه يعني حالت موت النبي دليوب زحمت چكمسي بقيه ذنوبن

ان اله ایچون در الحرف حانك ضمی وراانك سكونیله اوزرلك نحو دیدكلری واناردر سپنداك معناسنه

الحریف حانك كسری وراانك كسری وتشدیدیله شول لسنه دركه حرافتیله دیلی یقوذكر اولنن تخم

معناسندن ما خوذ در وكذلك بصل حریف دیرلر حانك كسری وراانك كسری وتشدیدله حریف دیمك

حایزدر كلودر حانك فتحیله الحرف حانك ضمی وراانك سكونیله رجل محارف قولندن اسم در مالی ترقی بولمیوب

الك اولمق معناسنه الحرفة حانك كسری وراانك سكونیله عجناه وفی حدیث عمر رضی الله عنه لحرفة

احدهم اشد علی من عیلته یعنی كم نصیب اولمق عیالمند اولمدن اشددر وحرفت صنعته دخی دیرلر المحترف

میمك ضمی وراانك كسریله اهل صنعت اولوركسنه الحریف حانك فتحی وراانك كسری ومدیله هم صنعت

اولن كسنه یقال فلان حریفی ای معاملی المحراف میمك كسری وحانك سكونیله شول میل دركه انوكله جرا

عمقی بیلنور التحریف علی وزن التكریم كلامی برندن ایرمق وتحریف قلمی محرف كسمك یعنی اوجی طوغری كسمیوب متحرف

كسمك الانحراف همزه نك وحانك كسریله والتحریف فتحیتله وراانك ضمی وتشدیدیله والاحریراف همزه نك

كسری وراانك كسری ومدیله میل ایدوب عدول ایتمك یقال انحرف فیه وتحرف واحرورف اذا مال وعدل

المحرف میمك فتحی وراانك كسریله ایرلمق یقال مالی عن هذا الامر محرف ومالی عنه مصرف یعنی واحد ای

متنحی الحرجف حانك وجیمك فتحی وراانك سكونیله صغوق یل ریح بارده معناسنه الرشف حانك وشینك

فتحیله یالوق بولیه فلوس سمكه معناسنه وحرشف السلاح سلاحك اوزرنه تزیین ایچون ایتدكلری كومش

بو للر وحرشف براوتك ادیدركه اكا ان قارسیده كنكر وتركیده اشك دیكنی دیرلر الحرشفه

حانك وشینك فتحیله بریدی اولن یر غلیظ معناسنه جوهری ایدر ابو الغنی بن كتاب اعتقادینه نقل اتدم

لسندن استماع ایتمكسزین الحرقفه حانك وفانك فتحیله یان باشندن اولن كمك راس الورك معناسنه

یقال لمریض اذا طالت ضجعته دبرت حراقفه یعنی مریض چوق یتسه یانلری یاغر اولور الحرقوف حانك و

قافك ضمیله ارق اولن حیوان الحسافه حانك ضمیله یمرخادن ایرلن نسنه لر وحسافتكنیه وعداوت

دخی دیرلر الحسیفه حانك فتحی وسینك كسری ومدیله بمعناه ومنه قولهم فی صدره علی حسیفه وحسافه ای

غیظ وعداوة الحشف حانك فتحی وسینك سكونیله خرمانك یرزن این تلمق تغول حشفت التمر حسفه فنسافاه

الباب الثانی اذا نقیته الانغاف لما غلق یقال الحشف الشیء اذا تفتت فی یدك الحشف فتحیتله خرمانك یرزم

وفی المثل احشفا وسوء كیله یعنی هم خرما یرزم وهم كیله یرنا اولمق ردا اولور الاحشاف همزه نك كسریله

خرما اغاجنك خرماسی یرزن اولمق یقال احشفت النخلة اذا صارت ترها حشفا وحشفه صوغلو حمه یه دخی دیرلر

حصف

حسف

حشف

دیرلر الحشفه فتحیتله سنت برینك اوستق راسو فكر معناسنه الحشیف حانك فتحی وشینك كسری

ومدیله شول برد دركه اسكیمش اوله المتحشف میمك ضمی وشینك كسری وتشدیدیله شول كسنه دركه اسكی

كی لباس كیمش اوله الحصف فتحیتله قوری كیچیك یقال حصف جلده یحصف حصفا من الباب الرابع

الحصیف حانك فتحی وصادك كسری ومدیله عقلی محكم اولن كسنه الحصافه حانك فتحیله عقل محكم اولمق

یقال حصف حصافة الاحصاف همزه نك كسریله براشی محكم ایتمك واحصاف برایی محكم بوكمك واحصاف

سرعت ایتمكه دخی دیرلر یقال احصف الفرس اذا عدا سریعا الاستحصاف برنسنه برك اولمق یقال استحصف

الشیء اذا استحكم ویقال استحصف علیه الزمان اذا اشتد المستحصف میمك ضمی وصادك كسریله طار اولن نسنه

یقال فرج مستحصف ای ضیق الخصف میمك وصادك فتحیله سریع اولن ات الخصاف میمك كسریله سریع

اولن ناقه الحف حانك فتحی وفانك تشدیدیله سرهین دیدكلری اغاج كه جولاه انوكله اوفقی طقودی برنی

صقر وشول نسنه كه اكا حف دیرلر اول طرقدر منسج معناسنه وابو سعید ایتدی حف سرهین دروس سینه

حف دیرلر حف دیدكلری طرقدر دیدی وبعض نسخه ده روایت ابو سعید مذكور دكلدر الحفان حانك فتحی

وفانك تشدیدیله دوقوشی یاوروری الحفانه كذلك حانك فتحیله واحدی بوندر مذكر ومؤنث برابردر و

حفان خدمتكار لر خدم معناسنه وبو مقامده صاحب صحاح حفانی حذمتكار له تفسیر ایدیجی برخطو ایتمشدر

تفسیر جوهری مخالفه رنیرا جوهری حفانی خدمه تفسیر ایتمشدر خدم خود خادمك جمعیدر وحفان ملو

معناسنه دخی كلور یقال اناه حفان ای ملان الحفاف حانك كسریله جانب معناسنه یقال بلغ الكیل حفافیه ای

جانبیه یعنی كیل یمانی واتوك مقابلی كیبی بونك جانب اشیسی وجانب وحسیسی اولور وحفاف طاق اولمق باشك

اطرافنده قالن قللر دخی دیرلر یقال بقی من شعره حفاف وذلك اذا صلع وبقیت من شعره طرة حول راسه

الاحفة همزه نك فتحی وحانك كسریله جمع باش اطرافنده قالن قللر معناسنه الحف حانك فتحی وفانك تشدیدیله

عورت یوزنده قلدن پاك ایتمك الحفاف حانك كسریله بمعناه یقال حفت المرأة وجهها من الشعر تحفه حفا

وحفافا من الباب الاول وحف برنسنه نك اطرافنده ایدوب دوشمك ومراجعت ایتمكه دخی دیرلر یقال حفوا حوله یحفون

حفا ای اطافوا به واستداروا قال الله تعالی وتری الملائكة حافین من حول العرش وحف سس ایتمك معناسنه دخی كلور یقال

حف بالشیء یحفه كما یحف الهودج بالثیاب وحف ضرمت ایتمكه دخی دیرلر یقال من حفنا او رفنا فلیقتصد یعنی

بزه خدمت ایدن یاخود محبت ورعایت ایدن طوغرو اولسون ایتسون وحف بر كسه نك حاجت مضطر قلمغه

دخی دیرلر یقال حفتهم الحاجة تحفهم اذا كانوا محاویج وحف قرقفه دخی دیرلر بر حیثیتله كه تراش متابه سنده اوله

حصف

حفف

يقال حفّ شاربه ورأسه يحف حفًا اذا احفاه واحفا برشى بيوبندن قرقمق در التحفيف على وزن التكريم ستر ايتمك
حف معناسنه الحاف فانك تشديديله حذمت ايدن كسنه يقال ما لفلان حاف ولا واف الاحتفاف همزه نك وتانك
كسريله كذلك عورت يوزن قلدن پاك ايتمك يقال احتففت المرأة الحفف فتحتينله بر نسنه ديرلك وقلت مال
يقال ما رؤي عليهم حفف والضفف اعلى عوز وعوز عين مهمله وزاء معجمه ايله فقر معناسنه دن وضفف
ضاد معجمه ايله كثرت عيال معناسنه دركه مقصود كبر وفقردر الاحتفاف همزه نك وتانك كسريله جوع ملكدن اولور
طعامى جمله يمكدر نته كم اشتقاق كاده اولى شرابى جمله ايچمكدر المحفه ميمك كسرى وحانك فتحيله شول نسنه دركه
طوارلر اونده نه سايه سى ايلكحوره ايدرلر اونده بزم قبه سى اولانه هودج ديرلر الحفوف ضمتينله باشه خيلى
مدت ياغ سورلمامكين باش خراب اولمق يقال حف رأسه يحف حفوفًا من الباب الثانى اذا بعد عهده بالدهن
الاحفاف همزه نك كسريله باشى ياغ سوريلمكله خراب ايتمك تقول احففته انا واحفاف آتى سكرتكله آواز حاصل
قلمق تقول احففت الفرس اذا حملته على ان يكون له حفيف الحفيف حانك فتحى وفانك كسرى ومديله آتك سكرتمكدن
اوان حاصل اولمق تقول حف الفرس يحف حفيفًا من الباب الثانى ايضًا وحفيف قوش قنادنك شول آوازنه دخى
حقف ديرلركه اوچركن حاصل اولور الحقف حانك كسرى وقافك سكونيله اكرى اولان قوم رمل معوج معناسنه الحقاف
حانك كسريله جمعى الاحقاف همزه نك فتحيله كذلك جمعى اكرى اولان قوم يغنلوى معناسنه واحقاف عاد
قومنك ولايتنه دخى ديرلر قال الله تعالى واذكر اخا عاد اذ انذر قومه بالاحقاف الاحقيقاف همزه نك وقافك كسريله
اكرى اولمق يقال احقوقف الرمل والهلال اذا اعوج الحاقف قافك كسريله كوبلن نسنه وفى الحديث انه مرّ بظبى
حلف حاقف فى ظل شجرة وهو الذى انحنى وتثنّى فى نومه يعنى حالت نومده اكلوب ايكى قات اوله الحلف حانك فتحى ولامك
سكونيله آند ايچمك الحلف حانك فتحى ولامك كسريله بمعناه المحلوف ميمك فتحى ولامك ضمى ومديله كذلك بمعناه
وبو مفعول وزننده اولان مصدرلردندر مجلود ومعقول ومسور كبى تقول حلف يحلف حلفًا وحلفًا ومحلوفًا
ومحلوفًا من الباب الثانى الاحلاف همزه نك كسريله آند ويرمك التحليف على وزن التكريم بمعناه الاستحلاف
همزه نك وتانك كسريله بمعناه كذلك يقال احلفته انا وحلفته واستحلفته كله بمعنى الحلف حانك كسرى
ولامك سكونيله شول عهددركه قوم بيننده واقع اولور المحالفة ميمك ضمى ولامك فتحيله عهد ايشمك يقال
حالفه اذا عاهده وقرداش اولمق معناسنده كلور وفى الحديث انه حالف بين قريش والانصار يعنى
آخا بينهم لانه لا حلف فى الاسلام يعنى بو مقوله لرده انداجمك زمان جاهليتده اولوردى الاحلاف
همزه نك فتحيله بربريله تناصر عهد ايدنلر انداجن قبيله لر الحليف حانك فتحى ولامك كسرى ومديله

ومديله بر كمسنه ايله عهد ايدوب انداجن كمسنه محالف معناسنه الحليفان حانك فتحى ولامك
كسرى ومديله بربريله عهد ايدوب انداجن قبيلتين وحليف اللسان ديلى كسكين اولوب فصيح اللسان
اولن كمسنه المحلفان ميمك ضمى ولامك كسريله اندويرمجك معناسنه ومنه قولهم جمنار والوزن محلفان
وبويله ديدكلرينك وجهى بودركه جمنار ووزنا ايكى يلدزدر سهيل يلدزنه شبيه اولدقلريچون هر كمنه انلرن
نظر قلسه بعضلر سهيل در ديو آند ايچر بعضلر دكلدر ديو آند ايچر وايضًا منه قولهم كميت محلف يعنى
آتك طورى اولماسنده اختلاف اولنسه كميت محلفه ديرلر الحلفاء حانك فتحى ولامك سكونى والفك
مديله بر اوتدر صوده بتر ومزبورى زمخشرى لسان فارسيده غيثه ايله تفسير ايتمش وغيثه شول نسنه در
ديرلركه حصير اورولور وجوال وربا نجه صنمان قورلر الحلفه فتحتينله واحدى قصبه وطرفه كبى صوبو
ابو زيد روايتى اوزره در واصمعى ايتديكه واحدى الحلفه در حانك فتحى ولامك كسريله ذو الحليفه حانك
حنف ضمى ولامك فتحيله تصغير وزننده اوزن بر موضعك اسميدر الحنف فتحتينله اياغك اكرى اولمسيدر
برحيثيتله كه اياغك باشى برهلكره بربرينه مايل اوله وابن الاعرابى ايتدى حنف اياغك صرحيه
يعنى جانبنه اولن شيئى اوزره يوريمكدر يقال ضربت فلانًا على رجله فحنفتها الاحنف همزه نك
ونونك فتحيله شول كمسنه دركه اياغك باشى بر معنى يا خود يوريسى ذكر اولنان وجه اوزره اوله وابن حنف
ديدكلرى معناعنا ولد ناعه زيرا زبورلرسى صخر ايدى الحنيف حانك فتحى ونونك كسرى ومديله مسلم
اولن كمسنه متقيمه حنيف ديرلر كريشى نقيمينكه نتميه ايدوب نيته كم عرابه اعور ديرلر كرشدت
نظرى وحدت بصريا ولدوغندن اوترى التحنف فتحتينله ونونك ضمى وتشديديله ابو حنيفه
قوليله عامل اولمق يقال تحنف الرجل اذا عمل عمل الحنيفية وبعضلر ايتدى تحنف سنت اتمكدر اختتان
معناسنه وبعضلر ايتدى تحنف اصنامدن فراغت ايدوب عبادته يوز طوتمقدر الحنفاء
حانك فتحى ونونك سكونى والفك مديله حذيفه بن بدرك فراسنك اسميدر والحنفا
كذلك بنى معاويه بن عامر بن ربيعه يه منسوب اولن صوينك اسميدر حنيفه حانك فتحى
ونونك كسرى ومديله بر جماعتك باباسيدركه ديدركه اول حنيفه بن لجيم دركه جد اعلاى وايلدر
حوف الحوف حانك فتحى وواوك سكونيله بر دريه دركه شوداريار شكلنده حيض كورن عورتلر
اوغلنجقلر كيرلر الحافتان فانك فتحيله جانبان معناسنه يقال حافتا الوادى بطرفيه التحوف
حيف فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله اكسمك يقال تحوفه اذا تنقصه الحيف حانك فتحى ويانك سكونيله

جور و ظلم معناسنه يقال حاف عليه اذا جار التحيف فتحتينله و يانك ضمى و تشديديله اكسك
تنقص معناسنه يقول تحيفت الشى مثل تحوفته اذا تنقصته من حافاته فصل الخاء
خدف الخندفه على وزن الدحرجة بر جنس يوريمكدر كه اولوريقه لق طريقيله اولان يوريكدر
و شويله زعم ايتديلركه ناس بن مضرك زوجه سنه خندف ديو تسميه اولنماسى يوريمسى
ذكر اولنان وجه اوزره اولدغيچون اوله و بو زوجه نك اسمى ليلى در ناسك اولادى بو زوجه يه
نسبت اولنمشدر كه اتراك جملةً والده سى اولدر يقال خندف الرجل اذا مشى مفاجاً يقلب
قدميه كانه يغترف بهما يعنى ايقلرن اچه اچه يوريوب برنسنه يى چالوب آلور كبى ايقلرن
خذف دوندرى دوندرى يوريمه الخذف خاء معجمه نك فتحى و ذال معجمه نك سكونيله اتمق
المخذفه ميمك كسرى و ذالك فتحيله صبيان كه انوكله طاش اترلر ياخود مطلقا برنسنه يى
اتمق آلتى الخذوف خانك فتحى و ذالك ضمى و مديله ديشى مركب كه سرعتله يوريكين
خذرف ايقلريله طاشى آته الخذروف خانك و رانك ضمى و ذال معجمه نك سكونيله عصفور وزننده اودر
برنسنه دركه صبيان آنى بر ايپه طاقوب ايكى اليله دوندررلر و اول حالتده انوك فرلديسى و فشلديسى
ايشيدلور الخذاريف خانك فتحى و رانك كسرى و مديله جمعى يقال تركت السيوف راسه خذاريف
اى قطعاً كل قطعة مثل الخذروف و خذروفك تفسيرى الآن مرور ايتدى الخذرافه خانك
كسرى و ذالك سكونيله شول اولن اوتلردن بر جنس اوتدر الخذرفه خانك كسرى و ذالك
خرف كذلك سكونيله واحدى الخرفه خانك ضمى و رانك سكونيله ديوشرلن ميوه يقال التمر
خرفة الصايم المخرفه ميمك و رانك فتحى و خانك سكونيله بستان معناسنه در و محفه يوله
دنخى ديرلر المخرف ميمك و رانك فتحيله كذلك يوله ديرلر المخرف ميمك كسرى و رانك فتحيله
شول ظرفه دركه دوشرلن ميوه يى دوشردكجه آنوك ايچنه قورلر الخروف خانك فتحى و رانك ضمى
و مديله قوزى بو معناسنه معروف گاه اولورات قولنلنه دخى اطلاق اولنور قچن التى آيلق
ياخود يدى آيلق اولسه اصمعى روايتى اوزره در نته كم كتاب فرسده ذكر ايتمشدر الخرايف
خانك فتحى و يانك كسريله شول خرما اغجلرى دركه ديوشرلجك ميوه سى اغاج باشنده ايكن
تقدير اولنه ابو زيد روايتى اوزره الخريف خانك فتحى و رانك كسرى و مديله كوز فصلى دركه
انده ميوه لر كمالن بولوب ديوشرلور و خريف ديوشرلن ميوه يه دخى ديرلر و خريف كوز ايامنده

ايامنده يغن يغموره دخى ديرلر يقال خرفنا اى اصابنا مطر الخريف و خرفت الارض المخروفه شول ميمك فتحيله
يره دركه اكا كوز يغمورى يغمش اوله الخرفى خانك فتحى و رانك سكونى و يانك تشديديله
خريفه منسوب اولان نسنه الخرفى فتحتينله بعناه على غير قياس فيهما يعنى قياس فعيل صيغه
سنك نسبتنده فعيلى كلمكدر حرف مدك اثباتيله المخارفه ميمك ضمى و رانك فتحيله كوز
ايامنده وعده ايله معامله ايتمك كسائى روايتى اوزره يقال عاملته مخارفة من الخريف كما
يقال مشاهرة من الشهر خرافه خانك ضمى و رانك تخفيفيله بركسنه نك اسمى در عذره قبيله
سندندر كه انى جن المشدى طايفه جنك خبرلرن سويلدكجه انى تكذيب ايتمكين حديث خرافه يى
مثل ضرب ايتمشلردى و نبيدن صلى الله عليه و سلم روايت اولنمشدركه خرافة حق بيورمشلردر
و بونك راسى مخففه در نته كم مرور ايتدى و الف لام داخل اولماز معرفه اولدغيچون مكر كه خرافه ايله شول
يلان حكايه لر مراد اوله كه كيجه ايله حكايت اولنور الخرف خانك فتحى و رانك سكونيله ميوه
ديرمك يقال خرفت الثمار من اخرفها من الباب الاول اى اجتنيتها و خرف كوز يغمورى يغمغه دخى
ديرلر نته كم مرور ايتدى المخروف ميمك فتحى و رانك ضمى ايله ديوشرلن ميوه الخرف فتحتينله زياده
پيرى اولمغله عقل فاسد اولمق يقال خرف الرجل خرفاً من الباب الرابع الخرف خانك فتحى و رانك كسريله عقلى فاسد اولان كسنه
الاخراف همزه نك كسريله قيون كوز ايامنده طوغرمق يقال اخرفت الشاة اذا ولدت فى الخريف و اسوى
ايتدى يعنى ناقه حامله اولسه و كلجك يل حامله اولدغى وقتده طوغرمسه اخرفت الناقه ديرلر و اخراف
قوم خريفه داخل اولمغه ديرلر المخرفه ميمك ضمى و رانك كسريله شول حامله اولن ناقه دركه هر سنه
وقتنده حامله اولديه اول حامله اولدغى وقتده طوغره مخارف رانك كسريله و يانك ياء مثناة تله
ايكى قبيله نك اسمى در بيلدن الخزف خانك فتحى و زانك سكونيله يوريركن الن صالله يوريمك خزف
الخزف فتحتينله دستى و هرسنه كه بالچقدن اولوب آتشده بشه آكا خزف ديرلر الخسوف خسف
ضمتينله بر مكاندن يره باتمق يقال خسف المكان يخسف خسوفاً من الباب الثانى اذا ذهب فى الارض
و خسوف كوزه زياده ضعيف اولمه دن باتوب اچوكلمكه دخى ديرلر و آى طوتلماغه دخى ديرلر
خسوف القمر معناسنه و اولى و افصح بودركه خسوف قمره و كسوف شمسه نسبت اولنوب خسف القمر و كسف
الشمس ديرلر ثعلب روايتى اوزره الخسف خانك فتحى و سينك سكونيله بر مكانى يره باتورمق يقال
خسف الله به الارض خسفاً من الباب الثانى ايضاً اذا غاب به فيها و منه قوله تعالى فخسفنا به و بداره

الارض وخسف به دخی دیرلر بناء مجهول اوزره وقری لخُسِفَ بنا علی مالم یُسمّ فاعله وعبد
الله رضی الله عنه مصحفنده لأنخُسِفَ بنا واقع اولمشدر باب انفعالدن صیغهٔ مجهول اوزره
نتکم انطلِقَ بنا دیرلر وخسف نقصان دخی دیرلر یقال رَضِیَ فلانٌ بالخسف ای بالنقیصة وخسف
اچلق معناسنه دخی استعمال اولنور یقال بات فلانٌ الخَسْفَ ای جایعًا وبذلت معناسنه دخی کلور یقال
سامه خَسْفًا وخُسْفًا ایضًا بالضم اذا اولاه ذُلًّا یعنی مذلّة واصل قلسه بعضلر کلام مذکورک معناسی مشقّت
وذلّه تحلیف ایلمکدر دیدی وخَسْف الرکیّة قیونک صوینی چقدغی یرده ابو زید روایتی اوزره وركیّه راء
مهمله ویاء مشدده ایله یقین اولن قیو یه دیرلر الخاسِف سینک کسریله اِرقا اولن کسنه مهزول
معناسنه الخَسِیف خانک فتحی وسینک کسریله ومثیله شول قیویه درکه طاش یرده قازله وصوینی منقطع
اولمیه صوینی کوراولدغنه بناءً الخُسُف ضمتینله جمعی الاَخاسِیف همزه نک فتحی وسینک کسری ومثیله
خشف بوشویه یقال وقعوا فی اخاسیف من الارض وهی اللیّنة الخَشْفة خانک فتحی وشینک سکونیله حس
وحرکت یعنی بر نسنه نک حرکت ایتمسی وحرکتنک اوازی خفی اولمسی تقول خشف الانسان یخشف خشفًا من
الباب الثانی الخَشَف فتحتینله بمعناه وبو تقریرده صاحب صراحک خشف جنبیدن ودر یافتن دیدکی غیر
مناسب اولدغی ظاهر اولمغین بزاحتمال بو مقامده صوت خفی معناسنه در علم وشعور معناسنه دکلدر
نتکم قاموسده وسایر کتب لغتده تصریح اولنمشدر وخشفة الثلج دخی دیرلر قار چوق یغوب اوزره
یوروندکده آوازینه خاطر اولسه وخشف باشی یارمغه دخی دیرلر یقال خشف راسه بالحجر اذا فضخته
وفضخ فائله وضاد معجمه وخاء معجمه ایله باش یارمق معناسنه در الخَشِیف خانک فتحی وشینک کسری ومثیله
قار بلح معناسنه الخُشُوف خانک فتحی وشینک ضمی ایله رجل سریع دیرلر وخشوف کیجه ایله یورین دوه
دخی دیرلر الخُشّف خانک ضمی وشینک فتحی وتشدیدیله کیجه ایله یورین دوه لر الخاشف شینک کسریله
والخاشِفة کذلک شینک کسریله واحدی کیجه ایله یورییجی لر دیری معناسنه المِخْشَف میمک کسری وخانک
سکونی وشینک فتحیله شول کسنه درکه کیجه ایله بهادر اوله الخَشّاف خانک ضمی وشینک تشدیدیله یرسه
دیدکلری قوشدر شب پره معناسنه بعضلر قرلنغوچ دردیدیلر خطاف معناسنه الخُشَف خانک ضمی
وشینک فتحیله صرف وزنی اوزره یاشیل سنک ذباب اخضر معناسنه کذا فی بعض نسخ الصحاح خَشّاب خانک
فتحی وشینک تشدیدیله بر رجلک اسمی در الخُشُوف ضمتینله یر یوزنده یوریمک یقال الخشف یخشف
خشوفًا من الباب الاول اذا ذهب فی الارض الخَصْف خانک فتحی وصادک سکونیله شول عرب نعلینی درکه

قشف

خصف

درکه بر نبجه قاتدن اوله الخَصَفة خانک فتحی وصادک سکونیله شول زنبیل درکه خرما یپراغندن ایشلیور
انجنه خرما قورلر الخَصَفة فتحتینله بمعناه الخَصَف فتحتینله جمعی الخِصاف خانک کسریله کذلک
جمعی ظروف تمر معناسنه خَصَفة فتحتینله بر قبیله نک باباسی ادی درکه اول خصفة بن قیس عیلان در
وخصف وخصف نعلین دیکمکه دخی دیرلر تقول خصفت النعل اذا خرزتها ومنه قوله تعالى وطفقا
یخصفانِ علیهما من ورق الجنّة ای یلزقان بعضه ببعض لیسترا عورتهما الاختِصاف همزه نک وتانک
کسریله کذلک بری برینه دیکمک ویا پیشدرمق ومنه قراءة الحسن یخِصّفان خانک وصادک کسریله تانک صاده
ادغام ایدوب خایه اجتماع ساکنیندن اوتری کسر حرکت ویرمکله وبعضلر عینی ایله تانک فتحی خایه نقل ایدوب
خانک مفتوح قیلورلر افعل معانی اوزره الاَخْصَف همزه نک وصادک فتحیله بوکرلری آق اولن آت یاخود
قیون که انلرک ابلقی بوکرلرینه چقمش اوله واخصف شول لونه دیرلرکه کول لونی کبی آق وسیاهه مایل اوله
یقال حبل اخصف وظلیم اخصف ای فیه سواد وبیاض الخَصِیف خانک فتحی وصادک کسری ومثیله کول
رنکنده اولن عسکره دمور کیمه لرینه بناءً لون یقال کتیبة خصیف وهو لون الحدید وبعضلر ایدی بو شول
عسکر درکه اردلری بربلوک اتلولری اولیه بدن خصیفه ها تأنیث لاحق اولمادی فعیل معنی مفعول
اولدغیچون نیرا ردّف معناسنه اولور واکر زبوره لون حدیده در اوتری خصیفه یسلو ایدی کتیبه
خصیفة دنمک لازم اولوردی نیرا فعیل بو تقدیرجه معنی فاعل اولور وهر ایکی لون که جمع اولا لکا خصیف
دیرلر وخصیف شول لتانه سوده دیرلرکه انونک اوزره یوغرده کله واکر انونک اوزره خرما وصای یاغی
دخی قورلرسه عوبثانی دیرلر عین مهمله نک وباء موحده نک فتحیله وثاء مثلثه ویاء مشدده ایله وخصیف
دیکلمش عرب نعلینه دخی دیرلر المِخصَف میمک کسری وصادک فتحیله بیک کسراجلو قوالنور درفش معناسنه
الخِصاف خانک کسریله ناقه ولادن طقوز ایلق اولدقدن صکره بر قمق یقال خصفت الناقة تخصف
خصفًا من الباب الثانی الخَصُوف خانک فتحی وصادک ضمی ایله طقوز ایلق ولدبرغن ناقه وبعضلر ایتدی خصوف
شول ناقه درکه چفتلشدکدن صکره بر یل برآی کچدکده ولدکتوره واکر ایکی آی کچدکده ولدکتورر سه
اکا جرور دیرلر جیمله ورائین مهملتینله خِصاف خانک فتحی وفانک کسرا اوزره بناسی ایله بر اتک اسمی در
وفی المثل هو اجراء من خاصی خصافِ وبونک اصلی بودرکه ملوکدن بعضی وکر اولمن اتی صاحبندن دول الجون
طلب اندکده صاحبی منع ایدوب اتی خادم ایتمش تاکه دوکی کسنه ده بولنمایه الخَضف بلعمک خروج ریح
معناسنه یقال خَضَفَ بها اذا ردم خَضافِ خانک فتحی وفانک کسرا اوزره بناسی ایله یلتمجی ومنه قیل للامة

خضف

خطف يا خضاف الخطف خانك فتحى وطانك سكونيله قاپمق استلاب معناسنه يقال خطفه يخطفه خطفا من الباب الرابع وهى اللغة الجيدة وفيه لغة اخرى حكاها الاخفش وهى خطف يخطف من الباب الثانى وهى قليلة رديئة لا تكاد تعرف وقد قرا بها يونس فى قوله تعالى يَخْطِفُ اَبْصَارَهُم الاختطاف همزه نك وتانك كسريله قاپمق التخطّف فتحتينله وطانك ضمى وتشديديله بمعناه يقال اختطفه وتخطّفه بمعنى وحسن كه الآ من خَطِفَ الخَطْفَة قرأت ايتمشدر باب افتعالدن در اصلنده اختطف ايدى تانك حركتى ما قبلنه ويرلوب ادغام اولندقدن صكره همزه حذف اولندى غنا كلدكدن اوترى نتهكم باب افتعالدن در اصلنده اختطف ايدى تانك حركتى ما قبلنه ويرلوب ادغام اولندقدن صكره همزه حذف اولندى غنا كلدكدن اوترى نتهكم باب لامده قتل تفسيرنده كلسه كركدر انشاء الله تعالى

تدم

الخطّاف خانك ضمى وطانك تشديديله قرلنغوج ديدكلرى طاير معروفدر وخطاف شول اكرى دمور در كه بكره نك ايكى جانبنده اولور محور ديدكلرى آغاچى طوروب دمور انلرك اوزرنده دوران ايدر

الخطاطيف خانك فتحى وطانك كسرى ومديله جمعى وخطاطيف التباع بر نجى جانورلرك طرنقلرى در

الخَطّاف خانك فتحى وطانك تشديديله شيطان معناسنه استعمال اولنور نتهكم حديث شريفده واقع اولمشدر خطاف ديدلدى ملاء اعلادن ايشتدكن قاپوب سرقة ايتدكيچون خاطف ظلّه بر طايرك اسميدر وابن سلمه ايتدى بر بوم بر طاير در كه اكا رفراف ديرلر دانك تحتيله قچن كه صودن كولكه سن كورسه الى قاپمغه توجه ايدر

الخاطف طانك كسريله قوردلك اسميدر وبرق خاطف كوزى نوردن قاپن بلدره ديرلر

الاخطاف همزه نك كسريله خطا ايتمك معناسنه يقال رمى الرجبة فاخطفها اذا اخطاءها مُخْطَف ميمك ضمى وطانك فتحيله شول آت در كه قولن بربنك خلفنده اولن صاسى يعنى قارنى ديدكلرو اوله الخطيفه حانك فتحى وطانك كسرى ومديله شول اون در كه سود اوزرنده دوكلوب طبخ اولنوب قاشق ايله اكل اولنور خطيفه ديدبلر قاشق ايله خطف اولندغيچون وابن الاعرابى ايتدى اولجيئو لا ديدكلرى طعامه ديرلر جحدك الخطفى وبانك ضمى والفك مديله الخطيف حانك فتحى وطانك كسرى ومديله غايت سريع اولن دوكوبا له غايت سرعتندن حالت مشيده يوبين چكو آلوركيدر الخَطَفى فتحتينله والفك مديله اولن سرعتك

خطف

اسميدر وخطفى كه زلك شاعر معروف اولن جريرك جدينك لقبى در كه انوك اسمى عوف در الجمطفى حانك فتحى وبانك سكونى والفك قصريله بمعناها على وزن الدعمجة دوه يوريشده سرعت ايدوب آديمن واسع قلمق وبو ظاء معجمه ايله منحرفده ذال معجمه ايله الخنف حانك ضمى وفانك تشديديله دوه نك اياغنه اولن درى

درى كه ساير حيوانلرك طرناغى مثابه سنده در وخف اذكه دخى ديرلر كه اياغنه كيرلر وخفك نعل ديدكلرى فرقى بودر كه خفك يوكلن يرى نعلدن اغلظدر الخفاف حانك كسريله خفك جمعى در ابقلرى ادكدن

خفف

وادكلر معناسنه الخِف خانك كسريله خفيف اولن نسنه وخف جماعت قليلهيه دخى ديرلر يقال الحرج فلان فى خف من قومه اى جماعة قليلة التخفيف على وزن التكرم برنسنه يى يينكلتمك كه تثقيلك مقابليدر الاستخفاف همزه نك وتانك كسريله شى بولمق كه استثقالك مقابليدر وحتخفاف خور قلمق معناسنه دخى كلور يقال استخفه اذا اهانه الخفيف حانك فتحى وفانك كسرى ومديله يينجك اولن كسنه الخُفَاف حانك ضمى ايله بمعناه خفاف حانك كذلك ضمى ايله بر رجالك اسمى در كه خفاف بن ندبة السلمى در كه غربان عربدندر يعنى عربك زمان جاهليتده اولن اولولرندن در الخِفّه حانك كسريله يينى اولمق يقال خف الشىء يخف خفة من الباب الثانى اذا صار خفيفا ونحتا ازا ولمق معناسنده كلور وقد منه

جابك اولمق معناسنده كلور يقال خفت زحمتهم وخفله فى الخدمة يخف خفة الخفوف ضمتينله اثار ولمق يقال خف القوم خفوفا اذا قلوا الاخفاف همزه نك كسريله بر كسنه نك يوكى يينى اولوب سبكبار اولمق يقال اخف الرجل اذا خفت حاله وفى الحديث ان بين ايدينا عقبة كؤودا لا يجوزها الا المُخِف وكؤود كافك فتحى وهمزه نك ضمى ومديله صعب معناسنه در والخفاف قومك طوارى يينى اولمق يقال اخف القوم اذا كانت دوابهم خفافا

خلف

الخَفَاق خانك فتحيله بر يرك اسميدر كه ارسلانى چوقدر الخلف آرت كه قدامك نقيضى در وخلف بر قرندن صكره كلن قرنه دخى ديرلر يقال هولاء خلف سوء بو كلا محى شو لكسه لرحقنده سويلير لركه كندو لردن اكثر اولن قومك اردنجه كلمش اولا لو وخلف يرمز سوزه دخى ديرلر يقال سكت الفا ونطق خلفا يعنى بيك ابو سوزه علنده ساكتا ولوب بر سوز سويلدى واينه نخى يرمز سويلدى ابو يوسف ايتدى ابن الاعرابيدن روايت در كه بر اعرابى مرقوماه اوقوريكن يلّندى وحالت لا نم اولوب ناشمش بر حضيله دبريه اشارت ايدوب ايتدى انها خلف نطقت خلفا يعنى دوبره وكريه اولن كسنه نك كلامى دخى حالته كوره دوبره وكريه اولور وخلف قيوددن صوچكمكه دخى ديرلر يقال خلف يخلف من الباب الثانى خلف اورتهسى اسكين بزلك اسكى برده چقوب ايكى جانبن برى برده ديكمكه دخى ديرلر يقال خلفت التوب خلفه اذا بلى وسطه فاخرجت البالى منه ثم لفقته وخلف يهلوده اولن اياكو كمكلر نيك قصه سنده دخى ديرلر وخلف بركسنه نك قايم مقامنه دخى ديرلر وخلف بعد معناسنه ده كلور يقال جلست خلف فلان اى بعده الخلوف ضمتينله جمعى قصه اياكولر معناسنه وخلف خرما قوريغيچيق يره دخى ديرلر بزلك معناسنه يقال

يقال وارء بيتك خلفٌ جيّدٌ الخَلِيف حانك فتحى ولامك كسرى ومديله شول بوزدر كه كهنه يورت چروب
رهت قلمشراو الروذات قلفين ايكى باشلو اولن بالته الخَلَف فتحتيله قايم مقام معناسنه يقال
هو خلف سوء من ابيه اذا قام مقامه اصفرلايتدى بونده فتح وسكون برابردر اضافة وافراد ما لزم و
بعضلر اضافتده تحريك ايدوب حلق صدقٍ ديو وافراده ساكن قيلوب بونكله اضافت وافراد ما لتلمز فرقن ايدر وخَلَف خليفه نصب اولنن كسنه يه ده ديرلر الاخلف همزه نك ولامك فتحيله شولدر ومه دن كه ينك
برجانبه مائل اوله ابو عبيد روايتى اوزره الخُلف حانك ضمى ولامك سكونيله اسم دراخلافدن وخلف
مستقبلاته نظرا استعمال اولنور كذب ماضيلره نظرا استعمال اولندغى كبى الخِلف حانك كسرى ولامك
سكونيله ناقه نك ممه سى باشلرى دركه مقدم كرلك مؤخر اولسون الخِلف حانك كسرى ولامك
سكونيله برعكيدوب بوعكلمك محلنده استعمال اولنور يقال هن يشين خلفة اى تذهب هذه وتجى هذه
وخلفه مختلف اولمق معناسنه ده كلور يقال القوم خلفة اى مختلفون وبو ابو زيد روايتيدر وخلفة اولادك
ياريسى ذكور وياريسى اناث اولمغه دخى ديرلر يقال بنو فلان خلفة اى شِطرة نصف ذكور ونصف اناث وخلفة
كيجه نك وكوندزك مختلف اولمسنه دخى ديرلر ومنه قوله تعالى وهو الّذى جَعَلَ الّليلَ وَ النّهارَ خِلفَةً لِمن ارادَ
أن يذكر وخلفه ادب خانه يه ... ولوب كلمكه دخى ديرلر يقال افزلة خلفة اذا اختلف الى المتوضاء وصوجحك
محلّه دخى ديرلر يقال من اين خلفتكم اى عن اين تستقون وخلفه شول اوته دخى ديرلركه نباتات توريدن
صكره يرندن ظهور ايدر وخلفة الشجر شول ميوه يه ديرلركه چوق ميوه دن صكره خروج ايدر ابو عبيدة
خلفه ياى كوناوزره يتن اوت دو الخَلِف خانك فتحى ولامك كسريله حامله اولن ناقه لو الخَلِفه كذلك فانك
فتحى ولامك كسريله واحدى المَخلِف ميمك ضمى ولامك كسريله شولدركه بازل رتبه سن كچمش اوله و
بازل اضيسن يارن دوه يه ديرلر بو مخلف مذكر ومؤنثه اطلاق اولنور وبازل رتبه سن تجاوزى بيل
اولسه مخلف عام ديرلر ايكى بيل اولسه مخلف عامين ديرلر المُخلِفه كذلك ميمك ضمى ولامك كسريله شول
ناقه لردركه كندولرى حامله كوسترلر حالا كه حامله دكلردر المِخلاف ميمك كسرى وخانك سكونيله
وعده سنجوق مخالفتايدن كسنه و مخلاف يمن اطرافنده اولن كوبلرك برينه دخى ديرلر المخاليف ميمك
فتحى ولامك كسرى ومديله جمعيدر كويلرى معناسنه اكرچه ذكر اولنن مخاليفك هر برينك بر مخصوص اسمى
واردر ولكن جملهسنه مخاليف ديرلر الخالفه لامك كسريله كثير الخلاف اولن كسنه يقال رجل خالفة اذا كان
كثير الخلاف وخالفه مطلقا ناس معناسنه دخى كلور يقال اى خالفة هو اى اىّ الناس هو پس خالفه لاينصرف

لاينصرف در تأنيث وتعريف اوزرى وتعريفنه دليل اى الناس هو قولنده معرف باللّام اولمامق
ايله تفسير اولندغيدر وخير سز اولن كسنه يه دخى خالفه ديرلر يقال فلان خالفة اهل بيته اذا كان
لاخير فيه وخالفه قره او ديركلرندن بر ديركك دخى اسميدر عمود الخباء معناسنه الخَوالِف خانك فتحى و
لامك كسريله جمعى عمودلر معناسنه وخَوالِف نسا طايفه سندن دخى عبارت اولور قال الله تعالى رَضُوا
بِأَن يَكُونُوا مَعَ الخَوالِفِ اى مع النساء الخالِف لامك كسريله قيودن صوچكن كسنه الخِلّيفى خانك
كسرى ولامك كسرى وتشديدى وألفك قصريله خلافت معناسنه در قال عمر رضى الله عنه لو اطيق
الاذان مع الخِلِّيفى لاذّنت يعنى مؤذنلك ايله خليفه لك جمع اولسه اذان خدمتن ادا ايدردم الخَلِيف
خانك فتحى ولامك كسرى ومديله شول يوللردركه ايكى طاغك اراسنده در ومنه قولهم ذبح الخليف
كما يقال ذئب عضنا وغيح ذال معجمه ياغين معجمه وخاء معجمه ايله يا اللى قورد كه سباع دندر وغضاغين وضاد معجمه ايله
براغاجك اسميدر وخليفا الناقة ناقه نك قولتوقلرى الخليفه خانك فتحى ولامك كسرى ومديله اولو
پادشاه سلطان اعظم معناسنه وكاه اولور خليفه تراكيب كلامده مؤنث اعتبار اولنور الخلائف
خانك فتحى ويانك كسريله جمعى خليفه لر معناسنه بو جمع اصل اوزره در كريمه ايله كرايم كبى الخُلَفا خانك
ضمى ولامك فتحى والفك مديله كذلك خليفه نك جمعيدر لكن خليفه مذكردن غيريه اطلاق اولنمادوغى
حاسيله معدوم مرتبه سنده عدّ اولنوب فعلا وزنى اوزره جمع اولندى ظريفله ظرفا كبى زيرا فعيله
فعلا وزنى اوزره جمع اولنماز الخِلافه خانك كسريله خليفه اولمق يقال خلفه فى قومه خلافة من
الباب الاوّل ومنه قوله تعالى وَقالَ مُوسى لِأَخِيهِ هارُونَ اخلُفنى فى قَومى ويقال خليفته ايضا
اذا جئت بعده الخُلوف ضمتينله صايم اولن كسنه نك اغزى رايحه بغلق يقال خلف فم الصايم
من الباب الاوّل خلوفا اذا تغيّرت رايحته وسود وطعام متغير اولمغه دخى ديرلر يقال خلف اللبن
و الطّعام اذا تغير طعمه وبرايحته وبر كسنه فاسد اولمغه ده ديرلر يقال خلف فلان اذا فسد وبو
لحصوب روايتيدر وخلوف غايب اولن كسنه لره دخى ديرلر يقال حى خلوف اى غيّب وخلوف
حاضر اولنلره دخى ديرلر يعنى تخلف ومتأخر اولوب غايب اولميلر پس خلوف اضداددن اولور
الاخلاف همزه نك كسريله آغز رايحه سى متغير اولمق يقال اخلف فوه فهو لغة فى خلف اذا تغير واخلاف
اسكى بزى يرمت ايتمكه دخى ديرلر تقول اخلفت الثوب فهو لغة فى خلفته اذا اصلحته واخلاف عوض
ويرمكه دخى ديرلر يقال لمن ذهب له مال او ولد او شئ استعاض اخلف الله عليك اى رد عليك

مثل ماذهب واکرهلاك اولن عوضه قابلدکلدر والدلبی یااخ کبی یاعم کبی خلف الله علیك دیرسن
الفنز یعنی خدای تعالی کندی لطفی والدکه یاصود آخره هلاك اولان نسنه که خلیفه قلسون و اخلاف وعده
مخالفت ایتمکه دخی دیرلر یقال اخلفه ما وعد اذا قال شیأ ولا یفعله علی الاستقبال وبرکسنه یی خلف
وعد ایتمش بولمغه دخی دیرلر یقال اخلفه اذا وجده وعد خلفاً و اخلاف یلدزلر قورقلو یجاب ایتمکه دخی
دیرلر جاهلیت اهلنك زعمی اوزره یقولون اخلفت النجوم اذا محلت فلم یکن فیها مطر واحماله ایله
قحط اولمغه دیرلر و اخلاف برنسنه ضایع اولدقدن صکره یرینه برنسنه کسب ایتمکه دخی دیرلر یقال
اتلف واخلف یعنی خرج ایت وقزن و اخلاف قلج صیرمغون الاوزعم دخی دیرلر یقال اخلف الرجل اذا اهوی
بیده الی سیفه لیسله و اخلاف اوت قورودقدن صکره تازه اوت بترمکه دخی دیرلر یقال اخلف النبات
اذا اخرج الخلفة و خلفت بر اوتدرکه قورین اوتك بیننده بتر و اخلاف دوه نك قاسق باغی ذکرینك اوزره
افشان ایتمکه مانع اولمغین قاسق باغین خصیتیننه یقین ایلتمکه دخی دیرلر افشانه مانع
اولمسون دیو یقال اخلفت عن البعیر اذا حولت الحقب فتجعله مما یلی خصی البعیر و حقب حانك و
قافك فتحیله دوه نك قاسق باغی و اخلاف ناقه ده استعمال اولنماز زیرا ناقه نك بولی فرجندن اولماغین
قاسق باغی آکا واصل اولمان و اخلاف قیودن صو چکمکه دخی دیرلر یقال اخلف اذا استقی الاستخلاف همزه نك
و تانك کسریله کذلك قیودن صو چکمك یقال استخلف اذا استقی و استخلاف برکسنه یی خلیفه ایدنمکه دخی
دیرلر یقال استخلفه اذا جعله خلیفته الخلاف خانك کسریله مخالفت ایتمك معناسنه ومنه قوله تعالی فرح المخلفون
بمقعدهم خلاف رسول الله ای مخالفة رسول الله و شجر الخلاف سکوت اغاجی بید معناسنه و خلاف برکسنه
غایب اولدقدن صکره زوجه سنه آغز کسنه واغزمغه دخی دیرلر منه قولهم هو یخالف الی امرأة فلان
ای یأتیها اذا غاب عنها زوجها المخلفة میمك و لامك فتحی و خانك سکونیله سکوت اغاجی چوق
بتدکی یر التخلیف علی وزن التکریم ناقه نك بر ممهسن بغلمغه دیرلر تقول خلف بناقته تخلیفاً اذا صر
منها خلفاً واحداً و خلفه باشنه دیرلر خانك کسری و لامك سکونیله علی ماهق و صرصاد و راء مهمله تینله
بغلق و تخلیف کیرو برقمغه دخی دیرلر تقول خلفت فلانا فتخلف عنی التخلف فتحتینله و لامك ضمی
و تشدیدیله کیرو قالمق تأخر معناسنه الخلفنة خانك کسری و لامك فتحی و فانك سکونیله دفنة
وزنی اوزره برکسنه ده عناد و مخالفت اولمق یقال فی خلق فلان خلفنة ای خلاف والنون زائده و دفنة
دال و سین مهمله ایله و فا ایله ضعوده اولن ناقه دیرلر الخناف خانك کسریله دوه نك بکلمرینه اولن

خنف

اولن ملایمتدن تقول خنف البعیر یخنف خنافاً من الباب الثانی اذا سار فقلب خفه یده الی وحشیه
یعنی یوریرکن اولك ایاغن طشره دوندره الخنوف خانك فتحی و نونك ضمی و مدیله ذکر اولان صفتله
موصوف اولن دوه یقال ناقة خنوف و خناف دوه یولاره بورنن دوندرمه یولار استمدکی جهتدن
یقال خنف البعیر یخنف خنافاً اذا لوی انفه من الزمام و ابو عبیدا ینّدی خناف بوینن اولور یعنی دوه
بوینی طرف خلافه الکی یولاری چکلوب ییدلمک مراد اولنسه الخانف نونك کسری ایله شول کسنه دیر
کبردن بورنن یوقرو طوتر یقال رأیته خانفاً بانفه الخنیف خانك فتحی و نونك کسری و مدیله شول آق
کتان بزیدر که قالن اوله الخنف ضمتینله جمعی و فی الحدیث تحرقت عنا الخنف ابو مخنف میمك کسری
و نونك فتحیله منبر وزنی اوزره لوط بن یحیی نك کنیتی درکه بوسیر نقل ایدن کسنه لردندر الخوف
خانك فتحی و واوك سکونیله قورقمق الخیفة خانك کسری و مدیله و المخافة میمك فتحیله بونلر دخی
کذلك قورقمق معناسنه در یقال خاف یخاف خوفاً و خیفة و مخافة من الباب الرابع و خیفة اسم دخی اولور
خوف معناسنه الخیف خانك کسری و یانك فتحیله جمعیدر خوفلر معناسنه اصلی واو در یایه دونشدر
ماقبلنك کسرندن اوترو الخائف یانك کسریله قورقجی کسنه الخوف خانك ضمی و واوك فتحی
و تشدیدیله خایفك جمعی اصل اوزره الخیف خانك ضمی و یانك فتحی و تشدیدیله کذلك خایفك جمعی
لفظی اوزره خف خانك فتحی و فانك سکونی اوزره بناسی ایله امردر خوف ایت معناسنه الخاف
علی وزن المال قورقجی معناسنه یقال رجل خاف ای شدید الخوف پس بو فعل وزنی اوزره صفت
مشبهه در فرق و فزع کبی که بونلر دخی قورقجی معناسنه در نته کم رجل صات دیرلر شدید الصوت معناسنه
المخاوفة میمك ضمی و واوك فتحیله قورقشمق باب مغالبه دن یقال خاوفه فخافه یخوفه غلبه بالخوف
ای کان اشد خوفاً منه الاخافة همزه نك کسریله قورقتمق التخویف علی وزن التکریم بمعناه و اخافة
جماع ... خیفة قورقتمه دخی دیرلر یقال اخاف القوم اذا اتو خیفة یعنی فنزلوه و خیفو صو اقدیندن
قورقمسون دیرلر المخیف میمك ضمی و خانك کسری و مدیله قورقیدیجی یقال وجع مخیف ای یخیف
من رآه المخوف میمك فتحی و خانك ضمی و مدیله قورقولو معناسنه یقال طریق مخوف و لا یقال مخیف
لانه لا یخیف و انما یخیف فیه قاطع الطریق التخیف فتحتینله و یانك ضمی و تشدیدیله قورقمق
یقال تخیفت علیه الشیء ای خفته التخوف فتحتینله و واوك ضمی و تشدیدیله الکسمك تنقص
معناسنه و منه قوله تعالی او یأخذهم علی تخوف الخافة علی وزن الحالة بردری درکه بالصفون کسنه

خوف

خيف انی استعمال ایدر الخَیف خانك فتحی و یانك سكونیله طاغك اینشی اولوب یرك اولان یری وصو
اقندیسنك یوكسك یری بو سببدن منى ده اولان مسجد شریفه مسجد خیف دیرلر و خیوص قمش
دریه دخی دیرلر الخَیفاء خانك فتحی و یانك سكونیله والفك مدیله دریسی صارقمش ناقه الاخیف همزه نك
و یانك فتحیله شول دوه دركه ذكر اولنان غلاف طائی قمش اوله یقال خیف بفتح الخاء وكسر الیاء من الباب
الرابع اذا اوسع الجلدة المزبورة والاخیف شول آته دخی دیرلر كه بر كوزی كوك و بر كوزی سیاه اوله الخَیف
فتحتینله اتك بر كوزی كوك و بر كوزی سیاه اولمق و سایر حیوانده دخی استعمال اولنور الاخیاف
همزه نك فتحیله قارشق اولان قوم ومنه قیل الناس اخیاف ای مختلفون و اخیاف شول قرنداشلره
دیرلر كه انه لری بر و بابالری متعدد اوله یقال اخوة اخیاف اذا كانت امهم واحدة والآباء شتى الخَیفان
خانك فتحی و یانك سكونیله شول چكركه دركه انده خطوط مختلفه اوله یعنی آق و صاری خطلری اوله الخَیفانه
خانك فتحی و یانك كذلك سكونیله واحدی اندن صكره خیفانه اته دخی اطلاق اولندی چكركه یه تشبیها جنت
دفف و چابك اولماسی اشعار ایچون **فصل الدال** الدَفّ دالك فتحی و فانك تشدیدیله
یان جنب معناسنه دفا البعیر دوه نك ایكی یانی دیمكدر الدُفّ دالك ضمی و فانك كذلك تشدیدیله
دف كه ساز نام آلتدر و ابو عبید روایتی اوزره بو لغتده فتح دخی لغتدر المُدَفَّف میمك ضمی و فاء اولك
فتحی و تشدیدیله شول دوه اوزكیجی دركه دوه نك یانی اوزره دوشمش اوله یقال سنام مدفف اذا سقط
على دفی البعیر الدَفیف دالك فتحی و فانك كسری و مدیله آهسته سیر ایتمك و دفیف الطائر قوشك یره یقین اوچمق
یقال عقاب دفوف للذی یدنو من الارض فی طیرانه اذا انقض والانقضاض ضادك تشدیدیله قوشك قونمغه توجه ایتمسیدر
الدآفّه فانك تشدیدیله آهسته سیر ایدن جماعت یقال دفت علینا من بنی فلان دافه و دافه عسكره دخی
دیرلر عدو جانبنه سیر اتدكیچون المُدافّه میمك ضمیله بركسنه یی تمام قتل ایتمك الدِفاف دالك كسریله
بمعناه تقول دافقت الرجل مدافه ودفافا اذا اجهزت علیه و اجهاز قتله دیرلر و منه حدیث خالد بن الولید
من كان معه اسیر فلیدافه ای فلیقتله التَداف تانك فتحیله فلوزا جمع ایدوب بری بری اوزرینه بنمك
بنمك یقال تداف القوم اذا ركب بعضهم بعضا الاستِدفاف همزه نك و تانك كسریله آسان اولمق یقال خذ ما استدف
ای ما امكن و تسهل و استدفاف استقامت و استعداد معناسنه ده كلور یقال استدف امرهم اذا استتب
و استقام الاستِطفاف همزه نك و تانك كسریله كذلك تهیؤ و صلاح معناسنه در استطفافك طاسی دالدن دو نقل
الدَلیف دالك فتحی و لامك كسری و مدیله كبح یوریمك معناسنه یقال دلف الشیخ من الباب الثانی اذا مشى و قارب الخطو

الخطو و دلیف عسكرك حرب ایلدوكی وقتده دخی دیرلر تدلف الكتیبة فی الحرب اذا تقدمت ویقال
دلفناهم ای قدمناهم الدُلامِق لامك كسریله شول اولو قدركه نشانك اشنه سنه ایرشوب دكدكی یردن
اخر جانبه متحول اوله و دلف شول كسنه یه ده دیرلر كه اغربوك كوتورمكین آدمن آنا آزاده دالحكی كه باب حاء
مهمله ده مرور ایتدی الدُلُف دالك ضمی ولامك فتحی و تشدیدیله جمعی راكعله ركع گبی التَدَلُّف فتحتینله
و لامك ضمی و تشدیدیله برنسنه یه یقین واررق یقال تدلف الیه اذا مشی و دنا ابو دُلَف دالك ضمی و لامك
فتحیله عربك كنیتلرندندر الدُلفین دالك ضمی و لامك سكونی و فانك كسری و مدیله دریاده بر جانوردركه
دنف غرق اولنلره نجات و یرر الدَنَف فتحتینله اوكلمز خسته لك مرض لازم معناسنه ودنف مریضه دخی
اطلاق اولنور یقال رجل دنف و امراة دنف و قوم دنف یستوی فیه المذكر والمؤنث والتثنیة والجمع و دنف
مریض اغرلنمغه دخی دیرلر یقال دنف المریض دنفا من الباب الرابع اذا ثقل و دنف كون بتمه قریب اولمغه دخی
دیرلر یقال دنفت الشمس اذا دنت للغروب الدَنِف دالك فتحی و نونك كسریله مرض لازمله مریض اولان كسنه نون
مكسور اولنجق مذكر و مؤنث مثنا اولوب رجل دنف و امراة دنفة دیرلر كذلك تثنیه سی و جمعی دخی مثنا اولور
الادناف همزه نك كسریله كذلك مریض اغرلنمق یقال ادنف المریض اذا ثقل من المرض و ادناف اغرلنمغه دخی
دیرلر یقال ادنفه المرض یتعدی ولا یتعدی و ادناف كون بتمه قریب اولمغه دخی دیرلر یقال ادنفت الشمس
اذا دنت للمغیب و اصفرت المُدنِف میمك ضمی و نونك كسریله مرضله ثقیل اولن كسنه المُدنَف میمك ضمی و نونك
دوف فتحیله مرضله ثقیل قلنن كسنه الدَوف دالك فتحی و واوك سكونیله برنسنه یی تر ایلمك تقول دفت الدواء و غیره
اذا بللته بماء او بغیره المَدُوف میمك فتحی و دالك ضمی و مدیله اصلنمش دوا یاخود غیری نسنه المَدوُوف میمك فتحی
و دالك سكونی و واولك ضمی ایله كذلك اصلنمش نسنه و منه یقال مسك مدووف ای مبلول و بعضلر مسك مدوف
سحوق معناسنه در دیدی اجوف واوی اولوب ثلاثی اولنلرده صیغه مفعول تمام كلمات شدیدا الا ایكی
كلمه كه بری مسك مدووف و بری ثوب مصووت دربو ایكی كلمه نادر واقع اولمشدر با اصل مدووف و مصوون
دیمك دیر و اوزره خصوصیله ولدغیجون و حرف یانك ثقلتند ضمه یه تحمل ایتمق اولدغیجون ثلاثیده
اجوف یائی اولنلر تام و ناقص كلمسی جائز اولدی ثوب مخیط و مخیوط كبی نته كم باب الطاده تفسیر اولنمشدر
دِیاف دالك كسریله جزیره ده بر موضعك اسمیدر كه اول موضعك اهلی شام یوركلری دركه انلره نبیط الشام
دیرلر الدِیافی دالك كسری و یاء اخیره نك تشدیدیله شول دوه دركه عظیم هروده اوله **فصل**
الذال الذَرف دالك فتحی و رانك سكونیله كوز یاشی جاری اولمق الذَرَفان فتحتینله بمعناه یقال

ذرف الدمع يذرف ذرفا وذرفانا من الباب الثاني اذا سال منها الدمع وذرفان ضعيف اولن يوريكه دخي
ديرلر المذارف ميمك فتحي ورانك كسريله كوز ياشي آقن يرلر مدامع معناسنه التذريف على وزن التكريم زياده
دعف اولمق يقال ذرف على المائة تذريفا اذا زاد الاذعاف همزه نك وذالك كسريله كندي قولايله كتمك يقال اذعفت
الابل بالدال والذال جميعا اذا مضت على وجوهها واذعاف ايلرو وارمغه دخي ديرلر اذعفوا الى قتل اذا استنتل
ذعف من صف القتال واستنتال تائين بيننده نوله ايلرو واروب تقدم ايتمكه ديرلر الذعاف ذالك ضمي ايله وعين مهمله
ايله زهر سم معناسنه وذعاف زياده سريع اولن موته دخي ديرلر وذؤاف دخي لغتدر يقال موت ذعاف اي سريع يعجل
القتل المذعوف ميمك فتحي وعينك ضمي ايله زهرلو اولوننه يقال طعام مذعوف الذعف ذالك فتحي وعينك
دفف سكونيله زهر بيدرمك تقول ذعفت الرجل اذا سقيته الذعاف الدفيف دالك فتحي وفانك كسريله ومديله سريع اولن
نسنه ذبيل كبي كه ذميل دخي ذ العجمه ايله سريع معناسنه در يقال دف يدف من الباب الثاني اذا اسرع ويقال ايضا
خفيف دفيف اي سريع الذف ذالك فتحي وفانك تشديديله مجروح كمسنه نك قتلن اتمام ايتمك الذفاف
ذالك كسريله بعناه ابو عبيد ابتدعه الله وذالله لغتدر وسم قاتله ذفاف ديدكلري بوندن ماخوذدر وذفاف
ماء قليله دخي ديرلر التذفيف على وزن التكريم بركسنه يي قتل ايتمكده سرعت ايتمك تقول ذففت على الجريح تذفيفا
ذلف اذا اسرعت قتله ذفافه ذالك ضمي ايله بر رجلك اسمي در الذلف فتحتينله بورن كوچك اولوب بورنك
بورنك ارنبه سي يعني يوشق يري دكز اولمق يقال ذلف الرجل من الباب الرابع الاذلف همزه نك ولامك فتحيله
بو دخي ذكر اولنان وجه اوزره اولن كمسنه الذلفاء ذالك فتحي ولامك سكوني والفك مديله مؤنثي يقال امرأة
ذيف ذلفاء الذلف ذالك ضمي ولامك سكونيله جمعي يقال نسوة ذلف وذلفاء اسم امرأة دخي كلور الذيفان ذالك كسري
رأف ومديله زهر قاتل معناسنه الذيفان ذالك فتحي ويانك سكونيله بعناه فصل الراء الرأفة رانك
فتحي وهمزه نك سكونيله زياده رحمت معناسنه الرآفه فتحتينله والفك مديله والرأف فتحتينله بعناها
يقال رؤفت بالرجل أرؤف به رأفة ورآفة من الباب الخامس ورأفت به أرأف من الباب الثالث ورئفت
رجف بهما من الباب الرابع ابو زيد ابتدى بونلرك جمله كلام عرب در الرؤوف رانك ضمي وهمزه نك دخي ضمي ومديله
رحمت ايدجي معناسنه الرؤف رانك فتحي وهمزه نك ضمي ايله بلامد كذلك رحمت ايدجي معناسنه الرجفة رانك
فتحي وجيمك سكونيله زلزله معناسنه در يقال رجفت الارض ترجف رجفا من الباب الاول الرجفان فتحتينله
اضطراب شديد معناسنه الرجاف رانك فتحي وجيمك تشديديله بحر معناسنه بحره رجاف ديدكلري تموجندن
واضطرابندن اوترودر الارجاف همزه نك كسريله يلان خبر ترجمه كبيرده ضبطي كسر همزه ايله در

ابلدر وصحاحك ضبطي فتح همزه ايله در واقلك وجهي ظاهر ثانينك وجهي ظاهر دكلدر مكركه ارجاف فتح همزه ايله
رجفك جمعي اوله نعم كتابنه بعد ده اراجيف رجوفه نك جمعي ورجوشن رجافك جمعي در ديمشدر الاراجيف همزه نك
فتحي وجيمك كسري ومديله يلان خبرلر وفتنه خبرلري وارجاف بوننده مشغول اولوب طالمغه دخي ديرلر يقال
ارجفوا في الشيء اذا خاضوا فيه الرحف رانك فتحي وحانك سكونيله بوغه تيمور زبر رقيق معناسنه ورخف بر نوع
رخف بويايه دخي ديرلر الرخفه رانك فتحي وخانك كذلك سكونيله بعناه ورخف كذلك صولجه اولن خميره ديرلركه صويو
كوشنك اوله وذكر اولنان معنايه تشبيه للحمأ بالماء رخفه ديرلر اي طينا رقيقا وكاه اولور حرف خلقدن اوترو
تحريك ايدرلر الرخف فتحتيله خمير كوشك اولمق يقال رخف العجين رخفا من الباب الرابع الارخاف همزه نك
ردف كسريله خميري صولجه قلمق يقال ارخفته انا الردف رانك كسري ودالك سكونيله راكب اولن كمسنه نك اردنه بنن
كمسنه در وهرنسنه كه برنسنه يه تابع اوله اكا ردف ديرلر يقال هذا امر ليس له ردف اي تبعة وردف شعرده شول حرف
ساكندر بركه حرف مد وعلت ليندن اولوب حرف رويدن مقدم اوله وكنديله حرف رويك ارهسنه آخر
حرف داخل اوليه اكر حرف الف اولورسه انوكله آخر حرف جائز اولمانه اكر واو اولورسه انوكله يا مقارن اولمق
جائز اولور وردف زمان جاهليتده وزيري اولن كمسنه يه ده ديرلر نته كم كلور ان شاء الله تعالى وردف صغري
وقوبرغه دخي ديرلر المرتدف ميمك ضمي ودالك كسريله كذلك آرده بنن كمسنه الارداف همزه نك كسري
ورانك سكونيله بركمسنه اردنه بندرمك يقال اردفته انا اذا اركبته معك الرداف رانك كسريله آرده بنن
كمسنه نك بندكي ير الردفان رانك كسري ودالك سكونيله كيجه ايله كوندز الردافة رانك كسريله اسمدر
ديرلر كه زمان جاهليتده اولن ملوكينك ارداف ماخوذدر ارداف ردفك جمعيدر ردف شول كمسنه يه اوتوردر
ملكك صاغ جانبنده اوتوره وقچن ملك بونسنه شرب ايتسه ردف سايرنا سدن مقدم شرب ايدروقچن
ملك غزايه كتسه ملكك قايم مقامي اولوب ولايتي او ضبط ايدر وملك غزادن عودت ايدنجه وقچن ملك
غزادن كلسه مال غنيمتك دورتده بري ردفه ويريلوردي وزمان جاهليتده روادف بني يربوعك ايدي زيرا
ملوك حيره اونلره بني يربوعدن غارت چوق ايتسه يوغيدي پس مصالحه اولنوب روادفي انلره تخصيص
ايتشلر ايدي تاكه اهل عراقدن ضررلري مندفع اوله الرديف رانك فتحي ودالك كسري ومديله بركمسنه
اردنه بنن كمسنه در ومعناسنه الرداف رانك كسريله جمعي رديفلر معناسنه ورديف شول يلدزه ديرلركه
نسر واقعه قريب اولور وشول يلدزه دخي ديرلركه مشرقدن طلوع ايدر مقابلي مغربده غروب ايلدكده
الردف رانك فتحي ودالك سكونيله برنسنه يه تابع اولمق يقال ردفه من الباب الرابع يقال كان نزل بلا

ردف لهم امر اعظم منه الرادفه . والك كسريله تابع معناسنه در الروادف رانك فتحى ودالك كسريله
اغوا اغاجنك بدنندن بتن شاخلر الردافى رانك ضمى والفك قصريله حبارى وزننده اوزره بر كستنك اعوا
وانصارى وزنبيرلر وردافى ديديلر برى عاجز اولدقده برى انوك يرينه خلف اولدقچون الارداف همزه نك
كسريله تابع اولمق يقال اردفه وهو لغة فى ردفه مثل تبعه واتبعه بمعنى المرادفه ميمك ضمى ودالك فتحيله
ايكى كشى بربرى ارديجه كلمك ومرادفة الجراد چكركه نك اركلى ديشى اوزرنه بنوب انوك دخى
اوزرنه ثالث بنمك ورادفه طوار ارديجه تحمل ايتمكه دخى ديرلر يقال هذه دابة لاترادف اى
لاتحمل رديفا الاسترداف همزه نك وتانك كسريله ارد لشمق طلب ايتمك يقال استردفه اذا ساله ان يردفه
الارتداف كذلك همزه نك وتانك كسريله بر كسنه نك اردندن يتشوب طوتمق يقال اتينا فلانا فارتدفناه
اى اخذناه من ورائه الترادف تانك فتحى ودالك ضمى ايله بربرندن برى برى ارديجه كلمك اصمعى ايتدى تعاونوا
رسف عليه وترادفوا بونلر بر معنايه در الرسف رانك فتحى وسينك سكونيله اياغى بقاغلو كبى يورمك
الرسفان فتحتينيله بمعناه يقال رسف يرسف ويرسف رسفا ورسفانا من الباب الاول والثانى معا
الارساف همزه نك كسريله دوه يى اياغى باغيله سورمك مثل ابو زيد روايتى اوزره تقول ارسفت الابل اذا طردتها
مقيدة الرشف رانك فتحى وشين معجمه نك سكونيله امك وصورمق مص معناسنه يقال رشفه يرشفه
رشفا من الباب الاول والثانى وفى المثل الرشف انقع يعنى صويى ازار امك صو بزلغنى قاندرمه ده انقع در
صويى دفعة ايچمه دن الارتشاف همزه نك وتانك كسريله كذلك صورمق يقال ارتشفه اذا امتصه الرشوف رانك
رصف فتحى وشينك ضمى ومديله شول عورت دركه اغزى خوب اوله طيبة الفم معناسنه الرصفه فتحتينيله شول طشلردر
كه بربرى اوزرنه ديزلمش اوله الرصف فتحتينيله جمعى در رصفه كذلك شول اسكيرلردر كه اوقنك
اوستنه صررلر الرصاف رانك كسريله جمعى الرصف رانك فتحى وصادك سكونيله بونلر ايكى معنادن مصدردر
تقول رصفت الحجارة فى البناء ارصفها رصفا من الباب الاول اذا ضممت بعضها الى بعض ورصفت السهم ارصفه
رصفا اذا شددت على رعظه عقبة ورعظ را وعين مهملتين ايله وظاء معجمه ايله اوقك تمرن كرجك يرى عقبه
فتحتينيله عصب معناسنه در ورصف لياقت معناسنه ده كلور يقال هذا امر لا يرصف بك اى لا يليق
ورصف ايكى سنى بربرينه ضم ايتمكه ده ديرلر تقول رصف قدميه اى ضم احديهما الى الاخرى التراصف تانك
فتحى وصادك ضمى ايله صف بغلمده قلق بربرينه صقشوب متصل اولمق ديرلر يقال تراصف القوم فى الصف
اى قام بعضهم الى لزق بعض الرصوف رانك فتحى وصادك ضمى ومديله شول عورت دركه فرجى طار اوله ضيقة

ضيقة الفرج معناسنه الرصيف رانك فتحى وصادك كسرى ومديله محكم معناسنه يقال عمل رصيف وجواب
رضف رصيف اى محكم رصيف رصافه رانك ضميله بر موضعك اسمى در الرضف فتحتينيله شول قزرمش طاشلردر
كه انلرله سود قيزدررلر الرضفه كذلك فتحتينيله واحدى وفى المثل خذ من الرضفة ما عليها يعنى بريانى آل
برايانى ترك ايله الرضف رانك فتحى وضادك سكونيله ذكر اولنن طاشله سود قيزدرمق يقال رضفه
يرضفه من الباب الثانى اذا كواه بالرضف وكى داغلمغه ديرلر الرضيف رانك فتحى وضادك كسرى ومديله
شول سود دركه ذكر اولنن طاشله قزدرلمش اوله المرضوف ميمك فتحى وضادك ضمى ومديله شول بريانى دركه
طاش اوزرنده بشورلر المرضوفه كذلك ميمك فتحى وضادك ضمى ومديله شول چومالك دركه قيزمش طاشله
رعف بشمش اوله الرعاف رانك ضمى ايله شول قان دركه بورندن چقر الرعف رانك فتحى وعينك سكونيله
بورندن قان كلمك يقال رعف الرجل يرعف من الباب الاول ويرعف من الباب الثالث ورعف الرجل من الباب
الخامس كلها لغة فيه لكن الاخير لغة ضعيفة ورعفات ايلرو كچمكه دخى ديرلر يقال رعف الفرس يرعف ويرعف
اذا سبق وتقدم الاسترعاف همزه نك وتانك كسريله كذلك ات سبقت ايتمك يقال استرعف الفرس اذا سبق
واسترعاف طاشره ونك اياغى قنتمه دخى ديرلر يقال استرعف الحصى منسم البعير اذا ادماه ومنسم دوه اياغنه
ديرلر وادما قانتمه ديرلر الرواعف رانك فتحى وعينك كسريله كوندرلر معناسنه در يقال رماح رواعف انلره
رواعف ديدكلرى يا مقدم اولدقلرى بناء در ياخود اوجلرندن قان طملدقلرى بناء در الراعف عينك كسريله
شول ات دركه سابق اتلردن سبقت ايده وراعف بورن اوجنه دخى ديرلر طرف ارنبه معناسنه وطاغ بورننه
دخى ديرلر المراعف ميمك فتحى وعينك كسريله بورن وبورنك اطرافى يقال فعلت ذلك على الرغم من راعفه مثل
راغمه الارعاف همزه نك كسريله ايو دولدرمق يقال ارعفه اذا اعجله وارعاف قربه يى طولدرمغه دخى ديرلر يقال ارعف
قربته اى ملاها حتى ترعف الراعوفه على وزن القاروره شول قياده كه قيويى قزركن دبنده اليقورلر
تا كه وقت حاجتده قيوايى بلندغى حينده قيويى ارتلاين خبر ويرن قيانك اوزرنده اوتروب ايرتلايه بعضلر
ايتدى راعوفه شول طاشدر كه قيودن صو چكن اول طاشك اوزرنده بصر دخى ديكر وفى الحديث انه حين
سحر جعل سحره فى جف طلعة ودفن تحت راعوفة البئر وجف جيمك ضمى ايله خرمانك قبوغى سوروظاهر
بودركه حديث شريفده راعوفه واسن شرده اولور طاشدر الارعوفه همزه نك وعينك ضميله راعوفه معناسنه
رغف لغتدر ابو عبيد روايتى اوزره الرغيف رانك فتحى وغين معجمه نك كسرى ومديله كرده ديدكلرى اتمك
خبز مخصوص معناسنه الارغفه همزه نك فتحى وغينك كسريله جمعى كرده لر معناسنه الرغف ضمتينيله كذلك

الرعفاء جمعی رانك ضمی وعینك سكونیله كذلك جمعی الرَّفّ رانك فتحی وفانك تشدیدیله واف دیدكلری
رفف سنه دركه اولرك دیوارینه ایدرلر تحتانی خانه معناسنه ورف رانك یله دخی دیرلر یقال رف لونه
یرف رفا من الباب الثانی اذا برق الرَّفیف رانك فتحی وفانك كسری ومدیله كذلك لون پارلمق یقال
رف رفیفا اذا برق ورفیف پاش اولن نسنه یه دخی دیرلر یقال ثوب رفیف وشجر رفیف اذا تندت وتندی
نونله ودال مهمله ایله یاش اولمق وتازه لنمك معناسنه در الرُّفوف ضمتینیله جمعی وفلر معناسنه ورف
برهلوك قیوه دخی دیرلر یقال هذا رف من ضان ای جماعة منه ورف اتمكه دخی دیرلر مص معناسنه یقال
رفقت وارف من الباب الاول ورف رعایت ایدوب حرمت ایتمك معناسنده كلور یقال فلان یرفنا ای
یحوطنا وفی المثل من حفنا او رفنا فلیقتصد یعنی بزه خدمت ورعایت ایدن اولن رشد واستقامت
اوزره اولسون الرافّ فانك تشدیدیله خدمت ورعایت ایدن كسنه یقال ماله حاف ولا راف یعنی انوكیجون
نه خدمت ایدر ونه اعانت ایدر كسنه وار در الرَّفرف رالرك فتحیله جعفر وزنی اوزره شول ایاشل
قماشدر كه اندن مجكوك یعنی پرده لر اتخاذ اولنور ورفرف چادرلرك بره قریب اولان جانبلری ودرعلك دخی
اشغه صارقن جانبلری در الرفرفة علی وزن اسم بحر واحدی ورفرفه قوشك بریره قونمق دیلدكده لمراقندره
قناد ن تحریك ایتمكه دخی دیرلر یقال رفرف الطائر اذا حرك جناحیه حول الشیء یرید ان یقع علیه
الرقراف رانك فتحی وفانك سكونیله شول قوشدر كه دریاده اولور وكاخاطف ظله دخی دیرلر كندی
كولكه سن قابیچق استدكندن اوتری وكاه اولور وقوشنك ایوكنه دخی رفاف دیرلر ابتدا قناد اولن
رنف تحریك ایدوب اندن صكره سكرتمكه مباشرت ایتدكندن اوتری ع وابو سلمه روایتی در الرنف رانك
فتحی ونونك سكونیله برچوب در كه لواوتك اسمی دركه قرتع اولور وناشل اولور صحرالرده بتر بیرامع معناسنه
الرانقة نونك كسریله قویرغك اشغه جانبی وانسانك وترق بریبنك حالت قیامده یره دكن جانبه اولن یری
الارنان همزه نك كسریله دوه یورمه دن قولقلرن صالیویرمه در وفی الحدیث انه كان اذا نزل علیه وهو علی
رهف القصواء تذرف عیناها وترنف باذنها من ثقل الوحی الارهاف همزه نك كسریله قلیچی یوفقه ایتمك یعنی كسكین
ریف ایتمك تقول ارهفت سیفی اذا رققته المرهف میمك ضمی وهانك فتحیله یوفقه وكسكین اولن قلیچ الریف رانك
كسری ویاسیله شول یره دركه انده زرع ومراتع اولور اوتی وصوبی چوق اوله الاریاف همزه نك فتحیله جمعی اولور
واكنی بولیرلر معناسنه الریف رانك فتحی ویانك سكونیله طوار چایرلو چمنلو یرده اوتلمق یقال رافت الماشیة
اذا رعت الریف الاراف همزه نك كسریله اوتلی صولی یره داخل اولمق یقال اریفنا اعصرنا الی الریف وارافت اوتلی

اوتلی صولی اولمق یقال ارافت الارض اذا اخصبت الریفة رانك فتحی ویانك كسری وتشدیدیله
زحف اوتلی وصولی بول اولن یر یقال ارض ریفه ای خصب فصل الزاء الزحف رانك فتحی
وحانك سكونیله یوریمك مشی معناسنه یقال زحف الیه زحفا من الباب الثالث اذا مشی
ویقال زحف الدبا قدما ودبا دال مهمله نك فتحیله قنادی بتمادك چكركه وقدما قافنك ضمیله مقدما
معناسنه در الزاحف حانك كسریله شول اوقدركه نشانك بر وسنه دوشوب سوریینورك
وارر وزحف زانك فتحیله شول عسكردركه عدو جانبنه یوریر وزحف اوغلانجق سورنكه ده
دیرلر یقال الصبی یزحف علی الارض قبل ان یمشی ودوه یورلدغندن ایاغن سوریرك كتمكه
دخی دیرلر یقال زحف البعیر اذا اعیا فجر فرسنه وفرسن فانك وسینك كسریله دوه ایاغی
خف بعیر معناسنه الزواحف زانك فتحی وحانك كسریله ایاغن سورین دوه لر الزاحف حانك
كسریله واحدی الازحاف همزه نك كسریله كذلك دوه یورلدغندن ایاغن سوریمك یقال ازحف
البعیر فهو مزحف بكسر الحاء وازحاف بركسننك طواری یورلمقه دخی دیرلر یقال ازحف الرجل اذا
اعیا بعیره اودابته المزحاف میمك كسری وزانك سكونیله شول دوه دركه ایاغن سوریمك عادتی اوله
مزاحف الحیات میمك فتحی وحانك كسریله ایلانلرك یوریدكی یرلر التزحیف فتحتینله وحانك ضمی وتشدیدیله
تكلفله یوریمك تقول تزحف الیه اذا تمشی الزحوف رانك فتحی وحانك ضمی ومدیله شول ناقه دركه
ایاغن سوریرك یوریر نار الزحفتین رانك فتحی وحانك سكونیله یوقشن دیدكلری اوتك والاه دیدكلری
اغاجك آتشی دركه بونلرك طوتشمسی غایت سریع اولغین اطرافندن اوتوزلر بونلردن كروكتركیجون
بونلرك اتشنه نار الزحفتین دیدیلرنا دوبدن بریینه دندركه سزدن بركسنه بی صغرلوكوم تمر
دید یلو ایتدی ان سختنا نار الزحفتین یعنی هر زمان آتشدن كیر ویچماكن صغرلوا ولمازدیدی
زحلف وارساح سین وحاء مهملتینله صغری آرق اولمقدر الزحلوفة زانك ولامك ضمی وحاء مهمله نك سكونیله
دیه اوندرندن اوغلنجقلرك اشغه صیرلد قلرینك ثانی وبو اهل عالیه نك لغتی در وتمیك لغتی قافله در
فانله دكالدر الزحالیف الزحالیق زانك فتحی ولامك كسری ومدیله جمعی ذكر اولنن ثانك معناسنه الزحلوف
زانك فتحی ولامك كسریله بلا مد كذلك جمعی وابن الاعرابی ایتدی زحلوفه انیش وصرنجق اولن
یردر وانده تزحلف واقع اولدغیچون اكا زحلوفه دیرلر و تزحلف بو النغه دیرلر تدرج معناسنه
الزحلفة رانك ولامك فتحی وحانك سكونیله یولمق ودفع ایتمك دحرجه كبی در وزنا ومعنی یقال زحلفته

زخرف قتر حلف الزخرف زانك وراءنك ضمى وما بينده خاء معجمه نك سكونيله التون ذهب معناسنه
پس التون يالديزلو نسنه يه تشبيها هر قلب وحرق اولون نسنه يه مزخرف ديديلر المزخرف ميمك
ضمى وراءنك فتحيله باطل حسنه وحرين اولون نسنه على امراتها الزخارف زانك فتحى وراءنك كسريله صويوك كلكری
زرف طرايق ما معناسنه الازراف همزه نك كسريله يوريشده سرعت ايتمك يقال ازرف فى المشى اذا اسرع
وازراف سرعته قندرمق دخى ديرلر تقول ازرفت الناقة انا اذا احثثتها الزروف زانك فتحى وراءنك
ضمى ومدّيله سريع اولون ناقه المزراف ميمك كسرى وراءنك سكونيله بمعناه يقال ناقة زروف ومزراف
اى سريعة الزرف راءنك فتحى وراءنك سكونيله كذلك سرعت ايتمك يقال زرفت الناقة الزرف فتحتينله
ياره اولدقدن صكره آزمق يقال زرف الجرح يزرف زرفا من الباب الرابع اذا غفر وانتقض بعد البرء
وغفر غين معجمه ايله وفائله ياره ازمق معناسنه الزرافه زانك فتحيله جماعت معناسنه وقنائى زرافه
فانك تشديديله دخى ديدى الزرافات جمعى جماعات معناسنه الزرافة زانك فتحى وضميله مخففة الفا شول
زعف حيوان دركه اكا اندنا با دير لر نته كم لسان پارسيده اشتر كاو پلنك ديرلر الزعف زانك فتحى وعينك
سكونيله بركسنه يى طوروغى يرده قتل ايتمك الازعاف همزه نك كسريله بمعناه يقال ازعفه اذا قتله قتلاً
سريعاً الزعاف زانك ضمى ايله تيز قتل ايدن نسنه يقال سم زعاف وهو زعاف اى سريع القتل وزؤاف
دخى همزه ايله لغتدر زعاف كبى الزعنفه زانك كسرى وعينك سكونى ونونك فتحيله قصه قصير معناسنه
زغف وبونك اصلى زعانفدن ماخوذدر بينك اطرافى وبچقلرى معناسنه الزغفه فتحتينله وغين معجمه نك
سكونى دخى لغتدر ملايم اولون زره معناسنه وشيبانى ايتدى زغف واسع زره معناسندر
الزغف فتحتينله جمعى الزغف زانك فتحى وعينك سكونيله كذلك جمعى اصمعى ايتدى زغف فى
حديثه دير لر يعنى خبرينه زياده لك اوله المزغف ميمك كسرى وزانك سكونى وعينك فتحيله برنسنه
زفف زياده طلب ورغبت اوزره اولون كسنه الزف زانك كسريله دوه قوشى يلكنك اوفقلرى وسايى
قوشك يلكنده اطلاق اولنور الازف فتحتينله يلكى چوق اولن دوه قوشى يقال الهيق ازف يعنى خرده
يلكلرى اولن دوه قوشى ايكلكه يلكلرى برى برينه صرشق اوله الزف زانك فتحى ايله كلنى كوكى اوينه
كوندرمك الزفاف زانك كسريله بمعناه يقال زففت العروس الى زوجها ازف زفا وزفافا من الباب
الاول الازفاف همزه نك كسريله والازدفاف همزه نك ودالك كسريله ايكسى دخى زوجه سنه كوندرمك اوينه
كوندرمك يقول ازففتها وازدففتها المزفة ميمك كسرى وزانك فتحيله شول محفه كه اوندن زفاف

زفاف طايفه بنر كلن اولدقلرى حينده تخليلدر وايتى اوزره الزفيف زانك فتحى وفانك كسرى
ومدّيله سريع معناسنه ذفيف سريع معناسنه اولدغى كبى وزفيف سرعت ايتمكه دخى ديرلر يقال
زفت الظليم والبعير يزف زفيفا من الباب الثانى اذا اسرع وظليم ظاء معجمه ايله دوه قوشيك
اركگى در وقوم يوريشده سرعت ايتمكه دخى ديرلر زف القوم فى مشيهم اذا اسرعوا ومنه قوله
فاقبلوا اليه يزفون ويقال للطائش الحلم قد زف رأله وطائش الحلم خاء مهمله نك كسريله خفيف
العقل معناسنه ورأل راء مهمله وهمزه ايله دوه قوشى ياوروسيدر تشبيه وتمثيل اولنور ويل
ملايم اسمكه دخى ديرلر يقال زفت الريح اذا ذهب هبوبا غير شديد ولكنه فى ذلك ماض يعنى يل ملا
ملايمتيله سرعتدن خالى اولمسه الازفاف همزه نك كسريله سرعت ايتدرمك يقال ازف البعير صاحبه
الزفزفة على وزن الزلزلة يل اسركن اشجاره طوقنوب آواز ويرمسى الزفزاف زانك فتحى وفانك
سكونيله شول يلدركه اسركن آواز ويره الزفزف على وزن العرعر بمعناه يقال ريح زفزافة وزفزف
زلف الزلفة فتحتينله شول صوجمع اولاجق يردركه صويله طولمش اوله الزلف كذلك فتحتينله جمعى
المزالف ميمك فتحى ولامك كسريله شول شهرلردركه برّ عرب ايله بيابان وبرّ ايله ريف وصوبى چوق اولن شهرلر
بيننده اوله المزلفة ميمك ولامك فتحى وزانك مابينده سكونيله واحدى وصف عرب اولن شهرلر
برشهر معناسنه الازلاف همزه نك كسرى وزانك سكونيله قريب قلمق يقال ازلفه اذا قربه الزلفه زانك
ضمى ولامك سكونيله والزلفى زانك ضمى ولامك سكونى والفك قصريله قربت ومنزلت معناسنه در ومنه
قوله تعالى وما اموالكم ولا اولادكم بالتى تقربكم عندنا زلفى پس زلفى اسم مصدردر كويا كه بالتى تقربكم
ازدلافا بيورلمشدر ولهم زلفة زانك ضمى ولامك سكونيله كيجه نك اولندن برپاره الزلف زانك ضمى و
لامك فتحيله جمعى الزلفات كذلك زانك ضمى ولامك فتحيله جمعى كيجه نك اول ساعتلرى معناسنه ولامك
سكونى وضمى دخى جايزدر مثلو غرفات وغرفات وغرفات كبى الزلف زانك فتحى ولامك سكونيله
تقدم معناسنه ابو عبيده روايتى اوزره التزلف فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله والازدلاف همزه نك
ودالك كسريله كذلك تقدم معناسنه يقال تزلفوا وازدلفوا اذا تقدموا المزدلفة ميمك ضمى ودالك
زهف فتحى ولامك كسريله بر موضعك اسميدر مكه شرفها الله الزهف فتحتينله خفت يعنى يينكللك الازدهاف همزه نك
ودالك كسريله اينوديرمك وايلتمك يقال ازدهفه اى عجله وفيه ازدهاف اى استعجال وتقحم وتقحم بر نسنه يه
صوقلمقدر وازدهاف برنسنه يى الوب كتمكه دخى ديرلر يقال ازدهف الشيء اى ذهب به على البناء للمجهول

وهلاك ايتمكه ده ديرلر يقال ارهفه اذا ذهب به واهلكه الازهاف همزه نك كسريله يالان خبر كتورمك
يقال ازهفت له حديثًا اى اتيته بالكذب وازهاف بركسنه يى طوارلرده دخى ديرلر يقال ازهفته الدابة
اذا صرعته وازهاف هلاك ايتمك معناسنده كلور يقال ازهفه فلان اذا ذهب به واهلكه الزيف زانك فتحى
ويانك سكونيله دوه صالنى صالنى يورمك تبختر معناسنه يقال زاف البعير اذا تبختر فى مشيته وزيف يرمن
اقچه ده ديرلر يقال دراهم زيف وزيف اقچه يى بزاولمه دخى ديرلر يقال زافت عليه الدراهم الزبافة
زانك فتحى ويانك تشديديله شول ناقه دركه يوريسنده استغنا واختيال اوله وكذلك الخلف وكوكو
جيندره دخى حالى بويله در زاف الحمام ديرلر قچن ديشى كوكرجين قتنده قوير غن يره سوريوب كوكسن
كروب اطرافن طولشسه الزائف يانك كسريله كذلك يوز اقچه يقال درهم زايف الزييف على وزن
ساف التكريم اقچه يى يوز جيقرمق تقول زيفتها انا فصـــــل السين السافـ نحتينله الارض
يقال سافت يده تاف سافًا من الباب الرابع اذا تشققت وتشعثت ما حول الاظفار مثل سعفت يعنى طرنقلر
سجف اطرافى صويلمق السجف سينك كسرى وجيمك سكونيله والسجف سينك فتحى وجيمك سكونيله پرده ستر معناسنه
الاسجاف همزه نك كسريله پرده يى صالويرمك تقول اسجفت الستر اذا ارسلته واسجاف كيجه قراكو اولمه دخى ديرلر
سحف يقال اسجف الليل مثل اسدف اذا اظلم السحفة سينك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله شول ياغدر كه ايكى كوكرمك
اراسنده سكره ناوه وار ابن السكيت روايتى اوزره السحف سينك فتحى وحانك سكونيله طوارك ارقه
ياغنى صويمقدر تقول سحفت الشحم عن ظهر الشاة سحفًا من الباب الثالث اذا قشرته من كثرته ثم شويته وسحف
باش تراش ايتمكه دخى ديرلر يقال سحف راسه من الباب الثالث ايضًا وصراحده باب اولده اشارت اولنمشدر
سهودر السحيفة سينك فتحى وحانك كسرى ومديله شول ياغدر كه طوارك ارقه سندن صويلور وسحيفه
شول يغمور ديرلركه اوغرديغى يرى صويار السحوف سينك فتحى وحانك ضمى ايله شول قيوندركه لحم وشحمى
ذكر اولنن مرتبه ده اوله السحيف سينك فتحى وحانك كسرى ومديله دكرمن آوازى يقال سمعت حفيف الرحى
وسحيفها وحفيف دخى حاء مهمله ايله صوت معناسنه درنته كم ورود ايتدى السحاف سينك كسريله سل مرضى
سخف كه اطباقتنده معروفدر المسحوف ميمك فتحى وحانك ضمى ومديله ذكر اولنن مرضه مبتلا اولن كمسنه السخفة
سينك فتحى وخاء معجمه نك سكونيله اجلقدن حاصل اولن ارقلق يقال به سخفة من جوع اذا كان به هزال منه
السخف سينك ضمى وخانك سكونيله عقل از اولمق رقت عقل معناسنه السخافة سينك فتحى ايله مصدردر
ذكر اولنن معنايه يقال سخف الرجل سخافة من الباب الخامس السخيف سينك فتحى وحانك كسرى ومديله

فى مديله عقلى از اولن كمسنه المساخفة ميمك ضمى وخانك فتحيله قلت عقلده بر كمسنه يه مساعده ايتمك يقال
سدف ساخفته مثل حامقته ومحامقه دخى حماقتده مساعده ايتمكه ديرلر السدفه سينك ضمى ودالك سكونيله والسدفه
لغتى سينك فتحى وكذلك دالك سكونيله ظلمه معناسنه در اهل نجد لغتى اوزره وغيريلرى اوزره ضوء معناسنه در
بس اضداددن اولور وبو ذكر اولنن اصمعى روايتى اوزره در السدف فتحتينله ذكر اولنن معنايه در
وابو عبيد ايتدى سدفه يى بعضلر ضوء ك ظلمته اختلاطى در ديرلر طلوع فجردن وقت اسفاره دك اولن
اختلاطكى وسدف كيجه نك كندوسيه اطلاق اولنور وسدف كذلك صبحه واقبال صبحه اطلاق اولنور
قرامعا يتى انور الاسداف همزه نك كسريله كيجه قراكو اولمق يقال اسدف الليل اذا اظلم وطلك يرى اغار مغه دخى ديرلر
يقال اسدف الصبح اذا اضاء واسدافو ضيا كلسون ديو قپو اچمغه دخى ديرلر يقال اسدف الباب اى افتحه حتى
يضئ البيت ولغت هوازن اوزره اسداف چراغ اويرمق معناسنه كلور يقولون اسدفوا اى اسرجوا السديف سينك
سرف فتحى ودالك كسرى ومديله دوه اوركچى كوهان معناسنه السرف فتحتينله اعتدالدن خارج اولمق قصدك
مقابلى دركه قصد اعتدال اوزره اولمقدر وسرف اغفال وخطايه دخى ديرلر تقول سرفت الشئ من الباب الرابع
اذا اغفلته وجهلته يعنى ترك ايدوب اونتسك واصمعى بعض اعرابيدن حكايت ايدوب ايتدى بعض زبون
اصحابى ايله بر مكانده بولشمق وعده ايدوب خلاف اتدكنده نچون خلاف ايتدك ديديلر ايتدى مررت بكم
فسرفتكم يعنى سز كله مواعده ايدكم مكانه واردم وسزى انده ترك بولمدم وسرف ضراوته يعنى اعتياده دخى
ديرلر وفى الحديث ان للحم سرفاكسرف الخمر بعضلر ايتدى حديث شريفده سرف اسرافدن در السرف
سينك فتحى ورانك كسريله قلبى غافل اولن كمسنه يقال رجل سرف الفؤاد اى غافله سرف سينك فتحى ورانك
كسرى ايله بر موضعك اسميدر الاسراف همزه نك كسريله اولندن زياده خرج ايتمك تبذير معناسنه مسرف
ميمك ضمى ورانك كسريله مسلم بن عقبه نك لقبى دركه مزبور حره محاربه سنك صاحبيدر مسرف ديديلر
ذكر اولنن محاربه ده اسراف اتدكيچون على بن عبد الله بن العباس ايتدى هم منعوا ذمارى يوم جادت
كتائب مسرف وبنى اللكيعه وذمار ذال معجمه نك كسريله حمايتى لازم اولن نسنه درعاردن وناموسدن
السرفه سينك كسرى ورانك سكونيله بر جانور جكدركه اغاج خوده لرن جمع ايدوب اغزى ياريله
كندى ايچون بر مربع اوبا يوب اول اوه داخل اولوب انده هلاك اولور بعضلر اول جانور آق قرنچه در
بالارسى كبى كندى ايچون يوا بيا مدر السرف سينك فتحى ورانك سكونيله سرفه ديدكلرى
جانور اغاج يپراغن يمك يقال سرفت السرفة الشجرة تسرفها سرفا اذا اكلت ورقها وابن السكيت يعنى

ویقال ایضا سُرِفَتِ الشجرة المَسْرُوفة بیمك فتحی ورانك ضمی وفتحیله شول اغاج درکه انواکی
ییرا غمن سرفه یمش دن السَرِفة سینك فتحی ورانك کسریله شول ینه درکه انده سرفه دین کلری
بجانور اوله یقال ارض سرفة اذا کانت کثیرة السرفة اِسْرافیل همزه نك کسری وسینك سکونی وفانك
دخی کسری ومدیله اسم اعجمی در کویاکه لفظ ایله مضاف در اخفش ایتدی بعض لغتده لام بدلنه نون کتوروب
سرعف اسرافین دیرلر نته کم جبرین واسماعین واسراین دیرلر السرعوف سینك وعینك ضمی ورانك ما
بیندده سکونیله هرنسنه درکه تازه وتر اوله وبخفیف اللحم اوله السرعوف سینك وعینك ضمی ورانك سکونیله
شول عورته درکه تازه وتر اوله وبطویل القامه اوله وسرعوفه چکرکه یه دخی دیرلر وچکرکه یه تشبیها انه دخی
اطلاق اولنور السَرْعَفة علی وزن الدحرجة اوغلانجغك عظم سن خوب ایلك تقول سرعفت الصبی
سعف اذا احسنت غذاءه وسرعفته دخی بو معنایه در السَعَفة سینك فتحی وعینك سکونیله شول جبانلر درکه
اوغلانجقلرك باشنده چقر تقول منه سعف الغلام من البناء للمجهول المَسْعوف بیمك فتحی وعینك ضمی ومدیله
باشی جبانلی اولن اوغلن السَعَفة فتحتینله خرما بوداغی السَعَف کذلك فتحتینله جمعی وسَعَف
طرنقلرك اطرافی صویلوب دیرلنمکه دخی دیرلر یقال سعفت یده من الباب الرابع مثل سیفت علی ما حق
وابن السکیت ایتدی سعف برمرضدر که دوه نك اغزنده عارض اولوب بورننك قلاری وکوزلرینك
اطرافنك قیللری دوکلور السَعْفاء سینك فتحی وعینك سکونی والفك مدیله شول ناقه درکه ذکر اولنن مرضه
مبتلا اوله الاَسْعَف همزه نك وعینك فتحیله مذکری یقال ناقة سعفاء وبعیر اسعف ویقال سعف یسعف
من الباب الرابع ایضا وذکر اولنان مرض قبوبن اوله غرب دیرلر غین معجمه وراء مهمله نك فتحیله واسعف
شول اته دخی دیرلر که انی آق اوله الجمله واکوالنی جمله آق اوله اکا اصبغ دیرلر صاد مهمله وغین معجمه ایله
الاِسْعاف همزه نك کسری ایله برکسنه نك حاجتن بتورمك تقول اسعفت الرجل بحاجته اذا قضیتها له
سغف یمك ضمی وعینك فتحیله برکسنه یه ساعد وموافقت ایتمك السَغیف سینك فتحی وفانك کسری ومدیله
شول قولان درکه دوه بالاننه چکرلر وسغیف شول نسنه یه دیرلر که خرما بین العندن طوقورلر السَف سینك
فتحی وفانك تشدیدیله ذکر اولنن نسنه بی طوقیق تقول سففنا الخوص اسفه سفا من الباب الاول اذا نجنه
وسف دوایی غبارلکین بلا تخمیر اکل ایتمکه دخی بو لر یقال سففت الدواء اذا اخذته غیر ملتوت وسویق
اکل ایتمه دخی حال بویله در الاِسْفاف همزه نك کسریله بمعناه تقول اسففته اذا سعته ایضا والسفاف بو
سفوف صاحبی کبی صاحجه دخی دیرلر یقال اسف وجهه النؤور ونئور نونك فتحی وهمزه نك ضمی ومدیله

مدیله شول دوده درکه اکنه ایله دوکون اورنلرنه استعمال ایدرلر دوکون یاشل رنك بغلسون دیو وفی الحدیث
کانما اُسِف وجهه ای تغیر وجهه کانه ذر علیه شیء غیره واسفاف شدت وصرت نظره دخی دیرلر وفی
الحدیث ان الشعبی کره ان یُسِف الرجل النظر الیه امه وابنته واخته واسفاف بلوت یره یقین اولمغه دخی
دیرلر یقال اسفت السحابة اذا ادنت من الارض کذلك اسفاف قوش اوچرکن یره قریب اولمغه دخی دیرلر
واسفاف امورك خرده وانته مقیدا اولمغه دخی دیرلر یقال اسف الرجل اذا انتبع مداق الامور السَفوف
سینك فتحی وفانك ضمی ومدیله شوله وادر تخمیر اولنمایوب غبار کبی استعمال اولنه سفوف حب
الرمان کبی وانوکا نه کرارایسه السُفة سینك ضمیله برنسنه دن بر پاره یقال سفة من السویق
ای حبنة منه وقبضة وحبة خاء مهمله ایله قطعه معناسنه در السَفساف سینك فتحی وفانك سکونیله
برنسنه نك یرمزی وحقیر اولن نسنه وفی الحدیث ان الله یحب معالی الامور ویکره سفسافها ویروی
ونیفض وسفساف طپراغك خرده سنه دخی دیرلر غبار معناسنه السُفَیف بیمك ضمی وسین اولك
فتحی وتانینك کسریله بخششی صغیر اولن کسنه السَفسف بیمك ضمی وسین اولك فتحی وثانینك کسریله شول
یلدرکه طپراغی صوروب یوزینه قریب کتکنه ایلیه السَفسَفة علی وزن الزلزلة اونك واون مثللونك
سقف الثمی انتخال معناسنه السَقف سینك فتحی وقافك سکونیله اوینك تاوانی آسمانه خانه معناسنه السقوف
سینك ضمی وقافك ضمی ومدیله جمعی السُقُف ضمتینله کذلك جمعی اخفش رهایتی اوزره رهنله رهن
کبی وقری سقفا من فضة وفرا ایتدی سقف سقیفك جمعی در کتیبله کتب کبی وکتیب با مثلثه ایله
قومدن اولن دپه یه دیرلر وسقف سینك فتحی وقافك سکونیله مصدردخی کلور اوه سقف ایتمك معناسنه
تقول سقفت البیت اسقفه سقفا من الباب الاول وسقف کوکه دیرلر آسمان معناسنه وسقف اوزون
وصلتق اولن چکه یه دخی دیرلر یقال لحی سقف ای طویل مسترخ ولحی لامك فتحی وحانك سکونیله منبت
لحیه در السقائف سینك فتحی ویانك کسریله کمی تخته لری الواح سفینه معناسنه السقیفة واحدی
بردانه کمی تخته سی معناسنه وسقیفه صفه یه دخی دیرلر ومنه سقیفه بنی ساعدة وسقیفة بنی ساعده
قبیله منبوره نك مکه مشرفه ده بنا ایتدکلری صفه لری درکه او مثابه سنده انده ساکن اولورلردی واما
جلجلك ایای وهذه السقفاء دیدکی قولنده جوهری ایدر بلمزکه سقفادن مرادی ندر
سقف فتحتینله طول قامتدرکه انده فی الجمله اکوبلك دخی اوله الاسقف همزه نك وقافك فتحیله ذکر
اولنن صفت اوزره اولن کسنه الاُسقُف همزه نك وقافك ضمی وسینك سکونیله طائفه نصارینك دینی باطلر

رتبلری اولمکسزین وزبون اسقف دینکلمسی سقفک دلالت اتدیکه معنای انحنادن ماخوذدر
سکف ‖ مزبور تخاشع اوزره اولدیغنه بناءً الإسکاف همزه نک کسری و سینک سکونیله پشمقجی کفشکر معناسنه
الاساکفة همزه نک فتحی و کافک کسریله جمعیدر پشمقجیلر معناسنه الأسکوف همزه نک ضمی و کافک ضمی و ضمیله
اسکاف معناسنه لغتدر وشویلکه هر اهل صنعته عرب طایفه سی اسکاف دیر دیمشلر انوک بو مصلاحی
معروفدر کلالر الأسکفة همزه نک و کافک ضمی و سینک سکونی و فانک تشدیدیله قپو اشکی عتبة الباب
سلف ‖ معناسنه السَّلف سینک فتحی و لامک سکونیله یری دوز اتمک تقول سلفت الارض اسلفها سلفًا
من الباب الاول اذا سوّیتها بالمسلفة و سلف بیوک طغرجه دخی دیرلر ابنان فراخ معناسنه المِسلفة
یمک کسری و لامک فتحیله یر دوز لدیجک آلت المَسلوفة میمک فتحی و لامک ضمی و فتحیله دوزلنمش یر و فی
حدیث عُبَید بن عمیر ارض الجنة مسلوفة اصمعی ایتدی بو حدیث شریفده مسلوفه دوزلنمش معناسنه در
السَّلَف فتحتینله یکملک ضخی معناسنه یقال سلف یسلف سلفًا من الباب الاول مثل طلب طلبًا اذا مضی
وسلف الرجل رجلک سابقا کچمش اتالرنه دخی دیرلر اباء متقدمون معناسنه الاسلاف همزه نک فتحیله جمعی والاسلاف
سینک ضمی و لامک تشدیدیله کذلک سلفک جمعی متقدم اولمکسزلر معناسنه و سلف کذلک بیعدن
بر نوع عدد که انده ثمن تعجیل اولنوب مبیعک اوصافی ضبط اولنور تا که مدت معلومده قبض اولنه الإسلاف
همزه نک کسریله سلف طریقیله اقچه ویرمک الاستسلاف همزه نک و تانک کسریله سلف طریقیله اقچه طلب ایتمک التسلّف
فتحتینله و لامک ضمی و تشدیدیله کذلک سلف طریقیله اقچه طلب ایتمک تقول استسلفت منه دراهم
وتسلفت فاسلفنی السُّلفة سینک ضمی و لامک سکونیله شول طعامدر که صباح یمکندن اول استعجال
اولنوب صفرا کشی معناسنه التَّسلیف علی وزن التکریم ذکر اولنان طعامی بدرمک تقول اسلفت الرجل
تسلیفًا و تسلیفه تقدیمه دخی دیرلر السَّلِف سینک فتحی و لامک کسریله بر کسنه نک زوجه سینک زوجی
یجناق معناسنه السِّلف سینک کسری و لامک سکونیله بمعناه لغة فیه مثل کَذِب و کِذْب و کِبْد و کَبِد المسلفة
میمک ضمی و لامک کسریله شول عورتدر که قرق بیش یاشنه کوشر اوله و بو بر صفتدر که نا طایفه سنه
مخصوصدر ربعون حل سلفه دیرلر السَّالفة لامک کسریله کردنک کوکی اصلی یرندن کوپرجک دیکله
معروف اولان کمکک چوقر اولدیغی یره کلنجه السَّالف لامک کسریله والسَّلیف سینک فتحی و لامک کسری
و بو مقدم اولمق السُّلوف سینک فتحی و لامک ضمی و ضمیله شول ناقه یه دیرلر که صوایچمکه کلان دوه لرک مقدمی
اوله السُّلاف سینک ضمی ایله شول شیره در که اوزوم صقلمزدن اول اقه و بو مقوله اولان شیره نک شرابنه دخی

دخی سلاف دیرلر السُّلافة سینک ضمی ایله هر نسنه که صقلمزدن انوک ابتدا چقن نسنه سنه دیرلر
السِّلغان سینک کسری و لامک فتحیله واحدی یوره دکلدیک یاوریسی معناسنه صُرَد ایله صَرِدان
کبی و صرد کرکن دیدکلری قوشکه اکا کرک دخی دیرلر ابو عمرو ابتدی مؤنثنه سُلغه اسماء اولنمشدر
کروسلفه سِلغانک واحدی دیر سلکه سِلکانک واحدی اولدیغی بی دینه آخر اولوردی دیدی
سلحف ‖ السُّلحفاة سینک ضمی و لامک فتحی ایله قپلوبغه السَّلاحف سینک فتحی و حانک کسریله جمعی قپلوبغه لر معناسنه
السُّلحفیة سینک ضمی و لامک فتحی و فانک کسریله کذلک سلحفاه لغتدر ابو عبیده رعایتی اوزره السُّلَحْفِیة
وزنی اوزره پس سلحفیة خاصیة الفلکة الحاق اولنمشدر الفلکة پایه انقلابی ما قبلک کسرندن اوترودر
سنف ‖ و بُلَهْنِیَة معیشتده وسعت اولمغه دیرلر السِّنف سینک کسری و نونک سکونیله مرغ دیدکلری اغاجک
یپراغی دو روم مرغ شول اغاج در که عرب طایفه سی اندن آتش چقرر السِّناف سینک کسریله دوه نک کوکسی
باغی در سینه کم تبیسایر طوارک کوکس باغیدر و اصمعی ایتدی سناف شول ایپ در که قولانه بغلنوب دوه کوکسی
اولان کوکره نک وراسندن النحر قولانه یرندن ایرلماسون دیو و بونی دوه نک قرنی چکلدکه زمانده
ایده لر السَّنف سینک فتحی و نونک سکونیله دوه نک کوکسنه ذکر اولنان ایپی بغلمق تقول سنفت البعیر
من الباب الاول و اسنفه من الباب الثانی سنفا اذا شددت علیه السناف الإسناف همزه نک کسریله بمعناه
واصمعی ایتدی دوه یه سینه بند بغلمق معناسنده اسناف در غیر یسی استعمال اولنماز و اِسناف آت سابق
اتلردن ایلرو اولمغه دیرلر قچن شهرده متنقل واقع اولسه نونک کسریله ایلرو کلن آت شهرادا اولعه و اکو منتقه
واقع اولسه نونک فتحیله کوکسنه سینه بند بغلنمش ناقه مراد اولنور و اسناف محکم قلمغه دخی دیرلر ذکر اولنان
معنادن اخذ اولنمشدر استعارة یقال اسنفوا امرهم ای احکموا و فی المثل من تحیّر فی امره عیّ بالاسناف یعنی
متحیر اولان سناف بغلمغه دخی قادر اولمیان هر نه کلوانی بغلمق آسان ایسه المِسناف میمک کسری و سینک
سکونیله شول دوه در که پالانی کیرو اتماغیین انی کچوره سناف قلنور بعضلر ایتدی سناف پالانی ایلرو
سوررن دوه در السَّوف سینک فتحی و واوک سکونیله قوقلمق تقول سفت الشیء اسوفه سوفًا اذا شممته
الاستیاف همزه نک و تانک کسریله قوقلمق اشتمام معناسنه المسافة میمک فتحیله بعد معناسنه در و بونک
اصلی شمدن ماخوذدر قوقلمق معناسنه زیرا بریده دلیل اولمکسزن عزم ایتدکده جهتی تشخیص ایچون
طبراغی قوقلرتا که توجه ایدنم استقامت اوزره میدر یا خود دکلمیدر معلوم ایده یعنی دوه نجاستی و ایچره
السه بیلوردی که استقامت اوزره در ابن صخر کثرت استعمالده بعده مسافة تسمیه اولنمشدر السَّائفة

علی وزن الناقه دیوارك قوری کبی‌تالر قننده معروف در وساف قوتلو بولك بریشنه اولن یره دیرلر السایف
یالك کسریله اوفق قومه دیرلر الاسواف همزه‌نك فتحیله مدینه‌ منوره‌ده بر موضعك اسمیدر ابو عبید روایتی اوزره
السواف سینك فتحی و واوك تخفیفیله ماله عارض اولن مرض و هلاك یقال الحت فی المال سواف ای موت ابن السکیت
ایتدی اصمعیدن مرویدر اولور بوده که سین مضموم اوله و مرض ایتدی جمیع امراض فعال صیغه‌سی اوزره
حرف اول مضموم اولور نعار و رکاع و قلاب و خال کبی و ابو عمرو اصمعیدن بو روایتی اشتد کده تصدیق ایلدی
فی الحقیقه سواف سینك فتحیله دکلدر دیدی و نحار نون ایله و حاء مهمله ایله او کسرك سعال معناسنه و رکاع
دال و عین مهملتینله کوکس اغریسی و وجع صدر معناسنه و قلاب قافله یورك اغریسی و وجع قلب معناسنه
و خمال خاء معجمه ایله ایاق اغریسی در دردپای معناسنه سوف سینك فتحی و واوك سکونیله کلمه تنفیس در
و حوده کلیمن فعلده استعمال اولنور کوره‌لم که سوفته دیرلر تجنکه مراد سوف افعل دیسك و سوف کلمه‌سی
ایله فعلك ما بینی فصل اولنمازی اسوف سیفعلده اولن سین کبیدر انفصالی قبول ایتمه‌ده و سوف کاه
اونره دیملك علتله استعمال اولنور و منه قولهم فلان یقتات السوف ای یعیش بالامانی و امانی امنیه‌نك
جمعیدر مراد معناسنه و هلاك معناسنه دخی کلور یقال ساف یسوف اذا هلك التسویف علی وزن التکریم
اکلندرمك مطل معناسنه و تسویف بر کمسنه‌یی بر خصوصده مالك ایتمکه دخی دیرلر تقول سوفت الرجل امری
اذا ملکته امرك و حکمته فیه یصنع ما یشاء الاساف همزه‌نك کسریله بر کمسنه‌نك مالی هلاك اولق یقال
اساف الرجل اذا هلك ماله یقال اساف حتی ما یشتکی السواف یعنی حوادث دهره شویله معتاد اولدی که حوادث
واقع اولدقده کمسنه‌یه ایتمز اولمشدر و اساف بو بخوددلکه دخی دیرلر تقول الخرز اذا خرمته السیف
سینك فتحی و یانك سکونیله قلیج و قلیجله اورمق معناسنه‌ده کلور یقال سافه یسیفه سیفا من الباب الثانی
اذا ضربه بالسیف الاسیاف همزه‌نك فتحیله جمعی قلیجلر معناسنه و اسیاف سیفك دخی جمعی کلور سواحل بحر
معناسنه علی ما سیجیء السیوف ضمتینله کذلك جمعیدر السیفان سینك فتحی و یانك سکونیله شول کمسنه‌در
که اوزون و ارق بقارتر اوله کمسنه السیفانه سینك فتحی و یانك سکونیله کذلك مؤنثی السایف یالك
کسریله قلیجله اورن کمسنه یقال سفته فانا سایف و سایف قلیج صاحبی اولن کمسنه‌یه دخی دیرلر السیاف
سینك فتحی و یانك تشدیدیله قلیج دوزن کمسنه السیافه سینك فتحی و یانك تشدیدیله جمعی قلیج دوزن
معناسنه المسیف میمك ضمی و سینك کسری و یانك تشدیدیله شول کمسنه درکه قلیج تاقنمش اوله المسایفه قلیجله
ایکی کمسنه بری بری اورمق مجادله معناسنه التسایف تانك فتحی و یانك ضمیله بو بخوه کمسنه قلیجله اورشمق

اورشمق یقال تسایفوا اذا انتضاروا بالسیوف السیف سینك کسری و یانك سکونیله دریا کناری ساحل بحر معناسنه
و سیف کذلك خرما بوداقلرینك دیبنده بتن لیف مثال نسنه اولن نسنه لرکه لیفه زیاده شبیه‌در و لیفه کلدر و جوهری
ایتدی بو فنه بر کتابدن نقل ایتدم بلا اسماع و بو کلامدن مرادی صحاحك کمال اهتمامن اشعاردر فصل
الشین الشاف فتحتینله شول چبان در که اولنك ایاغنی التدرسی اولور شفقت او یاخود الشفقت ایله اثقل اولور یقال فی المثل
استاصل الله سافته ای اذهبه الله کما اذهب تلك القرحة بالکی تقول منه شیفت رجله شافا من الباب الرابع
علی مثال تعبت تعبا اذا خرج بها الشافه الشاف شینك فتحی و همزه‌نك سکونیله بغض ایتمك تقول شیفت فلانا
شافا من الباب الرابع ایضا اذا ابغضته الشدف فتحتینله شخص معناسنه الشدوف ضمتینله جمعیدر کتاب
عین بو کلمه سین مهمله ایله واقع اولمشدر ابن درید ایتدی سین مهمله ایله اولمسی تصحیفدر
الشرف فتحتینله علو شان و مکان عالیه دخی دیرلر المشرف میمك ضمی و شینك سکونی و رانك
کسریله عالی معناسنه یقال جبل مشرف ای رفیع الشریف سینك فتحی و رانك کسری و یانك شول کمسنه درکه حالا
علو شان صاحبی اوله الشرفاء سینك ضمی و رانك فتحی و الفك مدیله جمعی الاشراف همزه‌نك فتحیله
کذلك شریفك جمعی تمیله ایتلمکی یقال شرف من الباب الخامس فهو شریف الیوم الشارف رانك کسریله
شول کمسنه درکه عن قریب شریف اولمود رقارر وارتی اونره و شارف یا شلو ناقه‌یه دخی دیرلر و شارف
اسکی اوقه‌ده دیرلر یقال سهم شارف اذا وصف بالعتق والقدم الشرف ضمتینله جمعی بازلله
بزل و عائذله عوذ کبی بازل الضیسن یارن دو و عائذیکی طوغرن حیوان در التشریف علی وزن التکریم
شریف قلمق یقال شرفه الله تشریفا الشرف شینك فتحی و رانك سکونیله شرفده غالب اولمق تقول شرفه
اشرفه شرفا من الباب الاول اذا غلبته بالشرف المشروف میمك فتحی و رانك ضمی و مدیله شرفده اولنمش کمسنه
همزه‌نك و رانك فتحیله زیاده شریف اولن کمسنه‌یه و بو جه واو نون فنه‌یه دخی دیرلر یقال منکب اشرف و
منکب میمك فتحی و کافك کسریله یکین اوموز معناسنه الشرفاء شینك فتحی و رانك سکونی و الفك مدیله مؤنثی
یقال اذن شرفاء ای طویله الشرفه شینك ضمی و رانك سکونیله قصرك کناری کنکره قصر معناسنه الشرف
شینك ضمی و رانك فتحیله جمعی کنکره‌لر معناسنه و شرفه المال مالك اعلاسنه دخی دیرلر التشرف فتحتینله
و رانك ضمی و تشدیدیله بو نسنه‌یی اشرف عد ایتمك تقول تشرفت بکذا اذا عددته شرفا الاشراف همزه‌نك کسریله بر نسنه
اوزره چیقمق تقول اشرفته اذا علوته بر کمسنه بر نسنه‌یه یوقاروده‌ن بقوب مطلع اولمغه دخی دیرلر تقول اشرفت
علیه اذا اطلعت علیه من فوق المشرف میمك ضمی و رانك فتحیله اسم موضع در یوقروچقلوب باقلیجق یر

معناسنه المشارف بيمك فتحى وراننك كسريله جمعى ومشارف الارض يرلك يوجه يرلرى المشرفى ميمك
وراننك فتحى وياانك تشديديله تلج سيف معناسنه يقال سيف مشرفى وسيوف مشرفية ابو عبيد ابتدى
مشرفى مشارفه منسوب اولور قلج دور معنا دف عربلكونلر مطويه قريه بلكه سيف مشارفى
ديمك جايز دكلدر ريامسبه علم اولمقله نسبت جايز دكلدر مثلا ... معافرى وعباقرى ديمك
جايزدر كلدر المشارفه ميمك ضمى وراننك فتحيله تفاخر ايدشمه تقول شارفت الرجل اذا فاخرته اينا اشرف
يعنى بربره قنغمز اشرفدر ديمك در ومشارفه بونسنه نك اوزرنه حواله اولمق يقال شارفت الشىء اذا اشرفت
عليه الاشتراف همزه نك وتاانك كسريله ديكلمك انتصاب معناسنه يقال فرس مشترف اى مشرف الخلق
يعنى بوكسك وستلك اولن آت الاستشراف همزه نك وتاانك كسريله بركسنه الن قاشى اوزرنه قويب برنسنه
دقت نظرله بقمق تقول استشرفت الشىء اذا رفعت بصرك اليه تنظر اليه وبسطت كفك فوق حاجبيك
كالذى يستظل من الشمس واستشراف برنسنه يى بعينه كورمكه دخى ديرلر يقال استشرفت ابلهم اى تعينتها
الشرياف شينك كسرى وراننك سكونيله اكين يپراغى كه اوزون چوغلمغله بو مرتبه ده كه ضرر ايدسه بوقطع
اولنمسى لازم اوله الشريفة على وزن الدعجة ذكر اولنن يپراغى كسمك تقول شرفت الزرع اذا قطعت
شريانه الشرنيف شينك ضمى وراننك فتحى وياانك سكونيله برصو يك اسمى در كه بنى نمير منسوب در الشارف
على وزن الكاغد بر طاغك عليم در و بو كلام مولد در وشارف سبركه بو دخى ديرلر مكنسه معناسنه فارسى
معرب در الشراسيف شينك فتحى وسينك كسرى ومعقليه اياكو مكلرينك قاندن اوزرنه حواله اولنن طرفلرى الشرسوف
شينك وسينك ضمى وراننك سكونيله شو لكرتلك دركه اياكوا وجنرمدن كوكركه اولن كمرتلك كبى الشاسف
سينك كسريله ارقليوب ايكلمدن قورى اولن حيوان شاسب كبى بعقوب روايتيا وزره يقال شسف
البعير يشسف شسوفا من الباب الاول وصاحب باب خامسه اشارت اولنمشيدر اكرچه
باب خامسه دخى اشارت اولنمشدر ولكن نسخ جوهريده مضبوط اولن باب اولدر الشسيف سينك فتحى
وسينك كسرى ومتيله شول لات دركه قوريمغه قريب اوله يقال لحم شسيف اى كاد ييبس الشظف شينك و
ظاء معجمه نك فتحيله شدت ومضايقه ضنف كبى ضاد معجمه وفتحتيله وشظف اوق اتلدرى اره سنه كيرملك
يقال شظف السهم اذا دخل بين الجلد واللحم الشظاف شينك فتحيله بمعنا ما التظيف شينك فتحى وظانك كسرى ومتيله
شول اغجدركه صوين تمام الجامكن قوريمغه يعنى طوتمش اوله وصوى رطوبتى كتماشل اوله يقال شظفت الشجرة من
الباب الخامس الشظف شينك فتحى وظانك كسريله شول دوه دركه دوه سوروسنده اختلاطى زياده اوله يقال بعير

شرف
شسف
شظف

شظف الخلاط اى تخالط الابل مخالطة شديدة الشعفة فتحتيله طاغ باشى راس جبل معناسنه و
شعفه اكه به اينن صاچه دخى ديرلر كيسو معناسنه يقال شعفه الغلام اذا كان له ذوابه كذلك فتحتيله
طاغ باشى راس جبل معناسنه الشعف كذلك فتحتيله جمعى الشعوف ضمتينله كذلك جمعى الشعاف شينك كسريله
كذلك جمعى الشعفات فتحتيله كذلك جمعى روس جبل معناسنه وكاه اولوره شعاف ايله باشدن اولن قللر اراده اولنور
يقال رجل اصهب الشعاف يعنى باشنك قللرى قويز اوله ويقال ايضا ما على راسه الا شعيفات على صيغة التصغير
اى شعيرات من الذوابة وذوابه دال معجمه نك ضمى ايله اكه به اينن صاچ دركيسو معناسنه الشعاف شينك كسرى
ونونك سكونيله طاغ باشى راس جبل معناسنه الشنوف شينك وعينك ضمى ايله بمعناه وشنعاف طويل القامة
اولن رجله دخى ديرلر بونن زايره در الشعف شينك فتحى وعينك سكونيله محبت قلبى يقمق مالكه اول يقمقده
لذت دخى شامل قلنه يقال شعفه الحب اذا احرق قلبه مع لذة وابو زيد ابتدى شعفه امرضه معناسنه در يقال
شعف بكذا وشعفه ومه يه قطران چوف سورمكه دخى ديرلر يقال شعفت البعير بالقطران اذا شعلته به واشعال
عين مهمله ايله قطران چوف سورملكدر الشعوف شينك فتحى وعينك ضمى ومديله ذكر اولنن محبته مبتلا اولن كسنه
وحسن قد شعفها حبا قرأت ايدوب اى بطنها حبا ايله تفسير ايتمشلردر شعفين شينك فتحى وعينك سكونى
وفانك كسرى ومديله بر موضعك اسمى در وفى المثل لكن بشعفين كنت جدودا ومثلك اصلى بودركه بوكمسنه اولن پري
بر قيزكو تروب بسلمشدى قيزبودره بو مقدار بيوب افرانيله اوينكن دورت ايلقلو اولوب احلبونى فانتى
خلقة ديش يعنى بن سوه لو ناقيم بنى صاغك ديش قيزبوه نك بو يله ديركن انى بسليين كسنه ايتدى كره
لكن بشعفين كنت جدودا ديش وجدوده جيمك فتحى وده البن مهملتينله سودى زياده آز اولن قيونه ديو لر
الشغاف نسخ جوهريده شينى فتحيله ضبط ايتمشلردر اكرچه سواف تفسيرنده ذكر اولنن قاعده به نظرا مضموم
اولمق كركدركه اول قاعده جميع فعال وزننده اوندره اولن امراضك اولى مضموم اولمقدر پس شغاف
شول مرضه ديرلركه اياكوا وجلرينك التنده اولور وابو عبيد ايتدى ذكر اولنن مرض طاغ جانبنده اولور
وشغاف كذلك غلاف قلبه دخى ديرلر وغلاف قلب شول ده پرده كه يورك اوزرنده پرده كبى اولمشدر يقال
شغفه الحب اى بلغ شغافه وقرا البعض ابن عباس قد شغفها حبا وقال فى تفسيره دخل حبه تحت الشغاف
الشف شينك فتحى وفانك تشديديله يوفقه پرده يه ديرلر ويوفقه بز دخى ديرلر يقال الثوب شف وشف
وقلتند دخى ديرلر يقال شفه الهم يشفه شفا من الباب الاول اذا هزله الشفشفة على وزن الزلزله بمعناه يقال
شفشفه الهم اذا هزله ايضا ابو نصر ايتدى شف يوكدن اولن قرمزى پرده يه ديرلركه ماورا سى نما اولنر

شعف
شغف
شفف

كورلمسنه مانع اولميه الشِّف شينك كسرى ايله فضله معناسنه ديرلر وشف مصدر دخى كلور زياده
اولمق معناسنه يقال منه شف يشف شِفًّا من الباب الثانى مثل حل يحل حِلًّا ابن السكيت ايتدى شف
نقصان دخى ديرلر پس اضداددندر اولور الشُّفُوف ضمتينله وشِف رقيق معناسنده كلور والشَّفَف فتحتينله
بن يوفقه اولوب ماورامسنده اولن كورنمك در يقال شف عليه ثوبه يشف شفوفا وشففا اذا رق حتى
يُرى ما خلفه وشفوف بركسنه اوقلمغه دخى ديرلر يقال شفه همه يشفه شفوفًا اذا نحل الاِشْفاف همزه نك
كسريله بعض ولدى بعض اوزرينه تفضيل ايتمكه دخى ديرلر تقول اشففت بعض ولدى على بعض ولدى اذا فضلتهم
الشَّفِيف سينك فتحى وفانك كسرى ومدّيله صغوق يقمغه ديرلر وشفيف صغوقدن دخى عبارت اولور
يقال فلان يجد فى اسنانه شفيفا اى بردا الشَّفّان شينك فتحى وفانك تشديديله شول صغوغه كه اندن
حاصل اولان برودت درك اثر نم انزى اوله يقال هذه غداة ذات شفان الشُّفافة شينك فتحى وفانك
سكونيله شول يله كه انونك برودتى ملايم اوله الشُّفافة شينك ضمى ايله كاسه ده باقى قالن صوده
التَّشاف تانك فتحى وفانك تشديديله كاسه ده اولن صو بقيه‌سن بجمله ايچوب اصلا قاتده باقى قوماقدر
تقول تشففت ما فى الاناء اذا شربته كله ولم تُسْئِر وتشاف كاه اولور باقى قلن صويه ده اطلاق اولنور كما
قيل فى المثل ليس الرى عن التشاف يعنى كاسه ده باقى قالن جرعه ايله قانمه شفلكلمز سائر امورلك
استقصاسنده دخى حال بويله در بقيه سنى دخى حال بويله در بقيه‌ده خبر اولماز الاشتفاف همزه نك وبانك
كسريله بمعناه وفى حديث ام زرع فان شرب اشتف الشَّنْف شينك فتحى ونونك سكونيله يوقرو اولن
كوپه قرط اعلى معناسنه الشُّنُوف ضمتينله جمعى فلس فلوس كبى وشنف كرهه نظريله نظر ايتمكه دخى ديرلر
تقول شَنَفْتُ الى الشئ شَنْفًا من الباب الاول التَّشْنِيف على وزن التكريم كوپه تاقمق التَّشَنُّف فتحتينله
ونونك ضمى وتشديديله كوپه تاقنمق تقول شنفت المرأة فتشنفت مثل قرطتها فتقرطت التَّشَنُّف فتحتيله
بغض عداوت تقول شنفت له بالكسر اشنف شنفًا من الباب الرابع اذا ابغضته حكاها ابن السكيت وهو
مثل شنفته بالهمزة الشَّنِف شينك فتحى ونونك كسريله بغض ايدن كمسنه الشِّنخف شينك كسرى ونونك
سكونى وخانك فتحى وفانك تشديديله جوده حل كبى اوزون طويل معناسنه وفى الحديث انك من قوم شنخفين
وجوده حل جيله وخاء مهمله ايله قالن وقرمودده اولن دوه الشَّوْف شينك فتحى وواوك سكونيله برنسنه‌يى
آچوب جلا ويرمك تقول شفت الشئ اذا جلوته وشوف عورتى تزيين ايتمكه دخى ديرلر يقال شيفت الجارية
على البناء للمجهول تشاف شوفًا اذا زينت المشوف ميمك فتحى وشينك ضمى ومديله جلاويرلن نسنه يقال دينار

دينار مشوف اى مجلو التَّشَوُّف تانك فتحى وواوك ضمى وتشديديله عورت اوزرينه تزيين ايتمك يقال
تشوفت الجارية اذا تزينت وتشوف برنسنه‌يه چقوب باقمغه دخى ديرلر تقول تشوفت الى الشئ اذا تطلعت
وبرنسنه‌نك اوزرينه برنسنه اوزنوب باقمغه دخى ديرلر يقال النساء يتشوفن من السطوح اى ينظرن
ويتطاولن الاشتياف همزه نك وتانك كسريله برنسنه‌يه اوزانوب نظر ايتمك تقول اشتاف الرجل اذا تطاول
ونظر وبلدرم بلوديننك بغورى نه محله واقع اولور ديو نظر ايتمكه دخى ديرلر يقال اشتاف البرق
اذا شامه وشيم شينك معجمه ايله ويا ايله بلدرم بلودنه نظر ايتمك الشَّيِّفة شينك فتحى وبانك كسرى وتشديديله
قوملك ديدبانى كه عدونك احوالن بلمكيچون ايلرو كوندررلر الاِشافة همزه نك كسريله برنسنه‌نك
اوزرينه حواله اولمق يقال اشاف على الشئ اذا اشرف عليه وهو قلب اشفى عليه فصل
الصاد الصَّحْف صادك فتحى وحانك سكونيله چناق وبس صحف قصعه كبى اولور وزنا ومعنى كسائى
ايتدى كاسه لرك اعظمى جفنه اندن صكره قصعه دركه چفنه يه قريب در اون كشى يه وفا ايدر اندن صكره
صحفه دركه بش كشى يه وفا ايدر اندن صكره ميكله دركه ايكى يا اوچ كشى يه وفا ايدر اندن صكره صحيفه دركه
صيغه تصغير اوزره كه حقير بركشى يه وفا ايدر الصَّحِيفة صادك فتحى وحانك كسرى ومديله كتاب معناسنه در
الصُّحُف ضمتينله جمعى الصَّحائف صادك فتحى ويانك كسريله كذلك جمعى المُصْحَف ميمك ضمى وحانك فتحى ايله
بمعناه المِصْحَف ميمك كسرى وحانك فتحى ايله والمَصْحَف ميمك وحانك فتحيله بمعناه كذلك فرا ايتدى عرب
مفاخ كلمه ده ضمه يى ثقيل كوروب ميمى مكسور ايتديلر حالاكه اصلى ضمه در اول كلمه‌لردن برى مصحف وبرى مخدع
وبرى مطرف وبرى مجد وبرى دخى مغزل در بر اصحف اصحفت دن ماخوذدر جمعت فيها الصحف معناسنه
و مخدع اخدع دن ماخوذدر كذلك امساك ومجمع معناسنه كه مخدع خزانه معناسنه در ومطرف الطرف فى طرفه علمان
ماخوذدر ومجد اجد دن ماخوذدر اجد الرجل بالجد معناسنه ومغزل اغزل كلى ادير معناسنه مغزل دن ماخوذدر التصحيف
على وزن التكريم صحيفه ده خطا ايتمك معناسنه در الصَّدْف صادك فتحى ودالك سكونيله بوزدوندرمك
يقال صدف عنى اذا اعرض الصُّدُوف صادك فتحى ودالك ضمى ومديله شول عورت دركه يوزن عرض ايدوب وعقبنجه اعراض
ايدر الاِصداف همزه نك كسريله املك اماله معناسنه يقال اصدفنى عنه كذا وكذا اى امالنى الصَّدَف فتحتينله انجو
نابى كه معروفدر وصدف مرتفع اولن منقطع جبله دخى ديرلركه طاغك نهايت بولدغى يردر الصَّدَفه
كذلك فتحتينله واحدى وابو يوسف ايتدى صدف وحشى جانبنده اولن آكرى اولمقدر واصمعى ايتدى
صدف دوه اياغنك وحشى جانبنده آكرى ولمبى كرك الدكه كرك ايقره اولسون واكرى ايلك جانب

انسیدر اولسه اکا انقلاعیدیلر الاصدف الفك ودالك فتحیله شول ات درکه اوُیلقلری بوی برنه قریب اولوب طلعتلو
بری بوندن ایلك اوله بکلوری بور طش اولدیغی سببدن الصُّدُف ضمتینله کذلك مرتفع اولن طاغك نهایت
بولدیغی یردر وفتحتینله دخی جائزدر نته کم مروی ایتدی وقرئ بهما قوله تعالی بین الصدفین واصمعی
ایتدی صدف هر مرتفعه اطلاق اولنور هدف کبی المصادفه میمك ضمی ودالك فتحیله بر کسنه یه راست کلمك
تقول صادفت فلانا اذا وجدته الصوادف صادك فتحی ودالك کسریله شول دوه سوریسیدر که حوضده اولن دوه
صرف سدیسنك اوزرینه کلوب انلر صو ایچنجه اردلرنده طوروب انلرك کتمسنه منتظر اولور الصَّرف صادك فتحی
ورانك سکونیله توبه معناسنه در یقال لا یقبل منه صرف ولا عدل یونس ایتدی صرف حیله معناسنه در نته
قولهم انه لیتصرف فی الامور وقال تعالی فما یستطیعون صرفا ولا نصرا وصرف الدهر دهرك حدثانی یعنی حوادثی
وصرف تبدیله دخی دیرلر یقال صرفت الدراهم بالدنانیر وصرف فضله دخی دیرلر یقال بین الدرهمین صرف لجوده فضه
احدهما وصرف کلامی زیاده قلمغه دخی دیرلر ومنه الحدیث من طلب صرف الحدیث قال ابو عبید صرف الحدیث تزیینه بالزیاده
فیه وصرف دوندرمکه دخی دیرلر یقال صرفت الرجل فانصرف وصرفا وغلنجقلری معلمخانه دن صالیورمکه دخی دیرلر
یقال صرفت الصبیان اذا قلبتهم وصرف بلایی دفع ایتمکه دخی دیرلر تقول صرف الله عنك الاذی المُنصرَف میمك
ضمی ورانك فتحیله ونفعله ی وونك معناسنده کلور الصَّرفان صادك فتحی ورانك سکونیله لیل ونهار الصرفه
کذلك صادك فتحی ورانك سکونیله منازل قمردن بر منزلك اسمیدر که اول بر یلدزدر که زهره دینلکلوری
یلدزك مقابله سنده در واول یلدزه قلب الاسد دیرلر نته کم زبره کاهل الاسد دیرلر کاهل اوموزده اولن دبیه
دیرلر وبو منزله صرفه دیدیلر انوك طلوعی بر صوغق منصرف اولوب حرارت متوجه اولدیغیچون وصرفه کذلك
شول بولنجق درکه افسون بیله جادولرك نده عنا اولنور الصِّرف صادك کسری ورانك سکونیله بر قرمزی
بویادرکه انوکله نعلین تصمه سی بویارلر وصرف خالص معناسنده کلور یقال شراب صرف اذا کان بحتا غیر
ممزوج وبحت بانك ضمی وحاء مهمله ویاء مثناة ایله کذلك خالص معناسنه در الصَّریف صادك فتحی ورانك
کسری ومثنیه صوجکرکن حاصل اولن بکره آوازیدر یقال صرفت تصرف صریفا من الباب الثانی وصریف
الباب قپو آوازی وصریف ناب البعیر دوه دیشلرینك آوازی وابن السکیت ایتدی صریف کومشه دخی
اطلاق اولنور وصریف ممه دن چقن ایسیجق سوده دخی دیرلر الصَّرُوف صادك فتحی ورانك ضمی ومثنیه شول
ناقه درکه دیشلرینك آوازی ایشدیله صریفون صادك فتحی ورانك کسری ومثنیه عراقده بر موضعك
اسمیدر الصَّیرفیه صادك فتحی ورانك کسری ومثنیه ویانك تشدیدیله ذکر اولنان موضعه منسوب اولن خمر

خمر الصَّرفان فتحتینله قلای رصاص معناسنه وصرفان بر جنس خرمایه دخی دیرلر الصَّیرَف صادك
ورانك فتحیله ویانك سکونیله اوموره تصرف وحیله یه قادر اولن کسنه الصیرفی کذلك صادك ورانك
فتحی واخیرده یانك تشدیدیله بمعناه وصیرفی صراف معناسنه دخی کلور صیارفه دن وصارفه کلمك
بر جنس جنس آخره بوزمغه دیرلر الصَّیارِفه صادك فتحی ورانك کسریله جمعی صیرفیلر معناسنه آخرنده اولن
ها معنا جمعیتی افاده ایچون کلمشدر الصَّیاریف کذلك جمعی بعض اشعارده ضرورت وزن ایچون کلدکده بنا
رانك حرکتی اشباع اولنوب حرف یا متولد اولمشدر الصَّارِف رانك کسریله شول دیشی کلبه درکه ارکك
طلب ایده الصُّرُوف ضمتینله دیشی کلب ارکك ایستمك الصِّراف صادك کسریله بمعناه تقول صرفت تصرف
صروفا وصرافا التصریف علی وزن التکریم بر کسنه یه تصرف ایتمکه رخصت ویرمك تقول صرفت الرجل
فی امری تصریفا فتصرف فیه الاِصطِراف همزه نك وطانك کسریله طلب کسب ایلمك اول جانبه بو جانبه دونمك
یقال اصطرف فی طلب الکسب الاستِصراف همزه نك وتانك کسریله بر نسنه نك بر کسنه دن انصرافنی طلب ایتمك تقول
صعف استصرفت الله المکاره الصَّعف صادك فتحی وعینك سکونیله بر شراب اسمیدر که اهل یمنه مخصوصدر اوزمی
صیوب بر قاب ایچنده قینیوب کوپکن آتنجه ترك ایدرلر واهل یمنك جاهللری اکا خمر دیرلر مخصوص اسمی اولدیغنده
صنف اوتر والصَّف صادك فتحی وفانك تشدیدیله حربده یاغیر یرده آلای بغلیین کمسه لر الصُّفوف ضمتینله جمعی
وصف الای بغلمغه دخی دیرلر وصف سود صغرکن سود قبلرین صرا اوزره دیزمکه دخی دیرلر وصف اتی آتش
اوزرنده دیزمکه دخی دیرلر بریان قلمق ایچون تقول صففت اللحم صفا وصف الصُّفّة اکرك ایکی قاشینك اراسی قلمغه
دخی دیرلر تقول صففت السرج اذا جعلت له صفة المُصافّه میمك ضمی وفانك تشدیدیله الای باغلمق تقول صاففتهم
فی القتال المصَفّ فتحتینله حربده آلای بغلیجق یر المَصافّ میمك فتحیله جمعی الصُّفّة صادك ضمی ایله اوك
یوکسك یری که معروفدر واکرك ایکی قاشنك اره یرینه دخی دیرلر الصُّفَف صادك ضمی وفانك فتحیله جمعی
الصَّفوف صادك فتحی وفانك ضمی ومثنیه شول ناقه درکه انی صغرکن بر ینجه قاب دیزرلر سودی چوق اولدیغندن
اوتوری نته کم قرون دیرلر قافك فتحی ورانك ضمی ایله وشفوع دیرلر شینك معجمه نك فتحی وفانك ضمی ایله قرون
شول ناقه درکه ممه سنك باشلری بربرینه کلمش اوله وشفوع شول ناقه درکه بر صغمده ایکی قاب طولدره بعضلر
ایتدی صفوف شول ناقه درکه صغلورکن اللرن برابر طوته الصَّفیف صادك فتحی وفانك کسری ومثنیه شول
اتلودرکه آتش اوزرنده بریان اولمغیچون دیزلمش اوله الاصطِفاف همزه نك وطانك کسریله صف بغلمق تقول صففت
القوم فاصطفوا اذا اقمتهم فی الحرب صفا الصّافّه فانك تشدیدیله شول دوه لردرکه ایاقلرن برابر طوته //

الصواف صادك فتحی وفانك تشدیدیله جمعی یقال صفت الابل قوایمها الصفصف صادلرك فتحیله دوز یره دیرلر
صلف مستوی یر معناسنه الصفصاف صادك فتحی وفانك سكونیله سكوت اغاجی شجر الخلاف معناسنه الصلفاء صادك
فتحی ولامك سكونیله شول یره دیرلر كه برك اوله ارض صلبة معناسنه الاصلف همزه نك ولامك فتحیله برك اولن مكان
الصلیف صادك فتحی ولامك كسریله ومدیله بوینك بر جانبی الصلیفان صادك فتحی ولامك كسری ومدیله بوینك
ایكی جانبی وصلیفان شول ایكی اغاجدر كه انوكله محفه لری یوكلنور جوهر بنك بوكلامندن تبادر ایدن بودر كه
صلیفان محفه یه بغلنان ایكی اغجدن عبارت اوله كه محفه نك یوكلناسی انلرك بری برینه یكمه سیله اولور اكرچه صاحب
صراح صلیفان دو چوب كه بر دو جانب پالان باشد كه محمل را بروی نهند دیمشدر الصلف فتحتینله بغدای
نارمسی از اولمق او فی قوتسز اولمق جهتندن مثلا قلت نزل الطعام معناسنه الصلف صادك فتحی ولامك
كسریله شول كاسه در كه صویی آز اله وصلفه شول بلوده دیرلر كه رعدی چوق یغموری آز اوله الصلف فتحتینله
بلوت یغمورسز اولمق وفی المثل رب صلف تحت الراعدة یعنی چوق قلت مطر وار در كه ذات رعد اولن بلوتده شاهد
اولنور و بو مثل شول كسنه حقنده ضرب اولنور كه خصمنه وعیدلر ایدوب بغانه وقوعه كتوره میه وصلف عورت
اریاشنه حرمتسز اولمق یقال صلفت المرأة صلفا اذا لم تحظ عند زوجها وابغضها و خلیل ایتدی صلف ظرافتدن
حددن زیاده دعوی ایتمكدر تكبر بناء الصلف صادك فتحی ولامك كسریله ذكر اولنن صفت اوزره
اولن كسنه التصلف فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله تكلفا اظرافت ایدوب بی وجه عرض تكبر ایتمك
الصلفة صادك فتحی ولامك كسریله بی حرمت اولن عورت الصلائف صادك فتحی ویانك كسریله جمعی یقال المرأة
صلفة من نسوة صلائف الوجه صلائف صلیفه نك جمعی اولمق كرك بحسب الظاهر الاصلاف همزه نك كسریله بی
حرمت ایتمك یقال اصلف الله رفغك ای بغضك الی زوجك ورفغ راء مهمله ایله وفادن صكره غین معجمه ایله معیشتره
وسعت او زره اولمق ودین با ینده ضرب اولنن مثلدن در بعضلر من یبغ فی الدین یصلف دیمشلردر یعنی خلاف
صنف قنی یه حرمت اولوب انلرك محبتندن بی نصیب اولور دیمكدر میانهٔ تعین كسنه الصنف صادك كسری
ونونك سكونیله نوع وضرب معناسنه در الصنف صادك فتحی ونونك سكونیله ذكر اولنن معناده لغتدر
وصنف بر موضعك دخی اسمیدر الصنفی صادك فتحی ونونك سكونی ویانك تشدیدیله ذكر اولنن
موضعه منسوب اولن نسنه یقال عود صنفی الصنفة صادك كسری ونونك سكونیله ازارك صچقسز جانبی
طرة الازار معناسنه بعضلر ایتدی صنفه ازارك جانبیدر مطلقا صچقسز اولسون اولمسون التصنیف
صوف علی وزن التكریم بر نسنه یی صنف صنف قیلوب بعضنی بعضندن تمیز ایتمك الصوف صادك ضمی ومدیله قیون

یونی بو كه الصوفه كذلك صادك ضمی ومدیله بولكدر بر پاره الصاف علی وزن المال كذلك یوك
معناسنه وصاف كثر الصوف اولنه دخی دیرلر یقال الكبش صاف اذا كان كثیر الصوف یقال اخذت بصوف رقبته
و بصاف رقبته و بطوف رقبته و بطاف رقبته و بطوف رقبته و بظاف رقبته و بقوف رقبته و بقاف رقبته كلها
بمعنی وابن الاعرابی بونی جلده فیه ایله تفسیر ایتدی یعنی بوینده دریسی معناسنه وابو السمیدع ایتدی بو كلامی
بر كسنه نك اردندن یتشكی حالا ظن ایلدركن نكاه یتشمه ده استعمال ایدرلر كه كرك رقبه سنه یاپشسون
كرك یاپشماسون وابن درید ایتدی بونك معناسی اكه جو قدر اولمق صاجه یاپشمقدر وفرا ایتدی مجموع
رقبه سنه یاپشمقدر وابو الغوث ایتدی قهرا طوتدی دیمكدر و بعضلر ایتدی اعطاه بصوف رقبته دیرلر
جملة وبردی دیمك معلنده نتم كم اعطاه برقبته دیرلر وابو عبید ایتدی اعطاه بصوف رقبته دیمك اعطاه مجانا
ولم یاخذ ثمنا دیمكدر صوفه صادك ضمی ومدیله مضردن بر قبیله نك باباسی ادیدر كه اول غوث بن مر بن
اددر كه جد اعلالری مضردر زمان جاهلیتده كعبه شریفه یه انلر خدمت ایدرلردی وحجاج انلرك معرفتیله
حج ایدرلردی وحجاج انلرك معرفتیله حج ایدرلردی وانتای حجده اجیزی صوفه دیرلردی یعنی طوائف جانو كوره
دیرلردی الصوف صادك فتحی وواوك سكونیله قیون تویلمك الصوف ضمتینله بمعناه یقال صاف الكبش
بعد ما جز یصوف صوفا وصووفا و بر نوعی كتمك معناسنه در وصوف عدول معناسنه دخی كلور یقال
صاف السهم عن الهدف یصوف اذا عدل عنه ومنه قولهم صاف عنی شر فلان الاصافه همزه نك كسریله دفع شر
شر ایتمك الاصواف همزه نك وواوك فتحیله تویلی اولن قیون الصائف یانك كسریله بمعناه الصوف فتحتینله
یون كذلك تویلمك یقال الصوف الكبش من الباب الرابع فهو كبش بین الصوف و بو ابو عبیددن روایتدر
صیف الصیف صادك فتحی ویانك سكونیله فصول سنه دن بر فصلك اسمیدر كه ربیع اولدن صكره وشدت
كرمادن اول در صیف شول یغموره دخی دیرلر كه صیف فصلنده یغمر وصیف بر مكان بیاز لغه دخی دیرلر
یقال الصاف بالمكان اذا اقام به الصیف و یقال الصیفنا علی مالم یتسم فاعله ای اصابنا مطر الصیف مثل و فنا
و ربعنا و یقال صیفت الارض اذا اصابها مطر الصیف واصیف اوفق اشاندن عدول ایتمكه دخی دیرلر الصیفوفة
صادك فتحی ویانك سكونی وفانك ضمی ایله كذلك اوقك عدول ایتمكی یقال صاف السهم عن الهدف یصیف
صیفا وصیفوفة اذا عدل الاصطیاف همزه نك وطانك كسریله یازلمق معناسنه المصطاف میمك ضمی وصادك
سكونیله یازلاجق یر مصیف معناسنه الصائف یانك كسریله بر لفظدر تاكیدا ذكر اولنور یقال الصیف صائف
كما یقال لیل لائل و هج هاج وحج فتحتینله خوردنك بابه صغیر معناسنه الصیفی صادك فتحی ویانك

سكوني واخرنده يانك تشديديله صيفه منسوب اولن نسنه وصيفي بيرلك مالنه طوغن ولده دخي ديرلر

المصيف ميمك فتحي وصادك كسري وياله صوا قنديسي اولن يرك اكري اولن محلي وبونك اصلي صاف دن
ماخوذ در عدل معناسنه مضيق كبي كه ضاق دن ماخوذ در وعصيف يازا لايحق بره دخي ديرلر نتهكم ره ايتدي
الصائف يانك كسريله حات معناسنه در يقال الصائف اذا كان حارا الصائفه مؤنثي يقال الليلة صائفة اي
حارة وصائفة القوم يازين جكلين توركيه دخي ديرلر وصائفه روم غزاسنده ديرلر قيش قيار وصفوقا اولور
غزايه مجال اولمدغيچون الصاف على وزن الحال بمعناه اذ يقال يوم صاف كما يقال يوم راح ويوم طان
يعني يللو كون و باغلو كون المصايفه ميمك ضمي و يانك فتحيله اياما صيف اوزره معامله ايتمك شاهره كبي ايله
اولن معامله ده ومياومه كبي كونله اولن معامله ده ومعاومه كبي ييلله اولن معامله ده الاصافه همزه نك كسريله بركه
بيرلك وقتنه اوغلي اولمق واصا فه فصل صيفه دخول دخي ديرلر يقال اصاف القوم اذا دخلوا في الصيف واصاف
دفع شر ايتمكه ده ديرلر تقول اصاف الله عني شر فلان اي صرفه صَيفي صادك فتحي و ياء اولك سكوني وياء
ثانينك تشديديله بر رجلك اسميدركه اولصيفي بن اكثم در التصييف على وزن التكريم يازه كفايت ايتمك تقول
صيفني هذا الشيء اي كفاني لصيفي الصيفة صادك فتحي و يانك كسري و تشديديله يازين يغمور يقال
اصابتنا صيفة غزيرة التصيّف فتحتينله و يانك ضمي و تشديديله يازلمق يقال تصيف من الصيف كما تقول

ضعف تشتا من الشتاء فصل الضاد الضعف ضادك فتحي و عينك سكونيله بمجال اولمق كه قوتك خلافيدر
الضعف صادك ضمي و عينك سكونيله بمعناه يقال ضعف من الباب الخامس الضعيف ضادك فتحي و عينك
كسريله و مديله ضعفله متصف اولن نسنه الضعاف ضادك كسري ايله جمعي الضعفاء ضادك ضمي و عينك
فتحي و النك مديله كذلك جمعي الضعفه فتحتينله كذلك جمعي الاضعاف همزه نك كسريله ضعيف قلمق يقال
اضعفه غيره و اضعاف بر نسنه نك اوزرينه مثلن زياده قلمقه دخي ديرلر تضعيف معناسنه يقال اضعفت
الشيء اذا ضعفته و اضعاف بركسنه ليجون بر نسنه يي مضاعف قلمقه دخي ديرلر يقال اضعف القوم اذا ضوعف
لهم و اضعاف بركسنه نك دابه سي ضعيف اولمق يقال اضعف الرجل اذا ضعفت دابته و يقال هو ضعيف مضعف
فالضعيف في بدنه و المضعف في دابته كما يقال قوي مقو الاستضعاف همزه نك و تانك كسريله ضعيف عد ايتمك
يقال استضعفه اذا عده ضعيفا التضعيف على وزن التكريم بر نسنه نك اصلي اوزرينه مثلن
زياده ايدر مثلين يافود اكثر ايتمك و تضعيف بركسنه يه طوارب ضعيف ايتمكه دخي ديرلر يقال ضعّفه
السير اذا اضعفه و تضعيف بركسنه يي ضعفه نسبت ايتمكه دخي ديرلر المضاعفه ميمك ضمي و عينك فتحيله
بمعناه يقال ضعفت الشيء ضاعفته بمعنى و مضاعفه شول نسنه ديرلر كه خلقه لري ايكيشر ايكيشر
نجش اوله الضِعف ضادك كسري و عينك سكونيله بر نسنه نك مثلي الضعفان تثنيه سي مثلان معناسنه
الاضعاف همزه نك فتحيله جمعي امثال معناسنه و قوله تعالى اذا لاذقناك ضعف الحياة وضعف الممات اي
ضعف العذاب حيا وميتا يعني عذابكي مضاعف قلوردق دنياده و اخرتده و اضعاف اثنا معناسنه دخي كلور
ومنه قولهم وقع فلان في اضعاف كتابه فانه يراد به توقيعه في اثناء السطور والحاشية المضعوف

ضفف بمعك فتحي و عينك ضمي و مديله مضاعف اولن نسنه يقال اضعفت الشيء فهو مضعوف على غير قياس الضَّفَف ضادك
فتحتينله بركسنه نك عيالي چوق اولمق و مالك بن دينار ايتدي حدثنا الحسن قال لم يشبع رسول الله
صلى الله عليه وسلم من خبز ولحم الا على ضفف مالك ايتدي ضففك معناسي بر يدوي عربدن سؤال
ايلدم ايتدي تناول مع الناس يعني كثرت جماعتله اكل ايتمكدر و خليل ايتدي ضفف طعام اوزرنده الچوق
اولمقدر و ابو زيد ايتدي ضفف شدت و مضايقه در و ابن الاعرابي دخي بويله ديدي تقول منه رجل ضفف
الحال و اصمعي ايتدي ضفف مال قليل اولوب اكل ايدنلر كثير اولمقدر و فرا ايتدي ضفف احتياج معناسنه در
و ضفف عجله معناسنده كلور تقول لقيته على ضفف اي على عجلة و ضفف كذلك سواوزرنده فلا يقال احالم
دخي ديرلر الضفّه ضادك فتحي و فانك تشديديله بنا مره در بر كره ازدحام ايتمك معناسنه التضاف
تانك فتحيله صواوزرنده ازدحام ايتمك يقال تضافوا على الماء اذا كثروا عليه المضفوف ميمك فتحي و
فانك ضمي و مديله شول صودركه اوزرنده ازدحام اوله اصمعي روايتي اوزره يقال ماء مضفوف اذا كثر
عليه الناس مثل مشفوه و مضفوف شول كسنه يه ده ديرلر كه يا نتره اولن نسنه قالماش اوله الضف
ضادك فتحي ايله ناقه نك صغر كره الايسنك جميعيله ضغفق الضِفه ضادك كسريله ايرقك بر جانبي الضفتان

ضيف ضادك كسريله تثنيه سي ايرقك ايكي جانبي معناسنه الضَّيف ضادك فتحي و يانك سكونيله قونوق مهمان
معناسنه واحد و جمع كلور و كاه اولور جمع اولنور و ضيف ميل ايتمك معناسنه ده كلور يقال ضافت
الشمس اذا مالت و اوق نشانه دن عدول ايتمكه ده ديرلر يقال ضاف السهم عن الهدف مثل ضاف
اذا عدل و ضيف غم و غصه حاصل اولمقه دخي ديرلر يقال ضافه الهم اذا نزل به الاضياف همزه نك فتحيله جمعي
ضيوف ضمتينله كذلك جمعي الضيفان صادك كسري و مديله كذلك جمعي و ضيفك مذكر و مؤنثه
اطلاقي جايزدر يقال رجل ضيف و امراة ضيف و كاه اولور تاء تانيث دخي الحاق اولنور الضيفه
ضادك فتحي و يانك سكونيله مؤنثي يقال امراة ضيفه الاضافه و اضافه بر نسنه يي اكوب ميل ايتدركده

همزه نك كسري ايله بركسنه يي
قونوق قونقلق

دیرلر یقال اضفت الشئ الی الشئ اذا املته وخوف ایتمك معناسنده كلور تقول اضفت من الامر اذا
اشفقت وحذرت اصمعی ایتدی مضوفه دیدكلری بوندن مأخوذدر ومضوفه قورقولو نسنه یه دیرلر
علی ما یجیء واضافه مضطر قلمق دخی دیرلر واضافه بر اسمی بر اسمه اولشدرمق دخی دیرلر غلام زید كبی كه غلام
مضاف زید مضاف الیه در واضافتدن مقصود تخصیص وتعریفدر یعنی سبیدن شئ كندی نفسنه مضاف
اولمازدیر اكندی نفسیله بلنمك لازم اولور كندی نفسنی بلدركن فهو اضافته احتیاج قلماز التضییف
علی وزن التكریم بمعناها تقول اضفت الرجل وضیفته اذا انزلته بك ضیفا وقربته الضیافه ضادك
كسریله بركسنه یه قونق اولمق تقول ضفت الرجل ضیافة اذا نزلت علیه ضیفا التضیف فتحتینله و
یانك ضمی وتشدیدیله كذلك بركسنه یه قونق اولمق تقول تضیفت الرجل اذا نزلت علیه ضیفا وتضیف
كون بروبه میل ایتمكه ده دیرلر یقال تضیفت الشمس اذا مالت للغروب المضوف میمك فتحی وضادك ضمی و
مدیله قورقولو اولن نسنه المضاف میمك ضمی ایله هر بره اطرافی احاطه اولنن كسنه لر ومضاف بر قومه ملحق
اولن نسنه یه دخی دیرلر الضیف ضادك كسری ومدیله یان جنب معناسنه الضیفن ضادك ونانك فتحی ویانك
سكونیله شول كسنه دركه قونقله بیله كله ونون زایدهدر پس ضیفن فعلن وزنی اوزره در فیعل دكلدر

فصل الطاء الطخف طانك فتحی ایله وخاء معجمه ایله یوفقه اولن بلوتدر سحاب رقیق معناسنه الطخف طخف
طانك فتحی وخانك سكونیله شول غصه دركه قلبی اورتر طخفة طانك كسری وخانك سكونیله بر موضعك اسمیدر
ومنه یوم طخفة یوم طخفه دیرلر شول معاربه كه موضع مذكورده بنی یربوع ایله قابوس بن المنذر بن ماء السما
بینلرنده واقع اولمشدر الطلخف طانك كسری ولامك فتحی وخانك سكونیله ججر وزنی اوزره بر نك اوق
یقال ضرب طلخف ای شدید وجبر وجبر جاء مهمله وباء موحده ایله قالن اولن نسنه پس طلخفده لام زائده
اولور الطرف طانك فتحی ورانك سكونیله كوز عین معناسنه بو جمع اولماز زیرا بو اصلده مصدر
اولدیغیچون واحد وجمع اولماغه صالح اولور قال الله تعالی لا یرتد الیهم طرفهم وطرف كذلك ایكی یللق
كدشه دن دوانلر اسیدلك كوزلری متابه سنده در قرانلری نانلا اولور وطرف صرف معناسنده
كلور یقال طرفه عنه اذا صرفه وبكی اولن نسنیی [illegible] كوروب اسكلی اولانی اونتمق دخی دیرلر تقول
یطرفك الاداخی عن الابعداء تستطرف الجدید وتنسی القدیم وطرف كوز قپاقلرن بوری بوبه قپامق
دخی دیرلر تقول طرف نظره یطرف طرفا من الباب الثانی اذا اطبق احد جفنیه علی الاخر الطرفة كذلك
طانك فتحی ورانك سكونیله واحدی بركره كوز قپامق معناسنه وسرعت معناسنده كلور یقال اسرع

من طرفة عین وطرف كوزه بر نسنه دكومك ایله كوزی یاشرتمق دخی دیرلر تقول طرفت عینه
اذا اصبتها بشئ فدمعت وطرفه كوزده قاندن اولن قرمزی نقطه یه دخی دیرلر كه یا ضربدن یا غیری
نسنه دن حاصل اولور الطرف طانك كسری ورانك سكونیله آتك اعلاسنه دیرلر اصمعی روایتی اوزره
یقال فرس طرف من خیل طروف الطروف ضمتینله جمعیدر وابو زید ایتدی طرف ارككه اولنه مخصوص
صفتدر وطرف یكتلرك اعلاسنه دخی دیرلر جوان كویمد الخصال معناسنه الطرف فتحتینله جانب
ناحیه معناسنه الطرفان تثنیه سی وكاه اولور طرفانله والدی والده مراد اولور یقال فلان كریم الطرفین
یرادیه نسب ابیه ونسب امه الاطراف همزه نك فتحیله جمعیدر وكاه اولور اطرافله والدین واخوه واعمام مراد اولور
وبالجمله هر قریب مراد اولور كه او لحم اوله وطرفان ایله كاه اولور لسان ایله ذكر مراد اولور ومنه
قولهم لا تدری ای طرفیه اطول ابن الاعرابی ایتدی بو كلامده طرفیندن مراد ذكر ولساندر وكاه اولور
طرفینله اغزله دبر مراد اولور یقال لا یملك طرفیه ابن السكیت ایتدی بو كلامده طرفینله مقصود فم
ایله دبردر یعنی دو البحر یا خود دست او لسه وطرف مصدر دخی كلور ناقه مرعانك بر جانبندن اوتلیوب
آخر ناقه لره قارشمامق معناسنه یقال طرفت الناقة اذا رعت اطراف المرعی ولم تختلط بالنوق التطرف
فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله كذلك ناقه طرفه علی [illegible] الطرفة طانك فتحی ورانك
كسریله شول ناقه دركه مرعای واحده قرار ایتمیه الطرف كذلك طانك فتحی ورانك كسریله شول
رجلدر كه بر عورت اوزره ثابت اولمیه وبر مصاحبله قرار ایتمیه وطرف شول كسنه یه دخی دیرلر كه
قعددك نقیضی اوله وقعدد قافك ودالك اولك ضمی ایله شول كسنه دركه جد اكبرنه وسایطی از اوله آباسی
معمر اولماغله المطراف میمك كسری وطانك سكونیله شول ناقه دركه بر مرعاده اوتلامز مرعای آخرده
اوتلامینجه یعنی تقنع اوزره اوتلار الطرفاء طانك فتحی ورانك سكونی والفك مدیله بستانی اولی
ایلغون اغاجی الطرفه فتحتینله واحدی وطرفه بن العبد بركسنه نك اسمیدر لفظ مزبوردن مأخوذدر
وسیبویه ایتدی طرفا واحد وجمع كلور المطروف میمك فتحی وطانك سكونی ورانك ضمی ومدیله
شول عورتدر كه كوزن رجاله دیكوب نظرن زوجندن غیریه صرف ایلیه یقال امرأة مطروفة بالرجال
اذا طمحت عینها الیهم وصرفت بصرها عن بعلها الی سواه وابو عمرو ایتدی فلان مطروف العین بفلان
دیرلر یعنی اندن غیری یه نظر ایتمز ومطروفدن ضد دیدكلری اوته جوق اولن یره دخی دیرلر
المطرف میمك ضمی وطانك سكونی ورانك فتحیله مطارفك واحدیدر المطرف میمك كسری ورانك

فتحيله كذلك مطارفك واحدى در المطارف ميمك فتحى وراءنك كسريله ذكر اولنان لتنلولك جمعى دركنارينه
علملرى اولان ردالر معناسنه كه مربع اولوب خز دن ايدكلرى فنه دن طوقنمش اوله وفرا ابتدى
بونده اصل ميمك ضمى در زيرا اطرف دن ماخوذ دركه ايكى طرفنه علم قلندى معناسنه ولكن ضمه يى تقبيل
كوره مكين كسره يه تبديل ايتديلر ديدى الإطراف همزه نك كسرى وطانك كسرى وتشديديله بر
نسنه يى ياقنده الويقيا الطرفت الشى اذا اشتريته حديثا بس بو باب افتعالدن اولور المطرف
ميمك ضمى وطانك تشديدى وراءنك فتحيله شول نسنه دركه تازه النمش اوله يقال بعير مطرف
الاستطراف همزه نك وتانك كسريله بر نسنه يى طريف عد ايتمك وطريف يعنى الن نسنه يه ديرلر وبر
نسنه يى يكيدن ايدنمك دخى ديرلر تقول استطرفت الشى اذا استحدثته المستطرف ميمك ضمى وراءنك فتحيله
يكى اولان نسنه ويقينده پكى كولدره دخى ديرلر ومنه قولهم فعلت ذلك فى مستطرف الايام المطرف ميمك
ضمى وراءنك فتحى وتشديديله بمعناه ومنه قولهم ايضا فعلت ذلك فى مطرف الايام اى فى مستأنف الايام الطارف
راءنك كسريله يكى الكيرن مال الطريف طانك فتحى وراءنك كسرى وعتيله كذلك حادث اولان مال وبو تالد
وتليدك قلا فى دركه تالد وتليد تاى مثناتله مال قريمه ديرلر وطريف جدا علا سنه واسطه نسبى چوق اوله
كسنه يه دخى ديرلر كه قعددك مقابليدر ننه كم طرف تفسيرنده مرور ايتدى وبو اوصاف حميده دن دن بونكله
مدح اولنور ثعلب ايتدى الاطراف الاشراف الطرافه طانك فتحيله صفت نوبره اونده اولمق يقال طرف طرافة
من الباب الخامس الطرفه طانك ضمى وراءنك سكونيله اسم در نوپيدا اولان مال معناسنه ويقال الطرف
فلان من الباب الخامس ايضا اذا جاء بطرفة الاطراف همزه نك كسريله كذلك طرفه كتورمك يقال اطرف فلان
اذا جاء بطرفة ايضا الطريفه طانك فتحى وراءنك كسرى ومتيله نفى ديدكلرى اوتك اسميدر اغاره غى جمن
يقال طرف البلد من الباب الخامس اذا كثرت طريفته وابو يوسف ايتدى طريفه نصى وصليان ديدكلرى
اوته اطلاق اولنور ذاجى كمالى بولسه الطراف طانك كسريله درى دن اولان او در بيت من ادم معناسنه
الطارفه راءنك كسريله مال كثير ملتزم استعمال اولنور يقال جاء فلان بطارفة عين اى جاء بمال كثير الطوارف
طانك فتحى وراءنك كسريله شول خيمه لر در كه اطرافى قالدرلمش اوله طشره سى كورنسون ديو وطوارف كوزلر
معناسنه دخى كلور عيون دن كنى ومنه قولهم لاتراه الطوارف التطريف على وزن التكريم عسكرك جوانبنده
مقاتله قلمق يقال طرف فلان اذا قاتل حول العسكر يعنى بر طرفه حمله ايدوب اول بر طرفه اوغرمق بر قدنى ايچون
تطريف ديرلر المطرف ميمك ضمى وراءنك كسرى وتشديديله بركسنه نك اسميدر مطرف ديديلر ذكر اولنن

اولنن معناده اولورى ومطرف ميمك ضمى وراءنك فتحى وتشديديله شول اتدر كه نحى بركرياشى
طرف
وقويرغى آق اولوب ساير جسدى غيرى رنك اوله المطرهد ميمك ضمى وراءنك فتحى وتشديديله
كسرى وفانك بيله
شول قيونه ديرلر كه آق اولوب قويرغنك اوجى قرا اوله المطرهف ميمك ضمى وطانك سكونى وهانك
طفف
تشديديله شول ذى حسن اولان كسنه دركه حسنى تام اوله الطفيف طانك فتحى وفانك كسرى
ومديله قليل معناسنه در الطفاف طانك فتحى وفانك تخفيفيله كيله جميع جوانبيله
طولو يعنى سلمه اولمق الطفاف طانك كسريله بمعناه الطف طانك فتحيله والطفف فتحتينله
بكيله نى اوليمك وفى الحديث كلكم بنو ادم طف الصاع لم تملئوه يعنى كيله يى تام طولدرمامقده يكسانسز
وطف بر موضعك اسميدر كوفه ناحيه سنده وطاغك اشفه سنه دخى ديرلر سفح الجبل معناسنه الطفافه
طانك ضميله والطفاف كذلك طانك ضميله كيلنك باشى وكاه اولور ظرفك كنده سنه دخى اطلاق اولنور
يقال اناء طفاف اذا بلغ الكيل طفافه يعنى كيل بتلو اولسه الاطفاف همزه نك كسريله كيلى بتلو ايتمك
التطفيف على وزن التكريم كيله يى اكسك ايتمك يعنى تام طولدرمق وتطفيف آت صچرتمقه دخى ديرلر
بايله استعمال اولندقده ومنه قول ابن عمر حين ذكر ان النبى صلى الله عليه وسلم سبق بين الخيل كنت فارسا
يومئذ فسبقت الناس حتى طفف بى فرسى مسجد بنى زريق حتى كاد يساوى المسجد يعنى وثب بى
ووثبه ثاء مثلثه ايله صچرمغه ديرلر الطفطفه على وزن الزلزله بوكر خاصره معناسنه الطفطاف طانك
فتحى وفانك سكونيله اغاجك اطرافى وقولهم خذ ما طف لك واطف واستطف لك اى خذ ما ارتفع لك
طلف
وامكن الطلف طانك فتحى ولامك سكونيله والطلف فتحتينله هدر وضايع معناسنه در وطلف
كذلك عطايه وهبه يه ده ديرلر الاطلاف همزه نك كسريله هبه قلمق يقال اطلفنى واسلفنى واسلاف
طنف
بر نسنه يى سلف وبرمك در واطلاف بر نسنه يى هدر قلمغه دخى ديرلر يقال اطلفه اذا اهدره الطنف
فتحتينله طاغك يومرى اولان يرى وتل لرينه برى المطنف ميمك ضمى ونونك كسريله طاغ باشنه چقن
كسنه وطنف كذلك ديوارك كنكره سنه ديرلر واو قيو سنك اوزرنه ياپد قلرى سايبانه دخى ديرلر و
طوف
طنف كذلك قيشلره دخى ديرلر سيور معناسنه وطانك ضمى لغتدر بولرك جميعيسندن الطوف
طانك فتحى وواوك سكونيله بر نسنه نك اطرافن طولشمق الطوفان فتحتينله بمعناه يقال طاف حول الشى
يطوف طوفا وطوفانا وطوف شول تلوملره ديرلر كه اوفوروب بربرينه بغلبوب سطح اسلوبنه قيلوب
عظيم صولرده اوزرينه بنرلر وبعض نسنه ده يوكلرلر وكاه اولور انى انجدن دخى ايدرلر وكاه اولور

الى انجدت دخي ابدرلر وطوف غائطه دخي ديرلر تقول منه طاف يطوف طوفاً اذا ذهب الى البراز
ليتغوط وبران باء موحده نك فتحي ايله واسع يره معناسنه التَّطَوُّف فتحتينله و واوك ضمى و تشديد يله
بمعناه الاِسْتِطافه همزه نك وتانك كسريله بمعناه كذلك يقال تطوف حول الشيء واستطافه اَلطّائف يانك
كسريله عجمس كي كيجه ايله شهرى طولشور قبيله ثقيفك والايتى دن وطائف ناى خانه سنده ديرلر الطّائفه
كذلك يانك كسريله بر نسنه نك بر پاره سنه ديرلر وبارى تعالى لينك وليشهد عذابهما طائفة من المؤمنين
ديدكه قولنه تفسيرنده طايفه بى ابن عباس واحد ومافوق واحد ايله تفسير ايتدى الطُّوفان طانك ضمى ومديله
مبالغه ايله بغين بغوره ومبالغه ايله كلن سيله ديرلر بر حيثيتله كه هر نسنه يى اورته قال الله تعالى فَأَخَذَهُمُ
الطُّوفَانُ وَهُمْ ظَالِمُونَ الطُّوفانه كذلك طانك ضمى ومديله طوفانك واحدى در اخفش روايتى اوزره
ومقتضاى قياس اوزره و كاه اولور كيجه قرانكوسنه دخي طوفان الظلام ديرلر الطُّوف طانك ضمى ومديله
اك چقوره يتى قل الطّاف على وزن الحال بمعناه يقال اخذ بطوف رقبته وبطاف رقبته مثل صوف رقبته
مطاف كثير الطواف اولن كمسنه يه دخي ديرلر التَّطْويف على وزن التكريم چوق طواف ايتمك يقال طوّف الرجل اذا
كثر التطواف التَّطْواف تانك فتحي وطانك سكونيله طواف ايتمك الاطاقه همزه نك كسريله بر يره قونوب ياخود
لهف | اكا يقين وارمق يقال اطاف به اذا ألمّ به وقاربه الطَّهْف طانك فتحي وهانك سكونيله شول طعامدركه انى
طارى دن ايدرلر الطَّهْفه كذلك طانك فتحي وهانك سكونيله صليان ديدكلرى اوتك اعلاسى الطُّهاف
طانك فتحيله يوكسك اولن بلوت سحاب مرتفع معناسنه الطُّهافه طانك ضمى ايله قلج قبضه سنه اولن بايغ
طيف | الطَّيْف اثناى نومده خيال يعنى نسى المطاف ميمك فتحي ايله بمعناه يقال طاف الخيال يطيف طيفاً ومطافاً
وحيلرك طيف من الشيطان ديدكلرى لَمَمٌ من الشيطان معناسنه در يعنى شيطان مكرى جن مكرى
ديدكلرى كبى الطّائف يانك كسريله بمعناه وقرئ قوله تعالى اذا مسهم طيف من الشيطان وطائف من الشيطان
ظرف | وحمايمى فصل الظاء الظَّرْف طانك فتحي وراننك سكونيله قاب وعا معناسنه ونحويونك
ظرف زمان وظرف مكان ديدكلرى بوندن مأخوذدر وظرف ظرافه دخي ديرلر كياست معناسنه الظَّرافه
ظانك فتحيله معروفدر يقال ظَرُفَ الرجل ظرافه من الباب الخامس الظَّرِيف ظانك فتحي وراننك كسرى ومديله
ظرافت اهلي اولن كمسنه الظُّرَفاء ظانك ضمى وراننك فتحي والفك مديله جمعى الظِّراف ظانك كسريله كذلك
جمعى الظُّرُوف ضمتينله كذلك ظريفك جمعيدر بعضى قول اوزره كويا كه ظرفانك جمع ايتدكدن زوايدن
حذف ايتدكدن صكره وخليل ايتدى بو مذاكير منزله سنده در كه مذاكير ذكرك جمعيدر لكن ذكر صيغه سنه

التظرف | اوزره جمع اولنمامشدر الاظراف ظريف ولد صاحبى اولمق يقال اظرف الرجل اذا ولد بنين ظرفاء
ظلف | تكلف ايله ظريفلنمق يقال تظرف فلان اذا تكلف الظرف الظِّلْف ظانك كسرى ولامك سكونيله قيون وصغر
وكيك طرنغلرينه اطلاق اولنور وعمرو بن معدى كرب وخيل تطاهم باظلافها قولنده آت طرنغنه
ايتدى استعاره الظُّلُف ظانك ضمى ولامك فتحي وتشديديله بر لفظ لق معناسنه استعمال اولنوب
تأكيداً يقال الظُّلوف ظُلَّفٌ اى شداد الظَّلَف ظانك فتحي ولامك سكونيله طرناغمه اورمق يقال الصيد
فظلفته اذا اصبت ظلفته وظلف منع معناسنه ده كلور يقال ظلف نفسه عن الشيء يظلفها ظلفاً من الباب
الثاني وظلف اثرى كيز لمكه دخي ديرلر يقال ظلفنا اثره اذا مشيت في الحزونة ليلا يبين اثرك فيها وحزونت
وزاء معجمه ايله يير يرلك اولمق الاظلاف همزه نك كسريله كذلك اين كزلمك برلك يره و يوريمكله يقال اظلفته اذا مشيت
في الحزونة لئلا يبين اثرك المَظْلُوف ميمك فتحي ولامك ضمى ومديله طرناغنه اورلمش حيوان يعقوب روايتى
اوزره الظَّلِيف ظانك فتحي ولامك كسرى ومديله يرامز حال اولن كمسنه يقال رجل ظليف اى سيّئ الخلق واير
اولن يره دخي ديرلر يقال مكان ظليف اى خشن وقوى اولن شره ده ديرلر يقال شرّ ظليف اى شديد
برنسنه نك بهاسى ويرلمامك معلنده دخي استعمال اولنور يقال ذهب فلان بغلامى ظليفاً اى ذهب به بلا ثمن
وظليف كوترمك معناسنه دخي استعمال اولنور يقال اخذ الشيء بظليفه اذا اخذه كله ولم يترك شيأ منه
بهاو يرلمامك خصوصنده جوهرينك تفسيرى مكرر واقع اولمشدر بوى ابو زيددن روايت ذَليلَه ويرى
ابو عمرودن روايت ذَيْلِيْنده الأُظْلُوفه همزه نك ولامك ضمى ايله شول يردركه اندن كسكين طاشلر اوله كويا كه اول
يرلك يرادلشى طاغ يرادلشى كبى اوله الأظاليف همزه نك فتحي ولامك كسرى ومديله جمعى الظَّلَف فتحتينله
مدر معناسنه دخي كلور يقال ذهب دمه ظلفاً وظلفاً بالتسكين اى هدراً باطلاً ابو عمرو ايتدى بن بونى ظايله
وطايله استماع ايتدم وظلف امتناع معناسنه دخي كلور يقال ظَلِفَتْ نفسي عن كذا تظلف ظلفاً من الباب الرابع
اذا كفت وظلف معيشت شدت اوزره اولمغه دخي ديرلر الظَّلِفه ظانك فتحي ولامك كسريله شول عورتدر
كه نفسى عزيز طوته يقال امرأة ظلفة النفس اى عزيزة عند نفسها وظلفه شول برلك يره ديرلر كه اندن ايو بالق
اوليه و شدت معاشه ظلف ديدكلرى بوندن مأخوذدر وظلفه دوه پالانلرينك اغاجنه دخي ديرلر الظَّلِفات
ظانك فتحي ولامك كسريله ظلفه نك جمعيدر شول اغجلر معناسنه كه انلردوه ت اغاجدرده نك ايكي ياننده
پالان يوم قوننه انلرك اوچى بره يتشور پالانك اوك قاشنده ايكى ظلفه وآرد قاشنده ايكى ظلفه واردر
طوف | الطُّوف طانك ضمى ومديله اكسه ده بتن قل الطاف على وزن الحال بمعناه يقال اخذ بطوف رقبته وبطاف

عترف رقبته وهو لغة في صوف رقبته فصل العين العترف عينك كسرى وتانك سكونيله خبيث وفاجر اولن
اولن كسنه كه جرى ومقدم اوله العتروف عينك وراتك ضمى وما بينده تانك سكونيله بمعناه يقال رجل
عترف وعتروف اى خبيث فاجر جرئ ماض العترفان عينك وراتك ضمى ايله خروس ديك معناسنه
عجف العجف فتحتينله ارقلق هزال معناسنه الاعجف همزه نك وجيمك فتحيله ارق اولن نسنه مهزول معنا
يقال عجف من الباب الرابع ويقال عجف المال وباب خامسدن دخي كلور يقال عجف المال العجفاء عينك
فتحى وجيمك سكونى والفك مديله مونثى العجاف عينك كسريله جمعى ارقلر معناسنه على خلاف القياس زيرا
افعل وفعلاء فعال وزنى اوزره جمع اولنمازلكن جوهرى سمان اوزره بنا ايتديلر وعرب طايفه سى كاه اولور
شيئ ضدى اوزره بنا ايدرلر نته كم صديقه اوزره بنا ايدوب عدوه ديديلر حالا كه فعول فاعل معناسنه
اولدقده تانيث حاقلر اولمازدى عجوف بوقفه اولن تمره دخي ديرلر يقال نصل عجفاء رقيق الاعجاف همزه نك
كسريله ارقلتمق يقال اعجفه اذا هزله العجف عينك فتحى وجيمك سكونيله طعامدن بر كسنه يى كندى نفسى
اوزره اختيار ايتمك يقال عجف نفسه على فلان من الباب الثانى اذا آثره بالطعام على نفسه التعجيف على وزن
عجرف التكريم طويجه يمامك التعجرف فتحتينله وراتك ضمى ايله ايومك وبى باك اولمق التعجرفه على وزن الدحرجه
بمعناه العجرفة عينك وراتك فتحى وجيمك سكونى وفانك تشديديله بمعناه كذلك يقال جمل فيه تعجرف وعجرفه و
عجرفية اذا كان فيه خرقا وقلة مبالاة لسرعته وتعجرف بر كسنه نك اوندن كريه كوردكى نسنه يى تحميل ايتمكدن
باك چكمامك يقال فلان يتعجرف على اذا كان يركبه بما يكره ولا يهاب شيئا العجروف عينك وراتك ضميله بر جنس
كيجك جانوردر بعضلر ايقلرى اوزون قارنجه دردبش العجارف رانك كسريله حوادث دهر العجاريف
عدف عينك فتحى وراتك كسرى ومديله بمعناها يقال عجارف الدهر وعجاريفها يراد بها حوادثه العدف عينك فتحى
ودالك سكونيله يمك اكل معناسنه يقال عدف يعدف عدفا من الباب الثانى اذا اكل وعدف مأكولاتدن بر شى
معناسنه ده كلور العدوف عينك فتحى ودالك ضميله كذلك مأكولاتدن برشى معناسنه العداف عينك ضمى ايله معنا
ايضا يقال ما ذقت عدفا ولا عدوفا ولا عدافا اى شيئا ويقال باتت الدابة على غير عدوف اى على غير علوف هذه
لغة مضر العدف فتحتيله بر نسنه يى دوشن يرلرندن كرك كوزه دوشن چوب اولسون كرك غيرى
اولسون قذى معناسنه العدفة عينك كسرى ودالك سكونيله اون عددن اللى عدده وارنجه اولن
رجالدر وعدفه بر قطعه ماله دخي ديرلر يقال اعطاه عدفة من مال اى قطعة منه العدف عينك كسرى ودالك
سكونيله كيجه نك بر قطعه سنه ديرلر يقال مر عدف من الليل اى قطعة منه العدفة عينك فتحى ودالك كسريله بر

عذف بنزر صيجا قسمندن اولن جانور صنفه كبى العذف عينك فتحى وذال معجمه نك سكونيله اكل معناسنه در دال مهمله ايله
دخي اكل معناسنه اولدغى كبى بو تقديرو اركه دال معجمه ايله ربيعه لغتيدر دال مهمله ايله مضر لغتى اولدغى كبى
يقال ماذقت عذفا ولا عذوفا اى شيئا ويقال باتت الدابة على غير عذوف المعرفه ميمك فتحى وراتك
كسريله بيلمك العرفان عينك كسرى وراتك سكونيله بمعناه تقول عرفته معرفة وعرفانا ومعرفت كاه اولور
اعتراف معناسنه دخي كلور تقول لما اعرف لاحد مير يعنى ما اعترف العرف عينك فتحى وراتك سكونيله
آت يليسن كسمك تقول عرفت الفرس اذا جززت عرفه وعرف عين مهمله نك ضمى ايله آت يليسنه ديرلر نته
كم كلور وعرف رايحه يه دخي ديرلر كرك رايحه طيبه اولسون كرك خبيثه اولسون يقال ما اطيب عرفه
وفي المثل لا يعز سنك السو عن عرف السو يعنى يتلو حسد يتلو رايحه دن قالماز العرفه عينك فتحى و
رانك سكونيله شول چيبان دركه الاياسنده چقر ابن السكيت روايتى اوزره المعروف ميمك فتحى وراتك
ضمى ومديله شول كسنه دركه اللذر اولمقوله جراحتى اوله يقال عرف الرجل فهو معروف اذا خرجت به تلك القرحة
ومعروف مقبول اولن نسنه يه ده ديرلر منكرك مقابليدر نه معروف احسانه دخي ديرلر العرف عينك
ضمى وراتك سكونيله بلنمك كه نكرك ضدى در وعرف عادته واحسانه دخي ديرلر يقال اولاه عرفا وعرف اسم دخي
كلور اعترافدن منه قولهم على الف عرفا اى اعترافا پس بو تاكيد اولور وعرف آت يليسنه دخي ديرلر وقوله
تعالى والمرسلات عرفا استعاره من عرف الفرس يعنى ارسال اولنان نسنه لر آت يليسنه تشبيه اولنمشدر
بربر بونه متتابع اولمقده وبعضلر ايتدى آيت كريمه ده عرف احسان معناسنه در يعنى احسانله ارسال اولنان
نسنه لر المعرفه ميمك وراتك فتحيله شول موضعدركه آتك يليسى اوزره بتر العرف ضمتينله يوكسك اولان
قوم ديبلن رمله مرتفع معناسنه وراتك سكونى دخي جايزدر عسر ايله عسر كبى العرفه عينك ضمى
وراتك سكونيله بمعناه العرف عينك ضمى وراتك فتحيله جمعى يوكسك قوملر معناسنه الاعراف همزه نك
فتحيله كذلك جمعى واعراف كه قرآن عظيمده واقع اولمشدر اول جنتله جهنم بيننده چكلمش سوردر
الاعرف الفك وراتك فتحيله شول نسنه دركه آتك عرفى اوله يعنى شول آت كه اوزون يليسى اوله
مثلا الاعراف همزه نك كسريله آتك يليسى اوزون اولمق الاعريراف همزه نك كسرى وراتك كسرى ومديله
عرف صاجى اولمق يعنى يليلى صاحبى اولمق مثلا يقال اعرورف الفرس اى صار ذا عرف وشره حاضرلنمغه
دخي ديرلر يقال اعرورف الرجل اذا تهيأ للشر ودريا زياده تموج ايتمكه دخي ديرلر يقال اعرورف البحر اذا ارتفعت
امواجه العرفاء عينك فتحى وراتك سكونى والفك مديله يالالى قهر دكه سباعدندر زيرا عرفا ديدلر

اکسنك قلی چوق اولدیغیچون العِرف عینك کسری وراننك سکونیله عرف عرفی الا باخرة دیرکلری
قوللرنده معرفت معناسنه در کما عرفنی الا آخیرة دیمك اولور عَرَفَه فتحتینله تنوین والف لام داخل اولمز
عرفه کوننك اسمیدر یقال العید ایوم عرفه عَرَفات فتحتینله بر موضعك اسمیدر وبو جمع صیغهسی اوزره
بر اسمدر جمع اولمماز وفرا ایتدی بونك صحتنا اوزره واحدی دخی یوقدر وعربلرك نزلنا بعرفة دیدکلری
کلام مولّد شبیهدر عربی محض دکلدر وبو معرفهدر هرچند جمع ایسه دخی زیرا اماکن زایل اولمدقچی
سببدن شیء واحد منا بهسنده اولمشدر پس زیدین کلمهسنه مخالف اولور که زیدلرك حربری
قابلدر والعرب تقول هولاء عرفات حسنة تنصب النعت لانه نکرة یعنی عرفات معرفه ایکن حسنه حقیقتده
نعت ایکن اعرابده تابع قلنمز موافقت بولنمادیغیچون وعرفات منصرفدر قال الله تعالی واولدی
زیرا انوك آخرنده اولان تا مسلمونك وسلمینك آخرنده اولن واو ویا یه شبیهدر زیرا بونلر الفله
تایله اولان جمعك تنکیریدر پس تنوین نونك حالیده زیره تركاولندی مسلمونده نون حالیده ترك
اولندیغی کبی واذرعات وعانات وعریتنات العارف رانك کسریله صبر ایدیجی صبور معناسنه یقال اصیب
فلان فوجد عارفا وعارف بلیجی معناسنه در وکلور عالم کبی العَرُوف عینك فتحی وراننك ضمیله بمعناه العارفه
رانك کسریله کذلك صابره معناسنه در وعارفه معروف معناسنه دخی کلور العَرُوفه عینك فتحی وراننك ضمی
ایله زیاده بلیجی کسنه آخرنده تا مبالغه ایچوندر العریف عینك فتحی وراننك کسری وتایله بلیجی معناسنه در علیم
کبی وعریف نقیبه دخی دیرلر که نقیب رئیسك مادونیدر العُرَفاء عینك فتحیله رئیس اولمق تقول عرف
عرافة من الباب الخامس علی مثال خطب خطابة اذا صار عریفا العِرافة عینك کسریله نقیبلق ایتمك
تقول عرف فلان علینا سنین یعرف عرافة من الباب الاول علی مثال کتب یکتب کتابة التعریف علی وزن
التکریم بیلدرمك اعلام معناسنه وتعریف ازمش کمسنهیی صاحبی بولنسون دیو انشاد ایتمکه دخی دیرلر
وتعریف بر نسنهیی رایحه طیبه ایله طیبلمکه دخی دیرلر عرف دن مأخوذ اولماغله عینك فتحیله نته کم مرور ایتدی
وقوله تعالی عرّفها لهم بمعنی طیبها علی ما قیل وتعریف عرفاتده وقوف ایتمکه دخی دیرلر یقال عرف الناس
اذا شهدوا عرفات المُعَرَّف میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله وقوف ایدجك یرکه اول عرفاتدر العَرّاف
عینك فتحی وراننك تشدیدیله فالجی اولوب مغیبانن خبر ویرنه دیرلر کاهن معناسنه یا خود طبیبه دیرلر
الاعتراف همزهنك وتانك کسریله اقرار ایتمك تقول اعترفت بالذنوب اذا اقررت به واعتراف بلمکلیکون
خبر صورمقه دخی دیرلر یقال اعترفت القوم اذا سألتهم عن خبر لتعرفه وکاه اولور اعترف کلمهسن عرف

عرف یرنه وضع ایدسلر نته کم عرف کلمهسن اعترف یرنه وضع ایدر التعرّف فتحتینله وراننك ضمی وتشدیدیله
برکسنهنك اسرارینی واحوالنی طلب ایدوب بلمك تقول تعرفت ما عند فلان اذا تطلبت حتی عرفت الاستعراف
همزهنك وتانك کسریله بلمك طلب ایتمك تقول ائت فلانا فاستعرف الیه حتی یعرفك التعارف تانك فتحی وراننك
ضمیله طلبق بری برین بلمك یقال تعارف القوم اذا عرف بعضهم بعضا المعارف میمك فتحی وراننك کسریله
عورتك یوزی وسایر ظاهر اولان یرلری تقول الله حیّ المعارف المَعْرِف میمك فتحی وعینك سکونی
وراننك فتحیله واحدی العِرْصاف عینك کسری وراننك سکونیله دوه پالاننك قاشنه وضع ایدکلری عظیم
چبوقلردر که اول دورت چبوقدر اغاجنك قاشلری بریره کتوردیکجون ایدلر هر قاشده ایکی چبوق
اولور که سیکرایله یا خود دوه دریسیله باغلنور وعرصاف الاکاف شول اغاج پارسیدر که پالاننك اوك قاشی
اراسنه بغلرلر وکاه عصفور الاکاف دخی دیرلر العَراصِیف عینك فتحی وصادك کسری ومدیله جمعی ذکر
اولنان چوبلر معناسنه العُرْصُوف عینك وصادك ضمیله وما بیندهکی رانك سکونیله پالاننك اوك قاشنه بغلدقلری
اغاج پارهسی عرصاف معناسنه نته کم مرور ایتدی العُزُوف ضمتینله بر نسنهدن یوز چویروب پرهیز اوزره عزف
اولمق تقول عزفت نفسی تعزف وتعزف من الباب الاول والثانی اذا زهدت فیه وانصرفت عنه العَزیف عینك
فتحی وراننك کسری ومدیله جن چاغرمق تقول عزفت الجن تعزف عزیفا من الباب الثانی العَزّاف
عینك فتحی وراننك تشدیدیله شول بلوتدر که انده رعد آوازی اوله وعزاف بنو سعد قبیلهسنه
منسوب بر قومك آدیدر رمل مخصوص معناسنه المَعازِف میمك فتحی وزانك کسریله ملاهی آلت لهو
معناسنه المَعْزِف زانك کسریله ذکر اولنن آلت لهولك بر نوعی نسنه وساز چالهنه دخی عازف دیرلر
العَزْف عینك فتحی وزانك سکونیله ساز چالمق ولعب ولهو ایتمك یقال عزف عزفا من الباب الثانی
وعزف الریاح یللر آوازنه دیرلر العَسْف عینك فتحی وسینك سکونیله برنسنهیی یولسز طوتمق التعسّف عسف
فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله بمعناه الاعتساف همزهنك وتانك کسریله بمعناه کذلك وعسف بیوك
قدحه دخی دیرلر العَسُوف عینك فتحی وسینك ضمی ومدیله مبالغه ایله ظلم ایدن کسنه ظلوم معناسنه العاسف
سینك کسریله شول ناقهدر که غره حضندن موته قریب اولوب زیاده صولیه ابو یوسف روایتی اوزره
العُساف عینك ضمی ایله نفس اضطرابیله المقدار اصمعی ایتدی اهل بادیهدن برکسنهیه ما العساف دیدیم
ایتدی بو غزه صیقلوب نفس تختلف آلنمقدر العَسِیف عینك فتحی وسینك کسری ومدیله اجرتله طوتلمش
کسنه اجیر معناسنه العُسَفاء عینك ضمی وسینك فتحی والفك مدیله جمعی اجیرلر معناسنه عسفان

عقف عينك ضمى وسينك سكونيله بر موضعك اسمى در العسقفة على وزن الدحرجة كوز بنجيد اولوب غلمه
عصف قادر اولماسى يقال عسقف الرجل اذا جمدت عينه وذلك اذا هم بالبكاء فلم يقدر عليه العصف عينك فتحى وصادك
سكونيله اكين كه داندن غيريسنه اطلاق اولنور يكرك صاپى اولسون كرك يپراغى اولسون قرآنده واقع اولدى
قال الله تعالى فجعلهم كعصف مأكول قال الاخفش اى اكل حبه وبقى تبنه وعصف اكينى بتمزدن اول بچمكه
دخى ديرلر تقول عصفت الزرع اذا جززته قبل ان يدرك وعصف يل قتى اسمكه دخى ديرلر يقال عصفت الريح
عصفا وعصوفا من الباب الثانى اذا اشتدت وعصف كسب دخى ديرلر وهلاك ايتمكه ده ديرلر بايله استعمال اولنور
يقال الحرب تعصف بهم اى تهلكهم الاعصاف همزه نك كسريله اكين ظهور ايدوب كندو كوسترمك يقال اعصف
الزرع واعصاف يل قتى اسمكه دخى بولر يقال اعصفت الريح وآت سرعتله سير ايتمكه ده ديرلر يقال اعصف
الفرس اذا انتحى راس برجا وهو لغة فى اخصف واعصاف هلاك اولماغه دخى ديرلر يقال اعصف الرجل اذا هلك المعصف
ميمك ضمى وصادك كسريله اكينى چوق اولن ير يقال لكان معصفا اى كثير الزرع العاصف صادك كسريله محكم اسن يل
ويوم عاصف شول كونه ديرلر كه انده روزكار قتى اسه بس عاصف بو كلامده مفعول فيه معناسنه اولور فاعل اولور
ليل نائم وهم ناصب كبى بنى اسد لغتى اوزره المعصف ميمك ضمى وصادك كسريله فاتى اسن يل يقال ريح معصف
ومعصفة العصوف عينك فتحى وصادك ضمى ومديله قاتى اسن يل يقال ريح عصوف وعصوف سيرده سريع اولن
ناقه يه ده قوشنه دخى ديرلر يقال ناقة عصوف ونعامة عصوف اى سريعة فى السير وهى التى تعصف براكبها فتمضى
العصيفة عينك فتحى وصادك كسرى ومديله شول جمع اولنش بر قلدر كه سنبله انوك الجنده اولور العصافه شول
عطف نسنه در كه سنبله دن دوشر كرك صمان اولسون كرك غيرى نسنه اولسون العطف عينك فتحى وطانك سكونيله
مسل ايتمك تقول عطفت اذا ملت وعطف اغاجى اكمك دخى ديرلر تقول عطفت العود فانعطف وعطف بر نسنه يى
ايكى قات ايتمكه دخى ديرلر تقول عطفت الوسادة اذا ثنيتها ووساده يى صفته ديرلر لين معناسنه وعطف شفقت
ايتمكه ده ديرلر تقول عطفت عليه اذا اشفقت العاطفة طانك كسريله موجب شفقت اولن حالت يقال ما يثنينى
عليك عاطفة من رحم ولا قرابة وعطف حمل ايتمكه دخى ديرلر يقال عطف عليه اذا كر العاطف طانك كسريله شول آهودر
كه يتاغنه ياتدقده بوينن اكه يقال ظبية عاطفة اى تعطف جيدها اذا ربضت العطفة عينك فتحى وطانك سكونيله
شول بوينچق دركه انوكله ناطانيه سى ياله اقسون ايدرلر المعطف ميمك كسرى وعينك سكونى وطانك
فتحيله ردا العطاف عينك كسريله كذلك ردا معناسنه در وعطاف قلچه دخى ديرلر ردايه تشبيها التعطف
تفعيلدن وطانك ضمى وتشديديله ردا ايله بورنمق تقول تعطفت بالعطاف اذا ارتديت بالرداء وتعطف شفقت ايتمك

ايتمكه دخى ديرلر يقال تعطف عليه اذا اشفق التعاطف تانك فتحى وطانك ضمى ايله بر برينه كسنه بر برينه
ميل وشفقت ايتمك يقال تعاطفوا اى عطف بعضهم على بعض العطوف عينك فتحى وطانك ضمى ايله شول ناقه دركه
بوّ اوزرينه ميل وشفقت ايليه وبوّ بانك فتحى وواوك تشديديله شول دريدركه اولى دوه ياورسندن
چقروب ايچنه صمان طولدروب انه سنه كوسترلر تاكه ياورسيسى صانوب اكا ميل ايليه الاستعطاف
همزه نك وتانك كسريله شفقت طلب ايتمك يقال استعطفه عليه فعطف التعطيف على وزن التكريم
اكمك يقال عطّفت العيدان وعيدان اغاج بوداقلرى در وتشديد تكثير ايچوندر اولور المعطّف
ميمك ضمى وطانك فتحى وطانك فتحى وتشديديله كلمه در ننه يقال قسى معطفة ولقاح لامك كسرى
ايله وقافله وحاء مهمله ايله طوغرمش ناقه لر زيراكاه اولور بر بلوك ناقه يى بر دانه دوه ياوروسنه باقوب
جمله سن انوك واسطه سيله صغرلر المنعطفه ميمك فتحى وطانك ضمى ومديله شول ارغى يايه ديرلركه قولقلرن
زياده اكوب ايدوب انوكله ناتان اتلرى العطفان عينك كسرى وطانك سكونيله بر نسنه نك ايكى جانبى
وعطفا الرجل رجلك باشندن آشغه ايكى جانبى درو عطفى ويند رمك كاه اولور اعراض ايتمه دن كنايت اولور
تقول ثنى فلان عنى عطفه اذا اعرض عنك المنعطف ميمك ضمى وطانك فتحيله درنه نك اكلدكى يير يقال منعطف الوادى
اى منعرجه ومنحناه
عفت العفت عينك فتحى وفانك تشديديله پرهيز واجتناب ايتمك وعف پرهيز ايدجى
كسنه معناسنه دخى كلور يقال الرجل عف العفة عينك كسريله بو معناده العفافة عينك فتحيله بو معناده يقال
يقال عف عن الحرام يعف عفا وعفة وعفافة من الباب الثانى اذا كف العفيف عينك فتحى وفانك كسرى ومديله كذلك
پرهيز ايدجى كسنه العفه عينك فتحيله پرهيز ايدجى عورت العفيفه عينك فتحى وفانك كسرى
ومديله بو معناده يقال امراة عفة وعفيفة الاعفاف همزه نك كسريله حرامدن پرهيز قلمق يقال اعفه الله الاستعفاف
همزه نك وتانك كسريله استغنا ايدوب سؤال ايتمك يقال استعف عن المسئلة اذا عف التعفّف تانك
فتحى وفانك ضمى وتشديديله تكلفله عفت كسب ايتمك يقال تعفف اذا تكلف العفة وتعفف ممه ده
باقى قالان سودى ايچمكه دخى ديرلر يقال التعفف الرجل اذا شرب العفافة العفافه عينك ضمى ايله ممه ده باقى
قالان سود العفه كذلك عينك ضميله بو معناده التعاف تانك فتحى ايله سودى تكرار صغمق يقال تعاف
يا هذا ناقتك اى احلبها بعد الحلبة الاولى العفا عينك كسرى وفانك تشديديله زمان معناسنه در
العقفع صح عقف منه قولهم جاء فلان على عفان ذلك وبو لغت در على افان ذلك ديدكلرى قوللرزرع على حينه واوانه معناسنه
عينك فتحى وقافك سكونيله اكمك معناسنه در عطف كبى الانعقاف همزه نك كسريله اكلمك يقال عقفت الشى

فانعقف اى عطفته فانعطف العُقاف عينك ضمّى ايله بر مرضدر كه قيونك ايقلرنه عارض اولوب ايقلرى
اكلور التعقيف على وزن التكريم اكمك تعويج معناسنه الاعقف همزه نك وقافك فتحيله برى لوى اشيليز
عكف كسنه يقال اعرابىّ اعقف اى جافٍ العَكْف عينك فتحى وكافك سكونيله حبس ايدوب اليقومق يقال عكفه
يعكفه من الباب الاول ويعكفه من الباب الثانى عكفاً اذا حبسه ووقفه ومنه قوله تعالى والهدى معكوفاً
يقال ما عكفك عن كذا وعكوف برنسنه نك اطرافن طوكشمه دخى ديرلر الاعتكاف همزه نك وتانك كسريله برنسنه
لكدن منع وحبس ايتمك ومنه الاعتكاف فى المسجد العُكوف ضمتينيله برنسنه نك اوزرنه اولوب مواظبت
ايتمك يقال عكف على الشىء يعكف من الباب الاول ويعكف من الباب الثانى عكوفاً اذا اقبل عليه مواظباً
وعكوف برنسنه نك اطرافن طوكشمه دخى ديرلر يقال عكف الجوهر فى النظم العاكف كافك كسريله برنسنه يه مشغول
اولن كسنه يقال فلان عاكف على فرجٍ حرامٍ وقال الله تعالى يعكفون على اصنامٍ لهم العَلَف فتحتينله يم
دواب انوكله غذالنور العِلاف عينك كسريله جمعى مثل جبل وجبال المَعْلف عينك فتحى ولامك سكونيله دواب
يم ويرمك يقال علفت الدابة علفاً من الباب الثانى المِعْلف ميمك كسرى ولامك فتحيله علف ويرجك ير [العُلّيف] عينك
ضمى ولامك فتحى وتشديديله طلح ديدكلرى اغاجك يشى دردنه بقله كبى ظهور ايدوب اكى دوداقلار العُلَّفة
عينك ضمى ولامك فتحى وتشديديله اواهدى دخى ذكر اولنن يمشك بر ييسى قبر ايله قبره كبى قبره بوجنس قوشك
اسميدر الاعلاف همزه نك كسريله طلح اغاجى يمش ويرمك يقال اعلف الطلح اذا اخرج علّفه العَلوفة عينك فتحى ولامك
ضمى ايله شول ناقه ياخود شول قيون دركه يم ويرلوب اوتلاغه صاليويرلميه العَليفه عينك فتحى ولامك كسرى ومديله
[العلافيات؟] معنا ياغينك كسرى وياءنك تشديديله شول اقرهوه يالانلردركه قضاعه قبيله سندن علاف نام كسنه يه نسبت
اولنورلر ابتدا اثرى اول ايشلركجون العُلفوف عينك وفانك ضمى وما بينده لامك سكونيله جالدن فعلى يولمن
اولوب ست اولن يعقوب روايتىدر العُنْف عينك ضمى ونونك سكونيله شدتكه ملايمتك ضدى در تقول
عنف عنف عليه من الباب الخامس وعنف به دخى ديرلر باليله العَنيف عينك فتحى ونونك كسرى ومديله شول كمسنه
كه اتى شدتله سوار اوله العُنُف ضمتينله جمعى الاعتناف همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى شدتله طوتمق
تقول اعتنفت الامر اذا اخذته بعنفٍ واعتناف بر يرى كريه كورمكه دخى ديرلر تقول اعتنفت الارض اذا كرهتها
المُعتنِفه ميمك ضمى ونونك كسريله شول ده لردركه انلره بر يرك هواسى موافق دوشميه التعنيف على
وزن التكريم بر كسنه يى عارلندروب ملامت ايتمك العُنفوان عينك وفانك ضمى ونونك مابينده سكونيله
عوف برنسنه نك اوائلنه ديرلر يقال هو فى عنفوان الشباب اولك تازه بتمسنه ديرلر العَوف عينك فتحى وواوك

شبابه يعنى جوانلغى ابتداسنده در وعنفوان

وواوك سكونيله حال معناسنه در يقال نعم عوفك اى نعم حالك وشانك وابو عبيد ايتدى بعض كسنه
عوفى فرجله تفسير ايدرلردى آنجا ابو عمرو نقل ايدم انكار ايدوب عوف فرج معناسنه كلمز ديدى العَوفان
عينك فتحى وواوك سكونيله تثنيه صيغه سيله اونلره سعد قبيله سندن ايكى كسنه نك اسميدركه انلرك برى
عوف بن سعد وبرى عوف بن كعب بن سعد در ام عَوف عينك فتحى وواوك سكونيله چكرگه
جراده معناسنه وعربلرك لاحرّ بوادى عوف ديدكلرى قوللرنده عوفدن مراد رجالدن بركسنه در وبو
كلامك اصلى بودركه ملوكدن برى عوف بن محلّم بن ذهل بن شيباندن بركسنه طلب ايتدى كه سابقا
اكا انعام وار بغير اجازت ويرلشدى عوف ابى منع ايدبجك سلاطين بعدها لاحرّ بوادى عوف ديدى
يعنى هركم وادى عوفه نزول ايدرسه عوفك قولى كبى اولور اكا اطاعت ايدكى جهتدن عُوافد عينك
عيف فتحى ايله بر قبيله اسميدر العِياف عينك كسريله طعامى ياخود شرابى كريه كورمك يقال عاف الرجل
الطعام والشراب يعافه عيافاً اذا كرهه فلم يشربه العِيافه عينك كسريله طيور قسميله تطير قلمق يعنى
يرلمق قال قلق تقول عفت الطير اعيفه عيافه اذا زجرتها يعنى اوركله فال طوتنسك مثلا اسميله وقونديغى
يرلر ايله وانلرك اصواتيله فال ايدينسك العائف غايبدن خبر ويرن كسنه متكهن معناسنه العَيْف
عينك فتحى وياءنك سكونيله قوشن برنسنه نك اوزرنه قونمغه تردد ايتمك تقول عافت الطير تعيف عيفاً
من الباب الثانى اذا كانت تحوم على الماء او على الجيف وتتردد ولا تمضى تريد الوقوع العائفه يانك
كسريله ذكر اولنن صفت افرده اولن قوش العِيفه عينك كسرى ومديله اسمدر قوشن قونمغه تردد
ايتمك معناسنه العَيوف عينك فتحى ويانك ضمى ومديله شول دوه دركه صويى قوقوليوب ايچميه حالا كه
غدف صوسز اوله فصل الغين عيناك ضمى ايله اغستوس قرقه سى ديدكلرى قوش غراب القيظ معناسنه وزياده
قوتلى اولى كرك دخى غداف ديرلر وكذلك اوزون وسياه اولن قيله وسياه اولن قناده دخى
غدافه ديرلر الاغداف همزه نك كسريله برده يى استنه صاليويرمك يقال اغدفت المراة قناعها
اذا ارسلته على وجهها وقناع قافك كسرى ايله يوز اورتسى در واغداف صياد صيدا اوزرنه شبكه
صالمغه ده ديرلر وفى الحديث ان قلب المؤمن اشد ارتكاضاً من الذنب يصيبه من العصفور حين
يغدف به يعنى مؤمنك قلبى كناهدن مضطرب اولق سرچه نك شبكه ده مضطرب اولديغندن
غرف اشد در الغرفى عينك فتحى وراءنك سكونى وياءنك تشديديله شول دريه دركه غرف ديدكلرى
اغاجله باغت اولنور يقال سقاء غرفى اى مدبوغ بالغرف الغَرَف فتحتينله بعناه على رواية يعقوب

وغرف دوه غرف اغاجی اوتلامغله اوغادده دیرلر یقال غرفت الابل تغرف غرفا من الباب الرابع
اذا اشتکت عن اکل الغرف الغریف عینک فتحی وراناک کسری و مدیله شول اغجلردر که چوق اولوب
بری برینه صارلمش اوله هر نه جنسدن اولورسه اولسون الغریفه عینک فتحی وراناک کسری
ومدیله شول دری پاره سیدر که قلچ قننه اصرلر بر قارش مقداری اولور وکاه اولور التونلیوب تزیین
ایدرلر نته کم چراکسه طائفه سنک قلچلری دبننه الکثر الی ایدرلر و بو تقریردن فهم اولنور که صاحب
صراحک غریفه دوال پاره که ان قبضه شمشیر آویزان باشد دیدکی سهو ایدکی ظاهر اولور زیرا قرآ
قلچک قننه دن نیام معناسنه قبضه سی دکلدر و غریفه نعله دخی دیرلر بنی اسد لغتی اوزره الغزیف
عینک کسری وراناک سکونی و یاناک تحتیله بر جنس اغاجدر الغرف عینک فتحی وراناک سکونیله
غرف دیدکلری اغاج که انوکله دباغت اولنور وغرف کسمک معناسنه دخی دیرلر تقول غرفت الشیء فانغرف ای قطعته
فانقطع و تقول غرفت ناصیة الفرس اذا قطعتها وجززتها یعنی اتک الننه اولن صاچینی قرقدک اصمعیدن
ابو عبید روایتی اوزره وغرف دری غرفا اغاجیله دباغت ایتمکه دخی دیرلر وغرف صوبی الله چالوب المغه
دخی دیرلر تقول غرفت الماء بیدی غرفا الانغراف همزه نک وغینک کسریله کسلمک انقطاع معناسنه علی ما مر الاغتراف
همزه نک و تانک کسریله کذلک صویی الله چالوب المق الغرفه عینک فتحی وراناک سکونیله بر کره چالوب
المق بناء مره اولمق اوزره الغرفه عینک ضمی وراناک سکونیله ذکر اولنان طریقله النان صوبک اسمیدر پس معنی
اسم مفعول اولور یعنی مذکور صوبه غرفه دیرلر نتا النماد قچه وغرفه چار طاقه دخی دیرلر علیه معناسنه الغراف
عینک کسریله جمعی و جمعه منع بعد اوزره آلتمش صولر معناسنه نطفه ایله نطافکی وشول زعم ایدیلر که ابنة الجلند
دیکله معروفه اولوب حماقتله مشهوره اولن عورت قلاده سن بجری اولن بخه لولک بر بینک بو بیته اصدرم
بغم بجرع ظالیجی لتیدی یاقوم تزاف تزاف لم یبق فی البحر الاغراف وجوهرینک بو کلامنی شایبه تناقض وارده دیو
غرفه الله النماد قچه ذکرا ولنان صویه اطلاق اوله و لنماز دیدی ماله که ابنة الجلند انک کلامنده اطلاق اولنمسن
کوستر تأمل اولنه وغراف کذلک بیوک کیله یه دیرلر جرافکی عینک کسریله الغرفات عینک وراناک ضمی ایله
غرفه نک جمعی چار طاقلر معناسنه الغرفات عینک ضمی وراناک فتحیله کذلک جمعی الغرفات عینک ضمی و
سکونیله کذلک جمعی الغرف عینک ضمی وراناک فتحیله کذلک جمعی الغرفه عینک کسری وراناک فتحیله
کنجه که انوکله آش قوتر وبرلر الغرضوف عینک وضاد معجمه نک ضمی وراناک سکونیله کمکک اوجنده
اولن یوشق یر واکا غضروف دخی دیرلر الغضریف عینک کسری وضاد معجمه نک سکونی وراء مهمله نک غرضف

نک کسری و مدیله یاسمین دیدکلری چیچک کذا فی بعض نسخ الصحاح الغضف عینک فتحی وضادک
سکونیله چیوغی قاتدقدن صکره کسب ایتمک تقول غضفت العود اذا کسرته ولم تنعم کسره وغضف کلب
قولاغی صارقمق دخی دیرلر یقال غضف الکلب اذنه یغضفها غضفا اذا ارخاها وکسرها الغضف فتحتینله
قولقلری اولن صارقیق استرخاء اذن معناسنه وغضف کیجه قراکو اولمق دخی دیرلر یقال غضف اللیل
غضفا من الباب الرابع وکلبک قولاغی صارقمق یقال غضف غضفا من الباب المذکور الاغضف همزه نک
وضادک فتحیله قولاغی صارقمش اولن کلب الغضف عینک ضمی وضادک سکونیله جمعی یقال کلاب غضف
وغضف شول بوغدلق قوشنه دخی دیرلر که سیاه اوله سنک جوارح سیاه معناسنه واغضف شول اوقه دیرلر که
یلکی قالن اوله سهم غلیظ الریش معناسنه و بو اصمعک مقابلیدر بصاد وعین مهملتینله واغضف قراکو کیجه یه
دیرلر واغضف ایودر بکثرت عیش ناعم معناسنه الاغضاف همزه نک کسریله کیجه قراکو اولمق یقال اغضف اللیل اذا
اظلم واسود الناضف صادک کسریله بلی رفاهیت اولمق ... دخی دیرلر یقال عیش غاضف التغضف
فتحتینله وضادک ضمی وتشدیدیله میل ایتمکه وایکی قات اولمقه دخی دیرلر یقال تغضف علیه اذا مال وتثنی
وتکسر وتغضف قویی یقلمقه دخی دیرلر یقال تغضفت البئر اذا تهدمت اجوالها واجو الجبل قیونک اطرافی در الانغضاف
همزه نک وغینک کسریله ... تقول انغضف القوم فی الغبا اذا دخلوا فیه الغطف فتحتینله معیشت عطف
وسعتلقنه اولمق یقال عیش اغطف مثل اغضف علی ما مر آنفا غطفان فتحتینله بر قبیله نک باباسی آدیدر
که اول غطفان بن سعد بن قیس عیلان در الغطریف عینک کسری وطانک سکونی وراناک کسری ومدیله غطرف
اولو سید معناسنه وطوغن یاوروسنه دیرلر فرخ البازی معناسنه الغطرفه علی وزن الدحرجه التغطرف
فتحتینله وراناک ضمیله والتغترف طابدلنه تایله بونلر اوچی دخی تکبر معناسنه در الغفه عینک ضمی عفف
وفانک تشدیدیله کفایت مقداری وجه معاش الاغتفاف همزه نک وتانک کسریله آت کفایت مقداری کوکلک
کسالی رعایتی اوتندر وبعضلر ایتدی بو مقداری سمرمک معناسنه در ابو زید ایتدی اعتفت المال
اعتفافا دیرلر قچن اوتلمدده وسمرمده اوره ما اللوا و له الغلاف عینک کسریله قلچ قنی وشیشه قابی در غلف
الغلف عینک فتحی ولامک سکونیله شیشه یی قابنه قویمق تقول غلفت القارورة من الباب الثانی اذا جعلتها
فی الغلاف وغلف فتحی ... سکونیله غالیه سورتمکه دخی دیرلر التغلیف تفعیل ولامک ضمی وتشدیدیله
کذلک غالیه سورتمک تقول غلف الرجل الغالیة وغلف بها لحیته غلفا الغلفاء عینک فتحی ولامک سکونی والفک
مدیله معدی کرب بن الحرث لقبی در زیرا اول رسک سورتنه اولایدی دیرلر عم ملرک نوعی اوزره وغلفا قاپ

الجندرۀ اولور باینه دخی دیرلر یقال قوس غلفاء الاغلف همزه نک ولامک فتحیله شول قلب درکه بر
نسنه حفظ ایتمکه قادر اولمیه یعنی غلافلنمش مثابه سنده اولا نغلف اوتری الغلف غینک ضمی ولامک
سکونیله جمعی وقالوا قلوبنا غلف واغلف سنتسز اولانه دخی دیرلر یقال رجل اغلف اذا کان اقلف وبالجمله
هر ظرف الجندرۀ اولور نسنه یه اغلف دیرلر یقال سیف اغلف وقوس غلفاء علی ما مر الغیف غینک فتحی ویانک
غيف سکونیله صاغه وصوله میل ایتمک التغیف فتحیتیله ویانک ضمی وتشدیدیله معناه یقال غافت الشجرۀ
غیفاً وتغیفت اذا مالت یمیناً وشمالاً وتغیف ات بر جانبه میل ایتمکه دخی دیرلر یقال تغیف الفرس اذا انطلق
ومال فی احد جانبیه التغییف علی وزن التکریم قورقوب برجانبه ایرلمه دیرلر تقول حمل فلان فی الحرب
فغیف اذا کذب وجبن الغافت بر جنس اولو اغاجدر که قومده بتر طتلو یموشی اولور تازه بقلا کبی
نوف اوزون اولور نوبونز مثالنده بتر فصل الفاء الفوف فانک ضمی ومدیله شول لاقردانه یه دیرلر که خرما
چکردکنک الجندرۀ اولور خرما اغجی آندن بتر وفوف شی معناسنه دخی کلور یقال ما اغنی فلان عنی
فوفاً ای شیئاً الفوفه فانک ضمی ومدیله واحدی وبعضلر ایتدی فوفه شول یوفقه قابغه دیرلر که چکردک
اوزرنده اولور المفوف میمک ضمی وفانک فتحی وواونک تشدیدیله بر جدید کلری قماشدر که اوزرنده آق
خطلری اوله ومفوف یوفقه برده دخی دیرلر چکردک اوزرنده اولان یوفقه قابق معناسندن ماخوذدر
نتکم الازهری ایتدی یقال برد مفوف ای رقیق الافواف همزه نک فتحیله فوفک جمعی یقال برد افواف
بالاضافه که مقصود بردی رقیقه نسبتدر الفیف فانک فتحی ویانک سکونیله دوز بر مکان مستوی
معناسنه وفیف الریح عرب کونلرندن بر کونک آدیدر الافیاف همزه نک فتحیله جمعی وذو بولی معناسنه الفیوف
ضمتینله کذلک جمعی الفیفاء فانک فتحی ویانک سکونی والفک مدیله شول صحرا که اوتی وصوی اولمیه
وعبرم ایتدی فیفانک الفی رایده در زیرا عرب طایفه سی فیفو دخی دیرلر فیفا محلنده فصل القاف
خفف القاف القحف قانک کسری وحانک سکونیله دماغک اوزرنده بمکدر که دماغی جمع ایدر ومثلثه دور
صیغه جمعله کلدی که ... اقحاف ... دیرلر ... خصمنک اوزرنه بر بلا کتورب انوکله اسکات ایتسه
وقحف اغاجدن شول قدحه دیرلر که ذکر اولنن کمک مثالنده اولور کویاکه یارم قدحدر یقال ماله قدح ولا قحف
بر قدر بیت اولان قدحه وقحف اغجدن اولان قدحه القحف قانک فتحی وحانک سکونیله قحف
دیدکلری کمکه اوردق دیر تقول قحفته قحفاً اذا ضربت قحفه واصبت قحفه وقحف کاسه ده اولانی جملة اچمک
دخی دیرلر تقول قحفت قحفاً اذا شربت جمیع ما فی الاناء ویقال شربت بالقحف یعنی قحف معناسن بو طریقله دخی

دخی اولا ایدلر ما القحاف قانک کسریله صحبت ایدوب خمر ایچمک ومنه قولهم الیوم قحاف وغدا نقاف
ونقاف نونک مکسوره دن صکره قافله باشی اوروب قاتمق یعنی بو کون مطایبه یارن مضاربه محی القحوف
قانک ضمیله قحاف کبیدر وبو نلرک ایکیسی دخی جحاف کبیدر جحاف شول سیله دیرلر که هر نه یه اوغرسه
کوتوره الاقتحاف همزه نک وتانک کسریله باده ایچمکه دیرلر شرب شدید معناسنه القاحف حانک کسریله
قذف شدتله یغمور دیرلر القذف فتحتینله اوزاق صحرا یقال ثنیة قذف وفلاة قذف ای بعیدة تقاذف
بن سالکها یعنی سالک اولنلر کویا که آتیلور ثنیه تانک کسری ومدیله صحرا معناسنه در القذف
ضمتینله بمعناه یقال ثنیة قذف علی مثال صدف وصدف وطنف وطنف القذفه قافک ضمی وذالک سکونیله
کنکرۀ سرای وقله جبل معناسنه در القذف قافک ضمی وذالک فتحیله جمعی القذفات کذلک ضمتینله جمعی
غرفه نک جمعی غرف وغرفات کلدکی کبی قال ابو عبید وبها شبهت الشرف یعنی کنکرۀ داره قذفه دیدکلری
قلۀ جبله تشبیه ایچوندر وفی الحدیث ان ابن عمر رضی الله عنهما کان لا یصلی فی مسجد فیه قذفات هکذا یحدثونه
اصمعی ایتدی حدیث شریفده قذفات دن مراد قذفه شرف معناسنه واحدی قذفه در المقذف
میمک ضمی وذالک فتحی وتشدیدیله کثیر اللحم اولن کمسنه یقال رجل مقذف کانه قذف باللحم قذفا القذف
قافک فتحی وذالک سکونیله طاشله اتمقدر یقال هم بین حاذف وقاذف حاذف ماله اغاجله آتندر وقاذف طاشله
طاشله آتندر واستفراغ ایتمکه ده دیرلر یقال قذف الرجل اذا قاء وقذف بر اهل عرضه سوکمکده
دیرلر یقال قذف المحصنة اذا رماها التقاذف تانک فتحی وذالک ضمیله آتشمق ترامی معناسنه القذاف
قافک کسریله سرعتله سیر ایتمک المتقاذف میمک ضمی وذالک کسریله تیز سکردن ات سریع العدو معناسنه القذوف
قافک فتحی وذالک ضمی ومدیله بعید اولدیغچون وار لمایون شهر القذیف قافک فتحی وذالک کسری ومدیله ایراق
اولان منزل یقال منزل قذیف ای بعید القذیفه قافک فتحی وذالک کسری ومدیله اتلو ... القرف قافک
قرف کسری ورانک سکونیله هر نسنه نک قابغنه دیرلر قشر معناسنه ومنه قرف الرمان وقرف الخبز آنلرک قابغنه
واتمک قابغنه اطلاق اولنور واتمکک قابی اولدرکه اتمکدن صویولوب تنوره یاپشه القرفه قافک
کسری ورانک سکونیله واحدی قشره معناسنه وقرفه ادویه دن اولو معروف صنفدر وقرفه تهمت
اولنن کمسنه یه دیرلر یقال فلان قرفتی ای هو الذی اتهمه وبنو فلان قرفتی ای الذین عندهم اظن
طلبتی وطلبه طانک فتحی ولامک کسریله مطلوب معناسنه در ویقال سل بنی فلان عن ناقتک فانهم قرفة
ای تجد خبرها عندهم وقولهم فی المثل اسنع من ام قرفة هو اسم امرأة القرق قافک فتحی ورانک

سكونيله دريدن بر ظرف دركه انار قابيله دباغت اولنور واول ظرفك الجنه خلع ديدكلرى اتى وضع ايدر
وخلع شول ات دركه انى اته لازم اولان صواريخ ايله بشوريب اول ظرفه قورلر وقرف چبانك اوزرندن
دريلن صويغه دخى ديرلر تقول قرفت القرحة اقرفها قرفا اذا قشرتها وذلك اذا يبست وقرف بركسنه يى
تعييب ايتمكه دخى ديرلر تقول قرفت الرجل اذا عبته وتهمت ايتمكه ده ديرلر يقال هو يقرف بكذا اى يرمى به
ويتهم المقروف تهمت اولنان كمسنه الاقراف همزه نك كسريله قريب اولمق اصمعى رواتيجه اوزره ويقال ما ابعدت
عينى ولا اقرفت يدى اى ما دنت منه ويقال ما اقرفت لذلك اى ما دانيته ولا خالطت اهله المقرف ميمك ضمى
ورانك كسريله شول كمسنه دركه اوك اناسى عربيه اوله وباباسى عربى اولميه وساير حيوانك دخى حال بويله در
زيرا اقراف بابه جانبندن اولان نقصاندن حاصل اولور نته كم هجنت انه جانبندن اولان نقصاندن حاصل اولور
التقرف تحتينله ورانك ضمى وتشديديله چبان قوريوب صويلمق يقال تقرفت هى اذا تقشرت المقرف
ميمك فتحى ورانك كسريله اغاجدن صمغ قوپرد قلرى محل ومنه قولهم تركته على مثل مقرف الصمغ وهو موضع
القرف اى القشر وهو شبيه بقولهم تركته على مثل ليلة الصدر كه خالى ترك ايتدم ديمك اولور الاقتراف همزه نك
وتانك كسريله كسب يقال فلان يقترف لعياله اى يكتسب واقتراف عيب ايتمك معناسنه ده كلور يقال قرفته
بالشئ فاقترف به المقترف ميمك ضمى وقافك سكونى ورانك فتحيله يقيندن آلنان دوه يقال بعير مقترف
اذا اشترى حديثا القرف فتحتينله مرضه قريب اولمق يقال افشى عليك القرف يقال قرف قرفا من الباب
الرابع اذا دانا منه وفى الحديث ان قوما شكوا اليه وباء ارضهم فقال تحولوا فان من القرف التلف وقرف منهم
اوله دخى اطلاق اولنور يقال هو قرف من ثوبه للذى تتهمه يعنى توبه ايله متهم اولان كمسنه يه بويله دينور المقارفة
ميمك ضمى ورانك فتحيله وپاله رتكب اولمق يقال قارف فلان الخطيئة اذا خالطها ومقارفه جماع معناسنه دخى
ديرلر يقال قارف امراته اذا جامعها ومنه حديث عائشة رضى الله عنها ان النبى صلى الله عليه وسلم كان
قرطف يصبح جنبا من قراف غير احتلام فيصوم القرطف على وزن جعفر شول برده دركه كوكلك اوزرنده اورتسورلر صيچقلرى
قرقف اولور قطيفه معناسنه القرقف على وزن العرعر خمر معناسنه ابو عبيد ايتدى بو اسم دروبونك
اصلندن صفت اولور عندى ترتك معناسنه دلالت ايتكنه وخمر شاربن دترتدكيجون قرقف ديدكلونه انكار
ايتدى القشف قافك فتحى وشينك كسريله شول كمسنه دركه بوزينك رنكى باكثر يا فوقر تغير ايليه
قشف القشف فتحتينله يوزك لونى كر اولمق وجه اوزره متغير اولمق يقال اصابهم من العيش قشف
قصف المتقشف ميمك ضمى وشينك كسرى وتشديديله شول كمسنه دركه برلوه وبرخرقه ايله قناعت ايليه

القصف قافك فتحى وصادك سكونيله قاتمق كسر معناسنه يقال قصفت الريح السفينة وقصف لهو
ولعبه دخى ديرلر بعضلر بونى كلام مولددر ديدى القاصف صادك كسريله شول يلدر كه شديد اوله يقال
ريح قاصف اى شديد ويرعد وقانى اولان لو يعد دخى ديرلر يقال رعد قاصف اى شديد الصوت القصيف
قانى اوانو يرمك يقال قصف الرعد وغيره قصيفا من الباب الثانى وقصيف اغاجدن قوپيوب
دوكلن نسنه يه دخى ديرلر القصف فتحتينله ضعيف اولمق يقال قصف العود يقصف قصفا من الباب الرابع
وقصف دوه آوازنه دخى ديرلر هدير بعير معناسنه القصفة فتحتينله كذلك دوه آوازى القصف
قافك فتحى وصادك كسريله ضعيف اولان نسنه يقال عود قصف ورجل قصف اى خوار وقوارنجه معجمه نك
فتحى وواوك تشديديله ضعيف معناسنه در وقصف شجاعتدن تيز منكسر اولان كمسنه يه دخى
ديرلر الاقصف همزه نك وصادك فتحيله شول كمسنه دركه اوك ديشنك نصفى قاتلمش اوله وبو اقصم
معناسنه لغتدر القصفة قافك فتحى وصادك سكونيله شول قوم باره سى دركه بر عظيم قومدن ايرلمش
دوشمش اوله ابن دريد دوايتى اوزره القصف قافك فتحى وصادك سكونيله جمعى القصفان
قافك ضمى وصادك سكونيله كذلك جمعى تمر وتمران كبى وقصفة نردبان اينغنه دخى ديرلر قصمه معناسنه وقصفة
القوم قومك برى برينه ازدحامه ويرمسنه دخى ديرلر وفى الحديث انا والنبيون فراط القاصفين وذلك
على باب الجنة وفراط فانك ضمى ورانك تشديديله برقوم مقدم بر يره وارووب تهيات كورن
كمسنه لره ديرلر الانقصاف همزه نك وقافك كسريله بر نسنه دن فراغت ايتمك يقال انقصفوا عنه اذا تركوه
قضف وتروا القضف فاكه وزنده فتحتيله صادمعجمه اينجه لك دقت معناسنه القضافة فانك فتحيله اينجه اولمق نحافت معناسنه
يقال قضف قضافة من الباب الخامس القضيف قافك فتحى وضادك كسرى ومديله نحيف معناسنه
قطف القضاف قافك كسريله جمعى القطف قافك فتحى وطانك سكونيله اوزوم كسمك تقول قطفت العنب
قطفا من الباب الثانى وقطف طوار بطىء اولمغه دخى ديرلر يقال قطف قطفا وقطف براوته دخى ديرلر كه
برانغى اينلو اولور واكا لسان فارسيده سرنك وتوركيده سركو ديرلر القطف قافك كسريله وطانك
سكونيله صلقم عنقود معناسنه القطوف ضمتينله جمعى قال الله تعالى قطوفها دانية وقطوف ضمتينله
قطفك جمعى ده كلور طرلمق معناسنه خدشله خدوش كبى يقال قطفه يقطفه اذا خدشه وخدش خاوشين
معجمتينله طرلمق معناسنه در القطاف قافك كسريله والقطاف قانك فتحيله اكيسى اوزوم كسمك
زمانى معناسنه در وقطاف قافك كسريله طوار يوريمه ده وسكر عنده بطؤ اوزره اولمق معناسنه دخى اسم در

القطافه قافك ضمیله او زحی کسرکن اوزمده دوشن نسنه جامه کبی چمك فتحی ایله خرما کسلور کن
خرماده دوشن نسنه معناسنه الاقطاف همزه نك کسریله اوزم کسمك زمانی قریب اولمق یقال اقطف الکرم
اذا دنا قطافه واقطاف قومك اوزم کسدوکی زمانی قریب اولمغه دخی دیرلر یقال اقطف القوم اذا حان قطاف
کرومهم واقطاف بر کسنه نك طوارى بطی الحرکه اولمغه دخی دیرلر یقال اقطف الرجل اذا کانت دابته بطیئة
القطوف قافك فتحیله شول طواره دیرلر که بطی اوله وابو زید ایتدی قطوف اکثری طار اولانه دیرلر القطیفه
قافك فتحی وطانك کسری ومدیله شول برده کبی ارقه یه النن کلیم درکه او جلر ینك سچقلری اوله القطایف
قافك فتحی و مانك کسریله جمعی وقطایف شول نسنه یه دخی دیرلر که اکل اولنور کویا که سچاغنه تشبیه اولنوب
قطایف دیمشلردر القطف ضمتینله کذلك جمعی صحیفه ایله صحف کبی کویا که قطیفك وصحیفك جمعیدر
تعف القعاف قافك ضمیله شول سیل درکه اوغرادغی یری یارر قعاف کبی القاعف عینك کسریله قاحف کبی
قانی یغمور دیرلر القعف قافك فتحی وعینك سکونیله اصلندن قوپرمق تقول قعفت النخلة اذا اقتلعتها
من اصلها الانقعاف همزه نك وقافك کسریله دیوار دیبندن ییقلمق القعف قافك فتحی وعینك سکونیله چنار
قفف اولن نسنه بی جمله ایچمك و بو قمح معناسنه لغتدر القف قافك فتحی وفانك تشدیدیله اوتك تازه سنك
وصافیستك قوریسی القفوف ضمتینله کیاسی لمی بود قدن صکره قورمق یقال قفا الثوب قفوفا
اصمعی ایتدی قف العشب دیرلر بجن اوت زیاده قوریسه یقال الابل فیما شاءت من جفیف وقفیف وقفوف
قورمغه قالدی اوربکه دخی دیرلر یقال قف شعری ای قام من الفزع القفاف قافك فتحی وفانك تشدیدیله
شول کسنه درکه برماغی ارالسنده اقچه اوغرلیه یقال قفت یقف من الباب الاول ویقف من الباب الثانی القف
قافك ضمیله توپراق صمنندن یوکسك اولان محلی القفة قافك ضمیله کذلك یوکسك اولان بر القفاف قافك
کسریله جمعی یوکسك برلر معناسنه ومنه قولهم کبر فلان حتی صار کانه قفة اصمعی ایتدی قفه قوری شجر عیش
اغجه دیرلر وقفه قوری قباغه دخی دیرلر وکاه اولور خرما یپراغندن زکه اولنی قبلغه دخی دیرلر وکاه اولور
قباق هیئتنده ایشلوب نا طایفه سی ایچنه بنیه قوریلر الاستقفاف همزه نك وتانك کسریله بر اولو کسنه نك بوزی
دیو شرلمسی الاقفاف همزه نك کسریله ناوق یمرطلمسی کسلمك یقال اقفت الدجاجة اقفافا اذا انقطع بیضها
وبو اصمعی بحاینیدر وکسائی ایتدی اقفاف ناوق قارننده بمورطه جمع ایتمکدر القفقفة علی وزن الزلزله
قلق صغوقدن دترمك تقول قفقف الرجل قفقفة اذا ارتعد من البرد الاقلف همزه نك ولامك فتحیله سنتسز
اولن کسنه القلف فتحتینله سنتسزلك القلفة قافك ضمی ولامك سکونیله شول دریدکه سنت

سنت جا لنندده انی کسرلر القلف قافك فتحی ولامك سکونیله سنت ایتمك تقول قلفها الخاتن قلفا
وعرب طایفه سی شویله زعم ایدرلرکه براوغلن کبجه آی آیدین ایکن طوغه اول سنتلو کبی طوغه وقلف
اغاجك قابن صویمغه دخی دیرلر تقول قلفت الشجرة اذا نحیت عنها لحائها وقلف کویك اورزندن بالجض قالدرمغه
دخی دیرلر تقول قلفت الدن اذا قضضت عنه طینه وقلف کمینك تختهلری بری برینه لیفیله دکوب یاپشدرمغه
دخی دیرلر تقول قلفت السفینة اذا خرزت الواحها بالیف وجعلت فی خللها القار وقار قاقله زفت دیرلر القلفة
فتحتینله سنت اولنماجق یر قطعه کبی قطع اولنماجق محل معناسنه القلیف قافك فتحی ولامك کسری ومدیله
قنف شول ظرفه دیرلرکه ایچنده خرما قودلرجله التمر معناسنه الاقنف همزه نك ونونك فتحیله شول آت درکه اکسی
آق اوله واقنف قولاقلری کیوك اولوب غلیظ اولن کسنه یه ده دیرلر القنفاء قافك فتحی ونونك سکونی
والفك مدیله قولاقلری کوچك اولن عورت القنیف قافك فتحی ونونك کسری ومدیله ناسدن بر بیچه جماعتسی
قتیب کبی درونانا ومعنی ابو عمرو رواینی اوزره وابن درید ایتدی مر قنیف من اللیل دیرلر کیجه نك بر پارهسی
معناسنه وبعضلر قنیف من اللیل طائفة من اللیل معناسنه در طاهر بوده تفسیر اولاعم در وقنیف جوف
یغمورلو بلوده دخی دیرلر القنف فتحتینله قولاقلرك کیوك اولوب غلیظ اولمسی القناف قافك
فتحی ایله بودرنی بویك اولن کسنه القوف قافك ضمی ومدیله قولاغك یوقاروسی اعلای اذن معناسنه وکوتری
بوین معناسنه ده کلور القاف علی وزن الحال کذلك کوتری بوین معناسنه یقال اخذه بقوف
رقبته وبقاق رقبته مثل صوف رقبته ای برقبته جمعا قاف علی وزن الحال بر طاغك اسمیدرکه کوبری یر یوزن
احاطه ایتمشدر القایف بانك کسریله شول کسنه درکه ایزلری بعنی ایزی بری برندن تشخیص وتمییز ایدر
القافه علی وزن الحاله جمعی تقول قفت اثره اذا اتبعته مثل قفوت اثره الاقتیاف همزه نك وتانك کسریله کذلك
ایزه مانع اولمق یقال اقتاف اثره مثل قافا الاقوف همزه نك وواوك فتحیله زیاده ایزه تابع اولن کسنه
کتف یقال هو اقوف الناس فصل الکاف الکتف کافك کسری وتانك سکونیله والکتف کافك
فتحی وتانك کسریله کذب ایله کذب کبی کوبدك کمکی که انانك ارقه سنده اولور شانه معناسنه وکتف آهسته
یورمکه دخی دیرلر وکتفات یورمکن کتفی یعنی کوررکنی قالفرقی یورمکه دخی دیرلر تقول کتفت الخیل التکتف
فتحتینله وتانك ضمی وتشدیدیله کذلك کتفی قالقرق یورمکه دیرلر یقال کتفت الخیل اذا ارتفعت فروع
اکتافها فی المشی وکتف کذلك پالان اغاجنك اکریسی برعی برینه بغلمغه دیرلر وکتف بر کسنه نك الن آرقه سنه بغلمغه
دیرلر کتاف بیکلری ایپله الکتاف کافك کسریله بر نوع ایپدر الاکتف همزه نك وتانك فتحیله کورکی اشلو

اولمق كسنه واكتف شول اته دخی دیرلر كه كورك اوجنده اولان كموكی تالك ایله اوموزی بیننده اولا اولا
الكتيفة كافك فتحی وتانك كسری ومدیله شول اینلو دمور دركه قپویه اورلر وكتيفه قلبده اولان حقده
وكینه دخی دیرلر الكتفان كافك ضمی وتانك سكونیله شول چكركه لردن اول وچركه یوسل الكتفانه كذلك
كافك ضمی وتانك سكونیله واحدی بعضلر ایتدی كتفان شول چكركه در كه غوغادن صكره اولور كه انوك
اوّلنه سرو دیرلر سین مهمله نك كسری وواوك سكونیله اندن صكره دبا دیرلر دال مهمله نك فتحیله اندن صكره غوغا دیر
غین معجمه نك فتحی وواوك سكونیله اندن صكره كتفانه دیرلر الكتف فتحتینله شول افتدر كه طواركن كورمكنه
عارض اولور وجعدت حاصل اولور ابن السكیت روایتی اوزره الاكتف شول دودر كه ذكر اولنن مرض
كتف مبتلا اوله الكتفاء كافك فتحی والفك مدیله مؤنثی یقال جمل اكتف وناقة كتفاء الكثافة كافك فتحیله نالق
غلظت معناسنه یقال كثف الشیء من الباب الخامس الكثيف كافك فتحی وثاء مثلثه نك كسری ومدیله غلیظ اولن
نسنه التكاثف تانك فتحی وثانك ضمیله كذلك غلیظ اولمق یقال تكاثف الشیء الكرف كافك فتحی ورانك سكونیله كرف
ابركك ركب دیشی ین كیك بولن تحو لیوب باشن یوقرو قالدروب طوداغن دوریرمك یقال كرف الحمار
اذا شم بول الاتان ثم رفع رأسه وقلب شفته الكرناف كافك كسری ورانك سكونیله كسلی بودقلرك دیبلی در
كه خرما اغاجنك اوزرنده كتشی فالور وكسلن بودقلر قالدركرب دیرلر الكرنافة كذلك كافك كسری ورانك سكونیله
كرسف واحدی الكرانيف كافك فتحی ونونك كسری ومدیله كرناف جمعی الكرسف كافك وسینك ضمیله پنبه قطن
معناسنه وبوندن ماخوذدر دوانك لقاسنه كرسف دیدكلری كه لقاه كبی خط ایتمك ایچون قودقلری پنبه در
كرك عربده اوسون كرك پنبه دن اولسون الكرسفة كافك كسری وسینك سكونیله برنسنه نك برپاره سی
یقال اعطنی كرسفة من ثوبك الكرسف كافك كسری وسینك سكونیله جمعی الكرسف كافك كسری وسینك فتحیله
كذلك جمعی پاره لو معناسنه وبعضلر ایتدی كسف كافك كسری وسینك سكونیله واحدی كسفه واحدی اولدیغی كبی
اصوب ایتدی شول كسنه كه كسفا من السماء قرأ ایتدی كافك كسری وسینك فتحیله اینی جمع قلدی الكسف
كافك فتحی وسینك سكونیله دوه بی سیكرلمك تقول كسفت البعیر من الباب الثانی اذا قطعت عرقوبه وعرقوب
عنبك وقانك ضمیله اوكچه سكیرینه دیرلر وكسف بوزك كسمكه دخی الملاق اولنور یقال كسفت الثوب اذا قطعته
وكسف اكشی بوز اولمق دخی دیرلر ومنه المثل اكسفا وامساكا یعنی تورش بوزلق ایله امساك بربرده جمع
اولورمی التكسيف على وزن التكریم زیاده كسمك تقطیع معناسنه الكسوف ضمتینله آی وكون طوتلمق
تقول كسفت الشمس تكسف كسوفا من الباب الثانی وكذلك تقول كسف القمر الا ان الاجود فیه ان یقال خسف القمر والعامة

والعامة تقول انكسفت الشمس وكسوف بر كسنه نك حالی بتلو اولمغه دخی دیرلر یقال كسفت حال الرجل اذا ساءت
كاسف البال سئی الحال معناسنه در وكاسف الوجه اكشی بوزلو معناسنه در تورش روكبی الكشف كافك كشف
فتحی وشین معجمه نك سكونیله برنسنه یی اچمق الانكشاف همزه نك وكافك كسریله والتكشف فتحتینله وشینك
ضمی وتشدیدیله اچلمق یقال كشفت الشیء من الباب الثانی فانكشف وتكشف وبرق كوكك یوزنده
ضیا ایله طولانمغه دخی دیرلر یقال تكشف البرق اذا ملاء السماء المكاشفة میمك ضمی وشینك فتحیله اظهار
اتمك یقال كاشفه بالعداوة اذا باداه بها التكاشف تانك فتحی وشینك ضمیله اچمق یقال لو تكاشفتم ما تدافنتم فتم
ای لو تكشف عیب بعضكم لبعض یعنی بری بریكزدن كزلدكلن عیبكزی اچلسه الكشوف كافك فتحی وشینك ضمی
ومدیله شول ناقه در كه اول حامله ایكن اكا ایكك آشه الكشاف كافك كسریله ناقه ذكر اولنن صفت اوزره اولمق
یقال كشفت الناقة كشافا واصمعی ایتدی اكر ایكك ایكی یل بری بری ارد نجه ناقه اوزرنه صالنسه اكا كشاف
وناقه یه كشوف دیرلر دیدی الاكشاف همزه نك كسریله قومك دوه سی كشوف اولمق یقال اكشف القوم اذا كشفت
ابلهم الكشف فتحتینله آلن نهایت بولدیغی یردن قللرك بوقرو مایل اولمسی در یعنی الندم اولن قللرك
یاتی یوقرو اولمسی در وكشفات قسمنده قویرق بتدكی یرده اولن بوقرلقلودر الاكشف همزه نك وشینك
فتحیله ذكر اولنن صفت اوزره اولن كسنه واكشف شول كسنه یه دخی دیرلر كه جبن محاربه ده قلقانی اولمیه
كنف الكشفة فتحتینله ذكر اولنن قللرك بتدكی یر الكف كافك فتحی وفانك تشدیدیله ال آیه سی الاكف
همزه نك فتحی وكافك ضمیله جمعی وكف بیزك اطرافنی ایله كردن صكره محكم دیكمكه دخی دیرلر تقول كففت الثوب
اذا خطت حاشیته وهو الخیاط الثانیه بعد الشل وكف منع معناسنه در وكلور یقال كففت الرجل عن الشیء فكف اذا
منعته فامتنع یتعدی ولا یتعدی والمصدر واحد كفة كفة كافك ایكیسنده دخی فتحیله واخرلرینك
فتح اوزره بناسیله مواجهه معناسنه در بونلر اصلنده ایكی اسمدر كلمه واحده قلنوب خمسة عشر كبی فتح اوزره
مبنی اولمشلر در ومنه قولهم لقیته كفة كفة ای استقبلته مواجهة الكفة كافك ضمیله شول نسنه در كه كوملك
یاخود قفتان اتكنك چورهسن طولاشور واصمعی ایتدی هر اوزون نسنه یه كفه دیرلر كفة الثوب وكفة الرمل كبی
حاشیة الثوب معناسنه الكفاف كافك كسریله جمعی الكفف كافك كسریله جمعی مسندی اولن بندر
كفة میزان وكفة صیاد كبی یعنی ترازو كوزی وحركی اولن آوجی سبكه سی وكفه دیشی بنده مدوّر اولن دُر
انده دخی دیرلر الكفة كافك فتحیله ترازو كوزی كفه ده لغتدر كافك كسریله الكفف كافك كسری
وفانك فتحیله جمعی وكفف كذلك شول دوه قورنقشلردر كه اكنه ایله الاوفه نزه ایدرلر كه اكثر عرب دن سلنده

اولور الكفاف كافك كسريله برشنه نك اولوسى اولان شنه لر الكافه جميع خلايق يقال لقيتهم
كافة اى كلهم وكافه شول ناقه يه ديرلر كه ديشلرى زياده ييپرانوب اولدغندن اشنوب نابديد اولمغه قريب اوله
الكاف مذكرى ذكر اولنان وجه اوزره اولان اركك دوه معناسنه الكفوف ضمتينله دوه نك ديشلرى اشنوب ديشى
اشنق يقال كفت الناقة تكف كفوفا من الباب الاول المكفوف ميمك فتحى وفانك ضمى ومديله شول بنيا دانه
كه ايلكلنش اوله المكفوف كذلك ميمك فتحى وكافك ضمى ومديله كوزى كورمين كسنه ضرير معناسنه المكافف
ميمك فتحى وفانك كسرى ومديله جمعى يقال كف بصره على البناء للمجهول ويقال كف بصره ايضا على البناء للمعلوم
من الفعل اللازم على رواية ابن الاعرابى الكفاف كافك فتحى ايله برشنه نك مثلى ومعادلى وكفاف كذلك
قوت اولاجق مقدارى رزقه ديرلر وقوت اولاجق رزق ديلمه دن معنى اولمق رزق دخى وفى الحديث اللهم
اجعل رزق آل محمد كفافا الاستكفاف همزه نك وتانك كسريله برشنه يى كورمكدن دقت ايدوب الن قاشى اوزره
قومقدركه قرشو الن قاشى اوزره قويوب كورمكه ايدن كبى تقول استكففت الشئ اذا استوضحته بان تضع
يدك على حاجبك كالذى يستظل من الشمس ينظر الى الشئ هل يراه واستكفاف خلقه اولوب جمع ايتمكه
دخى ديرلر واستكفاف برشنه يى خلقه وديته آلوب كوزتمكه دخى ديرلر فرا روايتى اوزره يقال استكف القوم
حول الشئ اذا احاطوا به ينظرون اليه التكفف تانك فتحى وكافك ضمى وتشديديله كذلك ال اوزدوب
جر ايتمك يقال استكف فلان وتكفف اذا مد كفه يسأل الناس الكفكفة على وزن الزلزلة منع ايتمك تقول
كلف كفكفت الرجل اذا كففته الكلف فتحتينله برشنه دركه شتم دانه سى كبى يوزه عارض اولور وكلف شول
لونه ديرلركه كذلك يوزده اولور قرمزى ايله سياه بيننده كه اكا بتفنبجى ديرلر وكلف برشنه يه حريص اولمغه دخى
ديرلر تقول كلفت بهذا الامر من الباب الرابع اذا اولعت به الكلفه كافك ضمى ولامك سكونيله اسمدر كه ذكر
اولنن معناده حمرت كبى الاكلف شول كسنه دركه ذكر اولنن لون ايله ملون اوله يقال كميت اكلف للذى كلفت
حمرته فلم تصف وترى فى اطراف شعره سوادا الى احتراق ما هو يعنى حقيقتده سواد اولميوب اصمعى ايتدى قچن
دوه شديد الحمره اولوب حمرته سواد مختلط اولوب خالص اولمسه بو مقوله رنكه كلفت ديرلر واركك دوه
اكلف وناقه يه كلفاء ديرلر على وزن التكريم برمشقتلو نسنه امر ايتمك يقال كلفه تكليفا اى امره بما يشق
عليه التكلف فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله برمشقتلو ايشى ايشلمكه زحمت چكمك يقال تكلفت
الشئ اذا تجشمته المتكلف ميمك ضمى ولامك كسرى وتشديديله شول كسنه دركه تهمتى اولميان ايشه
مرتكب اوله التكلفة تانك فتحى ولامك كسريله زحمتله ايشلمك تقول حملت الشئ تكلفة اذا لم تطقه الا تكلفا

تكلفا پس تكلفه تفعله وزننه اوزره اولور الكنف كافك فتحى ونونك سكونيله برشنه يى احاطه
ايدوب صقلمق تقول كنفت الرجل اكنفه من الباب الاول اذا حطته وصنته وكنف دوه يه اغل ياپمغه
دخى ديرلر يقال كنفت الابل اكنفه من الباب الاول واكنفه من الباب الثانى وتقول كنفت عن الشئ
اذا عدلت الاكناف همزه نك كسريله ياردم ايتمك تقول اكنفته اذا اعنته المكانفة ميمك ضمى ونونك
فتحى ايله معاونت معناسنه در الكنف فتحتينله جانب معناسنه در وكنف الطائر قوشك
ايكى قنادى الكنفه فتحتينله دوه نك ساكن اولدغى جانب ناحية الابل معناسنه الكنوف كافك
فتحى ونونك ضمى ايله شول ناقه دركه دوه ياتدغى يرك برجانبنده ياتور كبى بوقدر وارك كنوف دوه لردن
اراق يتر قذور اراق ياتدغى كبى وقذور قافك فتحى وذال المعجمه نك ضميله نجاستدن اجتناب ايدنه
ديرلر الكنفاء كافك فتحى ونونك سكونيله والفك مديله اراق اولوب صغرينك كوكلرى ظاهر
اولان قيون يقال شاة كنفاء اى حدباء وحدباء حاء ودال المهملتينله ذكر اولنن معنايه در التكنف
فتحتينله ونونك ضمى وتشديديله احاطه ايتمك الاكتناف همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال تكنفوه
واكتنفوه اى احاطوا ايتمك يقال صلاء مكنف اى احيط به من جوانبه وصلا صاد مهمله نك كسريله اسنجو
يقدقلوات ديرلر الكنف كافك كسرى ونونك سكونيله شول ظرفدركه چوبان ابزم آلتى قورور وبونك
تصغيريله كلمه در حديث شريفده كنيف ملئ علما بو ... الكنيف كافك فتحى ونونك كسرى ومديله
ستر ايدجى معناسنه در وقلعانه دخى كنيف ديرلر ستر ايدكندن اوتورو وادبخانه يه دخى كنيف ديدكلرى
بوجهتدندر وكنيف اغاجدن اولن دوه اغلنه دخى ديرلر حظيرة الابل معناسنه الاكتناف همزه نك وتانك
كوف كسريله دوه آغلى ياپمق يعقوب روايتى اوزره يقال اكتنف القوم اذا اتخذوا كنيفا لابلهم الكوفه كافك
ضمى ومديله قرمزى قوم ريك حمراء معناسنه وكوفه شهرنه دخى بوسببدن كوفه ديديلر كوفان كافك
ضمى ومديله كذلك كوفه نك اسميدر وكوفان حرزه وعسكره دخى ديرلر ودكومى اولن يرده ديرلر يقال
تركتهم فى كوفان اى فى امر مستدير وكوفان زحمته ومشقته وباش وقمكه دخى ديرلر التكويف على وزن
التكريم كوفه يه كتمك تقول كوفت تكويفا اى صرت الى الكوفه التكوف فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله
ذكر بحاولنو يقال تكوف الرمل والقوم اذا استداروا وتكوف اهل كوفه يه بكزمك قصد ايتمكه وانلره منتسب
اولمغه دخى ديرلر الكاف على وزن المال حروف هجادن برحرفك اسميدر تذكيرى وتانيثى جائزدر سائر
حروف هجانك حالى بويدر وكاف حروف معانيدن دخى اولور بعض تشبيهه دلالت ايتمكله وكاه اولور

موقع اسمه واقع او لوب اونده حرف جر داخل اولمز و كاه اولور ضمير مخاطب او لوب محل جرده و محل نصبده واقع اولور تقول علامك وضربك بفتح للمذكر وتكسر للمؤنث للفرق وكاه اولور مجرد علامت خطاب اولوب اعرابدن محلى اولماز كقولك ذالِكَ واُولئِكَ ورُوَيْدَكَ لانها ليست باسم ههنا وانما هي للخطاب فقط تفتح

كهف للمذكر وتكسر للمؤنث **الكَهْف** كافك فتحى وهانك سكونيله اولكى بر نسنه دركه طاغده اولان كبير مغاره به اطلاق اولنور **الكُهُوف** ضمتينله جمعى وكهف صيغنجق مكان معناسنه دخى كلور يقال فلان كهف اى ملجاء

كيف **كَيْف** كافك فتحى وياتك سكونى وفانك فتح او زره بناسيله بر اسم مبهم در بنجه معناسنه آخرى تحريك او لنوب التقاء ساكنين دن اوتوروده وفتح او زره مبنى اولوب كسر او زره اولمدغى يادن اوترودر پس كيف احوالدن استفهام ايجون اولور وكاه اولور تعجب ايجون اولور كقوله تعالى كيف تكفرون بالله و كيف كلمه سنه

لجف ما ضم اولنه معناى شرطى افاده ايدوب جزايه احتياج اولور تقول كيف ما تفعل افعل **فصل اللام اللجف** فتحتينله دره نك اوره سى سرة الوادى معناسنه بعضلر ايتدى لجف قويونك بر جانبنده قازلوب چقورد ر **التَّلْجِيف** على وزن التكريم قيونك اطرافن قازمق تقول لجفت البئر تلجيفا اذا حفرت في جوانبها **التَّلَجُّف** تفعلله وجيمك ضمى ونشديديله قويو اوبرلمق اصمعى روايتى او زره يقال تلجفت البئر اذا انخسفت **المُتَلَجِّف**

لحف ميمك وجيمك كسرى وتشديديله اوبرلن قيو يقال بئر فلان متلجفه **الاِلْتِحاف** همزه نك تانك كسريله بزركه بورنمك تقول التحفت بالثوب **اللِّحاف** لامك كسريله بزك اسمى دركه انوكاله بورينورلر **اللَّحْف** لامك فتحى وحانك سكونيله بر كمسنه نك اوزرينه بزر بوقق باخود بزله بوريمك تقول لحفت الرجل لحفا من الباب الثالث اذا طرحت عليه اللحاف او غطيته بثوب **المُلاحَفة** ميمك ضمى وحانك فتحيله معاونت معناسنه در يقول لاحفت الرجل ملاحفة اذا كانفته **الاِلْحاف** همزه نك كسريله ابرام معناسنه يقال الحف السائل اذا الح **المُلْحِف** ميمك ضمى وحانك كسريله ابرام ايدن كمسنه يقال البس للملحف مثل الرد **المِلْحَفه** ميمك كسرى وحانك فتحيله چارشب معناسنه يعنى هر امرده ابرام ايدنه رد ايله جواب ويرمك اولاز

لخف ميمك فتحى وحانك كسريله جمعى چارشبلر معناسنه **اللِّخاف** لامك كسريله وخانك جمعى ابيض بياض ينكلوا اولن طاشلر دير لر وزيد بن ثابتك حديثنده وارد اولمشدر ابو بكر رضى الله عنهما كلا قرآن عظيمك جمع اولنمسله امر ايتدكده ايتدى فجعلت اتتبعه من الرقاع والعسب واللخاف ورقاع رقعه نك جمعى در كاغد پاره سى معناسنه وعسب ضمتينله خرما بوداقلرنه دير لر عسيبك جمعى در **اللَّخْفه** لامك فتحى وخانك سكونيله واحدى حجر ابيض معناسنه **اللَّخْف** لامك فتحى وخانك سكونيله بو فقه اولن قيمق دخى كى دروز نا و معنا ابو عمرو روايتى

لصف او زره ولخف ضرب شديد دخى دير لر ابو عبيده روايتى او زره **اللَّصَف** فتحتينله خيار كبى بر نسنه در كه نباتاتدن

نباتاتدن كبر ديدكلرى اوتك ديبنده بتر و بصف كذلك بر جنس خرمايه دير لر اما ابو الغوثى بو معنايه نكار ايتدى **لِصافِ** لامك فتحى و فانك كسرى او زره بناسيله قطام كبى بنى تميم منزللرندن بر مكانك اسميدر و طابخه عربدن بعضى بو نى معرب فيلوب لا ينصرف مجراسنه جارى قلمشلردر **اللَّطافه** لامك فتحيله كوچك اولمق صغر معناسنه يقال لطف الشى يلطف لطافه من الباب الخامس اذا صغر **اللَّطِيف**

كوچك اولن نسنه صغير معناسنه **اللُّطْف** لامك ضمى وطانك سكونيله عملده رفق و ملايمت اوزره اولمق ولطوف خداى تعالادن توفيق وعصمته دير لر يعنى بر كمسنه نك ايشن راست كتوروب خطادن صقلمغه دير لر **الاِلْطاف** همزه نك كسريله احسان معناسنه يقال الطفه بكذا اذا ابرّه به والطاف ديككده وو نك ذكرن ديشى دوه نك فرجنه ادخال ايتمكه دخى دير لر تجى طريق ايلوسه يقال الطف الرجل البعير اذا ادخل قضيبه في الحياء وذلك اذا لم يهتد موضع الضراب **اللَّطَف** فتحتينله اسم در احسان معناسنه **اللَّطَفه** كذلك فتحتينله احسان اولن نسنه يقال جائتنا لطفة من فلان اى هديّة **المُلاطَفه** ميمك ضمى وطانك فتحيله احسان ايدشمك مبارت معناسنه **التَّلَطُّف** تفعلله وطانك ضمى وتشديديله برامر ده رفق كوسترمك **الاِسْتِلْطاف** همزه نك وتانك كسريله اركك دوه ديشى دوه يه كندى جماع ايتمكه قادر اولوب معينه محتاج اولماق يقال استلطف

لفف البعير اذا ادخله فيها بنفسه مثل استخلط واخلط غيره **اللَّفّ** لامك فتحى وفانك تشديديله دورمك تقول لففت الشيء لفا من الباب الاول ولف منع ايتمك معناسنه دخى كلور يقال لفّه حقّه اذا منعه ولف انتساب معناسنه دخى كلور يقال جاء واو من لف لفهم اى من عدّ فيهم و تأشّب اليهم و تأشّب طوبلشمقه دير لر **التَّلْفِيف** على وزن التكريم كذلك دورمك معناسنه در تشديد مبالغه ايجوندر **التَّلَفُّف** تفعلله وفانك ضمى وتشديديله بورنمك **الاِلْتِفاف** همزه نك وتانك كسريله بعناه يقال تلفف في ثوبه والتف بثوبه والتفافا وت بو تملفه دير لر **المُلَفَّف** في البجاد ميمك ضمى وفانك فتحى وتشديديله سوت تلومنه دير لر و بجاد تانك كسريله الاجه كليمه دير لر **اللِّفافه** لامك كسريله اياغه باخود غيرى بر صاره قلرى صارغى طولاق معناسنه **اللَّفائِف** لامك فتحى وياتك كسريله جمعى صارقلر معناسنه **اللَّفِيف** لامك فتحى وفانك كسرى و مدّيله قبايلدن مختلط در جمع اولن قوم يقال جاءوا بلفهم و لفيفهم اى واخلاطهم وقال الله تعالى وجئنا بكم لفيفا اى مجتمعين مختلطين ولفيف شول طعامه دير لر كه ايكى جنسدن دخى زياده دن معارض اولمه و لفيف دوست دخى يقال فلان لفيف فلان اى صديقه ولفيف علم عربده بر بابدركه اول ايكى حرف علت بر كلمده جمع اولمق در ذو وحى وحى كبى **الاَلَفّاف** همزه نك فتحى ايله شول اغجلر دركه بعضى بعضنه طولاشمش اوله ومنه قوله تعالى وجنات الفافا **اللِّف** لامك كسريله الفافك

ودوى ذال مجمله اوت صولوب جوپى بوزلمق

مفردی مجموع معناسنه منه قولهم جیئنا لفا ای مجتمعین فی موضع الأَلَفّ فتحتیناه شول عاجز کسنه‌دیرکه
که احمق اولوب کلامده بطی اوله یعنی سویلرکن دیلی اغزن طولدیرعطولدیرسویلیه یقال رجل
الف اذا کان عییا بطی الکلام اذا تکلم ملاء لسانه فمه والف کذلک رجل ثقیلة دخی دیرلر واصمعی ایتدی
الف شول موضعه دیرلر که ملتف اولوب کثیر الاهل اوله اللَّفَاء لامک فتحی والفک مدیله شول
عورتدرکه اویلقلری فربه اولوب طولی اوله اللَّفَاوان لامک فتحی ایله صیغهٔ تثنیه‌در معناسی بوردر
الإلْفَان همزه‌نک کسریله قوش بلش قنادی التنه صوقمق یقال الف الطایر راسه تحت جناحه أَلتَّلافیف
تانک فتحی وفانک کسریله ومدیله چوق اولن اوت نباتات کثیر معناسنه یقال فی ارض بنی فلان تلافیف من
عشب ای نبات ملتف اللَّقْف لامک فتحی وقافک سکونیله الصوب بوندنبری تیز الق التَّلَقُّف تحتینله لقف
وقافک ضمی وتشدیدیله بمعناه تقول لقفت الشیء القفه لقفا من الباب الرابع وتلقفته اذا تناولته بسرعة
اللَّقِف لامک فتحی وقافک کسریله چست وحاذق اولن کمسنه یقال رجل ثقف لقف ای خفیف حاذق ولقف
دبی اوپرلن حوضه دخی دیرلر اللَّقَف فتحتینله دیوار دوشمک سقوط حایط معناسنه اللَّقَف فتحتینله
حوضک دبی یقلمغله واسع اولمه دخی دیرلر یقال لقف الحوض لقفا من الباب الرابع ایضا اذا تهور من اسفله
واتسع وتهور اوپلمقدیرلر اللَّقِیف لامک فتحی وقافک کسری ومدیله دبی اوپرلوب واسع اولن حوض
وبعضلر حوض لقیف طلو اولن حوضه دیدی ملآن معناسنه لکن اصح معنای اقلدر الالقاف همزه‌نک
فتحیله قوینک وحوضک اطرافی جوانب البئر معناسنه اللَّقَف فتحیتنله مفردی قوینک بوجانبی معناسنه
بجق ایله الجاف کبی دردرنمانا ومعنا اللَّهَف فتحیتنله محزون اولق وتحسر چکمک یقال لهف یلهف لهفا
اذا حزن وتحسر التَّلَهُّف فتحیتنله وهانک ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال تلهف علی الشیء اذا تحسر اللَّهْف
لامک فتحی وهانک سکونیله بر کلمه‌درکه الوکله فوت اولن نسنه‌یه تحسر مراد اولنور یقال یالهف فلان
المَلْهُوف میمک فتحی وهانک ضمی ایله شول مظلوم درکه مدد طلب ایده اللَّهِیف لامک فتحی وهانک کسری ومدیله
مضطر اولن کمسنه اللَّهْفَان لامک فتحی وهانک سکونیله متحسر اولن کمسنه اللِّیف لامک کسری ومدیله خرما
اغاجنک قابی پوست درخت خرما معناسنه اللِّیفَة کذلک لامک کسری ومدیله واحدی بر پاره خرما
قابی معناسنه فصل النون النَّأْف فتحیتنله طعامدن یمک بوندیدی یعنی اوزره تقول نئفت
من الطعام انأف نأفا من الباب الرابع اذا اکلت منه وابوزید دن غیریسی صوییه قانمق معناسنه
کلوردیدی یقال نئفت فی الشرب انا انوی النَّتْف نونک فتحی وتانک سکونیله یولمق یقال نتفت الشعر

لقف
لهف
لیف
ناف
نتف

الشعر نتفا من الباب الثانی الإِنْتِتَاف همزه‌نک وتانک کسریله قل یولنمق التَّنَاتُف تانک فتحی و
ونانک ضمی ایله کذلک قل یولنمق و... یقال انتتف الشعر التَّنْتِیف علی وزن التکریم کذلک قل یولمق
تنقت الشعر شدد للکثرة المِنْتَاف میمک کسری ونونک سکونیله قل یولجق آلت منتاخ معناسنه نونک
سکونی ایله وآخرنده خاء معجمه ایله النُّتَافَة نونک ضمی ایله قلی یولدکن دوکلن قللر النُّتْفَة نونک ضمی و
تانک سکونیله برپاغله یولنن کرک اوت کرک غیری نسنه النُّتَف نونک ضمی وتانک فتحیله جمعی الله
یولنن نسنه لر معناسنه النتفة نونک ضمی وتانک فتحیله همزه وزننه اوزره شول کمسنه درکه علمدن بر شی الا فذا یره
واصلی ایله بلمیه النَّجَف فتحیتنله شول یردرکه اما صوحقزاوله وستطیل ومنقاد اوله یعنی اوزون اوله
وصو اولمیه النَّجَفَة کذلک فتحیتنله بمعناه النِّجَاف نونک کسریله جمعی کرا اولن یرلر معناسنه و بجام
قپونک اشیکی ایتکینه دخی دیرلر اسکفة الباب معناسنه اصمعی روایتی اوزره وصاحب صراح نجافی یاله دیو ایله
تفسیر ایتمسی مناسب دکلدر زیرا پاشنه دقپونک میلنه دیرلرکه قپوآنک اوزرینه دونر ونجفه قودن
اولی طاغ قولتغنه دخی دیرلر ونجاف تکه‌نک ذکرینه یا ایاغنه ویا قوده اوقنسه بغلما قدرتاکه کچیه وارمیه
تا دراولمیه النَّجِیف نونک فتحی وجیمک کسری ومدیله شول اوق درکه تمرنی یقی اوله النُّجُف ضمتینله جمعی
دکرا اولنان اوقلر معناسنه ومنه یقال نجفت السهم المَنْجُوف میمک فتحی وجیمک ضمی ومدیله یقی تمرن تاقلن اوق
ومنجوف واسع اولن مغاره دخی دیرلر یقال غار منجوف ای موسع ومنجوف شول تکه یه دیرلرکه کچیه آشمامق
دیو ذکری بغلنمش اوله یقال تیس منجوف الإِنْتِجَاف همزه‌نک وتانک کسریله چقرمق استخراج معناسنه
یقول انتجفت اذا استخرجت اقصی ما فی الضرع من اللبن وانتجاف روزکار بلوطک بغودری توکا بتجه
یقدیمه دخی دیرلر یقال انتجفت الریح السحاب اذا استفرغته النَّحَافَة نونک فتحی وحانک ارقلامق
هزال معناسنه یقال نحف من الباب الخامس النَّحِیف نونک فتحی وحانک کسری ومدیله ارقلاین کمسنه
الإِنْحَاف همزه‌نک کسری ایله ارقلتمق یقال انحفه غیره النَّدْف نونک فتحی ودالک سکونیله پنبه اتمق یقال
ندف القطن من الباب الثانی اذا اضربه بالمندف المِنْدَفَة میمک کسری ونونک سکونیله پنبه
اتجق تمقق تتنکم قاموسده وترجمه مختاردن فهم اولنن بودر واما صاحب کشاف مقدمه‌سنده و
صاحب مهذب مندف ملاج یایی دیدی عشلر وندف کاه اولور پنبه اتمقدن غیری یرده دخی استعمال اولنور
وندف کولک تار یغدیرمغه دخی دیرلر یقال ندفت السماء بالثلج اذا رمت به وندف طوار یورکن ایاغنی
تیز المغه دخی دیرلر یقال الدابة تندف فی سیرها ندفا وهو سرعة رجع یدیها النَّدِیف نونک فتحی ودالک

نجف
نحف
ندف

نزف کسری ومدیله الملمش بینه قطع سندوف معناسنه النَّزْف نونک فتحی و زانک سکونیله قیونک صویین
هپ چکمک تقول نزفت البئر نزفا من الباب الثانی اذا نزحته کله و قیونک صویی هپ چکلمکه دخی دیرلر لازم
ومتعدی کلور ونزفت البئر دخی دیرلر بنا بجهول اوزره الاِنْزاف همزه نک کسریله قیونک صویی توکنمک
قرار وابتی اوزره یقال انزفت البئر اذا ذهب ماؤها وانزاف کوز یاشی توکنمکه دخی دیرلر یقال انزف العبرة صاحبها
وانزاف سرخوش ایتمکه دخی دیرلر قال الله تعالى عنها ولا ینزفون ای لا یسکرون الینزف زاید ونزف قان
چوق اقماغله صاحبنی ضعیف ایتمکه دخی دیرلر انیتمکه دخی دیرلر یقال نزفه الدم اذا خرج منه دم کثیر حتى یضعف
ونزف حجت اولمقده ده دیرلر یقال نزف الرجل فی الخصومة اذا انقطعت حجته النَّزِیف نونک فتحی و زانک
کسری ومدیله مانی چوقا قوب ضعیف اولمش کسنه ونزیف مست اولمش کسنه یه ده دیرلر عقلی توکنوب قالدیغی
ایچون المَنْزُوف میمک فتحی و زانک ضمی ومدیله بمعناه وفی المثل اجبن من المنزوف ضرطا وضرط صاد مهمله نک
فتحی و رانک ... یللنمک خروج ریح معناسنه المُنْزَف میمک ضمی و زانک فتحیله قانی چوق اقمش کسنه منزوف معناسنه
بعض روایت اوزره وانزاف قومک شرابی توکنمکه دخی دیرلر یقال انزف القوم اذا انقطع شرابهم وقری
ولا ینزفون بکسر الزای و بر قومک قیولرینک صویی توکنمکه ده دیرلر یقال انزف اذا ذهب ماء بئره وانقطع
النَّزَف فتحتینله کوز یاشی توکنمک یقال نزفت عبرته من الباب الرابع النُّزْفه نونک ضمی و زانک سکونیله
از اولمق صو یا خود شراب غرفه کبی درزنا ومعنی النُّزَف نونک ضمی و زانک فتحیله جمعی آز اولمش صولر معناسنه
نسف النَّسْف نونک فتحی و سینک سکونیله بنایی دبندن یقمق ابو زید روایتی اوزره تقول نسفت البناء نسفا من الباب
الثانی اذا قلعته ونسف دوه اوتلرکن اوتی دبندن قوپرمغه دخی دیرلر یقال نسف البعیر الکلاء ینسفه اذا
اقتلعه باصله ونسف بغدایی ... سلکوب ارتقه دخی دیرلر المِنْسَف میمک کسری و نونک سکونی و سینک فتحیله
برنسنه در که انونکله بغدای پاک اولنور حتی ترجمانی وغیریسی انی غربال ایله تفسیر ایتمشلر لکن جوهرینک
تعبیرندن غربال اولمادیغی ظاهر در النُّسَافه نونک ضمی و سینک تخفیفیله منسفدن یعنی بغدای پاک
ایدیجک نسنه دن دوکلن فضلات یقال عزل النسافة وکل الخالص المِنْسَفه میمک کسری و سینک فتحیله
شول آلت در که انونکله بنا یقلور ابو زید روایتی اوزره الانتساف همزه نک و تانک کسریله برنسنه یی قوپرمق
تقول انتسفت الشیء اذا اقتلعته وانتساف لون متغیر اولمغه دخی دیرلر یقال انتسف لونه اذا انتقع
وامتقاع قافله و عین مهمله ایله بغزدن ویا خود خوفدن رنک متغیر اولمقدر النَّسِیف نونک
فتحی و سینک کسری و مدیله مرکب ایضره نی یرده قالان اثر ودونک بین کسنه ایکی جانبندن اباغله اوردوغی

یره دخی دیرلرکه توپی لناغله معلوم اوله التَّنَاسُف تانک فتحی و سینک ضمی ایله کیزلو سویلشمک
یقال هما یتناسفان ای یتساران النَّسُوف نونک فتحی و سینک ضمیله شول دوه در که اوتی
اوتلرکن اغزینک مقدمیله اوتی کوکندن قوپره یقال بعیر نسوف المَنَاسِیف میمک فتحی و سینک
کسری ومدیله جمع ذکر اولنان دوه لر معناسنه یقال ابل مناسیف ونسوف شول اته دیرلر که
سکردرکن طرنقلرین یره قریب الهاله یقال فرس نسوف السنبک اذا ادناه من الارض فی عدوه و سینک
سین مهمله نک و باء موحده نک ضمیله اتک طرنغنک کناریدر وکذلک نسوف شول اته دیرلر
دیبو سکلرنه قولاغه قریب قله وبوده سکلرکی برعه بره قریب اولماغله اولورکه آت اهلی اولنلر مشهور
نشف بو مقبولدر النَّشْف نونک فتحی و شینک سکونیله بیر یاخود یر برنسنه یی ایچمکدر یقال نشفت الثوب
العرق نشفا من الباب الرابع ونشف الحوض الماء شربه ونشف قوم طشلرده ده دیرلر نشفه لغتدر
فتحتینله النَّشْفه نونک فتحی و شینک سکونیله واحدی بر مقدار قوم طشلو معناسنه وابو عمرو
ایتدی نشفه شول طاشدر که ایاغه سوهرلر کیرن السود دیو التَّنَشُّف فتحتینله و شینک
ضمی و تشدیدیله بمعناه تقول تنشفه کذلک النِّشْفه نونک فتحی و شینک کسریله صو ایچیجی یر النَّشَف
فتحتینله ذکر اولنان صفت اوزره اولمق ونشف کذلک شول قوم طاشلو یرلر طشلی ذکر نشفه
کبیدر النُّشَافه نونک ضمی و شینک فتحی و تخفیفیله شول سوده کوپکیدرکه صاغلورکن سودک یوزینه
کلور الاِنْتِشَاف همزه نک و تانک کسریله ذکر اولنان نسنه یی ایچمک تقول انتشفت اذا شربتها الاِنْشَاف
همزه نک کسریله نشافه ویرمک یقول الصبی انشفنی ای اعطنی النشافة اشربها ونشافه نک تفسیری
الان مرور ایتدی التَّنْشِیف علی وزن التکریم دوه ذکر اولنان وجه اوزره سوده ویرمک یقال
امست ابلکم تنشف وترغی ای لها نشافه ورغوة ورغوه رانک ضمی ایله سودک اوزرنه کلن
نصف کوپک کفشیر معناسنه النِّصْف نونک کسری و صادک سکونیله برنسنه نک یاریسی در ونصف
انصافدن اسم معناسنه دخی کلور النَّصَفه فتحتینله اسمدر انصاف معناسنه در النُّصْف
نونک ضمی و صادک سکونیله نصف معناسنه لغتدر یاری معناسنه وقرا زید بن ثابت فلها
النصف النَّصْفان نونک فتحی و صادک سکونیله شول کاسه در که یاریسی طولمش اوله یقال
اناء نصفان اذا بلغ الماء النصف منه النَّصَف فتحتینله شول عورت در که اورته یاشلو اوله
النُّصَیف نونک ضمی و صادک فتحی و یانک سکونیله تصغیردر هاء تانیث ایله تصغیر اولنمادی

صفت اولوب صفت موصوفله بیلنوب فرقدا احتیاج اولمادیغی ایچوندر الانصاف همزه نك فتحیله جمعی
یقال نساء انصاف ونصف مذکر ودخی اطلاق اولنور یقال رجل نصف وقوم انصاف النصفون
فتحتینله کذلك جمعیدر یعقوب روایتی اوزره ونصف خدمتکارلر معناسنه ده کلور الناصف صادك
کسریله نصفك واحدی یعنی خدمتکار معناسنه الناصف صادك کسریله صو اقدیغی مجرای ما معناسنه
النواصف نونك فتحی وصادك کسریله جمعی صو جاری اولجق یرلر معناسنه ونواصف قضالر ودخی یرلر
ساحه‌لر معناسنه التنصیف نونك فتحی وصادك کسری ومدیله عورتلرك باشنه اورتدکی نسنه ترکب
معناسنه ونصیف یوضبر اولجکه دخی دیرلر مکیال مخصوص معناسنه وفی الحدیث ما بلغتم مدّ احدهم
ولا نصیفه النصف نونك فتحی وصادك سکونیله برشینك یاریسنه یتمك تقول نصفت الشیء من الباب الاول
اذا بلغت نصفه ونصف عمرو ونصف راسه ونصف الازار ساقه ونصف کون یاری اولمغه دخی دیرلر نصف
نهار اولمق معناسنه الانتصاف همزه نك وتانك کسریله کذلك کون یاری اولمق یقال نصف النهار وانتصف
بمعنی وانتصاف انصاف ایتمکه دخی دیرلر یقال انتصفت منه وانتصاف عورت ترکب کیمکه دخی دیرلر یقال
انتصفت الجاریة التنصف فتحتینله وصادك ضمی وتشدیدیله کذلك عورت ترکب کیمك یقال تنصفت الجاریة
اذا اختمرت وتنصف خدمت ایتمکه دخی دیرلر یقال تنصف اذا خدم التنصیف علی وزن التکریم عورته ترکب
کیدرمك وبرشینی ایکی بولمکه دخی دیرلر النصافه نونك کسریله والنصاف کذلك نونك کسریله خدمت
ایتمك یقال نصفهم ینصفهم نصافه ونصافا من الباب الاول اذا خدمهم المنتصف میمك وصادك
فتحیله یولك یاریسی مصففی بیق معناسنه المنصف میمك کسری وصادك فتحیله خدمتکار اصمعی روایتی
اوزره المناصف میمك فتحی وصادك کسریله جمعیدر خدمتکارلر معناسنه الانصاف همزه نك کسریله
کون یاری اولمق یقال انصف النهار اذا انتصف وانصاف عدل ایتمکه دخی دیرلر تقول انصف اذا عدل
وانصاف برشینی قوللده حقه راضی اولمغه دخی دیرلر یقال انصفه من نفسه التناصف تانك فتحی
وصادك ضمیله خلق بری برینه انصاف ایتمك تقول تناصفوا ای انصف بعضهم بعضا من نفسه المناصفة
میمك ضمی وصادك فتحیله برشینی یاری بولشمك تقول ناصفته المال اذا قاسمته علی النصف الانتصاف
همزه نك وتانك کسریله دوه یاوروسی دوه نك ممه سنده اولان سودی جمله امك یقال انتصف الفصیل
ما فی ضرع امه اذا امتکه وامتکاك ممه نك سودن جمله صوروب امغه دیرلر النضف نونك فتحی وضادك
سکونیله بمعناه یقال نضف نضفا من الباب الرابع النطف نونك ضمی وطاء مهمله نك سکونیله صافی

صنف
المناصفة
الانتصاف
نضف
نطف

صافی اولان صودن کرك آز اولسون کرك چوق اولسون النطاف نونك کسریله نطفه‌نك
جمعیدر دخی دیرلر منی معناسنه النطف نونك ضمی وطانك فتحیله نطفه نك جمعی منیلر معناسنه الناطف
طانك کسریله پشمینه حلواکه ایبلك اولور ایبلك النطفان فتحتینله صو اقمق سیلان الماء معناسنه یقال نطف
ینطف من الباب الاول وینطف من الباب الثانی النطوف نونك فتحی وطانك ضمی ومدیله شول کیجه
دیرلرکه صباحدك اندن یغمور یغه یقال لیلة نطوف اذا کانت تمطر الی الصباح النطفه فتحتینله کوپه
قرط معناسنه النطف فتحتینله کذلك جمعی کوپه‌لر معناسنه ونطف عیبله متصف اولمغه دخی دیرلر
یقال هم اهل الریب والنطف وبرکسنه متهم اولمغه دخی دیرلر یقال نطف الرجل اذا اتهم بریبة وریبه رانك
کسریله تهمته دیرلر ونطف برنسنه فاسد اولمغه دخی دیرلر وبر جراحت ایچروا ایشلمکه ده دیرلر کرك باشی
یاریغی اوله کرك یاغی ایچروه ایشلسون یقال نطف البعیر من الباب الرابع ونطف بنی یربوع دن
برکسنه نك اسمیدر وفی المثل لو کان عنده کنز النطف ما عداه معناسی مثل بودرکه نطف بنی یربوعدن فقیر
اولوب بر کره هجر دیاری ... (marginal) ایعش باذان کسرا ایچون کوندردکی مالدن غارت اتدکده مزبور مال کثیره واصل اولمش یعنی نطف کبی ماله مالك
اولسه ظلم وتجاوز ایتمزدی التنطف فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله کوپه تاقنمق یقال تنطفت المرأة
اذا تقرطت المنطف میمك ضمی وطانك فتحی وتشدیدیله کوپه طاقنمش عورت یقال وصیفه منطفه ووصیف
صاد مهمله ایله وفا ایله خدمتکار اولان عورت جاریه معناسنه النظافه نونك فتحی وظانك معجمه ایله پاکلك تعاوت
معناسنه یقال نظف الشیء من الباب الخامس النظیف نونك فتحی وظانك کسری ومدیله پاك اولن
علی وزن التکریم پاك ایتمك تقول نظفته انا تنظیفا اذا نقیته التنظف فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله
پاك اولمق ... تکلف چکمك الاستنظاف همزه نك وتانك کسریله برنسنه بی جمله المق تقول استنظفت
الخراج اذا اخذته کله ولا یقال نظفته النعف نونك فتحی وعینك سکونیله طاغك ضرب یرندن
اشغه اولوب دره یه اینجك یردن یوقری اولوب مابین اولن یره دیرلر وذکر اولن محله سرو دخی دیرلر
وخیوف دخی دیرلر وسروح فیلر مهملتین ایله وآخرده واو ایله وخیف خاء معجمه ویاء مثناته ایله در النعاف
نونك کسریله جمعی طاغلردن ذکر اولنن یرلر معناسنه النعف نونك ضمی وعینك فتحی وتشدیدیله
بر لفظدرکه نعاف تاکیداً ذکر اولنور یقال نعاف نعف کما یقال نطاح نطح واعوام عوم نطاح نونك کسریله
نطحك جمعیدر ... عاملك جمعیدر یل معناسنه الانتعاف همزه نك وتانك کسریله
برنسنه بی برکسنه یه ترك ایتمك تقول انتعفت الشیء اذا ترکته الی غیره المناعفه میمك ضمی وعینك فتحیله

نظف
التنظیف
نعف

بولی آن قریلیق تقول یا عفتا الطریق اذا عارضته النغفة فتحتیناه شول دری دکر دو یالاننك ارتقاسنده تعلیق
نغف ایدرلر ابو عبید روایتی اوزره وابو عبیدا ایتدی اکا غذبه وغوابه دخی دیرلر النغف فتحتینله وغین
معجمه ایله شول قورد در که دوه نك بورننده دوشر اصمعی روایتی اوزره النغفة کذلك فتحتینله واصری
برداته قورد معناسنه وابو عبیده ایتدی نغف کذلك شول آق قورد در که چکرکه کی اولور قیجی چکردك
صویه اصلنمغله وبو نکوردن ماعدا اولن قورده نغف دیرلر وفی الحدیث ان یاجوج وماجوج یسلط علیهم
نغف النغف فیاخذ فی رقابهم النغنف علی وزن العرعر یره کوك ارا سنده اولی هوادن درم ایکی طاغك
نقف ارا سنده اولن هوایه دخی نفنف دیرلر النقف نونك فتحی وقافك سکونیله باشك دپه سنی فا تمقدر
بر حیثیتله که دماغ کوره النا قفه میمك ضمی وقافك تخفیفله باشك دپه سن فا تمق النقاف نونك
کسریله بعناه یقال ناقفت الرجل مناقفة ونقافا ویقال الیوم قحاف وغدا نقاف یعنی بوکون صحبت وشرب
خمر یارن بر غیری امر وتقدم انه حنظلی یارمقه دخی دیرلر تقول نقفت الحنظل اذا شققته عن الهبید
وهبید حائك فتحی وباء موحده نك کسری ومدیله حنظل دانه سنه دیرلر وحنظل فرقه دو کلکی دیکلله حشوه در والانقاف
همزه نك کسریله بر کسنه یه ایلك حقر منحوره کمك وبر که دیرلر تقول انقفتك المخ ای اعطیتك العظم
لتستخرج المخ وانقاف چکرکه یمره سنی کو ممکه دخی دیرلر منه قولهم لاتكونوا کالجراد رعی وادیا وانقف وادیا
یعنی چکرکه کبی بر وادی یرار اوتلیق آخر وادیده یمرد لق ایتمك الانتقاف همزه نك وتانك کسریله برنسنه یی چقرمق
نحو انتقفته اذا استخرجته المنقاف میمك کسری و نونك سکونیله قوش بورنی منقار طایر معناسنه و منقاف
قاتر بوغجی دیکلوی آق بو نجقه دخی دیرلر المنقوف میمك فتحی وقافك ضمی ومدیله خفیف الاخدعین اولوب
نكف قلیل اللحم اولن کسنه وا خدعین شهطر دن منشعب ایکی طمردر النكف فتحتینله شول کبرك بزلردر
که بوغازده که چکه نهایت بولدغی یرله قولاق یومشاغنك بیتدیکی اولور النكفة کذلك فتحتینله
واحدی غدة صغیره معناسنه التکنیف علی وزن التكریم طواره ذکرا ولنن بزلر ظهور ایتمك یعقوب
روایتی اوزره یقال نكفت الابل اذا ظهرت نکفاتها المنكفه میمك ضمی وکافك کسری وتشدیدیله
بزچقرمه طوار النكفتان فتحتینله چکه ده اولن ایکی سیوری کمك النكاف نونك ضمی وکافك تخفیفله
بر شیش درکه دوه نك ایکی چکه سی نهایت بولدغی یره عارض اولور ابو الغوث روایتی اوزره وابو
الغوث ایتدی بو شول امرضدر که دوه نك بوغزنه عارض اولور فی المال قتل ابلی المنكوف میمك فتحی وکافك
ضمی ومدیله شول دوه در که ذکر اولنن مرضه مبتلا اوله المنکوفه میمك فتحی وکافك ضمی ایله کذلك مونثی یقال

یقال بعیر منکوف وناقه منکوفه ذات نکیف نونك فتحی وکافك کسری ومدیله بر موضعك اسمیدر یوم نکیف
کذلك نونك فتحی وکافك کسریله بر محاربه نك اسمیدر که قریش ایله بنی کنانه بیننده واقع اولمشدر النكف
نونك فتحی وکافك سکونیله یغموری قطع ایتمك یعنی یغمور سندرن منقطع اولمق تقول نکفنا الغیث
من الباب الاول وتقول هذا غیث لاینکف ورایناغیثا ماتکفه احد سار یوما او یومین ای ما اقطعه
ونكف صو چکلوب توکنمکه دخی دیرلر یقال فلان بحر لاینکف ای لاینزح ونكف کوز یاشن سیلمکه دخی
دیرلر تقول نکفت الدمع انکفه نکفا اذا نحیته عن خدك باصبعیك ونكف برنسنه نك ایزن یاوی قلادن
صکره بولمغه دخی دیرلر تقول نکفت اثره نکفا من الاول اذا علا ظلفا من الارض لا یری اثره فاعترضته
فی مکان سهل وظلف طانك معجمه نك ولامك فتحیله صرب یره ونكف برنسنه دن امتناع ایتمکه دخی دیرلر
نکفره لغتدر فتحتینله ونکف بونسنه دن عدول ایتمکه دخی دیرلر تقول نکفت عن الشیء اذا عدلت مثل
کنفت الانكاف همزه نك وتانك کسریله کذلك عدول ایتمك یقال ضرب هذا فانتکف فضرب هذا
یعنی بو اوردی دوندی کی بودخی اوردی وانتكاف یغموری قطع ایتمکه دخی دیرلر یعنی یغمور سندرن
منقطع اولمغه دیرلر یقال انتکفت الغیث اذا قطعته وانتکاف لبیب جوزلکه دخی دیرلر انتکاث کبی اولور
وزنا ومعنی الاستنكاف همزه نك وتانك کسریله برنسنه نك ایزن یاوی قلادقدن صکره بولمق یقال استنکف
اذا علا ظلفا من الارض فوجدته فی مکان سهل وظلفك معناسی صرب یردر نته کم الاده مرور ایتدی واستنكاف
برنسنه دن ارکلوب امتناع ایتمکه دخی دیرلر یقال نکفت من هذا الامر واستنکفت النكف فتحتینله
نوف کذلك امتناع معناسنه یقال نکفت من هذا الامر من الباب الرابع اذا امتنعت النوف نونك
فتحی وواوك سکونیله دوه اورکچی سنام معناسنه الانواف همزه نك فتحیله جمعی ونوف برنسنه اوزمق
وبو کسلکه دخی دیرلر ابن درید روایتی اوزره یقال ناف الشیء ینوف اذا طال وارتفع ینوف بانك فتحی
ونونك ضمی ومدیله بو کیچرك طاغك اسمیدر که طی قبیله سنه منسوب در نته کم امرء القیس شعرنده
واقع اولمشدر عبد مناف میمك فتحیله هاشمك وعبد شمسك باباسیدر ومناف بر صنمك اسمیدر
المنافی میمك فتحی وآخرنده یانك تشدیدیله عبد منافه منسوب اولن کمسنه وقیاسا عبدی دیمك
ایدی لکن دفعا للالتباس قیاسدن عدول اولنمشدر النیف نونك فتحی ویانك سکونیله والنیف
نونك فتحی ویانك کسری وتشدیدیله تخفیف وتشدید ایکیسی دخی لغتدر زیاده معناسنه
ویونك اصلی واودر یقال عشرة ونیف ومائة ونیف وهر نسنه که مراتب اعداده بر عقدك اوزره

زياده اوله اكا نيف ديرلر عقد ثانيه وارنجه التنييف على وزن التكريم زياده اولمق يقال نيّف

فلانا على السبعين النياف نونك كسرى ايله بوقارى جانبه اوزون اولمق يقال قصر نياف وناقة نياف

وجمل نياف اذا كان طويلا فى ارتفاع الاناف همزه نك كسريله بو معنايه اونه رنه جقوب حواله اولمق

يقال اناف على الشىء اذا اشرف واناف دخى زياده اولمغه ديرلر يقال انافت الدراهم على المائة اذا زادت

فصل الواو الوجيف واوك فتحى وجيمك كسرى ومدّيله دپرنوب مضطرب اولمق يقال وجف الشىء

اذا اضطرب ووجيف دوه نك واتك برجنس يوريسى الوجف واوك فتحى وجيمك سكونيله

كذلك طوارك برجنس يوريسى يقال وجف البعير يجف وجفا ووجيفا من الباب الثانى الايجاف

همزه نك كسرى ومدّيله اتى ودوه يى يورتمك يقال اوجفته انا ويقال اوجف فاعجف يعنى يوره تعجيله

زبون ايتدى وايجاف قوللنمه دخى ديرلر وقال فما اوجفتم من خيل ولا ركاب اى ما اعلمتم الوخف وجف

واوك فتحى وخانك سكونيله چوق اوت نباتا كثيره معناسنه يقال عشب وخف اى كثير حسن الوخف

فتحتينله كذلك چوق اوته ديرلر الوخوف ضمتينله والوخافه واوك فتحيله قلچوف اولمق يقال و

شعره من الباب الخامس اذا كثر الوخفاء واوك فتحى وخانك سكونى والفك مدّيله فره طاشلو

اولن يركه طاشلغى باتمش كبى اوليه الوخفه واوك فتحى وخانك سكونيله سياه قيا صخرة سودا

معناسنه الوخاف واوك كسريله جمعى سياه قياله معناسنه ووخف بركمسنه كندويى يره اوندمغه

دخى ديرلر ودوه دخى حال بويله در يقال وخف الرجل اذا ضرب بنفسه الارض وكذلك البعير

ووخاف النمر واوك كسرى وخانك فتحى وهانك سكونيله بر موضعك اسمى دركه لبيدك شعرنده واقع

اولمشدر التوخيف على وزن التكريم كذلك بركمسنه كندويى يره اورمق يقال وخف الرجل توخيفا

اذا ضرب بنفسه الارض وابو عمرو ايتدى توخيف عصا ايله اورمقدر المواخف ميمك فتحى وخانك كسريله

دوه يتاپچق يرلر مبارك الابل معناسنه الموخف ميمك ضمى وخانك فتحى وتشديديله ايرقى دوه

بعيس مهزول معناسنه واخف خانك كسريله بر موضعك اسمى در الوخف واوك فتحى وخا وخف

ميمه نك سكونيله خطمى ديمكله معروف اوتى دوكوب لعابى چيقه رق در ونقول وخفت الخطمى اذا ضربته

حتى تلزج الوخيفه واوك فتحى وخانك كسرى ومدّيله خطميدر دوكولوب بنجيلو نسنه الموخف

ميمك ضمى وخانك كسريله احمق اولن كمسنه واحمق موخف ديكلرى كندى مهملاتن قارشدرد غمز

اشعارا ايچون درخطمى وكن كمسنه خطمى قارشدرد غى كبى واحمقه عجان دخى ديرلر كه عجا خمير

خمير يوغرمجى ديمكدر كندى مهملاتن بو عرده عن اشعار ايچون بونلر عرب طايفه سنك

كنايتلرى قبيلندندر الوذف واوك فتحى وذالك سكونيله طامق يقال وذف الاناء من الباب ودف

الثانى يقال وذف الاناء اذا اقطر الاستيداف بر نسنه يى طملتمق استقطار معناسنه يقال استودفت

الشحمة اذا استقطرتها نوذفت الوذفه واوك فتحى وذالك سكونيله يا نجمه دركه نباتا تدن

باشلو اوله روضة خضرا معناسنه الوذيفه واوك فتحى وذالك كسرى ومدّيله معناها يقال اصبحت

الارض وذفه اذا اخضرت كلها واخصبت واخصاب خانك نجمه وصادك مهمله ايله بريونرى اوتلى اولمق

وابو صاعد ايتدى وذيفه من بقل ومن عشب ديرلر وضغيفة من بقل ومن عشب ديرلر قچن

روضة تازه لنوب انواع نباتات ايله طوتنسه وكملوا فى وذيفه منكرة وفى غذيمه منكرة ديرلر

ديدى بو تعبيردن فهم اولنور كه وذيفه مطلق روضه دن دخى عبارت اوله وغذيمه غين و

ذال معجمتينله اوت بتن يره ديرلر التوذّف فتحتينله وذال معجمه نك ضمى وتشديديله يوردكن

آدمى برى برنه قريب ايدوب اوموزلرى تحريك ايتمك يقال ر تيوذف بذال معجمه اذا مر يقارب الخطو

ويحرك منكبيه وفى الحديث خرج الحجاج يتوذف فى سبتيتين وسبتيه سين مهمله نك كسريله بر جنس

ابق قابندير لركه اكثر عرب طايفه سى استعمال ايدر وابو عمرو ايتدى توذف صالنيب يوريمك در تبختر

معناسنه وابو عبيد ايتدى توذف سرعت ايتمكدر الوارف رانك كسريله واسع اولن كوكه سايه ورف

فراخ معناسنه فراوان ايتلى اوندره يقال ظل وارف اى واسع ووارف تازه اولوب زياده ياشل اوته دخى

ديرلر يقال نبت وارف اى رفاف شديد الخضرة ورفاف راء مهمله ايله وفا ايله تازه ديمكدر الورف واوك

فتحى وراء مهمله نك سكونيله واسع اولمق الوريف واوك فتحى ورانك كسرى ومدّيله معناه يقال

ودف يرف ورفا وريفا اذا اتسع وورف اوت تازه لنوب طراوت بولمغه دخى ديرلر الوزيف وزف

هاواوك فتحى وزاى معجمه نك كسرى ومدّيله سيردمه سرعت ايتمك زفيف كبى درونزا ومعنى يقال وزف

اذا اسرع وقرى قوله تعالى فاقبلوا اليه يزفون بالتخفيف التوزف فتحتينله وسينك ضمى وتشديديله

بر نسنه قاولوب قابى صويلمق تقشر معناسنه ابن السكيت ايتدى بدنه انانه عارض اولن چيبن

وبيمك قبى قوريب قابى صويلب توسف القرح ديرلر وه ونك كيجكى اوكلغه بشلسه توسف جلده

وتقشقش جلده وتقشر ديرلر جمله سى بر معنايه در الوصف واوك فتحى وصادك سكونيله بر نسنه يى وصف

صفتلمق الصفه صادك كسريله معناه يقال وصفت الشىء وصفا وصفه والهاء عوض من الواو وصفه

برکسنه نك ذاتیله قایم اولان حالتدر دیرلر علم کبی سواد کبی اما نحویون صفتله بو معنایی دیلمزلر زیرا
صفت انلر قتنده شول لفظدر که برنسنه یه نعت واقع اوله یا اسم فاعل اوله یاخود اسم مفعول اوله
یاخود انلر معناسنده اولان نسنه اوله شبه ومثل کبی مثلا رایت اخاك الظریف دیدکلرینده اخ موصوف
والظریف صفت در دیرلر بوجهتدن بو شی صفتنه مضاف اولمز دیرلر زیرا شی نفسنه مضاف اولمز کبی زیرا
انلر قتنده صفت موصوفدن عبارتدر دیجك ظریف اخ کندیدر دیمکدر التواصف تانك فتحی وصادك ضمی ایله
برقاچ کسنه بونسنه یی بربرینه تعریف ایتمك یقال تواصفوا الشیء الاتصاف همزه نك کسری وتانك کسری
وتشدیدیله برنسنه برحال ایله موصوف اولمق بیع المواصفه میمك ضمی وصادك فتحیله برنسنه یی کورمدن
وصف ایتمکله صاتمق الوصیف واوك فتحی وصادك کسری ومدیله خدمتکار کرك اوغلان اولسون
کرك جاریه اولسون الوصفاء علی وزن النقباء جمعی خدمتکارلر معناسنه ووصیفه هنوز خدمته
یرامین خدمتکاره دیرلر یقال وصف فهو وصیف وثعلب ایتدی کاه اولور جاریه ایچون وصیفه
بنه الوصائف دیرلر الایصاف همزه نك کسری ومدیله خدمتکار اولمق الوصافه واوك فتحیله خدمتکار خدمت ایتمك
مرتبه سنه ایرشمك یقال وصف الغلام اذا بلغ الخدمه الوصایف واوك فتحی ویانك کسریله وصیفه نك جمعی
ثعلب روایتی اوزره الاستیصاف برنسنه یی وصف ایتمکی طلب ایتمك تقول استوصفت الطبیب لدائی
وطف اذا سالته ان یصف لك ما تتعالج به الاوطف واوك وطانك فتحیله شول کسنه درکه قاشی وکرپکی کوزی
اولوب قیللری چوق اوله یقال رجل اوطف اذا کان کثیر الشعر فی العینین والحاجبین واوطف سحابه
دیه لکه دخی دیرلر الوطفاء واوك فتحی وطانك سکونی والفك مدیله شول بلوطدرکه صوبی چوق
وظف اولدیغندن اطرافی صارقمش اوله یقال سحابه وطفاء اذا کانت مسترخیة الجوانب لکثرة مائها الوظیف
واوك فتحی وظاء معجمه نك کسری ومدیله طوارك النك وایاغنك اینجه یری الاوظفه همزه نك فتحی و
ظانك کسریله جمعی اصمعی ایتدی یستحب من الفرس ان تعرض اوظفه رجلیه وتحدب اوظفه یدیه وحدب
یومری اولمغه دیرلر الوظف واوك فتحی وظانك سکونیله دوه نك باغن قصه قلمغه دخی دیرلر تقول وظفت
البعیر من الباب الثانی اذا قصرت قیده وتبعیت معناسنده کلور یقال من یظفهم ای یتبعهم الوظیفه
واوك فتحی وظانك کسری ومدیله شول نسنه درکه هر کون تعیین اولنه کرك طعام اولسون کرك غیری
وغف رزق اولسون التوظیف علی وزن التکریم وظیفه تعیین ایتمك تقول وظفته توظیفا الایغاف همزه نك
کسری ومدیله وغین معجمه ایله تیز سکرتمك سرعت عدو معناسنه الوغف واوك فتحی وغینك

ضعف

وقف ضعف بصره دیرلر وشوارین نسنه یه دخی دیرلرکه تکه نك قارننه بغلرلر تا که چیفتلشمسون دیو الوقف
واوك فتحی وقافك سکونیله شول بلزك قیل که کمکدن ایدوب قوللره طقرلر و وقف طوارك
طوپوغنه دخی دیرلر یقال وقفتها انا و وقف برکسنه یی کندی کناهنه مطلع قلمغه دخی دیرلر
تقول وقفته علی ذنبه اذا اطلعته علیه و وقف بر ملکی بیع وشرادن الیقویوب منفعتی
فقرایه تعیین ایتمکه دخی دیرلر تقول وقفت الدار للمساکین وقفا واوقفتها بالالف لغة ردیة
ولیس فی الکلام اوقفت الا حرف واحد اوقفت عن الامر الذی کنت فیه اذا اقلعت یعنی برکسنه
برایشدن الیقومق معناسنه باب افعالدن استعمال اولنور علی ما یجیء التوقیف علی وزن
التکریم بلازك طقمق تقول وقفت المراه توقیفا اذا جعلت فی یدیها الوقف والتوقیف اتك اللرینه
وایغلرینه بلزك یرلرینه بیاض اولمغه دخی دیرلر وتوقیف حجاج وقفه طورمغه دخی دیرلر وتوقیف
شرع شریفده نص معناسنده کلور الموقف میمك ضمی وقافك فتحی وتشدیدیله شول آتدر
که الندن وایاغندن بلزك یرلرنده بیاض اوله نه یوقری تجاوز ایده نه خود اشاغه تجاوز ایده الوقوف
ضمتینله طورمق یقال وقفت الدابة تقف وقوفا ویقال وقفتها انا یتعدی ولا یتعدی
الایقاف همزه نك کسری ومدیله برکسنه یی برایشدن الیقومق تقول اوقفت عن الامر
الذی کنت فیه وبر سوزی سویلیوب ساکت اولمغه دخی دیرلر ابو عمرو روایتی اوزره تقول کلمتهم
ثم اوقفت ای سکت وهرنسنه که آنی ترك ایده اولسن اوقفت دیرسن وابو عبید مصنف
نام کتابنده ابو عمرو بن العلادن روایت ایدوب ایتدی اگر برطور کسنه یه مرور ایدوب ما اوقفك
ههنا دیسك حسن اولور وابن السکیت نابیدن روایت ایدوب ایتدی ما اوقفك ههنا وای شیء
اوقفك ههنا دیرلر سنی وقوفه محتاج ایدن نه در معناسنه الموقف میمك فتحی وقافك کسریله
شول یردرکه انده طورسن هرده مقول لر اولوریسه اولسون الموقفان میمك فتحی وقافك کسریله
ایکی بوش یکر تهیگاه معناسنه وموقفان اعضادن عورتك یوزی وایاغی معناسنه کلور یقال
للمراة انها لحسنة الموقفین وهما الوجه والقدم علی روایة یعقوب وبعضلر ایتدی عورتك
موقفی کوزلری والکعب وسایر ظاهر اولان اعضاسیدر التواقف تانك فتحی وقافك
ضمیله ایکی عسکر بربریله محاربه یه طورشمق یقال التواقف الفریقان فی القتال المواقفه میمك ضمی
وقافك فتحیله برمعامله ده سوزی بربره قرار شدرمق الاستیقاف همزه نك وتانك کسریله وقف

طلب ایتمك تقول استوقفته اذا سألته الوقوف التَّوَقُّف فتحتینله و تانك ضمی و تشدیدیله برنسنه
منتظر اولوب اكلنمك الوَقِیفه واوك فتحی و قافك كسری و یا ایله شول یبان كچیسو در كه انی آوایتلری برتپه یه
مضطر قیلهلر بر وجهله كه ایتمكه قادر اولمیوب صید اوله واقِف قافك كسریله انصاردن بر جماعتدر كه انلر
وكف بنی سالم بن مالك بن اوسدر الوَكْف واوك فتحی و كافك سكونیله یغمور دامهلمق الوَكِیف واوك فتحی
و كافك كسری و مدیله بعناه التَّوْكاف تانك فتحی و واوك سكونیله بعناه كذلك یقال وكفا و وكیفا
و توكافا من الباب الثانی اذا قطر و وكف قطعه دخی دیرلر كه دریدن اولور مقعد معناسنه الایكاف
همزه نك كسری و مدیله كذلك اوطلمق ذكر اولنان معناده لغتدر یقال اوكف البیت التَّوَكُّف فتحتینله
و كافك ضمی و تشدیدیله برنسنه یی اوچمق بوقع معناسنه یقال مازلت اتوكفه حتی لقیته الوَكَف
فتحتینله كناه اثم معناسنه یقال وكف یوكف من الباب الرابع اذا اثم و وكف عیب معناسنه دخی كلور
یقال لیس علیك فی هذا وكف ای منقصة و عیب الوِكاف واوك كسریله پالان كه مركب اوزرلر
و اكاف دخی دیرلر همزه نك كسریله الایكاف همزه نك كسری و مدیله مركبه پالان اورمق یقال اوكفت البغل واوكفته
ولف و نعل یاء موحده و عین مهمله ایله قاتر معناسنه الوِلاف واوك كسریله الاف كبی الفت قلمق موالفت معنا
و ولاف برجنس سكر عكه دخی دیرلر ایقلری بر اوغوردن قالدروب قوبغله الوَلیف واوك
فتحی و لامك كسری و مدیله بعناه و ولاف و ولیف كذلك قوم بر اوغوردن كلمك و برق ولیف دیرلر
وهف بری بری اردنجه كلوب یلدرمه الوَهْف واوك فتحی و هانك سكونیله اوت تازه لنوب یپراق تلنمق
واوك فتحی و هانك كسری و مدیله بعناه یقال وهف یهف وهفا و وهیفا اذا اورق و اهتز مثل ودف
ورقا و ودیفا الایهاف همزه نك كسری و مدیله برنسنه قالقوب مرتفع اولمق و منه قولهم ما یوهف له
هتف شیء الا اخذه ای ما یرتفع فصل الهاء الهَتْف صوت معناسنه یقال هتف الحمام یهتف هتفا
من الباب الثانی الهِتاف هانك كسریله بعناه یقال هتف به هتافا ای صاح به الهَتّاف هانك
فتحی و تانك تشدیدیله شول یایدر كه اوازی زیاده چقه الهَتْفَی هانك فتحی و تانك سكونی و الفك
هجف قصریله بعناها یقال قوس هتافة و هتفی ای ذات صوت الهِجَف هانك كسری و جیمك فتحی و فانك تشدیدیله
هدف موذی اولوب ثقیل اولان كرك دوه قوشی اولسون كرك انسان اولسون الهَدَف فتحتینله هر
مرتفع اولان نسنه در كرك بنا كرك قوم یغنی كرك طاغ و اوق نشانه دخی هدف دینلكلری و فرض
اولنمسندندر هدف دینلكلری بوندن مأخوذدر الاِهداف همزه نك كسریله دیه اوزرینه چقمق

چقمق یقال اهدف علی التل اذا اشرف و نل تاء مثناتك فتحیله كوچك دپه یه دیرلر و اهداف معناسنده
كلور یقال اهدف الیه اذا لجأ و اهداف برنسنه بر كمسنه یه متقین اولمق دخی دیرلر یقال اهدف لك الشیء
اذا انتصب المُهْدِفة میمك ضمی و دالك كسریله آتلی اولان عورت الاستهداف همزه نك و تانك كسریله بر
بر كمسنه یه متعین اولمق یقال استهدف لك الشیء اذا انتصب المُسْتَهْدِف میمك ضمی و دالك كسریله
اینلو اولان كوشه یقال ركن مستهدف ای عریض الهِدْفة هانك كسری و دالك سكونیله بر قطعه كرك
اولردن بر قطعه اولسون كرك غلایقدن بر قطعه اولسون خبطه كبی دوزنگا و معنی خبطه خاء معجمه
و باء موحده و طاء مهمله ایله در الهَرْف هانك فتحی و رانك سكونیله برنسنه ده مدحی و ثنایی اوزمق هرف
ایشدن كمسنه لری عجیم كتورمكجون یقال الاتهرف بالاترف من الباب الثانی و هرف فخرما اغاجی
میوه سن تیز و تر كه دخی دیرلر یقال هرفت النخل اذا عجلت اتارها و اناء تاء مثناتله فعال وزننه اوزره
خرما میوه سنه دیرلر الاِهراف همزه نك كسریله بر كمسنك مالی زیاده اولمق یقال اهرف الرجل اذا نمی ماله الهِرْشَفة هرشف
هانك كسری و رانك سكونی و سینك فتحی و فانك تشدیدیله اردبة وزننه اوزره شول بز پاره سی
یا خود كلیم پاره سیدر كه انكله یردن یغمور صویی الوب بر قوغه ایچنه صغرلر و بونه صونك قلتی زمانندن
هزف ایدرلر و ابو عبیدا بتدی بعضلر هرشفه زیاده قاریی اولان عورت دریدی الهِزْرَف هالك كسری
و زاء معجمه نك فتحی و فانك تشدیدیله شول دوه و قوشی در كه موذی اولوب ثقیل اوله یس هزنق یحقف
هنف بی اولور وزنا و معنی الهِفَّ هانك كسری و فانك تشدیدیله شول یوفقه بلوتدر كه یغموری اولمیه
و هف شول ایلكو بجنه دیرلر كه انوك بالی اولیه ابن الكیت روایتی اوزره و هف شول كمسنه دیرلر كه انوك
بیلمسی تاخیر اولنماغله دادسیدر و كله و هف خرده اولور بالقلره دخی دیرلر الهُفّاف هانك ضمی
و فانك فتحی و تشدیدیله براق اولان نسنه و خفیف اولنده دخی دیرلر هفاف و هفاف معتدل اولان
اوكله یه دخی دیرلر الهَفِیف هانك فتحی و فانك كسری و مدیله براق و خفیف اولمق یقال هف هفیفا
و هفیف سرعت سیره دخی دیرلر الهَفّافه هانك فتحی و فانك تشدیدیله معتدل اولان یل ریح طیبه معناسنه
و هفاف كذلك شول كوكلكه دیرلر كه رقیق و شفاف اوله الهَفْهاف هانك فتحی و فانك
سكونیله كذلك شول كوكلكه دیرلر كه رقیق و شفاف اوله و شول الكه دیرلر كه شفاف اوله المُهَفْهَفه
میمك ضمی و هانك فتحیله شول عورتدر كه قارنی انا اوله المهفهفة میمك ضمی و فانك فتحی و تشدیدیله كذلك
قارنی آنا اولان عورت یعقوب روایتی اوزره الیَهْفُوف یانك فتحی و هانك سكونی و فانك ضمی و مدیله قوبه قوق

هلف اولن كمسنه جبان معناسنه وبعضلر ايتدى جوى اولن كمسنه در جديد القلب معناسنه الهِلَوف
هنف هانك كسرى ولامك فتحى وتشديديله وواوك سكونيله شول كمسنه دركه ثقيل واهل جفا اوله عظيم اللحية اوله الاهناف
همزه نك كسريله شول كولمكدر كه انده نوع فتور اوله سخريه يه الوكمسنه نك كولمسى كبى المهانفه بيمك ضمى
هوف ونونك فتحيله بمعناه التهانف تانك فتحى ونونك ضمى ايله بمعناه كذلك الهَوف هانك فتحى وواوك سكونيله
هيف شول يلدر كه اسى اوله ريح حارة معناسنه الهَيف هانك فتحى وبانك سكونيله كذلك شول يلدر
كه اسى اوله ريح حارة معناسنه واولين جانبندن كلور واول شول انكيا ديد كلوى يلدر كه جنوب ايله دبور
بيننده جارى اولور سهيل يلدزنك مجاسى التندن كلور وفى المثل هبت هيف لاذيا نها اى لعاداتها
لانها تجفف كل شئ وتيبسه يعنى صوين چكوب قوريدر الهَيّف فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله ذكر اولنن
اسى يله اطلاق اولنور يقال تهيف الرجل من الهيف كما يقال تشتا من الشتاء الهافه على وزن الحاله شول
ناقه دركه تيز صوسز اوله وبونك اصلى يايدر المهياف بيمك كسرى وهانك سكونيله بمعناه الاهتياف همزه نك
وتانك كسريله صوسزلق يقال اهتاف اذا عطش الهيفان هانك فتحى وبانك سكونيله صوسز عطشان معناسنه
يقال رجل هيفان اذا كان عطشانا وهيان صوسز اولن رجله دخى اطلاق اولنور اصمعى روايتى اوزره
الاهافه همزه نك كسريله قومك طوارى صوسز اولق يقال اهاف القوم اذا عطشت ابلهم الهيف فتحتينله
قارن وبوكر اينجه اولق الاهيف همزه نك وبانك فتحيله شول كمسنه دركه قارنى وبوكرى اينجه اوله
الهيفا هانك فتحى وبانك سكونى والفك مديله مؤنثى يقال رجل اهيف وامراة هيفاء الهيف هانك
كسرى ومديله جمعى يقال قوم هيف وهيفاء فرسه دخى صفت واقع اولور يقال فرس هيفاء اى ضامرة

ابق باب القاف من كتاب ترجمة الصحاح الجوهرى فصل الالف الاباق

همزه نك كسريله قول قاچمق يقال ابق العبد يابق ويابق من الباب الاول والثانى اذا هرب التابق فتحتينله
وبانك ضمى وتشديديله كيزلنمك يقال تابق اذا استتر بعضلر ايتدى تابق بر كمسنه كندى نفسن حبس ايتمكه
دينلر الابق فتحتينله شول ايپ كه كندردن اوله قنب معناسنه الارق فتحتينله اويانق تفعول
ارق ارقت من الباب الرابع اذا سهرت الائتراق همزه نك وتانك كسريله اويخو نتفى الترقت على وزن افتعلت
الارق همزه نك فتحى ورانك كسريله اويانق اولن كمسنه التاريق على وزن التكريم اويا ندرمق يقال ارقنى
كذا تاريقا اى اسهرنى الارقان فتحتينله يرقان معناسنه لغتدر ويرقان شول آفتدركه اكنه ايرشور
وانسانه دخى عارض اولور بكزن صررور المارق بيمك فتحى وراك ضمى ومديله اولنن آفته اوغرين الكن ذكر

يقال زرع مارق ومرروق ايضا الاريق همزه نك وراك فتحى وبانك سكونيله آفت داهيه
معناسنه منه قولهم جاءنا بام ربيق على اريق وام ربيق راء مهمله وباء موحده ايله كلوى داهيه نك اسميدر يعنى بلايى بلا اوزرينه كتوردى
ابو عبيد ايتدى بونك اصلى حياتدن مأخوذدر يعنى اريق اصلنده ورق ايدى وورق
اورقك تصغيريدر بونلر بطلو معناسنه كه ايلان ديمك اولور اصمعى ايتدى عربطايفه سى
شويله زعم ايدرلر كه بو شول كمسنه نك قولندن مأخوذدر كه غولى يعنى بيان آدمسى بر بوزده
ارق اون زرع كوردم ديمشدر اراق همزه نك ضمى ايله غراب وزننى اوزره بر موضعك اسميدر الازق
همزه نك فتحى وزانك سكونيله طارلق ضيق معناسنه ازك كبى روزنكا ومعنى المازق بيمك فتحى وزانك
كسريله طارلق محلى مضيق معناسنه بو سيبدن موضع حربه مازق ديو تسميه اولندى التازق فتحتينله
افق وزانك ضمى وتشديديله طارلنمق يقال تازق صدرى وتازك اذا ضاق الافق همزه نك ضمى
وفانك سكونيله والافق ضمتينله عسرلرعسر كبى جانب ناحيه معناسنه الآفاق همزه نك مديله
جمعى وافق چابك آته دخى ديرلر الافق فتحتينله واخرنده يانك تشديديله شول كمسنه دركه اطراف
ارضدن اوله افاق ارضه منسوب معناسنه وبعضلر افقى ديدى ضمتينله قياس دخى بودر الآفق الفك
مديله وفانك كسريله فاعل وزنى اوزره ايولكده نهايت مرتبه يه واصل اولن يقال فرس آفق قويل من آفق
وافقه اذا كان كريم الطرفين الافق فتحتينله مصدردر ذكر اولنن معناده يقال افق يافق افقا من
الباب الرابع اذا بلغ النهاية فى الكرم وافق دباغتى تمام اولمين ديره ده ديرلر افيقك جمعى ادم كبى
على هجى الافيق همزه نك فتحى وفانك كسرى ومديله شول ديرى دركه دباغتى تمام اولميه واصمعى ايتدى افيق
شول ديره ده ديرلر كه دخى ديلكنمش اوله الاشرقة همزه نك كسريله افعله وزنى اوزره جمعى ادمله ادمكى وعنقه
ارغفه كبى الافق همزه نك فتحى وفانك سكونيله دريى دباغت ايتمك يقال افق اديمه يافقه افقا من الباب
الثانى اذا دبغه الى ان صار افيقا وبر يوزه كتمكه دخى ديرلر يقال افق فلان اذا ذهب فى الارض وبعض كمسنه بى
بعض اوزرينه ترجيح ايدوب زياده بخشش ويرمكه ده ديرلر يقال افق فى العطاء اى فضل واعطى بعضا
الق اكثر من بعض التالق فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله شمشك يلدرمق يقال تالق اذا لمع
الائتلاق همزه نك وتانك كسريله بمعناه الائتلاق همزه نك وتانك كسريله بمعناه الالق همزه نك كسرى
ولامك سكونيله قورت ذئب معناسنه الالقة كذلك همزه نك كسرى ولامك سكونيله مؤنثى ديشى قورت
معناسنه الالق همزه نك كسرى ولامك فتحيله جمعى وكاه اولور الق ديشى يوزه دخى اطلاق اولنور واركنه

قزدیلن و بیاج دیرلر الق دیرلر الاَوْلَق همزه نك ولامك فتحی وما بیننده واوك سكونیله فوعل وزننده
وُنه جنون معناسنه در المألُوق میمك فتحی ولامك ضمی و مدیله دیوانه اولمش كمسه مجنون معناسنه
واكر بلوسك اولق افعل وزننده اونده قیلورسن زیرا الق الرجل فهو مالوق دیرلر مفعول وزننده اونده
الاَلَق فتحتینله والفك قصریله شول عورت دركه یوزندن تیز صچرییه سریع الوثبه معناسنه الالق همزه نك
كسری ولامك فتحی وتشدیدیله امع وزننده اونده یلدیریمه دینور الاَلُوقَة همزه نك فتحی ولامك ضمی و مدیله
انق شول طعامدركه قیمغله ایدرلر الاَنَق فتحتینله فرح و سرور معناسنه یقال اَنِق یانَقُ انقا من الباب
الرابع اذا فرح الانیق همزه نك فتحی ونونك كسری و مدیله خوب وغریب اولمشنه یقال شیء انیق
ای حسن معجب الایناق همزه نك كسری و مدیله عجبه كتورمك یقال آنقنی الشیء ای اعجبنی التألُّق فتحتینله
و نونك ضمی وتشدیدیله بر شنده دقت ایدوب ایواینلمك یقال التأنق الشیء ای اعجبنی التأنق فتحتینله
و نونك ضمی وتشدیدیله بر شنده دقت ایدوب ایو ایشلمك یقال تأنق فی الامر اذا عمله بنیقة ونیقه نونك
كسری و مدیله بر شنده ایو ایتمك پس تأنق تنوق كبی اولور وزنا و معنی و تأنق بر كسنه بر سبزه زاره كیروب استحسان
ایتمكه دخی دیرلر یقال تأنق فلان فی الروضة اذا وقع فیها معجبا بها الاناقه همزه نك كسری و فتحیله بر شنده
ایو ایتمك یقال لمر اناقه و اَناقه الاَنُوق همزه نك فتحی و نونك ضمی و مدیله بر قوشدركه اكا رخمه دیرلر و رخمه را نك فتحی
وخاء معجمه نك سكونیله قرتال دیكلری قوشدر صاحب كشاف تفسیری اوزره و كوكس دیكلری در صاحب مذهب
تفسیری اوزره و صاحب صراح مردارخوار ایله تفسیر ایتمشدر و مشهور بودركه مردارخوار چیلق دیكلری
اولور پس مقام مناسب اولمانزدیرا چیلاغك یمرده سی كن لودكل در حالا كه مثل مشهوردر اعز من بیض الانوق ومثلك
وجهی بودركه انوق یمرده سن زیاده كزلو ییرلره بوراكی یواسنه طفر بولنمز بوجه طاغلرده صرپ ییرلرده یمرتلد غیچون
الاوق حالا كه زبوجه حاقتله موصوفدر الاَوْق همزه نك فتحی و واوك سكونیله اغرلق ثقل معناسنه یقال القی علی
اَوْقَهُ واوق بر موضعك دخی اسمیدر التأویق بر كسنه یه مشقت و زحمت استمدكه ننه یی تحمیل
اهق ایتمك تقول اوقته تاویقا اذا حملته المشقه و المكروه الایْهَقان همزه نك فتحی و یانك سكونی و هانك
ثبق ضمیله بیان ترهسی جرجیر بری معناسنه فصل الباء البثق بانك فتحی و ثاء مثلثه نك سكونیله
سیّل بر ییری یا رمق یقال بثق السیل موضع كذا یبثق بثقا علی روایة یثمعو جب اذا خرقه و شقه الانبثاق
بخق همزه نك و بانك كسریله یارلق انفجار معناسنه البَخَق بانك فتحی و خاء معجمه نك سكونیله بر كوزی چقرمق
تقول بخقت عینه ابخقها بخقا من الباب الثالث اذا عورتها البخق فتحتینله بر كوزلی اولمق كوزی

كوزی لیجری یاتغله البخنق بانك و نونك ضمی ایله شول بز پاره سیدركه عورتلر انی باشنه اورتوب
برق اوجن بكه سی التنه الور تاكه یاغ اولسون دیو یاخود باشنه سوردكی یاغ توز اولمسون دیو البُرُوق
ضمتینله یلدرمق یقال برق السیف بروقا من الباب الاول اذا تلألأ البَرِیق بانك فتحی
فتحی و رانك كسریله اسم دریلدرمق معناسنه البَرْق بانك فتحی و رانك سكونیله شمشك كه
بلوددن چقوب ظاهر اولور و بر كسنه قورقو خبر و یرمكه دخی دینور یقال رعد الرجل و برق
اذا تهدد و تهدَّد تهدید دیرلر و برق عورت بزنمكه دخی دیرلر یقال رعدت المراة و برقت اذا
تزینت و برق ناقه كندو یی یوكلو كوستروب یوكلو اولمامغه دخی دیرلر یقال برقت الناقة اذا اشالت
بذنبها و تلقحت ولم تلقح و برق طعامه زیت یاغی دوكمكه دخی دیرلر یقال برقوا الماء و سمن برقا و برق كوز
تحیر اولق حالتنده یلدرمقده دینور یقال برق البصر من الباب الاول اذا ظهر البریق حین شخص
التبارِیق تانك فتحی و رانك كسری و مدیله شول طعاملردركه اكاء الجلی یاغ قاتلمش اوله و یاغی چوق
اولمیه البُرُوق ضمتینله جمعی برخلب شول بر فه دیرلر كه انده بلوط اولمیه برق خلب اضا فتله و برق
خلب توصیفله ایكیسی دخی جایزدر البُرَقان فتحتینله یلدرمق یقال رعدت السماء و برقت برقانا
اذا لمعت الابراق همزه نك كسریله برق ایشلمك یقال ابرق القوم اذا اصابهم البرق و بعضلر ابراق
برق صاحبی اولمق معناسنه دیدی ابرقت السماء كبی نته كم باب دالده ارعد تعبیرنده مرور ایتمشدر
و ابراق بر كسنه قلیچ یلدرتمغه دخی دیرلر یقال ابرق الرجل اذا لمع سیفه و ابراق ناقه كندو یی یوكلو
كوستروب یوكلو اولمامغه دخی دیرلر یقال ابرقت الناقة اذا شالت بذنبها ای رفعت و تلقحت ولم تلقح و
ابراق صویه اوزره زیت یاغی دوكمكه دخی دیرلر یقال ابرقوا الماء بزیت اذا اصبوا علیه زیتا قلیلا البُرُوق
بانك فتحی و رانك ضمی و مدیله شول ناقه دركه اوزنی یوكلی كوسترمه حالا كه یوكلو اولمیه المُبْرِق میمك ضمی و
رانك كسریله بمعناه المَبَارِیق میمك فتحی و رانك كسری و مدیله جمعیدر اوزنی یوكلی كوسترن ناقه لر معناسنه
البریقة بانك فتحی و رانك كسری و مدیله شول سوددركه اوزرنه چروش یاخود فی الجمله ساده یاغ
دوكله و صاحب صراح بو مقامده بو بقیه یی طعام آن شیرو آرنده دیو تفسیر ایتمشدر سود ز یاغ آرداوی
دیملی و ابالی خچو وشنی دراول اوذكلدر البُرَاق بانك ضمی ایله چارپا بالدن متول جیوانك اسمیدركه معراج
كیجه اكارسول اكرم صلی الله علیه و سلم سوار اولمشدر البَرَق فتحتینله كوز تحیر اولوب قپانماق
یقال بَرِق البصر یبرق برقا من الباب الرابع اذا تحیر فلم یطرف و برق و برق دیدكلری اغاجك برغن

یعلم طوارك قرنی زحمت حاصل قلمغه ده دیرلر یقال برقت الغنم برقا اذا اشتکت بطونها من اکل البرق
وبرق قوزیه ده دیرلر حمل معناسنه فارسی معربدر البرقان بانک کسری ورانک سکونیله جمعیدر قوزیلر
معناسنه البروق علی وزن فعول بر کیچوک اغاجدر که بلوت کوردکده تازه لنوب یشرر البروقة واحدی
وفی المثل أشکر من بروقة التبریق علی وزن التکریم کوزی واسع قلوب بر نسنه یه دقتله نظر قلمق
یقال برق عینه تبریقا اذا وسعها واحدّ النظر الابریق همزه نک کسری ورانک کسری ومدیله معروفدر
فارسی معربدر الاباریق همزه نک فتحی ورانک کسری ومدیله جمعی ابریقلر معناسنه وابریق کذلک شول
قلیچه دیرلر که زیاده براق اوله الابرق همزه نک ورانک فتحیله شول بر یردر که انده طاشلر وقوملر اولور
جابجا بالچقلو اوله البرقاء بانک فتحی وراانک سکونی والفک مدیله بمعناه وبرقاء ابرقک مؤنثی دخی کلور اکل
سیاهله الاجه معناسنه حتی کوزه برقا دیدیلر الاجه اولدیغیچون الابارق الفک فتحی ورانک کسریله ابرقک
جمعی طاشلو یرلر معناسنه البرقاوات بانک فتحی ورانک سکونی ایله کذلک برقانک جمعی ذکر اولنان
معنایه البروقة بانک ضمی ورانک سکونیله کذلک طاشلو وقوملو یر برقا معناسنه البراق بانک کسریله
جمعی یقال قنفذ برقة کما یقال ضب کدیة علی طریق الاضافة وقنفذ قافک ضمی ونونک سکونیله کرپی
دیکلو بجانوردر وضب کلرودر کدیة کافک ضمیله بر یر البرق بانک ضمی ورانک فتحیله برقه نک کذلک
جمعی طاشلو یرلر معناسنه بو مقامده جوهرینک کلامنده نوع خفا واردر زیرا مقتضا برقه نک جمعی
براق ثانیا برق کلوردی دیمشدر مکر تأویل اولنوب براق جمع غیر مطرده تبادر ایده الابرق همزه نک
ورانک فتحی ایله شول ایپ در که انده ایکی درلو رنک اوله وابرق دیرلر هر نسنه یه که انده سواد وبیاض اوله
یقال تیس ابرق وتیوس برق علی ما مر البارق رانک کسریله شول بلوتدر که اوک شمشکی اوله البارقة
مؤنثی یقال سحاب بارق وسحابة بارقة وبارقة کذلک قلیجلره ده دیرلر وبارق یمنده بر قبیله نک آدیدر
که معقر بن حمار البارقی که شعرای عربدندر انلردندر ومعقر میمک ضمی وقافک فتحی وتشدیدیله در وبارق
کوفه یه قریب بر موضعک اسمیدر الاستبرق همزه نک کسری وسینک سکونی وتانک وراانک فتحیله قالین
اطلس دیباج غلیظ معناسنه وبعض نسخه ده یعمل بالذهب دخی واقع اولمشدر که قاموسده دخی اثبات
اولنمشدر بو تقدیرجه آلتونلو قماش معناسنه اولور فارسی معربدر که ستبردن مأخوذدر وقال معناه
الأبیرق همزه نک ضمی وبانک فتحی ورانک کسریله استبرقک تصغیریدر البرازیق بانک فتحی وزانک ? برزق
کسری ومدیله بر نسنه نک جماعتی المبرنشق میمک ضمی ورانک فتحی وشینک کسریله مسرور اولن برنشق

کسنه الابرنشاق همزه نک ورانک کسریله فرحناک اولمق یقال ابرنشق الرجل وقال الاصمعی حدثت برشق
الرشید بحدیث فابرنشق وابرنشاق اغاج چیچکلنمکه دخی دیرلر یقال ابرنشق الشجر اذا ازهر البزاق بزق
بانک ضمی وزانک تخفیفیله غراب وزننده اغز یاری توکرک معناسنه البزق بانک فتحی وزانک
سکونیله توکرمک یقال بزق بزقا من الباب الاول البساق بانک ضمی ایله کذلک توکرک البسق بسق
بانک فتحی وسینک سکونیله توکرمک بزق کبی وزنا ومعنی یقال بسق بسقا من الباب الاول کذلک البسوق البسوق
ضمتینله خرما اغاجی اوزون اولمق یقال بسق النخل من الباب الاول کذلک بسوقا اذا طال ومنه قوله تعالی
والنخل باسقات لها طلع نضید وبسوق بر کمسنه اقرانه غالب اولمغه دخی دیرلر یقال بسق فلان
علی اصحابه اذا علاهم الابساق همزه نک کسریله ناقه طوغرمزدن اول ممه سنه آغز کتورمک یقال ابسقت
الناقة اذا وقع فی ضرعها اللبأ قبل النتاج المبسق میمک ضمی وسینک کسریله ممه سنه اغز کتورن
ناقه المباسیق میمک فتحی وسینک کسری ومدیله جمعی اغز کتورن ناقه لر معناسنه البصاق بانک ضمی بصق
وصاد مهمله نک تخفیفیله توکرک بزاق کبی وزنا ومعنی البصق بانک فتحی وصادک سکونیله توکرمک
یقال بصق بصقا من الباب الاول وبصاق خرما اغاجنک بر جنسنه دیرلر بصاقة القمر بانک کذلک ضمیله
شول آق طاشه دیرلر که براق اوله البطاقة بانک کسریله شول کاغد پارچه سیدر که بزا پچنه قورلر انده بطق
بزک بهاسی یازلدیغیچون وبو اهل مصر لغتیدر وبعضلر ایسه بو رقعه یه بطاقه دیدکلری بهاسی یازلدقدن
صکره الی بن صباغنک برقاتنه بغلدقلریچوندر البطریق بانک وراانک کسری وطانک مابینندء بطرق
سکونیله روم طایفه سنک دینما اولوسی معربدر البطارقة بانک فتحی وراانک کسریله جمعیدر بن
اولولری معناسنه البعاق بانک ضمی ایله شول بلوتدر که شدتله یغر الانبعاق همزه نک وبانک کسریله بعق
یغمور بلوتدن شدتله اوزنه ایتمک وانبعاق برنسنه اوزرینه علی الغفلة وارد اولمغه دخی دیرلر وفی
الحدیث ان الله یکره الانبعاق فی الکلام فرحم الله عبدا اوجز فی کلامه یعنی برکوی اولوب دیله هرنه
کلورسه سویلمک کریهدر التبعق فتحتینله وعینک ضمی وتشدیدیله کذلک یغموری بلوتدن شدتله
نازل قلمق التبعیق علی وزن التکریم برنسنه یاروب اچمق اولینی آقتمق یقال بعقت زق الخمر تبعیقا
اذا شققته وفی الحدیث یبعقون لقاحنا ابو عبید معناسی حدیثده دوه لرینی ذبح ایدوب قانن آقیدرلر
دیکلدر البعقة فتحتینله شول طوشنجله دیرلر که طرنغی کسکین اوله عقنبا کبی وزنا ومعنی البقعة بعق
بانک فتحیله سنک بعوضه معناسنه البق بانک فتحی ایله جمعی سنکلر معناسنه وبقه جمعیدر قریب

بر موضعك اسمیدر و بوق سوز چوق اولمق و اولاد چوق اولمق معنالرنده در كلور یقال بقت المراة اذا
كثر ولدها و كوك یغمور ایله حكم ایلدن معنا سنده در بقت السماء اذا جاءت بمطر شدید البقاق
بانك فتحی و قافك تخفیفیله كثیر الكلام اولان كمسنه البقاقه ونك مذكر اولانده ذكر او لنان معنادر
آخر زمان اولن هامبالغه ایچوندر یقال رجل بقاق و بقاقة البقباق بانك فتحی و قافك سكونیله
بمعناها الابقاق همزه نك كسریله كثیر الكلام اولمق یقال ابق الرجل اذا اكثر كلامه و ابقاق عورت چوق
اولاد طوغرمق معنا سنده در یقال ابقت المراة اذا كثر ولدها البقبقه علی وزن الزلزله برسنه نك اوازی
بلعق حكایت ایتمك یقال بقبق الكوز البلعق علی وزن جعفر خرمادن بر نوعدر اصمعی ایتدی عمان شهرنده
بلق منسوب اولان خرمانك اعلاسی خرمادر و بلعق خرمادن فرص نانه و ضاد معجمه ایله در انتهی كمر و روایتدی البلق
فتحتینله اقلاق دن اولان الاجه لق در و بلق قرمزی او دخی دیرلر فسطاط معنا سنه البلقه بانك ضمی
ولامك سكونیله كذلك ذكر اولنان الاجه لقدر الابلق همزه نك ولامك فتحیله الاجه اولن دنه البلقاء
بانك فتحی ایله الفك مدیله مؤنثی یقال فرس ابلق و فرس بلقاء و ابلق بر حصارك اسمیدر كه سموأل بن عاد بنا
ایتمشدی تیما ولایتنده و فی المثل تمرد مارد و عز الابلق بو نلرك ایكی حصارك اسمیدر كه ملكه عجزب
بونلرك الموق قصد ایدوب المخه قادر اولمدقده بو كلامی سویلمش و بلقاء ولایت شامده بر شهرك آدیدر
الابلقاق همزه نك ولامك كسریله الاجه اولمق یقال ابلق ابلقاقا تبلیق بانك ضمی ولامك فتحیله بر آتك
اسمیدر و فی المثل یجری بلیق ویذم یعنی بلیق جمله آتلری كچوركن ینه ذم اولنور عیبلور ردو بو البلق
بانك فتحی ولامك سكونیله نبوبی جمله اچمق الابلاق همزه نك كسریله بمعنا تقول ابلقت الباب و ابلقتها اذا
فتحت كله فانبلق البلالیق بانك فتحی ولامك كسری و مدیله صحرالر البلوقه بانك فتحی ولامك ضمی و تشدید
بلثق واحدی مفازه معناسنه موماه كبی البلاثق بانك فتحی و ثانك كسریله شول صولره دركه بر یره جمع اولمش
البنیقه بانك فتحی و نونك كسری و مدیله كوملك خشتكی البنیقتان كذلك بانك فتحی و نونك كسری
بندق ومدیله ایكی ابره دركه اتك كوكسنه اولعر البندق بانك ودالك ضمیله و نونك مابینده سكونیله
شول فندق ونه دركه آتلور البندقه بانك ودالك كذلك ضمی ایله واحدی بر فندق معناسنه
البنادق بانك فتحی ودالك كسریله جمعی بندقه لر معناسنه و بندقیین بر قبیله نك باباسی آدیدر
كه اول بندقه بن مظة بن سعد العشیرة در و منه قولهم حداء حداء وراءك بندقه نك باب همزه نك ضمیله
بوق ایتمشدر كه مراد بندقه دن مانوجه یه حی سیاقوده یار و بندقه ایكی قبیله نك اسمیدر البوق بانك ضمی

ضمی و مدیله بورى كه او فرهنگ ایله چلنور و بوق باطله دخی دیرلر نته كم حسان بن ثابتك حضرت
عثمان حقنده اولان مرثیه سنده واقع اولمشدر ماقتلوه علی ذنب الم به الا الذی نطقوا
بوقا ولم یكن البوقه كذلك بانك ضمی و مدیله دفعه كلن یغمور منه قولهم اصابتهم بوقة منكرة
ای دفعه من المطر انبعجت ضربه وابتعاج بر نسنه یارلوب دوكلمكه دیرلر البائقه بانك كسریله بلا
داهیه معناسنه البوائق بانك فتحی و یانك كسریله جمعی و بوائق ظلم دخی دیرلر و فی الحدیث لاید
الجنة من لایامن جاره بوائقه و بو قتاده روایتی اوزره در و كسائی ایتدی بوائق حدیث شریفده شر
معناسنه در و تقول اندفعت عنك بایقه فلان ای شره البوق بانك فتحی و واوك سكونیله بلا و آفت
ایرشمك یقال باقتهم الداهیة بتوقهم بوقا اذا اصابتهم البؤوق بانك فتحی و همزه نك ضمی و مدیله كذلك
آفت و بلا معناسنه الانبیاق همزه نك و بانك كسریله افت ایرشمك توجه ایتمك یقال انباق علیهم الدهر
بهق اذا هجم علیهم بالداهیة كما یخرج الصوت من البوق النباقه علی وزن المعالجه برباغ اوت حزمه معناسنه البهق
فتحتینله شول بیاضدر كه بدنه عارض اولوب شول لونه تغییر ایدر كه برص دكلدر فصل التاء
تأق التأق فتحتینله طولمق یقال تئق السقاء یتأق تأقا من الباب الرابع اذا امتلاء وتأق غضبله طولمقه
دخی دیرلر یقال تئق الرجل اذا امتلاء غضبا التئق تانك فتحی و همزه نك كسریله غضبناك اولان كمسنه و فی
امثال العرب انت تئق وانا مئق فكیف نتفق یعنی سن غضبناك بن خوتناك الفت و موافقت نوجهله اولور
و اموی ایتدی تئق شر یع اولان كمسنه در و اصمعی ایتدی جری اولان كمسنه در الاتاق همزه نك كسری
و تانك سكونیله طولدرمق تقول اتأقت الاناء اذا ملأته التأقه فتحتینله شدت غضب و شر و سرعت اتیكه
دخی دیرلر یقال هو یتأق و به تأقه التریاق تانك كسری و رانك سكونیله بر معجوندر كه زهرلوی دفع ایدر
توق فارسی معربدر و عرب طایفه سی خمره تریاق دیو تسمیه ایدرلر غصه یی كدردكی ایچون التریاقة تانك
كذلك كسری و یانك سكونیله واحدی و خمره دخی تریاقه دیو تسمیه ایدرلر نته كم مرورا تیری الترقوه
تانك فتحی و رانك سكونی و قافك ضمی و واوك فتحیله شول كمك دركه اوموزله بوغاز بیننده در كه اكا كوكس
چمك كمكی دیرلر و ضم تا ایله ترقوه دیمك جایز دكلدر الترقاه تانك فتحی و رانك سكونی ایله كوكس كمكنه اوروق
نقول ترقیت الرجل ترقاة اذا اصبت ترقوته التوق تانك فتحی و واوك سكونیله بر نسنه یه مشتاق اولمق
توق التوقان فتحتینله بمعناه تقول تاقت نفسی الی الشیء توقا و توقانا اذا اشتاقت التواق تانك فتحی و واوك
تشدیدیله بر نسنه یه مشتاق اولن كمسنه یقال المرء تواق الی ما لم ینل و مضطر تواق اسم رجل دخی كلور دیدیلر

ثدق فصل الثاء الثادق دالك كسريله انيجى يقال سحاب ثادق وواد ثادق اى سائل ويقال ثدق
ثعرق المطر اذا اجد يعنى محكم يغسدو ثادقكاه اولور بر آتك اسمى اولور الثعروق ثانك ورانك ضميله عصفور
ونفى اوزره شول لسنه دركه خرمانك چوپه بند كى يره اولور كوبرلرده اولن كوكرسه اسلو بنرو وعدس
ايندى ثعروق كرا ولتن ثنه نك خرما بايشدوغى يره ديرلر وكسائى ايتدى ثعاريق خرما قورغنده
اولن چوب دنجه فصل الجيم جمله قاف كلام عربده بر كلمه ده جمع اولمازمكركه معرب اوليا خود
جردق صوت اوله الجردقه على وزن الدعجة كرده ديدكلرى اتمك رغيف معناسنه كرده دن معربدر الجرموق
جرمق جمك وجمك ضميله خف اوزرنه كيلن جزمه غالبا سرموزه دن تعريب اولنمشدر الجزامقة جمك فتحى
جوسق وجمك كسريله موصلده ساكن برجماعتك اسميدركه اصلى عجمدندر الجوسق على وزن جعفر قصر اولن
جلق ننه جلق جمك كسرى ولامك كسرى وتشديديله بر موضعك اسميدر شام شريفده الجوالق جمك ضمى
جولق ولامك كسريله جوال ديدكلرى ظرف الجوالق جمك فتحى ولامك كسريله جمعى جوالق معناسنه الجواليق جمك فتحى و
لامك كسرى ويايله كذلك جمعى الجوالقات جمك فتحى ولامك كسريله كذلك جمعى جوالق معناسنه ولكن سيبويه
جلهق جوالقات وزنى اوزره جمع اولنمامش جاينكوره مشهور الجلاهق جمك ضمى وهانك كسريله فندق طاشى كه رمى
اولنور ومنه قوس الجلاهق وبونك اصلى لغت فارسيده كله در وكله ايلك طوپه ديرلر كه العزل معناسنه كه
لغت فارسيده كثيرنه جلها ديرلر پس قوس الجلاهق اضافت لاد فى ملابستى اولور وخلاه يه جلاه ديركلر
جلنبق نحى بوندن ماخوذدر جلنبلق جيمك ولامك فتحى وبانك ولامك كذلك فتحيله بو لفظ نونك اجلوب اوقرلمسك
اوازيدركه جلنق اچلمسنك وبلق اوقرلمه سنك آوازينى حكايت در المنجنيق ميمك فتحى ونونك سكونى
وجيمك فتحى ونونك كسرى ايله شول لسنه دركه انوكله طاش اترلر وبو معربدر اصلى لسان فارسيده من
چه نيك دركه بن نه خوب نسنه يم ديمك اولور ما اجودنى معناسنه ومنجنيق مونث سماعيدر فرا ايتدى بونك
تقديرى منفعيلدر عربلرك كنا نحنق مرة ونشق اخرى ديدكلرندن اوترى كه بو كلام منجنيقدر اولن ميمك
زايد اولمسى وبو ونجنق منجنيق آترز ديمك دور شق رانك فتحى وشينك سكونيله اوق آتمقدر المنجنيقات ميمك
فتحى ونون ثانينك كسرى وياله جمعى وسيبويه ايتدى بونك تقديرى فنعليلدر ميم نفس كلمه دندر جمع مكسرى
مجانيق وتصغيرى مجنينيق ديدكلرندن اوترى ميمك ضمى وجيمك فتحى ونونك كسرى وياله وبردخى بونى
اوتعوكه اكر ميم زايد اولسه كلمه نك اولنده ايكى حرف زايد جمع اولمق لازم كلور بعد اولسى زايد دركه
اسمك اولندن وافعال زيده اوزره اولمين صفاتك اولنده جمع اولمازدى اكر نون نفس كلمه دن اولسه رباعى

رباعى اولور ورباعى اولن كلمه لرك اولنده زياده لاحق اولمازمكركه افعال وزنده جارى اولن
جوق اسماد ن اوله مدحرج كبى مثلا الجوق جيمك فتحى وواوك سكونيله ناسدن برجماعت فصل
حبق الحاء الحبق حانك فتحى وبانك كسريله يللنمك زدام معناسنه يقال حبق يحبق حبقا من الباب الثانى
الحبق فتحتينله بر جنس اوتدركه طبيبلر قتنده معروفدر فارسيده يلنره بو تنك ديرلر عذق
الحبيق عينك فتحى وحانك ضمى وبانك فتحيله صيغه تصغير اوزره برامزه خرمادن برنوعدر وفى الحديث
انه نهى عن لونين من التمر الجعرور ولون الحبيق يعنى صدقه مالندن بونلردن نهى ايتدى الحبلق
حدق فتحتينله ولامك فتحى وتشديديله شول لغده قيونلردركه بيوزلمامشده زياده اولنمشدر حدقه
الميق فتحتينله كوزك بياضى فرسى الحدق فتحتينله والحداق حانك كسريله جمعى التحديق
على وزن التكريم برنسنه يه زياده نظر ايتمك وتحديقا احاطه ايتمك ديمه دخى ديرلر الاحداق همزه نك كسريله بمعناه يقال
حدقوا بالرجل واحدقوا به اذا احاطوا به الحديقه حانك فتحى ودالك كسرى وقافله شول باغچه دركه اچنده
اشجارى اوله وقال الله تعالى وحدائق غلبا وغلب انجلرى بويى بونيه صرغنن باغچه در وبعضلر ايتدى
حديقه شول بستانه ديرلركه اطرافنده ديوارى اوله الحندقوق حانك ودالك فتحى وقافك ضمى وقافله
يونجه ديدكلرى اوتدر بو سيست معناسنه نبطى معربدر ولا تقل الحندقوقا الحذلقة على وزن
الدحرجة بزياده اللام مثل التحديق يعنى دقت نظرله نظر ايتمك معناسنه در يقال حذلق الرجل اذا ارعد
فى النظر الحذلقة حانك ضمى ودالك فتحى ولامك كسريله هدهد كبى بوك اولن كوز قراسى حدقه كبيره
معناسنه وهدهد بو قو بى سوده ديرلر وعربلر اكل الذئب من الشاة الحذلقة ديدكلرى قوللرنده
حزق ابو عبيده ايتدى بن بلمزم كه حدلقه كوزدر يعنى معناسنه الحذق حانك كسرى وذال معجمه نك سكونيله
جسددن قطع عضو ديروابو الحسن اللحيانى استرى صراقة
برنسنه ده مهارت تحصيل ايتمك الحذق حانك فتحى وذالك سكونيله بمعناه الحذاقه حانك فتحيله
بمعناه كذلك الحذاق حانك كسريله بمعناه ايضا يقال حذق الصبى القران والعمل يحذق حذقا وحذقا
وحذاقة وحذاقا من الباب الثانى اذا مهر فيه وحذق الرجل حذقا دخى باب رابعدن لغت در مصدرى
مكسور الفا اولمق اوزره علم علما كبى يوم الحذاقه حانك كسريله اوغلن قران ختم ايتدكى كون الحاذق
ذالك كسريله صنعتنده استاد اولن كمسنه يقال فلان فى صنعته حاذق باذق وباذق بطريق التبعيه
ذكر اولنمشدر مستقل معناسى يوقدر وحاذق قاطع معناسنه ده كلور الحذق حانك فتحى وذالك
سكونيله كسمك قطع معناسنه تقول حذقت الحبل احذقه حذقا من الباب الثانى اذا قطعته المحذوق

ضمتینله اکثمك یقال حذق الخل یحذق حذوقا من الباب الثانی ایضا اذا حمض وحذق اغزی انجمك
معناسنه دخی کلور یقال حذق فاه الخل اذا حمزه وحمز حا مهمله وزای معجمه ایله اغزی انجمك الحذیق حانك فتحی
وذالك کسری وبیله کسلمش مقطوع معناسنه الحذاقی حانك ضمی واخرنده یانك تشدیدیله فصیح
اللسان اولن کسنه علی وزن الدجوجة حذاقت دعوی ایدوب قادر اولدغندن زیاده سنه اظهار ایتمك
التحذلق فتحتینله ولامك ضمی ایله بعناه یقال حذلق الرجل وتحذلق اذا اظهر الحذق وادعی اکثر مما عنده
حرق المحرق فتحتینله آتش نار معناسنه یقال فی حرق الله وحرق کذلك تقیه دو کولمه دن عارض اولن بمعنی
وکاه اوله ایراتکین دخی اولنور وحرق قل دوکولمکه دخی دیرلر یقال حرق شعره من الباب الرابع اذا تقطع
ونسل ونسل نونیله وسین مهمله ایله قل کندی دوکولمکه دیرلر الحرق حانك فتحی ورانك کسریله قبلی
وقناده دوکلمش یقال هو حرق الشعر والجناح وحرق بوقی محکم اولن بلوده دخی دیرلر یقال سحاب
حرق ای شدید البرق الاحراق همزه نك کسریله یقمق یقال احرقه بالنار التحریق علی وزن التکریم
بمعناه شدد للکثرة المحرق میمك ضمی ورانك کسری وتشدیدیله عمرو بن هندك لقبیدر بنی تمیمدن
یوز کسنه وبرادرندن طقسان طقوز کسنه و براجمدن بر کسنه اتشه یقدیغی الچون محرق دیدیلر
ومحرق حرث بن عمرونك دخی لقبیدر که الجفنه دن ملك شام ایدی وعربی محرق دیدکلری کندی
ولایتلرینده عرب طایفه سی آتشه ابتدا اول یقمشدر وانلره آل محرق دیرلر التحرق فتحتینله
ورانك ضمی وتشدیدیله یانق الاحتراق همزه نك وتانك کسریله بمعناه یقال تحرق الشیء بالنار واحترق
الحرقة حانك ضمی ورانك سکونیله والحریق حانك فتحی ورانك کسری وحریله اسلمدن بیمق معناسنه
الحرق حانك فتحی ورانك سکونیله بر نسنه بی اکه ملك وبری برینه سورمك یقال حرقت الشیء حرقا اذا بردته
وحککت بعضه ببعض وحرق دیشلری حالت غضبده بری برینه سورمکه دخی دیرلر منه قولهم حرق
نابه یحرقه ویحرقه من الباب الاول والثانی اذا سحقه حتی سمع له صریف ویقال فلان یحرق علیك الارم
غیظا وارم همزه نك ضمی وراء مهمله نك فتحی وتشدیدیله اضو دیشلریدر وقرا علی رضی الله عنه لنحرقنه
ای لنبردنه الحراق حانك ضمی ورانك تخفیفیله زیاده طوزلی اولن صو وحراق شول اته دیرلر که سکرتمده
زیاده مشتوق اولوب آتش مثال تیز اوله یقال فرس حراق العدو اذا کان یحترق فی عدوه وحراق وحراقه
شول قاو دیرلرکه چقمقدن آتش چقدقده انوك اوزرینه دوشر وعامه آنی تشدید ایله استعمال ایدر
الحروقاد حانك فتحی ورانك ضمی ومدیله والفك دخی مدیله کذلك قاو معناسنه لغتدر الحراقه حانك

حانك فتحی ورانك تشدیدیله بر نوع کمیدر که ایچنده دشمنه اتلجق آتش ایشی وار در الحارقه
حانك کسریله شول عورتدر که فرجی طار اوله وفی حدیث علی رضی الله عنه خیر النساء الحارقة الحارقتان
رانك کسریله اویلق باشلریدر که یان باشلرینه اولور بعضلر ایتدی یان باشلرینه اولن ایکی بیکردر
که اویلق اوجلرینه اولور المحروق میمك فتحی ورانك ضمی ومدیله شول کسنه در که انوك اویلغی باشی
کلمش اوله بعضلر ایتدی اویلغی باشی زایل اولوب دیرکلری خلقی اولسون کرك عارضی اولسون الحرقه
حانك ضمی ورانك فتحیله اسماء رجالدندر الحرقتان تیم وسعددر که قیس بن ثعلبه نك اوغللریدر الحریقه
حانك فتحی ورانك کسری ومدیله شول طعامدر که صادن اغلظ دوشاب اولور طعامه دیرلر که صو اوزرینه
یاغ سود اوزرینه اوفنه دوکوب قیرشدرلر اولور الحرائق حانك فتحی ورانك کسریله جمعی یقال وجدت بنی فلان
مالهم عیش الا الحرائق الحرقان حانك ضمی ورانك سکونیله ویلقلر بری برینه طوقنمق یعنی سورتمك المحارف میمك
حزق ضمی ورانك تخفیله جامعت ایتمك الحزق حانك کسری وزای معجمه نك سکونیله ناسدن یا طیوردن
یاغود غلاندن یاغیریدن بر جماعت وفی الحدیث کانهما حزقان من طیر صواف الحزق حانك کسری وزانك
فتحیله جمعی فرقه ایله فرق کبی وزنا ومعنی الحازقه زانك کسری ومدیله الحزیقه کذلك حانك فتحی وزانك
کسری ومدیله بمعناه کذلك الحزقه حانك ضمتینله وقافك تشدیدیله قصیر القامه اولوب ادملری قریب
اولن کسنه الحزقه ضمتینله وقافك تشدیدیله کذلك بمعناه منه قولهم حزقة حزقة ترق عین بقه
بقه به چقسك دیمکدر الحزق حانك فتحی وزانك سکونیله باغلمق یقال حزقه بالحبل حزقا اذا شدده
المنحزق میمك ضمی وزانك کسریله بخیل اولوب الی باغلی اولن کسنه الحازق زانك کسریله ایاغی قابی طار
اولن کسنه یقال لا رای لحاقن ولا لحازق ولا حاقب زیاده افشانی کلن کسنه در الحازوق علی وزن کافور
اسماء رجالدندر خوارجدن بر کسنه نك اسمیدر که انوك جسی زنبوردن مرثیه سنده حزاق دیو تعبیر ایتمشدر
حزق ضرورت شعردن اوتری الحرزقه علی وزن الدحرجه طار لق ضیق معناسنه یقال حرزقه اذا حبسه وضیق
علیه المحرزق میمك ضمی وراء مهمله نك فتحیله تضییق اولنمش کسنه در کم اعشی نعمان بن منذرك مرثیه سنده
ساباط حتی مات وهو محرزق دیمشدر یعنی زنبوری کبی ساباط نام موضعده حبس ایتدی وحبسده
وفات ایتدی وابو عمرو الشیبانی محزوق دیو روایت ایتدی زای معجمه نك تقدیمیله
حقق الحق حانك فتحی وقافك تشدیدیله باطلك مقابلی اولن نسنه در الحقوق ضمتینله جمعی وحق غلبه ایتمکه دخی دیرلر یقال حقه اذا غلبه
فی دعوی الحق وحق بر کسنه یه حقوق معناسنه کلور یقال حققت حذره احقه حقا اذا فعلت ما کان یحذره

وبر نسنه يى ثابت قلمغه دخى ديرلر تقول حققت الرجل واحققته اذا اتيته يعنى بالانى محكم قلسهك وبر نسنه يى

يقينا بلمكه دخى ديرلر تقول حققت الامر واحققته اذا تحققته وصرت منه على يقين وبر نسنه يى ايشلمك

جايز اولمغه دخى ديرلر يقال حق لك ان تفعل هذا من الباب الثانى وحققت ان تفعل هذا من الباب الرابع

وحق له ان يفعل كذا على البناء للمجهول وحق وجوب معناسنه ده كلور يقال حق الشىء يحق من الباب الثالث

اذا وجب **الحقة** حانك فتحيله حق دن اخص در يقال هذه حقى اى حقى المخصوص وحقه حقيقت معناسنه

كلور يقال لما عرف الحقة منى هرب وقولهم لحق لا اتيك هو يمين للعرب لفظ زبورى نجون لام ايله استعمال

ايتسلر مرفوع ايدرلر بلا تنوين ونجون لامى اتاله قلسلر حقا لا اتيك ديرلر وعربلو بك كان ذلك عند حق

لقاحها وحق لقاحها ديكلورلر لفظ حقده حانك فتحى وكسرى جايزدر يعنى ثبت ذلك فيها معناسنه دن

ولقاح لامك فتحيله ناقه حامله اولمق در **الحقه** حانك ضمى ايله شول نسنه در كه ايچنه معجون ياغيرى

نسنه قورلر **الحق** حانك كذلك ضمى ايله جمعى **الحقق** حانك ضمى وقافك فتحيله **والحقاق** حانك

كسر ايله كذلك حقه نك جمعلرى در **الحق** حانك كسر ايله شول اوده در كه اوچ ياشن تمام ايدوب دوردنه

كيره وحق ناقه بر ييل تمام ايدوب بطوغرمامغه دخى ديرلر يقال جاءت الحق وانت الناقه على حقها اى الوقت

الذى ضربت فيه عام اول **الحقة** حانك كسر ايله مؤنثى وموءنثه كذلك حق دخى ديرلر حانك كسر ايله و

زبور حق ديدكلرى يوك اورمه وانتفاع اولنمغه استحقاقى اولدنغچون درو حقه مصدر دخى كلور

تقول هو حق بين الحقة يعنى حقه لفظ ظاهر در **الحقاق** حانك كسرى جمعى وحقاق خصومت دخى ديرلر

يقال ماله فيه حق ولا حقاق اى خصومة **الحقق** حانك كسرى وقافك فتحيله جمعى وبعض نسخه ده بو محلده

مثل كتاب وكتب واقع اولمشدر صحيح دكلدر **الحقق** ضمتينله حقاقك جمعى در كه جمع جمع اولور

كتاب ايله كتب كبى **الحقائق** حانك فتحى وياك كسر ايله كذلك حقائق جمعى كلور اقال ايله اقائل كبى واقال

همزه نك كسر ايله وفائك صغار ايله ديرلر **الحاقة** قافك تشديد ايله وسط معناسنه يقال سقط

فلان على حاق رأسه اذا سقط على وسط رأسه ويقال ايضا جئته في حاق الشتاء اى في وسطه **الحاقة**

كذلك قافك تشديد ايله قيامت كوننه ودر بو كلمه تسميه اولندى زيرا حواق امور انده در يعنى ثوابت

امور ثوابدن وجزادن هر نه وار ايسه انده در پس اول كونه حاقه ديدكلرى كندوده واقع اولنه بناء

اولور **المحاقة** ميمك ضمى وقافك تشديد ايله خصومت ايتمك مخاصمه معناسنه يقال حاقه

اذا خاصمه وادعى كل واحد منهما الحق فاذا غلبه قيل حقه **نزق الحقاق** نونك فتحى وزانك كسرى

صغار كسرى وحانك دخى كسر ايله امور جزئيه دعوى ايدن كمسنه يقال انه لنزق الحقاق اذا خاصم في الاشياء

التحاقق تانك فتحيله خصومت ايدشمك تخاصم معناسنه **الاحتقاق** همزه نك وتانك كسر ايله بر قاچ

كمسنه خصومت ايتملك اختصام معناسنه يقال احتق فلان وفلان پس خصومت طرفنده اولان

احتق ديرلر اختصم ديدكلرى كبى واحتقاق اط آت ارقلمغه دخى ديرلر يقال احتق الفرس اذا ضمر واحتقاق

صيده بر نسنه اتوب بعضن قتل ايدوب بعضى يارلى قومق دخى يقال رمى فلان الصيد واحتق بعضا وشرم

بعضا اذا قتل بعضا وافلت بعض جريحا وافلات فالملاوتاءه شنا تله خلاص بولمق **المحتقة** ميمك ضمى وتانك

فتحيله شول دورتمك دركه بو جانبه اكليوب يقال طعنة محتقة اى لا زيغ فيها وقد نفذت **الحقيق** بر نسنه يه لايق

لايق اولمق كمسنه **المحقوق به** بمعنا يقال هو حقيق به ومحقوق به اى خليق له **الاحقاء** همزه نك فتحى وحانك

كسر ايله جمعى **المحقوقون** ميمك فتحى وقافك ضمى ايله كذلك جمعى **الاحقاق** همزه نك كسر ايله ثابت قلمق تقول احققت

الرجل اذا اتيته على امر واحقاق بر نسنه يى يقينا بلمكه دخى ديرلر تقول احققته اذا تحققته واحقاق بر نسنه يى

واجب قلمغه دخى ديرلر يقال احققت الشىء اذا اوجبته **الاستحقاق** همزه نك وتانك كسر ايله بر نسنه نك وجوبن طلب

ايتمك يقال استحققته اذا استوجبته **التحقق** تانك فتحيله وقافك ضمى وتشديد ايله بر نسنه صحيح اولمق يقال تحقق

عنده الخبر اذا صح **التحقيق** على وزن التكريم تصديق ايتمك **المحقق** ميمك ضمى وقافك فتحى وتشديد ايله محكم اولن

نسنه يقال الكلام محقق اى رصين وصيق طوقنمش بزه دخى ديرلر يقال ثوب محقق اذا كان محكم النسج **الحقيقة**

حانك فتحى وقافك كسرى وياء ايله مجازك مقابلى در وحقيقت شول نسنه دركه انسانه انوك حمايتى لازم درعار

وناموس وو عرض يو وقايتمك وبونك امثالى نكه وار ايسه وبعضلر ايدرى حقيقة سنجق معناسنه ده كلور

رايت كبى **الاحق** همزه نك وحانك فتحيله شول آت دركه دكل واموشول اته دخى ديرلر كه ايلرودن اللرى بصدغى

يره بصد ايلو وكبره وبصيه **الحقحق** فتحتينله مصدر در ذكر اولنان معناده **الحقحقة** على وزن الزلزلة شول

سيرده كه شديد اوله غلط وارقه سنه تعبى زياده اوله وفي الحديث ان مطرف بن الشخير قال لابنه لما اجتهد

في العبادة خير الامور اوساطها والحسنة بين السيئتين وشر السير الحقحقة وبعضلر ايدى حقحقة اقل الليل اولن

سيرده رحال بوكه اندن نهى اولنمشدر **الحلقه** حانك فتحى ولامك سكونيله زره درع معناسنه وقبوى حلقه سنه

دخى ديرلر واهل صحبتك استدارت اوزره اولمسنده حلقه ديرلر وبو مقامده صحاح نسخه لرنده الحلقة بالتسكين

الدروع واقع اولمشدر ظاهر بودر الف لام معناى جمعيت مضمحل اولمغين معناى مفرد مراد در نته كم قاموس

مفرده تعبير اولنمشدر **الحلق** فتحتينله جمعى على غير القياس وحلق اتك ويا خود حمارك ذكرى دير نسنه

حلق

اشاغلو قوروب قاولیوب خراب اولمقدر که اکا انی انّه مکله علاج ایدرلر یقال حلق الفرس یحلق من الباب
الرابع اذا اسفد فاصابه تقشیرٌ فی قضیبه واحمرار فیداوی بالخضاء الحَلَق حانك کسری ولامك فتحیله کذلك جمع
اصمعی روایتی اوزره بَدرة ایله بِدَر کبی وقصعة ایله قِصَع کبی ویونس ابو عمرو بن العلادن روایت قیلوب
ایتدی حلقه واحده فتحتینله در جمعی حلق در وحلقات در کذلك فتحتینله وثعلب ایتدی بونلرك جمیعی
فاشیء الفلة تایله جمع اولنمسی ضعف اوزره در وابو یوسف ایتدی اباعمرو والشیبانی ایشتدم که کلام عربده
حلقه بو قدر در دیر ایدی فتحتینله [illegible] قوم [illegible] قول الحریری [illegible]
ایدیجی معناسنه الحَلْق حانك فتحی ولامك سکونیله بوغز حلقوم معناسنه [illegible] ضمتینله جمعی وحلوق یاش
تراش ایتمك معناسنه در که اوله یقال حلق رأسه من الباب الثانی التحلیق علی وزن التکریم کذلك بالمره تراش
ایتمك یقال حلق رأسه شدد للکثرة وتحلیق قوش اوجرکن یوکسلمکه وحلق کجنك توین کسمکه دخی دیرلر یقال
حلق معزه ولا یقال حلق الا فی الضان وابو زید ایتدی عنز محلوقة وشعر حلیق ولحیة حلیق دخی دیرلر ولا یقال
حلیقة الاحتلاق همزه نك وتانك کسریله کذلك تراش ایتمك الحِلْق حانك کسری ولامك سکونیله خاتم ملك
یعنی شول مهر که ملك حالت حکومتنده انی استعمال ایدر وحلق مال کثیر دخی دیرلر یقال جاء فلان بالحلق والاعراف
واعراف دخی همزه نك کسریله مال کثیر دیرلر المُحَلَّقة میمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله شول ادوه در که حلقه
حلقه داغلری اوله مُحَلِّق میمك ضمی ولامك کسری وتشدیدیله نیم عاردن برکسه نك اسمیدر المُحَلِّق میمك
ضمی ولامك کسری وتشدیدیله شول بزدر که زیاده ابری اولمغندن قللری تراش ایدر کبی اوله ثوب خشن
معناسنه الحالِق لامك کسری ایله شول ممه در که سودیله طلو اوله کویا که حلقنه دك یعنی بوغزینه دك
طولمشدر وحالق اصمه چبوغنك اغاجه طولشدن تشبیهی دخی دیرلر وحالق یوکسك طاغه دخی دیرلر
جبل مرتفع معناسنه یقال جاء من حالق ای من مکان مشرف وحالق تراش ایدیجی معناسنه دخی کلور
منه قولهم لا تفعل ذلك امك حالق ای اثکلها الله حتی یحلق شعرها یعنی حق تعالی سنی اوکا ایرسون دیمك کبی
مصیبته اوغراتسون الحَلْقی حانك فتحی ولامك سکونی والفك قصریله بوغز اغریسنه مبتلا اولدیك اولور
فعل محذوف اعتباریله ابو نصر احمد بن حاتم ایتدی بوننده در تعجب اولنه خَشّی وقدّشی وعقری وحلقی
دیرلر کویاکه خَشّی خاء معجمه نك فتحی والفك قصریله حلق معناسنه در وقدّشی کذلك حلق معناسنه در
وعقری جراحت معناسنه در وبو حدیثده در قیل ان صفیة بنت حیی حاضت فقال عقری حلقی ما اراها
الا حابستنا وابو عبید ایتدی اول اصلنده حلقا وعقرا در بعده تنوین عقری وحلقی دیرلر وبونك

معناسی اصلنده عقرها الله وحلقها الله ایدی یعنی عقر جسدها وحلقها ای اصابها الله بوجع فی
حلقها اوبوغازلرك زانته وعضدُه وصدرُه دیرلر کبی دردجی باشنه وقولنه وکوکسنه اوردیلر
وحلقه دخی بویله در دیجی بوغزنه اوردیلر حَلاقِ حانك فتحی وقافك کسری اوزره بناسی ایله فطام
کبی اولمکّ اسمیدر موت معناسنه کسر اوزره بنا اولندغی عدل وتأنیث وصفه غالبه دن اوتریدر
زیرا حلاق حالقه دن معدول در الحُلاقة حانك ضمی ایله کچینك یوتسندن قلن قل الحُلاق کذلك
حانك ضمی ایله بوغزده بر نوع اغری در الحِلاق حانك کسریله برکسه نك تراش اولمسی یقال ان
رأسه لجید الحلاق التحلّق فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله حلقه حلقه اولمق یقال تحلق القوم
القوم اذا جلسوا حلقة حلقة تحلاق اللمم تانك فتحی وحانك سکونی ولامك کسری ومیمك فتحیله
برکونك اسمیدر که اکا یوم تحلاق اللمم دیرلر که اول ثعلب قبیله سنك بکر وایل اوزرینه کلدکلری کوندر
که اول کونده چللرین تراش ایتمك عادتلری در ولمم شول صاچه دیرلر که قولاغه ارده نازل اوله قاموسده واصل
اولمیه الحُلقان حانك ضمی ولامك سکونیله شول اغاچ قورغیدر که ثلثینی رطب اولمش اوله المُحَلْقِن میمك
ضمی وحانك فتحی وقافك کسریله بمعناه الحُلقانة کذلك حانك ضمی ولامك سکونیله المُحلقِنة
میمك ضمی وقافك کذلك کسریله مونثلری یقال بسرة حلقانة ومحلقنة الحَوْلقة حانك فتحی وواوك
سکونی ولامك فتحیله لا حول ولا قوة الا بالله دیمك ابن السکیت روایتی اوزره یقال قد اکثرت من الحولقة
اذا اکثر من قول لا حول ولا قوة الا بالله الحُمْق حانك ضمی ومیمك سکونیله والحُمُق ضمتینله
عقل اکسك اولمق وحمق میمك سکونیله احمقك ومحمقانك جمعی دخی کلور یقال قوم ونسوة حمق الحماقة
حانك فتحیله کذلك عقل اکسك اولمق یقال حمق الرجل حماقة من الباب الخامس فهو احمق ویقال ایضا
حمق یحمق حمقا مثل غنم غنما فهو حمق ویقال حمقت السوق من الباب الخامس وکذا حمقت من الباب الرابع
اذا کسدت الاحموقة والحموق حانك فتحی ومیمك کسریله صفه مشبهه در اوزره اولور کسد قال یزید بن الحکم الثقفی
قد یقتر الحول التقی ویکثر الحمق الاثیم یعنی صالح اولوب اهل حیله اولان فقیر اولور وکناهکار اولوب بی
حیله اولان غنی اولور وحمق برکسه نك اسمیدر که اول عمرو وغزا عینك باباسیدر الحَمقاء حانك فتحی
ومیمك سکونی والفك مدیله احمقك مونثی الحَمْقی حانك فتحی ومیمك سکونی والفك قصریله جمعی والحماقی
حانك فتحی والفك آخرنده ضمیله جمعی البقلة الحمقاء حانك فتحی ومیمك سکونی والفك مدیله بالدران اوتی
که معروف در وبعضلر پرپهن دیدکلری اوت در دیمش [illegible] معناسنه الاحماق همزه نك کسری وحانك

سكونيله عورت احمق اوغلن طوغرمق يقال أَحْمَقَتِ المرأة اذا جاءت بولد احمق واحماق بركسنه نك احمق
بولمه دخى دينلور تقول احمقت الرجل اذا وجدته احمق **المُحْمِق** ميم اوللك ضمى وحانك سكونى وميم ثانينك
كسريله احمق ولد طوغرن عورت **المُحْمِقَة** كذلك في الوزن والمعنى **المِحْمَاق** ميمك كسرى وحانك سكونيله
شول عورت در كه عادتى احمق اوغلن طوغرمق اوله **التَّحْمِيق** على وزن التكريم بركسنه يى حماقته نسبت
ايتمك تقول حمّقته تحميقًا اذا نسبته الى الحمق **المُحَامَقَة** ميم اوللك ضمى وميم ثانينك فتحيله بركسنه نك حماقته
ساعد ايتمك تقول حامقته اذا ساعدته على حمقه **الاِسْتِحْمَاق** بركسنه يى احمق عد ايتمك تقول استحمقته اذا عددته
احمق **التَّحَامُق** تانك فتحى وميمك ضمى ايله احمق دكلكن حماقت اظهار ايتمك يقال تحامق فلان اذا تكلف الحماقة
الاِنْحِمَاق همزه نك وحانك كسريله بازار كساد اوزره اولمق يقال انحمقت السوق اذا كسدت وانحماق
بزا سكمك دخى دبرلر يقال انحمق الثوب اذا اخلق **الحُمَاق** حانك ضمى ايله سعال وزننى اوزره چيچك
كبى برنسنه دركه انسانه عارض اولور **الحُمَّق** ميم اوللك ضمى وحانك سكونى وميم ثانينك كسريله ذكر
حلق اولنان مرضه مبتلا اولمش كسنه **الحِمْلَاق** حانك كسرى وميمك سكونيله كوز قپاغنك سوره ابرسن برى يقال
جاء فلان متلثمًا لا يظهر من حسن وجهه الاحماليق حدقيته وتلثم يشمق طوتنمه ديرلر بعضلر ايتدى حملاق كوزك
شول بياضى دركه كوز قپاغنك التنده قالور **الحَمْلَقَة** على وزن الدحرجة كوزى زياده آچوب برنسنه يه
خنق نظر ايتمك يقال حملق الرجل اذا فتح عينيه ونظر نظرًا شديدًا **الحَنَق** فتحتينله خشم ايتمك غيظ معناسنه
الحِنَاق حانك كسريله جمعى خشملر معناسنه جبل ايله جبال كبى يقال حنق عليه من الباب الرابع اذا
اغتاظ **الحَنِق** حانك فتحى ونونك كسريله خشمكلن كسنه **الاِحْنَاق** همزه نك كسريله خشمه كتورمك
المُحْنَق ميمك ضمى ونونك يقال احنقه غيره فهو محنق واحناق دوه نك اورقجى ارقا اولوب ابنجه اولمق
المَحَانِيق ميمك فتحى و فتحى وما بيننده حانك سكونيله شول جاردركه ديشيسنه جوق وارمغله ارقلمش اوله
جبل الحَنِيق حانك فتحى ونونك كسرى ومدّيله فاف
نونك كسرى ومدّيله ارقا اولن دوه لر ايله ضمر معناسنه
خوق **الخَوْق** حانك فتحى وواوك سكونيله سويرمك كنش
طاغى جبل قاف معناسنه كذا في بعض نسخ الصحاح **الحُوَاقَة** حانك ضمى ايله سويرندى كناسه معناسنه
معناسنه تقول حققت البيت احوقه اذا كنسته **الحُوق** حانك ضمى وتو
المِحْوَقَة ميمك كسرى وحانك سكونى وواوك فتحيله سويركه مكنسه معناسنه
ذكر باشنك چوره سى كرد اكر د شفه معناسنه **الحَيْق** حانك فتحى وياتك سكونيله احاطه ايتمك يقال حاق
الشئ يحيق به اذا احاط به ومنه قوله تعالى وَلَا يَحِيقُ الْمَكْرُ السَّيِّئُ اِلَّا بِأَهْلِهِ وَحَاقَ بِهِمُ الْعَذَابُ اى احاط

احاط بهم ونزل **فصل الخاء الخَبِق** حانك كسرى وبانك فتحى وقانك تشديديله خبق
ونانى اوزره اوزون طويل معناسنه وجمع ثقيل واند برارو اكر ديلو سك حبقّه يانى مكسوره
ايده سن خابه تابع قيلورسن يقال فرس اشق خبق اى طويل واشق دخى همزه نك وشينك فتحيله طويل
معناسنه در وكاه اولور سريع اولور انه ضبق دير لر **الخِبِقّى** حانك كسرى وبانك فتحى وقانك تشديديله
خدق واخر نرم الفلك قصريله سكرتده ده سريع اولن ات دخى كى معناى مذكوره وزن مزبور اوزره **الخَدَرْنَق**
خانك ودال الغيرمعجمه نك فتحيله ورانك سكونى ونونك فتحيله اورمجك عنكبوت معناسنه **الخُذَارِق**
خذق حانك فتحى ورانك كسريله جمعى اورمجكلر معناسنه حروف اخيرى حذف ايتمك اوزره **الخَذْق** حانك فتحى
وذال معجمه نك سكونيله قوش نجاستنه آتمق حاغنمق يقال خذق الطاير يخذق ويخذق من الباب الاول
والثانى ومعاويه انتذكر الفيل ويديلر ايتدى اذكر خذقه يعنى فيلك نجاست رحمى آتدمسن تذكرايدرم
خرق ديدى **المِخْذَقَة** ميمك كسرى وذالك فتحيله دبركه مخرج نجاست در **الخَرْق** خانك فتحى ورانك سكونيله
بزى يرتمق **التَّخْرِيق** على وزن التكريم بمعناه **الانخراق** همزه نك وخانك كسريله **والتخرق** فتحتينله
وراتك ضمى وتشديديله **والاخريراق** همزه نك ورانك كسريله يرتلمق **والاخريراق** همزه نك
وراتك كسريله يرتلمق يقال خرقت الثوب وخرّقته بالتشديد فانخرق وتخرق واخرورق يرتلمق كنو دخى
دخى دبرلر يقال فى ثوبه خرق وهو فى الاصل مصدر وخرق يرمى قازب يارمغه دخى ديرلر يقال خرقت
الارض خرقا اذا جبتها وخرق واسع ير دخى ديرلر كه رياح انده متخرق اولور يعنى يللر براكنده اولور
تخرق سخاوه وسعت اوزره اولمغده ديرلر وتخرق كذب ايتمكه ده ديرلر تخلق لغتدر وبو مقامده
صراحك اخروراق دريدى ديرى لفظا ومعنى مخالفدر اولدغى ظاهر بودركه واو بايه منقلب اوله اما معنى
دبريدى يرتمق معناسنه در حالا كه اخريراق واخواتى يرتلمق معناسنه در نته كم خرق وتخريق ده تا يندى
ديدكى دخى مخالفدر تأمل اولنه **الخُرُق** ضمتينله جمعى واسع يرلر معناسنه **الخَرِيق** حانك فتحى ورانك
كسرى ومدّيله شول دوزير دركه انوك نباتاتى اوله وقرا ابتدى مررت بخريق من الارض بين المسحاوين
ديرلر وسحاييمك فتحى وسين وحاء مهمليتينله طاشلو يردر **الخُرُق** ضمتينله جمعى وزيرلر
معناسنه **الاختراق** همزه نك وتانك كسريله يللرك مرور ايتمسى **المُخْتَرَق** ميمك ضمى ورانك فتحيله يل
اوغرى ير **المُنْخَرَق** ميمك ضمى وراتك فتحيله يل اسد كه بر مهب ريح معناسنه **الخِرْق** حانك كسرى
ورانك سكونيله جومرد اولوب كريم النفس اولن كسنه سخى كريم معناسنه يقال هو يتخرق فى السخاء

ای یتوسّع فیه الخِرّیق حانك كسری و رانك كسری و تشدیدیله فسّیق وزننده اولان یره
دیرلر الخِرْقة حانك كسری و رانك سكونیله اسكی پاره سی الخِرَق حانك كسری
و رانك فتحیله جمعی خرقه‌لر معناسنه و خِرَق تُوَیْ دخی دیرلر كه دستمالی بوكرلر نوكله بوكسه بی اوت اوجوه
دِرّه معناسنه ذو الخِرَق حانك كسری و رانك كذلك فتحیله جاهلیّت زماننده اولن شاعرلردن
برینك اسمیدر المِخْراق میمك كسری و خانك سكونیله كذلك توره معناسنه در عربی صحیح در و فی
حدیث علی رضی الله عنه انّه قال البرق مخاریق الملائكة و مخراق اهل حرب اولن كسنه یه ده دیرلر یقال
فلان مخراق الحرب ای صاحب حرب یخفّ فیها یعنی حرب ده چابك اولور المَخْرَقة میمك و رانك فتحیله
مخراق معناسنه در ولكن كلمهٔ مولّده در بوخكر اولان جوهرینك سوق كلامندن تبادر ایدن بس صاحب
صراحك بو مقامده مخرقه بالفتح سرهند كه وطلكی دیدكی محلّ كلام در الخَرَق فتحتینله دهشتدر
قورقودن یاخود حیادن یقال خرق خرقا من الباب الرابع وخرق دوقوق اوزره اولمامعه دخی دیرلر یقال
خرق یخرق خرقا من الباب المذكور الخُرُق ضمّتینله اسم در معنای مزبوره الخَرْقاء حانك فتحی و
رانك سكونی و الفك مدّیله نادان و ناهموار اولن كسنه و فی المثل لا تعدم الخرقاء علّة و معناه العلل كثیرة
موجودة مُحْتَنِبُها الخرقاء فضلا عن الكیّس یعنی عالمده بهانه چوق آنی نادان اولنلر صورت حسنه كوستره عاقل
اولنلر قانغی قالدی پس بو مثل اعتذاری استقباح محلنده استعمال اولنور و خرقا شول قبونه دخی دیرلر
كه غنوده مدقوق لیك اوله و خرقا بر عورتك اسمی در كه ذو الرمّه نام شاعرك صاحبه سی در كه اول بنی عامر بن
ربیعه قبیله سندن در و خرقا یاوزیله دخی دیرلر ریح شدید معناسنه الخَرْبَقَة علی وزن الدحرجة پارچه خربق
شق معناسنه یقال خربقت الثوب اذا شققته و كذا او لور ضرقته دخی دیرلر پس بو جهتله جذب كیما اولور
چكمك معناسنه و خربقه كسمك معناسنه دخی كلور یقال خربقت الشئ مثل خرذلته ای قطعته و خربقه عملی فاسد قلمق
دخی دیرلر یقال خربق عمله اذا افسده الخِزْباق حانك كسری و زانك سكونیله ضرط اولدی یقال هو فلان
فی خزباقه ای فی ضرطه و خزباق صحابه دن بر كسنه نك اسمی در كه اكاذو الیدین دیرلر الحَزْبَق علی وزن
جعفر ادویه دن اولن نباتاتدن بر نوع در كه بیرا عنی لسان الحملكی دیاق اولور سیاه اولور المِخْزَنْبِق
میمك ضمی و خانك سكونی و ... زانك فتحی و بانك كسریله ساكت اولن كسنه و فی المثل مخزنبق لینباع ای لیثب
اذا اصاب فرصة یعنی سكوتی فرصتده بر بلا ایرشدرمك ایچون در الخِزْنِق حانك و نونك كسری
و زانك مابیننده سكونیله طوشن یاودیسی و لدارنب و خرنق بر شاعره عورتك اسمی در كه اول عمرو بن

بنت عفان در و اعشی نام شاعرك جماعتدن در ابو عبید روایتی اوزره المُخْرَنْفِد میمك ضمی و
خانك و نونك فتحیله شول یره دیركه انده طوشن یاوروسی چوقدر الخِزْنِق حانك فتحی و زانك خرنق
سكونیله ... طعن معناسنه الخازِق زانك كسریله كوندرمه و مدرعی سنان معناسنه یقال هو
امضی من خازق و امضی كسكین معناسنه در و خازق شول اوقه دخی دیرلر كه نشانه ایرشمش اوله
سهم مُقَرْطِس معناسنه الخَزْق خانك فتحی و زانك سكونیله اوق نشانه ایرشمك یقال خزق السهم
یخزق من الباب الثانی و خزق اوقله اورمغه دخی دیرلر یقال خزقتهم بالنبل ای اصبتهم بها و
نبل عرب اوقنه دیرلر الخاسِق سینك كسریله خازق معناسنه لغت در علی ما مرّ آنفا الخَفْق خسق خفق
حانك فتحی و فانك سكونیله سنجق و بر توب مضطرب اولمق الخَفَقان فتحتینله بمعناه یقال خفقت

الرایة تخفق خفقا و خفقانا من الباب الاول و الثانی و كذلك القلب و السراب یعنی قلبك و سرابك

اضطرابنه دخی خفقان دیرلر و خفق یلدرم دبرنمكه دخی دیرلر یقال خفقت الریح خفقانا و اما شاعرك
شعرنده مشتبه الاعلام لمّاع الخفق فانك تحریك اولدغی ضرورت ایچوندر و خفق ایم غفلتن كسنه نك باشن
تحریك ایتمسنه دخی دیرلر و فی الحدیث كانت رؤوسهم تخفق خَفْقَةً او خفقتین و خفق بو ایتلو نسنه ایله
بیری اورمغه دخی دیرلر یقال خفق الارض بنعله و كذا كل شئ عریض تضرب به و خفق حفت افندن اورمغه
دخی دیرلر یقال صفقه بالسیف تخفق و تخفق من الباب الاول و الثانی ایضا اذا ضربه ضربة خفیفة و خفق
قوشك او چمغه دخی دیرلر الاخفاق همزه نك كسریله قوشك اوچركن قناددن صالمق یقال اخفق الطایر اذا طار
و اخفق اذا ضرب بجناحیه و اخفاق بر كسنه لباسن یلدرمغه دخی دیرلر یقال اخفق الرجل بثوبه اذا لمع به
و اخفاق یلدزلر طولنمغه دخی دیرلر یقال اخفقت النجوم اذا تولّت للمغیب و اخفاق غزایه كیدوب غنیمت
ایتمامغه دخی دیرلر و صیّاد صید ایتمامغه دخی دیرلر یقال اخفق الرجل اذا غزا و لم یغنم و اخفق الصاید اذا رجع
و لم یصطد و اخفاق بر كسنه مطلقا بر حاجت ایچون توجه ایدوب بولمامغه دخی دیرلر یقال الطالب حاجة
فاخفق المِخْفَقَة میمك كسری و خانك سكونی و فانك فتحیله اینلو قلج الخُفُوق ضمتینله یلدزلر طولنمق
یقال خفقت النجوم خفوقا اذا غابت و خفوق كاه اولور وقت غروب محلنده استعمال اولنور یقال و ردت
خفوق النجوم ای وقت خفوق الثریا تجعله ظرفا و هو مصدر الخَفّاق حانك فتحی و فانك تشدیدیله
ایاغنك صدری اینلو اولن كسنه یقال رجل خفّاق القدم اذا كان صدر قدمه عریضا الخَفّاقة
حانك فتحی و فانك كذلك تشدیدیله قارنی آرق اولن عورت یقال امرأة خفّاقة الحشا اذا كان

خبيصة وخبيصة خاء معجمه وصاد مهمله ايله فارسی اینجه اولن عورت در الخافقان قافك كسريله
مغربله مشرق اُفُقی ابن السكيت ايتدی بونره خافقان ديدیلر ليل ونهار ذكر اولان افقلرده متحرك
ومضطرب اولدقلريچون الخَيْفَق على وزن جعفر واسع اولن صحرايه ديرلر كه انده سراب يعنی صوصانلسن
كورينن شنه صو مثالنده كورينن شنه صو كبی مضطرب اولور يقال فلاة خيفق وچابك اولن آته
دخی ديرلر يقال فرس خيفق ای سريع جدا وكذلك ظليم خَيْفَق وظليم ظاء معجمه ايله دوه قوشنه ديرلر الخنفقيق
خانك وفانك فتحی ونونك سكونيله تجنيس وزننده اوزنه آفت داهيه معناسنه يقال داهية خنفقيق
وخفيفه اولوب جريه اولن عورته دخی ديرلر سيبويه ايتدی نون زايده در خفق الريح دن مأخوذدر
خفق اولمق اعتباريله الخفوق خانك فتحی وقافك ضمی ومديله شول ديشی مركب در كه فرجی زياده آيتلقندن
آواز ويرر الخَفِيق خانك فتحی وقافك كسری ومديله فرج آواز ويرمك يقال خفق الفرج يخفق خفقا
من الباب الثانی واتك ذكرنك خلافی آوازنه دخی ديرلر الخفخقه على وزن الزلزلة فرجك و
خلافك آوازی در بعينه مضاعف وزننه ارجاع اولنه الانخفوق همزه نك كسری وفانك سكونيله
بكرنك دلیکی واسع اولمق يقال انخفقت البكرة اذا اتسع خرقها الاُخْفُوق همزه نك وقافك ضميله الخفوقره
لغت در ومخفوق يرده اولن يار يغه وچ ليكه ديرلر وفی الحديث فوقصت به ناقته فی اخاقيق جرذان
ای فی شقوق فی الارض ووقص قافله وصاد معجمه ايله طوار صاحبنی زده لمك وجرذان جيمله ورا مهمله ايله
بيان فاره لری در واصمعی اخفوقة انكار ايدوب لخقوق قدر ديدی لاملر الخُقّ خانك ضمی وقافك
خلق تشديديله شول كوله ديرلر كه قوريوب چاتلمش اوله الخَلْق خانك فتحی ولامك سكونيله تقدير يعنی
اوزانلق تقول لخلقت الاديم اذا قدرته قبل القطع يعنی دريی كسمكدن اول انلسك وحجاج ايتدی ولخلقت
الاذريت وما وعدت الاوفيت وفری فا مهمله ورا مهمله ايله قطع معناسنه در وخلق كذب افتراء ايتمكه
ديرلر يقال خلق الأفك ومنه قوله تعالى وتخلقون افكا وافك كذب كبی وزننا ومعنی الخَلِيقَة خانك
فتحی ولامك كسری ومديله طبيعت معناسنه الخَلَايِق خانك فتحی ويانك كسريله جمعی طبايع معناسنه
وخليقة خلايق دخی بارلمش خلوقلر معناسنه يقال هم خليقة الله وهم خلق الله ايضا وهو فی الاصل مصدر
الخِلْقَة خانك كسری ولامك سكونيله بر آدمك فطرت معناسنه وخليقة شول بلوه ديرلر كه انده نجوم
اثری اوله الخَلِيق خانك فتحی ولامك كسری ومديله شول كمسنه دركه هر عضوی كمال اوزره اوله تام
الخلق معناسنه المُخْتَلَق ميمك ضمی ولامك كسريله بمعناه وخليق لايق معناسنه در كلور يقال فلان خليق

خليق بكذا ای جدير به يقال خلق لذلك من الباب الخامس كو ياكه بوتقدير معناسنه اولن
خلقدن مأخوذدر لايق اولن شنه انده تقدير اولنوب آثارلری ظاهر اولديغيچون المَخْلَقَة ميمك
ولامك فتحيله بر شنه جاری وجايز اولاجق محل يقال هذا مخلقة لذلك ای مجدرة له الخَلِقَة خانك
فتحی ولامك كسريله شول بلوت دركه انده نجوم اثری اوله المُخَلَّقَة ميمك ضمی ولامك فتحی وتشديديله تام الخلق
اولن جثه يقال مضغة مخلقة اذا كانت فی تمام الخلقة المُخَلَّق ميمك ضمی ولامك فتحی وتشديديله شول اوق دركه
كه اصلاح اولنوب ملايم قلنمش اوله المَخْلُوقَة ميمك فتحی ولامك ضمی ومديله شول قصيده دركه اهلی اولمينه
نسبت اولنور يقال هذه قصيدة مخلوقة ای منحولة الی غير اهلها الخُلْق خانك ضمی ولامك سكونی ايله
خوی سجيت معناسنه الخُلُق خانك ضمی ولامك دخی ضميله بمعناه المُخَالَقَة ميمك ضمی ولامك فتحيله
مدارات ايدوب دوزن اولمين خوی يی اظهار ايتمك يقال خالص المؤمن وخالق الفاجر يعنی مؤمن ايله
خلوص اوزره اولوب فاسقله مدارات ايدوب حسن خلق اوزره اول التَّخَلُّق فتحتينله ولامك ضمی
وتشديديله بر كمسنه خويی اولمين شنه يی خوی ايتمك تكلف چكمك وتخلق خلوق ديكلری طيبه المبالغه
دخی ديرلر الخَلَاق خانك فتحيله نصيب معناسنه يقال لاخلاق له فی الآخرة الاَخْلَق همزه نك ولامك
فتحيله يكپاره وهموار اولن شنه الخَلْقَاء خانك فتحی ولامك سكونی والفك مديله شول قيادركه كوكه
وصنعی اولميه يقال صخرة خلقاء بينه الخلق ای ليس فيها وصم ولا كسر ووصم صاد مهمله ايله شول قانه ديرلر
كه ايو لوب دوشميه وخلقا شول عورته دخی ديرلر كه فرجی بتشك اولوب جماعه قابل اولميه وزبون
خلقا ديدكلری معنای سابقدن اوتورور يعنی لحکسی اولدغنه بناءً در الخَلَق فتحتينله اسكی
نه يقال ملحفة خلق وثوب خلق وملحفه ميمك كسريله چارشب وبو نره مذكر ومؤنث برابر اولور
اصلنده اخلقك مصدری اولدغنه بناءً الخُلْقَان خانك ضمی ولامك سكونيله جمعی الخُلَيْق خانك
ضمی ولامك فتحی ويانك سكونيله اسكی معناسنه اولن خلقك تصغيری يقال ملحفة خليق بلاهاء لانها صفة
والهاء لا يلحق تصغير الصفات كما قالوا نُصَيْف فی تصغير امرأة نصف ونصف اورته يشلو عورت
ديمكدر الخُلُوقَة ضمتينله اسكی اولمق يقال خلق الثوب بالضم خلوقة من الباب الخامس الاِخْلَاق همزه نك
كسريله بمعناه يقال اخلق الثوب واخلاق اسكتمكه دخی ديرلر يقال اخلقت الثوب لازم ومتعدی كلور
واخلاق اسكی نسنه ويرمكه دخی ديرلر يقال اخلقته ثوبا اذا كسوته ثوبا خلقا الاَخْلَاق همزه نك فتحيله جمع
بر اسكی اولنه يقال ثوب اخلاق اذا كانت الخلوقة فيه كله كما قالوا برمة اعشار وارض سباسب

وبرمه بانك ضمّى ايله جو يملك واعشار الفلك فتحيله پاره پاره معناسنه در واريض سباسب الحلق
صحو الوديك اولور الخلوق خانك فتحى ولامك ضمّى ومدّيله بر نوع طيبدر التخليق التخليق على وزن
التكريم خلوق ديدكلرى طيبله طيبلندرمقدر يقال خلّقته اذا طيّبته بالخلوق الخليقا خانك ضمّى
ولامك فتحى والفك مدّيله بر وتنك آلندن يكا اولن جانبى اعلاى انف معناسنه كه انسانن
آكا عرنين ديرلر عين مهمله نك كسرى ونون مهمله نك سكونيله الاخليلاق همزه نك ولامك
كسريله بلوت برابر اولوب دوز اولمق بعضلر بلوت بحوره صلح اولمق معناسنه در ديدى و
اخليلاق اولمش سمى بونه برابر اولمغه دخى ديرلر يقال اخلولق الرسم اذا استوى بالارض
خنق الخنق خانك فتحى ونونك كسريله بوغمق مصدر در خنقه يخنقه قولندن باب اوّل اولور و صاحب
صحاح باب ثانيه اشارت ايتمشدر سهودر التخنيق على وزن التكريم بمعناه يقال خنّقه الخنّاق
خانك فتحى ونونك تشديديله بوغيجى كيسنه الخناق خانك كسريله بوغز بوغاجق ايپ دسن خبه
معناسنه الاختناق همزه نك وتانك كسريله بوغلمق الانخناق همزه نك ونونك كسريله كذلك بوغلمق
يقال انخنقت الشاة بنفسها المخنقة ميمك ضمّى ونونك كسريله كندى بوغلن قيون المخنق ميمك ضمّى و
نونك فتحى وتشديديله بوغزه بوغجوير يقال بلغ منه المخنق واخذت بمخنقه الخناق خانك ضمّى
ايله كذلك بوغزه بوغجوير يقال اخذ بخناقه المخنقة ميمك كسرى ونونك فتحيله بيون قصدى
الخانق ديدكلرى نسنه لرى الشوله دوكه ناطايفه سى بوغلونه طقرلر زينت الجوب كردن بند معناسنه
نونك كسريله طاريول كه طاغلر ده اولور واهل يمن صوقاغه دخى خانق ديرلر المختنق ميمك ضمّى و
خوق تانك و نونك فتحيله طاريرضيق معناسنه الخوق خانك فتحى وواوك سكونيله حلقه كرك قپو حلقه
اولسون كرك غيرى اولسون الخوق فتحتينله مصدر در بمعنى خوقا و برضوقاء ديدكلرى
قولاق زنغ بوغصق كچيكده ديرلر رجب معناسنه الخوقاء خانك فتحى وواوك سكونى والفك مدّيله
واسعه معناسنه يقال مفازة خوقاء وخوقاء كچيك اولى نا تم به دخى ديرلر الأخوق همزه نك وواوك
فتحيله شول دوه دركه كچيك اوله خوقانك مذكّريدر الخاق باق قافك اوّلك كسرى وثانينك كسريله ياخود اوّلك
بناسيله فرجك اسميدر ديو معنى اولدغندن اوترى اسم زيرده ايتمسيا وانتشدد وعلم خابورك كسراوّل
بناسى خاق باق كلمه سنك بناسى كبى در وخاز باز خاوزا بمعنينله سنك درشباب معناسنه فصل
دبق الدال الدّبق دالك كسرى وبانك سكونيله غراكبى بر ياپشقن نسنه دركه انونكله قوش آولرلر وغراغين

غين معجمه نك كسرى ورانك مهمله ايله شول طوتقال درنكه بالقدن اولور والدبوقاء دالك فتحى
وبانك ضمّى ومدّى والفك مدّيله نجاست انسان عذره معناسنه دابق بانك كسريله بر شهرك
اسميدر واغلب بودركه مذكر ومنصرف اوله برابو اصلنرم بى نهلك اسميدر حلب قربنده وكاه اولور
دحق مؤنث قيلنور لاينصرف قيلنور الدحيق دالك فتحى وحانك كسرى ومدّيله شول آراق يردركه تنكلدن
وخيردن برى اوله الدحق دالك فتحى وحانك سكونيله بر نسنه يى اعتبار دن ساقط قيلوب قاير ماق
يقال دحقه الناس اى لايبالى به ويقال دحقت الرحم اذا رمت بالماء ولم تقبله ويقال قبح الله اُمّاً دحقته اى
ولدته الادحاق همزه نك كسريله كذلك اعتبار دن دوشروب قاير ماق يقال ادحقه الله واسحقه واسحاق
رحمتدن دور ايتمكدر الدحوق دالك فتحى وحانك ضمّى ومدّيله شول ناقه دركه طوغردقدن صكره رحمى چقه
الاندحاق همزه نك ودالك كسريله ناقه نك رحمى طشره چقمق يقال اندحقت رحم الناقة اذا اندلقت و
درق اندلاق برونسنه خلاف معتاد طشره چقمقدر الدرقه فتحتينله شول قلقاندر كه صاغردن يدن
اولور قبى وعصبى اولميه جحفه معناسنه الدرق فتحتينله جمعيدر كلولنن قلقانلر معناسنه الدرياق
دالك كسرى وراءنك سكونيله ترياقدر ولغت در نوعى ياق معروفدر الدردق على وزن جعفر اطفال
يقال ولدان دردق وكاه اولور دوه نك خرده لرينه دخى دردق ديرلر واصمعى كتاب الفرقده ايتدى
دردق بر نسنه نك خرده سنه اطلاق اولنور الدرادق دالاوّلك فتحى وثانينك كسريله جمعيدر اصمعى
درفق روايتيله عنده دردق شراب اولچيسنه دخى ديرلر وشويله ظن اولنور كه بو فارسى معرب اوله المدرنفق
ميمك ضمّى ودالك سكونى ونانك كسريله سيرده سرعت ايدن كسنه الادرنفاق همزه نك وراءنك كسريله
سيرده سرعت ايلمك يقال ادرنفق يدرنفق ادرنفاقا اى امض راشدا وادرلال وعين مهملتينله رشد اوزره
دسق اولمق الدّيسق على وزن جعفر سرابك بياضى ويلدبرمسى وكاه طلو اولن حوضه دخى ديسق ديرلر وديسق
سينى ديدكلرى بيوك طبقه دخى ديرلر ابو عبيد ايتدى ديسق معربدر فارسيده آكا طشتخوان
دشق ديرلر سفره كبى معناسنه كه سينى ديمك اولور الدّيشق على وزن جعفر شول ناقه دركه غايت سريع
اوله يقال ناقة دشق اذا كانت سريعة جدّا الدمشق دالك كسرى وميمك فتحيله حضى وزنى اوزره
بمعناه يقال ناقة دمشق وحضى بيوك شكه ديرلر قربه عظيمه معناسنه ودمشق قصبه شامك دخى علمى در
دعق المدعوق ميمك فتحى وعينك ضمّى ومدّيله چكنمش يول يقال دعق الطريق على البناء للمجهول فهو مدعوق
اذا كثر عليه الوطء الدعق دالك فتحى وعينك سكونيله بريره بصوب تاثير ايتمك يقال دعقت الدواب اذا اثّرت

نیم یعنی طرنغمدن تاتیرنه ایتسه ویقال دعقت الابل الحوض دعقا اذا خبطته حتی تثلمته من جوانبه یعنی حوضی
چکنیوب اطرافنی کدکلر ویخنه لو تلسدلر و دعق اورکتمکه دخی دیرلر تنفیر معناسنه یقال دعقته
دعقا ولا یقال ادعقته اما شول ادعاق لفظی که لبیدک شعرنده واقع اولمشدر اوکسر همزه ایله دکلدر
دغفق فتحله دوغفقک جمعی در مصدر یعنی اسم توهم ایدوب افعال وزننده اوزره جمع ایتمکدر بعیله الدعشوقه دالک
دعفق وشینک ضمی ایله عصفور وزننده اوتدرد طکزلن بو جکی کبی بر بوجک در الدّعفق دالک وفانک فتحی
وعین مجمه نک سکونیله دیرلک و بسعت اوزره اولمق یقال عیش دغفق ای واسع و بواصمعی روایتی
دفق اوزره در وابن الاعرابی ایتدی عام دغفق دخی دیرلر او جونرلق بل معناسنه الدّفق دالک فتحی وفانک
سکونیله دوکمک تقول دفقت الماء ادفقه دفقا من الباب الاول اذا صببته الدافق فانک کسریله دوکلش
صو یعنی فوق معناسنه نته کم سرکاتم دیرلر مکتوم معناسنه زیرا بو دفق الماء دن ماخوذ در بنا مجهول
اوزره دفق الماء جایز اولمدیغی بنا معلوم اوزره ویقال دفق الله روحه اذا دعی علیه بالموت یعنی ذکر
اولنن کلام دعاء علیه در التدفیق علی وزن التکریم کذلک دوکمک معناسنه در یقال ایضا دفقت
کفاه الندی ای صبّتا و تشدید تکثیر ایچون در وندی بونک فتحی و الفک قصریله اماه معناسنه در
الاندفاق همزه نک ودالک کسریله دوکلمک انصباب معناسنه التدفّق فتحتینله وفانک ضمی وتشدیدیله
کذلک دوکلمک نصیب معناسنه الدّفاق دالک ضمی ایله شول سیل در که کثرتیله درهی طولدره یقال سیل
دفاق ای یملاء الوادی الدّفاق دالک کسریله شول ناقه در که سیرده سرعت اوزره اوله یقال ناقة دفاق
ای متدفقة فی السیر الدّفق دالک کسری وفانک فتحی وقافک تشدیدیله هجف وزننده اوزره سرعتله
سیر ایدن دوه و هجف تقیل کسنه یه دیرلر الدّفقی دالک کسری وفانک فتحی وقافک تشدیدی
والفک قصریله کذلک سرعت معناسنه در یقال یمشی فلان الدفقی اذا اسرع الادفق همزه نک وفانک
فتحیله سریع معناسنه یقال سیر ادفق ای سریع وابو عبیدا یتدی ادفق اقصای عنق در یعنی عنق طرز
اولن سیرک نهایتی در و عنق بونلر و فتحتینله برکونه سیردر و ادفق شول دوه یه دیرلر که دیشلری
طشره طورن الدّفق فتحتینله دونک دیشلری طشره طورمق یقال بعیر ادفق اذا کانت
اسنانه منتصبة الی خارج الدّفقة دالک ضمی وفانک سکونیله دفعه معناسنه یقال جاء القوم دفقة
واحدة اذا جاؤا بمرة واحدة الدّفیق دالک فتحی وفانک سکونیله اینجه که غلیظ مقابلی در ودقیق اونه
دخی دیرلر طحین معناسنه الدّقاق دالک ضمیله بمعناه الدّق دالک کسریله بمعناه ایضا ومنه جمی

حمی الدّق و دق کاه اولور آن ده محلته دخی استعمال اولنور یقال ما امنت جلّه و دقه کما یقال الخرت
قلیله وکثیره یعنی نا الن و اینجه سن اخذ اتدم که مقصود اندن وجود عن الدم دیمک اولور الدّقّة دالک
کسری ایله برنسنه اینجه اولمق یقال دقّ الشیء یدق دقة من الباب الثانی و تو جمه مختار صاحب باب
اوله اشارت ایتمشدر سعود در الادقاق همزه نک کسریله برنسنه یی اینجه ایتمک یقال ادقّه غیره ی
ادقاق اینجه نسنه ویرمکه دخی دیرلر یقال اتیته فما ادقنی وما اجلنی یعنی نا اینجه سن ویردی و نه خود قالن
التدقیق علی وزن التکریم کذلک اینجه ایتمک و تدقیق بر نسنه یی بو شوق دوکمکه دخی دیرلر المداقه
تمیک ضمی ایله برنسنه ده اینجه حساب ایدشمه و بری برینه طوقشوب معارضه ایدشمه الاستدقاق همزه نک
وتانک کسریله برنسنه اینجلمک یقال استدق الشیء اذا صار دقیقا الدّق دالک فتحیله برنسنه یی دوکمک
سحق معناسنه الاندقاق همزه نک ودالک کسریله دوکلمک یقال دققت الشیء من الباب الاول فاندق
الدّقة دالک فتحیله شول طبراقدر که انی یل یردن سوپرر الدّقق دالک ضمی وقافک فتحیله جمعی
المدقّ میمک کسری ودالک فتحیله والمدقة کذلک شول نسنه در که انجیره برنسنه دوکرلر هوان معناسنه المدقّ
ضمتینله بمعناه ایضا و بو شول اسم آلت لردن بری در که مفعل وزنی اوزره کلمشدر میمک وعینک ضمی
ایله المدیّق میمک ضمی ودالک فتحی ویانک سکونیله تصغیری المداق میمک فتحی ایله جمعی الدّقدقة
دلق
الاندلاق همزه نک ضمی
دالدک فتحیله طوارطرناغندن حاصل اولن اواز قطقط کبی وزنا ومعنی ودالک کسریله برنسنه ایلرو
اولمق تقدم معناسنه وهر نسنه که انوک خروجی نادر اوله اول مقوله خروجه اندلاق دیرلر یقال اندلق
السیف اذا خرج من غیر سلّ یعنی قلج کندی چقسه انی صیرمقسزین کذلک اندلاق دیرلر قجن قلچک قنی
یارلوب طشره چقسه واندلاق بغرسق صیرلوب چقمه دخی دیرلر یقال طعنه فاندلقت اقتاب بطنه ای
جرحت واقتاب قاف و تاء بغرسقلر معناسنه در و سیل هجوم ایتمکه ده دیرلر یقال اندلق السیل علی القوم
اذا هجم وات دخی هجوم ایتمکه دیرلر یقال اندلقت الخیل الدّلق دالک فتحی ولامک سکونیله قلچی صیرمق
یقال دلقته اناه دلقا من الباب الاول الادلاق همزه نک کسریله بمعناه یقال ادلقت السیف من غمده الدّالق
لامک کسریله والدّلوق دالک فتحیله ولامک ضمی و مدیله قندن چقمسی اسان اولن قلج یقال سیف دالق
ودلوق اذا کان سهل الخروج و غماره بن زیاده دالق دیرلر دی غارتی چوق اتدکندن اوترو و دلوق
دفعة اولن نسنه یه ده دیرلر یقال غارة دلوق الدّلق ضمتینله جمعی یقال خیل دلق اذا کانت متدلقة شدیدة
الدفع و دلوق شول ناقه یه دیرلر که زیاده یشلو اولدغندن دیشلری انتشر اوله بر حیثیتله که صو ایچدکده

اغزندن دو كله الدلقاء دالك فتحى ولامك سكونى والغنك مديله الدلقم دالك ونانك كسريله واغزندن
ميم زياده ايتمكله كذلك ذكر اولنن ناقيه ديرلر قتا ايله دقعم كبى وده رد ايله دردم كبى وده قتا طبراق در
تراب معناسنه وده رداد ديشى دوكلمش كسنه يه ديرلر وابو زيد ايتدى ناقه يه بر ولنيت مرتبه سندن
صكره يعنى اضى ديشن يارد قدن صكره شارف ديرلر بعده عوزم بعده لطلط بعده حجرش بعده دلقم
دمق ديرلر قچن اضى ديشلرى دوكلسه زياده يشلو اولد غندن او تر و الاندماق همزه نك وداللك
كسريله بركسنه نك اوزرينه اكسزن داخل اولمق يقال اندمق عليهم بغتة اذا دخل بغير اذن الدلوق
ضمتينله بمعناه يقال دمق دموقا من الباب الاول ودموق واندماق صيلك ازيسنه كيرمكه دخى ديرلر يقال
دمق الصايد فى قترته واندمق فيها الادماق همزه نك كسريله اكسزن داخل قلمق الدمق داللك فتحى وميمك
سكونيله ديشلرى فانمه دخى ديرلر تقول دمقت فاه اذا كسرت اسنانه الدمق فتحتينله قار وبله دخى ديرلر
دملق فارسى معربيدر دمه دن تعريب اولنمشدر المدملق ميمك ضمى ودالك ولامك فتحيله دوزا ولوب مدقد
اولنمش كرك طاش اولسون كرك طوار ناغى اولسون مدملك ومدملج كبى ذكر اولنن معنايه الدانق
النونك كسريله برده مملك التى بلوكدن بر بلوكيه سدس درهم معناسنه الداناق كذلك دانق معناسنه استعمال
اولنمغى كبى وده انق آرق اولوب دوشكين اولنه دخى ديرلر المدنق ميمك ضمى ونونك كسرى وتشديديله
برشنه يى تفتيش وتعمق اوزره اولنكنه جسن ايتدى لاتدنقوا فيدنق عليكم التدنيق على وزن التكريم
برشنه يه نظرى دايم قلمق تدنيق كبى دوزنا ومعنى يقال دنق اليه النظر ودنق ونظر ضعيف اولدغنه بناء
برشنه يه نظرى دايم قلمغه دخى اطلاق اولنور وتدنيق كونش غروبه قريب اولمغه دخى ديرلر كونه باتق
دوق اولمغه دخى ديرلر عوض العين معناسنه الدوق داللك ضمى ومديله زياده حماقت الدائق نانك كسريله
زياده احمق اولن كسنه يقال احمق مائق دائق الدوق داللك فتحى وواوك سكونيله والدوق ضمتينله
دهق جلوس ورنحى اوزره والدواقة داللك فتحيله حماقت يقال داق يدوق دوقا ودوقا ودواقة الادهاق
همزه نك كسريله كاسه طولدرمق يقال ادهقت الكاس اذا ملأتها وادهاق صويى زياده دوكمكه دخى ديرلر
يقال ادهقت الماء اذا افرغته افراغا شديدا الدهاق داللك كسريله طولو كاسه يقال كأس دهاق اى ممتلئ
الدهق فتحتينله برنوع عذابدر كه اكا لسان فارسيده اشكنجه ديرلر الدهق داللك فتحى وهانك
سكونيله ناقوك كسر معناسنه تقول دهقت الشئ اذا كسرته وقطعته الدهمقة على وزن الزلزلة بمعناه تقول
دهمقته الدهمقة على وزن الدحرجة بمعناه ايضا بزيادة الميم واصمعى ايتدى دهمقة طعامك ملايم اولوب فوق

حوب اولمسيدر وهوشنه كه ملايم اوله انوك ملايمتنده ومعقد ديرلر ومنه حديث عمر رضى الله عنه لوشئت
ان يدهمق لى لفعلت ولكن الله عاب قوما فقال اذهبتم طيباتكم فى حياتكم الدنيا واستمتعتم بها يعنى
اطعمه نفيسه ولبوسه استعمال ايتسم اولوردى لكن زياده دنيا نقصان آخرتى موجبدر
ذرق فصل الذال الذرق داللك ضمى ورانك فتحيله قره بوغدى ديدكلرى اوت خندقوق معناسنه الاذراق
همزه نك كسريله بر ذكر اولنن اوتى بتورمك يقال اذرقت الارض اذا انبتته الذرق داللك فتحى ورانك
سكونيله قوش بخاستى يقال ذرق يذرق من الباب الاول ويذرق من الباب الثانى اذا ذرق وزرق
دخى زاى معجمه ايله قوش صاغمغه ديرلر المذرق ميمك ضمى ورانك فتحى وتشديديله شول سوتدر كه
ذعلق اكا صو قارشمش ديرلر بن مذيق معناسنه الذعلوق داللك ولامك ضمى ايله وعين مهمله نك سكونيله بر اوتدر
ذلق كه كندنايه شبيه در الذلق فتحتينله اضطراب وحركت ايتمك معناسنه يقال ذلق يذلق من الباب الرابع
وذلق كسكين اولمغه دخى ديرلر يقال ذلق السنان اذا ذرب وفى رواية دال مهمله وذاء مهمله ايله حدت معناسنه در
الاذلاق همزه نك كسريله اضطرابه صلمق يقال اذلقه انا واذلاق كلرى اواسنه صو دوكمك معناسنه دخى كلور
تقول اذلقت الضب اذا صببت فى جحره الماء ليخرج وجحر جيمك ضمى وحاء مهمله نك سكونيله يوا معناسنه در
الذلق ذالك فتحى ولامك سكونيله بكره ده محور دوندكى يير ومحور ميمك كسرى وحاء مهمله ايله بكره ده
اولن اوقه ديرلر كه بكره انوك اوزرينه دونر ايمش وذلق هر شنه نك طرفنه ونهايتنه دخى ديرلر وذلق ديلك
كسكين اولمسنه دخى ديرلر يقال ذلق اللسان ذلقا من الباب الخامس وذلق كسكين اولن ديله دخى ديرلر
يقال لسان ذلق طلق الذولق ذالك ولامك فتحيله كذلك طرف معناسنه در وذولق ديل اوجنه
دخى ديرلر طرف لسان معناسنه الذلق ذالك فتحى ولامك كسريله كسكين اولن نسنه وذلق كذلك سوزى
كسكين وفصيح اولن كسنه يه ديرلر يقال خطيب ذلق الذلقة ذالك فتحى ولامك كسريله مؤنثى الاذلق
همزه نك ولامك فتحيله كذلك كسكين اولن نسنه الذليق ذالك فتحى ولامك كسرى ومديله كسكين اولن ديل
وذليق كذلك كسكين اولن ديل صاحبنه ديرلر يقال خطيب ذليق الذليقة ذالك كسرى ومديله مؤنثى
الذلق ذالك ضمى ولامك سكونيله بمعناه الذلق كذلك ذالك ضمى ولامك فتحيله بمعناه ايضا يقال
ذلق طلق وذليق طليق وذلق طلق وذلق طلق ففيها اربع لغات الحروف الذلق ذالك ضمى
ولامك سكونيله شول حروفدر كه ديل وجيله طودقدن صادر اولور الاذلق همزه نك ولامك فتحيله
ذلقك واحدى در حروفدن بودرلو بر حرف معناسنه وذكر اولنن حروف التيدر الذولقية ذالك فتحى

و واوك سكونى و لامك فتحى و يانك تشديديله ذكر اولنان حروفك اوجى دركه انلر زائددر لامدن

نوندن واو بجه دخى شفهيه دركه انلر باء و ميم در و واودن و ذكر اولنان حروفه ذُلُق ديدى لر زيرا

تكلمده حدت و ظرافت ديلك طرفى ايله طودقلردن ناشى اولور و بعض الحروفك منشالرى و مخرجى فوه بولكى

ذوق اكا بنا اسم ... اولنديلر المُذلَّق ميمك ضمى و لامك فتحى و تشديديله هر اوجى كيبت

اولمش نسنه يه اطلاق اولنور الذَّوْق ذالك فتحى و واوك سكونيله طاتمق الذَّوَاقُ ذالك و واوك فتحيله

بمعناه المَذاق والمَذاقة لتحتيتله بمعناه ايضا يقال ذقت الشيء اذوقه ذوقا و ذواقا و مذاقا و مذاقة

وذواق طادلو نسنه يه دخى اطلاق اولنور يقال ما ذقت ذواقا اى شيئا و خبر المخبر ديرلر تقول ذقت ما عند

فلان اذا خبرته يعنى انوك قتنده اولنى بلسك و يا بك بو كلكنى بلمكيچون كوريشن چلكده دخى ديرلر تقول

ذقت القوس اذا جذبت وترها لتنظر ما شدتها الاذاقة همزه نك كسريله طادرمق تقول اذاقه الله وبال

امره و بال ثقلت معناسنه در التَّذَوُّق فتحتينله و واوك ضمى و تشديديله تدريجيله طاتمق تقول

تذوقته شيئا اذا ذقته شيئا بعد شيء المُستذاق ميمك ضمى و يانك فتحيله مجرّب و معلوم اولمش نسنه

ربق الذَّوّاق ذالك فتحى و واوك تشديديله غناك اولمش نسنه ملول معناسنه فصل الراء الرِّبْق

رانك كسرى و بانك سكونيله شول ايپ دركه انوك حيالجا حلقه لرى واردر انوكله قوزى و اوغلق بغلرلر

الرِّبْقَة رانك كسرى و بانك سكونيله اول حلقه لرك برى و فى الحديث خلع ربقة الاسلام من عنقه

و خلع چقردن ديرلر الرِّبَق رانك كسرى و بانك فتحيله كذلك جمعى ذكر اولنان حلقه لر معناسنه الارباق

همزه نك فتحيله كذلك جمعى الرِّباق رانك كسريله كذلك جمعى و فى الحديث لكم العهد ما لم تأكلوا الرِّباق

يعنى عهده كزه اولان نسنه ضايع اولمدقجه الرَّبْق رانك فتحى و بانك سكونيله قوزينك بوينينه ذكر

اولنان حلقه يى كچورمك تقول ربقت الجدى اربقه و اربقه من الباب الاول والثانى اذا جعلت رأسه

فى الربقة الارتباق همزه نك و بانك كسريله قوزينك بوينى ذكر اولنان حلقه يه كچمك يقال ارتبق الظبى فى حبالة

يعنى آهو بنم دامه دوشدى الرَّبِيقَة رانك فتحى و بانك كسرى و متيله شول قوزيدر كه ذكر اولنان

حلقه يه بغلنمشدر التَّربيق على وزن التكريم قوزى بوينن بغلمغه حلقه حاضرلمق منه قولهم

ربّقت الضان فربّق ربّق اى هى الارباق يعنى قيونك سورى كلكه بشلادى قوزيلماسى

قريب در ... بغون باغ حاضرلق كيجدر ... ربّق ديرلر نوبله تربيق انتظار معناسنه در كچى

سورى ويركه بشلادى ... قوزيلمادغى سيد ... رَبِق ديرلر ام الرُّبَيق رانك ضمى و بانك فتحيله

رتق فتحيله صيغه تصغير اوزره آفت داهيه معناسنه الرَّتْق رانك فتحى و تانك سكونيله برجسنه نك

شقنى بتورمك فتقك مقابلى در تقول رتقت الفتق ارتقه من الباب الاول الارتتاق همزه نك و تانك

كسريله بر جراحت بتوب اوكلمق يقال رتقت الفتق فارتتق اذا التأم منه قوله تعالى كانتا رتقا

ففتقناهما الرَّتَق فتحتينله عورتك فرجى بتشك اولمق بر حيثيتله كه جماعه قابل اولميه الرتقاء

رانك فتحى و تانك سكونيله ذكر اولنان صفته اولنان عورت الرِّتاق رانك كسريله ايكى بيرندر

رحق كه بربرينه ديكوب ارقه يه اورلر يقال الجارية فى الرتاق الرَّحيق رانك فتحى و حاء مهمله نك كسرى و متيله

رزق خمرك صافيسى الرِّزْق رانك كسرى و زانك سكونيله شول نسنه دركه انوكله انتفاع اولنور الارزاق

همزه نك فتحيله جمعى و رزق بخشش و يريكه دخى ديرلر رزقه الله قولنده مصدردر و كاه اولور يغور

دخى رزق ديولور نته كم بارى تعالى بيورمشدر و ما انزل الله من السماء من رزق فاحيا به الارض بعد

موتها و فى السماء رزقكم و ما توعدون و بو لغتده اولن اتساع قبيلندندر ... فى قصر القليب ديولر

حالاكه مراد ... قويى صويله ... مقدر سقى نخل معناسنه در و قليب ... معناسنه در الرَّزْقة رانك

فتحى و زانك سكونيله بناء مره در بر كره بخشش و يرمك معناسنه الرَّزَقات فتحتينله جمعى و رزقات عسكر

وظيفه سى اولور يقال ارتزق الجند اذا اخذوا ارزاقهم و بارى تعالينك تجعلون رزقكم انكم تكذبون ديديكى

قولى شكر رزقكم معناسنه در تقدير مضافله واسئل القرية كبى و اهل القرية معناسنه المرزوق ميمك فتحى و زانك

رزدق ضمى و متيله نحتلو اولمش كمسنه الرازقية رانك كسرى و يانك تشديديله آق كتان بزى الرزداق رانك فتحى

و زانك سكونيله روستاقك تعريبيدر لغت دره روستادن تعريب اولنمشدر قريه معناسنه الرَّزْدَق

جعفر وزنى اوزره خرما اغاجلرينه بصره و خلايقدن بصف ديو دخى معرب در اصلى لسان فارسيده اوزره

رسق رسته در صف معناسنه الرُّسْتاق رانك ضمى و سينك سكونيله قرطاسه ملحقدر قافك ضمى ايله الرسداق

والرزداق دخى ديرلر نته كم مرور ايدى قريه معناسنه الرَّساتيق رانك فتحى و تانك كسرى و متيله كويلر

رشق معناسنه الرَّشْق رانك فتحى و شين معجمه نك سكونيله آتمق دخى معناسنه تقول رشقته بالنبل ارشقه رشقا

من الباب الاول اذا رميته و نبل نونك فتحى و باء موحده نك سكونيله اوق معناسنه در الرِّشْق رانك كسرى

و شينك سكونيله بر كوه اتمقده ... قوم بر جانبدن اوق ... رشقا ديرلر الارشاق

همزه نك كسرى ايله آهو بوينن اوزتمق يقال ارشقت الظبية اذا مدت عنقها الرَّشيق رانك فتحى و شينك كسرى

و متيله قامتى خوب اولان كمسنه يقال رجل رشيق اذا كان حسن القد لطيفه الرَّشاقة رانك فتحيله قامتى

خوب اولمق يقال رشق رشاقة من الباب الخامس الرَّشانيق رانك فتحى ونونك كسرى وقافيله
سودان قبيله سندن بر جماعت در الرِّفق رانك كسرى وفانك سكونيله ملايمتله طوتمق كه عنفك (رفق)
ضدى در يقال رفق به يرفق من الباب الاوّل الإرفاق همزه نك كسريله بمعناه على رواية ابى زيد
يقال رفقت به وارفقته التَّرفُّق فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله بمعناه ايضا يقال ترفّقت
وارفاق نفع ويرمكه دخى ديرلر تقول ارفقته اذا نفعته الرُّفقه رانك ضمى وفانك سكونيله
شول جماعتدركه سفرده انلر يولداش اولورلر الرِّفقه رانك كسريله بمعناه الرِّفاق
رانك كسريله جمعى يولداش اولن جماعتلر معناسنه المُرافقه ميمك ضمى وفانك فتحيله يولداش اولمق
الترافق تانك فتحى ورانك ضميله بمعناه يقال رافقته وترافقنا فى السفر الرَّفيق رانك فتحى وفانك
كسرى وقافيله يولداش مرافق معناسنه الرُّفقا رانك ضمى وفانك فتحيله جمعى وچنكه يولداشلر
بوى بر بدن ايرلسه رفقه اسمى زايل اولور رفيق اسمى زايل اولمز و رفيق واحد و جمعه اطلاق اولنور
صديق كبى قال الله تعالى وحسن اولئك رفيقا و رفيق حليم وسليم اولان كسنه يه ديرلر اخرقك ضدى در
كه اخرق خارجه وراه سهل ايله نادان وناهموار اولان كسنه در الرَّفق رانك فتحى وفانك سكونيله دوه نك
قولى بوطى يقله بغلمقدر سرعت ايتمسون ديو تقول رفقت الناقة ارفقها رفقا من الباب الاوّل اذا شددت
عضدها لتحبل عن ان تسرع اى لتقطع عن السرعة وذلك اذا خيف ان تنزع الى وطنها الرِّفاق رانك كسريله
ذكر اولنان طريق اوزره دوه قولنه بغلانان ايپ المِرفَق ميمك كسرى وفانك فتحيله بلك بازو يه اولشدغى يير
ديرسك معناسنه المَرفِق ميمك فتحى وفانك كسريله بمعناه وكذلك مَرفِق وجهين اوزره بو سنده استعمال ايدلير
انتفاع ايتدكك شئ يه دخى اطلاق اولنور شول كسنه كه يهيئ لكم من امركم مرفقا قرات ايتدى ميمك كسريله
انى مقطع كبى قلدى وشول كسنه كه مرفقا قرات ايتدى ميمك فتحى وفانك كسريله انى اسم قلدى مسجد كبى ومرفقا
دخى جايزدر ميمك و فانك فتحيله مَطلِع ايله مَطلَع كبى لكن بو وجه اوزره قرات واقع اولمامشدر المِرافق
ميمك فتحى وفانك كسريله اوت صو بندو بجك و سو برتدى قويا جق يره و بو نلره بكزر دخى ولايسه
المِرفَقه ميمك كسرى وفانك فتحيله يوز يصدغى مخدّه معناسنه ميمك كسرى وخا معجمه نك فتحيله التمرفق
فتحتينله وفانك ضميله يوز يصدغى اقدره يا تمق يقال تمرفق اذا اخذ مرفقة المُرتفِق ميمك ضمى وفانك كسريله
دير سكن يصدننمش كسنه يقال بات فلان مرتفقا اى متكئا على مرفق يديه الرَّفَق فتحتينله دوه نك ديرسكى
يانلرندن طشره بولنمش كبى اولمق ودخى شول صويه وشول مرعايه ديرلركه وصولى آسان اوله يقال ماء رفق

ماء رفق ومرتع رفق اى سهل المطلب الارفق همزه نك وفانك فتحيله ديرسكى طشره بولنمش اولن دوه الرَّفقاء
رانك فتحى وفانك سكونى والفك مديله مؤنثى الرّافقة رانك كسريله بو شهرك اسمى در الرِّقّ رانك كسرى (رقق)
وقانك تشديديله ملكدن بر نوع در كه اول عبوديت طريقيله اولان ملكدر ورق بو فقه نه دخى ديرلر
رقيق معناسنه بو جهتدن ملايم اولان يره رق ديرلر اصمعى وابى او نده الرَّق رانك فتحى ايله شول يوفقه
دريه دركه انده يازى يازرلر ومنه قوله تعالى فى رقّ منشور ورق كذلك قيلو بغانك بيوكنه ديرلر الرُّقوق
ضمتينله جمعى الرَّقه رانك فتحى ايله شول يره دركه دره قربنده اوله نمين سيل نماندرو اوزرنه صو يايلوب
چكلدكدن صكره اكين اكيلور خوب اولور معرفة كذلك لا تمر يغله بر شهرك آدى در الرِّقاق رانك فتحيله شول
دوز يره دركه اوزرى ملايم اولى برلكده الرَّقَق فتحتينله ذكر اولنان بو معناسنه در بعض شروحده وارد
اولدغى اوزره كه رقاقك مقصوری در رقق ضعف دخى ديرلر وقلت معناسنده كلور قرا روايتى
اوزره يقال فى ماله رقق اى قلّة الرُّقاق رانك ضمى ايله يوفقه اتمك خبز رقيق معناسنه ثعلب ايتدى عندى
غلام يخبز الغليظ والرقيق ديرلر واكر يخبز الحُوّارى ديرلرسه مقابله سنده والرُّقاق ديرلر يعنى اجرد ورقاق
اسملرندن رقيق وغليظ صفتلر اولدغى كبى جمع دق كرده ديدكلرى اتمك در الرَّقيق رانك فتحى وقافك
كسرى و مديله يوفقه اولان نسنه غليظك وثخينك ضدى در ورقيق مملوكه دخى ديرلر واحد
وجمعه اطلاق اولنور الرِّقّه رانك كسريله يوفقه اولمق يقال رقّ الشئ يرقّ رقّة من الباب الثانى
الارقاق همزه نك كسريله يوفقه ايتمك وارقاق بركسنه نك مملوكى ايدنمكه دخى ديرلر يقال ارقّ مملوكه
اذا استرق الترقيق على وزن التكريم بمعناه يقال ارقه ورققه وترقيق الكلام سوزى خوب ايتمكه دخى
ديرلر وفى المثل عن صبوح ترقق وصبوح صادك فتحيله وقت صبحده ايچلن شرابه ديرلر يعنى تحسين
كلام شرب صبوح بناءً در المَراق ميمك فتحى ايله قارنده ملايم اولان يرلر مراق بطن ديرلر الترقّق
فتحتينله وقافك ضمى و تشديديله قلب برنسنه يه رقت وشفقت ايتمك تقول ترققت له اذا رق قلبك له
الاسترقاق همزه نك وتانك كسريله يوفقه اولمق استغلاظك مقابلى در يقال استرق الشئ واسترقاق
بر كسنه يى مملوك ايدنمكه ديرلر يقال استرق مملوكه اذا ارقه وهو نقيض اعتقه الترقرق على وزن
التزلزل يلدرمق يقال ترقرق الشئ اذا لمع الرَّقراق رانك فتحيله صحرا ده اولن سرابك يلدرمسى
يعنى كيدوب كلمسى وعورت كه انوثت يلدرمسى اوله اكا رقراقه ديرلر الرقرقه على وزن الزلزله صويى
كتوروب كيدرمك تحريك معناسنه يقال رقرقت الماء فترقرق اى جاء وذهب وكوزيا غنك اطرافنده

کونباشن دو دایند رکه دخی دیرلر تقول عقرقت الدمع اذا دنت في الحلاق وحلاق حاء مهمله نك كسريله

كونقباغنده سوره ذكن بری در الوَمْق واننك فتحی و میمك سكونیله برنسنه یه نظر اتمك تقول ومقته اى مقتُ ومق

من الباب الاول الترميق على وزن التكريم بو نسنه یه متصل نظر ایتمك ترنیق كبی دوزنا ومعنا الوَمَق فتحتینله

بقیه روحه دیرلر هر نسق برسوری قیونه دخی دیرلر معوب در یکاحیسی که دن الرُامقة میم اوللك فتحی و ثانینك

فتحیله دوقكوستر مك یقال هذه النخلة تؤامق بعرق لاتحيا ولاتموت الرامق میم اوللك ضمی و ثانینك كسریله شول

كه قلبنده محبتكدن جزوی نسنه قالمش اوله الرَمَقة فتحتینله والرِماق راننك كسریله قوت یومی یلکه معنا

بامقدارنلك ضمی ایله وغین معجمه ایله الأرماق همزه نك فتحی و راننك سكونیله ضعیف اولن ایب یقال حبل ارماق

اذا كان ضعيفا الارميقاق همزه نك كسری و میمك كسریله و متیله ایپ ضعیف اولق یقال ارماق الحبل ارميقاقا الارمقاق

همزه نك و میمك كسریله كذلك برنسنه ضعیف اولق یقال ارمق الامر ارمقاقا اذا اضعف المُرْمَق میم اوللك ضمی

و میم ثانینك فتحی و قافك تشدیدیله الحق اولن معیشت یقال عیش مُرمَّق اذا كان دونا المرمق راننك

فتحی و میمك كسریله شول معیشت در که سد رمق اوله یقال عیش رمق ای یمسك الرمق الترمّق فتحتینله و میمك

ضمی و تشدیدیله صویی آز آز ایچمك یقال ترمق الرجل الماء اذا حساه و حسوا صلدمه شوره الحكه دیرلر الارماق

همزه نك كسریله برخصوصی استحکام اوزره اتمامه دیرلر تقول ارمقت الامر اذا لم تبرمه الرَنْق راننك و نونك

سكونیله بولانق اولن صو یقال ماء رنق اذا كان كدرا الرَنَق فتحتینله صو بولانق اولمق یقال رنق الماء من الباب

الرابع الإرناق همزه نك كسریله والترنيق على وزن التكريم صویی بولاندرمق تقول ارنقته انا و رنقته ترنيقا

و ترنیق قوش هواده قناده تحریك ایدوب برپرده طورمقده دیو لو یقال رنّق الطائر اذا خفق بجناحيه في

الهواء و ثبت و لم یطر و كوزه اویقو كلمكده دیرلر یقال رنق النوم اذا خالط عینیه و ترنیق برضعفه دیرلر که

بصرده اولور و بعده اولن ضعفه و برنسنه ده اولن ضعفه ده اطلاق اولنور یقال رنق القوم في امر كذا

اذا خلطوا الرای و لقیت فلانا مُرنّقة عیناه ای منكسر الطرف من جوع او غیره و ترنیق نظری دایم قلمقه دخی دیرلر

رنقت المنیة فرنق و رنق یحیى سود کتورمکه باشلدی طوغریلسنه منتظر اولدیرا کجی سودی اظهار اندكن

صكره قبوب کی عقبنجه طوغه مازونینکه اولور میله و دالله دخی استعمال ایدرلر و ترنیق قوم یونکاده

اقامت ایدوب اندن چقمقه دخی دیرلر الرَنِق راننك فتحی و نونك كسریله مُكدر اولن عیش الترنوق

باننك ضمی و راننك سكونی و نونك ضمی و متیله شول بالچق در که غدیرلرده و صو اقندیلرنده واقع اولور

راننك و نونك فتحی و واوك مابیننده سكونیله برنسنه نك حسنی یقال رونق السیف لماءه و حسنه ورونق

ورونق ضحاق شلق و قسك حسنه وطراوته دخی دیرلر و سایرلرده دخی حال بویله در الرَوق راننك روق

فتحی و واوك سكونیله بوینوزه دیرلر قرن معناسنه الأرواق همزه نك فتحیله جمعی بوینوزلر معناسنه

و روق کیجه نك بعض ارنده دخی دیرلر طائفة من الليل معناسنه و روق اوا و کندو اولن سقفه دخی

دیرلر و اوق و اف خیمه لر معناسنده کلور یقال ضرب فلان روقه بموضع كذا اذا نزل به وضرب خيمته وفي الحديث

حين ضرب الشيطان روقه و مدّ اطنابه و محبت معناسنه القى فلان عليك ارواقه و شراشره دیرلر حب

شدیدیله محبت اتدی دیمك محلنده و شراشر نفس معناسنده در نفسك عمی و محبتی ایله و عداوت محلنده

دخی استعمال اولنور یقال القى ارواقه اذا عدا و اشتد عدوه ابو عبید روایتی اوزره و كاه اولور بر

مقامده اقامت اتدی دیمك محلنده القى ارواقه دیرلر اذا اقام بالمكان و اطمأن به كما يقال القى عصاه و ارواق

یغمور معناسنده کلور یقال القت السحابة ارواقها ای مطرها و وبلها و وبل باء موحده ایله قطره سی ایری اولن

یغموره الاروقد همزه نك فتحی و واوك كسریله جمعی تلتی یقال الثلثة ارواقه الرُوق راننك ضمی و سن تلیچ

كثرتی و روق راننك فتحیله یكتلك اولنه دخی دیرلر یقال فعله في روق شبابه ای في اوله و یقال اكل فلان روقه

اذا طال عمره حتى تتحات اسنانه الرَيِّق راننك فتحی و یاننك تشدیدیله هر نسنه نك افضلنه دیرلر فیعل وزنی

اوزره در و داد غام ایله ریّق اولنور الرِواق راننك كسریله شول پرده که سقفدن اشغه چكلور المُروّق

میمك ضمی و واوك فتحی و تشدیدیله شول ودکه اندن پرده چكلمش اوله الترويق على وزن التكريم پرده

چكمك و کیجه قرا کولولمه دخی دیرلر یقال روّق الليل اذا مد رواق ظلمته والقى ارواقه و ترويق صافی قلمقه

دخی دیرلر یقال روّقته انا ترويقا الراووق على وزن الكافور سوزکه که انو که شراب سوزرلر و كاه اولور

باطیه دیدکلری بیوك کاسه یه دخی حیطلحو راووق دیرلر الرَوْق راننك فتحی و واوك سكونیله عجیبه

کتورمك زیاده حسن سببیله یقال راقنی الشیء یروقنی ای اعجبنی الرُوقة راننك ضمی و متیله حسن

دار اولن نسنه لردن قولهم غلمان روقة وجوار روقة اذا كانوا حسانا الرائق یاننك كسریله رونك معرفی

فارِه ایله فرهه و صاحب ایله صحبة كبی الرُوق راننك ضمی و متیله كذلك رائقك جمعی بازل ایله بزل كبی بازل

اضیس یاذینه دوه یه دیرلر الرَوَق فتحتینله یوقرو واوك دیشلری اشغه اوك دیشلرندن اوزون

الرق و روق شراب صافی اولمقه دخی دیرلر یقال راق الشراب یروق روقا اذا صفا الاروق

همزه نك و واوك فتحیله شول کسنه در که یوقرو اوك دیشلری اشغه ده اوزون اوله الإراقة همزه نك

كسریله صوبی و غیری نسنه یی دوکمك الرَهَق فتحتینله برنسنه بی بودلمك یقال رهقه رهقا من الباب

رهق

الرابع اذا اغشيه منه قوله تعالى ولا يرهق وجوههم قتر ولا ذلة ورهق فتحتينله كذلك محرمات ارتكاب
اولمغه يقال رجل فيه رهق اى غشيان للمحارم من شرب الخمر ونحوه وغشيان غين معجمه نك كسريله برفعلى
ايشلمكه قريب اولمق ورهق ظلمه دخى ديرلر منه قوله تعالى فلا يخاف بخسا ولا رهقا اى ظلما وسفه وطغيان
معناسنه ده كلور ابو عبيده روايتى اوزره كما فى قوله تعالى فزادوهم رهقا اى سفها وطغيانا ورهق بر كسنه
يى طلب ايدركن قريب اولمغه دخى ديرلر كرك اخذ ايتسون كرك ايتمسون يقال طلبت فلانا حتى رهقته
اى حتى دنوت منه فربما اخذه وربما لم يأخذه وكوچ زمانى قريب اولمغه دخى ديرلر يقال رهق شخوص فلان
اى ادنا وشخوص شين وخاء معجمتينله برشهردن بر شهره كتمكه ديرلر الارهاق همزه نك كسريله كذلك برشيى
ادراك ايتمك وفى الحديث اذا صلى احدكم الى شئ فليرهقه اى فليغشه ولا يبعد منه ويقال ارهقه طغيانا اذا اغشاه
اياه وتحميل معناسنه ده كلور يقال ارهقنى فلانا اثما حتى رهقته اى حملنى اثما حتى حملته ابو عبيد ايتدى ارهاق
تكليف معناسنه دخى كلور يقال ارهقه عسرا اذا كلفه اياه ويقال لا ترهقنى لا ارهقك الله اى لا تعسرنى لا اعسرك الله
المرهق ميمك ضمى ورانك سكونى وهانك فتحيله شول كسنه دركه اولدرمك ايچون اردندن ايرشله المراهق
ميمك ضمى وهانك كسريله شول اوغلان دركه بلوغه قريب اوله يقال راهق الغلام فهو مراهق اذا قارب الاحتلام
الارهاق همزه نك كسرى ايله نمازى تاخير ايتمك وقت آخره اقلا ولمغه قريب اولنجيه دك المرهق ميمك ضمى و
هانك فتحى وتشديديله شول كسنه دركه اندن بر نسنه ظن اولنه وفى الحديث انه صلى على امراة ترهق اى تتهم وتؤبن
بشئ ويا بين بر نسنه يه ادا اولنمغه ديرلر ومرهق شول كسنه يه ديرلركه آنده سى وده ونه سى مهمانى چوق اوله الرهقان
رانك كسرى وضمى وهانك سكونيله عدددن بر مقدار ديرلر يقال القوم رهقان مائة اى نهاء مائة ومقدار مائة
ابو زيد دن روايت اولندى غى وزنده وزهاء زاى معجمه نك ضمى ايله مقدار معناسنده در الريهقان رانك كسرى
ريق فتحى ويانك سكونى وهانك ضمى ايله زعفران معناسنه الريق رانك كسرى وثقيله اغز يارى صفا بمعنا
الريقه كذلك رانك كسرى وتاء ايله واحدى اغز ياريندن بر مقدار معناسنه الارياق همزه نك فتحيله وريق
اچ قرنه دمك مصدرده دخى استعمال اولنور منه قولهم اتيته على ريق نفسى اى لم اطعم شيئا الريق رانك فتحى
ويانك كسرى وتشديديله اچ قارنه اولان كسنه فيعل وزنى اوزره الرايق يانك كسريله بمعناه يقال اتيته ريقا
وريقا اى على ريق لم اطعم شيئا على رواية يعقوب وريق هر نسنه نك افضلنه واولنه دخى ديرلر منه ريق الشباب
وريق المطر الاوليهما ورائق شول صويه ديرلركه صباح اچ قارنه ايچله صودن غيره اطلاق اولنماز الريق
زانك فتحى ويانك سكونيله اچ قارنه اولان كسنه ريقك تخفيفى وريق سراب يلدرمق دخى ديرلر يقال راق

راق السراب يريق ريقا اذا لمع فوق الارض التريق فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله
كذلك سراب يلدرمق الريوق ضمتينله جاننك چيقمسى كسائى روايتى اوزره يقال هو يريق
بنفسه ريوقا اى يجود بها عند الموت فصل الزاى الزبق زانك فتحى وباء موحده نك سكونيله
زبق قيل يولمق يقال زبق شعره يزبقه زبقا من الباب الاول والثانى اذا نتفه الانزباق همزه نك وزانك
كسريله كيرمك دخول معناسنه وانزرب كلمه سنك مقلوبيدر الزنبق زانك وبانك فتحيله
وما بيننده نونك سكونيله ياسمين ياغى روغن ياسمين معناسنه الزئبق زانك كسرى وباء
موحده نك فتحى ايله ثنوه فارسى معربدر ديوكاه اولور همزه ايله دخى استعمال اولنور وبعضلر كسنه باى
دخى زانكى مكسور قلديلر بس انى كاه زئبر وضئبل كه ملحق قلديلر زئبر بر زغه ديرلر وضئبل
بلايه ديرلر آفت معناسنه المزأبق ميمك فتحى وزانك وبانك فتحى وهمزه نك ما بيننده سكونى ايله
ثبوه لتمش آغچه المزبق ميمك ضمى وبانك فتحى وتشديديله كذلك ثبوه لتمش آغچه معناسنه در اصلنده
زبرق رابق در هاء تغيير وتحريف ايدوب مزبق ديرلر الزبرقه على وزن الدحرجة بر نسنه يى صاره بو
بوياق يقال زبرقت الثوب اذا صفرته الزبرقان زانك ورانك كسريله آى قمر معناسنه وزبرقان
بر رجلك اسمى دركه اولبدر الغزارى او على در ابو يوسف ايتدى بر نوره زبرقان ديدكلرى در ولبندى
زحلق صارى اولدغيچون در اسمى حصين در ديدى الزحاليق زانك فتحى ولامك كسرى ومدايله طاينايق
بر لر بنى تميم لغتى اوزره در زحاليف معناسنه الزحلوقه زانك ولامك ضمى ايله واحدى طايناجق
يرمعناسنه الزحلقه دحرجه كبى طاينديرمق معناسنه يقال زحلقه التزحلق فتحتينله ولامك
زندق ضميله طاينماق الزنديق ثنويه دن برطايفه دركه ثنوى مشرك اولوب تكرى ايكى درديينلر در الزنادقه
زانك فتحى ودالك كسريله جمعى زنديقلر معناسنه وآخرنده اولان هاء ياء محذوفه دن عوضدر زيرا
اصلى زناديق در التزندق فتحتينله ودالك ضمى ايله زنديق اولمق الزندقه زانك ودالك فتحيله
يقال تزندق الرجل
زرق زنديقلق معناسنه اسمدر الزرق فتحتينله كوك اولمق الازرق همزه نك ورانك فتحيله كوك
اولورنسنه يقال رجل ازرق العين وازرق شول اتاملو دركه زياده صفا اوزره اوله وازرق صافى
صويه دخى ديرلر الزرقاء زانك فتحى ورانك سكونى والفك مديله مؤنثى يقال امراة زرقاء العين
كوك كوزلو عورت معناسنه ويقال زرقت عيناك من الباب الرابع الازرقاق همزه نك ورانك
كسريله كوك اولمق يقال ازرقت عينه ازرقاقا الزرقم زانك وقافك فتحيله وميمك زياده سيله

کوکلکی زیاده اولن نسنه و دخی قدیم عورته دخی اطلاق اولنور الزرق زانک ضمی و رانک سکونیله
کوندرلر اسنه معناسنه و کوندرلره زرق اطلاق اولندیغی اوله مناسبت اولدیغیچوندر و زرق
بلاد تمیمده دهنا نام موضعده اولن قوم یغنلرندن بر دیر الزرق زانک فتحی و رانک سکونیله قوش نجاستی
القانمک یقال زرق الطایر یزرق ویزرق من الباب الاول و الثانی فاذا ذرق فهو بالذال و الزای
المعجمتین لغة و نظر قلدرکن کوزک بیاضی ظاهر اولمغیقال زرقت عینه نحوی اذا انقلبت وظهر بیاضها — ورزق
مزراق دیدکلری کوندرره اتمه دخی دیرلر و زرق ناقه بالانن کیرو سوردکه دخی دیرلر یقال زرقت
الناقة الرحل اذا اخرته الی وراء الانزراق همزه نک و زانک کسریله پالان کیرو سورلمک لمزراق میمک
کسری و زانک سکونیله قصه اولن کوندره دیرلر قصیر معناسنه الزرنوقان زانک و نونک ضمی و رانک
ماینده سکونیله ایکی میل درکه قیو اوزرینه یاپوب اوزرینه بکره اصیچون اوقری اغاج قورلر و اکا اول میلر
بناده اولیوب انجقدن اولورسه دعامتان دیرلر عارفری اولن اغاجه بجله دیرلر و قویغه اول
بجله یه آصلور الزردق علی وزن حیدر بر نوع غده کبی الزرق زانک ضمی و رانک فتحی و تشدیدیله
برجنس طوغندرکه انوکله صید اولنور فرا ایتدی آق اولن طوغندر بازی ابیض معناسنه الزراق زانک
فتحی و رانک کسری و یائیله جمعی طوغنلر معناسنه الازارقه همزه نک فتحی و رانک کسریله خوارجدن بر طایفه
درکه نافع بن الازرقه منسوب درکه نافع ابن حنیفه جماعتندندر الزرمانقة زانک ضمی و نونک کسریله صوفدن — زرمق
برجنس جبه در و فی الحدیث ان موسی علیه السلام لما اتی فرعون اتاه و علیه زرمانقة جبة صوف ابو عبید
ایتدی بن بونی عبرانیه ظن ایدرم و تفسیر حدیث شریفده در بعضلر ایتدی بو فارسی معربدر بونک
اصلی اشتربانه در و جمی متاع معناسنه الزعق زانک فتحی و عینک سکونیله چاغرمق یقال زعقت به — زعق
زعقا الزعق فتحتینله مصدردر یقال زعق یزعق من الباب الرابع الزعق زانک فتحی و عینک کسری
ایله شول کسنه درکه سرعتله قورقیجی الازعاق همزه نک کسریله چاغرمق الانزعاق همزه نک و زانک
کسریله چاغرمق یقال الازعقة للخوف حتی زعق و انزعق المزعوق میمک فتحی و عینک ضمی و مدیله قورقودب
چاغرلی کسنه یقال ازعقه فهو مزعوق علی غیر القیاس کذا قال الاصمعی و قال الاموی یقال زعقته فهو
مزعوق و مزعوق قطوزلی اولن طعامه دخی دیرلر یقال طعام مزعوق اذا اکثر ملحه الزعاق زانک ضمی
و عینک تخفیفیله طوزلی صو یقال ماء زعاق ای ملح الزعفوق زانک و فانک ضمی و عینک سکونیله بدخو — زعفق
اولن کسنه سیء الخلق معناسنه الزق زانک کسری و قافک تشدیدیله تلوم سقا معناسنه الازق

الازقاق همزه نک فتحی ایله جمع قلتی الزقاق زانک کسریله جمع کثرتی الزقان زانک ضمی و قافک
تشدیدیله کذلک جمعی ذئاب ایله ذئبان کبی ذئبک جمعندر قوبه معناسنه و زقان زقاقک دخی
جمعی کلور علی ما یجیء حوار ایله حوران کبی حاء مهمله ایله ولد ناقه معناسنه الترقیق علی وزن التکریم درینی
باشی جانبندن صویوب چقرمق خلقک معتادنه مخالف الزقاق زانک ضمی ایله صوقق سکه معناسنه
تذکیر و تانیثی جایزدر اخفش ایتدی اهل حجاز طریقی و صراطی و سبیلی و سوقی و زقاقی و کلائی که
کافک فتحی و لامک تشدیدیله سوق بصره دن عبارتدر مؤنث قیلورلر و بنو تمیم بونلری جمله مذکر
قیلورلر الازقة همزه نک فتحی و زانک کسریله جمعی صوقاقلر معناسنه حوار له احوره کبی نته کم الان مرقد انتهی
الزق زانک فتحیله قوش یاورینه اغزیله غدا ایدرمک یقال زقه یزقه من الباب الاول اذا اطعمه فرخه
بفیه الزقزقة علی وزن الزلزلة طفلی اوینتمق ترقیص الطفل معناسنه الزلق فتحتینله طایمق — زلق
یرده حض معناسنه و بو اصلنده زلقت رجله دن مصدردر یقال زلقت تزلق زلقا من الباب الرابع و زلق
دوزیره دخی دیرلر که انده بر نسنه اولیه منه قوله تعالی فتصبح صعیدا زلقا ای ارضا ملساء لیس بها شیء
و زلق کذلک طوارک عجزینه دخی دیرلر الزلق زانک فتحی و لامک سکونیله تراش اتمک یقال زلق راسه
یزلقه زلقا من الباب الثانی اذا حلقه و ترجمه مختارده باب اوله اشارت ایتمشدر سهودر الازلاق
همزه نک کسریله طایندرمق یقال ازلقته انا و ازلاق ناقه ولدن اسقاط ایتمکه دخی دیرلر یقال ازلقت الناقة
اذا اسقطت و ازلاق باش تراش ایتمکه دخی دیرلر التزلیق علی وزن التکریم کذلک باش تراش ایتمک
یقال ازلقه و زلقه تزلیقا المزلق میمک و لامک فتحیله طایمجق یر المزلقة کذلک میمک و لامک فتحیله
طایمجق یر الزلاقة زانک فتحی و لامک تشدیدیله بمعناها المزلاق میمک کسری و زانک سکونیله
شول انسنه درکه انوکله قپو بکدلور و آچلور مفتاح حسن زلاج کبی قزنا و معنی و زلاق شول اته دیرلر که ولد
چوق اسقاط ایلیه الزلیق زانک فتحی و لامک کسری و مدیله انه سی قرنندن دوشن ولد الزلق
زانک فتحی و لامک کسریله شول کسنه درکه جماع ایتمزدن اول انزال ایده الزملق زانک ضمی و میمک فتحی
و لامک کسری ایله هدبد وزنی اوزره بمعناه الزمالق زانک ضمی و لامک کسریله بمعناه ایضا الزمملق
زانک ضمی و میمک فتحی و تشدیدیله بمعناه کذلک یقال رجل زمالق و زملق اذا کان ینزل قبل ان
یجامع الزلیق زانک ضمی و لامک فتحی و تشدیدیله و یانک سکونیله برجنس شفتالودرکه توییی
یوقدر و اکا السان فارسیده شفته زنک دیرلر الزناق زانک کسریله باغدرکه اوینانه

جمله التندب بغلرلرکه ترکیبی اکا کلفسدن برلر وزانک مکسور اولسی صاحب تهذیبک تصریحیدر وبو نسخ

صحا حک ضبطنه بناء در اما قاموسده زا مضموم اولمغه اشارت اولنمشدر اکیسی لغت اولمق احتمالی

واردر وزناق نا طایفه سنک ریشندن بیوک قصدی دیدکلری عشه در **الزنق** زانک فتحی ونونک

سکونیله آتک کلفسرین بغلمق یقال زنقت الفرس **الزنق** فتحتیله کلفسر بغلیجی یعنی **الزنقه** زانک

فتحی ونونک سکونیله طار اولن صوقق وکوچه ضیقه معناسنه **المزنوق** میمک فتحی ونونک ضمیله عاری

زوق **الزاووق** علی وزن الکافور زیبق نک اسمیدر اهل مدینه لغتی اوزره وزیوق

جمیع یالدزلرده استعمال اولنور زیرا زیبق التونله دوکوب اوزرینه وضع ایدرلر آتش اوزره

قونجق زیبق کیدوب التون دوکلر اوزره قالور **المزوق** میمک ضمی وواوک فتحی وتشدیدیله

ذکر اولنن معنادن مأخوذدر هرنسنه یه مزوق دیرلر اکرچه اندن نا ووق یعنی زیبق

التزویق علی وزن التکریم زینت ایتمک یقال زوقت الکتاب والکلام اذا حسنته وقومته **الزریق**

زانک کسری وتشدیدیله کوکلک یقاسندن بوینی احاطه ایدن یر وزریق بن بسطام قبیله شیبانیدن

بر کسنه نک اسمیدر **التزریق** فتحتینله ویانک ضمی وتشدیدیله تزین معناسنه در یقال تزیقت المرأة وتزینت

زهق بالقاف وبالغین المعجمة اذا تزینت واکتحلت **الزهوق** ضمتینله کمکده ایلک چوق اولمق یقال زهق المخ

مهوق من الباب الثالث اذا اکتنز فهو زاهق وبو یعقوب روایتیدر وزاهق شول طواره دیرلر که سمیز

اولوب ایلکی اولوه وزهوق روح چقمغه دخی دیرلر یقال زهقت نفسه تزهق زهوقا اذا خرجت وفی

الحدیث ان النحر فی الحلق واللبة واقروا الانفس حتی تزهق یعنی دوه یی ایکی یردن ذبح ایدوب روحی

چقنجه توقف ایلک وقال الله تعالی وتزهق انفسهم وهم کافرون وزهوق مضمحل اولمغه دخی

دیرلر قال الله تعالی وزهق الباطل ای اضمحل وزهوق جماعتدن ایلرو کتمکه دخی دیرلر یقال زهقت الراحلة

تزهق زهوقا اذا سبقت وتقدمت امام الخیل وزهوق اوق هدفه تجاوز قلمغه دخی دیرلر وابو عبید

مصنفنده ابتیدی بو ذکر اولنلرک فعلندن زهق یوقدر هانک کسریله زهق در هانک فتحیله اکر

چه بعض کسنه زهق کسریله لغت در زهق ده فتحله دیمشلر دیدی **الزاهق** هانک کسریله شول ایلک

درکه کمکلک جمع اولوب محکم اوله وزاهق ایلرو کیدن کسنه معناسنه ده کلور وعکره ده صنوب ایلرو چقنه

دخی دیرلر **الزهق** زانک ضمی وهانک فتحی وتشدیدیله ججی ایلرو چقنلر معناسنه **المزهق** میمک ضمی و

هانک کسریله قاتل معناسنه در **المزهوق** میمک ضمی وهانک فتحیله مقتول معناسنه در **الازهاق** همزه نک

کسریله اوقه ناندن تجاوز ایتدرمکه دخی دیرلر یقال ازهق السهم صاحبه وازهاق

کاسه یی طولدرمغه دخی دیرلر تقول ازهقت الاناء اذا ملأته وازهاق طواره کریبی بو یننه کتورمکه دخی

دیرلر یقال ازهقت الدابة السرج اذا قدمته والقته علی عنقها وکاه اولور ایله دخی استعمال اولنور

المزهق میمک ضمی وهانک کسریله سرعت ایدیجی یقال رأیت فلانا مزهقا اذا کان مغذا واعنق

غیره وقال بعضهم تیمله سرعت ایتمکه دیرلر **الازاهیق** همزه نک فتحی وهانک کسری ومدیله سرعت ایله

ایتمک یقال فرس ذات ازاهیق اذا کانت ذات جری سریع **الزهق** زانک فتحی وهانک کسریله چاه

اولن کسنه یقال فلان زهق ای نزق **الزهق** فتحتیله الحق اولن وندا اولن یر **الزهوق**

زانک فتحی وهانک ضمی ومدیله دیبی درین قویو یه بئر بعیدة القعر معناسنه وطاغده زیاده انیش

اولن یول **الانزماق** همزه نک وزانک کسریله طوار اوردغدن صچرمق یاخود قچمق یقال انزهقت

الدابة اذا طفرت من الضرب او التقاف **الزهلوق** زانک ولامک ضمی ایله سمیز اولن کسنه ولام زیاده اولنمشدر

الزهالق زانک فتحی ولامک کسریله شول لیبان حمارلری درکه زیاده سمزلکدن ارقه لری دوز اوله اصمعی

روایتیدر اوزره **الزهزقة** علی وزن الزلزلة شدتله کولمک ضحک شدید معناسنه

فصل السین

سبق **السبق** سینک فتحی وبانک سکونیله یقال سابقته فسبقته سبقا یعنی انوکله یارشدم

وسبقت ایتدم باب مغالبه دن اولور **الاستباق** یار شیوب سکردشمک یقال استبقنا فی العدو

ای تسابقنا واوقاتشمده یارشمغه دخی دیرلر نته کم باری تعالینک ذهبنا نستبق دیدکی قولنده

مراد ننتضل دیدیکشدر بعضلر وانتضال اوق اتشمغه دیرلر **السابقه** بانک کسریله ایلرو کچمک

یقال له سابقة فی هذا الامر اذا سبق الناس الیه یعنی سایرلردن مقدم ایشلمش اوله **السبق**

فتحتینله شول معتبر نسنه درکه یارشا هلی ولنلر ما بینلرنده وضع ایدرلر اوکدل معناسنه

سبناق البازی سینک کسریله طوغنک ایکی ایاغندن اولن باغ کراک قایشدن کراک غیری نسنه دن

ستق **الستوق** سینک ضمی وتانک ضمی وتشدیدیله ومدیله وسینک فتحی ایله والباقی علی حاله یوز اقچه

زیف وتنبهرج معناسنه وحرکلمه که بو اسلوب اوزره اوله اول مفتوح الاول در الا دورت کلمه که انلر

که انلرک بیری سبوح وبیری قدوس وبیری ذروح وبیری دخی ستوق در لکن ذروحدن ماعدا

مفتوح ومضموم اولور وذروح مضموم اولور مفتوح اولماز وذروح بر قرمزی بوجک درکه نقطه لری

واردر سموبدن در **المساتق** میمک فتحی وتانک کسریله شول کوکلر درکه یکلری اوزون در

بيمك فتحى وسينك سكونى وتانك فتحيله واحدى فكراولنن كورك معناسنه وابو عبيد ايتدى
بونك اصلى لسان فارسيده شته در تعريب اولنمشدر السحق سينك فتحى وحانك سكونيله بونيجه سحق
بوشتمق يقال سحقت الشئ وسحق اسكى بزه دخى ديرلر وسحق سكر تعدن اشنه وبورنيه دن بوتره
اولن نيليه دېرلر الانسحاق همزه نك وسينك كسريله بوشمه دن يقال سحقته فانسحق السحق سينك ضمى
وحانك سكونيله اراق اولمق معناسنه در وسحق دخى جايزدر ضمتينله عسر عسر كبى يقال سحق
الشئ من الباب الخامس وسحق اولن خرما اعجلرنه دخى ديرلر سحوقتك جمعيدر على ما يجيء السحيق
سينك فتحى وحانك كسرى ومديله اراق اولنن نسنه بعيد معناسنه الاسحاق همزه نك كسرى ايله اراق
ايتمك يقال اسحقه الله اى ابعده وبز اسكمك معناسنه ده كلور يقال اسحق الثوب اذا اخلق وبلى وبو
يعقوب روايتيدر واسحاق دوه اياغى اشنمه دخى ديرلر يقال اسحق خف البعير اذا مرد وراءنت راه
ميله ايله دوه نك اياغى ملايم اولمه ديرلر اشنمه دن واسحاق ممه نك سودى كيدوب ممه سى چكلسه
قارنه ياپشمغه دخى ديرلر واسحاق اسماء رجالدن در لكن بو كلمه اسم اعجمى مراد اولورسه معرفه ده لاينصرف
اولور اصلندن تغير اولنوب كلام عربده غير معروف واقع اولدغندن اوترى واكر اسحق [illegible] اولور
مصدردن منقول مراد اولورسه ابعد السفر معناسنه بو حينده منصرف اولور زيرا كلام اصلندن تغير
اولنمش اولمز السحوق سينك فتحى وحانك ضمى ومديله اولن خرما اغاجى نخل طويل معناسنه وسحوق كبك
اوزننه دخى ديرلر ارككك اولسون ديشى اولسون يقال اتان سحوق وحمار سحوق اذا كان طويلا السوحق
على وزن صيقل اوزون معناسنه در السمحوق سينك وحانك ضمى وميمك سكونى ايله كذلك اوزون
خرما اغاجى درهم زائده در السمحاق سينك كسرى وميمك سكونيله باش كمكينك اوزرنده بر يوقه
درى در واوله رپيه اينمه باش يارلغنه سمحاق ديكلرى بوندن ماخوذدر سماحيق السماء سينك
فتحى وحانك كسرى ومديله كوك يوزنده اولن يوفقه بلوتلر معناسنه در وابج ياغى اوزره اولن
اينجه دريلره دخى ديرلر جوهرى غايب بن ظن ايدرم كه اشبو ميلى زياده اولى وصاحب قاموس حرف
سودق اصولدن اعتبار ايتمشدر السودق على وزن جوهر والدال مهمله بلوزك سوار معناسنه بو ذكر اولنن
صاحب قاموسك تصريحينه بنادر اكرچه نسخ مصححه صحاحده وساير لغاتده ذال معجمه ايله واقع اولمشدر
وسوذق كذلك بليانه دخى اطلاق اولنور كه طوغن جنسندندر السوذنيق سينك ودالك فتحى ونونك
كسرى ومديله كذلك بليان صقر معناسنه وكاه اولور صقر قرهء دخى اطلاق اولنور السبذنوق سينك

سينك ودالك فتحى ونونك ضمى ومديله كذلك بليان معناسنه السودانق سينك ضمى ومدى ونونك
كسريله معناه ايضا السرق فتحتينله سايه كبى سويدكلرى كيمه كه ترسال انز او ديغرلرسان فارسى
سرق اولنرم سركه لفظندن معربدر سين مهمله ايله السرق فتحتينله اوغرلق يقال سرق منه مالا يسرق
سرقا من الباب الثانى وكاه اولور سرقه مالا دخى ديرلر سرق منه مالا معناسنه وفى المثل سرقات ارق
فانحر بيني اصل مال الصاحبى كندى بوغلمى يصير ايتدى سارق صبر ايتمدى وسرق كذلك اوغرلق
معناسنه كى السرقة كذلك سينك فتحى ورانك كسريله اسم در اوغرلق معناسنه التسريق على
وزن التكريم اوغرلغه نسبت ايتمك يقال سرقه اذا نسبه الى السرق وقرئ ان ابنك سرق الاسترواق
همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى كيزلو ايتمكه ديرلر يقال استرق السمع اى سرق مستخفيا موجود اولن
نسخ صحاحده بويله واقع اولمشدر لكن ظاهر بو ايدى كه اى سمع مستخفيا دينلبدى المسارقة ميمك
ضمى ورانك فتحيله برنسنه يه اوغورلين بقمه ديرلر يقال هو يسارق النظر اليه اذا اهتبل غفلته لينظر اليه و
اهتبال فرصت دوشمكه ديرلر السبرق فتحتينله حريردن اولن قماشلر وابو عبيد ايتدى سرق
اقحه حريردن اوله ديرلر السرقة فتحتينله واحدى وبونك اصلى لسان فارسيده سره درجيد معناسنه
تعريب اولنوب سرق دينمشدر نته كم بر مجمل معناسنه تعريب اولنوب برق دينمشدر ويلمه قفتان
معناسنه تعريب اولنوب يلمق دينمشدر الاستبرق همزه نك كسرى وتانك ورانك فتحى وسين وبانك
سكونيله قالن اولن اطلس سرق سينك ضمى ورانك فتحى وتشديديله السرقان بميك ورانك
فتحى ايله زنبورلر بر موضعك اسميدر وبعض نسخه ده رانك ضمى ايله دخى روايت اولنمشدر سراقه
سردق ضم سينله صحابه دن بركسه نك اسميدر كه اول سراقه بن جعشم در جيمك وشينك ضمى ايله السرادق
سينك ضمى ودالك كسريله سراپرده . السرادقات وتر [illegible] زنبور اوننده حمى وهوا اوكه نزدن اوله كاسرادق
سرمق ديرلر المسردق ميمك ضمى وسينك ودالك فتحيله سراپرده لو اولن او يقال بيت مسردق السرمق
جمعدر نحوا اوزره سركى ديدكلرى اوت السفق سينك فتحى وفانك سكونيله قپويى اورتمك الاسفاق
همزه نك كسريله كذلك قپويى اورتمك الانسفاق همزه نك وسينك كسريله قپو اورتلمك يقال سفقت الباب
واسفقته اذا رددته فانسفق السفيق سينك فتحى وفانك كسريله صق طوقنمش اولن بز صفيق معناسنه
بى حيا اولوب يوزى برك اولن كمسنه يه دخى ديرلر يقال رجل سفيق الوجه اى وقح السفاقة سينك
فتحيله بز صق طوقنمق ويوز برك اولوب بى حيا اولمق يقال سفق سفاقة من الباب الخامس

السلفلق سین اولك فتحی و ثانینك کسریله قلیچك یوزینه اولن یول اوطرایق السیف معناسنه فارسی معربدر
سلق
وابو عبیدا یتدی سفاسق قلیچك یوزینه اولن جوهری دیرلر سیف معناسنه السلق فتحتینله دوز
یر معناسنه قاع صفصف معناسنه السلقان سینك ضمی ولامك سکونیله جمعی خلق ایله خلقان کبی اسکی
یر معناسنه السملق علی وزن الهملج هید کذلك دوز یر معناسنه میمك زیاده سیله السمالق سینك
فتحی ولامك کسریله جمعی دوز یرلر معناسنه السلق سینك فتحی ولامك سکونیله یوکسك دیوار دقه یبی
اوندرمق یقال طعنته فسلقته اذا القیته علی ظهره وسلق چاغرمق معناسنه ده کلور صلقدن لغتدر
صاد مهمله ایله وقاتله وسلق دیلله یوکسه بیله ایتمکه دخی دیرلر شدة قول باللسان معناسنه قال الله
تعالی سلقوكم بالسنة حداد وابو عبیدا یتدی بالغوا فیکم بالکلام معناسنه در وسلق طرجنی یاغلمه
دخی دیرلر یقال سلقت المزادة اذا دهنتها و مزاده میمك فتحیله ارقه قویاچق آنبانه دیرلر وسلق بوغمه‌یی
چومله قویب فی الجلد قینتمه دخی دیرلر تقول سلقت البقل او البیض اذا اغلیته بالنار اغلاء خفیفه وسلق
طوارك ارقه سنده یاغر یوزن تالی بیاضنه دخی دیرلر وسلق چوالك بر قولپنی اول بر قولپنه کچورمکه دخی
دیرلر السلقا سینك کسری والفك مدیله کذلك ارقه اوزره بر قوق یقال سلقیته سلقاء اذا القیته
علی ظهره اخوة یان یاده فلما غلمته کم جعبیة جعیا دیشلر دجعبته دن ماخوذ اولمغله صرعته معناسنه
وعورتی ارقه سی اوزره یاتروب جماع ایتمکه دخی دیرلر یقال سلقها و سلقاها اذا بطحها ثم جامعها الاستلقاء
همزه نك وتانك کسریله بو کسنه ارقه سی اوزره یاتمق یقال استلقی الرجل اذا نام علی ظهره وهو افتعلی الاسلنقاء
همزه نك ولامك کسریله بمعناه یقال اسلنقی وهو افعنلی المسلاق میمك کسریله وسینك سکونیله خطیب
بلیغ اولن کسنه اوازی بلند اولوب کلامی فصیح اولمق جهتندن السلاق سینك فتحی ولامك تشدیدیله
بمعناه المسلق بمعناه ایضا مقصور منه یقال خطیب مصقع مسلق السلاق سینك ضمی ایله شول
سیو لجیلردرکه دیلك دیبنده چقر بعضلر ایتدی دیش دیبنك دیبنده صو یلقدر السلق سینك کسری
ولامك سکونیله قورد که سباع قسمندندر السلقة سینك کذلك کسری ولامك سکونیله مؤنثیدر وکا
اولو بوزسزا اولن عورته دخی سلقه دیرلر وسلق یازی دیکلری اوته زکه اکل اولنور السلیقة سینك
فتحی ولامك کسری ومدیله دوه نك یاتدیغی قولن یرندن باقی قالان اثردر وسلیقه طبیعت دخی دیرلر
یقال فلان یتکلم بالسلیقة ای بطبعه لا عن تعلم یعنی کلمات صادر محضا طبیعتدن ناشی اولدوغیچون
طبیعته منسوبا اولور التسلق فتحتینله ولامك ضمی و تشدیدیله دیوار اوزره چقمق یقال تسلق

تسلق الجدار اذا تسوره السلیق سینك فتحی ولامك کسری ومدیله شول لشنه در که انجدن دوکلور
سلوق سینك فتحی ولامك ضمی ومدیله یمن ولایتنده بر قریه نك اسمیدر که انکا درع وکلاب نسبت
دیکلر معروف
اولنوب درع سلوقیة وکلاب سلوقیه دیرلر بعضلر ایتدی سلوق الان شهرك اسمیدر که کلاب
سمق
سلوقیه انکا نسبت اولنور السموق ضمتینله یوکسك واوزون اولمق سمق یسمق سموقا من
الباب الثالث اذا علا وطال السماق سینك ضمی ومیمك تشدیدیله معروفدر السماق سینك ضمی
ومیمك تخفیفیله خالص یالان که انجنده کوچك نسنه اولمیه یقال کذب سماق اذا کان خالصا السمیقان
سینك فتحی ومیمك کسری ومدیله اوکوزه بوینندر غنده اولن ایکی اغجدر که اوکوزك بوینی احاطه
سسق
طوق مثالندر السمسق سینلرك فتحی ومابیندمیمك سکونیله بر خوب قوقولی اوتدر که اکا مرزنکوش
دیرلر بعضلر مرزنکوش چچکلرینه دیدکلری معروف چیچکلر دیدیش کذا فی بعض نسخ الصحاح السنق فتحتینله
تخمه اولمق یقال شرب الفصیل حتی سنق من الباب الرابع وفصیل سانق وصاد مهمله ایله ده وپاره سی ده
سوق
السائق علی وزن الحال یاغمك انجکیدر وسوق سینك ضمی ومدیله اسدیله اسن کبی نته کم عن قریب
اشارت اولنور السیقان سینك کسری ومدیله کذلك جمعی انجکلر معناسنه الاسوق همزه نك فتحی
وواوك ضمی ایله کذلك جمعی السوقاء سینك فتحی وواوك سکونی والفك مدیله بالدری خوب اولن
عورت الاسوق همزه نك وواوك فتحیله بالدرلی اولن ادم واسوق یکلوی اوزون اولن ادم
دخی دیرلر طویل الساقین معناسنه وساق بری یوری اد یجد معنابینه دخی کلور یقال ولدت ثلاثة
ثلاثة بنین علی ساق واحدة ای بعضهم علی اثر بعض لیست بینهم جاریة وساق اغاجك اوزرینه دخی
دیرلر جذع شجر معناسنه وساق حق قرینك ادکلته دخی دیرلر وساق شدت معناسنه ده کلور
منه قوله تعالی یوم یکشف عن ساق ای عن شدة المساوقة میمك ضمی وواوك فتحیله شدتده تخو
ایدشمه منه قولهم ساوقه اذا فاخره ایهما اشد ساقة الجیش عسکرك اخرنده اولن الای السوق سینك
ضمی ومدیله بازار یعنی بازار صوری معناسنه تذکیری وتأنیثی جایزدر وسوق الحرب اوغرشیر ینه دیرلر وسوق
ساقك دخی جمعی کلور انجکلر معناسنه نته کم سعد ایتدی وسوق سوقه نك دخی جمعی کلور نوکرلر معنا
اسناده اسن کبی التسوق فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله الم صاتم ایتمك یقال تسوق القوم
اذا باعوا واشتروا السوقه سینك ضمی ومدیله التنده اولن ادملر رعایا ونوکرلر معناسنه بو نوع
مذکر ومؤنث وواحد وجمع برابر اولور السوق سینك فتحی وواوك سکونیله سورمك السیاق

السِّيَاق سينك كسريله مصدردر سوق معناسنه يقال ساق الماشية يسوقها سوقاً وسياقاً وسوق بر كسنه‌نك ايجكن
اورمغه دخى ديرلر تقول سقت الرجل اذا اصبت ساقه وسياق نزع روحه دخى ديرلر يقال رأيت فلاناً
يسوق اى ينزع عند الموت السَّائِق يانك كسريله سوريجى السَّوَّاق سينك فتحى وواوك تشديديله
مبالغه ايله سوريجى الاِسْتِيَاق همزه‌نك وتانك كسريله سورمك الانسياق همزه‌نك وسينك كسريله
سورلمك يقال استاقها فانساقت السَّيِّقَة سينك فتحى ويانك كسرى وتشديديله شول طوارد
كه انى عدو غارت ايدوب سورمش اوله وسيقة كبى وسيق ابوزيد روايتيدر اولشى شول بلوطدركه
انى يل سورر ويغورى اولميه الاِسَاقَة همزه‌نك كسريله سورمكجون طوار ويرمك يقال اسقتك ابلاً اى
اعطيتك ابلاً تسوقها السَّوِيق سينك فتحى وواوك كسرى ومتليه سويق ديدكلرى معروف نسنه كه ماكولات
قسمندندر السَّمَهُوق سينك وواوك فتحيله وهانك سكونيله ويالدن اوزون اولمغه ديرلر
شبق وشديد اولمغه دخى ديرلر فراد واقى اقتدر فصل الشين الشَّبَق فتحتينله شهوت غالب اولمق
يقال شبق يشبق من الباب الرابع الشِّبْرِقَة على وزن الدعجة بر نوع الشِّبْرَاق شينك كسرى
وبانك سكونيله معناها بقول شبرقت الثوب شبرقة وشبراقاً اذا خرقته وشبرقه قطع معناسنه در يقال
شبرقت اللحم وشبرقته اى قطعته الشِّبْرِق شينك وبانك كسرى وبانك سكونيله بر ضرب يكندركه تازه
سنه شبرق ويابسنه ضريع ديرلر كعبه بو لفظده چوق اولور يره يابلور ساقى اوليان قورييدر كدى
طرناغى كبى يكنلرى اولور الشَّبَارِق شينك ضمى ورانك كسريله شول بزدركه مزيرى اسكمش اوله معربدر
شدق عذا فرمليحى دورو مخذا فرعيناً ضميله پوك اولندوه الشِّدْق شينك كسرى ودالك سكونيله اغز
الشدق يرجانبى يقال النخ في شدقيه اى في جانبى فمه الاَشْدَاق همزه‌نك فتحيله جمعى اغزك جانبلرى معناسنه
فتحتينله اغزك كوشه سى بيوك اولمق الاَشْدَق همزه‌نك ودالك فتحيله اغزى كوشه سى بيوك اولان كسنه
يقال الخطيب اشدق المُتَشَدِّق ميمك ضمى ودالك كسريله شول كسنه دركه اغزنك كوشه سين سويليكن
شرق ديو شره فصاحتله سويلمك فصدايدوب الشَّرْق شينك فتحى ورانك سكونيله كون طوغيجق يره مشرق
معناسنه وشرق كونشك كندوسنه دخى ديرلر يقال طلع الشرق وشرق كونه طوغمغه دخى ديرلر الشُّرُوق
ضمتينله بمعناه يقال شرقت الشمس شرقاً وشروقاً اذا طلعت قيوپك قولاغن يارمغه ده ديرلر يقال شرقت الشاة
اشرقها شرقاً اذا شققت اذنها الشَّرَق فتحتينله قيونك قولاغى يارلمق يقال شرقت الشاة شرقاً فهي شرقاء
غم وغصه يه ده ديرلر يقال شرق بريقه اذا غص يعنى كندى اغزنه بوغلسه وفى الحديث يوخرون الصلوة الى

الى شرق الموتى يعنى غازى تاضبر ايدرلركه كونشك عند الموت كنديك اغزى يا بريله بوغلوب كيتديكى
حياتى مقدار نجه قالنجه الشَّارِق رانك كسريله ضيالى معناسنه يقال لا اتيك ما ذر شارق
اى ما طلع نيّر وقوله دال النجمه ايله طلوع معناسنه در المَشْرِقَان ميمك فتحى ورانك كسريله يازن كونلرنده
وقيش كونلرنده كونش طوغدغى مطلعلر المَشْرِقَة ميمك فتحى ورانك ضمى ايله شول موضعدركه
انده كونشيجون او تررلر المَشْرَقَة ميمك ورانك فتحيله بمعناها المَشْرُقَة شينك فتحى ورانك سكونيله
بمعناها ايضاً المِشْرَاق ميمك كسرى وشينك سكونيله بمعناها كذلك پس اشبو ذكر اولنان دورت
لغت اولوركه كونشيجون اختيار اولنان يرمعناسنه التَّشَرُّق فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله
كونشه قرشو اولنيرده او تورمق تقول تشرقت اذا جلست فيه الاشراق همزه‌نك كسريله ضيالو اولمق
دفل يقال اشرقت اذا اضاءت واشراق كونشك ضياسنه داخل اولمغه دخى ديرلر يقال اشرق الرجل اذا دخل
الشرق فى شروق الشمس واشراق يوز نورانى اولمغه دخى ديرلر يقال اشرق وجهه اذا اضاء وتلالاء حسناً
شينك فتحى ورانك كسريله شولات دركه اوزرينه اصلا ياغى اولميه التَّشْرِيق على وزن التكريم
ات قورمق تقديد اللحم معناسنه ايام تشريقه ايام تشريق ديدكلرى بوندن ماخوذدر وايام تشريق
اوچ كوندركه اهل قربان بيرامنك اول كوننده صكره كلن كونلردر زيرا قربان اتلرى اول كونلرده كنشه
قارشو سرلوب قورديلور بعضلر ايتدى ايام تشريق ديديلر چونكه اشرق ثبير كيما نغير قولندن
اوترو ثبير ثلا مثلثنك فتحى وبانك موحده ينك كسرى ومثله بكة شرقده بر طاغك اسمىدر وا اغار سرعت ايتمك معناسنه در و
يعقوب روايتى اوزره در وابن الاعرابى ايتدى قربان كنش مشرق اولمينجه ذبح اولنمد غيچون
ايام تشريقه ديديلر وتشريق مشرق جانبنه كيتمكه دخى ديرلر يقال شتان بين مشرق ومغرب المُشَرَّق
ميمك ضمى ورانك فتحى وتشديديله مصلى معناسنه در ومشرق مسجد خيفه دخى ديرلر تشريق
شفق شينك فتحى ورانك كسرى ومتليه بر رجلك اسمى در الشَّفَق فتحتينله كنش ضياسنك بقيه سى و
حمرتيدر ابتداء ليلدن يتسو نمازى وقتنه قريب اولنجه وخليل ايتدى شفق غروب شمسدن واقع
اولان حمرتدر عشاءِ اخيره وقتنه دك وفرا ايتدى بعض عربدن ايشتدم كه عليه ثوب كانه
الشفق ديرايدى قرمزى كبى كه حقنده الشَّفَقَة كذلك فتحتينله اسمدر مرحمت معناسنه
شفق وشفق بر شئنك يرنه دخى ديرلر وشفق شفقته دخى ديرلر المُشْفِق ميمك ضمى
وفانك فتحى وتشديديله كذلك يرانه ديرلر يقال عطاء مشفق اى مقلل الاِشْفَاق همزه‌نك كسريله

شفقت ایتمك تقول اشفقت منه علیه واشفاق حذر ایتمك معناسنده کلور تقول انا مشفق منه فالاکه
ذکر اولنن معنالره دلالت ایدن اشفاقك ثلاثیسی رحمت معناسندن غیریه دلالت ایتمز مثلا شفقت
دیمزلر حذرت معناسنده اما ابن درید ایتدی شفقت واشفقت دیرلر بر معنایه واهل لغت بونی انکار
ایدوب شفقت کلمه سن جایز کورمدیلر المُشفِق میمك ضمی وشینك سکونی وفانك کسریله شفقت
ایدیجی کسنه الشفیق شینك فتحی وفانك کسری ومدیله بمعناه الشَّقّ شینك فتحی وقافك تشدیدیله
شفق یارق معناسنه الشُقُوق ضمتینله جمعی یارقلر معناسنه وشق اصلنده مصدر ایدی تقول بینه وبرجله شقوق
ولا تقل اشقاق وشق صبح معناسنده کلور ویارمق معناسنده کلور یقال شققت الشیء فانشق ویقال
شق فلان العصا اذا فارق الجماعة یعنی بوبر کلامدر که جماعتنه مفارقت ایدن کسنه حقنده استعمال اولنور
وشق دوه نك انیسی چقمغه دخی دیرلر یقال شق ناب البعیر اذا طلع وهو لغة فی شقا وشق ثقیل اولمق
معناسنده کلور یقال الشق علی الشیء یشق شقا من الباب الاول وشق بیت برجانبه یقوب قالمغه دخی
دیرلر یقال شق بصر المیت اذا نظر الی شیء لا یرتد الیه طرفه ولا تقل شق المیت بصره الانشقاق همزه نك وشینك
کسریله یارلمق وانشقاق العصا برخصوص پراکنده اولمغه دخی دیرلر یقال انشقت العصا اذا تفرق الامر الشُقاق
شینك ضمیله بر مرضدر که طوارك بلکنه عارض اولور وکاه اولور انیکنه دخی سرایت ایدر یعقوب روایتی اوزره
الشِقّ والشِقّة ایکیسنده دخی شینك کسریله برنسنه نك نصفی یقال اخذت شق الشاة وشقة الشاة وشق
طاغك برجانبنه دخی دیرلر وفی حدیث ام زرع وجدنی فی اهل غنیمة بشق وابو عبیدا ایتدی شق
بر موضعك اسمیدر وشق یاریه دخی دیرلر یقال هو اخی وشق نفسی وشق مشقت معناسنده کلور
ومنه قوله تعالی لم تکونوا بالغیه الا بشق الانفس وکاه اولور مفتوح قیلنور ابو عبیده روایتی اوزره
وشقه شول پاره یه دخی دیرلر که تخته دن یا خود اغجدن قوپر غضبناك اولن کسنه ایچون احتقطار
منه شقة یعنی زیاده حدتدن کلوب اندن بر پاره قوپر هوایه اوچدی دیرلر وشقه اراق اولن سفره دخی دیرلر
یقال شقة شاقة اذا کانت ذات شقة الشُقّة شینك ضمیله بر پاره قماش وصاحب صحاح
شقه یی اوکی بوتن اولمیان قفتانله تفسیر ایتمشدر جوهرینك وصاحب قاموسك تصریحنه مخالفدر
نظر اولنه وشقة سفر بعید دخی دیرلر یقال شقة شاقة الشَقیق شینك فتحی وقافك کسری ومدیله
برپاره نك ایشی ومقابلی مثلا بر نسنه ایکی بولنسه هر بر نصفی اخرینك شقیقی اولور بو سببدن فلان
شقیق فلان دیرلر قرنداشی معناسنه الشقیقة شینك فتحی وقافك کسری ومدیله ایکی فوددن اولن

اولی دبه نك اغریسنه اولن اونلی بر الشقایق شینك فتحی ویانك کسریله جمعی وشقایق النعمان
لانیجك چیچکی یعنی معروف اولن چیچکلردر که اکا لاله کوهی دخی دیرلر واحدی وجمعی برابردر نعمانه اضافت
اولنمغه سببی بودر که نعمان نام کسنه بر یری قوریمشدی ذکر اولنن چیچکی تکثیر ایچون بناء علی
ذلك شقایق النعمان دیدیلر وشقیقه شول اغری درکه باشك ویوزك نصفنی اخذ ایدر وشقیقه
نعمان بن المنذرك جدینك اسمیدر الاشق همزه نك وشینك فتحیله اوزون اولن ات یقال فرس
اشق ای طویل الشقاء شینك فتحی والفك مدیله مؤنثی اوزون اولن یوند معناسنه المُشاقّة میمك ضمی
وقافك تشدیدیله مخالفت وعداوت ایتمك الشِقاق شینك کسریله بمعناها الاشتقاق همزه نك
وتانك کسریله بر نسنه نك یاریسن الماق واشتقاق کلماتده وخصومتده طوغریسن ترك ایدوب صاغ
جانبی وصول جانبی اخذ ایتمکه ده دیرلر و بر حرفك بر حرفدن اشتقاقی حرف اولی حرف ثانیدن اخذ ایتمکدر
التَشَقُّق فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله یارلمق یقال شققت الحطب فتشقق الشقشقة علی وزن الزلزلة
ارکك اوتمك یقال شقشق الفحل شقشقة اذا هدر والعصفور شقشق فی صوته یعنی شقشقه سرچه صوتنه
دخی استعمال اولنور الشِقشِقة شینلرك کسریله شول نسنه درکه دوه کوکرمرکن زماننده اغزندن چکر
کبی اغزندن چقر وفیقال خطیبه ذو شقشقة دیسلر اذ کوکرین دوه یه تشبیه اولنور الشِقراق شینك
فتحی وقافك کسری وراءنك تشدیدیله وشینك کسری دخی لغتدر شول قوشدر که اکا بیوربورن
دیرلر بنجلری اولور کاسکینه معناسنه وعرب طایفه سی اکا افیل دخی دیرلر وآنی شوم عد ایدرلر الشِرقِراق
شینك وراءنك کسریله بمعناه لغة فیه علی مثال سرطراط وسرطراط سین مهمله ایله یالوده یه دیرلر الشَمَق
شمق شینك ومیملرك فتحیله اوزون طویل معناسنه ابو الشمق وزن مذکور اوزره شاعردر اولن مروان
بن محمدك کنیتی در الشَنَق فتحتینله نکاتك نصابندن ایکی فرضك ما بیننه دیرلر وشنق باش اوزونه
شنق اولمغه دخی دیرلر الشناق شینك کسریله ایکی فرضك ما بیننده صدقه المق وفی الحدیث لا شناق ای
لا یؤخذ من الشنق حتی یتم وشنق دیت مرتبه سندن ادنا اولی ارش جنایته دخی دیرلر یعنی دیته تحمل ایدن
عاقله دیتی سوق اندکده انوك یانجه یاره ارشی دخی اوله اکا شنق دیرلر کویا که اول دیت عظمانك متفرعاتی
اولور الاَشناق همزه نك فتحی ایله جمعی جراحت ارشلری معناسنه والشِناق قربه اغزین بغلدقلری ایپه دخی
دیرلر الاِشناق همزه نك کسریله قربه اغزن بغلمق تقول اشنقت القربة اذا شددتها بالشناق واشناق
دوه یی اوزنه بنه اولن کسنه یولاریله توسکوریکه ده دیرلر یقال اشنق بعیره اذا کفه بزمامه وهو راکبه

واشناق دوه كندی باشن یوقرو قالدرمغه ده دیرلر یقال اشنق البعیر بنفسه یتعدی ولا یتعدی
الشَّنِیق شینك فتحی ونونك كسری ومدیله اوغل قلنن كسنه مُتَبَنّى معناسنه الشَّنَق شینك فتحی ونونك
سكونیله دوه یی اوندن اولن یولاریله توسكرمك تقول شَنَقْتُ البعیر اشنقه شنقا من الباب الاول
اذا كففته بزمامه وانت راكبه الشِّناق شینك كسریله اوزون كسه المُشَنَّق میمك ضمی ونونك فتحی وتشدیدیله
پاره لنمش اتك الی دوایتی اولنور یقال لحم مُشَنَّق ای مقطع وبو اشناقه دیندن مأخوذدر نته كم الآن
مرور ایتدی واتوی ایتدی شَنَق شول خمیر پاره لرینه دیرلر كه زیت یاغیله ایشلنور الشَّوق شینك فتحی شوق
وواوك سكونیله برنسنه یه نفسی چكمك یقال شاقنی الشیء یشوقنی الشائق بانك كسریله نفسی كندویه
چكیجی نسنه المَشُوق میمك فتحی وشینك ضمیله برنسنه یه چكلمش كسنه الاشتیاق همزه نك وبانك كسریله
نفس برنسنه یه چكنوب آرزو قلمق یقال اشتاقه واشتاق الیه التَّشویق علی وزن التكریم برنسنه یه متشوق
قلمق التَّشَوُّق فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله برنسنه یه آرزومند اولمق تقول شوقنی فتشوقت
اذا هیج شوقك المُشتاق میمك ضمی وسینك سكونیله برنسنه یه آرزومند اولمق وكاه اولور ضرورت
شراب یوتن الفنی هرزه قلب ایدوب منوع قلورلر الشِّیق شینك كسری ومدیله طاغ جبل معناسنه ابن شیق
الاعرابی روایتی اوزره بعضلر ایتدی شیق طاغك زیاده صرب یری در الشِّیاق شینك كسری ایله برنسنه
ایپ باغلمق یقال شِقْتُ الطُّنُبَ الی الوتد مثل نُطْتُه پس شیاق نیاط كبی اولور وزنا ومعنی وطنب طاء مهمله ایله چادر
ایپندر برلر وصاحب قاموس اشتیاقی بو معنادن مأخوذدر دیمشدر وبعض نسخه ده شیق شیق اوزره
تقدیم اولنمش بعضنده تأخیر اولنمشدر غالبا شینك یاسی اصلیدر یا قوده واودنمی منقلب اولمه در
تردد اولنماغین در الشُّهُوق ضمتینله مرتفع اولمق یقال شهق یشهق من الباب الثالث اذا ارتفع شهق
هانك كسریله یوكسك اولمق طاغ جبل مرتفع معناسنه وشاهق كاه اولور غضب شدیده دخی اطلاق
اولنور یقال فلان ذو شاهق اذا كان یشتد غضبه الشَّهیق شینك فتحی وهانك كسری ومدیله حمارك
صوتنك ابتداسی وزفیر صوتنك آخری در وشهیق حمار چاغرمغه بشلمق معناسنده كلور یقال شهق
یشهق من الباب الثالث وشهق شهیقا من الباب الثانی بعضلر ایتدی شهیق نفسی ایچه
ایتمك وزفیر اخراج ایتمكدر الشَّهقة شینك فتحی وهانك سكونیله چاغرمق صیحه معناسنه یقال شهق
فلان شهقة فمات التَّشهاق تانك فتحی وشینك سكونیله شدتله چاغرمق شهیق معناسنه یقال ضحك
تشهاقا فصل الصاد الصدق صادك كسری ودالك سكونیله خبر كرچك اولوب صدق

واقعه مطابق اولمق یقال صدق فی الحدیث ویقال ایضا صدقه الحدیث یعنی كاخبری كرچك
سویلدی وفی المثل صدقنی سِنَّ بَكْرِه یعنی كرچك خبر ویردی بكرینك سننی خبر ویردی وبكر بانك
موحده نك فتحی وكافك سكونیله تازه اولن دوه یه دیرلر یعنی وقتاكه ذكر اولنان قراری ایتدی صاحبی
انی تسكین ایچون هِدَعْ دیدی وهِدَعْ بر كلمه در كه انوكله دوه نك خرده لری قرار ایتدكن تسكین اولنور
ویقال صدقوهم القتال یعنی انلره قتال ضربن كرچك سویلدیلر التَّصَادُق تانك فتحی ودالك ضمی ایله بری
برینه ضربده باخود محبتده تصدیق ایتمك یقال تصادقا فی الحدیث وفی المودة المُصَدِّق میمك ضمی ودالك
كسری وتشدیدیله شول كسنه در كه سوز خبر كرچك تصدیق ایدیجی كوركسن دیه ومصدق قبوزكاتن
جمع ایدنه دخی دیرلر المُتَصَدِّق میمك ضمی ودالك كسری وتشدیدیله صدقه ویرن كسنه ومتصدق صدقه
الن كسنه یه دیرلر یقال هو یتصدق ای یسأل الصدقة ولا یقال یتصدق والعامة تقوله وقوله تعالى ان المصدقین
والمصدقات تشدیدیله اصلا اصلی المتصدقین فقلبت التاء صادا وادغمت فی مثلها الصَّراقة صادك
فتحیله دوستلق المُصادقه میمك ضمی ایله دوستلشمق الصَّدیق صادك فتحی ودالك كسری ومدیله
دوست اولن كسنه الصَّدیقة مؤنثی الاَصْدِقاء همزه نك فتحی ودالك كسری والفك مدیله جمعی و
كاه اولور واحد وجمع ومؤنثده صدیق اطلاق اولنور یقال هن صدیق كما وقع فی الاشعار باعتبار
اعداء وهن صدیق الصُّدَیِّق صادك ضمی ودالك فتحی ویانك كسری وتشدیدیله تصغیردر
اخلص صدقا معناسنه یقال فلان صُدَیِّقی ای اخص اصدقائی تصغیر محبوب اولور
الصِّدِّیق صادك كسری ودالك كسری وتشدیدیله فسیق وزننده دایما تصدیق اوزره اولن
كسنه وقولن فعلی ایله تصدیق ایدن كسنه الصَّدْق صادك فتحی ودالك سكونیله برك اولن
كوندر رمح صلب معناسنه بعضلر ایتدی طوغری كوندر معناسنه در وملا قامته ونظرنده
استقامت اوزره اولنه دخی دیرلر یقال رجل صدق اللقاء وصدق النظر الصُّدُق صادك
ضمی ودالك سكونیله جمعی یقال قوم صُدْق مثل فرس وَرْد وافراس وُرْد وجَون وجُون وورد اشقر
اولن اته دیرلر وجون آق اولنه دیرلر المِصْداق میمك كسری وصادك سكونیله برنسنه یی تصدیق
ایدن شیء یقال هذا مصداق هذا ای ما یصدقه والمَصْداق میمك فتحی وصادك سكونیله
حمله سی درست اولن آتوسكر تسیحه درست اولن ات یقال انه لذو مصداق ای صادق الحملة
وصادق الجری كانه ذو صدق فیما یعدك من ذلك الصَّدَقه فتحتینله شول نسنه در كه انی

الصَّدُقة
نفرايه تصدق ايدرسن الصَّكاك صادك فتحيله والصِّداق صادك كسريله عورتك مهري
صادك فتحي ودالك ضمي ايله كذلك مهر معناسنه در ومنه قوله تعالى وَآتُوا النِّسَاءَ صَدُقَاتِهِنَّ نِحْلَةً وتحليه نونك
كسريله دخي لغتدر اغراء اماني ايتمك الصُّدْقة صادك ضمي ودالك سكونيله بمعناها الإِصداق همزه نك
كسريله عورتك كابينن مهر تعيين ايتمك تقول اصدقت المرأة اذا سميت لها صداقا الصُّندوق صادك ضمي
ونونك سكونيله شول معروف ظرفدركه اچنه متاع قورلر صادلك يعقوب روايتي اوزره اكثريسينه
صعق
دخي لغتدر ربعيشلر الصَّناديق صادك فتحي ودالك كسري وقتيله جمعي صندوقلر معناسنه الصاعقة عينك
كسريله شول آتشدركه كوكدن دوشر رعد شديد نتاسنه يقال صعقتهم السماء من الباب الثالث اذا
القت عليهم الصاعقة وصاعقه عين عذابه ايله اولن صوته دخي ديرلر صيحة العذاب معناسنه الصَّعقة صادك
فتحي وعينك سكونيله برکسه نك عقلي کتمك التَّصعاق تانك فتحي وصادك سكونيله بمعناها يقال صعق
الرجل صعقة وتصعاقا من الباب الرابع اذا غشي عليه وموت معناسنه دخي كلور قال الله تعالى فصعق من في
السموات ومن في الارض اي مات الإِصعاق همزه نك كسريله برکسه نك عقلني كيدرمك يقال اصعقه غيره
صعفق
الصَّعق برك آواز يقال حمار صعق الصوت اي شديد الصوت والصعق برکسه نك اسمي در بنو صَعْفُوق
صادك فتحي وعينك سكوني وفانك ضمي وقتيله يمامه ده تابع بر جماعتك اسمي در و بو اسم اعجمي در عجمه دن
وتعريفدن اوتري لا ينصرف در وفعلول وزننده اولمه ده کلام عربده بو کلمه کلماتندن صعفوقدن غيري واتا خرنوب
فيما اولك ماسي مضموم قيلوبلر يا خود ماسين مشدد قيلوبلر نونن حذف ايتدكدن صكره وخرنوبك
حرف اوليني مضموم قلن عوام ناسدر الصَّعافقة صادك فتحي وفانك كسريله اصمعي روايتي اوزره برقوم در
كه بي سرمايه تجارت ايچون بازاره حاضر اولوب تجار بر نسنه اشترا ايتدکده انلرله بازارده بله داخل اولورلر
الصَّعفقي صادك وفانك فتحي وآخرنده يانك تشديديله صعافقه طائفه سنك واحدي كه الآن مزور ايتدکلر
صفق
بعضلر ايتديلر واحدي صعفوق در و جمعي صعافقه وصعافيق در الصَّفق صادك فتحي وفانك سكونيله
ايله شول ضربدركه اونك آوازي ايشدلور التَّصفيق علي وزن التكريم بمعناه يقال صفقته الريح من
الباب الثاني وصفقته وتصفيق الي بري بريله اورمغله اوازحاصل قلمغه دخي ديرلر وتصفيق شرابي بر قابدن
بر قابه دخي تجديد ايتمكه دخي ديرلر وتصفيق ذوم بي برمرعادن مرعايه آخر مرعيه ده ديرلر وصفق عقد بيع
ايچون الي اله ايقدر دخي ديرلر تقول صفقت له بالبيع والبيعة صفقا اذا ضربت بيدك على يده وصفقه ده
ومنه دخي ديرلر يقال صفقته فانصفق وصفق صادك فتحي وفانك سكونيله وصادك ضمي دخي لغتدر ناحيه

ناحيه معناسنه در يقال صفق الجبل ناحيته جبلك دالري وصفق كوزي قپامغه دخي ديرلر يقال صفق
عينه اذا ردها وغمضها وتقول صفقت الباب اذا رددته وصفق عود ديكله معروف سازك تللرن
ديرتمكه دخي ديرلر وروزكار اشجاري بري برينه اوروب تحريك ايتمكه ده ديرلر الإِصطفاق همزه نك
وطانك كسريله تحرك اولمق يقال صفقت العود اذا حركت اوتاره فاصطفق ويقال الريح تصفق
الاشجار فتصطفق اي تضطرب الصَّفقة صادك فتحي وفانك سكونيله الاله المغلة اولن عقد
يقال ربحت صفقتك للشراء وصفقة رابحة وصفقة خاسرة التَّصافق تانك فتحي وفانك ضمي ايله
حالت بيعده قول وقرار وعهد وايمان اوزره الي اله يابشمق نته كم بيعت رسمي در وبيعت شايعه
معروفدر يقال تصافق القوم عند البيعة الإِصفاق همزه نك كسري وصادك سكوني وفانك فتحي بي اورتمك
يقال اصفقت الباب واصفاق اتفاقه دخي ديرلر يقال اصفقوا على كذا اي اجتمعوا واطبقوا عليه واصفاق
ال برونه يه دلالت كلمكه دخي ديرلر يقال اصفقت يده بكذا اذا صارفته ووافقته واصفاق قوي بني كوزه بر كرة
صغنه دخي ديرلر يقال اصفقت الغنم اذا لم تحلبها في اليوم الا مرة الصَّفاقة صادك فتحيله برنسنه محكم اولمق الصَّفيق
صادك فتحي وفانك كسريله محكم اولن نسنه يقال ثوب صفيق اي شديد النسج ووجه صفيق اي
قال عن الحياء واصمعي كتاب فيلده ايتدي الصِّفاق بالصاد المكسورة قل بتن دريك التده اولن بوقه
دري در الصَّفَق فتحتينله شول صودر که يكي قربه يه قويب چلقرتاكه ذكر اولنن صوقربه نك صاريسن
آلديقال ورم نامه كانه صفق الصَّلق صادك فتحي ولامك سكونيله قاتي اوازايله چاغرمق صوت شديد
صلق
معناسنه اصمعي روايتي اوزره وفي الحديث ليس منا من صلق او حلق يعني صوت شديد ايله چاغرن ونوحه
ايچون اولوب يولن تراش ايدن بزمزدن دكلدر وصلق عصا ايله اورمغه دخي ديرلر تقول صلقته بالعصا اذا ضربته
الإِصلاق كذلك همزه نك كسريله بمعناه الإِصطلاق همزه نك وطانك كسريله ده واضح يشلرن بري برينه
اوروب اوازن چقرمق الصَّلقات فتحتينله وبونك شول آضحي يشلري دركه بري برينه سورمكله اواز
ويرور التَّصلُّق فتحتينله ولامك ضمي وتشديديله عورتك اوغلن بوريسي طوتوب فرياد ايليسي
وقرائتي صلقوكم بالسنة حداد وسلقوكم بونلرك ايكيسي دخي لغتلردر الصَّلق فتحتينله موزه
قاع صفصف معناسنه الصَّلائق صادك فتحي ويانك كسريله بو فقه اتمك بنو المصطلق ميمك ضمي و
لامك كسريله خزاعه دن بر جماعتك اسميدر الصَّهصلق صادلرك فتحي ولامك كسريله برك اولن اواز
يقال صوت صهصلق اي شديد وصهصلق شول قاريه ديرلركه شديدة الصوت اوله الصهصليق

[illegible]

صيق — صادلرك كذلك فتحى ولاملك كسرى ومديله بمعناه الصبق صادك كسرى ومديله توز غبار معناسنه
الصِّيَق صادك كسرى وياىنك فتحيله جمعى غبارلر معناسنه جيفه ايله جيف كبى

فصل الضاد

ضيق — الضَّيق ضادك فتحى وياىنك سكونيله طاراولق وضيق ضيّقك تخفيفى اولغله طاراولمجى معناسنده
كلور ميّتله ميْت كبى الضِّيق صادك كسرى ومديله كذلك مصدر طاراولق معناسنه يقال ضاق
الشىء يضيق ضيقا وضيقا وعربلرك ضقت به ذرعا ديدكلرى قوجغه صغمدى معناسنه در ضاق ذرعى
به معناسنه وضاق بخل معناسنده كلور يقال ضاق الرجل اذا بخل الضَّيقه ضادك فتحى وياىنك سكونيله
كذلك طاراولق ضيق معناسنه ويقال ضاق عنك الشىء يعنى سكا صغمدى وير بولمدى ويقال لا يسعنى شىء
ويضيق عنك يعنى سكا صغمز ويريتمز بكا ده صغمز ويتمز الاضاقه همزه نك كسريله مال
ضايع اولمق يقال الاضاق فلان اذا ذهب ماله التضييق على وزن التكريم طار قلمق يقال ضيّقت عليك
الموضع التضايق تانك فتحى وياىنك ضمى ايله بر قاچ كشى بربرينه وسعت ويرمك يقال تضايق القوم
اذا لم يتسعوا فى خلق او مكان الضُّوقى صادك ضمى ومدى والفك قصريله والضِّيقى ضادك كسرى
والفك كذلك قصريله بونلرك ايكيسى دخى اضيقك مؤنثيدر واو ياىه قلب اولنمشدر ساكن اولوب
ما قبلى مكسور اولدىغيچون

فصل الطاء

الطبق فتحتينله شول معروف قبدركه انجنه ميوه قويه
وساير ماكولات قونلر قورلر وصاحب صحاح بو معاده طبق قات ايله تفسير ايدوب طبق تا هرشيئه ديندر
الاطباق همزه نك فتحيله جمعى طبقلر معناسنه وطبق هرشيئه اطلاق اولنوركه برشيئه نك اوزرنه اولوب
انى احاطه ايتمش اوله وطبق كيجه نك وكوندوزك اكثرنه ديرلر يقال مضى طبق من الليل وطبق من النهار
اذا مضى معظم منه وطبق شول يوفقه كمكه ديرلركه ارقه ده اولور او كورككلرك ايكى كمككاره سنده اولور
وبنت طبق قبلوبغايه ديرلر وبو سينه بلايه وآفته احدى بنات طبق ديرلر وجهى بودركه عرب
طايفه سى شويله زعم ايدرلركه قبلوبغا طقسان طقوز يومرطه يومرطليه كه جمله سى قبلوبغا اوله وبرى دخى
يومرطليه كه اول سياه ايلان اوله وطبق جماعت معناسنده كلور يقال اتانا طبق من الناس وطبق
من الجراد يعنى بزه آدم وچكركه دن بر جماعت وطبق قوين سوروسنك بعضى بعض اردنجه طوغرمسى
يقال ولدتها الرجيلا وولدتها طبقا ورجيلا رانك ضمى وجيمك فتحى والفك مديله كذلك برى برى
اردنجه طوغرمق وطبق شول يغموره ديرلركه عام اوله وطبق حال معناسنده كلور ومنه قوله تعالى لتركبن
طبقا عن طبق اى حالا عن حال يوم القيامه وطبق الاجل مدة دخى ديرلر يقال الطبقت يدم طبقا من النهار

وضيق

صاحب الصحاح

الباب الرابع اذا كانت لا تنبسط طَبَقَة فتحتينله اياد نام بر قبيله نك اچنده بر جماعتك
اسميدر وعربلرك وافق شنٌّ طبقه ديدكلرى تفسير ايدوب ابن السكيت ايتدى شن قبيله نك
باباسى ادىدركه اول شنّ بن عبد القيس در وطبق اياد قبيله سندن بر جماعتدر نتكم
مرور ايتدى وشن قبيله سى شديد قبيله اولوب كسنه انلرله مقاومت ايدمجك طبقه
جماعتى انلره راست كلوب مقاومت ايدكلرندن وافق شن طبقه وافقه فاعتنقه ديديلر و
اعتناق عين مهمله ايله بربرى بربرينك بوينه صارلمقدر الطَّبَقه فتحتينله قيون سوروسى
بعضى بعض اردنجه طوغرمق يقال ولدتها طبقا وطبقة الطَّبَقات كذلك فتحتينله مراتب
معناسنه در يقال طبقات الناس اى مراتبهم الطِّباق طانك كسريله برى برى اوزرنه اولمق
يقال السموات طباق اى بعضها فوق بعض وطباق يربوزنه عالى اولمش سنديه دخى ديرلر
الطُّبّاق طانك ضمى وبانك تشديديله بر اغاجك اسميدركه اكثريا مكه ده مشرف طاغلرده بتر
شربتى وباقيسى زهرلر ومحاللرينه نافع در الطَّباقا طانك فتحى والفك آخرنده مديله شول ايركك
دوه دركه جماعدن عاجز اوله وشول رجلدركه هرشيئه عاجز اوله التَّطبِيق على وزن التكريم
نمازده بعضى حالت ركوعده اللرى اويلقلر اوزره قويمق وتطبيق قلچلك ايرنه ايرشدركه دخى ديرلر
يقال طبّق السيف اذا اصاب المفصل فابان العضو يعنى قلچ الك برنه ايرشوب عضوى ايرسه وبو
معنادن بركسنه دعواسنه موافق حجت ايراد ايتمكه تطبيق ديرلر يقال انه يطبق المفصل اذا اصاب
الحجة وتطبيق الفرس اتك سكردركن ايكى الى معا رفع ايدوب معا وضع ايتمكه ديرلر وتطبيق بلوت
يغمورن جميع يره يتوركه دخى ديرلر المُطبِّقه ميمك ضمى وبانك كسرى وتشديديله شول بلوت در
كه يغمورى هرجانبه ايرشه يقال سحابة مطبقة المُطابقه ميمك ضمى وبانك فتحيله موافقت معناسنه در
مطابقت ايكى نسنه يى بربرى برينه تطبيق ايتمكه دخى ديرلر يقال طابقت بين الشيئين اذا جعلتهما على حذو
واحد والزقتهما وابن السكيت ايتدى مطابقه مرانت معناسنده كلور يعنى بر اينده رسوخ بولمه
ديرلر ومطابقه اياغى بغلو اولن كسنه نك يورويشنه دخى ديرلر وآت يورركن ايقلرى اللرى بصدغى
يره بصمغه دخى ديرلر التَّطابُق تانك فتحى وبانك ضمى ايله اتفاق ايتمك الإطباق همزه نك كسريله برنسنه يه
الشوب اتفاق ايتمك يقال اطبقوا على الامر اذا اتفقوا عليه واطباق برنسنه يى اورتكه ده ديرلر يقال
اطبقت الشىء اذا غطيته وجعلته مطبقا التَّطَبُّق فتحتينله وبانك ضمى وتشديديله اورتلمك

يقال اطبقت الشيء فتطبق هو ومنه قولهم لو تطبقت السماء على الارض ما فعلت كذا الحمى المطبقة ميمك ضمى وطانك
سكونى وبانك كسريله كيجه وكوندزده ارام ويرميوب على الدوام طوتن اسيتمه دن الحروف المطبقة ميمك ضمى وطانك
سكونى وبانك فتحيله دورت حرفدن برى صاد وبرى ضاد وبرى طا وبرى ظادر الطابق بانك فتحيله
بيوك كرمراجه كبير معناسنه فارسيدن معربدر الطريق طانك فتحى وراانك كسرى ومدّيله يول سبيل معناسنه طرق
تذكير وتأنيثى جائزدر تقول الطريق الاعظم والطريق العظمى وطريق طريقتك جمعى دخى كلور اوندن غرضا
اغاجى معناسنه على ما سيجيء الاطرقة همزه نك فتحى وراانك كسريله جمعى يول معناسنه الطرق ضمتينله
كذلك جمعى الطريقة طانك فتحى وراانك كسرى ومدّيله زياده اوزون اولان خرما اغاجى وطريقه شول دينور
كيبو كدن ياخود قلدن طوقنلر بر اورتسى ابنى اولوب اوزونه اوك معدابنه اولور بركوشه دن بركوشه
وادبنه اراقاولنور بولره وضع ايدرلر وطريقه قومك يراولوسنه وكبيرلرينه دخى ديرلر يقال هؤلاء طريقة
قومهم وهؤلاء طريقة قومهم الطرائق طانك فتحى وپانك كسريله جمعى شريفلر معناسنه يقال هؤلاء طرائق قومهم للرجال
الاشراف حكاها يعقوب عن الفراء ومنه قوله تعالى كنا طرائق قددا اى كنا فرقا مختلفة اهواؤنا وطريقه بر كسنه نك
مذهبنه دخى ديرلر يقال ما زال فلان على طريقة واحدة اى حالة واحدة الطرقة طانك فتحى وراانك سكونيله بركره
معناسنه يقال اختضبت المرأة طرقة او طرقتين اى مرة او مرتين ويقال ايضا اتانى فلانا فى اليوم طرقتين
اى مرتين وطرقه بر كسنه نك ايشنه دخى ديرلر بالادن چقه معناسنه يقال هذه النبل طرقة رجل واحد اى صنعة
رجل واحد ونبل نونك فتحى وبانك سكونيله عرب طايفه سنك استعمال ايتدكى اوقلر الطرق طانك فتحى
وراانك سكونيله شول ايشلرمش بقيه صوى يه دركه ايچنه طوار تبول ايدوب نجاست القا ايده المطروق
ميمك فتحى وراانك ضمى ومدّيله بمعناه ومنه قول ابراهيم النخعى الوضوء بالطرق احب الى من التيمم وطرق كذلك
اير كك اولن كسنه نك جنسى ماء الفحل معناسنه وطرق طوار صويه نجاست القا ايتمكه دخى ديرلر يقال طرقت
الابل الماء اذا بالت فيه وبعرت وطرق طاش صاوقلمق فالا چمغه دخى ديرلركه كاهنلرده بر نوع دو
وطرق نجا اولن كسنه نوكى عصايله اوروب بو شتوق ونجادو شك ويصدق اصلاح ايدن
كسنه يه ديرلر المطرقة ميمك كسرى وطانك سكونى وراانك فتحيله يولك يومشده جق آلت ومطرقه
دمورجى چكوچنه دخى ديرلر الطراق طانك ضمى وراانك تشديديله رجالدن كاهن اولان
كسنه لر الطوارق راانك كسريله فادن كاهنه اولنلر الطرق طانك ضمى وراانك فتحيله شول
يولى ياخود قطعه كه بايدر اولور اساريع القوس معناسنه الطرقة طانك ضمى وراانك سكونيله

سكونيله واحدى وطرقه اسلوب وعادته دخى ديرلر يقال ما زال ذلك طرقتك اى دابك الطرق
طانك كسرى وراانك سكونيله قوت معناسنه منه قولهم ما به طرق اى قوة وطرقك اصلى شحم دن پيه
شحم دلالت ايدن طرقله قوتدن كنايت اولندى زيرا اكثر قوت شحمدن اولور الطرق ضمتينله
ما رقدندى اولنمسنه لر عرقه وصف وزندق وطباله بمياد كبى كه ذات كنف اوله يعنى حلقه لرى اوله ودو
ايزى كبى كه صلاوقزدى اوله وعرق عين وراانك فتحيله وثاقله خرما اغجلرنيك وطيورقسمنك صفى در
ورندرقاء ماء سحاله وزاءيجه ايله كذلك خرما اغجلرنيك وانسانك صفى در وبو تقريردن فهم اولنوركه صاحب
صراحك بو محلده طرق بالتحريك رسته وعرق صراى وحوض ومجراى ديدكى تشويشدن خالى دكلدر
الطرقة ضمتينله واحده كرا ولنور يرصف معناسنه يقال جاءت الابل على طرقة واحدة
وعلى خف واحد اى على اثر واحد وطرق كذلك قربه نك بوكنديسنه ديرلر الاطراق همزه نك فتحيله جمعى
قربه بوكنديلرى معناسنه وبو قربه بو شلوب يومشمقده اولور وطرق صوالمكلندكى ير دخى ديرلر
منافع ما معناسنه وقرا ايتدى طرق دوه نك ديزلرنده اولن ضعفه ديرلر وطرق قوش يلكنك بربر
بر عاونرنه اولمسنه دخى الاطراق همزه نك كسرى وطانك كسرى وتشديديله افتعال وزنى اوزره
وثيق قيلدى يلكلمنك يقال اطرق جناح الطائر اذا التف الاطرق همزه نك وراانك فتحيله شول دوه
كه ديزلرنده ضعفى اوله الطرقاء طانك فتحيله والفك مديله مؤنثى المطروق ميمك فتحى وراانك ضمى ومدّيله
شول كمسنه دركه سوليك اولوب ضعيف اوله يقال رجل مطروق اذا كان فيه رخاوة وضعف الطريقة
طانك كسرى وراانك كسرى وتشديديله ذكر اولنن معنادن مصدردر سوليك اولوب ضعيف
اولمق يقال ان تحت طريقته لعندا وة اى ان فى لينه وانقياده احيانا بعض العسر عندا و عنيك
كسرى ونونك سكونيله عناددن اولمق المطراق ميمك كسرى وطانك سكونيله بر نسنه نك
نظيرى المطاريق ميمك فتحى وراانك كسرى ومدّيله جمعى يقال جاءت الابل مطاريق اذا جاءت يتبع بعضها
بعضا الطروق ضمتينله كيجه ايله كلمك يقال اتانا فلان طروقا اذا جاء بليل ويقال الطرق يطرق طروقا
من الباب الاول وطروق اركك دوه ديشى دوه يه نهيئ دخى ديرلر يقال الطرق يطرق طروقا اذا
عليها الطروقة طانك فتحى وراانك ضمى ومديله شول ناقه دركه اركك دوه يه ايرشمش اوله يقال ناقة طروقة الفحل للتى بلغت
ان يضربها الفحل الطرقة راانك ضمى وطانك فتحيله همزه وزنى اوزره شول كمسنه دركه اقسام اهلنه
ابرشمك الجوب على الدوام بوريه الطارق رانك كسريله كيجه ايله كلن كمسنه وطارق شول يلدزه دخى

دیرلر که صبح وقتنده طوغرکه اکا کوکب الصبح دیرلر الطارقة رانك کسریله کشینك اقربا سندن
اولن جماعتی فخذ وعشیرت معناسنه الاطراق همزه نك کسریله سکوت ایدوب تکلم ایتمامك یقال
اطرق الرجل اذا اسکت فلم یتکلم واطراق بر بقعه دخی دیرلر وفی المثل اطرق کرا اطرق کرا ان النعام
فی القری ونعام دوه قوشلرینه دیرلر وکرا طوی دیمکله معروف اولن قوشه دیرلر یعنی دوه قوشی
عظمتیله صید اولنمشدر سن دخی حالکی اندن قیاس قل وبو مثل کندوده کوروب تکبر اولنلره حقنده
ایراد اولنور واطراق دیشی طواره اشسون دیو ایرکك دیلمك یقال اطرقنی فحلك ای اعرنی فحلك لیضرب
فی ابلی واطراق دوه بری بری ارده نجه کتمکله دخی دیرلر یقال اطرقت الابل اذا ذهب بعضها فی اثر بعض
واطراق برنسنه یه دری وسیکیر کچورمکه دخی دیرلر یقال اطرقت بالجلد والعصب یعنی قلقانه دری
وعصب کیدردی المطرق میمك ورانك فتحیله شول قلقان درکه دری وسیکیر قابلنمش اوله
المطرق میمك ضمی ورانك کسریله خلقة بن بیق عادتی اولور کسنه اطرقا همزه نك فتحی ورانك کسریله
صیغه تثنیه امر حاضر اولور بر شهرك اسمی در الاستطراق همزه نك وتانك کسریله دول الجون ایرکك
طلب ایتمك یقال استطرقته فحلا اذا طلبته منه لیضرب فی ابلك التطارق تانك فتحی ورانك ضمیله بری بری
ارده نجه کتمك یقال تطارقت الابل اذا ذهب بعضها فی اثر بعض المطرقه میمك ضمی ورانك فتحیله شول
دریده اولن قلقانلردرکه بری برنه اوزره کسلن نعلینلره دخی دیرلر الطراق طانك کسریله شول
نعلیندرکه تطبیق اولنوب دکلنمش اوله وطراق بری بری اوزرنه اولن بیلکه دخی دیرلر یقال ریش
طراق اذا کان بعضه فوق بعض المطارقه میمك ضمی ورانك فتحیله ایکی قفتانی بری برینه اوزرنه
کیمك یقال الرجل بین الثوبین اذا ظاهر بینهما ای لبس احدهما علی الاخر ومطارقه ایکی نعلینی بری برینه
تطبیق ایتمکه دخی دیرلر یقال طارق بین النعلین اذا خصف احدهما فوق الاخر وخصف نعلین
ایله بری برینه یاپشت ایدوب دیکمکدن التطریق علی وزن التکریم بوغزتلق دیمکله معروف قوشك
یومرده لماسی قریب اولمق اصمعی دوابنی اوزره یقال طرقت القطاة اذا حان خروج بیضها وبو تعبیر
صاحب صحاحك تطریق وقت کلنایدن سنك خوابیضه دیدیکه مخالف اولدغی ظاهر اولدی
اولور زیرا کلنایده یومرده یا ر مغه دیرلر وابو عبید ابتدی تطریق طیر قسمنن قطادن غیریده
استعمال اولنمازو تطریق ناقه نك ولدی طوغماسی آسان اولمامق ومنه طابعه سنده دخی
اولنور یقال طرقت الناقة بولدها اذا نشب ولم یسهل خروجه وکذلك طرقت المرأة وتشوب اصلمه

اصلمه دیرلر وتطریق بر کسنه نك حقنه انکار ایتدکدن صکره اقرار ایتمکه دخی دیرلر یقال طرق فلان
بحقی اذا کان قد جحده ثم اقر به بعد ذلك وتطریق دوه یی اوتلمه دن وغیریسندن منع ایتمکه دخی
طق — دیرلر وتطریق یول ایتمکه دخی دیرلر تقول طرقت للابل اذا جعلت له طریقا الطق طانك فتحی
وسین مهمله نك سکونیله بر خراجی فارسی معربدر عمر رضی الله عنه عثمان بن حنیفه ایکی
طفق — اسلام کلمش کسنه حقنده نامه یزوب ایتدی ارفع الجزیة عن رؤسهما وخذ الطسق من اراضیهما الطفق
فتحتینله برنسنه یی ایشلمکه باشلمق یقال طفق یفعل کذا یطفق طفقا من الباب الرابع الطقطقه
علی وزن الزلزله طوارك طپ طپ اوازی ودقدقه کبیدر وزنا ومعنی وکاه حبط قطیق دیرلر کویا که
بو لفظله طوارك یورلسی اوازن حکایت قیلورلر وبو لفظ مازنیدن نقل اولنمشدر بو یرك
طلق — کتابنده غیری یرده واقع اولمامشدر الطلق طانك فتحی ولامك سکونیله کولر یوزلو اولمق
خنده رولق معناسنه وطلق دوه صوارمغیون اولن سیره دخی دیرلر نته کم کلور انشاالله تعالی یقال
طلقت طلقا وطلق الیدین الی آجوق معناسنده کلور یقال رجل طلق الیدین ای سمح وامراه طلقه
الطلیق — الیدین وطلق اللسان فصیح الکلام معناسنده کلور یقال رجل طلق اللسان وطلق اللسان
طانك فتحی ولامك کسری ومدیله بمعناه یقال رجل طلیق وذلیق اللسان الطلق ضمتینله بمعناه
رجل طلق اللسان وذلق اللسان الطلق طانك ضمی ولامك فتحیله بمعناه کذلك وطلق باغدن
اطلاق اولنن دوه یه دخی دیرلر نته کم تفصیلی کلور انشاالله تعالی یقال رجل طلق وذلق فعنه اربع
لغات وطلق فتح طا وسکون لامله شول کیجه یه وشول کونه دیرلر که انده صوغق اولمیه وسایر
موذیاتدن دخی بری اولمیه یقال یوم طلق ولیلة طلق اذا لم یکن فیها قر ولا شیء یوذی وطلق
کذلك بره وانك اسمی درکه اتوکله طلا اولنه اوده یا نغی منع ایدر وطلق کذلك اوغلاه بوینه
دخی دیرلر یقال طلقت المرأة تطلق طلقا علی ما لم یسم فاعله الطلیق طانك فتحی ولامك کسری
ومدیله کولر یوزلو اولن کسنه خنده رو معناسنه وطلیق شول اسیره دیرلرکه بندندن اطلاق اولنه
الطلاق طانك فتحیله کولر یوزلو اولمق یقال طلق طلاقة من الباب الخامس الطلق فتحتینله
اسم در اوغلن طوغرمق بورسی معناسنه وجع ولادت کبی وطلق دریده ایشلنور بر نوع
بوقاغیدر وطلق آتك بر کره سکرتمه سنه دخی دیرلر یقال عدا الفرس طلقا اوطلقین ای شوطا او شوطین
وطلق کذلك طلوا منعیوه اولن سیره دیرلر فحل اولن سیر ایکی کیجه لك سیر اوله که اول کیجه ده اولن

سیره طلوق دیرلر چوبان اولن کسنه دوه یی اطلاق ایتمکدن کاه کیدوب کاه اوتلادیغیچون پس ذکر
اولنن دوه لره لیلهٔ ثانیه دن اول طوالق دیرلر و لیلهٔ ثانیه ده قوارب دیرلر الطُلُوق ضمتینله
ذکر اولنن سیرک مصدریدر یقال طلقت طلوقا من الباب الاول الاِطْلاق همزه نک کسریله نوق
دوه سی صالمق اولمغه دیرلر یقال اطلق القوم اذا طلقت ابلهم و اسیری صالیورمکه دخی دیرلر
تقول اطلقت الاسیر اذا خلیته و اطلاق ناقه یی باغندن بوشندرمغه دخی دیرلر تقول اطلقت
الناقة عن عقالها فطلقت هی من الباب الاول ایضا و اطلاق خیر ایچون ... الجمعه دیرلر
الطُلُق طانک و لامک ضمیله شول دوه درکه باغدن اطلاق اولنه یقال بعیر طلق و ناقة طلق
ای غیر مقید الاَطلاق همزه نک فتحیله جمعیدر باغدن اطلاق اولنمش دوه لر معناسنه و طلق فصیح اللسان
اولنه دخی دیرلر نته کم مورد ایتدی و طلق قید و بندسز حبس ایتمکه دخی دیرلر یقال حبس فلان
فی السجن طلقا ای بغیر قید و طلق ات ایاغنک سکلی اولمامغه دخی دیرلر یقال فرس طلق احدی
القوائم اذا کانت احدی قوائمها لا تحجیل فیها الطِلق طانک کسری و لامک سکونیله حلال معناسنه در
یقال هو لک طلقا و خارج معناسنه ده کلور یقال انت طلق من هذا الامر ای خارج منه الانطلاق همزه نک
و طانک کسریله کتمک و ذهاب معناسنه تقول انطلق به علی ما لم یسم فاعله کما یقال انقطع به المُطَیلِق میمک
ضمی و طانک فتحی و یانک سکونیله منطلقک تصغیریدر المُطَیلیق میمک ضمی و طانک فتحی و لامک کسری
و متیله کذلک منطلقک تصغیریدر نوندن عوض یا و برلمک تقدیریله و نُطَیلاق نونک ضمی و طانک فتحی و یانک سکونی
و لامک کسری و متیله انطلاقک تصغیریدر زیرا حرف اولک ضمی لازم کلمکین همزهٔ وصلدن غنا کلدکده
نطلاق باقی قلوب الفدن ... واقع اولماغین عوض واجب اولدی نته کم دنینیر ده عوض ویرلشدر
نیرا حرف ایدی دوردنجی واقع اولسه بدل لازم اولوب ضرورت شعر اولمادقجه یاخود کندودن صکره یاء
اولمدقجه ساقط اولمانته کم انغیه جمعنده ساقط اولوب اثاف دیشلرپس بونک اونرنه باقیسی دخی
قیاس اولنسون الاستطلاق همزه نک و تانک کسریله اسهال اولمق التُطَیلیق تانک ضمی و طانک فتحی و لامک
کسری و متیله تصغیری التطلیق بناء مجهولدن ایلان صوقمش کسنه نک وجعی ساکن اولمق یقال طلق
السلیم علی ما لم یسم فاعله اذا رجعت الیه نفسه و سکن وجعه بعد العداد و عداد عین مهمله نک کسریله
ایلان صوقمش کسنه نک وجعی شتدا اولمق و تطلیق زوج زوجه سی بوشمغه ده دیرلر یقال طلق الرجل امرأته
تطلیقا الطلاق طانک فتحی ایله بوشمق اولمق یقال طلقت تطلق طلاقا من الباب الاول الطالِق لامک کسریله

١٤١

کسریله بوشنمش اولن عورت و طالق بوشنمش اولوب صالما اولن ناقه یه ده دیرلر یقال ناقة طالق و نعجة
طالق ای مرسلة ترعی حیث شاءت و طالق شول دوه یه دخی دیرلرکه راعی انی کندی تعجیون الیقوب
صوینی سودیره الطالِقة کذلک لامک کسریله بمعناه یقال المرأة طالق و طالقة و اعرف اتیتدی طلقة
دینمز لامک ضمی ایله المِطلاق میمک کسری و طانک سکونیله چوق طلاق ویریجی کسنه یقال رجل مطلاق
ای کثیر الطلاق للنساء الطُلَقَة طانک ضمی و لامک فتحیله بمعناه یقال رجل طلقة علی مثال همزة التَطَلُّق
فتحتینله و لامک ضمی و تشدیدیله آهو طوغری سنه کیدوب برجانبه میل ایتمامک یقال تطلق الظبی ای
مر لا یلوی علی شیء الاِطِّلاق همزه نک کسری و طانک کسری و تشدیدیله نفس منشرح اولوب
آچلمق یقال ما تطلق نفسی لهذا الامر ای لا تنشرح الطُتَیلیق طانک فتحی و تانک فتحی و لامک کسری و متیله
اطلاقک تصغیری طانک تشدیدیله طا یی تایه قلب ایتمکله طاء اولی متحرک اولدقدن اوتری نته کم
طوق اضطرابک تصغیر بده ضتیریب صاد متحرک اولدقدن اوتری طائی یایه قلب ایتمکله الطَوق طانک
فتحی و واوک سکونیله شول نسنه درکه بوینه طقرلر کرک شمودن و کرک غیری نسنه دن الاَطواق
همزه نک فتحیله جمعی و طوق طاقت و وسعت دخی دیرلر التَطْوِیق علی وزن التکریم طوق کیدرمک تقول
طوقته اذا البسته الطوق و برکسنه یه بر نسنه یی تکلیف ایتمکه ده دیرلر یقال طوقتک الشیء ای کلفتکه و تطویق
طاقت و قدرت ویرمکه دخی دیرلر یقال طوقنی الله اداء حقک ای قوانی و رخصت ویرمکه دخی دیرلر
یقال طوقت له نفسه اذا رخصت و سهلت فهو لغة فی طوعت التَطَوُّق فتحتینله و واوک ضمی و تشدیدیله
طوق کیمک یقال طوقته فتطوق ای البسته الطوق فلبس المُطَوَّقة میمک ضمی و واوک فتحی و تشدیدیله
شول کوکرجین درکه بوینندہ بدننک رنکنه مخالف رنکدن طوقی وار در الاِطاقة همزه نک کسریله طاقت
کتورمک تقول اطقت الشیء اطاقة الطاق علی وزن المال کمر قنطره معناسنه الطاقات علی وزن
الحالات جمعیدرلر معناسنه الطیقان علی وزن الاخوان کذلک جمعی فارسی معربدر و طاق دسته
معناسنه ده کلور یقال الطاق نعل و طاق ریحان و طاق بر جنس ثوبه دخی دیرلر و بعضلر طاق ارقه یه
اللتلری طیلسانه دخی دیرلر دیمش الطّارِق یانک کسریله طاغدن طشره چقمش یره و تبوتنک
طشره چقمش یرینه و کمینک ایکی اغز اره سنده طشره چقمش یرینه دخی دیرلر و بالجمله اکر اغاجلردن و اکر
عبق اشجاردن اولان نباتک سیوریلوب طشره چقمش یرینه طاثوق دیرلر فصل العین العَبَق
فتحتینله برنسنه یه طیب یاپشمق یقال عبق به الطیب عبقا من الباب الرابع اذا لزق به العُبارقیة

عینك فتحیله عباقیه وزننده اوزره بعناه یقال عبق عباقیة ایضا وعباقیه داهیه یه دخی دیرلر آفت معناسنه
وعباقیه کذلك شول یاره اثرینه دیرلر که یوزده باقی قلور یقال به شین عباقیة اذا بقی اثر جراحة فی وجهه
الاعبنقاء همزه نك و بانك کسریله بلا اولمق یقال اعبنقی الرجل اذا صار داهیة العبنقاة فتحتینله
ونونك سکونیله شول عقاب درکه کسکین طرنقلری اوله یقال عقاب عبنقاة وعقنباة ای ذات مخالب
حداد و عبنقاة عقنباتك مثلی جذب ایله جبذ کبی در العبقة فتحتینله یاغ بولاشیغی درکه یاغ تلوندن
باقی قالور یقال ما فی النحی عبقة ای شیء من السمن العتق عینك کسری و بانك سکونیله کرم ولطف یقال عتق
ما ابین العتق فی وجهه یعنی نه عجب ظاهردر کرم انوك وجهنده و عتق حسن وجماله دخی دیرلر و عتق
حریته دخی دیرلر العتاق عینك فتحیله والعتاقة کذلك عینك فتحیله حریت معناسنه در تقول عتق
العبد یعتق عتقا و عتاقا و عتاقة من الباب الثانی و مولی العتاقة عتق سبیله اولمش ولایت در و عتق
قالور ایکن یوفقه اولمغه دخی دیرلر یقال عتق فلان بعد استملاح یعتق اذا رقت بشرته بعد الغلظ وفرا
ایتدی عتق صلاح ماله دخی دیرلر یقال اعتقت المال فعتق ای اصلحته فصلح ابو عبید روایتی اوزره که
مصنفدن واقع اولمشدر وات ایلرو کچوب قورتلمغه دخی دیرلر یقال عتقت فرس فلان یعتق عتقا اذا
سبقت فنجت وعتاقت السکه دخی دیرلر یقال عتق الشیء عتاقة اذا قدم وصار عتیقا عتق یعتق دخی
بو معنایه در باب اولدن و برکسنه قدیدن رعایت یمین اوزرینه اولمغه دیرلر یقال عتقت علیه یمین
من الباب الاول وعتقت ایضا من الباب الخامس اذا قدمت و وجبت کانه حفظها فلم یحنث العتیق
عینك فتحی و تانك کسری و مدیله آزاد اولنمش کسنه یقال هو عتیق و فلان مولی عتیق یعنی آزاد اولن
جاریه در العتقاء عینك ضمی و تانك فتحی والفك مدیله جمعیدر یقال هم موال عتقاء و عتیق اسکی یه دخی
دیرلر حتی رجل عتیق دیدیلر اسکی اولمش کسنه یه و عتیق برکسنه نك کریمی و مختارینه دخی دیرلر و عتیق
چابك آته دخی دیرلر فرس رایع معناسنه العتاق عینك کسریله جمعی چابك اتلر معناسنه و عتاق
یرتجی قوشلره دخی دیرلر و ارحبیات عتاقدر ونك ابو سد دیرلر نجائب معناسنه وارحبیات
همزه نك وحاء مهمله نك فتحی و بانك تشدیدیله بر قبیله یه منسوب اولنلردر و بیت عتیق کعبه یه دیرلر
شرفها الله تعالی و عتیق ابوبکر صدیقك لقبی در رضی الله عنه حسن وجمال صاحبی اولدیغیچون بعضلر
ایتدی رسول اکرم صلی الله علیه وسلم انت عتیق من النار دیدیکیچون عتیق دینمشدر اسمی عبد الله بن
عثمان در العتیقه عینك فتحی و تانك کسری و مدیله آزادلو اولمش جاریه یه یقال هی مولاة عتیقة یعنی آزادلو

آزادلو اولمش نساد در العتائق عینك فتحی و یانك کسریله جمعیدر تقال نسا عتائق
و ذلك اذا اعتقن و عتیقه اسکی که دخی دیرلر یقال قطرة عتیقة بالهاء وقطرة جدید بلا هاء
لان العتیقة بمعنی الفاعلة والجدید بمعنی المفعول لیفرق بین ما له الفعل وبین ما الفعل واقع علیه
الاعتاق همزه نك کسریله آزاد ایتمك تقول اعتقته انا و اعتاق مالی اصلاح ایتمکه دخی دیرلر تقول
اعتقت المال اذا اصلحته و اعتاق بدنه عجله اوزره خلاص قلمغه دخی دیرلر یقال اعتقها صاحبها
اذا عجلها وانجاها المعتاق میمك کسری و عینك سکونیله طواری سوروب خلاص قلن کسنه
یقال فلان معتاق الوسیقة اذا طرد طریدة انجاها وسبق بها ولا تقل معناق الوسیقة بالنون
العاتق تانك کسریله آزاد اولمش کسنه یقال هو عتیق واسکی شرابه دخی دیرلر و بعضلر ایتدی
شول خمر درکه مهرینه کسنه ایچمامش اوله وعاتق اسکی اولوب قدیم اولنه دخی دیرلر یقال هو عاتق
ای قدیم العاتقة تانك کسریله شول اوای درکه اسکیوب قرزمش اوله عاتکه معناسنه العتق ضمتینله
اسکی اولمشنه لر یقال دنانیر عتق و عاتق تازه قیزه دخی دیرلر اکرا ملنك اوزره کمالی بولوب زوج
اوینه کوندرلمامش اوله وعاتق شول قوش یاوریسنه دیرلر که ناهضه دن یوقاروله و نا
ضاد معجمه ایله شول قوش یاوریسی درکه قنادلری بلکی چوغلوب اوچمغه یلتنه و اوچایه یقال افرخ
قطاة عاتقا وذلك اذا طار فاستقل و عاتق اوموزه ردا ایوننه دخی دیرلر تذکیری و تانیثی جایزدر یقال بل
ابیل العاتق ای موضع الرداء منه معوج التعتیق علی وزن التکریم اسکی قلمق یقال عتقته انا تعتیقا المعتقة
میمك ضمی و تانك فتحی و تشدیدیله شول خمردرکه برزمان حفظ اولنوب اسکلمش اوله العذق عینك فتحی عذق
وذالك سکونیله خرما اغاجی که اوزرنده یمیشی اوله و عذق خرما براغن کسمکه دخی دیرلر تقول عذقت النخل
اذا قطعت سعفها و عذق قیونك بوکنه رنکی مخالف اولن بوکله علامت اصمغه یقال عذق شاته یعذق عذقا من
الباب الاول اذا ربط فی صوفها صوفة تخالف لونه وعذق برکسنه یه سوکوب حقنده یرمزسویلمکه دخی دیرلر تقول
عذقت الرجل اذا رمیته بالقبیح و وسمته به و عذق اذخر دیدکلری اوتك ینشی ظاهر اولمغه دخی دیرلر یقال عذق
الاذخر الاعذاق همزه نك کسریله بعناه یقال اعذق الاذخر اذا ظهرت ثمرته العذق عینك فتحی و ذالك
سکونیله قیونه اصلن علامت العذق عینك کسری و ذالك سکونیله خرما صلقمی خوشه خرما معناسنه التعذیق
علی وزن التکریم خرما براغن کسمك عذق معناسنه تشدید تکثیر و مبالغه ایچوندر العرق برنسنه دن عرق
صزوب چقن تره و عرق دکلك معناسنه دخی کلور یقال عرق الرجل من الباب الرابع و عرق دوالعنان

كلوره‌نه قولهم ما اكثر عرق ابله اى نتاجها وعرق ضرا معناسنده . كلوره كورك ايلرصراسى اولسون
كرك طيوره صراسى اولسون وبالجمله هرصنف اوليسنه يه عرق ديرلر وعرق خرما يراغندن اولن
سنه يه ديرلر وزنبيل اولمزدن اول كاه اولور زنبيله دخى عرق ديرلر وبو مقامده توجيه حكايه
صاحبنك عرق خرما يراغندن اورلمش نكى ديدكى سهو اولدغى ظاهر اولور كويا كه سفينه يى فايننكه
توهم ايتمشدر وعرق الحلال ديرلر شول سنه يه كه محبته بناء ويرلور وعرق القربة ديرلر شرت معناسنه
اصمعى ايتدى عرق القربه شدتدن عبارت اولدغنك اصلنه واقف اولمادم وغيريلر ايتدى عرق
رجلك صفتى در قربه نك دكلدر وجهى بودر كه قربه يى اكثر جوازى و اراذل خدام كوترى كلمشكى
للانم كلوب اهل عرضاولنلرانى كوتردكده قربه نك تقلتندن وزلالت تجابندن دركلين تجشمت
عرق القربه ديرلر وعرق آت برميدان ايكى ميدان سكرتمكدن دخى ديرلر يقال جرى الفرس عرقا او عرقين
اى طلقا او طلقين العرقه عينك ضمى وراءنك فتحيله همزه كبى جوقدرلين كمنه العرق عينك فتحى
وراءنك كسريله شول يوغرت دركه دوه نك يا ننه اصقلرنه يوغرد لكظ فيلدوه وجمنك اره سنده حائل
اولمامغيچون دوه نك عرقى يوغرده تأثير ايدوب رايحه سن وطعمن تغيير ايدر المرقه فتحتينله فيمنك
اطرافنه ديكلن قولن وديوار قورلرنيك اراسنه ارقرى قودقلرى انجدن العرقه وعرقه عرقك
واحدى دخى كلور آتلردن ياخود قوشلردن بر صره معناسنه العرقات فتحتينله جمع در قولانلر
معناسنه العروق ضمتينله بر صره اوت دركه انوكلر بونه بويرلر وعروق اغى كوكلرنه دخى برلر
وعروق كتمك معناسنه دخى كلور تقول عرقت عروقا من الباب الثانى اذا ذهبت العرق عينك كسرى
وراءنك سكونيله ذكر اولنن جمعك واحدى اغى كوكى معناسنه وفى الحديث من احيا ارضا ميتة فهى
وليس لعرق ظالم حق وعرق ظالم اولدركه بركمسنه آخرك احيا اتدكى يره يا اغج ديكر ياخود اكين اكوب
كندى المانجون وعرق طعم واثره دخى برلر يقال فى الشراب عرق من الماء ليس بالكثير ذات عرق
عينك كذلك كسرى وراءنك سكونيله بريتيده بر يرك آديدر العرق عينك فتحى وراءنك سكونيله كمك
اوزرنده اولن اتى جليك المرق ميمك وراءنك فتحيله بمعناه يقال عرقت العظم اعرقه عرقا ومعرقا
من الباب الاول اذا اكلت ما عليه من اللحم وعرق كذلك شول كمكه ديرلركه انوك اتى جليا اتمش اوله العراق
عينك ضمى ايله جمعى اتى آلنمش كمكلر معناسنه ابن السكيت ايتدى جمعدر فعال وزننده اونه ممين ناج
كلمه كلمه دركه انلرك برى توأم دركه توامك جمعى در تانك فتحى وواوك سكونيله ايكيز ايشى معناسنه

معناسنه وبرى دخى رباب دركه ربى نك جمعى در وربى هانك ضمى والفك قصريله شول
قيون دركه يكى طوغرمش اوله وبرى دخى ظؤار دركه ظئرك جمعى در ظاء معجمه ايله دايه معناسنه
وبرى دخى رخال عراق دركه الآن مرور ايتدى وبرى دخى رخال در راء مهمله وخاء معجمه ايله قيون
قوزيسنك ديشيسى معناسنه وبرى دخى فرار دركه فريرك جمعى در فاءله وراءنين مهملتينله بقر وحشى
ولدى معناسنه ابن السكيت ايتدى كلام عربده بو جمعلرك نظيرى يوقدر المعروق ميمك فتحى وعينك
سكونى وواوك ضمى ومديله شول كمسنه دركه كمكلرى اوزرنده اتى آز اوله المعترق ميمك ضمى وراءنك فتحيله
بمعناه يقال رجل معروق العظام ومعترق اى قليل اللحم التعرق فتحتينله وراءنك ضمى وتشديديله
كمكده اولن اتى جليك يقال تعرقت العظم مثل عرقته على ما مر آنفا العراق عينك كسريله بلاد
معروفه بى جامع اراضينك اسميدر وعراق شول قربه يه ديرلركه دبنه ايكى قات سختيان قيوب
ديكرلر واكوبرقات قورلرسه اكا طباب ديرلر طاء مهمله نك كسريله العرق ضمتينله جمعى قربه لر معناسنه
واصمعى ايتدى عراق طبابه در يعنى شول انكه ديكش اوزره تورلر ديكيشك كوزلرن طوتسون ديو
العراقان كذلك عينك كسريله صيغه تثنيه در اوزره كوفه ايله بصره در الاعراق همزه نك كسريله عراقه
كتمك تقول اعرق الرجل اذا صار الى العراق واعرق صيغه مجهولدن ايوا صلدن اولمق ديرلر يقال
اعرق الرجل اذا صار عريقا يعنى ايوا صلدن اوله وبو آترده دخى استعمال اولنور واعراق اغج كوك
صالمغه دخى ديرلر يقال اعرق الشجر والنبات اذا امتدت عروقه فى الارض واعراق شرابه فى الجمله
صوقتمغه دخى ديرلر المعرق ميمك ضمى وراءنك فتحيله شول كمسنه دركه انوك اصلنده كرم ياخود
دناءت اوله يقال اعرق فيه اعمامه واخواله ويقال ان امرأ ليس بينه وبين آدم اب حى لمعرق له فى الموت كما
يقال لمعرق له فى الكرم اى له عرق فى ذلك يموت لا محالة عارق راءنك كسريله بر شاعرك اسميدر ومعرق
ميمك ضمى وراءنك فتحيله فى الجمله صوقاتمش شرابه يقال اعرقت الشراب فهو معرق اى فيه عرق من الماء وليس
بالكثير التعريق على وزن التكريم شرابه فى الجمله صوقاتمق تقول عرقت الشراب تعريقا اذا مزجته من غير
ان تبالغ فيه وتعريق كاسه يه شرابى قويوب تمام طولديرمق يقال عرق فى الاناء اى اجعل فيه دون الملء
وقيودن قوغريى تمام طولدرمقدن دخى ديرلر تقول عرقت فى الدلو اذا استقيت منها دون الملء المعرق
ميمك ضمى وراءنك فتحى وتشديديله شول شراب دركه اكا صو آز قاتلمش اوله منه قولهم طلاء معرق وطلا
طاء مهمله نك كسريله اشربه دن بر قسم در ومعرق المذين شول كمسنه يه ديرلركه يوزينك اتى آز اوله يقال

العريق عينك فتحى وراءنك كسريله ويعليه ايوا صلدن اولن كمنه ٩٩

فلان معرق الخدين اذا كان قليل لحم الخدين **العرقوة** عينك وواوك فتحى وقافك ضمى ايله قوغه باشنده صليب اسلوبنده اولن ايكى اغجك برى عينك ضمى جايزدر كلدر زيرا بو وزنده اولن كلمات اوللر اول وقت مضموم اولورلر كه حرف ثانى نون اوله عنصوه كبى **العرقوتان** وزندنده بولور اوزره تثنيه سيدر وعرقوتان شول ايكى اغاجه ديرلر كه بالان اغجنك اوك قتيلارنده قسنك اراسنده اولور بونلره يرى برنه بغلر **العراقى** عينك فتحى وقافك كسريله جمعى قوغه اغجلرى معناسنه **العرقى** عينك فتحى وراءنك سكونى وقافك كسريله كذلك عرقوه نك جمعى در تاءنك حذفيله قوغه اغجلرى معناسنه تقول ثلث عرق فعل به ما فعل بثلثة احق فى جمع حقو يعنى احق اصلنده احقو ايدى كلام عربده آخرنده واو اولوب ماقبلى مضموم اولن كلمه بولنماديغيچون واو يايه قلب اولنوب قاض اعلالى كبى اعلال اولندى **العرقاة** عينك فتحى وراءنك سكونيله قوغه يه اغ بغلمق تقول عرقيت الدلو عرقاة اذا شددتها عليها **ذات العراقى** بلا وآفت داهيه معناسنه بعضلر ايتدى بو عراقى اكامدن مأخوذدر وعراقى اكام شول

غرق | صربه ديدر يوهر لركه زياده مشقتلو چقله **الغرق** عينك فتحى وراءنك سكونيله يرى يارمق تقول غرقت الارض اغرقها غرقا اذا شققتها ابو عبيد ايتدى بو بر لغتدر غيرى شنيدرده استعمال اولنماز **المغرقه** ميمك

غمق | كسرى وراءنك فتحيله يرى يارجق آلت قازمه وكوراك كبى مثلا **الغمق** فتحتينله برنسنه يه حريص اولمق يقال غمق به من الباب الرابع اذا اولع به وبعضلر ايتدى لازم اولوب يابشمقه دخى ديرلر لحم لزق ولزق به معناسنه بعضلر ايتدى غمقت الناقة بالفحل ديرلر قچن ناقه ايكلك ايرلسه **التغمق** فتحتينله وسينك ضمى وتشديديله كذلك برنسنه يه حريص اولمق يقال تغمق به

عشق | **العشق** عينك كسرى وشينك سكونيله **والعشق** فتحتينله محبت زياده اولمق تقول عشقه عشقا وعشقا من الباب الرابع وبعضلر فتحتينله كلمسى اصلا اولمزدى كلدر لضرورة دردينلر **العشيق** عينك كسرى وشينك كسرى وتشديديله كثير العشق اولن كمسه فسيق كبى كثير العشق اولنده و بو يعقوبدن روايتدر **التعشق** فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله تحصيل عشقده تكلف چكمك **العاشق** محبت ايدجى كمسه مذكر ومؤنثه اطلاق اولنور فرا روايتى اوزره يقولون امرأة محب لزوجها وعاشق **العشنق** فتحتينله ونونك دخى فتحى وتشديديله اوزون اولن كمسه كه ثقيل وقربوزه اوليه **العشنقة** عينك فتحى ونونك كسريله جمعى **العشنقة** كذلك فتحتينله ونونك فتحى وتشديديله مؤنثى يقال امرأة عشنقة

عشرق | اى طويلة كذلك **العشرق** عينك وراءنك كسريله وشينك ما بينده سكونيله بر اوتك اسميدر **العفق**

عفق | **العفق** عينك فتحى وفانك سكونيله كثرت مجامعت يقال عفق الحمار الاتان من الباب الثانى اذا اتى عليها مرة بعد اخرى وعفق يلتمكه دخى ديرلر يقال عفق بها اذا حبق وعفق برنسنه يى تيز كتورمكه وچوق كتورمكه دخى ديرلر وهر كون صويه دونمكه دخى ديرلر يقال عفقت الابل تعفق عفقا اذا كانت ترجع الى الماء كل يوم **العافق** فانك كسريله كثرت رجوعى اولن كمسنه **العفقه** عينك فتحى وفانك سكونيله غايب اولمق يقال للابل الفلان تعفق العفقة اى تغيب الغيبة **التعفيق** على وزن التكريم قيونى سوريسن كيرودن دوندرمك يقال انه ليعفق الغنم بعضها على بعض تعفيقا اى يردها عن وجهها **المنعفق** ميمك ضمى وفانك فتحيله دونجك يرى منعطف معناسنه بعضلر صو دونجك يره ديرلر ديدى منصرف الماء معناسنه **العفاقة** عينك فتحى وفانك تشديديله اوتورق يردن معناسنه يقال كذبت عفاقتك اذا حبق يعنى يلتسه ديج متندى خبر كاذبه تشبيه اولنور **الانعفاق** بر كمسنه حاجتنه كيروب سرعت ايتمك يقال انعفق القوم فى حاجتهم اذا مضوا فيها واسرعوا **المعفاق** ميمك كسرى وعينك سكونيله چوق زيارت قلن كمسنه يقال رجل معفاق الزيارة اى لا يزال يجيء ويذهب زايرا **عفاق** عينك كسريله بركمسنه نك اسميدر كه انى باهله قبيله سى قتللق يلنده اكل ايتمشلردر **العفلق** عينك فتحى وفانك سكونى ولامك فتحيله شول فرجه كمسنه ديرلر كه سترخى اوله يعنى سولپك اوله وكاه اولور فرج واسعه دخى عفلق ديرلر وكذلك شول عورته دخى عفلق ديرلر كه احمق اولوب افعالى واحوالى يرامز

عقق | اوله لام زايده در **العقيقه** عينك فتحى وقافك كسرى ومديله اندرننده چقن توى در كرك بنى آدمده اولسون كرك سائر حيوانا تده اولسون شعر مولود معناسنه وعقيقه شول اوقه ديرلر كه كوكه اتوب نتكم تفصيلى عن قريب كلور ان شاء الله تعالى وعقيقه دوه يه علف اتدكلرى ملايم چكوكه دخى ديرلر **العقه** عينك كسريله بمعناه كذلك وابو عبيد ايتدى عقه بنى آدمه وحماره مخصوصدر غيرده استعمال اولنماز وعقيقه شول طواره ديرلر كه يكى طوغن اوغلانك هفته سنده بوغزلرلر كه اولن معنادن مأخوذدر وعقيقه البرق شول شمشكه ديرلر كه بلوده كيره **الانعقاق** همزه نك وعينك كسريله انشقاق معناسنه در انشقاق وانعقاق ديرلر وانعقاق بلوت بغموريى دفعه دوكمكه دخى ديرلر يقال انعقت السحابة اذا انبعجت بالماء **العقق** عينك فتحيله قوهره اولن يارق وقوهره اولن خرقه ده اسميدر وعقق آجى صويه دخى ديرلر قعع كبى **العقيق** عينك فتحى وقافك كسرى ومديله بوزلك تاشى قلدقلرى معروف طاشدر وعقيق مدينه منوره نك طشره سنده بردره نك اسميدر وهر صوا قنديسى كه انى

سیل یاروب واسع قله اکا عقیق دیرلر و عقیق انه قان ننك چقمن تو یرده دیرلر ننکم عقیقه
مرو ایتدی الاعقه همزه نك فتحی و عینك کسریله عقیقك جمعی العق عینك فتحی ایله کوك جانبنه
اوق اتمق یقال عق بالسهم من الباب الاول اذا رمی به نحو السماء و بونك وجهی بودرکه زمان
جاهلیتده بر قبیله ده قان اولسه کوك جانبنه اوق اتارلرایدی اکر ذکر اولنن اوق پاك اینرسه دیته
راضی اولوب دیت اورلر و صلح ایدرلرایدی و اکر قانه بولنمش اینرسه قویدن غیرته راضی اولمزلردی
وعق طوغن اوغلان اچون هفته سنده طوار بوغزلمغه دخی دیرلر یقال عق عن ولده یعق عقا من
الباب الاول ایضا و کذلك ولدی ابتدا تراش اتمکه دخی دیرلر العقوق ضمتینله والد و والده نك
سوزلرن طوتیوب رنجیده ایتمك المعقه فتحتینله بمعناه یقال عق والده یعقه عقوقا و معقة من
الباب الاول ایضا العاق علی وزن الحاج والدینه مخالفت ایدن کمسنه العقق عینك ضمی و
قافك تخفیفیله بمعناه کعامر و عمر العقعقه فتحتینله جمعی کافرلر کفره کبی و فی الحدیث ذق عقق ای ذق
جزاء فعلك یا عاق بو سوزی عربدن بعض کمسنه سویلمشدر حمزه قتل اولندقده حینده الاعقاق
همزه نك کسریله عقوق ایتمك یقال اعق فلان اذا جاء بالعقوق و اعقاق آت حامله اولمغه دخی دیرلر یقال
اعقت الفرس اذا حملت و اعقاق اجی اتمك معناسنده کلور یقال اعقه الله ای امره مثل اقه و اعقاق
انجك دیبندن وار بدشاخلر چقمغه دخی دیرلر یقال اعقت النخلة و الکرمة العقوق عینك فتحی و قافك
ضمی ایله حامله اولن ات و معق دینمزلر الا لغت ردیه ده پس بو نادردن در و فی المثل طلب الابلق العقوق
یعنی محال طلب اتدی زیرا ابلق ارکك دیرلر و ارکك خود حامله اولمز العقق ضمتینله جمعی رسول رسل
کبی و نوی العقوق شول چکردکه دکرملرابم او یماغین الدوب علف قلورلر و عقق حامله اولن بتون
طرنقلو طواره دخی دیرلر العقاق عینك کسریله جمعی قلص ایله قلاص و سلب ایله سلاب کبی و قلص تازه
ناقه لره دیرك دکلوصك جمعی در قافك تخفیفیله پس قلاص جمع جمع اولور و سلب ضمتینله ولدن دوشرن ناقه لردر
و جوهری باب باده سلاب سلبك مفردی دیو یشمشدر کتاب ایله کتب کبی و سلبك جمعی سلاب اولمغه
تعرض ایتمامشدر العقاق عینك فتحیله حامله اولن طوارك حملی یقال اظهرت الاتان عقاقا و اتان دیشی
مرکبه دیرلر العقعق فتحتینله بمعناه العقعق علی وزن الحرمز سقسغان دیدکلری قوش عکه معناسنه
العقعقه علی وزن الزلزله سقسغان اوتمك عقه نهر بن قاسطه ده برجماعتدر العقان عینك
کسریله خرما اغاجنك و باغ چبوغنك دیبندن چقن شاخلردر شویله که انی کمسنه لر اشجارك اصولی

افساد ایدر العلق فتحتینله قویی قان دم غلیظ معناسنه و علق علقه نك جمعی دخی کلور
علق
سلوك معناسنه و علق القربه قربه دن صو چکن صو یاخود بلادا هید معناسنه عرق القربه ده لغتدر
یقال جشمت الیك علق القربة و ذو علق بر طاغك اسمیدر و علق کذلك شول اینه درکه اکا قیو بکره
سن اصرلر و جمله بکره آلتنه دخی دیرلر یقال اعرنی علقك ای اداة بکرتك و علق کذلك هوا و
دیرلر محبت معناسنه یقال نظرة من ذی علق و یقال علقها و علق حبها بقلبه ای هویها و برایشه
طولشمغه دخی دیرلر یقال علق یفعل کذا مثل طفق یعنی بر نسنه یی ایشلمکه باشلدی بعضلر ایتدی علق یفعل کذا
احبه و اعتاده معناسنه در و بو نسنه بر نسنه یه بکلنمغه دخی دیرلر منه قولهم فی المثل علقت معالقها
و صر الجندب و بو مثلك اصلی بودرکه بر کمسنه بر قیویه وارب ایپن او لقیونك ایپنه بغلدقدن صکره
ذکر اولنن قیونك صاحبی واروب حق جوارده عواسن ایدیجك قیو صاحبی باعث سؤال ایتدکده بنم
ایپم حالا سنوك ایپکه بغلودر دیدی قیو صاحبی امتناع ایدوب اکا اول موضعدن کوچمسن امر
ایتدکده ایتدی علقت معالقها و صر الجندب یعنی قیونك ایپی بغلندی و هوانك حرارتی غالب اولوب
چکرکه اوتدی پس بو مضمون بکا ارتحال محالدر و عورت حامله اولمق معناسنده کلور و آهو
طوزاغه طوتلمق معناسنده کلور یقال علق الظبی فی الحبالة و طوارك اغزینه سلوك یاپشمق معناسنده
کلور یقال علقت الدابة اذا شربت الماء فعلقت بها العلقة و علق تعلق معناسنده کلور یقال علق به
علقا اذا تعلق به و علق اشجاردن شول نسنه یه دیرلر که انی طوارلر قوت ایدلنوب انوکله کچنورلر و علق
اسبابه طولشوب چکن نسنه یه دخی دیرلر یقال اصاب ثوبی علق و هو ما علقه بجذبه العلوق ضمتینله
قان اویشمق و عورت حامله اولمغه دخی دیرلر یقال علقت المرأة اذا حبلت العلقیه عینك ضمی و لامك
سکونیله شول نسنه درکه انسان معاشنده انوکله قناعت ایدر العلقه فتحتینله علقك واحدی بر پاره
اویشمش قان معناسنه و علقه سلوکه دخی دیرلر که صودو اولورانسانه و حیوانه یاپشور یاپشدقده
قانن صورر العلق عینك کسری و لامك سکونیله هر نسنه نك نفیسنه دیرلر یقال علق مضنة
یعنی شول نفیس نسنه در که اکا بخل اولنور و غلام فاسره دخی علق دیدکلری بوندن ماخوذدر الاعلاق
همزه نك فتحیله جمعی العلقه عینك کسریله شول کوچك قفتان درکه اطفاله ابتداء دیکرلر العلوق
عینك فتحی و لامك ضمی و مدیله شول نسنه درکه انسانه یاپشور و علوق اولمه دخی دیرلر بو معنادن
و علوق شول ناقه یه دیرلرکه ولدندن غیریه یاقلدقده اکا رام اولمیوب هر باینقین کلسه انی استشمام

ایدوب آکا سوده ن ویریه وعلوق مطلقا لبن معناسنه دخی کلور یقال ما بالناقة علوق ای شیء من
اللبن وعلوق دوه اوتلدغی دخی دیرلر تقول رعین العلوق حتی لاط بعض الاحرار من السمن و
العَلَق عینك فتحی ولامك سکونیله
الخصب بعضلر علوق ولق معناسنه در بنات معناسنه دکلدر دیدی
اوت اوتلامق یقال علقت الابل العضاه تعلق علقا من الباب الاول اذا تسنمتها وتناولتها بافواهها
العَلیقة عینك فتحی ولامك
و فی الحدیث ارواح الشهداء فی حواصل طیر خضر تعلق من ورق الجنة
کسری ومدیله شول دوه درکه انی صاحبی بر قومه اوزوق کتورمکیچون قوشوب برقاج اقچه ویریر تا که انی
المِعلاق میمك کسری
ازق الوب آکا تحمیل ایده لر یقال علقت مع فلان علیقة وارسلت معه علیقة
وعینك سکونیله آصلو نسنه کرك ات اولسون کرك باش اولسون وذو معلاق شول کسنه
المِعلاقة کذلك میمك کسری وعینك سکونیله شول انسنه درکه انوکله بر نسنه
دبر لر که شدید الخصومه اوله
المِعلَق
صفار دن
المَعالِق میمك فتحی ولامك کسریله علاب [illegible] یعنی سود قودقلری قدح کیچکلری در
اصرلر
میمك کسری ولامك تحیله واحدی وبو تقریردن فهم اولنورکه صاحب صراحك معالق سوسماران خرد معلق
اکلدیکی سهودن ناشی کم جوهرینك استشهاد اتدکی بیت مؤید اولور وانا الضخی بالاکف رماحنا اذا ار
ایدیکم بالمعالق زیرا بو بیتده معالق پیاله لر محل اولنق اقرب در کلو لر محل اولنه دن خته کم دوق سعلبی
اولنه خنی کلدر خصوصا جوهری بابه یاده علاب پیاله لر معناسنه کلمه نصریح ایتمشدر سوسمارلر معناسنه
کلمه نصریح ایتماشدر
المُعالِق میمك ضمی ولامك کسریله شول ناقه درکه ولدینك غیریه باقلوب رام سندن
العَلیق عینك فتحی ولامك
غیر اولدیغی بیلوب سود ویرمیه تا که علوقك تعبیرندن مراد ایتدی
تعبیری
کسریله ومدیله طوان ویرلن اریه شعیر ایه معناسنه وبو مفادده صاحب صراحك علیقی سبستا بیله
المُعلوق
عنالغا اولدیغی ظاهر اوله زیرا جوهری علیق قضیمله تفسیر ایتمشدر قضیم فوده اربه در یونجه دکلدر
العِلاقة عینك کسریله
میمك فتحی ولامك ضمی ومدیله آصلو نسنه کرك ات اولسون کرك اوزنم اولسون
العَلاقة عینك فتحیله خصومت علاقه
سی
یا بی اصماغچون تعلقلری ویجی اصماغچون قجیمه نعلد قلری نسنه دن
وعیت علاقة سی در وعلاقة کذلك شول نسنه درکه معیشتده انوکله اکتفا اولنور منه قولهم ما بها من علاق
ای شیء من مرتع ورتع میمك وتانك فتحیله مرعی معناسنه در ومنه ما یقال ما ترك الحالب بالناقة علاقا اذا
لم یدع فی ضرعها شیأ
العَلاقیة علی وزن الثمانیة شول کسه درکه یاپشدغی نسنه دن آیرلمیه
العُلَّیق
عینك ضمی ولامك فتحی وتشدیدی ویانك سکونیله اکلج دیدکلری وتدرکه اغاجه طولاشوب اغلجی قورد

قوریدوب براغی وکوکی اولمان دلسان فرسده سرند دیرلر
العُلَّیقی عینك ضمی ولامك
فتحی وتشدیدی والفك قصریله کذلك ذکرها ولنی مرشق معناسنده لغت در قبیطا قبیطی کبی
بشمینه حلوا معناسنه
العَوْلَق علی وزن حیدر بیابان آدمیسی که اکا غول ایله تعبیر اولنور وحریص
اولوب دیشی کلبه دخی دیرلر وقویرق معناسنه دخی کلور منه قولهم هذا حدیث طویل العولق
ای طویل الذنب
الاِعلاق همزه نك کسریله بر نسنه یه برنسنه اصغه دخی دیرلر یقال اعلق اظفاره
فی الشیء ای انشبها فیه واعلاق بیره سولك یاپشدیرمه دخی دیرلر وفی الحدیث اللدود احب
الی من الاعلاق ولدود لامك فتحی ودال مهمله نك ضمی ایله اغزه دوکلن دوادر واعلاق برنسنه یی
قابوب کوترمکه دخی دیرلر یقال اعلقت المرأة ولدها من العذرة اذا رفعته بیدها یعنی عورت
اوغلنی افنا تکامددن قالدرمه واعلاق بر نسنه یه باغ طاقمه دخی دیرلر تقول اعلقت القوس
اذا جعلت لها علاقة واعلاق صیاد [illegible] دخی دیرلر یقال اعلقت فادرکت ای علق
الصید فی حبالتك واعلاق بر کسنه یه بلا کتورمکه دخی دیرلر منه قولهم اعلقت و افلقت ای
جئت بعلق فلق
العُلَق عینك ضمی ولامك فتحیله عمر وزفر اوزره بلا معناسنه در لا ینصرف
استعمالی فلق کلمه سی ایله در وزن زنبور اوزره بجوعیسی بلا وافت دیمك اولور واحید معنا
بعضلر ایتدی علق جمع کثیر معناسنه در
التَعلیق علی وزن التکرار اصمق یقال علقت الشیء
تعلیقا وتعلیق محبت علاقه سنه دخی استعمال اولنور یقال علق الرجل امرأة علی البناء للمجهول
الاِعتِلاق همزه نك وتانك کسریله محبت ایتمك تقول اعتلقه اذا احبه
المُعلَّقة میمك ضمی
ولامك فتحی وتشدیدیله زوجی مفقود اولن عورت یعنی زوجینك حیاتی ومماتی معلوم
اولمین وقال فتذروها کالمعلقة
التَعَلُّق فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله برنسنه یه اصلمق
یقال تعلقه وتعلق به بمعنی وتعلق تعلیق معناسنه دخی کلور تقول تعلقته بمعنی علقته ومنه قول عبید الله
بن زیاد لابی الاسود الدؤلی لو تعلقت معاذة یعنی کندی نفسکه تعویذ آصسك اولمزمی ایدی کوز
دکمك ایچون
المُتَعَلِّق میمك ضمی ولامك کسری وتشدیدیله شول کسنه درکه ادنی معیشتله کچنه
قولهم لیس المتعلق کالمتأنق ای لیس من یتبلغ بالشیء الیسیر کمن یتأنق باکل ما یشاء یعنی آز ایله
معیشت ایدن مراد اتدکنه واصل اولن کبی کلدر
العَلْقی عینك فتحی ولامك سکونی والفك قصریله
بر نوع اوت در وصاحب مهذب بر نوع دیکندر عشن وسیبویه ایتدی بو واحد وجمعده اطلاق

او لنور و بونك الفی تانیث الجون دن منقون اولمان وسیبویه دن غیر یسی ابتدی الفی الحاق

ایچون ندر **العلقاه** عینك فتحی ولامك سکونیله واحدی ذکر اولنن اوتلردن بری مقنلنه پس

منصرف اولوب منون اولور **العالف** لامك کسریله شول دوه در که علقی دیدکلری اوتی اوتلیه و عالق

کذلك اکا دیرلر که عضاه دیدکلری دیکنلی اغاجی اوتلیه و بوکه عالق عضاه اغاجنك یپراغن اوتلر

عمق اصلنمش کبی بو یینی اوزندیغیچون در عضاهك طولی وارتفاعی اولدیغنه بناء **العمق** عینك فتحی

ومیمك سکونیله و **العُمق** عینك ضمی ومیمك سکونیله قیونك دیرینلکی قعر بئر معناسنه وایکی طاغك

ارهسنده اولان طریق واسعه دخی دیرلر ومطلقا درینه دخی دیرلر و عَمَق و عُمُق کذلك ضم وفتحله

استوصو البرك اطرافنه دیرلر **التعمیق** علی وزن التکریم درین قلمق **الاعماق** همزه نك کسریله

بمعناه فتعمیق البئر و اعماقها جعلها عمیقة و تعمیق نظر برشنه ده دقت اوزره اولمغه دیرلر یقال عمق النظر

فی الامور تعمیقا **التعمق** فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله سوزی درین سویلمك یقال تعمق فی الکلام

اذا تنطع **العماقه** عینك فتحی ایله قیویی درین اولمق یقال عمق الرکی عماقه من الباب الخامس ورکی راءِ

مهمله ویاء شدده ایله درین اولماین قیویه دیرلر **العُمق** عینك ضمی ومیمك فتحیله مکه یولنده شرفها الله تعالی

برمنزلك اسمیدر وعاته اکا عُمُق دیرلر ضمتینله **العِمقی** عینك کسری ومیمك سکونی والفك قصریله حجازده

وتهامه ده بر جنس اغاجك اسمیدر **العامق** میمك کسریله شول دوه نك اسمیدر که ذکر اولنن اغاجی اوتلر اعاق

علق همزه نك ضمی ومیمك کسری وهدیله و **العمالقه** عینك فتحی ولامك کسریله بر قومدر عملیق اولادندن عِملیق

عینك کسری ومیمك سکونی ولامك کسری ومدیله اولاد نوحدن صلوات الله علیه بر کسه نك اسمیدر که

اول عملیق بن لاوذ بن ارم بن سام بن نوح در علیه السلام و عمالقه جماعت متفرقه در که بلاد مختلفه ده بر

عنق اولمشلردر **العُنُق** عینك ضمی ونونك بیوک کردن معناسنه **العُنُق** ضمتینله بمعناه تذکیر و تانیثی جایزدر

الاعناق همزه نك فتحیله جمعی و عنق ما بالمر معناسنه دخی کلور منه قولهم هم عنق الیك ای مائلون الیك و منتظرون

الاعنق همزه نك ونونك فتحیله بوینی اوزون اولان کسه **العنقاء** عینك فتحی ونونك سکونی والفك

متیله مؤنثی طوبله العنق معناسنه **العنق** فتحتینله دوابك بر جنس سیری در که اول سرعتله اولن

سیر در **الاعناق** همزه نك کسریله ات سرعت اوزره اولمق یقال اعنق الفرس اذا اسرع و کلبك بوینه

قلاده بغلمه دخی دیرلر یقال اعنقت الکلب اذا جعلت فی عنقه القلاده و بو مقامده صاحب صحاح اعناقی

کردن بند کردن ایله تفسیر ایتدیکی نسخ مصححه صحاحه مخالفدر زیرا نسخ صحاحده فرس رفو عدد الکرذکر

ذکر اولنان معنی مراد اولیدی منصوب اولوردی نحو اعنقت الکلب دیدکنی ذکر اولنن

معنی مراد دکلی تفسیرنده اولن اطلاق صحیح دکلدر **المعناق** میمك کسری وعینك سکونیله بوینی

کوزل اولن ات جید العنق معناسنه **العناق** عینك کسریله ایکی کسه بری برینك بوینه صرشمق

المعانقه میمك ضمی ونونك فتحیله بمعناه **العنق** عینك فتحی ونونك سکونیله بر کسه نك بوینی قوتلی

یقال عنقه اذا جعل یده علی عنقه وضمه الی نفسه **التعانق** تانك فتحی ونونك ضمیله بوینه صرشمق الاعتناق

همزه نك وتانك کسریله بمعناه یقال تعانقا واعتنقا **العنیق** عینك فتحی ونونك کسری ومدیله بوینه

صرشلن کسه یقال هو عنیقه **العناق** عینك فتحیله کچی یاوریسنك دیشیسی **الاعنق** همزه نك

فتحی ونونك ضمیله جمعی در اوغلقلر معناسنه **العنوق** ضمتینله کذلك جمعی و عناق قره قولق

دیدکلری جانوره دخی دیرلر که سباعدن در سیاه کوش معناسنه و عناق آفته دخی دیرلر داهیه معناسنه

یقال لقی منه اذنی عناق ای داهیة وامرا شدیدا و عناق نومیدلق معناسنه دخی دیرلر **العنقاء** عینك فتحی

ونونك سکونی والفك مدیله آفت معناسنه یقال حلقت به عنقاء مغرب وطارت به العنقاء وتحلیق قوش

اوچرکن یوکسلمکه دیرلر و مغرب عینك ضمی نك سکونی و راءِ مهمله نك کسریله اطراف وبلادده جستجو

اولنمین معناسنه در و هانا نیث ایله استعمال اولنمدی اراده عاشق قبیلندن اولدیغیچون و عنقانك

اصلی معروف الاسم مجهول الجسم بر قوشدر و عنقاء عرب طایفه سندن بر کسه نك لقبیدر که اسمی ثعلبه بن

عمرو در **المعنقه** میمك کسری وعینك سکونی ونونك فتحیله بویون باغی قلاده معناسنه **العوق** عینك فتحی

عوق وواوك سکونیله بر شنه یی منع ایدوب الیقومق و قلبیدر حو لایتمك معناسنه دخی استعمال اولنور یقال عاقت

المراه عند بعلها ولا لاقت دیرلر قلبنه کیر مدی معناسنه **الاعتیاق** همزه نك وتانك کسریله بمعناه یقال عاقه

عن کذا یعوقه عوقا واعتاقه اذا حبسه وصرفه عنه **العوائق** مانع اولن شیلردر وعوائق الدهر زمانه ده واقع

اولن حوادثه دیرلر **التعوق** فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله عوق اولمق **التعویق** علی وزن التکریم

عوق ایتمك **العوق** عینك ضمی وواوك فتحیله یوللا شلرن عوق ایدیجی کسه **العوقه** عینك

ضمی وواوك فتحیله علی وزن همزه بمعناه **العیوق** عینك فتحی ویانك ضمی وتشدیدیله بر قرمزی

شعله لی یلدزدر صاغ جانبده اولن کهکشان یانندر ثریانك اردنجه کیدوب ثریاده ایلور

بلجمزه بونك اصلی فیعول در وقناکه واو لهیا جمع اولوب اول ساکن اولدیه ادغام اولنوب

شدده اولدی **یعوق** یانك فتحی وعینك ضمی ومدیله بر بتك اسمیدر که نوح قومی صلوات الله

عهق علیه اکا طبرلردی العَوهَق علی وزن حیدبا و ذو ن طویل معناسنه بونده تذکیر و تأنیث برابر اولور
وغلیل ایتدی عوهق برطاغك اسمیدر که زمان اولده وه لرك اعلاسی آکا نسبت اولنور وکاه اولور که
عوهق سیاه رنك مراد اولور یاخود سیاهه مایل اولان لون مراد اولور جوهری ایتدی بنی سُلَیم عبلوندن
برینه ما العوهق دیدم ایتدی الطویل من الرُبد ورُبد را مهمله ایله دوه قوشلری معناسنه در العَیقه عینك
فتحی و یانك سکونیله بحرك ساحلی و جانبی ابو عبید مصنف نام کتابنده ذکر اتدکی اوزره فصـــل الغین
غبق الغَبُوق ضمتینله اخشام وقتنده شرب ایتمك الغَبق عینك فتحی و بانك سکونیله اخشام شرابی جوهرینك
تقول منه غبقت الرجل اغبقه غبقا من الباب الاول فاغتبق الاغتباق همزه نك و تانك کسریله اخشام شرابی
ایچمك الغَدَق فتحتینله چوق صو ماء کثیر وایضا یقال غدقت عین الماء من الباب الرابع اذا غزرت الغَیدَق
علی وزن حیدرتی و تازه اولان عورت الغَیداق عینك فتحی و یانك سکونیله بمعناه یقال شاب غیدق و غیداق
اذا کان ناعما و غیداق رجل کریمه دخی دیرلر مکلرك و لاده دخی دیرلر یعنی … معناسنه ابو زید ایتدی
کلر یاوریسنك اولکده … دیرلر جا و سین مهملتینله بعده غیداق دیرلر بعده مطبخ دیرلر بعده ضب
دیرلر و ابو زید مطبخ دن صکره خضرمی ذکر ایتدی اکرچه خلف احمر ذکر ایتمشدر الغَیادِق عینك فتحی و دالك
غرق کسری و هذیلیلا … حیات معناسنه الغَرَق فتحتینله غرق اولمق یقال غرق فی الماء غرقا من الباب الرابع
الغَرِق غینك فتحی و رانك کسریله غرق اولان کمسنه الغارِق کذلك رانك کسریله غرق اولان کمسنه
الاِغراق همزه نك کسریله غرق ایتمك یقال اغرقه غیره و اغراق یایی کرکبی کبی چکمکه دخی دیرلر یقال اغرق
النازع فی القوس اذا استوفی مدها التَغریق علی وزن التکریم کذلك غرق ایتمك یقال غرقه غیره و تغریق
قتل ایتمکه دخی دیرلر و بونك اصلی بودرکه قابله اولان عورتلر قتلق بلنده طوغن اوغلانی سلا صوینه بوغرلر
و سلا شول لدیه دیرلرکه اوغلان انله بیله طوغر بر لحظه که اوغلانك یوزندن آلنمه اوغلان بوغیلوب اولدر کثرت
استعمالدن قتله تغریق دیدیلر المُغَرَّق میمك ضمی و رانك فتحی و تشدیدیله صویه غرق اولان کمسنه و مغرق
تزیین اولنشه دخی دیرلر یقال طائر مغرق بالفضة ای محلّی الغَرِیق غینك فتحی و رانك کسری و مدیله
صویه غرق اولان کمسنه الاِستغراق همزه و تانك کسریله بوننده بر احاطه ایتمك استیعاب معناسنه الاغتراق
همزه نك و تانك کذلك کسریله اتك سوه یکیرب بعده جمله سنه سبقت ایتمکه دیرلر یقال اغترق الفرس
الخیل اذا خالطها ثم سبقها و اغتراق النفس حالت صوتده نفسی زیاده چکمك الغرقد غینك ضمی
و رانك فتحیله جمیع ابو عبیدك مصنفنده ذکر ایتدکی اوزره الغرنیق عینك ضمی و نونك فتحی و را

و را و یانك سکونیله صو قوشلرندن بر نوع اوزون و اوزن قوش الغِرنَیق غینك کسری و رانك
سکونی و نونك فتحیله و الغِرنَوق کذلك عینك کسری و رانك سکونی و نونك فتحیله شول دلدلده که
طولعنقله صفتلنه الغُرنُوق عینك و نونك ضمی و رانك ما بیننده سکونیله تازه و تر اولان یکت شاب
ناعم معناسنه الغُرانق غینك ضمی و نونك کسریله بمعناه الغَرانِق غینك فتحی و نونك کسریله جمعی
تازه و تر یکیتلر معناسنه الغَرانیق عینك فتحی و نونك کسری فی مدیله کذلك جمعی الغَرانِقة کذلك
عینك فتحی و نونك کسریله جمعی الغَسَق غینك و سینك فتحیله کیجه نك ابتدا قرکلغی اول الظلمه لیل معناسنه
غسق الغُسُوق ضمتینله کیجه ابتدا قرا کو اولمق یقال غسق اللیل یغسق من الباب الثانی اذا اظلم و غسق
کوز قرا کو اولمغه دخی دیرلر یقال غسقت عینه اذا اظلمت الغاسِق سینك کسریله کیجه یه دیرلر شفق غائب
اولدغی حینده و باری تعالینك و من شر غاسق اذا وقب دیدکی اذا دخل معناسنه در حسن روایتی
اوزره بعضیلر غاسقدن مراد قمر در دیدی الغَسَقان فتحتینله یاره نك جراحتی اقمق یقال غسق
الجرح غسقانا اذا سال منه ماء اصفر الاِغساق همزه نك کسریله موذن اذانی اخشام وقتنده آخره
تاخیر ایتمك یقال اغسق المؤذن اذا اخر المغرب الی غسق اللیل الغَسّاق غینك فتحی و سینك
تشدیدیله بارد اولوب بد رایحه اولان شراب تخفیف و تشدید جائزدر و ابو عمرو حمزه و غساق
قولنده … تخفیفله قرائت ایتدی و کسائی تشدیدیله قرائت ایتدی التَغَفُّق فتحتینله
غفق و فانك ضمی و تشدیدیله شرابی کونك جمیع ساعتنده ایچمك یقال الطل یتغفق الشراب اذا شربه
یومه اجمع و بو ابن الاعرابی روایتیدر الغَفَق فتحتینله دوه هر ساعت صویه کلمك المَغفِق
میمك فتحی و فانك کسریله مَرجِع کبیدر وزنا و معنی المُنغَفِق میمك ضمی و نونك سکونی و فانك
فتحیله کیرودن بحك یره منصرف معناسنه و اصمعی ایتدی منغفق منعطف معناسنه در یعنی بو لکلدکی
یولی صاپدغی یردر الاِغلاق همزه نك کسریله قپویی بغلمق تقول اغلقت الباب و کاه اولور اغلاق
غلق تکثیر ایچون کلور یقال اغلقت الابواب کما یقال غلّقت الابواب بالتشدید الغَلَق فتحتینله
اسمدر معنای مذکوردن قپو بغلمق معناسنه و بعضیلر غَلِقَ غلقت الباب غلقا دن مأخوذدر
دیدی لغت ردیه در متروکه در اول زمانده غلق کلیدی و سایر قپو بغلیجق نسنه یه دخی دیرلر و غلق
رهنك مرتهنك مستحق اولمغه دخی دیرلر یقال غلق الرهن غلقا اذا استحقه المرتهن و ذلك اذا لم یفتکک
فی الوقت المشروط و فی الحدیث لا یغلق الرهن و غلق دوه نك ارقه سی جراحتدن بری اولمغه دخی

التغليق علي وزن التكريم چوق قپو بغلمق

الغَلْق ضمتينله بكلنمش قپو يقال باب
ديرلر يقال غلق ظهر البعير بكثرة الدبر غلقت الابواب قال بو التكثير
غُلُق اى مغلق پس بو مفعول معناسنه اولان فُعُل اولور مثل قاموسده فُتُح وجُذُع قُطُل وجذع اغاجلك
بدننه ديرلر وقطل قافله وطاء مهمله ايله مقطوع معناسنه دن المِغلاق ميمك كسري وغينك سكونيله قپو
بغليجق آلت المُغلوق ميمك ولامك ضمي ايله بمعناه المَغالِق ميمك فتحي ولامك كسريله قمار اوقلري سهام
مَيسر معناسنه المِغلَق ميمك كسري ولامك فتحيله واحدى سهم مَيسر معناسنه الاستغلاق همزه نك و
تانك كسريله برنسنه بغلو اولمق يقال استغلق عليه الكلام اذا ارتج عليه وارتاج رتجدن در اغلاق
معناسنه الغَلِق غينك فتحي ولامك كسريله مشكل اولان سوز يقال كلام غلق اذا كان مشكلا غلاق
غينك فتحي ولامك تشديديله بني تميمدن بر رجلك اسميدر المَغلوق ميمك فتحي ولامك ضمي ومديله
دباغت اولنمش دريكه غلقه ديكلري اغاجله دباغت اولنه الغَلْقه غينك فتحي ولامك سكونيله
بر اغاجك اسميدركه اهل طايف انوكله دري دباغت ايدرلر الغَلْفَق غينك وفانك فتحيله شول ياشل
نسنه دركه صو اوزرنه عارض اولور وبعضلر ايتدي شول اوت دركه صو دن بتر يعني يپرقلري اولور
وغلفق آسان وجاهل اولن معيشته ديرلر يقال عيش غَلْفَقٌ وملايم يايه دخي ديرلر يقال قوس غلفق
غمق اى رخوة وبعضلر ايتدي ذكر اولنن كلمه لرده لام زايده در الغَمَق فتحتينله يره رطوبت غالب اولمق
يقال غَمِقَت الارض اذا صارت ذات ندي وندي نونله ودال مهمله ايله رطوبت ديرلر الغَمِقه غينك فتحي وميمك
كسريله رطب اولن نسنه يقال ارض غمقة وليلة غمِقة لثِقة ولثقة ثاء مثلثه ايله وقافله ياش اولن نسنه معنا
غوق وغمق شول اوته ديرلركه انوك زياده رطوبتندن رايحه سي فاسد اوله غاق قافلتا اوزره بناسيله
قرقه اوازنه حكايت در پس لفظ غاق مراد اولوب معرفه اولور قچن انی نكره قلسك تنوين قيلورسن
التغييق علي وزن التكريم بركسنه رأيندره ثابت اولمامق يقال غيق الرجل في رأيه تغييقا اذا اختلط
فتق فلم تثبت على شيء وبو ابو عبيدك رواتيدر فصـل الفاء الفتق فانك فتحي وتانك
سكونيله يارمق شق معناسنه تقول فتقت الشيء فتقا من الباب الاول اذا شققته وفتق مَشكك
اچمه بوسته ادخال ايتمكله يوزن رايحه چقارمغه دخي ديرلر وفتق جماعتك بيننده عصا منشق اولمغه
يعني مابينلرنده محاربه واقع اولمغه دخي ديرلر كه شق عصا صلح بوننده دن كنايتدر وفتق بر علتدركه
قارنك يوفقه بر يرنده واقع اوله وبه اولن آدمده واقع اولدغي كبي التفتيق علي وزن التكريم كذلك
يارمق يقال فتقته تفتيقا اذا شققته التَفتُّق فتحتينله وتانك ضمي وتشديديله يارلمق

الانفتاق همزه نك وفانك كسريله يارلمق يقال فتقته فتفتق وانفتق الفتق فتحتينله عورتك
فرجي بتشك اولمامق فتقا نك مصدريدر وفتق صبحه دخي ديرلر وفتق اوجوزلق يلنده ديرلر
تقول منه فتِق من الباب الرابع الفتقاء فانك فتحي وتانك سكوني والفك مديله شول عورتدر كه
فرجي بتشك اوليه رتقاءنك مقابليدر كه رتقا شول عورتدر كه فرجي بتشك اولماغين جماعه
قابل اوليه الافتاق همزه نك كسريله قومك اوزرندن بلوت منكشف اولمق يقال افتق القوم اذا
انفتق عنهم الغيم وابن السكيت ايتدي افتق قرن الشمس ديرلر قچن كونه بلوت ارالغنه طلوع
ايدوب لمعان ظاهر اوله وافتاق بغمورلق بغيين يره وارمغه دخي ديرلر تقول افتقنا اذا صادفنا فتقا
وهو الموضع الذي لم يمطر وقد مطر ما حوله الفُتُق ضمتينله شول عورتدر كه چوق سوزلي اوله يقال
امرأة فتق اذا كانت متفتقة بالكلام الفَتيق فانك فتحي وتانك كسري ومديله شول كسنه دركه ديلي
كسكين اوله يقال رجل فتيق اللسان على فعيل اى حديد اللسان وفتيق شول دوه يه دخي ديرلر زياده سمرككدن
دريسي يريلي يارله واصمعي ايتدي صبح فتيق شول صبحدركه مشرق اوله يعني ضيالي اوله الفيتق على
وزن حيدر دمورگر نجار معناسنه الفَرْق فانك فتحي وراءنك سكونيله ايكي نسنه ارهسن ايرمق
فرق الفُرقان فانك ضمي وراءنك سكونيله بمعناه تقول فرقت بين الشيئين افرق فرقا وفرقانا من الباب
الاول وقوله تعالى وقرآنا فرقناه من خففه بيّناه قال من فرق يفرق ومن شدده قال انزلناه مفرقا في ايام
ويقال فرق له الطريق يعني ظهر بو اليرسه الفُرُوق ضمتينله ناقه يي او غلن بدوسي طوتمق يقال
فرقت الناقة تفرق فروقا من الباب الاول اذا اخذها المخاض فندت وكذا الاتان يعني دشي مركبه دخي
حال بويله در ومخاض اوغلن بودويجي طوتمغه ديرلر الفارِق رانك كسريله ذكر اولنان ناقه الفوارق
فانك فتحي وراءنك كسريله جمعيدر كاه اولور بر بلوتدن ايرلن بلوده ذكر اولنن دوه يه تشبيه ايدوب فارق
ديرلر الفُرَّق فانك ضمي وراءنك فتحي وتشديديله كذلك فارقك جمع ذكر اولنن ناقه لر معناسنه
التفريق على وزن التكريم والتفرقة تانك فتحي وراءنك كسريله كذلك آيرمق يقال فرقته تفريقا و
وتفرقة الانفراق همزه نك وفانك كسريله ايرلمق الافتراق همزه نك وتانك كسريله بمعناه التفرّق
فتحتينله وراءنك ضمي وتشديديله كذلك ايرلمق يقال فرقت الشيء تفريقا فانفرق وافترق وتفرق
التفاريق تانك فتحي وراءنك كسري ومديله برنسنه ايري ايري اولمق يقال اخذت حقي منه بالتفاريق
الفَرق فتحتينله وراءنك سكوني دخي لغتدر بر كيله دركه مدينه منوره ده معروفدر واو لا وج

صاعد دركه اون التی بطل اولور جوهری فتحتینله استعمالی قلیل اولمغله اشارت ایتمشدر وصاحب

قاموس فتحتینله افصح دیمشدر **الفُرقان** فانك ضمی و رانك سکونیله جمعی و بو جمع لغتینك ایکیسنده

جمع اولور بَطْنله بُطنان و حَمَله حُملان کبی وفرقان حقله باطلك بیننی فرق سببی اولمغله دخی برلرده

جمیتدن قراء عظیمه فرقان دیرلر و کذلك بو معنادن باری تعالی ولقد آتینا موسی وهرون الفرقان

بیوردی وفرق خوف دخی دیرلر تقول فرق من الباب الرابع وتقول فرقت منك ولا تقول فرقتك وفرق

ایکی اوك دیشلری بری برندن ایراغ اولمغه دیرلر ودوه نك ایقلری بری برندن ایراغ اولمغه واتك

بیراولیغی اولیری اونزده حواله اولمغه دیرلر وخروسك تاجی آیرق اولمغه دیرلر وفرق الی آچق

اولمغه دیرلر وسقل طاغنق اولمغه دیرلر وفرق برك اوتی متفرق اولمغه دیرلر بر حیثیتله که بری

برینه متصل کبی کورنمیه **الأفراق** همزه نك فتحیله فرقك جمعی وفرق طاك یری اغرمغه دیرلر فلق صبح معناسنه

یقال هو ابین من فرق الصبح ای من فلقه فهو لغة فیه **الفَرْق** فانك فتحی و رانك سکونیله کذلك فرقان

معناسنه در نصرانی کبی **الفُرقه** فانك ضمی و رانك سکونیله اسمدر فارقتهدن **المفارقة** معناسنه

ضمی و رانك فتحیله آیرلق **الفِراق** فانك کسریله بمعنا یقال فارقته مفارقة وفراقا **الفاروق** علی وزن

الکافور براسمدر که بونکله امیر المؤمنین عمر بن الخطاب رضی الله عنه تسمیه اولنمشدر **المفرق** میمك

فتحی و رانك کسریله باشك اورته یری وسط راس معناسنه و بو شول موضعدرکه باشده اولان تللرانده بری

برندن ایرلور **المِفرَق** میمك کسری و رانك فتحیله کذلك باشك اورته سیدر وطریقك دخی مفرقی ومفرقی

شول یردرکه اندن یوللر آیرلور وعربلرك مفرقه مفارقه دیدکلری باشك مفرقندن هر جنبه یُثنی بو مفرق اعتبار

ایتمکلهدر **الفَرُوقه** فانك فتحی و رانك ضمی و مدیله قورقق عورت وقورقق ار دخی اطلاق اولنور یقال

امراة فروقه ورجل فروقه وبونك جمعی کلمز وفی المثل رُبّ عجلةٍ تهب ریثا ورب فروقة یدعی لیثا

یعنی چوق عجله تا خیره سبب اولور وچوق خائف وار که آنی ارسلان صنورلر **الفَرِقة** فانك

فتحی و رانك سکونیله شول یردرکه اتی بر اکنده اوله قولهم هذه ارض فرقة وفی بنتها فرق اذا کان

متفرقا **الفِرق** فانك کسری و رانك سکونیله یان قلق معناسنه قچی برقسمدن برقسمه منفلق اولمه اکا

فرق دیرلر قوله تعالی فکان کل فرق کالطود العظیم وطود اولی طاغه دیرلر وخات فرقین بصره الله کوفه

اراسنده بر اوجق طاغدر **الفِرقه** کذلك فانك کسری و رانك سکونیله ناسدن بر جماعت الفرق

همزه نك فتحیله فرقه نك جمعی **الأفاریق** همزه نك فتحی و رانك کسری و مدیله افراقك جمعی ومنه افاریق العرب

الوحب الواقعة فی الحدیث **الفریق** فانك فتحی و رانك کسری و مدیله شول طائفه دركه

فرقه دن اکثر اوله **الافراق** همزه نك کسریله ابلکه بوزن طوغورتقن براعرابی بر اعرابیه

ایتدی ما اماراة افراق الموءود فقال الرحضاء یعنی خسته افاقت بولمسنك علامتی نه در دیدی

عرقدر دیدی ورحضاء راء مهمله نك ضمی و حاء مهمله نك فتحی وضاد معجمه ایله عرق معناسنه در

المُفرِق میمك ضمی و فانك سکونی و رانك کسریله شول ناقه دركه انوك یاوروسی اندن

موتله ایرلمش اوله **الفریقه** فانك فتحی و رانك کسری و مدیله شول خرما دركه سود له بشوررلر

لخوصه اولن خاتونه یدررلر و قیون سوریسنك فریقه سی اولدركه بر ایکی قیون سوریدن

کیجه و قتنده ایروده و شه **مُفرِّق النعم** میمك ضمی و رانك کسری و تشدیدیله ظرباندر

دیدکلری جانوردن نیتا ایچون ظرباندوه سوریسی ایچنده یللنسه دوه سوریسی

طاغلور انوك بدرایحه سندن وظرباه ظاء معجمه نك فتحی و راء مهمله نك کسریله بر جانوردر

که بوز یللنسه اول بیز السکیر وانوك رایحه قبیحه سی اندن زایل اولمز وصاحب قاموس تفسیر ایتمشدر

بورسق دیدکلری جانوردر **الفرانق** فانك ضمی و نونك کسری ایله شول کسنه در

که ارسلان کلیوردیو قورقو خبر ویره و بو یونانك لفظنك معربی دركه بو وانك

فرسدرم بکجی یلك دروکاه اولور عسکرك اوکجه کیدن دلیلنه فرانق دیرلر **الافریقیة** همزه نك

و رانك کسری و یانك تشدیدیله بر قاچ پاره واسع شهر لردر اندلس جانبنده **الفَرَزدَق**

فتحتینله ودال مهمله نك دخی فتحیله خمیر پاره سی **الفرزدقة** وزن زبور او زنده واحدی

برخمیر پاره سی معناسنه واصلی لسان فارسیده برآزده در وفرزدقه فرزدق دیدکلری

بوندن ماخوذدر وفرزدق اسمی همام در **الفرازق** فانك فتحی و زانك کسریله جمعی

زیرا انجق بش حرفلو اولمسی و جمله سی حروف اصول اولسه جمع ایتملو اولنسه حرف اخیری

حذف ایدرسن تصغیرده دخی حال بویله در وقیاس قاف حذف اولنمق فرازد دیمك ایدی

لکن دال مخرجی تا اولوب و تاحرف زوائددن اولوب حذفه اولی واحری اولدیغی جهتدن

دال حذف اولندی لکن فرزدقك تصغیرنده دال حذفه تعیین اولنموب و بوتقریردن

صاحب تهذیب الواحد فرزدقه والجمع فرازدید کی مخالف اولدیغی ظاهر اولور فریزدو

فریزق جایزاولندی و اکودلرسك جمعنده وتصغیرنده یاعوض ویره وب فرازیق

بر پاره اورلمش یوغورش
عجین قطعه

الفریزدو والفریزق جایزاولدی

وفريزيق ديرسن واكراسم بيش حرفلي اولوب بوى زايد اولسه ذكرا والنى حرف زايدك حذفى
اولى اولور مدحرجه جحنفل كبى كه تصغيرنده دحيرج وجحيفل ديرسن وجمعنده دحارج وجحافل
فسق ديرسن وجحنفل جيمك وحانك وفانك فتحيله غليظ الشفه معناسنده در الفسوق ضمتيله خداى
تعالينك امرندن طشره چقمق الفسق فانك كسرى وسينك سكونيله بمعناه يقال فسق الرجل
يفسق ويفسق فسوقا وفسقا من الباب الاول والثانى اذا فجر ويقال فسق عن امر ربه اى خرج
وهذا كقولهم اتخم عن الطعام اى عن مأكله اتخم يعنى خداى تعالينك امرندن چقمق امره اطاعتدن
چقمق معناسنه در نته كم طعامدن تخمه اولمق طعامك آكلندن تخمه اولمق معناسنه در وخرمانك
رطبى قشرندن چقمق معناسنه دخى كلور يقال فسقت الرطبة اذا خرجت عن قشرها وبو معنى بعضيلر
الفاسق سينك كسريله فاجر معناسنه يعنى طريق صلاحدن ميل وخروج ايدن كمسنه افغش
ايتدى ابن الاعرابى ايتدى كلام جاهليتده واشعار جاهليتده فاسق لفظى واقع اولمامشدر
وابن الاعرابينك بو كلامى غريبدر زيرا فاسق لفظى عربى خالص اولمغين عربلرك كلامنده واقع
اولمامق بعيددر ديدى الفسيق فانك كسرى وسينك كسرى وتشديديله دايما فاسق اولنه
اولن كمسنه الفويسقة فانك ضمى وواوك فتحى وسينك كسريله صيچان ديدكلرى جانوره فاره
معناسنه فسق فانك ضمى وسينك فتحيله بر كلمه دركه حرف ندا ايله استعمال اولنوب يا فسق
ديرلر يا ايها الفاسق معناسنه نته كم يا خبيث ديرلر يا ايها الخبيث معناسنه وبو معرفه در
بودليلله كه معرف باللام صفتلنوب يا فسق الخبيث ديرلر وجوهرينك بواسنده لايندرج تامل واردر
زيرا حرف ندادخل اولدقده ضكره نكره دخى معرفه اولور نته كم يا رجل لفظنده تفصيل ولمنشدر فتامل
فساق فانك فتحى وقافك كسراوزره بناسيله يا فاسقه معناسنده استعمال اولنور مؤنثه خطاب
فشق اولنور يقال يا فساق مثل قطام الفشق فتحتيله وسين معجمه ايله سرور ونشاط معناسنه
وابو عمرو ايتدى فشق بر نسنه يه نفس حركتنا اولوب حريص اولمق در يقال فشق من الباب الرابع الماضى شيئا
فقق ميمك ضمى وشينك فتحيله اكسزن كلمك مباغته ومفاجاة معناسنه الفقفقة على وزن الزلزلة
كلبضوف اتدكى زمانده اورنك الفقاقه فانك تحميل وقافك تخفيفيله دايما بيانسز اولمجى
احمق معناسنه يقال رجل فقاقه اذا كان احمق هذرة وهذره ذال معجمه ايله هزه ونخى او زده وكيخى
دايما بيهوده كوى اولن كمسنه الفقفاق فالك فتحى وقافك سكونيله بمعناه الفقفاق على الوزن

انوزن المذبوره ايضا بمعناه كذلك الانفقاق همزه نك و فانك كسريله يارلوب ايرلمق يقال انفق
فلق الشئ انفقاقا اذا انفرج الفلق فانك فتحى ولامك سكونيله يارمق شق معناسنه يقال فلقت
الشئ فلقا من الباب الثانى اذا شققته وفلق اغز كوشه سنه دخى ديرلر يقال كلمنى من فلق
فيه التفليق على وزن التكريم كذلك يارمق معناسنه الانفلاق همزه نك وفانك كسريله يارلمق
التفلق فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله كذلك يارلمق معناسنه يقال فلقته فانفلق وتفلق
الفلوق فتحتينله شقوق معناسنه يقال فى رجله فلوق اى شقوق ويقال ايضا مررت بحرة فلها فلوق
اى شقوق وحره قره طاشلو يره ديرلر الفلق فتحتينله صبح معناسنه يقال فلق الصبح فالقه اى
خالقه واما بارى تعالينك قل اعوذ برب الفلق ديدى كى قولنده بعضلر ايتدى فلق صبح معناسنه در
بعضلر ايتدى فلق مجموع خلق معناسنه در وفلق شول الچق يره دخى ديرلركه ايكى ديه نك آره سنده
اوله الفلقان فانك ضمى ولامك سكونيله جمع خلق ايله خلقان كبى الكيلى معناسنه الفالق
وفلق تورق ديدكلرى نسنه يه دخى ديرلركه قمسون ديو زندانجى محبوسك اياغنه اورر مقطره السجان
معناسنه وفلق شقه دخى ديرلر الفالق لامك كسريله يابچى ويرجى معناسنه دروفالق الچق
يره دخى ديرلر يقولون كان ذلك بفالق كذا وكذا يريدون المكان المنحدر بين الربوتين الفلاق
فانك ضمى ايله يابه لنمش اولمق الفلاق فانك كسريله بمعناه يقال صار البيض فلاقا وفلاقا اذا صار
انفلاقا الفلق فانك كسرى ولامك سكونيله آفت وامر عجيب اولن نسنه الافلاق همزه نك كسريله
امر عجيب كتورمك وافلاق بلا وآفت كتورمكه دخى ديرلر يقال اعلقت وافلقت اى جئت بفلق فلق
على يجيء الافتلاق همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال افلق الرجل وافتلق اذا اتى بامر عجيب ويقال
مر يفتلق فى عدوه اى يأتى بالامر العجيب من شدته المفلق ميمك ضمى ولامك كسريله امر عجيب كتورن
كمسنه يقال الشاعر مفلق اذا جاء بالفلق وفلق اغى بوداغنه دخى ديرلركه ايكى ياروب ايكى ياى ايدرلر
كه هر بارچه سنه فلوق ديرلر الفلق فانك كسرى ولامك سكونيله برنسنه نك پارچه سى وچناق
الجفنه اولن نسنه نك يارسنه دخى ديرلر يقال اعطنى فلقة الجفنة اى نصفها وصاحب صراحك
بو مقامده فلقه فتحله دن ديدكى خطادر ولدغى صاحب قاموسك وغيريلرك ضبطندن ظاهر اولور
كه انلركسره اشارت ايتمشلر الافلق فانك ضمى ولامك فتحيله بر لفظ دركه داهيه معنا سنده استعمال
اولنور منه قولهم جاء بعلق فلق اى بداهية علق عين مهمله نك ضميله در و بونلرك ايكيسنده فتحى اوزره

بنا ایله استعمال اولنورلر الفلیقة فانك فتحی ولامك كسری وقاف ایله آفت داهیه معناسنه والعرب تقول ما للفلیقة الفلیق فانك فتحی ولامك كسری ومدیله دوه نك بوینی اوكنده اولن یصی یرده
واقع اولن چقور یره که مجرای حلقوم قتنده در الفُلَّیق فانك ضمی ولامك فتحی وتشدیدی
و یانك سكونیله بر جنس شفتالودر چكردكسن یارلوب ایرلور المُفَلَّق میمك ضمی ولامك
فتحی وتشدیدیله قوریدلن شفتالو وصاحب صحاحك چكردكی چقمش دیلر دیدیکی جوهرینك تمیز زن
فنق خارج در الفَنْلِیق علی وزن حیدر عسكر معناسنه در الفَیالِق فانك فتحی ولامك كسریله جمعی
عساكر معناسنه التَّفَنُّق فنحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله ناز ونعمله پرورده اولمق یقال
تفنق الرجل اذا تنعم التَّفْنِیق علی وزن التكریم ناز ونعمله بسلمك یقال فنقه غیره تفنیقا المُفانقة
میمك ضمی ونونك فتحیله بمعناه یقال فانقه اذا نعمه المُفانِق میمك ضمی ونونك كسریله سبب تنعم
اولن معیشت یقال عیش مُفانِق الفُنُق ضمتینله شول ناقه در كه جوان اولوب سمیز اوله یقال ناقه
فُنُقٌ ای فتیة سمینة وناز ونعیمده اولن عورته دخی دیرلر یقال امراة فنق ای منعمة الفَنِیق فانك
فتحی ونونك كسری ومدیله شول اركك دیرلر كه مكرم اوله وابو زید ایتدی فنیق صفت كلدر بلكه فحل
مكرمه دلالت ایدن اسملردن براسم در الفُنُق ضمتینله جمعی در ابو زید كتاب ابلده ذكر ایتدی كه
فهق اوزره الافناق همزه نك فتحیله جمعی در ابن درید روایتی اوزره التَّفَیْهُق فنحتینله ویانك سكونی
وهانك ضمیله كلامده كثرت ووسعت اوزره اولمغه دیرلر فرا روایتی وزنه یقال فلان یتفیهق
فی كلامه اذا توسع فیه وتنطع وتنطع طانك وعینك مهملتینله كلامده تعمق اوزره اولمغه دیرلر وفرا ایتدی
بونك اصلی فهق در که امتلا معناسنه كویاكه كلماتله اغزی طولدر طعامله كاسه طولدیغی كبی
المُتَفَیْهِق میمك ضمی ونونك سكونی وهانك كسریله واسع معناسنه در ابو عمرو روایتی اوزره
الفَهَق فانك فتحی وهانك سكونیله والفهق فتحتینله مصدرلردر زیاده طولمق معناسنه
یقال فهق الاناء یفهق فهقا وفهقا اذا امتلا حتی یتصبب وفهق بیوتدر فهقه دیدكلری كمكه
اوزره دخی دیرلر تقول فهقت الرجل اذا اصبت فهقته الافهاق همزه نك كسریله طولدرمق یقال
افهقت السقاء اذا ملأته الفاهِقة هانك كسریله شول دورتمك در كه عقبینی قان یوران اوله
فوق فانك فتحی وهانك سكونیله شول كمك كه بیون بندلكی یرده اولور كه ارقه كمكلرینك نهایتی در فوق
فانك فتحی وواوك سكونیله برهنه نك اوستی كه تحتك مقابلی در وبعض نسخه ده فوقك تفسیری فهق

فهق اوزره تقدیم اولنمشدر كویاكه فوق ذیلنده ذكر اولنن كلماتك بعضدن ماعدا الاصل اولمق
احتمالی واردر اكا بناء تاخیر اولنمشدر وكاه اولور مافوق مادون معناسنده كلور ابو عبیده
ایتدی باری تعالینك ان الله لا یستحیی ان یضرب مثلا ما بعوضة فما فوقها دیدكی قولنده مافوقها
مادونها معناسنده در نته كم فلان كسه صغیردر دیسلر وفوق ذلك دیرسن یعنی دیدیكلكندن دخی اصغردر
معناسنه وفرا ایتدی فما فوقها اعظم منها معناسنه در بعوضه دن اعظم اولن عنكبوت در وفوق فخر وشرف
علو معناسنده كلور یقال فاق الرجل اصحابه یفوقهم ای علاهم بالشرف وفوق اوقك كرتن فاقه دخی
دیرلر الانفیاق همزه نك وفانك كسریله اوقك كرتی فانوق تقول انفقت السهم فانفاق اذا كسرته فانكسر التفویق
علی وزن التكریم اوقه كرتی ایتمك تقول فوقته اذا جعلت له فوقا وتفویق ناقه نك ولدنه انكی صاغوب بیننده
اولن سوده یرا ارا ایچورمك تقول فوقت الفصیل اذا سقیته اللبن فواقا فواقا التفوق فنحتینله وواوك
ضمی وتشدیدیله ذكر اولنن اوزره دوه یاوریسی سود ایچمك یقال تفوق الفصیل اذا شرب اللبن كذلك وفی
حدیث ابی موسی انه تذاكر هو ومعاذ قراءة القران فقال ابو موسی اما انا فاتفوقه تفوق اللقوح ای لا اقرا جزئی
بمرة ولكنی اقرا منه شیئا بعد شیء فی اناء اللیل والنهار ولقوح سودلو دوه یه دیرلر الفواق فانك ضمیله
كوكسدن بلچر اولمق یقال فاق الرجل فواقا اذا شخصت الریح من صدره وفواق الجمر غه دخی دیرلر حالت
نزعده عارض اولور وفواق ایكی صاغمك ما بیننده دخی دیرلر وفتح فا دخی لغتدر زیرا طواری اولا صاغرلر
بعده ولدنه صالیویرلر سودی قویرسن دیو بعده جزوی ساعت كچه دن بینه صاغرلر یقال ما اقام
عنده الا فواقا ای ساعة قلیلة وفی الحدیث العبادة قدر فواق ناقة وفواق افاقة وراحة دخی دیرلر
قوله تعالی ما لها من فواق ای من نظرة وراحة وافاقة الفُؤُوق ضمتینله بركسنك روحی چقمق اوزره
اولمق یقال فلان یفوق بنفسه فؤوقا اذا كانت نفسه علی الخروج مثل یریق بنفسه كه یروق
دخی جان ویرمك معناسنه در الفُوق فانك ضمی ومدیله اوقده كرتك قو یاجق یری كه معناسنه
الأفواق همزه نك فتحیله جمعی اوقكرلری معناسنه وافواق فیقك جمعی دخی كلور حلبتین بیننده
اولن سوده لو معناسنه نته كم كلور عن قریب انشاء الله تعالی الفُوَق فانك ضمی وواوك فتحیله كذلك
جمعی الأفوق همزه نك وواوك فتحیله شول اوقدر كه كرتی قانمش اوله اصمعی ایتدی رجع فلان بافوق
ناصل دیرلر یعنی كرتی قانمش ترسنا اوقكتوردی یعنی تمام مرادنه اله كتورمدی الافاقه اوقك
كرتن كریشه قومق تقول افقت السهم اذا وضعت فوقه فی الوتر لترمی به وتقول ایضا

ولا تقول أنوقته وهو من النوادر وافاقه ناقه نك ايكى صاغن بيننده مدتنه سوده جمع اولمه دخى
دیرلر يقال انا فت الناقة تعيق افاقة اذا اجتمعت الفيقه فى ضرعها وفيقه نك تفسيرى درعقب ذكر اولنور
انشا الله تعالى **الفيقة** فانك كسرى وهمدیله شول سودك اسمی در كه ايكى صاغمنك آره يرنده حاصل
اولور يعنى طوار بر كره صاغلوب بعده ولدى صاليوير لوب تكرار صاليويرلوب صاغلدقده حاصل
اولور **الفيق** فانك كسرى وهمدیله جمعی بين الحلبتين جمع اولن سوده لر معناسنه الافواق دخى كلور كم
مهموز ايدى فيقك جمعى اولور اونده شبرلرل الشبار كبى **الافاويق** همزه نك فتحى وواوك كسرى وهمدیله
افواقك جمعى در نكرا اولنن سودلى معناسنه وافاويق شول بلو تردر جمع اولن صوبه دیرلر كه ساعةً
بعد ساعة **المفيق** ميمك ضمى وفانك كسرى وهمدیله شول ناقه در كه انوك مدتنده ايكى صاغن
بيننده جمع اولى سوده اوله **المفيقه** كذلك ميمك ضمى وفانك كسرى مدیله بمعناه وبو ابو عمرو روايتى در **المفاوق**
ميمك فتحى وواوك كسرى وهمدیله جمعی نكرا اولنن ناقه لر معناسنه **الفاقه** على وزن الحالة فقر واحتياج در
الافتياق همزه نك وتانك كسریله فقير اولمق افتقار معناسنه يقال يقال افتاق الرجل اذا افتقر ولا يقال
فاق **الفايق** يانك كسریله باشك بوينه اولشدغى يرهرنه مقدار كه فايق اوردن اولـ بيوت
اوزدن اولور **الاستفاقه** همزه نك وتانك كسریله مرضدن برى اولمق ومستلكدن ايلمق يقال
فرق استفاق من مرضه ومن سكره **الافاقه** همزه نك كسریله بمعناه **فصل القاف** **القرق**
قافك فتحى وهمانك كسریله دوز بر مكان مستوى معناسنه يقال قاع قرق **القربق** قافك ضمى وهانك
سكونى وبانك فتحیله بر موضعك اسمی در وابو عبيدا يندى قربق بصره نك اسمی در ونضر بن شميل
ايندى قربق فارسى معرب در كلبه دن تعريب اولنمشدر جموع معناسنه كه دكان دیك اولور
قلق **القلق** فتحيتنله حركت اتمك اضطراب معناسنه **القلق** قافك فتحى ولامك كسریله حركتى
قلق اولنمه مضطرب معناسنه يقال بات قلقا **الاقلاق** همزه نك كسريله مضطرب قلمق يقال
اقلقه غيره **القوق** قافك ضمى وهمدیله بيان اوزون اولمكه **القاق** على وزن الحال بمعناه
يقال رجل قوق وقاق اى فاحش الطول **القيقاة** قافك كسرى وهمدى وهمزه نك فتحیله
بر سيرت ارض غليظ معناسنه همزه سى يا ده تبديل اولنمه دن **القواقي** قاف اولك فتحى وقاف
ثانينك كسريله جمعی وقيقاة فعلاة وزنى اوزره در سرداح لفظنه ملحوق در كه سرداح ملايم يره ديرلر
ورزيزاة دخى بويله در نيرا كلام عربده فعلال يوقدر الا مضعف ده ونيزاة كذلك بر سيره ديرلر

ديرلر ناين مجمتينله **القياقى** قافك اولده فتحى وثانيده كسرى وهمدیله كذلك قيقاة نك جمعی در
لفظى اوزره وبعض شعرده قيقاه نك جمعی قيق دخى واقع اولمشدر قافك كسرى وياتك
فتحيله قيقه نك جمعی اولمق توهميله **فصل اللام** **اللبق** لامك فتحى وبانك كسريله استاد
لبق اولوب بر نسنه بى دفق وملايمتله طوتمكه **اللبيق** لامك فتحى وبانك كسرى وهمدیله بمعناه
يقال رجل لبق ولبيق اذا كان حاذقا رفيقا بما يعمله **اللباقة** لامك فتحيله بر نسنه ده استاد اولمق
حذاقت معناسنه يقال لبق لباقة من الباب الرابع ولباقت لياقت معناسنده كلور يقال لبق
به الثوب اذا لاق **الملبق** ميمك ضمى وبانك فتحى وتشديدیله جرويش الجندر زياده نرم اولمش
لثق ثريد يقال ثريدة ملبقة **اللثق** فتحتينله ياش اولمق يقال لثق الشئ من الباب الرابع **الالثاق**
همزه نك وثانك كسريله ياش اولمق **الالثاق** همزه نك كسرى ولامك سكونيله ياش ايتمك يقال الثق
لحق الشئ والنقه غيره **اللثق** لامك فتحى وثانك كسريله ياش اولن نسنه يقال طائر لثق اى مبتل **اللحاق**
لامك فتحيله اولشمق وبتشمك يقال لحقه ولحق به من الباب الرابع اذا ادركه **الالحاق** همزه نك
كسريله بتشدرمك يقال الحقه به غيره والحاق بتشمك معناسنده كلور يقال الحقه بمعنى لحقه **الملحق**
ميمك فتحى وحانك كسريله لاحق معناسنده رقنة كم دعاء قنوتده واقع اولمشدر وحانك فتحى دخى
صواب در وملحق اوغلن ابدلن كسنه يه دخى ديرلر دعى معناسنه **اللحوق** ضمتينله ارتلمق يقال
لحق لحوقا من الباب الرابع ايضا **الاستلحاق** همزه نك وتانك كسريله بر كسنه يى اوغللغه دعوت ايتمك
يقال استلحقه اذا ادعاه **التلاحق** تانك فتحى وحانك ضمى ايله طوار بربرينه اولشمق يقال تلاحقت
المطايا اذا لحق بعضها بعضا **اللحق** فتحتينله شى ثانيدركه اوله اولشمش اوله ولحق شول غرمايه
ديرلر كه اوك لك عقبنجه ابرشمش اوله **لاحق** حانك كسريله معاوية بن سفيانك اتتك اسمی در فرس
لخق مخصوص معناسنه **اللخقوق** لامك وقافك ضمى وخاء معجمه نك سكونيله يرده اولن يارق **اللخاقيق**
لامك فتحى وقافك كسرى ومدیله جمعی يارقلر معناسنه وفى الحديث ان رجلا كان واقفا مع النبى
صلى الله عليه وسلم فوقصت به ناقته فى اخاقيق جرذان اصمعى ايندى انبو حديث شريفده واقع اولى
اخاقيق دكلدر لخاقيق در يرده اولن يارقلر معناسنه ووقص قافله وصاد مهمله ايله باشى اوزره
دوشروب بو يني شكسته قلمقدر وجرذان جيمك كسرى وراء مهمله نك سكونى ايله وذال معجمه ايله
فاره لر معناسنه در **اللزوق** ضمتينله ياپشمق **الالزاق** همزه نك وتانك كذلك ياپشمق

يقال لذق به لذقا من الباب الرابع والتزق به اذا لصق به الالزاق همزه نك كسريله يا پشدرمق
اللزوق لامك كسرى وزانك سكونيله قرب وجنب معناسنه استعمال اولنور يقال فلان
لزقى وبلزقى اى بجنبى اللزيق لامك فتحى وزانك كسرى ومديله قرب معناسنه در يقال فلان
لزيقى اى بجنبى الالازوق على وزن الكافور بر وادركه يارهيه ياپشدررلر تا ايو اولنجه ياپشور
طورور الملزوق ميمك فتحى ولامك سكونى وزانك فتحيله محكم اولمين نسنه اللسوق ضمتينله لسق
ياپشمق اللصوق كذلك ضمتينله ياپشمق معناسنه در يقال لسق به ولصق به من الباب الرابع لصق
الالتاق ايكيسنده دخى همزه نك وتانك كسريله كذلك ياپشمق معناسنه يقال التسق به والتصق به
الالساق والالصاق همزه لرك كسريله ياپشدرمق يقال السقه به غيره والصقه به غيره والصقه
به غيره اللسق واللصق لامك كسرى ومابعدنك سكونيله قرب وجنب معناسنه استعمال اولنور يقال
فلان لسقى ولصقى وبلسقى وبلصقى اى بجنبى اللسيق واللصيق لامك فتحى ومابعدنك كسرى ومديله
قريب معناسنه در يقال فلان لسيقى ولصيقى اى بجنبى اللسق واللصق فتحتينله ايكيسنده دخى اوكوز
اوكبكى بكرى ياپشمق در عطش سببيله يقال لسق البعير ولصق اذا لصق رئته بجنبه من العطش الملصق
ميمك ضمى ولامك سكونى وصادك فتحيله اوغل ديدكلرى دعى معناسنه اللعق لامك فتحى وعينك سكونيله
يالامق نعول لعقت الشئ بالكسر العقه لعقا من الباب الرابع اذا لحسته ولعق فلان اصبعه ديرلر مات
معناسنه كنايت اولنور كويا كه نعمت حياتى تمام ايتدى ودنيادن الحكى ديمك اولور نته كم طعام
اكل ايدنلرده حال بويله در الملعقة ميمك كسرى ولامك سكونيله قاشق كه انوكله طعام اكل ايدرلر املاعق
ميمك فتحى وعينك كسريله جمعى قاشقلر معناسنه اللعقه لامك ضمى وعينك سكونيله قاشقله بر
كره الوب يالاسى اولمق اوزره يقال فى الارض لعقة من ربيع ليس الا فى الرطب يلعقها المال لعقا يعنى
ير يوزنده تازه اوتدن طوار اجون بر بيم نسنه قالمشدر اللعوق لامك فتحى وعينك ضمى ومديله
شول نسنه دركه يالانمغله اكل اولنور اللعق لامك فتحى وعينك كسريله حريص معناسنه دعق
لفظنه تبعيتيله استعمال اولنور يقال رجل دعق لعق اى حريص اللفق لامك فتحى وفانك سكونى
ايله بر پاره بى بر پاره يه ديكمك يقال لفقت الثوب الفقه لفقا من الباب الثانى اذا ضممت شقة الى اخرى
فتحيله ما لفق لامك كسرى وفانك سكونيله ايكى اينده ديكلمش ازار كه بر اينى وبو معناده صاحب صراح
يكى كرانه دن نرديث ايدر مفسر منشره مطابق دكلدر تامل اولنه التلافوق تانك فتحى وفانك ضميله

قومك مصلحى صلاح بولمق يقال تلافق القوم اذا تلاءمت امورهم الملفقه ميمك ضمى وفانك
فتحى وتشديديله زخرف اولنمش كلمات يقال احاديث ملفقة اى اكاذيب مزخرفة اللقق لامك لقق
فتحى وقافك تشديديله الله كوزلو اورمق يقال لق عينه اذا ضربها بيده اللقلق على وزن
العرعر دل لسان معناسنه وفى الحديث من وقى شر لقلقه ولقلق لكلك قوشنه ده ديرلر لقلاقدن
قصر اولنمه در نته كم كلور ان شاء الله تعالى اللقلاق لامك فتحى وقافك كسريله صوت معناسنه
ولقلاق لكلك ديدكلرى قوشدركه معروفدر اللقالق لام اولك فتحى ولام ثانينك كسرى
ايله جمعى لكلكلر معناسنه اللقلقة على وزن الزلزلة لكلك اوازى وهر اوازكه انده حركت واضطراب
اوله اكا لقلقة ديرلر وفى حديث عمر ما لم يكن نقع ولا لقلقة وابو عبيد ايتدى لقلقة شدت صوت
ديرلر ونقع نون وقاف وعين مهمله ايله توز معناسنه در ولقلقه بر نسنه يى تحريك ايتمكه دخى ديرلر
يقال تلقلقت الشئ اذا تقلقلته كويا كه لقلقه قلقله دن مقلوبدر الملقلق ميمك ضمى ولامينك فتحيله
شول كمسنه دركه تيز حركت ايدوب بر يرده قرار ايتميه اللمق لامك فتحى وميمك سكونيله محو ايتمك يونس لمق
ايتدى بو اعرابى ثابت ايشتدم كه لمقه بعد ما كتبه ديرايدى وزبوركه بو كلامى ذكر اولنان معنايى مصدقدر
يازدقدن صكره محو ايتدى ديمك اولور واصمعى ايتدى لمق الك آيه سى ايله كوزه اورمقدر وابو زيد
دخى بويله ديمشدر ولمق بر نسنه يه بقوب قالمغه دخى ديرلر يقال لمقته ببصرى مثل رمقته اللماق
لامك فتحيله شى معناسنه استعمال اولنور يقال ماذقت لماقا اى شيئا وبو اكله وشربه متناول
اولور التلمق فتحتينله وميمك ضمى وتشديديله طاتمق يقال ما تلمق بشئ اى ما تلج وتلج طعام
تلمظ كبى وبو ابو العميثل روايتيدر اللوقه لامك ضمى ومديله تايمق كسائى روايتى اوزره وابن لوق
الكلبى ايتدى لوقه قيمغله تازه خرمادن اولان طعامدر وبونده ايكى لغت واردر برى لوقه وبرى
الوقه در همزه نك ولامك ضمى ايله التلويق على وزن التكريم طعامى قيمغله اصلاح ايتمك وطعامى
ملايم قلمغه دخى ديرلر يقال لا آكل الا ما لوق لى اى لين لى حتى يصير كالزبد فى لينه اللواق لامك فتحى
وواوك تخفيفيله شئ معناسنه استعمال اولنور يقال ما ذقت لواقا اى شيئا اللهق فتحتينله
آق اولان نسنه ابيض معناسنه ولهق لها قدن قصر اولنوب آق صغر معناسنده كلور والهق
اغرمق معناسنده كلور يقال لهق لهقا من الباب الرابع اذا ابيض ولهق شديد البياض
معناسنده كلور يهق كبى ذكر اولنان معناده اللهق لامك فتحى وهانك كسريله كذلك شديد

البياض اولن شنه یقوق کبی ذکر اولنن معناده **اللِّهاق** لامك فتحیله کذلك آق اولن شنه ولهاق
آق صغره دخی دیرلر **اللَّهَق** لامك فتحی وهانك سکونیله بر شنه آق اولمق یقال لهق الشیء لهقا من
الباب الثالث **اللَّهْوَق** لامك وواوك فتحی وهانك سکونیله شول شنه دیکه اندن جدّ ودقّت اولنمیه
کرك کلامده اولسون کرك عملده اولسون وبو فرّاده وابتدا اوزره دن تعوق للّهوق کذا **التلهوق**
بمعناه یقال تلهوق فیه وابو الغوث ایتدی لهوقه برخوب شنه اظهار ایدوب باطنك انوك
لیق خلافی اوزره اولمقدر **اللیق** لامك فتحی وبانك سکونیله دوبدم لقاقو مغلنه ترکبی الشمق والشدّ
یقال لاقت الدواة تلیق اذا لصقت ولقتها انا یتعدّی ولا یتعدّی وصورت اولکشلنه کرکمکه دخی
دیرلر یقال ما عاقت عندنه جها ولا لاقت ای ما لصقت بقلبه وبر کمسنه یه کیدکی لباس یاقشمه
دخی دیرلر یقال لاق به الثوب اذا لبق به ویقال لاق به فلان ای لاذ یعنی صغنمق معناسنه ده کلور **اللیقة**
لامك کسری ومدّیله دُواة قوپلن لقاکرك حریر اولسون کرك غیری اولسون **المليقة** میمك فتحی و
لامك کسری ومدّیله لقاقو نب ترکبی اصلاح اولنن دوات **الالاقة** دواة لقاقو یب اصلاح ایتمك
یقال القتها الاقة وهو لغة فی لقت الدواة قلیلة والاقة طوتغه دخی دیرلر یقال فلان ما یلیق درهما
من جوده ای ما یمسکه ولا یلصق به والاق بر شنه یی یاپشدرمغه دخی دیرلر یقال الا قوم بانفسهم
ای الزقوه **اللیاقة** لامك کسریله بر شنه یه یراشمق یقال هذا الامر لا یلیق بك ای لا یعلق بك **اللیاق**
ماق لامك فتحی ویانك تخفیفیله اوتلاق مرتع معناسنه والله اعلم **فصل المیم** **الماقة**
فتحتینله بخقرق کبی بر شنه در که انسان اغلرکن عارض اولور کوباکه کوکسندن تفس آلور **الماق**
فتحتینله ذکر اولنان حالت اوزره اولمق یقال مئق الصبی یماق مئاقا من الباب الرابع **الامتیاق**
همزه نك وتانك کسریله کذلك ذکر اولنن حالته وزره اولمق یقال امتاق الصبی **الاماق** همزه نك
کسری ومیمك سکونیله اغلمق اثناسنده ذکر اولنن حالته داخل اولمق یقال اماق الرجل اذا دخل فی
الماقة وفی الحدیث ما لم تضمروا الإماق یعنی الغیظ والبكاء مما یلزمکم من الصدقة وبو کلمه مراد غدر
ونقض عهد در دیمشلر یعنی ویردکلرکز صدقه ده صفا نیّت وخلوص طویتله اولمدقجه **المئق** میمك فتحی
وهمزه نك کسریله ذکر اولنن وجه اوزره اغلیجی کسه دو فی المثل انت تئق انا مئق کیف نتفق یعنی سن
غضوب وبن ضعیف القلب یس حسن معاشرت نجه میسّر اولور **الموق** میمك ضمی وهمزه نك
سکونیله ایلم کوزك بورنه ن جانبی نه کم لحاظ قولقدن طرفنه دیرلر **الآماق** همزه نك اوّلی مدّیله

مدّیله جمعی **الأمآق** همزه نك اوّلده فتحی ومیمك سکونی وهمزهٔ ثانیه نك مدّیله کذلك جمعی آبار کبی
ماق العین میمك فتحی وهمزه نك سکونی وقافك کسری ویانك تخفیفیله کذلك موق العین معناسنه در
پس بو فعلی وزنی اوزره اولور مفعل وزنی اوزره اولمازیر ابرایم نفس کلمه دن در آخرینه یا زیاده اولنمشدر
الماق الجوهری لکن انی الماق ایتمکه نظر بولمه یلرزیرا فعلی لامك کسریله نادردر انوك مثلی یوقدر پس انی
مفعلنه الماق ایتدیلر بو سببدن **المأقی** وزنی اوزره جمع ایتدیلر میمك فتحی وهمزه نك مدّی
وقافك کسریله مفعل وزنی اوزره اولمق توهمیله وابن الکیت ایتدی ذوات الاربع اولنلرده مفعل
یوقدر عینك کسریله الا ایکی کلمه وارد ر بری ماقی العین وبری ماوی الابل فرا ایتدی بولرك
ایکیسی کسر عینله در حالا که کوتری کلام بونك امثالنده فتحله در دخی رمیته مرمی ودعوته مدعی وغزوته
مغزی جوهری ایتدی بو کلامك ظاهری بزذکر ایتدکمز اوزره غلطدر اکر تأویل اولنماز ایسه
دیدی وغلط اولدیغنك وجهی بودر که مأقی مفعلون نی اوزره دکلدر نته کم الان مرور ایتدی
وتأویلك وجهی بودر که مفعل وزنی اوزره دیدکلری حکما در زیرا جمعی مآقی کلور رخاتاد کل در نیلکلر
محق **المَحْق** میمك فتحی وحانك سکونیله باطل قلوب محو ایتمك یقال محقه یمحقه محقا من الباب الثالث
اذا ابطله ومحاه ومحق اسنی یقعه دخی دیرلر یقال محقه الحرّ اذا احرقه ومحق بر شنه نك برکتی زایل قلمغه دخی
دیرلر یقال محقه الله ای ذهب برکته وامحقه لغة فیه ردیة **التمحق** فتحتینله وحانك ضمی وتشدیدیله
والامتحاق همزه نك وتانك کسریله بو ایکیسی باطل اولمق معناسنه در **المُحاق** میمك ضمی
ایله آیك آخرنده اولن اوچ کیجه در **المحیق** میمك فتحی وحانك کسری ومدّیله شول نا ملی درکه بو فقره
اولوب کسکین اوله پس بو فعیل وزنی اوزره اولور محقه دن وابن درید بو معنی لغه نی اوزره
دیدکی بعیده در **الماحق** حانك کسریله زیاده اسی اولن کون یقال یوم ماحق ای شدید الحر ای انه یمحق
کل شیء ویحقه وماحق الصیف یاز اسیسنه دخی دیرلر یقال جاء نا فی ماحق الصیف ای فی شدة حره **الامحاق**
همزه نك کسریله بر شنه محاق هلال کبی هلاك اولمقدر ابو عمرو روایتی اوزره **المذیق** میمك فتحی
مذق وذالك کسری ومدّیله صو یله قاریشمش اولن سود **الممذوق** میمك فتحی وذالك ضمی ومدّیله یقال
مذقت اللبن من الباب الاوّل فهو مذیق وممذوق وبوندن مأخوذدر عربلرك فلان یمذق الودّ
دیدکلری یعنی محبتی خلوص اوزره اولمیه **المَذّاق** میمك فتحیله وذالك تشدیدیله محبتی خلوص
اوزره اولمیان **المماذق** میمك ضمی وذالك کسریله بمعناه **المرق** فتحتینله شوربا که طعام قیمندر
مرق

التَّرْقَه فتحتینله کذلك اخص در یعنی بر مقدار شوربا معناسنه در ومرق بر آفت در که اکنه عارض
اولور اللَّرَق میمك فتحی ورانك سکونیله چوملکه شوربا یی چوق قویمق الامراق همزه نك کسریله بمعناه
یقال مرقت القدر مرقًا وامرقتها اذا اکثرت مرقتها ومرق تویی یولمق غیجوت اصلادن دریسنك تویون
بولمغه دخی دیرلر تقول مرقت الاهاب اذا نتفت عن الجلد المعطون صوفه ومعطون تویی یولنجون کومه الرقه
ویا اخو یسنه بر غلوج در ییه دیرلر ومرق کذلك امره ومسایر ادانی قسمنك ایرلسنه دیرلر و بو لم دز
یمك ضمی ورانك تخفیفیله یولنش توی که سختیان قلمقدن دریدن حاصل اولور وکاهده اچون اوتلاتد
یولنش اوته دخی دیرلر الامراق همزه نك کسریله دریسنك تویی یولنمغه قریب اولمق یقال امرق الجلد اذا
حان له ان ینتف الممرق میم اولك ضمی ورانك کسری وتشدیدیله شول ایلیجی کسنه که کذا الوتوکسن
وار اذل سوزلرن ایرلیه التمریق علی وزن التکریم وصریح او ندره ایرلمق یقال مرق تمریقًا المروق
ضمتینله چیقمق وخروج معناسنه یقال مرق السهم من الرمیة مروقًا ای خرج من الجانب الآخر المارق رانك
کسریله خوارج طایفه سی خروج معناسندن مأخوذدر نته کم رسول اکرم صلی الله علیه وسلم بیورمشدر
یمرقون من الدین کما یمرق السهم من الرمیة المراق میمك ضمی ورانك تشدیدیله مارقك جمعی خارجلر معناسنه
التمرق فتحتینله ورانك ضمی وتشدیدیله کذلك چقمق وفی المثل رویدا الغزو وتمرق ومثلك اصلی
بودر که بر عورت غزا زمانی اولدقچه غزایه کیدرمش اتفاق حامله بولنش قومی غزایه تکلیفه اولنجق رویدا الغزو
حتی تمرق دیمش یعنی مهل ویرك ویرك تا که اوغلن دنیایه کلسون دیمش المزق میمك فتحی وزاءنك
سکونیله یرتمق تقول مزقت الثوب امزقه مزقًا اذا خرقته ومزق قوش صاغیغمه دخی دیرلر القار بخاست
معناسنه یقال مزق الطائر یمزق ویمزق من الباب الاول والثانی اذا رمی بذرقه التمزیق علی وزن التکریم
بر نسنه تخریق معناسنه التمزق فتحتینله وزانك ضمی وتشدیدیله یرتلمق یقال مزقت الشیء تمزیقًا فتمزق
میمك ضمی وزانك فتحی وتشدیدیله فراوانی اوزره بر شاعرك لقبیدر وکسر زایله دخی روایت اولنور
زیعه ممزق دیدیلر بعض شعرنده تمزیق ذکرایتدکیچون وممزق کذلك مصدردر تمزیق معناسنه ومنه
قوله تعالی ومزقناهم کل ممزق المزق میمك کسری وزانك فتحیله بر پاره لوه دیرلر المزقه میمك کسری
وزانك سکونیله بر پاره سی مزقك واحدی در المزاق میمك کسری وزانك تخفیفیله سریع اولن ناقه
نزاق کبی در ورتنا وصفی مزیقیاء میمك ضمی وزانك فتحی و یانك سکونی وقافك کسری والفك مدیله عمرو
نام بر ملکك لقبی در مزیقیا دیرکلرنه باعث بو درکه هرکون ایکی خلعت کیردی و اخشام اولدقده انلری پاره
مکلرندن برینك لقبی در

پاره ن کیرمز کیمکی کره یه کون عیب وغیری کسنه کید کندن دخی عار ایدیوب او لخلعتلری پاره لردی
المَشْق میمك فتحی وشینك سکونیله دورته واقوره ده ویمه ده ویزه ده سرعت ایتمك تقول مشق
یمشق من الباب الاول ومشق طعنه دخی دیرلر شط معناسنه ومشق بر نسنه یی چکمکه دخی دیرلر
اوزنسون دیو تقول مشق السیر حتی یلین یعنی قایش چکلو حالیم اولمومعلایم اولسون دیو ومشق
بونی یرتمغه دخی دیرلر غرق معناسنه المُشاقه میمك ضمی ایله بر نسنه یی طرکن دوشن نسنه در کوك
قل طرکن دوشسون کرك کتان طرکن دوشسون الامتشاق همزه نك وتانك کسریله بر نسنه یی
قاپمق اختلاس معناسنه تقول امتشقت الشیء من یده اذا اختلسته وامتشقته اذا اقتطعته المشق
فتحتینله بو کسنه نك اویلقلری بری برنه دکمك یقال مشق الرجل من الباب الرابع اذا اصابا مدی
ربلتیه الاخری ودیله راء مهمله وبا موحده ایله اویلغك ایچ یوزنه دیرلر الامشق همزه نك وشینك فتحیله
اویلقلری بری برنه قریب اولن کسنه المشقاء میمك فتحی وشینك سکونی والفك مدیله مؤنثی ذکر
اولنن صفتن اونده اولن عورت معناسنه المِشق میمك کسری وشینك سکونیله اشی دیدکلری
قرمزی طپراق مغره معناسنه الممشق میمك ضمی وشینك فتحی وتشدیدیله اشی ایله بویانمش نسنه
یقال ثوب ممشق ای مصبوغ به المشیق میمك فتحی وشینك کسری ومدیله شول کیاسی درکه
کیلمش اوله وشیق شول آته دخی دیرلر که ارقلمش اوله الممشوق میم اولك فتحی وشینك ضمی ومدیله
کذلك ارقلمش آت یقال فرس شنبی ومشوق ای ضامر الممشوقه وزن مزبوره اوزره شول
قزدر که قامتی خوب اوله یقال جاریة ممشوقة ای حسنة القوام وقوام قافك فتحیله قامت معناسنه در
التمطق فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله بر نسنه یی طاد رکن دیلیله طماغی بیتندن صوت
پیدا قلمقدر المَعق میمك فتحی وعینك سکونیله اراقلق بعد معناسنه عمقدن مقلوبدر المعق
فتحتینله بمعناه فهو لغة فی کنه ونهر المعیق میمك فتحی وعینك کسری ومدیله درین عمیق
معناسنه الامعاق همزه نك فتحیله بریه نك اطرافنه دیرلر معقك جمعی در اعماق معناسنه الاملق همزه نك
فتحی وعینك کسریله الاماعیق همزه نك کذلك فتحی وعینك کسری ومدیله جمع جمع در المق میمك فتحی
وقافك تشدیدیله ایکی بیش یا رمقدر بشی خرمایه تلقیح اکچون تقول مقت الطلعة اذا اشققتها
للابار وطلع قرهانك اولچیچی یمشنه دیرلر تابار ازار ورزنی اوزره خرما اغاجنه ارکك خرمادی
سندن اشلمغه دیرلر الامتقاق همزه نك وتانك کسریله دوه یاوروسی انا سنك ممه سندن اولن سودی

مشق

مطق

معق

معق

مزق

جمله ایچمکدر یقال امتق الفصیل ما فی ضرع امه اذا شربه کله مثل امتکه التمقق فتحتینله وقاف
اولکضمی وتشدیدیله شرابی شیئا بعد شیء ایچمکدر وتمقق متأثرا ولمه وتایی معه دخی دیرلر
الامق فتحتینله شول
یقال اصابه جرح فما تمققه اذا لم یضره ولم یبال به وبو ابن السکیت روایتیدر
کمسنه‌یه دیرلر که اوزون اوله یقال فرس امق ای طویل المقامق میم اولکضمی وثانینک کسریله شول
که بوغزدن سویلیه پس بو فماقل وزننی اوزره دیر فاثی تکرار قلما علم مقاقق دینیلمز بونلر المقمقه
میملرک فتحی وقافلرک سکونیله بوغزدن سویلمک ابو عبیدا یتدی یقال فیه مقمقه ولقاعات ولقا
ملق لامک ضمی وقافک تشدیدیله بوغزدن سویلمک معناسنددر نته کم قاموسده تصریح اولنمشدر الملق
میمک فتحی ولامک سکونیله معوا ایتمک لمق کبی وملق الثوب بزی یومق دخی دیرلر وملق الفصیل امه دوه
یاوریسی انسن امکه دیرلر ابن الاعرابی روایتی اوزره وملق اورمق دخی دیرلر یقال ملقه بالعصا
اذا ضربه وملق سیر شدیده دخی دیرلر ملخ کبی ورحا معجمه ایله وزنا ومعنی التملق فتحتینله ولامک
ضمی وتشدیدیله والتملاق کسرتینله ولامک تشدیدیله بر کمسنه‌یه محبت کوسترب لطف ایتمک
یقال تملقه وتملق له تملقا وتملاقا اذا تودد الیه وتلطف له الملق فتحتینله محبت ولطف شدیدیه
دیرلر ابو یوسف ایتدی بونک اصلی ملاطفه یقال ملق یملق ملقا من الباب الرابع وملق دوزیره دخی بولر
الملقه کذلک فتحتینله واحدی وملقه دوز قیایه دخی دیرلر صفاة ملساء معناسنه الملق میمک فتحی
ولامک کسریله شول کمسنه در که قلبنده اولمیان شیئی دیلیله اظهار ایده المیلق میمک ولامک فتحی
ویانک سکونیله سریع اولان کمسنه الاغلاق همزه‌نک ومیمک کسریله والاملاق همزه‌نک کسری ومیمک
کسری وتشدیدیله نونی میمه ادغام ایتمکله بر نسنه زیاده هموار اولمق وانملاق الدن قوپوب قاچمق
دخی دیرلر یقال انملق منی اذا افلت الاملاق همزه‌نک کسری ومیمک سکونیله احتیاج افتقار معناسنه و
موق قال الله تعالی ولا تقتلوا اولادکم خشیة املاق الموق میمک ضمی ومدیله حماقت که اصلانه ادراک ایتمک
رتبه‌سنده اوله المواقه میمک فتحیله والمووق ضمتینله بمعناه یقال ماق یموق موقا وموقة وموقا وموق
اباغه ایچ ادلک اوزره کیلن نسنه فارسی معربدر موزه‌دن تعریب اولنمشدر الماق مانک کسریله
صفتدر بو وزن اوزره اولور یقال احمق مائق الموقی میمک فتحی والفک قصریله حمقی ونوکی کبی ما بعده جمع
ونواکت دخی حماقته دیرلر بوذکر اولنن جوهرینک طاهر کلامندن فهم اولنندر اما قیاس بودر که موقی
اوقک جیجی اوله نته کم حمقی احمقک ونوکی انوکک جمعیدر الموق میمک فتحی وواوک سکونیله بازار
بازار اوجزلق اوزره اولمق یقال ماق البیع یموق اذا رخص الامهق همزه‌نک وهانک فتحیله زیاده آق
مهق اولان نسنه که آکا قرزیل رنکدن نسنه قارشماش اوله وبراق دخی اولمیه کرج وآکا بکزر نسنه‌لر کبی اوله
المهق فتحتینله اولحیاشللق المهقاء باشلو اولن صویقال عین مهقاء التمهق فتحتینله وهانک
ضمی وتشدیدیله صوی بکلنی دینلنی ایچمک تقول تمهقت الشراب اذا شربته ساعة بعد ساعة ومنه قولهم
ظل یتمهق شکوة وشکوة سودامن اوغلاق دریسندن اولن تلومدر فصل النون النبق
نبق نونک فتحی وبانک سکونیله یازمق کتابت معناسنه ونبق نبقک تخفیفیدر ونبق سدردیکلمه معروف
اولن اغاجک یمشیدر النبق نونک فتحی وبانک کسریله ذکر اولنن یمشک اسمیدر النبقه کذلک نونک
فتحی وبانک کسریله واحدی النبقات علی الوزن اکا بو رسمله کلم وکلمات المنبق میمک فتحی وبانک
فتحی وتشدیدیله برصره یه دیزلن خرما اغاجلری یقال نخل منبق ای مصطف علی سطر واحد وحرمنه
که دوزا اولوب مرتب اوله اکا منبق دیرلر التنبیق علی وزن التکریم یازمق تمیق کبی در وزنا ومعنی
یقال نبق اذا کتب وتنبیق خفتلیلمکه دخی دیرلر اخراج الریح معناسنه یقال نبق بها اذا حبق حبقا غیر شدید الانبیاق
همزه‌نک کسریله کذلک یللنمك یقال انبق الرجل الانبیاق همزه‌نک وبانک کسریله سوزایله بر کمسنه‌نک اوزرینه اتلمق
یقال انباق علینا بالکلام ای انبعث مثل انباع ومقام جوهری کلمتین مزبوره تیننده النی زایدا عتبار ایتمشدر
احمارده اولن الفی زیاده‌سی کبی اکرچه صاحب قاموس باب اجوفده ذکر جوهری غلطنه تنبیه ایتمشدر
تنق التنق نونک فتحی وتانک سکونی ادغلق وسلکمک یقال نتقته انتقه نتقا من الباب الاول وابو عبید
ایتدی یادی تعالینک واذ نتقنا الجبل دیدکی قولنده نتق صرصمق معناسنه‌در ونتق چکمک معناسنه‌ده کلور
یقال نتق الغرب من البئر یعنی قویی دن قوغه‌یی چکدی وده ویوکی صاللمقه دخی دیرلر یقال نتق البعیر حمله
اذا زعزعه وجذب عراه حباله حتی تسترخی وعری حلقه‌لریمک دروتق دریی صویمقه دخی دیرلر
سلخ جلد معناسنه تقول نتقت الجلد اذا سلخته الناتق تانک کسریله شول آتدرکه اوزرینده اولن
کمسنه‌یی بوره‌رکن سلکه وناتق اولادی چوق اولن عورت وناتق شول ناقه‌یه دیرلر که تیز حامله اوله یقال ناقة ناتق
اذا اسرعت الحمل وناتق ننمنطوتمش چقمغه دخی دیرلر یقال زند ناتق ای وآر ووری چقمغه اوت
طوتسنه دیرلر المنتاق میمک کسری ونونک سکونیله شول عورتدر که چوق اولاد طوغیجی اوله
النتوق ضمتینله عورت چوق اولاد طوغرمق النزق فتحتینله خفت اوزره اولوب جزن
نزق اولمق یقال نزق ینزق نزقا من الباب الرابع النزاق نونک کسریله شول ناقه‌در که سریع اوله یقال ناقة

نزاق ای سریعة جدا فهو کالمراق وزنا و معنی النزق نونك فتحی و زانك سکونیله والنزق ضمتینله
ایکیسیدخی ایوبك دیشی اوسرنه اشمغه دیرلر یقال نزق الفرس ینزق نزقا ونزوقا من الباب الاول
الانزاق همزه نك کسریله صاحبی ایوبکی دیشیه اشدرمق التنزیق علی وزن التکریم بمعناه یقال انزق
نسق صاحبه ونزقه تنزیقا النسق فتحتینله دوز اولن دیش یقال ثغر نسق اذا کانت الاسنان مستویة و
دوزدیزلن بو نظمه دخی دیرلر یقال الخرز نسق ای منظم ونسق بر دوزیه اولن کلامه دخی دیرلر النسق
نونك فتحی وسینك سکونیله مصدردر کلامی نظم واحدا وزره سوق ایتمك معناسنه تقول نسقت الکلام
اذا عطفت بعضه علی بعض یعنی کلامی بری برینه ربط ایدوب نظام واحد اوزره قلسك التنسیق علی وزن
التکریم بمعناه فهو کالتنظیم وزنا ومعنی النشوق نونك فتحی وشینك ضمی و مدیله شول دوادرکه بورنه
دکلونه چکرلر الاتشاق همزه نك کسریله ذکر اولنن دوایی استعمال ایتمك یقال انشقته اتشاقا الاستنشاق
همزه نك ونانك کسریله بورنه صو و صودن غیری نسنه چکمك تقول استنشقت الماء وغیره اذا ادخلته فی
الانف واستنشاق قوقلمغه دخی دیرلر تقول استنشقت الریح اذا شممتها و ریح رایحه معناسنه کلور
النشق فتحتینله قوقلمق یقال نشقت منه ریحا طیبة من الباب الرابع اذا شممت وکذلك قوقلمق معناسنه
هذه ریح مکروهة النشق دیکلری مکروهة الشم معناسنه در ونشق طوزاغه دوشمکه دخی دیرلر
یقال نشق الظبی فی الحبالة اذا علق فیها یعنی آهو طوزاغه دوشدی النشقة نونك ضمی وشینك سکونیله
شول حلقه درکه اوغلاغك بوینه طقرلر النشق نونك فتحی وشینك کسریله شول کمسنه درکه غلاضی مشکل
نطق اولن ایشلره مباشرت قلمزدن اوله المنطق میمك فتحی وطانك کسریله سوز کلام معناسنه النطق
نونك ضمی وطانك سکونیله سوز سویلمك یقال نطق نطقا الانطاق همزه نك کسریله سویلتمك یقال
انطقه غیره المناطقه میمك ضمی وطانك فتحیله سویلشمك الاستنطاق همزه نك وتانك کسریله سویلتمك
طلب ایتمك یقال ناطقه واستنطقه اذا کلمه المنطیق میمك کسری ونونك سکونی وطانك کسری و مدیله
بلیغ اولن کمسنه الناطق طانك کسریله سویلیجی وکاه اولور ناطقله حیوان دیلورلر منه قولهم ماله صامت
ولا ناطق زیرا بوکلامده ناطقله مراد حیوان در وصامتله مراد حیواندن ماعداده النطاق نونك کسریله
بربر پارهسی درکه ناطاقه سی الی بلنه بغلیوب صالیویروکرم بوقرو سی یرندن اشغه اینوب اشغه سی
یرده سوریه انوك نه اوچقوه بکورجك یری اوله ونه خود آغی ونه باچه لری اوله النطق ضمتینله جمعی
ذکراولنن ازارلر معناسنه ذات النطاقین نونك کذلك کسریله صیغه تثنیه اوزره اسما بنت ابو بکرك

بو بکرك لقبیدر رضی الله عنهما زیرا نطاقین رسول اکرم صلی الله علیه وسلم غاره خروج اتدکده ایکی
پاره قلوب بعض مهماته صرف ایتمشدر ذات النطاق کذلك نونك کسریله بردیه نك اسمی در کیم برلره منسوبدر
الانتطاق همزه نك وتانك کسریله عورت نطاق کیمك یقال انتطقت المرأة اذا لبست النطاق وانتطاق
آتکی شوق قوشنمغه دخی دیرلر یقال انتطق الرجل اذا لبس المنطق وانتطاق برنسنه ایله قوت بولمغه
دیرلر وفی المثل من یطل هن ابیه ینتطق به یعنی شول کمسنه که باباسنك اولادی چوق اوله انلرله قوت
بولور المنطق میمك کسری وطانك فتحیله همیندر که انی بیله بغلرلر المنطقة میمك کسری
وطانك فتحیله معروف قوشقدرکه اکا کمر دیرلر التنطیق علی وزن التکریم کمر قوشتمق التنطق
فتحتینله وطانك ضمی وتشدیدیله کمر قوشانمق تقول نطقت الرجل فتنطق اذا شددته فی وسط
المنطق میمك ضمی وطانك فتحی وتشدیدیله کمر قوشنمش کمسنه منه قولهم جبل اشم منطق
یعنی طاغك ارتفاعی شول حده درکه بلوت اعلاسنه چقیوب وسطنده کمر کبی قالور المنتطق میمك
ضمی وطانك کسریله شول کمسنه درکه اتی یدکنه الشمش اوله یقال جاء فلان منتطقا فرسه اذا جنبه ولم یرکب
الناطقه بوکوزکه اعضا قبیلندندر خاصره معناسنه وبو مقامده صاحب صحاح ناطقه بی میان ایله
نعق تفسیر ایتمشدر مناسب دکلدر النعیق نونك فتحی وعینك کسری ومدیله چوبان اولن کمسنه نك قیوننه
حیقرمسی النعاق نونك ضمی ایله بمعناه النعقان فتحتینله بمعناه کذلك یقال نعق الراعی بغنمه ینعق
نعیقا ونعاقا ونعقانا من الباب الثانی اذا صاح بها وزجرها وابن السکیت ایتدی قرغه اوازنه دخی
دیرلر یقال نعق الغراب الناعقان عینك کسریله کواکبدن ایکی کوکب اسمیدر النغیق نونك
نغق فتحی وغینك کسری ومدیله قرغه چاغرمق یقال نغق الغراب ینغق نغیقا من الباب الثانی
اذا صاح ونغیق شول ناقه یه دیرلر که احیانا چاغره و صوتی فصاحت اوزره اولمیه یعنی صافی
اولانه چاغریه النفوق ضمتینله اولمك یقال نفقت الدابة تنفق نفوقا اذا ماتت النفاق نونك
فتحیله رواج معناسنه یقال نفق البیع نفاقا اذا راج النفاق نونك کسریله منافقلك فعلی و نفاق
نفقه نك جمعی دخی کلور دراهم معناسنه یقال نفقت نفاق القوم من الباب الرابع اذا فنیت النفق
فتحتینله انقه و کنمك یقال نفق الزاد ینفق نفقا من الباب الرابع ایضا اذا نفد ونفاد فانی ودال مهمله
ایله دو کنمك معناسنه در و نفق یرالتنده اولن اوه دیرلرکه انوك آخر جانبه چقر یولی اوله وفی المثل ضل
دریض نفقه و دریص دال مهمله نك ضمی وراء مهمله نك فتحی ویانك سکونیله فاره یاوریسی وکاشبیه اولور

الرعی نفق الفرس تنفق ایلیه یقال فرس نفق
النفق نونک فتحی وفانک کسریله شول آت درکه سکرتدرسی تیز قطع ایلیه یقال فرس نفق الجری
اذاکان سریع انقطاع الجری الانفاق همزه نک کسریله قومک بازاری رواج اوزره اولمق یقال انفق
القوم اذا نفقت سوقهم والانفاق انفقا معناسنه ده کلور یقال انفق الرجل اذا افتقر وذهب ماله ومنه
قوله تعالی اذا لامسکتم خشیة الانفاق وانفاق نفقه ویرمکه دخی دیرلر تقول انفقت الدراهم اذا جعلته
نفقه المنفاق میمک کسری ونونک سکونیله کثیر النفقه اولن کمسنه النافقاء فانک کسری والفک مدیله
عرب طاوشانی دیدکلری فاره نک یواسنک بری درکه انی کتم ایدوب غیری یواسن اظهار ایدر
بوحیثیتله که انوک سقفن یوفقه قلوب یرایوزنه قریب ایدر انوک اوزرنه قاصعاء نام یواسندن
کلنسه باشیله ماقفانک سقفن دلوب طشره چقر النوافق نونک فتحی وفانک کسریله جمعی ذکر اولنان
یواکر معناسنه النفقه نونک ضمی وفانک فتحیله همزه وزنی اوزره کذلک نافقاء معناسنه در
التنفیق علی وزن التکریم ذکر اولنن فاره نافقاسنه کرمک المنافقه میمک ضمی وفانک فتحیله
بمعناه یقال نفق الیربوع تنفیقا ونافق کذلک اذا اخذ فی نافقائه ومنه اشتقاق المنافق فی الدین یعنی
منافقه منافق دیدکلری دینده حیله وخدعه اوزره اولدغی بناء در النیفق نونک فتحی ویانک
سکونیله کوکلک اینک اغی درزیلک موضع متسعی معناسنه وعامه نونی مکسور قیلوب نیفق
دیرلر الانتفاق همزه نک وتانک کسریله چقمق خروج معناسنه المنتفق میمک ضمی وفانک کسریله
بر کمسنه نک اسمیدر ومالک بن المنتفق بسطام بن قیس قتل ایدن کمسنه در النقیق نونک فتحی وقانک نقق
کسری ومدیله قورباغه وعقرب وتاووق مثللولرنک آوازی و سسیدر یقال نق الضفدع والعقرب
والدجاجه تنق نقیقا اذا صوتت وکاه اولوریسی آوازنه دخی دیرلر صوت هره معناسنه النقاقه
نونک فتحی وقانک تشدیدیله دیشی قورباغه معناسنه النقنقه علی وزن الزلزله
قورباغه آوازینه کیجون باب مضاعفه نقل اولنسه وتاووق آوازینه دخی دیرلر یقال الدجاجه
تنقنق للبیض ودوه قوشنده دخی استعمال اولنور النقنق نونلرک کسری ومابینده
قافک سکونیله دوه قوشنک ایرککی النقانق اولک فتحی وثانینک کسریله جمعی ایرکک دوه
قوشلری معناسنه النمق نونک فتحی ومیمک سکونیله یازمق کتابت معناسنه یقال نمق
نمق الکتاب ینمقه من الباب الاول اذا کتبه التنمیق علی وزن التکریم کتابتله تزیین ایتمک یقال
نمقه تنمیقا اذا زینه بالکتابه النمرق نونک وراءنک ضمی ومیمک سکونیله کوچک یصدق وساده صغیره نمرق

صغیره معناسنه النمرقه علی الوزن المزبور بمعناه النمرقه نونک وراءنک کسریله ذکر اولنن معناده
لغتدر یعقوب روایتی اوزره وکاه اولوردوه پالانی اوزره اورتدکلری الاچه نهالیه دخی نمرقه دیرلر
نوق ابوعبید روایتی اوزره الناقه علی وزن الحاله دیشی دوه وبو اصلنده مفتوح العین در فعله وزنی
اوزره النوق نونک ضمی ومدیله جمعی وناقه نک جمعی نوق کلمسی مفتوح العین اولمسنه دلیل درینه
ایله بدن وخشبه ایله خشب کبی زیرا فعله وزنی اوزره اولوب ساکن العین اولنلک جمعی فعل وزنی اوزره
کلمز ضمتیله الاونق همزه نک فتحی ونونک ضمی وواوک مابینده سکونیله واو اوزرنده ضمه یی ثقیل
کورب قلب مکان ایله جمع قلت بعض طائیین دن یعقوب روایت ایتدکی اوزره انده مکرو
واوی یاء قلب ایدوب الاینق دیدیلر همزه نک فتحی ونونک ضمیله ناقه لر معناسنه الاینق همزه نک فتحی ونونک
کسریله جمع جمعی بونجه بلوک ناقه لر معناسنه النیاق نونک کسریله کذلک ناقه نک جمعی در ایله
ثمار کبی بوقدر وارکه واو یاء قلب اولنمشدر ماقبلی مکسور اولدغندن اوتری ونیاق نینقک دخی جمعی
کلور طاغک یوکسک یری معناسنه علی ماسیجیء المنوق میمک ضمی وواوک فتحی وتشدیدیله
شول ناقه در که قوللنمش بوت اولمش اوله یقال بعیر منوق ای مذلل مروض وناقه منوقه
النواق نونک فتحی وواوک تشدیدیله رجالدن شول کمسنه درکه تدبیر امور واصلاح مصالحه
قادر اوله الاستیناق همزه نک وتانک کسریله ناقه اولمق وفی المثل استنوق الجمل ای صار ناقه بو مثل
شول کمسنه حقنده ضرب اولنور که بر خبر تقریرنده یاخود بر صفت توصیفنده ایکن خلط کلام ایدوب
آخر شیئه انتقال ایده وبو مثلک اصلی بودرکه طرفه بن العبد بعض ملوکک مجلسنده ایکن
مسیب بن علس بر دوه وصفنده بر شعر انشاد ایدرکن کلامی بر ناقه نک وصفنه تحویل ایتدکی
حینده طرفه قد استنوق الجمل دیدی یعنی ایرکک دوه ناقه یه متحول اولدی دیدی النیق نونک
کسری وسکونیله طاغک اک یوکسک یری التنوق تفعیل وزنی واوک ضمی وتشدیدیله زینت ایتمک
اگرسوزده واگر غیریده یقال تنوق فی الامر اذا تأنق وبعضهم لا یقول تنوق النیقه نونک
کسریله اسمدر زینتلو اولمق معناسنه وفی المثل خرقاء ذات نیقه وبو مثل شول کمسنه حقنده
ضرب اولنور که بر نسنه یی بلمز ایکن انده حذاقت دعواسن قلوب بیلور کبی الانتیاق همزه نک وتانک
کسریله بر نسنه یی سچوب اختیار ایتمک پس ابوعبید ایتدی انتیاق انتقاء کبیدر وزنا ومعنی وکسائی
نهق ایتدی نیقه دن مأخوذدر خوب وستحسن اولمق معناسنه النهاق نونک ضمی ایله مرکب آوازیدر که

النهيق بونك فتحي وهانك كسرى ومدّيله بمعناه يقال نهق ينهق وينهق نهاقا ونهيقا من الباب
الثالث والثاني الناهقان هانك كسريله ايكي يوري كمك دركه بتون طرنقلي حيوانك بورننه كوزي
ياشي اقدغي يرده اولور النواهق هانك كسريله ذكر اولنن كمكلره اطلاق اولنور يعقوب روايت
اوندر وابو عبيد ايتدي ناهق حلق جاردن اوازي خروج ايتدكي يردر وآنده دخي ناهق ذكر
اولنن موضعدر ونواهق اوانخروج ايتدكي مواضعدر فصل الواو الوبوق وبق
ضمتينله هلاك اولمق يقال وبق يبق وبوقا من الباب الثاني اذا هلك الموبق ميمك فتحي وبانك
كسريله محل هلاك دخي مفعل وزني اوزره موعد كبي كه موعده دخي مفعلدر وعد يعددن ومنه قوله
تعالى وجعلنا بينهم موبقا الوبق فتحتينله كذلك هلاك اولمق معناسنه ده لغتدر يقال وبق
يبق وبقا من الباب الرابع وبونده لغت ثالثه دخي واردركه اولدخي وبق يبق وبقادر فتحتينله باب
سادسدن بو ذكر اولنن جوهرينك تعبيريدر وصاحب صراحك تعبيريدر فهم اولنن درانتا صاحب
قاموس لغات زبورهنك اوچنده دخي مصدر وبوق وموبق كلور ديشدر الايباق همزهنك كسرى
ومدّيله هلاك قلمق يقال اوبقه غيره اذا اهلكه الثقة ثانك كسرى ايله عده وزني اوزره اعتماد قلمق وثق
تقول وثقت بفلان اثق ثقة من الباب السادس اذا ائتمنته الميثاق ميمك كسرى ومدّيله عهد معناسنه
واو يايه منقلب اولمشدر ماقبلي مكسور اولدغندن اوترى المواثيق ميمك فتحي وثانك كسرى
ومدّيله جمعي اصل اوزره المياثق ميمك كذلك فتحي وثانك كسريله كذلك ميثاقك جمعيدر بعض الاعلال
ظاهر لفظ اوزره الموثق ميمك فتحي وثانك كسرى ايله كذلك عهددر ميثاق معناسنه در ومنه قوله تعالى
وميثاقه الذي واثقكم به الايثاق همزهنك كسرى ومدّيله بند چكمك الوثاق واوك فتحي وكسريله
بند معناسنه يقال اوثقه في الوثاق اذا شده وقال تعالى فشدوا الوثاق الوثيق واوك فتحي وثانك
كسرى ومدّيله محكم اولمق الوثاق واوك كسريله جمعي محكم اولنن نسنه لر معناسنه ووثاق بند
معناسنه دخي لغتدر دينه كم مرور ايتدي الوثاقة واوك فتحي ايله برنسنه محكم اولمق يقال وثق وثاقة
من الباب الخامس اذا صار وثيقا الوثيقة واوك فتحي وثانك كسرى ومدّيله محكم اولمق يقال اخذ بالوثيقة
في امره اي بالثقة وتجمع على وثائق ديديكلري دخي بو معنادن مأخوذدر التوثق تفعيله وثانك ضمي
تشديديله امرده استحكام اوزره تدارك ايتمك التوثيق على وزن التكريم محكم قلمق وتوثيق
برنسنه يه ثقه دركه بو يقال وثقت فلانا اذا قلت له انه ثقة الموثق ميمك ضمي وثانك فتحي وتشديديله

محكم قلنمش نسنه الموثقه كذلك ميمك ضمي وثانك فتحي وتشديديله اعضاسي محكم اولنن ناقه
يقال ناقة موثقة الخلق اي محكمته الاستيثاق برنسنه دن وثيقه وتمسك المق تقول استوثقت منه
ودق اذا اخذت منه الوثيقة الودق واوك فتحي ودالك سكونيله يغمور ويغمور طملهسي معناسنه دخي يقال
ودق يدق ودقا من الباب الثاني اذا قطر وقريب اولمق معناسنه دخي كلور تقول ودقت اليه اذا دنوت
منه وفي المثل ودق العير الى الماء اي دنا وعير عينك فتحي ويانك سكونيله حمار ديرلر وحشي اولسون
اهلي اولسون وبو مثل شول كمسنه اچون ضرب اولنوركه برنسنه يه خضوع وتذلل كوستره زياده حرصندن
اوتري المودق ميمك فتحي ودالك كسريله اسم مكاندر موضع قرب معناسنه ذات ودقين واوك فتحي
ودالك سكوني ايله صيغه تثنيه اوزره آفت وداهيه معناسنه كويا كه ايكي جانبدن كلمشدر الودوق
واوك فتحي ودالك ضمي ومدّيله ايركك استين ديشي حيوان يقال اتان ودوق وفرس ودوق
الوديق بمعناه يقال اتان وديق وفرس وديق ايضا الوداق واوك كسريله ذكر اولنن حيوانك
ايركك حريص اولمق يقال بها وداق اي حرص للفحل الوديقة واوك فتحي ودالك كسرى ومدّيله غايت
اسي هوا شدت حر معناسنه الوادق دالك كسريله دوصديد معناسنه الورق واوك فتحي ورانك ورق
كسريله سكه اورلمش اقچه درهم مضروب معناسنه الرقة رانك كسريله بمعناه والهاء عوض عن الواو
وفي الحديث في الرقة ربع العشر الرقين رانك كسريله جمعي ضرب اولنمش اقچه لر معناسنه ايله اريونكبي
وار وآتش معناسنه در ومنه قولهم ان الرقين تغطي افن الافين اقچه احمق اولنلرك حماقتني ستر ايدر وافن
همزهنك وفانك فتحيله ضعف رايه ديرلر وحالت رفعنده واوله كتورب هذه الرقون ديرسن وورق
اوج لغت واردر فرا روايتي اوزره كه برى ورق دروه واوك فتحي ورانك كسريله نته كم مرور ايدي وبرى
دخي ورق در واوك فتحي ورانك سكونيله وبرى دخي ورق واوك كسرى ورانك سكونيله كبدله كبد وكبد
كبي كلمة وكلمة وكلمة كبي زيرا عرب طايفه سندن بعضي رانك كسرني واوه نقل ايدر تخفيفدن صكره و
بعضي حالي اوزره ترك ايدر الوراق واوك فتحي ورانك تشديديله شول كمسنه دركه كاغدي
اصلاح ايدوب يازي يازه و وراق اقچه سي چوق اولن كمسنه يه دخي دير لوكثير الدراهم معناسنه
الورق فتحتينله اغاچ يپراغي وكتاب كاغدي الاوراق همزهنك فتحيله جمعي يپراقلر معناسنه الورقة
فتحتينله واحدي بر يپراق معناسنه ووروق مدوّر اولان قانه دخي ديرلر برطاله اولكزعه بصيرة ديرلر
كه دوطبائي مقداري اوله بعضم جرتيه ديرلركه اندن زياده اوله بعضم اشباعه ديرلر كسر همزه ايله استراد

مرتبه سندن چقوب او زنش اولرکیجی اسابکی در وابو یوسف ایتدی ورق قوملک تازه جوان
اولنلرینه دخی دیرلر وورق ماله دخی دیرلر وورقه بالمدخی دیرلر کرک دراهم اولسون کرک غیری اولسون
الورقة واوک فتحی ورانک کسریله چوق بری قلی اغج کثیرة الاوراق معناسنه الوریقة واوک فتحی
ورانک کسری وقوبله بمعنا الوراق واوک فتحی ورانک تخفیفیله یبوزنک نباتاتله برشرسی در وورقدن
مأخوذ دکلدر الورق واوک فتحی ورانک سکونیله اغج یپراغی دیرمک تعول ورقت الشجرة ارقها ورقا
من الباب الثانی اذا اخذت ورقها الایراق همزه نک کسری و مدیله اغج یپراغی خروج ایتمک یقال
اورق الشجر اذا خرج ورقه واصمعی ایتدی ورق الشجر دخی دیرلر لکن الف ایله اورق الشجر اکثر در
وایراق بر کمسه نک مالی چوق اولمغه دخی دیرلر یقال اورق الرجل اذا کثر ماله وصیاد آوالماغه دخی دیرلر
یقال اورق الصایداذا لم یصد وغازی غنیمت بولمامغه دخی دیرلر یقال اورق الغازی اذا لم یغنم و
وطالب مراده واصل اولمامغه دیرلر یقال اورق الطالب اذا لم ینل التوریق علی وزن التکریم
کذلک اغج یپراغلنمق الوارقة رانک کسریله شول یاشل اغجدر که یپراغی چوق اولوب خوب اوله الورقة
واوک فتحی ورانک سکونیله یابده اولن کیزلو عیبدر که اول یای اغاجنده اولن بودق یری درکه کیزلو
اوله الاورق همزه نک ورانک فتحیله شول دوه درکه انوک لونندن شول بیاض اولکه سوادہ مایل اولن
که بو لونده اولن دوه نک اتی لطیف اولوب لذتلو اولور واکوچه قوللنمسی وسیری جهتی مقبول اولمان بونکوا اولن
اصمعی روایتی در بوسیدن کوله اورق دیدیلر لونی ذکرا اولنن وجه اوزره اولماغین وابو زید
ایتدی اورق شول دوه درکه لونی یاشللغه مایل اوله واو رقه شول لیلیه دخی دیرلر که انده بغبور اولمیه
الوُرقة واوک ضمی ورانک سکونیله جمعی ذکرا اولنن بالمرمعناسنه الورقاء واوک فتحی ورانک
سکونی والفک مدیله کوکرچین وقورت دبث معناسنه زبورلره دخی ورقادیکلری ذکرا اولنن
لونه بناءً دیمی کوللرنکنه الاریق همزه نک ضمی ورانک فتحی ویانک سکونیله اورقک تصغیری در
اصلنده ورتق ایدی واو همزه یه تبدیلا ولنمشدر وتتیک واوی همزه یه قلب اولنوب اقتت
اولندیغی کبی وعیلوک جاءنا بام الربیق علی اریق دیدیکلری ام ربیق رانک ضمی ویانک فتحیله بیات
آدمیسی دیدکلری نسنه در عربلرشنی عمی اوذره شول کسنه نک تورتدن مأخوذ درکه بن غولی ذکی
اولمنی لونلی بر دوه نک اوزرنه بنمش کوردم دیدی ورقاء واوک فتحی ورانک سکونی والفک
مدیله رجالدن بر کسنه نک اسمی در الورّاق واوک فتحی ورانک فتحی والفک قصریله کذلک جمعی

وَسِّ... مدیله جمعی الورائق واوک فتحی ووفانله

جمعی ضماری وضماری کبی الوراقوی واوک فتحی ورانک سکونی ویانک تشدیدیله و
رقایه منسوب اولن کمسنه همزه تانیثی واوه قلب ایتمکله موروق بیمک ورانک فتحیله دوم بکلوزده
بر کمسنه نک اسمی در شاذ درموهد کبی زیرا قیاس کسر ایدی الوسق واوک فتحی وسینک وسق
سکونیله مصدر در بر نسنه یی جمع ایدوب یوکلنمک معناسنه یقال وسقت الشیء اذا جمعته وحملته
ومنه قوله تعالی واللیل وما وسق زیرا کیجه قجکه طاغلری وطاشلری واغجلری وبحرلری و
جمله یریوزنی احاطا یتر انی جمع ایدوب یوکلنمش کبی اولور ووسق برنسنه یی سوروب الوب
کتمکه دخی دیرلر ووسق التمش کیله به دخی دیرلر التمش صاعاً معناسنه وخلیل ایتدی وسق
دوه یوکی در ووقر قاتر ویرکب یوکی در ووسق کوز یاش کنتورمکه دخی دیرلر منه قولهم
لا افعله ما وسقت عینی الماء ای حملته ووسق ناقه نک رحمی باغیرلک رحمی ایکل صوینی کوتروب حامله
اولمغه دخی دیرلر یقال وسقت الناقه وغیرها تسق وسقا اذا حملت واغلقت رحمها علی الماء الواسق سینک
کسریله حامله اولن ناقه الوساق واوک کسریله جمعی نام ایله نیام صاحب ایله صحاب کبی وبو جمع درکه
علی طاق القیاس در الوسیقة واوک فتحی وسینک کسری ومدیله شول دوه لودرکه قجن بری سرقه
اولوب سورلر جملهسی بیله سورلور بری برندن آیرلمان بنی آدمده اولن رفقه کبی که بری برندن
آیرلمازلر الاتساق همزه نک کسری وتانک کسری وتشدیدیله انتظام معناسنه التوسیق علی
وزن التکریم ترکیبی یوک یوک ایدوب آیرمق یقال وسقت الحنطة توسیقا اذا جعلتها وسقا
وسقا الاستیساق همزه نک وتانک کسریله دوه بری جمع اولمق یقال استوسقت الابل اذا اجتمعت
الایساق همزه نک کسری و مدیله دوه یی یوکلنمک تعول اوسقت البعیر اذا حملته حمله وایساق
خرما اغاجنک خرماسی چوق اولمغه دخی دیرلر یقال اوسقت النخلة اذا کثر حملها المیساق میمک کسری
و مدیله شول قوشدر که قنادن یری یرنه اوره اوچرکن المیاسیق میمک فتحی وسینک کسری
ومدیله جمعی ذکرا اولنن قوشلر معناسنه الوشیق واوک فتحی وشینک کسری ومدیله والوشیقة وشق
واوک فتحی وشینک کذلک کسری ومدیله شول لات درکه بر کره قیندوب اندن صکره قورودوب
سفره کوتورلر وبو بصره قسمنک چوق طوتلدی در وابو عبیدایتدی وشیق بعضلر قتندہ شول
بصدر حفر اسمع اولان درکه آتش کورمیه وفی الحدیث انه اتی بوشیقة یابسة من لحم صید فقال
انی حرام ای محرم الوشق واوک فتحی وشینک سکونیله انی ذکرا اولنن اوزره قوردق الاتشاق

همزه نك كسرى و تانك كسرى و تشديديله بمعناه تقول وشقت اللحم اشقه وشقا من الباب
الثانى واتشقته اذا جعلته وشيقة واشق شينك كسريله بركلبك اسميدر و رجالدن بركسنك دخى
اسميدر و يربوع بنت واشق بو ندن ماخوذدر الوعيق واوك فتحى و عينك كسرى و مديله و الوعاق
واوك ضمى ايله بر آواز در كه طوارلك يورركن قرنندن اشيدلور آتك و مركبك جياسندن ازلدغى
حينده يوريركن نحاص اولن آوازدر كه اكا خقيق دير لر خاء معجمه ايله و قافينله تقول وعق الفرس يعق
وعيقا و وعاقا الوعق واوك فتحى و عينك كسريله شول كمسنه در كه چتن خويلى اوله الوعقه فتحتينله
وفق بدخوا ولمق شرت خلق معناسنه الوفاق واوك كسريله و الموافقه ميمك ضمى و وانك فتحيله و التوافق
تانك فتحى و فانك ضمى ايله اويجى دخى بر كسنه نيه يار و اولمق معناسنه در و موافقت و وفاق بر كسنه
راست كلمكه دخى ديرلر يقال وافقته اذا صادفته التوفيق على وزن التكريم بر كسنه نك ايشن راست
كتورمك يقال وفقه الله تعالى الاستيفاق همزه نك و تانك كسريله توفيق طلب ايتمك تقول استوفقت
الله اذا سألته التوفيق الوفق واوك فتحى و فانك سكونيله بر نسنه نى راست بولمق يقال وفقت امرك
تلق من الباب السادس اذا صادفته موافقا پس بو توفيقدن ماخوذ اولور نته كم رشد امرك
ديرلر رشددن ماخوذ قلنمشدر و وفق ايكى نسنه نك اراسنده موافقت و ملاءمت اولمغه دخى ديرلر
يقال حلوبته وفق عياله اى لها لبن قدر كفايتهم لا فضل فيهم و وفق بر نسنه نك حد و ثنى حينده دخى
ديرلر التوفاق تانك فتحى و واوك سكونيله كذلك بر نسنه نك حد و ثنى زمانى التيفاق تانك كسرى
و مديله بمعناه الميفاق ميمك كسرى و مديله بمعناه ايضا يقال اتيتك لوفق الامر و تيفاق الامر
و تيفاقه و توفاقه و ميفاقه ديرلر و بين اهل الهلال معناسنه الايفاق همزه نك كسرى و مديله اوقك كرشى كرتى
قوموق تقول اوفقت السهم واوفقت بالسهم اذا وضعت الفوق فى الوتر لترمى كانه قلب افوقته ولا
وقق يقال افوفقت و فوق اوق كرتنه ديرلر الوقوقة على وزن الزلزلة حوف حيننده كلبك اورمسى
الوقواق واوك فتحى و قانك سكونيله قور فوق كمنه جبان معناسنه و لواك كوجه ورنگا و معنى
ولق و عقواق براغجدر كه اندن وقيدلر ايشدلر و بلاد الوقواق بلاد صينك ماوراسنده در الولق
واوك فتحى و لامك سكونيله سرعت ايتمك يقال جاءت الابل تلق اى تسرع و ولق خفت له و وزن تكدى
ديرلر طعن خفيف معناسنه يقال ولقه يلقه ولقا و ولق اوروش دخى ديرلر يقال ولقه بالسيف ولقات
اى ضربات و ولق سيرده يا هود كذبده استمرار اوزره اولمغه دخى ديرلر و عائشه صديقه رضى الله عنها

عنها اذ تلقونه بالسنتكم قرات ايتمشدر تانك فتحى و لامك كسريله الولقى واوك و لامك فتحى
و الفك قصريله شول سكرتمه در كه انده صچرمق اوله و ولقى شول ناقه يه ديرلر كه تيز رو اوله يقال
ناقة ولقى اى سريعة الوليقة واوك فتحى و لامك كسرى و مديله شول طعامدر كه اوندن و ياغدن
ايدرلر الاولق همزه نك و لامك فتحيله ديوانه لك كبى بر نسنه در پس اولق افعل وزنى اوزره
اولور يعنى همزه زايد اولور زيرا الق الرجل فهو مالوق ديرلر مفعول وزنى اوزره و مأولق دخى
ديرلر ميمك ضمى و همزه نك و لامك فتحيله معولق كبى و اكرا اولقى بو بابدن قيلورسه فوعل وزنى
ومق اوزره اولور يعنى همزه زايد اولماز المقه ميمك كسريله عده وزنى اوزره محذوف آخرنده اولان
ها واودن عوضدر يقال ومقه يمقه من الباب السادس اذا احبه الوامق ميمك كسريله محب ايدجى
وهق الوهق فتحتينله كمند ديدكلرى اوزون ايپ وكاه اولور هاتسكين اولنور نهر و نهر كبى
المواهقه ميمك ضمى و هانك فتحى ايله يولداشله برابر سير ايتمكده مواغده كبى غين معجمه ايله و مواهقة الابل
دوه بو ينن سير ايدركن اوزدى اوزدى سير ايتمكده و مواهقه يارشمه دخى ديرلر يقال هذه الناقة
تواهق هذه كانها تباريها فى السير اى تعارضها التواهق تانك فتحى و هانك ضمى ايله سير ايد شمك
يقال تواهقت الركاب اى تباريت و ركاب رانك كسريله شول دوه يه ديرلر كه سير ايچون بنلور
هبق فصل الهاء الهبنيق هانك كسرى و بانك سكونى و نونك كسرى و مديله دعتكار چاكر
معناسنه الهبنقه فتحتينله و نونك فتحى و تشديديله بر كسنه نك لقبى در كه اكا ذو الودعات ديرلر
و ودعات فتحتينله قاتر بونجغى ديدكلرى آق بونجقلردر كه در يادن چقر و هبنقه نك اسمى يزيد بن
ثروان در كه قيس بن ثعلبه نك اوغللرندن بريدر و حماقتده ضرب مثل اولنور الهبرقى
هبرق هانك و رانك كسرى و بانك مابيننده سكونى و آخرنده يانك تشديديله دمورجى و قيومجى
همرق مهرق ميمك ضمى و رانك فتحيله صحيفه كه مهره اوروله فارسى معربدر المهارق ميمك فتحى و رانك
كسريله جمعى ذكر اولنن صحيفه لر معناسنه الهراقه هانك كسريله دوكمك صبت معناسنه يقال هراق
الماء يهريقه بفتح الهاء واصله اراق يريق اراقه واصل اراق أريق واصل يريق يؤريق واصل يريق
يأريق و قتا كه همزه هايه دونوب اعلال اولندبه يهريق اولدى و كلام عربده انا اهريقه استعمال
اولندى و انا أريقه استعمال اولندى همزه نينك اجتماعن كره يه كورنه كلديلر اوتوى و بعد الابدال
ذكر اولنن كراهت زايل اولدغندن اوتوى الاهراق همزه نك كسرى و هانك سكونيله كذلك

دوكمك وبو هراق ده لغت اخرى در يقال اهرق الماء يهرق اهراقا افعل يفعل بالجا اوزره سيبويه
ايتدى وقتاكه همزه يى هايه تبديل ايتديلر هايى نفس كلمه دن كبى لازم قيلوب اوزرينه الف
ادخال ايتديلر وهانك لزوم عين الفعلى حذف ايتمكدن عوض قلديلر زيرا اهرق اصلنده
أَرْيَقَ ايدى الاهرياق همزه نك وزانك كسرى وهانك مابينده سكونيله كذلك دوكمك معناسنه
لغت ثالثه در تقول اهراق يهريق اهرياقا المهريق ميمك ضمى وزانك كسرى وهايله دوكيجى كسنه
المهراق ميمك فتحى وهانك سكونيله دوكلمش نسنه المهراق ميمك ضمى وهانك فتحيله كذلك
دوكلمش نسنه وبو شاذدر وبونك نظيرى اسطاع يسطيع اسطياعا در ماضيده الفك فتحى و
مضارعده يانك ضميله كه اطاع يطيع ده لغت در پس يعنى عين الفعلك حركتى حذفندن عوض قلديلر
نته كم باب عينده اصغر دن روايت اولنمشدر پس اهراق ده هانك حكمى دخى بويله در و
فى الحديث أُهَرِيقُ ده ومعلوم اوله كه يُهَرِيقُ كلمه سنك تقديرى هانك فتحيله يُهَفْعِلُ در ومهراق كلمه
سنك تقديرى كذلك هانك فتحيله مُهَفْعَلُ در اما يهرق كلمه سنك تقديرى كون يايله انوكله تكلم ممكن
دكلدر زيرا ها وفا ايكيسيده ساكنلردر اما هانك سكونى ظاهردر وفانك سكونى راء ساكنده
بدل اولدغنه بناء در نته كم يُهْفَعِلُ كلمه سنده رفع ايتدى ومُهَراقُ كلمه سنك دخى تقديرى بو حال
بوده در المهروق ميمك فتحى وهانك سكونى وراء اقلك فتحى وثانينك كسريله شدتله دوكلن
هزق يغمور يقال مطر هروق اى صيب الاهزاق همزه نك كسرى وهانك سكونيله چوق كولمك
يقال اهزق الرجل فى الضحك اذا اكثر منه المهزاق ميمك كسرى وهانك سكونيله كثيرة الضحك
اولان عورت الهزق هانك فتحى وزانك كسريله زياده كولك كو رلمك رعد شديد معناسنه
هقق الهقهقة على وزن الزلزلة سير شديد حمحمه كبى در وزنا ومعنى يقال هقهق الرجل مثل حقحق بالحا
همق المهملتين الهمق هانك فتحى وميمك كسريله شول اوتدر كه ملايم اوله الهمقى فتحتينله والفك قصريله
هيق كه بر جانبه وكه بر جانبه يورمك يقال مشى الهمقى اذا مشى على جانبه مرة وعلى جانب مرة الهيق
هانك فتحى ويانك سكونيله دوه قوشنك ارككى الهيقم على وزن حيدر كذلك دوه قوشنك
يرق ارككى الهيقم على وزن حيدر كذلك دوه قوشنك ارككى ميم زايده در فصل الياء اليرقان
فتحتينله شول آفتدر كه اكينه ايرشور وشول مرضدر كه خلقه عارض اولور ارقان كبى ورعذ نا
ومعنى المارقون ميمك فتحى وراءنك ضمى ومدّيله ذكر اولنان مرض مبتلا اولان ميروق ميمك فتحى

فتحى ويانك سكونى وراءنك ضمى ومدّيله بمعناه اليارق رانك فتحيله ايلوا اولن قول بازوكى دن
دستبند عريض معناسنه كوركك بلزك اولسون كرك غيرى اولسون فارسيدن تعريب
يقق اولنمشدر اصلى يارهدر اليقق فتحتينله زياده اق اولن نسنه شديد البياض معناسنه
يلق وبوكالى دوايتودر ويعقوب ايتدى ابيض يقق ديرلر قافك كسريله اليلق فتحتينله مرسنه نك
يلمق ابيضنه ديرلر اليلقة فتحتينله آق كچى عنز بيضا معناسنه اليلمق يانك وميمك فتحى وما بينده
لامك سكونيله تفتان قبا معناسنه فارسى معربدر باب الكاف من كتاب
ارك ترجمة الصحاح الجوهرى فصل الالف الاراك همزه نك فتحى وراءنك تخفيفيله بر اغجدر حمض
جنسندن يعنى شوره يرده بتوب مر الطعم اولن اغجلردن الاراكة وزن مذكور اوزره واحدى
ذكر اولنن اغجلردن برى معناسنه الاروك ضمتينله ذكر اولنن اغجلرى اوتلامق يقال
أَرَكَتِ الابل تارك اروكا من الباب الاول والثانى اذا رعت الاراك و دوه بر يرده طوروب
اندن زايل اولمامغه دخى ديرلر ابن السكيت روايتى اوزره وغيريلر ايتدى اركت الابل شول وقت
ديرلر كه دوه شوره اوت اوتلمه ده مقيم اوله واروك بر كسنه بر مقامده مقيم اولمغه ده ديرلر يقال ارك الرجل
بالمكان اذا اقام به وياده نك وريه ساكن اولوب شيشى ايتكه دخى ديرلر يقال ارك الجرح اروكا
اذا سكن ورمه وتماثل الاَرِكَه همزه نك مدّى وراءنك كسريله ذكر اولنن اوتى اوتلين دوه الاريكة
همزه نك فتحى وراءنك كسرى ومدّيله باره نك صحيح اولن اتى كه جراحتى زايل اولدقدن صكره ظاهر اولوب اوزرينه
درى بتمه دن غيرى نسنه قالماش اوله واريكه شول تخته دخى ديرلر كه كلده مخصوص اولن اوا بجنده
يافود كلنجوك قبه شكلنده ضرب اولنن چادر ابجنده اوله واكر انده تخت اولمازسه اكا حجله ديرلر اريكه
ديمزلر وبو كلامدن حجله ده سريرك عدمى شرط اولدق لازم كلمز حتى كه جوهرينك حجله تفسيرنده بيت
يزين بالثياب والاسرة ديدكى كلاميله بو مقامده ايكه تغيير نده ذكر ايتدكى كلامك بيننده تناقض اولور
فتفهم الارائك همزه نك فتحيله مساجد وزنى اوزره جمعى تختلر معناسنه الاريك همزه نك فتحى
وراءنك كسرى ومديله بر درهنك اسميدر ارك ضمتينله بر مكانك اسميدر الارك فتحتينله
دوه اراك اغاجندن اوتلامغيله يورك اغريمق يقال اركت الابل تارك اركا اذا اشتكت بطونها عن
اكل الاراك الاركة همزه نك فتحى وراءنك كسريله بلا مدّ ذكر اولنن اغاجى اوتلايوب خسته اولن دوه
الاراكى همزه نك فتحى والخره الفك قصريله جمعى ذكر اولنن وجعدن خسته اولن دوه لر معناسنه

على ما قيل في قوله في الكناية من ان الاريكة لا يقال الا السرير الذي يكون في الحجلة كالحجلة واقعة الزوايا التي فيها البيت
لازم اوله بلكه حجله نك اعم اولمسى لازم مع

طلحه ایله طلاحی و رعثه ایله رعاثی کبی و طلحه حرفین مهملتینله طلح دیکلری دیکنلی اغاجی اوتلین
الاسک دوه و رعثه راء مهمله و ثاء مثلثه ایله رعث دیدکلری شورلوقی اوتلین دوه الاسکتان همزه نک کسری
و سینک سکونیله فارسیجه ایکی جانبی کنارکس معناسنه الماسوک میمک ضمی و همزه نک سکونی و سینک
ضمی و هدایله شول عورته دیرکه عورتی سنتیجیسی انی سنتلرکن خطا ایدوب سنت یرندن غیرییه
انک موضعی قطع ایده الافک همزه نک کسری و فانک سکونیله کذب ایتمک الافیکه همزه نک فتحی
و فانک کسری و هایله بعناه الافائک همزه اولینک فتحی و ثانیه نک کسریله جمعی یلان سوزلو
معناسنه الافاک همزه نک فتحی و فانک تشدیدیله زیاده یلانجی کذاب معناسنه الافک همزه نک
فتحی و فانک سکونیله برنسنه یی وجهندن و برنسنه دن منع ایتمک ومنه قوله تعالی قالوا اجئتنا
لتأفکنا عن آلهتنا الائتفاک همزه نک و تانک کسریله شهر منقلب اولمق یقال ائتفکت البلد
باهلها ای انقلبت المؤتفکات همزه نک ضمی و فانک کسریله شول قوملردرکه خدای تعالی انلری لوط قومی
اوزره قلب ایتدی و مؤتفکات شول یللره دخی دیرلرکه انلرک اسدکی یولری مختلف اوله و بعض مختلف
یللر چوق استه عرب طایفه سی زکت الارض دیرلر یعنی یر پاک اولدی دیرلر المافوک میمک فتحی
و همزه نک سکونی و فانک ضمی و هایله عقلی و فکری ضعیف اولمکسنه مافون کبی در وزنا و معنی
و قوله تعالی یؤفک عنه من افک قال مجاهد یؤفن عنه من افن و مافوک اصمعی روایتی اوزره شول
رجلدرکه خیره ایرشمیه یقال رجل مافوک اذا لم یصب خیرا المافوکه میمک فتحی و فانک ضمی و هایله
اکل شول یردرکه اکا یغمور ایرشمیوب انده نبات اولمیه الاکه همزه نک فتحی و کافک تشدیدیله هوانک
زیاده اسیلیغی و لمسی اولمی اسی کبی درو زنا و معنی بو قدر واکه اکه شول شدت حردرکه اندیله اسیله و اجه شول
شدت حردرکه اندیله اسوجه عارت یا کلمه الایتکاک همزه نک و تانک کسریله کون اسی اولمق یقال ایتک
یومنا اذا اشتدحره فهو افتعال من الاکه الاک همزه نک فتحی و کافک تشدیدیله اسی اولمق کون
الاکیک همزه نک فتحی و کافک کسری و هایله کذلک اسی اولمق کون یقال یوم اک و یوم اکیک و اکه مشدایدن
الک دنیادن اولمق شدة دخی دیرلر الالوک همزه نک فتحی و لامک ضمی و هایله رسالت معناسنه المالک
میمک فتحی و همزه نک سکونی و لامک ضمی ایله کذلک رسالت معناسنه المالوکه وزنا زنبوره اوزره بعناه
انک الانک همزه نک مدی و نونک ضمی ایله قورشون اسرب معناسنه و فی الحدیث من استمع الی قینة صب
فی اذنه الانک یعنی سازنده یه دیکلینک قولاغنه قورشون آقدلور و افعل وزنی جمعه مخصوص وزن

ایک وزن در هیچ بو مفرده بو وزن اوزره کلماشدر الاانک و اشد قوت معناسنه الایک همزه نک
فتحی و یانک سکونیله شول اغاجلردرکه چوق اولوب بری برینه صارلمش اوله الایکه وزنا زنبوره اوزره
واحدی بو مغدار بیت معناسنه پس شول کسنه که قرآن عظیمده اصحاب الایکه قرات ایتدی ایکه
بیشه معناسنه اولور غیضه کبی و شول کسنه که لیکه قرات ایتدی بو قریه مراد اولور و بعضلر ایتدی
ایکه و لیکه بو قریه نک اسمی در مکه ایله بکه کبی فصل الباء البتک بانک فتحی و تانک سکونیله
بتک کسمک قطع معناسنه یقال بتکه یبتکه و یبتکه من الباب الاول والثانی اذا قطعه و بتک کذلک بو نسنه
قبض ایدوب چکمک معناسنه ده کلور الانبتاک همزه نک و تانک کسریله چکلمک البتکه بانک کسری
و تانک سکونیله اوقل قبض اولنوب چکلن نسنه دن بر قطعه البتک بانک کسری و تانک فتحیله جمعی
قطعه لر معناسنه و بتکه آواخرلیلدن اولن ظلمت معناسنه ده کلور الباتک تانک کسریله کسکین
اولن قلج یقال سیف باتک ای صارم البتیک علی وزن التکریم طوارک قولاغن کسمک یقال بتک
برک اذان الانعام اذا قطعها شدد للکثرة البروک ضمتینله دوه چوکمک یقال برک البعیر یبرک بروکا
من الباب الاول و ثبوت و اقامت معناسنه ده کلور یقال برک الشیء اذا ثبت و اقام و بروک چوکمش
دوه لر معناسنه ده کلور علی الجمع الابراک همزه نک کسریله دوه یی چوکرمک یقال ابرکت البعیر فبرک
و بو قلیل در کثیر الاستعمال اولن انخته فاستناخ در المبرک میمک و رانک فتحیله دوه چوکجک
یر یقال فلان لیس له مبرک جمل البرک بانک فتحی و رانک سکونیله شول دوه لردرکه چوق اولوب
چوکمش اوله جمعی بروک کلور و برک کذلک کوکس دیرلر صدر معناسنه البرکه بانک کسری
و رانک سکونیله کذلک کوکس معناسنه در تانک دخولی قنتره یا جمکسوره ایدرلر و برکه بر دوه لوچی
دخی دیرلر یقال ما احسن برکة هذه الناقة بنا نوع اولور رکبه ایله جلسه کبی و برکه حوضه دخی دیرلر
البرک بانک کسری و رانک فتحیله جمعی بعضلر ایتدی حوضه برکه دیدکلری انده صو اقامت ایتدکی
اوزره در الابتراک همزه نک و تانک کسریله کوکسی یره قویمق یقال ابترک الرجل اذا القی برکه و ابتراک
برکسنه یی بصوب کوکس التنه المغه دخی دیرلر تقول ابترکته اذا صرعته و جعلته تحت برکک و ابتراک
سکرتمه ده سرعت ایتمکه ده دیرلر یقال ابترک انا اسرع فی العدو و جد البراکاء بانک فتحی و اخوین الفک
مدیله حالت حربده ثابت قدم اولوب جد و جهد ایتمکه ده دیرلر و بنوک اصلی بو کلمه در ثبات معناسنه
براک بانک فتحی و کافک کسری اوزره بنا سیله ثابت اول معناسنه در یقال براک براک اعلی کوا

البرکة فتحتینلە غاو زیادە معناسنەدر التبریك علی وزن التکریم برکتلە دعا ایتمك التبرك
فتحتینلە و رانك ضمی و تشدیدیلە برنسنە ایلە تیمّن طلب ایتمکە دیرلر تقول تبرکت به اذا تیمّنت به البریك
بانك فتحی و رانك کسری و مدّیلە طعامە اطلاق اولنور یقال الطعام بریك کانه مبارك المبارکة میمك
ضمیلە برکت و یرمك یقال بارك الله لك و بارك الله فیك و علیك و بارکك و قال تعالی بورك من
فی النار التبارك تانك فتحی و رانك ضمی ایلە یقال تبارك الله ای بارك مثل قاتل و تقاتل الا ان فاعل
یتعدّی و تفاعل لا یتعدی البُرکة بانك ضمی و رانك سکونیلە شول لاق توشەدنکە معیشتی مادن در
البُرك بانك ضمی و رانك فتحیلە بجوجکه اولن قوشلر معناسنە البراکیة بانك ضمی و کافك کسری
و یانك تخفیفیلە کمیلردن بر نوعدر البرکان علی وزن الزعفران ارقەیە آلنن کلیملردن بر نوعدر
البروك بانك فتحی و رانك ضمی و مدیلە شول عورتدر بالغ اولمش اوغلی وار ایکن تزوج ایلیە برك بانك
کسریلە و رانك سکونیلە ناحیة یمندە بر موضعك اسمیدر تبراك تانك کسری و بانك سکونیلە کذلك
بشك بر موضعك اسمیدر البشکی بانك فتحی و شینك سکونی و الفك قصریلە یوریسی خفیف اولوب سبك
روح اولن ناقە البشك بانك فتحی و شینك سکونیلە سرعت ایتمك یقال بشکت الناقة
تبشك بشکا من الباب الاول و بیشك بزی سیرك دیکمکە دخی دیرلر تقول بشکت الثوب اذا خطته
خیاطا طبتاعرة و بشك کذب ایتمکە دخی دیرلر یقال هو یبشك الکذب ای یخلقه یعنی یالانی
بکك دوزیدر البشاك بانك فتحی و شینك تشدیدیلە کذّاب معناسنەدر البکّة بانك فتحی و
کافك تشدیدیلە زاحمە قلمق و بکّە بطن مکّەنك دخی اسمیدر داخل بکّە معناسنە بکّە دیدیلر انده
خلایق ازدحام اوزرە اولدیغیچون بعضلر ایتدی بکّە دیدیلر جبابرەنك بوینلری انده دق اولندیغیچون
یعنی اکا بر قصد ایدنلر منهزم و منکسر اولدیغیچون التباك تانك فتحیلە بر قاچ کمسنە بری برینە زاحم
قلمق یقال تباك القوم اذا ازدحموا البكّ بانك فتحی و کافك کذلك تشدیدیلە بر کمسنەنك بوینینی
بورنمیلە اوزمق تقول بك عنقه اذا دقها الابك همزەنك و بانك فتحیلە بر موضعك اسمیدر
بَعْلَبَك باء اولك و لامك و باء ثانینك فتحیلە و کافك تشدیدیلە بر شهرك اسمیدر و بو اصلنده
ایکی دکە ترکیب اولنوب کلمە واحدە قلنمشدر و بونك اعرابی حضرموتدە ذکر اولنمشدر بابدادە
البعلی بانك فتحی و آخرنده یانك تشدیدیلە بعلبکە منسوب اولن کمسنە البکّی بانك فتحی
و آخرندە یانك تشدیدیلە کذلك بعلبکە منسوب اولن کمسنە جزأینك هر برینە نسبت جایزدرنە

بعکك ننە کم عبد شمسدە ذکر اولنمشدر البعکوکه بانك فتحی و کافك ضمی و مدیلە خلقك مجمعی اولن
بلمك یر مجتمع ناس معناسنە البلمك علی وزن جعفر شول ناقەدرکە یشلو اولوب سوتلیك اولە و بجلبك
بنك بلمقدم لغت دخی اولور بر جنس خرما معناسنە البنك بانك ضمی و نونك سکونیلە اصل معناسنە
معرب درکە لسان فارسیدە بن اصلە و کوکە دیرلر یقال هو لاد من بنك الارض و بنك بر معروف
طیبك دخی اسمیدر عربی الاصلدر ابن درید روایتی اوزرە التبنّك فتحتینلە و نونك ضمی
و تشدیدیلە بر یردە مقیم اولمق تنارە کبی همزەیلە اقامت معناسنە یقال تبنکوا فی موضع کذا اذا
بندك اقاموا به البنادك بانك فتحی و دالك کسریلە کوکلك خشتکی کە کوملکك قولتغندە دیکدکلری پارەچقلردر
ابو عبید روایتی اوزرە البوك بانك فتحی و واوك سکونیلە ایرکك مرکب دیشی مرکبه اشمق
یقال باك الحمار الاتان یبوکها بوکا اذا نزا علیها و بوك کاه اولور شیء معناسنده دخی استعمال اولنور
یقال لقیته اول بوك ای اول شیء و بوك سمرمك معناسنەده کلور یقال باکت الناقة تبوك بوکا
اذا سمنت غزوة تبوك تانك فتحی و بانك ضمی و مدیلە غزوات رسولدن بر معروف غزانك اسمیدر
و اندن اوتری اکا غزای تبوك دیدیلرکە رسول اکرم صلی الله علیه و سلم وقتاکه اصحابدن بر جماعتی
کوردیکە بر غناك یره اوق صوقوب تحریك ایدرلردی صو چقسون دیو پس انلره رسول ایتدی
ما زلتم تبوکونها بوکا اشبو کلام شریف بناء اول غزایە غزاء تبوك دیدیلرکە تبوك بوکدن تفعّل صیغەسی
اولور البائك یانك کسریلە شول ناقەدرکە تازە اولوب خوب اولە البوائك بانك فتحی و یانك کسریلە
جمعی تازە ناقەلر معناسنە و من کلامهم انه لیجاد بوائکها یعنی مهمان اچون اوه سنك یراکلرن ذبح ایدر
فصل التاء الترك تانك فتحی و رانك سکونیلە بر نسنەدن فراغت ایتمك تقول ترکت الشیء ترك
ترکا اذا خلّیته المتارکة میمك ضمی و رانك فتحیلە بر نسنەیی حالی اوزرە ترك ایدشمك یقال تارکته البیع
یعنی انوکلە مبادلە مالی ترك ایدشدم تراك تانك فتحی و کافك کسری اوزرە بناسیلە اسم فعلدر
امر معناسنەکە اترك دیمك اولور الاتّراك همزەنك کسری و تانك کسری و تشدیدیلە باب
افتعالدن ترك ایتمك یقال قال فیه فما اتّرك ای ما ترك شیئا التَّرِکة تانك فتحی و رانك کسریلە میراث
میت التریکة تانك فتحی و رانك کسری و مدیلە طایفەسندن شول عورتدرکە انی کمسنە تزوج
ایتمیە و تریکە شول دوه قوشی یومرطەسنە دیرلرکە دوه قوشی انی ترك ایتمش اولە و تریکە شول اوتلاغە
دیرلرکە قوم انی اوتلمیوب ترك ایتمش اوللر التُّرکة تانك فتحی و رانك سکونیلە دعوردن اولور

نوغلمه كه حين عمارتده باشه كيرلر التركـ تانك فتحي ورانك سكونيله جمعي توغلمه‌لو معناسنه
تكك التركة تانك ضمي ورانك سكونيله ناسدن بر طايفه‌نك اسميدر التِكّة تانك كسري وكافك
تشديديله اوچقور انار بند معناسنه التِكَك تانك كسري وكافك فتحيله جمعي اوچقورلر
معناسنه التاكّ كافك تشديديله بر لفظدر كه فاك لفظنه تبعيتله ذكر اولنور يقال فلان
احمق فاك تاكّ وفاك احمق اولوب سوابك اولمكنه‌يه ديرلر وبعضلر مستقلاً استعمال
ايدوب احمق تاكّ ديرلر التكوك ضمتينله احمق اولمق يقال ماكنت تاكّا ولقد تككت من الباب
الثاني ويقال ابيت الا ان تحمق وتتك يعني حماقتدن خالي اولمدك التك تانك فتحي
وكافك تشديديله نبيذك كيفي ايرشمك يقال تكّ النبيذ اذا ابلغ منه التكتكة على وزن
الزلزلة بر نسنه‌يي پايمال ايدوب شكسته قلمق تقول تكتكت الشيء اذا وطئته حتى شدخته و
تمك شدخ شين وخاء معجمتينله باش يارمغه ديرلر التمك تانك فتحي وميمك سكونيله دوه
اوركجي اوزايوب يوكسلك ولمق تقول تمك السنام يتمك تمكا من الباب الاول اذا طال وارتفع
حبك التامك ميمك كسريله يوكسلوب اوزاين اوركج فصل الحاء الحبك حانك كسريله
قومده اولن يول طريق في الرمل معناسنه الحبيكة حانك فتحي وبانك كسري ومديله بمعناه
الحُبُك ضمتينله حبالك جمعي الحبايك حانك فتحي وبانك كسريله حبيكه‌نك جمعي قومك اچنده
اولن يوللر معناسنه وباري تعالينك والسماء ذات الحبك ديدكي قوللرنده حبكدن مراد
يلدزلرك سير ايتدكي يوللردر طرائق نجوم معناسنه وفرا ايتدي حبك هر نسنه‌نك شكني درشول
قومده اولن شكن كبي كه آكا ملايم اولن يل طوقندقده موج موج اولور وشول طورغون صوده اولن
شكن كبي كه آكا روزكار طوقندقده متموج اولور ودمور زرهدن اولن يوللر كبي وقوريجق صاچده
اولن شكنه دخي حبك ديرلر وفي حديث الدجال ان شعره حُبُك حُبُك الحبك حانك فتحي وبانك
سكونيله بزي خوب طوقومق يقال حبك الثوب يحبكه حبكا من الباب الثاني اذا اجاد نسجه الاحتباك
همزه‌نك وبانك كسريله بر نسنه‌يي خوب ايشلمك وفي الحديث ان عايشة كانت تحتبك تحت
الدرع في الصلوة يعني درع التنه ازار بغليوب صلوتده ستري خوب ايدردي واحتباك
احتبايه دخي ديرلر جوملوب اوتورمق معناسنه المحبوك ميمك فتحي وبانك ضمي ومديله
اعضاسي محكم اولن دكرك آت اولسون كرك غيري اولسون المحبكة فتحتينله يـ

ـنه ديدكلري طعامك دانه‌سي حبة السويق معناسنه پس حبكه عبكه كبي اولور وزناً ومعنیً
حتك الحتك حانك فتحي وتانك سكونيله يوريمك بر وجهله كه ادملري قريب ايدوب سرعت ايليه
الحتكان فتحتينله بمعناه يقال حتك الرجل يحتك حتكا وحتكانا اذا مشى وقارب الخطو واسرع
وحتك توجه معناسنه‌ده كلور يقال لا ادري على اي وجه حتكوا وربما قالوا عتكوا اي توجهوا
الحوتكى حانك وتانك فتحي وواوك سكونيله وآخرنده يانك تشديديله شول كمسنه‌در
حبرك كه قصير القامه اولوب ارقاوه الحواتك حانك فتحي وتانك كسريله دوه قوشي ياوريلري الحَبَرْكى
فتحتينله ورانك سكوني والفك قصريله كه ديركلري‌نه كه اكثر يا ميوا ناتده اولور قراد معناسنه
الحبركاة وزنا وزبور اوفه موثني ابو عمرو الجرمي ايتدي بعضلر حبركي‌ده اولن الفي تانيث
ايچون قيلوب لا ينصرف قيلر وكاه اولور بيلنده بو قورسي او زون اولوب اياقلري قصه اولن
رجله جبركي ديرلر كنايه تشبيها الحبيرك حانك ضمي وبانك فتحي ورانك كسريله حبركانك تصغيريدر
زيرا الف مقصوره تصغيرده حذف اولنور خامسه اولدوقده كرك الف تانيث اولسون كرك الحاق
پس قرقرانك تصغيرنده قُرَيْقِر ديرسن وقرقري بر موضعك اسميدر وجحجبيانك تصغيرنده
جحيجب ديرسن وجحجبي انصاردن بر قومك اسميدر وحولايانك تصغيرنده حُوَيْلِي ديرسن
حرك وحولايا بر قريه‌نك اسميدر بونلرده الفي هين ممدوده اولدقده ثابت اولور الحرك
فتحتينله قلدرمق كه سكونك ضديدر التحريك على وزن التعظيم قلدرمق التحرك فتحتينله
ورانك ضمي وتشديديله حركت ايتمك يقال حركته فتحرك الحراك حانك فتحيله حركت معناسنه
المحراك ميمك كسري وحانك سكونيله آتش تحريك ايدجك آلت عوات معناسنه تا بمثلثة ايله الحرك
حانك فتحي وراانك كسريله ذكي اولوب سبك روح اولن كمسنه يقال غلام حرك اي خفيف ذكي
الحارك رانك كسريله اتك اومزنده كورك آلتي وحارك كذلك بيوده دبنه ديرلر اصل عنق
معناسنه الحرك حانك فتحي وراانك سكونيله اتك كوركنه اورمق تقول حركته احركه حركا من الباب
الاول اذا اصبت حاركه الحركة حانك وكافك فتحي وراانك سكوني ايله اوبلق بلشنده اولن سيوري
كمك بعضلر ايتدي حركه اوبلق كمكينك يردن جانبه اولن طرفيدر حالت قعودده خرقفه كبي دره
وندنا ومعنی الحراكك حانك فتحي وكافك كسريله جمعي ذكر اولنن كمكلر معناسنه الحراكيك حانك فتحي
حزك وكافك كسري وتيله كذلك جمعي الاحتزاك همزه‌نك وتانك كسريله بر بز ايله بيلي بغلمق احتزام بالثوب

معناسنه وقرا ایتدی الحزک حانك فتحی و رانك سکونیله بغلمق حرق معناسنه لغت در تقول
حسك حزکته بالحبل احزکه اذا شددته الحسک فتحتینله دمور دیکنی که نباتات قسمندن در الحسکه
کذلك فتحتینله واحدی ذکر اولنن دکنلردن بری معناسنه وحسك شول نسنه در که دموردن
دموردیکنی اسلوبنده ایشلیوب عدونك یولنه صاچارلر وصاحب ترجمه مختارك الذحب دن
دیدکی مخالفدر الحسیکه حانك فتحی وسینك کسری ومدیله کین وعداوت وحسیکه کرتی دیکلری
جانوردخی دیرلر قنفذ معناسنه الحساکه حانك ضمی ایله بعناه الحسک فتحتینله عداوت
حشك ایدوب کین بغلمق یقال حسك علیه حسکا من الباب الرابع الحشك حانك فتحی وشینك
سکونیله مه سود له طولمق الحشوك ضمتینله بعناه تقول حشکت الدرة تحشك حشکا وحشوکا
من الباب الثانی اذا امتلات وبو مقامده صاحب قاموس حشك وسطك حرکته اشارت
ایتمشدر وغیرها اغاجنك یمشی جوق اولمغه دخی دیرلر یقال حشکت النخلة اذا کثر حملها وحشك
ناقه یی سود ی جوغلسون دیو ترك ایدوب صاغمغه دخی دیرلر تقول حشکت الناقة اذا ترکتها
ولم تحلبها حتی تجتمع فی ضرعها ده قوم بر یره جمع اولمغه دخی دیرلر یقال حشك القوم اذا اجتمعوا و یا ضعیف
اولوب مختلف اسمکه دخی دیرلر وحشك اسمان زیاده یغمور یغدر مغه دخی دیرلر یقال حشکت السماء تحشك
حشکا الحواشك حانك فتحی وشینك کسریله مختلف اسن یللر الحشوك حانك فتحی وشینك ضمی ومدیله
شول ناقه در که مه سنده سودی تیزجمع اوله حشود کبی لفظا ومعنی الحاشك شینك کسریله شول
خرما اغاجیدر که یمشی جوق اوله یعقوب روایتی اوزره المشاك حانك کسریله شول انجه دکه
اوغلاغك اغزینه بغلرلر انه سن امه سن دیو وبو معناده شماك دخی استعمال اولنمشدر تقدیم شینله
ابوسعید انکار ایتدی المشکة حانك فتحی وشینك سکونیله صفت وتعبیه کبی در وزنا ومعنی
حاء مهمله وفا ایله وغبیه غین معجمه ایله وبا موحده دن صکره یا مثناة تحتیه برجنس یغموردر دیرلر که نوع شدید در
حکك اوله المشاك حانك فتحی وشینك تشدیدیله بونهرك اسمیدر الحك حانك فتحی وکافك
تشدیدیله قازیمق تقول حککت الشیء احکه حکا من الباب الاول وحك قلبده خلجان ایتمکه ده دیرلر
یقال ما حك فی صدری منه شیء ای ما تخالج وحك قلب برنسنه دن منقبض اولمغه دخی دیرلر یقال
حك فی صدری کذا اذا لم ینشرح له صدرك الاحتکاك همزه نك وتانك کسریله برنسنه ایله قاشنمق
یقال احتك بالشیء اذا حك نفسه علیه التحکك فتحتینله وکافك ضمی وتشدیدیله برکمسنه نك شر

شرنه دوشمك یقال فلان تتحکك بی ای یتمرس ویتعرض لشری المحاکه میمك ضمی وکافك
فتحی وتشدیدیله بری برندن بیزار اولوب آیرشمق الحکة حانك کسریله اویوز جرب
معناسنه الحاکه کافك تشدیدیله دیش سن معناسنه الحکك فتحتینله شول طاشلردر
که آق اولوب ملایم اوله کچ نکه معناسنه وکا فلراده غام اولنندی فعل ایله فعل فرق اولسون دیو
الحکیك حانك فتحی وکافك کسری ومدیله شول ات طرنغنه دیرلر که یونلمش وشول قار فی قش
بوغنمه دیرلرکه برداخی اولنمش اوله الحکاکه حانك ضمی ایله سول غده وات درکه برنسنه یوداخت
اولنورکن دوکله الجذل المحکك جیمك کسری وحیلك ضمی وکافك فتحی وتشدیدیله شول مرکب در
که دوه اغلرنده دیکرلر کیجیك اولن دوه اکا سورنسون دیو وحباب بن المنذرك قولی سقیفة
بنی ساعده کونندرکه انا جذیلها المحکك وعذیقها المرجب یعنی بو معنایه در وسقیفه
بنی ساعده شاورده جمعیتی اچون بنا اولنمش باره درو عذق مرجب کسر عین مهمله وفتح جیم ایله
شولغرما صلقمنه دیرلرکه طالی قائم دوسون دیو طیاق اورلمش اوله والتصغیر لتعظیم یعنی جذیل و
عذیق بو کلامده یا هضم نفس اچون اوله یا خود تعظیم اچون اوله ودخی بو نردنده مقصود قائلك کندی
رای تدبیری ایله سایرلرك شفای صدری اولدوغی اشعاردر الحلوکة ضمتینله زیاده سیاه
حلك اولمق یقال حلك الشیء یحلك حلوکة اذا اشتد سواده الاحلیلاك همزه نك کسری ولام اولك
کسری ومدیله بمعناها یقال احلولك الشیء اذا اشتد سواده کذلك الحلك فتحتینله قرالق
سواد معناسنه یقال اسود مثل حلك الغراب ای سواده واکثر مثل حنك الغراب در یعنی
غرابك منقارینه دیلورس الحالك لامك کسریله زیاده سیاه اولن نسنه ده استعمال اولنور
یقال اسود حالك واسود حانك بمعنی الحلکوك فتحتینله وکانك ضمی ومدیله زیاده سیاه اولن
نسنه شدید السواد معناسنه الحلکة حانك ضمی ولامك فتحیله همزه وزنی اوزره کرتنکله در
بر نوع وبعضلر ایتدی حلکه برجانوردر که قومه طلر مائی اولنلر صوبه طالدغی کبی وبو مقامده
صاحب صحاح حلکه بی نوعی ازبوشش ایله تعبیر ایدوب خطا ایتمشدر کویاکه عبارت
جوهری ضرب من العظا دیدکنده عین مهمله وظاء معجمه ایله اولن کلمه یی علی العکس توهم
ایدوب عین معجمه وظاء مهمله ایله تصور ایتمشدر الحلکاء حانك فتحی ولامك سکونی و
الفك مدیله عنقاء وزنی اوزره کذلك کرتنکله دن بر نوع در الحمکة فتحتینله کهله

معناسنه الحَمَك كذلك فتحتينله جمعی وبعضلر ايتدی حمك فرده قرنجه يه ديرلر ... حمك

وهر نسنه نك خرده سنه ديرلر حنك الحَنَك حانك فتحی ونونك سكونيله اتك اغزنه ايب تقمق حنك

تقول حنكت الفرس احنكه حنكا من الباب الاول واحنكه من الباب الثانی اذا جعلت فی فيه الرسن

وحنك بو نسنه يی فهم ايتمكه دخی ديرلر تقول حنكت الشیء اذا فهمته واحكمته وحنك خرما يی ياخود

غيری نسنه يی چيکنيوب اوغلنجغك طماغنه سورمكه دخی ديرلر تقول حنكت الصبی اذا مضغت تمرا او غيره

ثم دلكته بحنكه المَحنوك ميمك فتحی ونونك ضمی ومثلثه ... ذكر اولنن صبی الاحتناك همزه نك وتانك كسريله

بمعناه تقول احتنكت الفرس ايضا واحتناك چكركه بويوزنه اولن نباتی اكل ايتمكه دخی ديرلر يقال

احتنك الجراد الارض اذا اكل ما عليها واتی علی نبتها واحتناك هر نسنه نك اونره غالب اولمه دخی ديرلر

قال الله تعالی حاكيا عن ابليس لاحتنكن ذريته قال الفراء يريد لاستولين عليهم واحتناك بر كسنه

قوی ومحكم اولمه دخی ديرلر يقال احتنك الرجل اذا استحكم الحُنكة حانك ضمی ونونك سكونيله المحكم

محكملك معناسنه وحنكه كذلك شول قيف ديرلر كه دوه يالا نتك قاشنده اولن چو يلری محكم قلنجی

صورلر الحِناك حانك كسری ونونك تخفيفيله جمعی بريم ايله برام كبی وبره جومكه ديرلر وبعا ابو عبيد

روايت ايدر الحَنَك فتحتينله قوشك بورنی منقار معناسنه يقال اسود مثل حنك الغراب وحنك

ان انددن وغيريدن الك التنه دخی ديرلر ما تحت ذقن معناسنه الحانِك نونك كسريله زياده

سياه معناسنده استعمال ولنور يقال اسود حانك مثل حالك التحنيك علی وزن التكريم بر كسنه يی

امور تجربه قلمق الاحناك همزه نك كسريله بمعناه يقال حنكته السن واحنكته اذا احكمته التجارب والامور

وبو نسنه يی چيكنيوب طفلك طماغنه سورمك در تقول حنكت الصبی المُحَنَّك ميمك ضمی ونونك فتحی

وتشديديله ذكر اولنن طفل ومحنك شول كمسنه يه ديرلر كه امور تجربه قلمش اوله المحتنك ميمك ضمی

التحنُّك فتحتينله ونونك ضمی وتشديديله دولبندی چكه التندن آلمق تلحی

وتونك فتحيله بمعناه

معناسنه الأحنَك همزه نك ونونك فتحيله شول دوه در كه زياده اكول اوله ومنه قولهم هذا البعير

احنك الابل مشتق من الحنك وهو شاذ لان الخلقة لا يقال فيها ما افعله يعنی فعل تعجبله افعل

تفصيل وادی واحددن دگل الحَوك حانك فتحی وواوك سكونيله بر نسنه يی طوقومق نسج معناسنه حوك

وحوك باد روه ديكلری اوته دخی ديرلر كه طبيبلر قتنده معروف در الحِياكة حانك كسريله بمعنا

يقال حاك الثوب يحوكه حوكا وحياكه الحائك يانك كسريله بز طوقيجی كسنه جلاه معناسنه الحاكة

الحاكة علی وزن الحالة حائكك جمعی بائعك باعه كبی الحَوَكة فتحتينله كذلك جمعی واوی

الفه قلب ايتمديلر تا كه خونه ده دخی قلب ايتمديلر واوك الفدن نوع تباعدی اولدوغيچون

اصله رد اولنات برلرده قلب اولنمدغنه بناء اما يا بونك حلا فنجه كه يانك الفه قربی اولدغيچون

قلبا قتضا ايدر اما غيب وصيد كلمه لرنده قلب اولنمدغنك وجهی محلنده ذكر اولنمشدر

الحَوائِك حانك فتحی ويانك كسريله جمع مؤنث الحَيَكان فتحتينله قصير القامه اولنك يوروسی حيك

يقال حاك يحيك حيكانا اذا حرك منكبيه وفرج بين رجليه يعنی اوموزلرن تحريك ايدوب ايقلرن

اچارق يوريمه الحَيْكان حانك فتحی ويانك سكونيله شول كلرد كه قرموده اولوب ايقلرن

اچرق يوريه الحَيك حانك فتحی ويانك سكونيله تاثير ايدوب كسمك الاحاكة همزه نك كسريله

بمعناه يقال حاك فيه السيف واحاك ويقال ضربه فما احاك فيه السيف اذا لم يعمل وحيك قلبده

كلام تاثير ايتمكه دخی ديرلر يقال ما يحيك فيه الملام اذا لم يؤثر فيه فصل الدال الاِدراك

همزه نك كسريله ايرشمك لحوق معناسنه يقال مشيت حتی ادركته وعشت حتی ادركت زمانه وادراك

بر نسنه يی كورمكه دخی ديرلر تقول ادركته ببصری اذا رايته وادراك ميوه ايرشمكه دخی ديرلر

يقال ادرك الثمر اذا بلغ وهر نسنه نهايت بولمغه دخی ديرلر يقولون ادرك الدقيق يعنی فنی الاستدراك

همزه نك وتانك كسريله ضايع اولن نسنه يی يرينه كتورمك التَدارُك تانك فتحی ورانك ضمی ايله

بمعناه تقول استدركت ما فات وتداركته بمعنی وتدارك قومك اخری اقلنه ايرشمكه دخی ديرلر

يقال تدارك القوم اذا تلاحقوا ای لحق آخرهم اولهم ومطلقا لحوق معناسنه ده كلور يقال تدارك

الثريان اذا ادرك ثری المطر ثری الارض يعنی يغمورك نمی يرك نمنه واصل اولدی يغمور قمر زمينه

تاثير ايتمك الادّراك همزه نك كسری ودالك كسری وتشديديله كذلك بری برينه ايرشمك معناسنه

قال الله تعالی حتی اذا اداركوا فيها جميعا وبونك اصلی تدارك كوا ايدی تا دالده ادغام اولنوب

اوللنه ابتدا ايچون همزه كتورلدی دَراكِ دالك فتحی وكافك كسری اوزره بناسی ايله فعل امر

اسمی در ادرك معناسنه كاف مكسور اولدی زيرا معنی ساكن اولماغدی اما بحون الدَريكة

دالك فتحی ورانك كسری ومثنيه طريدن معناسنده رو طريده سودلين صيدی وسرقی اولنن

دوه يه ديرلر الدَرَك فتحتينله شول ايپ پاره سيدر كه قيو ايپنك قوغه دن جانبنه اولن اوجنه

بغلارلر قيو ايپی اصلنوب چورمسون ديو ودرك ضما ده دخی ديرلر تبعه معناسنه تحرك و

تکین جایزدر یقال ما الحقك من درك فعلی خلاصه ودرك جهنمك اخر طبقه سنه دیرلر الدرك
دالك فتحی ورانك سکونیله جهنمك اسفل طبقه سی فتحتینله دخی لغتدر علی ما مرّ ودرك ضمانه
دخی دیرلر فتحتینله دخی لغتدر علی ما مضی الدراك دالك کسریله بری بری اردنجه متوالیا
رك جاغرمق یقال دارك الرجل صوته اذا تابعه ودراك بن کلیبك دخی اسمیدر ودعاء علیه ده لاباراك
الله ولا تارك ولا دارك دیرلر مجموعی بر معنایه در مُدرِکه میمك ضمی ورانك کسریله
عمرو بن الیاس بن مضرك لقبیدر ولقب مزبوری عمروك باباسی وضع ایتمشدر دوه یه
ایوتدکیچون الدرّاك دالك فتحی ورانك تشدیدیله کثیر الادراك اولان کمسنه وکاه اولور فعّال
جادر اضل یفعال دن دخی کلور نتیجه بلرك حساس دراك دیدکلری یالنغتدر باقوده حساس ازدوا
دربك الدرمك علی وزن جعفر اق بغدای اونی دقیق الحوّاری معناسنه راء مهمله نك ضمی وواوك
درنك تشدیدی والفك قصریله الدرنوك دالك وانونك ضمی ورانك سکونیله بساطه دن بر نوعدرکه
دعك اطرافنده صچاقلری واردر کاه اولور وه ذرییسی اکا تشبیه اولنور الدعك دالك فتحی وعینك
سکونیله اوغمق دلك کبی در ورنا ومعنی تقول دعکت الادیم والخصم اذا لیّنته الدّاعك مالك فتحی
وعینك ضمی ایله ایکی کمسنه بری بریله ومعناده ایشمك جریره الدعِك دالك فتحی وعینك کسریله
لج ومعناده صاجی اولان کمسنه الدعكة دالك فتحی وعینك سکونیله دوه سوربیندن بربلوکدر
دکك ومعناسنده لغتدر الدَّك دالك فتحی وکافك تشدیدیله دوکمك دوق معناسنه تقول
دککت الشیء ادکه دکّا من الباب الاوّل اذا ضربته وکسرته حتی سوّیته بالارض ومنه قوله تعالی فدُکتا
دکّة واحدة واصلی ایتدی دکّ برك کندی دن عبارتدن قال الله تعالی جعله دکّاً
احتمالدرکه دکا مصدر اوله زیرا وقناکه الدکوك فتحتینله جمعیدر جمله دیر یه کوبکه دکّه
دیمن اولوروقتاکه عقبنجه دکاء دینلدیسه دکّه دکا مثابه سنده اولور یاخود دکادن مراد
ذا دك دیمك در مضاف محذوفدر وبعضلر مدّله قرائت ایدوب جعله دکاء دیدی جعله ارضا
دکاء تقدیرده زیرا جبل مذکردر دکاء اکا صفت اولیمازارض تقدیرینده لابددر ودکّ نیوی
طبراغله اورتمك دخی دیرلر یقال دککت الرکیة اذا دفنته بالتراب المَدکوك میمك فتحی وکافك ضمی ومدیله
التدکّك شول کمسنه درکه انی حمی شکست ایتمش اوله یقال دك الرجل علی البناء للمجهول فهو مدکوك
الدکاوات علی وزن التزلزل طاغلر یرکه دیه لر اولمق یقال تدکدکت الجبال اذا صارت دکّاوات

الدکاوات دالك فتحی وکافك تشدیدیله شول خرده دپه لر درکه یالچقدن اوله واورتکی اولمین
دوه لره دخی دیرلر الدکاء دالك فتحی وکافك تشدیدی والفك مدیله واحدی کبوتك دپه
معناسنه و شول ناقه معناسنه که اورکجی اولمیه الدُّك دالك ضمی ایله جمعیدر دکاوات جمعی
اولدیغی کبی حمر امنك حُمر ایله حمراوات جمعی اولدیغی کبی ودك ایلچق طاغه دخی دیرلر ودك یر یاقن
اولوب ارقه سی یصی اولن اتلره دخی دیرلر الدِکّة دالك کسری وکافك فتحیله جمعی جُحر کبی
الادك فتحتینله واحدی ذکر اولنن صفت اوزره اولن ات معناسنه المِدك میمك کسری
ودالك فتحی ایله قوی اولوب یره بره برك بصن کمسنه تقول رجل مدكّ اذا کان قویا شدید الوطء
للارض المَدکّة میمك ودالك فتحیله شول جابه درکه ایشه قوی اوله الدکداك دالك فتحی وکافك
سکونیله شول قوم درکه یره متصل اولوب رفعله مرتفع اولمیه وفی الحدیث انه مال جریر بن عبد الله
دکك عن منزله فقال سهل وکذاك وسلم وأراك الدکادِك دال اوّلك فتحی وثانینك کسری ایله جمعی الدکادید
دال اوّلك کذلك فتحی وثانینك کسری ومدیله کذلك جمعی الدَّکّة دالك فتحی ایله دکان که انمه اوتورور
الدُّکّان دالك ضمی ایله بعناها الدَّلك دالك فتحی ولامك سکونیله اوغمق مالیدن معناسنه تقول
دلك دلکت الشیء بیدی ادلکه دلکا من الباب الاوّل الدُّلوك ضمتینله کون زواله وارمق یقال دلکت الشمس
دلوکا اذا زال وقال تعالی اقم الصلوة لدلوك الشمس الی غسق اللیل وبعضلر ایتدی دلوك شمس
غروب شمس معناسنه در المُداکه میمك ضمی ولامك فتحیله برکسنه نك حقنی اکلنده دوب ویرمك
یقال دالك الرجل غریمه ای ماطله وجنده دن سؤال ولنوب أیدالك الرجل امراته دینیلی ایتدی نعم اذا کان
ملتجا یعنی بالمهر والفاج افلاس دیرلر الدَّلوك دالك فتحی ولامك ضمی ومدیله شول اشنه درکه بدنه سوره
کرك طیب اولسون کرك غیری نسنه اولسون الدلیك دالك فتحی ولامك کسری ومدیله شول
طبراقدرکه انی یل صاورور ودلیك شول طعامه دیرلرکه تیما غلم خرمادن ایدرلر ترید کبی جوهری
ابدر بر ظن ایدرم که اول لسان فارسیده چنکال خواست دیدکلری طعامدرکه اکا اوماج
یغمورد دیرلر التدلّك فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله برکسنه کندی جسدن اوغمق یقال
تدلّك الرجل اذا دلك جسده عند الاغتسال المدلوك میمك فتحی ولامك ضمی ومدیله الما جنجی یوکنك
اولماین آت یقال فرس مدلوك الحجبة اذا لم یکن لحجبته اشراف وحجبه اتك بوکرنه قریب یره اولن
سیور ی کمك درکه اکا الماجق دیرلر الدلمك علی وزن جعفر شول ناقه درکه فرسوده اوله وسولبك

دمك اوله الدَّمُوك الك فتحی و میمك ضمّی و مدّیله شول بكره‌در كه دوَرنده سرعت اوزره اوله وهر حركتی سریع اولنه دموك دیرلر یقال رحی دموك ای سریعة الطحن ودموك بر آتك اسمیدر الدَّمْك دالك فتحی و میمك سكونیله طوتسن سكرتمه‌سنك آسرعی كه نهایتِ مقدوری اوله الدُّمُوك ضمتینله بر نسنه دون و صیرنجق اوله یقال دمك الشیء یدمك دموكا من الباب الاول اذا صار املس الدامِكة میمك كسریله آفت و داهیه معناسنه یقال اصابتهم دامكة من دوامك الدهر ای داهیة المِدْمَك میم اوّلك كسری و ثانینك فتحیله شول انجه‌در كه اتمكجیلر انوكله اتمك خمیرن آچر المِدْماك میم اوّلك كسری و ثانینك فتحی و مدّیله بنانك بر قوری (یعنی طاش سیره‌سی بر صره‌سی) الدُّمَلْمَك فتحتینله و میم ثانینك دخی فتحیله شدید معناسنه‌در یقال رحی دُمَلْمَك ای شدیدة الطحن الدُّمالِك میمك ضمّی و دالك و لامك فتحیله صیرنجق و مدوّر اولن تره یقال نصل دُمالِك اذا كان املس مدوّرا الدَّمْلَكة علی وزن الدحرجة مدوّر و دوز قلمق التَّدَمْلُك علی وزن التدحرج مدوّر و دوزنا اولمق تقول دملكت الشیء فتدملك المُدَمْلَك میمك ضمّی و لامك فتحیله متدیّا اولن نسنه یقال حافر مدملك فهو مثل مُدَمْلَق ومُدَمْلَج وزنا و معنیً الدُّمْلُوك دالك و لامك ضمّی و میمك مابینده سكونیله دكرمی طاش جوهرتی رعنا

الدَّوْك دالك فتحی و واوك سكونیله بر نسنه یی دوكوب یوشنمق سحق معناسنه المَداك میمك فتحیله بمعناه یقال داك الطیب یدوكه دوكا و مداكا اذا سحقه ومداك كذلك شول طاشه دیرلر كه اوزرنده طیب دوكرلر و دوك خلق بری برینه قارشوب سیران و دوران ایتمكه دخی دیرلر یقال بات القوم یدوكون دوكا اذا باتوا فی اختلاط و دوران المِدْوَك میمك كسری و واوك فتحیله شول طاشدر كه انوكله طیب دوكرلر الدَّوْكه دالك فتحی و واوك سكونیله خصومت و شرّ معناسنه الدُّوكه دالك ضمّی و مدّیله بمعناها یقال وقعوا فی دَوْكة و دُوكة ای خصومة وشرّ التَّداوُك تانك فتحی و واوك ضمّی المبیع تكسه حربده بری برینه مضایقه ویبو مك یقال تداوك القوم اذا تضایقوا فی حرب او شرّ

دهك الدَّهْك دالك فتحی و هانك سكونیله بر نسنه یی قادوب اوكتمك ابن الاعرابی روایتی اوزره یقال دهك الشیء یدهكه دهكا من الباب الثالث اذا طحنه وكسره الدَّهُوك دالك فتحی و هانك ضمّی و مدّیله اوكیدیجی آلت الدُّهُك ضمتینله جمعی اوكیدیجك آلتلر معناسنه

دیك الدِّیك دالك كسری و یانك سكونیله خروس كه معروف در الدِّیَكة دالك كسری و یانك فتحیله جمعی خروسلر معناسنه الدُّیُوك ضمتینله كذلك جمعی والله اعلم

فصل الراء

ربك الرَّبْك رانك فتحی و بانك سكونیله بر نسنه یی قارشدرمق تقول ربكت الشیء اربكه ربكا اذا خلطته و ربك تربیه‌دی اصلاح ایتمكه دخی دیرلر الارْتباك همزه‌نك و تانك كسریله قارشمق تقول ربكته فارتبك اذا خلطته وارتباك بر ایشه طولشوب خلاص بولمامغه ده دیرلر تقول ارتبك الرجل فی الامر اذا انشب فیه ولم یكد یتخلص منه الرَّبِیكة رانك فتحی و بانك كسری و مدّیله شول طعامدر كه یاغله و كشكه خلط اولنوب حَیْسدن رقیق قلنور و حیس دخی خرمایله و یاغله و كشكله اولور لكن زیاده خلط و تركیب اولنماز و دُبَیْرِیّة نام كمسنه ایتدی ربیكه اونله كشكدن اولور اوزرینه ربله خلطا اولنمش یاغ دوكلمكله و فی المثل غَرْثانُ فاربكوا له و بو مثلك اصلی بودر كه بر اعرابی بیاباندن اهلی قاتنه كلدكده كه آكا بر ولدی دنیایه كلمكله بشارت خبری ویره كلن نه ایتدی ما اصنع به آكله ام اشربه یعنی ولد سافری الكلیمی یاخود شربله می رعایت ایدیم دیدكده زوجه‌سی ایتدی غَرْثانُ فاربكوا له یعنی آج اجق انی ربیكه ایله طویرك دیدی وقتا كه اعرابینك قارنی طویدی كیف الطلا و امه دیدی یعنی صبیه ایله انسنك حالی نه‌در دیدی

رتك الرَّتَكان فتحتینله دوه یوریكلری ادمن بری برینه قریب آدیوب تكان دوه‌دن غیریه استعمال اولنماز الرَّتْك رانك فتحی و تانك سكونیله بمعناه یقال رتك یرتك رتكا و رتكانا الارْتاك همزه‌نك كسریله دوه‌یه ذكر اولنان یوروش ایتدرمك یقال ارتكه صاحبه

ركك الرَّكّ رانك فتحی و كافك تشدیدیله محبوسك الن بوینه دموراملك تقول ركّت الغُلّ فی عنقه اركّه ركّا من الباب الاول اذا غللت یده الی عنقه و رك بر كسنه‌نك كناهی بوینه یوكلتمكه دخی دیرلر تقول ركّت الذنب فی عنقه اذا الزمته ایاه و رك بر نسنه‌نك بر مقداردن بر مقداری اوزره بر قمه دخی دیرلر تقول ركّت الشیء بعضه علی بعض اذا طرحته و رك بر نسنه ضعیف اولمه ده دیرلر یقال ركّ الشیء اذا رقّ وضعف ومنه قولهم اقطعه من حیث ركّ ای من حیث ضعف والعامة تقول من حیث رقّ الرِّكّ رانك كسریله ضعیف اولان یغمور الرِّكاك رانك كسریله جمعی ضعیف یغمورلر معناسنه الارْكاك همزه‌نك كسریله ضعیف یغمور یغدرمق یقال اركّت السماء اذا جاءت بالركّ وارُكّت الارض علی البناء للمجهول الرَّكیك رانك فتحی و كافك كسری و مدّیله ضعیف معناسنه یقال ثوب ركیك النسج الاستركاك همزه‌نك و تانك كسریله بر نسنه‌یی ضعیف عد ایتمك یقال استركّه اذا استضعفه الرَّكّا رانك فتحی و كافك تخفیفیله شول كسنه‌در كه اهلی اوزرینه غیرت چكمیه و فی الحدیث انه لعن الركّاء یعنی بی حمیت اولنلره لعن ایتدی رَكَك فتحتینله بر صونك اسمیدر اصمعی ایتدی بعضا شعارده ركك

واقع اولمشدر ضرورت ایچوندر اصلی رنك دیو اركك واقع اولدغی اشعاردن بعضی
ذكر ایلدكی بو اعرابیه دنلدی بو سوال ایتدكمده ایتدی بواره قریب بر صواردن كاررنك دیرلر دیدی المرتك
میمك ضمی وراءنك سكونی وتاءنك فتحیله شول كسنه در كه زیاده مست اولدغندن كلامی تمیز اولنمیه
نیم اولنمیه الركراكه راءنك فتحی وكافك سكونیله شول عورتدر كه صغریسی واویلوقلری عظیم
اوله الركى راءنك ضمی وكافك تشدیدی والفك قصریله فعلی وزننده اوزره شول یاغدر
تیزاریه وفی شجعة الركى بو مثل شول كسنه حقنده ضرب اولنور كه رفیقنك همته بولنمدوه بالكل
اولمیه المكوك میمك فتحی وكافك ضمی ومدیله شول قریه دیرلر كه معالجه اولنوب اصلاح اولنه الرموك رمك
ضمتینله بر مقامده مقیم اولمق تقول رمك بالمكان یرمك رموكا من الباب الاول اذا اقام به الارماك
همزه نك كسریله مقیم قلمق تقول ارمكته انا الرمكة فتحتینله باركیر قصراغی موءنثی یونددی معناسنه الرماك
فتحتینله كذلك جمعی الارماك همزه نك فتحیله كذلك جمعی قراروایتی اوزره ثمار ایله اثمار كبی الرامك
میمك كسریله والرامك میمك فتحیله بوناز شول سیاه نسنه یه الملاق اولنور كه مسكه قترلر كما قال المسك
قد یستصحب الرامكا الرمكة راءنك ضمی ومیمك سكونیله دوه رنكلرندن بر رنكدر ابو عبید
ایتدی الارمك همزه نك ومیمك فتحیله شول دوه در كه انوك طوریلغی غالب اولوب سیاهه مایل
اوله یقال جمل ارمك الرمكاء راءنك فتحی ومیمك سكونی والفك مدیله موءنثی یقال ناقة رمكاء الارمكان
همزه نك ویاءنك كسریله دوه ذكر اولنان لون اوزره اولمق یقال ارمك البعیر ارمكاكا الیرموك یاءنك فتحی
وراءنك سكونی ومیمك ضمی ومدیله ناحیه شامده بر موضعك اسمیدر یوم الیرموك دیدكلری ذكر
اولنان موضعده نقل ایدر الترهوك فتحتینله وواوك ضمی ایله یوررکن موج اورر كبی یورمكدر یقال رهك
مر فلان یترهوك كانه یموج فی مشیته فصل الزای الزحك زاءنك فتحی وحاء مهمله نك زحك
سكونیله دوه یورمق یقال زحك بعیره اذا اعیى الازحاك همزه نك كسریله بركسنه نك طواری یورلمق
یقال ازحك الرجل اذا اعیت دابته مثل ازحف الازعكى همزه نك وعین مهمله نك فتحی وكافك تشدیدیله زعك
قصیر اولوب بد طبع اولن كسنه الزعكوك زاءنك وكافك ضمی وعین مهمله نك مابیننده سكونیله بمعناه و
زعكوكه دوه نك سمز اولنه دخی دیرلر الزعاكیك زاءنك فتحی وكافك كسری ومدیله جمعی سمز دوه لر معناسنه
الزعاكك زاءنك وكافك كسریله كذلك جمعی الزكیك زاءنك فتحی وكافك كسری ومدیله قارشو یوریمك زكك
مشی مقرمط معناسنه الزكك زاءنك فتحی وكافك تشدیدیله والزكوك ضمتینله صالنی صالنی یوریمك

یورن یلكه ریتیاه ل زنك الدراجة كما یقال زافت الحمامة ودراجه دالك ضمی وراءنك تشدیدیله تورج
دیدكلری قوشدر وزنك ارقه كسنه یه دخی دیرلر الزكازك زاءنك ضمی وكافك تخفیفی وراء ثانیه نك
كسریله مذموم اولوب قلیل العرض اولن كسنه الزمكى زاءنك ومیمك كسری وكافك تشدیدی و زمك
الفك قصریله قوشك قویروغی بتدكی بن زمجی كبی در وزناً ومعنىً الزونك فتحتینله ونونك فتحی
وتشدیدیله قصیر القامة اولوب مذموم اولن كسنه الزونزك فتحتینله وزاء ثانیه نك دخی
فتحیله ذكر اولنن معناده كاه اولور استعمال اولنور فصل السین السبك سینك فتحی سبك
وباءنك سكونیله كومشی یاغیری نسنه یی ارتمك تقول سبكت الفضة وغیرها اسبكها سبكا من الباب
الاول اذا اذبتها السبیكة سینك فتحی وباءنك كسریله اریمش كومش السبائك سینك فتحی وباءنك كسری
جمعی اریمش كومشلر معناسنه السنبك سینك وباءنك ضمی ومابیننده نونك سكونیله بتون طرنقلی
طوارك طرنغنك كنارینك مقدمیدر السنابك سینك فتحی وباءنك كسریله جمعی طرنق كنارلری معناسنه
وفی الحدیث یخرجكم الروم منها كفرا كفرا الى سنبك من الارض ضیق ناحیه شامده راجعدر وكفر كافك
فتحیله قریه معناسنه در ومقصود اخراج اولنن محلك غلظتندر وقلت خیرندر سنبكه تشبیه در
الاسحنكاك همزه نك وحاءنك كسریله كیجه قراكو اولمق یقال اسحنكك اللیل اذا اظلم المسحنكك میمك ضمی وحاءنك سحك
فتحی وكافك كسریله زیاده قوی اولن نسنه یقال شعر مسحنكك اى شدید السواد السدك فتحتینله لزوم معناسنه سدك
یقال سدك به اذا لزمه السفك سینك فتحی وفاءنك سكونیله دوكمك تقول سفكت الدم والدمع اذا هرقته سفك
السفاك سینك فتحی وفاءنك تشدیدیله كلامه قادر اولن كسنه سفاح معناسنه السك سینك فتحی و سكك
كافك تشدیدیله مخ سمار معناسنه السكاك سینك كسریله جمعی سمارلر معناسنه وسك ملقه لری
طار اولن نسنه یه دخی دیرلر وسك قپو اشكینه یعنی صوده تخلفه دخی دیرلر تضبیب الباب معناسنه وسك
قولاغی بندن كسمكه دخی دیرلر یقال سكه یسكه اذا اصطلم اذنیه وسك لینت اوزره اولمغه دخی دیرلر
یقال هو یسك سكا اذا رق ما یجیء من الغائط السكى سینك فتحی وكافك تشدیدیله كذلك میخ معناسنه
سك كبی شیئ كندی نفسنه نسبت اولوب قوله دقوی كبی كه دقوق الهمله نك فتحیله بریة معناسنه دروی
دخی یای شده ایله كذلك ذكر اولنن معنایه در السكاك سینك وكافك فتحیله قولاغی كوجك اولمق
السكاء سینك فتحی والفك مدیله قولاغی كوجك اولن كسنه یقال كل سكاء تبیض وكل شرقاء تلد
مراد قولاغی اولمیه در وشرقا دن مراد قولاغی اولنلردر كرمه قولاغی یاریق دخی اولوب السكاك

همزه نك و تانك كسريله قولق صاغر اولوب قولق دليكي طار اولمق يقال استكت مسامعه اى صمت
وضاقت واو تلى زياده كثير تمدن برى برينه صارلمغه دخى ديرلر يقال استك النبت اذا التف وانسد
خصاصه و خصاص خاء معجمه وصاد مهمله ايله ارالق ديرلر خلال معناسنه السكة سينك كسريله شول
دمور دركه چفتجيلر انوكله يير سورلر كه اهل زراعت اكا صبان دمورى ديرلر و سكة غرماء قلرغه ديرلر
كه يول يول ديكلمش اوله ومنه قولهم خير المال مهرة مأمورة او سكة مابورة و مهرة مأموره كثير النتاج
اولان آت دوللغه ديرلر و مابوره اركك خرما صلوب اصلاح اولنمش خرما اغاجنه ديرلر واصمعى ايتدى سكه ايله
مراد عربلرك بو كلامنده صبان دمورى در و مابوره ايله مراد اصلاح اولنمش دموردر و مقصود
مال المحصول اولسى يا نتاج يا خود زرع دره ديمكدر و سكه صقاغه دخى ديرلر و سكه اقچه نك يوزنده
اولان نقشه دخى ديرلر السك سينك ضميله شول قيويه ديركه اغزندن دبينه وارنجه طار اوله ابو زيد
نحايتى اوزنده وعرب بواسنه دخى ديرلر سك ديرلر و سك كذلك طيبدر بر نوعدن السكاك
سينك ضمى ايله والسكاكة كذلك ضم سينله شول هوادركه كوك يوزينه ملاقى اوله ومنه قولهم لا افعل ذلك
ولو نزوت فى السكاك اى فى السماء و نزو صچرمغه ديرلر السكاسك سين اولك فتحى و سين ثانينك كسريله
يمنده بر قبيله نك باباسى اديدركه اولى سكاسك بن وائلة بن حمير بن سبادر السكسكى سينلرك فتحى
وآخرنده يانك تشديديله سكاسكه منسوب اولان كمسنه السلك سينك كسرى ولامك سكونيله سلك
ايپلك خيط معناسنه السلك سينك فتحى ولامك سكونيله مصدردر بر نسنه يى ادخال ايتمك معناسنه
الانسلاك همزه نك و سينك كسريله داخل اولمق تقول سلكت الشئ فى الشئ اذا ادخلته فيه ومنه
قوله تعالى كذلك سلكناه فى قلوب المجرمين الاسلاك همزه نك كسريله ذكر اولنن معناده لغتدر
تقول اسلكته فيه اذا ادخلته فيه السلك سينك ضمى و لامك فتحيله ككلك ياورىسى السلكة سينك
ضمى و كذلك لامك فتحيله مؤنثى السلكان سينك كسرى ولامك سكونيله جمعى ككلك ياوريلرى صرد
صردان كبى سليك سينك ضمى ولامك فتحيله صيغه تصغير اوزره بر رجلك اسميدر اهل نجددندر كه اكا
سليك المقانب ديرلردى والده سنك ادى سلكه اولوب مقانب جماعت ناس معناسنه اولدى ابن السلكى
سينك ضمى ولامك سكونى والفك قصريله شول ادونه ديركه طوغرى اولوب مواجهه دن اوله يقال الطعنة
سمك سلكى اذا كانت مستقيمة تلقاء وجهه السمك سينك فتحى وميمك سكونيله يوجلتمك رفع معناسنه
يقال سمك الله السماء سمكا من الباب الاول اذا رفعها وسمك البيت اوك سقفنه ديرلر السموك ضميله

ضمتينله يوجلمك ارتفاع معناسنه يقال سمك الشئ سموكا اذا ارتفع وسموك سمك جمعى دخى كلور
بالقلب معناسنه السامك سينك كسريله يوجه معناسنه يقال سنام سامك تامك اى عال وسنام دوه
اوتكجنه ديرلر المسموكات ميم اولك فتحى و ثانينك ضمى و مديله كوكلر سموات معناسنه و يقال اسمك
فى الريم و ريم راء مهمله نك فتحى و يانك سكونيله درجه معناسنه در السماك سينك كسرى و سينك
سكونيله شول خيمه اغاجى دركه خيمه انونكله ارتفاع بولور السماكان سينك كسرى و ميمك تخفيفيله
ايكى براق يلدزدركه برينه سماك اعزل ديرلركه منازل قمردندر و برينه دخى سماك رامح ديرلركه منازل
قمردن دكلدر بعضلر ايتدى بونلر اسدك ايقلرى مثابه سنده در السمك فتحتينله بالق كه
مخلوقات مائيه دندر السمكة فتحتينله واحدى السماك سينك كسريله جمعى بالقلر معناسنه
سهك السميكا سينك ضمى وميمك فتحى و يانك سكونى والفك مديله خرده بالقه قوريدرلر السهك
سينك و هانك فتحى و مابينده يانك سكونيله قاتى يل ريح شديد معناسنه السهوك سينك فتحى و يانك
سكونى و هانك ضمى و مديله بمعناه سهوج كبى كذلك ريح شديده معناسنه و سهك بالصاد
دخى طبراغه دخى ديرلر السهك سينك فتحى و هانك سكونيله قاتى اسمك يقال سهكت الريح اذا مرت
مرا شديدا و يلك طبراغى صاوره دخى ديرلر يقال سهكت الريح الارض اذا اطارت ترابها وسهك
طوار چاتلاك اوزره بوريكه ده ديرلر و سهك بر نسنه يى دوكوب يومشتمغه دخى ديرلر
سحق لغتدر يقال سهكه يسهكه من الباب الثالث اذا سحقه المسهك ميمك كسرى و هانك
فتحيله سرعتله اشنه ات يقال الفرس مسهك اى سريع الجرى السهك فتحتينله بالق رائحه سى
ودمور باصى يقال يدى من السمك ومن صدا الحديد سهكة كما يقال يدى من اللبن والزبد وضرة
ضحة ومن اللحم غمرة كه وضره ضاد معجمه و غمره غين معجمه و راء مهمله ايله رائحه كريهه يه ديرلر الساهك
هانك كسريله كوز اغريمق و كوز كيچمك تقول بعينه ساهك اى رمد السهوك سينك و واوك فتحيله
بر نسنه يى صايع قلوب هلاك ايتمك التسهوك فتحتينله و واوك ضميله بر نسنه ضايع اولوب
سوك هلاك اولمق يقال سهوكه فتسهوك اذا ادبر و هلك السواك سينك كسرى ايله والمسواك ميمك
كسرى و سينك سكونيله مسواك اغاجى السوك سينك ضمى و مديله جمعى بوزيدندر ابتى
اوزره سوك المسواك معناسنه كتابلر كتب كبى التسويك على وزن التكريم اغزه مسواك وير
يقال سوك فاه تسويكا الاستياك همزه نك وتانك كسريله مسواك المنمك التسوك فتحتينله و واوك

ضمی و تشدیدیله کذلك سوالمانك معناسنه فچی باب تفعیلدن ذکر اولنسه فهم ذکر اولنور
و باب افتعالدن و تفعلدن ذکر اولنسه فهم ذکر اولنمار التاوك تانك فتحی و واوك ضمی ایله بو جانبه
شبك بو یرکن میل ایتمك یقال جاءت الابل تتاوك ای تتمائل من الضعف فی مشیها الشبك شینك فتحی
و بانك سکونیله بر نسنه یی قارشدرمق بعضی بعضنه کرمك خلط و تداخل معناسنه التشبیك علی وزن
التکریم بر مقلمتلا بربرینه ادخال ایتمك منه قولهم شبك اصابعه الشبکه شینك ضمی و بانك تشدیدیله
بجره دمورلرینی که بربرینه کچرمه اولور الشبابیك شینك فتحی و بانك کسری و مدیله جمعی بجره دمورلری
معناسنه الاشتباك همزه نك و تانك کسریله اولمك یقال الرحم مشتبکه و اشتباك کبی قراکو اولمه دخی
دیرلر یقال اشتبك الظلام ای اختلط الشبکه شینك ضمی و تانك سکونیله اختلاط
یقال بین الرجلین شبکه رحم ای قرابه الشبکه فتحتینله شول نسنه در که انکله صید اولنور
الشباك شینك کسریله جمعی و قیولر کبی بربرده چوق اولوب بربرینه قریب اولسه انلره دخی
شرك شباك دیرلر الشریك شینك فتحی و رانك کسری و مدیله برنسنه ده اورتق اولن کمسنه
الشرکاء شینك ضمی و رانك فتحی و الفك مدیله جمعی اورتقلر معناسنه الاشراك همزه نك
فتحیله کذلك جمعی شریفله شرفا و اشراف کبی الشریکه تمونثی یقال المرأة شریکتی الشرائك
شینك فتحی و یانك کسریله جمعی اورتق اولن عورتلر معناسنه المشارکه میمك ضمی
و رانك فتحیله بربر کمسنه اورتق اولمق یقال شارکت فلانا اذا صرت شریکه الاشتراك همزه نك
و تانك کسریله کذلك اورتق اولمق التشارك تانك فتحی و رانك ضمیله ایله بمعناه یقال اشترکنا
و تشارکنا فی کذا المشترك میمك ضمی و رانك کسریله کندی نفسیله سویلشن کمسه اصمعی
روایتنه اوزره یقال رایت فلانا مشترکا اذا کان یحدث نفسه کالمهموم و مهموم محزون
و مضطرب معناسنه در الشرکه شینك کسری و رانك سکونیله کذلك اورتق اولمق
یقال شرکت فی البیع و المیراث اشرکه شرکه من الباب الرابع الشرك شینك کسری
و رانك سکونیله اسم در اورتقلق معناسنه الاشراك همزه نك فتحی و شینك سکونیله جمعی
شبرله اشبار کبی و بیشن قارشه دیرلر و شرك کفره دخی دیرلر الاشراك همزه نك
کسری ایله خدای تعالایه غیری شریك قلمق یقال اشرك فلان بالله فهو مشرك و مطلقا
شریك قلمه دخی دیرلر قال الله تعالی و اشرکه فی امری ای اجعله شریکی فیه و اشراك نعلینه قایش

قایش قلمه دخی دیرلر یقال اشرکت نعلی اذا جعلت لها شراکا التشریك علی وزن التکریم کذلك
نعلینه قایش قلمق معناسنه در الشراك شینك کسریله نعلین تصمه سی و شراك طریق
معناسنه ده کلور الشرك ضمتینله جمعی یوللر معناسنه منه قولهم الکلأ فی بنی فلان شرك
ای طرائق المشرك میمك ضمی و رانك کسریله المشرکی کذلك میمك ضمی و رانك کسری و اخرنده
یانك تشدیدیله ایکیسی بر معنایه در دوله دوقی کبی بریته معناسنه و سکه سکی کبی میخ معناسنه
و قصر لقصری کبی فروده و شدید معناسنه الشرك فتحتینله صیادلك طوزاغنه قوللندغی
ایپلری و شرك اولنی یوللر معناسنده ده کلور الشرکه کذلك فتحتینله واحدی ذکر اولنان ایپلرده
بری معناسنه و شرکه اولنی یوله و یولك اورته سنه دخی دیرلر الشرکی شینك ضم و رانك فتحی
و یانك تشدیدیله تیز اولن طپنچه یقال لطمه لطما شرکیا ای سریعا متتابعا کلطم المنتقش من البعیر
و منتقش میمك ضمی و قافك کسری و شین معجمه ایله شول دوه در که ایاغنه بر نسنه کرمکین ایاغنی ترتربر
اوره الشك شینك فتحی و کافك تشدیدیله برنسنه ده شبهه اوزره اولمق که یقینك مقابلیدر
التشکك تفعیلله و کافك اولکی ضمی و تشدیدیله بمعناه یقال شککت فی کذا و تشککت و شك
دوه بر مقدار اقصمغه ده دیرلر یقال شك البعیر یشك شکا من الباب الاول اذا ظلع ظلعا خفیفا
و شك برنسنه یه لازم اولوب متصل اولمغه ده دیرلر و شك کوندله برنسنه یی بر تمغه دخی دیرلر
تقول شککت بالرمح اذا خرقته به التشکیك علی وزن التکریم بر کمسنه یی شکه صالمق یقال شککنی فیه
فلان الشکوك سینك فتحی و کافك ضمی و مدیله شول ناقه در که انوك سمز کندوکی وار قلغمه توتمی
چوق اولدغیچون شبهه اولنوب الرکینه یاپشلر تجربه ایچون الشکه شینك کسریله سلاح و
شول اغج خوده لری که بالته نك صاپی کبی کردکیده قولرلر اونیموده دیو الشاك کافك تشدیدیله
سلاحی مرتب اولن کمسنه یقال رجل شاك السلاح و شاك فی السلاح و اشاك السلاح الشکاك
شینك ضمی و کافك تشدیدیله جمعی سلاحی مرتب اولنلر معناسنه یقال قوم شکاك فی الحدید الشکیکه
شینك فتحی و کافك کسری و مدیله خلایقدن بر فرقه در الشکائك شینك فتحی و یانك کسریله جمعی
شوك فرقه لر معناسنه الشوك شینك فتحی و واوك سکونیله دیکن خار معناسنه و اصمعی ایتدی شکتنی الشوکه
تشوکنی دیرلر یعنی دیکن داخل اولسه و کسائی ایتدی شکت الرجل اشوکه دیرلر شینك ضمی ایله باب
اولدن یعنی جسدنه دیکن داخل قلسه و شیك یشاك شوکا دخی دیرلر بناء مجهول اوزره و شوك

برنكتة شوكتي ظاهر اولمقده ديرلر يقال شاك الرجل يشاك شوكا اذا ظهرت شوكته وحدته وقيزلق
مه سي نفع اولمق دخي ديرلر يقال شاك ثدي الجارية يشاك اذا تهيأ للنهود ودونك اضيسي ظهور ايتمكه دخي
ديرلر يقال شاك لحيا البعير اذا اطلعت انيابه التشويك على وزن التكريم كذلك دوه نك اضيبي ظهور ايتمك
يقال شوك لحيا البعير تشويكا وقيزلق مه سي ظهور ايتمكه دخي ديرلر يقال شوك ثديها تشويكا وتشويك باش
تراش اولندقدن صكره قيللي بيتمكه دخي ديرلر يقال شوك الرأس بعد الحلق اذا نبت شعره وتشويك يا ورينك
تويي بيتمكه ديرلر يقال شوك الفرخ اذا انبت وتشويك ديوارك اوزرنه ديكندن سچاق ايتمكه دخي ديرلر يقال
شوكت الحائط اذا جعلت عليه الشوك الشوكة كذلك شينك فتحي وواوك سكونيله واحدي وشوكه
شدت منعه وقدرة دخي ديرلر وسلاحك كسكينلكنده ديرلر وشوكة العقرب عقربك ايكنه سنه ديرلر
وشوكة الحائك شول ديكن دركه جلاح انوكله بزك ارش وارغجو اصلاح ايدر الشائك يانك كسريله
ديكنلو اغاج اولن الشاكة على وزن الحالة ديكني چوق اغاج ابن السكيت روايتي اوزره يقال هذه شجرة شاكة
اذا كانت كثيرة الشوك وشاكة كذلك ديكنه دوشمكه ديرلر الشيكة شينك كسري ومديله بمعناه تقول
شكت فانا اشاك شاكة وشيكة من الباب الرابع اذا وقعت في الشوك وكاشي ايتدي شكت الرجل شوكة
ديرلر بجي جدنه ديكن بتردم الشائك نانك كسريله سلاح تقونن كمسنه الشاكي كافك كسريله بمعناه
مقلوب منه يقال هو شائك السلاح وشاكي السلاح الشويكية شينك ضمي وواوك فتحي وياء ثانيه نك
تشديديله شول دوه لركه اصلي ديشي يارمش اوله منه قولهم ابل شويكية الشوكاء شينك فتحي وواوك
سكوني والفك مديله شول برده يه ديرلر كه يكي اولدقلري بيشدن قرع الدن خشونتي ظاهر اوله الاشواك
همزه نك كسري ايله خرما اغاجينك ديكني چوق اولمق يقال اشوكت النخل اذا كثر شوكها المشوكة ميمك ضمي
وواوك كسريله شول نجيده كه ديكني چوق اوله يقال شجرة مشوكة اي كثيرة الشوك وشوكه شول يره دخي
ديرلر كه ديكني چوق اوله يعني انده سيما وقتاد وهراس ديدكلري ديكنلرك انواعي اوله فصل
صاك الصاد الصاك فتحتينله بر كسه نك تنلك انه يوزندن رايحه بيدا اولمق كركك ذفر رايحه سي اولسون
كرك غيري اولسون يقال صيك الرجل يصاك صاكا اذا عرق فهاجت منه ريح منتنة من ذفر او غير ذلك
صعلك الصعلوك صادك ولامك فتحي وعينك سكونيله فقير اولن كمسنه الصعاليك صادك فتحي ولامك كسري
ومديله جمعي وصعاليك العرب عربك طائفه سنك قوردلري كه عربك اوغرليري ديك اولور عروة الصعاليك
عرب بهادرلرندن اسمي در باعث تسميه بودر كه فقرايي بردوه آغلنده جمع ايدوب مالي غنيمتله اندري زنكين قلند

رز قلندردي التصعلك فتحتينله ولامك ضمي ايله فقر معناسنه درن ويصعلك دوه نك توين دوكمكه دخي
صكك ديرلر يقال تصعلكت الابل اذا طرحت اوبارها الصك صادك فتحي وكافك تشديديله اورمق
يقال صكه اذا ضربه ومنه قوله تعالى فصكت وجهها وصك قبويي اورتمكه دخي ديرلر تقول صككت الباب
اذا اطبقته وصك كتابه دخي ديرلر فارسي معرب در الاصك همزه نك فتحي وصادك ضمي ايله جمعي الصكاك
صادك كسريله والصكوك ضمتينله كذلك جمعي كتابلر معناسنه الاصك همزه نك وصادك فتحيله شول
كمسنه دركه يوريركن ديزلري بربرنه طوقنه ودخي توشنه دخي اصك ديرلر ايقلري اوزون اولوب ديزلري
برعي برنه قريب اولوب كاهي يوريركن بربرنه طوقندغيچون المصك ميمك كسري وصادك فتحي
وكافك تشديديله قوي وتشديديله قوي وشديد اولن طوار يقال جمل مصك وحمار مصك
اي قوي شديد المصكة ميمك كسريله وصادك فتحيله مونثي الصكة صادك فتحي ايله اوليه ايسيسنك
زياده شديدي يقال لقيته صكة عمي بعضلر ايتدي عمي عمينك ضمي وياءنك تشديديله بركمسنه نك
صمك اسمي در رجال دن بعضلر ايتدي اعمانك تصغيري در ترجيم طريقيله الصمكوك فتحتينله وكافك ضمي
ومديله والصمكيك كذلك فتحتينله وكافك كسري ومديله رجالدن شول كمسنه دركه غليظ اولوب موذي
اوله وبلمك اولن سوده دخي ديرلر يقال لبن صمكوك وصمكيك اي لزج وشيخ صراعه صوت وصميك
واقع اولمندر سهو كاتبدر زيرا كاف مكرردر الصمكمك صادك وميملرك فتحيله قوي اولن كسنه الاصميكاك
همزه نك وميمك كسريله سوت زياده قويي اولمق يقال اصماك اللبن بالهمزة اذا خثر جدا حتى صار كالجبن
صوك واصميكاك غضبه كلمكه دخي ديرلر يقال اصماك الرجل اذا غضب وابو زيد حكايتي در الصوك صادك
فتحي وواوك سكونيله بوك كلمه سي ايله استعمال اولندقده اول شي معناسي مراد اولور يقال لقيته اول
صيك صوك وبوك اي اول شي الصيك صادك فتحي وياءنك سكونيله طيب بونيا يشمق يقال صاك به الطيب
يصيك صيكا اذا الصق به فصل الضاد الضراك ضادك كسري وبانك سكونيله فروق
ضمك اولن كسنه يقال رجل ضراك وجبل ضراك اي ضخم الضبارك ضادك فتحي وراءنك كسريله جمعي الضمك
ضادك فتحي وحانك سكونيله والضمك ضادك كسري وحانك سكونيله والضمك ضادك فتحي
وحانك كسريله والضمك ضادك وحانك كسريله دوررت لغت در كولمك معناسنه يقال ضحك
يضحك ضحكا وضحكا وضحكا وضحكا وكذا تضحك ضادك فتحي وحانك سكونيله شول ابتدا اچقن خرما شيد
كه بار لش اوله وبعوت جاغرمقه دخي ديرلر يقال ضحك القرد اذا صوت الضحكة ضادك فتحي وحانك

سكونيله تنبا امر دن بوكره كلمك معناسنه يقال ضحكت به ومنه بمعنى التضاحك تانك فتحى وحانك
ضميله كولشمك الاستضحاك الفك وتانك كسريله بمعناه يقال تضاحك الرجل واستضحك الاضحاك همزه نك
كسريله كولدرمك يقال اضحكه الله الضحكة ضادك ضمى وحانك فتحيله همزه وزنى اوزره كولسى چوق
اولن كمسنه الضحكة ضادك ضمى وحانك سكونيله شول كمسنه دركه خلق انى كولنج ايدنه لر الاضحوكة
همزه نك وحانك ضمى وضادك سكونيله كولمكه باعث اولن نسنه الضحاك بيمك كسرى وصادك
سكونيله كثيرة الضحك اولن عورت يقال امرأة مضحاك اى كثيرة الضحك الضاحك حانك كسريله شول
بلوت دركه عارضنده يعنى كنارنده بلوت كبى افقده ارقرى اوله لكن ضاحك ايله تسميه اولنمسى بلودك برقى اولوب
هر باركه برق يلدرسه يه قد ضحك السحاب ديرلر الضاحكة حانك كسريله شول ديشلردركه اغزى اچيلنجه
سيوري ديشلك اره سنده اولور بونلر دورت دشلدر كه دورده دخى ضواحك ديرلر الضحوك
ضرك صادك فتحى وحانك ضمى ومديله شول طريقدركه واضح اوله الضريك ضادك فتحى ورانك كسرى ومديله كور اولن
كمسنه اعمى معناسنه ودرويش وفقير اولنه دخى ديرلر وبونده فعل تصرفى اولماز يعنى ضرك ديمز ضرير معناسنه
الضرايك ضادك فتحى ويانك كسريله جمعى اعمالر وفقيرلر معناسنه الضركاء ضادك ضمى ورانك فتحى والفك مديله
ضكك كذلك جمعى ذكر اولنان معنايه الضكضكة على وزن الزلزلة بر نوع يوريمك دركه انده سرعت واردر
الضكضاك على وزن الخلخال قصير القامه اولن كمسنه الضكضاكة على الوزن المزبور مؤنثى يقال رجل
ضمك ضكضاك وامرأة ضكضاكة الاضمكاك همزه نك وميمك كسرى وهمزه ثانيه نك سكونيله براوت بتورملك
يقال اضمكت الارض واضباكت اذا خرج نبتها وابو زيد ايتدى اضبيكاك وتصويبه قانب مخضر
ضنك اولمغه ديرلر يقال اضماك النبت اذا روى واخضر الضنك ضادك فتحى ونونك سكونيله طار
ضيق معناسنه الضناك ضادك فتحيله شول عورت دركه اتى طولى اوله مكتنزة اللحم معناسنه الضناك
ضادك ضميله زكام ديدكلرى علت معروفه المضنوك ميمك فتحى ونونك ضمى ومديله زكام اولن كمسنه
يقال رجل مضنوك اى مزكوم فصل العين المهملة فتحتينله بته ديدكلرى طعامك الجنرى اولن دانه لردن
بريسى حبكه كبى در وزناً ومعنى يقال ماذقت عبكة ولا لبكة ولبكة كذلك فتحتينله ثريد پارهسى در وعبكة
ياغ پارهسنده اطلاق اولنور عبقة كبى وزناً ومعنى يقال ما في النحى عبكة اى شىء من السمن ونحى نونك
كسرى ايله وحاء مهمله ايله ياغ تلومى در ومنه قولهم ما ابالية عبكة ياغ پارهسى قدر اولمنه بيمنى
عتك كلامدر العتك عينك فتحى وتانك سكونيله والعتوك ضمتينله برنه برنسنه يا پشمق يقال عتك به الطيب

الطيب اذا لزق به ويقال عتك البول على فخذ الناقة اذا يبس العاتكة تانك كسريله شول الغج پارهدر
كه اسكيوب قزرمش اوله وعاتكه اسماء نسادندر قال النبى صلى الله عليه وسلم يوم حنين انا ابن
العواتك من سليم يعنى عواتك اسمى ايله مسمى اولن جداتمدندر ولادتم كه انلر طقوز عدد كمسنه در
بيرى عاتكه بنت هلال دركه هاشمك جده نك انسيدر وبيرى دخى عاتكه بنت مره بن هلال دركه هاشمك
انه سيدر وبيرى دخى عاتكه بنت الاوقص در وهب بن عبد منافك انه سيدر كه وهب رسولك
انه سنك باباسيدر بونلر بنى سليمدن غيريده در عتيك عينك فتحى وتانك كسرى ومديله
عربدن بر جماعتك اسميدر العتكى فتحتينله واخرده ياء مشدده ايله ذكر اولنان جماعته
عرك منسوب اولن كمسنه العرك عينك فتحى ورانك سكونيله اوغمق دلك معناسنه تقول عركت
الشىء اعركه عركا من الباب الاول اذا دلكته وعرك دوه ديرسكيله يانن اوغمغه دخى ديرلر يقال عرك
البعير جنبه بمرفقه وعرك مالت هر بر قومه مزاحمه ايتمكه ده ديرلر تقول عركت القوم فى الحرب عركا
وعرك دوه نك سمزلكن بلمك ايچون اوركجنه يا پشمغه دخى ديرلر تقول عركت السنام اذا لمسته تنظر هو طرق
ام لا وطرق طاء مهمله وراء مهمله سمزلك معناسنه در المعارك ميمك ضمى ورانك كسريله اوغرشمق
قتال معناسنه المعترك ميمك ضمى ورانك فتحيله اوغرشيلان يرى موضع حرب معناسنه المعرك ميمك
ورانك فتحيله والمعركة على الوزن المزبور والمعركة ميمك فتحى ورانك ضمى ايله بونلر جمله موضع
حرب معناسنه در الاعتراك همزه نك وتانك كسريله موضع حربده مزاحمه قلمق يقال اعتركوا اى ازدحموا
فى المعترك وعراك صواق وزنينه اولن مزاحمه يه ديرلر يقال اورد ابله العراك اذا اوردها جميعاً الماء
ونصب نصب المصادر اى اوردها عراكاً ثم ادخل عليه الالف واللام كما قالوا مررت بهم الجماء الغفير والحمد لله
نبين نصب ولم تغير الالف واللام المصادر عن حاله العريكة عينك فتحى ورانك كسرى ومديله بقيه
معناسنه يقال هى عريكة السنام لبقيته وعريكه طبيعت معناسنه ده كلور يقال فلان لين العريكة
اذا كان سلساً يعنى مطيع ومنقاد اوله ومتكبرلك زايل اولمق علتنه دخى استعمال اولنور يقال
لانت عريكته اذا انكسرت نخوته ونخوت كبر وعظمته ديرلر العروك عينك فتحى ورانك ضمى ومديله
شول ناقه دركه سمزمى در يا دكلمى ديو اوركجنه يا پشوب صقه لر شكوك كبى در وزناً ومعنى والمعروك
ميمك فتحى ورانك ضمى ومديله شول صودركه اوزرينه ازدحام اولنه يقال ماء معروك اى مزدحم عليه
المعروكة ميمك فتحى ورانك ضمى ومديله شول يره ديرلر كه طوارلر اوندنبه مزاحمه ايله قلوب نباتاتن

ضايع قلمش اوللر العروك ضمتينله عورت حيض كورمك يقال عركت المرأة تعرك عروكا من الباب
الاول اذا طمثت العرك فتحتينله شول كسنه لردن كه بالق اولرلر العركى فتحتينله واخرنده ياء مشدده
ايله واحدى عرب ايله عربى كبى وكيجيلر دخى عرك ديدكلرى بالق اولدقلرندن اوتوريدر عرك كيجيلرك
حقيقتده اسمى اولديغيچون دكلدر وعرك صوته دخى ديرلر العريك عينك فتحى وراءنك كسريله
كذلك صوت معناسنه وعراك زياده كورشيجى كمسنه يه ده ديرلر العركوك عينك فتحى وراءنك
كسريله جمعى زياده كورشيجيلر معناسنه يقال قوم عركوك اى اشداء صراع العركة عينك
فتحى وراءنك سكونيله بر كره معناسنه محلنده استعمال اولنور مره معناسنه يقال لقيته عركة بالتسكين
اى مرة العركات فتحتينله جمعى مرات معناسنه العركركة عينك وراءلرك فتحيله قرهوده
عفك اولى عورت العركرك على الوزن المزبور محكم قرهوده اولوب قوى اولندر الاعفك
عكك همزه نك وفانك فتحيله احمق معناسنهدر العفك فتحتينله حماقت العك عينك فتحى وكافك
تشديديله بركسنه يى حاجتندن اليقويق تعويق تقول عككته اذا احبسته عن حاجته وبركسنه نك
حقنى الكلندروب ويرمكه ده ديرلر تقول عككته اذا ما طلته بحقه وعك برسوزك تكرارينه
وبر نسنه طلب ايتمكه دخى ديرلر تقول عككته الحديث اعكه عكا من الباب الاول اذا استعدته
الحديث حتى كرره عليك مرتين وعك زياده اسى اولن كونه دخى ديرلر يقال عك يومنا يعك من الباب
الاول ايضا وعك شول رجله ديرلركه برك اولوب قوتلو اوله وعك قمجيله اورمغه دخى ديرلر يقال
عكه بالسوط اذا ضربه وعك معدك برادرى ادى دركه جوهرى زعمنجه يمنده ايمش وعك ازارك
ايكى اوجن صالبوب اورته سين كندويه ضم ايتمكه دخى ديرلر نته قولهم اتزر فلان ازرة عكّ وكّر اوكر
دفع معناسنه در وعك اسمه لازم اولمغه دخى ديرلر يقال عكته الحمى اذا لزمته واحمته العكوك ميمك
فتحى وكافك ضمى ومديله محبوسه اولندوه معناسنهدر العكة عينك ضمى ايله ياغ قودقلرى قاب
اينه السمن معناسنه ابن السكيت ايتدى شكوه مثللو تلوم كه اندهياغ اوله عكه ديرلر وشكوه
شين معجمه ايله سود امنه اوغلق دريسى دركه اكا سود قورلر وعكه العشار بردرلو ريكالا كه
ناقه حامله اولدقده اولونه كيدر العكك عينك ضمى وكافك تخفيفيله جمعى العكاك عينك كسريله
كذلك جمعى كوچك ياغ تلوملرى معناسنه وعكه اسينك زياده يا كلفنه ده ديرلر وعكة كذلك
شول قوم دركه كونش اسيسندن قيزمش اوله وعكاك اسينك زياده يا كلفمنه دخى ديرلر

[illegible]

ديرلر العكه عينك فتحيله كونك زياده اسى اولمسى عكه كذلك عينك فتحيله بر شهرك
اسميدركه سرحدلردندر ونى الحديث طوبى لمن راى عكة قرا ايتدى هذه ارض عكة ديرلر كاه
مضاف قيلورلر وكاه صفت قيلورلر ارض حارة معناسنه العكى عينك فتحى والفك قصريله
كذلك ازارك ايكى اوجن صاليوروب ماعداسن كندويه ضم ايتمكدر العكيك عينك فتحى و
كافك كسرى ومديله اسينك يا كلفماسى واسى اولن كونه دخى ديرلر يقال يوم عكيك اى شديد
الحر المعك ميمك كسرى وعينك فتحيله شول آلات دركه بر مقدار حركت قيلمه بعده ضربه محتاج اوله
العكوك فتحتينله وواوك فتحى وتشديديله سمين وقصير اولن كمسنه كه اندنوع صلابت
دخى اوله پس بو قلع وزنى اوزره اولور تكرر عينله باب مضاعفدن اولمان وعكوك ايرى
وبرك نيره دخى ديرلر العلك عينك كسرى ولامك سكونيله ساقزكه چيگنلر العلك عينك علك
فتحى ولامك سكونيله ساقز چيگنمك يقال علكه من الباب الاول وعلك آت لجامين چيگنمكه دخى
ديرلر العلك عينك فتحى ولامك كسريله يلماشك اولن نسنه يقال شئ علك اى لزج العولك
عينك ولامك فتحيله بر حرده بر طرماك اسميدر العوالك عينك فتحى ولامك كسريله جمعى الاعلنكك
همزه نك ولامك كسريله صاچ سياه اولوب بربرينه جمع اولمق يقال اعلنكك الشعر اذا احلنكك
واجتمع العنوك ضمتينله والعنك عينك فتحى ونونك سكونيله سوت قويى اولمق العانك نونك عنك
كسريله شول قوم يغيندركه منعقد ومحكم اوله اغلبده وه انوك اوز نرده يورمكه قادر اولميه الادير
اوزرنده سورنمكله وعانك قرمزيه دخى ديرلر يقال دم عانك اى احمر الاعتناك همزه نك وتانك
كسريله ده ديزى اوزرنه سورنورك يورمك العنك عينك كسرى ونونك سكونيله كيجه نك
ثلث اخيرى وابو عمرو ايتدى اتانا بعد عنك من الليل ديرلر بعد طائفة من الليل معناسنه و
عنك قپويه دخى ديرلر اهل يمن لغتيدر (باب معناسنه) المعنك ميمك كسرى وعينك فتحيله كليد غلق
معناسنه

فصل الفاء

الفاتك تانك كسريله جرى اولن كمسنه الفتاك فتك
فانك ضمى وتانك تشديديله جمعى جريلر معناسنه الفتك فانك فتحى وتانك سكونيله
بركمسنه على الغفله خصميني ونره كلمك الى بنده ايدوب قتل ايتمك الحرب وبو زياده اوچ لغتدر
بيرى فتك دركه ضمه ايتدى وبرى دخى الفتك دركه ضمتمينله سكون تا ايله وبرى دخى
الفتك دركسره فا وسكون تا ايله وذو وذو وذو كبى وزعم وزعم وزعم كبى يقال فتك به يفتك

ويفتك من الباب الاوّل والثانى وفى الحديث قيّد الايمان الفتك لا يفتك مؤمن يعنى ايمان
فدك فاتكلكى مانع در فَدَك فتحتينله بر قريه نك اسميدر خيبرده ابو فُدَيك فانك ضمّى ودالك
فرك تحبيله تصغيرى زنى اوزره بر رجلك اسميدر الفَرْك فانك فتحى وراءنك سكونيله بوغداى
او قوق تقول فركت الثوب والسنبل بيدى افركه فركا من الباب الاوّل الافراك همزه نك كسريله
تركه نك باشى كمالى بولوب اكله صالح اولمق تقول افرك السنبل اذا صار فريكا وهو حين يصلح ان
يفرك فيؤكل والجملة احوص نبتة يعنى اوّلا اوّل ظهور اتدكده نجم ديرسن بعده فرخ وقصف ديرسن
بعده آعصف ديرسن بعده سنبل ديرسن بعده سنبل ديرسن بعد الحب والّب ديرسن بعده اتى
أستق ديرسن بعده أفرك بعده احصد ديرسن الفِرْك فانك كسرى وراءنك سكونيله بغض
ايتمك معناسنه در تقول منه فركت المرأة زوجها تفركه فركا من الباب الرّابع اذا ابغضته الفَرُوك
فانك فتحى وراءنك ضمّى ومدّيله زوجنه بغض ايدن عورت الفارِك راءنك كسريله بمعناه تقول
فركت المرأه فهى فروك وفارك وفرك زوج زوجه سنه بغض ايتمكه دخى ديرلر بو كلمه زوجينك
غيريده استعمالى مسموع اولمشدر المُفَرَّك ميمك ضمّى وراءنك فتحى وتشديديله شول اردركه نساء بنى
اكا بغض اوزره اوله وامرؤ القيس كه افصح شعرادندر مفرك ايدى الانفراك همزه نك وفانك
تحبيله اومُوزن دوشك اولمق الفَرَك فتحتينله تولق ديدكلرى صالتى اولوب دوشك اولمق
الفركاء فانك فتحى وراءنك سكونى والفك مدّيله دوشك اولى تولق الفَرِكه فانك فتحى
فرسك وراءنك كسريله بمعناها يقال اذن فركاء وفركه ويعقوب روايتى در الفِرْسِك فانك وسينك
فكك كسرى وراءنك سكونيله بر نوع شفتالودركه چكردكى ايرلمز انفك فانك فتحى وكافك تشديديله
برشنه يى قوپارمق وهر ايكى شنه كه برى برنه اورلشى اوله برى برندن ايرمغه فك ديرلر وفك چكه يه
دخى ديرلر يقال مقتل الرّجل بين فكيه وفك صبينك اغزنه دوا دوكمكه دخى ديرلر تقول فككت
الصبى اذا جعلت الدواء فى فيه وفك بر اولدى چكسى دوشدى ديمك بحلنده دخى استعمال اولنور
يقال للشيخ الكبير قد فك وفرج يعنى الشغه چكسى دوشوب يوقرو چكه سندن ايرلدى وبو حالت بولك
غايتنه ابرشدكده اولور الفُكوك ضمّتينله بمعناه يقال فك يفك فكا وفكوكا وفك رهنى خلاص ايتمكه
دخى ديرلر يقال فك الرهن اذا اخلصه وفك رقبه قولى ازاد ايتمكه ده ديرلر يقال فك الرقبه اذا اعتقها
الانفكاك همزه نك وفانك كسريله قولى ازاد اولمق وانفكاك بر عضو ايرلوب دوشمكه دخى ديرلر يقال

يقال سقط فلان فانفكت قدمه واصبعه اذا انفرجت وزالت الافتكاك همزه وتانك كسريله كذلك رهنى
خلاص ايتمك يقال فك الرهن وافتكه بمعنى التفكيك على وزن التكريم ايكى شنه يى بربرندن
ايرمق فك معناسنه على مارى الفكاك فانك فتحيله شول شنه دركه انكله رهنى خلاص قيلورلر الفِكاك
فانك كسريله بمعناه لغة فيه حكاها الكسائى ما انفك زائل اولدى معناسنه در يقال ما انفك فلان
قائما اى مازال قائما الفكك فتحتينله قدم ايرلوب دوشمك واصمع ايتدى نكك وفك ايكيسى بردر
زيرا هيچ نكه يفكه فكا ديرلر پس فكك فك ادغاملمه ضرورت شعر ايچون واقع اولمشدر ديدى
وفكك ضعفدر واسترخادر اوتدى بركسنه نك منكبى مفصلندن ايروا ولمه دخى ديرلر تقول ما كنت
افك ولقد فككت تفك فككا من الباب الرابع الفكة فانك فتحى ايله حماقت واسترخادر يقال ما كنت
فاكا ولقد فككت تفك فكة من الباب الرابع ايضا وفكه شول يلدزلردركه دايره تشكلنده سماك رامحك خلفنده
اصمعى ايتدى اول يلدزلره صبيان قصعة المساكين ديو تسميه ايدرلردى تشكلنده اولدقلرى ايچون
الفاكّ كافك تشديديله احمق معناسنه در يقال فلان فاك تاك وتاك تاء مثناة ايله فاكه
اتباعدر مستقل معناسى يوقدر التفكّك فتحتينله وكافك ضمّى وتشديديله صالتى اولمق
يقال فلان يتفكك اذا لم يكن به تماسك من حمق الافك همزه نك ونانك فتحيله شول كسنه در
كه منكبى مفصلندن ايرلمش اوله ضعفيه واسترخايه بناء الفلكة فانك فتحى ولامك سكونيله
اغرشق كه ايلك اگرد كلرى ايكه اولور فلكه ديديلر استدارت اوزره اولدقلرى ايچون وصاحب
صراح وصاحب ترجمه المختار فلكه يى چرق ايله تفسير ايتمشلردر كتب معتبره يه مخالف اولدقلرى
مفهوم كلمدر وفلكه برقطعه يرياخود برقطعه قوم ديرلركه مدقّر اولوب اطرافندن اولنلردن مرتفع
اوله الفلك كذلك فانك فتحى ولامك سكونيله جمعى اغرشقلر معناسنه التفليك على وزن التكريم
قرلك ممه سى اغرشقلنمق يقال فلّك ثدى الجارية تفليكا التفلّك فتحتينله ولامك ضمّى وتشديديله
بمعناه وتفليك چوبانلر اغرشق مثالنده برشنه قلوب بعده اوه ياورينك ديلى اوزرنه
بغلمقدر امسون ايچون ديو الفُلك فانك ضمّى ولامك سكونيله كمى سفينه معناسنه واحد معناسنه
وجمع معناسنه كلور ومذكر ومؤنث اولور بارى تعالينك فى الفلك المشحون قولنده مذكر كلمشدر
والفلك تجرى قولنده مؤنث كلمشدر ومحتملدركه مؤنث كلدكى صورتده جمع اولوب مذكر كلدكى
واحد اولدقنه بناء اوله وبارى تعالينك حتى اذا كنتم واحد اولدقده ضمير مركبه ارجاع اولنمقله

مذكر قلنور وسفينه یه اسحاع اولنافله مؤنث قلنور وسیبویه ایتدی جمع اولن فلك واحد اولن
فلكك جمع تكسیری در بو جُنُب كبی وطفل كبی واحد وجمعه اطلاق اولنن اسملردن دكلدر زیرا فُعل
ضم فاو سكون عینله وفعل فتحتینله شیء واحدده مشترك اولور عرب ایله عرب وعجم ایله عجم ورهب ایله رهب
وفتحتینله اولن فعلك ضود فعل وزنی اوزره جمع اولنمسی جایزدر اَسَد ایله اُسْد كبی فعالك فعل اوزره
جمع اولنمسی جایز اولماز الفَلَك فتحتینله كوك درفلك نجوم معناسنه الافلاك همزه نك فتحیله
جمعی كوكلر معناسنه الفُلْك فانك ضمی ولامك سكونیله كذلك فُلُك جمعی اولماسی جایزدر اُسْد
اُسُد وخشبه خشب كبی الفیلكون فانك ولامك فتحی وبانك سكونیله فیلسوف وزنی اوزره
شول اوت درکه اندن حصیر اوررلر ومسجدلره اورلماده دخی وشرابه بردی معناسنه الفنوك
فتحتینله عناد ایتمك كسائی وابو عبیده روایتی اوزره یقال فنك فی هذا الامر یفنك من الباب
الاول فنوكا اذا لج فیه وبر یرده اقامت ایتمك دخی دیولر اموی روایتی اوزره یقال فنك بالمكان
فنوكا اذا اقام به وفنوك متصل طعامی یوب اندن بوشنمه ترك ایتمك دخی دیرلر یقال فنك فی
الطعام یفنك فنوكا من الباب الاول اذا استمر علی اكله ولم یعف منه شیأ وعیاف كسر عینله طعامی
كریه كورمكه دیرلر وبونده بر لغت دخی واردر كه اول فنك فی الطعام فنوكا در باب رابع دن الفنك
فتحتینله شول جانوردر دریسی درکه اندن كورك ایدنورلر صاحب قاموس فنك كورك جنسنه
اشر فی واعدلی درریشی و صاحب صراح سكسان كورك دردیش پس بری بونه مخالف اولور
تأمل اولنه ابو عبیده ایتدی بر اعرابیه فلانه كسنه ابوطوننه فنك كوركی قیلمشدر دیدیلر ایتدی
التقی الثریان یعنی فنك قللری ایله دبری تللری جمع اولدی دیمش والتقی الثریان كلا نحوی طا
عرب بغوی قعر زمیندن اولن غناك طپراغه واصلاق لدقدن استعمال ایدرلر پس كلام اعرابیده استعمالی
بروجه تشبیه اولور الفَنِیك فانك فتحی ونونك كسری ومدیله چکه اوجلری وطودق التندن اولن قللر
جوره سیدر وبعضلر ابن الافنیك دردیدی همزه نك كسری وفانك سكونی ونونك كسری
ومدیله وكسائی فنیكك اصلی افنیك اولمسنه انكار ایتدی وفی الحدیث اذا توصاءت فلا تنس الفنیكین
یعنی جانبی العنفقة من عن یمین وشمال وهما المغفلة وعنفقه عین مهمله نك وفانك فتحیله اشنه طودق
التندن اولن بربلوك قل دركه انوك ایكی جانبی قلدن خالی اولمغین غفلت محلی غفلت اولمغین
فصـــل الكاف الكرخی كافنك ضمی ورانك سكونی وبانك تشدیدیله طوغراكه طبوه قسمندن

فسمندن در الكَرَّاكی اوّلنده كافك فتحی وآخرنده بانك تشدیدیله جمعی طوغرالر معناسنه
الكَعْكُ كافك فتحی وعین مهمله نك سكونیله بكساد كه سفرلره كوتورلور فصـــل اللام
اللَّبْك لامك فتحی وبانك سكونیله قریشدرمق خلط معناسنه یقال لبكت الامر البكه لبكا من
الباب الاول ویقال لبكت السویق بالعسل اذا خلطته اللَّبِك لامك فتحی وبانك كسریله قارشق
اولمش نسنه یقال امر لَبِكٌ ای مختلط الالتباك همزه نك وتانك كسریله قارشمق اختلاط معناسنه
اللَّبِیكة لامك فتحی وبانك كسری ومدیله بری برنه قارشمش قویون یقال البكوا بین الشاء
ای خلطوا بینه پس بو بكیله یكیدر كلابی روایتنده اللَّبَكة فتحتینله ثرید پاره سی یقال ماذقت
عنده عبكة ولا لبكة وعبكه عین مهمله نك وبانك فتحیله سویق ایچندن اولن حبه در اللَّحْك
لامك فتحی وحانك سكونیله بر شیئك بر شیئه كرشمسی و یاپشمسی الملاحكة بیمك ضمی وحانك
فتحی ایله بومعناده یقال لوحك فقار ظهره اذا دخل بعضها فی بعض المتلاحك بیمك ضمی وحانك كسریله
بری برنه كیرشمش نسنه یقال شیء متلاحك ای متداخل المتلاحكة بیمك ضمی وحانك كسریله شول
ناقه دركه خلقتی استحكام اوزره اوله اللُّحَكة لامك ضمی وحانك فتحیله كرتن كله دن مقلوب اوله
وابن السكیت ایتدی لحكه حشرات ارضدن برجانوردركه كرتن كله یه شبیه دركوك رنكلودر
برق اودر قویرغی اوزون دكلدر كرتن كله قویرغی كبی وایقلری حرده وكیزلو اولور اللَّكّ
لامك فتحی وكافك تشدیدیله اورمق صك كبی یقال لكه من الباب الاول اذا ضربه واللك كذلك شول
قرمزی نسنه دركه انوكله بوجینك غیرینك دریسی بویرلر اللُّكّ لامك ضمی ایله شول سیاه
نسنه دركه بچیقدار انوكله بچاغك صاپنه تعلیس یاپشدیررلر الالتكاك همزه نك وتانك كسریله
خلایق ازدحام ایتمك تقول التك القوم اذا ازدحموا اللكیك لامك فتحی وكافك كسری ومدیله اتی
صق وطوطلو اولن كسنه دخیس والیم معناسنه كم ارتك آتلمش دیمك اولور اللكاك لامك كسریله
جمعی صق اتلی كسنه لر معناسنه الملكالك لام اولك ضمی ولام ثانینك كسریله فرموده یقال جمل لكالك
ای ضخم اللَّمَاك لامك فتحیله طعامدن شیء قلیل یقال ماذقت لماكا كما یقال ماذقت لماجا ابو یوسف لمك
ایتدی ما تلمك عندنا بلماك دیرلر ما تلجح عندنا بلماج معناسنه التلمك فتحتینله وبیمك ضمی و
تشدیدیله تلمظ كبی مرادفا ومعنی وتلمظ برنسنه اكل ایدن دیلیله طوداغنی یلامه دیرلر وتلمك
دولاچکه سن اوبكا بو یكادونده مكه دخی دیرلر یقال تلمك البعیر اذا لوی لحییه اللوك لامك فتحی وواوك لوك

سكونيله برنسنه يي اغزده دوندرملك چيتمك ايچون تقول لكت الشىء في فمى الوكه اذا علكته وآت
لجامن تحريك ايتمكه دخى ديرلر يقال لاك الفرس اللجام و لوك خلقك عرضنه دخى ديرلر
يقال فلان يلوك اعراض الناس اى يقع فيها الكنى همزه نك فتحى ولامك كسرى وكافك سكونيله
بر لفظدركه شعرا بونى رسالت محلنده استعمال ايدرلر بس الكنى الوك دن مأخوذدركه
الوك رسالت معناسنه در و الوكده خود همزه اصليدر واكر الكنى لوكدن اوليدى قياس
بو ايدى كه الاكه يليكه الالكه دينليدى پس بو معنا بوزندن الوكدن مأخوذدر لفظ بوزندن
دكلدر زيرا الوكده همزه فاء الفعلدر مكركه توهماً مقلوب در دينله يعنى الوكده همزه لامدن تا
اولنوب لؤوك اولوب بعده باب افعاله نقل اولنوب الكنى دينله جوهرينك كلامندن فهم اولنان
بودركه افعالده همزه نك قلب مكان اولمسى لاك جوهرى ينندده ثابت اولمدغنه بناءً اوليس
صاحب قاموسك الكنى لاك بيانده ذكر اولنمق كرك ايدى لوك بيانده ذكر اولنمق جوهرينك
توهمنه راجع اولوردبدكى وجيه اولمازحالاكه الكنى صيغهٔ صورتاً اجوفدر اما بناءً لوكده ذكر اولنمشدر

فصل الميم المتك ميمك ضمى وتانك سكونيله شول نسنه دركه انى سنتجى اولن عورت نا
طايفه سنده سنت بنده اليقور و متك اصل معناسى زماورده دروزماورد تورفنده او
ميوه يه ديرلر بعضلر ايتدى متك ترنج معناسنه در اخفش روايتى او زره وقرئ قوله تعالى
و اعتدت لهن متكا المتكاء ميمك فتحى و تانك سكونى والفك مديله شول عورتدر كه سنتلنمش
اوله المحك ميمك فتحى وحانك سكونيله عناد ولجاج معناسنه يقال محك يمحك من الباب الثالث
المحكث ميمك فتحى وحانك كسريله شول كسنه دركه معاند اوله الماحك ميم اولك ضمى وحانك
كسريله بمعناه المماحكه ميم اولك ضمى وحانك فتحيله معانده معناسنه در التماحك تانك فتحى وحا نك
ضميله كلك عناد ايدشمك يقال تماحك الخصمان اذا تعاندا الاماسك همزه نك كسريله حفظا تمسك
التمسك فتحتينله و سينك ضمى وتشديديله بمعناه الاستمساك والامتساك همزه نك وتانك كسريله
بمعناه كذلك يقال امسكت في الشىء وتمسكت به واستمسكت به وامتسكت به كلها بمعنى اعتصمت به يعنى
جمله سى حفظ اتدم معناسنه در و اساك بخل معناسنده كلور يقال فيه اماسك اى بخل تمسيك على
وزن التكريم كذلك برنسنه يي حفظ ايتمك يقال مسكت به تمسيكا وقرئ ولا تمسكوا بعصم الكوافر وعصمدن
مراد عقد نكاح وانوك متفرعاتى وكوافر كافره نك جمعيدر ومقصود مؤمنينى آيين شركده اولن نكاحدن

الوكدن مأخوذ دكلدر

مكك

مسك

نكاحدن نهى در و اماسك ساكت اولمغه دخى ديرلر تقول امسكت عن الكلام اذا سكت التماسك
تانك فتحى و سينك ضميله قدرت معناسنه يقال ما تماسك ان قال ذلك اى ما ملك المسيك ميمك فتحى و
سينك كسرى ومديله بخيل معناسنه المسك ضمتينله كذلك بخيل معناسنه المساك ميمك فتحيله
والمساكه كذلك ميمك فتحيله بخل معناسنه در يقال فيه مساك ومساكه اى بخل و مساك كذلك شول
يردركه صويى طوته المسكه ميمك ضمى و سينك سكونيله بقيه معناسنه يقال فيه مسكه من خير اى بقية
ومسكه كذلك شول قوييه ديرلركه ايچى طاشلو اولمش اوله المسك ميمك كسريله طيب معروفدر
فارسى معرب درو عرب طايفه سى مسكه مشموم ديرلر الممسك ميم اولك ضمى و سينك فتحى وتشديديله
مسك رايحه لنمش اولن يقال ثوب ممسك اى مصبوغ به المسك ميمك فتحى و سينك سكونيله درى
جلد معناسنه ومنه قولهم انا في مسكك ان لم افعل كذا وكذا يعنى سنجليين اولايم المسك فتحتينله
شول بلزكلردركه دكز بغه سى كمكندن و فيل كمكندن اولور المسكه فتحتينله واحدى ذكر اولنن بلزكلرك
بيرى معناسنه المسكه ميمك ضمى و سينك فتحيله همزه وزنى او زره بخيل معناسنه بعضلر ايتدى
مسكه شول كسنه دركه اولشدغى نسنه الندن خلاص بولميه المسك ميمك ضمى و سينك فتحيله
جمعى بخيللر معناسنه المعك ميمك فتحى وعينك سكونيله بركسنه نك حقنى اكلندروب ويرملك
يقال معكه بدينه اى مطله به ومعك برنسنه يى اوغمه دخى ديرلر يقال معكت الاديم اذا دلكته المعك
ميمك فتحى وعينك كسريله حقى اكلندروب و يرميين كسنه مطول معناسنه المماعك ميمك ضمى وعينك
كسريله مماطل معناسنه در التمعك فتحتينله وعينك ضمى وتشديديله طوارا غنق يقال تمعكت
الدابة اذا تمرغت التمعيك على وزن التكريم طوارى اغنتق يقال معكتها انا تمعيكا المعكوكا ميمك
فتحى وعينك سكونى وكافك ضمى والفك مديله شر معناسنه يقال وقع في معكوكاء اى في شر المك
ميمك فتحى وكافك تشديديله امك حق معناسنه تقول مككت الشىء اذا مصصته المكاك ميمك فتحى و
كافك تشديديله شول خسيس كسنه دركه قيونى كندى امه صاغميه تاكه سوده صاغلدغى ايشدوب
كسنه كلميه مقاك ومكان معناسنه التمكك فتحتينله وكاف اولك ضمى وتشديديله كمكدن
ايلك چقرمق تقول تمككت العظم اذا اخرجت مخه وتمكك برنسنه يى جمله المغه دخى ديرلر وفي الحديث
لا تمككوا على غرمائكم اى لا تستقصوا يعنى غرمائك جميع ما لكنى الماك المكاكه ميمك ضمى وكافك تخفيفيله
ايلك مخ معناسنه الامتكاك همزه نك و تانك كسريله دوه يا و ريسى انه سنك سودن جملة امك يقال

معك

مكك

يقال امتك الفصيل ما في ضرع امه اذا شربه كله مكة بلد حرام شرفها الله تعالى ومكه ديو تسميه اولنمسى
جميع كناهي ازاله اتدكيچون در المكوك ميمك فتحى وكافك ضمى وقتيله شديدى براولچك دركه اوچ كيلجه در
وبر كيلجه برمن وبر منك يدى ثمنى در وبر من ايكى رطل در وبر رطل اون ايكى اوقيه در واوقيه بر
استاردر وبر استار ايكى ثلثى وبر استاردر وبر مثقال ونصف مثقالدر وبر مثقال بر درهم وبر درهمك
ثلثه اسباعى در وبر درهم التى دانق در وبر دانق ايكى قيراط در وبر قيراط ايكى طسوج در وبر طسوج
ايكى حبه در وبر حبه بر بودن بوغدنك عشرنك سدسى در وبر بودن بوغدنك عشرنك سدسى فرق سكز جزدن بر
جزوى در المكاكيك ميمك فتحى وكافك تاثينك كسرى ومديله جمعى ذكر اولنان اولچكلر معناسنه الملك
ميمك كسرى ولامك سكونيله برشنه يه مالك اولمق يقال ملكت الشيء املكه ملكا من الباب الثانى
وملك وملك ميمك كسرى وفتحيله بو معنايه كلور يقال مالى ملكه وملكه شيء اى لا يملك شيا ويقال ايضا
لاذهبن فاما ملك واما هلك دعا ابن السكيت قال ويقال ايضا فاما ملك واما هلك بالفتح وملك بولك
اوزره سنه دخى بولنور الملك ميمك فتحى ولامك سكونيله خميرى ايو يوغرمق يقول ملكت العجين اذا
شددت عجنه وصاحب صراح وصاحب ترجمه ملكى تفسيرده خميرى محكم ايلمك ديمشلردر ظاهر برادجو
بدنم ذكر اتدكن در ثقه كم جوهرينك املاكى تفسيرده كلام اتيبى وصاحب قاموسك ملك العجين اذا انعم عجنه
ديدكى تاييد ايدر وملك مملوك معناسنده كلور يقال هذا الشيء ملك يمينى وملك يمينى بفتح الميم وكسرها
والفتح افصح وملك تزوج ايتمكه دخى ديرلر تقول ملكت المرأة اذا تزوجتها وملك ملك دن تخفيف اولنمغله
مالك معناسنه دخى كلور على ما يجى المملوك ميمك فتحى ولامك ضمى ومديله قول عبد معناسنه التمليك على
وزن التكريم برشنه يى بركمسنه يه ملك ايتمك تقول ملكه الشيء تمليكا اذا جعله ملكا له وتمليك [illegible]
اولنان الماجى بركه ايتمكه دخى ديرلر يقال ملك النبعة اذا اصلحها وذلك اذا ايتها في الشمس مع قشرها الملك
ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله شول كسنه دركه اكا مال وملك ويله الاملاك همزه نك كسريله خميرى
خوب يوغرمق تقول املكت العجين لغة في ملكته اذا اجدت عجنه واملاك تزويج معناسنده كلور تقول
املكت فلانا فلانة اذا زوجته اياها وتقول جئنا من املاكه ولا تقل من ملاكه يعنى تزويجدن املاكه تعبير
اولنور جئنا عندنا تزويجه معناسنه ملاكه تعبير اولنمز كرچه قاموسده ايكيسى دخى جائز كور
فتحتينله وكافك ضمى ومديله ملكدن ماخوذ در رهبوت رهبتدن ماخوذ اولدوغى كبى خوف
معناسنه يقال له ملكوت العراق الملكوة ميمك فتحى ولامك سكونى وكافك ضمى ترقوة وزنى اوزره

اوزره ملك وعز معناسنه المليك ميمك فتحى ولامك كسرى ومديله مملكت صاحبى اولن كسنه مليك
ميمك فتحى ولامك كسريله بمعناه وملك دخى سكون لاميله ذكر اولنان معنايه در كويا كه سكون لاميله اولن كسر لاميله اولندن
مخفف در فخذ فخذ كبى وكسر لاميله اولن دخى مالكدن ماخوذ مليكدن مخفف در الملوك ضمتينله جمعى
مملكت صاحبلرى معناسنه الاملاك همزه نك فتحيله كذلك جمعى ومليك آرى بكنه دخى ديرلر يعسوب نحل معناسنه
الملك ميمك ضمى ولامك سكونيله اسم در مملكت صاحبى وتصرف صاحبى اولمق معناسنه المملكه ميمك ولامك
فتحيله اسم مكاندر معناى مذكوره دن وعبد مملكه شول قوله دركه اوزرى اسير اولوب باباسى وانه سى اسير
اولميه وفى الحديث ان الاشعث بن قيس خاصم اهل نجران الى عمر فى رقابهم وكان قد استعبدهم فى الجاهلية
فلما اسلموا ابوا عليه فقالوا يا امير المؤمنين انا انما كنا عبيد مملكة ولم نكن عبيد قن كسانى ايندى قن اولدر كه
اوزى وباباسى وانه سى اسير اوله وعبد مملكت اولدركه اوزلرنه غلبه اولنمغله استعباد اولنمش ماتاكه اصل مرتبه
احرار اولمغله بعضلر ايندى قن عبد مشترك اولمز در التملك فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله برشنه يه جبرله
مالك اولمق يقال تملكه اذا ملكه قهرا الملكه فتحتينله مالك اولمق ملك معناسنه لغتدر يقال مالى ملكة شيء
[illegible] حسن خلق اوزره اولمغه دخى ديرلر يقال فلان حسن الملكه اذا كان حسن الصنع الى مماليكه وفى
الحديث لا يدخل الجنة سيء الملكة الملاك ميمك كسريله والملاك ميمك فتحيله شول نسنه دركه براسك
قيامى انوكله در يقال القلب ملاك الجسد وملاك ميمك فتحيله قدرت دخى ديرلر يقال ماله ملاك اى تماسك
الملاكه ميمك كسريله مالك اولمق يقال ليس لفلان مولى ملاكه دون الله التمالك تانك فتحى ولامك ضمى ايله
اقتدار يقال ما تمالك ان قال ذلك اى ما تماسك الملك ميمك ولامك ضمى ايله طواريك ايغلرى ديو بيتى دن
منه قولهم جاء تايقود ملكه وبو ابو عبيد روايتيدر الملك فتحتيله فرشته الملائكه ميمك فتحى و
يانك كسريله جمعى كسالى اينده بونك اصلى مالك ايدى همزه نك تقديمى ايله الوكه دن ماخوذ اولمغله
[illegible] معناسنه الوكه مكان قلب لام تقديم اولنوب ملائك دينلدى بعده همزه تخفيف اولندى
الملائك ميمك فتحى ويانك كسريله كذلك جمعى فرشته معناسنه وصويه ملك الا ارا مطلقا اولنور هر
امر انوكله قايم اولدغيچون مالك الحزين لامك كسريله وحاء مهمله فزاى معجمه ايله طيور مائيه دن بو طيرك
اسمى دركه اكا بالقجل ديرلر الملكان صيغة تثنيه اوزره مالك بن زيد ومالك بن حنظله در فصل
النون النبك فتحتينله نبكه نك جمعى در نبكه شول ديه دركه بالتى سومنطاوله النباك نونك كسريله
كوچلك دبه لردر النابك بانك كسريله تقع اهل يرفه النوابك نونك فتحى وبانك كسريله جمعى يقال

نزك هضاب نوابك و هضاب جبال منبسطه معناسنه در النِزك نونك كسرى و زانك سكونيله
كلرك ذكرى در عرب طايفه سى شويله زعم ايدركه كلرك ايكى ذكرى اوله النيزك نونك و زانك
فتحى و يانك سكونيله قصه كوندن رمح صغير معناسنه كوياكه فارسى معرّب در فصحا بونكله تكلم ايتمشلردر
النيازك نونك فتحى و زانك كسريله جمعى النَزْك نونك فتحى و زانك سكونيله دورتمك طعن معناسنه
وكذلك سوزله طعن ايتمكه دخى ديرلر النَزّاك نونك فتحى و زانك تشديديله طعن ايديجى كسنه
نسك عيّاب معناسنه النَسْك نونك فتحى و سينك سكونيله بر نسنه يى صو ايله يويب تطهير ايتمك تقول
نسكت الشيء اذا غسلته بالماء وطهرته المنسوك ميمك فتحى و سينك ضمى و متيله تطهير اولنمش
نسنه جوهرى ايدر بونى بر اهل علمدن استماع ايتدم النُسْك نونك ضمى و سينك سكونيله عبادت
يقال نسك ينسك من الباب الاول الناسِك سينك كسريله عابد معناسنه در النُسُك نحتيله و سينك
ضمى و تشديديله عبادت ايتمك يقال تنسّك اذا تعبّد النساكة نونك فتحى ايله عابد لك يقال نَسُكَ
يَنْسُك نساكة من الباب الخامس اذا صار ناسكاً النسيكة بوغزلنن طوار ذبيحه معناسنه النُسُك
ضمتينله جمعى بوغزلنمش طوارلر معناسنه و نسك عبادت معناسنه در كلور الناسِك نونك فتحى
و يانك كسريله كذلك جمعى تقول منه نسك لله ينسك من الباب الاول ايضا اذا ذبح لوجه تعالى
المَنسِك ميمك فتحى و سينك كسريله و المَنسَك ميمك و سينك فتحى ايله ناسك يعنى قربانلو ذبح اولنجق
مكان و قرئ بهما قوله تعالى لكل امّة جعلنا منسكاهم ناسكوه النُوك نونك ضمى و متيله احمق معناسنه
الأنوك همزه نك و نونك فتحى و واوك فتحيله احمق معناسنه المستنوك ميمك ضمى و واوك كسريله
كذلك احمق معناسنه النَوكى نونك فتحى و الفك قصريله انوكك جمعى يقال قوم نوكى اى حمق الانوك
همزه نك كسرى ايله بر كسنه يى احمق بولمق تقول انوكته اذا وجدته انوك و قالوا ما انوكه و لم يقولوا
نهك انوك و هو قياس عن ابن السراج النَهك نونك فتحى و هانك سكونيله ايلمر لباسى اسكينجه كيمك تقول نهكت
الثوب انهكه نهكا من الباب الثالث اذا لبسته حتى خلق و نهك طعامدن مبالغه ايله اكل ايتمكه دخى ديرلر
تقول نهكت من الطعام ايضا اذا بالغت فى اكله و يقال انهك من هذا الطعام ايضا و نهك كذلك عرضى
ابله يقضه دخى ديرلر يقال انهك عرضه اى بالغ فى شتمه و نهك بر كسنه يى مرض زبون ايتمكه دخى ديرلر
يقال نهكته الحمّى اذا جهدته و اضنته و نقصت لحمه من الباب الثالث و بو نوع بر لغت دخى وار در كه اول
نهكته الحمى در باب را بعدن و نهك عقوبتده مبالغه ايتمكه دخى ديرلر على ما يجئ النهك فتحتينله مصدر

مصدر در ذكر اولنن باب را بعدن النُهكة نونك ضمى و هانك سكونيله كذلك مصدر در باب
رابعدن تقول نهك ينهك نَهَكاً و نُهكة المنهوك ميمك فتحى و هانك ضمى و مدّيله خسته لكدن ضعيف
اولمش كسنه يقال نُهِك على البناء للمجهول اذا دَنِفَ و ضَنِى فهو منهوك و دنف دال مهمله ايله و نونك و ضنا
ضاد معجمه ايله و نونك مرضله ضعيف اولمه در النَهك نونك فتحى و هانك سكونيله ضعف مرض يقال بان
عليه نهكة المرض اى ضعفه و تعلته و نهكه عقوبتده سلطان مبالغه ايتمكه دخى ديرلر يقال نهكه السلطان
عقوبة ينهكه نهكا و نهكة اى بالغ فى عقوبته و فى الحديث انهكوا الاعقاب او لتنهكنّها النار اى
بالغوا فى غسلها و تنظيفها فى الوضوء و كذلك يقال فى الحث على القتال انهكوا وجوه القوم يعنى اجهدوهم
اى ابلغوا اجهدهم النهيك نونك فتحى و هانك كسرى و مدّيله بهادر اولمش كسنه يقال رجل نهيك
اى شجاع لانه ينهك عدوّه اى يبالغ فيه و نهيك بر نجى ارسلانه دخى ديرلر و كسجى قليجه ده ديرلر يقال
اسد نهيك و سيف نهيك اى قاطع النهاكة نونك فتحى ايله بهادرلق يقال نهك ينهك نهاكة من
الباب الخامس اى صار شجاعا الانتهاك همزه نك و تانك كسريله بر كسنه نك حرمتن نقص ايتمك در جلال
اولمش نسنه ايله الناياك يانك كسريله جماع ايديجى كسنه الينك نونك فتحى و يانك سكونيله جماع
ايتمك النياك نونك فتحى و يانك تشديديله مبالغه ايله جماع ايديجى تشديد تكثير ايچون در
و فى المثل من ينك العير ينك نيّاكا و عير فتح عين مهمله ايله حماره ديرلر كركدن اهلى اولسون كرك وحشى
اولسون فصل الواو الودك فتحتينلا ياغى در الوديك و الوديكه واوك فتحى
و دالك كسرى و مدّيله سمز اولمش نسنه يقال ديك وديك و دجاجة وديكة اى سمين
الاودك الفك و دالك فتحيله سمزاولمش كسنه و كاه اولور ناس معناسى اراده اولنور
يقال ما ادرى اىّ اودك هو اى اىّ الناس هو الودكاء واوك فتحى و دالك سكونى و الفك
مدّيله بر قوشلى يرلر ادى در ورك الورك واوك فتحى و رانك كسريله اويلوغك اوستى ما فوق
الفخذ معناسنه و ورك لفظى مؤنث در و كاه اولور تخفيف اولنوب ورك ديرلر و رانك سكونيله
فخذ له فخذ كبى و كاه اولور ثَنَى وَرِكه فنزل ديرلر الوروك ضمتينله يانه اوزرينه ياتمق
يقال ورك يرك وروكا اذا اضطجع كانه وضع وركه على الارض التورّك فتحتينله و رانك
ضمى و تشديديله ~~و رانك ضمى و تشديديله~~ ورك اوزرنه اوترمق و التورك على اليمنى
وضع الورك فى الصلوة على الرجل اليمنى و اما ابراهيمك حديثى كه صلوتده تورك كريه در

بيورلشدر مقصود اليتيني ياخود اليتينك بوده يا اوزرنه وضع ايتمكدر و بو قبيلدندر
شول حديث كه نهى ان يسجد الرجل متوركا يعنى متورك بيورلشدر ويقال تورك على الدابة اذا ثنى رجله
ووضع احدى وركيه فى السرج التوريك على وزن التكريم بمعناه و تورك عورت اوغلانى
وركى اوزره كوتورمكه دخى ديرلر يقال توركت المراة الصبى اذا حملته على وركها و توريك طاغى
اشمه دخى ديرلر تقول وركت الجبل توريكا اذا جاوزته و توريك عدول ايتمكه دخى ديرلر يقال
ورك اذا عدل و توريك بر كسه نه بر كناهى بر كسه نه نسبت ايتمكه دخى ديرلر تقول ورك فلان ذنبه
على غيره اى قرفه به و قرف قافله و را ايله بر كسه نه تهمت ايتمكه ديرلر المورك ميمك ضمى و رانك
تحميله بى كناه اولن كسه يقال انه لمورك فى هذا الامر اى ليس له فيه ذنب الورك واوك
فتحى و رانك سكونيله برنسنه يى ورككه مقابله سنه المق تقول وركته وركا اذا جعلته حيال
وركك و بو امجيد روايتيدر كه مصنف ايراد ايتمشدر نعل مورك ميمك فتحى و رانك كسرى
و واوك ما بيننده سكونيله نعل خفدر ابو عبيد روايتى اوزره نعل مورك على الوزن المربور
بمعناه و ابو عبيده ايتدى مورك و مورکه بالادن شول محله ديرلر كه راكب اولن كسنه نك اياغى
ملال كلد كن اياغى بالانك اوكى قاشنك خارجنه قور واستراحت ايجون الوراك واوك كسريله
شول اسنه دركه بالانك اوكى قاشنه كيدلوب ايكى قات تلفوف تزيين ايجون الورك واوك
(وشك) ضمى و رانك فتحيله جمعى ذكر اولنن نيتلر معناسنه الوشك واوك فتحى و شينك سكونى ايله سرعت
معناسنه يقال وشك ذا خروجا يوشك وشكا من الباب الخامس اذا سرع الوشكان واوك فتحى و
شينك سكونيله و الوشكان واوك ضمى و شينك سكونيله كذلك سرعت معناسنه تقول عجبت
من وشك هذا الامر و وشكانه و وشكانه اى من سرعته و يعقوب روايتيدر وشكان واوك
فتحى و شينك سكونى و اخرنده نونك فتحى اوزره بناسيله كذلك سرعت ايتدى معناسنه اسماء افعالدندر
يقال وشكان ذا خروجا اى عجلاه وشك البين واوك فتحى و شينك سكونيله سرعت فراق معناسنه
الوشيك واوك فتحى و شينك كسرى و متيله صحيح و شيكا اى سريعا و امراة وشيك الايشاك
همزه نك كسرى و مديله سيرى سرعت اوزره قلمق يقال اوشك فلان يوشك ايشاكا اى اسرع السير
ومنه قولهم يوشك ان يكون كذا و العامة تقول يوشك بفتح الشين و هى لغة رديئة الوشاك
واوك كسريله بمعناه يقال واشك يوا شك وشاكا مثل وشك المواشك ميمك ضمى و شينك كسريله

كسريله سابع معناسنه دربو ذكر اولنن ابو يوسف روايتيدر و احمد بن يحيى ثعلب ايتدى
(وعك) كلمه ربوره باب افعالدن كلور باب مفاعله دن كلمز الوعك واوك فتحى و عينك سكونيله اسيمه
اودسلمك يقال وعكه الحمى من الباب الثانى اذا مغثته و مغث غين معجمه و ثاء مثلثه ايله ضعيف قلمق
الموعوك ميمك فتحى و عينك ضمى ايله حمادن ضعيف اولن كسنه الايعاك همزه نك كسرى و مديله
طپراغه اودسلمك يقال اوعكت الكلاب الصيد اذا مرغته فى التراب و تمريغ را ايله و غين معجمه ايله
طپراغه بولاتمقدر و ايعاك حوضه قتنده ازدحام ايتمكه دخى ديرلر يقال اوعكت الابل عند الحوض
اذا ازدحمت فركب بعضها بعضا الوعك واوك فتحى و عينك سكونيله اسم در ازدحام و غلبه معناسنه
و وعكه طوار يوزركن و سكردركن محكمه و شمكه دخى ديرلر و وعكه مبارزلرك
(وكك) اوغراشى يرنه دخى ديرلر بر بريله طوتشدقلرى حينده الوكواك واوك فتحى و كافك سكونيله
(هتك) قورقوق كسنه يه بددل معناسنه فصل الهاء الهتك هانك فتحى و تانك سكونيله
پرده يرتمق بر حيثيتله كه ماوراسنده اولن كورنه يقال هتكه من الباب الثانى الانهتاك همزه نك
و تانك كسريله پرده يرتلمق يقال هتكه فانهتك التهتيك على وزن التكريم پرده يى يرتمق يقال
هتك الاستار شدد للكثرة الهتكة هانك ضمى و تانك سكونيله اسم در پرده يرتلمسى
(هدرك) معناسنه الهنادكة هانك فتحى و دالك كسريله هند طايفه سى كاف زايددن هنده نسبت اولنشلردر
(هكك) على خلاف القياس الانهكاك همزه نك و هانك كسريله عورتك طوغردقن چاتيسى ايرلمق يقال انهك
صلا المراة انهكاكا اذا انفرج عند الولادة الهكك هانك فتحى و كافك تشديديله نبيذ برنسنه نك
كيفيت ويرمك يقال هك فلانا النبيذ اذا بلغ منه تكه و تك تمام كيفيته ديرلر و هك قيو اوبرلغه
(هلك) دخى ديرلر تهق ربر معناسنه قلجله اورمغه دخى ديرلر يقال هكه بالسيف اذا ضربه به الهلاك
هانك فتحى ايله و الهلوك ضمتينله و المهلك ميمك و لامك فتحيله و المهلك ميمك فتحى و لامك
ضمى ايله و التهلكه تانك فتحى و لامك ضمى ايله بونلر جمله سى بر معنايه در و يزيدى ايتدى
تهلكه مصدرلرك نوادرندن در قياس اوزره جارى اولنلردن دكلدر المهلك هانك
ضمى و لامك سكونيله اسم در هلاك معناسنه الاهلاك همزه نك كسريله هلاك قلمق يقال
اهلكه غيره الاستهلاك همزه نك و تانك كسريله بمعناه يقال استهلكه غيره المهلكه ميمك و لامك
فتحيله و المهلكه ميمك فتحى و لامك ضمى ايله بوته مفازه معناسنه الهلك هانك فتحى و لامك سكونيله

هلاكت قلنق تميم لغتی اوزره ابو عبيده روايتنده تقول اهلكه يهلكه هلكا من الباب الثانی بمعنی
اهلكه كما يقال ليل غاض ای مُغضٍ وغاضی مظلم معناسنه در **الهالك** لامك كسريله هلاكت
اولن نسنه **الهلكی** هانك فتحی ولامك سكونی و الفك قصريله جمعی هالكدر معناسنه **الهلاك**
هانك ضمی ولامك تشديديله كذلك جمعی **الهوالك** هانك فتحی ولامك كسريله هالكك
جمعی در علی خلاف القياس نتكم فوارس ذكر اولنمشدر وقد جاء فی المثل فلان هالك فی
الهوالك **المهلك** ضمتينله بر لغتدر كه علی كل حال موضعنده استعمال اولنور كما فی قولهم افعل ذلك
اما هلكت هلكٌ و هلك لفظنك استعمالی منع صرفله وارد اولمشدر **التهالك** تانك فتحی
ولامك ضمیله دوشمك معناسنه كلور يقال تهالك الرجل علی الفراش اذا سقط **الاهتلاك** همزه نك
و تانك كسريله بر كسنه اضطرابندن كندی نفسن هلاكه بصالمق يقال اهتلكت القطاة خوف
البازی ای رمت بنفسها فی المهالك وقطاة بوغرتلق ديدكلری قوشدر **الهلوك** هانك فتحی
ولامك ضمی ومديله شول عورتدر كه نفس رجاله و زره بغايت حرصندن و هلوك رجله
صفت واقع اولماز **المهلك** فتحتينله شول يرنه دركه اشغه دوشر **المهلكة** كذلك فتحتينله هلاكت
معناسنه در ومنه قولهم هی الهلكة الهلكاء و هو توكيد لها كما يقال همج هامج و همج خزه سنكه
ديرلر **الهالكی** لامك كسری و يانك تشديديله دمورجی حداد معناسنه هالك بن عمرو بن
اسد بن خزيمه يه نسبت اولنمشدر كه منبو حداد ايدی بو سببدن بنو اسده قيون ديرلر كه قين
دمورجی ديمكدر **تهلك** ضمتينله باطل معناسنه در لا ينصرف در تعجيب كبی يقال وقع فی وادی
همك تهلك و تهلك ايله تخييك معنالری باطل ديمكدر **الانهماك** همزه نك وهانك كسريله بر خصوصه
جدوجهد ايتمكدر **التهمك** فتحتينله وميمك ضمی ايله بمعناه تقال انهمك الرجل فی الامر و تهمك فيه
هوك ای جد وجد **التهوك** فتحتينله و واوك ضمی و تشديديله تحير معناسنه در وفی الحديث امتهوكون
انتم كما تهوكت اليهود والنصاری ابن عون ايتدی حضرت سوال ايدوب متهوكون نه ديمكدر ايتدی
متحيرون معناسنه در **التهوك** تانك فتحی وهانك سكونيله تهور معناسنه بر نسنه يه دوشمكدر
اندن يهودا التيوب قايرمقو ايله والله اعلم بالصواب **باب اللام**
ابل من كتاب ترجمة الصحاح الجوهری **فصل الالف** **الابل** كسرتينله بر كلمه در
كه كندی لفظندن واحدی يوقدر پس ابل بر سوریی دوه ديمك اولور و بو مؤنث در زيرا شول

شول اسما جموع كه كندی لفظندن واحدی اولميه غير بنی ادم ايچون اولسه اكا تأنيث لازم اولور
و ايچون انی تصغير ايتدكلرده اولسك هاء تانيث ارفال ايدوب أبيلة وغنيمة ديرسن پس **الابيلة** همزه نك
ضمی و بانك فتحی و يانك سكونيله بر بولجك دوه ديمك اولور **الابل** همزه نك كسری و بانك سكونيله
كذلك دوه سوريسی ديمك اولور كسرتينله اولان ابلدن مخفف اولور **الاباال** همزه نك فتحی و مديله جمعی
دوه سوريلری معناسنه **الابلان** صيغه تثنيه اوزره ايكی سوريی دوه غنمانه دخی حالبويله
يعنی قيون سوريسندن ايكی قطعه ديمك اولور **المابلة** ميمك و يانك فتحيله دوه سی چوق اولان ير
الابلی همزه نك كسری و بانك فتحی و يانك تشديديله ابله منسوب اولن نسنه بانی مفتوح
قيلورلر توالی كسراتدن حذرا اتدكلرندن اوتری و ابلی صاحب ابله دخی ديرلر **الابل** همزه نك
ضمی و بانك تشديديله قبر و زخ اوزره شول دوه دركه صالمه اوله و قبر قافله و ياء موحد ايله بر جنس
قوشك ادی در **المؤبلة** ميمك ضمی و بانك فتحی و تشديديله شول دوه دركه مهمله اوليوب دول
ايچون وكندی نفعيچون اليقونش اوله و صاحب صراح بو ابكی فرق اتميوب ابل ابل مثال قبس
ای مهمله وكذلك مؤبلة وبشددر **الاوابل** همزه نك فتحی و با تك كسريله دوه چوق اولدقده استعمال
اولنور يقال ابل اوابل **الابابيل** همزه نك فتحی و باء ثانينك كسری و مديله بلوكلر فرق معناسنه
يقال جاءت ابلك ابابيل ای فرقا و ابابيل قوش فرقه لری معناسنه ده كلور اخفش روايتی اوزره
يقال الطير ابابيل و اخفش ايتدی معنای تكثير مراد اولدقده بو وجه اوزره كلور و بوشول جمع قبيلندندر
كه انوك واحدی يوقدر **الابول** همزه نك كسری و بانك فتحی و تشديديله و واوك سكونيله
ابابيلك واحدی در عند البعض **الابيل** همزه نك كسری و بانك كسری و تشديديله و مديله
ابابيلك واحدی عند البعض الآخر و اخفش ايتدی لما بغه عيت بر فرد بولمدم كه ابابيلك
واحدی بلور اوله **الابول** ضمتينله دوه و واكر غير بر طبايله صودن اكتفا ايتمكدر يقال ابلت
الابل والوحش تابل ابولا من الباب الاول والثانی اجتزأت بالرطب عن الماء و ابول ارعو رتك
جماعندن ابا ايتمكه دخی ديرلر يقال ابل الرجل عن امراته اذا امتنع من غشيانها **الابل** همزه نك
فتحی و بانك كسريله رطبله صودن اكتفا ايدن دوه **الابال** همزه نك ضمی و بانك تشديديله
جمعی كافر كفار كبی **التابل** فتحتينله و بانك ضمی و تشديديله ارعو رتك جماعندن ابا ايتمك
وفی الحديث لقد تابل ادم علی ابنه المقتول كذا وكذا عاما لا يصيب حواء **الاباله** همزه نك فتحی ايله دوه

مصلحتی تداركده ایتمده حاذق اولمق یقال ابل الرجل ابالة من الباب الرابع مثل شكس شكاسة
و تمه تماهة اذا كان حاذقا بمصلحة الابل و شكاست بدخوی اولمق در و تماهت تای مثناتله بد
رایحه اولمق الابل همزه نك فتحی و بانك كسریله مصلحة ابلده حاذق اولن كسنه الآبل همزه نك
مدی و بانك كسریله بمعناه یقال ابل فهو ابل و آبل الابل همزه نك مدی و بانك فتحیله اسم
تفضیل در ذكر اولنن معناده یقال فلان من آبل الناس ای اشدهم تأنقا فی رعیة الابل واعلمهم
بها و تأنق یرینه یی خوب ایشلمكدر التأبیل علی وزن التكریم بركسنه دوه ایدنوب دوه یی
كندی نفسیچون صقلمق یقال ابل الرجل اذا اتخذ ابلا واقتناها المأبولة میمك فتحی و بانك ضمی
و مدیله شول دوه در كه اختیار اولنوب الیقونمش اوله یقال بلت الابل علی البناء للمجهول اذا
اقتنیت الایتبال همزه نك و بانك كسریله دوه اوزرنده اوتورمق ودوه نك مصالحن كورمك
یقال فلان لا یأتبل ای لا یثبت علی الابل اذا ركبها وكذلك اذا لم یقم علیها فیما یصلحها و بو ذكر اولنن
ابو عبید روایتیدر الآبلة فتحتینله كثرت اكلدن ثقلت حاصل قیلوب تخمه اولمق وفی الحدیث
كل مال ادیت زكوته فقد ذهبت ابلته واصله وبلة من الوبال فابدل بالواو الالف كقولهم احد واصله
وحد الإبالة همزه نك كسری و بانك تشدیدیله بر باغ اوددر وفی المثل ضغث علی ابالة وضغث
ضاد و غین معجمتینله و ثاء مثلثه ایله بر طوتام اوت كه قوری و یاشی قارشق اوله و مقصود بلا اوزرنه
بلا اولدیغن اشعار اولور و ابالة دیمك صحیح دكلدر زیرا اسم فعالة وزنی اوزره اوله هاء تانیثله
تضعیف جائز دكلدر یعنی یا ایله قلب اولنماز صنارة ودنانیر كبی بلكه یا یه قلب اولنمق هاسز اولدیغی
وقتده اولور دینار و قیراط كلمه لری كبی وصنارة ایك باشنه ودنانیر قصیر اولوب فننه یه دیرلر
الاباله همزه نك كسری و بانك تخفیفیله ذكر اولنن معنایه در بعضلر قتنده الأبلة ضمتینله و
لامك تشدیدیله بو پاره خرما ایله كذلك برشهردر بصره یانندن الأبیل الفك فتحی و بانك
كسری و مدیله راهبلرك باشی ابیل الابیلین علی وزن المذكور فیهما نصاری طایفه سنك حضرت
عیسایه ابیل الابیلین دیدكلری بو معنادن اوتری در الاتلان فتحتینله یوردكن ادمی خوده | اتل
آتمق غضبناك اولوب كسنه یوریسی كبی یقال اتل الرجل یأتل اتلانا من الباب الثانی الاثل همزه نك | اثل
فتحی و ثاء مثلثه نك سكونیله الغون اغاجندن بر نوعدر كه اول آق الغوندر دیمشلر الأثلة
همزه نك فتحی و ثانك سكونیله واحدی الأثلات فتحتینله جمعی الغون اغجلری معناسنه در بو

و بو معنادن اصله خی انله اطلاق اولنور یقال فلان ینحت اثلتنا اذا قال فی حسبه قبیحا التأثل
بر نسنه یی اصللو و محكم قلمق المؤثل میمك ضمی و ثانك فتحی و تشدیدیله اصللو و محكم اولن نسنه
الأثیل همزه نك فتحی و ثانك كسری و مدیله بمعناه یقال مجد مؤثل واثیل و مال مؤثل التأثل
فتحتینله و ثانك ضمی و تشدیدیله بر نسنه یی اصل مال اتخاذ ایتمك وفی الحدیث فی وصی الیتیم انه
یاكل من ماله غیر متأثل مالا او تأثل كاه اولور قیوقزمق دخی دیرلر یقولون تأثلت بئرا ای حفرتها الاثال
همزه نك فتحی ایله اولولق مجد معناسنه أثال همزه نك ضمی ایله برطاغك علمیدر بو سببدن رجالدن
بعضنه اثال دیدیلر الأجل فتحتینله بر نسنه نك مدتی الآجل همزه نك فتحی و جیمك سكونیله اوتری | اجل
معناسنه یقال فعلت ذلك من اجلك بفتح الهمزة وكسرها ای من جرائك یعنی سندن اوتری الاجل
همزه نك كسری و جیمك سكونی ایله اوتری معناسنه لغتدر اولدغندن غیری بقر وحشیدن بر قطعه
و اجل بیوك اغریی معناسنه ده كلور یقال اجل الرجل من الباب الرابع اذا نام علی عنقه فاشتكاها
الآجال جمعی بقر وحشی قطعه لری معناسنه التأجل فتحتینله و جیمك ضمیله بهایم قطعه قطعه
اولمق یقال تأجلت البهایم ای صارت آجالا و تأجل بیره صو جمع اولمغه دخی دیرلر یقال تأجل الماء
التأجیل علی وزن التكریم بیوك اغریسنه تیمار ایتمك ومنه یقال بی ابل فاجلونی ای داوونی منه
كما یقال طنیته اذا عالجته من الطنا ومرضته اذا عالجته من المرض و طنا طاء مهمله نك تحریكه طلاق زیاده
صو سزلقدن بوكره یا پیشمقدر و تأجیل مدت و یرمكه دخی دیرلر الاستیجال همزه نك و تانك كسری
ایله مدت طلب ایتمك یقال استأجلته فأجلنی الی مدة الإجل همزه نك كسری و جیمك فتحی و تشدیدیله
ایل معناسنه لغتدر دریا مثناتله و ایلیبان كچینك اركگنه دیرلر و بعضلر ایتدی اجل یابان صغرینه
دیرلر كه لسان فارسیده اكا كوزن دیرلر كافك ضمی ایله ابو عمرو بن العلا ایتدی بعض اعراب یاء
شده و یی جیم قیلورلر همزه دكلوطرفدن غیریده دخی اولور الاجل الفك مدی و جیمك
كسری ایله والاجلة علی الوزن المزبور عاجل ایله عاجله نك ضدی در كه اجل كلجك زماندر و عاجل
اشبو زمانه دیمك اولور الاجل همزه نك فتحی و جیمك سكونیله شری تحریك ایتمك یقال اجل
علیهم شرا یأجل و یأجل اجلا من الباب الاول والثانی اذا جناه وهیجه المأجل میمك و جیمك
فتحیله صو جمع اولجق یر و ستنقع الماء معناسنه الماجل علی وزن المساجد جمعی صوایرلكلجك
یرلر معناسنه المتأجل میمك ضمی و جیمك كسری ایله بر یرده ایركلن صو الاجیل همزه نك فتحی

وجمعك كسرى و مدّيله بمعناه يقال ماء متاجل و ماء اجيل اى يجتمع أَجْلى فتحتينله و الفك
قصريله فَعَلى وزننده اوزره برموضعك اسميدر كه اول عربلرك معروف اوتلاغيدر أَجَلْ فتحتينله
نعم كبى كلمه جوابدر اخفش ايتدى بو قدر واركه اجل نعمدن احسندر تصديقده و نعم أجلدن
احسندر استفهامده مثلا انت سوف تذهب دينلسه جوابنده اجل ديمك احسن اولور نعم ديمكدن
ادل واكر اتذهب دينلسه جوابنده نعم ديمك احسن اولور اجل ديمكدن الادل همزه نك كسرى
ودالك سكونيله بونده اولان اغرى در اجل كبى كسر همزه ايله نته كم الان مرور ايتدى وادل شول
ازل قوى سوده ديرلر كه زياده اكشمش اوله يقال جاء نا بادل ما تطاق حمضا اى من حموضتها الازل
الفك فتحى و زانك سكونيله طار اولمق ضيق معناسنه يقال ازل الرجل يازل ازلا من الباب الثانى
اى صار فى ضيق وجدب يعنى طارلغه وقتلغه واقع اولدى و ازل حبس ايتمكه دخى ديرلر يقال
ازلوا مالهم يازلونها اذا احبسوها عن المرعى من خوف المازل ميمك فتحى و زانك كسريله طارلق
وبلچك يو مازق كبى وزنا و معنى التازق فتحتينله و زانك ضمى و تشديديله كذلك طار اولمق
فراء روايتى اوزره يقال تازل صدرى و تازق اى ضاق الازل همزه نك كسرى و زانك سكونيله
نك كذب معناسنه در الازل فتحتينله قِدَم معناسنه در يقال هو ازلى و بعض اهل علم ايتدى بو كلمه
اصلى قديم اولان نسنه يه لم يزل ديدكلرندن در اندن صكره هذه الكلمة يه نسبت اولندقده اختصارا
غير بر مجال اولمغين يزلى اندن صكره يائى خفتندن اوترى الفه قلب ايدوب ازلى ديديلر نته كم
ذى يزن نام ملكه كه حِمْيَر ملوكندندر نسبت ايدوب رُمح ازنى ديرلر و يثرب كه مدينه منوره در
اسل نسبت ايدوب نصل اثربى ديرلر الاَسَل فتحتينله بر جنس اغجدر بعضلر ايتدى هر اغج كه انوك
اوزون دبيكى اوله انوك ديكننه اسل ديرلر و كوندرلره دخى اسل ديرلر الاَسَلة كذلك فتحتينله
ديلك وقوللك اينجه اولان يرى مُستَدَق اللسان و مستدق الذراع معناسنه و بو مقامده صاحب
ترجمه نك اسله تفسيرنده ديلى اينجه وقولى اينجه كسنه ديدكى سهو اولدغى ظاهر اولور الاَسيل
همزه نك فتحى و سينك كسرى و مديله شول كسنه دركه يوزى ملايم اولوب طويل اوله يقال رجل اسيل الخد
اذا كان لين الخد طويله و حرفنه كصلتى اوله اكا اسيل ديرلر الاسالة همزه نك فتحى ايله صلتى اولمق
يقال اَسُل اسالة من الباب الخامس الآسال همزه نك فتحى و مديله اخلاق و علامات منه قولهم هو
على اسال من ابيه مثل اساب وزنا و معنى اتاسنه شبيه در علاماتنده و اخلاقنده و ابن السكيت ايتدى

ايتدى اسالك واحدى نه ايدوكنه بلم سماعم و شعورم اولماشدر المأسل ميمك
اصل و سينك فتحيله بر قويك اسمى ريله مخصوص معناسنه الاصل همزه نك فتحى و صادك سكونيله
كوك بيخ معناسنه الاصول ضمتينله جمعى و كسائى ايتدى عربلرك لا اصل له و لا فصل
ديدكلرى قوللرنده اصله مراد حسب و فصله مراد لساندر الموصّل ميمك ضمى و صادك
فتحى و تشديديله قوى و محكم اولان نسنه يقال اصل مؤصّل اى قوى الاستيصال همزه نك
و تانك كسرى و مديله بو نسنه يى ديبندن قوپرمق يقال استأصله اذا قلعه من اصله الاصيل همزه نك
فتحى و صادك كسرى و مديله ايكندى وقتندن اخشام وقتنه وارنجه اولان زماندر و اصيل
قوى معناسنه ده كلور يقال رجل اصيل الرأى اى محكم الرأى و اصيل اولى معناسنه ده كلور يقال مجد
اصيل اى ذو اصالة و فخامة الاُصُل ضمتينله جمعى ذكر اولنن وقتلر معناسنه الاصال همزه نك
فتحى و مديله كذلك جمعى الاصائل همزه نك فتحى و يانك كسريله كذلك جمعى كويا كه اصيله نك جمعى در الاُصلان
همزه نك ضمى ايله كذلك اصيلك جمعى بعير له بعران كبى الاصيلان همزه نك ضمى و صادك فتحى و يانك
سكونيله جمعك تصغيريدر الاصيلال همزه نك ضمى و صادك فتحى ايله وزن مزبور اوزره كذلك
جمعك تصغيريدر نونى لامه تبديل اولنمشدر الاصيال همزه نك ضمى و صادك فتحى و يانك
تشديديله كذلك جمعك تصغيريدر ذكر اولنن معنايه لحيانى روايتى اوزره يقال لقيته أصيالاً
الاصيلة همزه نك فتحى و صادك كسرى و مديله جميع معناسنه در ابو يوسف روايتى اوزره و اصيله
بر نسنه نك كوترسنى كوكى ايله شويله اولدى ديمك معناسنه ده كلور يقال اخذت الشئ باصيلته اى كله
باصيله و بو معنايى صاحب صراح تكرار صنوب معناى اول اوزره اقتصار ايتمشدر الايصال همزه نك
كسرى و مديله وقت اصيله داخل اولمق يقال آصلنا اى دخلنا فى الاصيل الموصل ميمك ضمى و مدى
و صادك كسريله وقت اصيله داخل اوليجى يقال اتينا موصلين الاصالة همزه نك فتحيله اولى و جسيم
اولمق يقال اصُل اصالة من الباب الخامس مثل ضخم ضخامة فى الوزن و المعنى الاصلة فتحتينله
بر جنس ايلاندركه ايلان قسمنك اخبثيدر و فى الحديث فى ذكر الدجال كان رأسه اصلة الاَصَل
اصطبل فتحتينله جمعى ذكر اولنن ايلانلر معناسنه الاصطبل همزه نك كسرى و صادك سكونى و طانك فتحيله
اخور كه اتلر طوارلر بغلنور و اصطبلات اولنده اولان الف نفس كلمه دندر زايد دكلدر زيرا ذوات
الاربع اولان اسمانك اولنه حرف زايد داخل اولمان مكر افعال اوزرنه جارى اولان اسما اوله پس فوات

اطل خمسه اولنك اولى حرف زايد اولمق بعد دن وابو عمرو ابتدى اصطبل كلام عربيدن دكلدر الأيطل
همزه نك وطانك فتحيله بوكر خاصره معناسنه الإِطل همزه نك كسرى وطانك سكونى ايله كذلك
بوكر معناسنه وطانك كسرى دخى لغتدر ابلله ابل كبى الآطال همزه نك مدى ايله اطلك جمعيدر بوكرلر
افل معناسنه الأياطل همزه نك فتحى وطانك كسريله ايطلك جمعيدر بوكرلر معناسنه الأفول ضمتينله
غايب اولمق يقال افل من الباب الاول والثانى اذا غاب وكون طولنمه دخى ديرلر يقال افلت الشمس
تأفل افولا اذا غابت من البابين المذكورين ايضا الإِفال همزه نك كسريله والافائل همزه اولنك
فتحى وثانيه نك كسريله دوه كوچكلرى صغار الابل معناسنه بنات مخاض كبى وغيرى كبى الافيل همزه نك
فتحى وفانك كسرى ومديله واحدى ذكراولنن دوه نك برسى معناسنه الافيلة همزه نك فتحى وفانك
اكل كذلك كسرى ومديله مؤنثى الأَكل همزه نك فتحى وكافك سكونيله يمك المأكل يمك فتحى وهمزه نك
سكونى بمعناه تقول اكلت الطعام اكلا ومأكلا واكل آتش اودن يقمغه دخى ديرلر يقال اكلت النار الحطب
الاكلة همزه نك فتحى وكافك سكونيله بركره يمك تاطو يتجبدك الاكلة همزه نك ضمى وكافك سكونيله
بر لقمه تقول اكلت اكلة واحدة اى لقمة واكلة قرصه ديدكلرى اتمكه دخى ديرلر واكل مطلقا يبجك شنه يه دخى
ديرلر خورش معناسنه يقال هذا الشى اكلة لك اى طعمة لك الاكل همزه نك كذلك ضمى وكافك
سكونيله اكل اولنن شنه يقال فلان ذو اكل اذا كان ذا حظ من الدنيا ورزق واسع الاكلة همزه نك
كسرى وكافك سكونيله غيبت معناسنه وضم همزه ايله دخى لغتدر يقال انه لذو اكلة واكلة اذا كان يغتاب
الناس كانه ماخوذ من قوله تعالى ايحب احدكم ان يأكل لحم اخيه ميتا واكله كيجيكه دخى ديرلر حكه معناسنه
الاكال همزه نك مديله جمعى كيجيكلر معناسنه يقال انى لاجد فى جسدى اكلة من الآكال واكله بر نوع بيكه
دخى ديرلر جلبه وركبه كبى يقال انه لحسن الاكلة الأُكل ضمتينله خرما اغاجنك وسايرا غاجلرك ميوه سنه
ديرلر وحبوبنه كه مطلقا اكل اولنه اكا اكل ديرلر ومنه قوله تعالى اكلها دائم ويقال للميت انقطع اكله واكل
بيزك پاموق اكا شبيه اولن شنه نك الجنه داخل اولن شنه يه دخى ديرلر يقال ثوب ذو اكل اذا كان كثير
الغزل صفيقا وقرطاس ذو اكل واكل عقله دخى ديرلر يقال رجل ذو اكل اذا كان ذا عقل وراى وبو ابو نصر
روايتى دركه اصمعينك مصاحبيدر الاكلة فتحتينله اكلك جمعى كافرلر كفره كبى وعربلرك هم اكلة راس
ديدكلرى معناى قلتى اشعار ايچوندر يعنى انلر قليلدر راس واحد انلرى اشباعده كفايت ايدر
التأكيل على وزن التكريم برشنه يى اكل اتدك ديو عوا قلمق الايكال همزه نك كسرى ومديله بمعنا

بمعناه تقول اكلتنى مالم اكل بالتشديد واكلتنى مالم اكل ايضا بالمد اى ادعيته على وايكال بوكسنه يى
بوكسنه يه قادر قلمغه دخى ديرلر تقول آكلتك فلانا اذا امكنته منه ومنه قول النعمان لا آكلك ولا اوكلك
غيرى اى لا اكلدن ثانى ايكالدندر يعنى نه بن ضرر يتشدررم ونه غيره ضرر يتشدرمكه قدرت
ويررم وايكال بين الناس خلق ايچنده نميمه ايله سعايت ايتمك يعنى قوغجيلق ايتمك وايكاله افعال
بابندن اوله يدرمك معناسنه اولور تقول اكلته ايكالا اذا اطعمته ومفاعله بابندن اولسه بيله يمك معناسنه
اولور تقول اكلته مواكلة اذا اكلت معه پس افعلت ايله فاعلت صورتده واحد اولور وواكلته ديمك
جايزدكلدر وايكال آتشه اودون يديرمكه دخى ديرلر تقول آكلت النار الحطب اذا اطعمها اياه وايكال
اغاج يا غيرى شنه حاصل ويرمكده ديرلر تقول اكل النخل والزرع وكل شى اذا اطعم الآكال همزه نك
مديله قومك اولولرى دركه قومدن ربع الورلر وربعه شبيه اولن شنه يى المأكل ميمك وكافك فتحيله قزنج كسب معناسنه
المأكلة ميمك وكافك كذلك فتحيله شول موضع دركه اندن اكل اولنور المأكلة ميمك فتحى وكافك ضمى
ايله بمعناها لغة فيها تقول اتخذت فلانا مأكلة ومأكلة الميكله ميمك كسرى ومديله شول تخيق شنه در
كه قوم انوك ايچنده ات ياغود عصيده بشوررلرتاوه كبى مثلا الأَكال همزه نك فتحى وكافك تخفيفيله زايد
طعام معناسنه در يقال ماذقت اكالا اى طعاما الأُكال همزه نك ضمى وكافك كذلك تخفيفيله كيجيك حكه
معناسنه اصمعى روايتى اوزره الأُكوله همزه نك فتحى وكافك ضمى ومديله شول قيون دركه يمك
ايچون آير لوب سمرتلور ونكات جمع ايدن كسديه الى اقتنا ايتمك كريه اولور الاكيلة همزه نك فتحى
وكافك كسرى ومديله ينه قيونه ديرلر يقال هى اكيلة السبع وبوكه هاء تأنيث داخل اولدغنك وجهى
اسميت غلبه ايتمسيدر زيرا فعيل بمعنى مفعولده تذكير وتأنيث برابر اولمق كركدر الاكيل
همزه نك فتحى وكافك كسرى ومديله شول كسنه يه ديرلر كه سنوكله بيله اكل ايده واكيل آكل معناسنه
دخى كلور الاكال همزه نك فتحيله ناقه نك قرنده ولدى تو يلنمكين زحمت چكمك يقال اكلت الناقة
اكالا من الباب الرابع اذا اشعر ولدها فى بطنها فحكها ذلك وتأذت يعنى ولدك شعرى ناقه نك زحمى
متأذى قلسه الاكلة همزه نك فتحى وكافك كسريله قرنده ولدى تو يلنمكين زحمت چكن ناقه الاكال
واكال طعام معناسنه دخى كلور يقال ماذقت اكالا اى طعاما
همزه نك ضمى ايله ناقه نك ذكر اولنن زحمتى يقال بها اكال الإِكل فتحتينله ديشن زياده بركلبه
واكال كيجيك معناسنه دخى كلور حكه كبى اصمعى روايتى اوزره
آشنمق يقال اكلت اسنانه من الكبر اذا احتكت فذهبت وفى اسنانه اكل اى انها موتكلة الايتكال
همزه نك كسريله ديشن اشنمق التأكل فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله بمعناه وايتكال غضبدن

يانمق دخی دیرلر يقال فلان يأكل من الغضب ای يحترق ويتوهج و تاكل قلج زياده قلاغلی
اولوب کسکین اولمغه ده دیرلر يقال تاكل السيف اذا توهج من الحدة التاكيل على وزن التكريم
طوار کندی قوا بنه او تلموق منه قولهم ظل مالی يوكل ويشرب على البناء للمجهول ای يدعى كيف
يشاء و تاكيل طواری حلقه يدرمكه دخی دیرلر يقال فلان اكل مالی و شربه ای اطعمه الناس
الل الال همزه نك فتحی و لامك تشديديله حربه دورتمك يقال الّه يؤلّه من الباب الاول اذا
طعنه بالحربة ويقال ماله ألّ ولاغلّ على البناء للمجهول يعنی انكيون شدايدن برنسنه يوقدر تجرج
اولنق و نه خود قيد و بند اولنق و ال لون صافی و براق اولمغه دخی دیرلر يقال ال لونه
يؤلّ الاً اذا صفا و برق و سرعت ايتمك معناسنه ده كلور يقال ال بمعنی اسرع و ال ايكلمك معناسنه
كلور يقال الّ يئلّ الاً و الّ شول حربه لره دركه انلرك دموری يصّی اوله الالة همزه نك فتحيله واحدی
دموری اينلو حربه معناسنه الالال همزه نك كسری و لامك تخفيفيله كذلك الة نك جمعی ذكر اولنن
حربه لر معناسنه الالال همزه نك فتحيله عرفاتده بر طاغك اسميدر المئيل ميمك كسری و همزه نك
فتحيله سريع معناسنه در يقال فرس مئل ای سريع الاليل همزه نك فتحی و لامك كسری و مديله
ايكلدی انين معناسنه يقال له اليل ای انين و اليل ايكلدی ايتمكه دخی دیرلر يقال ال اليلا
و اليل صو وانه دخی دیرلر خرير الماء معناسنه الاكل فتحتينله ايكلدی ايتمك انين
ايتمك معناسنه و الل قسمك صويی متغير اولمغه دخی دیرلر يقال الل السقاء من الباب الرابع
اذا تغيرت ريحه وهذا احد ما جاء باظهار التضعيف و اللّه يشن فاسد اولمغه ده دیرلر يقال
الّت اسنانه اذا فسدت الال همزه نك كسريله خدای تعالينك اسميدر و العهد و القرابه
دخی دیرلر التاليل على وزن التكريم برنسنه نك اوجن كسكين ايتمك تقول اللت الشیء
امل تاليلا اذا حددت طرفه الامل فتحتينله رجا معناسنه يقال امل خيره يامله املا من الباب الاول
التاميل على وزن التكريم بمعناه الامله همزه نك كسری و ميمك سكونيله بر نوع رجا ايتمك
منه قولهم ما اطول املته ای امله پس بو جلسه كبی و ركبه كبی اولور بنا نوع اولمه ده التامل
فتحتينله و ميمك ضمی و تشديديله برنسنه نك اصلن بلمكجون تفكر قلمق الاميل همزه نك فتحی
و ميمك كسری و مديله شول قوم دن اولن ديه دركه بر ميل مقداری اوله و بر موضعك دخی
اول اسميدر التأويل على وزن التكريم برنسنه يی ما آليله يعنی او لجغيله تفسير ايتمك تقول اولته تأويلا

تأويلا التأول فتحتينله و واوك ضمی و تشديديله بمعناه يقال تأولته اذا فسرته بما يؤول
اليه الال همزه نك مديله برکمسنه نك اهلی و عيالی و ال اتباعه دخی دیرلر و ال قنغصه ده دیرلر
و آل اول نهارده و آخر نهارده شول نسنه يه دخی دیرلر که هر شيئك شخصی مرتفع اولور كبی
كوسترر و بو سراب دكلدر زيرا سراب صحرالرده صو كبی كورنن نسنه در و آل آليك دخی جمعی
كلور على ماجی الالة همزه نك مديله برنسنه يی ايشلكه وسيله اولن نسنه ادات معناسنه الالات
همزه نك و لامك مديله جمعی و الة آلك و الاتك دخی واحدی كلور که الات شول اغجلره دیرلر که خيمه
انوك اوزرنه قورلور و آلة جنازه يه دخی دیرلر كسر جيمله تابوت معناسنه بو نلری جوهری
معانی مختلفه شكلنده ايراد ايتمشدر اگرچه جلسه وسيله معناسنه ادخاله قابليت واردر
و آلة حالت معناسنده كلور يقال هو باله سوء و الةنك جمعی ال كلور تتم كم مرور ايتدی الايالة
همزه نك كسريله حكومت سياست معناسنه الاول همزه نك فتحی و واوك سكونيله و الايال همزه نك
كسريله بونلرك ايكيسی دخی خوب حكم ايتمك معناسنه در يقال ال الامير رعيته يؤول لها اولا
و ايالا ای ساسها و احسن سياستها و فی كلام بعضهم قد الّنا و ايل علينا على البناء للمجهول و مالی
اصلاح ايتمك معناسنه ده كلور يقال آل ماله اذا اصلحه و ساسه و اول رجوع معناسنه ده كلور
يقال طبخت الشراب فآل الی قدر كذا و كذا و عسل و قطران شلی قويی اولمغه ده دیرلر يقال
ال القطران و العسل اذا خثر الابتيال همزه نك و تانك كسريله اصلاح و سياست معناسنه
كلور الائل همزه نك مديله و يانك كسريله قويی اولن سوت لبن خاثر معناسنه الأيل
همزه نك ضمی و يانك فتحی و تشديديله جمعی قويی سوتلر معناسنه قاف ايله قرح كبی و حائل
ايله حول كبی و فارح قافله و حاء مهمله ايله بش ياشنه اولن آت در و حائل حاء مهمله ايله كبه اولمين
ناقه و آيل بيان كچينك اركنه دخی دیرلر و بيان صغرنه دخی دیرلر عند البعض كه اكابر فارسيده
كوزن دیرلر الايل همزه نك كسری و يانك فتحی و تشديديله كذلك بيان كچيسی و بيان
اهل صغری معناسنه در الاول و القصلنده ذكر اولنور ان شاء الله تعالى الاهل همزه نك
فتحی و هانك سكونيله برکمسنه نك قاندانی و اوده ساكن اولنلره اهل دار دیرلر و مستحق معناسنه
كلور يقال فلان اهل لكذا و لا تقل مستاهل و العامة تقوله و كسائی ايندا اهلت بالرجل ديرلر انست به
معناسنه و عربلرك مرحبا و اهلا ديدكلری اتيت سعة و اتيت اهلا فاستانس و لا تستوحش

الاهلة همزه نك فتحی و هانك سكونيله جمعی الاهالی همزه نك فتحی ولامك كسريله كذلك جمعی
اخرنه علی خلاف القياس يان ياده اولنمشدر نته كم ليلك جمعنده زياده اولنوب ليالی دنلشدر
الاهال الفك مديله اهلك جمعيدر بعض اشعارده وارد اولدغی اوزره فرخلر افراخ وزندن
ان نادكبی وفرخ خاء معجمه ايله ياوری معناسنه در وزندجقمق معناسنه دركه لسان فارسی
آتش زنه دير لر الآهِل همزه نك مدی و هانك كسريله اهلندن خالی اولمين مكان يقال منزل
اهل ای به اهله الاهالة همزه نك كسری ايله جربش ياغی وَدَك معناسنه المُتَأهل ميمك ضمی و
هانك كسريله شولكمسنه دركه جربش ياغی الور ياخود جربش ياغی يير الاهُول ضمتينله تزوج
ايتمك تقول اهل فلان ياهل اهُولاً من الباب الاول والثانی اذا تزوج التاهل فتحتينله وهانك
ضمی وتشديديله بعناه وكاتبی ايتدی الإيهال همزه نك كسری و مديله اولندرمك تقول
آهلك الله فی الجنة ايهالاً ای ادخلكها وزوجك فيها التاهيل علی وزن التكريم بوكمسنه يی
ايل برشنه يه اهل قلمق يقال اهلك الله للخير تأهيلاً ايلة همزه نك فتحی و يانك سكونيله برموضعك
اسمی وُ ايل همزه نك كسری و مديله اسماء الله دن براسم در عبرانی ياخود سريانی در وعربلرك
جبرئيل وميكائيل ديدكلری عبدالله وتيم الله ديدكلری كبی در وتيم الله تانك فتحی و
بادل يانك سكونيله عبد الله معناسنه در والله اعلم فصل الباء البادل بانك ودال
مهملنك فتحی ومابيننده همزه نك سكونيله شول اَتْ دركه قولتق ايله ارك ميمه سی ارهسنده در الباذل
بانك فتحی و همزه نك مدی و الفك كسريله جمعی ذكر اولنن اتلر معناسنه بابل بانك تانينك كسری
ايله عراقده برموضعك اسمی دركه اكا سحر وخمر نسبت اولنور اخفش ايتدی بابل لاينصرف در تانيثی
اوتری وبونك وجهی بودركه هراسم مؤنث كه اوچ حرفدن زياده اوله اول معرفه اولدقده لاينصرف
بتل اولور البتل بانك فتحی و تانك سكونيله كسوب ايرمق تقول بتلت الشیء ابتله بتلاً من الباب الثانی
اذا ابنته من غيره البتلة بانك فتحی و تانك سكونيله كذلك كسوب ايرمق منه قولهم طلقتها بتة
بتلة البتول بانك فتحی و تانك ضمی و مديله نساطايفه سندن شول بكردركه رجالدن منقطعه
اوله بعضلر ايتدی بتول نساطايفه سندن شول كمسنه دركه دنيادن منقطعه اولوب خدای
تعالی يه متوجهه اوله و بتول شول خرما فدانه ديرلركه خرما اغاجنك كوكندن بتوب بشقه كوكلوب
بغليوب انه سندن مستغنی اوله البتيلة بانك فتحی و تانك كسری و مديله كذلك ذكر اولنن خرما

خرما فدانه ديرلر و بتيله هر عضوه دخی ديرلر كه اتيبله اوله اتندن كمكی ايرلمش اوله البتايل
بانك فتحی و يانك كسريله جمعی المبتل ميمك ضمی و باء موحده نك سكونی و تانك كسريله شول خرما اغاجيدر
كه ذكر اولنن فدان انوك كوكندن حاصل اوله بو نزع واحد و جمع برابر اولور المبتلة ميمك
ضمی و تانك فتحی و تشديديله شول عورت دركه خلقی تمام بر لوين نزع اولوب اعضاسنك اتلری
بری برينه اويزه كلمش اوله و بو كلمه رجل صفتلنز التبتل فتحتينله و تاء ثانينك ضمی و تشديديله
دنيادن منقطع اولوب جانب حقه متوجه اولمق التبتيل علی وزن التكريم بعناه ومنه قوله تعالی
و تبتل اليه تبتيلا الانبتال همزه نك و بانك كسريله منقطع اولمق المنبتل ميمك ضمی و تانك
كسريله منقطع معناسنه يقال انبتل فهو منبتل ای انقطع فهو منقطع پس منبتل منبت كبی در
بجل ون تا و معنی بجيلة بانك فتحی و جيمك كسری و مديله يمنده بر جماعت در البجلی فتحتينله و آخرنده
يانك تشديديله بجيله جماعتنه منسوب اولن كمسنه بعضلر ايتدی بجيله جماعتی معدّ دن دُر
زيرا جرير بن عبد الله البجلی اقرع بن حابسه قاجوب وارديغی كه طائفه عربك حكمی ايدی ايتدی يا اقرع
انك ان يُصرع اخوك تُصرع واقرع ايسه معدّ دن ايدی پس جرير كه اقرعك اخی اوله اولدحی
معدّ دن اولور وتصرعك اعرابی رفعله روايت اولنمشدر حالا كه حقی جزم در رفعله اولمسی تقديری
فانه سنا دير نته كم من يفعل الحسنات الله يشكرها قولنده فاءمقدر در فالله يشكرها تقديرنده در
پس فانك مابعدی كلام مبتدا اولور و سيبويه ايتدی جريرك بو كلامی تقديم خبر مبنی در
كويا كه تقدير كلام انك تصرع ان يصرع اخوك در وامامن يفعل الحسنات كلامنده فانك مقدر
اولمسی متفق عليه در بجلة بانك فتحی و جيمك سكونيله بنی سليمدن بر جماعتك اسمی در البجلی
بانك فتحی و جيمك سكونی و آخرنده يانك تشديديله ذكر اولنن جماعته منسوب اولن در الابجل
همزه نك و جيمك فتحيله شول طمرك اسمی دركه اول اتده ودوه ده اندن اولور الكحل طمری مثابه
سنده در والكحل الدم قان الدقلری طمر در الباجل جيمك كسريله شحم و لحمی چوق اولمش كمسنه
يعقوب روايتی اوزره و ناقه ده و جمله يعنی اركك دوه ده دخی استعمال اولنور البجال
بانك فتحی و جيمك تخفيفيله قوجه معناسنه البجيل بانك فتحی و جيمك كسری و مديله بعناه يقال شيخ
بجال و بجيل ای جسيم وابو عمرو ايتدی بجال اولوكمسنه يه دير لر سيد معناسنه الابجال همزه نك كسری
و بانك سكونيله كفايت ايتمك يقال ابجله الشیء اذا كفاه التبجيل علی وزن التكريم تعظيم

معناسنه‌دڭ بجّل فتحتينله واخرنده لامڭ سكونيله حسب معناسنه‌در افقش ايتدی بجّلك
آخری ساكندر ابداً بجلك ديرلر نته كم قطك ديرلر بو قدر وار كه بجلنی ديرلر قطنی ديدكلری كبی
بلكه بجلی و بجلی ديرلر بجمك فتحی و ثانيده سكونيله بجدل بانڭ و دالڭ فتحی وجاء مهملنڭ سكونيله بجدل
رجالدن بر كمسنه‌نڭ اسميدر البحظلة بانڭ و ظاء معجمه‌نڭ فتحی و حاء مهمله‌نڭ سكونيله دحرجه وزننده بحظل
اوزره فاره و يربوع صچرامسی كبی صچرامق تقول بحظل الرجل بحظلة اذا قفز قفزان اليربوع و
وقفزان فارله و زای معجمه ايله صچرامق معناسنه البخل بانڭ ضمی و خانڭ سكونی ايله و البخل بخل
بانڭ فتحی و خانڭ سكونيله و البخل فتحتينله بو نلرڭ ترسی بر معنايه‌دركه اول بو كمسنه‌يه نافع
اولن نسنه‌يی اسراك ايتمه‌دن الباخل فانڭ كسريله و البخيل بانڭ فتحی و خانڭ كسريله بخلله متصف
اولن كمسنه يقال بخل الرجل بكذا من الباب الرابع فهو باخل و بخيل الابخال همزه‌نڭ كسريله بر كمسنه‌يی
بولمق تقول ابخلته اذا وجدته بخيلاً التبخيل علی وزن التكريم بر كمسنه‌يی بخله نسبت تقول بخلته اذا
نسبته الی البخل المبخلة ميمڭ و خانڭ فتحيله محل بخل و مبدأ بخل اولن نسنه يقال الولد مبخلة مجبنة يعنی
ولد بخل و خوفڭ منشائيدر لبخال بانڭ فتحی و خانڭ تشديديله زياده بخيل اولن كمسنه البديل بدل
بانڭ فتحی و دالڭ كسری و مديله بر نسنه‌نڭ قائم مقامی البدل فتحتينله بر شيئڭ عوضی و خلفی اولن
نسنه البدل بانڭ كسری و دالڭ سكونيله بمعناه لغه فيه مثل شبه و شبه و مثل و مثل و نكل و نكل و
غيره و نكل شول بحله ديرلركه عدوی منعده قيد و بند مقابه‌سنده اوله و ابو عبيدا يتدی فعل
و فعل وزننده اوزره كلام عربده بو درت كلمه‌دن غيرين استماع ايتمدم و بدل فتحتينله بو اغريدن
كه اللرده و ايقلرده عارض اولور و بدل فذكرا اولن مرضه مبتلا اولمغه دخی ديرلر يقال بدل يبدل
بدلاً من الباب الرابع الابدال همزه‌نڭ كسريله بر نسنه‌يی بدل قلمغه ديرلر تقول ابدلت الشیء
بغيره التبديل علی وزن التكريم كذلك بر نسنه‌يی بدل قلمغه ديرلر يقال بدله الله من الخوف
امنا و تبديل بر نسنه‌يی تغييره دخی ديرلر بر نسنه‌يی بدل تلقمغه الاستبدال همزه‌نڭ
و تانڭ كسريله و التبدل فتحتينله و دالڭ ضمی و تشديديله بر نسنه‌يی بر نسنه‌دن بدل
المق يقال استبدل الشیء بغيره و تبدله اذا اخذه مكانه المبادلة ميمڭ ضمی و دالڭ فتحيله
بر نسنه‌يی بر كمسنه ايله بر نسنه‌يه دكشمك التبادل تانڭ فتحی و دالڭ ضمی ايله كذلك
دكشمك الابدال همزه‌نڭ فتحی ايله صلحادن بر قوم دركه دنيا انلردن خالی اولماز قچن

بجون انلردن بری وفات ايتسه خدای تعالی مكاننه بيرينی بدل قيلور البديل بانڭ
فتحی و دالڭ كسری و مديله ابدالڭ واحدی در بابدن بدن رعايتی اوزره البذل بانڭ بذل
فتحی و ذال معجمه‌نڭ سكونيله احسان طريقيله بر نسنه ويرمك تقول بذلت الشیء ابذله بذلاً
اذا اعطيته و جدت به يعنی جومردلك طريقيله ويرسك البذلة بانڭ كسری و ذالڭ سكونيله
و المبذلة ميمڭ كسری و بانڭ سكونی و دالڭ فتحی ايله بو نلرڭ ايكيسی شول لباس دركه
ايشر اشلندكده كيلور المباذل ميمڭ فتحی و ذالڭ كسريله جمعی ايش ايچون كيلن لباسلر
معناسنه يقال جاء نا فلان فی مباذله ای فی ثياب بذلته الابتذال همزه‌نڭ و تانڭ كسريله بر نسنه‌يی
قوللنمق كرك ثوب اولسون كرك غيرا ولسون التبذل فتحتينله و ذالڭ ضمی و تشديديله
بر نسنه‌نڭ صقنماسن ترك ايتمك البرابل بانڭ ضمی و بانڭ كسريله خروسك طوی ديدكلری معروف برل
اولن قوشك بو يننده استدارت اوزره بتن توی البرائلة علی وزن الدحرجة خروس بوينده
اولن تويی طاغتمق جنك ايتدكی حينده تقول برال الديك برالة اذا نفش برايله البرطيل بانڭ برطل
و طانڭ كسری و رانڭ سكونيله اوزون طاش حجر طويل معناسنه البراطيل بانڭ فتحی و طانڭ
كسری و مديله جمعی اوزون طاشلر معناسنه البرطل بانڭ و طانڭ ضميله برجنس تقيه‌دن
قلنسوه مخصوصه معناسنه و كاه اولور لامڭ تشديديله دخی استعمال اولنور البرغيل بانڭ
و غين معجمه‌نڭ كسريله شول شهرلردركه بيغله بر بيننده اوله يعنی اقتلی و صولی بولر ايله يابس برلر
مابيننده اوله انبارله قارسيه كبی مثلا و بو نلر بر بر شهرك اسميدر البعول ضمتينله دوه‌نڭ اضيسن
يارمق يقال بزل البعير بزل بزولاً من الباب الاول اذا فطر نابه يعنی اضيسی يارلسه البازل
زانڭ كسری ايله اضيسن ياردی دوه مذكر و مؤنثه اطلاق اولنور و بو طقوز نجی يلده اولور
و كاه اولور سكزنجی يلده دخی اولور البزل ضمتينله جمعی اضيسن يارمش دوه‌لر معناسنه
البزل بانڭ ضمی و زانڭ فتحی و تشديديله كذلك جمعی البوازل بانڭ فتحی و زانڭ كسريله كذلك
جمعی و بازل دوه‌نڭ شو لاضی دينه دخی ديرلركه اول هنوز ظهوره اتمش اوله و بو مقامده
صاحب صراح بازل ندان كوه كه بر ايد ديشده سهودر زيرا بازل دوه ديشنه مخصوص دكلدر
نته كم صاحب قاموس بازل وقت بزولده ظهور ايدن ديشدن بحث ايدر و بزولی دوه‌نڭ اضيسن
يارمغله تغيير ايتمشدر البزل بانڭ فتحی و زانڭ سكونيله شرابی سوزوب صافی قلمق البازنه

زانك كسريله شول باش يارنجی دركه قانی اقه يقال شجّةٌ بازلةٌ اذا سال دمها التبزّل فتحتينله
و زانك ضمی وتشديديله يارلمق يقال تبزل اذا انشقّ الانبزال همزه نك و بانك كسريله كذلك
يارلمق يقال انبزل الطلع اذا انشق وطلع شول ايشه ديرلر كه ابتداءً خرما اغاجنده ظهور ايده
البازله زانك كسريله شی معناسنه استعمال اولنور يقال ما بقيت لهم بازلة كما يقال ما بقيت
لهم ثاغيةٌ ولا راغيةٌ اي واحدة و ثاغيه دن مراد قيون در و راغيه دن مراد دوه در و يعقوب
ايتدی ماعنده بازله ديرلر ليس عنده شیءٌ من مال معناسنه ولا ترك الله عنده بازلة ولم
يعطهم بازلة ديرلر لم يعطهم شيأً معناسنه البزل بانك فتحی و زانك سكونيله شدت معناسنه
يقال هذا امرٌ ذو بزل اي ذو شدة المبزل ميمك كسری و بانك سكونی و زانك فتحيله شول سوزكه دُز
انوكله شرابی سوزوب صافی قيلورلر البزلاء بانك فتحی و زانك سكونی و الفك مديله مونث
اولور رأيه ديرلر يقال فلان نهاضٌ ببزلاءَ اذا كان ممن يقوم بالامور العظام البسل بانك فتحی بسل
و سينك سكونيله حرام معناسنه در الابسال همزه نك كسريله حرام قلمق تحريم معناسنه
و ابسال بر كسنه يی مهلكه يه تسليم ايتمكده ديرلر تقول ابسلت فلانا اذا اسلمته للهلكة المُبْسَل
ميمك ضمی و سينك فتحيله مهلكه يه تسليم اولنمش كسنه ومنه قوله تعالى ان تبسل نفس بما كسبت
قال ابو عبيده اي تُسلَم البُسلة بانك ضمی و سينك سكونيله افسون ايدجی كسنه يه ويرلن اجرت
البسالة بانك فتحيله شجاعت معناسنه الباسل سينك كسريله شجيع اولن كسنه يقال بَسُل فهو
باسل من الباب الخامس اي بَطَلٌ البُسْل بانك و سينك ضمی ايله جمع بهادرلر معناسنه بازلله
بزل كبی المباسلة ميمك ضمی و سينك فتحيله حربده حمله ايدشمه مصاوله معناسنه البسيل
بانك فتحی و سينك كسريله قبيح الوجه اولن كسنه و بسيل نبيذك بقيه سی دركه نبيذك ظرفنده
ارتوب كيجه دن صباحه قلمش اوله المُتبَسِّل ميمك ضمی و سينك كسريله شول كسنه دركه
نفسنی موته ياخود ضربه مقرر قله الاستبسال همزه نك و تانك كسريله بر كسنه يا اولدرمك و يا
خود اولدرلمك ايچون نفسنی مهلكه يه القا ايتمك يقال استبسل فلان اذا استقبل وهو ان يطرح نفسه
في الحرب ويريد ان يَقتُل او يُقتَل لامحاله البسملة علی وزن الدحرجة بسم الله ديمك يقال بسمل
بسمل الرجل اذا قال بسم الله ويقال اكثرت من البسملة اي من قول بسم الله البصَل بصل
فتحتينله صوغن كه معروفدر البصلة كذلك فتحتينله واحدی الباطل طانك كسريله حقك

حقك مقابليدر الاباطيل همزه نك فتحی وطانك كسری و مديله باطلك جمعيدر علی خلاف
القياس كويا كه ابطيلك جمع ايتمشلردر البطل بانك ضمی وطانك سكونی ايله باطل اولمق
البُطول ضمتينله البطلان بانك ضمی وطانك سكونيله كذلك باطل اولمق يقال بطل الشیءُ
يبطل بُطلاً و بُطولاً و بطلاناً من الباب الاول و بُطّل هدر معناسنه در ديرلر ذهب دمه بطلاً
اي هدراً الابطال همزه نك كسريله باطل قلمق تقول ابطلته غيره البَطَل فتحتينله بهادر اولن كسنه
شجاع معناسنه البطلة فتحتينله مونثی بهادر اولن عورت معناسنه البطولة ضمتينله بهادرلق
البطالة بانك فتحيله كذلك بهادرلق يقال بطل الرجل يبطل بطولة و بطالة من الباب الخامس اذا
صار شجاعاً و بطالة ايشجی اولن كسنه آواره قالمغه دخی ديرلر يقال بطل الاجير بطالة من الباب
الاول اي تعطل فهو البطّال بانك فتحی وطانك تشديديله ايشدن آواره قالن ايشجی البعل بعل
بانك فتحی وعينك سكونيله زوج البعولة ضمتينله جمعی ازواج معناسنه وبعل زوجه يه دخی
اطلاق اولنور البعلة بانك فتحی وعينك سكونيله زوجه پس عورته بعل و بعله اطلاق اولنور
زوج و زوجه اطلاق اولندغی كبی وبعل زوج اولمغه دخی ديرلر يقال بعل الرجل من الباب الثالث
اذا صار بعلاً وبعل صاحب معناسنه ده كلور يقال من بعل هذه الناقة اي من صاحبها وبعل شول
خرما اغاجنه دخی ديرلر كه كوكی يردن صو ايچه انی صوغرمزلر وابو عمرو ايتدی بعل وعذی
ايكيسی بردركه اول ماء سمايله صوارلن در و اصمعی ايتدی عذی ماء سمايله صوارلن و بعل كندی
كوكندن صوارلن دركه انی كسنه صوغرمز و ماء سمايله صوارلمغز وفي الحديث ما شرب بعلاً
ففيه العشر و بعل بر صنمك اسمی دركه الياس نبينك صلوات الله عليه قومنك ايدی و بعل شول
مرتفع يرده ديرلر كه اكا صو و سيل چقمز بعلبك بر شهرك اسمی در و بونك حكمنده اولن اسمای
ابرص اولورق قولكبی دركه انده ديلرسك اسم اولی اعراب ايدوب اسم ثانيه مضاف قيلورسن واكر
ديلرسك اسم اولی فتح اوزره مبنی قلوب اسم ثانی معرب قيلورسن لا ينصرف اعرابيله دينمشلر
باب صادك اوايلنده البعال بانك كسری ايله ارعورتيله اوينشمق وفي الحديث ايامُ اكل
وشرب و بعال المباعلة ميمك ضمی وعينك فتحيله عورت ارايله اوينمق يقال المرأة تباعل زوجها
اي تلاعبه البعل فتحتينله متحير اولمق يقال بعل الرجل من الباب الرابع اذا دهش البعله بانك
فتحی وعينك كسريله متحير اولن عورت البغل بانك فتحی وغين معجمه نك سكونيله قاتر استر بغل

معناسنه البغال بانك كسريله جمعی قاترلر معناسنه المبغولاء بیمك فتحی و بانك سكونی وغینك ضمی
و الفك مدیله اسم جمع در قاترلر معناسنه البغّال بانك فتحی وغینك تشدیدیله قاترصاحبی
التبغیل علی وزن التكریم دوه نك بر ضرب یوریمسی درکه اول عنقِله هملجه بیننده درو عنق
او زانی اونانی یوریكه دیرلر و هملجه یورغلغه دیرلر البقل بانك فتحی و قافك سكونیله تازه اوت بقل
البقلة بانك كذلك فتحی و قافك سكونیله واحدی و بقله بر بیرم اوتنه دخی دیرلر خرفه معناسنه
که اکا بقلة الحمقاء دخی دیرلر المبقلة بیمك و قافك فتحیله اوت چوق اولن یر و بعضلر ایتدی هرسنه
که یرده بتوب یرانوکله یاشل اوله اکا بقل دیرلر البُقُول ضمتیله ساده رواولن اوغلانك
سقلی بلورمك یقال بقل وجه الغلام یبقل بقولاً من الباب الاوّل ولا تقل بقّل بالتشدید
وابن السكیت ایتدی بقل ناب البعیر دیرلر یعنی دوه نك اضی دیشی بلورسه الابقال همزه نك
كسریله شور اولی اوتلردن رمث دیدكلری اوت یشرمك یقال ابقل الرمث اذا ظهر خضرة ورقه
وابقال یر یوزنده اوت بتمك تقول ابقلت الارض اذا خرج بقلها كما قال الشاعر ولا ارض ابقل
ابقالها جوهری ایتدی شاعر ابقلت دیدی زیرا ارضك تأنیثی غیر حقیقی درو بورك بوكلامنده
فهم اولنورکه تانیث غیر حقیقیده ضمیره مسند اولدقده مطابقت واجب اولمیه حالاكه واجبدر
پس اولی ارضی منبت ایله یا كاشیبیننه ایله تاویل ایتمك در الباقل قافك كسریله شول درشت
که یشیرمش اوله یقال ابقل فهو باقل ولا یقال مبقل كما قالوا اورس فهو وارس ولم یقولوا مورس
وهو من النوادر وایراس رمث دیدكلری اوت صرمق الابتقال همزه نك و تانك كسریله
اوتلمق تقول ابتقل الحمار ای رعی البقل التّبقّل فتحتینله و قافك ضمی و تشدیدیله معنا
تقول تبقّل الحمار اذا رعی البقل الباقلّاء قافك كسریله آكر لامی مشدد قلرسك الفی مدّ ایدرسك
الباقلآءة الفی ممدوده ایله باقلاءنك واحدی در لام مخففی ایله باقل قافك كسریله بر كسنه
که تكلمدن عجزیله معروف در وفی المثل اعیی من باقل و مثلك اصلی بودر که بر بورا ون بر اقچه یه
بر آهو صتون الدقده نچه یه الدك دیو سؤال ایدكلری حینده جواب ویرمكه عاجز اولمغین
اللرینك پرمقلرینی آچوب یلن چقرمش تاكه اون بر اقچه یه اشارت ایده بو حالتده آهو زیر بدرك
الندن خلاص بولوب قاچمش اكا بناءً ذكر اولنن مثل ضرب اولنمش البكیلة بانك فتحی و كافك
كسری و مدیله شول یاغمرکه كشكله خلط اولنور البكالة بانك فتحیله ذكر اولنن معنایه در وابو

بقل
بكل

مولانا صاحب الصحاح

وابو زید ایتدی بكیله و بكاله شول اوندركه پسنه ایله خلط اولنوب صو یله یاخود یاغ و
یاخود یاغ ایله یوغرلنمش قاتق قلنور و یعقوب ایتدی بكیله پسنه ایله خرمایه دیرلركه بر كاسه الجنده
سوده تق قلنور و كلانی ایتدی بكیله شول اوكنمش كشكدر که انی صو یله خلط ایدوب خمیر كبی
یوغرمش و بكیله قیونلر بری برینه قرشوب یكسان اولمغه دخی دیرلر یقال ظلت الغنم بكیلة و
عبیثة واحدة اذا اختلط بعضها ببعض البَكل بانك فتحی و كافك سكونیله بكیله قلمق تقول
بكلت البكیلة ابكلها بكلا من الباب الاوّل اذا اتخذتها و بكل پسنه یی اونه خلط ایتمكه دخی دیرلر
تقول بكلت السویق اذا خلطته و بكل مطلقا قارشدرمغه دخی دیرلر تقول بكل فلان علینا
حدیثه اذا خلطه التّبكّل فتحتینله و كافك ضمی و تشدیدیله كذلك خلط ایتمك معناسنه در تقول
تبكّل الرجل فی الكلام اذا خلط و تبكّل بر كسنه نك اوزرینه شتم و ضربله غلبه قلمغه تبكّل القوم فلانا
اذا علوه بالشتم والضرب و تبكّل غنیمت معناسنه دخی كلور بكیل بانك فتحی و كافك كسری و مدیله
حمد اندن بر جماعتك اسمیدر البَلّة بانك فتحی و لامك تشدیدیله غناك اولنسنه یقال
ریحٌ بلة ای فیها بَلَلٌ و بله خیر معناسنه ده كلور و یقال جاءنا فلان فلم یاتنا بهلّة ولا بلّة ابن السكیت
ایتدی هله هانك فتحیله فرحدن و استهلالدن در و بله بللدن و خیردن در یعنی سرور ری
و خیری موجب شنه كتورمدی و بلّه كاه اولور رشی معناسنه ده كلور منه قولهم ما اصاب هلّة
ولا بلّة ای شیئا البُلّة بانك ضمی تازه اوتك یاشلغی در البِلّة بانك كسریله مطلقا یاشلق ندر
نداوت معناسنه بانك كسریله مباح معناسنه در منه قول العباس بن عبد المطلب فی زمزم لا اُحِلّها
لمغتسلٍ و هی لشاربٍ حِلٌّ و بِلٌّ اصمعی ایتدی بن ظن ایدردم كم بلّ كلمه سنك ذكری اِتباعًا اوله حتی معتمر
بن سلیمان بلّ لغه حمیرده مباح معناسنه در دیدی و ابو عبید ایتدی بل شفا معناسنه در من قولهم
بلّ الرجل من مرضه و ابلّ اذا برأ ای اما خالد بن ولیدك و اما وابن الخطّاب حتّی فلا ولكن افكا
الناس بذی بِلّی و ذی بِلِّی دیدكی قولنه ابو عبید ایتدی ذی بلّه مراد تفرقنا سنه خلقك
بلا امام طوایف مختلفه اولوب بعضی بعضندن بعید اولمسی دردیدی و ابو عبید ایتدی كذلك
هر شنه كه سندن بعید اولوب انوك موضعی بلمسك هو بذی بلّی دیرسن و ابو عبید ایتدی
بو نوع بر لغت دخی وارد ركه او لذی بلّیان در بانك كسری و لامك كسری و تشدیدی
و یانك تخفیفی ایله فعلیان وزننده او زره صلیّان كبی و صلّیان بر اوتك اسمیدر بلال بن حمل

دخی دیرلر یقال بهم

بلل

بانك كسرى وجانك فتحى وميمك تخفيفيله رسولك صلى الله عليه وسلم مؤذنى در حبشه طايفه سندندر
و بلال صو معناسنه دخى كلور يقال ما فى سقائك بلال اى ماء وهر شنه كه انوكله بوغز ترا ولور
كرك صو اولسون كرك سود اولسون آكا بلال ديرلر ومنه قولهم انضحوا الرحم ببلالها اى صلوها
يصلتها و ندوها يعنى رحمى صله ايله طراوتلندرك البالّة لامك تشديديله خير معناسنه يقال
لا تبلك عندى بالة اى لا يصيبك منى ندى ولا خير بلال بانك فتحى ولامك كسرى و زره بناسى ايله
قطام كبى كذلك خير معناسنه در تقول لا تبلك عندى بلال البلّة بانك ضمى ولامك تشديديله
و البلالة بانك ضمى ايله والبلول ضمتينله و مد ايله و البُلُلة ضمتينله بلا مد و البُلَلة بانك
ضمى ولامك فتحيله بونلرك جملهسى عيب و اساءت معناسنه كلور تقول طويت فلانا على بُلَّته
و بلالته وبلوله و بللته وبللته اذا احتملته على ما فيه من الاساءة والعيب و داريته وفيه بقية من الود
و بُلَل ضمتينله قربونك غناكلكنه دخى ديرلر تقول طويت السقاء على بللته اذا طويته وهو ندى يعنى
قربهيى قوروقلدم حالا كه نمناك ايدى البليل بانك فتحى ولامك كسرى و مديله و البليلة بانك فتحى
ولامك كسرى و مديله كذلك بونلرك ايكيسى شول يلدر كه اندن نمناكلك اوله و جنوب يلى
سايريللردن زياده درنمناكلك جهتندن البلبلة على وزن الزلزلة والبلبال بانك فتحى ولامك
سكونيله بونلرك ايكيسى غصه و وسوسه صدر معناسنهدر البلبل بانك ضمى ولامك
ما بينده سكونيله حسن صوتله معروف اولن قوشدر و بلبل رجالدن خفيف كسنهيه ده ديرلر
التبلبل على وزن التزلزل ديللر برى برينه قارشمغه ديرلر يقال تبلبلت الالسن اذا اختلطت
و دوه اوتلاغى باك اوتلامغه دخى ديرلر يقال تبلبلت الابل الكلاء اذا تتبعته فلم تدع منه شيئا
البل بانك فتحى ايله مرضدن صحت بولمق يقال بل من مرضه يبل بلا من الباب الثانى اذا صح و بل
ياش ايتمكه دخى ديرلر يقال بله يبله من الباب الاول اذا نداه و بل صلة رحمه دخى ديرلر يقال
بل رحمه اذا وصلها وفى الحديث بلوا ارحامكم ولو بالسلام اى ندوها بالصلة و بل نصيب ايتمكه
دخى ديرلر ومنه قولهم بلك الله بابن اى رزقه يعنى خير دعادر بويله ديرلر و بل بر نسنهيه ظفر
بولمغه دخى ديرلر تقول بلت به من الباب الرابع اذا ظفرت به وصار فى يدك يقال لئن بلت
بك يدى لا تفارقنى اى تودى حقى الابلال همزهنك كسريله والاستبلال همزهنك
و تانك كسريله كذلك مرضدن افاقت بولمق يقال ابل من مرضه واستبل اذا برء منه وابلال بر كسنه

بر كسنه بر خصوصده باش چكمكه و غالب اولمغه دخى ديرلر اصمعى روايتنده يقال ابل الرجل
يبل ابلالا اذا امتنع وغلب التبليل على وزن التعليل ياش ايتمك يقال بلله شدد للمبالغة
الابتلال همزهنك و تانك كسريله ياش اولمق يقال بلله فابتل الابل همزهنك و بانك فتحيله زياده
اندا بحيجى اولوب ظلم كار اولن كسنه ابو عبيد ايتدى ابل رجل فاجر ديرلر و كسائى ايتدى ابل
شول كسنهدركه انوك بر امزلغى درك اولنميه البلاء بانك فتحى و القك مديله مؤنثى بر مزلغى
درك اولنمين عورت معناسنه و بلاء زياده هموار اولن طاشه ديرلر يقال الصفاة بلاء اى ملساء
بل بانك فتحى ولامك سكونيله مخففا حرف عطف دركه كلمه ثانيهيى كلمه اولهيه عطف ايدوب ثانى
اولك حكمنده اولور اعرابده و بو ثانى ايچون اوللدن اضرابه لا لتتعلق كقولك ماجائنى زيد بل
عمرو و ما رايت زيدا بل عمرا و جائنى اخوتك بل ابوك پس بو كلمه عطف اولنور كرك نفيدن صكره
كرك اثباتدن صكره وكاه اولور بل كلمهسى موضع ربّ يه وضع ايلرلر [illegible] اخر حرفى حرف
آخر موضعنه وضع ايتمك شى نحوز اتساعا نتكم بل مهمه قطعت بعد مهمه ديرلر رب مهمه محلنده
و مهمه مهلكه فتحيله اوزق بريه ديمكدر و اما بارى تعالينك ص والقرآن ذى الذكر بل الذين
كفروا فى عزة وشقاق ديدكى قولنده اخفش ايتدى بعضلر بو مقامده بل كلمهسى ان معناسنه
حمل ايتدى و بوان معناسنه اولدغندن اوترى قسم انوك اوزرينه جارى اولدى و اخفش
ايتدى طايفه عرب كاه اولور كلمه بلى بر كلامى قطع ايدوب كلام آخره استيناف ايچون استعمال
ايدر مثلا بر كسنه اشعار عربدن بر شعر انشاد ايتسه بل ما هاج احزانا و شجوا قد شجا ديو شعر
بل و بلدة ما الانس من آهالها زيرا كلمه بل ذكر اولنن شعرلرده نظم شعردن دكلدر و شعردن
اولمغه وزن متحمل دخى دكلدر بلكه كلام ما قبلندن منقطع اولدغنه علامت ايچون كلمشدر و
اخفش ايتدى كلمه بلك نقصانى نه مقوله حرفدر معلوم دكلدر و هل كلمهسنده و قد كلمهسنده
دخى حال بويلهدر اكر بونك نقصانى واو قلورسك بلو و هلو و قدو ديرسن و اكر يا قلورسك
بلى و هلى و قدى ديرسن و علمادن بعضى بونلرك نقصانى حرف اخيرى جنسندن قيلوب
اصلنده مدغم دردينه بعنى هل بل قد دردينه جوهرينك بو ذكر ايتدكى كلماتده بوره نك
اسم كلمهسى نابت اولورسه موجه در لكن بل كلمهسنك وهل كلمهسنك اسم كلمهسى ظاهر دكلدر جو
حرفلكنه بناسى ثلاثيه ارجاع اولنماسى التزام ما لا يلزم اولمشدر ففا يوقدر البولة بول

بانك فتحى و واوك سكونيله سدك كه امدسبيليندن خروج ايدر الابوال همزه نك فتحيله
جمعى سدكلر معناسنه يقال بالبول البيلة بانك كسرى و متيله اسمدر بر كونه تبول
ايتمك معناسنه جلسه وركبه كبى البوال بانك فتحى و واوك تشديديله كثرت تبول عارض اولمق يعنى تيزتيز
اوقات ايتمك المبولة ميمك فتحى و بانك سكونى و واوك فتحيله محل تبول و باعث تبول اولن
يقال الشراب مبولة المبولة ميمك كسرى و واوك فتحيله تبول اولنن كاسه آبريز معناسنه
الابالة همزه نك كسريله افشان ايدرمك كما يقال لنبيلن الخيل فى عرصاتكم بولان بانك
فتحى و واوك سكونيله طى قبيله سندن بر جماعتك اسميدر البال على وزن الحال كوكل
قلب معناسنه تقول لما يخطر فلان ببالى و نفسك معاشى خوب اولمق معناسنه ده كلور يقال فلان
رخى البال اى رخى العيش و حال معناسنه ده كلور يقال ما بالك و بال تعبيرلرى دخى ديرلر
يقال ليس هذا من بالى اى مما اباليه و بالدريا بالقلردن بيوك بالغه دخى ديرلر حوت عظيم معناسنه
و بو اصلنده عربى دكلدر البالة على وزن الحالة طيب قوه قلرى ظرفه ديرلر فارسى معرب دركه
فارسيسى بيله در و باله قايرمق معناسنه ده كلور يقال لا اباليه بالة تتمه سى باب معتل اللام ده كلور ان شاء
الله تعالى بهل بانك فتحى و هانك سكونيله از نسنه يسير معناسنه اموى ايتدى بهل ازصويه ديرلر
و بهل لعنه دخى ديرلر يقال عليه بهلة الله اى لعنة الله و بهل بر كسنه يى ايستدكى اوزره قومغه دخى
ديرلر تقول بهلته اذا خليته و اراده ته باهلة قيس عيلاندن بر قبيله نك اسميدر و بو اصلنده بر
عورتك اديدر كه معن بن سعد بن قيس عيلانك عورتيدر پس انوك ولدى باهله يه نسبت
اولنوب اول قبيله يه باهله ديديلر و حى بلرك باهله بن اعصر ديدكلرى قبيله ده حى مراد اولمق
ناويليله دير نته كم تميم بنت مر ديرلر قبيله مراد اولمق تاويليله جميع زماننه حال بو يله در كه قبيله دن
عبارت اولن اسم اصلنده رجل اسمى اولسون كرك عورت اسمى اولسون باهل هانك كسريله
شول ناقه در كه صرارى اولميه و صرار ناقه نك ممه سنه بغلدقلرى باغدر عرب طايفه سندن
بر عورت ارنه ايتدى اتيتك باهلا غير ذات صرار و صرار رانك مهمله ايله تفسيرى الآن مرور ايتدى
و بعض نسخه ده صدار واقع اولمشدر دال ايله و صدار شول كوملك كوكلكه ديركه بدن اوزره
كيلور و الاول هو الاصح و باهل شول ناقه يه ده ديركه انوك عرانى اولميه و عران عين مهمله نك
كسريله شول اغاجه ديرلر كه سركش دوه نك بورننه كچوررلر و شول ناقه يه ده ديرلر كه انوك

انوك صدارى اولميه و صدار صادك كسريله دوه كوكسنه اورتدقلرى داغدر البهل
بانك ضمى و هانك فتحى و تشديديله جمعى الابهال همزه نك كسريله ناقه يى ذكر اولنن علامتلريله
علامتسز ترك ايتمك و ابهال بر كسنه يى ايستدكى اوزره قومغه دخى ديرلر تقول ابهلته اذا
تركته و اراده ته المبهلة ميمك ضمى و هانك فتحيله بى علامت اولن ناقه المباهل ميمك فتحى و هانك
كسريله جمعى الاستبهال همزه نك و تانك كسريله بى علامت قلوب بى ضبط ايتمك و منه قيل فى بنى شيبان استبلتها
السواحل لانهم كانوا نازلين بشط البحر لا يصل اليهم السلطان يفعلون ما شاؤا المباهلة ميمك ضمى و
هانك فتحيله لعنت ايدشمك ملاعنه معناسنه الابتهال همزه نك و تانك كسريله تضرع ايتمك و دعايه مبالغه
قلمق معناسنه ده كلور و منه قوله تعالى ثم نبتهل اى نخلص فى الدعاء البهلول بانك و لامك ضمى و ما
بينده هانك سكونيله رجالدن باده كلجى اولن كسنه ضحاك معناسنه الابهل همزه نك و هانك
ضمى و ما بينده بانك سكونيله سرو اغاجنك يمشى تخم عرعر معناسنه البهلل على وزن جعفر باطل
معناسنه در احمر ايتدى هو الضلال بن بهلل ديرلر لا ينصرف اولمق اوزره باطل معناسنه تهلل
كبى در باء مثلثة ايله و زنا و معنى البهصل بانك و صاد مهمله نك ضمى و هانك ما بينده سكونيله
اولن نسنه يقال حمار بهصل اى غليظ البهصلة على الوزن المزبور شول عورتدر كه قصيرة القامة اوله
بهدله بانك و دالك فتحى و ما بينده هانك سكونيله تميمدن بر رجلك اسميدر و بهدله بر عورتك دخى
اسميدركه عاصم ابن بهدله كه ابى النجود لقبيله مشهوردر انا ضافتله شهرت بولمشدر فصل
التاء التبل تانك فتحى و بانك سكونيله عداوت يقال اصيب بتبل اى عداوة و التبول ضمتينله
جمعى عداوتلر معناسنه الاتبال همزه نك كسريله عداوت ايتمك يقال تبله تبلا من الباب الاول
و اتبله اتبالا اذا اضاع و نسخ جوهريده اتبله تبلا واقع اولمشدر ظاهرا اتبله اتبالا در و يقال
ايضا تبلهم الدهر و اتبلهم اذا افناهم و تبل و اتبال محبت بر كسنه يى خسته قلمغه دخى ديرلر يقال
تبله الحب و اتبله اذا اسقمه و افسده التابل بانك كسريله و التابل بانك فتحيله طعام لذت
ويرسون ديو خلط اولنن محنات التوابل تانك فتحى و بانك كسريله جمعى جو كه فوتن
حوايج طعام معناسنه التوبلة على وزن الدحرجة جو كه طعامك حوايجى قومق تقول توبلت
القدر و بو ابو عبيدك مصنفندن اولن روايته بناء در تبالة تاء اولينك فتحيله يمنده بر شهرك
اسميدركه وسعتله و اوجوزلغله معروفدر و فى المثل اهون من تبالة على الحجاج و منها اصلى

که عبد الملك حجاجی تباله یه والی قلدقده تباله یی کورد کی حینده حجاج حقیر عد ایتمش ایدی
تفل التفل تانك فتحی وفانك سکونیله توکرمك که بزّ قه شبیه در زیرا توکرمه نك انواعی واردر
ابتداسی بزق بعده تفل بعده نفث بعده نخذ در یقال تفل یتفل من الباب الاول والثانی
ومنه تفل الراقی یعنی افسون اوقینك اوفوردی التفل تانك فتحی وفانك کسریله قوخوسی
متغیر اولن کمسنه یقال رجل تفل ای غیر متطیب یعنی رایحهٔ طیبه صاحبی اولمیه المتفال
میمك کسری وبانك سکونیله بد رایحه اولن عورت الاتفال همزه نك کسریله رایحه سی متغیر قلمق
یقال اتفله غیره التتفل تانك فتحی وفانك ضمّی ومابینده تاء ثانیه نك سکونیله دلکی یوریسی
ولد ثعلب معناسنه التتفل تانك وفانك ضمّی ومابینده تاء آخرینك سکونیله بمعناه لغة فیه والتا
تلل فیهما زایده العل تانك فتحی ولامك تشدیدیله دیم دیك معناسنه التلال تانك کسریله جمعی وتل
بر قمعه دخی دیرلر یقال تله للجبین اذا صرعه کما تقول کبه لوجهه که یوزی اوزره یرقدی دیمك اولور
التالّ لامك تشدیدیله والتلالة تانك فتحیله والتلال کذلك ثانك فتحیله بونلر جمله شیء تبعیت
طریقیله ذکر اولنن لفظلردر مستقل معنالری یوقدر یقال رجل ضال تال وجاء نا بالضلالة والتلالة
وهو الضلال ابن التلال متل میمك کسری وتانك فتحیله شدید معناسنه در یقال رمح متل یتل به
یعنی انکله کیم اورلوب دوشرلور المتالة میمك ضمّی ولامك تشدیدیله یوندر اجوت
آیقر طلب ایتمك منه قولهم ذهب یتال ای یطلب لفرسه فحلا پس بو باب مفاعله دن در التلیل
تانك فتحی ولامك کسری ومدیله بیون کردن معناسنه التلتلة علی وزن الزلزلة شول مشربه در
که طلع قابندن ایشلولر وطلع خرمانك ابتداچقن یمشنه دیرلر وتلتله ازعاجه دخی دیرلر یقال
تلتله اذا زعزعه واقلقه التلاتل تاء اولك فتحی وثانینك کسریله شدایدکی در وزنا معنی التلة
تانك فتحیله ولامك تشدیدیله حالت معناسنه یقال هو بتلة سوء اما هو کقولهم ببیئة سوء
ای بحاله سوء الاتملال همزه نك ومیمك کسری ایله اوزمق ابو زید روایتی اوزره یقال اتمهل
الشیء اتمهلالا اذا طال وبعضلر ایتدی اتمهلال اعتدال معناسنه در واتمال واتمالة دخی بو معنایه در
یعنی طال واشتد معناسنه در التولة تانك ضمّی وواوك فتحیله والدولة کذلك دالك ضمّی وواوك
فتحیله همزه وزنی اوزره آفت وبلا وداهیه معناسنه التولات تانك ضمّی وواوك فتحیله جمعی
دواهی معناسنه یقال جاء بالتولات والتولات والتولاة ای بالدواهیه وخلیل ایتدی توله تانك ضمّی وواوك

وواوك فتحیله وتوله تانك کسری وواوك فتحیله بر نسنه در که سحره شبیه در واصمعی
ایتدی توله بانك کسریله شول افسوندر که انونکله زوجك زوجه یه محبتی زیاده اولور وتولة
کاه اولور لطف واحساندن عبارت اولور ابن الاعرابی روایتی اوزره یقال ان فلانا لذو
تولات اذا کان ذا لطف وتأتّ حتی کانه یسحر صاحبه یعنی احسانله جذب قلوب ایدر سحر له اتدکلری
تال کبی فصل الثاء المثلثه لول ثانك ولامك ضمّی ومابینده همزه نك سکونیله سکّل
که بدنده دانه دانه ظاهر اولور ثقالتی وجراحتی اولماز آثخ معناسنه فتح زاء عجمی ایله الثآلیل
ثتل ثانك فتحی وهمزه نك مدی ولامك کسری ومدیله جمعی سکالّر معناسنه الثیتل ثانك وتانك
فتحی ومابینده یانك سکونیله شول یبان کچیسی در که یاشلو اوله وثیتل بر طاغك دخی علمی
ثجل در الثجلة ثانك ضمّی وجیمك سکونیله قارده واسع وبیوك اولمق عظم البطن معناسنه الاثجل همزه نك
وجیمك فتحیله قارنی بیوك اولن کمسنه الثجلاء ثانك فتحی وجیمك سکونی والفك مدیله مؤنثی
قارنی بیوك عورت معناسنه وثجلاء واسعه اولن طغرجق المثجل میمك ضمّی وجیمك فتحی وتشدیدیله
فرهوده وعظیم اولن نسنه الاثجلین همزه نك وجیمك ولامك فتحیله کلام مولم معناسنه کویا که
کلام کلمتیندن ترکیب اولنمغله بناء صیغهٔ تثنیه اوزره استعمال اولنمشدر ومنه قولهم طعن
ثرملة فلان فلانا الاثجلین ای رماه بداهیة من الکلام الثرملة ثانك ومیمك فتحیله طعامی سوء ادب
اوزره یمك یعنی طعامی یوکی سقللرینه دوکوب اللرینه بولشدرمق الثرملة ثانك ومیمك
ثعل ضمیله دلکینك دیشیسی انثی الثعالب معناسنه ورجالدن برکمسنه نك اسمی الثعل ثانك ضمّی و
عینك سکونیله شول کچوك ممه یا شیدر که سکلکی ممه باشلری ارهسنده اولور ناقه ده اولور
وقیونده اولور یقال فی التعجب ما ابین ثعل هذه الشاة الثعول ضمتینله جمعی ذکرا ولنن ممه باشلری
معناسنه الثعل فتحتینله دیشده زیاده لك اولوب منبتنده اختلاف اولماغین بعضی بعض
اوزره بتمك الاثعل همزه نك وعینك فتحیله شول کمسنه در که دیشلرنده کو اولنن آفت وجه اوزره اوله
الثعلاء ثانك فتحی وعینك سکونی والفك مدیله مؤنثی دیشلری قبیح اولن عورت معناسنه
الاثعال همزه نك کسریله مخالفت ایتمك یقال اثعل القوم علینا اذا خالفوا ثعالة ثانك ضمّی وعینك تخفیفیله دلکی دیدکلری جانور
معرفه در لا ینصرف در علم جنس اولماغله المثعلة میمك وعینك فتحیله دلکیسی چوق اولن یراضی
کثیرة الثعالب معناسنه نته کیم معقره دیرلر ارض کثیرة العقارب معناسنه ثعل ثانك ضمّی وعینك

ثعل ثعیلہ طی قبیلہ سندن بر جماعتک ادیدر کہ ثعل بن عمرودر الثعل ثانک ضمی و فانک سکونیلہ
بر سنہ نک چوکندیسی دُرْدُ معناسنہ المثافل میمک ضمی و فانک کسریلہ بر سنہ نک چوکندیسن
اکل ایدن کسنہ منہ قولہم ترکت بنی فلان مثافلین ای یاکلون الثفل یعنی انلری حبوبات اکل
ایدر کن ترک اتدم یعنی بدوی طایفہ سنک اول فقیر حالی ییلوا ولوبکہ سود و ماکہ اولمیوب
حبوبات یجنہ لو الثفال ثانک فتحیلہ بطی الحرکہ اولن دوہ یقال جمل ثفال اذا کان بطیاً الثفال
ثانک کسریلہ شول دری درکہ دوشیوب اوزرندہ الدکرمنی چکرلر اون ذکوا ولنن دری اوزرہ
ثقل دوکلسون دیو وکاہ اولور دکرمنک آلت طاشنہ دخی ثفال دیرلر الثقل ثانک کسری و قافک
سکونیلہ یوک الاثقال ہمزہ نک فتحیلہ جمعی جملہ احمال کبی اولور وزنا و معنیً و ثقل بر سنہ نک
وزنی مقداری دخی بیلو منہ قولہم اعطہ ثقلہ ای وزنہ وقولہ تعالی واخرجت الارض اثقالہا
قالوا اجساد بنی آدم الثقل ثانک کسری و قافک فتحیلہ خفتک مقابلی اغرلق معناسنہ یقال ثقل
الشئ ثقلاً من الباب الخامس مثل صغر صغراً الثقیل ثانک فتحی و قافک کسری و یا ایلہ اغر اولن سنہ
یقال ثقل فہو ثقیل الثقل فتحتیلہ مسافرلک متاعی و حشمی یعنی خدمتکاری الثقلان فتحتیلہ
انس وجن طایفہ سی الثقلہ فتحتیلہ بدنہ اولن اغرلق فتور معناسنہ تقول وجدت
ثقلۃ فی جسدی ای ثقلاً و فتوراً و بو کسائی روایتی در الثقلہ ثانک فتحی و قافک کسریلہ
قوملک احمال و اثقالی یقال ارتحل القوم بثقلتہم ای باستعتہم کلہا الثقل ثانک فتحی و قافک سکونیلہ
بر سنہ بر سنہ یہ اغر کلمک یقال ثقل الشی الشئ فی الوزن یثقلہ ثقلاً من الباب الاول و طرتمغہ دخی
دیرلر تقول ثقلت الشاۃ اذا وزنتہا و کذلک قیو لی قالدرمغہ دخی دیرلر سمزلکن و ارقلغن بلمکیچون
الثقال ثانک فتحی ایلہ صغرلی اولن عورت یقال امراۃ ثقال اذا کانت ذات ماکم و کفل و ماکم
ماجدورنی اوندر و کفل فتحتینلہ صغری معناسنہ در التثقیل علی وزن التکریم تخفیفک
ضدیدر بر سنہ یی اغرلمق معناسنہ الاثقال ہمزہ نک کسریلہ یوک بر کمسنہ یہ اغر کلمک یقال
اثقلہ الحمل و بر کمسنہ اغرلنمغہ دخی دیرلر یقال اثقلت المراۃ اذا ثقل حملہا فی بطنہا وافقرنا یندی
اثقلت ذات ثقل اولدی دیمکدر نتہ کم اثمرنا دیرلر صرنادوی تمر معناسنہ المثقل میمک ضمی و قافک
کسریلہ حملدن اغرلنن عورت یقال اثقلت فہی مثقل المثقال میمک کسری و ثانک سکونیلہ التون
وزنی اولن سنہ المثاقیل میمک فتحی و قافک کسری و مدیلہ جمعی مثقاللر معناسنہ و مثقال بر سنہ نک

بر سنہ نک میزانندہ دخی دیرلر کندی مقلندن و موءنت معناسندہ کلور منہ قولہم القی علیہ
مثاقیلہ ای موءنتہ و بو ابو نصر روایتی در الثاقل قافک کسریلہ تام وزن اون وزنی اولن
التون اصمعی روایتی اوزرہ یقال دینار ثاقل اذا کان لاینقص الثواقل ثانک فتحی و قافک کسریلہ
کذلک تام الوزن اولن التونلر الثکل ثانک ضمی و کافک سکونیلہ عورت اوغلن یاوی قلمق
ثکل الثکل فتحتینلہ بمعناہ یقال ثکلتہ امہ ثکلاً من الباب الرابع الثاکل کافک کسریلہ اوغلن
یاوی قلن عورت الثکلی ثانک فتحی و کافک سکونیلہ و الفک قصریلہ بمعناہ الثکول ثانک فتحی
و کافک ضمی و مدیلہ اوغلن یاوی قلن عورت المثکلہ میمک و کافک فتحیلہ اوغلن یاوی قلمق سبب
یقال الحرب للوالدات مثکلہ کما یقال الولد مبخلۃ و مجبنۃ یعنی ولد خوف و بخلہ باعث اولور و محنہ
یعنی کوسترہ دخی للوالدات مثکلۃ دیرلر الاثکال ہمزہ نک کسریلہ ولدی یاوی قلدرمق
تقول اثکلہ اللہ امہ یعنی خدای تعالی انی والدہ سنہ یاوی قلدرسن الاثکال ہمزہ نک کسریلہ
شول صلقم چوبیجہ درکہ اوندہ خرماقور یعنی اولہ الاثکول ہمزہ نک و کافک ضمی ایلہ بمعناہ پس
اثکال و اثکول عثکال و عثکول لرہ لغت در الاثاکل ہمزہ نک فتحی و کافک کسریلہ جمعی صلقم چوبلری
معناسنہ الثلۃ ثانک فتحی و لامک تشدیدیلہ قیون سوریسی و کچی سوریسنہ ثلہ دیمزلر بلکہ قبلہ
ثلل دیرلر حاء مہملہ ایلہ و یاء مثناتلہ الثلل ثانک کسری و لامک فتحیلہ جمعی بدرہ ایلہ بدر کبی و بدرہ
کوچک تلوم دیرلر و فتحی قیونلہ کچی قارشوب سوری اولسلر اول زمانی مجموعنہ ثلہ دیرلر
و ثلہ یوکہ دخی دیرلر صوف معناسنہ یقال کساء جید الثلۃ یعنی کلیمک یوکی خوب اولسہ و
یقال جبل ثلۃ یعنی ایب یوکدن اولسہ و دوہ توییدن و قلدن اولن ایپہ ثلہ دیمزلر و اما یوکدر
اوجی بربرہ جمع اولنسہ عند فلان ثلۃ کثیرۃ دیرلر و ثلہ قیوندن چقرلن طپراغہ دخی دیرلر الاثلال
ہمزہ نک کسریلہ بر کمسنہ نک قیونی سوریسی چوق اولمق یقال اثل الرجل اذا کثرت عندہ الثلۃ
و اثلال یقلن دیوارلک اصلاحنہ امر اتمکہ دخی دیرلر یقال اثللتہ اذا امرت باصلاح اثلہ منہ المثل
میمک ضمی و ثانک کسریلہ شول کمسنہ درکہ قیونی سوریسی چوق اولہ الثل ثانک فتحی و لامک
تشدیدیلہ طوار ترسلمک یقال ثلت الدابۃ تثل من الباب الاول اذا راثت ہربتون طرنقلی
اولنہ استعمال اولنور و ثل قیویہ طپراق دوکمکہ دخی دیرلر یقال ثللت التراب فی البئر و
غیرہا اذا ہلتہ و اثحبہ دوکمکہ دخی دیرلر تقول ثللت الدراہم ثلاً اذا اصبتہا و ثل و تقضم دخی

دیرلر دیوارك تملی قازیب بعده جملهسن ایتی و روب یقمغله که اوی یقمقدن زیاده صعب
اولور طریقی بودر که سقف وجدران معاً نازل اولور ویقال ثلّ الله عرشهم ای هدم ملکهم
و بریقلمك که عزّ ودولتی کتمك قد ثلّ عرشهم دیرلر بناء مجهول اوزره الثلل فتحتینله
هلاك معناسنهدر تقول منه ثللت الرجل ثلّه ثللا و ثللاً من الباب الاول ایضاً اذا اهلکته وصاحب
صراح بومقامده ثللت لازم ومتعدی کلور دیمشدر واما جوهری وصاحب قاموس وغیری
متعدی معناسندن غیریه تعرض ایتمشلردر وجوهرینك ثللی هلاك ایله تفسیری دلیل قطعی
اولمازن بو جایزکه ذکر اولنن تفسیر معنای اسمی بی تفسیر اوله یاخود هلاك اهلاك معناسنه اوله تتم
ثمل مراد ایتمشدر الثمیلة ثانك فتحی ومیمك کسری و مدّیله قیاده باقی قلان صو یاخود دنّ دهده
باقی قالن صو الثمیل کذلك ثانك فتحی ومیمك کسری و مدّیله جمعی باقی قالن صولر معناسنه
وغمیله طوارك قارنده یلندن وصو یندن باقی قلن نسنهیه دخی دیرلر وهر بقیهیه ثمیله دیرلر
و یونس ایتدی ما ثلث شرابی شی من طعام دیرلر وبونك معناسی شرب ایتمزدن اوّل
طعام یمدم دیمکدر پس طعامدن اوّل ایچلن ثمیله دیرلر الثملة فتحتینله کاسه دیندکو
غیری باقی قلان نسنهدر و ثمله شول بوك پارهسنه دیرلر که دوهیه انوکله قطران سوررلر
المثملة میم اوّلك کسری و ثانینك فتحیله کذلك قطران سورجك بوکه دیرلر الثملة ثانك ضمّی
ومیمك سکونیله کذلك کاسهده وغیریده باقی قالن نسنه الثمال ثانك ضمّی ومیمك تخفیفیله شول
زهردر که مربّی اوله ثم منقع معناسنه پس منقع مربّی دیمکدر نته کم باب عینده مرور ایتمشدر
وصاحب صراح کب سم منقعی زهر کشنده ایله تفسیری مناسب دکلدر وثمال سودك قیماغنه دخی
دیرلر ثماله نك جمعیدر علی ما یجیء المثمل میم اوّلك ضمّی وثانینك فتحی وتشدیدیله کذلك
سم مربّی معناسنهدر کویا که زهر کاسهده تربیه اولنوب باقی و ثابت قلنمشدر الثمالة ثانك
ضمّی ومیمك تخفیفیله سودك قیمغی و ثماله کاسه دیبنده یاحوض دیبنده باقی قالن نسنهیه ده دیرلر
ثمله کبی و ثماله عربدن بر جماعتك دخی اسمیدر الاثمال همزهنك کسریله سودك قیمغی چوق اولمق
یقال اثمل اللبن اذا کثرت ثمالته و اثمال برنسنهیی باقی قومغه دخی دیرلر تقول اثملت الشی اذا
ابقیته التثمیل علی وزن التکریم کذلك برنسنهیی باقی قومق تقول ثمّلته تثمیلا اذا بقیته
الثمال ثانك کسریله یاردم غیاث معناسنه یقال فلان ثمال قومه ای غیاث لهم یقوم بامرهم

بامرهم المثمل میم اوّلك فتحی ومیم ثانینك کسریله صغنجق یر ملجا معناسنه الثمل فتحتینله
بر کیمسنهیی شرابك کیفیتی تأثیر ایتمك یقال ثمل الرجل ثملاً من الباب الرابع اذا اخذ فیه الشراب الثمل
ثانك فتحی ومیمك کسریله شرابك تأثیر ایله مست اولن کیمسنه نشوان معناسنه الثول ثانك فتحی
ثول واوك سکونیله بال اریسنك برفرقهسی جماعت نحل معناسنه اصمعی ایتدی بونك لفظندن
واحدی یوقدر الثویلة ثانك فتحی وواوك کسری ومدّیله شول جماعت که بیوت مختلفهده
کلمش اوله و لدلری ومالری دخی مواضع مختلفهدن کلمش اوله التثوّل فتحتینله وواوك
ضمّی وتشدیدیله شتم وضرب ایله غلبه قلمق یقال تثوّل علیه القوم اذا علوه بالشتم والضرب الثول
فتحتینله شول جنوندر که قیونه عارض اولوب انی سورییه تابع اولمقدن منع ایلر و اولاد غی
یرده دونوب طورر الثولاء ثانك فتحی وواوك سکونی والفك مدّیله ذکر اولنن معنادن
صیغهٔ تأنیثدر الاثول صیغهٔ تذکیردر یقال شاة ثولاء وتیس اثول الانثیال همزهنك
و ثانك کسریله دوکلمك یقال انثال علیه التراب اذا انصب وانثیال بر کیمسنهنك اوزرینه خلق
اوشمکه دخی دیرلر یقال انثال علیه الناس من کل وجه ای انصبوا ثهلال ثانك فتحی وهانك
سکونیله بر طاغك علمیدر ثهلل ثانك ولامك فتحی وهانك سکونیله باطل معناسنهدر یقال
هو الضلال ابن ثهلل ثهلل کبی در و زنده و معناده ولا ینصرف اولهده ابو عبید ایتدی بو اسماء
باطلهدندر الثیل ثانك کسری ومدّیله دوه ذکرینك غلافی وثیل نباتاتدن برجنس اوتك اسمیدر
ثیل الاثیل همزهنك و یانك فتحیله ذکرینك غلافی بیوك اولن دوه فصل الجیم جیال
جال جیمك وهمزهنك فتحی و یانك ما بیننده سکون ایله مساعدن یا اللی قورت دیدکلری جانورك اسمیدر
فیعل وزنی اوزره و بو الف لام معرفهدر جیألة وزن مذکور اوزره مؤنثی یا اللی قوددك
دیشیسی معناسنه جیئل فتحتینله کذلك ضبع معناسنهدر جیأل ده تخفیف اولنمهدر ابو علی
النحوی روایتی اوزره وجیلده یا بی الف قلب ایتدیلر لفظنده قلب اندکلری کبی زیرا همزه هر کلو
لفظده طی اولنمشسه نیتده باقیدر پس انو کله مثبت غیر محذوف معاملهسی ایله معامله اولنور
وهمزهنك وجودی فتحده حوه یا الفه قلب اولنمز ساکن اولدیغندن اوتری الجیل فتحتینله
جبل طاغ الجبال جیمك کسریله جمعی طاغلر معناسنه الجبلان فتحتینله ایکی طاغدن عبارتدر
طی قبیلهسنه منسوب که الملرینك بری اجا وبری سلمی در الجبل جیمك فتحی و بانك سکونیله

يرتمق يقال جبله الله اى خلقه الإجبال همزه نك كسريله قويى قندركن برلك يره ايرشمك يقال اجبل
القوم اذا اصغروا فبلغوا المكان الصُّلب والجبال الطاغه توجه ايتمكه دخى ديرلر يقال اجبل القوم اذا
صاروا الى الجبل وبو ابن السكيت روايتى در جَبَلَة بن ايهم جيمك وبانك فتحيله ملوك غسانك
اخرى در وغسان غين معجمه وتشديد سين مهمله ايله برقوم اسمى در الجِبِلّه جيمك كسرى
وبانك سكونيله يرادلش خلقت معناسنه وفرموده اولمق معناسنه ده كلور يقال للرجل انه لذو جبله
اذا كان غليظا الجِبْل جيمك كسرى وبانك سكونيله كثير معناسنه يقال مال جِبْلٌ اى كثير ويقال
ايضا حى جِبْل يعنى كثير المِجبال ميمك كسرى وجيمك سكونيله فرموده اولن عورت يقال امرأة
مجبال اذا كانت عظيمة الخلق الجَبِل جيمك فتحى وبانك كسريله غليظ اولوب جفا اوزره اولن كسنه در
الجُبْلة جيمك ضمى وبانك سكونيله اوركج سنام معناسنه الجُبْل جيمك ضمى وبانك سكونيله ناس
بر جماعت وبونده بش لغت واردر برى ذكر اولنان در وبرى دخى الجُبُل در ضمتينله
برى دخى الجِبْل در جيمك كسرى وبانك سكونيله وبرى دخى الجِبِلّ در جيمك وبانك
كسرى ولامك تشديديله وبرى دخى الجُبُلّ در ضمتينله ولامك تشديديله وبارى تعالانك
لقد اضلّ منكم جِبِلًّا كثيرا ديدكى قولنده ذكر اولنان لغات اوزره قرات اولنمشدر اول كه جُبْلًا
ابو عمرو روايتى اوزره در ثانى كه جُبُلًّا كسائى روايتى اوزره در ثالث كه جِبِلًّا اعرج وعيسى بن
عمرو روايتى اوزره در رابع كه جِبِلًّا اهل مدينه روايتى اوزره در خامس كه جُبُلًّا حسن وابى اسحاق
روايتى اوزره در الجِبِلّة كسرتينله ولامك تشديديله يرادلش خلقت معناسنه ومنه قوله تعالى
والجبلة الاولين وقراها الحسن بالضم والتشديد الجِبِلّات كسرتينله ولامك تشديديله جمعى
يرادلش معناسنه الجُنْبُل جيمك وبانك ضمى ونونك مابينده سكونيله اغجدن اولن قالن قدح
ديرلر الجَثْل جيمك فتحى وثانك سكونيله چوق قل ديرلر يقال ناصية جثلة الجثلة جيمك فتحى وثانك
سكونيله كثرت شعر معتدل اولمق وتعولون يتعجب فى نواصى الخيل الجثلة اى الاعتدال فى الكثرة
والطول الجثول ضمتينله ذكر اولنان معناده مصدر در وجثله قرنجه دخى ديرلر وجثله شول انعام
كه يمشلرى چوق اولوب فرموده اوله يقال شجرة جثلة اذا كانت كثيرة الورق ضخمة الاجثئلال
همزه نك وثانك كسرى وهمزه ثانيه نك سكونيله قوش توين قبارتمق يقال اجثال الطائر اذا انتفش
ريشه ويقال جاء النبات واجثال النبت وقبر فاتك وبانك ضميله چكاوك ديدكلرى قوشدركه

قوشدركه سرچه يه شبيه در واجثئلال غضبه كلوب مقاتله يه حاضر اولمغه دخى ديرلر يقال اجثال
الرجل اذا غضب وتهيّأ للقتال واجثئلال اوت قبارمق يولمغه قابل اولمغه دخى ديرلر يقال
اجثالّ النبت اذا اهتزّ وامكن لان يقبض عليه المُجْثَئِلّ ميمك ضمى وهمزه نك كسرى ايله
دكلوب طوران نسنه الجُحال جيمك ضمى وحاء مهمله نك تخفيفيله زهر سم معناسنه واما جحا
فاء معجمه ايله ابو سعيد كا انكار ايتمشدر الجَحْل جيمك فتحى وحانك سكونيله آرى
بكى در يعسوب معناسنه وچكركه جماعتندن شول بيوك چكركه دركه دوشدكى يرده
قنادن دوشرر وجَحْل بيوك مشكه دخى ديرلر سقاء عظيم معناسنه وشول كرتن كله يه
دخى ديرلركه اول ام جُبَينك اركگى در وام جُبَين حاء مهمله نك ضمى وبانك فتحيله بر جنس
كرتن كله در وبعضلر ايتدى جُحَل جُعَل ديدكلرى بوجكدركه نجاست يوارلر وجحل بركسنه
يره اورمغه دخى ديرلر التجحيل على وزن التكريم كذلك يره اورمق تشديد مبالغه ايچوندر
وكاه اولور جحلمه دخى ديرلر ميم زايده ايله الجَحْدَل على وزن جعفر شول كسنه دركه مجتمع
الاعضا اولوب سمز اوله الجحدله على وزن الدحرجه بركسنه يى يره دوشرمك يقال جحدله
اذا صرعه الجحفل جعفر وزنى اوزره عسكر جيش معناسنه وعظيم القدر معناسنه دخى
كلور يقال رجل جحفل اذا كان ذا قدرٍ ومنزلةٍ الجحفله على وزن الدحرجه يره اورمق يقال
جحفله اذا صرعه ورماه وكاه اولور جعفله دخى ديرلر عين مهمله ايله وجحفله بتون طرنقلى
اولن طوارك طوداغنه دخى ديرلر انسانك طوداغنه شفه ديدكلرى كبى التجحفل على وزن
التدحرج جمع اولمق يقال تجحفل القوم اذا اجتمعوا الجُحَنْفَل تحتيتينله سمندر وزنى اوزره
طوداغى قالن اولن كسنه غليظ الشفه معناسنه نون زايده در الجَدْل جيمك فتحى ودالك
سكونيله عضو معناسنه الجُدول ضمتينله جمعى عضولر معناسنه الاجدل همزه نك ودالك
فتحيله طوغن صقر معناسنه المِجْدَل ميمك كسرى ودالك فتحيله قصر كوشك معناسنه الجدال
جيمك فتحيله خرما قورغى دركه ياشل اولوب مدور اوله وهنوز برك اولمامش اوله
لغتى اوزره الجدالة جيمك فتحيله واحدى وجداله يره دخى ديرلر التجديل على وزن التكريم
يره يرتمق معناى مذكوردن مأخوذدر الانجدال همزه نك وجيمك كسريله يره دوشمك يقال
جدّله فانجدل اى رماه بالارض فسقط الجِدال ميمك ضمى ودالك فتحيله خصومت ايدشمك

الجدال جيمك كسريله بمعناه يقال جادله مجادلة وجدالا اذا خاصمه الجدل فتحتينله اسمدر
شدت خصومت معناسنه الجدل جيمك فتحى ودالك سكونى ايله ايبى زياده بوكمك تقول جدلت
الحبل اجدله جدلا من الباب الاول اذا فتلته فتلا محكما المجدولة ميمك فتحى ودالك ضمى ومديله اعضا
قوى اولوب خوب اولن قيز معناى مذكوردن ماخوذدر ومجدوله محكم اورلمش مدره دخى دير
المجدول كذلك ميمك فتحى ودالك ضمى ومديله ضعيف اولمين كمسنه كه ضعفى اولمقدن اوليه الجادل
دالك كسريله قوى اولن اوغلان وجادل شول دوه ياورسنه دخى ديرلركه انه سيله يوريمكه قادر
اوله وبو رتبه ده اقوى اولندركه راشح يكى طوغمش دوه ياوريسيدركه انه سيله هنوز يوريكه
قادر اوله الجدول ضمتينله دانه سنبلنده بركلك اولمق يقال جدل الحب فى سنبله من الباب الاول اذا
قوى الجديل جيمك فتحى ودالك كسرى ومديله شول يولاردركه سختياندن اورلمش اوله وكاه
اولور وشاح جديلى ديرلر وشاح واوك كسريله شول سختياندن اورلمش نسنه دركه عربينه
بند كبى طقنورلر جديل جيمك فتحى ودالك كذلك كسرى ومديله بارككدوه نك اسميدركه نعمان
المنذرك دوه سيدركه مزبورك ايكى بنام اركك دوه سى واريدى برى جديل وبرى دخى شدقم
الجديلة جيمك فتحى ودالك كسرى ومديله اسلوب وطريقت شاكله معناسنه يقال كل يعمل على جديلته
اى طريقته وجديلة قبيله معناسنه ده كلور وجديلة طى قبيله سندر برجماعتك دخى اسميدر
جديله ذكر اولنن جماعتك انالرينك اسميدركه جديلة بنت سبيع در حمير قبيله سندر اكا
نسبت اولنمشلردر الجديلى فتحتينله ذكر اولنن جديلة يه منسوب اولن كمسنه ثقفى كبى ثقيفه
نسبتده وثقيف دخى بر قبيله نك باباسى آديدر الجيلاء جيمك فتحى ودالك سكونى والفك مديله
شول ذنبه دركه اوده لمش اوله الجندل جيمك ودالك فتحى وما بينده نونك سكونيله طاشلو جاره معنا
وبو معنادن كاه اولور جله جندل تسميه اولنور الجندل جيمك فتحى ودالك كسريله شول ير
دركه انده طاشلق اوله الجدولة جيمك وواوك فتحيله كوجك غرق نهر صغير معناسنه الجذل جيمك كسرى جذل
وذالك معجمه نك سكونيله بيوك اودن كوكه اصل حطب عظيم معناسنه الاجذال همزه نك فتحيله جمعى اصول
حطب معناسنه المجاذل ذالك كسريله شول نسنه دركه يوندن كلوب ثابت اوله ومكاندن ايرلميه
الجذل جيمك كسرى ودالك سكونيله شول اغجده كه دوه يندغى يرلك اورته سنه ديكرلركه جيك
اولوب دوه لر اكا قاشنور ... ديو ومعناى جاذل بوندن ماخوذدر وحباب بن المنذرك دخى

دخى انا جذيلها المحكك ديدكى دخى معناى مزبوردن ماخوذدر وجذيل جذلك تصغيريدر
دره ذكر اولنن معنايه وتصغير تعظيم ايچوندر ومحكك ككدره درتاشمق معناسنه وجذل المال شول
كمسنه يه ديرلركه مالك ضبط وصيانتنه يولداش اوله الجذل فتحتينله شاد اولمق فرح كبى زنا
ومعنى يقال جذل يجذل جذلا من الباب الرابع الجذلان جيمك فتحى وذالك سكونيله شاد اولن
كمسنه الاجذال همزه نك كسريله شاد قلمق يقال اجذله اذا افرحه الاجتذال همزه نك وتانك كسريله
جرل سرور اولمق ابتهاج معناسنه يقال اجتذل لفلان اذا ابتهج الجرل فتحتينله طاشلو جايره
معناسنه الجرول جيمك وواوك فتحيله وراءنك ما بينده سكونيله بمعناه وواو جعفر والحاق ايچوندر
وجرول حطيئة نام شاعرك لقبيدر الجرلة جيمك فتحى وراءنك كسريله شول يردركه طاشلو
اوله الجرل كذلك جيمك فتحى وراءنك كسريله مذكردر يقال ارض جرلة ومكان جرل الاجرال همزه نك
فتحيله جمعى طاشلو يرلر معناسنه واجرال كاه اولور جرلك جمعى اولور جبلك اجبال كبى الجريال
جيمك كسرى وراءنك سكونيله قرمزى بويه صبغ احمر معناسنه اصمعى روايتى اوزره وجريال
الذهب التونك قرمزيلغى وجريال حمره دخى اطلاق اولنور وجريال اصيله سنتى اولن خمر سلافه دن
جردحل ادنى دريدر ابو بكر وبعضلر ايتدى جريال الخمر خمرك لونيدر الجردحل جيمك كسرى ودالك فتحى
جزل وراءنك وحاء مهمله نك سكونيله بيوك وقرموده اولن دوه الجزل جيمك فتحى وزانك سكونيله بيوك
اودون كه قوريمش اوله وجزل عظيم معناسنده كلور يقال فلان جزل الراى اى عظيم الراى ولفظ
جزل شول كلام دركه ركيك اوليه وجزل كسمكه دخى ديرلر قطع معناسنه يقال جزلت الشئ جزلتين اذا قطعته
قطعتين الجزيل جيمك فتحى وزانك كسريله ومديله عظيم معناسنه در يقال عطاء جزل وجزيل اى عظيم
الجزال جيمك كسريله جزيلك جمعى عظيم اولن نسنه لر معناسنه الاجزال همزه نك كسريله انعامى زياد قلمق
تقول اجزلت له من العطاء اى اكثرت الجزلة جيمك فتحى وزانك سكونيله راى صاحبى اولن عورت
الجزالة حسن تدبير يقال امراة جزلة اذا كانت بينة الجزالة ذوات راي الجزلة جيمك كسرى وزانك
سكونيله خرما بلوكندن قطعه عظيمه الجزال جيمك كسريله خرما كسمه زمانى الجزل فتحتينله صوكى
دوه نك ارقه سى كميا يغر اولمغين ارقه سندن كمك چقوب اطلسى چوقور قاله الاجزل همزه نك
وزانك فتحيله ذكر اولنن دوه الجوزل جيمك وزانك فتحى وواوك سكونيله كوكرچين ياوريسى
وكاه اولور تاز بيكيده دخى جوزل زهر دخى ديرلر وابو عبيده ايتدى جوزل زهر اطلاق اولنور

ازنكره
ايرادوجزل

جعل ابن مقبلك شعرندن غيرى يرده استماع اولنمدى الجَعْل جيمك فتحى وعينك سكونيله قلمق
جيمك وعينك فتحيله بمعناه يقال جعلت كذا اجعله جعلا و مجعلا من الباب الثالث و بر صفتدن بر صفته
دوندرمكه دخى ديرلر كقوله تعالى جعلناه نبيا اى صيرته وتسميه قلمغه دخى ديرلر كقوله تعالى وجعلوا الملائكة
الذين هم عباد الرحمن اناثا اى سموهم و جُعْل كوچك خرما اغجلرينه دخى ديرلر الجَعْلة جيمك فتحى وعينك
سكونيله واحدى كوچك خرما اغجلرندن برى معناسنه الجُعْل جيمك ضمى وعينك سكونيله بركسنه يه
براشى مقابلهسنده تعيين اولنن عوض الجِعالة جيمك كسريله كذلك براشى مقابلهسنده ويرلن عوض
الجَعِيلة جيمك فتحى وعينك كسرى ومديله بمعناها ايضا الجُعَل جيمك ضمى و عينك فتحيله بنات
وردان سياه بوجك سركين كردان معناسنه الجِعْلان جيمك كسرى وعينك سكونيله جمعيدر بو
بوجكلو معناسنه و بو مقامده صاحب صحاح بو معنادن غيرى وجانور سياه اى ديمشدر جعلك
تفسيرنده ذكر اولنن معنايه قاموسده وساير لغاتده اشارت بولنمدى وظاهر بودركه جوهرينك
جَعِل الماء بالكسر جَعَلاً اى كثر فيه الجعلان ديدكى تحريكين كردان معناسنكر تحققنه دليل اولور سركين كردان
معناسندن غيرى معنايه دليل اولماز الجَعَل فتحتينله صويه ذكر اولنن بو بوجك جوق اولمق يقال
جعل الماء جعلا اى كثر فيه الجعلان الجِعال جيمك كسرى ايله شول بز پارهسى دركه انوكله چوملك
آتشدن ايندرلور الجُعُل ضمتينله جمعى كتاب ايله كتب كبى الاجعال همزه نك كسريله چوملكى
ذكر اولنن بزله آتشدن ايندرمك تقول اجعلت القدر اذا انزلتها بالجعال او جعالى كسنه يه عملى مقا
بلهسنده عوض ويرمكده ديرلر واجعال ديشى كلب وساير يرتجى جانور اركك طلب ايتمكه دخى ديرلر يقال
اجعلت الكلبة اذا ارادت السفاد وسفاد سين مهمله ايله وفا ايله جماع معناسنهدر المُجْعِل ميمك ضمى
وجيمك سكونى وعينك كسريله اركك طلب ايدن ديشى كلب يقال اجعلت الكلبة فهى مجعل الاستجعال
همزه نك وتانك كسريله كذلك ديشى كلب اركك طلب ايتمك يقال استجعلت الكلبة اذا ارادت السفاد الاجتعال
جفل همزه نك وتانك كسريله قلمق جعل معناسنه يقال اجتعل وجعل بمعنى الجَفْل جيمك فتحى وفانك سكونيله شول
بلوت دركه صويني دوكوب خالى قالمش اوله الانجفال همزه نك وجيمك كسريله بلوت ذكر اولنن صفتده
اولمق الجُفال جيمك ضمى ايله چوق بولك صوف كثير معناسنه ومنه ما قالت الضائنة أُولَدُ رُخالا
وأُجَزُّ جُفالا . وأُحلب كُثَبا ثقالا . ولم ترمثلى مالا . ورِخال راءنك كسرى ايله وخا ايله جمعيله قوزيلر معناسنه
وجفال دفعة صوف كثيردر بو كه اشارتدر وكثب معناسنه دالا ولدغنك بودركه قبوده تاما قلبجه قلى

قلى دوكلمزيس قرقلدقده جمله قرقلور وكتب ثقال بيوك قدحلر ديمكدر يعنى بو كلامى
قيونك لسان حاليدر اهلنه بيان ايلركندى نفسن تعريف ايدر وجفال كذلك شول سنه دركه
انى سيل سوررى الجُفالة جيمك ضميله سول كوپكدركه كنجه ايله انى چومكدن آلورلر وجفاله ناسدن
بر جماعته دخى ديرلر الجُفْل جيمك ضمى وفانك سكونيله ياغى جزء معناسنه پس بو اسم
مفعول اولور غرفه اغترافدن اسم مفعول اولدغى كبى كه غرفه كنجه ايله يوننلوب چالوب
الموق معناسنهدر الجَفَلى فتحتيله والفك قصريله والاجفلى همزه نك وفانك فتحى والفك
قصريله خاصة معناسنه اناده ايجون ذكر اولنور لفظلردر يقال دعوتهم الجَفَلى والاَجفَلى اذا دعى
فى الخاصة لا فى العامة وبعضلر ايتدى اَجفلى بو اَزفلى هر بننه نك جماعتنه ديرلر الاجفلة
همزه نك وفانك فتحيله جماعت معناسنهدر قرار وابتى اوزره يقال جاء القوم اَجفلة واَزفلة
اى جماعة ويقال جاؤا باجفلتهم وازفلتهم اى بجماعتهم الجُفُول ضمتينله سرعت ايتمك يقال
جفل جفولا من الباب الثانى اذا اسرع الجافِل فانك كسريله مضطرب اولوب كسنه منزعج الإجفيل
همزه نك كسرى وجيمك سكونى وفانك كسرى ومديله قورقق جبان معناسنه يقال ظليم اجفيل
اذا كان يهرب من كل شىء وظليم ظاء معجمه ايله دوه قوشنك اركگى الاجفال همزه نك كسريله سرعت
ايتمك يقال اجفل القوم اذا هربوا مسرعين واجفال يل سرعت ايتمكه دخى ديرلر يقال اجفلت الريح اذا اسرعت
واجفال يل طپراغى صاورمغه دخى ديرلر يقال اجفلت الريح بالتراب اذا اذهبته وطيّرته المُجْفِل
ميمك ضمى وفانك كسريله سرعت ايدجى يل الجافِلة فانك كسريله كذلك سرعت ايدجى يل يقال
هى مجفل وجافلة الانجفال همزه نك وجيمك كسريله قوم يرندن كوچوب سير ايتمكه ديرلر يقال انجفل
القوم اذا انقلعوا كلهم فمضوا الجَلّ جيمك فتحى ولامك تشديديله كچى يلكنى باديان كشتى معناسنه جلل
الجلول ضمتينله جمعى الجَلّة جيمك فتحيله دوه نجاستى يقال ان بنى فلان وقودهم الجلة ووقودهم
الوئالة ووئاله واوك فتحى وهمزه نك سكونيله مطلقا طوار نجاستى خشكى معناسنه الاجتلال
همزه نك وتانك كسريله دوه نجاستى ديوشرمك يقال هم يجتلون الجلة اى يلتقطون البعر ولقط
يرده قالان شى معناسنهدر الجُلّ جيمك ضمى ولامك تشديديله طوار چلى پوشش ستور
معناسنه الجِلال جيمك كسريله جمعيدر الاَجِلّة همزه نك فتحى وجيمك كسرى ايله جلالك جمعى جوللر معناسنه
وكاه اولور جل كل معناسنه ده استعمال اولنور وكه كبى فارسى معرب اولمق اوزره نته كم بعض اشعارده

كما فى قول الاعشى

واقع اولمشدر وجل بر نسنه نك معظمنه دخی دیرلر الجُلّی جیمك ضمی ولامك فتحی والفك قصریله
امر عظیم معناسنه الجُلَل جیمك ضمی ولامك فتحیله جمعی کُبَری ایله کُبَر کبی امور معظمه معناسنه الجِلّة
جیمك ضمی ایله خرما قوتقلری ظرف وعاء تمر معناسنه الجِلّ جیمك کسریله اکینك حصاد مالندن اولن
قمشنه دیرلر وجل جلیل معناسنه در کلور یقال ماله دق ولا جل ای دقیق ولا جلیل الجِلّة جیمك
کسری ایله یشلو اولندن وجلیلك جمعی در صبی ایله صِبیَه کبی وجله یشلو اولن ادملره دخی دیرلر یقال
مَشْیَخَة جِلّة ومَشْیَخَة میمك وبانك فتحیله شیخك جمعی در یشلو بیرلر معناسنه المَجَلّة میمك وجیمك فتحیله
شول صحیفه درکه انده حکمت سوزلری یازلو اوله وابو عبیده ایتدی هر کتاب عرب طایفه سی قتنده
مجلّه در الجَلال جیمك فتحیله عظمت معناسنه فقولهم جلال الله یعنی عظمة الله وجلال اَجَلّ معناسنه ده
کلور منه قولهم فعلته من جلالك ای من اجلك الجلالة جیمك فتحی ولامك تشدیدیله شول اینك
که بوش کزوب نجاست قارشدره وفی الحدیث نهی عن لبن الجلّالة ای بقرة تتبع النجاسات وبو
جلّه ماخوذ در دوه نجاستن دوشرمك معناسنه علی ما سیجیء وجلاله یشلو اولمغه دخی دیرلر یقال
جلّ الرجل اذا اسن ویقال جلت الناقة اذا اسنت وبو ابو نصر روایتی در وکاه اولور معنای صوری
دخی افاده ایدر کما فی المثل جلت الهاجن عن الولد ای صغرت وهاجن کوچك اولن حیوان در که
طوغمغه ولد کتورمکه صالح اولمیه پس جلت اصل معنایه نظر ترهت عن الولد معناسنه اولور الجُلال
جیمك ضمی ولامك تخفیفیله عظیم معناسنه در الجُلالة جیمك کذلك ضمی ولامك تخفیفیله ناقه عظیمه دیر
الجَلَل فتحتینله امر عظیمدر وجلل قولای نسنه یه دخی دیرلر پس بو اضداددن اولور وجلل اجل
معناسنه دخی کلور یقال فعلت ذلك من جللك ای من اجلك الجلیل جیمك فتحی ولامك کسری ومدیله
امر عظیم وجلیل تمام دیدکلری ضعیف اوته دخی دیرلر که انوکله اولرك یارقلرن ستر ایدرلر الجَلیلة
جیمك فتحی ولامك کسری ومدیله وامره ذکر اولنن اوتك بوداسی معناسنه الجلائل جیمك فتحی وبانك
کسریله جمعی ذکر اولنن اوتلر معناسنه الجُلجُل جیملرك ضمی ومابینده لامك سکونیله دف بوبلی
الجَلاجِل جیم اولك فتحی وجیم ثانینك کسریله جمعی دف بوبلکی معناسنه الجَلجَلة علی وزن الزلزلة
دف بوبلکنك آوازی یرسی وجلجله رعد آوازینه دخی دیرلر وجلجله مطلقا بر نسنه یی تحریك
ایتمسنه دخی دیرلر تقول جلجلت الشیء اذا حرکته بیرك المُجَلجِل میمك ضمی وجیم ثانینك کسریله
شول بلوت درکه انده رعد آوازی اوله التَّجَلجُل علی وزن التزلزل یره کیروب کتمك یقال تجلجل فی

الارض اذا ساخ فیها ودخل وسوخ سین مهمله وخاء معجمه ایله یره کیرمك غرق نعین
معناسنه وتجلجل یقلوب بوزلمغه دخی دیرلر یقال تجلجلت قواعد البیت اذا تضعضعت
وفی الحدیث ان قارون خرج علی قومه یتبختر فی حلّة له فامر الله الارض فاخذته فهو یتجلجل فیها
الی یوم القیامة وحلّه حاء مهمله نك ضمی ایله فاخرا ولن خلعت در الجُلاجِل جیمك اولك ضمی
وثانینك کسریله اوازی صافی اولن مرکب یقال حمار جلاجل ای صافی النهیق جَلاجِل
جیم اولك فتحی وثانینك کسریله بر موضعك اسمی در الجُلجُلان جیملرك ضمی ولامك مابینده
سکونیله کشنیز تخمی وابو الغوث ایتدی جلجلان سوسم تخمی در که قابی الجنده اوله هنوز
حصاد اولنمدن وجلجلان بورك الجنده اولن سیاه قان قطره سنه دخی دیرلر حبة القلب
معناسنه یقال اصبت جُلجلان قلبه قلبینی بورکنی اوردم الجُلُول ضمتینله قوم شهردن شهره
کتمك یقال جلّ القوم عن البلد یجلّون جلولا من الباب الاوّل اذا جلوا وخرجوا الی بلد آخر الجالّة
لامك تشدیدیله شول قوم درکه بر شهردن بر شهره کچمش اوله یقال استعمل علی الجالة یعنی
شهردن چقنلر اوزره عامل قلندی واستعمل علی الجالیة دخی دیرلر جمعنه وضع اولنمشدر
الجَلّ جیمك فتحی ولامك تشدیدیله دوه نجاستن دوشرمك یقال جلّ البعر یجلّه جلاً من الباب
الاوّل اذا التقطه الاجتلال همزه نك وتانك کسریله کذلك دوه نجاستن دوشرمك الجلالة جیمك
فتحی ولامك تخفیفیله عظیم القدر اولمق یقال جلّ فلان یجلّ جلالة من الباب الثانی اذا عظم قدره الجلیل
جیمك فتحی ولامك کسری ومدیله عظیم القدر اولن کمسنه الاَجَلّ فتحتینله زیاده عظیم القدر اولن کمسنه
وبعض شعرده فك ادغام ایله واقع اولوب اجلل دینمشی ضرورت در نته کم کاه اولور ما اجلل ما بعدت دیرلر
یا قوم ما اجلها بعدت معناسنه فعل تعجب اولمق اوزره الاجلال همزه نك کسریله تعظیم وتکریم ایتمك
یقال اجللته فی المرتبة واجلال حوق عطا قلمغه دخی دیرلر یقال اتیت فلانا فما اجلنی ولا اخشانی
ای ما اعطانی جلیلة ولا حاشیة ویقال ما اجلنی ولا ادقنی ای ما اعطانی کثیرا ولا قلیلا الجَلیلة
.... جیمك فتحی ولامك کسری ومدیله بر قارن طوغرن دوه وحاشیه حاء مهمله وشین معجمه
ایله کوچك اولن دوه ویقال ماله جلیلة ولا دقیقة ای ماله ناقة ولا شاة التجلیل علی وزن التکریم
بر نسنه یه عام اولمق یقال جلّل الشیء تجلیلا اذا عم وتجلیل اته جل کیدرمکه دخی دیرلر تقول جلّلت
الفرس اذا البسته الجلّ المُجَلَّل میمك ضمی ولامك کسری وتشدیدیله شول بلوت درکه یغموری

بن يوزنه عام اوله التجلّل فتحتيله ولامك ضمّى وتشديديله بر نسنه نك اوزرينه عالى اولمق
يقال تجلّله اذا علاه وبر نسنه نك معظمن المغه دخى ديرلر يقال تجلّله اذا اخذ جُلاله التجالّ يانك فتحى و
لامك تشديديله بيوكلنمك يقال فلان يتجالّ عن ذلك اى يترفّع عنه جَلولاء جيمك فتحى
ولامك ضمّى والفك مدّيله ناحيه فارسده بر قريه نك اسميدر الجَلولىّ جيمك فتحى ولامك ضمّى
وآخرنده يانك تشديديله جلولاء يه منسوب اولان نسنه على خلاف القياس مثل حَرُورِىّ
جمل فى النسبة الى حروراء وحروراء حاء مهمله نك فتحى والفك مدّيله بر شهرك اسميدر الجَمَل
فتحتينله دوه وفرّ ايتدى جمل ناقه نك زوجى اولان دوه يعنى ارككدوه يه مخصوصدر
الجِمال جيمك كسريله جمعى الاَجمال همزه نك فتحيله كذلك جمعى الجمالات كذلك جمعى
الجمايل كذلك جمعى الجَمايِل كذلك جمعى دوه لر معناسنه الجامِل جيمك كسريله بر بلوك
دوه دوه كه چوبانلرى وصاحبلرى بله اوله وصاحب صراح جامل شتر باشتر بانان و الات
واسباب ان ديمشدر وفيه ما لا يخفى الجِمالة جيمك كسريله شول دوه سوريسيدر كه جمله اركك
اولوب ايچنده ديشيسى اولميه يقال هذه جمالة بنى فلان وقرئ كانه جِمالة صُفر الاِستِجمال همزه نك و
تانك كسريله دوه جمل اولمق مرتبه سنه ايرشمك يقال استجمل البعير صار جملاً وانما سمى جملاً اذا
اربع يعنى دوه دورت ديش صاحبى اولدقده جمل اولور وبو يدى ياشنه كيردكده اولور
الجَمّالة جيمك فتحى وميمك تشديديله دوه صاحبى اولن كمسنه لر اصحاب جمال معناسنه خيّاله
و حماره كبى الجَمال جيمك فتحى وميمك تخفيفيله كوزللك حسن معناسنه تقول جمل الرجل جمالاً من
الباب الخامس الجَميل جيمك فتحى وميمك كسرى وفتحيله صاحب جمال اولن ار و جميل اريت
ياغنه دخى ديرلر الجَميلة جيمك فتحى وميمك كسرى وفتحيله كذلك صاحب جمال اولن عورت
الجملاء جيمك فتحى وميمك سكونى والفك مدّيله كذلك صاحب جمال اولن عورت الجُمّال جيمك
ضمّى وميمك تشديديله زياده خوب اولن كمسنه الجُمَيل جيمك ضمّى وميمك فتحى ويانك سكونيله
بر جنس قوشك اسميدر صيغه تصغير اوزره وضع اولنمشدر الجِملان جيمك كسرى وميمك
سكونيله جمعى ذكر اولنن قوشلر معناسنه كعيثل كعثان كبى وكُمَيت جُمَل فتحتينله مدحج دن
بر قبيله نك باباسى اديدر كه اول جمل بن سعد العشيره در كه هند بن عمرو الجملى انلردن در كه
امير المؤمنين على ايله بله ايدى قتل اولندى جُمْل جيمك ضمّى وميمك سكونيله بر عورتك اسميدر

اسميدر الجُمْلة جيمك ضمّى وميمك سكونيله حسابك مجموعى الجُمَل جيمك ضمّى وميمك
فتحيله جمعى جمله لر معناسنه الاِجمال همزه نك كسريله حسابى جمله يه ردّ ايتمك تقول اجملت الحساب
اذا رددته الى الجملة واجمال بر كمسنه يه ايلك ايتمكه وبر ايشى خوب ايشلمكه دخى ديرلر تقول
اجملت الصنيعة عند فلان اذا احسنت واَجمَلَ فى صنيعته اذا اجادها وكاه اولور اجمال
ياغ ارتمكه دخى ديرلر ابو عبيد روايتى اوزره تقول اجملت الشحم وقومك دوه سى چوق
اولمغه دخى ديرلر تقول اجمل القوم اذا كثرت جمالهم وبو كسائى روايتيدر الجَمْل جيمك
فتحى وميمك سكونيله ياغ ارتمك تقول جملت الشحم اجمله جملاً اذا اذبته الاجتمال همزه نك وتانك
كسريله كذلك ياغ ارتمك تقول اجتملت الشحم اذا اذبته المُجامَلة اولك ضمّى وميم ثانينك فتحيله
بر كمسنه ايله احسانله معامله ايتمك الجُمالىّ جيمك ضمّى ويانك تشديديله فرموده اولن كمسنه
الجُماليه على الوزن المذبور شول ناقه دركه اعضاسى قوى اوله دوه اير كه شبيه اوله الجُمَّل جيمك
ضمّى وميمك فتحى وتشديديله بر نوع طناب وجمل كبى اپنه دخى ديرلر جبل سفينه معناسنه
واول شول اپلردركه بر قاچ بريره كتوروب بتلرلر وابن عباس رضى الله عنهما حتى يلج الجمّل فى سم الخياط
قرائت ايتدى التجميل على وزن التكريم بر نسنه يى تزيين ايدوب خوب ايتمك تقول جمّله اذا زيّنه التجمّل
فتحتينله وجيمك ضمّى وتشديديله بر كمسنه تملّق ايله خوش اولمق اظهار ايتمك وتجمّل جميل يمكه دخى
ديرلر وجميل اريترات ياغى شحم مذاب معناسنه قالت امراة لابنتها تجمّلى وتعفّفى يعنى شحم ياغن اكل ايد
عفافه ايچ وعُفافه عينك ضمّى ايله ممه ده قالن سوت در وخفى دكلدر كه بو كلام جمال صاحبى و عفت
صاحبى اول ديمكى دخى ايهام ايدر الجَوْل جيمك فتحى وواوك سكونيله جولان ايتمك وبر نسنه يى اختيار
ايتمكه دخى ديرلر تقول اجلت هذا من هذا الجَوَلان فتحتينله بمعناه يقال جال يجول جولاً وجولاناً و
جوّلان المال مالك عموده سى وير حيزى فتا روايتى اوزره الاجتيال همزه نك وتانك كسريله والانجيال
همزه نك وجيمك كسريله كذلك جولان ايتمك واجتيال اختيار ايتمكه دخى ديرلر تقول اجتلت منهم
جولاً اى اخترت الجولان جيمك فتحى وواوك سكونيله شام شريفده بر طاغك عليدر الاجالة همزه نك
كسريله دوندرمك يقال فى الميسر اجل السهام يعنى قمارده اوقلرى دوندر التجوال تانك فتحى وجيمك سكونيله
طواف ايتمك تطواف كبى وزناً ومعنىً التجويل على وزن التكريم چوق جولان ايتمك تقول جوّل فى البلاد
اذا طوّف التجاوُل تانك فتحى وواوك ضمّى ايله جولان ايدشمك يقال تجاولوا فى الحرب اى جال بعضهم

على حوض وكانت بينهم مجاولات المجول جيمك كسرى و واوك فتحيله شول قصه قفتان دركه جاريه
انوكله جولان ايدر وكاه اولور قلقانه دخى مجول ديرلر الجول جيمك ضمى ومتيله قيونك ديوارى
جدار البئر معناسنه و ابو عبيد ايتدى جول قيونك اعلاسندن اسفلنه وارنجه هر جانبى در
الجال على وزن المال بمعناه الاجوال همزه نك فتحى وجيمك سكونيله جمعى قيونك ديوارلرى
معناسنه وجول عقل وادراكه دخى ديرلر يقال ماله جول اى عقل وعزيمة تمنعه مثل جول البئر الجهل
جيمك فتحى و هانك سكونيله علمك مقابلى الجهالة جيمك فتحيله كذلك علمك مقابلى يقال جهل فلان جهلاً
وجهالة من الباب الرابع التجاهل تانك فتحى وهانك ضمى ايله جاهللك اظهار ايتمك برنسنه يى بيلوركن
تقول تجاهل اذا ارى من نفسه ذلك وليس به الاستجهال همزه نك وتانك كسريله بركمسنه يى استخفاف ايدوب
جاهل عد ايتمك تقول استجهله اذا عده جاهلاً واستخفه وفى المثل نزو الفرار استجهل الفرار وفرار فانك ضمى
و رانك تخفيفيله بيان صغرنيك ولدى دركه هنوز سبره اوله وزوارلك ديشى اوينه يمچون
يعنى سبره اولان چوچوغن كوروب اولمينلر دخى چيچيه قدر اللريكى سبره اوليلرك استخفافنى موى
اولورلر التجهيل على وزن التكريم بركمسنه يى جهله نسبت ايتمك المجهلة ميمك وهانك فتحى و جيمك
سكونيله بركمسنه يى جهله حمل ايدن نسنه تقول لهم الولد مجهلة المجهل ميمك وهانك فتحيله شول
بيابان دركه انده علامت طريق اولميه تقول ركبتها على مجهولها الجهلاء جيمك فتحى وهانك سكونى و الفك
مديله بر لفظ دركه محل تاكيده استعمال اولنور منه قولهم كان ذلك فى الجاهلية الجهلاء زيرا جهلاء جاهليت
لفظن تاكيد ايچون لفظندن مشتق اولمشدر وتد واتد وهمج هامج وليلة ليلاء ويوم ايوم
بدكلرى كبى وتد قانغه وهمج فتحتيله خرده سنگه ديرلر الجيل جيمك كسرى و متيله ناسدن
بر طايفه در مثلا التركية جيل والروم جيل ديرلر جيلان جيمك فتحى و يانك سكونيله عبد القيس قبيله
سندن بر جماعت در وجيلان الحصى شول اوفق طاشلر دركه انى يل شدتله اسكين ده وندرمش اوله
فصل الحاء الحبل حانك فتحى و بانك سكونيله ايپ رسن معناسنه الحبال حانك كسريله
جمعى ايپلر معناسنه الاحبل همزه نك فتحى و بانك ضمى ايله كذلك جمعى وحبل عنقه واماته دخى ديرلر
واماته قريب معناسنه قريب معتادن وحبل وصاله دخى ديرلر بو سببده اوزنن قوم حبل
رمل مستطيل معناسنه وحبل العاتق بوسكير دراوموزده وحبل الوريد بر طمر در بوينده وحبل الذراع
بر طمر در قولده وفى المثل هو على حبل ذراعك اى فى القرب منك الحبلة حانك ضمى و بانك سكونيله

بر دكنلو اغاج يمشى در وفى حديث سعد لقد رأيتنا مع رسول الله صلى الله عليه وسلم
وما لنا طعام الا الحبلة وورق السمر وسمر بر تيه ده بر اغاجك اسميدر الحابل بانك كسريله
شول كلوردركه ذكر اولنن حبله بكزر اوتلر وحبله شول زينة حليدر كه نسا طايفه سى طاقنغى
قلاده لره قيلورلر الحبل حانك كسرى و بانك سكونيله آفت داهيه معناسنه الحبول ضمتينله
جمعى ذكر اولنن داهيه لر معناسنه الحبيل حانك فتحى و بانك كسرى و متيله بر لفظ دركه
حبيل براح ديلدكره اسد مراد اولور يقال للواقف مكانه كالاسد لا يفر حبيل براح الحبل فتحتينله
قارنده اولن ولد حمل معناسنه يقال حبلت المرأة من الباب الرابع الحبلى حانك ضمى و بانك سكونى
و الفك قصريله يوكلى عورت معناسنه الحبالى حانك فتحى والفك قصريله جمعى يوكلى عورتلر معناسنه
الحباليات حانك ولامك فتحى ايله كذلك جمعى و بونك جمعى حباليات كلدى زيرا بونكچون افعل قدر
بر صوغى كلمه سنك جمعنه مثالون اولدى و بونك اصلى حبالى ايدى لامك كسريله زيرا هر جمع كه انوك
اوچنجى حرفى الف و الفك عقبنجه كلن حرف مكسور اولور مساجد كبى وجعافر كبى اندن صكره الف
تانيث دن مقلوب اولن يا بى الف قلب ايدوب حبالى ديديلر لامك فتحيله تاكه الفين بينى فرق اوله
نته كم صحارى ده مدرا ايتمشلر وهم حبالى دخى حبلى كبى اوله تلك صرفدن زيرا اكر يا الف قلب اولنمسه
ساقط اولوردى تنوين داخل اولدقچون نته كم جوار ده ساقط اولور الحبلى حانك ضمى و بانك
سكونى و بانك تشديديله حبلايه منسوب اولن نسنه الحبلوى كذلك حانك ضمى ولامك فتحى و بانك
تشديديله حبلايه منسوب اولن الحبلاوى حانك ضمى و بانك سكونى و بانك تشديديله كذلك
حبلايه منسوب اولن نسنه و ابو زيد ايتدى هر طرنقلى اولن حيوانه حبلى ديرلر المحبل ميمك و بانك
فتحيله زمان حمل يقال كان ذلك فى محبل فلان اى فى وقت حبل امه حبل الحبلة فتحتينله حملك
باوريسى نتاج النتاج وولد الجنين معناسنه وفى الحديث نهى عن حبل الحبلة وبعض نسخه ده عن بيع
الحبلة واقع اولمشدر ظاهر بودركه نسخه اولاده دخى مضاف مقدردر وحبله كذلك اصمه بداغنه ديرلر
قضيب الكرم معناسنه الاحبال همزه نك كسريله بو كلى نلموق القاح معناسنه يقال احبله اذا القحه
الحبلة حانك فتحى و بانك سكونى ايله كذلك اصمه بداغى بعض لغت اوندر الحبالة حانك كسريله
طوزاق كه انوكله آو اولورلر الحابل بانك كسريله شول كمسنه دركه طوزاق نصب ايدر وحابل ارض
معناسنه ده كلور وفى المثل اختلط الحابل بالنابل ونابل اوقچى در لحمه معناسنه المحبول ميمك فتحى

وبانك ضمى ومدبله شول وحشى دركه طوزاغه طوتشمش دن الحابول على وزن الكافور شول
ايپ در كه انوكله خرما اغاجنه چقرلر الاحتبال همزه نك وتانك كسريله طوزاغله آو اولمق المحتبل
ميمك ضمى وبانك فتحيله اتك بيلكى خرده يعنى فرس معناسنه حِبال حانك كسريله برجماعت اسمى در
طليحة بن خويلد الاسدى اصحابندن الحَنْبَل حانك وبانك فتحى ونونك ما بينده سكونيله قصير
حتل
القامة اولن رجل وكوركلرك معناسنده كلور فرو كبى وبرجماعت دخى اسمى در الحُنْتال حانك ضمى و
نونك سكونى ايله ضلو بد معناسنه يقال ما اجد منه حنتالا اى بدا وابو زيد همزه ايله روايت قلمشدر
حثل
مالى عنه حنتال ديدى بد معناسنه الحثيل حانك كسرى وثاء مثلثه نك سكونى وياء مثناتك
فتحيله جميع وزنى اوزره طاغده بتن اغاجلردن بردر وهميغ موت معجله برلى وكاه اولور رجل قصير
دخى حثيل ديرلر الحثالة حانك ضمى ايله ارپه دن وبغدايدن وغيريلردن دوكلن قاب دن وبالجمله
هر قابك صاحبى اولين فنه دن ياشاولمق خوه وانه ديرلر وحثالة الدهن ياغك ديبنه چوكن دردى
كوبكه حثاله هر شىء نك بيرزه اطلاق اولنور الاحثال همزه نك كسريله صبينك غداسن بوزقلمق
جل
تقول احثلت الصبى اذا اسات غداءه الحثل حانك فتحى وجيمك سكونيله ايق باغى قيد معناسنه
وخلخال معناسنده كلور وحانك كسرى دخى لغت در بو معنالرده الاحجال الفك فتحيله جمعى
يقال انها لذات احجال التحجيل على وزن التكريم اتك دورت اياغى يا اوچ اياغى ويا خود
ايكى اياغى آق اولمق در آكو بيلكلرندن تجاوز ابد وجد دنيلردن واكر بجلرت بجمزسه زبرا طحيال
برلرى بونلردر يقال فرس محجل وقد حجلت قوايمه تحجيلا پس اكر اتك دورت اياغى اق اولورسه
محجل الاربع ديرلر واكر تحجيل ايكى يقده اولورسه اكا محجل الرجلين ديرلر واكر بر ايقده اولوب بلكدن
تجاوز قلسه اكا محجل اليمنى ياخود محجل اليسرى ديرلر واكر اوچ اياغنده اولوب برنده اولمزسه اكا
محجل الثلث مطلق يد او مطلق رجل ديرلر يعنى اوچ اياغى سكل بر اياغى ياخود بر الى خالى ديرلر
واكر برجانبده اولن الى وياغى آق اولسه ممسك الايامن مطلق الاياسر ياخود ممسك الاياسر
مطلق الايامن ديرلر واكر بر الى وبر اياغى اق اولورسه من خلاف اكا مشكول ديرلر وبو تعريفدن
فهم اولنور كه ايكى الى فقط ياخود بر الى فقط اق اولان اته محجل ديمزلر ويا اياغى آق اولمدقجه محجل
ديمزلر اكرچه جوهرى اقل كلامنده التحجيل بياض فى قوايم الفرس او فى ثلث منها او فى رجليه ديوب محل
واحدى آق اولان محجل ولماسن اشعار ايتمشدر پس جوهرى كلامنك اولى ايله اعرى بيننده نوع

نوع مدافعت واردر الحجلان فتحتينله اياغى بغلو اولنك يوريشى كبى يوريمك يقال حجل الطاير
يحجل حجلانا من الباب الاول والثالث وحجلان اثناى شيده صچرمغه دخى ديرلر سكيرتمك
دونك اوچ اياغى اوزره يوريشى كبى ياخود اوغلانك بر اياغى اوزره ياخود ايكى اياغى
اوزره صچرويرق يوريشى كبى الاحجال همزه نك كسريله دونك صول اللدن باغى چوزوب
صاغ الله بغلمق در تقول احجلت البعير اذا اطلقت قيده من يده اليسرى وشددته فى
اليمنى الحَجَلة فتحتينله كلين اوى الحِجال حانك كسريله جمعى كلين اولرى معناسنه وكلين
اوى شول اودر كه قماشلرله وتختلر وپرده لرله تزيين اولنه وحجلة ايرمك كلكله دخى
ديرلر كه طيور قسمندندر قبجه معناسنه الحَجَل فتحتينله جمعى الحِجلان حانك كسرى
وجيمك سكونيله كذلك جمعى الحِجلى حانك كسرى وجيمك سكونى والفك قصريله كذلك جمعى
ايرمك كلكلكى معناسنه وفعلى وزنى اوزره جمع كلمدى الا ايكى كلمه بيرى ظربى كه ظربانك جمعى در
بر برايد جانور معناسنه وبرى دخى حجلى در حجلك جمعنده وحجل دونك خرده لرينه دخى
ديرلر صغار الابل معناسنه وحجل فتحتينله واحدينه ديرلر الحجلاء حانك فتحى وجيمك سكونى
والفك مديله شول قيوندر كه ايتككلرى اغرتش اوله وصاحب صحاح حجلا كوسينك سفيد شمها
ديمشدر سهودر زيرا اشم طرنفه ديرلرحالا كه جوهرينك عبارتنده واقع اولن اوظفه لفظى المحجل
معناسنه در طرنقلر معناسنه دكلدر الحوجلة حانك وجيمك فتحى وواوك سكونيله اول كوچك
شيشه در كه باشى واسع اوله التحجيل كوز ابجرو بالتوب تجملت عينه تحجيلا اذا غارت تحجل
حدل
الحدل تانك فتحى وحانك سكونى وجيمك ضميله بر آتك اسمى در كه لبيدك شعرنده واقع اولمشدر
حانك فتحى ودالك سكونيله بر كسنه يه ظلم ايتمكه ميل ايتمك يقال حدل عليه يحدل حدلا من الباب
الثانى اذا مال عليه بالظلم وحدل ظلمه ميل ايدن كسنه يه دخى اطلاق اولنور يقال رجل حدل
غير عدل الاحدل همزه نك ودالك فتحيله شول كسنه دركه بر يانى اكرى اوله برا ومورى اول
ابى اومورندن بوكسك اوله وشيبانى ايتدى احدله شول كسنه دركه انوكك اوموزلرى
وبوينى كوكسى اوزره هوالد اوله الحدلاء حانك فتحى ودالك سكونى والفك مديله شول
حذل
ياى دركه كوپنى يرى اندن زياده چوقر اوله الحذل حانك ضمى وذالك سكونيله ازارك
كنارى وكوكلك كنارنه دخى ديرلر وفى الحديث هاتى حذلك فجعل فيه المال اكثر نسخه ده حجل

فاملہ واقع اولمشدر وبعضندہ نونلہ نجعل واقع اولمشدر ظاهر بودرکہ وجہ اولہ نظر نجعل
کلام رلو یدن اولور ای قال هاتی هذ لك فجعل لحم و وجہ ثانیہ نظر جواب امرا ولوب تمنا معنی دن
اولور وبو مقامدہ صاحب صراح هذ لمیان پراهن دیمشدر کنار پیراهن کرك ور الحذل
فتحتینلہ کوز قپاغندہ سو لجیلو چیپاغو کپرکلری د وکلمك یقال حذلت عینہ تحذل حذلا من الباب
الرابع اذا اسقط هدبها من بثرة تکون فی اشفارها وحذ لکذلك بر صنبر دانہ یہ دیرلر کہ انزه
اتمك بشورلر الحذال حانك فتحی ایلہ برنسنہ درکہ سلم اغاجنك کوکندن چقر انی سوت الجندن
ایصلدوب اکل ایدرلر و ابو عبیدہ ایتدی حذال شول قاندرکہ بی نسنہ درکسمہ اغاجندن چقر انی
حرجل اکل ایدرلر الحرجل حانك وجیمك ضمی ومابیندہ رانك سکونیلہ طویل معناسنہ در الحرجل علی
حرجل وزن جعفر شول دانہ درکہ اکا ونرلك دیرلر سپند معناسنہ الاخزئلال بوقری قالقوا اتفاع
حزل معناسنہ یقال اخزألت الابل فی السیر اذا ارتفعت واخزال الجبل اذا ارتفع فوق السراب الحزبل
حزبل حانك وزانك و بانك فتحیلہ ومابیندہ نونك سکونیلہ قصہ اولوب اعضاسی محکم اولان کمسنہ
حسل الحسل حانك کسری وسینك سکونیلہ کلر یاوریسی کہ هنوز یمرده دن چقمش اولہ الحسول ضمتینلہ
جمعیدر بو ریلی معناسنہ اباالحسل کلرك کنیتی در ذکر اولنان معنادن مأخوذدر وعربلرك
ضروب امثالندندر لا آتیك سن الحسل ویدکلری کہ ابدا معناسنہ در زیرا ضبك دیشی اصلا
دوشمز تا اولنجہ الحسیل حانك فتحی وسینك کسری ومدیلہ اوکوز یاوریسی ولدیز معناسنہ بو بعدك
کندی لفظندن واحدی یوقدر الحسیلہ حانك فتحی وسینك کذلك کسری ومدیلہ مؤنثی اصمعی روایتی
اوزرہ حسیلہ خرمانك بر نوعینہ دخی دیرلر کہ انوك قوریسی لذیذ اولمادن قوریوب الی سود ایلہ یا هود صو ایلہ
ایصلدوب بو مقدار لذیذ خرما قرلر لذت بولسون دیو یقال بلق الناس ملك الحسیل ویلوا بالبلد ای ابیلوا
معناسنہ الحاله حانك ضمی ایلہ ار پنك وسایر حبوباتك دانہ سندن دوکلن قابی درحثالہ کبی وزنا
ومعنی المحسول میمك فتحی وسینك ضمی ومدیلہ رذالت اوزرہ اولن کمسنہ یقال حَسُلَہ من الباب الثانی
اذا رذله و یقال حسل بہ اذا افترطہ التحسیل علی وزن التکریم بر کمسنہ تنقیص ایدوب اوزن رذا
دوشرمك یقال فلان یحسل بنفسه ای ینقص و یرکب بها الدنائة الحسکل حانك وکافنك کسریلہ صغیر
صغیر اولن ولدہ دیرلر صغر اولدیغی حیثیتندن کرك ولد اخیر اولسون کرك اولماسون وصاحب
صراح الك منکر طوغن ولد معناسنہ حمل ایتمشدر سهوندر وسعا ولدیغی عبارت جوهریدن معلوم

معلوم اولور شول کمسنہ یہ کہ ترکیب عربیہ ایلہ نوع الفتی اولہ الحساکل حانك فتحی وکافنك
کسریلہ جمعیدر خرده یاوریلر معناسنہ الحسکلہ حانك وکافك کسری وسینك سکونیلہ کذلك
جمعیدر ظاهر عبارت جوهریدن فهم اولنن بودر ولکن مفرد بلاتا اولوب جمع مع التا اولمق
خلاف مشهوردر ویکرکہ کماء ایلہ کماۃ کبی اولہ کہ کماء بلاتا واحد ومع التاء جمعدر دیمشلردن
نتہ کم باب همزه ده مرور ایتمشدر التحصیل علی وزن التکریم بر نسنہ یی حاصل قلمق تقول حصل
حصّلت الشیء تحصیلا وتحصیل الکلام کلامی محصول ایتمك الحاصل صادك کسریلہ
والمحصول میمك فتحی وصادك ضمی و مدیلہ بر نسنہ نك باقی قلانی الحصایل حانك فتحی ویانك کسریلہ
باقی قلان نسنہ لر الحصیلہ حانك فتحی وصادك کسری ومدیلہ واحدی باقی قلن نسنہ معناسنہ
المحصلہ میمك ضمی وصادك کسری وتشدیدیلہ شول عورت درکہ معدن طپراغن تحصیل
ایدہ الحصیل حانك فتحی وصادك کسری ومدیلہ بر او تك اسمیدر الحصل فتحتینلہ ذکر اولنن
اوتك طپراغن اکل ایتمکلہ اتك قارنی اغریق یقال حصل الفرس حصلا من الباب الرابع اذا اشتکی
بطنہ من اکل تراب هذا النبت وحصل خرما قورغنہ دخی دیرلر بیرك اولمدن و بری بریندن
امتیاز بولمدن اول الحصلہ فتحتینلہ واحدی الاحصال همزه نك کسریلہ خرما اغجی قورق کتورمك
یقال احصل النخل الحصالہ حانك ضمی ایلہ خرمن یرندہ باقی قالن دانہ در خرمن کوترلدکدن صکره
خرمن سوپرندیسی اولور الحوصلہ حانك وصادك فتحی وواوك مابیندہ سکونیلہ قوش قورصغی
وحوصلہ قوش قورصغی طولدرمغہ دخی دیرلر یقال حوصل اذا ملاء حوصلتہ یقال حوصلی
وطیری الحظل حانك فتحی وظانك سکونیلہ تصرفدن وعرکندن منع ایتمك یقال حظل علیہ
یحظل من الباب الاول وحظل یورین کمسنہ بعض یوریش کتم ایتمکہ دخی دیرلر یقال حظل المشی
یحظل من الباب المذکور اذا کف بعض مشیہ الحظل حانك فتحی وظانك کسریلہ شول ممسك کمسنہ درکہ
کہ اهلی اوزرینہ انفاق اتدکی نسنہ یی حساب ایدہ الحظال حانك فتحی وظانك تشدیدیلہ معنا
الحظلان حانك کسری وظانك سکونیلہ اسم در امساك اوزره اولمق معناسنہ الحظلان
فتحتینلہ غضبناك اولن کمسنہ نك یوریشی الحنظل حانك وظانك فتحی ونونك سکونیلہ قرغہ
دوکلکی کہ اکا ابو جهل قاوونی دخی دیرلر وصاحب صراح حنظلی درخت تلخ ایلہ تفسیر ایتمشدر
مناسب دکلدر الحظل فتحتینلہ دوقرغہ دوکلکی چوق یمك یقال حظل البعیر من الباب

حصل
حظل

الرابع اذا اكثر من اكل الحنظل **الحَظِل** حانك فتحى وظانك كسريله قرغدو وكلكن چوق يين
دوه **الحظالى** حانك فتحى والفك قصريله جمعدر يقال ابل حظالى **حنظله** حانك وظانك فتحى
ونونك سكونيله تميم قبيله سنك اكرمى وافضلى اولن قبيله دركه انلره حنظلة الاكرمون ديرلر
حفل انلرك باباسى حنظلة بن مالك بن عمرو بن تميم در **الحَفْل** حانك فتحى وفانك سكونيله قوم جمع
اولمق وحفل يغمور ركرك كبى يغمه دخى ديرلر يقال حَفَلتِ السّما حفلا اذا جد وقعها وحفل بر
نسنه يى آچوب جلا ويرمكه دخى ديرلر يقول حَفَلتُهُ اذا جلوته وبو مقامده صاحب ترجمة المختار حفلى
شهردن سوزمكله تفسير ايتمشدر غلطدر جلوة كلمه سن كوياكه عبارت جوهريده جلاى وطن دن
صنمشدر وحفل قايرمق معناسنده كلور يقال حفلت كذا اى باليت به ويقال لا تحفل به **الاحتفال**
همزه نك وتانك كسريله كذلك جمع اولمق يقال حفل القوم من الباب الثانى واحتفلوا اذا اجتمعوا
وحفل جمع اولن جماعته دخى ديرلر يقال عنده حفل من الناس اى جمع وبو اصلده مصدر ايدى
لمحتفل بر نسنه اچلوب مجلا اولمه دخى ديرلر وصاحب ترجمة المختار احتفالى بر شهرله كتمكله تفسير
ايتمشدر غلطدر **التحفل** تفعيلله وفانك ضمى وتشديديله كذلك اچلوب مجلا اولمق وصاحب
ترجمه بونى دخى غلط ايتمشدر ذكر اولنانلرده غلط ايتدكى كبى **المَحْفِل** ميمك فتحى وفانك
كسريله جمع اولجق يرى **المحتفل** ميمك ضمى وفانك فتحيله كذلك جمع اولجق يرى **الحافِل** فانك كسريله شول
ممه دركه سودله طولى اوله يقال ضرع حافل اى ممتلى لبنا وصو يله طولى اولن دره يه دخى ديرلر
يقال واد حافل وشعب حافل اذا كثر سيلهما وشعب شينك كسريله طاغده اولن يوله ديرلر **الحُفالة**
حانك ضمى ايله بر نسنه نك پاكى ايدكن دوكلن نسنه حثاله كبى وزنا ومعنى يقال هو من حفالتهم
اى ممن لاخير فيه منهم وبو اصمعى روايتيدر واصمعى ايتدى حفاله هر نسنه نك رذيله سى ودونه ديرلر
الحَفَلة حانك فتحى وفانك سكونيله بر نسنه ده جد ومبالغه ايتمك يقال هو رجل ذو حفلة اذا كان
مبالغا فيما اخذ فيه وحفله كوترى معناسنده كلور يقال جاؤا بحفلتهم اى باجمعهم وحفله بر نسنه ده
اولن جد ومبالغه يه دخى ديرلر يقال اخذ للامر حفلته اذا جد فيه **الحَقْل** حانك فتحى وقافك سكونيله حقل
شول اكين دركه بر قلرى طاغله هنوز ساپه قالمدن **الاحقال** همزه نك كسرى ايله بمعناه يقال
احقل الزرع وحقل كذلك پاك بر ديرلر **الحقلة** حانك فتحى وقافك كذلك سكونيله واصمعى
بر قطعه پاك بر معناسنده وفى المثل لا تُنْبِتُ البقلة الا الحقلة واصمعى ايتدى حقله بر وجع دركه بطنده

بطنده اولور وابو عبيده ايتدى بر وجع دركه اوت طپراغى ايله قاتشق يمه دن حاصل
اولور يقال حقلت الابل حقلا من الباب الرابع مثل رحم رحمةً **الاحقال** همزه نك فتحيله حجى ذكر
اولنن محضلى معناسنه وقاموسده حقله نك بو وجهدن حجى كلمه سنه تعرض ايتمشدر زيرا
فعله وزننده غالب نعالدر **الحقيله** حانك فتحى وقافك كسرى وسديله تازه اوت يمكدن بوكرده
حاصل اولن صومدر **حَقيبل** حانك فتحى وقافك كسرى وسديله بر موضعك اسميدر **المحاقلة**
ميمك ضمى وقافك فتحيله سنبله ده اولن دانه يى حالادر انبار اولن دانه يه بيع ايتمكدر كه بوندن نهى
اولنمشدر **الحوقلة** حانك وفانك فتحيله **والحيقال** حانك كسرى وسديله بر كمسنه زياده پير
اولدقدن جماعه قادر اولمقدر وحوقله سولمك اولى ذكره دخى ديرلر جوهرى ايتدى
متاخرينده بعضى حوقله يى فانه زعم ايدوب بوك اولن ذكر باتنى درحقلده مافوق دروغشدر
لكن بو مسموع دكلدر ديدى وهم جوهرى ايتدى بن ابو الغوثدن سؤال ايدوب حوقله ندر
ديدم ايتدى حوقله زياده پير اولن كمسنه نك ذكريدر **الحُكْل** حانك ضمى وكافك سكونيله حكل
اوازى ايشدلمين نسنه قرنجه كبى مثلا **الحُكْلة** حانك ضمى وكافك سكونيله كلامده قارشقلق اولوب
فهم اولنماملق يقال فى لسانه حُكْلة اى عجمة لا يبين الكلام **الاحكال** همزه نك كسريله خبر مشكل ومغلق قوا
بتعانى اولمق يقال احكل على الخبر اذا اشكل **الاحتكال** همزه نك وتانك كسريله كذلك مشكل ومغلق
يقال احتكل الخبر اذا اشكل **الحَنْكل** حانك وكافك فتحى وما بينده نونك سكونيله قصير القامه
اولوب دنى الطبع اولن كمسنه **الحَلّ** حانك فتحى ولامك تشديديله دوكوم چوزمك تقول حللت حلل
العقده احلها حلا من الباب الاول اذا فتحتها اول قونمغه دخى ديرلر نزول معناسنه **الحُلول** ضمتيله
كذلك قونمق وحلول قربان شول موضعه ايرشمكه دخى ديرلركه انده انوك ذبحى حلال اولور يقال
حل الهدى يحل حلولا اذا بلغ الموضع الذى يحل فيه نحره وحل العذاب يحل ديرلر باب ثانيدن وبعضا
ويحل ديرلر باب اولدن نزول معناسنه وبو ايكى معنى اوزرينه قرات اولندى بارى تعالينك فيحل
عليكم غضبى ديديكى قولى واما او تحل قريبا من دارهم ديديكى همين ضمله قرات اولنمشدر
نزول معناسنه وحلول دين حال اولمغه دخى ديرلر تقول حل الدين يحل حلولا من الباب الثانى **المَحَل**
ميمك وحانك فتحيله بمعناه ايضا يقال حل بالمكان حلا وحلولا ومحلا الحائل لانزل والمحل نزول او
مكاندر دخى ديرلر وحللت القوم وحللت بهم دخى ديرلر معناى واحد اولورده وحل شيرلغى يا غنه دخى

دینلور الحِلّ حانك كسریله حلال كه حرامك مقابلیدر یقال هو حِلٌّ بِلٌّ و بل دن ق حلاله دینلور و
حلّ احرامدن چیقمغه دینلور یقال حلّ المحرم من الاحرام ای حلّ وحلّ احرامدن چیقوب تكمیل حج ایتدی یقال
انت حلّ وانتم حُرُم وحلّ مكه مشرّفه ده حرم دن طشره اولان یره دخی دیرلر و حلاًّ دیرلر یمیندن
استثنا قیلمغه یقال یا حالف اذكر حِلاًّ الحِلّة حانك كسریله قونوب اوتورن قوم كه كثرت
اوزره اوله یقال قوم حِلّة ای نزول وفیهم كثرة وحلّه حج قربانی محلنه ایرشمكه دخی دینور یقال هلّ
الهدی وحِلّه محلّ معناسنه دخی كلور یقال هو فی حِلّة صدق ای بمحلة صدق الحلال حانك كسریله
كذلك قونوب اوتورن قوم یقال حیّ حلال وحلال ادوات بالا تنك متاعنه دخی دیرلر المَحَلّه میمك و حانك فتحیله
قونمق منزلی المِحلال میمك كسری وحانك سكونیله شول مكان در كه اكا قونولور ولا یتمه دن مالی
اولمیه لر المَحِلّ میمك فتحی و حانك كسریله شول موضعدر كه انده قربان بوغازلنور ومنه قوله تعالی حتی یبلغ الهدی
مَحِلَّه و محِلّ الدّین دینك مدتی نهایت بولدیغی زمان الحُلَل حانك ضمی ولام اولك فتحیله حُلّه نك جمعیدر كه
الحُلّة حانك ضمی و لامك تشدیدیله ازار و ردادر حُلّه یه حُلّه دینمز ایكی ثوب اولمینجه الحلیل حانك فتحی و لامك
كسری و مدیله زوج الحلیلة علی الوزن المذكور زوجه وحلیل وحلیله دیرلر براوده حلول ایدنلره یقال
هذا حلیله وهذه حلیلته لمن یحالّه فی دار واحدة الاحلیل همزه نك كسری و حانك سكونی ولام اولك كسری
ومدیله سیدك یولی مخرج بول معناسنه و مَمه دن سود چقدیغی یره دخی دیرلر مخرج لبن معناسنه الحلال
حانك فتحیله حرامك مقابلی در تقول حلّ لك الشیء یحلّ حلاً وحلالاً من الباب الثانی وحلال المحرم احرامدن چیقمغه
دخی دیرلر یقال حلّ المحرم یحلّ حلالا من الباب المذكور وعورت عدّتدن چیقمغه دخی دیرلر وكاه اولور كه حلّ دیك
محلنده فعل ماضی اولمغله اوزره حِلّ دیرلر حانك كسریله و بونده ایكی احتمال واردر یا بودر كه حلّ اصلنده صیغه مجهول
اولوب لامك كسری ماقبلنه نقل اولنمش اوله یاخود كسر صریح اولمیه اشمام طریقیله اوله قیل نعم اولندیغی كبی و یا
اسلوب اوزره استعمال ایدلرك سایر كلمه لرده دخی لفظلری بو منوال اوزره در شُدّ و رُدّ كبی الاحلال
همزه نك كسریله فوندن حق اتنزال كبی واحلال حلال قلمغه دخی دیرلر تقول احللت له الشیء اذا جعلته له حلالا و
احلال عورتی اره حلال قلمغه دخی دیرلر یقال احلّت المرأة لزوجها واحلال المحرم احرامدن چیقمغه دخی دیرلر
حَلّ معناسنه لغت در واحلال حرمدن حله چیقمغه دخی دیرلر یاخود محرّم اولان میثاقدن چیقمغه دیرلر
و احلال شهر حلّه دخول اهل اولمغه دخی دیرلر احرام اشهر حُرُمده اهل اولمغه دیدكلری كبی واحلال قیونك
ممه سنه سو[ت] ... لمغه دخی دیرلر طوغرمغزدن واحلال كندی نفسنه عقوبتی واجب قلمغه دخی دیرلر

دیرلر یقال احلّ بنفسه اذا استوجب العقوبة المحلّتان میمك ضمی و حانك كسریله چومك و دكرمن
معناسنه در یا بو یوسف روایتی اوزره المحلّات میمك ضمی و حانك كسریله جمع در چومك و دكرمن و
قوغه و بلجق و بالته معناسنه یعنی هر كسنه كه انولك قتنده بو آلتلر جمع اوله هر قتنده حلول ونزول ایتمه
روا اولور و الا بر قومه قریب یرده نزول ایتمك لازم اولور تاكه انلردن ذكر اولنان ادوات بعضن استعاره
ایده لر المحلّل فی السبق میمك ضمی و لام اولك كسری و تشدیدیله ایكی اوكدل قوین كمسنه نك اراسنه
كیرن كمسنه یه دیرلر بر حیثیتله كه اكر كچرسه اوكدل اله واكر كچلورسه غرامت چكمیه المحلّل فی النكاح
وزن مزبور اوزره شول كسنه در كه اوچ طلاق بوش اولان عورة تزویج اولنه زوج اولیه حلال اولمق اسیون
دیو المحلّل میمك ضمی و لام اولك فتحی و تشدیدیله شول مكان در كه انده فلا یفك حلولی چوق
واقع اوله الاحتلال همزه نك و یانك سكونیله بر محله نازل اولمغه یقال احتلّ اذا نزل التّحلّل فوقیتینله
و لام اولك ضمی و تشدیدیله یمینده استثنا قلمغه دیرلر یقال تحلّل فی یمینه اذا استثنی الاستحلال
همزه نك و یانك كسریله برنسنه یی حلال عدّ ایتمك یقال استحلّ الشیء اذا عدّه حلالا الحَلحَلة علی وزن
الزلزلة بر قومی یرلرندن ایرمق تقول حلحلت القوم اذا ازعجتهم عن موضعهم و حلحله ناقه یی سوق و زجر
ایتمكه دخی دیرلر تقول حلحلت بالناقة اذا قلت لها حَلْ بالتسكین كه حلّ ناقه یی سوق ده استعمال اولنور
وناقه یی سوقده حلٍ دخی دیرلر حالة وصلده تنوینله التحلحل علی وزن التزلزل بر كسنه مكانندن
زایل اولمغه دیرلر یقال تحلحل عن مكانه اذا زال الحُلاّن حانك ضمی و لامك تشدیدیله انه قرنندن النوع اغلاق
نتكم باب نوتزه كلور ان شاء الله تعالی التحلیل علی وزن التكریم حلال قلمق التحلّة تانك فتحی
وحانك كسری و لامك تشدیدیله معنا یقال حلّلت الیمین تحلیلا وتحلّة كما تقول عزّرته تعزیرا وتعزّة
و عبارتك تحلّة القسم دیدكلری یمین الدردكی مقداری دیمك اولور یقول فعلته تحلّة القسم ای
لم افعله الا بقدر ما حللت به یمینی ولم ابالغ و فی الحدیث لا یموت لمؤمن ثلثة اولاد فتمسه النار الا تحلّة القسم
ای قدر ما یبرّ الله تعالی قسمه فیه بقوله وان منكم الا واردها كان علی ربك حتما مقضیا یعنی حضرت حق تعالی
هر كس آتش جهنمه وارد اولمسی مقرر قلمشدر آتش جهنمه اولادی اولان مؤمنك مقداری نتی بر كلور
اولور بوندن زیاده اوغرامیز بونده صكره هر ... اولنمابر نسنه یه تحلیل دیرلر یقال ضربه تحلیلا
الحَلَل فتحتینله دیزلرك اكر یجدلرنده ضعف اولمقدر و اكر ضعف دیزلرده اولسه اكا ... دیرلر
دیرلر فتحتینله الاَحَلّ همزه نك و حانك فتحیله شول دوه در كه انولك قجلرنده ملایمت و لینلك اوله

وبو هجوا انده مذموم دن الاقوردر مذموم دكلدر **الحلاحل** حاء اولك ضمی وحاء ثانینك كسریله
شول اولی دركه صاحب وقار اوله سیّد ركین معناسنه **الحلاحل** حاء اولك فتحی وحاء ثانینك
كسریله جمعی صاحب وقار اولن اولیلر معناسنه **الحَمْل** حانك فتحی ومیمك سكونیله كوترمك تقول حملت الشیء
حمل
علی ظهری احمله حملا من الباب الثانی ومنه قوله تعالی حَمَلَتْ حَمْلاً خفیفاً وحَمْل اسم معناسنه دخی كلور
نادره تولنغه باشنده اولن میوه معناسنه **الحِمْل** حانك كسری ومیمك سكونیله ارقه یه و باشه
كوترلن نسنه یه دنور ذكر اولنن ابن السكیت روایتیدر اوندن دن **الحامل** میمك كسریله یوكلی عورت حامله
كذلك میمك كسریله بو معنا ها یقال امراة حامل وحامله اذا كانت حبلی شول كسنه كه حامل دیشدر بو صفت
نساء طایفه سنه مخصوص صفت اولوب تاء تانیثه احتیاج اولمدغنه بناءً دیشدر وشول كسنه كه حامله دیشدر
حملت اوزره بنا قلوب حملت فهی حامله دیشدر یعنی عورت ارقه سی اوزره یا باشی اوزره بر نسنه كوتردی
اولدقتی حامله دیرلر حامل دیمزلر زیرا هاء تانیث فرقه احتیاج اولن یرده لازم اولور بو ذكر اولنن اهل
كوفه قولیدر و اما اهل بصره بو ذكر اولنن اصل مقرر دكلدر دیرلر زیرا طایفه عرب رجل ایم وامراة
ایم دیرلر زوجسز معناسنه ورجل عانس وامراة عانس دیرلر اشتراك اوار ایكن وامراة مصیبة وكلبة مجرة
دیرلر اولادلو عورت واولادلو كلب معناسنه اشتراك یوق ایكن پس اهل بصره ایتدی
صواب بودر كه ایره لو حامل و طالق وحایض وبونلرك اشباهی اوصاف مذكره دركه بونلرله اناث صفتلنمشدر
نه كم ربعه اورته بویلی رجل معناسنه وراویه مبالغه ایله روایت قلیجی رجل معناسنه ونجاء چوق نكاح ایدیجی
رجل معناسنه اوصاف مؤنثه دركه بونلرله ذكور صفتلنمشدر وابن درید ایتدی حمل شجره ده ایكی لغتدر
یعنی حانك فتحی وبری حانك كسری دركه حمل قومك مابیننده افساد ایتمكه ده دیرلر تقول حملت علی بنی فلان
اذا ارّشت بینهم وارش افساد ایتمكه دیرلر بعض صادر كبراصحابی بو معنانك تفسیرنده ودریشه مادن
دیدیكی صواب اولمدغی ظاهر در وحمل بركسنه كندی نفسنه زحمت ویركه دخی دیرلر یقال حمل علی
نفسه فی السیر اذا جهدها فیه وحمل نار كوترمكه دخی دیرلر تقول حملت اذلالا **الحَمَلة** فتحتینله حامل
جمعی كوتریجیلر معناسنه یقال حملة العرش وحملة القرآن **الحمله** حانك فتحی ومیمك سكونیله هجوم
ایتمك یقال حمل علیه فی الحرب حملة **الاحتمال** همزه نك وتانك كسریله كملك نازكوترمك تقول احتملت
ادلالا ق احمال كوترمك معناسنه ده كلور ارتحال كبی یقال احتملوا بجمعان تحملوا **الحَمَل** فتحتینله قوزی
برّق معناسنه وبرقان اه فارسی اوندره بره معناسنه دن **الحُملان** حانك ضمی ومیمك سكونیله جمعی

جمعی قوزیلر معناسنه وحمل كوكده اولن برجلرك اقلنه دخی دیرلر **الاحمال** همزه نك كسریله
یولتپرتو كلمكه معاونت ایتمكه دیرلر تقول احملته اذا اعنته علی الحمل واحمال ناقه یوكلی ولمادن سوت
كلتورمكه دخی دیرلر یقال احملت الناقة اذا نزل لبنها من غیر حبل وعوسیندر دخی استعمال اولنور
المحمِل میم اولك ضمی ومیم ثانینك كسریله ذكر اولنن وجه اوزره سوت كتوردن ناقه **الاستحمال**
همزه نك وتانك كسریله بر نسنه نك كوترمسن طلب ایتمك تقول استحملته اذا سالته ان یحملك
التحمیل علی وزن التكریم بر نسنه یی كوترمك تحمیل ایتمك یقال حملتها الرساله اذا كلفته
حملها **الحمالة** حانك فتحیله كفیل اولمق تقول حملت به حمالة اذا كفلت وبر قومدن چكلن دیه
یا غرامته دخی دیرلر **التحمّل** فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله بر نسنه یی كوترمك تقول
تحمّل الحمالة اذا حملها و یوكی كوچمك معناسنه ده كلور تقول تحملوا اذا ارتحلوا **التحامل** تانك فتحی
ومیمك ضمی میل ایتمك یقال تحامل علیه اذا مال وتحامل بر زحمتی نفسی اوزره المغه دخی دیرلر تقول
تحاملت علی نفسی اذا تكلفت الشیء علی مشقة **المتحامل** میم اولك ضمی ومیم ثانینك فتحیله اسم مكان
اولور ومصدر دخی اولور تقول فی المكان هذا متحاملنا وتقول فی المصدر ما فی فلان متحامل ای
تحامل **المحمِل** میم اولك فتحی وثانینك كسریله طیانجق یر یقال ما علی فلان محمل ای معتمد ومحمل بوكلو
طوار دخی دیرلر ومنه محامل الحاج **المِحمَل** میم اولك كسری وثانینك فتحیله محمل ونیء اوزره قلج
باغی علاقه السیف معناسنه وبو شول نایشدر كه قلج طاقلن كسنه انی بوینه طاقر ومحمل توجدن
اولن چومكه دیرلر **الحِماله** حانك كسریله قلج باغی علاقه سیف معناسنه محمل كبی **الحمایل** حانك
فتحی ومانك كسریله جمعی قلج باغلری معناسنه بو ذكر اولنن خلیل قولیدر واصمعی ایتدی حمایل سیفك
كندی لفظندن واحدی یوقدر زیرا انوك واحدی محمل در وحمالة طلیعه الاسد نیك آتنك اسمیدر
الحَمُول حانك فتحی ومیمك ضمی ومدیله شول دوه دركه اوزرنه یوك اوردلور وكذلك بو طوارك قبیله اكا بوی كیدر
اوردكرك حمار كرك غیری اكا حموله دیرلر كرك اوزرنه یوك اولسون كرك اولمسون وصیغه فعول
كه بمعنی مفعول اوله اكا هاء تانیث داخل اولور **الحُمُوله** ضمتینله یوكلر احمال معناسنه **الحُمول**
ضمتینله بلا هاء شول دوه لردركه انوك اوزرنه محفه لر اوله كرك اول محفه لرك ایچنده نسا اولسون
كرك اولمسون ابو زید روایتی اوزره **الاحمال** همزه نك فتحیله بنی یربوع دن برجاعتك ادیدر
كه انلر ثعلبه وعمرو وحارث در **الحمیل** حانك فتحی ومیمك كسری ومدیله شول كسنه دركه كندی ولایتندن

صغیرنه کتورلمش اوله ولایت اسلامده طوتمیه و حمیل سیل کتوردکی سیلندییه و حمیل کفیل و
حول اوغول ایدنوب کندیه دخی دیرلر الحَوْمَل حانك و میمك فتحیله بر موضعك اسمیدر الحَوْل حانك
فتحی و واوك سکونیله حیله یه و میمك فتحیله و قوت معناسنه و حول لیله دخی دیرلر سنه معناسنه و حول یل کچمك معناسنده کلور
یقال حال علیه الحول من الباب الاول اذا مرّ و یقال حالت الدار و حال الغلام اذا اتی علیه حول و حول لازی اولکه لازم
دونب معوج اولمغه دخی دیرلر و لونی متغیر اولوب قرارمغه دخی یقال حال لونه اذا تغیر و اسودّ و حول بر
مکاندن بر مکانه انتقال ایتمکه دخی دیرلر یقال حال الی مکان آخر یحول حولا اذا تحول و تحرك معناسنده کلور
یقال حال الشخص اذا تحرك و کذا کل متحول عن حاله و حول چوره معناسنده کلور یقال قعدوا حوله و حواله
و حَوْلَیْه و حَوَالَیْه و لا تقل حوالیه بکسر اللام الحَوْلِیّ حانك فتحی و واوك سکونی و یانك تشدیدیله بتون
طرفلی صوانك ولدی اوق لسنده الحولیة وزنده بر نوعدر افنده مؤنثی الحَوْلِیَات حانك فتحی و واوك
سکونی و یانك تشدیدیله جمعی الحُؤُول ضمتینله بر کسنه صچرایوب طوارك ارقه سنه بنمك یقال حال
فی متن فرسه حؤولا اذا وثب و رکب و حؤول عهددن دونمکه دخی دیرلر یقال حال عن العهد حؤولا ای
انقلب و بر نسنه مابینه حائل اولمغه دخی دیرلر یقال حال الشیء بینی و بینه یحول حؤولا اذا حجز الحِیَال حانك کسریله
ناقه یه ارکك اشوب حامله قالمغه دیرلر و خرما اغاجنه ارکك خرمادن نسنه اصوب بیتمش
دیمکه دخی دیرلر یقال حالت الناقه حیالا اذا ضرب بها الفحل فلم تحمل و کذلك النخل و حیال شول دوه لرکه
ذکر اولنن وجه اوزره اوله یقال هی ابل حیال پس حیال حایلك جمعی اوله نایله نیام کبی الحایل
یانك کسریله بوکلی قالماین دوه و حایل شول ناقه یاورسنه دیرلرکه دیشی اوله زیرا ناقه طوغدیغی
ولدی مذکر ایلك و مؤنث ایکله موصوف اولمغه صالح اولور مذکر اولورسه سقب مؤنث اولورسه حایل
دیرلر یقال نتجت الناقه حائلا حسنة و لا افعل ذلك ما ارزمت ام حائل و ارزام راء مهمله و زاء معجمه ایله ناقه
ولدی اوزره حنین ایدوب چاغرمقدر و حیال بر نسنه نك مقابلی یقال قعد حیاله و بحیاله ای بازائه
واصله الواو الحُوَّل حانك ضمی و تشدیدیله حائلك جمعیدر بوکلی قالماین ناقه لر معناسنه و تحمن حامل حوله
اضافتله استعمال اولنور کلمیکیل دخی حامله قالماین دوه یه دیرلر یقال حائل حول اذا لم تحمل السنة المقبلة
ایضا الحُولَل حانك ضمی و مدی و لام اولك فتحیله کذلك بو دخی حول کبی در کلمیکیل بوکلی قالماماق
معناسنه حالت اضافتده تقول حائل حولل نتکیم باب طاده عائط عوطط و عوطط تفسیرنده مرور
ایتمشدر و عائط کذلك بوکلی قالماین در الحُولَة حانك ضمی و مدیله آفت داهیه معناسنه الحول حانك

عین و طاء مهملتین

حانك ضمی و واوك فتحی و تخفیفیله و قاموسده واوك سکونیله دخی اشارت اولنمش حوله نك
جمعیدر یقال هو حولة من حول الدهر ای داهیة من الدواهی الحولاء حانك ضمی و واوك
فتحی و الفك مدیله و لدك باشنده شول اوزیدرکه و لد طوغدقجه بیله طوغر که انوك
یولری و قرمزی و یاشل الاجه لری واردر ابو زید ایتدی حولاء شول صودرکه ولد
باشی ایله بیله چقر طوغدقجه صیدرو بو نزه بر لغت دخی واردرکه اول حانك کسری و واوك فتحی
و الفك فتحی و مدیله در خلیل ایتدی کلامده بر فعلاء یوقدر حانك کسری ایله ممدود الا الحولاء و
عنباء و سیراء که عنباء عنبده لغتدر و سیراء بر جنس بردردرکه انده خطوط واردر الحالة لامك
تخفیفیله کیفیت انسان الحالات جمعی الاحوال همزه نك فتحیله کذلك جمعی الحال علی وزن البال
حالتك کذلك جمعی و حال قره بالچغه دخی دیرلر و فی الحدیث ان جبرئیل قال اخذت من حال البحر فحشوت
فه یعنی فرعونك اغزینی دریانك قره بالچغیله طولدردم و حال شول ارغه یه دخی دیرلرکه اوغلانجق
یوریمکه باشلدقده انوك اوزرینه قویوب یوریدرلر و حال شول ثوبه ده دیرلرکه ان انی ارقه سی اوزره
کوترر و حال اتك ارقه سنك اورته یرینه یعنی تکلتلکنه دخی دیرلر التَّحَوُّل فتحتینله و واوك ضمی و
تشدیدیله بر یردن بر یره انتقال ایتمك و تحول بر کسنه ارقه یله یوك کوترمکه دخی دیرلر یقال تحول الرجل
اذا حمل الکارة علی ظهره و کاره ارقه یه کوترلن بوغچه دیرلر و تحول حیله ایتمکه دخی دیرلر یقال تحول الرجل اذا
احتال من الحیلة الحِوَل حانك کسری و واوك فتحیله اسمدر انتقال معناسنه منه قوله تعالی خالدین
فیها لا یبغون عنها حولا الاحالة همزه نك کسریله محال معناسنه سویلمك یقال احال الرجل اذا اتی بالمحال و
تکلم به و احاله صچرایوب ات ارقه سنه بنمکه دخی دیرلر یقال احال فی متن فرسه مثل حال اذا وثب و رکب و
احاله بر کسنه نك دوه سی ارککله جمع اولوب حامله قالمامغه دخی دیرلر یقال احال الرجل اذا حالت ابله فلم
تحمل و احاله بر کسنه یه اورمغه توجه ایتمکه دخی دیرلر یقال احال علیه بالسوط یضربه اذا اقبل و فی المثل
تجنب روضة و احال یعدو یعنی وسعت معاشی ترك ایدوب تعب و مضایقه یی اختیار ایتدی و احاله
یل دونمکه دخی دیرلر یقال احال علیه الحول ای حال و احالت الدار و احولت اذا اتی علیها حول و کذلك
الطعام و غیره و احاله بر کسنه بر مکانده بر یل اوترمغه یقال احال بالمکان و احول اذا اقام حولا و بوکسانه
بولی قدر و احاله قوغه دن صو دوکمکه دخی دیرلر یقال احال الماء من الدلو اذا صبه و قلبها المُحِیل میمك
ضمی و حانك کسری و مدیله و المُحْوِل میمك ضمی و حاوك کسریله اوزره بر یل کچن کسه و احاله دین حواله

قلمغه دخی دیرلر یقال احال علیه بدینه الحواله حانک فتحیله اسمدر برکسنه یه دینی یوزن
ایتمک معناسنه المحاوله میمک ضمی و حاوک فتحیله بو نسنه یی طلب ایتمک تقول حاولت الشیء
اذا اردته التحویل حانک فتحی و واوک کسری و متیله اسمدر طلب معناسنه التحویل علی وزن
التکریم دوندرمک و دونمک معناسنه ده کلور یقال حوّله فتحوّل وحوّل ایضا ینقبه یقال حوّل الثقل
ای تحوّل فهو یتعدی ولا یتعدی المحاله میمک فتحیله حیله معناسنه یقال الم یجز الاحاله و محاله
قلق معناسنه ده کلور منه قولهم لا محاله ای لا بدّ یقال الموت آتٍ لا محاله الحوله حانک ضمی و واوک
فتحیله چوق حیله قیلیجی کسنه الاحول همزه نک و واوک فتحیله حیله سی چوق اولن کسنه یقال هو احول
منک ای اکثر حیلةً واحول شاشی معناسنه ده کلور ما احوله فعل تعجب در حیله معناسنده الحَوَل
فتحتینله شاشی اولمق یقال حَوِلت عینه من الباب الرابع الاحولال همزه نک و واوک کسریله شاشی اولمق
یقال احولّت عینه احولالاً الاحوال کوزی شاشی قلمق تقول احولتها انا الحول حانک ضمی و واوک
فتحی و تشدیدیله تصرفات امورده بصیرت اوزره اولن کسنه یقال رجل حُوَّل ای بصیر بتحویل الامور الحوط
وزن مزبور اوزره اخزن یا دشدّده ایله بمعناه یقال رجل حُوَّلیّ قلّب الاحتیال همزه نک و تانک کسریله حیله قلمق
و احتیال حواله یی قبول قلمغه دخی دیرلر یقال احتال علیه بالدین عن الحواله و بو معنایی صاحب مصادر ترک
الاحتیال حواله بذیرفتن دیدکی مؤیّدا و لما غین صاحب ترجمه مختارک المحتال حیله ایدیجی و حواله
ایدیجی دیدکی مخالف اولدغی ظاهر اولور و بالجمله محیل مدیون اوّل اولور و محتال حواله قبول ایدن
طالب دین اولور و محتال علیه مدیون ثانی اولور و محتال به نفس دین اولور پس محیله محتال له اسمنه
جرئتن کبی اولور نجم جوهرینک احال علیه بالدین دیدکی کلامک ظاهری بزم ذکر ایتدکمزه مخالف کورنور
لنّا علیه کلمه سی مدیون ثانیه نظرله و لیجه کلام تمام اولور الاستحاله همزه نک و تانک کسریله برنسنه نک
شخصنه نظر ایتمک حرکت ایتدکن بلمک ایچون و استحاله برنسنه محال اولمغه دخی دیرلر یقال استحال الکلام
لما احاله یعنی کلام کلام محال اولدی محال نسنه تکلم ایتدکه صیغه المستحیل دوزا و هامون یر ارض
موجد معناسنه و حدیث مجاهده واقع اولن ارض مستحیله دخی بو معنایه در که کویا که استوادن
اعوجاجه دونمشدر و یا ایدی دخی حال بولمدن الحَبَله حانک فتحی و بانک سکونیله چوق کیجی معزا کیزن حبل
معناسنه الحِیله حانک کسری و متیله اسمدر احتیالدن حیله قلمق معناسنه و بو اصلده واوی در
الحَیل حانک فتحی و یانک سکونیله قوت معناسنه یقال لا حیل ولا قوة و هو لغة فی لا حول الاحیل همزه

همزه نک و یانک فتحیله زیاده حیله صاحبی اولن کسنه یقال هو احیل منک و احول اذا کان
اکثر حیله ما احیله همزه نک و یانک فتحیله فعل تعجب در حیله ده ما احوله معناسنه المحاله میمک
فتحیله و المحاله میمک ضمی ایله حیله معناسنه در ابو زید روایتی اوزره که زبور ابتدی ماله حیلة
ولا محالة ولا احتیال ولا محال دیرلر بر معنایه فصل الخاء الخبل خانک فتحی خبل
و بانک سکونیله فساد معناسنه در الخبول ضمتینله جمعی یقال لنا فی بنی فلان دماء و خبول ای
قصاص نفس واردر وال و ایاق کسمک واردر و خبل فساده ویرمک معناسنه ده کلور یقال خبله یخبله
خبلا من الباب الثانی اذا افسده الخبَل فتحتینله جن معناسنه یقال به خبل ای شیء من اهل
الارض التخبیل علی وزن التکریم فاسد قلمق الاختبال همزه نک و تانک کسریله کذلک فاسد
قلمق یقال خبّله واختبله اذا افسد عقله او عضوه یعنی جنّ اکا ضرر ایتشدر سه المخبّل میمک ضمی و بانک
فتحی و تشدیدیله جن طوتمش کسنه یقال رجل مخبّل کانه قطعت اطرافه و مخبّل بر شاعرک دخی اسمی در
بنی سعددن الخبِل خانک فتحی و بانک کسریله شول زماندر که هلاک مالی ضایع قلوب مضایقه تلوب
ویرمش اوله یقال دهر خبِل ای ملتوٍ علی اهله المخبّل میمک ضمی و بانک کسری و تشدیدیله
دهرک اسمیدر الخبال خانک فتحی و بانک تخفیفیله زحمت و مشقت یقال فلان خبال علی اهله
ای عناء و خبال فساد معناسنه ده کلور و اما شول خبال که حدیث شریفده واقع اولمشدر
که بیوردیلر من قفا مؤمنا بما لیس فیه وقفه الله فی ردغة الخبال حتی یجیء بالمخرج منه که بو حدیث
شریفده خبالدن مراد اهل ناردن اقن صاری صودر دیمشلردر و قفا قذف دیکلدر سوکمک
معناسنه و ردغه فتحتینله صولی بالچق و حتی یجیء بالمخرج منه قولندن مراد حتی عبد ادا
اولنوب عفو سندن چقنجه دیمک اولور و خبال که اولور بر فرسک اسمی دخی اولور الاخبال
همزه نک کسریله بر طواری سودی ایچون یا خود غزا ایچون عاریت ویرمک تقول اخبلته ناقة
اذا اعرته لینتفع بالبانها و اوبارها او فرسا یغزو علیه پس اخبال اکفاء کبی اولور دوزنا و معنی
الختل خانک فتحی و تانک سکونیله الدمق المخاتله میمک ضمی و تانک فتحیله کذلک الدمق ختل
یقال ختله من الباب الثانی و خاتله اذا خادعه التخاتل تانک اولک فتحی و ثانینک ضمی ایله
الدشمق تخادع معناسنه الخثل خانک فتحی و ثانک سکونیله کوبک قاسق ما بینی در الخثله خثل
فتحتینله بمعناه الخجل خانک فتحیله اوتنمق و تندغندن متحیر و مدهوش اولمق یقال خجل خجل

خجلا من الباب الرابع الاخجال همزه نك كسريله خجل قلمق يقال اخجله غيره وخجل غنيلنه
صقنمايوب يرنلق ايتمكه دخى ديرلر وفي الحديث اذا شبعتن خجلتن اى أَشِرْتُنَّ وَبَطِرْتُنَّ
وأشر وبطر اولق وكوره اولمغه ديرلر الخَجِل خانك فتحى وجيمك كسريله اوتجى بكسنه يقال رجل
خَجِلٌ وبه خجلة اى حياء وخجل اوتجوقلق ديرلر بو حيثيتله اوتى بوى برنه صاريلمش اوله
وفي حديث ابي هريرة ان رجلا ضلت له اينق فاتى على واد خَجِلٍ مُغِنٍّ مُعْشِبٍ فوجدها فيه
فيه ومغن كذلك اوتلى ير معناسنه در غين معجمه نك كسرى ونونك تشديديله الخَذَل
خذل فتحتينله بيلك وطوبوق فرموده اولمق الخذا لتمانك فتحيله بمعناه الخذلاء خانك فتحى ودالك سكونى
والفك مديله شول عورت دركه بيلكى وطوبوغى فرموده اوله يقال امراة خذلاء اذا كانت بينة الخذل
خانك ولامك كسرى ودالك مابيننده سكونيله ويمك زياده سيله كذلك بيلكى وطوبوغى فرموده اولن
عورت الخذل خانك فتحى ودالك سكونيله فرموده اولمق يقال مُخَلْخَلُها فَذْلٌ اى ضخم الخذلان
خانك كسرى وذال معجمه نك سكونيله عون ونصرتى ترك ايتمك يقال خذله خذلانا من الباب الاول اذا ترك
عونه ونصرته اصمعى ايتدى قجن آهو سوروسندن ايرلسه خذل ديرلر خذل وحشى اولن حيوان ولدى اوزرنده
اولمغه دخى ديرلر يقال خذلت الوحشية اذا قامت على ولدها ويقال هو مقلوب لانها هى المتروكة يعنى بعضلر
ايتدى خذلت ذكر اولنن كلامده معناى اصلى اوزره در لكن كلام مقلوب در زيرا ترك نصرت ولد
جانبندن در ام جانبندن دكل در التخاذل تانك فتحى ودالك ضمى ايله بمعناه يقال تخاذلت الوحشية الخ
وتخاذل ايو تضعيف اولمق معناسنه دخى كلور يقال تخاذلت رجلاه اذا ضعفتا وتخاذل برى برندن
نصرتى ترك ايتمكه دخى ديرلر يقال تخاذلوا اذا خذل بعضهم بعضا التخذيل على وزن التكريم بر كمسنه يى
ترك نصرته حمل ايتمك يقال خذل عنه اصحابه تخذيلا اذا حملهم على خذلانه الخذلة خانك ضمى وذالك
فتحى ايله همزه وزننده اوزره دايما ترك نصرت اوزره اولن كمسنه يقال رجل خُذَلة اى خاذل لايزال يخذل
خذعل الخذعل خانك وعين مهمله نك كسريله ومابينده ذال معجمه نك سكونيله احمق اولن عورت امراة خذعل حمقاء
خردل معناسنه الخردل على وزن جعفر حبوبات قسمندن معروف اولن دانه در الخردلة وزنا واوزرنده
واحدى وخردله اتى اوفق طوغرمق دخى ديرلر تقول خردلت اللحم اذا قطعته صغارا دالله وذالله لغت در
خرمل الخرمل خانك وميمك كسرى ومابينده راء مهمله نك سكونيله احمق اولن عورت در خذعل كبى در وزنا
خزل ومعنا الانخزال همزه نك وخانك كسريله كلمك انقطاع معناسنه يقال انخزل الشئ اذا انقطع

انقطع الاختزال همزه نك وتانك كسريله برنسنه دن بر پاره كسوب القمق انقطاع معناسنه يقال
اختزل عن القوم مثل اختزع وزنا ومعنى الخوزلى خانك فتحى وواوك سكونى والفك قصريله
والخيزلى وزن مذكور اوزره بر جنس يوريشدركه انده طغنقلق وپريشانلق اوله خَيْزَرَى
كبى در وزنا ومعنى الخَزَعْلَة على وزن الدحرجة افسق يوريش يقال خزعل في مشيته اذا عرج الخزعال
خانك فتحى وزانك سكونيله افسمق فرانا ايتدى كلام عربده فعلال يوقدر مفتوح الفا مضاعف
اولمادن غيرى الا بر كلمه كه اى الخزعال در يقال ناقة بها خزعال اذا كان بها ظَلَعٌ وثعلب قهقار
كلمه سن زياده قلدى كه حجر دى نمك معناسنه در وساير ناس انكار ايتمشلر قيلوب قهقر كلمه سى كلدى
لسان عربده جارى اولن بكه قهقر در ديديلر وابو مالك دخى قسطال زياده قلدى كه قسطال غبار
ديرلر اما مضاعف غيرى فعلال وزننده چوقدر زلزال قلقال كبى وقلقال تحريك معناسندن دخى در
خزعبل الخُزَعْبِيل خانك ضمى وزانك فتحى وبانك كسرى ومديله باطل سنه لر وعجيب حكايتلر اوزره
الخُزَعْبِيلة وزن مزبور اوزره شول نسنه دركه انوكله قومى كولدررلر يقال هات بعض خُزَعْبِيلاتك
خسل المخسول ميمك فتحى وخانك سكونى وسينك ضمى ومديله رذيل وزبون اولن كمسنه خامل معنا لغت در
المُخَسَّل ميمك ضمى وسينك فتحى وتشديديله كذلك رذيل اولن كمسنه الخُسَّل خانك ضمى وسينك
فتحى وتشديديله رذيل اولوب منفعته بر مين كمسنه لر الخُسَّال خانك ضمى وسينك تشديديله
خشل كذلك رذيل وضعيف اولن كمسنه لر يقال رجال خُسَّلٌ وخُسّال اى ضعفاء الخَشْل خانك فتحى وشينك
معجمه نك سكونيله مقل ديدكلرى دارونك قورسيكه اكا خوماى هندى ده ديرلر بعضلر ايتدى خشل
ذكر اولنن دارونك چكردكى در الخَشَل فتحتينله بمعناه الخشلة خانك فتحى وشينك سكونيله
واحدى بر دانه مقل معناسنه وشينك فتحى دخى جائزدر وخشل بلزكلرك وخلخالرك باشلرينه دخى
ديرلر وبعضلر ايتدى خشل مرجانه نك بيرندن ديرلر التَّخَشُّل تخفيله وشينك ضمى وتشديديله
بريرنده اولمق يقال تخشل الشئ الخَنْشَلِيل زنجبيل وزنى اوزره كيكين اولن نسنه ماضى معناسنه
خصل يقال رجل خنشليل اذا كان ماضيا الخَصْل خانك فتحى وصادك سكونيله شول نسنه دركه اوقلو
الخاو كدل قودلر يقال احرز فلان خصله واصاب خصله اذا غلب يعنى اوق اتمده غالب اولوب اوكدى
اله وخصل اوق آتشمه دخى ديرلر وخصل اوق اتمه دخى ديرلر تقول خاصلت القوم خصالا من الباب
الثانى الخصال خانك كسريله كذلك اوق اتمق يقال خاصلت خصالا ايضا التخاصل تانك فتحى وصادك

ضمّیله اوق آتمقدر او کدل قومق یقال تخاصل القوم اذا تراهنوا فی الرمی الخصلة خانك فتحی
وصادك سكونیله خوی الخصلة خانك ضمی وصادك سكونیله بر طوتم صاچ الخُصَل خانك ضمی و
صادك فتحیله اغاجك اطرافندر اولان بوداقلری که اشمه صارقمشدر اوله الخصیلة خانك فتحی وصادك
كسری و میمك تشدیدیله آتده که عضوده اولوب بربرندن ایرلمامش كرك او یلقده اولان ات اولسون كرك
باتوده اولان ات اولسون المِخصَل میمك كسری وصادك فتحیله كسكین قلج سیف قاطع معناسنه مِقصَل
فضل كبی وزنا و معنی قاف ایله وصاد مهمله ایله الإفضال همزه نك كسریله برشنه یی یاش ایتمك تقول افضلت
الشئ اذا بللته الخضل خانك فتحی وضادك كسریله یاش اولان نسنه یقال شئ خضل ای رطب وخضل تازه
اوته دخی دیرلر الخضیلة خانك فتحی وضادك كسری ومثناة چایر لعوق چنلو اولان یره دیرلر الاخضلال
همزه نك وضادك كسریله برنسنه یاش اولمق یقال اخضلّ الشئ اخضلالا اذا ابتل الاخضیضال همزه نك كسری
وضادك كسری ومثناة كذلك یاش اولمق یقال اخضوضل الشئ اذا ابتل الاخضیلال همزه نك كسری و
صادك كسری ومثناة اغاجك بوداقلری ویپراقلری چوق اولمق یقال اخضالّت الشئ الشجرة اخضیلالاً
خطل اذا كثر اغصانها واوراقها الخطل خانك وطانك فتحیله قولاق دوشك اولمق اذن مسترخیه معناسنه
وخطل كلام فاسده دخی دیرلر كه شوق ش ومضطرب اوله وذكر اولنن وجه اوزره كلمات ایتمكه دخی دیرلر
یقال الخطل فی كلامه خطلاً من الباب الرابع الاخطال همزه نك كسریله بمعناه یقال اخطل فی كلامه اذا افحش
الخطلاء خانك فتحی وطانك سكونی و الفك مدیله قولاغی دوشك اولن حیوان الخُطل خانك ضمی وطانك
سكونیله جمعی قولاغی دوشك حیوانلر معناسنه كرك قیون اولسون كرك كلب اولسون یقال ثلة
خطل اذا كانت مسترخیه الاذان وثله ثانك ضمی ولامك تشدیدیله سورو كله معناسنه واخطل نام
بر معنادر اخطل دیو تسمیه اولندی الخطل خانك فتحی وطانك كسریله شول كونده دركه حركت قیلور
اولمه یقال رمح خطل ای مضطرب وخطل سریع الاعطا اولان جومرده دخی دیرلر یقال رجل جواد خطل
اذا كان سریع الاعطا الخیطل خانك وطانك فتحی ویانك مابیندن سكونیله پیسی یعنی سنور معناسنه الخنطول
خانك وطانك ضمی ومابیننده نونك سكونیله اوزون اولن ذكره واوزون اولی بینوزه دخی دیرلر الخنطولة
كذلك خانك وطانك ضمی ایله خناطیلك واحدی الخناطیل خانك فتحی وطانك كسری ومثناة صغر
خعل سوری لره قطعات البقر معناسنه ودوه سوریلرنه دخی دیرلر الخیعل خانك وعین مهمله نك
فتحی ویانك مابیننده سكونیله شول كوملك دركه انوك یكلری یوقدر یقال قمیص خیعل ای لاكم له

كمی له وكلمه لاكمی له دن نون تثنیه دوشمشدر اضافت اجلی اچون نیر الام زایده در و
بو مثللو یرده حرف زاید اعتبارا ولتمازنته كم لاعبدی لك دیرلر لاعبدیك محلنده لكن
نونك حذفی جایز دكلدر الا لام ایله سایر حروف جاره ایله حذف اولنماز سایری معنای اضافتی
افاده ایتمدكیچون الخیعلة علی وزن الدحرجة یكسز كوملك كیدرمك التخیعل علی وزن التدحرج
خلل یكسز كوملك كیمك یقال خیعلته فتخیعل اذا البسته الخیعل فلبسه الخلّ خانك فتحی و لامك
تشدیدیله سركه كه مطعومات قبیلندندر یقال مافلان بخلٍّ ولا خمرٍ ای لاخیر فیه ولا شر كذا
قال ابو عبید وخلّ قومده اولن یوله دخی دیرلر طریق فی الرمل معناسنه تذكیر و تانیثی جایزدر
یقال حیّة خلّ كما یقال افعی صریمة وصریمه صاد مهمله ایله قوم كسكینه دیرلر وخلّ رجل نحیف دخی
دیرلر كه مختل الجسم اوله وخلّ كهنه اولمش ثوبه دخی دیرلر وخلّات ازاولغه دخی دیرلر قلّت لحم
معناسنه كسائی روایتی اوزره الخلول ضمتینله بمعناه یقال خلّ لحمه یخلّ خلاً وخلولاً من الباب الاول
اذا قلّ ونحف وخلّ عام ی تخصیص ایتمكه دخی دیرلر یقال عمّ فلان فی دعائه وخلّ ای خصّ وخلّ
دوه یاورینك دیلن یارمغه دخی دیرلر انس احمدسن دیو تقول خللت لسان الفصیل اخلّه
اذا شققته لئلا یرتضع ولا یقدر علی المصّ وخلّ برده یی خلال ایله اصلاح ایتمكه دخی دیرلر وفقیر
اولمغه دخی یقال خلّ الرجل اذا افتقر وذهب ماله الخَلّة خانك فتحی ایله خوی خصلت معناسنه
وخلّه حاجت و فقره دخی دیرلر وخلة ابن مخاض وبنت مخاض دخی دیرلر اصمعی روایتی اوزره
كه ابن مخاض بر یاشنده اولن دوه یاوریسی دریقال اتاهم بقرص كانه فرسن خلة وفرسن فانك
وسین مهمله نك كسریله دوه ایاغنه دیرلر وخلّه كدیكه خلة ای الثلمة التی ترك و ثلمه ثاء مثلثه نك
ضمی ایله كدك معناسنه در وخلّه آكشی شرابه دخی دیرلر خمر حامضه معناسنه الخُلّة خانك ضمی
ایله شول اولین یرده بتن اوت یقال الخلّة خبز الابل والحمض فاكهتها ویقال لحمها وخلّه دوستنه
دخی دیرلر خلیل معناسنه كه انده ملكر له مؤنث برابر اولور بر یا حلة اصلنده مصدر ایدی الخلولة
ضمتینله كذلك مصدر در دوستلق معناسنه یقال خلیل بین الخلة والخلولة الخلال
خانك كسریله جمعی دوستلر معناسنه قلّه ایله قلال كبی الخُلّی خانك ضمی ویانك تشدیدیله شول
دوه دركه شوراولین اوتی اوتلیه یقال بعیر خلّی وابل خلّیة المخلّة میمك وخانك فتحیله شوره اولین
اوتی چوق اولن یر یقال ارض مخلّة اذا كانت كثیرة الخلة لیس بها حمض الخلة خانك كسریله شول

غلانه ديرلركه التونله ياغيري نسنه ايله منقش اولن قلج قنلرن انوك اچنه قودلر حفظ
ايتسون ديو وغلّه كذلك شول قايشلردن يايك باشن انوكله حفظ ايدرلر وغلّه كذلك شول
طعامه ديرلركه ديش اراسنده قلور وخلّ دوسته دخي ديرلر صديق معناسنه الخَلَل فتحتينله
ايكي نسنه بيننده اولن ارالغه ديرلر الخِلال خانك كسريله جمعي ارالقلر معناسنه جبل ايله جبال
كبي وقرئ بهما قوله تعالى فترى الودق يخرج من خِلالِهِ و خَلَلِهِ كه بونلرله مراد شول بلوتده اولن آرا
لقلردركه اندن يغمور خروج ايدر وخلل برنسنه ده اولن فساده دخي ديرلر وخلال شول اغاج
پارهسنه دخي ديرلركه انوكله ديش آييدرلر وخلال شول اغج پارهسنه دخي ديرلر انوكله [illegible] قلنور
الاخلّه همزه نك فتحي وخانك كسريله جمعي خلاللر معناسنه وفي الحديث اذا الخِلال كينابيع وخلال
دوستلشمغه دخي ديرلر مصادقت معناسنه الخَلال خانك فتحيله خرما قوريغنه دخي ديرلركه
ابتدا ظهورده قريب اوله الخَليل خانك فتحي ولامك كسري ومدّيله دوست صديق معناسنه الخليلة
مؤنثي وخليل شول فقيره دخي ديرلركه مختل الحال اوله الخُلالة خانك ضمي ايله والخُلَل خانك ضمي
ولامك فتحيله والخِلَل خانك كسري ولامك فتحيله شول نسنه دركه ديش اراسنده چقر فلان
ديشي آييدركن يقال فلان ياكل خُلالَتَهُ وخُلَلَهُ وخِلَلَهُ اي ما يخرج من اسنانه اذا تخلل وبو بر مثل در
كه طايفه اعرب بيننده استعمال اولنور والخلالة خانك ضمي ايله كذلك والخَلّة خانك فتحيله والخِلّة
خانك كسريله دوستلق صداقت ومودت معناسنه المخلول ميمك فتحي ولامك ضمي ومدّيله شول
دوه باوريسيدركه اننك انه سودن دبودلين يارهقلرلر اوله وفي الحديث ان مصدقا اتاه
بفصيل مخلول اي مهزول ومخلول مهزول معناسنه اولدغنك وجهي ما تقدم دريعني هزاله شق
لسانه سبب اولمق در الاخلال همزه نك كسريله فقير قلمق يقال اُخِلَّ به على البناء للمجهول اذا ذهب ماله
وافتقر واخلال المحتاج قلمغه دخي ديرلر يقال ما اخلّك الى هذا اي ما احوجك واخلال دوه يي شوره
ولي يوب لذيذ اولن اوته اوتلتمه دخي ديرلر تقول اخللت الابل اذا رعيتها في الخلّة واخلال خرما اغاجي
يشني برن يتورمكه دخي ديرلر يقال اخلت النخلة اذا اسارت الحمل وبو ابو عبيده روايتيدر وجوهري
ايدر بن ظن ايدرم كه بو خلال دن مأخوذدر وخلال خرما قورغنه ديرلر نته ابلح النخل وارطب النخل
ديرلر خرما اغاجي قورق ايتدي ورطب ايتدي معناسنه واخلال بر كمسنه يوردن ترك ايتمكه دخي
ديرلر يقال اخل الرجل بمركزه اذا تركه موضعه التحليل دعاي تخصيص ايتمكه دخي ديرلر يقال عمّ فلان

فلان في دعائه وخلّل اذا خصّ وتحليل سركه طوتقمه دخي ديرلر وسقلي خلالمغه دخي ديرلر
يعني برمقلري سقالك اراللرينه ادخال ايتمكه دخي ديرلر الاختلال همزه نك وتانك كسريله
محتاج اولمق اختلّ الى الشيء اذا احتاج اليه ومنه قول ابن مسعود عليكم بالعلم فان احدكم
لا يدري متى يختلّ اليه اي متى يحتاج الناس اليه بما عنده واختلال اريقلامغه دخي ديرلر
يقال اختلّ جسمه اذا هزل واختلال اوقلمق جمغه دخي ديرلر يقال اختلّ بهم اذا انتظم التخلّل
فتحتينله ولام اولك ضمي ايله بعد الاكل خلال ايله ديشي ارتمق برنسنه تمام اولمغه دخي ديرلر
يقال تخلّل الشيء اذا انفذ وتخلّل يغمور مخصوص بر يره ياغوب عموم اوزره يغامغه دخي ديرلر
يقال تخلّل المطر اذا خصّ ولم يكن عامًّا وتخلّل بر جماعتك اراسنه كيرمكه دخي ديرلر تقول تخلّلت
القوم اذا دخلت بين خللهم وخلالهم وتخلّل خلاللنمه دخي ديرلر تقول تخلّلتُ اذا فعلت التحليل
الخلخال خانك فتحيله شول زينتدركه نسا طايفهسي اياقلرنه طقرلر الخلاخيل جمعدر اولك فتحي
وثانينك كسري ومدّيله جمعي الخلخل على وزن الرعد ذكر اولنن معناده لغتدر ياهود مذكوردن
مقصوردر الخمل خانك فتحي وميمك سكونيله صچوق كه بزلك كنارينه اولور وخمل قاليه ونهاليه دخي خمل
ديرلر طنفسه معناسنه الخميل خانك فتحي وميمك كسري ومدّيله شول انجملردركه بر يرده مجتمع
اولوب بوي بيرنده اولشمش اوله وخميله شول لقومه ديرلركه اشجار بتوره اصمعي روايتي اوزره الخمال
خانك ضمي وميمك تخفيفيله اخسق اولمق عرج معناسنه وابو عبيد ايتدي خمالده اياغنده اولن
شوال قلق دركه اكا بعض طرسيكلده واقلورلر الخامل ميمك كسريله شول ساقط كمسنه دركه انوك
شرفله اشتهاري اوليه الخُمُول ضمتينله ذكر اولنن صفت اوزره اولمق يقال خمل خمولا من الباب
الاول الاخمال همزه نك كسريله بر كمسنه يي شرفله اشتهاردن ساقط قلمق تقول اخملته انا الخائل خول
يانك كسريله بر نسنه يي حفظ ايدن كمسنه وخائل بر مالي كركي كبي گوزدوب رعايت ايدنه دخي ديرلر
يقال هو خائلُ مالٍ اي حسن القيام عليه الخول خانك فتحي وواوك سكونيله حفظ ايتمك يقال فلان فول
يخول على اهله اي يرعى عليهم وخول بر مالي كركي كبي رعايت ايتمكه دخي ديرلر تقول خُلتُ المال اخُولُه
اذا احسنت القيام عليه الخال على وزن الحال بر نسنه يي كركي كبي گوزدوب رعايت ايدن كمسنه
يقال هو خال مال الخَوَلِيّ خانك فتحي وواوك سكوني واخرنده يانك تشديديله بمعناه يقال هو خولي
مالٍ اي حسن القيام عليه وخال لياقت معناسنده كلور يقال تخولتُ في بني فلان خالا من الخير الى خلت

وتوسمت وقال انه قرنداشنه دخی دیرلر طایی معناسنه وقال سنجاغه دخی دیرلر لوا معنا
دیرده دیدکلری قماشك بر نوعنه دخی دیرلر الخالة علی وزن الخالة ٢ انه قرنداشنه
دیرلر وقالة قائلك دخی جمعی کلور متکبرلر معناسنه باعله باعه کبی علی ما بجیٔ الخُؤولة قانك
ضمی وهمزه نك ضمی ومدیله طایی اولمق یقال هو قال بیّن الخؤولة وبینی وبین فلان الخؤولة
الاستخالة همزه نك ومانك کسریله برکسنه یی طایی ایدنمك الاستخوال همزه نك وتانك کذلك
کسریله بعینه ما یقال استخِلْ قالاً غیر قالك واستخول قالاً غیر قالك ای اتخذ واستخوال استخبال
معناسنده کلور واستخبال با موحده ایله برکسنه دن مال طلب ایتمك در تفعیله منتفع اولوب
اصلی کیرو صاحبنه رد ایتمك اوزره التخویل علی وزن التکریم برکسنه یه برشنه یی تملیك
ایتمك تقول خوّله الله الشیء اذا ملکه ایاه التخوّل فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله صاقنمق
تعهد معناسنه وفی الحدیث کان النبی صلی الله علیه وسلم یتخوّلنا بالموعظة مخافة السآمة
وسآمت ملالت معناسنه در واصمعی بو حدیث شریفی یتخوّننا دیو روایت قیلوردی نونله کذلك یتعهّدنا
معناسنه وتخوّل الصلاحه دخی دیولرمده ما قالوا تخوّلت الریح الارض اذا تعهدتها وتخوّل علامة الکلمة
دخی دیولر تقول تحوّلت فی بنی فلان قالاً من الخبرای اخلت وتوسّمت الخَوَل فتحتینله خدمتکارلر
خشم معناسنه واحدی قائل در مال اوزره طورن کسنه معناسنه لته کم مرورا ایندی وخول کاه
اولور خادم واحده دخی اطلاق اولنور کرك عبد اولسون کرك امه اولسون وفرا ایندی خول
قائلك جمعی وقائل چوبان در راعی معناسنه خولة قانك فتحی وواوك سکونیله بنی کلب قبیله سندن
بر عورتك اسمی در که طرفه نام شاعرانی اشعارنده مدح ایتمشدر الخولان قانك فتحی وواوك سکونیله
یمن دن بر قبیله نك اسمی در اَخْوَلَ اَخْوَلَ همزه نك وواوك فتحیله واخرلرك فتح اوزره بناسیله ایکی
اسم در که بر اسم حکمنده قلنمشدر متفرق معناسنه یقال تطایر الشرر اخول اخول ای متفرقا واول
شول شرردر که قزمش دمور دن طاغلوب چکیجله اورلدقلری حینده ویقال ذهب القوم اخول اخول اذا تفرقوا
فیل شتی الخیال قانك فتحیله والخیالة کذلك قانك فتحیله برکسنه نك شخصی در که واقعه ده منامده برکسنه یه لاحق
اولور طیف معناسنه وخیال شول اغاجه دخی دیرلر که اکا سیاه بزلر صاررلر طیور قسمی وبهایم قسمی انی
صنوب اودر کسون دیو وخیال بر یرك اسمی در که بنی تغلبه منسوب در الخَیْل قانك فتحی ویانك
سکونیله اتلولر فرسان معناسنه قوله تعالی واجلب علیهم بخیلك ورجلك ای بفرسانك ورجالك

ورجالك ورجاله راءنك فتحی وجیمك تشدیدیله راجلك جمعی در پیاده لر معناسنه وخیل کذلك اتلو
معناسنده کلور الخیول ضمتینله خیلك جمعی ومنه قوله تعالی والخیل والبغال والحمیر لترکبوها وخیل ظن
وخیال ایتمك معناسنده کلور تقول خلت الشیء خیلا اذا ظننته الخیالة خانك فتحی ویانك تشدیدیله
اتلولر اصحاب خیول معناسنه الخال مالعذنی اوزره بك که انسانك بدننده اولور الخیلان قانك
کسری ومدیله جمعی بکلر معناسنه وخال انه قرنداشنه دخی دیرلر طایی معناسنه الاخوال همزه نك فتحیله
جمعی طاییلر معناسنه وخال طایی معناسنه اولماسن جوهری خول ده دخی اشارت ایتمشدر پس
مزبوره نك واوی ویائی اولماسی محتمل اولدیغی اشعار اولور لکن جمعی اخوال کلور دیدیکی واوی اولدیغا
تایید ایدر وخال کبر دخی دیرلر تقول هو ذو خال ای ذو کبر وخال بر طاغك اسمی در دثینه قرشوسنده
ودثینه دال مهمله وثاء مثلثه ایله بر موضعك اسمی در وخال بر جنس قفتان در که جاهللرده مخصوص در و
بلوده دخی دیرلر غیم معناسنه وخال بلوت یغوریغدرمق لیاقتنده اولمغه دخی دیرلر یقال ما احسن خالها ای
خلاقتها للمطر وخال خیره استعداد معناسنده کلور یقال اخلت فیه خالا من الخیر وتخولت فیه خالا ای رایت فیه مخیلة
ومخیلت لیاقت معناسنه در الاخیل همزه نك ویانك فتحیله چوق بکلری اولن کمسنه یقال رجل اخیل اذا کان
کثیر الخیلان المخیل میمك ضمی وخانك کسری ویا مدیله کذلك بکلری اولن کسنه المخیول میمك فتحی و
یانك ضمی ومدیله بعینه مکیلده مکیول کبی المخول میمك فتحی وخانك ضمی ومدیله کذلك بکلری اولن کسنه
معنی لکن بو مقامده جوهرینك ظاهر عبارتندن فهم اولنن بودر که اخیل واخوالی کثیر الخیلان معناسنه
اولمه ولکن ظاهر بودر که اخیل واخوالی مطلقا صاحب خال معناسنه دور لته کم صاحب مهذب اشارت ایتمشدر
وهم مخیلك ومخیولك کثیر الخیلان معناسنه دلالتی بعید اولدیغی خفی دکلدر واخیل یشیل بوورن دیدکلری
قوشه دخی دیرلر که بنك بنك بکلری اولور بعضلر سیاه مائل دیمشدر لته کم او ابل کتابنده مرقوم ایتمشدر
وذکر اولنن قوش عرب طایفه سی مبارك عدایتمز وتکره لکی حالنده منصرف قیلورلر قچن بو کلمه برکسنه یه تسمیه
قیلنوب لا ینصرف قلنمش اولسه وبعضلر معرفه لکی ونکره لکی حالنده دخی لا ینصرف قالدیلر اصلنده صفت
اولمغین تخییلدن مشتق اولمق اعتباریله الخُیَیْل خانك ضمی وباء اولك فتحی وثانینك سکونیله خالك
تصغیری مخیل ومخیول دینلر نسنه ومخول دینلر قتنده تصغیری الخُوَیْل کلور خانك ضمی وواوك
فتحی ویانك سکونیله الخیلاء خانك ضمی ویانك فتحی والفك مدیله بو کلمه کبر معناسنه المخیلة میمك
فتحی وخانك کسری ومدیله کذلك کبر معناسنه یقال هو ذو مخیلة ای ذو کبر الاختیال همزه نك وتانك کسریله

كبر صاحبى اولمق يقال اختال فهو مختال الخائل خانك كسريله متكبر اولن كسنه يقال خال فهو خائل
اى مختال الاخائل همزه نك فتحى و يانك كسريله كذلك متكبر اولن كسنه ابان وادابن كعب وابان قطع
بحم ايدن كسنه در وادابرد خى ذكر اولنان معنايه در الاخالة همزه نك كسريله بلوت يغمور علامتى
كوسترمك الاخيال همزه نك كسرى وخانك سكونيله بمعناه المخايلة ميمك ضمى و يانك فتحيله بمعناه كذلك
يقال اخالت السماء واخيلت وخايلت اذا كانت ترجى المطر واخاله واخيال سماى ذكر اولنن حالت
كورمكه دخى ديرلر تقول اخلت السحابة واخيلتها اذا رايتها مخيلة للمطر واخاله اشتباه معناسنه ده كلور
يقال اخال الشئ اذا اشتبه ويقال هذا امر لا يخيل اى لا يشتبه واخيال دخى ياو ديننك يانه خيال قو
دخى ديرلر تاكه قورت كوروب قورقوب ايره تقول اخيلت اذا وضعت قرب ولدها خيالا ليفزع منه الذئب
و خيال قلمق انسان شكلنه برنسنه قلمغه ديرلر و مخايله ضمك ايشلد كنه كورم اشلمك مبارات معناسنه
المخيلة ميمك فتحى وخانك كسرى و مديله كذلك بلوت يغمورى يغدرمه ليافتنده اولمق يقال ما احسن
مخيلتها اى خلاقتها للمطر ومخيله ظن ايتمك معناسنه ده كلور تقول خلت الشئ مخيلة اذا ظننته المخيل
ميمك ضمى وخانك كسرى و مديله خيره لايق اولن كسنه يقال فلان مخيل للخير اى خليق له التخييل فتحيله ويانك
ضمى وتشديديله كوك بلوتلنوب يغمورى حاضرلنمق يقال تخيلت السماء اذا تغيمت وتهيأت للمطر وتخيل بر
كسنه ده خير كليوب انى افتيار ايتمكه دخى ديرلر يقال تخيلت على الرجل اذا افترسته وتفرست فيه الخير وتخيل
بركسنه يه برنسنه مشتبه اولمغه دخى ديرلر يقال تخيل له انه كذا وتخيل برنسنه يى فكر ايتمكه دخى ديرلر تقول تخيلته
فتخيل لى كما يقال تصورته فتصور وتبينته فتبين وتحققته فتحقق التخايل خانك فتحى و يانك ضميله كذلك
برنسنه مشتبه اولمق يقال تخايل له انه كذا اذا تشبه المتخيل ميمك ضمى و يانك كسرى و تشديديله والمتخايلة
ميمك ضمى و يانك كسريله شول يره دركه انوك اوتى كمالن بولوب جيجكلنمش اوله يقال وجدت ارضا متخيلة ومتخايلة
اذا بلغ نبتها المدى وخرج زهرها الخيلة خانك كسرى و مديله ظن ايتمك الخيلولة خانك فتحى و يانك كونى
و لامك ضميله كذلك ظن ايتمك تقول خلت خيلة وخيلولة اذا ظننته وفى المثل من يسمع يخل باب خلت
ظننت دن در مبتدا و خبر اوزره داخل اولور اكثرا شبوا فعال الله ابدا ولنورسه بونلرله عمل ولنور مفعولبه
منصوب اولورواكر بونلرى مفعوليه بيننه توسيط اولنه ياخود مفعولندن تاخير اولنه اعمال الغا بيننده
مخير اولورسن و بونك مستقبلنده اخال ديرسن همزه نك كسريله افصح بودر و بنواسد اخال ديرهمزه نك
فتحيله قياس اوزره التخييل على وزن التكريم دوه ياوريسنى يابنرو انسان شكلنده برنسنه پيدا قلمق

قلمق دو قعدت الحكور و بخوف ايتون ديو تقول خيلت للناقة اذا وضعت قرب ولدها خيالا ليفزع
عنه الذئب فلا يقربه وتخييل تشبيه معناسنه دخى كلور يقال فلان يمضى على المخيل اى على ما خيلت اى
شبهت يعنى يمضى على غرر من غير يقين وتخييل برنسنه يى خياله دوشورمك القا ايتمكه دخى ديرلر يقال خيل
اليه انه كذا على ما لم يسم فاعله من التخييل والوهم وتخييل بركسنه يه برتهمت اسناد ايتمكه دخى ديرلر ابو
زيد روايتى اوزره يقال خيلت على الرجل اذا وجهت التهمة اليه وتخييل كوك كورلدوب شمشك
شقيوب بلوتلر يغمور حاضر اولمغه دخى ديرلر يقال خيلت علينا السماء اذا رعدت وبرقت وتهيأت للمطر
و قجمقه يغمور يغديد تخيل اسى زايل اولور بنو الاخيل همزه نك و يانك فتحيله بنى عقيل قبيله سندن بر
جماعتك اسميدر كه ليلى الاخيلية نام شاعره عورت جماعتيدر واخيل بونلر بركسنه نك اسميدر
بعض اشعاردن نحن الاخايل ديو صيغه جمع اوزره كتوردكى اخيل بن معوية العقيلى اسمنى قبيله دن اولمغله
تغليبيه بنادر والله اعلم فصل الدال الدأل دالك فتحى و همزه نك سكونيله الدأل
ختل معناسنه و ابو زيد ايتدى دال بر جنس يوريمكدر سباعك صيدى الدم ده اولن يوريمى
كبى ياخود بوكى اغراولن كسنه نك يوريسى كبى واصمعى كتاب جيلده اتك يوريسى وصفنده ايتدى
الدالان فتحيله شول يوريمكدر كه ادمى برى برينه مقارن اولوب بوكى اغرلنمش كسنه كبى يورت
الدؤلول دالك ولامك ضميله عصفور وزننده اوزره افت داهيه معناسنه الداليل قناديل وزننده
اوزره جمعى داهيه لر معناسنه وذؤلول تارشقلغه دخى ديرلر يقال وقع القوم فى دؤلول اى افتلاط
من امرهم الدئل دالك ضمى و يانك كسريله كلنجكه شبيه برجانوردر احمد بن يحيى ايتدى فعل وزننده
اوزره كلام عربده بواسمدن غيرى ايشدلمشدر اخفش ايتدى هذا الاسم ايله مستمايه نسبت
اولندى ابو الاسود الدئلى بو قدر وار كه حالت نسبتده همزه مفتوح قلندى نسبتده اولن قاعده
لرى اوزره يائى نسبتله توالى كسرتين ثقيل عدايدكلرى بناءً نته كم نمر كلمه سى نسبتده نمرى ديرلر
فتحتينله و نمر قپلان ديدكلرى جانوردر سباع جنسندن وكاه اولور ابو الاسود الدؤلى دخى
ديرلر واو مفتوحه ايله برا همزه بجى مفتوح اولوب ماقبلى مضموم اوله انوك تخفيفى همزه يى
واوه دوندرمكله اولور نته كم جؤن كلمه سنده جون ومؤن كلمه سنده مون ديرلر وجون عطا
طبله سنه ديرلر كه سختيان قپلنمش اوله وعون نفقه يه ديرلر وابن الكلبى ايتدى ادلا ابو الاسود
الدئلى ده همزه يايه قلب اولندى مكسوره اولدقجه وده الدئلى مكسور اولدى صيانة للبادئة كم قبل

فى بيع كلمه‌لرينى قلتمشلردر وابو الاسود كه اسمى ظالم بن عمرو بن سليمان دركه جدّا علاسى دُئل بن
بكر بن كنانه در واصمعى ايتدى عيسى بن عمر ايتدى دِئل بن بكر الكنانى همزه ايله ددهمزه‌سن
دبل اهل حجاز ترك ايتمشلردر الدَّبْل داللك فتحى وبانك سكونيله برشنه‌يى برمقلرله جمع ايتمك
برمقلرله لقمه جمع ايتمك كبى مثلا ودبل الارض يرى اصلاح ايتمك معناسنه دركه كرك اصلاح فكلى
صا چاغله او لسون كرك آخر طريقله اولسون تقول دَبَلْتُ الشئ ودملته من الباب الاوّل
پس دَبْل هر شنه‌يى اصلاحه اطلاق اولنور الدُّبُول ضمتينله نهره اولن نهرلردر اصلاح
اولندقجون دبول ديرلر الدُّبْلَة داللك ضمى وبانك سكونيله صمغده وغيريدن جمع اولنن
شنه كتله كبى درزنا ومعنىً ومحتملدركه دبله ديكله معروف اولن طعام بوندن مأخوذ اوله طبخ ايدن
كمسنه بوفقه‌يى جمع ايدوب طبخ ايدكيجون التَّدْبِيل على وزن التكريم برشنه‌يى جمع ايتمك
تقول دبّلت الشئ الدَّبِيل داللك فتحى وبانك كسرى ومدّيله بر لفظدر آفت معناسن تاكيدايجون
ذكر اولنور الدِّبْل داللك كسرى وبانك سكونيله آفت داهيه معناسنه يقال دبلا دبيلا كما يقال
ثكلا ثاكلا وثكل موته وهلاكه ديرلر الدُّبَيْلَة داللك ضمى وبانك فتحى ويانك سكونيله داهيه معناسنه در
تصغير تكثير ايجوندر يقال دبلتهم الدُّبَيْلَة اى اصابتهم الداهيه وابو عبيد روايتى اوزره در الدَّوْبَل
داللك وبانك فتحى وواوك سكونيله اشوله حمار صغيردركه بيومز واخطل نام شاعره بو معنيدن
دجل دوبل ديو لقب قومشلردر الدَّجَال داللك فتحى وجيمك تشديديله سفرى لداشلوى كه كثرت اوزره
اوله الدَّجَالَة كذلك داللك فتحى وجيمك تشديديله بمعناه ودجّال مسيح كذابك دخى اسميدر دِجْلَة
داللك كسرى وجيمك سكونيله بغدادده اولن نهر عظيمك اسميدر ثعلب ايتدى عبرت دجله ديرلر الف
لامسز المُدَجَّل ميمك ضمى وجيمك فتحى وتشديديله قطران سورلمش دوه يقال بعير مدجل اذا كان
مهنوءًا بالقطران ابو عبيد ايتدى قچن دوه نك جمله بدنن قطرانلسك آكا تدجيل ديرسن واكر قتو قلرنه
دحل وساير قسق يرلرنه سورسك آكا دَسّ ديرسن الدَّحْل داللك فتحى وحانك سكونيله شول چقوره در
دهفديرلرده ودره لرده كه ابتدا طار اولوب صكره واسع اوله الدُّحُول ضمتينله جمعى الدِّحَال داللك
كسريله كذلك جمعى الادحال همزه نك فتحيله كذلك جمعى الدُّحْلان داللك ضمى وحانك سكونيله كذلك
جمعى ذكر اولن چقورلر معناسنه ودَحَل ذكر اولن چقوره كيرمكه دخى ديرلر تقول دحلت فيه ادحل
من الباب الثالث اذا دخلت فى الدَّحَل ودَحّل قوييى قرب اوكرمغه دخى ديرلر يقال دحلت البئر

البئر ادخلها اذا حفرت فى جوانبها ومنه قول الجهيرية لرجل ساله فقال انى رجل مصراد فادخل
مبنولة معى فى البيت قال نعم وادْحَلْ فى الكِسْر ومِضراد ديمك كسريله شول كمسنه دركه آكا صغوق تيز تأثير
ايده وكسر كانك كسريله اوك بوجاغى در ومبنوله آبرين معناسنه در وابو عبيد ايتدى ادِحَل دحلدن
مأخوذ دركه اوك كوشه‌سنه كروب قوتيلمق مراددر الدَّحُول داللك فتحى وحانك ضمى ومدّيله
شول قويى دركه اوبرلشمش اوله الدّاحُول على وزن الكافور آهو صيادينك ديكديكى اغاج در
الدَّحِل داللك فتحى وحانك كسريله خبيث وبدخو اولن كمسنه ابو عمرو روايتى اوزره وابو زيد
ايتدى دَحِل اهل حيله واهل خدعه اولن كمسنه در ودحل سمز اولوب قصير اولن كمسنه‌يه دخى ديرلر
دخل كه قارنى طشره چقمش اوله الدُّخُول داللك وخانك ضميله كيرمك يقال دخل دخولا من الباب الاوّل
ودخل البيت ديرلر حالاكه مقصود دخل الى البيت دركه حرف جر حذف اولنوب لفظ بيت مفعول به انتصابله
منصوب اولمشدر زيرا امكنه ايكى قسم در برى مبهم وبرى محدوددر مبهم اولن جسمك جهات ستّه‌سيدر
كه اول خلف و قدام و يمين و شمال و فوق و تحت در وبونلرك مجراسنه جارى اولندر
امام كبى وورا كبى واعلى واسفل كبى وعند ولدن كبى ووسط كبى سينك سكونيله بين معناسنه
وقبال كبى پس بو ذكر اولنن وبونلره شبيه اولن امكنه ظروف ديرلر اما غير محدود دركه بونلره مجى
كه سنوك خلفك كاه اولور سندن غيرينك قدّامى اولور ومحدود اولن انوك خلقتى وشخصى اولن در
برحيثيله كه انوك حدود محصوره‌سى اوله طاغ كبى ووادى كبى وسوق كبى ودار كبى ومسجد كبى كه
بونلر ظرف اولمازلر زيرا قعدت الدار وصليت المسجد ونمت الجبل وقمت الوادى ديمزلر بلكه حرف
جر واسطه‌سيله ديرلر وشول كه بونلرده حرف جرسز استعمال اولنه انده حرف جرحذفيله دركه دخلت
البيت ونزلت الوادى وصعدت الجبل كبى الاِدِّخَال همزه نك كسرى ودالك كسرى وتشديديله
باب افتعالدندر كيرمك معناسنه الاِنْدِخَال همزه نك ودالك كسريله كذلك كيرمك معناسنه
بعض اشعارده وارد اولمشدر ولكن فصيح دكلدر التَّدَخُّل فتحيتنله وخانك ضمى وتشديديله
آزن آزن كيرمك تدريج ايله يقال تدخل الشئ اذا دخل قليلا قليلا التَّداخُل تانك فتحى وخانك
ضميله كيرشمك يقال تداخلنى منه شئ الدَّخْل داللك فتحى وخانك سكونيله كلن مال كه خرجك مقابلى در
ودخل عيب دخى ديرلر ومن كلامهم ترى الفتيان كالنخل وما يدريك ما الدخل يعنى بونلرك ظاهرى معمور
وباطنى مستوردر الدَّخَل فتحتينله كذلك عيب معناسنه يقال هذا الامر فيه دَخَل ودغل يعنى فساد

مكر وحيله يه دخی دیرلر منه قوله تعالى ولا تتخذوا ايمانكم دخلا بينكم اى مكرا وخديعة
ودخل بر كسنه اوزرينه بر قبيله يه نسبت قلنوب دخی انلردن كلكن يقال هم دخل في بني فلان اذا
انتسبوا معهم وليسوا منهم المدخل ميمك وخانك فتحيله كيرمك دخول معناسنه وكيرجك يری
المدخل موضع تقول ادخلت مدخلا حسنا اى دخولا حسنا وادخلت مدخل صدق اى محل دخول
ميمك ضمی وخانك فتحيله وادخل قلمق ادخال معناسنه وداخل اولمش معناسنه دخی كلور ادخله دن اسم
مفعول اولماغله تقول ادخلته مدخل صدق الداخلة خانك كسريله بر نسنه نك اچ يوزی يقال
داخلة الازار لاحد طرفيه الذي يلي الجسد وداخلة الرجل بر كسنه نك سری معناسنه در يقال هو
عالم بدخلته اى بسره الدخيل دالك فتحی وخانك كسری ومديله بر كسنه نك هم سری اولوب امورنه
قارشن كسنه الدخلل دالك ولامك ضمی ومابينده خانك سكونيله قنفذ وزنی اوزره معناده الدخل دالك
ضمی وخانك فتحی وتشديديله كوچك قوشدر كه اكا يبان سرچه سی دیرلر ينجك كوچك معناسنه
ودخل شول اجابه دیرلر كه اصول اشجارده بتمش اوله يعنى اغاج دیبلرنده بتمش اوله الدخايل دالك فتحی
وخانك تاينده كسری ومديله جمعی الدخال دالك كسری وخانك تخفيفيله بر كره صو اچن دوه یی
ايكی صوسز دوه نك اراسنه قويوب صوقمه ايلتمكه دیرلر كما يليه صو ايچمديسه ايچسون ديو المدخول
ميمك فتحی ودالك ضمی ومديله شول كسنه در كه عقلنده نقصان اوله يقال دخل فلان على البناء للمجهول
فهو مدخول اى في عقله دخل ودخل عيبه دیرلر نته كم الآن مرور ايدی والمدخول رق اولمش كسنه يه
دیرلر مهزول معناسنه المدخولة ميمك فتحی وخانك كذلك ضمی ومديله شول خرما اغاجی در كه ايچی
چوريمش اوله الدخدخة دالك وخانك فتحی وواوك مابينده سكونيله شول قنفذ در كه خرما
پيراغندن اوروب اچنه تازه خرما قويلر وآخرنده اولمامس كاه مشدد وكاه مخفف قيلورلر
دربل يعقوب روايتی اوزره الدخول دالك فتحی وخانك ضمی ومديله بر موضعك اسمی در الدربلة
درقل دالك وبانك فتحی ورانك سكونيله بر جنس بوديكه دیرلر الدرقلة دالك كسری ورانك فتحی وقانك
دركل سكونيله بر جنس ثوب در الدركلة دالك وكافك كسريله ومابينده رانك سكونيله شول اويونه
كه انی عجم طائفه سی اوينر وابو عمرو ايتدی دركله بر نوع رقص ايتمكدر وفي الحديث انه مر على اصحاب
دعبل الدركلة فقال خذوا يا بنی ارفدة حتى تعلم اليهود والنصارى ان في ديننا فسحة الدعبل دالك
وبانك كسری وعينك سكونيله شول ناقه در كه يوكسك اوله ودعبل خزاعه قبيله سندن بر

دغل بر شاعرك اسميدر الدغل فتحتينله فساد دخل كبی وزنا ومعنی ودغل چوق اغاجلو وخ
دیرلر كه بوده قلری یری بر دكيرمش اوله اشجار كثيرة ملتفة كبی الادغال همزه نك كسريله بر نسنه يی
فاسد قيلمق ادغال ايتمك يقال ادغل في الامر اذا ادخل فيه ما يخالفه ويفسده وادغال
يرچوق اغاج بتورمكه دخی دیرلر يقال ادغلت الارض الدغاول دالك فتحی وواوك
دغفل كسريله افتلر دواهی معناسنه ابو عبيد روايتی اوزره الدغفل دالك وفانك فتحی وغينك
سكونيله فيل باوريسی وبر رجلك دخی اسميدر بنی شيباندن ودغفل وه اسم اولور
ذو دلكه دیرلر يقال عيش دغفل اى ذو سعة وبو اصمعی روايتی در وابو جوزلق اولور يله
دخی دیرلر ابن الاعرابی روايتی اوزره الدفلى دالك كسری وفانك سكونی والفك قصريله
دفل وصاحب مذهب دفلى اغو اغاجيدر يكله معروف اغاجدر ديمش وبو واحد اولور وجمع اولورسه
منون اولور غير منون اولورسه شول كسنه كه دفلى كلمه سنك اخرنده اولن الفی الحاق ايچون قلمشدر
نكره لكی حالنده منون قلمشدر وشول كسنه كه الفی تانيث ايچون قلمشدر نكره لكی حالنده دخی منون
قلمشدر الدقل فتحتينله يشی چوق خرما اغجی خطاب معناسنه صاد مهمله ايله الدقلة كذلك فتحتينله
دقل واحدی بر خرما اغجی معناسنه ودقل گمی دیرکنه دخی دیرلر تیرکشتی معناسنه وگمی دیرکنه دقل دیدكلری
ذكر اولنن معنادن ماخوذدر يعنی خرما اغاجنه دقل بن كلرنه بياندر ودقل بر نرخرما يه دخی دیرلر
ارذاء تمر معناسنه الادقال همزه نك كسريله خرما اغاجی يشی ويرمك يقال ادقل النخل الدوقلة
دالك وقافك فتحی وواوك سكونيله بر كسنه طعامی ماكولاتدن بر نسنه يه مخصوص قلمق يقال دوقل فلان
اذا اختص بشيء من ماكول التدكل فتحتينله وكافك ضمی وتشديديله ناز ايتمك يقال تدكل اى تدلل
دكل الدكلة فتحتينله صولی بالچق طين رقيق معناسنه ودكلة كذلك سلطانه اطاعت ايتمين قومه دیرلر
دلل يقال هم يتدكلون على السلطان اى يتدللون الدليل دالك فتحی ولامك كسری ومديله شول نسنه در
كه انونكله بر نسنه بيلنور ودليل قولاغوزه دخی دیرلر الدلالة دالك فتحی وكسريله وفتح افصحدر
يول كوسترمك الدلولة ضمتينله كذلك قولاغوزلق ايدوب يول كوسترمك الدليلى دالك كسری
ولامك دخی كسری وتشديديله واخرنده الف مقصوره ايله دلالت ايتمك وجوهری دليلا يی دليل ايله
تفسير ايتمسی سهو اولمق احتمالی واولوب قاموسده مراجعت اولندقده اندا دخی سهو تنبيه تصريح اولنمش
بولندی خصوصا كه حيثيتا يی جوهری باب تاده معنای مصدر ايله تفسير ايتمشدر الدل دالك فتحی

ولامك تشديدیله نازلنمق يقال دلت المرأة تدلّ من الباب الثانی ودل هدی معناسنه مرتبه در
که بونلر ایکیسی سكونت و وقاره دلالت ایدرلر وفی الحدیث كان اصحاب عبدالله یرحلون الی
عمر فینظرون الی سمته وهَدْیه ودله فیتشبهون به التدلل فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله
كذلك نازلنمق الدلال دالك تحتیله ولام اولینك تخفیفیله كذلك نازلنمق الإدلال همزه نك كسریله
كذلك نازلنمق يقال أدلّ فأمَلّ والادلال الحالت ویرمكه دیرلر وادلال حالت حربده اقران اوزره حمله
ایتمكه دخی دیرلر يقال فلان يدل على اقرانه فی الحرب كالبازی يدل على صیده وادلال اعتماد ایتمكه دخی دیرلر
يقول هو يُدِلّ بفلان ای یثق به الدالة لامك تشدیدیله اسمدر نازمعناسنده التَدَلْدُل
فتحتینله ودال ثانینك ضمیله برنسنه توغمه مثالندن اصلوا ایكن حركت ایتمك الدَلْدال دالك اولكی
فتحی ولامك سكونیله برنسنه حركت واضطراب ایتمك الدُلْدُل داللرك ضمی ولام اولك سكونیله
كرپی قنفذ عظیم معناسنه ورسول الله صلی الله علیه وسلمك قاطرینه دلدل دیدكلری غالبا قرپکلو
اولوب كرپی لونلو اولدیغنه بناءدر یاخود حركت معناسندن مأخوذدر الدَمَال دالك
فتحیله فشكی سرچین معناسنه ورمال چوروك خرمایه دخی دیرلر الدَمْل دالك فتحی ومیمك سكونیله
یره فشكی صاچمق تقول دملت الارض اذا سرقنتها وقومك اراسن اصلاح ایتمكه دخی دیرلر تقول
دملت بين القوم اذا اصلحت المُدَامَلة میم اولك ضمی ومیم ثانینك فتحیله مدارات ایتمك يقال دامل
القومَ ای اطوهم علی ما فيهم یعنی قومله مدارات ایدوب عداوتلرن اظهار ایتمكه مجال قومه الاندمال
همزه نك و دالك كسریله یاره اوكولمق يقال اندمل الجرح اذا تماثل الدُمَّل دالك ضمی ومیمك فتحی وتشدیدیله
چبان الدُمْلُول دالك فتحی ومیمك كسری ومدیله جمعی چبانلر معناسنه وكاه اولور دملك میمی تخفیف
ایدوب صرد وزنی وزنده استعمال ایدرلر الدولة دالك فتحی وواوك سكونیله حربده برجماعت
برجماعت اوزره ظفر بولمق يقال كانت لنا عليهم الدَّوْلَة الدِوَل دالك كسری وواوك فتحیله
جمعی الدولة دالك ضمی ومدیله مال مناوبه ایله مالك اولمق يقال صار الفئ دولة بينهم ای یتداولونه
تكون مرة لهذا ومرة لهذا الدولات دالك ضمی ومدیله جمعی الدُوَل دالك ضمی وواوك فتحیله كذلك
جمعی وابو عبید ایتدی دُولت دالك ضمی ایله بعینه برنسنه نك اسمیدر كه الدن اله داوللشلوب
تداول اولنور ودولت دالك فتحی و واوك سكونیله فعل در ملكه مناوبه معناسنه دیدی وبعضلر
ایتدی دولت ودولت لغتلردر معنای واحداوزره ومحمد بن سلام ایتدی یونسدن سؤال

سؤال ایدوب باری تعالینك كيلا يكون دولة بين الاغنياء منكم قولنك معناسی نه در
دیدكده جواب ویروب ایتدی قال ابو عمرو بن العلا الدولة بالضم فی المال والدولة بالفتح فی
الحرب وقال عيسى بن عمر كلتاهما يكون فی المال والحرب سواء واما انا فوالله ما ادری ما بينهما
دیدی الادالة همزه نك كسریله انتقام المظفر ویرمك تقول ادالنا الله من عدونا وادالة غلبه
معناسنه دخی كلور يقال اللهم ادلنی علی فلان وانصرنی علیه ویقال دالت الایام ای دارت
المداولة میمك ضمی و واوك فتحیله دوراندرمك تقول الله يداول الايام بين الناس التداول
فتحتینله و واوك ضمیله برنسنه بی الدن اله اولشدرمق تقول تداولته الايدی ای اخذته هذه
مرة وهذه مرة دَوَالَيْك دالك ولامك فتحی ویانك سكونیله برلفظدركه تداولاً بعد تداول
معناسنه در ويقال دال الثوب يدول اذا بلى ويقال جعل وده يدول ای يبلى الاندیال همزه نك
و دالك كسریله قارن یومشق يقال اندال البطنة اذا استرخى واندیال قوم بر مكاندن بر مكانه انتقال
ایتمكه دخی دیرلر يقال انال القوم اذا تحولوا من مكان الى مكان الدول دالك ضمی و مدیله حنیفه قبیله سنك
برقسمنك اسمیدركه دُوَلی انلره نسبت اولنور الدیل دالك كسری و مدیله عبد القیس قبیله سنك
برقسمنك اسمیدركه اهل عمان انلرك جماعتندندر وعمان تخفیفیله برشهرك اسمیدر واما دُئل
همزه مكسوره ایله كنانه ده بر قبیله نك اسمیدركه بونلردن اقدم ذكر اولنمشدر كه ابو الاسود الدیلی
انلره نسبت اولنور حالت نسبتده همزه مفتوح قلنور توالی كسراتدن احتراز اولنمغیچون
بو جمله ابن السكیت روایتیدر الدَوِیل دالك فتحی و واوك كسری و مدیله شول اوت در
كه انوك اوزرندن بر ییل كچمش اوله پس دویل فعیل بمعنی مفعول اولور الدُوَیلة دالك ضمی
و واوك فتحیله همزه وزنی اوزره آفت داهیه معناسنه پس بو توله ده لغت اولور نیال
جامدولاته ای بدواهیه فصل الذال الذالات فتحتینله اهسته یوریمك خفیف ذأل
معناسنه يقال ذألت الناقة تذأل ذألاناً من الباب الثالث ذؤالة ذالك ضمی ایله قورد
اسمیدر معرفه لاینصرف در يقال خشن ذُؤالة بالحبالة یعنی قوردی طوزاغله قوردخت الذآليل
دالك و همزه نك فتحی ولامك كسری و مدیله ذالانك جمعیدر قوردتی یوریشی معناسنه
و بو جمعك لامه كلمسی نادردر زیرا قیاس بوایدی كه ذآلين دینلیدی نون ایله الذبالة دالك
ضمی ایله فتیله معناسنه الذبال دالك ضمی ایله جمعی فتیله لر معناسنه الذبل دالك فتحی ذبل

و بانك سكونيله اوت صولوب بوزشوق الذبول ضمتيله بمعناه يقال ذبل البقل يذبل
ذبلا وذبولا من الباب الاول اذا ذوى وذبل دخي ديرلر باطله باب فاسدت وات ارقلمغه
دخي ديرلر يقال ذبل الفرس اذا ضمر وذبّل ذبل يابغ سنك ارقه سندن اولن كمكه دخي ديرلر فيل
كمكنه شبيه دياندن بلزكملو ايلدلر الاذبال همزهنك كسريله تانه اوتي حرارت هوا مثلا صولدرمق
ذخل يقال اذبله الحر يذبل يانك فتحي ودالك سكوني وبانك ضمي ايله بوطاغك علمي در الذخل دالك
ذلل فتحي وخانك سكونيله حقد وعداوت يقال طلب بذحله اي بثاره الذحول ضميتله جمعي الذل ذالك
ضمي ولامك تشديديله ذليل اولمق والذله ذالك كسري ايله والمذله ميمك وذالك فتحي ايله بمعنا
الذليل ذالك فتحي ولامك كسري ومديله خور وحقير اولن كمسنه الاذلاء همزهنك فتحي وذالك كسري
والفك مديله ذليلك جمعي الاذله همزهنك فتحي وذالك كسريله كذلك ذليلك جمعي الذل ذالك
كسري ولامك تشديديله رام وملايم اولمق كه سركش وبدخو اولمانك مقابليدر منه قولهم بعض الذل
بالكسر ابقى للاهل والمال الذلول ذالك فتحي ولامك ضمي ومديله رام اولن طوار يقال دابة ذلول اي بينة الذل
الذلل ضميتله ذلولك جمعي غير المذله عينك فتحي وبانك سكونيله قاذق معناسنه درياشنه اوروقلري
ايچون غير المذله ديرلر الذلاذل دال اولك فتحي وثال ثانينك كسريله كوملك اتكندن
بر قريب اولن يرلر الذلذل دالك اولك ضمي ولام اولك سكونيله ذلاذلك واحدي قمقم ايله قاقم
وقمقم قبقي دبدكلري شنه دركه الجنه كلاب تعدلها الذلذل دال اولك ولامك فتحي ودال ثانينك كسريله
كذلك كوملك اتكندن يره قريب يرلو ذلاذلدن مقصود در الاذلال همزهنك كسريله ذليل اولق
التذليل على وزن التكريم بمعناه الاستذلال همزهنك وتانك كسريله بمعناه كذلك تقول اذله وذلله
واستذله وباري تعالينك وذللت قطوفها تذليلا دييدكي قولي سويت عناقيدها ودليت معنا
يعني سلقملري هموار اصلوب اساقلندي واذلال بركسنه نك اصحابي ذليل اولمغه دخي ديرلر
يقال اذل الرجل اذا صار اصحابه اذلاء التذلل تاء تحتيله ولامك ضمي وتشديديله خضوع و مسكنت
ايتمك يقال تذلل له اذا خضع الاذلال همزهنك فتحيله وجه وحال معناسنه در يقال جاء به على اذلاله
اي على وجهه ويقال دعه على اذلاله اي على حاله وامور الله جارية على اذلالها اي على مجاريها وطرقها
الذميل ذالك فتحي وميمك كسري ومديله دوه سيرندن بر نوع در ابو عبيد ايتدي فچون سير عنق
مرتبه سندن نه في الجمله تجاوز ايتسه اكا ذميل ديرلر وفچون ذميلدن في الجملة تجاوز ايتسه رسيم ديرلر يقال

يقال ذمل يذمل ذميلا من الباب الاول اصمعي ايتدي ولا يذمل بعير يوما وليلة الا مهري
ذهل بن حيدان دوه دركه مهره قبيله سنه منسوب در الذهل ذالك فتحي وهانك سكونيله بر نسنه دن
غفلت اونتمق تقول ذهلت عن الشيء اذهل ذهلا من الباب الثالث اذا نسيته وغفلت عنه وبو لغت
براغنت دخي وارد ركه اول ذهلت ذهولا در باب رابعدن ذهل ذالك ضمي وهانك سكونيله بكر
قبيله سندن بر جماعتك باباسي اديدر وذهل ايكي دربري ذهل بن شيبان وبري ذهل بن ثعلبه در
وذهل كبي نك بر مقدار نه دخي ديرلر لحياني روايتي اوزره يقال جاء بعد ذهل من الليل اي بعد هدء
ذيل الذيل ذالك فتحي وبانك سكونيله اتك دامن معناسنه الاذيال همزهنك فتحيله جمعي اكثر معنا
الذيول ضميتله كذلك جمعي وذيل الريح دخي كاربن يعني رنك اسنمه سي رو وذيل ثوب اتكي يره سوريه
بوريمكه دخي ديرلر يقال ذالت المراة تذيل اذا جرت ذيلها على الارض وتبخترت واذيال الخلق اواخره دخي
ديرلر منه قولهم جاء اذيال من الناس اي اواخر منهم قليل المذيل ميمك ضمي ويانك فتحي وتشديديله اوزون
اتكلو اولن لباس يقال ملاء مذيل اي طويل الذيل والملاء ميمك ضمي وتا لفك تشديدله چارشبه ديرلر الاذالة
همزهنك كسري ايله يشماغي عورت يوزندن صاليويرمك يقال اذالت المراة قناعها اذا ارسلته واذالة
اهانته دخي ديرلر زياده تولتمق معناسنه يقال وفي الحديث نهى عن اذالة الخيل وهو امتهانها بالعمل والحمل
عليه واتهاها ضعيف ايتمكه ديرلر المذالة ميمك ضمي ايله خدمت بيورلن جاريه وفي المثل اهين من مذالة
يعني شولقدر واشدن تكبري زياده دركه اكا خدمت بيورلوب اولن صالمناسن اكسك ايتمز الذايل يانك
كسريله قويرغي اوزون اولن ات يقال فرس ذائل اي طويل الذنب الذايله يانك كذلك كسريله مؤنثي
الذيال ذالك فتحي ويانك تشديديله كذلك قويرغي اوزون اولن ات يقال فرس ذيال اي طويل
الذنب بوذكر اولنان لرات كندي مقدار نجه اولوب قويرغي اوزون اولسه در اما كرات قصه بولي
اولماغين قويرغي اوزون اولسه ذيال الذنب ديرلر بنك ذكريله وذائل اتكي اوزون اولن نسنه يه
دخي ديرلر الذيل الذائل خور وحقير اولمق يقال ذيل ذائل اي هوان وخزي فصل
رال الراء الرال رانك فتحي وهمزهنك سكونيله دوه قوشي ياوريسي الرال كذلك رانك فتحي
وهمزهنك سكونيله مونثي الرئال على وزن الجبال جمعي دوه قوشي ياوريلري معناسنه وبيال
بر قاچ يلدزلره دخي ديرلر كواكب مخصوصه معناسنه الرئلان رانك كسري وهمزهنك سكونيله
كذلك جمعي ذات الرئال همزهنك كسريله بر روضه نك اسمي در الاستئال همزهنك وتانك كسريله

دن قوشی یاورسی بیومك یقال استرالت الرئلان اذا کبرت واستزال اوت اوزامقدن دخی
دیرلرکه دوه قوشی یاورسینك بویننه تشبیها اولور یقال استرال النبات اذا طال المرائل میمك
دبل ضمی ویانك کسریله سریع معناسنه یقال مر فلان مرائلاً اذا اسرع الوبل رانك فتحی و بانك
سکونیله شول انجلور که صغوق اورد قدن صکره یاز کونی کوزه ایا منه دوکمکله بیشروب بیرقلنه
الربول ضمتینله جمعی ذکر اولنن انجلر معناسنه وقوم جو غلغه دخی دیرلر یقال ربل القوم یربلون
اذا کثروا الربله فتحتینله او یلغك ایچ یوزی باطن الفخذ معناسنه بانك تحریك وتسکینی
جایزدر واصمعی ایتدی تحریك افصحدر الربلات فتحتینله جمعی الرئبال رانك کسری و همزه نك
سکونیله ارسلان اسد معناسنه الرابیل رانك فتحی و همزه نك مدی و بانك کسری و یتکه جمعی
ارسلانلر معناسنه ورئبال سطلقا جری معناسنه دخی کلور یقال لص رئبال وذئب رئبال الترابل
فتحتینله و همزه نك سکونیله و بانك ضمی ایله ناس اوزرینه جرأت ایدوب ارسلان کبی قلمق یقال فلان یترابل ای
یغیر علی الناس ویفعل فعل الاسد وابو سعید ایتدی بونده همزه نك ترکی ده جایزدر الترببل فتحتینله
و بانك ضمی و تشدیدیله کوزه یاغمی کلدکده یر یوزی یشرمك یقال تربلت الارض اذا اخضرت بعد الیبس عند اقبال
الخریف وتربل برکسه نك اتی چوق اولمق دخی دیرلر یقال تربلت المراة اذا کثر لحمها الربل رانك فتحی
و بانك کسریله زیاده اتلی اولن کمسنه یقال رجل ربل ای کثیر اللحم الرئباله رانك فتحی و بانك کسری و مدیله
رجله سمزلك سمن معناسنه الرجله رانك کسری و بانك فتحی وهاء مهمله نك سکونیله فر بوده اولن جاریه یقال
جاریة رجلة اذا کانت ضخمة فهو مثل سبحلة فذا و معنی الترتیل علی وزن النکرة قرآنی برلو برلو او قیوب
رتل واضح و روشن اوقمق الرتل فتحتینله واضح و روشن اولن سوز یقال کلام رتل ای مرتل و رتل دوزیتی
دیشه دخی دیرلر یقال ثغر رتل اذا کان مستوی النبات الرتل رانك فتحی و تانك کسری ایله دیشلر
رجل دوزیتی اولن کمسنه یقال رجل رتل اذا کان بین الرتل ای مفلج الاسنان الرجل رانك کسری و جیمك
سکونیله ایاق پای معناسنه الارجل همزه نك فتحی و جیمك ضمی ایله جمعی ایقلر معناسنه و رجل عدد و زمانه
دخی دیرلر منه قولهم کان ذلك علی رجل فلان ای فی عهده و زمانه و رجل بر کمکه جماعته دخی دیرلر خاصة بس
بو لا علی لفظ الواحد اولن جمعلردن اولور و بونك امثالی کلام عربده چوقدر جماعت بقره صوان دیدکلری
کبی صادمهمله نك کسریله و دوه قوشی جماعتنه اخیط دیدکلری کبی خاء معجمه نك کسریله و قوم جماعتنه عانه
دیدکلری کبی عین مهمله ایله وخلیل ایتدی رجل القوس کرشی تقدقلری یرینك اشغه سی یعنی القوس یوقرو سی

بو قروسی در و رجل الطایر بر جنس داغدر که انوکله طوایره اغلولر له اسه توکیدم قان ایاغی
دیدکلری کبی و رجل الغراب بر جنس باغدر که انوکله دوه نك ممه سن باغلرلر یاورسی امتسون
دیو الرجله رانك کسری و جیمك سکونیله بقلة الحمقاء دیدکلری اوتدر که سیل یاده بتر و سیل
باده بتدیکچون بقلة الحمقاء دیمشلردر و بقلة الحمقاء شول اوتدر که اکا لسان ترکیده پرپوم دیرلر
فارسیده خرفه دیرلر لغت جاراسدن فهم اولنن بو در و منه قولهم هو احمق من رجلة و
العامة تقول احمق من رجله و رجله کذلك صوافتدیسی اولن بره دخی دیر الرجل رانك کسری و
جیمك فتحیله جمعی صوافتدیسی اولن یرلر معناسنه الرجل فتحتینله پیاده اولمغه دیرلر تقول رجل
رجلاً من الباب الرابع اذا بقی راجلا و رجل او مخلا غی انه سی ایله ارسال ایتمکده دیرلر هر قچن دیلرسه امسون
دیو و رجل ذکر اولنن اوغلاغه دخی دیرلر یقال بهمة رجل الاراجل همزه نك فتحیله جمعی یقال بهم اراجل
و بهم باء موحده نك فتحیله اوغلقلر معناسنه در و جوهری رجلی راجلا باقی فالمق معناسنه ذکر
ایتمشدر و ضعیف اولمی بو سبیله اکتفا در الارجال همزه نك کسریله پیاده قلمق یقال ارجله غیره و
ارجال امهال معناسنه ده کلور تقول ارجله اذا امهله وادرجاله و یاورسن انه سیله ترك ایتمکه دخی دیرلر
دیلدیکی امسون دیو تقول ارجلت الفصیل الرجل رانك فتحی و جیمك سکونیله دوه یاورسی انه سن
قچن دیلرسه امسون دیو رجل قیوغی ایاغندن صیفه دخی دیرلر تقول رجلت الشاة اذا علقتها برجلها و رجل
و اجلت جمعی دخی کلور پیاده لر معناسنه صاحبه صحب کبی الارجل همزه نك و جیمك فتحیله شول ات در که انوك
بر ایاغی نا ض او له و بو اتجیلر قتنده کوسه دن ملکه اولمی ایله یاورنه الاجه لغی اوله ذکر اولنن بیاضدن
ماعدا اقرح اولمق کبی مثلا و اقرح قانقله و هاء مهمله ایله شول اتدر که النتنه درهم مقداری اقل بیاض
اوله الرجلاء رانك فتحی و جیمك سکونی و الفك مدیله شول قیوندر که بر ایاغنده آق اوله و رجلا شول
سیاه طاشلو یره دیرلر که انوك طاشلری هر یرنده اولوب چوق او لماغین انده یوردنك مشکل اوله
الارجل همزه نك و جیمك فتحیله ایاغی بیوك کمسنه المرجل میمك کسری و جیمك فتحیله بغرده اولن
چوملك الراجل جیمك کسریله پیاده که اتلونك مقابلیدر الرجاله رانك فتحی و جیمك تشدیدیله
جمعی رجل کبی نته کم بر و ر ایتدی الرجال رانك ضمی و جیمك تشدیدیله کذلك جمعی الرجلان رانك
فتحی و جیمك سکونیله کذلك پیاده معناسنه در الرجلی رانك فتحی و جیمك سکونی و الفك قصریله
جمعی پیاده لر معناسنه الرجال رانك کسریله رجلانك جمعی عجلان و عجلی و عجال کبی در و رجال

رجلك دخی جمعی کلور ارکشیلر معناسنه ورجال پیاده عورتلر معناسنه ده کلور الرجل رانك
فتحی وجیمك کسریله کذلك پیاده معناسنه الرجالی رانك فتحی وآخرنده الفك قصریله جمعی پیاده لر
معناسنه عجل ایله عجالی کبی الرجلی رانك فتحی وجیمك سکونی والفك قصریله پیاده اولن عورت
عجلی کبی الرجل رانك فتحی وجیمك ضمی ایله ارکشی الرجالات رانك کسریله جمعی رجال جمعی اولدیغی
کبی نته کم الآن مرور ایتدی جمال جمال وجمالات کبی الاراجل همزه نك فتحی وجیمك کسریله کذلك
رجلك جمعی الرجله رانك فتحی وجیمك ضمیله رجلك مؤنثی ارکشی سیماسنده اولن عورت معناسنه
يقال للمرأة رجلة ويقال كانت عائشة رجلة الرأى الرجيل رانك ضمی وجیمك فتحیله رجلك تصغیری
~~الرجيل رانك ضمی وجیمك فتحیله رجلك تصغیری~~ الرويجل رانك ضمی وواوك فتحی وجیمك کسریله
کذلك رجلك تصغیری علی خلاف القياس الرجلة رانك ضمی وجیمك سکونیله رجلك وارجلك و
راجلك مصدری والرجولی ضمتینله والرجولية کذلك ضمتینله ویانك تشدیدیله بعناها یقال
رجل بين الرجلة والرجولة والرجولية وراجل جيد الرجلة وفرس ارجل بين الرجل والرجلة وارجل بر
ایاغنده بیاضی اولن آته دینور نته کم الآن مرور ایتدی الرجيلاء رانك ضمی وجیمك فتحی ویانك سکونی
والفك مدیله قیون که بری بری اردنجه طوغره يقال ولدتها الرجيلاء وبو غميصاء وزننده اونده درکه
غميصا آبی بلدندرکه اسمیدر الرجيل رانك فتحی وجیمك کسری ومدیله شول اته دیرکه طاغلره اشمیه ورجل
شول آره دخی دیرلرکه یوریمکه قوی اوله يقال رجل رجيل ای قوی علی المشی الرجل رانك فتحی وجیمك
کسریله شول قیله دیرکه نه زیاده قیوریق ونه زیاده دوز اوله الترجيل علی وزن التکريم قیللی طرغله
طاریوب صالیویرمك که ذکر اولنن معنادن مأخوذدر الارتجال همزه نك وتانك کسریله برکسنه
ایاغندن طوتوق تقول ارتجلت الرجل اذا اخذته برجله وارتجال خطبه یی یاخود شوی بدیهة ایراد ایتمك
انی مقدما احضار ایتمکسزن وارتجالات اشمکلیوب غلغی بربربنه خلط ایدوب کاه انتوکاه بوندن
احداث ایتمکه دخی دیرلر يقال ارتجل الفرس اذا خلط العنق بشئ من الهملجة فراوح بين شئ من هذا وشئ
من هذا وعنق فتحتینله ونه یوریمك وهملجه یورغه لق دیدکاری که رهوان اولر هملجه طونلی انکی سننه دن کاه
بوندن وکاه اوندن ایشلمك وارتجال جکرکه دن بر بلوکی جمع ایتمکه دخی دیرلر یشوره یکجوب يقال ارتجل
فلان اذا جمع قطعة من الجراد ليشويه الترجل ضمتینله وجیمك ضمی وتشدیدیله پیاده یوریمك تقول
ترجل اذا مشى راجلا وترجل قیویه ایبسز اینمکه يقال ترجل في البئر اذا نزل فيها من غير ان يدلى وترجل کون

کون یوکسلوب کونش روشن اولمغه دخی دیرلر يقال ترجل النهار اذا ارتفع المرجل رانك فتحی | رجل
وجانك سکونیله برکسنه مسکنی وآثاث بیتی حزنه که وابایه ورحل شول کوه ده دخی دیرلرکه
قتبدن اصغر اوله وبو معناده جمعی رحال کلامینی لوع ترافعدن خالی دکلدر زیرا قتبك تفسیرنده
رحل صغير على قدر السنام دیشدر تامل اولنه الرحال رانك کسریله جمعی الارحل همزه نك فتحی وحانك
ضمی وما بیننده رانك سکونیله کذلك جمع قلتیدر قولهم فی القذف یا ابن ملقی ارحل الرکبان کویا که ملقا
ارحل محل تستر اولمغین زنا ایله اشعار اولمش ورحال جید اولن قالیلر دخی دیرلر وجیره کوفه یاننده
برشهرك اسمیدر وارحل دوه نك ارقه سی یالان اولمغه یاخود یولک اولمغه دخی دیرلر تقول ارحلت
البعير ارحله رحلا من الباب الثالث اذا شددت على ظهره الرحل ورحل اذا یه تحمل معناسنه دخی استعمال اولنور
تقول رحلت له نفسی اذا صبرت على اذاه وبو دخی معناء اوله راجع اولور فیه استعارة بالکنایه طریقیله
استخدام اولنور بعیره تشبیه ایتمکله الرحلة رانك کسری وحانك سکونیله کوچمك يقال دنا حلتنا
ای ارتحالنا الارتحال همزه نك وتانك کسریله بعناها الترحل فتحتینله وحانك ضمی وتشدیدیله بعنا
کذلك تقول رحل فلان وارتحل فلان وارتحل وترحل الرحيل رانك فتحی وحانك کسری ومدیله
اسمدر کوچ معناسنه ورحیل سیره قوی اولن دوه یه دخی دیرلر یقال جمل رحيل اذا كان قويا على
السير الاسترحال همزه نك وحانك کسریله دوه یه پالان اورطمق یاخود یولی اورمسن طلب ایتمك
يقال استرحله اذا سأله ان يرحل له الرحلة رانك ضمی وحانك سکونیله توجه اولنن جانب يقال انتم
رحلتی ای الذين ارتحل اليهم ورحلة سیره قوی اولمغه ده دیرلر يقال انها لذات رحلة مرط المرحل میمك
ضمی وحانك فتحی وتشدیدیله شول خزدن طوقنمش اثوابدرکه اوجنده اللجه لری اوله ورحال قماشه
دیرلر الارحال همزه نك کسریله دوه ارقه لدقدن صکره سمروب کوچه قادر اولمق يقال ارحلت الابل
اذا سمنت بعد هزال فاطاقت الرحلة وارحال کوچمکه معاونت ایتمکه دخی دیرلر تقول ارحلت فلانا اذا عانة
على رحلته وارحال کوچه یارار دوه ویرمکه دخی دیرلر تقول ارحلته اذا اعطيته راحلة وراحله کوچه
یارار دوه یه دیرلر نته کم کلور انشاء الله الترحيل على وزن التكريم برکسنه یی یوریوب کوندرمك تقول
رحلته اذا اظعنته من مكانه وارسلته واظعان ظای معجمه ایله سیر ایتدرمکه دیرلر المرحل میمك
ضمی وراءنك سکونی وحانك کسریله شول کمسنه درکه انوك جوق کوچه یرر دوه لری اوله يقال
رجل مرحل اذا كانت له رواحل كثيرة كما يقال مغرب اذا كان له ابل عراب وخيل عراب عینك کسریله عربی

أتيلوكه ديرلر الرحيلة رانك فتحى وحانك كسرى ومديله شول ناقه دركه سيره قوى اوله الراحل
حانك كسريله كوجيجى براين ناقه الرحول رانك فتحى وحانك ضمى ومديله بمعناها وبعضلر ايتدى
راحله بنكه براين دوه دركرك ايركك كرك ديشى الارحل همزه نك وحانك فتحيله شول آته دركه
ارقه سى اق اوله ابيض الظهر معناسنه وشول قيون دركه ارقه سى سياه اوله اسوَدُ الظهر
معناسنه الرحلاء رانك فتحى وحانك سكونى والفك مديله شول قيوندركه ارقه سى آق اولوب
ساير جسدى سياه اوله ياخود ارقه سى سياه اولوب ساير جسدى آق اوله اما آت جنسندن اولورسه
ارقه سى آق اولوب ساير جسدى سياه اولندر بو ذكر اولنن ابو الغوث روايتيدر الرحال
رانك كسرى ايله شول اكردركه انى صاحبى دريدن ايدرلر اول اغاجى يوقدر و بو مفعوله
اكوى آتى زياده سكرتدكلرندن استعمال ايدرلر الرحايل رانك فتحى ويانك كسريله جمعى ذكر اولنن
اكرلر معناسنه وفى المثل استقدمت رحالتك يعنى اكرك آتدن مقدم اولدى وبو كلامى بر كمسنه
صاحبنه شر ايشلكه استعجال ايتدكده سويلرلر المرحلة ميمك وحانك فتحيله بر قونق يرمراحل رحل
ميمك فتحى وحانك كسريله جمعى بر تاج قونق يرمعناسنه يقال بينى وبين كذا مرحلة او مرحلتان الرجل
رانك فتحى وجيمك كسريله شول قيمون قونيسى دركه ديشى اوله واكر اركك اولسه اكا حمل ديرلر رذل
بالرخال رانك كسريله جمعى ذكر اولنن قوزيلر معناسنه الرذل رانك فتحى وذالك سكونيله رذل
دون وخسيس اولن كمسنه الرذالة رانك فتحيله والرذولة ضمتينله خسيس ودنى اولمق يقال
رذل فلان يرذل رذالةً ورذولةً من الباب الخامس الرذال رانك ضمى وذالك تخفيفى ايله
كذلك دنى اولن كمسنه الرذول ضمتينله جمعى دنيلر معناسنه الارذال همزه نك فتحى ايله كذلك جمعى
الرذلاء رانك ضمى وذالك فتحى والفك مديله كذلك جمعى بو يعقوب روايتيدر ومنه دون وذالهم
بنه نك يوزنه دخى اطلاق اولنور الارذال همزه نك كسرى ايله بر كمسنه يى دنى وخسيس قلمق الرذل
رانك فتحى وذالك سكونيله كذلك خسيس قلمق المرذول ميمك فتحى وذالك ضمى ومديله خسيس اولن كمسنه
يقال رذله فهو مرذول وليس الباب الاول الرسل رانك فتحى وسينك سكونيله صالى ويرمك صاحبنه رسل
يقال شعر رسل اى مسترسل ورسل يوريسى ملايم اولن دوه يه دخى ديرلر يقال بعير رسل اى سهل
السير الرسلة رانك فتحى وسينك سكونيله موقوف يقال ناقة رسلة الرسل رانك كسرى وسينك
سكونيله بر نسنه سهولت اوزره اولمق منه قولهم افعل كذا وكذا على رسلك اى اتئد فيه واتأن تأنيك تشديد

تشديديله بر ايشى رفقله ايشلمكدر كما يقال افعله على هينتك وفى الحديث الامن اعطى
فى نجدتها ورسلها يعنى شدت ورخاسنده يعنى صدقه مالنى طوارى سمز اولوب اعجاج ايتدكى
وصاحبنه اداسى شديد ايكن اداقلور ورقا اولوب اداسى اسان ايكن اداقلور ورسل
سوده دخى ديرلر الارسال همزه نك كسريله قوم طوارلرى جمتندن سوت صاحبى اولمق وارسال
بر كمسنه يى الجليك طريقيله بر يره كوندرمك المرسل ميمك ضمى وسينك فتحيله كوندرلن كمسنه الرسول
رانك فتحى وسينك ضميله بمعناه يقال ارسلت فلانا فهو مرسل ورسول الرسل ضمتينله جمعى و
بارى تعالينك انا رسول رب العالمين ديدكى قوللى فعول فعيلده تذكير وتأنيث وافراد وجمع
برابر اولدغنه بنادر عدو كبى وصديق كبى ورسول رسالت معناسنده كلور يقال ارسلتهم
برسول اى برسالة الرسل فتحتينله دوه سورسندن وقيون سورسنده بر قطعه الارسال همزه نك
فتحيله بلوك بلوك ديمك اولور يقال جاءت الخيل رسالا اى قطيعا قطيعا المراسلة ميمك ضمى وسينك
فتحيله خبر لشمك المراسل ميمك ضمى وسينك كسريله خبر كوندرن كمسنه الرسيل رانك فتحى و
سينك كسرى ومديله بمعناه يقال راسله مراسلة فهو مراسل ورسيل ومراسل شول عورته ديرلر
كه زوجى وفات ايتمش اوله ياخود زوجى كندويه طلاق ويرمش اوله ايد وب اخركمسه ايچون
اوزن تربين ايد وب اكا خبر كوندرره و بر كمسنه نك رسيلى شول كمسنه دركه انوكله اوق آتشمده يا عمو
خصوصده خبر لشمش وشريك اولمش اوله المرسلات ميمك ضمى وسينك فتحيله روزكارلر يا ج
معناسنده منه قوله تعالى والمرسلات الآيه وبعضلر مرسلاتدن مراد ملائكه دردبشلرد المرسال
ميمك كسرى ورانك سكونيله شول اوقدركه قصه اوله سهم قصير معناسنه ومرسال شول ناقه يه
دخى ديرلر كه ملايم وهموار اوله المراسيل ميمك فتحى وسينك كسرى ومديله جمعى يقال ابل مراسيل الرسال
رانك كسريله دوه ايلكى قوايم بعير معناسنه الاسترسال همزه نك وتانك كسريله قيل كندو صالبيو
قبورجق اولمق يقال استرسل الشعر اذا صار سبطا واسترسال بر نسنه يه دوشنوب انس تحصيل
ايتمك يقال استرسل اليه اذا انبسط واستأنس الترسل فتحتينله وسينك ضمى وتشديديله رفق
وتأنى قلمق يقال ترسل فى قراءته اذا اتأد فيها واتأد رفقا ونرم اولمه ديرلر الرطل رانك فتحى و
طانك سكونيله رجالدن صالقم اولن كمسنه ورطل بايم بطنه دخى ديرلر كه بر بطمن ايكى يوز التمش درهم
ومنبرم بطمن ايكى يوز اللى يدى درهم وسبع درهم درديش وشعر اولن اقل ذكر اولنن دروقلم

شرحنده بر بطل یوز سکسان مثقالدر دیمش بو تقدیرجه عوامك بر مثقال بوچق درهم دردیدکی
راست کلمز والابر بطل ایکی یوز یتمش درهم اولمق لازم اولور وقاموسده رطل اون ایکی وقیه در و
قیه قرق درهمدر وبطل رطلاندر دیمش بو تقدیرجه رطل دورت یوز سکسان درهم وبطل
طقوز یوز التمش درهم اولور چوق مخالفه اولور بکرکه الفاظ مشترکه واصطلاحات مختلفه اوله الترطیل
رعل علی وزن التکریم قیلی یاغلیوب ملایم ایتمك الرعلة رانك فتحی وعینك سکونیله آت سوریسندن بر
وبرعله قیونك قولاغنی چاك ایدوب برمقدارن کسوب کوپه کبی صه قومغه دخی دیرلر خرابی اولوکوپه کبی
الرَّعْل رانك فتحی وعینك سکونیله بعناها ورعله اوزون خرما اغاجنه دخی دیرلر ورعله اوزون لباس
دخی دیرلر ابن الاعرابی روایتی اوزره یقال الرعلة تجر رعلته ای ثیابه ورعله چوق عیاله دخی دیرلر
یقال ترکت عیالا رعلة ای کثیرا الرَّعیل رانك فتحی وعینك کسری ومدیله بعناها الرعال رانك کسریله
جمعی سوریلر معناسنه الاسترعال همزه نك وتانك کسریله قیون بری بری اردنجه کتمك یقال استرعلت الغنم
اذا تتابعت فی السیر واسترعال قیونك سوریلرینی کتمسنه دخی دیرلر یقال استرعل اذا خرج فی اول الرعیل
الارعیل همزه نك فتحی وعینك کسری ومدیله یلك اولری اوائل ریاح معناسنه الرعلاء رانك فتحی وعینك
سکونی والفك مدیله شول قیون درکه قولاغی کوپه مثالنده کسلمش اوله نته کم ذکر اولندی وناقه یه دخی اطلاق
اطلاق اولنور ورعلا قولاغی اوزون قیونه دخی دیرلر الرُّعْل ضمتینیله جمعی ذکر اولنن صفتله موصوف
قیونلر معناسنه الارعال همزه نك کسریله عوسج دیدکلری دیکن توم رلنمسنه دخی دیرلر یقال ارعلت العوسجة
اذا خرجت رعلتها وارعال تبن دوشمکه وقاتی دوشمکه دخی دیرلر الارعل همزه نك وعینك فتحیله
استغراق لباسدر الراعل عینك کسریله برنوع خرما دقل معناسنه المرعل میمك ضمی وعینك فتحی
وتشدیدیله مالك کنی سی صیار المال معناسنه الرعلول رانك ولامك ضمی وعینك سکونیله براوتك
اسمیدر بعضلر طرخون دیدیلر رَعْل رانك فتحی وعینك سکونیله وذکواه دال النحوینك فتحی و
رعبل کافك سکونیله ایکی قبیله نك اسمیدر بنی سلیمدن المرعبلة رانك وبانك فتحی وعینك سکونیله کسمك
قطع معناسنه یقال رعبلت اللحم اذا قطعته المرعبل میمك ضمی وبانك فتحیله پرتلمش بز یقال ثوب مرعبل
ای ممزق الرعابیل بانك فتحی وبانك کسری ومدیله اسکی لباسلر یقال جاء فلان فی رعابیل ای فی اطمار
واخلاق واطمار دخی اخلاق کبی اسکی لباس معناسنه در الرعبل علی وزن جعفر بر جلبك اسمیدر
رغل که اول ابو قریبانك باباسی اولوب رعبلدر المرغل رانك ضمی وعین معجمه نك سکونیله سرکن دیدکلری اوت

اوت که اکا ناس تکیه قوین صرماشغی وفارسیده سرمق دیرلر وصاحب صراح دخی لسان
عربیده جاری اولان سرمقله تعبیر ایدوب وسرمقی باب قافده سلمقله تعبیر ایتمشدر ورغل شلغم
معناسنه اولوب سایر کتبه مخالف اولور الارغال همزه نك فتحیله جمعی ذکر اولنن اوتلر معناسنه الارغال
همزه نك کسریله بر ذکر اولنن اوتی بتورمك یقال ارغلت الارض اذا انبتته وارغال عورتك ازکلی
اولمغه دخی دیرلر یقال ارغلت المرأة اذا ارضعت ارغالدخی بو معناده لغتدر زای معجمه ایله وارغال
دوه اوتلاغندن ازمغه دخی دیرلر یقال ارغلت الابل عن مراتعها اذا ضلت الارغل همزه نك
وعینك فتحیله وسعت اوزره اولندر یقال عیش ارغل ای واسع واغرل دخی بو معناده
لغتدر وارغل شول اوغلانه دخی دیرلر که اغرل اولیه یعنی اقلف اوله که سنتسز دیدکلری اولور ابو مرغال
رانك کسریله شول کسنه در که مالا قبرینی رجم اولنور حبشه طایفه سنه دلیل اولوب بوله
اولدیکیچون مکه مشرفه یی هدم ایتمکه توجه ایتدکلری زمانده الرَّغْلة رانك فتحی وعینك
سکونیله علی الفعلة اوغلق انه سن امتمك یقال رغل الجدی امه اذا رضعها کذلك الرُّغول رانك
فتحی وعینك ضمی ومدیله بولدقن اکل ایدن کسنه یقال فلان رتم رغول اذا اغتنم کل شیء واکله
رفل وبو ابو زید روایتی اوزره در الرفل رانك فتحی وفانك سکونیله لباس اوزدوب اتکی
یره سوریمکله خرامانی یورمك یقال رفل فی ثیابه یرفل اذا اطالها وجرها متبخترا الرفل رانك فتحی
وفانك کسریله ذکر اولنن صفت اوزره اولن کسنه ورفل احمق اولن کمسنه یه دخی دیرلر الرِّفَل
وزن منبر اوزره مؤنثی یقال رجل رفل وامراة رفلة ورفل واسع اولن معیشته دخی دیرلر یقال
معیشة رفلة اذا کانت واسعة الارفال همزه نك کسریله اوزون لباس کیوب صالنمق یقال ارفل
فی ثیابه الترفل فتحتینیله وفانك ضمی وتشدیدیله بعناه الرفلاء رانك فتحی وفانك سکونی والفك
مدیله شول عورت درکه لباسنده یورییمی خوب اوله الرِّفَل رانك کسری وفانك فتحی ولامك
تشدیدیله حجف وزنی اوزره اوزون اولن لباس وحجف ثقیل اولن کمسنه در ورفل شول اته
دخی دیرلر که قویرقلی اوله یقال فرس رفل اذا کان طویل الذنب الترفیل علی وزن التکریم قیونك
رقل صوبین چوغلتمقدر الرقلة رانك فتحی وفانك سکونیله اوزون خرما اغاجی رغله کبی در وزنا ومعنی
الرِّقال رانك کسریله جمعی اوزون خرما اغجلری معناسنه الارقال بر جنس یلمکدر یقال ارقل البعیر
اذا مشی علی نوع من الخبب المرقل میمك ضمی وقافك کسریله یلمك ایله یوریین ناقه یقال ناقة مرقل

المرقال میمك کسری وقافك سکونیله زیاده ییلجی اولن ناقه یقال ناقة مرقال اذا کانت کثیرة الارقال و
مرقال هاشم بن عتبة الزهرینك لقبیدر زیرا امیر المؤمنین علی رضی الله عنه اکا صفین کوننده بر طواوغ
ویرشیدی که انی یلدرمه دن قالی ذکل ایدی الرّاقول علی وزن اکافون شول لاپ درکه انوکله خرما
اغاجنه چقلر واول ایپه حابول دخی دیرلر حاء مهمله وبا موحده ایله وکن دخی دیرلر کافك فتحی ورانك
رکل تشدیدیله الرّکل رانك فتحی وکافك سکونیله برا یاغله اورمق یقال رکله یرکله رکلا من الباب
الاول التراکل بوقاچ کمسنه بری برینی دپمك یقال تراکل القوم المِرکل میمك وکافك فتحیله یول طپق
معناسنه مراکل الدّابة میمك فتحی وکافك کسریله طوارك یالمرینه بنن کمسنه یوریسون دیو دپوب ایاغیله
دپدکی یرلر المرکلان کذلك میمك وکافك فتحیله هر طوارك ایکی جانبنده دپلیه جك یرلر که بنن کمسنه یوریسون
یاخود سکرتسون دیو ایاغیله دپرکیر المرکله میمك ضمی وکافك فتحی وتشدیدیله شول یردرکه انی طوار
طرناغیله چکنیوب محکم ایده یقال ارض مرکلة اذا کدّت بحوافر الدوابّ التّرکّل فتحتینله وکافك ضمی و
تشدیدیله بیل دیکلا معروفدر اولن آلتی یاغبان ایاغیله اورمق دریوه کیرسون دیو یقال ترکل الرجل
بمسحاته اذا ضربها برجله لتدخل فی الارض الرّمَل رانك فتحی ومیمك سکونیله قوم ریك معناسنه الرمل
رانك کسریله جمعی قوملر معناسنه الرملة رانك فتحی ومیمك سکونیله واحدی بر پاره قوم معناسنه
ورمل حصیر طوقمق دخی دیرلر تقول رملت الحصیر اذا سففته وسوقین مهمله ایله طوقمقدر وتحت اوزغنه
یا ایبدن یاخود توارده دن بورسنه اوره که ده دیرلر یقال رمل سریره اذا رمل شریطا او غیره فجعله ظهرا له
وشریطشین میجی ایله خرما بیرغندن بوکلن ایپه دیرلر ام رمال انك کسریله یا الله قورت کفتار معناسنه
ابن السکیت روایتی اوزره رَمَله رانك فتحی ومیمك سکونیله شام شریف بر شهرك اسمیدر الرمل
فتحتینله یلمك الرّملان فتحتینله بمعناه یقال رملت بین الصفا والمروة رملا ورملانا ورمل عرضه
مو بجدن مدمل آز یغمور دخی دیرلر مطر قلیل معناسنه الارمال همزه نك کسریله جمعی ازیغمورلر معناسنه
مدمل کذلك شول خطلردرکه بقر وحشینك ایقلرنده اولور کبری لوننه مخالف لونله الأرمل همزه نك
ومیمك فتحیله شول قیون درکه ایقلری سیاه اوله الرملاء رانك فتحی ومیمك سکونی والفك مدیله ذکر
اولنان قیونك مؤنثی وارمله شول اره دیرلر که عورتی اولیه الأرملة همزه نك ومیمك فتحی ایله شول عورتدر
که اری اولمیه الأرامل همزه نك فتحی ومیمك کسری ایله مسکین اولنلره رجالدن ونسادن ابن الکیت
سعاجی اوزره که ایتدی زیدن لرع ارامل ویلر اکر ایجلرنده نسا یوغیسه ده وابن السکیت ایتدی ارملة

ارمله ضعفادن برجماعته دخی اطلاق اولنور یقال الجارت ارملة من نساء ورجال محتاجین
وبعد ایتدی رجال محتاجینه که ضعفا اوله ارمله دیرلر اکرچه املرك ایچنده نسا طایفه سی بولنمزسه
سنه اوله وارمل یغموری از اولن یله دخی دیرلر یقال عام ارمل اذا کان قلیل المطر ورملا
کذلك یغموری از اولن سنه یه دیرلر یقال سنة رملاء وبو ابن السکیت روایتی اوزره دن الارمال
همزه نك کسریله عورتك اری اولمك یقال ارملت المرأة اذا مات عنها زوجها وارمال حصیر طوقمه
دخی دیرلر تقول ارملت الحصیر اذا سففته وارمال الحبل اوترغنه یا ایبدن یاخود توارده دن بورسنه
اوره که دخی دیرلر نته کم بعض کرسیلره دخی فعدرلر یقال ارمل سریره اذا رمل شریطا او غیره فجعله
ظهرا له وشریط خرما بیرغندن بوکلن ایپه دیرلر نته کم الان مرور ایتدی وارمال قومك زادی توکنمکه
دخی دیرلر یقال ارمل القوم اذا نفد زادهم الترمیل علی وزن التکریم قان ایله بولشدرمق الارتمال
همزه نك وتانك کسریله بولشمق التَّرَمُّل فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال رمّله بالدم فترمّل
رعل وارتمل اذا تلطّخ الارمعلال همزه نك ومیمك کسری وعین مهمله نك سکونیله صبینك اغزندن سلیاری آقمق
وکوزدن یاش بری بری اردنجه آقمه دخی دیرلر یقال ارمعلّ الصبی ارمعلالا اذا سال لعابه ویقال
ارمعلّ الدمع اذا تتابع قطراته عجله وغیله لغتدر وارمعلال بریانك یاغی آقمه دخی دیرلر یقال
رمعل ارمعلّ الشواء اذا سال دسمه وارمعلال تمامی اوازله چاغرمغه دیرلر یقال ارمعلّ الرجل اذا شهق
میمك ضمی وعینك کسریله شدّ وسدادن زره اولنه دخی دیرلر منه قولهم اذن نفق مرمعلا ای
رعل انفض راسله الترویل علی وزن التکریم انکی یاغله زیاده اورمق یقال روّل الخبز بالسمن ترویلا اذا
دلکها به دلکا شدیدا وترویل الفرس آت افشان ایتمکیچون ذکره صارتمق یقال روّل الفرس اذا ادلی
لیبول وترویل اغزیاری اقتمه دخی دیرلر یقال الفرس یروّل فی مخلاته ترویلا ومخلاة میمك کسریله
اوتلق قود قلری یردر الرُّوَال رانك ضمی ایله فعال وزننده اوزره لعاب کبی درونزا ومعنی که آغز
یاری دیمك اولور یقال فلان یسیل روّاله الرّاوول علی وزن اکافوه کذلك اغزیاری لعاب معناسنه
وعرب طایفه سی ناعو لوزنی همزه ایله استعمال ایتمزلر وبرقوم شونله زعم ایتدیلر که داوولان نره
وفرسده زیاده اولن دیشه اوله لکن اصمعی بو معنایه انکار ایدوب ابن السکیت ایتدی راوول
وعرغ میمك فتحیله ولعاب وبصاق یانك ضمی ایله بولرك جمله سی بر معنایه در الرّهَل فتحتینله کمسنه نك
سوللیك اولونیك ایتمك یقال رهل لحمه من الباب الرابع الرّهل رانك فتحی وهانك کسریله

صفتیدر یعنی اوزون اولان آت یقال فرس رهل الصدر التَّرْهِيل علی وزن التکریم آت صاغری
مضطرب و مسترخی قلمق یقال رَهَّلَهُ اللحم ترهیلا الرَّهْبَلة علی وزن الدحرجة بر جنس یوریمکدر الترهبل دهبل
علی وزن التدحرج بمعناه یقال جاء فلان یَتَرَهْبَلُ فصل الزای الزِّبْل زانک کسری و بانک سکونیله قشقی زبل
سرجین معناسنه المَزْبَلة میمک و بانک فتحیله قشقی اولن یر الزَّبْل زانک فتحی و بانک سکونیله
قشقی دوکمک تقول زبلت الارض من الباب الاول اذا اسمدتها للزراعة و تسمید سین مهمله ایله یره
قشقی صاچمقه دیرلر الزَّابِل بانک کسریله والزَّابَل بانک فتحیله قصه اولن نسنه قصیر معناسنه الزَّبِيل
زانک فتحی و بانک کسری و مدیله زنبیل دیدکلری آلتدر که انوکله قشقی یاخود غیری نسنه تاشرلر الزِّبِّيل زانک
و بانک کسری و بانک تشدیدیله بمعناه هر بارکه زا مکسور قلنسه بانک تشدیدی لازم اولور زیرا کلام
عربده فعلیل بوقدر فانک فتحیله بو ذکر اولنن جوهرینک اماسنه مغایردر زیرا کم ایتمشدر فاذا کسرته شددته
فقلت زبّیل او زنبیل لانه لیس فی الکلام فعلیل بالفتح لکن تعلیل مذکورک سوقنه ملایم اولن فاذا شددته کسرته
دیمکدر زیرا کم فتحی کلادر زیرا فعلیل وزنی تشدید کلدکدن صکره حاصل اولور پس کسری ایجاب ایدن تشدید
اولور عکسی اولماز زُبَالة زانک ضمی و بانک تخفیفیله بو موضعک اسمیدر و شیء معناسنه دخی کلور
یقال ما فی الاناء زبالة ای شیء الزِّبَال زانک کسریله شول نسنه در که ای قارنجه اغزیله کوتورر
و بو دخی شیء معناسنه کلور یقال ما رَزَأْتُهُ زِبالا ای شیئا و بو معنای اولدن ماخوذدر و زرء
ناقص قلمق معناسنه در الزُّجْلة زانک ضمی و جیمک سکونیله ناسدن بر طایفه الزُّجَل زانک زجل
ضمی و جیمک فتحیله جمعی طوایف معناسنه الزَّجْل زانک فتحی و جیمک سکونیله اتمق یقال زجله
زجلا من الباب الاول اذا رمی به یقال لعن الله اُمّاً زَجَلَتْ به و زجل مکانن بیلن کوکرچینی
اراقدن صالیورمکه دخی دیرلر المِزْجَل میمک کسری و جیمک فتحیله قصه کوندرکه اکا مزراق
دیرلر الزَّاجِل جیمک کسریله شول اغجدرکه تو لم بغلد قلری ایپک اوجندر اولور الزواجل
زانک فتحی و جیمک کسریله جمعی الزاجل جیمک فتحی ایله دوه قوشنک ارککنک منیسی درکاه
مهموز قلنور و کاه قلنماز الزَّجَل فتحتینله آوازدر صوت معناسنه الزَّجِل زانک فتحی و جیمک زنجبیل
کسریله صوت صاحبی اولن نسنه یقال سحاب زَجِلٌ ای ذو رعد الزَّنْجَبِيلُ زانک و جیمک
فتحی و بانک کسری و مدیله معروف اولن نسنه که ادویه قسمندندر و زنجبیل خمره دخی
دخی دیرلر الزِّنْجِيلُ زانک و جیمک کسری و مابیننده همزه نک سکونیله ضعیف البدن اولن رجل

اسمی در و شیء معناسنه دخی کلور یقال ما فی الاناء زبالة ای شیء الزِّبَال زانک کسریله
شول نسنه در که انی قارنجه اغزیله کوتورر و بو دخی شیء معناسنه کلور یقال ما رزاته
زبالا ای شیئا و بو معنای اولدن ماخوذدر و رزء ناقص قلمق معناسنه در الزُّجْلة زانک زجل
ضمی و جیمک سکونیله ناسدن بر طایفه الزُّجَل زانک ضمی و جیمک فتحیله جمعی طوایف معناسنه
الزَّجْل زانک فتحی و جیمک سکونیله اتمق یقال زجل به زجلا من الباب الاول اذا رمی به یقال
لعن الله اُمّاً زَجَلَتْ به و زجل مکانن بیلن کوکرچینی اراقدن صالیورمکه دخی دیرلر المِزْجَل
میمک کسری و جیمک فتحیله قصه کوندرکه اکا مزراق دیرلر الزَّاجِل جیمک کسریله شول اغجدرکه
تو لم بغلد قلری ایپک اوجندر اولور الزواجل زانک فتحی و جیمک کسریله جمعی الزاجل جیمک
فتحی ایله دوه قوشنک ارککنک منیسی درکاه مهموز قلنور و کاه قلنماز الزَّجَل فتحتینله آواز
صوت معناسنه الزَّجِل زانک فتحی و جیمک کسریله صوت صاحبی اولن نسنه یقال زجل ای ذو رعد
الزَّنْجَبِيل زانک و جیمک فتحی و بانک کسری و مدیله معروف اولن نسنه که ادویه قسمندندر زجبل زنجیل
زنجبیل خمره دخی دیرلر الزِّنْجِيل زانک و جیمک کسری و مابیننده همزه نک سکونیله ضعیف البدن
معناسنه اولور زنجیل و ردیدی نوتله و ابو عبید ایتدی محفوظ اولن فقار روایت ایتدکیدر
الزُّحُول ضمتینله بر کسنه مکانندن ایراق اولمق یقال زحل عن مکانه زحولا من الباب الثالث التَّزَحُّل
فتحتینله و حانک ضمی و تشدیدیله بر مکاندن ایراغ اولمق یقال تزحّل اذا تنحی و تباعد الزَّحْلِيل
زانک و لامک کسریله بمعناه یقال زحل فهو زحل و زحلیل المَزْحَل میمک و حانک فتحیله ایراغ اولاجق
مکان و کاه اولور مصدر معناسنه دخی استعمال اولنور ان لی عنک لمزحلا دیرلر متنحی
معناسنه زُحَل زانک ضمی و حانک فتحیله خنس اسیله مستی اولن یلدزلردن بریدر عمر
کبی لا ینصرف در الزَّعْل فتحتینله سرور و نشاط الزَّعِل زانک فتحی و عینک کسریله سرور
اولن کسنه یقال زعل زعلا من الباب الرابع فهو زعل و زعل اجلقدن زیاد اینه دخی دیرلر
یقال کلب زعل ای متضور جوعا و تضور صاد معجمه ایله صیاح کلبه دیرلر الازعال همزه نک کسریله
مسرور قلمق یقال ازعله غیره و ازعلة الاَرْبَع و اَمْرَعُ همزه نک فتحی و رانک ضمی و عین مهمله ایله
مریعک جمعیدر وسعت و رفاه اولن یولره معناسنه الزَّعْبَل علی وزن جعفر بر کسنه نک ایجی زعبل
قوق اولن عورتة دخی دیرلر یقال الهبلة الزعبل ای شکلته امه الحمقاء و زعبل کذلک شول

زغل صبی دیرکه انوك غداسی هضم اولنمغین قارنی بیوییب بوینی اینجله **الزغله** زانك ضمی و
وغینك سکونیله بوقلدن وغیردن آتلمق نسنه **الازغال** همزه نك کسریله ناقه بوکلن اتمق تقول
ازغلت الناقة ببولها ای رمت به رمیًا وقطعته زُغلة زُغلة وازغال دورمك ایله قان آتلمغه دخی
دیرلر یقال ازغلت الطعنة بالدم مثل ازغت وزنًا ومعنی وازغال قوش یاورسنه اغزیله غدا
ویرمکه دخی دیرلر یقال ازغل الطائر فرخه اذا زقه وازغال بوامغدارنسنه دوکمکه دخی دیرلر
یقال ازغل لی زغلة من سقائك ای صُبّ لی شیا من لبن **الزُغلول** زانك ولامك ضمی وغینك
زفل سکونیله رجالدن خفیف اولن کمسنه وزغلول طفله دخی دیرلر **الازفلة** همزه نك ولامك فتحیله
جماعت یقال جاؤا بازفلتهم ای بجماعتهم **الازفلة** همزه نك وفانك کسری ولامك تشدیدیله
خفت معناسنه سیبویه روایتی اوزره یقال اخذته ازفلة ای خفة **الازفلی** همزه نك وفانك فتحی و
~~الفك وبانك فتحی~~ و الفك قصریله افعلی کبی دن وزنا ومعنی یعنی جماعت خاصه معناسنه در
زکل **الزونکل** فتحتینله غضنفر وزنی اوزره قصیر القامه اولن کمسنه **الزلیل** زانك فتحی ولامك کسری
زلل وقتیله یا بالحقده یاکلام طاینمق لغزیدن معناسنه یقال زللت یافلان تزل زلیلاً اذا زلق طین او منطق
الزلل فتحتینله کذلك طاینمق دن قول روایتی اوزره تقول زللت زللا من الباب الرابع **الزلة**
زانك فتحیله اسم در طاینمق معناسنه **الزلیلی** زانك کسری ولامك کسری وتشدیدی و مدیله و الفك
قصریله کذلك اسم در معنای مذکوره ده **الاستزلال** همزه نك وتانك کسریله طایندرمق یقال استزله
غیره **الزُلّ** زانك ضمی ولامك تشدیدیله صیرلجق اولن یره یقال زُهلوقة زُلّ ای زلق و دحلوقة
ای مجوه نك ضمی وحاء مهمله نك سکونیله شول یومشق دیکه او غلجقلر انده اشنه صیر ینورلر الزلل
فتحتینله کذلك صیرلجق اولن یر **الزلول** ضمتینله وزن اکسك اولمق یقال زلت الدراهم تزل زلولا
اذا نقصت فی الوزن **الزال** لامك تشدیدیله ناقص اولن درهم یقال درهم زال **الزلزله**
زانك فتحی ولام اولك سکونیله یری دپرتمك **الزلزال** زانك کسری ولامك سکونیله کذلك
یری دپرتمك **التزلزل** فتحتینله وزاء ثانینك ضمیله یرده بر نمك یقال زلزل الله الارض زلزلة وزلزالا
فتزلزلت هی **الزلزال** زانك فتحیله اسم در دپرتمك معناسنه **الزلازل** زانك فتحی ویانك کسریله
شدایر معناسنه **الزلزل** زاء اولك ولامك فتحی وزای ثانینك کسریله اثاث بیت ومتاع بیت
معناسنه **المزله** میمك فتحی وزانك کسری ایله طاینجق یر موضع زلل معناسنه **الازله** فتحتینله

فتحتینله صغر سینك اتی اذا اولن کمسنه ابو عمرو روایتی اوزره **الزلاء** زانك فتحی و
لامك تشدیدی والفك مدیله مؤنثی صغر سینك اتی آز اولن عورت ریسحا معناسنه
وسمع ازل سکردنی آز اولن قورت که قورد ایله یاللی قورددن متولد اولور نته کیم یاللی قورده ضبع
عرجا دیرلر وفی المثل هو اسمع من الذئب الازل **الزلال** زانك ضمی ولامك تخفیفیله شول
صودر که طتلو اوله **الازلال** همزه نك کسریله نعمت ویرمك تقول ازللت الیه نعمة اذا اسدیتها
وفی الحدیث من ازلت الیه نعمة فلیشکرها وازلال برکسنه یه حقن ویرمکه دخی دیرلر یقال ازللت
الیه من حقه شیا ای اعطیت **الزلیة** زانك کسری ولامك کسری وتشدیدی و یانك تشدیدیله
شول بساطدر که زیلی دیکلی دیمکله معروفدر **الزلالی** زانك فتحی ولامك کسری ایله جمعی زلیلی
زمل معناسنه **الازمل** همزه نك ومیمك فتحیله آواز صوت معناسنه تقول سمعت له ازملا اذا سمعت
صوته وکاه اولور وزن اجوف اقلنمز اولن همزه یی اسقاط ایدرلر نته کیم قیل آخر دیرلر وازمل
همزه نك کلیسنه دخی دیرلر اخذت الشیء بازمله وکثیر معناسنه ده کلور یقال عیالات ازملة ای
کثیرة **الازموله** همزه نك ومیمك ضمی ایله آواز ویرن نسنه که کیك بیان کجیسی او لسون کرك غیری اولسون
الازمول همزه نك کسری ومیمك فتحی ایله فرهوس وزنی اوزره بمعناها **الازموله** کذلك همزه نك کسری ومیمك
فتحیله بمعناها ایضا تقول هو ازمول وازموله وبعض نسخه ده ویقال هو ازمول واقع اولمشدر بناء
علی ذلك صاحب صحاح افتلاف توهم ایدوب وقیل هو ازمول وازموله دیمشدر حالاکه جوهرینك
مرادی تصویردر بیان خلاف دکلدر **الازمیل** همزه نك ومیمك کسریله وزانك مابیننده سکونیله بچقی
دیدکلری آلتدر که کفشکرلر انوکله سختیان کسرلر **الزُمّل** زانك ضمی ومیمك فتحی وتشدیدیله
قورخق کمسنه جبان معناسنه **الزمال** زانك ضمی ومیمك تشدیدیله بمعناه **الزمیل** زانك ضمی
ومیمك فتحی وتشدیدی ویانك سکونیله بمعناه کذلك **الزمیله** زانك کذلك ضمی ومیمك فتحی و
تشدیدی ویانك سکونیله ضعیف اولن عورت معناسنه **الزامله** میمك کسریله شول دوه در
که صاحبی سفرده انوکله استمداد ایدوب اوزرینه متاعین وطعامین یوکلدر **المزامله** میم اولك ضمی
وثانینك فتحیله ایکی کمسنه دوه اوزرینده بری برینه دنك اولمق **التزمیل** علی وزن التکریم بر
نسنه یی ثوبنه درمك یقال زمله فی ثوبه اذا لفه **التزمل** فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله بر نسنه
لباسنه بورنمك یقال تزمل بثیابه اذا تدثر وتدثر بورنمکه دیرلر **الازدمال** همزه نك ودالك کسریله بر

وسمع سیدك کسری ومیمك سکونیله خشیته ده مرادی اولان قورت در و

بر نسنه یی کوترمك یقال ازدمله اذا احتمله الزمیل زانك فتحی ومیمك کسری ومدیله طوار او ترنج
دول برکسنه نك اردنه بنن کسنه ردیف معناسنه الزومل زانك فتحی وواوك سکونیله عجب
معناسنه الازوال همزه نك فتحیله جمعی وزول ظریف اولن رجل خفیفه دخی دیرلر ابن السکیت
ایتدی زول شول کسنه درکه انوك ظرافتندن تعجب اوله الزولة زانك فتحی وواوك سکونیله
مؤنثی ظرافتندن تعجب اولنن عورت بعضلر ایتدی عاقله وذکیة اولن عورت در الزوال
زانك فتحی وواوك تشدیدیله شول کسنه درکه یوریرکن چوق حرکت ایده وقطع اتدکی ما
آن اوله الزائلة یانك کسریله همزه نك ومد الفك کسریله زایل قلمق ازاله معناسنه تقول اردت
ان ازیلها ای ازالتها المزاولة میمك ضمی وواوك فتحیله بر نسنه یه دورشوب معالجه ایتمك
التزاول فتحیتیله وواوك ضمی ایله علاج ایدشمك یقال تزاولوا اذا تعالجوا الزوال زانك فتحیله
بر نسنه مکانندن ایرلمق یقال زال الشیء من مکانه یزول زوالا یقال زال الله زواله وازال الله زواله
بمعنی و بو کلامی بدعا محلنده استعمال ایدرلر الازالة همزه نك کسریله بر نسنه یی مکانندن
ایرمق التزویل علی وزن التکریم بمعناه الانزیال همزه نك وزانك کسریله زایل اولمق یقال ازاله غیره
زهل وزوله فانزال ویقال ما زال فلان یفعل کذا وحکی ابو الخطاب ما زیل یفعل کذا وقد فسر فی کاد الزهلول
زیل زانك ولامك ضمی وهانك مابیننده سکونیله صیرنجق اولن بوز هلولر طاغلك دخی اسمیدر الزیل
زانك فتحی و یانك سکونیله بر نسنه یی مکانندن ایرمق یقال زلت الشیء من مکانه ازیله زیلا وهو لغة
فی ازلته وزیل تمییز وتفریق ایتمکه دخی دیرلر یقال زلت الشیء ازیله زیلا اذا میزته وفرقته ویقال
زِل ضأنك من معزاك ومعزی کچیه دیرلر ضأن قیونه دیرلر کبی التزویل زانك فتحی وواوك
کسری ومدیله قلب یقال زویله زویلة اذا زیل قلبه من الفزع التزییل علی وزن التکریم طاغتمق تفریق
معناسنه التزیل فتحیتیله و یانك ضمی وتشدیدیله طاغلمق یقال فرقته فتفرق ومنه قوله تعالی
فزیلنا بینهم وبو فعّلت در فیعلت تشدیدیله زیرا مصدری تزییلا دیرلر واکر فیعلت اولیدی
مصدری زیّلة دیرلردی المزایلة میمك ضمی و یانك فتحیله ایرلشمق مفارقت معناسنه الزیال زانك
کسریله بمعناه یقال زایلته مزایلة وزیالا اذا فارقته التزایل تانك فتحی و یانك ضمی ایله ایکی نسنه بربرندن
مخالف اولمق تباین معناسنه الزیل فتحیتیله بر کسنه نك اویلقلری بر برندن ایرو اولمق در
سال فحج کبی فانك وحاء مهمله نك فتحیله فصل السین السؤل سینك ضمی وهمزه نك سکونیله شول نسـ

نه درکه انسان انی سؤال ایده وقری قوله تعالی اوتیت سؤلك یا موسی بالهمز وبغیر الهمز
السؤال سینك ضمی وهمزه نك فتحی وتخفیفیله بر نسنه یی صورمق المسئلة میمك وهمزه نك فتحی و
سینك سکونیله بمعناه یقال سألته الشیء وسألته عن الشیء سؤالا ومسئلة من الباب الثالث
وباری تعالینك سأل سائل بعذاب واقع دیدکی قولی عن عذاب معناسنه اخفش ایتدی خرجنا
نسأل عن فلان وبفلان دیرلر وکاه اولور سأل کلمه سنده همزه سی حرف سنی تخفیف اولنوب
سال یسال اولور بو تقدیرجه امری سل کلور حرف ثانی مستقبلنده متحرك اولدیغیچون وتقدیر اول
اوزره امری اسأل کلور السؤلة سینك ضمی وهمزه نك فتحیله همزه وزنی اوزره کثیر السؤال اولن
کسنه الاسآل همزه نك کسری وسینك سکونیله برکسنه نك حاجتنی بتورمك تقول اسألته سؤلته
ومسئلته اذا قضیت حاجته السبل فتحتینله یغمور معناسنه وسبل اکین باشنه دخی دیرلر سنبل
سبل معناسنه وسبل کوزده بر مرضه دخی دیرلر که اوقترینی طمرلرله اورتمك انکی کبی بر پرده در الاسبال
همزه نك کسری وسینك سکونیله اکین باش بغلمق یقال اسبل الزرع اذا خرج سنبله واسبال یغمور
یاغمور کوزیاشی بری بری اردینه اینمك یقال اسبل المطر والدمع اذا هطل وابو زید ایتدی اسبلت
السماء دیرلر وبوندن اسم سبل کلور که سبل بلودله یر اراسنده اولن یغموردر بلوتدن چقوب یره
واصل اولمادن واسبال ازاری صالیویرمکه دخی دیرلر یقال اسبل ازاره ای ارخاه وسبل عزیز
برجبل اسمیدرکه اوللغی تمام کسه نك اتی اولن اعوجك انه سی در واعوج ابتدا بنی اکلك ایدی
صکره بنی هلال بن عامرك اولدی السبیل سینك فتحی و بانك کسری ومدیله یول طریق معناسنه مذکر
ومؤنث اولور قال الله تعالی هذه سبیلی فانث وقال تعالی وان یروا سبیل الرشد لا یتخذوه سبیلا
فذکر وسبیل سببه ووصلته دخی دیرلر منه قوله تعالی یا لیتنی اتخذت مع الرسول سبیلا ای سببا
ووصلة التسبیل علی وزن التکریم بر نسنه یی فی سبیل الله قلوب وقف ایتمك یقال سبّل ضیعته
اذا جعلها فی سبیل الله السابلة بانك کسریله شول ابناء سبیل درکه طرق مختلفه دن اوله الاسبال
همزه نك فتحیله دوغه نك اطرافی شفاه الدلو معناسنه المسبل میمك ضمی وسینك سکونی وبانك کسری
ایله قمار اوقلرینك التنجی اوقی درکه اکا مصفح دخی دیرلر میمك ضمی وفانك فتحیله السبلة فتحتینله
بیق که رجالك یوقری طوداغنده بتر شارب معناسنه السبال سینك کسریله جمعی بیقلر معناسنه
السنبلة سینك وبانك ضمی ومابیننده نونك سکونیله اکین باشی وسنبله کوکده بر برجك دخی اسمیدر

السنابل سينك فتحى وبانك كسريله جمعى اكين باشلرى معناسنه السُنبلة على وزن التجربة اكين باشى تعلوق يقال سنبل الزرع اذا خرج سنبله السَلسبيل سينلرك فتحى وبانك كسرى ومدّيله بر بكارك اسميدر قال الله تعالى عينا فيها تسمى سلسبيلا افقر اينديكى سلسبيل معرفه دروصرفى ممنوع در لكن ايت كريمه نك اخرى اولوب قربنده اولنلر منون اولدبـ الف زياده قيلوب بو نخدخى منون قلدبل قواريرا قوارير قولنده منوّن اولدغى كبى السِّبحل سينك كسرى وبانك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله مجّف وزنده اوزره كلر جنسدن ودوجنسدن وتشك جنسدن فروه اولن سنه السِبحلّ سينك كسرى وبانك ولام اولك فتحيله كذلك ذكراولنان اشياده فروه اولندر ابن الكيت روايتى اوزره السبحله على وزن التجربة سبحان ديمك يقال سبحل الرجل اذا قال سبحان الله الإسبغلال همزه نك وبانك كسرى ايله بر صو ايله ياش ولمق يقال اسبغل الثوب اسبغلالا اذا ابتل وبو ازبغل كبى در وزنا ومعنا وصحاحده وصراحده ازبغل كلمه سى زاى معجمه وباء موحده ايله واقع اولمشدر ذكر اولنان اوزره لكن ازبغل ابتل معناسنه كلمسى بلكه ازبغل كلمه سنك غريب وقويجى غير ظاهر در پس صواب بودر كه تصحيف ناسخه حمل اوله اصلى ازبغل در نه دينله داء مهمله ايله وبعد السبهلل سينك وبانك ولامك فتحيله باطل معناسنه در ابوزيد روايتى اوزره ويقال هو الضلال بن السبهلل يعنى بو مجموع تركيب باطل دخى ديرلر اصمعى روايتى اوزره يقال جاء الرجل يمشى سبهللا اذا جاء وذهب فى غير شئ وقال امير المؤمنين عمر رضى الله عنه انى لاكره ان ارى احدكم سبهللا لا فى عمل الدنيا ولا فى عمل الآخرة وتهى كلمك معناسنده استعمال اولنور كسائى روايتى اوزره يقال جاء نا فلان سبهللا اى ليس معه شئ السَّجل سينك فتحى وجيمك سكونيله لفظ مذكردر شول قوغه معناسنه كه اندن ازجوق صو اوله بوش اولدغى حالده اكا سجل ودَنوب ديمزلر السِجال سينك كسريله جمعى كراولنان قوغه لر معناسنه السَجيله سينك فتحى وجيمك كسرى ومتيله بيوك قوغه دره لو كبير معناسنه الاسجال همزه نك كسريله حوضى طولدرمق تقول اسجلت الحوض اذا ملأته السَجيل سينك فتحى وجيمك كسرى ومديله اوزون اولن محمه سبحيل ضرع طويل معناسنه السجلاء سينك فتحى وجيمك سكونى والفك مديله اوزون ممه لو اولن ناقه السِجل سينك وجيمك كسرى ولامك تشديديله قاضى وفترى التسجيل على وزن التكريم حاكم برنسنه يى سجله قيد ايتمك السِجّيل سينك كسرى وجيمك كسرى وتشديديله شول طاشلر

طاشلردر كه بارى تعالينك حجارة من سجيل ديدكى قولنده واقع اولمشدر واول شول بالچق دركه جهنم آتشنده پخته اولوب اوزرنه قوملرك اسملرى يازيلوب زيرا بارى تعالى بو قولنده بيوردشدر لنرسل عليها حجارة من طين الايه المُساجلة ميمك ضمى وجيمك فتحيله فخرايدشمك يعنى خصملرا اولولق چكشمك درخصمك ايشلدكى ايشك مثلن ايشلمكله كرك آت سورمكده كرك صوچكمكده كرك غيرى نسنه ده وبونك اصلى سجيله دن مأخوذ در بيوك قوغه معناسنه السِجال سينك كسريله بمعنا ومنه قولهم الحرب سجال يعنى جنگك شانى ظفر چكشمكدر التساجُل تانك فتحى وجيمك ضمى ايله برقاچ كمسنه برى برينه فخرايدشمك يقال تساجلوا اذا تفاخروا المُسجل ميمك ضمى وجيمك فتحيله مبذول ومباح اولن نسنه كه كمسنه دن منع اولنميه نته بارى تعالينك هل جزاء الاحسان الا الاحسان ديدكى قولنده محمد بن الحنفيه رضى الله عنهما اينديكى هى مسجلة للبر والفاجر يعنى بو نظم شريف مطلق درصالح دن وطالحدن زيرا اصمعى ذكر اولنن مسجله قولنيك تفسيرنده ايتمشدر اى مرسلة لم يشترط فيها بر دون فاجر الاسجال همزه نك كسريله كلامى ارسال ايتمكدر يعنى مطلق سويلمكدر يقال اسجلت الكلام اذا ارسلته السِجنجل سينك وجيملرك فتحى وبابينده نونك سكونيله آيينه معناسنه بو لفظ رومى معرّب در التسحل سينك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله شول آق بزدر كه پنبه دن اوله يمن بيزلرندن معمول ضمتينله كذلك جمعى سقف ومعفه سقف كبى وسحل دراهمدن نقد اولنه دخى ديرلر وسحل بوكمكه دخى ديرلر تقول سحلت الحبل وسحل برنسنه يى دوكمكه دخى ديرلر سحق معناسنه تقول سحلت الشئ اذا سحقته وسحل الحديد نك يونرن دوفر ايتمكه دخى ديرلر يقال سحلت الدراهم فانسحلت اذا املاسَّت وسحل الجديدى على التعجيل صايمغه دخى ديرلر تقول سحلته مائة درهم اذا عجلت له نقدها وسحل الحبديى بريره قويب تحريك ايتمكه دخى ديرلر محلا اولسون ديو وسحل قمچى ايله اورمغه دخى ديرلر تقول سحلته مائة سوط اذا ضربه وسحل اصل معناسى برنسنه نك قابن چقرمغه ديرلر قشر معناسنه وسحل يل يربوزن صويمغه دخى ديرلر يقال سحلت الرياح الارض اذا كشطتها ادمتها وسحل برنسنه يى دوكمكه دخى ديرلر صب معناسنه تقول بات السماء تسحل ليلتها اى تصب السُحُول سينك وحانك ضمى ايله برموضعك اسميدر يمنده السَحولية سينك فتحى وحانك ضمى وحانك تشديديله ذكر اولنان موضعه منسوب اولن نسنه وكفن رسول الله صلى الله عليه

وسلم في ثلثة اثواب سحولية كرسف وكرسف كافك ضميله پنبه يه ديرلر السحل سينك ضمي
وحانك فتحيله شول كوچك طوشن ديركه ياوريلق مرتبه سندن تجاوز ايدوب انه سندن هنوز آيرلمش
اوله المسحل ميمك كسرى وحانك فتحيله اكه ديكلرى آلت كه دمورده استعمال اولنور مبرد معناسنه
ومسحل فصيح اولن لسانه دخي ديرلر يقال ركب الخطيب مسحله اذا مضى في خطبته ومسحل حمار
وحشيه ده ديرلر المسحلان كذلك ميمك كسرى وحانك فتحيله صيغهٔ تثنيه اوزره اويانك كيمك
اغزلجنده ارقرى طورن دمورك ايكي باشنه كچمش ايكي حلقه در السحيل سينك فتحي وحانك
كسرى ومديله شول ابزدركه انوك ايلكي برقات اوله بوني ابو نصر عمتسي اولن اصمعيدن
روايت قلمشدر ومبرم ميمك ضمي ايله شول ابزه ديرلركه ايلكي ايكي بوكلمش اوله ومتام ميمك كسريله
شول ابزدركه اريشي وارنجي ايكشرقات اوله وبوكه مبرم ومسحل ديرلر وسحيل شول ابه دخي
ديرلركه بركته بوكلمش اوله درزي ايپلكن بوكدكى كبي ومبرم شول ابه ديرلركه ايكي بوكلمش ابي
بربره كتوروب بوكوب بر ايپ ايده لر وسحيل مركبك سينه سنده دون ايدن آوازه دخي ديرلر
يقال سحل الحمار يسحل من الباب الثاني الانسحال همزه نك وسينك كسريله سوزده جريان ايتمك
تقول انسحل الخطيب بالكلام اذا جرى به السحال سينك ضمي ايله حمارك سينه سنده دوران ايدن آواز
السحالة سينك كذلك ضمي ايله التوندن وكوموشدن دوكلن نسنه در براده كبي كه براده برنسنه يي
اكه لركن اكه دن دوشنه ديرلر الساحل حانك كسريله دريا كناري دره شاطئ البحر معناسنه
ابن دريد ايتدي ساحل مقلوب در زيرا حقيقيده مسحول معناسنه در بحر اني سحل اتدكيچون
يعني صويله قاپدغيچون المساحلة ميمك ضمي وحانك فتحيله خلق ساحل بحره چقمغه ديرلر يقال ساحل
القوم اذا اخذوا على الساحل الإسحل همزه نك وحانك كسريله برجنس اغاجك اسميدر السحبل
على وزن جعفر واسع اولن دره وادي فراخ معناسنه وفرجه اولن كلن وقربه يه دخي
ديرلر پس بو فعلل وزنى اوزره اولور وسحبل بر معينده دره نك دخي اسميدر السخلة سينك سخل
فتحي وخاء معجمه نك سكونيله قيون نك وكچينك اوغلنه ديرلر طوغدغي حينده كرك اركك اولسون
كرك ديشي اولسون سخله اطلاق اولنور السخل سينك فتحي وخانك سكونيله جمعي ذكر اولنن
قوزيلر معناسنه السخال سينك كسريله كذلك جمعي وسخال معين بر موضعه دخي ديرلر السخل
سينك ضمي وخانك فتحي وتشديديله رجال الله ضعيف اولن كمسنه لره ديرلر جمعيدر واحدى

واحدى يوقدر وسخل مكروه كبى بوك اولماين خرمايه دخي ديرلر اهل مدينه لغتي اوزره
التسخيل على وزن التكريم خرما اغاجي ذكر اولنن آوزره خرما ويرمكه ديرلر وتسخيل
بركمسنه يي تعييب وتضعيف ايتمكه دخي ديرلر تقول سخلت الرجل اذا عبته وضعفته وبو هذيل
لغتيدر المسخولة ميمك فتحي وحانك ضمي ومديله شول يلانلره ديركه كوكرن كورنه واسمي ووصفي
سدل معلوم اوليه السدل سينك فتحي ودالك سكونيله لباسي اشغه صاليويرمك يقال سدل ثوبه
يسدله من الباب الاول اذا ارخاه المنسدل ميمك ضمي ودالك كسريله اشغه صاليويرلن صاچ
يقال شعر منسدل السدل فتحتينله محفه اوزرنه اورتلن نسنه كه اوجلري اشغه صاقندرلمش
اوله السديل سينك فتحي ودالك كسري ومديله بمعناه السدول ضمتينله جمعي وسدول
جوهر دينيلرنه دخي ديرلر سدلك جمعي اولمق اوزره كسرتينله على ما يجيء والسدائل سينك فتحي
يانك كسريله والاسدال همزه نك فتحيله كذلك جمعي محفه اورتلري معناسنه السدل سينك كسري
ودالك سكونيله ايپلكه دزلمش جوهر السيدلي سينك ودالك كسرى ولامك تشديدي والفك
قصريله شول اودركه ايچندن اوج اوده وار در لسان فارسيدن تعريب اولنمشدر اصلي
سه دله در اوج يوركلو ديمك اولور ايچنده جمع اولدغيچون كثرت ايله جاري كبي كه بياني
ايتمشدر السمندل على وزن عضنفر برقوش كه بيش كالابد روبيش بانك كسري ومدي و
شين معجمه ايله ديار هندده برجنس اوت دركه سم مقوله سندندر بو بوجا حظ رعايتيدر
سربل السربال سينك كسري ودانك سكونيله كوملك قميص معناسنه السربلة على وزن الدحرجة
سرول كوملك كيدرمك التسربل على وزن التدحرج كوملك كيمك تقول سربلته فتسربل السراويل سينك
فتحي وواوك كسري ومديله كوملك ايشي تبان معناسنه تذكير وتانيثي جايزدر السراويلات
سينك كذلك فتحي وواوك كسري ومديله جمعي كوملك اثلري معناسنه سيبويه ايتدي
سراويل اسم مفرد در اعجمي در تعريب اولنمشدر صورتا حالت تعريفيده وتنكيرده لا ينصرف اولور
شبيه در لكن اول قبيلدن دكلدر پس بو منصرف ده اكونكله برشخص تسميه اولنسه لا
اولور زيرا مؤنث زايد على الثلاث اولور عناق كبي ونحويوندن بعضيسنه سراويل حالت تنكيرده
دخي لا ينصرف در ديدي سروالك وسروالتك جمعي اولمق اعتباريله واستعمال اهل لسانه منصرف
اولمق اوزره در اكرچه لا ينصرف اولمسي قياسه اوفقدر السرولة على وزن الدحرجة كوملك

ابشی کیدرمک التسرول علی وزن التدحرج کوکلك ایشی کیمك تقول سرولته اذا البسته
السراویل فتسرول المسروله میمك ضمی و سینك و واوك فتحیله ایاغنده توبلری اولن کوکرجین
یقال حمامه مسروله اذا کان فی رجلیها شعر وفرس ابلق مسرول دیرلر شول اته که ایاغنك بیاضی
سطل قوللرینه وار یلقلرینه تجاوز قلمه السطل سینك فتحی و طانك سکونیله سیتل دیرکلری بقراتی که
اوندن تنور فولبی اولور وکاه تعمیم ایدوب مطلقا طاس یرینه استعمال اولنور اطلاق ایدرلر کرک
بقردن اولسون کرك انجه دن اولسون السیطل سینك و طانك فتحی و یانك سکونیله بعینا
سعل السعال سینك ضمی و عینك تخفیفیله اوکسرك مرضی یقال سعل یسعل سعالا من الباب الاول
المسعل میمك و عینك فتحیله بوغزده اولن اوکسرك یری السعلاة سینك کسری و عین مهمله نك
سکونیله غول طائفه سنك اجثی که انلردن دیولر و پریان ادمیسی ایله تعبیر اولنور السعلاء سینك
کسری و عینك سکونی فی الفك مدی و قصری ایله بعناها السعالی سینك فتحی و لامك کسری
و مدی جمعی جیث اولن غوللر معناسنه الاستسعال همزه نك و تانك کسریله عورت بذ زبان اولوب
یوز سز اولمق یقال استسعلت المرأة اذا صارت سعلاة صخابة بذیة یعنی غول مثللو اوله
و صخابه صاد مهمله و خا معجمه ایله چاغرجی و بذیه ذال معجمه و یای مشدده ایله فحش کوی معناسنه در
سغل السغل سینك فتحی و غینك معجمه نك کسریله اعضاسی مضطرب اولوب قلقی و غداسی بد اولن کمسنه
السغل فتحتینله ذکر اولنان صفت اوزره اولمق یقال صبی سغل اذا کان بین السغل المسغله
میم اولك ضمی و ثانینك فتحی و غینك کسری و لامك تشدیدیله شول ناقه در که اوزون اولمیم ثانی دخی هم اولکی
نایدر السغیله سینك و یانك فتحیله طملی اریشته چوشه یاخود یاغله اصلاح ایتمکدر و باشی یاغ
طو بریخه یاغلمقدر السفل سینك کسری و فانك سکونیله و السفول ضمتینله و السفال سینك
فتحیله و السفال سینك ضمی ایله جمله سی بر معنایه در که برنسنه نك اشغه سی دیمکدر نتکم العلو عینك کسریله
و العلو ضمتینله و العلاء عینك فتحیله و العلاوة عینك ضمیله برنسنه نك یوقروسیدر و سفاله
مهب ریحك مقابلنه دخی دیرلر یقال قعدت بسفالة الریح و علاوتها علاوه یل اسدکی یره و سفاله
انوك مقابلیدر السافله فانك کسریله انجق اولن نسنه که عالینك مقابلیدر السفاله سینك
فتحیله دناءت و خساست یقال سفل سفالة من الباب الخامس السافله فانك کسریله برنسنه نك
اشغه سی و دبر معناسنه دخی کلور السفله سینك فتحی و فانك کسریله دو ه نك ایاقلری قوایم البعیر

البعیر معناسنه و سفله خلایقدن ساقط اولان کمسنه لر یقال هو من السفلة و لا یقال هو سفلة
لانها جمع و عوام ناس رجل سفلة من قوم سفل دیرلر و ابن السکیت ایتدی بعض عرب تخفیف
ایدوب من سفلة الناس دیرلر فانك کسره سن سینه نقل ایدکله التسفیل علی وزن التکریم
برنسنه یی اشغه قلمق تصویب کبی و مبنیا و معنی التسفل فتحتینله و فانك ضمی و تشدیدیله
برنسنه اشغه اولمق تصوب کبی وزنا و معنی و بو مقامده صاحب صراح تسفیلی آوازه دادن
و تسفلی آواز کردن ایله تفسیر ایدوب غلط ایتمشدر غالبا تسفیلی تفسیرنده واقع
اولان تصویبی که جوهری ایراد ایتمشدر تا مثناه ایله توهم ایتمشدر الاسافل همزه نك
سفرجل فتحی و فانك کسریله دوه لرك اوقنی صغار الابل معناسنه السفرجل سینك و فانك و جیمك
فتحیله ایوه دیدکلری معروف میوه السفارج سینك فتحی و رانك کسریله سفرجلك جمعی ایوه لر
سلل السل سینك فتحی و لامك تشدیدیله برنسنه یی چکوب چیقرمق تقول سللت الشیء اسله سلا
من الباب الاول الاستلال همزه نك و تانك کسریله قلج صیرمق تقول سللت السیف و استللته
بمعنی السلة سینك فتحی ایله کذلك قلج صیرمق یقال اتیناهم عند السلة ای عند استلال
السیوف و سلة اوغرلمغه دخی دیرلر سرقه معناسنه یقال الی فی بنی فلان سلة و سلة زیاده
سکر تمکه دخی دیرلر یقال فرس شدید السلة و یقال خرجت سلة علی الخیل و سلة اتك قودقلری
سیره دخی دیرلر السلی دره ده صو اقندیسنده طار اولن یر السلان سینك ضمی ایله جمعی
طار اولن صو اقندیلری معناسنه جایز لحوران کبی و حایر صو جمع اولدغی یره دیرلر المسل میمك
کسریله سینلی فتحیله چوالدوز ابره عظیمه معناسنه المسال میمك فتحیله جمعی چوالدوزلر معناسنه در
سلول سینك فتحی و لامك ضمی و مدیله هوازندن بر قبیله نك ادی در که مرة بن صعصعه اوغللری
که جدا علالری هوازنه در سلول والده لرینك اسمی در که قبیله مزبوره یه نسبت اولنمشدر
شاعر سلولی دخی اول قبیله دن اولمغیچون اکا نسبت اولنمشدر السلیل سینك فتحی و
لامك کسری و مدیله ولد معناسنه السلیله وزن و معنا اوزره مؤنثی و اصمعی ایتدی ناقه
ولدن وضع ایتدکی حالده مذکر لکی و مؤنثلکی بلنمزدن اقل سلیل در لر و سلیل سول بوغی
دره یه دیرلر که اندن سلکم اغاجی و سمر اغاجی بتر یقال سلیل من سمر کما یقال الغال من سلم و غلال
قندن صکره لامك تشدیدیله سول چقمدیره در که انده انجلو بتر و سلیله برکوله قیله دخی دیرلر که قیلی طاتج اتد

اوندن اوزون دورت ادم قولنك اوجه يري مقداري قالوا ايدعب بن بن بغلوب شياء ثياباً
كيروب اشلولر السُلال سينك ضمي ايله سيل مضى دركه معروفدر المَسْلُول ميمك فتحي ولامك ضمي
ايله سل مرضنه مبتلا اولمش كمسنه يقال اسله الله فهو مسلول وبو شواذ قبيلندندر السلالة
سينك ضمي ولامك تخفيفيله بر نسنه دن صيروب چقن نسنه ونطفه يه سلالة الانسان ديدكلري
بو معنادن مأخوذدر الاسلال همزه نك كسريله اوغرلق اتمك يقال اسل يسل اسلالا اذا سرق
واسلال رشوته دخي ديرلر وفي الحديث لا اغلال ولا اسلال واغلال خيانته ديرلر واسلال
سرقه ديرلر محققلر كوره رشوة وسرقه يه شامل اوله جميعاً الانسلال همزه نك وسينك كسريله
بر نسنه دن صيروب قورتلمق يقال انسل من بينهم اذا خرج وفي المثل رمتني بدائها وانسلت يعني
زوجتي بكا عوارض قلوب كندي خلاص بولدي وقالت دخي بو معنايه در التسلسل على وزن
التزلزل متصل اقمق يقال تسلسل الماء في الحوض اذا جرى وبعضلر ايتدي تسلسل معناسي
صوچيبان اتدكجه يا هود روزكار طوقندقجه زنجير كبي اولمقدر السلسلة على وزن الزلزلة
دوكمك يقال سلسلته انا في الحوض اي صببته فيه السلسل سينلرك فتحي ولامك سكونيله
شول صو دركه بوغزدن قولاي آقه اولا زياده لذيذ اولوب صافي اولدغيچون السلسال
سينك فتحي ولامك سكونيله بمعناه السُلاسِل سين اولك ضمي وثانينك كسريله بمعناه كذلك
المُسَلْسَل ميمك ضمي وسينلرك فتحيله متصل اولمش نسنه يقال شيء مسلسل اي متصل بعضه ببعض
السِلْسِلَة سينلرك كسري ولامك سكونيله دمور زنجير كه معناي اتصالدن مأخوذدر وسلسلة
البرق شول شمشك دركه بلوت اره سنده اوزون اوزون كورينور السَلاسِل سين اولك
فتحي وسين ثانينك كسريله شول قومدركه بري بريله منعقد اولوب بري برندن ايرلميه زيلي
برهم كرفته معناسنه السَمَل فتحتينله اسكي بيز يقال ثوب اسمال كما قالوا رمح اقصاد وبرمة اعشار
يعني جمع مؤنثه صفت واقع اوله اجزا اعتباريله يعني بيزك هر جزئنه جمع اتي وار در كوندرك هر
جزئنه صنقلغي چوملكك هر جزئنه شكسته لك اولدغي كبي السَمَلة فتحتينله ازاو كلو
كه حوضك ديبنده قاله يا خود كاسه نك ديبنده قاله غيل معناسنه ثاء مثلثه ايله السمل
فتحتينله جمعي السُمُول ضمتينله كذلك جمعي كاسه ديبنده باقي قالان صولر معناسنه اجمي
بعدا بني اوزره الاسمال همزه نك فتحيله كذلك جمعي ابو عمرو روايتي اوزره السُمْلة سينك ضمي

فتحي وميمك سكونيله حوضده يا خود كاسه ده باقي قالان صو در سمله كبي فتحتينله ثمه كم عرب
ابتدي ابو سمال سينك فتحي وميمك تشديديله بني اسدده بركمسنه نك كنيتيدر السمل سينك
فتحي وميمك سكونيله قزش دمورله كوزدن چقرمق يقال سملت عينه تسمل اذا فقئت بحديدة
محماة براعرابي ايتدي بزم جدمز بر كمسنه نك كوزدن چقردغيچون بزه بني سمال ديرلر بو تقريرده
شويله فهم اولنور كه سمل مطلقا كوز چقرمغه اطلاق اولنه و سمل بر جماعتك ما بيننه اصلاح اتمك دخي ديرلر
تقول سملت بين القوم سملاً اذا اصلحت تقول ايضاً اسملت بين القوم اذا اصلحت واسمال بر اسكمكه
دخي ديرلر يقال اسمل الثوب اذا خلق السامل ميمك كسريله صلاح معاشنه سعي ايدن كمسنه
السُمُول ضمتينله بز اسكمك تقول سمل الثوب سمولا اذا خلق السَوْمَل سينك وميمك فتحيله
كوچك فنجان الاسمئلال همزه نك وميمك كسريله ارقلمق يقال اسمال اسميلالا اذا ضمر وضم ضاد
معجمه نك ضميله ارقلمق در سَمَوْأل فتحتينله و واوك سكوني وهمزه نك فتحيله بلا مد رجال دن
سموأل بن عاديا اسميدر سمعون دن فعوأل وزني اوزره السَهْل سينك فتحي وهانك سكونيله
طاغك مقابلي دركه دوز يير ديمك اولور يقال ارض سهلة السُهْلي سينك ضمي وهانك سكونيله دخي يانك تشديديله
سهله منسوب اولمش نسنه على غير القياس زيرا قياس سين مفتوح اولمق ايدي وسهل الخلق
هلقي لطيف اولمش كمسنه الاسهال همزه نك كسري وسينك سكونيله دوزيره داخل اولمق يقال
اسهل القوم اذا صاروا الى السهل السِهْلة سينك كسري وهانك سكونيله شول قومدر كه فتحي
خرده اوليه رمل غير دقاق معناسنه السَهِل سينك فتحي وهانك كسريله شول ان مقدار كه
قوجه فتي خرده اوليه يقال نهر سهل اي ذو سهلة السُهُولة ضمتينله حزونتك مقابلي دركه حزونت يردير
صرب اولمغه ديرلر يقال سهل الموضع من الباب الخامس الاسهال همزه نك كسريله دوا طبيعتي
نرم ايتمك تقول اسهل الدواء طبيعته التسهيل على وزن التكريم اسان قلمق تيسير معناسنه
الناهل تانك فتحي وهانك ضمي ايله بر نسنه يي اسان كورمك تاع معناسنه الاستسهال
همزه نك وتانك كسريله بر نسنه يي سهل عد ايتمك يقال استسهل الشيء اذا عده سهلاً السُهَيْل
سينك ضمي وهانك فتحي ويانك سكونيله بر يلدزك اسميدركه معروفدر التسويل على وزن
التكريم بر نسنه يي تزيين ايتمك يقال سولت له نفسه امراً اي زينته له السَوَل فتحتينله كو
التنده قارندن اولمق يوشق يرك صو لبك اولمسي الاسْوَل همزه نك و واوك فتحيله ذكر

اولنور يري سولبك اولن كسنه السولاء سينك فتحي و واوك سكوني والفك مديله
مؤنثي السُّول سينك ضمي و مدي ايله جمعي ذكر اولنن صفتله موصوف اولن كسنه لر معناسنه
سيل السيل سينك فتحي و يانك سكونيله شول صودركه جريانى طغيان اوزره اوله و سيل صو ايله
وغيري نسنه نك اقمسنه دخي ديرلر جريان معناسنه السيلان فتحتينله كذلك صو ايله
وغيري نسنه نك اقمسي يقال سال الماء وغيره سيلا و سَيَلانًا الاسالة همزه نك كسريله
اقتمق التسييل على وزن التكريم كذلك اقتمق يقال اساله غيره و سيله ايضًا المسيل
ميمك فتحي و سينك كسريله مديله صو اقندسى اولان يرموضع سيلان معناسنه المسائل
ميمك فتحي و يانك كسريله جمعي مواضع سيلان معناسنه والمُسُل ضمتينله والاسلاء همزه نك
فتحي و سينك كسريله والمُسلان ميمك ضمي و سينك سكونيله على خلاف القياس سيلك جمعلريدر
زيرا مسيل مفعل وزني اوزره در و مفعل فكرا ولنن وجه اوزره جمع اولنماز لكن سيلي فعيله
تشبيه ايتديلر نته كم رَغيف و رُغُف و أرْغِفه و رُغفان ديديلر المَسَل فتحتينله كذلك صو
اقدغي ير السايلة يانك كسريله شول ايات النتن اولور بياضدركه اينلوا اولور الذق قصبة
انفه يايله يقال سالت الغرة اذا استطالت وعرضت فان دقت فهي الشمراخ يعني النتن اولن
بياض كه بورننه اينر اينجه اولورسه اكا شمراخ ديرلر اينلو اولدقده سائله ديدكلري كبي السال
يانك فتحي و يانك ضميله عسكر هرجانبدن آقب كلمكه ديرلر السِيلان سينك كسري و مديله
الجك و اكي بچاغك صابه كيرن ييري در ابو عبيد ايتدي بوني آكرچه بو وجه اوزره ايشتدم
لكن اهل علمدن اشتمادم المُالانِ ميمك ضمي ايله ايكي جانبه سُقل بتن يارد در المال
ميمك ضمي ايله و امدي و مالان ادمك ايكي جانبنه دخي ديرلر السّيال سينك فتحيله بن حنس
اغجدر كه انوك ديكني واو در عضاه قبيلندندر و عضاه شول شجر عظيمه ديرلركه انوك ديكنلو
شبل اوله فصل الشين الشِبل سينك كسري ايله ارسلان ياوريسى الاشبل
همزه نك فتحي و بانك ضمي ايله جمعي ارسلان ياوريلري معناسنه المشبل ميمك ضمي و بانك
كسريله شول ديشي ارسلان در كه ياوريسى كنديله بيله اوله ابو زيد روايتي اوزره و شبل
شول ناقه يه دخي ديرلر كه ولدي قوي اولوب كنديله بيله يوريه الاشبال همزه نك كسريله
عورت ارندن صكره اولادنك موتنه صبر ايدوب تزوج ايتماملك كه كسائى روايتي اوزره در يقال

يقال اشبلت المراة بعد بعلها اذا اصبرت على اولادها فلم تتزوج و اشبال ميل ايدوب اكلمكه
دخي ديرلر يقال اشبل عليه اذا عطف الشبول ضمتينله بريره نشو و نما بولمق يقال شبلت
شثل في بني فلان من الباب الاول اذا نشات فيهم و يقال شبل الغلام احسن شبول اذا نشا الشَّثْل
شينك فتحي و ثانك سكونيله بر نغلرى قالن اولن كسنه يقال شثل الاصابع اذا كان غليظها
وهي ابدال من شثن على مايجيئ في باب النون ان شا الله تعالى شراحيل شينك فتحي و رانك
كسري و مديله بر رجلك اسميدر ولاينصرف در سيبويه قتنده كركه حالت تعريفده كركه حالت
تنكيرده زيرا انتهاى جموع صيغه سى اوزره در و اخفش قتنده حالت تنكيرده منصرف در
و اكر تصغير ايتسك منصرف اولور جمهور يون قتنده زيرا لفظا بو لفظ عربيه در سراويل
بونك خلافنجه كه حالت تصغيرده سراويل منصرف اولماز لفظ عجمي اولدقيچون وكاه اولور شراحيلي
شعل ترخيم ايدوب شراحي دخي ديرلر نتكيم عيرنده بعض اشعارده واقع اولمشدر الشعل
شينك ضمي و عينك سكونيله اتش ياكلى لهب معناسنه و شعله قوبر قدره اولور بياضه دخي
ديرلر نته كم كلور انشاء الله تعالى الشُعَل شينك ضمي و عينك فتحيله جمعي يالكر معناسنه
الشعيل شينك فتحي و عينك كسري و مديله شول فتيله دركه اوجنده اتش اوله الشُعُل
ضمتينله جمعي صحيفه ايله صحف كبي المشعل ميمك و عينك فتحيله شول نسنه دركه انوك اوزرينه
اتش يقرلر المشاعل ميمك فتحي و عينك كسريله جمعي شعله لر معناسنه المِشْعَل ميمك كسري
و عينك فتحيله شول نسنه دركه انى اهل باديه [illegible] ديكوب نطع كبي قيلوب بعده دوره
كونسين دورت اغاجه بعليوب حوض كبي قيلدقدن صكره اچنه ديلدكلري نسنه لري اصلادرلر
عرب طايفه سى اهل باديه اولوب كوبلي اولمديغيچون بويله قيلورلر الشاعل عينك كسريله ذو
اشعال معناسنه لابن و تامر كبي الاشعال همزه نك كسريله اتشي ياقلندرمق يقال اشعل
النار في الحطب اي اضرمها و اشعال الغارت عسكري پراكنده اولمغه دخي ديرلر يقال اشعلت الغارة
اذا تفرقت و اشعال ديبي قطراننه زياده طلا ايتمكه دخي ديرلر يقال اشعل ابله بالقطران اي طلاها به
و اكثر و اشعال قربه نك و توملك صويي متفرقا اقمه دخي ديرلر يقال اشعلت القربة و المزادة اذا
اذا اسال ماوها متفرقا و اشعال ورتكلا اولن يارهنك قاني متفرقا اقمه دخي ديرلر يقال
اشعلت الطعنة اذا خرج دمها متفرقا المشعل ميمك ضمي و عينك كسريله طاغنق عسكر يقال

كتيبة شعلة اذا انتشرت و طاغلو چکرکه یه دخی دیرلر یقال جراد مشعل اذا انتشر وجری فی
کل وجه و یقال جاؤا کالجراد المشعل المشعل میمك ضمی و عینك فتحیله شعله دن قلنور فنده
منه قولهم جاء فلان کالحریق المشعل النار اذا اضطرمت و اشتعال صاچ اغرمغه دخی دیرلر
یقال اشتعل راسه شیبا الشعل فتحتینله قویرغنده بیاض اولمقدن اصمعی ایتدی قجن
بیاض قویرقده اولسه هر قنقی لونده اولورسه اولسون اکا شعله دیرلر شعله دیرلر الاشعل
همزه نك و عینك فتحیله شول اته دیرلرکه قویرغنده بیاضی اوله الشعلاء شینك فتحی و عینك
سکونی والفك مدیله مؤنثی الاشعلال همزه نك و عینك کسری ایله قویرقده آق اولمق یقال
اشعل اشعلالا اذا کان فی ذنبه بیاض وقچن قویرق جمله آق اولسه یاخود قویرغنك اوجی جمله
آق اولسه اکا اصبغ دیرلر شعل شینك فتحی و عینك سکونیله بر رجلك اسمی در الشعاليل
شینك فتحی ولام اولك کسری ومدیله متفرقلق معناسنه در یقال ذهب شعالیل دیرلر شعاریر
کبی قچن طاغلوب کتسه لر الشغل دورت لغت در ضمتینله و فتحتینله وضم اول و سکون ثانی
ایله و فتح اول و سکون ثانیله و بونلرك جمله سنك معناسی برنسنه یه ایشکله مقید اولمق کرك افعال
الاشغال همزه نك فتحیله جمعی و شغل شینك فتحی و غینك سکونیله شغول قلمق یقال شغلت فلانا
من الباب الثالث فانا شاغل ولا تقل اشغلته لانها لغة ردیة و قاموس دخی شغلهکمنع دیمش
پس صاحب صحاح شغل متعدی شغول لازم دیدکی و صاحب ترجمه نك شغلت فلانا شغلا دن
دوتك اولمق دیدکی مخالف اولور الشاغل غینك کسریله مشغول اولنمش نسنه و شاغل کاه اولور تاکید ایچون
استعمال اولنور یقال شغل شاغل مثل لیل لائل کبی کاه اولور بناء مجهول اوزره استعمال اولنوب شغلت
عنك بکذا وکذا دیرلر سندن فارغ اولدم معناسنه الاشتغال همزه نك و تانك کسریله مشغول اولمق
ما اشغله همزه نك و عینك فتحیله فعل تعجب در نه عجب مشغول اولدی معناسنه شاذدر زیرا
بناء مجهول لدن فعل تعجب کلمز الشکل سینك فتحی و کافك سکونیله مثل معناسنه در و شکل اتك یاخود
قوشك ایاغنه ایپ بغلمغه دخی دیرلرکه اول ایپه شکال دیرلر و شکل دوه نك کوکسن باغیله قاسق باغنك
ارهسنه ایپ بغلمغه دخی دیرلر تقول شکلت الفرس بالشکال من الباب الاول و شکلت عن البعیر اذا شددت
شکاله و شکل کتابه اعراب قومغه دخی دیرلر تقول شکلت الکتاب اذا قیدته بالاعراب الاشکال همزه نك
فتحی و شینك سکونیله جمعی شکلك معناسنه الشکول ضمتینله کذلك جمعی الاشکل همزه نك و کافك

و کافك فتحیله مشابه اولان نسنه یقال هذا اشکل بکذا ای اشبه و اشکل بوکری آق اولان قیونه
دخی دیرلر الشکلاء سینك فتحی والفك مدیله مؤنثی و شکلا حاجته دخی دیرلر و شکلا شول
کوزه دخی دیرلرکه انوك بیاضنده قرمزلق اوله و اشکل شول کمسنه درکه انوك کوزی ذکر اولنن
وجه اوزره اوله و اشکل شول عمامه دیرلرکه بیاضه مایل اوله یقال دم اشکل اذا کان فیه بیاض و حمرة
کم ابن درید ایتدی قانه اشکل شول وقت دیرلرکه اکا بیاض قاریشق اوله و اشکل طاغده بتن سدر
اغاجنه دخی دیرلر الشکل شینك کسری و کافك سکونیله ناز یقال امراة ذات شکل الاشکلة
همزه نك و کافك فتحیله حاجت معناسنه یقال لنا قبلك اشکلة ای حاجة الشکلة شینك ضمی
و کافك سکونیله حمرت و زنی اوزره کوزك بیاضنده قرمزلق اولمق شهلة کبی سواددن یعنی
کوزقراسنده کوکلك اولسه اکا شهلت دیرلر الشاکلة کافك کسریله بوکر خاصره معناسنه
و شاکله طریقت و جهت دخی دیرلر منه قوله تعالی کل یعمل علی شاکلته الشاکل کافك کسریله قولاغله
عذار بیننده اولان بیاض الشکال شینك کسریله دوه نك دیزی. یاغی عقال معناسنه الشکل
ضمتینله جمعی و شکال شول ایپه دخی دیرلرکه دوه نك کوکس باغیله قاسق باغنك ارهسنه
باغلرلر ناکه قاسق باغی دوه نك ذکرن انجتمیه و اکا تواب دخی دیرلر و شکال اتك اوچ
ایاغنده اولان بیاضه دخی دیرلرکه بر ایاغی مطلق اولوب کندی رنکنده اوله و بوکه شکال
دیدکلری عقاله تشبیهادر یاخود اوچ ایاغی کندی رنکنده اولوب بر ایاغنده بیاض اولمغه
دیرلر و ابو عبید ایتدی شکال ایقده اولور الده اولماز المشکول میمك فتحی و کافك ضمی
و مدیله اوچ ایاغی آق اولوب یاخود بر ایاغی آق اولان آت بوکره ده در و حدیث شریفده نبی کرم
صلی الله علیه و سلم شکالی اتی قیمتده کریه کوردیلر الاشکال همزه نك کسریله بر نسنه مشکل
اولمق یعنی غیره ملتبس اولمق یقال اشکل الامر اذا التبس و اشکال خرما اغاجنك میوه سی
خوب اولوب ایرشمکه دخی دیرلر و اشکال کتاب اعرابلیوب تقیید ایتمکه دخی دیرلرکو یاکه اندن
اشکال ازاله اولنور جوهری ایتدی بو خبر کتابدن نقل ایتدم سماع واقع اولمشدر التشکل
فتحتینله و کافك ضمی و تشدیدیله اوزم الاجه اولمق یقال تشکل العنب اذا اینع بعضه
المشاکلة میمك ضمی و کافك فتحیله موافقت معناسنه در التشاکل تانك فتحی و کافك ضمیله
بعناها الشکل فتحتینله قوینك بوکری آق اولمق و کوزده قرمزلق اولمق و شکل عرب طایفه

شلل

حنين برجا عنك اسمی در الشلّ شينك فتحی ولامك تشديديله دوه یی سورمك تقول
شللت الابل اشلها شلاً من الباب الاول اذا طردتها وهم فلان يشلهم بالسيف ای يكساهم
ويطردهم وكساء همزه ایله برنسنه یی اردن یخندکتمکه دیرلر وشل بزی ایلمکه دخی دیرلر تقول شللت
الثوب اذا خطته خياطة خفيفة الشلل فتحتینله اسم در سورمك معناسنده وشلل شول
بزه ایرشن لکه یه دخی دیرلرکه یومغله کتمیه يقال ما هذا الشلل فی ثوبك وشلل كذلك القولق
اولمغه دیرلر يقال شللت يده تشل من الباب الرابع ويقال فی الدعاء لا تشلل ولا تكلل من الكلال ای العجز
ويقال شللت يا رجل من الباب المذكور ای صرت اشل و چون برکسنه ایو اوق اتسه یا خود ایو كوندرد
اورسه لا شللاً ولا عمى دیرلر ولا شلت عشرك دیرلرکه مقصود اون برمغی در الاشل همزه نك
وشينك فتحیله الی قولاق اولن کمسنه الشلاء شينك فتحی ولامك تشديديله والفك دخی
مدیله مؤنثی الشلشلة علی وزن الزلزلة صو یی طملتمق تقول شلشلت الماء اذا قطرته فهو مشلشل
ويقال الصبی يشلشل ببوله الشلشل سينلرك فتحی ولامك سكونيله طملة والشلشال كذلك شينك
اوللك فتحی ولامك سكونيله بمعناه يقال ماء ذو شلشل وشلشال ای ذو قطرات الشلال
شينك كسری ایله متفرق اولن قوم وشلال دوه سورجیلری معناسنده کلور يقال جاءوا اشلالاً
اذا جاءوا يطردون الابل المتشلشل میمك وشينك اوللك فتحی وثانینك کسریله ات بورشوب تشنج
اولمق وصاحب صحاح شلشل لاغر شدن کوشت دیمشدر مناسب کلامدر کم کتاب
سایر کتب معتبره یه نظر قلنه فتی دکلدر الشلشل شینلرك ضمی ولامك سكونيله خفيف
اولن کمسنه الشليل شينك فتحی ولامك کسری ومدیله شول نسنه درکه درعك التنه كيرلر
کرك بزدن اولسون کرك غيريدن اولسون ويا ابو عبيده روايتی در وابو عبيده ايتدی
کاه اولور درع علیانك لحتنه کیدکلری درع قصيره دخی شليل دیرلر الاشلة همزه نك
فتحی وشينك كسريله جمعی ذکر اولنن ثياب صغار معناسنه وشليل شول پلاسه دخی
دیرلرکه دوه نك صغریسنه اورترلر وشليل دوه نك اورتسندره عظيم صواقتن بره دخی دیرلر

شمل

الشُّلّ شينك ضمی ولامك تشديديله نيته وبعيد فرسه یه دخی دیرلر الشمول ضمتینله
برنسنه یی احاطه ایتمك يقال شملهم الامر يشملهم من الباب الرابع اذا عمهم ويقال شملهم يشملهم
من الباب الاول لغة فيه ولم يعرفه الاصمعي وشمول روزکاره ونوب شمالدن اسکه دخی دیرلر يقال

الشمل

يقال شملت الريح تشمل شمولاً اذا تحولت شمالاً الشامل میمك کسریله جمله یی احاطه قلن نسنه
شينك فتحی ومیمك سكونيله طاغلمش نسنه وجمع اولمش نسنه یه دخی اطلاق اولنور يقال
جمع الله شمله ای ما تشتت من امره وفرق الله شمله ای ما اجتمع من امره وجوهری بونی
اضداددن دردیدی زیرا جایز که شمل مطلقا امر معناسنه اولوب معنیان مذکوران قرینه ده
فهم اولنه وشمل قیونك ممه سن کیسه یه قومغه دخی دیرلر تقول شملت الشاة اشملها شملاً
من الباب الاول الشَّمَل فتحتینله دوه یوکلی قالمق يقال شملت ناقتنا لقاحاً من فحل فلان
تشمل شملاً اذا لقحت وشمل شَمَل معناسنه دخی کلور میمك سكونيله معنای مزبورده لغتدر
وابو عمرو جرمی ذکر اولنن لغته انکار ایدوب همین بو بیتده واقع اولمشدر دیدی وشمل
یغمورده شیء قليله دخی دیرلر تقال اصابنا شمل من مطر واخطأنا صوبه ووابله ای اصابنا منه
شیء قليل ورأيت شملاً من الناس والابل ای قليلاً ويقال ما علی النخلة الاشملة الشماليل شينك فتحی
ولام اوللك کسری ومدیله كذلك شیء قليل معناسنه در يقال ما علی النخلة الا شماليل ای الا قليل
من حملها وشماليل كذلك انجق باشنده طاغلمش طورن بوزك قلر دخی وشماليل متفرق اولن قومه دخی
دیرلر يقال ذهب القوم شماليل اذا تفرقوا وشماليل پاره پاره لنن بزه دخی دیرلر يقال
ثوب شماليل مثل شماطيط الشملة شينك فتحی ومیمك سكونيله بر کلیم درکه انوکله بورنیورلر
احرام دیو یکلری نسنه مثال المئزر ابن السكيت ایتدی تقول اشتریت شملة تشملنی المشمل
میم اوللك کسری وثانینك فتحیله شول نجمه دیدکلری قلج درکه انی صاحبی تا قدر قره لباسیله
ایلر المشملة میم اوللك کسری وثانینك فتحیله شول کلیمدرکه قطیفه دیرکلری کیبه وقتده قطیفه
دیدکلری اون تیك التنه اورتنورلر الشمال شينك فتحیله شول روزکاردرکه قطب جانبندن
اسر وبونده بنش لغت واردر بری ذکر اولنن وبری شمل میمك سكونيله وبری شمل میمك فتحيله
وبری شمأل میمك سكونی وهمزه نك فتحيله وبری شأمل میم وهمزه نك قلب مكانیله حرف شين
جیمیسنده مفتوح اولمق اوزره وکاه اولورکه لامی شدد دخی قيلورلر الشمالات شينك فتحيله جمعی
شمالیلدری معناسنه الشمائل شينك فتحی ویانك کسریله كذلك جمعی شمالیلدری معناسنه علی خلاف
القياس کویاکه بو شماله کلمه سنك جمعی در رسالة ایله رسائل کبی وشمايل شمالك دخی جمعی کلور کسریله شينك
علی خلاف القياس قال الله تعالی عن اليمين والشمائل وشمائل خلق معناسنه اولور شمالك دخی

كلور على ما يجي المشمول ميم اوللك فتحي وثانينك ضمي ايله شول كولدركه انی شمال يلي اورمغين
برودت حاصل اوله يقال غدير مشمول اذا ضربته ريح الشمال حتى يبرد بو سببدن خمره مشموله
ديرلر قچن بارده الطعم اوله ومشموله شولا وه دخي ديرلركه اكا شمال يلي طوقنوب الشمول
شينك فتحي وميمك ضمي وثقيله خمر معناسنه در الشمال شينك كسريله صول اله كه صاغ الك
مقابليدر الاشمل شينك فتحي وميمك ضمي ايله جمعي عناقلر اعنق وذراعلر اذرع كبي نيز اشمال و
مؤنث در واكر مذكر اوليدي جمعي افعله وزني اوزره اولوردي نتكم وجهي علم صرفده
بيان اولمشدر وعناق عينك فتحيله اوغلق ومكسور الفاء مضموم الفاء ومفتوح الفاء
اوغلنك بو بابده حكمي ابرار ولماغين عناقي ايراد ايتدی وذو شمال خلقه دخي ديرلر وطير شمال شول قوشه
ديرلركه انكله تشأم اولنور وشمالك كه لدككيبي برينه دركه قيونك ممه سن اوزريه اچيقورلر
وشولنبرايه سنه دخي ديرلركه خرما سلقملرين اورت الجنه قورلر اوزلوب دوشمسون
ديو الشملة شينك وميمك كسري ولامك تشديديله شول ناقه دركه خفيف اوله الشملال
شينك كسري وميمك سكونيله بونك معناسنه الشميل شينك ولامك كسري وما بينده ميمك سكونيله
بمعناها ايضا الشمللة على وزن الدحرجة سرعت ايتمك يقال شملل شمللة اذا اسرع الشملال
شينك كسري وميمك سكونيله كذلك سرعت ايتمك وشملال صولده دخي ديرلر ابو عمرو
ايتدی شملال ايله شمال برابردر الاشمال همزه نك كسريله شمال يلنه داخل اولمق يقال اشمل
وشملال خفيف اولن ناقه يه دخي ديرلر
القوم اذا دخلوا في ريح الشمال واكر انلره شمال يلي طوقندی ديمك معناسنه دخي ديسلر شملوا
فهم مشمولون ديرلر بناء مجهول اوزره واشمال ركك ناقه سوت سنك نصفنه جماع ايتمكه دخي ديرلر ثلثينه
وارنجه اكر تمام جماع ايتسه اقمام ديرلر يقال اشمل الفحل شوله اشمالا اذا القح النصف منها الى
الثلثين فاذا القحها كلها قيل اقمّها وشوّل شينك فتحيله ناقه لر معناسنه در واشمال خرما اغاجنك
غ ماسن سلكوب انرنسته قومقدر دخي ديرلر يقال اشمل فلان خرايفه اذا لقط ما عليها من الرطب الا قليلا
وخرايف فا همزه نك فتحيله عيشی اولن خرما اغاجی در الاشتمال همزه نك وتانك كسريله
بركسنه لباسيله بورنمك يقال اشتمل بثوبه اذا تلفف واشتمال الصماء يا احرامه ويا ازاره
شمردل بدنی جمله اورتمك در الشمردل على وزن السفرجل دال الغير معجمه ايله سريع اولن دوه مدور نك
تمرنك دخي استعمال اولنور وابو زياد كلابي ايتدی شمردل شول ناقه دركه اندامي خوب اوله

شمعل اوله الاشمعلال همزه نك وعينك كسريله قوم برنسنه يي طلب ايتمده استعجال ايدوب متفرق
اولمق يقال اشمعل القوم في الطلب اشمعلالا اذا بادروا فيه وتفرقوا الشمعلة على وزن
الدحرجة يهود طايفه سنك اوقناسی يقال شمعلة اليهود لقراءتهم المشمعل ميمك اوللك ضمي
وعينك كسري ولامك تشديديله شول ناقه دركه سريع اوله يقال اشمعلت الناقة فهي مشمعلة
وظليل ايتدی اشمعلت الابل ديمك ديرلر قچن سير ايدرك فرح ونشاط اوزره طاغلسه واشمعلال
غارتده سرعت ايتمكه دخي ديرلر يقال اشمعلت الغارة في العدو الشول شينك فتحي
وواوك سكونيله برنسنه يي قالدرمق يقال شُلت بالجرة اشول بها شولا اذا رفعتها ولغة
شِلت بكسر الشين وبرنسنه مرتفع اولمغه دخي ديرلر يقال شال الميزان اذا ارتفعت احدى كفتيه
وناقه قويرغن قالدرمغه دخي ديرلر يقال شالت الناقة بذنبها اشالته وناقه نك قويرغي قالقمغه
دخي ديرلر يقال شال ذنبها اذا ارتفع وشول قربه دبنده قالن از صويه دخي ديرلر الاشوال همزه نك
فتحيله جمعي قربه دبنده قالن صولر معناسنه وشول رجل خفيف دخي ديرلر خفيف كرك عملده
اولسون كرك خدمتده اولسون وشوّل كذلك شول ناقه لره ديرلركه سودی آزا ولوب ممه سی
قالمش اوله وطوغرمدن صكره يدی سكز ای كچمش اوله اشائلة واحدی بس شوّل شائله نك
جمعيدر على غير القياس اولور الاشالة همزه نك كسريله قالدرمق يقال اشلت الجرة فانشالت و
اشاله ناقه قويرغن قالدرمغه دخي ديرلر تقول اشالت الناقة ذنبها اذا رفعته الاشتيال همزه نك وتانك
كسری ايله كذلك ناقه قويرغن قالدرمق يقال اشتالت الناقة ذنبها اذا رفعته التشويل على وزن التكريم
ناقه لر شوّل اولمق وشوّلك تفسيری الان مرور ايتدی تقول شولت الابل اذا صارت شولا الشائل
بانك كسريله حامل شول ناقه دركه ارككله جمع اولمغه قويرغن قالدره واصلا سودی اولميه الشُّوَّل
شينك ضمي وواوك تشديديله جمعي قويرغن قالدرن ناقه لر معناسنه ركّع كبي الشوله شينك
فتحي وواوك سكونيله شول عقرب قويرغي دركه يوقاروده قالمش اوله وشوله شول ايكي شوقلي يلديزه
دخي ديرلركه عقرب اوندن نازلا اولور انلره حمة العقرب ديرلر حانك ضمي وميمك تخفيفيله زهر
عقرب معناسنه وشوله بر جاريه نك دخي اسمي در وفي المثل انت شولة الناصحة ابن الكلبي ايتدی
ذكر اولنان جاريه عدوان قبيله سنك ايدی رعنا ايدی يعني احمق ايدی موالیسنه نصيحت ايتدكجه انلری
وباله قودی حماقتنه بناء پس بو مثل خلقه بيهوده نصيحت ايدنلره ضرب اولنور الشوله

شينك فتحى و واوك تشديديله شول عقربه دركه قويرغن قالدرمجى اوله التشاول
تانك فتحى و واوك ضمى ايله قوم اوغرشمقده بربرينه صونمق تناوله فى القتال معناسنه يقال
تشاول القوم اذا تناول بعضهم بعضا فى القتال بالرماح المشاوله ميمك ضمى و واوك فتحيله
قوم كذلك اوغرشدقده بربرينه كوندردكلرى صونمق المشول ميمك ضمى و شينك سكونى و واوك
فتحيله شول كوجك اورقدركه انوكله اوت بجرلر منجل صغير معناسنه الشوال شينك فتحى و واوك
تشديديله بجح آيلرينك اوكلى در الشوالات شينك فتحى و واوك تشديديله جمعى الشواول
شينك فتحى و واوك كسرى و مديله كذلك جمعى الشهلة سينك ضمى و هانك سكونيله كوزك شمل
قراسى كوكه مايل اولمقدر الشهلاء شينك فتحى و هانك سكونى و الفك مديله شول كوزدركه
ذكرا اولنن صفت اوزره اوله و شهلاء حاجته دخى ديرلر الشهل فتحتينله كوز ذكر اولنن صفت
اوزره اولمق الاشهل همزه نك و هانك فتحيله شول كمسنه دركه كوزينك قراسى كوكه مايل اوله الشهلة
شينك فتحى و هانك سكونيله شول اورته ياشلى عورت دركه عاقله اوله و بو عورته مخصوص اسم در بوكله
ارصفتلنمز شهل شينك فتحى و هانك كذلك سكونيله رجالدن بركمسنه نك اسمى دركه اول شهل بن شيبان
كه فند ديكله ملقب در المشامله ميمك ضمى و هانك فتحيله سوكشمك و بربرينه جواب دونده رمك مشا
معناسنه و صاحب صحاح بو مقامده شامله سكر كفتن باهم و جواب كرد انيدن ديمشدر شين معجمه ايله منا
اولمد غنى خفى دكلدر فصل الصاد الصحل فتحتينله آواز بوغقلغى بحوحت معناسنه يقال صحل صحل
الرجل يصحل صحلا من الباب الرابع اذا صار ابح الصحل صادك فتحى و حانك كسريله اوازى بوغق كمسنه
يقال رجل صحل الصوت الاصحل همزه نك و حانك فتحيله بمعنا الصندل صادك و دالك فتحى و مابينده صدل
نونك سكونيله باشى بيوك دوه و صندل شول اغاجه دخى ديرلر كه رايحه سى خوب اوله الصندلانى صادك
و دالك فتحى و مابينده نونك سكونى و آخرنده يانك تشديديله جرجى بيكوه معناسنه و بو وصيدلانى نونك
اول بدلنه يايله صيدنانى ده لغتلردر الصعل صادك فتحى و عينك سكونيله باشى كوجك اولن صعل
كمسنه و يالكى كوجك اولن دوه قوشنه دخى ديرلر يقال رجل اصعل و امرأة صعلاء و صعله شول اغرما اغاجنه
ديرلركه اكرى اولوب بو مقتلرينك ديبلرى جلق اوله و صعل توينى تركيب دخى ديرلر يقال حمار
صعل اى ذاهب الوبر الصعل فتحتينله بونده اجمق اولمق الصعصل صادلرك كسرى و فانك سكونيله صعصل
بر جنس لوندر الصقل صادك ضمى و فانك سكونيله البو كر خاصره معناسنه الصقله صادك ضمى صقل

ضمى و قافك سكونيله كذلك بوكر معناسنه و هر بار كه اتك بوكرلرى اوزون اولوب يانلرى
قصه اوله عيب عد اولنور يقال فرس صقل اذا كان بين الصقل طويل الصقلتين الصقل
صادك فتحى و قافك سكونيله و الصقال صادك كسريله قليجى آجوب جلا ويرمك يقال صقل السيف
و سقله ايضا صقلا و صقالا من الباب الاول اذا جلاه الصاقل قافك كسريله قليجى آجوب جلا ويرن
كمسنه الصقل فتحتينله جمعى قلج اجيجى كمسنه لر كاتبه كتبه كبى الصيقل على وزن حيدر شول
كمسنه دركه قلج اجمق صنعتى اوله الصياقل صادك فتحى و قافك كسريله جمعى قلج اجمق صنعتى اوله
كمسنه لر معناسنه الصقيل صادك فتحى و قافك كسرى و مديله آچلمش قلج المصقله ميمك كسرى و قافك
فتحيله شول نسنه دركه انوكله قلج اجلر و قلج مثلو نسنه لر آچلر مصقله ميمك و قافك فتحيله جالدى
بر كمسنه نك آدى در الصقال صادك كسريله آتى بسلوب تيمار ايتمك يقال الفرس فى صقاله اى فى
صوانه و صنعته الصقعل صادك كسرى و قافك فتحى و عينك سكونيله سبجل وزننده اوزوم قورى
صلل خرماده كه تازه صاغلمش سوده قونور ابو عبيده روايتى اوزره الصلة صادك فتحى و لامك تشديديله
قورى يير ارض يابسه معناسنه و صلة و بيه دخى ديرلر جلد معناسنه يقال خف جيد الصلة و صلة شول
بغوره ديرلركه برى بر عارض بغده ياره ياره يغر الصلال صادك كسريله جمعى ذكر اولنن بغور معنا
و صلال نباتاته دخى ديرلر غيث معناسنه كه مطر اسميله تسميه اولنمشلردر الصل صادك فتحى و لامك
تشديديله اديكه درى ديكمك يقال صللت الخف اذا جعلت له الصلة الصل صادك كسريله شول
ايلان دركه اكا افسون كار ايتمز يقال انها الصل صفا اذا كانت منكرة مثل الافعى و صفا قيايه ديرلر و نجم
بر كسنه زياده زيرك اوله انه لصل اصلال ديرلر يعنى حيلده برحيه در ديرلر او كمسنه آفت
افت روزكارا و لمده حيه تشبيها ولنماغله و صل بر جنس اوت دخى ديرلر الصليان صادك كسريله
و لامك كسرى و تشديديله فعليان وزننده اوزره بر جنس اوتدر الصليانه وزنده بورا
اوزره واحدى ذكر اولنن اوتدن بر پاره معناسنه و نجى بركمسنه اندا يجمكه سرعت ايدوب تردد ايتميه
جذها جذ العير الصليانه ديرلر يعنى فلان كمسنه يمينى كسرى يباره مركبى تازه اوتى كسد كى كبى و بونك
اصلى بودركه مركب كاه اولور صليان ديدكلرى اوتى اوتلرکن کوکندن کسر يميد ايدنک بينه
ميل و رغبتى كما تشبيه اولنمشدر الصلصل صادلرك ضمى و لامك مابينده سكونيله اوكيك
ه يدكلرى قوشنه فاخته معناسنه و صلصل اتك النندن دخى ديرلر الصلصلة صادلرك ضمى و مابينده

لامك سكونيله ظرفده وحوض وبنده باقى قلان صو الصلصال صادك فتحى ولامك سكونيله شول الصحا
بالجقدر كه توبله خلط اولنمور وذكر اولنن بالحمأ صلصال ديدكلرى قورى قدره تصلصل اتدكيچون يعنى
آواز ويره كيچون وقچن طبخ اولنسه اكا فخار ديرلر الصلصله على وزن الزلزله لجام آوازى دركه
قچن اوينانك لجامى ديو شرح كتر طاهر اولور التصلصل على وزن التزلزل قبيلة خلقنك بر يره كلدكلرنده آوازى
يقال تصلصل الحى اذا صوت الصلول ضمتينله آت رايحه بغلمسى كركك چك اولسون كرك پشمش
اولسون يقال صل اللحم يصل صلولا من الباب الثانى اذا انتن مطبوخا كان او نيا الاصلال بمعناه يقال
اصل اللحم اذا انتن التصليل على وزن التكريم اتلو كذلك رايحه بغلمق يقال صلت اللجام شدد للكثرة
ولجام لامك كسريله جمعدر لحوم معناسنه الصليل صادك فتحى ولامك كسرى ومديله اوان ويرمك
يقال صل المسمار وغيره يصل صليلا من الباب الثانى ايضا اذا صوت وصليل طوارك صوسز لقدن
يجوسى اوان ويرمكه دخى ديرلر يقال جاءت الخيل تصل عطشا وذلك اذا سمعت لاجوافها صليلا
اى صوتا الصلال صادك فتحى ولام اولك تشديديله قورييد قده آواز ويرن بالچق المصلال ميمك
كسرى وصادك سكونيله كذلك آواز ويرن بالچق يقال طين صلال ومصلال اى يصوت كما يصوت
الخزف الجديد وفى بعض النسخ كما يصوت المسمار الصالة لامك تشديديله آفت داهيه معناسنه
يقال صلتهم الصالة تصلهم من الباب الاول اذا اصابتهم الداهيه الصمول ضمتينله بر نسنه برك اولمق صمل
يقال صمل الشئ صمولا من الباب الاول وصمول اغچ قورييه دخى ديرلر يقال صمل الشجر اذا لم يجد ريا
فخشن يعنى صو بولمديغى قانيوب خشونت بغلسه الصامل ميمك كسريله يابس معناسنه در الصمل
ضمتينله ولامك تشديديله اعضاسى قوى اولن كمسنه شديد الخلق معناسنه الاصميلال همزه نك
وميمك كسريله بر نسنه برك اولمق يقال اصمال الشئ اصميلالا اذا اشتد واوت بيتى بر نسنه شجنه
دخى ديرلر يقال اصمال النبات اذا التف المصمئل ميم اولك ضمى وصادك سكونيله وهمزه نك
دخى كسرى ولامك تشديديله آفت داهيه معناسنه الصول صادك فتحى وواوك سكونيله صول
اوزنمق وحمله قلمق معناسنه دركه عرب الصوله صادك فتحى وواوك سكونيله بمعناه يقال صال
عليه اذا استطال وصال عليه وثب صولا وصولة يقال رب قول اشد من صول وجمالو قومنى
مركب سورسنه هجوم ايتمكه دخى ديرلر يقال صال العير اذا حمل على العانة وفى يقال صيل لهم كذا
اذا اتيح واتاحت تقديرا ولنمه ديرلر المصاوله ميمك ضمى وواوك فتحيله برى برنك اوفندن

اوزنه صچرويوب حمله ايتمكه وثب معناسنه الصيال صادك كسريله بمعناها الصياله
كذلك صادك كسريله بمعناها ايضا التصاول ايكى اركك برى برنك اوزنه صچرويوب يقال الفحلان
يتصاولان اى يتواثبان الصأله صادك فتحى وهمزه نك مديله دوه آدمجل اولمق يقال صؤل البعير
بالهمزة يصؤل صآلة من الباب الخامس اذا صار يقتل الناس ويعدو عليهم الصؤول صادك فتحى
وهمزه نك ضمى ومديله آدمجل اولن دوه يقال جمل صؤول المصول ميمك كسرى وصادك سكونى وواوك
فتحيله شول نسنه دركه انونله حنظل قرقه دوكلكى ديكلرى معروف نسنه در اصلنده لراجيسى كترسون
ديو الصياله صادك كسرى ومديله قجينك اوجنده اولن دوكوم صوله صادك ضمى و
مديله بر موضعك اسميدر الصهيل صادك فتحى وهانك كسرى ومديله آت كشنمك صوتى فرس سهل
معناسنه الصهال صادك ضمى وهانك تخفيفيله بمعناه كشنمك يقال صهل يصهل صهيلا من
الباب الثانى الصهال صادك فتحى وهانك تشديديله كشنيجى آت يقال فرس صهال فصل
الضاد الضئيل ضادك فتحى وهمزه نك كسرى ومديله جسمى نحيف اولن كمسنه يقال رجل ضئيل ضأل
اذا كان صغير الجسم نحيفا الضآله ضادك فتحى وهمزه نك مديله ضعيف اولمق يقال ضؤل ضآلة
من الباب الخامس ورأى ضعيف اولمغه دخى ديرلر يقال ضؤل رأيه ضآلة اذا صغر وقال رأيه
واى ضعيف اولمغه ديرلر المتضائل ميمك ضمى وبانك كسريله انجه اولن كمسنه دقيق معناسنه
صادك ضمى وهمزه نك فتحيله نحيف اولن كمسنه الضئيله ضادك فتحى وهمزه نك كسرى ومديله انجه
اولن ايلان حيه دقيقه معناسنه الضئبل صادك وبانك كسرى وهمزه نك ما بيننده سكونيله ضئبل
افت داهيه معناسنه زبير كبى دوزنده ومعناده وكاه اولور بالمضموم دخى قلنور ثعلب ايتدى
كلام عربده فعلل بو قدر فانك كسرى ولام اولك ضمى ايله اكر ضئبل ايله زئبر وارد اولمشدر
نوادردن اولور ديدى وابن كيسان ايتدى قچن بو كلمه لر ذكر اولنن وزن اوزره كلسه همزه زائد
اولمسنه دلالت ايدر زيرا قچنكه بو كلمه ده حرف زائد اوله بناء اصولدن خارج اولمسى جايز اولور لكن
همزه حروف اصولدندر زيرا حروف اصولدن اولدقچون ضئبل كلمسى حلى مثالى زبرج بنيه ديدى
الضحل ضادك فتحى وحانك سكونيله از اولن صو ماء قليل معناسنه ضحضاح كبى ومنه قولهم اتاك ضحل
الضحل واتان بشول الحوا بجنده اوله و انى الضوا فدعيه الاضمحلال همزه نك وميمك كسريله يوغ نسنه
كتمك يقال اضمحل الشئ اذا ذهب وكلا بيتين لغتنده اضمحل ديرلر ميك تقديمله ابو زيد حكايتى اوزره

ضكل
واضمحلال بلورك اجلماسنه دخی دیرلر یقال اضمحلّ السحاب اذا تقشّع الضیكل ضادك و

ضلل
كافك فتحی و یانك سكونیله فقردن عریان اولن كمسنه یه دیرلر یقال تركناهم ضیاكلةً ای فقراء الضلال
ضادك فتحیله برنسنه ضایع اولوب هلاك اولمق یقال ضلّ الشئ یضلّ ضلالا من الباب الثانی اذا ضاع
و هلك الضلّ ضادك ضمّی و لامك تشدیدیله اسمدر معناسی مذكوردن منه قولهم هو ضلّ بن ضلٍّ اذا
كان لا یُعرف ولا یُعرف ابوه و كذلك قولهم هو الضلال بن التلال و تلال كذلك ضلال معناسن تأیید ایچون
لفظدر الضالّة لامك تشدیدیله آزمش اولن حیوان مذكر و مؤنثه اطلاق اولنور المضلة میمك
و ضادك فتحیله شول یردركه انده یول آزلبور یقال ارض مضلّة ای یُضلّ فیها الطریق المضلة میمك فتحی و
ضادك كسریله بمعنا ما لغه فیها الضلة ضادك فتحی ایله بر لفظدر كه عدم هدایت معناسن افاده ایدر یقال
فلان یلومنی ضَلّةً اذا لم یُوفَّق للرّشاد فی عَذَلِه و عذل عینك مهمله و ذال معجمه ایله قنایوب ملامت ایتمكدر الضلیل
ضادك كسری و لامك كسری و تشدیدیله زیاده آزمش كمسنه المُضَلَّل میمك ضمّی و لام اولك فتحی و
تشدیدیله بمعناه یقال رجلٌ ضِلّیلٌ و مُضَلَّلٌ ای ضالٌ جدًّا و هو الكثیر التتبّع للضلال یعنی ضلالته زیاده طالب
و تابع اولمغه وارء القیس امرؤ القیس الملك الضِّلّیل دیولردی الضلضل فتحتینله و ضاد ثانینك كسریله غلیظ اولوب
برك اولن یر الضلضلة علی الوزن المزبور بمعناه اصمعی ایتدی كو یا كه بو ضلاضل قصریدر و ضلاضل
دخی ضلضل معناسنه در عُلَبِط علابط قصری اولوب بو معنایه اولدیغی كبی و علبط قسوده دیكلة
الضلضل ضاد اولك ضمّی و ثانینك كسری و لامك مابینی فتحیله شول طاشدركه انی برآدم كوترمكه قادر اولور
كلام عربده وزن مزبور اوزره مضاعف یوقدر بو وزن غیری الضلال صادك فتحیله و الضلالة كذلك
صادك فتحیله ازغمك ر شادك مقابلیدر یقال ضَلَلت اضِلّ من الباب الثانی قال الله تعالی قل ان ضَلَلت
فانّما اضلّ علی نفسی فهذه لغة نجد و هی الفصیحی و اهل العالیة یقولون ضللت اضلّ من الباب الرابع و
ضلالت فنا معناسنه ده كلور قال الله تعالی اذا ضللنا فی الارض ای خفینا و ضلال هلاك معناسنده
كلور قال الله تعالی انّ المجرمین فی ضلالٍ و سُعُرٍ ای فی هلاك الضالّ لامك تشدیدیله آزمش كمسنه
یقال هو ضالٌّ تالٌّ و هی الضلالة و التلالة یعنی تالّ و تلالة معناسی ضالّتی تأكید ایچون تبعیت طریقیله
ذكر اولنمه لفظلردر الاضلال همزه نك كسریله ضایع قلمق و هلاك قلمق یقال اضلّه ای اضاعه و اهلكه
و اضلال دفن معناسنه كلور یقال اضلّ المیت اذا دفن ابن السكیت ایتدی اضللت بعیری
دیرلر بحون بعیر سنده ركید و ب غایب اوله و ضللت المسجد و الدار دیرلر بحون الملوك

انلرك موضعنی بلمسك و بنه بو وجه اوزره درهرسنه كه مقیم اوله و كاهدایت بولمسك و فی
الحدیث لعلّی اضلّ الله یرید اضِلّ عنه ای اخفی علیه و حدیث شریفك اصلی بودر كه عصاة خائفیندن
بعنی وصیت ایدوب التمخص فحیق بن وفات ایدر سم نبی آتك دیقوب كولم ییله و بریت جایز كه بو اسلوبله
خدای تعالیه خفی اولم دیش غایت جاتلندن و اضلال الطریق دیندن چقرمغه دخی دیرلر تقول
اضلّه الله فضلّ المتضال میمك ضمّی و تانك فتحیله ازمغه راغب اولن كمسنه تقول انك تهدی الضالّ
و لا تهدی المتضالّ التضلیل علی وزن التكریم ضلالته منسوب قلمق تضلّل تانك و ضادك
ضمّی و لامك كسری و تشدیدیله و اخری لا ینصرف اولمغین بلا تنوین اوله غله باطل معناسنه در
یقال وقع فی وادی تُضُلِّلَ معناه الباطل مثل تُخُیِّب و تُهُلِّك كه بونلرك جمله سی لا ینصرف در ضُلّ
بتضلال ضادك اولده ضمّی و لامك تشدیدیله و ثانیده بالك فتحی و ضادك سكونیله باطل معناسنه
مُضَلَّل میمك ضمّی و لام اولك فتحی و تشدیدیله بنی اسددن بر رجلك اسمیدر الضهل ضادك

ضهل
فتحی و هانك سكونیله بلا مقاتله و لا مغالبه رجوع ایتمك معناسنه یقال ضهل الیه من الباب الثانی
اذا رجع علی غیر وجه المقاتلة و المغالبة و ضهل برنسنه یی آز آز اندفع ایتمكه دخی دیرلر یقال ضهله اذا
دفع الیه قلیلاً قلیلاً و شراب آز اولوب رقیق اولمغه دخی دیرلر یقال ضهل الشراب اذا قلّ و رقّ و خبر
اوشمغه دخی دیرلر یقال هل ضهل الیكم خبر ای وقع و ضهل ازصو یه دخی دیرلر ماد قلیل معناسنه ضحل
كبی اولور وزناً و معنیً الضهل ضادك فتحی و هانك سكونیله از مال یقال اعطیته ضهلة من مال ای
قلیلاً و الضهول ضادك نزر عطیه عطیة ضهلة ای نزرة الضهول ضادك
فتحی و هانك ضمّی و مدّیله صو یی از اولن قویی یقال بئر ضهول اذا كان یخرج ماؤها قلیلاً و سودی
از اولن قویونه دخی دیرلر یقال شاة ضهول ای قلیلة اللبن و یقال ضهلت الشاة اذا قلّت لبنها الضاهلة
هانك كسریله صو یی از اولن قویی یقال بئر ضاهلة اذا كانت قلیلة الماء و جمعه فتح جیمله و تشدید علیه من الباب الثالث
قبونك صوقرا باید ن یری در الاضهال همزه نك كسریله خرما اغاجنك اوزرنده اولی میوه سی
رطب اولمق یقال اضهلت النخلة اذا ارطبت و كاه اولور اضهل البسر دخی دیرلر اوزرنده رطبه الجق
نقطه لری ظهور ایتمك الضال ماله وزن اوزره شول سدر اغاجی در كه یابانی اوله سدر بری

ضول
معناسنه الاضیال همزه نك كسری ایله یرسدرنی بوری بتورمك الاضالة همزه نك كسریله بمعناه
یقال اضیلت الارض و اضالت اذا صار فیها الضال مثل اغیلت الماء و اغالت یعنی عوسجت اوغلاتت

٥٧٣

حامله ایکی یرمز سوحامز دردی معناسنده یانی اصل اوندره و اعلال اوندره استعمال اتدکلری کبی
و بو مقامده نسخ جوهریده ضالی کلمه سنک واوی اوانسنده سرخله اشارت اولنمشدر لکن اضیلت تعیینندن
وسایر کتب لغاتدن فهم اولنان بودرکه یائی اوله زیرا اکر واوی اولیدی اضولت دینور دی والله اعلم

طبل **فصل الطاء** **الطبل** طانک فتحی و بانک سکونیله شول معروفدرکه انجیلر عامه تحریف ایدوب
طَوُل دیرلر و طبل دراهم اوندره انجه صاید قلوری تخته که طبله دراهم دیک اولور و طبل اقجه نک غیرنده
دخی استعمال اولنور کرک اتمک قسمنده کرک سوء قسمنده اولسون و طبل خلق معناسنده دخی کلور یقال
مادری ای الطبل هو ای الناس هو **الطوباله** طانک ضمی و مدیله دیشی قوین **الطوبالات** قدره مزیور
اولنره جمعی دیشی قوینلر معناسنه ارکک قوینه طوبال دیرلر

طحل **الطحلة** طانک ضمی و حانک سکونیله
اق ایله بوز ارهسنده بر رنکدر **الاطحل** همزه نک و حانک فتحیله ذکر اولنن لونله ملون اولن نسنه
یقال رماد اطحل وشراب اطحل اذا لم یکن صافیا و یقال فرس اخضر اطحل للذی یعلو خضرته قلیل صفرة یعنی
اتک کوکلکنه بنوع صفوت قارشه **اطحل** همزه نک و حانک فتحیله مکه مشرفه ده بر طاغک علمیدر که ثور دن
عبد مناة اکا نسبت و اضافت اولنوب ثور اطحل دیرلر زیرا اوطاغده نزول اتمشلردی **انطحال**
طانک کسری و حانک تخفیفیله طلاق دیدکلری نسنه که اعضای داخلهدندر یقال الفرس لا طحال له
پس بومثللو اتک سرعت وجریاننده کنایه در کم البعیر لامرارة له دیرلر دوه نک جانی اولمدیغنه بناء **المطحول**
طانک فتحی و حانک سکونیله طلاغه اوغرمق یقال طحلته اذا اصبت طحاله **المطحول** میمک فتحی و حانک ضمی
ایله طلاغنه اورلن کمسنه **الطحل** فتحتینله بر کسنه نک طلاغی اغرمق یقال طحل یطحل طحلا من الباب الرابع
اذا اشتکی طحاله و صو فاسد اولمق دخی دیرلر یقال الطحل الماء اذا فسد و تغیرت رایحته و طحل دخی دیرلر

طربل هایله ذکر اولنن معناده **الطربال** طانک کسری و رانک سکونیله دیوارک یوقری اولن قطعه سی یوقری
اولن قوری کبی مثلا و شول عظیم قیایه دخی دیرلرکه طاغدن طش وچقمش اوله **الطرابیل** طانک فتحی و رانک
کسری و مدیله صوامع معناسنه یقال الطرابیل الشام ای صوامعها **الطربله** علی وزن الدحرجة یوقره

طرجهل فللدمق یقال طربل بوله اذامده الی فوق که جوکدرمک معناسنه اولور **الطرجهاله** طانک و جیمک فتحی
و هانک و رانک سکونیله فنجان معناسنه در و فنجان کبی معرب در و کاه اولوطرجهاره دخی دیرلر رایله

طسل **الطیسل** حیدر وزننده جوق دیمک اولور یقال ماء طیسل و نعم مطلقا و درت ایقلو حیوانه دیرلر
حیان یا معناسنه و طیسل غباره دخی دیرلر **الطسل** طانک فتحی و سینک سکونیله سرابک بر یره حرکت

طیسل الکثیر و نعم

٤٨٦

حرکت ایدوب مضطرب اولمسی

طفل **الطفل** طانک کسری و فانک سکونیله اننه طوغمش ولد و هو حیثینک
دخی ولدینه طفل اطلاق اولنور **الاطفال** همزه نک فتحیله جمعی و طفل کاه اولور جمع معناسنه دخی
کلور جنب کبی که واحد و جمعه اطلاق اولنور قال الله تعالی والطفل الذین لم یظهروا علی عورات
النساء **الاطفال** همزه نک کسریله عورت طفل کتورمک یقال اطفلت المرأة **المطفل** میمک ضمی
و فانک کسریله شول آهو درکندیله طفلی بیله اوله حالا که او لطفلک اناسندن طوغمسی قریب
العهد اوله و ناقه ده دخی حالبو یله در **المطافل** فانک کسریله جمعی **المطافیل** میمک فتحی و فانک
کسری و مدیله کذلک جمعی تازه یاورلی اهولر معناسنه **الطفل** طانک فتحی و فانک سکونیله تازه
و تر او لمق یقال الجاریه طفلة ای ناعمة و یقال بنان طفل و بنان یرموق او جلرینه دیرلر جمع درکه
شول جمع که انونک مفردی جمعندن هاء و حدتله فرق اولنه انک واحده اطلاقی جایزدر و لوب مذکر
اولمسی روا اولور **التطفیل** علی وزن التکریم کونش غروبه میل ایتمک یقال هذا وقت تطفیل الشمس
ای میلها للغروب و تطفیل کیجه نک قرانکو اولمغه یوز طوتمسنه دخی دیرلر یقال طفل اللیل اذا اقبل ظلامه
الطفل فتحتینله ایکندی وقتنده صکره یه دیرلر کونش غروبه یقلشدیغی حین یقال اتیته طفلا و طفل
کذلک بعودره دخی دیرلر **وتطفیل** وتطفیل دوه یی آهسته یورتمکه دخی دیرلر اولادی اردندن ایرشسون
دیو تقول طفلت الابل تطفیلا اذا رفقت بها فی السیر حتی تلحقها اطفالها ای اولادها **طفیل** طانک
فتحی و فانک کسری و مدیله بر طاغک علمیدر **الطفیلی** طانک ضمی و فانک فتحی و یاء اولک سکونی و
ثانینک تشدیدیله شول کسنه درکه ضیافته بلادعوة داخل اوله و یعقوب ایتدی طفیلی طفیل نام
رجله منسوب معناسنه درکه زبعد اصل کوفه دن عبد الله بن غطفان اولادندن در عادتی دعوت
اولنمایین ضیافته وارمق ایدی و اکا طفیل الاعراس و طفیل العرایس دیرلردی و اعراس عرسک
جمعیدر ضم عینله و عرایس عروسک جمعیدر فتح عینله و مقصود ضیافتلره نسبت و اضافتدر
و زبعد ایدردی وددت ان الکوفه برکة مصهرجة فلایخفی علی شیء یعنی شویله ایسترم که کوفه شهری
نظهره کرجله بالمش حوض کبی اوله و اندن برشنه فوت اینمیم و عرب طایفه سی طفیلی معناسنه وارش
لفظن استعمال ایدرلردی که دعوت ضیافته کلیجی دیمک اولور **التطفل** فتحتینله و فانک ضمی و تشدیدیله
بلادعوت ضیافته کلمک یقال تطفل اذا دخل ولیمة لم یدع الیها

طلل **الطل** طانک فتحیله ضعیف اولن
یغمور **الطلال** طانک کسریله جمعی ذکر اولنن یغمورلر معناسنه و طل یغموریری اصلتمغه دخی دیرلر

يقال طُلَّتِ الارضُ على البناء للمجهول وطلها الندى وندى نونك فتحى والفك قصريله نم معناسنه در
وطل ثانى هدر قلمغه دخى ديرلر يقال طل الله دمه اى اهدره ولا يقال طل دمه على البناء للمعلوم وابو عبيدة
والكسائى يقولانه وقال ابو عبيدة فيه ثلث لغات طَلَّ دمه وطُلَّ دمه وأَطَلَّ دمه المطلول ميمك فتحى ولامك
ضمى ومدّيله اصلنمش بر الطَّلَّة طانك فتحى ولامك تشديديله بر كسنه نك عورتى يقال هذه طلّة فلان
اى امراته وطله طتلوا ولن شرابه دخى ديرلر يقال خمر طلة اى لذيذة الطَّلَل فتحتينله شول نسنه دركه
اثر داردن باقى قالور الاطلال همزه نك فتحى ايله جمعى الطُّلُول ضمتينله كذلك جمعى اثار دار معناسنه
وطلل السفينه كمى يلكننه دخى ديرلر جلال السفينه معناسنه وطلل شخص معناسنه ده كلور الطلالة
طانك فتحيله كذلك شخص معناسنه در يقال حيّا الله طلالك وطلالتك اى شخصك الطل طانك ضمى
ولامك تشديديله سوت يقال ما بالناقة طُلٌّ اى ما بها لبن الطلاطلة طاء اولك ضمى وثانينك كسريله
شول مرض دركه انوك دواسى ولميه وافته دخى ديرلر داهيه معناسنه المطلول ميمك فتحى ولامك ضمى
ومدّيله قانى هدر اولن كمسنه يقال طُلَّ دمه على البناء للمجهول فهو مطلول الاطلال همزه نك كسريله قانى
قلمغه اطلّ الله دمه اى اهدره واطلال بر نسنه نك اوزرينه مشرف اولمغه دخى ديرلر يقال اطل عليه اذا اشرف
المُطِل ميمك ضمى وطانك كسريله ثابت اولميان نسنه يقال هذا امر مطل اى ليس بمستقر بو مقامده جوهرى
وقاموس نسخه لرى اختلاف اوزره در بعضنده نايله وقافله واقع اولمشدر استقرار دن و بعضنده فا ايله
واقع اولمشدر اسقرار دن لكن اطلالك سابق اشتقاقى معناى اوله مناسب اولدوغى فهم دكل در التطلّل
طانك فتحى ولامك ضمى ايله بر نسنه يه بعيدا اولدوغى بوينن اوزدوب بقمق يقال تطالّ اى مدّ عنقه ينظر الى الشئ
طمل يبعد عنه الطَّمْلة طانك فتحى وميمك سكونيله وفتحيله دخى لغت در قره بالچق كه حوضك دبنده قالور يقال
صار الماء طَمْلةً كما يقال دكلة وحكله سوق بالحضه ديرلر طين رقيق معناسنه الاطّمال همزه نك كسرى
وطانك كسرى وتشديديله حوضده اولن صويى جمله الوب قره بالچق قووق يقال اُطّمِلَ ما فى الحوض فلم
يُتْرَكْ فيه قطرة وهو افتعل منه الطِّمْل طانك كسرى وميمك سكونيله اوغرى لص معناسنه المطملة
ميم اولك كسرى وميم ثانينك فتحيله شول آلت دركه انوكله اتمك خميرى آچوب توسيع ايدرلر الطمل طانك
فتحى وميمك سكونيله وافر سير ايتدرمك يقال طَمَلَت الناقة طملا اى سار بها سيرا فسيحا قاموس نسخ جوهريه
طول بو اسلوب اوزره وقومى سار متعدى كلدكنه بناء در الطول طانك ضمى ومدّيله بر نسنه نك اوزونى
كه اينك مقابلى در يقال طال الشئ اذا امتد ويقال طلت اصله طولت بضم الواو لانك تقول طويت فنقلت

فنقلت الضمة الى الطاء وسقطت الواو لاجتماع الساكنين ولا يجوز ان تقول منه طلته لان فعلت لا يتعدى
فان اردت ان تعديه قلت طوّلته او اطلته واما قولك طاولنى فلان فطلته فانما تعنى بذلك كنت اطول
منه من الطُّول والطَّوْل جميعا يعنى باب مغالبده اولدغنه بناء طُلته كلمشدر كنت اطول منه معناسنه
كرك طولده اولسون طانك ضمى ايله اوزنلق معناسنه كرك طولده اولسون طانك فتحيله منت
معناسنه الطِّوَل طانك كسرى وواوك فتحيله عمر معناسنه الطِّيَل طانك كسرى ويانك فتحيله كذلك
عمر معناسنه يقال طال طِوَلُك وطِيَلُك اى عمرك وبعضلر غيبتك معناسنه در ديدى الطِّيل طانك
كسرى ومدّيله والطُّول طانك ضمى ومدّيله والطُّوَل طانك ضمى وواوك فتحى ايله والطوال طانك فتحيله
بونلرك جميعيسى بر معنايه در ابن السكيت روايتى اوزره يقال طال طِيَلُك وطُولُك وطُوَلُك و
طَوَالُك اما طول لفظى ايپدن عبارت اولدقده هيين طانك كسرى وواوك فتحيله كلور تقول ارخ للفرس
من طِوَله يعنى رعايده فرسك اولمايبى اوزت ... الطويله طانك فتحى وواوك كسرى
ومدّيله كذلك اوتلمغچون اولن ايپ معناسنه در التطويل على وزن التكريم اتك رعاده طويل
اوزتمغه ديرلر يقال طوّل فرسك اى ارخ طويلته فى المرعى والتطويل بر نسنه يه مهلت ويرمك يقال طوّل
تطويلا اذا امهله الطُّوال طانك ضمى وواوك تخفيفيله اوزون طويل معناسنه يقال طويل وطوال
الطُّوَّال طانك ضمى وواوك تشديديله افراطله اوزون اولن نسنه الطِّوال طانك كسريله اوزون
اولن نسنه لر طويلك جمعى الطوال طانك فتحيله طول معناسنه در يقال لا اكلمه طوال الدهر وطول الدهر
بمعنى الطيال طانك كسريله كذلك طويلك جمعيدر يقال نسوة طيال وطوال الاطول همزه نك وواوك
فتحيله اوزون اولن نسنه واطول لاوست طودانغى اوزون اولديغى دخى ديرلر الاطاول همزه نك
فتحى وواوك كسريله جمعى اوزون اولن نسنه لر معناسنه الطُّولى طانك ضمى ومدّى والفك
قصريله اطولك مؤنثى الطُّوَل طانك ضمى وواوك فتحيله طولى نك جمعى كبرى ايله كبر كبى الطويل
طانك فتحى وواوك كسرى ومدّيله عروضده بر بحرك اسميدر كلمه مولده در الطائل يانك كسريله
فايده معناسنه در يقال لم يحل منه بطائل يعنى اندن بر فايده استفاده ايتمدى وبو كلام استعمال اولنماز
الا صورت نفيده الطائلة يانك كسريله عداوت معناسنه در يقال بينهم طائلة اى عداوة وترة
وتره تانك كسريله كينه ديرلر الطَّوْل طانك فتحى وواوك سكونيله منت ايتمك يقال طال عليه اى امتن
التطوّل فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله بمعناه يقال تطوّل عليه اذا امتن عليه المطاولة

الاطا يمك ضمي و واوك فتحيله بوننه يعنی اوزاده وب اكلندرمك تقول طاولته في الامر اذا ماطلته
همزه نك كسريله اوزتمق الاطوال همزه نك كسري وطانك سكونيله بمعناها يقال اطلت الشيء
واطولت بمعنى يعني اعلا الله واعلالسز استعمال اولنور واطاله عورت اوزون اوغلن طوغرمغه
دخي ديرلر يقال اطالت المرأة اذا ولدت ولدا طوالا وفي الحديث ان القصيرة قد تطيل الاستطالة
همزه نك وتانك كسريله متكبرلك وسركشلك ايتمك التطاول تانك فتحي و واوك ضمي ايله بمعناه يقال
استطال عليه اذا تطاول واستطالت خصما قتل ايدكلرندن زياده قتل ايتمكه دخي يقال استطالوا عليهم
اذا قتلوا منهم اكثر مما كانوا قتلوا وكاه استطال طال معناسنه استعمال اولنور وتطاول تطالل
معناسنده استعمال اولنوركه تطالل بر كمسنه برادرغ اولماغيچون بوينی اوزدوب بقمه ديرلر الطول
طانك ضمي و واوك فتحي وتشديديله بر جنس قوشك اسميدر بعضلر صو قوشلرندن بوندن تكلو
ايقلري اوزون قويرغي سياه قوشك اسميدر ديمش الطيلة طانك فتحي ويانك كسري وتشديديله
شول دونكادركه بونی نكارا سركن انوك قرشوسندن اسدارقري الطريلة طانك طهل
ولامك كسري وهانك سكونيله بلوت وبلوت اثري ديمك اولور يقال ماعلى السماء طهلئة اى شيء من غيم
پس بو فعللة وزنی اوزره اولوب همزه سی زايد اولور كرفئة همزه سی كبی وغرقئة همزه سی كبي وكرفئة
يرده نك اوست قابنه وغرقئ آلت قابنه ديرلر الطهمل طانك وميمك فتحي وهانك سكونيله يارادلشی قبيح
اولن جسم قبيح الخلقة معناسنه الطهملة على الوزن المزبور موننی بد لقا اولان عورت معناسنه طهمل

فصل الظاء

ظلل الظل ظانك كسري ولامك تشديديله كولكه سايه معناسنه الظلال ظانك كسريله جمعی
كولكه لر معناسنه وظلال كذلك شول بلوده ويلوت امثالنه ديرلركه سايه صاله وظل الليل كيجه قرا كوسنه
دخي ديرلر يقال اتانا في ظل الليل و كيجه قركوسنه ظل ديمك استعاره اولور زيرا كولكه كونشك شول
ضيا سيدركه اندن شعاع اولميه پس قچن ضوء اولسه اكا ظلمت ديرلر كولكه ديمزلر وعربلرك ترك
الظلي ظله ديدكلري قوللري مثللرندن زياده اوركك كسنه حقنده زيرا آهو برننه دن اوركسه ابد
الاباد اكا عودت ايتمز الظل الظليل ظانك كسريله اقلده وفتحيله ولامك كسري ومديله ثانيده
دايما كولكه لو اولان نسنه وكان ظليل دخي بو معنايه در وظل بر كمسنه نك كنفنه دخي اطلاق اولنور
يقال فلان يعيش في ظل فلان اى في كنفه الظلة ظانك ضمي ايله صفه انداميه اولن يره ديرلر وقرئ
في ظلل على الارائك متكئون وظله شول بلوده دخي ديرلركه ابتدا كولكه ايليه ابو نبا ايتدى عذاب

عذاب يوم الظلة قوللندوه مراد شول كوندركه بلوتلي اولوب بلودلك التندوه سموم يلي اوله المظلة
ميمك كسري وظانك فتحيله قيلدن اولن بيوك اوبيت كبير من الشعر معناسنه المظل ميمك ضمي و
لامك فتحي وتشديديله شول تحت دركه اوزرنه كولكه لك وضع اولنه ظلدن مأخوذدر وفي المثل
لكن على الاثلات لحم لا يظلل بو كلامي بيهس نام كمسنه سويلمشدر قتل اولنن برادرلری حقنده
شول لحمدركه ظلالو الحرم جزور كم ديمشلردى الاظل فتحتينله ودونك ايا غي التحدر الاظلال همزه نك
كسريله سايه دار اولمق يقال اظل يومنا اذا كان ذا ظل ويقال اظلتني الشجرة وغيرها وقريب اولمق
معناسنده كلور يقال اظلك فلان اذا دنا منك كانه القي عليك ظله وبو معنيدن اظلك امر واظلك
شهر ديديلر معناى قرب مراد اولنور الاستظلال همزه نك وتانك كسريله بر نسنه ايله قورتلمق
يقال استظل بالشجرة اذا استذرى بها الظلول ضمتينله بر نسنه بي كيجه ايشلميوب كوندز ايشلمك
تقول ظللت اعمل كذا ظلولا من الباب الرابع اذا عملته بالنهار دون الليل ومنه قوله تعالى فظلتم
تفكهون وظلتم كلمه سنده كه احد لامين حذف اولنمشدر شاذ اولن تخفيفلردندر نته كم مس

فصل العين

عبل كلمه سن تصحيحده ذكر اولنمشدر العبل عينك فتحي وبانك سكونيله فربه وقوى
معناسنه يقال رجل عبل الذراعين اى ضخمهما وفرس عبل الشوى اى غليظ القوايم وعبل بو كلمه
دخي ديرلر يقال عبلت الحبل عبلا اذا فتلته وعبل اغاج يپراغي سلكمكه دخي ديرلر يقال عبلت الشجرة
اعبلها عبلا اذا حتت ورقها وحت حاء مهمله ايله پراق دوشرمكدن وعبل اوقه تمرن كچورمكه دخي
دخي ديرلر يقال عبلت السهم اذا جعلت فيه معبلة ومعبلة نامليه ديرلر على هابجي العبالة عينك فتحي وبانك تخفيفيله
فربه اولمق يقال عبل عبالة من الباب الخامس العبلة عينك فتحي وبانك سكونيله فربه اولن عورت
يقال امرأة عبلة اى تامة الخلق العبلات عينك فتحي وبانك سكونيله جمعی العبال عينك كسريله كذلك
جمعي ضخمة ضخام كبي عبلة عينك فتحي وبانك سكونيله بر جاريه نك اسميدر وامية الصغرانك
اسميدركه انلر قريشدن بر جماعتدر العبلات فتحتينله جماعت مزبوره نك اسميدر العبلي عينك
فتحي وآخرنده يانك تشديديله ذكر اولنن جماعته منسوب اولن كمسنه حالت نسبتده واحده رد
اولنور زيرا انلرك والده سنك اسميدر العبل عينك وبانك فتحيله صيماق وهو قنوع مثل اولن
يپراغه دخي عبل ديرلر ارطي يپراغي واثل يپراغي وطرفا يپراغي وبونلرك شبيه اولن اغاجلرك يپراغي
كبي الاعبال همزه نك كسري ايله يپراق زياده قيورق اولوب قزروب كمالن بولمسي يقال اعبل

الارطی اذا غلظ هدبه فی القیظ واحمر وصلح ان یدبغ بها فی قیظ قافک فتحیله یازاتیسنه دیرلر
واعبال برلق انجدن دوشمکه دخی دیرلر یقال اعبلت الشجرة اذا سقط ورقها وفی الحدیث
فی شجرة سر تحتها سبعون نبیا فهی لا تسرف ولا تعبل ولا تجرد یعنی انی قرلجه یمز و یراغی دوکلمز
و چکرکه اوتلمزکه لا تسرف سرفه دن درآق قرلجه معناسنه ولا تجرد جراددن در چکرکه معناسنه
الاعبل همزه نک وبانک فتحیله آق طاشلو در جارة بیض معناسنه العبلاء عینک فتحی و بانک
سکونی والفک مدیله آق اولن قیا صخرة بیضا معناسنه العبال عینک کسریله جمعی بطحا
ایله بطاح کبی و بطحا صوا قندیسی اولن اوفق طاشلی یره دیرلر المعبلة میمک کسری و
بانک فتحیله اینلی واوزون اولن ناملی العبال عینک فتحی و بانک وتخفیفیله طاغ کلی در
وزد جبلی معناسنه العباله عینک فتحی ولامک تشدیدیله اغرلق ثقل معناسنه یقال القی
علیه عبالته بالتشدید ای ثقله العنبل عینک و بانک ضمی و نونک مابیننده سکونیله شول آلت
باه در که عورتلر دوسنت یونرلر باقی قالوره العنبلة وزنده بور اوفرج ذکر اولنان معنایه در
عبل العنابل عینک ضمی و بانک کسریله جمعی العبهلة علی وزن الدحرجة اهمال ایتمک یقال عبهل الابل
عبهل اذا اهملها مثل ابهلها یعنی عین همزه دن دونمه در المعبهلة میمک ضمی و عین وهانک فتحیله
ترک اولنمش یقال ابل معبهلة ای لا راعی لها ولا حافظ العباهلة عینک فتحی وهانک کسریله ینه
شول ملوکدر که ملککری اوزره ثابتلو در ملکلرندن زایل اولمازلر العتل فتحتینیله دوزکوک التلوند
ای دموردن دیکلری فنه و فرادن کیجک الته دخی دیرلر و عتله قالن عصا یه ده دیرلر و عتله
ناقه یه دخی دیرلرکه یوکلی قالمیوب دایما قوتده اوزره اوله و عتله عتلک واحدی دخی طلاق اولنوب کرو
النمرقان سعی اولنمیان عورته دیرلر و عتل جدیله جماعته دخی دیرلرکه طی قبیله سنده در العتیل عینک فتحی
و تانک کسری و مدیله اجرتله طوتیلو کسنه اجیر معناسنه العتلاء عینک ضمی و تانک فتحی والفک
مدیله جمعی اجیرلر معناسنه العتل عینک فتحی و تانک سکونیله برکسنه یی محکم چکمک تقول عتلت
الرجل اعتله واعتله من الباب الاول والثانی اذا جذبته جذبا عنیفا المعتل میمک کسری و تانک
فتحیله زیاده چکیجی اولن کسنه ابن السکیت ایتدی عتله وعتنه لام ایله و نون ایله بر معنایه در العتل
ضمتینله و لامک تشدیدیله غلیظ اولوب اهل جفا اولن کسنه قال الله تعالی عتل بعد ذلك
زنیم وزنیم لئیم معناسنه در و عتل قالن کوندره دخی دیرلر یعنی غلیظ معناسنه العتل عینک

عینک فتحی و تانک کسریله شره سریع اولن کسنه التمتل تانک و عینک فتحی و بار ثانینک
عتل ضمی و تشدیدیله مکاندن ایرلمق تقول لا اتعتل معک ای لا ابرح مکانی العتول عینک کسری
و واوک فتحی ولامک تشدیدیله صلتق اولوب کوشک اولن کسنه قثول کبی دروزنا و معنی
العتوتل عینک و تالوک فتحیله عتول معناسنه در کتاب سیبویه ده اولن اشارت اوزره ام عتیل
عثجل عینک کسری و ثانک سکونی و یانک فتحیله یاللی قورت که سباع قبیلندندر العثجل جعفر
عثکل وزنی اوزره عظیم البطن اولن انجل کبی دروزنا و معنی العثکول عینک وکافک ضمی و
ثانک سکونیله خرما سلقمنک چوبی در اوزم سلقمی مثالنده العثکال عینک کسری و ثانک
سکونیله بمعناه التعثکل علی وزن التدحرج خرما سلقمنک چوبی چوق اولمق یقال تعثکل العذق
ای کثرت شماریخه العثکلة علی وزن الدحرجة زین ایتمک یقال عثکل الهودج ای زینه العجل
عجل عینک کسری و جیمک سکونیله اینک بوزاغیسی ولد البقرة معناسنه العجلة مؤنثی ابوجراح
روایتی اوزره و عجله سقایه دخی دیرلر مشک معناسنه العجل عینک کسری و جیمک فتحیله جمعی
قربه ایله قرب کبی وزنا و معنی و عجل شول منجلقلره دخی دیرلرکه انونکله قیوده ن صو چکرلر عجله نک جمعی در
علی مایجیء العجال عینک کسریله کذلک جمعی رهمه ایله رهام و ذهبه ایله ذهاب کبی و رهمه ضعیف
یغموره و ذهبه دخی یغموره دیرلر و عجله بر جنس اوته دخی دیرلر نبت مخصوص معناسنه المعجل
میمک ضمی و عینک سکونی و جیمک کسریله بوزغلی اینک یقال بقرة معجل ای ذات عجل عجل عینک کسری
و جیمک سکونیله و بعده دن بر قبیله نک اسمی در که انلرک باباسی عجل بن لجیم دن و جدا علاسی وائل در
العجلة فتحتینله عربه که انی صغر چکر العجل فتحتینله جمعی عربه لر معناسنه الاعجال همزه نک فتحیله
کذلک جمعی و عجله شول منجنیقه دخی دیرلرکه انونکله قیودن صو چکرلر وکلاجا ایتدی عجله شول ارقری
ملک اولن انجه در که قیونک کنارنده یابلن میل اوزرنه قونور و قوغه اول اغاج اوزره اصلور و عجله یه
یعنی سرعت معناسنه دخی کلور که بطئک مقابلی در و عجله سبقت ایتمکه دخی دیرلر منه قوله تعالی اعجلتم
امر ربکم ای اسبقتم العجل فتحتینله کذلک ایونمک معناسنه در یقال عجل عجلا من الباب الرابع العجل
عینک فتحی و جیمک کسریله عجله صاحبی اولن کسنه العجل عینک فتحی و جیمک سکونیله بمعناه العجول
عینک فتحی و جیمک ضمی و مدیله بمعناه کذلک العجلان عینک فتحی و جیمک سکونیله بمعناه کذلک و عجول
شول دوه یه دخی دیرلرکه ولدی یاوری قلمه العجلی عینک فتحی و جیمک سکونی والفک قصریله

موءنثی یقال امرأة عجلی مثل کسلی و رجلی پیاده اولن عورته دیرلر العجالی عینک فتحی و الفک
قصریله جمعی رجالی کبی العجال عینک کسریله کذلک جمعیدر نتکم رجال دیرلر رجلی نک جمعندر
العاجل جیمک کسریله والعاجلة کذلک جیمک کسریله آجل و آجله نک مقابلیدر که آجل زمان آتیده
اولاجق نسنه در و عاجل زمان حاضرده اولن در المعاجلة میمک ضمی و جیمک فتحیله برکسه یی
علی الاستعجال اخذ ایتمک یقال عاجله بذنبه اذا اخذه به ولم یمهله الاعجال همزه نک کسریله سبقت ایتمک
و برنسنه یی تندرتق معناسنده کلور یقال اعجله اذا سبقه او استحثه الاستعجال همزه نک و تانک
کسریله بمعناه و عجله طلب ایتمک معناسنه دخی کلور یقال استعجله اذا تقدمه او طلب عجلته العجالة عینک
ضمی و جیمک تخفیفیله عجله اولنن نسنه یقال التمر عجالة الراکب و فی المثل الثیب عجالة الراکب التعجیل
علی وزن التکریم برنسنه یی حاضر کتورمک یقال عجلتم کما یقال لهنتم و تلهین دخی حاضری کتورمکه
دیرلر و تعجیل برنسنه یی تندرمه دخی دیرلر یقال عجله تعجیلا اذا استحثه و تعجیل برنسنه نک ثمنن مقدم
ویرمکه دخی دیرلر یقال عجلت له من الثمن کذا ای قدمت و تعجیل اتی تیز بشورمکه دخی دیرلر تقول عجلت
اللحم اذا طبخته علی عجلة التعجل تانک و جیمک ضمی و تشدیدیله برنسنه یی المده استعجال ایتمک
تقول تعجلت من الکراء کذا المعجل میمک ضمی و جیمک کسری و تشدیدیله شول کسنه در که اهلنه
اعجاله کتورر الاعجالة همزه نک کسریله برکسنه صاغون زمانه اقل کتوردکی سوت در العدل عینک عدل
فتحی و دالک سکونیله برنسنه یی محلنه وضع ایتمک که ظلمک مقابلیدر یقال عدل علیه فی القضیة من باب
الثانی و عدل عادل معناسنه دخی کلور یقال رجل عدل ای رضی و مقنع فی الشهادة و بو اصلنده
مصدردر العدول ضمتینله جمعی یقال قوم عدل و عدول و عدل مثل معناسنده دخی کلور نتکم کلور ان شاء الله
تعالی و عدول یولدن صپمقه دخی دیرلر یقال عدل عن الطریق اذا جار و ارکک دیشیله جمع اولمغی
ترک ایتمکه دخی دیرلر یقال عدل الفحل عن الابل اذا ترک الضراب و عدل ایکی کسنه نک بیینی برابر
قلمغه دخی دیرلر یقال عدلت فلانا بفلان اذا سویت بینهما و عدل فدیه معناسنه دخی کلور منه قوله تعالی
لا تقبل منها صرف و لا عدل فالصرف التوبة و العدل الفدیة و منه قوله تعالی و ان تعدل کل عدل ای
تفد کل فداء و قوله او عدل ذلک ای فداء ذلک و اما عبارتک وضع فلان علی یدی عدل دیدکلری
ابن السکیت ایتدی عدل بو کلامده عدل بن جزءدر سعد العشیره قبیله سندن که زمان تبعک
صو باشیسیدی که تبع بر کسنه یی قتل اراد ایدنسه زبونه ویردی پس خلق وضع فلان علی یدی عدل

عدل دیرلردی یعنی هلاک اولدی بو کلام بینلرنده مثل اولوب هر یاس اولنن نسنه ده ضرب اولنور اولدی
العادل دالک کسریله ذکر اولنن صفتله موصوف اولنجی کسنه المعدلة میمک فتحی و عینک سکونی
و دالک کسریله کذلک عدل معناسنه یقال البسط الوالی عدله و معدلته و فلان من اهل المعدلة ای
اهل العدل العدالة عینک فتحیله عادل اولمق یقال العدل الرجل عدالة من الباب الخامس العدل
عینک کسری و دالک سکونیله مثل معناسنه در اخفش روایتی اوزره و عدل عینک فتحیله کذلک
مثل معناسنه در عدلت بهذا عدلا حسنا قولنده ماخوذدر اصلنده مصدردر بعده مثل [illegible]
اسم قلندی عدل متاع معناسندن فرق اولسون دیو نتکم امرأة رزان دیرلر رانک فتحیله اهل
وقار معناسنه و عجز رزین دیرلر ثقیل معناسنه ما بینلرنده فرقده اوتری و فرا ایتدی عدل
برنسنه یه معادل اولندر خلاف جنسندن و عدل کسریله مثل معناسنه در تقول عندی عدل
غلامک و عدل شاتک اذا کان غلاما یعدل غلاما و شاة تعدل شاة و جنس خلاف جنسندن قیمتی
دیلسک عینی مفتوح قیلورسن و کاه اولور بعض عرب مکسور قیلورلر کویا که غلط ایدرلر الاعدال
همزه نک فتحیله عدلک جمعیدر عینک کسریله فرا روایتی اوزره العدیل عینک فتحی و دالک کسری
و مثیله شول کسنه در که وزنده و قدرده سکا برابر اوله المعادلة میمک ضمی و دالک فتحیله بر
خصوصده تردد ایتمک یقال فلان یعادل امره و یقسمه ای یمیل بین امرین ایهما یأتی و معادله ایکی
نسنه نک مابینن برابر قلمغه دخی دیرلر یقال عادلت بین الشیئین اذا سویت بینهما العدال عینک کسری
ایکی نسنه بری برلریله نزاع ایدشوب بری فلان نسنه ده بقیه قالمشدر دیوب آخری قالمامشدر دیمک
الانعدال یولدن صپمقه دیرلر یقال انعدل عن الطریق التعدیل علی وزن التکریم برنسنه یی
طوغرلتمق و تعدیل شاهدلر عادلدر دیمک معناسنده کلور الاعتدال همزه نک و تانک کسریله
طوغرلمق یقال عدلته فاعتدل ای قومته فاستقام المعتدل میمک ضمی و دالک فتحی و تشدیدیله
طوغرلمش اصلاح اولنمش کوندر العادل دالک کسریله صفت عدله موصوف اولن و شول
کافر معناسنده کلور که ربنه شریک قوشندر منه قوله تلک المراة للحجاج انک لقاسط عادل فان مرادها
به اکفاره العدولیة فتحتینله و واوک سکونی و یانک تشدیدیله شول کمیدر که بحرینده عدولی
نام قریه یه منسوب در که عدولی فتحتینله والفک قصریله قریه مزبوره نک اسمیدر العدلی فتحتینله
و واوک سکونی و یانک تشدیدیله کمی ملاح معناسنه المعدل عینک و میمک ضمی و عدل

عندل دالك سكونيله قديم معناسنه در العندول عينك ضمی ودالك سكونی وميمك ضمی و مدیله
كذلك قديم معناسنه العندل عينك ودالك فتحی وما بيننده نونك سكونيله باشی بيوك
اولن دوه تذكير وتأنيثی برابردر وابو عمرو ايتدی عندل اوزون معناسنه در العندلة عينك
ودالك فتحی ايله مؤنثی ابو عمرودن روايتی اونده ره وعندله بلبل اوتمكه دخی ديرلر يقال البلبل يعندل
ای يصوّت العندليب عينك ودالك فتحی ايله مؤنثی ابو عمرو روايتی اوزره وعندله بلبل اوتمكه دخی
ديرلر يقال البلبل يعندل ای يصوّت العندليب عينك ودالك فتحی ولامك كسری ومدّيله هزار ديدكلری
قوشدر وجوهرينك بومقامده كلامی بلبل عند ليبك غيری اولماسن موهم اولور زيرا البلبل
يعندل ديدكدن صكره العندليب طاير يقال له الهزار ديمشدر لكن بلبل عند ليبك غيری دكلدر
عذل بوكا دی تفتن در العذل عينك فتحی وذال معجمه نك سكونيله رسوای وملامت ايتمك تقول عذلته
من الباب الاوّل العذل فتحتينله اسمدر ملامت معناسنه در الاعتذال همزه نك وتانك كسريله كشی
كندن لوم ايتمك يقال عذل لنا فلانا فاعتذل ای لام نفسه واعتب العذله عينك ضمی وذالك فتحيله
همزه وزنی اوزره شول كمسنه دركه خلقی چوق لوم ايليه ضحكه وهزاه كبی العاذل دالك كسريله شول
طمردركه استحاضه قانی اندن جريان ايدر وابن عباس رضی الله عنه استحاضه قانندن سؤال ولنن
ايتدی ذاك العاذل يغذو لتستثفر بثوب ولتصلّ ويغذو يسيل معناسنه در واستثفارك
اصل معناسی كلب قويرغن ايقلری آره سنه القمقدر وعاذل ملامت ايدجی معناسنه ده كلور لكن
جوهری تعرض ايتمدی بر موجب قاعده معلوم اولديغيچون وبونك امثالی چوق مهمل ايتمشدر
المعتذلات ميمك ضمی وذالك كسريله زياده اسّی اولن كونلر يقال ايام معتذلات ای شديدات الحرّ
المعذل ميمك ضمی ودالك فتحی وتشديديله شول كمسنه دركه زياده سخی اولوب سخاده افراط
عرجل واسراف اوزره اولديغنه بناء لوم اولنور تشديد تكثير ايچوندر العرجلة علی وزن الدحرجة
شول كمسنه لردركه ياياندر يوريرلر والمعرجله ديرلر تابر قاچ كمسنه بر يره جمع اولوب ياياندر يوريمه
عرزل وخليل ايتدی عرجلات سوديسنه بر بلوك كدركه لغت تميمده اكا حجله ديرلر العرزال عينك كسری
ودانك سكونيله شول موضع دركه باغچوانه آغاج باشنده كندی ايچون پيدا ايدر سباع قورد خپيدن
عرطل ويعزنالشوك قوری انه ديرلركه صيادانه سنره جمع ايدر صيد التدن العرطل علی وزن جعفر
عرقل قموده اولن نسنه العراقيل عينك فتحی وقافك كسری ومدّيله افتاده واهی معناسنه وعراقيل الامور

الامور وعراقيب الامور امورك مشكلاتنه ديرلر الاعتزال همزه نك وتانك كسريله برنسنه دن عزل
ايروب چكيلمك التعزّل فتحتينله وزانك ضمی وتشديديله بمعناه يقال اعتزله وتعزّله العزلة
عينك ضمی وزانك سكونيله ايروب چكيلمك معناسنه اسمدر يقال العزلة عبادة الاعزل همزه نك
وزانك فتحيله شول كمسنه دركه انونك سلاحی اولمیه العزلان عينك ضمی وزانك سكونيله جمعی
سلاحسز كمسنه لر معناسنه العزل عينك ضمی وزانك سكونيله كذلك جمعی العزل عينك ضمی
وزانك فتحی وتشديديله كذلك جمعی يقال القوم عزلان وعزل وعزّل الاعزل همزه نك وزانك
فتحيله سماكين ديدكلری ايكی يلدزك بری وكاكا اعزل ديولر سلاحی اولمادیغيچوندر كه رامح ديدكلری
يلدزه رامح ديرلر رمح مثالنده سلاحی اولديغيچون واعزل شول آته ديرلركه قويروغی برجانبه مائل
اوله ذاتی اولدیغنه بناء كه بو آتجيلر قتنده عيب عدّ اولنور واعزل شول بلوده دخی ديرلركه اندن
يغمور اولميه الاعزلة همزه نك وزانك فتحيله بر موضعك اسميدر العزلاء عينك فتحی وزانك سكونی
والفك مديله طولومك اشاغه اغزی العزالی عينك فتحی ولامك كسريله جمعی طولوملرك اشغه اغزلری
معناسنه واكثريلرك لامی مفتوح قيلورلر صحاری وصحادی وعذاری وعذاری كبی العزل
عينك فتحی وزانك سكونيله برنسنه بی ايرمق يقال عزله من الباب الثانی وعزل بر كمسنه بی براشدن
ايرمغه دخی ديرلر يقال عزله عن العمل اذا نحّاه عنه فعزل وعزل الجماع عن هنی انزاله رجل آلتنی
اخراج ايتمكه دخی ديرلر يقال عزل عن امته المعزل ميمك فتحی وزانك كسری وعينك ما بيننده سكونيله
موضع افتراق يقال انا عن هذا الامر بمعزل ای بموضع بعيد المعزال ميمك كسری وعينك سكونيله
شول كمسنه دركه مرغاده طوارينی خلقدن ايراق يرده اوتلده المعازيل ميمك فتحی وزانك كسری و
مدّيله جمعی طواريله خلقدن ايراق اولن كمسنه لر ومعازيل كذلك سلاحی اولمين كمسنه لره ديرلر و
معزال الضعيف اولوب احمق اولن كمسنه يه دخی ديرلر المعزل ميمك كسری وعينك سكونی وزانك
فتحيله شول كمسنه دركه دناءتندن قمار اهلنه قارشمیه العزاهيل عينك فتحی وهانك كسری ومدّيله شول عزهل
دوه سوريسيدركه اهمال اولنه العزهول عينك ضمی وزانك سكونی وهانك ضمی ومدّيله وامرئ
اهمال اولنن دوه لردن بری معناسنه العسل فتحتينله بال تذكير وتأنيثی جايزدر وعسل سليك عسل
معناسنه ده كلور العسلان فتحتينله كذلك بيلمك معناسنه يقال عسل الذئب يعسل عسلا وعسلانا
اذا اعنق واسرع وانسانده دخی استعمال اولنور وفی الحديث كذب عليك العسل ای عليك بسرعة

المشی وعلان کوندن قِترمکه دخی دیرلر یقال عَلَ الرمح علانا اذا اهتزّ واضطرب العلّ
عینك فتحی وسینك سکونیله طعامه بال قاتمق مننه یقال علت الطعام اعلُه واعلِه من الباب الاول
والثانی اذا اعلته بالعلّ التعسیل علی وزن التکریم بو دخی بالله تربیه قلمق یقال زنجبیل
معسّل ای معمول بالعسل وتعسیل زاد انکحون بال ویرمکه دخی دیرلر یقال عسلتهم تعسیلا ای زودتهم
العسل العاسِل سینك کسریله قواندن بال صغن کمسنه العاسلة سینك کذلك کسریله بال ویرجی
قوان یقال خلیّة عاسلةٌ المعسّلة عینك فتحی وسینك تشدیدیله بالویرن آری جمعی
المعسّلی فتحتینله وآخرنده یانك تشدیدیله یهودی علامتی یقال عسلی الیهود ای علامتهم
العُسَیلة عینك ضمی وسینك فتحی ویانك سکونیله جماعدن اولن لذتّه علم تشبیه اولنمشدر
وها ایله تصغیر اولندی زیرا عسله غالب اولان تانیث در وبعضلر ایتدی عسله اراد اولندیغنه
بناء مؤنث اولمشدر زیرا مقصود قطعهٔ عسل معناسیدرکه تاء وحدتدن حاصل اولدرنته کم
ذهیبة قطعهٔ ذهب معناسندر العسیل عینك فتحی وسینك کسریله ونیله عطارلك
شول سپورکه سی درکه انوکله عطری سپوروب بریره جمع ایدر وعسیل فیلك ذکرینه دخی
دیرلر قضیب الفیل معناسنه الاستعسال همزه نك وتانك کسریله بال طلب ایتمك یقال جاؤا یستعسلون
ای یطلبون العسل العاسل سینك کسریله شول قورت درکه بیلجی اوله العُسّل عینك ضمی
وسینك فتحی وتشدیدیله جمعی العواسل عینك فتحی وسینك سکونیله کذلك جمعی بیلجی قورتلر
معناسنه العسّال عینك فتحی وسینك تشدیدیله شول کوندرکه دتریجی در العسل عینك
فتحی وسینك کسریله شول کمسنه درکه الی تیز اولوب اوده سی محکم اوله العنسل عینك وسینك عنقل
فتحی ونونك سکونیله سریع اولن ناقه یس عنسلهٔ نون زاید اولور العسقل علی وزن الدعوت
عسقوله دیرکلری منتر بندکی یوده سوج اورمق العاقبل عینك فتحی وقافك کسری ونیله بر منتر
منترلردر العسقول عینك وقافك ضمیله واحدی ذکر اولنن منترلرك بیری معناسنه که اول
بیاض اولوب بیوك اولن منتردرکه اکا شحمة الارض دیرلر عسقلان عینك وقافك فتحیله عصل
بر شهرك اسمیدرکه اکا عروس شام دخی دیرلر العَصَل فتحتینله شول بغرسق که معده دن
صکره طعام اکا وارر الاعصال همزه نك فتحیله جمعی ذکر اولنن بغرسقلر معناسنه وعصل
توبیرق انمکنك بورلسی دیر حیثیتله که التنده قلسز اولن یری کوره نه وعصل عصلنك دخی

دخی جمعیدر وعصله شول اغجه درکه انی اکل اندن کده اسهال اولور وعصل دیشك زیاده
اکریلکنه دخی دیرلر الاعصل همزه نك وصادك فتحیله زیاده اکری اولن دیش یقال ناب
اعصل ای بین العصل معوج شدیدا واعصل اغاجه اکری اولنه دیرلر یقال رجل اعصل ای معوج
الساق العَصِل عینك فتحی وصادك کسریله اکری اولن اغاج یقال شجرة عصِلة عوجاء العصل
عینك ضمی وصادك سکونیله اعصل جمعی اکری اغجلر معناسنه یقال سهام عصل عوج المعقیل
میمك ضمی وصادك کسری ونشدیدیله شول اوقدرکه آتلدقده چاوب یابانه کیدر العنصل عینك
وصادك ضمی وما بیننده نونك سکونیله یابان صوغنی بصل بری معناسنه وصادك فتحی دخی لغتدر
العنصلاء عینك وصادك ضمی ونونك سکونی والفك مدیله وصادك فتحی دخی لغتدر والمغلیدر ذکر
اولنان معنایه در العناصل عینك فتحی وصادك کسریله جمعی یابان صوغنلری معناسنه وبو
اولدرکه اطبا اکا اسقال دیرلر بوندن سرکه اتخاذ ایدرلرکه بولواو کسرکه نافع اولور اسرار فیوندن روایتی
انده وعنصل بر یرك دخی اسمیدر وبجین بر کمسنه یولی آزسه اخذ فی طریق العنصلین دیرلر
وطریق عنصل بادیدن بصره یه کیدر بر یولك اسمیدر العُضلة عینك ضمی وضادك سکونیله عضل
آفت داهیه معناسنه العضل عینك ضمی وصادك فتحیله جمعی آفتلر معناسنه یقال انه
لعضلة من العُضَل ای داهیة من الدواهی وعضل بر نوع فاره دخی دیرلر جُرَذ معناسنه العضلان
عینك کسری وضادك سکونیله جمعی جرذان کبی اولور بو نا وعنی العضل فتحتینله بالدره اولن
بالق اتلری العضلة فتحتینله واحدی وهر بالق اتی که بدنده بر سیکیرده واقع اولور اکا عضله دیرلر
یقال عضل الرجل من الباب الرابع اذا کان کثیر العضلات المعضل عینك فتحی وضادك کسریله عضل
یعنی بالق اتی چوق اولن کمسنه عَضَل فتحتینله بر قبیلهنك اسمیدرکه اول عضل بن الهون بن مزیمه در
العضال عینك ضمی وصادك تخفیفی ایله امر مشکل یقال داء عضال ولمر عضال ای شدید اعیی الاطباء
الاعضال همزه نك کسریله عاجز قلمق یقال اعضلنی فلان ای اعیانی امره واعضال بر امر مشکل اولمغه
دخی دیرلر یقال اعضل الامر اذا اشتد واستغلق الامر معضل میمك ضمی وعینك سکونی وضادك
کسریله مشکل اولن نسنه یقال امر معضل ای لایهتدی لوجهه المعضلات میمك ضمی وضادك کسریله
جمعی شداید معناسنه العضل عینك فتحی وضادك سکونیله بر کمسنه اقرباسندن طول اولن
ما توفی اره وارمه دن منع ایتمك یقال عضل الرجل ایمه یعضل ویعضل من الباب الاول والثانی اذا منعها

من الترويج التعضيل على وزن التكريم بركسنه يى بر خصوصده تضييق ايتمك تقول عضلت
تعضيلا اذا ضيقت عليه فى امر و حُلت بينه و بين ما يريد و تعضيل قيون طوغرده اضطراب چكمكه
دخى ديرلر يقال عضّلت الشاة تعضيلا اذا نشب الولد فلم يسهل مخرجه و عورتن دخى استعمال اولنور
و تعضيل بر خلقله طولمغه دخى ديرلر يقال عضّلت الارض باهلها اذا غصّت اى امتلأت المعضل
ميمك و ضادك كسرى و تشديديله شول قيونه دركه طوغرمسى صرب اوله يقال شاة معضِّل و معضِّلة
ايضا بلاهاء المعاضيل ميمك فتحى و ضادك كسرى و مديله جمعى طوغرمسى صرب قيونلر معناسنه يقال غنم
معاضيل المُعضئِلّة ميمك ضمى و همزه نك كسرى و لامك تشديديله بوداقلرى چوق اغاج من قولهم
اعضألّت الشجرة اذا كثرت اغصانها و التفت العَطَل فتحتينله شخص معناسنه در يعنى اثر معناسنه در
طللت كبى كه طللدن اثر مراددر شخص اولنسنه ديرلر يقال ما احسن عطله اذا استحسن شطاطه
و تمامه و شطاط طول و اعتدال قامته ديرلر و عطل خرما سلقمنك چوبى و عطل عورتك بوينى قلاده دن
خالى اولمغه دخى ديرلر يقال عطِلت المرأة اذا خلى جيدها من القلائد و كذا اولور بوينى دن خالى اولمغه دخى
عطَل ديرلر اگرچه اصل وضعى ارايشدن خالى اولمقدر يقال عطل الرجل من المال و الادب العُطُل
ضمتينله بوينى ارايشدن خالى اولان عورت العاطل طانك كسريله بمعناه المِعطال ميمك كسرى و عينك
سكونيله بمعناه كذلك و عطل مالدن و ادبدن خالى اولنسنه دخى ديرلر يقال هو عُطُل مثل عسر
و عطل كريشسز يايه دخى ديرلر يقال قوس عُطُل اذا لم يكن عليها وتر الاعطال همزه نك فتحيله شول
دوه لره دركه بوينلرنده ايلكى اوليه و اعطال سلاحسز اولنسنه دخى ديرلر العَطِلة عينك فتحى
و طانك كسريله خوب اولان ناقه العَطِلات عينك فتحى و طانك كذلك كسريله جمعى خوب ناقه لر معناسنه
يقال ناقة عطِلة و نوق عطلات اى حِسان التعطّل فتحتينله و طانك ضمى و تشديديله بر كسنه عملدن
خالى اولمق يقال تعطل الرجل اذا بقى لا عمل له العطله عينك ضمى و طانك سكونيله اسمدر تعطل اولمق
معناسنه التعطيل على وزن التكريم بر نسنه يى خالى قلمق تفريغ معناسنه و فى الحديث عن عائشة
رضى الله عنها فى امرأة توفيت فقالت عطّلوها اى انزعوا حُليّها المعطّلة ميمك ضمى و طانك فتحى و تشديديله
اهلندن خالى اولان قويى و معطله چوباندن خالى اولان دوه يه دخى ديرلر يقال ابل معطّلة اى لا راعى لها
المعطّل ميمك ضمى و طانك فتحى و تشديديله ارض موات كه اكلوب بچلميه عطالة عينك فتحى و طانك
تخفيفيله بنى تيم الجون اولن طاغلرده بر طاغك اسميدر العيطل عينك و طانك فتحى و يانك مابيننده

عطل

مابيننده سكونيله بوينى اوزون اولن عورت و ناقه لره و اتلره دخى بوينى اوزون اولنه اطلاق
اولنور العطبول عينك و بانك ضمى و طانك مابيننده سكونيله ناطانه سندن شول كسنه دن
كه خوب اولوب اعضاسى كمال اوزره اوله العطابيل عينك فتحى و بانك كسرى و مديله جمعى ذكر و انثى
صفت اوزره اولن عورتلر معناسنه العطابل عينك فتحى و بانك كسريله كذلك جمعى المعاظلة ميمك ضمى
و ظاى معجمه نك فتحيله كلاب جماع ايدركن برى برينه چاتشوب بغلنمق العظال عينك كسريله
بمعناه التعاظل تانك فتحى و ظانك ضمى ايله بمعناه كذلك يقال عاظلت الكلاب معاظلة و عظالا و تعاظلت
اذا لزم بعضها بعضا فى السِفاد و كذلك الجراد و كل ما يتشبث و صاحب صراح. بو مقامده معاظله يى اركك
اتلره دیشنك اوزرينه دوشوب كتمكله تفسير ايدوب جوهرينك و كل ما يتشبث ديدكندن ذهول ايتمشدر
و عظال قوافيده تضمينه ديرلر و تضمين بودركه مؤخر اولنن قافيه نك فهمى مقدم اولن قافيه يه مربوط
و متعلق اوله يقال فلان لا يعاظل بين القوافى العاظل طانك كسريله حالت جماعده برى برينه بغلنن چكركه
العَظلى عينك فتحى و ظانك سكونى و الفك قصريله مؤنثى سكرى كبى يقال جراد عاظل و عَظلى
يوم العُظالى عينك ضمى و الفك قصريله حبارى كبى عرب طايفه سنه مخصوص بر كونك اسميدر يوم عظالى
اسميله تسميه اولندى زيرا خلايق انده غايت مزاحمه دن برى برينه اوزرينه بنوب و بعضلر ايتدى
ايكيسى و بعضى بر طوارده بنديكيچون تسميه اولندى التعظّل فتحتينله و ظانك ضمى و تشديديله
قوم برينه جمع اولمق يقال تعظل القوم على فلان اذا اجتمعوا عليه العَفْل عينك فتحى و فانك سكونيله
قيونك ايكى اياغى ارهسنده ارقلغن و سمزلكن بلمك ايچون يا پشلن يردر العفَلة فتحتينله و العفل
كذلك فتحتينله بر شيشدركه بعض نسا طايفه سنك فرجنده و ناقه نك دخى فرجنده اوله و بعض كسنه نك
خايه سنده اولن شيش كبى كه آكا اُدَره ديرلر العَفلاء عينك فتحى و فانك سكونى و الفك مديله
ذكر اولنن صفت اوزره اولان عورت العفشليل على وزن الزنجبيل شول رجل دركه اهل حيا اولوب
ثقيل اوله و عفشليل شول قارى عورته دخى ديرلركه اتى سولبك اوله مسترخية اللحم معناسنه
و جمعى ايتدى عفشليل غليظ اولن كليمه ديرلر العقل عينك فتحى و قافك سكونيله انسانده
نايم برنسنه دركه انسانى ناشايسته نسنه لردن حجر ايدوب نهى ايله و عقل مصدر دخى كلور بر نسنه يى
ادراك ايتمك معناسنه المعقول ميمك فتحى و عينك سكونى و قافك ضمى ايله كذلك مصدردر يقال
عقل يعقل عقلا و معقولا من الباب الثانى و سيبويه معقولك مصدر اولمسنه انكار ايدوب مصدر

عطبل
عظل
عفل
عفشل
عقل

معناسنه کلمن معقوله‌یی تاویل ایدوب ایتدی بو سنه تعقل اولنرده کوپا که انکجون بو سنه
حبس اولنور و سیبویه ایتدی بو کلمه مفعل وزنی اوزره اولان مصدردن استغنا ما حاصل اولور
وعقل بو سنه یی قبض ایتمکه دخی دیرلر ومنه ما قیل یکره ان یشتری الصدقة حتی یعقلها الساعی
وعقل دوا بطنی امساك ایتمکه دخی دیرلر یقال عقل الدواء بطنه اذا امسکه وعقل عوره صاحبی
طره مفه دخی دیرلر یقال عقلت المرأة شعرها اذا مشطت واما عرب لرك ما اعقله عنك شیأ دیدکلری عنك
الشك بو کلمه درکه سیبویه بونی باب الابتداء یضمر فیه ما بنی علی الابتداء دیدکی یرده ذکر ایتمشدر
که حاصل معنی ما اعلم شیأ مما تقول فدع عنك الشك دیمك اولور وبو کلمه استدلالا ولنور کلام عربده
اختصار ایچون اضمار صحیح اولدیغنه نته کم عربلرك خذ عنك وسر عنك دیدکلری واقع اولمشدر
وبکر مازنی ایتدی بن ابو زید واصمعی وابو مالکه واخفش جمیعا بو حرفك اصلندن سوال ایتدم
بونك حقیقتن بلمزیز دیو جواب ویردیلر واخفش ایتدی بن قلق اولنلی بونی سؤال ایدیلم دیدی
لکن بو محلده جوهری سهو ایتمشدر ما اعقله دکلدر ما اغفله درغین معجمه ایله وفا ایله دیمشلر تا سیبویه
باب الابتداء دیدکندن مراد ابتدای مصطلح لیسه جوهرینك دیدکی اقرب اولور اعلم معناسنه اولور
دوافل مبتدا والخبر دن اولمغله وعقل دیته دخی دیرلر اصمعی ایتدی دیته عقل دیدکلرینك وجهی
بودرکه دیت ویرلن دوه ولی مقتولك اوی اوکنه بغلنور اندن صکره بو کلمه نك استعمالی شایع اولوب
هر دیت ویرلن نسنه یه عقل دیدیلر کرك دراهیم کرك دنانیر اولسون وعقل قرمزی محفه اوزرنه
دخی دیرلر وعقل مقتولك دیتن ویرمکه دخی دیرلر تقول عقلت القتیل اذا اعطیت دیته وعقل دیت
ایچون قودی توزیع ایتمکه دخی دیرلر تقول عقلت له دم فلان اذا ترکت القود للدیة وعقل بر کسنه
بدل اولوب کالانم اولن دیتی ادا ایتمکه دخی دیرلر پس بو فرق اولنن ایله عقلته وعقلت عنه وعقلت له بینده
اولن فرق ظاهر اولور وفی الحدیث لا یعقل العاقلة عمدا ولا عبدا ابو حنیفه ایتدی بو حدیثك
معناسی عبد حرار زرنه جنایت ایتمکدر وابن ابی لیلی ایتدی حر عبد اوزرنه جنایت ایتمکدر
اصمعی ابن ابی لیلانك قولن صواب کوروب ایتدی اکر مراد ابو حنیفه دیدکی اولیدی عباد
حدیث لا یعقل العاقلة عن عبد اولوردی لا تعقل عبدا اولمزدی واصمعی ایتدی بن ابو یوسف
قاضی ایله مجلس رشیدده مکالمه ایتدم عقلته ایله عقلت عنه معناسن فرق ایتمدی حتی انی تفهیم
ایتدم دیدی وعقل دوه نك دیزن ایکی ایدوب ذراعن اوده یه بزدن بغلمه دخی دیرلر تقول

تقول عقلت البعیر اعقله عقلا من الباب الثانی **العِقال** عینك کسری وقافك تخفیفیله
شول ایپ درکه انوکله دوه نك دیزن بغلرلر بر ایله عقال مانم اولن صدقه یه دخی دیرلر یقال علی بنی
فلان عقالان ای صدقة سنتین **العقل** ضمتینله جمعی دیز بغلری معناسنه **العاقل** قافك
کسریله اهل عقل اولن کمسنه وعاقل بیان کچیسنه دخی دیرلر بو جهة طاغه چیقد عجودن علی ما سیجیء ان شاء
الله تعالی وعاقل بر معین طاغك دخی اسمیدر **المعقول** عینك فتحی وقافك ضمی ویتیله عاقل
اولن کمسنه وشول معاد درکه ادمك اسالك یعبا الحرکس الدن منع ایلر **العقله** عینك ضمی وقافك سکونیله
باغ بند معناسنه یقال لفلان عقلة یعتقل بها الناس اذا صارع یعنی کورش طوترقن اول بند ایله
بند کچر وعقله سحره اولن بنده دخی دیرلر یقال به عقلة من السحر وقد عملت له النشرة ونشره نونك ضمی
وشینك سکونیله افسونه دیرلر **المعقل** میمك فتحی وقافك کسریله ملجا پناه معناسنه وکاه اولور
معقل الرجل بعض رجال تمیمه اولنور ومعقل بن یسار صحابه دن بر کسنه در مضردن اولی مزنیه قبیله سندندر
که اکا بصره ده بر نهر نسبت اولنور ورطب معقلی نسبت اولنور واما معقل بن سنان که صحابه دندر اول
اشجع قبیله سندندر **المعقله** میمك فتحی وقافك ضمیله دهنا نام موضعده بر یردر وزبیر بن معقل
دیرلر حوضی اماك اتدکیچون دوا بطون اماك اتدکی کبی ومعقله دیته دخی دیرلر یقال لنا عند
فلان ضمد من معقلة ای بقیة من دیة کانت علیه ومعقله غرامت طریقیله اداء اولنن ماله دخی دیرلر
یقال صار دم فلان معقلة علی قومه اذا صاروا یدونه ای صار غرما یؤدونه من اموالهم **المعاقل** میمك فتحی
وقافك کسریله جمعی ذکر اولنن مال معناسنه ومنه قیل الناس علی معاقلهم الاولی ای علی ما کانوا یتعاقلون
فی الجاهلیة یتعاقلون فی الاسلام **العَقال** عینك ضمی وقافك تشدیدیله شول افسمه در که طوار
ایاقلرنه عارض اولور **وعُقّال** عینك ضمی وقافك تشدیدیله بر اوتك اسمیدر **العاقول** علی وزن
الکافور اکری اولن نهر ودره یه وقومه اطلاق اولنور **العواقیل** عینك فتحی وقافك کسریله
جمعی وعواقیل الامور شکل وملتبس ایشلره دخی دیرلر **عقیل** عینك ضمی وقافك فتحیله صیغه
تصغیر اوزره بر قبیله نك اسمیدر **عقیل** عینك فتحی وقافك کسری ومدیله بر رجلك اسمیدر
العقیله عینك فتحی وقافك کسری ومدیله بر قبیله نك ابو سی کریمة الحی معناسنه ودوه نك دخی
ابو سنه دیرلر کریمة الابل معناسنه وهر نسنه نك اکرمنه عقیله دیرلر وا ینجویه عقیلة البحر دیرلر **العُقُول**
ضمتینله عقلك جمعی وعقول بیان کچیسی بوکسك طاغه چیقوب حصار لنمه دخی دیرلر یقال عقل الوعل

يعقل عقولا من الباب الثاني اذا امتنع في الجبل العالي و كوكله اوليه وقتده قران بوعلمه دخي ديرلر
عقل الظل اذا قام قائم الظهيرة العاقله قافك كسريله بركسنه نك عصبه سي دركه قتل خطا ايله ديت
لازم اولدقده ديتن چكرلر فاهل عراق ايتدى عاقله اهل ديوان در وعاقله ماشطه يه دخي ديرلر عورتلرك
صاچن طارييجي المعاقل ميمك ضمي وقافك فتحي ايله ديتده برابر اولمق منه قولهم المرأة تعاقل الرجل الى
ثلث ديتها اى توازيه فاذا بلغ ثلث الدية صارت دية المرأة على النصف من دية الرجل يعنى ديت مادون
نفسده اولسه عورتك ديتنك ثلثنه وارنجه ارله عورتك فرقي اولماز و ثلثه وارنجه قدر عورته چون
لازم اولن ديت ارا چون لازم اولنك نصفي اولور ومعنا قلم عقلته غلبه ايدشمكه دخي ديرلر يقال عاقلته
فعقلته اعقله بالضم اى غلبته بالعقل الاعقل همزه نك وقافك فتحيله شول دوه دركه ايقلرى طشره يه دوق
اولوب برى برندن اراق اوله العقلاء عينك فتحي وقافك سكوني والفك مديله مؤنثي يقال بعير اعقل
وناقة عقلاء اى بينة العقل المعقل فتحتينله دوه ذكر اولن صفت اولندى اولمق وابن السكيت ايتدى
عقل ابقلق بر مرتبه ده طشره سنه بورلق اولمقدر كه يورركن سيكيرلرى برى برينه طوقنه و بو مذموم در
الاعقال همزه نك كسريله كولكه قصه اولوب قوملك بقيتنه كلمك يقال اعقل بهم الظل اذا لجاء وقلص عند
انتصاف النهار وقلوص ديو شرلوب قصلمغه ديرلر التعقيل على وزن التكريم دوه نك دينلرين
بغلمق تقول عقلت الابل اذا شددت عقالها شدد للكثرة الاعتقال همزه نك وتانك كسريله قيونك ايقلرى
و ايقلرى اره سنه يازود اينجكلرك اره سنه المقدر صاغمچون تقول اعتقلت الشاة اذا وضعت
رجلها بين فخذيك او ساقيك لتحلبها و اعتقال كوندرى اينجكله اوزنكى اره سنه المقدر يقال اعتقل
رمحه اذا وضعه بين ساقه و ركابه و اعتقال بركسنه حبس اولنمغه دخي ديرلر يقال اعتقل الرجل على
البناء للمجهول اذا حبس و اعتقال كلامه قادر اولمامغه دخي ديرلر يقال اعتقل لسانه اذا لم يقدر على الكلام
و اعتقال اياغي برى برينه طوكلمغله زبون ايتمكه دخي ديرلر يقال صارعه فاعتقله الشغزبية وشغزبية
شين معجمه نك فتحيله يغذعه معناسنه دركه كورشده طوتشلر برى برينه ايق طولولر التعقل فتحتينله وقافك
ضمي و تشديديله بر نسنه يي تكلف ايله بلمك يقال تعقل اذا تكلف العقل كما يقال تحلم وتكيس التعاقل
تانك فتحي وقافك ضمي ايله بركسنه كندويي عاقل و دانا كوسترمك حالاكه عاقل اوليه المعتقل فتحتينله
وقاف ثانيك دخي فتحيله شول قوم يغني دركه [illegible] منسوب در اهل يمن دن اوله العقائل
عينك فتحي وقاف ثانيك كسريله [illegible] بني قوم يغنلرى معناسنه و كاه اولور كلوبرسنه دخي عقنقل

عقبل عقنقل ديرلر العقبولة عينك ضمي و بانك دخي ضمي معناسيله شول سوچيلر دركه طوتقلو مرض
عكل صوكنه چقر اوچق معناسنه العقبول وزنه زنبوره اولندره فكرا ولنن معنايه در العكل عينك
فتحي وكافك سكونيله متاعي برى برى اوزره نمد برمك تقول عكلت المتاع اعكله من الباب الاول
اذا نضدت بعضه على بعض و عكل صبر ايتمك معناسنه دخي ديرلر يقال عكله اذا حبسه المعكل
ميمك وكافك فتحيله ابرجك برى يقال عكلوهم معكل سوء يعنى يرنه يرحبس اولندى و عكل بر دوشمك
معناسنه دخي كلور يقال عكله اذا صرعه و عكل بر خصوصده حدوسي ايتمكه دخي ديرلر و عكل سورمك
دخي ديرلر يقال عكله اذا ساقه وابو عمرو ايتدى عكل دوه نك دينن بغلمغه ديرلر تقول عكلت البعير
اعكله عكلا اذا عقلت برجله و عكل فكر يله حوسنه يي تخمين ايتمكده ديرلر تقول عكل برأيه اذا حدس
و عكل اولمك معناسنده كلور يقال عكل فلان اذا مات وقرا ايتدى عكل خبر شوش و مشكل اولمغه
دخي ديرلر يقال عكل على الخبر اذا اشكل الاعتكال همزه نك وتانك كسريله خبر مشكل اولمق يقال اعتكل
على الخبر مثل عكل و احتكل و اعتكال ايكى صغيربرى بريله طوقشمغه دخي ديرلر يقال اعتكل الثوران اذا
تناطحا العكال عينك كسريله شول ايه ديرلركه ابوكله دوه نك دينن بغلولر عقال كبي در العكوكة معنى
العكل فتحتينله چاغنك دردى يعنى چوكنديكى بتين جمع اولمق يقال عكلت المسرجة من
الباب الرابع اذا اجتمع فيه الدردي مثل عكرت عكل عينك ضمي وكافك سكونيله بر قبيله نك و
بر شهرك اسميدر العوكل على وزن صيدر شول عورت دركه احمق اوله وعوكل سوك قوم يغننه
دخي ديرلر بوبكلو واركه عقنقلان اد في در الموكله وزنه زنبور اولندره كذلك بيولك قوم يغننه
علل ديرلر العل عينك فتحي ولامك تشديديله ارق اولن كنه و عل شول ايقلو كسنه يه دخي ديرلر
كه جسمي صغير اوله ذكرا ولنن كنه يه تشبيه اولور بنو العلات عينك فتحي و بركسنه نك متعدد نادن اولن
اولادنه ديرلر سميت بذلك لان الذى تزوجها على اولى قد كانت قبلها ناهل ثم عل من هذه موهبو اولن
جوهرى وقاموس نسخه لرنن بو وجه اولندره واقع اولمشدر لكن قد كان قبلها ناهلا اولمق ظاهر كورنور
صراح نسخه لرنن ذكر وجه اولندره بولندى و ناهل اول مرتبه ده صوايچن دوه در وعلل ايكنجي مرتبه ده ايچن
يعني زوجه دن وحده اولا يله بركره تمتع ايتمشكن زوجه ثانيه ايله دخي ايتمش اولور العلل فتحتينله
ايكنجي مرتبه ايچمك يقال علل بعد نهل يقال عله يعله ويعله من الباب الاول والثاني اذا سقاه السقية
الثانية وعل بنفسه يتعدى ولا يتعدى الاعلال همزه نك كسريله قويك طواري ايكنجي مرتبه صو ايچمك

٥٠٥

يقال اعلّ القوم شربت ابلهم العلل واعلالدن بو صوبه تمزدن اوقلمق وندمك دخی دیرلر یقال
اعللت الابل اذا اصدرتها قبل ریها واصحاب اشتقاقدن بعضی ذکر اولنن کلمه نک عینی مهمله ایله
دیدی عطش معناسی ملاحظه اولنماغله لکن مسموع اولان عین مهمله ایله در وا علال مرض ایرشدرمکه
دخی دیرلر یقال لا اعلک الله ای لا اصابک بعلة **العَلّ** عینک فتحی ولامک تشدیدیله بری بری
ارد نجه اورمق یقال عل الضارب المضروب **العالّة** لامک تشدیدیله ایکنجی مرتبه ده صوارلن
وفی المثل عرض علی سوم عالة یعنی عرض مبالغه اتمدی نیرا ایکنجی مرتبه ده صولن طواره صو یندن
عرض اولنماز ابتداء عرض اولندیغی کبی **العِلّة** عینک کسریله مرض وشول حدث که صاحبنی توحه
اتدکی جهتدن الیقوی کویاکه اول مرض اکا شغل ثانی اولور که شغل اولدن مانع اولور **العلات**
عینک کسریله جمعی وعلّات بهالاتک معناسنه دخی کلور منه قولهم علی علاته ای علی کل حال **العلیل**
عینک فتحی ولامک کسری ونتیله مریض معناسنه **الاعتلال** همزه نک وتانک کسریله مریض اولمق یقال اعتل
اذا مرض واعتلال بر کمسنه یی بر شیدن الیقومقه دخی دیرلر یقال اعتل علیه بعلة واعتله اذا اعتاقه
عن امر واعتلال بر کمسنه نک ایشلدکی ایشی اقراره دعوی ایتمکه دخی دیرلر یقال اعتله اذا اجتنی
علیه **التعلیل** علی وزن التکریم بر کره صورد قدن صکره صوغیق وعیوه یی بر کره دیوشمکدن صکره
دوشرملک وبر شینه ایله بر کمسنه یی اوقومق یقال علله بالشیء اذا الهاه بذلک کما یعلل الصبی بشیء من الطعام
یتجزأ به عن اللبن **التعلّة** تانک فتحی وعینک کسری ولامک تشدیدیله اووجق شینه یقال فلان
یعلل نفسه بتعلة **التعلّل** فتحتینله ولام اولك ضمی وتشدیدیله اوقومق یقال تعلل به اذا تلهی وتجزأ
المعلول میمک فتحی ولامک ضمی ونتیله علت لتمش اولن نسنه یقال علّ الشیء علی البناء للمجهول فهو
معلول **المُعَلِّل** میمک ضمی وعینک فتحی ولامک کسری وتشدیدیله بر عجوزدن بر کونک اسمیدر
معلل دیرلر فی الجمله تخفیف برد ایتمکله طلبی او تد عجوزده وصاحب صراح بو مقامده عرفین اولینک فتحنه و
ثانیسنک کسرینه اشارت ایتمشدر وجهی ظاهر دکلدر خصوصا صاحب قاموس محدثت وذیله تصحیح ایتمشدر
العُلالة عینک ضمی ایله شول نسنه در او کله کلنوب آق نورسن وعلاله شول سوده دخی دیرلر که
ممه ده باقی قالمش اوله وایکی صاغمن بیننده اولن صاغمنه دخی دیرلر واتک سکرتمه سندن باقی قلانه
دخی دیرلر وهر شینه نک بقیه سنه علاله دیرلر **التعالل** تانک فتحی ولام اولك ضمی ایله ناقه یی کرکی کبی
سود یکه دیرلر تقول تعاللت الناقة اذا استخرجت ما عندها من السیر **العلیّة** عینک ولامک کسری

٥٠٦

کسری ویانک تشدیدیله چارداق غرفه معناسنه **العلالی** عینک فتحی ولام ثانینک کسریله جمعی
وبو کلمه باب معتلده دخی ذکر اولنمشدر **عَلّ** عینک فتحی ولامک تشدیدی وفتح اوزره
بناسیله و **لعَلّ** فتحتینله ولام اخیرک تشدیدی وفتح اوزره بناسیله بونلرک ایکیسی بر معنایه در
که اول معنای ترجی در نته کم کلور انشاء الله تعالی یقال علک تفعل وعلی افعل ولعلی افعل وکاه اولور
علنی ولعلنی دخی دیرلر ثابتدر لعل کلمه سنک اصلی عل ایدی لام توکید ایچون زیاده اولنمشدر
وبونلک معناسی بر مراداو لنن نسنه یی اومق یاخود قورقلوا ولن نسنه یی اومقدر وبو نوع طمع و
نوع خوف وارد ر وبو ان وان و لیت وکان ولکن کبی حرفدر وبونلر فعل عملی کبی عمل ایدرلر فعله
شابه اولدقلری ایچون پس اسملرینی نصب ایدوب خبرلرینی رفع ایدرلر افعال ناقصه اولن کان و
اخواتی اسملرینی رفع ایدوب خبرلرینی نصب ایتدکلری کبی وبعضلر لعل کلمه سنک ما بعدینی مجرور
قلوب لعل زید قایم وعل زید قایم دیرلر وبو استعمالی ابو زید بنی عقیل قبیله سندن استماع ایتمشدر
العُلْعُل عینلرک ضمی ولام اولك سکونیله کوکس نهایتنده قاوزن اوزرنده دل مثال نزه اولن کمک
تهابه معناسنه وعلعل طوغان دیدکلری قوشک ارککنه دخی دیرلر وعلعل بجلک آلتنه دخی دیرلر
ذکر معناسنه **الیعالیل** یانک فتحی ولامک کسری ونتیله شول بلوتلردر که بری بری اوزرنه بونوب اولر وبعالیل صو
اوزرنده اولن قبرجقلره دخی دیرلر **العَمَل** فتحتینله ایش ایشلمک یقال عمل عملا من الباب الرابع
همزه نک کسریله ایشلتمک **الاستعمال** همزه نک وتانک کسریله بو معناده یقال اعمله غیره واستعمله بمعنی واستعمال
ایش طلب ایتمکه دخی دیرلر یقال استعمله اذا طلب الیه العمل **الاعتمال** همزه نک وتانک کسریله ایش مضطرب
اولمق یقال اعتمل فلان اذا اضطرب فی العمل **عَمَل** فتحتینله بر بجلک اسمیدر **العَمِل** عینک فتحی
ومیمک کسریله ایشه معتاد اولن کمسنه **العَوُل** عینک فتحی ومیمک ضمی ونتیله بو معناده **الیعملة** یانک
ومیمک فتحی وما بیننده عینک سکونیله ایشلکن اولن ناقه که ادرامی خوب وعمله متحمل اوله **المعمل** میم
اولک ضمی وثانینک کسری وعینک ما بیننده سکونیله ایشلک اولن یول یقال طریق معمل ای طریق
مسلوک **العامل** میمک کسریله کوندرک دمرینک آلتی یانی **عاملة** کذلک میمک کسریله یمندر بر جماعتک
اسمیدر که الوسباء اوغللری در امانی پ مصر نبولیق اسطا وغللری در دیمشلردر **التعمّل**
فتحتینله ومیمک ضمی وتشدیدیله بر ایش ایچون زحمت چکمک یقال تعمل فلان لکذا اذا تعنی وصاحب
صراح بو مقامده تعمل کاری کرفت از خود دیمش مناسب دکلدر نته کم قاموسه و مصادره نظر قلنه

فنی اولمان **التعبیل** علی وزن التکریم بوکسنه یی بر ایشه اوندنه و لی قلمق تقول عملت فلاناً علی
البصرة اذا جعلته عاملا علیها **العمالة** عینک ضمی ومیمک تخفیفیله عامللرك تعیین اولنن وظیفه
العُمیثل فتحتینله ویانک سکونی و ثانک فتحیله قویرغی سورین حیوان وفلیل ایتدی عمیثل شول بطی عمثل
کمسنه درکه اتکن سوریرک یورر شول اشدن فارغ اولمش کسنه کبی که اتکن یله صوقمغه احتیاجی اولمیه
وعمیثل ارسلانه دخی دیرلر **العمیثله** وزن مزبوره اوزره فروده اولن ناقه در ابو زید روایتی اوزره
که کتاب ابلده ذکر اتمشدر **العندل** علی وزن جعفر اوزون وقوی اولن نسنه در ابو عمرو روایتی اوزره
وابو زید ایتدی باشی بیوك اولن دوه در کبی **العنادل** عینک فتحی و دالک کسریله عندلیبك
جمعی در بلبلل معناسنه آخری حذف اولنمشدر زیرا اسم که درت حرفدن تجاوز قلم رابعه
مد اولندقده صکره جمع وتصغیر اولنور آکوحرف رابع حرف مدو حرف لین اولمدسه باعیده
العول اولمدن بنا اولنور **العوله** عینک فتحی و واوک سکونیله اغلرکن آوازی قال الله منه اغلمق عول
وزن مزبور معناه **العویل** عینک فتحی و واوک کسری و مدیله بمعناه کذلك وعول برکسنه عیالنه نفقه
ویرمکه دخی دیرلر **العیالم** عینک کسریله کذلك نفقه ویرمك یقال عالَ عیاله یعولهم عولاً وعیالة ای
قاتهم وانفق علیهم وتقول علته شهراً اذا کفیته معاشه وعول میل معناسنه ده کلور یقال عال المیزان
العایل یانك کسریله مایل معناسنه در منه قوله تعالی ذلك ادنی الا تعولوا قال مجاهد لا تمیلوا ولا تجوروا
یقال عال فی الحکم ای جار ومال وعول غلبه معناسنه ده کلور یقال عالنی الشیء یعولنی ای غلبنی وثقل علی
وعول برنسنه بیوییب مشتد اولمغه دخی دیرلر یقال عال الامر اذا اشتد وتفاقم ویقال عیل صبری ای غلب
وقولهم عیل ما هو عائله ای غلب ما هو غالبه یعنی غلبه دن خالی اولمسون یس بو مثل ضرب اولنور کما تنوه
تعجب اولنن کسنه حقنده دعا طریقی اوزره وعول فرایض عوله دخی دیرلر یقال عالت الفریضه اذا ارتفعت
وهو ان یزید سهاما فیدخل النقصان علی اهل الفرائض ابو عبیده ایتدی بن شویله ظن ایدرم که بو سوادن
مأخوذ اولنه وو جهی بودرکه فریضه قجن عول اولسه اهل فریضه اوزره میل ایدوب حصه لرن نقص
ایلر وعال زید الفرایض دخی دیرلر متعدی ولازم کلور **الاعاله** همزه نك کسریله کذلك قول بعضی
عول ایتمك تقول اعال الفرایض و وَیب معناسنه ده کلور که ویب ویله دیمك اولور یقال عولك وعول
زید وعول لزید ای ویلك وویل لزید وقد ذکر فی ویب **الاعوال** همزه نك کسریله کذلك رفع صوتله
اغلمق وفی الحدیث المعول علیه یعذب یعنی اوزرینه رفع صوتله اغلنن میته عذاب اولنور

اولنور واعوال الباکی اوازی ویرمکه دخی دیرلر یقال اعولت القوس اذا صوتت واعوال حریص
اولمغه دخی دیرلر یقال اعول الرجل اذا حرص **التعویل** علی وزن التکریم نانا ایتمك ابو زید روایتی
اوزره تقول عولت علیه ای ادللت علیه دالة وحملت علیه ودالة نانا ایتمکه دیرلر یعنی اکا
نازیوکنی تحمیل اتدم ویقال عَوِّلْ علی بما شئت یعنی بکا هرنه دیلرسك تحمیل ایله وتعویل عاله بنا
قلمغه دخی دیرلر وعاله نك تفسیری کلور انشاء الله تعالی **المُعَوَّل** میمك ضمی و واوك فتحی
وتشدیدیله اعتماد اولنجق یر یقال ما له فی القوم من معول **العول** عینك کسری و واوك فتحیله
اسم در اعتماد معناسنه **العالة** لامك تخفیفیله قبوا اوزره اولن سایبان منا النده شول یرده که
انوکله یغموردن احتراز اولنور **عواله** عینك ضمی و واوك تخفیفیله بر جماعت در بنی عبدالله
بن غطفان دن **المعول** میمك کسریله شول عظیم کولنك درکه انوکله قیا دلنور **المعاول** میمك فتحی
و واوك کسریله جمعی کولنکلر معناسنه ومعاول بر قبیله نك اسمی در کلور **العیهل** علی وزن حیدر عهل
سریع اولن ناقه در ابو حاتم ایتدی بو اسم ناقه یه مخصوص در جمل عیهل دیمزلر **العیهلة** علی الوزن
المزبور وکاه اولور عیهلّ دخی دیرلر لامك تشدیدیله ضرورت شعر ایچون **العیهل** عینك وهانك
فتحی ولامك تشدیدیله مینجك اولور بیرده قرار ایتمین عورت یقال امرأة عیهل وعیهلة وعیهل
قاتیه دخی دیرلر یقال ریح عیهل ای شدیدة **العاهل** هانك کسریله ملك اعظم خلیفه معناسنه
ابو عبیده ایتدی اری اولمیان عورته دخی عاهل دیرلر **العَیْل** عینك فتحی و یانك سکونیله آت زیادم عیل
اصل اولدیغنه بنا اوله جانبه میل ایدرك یورمك یقال عال الفرس یعیل عیلا اذا تکفأ فی مشیته و بال
ورجل صالنی صالنی یورمکه دخی استعمال اولنور و عیّل آزمشی نه جانبه طلب ایتمك کرکدر ان
بیلمکه دخی دیرلر **العیلان** فتحتینله بمعناه تقول علت الضالة اعیل عیلا وعیلانا واجرا ایتدی عیل
برکسنه یی عاجز قلمغه یقال عالنی الشیء یعیلنی عیلاً اذا اعجزك **المعیل** میمك فتحی و عینك کسریله مصدر
کذلك عاجز قلمق معناسنه **التعییل** علی وزن التکریم برکسنه ایی بریه یه صالیویرمك **عیلان**
عینك فتحی و یانك سکونیله قیس عیلانك اسمی در که اول الناس بن مضر بن نزار در و کلام عربده
زیر عیلان غیری عیلان ایله مسمی کسنه یوقدر پس عیلان زیر کدك اتك اسمی در وبعضلر ایتدی عیلان
مضرك لقبی در زیرا بو رقیس بن عیلان دیرلر **العیلان** عینك فتحی و یانك سکونیله ضباعدن
مذکر اولنه دیرلر که یاللی قورد ک انکی در **العیله** عینك فتحی و یانك سکونیله فقر **العاله** علی

ومنه الحالة كذلك فقر معناسنه در العُيُول ضمتينله كذلك فقير اولمق يقال عال يعيل عَيلةً وعيولاً
اذا افتقر قال الله تعالى وان خفتم عيلة العائل يانك كسريله فقير اولمش كمسنه وارشى نه جانبدن طلب
ايتمك كركدكن انى بلميين كمسنه العَيلة عينك فتحى ويانك سكونيله جمعى يقال قوم عَيلة اى فقراء العيلى
عينك فتحى والفك قصريله فقرا معناسنه در يقال ترك اولاده يتامى عَيلى اى فقراء العيال عينك كسريله
شول كمسنه لره ديركه انلرى بسليوب نفقه لرن ويرور العَيّل عينك فتحى ويانك تشديديله واحدى
العَيائل عينك فتحى يانك كسريله جمعى جيّدله صايديكى الاعاله همزه نك كسريله بر كمسنه كثير العيال اولمق
يقال اعال الرجل اذا كثر عياله واصمعى ايتدى اعال صار ذا عيال معناسنه در واعاله مريض اولمغه دخى
ديرلر يقال اعال الرجل اعالة اذا مرض المعيل ميمك ضمى وعينك كسرى ومديله كثير العيال اولمش مل
غرل المعيلة ومنه مذكور اولنه كثير العيال اولمش عورت فصل الغين الاغرل
همزه نك فتحى وعين معجمه نك سكونى وراء مهمله نك فتحيله وسعتله اولمق ديرلك يقال عيش اغرل اى واسع
واغرل سنتسز اولمش كمسنه يه ده ديرلر يقال غلام اغرل اى اقلف الغرله عينك ضمى وراءنك سكونيله شول
دريدركه سنت ايتمك محلندن انى صبيده كسرلر وبو مقامده صاحب صراح غرله يى بى ختنكى غلام
ايله تعبير ايدوب معناى مصدريله تفسير ايتمشدر مناسب دكلدر زيرا جوهرى غرله يى قلفه ايله تفسير ايتمشدر
وقلفه ذكر اولنان دريدر ومعناى مصدريى افاده ايدن قلف در فتحتينله الغرل عينك فتحى
وراءنك كسريله بر دلشى صلقيلق اوندو اولمش كمسنه الغريل عينك كسرى ويانك فتحيله وغرينى
منجمد اونده حوضده وكولده باقى قالان صو دركه انجنده ابت بالغى وساير بوجكلر قالوب تاروه
دينده قالان چوكنديه دخى ديرلر بوقو كل اولنن ابو عمرو روايتى در واصمعى ايتدى غريل شول بوقه
دوركه بالچق ويره يوزنده سيل صويى المغوب چكلدكده صكره حاصل اولور وابو زيد كتاب مطرده
غربل ايتدى غريل سيلدن قالان بالچق در كرك رطب اولسون كرك يابس اولسون الغربال عينك كسرى
وراءنك سكونيله قالبور ديدكلرى آلتدر انكله طبراق وجراغه شبيه اولان نسنه اولر الغربلة على وزن الدحرجة
اول الهكه وساير نسنه اله مكه اطلاق اولنور تقول غربلت الدقيق وغيره وغربلة كسمكه دخى ديرلر
غرقل يقال غربله اذا قطعه المغربل ميمك ضمى ويانك فتحى ايله مقتول اولوب منتفخ اولمش كمسنه الغرقلة
غرمل على وزن الدحرجة ايضا يمرته بيدين اولوب فاسد اولمق يقال غرقلت البيضة اذا مذرت الغرمول
غزل عينك وميمك ضمى وراءنك سكونيله ذكر قضيب معناسنه الغزال عينك فتحيله شول آهو باوريسى

ياوريسى دركه حركت ايدوب كزمكه باشلامش اوله الغزله عينك كسرى وزانك سكونيله جمعى
آهو باوريلرى معناسنه الغزلان عينك كسرى وزانك سكونيله كذلك جمعى غِلمه ايله غِلمان
كبى غلامك جمعندر الاغزال همزه نك كسريله آهو باوريسى طوغورمق يقال اغزلت الظبية واغزال ايك
دوندرمكه دخى ديرلر يقال اغزلت المرأة المغزل اذا ادارت المغزل المغازله ميمك ضمى وزانك فتحيله
نسا طايفه سى ايله بر كمسنه نك عاشقانه مصاحبت وملاطفت قلمسى تقول غازلتها وغازلتنى الغزل
فتحتينله اسمدر ذكر اولنان مصاحبت معناسنه وغزل الكلب ابن كلب آهويى طلب ايتمدده نتور
بولمغه دخى ديرلر بو حيثيتله كه اول كلب اويغوب يا يشمق محلنده آهونك آوازندن خوف ايدوب
طلبدن فارغ اوله وغزل مصدر دخى كلور ذكر اولنان مصاحبت صاحبى اولمق معناسنه يقال غزل غزلاً
من الباب الرابع الغَزِل عينك فتحى وزانك كسريله ذكر اولنان مصاحبت صاحبى اولمش كمسنه يقال
فى المثل هو اغزل من امرئ القيس التغزل فتحتينله وزانك ضمى وتشديديله ذكر اولنان مصاحبت
وملاطفه يى تكلفله اله كتورمك التغازل تانك فتحى وزانك ضمى ايله نسا طايفه سى عاشقانه مصاحبت
قلمسى يقال تغازلوا الغزالة عينك فتحيله كنج قوشلق اولان الضحى معناسنه يقال جاء فلان فى غزالة الضحى
وبعضلر ايتدى غزاله كونشك ذاتندن عبارتدر الغزل عينك فتحى وزانك سكونيله ايلك
اكرمك يقال غزلت المرأة القطن تغزله غزلاً من الباب الثانى واغتزلته بمعنى وغزل اكرلمش ايلكه دخى
ديرلر مغزول معناسنه المغزل ميمك ضمى وكسرى وزانك فتحيله ايك اكيرجك آلتدر وفرا ايتدى
غل اصل ميمك مضموم اولمقدر اغزل دن مأخوذ اولوب واغزل اديرو فتل معناسنه اولدوغيچون الغسل
غينك فتحى وسينك سكونيله يومق تقول غسلت الشىء غسلاً من الباب الثانى الغسل عينك ضمى
وسينك سكونيله اسمدر يومق معناسنه در وسينك ضمى دخى لغتدر الغسل غينك كسرى وسينك
سكونيله شول نسنه دركه انكله باش يودلر كرك خطمى اولسون كرك غيرى اولسون الغسلين
غينك كسرى وسينك سكونى ولامك كسرى ومديله جهنم اهلنك اتلرندن اقوب صارى صو وغيرى
كوياكه اتلرى انكله يونور غايت كثرتندن پس كلمه مذكوره ده ياو نون زياده اولمشدر عزين
كبى كه عِزيَن بر نسنه لك اسميدر الغسلة غينك كسرى وسينك سكونيله باشه سورلن طيبه ديرلر
كه مرسين ايله وغيريله تركيب اولنور يقال غسلة مطراة وهى آس يطرى بافاويه الطيب واسمنده
متيله مرسين اغاجى در و افاويه طيبه قاتلان اغاد روغسلم غينك فتحى جائز دكلدر الاغتسال

همزه نك و تانك كسريله يونغو يقال اغتسلت بالماء. الغسول غينك فتحى و سينك ضمى ايله شول صو
كه انوكله اغتسال اولنور. المغتسل ميمك ضمى و سينك فتحيله بمعناه. قال الله تعالى هذا مغتسل بارد
و مغتسل كذلك محل اغتساله دخى ديرلر. المغسل ميمك و سينك فتحى و سينك كسرى دخى لغتدر
مينلو غسل اولنديغى ير. المغاسل ميمك فتحى و سينك كسريله جمعى ذكر اولنان يرلر معناسنه. الغاسول
غينك ضمى و سينك تخفيفيله شول صودركه انوكله بر نسنه يونمش اوله. الغسيل غينك فتحى و سينك كسرى
و مديله يونمش اولن نسنه و حنظلة بن راهب غسيل الملائكه ديرلر احد غزاسنده شهيد اولدقده انى
ملكلر يودقيچون. المغسول ميمك فتحى و سينك ضمى و مديله بمعناه يقال ملحفة غسيل و ربما قالوا غسيلة يذهب
بها مذهب النعوت نحو النطيحة يعنى غسيله استعماليله تاء اخل اولن صفات مجراسنه جارى اولمشدر اكرچه
فعيل بمعنى مفعول لدن تذكير و تأنيث برابر اولمق كركدر و ملحفه ميمك كسريله چارشب معناسنه در. الغسلة

عضل

على وزن الهمزة شول اركك دركه چوق جماع ايده و حامله قلميه يقال رجل غسلة. الاغضئلال الغك و ضادك

غطل

كسريله اغاجك بوداقلرى چوق اولمق اضفئلال معناسنه. الغيطل على وزن صيقل شول اغاجلردركه زياده
كثرتدن بربرينه صارمش اوله. الغيطلة وزن زبعراة اوزره واحدى ذكر اولنان اغاجلردن برى معناسنه
و غيطله شول آهويه و شول اينكه ديرلركه سودلو اوله. الغياطل غينك فتحى و طانك كسريله جمعى سودلى
آهولر معناسنه و غيطله قلقلق حالت كثرت اولن صوته و غوغا و غلبه سنه دخى ديرلر و غيطله كيچه نك

غفل

ن يادقرانكو اولسنده ده ديرلر. الغفلة عينك فتحى و فانك سكونيله بر نسنه دن غافل اولمق. الغفول
ضمتينله بمعناه يقال غفل عن الشيء يغفل غفلة و غفولا من الباب الاول. الاغفال همزه نك كسريله
غافل قلمق يقال اغفله عنه غيره و اغفال بر نسنه يى اكه طوره كون تورك ايچكه دخى ديرلر تقول اغفلت
الشيء اذا تركته على ذكر منك و اغفال طواره داغ اورميوب علامت قلمغه دخى ديرلر تقول اغفلتها
اذا لم تسمها. التغافل تانك فتحى و فانك ضمى ايله غفلت اظهار ايتمك غافل دكلكن. التغفل فتحتينله و
فانك ضمى و تشديديله بمعناه تقول تغافلت عنه و تغفلته اذا اهتبلت غفلته و اهتبال حيله
ايتمكه ديرلر. الاغفال همزه نك فتحيله خالى و خراب اولن يرلر ارض موات معناسنه. الغفل
غينك ضمى و فانك سكونيله شول يرهركه انوك علامتى و اثر عمارتى اوليه يقال ارض غفل
لا علم بها و لا اثر عمارة كسائى ايتدى غفل شول ايره ديرلركه آكا يغمور يغميه و غفل شول طواره
دخى ديرلركه انوك علامتى اوليه و غفل امور تجربه ايتمين كمسنه يه ده ديرلر. المغفلة ميمك و فانك

و نغانك فتحيله طوداغ التندره مجتمع بتن قللرك ايكى جانبى و حديث شريفده واقع
اولن قللرده ديمشلر عنفقه معناسنه لكن صين غملدن محل غفلت اولمغه مناسب اولن ذكر

غلل

اولنن قللركه ايكى جانبيدر نته كم جوهرى اختيار ايتمشدر. الغلة غينك فتحى و لامك
تشديديله بر نسنه نك محصولى. الغلات عينك فتحى ايله جمعى محصوللر معناسنه. الغلل
فتحتينله شول صودركه اغجلر ارسنده اولور. الاغلال فتح همزه ايله جمعى و اغلال غلك جمعى
دخى كلور بيونه اورلن دمور معناسنه و ابو عمرو ايتدى غلل شول صودركه انوك جريانى اولميوب
بر يوزنره انتظاهر اولمهركاه باتوب كاه ظاهر اوله و غلل شول اسغر كيه دخى ديرلركه انوكله بر نسنه
سوزرلر مصفات معناسنه ميمك كسريله. الغلغلة على وزن الزلزلة سرعت سيره ديرلر. الغلغل
ميمك ضمى و غينلرك فتحيله بر شهردن بر شهره ايلدلن رسالت. الغال لامك تشديديله شول
چوقريره دركه انده اغجلر بتره و سلم و طلح ديدكلرى اغجلر اكثريا اولمقوله يرلرده بتر يقال غال من سلم
كما يقال عيص من سدر و قصيمة من غضا نسخ جوهريده بويله واقع اولمشدر و بو كلامدن فهم
اولنان بودركه عيص اغاج بتدكى يردن عبارت اوله لكن جوهرى باب صادده عيص شجر
كثير ملتف و المنبت معيص ديمشدر و قصيمه فتح قاف و كسر صاد ايله سدر بتدكى يره ديرلر و غال
كذلك بر اوتك اسميدر. الغلان عينك ضمى و لامك تشديديله جمعى ذكر اولنان اوتلر معناسنه
الغلان عينك فتحى و لامك كذلك تشديديله زياده صوسز اولن دوه يقال بعير غلان
اذا كان شديد العطش ظمآن معناسنه. المغتل ميمك ضمى و تانك فتحيله بمعناه. الغلول عينك
فتحى و لامك ضمى و مديله شول طعامدركه چينمدن جوفه داخل اولور يقال نعم غلول الشيخ هذا يعنى ن
رعنا بو لوطعامى ... الغلالة عينك كسرى و لامك تخفيفيله شول كوملكدركه قصه اولور
قفتان التنه و زره التنه كيرلر. الغل عينك كسريله بر نسنه نك الجندره اولن يرزنه غش معناسنه
و قلبنده اولن كينه دخى ديرلر يقال غل صدره يغل غلا من الباب الثانى اذا كان ذا غش و ضغن
و حقد. الغل عينك ضمى و لامك تشديديله بيونه اورلن دمور جمعى اغلال كلور نته كم
مرور ايتدى يقال فى رقبته غل من حديد و منه قيل للمرأة السيئة الخلق غل قمل و قمل قافك فتحى و ميمك
كسريله بتلى معناسنه دركه قمله كهله معناسنه در و بونك اصلى بودركه غل اصلنده دريدن اولوردى
و او لرده بتلك قللرى اولمغين بت اوشردى. الغل عينك فتحيله الدوقى على البناء للمجهول فهو مغلول

الغَلِيل عينك فتحى و لامك كسرى ومدّيله كين معناسنه در غِل كبى و غليل شول ايچكرو كه
ديرلوكه بويخه ايلمه قارشدرلوب ناقه يديرلر لحم غل داخل قلمغه دخى ديرلر يقال غلّه فانغلّ اى ادخله
فدخل قال بعض العرب منها ما يَغُلّ يعنى توحّج ويرنصا ادلرندن بعضى قُوُهلَى مقدمه ايقش قُوجك بعضى
قوين قوير غنى قاللدرمقرن ادخال ايدر وجهى لمعناسنده كلور يقال غلّ اذا دخل فهو يتعدى
و لايتعدى ويقال غلّ فلان المفاوز اذا دخلها وتوسّطها الغُلُول ضمتينله خيانت ايتمك تقول اغل
من المغنم غلولاً و اشجار بينندن صو اقمغه دخى ديرلر يقال غلّ الماء بين الاشجار اذا جرى فيها يغل
من الباب الاول فى جميع ذلك التَغَلْغُل على وزن التزلزل اغاجه صو يوريمك يقال تغلغل الماء
فى الشجر اذا تخللها و ابن السكيت ايتدى مغنم خيانتندن غلّ غُلُولاً دن غيرى ايشدملدى و ايتدى
ماكان لِنَبىّ اَنْ يَغُلّ و يُغَلّ قرات اولندى اوّلكى بناء معلوم ثانيده بناء مجهول اوندره پس غلّ كلمه سنك
معناسى يخون ديمك اولور و يُغَلّ كلمه سنك معناسى دخى ايكى وجهه محتمل اولدى بعلر ...ى ينك
غنيمت مالندن آلنق جايز اولمقدر و بيرى دخى بنى خيانته نسبت اولنمق روا اولمقدر و ابو ...
غلول غنيمتده اولن خيانته مخصوص در بزآنى مطلق خيانت و حقد معناسنه بلمزديدى و بو
مبين اولدى كه معناء خيانت مطلقه قصدا ولنسه اغلّ يغل ديرلر واكر حقد معناسى ... كين معناسى
قصد اولنسه غلّ يغلّ ديرلر باب ثانيدن اما غلولدن اولدقده غلّ يغلّ ديرلر باب اوّلدن ... يقال
غلّ البعير ايضاً اذا لم يقض ريّه يعنى تمام صويه قانمسه الاغلال همزه نك كسريله خيانت ايتمك نتهكم
مرور ايتدى يقال اغلّ الرجل اذا خان وفى الحديث لا اغلال ولا اسلال اى لاخيانة ولاسرقة و قيل
لارشوة و شريح رضى الله عنه ايتدى ليس على المستعير غير المغلّ ضمان يعنى عاريه الوب كمسنه خيانت
وغدر ايتمدكجه ضمان لازم اولماز و تبيينيك صلى الله عليه وسلم ثلث لا يُغِلّ عليهن قلب مؤمن ديدكى قولنده
شول لكنه يغل روايت قلدى يانك فتحيله اخى حقد معناسنه حمل ايتدى و اغلال بر غله و بره كه دخى ديرلر
يقال اغلّت الضياع اذا صارت ذات غلّة و اغلال غله ايرشمكه دخى ديرلر يقال اغلّ القوم اذا بلغت غلّتهم
و اغلال بر كمسنه عيالنه غله كتوره كه دخى ديرلر يقال فلان يغل على عياله اى يأتيهم بالغلة و اغلال
قصابدن بيچ صوير كن ديريه ات قومغه دخى ديرلر يقال اغلّ الجازر فى الاهاب اذا سلخ فترك
شيئاً من اللحم ملتزقاً بالاهاب و اغلال دره غالّ ديركلرى اوتى بتوره كه دخى ديرلر يقال اغل
الوادى اذا انبت الغلّان و غلّان غالّك جمعيدر نتهكم الآن مرور ايتدى و اغلال بر نسنه يه دقت

دقت نظر ايله بقمغه دخى ديرلر يقال اغلّ الرجل بصره اذا شدّد النظر الاستغلال همزه نك وتانك كسريله غله
تحصيل ايتمك يقال استغلّ عبده اذا كلّفه ان يغل عليه و استغلال مستغلاّتك غله سن المغه دخى ديرلر
التَغَلّل تانك فتحيله و لام اوّلك ضمى و تشديديله غاليه ادخال ايتمك ابو نصر ايتدى اصمعى دن سؤال
ايدوب تغللت من الغالية جايز اولورمى ديدم ايتدى اكر لحيه كه ياخود شاربكه غاليه ادخال ايتمكى
ديلرسك جايز اولور ديدى التغليل على وزن التكريم بمعناه يقال غلّلت بها لحيتى شدّد للكثرة
الغَمل عينك فتحى و ميمك سكونيله ديرى دورب بر يرده دفن ايتمك تا كه يوشيوب توينى يولمسى
آسان اوله و اكر بر ساعت اوله دن يدن غفلت اولنسه فاسد اولور و خرماده دخى حال بويله در
فجى خرما اولسون ديو بر كوملر و غمل بر موضعك دخى اسميدر الغَميل غينك فتحى و ميمك
كسرى و مدّيله ذكر اولنن دريه يقال هو غميل و غمين المَغمُول ميم اوّلك فتحى و ثانينك ضمى و مدّيله
شول كمسنه دركه اوزرينه برلو كيسى لراورتلر ترلسون ديو كذلك نباته دخى مغمول ديرلر تجن بعضى
بعضنى اورتوب مجتمع اوله الغُملول غينك ضمى و ميمك سكونى و لامك ضمى و مدّيله شول دره دركه
اغاجلى اوله و لوفر اوتى بتوب بريره صاولمش اوله و كذلك هر كثير و مجتمع اولن نسنه دركه اجمه كيمى
كرك بلوت قسمى كرك ظلمت قسمى اولسون حتى اوك بو جاغنه غملول ديرلر الغَول غينك فتحى و واوك
سكونيله بر نسنه يى آكسزين الموق الاغتيال همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال غاله الشئ و اغتاله اذا اخذه
من حيث لم يدره موجود اولن نسخ جوهريده بويله واقع اولمشدر لكن صواب ياضيره ياخود نتى ايله
اكتفا در و شى فاعل اولوب آخذ اولمسى مشهور و مناسب دكلدر و غول اوجوق طيراغه دخى ديرلر تراب
كثير معناسنه و غول بر موضعك اسمى دخى كلور و غول مغازه بعيده يه دخى ديرلر كندوده سير ايدنى اكثريا
ضايع قلدى غنچون و غَول بَاس اغرسنه دخى ديرلر قال الله تعالى لا فيها غَول ولا هم عنها يُنزَفون اى
ليس فيها غائلة الصداع و لا ينكرون لانه قال فى موضع آخر لا يصدّعون عنها و ابو عبيده ايتدى غَول
عقلى ضايع قلمقدر الغُول غينك ضمى و مدّيله بيابان آدميسى كه اندن جنّله دخى تعبير اولنور الاغوال
همزه نك فتحيله جمعى الغيلان عينك كسرى و مدّيله كذلك جمعيدر باه ادملرى معناسنه و بالجمله هر نسنه كه
هلاك ايدوب ضايع قلا اكا غول ديرلر يقال غالته غولا اذا وقع فى مهلكة و يقال الغضب غول الحلم لانه
يغتاله و يذهب به الاغوال همزه نك و واوك فتحيله زياده مهلك اولن نسنه يقال لاية غولا غوال من الغضب
الاغتيال همزه نك وتانك كسريله بر نسنه يى ستر ايدوب بلورتماكه دخى ديرلر يقال هذه ارض تغتال المشى

اى لا يستبين فيها المشى من بعدها و سعتها و برنسنه يى زايل قلمه دخى ديرلر كما قيل فى وصف صقر
لا يغتاد الشبع اى لا يذهب بقوة الشبع و اغتيال الحيله ايله قتل ايتمكه دخى ديرلر يقال اغتاله اذا قتله غيلةً
واصله من الواو **التغول** فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله متلون و متغير اولمق يقال تغولت المرأة
اذا تلونت **المغاوله** ميمك ضمى وواوك فتحيله دكشمك مبادله معناسنه **المغول** ميمك كسرى وواوك فتحيله
شول بچاق قلچ دركه اكثر ايكى يوزلو اولور وانوك قبضه سى كبى باخود عصا كبى نسنه اولور بادى نقاده
قلچ اولدغى بيلنمز ومغول كذلك بر رجلك اسمى در **الغولان** عينك فتحى وواوك سكونيله اوت در كه
شوراولور اوتلودن بر اوتدر **الغيل** عينك كسرى ومديله ميشه وارسلان يتاغى يره دخى غيل ديرلر ضبس
كبى درخاء معجمه ايله وزناً ومعنىً وبوكه هادا فزل ولمازن **الغيول** ضمتينله جمعى يشه لر معناسنه واصمعى ايتدى
غيل شول انجيلو ركه كنردن يرى برنه صار لمشدر **التغيل** فتحتينله وياءنك ضمى وتشديديله اغچلر
صوغلوب برى برينه صارلمق ذكر اولنان معنادن ماخوذدر يقال تغيل الشجر **الغيلم** عينك فتحى وياءنك سكونيله
سمز اولان عورت **الاغتيال** همزه نك و تاءنك كسريله سمز اولوب فرموده اولمق يقال اغتال الغلام اذا غلظ وسمن
الغيلة عينك كسرى ومديله بر كمسنه يى حيله ايله بر يره ايلدوب آكسزن اندن قتل ايلمك اغتيال كبى نته كم
واويه معرا ايتدى يقال قتله غيلةً وهو ان يخدعه فيذهب به الى موضع فاذا صار اليه قتله وغيله عورت
او غلنى امزردكى حالده انى جماع او لنمق ياخود حامله ايكن امزرمك وفى الحديث لقد هممت ان انهى
عن الغيلة **الغيلة** غينك فتحى وياءنك سكونيله ذكر اولنان فاسد سوده لك اسميدر قالت ام تابط شرًا
ولا ارضعته غيلاً **الاغاله** همزه نك كسريله عورت ذكر اولنان فاسد سودى او غلانه امزرمك والغاله
او غلن امر كن انه سنه جماع ايتمكه دخى ديرلر يقال اغال فلان ولده اذا غشى امه وهى ترضعه **المغيل**
ميمك ضمى وعينك كسرى ومديله شول عورت دركه ذكر اولنان سودى امزره يقال هى مغيل **الغيل** عينك
فتحى وياءنك سكونيله بريوزنده اقن صو وفى الحديث ما سقى بالغيل ففيه العشر وما سقى بالدلو ففيه نصف
العشر وغيل كذلك شول بيلكه ديرلر كه طولى اولوب سمز اوله مناعد حمتلى معناسنه **الغايله** ياءنك كسريله
شر معناسنه در **المغاله** ميمك فتحيله معناها **الغوايل** عينك فتحى وياءنك كسريله آفتلر واهى معناسنه كه
دواهى اوندر **ام غيلان** غينك فتحى وياءنك سكونيله سمز آغاجلر صويى در **غيلان** عينك فتحى وياءنك
سكونيله ذوالرمه نك اسمى در كه شاعر معروف در و باباسنك اسمى عقبه در **فصل الفاء الفال**
فاءنك فتحى وهمزه نك سكونيله فال ايچمك كه معروف در ابن السكيت ايتدى فال ابو جهل مريض ايكن آجزدن

آجزدن باسالم خطاب ابن ابشتم دن يا خود برنسنه طلب ايلدكن يا واجد خطاب ابن ايشتمدن
وفى الحديث انه كان يحب الفال ويكره الطيرة **الافؤل** همزه نك فتحى وواوك ضمى ايله
فالك جمعى **التفأل** فتحتينله وهمزه نك ضمى وتشديديله بو نسنه يه فال ايچمك يقال تفالت به **الافتئال**
همزه نك وتاءنك كسريله كذلك فال ايچمك معناسنه در **الفئال** فاءنك كسرى وهمزه نك مديله بر
اويوندركه اوغلنجقلر اوينور برنسنه يى طپراقده كيزليوب او لطپراغى بولشورلر واول
نسنه قنغسنك حصه سنده چقرسه اكا بر نسنه تعيين ايدرلر **الفتيله** فاءنك فتحى وتاءنك
كسرى ومديله فتيل كه چراغدم بنار ذباله معناسنه **المفتل** ميمك ضمى وتاءنك فتحى وتشديديله
بوكلمش فتيل يقال ذبال مفتل شدد للكثرة **الفتيل** فاءنك فتحى وتاءنك كسرى ومديله خرما
چكردكنك شقنده ايلك كبى اولن نسنه وبعضلر ايتدى فتيل ايكى پرمغارسنده جمع اولن كيره دخى
ديرلر **الفتل** فاءنك فتحى وتاءنك سكونيله بوكمك تقول فتلت الحبل وغيره من الباب الثانى ويقال ما زال
فلان يفتل من فلان فى الذروة والغارب اى يدور من وراء خديعته وذروه اوركج وغارب اوموزلره
بيوناره برى دريعنى حيله وخدعه ايله انى مغلوب ايدنكه ساعى در وفتل صرف ايتمكه دخى ديرلر
يقال فتله عن وجهه فانفتل اى صرفه فانصرف پس بوكلامده فتل لفتدن مغلوبدر **الفتل** فتحتينله
دوه نك ديرسكلرى يانلرندن ايراغ اولمق **الافتل** همزه نك وتاءنك فتحيله شول ديرسك كه ذكر اولنان صفتده
اوله ره اولور يقال مرفق افتل حرفق افتل بين الفتل **الفتل** فاءنك ضمى وتاءنك سكونيله جمعى يقال قوم
فتل الايدى **الفجل** فاءنك ضمى وجيمك سكونى وضميله ترب كه سبزوات قسمندندر **الفجلة** فاءنك
كذلك ضمى وجيمك سكونيله واحدى **الفجلة** فاءنك وجيمك فتحى ونونك مابينده سكونيله پيدا اولن كسه
يوريرسى كبى بوريمك **الفحل** فاءنك فتحى وحاءنك سكونيله ايركك كه دشنك مقابلى در **الفحول**
ضمتينله جمعى **الفحال** فاءنك كسريله كذلك جمعى **الفحالة** فاءنك كذلك كسريله جمعى حالبكى وعرب طائفه
سهيل نام يلدزه فحل ديرلر دوه نك ايكنه شبيه ايدوب ساير يلدزلردن اراق طوردغيچون ودوه نك
ايركى دخى ناقه سورسيله جماع ايتدكدن صكره انلردن اراق بردده طورر وعلقمه نام شاعره دخى
فحل ديرلر امرء القيس ام جندبه طلاق ويردكدن زوجه علقمه يى امرء القيسدن شعرده ترجيح ايتدكچون
وكذلك فحل ديتيلو اركك صاليورمكه دخى ديرلر تقول فحلت ابلى اذا ارسلت فيها فحلا وفحل خرما اركككنه
ديرلردن قلاى حصيره دخى ديرلر وفى الحديث انه عليه الصلوة والسلام دخل على رجل من الانصار

وفي ناحية البيت نخل من تلك الفحول فامر بناحية منه فرشت ثم صلى عليه ودرشوب صوصماغه دينلور
الفحل فانك كسرى وحانك سكونيله مصدر اركك اركلك معناسنه الافحال همزه نك كسرى ايله
بوكسه به عاريه اركك دوه ويرمك ديشي دوه لرنه جماع ايدوب دول حاصل اولسون ديو تقول
افحلته اذا اعطيته فحلا يضرب في ابله الفحيل فانك فتحى وحانك كسرى ومديله دول اجودي اولن دوه نك
ناقه يه آشمه ده ماهر اولنى يقال فحل فحيل الفحال فانك ضمى وحانك تشديديله شول خرما
فدانلى دركه اركك اوله يعنى اوزى ميوه ويرميوب ديشى خرمانك ميوه ويرمسى انوك تلقيحيله
اوله الفحاحيل فانك فتحى وحاء ثانينك كسرى ومديله جمعى واركك معناسنه فحل وفحول استعمال
اولنور وفحال جمعى ماغابغيرى يرده اولنماز الاستفحال همزه نك وتانك كسريله امر عظيم اولمق
يقال تفاقم الامر اذا عظم التفحل فتحتينله وحانك ضمى وتشديديله اركك اولمق يقال تفحل
فرعل اذا تشبه بالفحل الفحلة فانك فتحى وحانك سكونيله يدرنسنا اولن عجيب سليط معناسنه الفرعل فانك
وعينك ضمى ايله ياللى قورت باوريسى ولد الضبع معناسنه وفي المثل اغزل من فرعل واغزل غزلدن
مراد اوده ن دن يا بوجمركه ريورك شطارتي اولنق طريقيله اوله يا حود اعلم من فرار قبيلندن اوله
فل الفسل فانك فتحى وسينك سكونيله رجالدن دني وناكس اولن كمسنه المفسول يمك فتحى وسينك
ضمى ايله بعناه الفسالة فانك فتحيله ناكس اولمق الفسولة ضمتينله بعناها يقال فسل فسالة وفسولة
من الباب الخامس فهو فسل الفسلاء فانك ضمى وسينك فتحى والفك مديله جمعى في طبعلو جمعنا
الافسال همزه نك فتحى ايله كذلك جمعى الفسال فانك كسريله كذلك جمعى الفسول ضمتينله كذلك
جمعى الفسالة فانك وسينك تخفيفيله دمودن دوكلن خرده دمورى الحلوكن دوكلن خرده آهن
يقال فسالة الحديد بلسحالته المفسله ميمك ضمى وسينك كسرى وتشديديله شول عورت دركه
نوجه كندوسيله جماع اولنمه شوقه كلسه بر عذر اظهار ايدوب مانعه اوله الفسيل فانك وسينك كسرى
وتحتيه اوزون خرما انجلرنه ديرلر الفسيل على الوزن المزبور بعناه الفسلان فانك ضمى وسينك
فسكل سكونيله جمعى خرده خرما انجلرى معناسنه الفسكل فانك وكافك كسرى وسينك سكونيله
شول آت دركه اوكدله قونن اتلرك الك صوكندن كله كه انلرك اوكي مجلى يمك ضمى ولامك كسرى
وتشديديله اندن صكره مصلى دوزنه مزبور اندن صكره مسلى دوزنده مزبور اوزره كذلك
اندن صكره تالى در لامك كسريله اندن صكره عاطف در طانك كسريله اندن صكره مرتاح درميمك

يمك ضمى ايله اندن صكره مؤمل در ميم اولك ضمى وثانينك فتحى وتشديديله اندن صكره حظي در
ظانك فتحى ويانك تشديديله اندن صكره لطيم درلامك فتحى وطانك كسرى ومديله اندن صكره
سكيت در سينك ضمى وكافك فتحى ويانك سكونيله كه اكا فسكل وفاشور دخي ديرلر الفشل فشل
فانك فتحى وشينك كسريله قورخق اولن رجل ضعيف الافشال همزه نك فتحيله جمعى قورخق كسنه لر
معناسنه الفشل فتحتينله قورخمق يقال فشل فشلا من الباب الرابع اذا جبن الفشل فانك فتحى
وشينك سكونيله محفه آلتلرندن بر آلتك اسميدر التفشل فتحتينله وشينك ضمى وتشديديله
صو آقمق يقال تفشل الماء اذا سال الفيشلة فانك وشينك فتحى وما بينده يانك سكونيله
ذكرك باشى حشفه معناسنه الفصل فانك فتحى وصادك سكونيله موسم كه اجزاء سنه ده فضل
اعتبار اولنور يقال فصل الربيع وفصل الشتاء الفصول ضمتينله جمعى موسملر معناسنه وفصل كسمك
دخي بر لمك يقال فصلت الشئ فانفصل اي قطعته فانقطع وحق معناسنه دخي كلور يقال فصل من الناحية
اذا خرج الفصال فانك كسريله وغلبي ممه دن كسمك تقول فصلت الرضيع عن امه فصالا من كتاب
الثاني اذا قطعته وفصال فصيلك جمعى دخي كلور دوه باوريلري معناسنه الانفصال همزه نك وتانك
كسريله بعناه المفاصلة ميمك ضمى وصادك فتحيله شركتدن ايرلمق يقال فاصلت شريكي المفصل
ميمك فتحى وصادك كسريله اعضاده اولن آيريري المفاصل ميمك فتحى وصادك كسريله جمعى آكيزلري
معناسنه وقطاع منفصل انكندره قوم نهايت بولدغي يرده اقن ارماغه دخي ديرلر المفصل ميمك كسرى و
صادك فتحيله ديل لسان معناسنه الفاصلة شعرك عروض صغرا وعروض كبراسنه اولن فولوي در
صغرى اوج متحرك اولن حرفدركه دوردنجي ساكن اوله ضربت كبي وكبرى دورت متحرك دركه
بشنجي ساكن اوله ضربتا كبي وشول فاصله كه حديث شريفده واقع اولمشدر من انفق نفقة فاصلة فله
من الاجر كذا مراد شول نفقه دركه صدقه ويرنك كفريله ايماني بيننه فصل ايده الفصيل فانك فتحى و
صادك كسرى ومديله شول الجوق دركه سور بلددن وقلعه ديوارندن الاق اوله وفصيل دوه ياوريسنه
دخي ديرلر كه اناسندن ايرلمش اوله الفصلان فانك ضمى وصادك سكونيله جمعى ذكر اولنن دوه ياو ريلرى
معناسنه وفصال دخي جمعى كلور نته كم مرور ايتدى الفصيلة فانك فتحى وصادك كسرى ومديله بركسنه نك
تربيت اولنن جماعتى يقال جاؤا بفصيلتهم اى باجمعهم المفصل ميمك ضمى وصادك فتحى وتشديديله
شول انجو دزيسى دركه هر ايكي انجو نك بيننه بر بوتجله فصل اولنمش اوله يقال عقد مفصل اذا جعل

بين كلّ لولوتين حرزة التفصيل على وزن التكريم زياده تفصيل ايتمكه دخي ديرلر وقصّاب قيونى
آلك آكى پارهلمغه دخي ديرلر الفيصل حيدر وزننده اوزره حاكم معناسنه در وبعضلر ايتدى فيصل
فضل دقله باطلك اره يرينى فرق ايتمكدر الفضل فانك فتحى وصاد معجمهنك سكونيله بوننده زياده اولمق
الفضيلة فانك فتحى وضادك كسرى وتاميله بمعناه پس فضل وفضيلة نقص ونقيصه كبى اولور الافضال
همزهنك كسريله احسان معناسنهدر يقال افضل عليه اذا احسن وافضال بوننده زياده ايتلمكه دخي ديرلر
يقال افضلت منه الشئ الاستفضال همزهنك وفانك كسريله بوننده بيى كذلك زياده اشلمك يقال استفضلت
منه الشئ المفضال ميمك كسريله زياده احسان ايديجى كمسنه المفضالة كذلك ميمك كسريله مؤنثى يقال رجل
مفضال وامرأة مفضالة على قومها اذا كانت ذات فضل سمحة التفضل فتحتينله وضادك ضمى وتشديديله
كذلك احسان ايتمك يقال تفضل عليه وتفضل عورت اوننده بوتات كيسى كيمكه دخي ديرلر يقال تفضلت
المرأة في بيتها اذا كانت في ثوب واحد كالخيعل ونحوه وخيعل يكسز كوملكه ديرلر المفضل ميمك كسرى و
صادك فتحيله ذكر اولنن كيسى الفضل ضمتينله جنب وزننده اوزره ذكر اولنن عورت وارهدخى اطلاق
اولنور الفضلة فانك كسرى وضادك سكونيله ذكر اولنن كيسى ثى بونو علم كيمك يقال انه لحسن الفضلة
مثل الجلسة والركبة كذا روى عن ابى زيد المتفضل ميمك ضمى وصادك كسرى وتشديديله شول كمسنه دركه
اقرانى اوزره زياده لق دعوا قله ومنه قوله تعالى يريد ان يتفضل عليكم التفضيل على وزن التكريم بر
كمسنهنك غيريلردن زياده اولمسنه حكم ايتمك يا خود غيريلردن انى زياده قلمق يقال فضله على غيره تفضيلا
اذا حكمت له بذلك او صيرته كذلك المفاضلة ميمك ضمى وضادك فتحيله فضيلت چكشمك يقال فاضلته
ففضلته اذا غلبته بالفضل يعنى باب مغالبه ده بو وجه اوزره استعمال اولنور الفضل فانك فتحى وضادك
سكونيله بوننده دن باقى قلمق قالان نسنه الفضالة فانك ضمى ايله كذلك باقيه قالان نسنه يقال فضل منه شئ
يفضل من الباب الاول وبونده بر لغت دخى واردركه اول فضل يفضل در حذر يحذر كبى باب
رابعدن ابن الكيت روايتى اوزره وبر لغت دخي واردركه بو ايكى لغت دن مركب دركه اول فضل
يفضل در ماضيده كسر عين ومضارعده ضم عينله وبو شاذدر بونك نظيرى يوقدر سيبويه
ايتدى فضل يفضل اصحابمز قتنده همين ايكى لغت اوزره كلور وسيبويه ايتدى نعم ينعم ومت تموت
وكدت تكاد دخى بويله در نسخ جوهرى بو وجه اوزره در لكن ومت تمات اولسه اوجى دخى باب
فطحل رابعدن كلمسنه اشارت اولوردى باب اقدن كلدكلرى كبى الفطحل فانك كسرى وطانك فتحى وحانك

وحانك سكونيله انسان خلق اولنزدن اقدم اولان زمان حجرى ايتدى ابو عبيده دن فطحلك
معناسنى سوال اتدم ايتدى اعراب قتنده فطحل شول زماندر سابقدن عبارتدر كه انده طاشلر تازه
فعل و نرم ايدى فطحل على وزن جعفر برجلك اسميدر الفعل فانك فتحى وعينك سكونيله مصدردر يفعل
يفعلدن ايشلمك معناسنه وقرأ بعضهم واوحينا اليهم فعل الخيرات الفعل فانك كسريله اسمدر ايش
معناسنه الفعال فانك كسريله جمعى قدح قداح وبئر بئار كبى وقدح بلكن اوقه ديرلر الفعال
فانك فتحيله كرم معناسنه وفعال مصدر دخي كلور ذهب ذهابا كبى الفعلة فانك فتحى وعينك سكونيله
بر ايش ايشلمك معناسنه يقال كانت منه فعلة حسنة او قبيحة الافتعال همزهنك وتانك كسريله بر نسنه
پيدا قلمق مثلا يلان پيدا قلمق يحلتنده افتعل عليه كذبا وزورا ديرلر اختلق معناسنه الانفعال بر نسنه
فكل فعل قبول ايتمك تقول فعلت الشئ فانفعل كقولك كسرته فانكسر الافكل همزهنك وكافك فتحيله ترملك
وزنده فعل بنا اولنماز يقال اخذه افكل اذا ارتعد من برد او خوف وبو حالت تنكيرده منصرف اولور
فلل واكر بو نكله بر رجل تسميه اولنسه لاينصرف اولور وزن فعل اولدن وتعريفيدن اوترى الفل فانك
فتحى ولامك تشديديله قلچك يوزنده اولان كدك الفلول ضمتينله جمعى قلچ يوزنده اولان كدكلر
معناسنه وفلول منهزم اولان عسكره دخى ديرلر الفلل فتحتينله شول قلچدركه يوزنده كدكلرى اوله
المفل ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله كدكلنش نامليى يقال نفى مفل اذا اصاب الحجارة فكسرته و
نفى نونك فتحى وصاد معجمهنك كسرى وياتك تشديديله اوق تمرنى نامليى التفلل فتحتينله ولام
اولك ضمى وتشديديله ايلمير اغك يوزى كدلمك يقال تفللت مضاربه اى تكسرت الفل فانك
فتحى ولامك تشديديله صنن عسكر يقال جاء فل القوم اى منهزمهم يستوى فيه الواحد والجمع يقال
رجل فل وقوم فل الفلال فانك كسريله فلك جمعى كلور فلول كلدكى كبى صنق عسكر معناسنه تنتكم
هوا ايتدى وفل عسكر صيغه دخى ديرلر يقال فللنا الجيش من الباب الاول اذا هزمته الانفلال
همزهنك وفانك كسريله صنمق يقال فلنه فانفل اذا كسر فانكسر يقال من قل ذل ومن امر فل يعنى قليل اولن
ذليل اولور وكثير اولن قوى اولور ديلدكو كسر ايدرز الفل فانك كسريله شول يردركه اكا
يغمور يغموب انده نباتات قسمندن نسنه بتميه الافلال همزهنك كسريله ذكر اولنن يره داخل اولمق يقال افللنا
اى صرنا في فل من الارض وافلال بركسنه ضايع اولوب كتمكه دخي ديرلر يقال افل الرجل اذا ذهب ماله الفليل
فانك فتحى ولامك كسرى وتاميله شول صاچدركه بربره جمع اوله الفليلة فانك فتحى ولامك كذلك كسرى

ومدّيله بعناه وقليل ده واضيسنده دخي بيلمر نجن كدلسه يعني رخنه تتبسه **الفُلفُل**
فالرك ضمّي ايله بيرّ كه معروفدر **المُفَلفَل** بمك ضمّي وفالرك فتحيله شول شراب دركه فلفل كبي دلي
يقه **التفلفل** على وزن التزلزل لسه باشلرى قريوق يقال تَفَلفَلَ قادمتا الضرع اذا اسودّت
حلمتاهما وقادمتان دوه ممسنك ايكي ايلروده طورن بشلنه ديرلر حلمتان مقدمتان معناسنه **يافُلُ**
فانك ضمّي ولامك ضمّ اوزره بناسي وتخفيفيله يافلان معناسنه در بعض حروفي حذف اولنمشدر
وبو ترخيم دكلدر واكر ترخيم اوليدي يافلا ديرلردي چونكه اخيرانك ترخيم طريقيله حذفي جايز اولمديغي
شرطي بولنماديغنه بنا ً كه اول كلمه نك دورت حرف اوزره زايد اولمسي درركاه اولمور فل نداده
غيريده دخي استعمال اضطرورت شعرده اولور **فَهْلَل** جعفر وزنني اوزره بركلمه دركه باطل فهلل
محلنده استعمال اولنور تَهَلَّل كبي يقال هو ضلال ابن فهلل اخوى منصوب وبلاتنوين ونه
اولدیغنه بناً **الفيل** فانك كسرى وهيله بيرو فطا نور در **الافيال** همزه نك فتحيله جمعي **الفيول** ضمتينله قبل
كذلك جمعي **الفيلة** فانك كسرى ويانك فتحيله كذلك جمعي ابن السكيت ايتدى افيال دينمك جايزدر
وسيبويه ايتدى فيلك اصلي فُيُلا ولمق جايزدر فانك ضمّي ايله مكسور قلندى يادن اوتورى نتم كم
ابيضلك بيضدن ذكر اولنمشدر اخفش ايتدى سيبويه نك قولي مفردده متمشى اولمازيلكه جمعه
مخصوصدر وفيل الراى ضعيف الراى معناسنه ده كلور **الفَيّال** فانك فتحي ويانك تشديديله
فيل صاحبي اولن كمسنه **القال** على وزن الحال ضعيف الرأى اولن كمسنه يقال رجل قال الراى اى
ضعيف الراى مخطى الفراسة **الفيولة** ضمتينله راى ضعيف اولمق يقال قال الراى يفيل فيولة من
الباب الثاني **التفييل** على وزن التكريم راينى ضعفه نسبت ايلمك يقال فيّل رايه تفييلا اذا ضعفه
الفيّل فانك فتحي ويانك كسرى وتشديديله ضعيف الراى اولن كمسنه يقال رجل فيّل الراى اى
ضعيف الراى **الفايل** فانك كسريله شول لات دركه يان بشي اوزرنده اولور وبعضلر فائل اولمقده
بطرك اسمي در ديدي وكاه اولور فائلدن فالايله تعبير اولنور حتى فلدن قلب مكان ايتمكله نتكم ها
قول قلب مكان ايدوب هار ديدلر وهار بيقلبي قوم يعنينه ديرلر **الفول** فانك ضمّي وهيله بقلةكه
قبل حبوبات قسمندندر وبعضلر نخود در ديدي **فصـــل القاف قبـــل**
قانك فتحي ويانك سكونيله ايلروكه كيرونك مقابليدر **القُبُل** قانك ضمي ويانك سكونيله اوك
كه آردك مقابليدر وقبل نشانك اوسته دخي دبرلر يقال وقع السهم بقُبُل الهدف وبدبره

بدبرده يقال قدّ قميصه من قُبُلٍ ومن دُبُرٍ بانك ضمّي ايله دخي لغتدر من مقدّمه ومن مؤخّره معناسنه
وقبل طاغ دبينه دخي ديرلر يقال انزل بقبل هذا الجبل اى بسفحه وسفح سين وحاء مهمليتله طاغ دبينه
ديرلر وقبل بر شيئك اولنه دخي ديرلر يقال كان ذلك فى قُبُل الشتاء وفى قُبُل الصيف اى فى اوله وقبل
جهت معناسنه ده كلور يقال إذن أُقبِلُ قُبُلَكَ اى أقصِدُ قصدك وَاَتَوَجَّهُ نحوك **القبل** قانك ضمّي و
بانك سكونيله بوسه معناسنه **القبلة** قانك كسرى وبانك سكونيله نماز ايچنده توجه اولنن
جانب وقبله مطلقا جهت معناسنه ده كلور يقال ما لكلامه قبلة اى جهة ومن اين قبلتك اى من اين
جهتك **القبالة** قانك ضمّي وبانك تخفيفي ايله مقابله معناسنه در يقال فلان جلس قبالته اى
تجاهه بس قباله اسمدر ظرف استعمال اولنور **القبال** قانك كسريله نعلك اوكنده اولن شول
قايشه ديرلركه اورته بو مغله يانده اولن بر مغك اره سنده اولور **المقابلة** بيمك ضمّي وبانك
فتحيله نعله ذكر اولنن قايشي ربط ايتمك **الاقبال** همزه نك كسريله بعناه تقول قابلت النعل
واقبلتها اذا جعلت لها قبالين واقبال كوزنك قراسني بورنك جانبنه كتورمكه دخي ديرلر تقول اقبلت
العين اذا واقبال بر شيئه توجه ايتمكدركه ادبارك مقابليدر يقال اقبل عليه بوجهه واقبال بر شيئه
بريكسنه نك اوكنه كتورمكه دخي ديرلر يقال اقبلته الشئ اذا جعلته يلي قبالته ويقال اقبلت الرماح نحو
القوم واقبلت الابل أفواه الوادى واقبال بر سنه يه باشندن يتشلمه دخي ديرلر يقال اقبل امره
اذا استانفه **القوابل** قانك فتحي وبانك كسريله اوائل معناسنه در تقول اخذت الامر بقوابله اى باوايله
وحدثانه **القابلة** بانك كسريله كلجك كيجه **المقبلة** بيمك ضمّي وبانك كسريله بعناها يقال قَبِلَ واَقبَلَ بمعنىً
يقال عام قابل اى مقبل ويقال قبّح الله منه ما قَبِلَ وما دَبَر يعني خداى تعالى انوك اوكن صوكن بوزن
ايلسون وبعضلر بو معناده ثلاثيدن فعل كلمسن جايز كورمديلر وقابلا وغلط عدقدن طوتن
اَمّه به دخي ديرلر **التَّقَبُّل** فتحتينله وبانك ضمّي وتشديديله بر نسنه يي قبول ايتمك **القبول**
قانك فتحي وبانك ضمّي ومديله بعناه تقول تقبّلت الشئ وقبلته قبولا من الباب الرابع وقبول
مصدر شاذدر زيرا نبو وزن ماعداسي ضمّ فائله در يزيدى عمرو بن العلادن روايت ايدوب
ايتدى قبولدن غيرى مصدر مفتوح الفا كلماشدر ويقال على فلان قبول اذا قبلته النفس و
قبول صبا يلنه دخي ديرلر وصبا شول يلدركه دبوره يكله معروف اولن يله مقابلدر وقبول قيوندن صوكره
كبنده تن قوغه يي المغه دخي ديرلر وقبول دايه يه دخي ديرلر قابله معناسنه **القبول** ضمتينله مصدردر

ذكر او لنی صبا یلی اسمك معناسنه یقال قبلت الریح تقبل قبولاً من الباب الاول پس اسم مفتوح الفا
مصدر مضموم الفاء اولور **القبل** فتحتینله شول بوکسك یره دیرکه مقابلده یه کله یقال رایت بذلك
القبل شخصاً وقبل نحج معناسنه ده کلور وقبل نحج ایقلوك یوزنی بری برینه قریب اولوب اوکجه لری بری
برندن ایراغ اولمه در وقبل هلال ابتدا کورنکه دخی دیرلر یقال رایت الهلال قبلاً اذا لم یکن روی
قبل ذلك وقبل کوزك قراسی بورن جانبنه اقبال ایتمکه دخی دیرلر یقال قبلت عینه من الباب الرابع
وقبل دوه چشمه ده صواقن صودن نك باشنه دوکلمکه دخی دیرلر الجون صوب الجملة بر ماضن تمامعن
وقبل برنسنه یی علی الفور سویلیوب ایوسویلمکه دخی دیرلر یقال تکلم فلان قبلاً فاجاد وهو ان
یتکلم ولم یستعد له اصمعی ایتدی رجزنه قبلاً دیرلر یعنی توقف رجز کتوره سه یعنی رجز بحرندن شعر
سویلیه وقبل کذلك قبله نك جمعی در وقبله شول بونجقدر که اغز شنه بکزر آنی آت بوینینه اصرلر
انسون قسمندن ساحره اولن کمسنه یاقبلة اقبلیه دیر وکاه اولورکه انی سایرطوارك دخی بوینینه
اصرلر کوز دکسون دیو وقبل مقابله معناسنده کلور یقال رایته قبلاً وقبلاً ای مقابلة وعیاناً **الاقبل**
همزه نك وبانك فتحیله شول کمسنه در که کوزنك قراسی بورنی جانبنه بقه **القبلاء** قافك فتحی وبانك سکونی
والفك مدیله شول قیون در که بوینوزلری یوزی جانبنه متوجه اوله **القبل** قافك کسری وبانك فتحیله مقابله
معناسنه قال الله تعالى اویأتیهم العذاب قبلاً ای عیاناً وقبل عند معناسنه دخی کلور یقال لی
قبل فلان حق ای عنده وذی قبل کلجك زمان معناسنه دخی کلور یقال لا اکلمك الی عشر من ذی قبل
ای فیما استانف وقبل طاقت معناسنده کلور یقال مالی به قبل ای طاقة **القبالة** قافك کسریله ابه
وعلی طوغوق ولادت حیننده یقال قبلت القابلة المرأة تقبلها قبالة من الباب الرابع اذا قبلت الولد
تلقیه عند الولادة وفی بعض النسخ ای تلقته عند الولادة بالتائین من باب التفعل بدل تلقیه عند
الولادة ولکل وجه وقباله کفیل اولمق وبر جماعتك کتخداسی اولمق دخی دیرلر یقال قبل به یقبل قبالة
من الباب الاول والثانی ونحن فی قبالته ای فی عرافته **القابل** بانك کسریله قیودن صو چکن
کمسنه دن قوغه یی الن کمسنه **القبیل** قافك فتحی وبانك کسری ومدیله ابه قابله معناسنه
وقبیل کفیل وبر جماعتك کتخداسی معناسنه دخی دیرلر وقبیل شول اوچ یادخی زیاده اولن کمسنه لره
دیرلر که طوایف مختلفه دن جمع اولورلر زنجدن وعربدن جمع اولن کبی وقبیل شول ایلکدر
که اکرن عورت اکردکن انی کندو یه چکر بو جهتدن مایعرف قبیلاً من دبیر دیرلر اوکن اردن بلمز

دیمك محلنده **القبل** ضمتینله جمیع طوایف مختلفه دن جمع اولن جماعتلر معناسنه قال الله تعالى
وحشرنا علیهم کل شیء قبلاً قال الاخفش ای قبیلاً قبیلاً وقال الحسن عیاناً **القبیلة** قافك فتحی
وبانك کسری ومدیله باشده اولن کمك پارچه لری درکه بری برینه یاپشوب بتشمشدر وقبائل عرب
هر برنه قبیله دیدکلری بوندن مأخوذدر وانلر شول جماعتدرکه جمله سی بر بابانك اوغللری در
المقبل میمك ضمی وبانك فتحیله توجه ایدجك محل یقال اقبل مقبلاً مثل ادخلنی مدخل صدق وفی
الحدیث سئل الحسن عن مقبله من العراق **المقابلة** میمك ضمی وبانك فتحی ایله مواجهه **التقابل**
تانك فتحی وبانك ضمی ایله معناها ومقابله ایکی کتابی بری برنه عرض ایتمکه دخی دیرلر ومقابله شول
قیونه دخی دیرلرکه قولاغندن بر پاره یی کسوب ایرمیه لر اوکندن شویله اصلی طورر واکر اردندن اصلی
طوره سه کامدابره دیرلر **المقابل** میمك ضمی وبانك فتحیله نسبی شریف اولن کمسنه یقال رجل
مقابل ای کریم النسب من قبل ابویه **الاقتبال** همزه نك وتانك کسریله کما النده اولمق یقال رجل مقتبل
الشباب اذا لم یبن فیه اثر کبر واقتبال خطبه یی بدیهة اوقمغه دخی دیرلر اوقادن احضار ایلکسزن
الاستقبال همزه نك وتانك کسریله برنسنه یه یونلمك که استدبارك مقابلی در **القتل** قافك
قتل
فتحی وتانك سکونیله اولدرمك **التقتال** تانك فتحی وقافك سکونیله بمعناه وقتل برنسنه یی زیاده
بلمکه دخی دیرلر یقال قتلت الشیء خبراً ای علماً قال الله تعالى وما قتلوه یقیناً ای لم یحیطوا به علماً وقتل
شرابه صو قتمغه دخی دیرلر تقول قتلت الشراب اذا مزجته بالماء **القتلة** قافك کسریله وتانك سکونیله
برنوع اولدرمك یقال قتله قتلة سوء **المقاتل** میمك فتحی وتانك کسریله قتل اولنجق یرلر یعنی بدنده
شول عضولردرکه یراق هر قنقیسنه راست کلسه قتل الیه **المقتل** میمك وتانك فتحیله واحدی ویقال مقتل
الرجل بین فکیه یعنی کشینك هلاکی ایکی چکه سی اره سنده دیلنی ضبط ایتمه دن در **المقاتلة** میمك ضمی
وتانك فتحیله قتل ایدیشمك **القتال** قافك کسریله معناها **القیتال** قافك کسری ومدیله بمعناه
کذلك یقال قاتله قتالاً وقیتالاً **المقاتلة** میمك ضمی وتاء اولك کسریله شول قوم درکه قتاله صالح
اوللر **القتل** قافك کسری وتانك سکونیله عدو معناسنه وقتل برنسنه نك مثلنه دخی
دیرلر یقال هما قتلان ای مثلان **الاقتتال** همزه نك کسری ایله برکمسنه یی قتله عرض ایتمك تقول
اقتلت فلاناً اذا عرضته للقتل **التقتیل** علی وزن التکریم اولدرمده مبالغه وکثرت افاده اولنور
یقال قتلوا تقتیلاً **المقتل** میمك ضمی وتانك فتحی وتشدیدیله تجربه اولنمش کمسنه یقال رجل مقتل

اى مجرّب و مقتّل شول قلبه دنحى دير لر كه عشق انى ذليل ايتمش اوله يقال قلب مقتّل اى مذلّل قتله
العشق **الاستقتال** همزه نك و تانك كسريله قتلدن بى پروا اولمق يقال استقتل اذا استمات يعنى
موت طلب ايلسه **القتيل** قافك فتحى و تانك كسرى و مدّيله قتل و اولمش كسنه يقال رجل قتيل اى مقتول
وامرأة قتيل **القتلى** قافك فتحى و تانك سكونى و الفك قصريله جمعى يقال رجال قتلى و نسوة قتلى
و اكر قتيل صيغه سى ايله امراءيى ذكر ايتمز سك تا ايله فرق ايدوب هذه قتيلة بنى فلان ديرسن و كذلك
مررت بقتيلة ديرسن زيرا انى مسلك اسم سالك قيلورسن **القتول** قافك فتحى و تانك ضمى و مدّيله
اوللدرنجى قاتل معناسنه يقال امرأة قتول اى قاتلة **القتال** قافك فتحى و تانك تخفيفيله نفس و باقى
جسم ديرلر يقال ناقة ذات قتال اذا كانت وثيجة يعنى جثّه دار اولسه و بو جهتدن قتله ديرلر انوك
جسدنه اوردى معناسنه نتكم صدره و رأسه و فأده ديرلر كوكسنه و باشنه و يوركنه اوردى معناسنه
الاقتتال همزه نك و تانك كسريله اوللدرشمك بوكسنه يى جن اوللدرمكه و عشق اوللدرمكه دنحى ديرلر
و اقتتالده تا ادغام اولنمدى تا غيرلازم اولدوغيچون و بعض كسنه لر ادغام ايدوب ماضيسنده و مضارعنده
قتّلوا يقتّلون ديديلر تانك حركتنى قافه نقل ايدوب همزه يى حذف ايتمكله زيرا همزه قافك سكوننددن اوتورو
كلمشدى و بونك تصديقى حسنك الآمن خطف الخطفة قرائت ايتميلردر و بعضلر تا فى ايكسنده دخى
مكسور قلدليلر اجتماع ساكنيندن اوتورى پس اسم فاعل و جهى اولدر مقتّل كلور ميمك ضمى و قافك فتحيله و
تانيه مقتّل كلور ميمك ضمى و قافك كسريله و اهل مكه مقتّل ديرلر ميمك و قافك ضميله ضمه تابع قيلوب و سيبويه
ابتداء بن خليلدن و هروندن ايشتدم كه بو جماعت مرتدفين ديرلردى مرتدفين معناسنه بركسنه دن الت
قتلله اوللدرلسه قتل الرجل ديرلر و اكر انى عشق ياخود جن اوللدرسه اقتتل ديرلر قتل ديمزلر قرآنك كا
روايتى اوزره **التقتّل** فتحتينله و تا ثانينك ضمى و تشديديله بر نسنه يى طريقيله طوتمق يقال تقتّل
الرّجل الحاجته اذا تأتى لها و تقتّل عورت نازله يورى يكنه دنحى ديرلر يقال تقتّلت المرأة فى مشيتها اذا تعلبت و تثنت
و تكسّرت **التقاتل** تا اولك فتحى و تا ثانينك ضمى ايله اوللدرشمك اقتتال معناسنه يقال تقاتل القوم
و اقتتلوا **القتوّل** قافك كسرى و ثاء مثلثه نك سكونى و واولك فتحى و لامك تشديديله عاجز اولوب قتل
صلتى اولن كسنه عتول كبى وزنا و معنا **القحول** ضمتينله قورومق يقال قحل الشى يقحل قحولا من الباب
الثالث **القاحل** حانك كسريله يابس اولن نسنه **المتقحّل** ميمك ضمى و حانك كسرى و تشديديله شول
رجل دركه يابس الجلد اولوب سيّئ الحال اوله **القحّل** فتحتينله كذلك يابس الجلد اولوب سيّئ الحال اولمق

اولمق يقال قحل الشى قحلا من الباب الرابع و قحل شيخ زياده مسن اولوب دريسى كمكه اورزنده قحل
قوريمغه دنحى ديرلر **القحل** قافك فتحى و حانك سكونيله ذكرا ولن شيخ يقال شيخ قحل **الانقحال** همزه نك
كسرى و قافك فتحى و نونك و حانك سكونيله ذكر اولن شيخ يقال شيخ انقحل اى مسن جدا **القحل**
قافك فتحى و حانك كسريله دريسى يابس كسنه **الاقحال** همزه نك كسريله يابس قلمق تقول اقحلت
الشى اذا ايبسته **القحال** قافك ضمى و حانك تخفيفيله شول مرض دركه قيون سوروسنده واقع اولدقده
دريلرين قوروتور **القذال** قافك فتحى و ذالك تخفيفيله باشك انسه سى كه اويان باشلنى طوزرغى قذل
يردركه انلنك اردنده بعضلر ايتدى قذالان اكدده اولن سيورى كمكك يميننا و يسارا ايكى
جانبنده اولور بولرده **الاقذلة** همزه نك فتحى و ذالك كسريله جمعى **القذل** ضمتينله كذلك جمعى **القذل**
قافك فتحى و ذالك سكونيله انسه يه اورمق تقول قذلته اذا ضربت قذاله و بعضلر ايتدى قذل ميله و جوره
ديرلر **القذعل** قافك كسرى و ذالك فتحيله سبحل وزننه اوندره قولاى اولوب خسيس اولن كسنه و سبحل قذعل
سين و حاء مهملتينله فرموده معناسنه در **الاقذعلال** همزه نك و ذالك كسرى و عينك سكونيله
بر نسنه مشكل اولمق يقال اقذعلّ اذا عسر **القذعملة** قافك ضمى و ذالك فتحى و ميمك كسريله شئ معناسنه قذعمل
يقال ما عنده قذعملة اى شى و قذعملة قصير القامة اولن عورت كه خسيسه اوله **القذعيم** قافك ضمى و ذالك
فتحى و عينك كسريله قذعملتنك تصغيرى و بعضلر ايتدى قذعل و قذعلة فرموده اولن دوه معناسنه در
القنذفيل قافك و ذالك فتحى و فانك كسرى و مدّيله فرموده اولن ناقه ياخود غير عجوهرى ايدر بن قنذفل
ظن ايدرم كه بو معرب اولوب لساندن فارسيده كندبيلدن تعريب اولنمش اوله كوياكه ناقه يى فيليه تشبيه
مراد اولنمش **قرزل** قافك و زانك ضمى و ما بينده راء مهمله نك سكونيله بر آتك اسميدركه اول طفيلك قرزل
مالكى ايدى و قرزل لئيم اولن كسنه يه دنحى ديرلر **القرطالة** قافك كسرى و رانك سكونيله سپدكه قرطل
اجنبيو قودلر **القرطال** وزن مذكور اوزره جمعى **القرعبلانة** قافك و رانك و بانك فتحى و عينك سكونيله قرعبل
بر قارنى بيوك بوجك جانوردر و بونك اصلى قرعبل در الوح حرف زياده اولنمشدر زيرا اسم بش حرفلو
اولمز زياده اولنماز **القريعبة** قافك ضمى و رانك فتحى و عينك كسريله قرعبلانه كلمه سنك تصغيرى
القراقل قاف اولك فتحى و ثانينك كسريله نسا طايفه سى كيدكى كوكلك **القرقل** علمى وزن جعفر قرقل
واحدى و بعا ولدركه عامه الكا قرقر ديرلر **القرمل** على وزن جعفر ايضا بر ضعيف انجدركه انوك ديكنى قرمل
يوقدر و فى المثل ذليل عاذ بقرملة يعنى شول ذليل دركه قرمل اغاجن پناه ايدنمشدر **القرمل** قافك و ميمك

كسريله و رانك ما بيننده سكونيله بسراك دونك ياوريسى القرامل قافك فتحى وميمك كسريله ايكى اوردكلى
قزل — اولن دوكز وات اسناميني معناسنه ومراد عورتلر صاچنه بغلدقلرى صاچ باغى القزل فتحتينله فاحش
اولن اقسقلق يقال قزل يقزل من الباب الرابع الاقزل همزه نك وزانك فتحيله زياده اقسق اولن كمسنه
القزلان فتحتينله افسر كبى يوريمك عرجان كبى يقال قزل قزلانا من الباب الثانى اذا مشى مشية
قطل — العرجان وعرجان عينك ضمى وراءنك سكونيله اعرجك جمعيدر القطل جعفر وزننده اوزون القصطل
كذلك وزنده زنبور اوزرنده توز غبار معناسنه سينله وصادله لغتدر القسطال قافك فتحى وسينك
سكونيله ذكر اولنان غبار معناسنه لغتدر كوياكه قسطال قسطلك ممدودى در بونك بوله كه فعلال
وزننى قافك فتحيله مضاعفدن غيريده قليلدر القسطلانيه قافك فتحى وسينك سكونى وياءنك تشديديله
قصل — قوس قزح ديدكلرى نسنه الكم سنغ معناسنه وشفق قرمزيسنه دخى ديرلر القصل قافك فتحى و
صادك سكونيله كسمك قطع معناسنه المقصل ميمك كسرى وقافك سكونيله كسيجى قلج سيف قطاع معناسنه
القصال قافك فتحى وصادك تشديديله بمعناه القصيل تازه ايكن اكيه كه اتوكله طواره كوكلر دررلر
وقصيله قصيل ديدكلرى معناى قطعدن مأخوذدر حصاد وقتندن اول قطع اولندغيچون القصل
قافك فتحى وصادك سكونيله طواره قصيل ويرمك تقول قصلت الدابة من الباب الثانى اذا علفتها القصيل
القصل قافك كسرى وصادك سكونيله ضعيف اولوب دنى الطبع اولن كمسنه القصالة قافك ضمى وصادك
تخفيفيله شول نسنه دركه خرمن يرنده بغداى اورندليوب الدقدن صكره باقى قلانى تكرار ايقليوب چكنيلر
القصل فتحتينله تركه الجندره نوان كبى برنسنه درو زوان شول سياه دانه لودركه توكه الجندره اولور و
قصمل — بعضلر ابتدا قصل كسمك ديدكلرى نسنه دركه توكه نك قشندن قالى پاره لودر القصمل على وزن الدعجه كسمك
قطع معناسنه يقال قصمله اذا قطعه المقصمل ميم اولك ضمى وقافك فتحى وميم ثانينك كسريله شول چوباندر
قصمل — كه عصاسى محكم اوله القصمل قافك وعينك ضمى وما بيننده صادك سكونيله لئيم اولوب دنى الطبع اولن كمسنه
قطل — قنذل كبى دوزنا ومعنى القطل قافك فتحى وطانك سكونيله كسمك قطع معناسنه يقال قطله من الباب الثانى
المقطول ميمك فتحى وطانك ضمى ومديله كسلمش نسنه مقطوع معناسنه القطيل قافك فتحى وطانك كسريله
بمعناه يقال نخلة قطيل اذا قطعت من اصلها فسقطت القطل ضمتينله مقطوع معناسنه در يقال الجذع
قطل اذا كان مقطوعا المقطل ميمك كسرى وطانك فتحيله شول دعمره دركه اتوكله قطع اولنور المقاطل
ميمك ضمى وطانك كسريله مجمى كسمك دعمره لر معناسنه القطيل قافك فتحى وطانك كسرى ومديله كلمدن نوبدن

وتوبيه بر قطعه دركه اتوكله بروسته دن صوا النور الناطول على وزن الكافور دجله اوزرنده بر موضعك
قطربل — اسميدر قطربل قافك وراءنك ضمى وبانك دخى ضمى وتشديديله عراقده بر موضعك اسميدر القعمال قافك
ضمى وعينك تخفيفيله اوزم چيچكى نور العنب معناسنه الاقعال همزه نك كسريله اوزم چيچكى آچلوب طاغلمق يقال
قعل — اقعل الكرم اذا انشق قعاله وتناثر القاعل عينك كسريله اوزون طاغ جبل طويل معناسنه القواعل قافك
فتحى وعينك كسريله جمعى اوزون طاغلر معناسنه القعولة على وزن الدحرجه بر كمسنه يورركن براياغيله
اول برابلكى ونده طبراق صاچمق ايقلرينك بوريني برى برينه قريب اولوب اوكجلرى طشره اولماغله يقال قعول
قعثل — الرجل اذا مشى شيء من يحثى التراب باصدى قدميه على الاخرى لتقبل فيهما القعثل على وزن الدعجه بر نوع مكدر
قفل — كه قعوله يوروينه شبيه در نته كم الان مصرايتدى المقعنثل ميمك ضمى وقافك سكونى وعين وثائك
فتحلرى ولامك تشديديله شول اوقدركه ايو يونلماش اوله القفل قافك ضمى وفانك سكونيله كليد كبر
معروف در القفل قافك فتحى وفانك سكونيله قوريش اغاج القفيل قافك فتحى وفانك كسرى ومديله
كذلك قوريش اغاج وقفيل بر جنس اوتك دخى اسميدر القفلة قافك فتحى وفانك سكونيله شول
انچه دركه وزنى تمام اوله يقال درهم قفلة اى وازن القفول ضمتينله سفردن دونمك يقال قفل
يقفل من الباب الاول وقفول قوريمق دخى ديرلر يقال قفل يقفل من الباب الثانى القافلة
قافك كسريله شول جماعتدركه سفردن دونش اوله جوهرينك بو تعبيرندن فهم اولنور كه جماعت
مزبوره يه قافله اطلاق اولنماية حالا كه تشهيره وصاحب قاموسك اطلاقنه مخالف در بس لوجي
بودركه قافله قافله ديدكلرى تفائله محمول اولوب جوهرينك رجوع من السفر قيدى اتفاقى اوله القوافل
قافك فتحى وفانك كسريله جمعى قافله لر معناسنه وقوافل دقن وقودى اولن طوارلره دخى ديرلر
ضوامر معناسنه الاقفال همزه نك كسريله قوريمق يقال اقفله اذا ايبسه واقفال كبر وه ونده مكه
دخى ديرلر تقول اقفلت الجند من مبعثهم واقفال قفل كليدلمك دخى ديرلر التقفيل على وزن التكريم
كذلك قفل كليدلمك يقال اقفل الباب وقفل الابواب مثل اغلق وغلق يعنى تشديد تكثير ايچون اولور
مقفل اليدين ميمك ضمى وقافك سكونى وفانك فتحيله بخيل اولن كمسنه القيفال قافك كسرى
قفعل — ومديله اله بر طمرك اسميدر كه اندن قان الورلر معربدر الاقفعلال همزه نك وفانك كسريله الديوشرلو
قفشل — بوزلمك اقفعلت يده اقفعلالا اذا تقبضت وتشنجت القفشليل على وزن الزنجبيل كفچه كه اتوكله
قفقل — اش قوتررلر مغرفه معناسنه فارسى معربدر القوافل قاف اولك فتحى وثانينك كسريله خروج دده

بر قوم در القوقلة علی وزن الدعجنة طاغ جیقوق وطایفه زبور وبیه قوقل دیرلر کلرنه باعث بودرکه
تجن بر کسنه مدد طلب ایدوب من یشهره متقوره بوارسه قوقل ثم قد امنت دیرلرایش یعنی بو طاغه جیق تاکه امین
اولهسن دیرلرایش القلیل قافک فتحی ولامک کسری ومدیله آز اولن نسنه یقال شیء قلیل القُل ضمتیله قلل
جمعی سریله سررکبی القلیلون قافک فتحی ولامک کسری ومدیله کذلک جمعی یقال قوم قلیلون جمع
دخی اطلاق اولنور قال الله تعالی واذکروا اذ انتم قلیل وعربلر لم یترک قلیلا ولا کثیرا دیرلر ابو عبیده ابتدی
عربک عادتیدر بوکه انا ولنلم بنلو نته کم القرآن والقرآن دیرلر وربیعه ومضر وسلیم وعامر دیر القلة
قافک کسری ولامک تشدیدیله از اولمق یقال قل الشیء یقل قلة من الباب الثانی وقلة آکیللک معناسنهدر
کلور القل قافک ضمی ولامک تشدیدیله کذلک آکیللک معناسنه پس قلیلة قل ذلتیله ذل کبی اولور یقال
الحمد لله علی القل الکثر وماله قل واکثر ونی الحدیث الربوا وان کثر فهو الی قل وقل بعض لعضلندده
استعمال اولنور یقال هو قل بن قل اذا کان لا یعرف هو ولا ابوه الاقلال همزه نک کسریله بر نسنه یی از ایتمک
التقلیل علی وزن التکریم بمعناه یقال اقل عنیره وقلله وتقلیل بر نسنه یی از کوسترمکه دخی دیرلر یقال قلله
فی عینه اذا اراه ایاه قلیلا واقلال احتیاج معناسنده کلور یقال اقل اذا افتقر واقلال بر نسنه یه قدرت
ایرشدرمکه دخی دیرلر یقال اقل الجرة اذا اطاق حملها القلة قافک ضمیله طاغک اعلاسی وهر نسنه نک
اعلاسنه قله دیرلر حتی انسانک باشنه دخی قلة دیرلر یقال قلة الطفل ای راسه القلل قافک ضمی ولامک فتحیله
جمعی وقلة عرب طایفه سی جوت جرة کبیرمثالنه بر ظرفک اسمیدر وکاه اولور قلال ذکر اولنور ظرفلر معناسنه
جمع دخی کلور القلال قافک کسریله کذلک ذکر اولنور ظرف معناسنه اولور قلة نک جمعی یقال قلال الحباب
بالحباب بعنی حجر نام شهرک دستیلری کوبلره شبیه در القلا قافک کسریله دتره مک کبی بر حالتدر
یقال اخذه قل من الغضب الاستقلال همزه نک ونانک کسریله بر نسنه یی از عد ایتمک یقال استقله
اذا عده قلیلا ارتفاعه دخی دیرلر یقال استقلت السماء ای ارتفعت وکوچوب کتمکه دخی دیرلر یقال
استقل القوم اذا مضوا وارتحلوا القلال قافک ضمی ولامک تخفیفیله ثقیل معناسنهدر القلقل قافلرک
ضمی وما بینده لامک سکونیله چابک وچست اولن کمسنه یقال رجل قلقل ای خفیف وقلقل چابک اولن
اته دخی دیرلر یقال فرس قلقل ای سریع القلقلانی قافلرک ضمی وما بیندهکی لامک سکونی واخرده یانک
تشدیدیله اوکیک دیدکلری قوشه شبیه بر قوشدر القلقلان کذلک قافلرک ضمیله ولام
اولک سکونیله بر جنس اوتدر القلقل قافلرک کسریله وما بینده لامک سکونیله جنسی اوت

اوتدرکه اتوک سیاه تخمی اولور وفی المثل دنک بالثمان حب القلقل وعلم حب الفلفل دیرلر
فاضل مولالر اصمعی ابتدی عامه نک بو کلامی تصحیفدر زیرا قلقل که قافلر ایله در انوکدانه سی جمیع دانه
محکم در وثمان ثمینک کسری ایله وحاء مهمله وراء معجمه ایله هاون دسته سیدر القلقلة علی وزن
الزلزلة اوانوینمک یقال قلقل اذا صوت که صوتی حکایت اولنور وقلقلة بر نسنه یی ارغلمغه دخی دیرلر یقال قلقل اذا صوت
القلقال قافک کسری ولامک سکونیله کذلک ارغلمق التقلقل فتحتینله وقاف ثانینک ضمیله ارغلمق
یقال قلقله قلقلة وقلقالا فتقلقل ای حرکه فتحرک واضطرب پس قلقال قاف اولنک کسوری قلقلک
مصدر اولور وفتحی مفتوح قلقلک اسم اولور زلزال زلزله کبی القمل قافک فتحی ومیمک سکونیله
بت کهیله معناسنه القملة وزن مذکور اوزره واحدی بر کهیله معناسنه القمل فتحتینله بتلی اولمق
یقال قمل راسه قملا من الباب الرابع وقارن بیوک اولمغه دخی دیرلر یقال قمل بطنه اذا ضخم وکاه اولور
قوم قبیله چوق اولمغه دخی دیرلر یقال قملت بطونکم یعنی کثرت قبائلکم القملی فتحتینله ویانک تشدیدیله
رجل حقیر معناسنه القمل قافک ضمی ومیمک فتحی وتشدیدیله شول بوجکلردرکه جنسندن کچک
کچوک در اکثر یاد و ارقالندرر دوه یه اوشر وقمل قملة النزع دخی جمعی کلور علی ما یجیء عقیب ذلک
ان شاء الله تعالی قملة الزرع قافک ضمی ومیمک فتحی وتشدیدیله بر بوجکدرکه بکی اوجربوک
کنه اندامنده اولور الاقمال همزه نک کسریله عجی دیدکلری دیکنک پسراغی ابتدا یارلوب یطوب چقلنه
دخی دیرلر کویاکه قمله یه تشبیها اولور القمیثل فتحتینله ویاء ساکنه دن صکره ثانک دخی فتحیله توسی
چکین اولن کمسنه قبیح المشیه معناسنه القنبلة قافک وبانک فتحی ونونک سکونیله اتلو کندیرلر
اوتوزدن قرقه وارنجه وات مثللونک بلوکنه دخی دیرلر القنابل قافک فتحی وبانک کسریله جمعی ذکر اولنان
آت بلوکلری معناسنه وقنبلة فلا یقدن بر بلوکه دخی دیرلر القندل علی وزن جعفر باشی بیوک
اولن کمسنه عظیم الراس معناسنه عندل کبی وزنا ومعنی وابو عمرو قندل عظیم الراس معناسنه
اولمغه ابو زید لهستنفوذ در لکن عندل طویل معناسنه در دیمشدر القندیل قافک ودالک کسری ونونک
سکونیله معروف آلت درکه چراق قبیلندندر پس فعلیل وزنی اوزره در یعنی نون حرف اصلیدر القنقل
علی وزن جعفر بیوک کیله مکیال ضخم معناسنه وکسری نام پادشاهک بر تاجی وار ایدی آدی قنقل
ایدی القول قافک فتحی وواوک سکونیله سویلمک تکلم معناسنه القولة وزن مذکور اوزره
بمعناه والمقال میمک فتحیله بمعناه کذلک یقال قال یقول قولا وقولة ومقالا القیل والقال قافک کسری ومدیله

قلل
قمل
تمثل
قنبل

اولدی وهالك عزلى اوندره ثانيسى اسملردن كلمات معناسنده يقال اكثر القيل والقال وفى الحديث نهى
عن قيل وقال وفى حرف عبد الله ذلك عيسى بن مريم قال الحق الذى فيه يمترون وقال شول اغماجه دنى
دبولكانق كلا وعلنجقلر برقانتى معنارى بو اغاج پاره سن اونه ب اوينرلر واول كوجك اغاجه لسان
عربده قله ديرلر قافك ضمى ولامك تخفيفيله وتركيبده جكلك ديرلر القالة على وزن الحالة بمعنى القال
ايضاً يقال كثرت قالة الناس وقلت كلمه سنك اصلى قولت ايدى فتحتينله واوك ايله اولمق محتمل دكلدر
زيرا قلت متعدى در القووُل قافك فتحى وهمزه نك ضمى وهاويله متكلم اولمق معناسنه يقال رجل قوول القول
ضمتينله جمعى يقال القوم قول مثل صبور وصبر واكر ديلرسك همزه يى ساكن قيلورسن المقوال ميمك كسرى
وقافك سكونيله كثير القول اولمق كسنه المقول ميمك كسرى وقافك سكونى وواوك فتحيله بمعنا
القوله قافك ضمى وواوك فتحيله همزه وزنى اوزره بمعناه ايضاً القوال قافك فتحى وواوك تشديديله
بمعناه ايضاً التقواله تانك كسرى وقافك سكونيله بمعناه ايضا يقال رجل قوال وقوول وقولة وقوال
وتقوالة على رواية الكسائى اى لسن كثير القول المقول ميمك كسرى وقافك سكونى وواوك فتحيله
دل لسان معناسنه وتقول لى ملك نافذ القول معناسنده كلور حمير لغتى اوزره المقاول ميمك فتحى وواوك
كسريله جمعى القيل قافك فتحى وياتك سكونيله حمير بجلريدن ملك اعظمك التى يانندن اولن بكدر القيل
قافك فتحى وكذلك يانك سكونيله مؤنثى وبونك اصلى قيل ايدى يانك تشديديله كويا كه اول نافذ القول
ولديغيجون قيل ديلمشدر الاقوال والاقيال همزه لرك فتحيله جمعى وشول كسنه كه اقيال وزنى اوزره جمع
ايتشدر واحدى شرده قلمامشدر زيرا شدت اوليجق جمعى واو ظاهر اولمق لازم اولور القول
قافك فتحى وواوك فتحى وتشديديله قائلك جمعى سويليجى معناسنه راكعه ركع كبى التقويل على وزن
التكريم بر كسنه نك اوزرينه ديمدكى شئ يى ديدك ديو دعوا ايتمك الاقوال همزه نك كسريله بمعناه
يقال قولتنى مالم اقل واقولتنى اى ادعيته على التقول فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله بر كسنه
افترا ايدوب حقنده يلان سويلمك يقال تقول عليه اذا كذب عليه الاقتيال همزه نك وتانك كسريله
بر كسنه نك اوزرينه حكم ايتمك يقال اقتال عليه اذا تحكم المقاولة ميمك ضمى وواوك فتحيله بر كسنه ايله
بر خصوصده قول ايدشمك يقال قاولته فى امرى التقاول تانك فتحى وواوك ضمى ايله بر كسنه ايله سوزلشوب
مصاحبت ايتمك يقال تقاولنا اى تفاوضنا وعربلر بعضى تقول كلمه سن استفهامده تظن كلمه سى مجراسه
اجرا ايدرلر عمله يعنى تظن كبى تقول ايله مفعوللرينى منصوب قيلورلر وبنو سليم قبيله سى قلت كلمه سنك

سنك تصرفاتن استفهامك غيرنده دخى ظن مجراسنه اجرا ايدوب مفعوللرينه تعديه ايدرلر
قزل
يس الملوك لغتى اوزره تولدن صكره فتح همزه ايله ان كلمه سنك استعمالى جائزدر اولور التقهل
فتحتينله وهانك ضمى وتشديديله بر كسنه فقير الحال شكلنده اولوب حالى بتلوا اولمق كسائى
روايتى اوزره المتقهل ميمك فتحى وهانك كسرى وتشديديله يابس الجلد اولوب سوء الحال
اولن كسنه متعمل كبى در ونه تاء معنى التقهل فتحتينله وهانك ضمى وتشديديله لاحتياج
اولى شكايت القهل قافك فتحى وهانك سكونيله كفران نعمت اولمق قهل يقهل قهلا من
الباب الثالث اذا اثنى ثناء قبيحاً الاقهال همزه نك كسريله بر كسنه متهم اولمين نسنه يه جقمق
نفسنى مكدر وملوث قلمق يقال اقهل الرجل اذا تكلف ما لا يعنيه ودنس نفسه الانقهال همزه نك وقافك
كسريله ضعيف وساقط اولمق يقال انقهل اذا ضعف وسقط القائلة يانك كسريله اويله
قتل
يقال اتانا عند القائلة وكاه اولور قايله قيلوله معناسنه اولور القيلوله قافك فتحى ويانك سكو
ولامك ضمى وهديله اويله وقتنده اويقو المقيل ميمك فتحى وقافك كسرى وهديله بمعناها
ايضا تقول قال يقيل قيلولة ومقيلا وهو شاذ بمعنى مصدر ميمى باب ثانيدن كر عينيله كلمك شاذدر
القيل قافك فتحى ويانك سكونيله قائلك جمعى قيلوله ايدن كسنه لر معناسنه صاحبله صحب كبى
القائل ياتك كسريله واحدى برقيلوله ايدن كسنه معناسنه وقيل قيلوله ايدجى معناسنده
كلور وقيل نصف نهارده اولن شربه دخى ديرلر يقال هو شروب للقيل اذا كان مهيا فادقيق
المخض يحتاج الى شرب نصف النهار ومهياف ميمك كسريله صوسز عطشان معناسنده وخصر
بوكو معناسنه در التقييل على وزن التكريم نصف نهارده اچورمك التقيل فتحتينله ويانك
ضمى وتشديديله نصف نهارده اچمك يقال قيلته فتقيل اى سقاه نصف النهار فشرب قيل
قافك فتحى ويانك سكونيله عاد قبيله سنده بر رجلك اسميدر قيله قافك فتحى ويانك سكونيله
اوسك وخزرجك والده سى اسميدر القيل قافك ضمى ويانك فتحى وتشديديله كذلك جمعى
ما اكلة قائلة يعنى قيلوله نومندنه عجب تاخير اوزره اولدى وما اقيله دينزنته كم توكت ديرلر
وتعت دينرلر لعله الاقالة همزه نك كسريله بازارعى بوزشمق دريقال اقلته البيع اقالة
وكاه اولور قلته البيع دخى ديرلر قافك كسريله وبو لغت قليلدر الاستقالة همزه نك وتانك كسريله اقا
طلب ايتمك تقول استقلته البيع فاقالنى اياه التقبل فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله بر كسنه

باباسنه بكزنمك يقال تقيّل فلان اباه اذا اشبه قيال ل قافك كسرى وياتك تخفيفيله بر يرده

كأل

بر يوجه طاغك اسميدر فصل الكاف الكأل ل فتحتينله وهمزه نك سكونيله ولام اولك

كبل

دخى فتحيله قصير اولن شخصه الاكويلال بركمسنه قصير اولمق يقال اكوأل الرجل فهو مكوئل الكبل
كافك فتحى وباتك سكونيله قرموده بوقاغى وكبل ذكر اولنن بوقاغيه اورمغه دخى ديرلر التكبيل
على وزن التكريم بمعناه تقول كبلت الاسير وكبّلته اذا قيدته به وكبل قوغه كنارنده بوكلن درزه
دخى ديرلر كبّندن ابدال اولنمشدر نوننى لامه تبديل ايتمكله وكبل تاخير وحبس ايتمك دخى ديرلر يقال
كبلتك دينك المكبول ميمك فتحى وباتك ضمى ومدّيله بوقاغيلنمش كمسنه المكتبل ميمك ضمى و
باتك فتحى وتشديديله بمعناه الكبَبل فتحتينله قصه اولن كودك يقال فرو كبل اى قصير
المكابله ميمك ضمى وبانك فتحيله حبس وتأخير ايتمك ومكابله جوارده صاتلن اولك اشتراسن تأخير
ايدوب صاتلدقدن صكره شفعه دعواسن ايتمك دركه بوكيدر وحديث عثمانده رضى الله عنه اذا

كتل

مُدّت الدّارُ فلا يحبس احد عن حقه بومسئله كوياكه عثمانك رأيده شفعه جارى بولنمشدر الكتله
كافك ضمى وتانك سكونيله صمغدن وغيريدن جمع اولنمش پاره المكتل ميمك كسرى وتانك فتحيله
زنبيله شبيه برنسنه دركه ايچنه اون بش صاع صغر المكتل ميمك ضمى وتانك فتحى وتشديديله
قصير اولن شخص الكتيله كافك فتحى وتانك كسرى ومدّيله طىّ لغتنده شول خرما اغاجى دركه اكا ال
ايرشميه التكتل فتحتينله وتاء ثانينك ضمى وتشديديله برجنس يوريمك الكنتال كافك ضمى
ونونك سكونيله قصه اولن شخصه قصير معناسنه نونى زائده در الكتال كافك فتحى وتانك تخفيفيله

كثل

يرمه ديو لكه ديرلر سوء عيش معناسنه ابن دريد ايتدى ألقى عليه كتاله ديرلر ثقله معناسنه الكوثل
المثلثة على وزن جيدر كمينك قيچى مؤخر السفينه معناسنه الكوثّل على الوزن المذبور وتشديد اللام

كحل

لغة فيه كحل كافك فتحى وحانك سكونى ايله قتلق يلى سنه جدبه معناسنه وبو معرفه در بونكه الف لام
داخل اولماز بناء مؤنثه غير منصرف اولور وكاه اولنان وكحل قتلق ايرشمكه ده ديرلر يقال كحلتهم السنون اذا اصابتهم
واموى ايتدى كحل كوكه دخى ديرلر آسمان معناسنه ويقال صرّحت كحل اذا لم يكن فى السماء غيم وكحل
برمعروف صنمك دخى اسميدر ومن امثالهم باءت عرار بكحل اذا قتل القاتل بمقتوله وروايت اولنور
كه عرار ايله كحل ايكى صغرلمش بريسى بوبرينى قتل ايتمش واولبرى دخى قتل ايتدكلرنده باءت عرار بكحل
ديشلر يعنى قصاص اولنمش ديرلر وكحل كوزه سورمه چكمكه ده ديرلر يقال كحلت عينى التكحل فتحتينله

فتحتيتله وحانك ضمى وتشديديله كذلك سورمه لنمك الاكتحال همزه نك وحانك كسريله بمعناه
يقال تكحّلت واكتحلت بمعنى الكحل كافك ضمى وحانك سكونيله سورمه كه كوزه چكرلر وكحل مال كثيره
دخى ديرلر ابو عبيد روايتى اوزره يقال لفلان كحل اى مال كثير الاكحل همزه نك وحانك فتحيله الدن
بر طمر دركه اندن قان الورلر وعرق الاكحل جمعى اكاحل در وكحل شول كمسنه دركه كوزلرى قپاغى
سورمه ديرلر غايت سياه اوله سورمه چكمكسزن الكحيل كافك فتحى وحانك كسرى ومديله سورمه
چكلن كوز يقال عين كحيل الكحلاء كافك فتحى وحانك سكونى والفك مديله سورمه چكلمش عورت
يقال امراة كحلاء المكحل ميمك كسرى وحانك فتحيله ميل كه انوكله سورمه چكرلر المكحال ميمك كسرى
وكافك سكونيله بمعناه المكحلان وزن منبر اوزره اتك قولنده ايكى كحلدر المكحله ميمك وحانك
ضميله سرمه دان كه ايچنه سورمه قورلر وبوضم ميمله اسم آلتلرك بيرى در التمكحل فتحتيتله وحانك
ضميله سورمه دان ايدنمك الكحيل كافك ضمى وحانك فتحى وياتك سكونيله صيغه تصغير اوزره دوه
كيچيك اچون سورلن نفط ياغى اصمعى روايتى اوزره واصمعى ايتدى دوه يه كيچيك اچون سورلن
نفطدر وقطران يا غير اچون وكنه ازالهسى اچون وبو ملرك امثالهندر ديدى الكربلة
على وزن الدحرجة ايو سست اولمق يقال جاء يمشى مكربلا اى كانه يمشى فى طين وكربله بغداى
قلبورلمه دخى ديرلر تقول كربلت الحنطة اذا هذبتها مثل غربلتها الكربال كافك كسرى وراءنك
سكونى ايله حلاج توقمقى منداف معناسنه وصاحب صحاح بومقامده منداف چوب پاره ايله تفسير
ايتمشدر وباب فادهكمان هلاجله تفسير ايتمشدر كربلاء كافك فتحى وراءنك سكونى وبانك
فتحى والفك مديله بريردركه امير المؤمنين حسين بن عليّنك رضى الله عنهما زيارتگاهى اندهدر

كسل

الكسل فتحتينله آغرلنمقدر يقال كسل بالكسر من الباب الرابع الكسلان كافك فتحى وسينك
سكونى آغر اولن كمسنه الكسالى كافك ضمى والفك قصريله جمعى يقال قوم كسالى واكثر ايسه كسالى
لامى مكسور قيلنور سنه كم صحاحده مروى ايتمشدر المكسال ميمك كسرى وكافك سكونيله
شول عورتدركه اوتوردقدن يردن ايرلميه يقال امراة مكسال اذا لم تبرح عن مجلسها وصويحج
مثل نؤوم الضحى يعنى نوم ضحى قيام ليله دلالت ايتدكيچون مدحى شعرا اولدى عجبى الاكسال همزه نك
كسريله بركمسنه اهلى ايله جماع ايدوب انزال ايتمك يقال اكسل الرجل فى الجماع اذا خالط اهله ولم ينزل
وبوده ونك ابى كنز دخى استعمال اولنور الكفل كافك كسرى وفانك سكونيله ضعف معناسنه

ضادك كسريله قال الله تعالى يؤتكم كفلين من رحمته وبعضلر ايتدى كفل نصيب معناسنه در
ذو الكفل انبيادن برينك اسميدر صلوات الله عليهم وبو كفالتدن مأخوذدر وكفالت ارتسنه
ثابت اولمايان كسنه يه دخى ديرلر وكفل اكتفال اولنن يره دخى ديرلر واكتفال دوه يه بنن كسنه
احاسن دوه نك اوركجنه طولندروب اوزرينه بنمكدر ومنه حديث ابراهيم لا تشربوا من ثلمة الاناء
ولا من عروته فانه كفل الشيطان يعنى كوزه نك كريكندن وقولبندن ايچمك كه اول شيطانك مكانيدر
الكفيل كافك فتحى وفانك كسرى ومديله برنسنه يى عهده سنه الن كسنه ضامن معناسنه يقال
كفلت به كفالة وكفلت عنه بالمال لغريمه من الباب الاول الكفل كافك فتحى وفانك سكونيله اورجى
اولسه حق تقول كفلت كفلاً اذا واصلت الصوم وكفل كفيل اولمه دخى ديرلر الكفول ضمتينله
بعيناه تقول اكفلته المال فكفل هو به كفلاً وكفولاً الاكفال همزه نك كسرى ايله بر كسنه يى كفيل قلمق
تقول اكفلته المال اى ضمنته اياه فكفل هو به وبو مقامده صاحب ترجمه الكفالى اوده كله تفسير ايتمشيدر
مناسب كلدى التكفيل على وزن التكريم كذلك كفيل قلمق التكفل فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله
كذلك كفيل اولمق معناسنه يقال تكفل ببدنه تكفلاً اذا كفل بنفسه الكافل فانك كسريله شول كسنه دركه بر
انسانى بسلمكى عهده سنه الهو ومنه قوله تعالى وكفلها زكريا واهمش وكفلها دخى قرأت اولنمشدر
ديرى فانك كسريله معناى مذكوره در الكفل فتحتينله صاغرى معناسنه در كركه طوارك صاغريسى
اولسون كركه غيرك الاكتفال همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى ارده نه المق تقول اكتفلت بكذا اذا وليته
كفلك الكنفليل كافك وفانك فتحى ولامك كسرى ومديله بيوك سقلليه عظيم معناسنه الكل
كل
كافك فتحى ولامك تشديديله عياله وثقله ديرلر قال الله تعالى وهو كلّ على مولاه الكلول ضمتينله
جمعى وكلّ يتيمه دخى ديرلر وكلّ والدى اولميه ده ديرلر الكلالة كافك فتحيله ولامك تخفيفيله بو معنادن
مأخوذدر يعنى بى ولد معناسنه ده مأخوذدر يقال كل الرجل يكل كلالة من الباب الثانى وعرب طايفه سى
لم يرثه كلالة ديرلر يعنى خارجدن تصرف ايتمدى بلكه قربيله واستحقاقله تصرف ايتدى معناسنه وابن
الاعرابى ايتدى كلالة اباقدن اولن عم اوغللريدر وبر اعرابيدن حكايت اولنمشدر كه انتهض
مالى كثير ويرثنى كلالة متراخ نسبهم وبعضلر ايتدى كلالة تكلله النسب دن مأخوذدر تكلله معناسى
كه بلكه ولدى والدى قرابتنك ايكى جانبندن احاطه ايتدى يعنى اطرافين بولدن اولديغى كلالى مصدريله تسميه اولنمش
وعرب طايفه سى هو ابن عمى الكلالة وابن عم كلالة ديرلر يعنى لحاً يعنى نسبى اوله شق اولميه بلكه

بلكه عشيرتندن برى اوله وكلالة يورلمق دخى ديرلر الكلال كافك فتحى ولامك تخفيفيله
كذلك يورلمق معناسنه در تقول كللت من المشى اكل كلالاً وكلالاً من الباب الثانى اذا عييت وبعيره
دخى حال بويله در وقلجده ويلده ونظره دخى استعمال اولنور يقال كلّ السيف والريح والطرف يعنى قلج
حدتدن برى اولدى كذلك روزكار ونظر دخى برى اولديلر كلاء البصرة كافك فتحى ولامك
تشديدى والفك مديله بر موضعك اسميدركه بقدن بر طايفه بونى كلّادن فعلا وزنى اوزره
اعتبار ايدوب لا ينصرف قلمشلردر بو بر موضعدر كه روزكار ساير يره ايتدكى عملى انده ايتمكه
قادر دكلدر الكلة كافك كسريله شول اينجه بزدن اولن برده دركه انى اوكنى قلوب انوكله
سنكدن صقنورلر كلّ كافك ضمى ولامك تشديديله بر كلمه دركه لفظى مفرد ومعناسى
جمع در بو جهتدن كلّ حضر وكلّ حضروا ديمك جايزدر كاه لفظنه نظر وكاه معناسنه نظر وكل
وبعض كلمه لرى معرفه لردر كلام عربده معرف باللام كلما مشلردر وبونلر معرفه اعتبار اولنماسى
جايزدر زيرا معناى اضافتى متضمنلردر كركه مضاف اولسون كركه اولمسونلر الاكليل
همزه نك كسرى وكافك سكونى ولامك كسرى ومديله عصابه مثالندر كه انى جواهرله تزيين
ايدوب بشه بغلرلر ومطلق تاجه اكليل ديرلر واكليل منازل قمرده بر منزلك اسميدر كه اول
دورت يلدزدركه صرا ورديه يوزلمشلردر واكليل شول بلوده دخى ديرلر كه كويا انوك اوزرنده
برده چكلمشدر واكليل الملك بر دوانك اسميدركه نباتات قسمندندر الكلكل على وزن
عرعر كوكس سينه معناسنه الكلكال كافك فتحى ولامك سكونيله بعناه وضرورت شعرده
كاه اولور اغوده اولن لامى مشدد قيلورلر الكلكل كافلرك ضمى ايله فلفل وزنى اوزره قصير
القامة اولوب غليظ وشديد اولن كسنه الكلاكل كاف اولك ضمى وكاف ثانينك كسريله بعناه
الاكلال همزه نك كسريله بر كسنه دوه سن يورمق يقال اكلّ الرجل بعيره اى اعياه واكلال بر كسنه نك
دوه سى يورلمغه دخى ديرلر يقال اكل الرجل اذا كلّ بعيره المكل ميمك ضمى وكافك كسرى ولامك
تشديديله شول كسنه دركه اقربا صاحبى اولوب انلرك نفقه سى اوزرنه لازم اوله يقال اصبحت
مكلاً اى ذا قرابات وهم علىّ عيال المكلل ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله شول بلوت در
كه برقله ملمع اوله وبعضلر ايتدى اطرافنده بلوت پاره لرى اوله كويا كه انلرله اول مكلل اوله التكليل
على وزن التكريم تاج كيدرمك يقال كلّله اذا البسه الاكليل وكاه اولور تكليل ضوفلريتك معناسنده ده

كلور يقال حمل فما كمل اى فما كذب وما جبن **المكللة** ميمك ضمى ولام اولك فتحى وتشديديله شول
باغچه يه دكه چيچكلر ايله مزين اوله يقال روضة مكللة اذا حفت بالنور **المكلل** ميمك ضمى ولام اولك كسرى
وتشديديله برايشى ايوايشليين كمسنه يقال حمل فكلل يعنى حمله ايتدى وحمله سنده توقف وتأنى
ايتمدى پس بوندن اقدم تحليله ذكر اولنان خوف معناسيله اضداددن قبيلندن اولور **الانكلال** همزه نك
وكافك كسريله تبسم معناسنه در يقال انكل الرجل انكلالا اذا تبسم عزب كشى وافتر وانكل ديرلر گوروب بولدرك
جميعسنده ديشن كوريجك قدر كولمكدر وانكل الغيم بالبرق بلوط برق يلدرمغله اقتدى سيا
سيجلمسيدر **الكمال** كافك فتحى وميمك تخفيفيله تمام معناسنه در وبونك فعلنده اوچ لغت وارد در
كمل ديرلر ميمك ضمى وفتحى وكسرى ايله وكسر لغتلرك اردئيدر التى ناسى وافصحى در **التكامل** تانك
فتحى وميمك ضمى ايله برنسنه كمالى بولمق **الاكمال** همزه نك كسريله برنسنه يه كمالى بولدرمق يقال اكملته انا
الكامل ميمك كسريله كمال ايله متصف اولان كمسنه **الكملة** كافك وميمك تحريكيله جمعى يقال رجل كامل وقوم
كملة مثل حافد وحفدة وحافد ولد ولد معناسنه در **الكمل** تحتينله كوتورى معناسنه در يقال اعطه
هذا المال كملا اى كله **كامل** ميمك كسريله برآتك اسميدر **التكميل** على وزن التكريم برنسنه يه كمالى بولدر
اكمال معناسنه **الاستكمال** همزه نك وتانك كسريله برنسنه نك تماميني طلب ايتمك يقال استكمله اذا استتمه
الكملول كافك ولامك ضمى وميمك سكونيله بر نبات معناسنه در وفليل ايتدى كملول بر اوتك اسميدر كه اكا
لسان فارسيده برغست ديرلر وبرغست غيرلر ديدكلرى اوتدر كه طبيبلر قنبره قنابرى ديديكلرى
معروفدر **الكهل** كافك فتحى وهانك سكونيله رجالدن شول كمسنه در كه اوتوز ياشندن تجاوز
ايدوب جانبلرى قير بيكتيشلمش اوله **الكهلة** كافك فتحى وهانك سكونيله مؤنثى يقال رجل كهل
وامرأة كهلة **الكاهل** هانك كسريله كهو لتله متصف اولان كمسنه وفى الحديث هل فى اهلك
من كاهل قال ابو عبيد ويقال من كاهل اى من اسن وصار كهلا وكاهل عاتكه دخى ديرلر وهارك
حاصل ايله ايكى كورككك اورته يريدر قال النبى صلى الله عليه وسلم تميم كاهل مضر وعليها المحمل
يعنى تميم قبيله سى مضرك شول كاهلى كبيدر كه اونرنده محملى وارد در **كاهل** كذلك هانك كسريله بنى
اسددن بر قبيله نك باباسى اديدركه اولكاهل بن اسد بن خزيمه دركه امرء القيسك باباسن ائلر
قتل ايتمشلر **الاكتهال** همزه نك وتانك كسريله بركمسنه اوتوزدن كچوب كهولت صفتى اوزره اولمق يقال
اكتهل الرجل اذا صار كهلا واكتهال اوت اونوب چيچكلنمكه دخى ديرلر يقال اكتهل النبات اذا تم طوله وظهر

كمال

كامل

كهل

نوره **كنهل** كافك وهانك كسرى ونونك سكونيله بعوضه كه بر باقوب بصوبك
اسميدر **الكنهبل** فتحتينله وبانك دخى فتحى ياخود ضمى ايله بر جنس اغاج در **الكوللان** فتحتينله بر اوتك اسميدر
كه اكا بردى ديدلر **التكول** فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله جمع اولمق معناسنه يقال تكول
القوم على فلان اذا اجتمعوا عليه **الكيل** كافك فتحى وبانك سكونيله برنسنه يى اولچمك آلتى معناسنه
وكيل مصدر دخى كلور اولچمك معناسنه **المكال** ميمك فتحى ايله كذلك اولچمك **المكيل** ميمك فتحى
وكافك كسرى ومديله بمعناه كذلك تقول كلت الطعام كيلا ومكالا ومكيلا لكن مكيلا كلمسى شاذدر
نيرا باب ثانيدن مصدر ميمى فتح عينله كلور يقال ما فى برك مكال ومكاه اولور وكيل دخى ديرلر حبص
كبى افعش روايتى اوزره وكيل الطعام دخى ديرلر كافك كسرى ومديله بناء مجهول اوزره واكثر
ديلرسك كافى مضموم قيلوب يا يى مكسور قيلرسن وبعضلر كول الطعام وبوع واصطوع الصيد
واستوق ماله ديرلر واستياق سور وب الوب كتمكه ديرلر بو كلمه لرده ياو او ه دونمسندن ياء
حرف مضموم در صكره واقع اولمان وكيل چقمقدن اوديقا معرد دخى ديرلر يقال كال الزند يكيل اذا
لم يخرج نارا **المكيل** ميمك فتحى وكافك كسرى ومديله اولچولمش **المكيول** ميمك فتحى وبانك ضمى ومديله
بمعناه بوتلرك ايكيسيده جائزدر مخيطله مخيوط كبى **الكيلة** كافك كسرى ومديله اسمدر
اولچمك معناسندن يقال انه لحسن الكيلة مثال الجلسة والركبة وفى المثل احشفا وسوء كيلة يعنى برنز
خرما ايله يه بر نزر اولچى داير وانضالفرد ......كاه اولور كلته ديرلر كلت له معناسنه قال الله تعالى واذا
كالوهم اى كالوا لهم **الاكتيال** همزه نك وتانك كسريله اولچوب الموق يقال كال المعطى واكتال الآخذ
المكايلة ميمك ضمى ويانك فتحى ايله اولچمك **التكايل** تانك فتحى ويانك ضمى ايله بمعناه تقول كايلته
وتكايلنا اذا كال لك وكلت له وقوله لا تكايل بالدم يعنى قاتلدن غيرى قتل ايتدكلدرن قتلده مساوات
معتبردر كلده يعنى اكر قاتل فضله مقتوله برابر اولمسه قاتلى قتلدن تجاوز اولنماز **المكايل** ميمك ضمى
ويانك كسريله بلا همزه **الكيول** كافك فتحى ويانك ضمى وتشديديله صفلرك مؤخرى وفى الحديث
ان رجلا اتى رسول الله صلى الله عليه وسلم وهو يقاتل العدو فسأله سيفا يقاتل به فقال له فلعلك
ان اعطيتك ان تقوم فى الكيول فقال لا فاعطاه سيفا فجعل يقاتل به وهو يرتجز ويقول انى امرؤ
عاهدنى خليلى، ان لا اقوم الدهر فى الكيول، اضرب بسيف الله والرسول، وبالى اضرب ساكن
فلدى كثرت حكايتدن اوتدى كه افتلال وزنى موجب در **التكلى** فتحتينله ولامك كسرى وتشديديله

كنهل

كنهبل

كول

كيل

صف موقعده طورمق يقال تملّى الرجل اى تام فى الكبول و تملّى كلمه سنك اصلى تكيل ايدى

لعل يايله لام قلب اولنمشدر فصل اللام لعل فتحتينله و آخرنده لامك فتحى و تشديدى

ليل كلمهٔ شكدر و بونك اصلى علّ ايدى اوّلنده اولان لام زايده در يقال لعلّى افعل و لعلّنى افعل بمعنى الليل

لامك فتحى و يانك سكونيله كيجه شب معناسنه لفظى مفرد و معناسى جمع در و بر قوم ايتدى ليل اغاج

دلن ديدكلرى قوشك ياورسى در نهار طوى ديدكلرى معروف قوشك ياورسى در نته كم بعض اشعارده

كلمشدر و كتاب فرقده اصمعى نهارى ذكر اولنان معنايه ايراد ايتمشدر ليلى ايراد ايتمامشدر الليله

وحدتى بيلدرر واحدى تمرة ايله تمر كبى الليالى لام اوّلك فتحى و لام ثانينك كسرى و مدّيله

جمعى ياء زياده اولنمشدر على خلاف القياس و بونك نظيرى اهل و اهالى در و بعضلر ايتدى بونك

اصلى ليلاة ايدى الف حذف اولنمشدر زيرا تصغيرى لييلة در و ليالى اسم امراه اولان ليلانك دخى

جمعى اولور الاليل همزه نك و يانك فتحيله بر لفظدر كه ليلك عقبنده ذكر اولنور تاكيد ايچون يقال ليل

اليل اى شديد الظلمة الليلاء لام اوّلك فتحى و يانك سكونى و الفك مديله كذلك تاكيد ايچون

ذكر اولنور لفظدر يقال ليلة ليلاء الاليل يانك كسريله كذلك تاكيد ايچون ذكر اولنور يقال

ليل اليل مثل قولك شعر شاعر الملايلة ميمك ضمى و يانك فتحيله كيجه ايله ايشلمك يقال عاملته ملايلة

كما تقول مياومة من اليوم ليلى لامك فتحى و الفك قصريله بر عورتك اسميدر فصل

مثل الميم المثل ميمك كسرى و ثانك سكونيله يا خود فتحتينله كلمهٔ تسويه در يقال هذا مثله و مثله كما يقال

شبهه و شبهه المثيل ميمك ضمى و ثانك فتحى ايله مثلك تصغيرى الاميثال همزه نك ضمى

و ميمك فتحى ايله امثالك تصغيرى يقال هو مثيل هذا و هم اميثالهم و بو كلام اشتبه به اولان نسنه

اولان تصغيرله

نسنه نك حقير اولمسنه اشارت اولور شبه حقير اولدوغى كبى المثل فتحتينله معروف اولان كلام در

كه ضرب اولنور و مثل بر نسنه نك صفتنه دخى ديرلر المثال ميمك كسريله دوشك فراش معناسنه

المثل ضمتينله جمعى و كرديلرسك ثانك ضمه سن تخفيف ايله سن و مثل معروف اولان مثالك دخى

جمعى كلور و مثال معروفدر الامثلة همزه نك فتحى و ثانك كسريله جمعى التمثيل على وزن التكريم

بر نسنه نك مثالن تصوير ايتمك يقال مثلت له كذا تمثيلا اذا صورت له مثاله بالكتابة و غيرها

التمثال تانك كسرى و ميمك سكونيله صورت التماثيل تانك فتحى و ثانك كسرى و مدّيله جمعى

صورتلر معناسنه المثول ضمتينله بر كسنه نك اوكنده اياغ اوزره طورمق يقال مثل بين يديه

يديه مثولا اذا انتصب قائما و مثول يره ياپشمغه دخى ديرلر يقال مثل اذا لطاء بالارض و هو من

الاضداد الماثلة ثانك كسريله چراغ پاكه اوزرنده چراغ يقرلر ذكر اولنان معنادن ماخوذدر المثل

ميمك فتحى و ثانك سكونيله بر كسنه يه عذاب ايدوب غيرنه عبرت قلمق يقال مثل به يمثل مثلا من الباب

الاوّل اذا نكل به المثلة ميمك ضمى و ثانك سكونيله اسمدر عبرت ايچون اولان عذاب معناسنه و

مطلقا عبرت معناسنه دخى استعمال اولنور يقال مثل بالقتيل اذا جدعه يعنى بورنن و قولاغن كسه

المثلة ميمك فتحى و ثانك ضمى ايله عقوبت معناسنه المثلات ميمك فتحى و ثانك ضمى ايله جمعى عقوبتلر

معناسنه الامثال همزه نك كسريله عقوبت و عبرت قلمق يقال امثله اذا جعله مثلة و امثال سلطان

قصاص ايتمكه دخى ديرلر يقال امثل السلطان فلانا اذا قتله قودا و يقال للحاكم امثلنى و اقصنى و اقدنى

الامثل همزه نك و ثانك فتحيله خيره قريب اولان كسنه يقال فلان امثل بنى فلان اى ادناهم للخير

و امثل ايو لكده دون ضنتيه دخى ديرلر يقال هو اليوم امثل الاماثل همزه نك فتحى و ثانك كسريله

جمعى يقال هؤلاء اماثل القوم اى خيارهم المثالة ميمك فتحى ثانك فاضل اولمق يقال مثل الرجل من الباب

الخامس مثالة اذا صار فاضلا المثلى ميمك ضمى و ثانك سكونى و الفك قصريله امثلك مؤنثى قومك

خيرلوسى اولان عورت معناسنه قصوى كبى كه اقصانك مؤنثى در التماثل تانك فتحى و ثانك ضمى ايله

خسته ايلوكه دونمك يقال تماثل من علته اى اقبل التمثل فتحتينله و يانك ضمى و تشديديله بر كسنه

وصف حاليچون بر نسنه سويلمك يقال تمثل بهذا البيت و مثل هذا البيت بمعنى الامتثال همزه نك

و تانك كسريله امره اطاعت كوسترمك يقال امتثل امره اذا احتذاه و احتذا انقياد معناسنه در هاء

مجل مهمله و ذال معجمه ايله المجل ميمك فتحى و جيمك سكونيله ايش ايشلكدن القبرمق يقال مجلت يده تمجل

مجلا من الباب الاوّل اذا تنفطت من العمل المجل فتحتينله بمعناه يقال مجلت يده مجلا من الباب

الرابع و مجل قبرجق قبرجغه دخى ديرلر يقال جاءت الابل كانها المجل اى ممتلئة كامتلاء المجل الامجال

محل همزه نك كسريله ايش القبرتمق يقال امجل العمل يده المحل ميمك فتحى و حانك سكونيله قتلق اولمق

يغمور يغموب اوتلر قوريغله المحول ضمتينله جمعى يقال ارض محل و ارض محول كما قالوا بلد سبسب

و بلد سباسب و ارض جدبة و ارض جدوب يريدون بالواحد الجمع و سبسب بريه و چوللك اولن

يره و محل مكر و فتنه يه دخى ديرلر يقال محل به اذا سعى به الى السلطان الماحل حانك كسريله قتلق

اولان يره و قتلق اولان زمان يقال بلد ماحل و زمان ماحل و ماحل سلطانه سعايت ايدوب غمازلق

ایدنه دخی دیرلر المحول میمک فتحی و حانک ضمی و مدّیله کذلك غمازلق ایدن کمسنه وفی الدعاء و
لا تجعله ماحلاً مصدّقاً الامحال همزه نك کسریله شهر قیتلق اولمق ابن السکیت ایتدی امحل البلد فهو
ماحل دیولر مُحِل دینلمز اکرچه بعض اشعارده واقع اولمشدر وامحال قوم قیتلغه داخل اولمغه دخی
دیرلر یقال امحل القوم اذا اجدبوا المماحلة میمک ضمی وحانک فتحیله مکر ایدشمك مماکره معناسنه
التمحّل فتحتینله حیله ایتمك یقال تمحّل اذا احتال المتمحّل میمک ضمی وحانک کسری وتشدیدیله حیله
ایدیجی کمسنه المتماحل میمک ضمی و حانک کسریله اوزون بویلی اولن کمسنه یقال رجل متماحل اذا کان
طویلاً وتماحل بعیره دخی دیرلر یقال سبسب متماحل ای بعید ما بین الطرفین وفی الحدیث امور
متماحلة ای فتن یطول امرها وسبسب بریه معناسنه در تمامت انفا المحال میمک فتحیله والمحالة کذلك
میمک فتحیله بیوك بکره در که انکله دوه قیودن صو چکر و محاله ارقه کمکنه دخی دیرلر فقره معناسنه
الممحل میمک ضمی وحانک فتحی وتشدیدیله شول سوددر که انوك تازه لکی ملاوتی کتمش اوله
مدل المِدْل میمک کسری ودالك سکونیله شول کمسنه در که قلیل اللحم اولوب خفی الشخص اوله دالله وذاله
لغت در التمدّل فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله مندیل اوزرتمك ومندیل مقرمه کبی بیوك بز
مزل دیرلر یقال تمدّل بالمندیل وهو لغة فی تندّل المِذْل میمک کسری وذالك سکونیله جسمی صغیر اولن کمسنه
مذلی کبی در ونزلة معنی المذِل ذال میمک فتحی و معجمه نك کسریله کندی قاتنده اولن نسنه یی بذل ایدن کمسنه
کرك مال اولسون کرك سرّ اولسون ومذل نفسی ضبط ایده میین کمسنه یه ده دیرلر المذل
میمک فتحی وذالك سکونیله افشای سرده مضطرب ومتضجر اولمق تقول مذلت بسری امذل مذلاً من
الباب الاول اذا قلقت وضجرت حتی افشیته وکذلك المَذَل فتحتینله بمعناه تقول مذلت بسری من
الباب الرابع وبر کمسنه نك سوزندن اضطراب چکمکه دخی دیرلر تقول مذلت من کلامه اذا قلقت وایق
اویشمه دخی دیرلر تقول مَذِلت رجلی مذلاً اذا خدرت ومذل فتوره دخی دیرلر الامذال همزه نك
وذالك کسریله صلتق اولوب سست اولمغه دیرلر المذیل میمک فتحی وذالك کسری ومدیله شول
مرجل ضعفه در که قراری قلمیه زیاده ضعیف اجسم اولمغین المُمَرجَل میم اولك ضمی وجیمك فتحیله ثیاب جنسندن
سنف عدد که اول بر کونه الاجه سی اولور توبه دیمشلر المراجل میمک فتحی وجیمک کسریله جمعی
سیبویه ایتدی مراجلك میمی نفس کلمه دندر ومراجل ثیاب وشی درو ثیاب وشی بر کونه الاجه اولور
مرطل بولو دیرلر المرطلة علی وزن الدحرجة بالجلد یا غیری نسنه ایله صو اولچمق یقال مرطله بالطین وغیره

وغیره اذا لطخه المسل فتحتینله صو اقندیسی مسیل الماء معناسنه المصل میمک فتحی وصادك مسل مصل
سکونیله کشك دیدکلری نسنه که طعامه قترلر ومصل الاقط کشکی ایشلمکه دخی دیرلر والی الشکم جراحه بندن
ایلنمش ظرفه قویب صو ینی سوزمکله اولور ومصل یاره دن جروی نسنه اقمغه دخی دیرلر یقال
مصل الجرح اذا سال منه شیء یسیر وحکی الاصمعی مصلت استه اذا قطرت واسته دبره دیرلر المصالة
میمک ضمی وصادك تخفیفیله اول طرفده اقن صو ومصاله کذلك کوبرت صزن صو دیرلر الماصل
صادك کسریله شیء قلیل معناسنه در یقال عطاء ماصلاً ای قلیلاً واذا یحلب من الناقة لبناً
ماصلاً الامصال همزه نك کسریله مالی ناحق یره صرف ایتمك یقال امصل ماله اذا افسده وصرفه فیما
لا خیر فیه وامصال عورت اوغلانی بضعه ایکن دوشرمکه دخی دیرلر امصلت المرأة اذا القت
ولدها وهو مضغه وامصال چوبان قیونی جملة صاغوب نسنه الیقو ممه دخی دیرلر یقال المُمصل
میم اولك ضمی وثانینك سکونی وصادك کسریله شول قیون در که سودی غلبه یه صاغلدیغی کبی زائل
اوله سایر سوده لر جمع اولمقزین المصال میم اولك کسری وثانینك سکونیله بمعناه یقال شاة ممصل
ومصال اذا زال لبنها قبل ان یحقن المطل میمک فتحی وطانك سکونیله دمور دوکوب اوزاتمق مطل
یقول مطلت الحدید امطلها مطلاً من الباب الاول اذا ضربتها ومددتها لتطول ومنه المطل بالدین
یعنی مدیون دینی اوزاتوب و بر ممکه مطل دیدکلری بو معنادن ماخوذدر المماطلة میم اولك
ضمی وطانك فتحیله کذلك دینی اکلندروب و بر ممك یقال مطله وماطله بحقه والمماطلة فی المکافحة یعنی
مماطله خصمین حاضر اوله قدر اولور بری غایب اولسه مماطله دیمزلر الممطول میم اولك فتحی وطانك ضمی
ومدیله حرا اوزنکی نسنه یه اطلاق اولنور المَعْل میمک فتحی وعینك سکونیله بر نسنه یی قاپمق تقول معل
معلت الشیء معلاً من الباب الثالث اذا اختلسته ومعل سیرده سرعت ایتمکه دخی دیرلر و بر کمسنه یی
ایلودن رکمکه دخی دیرلر یقال معلنی عن حاجتی ای اعجلنی الامعال همزه نك کسریله بمعناه یقال امعلنی
عن حاجتی کذلك ومعل طوارك انکه دخی دیرلر تقول معلت الحمار وغیره اذا استللت خصیتیه واستلابه
صپروب چقرمغه دیرلر ومعل بر خصوص صرعجمله قلوب افساده ویرمکه دخی دیرلر یقال معّلت امرك
ای عجلت به وقطعته وافسدته وطوارك بری برندن کسمك معناسنه ده کلور یقال لا تمعلوا رکابکم
ای لا تقطعوا بعضها من بعض ورکاب رانك کسریله سیر الجوب بنلن نافه لره دیرلر جمعدر مفردی
راحله در الممعول میمک فتحی وعینك ضمی ومدیله انتش اولوا فضی معناسنه المغل فتحتینله طوار اوتلرکن مغل

اوتله طیراغی بله بیتمکین قاتی اغروه در **المغلة** میمك فتحی وعینك سکونیله ذکر اولنن اغری یقال به مغلة شدیدة ومَغلة صاحبی اولن طوارك بکی التنده اوج یرده داغلمغا غله علاج اولنور ومغله شول قیونه وشول کچیه دینور که بر یلده ایکی کز قوزیلیه **الامغال** همزه نك کسریله قومك طواری ذکر اولنن مرضه مبتلا اولسه یقال امغل القوم اذا مغلت ابلهم وامغال قیونده ذکر اولنن حالت اوزره اولمقدر یقال امغلت غنم فلان اذا کانت تلك حالها یعنی بر یلده ایکی کز قوزیلیسو وامغال بوکمسنه یی سلطانه غمز ایتمك یقال امغل بی فلان عند السلطان ای وشی بی **المِغال** میمك کسریله جمعی ذکر اولنن قیونلر معناسنه یقال هی غنم مِغال **المُمغل** میم اوللك ضمی و ثانینك سکونی وعینك کسری ایله ابو عمرو روایتی اوزره شول عورت در که اوغلانی ممه دن کسمدن حامله قاله وهر یل طوغره **المَغل** میمك فتحی وعینك سکونیله برکمسنه یی طولشوب دل اوزاتمق یقال مغل فلان بفلان عند فلان یمغل مغلا من الباب الثالث اذا وقع فیه **المَغالة** میمك فتحیله صفت بعیره اوقنره اولمق یقال انه لصاحب مَغالة

مقل **المُقل** میمك ضمی وقافك سکونیله دوم دیدکلری معروف اغاجك یمشیدر که ادویه قبیلندن در وبعضلر دوم خرمای هندی اغاجیدر دیمش **المُقلة** میمك ضمی وقافك سکونیله شول کوزه دینور که یاغیده که کوزك اقیله قراسن جمع ایلر واما ابن مسعود رضی الله عنه حدیثنده واقع اولن مقله که موضع سجوده دن مسح حصا ایتمك حقنده بیوریلمش در مرةً وترك کها خیر من مائة ناقة لمقلة ای مائة ناقة یختارها الرجل علی عینیه ونفاسته کما یرید یعنی کوزه ره کوزندن خیر لو اولسه اول ناقه در **المَقل** میمك فتحی وقافك سکونیله نقل ایتمکدر ابو عبید روایتی اوزره یقال ما مقلتْ عینی مثله الیوم ومقلته نظرت الیه بمقلة عینی معناسنه در ابو عمرو روایتی اوزره ومقل طالدرمق معناسنه ده کلور وفی الحدیث اذا وقع الذباب فی الطعام فامقلوه فان فی احد جناحیه سمّاً وفی الآخر شفاء وانه یقدم السم ویؤخر الشفاء **المقلة** میمك فتحی وقافك سکونیله شول اوفق طاشدر که صوا ولشدن ملوا ولدقده اول طاشی بر کاسه یه قویوب صو بیله اول طاشی اورتیجك مقداری قدر لو ناکه صو ایستین جماعتك بعضنه زیاده وبعضنه ناقص ویریلیه وبو فی بریة ده صوان اولدقده یره ایدرلر **التماقل** تانك فتحی وقافك ضمی ایله ایکی کمسنه بری برینه صوده باتورمق یقال للرجلین هما یتماقلان اذا تغاطّا فی الماء **المکول** ضمتیله وقیونك صو بیی از اولوب وسطنده قلیلا قلیلا جمع اولمق یقال مکلت البئر من الباب الاول اذا قل ماءها واجتمع فی وسطها **المکلة** میمك فتحی وکافك سکونی ومیمك ضمیله دخی لغتدر شول صو یکه ذکر اولنن قیونك دیبنده ازاز جمع اولمشدر کیمی

ایکنجی چکمك زمانیدر یقال اعطنی مکلة رکیتك ای جمة رکیتك وجمة جیمك فتحی ومیمك تشدیدیله جمع اولنمش صو معناسنه در رکیة راء مهمله وتشدید یا ایله یاقن اولن قویی معناسنه در **المکول** میمك فتحی وکافك ضمی ومدیله صو بیی آزاولن قویی **المُکُل** ضمتیله جمعی کتابیله کتب کبی که کذا فی القاموس **المَلَل** فتحتینله برنسنه قلبه ثقیل کلمکدن قاوت چکمك **الملة** میمك فتحی

ملل ولامك تشدیدیله کذلك قاوت چکمك **الملالة** میمك فتحیله بعناها ایضا تقول مَلِلت الشیء أمَلّه من الباب الرابع ومللت منه ایضا مللاً ومَلّةً ومَلالةً اذا سئمته **الاستملال** همزه نك وبانك کسریله کذلك قاوت حاصل قلمق تقول استمللته اذا سئمته ایضا **المَلّ** میمك فتحی ولامك تشدیدیله قاوتلو اولن کمسنه ومل نوعی ابتدا چتمغه دخی دیرلر یقال مللت من الباب الاول اذا خلطته الخبزة الاولی قبل الکف وکف دیکشك کناردن بر کتمکه دیرلر ننه کم کوکلك دیکردینه شاهد در ومل اتمکی پاتورمق اتشه کوملکه کوله کومکه دخی دیرلر یقال مللت الخبز ملا ومل سرعتله کچوب کیتمکه دخی دیرلر یقال مل فلان یمل اذا مر مراً سریعا **المَلول** میمك فتحی ولامك ضمی ومدیله بعناه **ذو مِلةٍ** میمك فتحیله بعناه ایضا یقال رجل ملّ وملول وذو ملة **الملولة** میمك فتحی ولامك ضمی ومدیله مؤنثی یقال امرأة ملولة **الاملال** همزه نك کسریله قاوت ویرمك یقال امله واملّ علیه اذا أسأمه ویقال اول فاملّ یعنی نازلنمغله قاوت ویردی واملال کتابت ایتمك معناسنه ده کلور املا کبی یقال أمللت علیه الکتاب **الاتملال** همزه نك وتانك کسریله کذلك اتمکی کوله کومك تقول امتللتها اذا عملتها فی الملة **المَلیل** میمك فتحی ولامك کسری ومدیله شول حرارتدر که انسانی کندوده مشاهده ایدرکه اول کمکدر تاثیریدر **الملال** میمك ضمی ولامك تخفیفیله بعناها یقال به ملیلة وملال ایضا **التململ** علی وزن التزلزل قلقه ده اضطرابدن دوشك اوزرنده حرکت ایتمك **التَمَلّل** فتحتینله ولام اوللك ضمی وتشدیدیله بعناه یقال هو یتملل علی فراشه ویتململ اذا لم یستقر من الوجع کانه علی ملة

مکل **مَکَل** فتحتینله بر صو اسمیدر **المَمَل** میم اوللك ضمی وثانینك فتحیله ایشلك اولن یول یقال طریق ممَلّ ای لحب مسلوك **المِلة** میمك کسری ایله دین وشریعة اطلاق اولنور **الملمول** میم اوللك ضمی وثانینك فتحی ومدیله میل که انوکله سورمه چکرلر **المال** معروفدر **المُوَیل** میمك ضمی وواوك فتحیله تصغیری ورجل مؤتل مولی رجل یانك کسری وتشدیدیله مال کاه اولور کثیرالماله دخی اطلاق اولنور یقال رجل مالٌ ای کثیرالمال **المول** میمك فتحی وواوك سکونیله برکمسنه مال صاحبی اولمق **المؤول** ضمتینله

بمعناه يقال مال الرجل يمول ويال يمولا ومؤولا من الباب الاوّل والرابع اذا صار ذا مال التموّل
فتحتيله وواوك ضمّی وتشدیدیله کذلك مال صاحبی اولمق التمويل على وزن التكريم مال صاحبی
قلمق يقال موّله غيره المُول میمك ضمی ومدیله اوبجك عنكبوت معناسنه المولة وزن مذكور
اوزره واحدی جوهری ایتدی بعض قوم لفظ مولی ذکر اولنن اوزره اورمجك معناسنده در دیو
مهل بعض اشعاره انشاد ایتدی لکن معتمد علیه کسنه دن ایشتمدم دیدی المَهَل فتحتينله بر نسنه یی
آهسته طوتمق الامهال همزه نك کسریله مهلت ویرمك التمهيل على وزن التكريم بمعناه ايضاً
يقال امهلته ومهّلته تمهيلا اذا انظرته المُهلة میمك ضمی وهانك سکونیله اسمدر معنای مذکوردن
الاستمهال همزه نك وتانك کسریله مهلت طلب ایتمك استنظار معناسنه التمهّل فتحتيله وهانك
ضمّی وتشدیدیله بر نسنه ده تأخیر اوزره اولمق يقال تمهّل في امره اذا اتّأد الامهلال همزه نك ومیمك
کسریله طوغری طورمق يقال امهلّ امهلالاً اذا اعتدل وانتصب وامهلال سکونه وفتوره دخی
دیرلر مَهْلاً میمك فتحی وهانك سکونی وآخرنك نصبی ايله بر کلمه درکه امهل معناسنه دلالت ایدر
مذکر ومؤنثده واحد وتثنیه وجمعده اطلاق اولنور حالا که کندی لفظ واحددر عنه قولهم مهلا
یارجل فاذا قيل لك مهلاً تقول لا مهل والله ولا تقل لا مهلا والله وتقول ما مهل والله بمغنية عنك
شيأ بوذکر اولنن جوهری کلامیدر لکن ظاهر بودرکه مهلا اسماء مصادر معدوده الافعال کبیدر
معنای اتئدیه دلالت ایدن فعل مقدر در لفظ مهلاً دکلدر المُهْل میمك ضمی وهانك سکونیله ارزیش
باقر بخاس مذاب معناسنه وابو عمرو ایتدی مهل جراحتدن اقن ایرکه وصاری صویه دخی دیرلر وفی
میل حديث ابي بكر رضي الله عنه ادفنوني في ثوبيّ هذين فانما هما للمُهل والتراب المَيل میمك فتحی
ویانك سکونیله بر نسنه یه توجه ایتمك الميلان فتحتينله بمعناه الممال میم اوّلك ضمیّ ایله المميل
میم اوّلك فتحی وثانینك کسری ومدیله بمعناه یقال مال الشیء یمیل میلا ومیلانا ومَمالا ومَمیلا مثل معاب
ومعیب فی الاسم والمصدر ومیل عقیدده عدول ایتمکه دخی دیرلر یقال مال عن الحق وجور ایتمکه دخی
دیرلر یقال مال علیه فی الظلم الامالة همزه نك کسریله میل اتدرمك یعنی اکمك یقال امال الشیء فمال
الميكل فتحتينله ملقتن اکری اولمق الاميل همزه نك ویانك فتحیله ومونثی اکری اولن کسنه
معناسنه در بودن ماخوذدر یقال رجل امیل العاتق ای فی عنقه مَیَل وامیل شول کسنه یه دخی دیرلر
که... اله قدرته طوغری اوتورمیه الميلاء میمك فتحی ویانك سکونی والفك مدیله شول بولك قوم یعنی

یعنی دیرکه بری برینه یاپشمش قوم انلری چوق اولمق اغاجه دخی دیرلر التمايل تانك فتحی ویانك
ضمی ایله یعنی دکن اول جانبه بو جانبه اکلمك يقال تمايل في مشيته مايلاً الاستمالة همزه نك وتانك کسریله بر
کمسنه نك قلبین کندویه میل اتدرمك يقال استماله واستمال بقلبه التمييل على وزن التكريم ایکی نسنه نك اره
سنده اولوب بردن ترجیح ایتمك المِيل میمك کسری ومدیله کوزیله ایریجی اولن بر منتهی مد البصر معناسنه
ومیل مرهم چکیجك الت وجراحت بوقلایجق الت وبولرده علامت الجود یاپد قلری بنایه دخی دیرلر ومیل
بر فرسخك اوچ بخشنده بر بخشنه دخی دیرلر وفرسخ اون ایکی بیك آدم در وهادم اوچ قدم در پس
هر فرسخ اوتوز التی بیك قدم وبر میل دورت بیك ادم یا خود اون ایکی بیك قدم اولور فصـــل
نأل النون النأل فتحتينله بر کسنه باشن قالدروب یورمك شول کسنه کبی که اوته سنده یوکی وار ایکن
سکرته باشن قالدرر النؤول نونك فتحی وهمزه نك ضمی ومدیله صفتدر بوده اوزره یوریین
نبل کمسنه یقال رجل نؤول وضبع نؤول اذا فعلت ذلك النَبل نونك فتحی وبانك سکونیله عرب طایفه سنك
اوقلری سهام عربیه معناسنه وبو مؤنث سماعیدر وجمعدر لکن کندی لفظندن واحدی یوقدر
النبال نونك کسریله جمعی اوقلر معناسنه الانبال همزه نك فتحیله کذلك جمعی پس نبلی که اوقلر
که بو ذکر اولنن صیغه لر اوقلر جمعی قلورلر بونلر جمعی ایسه ده و نبل اوقلر انمه دخی دیرلر یقال
نبلت فلانا انبله نبلاً من الباب الاوّل اذا رميته بالنبل ونبلدن مصلحتن تدارك ایتمکه دخی دیرلر
تقول نبلت الابل اذا قمت بمصلحتها ووبی بحکم سوره که دخی دیرلر تقول نبلت الابل اذا سقتها سوقا
شدیداً النَبّال نونك فتحی وبانك تشدیدیله ذکر اولنن اوقلر صاحبی النابل بانك کسریله اوق ایشلین کسنه کم قیاس بوایدی که ...
اوق ایشلینه بنّال ویه لردی تشدیدیله وبانك ایله ونابل بر ایشده ماهر اولنه دخی دیرلر یقال فلان نابل
وابن نابل ای حاذق وابن حاذق النبالة نونك کسریله اوق ایجلیق صنعتی الانتبال همزه نك وتانك
کسریله منتبه اولمق یقال ما انتبل نَبْلَه الا بآخره ای ما انتبه له وما بالی به ویعقوب ایتدی بوتاء ده
لغت دخی واردرکه النُبْلة در نونك ضمی وبانك سکونیله ونُبْلة در کذلك نونك ضمی ایله ونُبالة ونُبالة در
نونلرك فتحی وبالرك تخفیفیله النُبلة نونك ضمی وبانك سکونیله عطیه معناسنه النُبل نونك ضمی و
بانك سکونیله فضل معناسنه در النبالة نونك فتحی وبانك تخفیفیله کذلك فضل معناسنه در یقال
نبل نبالة من الباب الخامس النبيل نونك فتحی وبانك کسری ومدیله فضله متصف اولن کمسنه النُبل
فتحتينله جمعی فاضللر معناسنه کریم کرام کبی بو ذکر اولنن جوهری تقریریدر وسایر کتبدن کرهك

جمعی کرم کلمه سنه تعرض اولنمامشدر نعم قاموسده نبل فتحتینله جمع کلمه سنه تعرض ایتمشدر لکن
نبیلك جمعی اولمسنه تصریح ایتمشدر و بو محتملدر که کرم مصدردن منقول اوله علی واحد و جماعة
اطلاق اولنه کرعلیك جمعی اولدیغی حیثیتدن دکل و نبل کبار معناسنه دخی کلور و نبل صغار دخی اطلاق
اولنور اضداددندر النُبل نونك ضمی و بانك فتحی ایله استنجا طاشلری وفی الحدیث اتقوا الملاعن
واعدّوا النُبل و محدثلر نبل روایت قلورلر فتحتینله و ملاعن یوللر و رة سی و قوتوق یرلر دیمك
اولور و بعضلر ایدر استنجا طاشلرنه نبل دید کلری صغیر اولدقلرینه بنادر المنابلة میمك
ضمی و بانك فتحیله اوق اتشمك تقول نابلته فنبلته اذا کنت اجود نبلا منه یعنی باب مغالبه دن
بو وجه اوزره کلور که بو نبلده دخی ایراد اولنور یعنی معنای قصددن مغالبه مراد اولنسه بو وجه
اوزره دیرلر الاستنبال همزه نك و بانك کسریله اوق طلب ایتمك التنبیل علی وزن التکریم اوق
ویرمك تقول استنبلنی فنبلته ای ناولته نبلا و تنبیل استنجا طاشلری ویرمکه دخی دیرلر یقال
نبّلنی حجارة الاستنجاء ای اعطنیها و تنبیل شیا قلیا طعام ویرمکه دخی دیرلر تقول نبلت فلانا
بطعامی اذا ناولته شیئا بعد شیء المتنبل میمك ضمی و بانك کسری و تشدیدیله اوق کوترن کسه
تقول لهذا رجل متنبل نبلة التنبّل فتحتینله و بانك ضمی و تشدیدیله فضل ایتمك تکلّف ایلمك
و تنبّل لی نبلی امنه یعنی احسنی و افضلی اخذ ایتمکه دخی دیرلر یقال تنبل ای اخذ الا نبل فالا نبل و تنبل دخی
اولمکه دخی دیولر یقال تنبل البعیر اذا مات و ابن الاعرابی ایتدی تنبل بعیرکت غیرنده دخی
اولنور النبیل نونك فتحی و بانك کسری و مدیله جیفه معناسنه التنبال تانك کسری و نونك سکونیله نتل
قصه قصیر معناسنه الاستنتال همزه نك و تانك کسریله بر کمسنه صفده سایر اصحابندن تقدم ایتمك
یقال استنتل من الصف اذا تقدم اصحابه و استنتال بر نسنه یه حاضر لنمغه دخی دیرلر یقال استنتل
للامر اذا استعد له النتل نونك فتحی و تانك سکونیله بر نسنه یی ایلمك و چکمك و نتل کذلك شول
دوه قوشی یومرطه سی در که ایچنه صو طولدروب بر یرده کومرلر وقت حاجتده چقروب استعمال
استعمال ایتمکیچون النتل فتحتینله کذلك ذکر اولنان دوه قوشی یومرطه سی ناتل تانك فتحیله
عرب طایفه سندن بر کمسنه نك اسمیدر التناتل تاء اولك فتحی و تاء ثانینك ضمی ایله اوت بریك
صارلوب بعضی بعضندن اطول اولمق یقال تناتل النبت اذا التف و صار بعضه اطول من بعض
النثلة نونك فتحی و ثاء مثلثه نك سکونیله واسع اولان زره ثرم کبی ده ودزنا و معنی النثل نونك فتحی نثل

فتحی و ثانك سکونیله زره چکین کسنه اکثف بر طوق و نثل قیودن طپراق چقرمغه دخی دیرلر
تقول نثلت البئر نثلا و نثل قیوردن اوقلری چقرمغه دخی دیرلر تقول نثلت کنانتی اذا استخرجت
ما فیها من النبل و نبل اوقه دیرلر و طلمز چقره اولنان یغی دخی چقرمغه دخی دیرلر تقول نثلت ما لجراب
من الزاد ابن السکیت ایتدی نثل درعه اذا القاها عنه و لا یقال نثرها النثیلة نونك فتحی
و ثانك کسری و مدیله قیودن چقرلمش طپراق نبیثه کبی ده ودزنا و معنی الانتثال همزه نك و تانك
کسریله تقول انتثلتها اذا استخرجت ترابها النثل فتحتینله قازلمش چقور تقول احفرت
نثلا ای محفورة النثیل نونك فتحی و ثانك کسری و مدیله طوار ترسی در و حثمعنا سنه در و
نجل اسم ایتدی هر طرتوصاحبی اولن طوارده ثل و ثتل دیرلر را ثه معناسنه النجل نونك فتحی
و جیمك سکونیله نسل معناسنه دره نجل و الدنا صل قلمقه دخی دیرلر یقال انجله ابوه ای ولده و نجل
بر نسنه یی اتمغه دخی دیرلر یقال الناقة تنجل الحصا بمناسمها نجلا اذا رمی به و مناسم دوه ایقلری
و نجل کوتکله دوره ب جراحتی توسیع ایتمکه دخی دیرلر یقال نجله اذا طعنه فاوسع شقه و نجل
قیونك دریسنی چقه رکن ابتدا پچقلرن یارمغه دخی دیرلر نته کم فی زماننا معتاداولن بودر تقول نجلت
الاهاب اذا شقفته عن عرقوبیه سلخته و نجل یر صولق اولمغه دخی دیولر یقال انجلت الارض
اذا انزت و نجل ایاغیله معقدیله بر کسنه یی اورمق بو المغه دخی دیرلر تقول نجلت الرجل نجلة اذا
ضربته بمقدم رجلك فدحرجه یقال من نجل الناس نجلوه ای من شارهم شاروه و شارت خصومته دیرلر
و نجل بر نسنه یی چقرمغه دخی دیرلر تقول نجلت الشیء اذا استخرجته و نجل یردن چقن صویه دخی دیرلر
الناجلیه میمك کسری و لامك فتحیله والدین معناسنه در یقال قبح الله ناجلیه بتخفیف الیاء ای قبح
الناجل جیمك کسریله انه والده معناسنه و ناجل شول اته دخی دیرلر که نسلی خوب اوله یقال فرس ناجل
اذا کان کریم النجل الاستنجال همزه نك و تانك کسریله یردن ظاهر اولن صوچوغلق یقال استنجل الموضع
اذا کثر به النجل ای الماء الظاهر منه النجیل نونك فتحی و جیمك کسری و مدیله چمن دید کلری اوتدن
منکسر اولنه دیرلر و چمن راء مهمله نك سکونیله شعیره شبیه اوتلردن بر جنس اوت در النواجل نونك
فتحی و جیمك کسریله شول دولردر که نجیل اوتلرلر المنجل میمك کسری و جیمك فتحیله شول التدر که
انوکله نجیل کسلور و کاتا مان ترکیبده اورق دیرلر و منجل شول کوندره دخی دیرلر که یار ه بی سویر
اجر یقال سنان منجل ای واسع الطعنه الانجل همزه نك و جیمك فتحیله واسع معناسنه یقال الصحصحان

الانجل اى واسع وصحيحاتن صادين مهملتينك فتحيله وحانك مهملتينله دوزيردن الانجيل
همزه نك كسرى وجيمك كسرى ومديله عيسى عليه صلوات الله عليه نازل اولان كتاب تأنيثى و
نحل تذكيرى جايزدر حوننك قلن صحيفه ديلدى ومذكر قلن كتاب ديلدى. النحل نوننك فتحى وحانك
سكونيله بال ايسى مذكر ومؤنثه اطلاق اولنمسى جايزدر مكر كه نحل يعسوب ونحل ناحل ديو
كه بو حيندن مذكر مخصوص اولور ويعسوب آرى بكنه اطلاق اولندغى كبى اركك ارى يه دخى
ديرلر النحلة فذن زنبورا وندره واحدى ونحل بركسنه يه بر سوزى اسناد ايتمكدر حالا كه انى
غيرى كسنه سويلمشدر تقول نحلته القول انحله نحلاً اذا اضفت اليه قولاً قاله غيره وادعيته عليه
النحل نوننك ضمى وحانك سكونيله مصدر در بخشش وبرمك معناسنه تقول نحلته من العطية
انحله نحلاً من الباب الثالث ونحل عورته مهرن صفاى خاطرله ويرمكه دخى ديرلر دعوى وطلب
ايتمكسزن تقول نحلت المرأة عن طيب نفس من غير مطالبة انحلها وبعضلر ايتدى نحل عورته مهرنى
بلا عوض ويرمكدر النحلى نوننك ضمى وحانك سكونى والفك قصريله عطية معناسنه النحلة
نوننك ضمى (كسرى) وحانك سكونيله عورته مهرن ويرركن تحديد وتبيين ايتمكدر يقال اعطاها مهرها
نحلة ابو عمرو ايتدى نحله صداقى يعنى مهرى تسميه وتعيين قيلوب نحلتها كذا وكذا ديمكدر ونحلة
دعوايه دخى ديرلر النحول ضمتينله ارقلق يقال نحل جسمه ينحل من الباب الثالث ويقال نحل نحولاً
من الباب الرابع والفتح افصح الانحال همزه نك كسريله ارقلتمق يقال انحله الهم الناحل حانك كسريله
ارق اولان طوار يقال جمل ناحل اى مهزول النواحل نوننك فتحى وحانك كسريله شول قليجلردر
كه اوتوك كسكين يرى اشنمش اوله كثرت استعمالدن الانتحال همزه نك وتانك كسريله بركمسنه
اخوك شعرنى ياخود قولن كندويه اضافت ايتمكدر يقال انتحل فلان شعر فلان او قول غيره اذا
نخل ادعاه لنفسه وانتحال انتساب دخى ديرلر يقال فلان ينتحل مذهب كذا وقبيلة كذا اذا انتسب اليه
النخل نوننك فتحى وخاء معجمه نك سكونيله خرما اغاجى النخيل نوننك فتحى وخانك كسرى ومديله بمعناه النخلة
نوننك فتحى وخانك سكونيله واحدى ونخل اون الكمه دخى ديرلر تقول نخلت الدقيق اذا غربلته النخالة
نوننك ضمى ايله اوندن چقن فضلاتكه اوننك كپكيدر المنخل ميمك وخانك ضمى ايله الكدر ديدكلرى
آلتكه انكله اون الرلر ميمك وعين الفعلك ضمى ايله كلن اسم التلرك بريدر بوده ومانك فتحيله
دخى لغتدر منصل ايله منصل كبى كه منصل مهر قلجدن سيف معناسنه الانتخال همزه نك وتانك كسريله

كسريله برنسنه نك افضلن اراماق التنخل فتحتينله برنسنه يى اختيار ايتمك وبو مقامده صاحب
صراحك اسماك استقصا كردن وبهترين كزيدن تنخل اكرزيدن ديدكى برقاچ خطايى شامل اولدغى
خنجى كلدن زيرا بهترين كزيدن تنخلك معناسى در انتخالك معناسنه غلط ايتمشدر وتنخلك
معناسى اكرزيدن كلمك جوهرينك وصاحب قاموسك وسائر اهل لغتك نقلنه مخالفدر ناخل الصدر
يقال رجل ناخل الصدر اى ناصح
حانك كسريله ناصح معناسنه در بطن نخلة نوننك فتحى وحانك سكونيله بر موضعك اسميدر كه ايله طائف
بيننده در المنخل ميمك ضمى وحانك فتحى وتشديديله بر شاعرك اسميدر يقال لا افعله حتى يؤوب المنخل
واياب رجوع معناسنه در
كما يقال حتى يؤوب القارظ العنزى وقارظ سلم برانمى دوشرنه ديرلر زيرا بعد سلم براغنى دوشرمكه
كتدى كرو نابديد اولوب حياتى ومماتى نامعلوم اولمغين حتى يؤوب القارظ العنزى ديديلر و
منخل دخى حال بويله در المتنخل ميمك ضمى وحانك كسرى ومديله كذلك هذيل قبيله سندن بر شاعرك
ندل اسميدر كه اولمالك بن عويمردر الندل نوننك فتحى ودالك سكونيله برنسنه يى نقل ايتمك وقابوب
كوتورمك اختلاس معناسنه يقال ندلت الشيء وندلت الدلو اذا اخرجتها من البئر المندل ميمك كسرى
ودالك فتحيله نقل ايديجى وقابوب كوتورجى معناسنه المنديل ميمك كسرى ونونك سكونيله
ودالك كسرى ومديله شول دورت كوشه لى بزدركه باشه اورترلر ودستماله دخى اطلاق اولنور
ومنديلك تفسيرى الان مرور ايتدى
التندل فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله منديل استعمال ايتمك التمندل فتحتينله ودالك
ضمى ايله بمعناه يقال تندلت بالمنديل وانكر الكسائى تمندلت يعنى كسائى منديلك ميمن حروف اصليه
منزلسنه تنزيل ايدوب تدحرج بابنه نقل ايتمكه انكار ايتدى المندلى ميمك ودالك فتحى واونك يانك
تشديديله شول اعطردركه مندله منسوبدر ومندل هند شهرلرندن بر شهرك اسميدر الندلان
نونك ودالك فتحى ايله شول لشنه دركه او يحو يه وارمش كسنه يه عارض اولور واندن اغريمه اغمله
تعبير اولنور واكا بويندن تحى ديرلر ودالك ضمى دخى لغتدر النودلان نونك ودالك فتحيله ايكى
ممه ثديانه معناسنه المنودل ميمك ضمى ونونك ودالك فتحى ايله شول نسنه دركه زياده سستلكدن اوله غده
اعضاسى ترويه النودلة نوننك فتحى وواوك سكونى ودالك فتحيله بر نسنه صلقى اولمق يقال نودلت
خصياه اذا استرختا المنودل ميمك ضمى ونونك فتحى ودالك كسريله صلقى اولمش كسنه يقال شئ الرجل
منودل اذا انثنى مسترخيا الانزال همزه نك ودالك كسريله بركسنه نك قارنى اسهال اولمق يقال انزل
بطن الانسان والدابة اذا اسال وجوهرينك بو كلمه يى ايرادنده كلام وارد زيرا سائر تصرفاتنده واو

والدن معدنکن بو نزم موخر اولمشدر پس بونک محلی دوللایدی نته کم صاحب قاموس اشارت
ندل ایتمشدر النذالة نونک فتحی ایله وذال معجمه ایله دنائت وخساست معناسنه در یقال نذل الرجل
الخاسس اذا سفل النذل نونک فتحی وذالک سکونیله دنی اولن کمسنه النذیل نونک فتحی وذالک
نزل کسری ومدیله بمعناه یقال نذل فهو نذل ونذیل ای خسیس النزل ضمتینله شول نسنه درکه بر منزله
قونتق کمسنه ایچون احضار اولنور الانزال همزهنک فتحیله جمیع نزللر معناسنه و نزل ریع معناسنه
دخی کلور که ریع زیاده لق وفائده لو اولق معناسنه در وتنزل القوم یری یری اوزره قونمقه دخی
دخی دیرلر قال الله تعالی جنات الفردوس نزلاً ویقال ما وجدنا عندکم نزلاً النزل فتحتینله کذلک
زیاده لق معناسنه در یقال طعام کثیر النزل والنزل النزالة نونک فتحیله یغن یغمور یر برکتی اولمق
بو نعوذ ایچیوب دواداه اولمق النزل نونک فتحی وزانک کسریله یغن یغموری الجمیین یر یقال
ارض نزلة ای مکان نزل اذا کان بین النزالة ویقال نزل المکان من الباب الرابع ونزل صق اولق
دخی دیرلر یقال خط نزل ای مجتمع النزلات نونک فتحی وزانک کسریله منازل معناسنه در ابن الاعرابی
وایتی اینه ویقال وجدت القوم علی نزلاتهم ای منازلهم وفرا ایتدی نزلات استقامت حال معناسنه
یقال الناس علی نزلاتهم ای علی استقامتهم المنزل میمک فتحی وزانک کسریله قونق یری که صحرا اوده
مسافرلر قونق واوه دخی منزل دیرلر المنزلة علی الوزن المذکور بمعناه ومنزله رتبه معناسنه دخی
کلور و بو معنایه اولن منزله جمع اولنمان الوجه ترجمه مختار صاحبی جوهری کلمه سنه اشارت ایتمشدر
الاستنزال همزهنک وتانک کسریله برکمسنه رتبه سندن دوشمک یقال استنزل فلان علی البناء للمجهول
اذا حط عن مرتبته واستنزال انزال معناسنه دخی کلور یقال استنزلت فلانا وانزلته المنزل میمک
ضمی وزانک فتحیله انزال معناسنه در تقول انزلنی منزلاً مبارکا المنزل میمک وزانک فتحیله نزول
وحلول معناسنه در تقول نزلت نزولاً ومنزلاً الانزال همزهنک کسریله ایندرمک یقال انزله
غیره وانزال نزالدن دخی کلور بونک ضمیله ماء رجل معناسنه نته کم کلور انشاء الله تعالی یقال
انزل اذا اخرج النزالة التنزیل علی وزن التکریم بمعناه یقال نزلته تنزیلاً وتنزیل ترتیبه دخی دیرلر
نزال نونک فتحی ولامک کسریله بنا سیله انزل معناسنه منازلهدن معدول ایدرو نزال
معدول اولدیغی جهتدن اعتبار اولنور النزال نونک کسریله جنگ حربده ایکی عسکر قونوق
التنزل فتحتینله ورانک ضمی وتشدیدیله تدریجله اینمک النازلة نانک کسریله شدائد دهردن

دهردن برشدته که خلقه نازل اولور النزالة نونک ضمیله منی ماء رجل معناسنه النزول ضمتینله
اینمک ویقال نزل القوم اذا اتوا منی النزلة نونک فتحی وزانک سکونیله نکاح کبی بر مصدر که باشدن
اینر یقال به نزلة ویقال نزل فلان علی البناء للمجهول ونزلة کاه اولور مرة معناسنه ده کلور قال الله تعالی
ولقد راه نزلة اخری قالوا مرة اخری النزیل نونک فتحی وزانک کسری ومدیله قونق ضیف معناسنه
نسل النسل نونک فتحی وسینک سکونیله ولد معناسنه ونسل مصدر معناسنه دخی کلور یقال نسلت الناقة
بولد کثیر تنسل من الباب الاول ونسل قوش یلکی برقمق وقوشک یلکی دوشمکه دخی دیرلر یقال
نسل الطایر ریشه ینسل وینسل من الباب الاول والثانی ونسل ریش الطایر یتعدی ولا یتعدی
ونسل برکمسنه دن کیکسیسی دوشمکه دخی دیرلر یقال نسل الثوب عن الرجل سقط ونسل سرعت ایتمکه
دخی دیرلر یقال نسل فی العدو وینسل نسلا اذا اسرع قال الله تعالی الی ربهم ینسلون النسلان
فتحتینله کذلک سرعت ایتمک التناسل تانک فتحی وسینک ضمی ایله بعضی بعضندن طوغمق یقال تناسلوا
اذا ولد بعضهم من بعض النسول نونک فتحی وسینک ضمی ومدیله شول طوارد که نسلی ایچون
اوله النسل فتحتینله شول سود درکه ممهدن کندی چیقه صغمقسزین النسیل نونک فتحی و
سینک کسری ومدیله شول یالدرکه صرف موندن کندی آیریله النسال نونک ضمی وسینک
تخفیفیله قوشدن دوشن یلک وصوف ودن دوشن تویه دخی دیرلر و بوندن ماعدا هر نه که وار ایسه
الانسال همزهنک کسریله کذلک قوش یلکی برقمق وقوشک یلکی دوشمک یقال انسل الطایر ریشه
نشل وانسل ریش الطایر یتعدی ولا یتعدی الناشل شینک کسریله قلیل اللحم اولن اولق یقال
فخذ ناشلة النشیل نونک فتحی وشینک کسری ومدیله شول اتدرکه حوالجسن دبیشه النشل
نونک فتحی وشینک سکونیله اتی چوملکدن چقرمق الانتشال همزهنک وتانک کسریله بمعناه
یقال نشلت اللحم من القدر انشله من الباب الاول وانتشلته اذا انتزعته منها المنشل میمک کسری
وشینک فتحیله بر نینی کش که دیدکلری دمور که انکله چوملکدن ات چقرهلر المنشال میمک کسریله کذلک
بمعناه المنشلة میمک وشینک فتحیله صرچه بر حق ده یوزک طوردغی بر موضع خاتم معناسنه نته کم
نصل حدیث شریفده واقع اولمشدر النصل نونک فتحی وصادک سکونیله املی کرک قلچ ناملیسی کرک
بچق ناملیسی کرک اوق تمرنی کرک کوندر دموری اولسون النصال نونک کسری ایله جمعی ونصول
فتحتینله کذلک جمعی علی ما یجی المنصل میمک وصادک ضمی ایله قلچ سیف معناسنه المنصل میمک ضمی

وصادك تحريكيله بمعناه النضول ضمتينله طواردن طرنغى برندن چقمق يقال نضل الحافر اذا خرج من موضعه ونضول قلك بوياسى چقمغه دخى ديرلر يقال نضل الشعر ينضل نضولا اذا زال عنه الخضاب يقال لحيته ناصل ونصول تمرن اوقدن چقمغه دخى ديرلر يقال نضل السهم اذا خرج منه النصل ومنه قولهم رماه بافوق ناصل وافوق شول اوقه ديرلركه كزى قاتش اوله ونصول اوقك تمرنى بربره صبلنوب چقمغه دخى ديرلر پس بو اضداددن اولور كذا قال الجوهرى وفيه تامل ونضول انصلك يعنى دخى كلور التنصيل على وزن التكريم اوقك تمرنن چقرمق تقول نصلت السهم تنصيلا اذا نزعت نصله وبو عربلرك قردت البعير وقذيت العين ديدكلرى كبى اولور دوه دن كنه يى ازاله قلوب كوزدن چوبى چقرمق معناسنه وتنصيل اوقه تمرن يجمك دخى ديرلر پس بو اضداددن اولور الانصال همزه نك كسريله كوندرك دمور دن چقرمغه ديرلر تقول انصلت الرمح اذا نزعت نصله منصل الاسنه ميمك ضمى ونونك سكونى وصادك كسريله شهر رجبك اسميدر كه آنده كوندره دمورلرن چقروب غزايى تاخيرا تدكلرنه بناء منصل الاسنه ديولر منصل الال كذلك رجب آينه اطلاق اولنور والالامك تشديديله دمورى يقى اولن حربه يه ديرلر النصيل نونك فتحى وصادك كسرى ونرتيليه باش اوسنوم اولن بر مفصلك اسميدر كه چكه التندن در التنصل فتحتينله وصادك ضمى وتشديديله كناهدن برى اولمق يقال تنصل فلان من ذنبه اذا تبرأ وتنصل استخراج معناسنه دخى كلور الاستنصال همزه نك وتانك كسريله كذلك استخراج معناسنه يقال تنصلت الشيء واستنصلته اذا استخرجته والاستنصال اسقاط معناسنه دخى كلور يقال استنصل الهيف السفا اذا اسقطته وهيف شول روزكاردركه اسى اسرلكا بناتيباتاتى قورتمغله معروفدر وسفا سين مهمله ايله وقايله تمر ديكنه معروف اوتك ديكنى در وبومقامده صاحب صحاح سفايى طراق معناسنه حمل ايدوب استنصل الهيف السفا كلامن تفسير ده فكندبادكرم خاك راد عنبر غلطدر وبونم كلامنزى تائيد ايدن صاحب قاموسك اسقطت البهمى سفاها ديدكى المناضلة ميمك ضمى وضادك جرى نك فتحيله اتمق يقال ناضله اذا راماه ومناضله بركسنه جانبندن بيان ايدوب دفع مضرت ايتمكه دخى ديرلر يقال فلان يناضل عن فلان اذا تكلم عنه بعذره ودفع النضل اتمق و اتمقده غلبه ايتمك ياب مفاعله ده غلبه ايچون يقال ناضلت فلانا فنضلته اذا غلبته الانتضال همزه نك وتانك كسريله اتشمق التناضل تانك فتحى وضادك ضمى ايله بمعناه يقال انتضل القوم وتناضلوا اذا رموا للسبق ومنه قيل انتضلوا بالكلام والاشعار يعنى كلمات وشعرده مباحثه ايتديلر نضل

ايتديلر وانتضال دوه الكلزاترق يوريك وانتضال اختيار معناسنه دخى كلور تقول انتضلت رجلا من القوم وانتضلت سهاما من الكنانه اذا اخترت وكنانه اوق قوده قلى عظرفه ديرلر نضله نونك فتحى وضادك سكونيله بر رجلك اسميدر وهاشم بن عبد مناف ابا نضله ديرلر ايدى الناطل طانك كسريله بلا همزه بر كوزه نك اسميدركه انوكله خمر اولچرلر النياطل نونك فتحى وطانك كسريله جمعى النيطل على وزن صيقل بوغه دلو معناسنه ونيطل آفته دخى ديرلر داهيه معناسنه النطول نونك فتحى وطانك ضمى وتشديديله دوا ايچون ادويه ايله قينمش صو النطل نونك فتحى وطانك سكونيله ادويه ايله قينمش صويى فته نك باشنه ازانمق يقال نطلب راس العليل بالنطول اذا جعلت الماء المطبوخ بالادوية فى كوز ثم تصبه على راسه قليلا قليلا النعل نونك فتحى وعينك سكونيله عربلرك پشمق ديرلر كيدكلرى قنه كه اكا حذا دخى ديرلر حاء مهمله نك كسريله ونعل مونثدر النعيله نونك ضمى و عينك فتحيله نعلك تصغيريدر ونعل شول برك يره دخى ديرلركه طاشلرى برق اوله ونعل بتونمرى ونعل السيف قلچ ديبلكنه ديرلر كرك دمور دن اولسون كرك كومشدن اولسون ونعل شول كيريم دخى ديرلركه ماى و قيجنه صرلر النعل فتحتينله نعل كيمك تقول نعلت من الباب الرابع الانتعال همزه نك و تانك كسريله كذلك نعل كيمك تقول انتعلت اذا احتذيت الناعل عينك كسريله نعل كين كمسنه الناعله كذلك عينك كسريله مونثى وفى المثل اطرق فانك ناعلة يعنى ندكلو نازايدرسك ايله كه نعل كيمشسن وبيان حماره دخى ناعل ديرلر طرنغى برك اولديغيچون الانعال همزه نك كسريله نعل ايتمك تقول انعلت خفى ودابتى ولا يقال نعلت وانعال انك بلكى نهايت بولديغى يرده طرنق اوزرنده اولن قللراق اولمقده دخى ديرلركه مقدر اولميه يقال فرس منعل يد كذا او رجل كذا وتحجيل طرنق اوزرنده اولن قللردن تجاوز ايدوب بلكك بو مقدارى آق اولوب متعدد اولمسه اكا انعال ديرلر تحجيل ديرلر المنعل ميمك ضمى وعينك فتحى ومابينده نونك سكونيله شو لغزما في مدركه انه سندن كوكيله قوپرلش اوله النعثل على وزن جعفر يالكى قوجه ازكك نعثل وزن مزبور اوزره بر كسنه نك اسميدركه سقللى اوزون ايدى وحضرت عثمان رضى الله عنه اعداسى دخل تعييبا تذكار ينه حمانى اوزون اولماغى ذكرا اولن رجله تشبيه ايدرلردى النعثله على وزن الدعجة يرلرى يوريشى در نفثله كبى در وزنا ومعنى النغل نونك وغينك فتحيله درى فاسد اولمق يقال نغل الاديم من الباب الرابع اذا فسد ونغل قلب كين طوتمغه دخى ديرلر يقال نغل قلبه على اى ضغن

نطل
نعثل
نغل

و نیتت برلن اولمغه دخی دیرلر یقال نغلت نیاتهم ای فسدت وجاحتدا اولن فساده دخی دیرلر
یقال بری الجرح وفیه شیء من نغل ای فساد ونغل خلقك ادهسن غیمه ایله افساد ایتمکه دخی دیرلر
النغل نونك فتحی وغینك کسریله فاسد اولن دری ومنه قولهم فلان نغل اذا کان فاسد النسب
نفل وعامة نغل دیرلر سکون غینله النفل نونك فتحی وفانك سکونیله شول عطیهیه دیرکه لاعن وجوب اوله
النافلة فانك کسریله بمعناه ومنه نافلة الصلوة ونافلة ولد ولد دخی دیرلر الانتفال همزه نك وتانك
کسریله برنسنه دن صیرلوب قورتلمق یقال انتفل من الشیء اذا انتفی منه وتنصل کانه ابدال منه بوذکر
اولنن جوهری کلامی در وانتفال انفلادن قلب مکان اولمق احتمالی دخی بعید دکلدر که انفلات
برنسنه دن خلاص بولمغه دیرلر نته کم بابه تاده مرور ایتمشدر النفل فتحتینله غنیمت مالی الانفال
همزه نك فتحیله جمعی غنیمت مالاری معناسنه ونفل یاان فکلمانی دیکلوی اوته دخی دیرلر التنفیل
علی وزن التکریم غنیمت مالن و یرمك تقول نفلتك تنفیلا ای اعطیتك نفلا التنفل فتحتینله وتانك
ضمی وتشدیدیله برنسنه یی لاعن وجوب ایشلمك النفل نونك ضمی وفانك فتحیله غرردن صکره
اولن اوج کیجه در وغرغینك ضمی ورانك فتحیله ایك ابتداسنده اولن اوج کیجه در النوفل علی وزن
صیقل جو دیا معناسنه ونوفل کثیر العطا اولن کمسنه یه دخی دیرلر ونوفل بن ربطاك دخی اسمیدر النوفلة
نقل نونك وفانك فتحی و واوك سکونیله طوزلق نمکدان معناسنه النقل نونك فتحی وقافك سکونیله برنسنه یی
برموضعدن بر موضعه ایلتمك در ونقل اسکی ایچ ادیکه و اسکی نعله دخی دیرلر کربماغنی اوله النقل
نونك کسری وقافك سکونیله بمعناه یقال جاء فی نقلین له النقال نونك کسریله جمعی اسکی
ایچ ادیکلر معناسنه المنقل میمك وقافك فتحی و نونك سکونیله کذلك اسکی ایچ ادیك
معناسنه در وفی حدیث ابن مسعود ما من مصلی لامراة افضل من اشد مکان فی بیتها ظلمة الا امراة
قد یئست من البعولة فهی فی منقلیها ابو عبید ایتدی اکی روایت حدیثده وشعرده فتح میم اوزره
منفق اولمسه کوردن غیریسی بنم قتمده جایز اولمز دیو زیرا ادیکه الت نقل نسبت در ونقل
طاغده اولن یوله دخی دیرلر المنقلة میمك وقافك فتحیله سفرده بقلونن بر مرحله معناسنه
النقل نونك ضمی وقافك سکونیله شول نسنه در که شراب اوزره مزه طریقیله اکل اولنور النقلة
نونك ضمی وقافك سکونیله بر موضعدن انتقال اینمك معناسنه اسمدر النقل فتحتینله معمول
بکلکلرکه بر او وقدن نقل اولنوب اخاوقده وضع اولنور ونقل کذلك شول طشلردرکه اغجلو برده اوله

اوله وابن السکیت ایتدی نقل شول طشلردرکه کثرتده وبیاضلقده نهرلر منالندره اوله ونقل
بر مرضدرکه دوه نك اياغنه عارض اولدقده اياغنك دریسن یاره لر ونقل برنسنه یی یاپوب مرمت ایتمکه
دخی دیرلر یقال نقلت ثوبی نقلا اذا رقعته ونقل دوه یی صو به ایلتمکه ده دیرلر النقل نونك فتحی
وقافك کسریله شول یردرکه انده ذکر اولنن طشلر اوله یقال هذا مکان نقل ونقل شول کمسنه یه دخی
دیرلرکه حاضر جواب اوله المناقلة میمك ضمی وقافك فتحیله خبر کتمك تقول ناقلت فلانا الحدیث اذا
حدثته وحدثك ومناقله اتك طشلی یرده خوب یورمسی بر حیثیتله الور وایاغن طاشلوهن یره وضع
ایده النقیل نونك فتحی وقافك کسری ومدیله یول طریق معناسنه وهو طریقه دیرلر ونقیل بن کونه سیره
دخی دیرلرکه اول سیره مداومت اوله النقیلة نونك فتحی وقافك کسری ومدیله کذلك غیبا اولن عورت
یقال هما بن نقیلة ابن السکیت ایتدی نقیله شول دری پاره سیدرکه اتوکله وه نك خفی مرمت اولنور
یاخود ایق قابی مرمت اولنور النقایل نونك فتحی ویانك کسریله جمعی ذکر اولنن دری پاره لری معناسنه
الانقال همزه نك کسریله مرمت واصلاح اتمك تقول انقلت خفی اذا اصلحته التنقیل علی وزن التکریم بمعناه
یقال نعل منقلة وتنقیل چوق نقل ایتمکه دخی دیرلر یقال نقله تنقیلا اذا اکثر نقله التنقل فتحتینله وقافك
ضمی وتشدیدیله دونك تحول معناسنه المنقل میمك ضمی وقافك کسری وتشدیدیله باشو یاخود سوله
که حکمی نقل ابده یعنی اینون خر ده حیق حکار ظاهر اولنه النقال نونك کسریله ونهلی وعللی کندی
ایچمکده غیری کمسنه سوق ایتمکسزن ونهل وه نك اول مرتبه ده ایچدکی صو وعلل ایکنجی مرتبه ده ایچدکی
صودر المنقل میمك کسری ونونك سکونی وقافك فتحیله زیاده خوب حرکت ایدن آت الناقلة
قافك کسریله قلا یقدر شول جماعت درکه کوچ اهلی اوله مقیم اولمیه الانقلاء همزه نك وقافك کسری
تنقل والفك مدیله ولایت شامده بر جنس خرمانك اسمیدر النقتلة نونك وتاء مثلثه نك فتحی وها بینده قافك
نكل سکونیله پیر وانینك یورمسی بر حیثیتله که یوهرکوز طپراغی صاوره النكل نونك کسری وکافك
سکونیله بقاغی قید معناسنه ونکل کذلك اوپان دمورنه دخی دیرلر حدیدة اللجام معناسنه وابو عبید ایتدی
نکل رسالت طریقیله بربیره کوندرلن کمسنه نك قولندغی لجامه دیرلر ونکل شول کمسنه یه دخی دیرلرکه شدید
اولوب اعداسنه لجام مثابه سنده اوله ونکل برکمسنه یی زبون ایدن بلایه دخی دیرلر یقال رماه الله بنکله
ای بما ینکله ونکل کذلك شدید اولن کمسنه علی ما سیجی نکلدن لغت دره شبهه له شبیه کبی التنکیل علی وزن التکریم
برکمسنه یه عقوبت ایدوب خلقه انی عبرت ایتمك یقال نکل به تنکیلا اذا جعله نکالا وعبرة المنکل میمك

المنكل بيمك وكافك فتحيله شول نسنه دركه انوكله خلقه عقوبت اولنور قيامتى دمور ضنى كركه عربى
اولور نسخ صحاحده بيمك فتحيله واقع اولمشدر وقاموسده بيمك فتحيله قيا معناسنه وكسريله مطلقا ما به العقوبة
ديمشدر النكول ضمتينله عدودن ويميندن قورقوب ابرلمك يقال نكل عن العدو وعن اليمين ينكل من
الباب الاول اذا جبن وابو عبيد ايتدى نكول نكل دخى لغتدر باب رابعدن واصمعى بوكه انكار ايتدى الناكل
كافك كسريله قورقق اولوب بى مجال اولن كمسنه جبان ضعيف معناسنه النكل فتحتينله شول كمسنه دركه
قوى ومجرب اوله ونكل قوى ومجرب اولن اته دخى ديرلر وفى الحديث ان الله يحب النكل على النكل يعنى الرجل

نمل
القوى المجرب على الفرس القوى المجرب النمل نونك فتحى وميمك سكونيله قريجه كه معروفدر النملة
وزننده بيدر اوزره واحدى بر قريجه معناسنه ونمل شول اخره سيوجيلره دخى ديرلركه آنى شيشله بيدا اولور
يصرع يوديب يايلور كه اكا اطبا باب ديرلر ومجوس طايفه سى ايدر بو كمسنه نك او على هيچ سندن
حاصل اولمش اولسه واول كمسنه غلام اوزره نه قطع جكسه صاحبى شفا بوله ونملة آثره اولن عيوبدن بيدر
كه اوله اتلك طرنعى اتك ايا غنده توبى نهايت بولديغى يرده نونلكن بيده وار بيله يارق اولمقدر النمل نونك
فتحى وميمك كسريله شول يره كه قريجه لو اوله يقال ارض نملة اى ذات نمل المنمول ميم اولك فتحى وثانينك
ضمى ومد ايله شول طعامدركه اكا قريجه اوشمش اوله النمل نونك فتحى وميمك كسريله ايقلرى بر يرده
قرار اتمين آته يقال فرس نمل القوايم اذا كان لا يستقر ونمل قوغمجى معناسنه ده كلور نمام كبى النملة نونك
ضمى وميمك سكونيله حركت يقال فلان ذو نملة اى كثير الحركة ونملة غمه يه دخى ديرلر يقال فلان رجل نمل اى
نمام وقدرت انفا الانملة همزه نك وميمك فتحيله برمق اوجى ياسرا صبع معناسنه الانامل همزه نك فتحى

نول
وميمك كسريله جمعى برمق اوجلرى معناسنه المنوال ميمك كسرى ونونك سكونيله سربين ديكلرى
انجمدكه جلاح اكا طوقندغى بزى صهر النول نونك فتحى وواوك سكونيله بمعناه ونول احسان ايتمك
معناسنده كلور تقول نلت له بالعطية انول نولا ونلته العطية الانوال همزه نك فتحيله جمعى ذكر اولنن انغمجلر
معناسنه وقيجن بو قوم افلا قدره برابر اولسلر انلر هم على منوال واحد وهم على منوال واحد ديرلر اى على
رشق واحد ورشق رانك كسرى وشينك سكونيله بر دوغ اتوق دن ومنوال وجه معناسنه ده كلور اكر كيم
اولنن معنالر دخى معناى وجهى متضمن در يقال لا ادرى على اى منوال هو اى على اى وجه هو ونول
حق معناسنده كلور منه قولك نولك ان تفعل كذا اى حقك وما ينبغى لك وبونك اصلى تناولدر كويا كه
تناول لك كذا وكذا ديمك در ومنه ايضا قولك ما نولك ان تفعل كذا اى ما ينبغى لك وانوال نالك دخى جمعى

جمعى كلور ونال عطاسى جوق كمسنه در على ما سيجيء ان شاء الله تعالى النوال نونك فتحى ايله عطا
النائل يانك كسريله بمعناه ونوال صواب ده ديرلر يقال ليس ذلك بالنوال اى بالصواب التنويل
على وزن التكريم عطا ويرمك تقول نولته اذا اعطيته نوالا النال على وزن الحال انعامى جوق
اولن كمسنه يقال رجل نال اى كثير النوال ورجلان نالان المناولة بيمك ضمى وواوك فتحيله برشنه يى
ال اوزره ويرمك التناول تانك فتحى وواوك ضمى ايله ال اوزره ويرمك يقال ناولته الشيء
فتناوله المنهل بيمك وهانك فتحى وما بينده نونك سكونيله شول يره يوزنده قيناين بكاره دركه

نهل
اقتلقلرده دو لوكلوب انده صولنور ومنهل برية ده شول قونق يرلرى دركه مسافرلر انده قونولر
واكا منهل ديدكلرى صويى اولدغيچوندر المناهل بيمك فتحى وهانك كسريله جمعى قونق يرلرى
وصولانجق يرلر معناسنه الناهلة هانك كسريله شول جماعتدركه صولانجق يره مراجعت
مراجعت ايدرلر الناهل كذلك هانك كسريله صوصمش كمسنه عطشان معناسنه وصويه قانق
كمسنه يه دخى ديرلر ريان معناسنه اضداددن در ابو زيد روايتى اوزره النهل فتحتينله
ناهلك جمعى صويه محتاج اولن ياخود صويه قانق كمسنه لو معناسنه طالب ايله طلب كبى النهال
نونك كسريله ناهلك جمعى ذكر اولنن معنايه جبل ايله جبال كبى ونهل شرب اولن دخى ديرلر يقال نهل
من الباب الرابع اذا اورد الماء بنفسه نهل اوله اول صوارنيده صويى ايجوب يا غنه كلور ايكنجى
مرتبه ده صورلر للقدرمع الى ردا اولنور ويوده فصوص لغته علل ديرلر الانهال همزه نك كسريله دويى

نهشل
اول مرتبه ده صوسرق تقول انهلته انا منهال بيمك كسرى ونونك سكونيله بر رجلك اسميدر النهشل
على وزن جعفر قوجه قارى كه ساعدن در ونهشل بلبان ديدكلرى طوغانه دخى ديرلر وجفره دخى
ديرلر نهشل كذلك جعفر وزننده بر رجلك اسميدر سيبويه ايتدى نهشل منصرف در زيرا
كلام عربده فعلل وزنى شايع اولماغين جعفر كبى مثلا نونك زياده سنه حكم اولنمادى تاكه وزن فعنل

نيل
اعتبار اولنه ولقيط بن زرارة التميمى ابا نهشل ايله كنيت ويرلدى النيل نونك فتحى ويانك
سكونيله ايرشمك يقال نال الخير ينال نيلا من الباب الرابع الانالة همزه نك كسريله ايرشدرمك نلت
نونك فتحى ولامك سكونيله ايرمه ور وفقرمتكلم نونى مكسوره قيلوب نلت ديرسن الانالة همزه نك
كسريله ايرشدرمك يقال انالة الخير النيل نونك كسرى ومد ايله مصره كلن فيض مصر معناسنه كه ما
منبعدر ونيل مصر ديدكلرى فيض مصر دخى ديرلر نائلة يانك كسريله بر عورتك اسميدر ونائلة بنت

وال دخی اسمیدر که قریش قبیله‌سی اکا طپرلردی **فصل الواو** الموئل
یمک فتحی و یانک کسریله صغنجق یر ملجا معناسنه **الموالة** میمک و همزه‌نک فتحی و یا بینن واوک
سکونیله مهلکه‌دن نجی اولمق معناسنه **الوأل** واوک فتحی و همزه‌نک سکونیله صغنمق معناسنه **الوؤول**
ضمتینیله بمعناه یقال وال الیه یئل وألا و وؤولا من الباب الثانی اذا لجأ **المواءلة** میمک ضمی و همزه‌نک
فتحیله نجات طلب ایتمک یقال واءلته اذا طلب النجاة **الوألة** واوک فتحی و همزه‌نک سکونیله
وعله‌دن نجی اولمق سوپریندی و فشکی سرجین معناسنه یقال ان بنی فلان وقودهم الوألة و وقودهم
اتش طوتشدرجق نسنه‌یه دیرلر **الائیل** همزه‌نک کسری و مدیله طوار یاتدیغی یرده بول
و نجاستیله ما تغیر ایتمک یقال الوأیت الماشیة فی المکان اذا اثرت فیه بابوالها و ابعارها **الاستیال**
وال همزه‌نک و بانک کسریله بر یره جمع اولمق یقال استوألت الابل اذا اجتمعت **الاول** همزه‌نک
فتحی و واوک فتحی و تشدیدیله بر نسنه‌نک ابتداسی که آخرک مقابلیدر و بونک اصلی أوأل
ایدی همزه واوه قلب اولنوب ادغام اولنمشدر و بونک اصلی أوأل اولوب افعل صیغه‌سی اوزره
اولمسنه دلالت ایدن ندر هذا اول منک دیدکلری قولدر و جمعی اوایل کلمسی **الاوائل** همزه‌نک
فتحی و یانک کسریله جمعی اوللر معناسنه **الاوالی** همزه‌نک فتحی و لامک کسری و مدیله کذلک جمعی قلب
مکان قلمق اوزره و بر جماعت ابتدی اولک اصلی و وال ایدی فوعل وزنی اوزره واوالبی
همزه‌یه قلب ایدوب اول قلدیلر و جمعی اوایل وزنی اوزره کلمدی واوینک اجتماعی ثقیل
کوردکلرندن اوتری ارسنده الف جمع بولنمغله پس لفظ اول صفت قلنسه لا ینصرف اولور
تقول لقیته عاما اول و اکر صفت قلنمسه منصرف قلنور تقول لقیته عاما اولا قال ابن السکیت و لا تقل
عام الاول و تقول ما رایته مذ عام اول و مذ عام اول فمن رفع الاول جعله صفة لعام کانه قال اول من عامنا
و من نصب جعله کالظرف کانه قال مذ عام قبل عامنا و تجی ابدأ بهذا اول دینسه غاینلق اوزره مضموم
اولور افعل قبل و بعد کبی و فتحی ... ما رأیتک اولی منصوب ایدوب ابدأ به اول فعلک
دیرسن و بر کسنه یه دوت کوردسک ما رأیته مذ أمس دیرسن و اکر دوت مقدم اولن کون کوردسک
ما رأیته مذ اول من امس دیرسن و اکر اکی کون مقدم کوردسک ما رأیته مذ اول من اول من امس دیرسن
و بوندن زیاده به تجاوز ایتمزسن و تقول هذا اول بین الاولیة یعنی اسمیت اوزره استعمال اولنور
منق ن قلنور **الاولی** همزه‌نک ضمی و مدی و الفک قصریله اولک مؤنثی **الاول** همزه‌نک ضمی

ضمی و واوک فتحیله جمعی اخری ایله اخر کبی و جماعت رجاله دخی اول اطلاق اولنور جمعی
مؤنثلک اولدیغچون تقول اقوام اول **الاولون** همزه‌نک و واو مشدده‌نک فتحی ایله کذلک
جمعی **وائل** یانک کسریله بر قبیله‌نک باباسی ادی درکه اول وائل بن قاسط درکه جد اعلاسی
دعمیدر **الوبلة** فتحتینیله ثقلت ابلة کبی در وزناً و معنیً **الوبل** واوک فتحی و بانک سکونیله وبل
ثقیل اولوب منهضم اولمامق **الوبال** واوک فتحیله بمعناه یقال وبل المرتع وبالا و وبالا من الباب
الخامس و قاموسده وبل بدلنه وبیل واقع اولمشدر و مصادرده دخی وبل ایراد اولنمامشدر
الوبیل واوک فتحی و بانک کسری و مدیله ثقیل و وخیم اولن نسنه و وبیل قالن عصایه دخی دیرلر
و وبیل شدید معناسنه‌در کلدر منه قوله تعالی اخذاً وبیلا ای شدیداً و ضرب وبیل و عذاب وبیل ای
شدید **الوبلة** فتحتینیله دیشی قیونک ارککه زیاده میل ایتمک یقال بالشاة وبلة شدیدة ای شهوة
للفحل **الاستیبال** دیشی قیونک ارککی طلب ایتمک یقال استوبلت الغنم و استیبال بریی و خیم بولمق
معناسنه‌در کلور تقول استوبلت البلاد اذا استوخمته و ذلک اذا لم یوافقک فی بدنک و ان کنت تحبه
الموبل میمک فتحی و بانک کسریله قالن عصای بیوک اوده دخی دیرلر **الوابل** بانک کسریله
شول یغموره که زیاده قوتیلی اوله مطر شدید معناسنه **الوبل** واوک فتحی و بانک سکونیله ذکر
اولنن یغمور یغمق یقال وبلت السماء تبل من الباب الثانی **الوابلة** بانک کسریله او بونط فی باز و
نهایت بولندیغی یر معناسنه **وبال** واوک فتحیله بنی اسد منسوب بر صویک اسمیدر **الوثل** واوک فتحی وثل
لیفدن اولن ایپ **الوثیل** واوک فتحی و ثانک کسری و مدیله لیف معناسنه و وثیل بر رجلک اسمیدر وائل
یانک کسریله کذلک بر رجلک اسمیدر **الوجل** فتحتینیله قورقمق خوف معناسنه **الموجل** میمک و جیمک وجل
فتحیله بمعناه تقول منه وجل یوجل وجلا و موجلا من الباب الرابع **الموجل** میمک فتحی و جیمک کسریله موضع
خوف ننه کم وعد تفسیرنده مرور ایتمشدر که معتل الفانک که مضارعنده واو و کسر اوله انوک اسم مکانی
کسر عینله کلور هر نه باب‌دن اولورسه اولسون و وجل کلمه‌سنک مستقبلنده درت لغت وار
بری یوجل در یانک و جیمک فتحیله و بری دخی یاجل در کذلک جیمک فتحیله و بری دخی ییجل در یانک
و جیمک فتحیله و بری دخی ییجل در یانک کسری و جیمک فتحیله و کبر و طال بو ایله در باب مثالده و جل
کلمه‌سنه شابه اولنمغچون فعل لازم اولسه شول اکسنده که یاجل دیدی او لکسنده واوی الفه قلب ایلدی
ماقبلی مفتوح اولدیغندن او تری و شول کسنه که ییجل دیدی اول بنی اسد لغتنه تابع اولدی که اول

انا ايجل ونحن نيجل ميجلى وانت تيجل ديرلر جمله سنده حرف مضارعتى كسر ايتمكله وبنى اسد
تعلم كلمه سنده يا يى مكسوره ايتمزلر يا اوندن كسر بى ثقيل كوردكلرندن اوترى وييجل كلمه سنده
يا يى مكسوره قلمالرى احدى اليائين آخره قوت كلدكلندن اوترى در وبنى اسددن شول
كمسنه كه ييجل ديدى يانك فتحيله اولكمسنه يدنه بو لغتده ذاهب اولدى يعنى يايى مفتوح قلدى يعلم
لفظندن مفتوح قلدقلرى كبى ايجل همزه نك كسرى وجيمك فتحى وآخرنك جزم اوزره بناسيله امر
ماضردن واو يايه قلبا ولنمشدر ماقبلى مكسور اولدغندن اوترى وتقول انى منه لاوجل الوجله
واوك فتحى وجيمك كسريله قورقاك اولن عورت وجلاء ونيك جاذ دكالد الوحل واوكرد ... [وحل]
وحل حانك فتحيله صولى با لجقدن طين رقيق معناسنه الموحل ميمك وحانك فتحيله مصدردر بالجق اولمق
معناسنه وكسرله اسم مكاندر واسم در الايحال همزه نك كسرى ومديله بالجق اتمك يقال اوحله غيره
المواحله ميمك ضمى وحانك فتحيله بالجق ايدشمك تقول واحله فوحله اى غلبه فيه يعنى باب مغالبه در
وذل كلكرو ثلاثى دن دخى متعدى كلور الوذيله واوك فتحى وذالك كسرى ومديله ايينه رات
معناسنه در هذلى روايتى اوزره كذلزم لغتزد ذكر اولنن معنايه دردى عشمدر وابو عبيد ايتدى
وذيله كوش پاره سى معناسنه در الوذائل واوك فتحى ويانك كسريله جمعى كوش پاره لرى
ياخود آينه لر معناسنه الوذاله واوك كسريله قصابك لا على طريق القسم كسد كى ات در
التوذل فتحتينله وذالك ضمى وتشديديله ذكر اولنن وجه اوزره كسمك يقال توذلوا منه اذا قطعوا الوذل
وزل واوك وزاء معجمه نك فتحيله برجانوردر كلوشا لنزه الوزلان واوك كسرى وزانك سكونيله جمعى
وسل اللاوزال همزه نك فتحيله كذلك جمعى الوسيله واوك فتحى وسينك كسرى ومديله شول نسنه دركه انوكله غيره
تقرب حاصل قلنور الوسيل واوك فتحى وسينك كسرى ومديله جمعى الوسايل واوك فتحى ويانك كسريله
كذلك جمعى التوسيل على وزن التكريم وسيله قلمق التوسل فتحتينله وسينك ضمى وتشديديله بمعناه
يقال وسّل فلان الى ربه وسيله وتوسل اليه بوسيله اذا تقرب اليه بعمل وتوسل سرقه معناسنده كلور
يقال اخذ فلان ابلى توسلاً اى سرقه الواسل سينك كسريله خداى تعالى يه راغب اولن نسنه يقال
وسل فلان الى الله واسل اى راجع مويسل ميمك ضمى وواوك فتحى وسينك كسريله طى قبيله سنه منسوب
برصونك اسميدر الوشل ... فتحيله از صو ماء قليل معناسنه الاوشال همزه نك فتحيله جمعى از صولر معنا
واوشال برى برنه تابع اولن قومه دخى ديرلر يقال جاء القوم اوشالا اى يتبع بعضهم بعضا وفى المثل

وفى المثل وهل بالوشل او شال الوشلان فتحتينله صو طملمق يقال وشل الماء وشلانا من الباب
الثانى اذا قطر الواشل شينك كسرى ايله صو بى طملايان طاغ يقال جبل واشل اى يقطر منه
الماء واشل الحظ شول كمسنه يه ديرلركه كم نصيب اوله ناقص الحظ معناسنه الوشول ضمتينله
عناملتلقسنده اولوب ضعيف اولمغه ديرلر الوشول واوك فتحى وشينك ضمى ومديله شول
ناقه دركه سودى جوق يقال ناقة وشول اى كثيرة اللبن بوذكر اولنن جوهرى كلامى در لكن وشول
كثرت لبنه دلالتى وشلك اصل معناسنه مخالفدر كه اول قلت معناسيدر مكر كه اضداددن اوله تتمه كم
وصل قاموسده اشارت اولنمشدر الوصل واوك فتحى وصادك سكونيله اولشدرمق الصله
صادك كسريله بمعناه تقول وصلت الشئ وصلاً وصلةً ووصل اولشقلق معناسنده كلور جمعى
ايرلق معناسنه كلدكى كبى ووصل ثوب ياخود خفك برى برنه اولشمه سنه يعنى ترجمت اولمسنه دخى
دخى ديرلر الوصله واوك ضمى وصادك سكونيله اسمدر اولشمق معناسنده الوصل واوك ضمى
وصادك فتحيله جمعى الوصول ضمتينله ايرشمك تقول وصل اليه وصولا من الباب الثانى اذا بلغ
ووصول اتصال معناسنده كلور يعنى نسب دعواى جاهليت ايتمكه نحو يرلركه اول انلرك يا آل فلان
ديدكلريدر قال الله تعالى الا الذين يصلون الى قوم اى يتصلون الايصال همزه نك كسرى
ومديله ايرشدرمك يقال اوصله غيره الوصيله واوك فتحى وصادك كسرى ومديله شول
بكجى دركه يدى قارن ايكيز طوغره وهر طوغرده غى دبشى وغلقلر اوله واكر سكز نجى مرتبه ده
اركك طوغورسه اول طوغردن آلهه لر يجون ذبح ايدرلر واكر اركك ايله دبشى معا طوغورسه
وصلت اخاها ديوب اركك دبشى خاطر يجون ذبح ايتمزلر وانوك سودن نساطايفه سى ايجيوب
جمله رجاله صرف ايتمكله سايبه اولن دوه مجراسنه اجرا ايدرلردى ووصيله عمارة وزرع ومراتعه
ممتلو اولن يره دخى ديرلركه يول يول الاجه سى اوله الواصل صادك كسريله برصاچى بوصاچه
اولايان كمسنه المتوصله ميمك ضمى وصادك كسريله صاچنه صاچ اولادن كمسنه وفى الحديث لعن الله
الواصلة والمتوصلة التوصل فتحتينله وصادك ضمى وتشديديله برنسنه يه حيله طريقيله ولطف
وسيله سيله واصل اولمق يقال توصل اليه اى تلطف فى الوصول اليه التواصل تانك فتحى وصادك
ضمى ايله اولشمق كه تصارمك ضدى در وتصارم تقاطع معناسنه در التوصيل على وزن التكريم
برنسنه يى جوق اولشدرمق يقال وصله توصيلا اذا اكثر من الوصل المواصله ميمك ضمى وصادك

وصادك فتحيله اولشدرموق الوصال واوك كسريله بمعناه تقول واصله مواصلة ووصالاً ومنه
المواصلة في الصوم وغيره الموصل ميمك فتحي وصادك كسريله دوه نك قويرغيله اويلغنك ارهسي وموصل
شول ايه دخي ديرلركه برفسنه يه اولشوراوله وموصل برشهرك دخي اسميدر الموصلان ميمك فتحي
وصادك كسريله ايكي شهردن عبارتدركه انولك بري موصل وبري جزيره در واصل
صادك كسريله بر رجلك اسميدر الاواصل همزه نك فتحي وصادك كسريله جمع اصلي واصل ايدي
وعل واواول همزه يه قلب اولندي اجتماع واوين كراهيتي ايچون الوعل واوك فتحي وعينك كسريله
يبان كچسنك اركگي الوعول ضمتينله جمعي الاوعال همزه نك فتحيله كذلك جمعي وفي الحديث يظهر
التحوت الوعول اي يغلب الضعفاء من الناس اقوياءهم والتحوت نونله وحاء مهمله ايله ادانی معناسنه در
ام اوعال همزه نك فتحيله بر معروف طاغك اسميدر الوعل واوك فتحي وعينك سكونيله ايا كي ضلع
معناسنه يقال هم عليه وعل واحد اي ضلع واحد واصمعي ايتدي وعل ملجاء معناسنه در ووعل فلق معناسنه
كلور ظبل بوابيتا ونده يقال مالي عن ذلك وعل ووعلي اي مالي منه بد وفرا ايتدي مالي عنه وعل دن غيري معناسنه
وغل مالي عنه لجاء يعني اندن قچوب التجا ايده جك يريوقدر الوغول بونك ضدي بوكسنه انجلار سنه كيروب
گیزلنمك يقال وغل الرجل يغل وغولا من الباب الثاني اذا دخل في الشجر وتواري فيه الوغل واوك فتحي
وغينك جيمنك سكونيله برجماعتك اوندن دعوت اولنمادن داخل اولوب انلولك شرابن بلا ايچمك
الواغل عينك كسريله ذكر اولنن صفتله متصف اولور كسنه شرابه واغل طعامه وارش مثاليه سنده در
يعني وارش دخي اول كسنه يه ديرلركه بر قومك انلرنه دعوت اولنمادن داخل اولوب طعاملرين بيله يه
وابو عمرو ايتدي وغل شول شرابه دخي ديرلركه اني واغل اولن كسنه ايچر ووغل دني الطبع اولن
كمسنه يه ده ديرلر وفرا ايتدي وغل بد معناسنه ده كلور يقال مالي عن هذا الامر وغل اي بد على ما مر في
وغل الوغل واوك فتحي وغينك كسريله غدا سيريز اولن كسنه الايغال همزه نك كسري ودلله
سرعتله سير ايدوب بركسنه سيرنده دقت ايتمك التوغل فتحتينله وعينك ضمي وتشديديله سيرده ايدوب
وقل اورغه گتمك يقال توغل في الارض اذا سار فيها فابعد الوقل واوك فتحي وقافك سكونيله مقل
اغاجي در ووقل هند خرماسنه ديرلر التوقل فتحتينله وقافك ضمي وتشديديله طاغه چقمق يقال
توقلت الجبل اذا علوته الوقل واوك فتحي وقافك كسريله طاغه چقمق كچي يقال وعل وقل وقافك
ضمي دخي لغتدر مثل نبه ونبه وحذر وحذر ونصب ونصب كبي وحذر فوز خلي معناسنه در الوقول ضمتينله

يبان كچسي طاغه چقمق التوقل فتحتينله وقافك ضمي وتشديديله بمعناه يقال وقل من الباب
الثاني اذا توقل في الجبل اي تصعد الاوقل همزه نك و قافك فتحيله طاغه چقمق كسنه وفي المثل اوقل
من غفر وغفر غين معجمه نك ضمي وفانك سكونيله يبان كچسنك ياوريسي در الوقل واوك
وكل فتحي وقافك كسريله طاغه چقمسي خوب اولن ات يقال فرس وقل اذا احسن الدخول بين الجبال الوكل
فتحتينله شول كسنه دركه كندی امرنده عاجز اولغين مصلحتين غيره اصمرليه الوكلة واوك ضمي
وكافك فتحيله همزه وزني اوندره بمعناه التكلة تانك ضمي وكافك فتحيله بمعناه كذلك يقال فلان
وكلة اي عاجز يكل امره الى غيره ويتكل عليه المواكلة ميمك ضمي وكافك فتحيله طواريان سير ايتمك يقال
واكلت الدابة اذا اساءت السير الواكل كافك كسريله شول اتدركه يوريرده امرن صاحبنه اصمرلوب
ضربه محتاج اوله الوكال واوك فتحي وكسريله طوار تنبل اولوب سورمكه محتاج اولمق يقال دابة
فيها وكال شديد الوكيل واوك فتحي وكافك كسري ويائيله شول كسنه دركه اكا بر كسنه ايشن
اصمرلش اوله التوكيل على وزن التكريم بركسنه يي وكيل قلمق يقال وكلته بامر كذا توكيلا الوكالة
واوك فتحي وكسريله اسمدر معناسي تعبيردن التوكل فتحتينله وكافك ضمي وتشديديله اظهار عجز
ايدوب غيره اعتماد ايتمك التكلان تانك ضمي وكافك سكونيله اسمدر معناسي تعبيردن الاتكال
همزه نك كسري وتانك كسري وتشديديله بركسنه يه اعتماد ايتمك تقول اتكلت على فلان في امري
اذا اعتمدته وبونك اصلي اوتكلت ايدي واو يايه قلب اولندي ماقبلي مكسور اولدغندن او ويايي بعده
يا تايه قلب اولنوب تاء افتعال ده ادغام اولندي پس مثالدن بونجه اسملري بو ادغام اوزره
بنا اولندي اگرچه علت زبوره انلرده موجود دكلدر دها اصليه اولماسن توهم ايتمكله هچ بر حالده
ذكر اولن ادغامك اظهاري جائز اولماد غيچون يعني تكله وتكلان كلملرنده واو يايه تبديل ولنمق اتكل
تاسن اصل توهم ايتمكدن ناشيدر تخمه ده دخي واو تايه تبديل ولنمق اتخم تاسن اصل توهم اتمكدندر وتهمه ده دخي
اتهم تاسن اصل توهم اتمكدن التكيله تانك ضمي وكافك فتحي ويانك سكونيله تكلة نك تصغيريدر
عاجز معناسنه تخيمه كبي وحرف تا تصغيرده واوه تبديل اولنمادي هرنه دكلو تصغير وجمع هر كلمه يك
اصلنه ارجاع لازم ايسه ده زيرا بو حرفده بدليت لازم اولمشدر تا حرف اصلي اولمق توهمنه بناءً
نته كم الان مرور ايتدي الوكل واوك فتحي وكافك سكونيله اصمرلمق الوكول ضمتينله بمعناه يقال
وكله الى نفسه وكلاً ووكولاً وهذا الامر موكول الى رأيك المواكلة ميمك ضمي وكافك فتحيله ايكي كسنه

بری برینه ایش اصمرلیوب اعتماد ایتمك تقول واكلت فلانا مواكلة اذا اتكلت عليه واتكل هو عليك الولولة
ولل على وزن الزلزلة بغم صوتيله اغلمق الولوال على وزن الزلزال بمعناه يقال ولولت المرأة ولولة وولوالا
وهل اذا اعولت واعوال عين مهمله ايله شدت صوتيله اولن بكادر الوهلة واوك فتحى وهانك سكونى
ايله جزع معناسنه در تقول لقيته اول وهلة اى اول كل شئ كوياكه معناى اصليسنه نظرا قول فريادة
ايرشدم ديمك اولور الوهل فتحتينله بى صبرلق وجزع معناسنه يقال وهل يوهل وهلا من الباب
الرابع وسهو وغلط ايتمكه دخى ديرلر ابو زيد روايتى اوزره تقول وهلت فى الشئ وعن الشئ يوهل
وهلا اذا غلطت فيه وسهوت الوهل واوك فتحى وهانك كسريله صبرسز اولن كمسنه جزع معناسنه الوهل
واوك فتحى وهانك سكونيله برنسنه ده وهم ايتمك تقول وهلت اليه اهل من الباب الثانى اذا ذهب
ويل وهمك اليه وانت تريد غيره مثل وهمت ويل واوك فتحى وياءنك سكونيله كلمه در ويح كبى در بوقدر وارکه
ويل كلمه عذابدر خشم وغضب مقامنده استعمال اولنور وويح كلمه رحمتدر ترحم مقامنده استعمال
اولنور يقال ويله وويلك وويلى وحالت ندبه ده ويلاه دخى ديرلر وكاه اولور اوزرينه كلمه تا ادخال قلوب
ويلة ديرلر وتقول ويل لزيد وويلا لزيد فالنصب على اضمار الفعل والرفع على الابتداء وبو ذكر اولنن مضاف
اولمدقجه در واكر مضاف اولسه نصبندن غيرى جايز اولماز زيرا مرفوع اولسه انوكچون خبر بيلنماز
وعطا بن يسار ايتدى ويل جهنمده بر دره نك اسميدر كه اكر طاغلر برا غلسه اريوب محو اولمدى زيادة
حرارتندن فصل الهاء الهبل فتحتينله مصدردر انا ولدن ياوى قلمق وبى ولد اولمق
معناسنه تقول هبلته امه من الباب الرابع اذا ثكلته الاهبال همزه نك كسريله انا يه ولدن ياوى قلدرمق
اثكال معناسنه الهبول هانك فتحى وبانك ضمى ومديله ولدن ياوى قلمق عورت ثكول معناسنه
المهبل ميمك فتحى وبانك كسريله رحمك غايتى اقصاى رحم معناسنه بعضلر مهبل طريق ولد در ديدى
وطريق ولد فرجله رحمك اراسيدر الهبالة هانك فتحى وبانك تخفيفيله اسما بنت ضارهمك ناقه سنك
اسميدر الهبل هانك كسرى وبانك فتحى ولامك تشديديله جعف كبى اكر انساندن وكر دوه دن
ثقيل وسمين اولن كمسنه التهبيل على وزن التكريم بر كمسنه يى زيادة سمز ايلمكدر آت بصمق يقال هبله
اللحم اذا اكثر عليه وركب بعضه على بعض الاهبال همزه نك كسرى ايله بمعناه المهبل ميمك ضمى وبانك
فتحى وتشديديله زيادة اتلى اولن كمسنه الاهتبال همزه نك وبانك كسريله برنسنه يى غنيمت بولمق و
حيله قلمق يقال اهتبلت غفلته اى اغتنمت اهتبلت الهبال هانك فتحى وبانك تشديديله شول صياد

صيادد ركه صيدى حيله ايله الكتورر الهبل هانك فتحى وبانك كسريله شول قورت دركه اهل
حيله اوله يقال ذئب هبل اى محتال الهبل هانك ضمى وبانك فتحيله بر بتك اسميدر كه زمان جاهليتده
هتل كعبه مشرفه ده ايدى الهنبلة هانك وبانك فتحى وما بينده نونك سكونيله باللى قورد اقسيرق يوريمك التهتال
تانك فتحى وهانك سكونيله رعدسز وبرقسز ايما يغمور يتان كبى در ودرتا ومعنى والتهتال
ذكرا ولنن يغمور يغمسنه دخى ديرلر الهتل هانك فتحى وتانك سكونيله كذلك ذكر اولنن يغمور
يغمسى الهتلان فتحتينله بمعناه كذلك يقال هتلت السماء هتلا وهتلانا وتهتالا من الباب الثانى
هتمل التهتمل هانك فتحى وتانك كسريله شول بلوطدر كه ذكر اولنن يغمورى يغدره يقال سحاب هتل التهتمل
هجل على وزن الدحرجة كزلو اولن سوز كلام خفى معناسنه يقال هتمل فلان الهجل هانك فتحى وجيمك
سكونيله شول اچوقر يردر كه ايكى طاغك اراسنده اولور التهجيل على وزن التكريم بر كمسنه يه
قبيح سوز ايشتدروب سوكمك يقال هجل به تهجيلا اذا اسمعه القبيح وشتمه وتهجيل قمش اغمه و
قمش شبيه سنه اتمه دخى ديرلر يقال هجل بالقصبة وغيرها اذا رمى بها الهوجل هانك وجيمك فتحى وواوك
سكونيله سرعتلو اولن دوه هوجل شول اوزون آدمه دخى ديرلر كه سرعتى وحماقتى اوله اهوج معناسنه
وهوجل شول بيابانه دخى ديرلر كه انده علامت اولميه وهوجل اصمعى روايتنده شول يردر كه غايت
هدل وسعتندن وبعدندن كاه صاغنه كيدله وكاه صولنه كيدله طوغرى كيدلميه الهديل هانك فتحى
ودالك كسرى ومديله اركك كوكرجين وحديل كوكرجين اوازنه دخى ديرلر يقال هدل القمرى يهدل
هديلا من الباب الثانى وهديل شول كوكرجين ياوروسنه دخى ديرلر كه نوح نبى صلوات الله عليه زماننده
واقع اولمشدر انى يرتجى قوش الدى هيچ بر كوكرجين اولمدى كه انوك اوزرينه بكا ايتماش
اوله الهدل هانك فتحى ودالك سكونيله برنسنه يى اشغه صارقتمق يقال هدلت الشئ اهدله هدلا
من الباب الثانى اذا ارخيته وارسلته الى اسفل ودوه طوداغى صارقمغه دخى ديرلر يقال هدل
البعير هدلا وبو شول وقت اولور كه دوه نشاط كلمكين طوداغنى صارقدر الهادل دالك كسريله
طوداغى صارقيجى دوه يقال فصيل هادل وفصيل دوه ياورينه ديرلر الهدل هانك فتحى ودالك
كسريله طوداغى اوزون اولن دوه كه بوده وه نك صفات حميده سندندر الهدل فتحتينله
دوه اوزون طوداقلى اولمق يقال هدل البعير يهدل هدلا من الباب الرابع الاهدل همزه نك
ودالك فتحيله طوداغى اوزون اولن دوه يقال بعير اهدل التهدل فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله

صرقمق يقال تهدلت شفته اذا استرخت يعنى سولبيك اولمق وتهدلت اغصان الشجرة اذا تدلت
يعنى اشجار اينمك الهدال هانك فتحيله اشجار صرقن اغج طالى الهدمل هانك وميمك كسرى ودالله
سكونيله اسكى بز توب خلق معناسنه الهدملة هانك كسرى ودالك فتحيله چوق اغجلى قومدن
هذل يولمه كثيرة الشجر معناسنه الهذلول هانك ولامك ضمى وذالك سكونيله خفيف اولن رجل وخفيف
اولن اوقه دخى ديرلر وهذلول كوچك طاغه دخى ديرلر الهذاليل هانك فتحى ولامك كسرى
ومديله جمعى كوچك طاغلر معناسنه الهوذلة على وزن الدحرجة دونك سدبكى متحرك اولمق
يقال هوذل البعير ببوله اذا اهتز ببوله وتحرك وشك چلقمغه دخى ديرلر يقال هوذل السقاء اذا
اذا تمخض وبر كسنه سكردركن مضطرب اولمغه دخى ديرلر يقال هوذل الرجل اذا اضطرب في عدوه
وقيودن چقركن قوغه ده دخى ماليبوله در هذيل هانك ضمى وذالك فتحى وياتك سكونيله
هذل مضر قبيله سندن بر جماعتك اسميدركه انلرك باباسى هذيل بن مدركة بن الياس بن مضردر الهذملة
هرجل على وزن الدحرجة بر جنس يوريمكدر الهرجلة على وزن الدحرجة ايضا يوريمه ده تاشديد مى يقال
هرجلنا الهرجل هانك وميمك وجيمك فتحيله تيز يوريين دوه ميم زايده در وابو زيد ايتدى هرجله
هرطل شول ناقه يه ديرلركه دونى خوب اولوب بنكه بريدر الهرطال هانك كسرى ورانك سكونيله اوزون
هرقل طويل معناسنه هرقل هانك وقافك كسرى ورانك سكونيله ملك روم معناسنه در بعضلر
هركل هرقل دريدى هانك كسرى ورانك فتحيله دمشق وزننده اوزنه الهركولة هانك كسرى وكافك
فتحى وواوك سكونيله شول جاريه دركه قزموده اولوب يوريركن صغريسى حركت ايده الهركلة هانك
هرمل فتحى وكافك كسريله موجى چوق اولن دكز صويى در الهرملة على وزن الدحرجة بر كسنه نك قلن
يولمقدر تقال هرملة اذا انتف شعره الهراميل هانك فتحى وميمك كسرى ومديله دوشن قل يقال
هرول شعر هراميل اذا سقط الهرولة على وزن الدحرجة بر جنس سكرتمكدركه اول يوريمكله سكرتمك بينندر
هزل اولن حركتدر الهزل هانك فتحى وزانك سكونيله جدك مقابليدر وجد بر سنه يى لطيفه ايله اغتوب
قصدله ايتمكه ديرلر يقال هزل يهزل من الباب الثاني وهزل طوارى ارقلتمغه دخى ديرلر تقول هزلتها
انا المهزول ميمك فتحى وزانك ضمى ومديله ارقلين طوار الهزال هانك ضمى وزانك تخفيفيله
ارقلق يقال هزلت الدابة تهزل هزالا على البناء للمجهول الاهزال همزنك كسرى ايله قوملك طوارى
هزبل ارقلق يقال اهزل القوم اذا اصابت مواشيهم سنة فهزلت الهزبليل هانك وبانك فتحى ولامك كسرى

هثل كسرى ومديله شى معناسنه در ابن السكيت روايتى اوزره يقال ما فيه هزبليل اى شئ الهثيل
هانك فتحى وثانك كسرى ومديله شول دوه دركه انى بر كسنه صاحبى اذنسز قوللنوب ديلدكى
يره واردقدن صكره صاحبنه رد ايليه الهيضل هانك وصادك فتحى وياتك سكونيله شول عورتدر
كه قزموده اولوب اورته يشلو اوله وشول ناقه يه دخى ديرلركه سودى چوق اوله وهيضلة خلقك
هطل آوانه دخى دلبو ذكر اولنن ابو عبيدك قرادن اولن روايتيدر الهيضل هانك وضادك
فتحى وياتك سكونيله چوق عسكر جيش كثير معناسنه وبو قولده ابو عبيدة دن غيرى كمسنه روايت ايتمدى الهطل
هانك فتحى وطانك سكونيله يغمورك وكوز ياشنك برى برى اردنجه ايتمسى الهطلان فتحيتله والتهطال
تانك فتحى وهانك سكونيله بعيناه يقال هطلت السماء تهطل هطلا وهطلانا وتهطالا
الهطل هانك فتحى وطانك كسريله على وجه التتابع اينن يغمور يقال سحاب هطل ومطر هطل اذا
اذا كان كثير الهطلان الهاطل طانك كسريله متتابع اولن يغمور يقال سحاب هاطل الهطل هانك
هانك ضمى وطانك فتحى وتشديديله جمعى يقال سحائب هطل الهطلاء هانك فتحى وطانك سكونى
سكونى والفك مديله مؤنثى يقال ديمة هطلاء ودية يغمور ديرلر ولا يقال سحاب اهطل وهذا كقولهم
كقولهم فرس سدعاء وهى الذكية يعنى شول ات كه تيز اولوب حديد القلب اوله ولا يقال للذكر اسدع
اسدع وكقولهم امرأة حسناء ولم يقولوا رجل احسن وهطلا شول ناقه يه دخى ديرلركه يوريه يقال ناقة
ناقة هطلاء اى تمشى رويدا الهطل هانك كسرى وطانك سكونيله شول دوه دركه يورمش اوله
اوله الهطال هانك فتحى وطانك تشديديله بر طاغك اسميدر الهيطل هانك وطانك فتحى وياتك
وياتك سكونيله بر جماعت دركه انلرك عزا اولنور لكن چوق اولمازلر وهيطل لكويه دخى ديرلر عند
عند البعض الهياطلة هانك فتحى وطانك كسريله ناسدن بر طايفه دركه انلرك شوكتى وغلبه سى
وار ايدى طخيرستان شهرلرى انلرك ايدى وفلج وجنجينه تركلرى انلرك بقايا سندن در ديرلر
هقل الهقل هانك كسرى وقافك سكونيله دوه قوشنك جوانى واصمعى ايتدى هقل دوه قوشنك
هكل اركگى در الهقلة هانك كسرى وقافك كذلك سكونيله دوه قوشنك ديشيسى الهيكل
هانك وكافك فتحى وياتك سكونيله شول ات دركه اوزون اولوب قزموده اوله وهيكل يوكسك بنايه
هلل دخى ديرلر ونصارى الچون اولن بتخانه يه دخى ديرلر بيت الاصنام معناسنه الهلال هانك كسريله
يكجاى كه اول كيچه وايكنجى واوچنجى كيچه كورنن اندن صكره قمر ديرلر هلال ديمزلر وهلال ايكى اوج

سنه یی بو یره بوکه دی چنبره دخی دینلورکورک دموره ن اولسون کرک اعجدن الاهل همزه نك
فتحی وهانك کسریله جمعی هلاال معناسنه وهلال قیونك دیبنده اولن آز صویه دخی دیرلر و
هلال شول کونده ده جوره دخی دیرلرکه انوك ایکی بوداغی اوله چتال حربه دموری کبی که انوکله
وحوش صیدالنفور وهلال دکرمنك کنارینه دخی دیرلر قچن فانسه هلال هانك کسریله کذلك
هوازندن برجماعتك اسمیدر التَّهَلُّل فتحتینله ولام اولك ضمی وتشدیدیله شول بلوت دن
که انوك برقی یلدرمه یقال تهلل السحاب ببرقه اذا تلألأ وتهلل برکسنه نك فرحندن یوزنده
طراوت شاهده اولنمه دخی دیرلر یقال تهلل وجه الرجل من فرحه وتهلل کوزیاشی اقمه دخی دیرلر
یقال تهللت دموعه ای سالت الاستهلال همزه نك وتانك کسریله کذلك فرح حیننده یوزده طراوت
کورنمك واستهلال کوك یغموری یغیه رق بشلمق وبعضلر ابتدی استهلال یغمورك دوشمکی
اوازی
حیننده ظاهر اولمق در واستهلال اوغلان طوغدقی کبی اغلمقه دخی دیرلر واستهلال ایی کورمکده
دیرلر یقال استهل علی البناء للمجهول وایکی کرمکده دیرلر یقال استهل هو اذا تبین الانهلال همزه نك و
تانك کسریله دوکلمك یقال انهلت السماء اذا صبت یعنی کوك یغموری یغدردقی ایچون انهلال کوکه
التهلیل
اسناد اولندی وانهلال یغموری شدتله یغدرمغه دخی دیرلر یقال انهل المطر انهلالا اذا سال بشدة
علی وزن التکریم لا اله الا الله دیمك یقال هلل الرجل اذا قال لا اله الا الله وتهلیل برسنه دن
قورخوب کیرو چکلمکه دیرلر یقال حمل فما هلل ای فما جبن الهَیْلَلَه علی وزن الدحرجة کذلك
لا اله الا الله دیمك یقال قد اکثرت من الهیللة ای من قول لا اله الا الله الهَلَل فتحتینله قورخو
ضوء معناسنه یقال هلل فلان هلالا ای فرقا وهلل یغمورك اولنه دخی دیرلر الاهلال همزه نك
کسریله حج ایدن کمسنه لبیك دیمکده اوازن قالدرمق یقال اهل المعتمر اذا رفع صوته بالتلبیة
واهلال آی کورنمکه دخی دیرلر یقال أُهِلَّ الهلال علی البناء للمجهول ولا یقال أَهَلَّ ویقال اهللنا
عن لیلة کذا ولا یقال اهللناه فهل کما یقال ادخلناه فدخل وهو قیاسه المُهَلْهَل هالرك فتحیله
ولامك سکونیله زهر سم معناسنه معربدر ومهلهل یوفقه طوقنمش بزه دخی دیرلر یقال ثوب مهلهل
ای سخیف النسج ونازك اولن شعره دخی دیرلر یقال شعر مهلهل رقیق مهلهل میمك ضمی وهاء
ثانیه نك کسریله امرء القیسك لقبیدر شعری ابتدا اول نازك اتدکیچون وبعضلر ایتدی بعض اشعارنده
هلهلت دیدکیچون در یقال هلهل النساج الثوب اذا ارق نسجه وخففه وقریب اولمق معناسنده
اعمال

المهلهل
علی وزن
الزلزله
توقف
ضعیف
ثم

استعمال اولنور یقال هلهلت ادرکه کما یقال کدت ادرکه الهلاهل هانك اولا ضمی
وثانیا کسریله شول لعوده که چوق اولیوب صافی اوله هِلّیان هانك کسری ولامك کسری
وتشدیدیله بلورسز اولوب کتمك معناسنه استعمال اولنور یقال ذهب بذی هلیان اذا ذهب
بحیث لا یدری هَلا هانك فتحیله بر لفظدرکه انوکله اتی زجر ایدرلر هالّ علی وزن الحال
کذلك زجر فرس ایچون استعمال اولنور لفظدر اقولی معناسنه در هَلْ هانك فتحی ولامك
سکونیله حرف استفهامدر قچن اسم قبلسك لامی مشدده قیلورسن خلیل ایتدی ابی الدقیش هل لك
فی ثرید دیدکده ایتدی اشد الهل یعنی لامی مشدد قلدی حروف اصول اسمده تکمیل اولنسون
دیو ابن السکیت ایتدی قچن سکا هل لك فی کذا دیسه لر فیه دیرسن یاخود ان لی فیه ویاخود
مالی فیه دیرسن وان لی فیه هلا دیمزسن زیرا هل لك فی کذا قوللرنده تقدیر هل لك فیه حاجة در
ایتدی
بس حاجت حذف اولنمشدر قرینه مقامله معلوم اولدغنه بناء چونکه سائل سؤالنده حذف
مجیب دخی جوابنده حذف ایلی وهل کاه اولور قد معناسنه استعمال اولنور منه قوله تعالی هل اتی
مطلوق
علی الانسان معناها قد اتی قاله ابو عبیده وکاه اولور هل ما معناسنه اولور یقال هل هی الا
ولهذا ادخلت الا اهلة هانك فتحی ولامك تشدیدیله شی معناسنه در یقال ما اصاب عنده هلة
وبلة ای شیئا نتکم بلّه ده تفسیر اولنمشدر هَلّا هانك فتحی ولامك تشدیدیله کلمه تحضیض
واستعجالدر یقال حی هل الثرید ومعناه هلم الی الثرید وهل کلمه سنك لامی مفتوح اولدی اجتماع
ساکنیندن اوتری وبو مقامده نسخ صحاح ده یا مفتوح اولدی اجتماع ساکنین ده اوتری دینمشدر
اجتماع ساکنین ده اوتری مفتوح اولن هل کلمه سنك لامی در که الثرید ك لامیله جمع اولنمشدر
حی کلمه سنك یاسی کلمدر وهل کلمه سنك سکونی دخی ثقلت ترکیبی تخفیفدن اوتری هلا انك
ک
اخرندن لا حذف اولنمشدر صکره اولورنتکم هلم کلمه سنده شیخ رضی ذکر ایتمشدر وحی کلمه سی مبنی اولدی
هل کلمه سی ایله مرکب اولوب اسم واحد اولدغندن اوتری خمسة عشر کبی وفعل امره اسم قلنوب واحد
وجمع ومؤنث برابر قلندی وقچن بونك ونهرنه وقف ایتسك حی هلا دیرسن الف حرکت اوزی
بیان ایچون کلور کتابیه حسابیه قوللرنده ها کلدکی کبی زیرا الف مخرج هادن در وفی الحدیث اذا
ذکر الصالحون فحی هل بعمر ومعناه علیك بعمر وادع عمر ای انه من اهل هذه الصفة ویجوز فحی هلا
بالتنوین یجعل نکرة واما فحی هلا بالا تنوین فانما یجوز فی الوقف واما فی الادراج فهی لغة ردیئة وکان

اولور حی کلمه‌سن هل کلمه‌سنن ذکرا بدرلر من ذلك قولهم فی الاذان حی علی الصلوة و حی علی الفلاح
که بو صلوة و فلاحه دعوت اولور و سیبویه ابی الخطابدن نقل ایدوب ایتدی عرب طائفه
سندن بعضی حی هل الصلوة دیرلر صلوتك حتی ایله هل کلمه‌سی ایله فعلی صلح الندر مغله علی کلمه‌سی ایله
صلح اندر دقلری کبی که بونك معناسی ایتوا الصلوة واقربوا من الصلوة وحلموا الی الصلوة دیمکدر و
الحیعلة علی وزن الدحرجة موذن حی علی الصلوة دیدی دیمکدر یقال حیعل المؤذن کما یقال
حولق وتعبشم که حولق لا حول ولا قوة الا بالله دیدی دیمکدر و تعبشم باء موحده ایله عبد شمس
قبیله‌سندن اولدی دیمکدر و کاه اولور حی‌هل کلمه‌سنده کاف الحاق اولنوب حیهلك دیولر نته کم رویدك
دیرلر و بو کاف بحرف خطاب ایچون در اعرابدن محلی یوقدر زیرا اسم فعلدر و ابو عبیده ایتدی
ابو مهدیة الاعرابی بر رجل بر رجله لسان فارسی ایله زود دیدکن ایشتدکده بنده سؤال
ایدوب نه دیر دیدی بن ایتدم عجل دیر ابو مهدیة ایتدی نیچون حیهلك دیمز دیدی یعنی حیهل
و تعال دیمز دیدی و بعض اشعارده که هیهاؤه وحیعله واقع اولمشدر همزه‌نك و لامك ضمه‌سی ایله
اسمیت مراد در معناء فعل مراد دکلدر الهمل هانك فتحی و میمك سکونیله کوز یاشی طاشوب اقمقدر
الهملان فتحتینله بمعناه تقول هملت عینه تهمل هملا وهملانا من الباب الاول والثانی اذا فاضت الانهمال
همزه‌نك و هانك کسریله بمعناه یقال انهملت عینه الهمل فتحتینله شول دوه و سوریسی درکه چوبانی
اولمیه نفش کبی ولکن نفش فتحتینله و شین معجمه ایله دوه‌نك کیجه ایله چوبانی اولمامقدر و همل کیجه‌ده
وکوندزده چوبانی اولمامقدر و فی المثل اختلط المرعی بالهمل و مرعی میمك فتحی و عینك کسریله چوبانی اولان
دوه‌یه دیرلر الهاملة میمك کسریله کذلك چوبانسز اولان دوه‌لر الهمال هانك ضمی و میمك تشدیدیله
جمعدر ذکر اولنان دوه‌لر معناسنه الهوامل هانك فتحی و میمك کسریله کذلك بمعناها یقال ابل همل و
هاملة و همال و هوامل و همل بالکلیه ترك ایتمکه دخی دیرلر یقال ترکتها هملا ای سدی اذا ارسلتها
ترعی لیلا و نهارا بلا راع و همل شول صویه دخی دیرلر که هیچ انوك مانعی اولمیه ماء بلا مانع معناسنه
الاهمال همزه‌نك کسریله برکسنه‌نك بر نسنه‌یی یا نفسنك ما بینی تخلیه قلوب ترك ایتمکدر المهمل میمك اولك
ضمی و ثانینك فتحی ایله ترك اولنان کلام که مستعمل اولمیه کلامك مقابلی در الهول هانك فتحی و واوك
سکونیله قورقمق یقال هاله الشیء یهوله هولا اذا افزعه المهیل میمك فتحی و هانك کسری ایله قورقولو
مخوف اولان یر یقال مکان مهیل ای یخاف فیه المهال میمك فتحیله بمعناه یقال مکان مهال الاهتیال همزه‌نك

هل

هول

همزه‌نك و تانك کسریله قورقمق یقال هلته فاهتال ای افزعته ففزع التهویل علی وزن التکریم
قورقتمق تفزیع معناسنه و تهویل عورت بنکه دخی دیرلر یقال هولت المراة اذا تزینت بحلیها
و تهویل بر کسنه‌یی آندلمه قورقتمق ایچون آتش اوزره آیلنمکه دخی دیرلر نیران زمان جاهلیتده بر
کمسنه‌یه آند ویرملو اولسلر آتش اوزره ایلدرلردی و اول آتشك خدمتکارلری انوك خبری
یو غنکو اتشه طوزیر غوب انی قورخدرلردی یقال هول القوم علی الرجل الهولة هانك ضمی
و تشدیدیله ذکر اولنان آتشك اسمیدر التهاویل تانك فتحی و واوك کسری و تشدیدیله شول نسنه‌لردر که
سکا خوف ویره و تهاویل کذلك الوان مختلفه‌یه دیرلر قرمزی و صاری و یاشل دن التهول
فتحتینله و واوك ضمی و تشدیدیله ناقه‌یی قودرت صورتنه کیروب قورقتمق تقول تهولت للناقة
تهولا اذا تذأبت لها تنة کم ذئب تفسیرنده مرور ایتمشدر الهالة علی وزن الحالة ای آعلی که
آیك اطرافنده احیانا کورنن دایره‌در الهولول هانك فتحی و واوك سکونی و لامك ضمی و تشدیدیله
ینی اولان کمسنه رجل خفیف معناسنه و بعض نسخه‌ده لام اول بدلنه نون دخی واقع اولمشدر فعنول اوزره در
اوزره والاصح هو الاول الهیل هانك فتحی و یانك سکونیله بر نسنه‌یی بر طرفه اولچوسز و کیل سز اوتمقدر
هلت الدقیق فی الجراب اذا صببته من غیر کیل و هر نسنه که ای کیف ما اتفق دوکلسه کرك قوم او کرك صو
کرك طپراق اولسون کرك طعام اولسون هلته اهیله هیلا دیرسن الانهیال همزه‌نك و هانك
کسریله دوکلمك یقال هلته فانهال ای جری وانصب و فی المثل محسنة فهیلی و بو مثل برکسنه عملنده
اصابت اوزره اولمقده ضرب اولنور التهیل فتحتینله و یانك ضمی و تشدیدیله بر نسنه دوکلمك
تصبب معناسنه الاهالة همزه‌نك کسریله دوکمك تقول اهلت الدقیق فهو لغة فی هلت المهال
میمك ضمی ایله دوکلمش نسنه المهیل میمك فتحی و هانك کسری و تشدیدیله کذلك دوکلمش نسنه الهیل و
الهیلمان هانك فتحی و یانك سکونیله اولده و هانك فتحی و یانك سکونی و لامك ضمی ایله ثانیده
ایکی کلمه‌درکه مال کثیر مقامنده استعمال اولنور یقال جاء بالهیل والهیلمان ای بالمال الکثیر و
ابو عبیدا یتدی بونك معناسی قوم صاغیشی و بیل تعداری ما الله کلدی دیمك اولور هیلان
هانك فتحی و یانك سکونی ایله عیندن بر قبیله‌نك اسمیدرنته کم بعض اشعارده واقع اولمشدر
فصل الیاء الیکل فتحتینله یوقری دیدیلر بعضلر ایتدی یلل دیشلر اغزا ایچنه اکلمکدر
الایل فتحتینله و لامك تشدیدیله دیشی ذکر اولنان صفت اوزره اولن کمسنه الیلاء یانك

هیل

یلل

فتحی ولامك تشدیدی و الغف مدیله دیشی ذکرا ولنن صفت اوزره اولور عورت

اتم

باب المیم من کتاب ترجمة الصحاح الجوهری فصل الالف الاتوم

همزه نك فتحی و واوك ضمی و مدیله شول عورتکه فرجی و دبری بری برینه اولشمش اوله مفضات معناسنه و بونك اصلی قربه دن ماخوذ درکه قربه نك ایکی دیکیشی سوکلوب بری برینه اولشسه اکا اتوم دیرلر المأتم میمك و تانك تحیله جمع اولنن نساء طایفه سی کرك خیرده جمع اولسونلر کرك شرده جمع اولسونلر المآتم میمك فتحی و همزه نك مدی و تانك کسریله جمعی طوائف نساء مجتمعه معناسنه

اثم

و عامه قتنده ماتم مصیبت معناسنه در کنا فی ماتم بنی فلان دیرلر و صواب فی مناحة فلان دیمکدر میمك فتحیله و حاء مهمله ایله الاتم همزه نك فتحی و تانك سکونیله بر دره نك اسمیدر الاثم همزه نك کسری و ثاء مثلثه نك سکونیله کناه ذنب معناسنه و الاثم مصدر دخی کلور کناهکار اولمق معناسنه و اثم خمره دخی اطلاق اولنور یقال شربت الاثم اذا شرب الخمر المأثم میمك و ثانك فتحیله کذلك کناهکار اولمق یقال اثم الرجل یاثم اثما و مأثما من الباب الرابع اذا وقع فی الاثم الاثم همزه نك فتحی و ثانك کسریله کناهکار اولن کمسنه الاثیم همزه نك فتحی و ثانك کسری و مدیله بمعناه الاثوم همزه نك فتحی و ثانك ضمی و مدیله بمعناه کذلك الاثم همزه نك فتحی و ثانك سکونیله بر کمسنه یی برخصوص کناهکار عدا یتمك یقال اثمه الله فی کذا یاثمه و یاثمه من الباب الاول و الثانی اذا عده علیه اثما المأثوم میمك فتحی و ثانك ضمی و مدیله کناهکار عدا اولنن کمسنه الایثام همزه نك کسری و مدیله بر کمسنه یی کناهه داخل قلمق یقال آثمه یؤثمه اذا اوقعه فی الاثم التأثیم علی وزن التکریم بر کمسنه یه کناهکار اولدك دیمك یقال اثمه اذا قال له اثمت التأثم تانك فتحی و ثانك ضمی و تشدیدیله بر نسنه دن امتناع ایتمك یقال تأثم اذا تحرج عنه و کف الاثام همزه نك فتحیله کناهك جزاسی قال الله تعالی یلق آثاما الاثمة همزه نك مدی و ثانك کسریله بطی اولن ناقه الآثمات همزه نك مدی و ثانك کذلك کسریله جمعی بطی اولن ناقه لر معناسنه

اجم

الاجمة فتحتینله شول بوکدرکه قمیشدن اوله الاجمات فتحتینله کذلك جمعی الاجم فتحتینله کذلك جمعی الاجام همزه نك کسریله کذلك جمعی الآجام همزه نك مدیله کذلك جمعی الاجم ضمتینله کذلك جمعی بو کلمه و مثالی کلمه معناسنه نته کم اکمه ده بیان اولنور ان شاء الله تعالی یعنی بوذکر اولنانلر بعضی بالذات جمع در و بعضی جمع جمع در مثلا اجم اجمه نك جمعی و اجام اجمك جمعی در جبل ایله جبال کبی و اجم اجامك جمعی در کتاب ایله کتب کبی و اجم ضمتینله بر حصارك دخی اسمی درکه اهل مدینه

مدینه طاشله یاپمشلر و یعقوب ایتدی هر اوکه مربع و مسطح اوله اکا اجم دیرلر و اصمعی ایتدی بونك تخفیفی و تثقیلی جایزدر و جمعی آجام کلور همزه نك مدیله عنقله اعناق کبی التأجم فتحتینله کونش اسیسی محکم اولمق یقال تأجم النهار اذا اشتد حره و آتش اسیسی دخی محکم اولمغه دیرلر یقال تأجحت النار مثل تأججت و تأجم بر کمسنه یه غضب اید وب اتش غضب یالکلنمه دخی دیرلر یقال فلان یتأجم علی فلان و یتأطم اذا اشتد غضبه علیه و تأطم طاء مهمله ایله غضب ایتمك معناسنه

الاجیم همزه نك فتحی و جیمك کسری و مدیله آتشك یالکلنمسی یقال ان لها لأجیما اجیجا الاجم فتحتینله بر طعامدن اوصنمق تقول اجمت الطعام من الباب الرابع اذا کرهته من المداومة علیه و اجم شام شریفده فرادیس قربنده بر موضعك اسمیدر الآجم همزه نك مدی و جیمك کسریله بر طعامی کثرت اکلدن اوتری کریه کورن کمسنه الادم فتحتینله ادیمك جمعی افیق ایله افق کبی و افیق دباغت اولنمش دری یه دیرلر

ادم

الادیم همزه نك فتحی و دالك کسری و مدیله ادیم و امدی سختیان معناسنه الآدمة همزه نك مدی و دالك کسریله کاه اولور ادیمك جمعی کلور رغیفله ارغفه کبی و رغیف کرده دیدکلری اتمك در و کاه اولور بر یوزده دخی ادیم دیرلر الادمة فتحتینله درینك ایچ یوزی که اتك جانبنه کلور و بشره درینك طشره اولن یوزینه دیرلر و ادمه مقتدی معناسنه ده کلور یقال جعلت فلانا ادمة اهلی ای اسوتهم المؤدم میمك ضمی و دالك فتحیله ایچ و یسی ملایم اولن یقال فلان مؤدم مبشر ای قد جمع لین الادمة و خشونة البشرة الادمة همزه نك ضمی و دالك سکونیله قره یاغز اولمق کندم کون اولمق معناسنه و ادمه بر نسنه یی وسیله اولنه ده دیرلر و ادمه دوه ده زیاده اق اولوب کوزلری سیاه اولمق معناسنه ده کلور الادم همزه نك فتحی و مدی و دالك فتحی ایله قره یاغز اولن کمسنه بنی ادمدن و ادم شول دوه یه دخی دیرلرکه زیاده آق اولوب کوزلری سیاه اوله الادمان همزه نك ضمی و دالك سکونیله جمعی آدم همزه نك کذلك فتحی و مدیله ابو البشر صلوات الله علیه و سلامه و بونك اصلی ایکی همزه ایله در زیرا ابو افعل وزنی اوزره در لکن همزه ثانیه تخفیف اولنمشدر و قچن که همزه ثانیه یی تحریك ایتمکه محتاج اولسك انی واوه قلب ایدرسن مثلا الاوادم دیرسن جمعنده زیرا بو مقوله کلمه نك اصلی یائی اولدیغی معروف دکلدر بلکه واوی اولدیغی کلمه نك آخرنده او اخ کبی پس واوی اولسی جانبی غالب اولور و ابو اخفش روایتی در الادم همزه نك ضمی و دالك سکونیله

اق اولوب اوزرنده بوز خططری اولن اهولردر که طاغده ساکن اولمغین طاغلو زنکنده
اولورلر **الادماء** همزه نک فتحی ودالک سکونیله والفک مدیله ذکرا ولنن صفت اوزره اولن
اهو که ادمک واحدی اولور یقال ظبیه ادماء وادما شول ناقه یه دخی دیرلر که بیاده اق اولوب
کوزلری سیاه اوله **الادمانه** همزه نک ضمی ودالک سکونیله بعض اشعارده ادمار معناسنده کلمشدر
اکوجه اصمعی انکار ایتمشدر **الادام** همزه نک کسریله شول طعامدر که اتمکه قاتق قلنوب اتمکله
یکل اولنور **الادم** همزه نک فتحی ودالک سکونیله اتمک قاتقی قلمق یقال ادم الخبز باللحم یادم من الباب
الثانی وادم ایکی کسنه نک ابینلرین اصلاح ایتمکه دخی دیرلر یقال ادم الله بینهما ای اصلح والف **الایدام**
همزه نک کسری ومدیله کذلک اصلاح ایتمک معناسنه یقال آدم الله بینهما بالمد فقعل وافعل فیه بمعنی واحد
وفی الحدیث لونظرت الیها فانه احری ان یودم بینکما یعنی ان یکون بینکما المحبه والاتفاق **ادحی**
همزه نک ضمی ودالک فتحی والفک قصریله برموضعک اسمیدر **الایادیم** همزه نک فتحی ودالک کسری
ومدیله یوکسک و بوک اولن یرلر متون ارض معناسنه مفردی یوقدر **الارم** همزه نک کسری
وراءنک فتحیله شول طاشلردر که صحراده علامت ایچون دیکلور **الارام** همزه نک مدی ایله جمعی
الاروم ضمتینله کذلک جمعی ضلع ایله اضلاع وضلوع کبی و باری تعالی ارم ذات العماد
دیدکی قولنده مضاف قلمیوب لا ینصرف قلنمسنه عاد لفظی عاد قومنک باباسنک اسمی قلدی
وارم لفظن برقبیله نک اسمی قلوب عاددن انی بدل قلدی ومضاف قلوب لاینصرف قلنمسنه
ارمی اولقبیله نک اناسی اولدیغی اسمی قلدی یاخود برشهرک اسمی قلدی **الاروم** الفک فتحی
وراءنک ضمی ومدیله اغاجک و بوینزک کوکی اصل شجر واصل القرن معناسنه **الاریم** همزه نک
فتحی وراءنک کسری ومدیله احد معناسنه **الارم** همزه نک فتحی وراءنک کسریله بعناه یقال مابالدار
ادیم ومابها ارم ای مابها احد روایة عن ابی زید **الارم** همزه نک فتحی وراءنک سکونیله برنسنه یی
ایصرمق یقال ارم علی الشیء یارم من الباب الثانی وصاحب صراح باب سادسدن اشارت ایتمشدر
سمودر واکل ایتمک معناسنه ده کلور یقال ارمه اذا اکله ومنه قولهم ارمت السنة باموالنا ای
اکلت کل شیء وابی محکم بوکمک دخی دیرلر تقول ارمت الحبل آرمه ارما اذا فتلته فتلا شدیدا
الارم همزه نک مدی وراءنک کسریله شول تقلق یلی دیرکه هرنسنه یی اصلندن قطع ایله
متاصل معناسنه **الارم** همزه نک ضمی وراءنک فتحی و تشدیدیله اضی دیشلری کویا که ارمک

ارمک جمعیدر الفک مدی وراءنک کسری ایله یقال فلان یحرق علیک الارم اذا تغیظ فحک
اضراسه بعضها ببعض وحرق حاء مهمله ایله دیشلری بری برینه سورتمکه دیرلر و بعضلر
ارم حجاره یه دیرلر دیدی حصی معناسنه **المارومه** میمک فتحی وهمزه نک سکونی وراءنک ضمی
ومدیله شول جاریه یه دیرکه اعضاسی قوی اولوب یرلو یرنده اوله یقال جاریة ماروحة اذا کانت
هذه الارم مجدولة الخلق **الازمه** همزه نک فتحی وزای معجمه نک سکونیله قحط وغلایه دیرلر
یقال اصابتهم سنة ازمتهم ازما من الباب الثانی ای استاصلتهم واستیصال کوکندن
کسمکه دیرلر ویقال ازم علینا الدهر یازم ازما اذا اشتد وقل خیره وازم برکسنه یه مقارن
اولوب ایرلممغه دخی دیرلر یقال ازم الرجل بصاحبه اذا لزمه روایة عن ابی زید وازم ایصرمغه
دخی دیرلر یقال ازمه اذا عضه وامساک ایتمکه ده دیرلر یقال ازم عن الشیء اذا امسک عنه
وازم پرهیز ایتمکه ده دیرلر وفی الحدیث ان عمر سال الحارث بن کلده ما الدواء فقال الازم یعنی
الحمیة وحمیه حاء مهمله نک کسریله پرهیز معناسنه در وحارث عرب طایفه سنک طبیبی ایدی وازم ابی
محکم بوکمکه دخی دیرلر یقال ازمت الخیط اذا فتلته بالراء والزای لغة وازم بر نوع صاح بوکمکه دخی
دیرلر **الازم** همزه نک مدی وزاءنک کسریله شول کسنه در که طوده قلوب یری برینه ضم ایده یعنی بوهیز
اوده و اوله **التازم** فتحتینله وزاءنک ضمی وتشدیدیله اوده طول مدتله اقامت ایتمک یقال تازم
القوم دارهم اذا اطالوا الاقامة بها **المازم** میمک فتحی وزاءنک کسری ایله طار یرمازم کبی دن
وزنا ومعنی ومازم هر ایکی طاغک ... اوله تعبیر اولور موضع حرم ده دیولر فنو سبیده
شعرایله عرفه بیننده اولن موضعه مازمین دیدیلر واصمعی ایتدی مازم عرفه ایله مزدلفه بیننده بر طار
یرک اسمیدر که وباب فاده جوهری عرفات عرفه دیدکلری کلام مولددر عربی محض دکلدر دیمشدر
وفی الحدیث بین المازمین **اسامه** همزه نک ضمی وسینک تخفیفیله ارسلانک اسمی معرفه در تقول
هذا اسامة عادیا وعادی جری معناسنه در واسامه بر رجلک دخی اسمیدر واما اسم کلمه سی معتل
بحثنده کلور ان شاء الله تعالی زیرا اول همزه زایده در **الاضم** فتحتینله غضب معناسنه در
الاضمات فتحتینله جمعی واضم غضبه کلمک معناسنه ده استعمال اولنور یقال اضم علیه یاضم اضما من
الباب الرابع **اضم** همزه نک کسری وضادک فتحیله بر طاغک اسمیدر **الاطم** ضمتینله اجم کبی طار
فتحی وسکونی جایزدر واهل مدینه نک حصارلری معناسنه **الاطام** همزه نک مدیله جمعی واطم الاضبط

يهتنوع برحصارك اسمى در كه اني اضبط بن قريع بنا ايتمشدر اهل صنعانى غارت ايتدكى حيندم الاطم
فتحتينله اطمك واحدى الاطام همزه نك ضمى وطانك تخفيفيله آيجروده اولن فضلاتك حبس اولنمسى
الائتطام همزه نك وتانك كسريله ذكر اولنان مرضه مبتلا اولمق يقال اوتطم على الرجل على البناء للمجهول المأطوم
ميمك فتحى وطانك ضمى وهمزه ايله ذكر اولنان مرضه مبتلا اولن طوار يقال بعير مأطوم ويقال أُطِم على البناء للمجهول
وذلك اذا لم يبل من داء يكون به الاطيمة همزه نك فتحى وطانك كسرى وتايله آتش ياقلان ديو يعني اوجاق
النار معناسنه الاطوم همزه نك فتحى وطانك ضمى ومدّيله دنيا قپلو بغاسى سلحفات بحرى معناسنه التأطم
فتحتينله وطانك ضمى وتشديديله غضب شديد اولمق يقال فلان يتأطم على فلان اى يتأجم وتأجم آتش
غضب يالكلنمغه ديرلر واصمعى ايتدى تأطم سيل فالقوب موج دن ياكه بوكسلوب بعده يا ره لنمغه ديرلر
ديدى يقال تأطم السيل اذا ارتفعت فى وجهه كالامواج ثم تكسر بعضها على بعض الأكَمَة فتحتينله كبرك تپه اكم
پشته معناسنه الأكَمات فتحتينله كذلك جمعى الأكَم كذلك فتحتينله جمعى الإكام همزه نك كسرى ايله
تپه‌لك جمعى جبل جبال كبى الأُكُم ضمتينله اكامك جمعى كتاب كتب كبى الآكام همزه نك مدى ايله ضمتينله اولن
اكمك جمعى عنق اعناق كبى نته كم ثمرة كلمه سنك جمعنده ذكر اولنمشدر المأكمة ميمك فتحى وكافك كسريله عورتك
اوجه سى كه صغريسنك يوقروسى در المآكم على وزن المساجد جمعى اوجه لر معناسنه الأَلَم فتحتينله الم
اغرى وجع معناسنه يقال ألِم يألم من الباب الرابع المتوجع بلرك ألمتَ بطنك ديد كلرى تا فطايله وفتح نونيله رشدت امرك
ديد كلرى كبى دركه ألِم بطنُك ورشِدَ امرُكَ معناسنه در التألّم فتحتينله ولامك ضمى وتشديديله وجع
حاصل قلمغه ديرلر الإيلام همزه نك كسرى ومدّيله اغرتمق ايجاع معناسنه الأليم همزه نك فتحى ولامك كسرى
ومدّيله اغريديجى موجع معناسنه سميع كبى سمع معناسنه الأُمّ همزه نك ضمى وميمك تشديديله امم
اصل معناسنه در وامّ القرى مكه مشرفه نك اسميدر وام والده يه دخى ديرلر ويقال لا ام لك وهو ذم وربما
يوضع موضع المدح الأُمّات همزه نك ضمى وميمك تشديديله جمعى الأُمّهات همزه نك ضمى وميمك فتحى
وتشديديله كذلك جمعى امك اصلى أُمَّة اولدغنه بناءً وبعضلر ايتدى امهات اناسنه مخصوصدر وامات
حيوانانه مخصوصدر وامّ شول عَلَمه دخى ديرلركه عسكر اكا تابع اولور وامّ التنائف بعيد اولن برّيه يه الملاق
اولنور وام مثوى منزلكده اولن صاحبه يه ديرلر وامّ البيض دوه قوشنه ديرلر وام القوم رئيس قومه ديرلر
وام النجوم كهكشانه ديرلر وام الدماغ شول دريه ديرلركه دماغى اولجمع ايدر وكا ام الراس دخى
ديرلر وبارى تعالانك هو ام الكتاب ديد كنده امهات بيورلمدى حكايت اولدغنه بناءً نته كم بركسنه

بركسنه ليس لى معين ديه نحن معينك ديرلر وكروبايله درباري تعاليك و اجعلنا للمتقين
اماما قولى كه بو قوله علماى علم بديع مشاكله ديرلر الأُمومة همزه نك ضمى وميمك ضمى ومدّيله انا اولمق
يقال ماكنت امّا ولقد امَمْتُ أُمومةً من الباب الاول بوذكر اولنن صاحب مصادرك وصاحب مختارك
اختيارى در اما صاحب قاموس ماضيده كسر عينه تصريح ايتمشدر الأُمَيْمَة همزه نك ضمى
وميمك فتحى وياءنك سكونيله تصغيرى أُمَيْمَة وزن زبيدا اوزره برعورتك اسميدر وأُمّت
همزه نك ضمى وميمك تشديدى وتانك كسرى اوزره بناسى ايله انجق معناسنه در يقال يا امّتِ لا تفعلى
ويا ابت افعل علامت تانيثى ياى اضافتدن بدل قلوب حالت وقفده ها ايله وقف ايدرسن الأُمّة
همزه نك ضمى وميمك تشديديله جماعت معناسنه در اخفش ايتدى بو بر لفظ دركه صورتا مفرد
ومعنًى جمع در وحيواندن هر جنسه امت ديرلر وفى الحديث لولا ان الكلاب امة من الامم لامرتُ
بقتلها وامّت قامته دخى ديرلر كما قيل حسان الوجوه طوال الامم وامه دينه اولن طريقته دخى ديرلر
يقال فلان لا امة له اى لا دين له والنِحلة له ونحله مذهب وملّت معناسنه در وبارى تعالينك
كنتم خير امة قولنده اخفش ايتدى امتدن مراد اهل امتدر كنتم خير اهل دين معناسنه وامة
حين معناسنه ده كلور قال الله تعالى وادّكر بعد امةٍ وقال تعالى ولئن اخرنا عنهم العذاب
الى امّةٍ معدودة الإمّة همزه نك كسرى ايله نعمت معناسنه در وامة كذلك امة معناسنه لغتدر
ضم همزه ايله طريقت دين معناسنه وَيْلُمِّهِ واوك فتحى ولامك ضمى وميمك كسرى وآخرنده
ضميرله بر لفظ دركه ويل لأمّه معناسنه در بعض حروفى حذف اولنمشدر كلامده كثرت استعمالى
اولدغنه بناءً عندمّ زيد بعض اشعارده كه عندمّ واقع اولمشدر عينك ودالك كسرى
وميمك تشديديله اصلى عند ام زيددر وقفا كانك الفى ساقط اولدى عندهدن يا حذف
اولندى اجتماع ساكنيندن اوترى الأَمّ همزه نك فتحى وميمك تشديديله قصد ايتمك يقال
امّه من الباب الاول اذا قصده التأميم على وزن التكريم بمعناه التأمّم فتحتينله وميمك
ضمى وتشديديله بمعناه ايضا و تام بر عورتى ام اتخاذ ايتمكه دخى ديرلر تقول تأممتُ اذا اتخذتَ
اما وامّ باشه امّ دماغه وارنجه يارمغه دخى ديرلر يقال امّه اذا شجه آمّةً بالمد يعنى ام دماغه دك
يارسه وامّ دماغ دماغى جمع ايدن يوفقه دريدر الأميم همزه نك فتحى وميمك كسرى ومدّيله
شول كسنه دركه ام دماغنه ضرر كلمكين هذيان سويليه المأموم ميم اولك فتحى وثانينك ضمى

ومدیله بمعناه وآمیم شول طاشه دیرلرکه انوکله باش یاریلور **الامایم** همزه نک فتحی و مانک کسریله
جمعی ذکر اولنن طاشلر معناسنه وماموم شول کمسه یه دیرلرکه اوررکچنک داخلی یعنی بیکلوجی فاسد اولمش
اوله **الإمامة** همزه نک کسریله غانده خلقه مقتدا اولمق **الإئتمام** همزه نک و تانک کسریله اقتدا ایتمک
یقال ائتم به اذا اقتدی به **الإمام** همزه نک کسریله شول انجیده که بنّا اولن کمسنه بنایی انوکله
اوزره ترتیب وتسویه قیلور بنا ایچون استعمال اولنان ایپ کبی خشبة البنا معناسنه وامام یولک
جانبنده دخی دیرلر ویولک هر جانبنده دیرلر ناحیة الارض وناحیه الطریق معناسنه قال الله
تعالی وانهما لبامام مبین و امام کتاب معناسنده ده کلور قال الله تعالی وکل شیء احصیناه فی امام
مبین وامام شول کمسنه یه دخی دیرلرکه اکا اقتدا ایدرلر **الائمة** همزه نک فتحی و یانک کسری ایله
جمعی اصلنده ائمة ایدی همزه تینله اناء آنیة و اله ایله آلهه کبی وبعد الادغام همزه مکسوره وماقبلی مفتوح
ولماغین یایه قلب اولندی اجتماع همزتین لازم کلمسون دیو و بو اخفش روایتیدر و قری به
قوله تعالی فقاتلوا ائمة الکفر **الأئمة** همزه اولینک فتحی و ثانینک کسریله کذلک امامک جمعیدر اجتماع
همزتینی کریه کورمیلر قلبدر **الاویمة** همزه نک ضمی و واوک فتحی و میمک تشدیدیله تصغیریدر همزه مفتوح
وماقبلی مضموم اولماغین واوه قلب اولندی **الایمة** همزه نک ضمی و یاء اولک فتحی ایله کذلک تصغیریدر
مازنی قولی اوزره واوه قلب ایتمکسزین **أمام** همزه نک فتحیله ظرفدر اوک معناسنه تقول
کنت امامه ای قدامه **أُمام** همزه نک ضمی و میمک تخفیفیله بر عورتک اسمیدر **الأمَم** فتحتینله قریبله
بعیدک مابینی وقریب معناسنده کلور وشیء یسیره دخی دیرلر یقال ما سألت الا اَمَماً ولو ظلمت
ظُلماً اَمَماً ویقال اخذت ذلک من اَمَم ای من قرب وامم مقابل معناسنده کلور تقول داری اَمَم داره ای
مقابلتها **المؤام** میم اولک ضمی و ثانینک تشدیدیله مقارب معناسنه درکه امدن ماخوذدر قرب
معناسنه یقال هذا امر مؤام علی وزن مضارّ ای مقارب **ام** همزه نک فتحی و میمک سکونیله معنای
استفهامی حرف عطفدر وامّک ایکی محلی واردر بری الف استفهامه معادل ذکر اولنمه درکه ایکیسندن
اَیّ معناسی حاصل اولور تقول ازید فی الدار ام عمرو والمعنی ایهما فیها وبر محلی دخی ما قبلندن منقطعه
ذکر اولنمه درکه خبر طریقیله اولسون کرک استفهام طریقیله اولسون خبردر ایدرسن انها لابل
ام شاء یا فتی وبونی اول وقتده دیرسن که مجنون بر جسم نظر قیلوب انی دوه توهم ایدرسن بعده
تلنکه قیون اولمسی غالب اولمغین اوّلکی کلامدن دونوب ام شاء دیرسن پس ام بو مقوله محلده

اضراب ایچون اولوب بل معناسنه اولور لکن بل کلمه سندن صکره واقع اولن یقینی اولوب
ام کلمه سندن صکره اولن ظنی اولور واستفهامده هل زید منطلق ام عمرو ما فتی دیرسن پس زیدک
انطلاقندن سؤال ایتمه دن اضراب ایدوب عمروک انطلاقندن سؤال ایدرسن پس ام کلمه سی
ابلظن واستفهام واضراب حاصل اولور وباری تعالینک لاریب فیه من رب العالمین ام یقولون
افتریه دیدکی قولی اصلنده استفهام دکلدر وام یقولون شکه بناء دکلدر بلکه کفره نک صنعلرن
تقبیح ایچوندرکه ما بعدنده بل هو الحق من ربک بیورلمشدر کویاکه دیدکلری قول یا ظلم تنبیه
اولورنته کم بر کمسنه یه الخیر احب الیک ام الشر دیسک انوک الخیر احب دیجکن بیلورکن بونی
سؤال ایدرسن انوک فعلی تقبیحدن اوتری پس استفهام انکار ایچون اولوب توبیخ و
سرزنش مراد اولور وجوهرینک اصلنده استفهام دکلدر دیدکندن مراد ما لا حقیقت استفهام
مراد دکلدر دیمک اولور وکاه اولورکه ام هل کلمه سی اوزره داخل اولور تقول ام هل عندک عمرو
وکلمه ام همزه استفهام اوزره داخل اولماز لا تقول اعندک زید ام اعندک عمرو لان اصل ما وضع
للاستفهام حرفان احدهما الالف فلا تقع الا فی اول الکلام والثانی ام فلا تقع الا فی وسط الکلام
وهل انما اقیم مقام الالف فی الاستفهام فقط فلذلک لم یقع فی کل مواقع الاصل یعنی افاده استفهام
واقتضاء صدرده اصل یرینه طوتمدی وام کاه اولور زاید واقع اولورنته کم اما کان دیرلر یکان
معناسنه **التاویم** علی وزن التکریم بر نسنه یی سمز قلوب بیوک قلمق یقال اوّمه الکلاء تاویماً — اوم
اذا اسمنه وعظم خلقه **المؤوّم** میمک ضمی و واوک فتحی و تشدیدیله عظیم الخلق وعظیم الرأس
معناسنه در **الاوام** همزه نک ضمی و واوک تخفیفیله صوسزلقک حرارتی **الایامی** همزه نک فتحی و اوزن — ایم
الفک قصریله جفتی اولمیان کمسنه لر کرک رجالدن اولسون کرک نسادن اولسون وبونک اصلی
ایایم ایدی قلب مکان قلنوب ایامی دینلدی ذیرا اوکا واحدی ایّم در **الایم** همزه نک فتحی و یانک کسری
و تشدیدیله واحدی جفتی اولمین ار یا خود عورت یقال رجل ایّم سواء کان تزوج من قبل
اولم تزوج وامراه ایّم ایضاً بکرا کانت او ثیباً **الاعة** همزه نک فتحی و یانک سکونیله جفتسز
اولمق **الایم** همزه نک فتحی و یانک سکونیله بمعناها **الأیوم** ضمتینله بمعناه یقال امت المراه من
زوجها تئیم ایمة وایماً وایوماً وفی الحدیث انه کان یتعوذ من الایمه **التأیم** فتحتینله ویانک ضمی و
تشدیدیله جفتسز اولمق یقال تأیم الرجل زماناً اذا مکث لا تزوج وقولهم ماله ام وعام

اى هلكت امرأته وماشيته حتى يئيم ويعيم فيعمان الى اللبن وايمان الى النساء يعنى سوده وزوجه
محتاج اولدى پس ماكلمه استفهام اولوب آم وعام كلمه لرى فعل ماضيلردر يعنى عجب جبيله
محتاج اولمدى الماءمة ميمك فتحى وهمزه نك سكونى و يانك كذلك فتحيله اسم مكان درمعناى مزبوردن
يقال للحى مائمة اى يقتل الرجال فتدع النساء بلا ازواج التأييم على وزن التكريم بر كمسنه يى خفتسز
قلموق يقال آيمه الله تأييما الائمة همزه نك كسريله اجاره وزننده اولدرو بركسنه يى خفتسز قلموق آمتها فانا
أئيمها على مثال أممتها فانا اعيمها واعامه سوده محتاج قلمغه ديرلر الايم همزه نك فتحى و يانك سكونيله
ايلان جيه معناسنه ابن السكيت ايتدى بونك اصلى ايّم ايدى يانك تشديديله بعده تخفيف اولندى
لينّه وهيّنده تخفيف اولندغى كبى ايوم ضمتينله جمعى ايلانلر معناسنه الايام همزه نك كسريله توتون
دخان معناسنه الأيم ضمتينله جمعى توتنلر معناسنه وايام توتن قلمغه دخى ديرلر يقال ام الرجل
اياما اذا دخن على النحل لتخرج من الخلية فيأخذ ما فيها من العسل وفعليه فاء معجمه نك فتحى و يانك تشديد
بجم قوان بيت النحل معناسنه فصل الباء البجارم بانك فتحى ورانك كسريله آفتلر
بذم دواهى معناسنه البذم بانك ضمى وذال معجمه نك سكونيله بزه طوقنسن ايپلك چوق اولمغين
بزلك قالن اولمسى يقال ثوب ذو بذم اى كثير الغزل وسمیزا ولمغه دخى ديرلر يقال رجل
ذو بذم اى سمين ويقال ذو رأى وحزم وقال اللحيانى ذو نفس وقال الكسائى ذو احتمال لما حمل
برم وقال الخليل هو العاقل عند الغضب يعنى بذم بو معنالره كلور ديدلر البرم فتحتينله
برنسنه دن اوصنوب ملول اولمق يقال برم به من الباب الرابع اذا سئم وبرم كذلك شول
كمسنه دركه بخلندن ميسره داخل اولمیه الابرام همزه نك فتحيله جمعى قمار اوينين كمسنه لر معناسنه
وفى المثل أبرمًا قرونا يعنى نه بعد زياده اسالك اوبنه والكنه هم خرمايى ايكيشر يرو برم ديكلو اوغ
يشنه دخى ديرلر البرمة كذلك فتحتينله واحدى ذكر اولنن يمشك بردانه سى معناسنه وهر يكلو اغاج
يمشى صاروا اولور الا عرفط ديدكلرى اغاجك يمشى آق اولور وسلم اغاجنك يمشى رايحه سنده سايرينلور
اطيب در التبرم فتحتينله ورانك ضمى وتشديديله بمعناه يقال تبرم به الابرام همزه نك كسرى
ايله ملول قلمق يقال ابرمه اذا امله واضجره وابرام ايى محكم بوكمكه دخى ديرلر تقول ابرمت الشىء اذا احكمته
المبرم ميمك ضمى ورانك فتحيله بو كلمش اولن ايكى ايپ بو كوب برايلمك البريم بانك فتحى ورانك
كسرى ومديله بمعناه مثل ماء مسخن وسخين وعسل معقد وعقيد وبزاره مترّص وتريص وتربص

وتريص صاد مهمله ايله طوغرى تراز و معناسنه در وابو عبيد ايتدى تريص شول ايپ دركه ايكى
لوندن بو كلمش در وكاه اولور عورتلر انى بيللرينه بغلرلر وكاه انى اوغلنچقلره اصرلر ياوزكوز
دفعى ايچون و بو سيدن عسكره بريم ديرلر انده قبايل مختلفه نك علامتلرى جمع اولديغيچون و
بريم شول بيزه ديرلر كه انون ايكى بو كلمش اولوب ذى طاقين اوله وبيرم ديكله معروف اولن
قماشه مبرم ديدكلرى بوندن ماخوذ در وبريه دوه نك اوركجى ايله بغرنه اطلاق اولنور كه طولا قطع
اولنوب ايپله برى برينه صاروب بشوره لر يقال اشوِ لنا من بريميها اى من الكبد والسنام يقدان طولا
ويلفان بخيط او غيره بعضلر ايتدى بو كه بريه ديدكلرى سنام آق اولوب بغر سياه اولديغنه بنادن
البرمة بانك ضمى ورانك سكونيله چوملك كه انوكله طعام طبخ اولنور قدر معناسنه البرام بانك
كسريله جمعى چوملكلر معناسنه البرام بانك ضمى ورانك تخفيفى ايله كنه كه طوار دوشر قراد معناسنه
البيرم على وزن حيدر شول اى دموريكه دوكلرلر انوكله برنسنه اويرلر وكامنقار دخى ديرلر
وبو فارسى معرب در البرجمة بانك وجيمك ضمى ورانك ما بيننده سكونيله برمق بوغملرندن برجم
اورته ده اولن بوغم كه دواجبله اشاجع بيننده در رواجب برمق اوجنده اولن بوغملردر
اشاجع برمقك ايايه اولشدغى يرده اولن بوغمدر البراجم بانك فتحى وجيمك كسريله جمعى بوغملر
معناسنه وانلر شول بوغملردركه بركسنه يومرغى يومسه انلر مرتفع اولورلر وبراجم بنى تميمدن
برقومك اسمى در ابو عبيده ايتدى براجم حنظله اولادندن بش كمسنه نك اسمى در وفى المثل ان
الشقى وافد البراجم شقى شينك وقافك فتحيله بدبخت اولمق ووافد ايلچى معناسنه در وبونك
بيانى بودركه عمرو بن هند بنى دارمدن طقسان طقوز كمسنه احراق بالنار ايتمشدى وانلردن يوز
كمسنه احراق ايتمه يمين ايتمشدى قرنداشى اسعد بن منذرك فانى مقابله سنده براجم طايفه سندن
برى اولورادن كچوب بريان رايحه سن الدى وشويله ظن ايتدى كه ملك ضيافت ايتمشدر
يولدن صاپوب اندن حضور ملك اندكن اكا سن نه قومدنسن ديو سوال ايديجك براجمدنم ديو
جواب ويرديكى حالده انى دخى آتشه صالوب مائه يى تكميل ايتدكلرندن بو مثل ضرب اولندى وبونده
عرب طايفه سى عمرو بن هنده محرّق ديو تسميه قلديلر البرسام بانك كسرى ورانك سكونيله برسم
برعلتدركه اكا ترجمه مختارده اوجق درديش وترجانه ياتيجان اغرسيدر وشامل اللغه
كوكس اولن سنجو درديش لكن مشهور اولن بودركه غداى غليظدن حاصل اولور برعلتدر

كه بر سلام آثاری کبی آثاری وارددر وصاحب صراح بانك فتحنه تصریح ایتمشدر لكن مشهوره
مخالفدر زیرا قاموسده وسایر كتب معتبرده كسر بالمنصوص علیهدر نعم تهذیبدن فتح باد خی
نقل اولنمشدر ولكن اصح بریم ذكر اتیدكمزدر المبرسم میمك ضمی وسینك فتحی ایله ذكرا ولنن علته
مبتلا اولنلر كه يقال برسم الرجل على البناء للمجهول فهو مبرسم الابريسم همزه نك وراانك كسری وسینك
فتحیله ابریشیم كه معروفدر اصلنده معربدر و بونده اوچ لغت وارددر زیرا عرب طایفه سنك كندی
كلامندن اولمین كلمه ده تخلیط ایتمك معتادلریدر وظاهر بودركه اوچ لغت سینك فتح وضمی و كسریدر
قاموسده روایت اولنن اوزره وابن السكیت ایندیكه كلام عربده افعیلل وزنی یوقدر كسر لام ایله اما
افعیلل فتح لام ایله چوقدر اهلیلج وابریسم كبی وابریسم منصرفدر معرفه دكلدر بونكله على التلقیب
بر كسنه تسمیه اولنور سه ده زیرا عرب طایفه سی بونی نكره لكی حالنده معرب قلوب اوزرینه الف لام داخل
قلوب كندی اصللری اوزره بنا اولنن كلمه لر مجراسنه جاری قلمشلردر فرند و دیباج و راقود و سهریز
وآجر و نیروز و زنجبیل كلمه لری دخی حال بو ایله در اما اسحق و یعقوب و ابراهیم كلمه لری ما لبوب
دكلدر زیرا عرب طایفه سی بونلری حالت تعریفده معرب قلمشلردر تعریفدن تنكره نقل ایتمشلردر
برشم وفرند قلج یوزنده اولن جوهره دیرلر و سهریز بر نوع خرمایه دیرلر وآجر كرمیده دیرلر البرشمة على
وزن الدحرجة اظهار حزن ایتمك يقال برشم الرجل اذا ظهر الحزن وبرشمه برسنه یه بقوب قالمغه دیرلر
البرشام بانك كسری ورانك سكونیله حدت نظره دیرلر البرعوم بانك وعین مهمله نك ضمی وما بیننده رانك
برعم سكونیله آچلماش چیچكدر البرعم بانك وعینك ضمی ورانك سكونیله بمعناه البرعمة على وزن
برطم الدحرجة اغاجلك چیچكی طومرجقلنمق يقال برعمت الشجرة اذا اخرجت براعیمها البرطام بانك كسری و
رانك سكونیله قالن طودقلی اولن كسنه البرطمة على وزن الدحرجة غضبدن شیشمك التبرطم فتحتینله
برهم وطانك ضمی ایله بر سوزدن غضبه كلمك يقال تبرطم الرجل ای تغضب من كلام البرهمة على وزن الدحرجة
ایلنكا نظری دایم قلوب كوز قپامیوب دیكمك ابراهیم اسم اعجمیدر و بونده اوچ لغت دخی وارددر بری
ابراهام و بری ابراهیم هانك فتحیله و بری دخی ابراهم هانك كسریله یا یی حذف اتدكدنصكره ابیر
همزه نك ضمی و بانك فتحی و یانك سكونیله ابریهك تصغیریدر زیرا همزه حروف اصلیه دن در همزه نك
مابعدنده دورت حرف اصلی اولدیغچون و همزه بنات الاربعه نك اولنه زیاده اولنماد یغچون پس بوحالتده
تصغیرده كلمه نك آخرنده حذف اولنمق ایجاب ایدر نته كم سفرجلدن حذف اولنوب سفیرج دیرلر و اسما

واسماعیلده واسرافیلده دخی حال بو ایله در و بو ذكر اولنن مبردك قولیدر و بعضلر همزه نك
زاید اولماسن توهم ایدوب اسم اعجمی اولماغین اشتقاقی معلوم اولمادیغچون ابراهیم بریهیم لفظی
اوزره و اسماعیل سمیعل لفظی اوزره و اسرافیل سریفیل لفظی اوزره تصغیر اولنور دیو بو ذكر
اولنان سیبویه قولیدر و قول حسن بودر اگرچه اول ذكر اولنن قیاسدر و بعضلر ابراهیمك تصغیرنده
بریه دیرلر همزه نك و میمك حذفیله البراهمة بانك فتحی وهانك كسریله شول قومدركه الله باری تعالی
رسل گوندرمكی جایز گورمزلر البزم بانك فتحی وزانك سكونیله بر شنه یی اوك دشیله ایصرمق برزم
يقال بزم عليه بزم وبزم من الباب الاول والثانی اذا عض بمقدم اسنانه و بزم ناقه یی بالتی برماغیله
و شهادت برماغیله صغمغه دخی دیرلر البزمة بانك فتحی و زانك سكونیله بر كون بر كیجه ده بر كره یمك
وجبه و وزنه معناسنه الابزیلم همزه نك و رانك كسریله مكر باشنده اولن توقه كه ساز معناسنه
الابازیم همزه نك فتحی و زانك كسری و مدیله جمعی البزیم نانك فتحی و زانك كسری و مدیله قلاده ایپی
خیط القلادة معناسنه التبسم فتحتینله ضحكدن ادنی اولن گولمكدر و ضحك اولدركه همین بسم
كندی استماع ایده جوار نده اولن استماع ایتمیه البسم بانك فتحی وسینك سكونیله تبسم
ایتمك يقال بسم يبسم بسما من الباب الثانی الباسم سینك كسری ایله تبسم قلیجی يقال بسم
فهو باسم الابتسام همزه نك و تانك كسریله كذلك تبسم ایتمك المبسم میمك فتحی و سینك كسریله
اوك دیشی مجلس كبی جلس یجلسدن المبسام میمك كسری و بانك سكونیله تبسمی چوق
اولن كسنه البسام بانك فتحی و سینك تشدیدیله كذلك تبسمی چوق اولن كسنه يقال
رجل مبسام و بسام اذا كان كثير التبسم بسطام بانك كسری و سینك سكونیله اسماء بسطم
رجالدندر ولكن اسماء عربدن دكلدر و قیس بن مسعود اوغلنه بسطام دیو تسمیه قلدی
بسطام فارس مكلرندن بر ملكك اسمی اولدغنه بناءً نته كم قابوس ده حتنوسیله تسمیه قلوبلر
پس بسطامی تعریب ایدوب یا یی مكسوره قلدیلر البشم فتحتینله تخمه اولمق تقول بشمت
من الطعام من الباب الرابع و حیوانده دخی استعمال اولنور يقال بشم الفصیل من كثرة شرب بشم
اللبن و بشم طعامدن اوصنمغه دخی دیرلر يقال بشمت منه بشما ای سئمت الابشام همزه نك
كسریله تخمه قلمق يقال ابشمه الطعام البشام بانك فتحی و شینك تخفیفیله بر خوب رایحه لو
اغاجدركه انی سواك قلورلر البصم بانك فتحی و صاد مهمله نك سكونیله صرچه برمغك اوجنك بصم

مابینی صرچه برمقی یاننده اولن پرمغک اوجیدر و ریحه اچلدغی حالده و عتب عین مهمله ایله و قائله
ذکر اولنن پرماغله اورته پرماغک مابینی و رتب اورته پرماغله شهادت پرماغنک مابینی و فتر فانک
کسریله شهادت پرماغیله باش پرماغنک مابینی و شبر باش پرماغله صرچه پرماغنک مابینی در و فوت
بطم کذلک فائله هر ایکی پرماغک مابیننه دیرلر البطم بانک ضمی و طانک سکونیله سنوبر دیدکلری
بغم یاشل دانه لرکه اغاجنه بترکه اکاجتلک دخی دیرلر حبة الخضرا معناسنه البغام بانک ضمی و غین
معجمه نک تخفیفیله آهو اوازی صوت الظبیة معناسنه و ناقه نک شول اوازنه دخی دیرلر که فصیح اولیه
البغوم بانک فتحی و غینک ضمی و مدیله جایزدر آهو یقال الظبی بغوم البغوم ضمتینله آهو چاغرمق
یقال بغمت الظبیة تبغم من الباب الثالث البغم بانک فتحی و غینک سکونیله برنسنه یی آشکاره
سویلیمک تقول بغمت الرجل اذا لم تفصح له عن معنی ما تحدثه به المباغمة میمک ضمی و غینک فتحیله ملایمتله
بقم سویلشمک البقم بانک فتحی و قافک فتحی و تشدیدیله قرمزی بویاکه معروفدر عندم
معناسنه جوهری ایدر بن ابو علی فارسیدن بو لفظی بیمیه دیو سؤال ایتدکده ایتدی معربدر
زیرا کلام عربده فعّل وزنی اوزره هیچ بر اسم وارد دکل اولکه خضّم بن عمرو بن تمیم در و بقّم درکه صبغ
معروفک اسمیدر و شلّم درکه شام شریفده بر موضعک اسمیدر که بونلر لفظ اعجمیلردر و بذّر در
که عرب صولرندن بر صویک اسمیدر و عثّر درکه بر موضعک اسمیدر و خضّم درکه بونلر فعلله تسمیه
اولنمش اولمیوب ثابت اولدی که فعّل لسان عربده اصول اسمادن دکلدر بلکه فعله مخصوص وزندر
پس بو کلمه بر رجل تسمیه اولنسه لاینصرف اولور تعریفدن و وزن فعلدن اوتری و فتحه نکره قلنسه
بکم منصرف اولور الابکم همزه نک و کافک فتحیله دلسز اولن کسنه اخرس معناسنه البکیم بانک فتحی و کافک
بلم کسری و مدیله بمعناه الابلام همزه نک کسریله ناقه نک حیاسی شیشمک ارککی زیاده طلب ایتدکندن
اوتری یقال ابلمت الناقة اذا ورم حیاؤها من شدة الضبعة و ضبعه ضاد معجمه و عین مهمله ایله دیشی
دوه نک ارکک طلب ایتمک التبلیم علی وزن التکریم برنسنه یی یوب قبیح کوسترمک یقال لاتبلم علیه امره ای
لا تقبح امره الابلم همزه نک و لامک ضمیله هندعه ماسینک براغیدر و صاحب صراح ذکر اولنن اغاجک
قابیدر دیمشدر قاموسده و سایر کتبه مخالفدر و بونده اوچ لغت واردر همزه نک ضمی و فتحی و کسری
صاحب صراح حرکات ثلثی همزه ایله لامده معاً اعتبار ایتمشدر لکن قاموسک عبارتندن فهم اولنور بودر
که ابلم لفظنده حرکات ثلث همین همزه ده اوله و ابلمه لفظنده همزه ده و لامده معاً اوله و عبارت قاموس

بودر و الابلم خوص المقل و یثلث اولّه کالابلمة مثلثة الهمزة و اللام الابلمة وزنده بودخی اونده
واحدی ذکر اولنن پراغک بری معناسنه البیلم علی وزن حیدر آتش معدری که دوکرلر انوکه
اغاج اوبیرلر بیرم کلمه سنده لغت در البلدمة علی وزن الدحرجة بر الغیر معجمه برنسنه دن قورقوب بلدم
ساکت اولمق یقال بلدم الرجل اذا فرق فسکت البلدم علی وزن جعفر آتک حلقومندن متحرک
اولن یردر و البلدم اللهجمیعاً لغت در ابو زید روایتی اوزره و اصمعی کتاب فرسده ایتدی بو
ذکر اولنن لفظی ابی سعید اوزره دال معجمه ایله قرائت ایتدم البلندم علی وزن غضنفر شول رجل
ثقیل درکه اعضاسی حرکت ایلیه البلعم بانک و عین مهمله نک ضمی و لامک سکونیله بوغز که طعام بلعم
جاری اولجق یرکه اکا مری دیرلر میمک فتحی و رانک کسریله البلعوم بانک ضمی و عینک ضمی و مدیله
بمعناه البلعمة علی وزن الدحرجة برنسنه یی یوتمق ابتلاع معناسنه البلعم علی وزن جعفر
چوق اکل ایدوب زیاده یودیجی اولن کسنه کثیر الاکل و شدید البلع معناسنه آخرنده میم زایده در
البلغم بالغین المعجمة علی وزن جعفر ایضاً طبایع اربعه بریدر که انلرک باقیسی صفرا و دم و سوداء در بلغم
البمّ بانک فتحی و میمک تشدیدیله عود دیدکلری سازک قالن اولن کرشیدر البوم بانک بمم
فتحی و مدیله بیقوش که اکثر یا کیجه ایله اوچار البومة وزنده بودخی اوزره ذکر اولنن بیقوش مذکر و مؤنثه بوم
اطلاق اولنور مگر که صدی یا خود فیاد دینلکه مذکره مخصوص اوله البهام بانک ضمی ایله بهمک جمعیدر بهم
البهم بانک فتحی و هانک سکونیله بهمه نک جمعی البهمی بانک فتحی و هانک سکونیله قیون قوزیسی
مذکر و مؤنثه اطلاق اولنور و سخال کبی اوغلاغنه دیرلر و کچی قوزی ایله اوغلاق جمع اولسه
مجموعنه بهام دیرلر و بهم دخی دیرلر و کاه اولور بهام اولاد بقره دخی اطلاق اولنور نته کم بعض
اشعارده واقع اولمشدر التبهیم علی وزن التکریم قوزیجی انه سندن ایرمق یقال بهّم بتهیمون
البهم تبهیماً اذا افردوه عن امهاته فرعوه وحده البهم بانک ضمی و هانک سکونیله شول اتلودر که قندن
کلندکه بلنمیه زیاده شوکتی و صولتی اولدیغنه بناء البهم بانک ضمی و هانک فتحی ایله جمعی ذکر اولنن
اتلولر معناسنه و بهم عسکره دخی دیرلر و منه قولهم فلان فارس بهمة و لیث غابة و غابة بوکه دیرلر
میشه معناسنه المبهم میمک ضمی و هانک فتحیله شول نسنه درکه طریقی بلنمیه یقال امر مبهم ای لامأتی
له الابهام همزه نک کسریله قپویی بکلمک تقول ابهمت الباب اذا اغلقته و اسماء مبهم نحویون قتنده اسماء
اشارتدر هذا کبی و هؤلاء کبی و ذلک و اولئک کبی و ابهام برمغی دیدکلری دیکنی چوق بتورکه دخی

دیرلر یقال ابهمت الارض اذا کثر بهامها **الاستبهام** همزه نک و بانک کسریله سوزنا معلوم اولمق یقال استبهم علیه الکلام اذا استغلق **التبهم** فتحتینله و هانک ضمی و تشدیدیله بمعناه یقال تبهم علیه الکلام اذا ارتج علیه و ارتاج راء مهمله و جیمله قپو بغلنمه دیرلر **البهم** بانک ضمی و هانک سکونیله اسپابدن عاری اولن کمسنه لر و فی الحدیث یحشر الناس حفاة عراة بهما ای لیس بهم شیء و قیل اصحاء ای لیس بهم شیء من الامراض **الابهام** همزه نک کسریله بیوک برمق که اکا باش برمق دخی دیرلر مونثدر **الاباهیم** همزه نک فتحی و هانک کسری و مدیله جمعی باش برمقلر معناسنه **البهیم** بانک فتحی و هانک کسری و مدیله دورت ایقلو حیوان چارپا معناسنه **البهیم** بانک فتحی و هانک کذلک کسری و مدیله شول حیوانه دیرلر که لونته اخر لون قارشمامش اوله یقال هذا فرس بهیم و هذه فرس بهیم ای مصمت و هو الذی لا یخلط لونه شیء سوی لونه **البهم** ضمتینله جمعی یک رنک اولن حیوانلر معناسنه **البهمی** بانک ضمی و هانک سکونی و الفک قصریله بر نوع دیکندر واحدی و جمعی برابردر و الفی تانیث اچوندر منون اولمز سیبویه روایتی اوزره و بعضلر ایتدی الفی الحاق اچوندر واحدی بهماة در و مبرد ایتدی بهمی منصرف اولمز و فعلی وزننک الفی تانیثدن غیری ننه اچون کلمز

تم فصل التاء الاتأم

همزه نک کسریله بر قرنده ایکی طوغرمق یقال اتأمت المراة اذا وضعت اثنین فی بطن **المتئم** میمک ضمی و تانک سکونی و همزه نک کسریله بر قرنده ایکی طوغرن عورت **المتأم** علی وزن المفتاح شول عورت درکه بر قرنده ایکی طوغرمق عادتی اوله **التوامان** تانک فتحی و واوک سکونی و همزه نک فتحیله ایکز اولن ولدلر یقال هذا توام هذا علی فوعل و هذه توامة هذه **التوائم** تانک فتحی و همزه نک کسریله جمعی ایکزلر معناسنه قنغله قشاعم کبی و قشعم مسنن اولده دیرلر **التوام** تانک ضمی ایله و همزه نک تخفیفی ایله کذلک جمعی عراق کبی انی کیدن کلمز معناسنه و توام کذلک قصبه عمانه دیرلر ساحل جانبنده که انجو اکا منسوبدر اولنور یقال درة توامیة **التوأمون** تانک و همزه نک فتحیله کذلک جمعی واوله نونله جمع اولنماسی بنی ادمدن اولمق اعتباریله درکه مونث الفیله تابیله جمع اولنور و توأم قمار اوقلرینک ایکنجیسنه دخی دیرلر و خلیل ایتدی توأمک تقدیری فوعل وزنی اوزره اولماغله اصلی ووأم ایدی پس واولرک اولکیسی تایه قلب اولندی نته کم تولج ده قلب اولنمشدر که اصلی وولج ایدی ولجدن و تولج وحشی یتاغنه دیرلر **المتایم** میمک ضمی و هانک فتحی و یانک کسری ایله مفاعل وزنی اوزره شول اتدرکه بر کره سکرتدکدن تکرار سکرده **المتام**

المتأم میمک کسری و تانک سکونی و همزه نک فتحیله شول بزدرکه ارشی و ارغجی ایکشر قات اوله **الملتامة** علی وزن المفاعلة ذکر اولنن طریق اوزره بز طوقمق تقول تاءمت متاءمة اذا نسجته علی خیطین خیطین **الاتأم** عورتک ادرار و اوکون یرلری ایتمک افضا معناسنه تقول اتامها اذا افضاها **الاتحمی** همزه نک و حاء مهمله نک فتحی و آخرنده یانک تشدیدیله بردیدر کلوی قماش بر نوعی **التخم** تانک فتحی و خاء معجمه نک سکونیله هر قریه نک یا هود هر ارضک منتهاسی یقال فلان علی تخم من الارض ای علی منتهاها **التخوم** ضمتینله جمعی فلسلر فلوس کبی و فراء ایتدی تخوم صنورلره دیرلر حدود معناسنه تخمک جمعیدر و لمواوزره نته کم مرور ایتدی و نته کم بعض شاعرلک شعرنده واقع اولدی و ابن السکیت ایتدی واقع اولن تخوم در تانک فتحی و خانک ضمی و مدیله که جمعی تخم کلور ضمتینله صبور لر صبر کبی ابو عمرودن استماع اولندیغی اوزره **التخمة** تانک ضمی و خانک فتحی ایله امتلا اولمق معناسنه اصلی وخمه در واوی فضل واوده بیان اولنور ان شاء الله

تریم **تترتیم** تانک کسری و رانک سکونی و یانک فتحی ایله بر موضعک اسمیدر **التلام** تانک فتحی و لامک تخفیفیله شاکردلر اصلنده تلامیذ ایدی آخرنده ذال ساقط اولمشدر **التمام** تانک فتحیله بر نسنه اخر اولمق یقال تم الشیء تماما من الباب الثانی **الاتمام** همزه نک کسری ایله بر نسنه یی تمام ایتمک تقول اتمه غیره **التتمیم** علی وزن التکریم بمعناه **الاستتمام** همزه نک و تانک کسریله بمعناه ایضا یقال تممه و استتمه بمعنی و اتمام حامله اولن عورت مدتن تمام ایتمکه دخی دیرلر **المتم** میمک ضمی و تانک کسری ایله مدتن تمام ایدن حامله عورت یقال اتمت الحبلی فهی متم اذا تمت ایام حملها و ولدت لتمام **التمام** تانک کسریله و لد تمام وقتنده طوغمق یقال ولدت لتمام و تمام بالفتح و الکسر و ولد المولود لتمام و تمام و تمام ای بدر اولمغه دخی دیرلر یقال قمر تمام و تمام اذا تم لیلة البدر **لیل التمام** تانک کسریله در و فتحی جایزدر کلدر اطول لیالی که یلده بر واقع اولور شب یلدا معناسنه **التتم** تانک فتحی و ضمی و کسریله اوچ لغتدر تمام معناسنه یقال ابی قائلها الا تما ای تماما مضی علی قوله و لم یرجع عنه یعنی سوزن تمام ایتمیه وار کچدی **التمیم** تانک فتحی و میمک کسری و مدیله برک شدید معناسنه **التمیمة** وزننده بو اوزره شول نسخه درکه انی کوتررلر و فی الحدیث من علق تمیمة فلا اتم الله له بعضلر ایتدی حدیث شریفده منهی اولن تعویذ بونجق درخزه معناسنه و اما شول نسخه لر که اندرده قرآن عظیم و اسماء الله یازلمش اولیه انلری کوترمکدن منع یوقدر **تمیم** وزننده اوزره بر قبیله نک اسمیدرکه اولده تمیم بن مرة درکه جد اعلادر

مضردر متمّم ميمك ضمّى وثانينك كسرى وتشديديله بنى يربوع دن برشاعرك اسميدر كه
اول متمم بن نويره در التمتام تاء اولك فتحى وميمك سكونيله كلامنده حرف تاملدكن تره دايدن كمسنه
التمتمه على وزن الزلزله تكلّمده ذكر اولنن صفت اوزره اولمق التتامّ تانك فتحى وميمك تشديديله
تمام اولمق يقال تتامّوا اى جاؤا كلهم وتموا المستتم ميمك ضمّى وتاء ثانينك كسريله شول كمسنه دركه صوف
وديوكى طلب قلوب نسجى طوردى ننه يى تمام ايتمكيچون التمة تانك ضمّى ايله هبه اولنن يوك پاره سى
تمم التتوم تانك فتحى ونونك ضمّى وتشديديله شول انجدر كه انك اوقو يشى اولوركه چكردكندن ايرى لور
الى اهل باديه اكل ايلر التنومة تانك فتحى ونونك ضمّى وتشديديله كذلك ذكر اولنن اغاجك واحدى
توم تهم النوم تانك ضمّى ومديله شول نسنه دركه كوشدن ايشلرلر اينجو دادسى كبى تهامه تانك كسريله
برشهرك اسميدر التهامى تانك كسرى وآخرنده يانك تشديديله ذكر اولنن شهره منسوب اولن
تهام تانك فتحيله كذلك تهامه يه منسوب اولن نسنه تحفكه تانى مفتوح قيلسن يالى مشدد هيى كتورميز
نته كم يمانى وشآم ديرلر بو قدروار كه تهامه الفاصلى در يمان وشام كلمه لرنده ما فيتنددن عوض دد
التهامون تانك فتحى وهانك تخفيفى ايله جمعى يقال قوم تهامون كما قالوا يمانون وسيبويه اينتدى طايفه
عربدن بعضى تهامى ويمانى ديرلر تانك فتحى ويانك تشديديله التهمة تانك فتحى وهانك سكونيله
تهامه دە لغتدر التهم فتحتينله مصدردر تهامه يه كلمك معناسنه الاتهام همزه نك كسرى وتانك سكونيله
تهامه شهرينه كتمك تقول اتهم الرجل اذا صار الى تهامة المتهام ميمك كسرى وتانك سكونيله شول كمسنه دركه
تهامه شهرينه اونك كلمسى چوق اوله التهمة تانك ضمّى وهانك سكونيله بركمسنه يه سوء ظن ايتمك اصلى
تيم وهمه دە فصل واوده كلور انشاء الله تعالى تيم الله تانك فتحى ويانك سكونيله بكر قبيله سندن
برجماعتك اسميدر كه انكره لهازم ديرلر يا الوى تيم الله بن ثعلبه در وفرده تيم الله بن واسطك دخى
اسميدر وبعض نسخه ده لفظ الله يرنه اللات واقع اولمشدر اصح اول ذكر اولنندر وتيم الله كلمه سنك
معناسى عبد الله ديمك اولور تيّمه الحبّ ديركلرندن مأخوذدر عبّده وذلله معناسنه المتيّم ميمك ضمّى
ويانك فتحى وتشديديله محبتدن ذليل اولن كمسنه التيم تانك فتحى ويانك سكونيله ذليل قلمق يقال
تامته فلانة وتيم قريشدن برجماعتدركه ابو بكر صديق رضى الله عنه انلردندر واول تيم بن مرّة در
جدّاعلالرى نضردر وتيم بن غالب دخى قريشدن بركمسنه نك اسميدر وتيم بن قيس وتيم بن شيبان
بكر قبيله سندن بركمسنه نك اسميدر وتيم بن ضبّة وتيم اللات كذلك ضبّه قبيله سندن بركمسنه نك اسميدر

اسميدر وتيم اللات كذلك خزرج قبيله سندن بركمسنه نك اسميدر كه انصاردندر كه اول تيم
اللات بن ثعلبه در كه اسمى نجّاردر وبنو تيم بن ثعلبه طى قبيله سندندر التيمة تانك كسرى ويانك
سكونيله شول قيوندر كه انى صاحبى منزلنده صغار اوغلاغه كوندرمز وفى الحديث التيمة لاهلها الاتّام
همزه نك كسرى وتانك كسرى وتشديديله بركمسنه اوزره صاغمچون صغلدغى قيونى بوغزلمق
يقال اتّأم الرجل يتّئم من افتعل التيماء تانك فتحى ويانك سكونى والفك مدّى ايله بريه فلاة
ثتم معناسنه بيماء وزننده بعدر اوزره بر موضعك اسميدر فصل الثاء الثتم
ثجم ثانك فتحى وتانك سكونيله سختيانك ديكش يرندن ايتمك تقول ثتمت المزادة خرزها اذا افسدها
الاثجام همزه نك كسريله يغموردن متصل يغمق يقال اثجم المطر اذا كثر ودام ويقال اثجمت السماء ثم انجمت
ثرم والثجام بلوط آچلمق در الثرم فتحتينله اوك ديشى دوشمك تقول منه ثرم الرجل من الباب الرابع
الاثرم همزه نك وراءنك فتحيله شول كمسنه دركه اوك ديشى دوشمش اوله الاثرام همزه نك كسريله
اوك ديشى دوشرمك يقال اثرمه الله اى جعله اثرم الثرتم ثانك وتانك ضمّى وراءنك سكونيله
ثعم كاسه ده باقى قالن نسنه كركك طعام اولسون كرك سايرا تمك قتغى اولسون الثعم ثانك فتحى
وعين مهمله نك سكونيله برنسنه يى قوپرمق تقول ثعمت الشئ اذا نزعته التثعم فتحتينله وعينك
ضمّى وتشديديله بربرى بركسنه يى خوب كورمك تقول تثعمتنى ارض فلان اى اعجبتنى وبونى
ثغم ابو زيد تا بدلنه نونله روايت قلدى الثغام ثانك فتحى وغين معجمه نك تخفيفيله براوتدركه
طاغلرده بتر قوربديقده اغارر واكا الان فارسيده دنه سپيد دبرلر كه يوشن ديدكلرى اوتدر
وكاه اولعه بيرا ولوب سقل اغرمخى اكا تشبيه ايدرلر الثغامة فذرحه بعد اوزره واحدى
الثغم ثانك فتحى وعينك كسريله شول كلب دركه صيد ايتمكه معتاد اوله وبو مقامده صاحب صحاح
ثكم ثغم سلكه نره دبعشدر سك شكارى ديمك محلنده الثكم فتحتينله يول اورتسى وسط الطريق
معناسنه وثكم بر يرده اقامت ايتمك معناسنه دخى كلور يقال ثكم بالمكان من الباب الرابع اذا اقام
ثلم وثكم يوله كتمه دن خالى اولما معنه دخى ديرلر تقول ثكمت الطريق اذا لزمته الثلمة ثانك ضمّى ولامك
سكونيله ديوارده ياحود غيرى نسنه ده اولان ارالق وكدك الثلم ثانك فتحى ولامك سكونيله
برنسنه يى كدك ايتمك يقال ثلمت الثلمة ثلما من الباب الثانى وثلم كدكه دخى ديرلر يقال فى السيف ثلم
وفى الاناء ثلم اذا انكسر من شفته شئ الانثلام همزه نك وثانك كسريله ونونك كسريله برنسنه كدلمك

التثلم فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله بعناه تقول اثلمت الشی فانثلم وتثلم الثلم فتحتینله
دره نك سیلدن یا غیری نسنه دن برجانبی کدلمك وسایر نسنه نك کدیکنه دخی دیرلر یقال ثلم
الشی ثلما من الباب الرابع الاثلم همزه نك ولامك فتحیله کدکی آشکاره اولن نسنه التثلیم علی وزن
التکریم برنسنه یی چوق کدمك تقول ثلمته تثلیما شدد للکثرة المثلم میمك ضمی ولامك فتحی وتشدیدیله
ثمم برموضعك اسمی الثمام ثانك ضمی ومیمك تخفیفیله برضعیف اوت درکه انوك خرما یپراغی کبی یپراغی
واردر یاخود کندی خرما یپراغنه شبیه در انوك یپراغندن اوجیوا رینك یارقلرینه ادخال ایدرلر سد
ایتسون دیو الثمامة کذلك ثانك ضمیله واحدی ذکر اولنن اوتك بر دانه سی معناسنه وبالذات بعض
ثمامه دیواد ویرورلر معنای ضعف اشعارا الثم ثانك فتحی ومیمك تشدیدیله برنسنه یی تمام
دیکلری اوتلمسد ایدوب مرمت ایتمك تقول ثممت الشی اثمه من الباب الاول اذا اصلحته بالتمام
ومنه قیل ثممت امورى اذا اصلحتها ورممتها ومنه قولهم کنا اهل ثمه ورمه یعنی انوك اصلاحنك و
مرمتنك اهلیوز وثم قیون اغزیله اوت قوپرمقه دخی دیرلر یقال ثمت الشاة النبت بفیها اذا اقتلعته وثم
برنسنه یی جمع ایتمکه دخی دیرلر تقول ثممت الشی اذا جمعته الثموم ثانك فتحی ومیمك ضمی ومدیله ذکر اولنن
قیون یقال شاة ثموم المثم میمك کسری وثانك فتحیله شول کسنه درکه ایو یتلو ویبوب برنسنه یی سوری
الی یقال رجل مثم ومثم ومثم قیامه دن درسو برندی معناسنه ویقال هو مثم ومثمة ای یکینه ویجمع الجید
والردی المثمة وزن مذبور اوزره ذکر اولنان معنایه در اغوزه تا مبالغه ایچوندر یقال رجل مثمة ومثمة
وثم الی اوته سلمکه دخی دیرلر یقال ثمت یدی بالارض اذا مسحت بالحشیش الاثمام همزه نك وثانك
کسریله برنسنه دوکلمك یقال اثم علیه اذا انثال علیه واثمام برنسنه اریکه دخی دیرلر یقال اثم جسم
فلان اذا ذاب پس اثم انهم کبی درعدنا ومعنی الثمة ثانك ضمی ومیمك تشدیدیله برقبضه قدری اوتلق الثم
ثانك ضمیله متاع بیت که تلوم واوانی مقوله سی در ومنه قولهم ماله ثم ولارم وما یملك ثما ولارما ورم اوت حتی
صرف اولنن نسنه لره دیرلر ثم ثانك ضمی ومیمك تشدیدیله حرف عطفدر ترتیب وتراخیه دلالت ایدر
وکاه اولور انوك اوزرینه تا دخی ادخال ایدوب ثمت دیرلر نته کم شاعرك شعرنده فمضیت ثمت قلت لا
یعنینی واقع اولمشدر ثم ثانك فتحی ومیمك تشدیدیله اولا اداه دیمك اولور هنالك معناسنه
وثم افاده بعد ایتمده هنا کبی در افاده قرب ایتمده المثم فتحتینله اتك وبکی کسلدکه برمنقطع السرق
معناسنه المثمة وزن مذبور اوزره بعناه التثمیم علی وزن التکریم ایکی اولاشق ملکی بر یغیر بلادت ایر

یروی ابن السکیت روایتی اوزره یقال ثمت العظم تثمیما اذا کان عنیتا فابنته التثمام ثانك فتحی
ومیمك سکونیله شول کسنه درکه طوتدیغی نسنه یی فاده الثوم ثانك ضمی ومدیله معروف سیر معناسنه ثوم
الثومة ثانك کذلك ضمی ومدیله قلیج بلچاغی برززبانه شمشیر معناسنه فصل الجیم الجثوم جثم
فتحتینله قوش یره کوکسن ویرهیپ یاتمق یقال جثم الطیر یجثم جثوما من الباب الاول والثانی اذا تلبد
بالارض وبو انسانده دخی استعمال اولنور الجثم جیمك ضمی وثانك فتحیله شول اویقوجی کسنه درکه سفره
قادر اولیماز الجثامة جیمك فتحی وثانك تشدیدیله بعناها المجثمة میمك ضمی وثانك فتحی وتشدیدیله
شول حیوان درکه دیریه حبس اولنوب بعده رمی اولنوب قتل اولنه مصبوره معناسنه لکن مجثمه طیر قسمنه
وطوش قسمنه والمزه شبیه اولنه مخصوص در وبوندن نهی اولنمشدر الجثمان جیمك ضمی وثانك سکونیله
بدن جسد معناسنه ابو زید روایتی اوزره یقال ما احسن جثمان الرجل وجسمانه ای جسده واصمعی
ایتدی جثمان شخص در یعنی معین نسنه در کرك بدن دیك صالح اولسون کرك اولماسون وجسمان
جسم در یعنی بدن در مثلا کعبه شرفها الله که بعض اشعارده اندن جثمان تعبیر اولنمشدر شخص در
جسد کلدر ویقال جاءنا بثرید مثل جثمان القطاة وقطاة بغورتلوق دیدکلری قوشدر اسفروده معناسنه
الجحیم جیمك فتحی وحانك کسری ومدیله آتش اسملرندندر وجه نار عظیمه جحیم دیرلر قتی چقور یرده جحم
اولسه باری تعالینك بو قولنده بناء کربیوره شدر قالوا ابنوا له بنیانا فالقوه فی الجحیم الجاحم
حانك کسریله زیاده واسع اولن مکان الجحمة جیمك فتحی وحانك سکونیله کوز عینی معناسنه بجیر الحق
اوزره ویقال جحم الرجل اذا فتح عینیه کالشاخص وشاخص کوزن اچوب قالن کسنه یه دیرلر الجاحم
حانك کسریله شول کوزه که اجق قالمش اوله التجحیم علی وزن التکریم مدتله نظر قلمق یقال جحمنی بعینه
تجحیما ای احدالی النظر الاجحم همزه نك وحانك فتحیله کوزینك قرمزلیغی زیاده اولوب کوزی واسع التجحیم
اولن کسنه الجحماء جیمك فتحی وحانك سکونی والفك مدیله مؤنثی ذکر اولنن صفتلو عورت معناسنه
الجحام جیمك ضمی وحانك تخفیفیله بر مرضدر که اسانه عارض اولدقده کوزلری شیشر الاجحام همزه نك
کسریله برنسنه دن کیرو چکلمك یقال اجحم عن الشی اذا کع عنه مثل احجم وزنا ومعنی الجحرمة علی وزن جحرم
الدحرجة طاولق وبدخولق الجحرم علی وزن جعفر بدخو اولن کسنه یقال رجل جحرم ای سیء الخلق
الجحشم علی الوزن المزبور شول دوه درکه یانلری شیشمش اوله منتفخ الجنبین معناسنه الجحظم جحظم
علی الوزن المزبور ایضا کوزلری بیوك اولن کسنه عظیم العینین معناسنه الجحلم برکسنه یی صیمق جحلم

جدم يقال جعلها اى صرعه الجدمة فتحتينله رحالدن قصير القامه اولن كمسنه الجدم كذلك فتحتينله جمعى
جذم قصير القامه اولن كمسنه لر معناسنه وجذمه يرمز قبيونه دخى ديرلر شاة رديه معناسنه الجذم جيمك كسرى
وذال معجمه نك سكونيله بر نسنه نك اصلى وكاه اولور جيمى مفتوح قلورلر وجذمه بر قطعه يه دخى ديرلر
كرك ايپ قطعه سى اولسون كرك غيرى و قمچيه دخى جذمه ديرلر الجذم جيمك فتحى وذالك سكونيله
كسمك قطع معناسنه تقول جذمت الشى جذما من الباب الثانى اذا قطعته الجذيم جيمك فتحى وذالك
كسرى وميمك تشديديله كسلمش اولمق يقال جذم الرجل جذما من الباب الرابع اذا صار اجذم الاجذم الفك و
ذالك فتحيله مقطوع اليد اولن كمسنه وفى الحديث من تعلم القران ثم نسيه لقى الله وهو اجذم الجذمى
جيمك فتحى وذالك سكونى والفك قصريله جمزى ونوكى كبى وانوكى دخى احمقلر معناسنه در الانجذام
همزه نك وجيمك كسريله كسلمك انقطاع معناسنه الجذام جيمك ضمى وذالك تخفيفيله بر مرضدر كه معروفدر
يقال جذم الرجل على صيغة المجهول وجذام يمندن بر قبيله نك اديدر كه حسمى طاغنده ساكن اولورلر
ومضر قبيله سنك نسبتنا سلرى انلرى معدن سلندن دير لر المجذوم ميمك فتحى وذالك ضمى
وميمله جذامه مبتلا اولن كمسنه ولا يقال اجذم الجذام جيمك ضمى وذالك تخفيفيله اكنى بجد كدن صكره باقى
قالان جذيمه جيمك فتحى وذالك كسرى وميمله عبد القيسدن بر قبيله نك ادى وجذيمه حيره ملكى اولوب
جن يوه ملكه سى اولن زبانك صاحبى اولنك اسمىدر كه اول ازد قبيله سندن جذيمة الابرش بن مالكدر
الجذمى فتحتينله جذيمه يه منسوب اولن فنه وجذمى جذيمة بنى اسده منسوب اولنه دخى ديرلر
سيبويه ايتدى بكا بر اعتماد ايتدكم كمسنه خبر ويردى كه عرب طايفه سنك بعضيلرى ايتدم كه
بنى جذيمه يه نسبتده جذمى ديرلردى جيمك ضمى ايله وابو زيد ايتدى هر باركه سيبويه حدثنى
من اثق به ديه يعنى بر اعتماد ايتدكم كمسنه بكا خبر ويردى ديه مرادى بنم ديدى الجذامة جيمك
كسرى وجيمك سكونيله محبتى تيز كسيجى كمسنه يقال رجل جذامة اى سريع القطع للمودة الاجذام
همزه نك كسريله دوه سيرنده سرعت ايتمك يقال اجذم البعير فى سيره اذا اسرع واجذام بر نسنه ده قوير
جرم دخى ديرلر الجرم جيمك ضمى وراانك سكونيله كناه ايتمك ذنب معناسنه الجريمة جيمك فتحى وراانك كسرى
وميمله بمعناه وجريمة كاسب معناسنه ده كلور يقال فلان جريمة اهله اى كاسبهم اللاجرام همزه نك كسريله
كذلك كناه ايتمك الاجترام همزه نك وتاانك كسريله كذلك كناه ايتمك يقال جرم من الباب الثانى واجرم
واجترم كله بمعنى الجرام جيمك فتحى وراانك سكونيله استى كرم معناسنه فارسى معربدر الجروم ضمتينله

استى كرم معناسنه فارسى معربدر الجروم ضمتينله استى شهرلرنه كم ضرود صاد مهمله نك ضميله
صغوق شهرلره ديرلر ايكيسى ده فارسى معربدر وجرم ايكى جماعتدر عرب برى قضاعه ده كه اول
جرم بن زبانه در وبرى دخى طىده در وجرم قطعه دخى ديرلر وجرم قيونك يوكن قرقمه ده ديرلر
تقول جرمت صوف الشاة اذا جززته وجرم المخ دخى ديرلر تقول جرمت منه اذا اخذت منه مثل جلمت
وزنا ومعنى وجرم كسب معناسنه ده كلور يقال الجرم يجرم من الباب الثانى اذا كسب وحمل معناسنه ده
كلور قال الله تعالى لا يجرمنكم شنآن قوم اى لا يحملنكم ويقال لا يكسبنكم وشنآن بغضه ديرلر
الاجترام همزه نك وتاانك كسريله كذلك كسمك يقال جرم النخل واجترم اذا صرمه يعنى خرما كسم
الجارم رانك كسريله خرما كسيجى كمسنه وبنو جارم عربدن بر قومك اسمىدر الجرم جيمك ضمى وراانك
فتحيله جارمك جمعى خرما كسيجيلر معناسنه الجرام جيمك ضمى وراانك كذلك تشديديله كذلك جمعى
الجرام جيمك كسرى وفتحى وراانك تخفيفيله خرما كسمى يقال هذا زمن الجرام والجرام وجرام كسريله
ديك جمعى دخى كلور كريمه كرام كبى يقال جمل جرام اى عظام الاجرام وجمله كسر جيم وتشديديله شلودر
ديرلر الجرم جيمك كسرى وراانك سكونيله جسد معناسنه در ولون معناسنه ده كلور وجرم
صوت دخى ديرلر ابن السكيت روايتى اوزره وغيريلر روايتى اوزره ابو حاتم ايتدى عامه فلان
صافى الجرم ديكه حيسلر در صافى الصوت وصافى الحلق معناسنه لكن بو خطادر ديدى الجرمة
جيمك كسرى وراانك سكونيله خرما كسن طايفه الجرامة جيمك ضمى وراانك تخفيفيله خرما كسلور كن
اغجدن دوشن خرما الجريم جيمك فتحى وراانك كسرى وميمله اغجدن كسلن خرما وجريم جكردك
معناسنه ده كلور ابو عمرو روايتى اوزره الجرام جيمك فتحى وراانك تخفيفيله كذلك جكردك
معناسنه در مناورك روايتى اوزره ومزبور ايتدى بونلر يعنى جريمه جرام قورى خرمايه دخى
اطلاق اولنورلر نته كم ابن السكيت باب فعيل وفعالده ذكر ايتمشدر شحيح ايله شحاح كبى نخيل
معناسنه كهيم ايله كهام كبى مسن معناسنه وعقيمه عقام كبى ولد كتورمز معناسنه وبجيل ايله بجال
كبى جسيم معناسنه وصحيح الاديم ايله صحاح الاديم كبى جراحت معناسنه المجرم ميمك ضمى
وراانك فتحى وتشديديله تمام اولن ييل المجرمة وزن معظم اوزره مؤنثيدر يقال حول مجرم وسنة
مجرمة اى تامة التجرم فتحتيله وراانك ضمى وتشديديله ييل كچمك تقول تجرمت السنون
اى انقضت وتجرم الليل اذا ذهب وتجرم بر كمسنه نك اوزرينه ايشلمدكى كناهى اسناد ايتمكه

دخی دیرلر یقال تجرّم علیّ فلان ای ادّعی ذنباً لم افعله لاجرم فتحتینله واخرنک فتحی اوزره بناسی
قرار ایتدی بو بر کلمه در که اصلنده لابدّ ولا محاله معناسنده در وقتاکه بو معناده استعمالی کثیر اولدی
معنای قسمه تحوّل ایتدی وحقاً منزله‌سنه نازل اولدی بو اجلدن جوابنه لام داخل اولدی نته کم
جرثم جواب قسمه لام داخل اولور الجرثومه جیمک وثانک ضمیّ ایله اصل معناسنه در جرثومة النمل قرنجه یواسی
التجرثم فتحتینله وثانک ضمّی ایله جمع اولمق الاجرنثام همزه‌نک وثانک کسریله بمعناه یقال تجرثم الشیء
جرجم واجرنثم اذا اجتمع الجراجمه جیم اولک فتحی وثانینک کسریله عجمدن بر قومدر که جزیره‌ده ساکن اولور
یقال الجراجمه نبط الشام ونبط فتحتینله بر قومدر یورکنه دیرلر التجرجم علی وزن التدحرج وحشی
جروم بتاغنه دپوشرلوب ساکن اولمق یقال تجرجم الوحشی فی وجاره اذا تقبض وسکن الجرومة علی وزن الدحرجه
بر کسنه صولالو طعام اوزرینه قومقدر کسنه اکل ایتمسون دیو جردبه کبی در وزناً ومعنیً وجردم سوزی
جرسم چوغالتمقه دخی دیرلر یقال جردم اذا اکثر فی الکلام البرسام جیمک کسری وراءنک سکونیله بر علّتدر که غلیظ
جرشم غذالردن حاصل اولوب سرسام اثرلری کبی اثرلری اولور برسام کبی در وزناً ومعنیً الجرشمه علی وزن
الدحرجه بر کسنه خسته لکدن افاقت بولمق یقال جرشم الرجل اذا اندمل بعد المرض والهزال فهو مثل جرشب
جرضم وزناً ومعنیً وبر نسنه‌یه حدّت نظرله نظر ایتمکه دخی دیرلر برشمه کبی یقال جرشم الرجل اذا احدّ النظر الجرضم
جیمک وضاد معجمه‌نک ضمّه‌لریله زیاده چوق ییجی کسنه اکول معناسنه الجراضم جیمک ضمّی وضادلک
جرهم کسریله بمعناه جُرهُم جیمک وهانک ضمه‌لریله یمن ولایتندن بر قبیله‌نک اسمیدر که انلر اسماعیل نبینک
صلوات الله علیه اصهارندندر یعنی اهل بیتندندر الجراهم جیمک ضمّی وهانک کسریله قرموده
جزم اولندر معناسنه در فرا روایتی اوزره یقال جمل جُراهِم وناقة جُراهِمة الجزم جیمک فتحی وزای
معجمه‌نک سکونیله کسمک قطع معناسنه در نحاتک جزم الحرف دیدکلری بوندندر که جزم اعرابه سکون
کبیدر بناده تقول جزمت الحرف فانجزم وجزم قربه‌یی طولدرمغه دخی دیرلر تقول جزمت القربة اذا ملأتها وجزم
خرمایی تقدیر وتخمین ایتمکه دخی دیرلر خرص کبی راء مهمله ایله تقول جزمت النخل وجرمته اذا خرصته وحزرته
و عرب طایفه‌سی بزم الجزم متعارف اولان خطمزه جزم دیرلر حمیر طایفه‌سنک خطندن مقطوع و
مأخوذ اولدیغیچون وقلم الجزم شول قلمه دیرلر که انوک اوجی محرّف قطع اولنمامش اوله وجزم شول
نسنه‌یه دخی دیرلر که ناقه‌نک قرجنه ادخال ایدوب براغوره یاورسنه بغلرلر تاکه انی کندی ولدی
صنه الجزمة جیمک فتحی وزانک سکونیله بر کره‌ده ییمک اکلة واحدة معناسنه التجزیم علی وزن التکریم قرمه

قربه‌یی طولدرمق وتجزیم عاجز اولمغه دخی دیرلر تقول جزم القوم ای عجزوا الجزم جیمک کسری
جسم وزانک سکونیله دوه سوروسندن بر قطعه‌یه وقیون سوروسندن بر فرقه‌یه دیرلر الجسم جیمک
کسری وسینک سکونیله جسد الجسمان جیمک ضمّی وسینک سکونیله جسد معناسنه جثمان کبیدر وزناً
ومعنیً واصمعی ایتدی جسم وجسمان جسد معناسنه‌در وجثمان شخص معناسنه‌در وبو زبور ایتدی جسمان
جسم انانک جمعی دخی کلور ذئب ایله ذؤبان کبی قورتلو معناسنه یقال له الجسمان ای اجسام کثیرة
الجسیم جیمک فتحی وسینک کسری ومدّیله قرموده اولن کسنه یقال جسم الشیء من الباب الخامس اذا عظم
الجسام جیمک ضمّی وسینک تخفیفیله بمعناه یقال جسم فهو جسیم وجسام الجسام جیمک کسریله جسیمک جمعی
التجسم فتحتینله وسینک ضمّی وتشدیدیله بر کسنه‌یی اختیار ایتمک یقال تجسّمت فلاناً من بین القوم ای
اخترته کویا که انوک جسمن قصد ایتمش اولور سن نته کم تأییته دیرسن انوک علامتن وشخصن قصد
ایتدم دیمک محلنده وتجسم بر یری طلب ایدوب توجه ایتمکه دخی دیرلر تقول تجسّمت الارض اذا اخذت
نحوها تریدها وتجسّم جسم اولمغه دخی دیرلر وبر نسنه‌نک اعظمنه مباشرت ایتمکه ده دیرلر ابن السکیت
روایتی اوزره تقول تجسّمت الامر اذا رکبت اجسمه وجسیمه ای معظمه وتجسّم یوکسک قومه ویوکسک
طاغه چقمغه دخی دیرلر بوده روایتی اوزره تقول تجسّمت الرمل والجبل اذا رکبت اعظمه الاجسم
همزه‌نک وسینک فتحی ایله قرموده اولن نسنه جاسم سینک کسریله شام شریفده بر قریه‌نک اسمیدر
جشم الجشم فتحتینله بر نسنه‌یی زحمتله تحصیل ایتمک التجشم فتحتینله وشینک ضمّی وتشدیدیله
بمعناه تقول جشمت الامر جشماً من الباب الرابع وتجشّمته اذا تکلّفته علی مشقة التجشیم علی وزن
التکریم بر نسنه‌یی کوجله تحصیل ایتدرمک الاجشام همزه‌نک کسریله بمعناه تقول جشّمته الامر تجشیماً
واجشمته اذا کلفته ایاه الجشم جیمک ضمّی وسینک فتحیله دوه‌نک کوکسی صدر بعیر معناسنه جشم وزن
زبور اوزره انصاردن بر جماعتک اسمیدر که انلرک باباسی جشم بن خزرج در وجشم بنو ثقیفده
دخی بر رجلک اسمیدر که اول جشم بن ثقیف در وجشم تغلب قبیله‌سندن بر قومک دخی اسمیدر
که انلره اراقم دیرلر وجشم هوازن دخی بر رجلک اسمیدر که اول جشم بن معاویة بن بکر بن
جعم هوازن در الجعم جیمک وعین مهمله‌نک فتحی ایله طمع یقال جعم یجعم جعماً من الباب الرابع و
جعم اتنه زیاده اشتها اوزره اولوب انی زیاده اکل ایتمکه دخی دیرلر یقال جعم اذا قرم الی اللحم وهو
فی ذلک اکول وجعم دوه شوراوت ودیکن بولیوب عظام وتجرس کلابه میل ایتمسنه دخی دیرلر

وجم طعامه اشتهاها اولمامعه دخی دیرلر یقال الجم الرجل اذا لم یشتهٍ الطعام الجوأ جیمك
جعشم فتحی وعینك سكونی والفك مدیله بیشلو اولن ناقه لره مذكرینه اجم دیرلر الجعشم جیمك و
جلم شینك ضمّی ایله قصیر القامه اولوب زیاده غلیظا اولن كمسنه وفرّا ایتدی شینك فتحی افصحدر الجلم
جیمك فتحی ولامك سكونیله كسمك قطع معناسنه تقول جلمت الشیٔ جلمًا من الباب الثانی اذا قطعته
وجلم كمك اوزرنده اولن اتی صویوب المغه دخی دیرلر یقال جلمت الجزور اجلمها جلمًا اذا اخذت
ما علی عظامها من اللحم الجلم جیمك فتحی ولامك سكونیله كوترمك جمله معناسنه = تقول اخذت
الشیٔ بجلمته اذا اخذته اجمعَ الجلمة فتحتینله كوتری ات كه طوار كوده سنده واردر تقول
هذه جلمة الجزور ای لحمها اجمع وجلمه قیونك كوده سنه دخی دیرلر اچی چقوب ایغلری كسلدكدن
صكره الجلم كذلك فتحتینله یجق كه انوكله قیون اتی قطع اولنور الجلمان فتحتینله ایكی یجق
جلنجم كه برقندر اولدر الجلام جیمك كسریله اوغلاقلر جداء معناسنه الاجلمام همزه نك ولامك كسریله جمع
اولمق یقال اجلمّ القوم اجلمّا ما اذا اجتمعوا وبعضلر ایتدی اجلمام بیوكلنمك استكبار معناسنه
جلهم الجلهُم جیمك وهانك ضمّی ومابیننده لامك سكونیله دره نك كناری وفی حدیث ابی سفیان كدت تاذن
حتی تاذن لحجارة الجلهمتین ابو عبید ایتدی اشبو حدیث شریفده جلهمتینله مراد دره نك ایكی
جانبیدر واما معروف اولن جَلْهَمتاندر جیمك وهانك فتحیله ابو عبید ایتدی بن بونی ضمّتینله بو
حدیثدن غیری یرده ایشتمدم ولكن بی اصل كلما مشدد دیدی الجلهمة جیمك وهانك كذلك
جم ضمّیله بر ملك اسمیدر الجم جیمك فتحی ومیمك تشدیدیله كثیر معناسنه قال الله تعالى ویحبون المال
حبًّا جمًّا ویقال جمّ المال وغیره من الباب الاول والثانی اذا كثر وجم قبوده جمع اولن صویه ده دیرلر
وجم كیله نك اوزرنده باش بیغمغه دخی دیرلر تقول جممت المكیال اذا ملأته فوق الطفاف وجم آت
دینلمكه دخی دیرلر یقال جم الفرس جمًّا من الباب الاول والثانی اذا ذهب اعیاؤه وكذا اذا ترك
الضراب جم جیمك فتحی ومیمك تشدیدیله سلفده كچن پادشاهلردن برینك اسمیدر الجمة جیمك
فتحی ومیمك تشدیدیله شول مكاندر كه انده قیونك صویی جمع اولور الجمام جیمك كسریله
جمعی صو جمع اولاجق یرلر معناسنه الجموم جیمك ضمّیله شول قیودر كه صویی چوق اوله وجموم
كذلك شول اتدر كه بركتی سكرتكدن صكره تكرار سكرده الجموم ضمّتینله قبوده صو چوغلمق یقال جم
الماء یجم جموما اذا كثر فی البئر واجتمع بعد ما استقی ما فیها وجموم بر كمسنه نك كلمسی قریب اولمه دخی دیرلر

دیرلر یقال جم قدومه فلان جموما اذا دنا وحان الجمة جیمك ضمّی ایله جماعت عظیمه وجیمك
فتحی دخی لغتدر وجمه ضمّ جیمله بشقبلی كه قولاقدن اشغه اینه وبو وفره دن اكثردر ووفره
قولاغه دك ایندر ولمة اوزره دكن دروبو مقامده صاحب صحاحك حما بوجهی موی سر وتعالی ان
دیدكی تفسیر مطابق دكلدر الجماّنی جیمك ضمّی ومیمك ویانك تشدیدیله شول كمسنه در كه باشنده
اینن صاچی اوزون اوله طویل الجمة معناسنه ونون علی خلاف القیاس زیاده اولنمشدر واكثر
جمه ایله بركمسنه تسمیه اولنوب اكا نسبت اولنه جمّی دیرلر الجمام جیمك ضمّی وكسری ومیمك تخفیفیله
شول نسنه در كه كیله طولدقدنصكره اوزرنده بغلور كیله باشی معناسنه وجمام جیمك كسریله برنسنه نك
صویله طولیسنه دخی دیرلر وجیمك ضمّی ایله اونله طولیسنه دیرلر یقال عندی جمام القدح ماء بالكسر
وجمام المكوك دقیقا بالضم ولا یقال الجمام الا فی الدقیق واشباهه یقال اعطنی جمام المكوك اذا اعطاه
ما یحمل راسه فاعطاه الجمم فتحتینله بمعناه الاجمام همزه نك كسریله كیله یه باش بیغمغه دیرلر تقول
اجممت المكیال اذا بلغ الكیل جمامه الجماد جیمك فتحی ومیمك تشدیدیله باشلی اولن كیله الجمام
جیمك فتحی ومیمك تخفیفیله آت دینلمكه راحت اولمق یقال جم الفرس جماما اذا ذهب اعیاؤه وكذا
اذا ترك الضراب الاجمام همزه نك كسریله بمعناه یقال اُجِمّ الفرس علی البناء للمجهول اذا ترك ان یركب
ویقال اجم نفسك یوما او یومین واجمام برنسنه حاضر اولمه دخی دیرلر یقال اجم الامر اذا دنا وحضر
ویقال اجمّ الفراق اذا حان الاجم فتحتینله شول بنادر كه كنكره سی اولمیه یقال بنیان اجم ای لا شرف له
الجماء جیمك فتحی ومیمك تشدیدی والفك مدیله مؤنثیدر وجماء شول عورته دخی دیرلر كه دیركی
سوری اولمیه یقال امراه جماء المرافق واجم شول دوه یه دخی دیرلر كه اوغشده انوك كوندی اولمیه الجماء
الغفیر جیمك فتحی ومیمك تشدیدی والفك مدیله جماعت ناسه دیرلر نته كم باب راده مرور ایتمشدر
وجما شول قیونه دیرلر كه بوینزی اولمیه یقال شاة جماء ای لا قرن لها الاستجمام همزه نك وتانك كسری
ایلهٔ واكرقوی بر مقدار دیكلنمك یقال استجم الفرس والبئر اذا جمّ ویقال انی لاستجم قلبی بشیٔ من
اللهو لاقوی به علی الحق الجمجمة علی وزن الزلزلة كلامی آشكاره سویلمك التجمجم علی وزن
التزلزل بمعناه یقال جمجم الرجل وتجمجم اذا لم یبین كلامه الجمجمه جیملرك ضمّی ومیم اولك سكونیله قفا
كمكی كه دماغی مشتمل اولور وجمجمه اغاجدن قدحه دخی دیرلر وجمجمه شول قیویه دیرلر كه شوره یرده قازلمش
اوله دیرا لجماجم جیم اولك فتحی وثانینك كسریله بر موضعك اسمیدر ابو عبید ایتدی بو موضع زبور

دیر الجماجم دیرلر اندا ایچ قدحلر ایشلنردکندن اوتری جماجم العرب وزن مزبور اوزره شول قبیله
لره دیرکه برکسنه نسبت اولنسه انلره نسبت اولنور جمیع بطونی جمع ایتدکلری جهتدن کلب بن وبره
قبیله سی کبی که نیجه کلبی دینلسه بطوندن شیء آکا نسبتدن استغنا کلور الجهیم جیمک فتحی ومیمک کسری
ومدیله شول اوته دیرکه برمقدار اوزنجه اوله وهنوز تمام بولمیه الجهم جیمک فتحی وهانک سکونیله جهم
دوزک اولن یوزه یقال رجل جهم الوجه ای کالح الوجه وجهم برکسنه نک یوزینی دوزک قلمغه دخی دیرلر
التجهم تفعیله وهانک ضمی وتشدیدیله کذلک یوزی معدرک ایتمک تقول جهمت الرجل و
وتجهمته اذا لقیته فی وجهه الجهومة ضمتینله یوزه دوزک اولمق یقال جهم جهومة من الباب الخامس اذا صار
باسر الوجه الجهوم جیمک فتحی وهانک ضمی ومدیله عاجز اولن کسنه یقال رجل جهوم ای عاجز لایقدر علی
شیء الجهمة جیمک ضمی وهانک سکونیله اواخر لیلک ابتداسی قرآ روایتی اوزره الجهام جیمک
فتحی وهانک تخفیفیله شول بلوطه دیرکه انوک یغموری اولمیه جهیم علی وزن حیدر بر موضعک
اسمیدر الجهضم علی وزن جعفر باشی بیوک اولوب یوزی دکرمی اولن کسنه وجهضم اسد نه جهضم
دخی دیرلر التجهضم تفعلله وهانک سکونی وضاد معجمه نک ضمیله متکبر اولمق تعظم کبی در
وزناً ومعنىً جهنم جیمک وهانک فتحی ونونک فتحی وتشدیدیله شول اتشک اسملرندندر
که خدای تعالی آخرتده انوکله قوللرینه عذاب ایلیه واولنماسیه الحاق اولنمشدر حرف ثالثی شد
قلماغله ولاینصرف در تعریف وتانیث دن اوتری وبعضلر جهنم فارسی معربیدر دیدی جهنام
کسرتینله ونونک تشدیدیله دریه اولن قویی بئر بعیدة القعر معناسنه یونس روایتی اوزره و
جهنام عمرو بن قطن بن نک تعودر وبعضلر جهنام اعشانک تابعه سنک اسمیدر دیدی وتابعه شول جنه
دیرلرکه برکسنه نک اردنجه یورر شعر قندره کیلدرسه بیله کیرر **فصل الحاء** الحتم حتم
حانک فتحی وتانک سکونیله برنسنه یی محکم قلمق وحتم حکم دخی دیرلر قضا معناسنه الحتوم ضمتینله
جمعی وحتم برنسنه یی واجب قلمغه دخی دیرلر تقول حتمت علیه الشیء اذا اوجبت الحاتم تانک کسریله
قاضی اولن کسنه وحاتم قره قرغه یه دخی دیرلر ومزبور حاتم دیدیلر طایفه عرب زعمی اوزره فراقله
حکم ایتدکچون تطیر ایدرلر حاتم الطائی تانک کسریله شول کسنه در که سخاده انوکله مثل ضرب اولنور واول
حاتم بن عبد الله بن سعد بن الحشرج در وبو اسم منصرفدر وبعض اشعارده که لاینصرف
قلنمش بلاتنوین واقع اولمشدر ضرورته بناءً در اجتماع ساکنین دن اوتری تنوینی کسره

کسره ویرمک محلنده تنوینی حذف ایتمشلردر الحتامة حانک ضمی وتانک تخفیفیله خوان
طعام اوزرنده دوکلن خرده وات در التحتم تفعیله وتاء ثانینک ضمی وتشدیدیله اکل
اولنن نسنه نک دوکندیسیدر که حتامة الطعام معناسنه یقال هو ذو تحتم المتحتم
میمک ضمی وتاء ثانینک فتحی وتشدیدیله طعامدن دوکلن نسنه وهو غض المتحتم وغض
تازه معناسنه در الحثم حانک فتحی وثاء مثلثه نک سکونیله ویرمک اعطا معناسنه یقال حثم حثم
حثما من الباب الثانی اذا اعطاه وحثم برنسنه یی اوغمه دخی دیرلر دلک معناسنه تقول حثمت
الشیء اذا دلکته الحثمة حانک فتحی وثانک سکونیله قرمزی اولن دیمه الکمة حمرا معناسنه و
بو سبیدن نساطاتنم سنک بعضنه حثمه دیدیلر الحثرمة حانک وراءنک کسری وثانک ماببننده حثرم
سکونیله شول لهدر قره نسنه در که یوقرو طداغنک اورته سنده در قچن برپاره اوزونجه اولسه
صاحبنه ابقله دیرلر الحجم حانک فتحی وجیمک سکونیله برنسنه نک بورسی جثه سی جسد
معناسنه واکثر نسخه ده وعبارت جوهریده حجم الشیء حجزه واقع اولمشدر زای معجمه ایله لکن صواب
دال مهمله ایله در یقال لیس لمرفقه حجم ای نتو وحجم حجامک شیشه چکمه سنه دخی دیرلر یقال
حجمه یحجمه من الباب الاول وحجم اوغلن انسی امکه دخی دیرلر یقال حجم الصبی ثدی امه ای
مصه وحجم دوه نک اغزنه ایصرمسون دیو حجام وضع ایتمکه دخی دیرلرکه بو دوه نک هیجانی
حیننده قلنور تقول حجمته اذا جعلت علی فمه حجاما وحجم منع ایتمکه دخی دیرلر یقال حجمته عن الشیء
احجمه من الباب الاول اذا کففته عنه الاحجام همزه نک کسریله ممنوع اولمق یقال حجمته فاحجم ای کففته
فکف وهو من النوادر مثل کببته فاکب المحجوم میمک فتحی وجیمک ضمی ومدیله حجامت اولنمش کسنه
ومحجوم شول دوه یه دخی دیرلرکه اغزنه ایصرمسون دیو حجام وضع ایده لر وفی الحدیث کالجمل المحجوم
الحجامة حانک فتحیله اسمدر حجامت فعلی ایتمک معناسنه المحجم میمک کسری وجیمک فتحیله
حجامت الاتی شیشه المحجمة وزن مزبور کذلک حجامت شیشه سی الاحتجام همزه نک و
تانک کسریله حجامت المق یقال احتجمت من الدم الحجام حانک کسریله شول نسنه درکه دوه نک اغزنه
وضع ایدرلر ایصرمسون دیو الحجام حانک فتحی وجیمک تشدیدیله حجامت فعلن ایدن کسنه
وعربلرک افرغ من حجام ساباط دیدکلری مثل بطال اولنلر حقنده ضرب اولنور زیرا ساباط
تام موضعک حجامی غایت کساددن [illegible] عسکری [illegible] حجامت ایدر [illegible]

اولدقده صقلشمق قوليله بر بناء على ذلك مثل ضرب ايتمشلردر الحوجم مانك وجيمك فتحى
و واوك مابينده سكونيله قرمزى كل ابو عبيد روايتى اوزره الحوجم وزننده بعد اوزره جمعى
حدم قرمزى كللر معناسنه الاحتدام همزه نك وتانك كسريله اوديا كلنمق يقال احتدمت النار اذا
التهبت ويقال احتدم صدر فلان غيظا واحتدام قان زياده قرمزى اولمغه دخى ديرلر بر مرتبه ده
كه قرا اولمغه مائل اوله يقال احتدم الدم اشتدت حمرته حتى يسوادّ المحتدم ميمك ضمى ودالك كسريله
زياده اسى اولان كون يقال يوم محتدم اذا كان شديد الحرّ الحدمة فتحتيله آتش يا كلامسنك
اوازى الحدمة حانك ضمى ودالك فتحيله شول چولك دركه قاينمسى سريع اوله صولوك مقابلى
حذم الحذم حانك فتحى وذال المعجمه نك سكونيله كسمك قطع معناسنه تقول حذمت الشئ اذا قطعته و
وحذم خفتله يوريمكه دخى ديرلر وهر نسنه كه سرعتله اوله اكا حذم ديرلر يقال حذم قراءته من الباب
الثانى وقال عمر رضى الله عنه اذا اذنت فترسّل واذا اقمت فاحذم الحذم حانك فتحى وذالك
كسرى وهريله كسكين قلچ يقال سيف حذيم الحذمة حانك ضمى وذالك فتحيله قصيرة القامه اولان
عورت حذيم حانك فتحى وذالك كسرى وهريله بن خالدن بر كسنك اسميدركه اول حذيم بن يربوع
حذلم غيظ بن مرّه در حذام حانك فتحى وميمك كسرى اوزره بناسى ايله بر عورتك اسميدر قطام كبى حذلم
على وزن جعفر بر رجلك اسميدر وتميم بن حذلم الضبّى تابعيندندر الحذلمة على وزن الدحرجة
حرم سرعت ايتمك يقال يتحذلم اذا مر كانه يتدحرج الحرم حانك ضمى وراانك سكونيله احرام ايتمك عايشه رضى الله
عنها ايتدى كنت اطيبه لحله وحرمه اى عند احرام النبى صلى الله عليه وسلم الحرمة حانك ضمى وراانك
سكونيله بر نسنه يه مباشرت حلال اولمق وجوهرينك بو مقامده حرمتى مالا يحل انتهاكه قوليله تفسيرى التباسى
سامعه يه مبنيدر يقال حرم الشئ حرمة من الباب الخامس الحرم حانك ضمى وراانك كذلك سكونيله
بمعناها يقال حرمت الصلوة على الحايض حرما وحرما بر كسنه نك اهل وعيالنه دخى ديرلر الحرم حانك
ضمى وراانك فتحيله جمعى اهل بيتلر معناسنه المحرمة ميمك فتحى وراانك فتحى وضميله كذلك مباشرتى حلال
اولميان نسنه الحرام حانك فتحى وراانك تخفيفيله احرام كين كمسنه يقال رجل حرام اى محرم الحرم ضمتينله
جمعى قرالله قتيلكى وبزال باشلك اردنه ديرلر قفا معناسنه وحرم بدورت ايه دخى ديرلر كه اول ذو القعدة
وذو الحجه ومحرم ورجب دركه انلرك حقنده ثلثه سرد وواحد فرد ديمشلردر وسرد سين مهمله ايله
طوقمق وبرى برينه اولشمق معناسنه در وعرب طايفه سى ذكر اولنان آيلرده قتالى حلال كورمزلردى

لردى الا ايكى جماعت كه انلر خثعم جماعتيله طى جماعتيدر زيرا انلر ذكر اولنان آيلرده قتالى حلال
كورديلر وبو شول كمسنه لركه منبعد ايلرده قتالى تاخير ايدرلردى حرمنا عليكم القتال فى هذه
الشهور الا دماء المحلين ديرلردى يعنى عرب طايفه سى شهور مزبوره ده قتالى حلال كورنلرك
قتلنى حلال كورنلردى خاصة الحرام حانك فتحيله حلالك ضديدر الحرم حانك كسرى وراانك
سكونيله بمعناه وقرى به قوله تعالى وحرم على قرية اهلكناها وكسائى ايتدى بونك معناسى
واجب دمكدر الحرمة حانك كسرى وراانك كذلك سكونيله جماعه حريص اولمق غلمت معناسنه وفى
الحديث الذين يدركهم الساعة تبعث عليهم الحرمة ويسلبون الحياء يعنى حرص مجامعت انلره مسلط
اولوب حيالرى زايل اولور وحرمة كذلك يحى وملغه دخى ديرلر الحرمى حانك كسرى وراانك سكونى
وآخرنده يانك تشديديله حرمه منسوب اولان كسنه الحرمية وزن مزبور اوزره مؤنثى وحرميه
حرمه منسوب اولان اوقلره دخى ديرلر حرم الله فتحتينله مكه مشرفه الحرمان فتحتينله صيغه تثنيه ايله
مكه مشرفه ومدينه منوره در وحرم فتحتينله كاه اولور حرام الطلاق اولنور وبونك نظيرى زمن ايله زمان در
الحرمة فتحتينله قيونده اولان شهوت مجامعت نته كم ناقه ده اولان شهوت مجامعته ضبعه ديرلر صاد
معجمه وبا موحده وعين مهمله ايله وقيونكه اولنه حنكا ديرلر حا مهمله ايله ونونله الاستحرام همزه نك وتانك
كسريله قيوندن وقيوندن غيرى چتال طرنقلى اولنلرك مجامعته حريص اولمق يقال استحرمت الشاة وكل انثى
من ذوات الظلف خاصة اذا اشتهت الفحل واموى ايتدى استحرمت الكلبة والذئبة دخى ديرلر فحل
اركك مجامعت طلب ايتسه لر الحرمى حانك فتحى وراانك سكونى والفك قصريله شول الحام
مانك كسرى ايله جمعى الحرامى حانك فتحى والفك قصريله كذلك جمعى عجال ايله عجالى كبى كويا كه مذكرى
كملوا اولسه حرمان كلوردى محارم الليل ميمك فتحى وراانك كسريله كيجه ايله قورقلوا اولان يوللر كه قورقنج
اولان نسنه يه اكا كتمك حرام اولور المحرمات ميمك فتحى وراانك ضمى ايله حرمت ايجاب ايدن نسنه لر اصمعى روايتى
اوزره يقال ان لى محرمات فلا تهتكها وهتك حرمتى نقض ايتمكه ديرلر المحرمة ميمك فتحى وراانك ضمى ايله كذلك
واحدى حرمت ايجاب ايدن نسنه معناسنه المحرّم ميمك ضمى وراانك فتحى وتشديديله شول
ايدركه شهور سنه نك ابتداسيدر ومحرم شول دريه ديرلر كه هنوز دباغت اولنمامش اوله وشول
قمچيه ديرلر كه هنوز ملايم اولميه وشول ناقه يه ديرلر كه هنوز باش اوكرنمامش اوله ابو زيد روايتى
اوزره التحريم على وزن التكريم حرام قلمق كه تحليلك ضديدر الحريم حانك فتحى وراانك كسرى

ومدّيله برنسنه نك اطرافى يقال حريم البئر وغيرها ما حولها من مرافقها وحقوقها وحريم محرمله
بنه دخى دير لر وطايفه عرب طواف قيلدقلرى عريانا طواف ايدرلر ثوبلرن چقروب او كلرينه قورلرمش
وحريم اسم رجل دخى اولور نته كم بعض اشعارده وارد اولمشدر وحريم بوننه حرام اولمق دخى
معنالر يقال الحرمة الشى يحرم حريمة الحريمة هانك فتحى وراءنك كسرى ومدّيله حرمطمع اولنان
نسنه دركه فوت اوله الحرم هانك فتحى وراءنك كسريله برنسنه بوكسنه يه حرام اولمق الحرمان هانك
كسرى وراءنك سكونيله بمعناه يقال حرمه الشى يحرمه حرما من الباب الثانى مثل سرقه سرقا وحرمانا
الاحرام بركسنه دن برنسنه يى منع ايتمك يقال احرمه اذا منعه اياه واحرام برحرمته داخل اولمغه دخى
ديرلركه هتك اولنمغه قابل اوليه يقال احرم الرجل اذا دخل فى حرمة لاتهتك واحرام شهر حرامه داخل او
لمغه دخى ديرلر يقال احرم الرجل اذا دخل فى الشهر الحرام واحرام حج ايچون وعمره ايچون احرام كيمكه دخى
ديرلر بوكا احرام ديرلر حلالا اولان نسنه بوكا حرام اولديغيچون قتل صيد حرام اولديغى كبى ونسا حرام
اولديغى كبى المحروم ميمك فتحى وراءنك ضمّى ومدّيله معيشتى مشكل اولان كسنه نته كم بارى تعالينك للسائل
والمحروم ديديكى قوللرنده ابن عباس ايتديكه محروم محارف اولان كسنه در ومحارف وجه معاشى
كدوب مشقتله اولان كسنه در الحيرمة حانك وراءنك فتحيله صغير بقره معناسنه الحيرم على وزن
حيدر جمعى صغير لر معناسنه الاحرنجام همزه نك وراءنك كسريله ازدحام ويرمك يقال احرنجم القوم اذا حرجم
ازدحموا المحرنجم ميمك ضمّى وجيمك كسريله چوقلق نسنه عدد كثير معناسنه الحرجمة على وزن الدحرجة دوه لرى
كيرو توسكروب برى برى اوزره جمع ايتمك تقول احرنجمت الابل فاحرنجمت اذا رددتها فارتد بعضها
على بعض الحرزم هانك فتحى وزاءنك سكونيله برنسنه يى بغلمق تقول احرزمت الشئ احرمه حرزما حرزم
من الباب الثانى اذا شددته وحرم حزمه نكده مرتفع اولان يره دير لر وحزن بوكسك ويرك اولان يره
ديرلر وحزم بركسنه كندى احوالن ضبط وتدارك ايتمكه دخى ديرلر الحزامة هانك فتحيله بركسنه اموا لنى
رشدا وزره اولمق يقال حزم الرجل حزامة من الباب الخامس الحازم زانك كسريله رشد اوزره
اولان كسنه الحزيم هانك فتحى وزانك كسريله بمعناه الاحتزام همزه نك وتانك كسريله بركسنه بلنه قوشق
بغلمق التحزم فتحتينله وزانك ضمى وتشديديله بمعناه يقال احتزم وتحزم بمعنى اى تلبب وذلك
اذا شدّ وسطه بحبل الحزمة هانك ضمى وزانك سكونيله برباغ اودون ياخود غيرى نسنه وحزم برا
دخى اسمى در الحزام هانك كسريله قولن كه آتك بلنه بغلرلر ومنه قولهم جاوز الحزام الطبيين وطبى

وطبى ممه يندى معناسنه وتقول احزمت الدابة اذا شددت فى وسطه الحزام وحزام اوغلن بغرو محزم
دخى ديرلركه بشكده اولوكلنا اللرى بغلرلر المحزم ميمك فتحى وراءنك كسريله قولن بغليجق يره محل حزام
معناسنه المحزم فتحتيله كوكسده اولان طوتغلق عضص كبى دوره زنگه ومعنى يقال منه حزم يحزم
حزما من الباب الرابع وحزم اتك يانلرى قيا اولمق كه هضمك ضدى در وهضم اتك يانلرى
برى بوينه منضم اولمق دركه ات اهلى اولنلرك او لشداده وعيب عدّ اولنور الحريتان هانك فتحى و
زانك كسرى ومدّيله ايكى كسنه در باهله قبيله سندن كه انلره حريه وزبينه درركاه اولور بينتان
ديرلر الحيزوم هانك فتحى وياءنك سكونى وزانك ضمى ومدّيله كوكس اورتسى وقولن ابرشدكى
الحزيم هانك فتحى وزانك كسرى ايله بمعناه يقال شددت لهذا الامر حيازيمى حيزوم هانك كذلك
فتحى وياءنك سكونى وزانك ضمى ومدّيله ملائكه جنسنك آتنك اسمى در وقاموسده جبرئيلك آتنك اسمى
ديمشدر الحسم هانك فتحى وسينك سكونيله كسمك قطع معناسنه وحسم طمرى حسم
داغليوب قانن كسمكه دخى ديرلر وفى الحديث انه اتى بسارق فقال اقطعوه ثم احسموه اى اكووه
بالنار لينقطع الدم وفى حديث آخر عليكم بالصوم فانه محسمة للعرق ومذهبة للاشر واشر كوره
اولوب چقمق اولمغه ديرلر الانحسام همزه نك وحانك كسريله كسلمك انقطاع معناسنه المحسوم ميمك
فتحى وسينك ضمى ومدّيله غداسى يرلمز اولان صبى الحسوم ضمتينله متتابع اولان كونلر نته كم بارى
تعاالينك وثمانية ايام حسوما قولنده متتابعة معناسنه در ويقال ديعشلردر وبعضلر ايتديكه حسوم
شوم معناسنه در ويقال الليالى الحسوم لانها تحسم الخير عن اهلها الحسام هانك ضمى وسينك
تخفيفيله كسكين قلج سيف قاطع معناسنه وحسام السيف قليجك كسكين اولان يرى حسم ضمتينله
برموضعك اسميدر حسمى هانك كسرى وسينك سكونى والفك قصريله باديه ده بريرك اسميدركه
انده بوكسك واطرافى هموار طاغلر دركه انلرك توزى مالى يكلدر وفى حديث ابى هريرة يخرجكم الروم
منها كفرا كفرا الى سنبك من الارض قيل وما ذلك السنبك قال حسمى جذام وكفر كافنك فتحى وفانك
سكونيله قريه معناسنه در وسنبك سينك ونونك ضمى ايله طوار طرناغى دركه بو مقامده بولك
يردن عبارتدر مجازا وجذام بر قبيله نك اسمى دركه ذكر اولنان طاغلرده ساكن اولورلر الحشم حشم
حانك كسرى وشينك معجمه نك سكونيله اوتانمق وغضبه كلمك واصمعى ايتديكه حشمت حمين غضبه كلمك
اوتانمق معناسنه دكلدر وفصحاء عربدن بعضى انّ ذلك لمما يحشم بنى فلان ديرلر دياى يغضبهم

وابوزید ایتدی حشمت الرجل واحشمته دیرلر بو معنایه کوبونلر کیفما بلکه او توردن کمسنه یی ایذا
ایدوب غضبه کتوره کلدی وابن الاعرابی ایتدی حشمته بن انی خجل ایلدم دیمکدر واحشمته غضبه
کتوردم دیمکدر دیدی الاحتشام همزه نك و تانك کسریله بر کمسنه دن حیا ایتمك وانوك غضبندن
صوفی ایتمك تقول احتشمته واحتشمت منه بمعنی الحشیم حانك فتحی و شینك کسری وصدیله شول
کمسنه در که اندن اوتنلور و قورقلور المحتشم میمك ضمی و شینك فتحی ایله بمعناه حشم فتحتینله بر کمسنه نك
خدمتنه و نوابعنه دیرلر که اندن اوتری غضبه کلورلر و نصر ایتدی حشمت الدواب دیرلر صلحت معناسنه
یعنی قچن طوار سمریوب یراسه حشمت الدواب دیرلر و بعض نسخه ده صلحت بدلنه صایحت واقع اولمشدر
حتی صاحب صراح حشمت کلمه سن صایحت ایله تفسیر ایتمشدر لکن اصح اولکیدر زیرا قاموسده فلم الذا
حصم فی اول الربیع اصابت منه شیئا فسمنت وصلحت دیمشدر الحصم حانك فتحی و صادك سکونی
ایله یلتمك خروج ریح معناسنه یقال حصم بها اذا ضبق الانحصام همزه نك و حانك کسریله شول الغجدن
حصرم منکسر اوله یقال انحصم العود اذا انکسر الحصرم حانك و رانك کسری و صادك و میمك مابینده
سکونیله تنك او لوب بخیل اولن کمسنه المحصرم میمك ضمی و رانك فتحیله بمعناه یقال رجل حصرم و محصرم
ای بخیل و حصرم اوزمك ابتداسنه دخی دیرلر غوره معناسنه الحصرمة علی وزن الدحرجة یایك
حضرم کوپشن برك ایتمك تقول حصرم قوسه اذا شد توتیرها الحضرمة علی وزن الدحرجة ایضا بر کمسنه کلامی
لحن ایدوب اعرابن مخالف قلمق ابو عبید روایتی اوزره یقال حضرم الرجل حضرمة اذا لحن وخالف اللعراب
فی کلامه الحضرم حانك و رانك کسریله عطاسی چوق اولن کمسنه و هو کثیر اولن نسخه ده حضرم دیرلر جوهری
حطم ایدر بو تصحیفدر صواب قضرمدر قاف معجمه ایله الحطم حانك فتحی و طانك سکونیله قرمق یقال حطمه
حطما من الباب الثانی اذا کسره الانحطام همزه نك و حانك کسریله قرلمق انکسار معناسنه التحطم
فتحتینله و طانك ضمی و تشدیدیله بمعناه التحطیم علی وزن التکریم قاتی تکسیر معناسنه الحطمة
حانك فتحی و طانك سکونیله قتلق ییلی یقال اصابتهم حطمة ای سنة و جدب و حطمة السیل سیلك دفعه
کلمسی حطمة السیل کبی دورندرنا و معنا الحطم حانك فتحی و طانك کسریله کندی تفندن قاتی نسنه
متکسر فی نفسه معناسنه یقال للفرس اذا تهدم لطول عمره حطم الحطم فتحتینله طوار یاشلی اولمق
یقال حطمت الدابة من الباب الرابع اذا اسنت الحطم حانك فتحی و طانك سکونیله یشلو اولماغله زبون
اولمق الحطمة حانك ضمی و طانك فتحیله اسما نارده ن دن زیرا نارکندویه القا اولن نسنه یی کسر

کسر ایدوب ضایع ایدر و حطمة کثیر الاکل اولن کمسنه یه دخی دیرلر یقال رجل حطمة اذا کان کثیر
الاکل و حطم و حطم حیوانه شفقتی اولن کمسنه یه دیرلر شویله که حیوانانی زجر ایدوب برو
بربره قاتمغله منکسر قلور و فی المثل شر الرعاء الحطمة و رعاء انك کسریله راعینك جمعی در چوبان معناسنه
و حطم اللحیه دن یوزه وارنجه اولان دوه سوریسی و بونلره حطم دیدیلر هر بیری اوغر اولدیغی منکسر
قلدقلرندن اوتری الحطیم حانك فتحی و طانك کسری و مدیله بر دیواردر کعبه نك شرفها الله
مغرب جانبنده واقع اولمشدر یوکسك دیواردر کلدر قال ابن عباس رضی الله عنه الحطیم الجدر
یعنی جدار معهوددر که کعبه مشرفه نك دیواری دیمکدر الحطام حانك ضمی و طانك تخفیفیله
بر یابس نسنه دن منکسر اولن نسنه بعضلر قوری اوت خرده سی دیمشلر کیاه ریزه فشك
حقم معناسنه الحقم حانك فتحی و قافك سکونیله طیر جنسندن بر نوع در بعضلر کوکرچین در دیمشلر حمام
حکم معناسنه الحکم حانك ضمی و کافك سکونیله مصدردر حکم بینهم یحکم قوللندن باقیاوزره قچن قاضیلق
اوزره فصل خصومت ایتسه یقال حکم له اذا انقع بالحکم و حکم علیه اذا قضی به و حکم علم و حکمت دخی
دیرلر الحکیم حانك فتحی و کافك کسری و مدیله عالم و صاحب حکمت معناسنه و حکیم امور محکم قلنه
دخی دیرلر یقال حکم من الباب الخامس اذا صار حکیما الاحکام همزه نك کسریله بر نسنه یی محکم قلمق
والحکام لجامی طوارك اکلنه کچورمکه دخی دیرلر تقول احکمت الدابة اذا جعلت حکمة
اللجام فی حنکها و احکام سفیهی منع ایتمکه دخی دیرلر یقال احکمت السفیه اذا اخذت علی یده الاستحکام
همزه نك و تانك کسریله بر نسنه محکم اولمق تقول احکمت الامر فاستحکم ای صار محکما الحکم فتحتینله
حاکم معناسنه و فی المثل فی بیته یؤتی الحکم و یؤتی ایتادن دراعطا معناسنه و حکم کذلك یمندن
بر قبیله نك باباسی اداسیدر الحکمة فتحتینله قیونك الکی ذقن الشاة معناسنه و حکمة اللجام
اویانکینك چکه سی احاطه قلن یری الحکم حانك فتحی و کافك سکونیله لجامی اکله کچورمك
تقول حکمت الدابة حکما من الباب الاول اذا جعلت الحکمة فی فیها و عرب طایفه سی حکمه یی صرمندن
و سیمندن ایدلر بعدلرك سراوی شجاعت اولوب زینت اولمدغیچون و حکم سفیه اولن
کمسنه یی منع ایتمکه دخی دیرلر تقول حکمت السفیه اذا اخذت علی یده التحکیم علی وزن التکریم
بر کمسنه یی دیلدکی نسنه دن منع ایتمك تقول حکمت الرجل تحکیما اذا منعته مما اراد و تحکیم بر کمسنه یی
کندی مالکده حکم قلمقدر دخی دیرلر تقول حکمته فی مالی اذا جعلت الیه الحکم فیه فاحتکم علیه فیه

ذلك الاحكام همزه نك و ثانك كسريله حكم ايتمك و حاكمه طورشمق التحاكم تانك فتحى و كافك ضمى ايله
كذلك حاكمه طورشمق يقال احتكموا الى الحاكم و تحاكموا بمعنى المحاكمه ميمك ضمى و كافك فتحيله حاكم
اوكنده خصومت ايدشمك محكّم اليمامة ميمك ضمى و كافك فتحى و تشديديله بر رجلدركه انى خالد بن
وليد مسيلمه كوتوره قتل ايتدى المحكّمة ميمك ضمى و كافك كسرى و تشديديله خوارجك اسميدر
وانلره محكمه ديدكلرى حكمينك امرينه انكار ايدوب لا حكم الا الله ديدكلرى قوللرندندر اوتورى و حكميندن
مراد ظاهر بودركه ابو موسى الاشعرى و عمرو بن يحيى القاضيدر المحكم ميمك ضمى و كافك فتحى
و تشديديله شول بر مجرّب دركه حكمته نسبت اولنور نته كم بعض شعرده واقع اولمشدر واما شول
كمسنه لركه حديث شريفده ان الجنة للمحكّمين بيورلمشدر انلر اصحاب احددن شول قومدركه كفرى
قبول ايتمكله قتل بيننده تخيير اولندقلرنده اسلام اوزره ثابت اولوب قتلى و لغى اختيار ايديلر
حلم الحلم حانك ضمى و لامك سكونيله و ضمى ايله دوشدركه ايقوده كمسنه كورر تقول منه حلم الرجل
من الباب الاول و تقول حلمت بكذا و حلمته ايضا الاحتلام همزه نك و تانك كسريله كذلك دوش
كورمك تقول احتلم الرجل اذا راى في منامه شيئا الحلم حانك كسرى و لامك سكونيله يواشلق
اناءت معناسنه تقول منه حلم الرجل اذا صار حليما التحلّم فتحتينله و لامك ضمى و تشديديله كوجله
حليملك ايتمك يقال تحلّم اذا تكلّف الحلم و تحلّم اوغلن ياخود كلى سمروب اتى دريسنه طوليغه دخى ديرلر
يقال تحلّم الصبى والضب اذا سمن و اكتنز التحالم تانك فتحى و لامك ضمى ايله حلم اظهار ايتمك حدذاتنده حلملك
مادى دكلكن يقال تحالم اذا ارى من نفسه ذلك الحلم وليس به الحلم فتحتينله درى دباغت اولنور كن
كوده بيوب دلنوب فاسد اولمق الحلمة فتحتينله ممه باشى رأس ثدى معناسنه الحلمتان كذلك فتحتينله
ايكى ممه باشى و حلمه نباتاتدن بر اوتك دخى اسميدر واصمعى ايتدى ذكر اولنان اوته حلمه و تثنيه ديرلر و حلمه
بيوك كنه يه دخى ديرلر كه علّه ديدكلرى كنه دن ايلر واولور بيوكلكده الحلم فتحتينله جمعى بيوك كنه لر
معناسنه و حلم كذلك شول قورت دركه قيونك ظاهرنده اولور دريسنه و باطننده اولور دريسنده دوشر
اصمعى روايتى اوزره و حين دريده باغت اولنسه اول محل رقيق اولور تقول منه تحلّم الجلد و حلم الاديم
و تحلّم دريده بو فعت يرلر اولمقدركه بو عيب عدّ اولنور الحليم حانك فتحى و لامك كسرى و مدّيله
سمز اولن دوه يقال بعير حليم اذا كان سمينا حلمحم حانك ضمى و لامك فتحى و تانك سكونيله بر نوع ضعلك
اسمى دركه اولبطن قلجم اولنه ديرلردر محلّم ميمك ضمى و لامك كسرى و تشديديله بر نهرك اسميدر

اسميدر كه عين هجرده وارد اولمشدر و محلّم كذلك بر رجلك اسميدر التحليم على وزن التكريم بو كمسنه يى
يواشلق تقول حلّمت الرجل اذا جعلته حليما الحُلّام حانك ضمى و لامك تشديديله شول اوغلقدر
كه انه سى قرنندن ضعيف اولنمش اوله واصمعى ايتدى حلّام و حُلّان ميمله و نونله قيونك كوچكنه ديرلر
صغار غنم معناسنه الحالوم على وزن الكافور شول سوددركه زياده قويى اولدقدن تازه
پينر كبى اولور حالا كينيرر تبه سنه وارمشدر الحلقوم حانك و قافك ضمى ايله بوغز حلق معناسنه
حلقم الحلقمة على وزن الدحرجة بوغز كسمك تقول حلقمه اذا قطع حلقومه الحمّ حانك فتحى و ميمك تشديديله
حمم قالمردقكه قويرق ياغيدن صكره باقى قالور الحمّة حانك كذلك فتحيله و امدى وحم ايرين باغه دخى
ديرلر وحم قويرق ياغى ارتمكه دخى ديرلر تقول حممت الالية اذا اذبتها و حمّة شول قاينر بكاره دخى ديرلر
كه خسته لر انوكله شفا طلب ايدرلر و في الحديث العالم كالحمّة وحم قصد معناسنده كلور تقول حممت
حمّك اى قصدك وحم تعجيل معناسنده كلور فرا روايتى اوزره تقول حممت ارتحالى اذا عجلته و حمّ
صويى استمه دخى ديرلر تقول حممت الماء اذا سخنته و كلاهما من الباب الاول و تقدير معناسنده كلور
يقال حُمّ على البناء للمجهول بمعنى قُدِّر و آتش قورينه دخى ديرلر تقول حممت الجمرة تحمّ من الباب الرابع
اذا صارت حمّة و حمّة كومره ديرلر وصو استى اولمغه دخى ديرلر يقال حمّ الماء اى صار حارًّا و حُمّ على
البناء للمجهول محموم اولدى معناسنده كلور تقول حُمّ الرجل اذا صار محموما و حمّ همّ معناسنده كلور يقال ما له
حمّ ولا غيره اى ما له همّ غيره وكاه اولور سنك و حانك ضمى ايله دخى استعمال اولنور وحم حانك
فتحى و ضمى ايله بدّ معناسنده كلور يقال ما لى منه حمّ اى بدّ الاحمام همزه نك كسريله تقدير معناسنه
يقال احمّ الشئ على البناء للمجهول اذا قدّر و بر نسنه مهم اولمغه دخى ديرلر يقال احمّ امر اذا اهمّ و
احمام قريب اولمغه دخى ديرلر تقول احمّ خروجنا اذا دنا واصمعى ايتدى قرب معناسنه اولن احمّ در
جيمله و حا ايله اولن تقدير معناسنه در وكسائى ايتدى احمّ و احمّ جيمله و حا ايله دان وقته معناسنه
كلور و احمام محموم قلمغه دخى ديرلر يقال احمّه الله فهو محموم وهو من الشواذ و احمام يرا تملو
اولمغه ديرلر يقال احمّت الارض اذا صارت ذات حمّى و احمام استى صو ايله يومغه دخى ديرلر
تقول احممت فلانا اذا غسلته بالحميم و احمام صو استمغه دخى ديرلر يقال احموا لنا من الماء اى
اسخنوا و احمام بر نسنه يى سياه ايتمكه دخى ديرلر يقال احمّه الله اى جعله احمّ المحموم حيم اول
فتحى و ثانيسنك ضمى ايله اسمه طوتمق كسنه و محموم معناسنه اولن نسنه يه ده ديرلر حُمّ و احمّ فهو

محموم ای مقدّر الحميم حانك فتحى و ميمك كسرى و مدّيله اسّى صو الحميمه وزن عظيمه اوزره

بعناه و حميم شول يقين دخى ديرلركه شدّت حرده يغرو حميم دره دخى ديرلر عرق معناسنه و

حميم شول يقين خصمكه دخى ديرلركه انوك اجزنره اهتمام اوزره اولورسن و حميم كتش التبسنه

دخى ديرلر و حميمه مالك قيمتلوسنه دخى ديرلر الحمام حانك فتحيله جمعى كريم المال معناسنه يقال

اخذ المصدق حمام الابل ای كرائمها المحم ميمك كسرى و حانك فتحيله كوجك كوكم كه انوكله صو ايسيدرلر

الاستحمام همزه نك و تانك كسريله اسّى صو يله يونمق تقول استحممت به اذا اغتسلت به يعنى استحمام اصلده

اسّى صو يله يونمقدر بعده مطلقا اغتساله استعمال اولندى هر نيجه صو يله اولورسه اولسون

استحمام درلر مكه دخى ديرلر يقال استحمّ اذا عرق التحميم على وزن التكريم عورة طلاقدن صكره

و يرمكه دخى ديرلر يقال حمّم امرأته اذا متعها بشیء بعد الطلاق و تحميم قوش ياوريسنك يلكی چقمغه باشلوب

قررمغه دخى ديرلر و باشك تراشى كلوب قرارمغه دخى ديرلر يقال حمّم رأسه اذا اسودّ بعد الحلق

و تحميم بر كمسه نك يوزين كومرله قرر تمغه دخى ديرلر تقول حممت الرجل اذا سخّمت وجهه بالفحم المحمّم

حالرك كسرى و ميم اولك سكونيله زياده سياه اولن نسنه الاحم همزه نك و حانك فتحيله زياده سياه

اولن نسنه يقال رجل احمّ ای بيّن الحمم و يقال كميت احمّ ای بين الحمة يعنى شول طوری ات كه اللّوی

و ايقلری و يالپسی و قويرغی سياه اوله و اصمعی ايتدی طوری ات ايكی درلو در بری كميت و بری

كميت احمّ و اتلرك اجندن درسی زياده برك اولوب طاقتی زياده برك اولن كميت احم درر ديدی الحمّ

حانك ضمی و ميمك تشديديله جمعی سياه اولن نسنه لور حمم حانك دخى جمعی كلور انانك دبری معنا

سنه كم عن قريب كلور ان شا الله تعالى الحمم حانك ضمی و ميمك فتحيله كول و كور و غيرنسنه كه اتشدن

اولور الكا حممه ديرلر الحممه وزن زنبعه اوزره واحدی آتشله اولن نسنه لرك برى معناسنه المحمحمه

على وزن الزلزلة آت يم طلب ايندكن اواز چقرسی التحمحم على وزن التزلزل بمعناها يقال حمحم الفرس

و تحمحم اذا تصوت عند طلب العلف اليحموم تانك فتحى و ميمك ضمی و مدّيله نعمان بن منذرك آتنك اسمی

و يحموم توتنه دخى ديرلر الحماء حانك فتحى و الفك مدّيله انانك دبری الاحتمام همزه نك و تانك كسريله

اهتمام معناسنه تقول احتممت اذا اهتممت المحامة ميمك ضمی ايله اوّلا و تشديد ايله ثانيا مطالبه ايتمك

سوی بنوايتی او تره تقول حاممته اذا طالبته الحمام حانك كسرى ايله موتی تقدير ايتمك قال فی القاموس

الحمام ككتاب قضاء الموت و قدره و بو معنادن صاحب ترجمه نك حمامی موت ايله تفسيری مخالفدر

اولدیغی ظاهر اولور الحُمة حانك ضمی ايله قره سواد معناسنه و حمة الحرّ يوك اسّى معظم الحرّ

معناسنه و حمة الفراق فراقدن تقدير اولنن نسنه اصمعی ايتدی عجّلت بنا و بكم حمّة الفراق ديرلر

تقدير فراق معناسنه و اما حُمة العقرب حانك ضمی و ميمك تخفيفيله سم عقرب معناسنه هاء و غلتدن

عوضدر باب معتلده كلور ان شا الله تعالى الحمام حانك فتحى و ميمك تخفيفيله مطلقا بوينده طوقی

اولن قوش كرك اوكيك اولسون كرك قمرى اولسون كرك بوغرتلق حتى صمصما اولسون اسوق

معنلنه كرك يبان كوكرجنى اولسون بونلره بكزرنه كه وار ايسه و حمام مذكر و مؤنثه اطلاق

اولنور و اهل اولن ها و حدت الحون در نانبت الحون دكلدر و كاه اولور واحده دخى حمام ديرلر

و عامه قتنده مشهور اولن بودر كه حمام همين دو اجنه مخصوص اولور و دو اجن اولرده بسلنوب

مانوس اولنه ديرلر و بعض انغاره ده الحمى واقع اولمشدر حانك فتحى و ميمك كسريله الحمام مرادی

ترجمه شاعره ميم اخيری حذف اولنوب الف يا يه قلبا و لغفله و بعضلر ايتدی الف ممدوده

حذف ايتدكلری كبی الف حذف اولندقده ميمان جمع اولوب تضعيف لازم اولغين ميم اخری يا

قلب ايتدی بلر تقطنيت كلمه سنده قلبا اولدیغی كبی الحمامات حانك فتحى و ميمك تخفيفيله جمعی الحمايم

حانك فتحى و يانك كسريله كذلك جمعی و اما يمام يانك فتحى و ميمك تخفيفيله صحرا قوشلرندن بر نيك اسمی در اصمعی

روايتی اوزره و كسائی ايتدی حمام برّی اولنه و يمام بيوته مالوف اولنه ديرلر ديدی الحمام حانك ضمی

و ميمك تخفيفيله دره اسّی سی حمّای ابل معناسنه المحمة ميمك ضمی و حانك فتحيله اسّى لو اولن يويقال ارض

محمّة ای ذات حمی الحامة ميمك تشديديله خاصّه معناسنه در يقال كيف الحامة و العامّة و حامّة قرابه

دخى ديرلر يقال هؤلاء حامّه الرجل ای اقرباؤه و برنسنه نك اعلاسنه و مختارينه دخى ديرلر يقال ابل حامة

اناكانت خيارها آل حم همزه نك و حانك مدّيله قرآننده اولن حم سوره لردن قال ابن مسعود

آل حم ديباج القرآن و فرا ايتدی ابن مسعودك بو كلامی آل فلان و آل فلان ديدكلری كبی در كويا

كه حم سوره لرن كوتری حم كلمه سنه نسبت قلمشدر الحواميم حانك فتحى و ميمك كسرى و مدّيله حم لفظنك

جمعى اولمسی عامه كلامندندر و عربی الاصلده كلمدر و ابو عبيده ايتدی حواميم قرآن عظيمده برقاچ سوره در

على خلاف القياس در اولی بودركه ذوات حم ديه كله جمع اولنه حمان حانك فتحى و ميمك تشديديله

بر ايلك اسمی در الحنتم حانك و تانك فتحى و نونك مابينده سكونيله ياشل دستی جره قصرا معناسنه

الحناتم حانك فتحى و تانك كسرى ايله قره بلوتلردر يا سواده ده عرب طاينه سی خضرت اطلاق ايدرلر

خذم الخذمان خانك و ذال معجمه نك كسريله جماعت معناسنه در و بعضيلر ايتدى طايفه معناسنه در.
حوم الخوم خانك فتحى و واوك سكونيله برنسنه نك اطرافنه طولشمق الحوم فتحتينله بمعناه يقال
حام الطاير وغيره حول الشيء يحوم حوما وحوما اذا دار الحوم حانك فتحى و واوك سكونيله دوه سو
بيوك قطعه الحومة حانك فتحى و واوك سكونيله كذلك برنسنه نك معظمى حومة القتال قتالك عظيمى وصوى
وقومه وغيرى نسنه يه اضافت اولنور يعنى حومة الماء وحومة الرمل ديسلر بيته حال بويله در الحومان
حانك فتحى و واوك سكونيله اسمى در و حومات حومانه نك دخى جمعى كلور الحومانة حانك فتحى و واوك
كذلك سكونيله شول يردر كه برك اولوب منقاد اوله يعنى صرب اوليه كذا فى بعض نسخ الصحاح حام على
وزن المال نوحك صلوات الله عليه اوغلندر بو عجم كه سياه طايفه سنك باباسيدر ويقال غلام حامى
فتم و عبد حامى فصل الخاء الختم خانك فتحى و تانك سكونيله برنسنه يى مهرلمك و برنسنه يى
آخر ايتمك دخى ديولر تقول ختمت الشيء ويقال ختم الله له بخير وختمت القرآن بلغت آخره وجاء الله ختمى
بلا واسطه استعمال اولنديقده آخره ايرشمكله و على كلمه سيله استعمال اولنديقده مهرلور معناسنه تعبير
المختوم ميمك فتحى و تانك ضمى و مديله مهرلنمش و تمام اولمش نسنه المختم ميمك ضمى و تانك فتحى و
تشديديله مبالغه ايله ختم اولنمش نسنه الاختتام همزه نك و تانك كسريله برنسنه يى اخر ايتمك كه افتتاح
مقابليدر تقول اختتمت الشيء فهو نقيض افتتحته الخاتم تانك فتحى و كسريله يوزك كه زينت ايچون بر
طقرلر الخيتام خانك فتحى و يانك سكونيله بمعناه الخاتام على وزن ساباط بمعناه كذلك الخواتيم خانك فتحى
و تانك كسرى و مديله جمعى يوزكلر معناسنه التختم فتحتينله و تانك ضمى و تشديديله يوزك طاقنمق تقول
تختمت اذا لبسته الخاتمة تاء اولك كسريله برنسنه نك آخرى الخاتم تانك كسريله بمعناها يقال محمد
صلى الله عليه وسلم خاتم الانبيا عليهم السلام الختام خانك كسريله شول بالچقدر كه برنسنه يى انونكله
مهرلرلر وختام آخر معناسنه دخى كلور قال الله تعالى ختامه مسك اى آخره لان آخر ما يجدونه رايحة المسك
الختم فتحتينله مهرلو بالچق يقال عليها ختم اى عليها طينه مختومه مثل نقض بمعنى منقوض وقبض بمعنى مقبوض
خثم ونقض نونله وفائله اغجدر دو كلو نسنه يى اوز اولسون ميوه اولسون الخثم خانك و ثاء مثلثه نك فتحيله
بودوره يصى اولمق يقال خثم المخول من الباب الرابع اذا صار مفرطحا يعنى كلنتك اوجى جونكاوب يصى اولسه
المختم ميمك ضمى و ثانك فتحى و تشديديله يصى اولان نعل يقال نعل مختمة اى عريضه خيثم خانك
و ثانك فتحى و يانك ما بينده سكونيله بر رجلك

بر رجلك اسميدر الختارم خانك ضمى و رانك كسريله شول كسنه دركه برنسنه دن بيزر فالطوتنه
خثعم متطيرّ معناسنه وختارم بر رجلك ده اسميدر عمرو بن الختارم البجلى معروفدر خثعم على
وزن جعفر بر قبيله نك باباسيدر كه اولمين دن خثعم بن انمار در بعضيلر ايدى معدّ دن در يمنه صكن وار
خدم الخدمة خانك كسرى و دالك سكونيله بركسنه يه قوللق ايتمك يقال خدمه يخدمه خدمة من الباب الاول
الخادم دالك كسريله خدمتكار كرك غلام اولسون كرك جاريه اولسون الخدم فتحتينله جمعى خدمتكار
معناسنه الاخدام همزه نك كسريله بركسنه يه خدمتكار و يرمك يقال اخدمه اذا اعطاه خادما الخدمة فتحتينله دوه بكلنده
اولان قايشدر و چبيلكنوع كه اكا دوه اياغنه دكلكرى چاريغى بغلرلر و بوسيندن خلخاله دخى خدمه
ديرلر زيرا كه اكا اولور خلخالى قايشدن ايدوب اوزرنه التون وكموش تزيين ايدرلر الخدام
خانك كسريله جمعى قايشدن اولان خلخاللر معناسنه وكاه اولور قومك حلقه سنه دخى خدمه ديرلر
وفى الحديث فقض خدمتكم اى فرق جمعكم المخدم ميمك ضمى و دالك فتحى و تشديديله اياغه اولن
خلخال يرى المخدمه وزنده زبور اوزره بمعناه التخديم على وزن التكريم اتك اياغنه اولن بياض
كه اينجكلرنه وار عيوب بلكلرى اوزره مستديرا وله طرنق اوزره دايره كبى اولان قللردن يوقرى واكر
بر اياغنده اولورسه اكا اَجَل ديرلر المخدم ميمك ضمى و دالك فتحى و تشديديله ذكر اولنان صفت
اوله اولان آت الاخدم بمعناه يقال فرس مخدّم و اخدم و مخدّم شول كسنه يه ديرلر كه انوك
خدمى وخشمى چوق اوله يقال هو لاء قوم مخدمون اذا كثر لهم الخدم و الحشم المخدوم ميمك فتحى
و دالك ضمى و مديله شول كسنه دركه انوك طايفه جندن تابعه سى اوله و تابعه شولجه ديرلر كه بر كسنه يه
تابع اولوب حرمتنه كيدرسه انوكله بلكه كيدر الخدماء شول قيوندركه انوك اللرى و اياقلرى اق اوله
خذم حجلا كبى در وزنا و معنى الخذم خانك فتحى و ذال معجمه نك سكونيله كسمك قطع معناسنه يقال خذمه خذما
من الباب الثانى التخذيم على وزن التكريم پاره پاره ايدوب كسمك تقطيع معناسنه المخذم ميمك كسرى
و خانك سكونى و ذالك فتحيله كسجى تلج الخذم خانك فتحى و ذالك كسريله شول آت دركه تيز و چابك اوله يقال
فرس خذم اى سريع و جدم شول كسنه يه دخى ديرلر كه جومرد اولوب سريع العطا اوله يقال رجل خذم اى
سمح عند العطا الخذماء خانك فتحى و ذالك سكونى و الفك مديله شول كچى دركه قولاغى ارقه عكسه وكن
ايرلميه الخذم فتحتينله سيرده سرعت ايتمكه ديرلر الخذوم خانك فتحى و ذالك ضمى و مديله شول دوه
قوشى دركه سريع اوله يقال ظليم خذوم وظليم ظاء معجمه ايله دوه قوشنك اركگنه ديرلر ابن خذام خانك

خزم سویله شعرای عربدن بر رجلك اسمیدر الخزم خانك فتحی و رانك سكونیله طاغ بورنی انفی جبل معناسنه
وخزم سختیانك دیكش سوكمك تقول خزمت الخرز اخزمه من الباب الثانی اذا ثقبته وانظمته دیكشی
سوكوب كیدرمك وخزّم اكسمكه دخی دیرلر نقص معناسنه وخزم عدول ایتمكه دخی دیرلر یقال ما خزم
الدلیل عن الطریق ای ما عدل الاخزم همزه نك ورانك فتحیله شول كسنه دركه بورننك دیركی كسلمش
اوله یاخود بورننك برجانبی كسلمش اوله شویله كه جدع مرتبه سنه وارمامش اوله وجدع بورنی هب
كسمكدر واخزم قولاغی دلك اولنه دخی دیرلر قولاغنده لیكی یرلسون واكر یرلسون اخزم دیرلر
بو ذكر اولنان نسخ صحاحده موصینه رای مهمله ایله اخرم واقع اولدیغنه بناء در لكن سوق تحریر بونی
كوسترركه قولاق دلكی یرنه راء مهمله ایله اخرم دیه لر دیرلر اخزم دیه لر بعضیلر واخزم الكتف كورك
كمكنك اوره سندر اولن یوری كمكك طرفنه دخی دیرلر الخزمه فتحتینله قولقده دلنن یر الحزم
میمك فتحی و رانك كسریله طاغك بورنی نهایت بولدیغی یر المخارم میمك فتحی و رانك كسریله
جمعیكه یوللر اولدیغی یرلردر ومخارم صوتیندیغی یولره دخی دیرلر یقال عین ذات مخارم ای مخارج
مخزمه میمك و رانك فتحیله بر رجلك اسمیدر الاخترام همزه نك وتانك كسریله اصلندن كسمك
التخرم فتحتینله و رانك ضمی و تشدیدیله بمعناه یقال اخترمهم الدهر وتخرمهم ای اقتطعهم و
استاصلهم وتخرم بر كسنه نك غضبی ساكن اولق معناسنده دخی استعمال اولنور یقال تخرم زبد فلان
اذا سكن غضبه وتخرم خرمیه طایفه سینك دیننه تابع اولمه دخی دیرلر كه انلر اصحاب تناسخ واباحیدر
الخرمان خانك ضمی و رانك سكونیله یالان كذب معناسنه بوذكر اولنان صاحب قاموسك وسائر
اهل لغتك تنصیصی واشارتی اوزره در بونی صاحب صراحك بالفتح وتشدید الراء دیدكی مخالف
اولور الخورم خانك و رانك فتحیله شول قیاده كه انوك یارقلری وار در الخورمه على الوزن المزبور
خرشم انانك بورننك یوشق یری ارنبة الانف معناسنه الخرشم میمك ضمی وشینك كسریله متكبر اولن
خرطوم كسنه وخرنشم كذلك اسقلیوب متغیر اللون اولنه دخی دیرلر ابو عمرو روایتی اوزره الخرطوم
خانك وطانك ضمی و رانك سكونیله بورن انف معناسنه الخراطیم خانك فتحی وطانك كسری
ومدیله جمعی وخراطیم قومك اولولرینه دخی دیرلر سادة القوم معناسنه وخرطوم حمره دخی
دیرلر المخرنطم میمك ضمی وطانك كسریله غضبناك ومتكبر اولوب باشن یوقری طوتن كسنه
خزم دخی دیرلر وجشم بن الخزرج وعوف بن الخزرج خرطوما ن دیرلر الخزم فتحتینله شول اغجدر

اغجدركه انوك قابندن ایپ بوكرلر الخزمه كذلك فتحتینله واحدی ذكر اولنن اغجلردر
بری معناسنه ومدینه منوره ده بر بازار وار دركه اكا سوق الخزامین دیرلر الاخزم همزه نك
و رانك فتحیله اركك ایلان لخزم بر رجلك دخی اسمیدر الخزامه خانك كسریله قلدن بر
حلقه دركه دوه نك بورننه كچروب اكا یولار یغلرلر پس هرده لنمش نسنه یه اطلاق اولنور وطیور
قسمی جمله مخزوم در برو نلری دلك اولدیغندن اوتری ولذلك یقال نعام مخزوم ونعام دوه
قوشنه دیرلر الخزم خانك فتحی و زانك سكونیله دیزمك نظم معناسنه تقول خزمت الجراد فی العود
اذا نظمته یعنی چكركه یی شیشه دیزسك الخزام میمك ضمی و زانك فتحیله ایكی كسنه یی برنه مخالف
طریق اخذ ایتمك برهكانده بولشمجون لخزومه خانك فتحی و رانك ضمی ومدیله اینك بقره معناسنه هذیل
لغتی اوزره الخزامی خانك ضمی واخرنده الفك قصریله خیری دیدكاری چچكك یابانیسی در وخیری
بر چچكدركه اطبا قتنده معروفدر الی وقرنفلی وصارو سی اولور مخزوم بر قبیله نك باباسیدر
قریشدن كه اول مخزوم بن یقظه دركه جد اعلا لری لوی بن غالبدر ابو حازم زانك كسریله بر
خشم شاعرك باباسی اسمیدر بنی اسددن كه اول بشر بن ابی حازم در الخیشوم خانك فتحی وشینك
ضمی ومدیله كمكز بورنك نهایت بولدیغی یردر الخشم خانك فتحی وشینك سكونیله بر كمسنك
كمكزن فاتوق تقول خشمته خشما اذا كسرت خیشومه الخیاشیم خانك فتحی وشینك كسری ومدیله خیشومك
جمعی وخیاشیم الجبال طاغ بورنلری الخشام خانك ضمی وشینك تخفیفیله بورنی قالن اولن كسنه
یقال رجل خشام وكذلك الجبل الذی له انف غلیظ الخشم فتحتینله شول مرضدركه بورنه عارض اولور
الاخشم همزه نك وشینك فتحیله ذكر اولنان مرضه مبتلا اولن كسنه یقال رجل اخشم اذا كان به
الخشم المخشم میمك ضمی وشینك فتحی و تشدیدیله زیاده سرخوش اولن كسنه التخشیم على
وزن التكریم اتك رایحه سی متغیر اولمق یقال خشم اللحم اذا تغیر بو ذكر اولنان نسخ جوهریده اولن
ضبط ومصادرده واقع اولن نقله بناء در وقاموس مترجمی ثلاثی اوكو باب رابعدن كلمسنه دخی اشارت
خشرم اولنمشدر الخشرم على وزن جعفر اوغول اریسی كه مشهور در وسایر بال اریلرینه دخی اطلاق
اولنور اصمعی ایتدی خشرم بر جمعدركه لفظندن واحدی یوقدر وكاه اولور خانه زنبوره دخی
خشرم دیرلر وخشرم شول طاشلره دخی دیرلر كه اندن كیرج یقارلر الخشارم خانك ضمی وراء انك
خصم كسریله اواز لر اصوات معناسنه خشرم على وزن جعفر ایضا بر رجلك اسمیدر الخصم خانك

فتحی وصادك سكونیله معروفدر وبوندن جمع ومؤنث برابردر اصلنده مصدر اولدیغندن
اوتری وعجب طایفه سندن بعضی خصمین تثنیه وجمع قیلورلر الخصماء خانك فتحی وصادك كسریله
تثنیه سی الخصوم ضمتینله جمعی الخصیم خانك فتحی وصادك كسری ومدیله كذلك خصم معناسنه
الخصماء خانك ضمی وصادك فتحی والفك مدیله خصیمك جمعی المخاصمة میمك ضمی وصادك تخفیفیله
خصومت ایدشمك الخصام خانك كسریله بمعناها تقول خاصمته مخاصمة وخصاما الخصومة
ضمتینله اسمدر وباب مغالبه دن خاصمت فلانا فخصمته اخصمه دیرلر كسریله اخصمه دیرلر ضمیله
پس بو شاذ اولور ومنه قراءة حمزة تاخذهم وهم یخصمون وشاذ اولدیغنك وجهی بودر كه فاعلته
فتفعلته بابنده مضارع ضمه رد اولنور یعنی باب اوله رد اولنور قچن انده حروف حلقده بیله اولسه
حروف حلقدن بری اولسه باب ثالثدن اولور هر بابدن حال بویله در قچن اول باب صحیحدن
اولسه تقول عالمته فعلمته اعلمه بالضم وفاخرته ففخرته افخره بالفتح واما قچن باب معتلدن اولسه
وجدت ووعدت ورمیت وخشیت وسعیت كبی بونلرك جمیعسنده كسره رد اولنور مگر كه اجوف
واوی یا ناقص واوی اوله كه بوده مضموم اولور تقول راضیته فرضوته ارضوه وخاوفنی فخفته
اخوفه اما ابو عمرو بریده جاری اولماز مثلا نازعته فنزعته دیمزلر بوا غلبته لفظی ایله استغنا حاصل
اولمشدر اما شول كه قرآن عظیمده یخصمون قرائت ایتمشلردر اصلی یختصمون در تانك صاده
قلبیله ادغام ایتدكدن صكره حركتنی مایه نقل ایتمشلر وبعضلری كسر نقل ایتیوب حانی
مكسور ایتمشلردر اجتماع ساكنیندن اوتری زیرا ساكن تحریك اولنسه كسرله تحریك اولنور و
ابو عمرو خانك حركتنی اختلاس ایدر یعنی حركت غیر متمیزه ایله قرائت ایلر جمع بین الساكنین لحن
اولدیغیچون الخصم خانك فتحی وصادك كسریله شدید الخصومة اولن كسنه الخصم خانك ضمی وبر
صادك سكونیله یوكك بر جانبی عدل معناسنه ویوكك بر كوشه سنه دخی دیرلر وبالجمله هر نسنه
خصم دیرلر یقال للمتاع اذا وقع فی زاویة الوعاء وفی جانب الوعاء من خرج او جوالق او عیبة قد وقع
فی خصم الوعاء وفی زاویة الوعاء الاخصام همزه نك فتحیله كونرك اطرافی كه كونرقباغنك كوشه لری
وكربكی دیبلری دیمك اولور الاختصام همزه نك وتانك كسریله خصومت ایدشمك التخاصم تانك
فتحی وصادك ضمی ایله بمعناه یقال اختصم القوم وتخاصموا بمعنی ویقال السیف یختصم جفنته اذا اكله
من حدته وجفن جیلة وفاء ایله فلج قبنه دیرلر الخضم خانك فتحی وضاد معجمه نك سكونیله اكثر كرجله

بیك جانبنه

جمله سی ایله یمك اصمعی روایتی اوزره تقول خضمت الشی اخضمه خضما من الباب الرابع الخضمة
ضمتیله ویمك تشدیدیله قولك قالن یری مستغلظ الذراع معناسنه وبعضلر ایدی
خضمه هر نسنه نك اورته سنه دیرلر الخضم خانك كسری وضادك فتحی ومیمك تشدیدیله
مجف وزننده اوزره انعامی چوق اولن كسنه كثیر العطایا معناسنه ومجف اهل جفا اولوب ثقیل
اولن كسنه در وخضم جمع كثیره دخی دیرلر وخضم ابی وجره روایتی اوزره یشلو دوه یه دخی
دیرلر الخضیمة خانك فتحی وصادك كسری ومدیله شول بغدای در كه صویله یشورلر تا ملائم
اوله خضّم خانك فتحی وصادك فتحی وتشدیدیله بقّم وزننده اوزره عنبر بن تمیمك اسمیدر
كه قبیله ده دخی استعمال اولنور وشویله زعم اولندیكه مزبورلره خضم دیدكلری كثرت اكللرندندر
وفعل مضعفلرندن اوتری در زیرا خضم صیغه سی ابنیه افعالدندر ابنیه اسمادن دكلدر
وخضم بر صویك دخی اسمیدر وبو شاذ در زیرا كم بقّم تعبیر بزه ذكر اولنمشدر یعنی اصول
اسماده صیغه فعّل یوقدر واقع اولن علی وجه الشذوذ دردیعیشدر المخضرم میمك ضمی
وخانك وراانك فتحیله شول آتدر كه اركك طوار ایچی در یاخود دیشی طوار ایچی در بلیمیه
ومخضرم كذلك شول شاعره دیرلر كه زمان جاهلیتله زمان اسلامه ایرشمش اوله لبید كبی مثلا
ومخضرم النسب شول كسنه در كه بر كسنه انی اوغلی ایدنمش اوله المخضرمة وزن مزبور اوزره شول
ناقه یه دیرلر كه قولاغنك بر طرفی كسلمش اوله ومخضرمه شول عورته دخی دیرلر كه سنت اولنمش اوله
الخضرم خانك وراانك كسری وضادك سكونیله عطاسی چوق اولن كسنه بحر خضرم تشبیه اولنمشدر
كه او كثیر الما اولن بحردر لكن اصمعی بحره كثرت مادن اوتری خضرم دیدكلرینه انكار ایتدی
وهر نسنه كه كثیر اولوب واسع اوله انكا خضرم دیرلر الخضارم خانك فتحی وراانك كسری ایله شام
شریفده بر قومدر وبونك بیانی بودر كه عجم طایفه سندن بر قوم ابتدای اسلامده چقوب
بلاد عربه طاغلدیلر انلردن شول كسنه لر كه بصره ده اقامت ایتدیلر انلره اساوره دیدیلر و
شول كسنه لر كه كوفه ده اقامت ایتدیلر انلره احامره دیدیلر وشول كسنه لر كه شامده اقامت ایتدیلر
انلره خضارمه دیدیلر وشول كسنه لر كه جزیره ده اقامت ایتدیلر انلره جراجمه دیدیلر وبعضلر
ایتدی جزیره ده وموصلده ساكن اولنلره جراجمه دیرلر الخضرم خانك ضمی وضادك فتحی وراانك
كسریله علبط وزننده اوزره كلر یاوریسیدر ولد الضب معناسنه وعلبط فربه دوه دیمكدر واحمر ایتدی

مجهول الحال او الرجعی ؟

وراانك كسریله جمعی كثیر و واسع اولن سنورلر معناسنه الخضارم فایده فتحیله

و لدضبتك اق لرتبه سى حِسل يكنجى رتبه سى مطلخ اوچنجى رتبه سى خضرم و كمالى بولدقده ضبه دد
خطم دېدى و غيراق اولدغى رتبه يى ذكر ايتمدى نته كم ابو زيد ذكر ايتمشدر الخطم فانك فتحى وطاء
مهملەنك سكونيله هر قوشك بورنى منقار معناسنه و هر طوارك بورنيك اوجنه واغزينك اوجنه دخى
ديرلر المخاطم ميمك فتحى وطانك كسريله بورنلر انوف معناسنه المخطم ميمك فتحى وطانك كسريله
واحدى بورن معناسنه الاخطم همزه نك وطانك فتحيله بورنى اوزون طويل الانف معناسنه
الخطام فانك وطانك تخفيفى ايله يولار زمام معناسنه الخطم فانك فتحى وطانك سكونيله
دوه يى يولارلامق تقول خطمت البعير من الباب الثانى اذا زممته المخطومة ميمك فتحى وطانك ضمى ومديله
يولارلنمش ناقه لره يقال ناقة مخطومة ونوق مخطمة بالتشديد للكثرة المخطم ميمك ضمى و
طانك فتحى وتشديديله شول لعزيانوركى دركه اوزرنده قطلو يوللر اوله قيس بن الخطيم
خانك فتحى وطانك كسرى ومديله بر شاعرك اسميدر خطم الانصار خانك فتحى وطانك سكونيله عبد الله
بن مالك بن اوس اوغللرى در الخطمة خانك ضمى وطانك سكونيله طاغ بورنى وبو معنادن صاحب
صراح حطمه يى بلندى كوه له تفسير ايتمشدر مخالفدر زيرا انى جوهرى رعن جبل ايله تفسير ايتمشدر
ورعن جبل طاغ بورننه ديرلر الخطمى خانك كسرى وطانك سكونى و يانك تشديديله نباتادن
خلم شول نسنه دركه انوكله باش يورلر الخلم خانك كسرى ولامك سكونيله دوست صديق معناسنه
وظلف اصلى كناس الظبى دربعنى آهو ياتغى دركه معناى انسى مشعردر المخالمة ميمك ضمى ولامك
خلجم فتحيله دوستلق ايدشمك مصادقت معناسنه الاخلام همزه نك فتحيله اصحاب معناسنه الخلجم
خانك وجيمك فتحى ولامك سكونيله اوزون طويل معناسنه الخام ميمك تشديديله بدرايحه
خجم اولمش ات لحم منتن معناسنه المخم ميمك ضمى وخانك كسريله بعناه يقال لحم خام و مخم
اذا كان منتنا الخموم ضمتينله اتك بدرايحه اولمق بشدكدن صكره يقال خم اللحم يخم من الباب
الثانى اذا انتن وهو شواء او طبيخ و فى المثل هو السمن لا يخم يعنى اول كسنه صباغ يكدر رايحه بغلمز
بو مثل بر كمسنه يى مدح وثنا مقامنده ضرب اولنور الاخام همزه نك كسريله كذلك ات رايحه
بغلمق الخم خانك فتحى ايله قويوى پاك ايتمك يقال خم البئر يخمها من الباب الاول اذا كسحها
ونقاها وكسح سپرمك وخانك فتحيله سپورمك معناسنه درواو پاك ايتمكده دخى استعمال اولنور
الاختمام همزه نك وتانك كسريله كذلك الخموم ميمك فتحى وميمك ضمى ومديله پاك اولمش نسنه يقال

يقال قلب مخموم اذا كان نقيا من الغل والحسد نته كم بعض حديث شريفده واقع اولمشدر
الخمامة فانك ضمى وميمك تخفيفيله سوپرندى قمامه معناسنه وقويى اچندن چقرلن طپراغه
دخى ديرلر الخمان خانك ضمى وميمك تشديديله ناكس ودنى طبع اولان كمسنه الخمان خانك
فتحى وميمك تشديديله بمعناه يقال ذلك رجل من خمان الناس وخمان الناس بضم الخاء وفتحها
اى من رذالهم وخمان خانك ضمى ايله ضعيف اولن كوندره دخى ديرلر الخمخمة على وزن الزلزلة
خنخنه كبى وزنا ومعنى وخنخنه كلكدن سويليوب سوزن اكلتماموقه وتكبردن او ترى وخمخم
كذلك بر جنس قبيح بيمك در الخمخم خالرك كسرى وميمك سكونيله بر جنس اوتدر كه
انوك تخمى دوه يه علوق قلورلر وبعضلر ححم حاء مهمله ايله در ديدى غدير خم فانك ضمى وميمك
تشديديله بر موضعك اسميدركه مكه مشرفه مدينه منوره نك ارهسنده جحفه ديكله معروف يرده در
خوم الخمخام خانك فتحى وميمك سكونيله بر رجلك اسميدر الخامة على وزن الحالة قنات باش اولان اوت وفى
خيم الحديث مثل المؤمن مثل الخامة من الزرع تميلها الريح مرة هكذا ومرة هكذا الخيمة خانك فتحى و يانك
سكونيله شول اودركه عرب طايفه سى انى اغج بودقلرندن يپر الخيمات فتحتينله جمعى الخيم خانك
كسرى و يانك فتحيله كذلك جمعى بدره ايله بدرلكبى وبدره اوغلق ديندن تلوم ديرلر الخيم
خانك فتحى و يانك سكونيله خيمه كبيدر الخيام خانك كسريله جمعى خيمه لر معناسنه فرهله فراخ كبى التخييم
على وزن التكريم بر نسنه يى خيمه كبى قلمق والخيم بريرده خيمه قورمغه دخى ديرلر يقال خيمه اذا جعله
كالخيمة وخيم بالمكان اذا اقام التخيم فتحتينله و يانك ضمى وتشديديله بر مكانه خيمه قورمغه تقول
تخيم بمكان كذا اذا ضرب خيمته به الخيم خانك كسرى ومديله طبيعت كنرى لقطندن واحدى يوقدر
خيم خانك كسرى و يانك فتحيله بر طاغك عليدر الخيموم خانك فتحى و يانك سكونى وميمك ضمى
ومديله قورخق يقال الخام عد تخيم خيموما اذا جبن الخيم خانك فتحى و يانك سكونيله ايوقالدرمق
تقول خمت رجلى خيما اذا رفعتها فصل الدال التدؤم فتحتينله وهمزه نك ضمى وتشديديله
دام صو بر نسنه يى اورتمك يقال تدأم الماء الشئ اذا غمره وتدؤم اركك دوه ناقه نك اوزرنه چقمغه
دخى ديرلر يقال تدأم الفحل الناقة اذا تجللها التداؤم تانك فتحى والفك مدى وهمزه نك ضمى ايله
ايلمزاحمه قلمق يقال تداءمت الامور اذا تراكم عليه وتزاحم الدأماء دالك فتحى والفك مديله دكز
بحر معناسنه تقول دأمت الحائط اذا دفعته مثل دعمته الدحم دالك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله
دحم

دحم بحريـ معكلمتي ... دفع شديد معناسنه دحمان داللك فتحى وحانك سكونيله بر رجلك اسميدر دحيم
دحسم داللك ضمى وحانك فتحى وبانك سكونيله كذلك اسم رجلدر معناىء دفعدن مأخوذدر الدحسمان
داللك وسينك ضمى وبابندر حاء مهمله نك سكونيله دحسمانك قلبىدر قره ياغز اولوب سمز اولن
دخشم كمسنه معناسنه دخشم على وزن جعفر بر رجلك اسميدر الدرم داللك كسرى وراتك فتحيله طوشان
ياخود غيرى جانور آدمنه برى برنه قريب آدمق الدرمان فتحتينله بمعناه يقال درمت الارنب وغيرها
تدرم درما ودرمانا من الباب الثانى وابوزيد ايتدى درمت الدابة ديرلر اذا دبت دبيبا يعنى تأنيله
يورسه دارم رانك كسريله بر كمسنه نك لقبيدركه اول دارم بن حنظلهدركه جدا علاسى تميم درواكر بحر درد
دارم ديو لقب قلمشلردى زيرا انوك باباسنه ديت خصوصنده معاونت رجاسيله بر قوم كلدكده ذكر اولنن
اوغلنه خطاب ايدوب ايتدى يا بجا اتنى بخريطة وكان فيها مال فجاء يحملها وهو يدرم تحتها من ثقلها
واو خريطه دكيسه يه ديرلر يعنى ذكر اولنن كيسه زياده اغر اولوب التدرم آدمنى متقارب آتدغيچون
دارم ديمشلردى الدرم فتحتينله طوپوقلر اورتكلر برتبهده كه طوپغك حجمى بلورنمز اوله يقال درم
من الباب الرابع الادرم همزهنك وراتك فتحيله ذكر اولنن صفتله متصف اولن طوپوق يقال كعب
ادرم وادرم شول كمسنهيه دخى ديرلركه ديشلرى التمش كتمش اوله وادرم شول لئيمه ديرلركه
ملايم اولوب حلقه لرى منتظم اوله وادرم شول اتا غنده اولن سكره ديرلركه انوك ابره سى عقبله
اوله وابره اتا غنده كل متاللنى اولنن نده در وموجود اولن نسخ صحاحدن بولغت وارد در لكن
قاموسده وصراحده وساير كتب لغتده ترك اولنمشدر الدرما داللك فتحى وراتك سكونى والفك
مديله شول عورت دركه طوپغى ذكر اولنن صفتله متصف اوله صحاحدن وقاموسدن فهم اولنن بودر
لكن قياس بوادر يكه ادرم طوپغى اتلى اولن اولن اردن عبارت اوله ياخود درما دخى مذكر كبى اتلى طوپقلدن
عبارت اولدى وجوهرينك والمرأة درما ديديكى والمؤنث درما معناسنه حل ايتمك بعيددر
ودرما شول اولن اوتلردن بر اوتك اسميدر ودرما طوشانه دخى ديرلر ارنب معناسنه الدرم داللك
ضمى وراتك سكونيله جمعى يقال درافقرا دثم الدرم فتحتينله بر كمسنه نك ديشلر اشنوب يتك يقال
درمت اسنان الرجل من الباب الرابع اذا تحاتت بنو الادرم همزهنك وراتك فتحيله بر قبيله نك اسميدر
الادرام همزهنك كسريله ده قولن ديشلردن بر غوب غيرى ديشى بتمك يقال ادرمت الابل للاجذاع
اذا ذهبت رواضعها وطلع غيرها الدرهم داللك كسرى وراتك ماپيننده سكونيله شول ناقه دركه

ناقه دركه يشلو اوله مسنه معناسنه الدراية داللك فتحى وراتك تشديديله شول عورتدركه
قصيرة القامه اوله درم داللك فتحى وراتك كسريله بنى شيبانده بر رجلك اسميدركه انوك حقنده
أودى درم ديمشلردر قتل اولنوب انتقامى النمادغيچون بعضلر بر نابديد اولدغيچون
ديشلر واودى هلاك معناسنه در الدرخمين داللك ضمى وراتك فتحى وميمك كسرى ومديله
درخم شرحبيل وزنى اوزره آفت داهيه معناسنه وشرحبيل رجالدن بر كمسنه نك اسميدر الدرهم داللك
كسرى وهانك فتحيله فارسى معربدر وهانك كسرى دخى لغتدر الدرهام داللك كسرى وراتك
سكونيله درهم معناسنه كذلك لغتدر الدراهم داللك فتحى وهانك كسريله درهمك جمعى الدراهيم
داللك فتحى وهانك كسرى ومديله درهامك جمعى الادرهام همزهنك وراتك كسرى ودالك وهانك
سكونيله زياده يشلو اولمقدن دوشمك يقال ادرهم ادرهماما اذا سقط من الكبر المدرهم ميم اولك
ضمى ودالك سكونى وهانك كسرى وميمك تشديديله شول پير دركه زياده يشلو اوله يقال شيخ مدرهم اى مسن
الدسم فتحتينله ياغ چوريش معناسنه تقول منه دسم الشئ من الباب الرابع التدسيم على وزن
دسم التكريم بر نسنه نك اوزرنه ياغ دوكمك الدسم داللك فتحى وسينك سكونيله بغور پرى ايصلاق ودهن
مبالغه ايله يقاموق ودسم قولاغه نسنه قوغوق ياخود جراحته نسنه قوغوق معناسنه دكلور تقول دسمة ادسمه
دسما من الباب الاول دسامدن ماخوذدر نته كم كلور ان شاء الله تعالى الدسمة داللك ضمى وسينك
سكونيله رجالدن دنى وخبيس اولن كمسنه الدسم داللك ضمى وسينك سكونيله كيرلو اولن بيزلر يقال ثيابك
دسم اى وسخة الدسام داللك كسرى ايله شول نسنه دركه قولاغى ياخود جراحتى انوكله سد ايدرلر ودسام
سداده دخى ديرلركه سد اولنه نسنه وشيشه بتيه اولن نسنه نك اغزينه بغلادقلرى عسنه در الديسم
داللك وسينك فتحى وبانك سكونيله قورد ياورسى ولد ذئب معناسنه جوهرى ايدر ابو الغوثه سوال
ايدوب ديسم قوردله ديشى كلبدن اولن ولده ديرلر واقعى رد يدم ايتدى ديسم آيى ياورسى
غيرى دكلدر وديسى صراح نسخه لرينه يه خكوش ايله تفسير ايتمشدر ظاهر بودر سهو ناسخدر بجرخوش
تصحيف اولنمشدر وديسم نبا ناندن برانك دخى اسميدركه اتابع خروس وسلطان بودكه ديرلر
بستان افروز معناسنه الديسمة داللك وسينك فتحى وبانك سكونيله قرنجه كه زياده خرده اوله مورچه
معناسنه الدسوم فتحتينله اثر بونماق يقال دسم اللارض الباب الثانى مثل كتم وزنا ومعنى الدعم داللك
دعم فتحى وعين مهمله نك سكونيله ديركله دكمك تقول دعمت الشئ دعما من الباب الثالث اذا جعلته دعامة

ودعم قوة وسيز لكه دخى ديرلر يقال لا دعم بطا [illegible] بهلوق ولاسمن الدعامة دالك كسريله اوك ديركى
عماد البيت معناسنه واولور دخى دعامه ديرلر سيّد معناسنه الدعامتان دالك كذلك كسريله ايكى ميلدر
كه قيونك ايكى جانبنده ايدرلر بكره اغاجن انلرك اوزرنه قويمق ايچون كرك انجيدن اولسون
كرك بنادن اولسون الادعام همزه نك كسرى ودالك كسرى وتشديديله دعامه يه طينمق تقول ادّعمت
اذا اتكيت عليها وبو باب افتعالدندر دعمى دالك ضمى وعينك سكونى وياءنك تشديديله بر كسنه نك
دغم قبيله دركه بابالرى دعمى بن جديله دركه جدّ اعلاسى معدّدر الدغم دالك فتحى وغين معجمه نك سكونيله بر
استى احاطه ايتمك تقول دغمهم الحرّ من الباب الثالث ودغمهم ايضا من الباب الرابع اذا غشيهم ودغم دالك
فتحى وغينك سكونيله بورن فاغمه دخى ديرلر بر حيثيتله كه بورنك كلكلرى رينزه رينزه اولوب الجوبة وهو من
٫ الباب الثالث ايضا الادغام همزه نك كسريله بمعناه تقول ايضا ادغمهم الحرّ الادغم همزه نك وعينك فتحيله
شول اتدركه بورنى وطودقلرى جانبى سياهه مايل اولوب برننك لوننه مغاير اوله وبعا اولدركه عجم طايفه سى
اكا ديزج وديزه دخى ديرلر دال مهمله وزاى معجمه ايله لكن ديزه لوننده غبرت يعنى تونره مايلق اولندر ديشلو
٫ الدغماء دالك فتحى وعينك سكونى والفك مديله مؤنثى يقال شاة دغماء وفي المثل الذئب ادغم زيرا قورد كوكه
قان ايچسون كرك ايچسون انوك اغزنك اطرافى سياه در وكاه اولور قورد اغزينك اطرافى سياه اولمغين
قان ايچمكله تهمت اولنور حالا كه انوك قارنى آچ در قان ايچمك قانده قالدى وبو مثل شول كسنه حقنده ضرب
اولنور كه برجرمه يه واصل اولمقسزين اكا رشك ايدرلر وبو مثلى صاحب قاموس وصاحب صحاح كتورمشلردر
٫ الدغمان دالك ضمى وغينك سكونيله حالدن سياه اولمغه الادغام همزه نك كسريله اته اويان اوزرنه
تقول ادغمت الفرس اللجام اذا ادخلته في فيه وادغام برحرفى بر حرف انجنسه درج ايتمكه دخى ديرلر الادغام
٫ دقم همزه نك كسرى ودالك تشديديله باب افتعالدن ذكر اولنان معنايه در تقول ادّغمت الحروف وادّغمته الدقم
دلم دالك فتحى وقافك سكونيله بركسنه نك ديشلرين قاقمق يقال دقم فاه مثل دمق على القلب اذا كسر اسنانه الادلم
همزه نك ولامك فتحيله يعالدن وحمار جنسندن سياه اولنه الادلئام همزه نك ولامك كسرى ودالك سكونيله
سياه اولمق تقول ادلامّ الرجل والحمار ادلئماما ابودلامة دالك ضمى ولامك تخفيفيله بركسنه نك كنيتيدر
٫ الديلم على وزن حيدر فلا يغدت بر طايفه نك اسميدر وديلم افند دخى ديرلر داهيه معناسنه وضبّه قبيله
دخى مهلبى بعض اشعارده ديلم ديشلردر اكثرى فرويا غزا ولدغنه بناءً وبعضلر ايتديكه ديلم اعدا معناسنه
٫ وبعضلر ديلم خطا يقدن لا على التعيين برجماعت معناسنه در ديدى وديلم فرنيه جماعتنه دخى ديرلر كه ضبه قومندن

دلتم تورلوين برلردر ووديانك تركنه اولور وديلم تورلج ديدكلرى قوشك ادكنه دخى ديرلر الدلتم
٫ دالك وتانك كسرى ولامك ما بيننده سكونيله ناقه دركه ياده يشلو اولدغندن ديشلرى اشمش
دلهم اوله اخرنده اولان ميم زايده در بونكم باب القافده ذكر اولنمشدر المدلهم ميمك ضمى ولامك فتحى وهانك
كسرى وميمك تشديديله قرانكو اولن كيجه يقال ليلة مدلهمة اذا كانت مظلمة دلهم على وزن جعفر
دمم بر رجالك اسميدر الدمام دالك كسريله بر دوادر كه اوغلانجغك التنه وكوزلرينك طرفنه سورلور وهر
٫ نسنه كه طلا اولنور اكا دمام ديرلر الدم دالك فتحى وميمك تشديديله برنسنه ايله برشيى سورمك طلا تلق
معناسنه تقول دممت الشئ ادمه من الباب الاول اذا طليته بأى صبغ كان ودمّ عرب طوشانى يولس يوتمغه
٫ دخى ديرلر يقال دمّ اليربوع جحره اذا كبسه المدموم ميم اولك فتحى وثانينك ضمى ومدّيله قرمزى اولن
احمر معناسنه ومدموم شحم ولحمله طلو اولن طوارده دخى ديرلر كرك دوه اولسون كرك غيرى اولسون
يقال غنم بالشحم اى احمر المدمومة وزن دنه بورا اوزره شول جوملك كه طلاغيله رمتا اولنمش اوله الدّميم
دالك فتحى وميمك كسرى ومدّيله بمعناها يقال قدر مدمومة ودميم اى مطلية بالطحال ودميم قبيح معناسنه
كلور تقول دممت يا فلان تدمّ من الباب الاول وتدمّ من الباب الثانى اى صرت دميما الدمة
دالك ضمى وميمك تشديديله براو يوه در طاغده عرب بيننده معروفه دوجه طريقته دخى ديرلر ودمه
عرب طاوشانى يواسنه دخى ديرلر الدّمَمَة دالك ضمى وميم اولك فتحى ايله حمره وزننده انده كذلك
٫ ذكر اولنان يوا وحمه كومرد وكوله دخى ديرلر الدمّة دالك كسريله دوه بخسى بعره معناسنه الدّامّاء
٫ ميمك تشديدى والفك مديله عرب طوشنى يوالرندن بريننك اسميدر راهطا كبى الدوام دالك فتحى
وميمك تشديديله جمعى ذكر اولنن يوالر معناسنه الدمادم دال اولك فتحى وثانينك كسريله شول
٫ دبه چكلردركه اوزرنه چقمسى اسان اولمه الدمدمة على وزن الزلزلة بونسنه يى پايمال ايدوب يره
ياپشدرمق يقال دمدمت الشئ اذا الزقته بالارض وطحطحته وطحطه پايمال ايدوب ريزه ريزه
٫ اتمكه ديرلر ودمدمه هلاك ايتمكه دخى ديرلر يقال دمدم الله عليهم اى اهلكهم الديمومة دالك
فتحى وياءنك سكونى ايله شول برّيه دركه انوك صويى يوقدر المدمم ميم اولك ضمى وثانينك فتحى و
دنم تشديديله شول دبى يقين قويى دركه ايچى يا پلمش اوله الدّنامة دالك كسرى ونونك تشديديله
قصير اولن نسنه الدنّم كذلك دالك كسرى ونونك تشديديله بمعناها مثل الدِّنَّابة والدُّنَّبِرة
دوم ن تا ومعنى الدوم دالك فتحى وواوك سكونيله دايم اولمق ودوم مقل اغاجنه دخى ديرلر كه اكا قوساى

هنوز ديرلر ودوم ظل دايمه دخى ديرلر الدوام دالك و واوك فتحيله كذلك دايم اولمق الديمومة
دالك فتحى و يانك سكونى وميمك ضمى ومدّيله بمعناها كذلك يقال دام الشى يدوم من الباب الاول
و يدام من الباب الرابع دوما ودواما وديمومة ودوام ساكن اولمغه دخى ديرلر وفى الحديث نهى ان
يبال فى الماء الدايم اى الساكن الادامة همزه نك كسريله دايم قلمق يقال ادامه غيره وادامه چوملكك
قينمه سن صو ايله ياغيرى شى ايله ساكن قلمغه دخى ديرلر تقول ادمت القدر اذا سكّنت غليانها بشى
من الماء التدويم على وزن التكريم دايم اولمق يقال دوّمت الشمس فى كبد السماء يعنى كانها لا تمضى و خمر
ايچى كمسنه نك باشى چكرتمه كه دخى ديرلر يقال دوّمت الخمر شاربها اذا اسكرته و تدويم چوملكك
قينمه سن ساكن قلمغه دخى ديرلر تقول دوّمت القدر اذا سكّنت غليانها بشى من الماء و تدويم برنسنه يى
ياغ ايله دخى ديرلر تقول دوّمت الشى اذا بللته و زعفرانى تر قلمغه دخى ديرلر وقرا ايتديكه تدويم
بلى لوغه كذ ... اغرياريى قوميوب و تدويم الطير قوشك هواده دوراييوب آيلندرديكى در
يوكسلمك ايچون وفصحادن بعضى شعرنده تدوى يى يونه ده دورايدوب ايلندرمك معناسنه
دخى استعمال ايتمشدر لكن اصمعى انكار ايدوب دوّى فى الارض ودوّم فى السماء ديرلر ديمش در
وبعضلر تدويم فى الارض صواب كوروب تدويم دوّامه دن مشتقدر دالك ضمى و واوك تشديديله
ديمشلر الدوّامة دالك ضمى و واوك تشديديله شول اغرشق كبى نسنه دركه اوغلنجقلر انى ايبله
آتوب يرده يوزدرر دونده رر وبعضلر دخى اصمعى جانبندن جواب ويروب دوّامه يه دوّامه ديدكلرى
دوّمت القدردن مشتقدر چونكه قيدك صوايله غليانى تسكين اولنمه پس دوّامه نك سرعت
دورانى اولدقنده ساكن كبى كورنمكين دوّامه ديمشلردر يرده يوزدره دوراند كيچوت دكلدر ديمش
وتدويم كلبك ياخود غيرى نسنه نك سكرمه ده ازاغه كتمه سنه دخى ديرلر الدّوام دالك ضمى و واوك
تخفيفيله باش چكرمك دوار كبى دوغرنا و معنى يقال اخذه دوام اى دوار الراس التدوام تانك
فتحيله تدويم معناسنه دركه الان مرور ايتدى دُومة الجندل دالك ضمى و فتحى وميمك وتانك
فتحى ونونك سكونيله برحصارك اسميدر ودالك مضموم اولمسى اصحاب لغت قتنده در و اهل
حديث دالى مفتوح قلوديرلر المدام ميمك ضمى ايله شراب خمر معناسنه المدامة كذلك ضمى ايله شراب
معناسنه در المديم ميمك ضمى ودالك كسرى ومدّيله يورنى قاتين كمسنه راعو معناسنه الاستدامة
همزه نك وتانك كسريله برنسنه ده تانى قلمق يقال استدمت الامر اذا تانيت به المداومة ميمك ضمى وداولك

و واوك فتحيله برنسنه يه مشغول اولمق ما دام بركلمه دركه منعا و فدن ماء مصدريه ايله فعل
ماضى دن مركبدر و بونك استعمالى دايما ظرفيت اوزره در نته كم مصادر ظرفيت اوزره استعمال اولنور
تقول لا اجلس ما دمت قايما يعنى دوام قيامك كما تقول ورود مقدم الحاج اى وقت قدوم الحاج
الدُوَدِم دالاولك ضمى و واوك فتحى ودال ثانينك كسريله هدهد وزننه اوزره فان كبى برنسنه در
كه سمره اغاجندن آقر و كا صغ الدم دخى ديرلر ودم الاخوين ... سمره نك فتحى وذال معجمه ايله و تجن اولهور ابتسه
حاضنا السمرة ديرلر وحد بر قوبى سوده ديرلر و شب كودرك معناسنه ده كلور الدهم فتحتينله دهم
اكسن ايرشمك يقال دهمهم الامر ودهمهم الخيل من الباب الرابع ودهمهم دخى لغتدر باب ثالثدن
ابو عبيد روايتى اوزره الدهم دالك فتحى وهانك سكونيله عدد كثير معناسنه الدهوم ضمتينله جمعى
اعداد كثيره معناسنه الدهمة دالك ضمى وهانك سكونيله قرا لق سواد معناسنه الادهم همزه نك
وهانك فتحيله شول نسنه دركه قيرمزلو اولوب سوادى بياضنه غالب اوله يقال فرس ادهم وبعير ادهم
وناقة دهماء اذا اشتدت وُرقته حتى ذهب البياض الذى فيه فان زاد على ذلك حتى اشتد السواد فهو
جَوْن بفتح الجيم وادهم بقاغيه دخى ديرلر وصاحب تهذيب ادهمى باى بندچويتيله تفسير ايتمش تورق
معناسنه الادهمام همزه نك وهانك كسريله قرا ايه مايل اولمق يقال ادهمّ الفرس ادهماما اذا صار ادهم
معناه تقال ادهام الفرس
الادهيمام همزه نك كسرى وهانك كسرى ومدّيله اى اسوادّ المدهامّة ميم اولك ضمى و ثانينك تشديديله
شول باغچه دركه نباتاتى زياده ياشل اولدقندن سواده مايل اوله قال الله تعالى مدهامّتان اى سوداوان
من شدة الخضر من الرى وريّ صويه طويمغه ديرلر وعرب طايفه سى هر اخضر اولن نسنه يه اسود
ديرلر وقراى عراقه سواد عراق ديرلر خضرتى كثير اولدقيچون الدهماء دالك فتحى وهانك سكونى
والفك مدّيله چوملك قدر معناسنه الوطاءة الدهما شول ايزدركه اسكى اوله والوطاءة الحمراء شول
ايزدركه يكى اوله ودهماء بركمسنه نك سيماسنه وهيئتنه دخى ديرلر والتاة الدهماء شول قيمة دخى ديرلر كه
قرمزلبى غالب اوله ودهماء الناس خلقك جماعتنه دخى ديرلر الدُهَيماء دالك ضمى وهانك فتحى وبانك سكونيله
دهماء نك تصغيرى اولمق وزره داهيه معناسنه وافته دُهَيما ديدكلرى مظلم اولدقته بنادر الدهيم
دالك ضمى وهانك فتحيله صيغه تصغير اوزره آفت داهيه معناسنه ام الدُهَيم وزن زبعرا اوزره كذلك آفت
معناسنه درداهيه اسملرندن در وافته دُهَيم ديدكلرينك اصلى بودركه دُهَيم عمرو بن الزبان الذهلى
نام كمسنه نك ناقه سنك اسمى ايدى زبعره قرنداشلرى قتل اولنوب بشلرى ذكر اولنن ناقه يه يوكلدلدكر

دهثم انقل من حمل الدهيم واشأم من الدهيم ديديلر الدهثمة على وزن الدحرجة دوزلك يقال ارض
دهكم دهثمة اذا كانت سهلة الدهثم على وزن جعفر شول كمسنه دركه خويى ملايم اوله التدهكم على وزن التدحرج
ديم برنسنه يه اكسزين كلمك انقحام معناسنه الدهكم على وزن جعفر بر فانى اولن كمسنه الديمة دالك
كسرى ومدّيله شول يغموره دركه انده رعد وبرق اوليه كه انولره اقلّه ثلث النهار ياخود ثلث الليل
" و اكثره حد يوقدر الديم دالك كسرى وياانك فتحيله جمعى ذكر اولنن يغمورلر معناسنه وفي الحديث
كان عمله ديمة التديم على وزن التكريم كوكك مطر دايم يغدرمق يقال ديمت السماء تديما الديومة
دالك فتحى و يانك سكونى وميمك ضمى ومدّيله شول برتبه دركه دامة البعده الدياميم دالك فتحى
وميمك كسرى ومدّيله جمعى ذكر اولنن بريةلر معناسنه المدية ميمك فتحى ودالك كسرى ومدّيله شول
ذام بره دركه انولره يغمور دايم يغه يزيدى روايتى اوزره فصل الذال الذام دالك
فتحى وهمزهنك سكونيله عيب عار ايله وهمزهسز استعمالى جايزدر يقال ذأمه يذأمه من الباب الثالث اذا
عابه وحقّره مثل ذأبه المذؤم ميمك فتحى وهمزهنك ضمى و مدّيله تعييب اولنن كمسنه الاذأم همزهنك كسرى
ذم وذالك سكونيله برنسنه يه اكراه ايتمك قاردامى اوزره تقول اذأمتنى على كذا اى اكرهتنى عليه الذمّ ذالك
فتحى وميمك تشديديله يرمك كه اوكمك مقابليدر يقال ذمّه من الباب الاول قال ابن السكيت يقال
افعل كذا وكذا وخلاك ذمّ قال ولا تقل وخلاك ذنب والمعنى وخلا منك ذمّ اى لا تذمّ الذميم دالك
فتحى وميمك كسرى ومدّيله مذموم اولنن كمسنه وهار ذيم مكروه اولن صوده دخى ديرلر وذميم بورندن
اقن سومكه دخى ديرلر مخاط معناسنه وشول بولكه تكه نك ذكرندن اقرلر دخى ذميم ديرلر وقيونك
ممه سندن اقن سوده دخى ديرلر وذميم شول لغره بياض سنه لره دخى ديرلر كه بورندن اوزره اولن
ديمكلرده قرنجه يوره وسى كبى جقر يقال ختم انفه وذنن ايضا الذميمة ذالك فتحى وميمك كسرى ومدّيله
صويى از اولن قويى يقال بئر ذمّة اى قليلة الماء الذمام ذالك كسريله جمعى صويى آز اولن قويلر معناسنه
وذمام حرمت دخى ديرلر الذمّة ذالك كسرى وميمك تشديديله عهد يقال هم اهل الذمة اى اهل العقد
وابو عبيد ايتدى ذمّة امان معناسنده بو حديث شريفده كه يسعى بذمّتهم ادناهم الاذمام
همزهنك كسرى وذالك سكونيله امان ويرمك يقال اذمّه اذا اجاره واذمام برنسنه يى مذموم بولمغه دخى ديرلر
يقال اذمّه اذا وجده مذموما وتقول اتيت موضع كذا فاذممته اذا وجدته مذموما واذمام برنسنه يه تكاسل ايتمكه
دخى ديرلر يقال اذمّ به اذا تهاون واذمام ذم اولنجق ايشلر ايشلمك يقال اذمّ الرجل اذا اتى بما يذمّ عليه

عليه ومطوايه بو معناده دخى ديرلر يقال اذمّ به بعيره واذمّت ركاب القوم اذا اعيت وتاخرت عن جماعة
الابل ولم يلحق بها وركاب رانك كسريله يوك كوترن دوه لره المذمّة ميمك فتحى وذالك فتحى وكسرى ايله حرمت
رعايت ايتمك واوكتركم ترك ايتمكدن عار ايتمك يقال اذهب مذمّتهم بشيء اى اعطهم شيئا فان لهم ذماما اى حرمة
وفى الحديث ما يذهب عنى مذمّة الرضاع فقال غرّة عبدا وامة ومذمّة رضاع مقصود ذمام رضعمدن
حرمت حقّ ضمم معناسنه ونخعى رضى الله عنه بو حديث شريفك تفسيرنده ايتدى طايفه عرب اوغلنى
ممه دن كسدكده اجرتدن زياده دايه يه برنسنه ويرمكى مستحب كورورلردى كويا كه دايه يه ويرلمكه كه
تا كه حق ارضاعى تمام ادا ايتمش اوله ديو سؤال اولنمشدر ومذمّة بخلاف استعمال اولنه ذال المفتوح قلنوق
غيرى جايز دكلدر يقال البخل مذمّة اى مما يذمّ عليه وهو خلاف المحمدة الاستذمام همزهنك وتانك كسريله
ذم اولنجق ايش ايشلمك يقال استذمّ الرجل الى الناس اذا اتى بما يذمّ عليه التذمّم فتحتينله وميمك
ضمى وتشديديله برنسنه دن استنكاف ايتمك يقال لو لم اترك الكذب تأثّما لتركته تذمّما يعنى اكر
كذبدن كناه اولديغيچون اجتناب ايتمزسم استكراه ايتديكم اجتناب ايدردم المذمّم ميم اولك ضمى و
ثانينك فتحى وتشديديله زياده مذموم اولن كمسنه يقال رجل مذمّم اى مذموم جدّا المذمّ ميمك ضمى وذالك
كسريله شول كمسنه دركه انولر حركتى وجنبشى يوقدر يقال رجل مذمّ لاحراك به ومذمّ معيوب معناسنده
ذيم كلور يقال شيء مذمّ اى معيب الذيم ذالك فتحى وياانك سكونيله عيب الذام على وزن الحال بمعناه
تقول منه ذمته اذيمه ذيما وذاما وهى مذيمة ومذيومة كلاهما بمعنى وفى المثل لا تعدم الحسناء ذاما يعنى خوب اولن
عيبسز اولمز وهو الاهفت فهو مذيم على النقص ومذيوم على التمام ومذؤم اذا همزت ومذموم من
رام المضاعف فصل الراء الرئمان رانك كسرى وهمزهنك سكونيله ناقه ولدنه محبت
ايدوب اوزرينه حنين ايتمك يقال رئمت الناقة ولدها رئمانا اذا احبّته وحنّت عليه ورئمان يارة
اوكلمه دخى ديرلر يقال رئم الجرح رئمانا حسنا من الباب الرابع اذا التأم الرأم رانك فتحى وهمزهنك
سكونيله ناقه نك ولدى وشول ولدى كه انجق طوار ديرى و لدشكلنه قويوب ناقه نك اوكنه قودرلر
انى ولدى صنوب سودى چكلمكيچون ديو الرؤوم رانك فتحى وهمزهنك ضمى ومدّيله شول ناقه
كه ولدينه ياخود ذكر اولنن دريه محبت اوزره اوله ورؤوم شول قيونه ديرلر كه يانندن كچن كمسنك
كيكلرين ديليله يالايه الرأية بمعناه الارآم همزهنك كسرى ورانك سكونيله افعال وزنى اوزره
ناقه يى رأم اوزرينه رام ايتمك يقال ارأمنا الناقة اى عطفناها على الرأم وارآم بركسنه يى تمام ايدوب اوكلتمك

دخی دیرلر تقول أئأمته انا اذا داویته حتی یبرأ او یلتئم الائتام همزه اولانک فتحی و ثانیه نک
مدی ایله شول آق آهولردرکه انلرک بیاضی خالص در الرئم رانک کسری و همزه نک سکونیله
واحدی ذکرا ولنن آهولرک بری معناسنه واصمعی ایتدی بو شول آهودرکه قوینی ساکن اوله اکثریا الرؤم
رانک ضمی و همزه نک سکونیله بیلمدیککلری نسنه که انوکله بر نسنه یاپشدیرلر و آکا طوتقال دخی
رتم دیرلر بسم معناسنه الرتیمة رانک فتحی و تانک کسری و مدیله شول ایپلک درکه انی برماغه بغلرلر
برحاجتی اونتماسون دیو الرتمة فتحتینله معناها الرتایم رانک فتحی و یانک کسریله رتیمه نک جمعی
برماغه بغلنن ایپکلر معناسنه ورتمه کذلک بر ضرب اغاجک اسمیدر الرتم فتحتینله جمعی ذکر اولنن
اغجلر معناسنه ورتم شول اغاج براغنه دخی دیرلرکه عرب طایفه سی سفره کیدر اولدقده انی بری برینه
بغلر اگر سفردن عودت اندکده انی بغلنمش بولورسه اهل بیتی خیانت ایتمامشدر دیو اعتقاد
ایدر الرتم رانک فتحی و تانک سکونیله بر نسنه یی قاتوق تقول رتت الشیء رتما من الباب الثانی
اذا کسرته ویقال رتم انفه بالتاء والثاء جمیعا ورتم رتوم معناسنه ده کلورکه قاتمش دیمکدر اولور
رثم ورتم سوز سویلمکه دخی دیرلر تقول ما رتم فلان بکلمة ای ما تکلم بها الرثم رانک فتحی و ثا مثلثه نک سکونیله
بورنی قادب قنتمق تقول رثمت انفه اذا کسرته حتی ادمیته ورثم بورنه مسک یا خود طیب سورمکه دخی دیرلر
یقال رثمت المرأة انفها بالطیب اذا لطخته ولطّخته و بونک اصلی بورندن قان قیدن ماخوذدر کویاکه بورنه سوردی
مسک بورندن قانه تشبیه اولنور الرثم فتحتینله آتک یوقری طوداغی اق اولمق الارثم همزه نک و
ثانک فتحیله صفت مشبهه در اوتروا ولن آت الارثام همزه نک و ثانک کسریله آتک یوقری طوداغی غیرینه
اق اولمق یقال ارثم الفرس ارثاما اذا صار ارثم الرُثمة رانک ضمی و ثانک سکونیله آتک یوقری طوداغی غیری
اولن اقلق المرثوم میمک فتحی و ثانک ضمی و مدیله شول دوه ایغی درکه طاشه طوقنمغین یاره لنمش اوله
رجم یقال خف مرثوم مثل ملثوم اذا اصابته حجارة فدمی الرجم رانک فتحی و جیمک سکونیله قتل معناسنه در
و بونک اصلی طاشله اتمقدر رمی بالحجارة معناسنه یقال رجمته ارجمه رجما من الباب الاول ورجم
بر نسنه یی ظن ایله سویلمکه دخی دیرلر قال الله تعالی رجما بالغیب ای من غیر وقوف علی حقیقة امره الرجم
میمک ضمی و جیمک فتحی و تشدیدیله شول حدیثه دیرلرکه حقیقتی معلوم اولمیه الرجیم رانک فتحی و جیمک کسری
و مدیله رجم اولنمش کمسنه المرجوم میمک فتحی و جیمک ضمی و مدیله بمعناه الرجمة رانک ضمی و جیمک سکونیله
یابی طاشندن کیرک اولن طاشلردر کویاکه آتلمغه قابل اولدیغیچون رجمه دیمشلردر وکاه اولور

اولورکه انی قبر اوزرینه جمع ایدرلر قبری سنم یعنی اورکجلی قلمغیچون ورجمه بالضم قورت اینینه
دخی دیرلر وجار الضبع معناسنه الرُجم رانک ضمی و جیمک فتحی ایله جمعی الرِجام رانک کسریله
کذلک جمعی ذکر اولنان طاشلر معناسنه وقال عبدالله بن مغفل فی وصیته لا ترجموا قبری یعنی
قبرم اوزره رجم قلمک یعنی قبرمه اوزره سنم قلمک دوز قلک تاکه بلورسز اولسون نته
کم ضحاک وصیتنده ارسموا قبری رسما دیمشدر و رسم تیبی دفن ایدوب قبرینی
بلورسز ایتمکه دیرلر و محدثون بو حدیث شریفده لاترجموا قبری روایت قلورلر تانک
فتحی و جیمک تخفیفیله لکن صحیح بودرکه جیم مشدد اوله ورجام کذلک شول طاشدرکه قویونک
اغاجنه بغلرلر تیز طولسون دیو الرجم فتحتینله قبر معناسنه المرجم میمک کسری و
رانک سکونی و جیمک فتحیله شول کمسنه درکه زیاده شدید اوله کویاکه عداوت ایدنلره انوکله
رجم اولنور ومرجم شول اته دخی دیرلرکه طرنغیله طاش اتر زیاده سرعت ایتدکندن اوتری
التراجم تانک فتحی و جیمک ضمی ایله طاش آتشمق یقال تراجموا بالحجارة اذا تراموا بها المراجمة میمک
ضمی و جیمک فتحیله کذلک اتشمق یقال راجم فلان عن قومه اذا ناضل عنهم رجام رانک کسریله
بر موضعک اسمیدر الرجامان کذلک رانک کسریله شول انجلردرکه قویی اوزرینه دیکوب آکا
بکره اصرلر الترجمة علی وزن الدحرجة بر کلامی لسان اخره تفسیر ایتمک الترجمان تانک و جیمک
فتحیله زعفران وزنی اوزره بر کلامی لسان آخره تفسیر ایدن کمسنه التراجم تانک فتحی و جیمک کسریله
جمعی ترجمه قیلیجی کمسنه لر معناسنه زعفران ایله زعافر کبی وصحصحان ایله صحاصح کبی وصحصحان
صاد و حاء مهملتینله دوزیره دیرلر و ترجمان دخی جایزدر تانک فتحی و جیمک ضمی ایله و تانک
دخی مضموم قلمق جایزدر جیمک ضمندن اوتری یسروع علی یسروع کبی و یسروع بر قورت
رحم قورتدرکه صکره پروانه اولور الرحمة رانک فتحی و حاء مهمله نک سکونیله رقت و شفقت الرحمة
میمک و حانک فتحیله بمعناها یقال رحمته من الباب الرابع الترحم فتحتینله و حانک ضمی و تشدیدیله
رحمت ایتمک تقول ترحمت علیه التراحم تانک فتحی و حانک ضمی ایله بر بریته کمسنه بری برینه رحمت قلمق
یقال تراحم القوم اذا رحم بعضهم بعضا الرحموت فتحتینله و میمک ضمی و مدیله رحمت یقال رهبوت
خیر من رحموت ای لان ترهب خیر من ان ترحم یعنی تخویف اولنمک رحمت اولنمقدن انفع در
المرحوم میمک فتحی و حانک ضمی و مدیله رحم اولنن یقال رجل مرحوم المرحم میمک ضمی و حانک فتحی

وتشديديله ذكر اولنن معنايه در تشديد مبالغه ايچوندر ومرحوم شول ناقه يه دخی ديرلر
كه رحمی نتاجدن صكره اغريه الرَّحَامُ رانك فتحی ايله ناقه نك رحمی بعد النتاج اغريق الرَّحِم
فتحتينله بعناها يقال رُحِمَتْ رَحَامَةً ورَحِمَتْ رَحَمًا من الباب الخامس والرابع الرَّحِم رانك
فتحی وحانك كسريله كتفه وزننده اوزره عورتك اولن اوغلن يتاغی وبو مؤنثدر ورحم قرابته
دخی ديرلر الرِّحم رانك كسريله بعناها الرحمن رانك فتحی وحانك سكونيله فعلان وزننده اوزره
رحمت ايدیجی الرَّحِيم رانك فتحی وحانك كسری ومديله ايكسی دخی رحمتدن مشتق اولمش اسملردر
وبونلرك نظيری لغتده نديلمه ندمان در ونديم وندمان بر معنايه در وايكی اسمك اشتقاقی متفق
اولسه علی وجه التوكيد ذكر اولنمق جايزدر كما يقال جاد مجد بو قدر واركه رحمان بر اسمدر كه بارئ
تعالی يه مخصوصدر انوكله غيری كمسنه تسميه اولنمق جايزدكلدر كورلمزمی كه خدای تعالی قل ادعوا الله
او ادعوا الرحمن بيوردی بوندن رحمانی شول اسم ذاته معادل قلمشدركه الله بر احد شريكی دكلدر
ومسيلمه كذابه رحمان اليمامه ديو تسميه قلمشلردی ورحيم كاه اولور مرحوم معناسنه دخی استعمال
اولنور الرُّحم رانك ضمی وحانك سكونيله رحمت معناسنه در قال الله تعالی واقرب رُحمًا كاه
اولور حا دخی مضموم قلنور ديو بو عسر له عسر كبی اولور ام رحم رانك ضمی وحانك سكونيله
مكه مشرفه نك اسملرندندر الرَّخَمَة فتحتينله شول قوشدركه ابقعه يعنی ابلقه خلقتده رخم
كركس شبيه در وكا انوق دخی ديرلر الرخم كذلك فتحتينله جمعی ورخمه رخمه قريب معناده
دخی كلور يقال وقعت عليه رخمته ای محبته ولينه قال الاصمعی القيت عليه رخمة امه ای محبتها والفها
الرَّخْمَة رانك فتحی وخانك سكونيله رحمت معناسنه در ابو زيد روايتی اوزره يقال رخمه رخمة
من الباب الرابع كما يقال رحمه رحمة الرخماء رانك فتحی وخانك سكونی والفك مديله شول قيونلردركه
باشی اق وسائر جسدی سياه اوله المُخَمَّرُ ميمك ضمی وثانينك فتحی وتشديديله بعناها ولا تقل رخمة
الارخم همزه نك وخانك فتحيله كذلك شول اتدركه كندی سياه وباشی اق اوله يقال فرس
ارخم الرَّخِيم رانك فتحی وخانك كسری ومديله ملايم اولن كلام يقال كلام رخيم ای رقيق الرخام
رانك فتحيله ملايمت تقول رخم صوته وخامة من الباب الخامس الترخيم علی وزن التكريم ملايم
قلمق وبعضلر ترخيم حذف معناسنه در ديدی واسم حالت نداده ترخيم ايتمك بو نردن مأخوذدر
كه اول منادانك اخرندن بر حرف يا دخی اكثر حذف اولنمقدر الارخام همزه نك كسريله تاوق

تاوق يمرطه سن قناد التنه المق يقال ارخمت الدجاجة علی بيضها اذا حضنته المرخمة
ميمك ضمی ورانك سكونی وخانك كسريله يمرطه سن قنادی التنه الن تاوق المرخمة ميمك كذلك ضمی
وخانك كسريله بعناها يقال ارخمت فهی مرخم ومرخمة ترخم تانك وحانك ضمی ورانك سكونيله
بلورسزكمسنه ديمك محلنده استعمال اولنور يقال ما ادری ای ترخم هو ای ای الناس هو
يقال ای ترخم هو بضم التاء وفتح الخاء مثل جندب وجندب وطحلب وطحلب وعنصر وعنصر
وجندب بو چيرچيركه يه وطحلب صو يوزنده اولن يشل يوسنه وعنصر اصلدر ديرلر وترخم كذلك
تانك وخانك ضمی ايله حميردن بر قبيله نك اسميدر الرخام رانك ضمی وخانك تخفيفيله شول اق طاشدر
كه ملايمدر وقاموسده قرمزيسی وصاريسی والاجه سی اولور ديمش وبو ذكر اولنن الوان
كونكه طاشنده دخی موجوددر وبالجمله عامه كتب لغتك تفسير قدری فهم اولنن بودركه رخام ترم
طاشدن عبارت اوله اكرچه مشهور بودركه رخام مرمر اوله رُخام كذلك رانك ضمی ايله بر موضعك
اسميدر الرخامی رانك ضمی واخرنده الفك قصريله بر اغاجك اسميدركه بريه ده ضال ديرلكلری
اغاجك مانندیدر الردم رانك فتحی ودالك سكونيله بر كديكی سد ايتمك تقول ردمت الثلمة
اردمها من الباب الثانی اذا سددتها وردم اسم دخی كلور سد معناسنه الرُّدام رانك ضمی ودالك تخفيفی ايله يلكمك خروج ريح معناسنه يقال ردم يردم ردامًا الرديم رانك فتحی ودالك كسری
ومديله اسكی بز ثوب خلق معناسنه الترديم علی وزن التكريم بز يمه اورمق يقال ردمت الثوب
ترديمًا فهو مرديم ومردم اسكی ويمالی معناسنه الترديم فتحتينله ودالك ضمی وتشديديله بز
اسكيمك ويمالی اولمق ويماق معناسنده كلور يقال تردم الرجل ثوبه ای رقعه يتعدی ولا يتعدی
المتردم ميمك ضمی وتانك فتحی ودالك فتحی وتشديديله بعانه بن الاردام همزه نك كسريله اسيتمه
يری بونه اولشوب دايم اولمق يقال اردمت الحمی اذا دامت المردم ميمك ضمی ورانك سكونی
ودالك كسريله شول اسيتمه دركه دايم اوله يقال غدير مردم وسحاب مردم وعمره صو نوبتنه و
حمی نوبتنه اطلاق اولنور الردم رانك فتحی ودالك مجمه نك سكونيله بر نسنه طولوب اقمق يقال
ردم الشیء بعنی سال وهو ممتلئ الردوم رانك فتحی ودالك ضمی ومديله طولی اولن كاسه يقال جفنة
رذوم كانها تسيل دسمًا لامتلائها الرذم فتحتينله بعناه الرذم ضمتينله بعناه كذلك مثل عمود و عمد
و عمد ولا تقل رذم الارذام همزه نك كسريله زياده اولمق يقال فلان ارذم علی الخمسين اذا زاد الرازم رذم ردم رذم

المرازم رانك كسرى ايله شول دوه دركه يره ياپشه قاله ويرندن طورميه ارقلقندن الرزوم رزم
ضمتيله والرزام رانك ضمى ايله ناقه اياغ اوزره طوروب ارقلقندن حركت ايدهمملك تقول رزمت
الناقة ترزم وترزم رزوما ورزاما من الباب الاول والثاني اذا قامت من الاعياء والهزال ولم
تتحرك فهي رازم ويقال رزم الرجل على البناء للمجهول اذا اضرّ به المرض الرزم رانك ضمى وزانك
فتحى ايله شول نسنه دركه ثابت وقايم اوله يلوعتيزه المرازمة ميمك ضمى وزانك فتحى ايله برمسكنده چوق
اوتوجق كمسنه دوايتى اوزره يقال رازم القوم دارهم اذا اطالوا الاقامة بها الرزمة فتحتيله ناقه نك
بوغزندن اوغلى ايتدكى آوازى اغزن اچمقسزن وبوخى ولده محبت اتدكى حينده ايلدوكى حنين
نه دن اشد اولندر وفى المثل رزمة ولا درة يضرب لمن يعد ولا يفي ورزمه اصوات سباع دخى
ديرلر الارزام همزه نك كسريله ناقه ذكر اولنان وجه اوزره حنين ايتمك يقال لا افعل ذلك ما ارزمت ام
حائل وحائل ديشى اولن دوه ياوروسيدر وارككى اولسه اكا سقب ديرلر وارزام رعد اوازيدر
ديرلر وارزام دوه اوقلوكن ايكى رعانك مابيننى اولشدرمه دخى ديرلر وفى الحديث اذا اكلتم فرازموا
يعنى اكل ايدركن حمدى بربرنه اولشدرك الرزيم رانك فتحى وزانك كسرى ومثليه كوكرين
اولن اوازكه ارسلاندن صادر اولور المرزمان ميمك كسرى وزانك فتحى ورانك مابيننده سكونيله
ايكى يلدزدركه انلره مرزما الشعريين ديرلر وانلر ايكى يلدزدركه برى شعرايه واخرى ذراعه در
ام مرزم ميمك كسرى وزانك فتحيله شمال ايلى الرزم رانك فتحى وزانك سكونيله برنسنه يى
جمع ايتمك تقول رزمت الشىء اذا جمعته الرزمه رانك كسرى وزانك سكونيله بر ارقه يوكى اولن
كارة من الثياب معناسنه وبونده فتح زا دخى لغتدر الترزيم على وزن التكريم برنسنه يى بلوك بلوك
ايدوب هربلوكه ارقه يوكى مقدارى بغلمق تقول رزمتها ترزيما اذا شددتها رزما الرزم رانك
كسرى وزانك فتحيله رزمه نك جمعى ارقه يوكلرى معناسنه المرازمة ميمك ضمى وزانك فتحيله
برنسنه يى اولشدرمق موالاة فى الاكل معناسنه نته كم چلكه ايله خرما بيننى اولشدرمك
يبسلى الارزيام همزه نك كسرى وزانك كسرى ومثليه غضبه كلمك يقال ارزام الرجل ارزياما
اذا غضب رزام رانك كسريله بر قبيله نك باباسيدر بنى تميمدندركه اول رزام بن قطن دركه جد
رسم اعلاسى تميمدر الرسم رانك فتحى وسينك سكونيله اثر معناسنه ورسم الدار اودن سوكره باقى
قالان اثردركه يره برابر اولمشدر ورسم بركمسنه الچون وظيفه يازمغه دخى ديرلر يقال رسم على

على كذا وكذا اذا كتب ورسم بركمسنه يه بونسنه يى يزمغه دخى ديرلر اكا كوره ايشلسون ديو الارسام
همزه نك كسريله اول يازلمغه كوره ايشلمك يقال ارسمته كذا من الباب الاول فارتسم اى
امتثله وارتسام تكبير ايدوب دعا ايتمكه دخى ديرلر يقال ارتسم الرجل اذا كبّر ودعا الترسيم تفعيلله
سينك ضمى وتشديديله اوبيرزنك رسمن تأمل قلمق وكذلك اولك تملى نيوقان ملوه دن وباسى
نوجهله اوملوه رانى تأمل ايتمك الروسم على وزن جيدر كذلك رسم معناسنه در وبعضلر ايتدى
روسم برنسنه دركه انوكله التونلره جلا ويررلر وروسم شول لفاچه دخى ديرلركه انوك يازيسى
وارد انوكله بغداى مهرلرلرشين معجمه ايله دخى لغتدر الرواسيم رانك فتحى وسينك كسرى
ومثليه شول كتابلردركه زمان جاهليتده واريدى الراسم سينك كسريله اقوصوماء جارى
معناسنه الرسوم رانك فتحى وسينك ضمى ومثليه شول ناقه دركه يره محكم بصدغندن اياغى
يرده تاثير ايده الرسيم رانك فتحى وسينك كسرى ومثليه ناقه يره محكم بصوب يرده تاثير
ايتمك يقال رسمت الناقة ترسم رسيما من الباب الثاني ورسيم دوه نك برضرب سيرنه دخى ديرلركه
اولذ ميلدن زياده در يقال رسم يرسم رسيما من الباب الثاني ايضا ولا يقال ارسم الا ان براد
ارسمها صاحبها المرتسم ميمك ضمى وسينك فتحى وتشديديله قطلرى اولن قماش يقال ثوب
مرتسم اى مخطط المرسوم رانك فتحى وسينك ضمى ومثليه شول ناقه دركه بركون بركيجه على الدوام سير ايده
رشم الرشم رانك فتحى وشينك سكونيله بغداى روشم ديدكلرى يازلو تخته ايله مهرلمك تقول رشمت الطعام
ارشمه من الباب الاول اذا ختمته الروشم على وزن جيدر شول تخته دركه انوكله خرمنده اولن حبوباتى
مهرلرلرشين ايله وصيغه سى لغتدر الرشم فتحتينله اول ظهور ايدن نباته ديرلر ورشم طعامى
حرصله تجسس دخى ديرلر يقال رشم الرجل من الباب الرابع اذا رشم الطعام حرصا عليه الارشم همزه نك
وشينك فتحيله صفتدر بوره ايله متصف اولنه وارشم شول خنزيرى دخى ديركه انك الاجه لق
وخطوطى اوله الارشام همزه نك كسريله بلدرم ازيلدرمق يقال ارشم البرق مثل اوشم اولن يغمور
رضم دخى ديرلر الرضم رانك فتحى وضادك سكونيله شول عظيم قيالردركه بناده برى برى اوزرنه
ترتيب اولنور الرضمة وزن رجمه اوزره واحدى ذكر اولنان قيالرك برى معناسنه الرضام
رانك كسريله جمعى ورضم ذكر اولنن طاشلرى بربرى اوزرنه قومغه دخى ديرلر يقال رضم عليه
الصخر يرضم رضما من الباب الثاني ويقال رضم فلان بيته بالحجارة ورضم يره بر ذراع عتايحون سعدركه

دخی دیرلر یقال رضمت الارض اثرتها للزرع ورضم به الارض اذا جلد به الارض المرضوم میمك
فتحی وضادك ضمی ومثقله شول بارکیره دیرکه سیکری بودلمش کبی اوله یقال برذون مرضوم العصب اذا
کان عصبه قد تشنج الرطم رانك فتحی وطانك سکونیله بر کسنه یی بالچغه بولمق الارتطام همزه نك
وتانك کسریله بالچغه بولنمق یقال رطمته فی الوحل رطما من الباب الثانی فارتطم هو اذا ارتبك فیه
وارتطام برایشه طولشوب عهده سندن چقه مامق یقال ارتطم علیه امره اذا لم یقدر علی الخروج منه
الرطوم رانك فتحی وطانك ضمی ومثقلیله احمق معناسنه ورطوم شول عورته دیرلر که فرجی واسع اوله
ویقال رطم الرجل اذا نکح الرواطم طانك کسریله بر نسنه یه لازم اولمق شئ الرعوم رانك فتحی وعینك رعم
ضمی ومثقلیله شول قیون درکه بورنندن خسته اولماغین سومکی سیلان ایده الرعم رانك فتحی
وعینك سکونیله قیونك بورنندن سومك اقمق یقال رعمت الشاة من الباب الاول ورعم
غ وبنه منتظر اولمغه دخی دیرلر تقول رعمت الشمس ارعمها اذا رقبت غیوبها وبو طماح نام شاعرك
شعرنده واقع اولمشدر الارعام همزه نك کسریله کذلك قیونك بورنندن سومك اقمق یقال ارعمت
الشاة الرعامی رانك ضمی والفك قصریله جکر زیاده سی جکر کوشه معناسنه عینله وغینله لغت در
الرغام رانك فتحی ایله وعین معجمه ایله طپراق تراب معناسنه الارغام همزه نك کسریله طپراغه سورمك رغم
یقال ارغم الله انفه ای الصقه بالرغام ومنه حدیث عایشة رضی الله عنها فی الخضاب اسلتیه وارغمیه
وسلت حنایاغنی الدن جوزوب کیدرمك در الرغامی رانك فتحی والفك قصریله رعامی کبی در عینله
وغینله جکر کوشه معناسنه وبعضلر رعامی قصب الرئه در دیدی وقصب الرئه بوغزده مجرای نفس
اولن طمر در المراغم میمك ضمی وغینك فتحیله بر کسنه بر کسنه ایله چکشوب ایرلشمق یقال راغم فلان قومه
ای نابذهم وخرج عنهم التمرغم تانك وغینك ضمی وتشدیدیله کذلك غضب ایتمك وکاه اولور زایله دخی استعمال
اولنور الرغم رانك فتحی وغینك سکونیله طپراغه وشوجیره برابر اولمق رانك ضمی وکسری دخی لغت در
المرغمة میمك وغینك فتحیله بمعناه قال النبی صلی الله علیه وسلم بعثت مرغمة والرغم بر کسنه دن
اوج المغه دخی دیرلر یقال رغم فلان من الباب الثالث اذا لم یقدر علی الانتصاف ورغم تواضع معناسنه
کلور ویقال رغم انفی لله رغما بالحرکات الثلث فی الراء المراغم میمك ضمی وغینك فتحیله کیدجك وقچاجق
یر مذهب ومهرب معناسنه ومنه قوله تعالی یجد فی الارض مراغما کثیرا وسعة وفرار ایتدیکی راغم
محل اضطرابه وموضع ذهابه دیرلر الرقم رانك فتحی وقافك سکونیله کتابت ایتمك ونقش ایتمك ورق رقم

اورمق من الباب الاول قال الله تعالی کتاب مرقوم ورقم الماء صوا ورنده یازی یازمق ومنه قولهم
هو یرقم الماء یعنی حذاقتی بر درجه ده در که کتابت قرار ایتمز یرده کتابت ایدر ورقم الثوب بزك
نشانی وعلامتی کتاب الثوب معناسنه وبو اصلنده مصدر ایدی یقال رقمت الثوب ورقم کذلك
بزده یدکلری قماشك بر جنسی در الترقیم علی وزن التکریم کذلك بزه نشان ایتمك تقول رقمته ترقیما
الرقمة رانك فتحی وقافك سکونیله دره نك بر جانبی وبعضلر ایتدی رقمه روضه یه دیرلر یعنی
چمن زاره دیرلر المرقوم میمك فتحی وقافك ضمی ومثقله شول یره درکه انك نباتی آز ده الرقمتان رانك
فتحی وقافك سکونیله قیونك اياغنده ایکی طرنق کبی نسنه درکه بر بربرنه مقابلدر ورقمتان کذلك اتك
وبر کبك قولنده اچنده اولن اثردر که تکك مثالندر در الرقیات رانك فتحی وقافك سکونیله ویانك
تشدیدیله شول اوقلردر که مدینه منوره ده بر موضعه منسوب در یوم الرقم رانك وقافك فتحیله عرب
کونلرندن بر کون نك ادی درکه انده عامر بن الطفیلك قرزل نام آتی سیکیرلمشلردر الرقم رانك فتحی
وقافك کسریله آفت وداهیه معناسنه بنت الرقم دخی آفت معناسنه در الرقماء رانك فتحی وقافك سکونی
والفك مدیله شول لفظ در که انوکله ذکرا ولنور معنی تاکید اولنور یقال وقع فی الرقم الرقماء اذا وقع فیما لا یقوم به
یعنی طاقت کتوره مدکی بلایه واقع اولسه الارقم همزه نك وقافك فتحیله شول ایلان درکه انوکه اقی
وقره سی اولوب الاجه اوله الاراقم همزه نك فتحی وقافك کسریله شول جماعت درکه اول تغلب قبیله
سندندر والنوع جشم دخی دیرلر الرقیم رانك فتحی وقافك کسری ومدیله یازلمش نسنه کتاب
معناسنه وقوله تعالی اصحاب الکهف والرقیم یقال هو لوح فیه اسماؤهم وقصصهم یعنی رقیم شول لوحدر
که اصحاب کهفك انده اسملری وحکایه لری وارده وعکرمه ابن عباس دن روایت ایدوب بن بلمن
رکم که رقیم نه در کتاب میدر یا خود بنا میدر دیمشدر الرکم رانك فتحی وکافك سکونیله بر نسنه یی
جمع ایدوب برع برینی اوزرنه بر قعقد یقال رکم الشی یرکمه من الباب الاول اذا جمعه والقی بعضه علی
بعض الارتکام همزه نك وتانك کسریله جمع اولمق التراکم تانك فتحی وکافك ضمی ایله بمعناه یقال ارتکم
الشیء وتراکم اذا اجتمع الرکمة رانك ضمی وکافك سکونیله بر بیره جمع اولن بالچق الرکام رانك ضمی
وکافك تخفیفی ایله شول قوم درکه بربیره جمع اوله رمل متراکم معناسنه وبلوده وبلوده شبیه اولنه
دخی اطلاق اولنور مرتکم الطریق میمك ضمی وکافك فتحیله یولك اورته سی جاده الطریق معناسنه
رمم الرم رانك فتحی ومیمك تشدیدیله بر نسنه یی اصلاح ایتمك المرمة فتحتینله کذلك اصلاح

ایتمك تقول رممت الشیء ارمه رمًّا ومرمة من الباب الاول والثانی اذا اصلحته وبر کسنه نك حالنی
صلاح ایتمکه دخی دیرلر یقال قد رمّ شأنه اذا اصلحها ورم یمك معناسنه ده کلور اکل کبی یقال رمّه
اذا اکله وفی الحدیث البقر ترمّ من کل شجر ای تأکل وفی حدیث عروة من الزبیر کنا اهل ثمّة ورمّة حتی استوی
علی عممه ابو عبید ایتدی اهل حدیث اولنلر ثمّ ورمّه ضمّه روایت قلمشلر ولکن وجه ثمّه ورمّه در
تحلد یدیکه ثم اصلاح ایتمکه ورمّ اکل ایتمکه دیرلر وعمم ضمتینله جسد معناسنه دریعنی حتی بویمیز جسدی
کمالی بولدی ورمت طوار طوداغنه دخی دیرلر علی ما یجیء انشاء الله تعالی الاسترمام همزه نك وتانك
کسریله رمت زمانی قریب اولمق یقال استرمّ الحائط اذا حان له ان یرمّ وذلك اذا بعد عهده بالتطیین
یعنی دیوارك بالچقلنمسی قریب اولسه المِرَمّة میمك کسری وراءنك فتحی ایله صغر طوداغی شفة البقر
معناسنه وهر چیاللرنقلی اولنلرك طوداغنه اطلاق اولنور زیرا انلر طوداغیله اکل ایدرلر ومرمة
میمك فتحیله دخی ذکر اولنن معناده لغتدر والارتمام همزه نك وتانك کسریله قیودن یریوزندن یرنی
اکل ایتمك الرمّ رانك فتحی ومیمك تشدیدیله قلوب معناسنه یقال مالی منه حمّ ولا رمّ ای ضوق بونلرك
اولی مضموم اولمق دخی جایزدر وشی معناسنه دخی کلور یقال ماله حمّ ولا رمّ ای لیس له شیء وابن السکیت
ایتدی ماله ثمّ ولا رمّ وما علیك ثمّا ولا رمّا دیرلر ومعلومدر مراد اوّرمت اولنجق سنه دن الرمّة رانك ضمی و
میمك کذلك تشدیدیله چوریك ایپ پاره سی الرُّمم رانك ضمی ومیم اولك فتحیله چوریك ایپ پاره لری
معناسنه الرِّمام رانك کسریله کذلك جمعی ورمام چوریك کمکلره دخی دیرلر علی ما یجیء ان شاء الله تعالی
وذو الرمّة نام شاعردر والرمّة دیمکاری بعض شعرنده رمّة لفظی ذکر اتدکندن اوتری در ورمّة جمله معناسنه
دخی کلور یقال دفع الیه الشیء برمّته ای بجملته واصله ان رجلا دفع الی رجل بعیرا بحبلٍ فی عنقه فقیل ذلك لكل
من دفع شیئا بجملته الرِّمّة رانك کسری ومیمك کذلك تشدیدیله چورش کمکلر عظام بالیه معناسنه
الرِّمَم رانك کسری ومیم اولك فتحیله جمعی چوریك کمکلر معناسنه الرِّمّة رانك کسری ومیمك
تشدیدیله کمك چوریمك یقال رمّ العظم یرمّ من الباب الثانی اذا بلی الرمیم رانك فتحی ومیمك کسری
ومدیله چوریش سنه وباری تعالی من یحیی العظام وهی رمیم بیوردی زیرا فعیل وفعول کاه اولور
انلرك تذکیری وتأنیثی وجمعی برابر اولور رسول وعدو وصدیق کبی الرِّمّ رانك کسری و
میمك تشدیدیله مالحوق اولمق یقال جاء بالطمّ والرمّ اذا جاء بالمال الکثیر وطمّ طاء مهمله ایله نیء کثیردر
ورمّ کمك ایچنه اولان ایلکه دخی دیرلر الارمام همزه نك کسریله کمك ایلکلنمك یقال ارمّ العظم اذا جری فیه

فیه المرم ویقال للشاة المهزولة ما یرمّ منها مضرب ای اذا کسر عظم من عظامها لم یصب فیه مخ وارمام
سکوت دخی دیرلر یقال ارمّ القوم اذا سکتوا المُرِمّ میمك ضمی وراءنك کسریله شول ناقه درکه
فی الجمله ایلکی اوله ابو زید روایتی اوزره یقال ناقة مُرِمّ ای بها شیء من نقی ونقی نونك کسری وقافك
سکونیله ایلك مغز معناسنه الرماء رانك فتحی ومیمك تشدیدی والفك مدیله شول قیون درکه
که ایلکلی اوله یقال نعجة رماء بیضاء الترمرم علی وزن التزلزل تکلم اتمکچون اغز دپرتمك یقال ترمرم
اذا حرك فاه للکلام الرمرام رانك فتحی ومیمك سکونیله بر نوع انجدر وربیع فصلنده اولور اوتدر دخی
دیرلر ارمام همزه نك فتحیله بربوضعك اسمیدر یرمرم یاءنك الرانك فتحی وما بیننده میمك سکونیله بر
طاغك علمیدر کاه اولور که یلملم دخی دیرلر الرنم فتحتینله اواز وویروك صوت معناسنه یقال رنم
رنم من الباب الرابع الرنّم فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله اوازینی جیجه سنده دوندرمکله
یقال ترنم اذا رجع صوته الترنیم علی وزن التکلیم معناه وقوش ذکر اولنن وجه اوزره اوتمکه دخی
دخی دیرلر یقال ترنم الطایر فی هدیره وبای کرشی اوازه دخی دیرلر هکلوب صالیوبرلدکه زمانده
الترنموت تانك ونونك فتحی ومیمك ضمی ومدیله کذلك اوازه جیجه دوندرمکله اخراج ایتمك
واو تا زیاده اولنمشدر ملکوت ده زیاده اولندیغی کبی الروم رانك فتحی وواوك سکونیله طلب روم
ایتمك تقول رُمت الشیء ادومه روما اذا طلبته وروم الحرکه که سیبویه ذکر ایتمشدر کلمه نك اول شول
کلوم حرکتیدرکه نوع تخفیفیله حاصل اولور وبو اشمامدن اکثردر زیرا حرکت اسلوبنده در اسماع
اولنور هر نه دکلو مختلس ایسه ده یعنی خفی ایسه ده بین بین اولنن همزه نك حرکتی کبی وباری تعالی
شهر رمضان دیدیکه قولی کبی اخفا ایله قرات ایدن کمسنه قتنده که بو تقدیرجه رانك حرکتی مختلسه اولور
وراء اولی ساکن قلمق جایزدر کلادن زیرا ادن اولها ساکن دریس ساکنین حالت وصلده جمع
اولمق لازم اولور انلردن اول حرف لین اولمقزدن وبو خود کلام عربده واقع اولمامشدر ولکن
بو تجلیس ده انا نحن نزلنا الذکر قولی وامن لا یهدی قولی ویخصّمون قولی وبونلره بکزر
هر نه کم وار ایسه وقرّانك شهر رمضان قولنده وبونك امثالنده ادغام اولنمشدر دیرلر
معتبر دکلدر زیرا ما نحن فیه دن غفلته راجع اولور وشول کمسنه که اختلاس حرکت جایز اولمین
یرده ساکنین بینن جمع ایتدی اولخطا ایتدی قرات حمزه کبی باری تعالینك فما اسطاعوا
دیدیکه قولنده زیرا سین استفعالك وجها من الوجوه تحریکی جایز دکلدر الترویم علی وزن التکریم

بركسنه يني برفسنه يه طالب قلمق ابن الاعرابي روايتيدر ونزره تقول روعت فلانا وروعت بفلان اذا جعلته
يطلب الشئ المرام ميمك فتحي ايله مطلب دامة على وزن الحالة بر موضعك اسميدر ديرتيده وفي المثل
تسألني برامتين شلجما وذكرا اولنن موضع اشعارده اكثر صيغه تثنيه اوزره ايراد اولنور وشلجم شلغم معناسنه
الرامي ميمك كسري ويانك تشديديله رامه يه منسوب اولن شئ وموجود اولن جوهري نسخه لرنده
بو نسبت على غير القياس در ديمشدر لكن بونك على غير القياس اولدغنك وجهي ظاهر دكلدر زيرا عانه نك
نسبتنده عانى وعانية ديدكلري شايع در وكذلك رام هرمز نام شهرك نسبتنده رامي ديدلر واكراد ذكر
هرمزي ديرس الرام على وزن الحال بر جنس اغجدر رومان رانك ضمي وميمك تشديديله بر درلو اسمدر الروم
كذلك رانك ضمي وميمك بر طايفه در كه انلر روم بن عيصو بن اسحاق اولاديدر يقال رومي وروم
مثل زنجي وزنج پس واحد ايله جمع بيننده فرق يا مشدده ايله در نته كم ترك تمر بيننده فرق ها ايله در الرهم — رهم
رانك كسري وهانك سكونيله شول ضعيف يغمور در كه متصل ياغه الرهم رانك كسري وهانك فتحيله
جمعي ضعيف يغمورلر معناسنه الرهام رانك كذلك كسريله جمعي وابو زيد ايتدي رهمه ديه ديدكلري
على الدوام يعني يغمور چسندن در لكن رهمه […] قوي شديد وذهابي اسرع اولور در الارهام همزه نك
كسريله بلوت ذكر اولنن ضعيف يغمور […] يقال ارهمت السماء اذا اتت بالرهام الارهم همزه نك
وهانك فتحيله اوتلي اولن يري يقال نزلنا بفلان فكنا في ارهم جانبيه اي في اخصبهما رهم رانك ضمي و
هانك سكونيله بر عورتك اسميدر المرهم ميمك وهانك فتحيله جراحت اوزره وضع اولنن دوا مترب در
الريم رانك فتحي ويانك سكونيله برشنه دن ايرلوب اراغ اولمق يقال […] ريما اذا برح يقال لا ترم — ريم
اي لا تبرح ويقال رمت فلانا ورمت من عند فلان اذا ابرئيت من مقارنته وافرقت منه وريم شول لكم ديرلر
كه دوه يي بوغزلبوب اولشدرد كدن صكره باقي قالور وريم قبره دخي ديرلر ابن الاعرابي روايتي
اوزره زار معناسنه وريم درجه يه دخي ديرلر اهل يمن لغتنده ابو عمرو روايتي اوزره وريم زياده يه
وفضله دخي ديرلر يقال لهذا على هذا ريم اي فضل وريم كوندزدن اوزون ساعته دخي ديرلر يقال قد
ريم من النهار وهي ساعة الطويلة ويقال ريم بالرجل اذا قطع به يعني بر عضوي قطع اولنسه التريم
على وزن التكريم بر يرده مقيم اولمق يقال ريم فلان بالمكان تريما اذا اقام به وتريم بلوت بوقرار
اولوب متصل يغمور ياغمه دخي ديرلر يقال ريمت السماء فاغضنت اذا دامت فلم تقلع تريم تانك
كسري ويانك فتحي ويابسنده رانك سكونيله بر موضعك اسميدر مريم ميمك ويانك فتحي ورانك سكونيله

سكونيله رام يريم دن مفعل صيغه سيدر اوزره جوهرينك كلامندن فهم اولنن بودر كه مريم اراغ اولمغه
وغفلت ايتمك معناسنه در اوله وقاموسده مريم الحادير لركه رجالله سويلشمكي سومز ولكن فجور ايتميه
ديمش وتفاسيرده مريم لغت عبريده خادمه معناسنه وعابده معناسنه در اصح دخي بودر ديمشلر
فصل الزاي الزامة زانك فتحي وهمزه نك سكونيله قاتي چاغرمق صوت شديد معناسنه — زام
وزام زياده اكل ايدوب شرب ايتمكه دخي ديرلر ويقال زئم به من الباب الرابع اذا صاح به يعني اكا صيقر
ويقال زئم على البناء للمجهول اذا ذعر يعني قورقدلسه وزام بر سوزه صو يلمكه دخي ديرلر كه انوك حقيقتي
ناحق مي در كيفيتي بلميه سن يقال زام لي فلان زأمة من الباب الثالث اي طرح لي كلمة لا ادري احق هي
ام باطل ومطلقا بر كلمه معناسنه ده كلور يقال ما يعصيه زأمة اي كلمة ويقال زأم اذا مات الازآم همزه نك
كسريله اكراه ايتمك تقول ازأمته على الامر اذا اكرهته مثل اذأمته بالذال المعجمة الزؤام زانك ضمي ايله
وهمزه نك دخي فتحي ومديله سريع اولن اولوم يقال موت زؤام اي وحي ووحي جيمله اصلنده بركسنك
بيوتن او […] ديرلر الزجمة زانك فتحي وجيمك سكونيله خبر ويرمك معناسنه قريب — زجم
بر معنادر يقال ما تكلم بزجمة اي بنبسة ونبسة نونك فتحي ويانك سكوني وسين مهمله ايله تكلم معناسنه در
ويقال سكت فما زجم بحرف اي ما نبس وزجمه اي شيأ الزجوم زانك فتحي وجيمك ضمي ومديله شول
ياي در كه كريشي برك اولميه الزحمة زانك فتحي وحاء مهمله نك سكونيله زحمه قلمق يعني غلبه ايدوب برينه — زحم
صيقمق الزحام زانك كسري ايله بمعناها يقال زحمته من الباب الثالث وزاحمته الازدحام همزه نك و
دالك كسريله قلق بري برن صقوب غلبه لك ايتمك يقال ازدحم القوم على كذا وتزاحموا عليه الزرم — زرم زدم
فتحتينله افشاه كسلك انقطاع بول معناسنه در نته كه منقطع اولسه انزه دخي استعمال اولنور
ونجاست منقطع اولمغه دخي ديرلر يقال زرم الكلب اذا انزرم ذو بطنه في جاعرته يعني نجاستي بريرده
منقطع اولسه ويقال زرمت به امه اذا ولدته وبو ابو عبيد روايتيدر الازرام همزه نك كسري و
زانك سكونيله بر كسنه يه بولن كسدرمك يقال ازرمه غيره وفي الحديث لا تزرموا ابني اي لا تقطعوا
عليه بوله الزرم زانك فتحي ورانك كسريله خلقي طار اولن كمسنه وبخيله دخي ديرلر التزرم على وزن
التكرم بخيل ايتمك يقال تزرم غيره المزرئم ميم اولك ضمي وهمزه نك كسري وميم اخيرك تشديديله منقبض
اولن شئ يقال ان زأم اذن رمانا الازدرام همزه نك ودالك كسريله يوتمق ابتلاع معناسنه وبو مقامده
صحاح نسخه لري تشوش شرحدن خالي دكلدر زيرا اندا مي زدهم تصرفاتي سمتده يازمشلردر

زدم هالاکه اندن ابدن زدمدن دن افتعالدر تاسی دالله قلباو لنمشدر الازدحمة علی وزن الدحرجة
یو دیجق بر موضع ابتلاع معناسنه و زدم بر کسنتك بوغزینی صیقمه دخی دیرلر یقال زدمه اذا غصه
زعم حلقه الزعم زانك فتحی وضمی وکسریله وعینك سکونیله سویلمك قول معناسنه یقال زعم فلان ای
قال و زعم کفیل اولمق معناسنه ده کلور الزعامة زانك فتحیله کذلك کفیل اولمق تقول زعمت به ازعم
زعما و زعامة من الباب الاول اذا کفلت به و زعامت اولوله دخی دیرلر سیادت معناسنه و زعامه
سلاح معناسنه ده کلور یقال الزعامة للغلام ای السلاح لانهم کانوا اذا اقتسموا المیراث رفعوا السلاح
الی الابن دون الابنة الزعیم زانك فتحی وعینك کسریله کفیل معناسنه وفی الحدیث الزعیم
غارم و زعیم اولی معناسنه ده کلور یقال زعیم القوم لسیدهم الزعم فتحتینله طمع یقال زعم یزعم زعما
من الباب الرابع اذا طمع الازعام همزه نك کسریله طمعه برقمق یقال ازعمته انا المزعم میمك وعینك فتحیله
محل طمع مطمع معناسنه و زعم اعتماد اولنماین نسنه یه دخی دیرلر یعنی اکا اعتماد اولنماغه یون اولمیان
مقنوع بعضی بره دلو و بعضی بره دلو سویلیه المزاعم میمك فتحی وعینك کسریله جمعی یقال فی قول فلان
مزاعم التزعم فتحتینله وعینك ضمی و تشدیدیله کوجلیلان سویلمك تکذب معناسنه الزعوم
زانك فتحی وعینك ضمی و مدیله شول ناقه در یا فوغل قیونلر که اللری قلنمش اوله سمز میدر دکلمیدر بیلنمیه
زغم التزغم فتحتینله وغینك ضمی و تشدیدیله غضب وحدتله سویلمکدر و تزغم دوه باوریسنك
زقم انسنه صنین ایدوب چاغرمسیدر حنین خفیفله الزقوم زانك فتحی وقافك ضمی و تشدیدیله
عرب طعاملرندن بر طعامك اسمیدر که اول خرمایله قیمقدن اولور الزقم زانك فتحی وقافك سکونیله
ذکر اولنن طعامی ییمك ابن عباس رضی الله عنه ایتدی وقتاکه باری تعالینك ان شجرة الزقوم طعام
الاثیم دیدکی قولی نازل اولدی ابو جهل ایتدی خرمایله قیماغی اکل ایدنه دیبس باری تعالی
انها شجرة تخرج من اصل الجحیم طلعها کانه رؤس الشیاطین آیتن نازل قلدی یعنی زقوم جحیم قعرنده
بر آتشدن انجدر که میوه سی رؤس شیاطین مثالندهدر الازقام همزه نك کسریله بر نسنه یی
یوتدرمقدر الازدقام همزه نك ودالك کسریله یوتمق تقول ازقمته الشیء فازدقمه اذا ابلعته فابتلعه
التزقم فتحتینله وقافك ضمی و تشدیدیله بر نسنه بر نسنه یی تدریج و تأنیله یوتمق تلقم معناسنه و ابن دریدك
ابتدی ترقم افراطله ایچمکه دخی دیرلر یقال ترقم فلان اللبن اذا افرط فی شربه الزلقوم زانك ضمی وقافك
زکم ضمی ومدیله حلقوم کبی دوزناو معنی ابن درید روایتی اوزره الزکام زانك ضمی وکافك تخفیفیله

٦٤٥

ایله بر مرضدر که بورندن دکلرینه نازل اولور یقال زکم الرجل علی البناء للمجهول الازکام همزه نك کسریله
زکام مرضنه مبتلا قلمق یقال ازکمه الله فهو مزکوم و مزکوم صیغه مجهولدر اولبن زکم اوزره بنا اولنمشدر
الزکمة زانك ضمی وکافك سکونیله اك صکره طوغان ولده دیرلر یقال فلان زکمة ابویه اذا کان آخر
زلم ولدهما الزلمة زانك ضمی و فتحی ولامك سکونیله بر نسنه نك قد و قامتی وهیئتی الزلمة زانك ضمی
و فتحی ولامك دخی فتحی ایله بعناها یقال هو العبد زلمة و زلمة ای قده قد العبد وکسائی ایتدی صفا
معناسنه در و لحیانی ایتدی زلمه همین نکرة استعمال اولنور و عبدده استعمال اولندیغی کبی
جاریه ده دخی استعمال اولنور یقال هو العبد زلما ای قدا و وحذوا و حذو هیئت معناسنه در
المزلمة میمك ضمی ولامك فتحی و تشدیدیله اوزون اولمیان عورت یقال امرأة مزلمة مثل مقدرة
و رجل مزلم ای مقدد اذا کان مخفف الهیئة یعنی دیر تخلی اولسه المزلم میمك ضمی ولامك فتحی و
تشدیدیله شول اوقدر که طولجا عند الاوزره اولوب صنعتی خوب اوله الزلیم زانك فتحی ولامك
کسری و مدیله بمعناه یقال قدح مزلم و زلیم ای طر و اجید قده و صنعته و طر اوقلق تن کسکین ایتمکه دیرلر
و یقال ایضا عصا مزلمة و مزلم غداسی یرز اولی کسنه یه ده دیرلر سیئ الغذا معناسنه التزلیم علی وزن
التکریم اوقی ذکر اولنن صفت اوزره قلمق یقال ما احسن ما زلم سهمه المزلم فتحتینله بیلکسز اوق
قدح معناسنه الزلم زانك ضمی ولامك فتحیله بمعناه الازلام همزه نك فتحیله جمعی ذکر اولنن اوقلر
معناسنه و ازلام شول اوقلره ده دیرلر که اهل جاهلیت الخ بر نسنه بوتشمکده استعمال ایدرلردی و زلم
کذلك بر جنس جانوردیکه دخی دیرلر که قویر قسزدر و اولرده ساکن اولور و کاوبد دخی دیرلر که جمعی وبار
کلور وصحاح نسخه لرینك اکثرنده الزلم الوبار روایتی اولمشدر حالاکه الزلم واحد الوبار کرکدر تأمل
اولنه وان لام کذلك زلمك جمعی کلور ذکر اولنن جانورلر معناسنه بوابو عمرو روایتیدر و زلم کذلك
شول نسنه در که جنالطر نقلو حیوانك طرنغنك اردنده اولور الزلمه فتحتینله شول نسنه در که کجینك
بوینده کوپه کبی اصلی اولور زنغه دیرلر نونیله الازلم همزه نك ولامك فتحیله ذکر اولنن صقلی او بل کبی
الزلماء زانك فتحی ولامك سکونی والفك مدیله مؤنثی یقال ماعز ازلم و ازنم وماعزة زلماء و زنماء الازلم
الجذع همزه نك ولامك فتحی وجیمك وذالك فتحیله دهر معناسنه در الزلم زانك فتحی ولامك سکونیله
طولدرمق تقول زلمت الحوض اذا ملاته و زلم بخشش آز ویرمکه دخی دیرلر تقول زلمت عطاءه اذا
قللته الازلئمام همزه نك ولامك کسری و همزه نك سکونیله بر نسنه دن سرعتله یوزدوندرمکه دیرلر یقال

و به تأمل بودر که زلم قالمرا لحم فرد منتز لبوه صوفو عمر بعلکی بیر معنا وجمع اراده اولنور ابا اولماز عمله

ازلأمّ القوم ازلئماماً اذا ولّوا سراعاً وابو زيد ايتدى ازلئمام ارتحال معناسنه در وازلئمام
برنسنه ديكلمكه دخى ديرلر يقال ازلأمّ الشئ اذا انتصب ونهار مرتفع اولمغه يعنى كون يوكسلمكه
دخى ديرلر يقال ازلأمّ النهار اذا ارتفع ضحاؤه **الزمام** زانك كسريله شول ايپ دركه دوه نك بورنن
دلوپ چكوردكلرى بقر حلقه يه ياخود اغاج حلقه يه بغلرلر وانوك اوجنه بولار صاپين بغلرلر كاه
اولور بولار صاپنه دخى زمام ديرلر وزمام النعل شول قايشه ديرلركه نعلين تصميمى اكا بغلنور
نته كم عرب نعلينلرنده مشهوردر **الزم** زانك فتحى وميمك تشديديله بولارلمق تقول زممت
النعل وزممت البعير اذا خطمته وخطم خاء معجمه وطاء مهمله ايله بولارلمق معناسنه در وزم سيرده ايلرو
يورمكه دخى ديرلر يقال زم فلان اذا تقدم فى السير وزم متكبرلك قلمغه دخى ديرلر يقال زم بانفه اذا تكبر
وزم قالدرمق معناسنه ده كلور **الازدمام** همزه نك ودالك كسريله كذلك قالدرمق يقال ازدم الذئب سخلة
يا زدمها سخلة قوزى يه ديرلر **الزام** ميمك تشديديله متكبر اولن كمسنه **الزمم** زانك ضمى وميم
اولك فتحى وتشديديله جمعى تكبر قلن كمسنه لر معناسنه يقال رجل زامّ وقوم زمّم اى شمّخ بانوفهم من
الكبر وشمّخ شامخك جمعى در بورنن يوقرى طوتنلر معناسنه وزامّ قالدرجى معناسنه دخى كلور يقال
اقبل الذئب سخلة تذهب بها زامّا راسه اى رافعا **الزمزمة** على وزن الزلزلة كوكك كورلمك رعد آوازى
معناسنه ابو زيد روايتى اوزره وزمزمه مجوس طايفه سنك طعام يركن سوئلشمسنه دخى ديرلر زمزم
على وزن جعفر مكه مشرفه ده اولن معروف قيونك اسميدر وزمزم وعيطل كذلك بو ناقه نك اسملريدر نته كم
باب اللامده ذكر اولنمشدر **الزمزمة** زالرك كسريله جماعت معناسنه **الزمزم** زالرك كسريله دوه سورى
شيبانى روايتى اوزره **الزمزيم** زاى اولك كسرى وثانينك كسرى ومدّيله بمعناه **الزيم** زانك وميمك فتحيله
قريب معناسنه تقول دارى من داره زيم اى قريب وزيم مقابل معناسنده كلور قال الاعرابى لا والذى
وجهى زيم بيته ماكان كذا وكذا اى تجاهه وتلقاءه والمراد بالبيت الكعبة شرفها تعالى وزيم صلاح قوسه
معناسنده كلور يقال امر بنى فلان زيم اى قصد كما يقال امم **زيم** زانك ضمى ايله بر موضعك اسميدر
زنم **الزنمة** زانك فتحى ونونك سكونيله **والزنمة** زانك ضمى ونونك سكونيله **والزنمة** زانك ونونك فتحيله
والزنمة زانك ضمى ونونك فتحيله بونلر جمله قد وهيئت معناسنه در يقال هو العبد زنمة وزنمة وزنمة اى قدّه
قدّ العبد وكسائى ايتدى حقا معناسنه در وزنمه فتحتينله برنسنه دركه قوچنك قولاقلرندن بو معلوا ولنوپ
كسوب اصلنده ترك ايدرلر وبونى دوه نك اعلالرنده ايدرلر **الزنم** زانك فتحى ونونك كسرى ايله

ايله شول دوه دركه ذكر اولنن صفت اوزره اوله **الازنم** همزه نك ونونك فتحيله بمعناه **المزنّم**
ميمك ضمى ونونك فتحى وتشديديله بمعناه كذلك ومزنم شول كمسنه يه دخى ديرلركه برقومه ملحق
اولوب محتاج اليه كمسنه اولميه زنيم كبى على ما سيجئ ان شاء الله تعالى ومزنم صغار ابله دخى ديرلر وبعضلر
ايتدى مزنم نخل اولندلوك اسميدر **الزنمة** زانك فتحى ونونك كسرى ايله مؤنثى **الزنماء** زانك فتحى
ونونك سكونى والفك مدّيله ازنمك مؤنثى **المزنّمة** ميمك ضمى ونونك فتحى وتشديديله مزنّمك
مؤنثى يقال ناقة زنمة وزنماء ومزنّمة **الزنم** فتحتينله لغتدر زلم معناسنه وزلم شول اوقلره
ديرلركه چتالسز نقلو صوانك طرفنى ارد نره اولور واما شول ازلم كه حديث شريفده واقع اولوب
الضائنة الزنم بيعدلمشدر مراد قيونك ايوسى ديمكدر زيرا قيونده زنمه اولمازنجيبه اولور **الزنيم**
زانك فتحى ونونك كسرى ومدّيله شول كمسنه دركه برقومه ملحق اوله وانلردن اولميه واكا احتياج اولنميه
اول زنمه مثل النور اوله وبارى تعالينك عتلّ بعد ذلك زنيم ديدكى قولنده عكرمه رضى الله عنه ايتدى
زنيم شول لئيمدركه لومى ايله معروف اوله شاة زنمه سى ايله معروف اولدغى كبى **ازنم** همزه نك ونونك
زهم فتحيله بنى يربوع عددن برجماعتك اسميدر **الزهم** زانك ضمى وهانك سكونيله ياغ شحم معناسنه **زهمان**
زانك ضمى وهانك سكونيله بركلبك اسميدر **الزهمة** زانك ضمى وهانك كذلك سكونيله بد رايحه اولن
يل ريح منتنه معناسنه **الزهم** فتحتينله مصدردر زهومت بد رايحه بغلق معناسنه تقول زهمت يدى
من الباب الرابع اى دسمت **الزهمة** زانك فتحى وهانك كسرى ايله بغلو اولن الدسم معناسنه **الزهم**
زانك فتحى وهانك كذلك كسريله سمز اولن نسنه سمين معناسنه **المزاهم** ميمك ضمى وهانك فتحيله يقين
زهدم اولمق قريب معناسنه يقال زاهم الخمسين اى دناها **الزهدم** على وزن جعفر برآتك اسميدر وصحاح
وفارسه يقال له فارس زهدم واقع اولمشدر تأمل اولنه وزهدم طوغنه دخى ديرلر صقر معناسنه
وبعضلر ايتدى زهدم طوغن ياوروسنه ديرلر وبو نكلر زهادن بعضنه دخى تسميه اولنمشدر **الزهدمان**
زانك ودالك فتحى وهانك سكونيله ايكى قرنداشك اسميدر كه انلر بنى عبس قبيله سندندر برينك
ادى زهدم وبرينك ادى قيس دركه جد علاالرى بغيض در وابو عبيده ايتدى انلرك برينك ادى
زهدم وبرينك ادى كردم در **الزيم** زانك كسرى وبانك تحتيله شول متفرق ات دركه بر موضعده
جمع اولمنمش ظاهر اوليه يقال لحم زيم اى ليس بمجتمع بمكان فيبرز **زيم** وزن زبر اوزره بر
آتك اسميدر كه لا ينصرف در تأنيث وعلميتدن اوترى **فصل السين السا**

وجه التأمل انه هو لم وفارسه يقال له
فارس زهدم كلام نقل عن الصحاح
وان كان المراد ان صاحبه سمى
بهذا المركب ايضا كان الوجه ان يقال
وسمى صاحبه فارس زهدم

فتحتینله ملالت السآمة کذلك فتحتینله بمعناه السآم سینك فتحی وهمزه نك سكونیله بمعناه ایضا
كذلك تقول سئمت من الشئ اسأم سأما وسآمة وسأما وسآمة من الباب الرابع اذا مللته السوم
سینك فتحی وهمزه نك ضمی ومدیله ملول اولوب كسنه السئم سینك وهانك ضمی وما بینده نانك سكونیله
صغربیی بویك اولن كسنه اسنة معناسنه بیم زاینله اولور السجوم ضمتینله اقوب سیلان معناسنه السجام
سینك كسری ایله بمعناه یقال سجم الدمع سجوما وسجاما من الباب الاول اذا سال الاسجام همزه نك
وسینك كسریله كذلك اقوب السجم سینك فتحی وجیمك سكونیله اقمق یقال سجمت العین دمعها اذا اسالت
السجوم سینك فتحی وجیمك ضمی ومدیله اقدیجی یقال عین سجوم المسجومة میمك فتحی وجیمك ضمی ومدیله
شول یره دیرلر كه اكا یغمور یاغمش اوله یقال ارض مسجومة ای ممطورة الاسجام همزه نك كسریله یغمور متصل
یغمق انجام كبی دوزنا ومعنا یقال اسجمت السماء اذا اصبت وصاحب قاموس اسجامی یغدیرمق معناسنه ایراد
ایدوب اسجمت السماء اذا اصبت ماء عادیه عشیدر اگرچه انجامی معناسی لازم ایله تفسیر ایدوب جوهری
موافقدر الاسجم همزه نك وجیمك فتحیله شول او ودركه چانی یوق السحم سینك ضمی و حاء مهمله نك سكونیله
قره لق سواد معناسنه الاسحم همزه نك وحانك فتحیله قره اولن نسنه اسود معناسنه الاسحم وكاه اولور
اسحم ایله بونوز مراد اولور قرن معناسنه وكاه اولور بلوت مراد اولور سحاب معناسنه وكاه اولور
عربلر عادتا وزره اندایچشمك محلنده قانه بوینیش الی مراد اولور وكاه اولور رحم مراد اولور وكاه
اولور باشی مراد اولور علم الثدی معناسنه وكاه اولور شرابی تلویحی مراد اولور زق الخمر معناسنه
نته كم بعض اشعار ده واقع اولمشدر كه بونلر جمله سواده شعر نسنه لردر السحم فتحتینله براغاجك
اسمیدر السحماء سینك فتحی وحانك سكونیله براغاجك اسمیدر كذلك اسحمان همزه نك وحانك كسریله بر
طاغك اسمیدر السخم سینك ضمی وخاء معجمه نك سكونیله قره لق سواد معناسنه الاسخم همزه نك و
خانك فتحیله قره رنكلو نسنه اسود معناسنه السخام سینك ضمی وخانك تخفیفیله چوملك قره سی سواد
معناسنه وسخام ملایم اولنه دخی دیرلر یقال هذا ثوب سخام المس اذا كان لین المس قز كبی وقز كبی
ویقال ریش سخام وقطن سخام ای لین المس ولیس هو من معنی السواد ومنه قیل للخمر سخام وسخامیة
اذا كانت لینة سلسة التسخیم علی وزن التكریم بر نسنه یی قره قلمق یقال سخم الله وجهه ای سوده
السخیمه سینك فتحی وخانك كسری ومدیله تصدع اولن كینه دیرلر السدم فتحتینله نرامت وحزن
یقال سدم الرجل من الباب الرابع اذا ندم ویقال ماله هم ولا سدم الا ذاك ای لیس له هم ولا ندم غیر

غیر ذلك الامر السادم دالك كسریله نادم اولن كسنه یقال رجل نادم سادم السدمان سینك فتحی
ودالك سكونیله كذلك نادم معناسنه یقال رجل ندمان سدمان وبعضلر ایتدی سادم وسدمان
صفوتی زنبوره یتمیز نادم وندمانه اتباع طریقیله ذكر اولنمشدر السدم ضمتینله وسینك ضمی ودالك
سكونیله عسر ایله عسر كبی طولمش قویی چاه ابناشته معناسنه السدم سینك فتحی ودالك كسریله
شول ارككه دیرلر كه دیشیله جمع اولمغه حریص اوله وغضبه كلمش كسنه معناسنده دخی كلور یقال رجل سدم ای غضبان
المسدم میمك ضمی ودالك فتحی وتشدیدیله شول ایركك دوه دركه اغزی بغلیلر یقال فنیق مسدم
اذا جعل علی فمه الكمام وفنیق فائله وفونله جوان اولن ارككه دوه یه دیرلر وكمام كافك كسریله دوه نك
اغزی بغلاد قلری نسنه السدوم سینك فتحی ودالك ضمی ومدیله لوط قومنك قریه سنك اسمیدر كه قاضی
سدوم دیمكله معروفدر وفكنه اولقریه دندر السرم سینك ضمی ورانك سكونیله طوغری اولن
بغرسغك اوجیدر كه اندن مهملات چقر مخرج ثفل معناسنه وبو كلمه مولده در السرجم علی وزن جعفر
اوزون طویل معناسنه سلجم كبی صورة ومعنا السلسم علی وزن جعفر كذلك بر سیاه اغجیدر السرطم
علی الوزن المزبور اوزون طویل معناسنه الانسطم همزه نك وطانك ضمی ومیمك تشدیدیله بر نسنه نك
وسطی یقال فلان فی اسطمة قومه ای فی وسطهم واشرفهم واسطمة الحسب حسبك وسطی وجمع
اولیجق یرنه دخی دیرلر واطسمة كذلك ذكر اولنمشدر معناسیده دخی قلب اولنمشدر الاساطم همزه نك فتحی وطانك
كسریله وتمیم قبیلة الاساتم دیرلر طایفه تابیندن نعاقبه تقرفیلو ین الاسطم همزه نك وطانك ضمی
ومیمك تشدیدیله دریانك اورته سی مجتمع ماء البحر معناسنه السطام سینك كسری ایله قلیجك كسكین
یری حد السیف معناسنه وفی الحدیث العرب سطام الناس ای حدهم السعم سینك فتحی وعینك سكونیله
دوه سیر ترون بر نوع دیر یقال سعم یسعم من الباب الثالث اذا سار سیرا مخصوصا السعوم سینك
فتحی وعینك ضمی ومدیله بر دولو سیر ایدیجی ناقه یقال ناقة سعوم السغم سینك وغین معجمه نك فتحیله بر
زوجه سنه بركزا دفعا لا ایدوب علی الفور اخراج ایتمه در انزال ایتمامك ایچون بو ابن شمیل روایتی در كذا
فی بعض النسخ السقام سینك فتحی وقانك تخفیفیله خسته لك مرض معناسنه السقم سینك ضمی وقانك
سكونیله بمعناه السقم فتحتینله بمعناه كذلك وبونلرك ایكیسی دخی لغتدر حزن وحزن كبی یقال سقم
یسقم سقما من الباب الرابع وسقم بر ده ورنك دخی اسمیدر هذیل قبیله سنه منسوبدر السقیم سینك فتحی
وقانك كسری ومدیله مریض اولن كسنه الاسقام همزه نك كسری ایله بر كسنه یی خسته قلمق یقال اسقمه

سلم السلم سينك فتحى ولامك سكونيله جوق قفته اولمق كثير السلم معناسنه المسقام ميمك كسرى وسينك سكونيله
سكونيله شول قوغه دركه انوك قولبى بردر صقالق قوغه سى كبى وسلم بر رجلك دخى اسميدر وسلم دن يعنى
سلم ايله دباغت ايتمكه دخى ديرلر تقول سلمت الجلد اسلمه من الباب الثاني اذا دبغته بالسلم المسلوم ميمك
فتحى ولامك ضمى ومديله ذكر اولنن وجهله دباغت اولنن درى سلمى سينك فتحى ولامك سكونى والفك
قصريله بر عورتك اسميدر وسلمى طى قبيله سندن بر جماعتك دخى اسميدر سلمتان سينك ولامك فتحى
ايله آكى كسنه دن عبارتدر كه انلرك برى سلمه بن قشيردر واكا سلمة الشر ديرلر كه انوك والده سى لبينا بنت
كعب بن كلاب در وبرى دخى سلمه بن قشيردر واكا سلمة الخير ديرلر كه اول ابن القشيرية ديمكله معروفدر سليم سينك
ضمى ولامك فتحى وياءنك سكونيله بر قبيله در قيس عيلاندن وسليم كذلك جذامده بر قبيله در عنده
وكاه اولور سليم ايله سليمان بن داود مراد اولور عليهما السلام نته كم نابغه نك شعرنده واقع اولمشدر
ونسج سليم كل قضاء ذائل وقضا قاتل وضادجه نك تشديديله محكم اولمق زريه وذائل طويل الذيل
اولندر ابو سلمى سينك ضمى ولامك سكونى والفك قصريله شاعر اولمق زهير بن ابى سلمانك والديدر
ولمامعه عربده مزبور دن غيرى ابو سلمى يوقدر وانوك اسمى ربيعه بن رياح دركه بنى مازن قبيله سندندر
سلمان سينك فتحى ولامك سكونيله بر طاغك علميدر وبر رجلك دخى علميدر سالم لامك كسريله
بر رجلك اسميدر وسالم كوزله بورن آراسنده اولن دريه دخى ديرلر وعبد الملك بو معنايى ديلدى
حجاجه جواب نامه يازدوغى حينده كه انت سالم ديمشدر اى انت عندى كسالم السلم فتحتينله سلف
معناسنه در يعنى برنسنه نك بهاسن مقدم ويرمك در وسلم استسلام معناسنه ده كلور واستسلام
برنسنه يه بيون صنوب اطاعت ايتمك در علحالجي ان الله تعالى وسلم برية ده برد يكنلى اغاجك دخى اسميدر
السلمة كذلك فتحتينله واحدى بر دانه سلم اغاجى معناسنه وسلم عيبدن برى اولمغه دخى ديرلر وقرى
ورجلا سلما وسلم يلان صوقمش كسنه يه دخى ديرلر سلاكتلم تعالى قلماغون وبعض نسخه ده مسلام دوشمشدر
الفك سلمة كذلك فتحتينله بر رجلك اسميدر سلمه سينك فتحى ولامك كسريله كذلك بر رجلك اسميدر
وبنو سلمه انصاردن بر جماعتك اسميدر وعربده طايفه سندن بو ايرده غيرى بنو سلمه يوقدر وسالمه
ال ايله اتلمغه قابل اولن طاشه دخى ديرلر السلام سينك كسريله ذكر اولنن طاشلر معناسنه نته كم بر رجل
بالسهم واسلمه ديمشلردر حمير لغتى اوزره كه مراد والسلم دبمكدر وبو بزدن فهم اولنه كه لغت مزبوره ده
الف ميم تعريف ايچون استعمال اولندوغى كبى الف لام دخى استعمال اولنور نيتا اولمعه ايكيسى ده جمع اولنور

اولمشدر السلم سينك فتحى ولامك فتحى وتشديديله نردبان كه انوكله بريره چقرلر وكاه اولور
قايشدن اولن اونكيه دخى سلم ديرلر غنزده بكلرى كبى سلام سينك فتحى ولامك تشديديله
اسماء رجالدن در وكاه اولور سلام ايله حضرت سليمان بن داود مراد اولور عليهما السلام نته كم حطيئه نام
شاعرك شعرنده واقع اولمشدر جدلا محكمة من صنع سلام اى من صنع سليمان سلامه كذلك سينك
فتحى ولامك تشديديله اسامى ناسدن در السلم سينك كسرى ولامك سكونيله اطاعت وانقياد
وابو عمرو ادخلوا في السلم كافة قراءت اتدى كه اسلام معناسنه راجع در وسلم صلح دخى ديرلر وسلم
سينك فتحى وكسرى جايزدر تذكير وتانيث جايز اولدوغى كبى وسلم صلح ايدن كسنه يه ده ديرلر تقول
انا سلم لمن سالمنى السلام سينك فتحى ولامك تخفيفيله صاغلق سلامت معناسنه وسلام استسلام
دخى ديرلر يعنى اطاعت وسلام تسليم معناسندن اسم دخى كلور وسلام بارى تعالينك اسملرندندر
برى در وسلام بر اغاجك دخى اسميدر سينك فتحى وكسرى لغتدر وسلام عيوبدن برى وسالم
اولمغه دخى ديرلر السلامان سينك فتحى ولامك تخفيفيله بر اغاجك اسميدر السلاميات سينك ضمى وميمك
فتحى ولامك وياءنك تخفيفيله بر مقلرده اولن كميكلردر عظام الاصابع معناسنه السلامى سينك ضمى والفك
قصريله واحدى وابو عبيد ايتدى سلامى اصلده شول كميكدركه دوه اياغنده اولور ودوه زياده
ارقلدوغى وقتده اك صكره باقى قالور ايلكى ذكر اولنن كميكده وكوزده اولور ديمشلر وقچن ايلك كه بونلرده
دخى زايل اوله تمام زايل اولمش اولور وبونك واحدى وجمعى برابردر وكاه اولور جمعنده سلاميات
ديرلر نته كم ذكر اولندى التسليم سينك فتحى ولامك كسرى ومديله ايلان صوقمش كسنه كويا كه سلامت رجاسى ايله
تفالا سليم ديمشلردر وسليم صحيح معناسنه ده كلور يقال قلب سليم اى سالم ذى تسلم تانك ولامك
فتحيله بر لفظ دركه محل يميننده استعمال اولنور ابن الكيت روايتى اوزره تقول لا بذى تسلم ما كان
كذا وكذا وتثنيه نده لا بذى تسلمان دخى ديرسن وجمع ايدوب لا بذى تسلمون ديرسن ومؤنثى
ايچون لا بذى تسلمين وجمعى ايچون لا بذى تسلمن ديرسن وابن الكيت ايتدى بونك تاويلى
لا والله الذى يسلمك ما كان كذا وكذا معناسنه اولمقدر وبعضلر ايتدى لا وسلامتك ما كان
كذا وكذا تقديرنده در نته كم اذهب بذى سلم يا فتى واذهب بذى تسلمان ديرلر اذهب بسلامتك
معناسنه واخفش ايتدى ذى لفظى تسلم كلمه سنه مضافدر وبو نادردر زيرا فعلر اسمادن ماعدا
غيرى نسنه يه مضاف اولمازكقوله هذا يوم ينفع اى ينفع فيه السلامه سينك فتحى ولامك تخفيفيله

انتدن بری اولمق تقول لسلم فلان من الافات سلامة من الباب الرابع التسليم علی وزن التكريم انقیاد
بری قلمق تقول سلمه الله منها و تسلیم بر کسنه یه برمک و ویرمکه دخی دیرلر و تسلیم حکمه رضایی بذل ایدوب
قبول تاملة قبول ایتمکه دخی دیرلر و تسلیم سلام ویرمکده دیرلر التسلم فتحتینله و لامك ضمی و تشدیدیله
تسلیم اولمن نسنه یی الموق تقول سلمت الیه الشی فتسلمه ای اخذه الاسلام همزه نك کسریله سلف ویرمك
تقول اسلم الرجل فی الطعام اذا اسلف فیه و تفویض معناسنده کلور یقال اسلم امره الله ای سلم و اطاعت
وانقیاد ده اطل اولمق دخی دیرلر یقال اسلم الرجل اذا دخل فی السلم وهو الاستسلام و دین اسلامه داخل
اولمغه دخی دیرلر و اسلام حور و حقیر قلمغه ده دیرلر یقال اسلمه اذا خذله و اسلام یلان صوقوب سلیم
و لدیغ اولمق معناسنده کلور جوهری الشاردی ایتشدر یقال اسلم علی البناء للمجهول التسالم تانك
فتحی و لامك ضمی ایله بر نیجه کسنه صلح ایدشمك تصالح معناسنه المسالمه میمك ضمی و لامك فتحیله ایکی کسنه
بری بریله صلح ایدشمك مصالحه معناسنه الاستلام همزه نك و تانك کسریله زیارت ایتمك یا او پمکله یاخود
تعظیم و جبیله الدکور مکله و بو همزه ایله استعمال اولنمار زیرا بو سلامدن ماخوذدر حجر معناسنه
نته کم استنوقا الجمل دیرلر ناقه معناسندن اخذ ایدوبن و بعضلر زبوری همزه ایله دخی استعمال ایتمشدر
فتح صحاحده بوده سهو واقع اولمشدر ولکن زبوریک مهموز اولماسی طریقله اولدیغی صحاحده و سایر
کتبده بیان اولنمشدر ظاهر بودر که مهموز قلنلر استلام الحجر عشدر لامدن بموافقت وانقیاد معناسنه
الاستسلام همزه نك و تانك کسریله بیوت و ویرمك انقیاد معناسنه الاسیلم همزه نك ضمی و سینك فتحی و لامك
کسریله بر طمردر که صرچه برماغیله یانندغی برماغك ماببننده در السلام سینك کسریله برصویله اسمی در
السلتم سینك و تانك کسریله آفت داهیه معناسنه و غولکه اندن دیو بیابانی ایله تعبیر اولنور و قتلق
بلی سنه صعب معناسنه السلجم علی وزن حعفر اوزون طویل معناسنه السلاجم سینك فتحی و جیمك کسریله
شول وغلردر که ترتی اوزون اوله سهام طویل النصال معناسنه و سلجم اوزون دوه یه دخی دیرلر
السلاجم سینك ضمی و جیمك کسریله کذلك اوزون دوه یقال جمل سلجم و سلاجم و سلاجمة
جمعی ضم سینله سلاجم کلور فتح سینله سلهم سینك و هانك کسری و لامك سکونیله بر رجلك اسمی در
المسلهم میم اولك ضمی و هانك کسری و میم ثانینك تشدیدیله لونی متغیر اولمن نسنه ابو عبید
روایتیدر یقال المسلهم لونه اسلهماما السم سینك فتحی و میمك تشدیدیله ذلك تعب معناسنه
ومنه سم الخیاط ایکنه بوردیسی معناسنه و سم اغز و بورن و قولق دلکنه دخی دیرلر و سم زهره

سلهم

سم

دخی دیرلر سینك فتحی و ضمی جایزدر و سم هم معناسنده کلور یقال ماله سم و لاهم ای هم و کاه اولور
ایکیسنده مضموم ایدرلر و سم زهر ایچورمکه دخی دیرلر یقال سمه ای سقاه السم و سم الطعام ای جعل فیه
السم و سم قصد معناسنه ده کلور تقول سممت سمك ای قصدت قصدك و اصلاح ایتمك معناسنه ده
کلور تقول سممت بینهما سما ای اصلحت و سم شیشه نك اغزین طوتمغه دخی دیرلر تقول سممت القارورة
ونحوها اذا سددت و سم نعت خاص اولمغه دخی دیرلر تقول سمت النعمة ای خصت السامة میمك
تشدیدیله خاصه معناسنه و زهرلو جانوره دخی دیرلر و سم برشنه نك غوره سنه نظر ایتمکه دخی دیرلر
تقول فلان یسم ذلك الامر من الباب الاول ای یسبره و ینظر غوره سموم الانسان ضمتینله
انسانك اغزی و بورنی و قولاقی دلکلری سمام الانسان سینك کسری و میمك تخفیفیله بمعناها و
سموم و سمام سمك دخی جمعی کلور زهر معناسنه السم سینك ضمی و میمك تشدیدیله و
فتح سینله دخی واحدی اولدیغی کبی و سم سینك ضمیله قانق بونجغی دیرکلری آق بونجق که دریادن
چقر و هو دریادن چقغه سم دیرلر المسام میم اولك فتحی و ثانینك تشدیدیله دکلر و مسام الجسد
بدنده اولن منفذلر معناسنه السمام سینك فتحی ایله اتك بورنی اچنده ایکی طرفده و سام ابرص
میمك تشدیدی و همزه نك ورانك فتحیله بولك کرتن کله اهل المسمة میمك و سینك فتحیله خاصه و
اقربا معناسنه در و خاصه و اقربا و اولیانه اهل المجاة دیرلر السموم سینك فتحی و میمك ضمی و مدیله
معروف اولن اسی یلدر که بر تیده اسر موننده استعمال اولنور السمایم سینك فتحی و یانك کسریله سموك
جمعی ذکر اولنن یلدر معناسنه و ابو عبیده ایتدی سموم کوندزده اسی اسی یلدر و کاه اولور کیجه ده اسر
دخی دیرلر و حرور کیجه ده اسر و کاه اولور کوندزده اسر دخی دیرلر المسموم میمك فتحی و سینك
سکونی و میم اخیرك ضمی و مدیله ذکر اولنن یل اسدیکی کون یقال یوم مسموم و سم بو معناده السمام سینك
فتحی و میمك تخفیفیله بر جنس قوشه دیرلر چایك اولر ناقه یه دخی دیرلر السمامة وزن زبیده اوزن واحدی ذکر اولنن
ابو زید روایتیدر السمسم علی وزن الوعر تلکی ثعلب معناسنه و سمسم کذلك بر یرك
ادیدر السمسام سینك فتحی و میمك سکونیله چابك اولمه ادم یقال رجل سمسام ای خفیف سریع
السمسمان سینلرك ضمی و مابیننده میم اولك سکونیله بمعناه السمسم سینلرك کسریله شیرو غن یاغی
دانه سی السمسمة وزن زبیده اونده قرلق یخه نمل حمرا معناسنه السماسم سین اولك فتحی و ثانینك
کسریله جمعی السنام سینك فتحی و نونك تخفیفیله او رکچ که دوه نك ارقه سنده اولن مرتفع یردر

سنم

الاسنمة همزه نك فتحى و نونك كسريله جمعى اوركجلو معناسنه وسنام الارض بيرك اورته سى
وسط الارض معناسنه اسنمه همزه نك فتحى و نونك ضميله برمعروف ده نك ادى در طخفه نام
موضع قربنده السنم سينك فتحى و نونك كسريله اوركجى بويك اولن دوه يقال بعير سنم اذا كان
عظيم السنام و بر بوزنده اتن صويه دخى ديرلر يقال ما سنم على وجه الارض و مرتفع معناسنه
دخى كلور يقال نبت سنم اى مرتفع وهو الذى خرجت سنمته السنمة فتحتينله اوتك اوجنده سنبله
مثالنده اولن نسنه يه ديرلر الاسنام همزه نك كسريله مرتفع اولمق يقال اسنم الدخان اذا ارتفع
التسنم تانك و سينك فتحى و نونك ضمى و تشديديله يوكسك اولمق علو معناسنه يقال تسنمه
اذا علاه تسنيم على وزن التكريم جنتده بر ايرماغك اديدر قال الله تعالى ومزاجه من تسنيم
و زنبوره تسنيم ديديلر جنت جوقلرى و قصرلرى اوزرنده اقد غندن اوترى و تسنيم القبر
سوم قبرلرى وزن سنام مثالنده يوكسك ايدبر دوز ايتمك السومة سينك ضمى و مديله شول
علامت دركه قيونه قلدلر و حرب قلنى علامة دخى ديرلر يقال منه تسوم و فى الحديث تسوموا فان
الملائكة قد تسومت التسويم على وزن التكريم بركسنه يى مالا و نرده حاكم قلمق تقول سومت فلانا
فى مالى اذا حكمته فى ماله و بو ابو عبيده روايتيدر و تسويم بركسنه يى ديلدكى نسنه ايله ترك ايتمك
تقول سومت الرجل اذا خليته و سومه اى و ما يريد و تسويم بر قومى غارت ايلمكه دخى ديرلر تقول سومت
على القوم اذا اغرت عليهم فعثت فيهم و عيث عين مهمله و ثاء مثلثه ايله فساد قلمق در المسومة ميمك
ضمى و واوك فتحى و تشديديله كودلنمش آتلر و منه قوله تعالى الخيل المسومة و مسومه علامتلى معناسنه
كلور كقوله تعالى مسومين و اخفش ايتدى مسومين معلمين معناسنه و مرسلين معناسنه اولور من قولك
سوم فيها الخيل اى ارسلها الساء همزه نك كسريله بيابنده اوتلين طوارلر ذكرا ولمق معناده مأخوذ در
واوله و نخل جمع اولندى نيرا انلر ارسالا ولندقده اوندنده اكيلر دخى و ارايدى و بارعه
تعالينك حجارة من طين مسومة اى عليها امثال الخواتيم يعنى شول طاشلركه اوزرنده مهر مثالنده نقش
وار ايدى بويوزيدى و ابنى اوزره السام على وزن المال التون طمرلرى كه معدننده اولور عروق الذهب
معناسنه السامة على وزن الحالة واحدى نبورده بو طمر معناسنه و سام حوله دخى ديرلر سام نوح
عليه السلام اوغلاندندن بريدركه عرب طايفه سنك باباسى اولور الشوام سينك فتحى و واوك
تخفيفيله اوتلقده يوريين طوارلر الشائم يانك كسريله بمعنى السوام سينك فتحى و يانك كسريله سائمك

سائمك و سائمه نك جمعى اوتلقده يوريين طوارلر معناسنه السوم سينك فتحى و واوك سكونيله طوارك
اوتلقده يوريمك يقال سامت الماشية تسوم سوما اذا رعت فهى سائمة و سوم بر متاعه بها تعيين ايلمك
و سوم بركمسنه يه مذلت ايرشدرمك و بر فوتر قلمغه دخى ديرلر تقول سمته خسفا اى اوليته اياه و اردته عليه و
خسف خاء معجمه نك فتحى و سين مهمله نك سكونيله مذلته ديرلر و سوم مرور معناسنه دخى كلور يقال سام فلان
اذا مر و سوم الرياح رياحك بعضى بيلنرا سويب مرور ايتمك الاسامة همزه نك كسريله طوارى اوتلقده قومق تقول اسمتها
انا اذا اخرجتها قال الله تعالى فيه تسيمون السوام سينك كسريله بها سويلشمك يقال ساومه مساومة
الاستيام همزه نك و تانك كسريله بر نسنه يه بها وضع ايتمك يقال استام على التساوم تانك فتحى و واوك
ضميله بها سويلشمك تقول تساومنا السيمة سينك كسرى و مديله بر نوعه بها تعيين ايتمك تقول سمتك
بعيرك سيمة حسنة و انه لغالى السيمة و غالى بها لى ديمكدر السيما سينك كسرى و مدى و الفك قصريله
و اوجدر علامت معناسنه قال الله سيماهم فى وجوههم من اثر السجود السيماء و السيمياء سينك
كذلك كسرى و مدى و الفك ايكيسنده دخى مديله كذلك علامت معناسنه السهم سينك فتحى و هانك
سهم سكونيله اوق السهام سينك كسريله جمعى اوقلر معناسنه و سهم نصيبه دخى ديرلر السهمان سينك ضمى
و هانك سكونيله جمعى نصيبلر معناسنه و سهم البيت اوك الجذع اورته قودقلرى اوق اغاجى
كه سايون اغاجلرى انوك اوزرنه ترتيب ايدرلر و كاه دوكرده دخى ديرلر و لسان فارسيده تژه و تيرخانه
ديرلر و بو تقريرده صاحب صراحك سهم البيت كرد اكرد خانه ديدكى سهو اولدغى ظاهر اولور تيرخانه
بو مقامده سهم البيتى جايزله تفسير ايتمشدر و باب زاده الجايز الجذع الذى يقال له بالفارسية تير و هو
سهم البيت ديمشدر المسهم ميمك ضمى و هانك فتحى و تشديديله برد قسمندن شول قماشدركه
اوزرنده اوق صورتى نقشلرى اوله السهمة سينك ضمى و هانك سكونيله قرابت معناسنه و سهم نصيبه دخى
ديرلر السهام سينك فتحى و هانك تخفيفيله سموم ايسيسى يعنى السموم معناسنه يقال سهم الرجل على البناء
للمجهول اذا اصابه السموم السهام سينك ضمى و هانك تخفيفيله ايلار قليوب متغير اولمق و احوى ايتدى سهام
بر مرضدركه دوه يه عارض اولور يقال بعير به سهام المسهوم ميمك فتحى و هانك ضمى و مديله مرض مزبور مبتلا
اولمش دوه المسهمة ميمك ضمى و هانك فتحى و تشديديله مرض مزبوره مبتلا اولمش دوه لر يقال بعير مسهوم
و ابل مسهمة السهوم ضمتينله مصدردر قليوب متغير اولمق معناسنه تقول سهم وجهه يسهم سهوما
من الباب الاول و الخامس و المصدر فيهما واحد الساهم هانك كسريله ارقا اولمش ناقه السهم ميمك

ضمّی وهانك فتحی ایله قرعه صالشمق مقارعه معناسنه وتقول من باب المغالبة ساهمته فسهمته
بفتح الهاء فی المضارع یعنی انوکله قرعه صالشدم و اکا غالب اولدم قرعه‌ده الاسهام همزه‌نك کسریله
قرعه صالمق یقال اسهم بینهم ای اقرع الاستهام همزه‌نك و تانك کسریله قرعه صالشمق یقال استهموا اذا
اقترعوا التساهم تانك فتحی وهانك ضمّی ایله کذلك بر نیجه کمسنه قرعه صالشمق یقال تساهموا اذا تقارعوا

سهم سهم سینك فتحی و هانك سکونیله بر قبیله‌نك اسمیدر قریشدن و سهم کذلك باهله‌دن دخی

سلم بر قبیله‌نك اسمیدر الاسلهمام همزه‌نك و لامك کسریله بر نسنه‌نك رایحه‌سی متغیّر اولمق یقال اسلهمّ الشئ
اسلهماماً اذا تغیّر ریحه و سلهم مذحج قبیله‌سندن بر جماعتك اسمیدر موجود اولان صحاح نسخه‌لرنده
بو وجه اوزره واقع اولمشدر لکن فحوای کلامدن مکرردر زیرا اسلهم ستم تفسیر نده مقدم بردفعه
ذکر اولنمشدر لام اصلی اولوب زاید اولمق احتمالی ایله تکرار ذکر اولنمشدر و نسه اولوردی لکن زاید
اولدیغی اعتباریله احراله حمتاز یازلمق کرك ایدی بلکه متفرعات سهمك ذیلنده سواد له یازلمق کرك

شام ایدی فصل السین الشأم شینك فتحی و همزه‌نك سکونیله بر نیجه شهرك اسمیدر که مجموعنه
ولایت شام دیرلر تذکیری و تأنیثی جایزدر و شأم مصدر دخی کلور نامبارك اولمق معناسنه یقال
شأم مصدر دخی کلور نامبارك اولمق معناسنه یقال شأم فلان علی قومه شأماً فهو شائم اذا جرّ
علیهم الشؤم یعنی اندن انلره نامبارکلك سرایت ایتسه و یقال شئم علیهم فهو مشؤم اذا صار شؤماً
علیهم وقوم مشائیم الشآمی آخرنده یانك تشدیدیله شام شریفه منسوب اولان نسنه الشآم
شینك فتحی و همزه‌نك مدّیله فعال وزنی اوزره کذلك شام منسوب اولان نسنه یمان کبی یعنی منسوب
اولنده الشآمی شینك فتحی و همزه‌نك مدّی و آخرنده یانك تشدیدیله کذلك شام منسوب
اولان نسنه سیبویه روایتی اوزره و لاتقل شأم بکون العین وما جاء فی ضرورة الشعر فمحمول علی
انه اقتصر من النسبة علی ذکر البلد الشامیة شینك فتحی و همزه‌نك سکونی و یانك تشدیدیله مؤنثی
الشآمیة شینك فتحی و همزه‌نك مدّی و یانك تخفیفیله بمعناها و صاحب صحاح و امراه شامیه و شآمیة
بالتخفیف منها دیمشدر لکن جوهرینك بابی بو نوع یمن نسبتنده یقال قوم یمانیه و یمانون مثل ثمانیه و
ثمانون و امراة یمانیه ایضاً دیرکه کلامی تخفیف مدّله اولان صورته مخصوص اولدیغنه اشعار ایدر بوذکر
اتدکنا اوزره المشأمة میمك و همزه‌نك فتحی و شینك مابینده سکونیله میسره معناسنه درکه میمنه‌نك
مقابلیدر که صول جانب دیمك اولور الشأمة شینك فتحی و همزه‌نك سکونیله بمعناها یقال قعد فلان

فلان شامة المشائمة میمك ضمّی و همزه‌نك فتحیله صول جانبه اوتورمق یقال یا فلان شائم باصحابك
ای خذ بهم شامة ای ذات الشمال و یقال للرات ... و شامة بمعنی صاغر و صوله تطیّر قلدم الشؤم شینك
ضمّی و همزه‌نك سکونیله نامبارك اولمق که یمنك نقیضیدر المشوم میمك فتحی و شینك ضمّی و مدّیله نامبارك
اولان کمسنه المشؤوم میمك فتحی و شینك سکونی و همزه‌نك ضمّی و مدّیله بمعناه الاشائم همزه‌نك فتحی
و یانك کسریله اشأمك جمعیدر صول العظمة ایامنك نقیضی اولور کیا یامن ایمنك جمعیدر صاغ ال
معناسنه ما أشأم فعل تعجّب در حاصل معناسی نه عجب شوم اولدی دیمکدر یقال ما اشأم فلاناً
و العامة تقول ما ایشمه التشأم فتحتینله و همزه‌نك ضمّی و تشدیدیله شوم عدّ ایتمك یقال تشأم
به و تشأم بر کمسنه اوزره شام نسبت ایتمك دخی دیرلر یقال تشأم الرجل اذا انتسب الی الشام
مثل تقیّس و تکوّف الاشام همزه اولانك و همزه ثانیه‌نك فتحیله افعل وزنی اوزره مصدر
معناسنه کلور پس شوم اسمندن اشائمه تعبیر اولنمشدر نته کم ضرّ اسمندن ضرّاء ایله تعبیر اولنور
بو سببدن درکه شأما دیزلر نته کم مذکر الجوف اضحی دیزلر اصلنده مصدر اولمغین الاشام همزه‌نك
کسریله افعال وزنی اوزره الشبم فتحتینله صوغق برد معناسنه یقال غداة ذات شبم و صوغق اولمق

شبم معناسنه ده کلور یقال شبم الماء من الباب الرابع اذا برد الشبم شینك فتحی و بانك کسریله صوغق
اولان صو و ابو عمرو ایتدی شبم شول کمسنه درکه قرنی اچ ایکن صغوق غدا اوغرایه الشبام شینك کسریله
شول اغجدر که اوغلاغك اغزینه ارقری قورلر تا سن امتسون دیو و شبامان ایکی ایپدر که بیچه یه
بغلیوب اذن طایفه‌سی بیچه‌لنه کره اکسه نغلرلر و شبام عرب طایفه‌سندن بر قبیله‌نك ادیدر
الشبرم شینك و رانك ضمّی و مابینده بانك سکونیله بر دانه درکه نخود شبیهدر و شبرم ... بلده
قصیر و بخیل اولان کمسنه و شبرم بر رجلك دخی اسمیدر شبرمان شینك و رانك ضمّی ایله بر موضعك اسمیدر

شتم الشتم شینك فتحی و تانك سکونیله سوکمك سب معناسنه الشتیمة شینك فتحی و تانك کسری
و مدّیله اسمدر سوکمك معناسندن التشاتم تا اولك فتحی و تاء ثانینك ضمّی ایله بر نیچه کمسنه سوکشمك
تساب معناسنه المشاتمة میمك ضمّی و تانك فتحی ایله ایکی کمسنه بربرینه سوکمك شاتمت معناسنه الشتیم
شینك فتحی و تانك کسری و مدّیله شول رجلدر که قبیح الوجه و کریه المنظر اوله و شتیم ارسلانه دخی
دیرلر یقال فلان شتیم المحیّا و محیّا میمك ضمّی و یانك تشدیدیله یوز وجه معناسنه الشتامه
شینك فتحی ایله کریه اولمق یقال شتم شتامة من الباب الخامس اذا کره

شحم الشحم شینك فتحی و

حانك سكونيله اندن حاصل اولان ياغ الشحمة وزن زبيرا اوزره واحدى ذكر اولنان ياغك بر پارچه سى
معناسنه وشحمة الارض اقمنتر وشحمة الاذن قولاغڭ كوكنده اصيدقلرى يومشق ير وشحم ياغ ييديركه
دخى ديرلر يقال شحم فلان اصحابه اذا اطعمهم الشحم الشاحم حانك كسريله ياغ ييدرن كمسنه المشحم ميمك
ضمى وشينك سكونى وحانك كسريله اوشو ياغى چوق اولن كمسنه يقال رجل مُشحِم اذا كان كثير الشحم في بيته
الشحيم شينك فتحى وحانك كسرى ومديله سمز سمين معناسنه الشحامة شينك فتحى ايله سمز اولمق يقال
شحم شحامة من الباب الخامس الشحام شينك فتحى وحانك تشديديله ياغ صاتن كمسنه الشحيم شينك فتحى
شخم وحانك كسرى ومديله ياغ بيمكى سون كمسنه يقال شحم من الباب الرابع اذا كان مشتهيا له الاشخام همزه نك
كسريله سودن رايحه سى متغير اولمق الشخم فتحتينله طعام فاسد اولمق يقال شخم الطعام من الباب الرابع
الشخوم ضمتينله كذلك طعام فاسد اولمق يقال شخم الطعام من الباب الثالث التشخيم على وزن التكريم
شدقم طعامى فاسد قلمق يقال شخّمه اذا افسده شدقم على وزن جعفر بر ارككك دوه نڭ اسميدر كه نعمان بن
منذرك ايدى الشدقميات شينك فتحى ودالك سكونى وياننك تشديديله ذكر اولنان دوه يه منسوب اولان
دوه لر الشدقم شينك وقافك فتحى ودالك سكونيله اغزينك كوشه سى بيوك اولن كمسنه واسع الشدق
شذم معناسنه ميم زايده در الشَّذُمان شينك فتحى وياننك سكونى وذالك ضميله قورت ذئب معناسنه الشروم
شرم شينك فتحى وراننك ضمى ومديله فرجى ودبرى بر اولن عورت مرأة مفضاة معناسنه الشريم شينك فتحى
وراننك كسرى ومديله الشرم شينك فتحى وراننك سكونيله دريانك بر پاره سى خليج بحر معناسنه وشرم بقولى
اولن اويه دخى ديرلر يقال عشب شرم اى كبير يوكل اعلاه ولا يحتاج الى اوساطه واصوله وشرم يارمق معناسنه
در يقال شرمه اذا شقه الانشرام همزه نك وشينك كسريله يارلمق يقال شرم الجلد فانشرم الشارم رانك كسريله
شول اوقدر كه نشان كوشه سنى يارر وشرم مالدن از نسنه عطا قلمغه دخى ديرلر يقال شرم له من ماله اذا اعطاه
قليلا التشريم على وزن التكريم صيد يارلنوب قاچمق وتشريم يارمغه دخى ديرلر تشقيق معناسنه
وفي حديث ابن عمر انه اشترى ناقة فوجد بها تشريم الظئار فردها وظئار ظانك كسريله شول بزدركه ناقه نك
ولدنه سود ويب بورننه بغلرلر تاكه انوك رايحه سيله ولدندن غيرى يا دوغيه التشرم فتحتينله وراننك ضمى
وتشديديله پاره لنمق يقال تشرم الشئ اذا تمزق وتشقق الشرمة شينك ضمى وراننك سكونيله
بر طاغك عليدر الاشرم همزه نك وراننك فتحيله بورننك اوجى كسلمش كمسنه بوسببدن ابرهه يه اشرم
ديديلر المشروم ميمك فتحى وراننك ضمى ومديله بمعناه يقال رجل اشرم ومشروم الانف الشرم فتحتينله بورن

بورن اوجى كسلمك الشرذمة شينك وذالك كسرى وراننك سكونيله خلقدن بر جماعت وبر نسنه دن
شظم بر قطعه الشراذم شينك فتحى وذالك كسريله جمعى پاره لر معناسنه يقال ثوب شراذم اى قطع الشيظم على
وزن صيدرا اوزون وبوى ومحكم اولن نسنه وآتك كرى ملوا اولوب محكم اولانه دخى ديرلر الشيظمة وزن زبون
اوزره مؤنثى الشيظمى شينك وظانك فتحى وياننك وسطره سكونى وآخرده تشديديله فرو ده
شعم اولمق يكت فتاء جسيم معناسنه وبوكرك اته دخى ديرلر فرس رابع معناسنه الشعموم شينك وميمك ضمى
ايله اوزون وطويل معناسنه الشعاميم على وزن القناديل اوزون وجموب اولنديلر طول العصا معناسنه
سكم الشكم شينك ضمى وكافك سكونيله عوض جزا معناسنه لكن تجى عطا ابتدائه اولسه يعنى بلا عوض ولسه
اكا شكد ديرلر شينك ضمى وكافك سكونيله وآخرنده دال تقول منه شكمته اذا جزيته وفي الحديث انه صلى الله عليه
وسلم احتجم ثم قال اشكموه اى اعطوه اجره الشكيم شينك فتحى وكافك كسرى ومديله چوملكك قولبلرى
عرى قدر معناسنه وشكيم اوبانك اغزى ارقرى طورن دمره دخى ديرلركه اويانه بالته جنى اندن اولور
الشكيمه وزن زبيدا اوزره كذلك ذكر اولنان اوبانك دمورنه ديرلر الشكايم شينك فتحى وياننك
كسريله جمعى ذكر اولنان دمورلرى معناسنه وشديد الشكيمه شول كمسنه دركه شديد النفس اولوب ابا
وامتناع اوزره اوله وذو شكيمه شول كمسنه يه ديرلركه كسنه يه اطاعت ايتميه يقال فلان ذو شكيمة اذا
كان لا ينقاد الشكم شينك فتحى وكافك سكونيله رشوت ويرمك تقول شكمت الوالى من الباب الاول
اذا رشوته كانك شددت فمه بالشكيمة وشكم ايصرمغه دخى ديرلر الشكيم شينك فتحى وكافك كسرى
ومديله كذلك ايصرمق يقال شكمه شكما وشكيما اذا عضه وبو بعض قومك قوليدر اوزره در مشكم ميمك
شلم كسريله وكافك فتحى فتحيله بر رجلك اسميدر شلم شينك فتحى ولامك فتحى وتشديديله بقم وزنى
اوزره بر موضعك اسميدر شام شريفده وبعضلر ايتدى شلم بيت مقدسك شهرنك اسميدر لغت عبرانيده
اوزره لا ينصرف در عجمه دن ووزن فعلاندن اوترى الشلجم على وزن جعفر شلغم ديدكلرى نسنه دركه اكل
اولنور وبر اعرابى تالنى براستين شلجما ديكيى مثل ولمسندد ور راستين بريده بريدن عبارتدر
الشم شينك فتحى وميمك تشديديله قوقولمق وشم عدول ايتمك معناسنده كلور يقال شمّوا بمعنى
شمم عدلوا الشميم شينك فتحى وميمك كسرى ومديله كذلك قوقولمق تقول شممت الشئ اشمّه شما وشميما من
الباب الرابع وابو عبيده ايتدى باب اولدن دخى لغتدر وشميم ترفع معناسنه دخى كلور يقال
قنب شميم اى مرتفع وقتب دوه پالاننه ديرلر الشامّة ميمك تشديديله قوقولمجى عورت وعربلرك يابى

شامّة الوذرة ديركى سوكمك دن محل شتمده استعمال اولنور وذره ذال معجمه ايله ات پاره سى در
الاشمام همزه نك كسريله تفعيل تعبير تقول اشممته الطيب فشمّه واشمام برجانبه ميل ايتمك معناسنده كلور
ابو عمرو روايتى اوزره يقال اشمّ القوم اذا مالوا عن وجوههم يمينا وشمالاً واشمام الصوت نغمه دخى ديرلر
تقول للوالى اشمّ يدك وهو اصح من تاولنى على رواية الخليل ووالى بيع ايچون الطوتشن كسنه در و
اشمام الحرف حرفه ضمه ياخود كسره شمّ ايتدرمكدر واشمام رومدن اقلدر زيرا روم اختلاس حركت اولمغين
حركت خفيه اولوب ايشدلمكه قابل اولور واشمام مجرد طودانلره ضمه وكسره اشارت اولمغين ايشدلمكه قابل
اولماز پس اشمام اولنن حرف متحرك دينلمز ضعفى اولدغندن اوترى يا ساكن وياخود ساكنه منابه دينلور
وبونك مثالى شاعرك قولى در متى انام لا يؤرقنى الكرى ليلا ولا اسمع اجراس المطى سيبويه ايتدى عرب
طايفه سى قافه ضمه دن بوننده اشمام ايلدى واكر اشمام سبيله قافك حركتنه اعتبار اولنيدى بيت زحافدن
ناموزون اولوردى زيرا رقنى الكرى لفظنك تقطيعى متفاعلن اولور ومتفاعلن ضرب بحر كاملدر اولور
وبيت زحافسز جزؤدن ووزندن ورديت زبورده تارتق اوينديرق معناسنده در وكرى كافك فتحى وراءنك كسريله
مكارى معناسنده در يعنى بنى نه مكارى اوينديرر ونه چنقرق اوازى اويندرر الاشتمام همزه نك وتانك
كسريله تفعيل تقول اشممته فاشتمّ التشمّم فتحتيله وميم اولك ضمى وتشديديله بر نسنه يى
تدريجله تعبير تقول تشممت الشئ اذا شممته فى مهلة المشامّة ميمك ضمى ايله باب مفاعله در شمّدن التشامّ
تانك فتحيله كذلك باب تفاعلدر شمّدن ومشامّة عدوه قريب اولمغه دخى ديرلر ايكى لشكر بربره كوروك
معلّدر تقول شاممت الرجل اذا قاربته ودنوت منه ومشامّة بر كسنه نك ضميرينه اولنى بيلمكه مقيدا اولنق يقال
شامّ فلانا اى انظر ما عنده شمام شينك فتحيله بر طاغك عليدر واو لطاغك ايكى قله سى واردر كه
انلره ابنى شمام ديرلر الشمم فتحتينله بورنك كمكك يوكسك وده زن اولمسى واكر اورته سى يوكسك
اولورسه اكا قنى ديرلر الاشمّ فتحتينله صفت ديور اوزره اولن بورت يقال رجل اشمّ الانف ويوكسك
اولن طاغه دخى ديرلر يقال جبل اشمّ اى طويل الرأس الاشمام همزه نك كسريله بر كسنه بلشن يوقرو
طوتوب تكبر طريقيله يمك يقال اشمّ الرجل يشمّ اشماما اذا مرّ رافعا رأسه المشمّ ميم اولك ضمى وشينك
كسريله بر نسنه يى ديلين كسنه تقول عرضت عليه كذا فاذا هو مشمّ لا يريد المشموم ميم اولك فتحى شهم
وثانينك ضمى ومعيله مسك معناسنه دركه معروف در الشهم شينك فتحى وهانك سكونيله قورقمق
يقال شهمه من الباب الثالث اذا افزعه الشهامة شينك فتحى ايله تيز فهم اولوب قوى القلب اولمق

اولمق يقال شهم الرجل شهامة الشهم شينك فتحى وهانك سكونيله صفتدر بو وزن اوزره اولن كسنه
الشيأم على وزن حيدر اركك كرپى كه هشرالق اوغزنى قمقندر ديقنفذ معناسنه الشام على وزن
الحال بلك خال معناسنه الشامة على وزن الحالة واحدى وبو كلمه اصلنده يائيدر زيرا صفتندر شيم شيم
وشيوم ديرسن مكيل ايله مكيول كبى وشامه سياه ناقه يه دخى ديرلر يقال ناقة شامة ولا زهراء اى ناقة سوداء
ولا بيضاء وشامه بر طاغك دخى اسميدر الاشيم همزه نك ويانك فتحيله شول كسنه دركه انوك بكى اولا
الشيم شينك كسرى وميمك تسكينيله جمعى بگلى كسنه لر معناسنه وشيم كذلك بر نوع بالقدر الشوم شينك
ضمى وميمك فتحيله جمعى سياهلر معناسنه سود كبى كه اسودك جمعى در اصمعى ايتدى شوم بعض اشعارده سود معناسنه
استعمال اولنمش بر شوى ظن ايلدم كه بو جمع اولوب بونك واحدى اشيم اوله وابو عمرو شومك بعض اشعارده كلمسنه
انكار ايدوب واقع اولن شيم در ديدى المشيمة ميمك فتحى وشينك كسرى وميمك سكونيله شول دريدركه ولد انه سى
قرننده چقدقده وفتره بلشندره بلاجفر واكر بر ساعت تراب اولنوب ولد اولنسه بلجفر واكر بر سلعت
تراب اولنوب ولدك بلشندن آنمه بو غاولدرر وبونك اصلى مفعله در ياتسكين اولنمشدر
المشايم ميمك فتحى وياتك كسريله جمعى ذكر اولنان دريلر معناسنه معيشت ومعايش كبى الشيم شينك
فتحى وياتك سكونيله قلچى قنه قويمق تقول شمت السيف اذا جعلته فى غمده وقلچى قندن چقرمغه دخى
ديرلر پس اضداددن اولور وشيم بر نسنه نك دقايقنه نظر قلمغه دخى ديرلر تقول شمت مخايل الشئ
اذا تطلعت نحوها ببصرك منتظرا وشيم برقه نظر قلمغه دخى ديرلر بلودى قنقى جانبه يغدرر ديو التشيم
فتحتيله وياتك ضمى وتشديديله داخل اولمق يقال تشيم الضرام اذا دخله وضرام ضاد معجمه نك كسريله
اتش شعله لنمك الانشيام همزه نك وشينك كسريله بر كسنه منظور اليه اولمق يقال انشام الرجل اذا صار
منظورا اليه وانشيام بر نسنه يه داخل اولمغه دخى ديرلر الشايمة شينك كسرى وميمك تشديديله شول طيرا قندر
كه بردن قازلور الاشيام همزه نك وتانك فتحيله ايكى يرك ادى در مصلم ابن اشيم كذلك همزه نك وياتك فتحيله
تابعيندن بر كسنه نك ادى در فصل الصاد الصتم صادك فتحى وتانك سكونيله قرمودن معنا صتم
يقال جمل صتم اى غليظ ورجل صتم كذلك وصتم محكم معناسنه ده كلور يقال شئ صتم اى محكم تام الصتم
صادك ضمى وتانك سكونيله جمعى وحروف صتم حروف ذلقك ماعداسنه دخى ديرلر وحروف ذلق التى در
راو لام ونون وفا وبا وميم وفا در الصتم فتحتينله كذلك قرموده معناسنه ابن السكيت روايتى
اوزره يقال عبد صتم وجمل صتم الصتمم كذلك فتحتينله موثى يقال ناقة صتمة وثعلب تمرك عينه انكار

ایدیب تکیدن غیریسن جایز کورمدی وصَتَمٌ سکون عینله تمام معناسنه ده کلور قرار روایتی اوندر یقال الفٌ صَتْمٌ ومالٌ صَتْمٌ ای تامّ ویقال اعوال صتم ایضا التصتیم علی وزن التکریم برنسنه یی تمام ایتمک تکمیل معناسنه یقال الفٌ مُصَتَّمٌ ای مکمّل الاصحم همزه نک وحانک فتحیله شول قره درکه صاری یه مائل
صحم اولور اصحم همزه نک وحانک فتحیله بر جلك اسمیدر الصحماء صادك فتحی وحانك سکونی والفك مدیله
تو زلی اولن شهر وصحماء براوتك دخی اسمیدر الاصحیمام همزه نک کسری وحانک کسری ومدیله اوت
صخم صررمق یقال اصحامّت البقلة اذا اصفارّت الاصطخام ایاغ اوزره طورمق تقول اِصْطَخَمْتُ المصطخم
میمك ضمی وخانك کسریله ایاغ اوزره طوردن کمسنه تقول انا مصطخم اذا انتصبت قائما وجوهری نسخه لرنده اصطخمت فانا مصطخم اذا انتصبت قائما والمصطخم المنتصب قائما واقع اولمشدر ظاهر بودر که اول
ثانیدن مغیّردر وبعض نسخه ده المصطخم واقع اولمش میم اخیرك تشدیدیله بو دخی صحیح
صدم دکلدر زیرا افتعال بابیدر افعلال بابی دکلدر الصَّدم صادك فتحی ودالك سکونیله برکسنه یی جسدیله اورمق تقول صدمه صدما من الباب الثانی اذا ضربه بجسده وفی الحدیث الصبر عند الصدمة الاولی یعنی هر مصیبتك نهایتی صبر درلکن محمود اولن مصیبتك ابتداسنده اولندر اوله صبردر وجوهری بو حدیث شریفی صدمه نك تفسیرنده ذکر کتورمشدر مناسب اولن مقدم کتورمك ایدی المصادمة میمك ضمی ودالك بریری بوده جسدیله اورمق التصادم تانك فتحی ودالك ضمی ایله طوقشمق الاصطدام همزه نك وطانك کسریله بمعناه یقال تصادما واصطدما الصدمان صادك فتحی ودالك کسریله آلنك ایکی جانبی وطرف پیشانی معناسنه الصدام صادك کسریله بر مرضدر که طوارلك باشنه عارض اولور وعامه صادی مضموم تلولر قیاسدخی بودر
صرم الصَّرم صادك فتحی ورانك سکونیله کسمك قطع معناسنه تقول صرمت الشیء صرما من الباب الثانی اذا قطعته وصرم برکسنه نك کلامنی قطع ایتمکه دخی دیرلر تقول صرمت الرجل اذا قطعت کلامه وصرم خرما اغاجنك یمشن قطع ایتمکه دخی دیرلر یقال صرم النخل اذا جذّه وجذّ جیمله وذال معجمه نك تشدیدیله خرما کسمکه دیرلر وصرم دری معناسنه دخی کلور ولکن فارسی معربدر الصُّرم صادك ضمی ورانك سکونیله اسمدر کسلمك معناسندن الاصرام همزه نك کسریله خرما کسمك زمانی قریب اولمق یقال اصرم النخل اذا حان له ان یصرم واصرام فقیر اولمغه دخی دیرلر یقال اصرم الرجل اذا افتقر الانصرام همزه نك وصادك کسریله کسلمك انقطاع معناسنه التصارم تانك فتحی ورانك ضمی ایله کسشمك تقاطع

معناسنه التصریم علی وزن التکریم تقطیع معناسنه وتصریم الحبال ایپلری کسوب پاره پاره قلمق تشدید تکثیر ایچوندر وحبالی جمع صیغه سی اوندن کتوردی هر باب ایپ کسلدکچه حبل متعدد اولدیغیچون وصاحب صراح بو نکته دن غفلت ایدوب حبالی حاء مهمله ایله جبال صاندی وتفسیرنده تصریم پاره پاره کردن کوه دیدی التصرّم تفعلله ورانك ضمی وتشدیدیله تقطع معناسنه
المصرم میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله شول ناقه درکه انوك ممه لری کسرلر سودی چقماغه ناقه یه قوت کلسون دیو وابو عمرو ایتدی مصرمة الاطباء کاه اولور ممه یه برنسنه عارض اولوب دوکوت یقفله اولور بر حیثیتله که اصلا سودی کلمز اولور وطبی طاء مهمله نك ضمی وبانك سکونیله دوه ممه سی الصرم صادك کسری ورانك سکونیله خلایق مجتمع ایله طولو اولوردر والاصرام همزه نك فتحیله جمعی بیوت مجتمعة معناسنه الاصارم همزه نك فتحی ورانك کسریله کذلك جمعی الصِّرمة صادك کسری ورانك سکونیله برقطعه دوه سوریسی که اوتوزدن مقداری قیرباره بلوت الصرم صادك کسری ورانك فتحی ایله جمعی دوه سوریلری معناسنه الاصرمان همزه نك ورانك فتحیله قورد وقرغه ذئب وغراب معناسنه ابن السکیت ایتدی بونلره اصرمان دیدیلر فلایقدن منقطع اولدقلرندن اوتری الصرماء صادك فتحی ورانك سکونی والفك والفك مدیله شول بریه درکه انده صو اولمیه الصرام صادك کسریله خرما کسمی الصرام صادك فتحیله بمعناه وبو تفسیردن صاحب صراحك صرام بالفتح والکسر بیرها درخت برین دیدیکی غلط اولدیغی ظاهر اولور زیرا جوهری باب داله اجدّ النخل اذا حان له ان یجدّ وهذا زمن الجداد والجِداد مثل الصَرام والصِرام والقَطاف والقِطاف دیمشدر وقطاف اوزوم کسمه دیرلر جداد خرما کسمه دیدکلری کبی پس لازم اولور که صرام دخی خرما کسمی اوله الصرام صادك ضمی ایله سول سوددر قلن نسنه درکه تقریبدن باقی قلوب عند الاحتیاج صاغلور وتعریب غین معجمه ایله وزاء معجمه نك تعدیدیله کوت آشری صاغمه دیرلر طوار ضعیف اولدیغیچون واصمعی ایتدی صرام اسماء حربدن واسماء داهیه دندر یعنی آفت وبلا اسملرندندر المصرم میمك کسری ورانك فتحیله ایلك ایشلین کسنه نك آکری دموری که انوکله ایلك تراش ایدر منجل المغازلی معناسنه وبو مقامده صاحب صراح مصرمی داس وشاوه ایله تفسیر ایتمشدر صحیح دکلدر وصحیح اولدیغنه جوهری بنك المصرم منجل المغازلی دیدکی دلالت ایدر زیرا مغازلی مغزلینك جمعیدر ومغزلی ایلك ایشلین کسنه در وشاوه خود لسان فارسیده یاسنق اولی آکین یرنه دیرلر پس معنای مراد ایله بینلرنده بون بعید اولور الصارم رانك کسریله

کسنجی قلج وصارم بهادر اولن کمسنه یه دخی دیرلر یقال رجل صارم ای ماضٍ شجاع الصرامة صادک فتحیله
شجاعت کبی بر وزنا ومعنی یقال الصرم صرامة الصریم قرانکو کیجه لیل مظلم معناسنه وصریم صبحه دخی دیرلر
پس اضداددن اولور وصریم کسلمش نسنه یه دخی دیرلر مقطوع معناسنه قال الله تعالی فاصبحت کالصریم ای
احترقت واسودّت الصریمة صادک فتحی وراءنک کسری وقتیله عزیمت معناسنه یعنی برنسنه یی مراد ایدوب
توجه ایتمک معناسنه وصریمه بر بیوک قوم زاپولن یاره یه دخی دیرلر یقال افتح صریمة وصریمه بر بلوک نسنه یه
دخی دیرلر یقال صریمة من غضا ومن سلم وغضا ایکی جنس اغجدر بر یره ده وصریمه شول یره دخی دیرلر
که ایکی یلمش اوله الصیرم علی وزن صیقل بر کونده بر کیجه ده بر کره یمک یقال فلان یاکل الصیرم ای
یاکل فی اللیل والنهار مرة وصاحب صراح بو مقامده صیّرمک تفسیرینده بروی افتاده بخوردن دیدیکی
صاحب صراح
مخالف اولدوغی مرزا جوهری صیرمی وجبه ایله تفسیر اغشید ووجبه بر کونده بر کیجه ده بر کره ایمکدر الصکم
صادک فتحی وکافک سکونیله اورمق ودیتمک تقول صکمته اذا ضربته ودفعته الصکمة صادک فتحی وکافک سکونیله
محکم ایتمک ویرمک صدمه شدید معناسنه الصواکم صادک فتحی وکافک کسریله شدائد دهر معناسنه
یقال صکمته صواکم الدهر ویقال للفرس یصکم اذا عضّ علی لجامه ومدّ راسه یعنی اویانی یصرووب باشنی اوزاتی
الاصلم همزه نک ولامک فتحیله قولقلری دیبندن کسلمش کسنه یقال رجل اصلم اذا کان مصلّم الاذنین کانه
مستأصل الاذنین خلقةً الصلامة صادک کسریله بلدن بر جماعت الصلامات صادک کذلک کسریله جمعی
جماعتلر معناسنه الصیلم صادک ولامک فتحی ویانک سکونیله آفت داهیه معناسنه وقلیجه دخی دیرلر
صلخم الاصطلام همزه نک وطانک کسریله اصلندن کسمک استیصال معناسنه الاصلخمام همزه نک ولامک کسریله ایلغ
اولمق طورمق یقال اصلخمّ اصلخماما اذا انتصب قائما المصلخم میمک ضمی ولامک کسری وآخرینه یمک
صلخدم تشدیدیله ایلغ اولمق طورمق کسنه ثابت معناسنه الصلخدم صادک ولامک ودال مهمله نک فتحی وخاء
صلدم معجمه نک سکونیله بر کسه اولن دوه لرایله شدیده معناسنه وآخرنده اولان میم زایده در الصلدم صادک
ودالک کسریله بر کسه اولن ات یقال فرس صلدم ای صلب شدید الصلدمة وزنده مؤنثی
الصلادم صادک ضمی ودالک کسریله بر کسه اولن باش یقال راس صلادم ای صلب الصلام صادک فتحی
صلقم ودالک کسریله جمعی بر کسه اولن بشلو معناسنه الصلقمة علی وزن الزعجة اضی یشلری بری برینه
طوقنق وبعضلر صلقم آخرینه میم زایده دیدیلر الصمام صادک کسریله شیشه اغزی بودر که ایتیکی
صمم نسنه الصمّ صادک فتحی ومیمک تشدیدیله شیشه اغزن بر کسه ایتمک تقول صممت القارورة من

٦٦٠

الباب الاول اذا شددتها وصمّ عصا ایله اورمق دخی دیرلر یقال صمّه بالعصا ای ضربه بها و
طاش ایله اورمق دخی دیرلر یقال صمّه بحجر اذا ضربه به وصمّ هلاک اولمق معناسنه ده کلور یقال صمّ صداه
ای هلک بو کلام بد دعا محلنده ذکر اولنور یعنی بر کمسنه هلاک اولدقده اوازی چیقماز ولور اوازنک
صداسی ایشدلمك قالدی وعربلر صمّت حصاة بدم دیدکی قان زیاده چوق اقمه دن کنایه در
یعنی قان شول قدر اقدی که یره طاش برغلسه اوازی ایشدلمزدی یره دوشیوب قان اوزرینه دوشدکده
بو معنایی دیلدی امرؤ القیس صمّی ابنة الجبل دیو کچ قوللندی وبعضلر ابنة الجبل دن مراد صدادر دیدی الاصمام
همزه نک کسریله شیشه نک اغزن بغلمق یقال اصممت القارورة ای جعلت لها صماما وصمام شیشه قپاغنه
دیرلر نتکم الان مرور ایتدی الصمم فتحتینله صاغر اولمق الاصمام فتحتینله صاغر اولمش کمسنه واصم
برک وصقر طاشه دخی دیرلر وزمان جاهلیتده رجب آینه شهر الله الاصم دیرلر ایدی خلیل ایتدی
رجب آینه اصم دیدکلری اشهر حرمدن اولوب انده آوازه قتال وحرکت جنگ وجدال واولیوب وزن
صیاح و قعقعه سلاح ایشدلمدکنه بنا در صمام صادک فتحی ومیمک تخفیفی وآخرینک کسریله
بناسی ایله قطام کبی آفت داهیه معناسنه یقال صمّی صمام ای زیدی ویقال صمّی ابنة الجبل وابنة الجبل
بلایه ترجمه دیرلر بعضلر قتنده وحصاة دخی اطلاق اولنور نتکم الان مرور ایتدی صمام صمام
بر کلمه در که ایسم ایسم دیمک محلنده ذکر اولنور تصاموا فی السکوت معناسنه الصماء صادک فتحی
ومیمک تشدیدی والفک مدیله آفت داهیه معناسنه وصماء شدیده معناسنه ده کلور یقال فتنة صماء
ای شدیدة واشتمال الصماء جلدی ثوب ایله اعراب اورتنگی کبی ورتنمک دروعراب امرنی صاغ جانبندن
صول جانبه آتوب صول الیله اورتنمک معناسنه سترایدیجی انی اردندن الوب صاغ الینی وصاغ
اوموزنی سترایدر وابو عبیده ایتدی اشتمال صمّا فقهاء دیدکه اوزرنده بر بزی اورتنمه در برجتیله
که اکننده اندن ارتوق ثوب اولمیه انوک بر جانبنی قالدروب منکب آخری اوزرینه وضع
ایده شویله که اندن فرجی ظاهر اوله وفی حدیث نهی عن اشتمال الصماء دیرلر اشتمل فلان الشملة التی
تعرف بهذا الاسم دیمک معناسنه دیلرلر بوشتمالدن بر نوع حمد یعنی بناوجه تمده بر نوع حمد الصمّ
صادک کسری ومیمک تشدیدیله ارسلان اسلرندندر وداهیه یه دخی صمّ دیرلر آفت وبلا
معناسنه الصمّة صادک کسریله بهادر اولن ار رجل شجاع معناسنه وصمّة ارکک یلانه دخی دیرلر
الصمم صادک کسری ومیمک فتحی ایله جمعیدر درید بن الصمة بو معناده تسمیه اولنمشدر الصمتان

الصمتان صادڭ کسری ومیمڭ تشدیدیله ابوده بیله عمتدن عبارتدر الصمیم صادڭ
فتحی ومیمڭ کسری وسکونیله برنسه نڭ خالصی یقال هو فی صمیم قومه وصمیم برنسه نڭ اشدنه دخی
دیرلر صمیم الحر وصمیم البرد لاشده وصمیم شول رجله دخی دیرلرکه غلیظ اوله وبعضلر ایتدی صمیم
جری اولوب کسکین اوله دیرلر الصمان صادڭ فتحی ومیمڭ تشدیدیله ریل عالج جانبنده بر یرڭ
اسمیدر الصمصام صادڭ فتحی ومیمڭ سکونیله شول کسکین قلجدرکه برنسه یه اوردقده یوزی دونمیه
الصمصامة صادڭ فتحی ومیمڭ سکونیله بمعناه وصمصام عمرو بن معدیکربڭ قلجنڭ دخی اسمیدر التصمیم
علی وزن التکریم سیرده وباغیری نسنه ده مضی اوقمه اولمغه دیرلر یقال صمم فی السیر وغیره اذا
مضی او تصمیم برنسنه یی اصی دیشیله ایصروب صالیویرمکه دخی دیرلر یقال صمم ای عض ونیب فلم
یرسل ما عض وتصمیم قلج تمکه ایرشوب کلکی دخی کسمکه دیرلر یقال صمم السیف اذا مضی فی العظم وقطعه
وبجوز اکثر یرده راست کلوب قطع ایلسه اولمغه تحقیق طبق السیف دیرلر الاصمام همزه نڭ کسریله برکسنه یی
صاغر ایتمك یقال اصمه الله فصم واصمام صاغر اولمغه دخی دیرلر یقال اصم عن السؤال واصمام برکسنه یی صاغر
بولمغه دخی دیرلر تقول اصممته اذا وجدته اصم التصام تانڭ فتحی ومیمڭ تشدیدیله صاغرلق کلکن صاغرلق
صنم اظهار ایتمك یقال تصام اذا اری من نفسه انه اصم ولیس به الصنم فتحتینیله بتکه کافرلر طپرلر بعضلر
صنم شمنڭ معربیدر وشمن وثن معناسنه در دیدی جوهرینڭ عبارتی بودر لکن لغات فارسیه ده
شمن بته طپان کافردر دیمشلر حتی بو بیتله استشهاد اولنمشدر ▪ بت پرستی کرفته ایم همه ▪
این جهان چون بتست وما شمنیم ▪ مکرکه لفظ مشترك اولدغی ثابت اوله الصهیم صادڭ کسری وهانڭ
سکونیله خیره وهشره وخالص اولان نسنه صهیم کبی جوهری ایدر هانڭ قتمده زایده در وصهمیم بوغزی
صوم اولن دوه یه دیرلر وصهمیم شول کسنه یه دخی دیرلرکه مراد ایتدکی نسنه دن آنی جانبه میل ایتمز الصوم
صادڭ فتحی و واوڭ سکونیله ایسم طور موخلیل روایتی اوزره وطعامدن امساکه دخی صوم دیرلر الصیام
صادڭ کسریله بمعناه یقال صام الرجل یصوم صوما وصیاما الصوم صادڭ ضمی و واوڭ فتحی و
تشدیدیله صایمڭ جمعی الصیم صادڭ کسری ویانڭ فتحی وتشدیدیله یقال قوم صوم وصیم و
صوم کون اورته اولمغه دخی دیرلر یقال صام النهار صوما اذا قام قائم الظهیرة وصوم یل ساکن اولمغه دخی
دیرلر کودریج معناسنه وصوم آت یمکه دخی دیرلر یقال صام الفرس صوما ای قام علی غیر اعتلاق وصوم
سکوت معناسنه دخی کلور منه قوله تعالی انی نذرت للرحمن صوما قال ابن عباس صمتا وصوم دوه قوشی

بغنه وکافر کلیساسنه وبر جنس اغاجه دخی دیرلر هذیل لغتی اوزره الصومان صادڭ فتحی و واوڭ
سکونیله صایم معناسنه المصام میمڭ فتحی ایله آت طورجق بر موقف زمین معناسنه المصامة کذلك میمڭ
فتحیله بمعناه الصایة یانڭ کسریله شول بکره درکه دوغمیه یقال البکرات شرهن الصاءة یعنی التی لا تدور
وقیل التی لا تصوت الصایم کذلك یانڭ کسریله طعامدن وکلامدن وسیردن نفسن منع ایدن کسنه
ابو عبیده روایتی اوزره فصل الضاد الضبارم ضادڭ ضمی ورانڭ کسریله شول ارسلاندر
ضبرم که شدید الخلقدر یعنی اعضاسی قوی در الضیثم علی وزن حیدر اسد معناسنه در ضیغم کبی در
ضثم وزن ومعنی ده یشلردر که ضیثمڭ یاسی عین مجمده دن تبدیل اولنمشدر واصحاب اشتقاق قتدن
یعنی کسنه ضیثم درر دیدی بائه موقر ایله صبیدن مشتق اولمق ایله الضجم فتحتینیله اگری بالك عوج معناسنه
وضجم بور بوجا بنه اگری اولمق وامور لشرری اگری اولمغه دخی دیرلر التضاجم تانڭ فتحی وجیمڭ ضمی
ایله اختلاف یقال تضاجم الامر بینهم اذا اختلف الاضجم همزه نڭ وجیمڭ فتحیله بورنی اگری اولن کسنه
المتضاجم میمڭ ضمی وجیمڭ کسریله اغزی اگری اولن ضبیعة بن اضجم ضادڭ ضمی وبانڭ فتحیله صیغه
ضخم تصغیر اوزره واضجم همزه نڭ وجیمڭ فتحیله عرب طایفه سندن بر قومڭ اسمیدر الضخم صادڭ فتحی وخانڭ
سکونیله هر نسنه نڭ قبوده سی الضخمة وزن مزبور اوزره مؤنثی الضخمات ضادڭ فتحی وخانڭ سکونیله
جمعی قبوده نسنه لر معناسنه خاساکن اولدغی صفت اولدغنه بناءدر زیرا تحریك عین اسم اولدغی
وقتده اولور جفنات وثمرات کبی الضخام ضادڭ کسریله کذلك ضخمڭ جمعی یقال قوم ضخام الضخامة
ضادڭ فتحیله قبوده اولمق معناسنه الضخم ضادڭ کسری وخانڭ فتحیله بمعناه تقول ضخم ضخامة وضخما
من الباب الخامس مثل عوجا الضخام ضادڭ ضمی ایله کذلك ضخمدن صفتدر قبوده اولیجی معناسنه
الاضخم همزه نڭ وخانڭ فتحیله زیاده قبوده اولن نسنه یقال هذا اضخم منه وکاه اولور اخرین شعرده
مشدد قلورلر حالت وقفده زیرا طائفه عرب بدن بعضی کچی ماقبلی متحرك اولن حرف اوزره وقفه الیسه
انی مشدد قیلورلر یقولون هذا محمد وعامر وجعفر الاضخومة همزه نڭ وخانڭ ضمی ایله شول قتده
ضرم که عورت انی صغری سینه بغلر صغر لوکور نکچون عظامة المرأة معناسنه الضرام ضادڭ کسری ایله آتشك
شعله لنمیدر وحلفا ایله یا اکا شبیه نسنه ایله وحلفا مامهمله ایله شول اوته دیرلرکه انوکله حصیر اوررلر
وضرام دخی شول غروه اودون درکه انوکله آتش طوتشدیرلر الضرمة فتحتینیله خرما بودا غی درکه
اوجنده آتش اولور یاخود شول پاوش ذکرلری اوت درکه اوجنده آتش اوله وثانخ ضرمة کاه اولور

احد معناسنەدر كنايت اولور يقال لها بها نافخ ضَرَمَةٍ اى أحَدٌ الضَّرَم فتحتينلە جمعى وضرم حرادت
غالب اولمغه دنجى ديرلر يقال ضرم الرجل اذا اشتدّ حرارته و بو كمنه نك اجلغى حكمندە دخى ديرلر يقال ضرم
الرجل اذا اشتد جوعه و آتش يالكلنمغه دخى ديرلر يقال ضرمت النار و اذا التهبت والكل من الباب الرابع
الضريم ضادك فتحى وراسنك كسرى ومتيله ياغش حريق معناسنه التضرم فتحتينله وراسنك ضمى وتشديديله
آتش يالكلنمق الاضطرام همزه نك وطانك كسريله كذلك آتش يالكلنمق وتضرم غضبه كلمكه دخى ديرلر
يقال تضرم عليه اذا تغضب الاضرام همزه نك كسريله آتشى يالكلندرمق التضريم على وزن التكريم بمعنا
يقال اضرمتها انا و ضرمتها شدد للمبالغة الضِّرْم ضادك فتحى وراسنك كسريله شول آته دركه زياده
بارك سكرده يقال فرس ضرم اذا كان شديد العدو وضرم اح اولان كسنه يه دە ديرلر جايع معناسنه
ضرزم وضرم طوشنجل ديكلە معروف اولان قوشك يورديسنه ديرلر فرخ العقاب معناسنه الضَّرزمة على وزن
الدحرجة زياده ايصرمق و ايصرمق اوزره مصر اولمق الضرزم ضادك وزانك كسريله زياده ايصريجى
اولان ايلان يقال أفعى ضِرْزِم اى شديد العض وابن السكيت ايتدى ضرزم شول ناقه يه دخى ديرلركه سودى
انا وله قليله اللبن معناسنه ضِرِز كبى اولعه وزنا و معنى بلكه اندن مقلوب اولمه نته كم مروى ايتدى وابن
السكيت ايتدى ضرزم عربلرك رجل ضِرِزٌ ديكلرى قوللرندن ما خوذ در ضادك وزانك كسرى
واخرنده ميمك تشديديله بخيل معناسنه آغوزه اولان ميم زايداولمق اوزره وبعضلر ايتدى ضرزم
صرغم ناقه قوته يه ديرلر وضرزم شول ناقه يه ديرلركه مسنه اوله وكوزى اچيك تكلكنه اش باقى قالمش اوله الضرغامة
ضادك كسرى وراسنك سكونيله ارسلان اسد معناسنه الضرغم على وزن الدحرجة بهادرلر بريرينه
ضغم ارسلان كبى حمله قلمق يقال ضرغم الابطال بعضها بعضاً فى الحرب اذا فعل فعله الضغم ضادك فتحى وغينك
سكونيله ايصرمق تقول ضَغَمْتُهُ اذا عضضته الضغامة صادك ضمى ايله شول كسنه دركه اغزى ايصروب برقمش
اولمش ابن دريد و ايتمادى الضيغم على وزن حيدر ايصريجى معناسنه در زياده در ابوعبيد
ضم معايق اوزره وضيغم ارسلانه دخى ديرلر الضَّمّ ضادك فتحى وميمك تشديديله بر نسنه يى بر نسنه يه قوشمق
الانضمام همزه نك وصادك كسريله بر نسنه بر نسنه يه قوشلمق تقول ضممت الشئ الى الشئ فانضم اليه التضام
ميم اقلك ضمى و ثانينك تشديديله ايكى نسنه بربرينه منضم اولمق التضام تانك فتحى وميمك تشديديله
برقاچ كسنه بربرينه منضم اولمق يقال تضام القوم اذا انضم بعضهم الى بعض الاضطمام همزه نك وطانك كسريله
بر نسنه يى قبلمق اشتمال معناسنه يقال اضطمت عليه الضلوع اذا اشتملت الاضمامة همزه نك كسرى وضادك

وضادك سكونيله برقاچ اوراقى بربرينه جمع ايتمك اضباره معناسنه كه عامه تحريف ايدوب صِبَّرَه ديرلر
الاضاميم همزه نك فتحى وميمك كسرى ومديله جمعى صِبَّرَه لر معناسنه يقال جاء فلان بِاِضْمامَةٍ من كتبٍ واضمام
جماعة دخى ديرلر و آته سبّاق الاضاميم ديرلر جماعتلرى كيجى معناسنه الضِّمام صادك كسريله شول نسنه در
كه انوكله بر نسنه بر نسنه يه ضم اولنور الضماضم ضاد اقلك ضمى و ثانينك كسريله شول ارسلان دركه هر نسنه يى
بربرينه ضم ايدر الضمضم على وزن الفرع بمعناه وضمضم خشمناك اولن كسنه يه دخى ديرلر يقال رجل
ضمضم اى غضبان ضمضم على الوزن الرابعة بر رجلك اسميدر الضيم صادك فتحى وياءنك سكونيله ظلم ايتمك
ضيم معناسنه در يقال ضامه يضيمه الاستضامة همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال استضامه اذا ظلمه المضيم ميمك فتحى
وضادك كسرى ومديله ظلم اولنمش كمسنه المستضام ميمك ضمى وتانك فتحى ايله بمعناه يقال رجل مَضِيمٌ ومستضام
اى مظلوم ويقال ضُمْتُ اى ظلمت على البناء للمجهول وفيه ثلاث لغات ضِيمَ الرّجل وضِيمِ الرجل وضُومَ الرجل
كما قلناه فى بيع الضيم ضادك كسرى ومديله طاغك برجانبى ناحية الجبل معناسنه فصل
الطاء الطمم طانك فتحى وحاء مهمله نك سكونيله دفعةً كلن بيوك سيل وطمة الليل كيجه نك دفعةً قراكو
طمم اولسى وطمم جماعت معناسنه دخى كلور يقال اتتنا طمة من الناس اى جماعة الطمم طانك ضمى وحانك
فتحيله همزه وزنى اوزره زياده چنك ايدن كمسنه يقال رجل طمة اى شديد العراك الطمماء طانك فتحى
وحانك سكونيله ايلم بوحبرا وقت در الطرثمة على وزن الدحرجة طولدرمق يقال طرثمت السقاء وطرثمته
طرثم يعنى اذا ملأته وطرثمه يايه كريش تقمه دخى ديرلر تقول طرثمت القوس اذا وترتها الطخم طانك ضمى وخاء
طخم معجمه نك سكونيله بعده اوزره وزن قرادر الاطخم همزه نك وخانك فتحى ايله شول طوار دركه ذكرا ولنن صفت
اوزره اوله يقال كبش اطخم وفرس اطخم و بو ذكراولنن ادغم لغت دركه ادغم دخى بو معنى اوزره عى
سياه اولنه ديرلر الطرم طانك كسرى وراءنك سكونيله قيمق زُبْد معناسنه وطرم كذلك بعض لغتده بال
طرم ديرلر عَسَلْ معناسنه الطِّرِيم طانك فتحى وراءنك كسرى ومديله قالى بولوت سحاب كثيف معناسنه الطرامه
طانك ضمى وراءنك تخفيفيله ديشلر اوزره بنور اولن ياشلق الاطرام همزه نك كسرى ايله ديشلر ياشل
اولمق يقال اطرمت اسنانه العارمة راءنك كسريله انجحد اولن او فارسى معرب در الاطرخام همزه نك
طرخم وراءنك كسريله بورنن يوقارو قالدروب تكبر ايتمك يقال اطرخم اطرخماما اذا شمخ بانفه وتعظم المطرخم
ميمك ضمى وخانك كسرى واخرنده ميمك تشديديله شول كيت دركه خوب اولوب خلقت اعضاسى تمام
طرسم اوله الطرسمة على وزن الدحرجة بر كمسنه كوزينى اوكنه بقمق يقال طرسم الرجل اذا اطرق مثل طلسم الاطرهمام
طرهم

همزه‌نك و رانك كسريله معتدل يكت قوپوق يقال اطرهمّ الرجل اطرهماماً المطرهم ميمك ضمي وهانك كسري
معتدل اولان يكت طسم طانك فتحي وسينك سكونيله عاددن بر قبيله‌نك اسميدر كه منقرض اولمشلردر
الطسوم ضمتينله يول بوزلوب محو اولمق يقال طسم الطريق مثل طمس على القلب فهو من الباب الاوّل
و الثاني الطواسيم طانك فتحي وسينك كسري و مدّيله طسم سوره‌لري دركه قرآن عظيمده واردر على خلاف
القياس جمع اولنمشدر وطواسين دخي بويله‌در على ما قيل و بالطواسيم التي قد ثُلّثت و بالحواميم التي
قد سُبّعت وصواب ذوات ايراد ايدوب مفردنه مضاف ايتمكله جمع اولنمقدر مثلا ذوات طسم وذوات حم
طعم ديمكدر الطعام طانك فتحي ايله هر اكل اولنان نسنه وگاه اولور طعام بغدايه تخصيص اولنور بر معناسنه
وفي حديث ابي سعيد كنا نخرج صدقة الفطر على عهد رسول الله صلى الله عليه وسلم صاعاً من طعام او صاعاً
من شعير الطعم طانك فتحي وعينك سكونيله شول نسنه‌در كه ذوقله معلوم اولور يعني طاتقو بلنور يقال طُعْم مرّ
وطعم اشتها اولنان لذّته دخي ديرلر يقال ليس له طعم وما بفلان بنى طعم اذا كان غثا وغث آرق اولوب بي لذت
اولنه ديرلر الطعم طانك ضمي وعينك سكونيله طعام دروو مصدر دخي كلور طاتمق معناسنه يقال طعم
يطعم طعماً من الباب الرابع وطعم اكل معناسنه دخي كلور يقال فلان قل طعمه اي اكله الطاعم عينك كسريله طعام
اكل ايديجي ياخود طادبجي مثل غنم يغنم فهو غانم نته كم باري تعالى فاذا طعمتم فانتشروا بيورمشدر فاذا
اكلتم معناسنه وكذلك من لم يطعمه بيورمشدر من لم يذقه معناسنه الطعم طانك ضمي وعينك سكونيله
اكل اولنجق محل كامله معناسنه يقال جعلت هذه الضيعة طعمة لفلان وطعمه جهت كسبه دخي ديرلر يقال فلان
عفيف الطعمة وخبيث الطعمة اذا كان رديّ الكسب الطعمة طانك كسري وعينك سكونيله بر نوع علم اكل
اكل ايتمك تقول لفلان حسن الطعمة والشربة الاستطعام همزه‌نك وتانك كسريله طعام طلب ايتمك يقال استطعم
اذا ساله ان يطعم وفي الحديث اذا استطعمكم الامام فاطعموه يعني صلاتده يكنوب امام حصر اولوب قرائت فتح
طلب ايتسه سزاني فتح ايدك الاطعام همزه‌نك كسريله طعام يدرمك تقول اطعمته الطعام واطعام خرما
اغاجي يميش ايرشمكه دخي ديرلر يقال اطعمت النخلة اذا ادرك ثمرها الإطّعام همزه‌نك كسري و طانك
وتشديديله خرما قورو يعني كذت بغلمق يقال اطّعمت البسرة اذا صار لها طعم واخذت الطعم بسر بوطعمده
افتعال اولور اطّلب كبي طلبدن واطّراد كبي طرددن الطعوم طانك فتحي وعينك ضمي ومدّيله بنيكم
براين طوار كه نه ارق ونه سمز اوله الطعيم طانك فتحي وعينك كسري ومدّيله بمعناه يقال جفعر طعوم وطعيم
وجزور جيمك فتحي وزاء معجمه‌نك ضمي ومدّيله بوغزلنمش دوه المستطعم ميمك ضمي وعينك فتحي ايله اتك طود

طوداقلري جحافل فرس معناسنه اصمعي ايتدي يستحب في الفرس ان يدق مستطعمه يعني اتك طوداقلري
بوقه اولمق مستحب اولور المطعم ميمك كسري وعينك فتحيله زياده ييجي اولان كسنه‌يه شديد الاكل
معناسنه المطعم ميمك ضمي وطانك سكوني وعينك فتحيله يختلو اولان كسنه مرزوق معناسنه المطعم
ميمك ضمي وطانك سكوني وعينك كسريله ياي قوس معناسنه و يايه مطعم ديدكلري صاحبنه صيد اطعام
ايتدكيچوندر ابن الاعرابي روايتيدر المطعام ميمك كسري وطانك سكونيله اطعامي وضيافتي
چوق اولان كسنه التطعم فتحتيله وعينك ضمي وتشديديله بر نسنه‌يي طاتمق ومنه قولهم تطعّم تطعم
يعني طعامدن آز آز طاد و بك طاتلو ايسه كوره‌سك اشتها بولنور ديمكدر المطعمات ميمك ضمي وطانك
سكوني وعينك كسريله قوشك اياقلرنده ايلرو طوردوغي پرمقلري الطغام طانك فتحي وغين معجمه‌نك
طغم تخفيفيله شول كسنه‌لردركه دني اولوب بوغزي طوقلغنه ضرورت ايده واحد وجمع بونده برابردر
وطغام كذلك قوشلرك الجاغنه ديرلر الطغامة وزنده اولور طغامك واحدي ادني قوشلردر
برى معناسنه مذكّر ومؤنثه اطلاق اولنور نعامه ايله نعام كبي وقوشي معناسنه يعقوب روايتيدر وهذه
وبو لفظدن فعل تكلم اولنماز وبو نزده بر نسنه مشتق اولدوغي معلوم دكلدر الطلمة طانك ضمي ولامك
طلم سكونيله شول اتمكدر كه خلق اكا مله ديرلر اگرچه حقيقتده مله اتمك كومدكلري چوقوردر و اتمكه كنديه
طلمه ديرلر وخبزه ديرلر ومليل ديرلر وفي الحديث انه صلى الله عليه وسلم مرّ برجل يعالج طلمة لاصحابه في سفر
وقد عرق فقال لا يصيبه حرّ جهنم ابداً الاطلخمام همزه‌نك ولامك كسريله بولوت يوقري طوتوب تكبّر قلن كسنه
اطلخمام كبي دورزنا و معنى يقال اطلخم الرجل اذا شمخ بانفه وتكبّر واطلخمام كيجه قتي قرآكو اولمغه دخي ديرلر
يقال اطلخم الليل اذا استحنك طلخام طانك كسري ولامك سكونيله بر موضع اسميدر الطلخام وزنده
مبعد اولنور قيل ماده كه ديشي فيل ديمكدر اولور الطلخوم طانك وخانك ضمي ايله طادي ولونه متغير اولان
طمم صو ماء آجن معناسنه الطمّ طانك فتحي وميمك تشديديله سيل باغيري نسنه‌يه چوغلوب غلبه قلمق
يقال جاء السيل فطم الركية من الباب الاول اي دفنها وسوّيها وركيه رانك فتحي وبانك تشديديله
باقن اولن قويي وطم فلحية فمه دخي ديرلر يقال طمّ شعره اذا جزّه الطامّة ميمك تشديديله بر قوق
غالب اولان نسنه يقال فوق كل طامّة طامّة وبو سببدن قيامته دخي طامّه ديرلر الطموم ضمتينله
صاچي قالدروب باشا ونده نره بريه جمع ايتمك يقال طم شعره طموماً اذا عقصه المطموم ميمك فتحي
وطانك سكوني وميم اخيرك ضميله باشا وندره بريه كتورلمش صاچ يقال شعر مطموم الاطمام

همزه نك كسريله قبلى قرتمقلق زمانى قريب اولمق يقال اطمّ شعره اذا حان له ان يقطع اى يجز الاستطلام
همزه نك وثانك كسريله بمعناه التطميم على وزن التكريم قوش بوداغه قونمق يقال طمّم الطاير تطميماً اذا وقع
على غصن الطميم طانك فتحى وميمك كسرى ومديله آهسته سكرتمك يقال مرّ يطم طميماً من الباب الثانى اى
يعدو عدواً سهلاً الطمطم طانك كسريله وبا بينده ميمك سكونيله شول كمسنه دركه لساننده طوتقنلق
اولوب سوزن تمام اشكار سويليه الطمطمانى طالرك ضمى وميمك سكونى وياانك تشديديله بمعناه الطم
طانك كسرى وميمك تشديديله دريا يعنى معناسنه وبو سببدن مال كثيره دخى اطلاق اولنور يقال
طلم جاء بالطم والرم اى بالمال الكثير ورم رانك كسريله طپراق معناسنه در المطهّم ميمك ضمى وهانك فتحى و
تشديديله هرشى دن تام اولوب فايق الجمال اولن ومطهم مدور اولن يوزه ومنه الحديث فى وصف
النبى صلى الله عليه وسلم لم يكن بالمطهم ولا بالمكلثم اى لم يكن بالمدور الوجه ولا بالموجن وبلكه مستوى الوجه
ومعوجن يكقلرى يوموق اولن يوزه وسوت شول كمسنه دركه يوزن ويوزن فى الجمله طول اوله
يقال رجل مسنون اذا كان فى انفه ووجهه طول التطهم فتحتينله وهانك ضمى وتشديديله برنسنه يى
كريه كورمك تقول تطهمت الطعام اذا كرهته الطهم طانك فتحى وهانك سكونيله برلفظ دركه محل انكارده
طيم سويلنور يقال ما ادرى اى الطهم هو طهمان طانك فتحى وهانك سكونيله بر رجلك اسميدر الطيم
طانك فتحى وياانك سكونيله بركسنه يى خيرا وشر خلق ايتمك يقال طامه الله على الخير يطيمه اى جبله مثل طامه
ظلم فصل الظاء الظاءم طانك فتحى وهمزه نك سكونيله سوزن وكلجى واوازظاء معجمه ايله اولن
ظاب كبى در لفظاً ومعنىً الظلم ظانك ضمى ولامك سكونيله بر كسنه يه تعدى ايتمك وبونك اصلى
برنسنه يى محلنه وضع ايتميوب غيرى يره وضع ايتمك در قال الله تعالى ولم يظلم منه شيئاً ويقال من اشبه
اباه فما ظلم وفى المثل من استرعى الذئب فقد ظلم يعنى قورددن قيون كوزتمكى طلب عين ظلم در بوذكر اولنن
جوهرى روايتيدر وقاموسده مصدر حقيقى فتح ظايله درديمشدر الظلام ظانك ضمى ولامك تخفيفيله
شول كمسنه دركه ظالمدن طلب اولنور الظليمة طانك فتحى ولامك كسرى ومديله بمعناها وظليمه بوغوت
وعادن ابجلن سوده دخى ديرلر المظلمة ميم واقلك فتحى ولامك كسريله بمعناها ايضاً التظلم
فتحتينله برنسنه يى ظلم ايتمك يقال تظلمنى فلان اى ظلمنى مالى وتظلم بركسنه نك ظلمندن شكايت ايتمكه دخى يقال
تظلم على البناء للمجهول اذا اشتكى ظلمه التظالم ظانك فتحى ولامك ضمى ايله ظلم بوغمن اظهار ظلم ايتمك يقال
تظالم القوم التظليم على وزن التكريم بر كسنه يى ظلمه نسبت ايتمك تقول ظلمت فلانا تظليماً اذا نسبته الى

الظلم الانظلام همزه نك وظانك كسريله ظلمه تحمل ايتمك يقال انظلم اذا احتمل الظلم الاظطلام همزه نك
وطانك كسريله ظلمه بيوب صونمق وبو افتعال دن تاى طايه قلب اولنمشدر وبو نزاوج لغت وارددر
برى ذكر اولنن ويرى دخى ظا يى طاء مهمله ايجنده ادغام ايدوب اطلام ديمكدر كه اكثر لغات بودر
وبرى دخى حرف اصلى حرف زايده ادغام ايتكى كريه كورمكين طايى ظاء معجمه يه قلب ايدوب ظايى ظاده
ادغام ايتمكدر واما اضطجع كلمه سنده لغت ايكى در برى ذكر اولنن وبرى اضّجع در نته كم مرور اتيدى
الظليم طانك كسرى ولامك دخى كسرى وتشديديله ظلمى چوق اولن كمسنه كثير الظلم معناسنه الظلم
طانك ضمى ولامك سكونيله قرانقولق كه نورك مقابليدر الظلمة ضمتينله ذكر اولنن معناده لغتدر الظلم
طانك ضمى ولامك فتحيله جمعى قرانقولقلر معناسنه الظلمات ضمتينله كذلك جمعى الاظلام همزه نك كسريله
قرانقولق اولمق يقال اظلم الليل الاظلم همزه نك ولامك فتحيله فعل تعجبدر ما اضوءه كبى على خلاف القياس
الظلام ظانك فتحى ولامك تخفيفيله اول الليل معناسنه وظلام مصدر دخى كلور ذهاب نور معناسنه يقال
ظلم من الباب الرابع يعنى اظلم الظلما طانك فتحى ولامك سكونى والفك دخى مديله ظلمت معناسنه
وكاه اولور صفت معناسنه دخى استعمال اولنور ليلة ظلماء ديرلر مظلمه معناسنه ادنى ظلم فتحتينله
كه هر نسنه دن اول معناسنه استعمال اولنور يقال القيته ادنى ظلم اى اول لكل شئ واوى ايتدى بونك
معناسى اولظلم القريب دركه هر يقين اولن نسنه نك بقينلقندن اوّل ديمكدر وبو نندن فعل شتق اولنمز
الظلم طانك ضمى ولامك فتحى ايله شول اوچ كيجه دركه دوقوز كيجه لرينك عقبنده اولور ودوقوز كيجه لرى
شول اوچ كيجه دركه ايام بيض كيجه لرينك عقبنده اولور وايام بيض كيجه لرى اون اوچنجى اون دوردنجى
اون بشنجى كيجه در وقياس سكون اللام كلمك ايدى زيرا ظلماءنك جمعى در حمراء ايله حمر كبى المظلوم ميمك فتحى
فتحى ولامك ضمى و مديله شول اسود دركه يوغورت اولمادن ايچله الظليم ظانك فتحى ولامك كسرى
ومديله بمعناه وظليم اركك دوه قوشنه دخى ديرلر الظلم طانك فتحى ولامك سكونيله تلومك سودى
يوغورت اولمادن ايچلمك يقال ظلم وطبه ظلماً اذا سقى منه قبل ان يروب ويخرج زبده وظلم دوه يى بلا مرض
بوغزلمقه دخى ديرلر تقول ظلمت البعير اذا نحرته من غير داء وقدره نك صوبى اولمايرشمدن ايچرو ايرمكه
دخى ديرلر يقال ظلم الوادى اذا بلغ الماء منه موضعاً لم يكن بلغه قبل ذلك وظلم دنيشك صفالنه وجوهرنه
دخى ديرلر بر حيثيتله كه زيادهء آق اولدغندن سواده مايل اوله نجلد جوهرى كبى الظلوم ضمتينله جمعى
ديشلر اولان جوهرلر معناسنه المظلوم ميمك فتحى ولامك ضمى و مديله شول قازلى يردركه //

ظلم فتحتينك تحقيق معناسنه اولان اوزره
وضليل ايتدى معنى اولان ظلمه ديمكدر
زياده تقليلقندن بصر سستده اولمه
معنى ...دن اول ديمكدر و

مقدماتا قازلمش اوله **فصــل العين العبام** عينك فتحيله عاجز اولوب ثقيل اولن كمسنه وصاحب
عتم صراح عبامى عناى مصدرى ايله تفسير ايدوب عيام دن مانذكى ديمشدر **العتمة** فتحتينله بيشون غازى
وقتى د خليل يندى عتمه كيجه نك قراكوسنه دخى ديرلر ظلام الليل معناسنه وعتمه شول سوده دخى ديرلر
انى طوارم سنه صاغوب عقبنده كتورر يقال حلبنا عتمة **العتم** عينك فتحى وتانك سكونيله كيجه قراكو
وعتم الكلمكه دخى ديرلر يقال عتم قراه اى ابطاء **العتوم** عينك فتحى وتانك ضمى ومديله شول ناقه دركه سوت
ويرمه الامركولق اى لدقدن صكره **العاتم** تانك كسريله كيج كلن كمسنه يقال جاءنا ضيف عاتم اى بطئ محبس
ويقال قرى عاتم اى بطئ كذلك **التعتيم** على وزن التكريم كذلك الكلمك يقال عتم قراه تعتيما اذا ابطاء و
يقال ما عتم ان فعل كذا اى ما لبث وما ابطاء ويقال ضربه فما عتم وحمل عليه فما عتم اى فما احتبس فى ضربه وعا
صربه فما عتم ديرلر تخفيفيله و بايله وتعتيم بير نسنه دن امتناع ايتمكه دخى ديرلر وتعتيم بيشوب وقتنه باقوب
كيجه قراكوسنه سير ايتمكه دخى ديرلر يقال عتمنا تعتيما اى سرنا فى ذلك الوقت وتعتيم قدان كيج بتمكه دخى
ديرلر يقال غرست الودى فما عتم منها شئ اى ما ابطاء وودى خرما فداننه ديرلر **الاعتام** همزه نك
كسريله كيجه قراكوسنه داخل اولمق تقول اعتمت من العتمة كما تقول اصبحنا من الصبح **العتم** عينك
عثم ضمى وتانك سكونيله يباه زيتون اغاجى **العثم** عينك فتحى وثاء مثلثه نك سكونى ايله قاتو
كمك اكرى صرلمق فانى كمكى اكرى صرمق يقال عثم العظم المكسور اذا انجبر على غير استواء و عثمته انا
يتعدى ولا يتعدى وعثم عورت مزاده يى يعنى طغرجوغنى ديكمكه دخى ديرلر يقال عثمت المرأة المزادة اذا
خرزتها غير محكم **الاعتثام** همزه نك وتانك كسريله دكشى بيزه ديكمك وفى المثل ان لا اكن صنعا فانى
اعتثم يعنى اكر استاد دكلسم قادر اولدغم قدر ايشلرم واعتثام استعانه دخى ديرلر يقال اعتثم هذا
واعتثم به اى استعن **العثمثمة** عينك وثالثك فتحيله شديد اولن ناقه ابو عمرو روايتى اوزره
العثمثم عينك وثالثك كذلك فتحيله عثمثمه نك مذكرى شديد اولن اركك دوه معناسنه وعثمثم
ارسلانه دخى ديرلر ابو عمرو روايتى اوزره عثمثم ديبلمرين بيرك بصد عندن اوترى **العيثوم**
عينك فتحى ويانك سكونى وثانك ضمى ايله اولو عظيم معناسنه وعيثوم ديشى فيله دخى ديرلر عثنوى
سداتجا اوزره و يالكى قوره دخى عيثوم ديرلر ابو عبيده روايتى اوزره **العيثام** عينك فتحى
و يانك سكونيله بر اغاجك اسمى در **عثمان** عينك ضمى وثانك سكونيله امير المؤمنين عثمانك
عجم اسمى در وطوى ديكله معروف قوشنك باوريسنه دخى ديرلر فرخ الحبارى معناسنه **العجم** عينك

عينك فتحى وجيمك سكونيله توبرق ديبى اصل الذنب معناسنه عجب كبى كه اكا عصعص دخى ديرلر وعجم
دوه نك خوه سنه دخى ديرلر بنات مخاض و بنات لبون كبى جذع مرتبه سنه وارنجه يه دك مذكر و
مؤنث برابر اولور **العجوم** ضمتينله جمعى اصول الذنب وصغار ابل معناسنه وعجم اصرمه دخى ديرلر
يقال عجمت العود اعجمه من الباب الاول اذا عضضته لتعلم صلابته من خوره وعجمنا عجم و واق ساكنه
ايله ضعفه ديرلر وعجم تجربه معناسنه دخى كلور يقال عجمت عوده اى بلوت امره وخبرت حاله وكوز طوتمه
دخى ديرلر يقال ما عجمتك عينى منذ كذا اى ما اخذتك وكوز ايسيرمق معناسنه دخى كلور يقال رايت فلانا
فجعلت عينى تعجمه كانها تعرفه وصغر بويترو امتحان ايتمكه دخى ديرلر يقال الثور يعجم قرنه اذا ضرب
به الشجرة يبلوه وعجم السيف قليجى تجربه ايچون تجربه نك ايتمكه دخى ديرلر وعجم سياهله نقط قومغه دخى
ديرلر تقول عجمت التاء اذا وضعت عليها النقطتين **العجم** فتحتينله خرما چكردكى نوى معناسنه
وهر نسنه كه ماكول اولن شئنك انجنده اوله اكا عجم ديرلر اوزوم چكردكى كبى مثلا **العجمة** فتحتينله
واحدى بر چكردك معناسنه قصبه ايله قصب كبى يقال ليس لهذا الرمان عجم قال يعقوب والعامة
تقول عجم بالتسكين وعجم عرب اولميانه ديرلر وعجمه چكردكدن بتن خرما اغاجنه دخى ديرلر **العجمات**
فتحتينله برك اولن قيالر صخور صلاب معناسنه **العجمى** فتحتينله واخرنده يانك تشديديله عجمك
واحدى روم ايله رومى كبى **العجم** عينك ضمى وجيمك سكونيله عجم معناسنه درنته كم عرب عرب
معناسنه در **العجمة** وزن زبره اوزره كلام واضح اولمامق يقال فى لسانه عجمة و عجمة الرمل قوملك تحق
اخرنه دخى ديرلر **العجم** عينك ضمى وجيمك فتحى وتشديديله شول دوه دركه ديكنلو انجلر
اوتلمغله شهر اولن اوتلرى اوتلمه دن اكتفا ايدر عجم العضاه وعجم القتاد دن ماخوذ در ذكر اولنى
اشجارى ايصرمق معناسنه **العجماء** عينك فتحى وجيمك سكونيله حيوان بهيمه معناسنه وفى الحديث جرح
العجماء جبار و جبار جيمك ضمى و بانك تخفيفيله هدر معناسنه در و حيوانه عجماء ديرلر نطقه قادر اولماديغى
و عجماء اعجمك مؤنثى دخى كلور واضحة الكلام اولمين عورت معناسنه وصلاة النهار عجماء ديرلر كه
صلوة نهار ده جهر له قرائت بولنماد عجم نجوى **الاعجم** همزه نك وجيمك فتحيله هر نطقه وتكلمه قادر اولميه اللا
اولنور **المستعجم** ميمك ضمى وجيمك كسريله بمعناه واعجم كذلك واضح سويلميينه دخى ديرلر عرب طايفه سندن
اولورسه دخى ومنه زياد الاعجم الشاعر واعجم كذلك لسانده عجمه اثرى اولانه ديرلر عرب ده كلور
عجمى تكلمنده فصيح دخى اولورسه ده **الاعجمان** همزه نك وجيمك فتحيله تثنيه سى **الاعجمون** كذلك جمعى

فتحيله جمعی الاعاجم همزه نك فتحی وجيمك كسريله كمرتك جمعی قال الله تعالی ولو نزلناه علی بعض الاعجمين
الاعجمی همزه نك وجيمك فتحی وآخرنده يانك تشديديله اعجمه منسوب يقال لسان اعجمی وقلب اعجمی
وكتاب اعجمی ولا تقل رجل اعجمی يعنی رجل اعجمی جائزه كلمز شيئی كندو نفسنه نسبت لازم اولدغيچون
مكركه اعجم واعجمی بر معنايه اوله دوار له دواری وقعسر ايله قعسری كبی وقعس فرتوت دوه يه ديرلر
وبوكا كوره اولنتی تأويل شول ايرده اولور كه فصيحا كلامسزه واقع اولوب رده قابل اوليه واعجم شول دريا
موجنه ديرلر كه صويی صاچلمايه واوازی ايشدلميه العواجم عينك فتحی وجيمك كسريله ديشلردر
المعجم ميمك وجيمك فتحيله نفس معناسنه يقال رجل صلب المعجم اذا كان عزيز النفس المعجمة وزنده زبون
اولميوب سمزلك وقوت معناسنده كلور يقال ناقة ذات معجمة ای ذات سمن وقوة وبقية علی السير الاعجام
همزه نك كسريله نقطه قومق تقول اعجمت الحرف التعجيم علی وزن التكريم بمعناه ولا يقال عجمت ومنه
حروف المعجم وهی الحروف المقطعة التی يختص اكثرها بالنقط من بين سائر حروف الامم ومعناه حروف الخط
المعجم كما تقول مسجد الجامع وصلوة الاولی ای مسجد اليوم الجامع وصلوة الساعة الاولی وبعضلر حروف
المعجم حروف الاعجام معناسنه در ديدی مخرج اخراج معناسنه ومدخل ادخال معناسنه اولدغی كبی اعجام
... اولسن حروف ديمك اولور واعجام كتابی مبهم قلوب غير فصيح ايتمكه دخی ديرلر تقول اعجمت الكتاب
علی خلاف قولك اعربته المعجم ميمك ضمی وجيمك فتحيله كليدلی قپو يقال باب معجم ای مقفل الاستعجام همزه نك
وتانك كسريله مبهم ومغلق اولمق يقال استعجم عليه الكلام اذا استبهم العجعجة عينك وجيملرك فتحيله
شديد اولن ناقه عثمثمه كبيدر وزنا ومعنا ابو عمرو روايتی اوزره العجرم عينك وراءنك كسری عجرم
وجيمك مابيننده سكونيله قصير القامة اولوب شديد الجسم اولن كمسنه العجارم عينك ضمی وراءنك كسريله
شديد اولن كمسنه وكاه اولور بو كلمه ذكردن دخی كنايت اولنور العجرمة عينك وراءنك كسريله بر جنس
اغاجك اسميدر العجرمة علی وزن الدحرجة سرعت ايتمك العدم فتحتينله برنسنه يی ياوی قلمق تقول عدمت عدم
الشیء اعدمه عدما بمعنی فقدته علی القياس لان القياس فی المصدر المتعدی سكون العين وعدم فقر معناسنه
دخی كلور العدم عينك ضمی ودالك سكونيله كذلك فقر معناسنه در لكن اولی مضموم قلسك عين الفعلی
ساكن قيلرسن مفتوح قلدغك وقتده متحرك قلورسن جحد ايله جحد وصلب ايله صلب ورشد ايله رشد
وحزن ايله حزن كبی وبر نسنه يی فوت ايتمكه دخی ديرلر يقال ما يعدمنی هذا الامر ای ما يعدونی ای
يجاوزنی الاعدام همزه نك كسريله يوق ايتمك يقال اعدمه الله واعدام افتقار معناسنه دخی كلور يقال

يقال اعدم الرجل اذا افتقر المعدم ميمك ضمی ودالك كسريله فقير اولن كمسنه العديم عينك
فتحی ودالك كسری ومدايله كذلك فقير اولن كمسنه العدام عينك فتحيله رطبدن بر نوعدر كه مدينه
منوره ده رطب جنسنك آخرنده كلور العدامة عينك فتحی ودالك تخفيفيله بر صونك اسميدر كه بنی جشم
قبيله سنه منسوبدر العذم عينك فتحی وذال معجمه نك سكونيله برنسنه يی جفا ايله ايصرمق واكل عذم
ايتمك وعذم بر كمسنه يی ديل ايله سوب لوم ايتمكه دخی ديرلر وعذم دفع معناسنه دخی كلور يقال عذمه
عن نفسه ای دفعه العذيمة عينك فتحی وذالك كسری ومدايله اسمدر لوم معناسنه العذايم عينك فتحی
ويانك كسريله جمعی العذم عينك فتحی وذالك كسری ايله جفا ايله ايصرن آت يقال فرس عذم للذی
يعذم باسنانه ای يكدم العرم عينك فتحی وراءنك كسريله شول يوكسك طپراقدر كه صويی بغلمغيچون عرم
ايدرلر بونك لفظندن واحدی يوقدر وبعضلر ايتدی واحدی عرمه در وعرم بدخو اولنه دخی
ديرلر عارم معناسنه علی ما يجیء انشاء الله تعالی العرم عينك فتحی وراءنك سكونيله كمك كمرمك
تقول عرمت العظم اعرمه واعرمه عرما من الباب الاول والثانی اذا عرقته وعرق كمكلردن اتی المخ
ديرلر وعرم دوه اغاجی اوتلمغه دخی ديرلر يقال عرمت الابل الشجر ای نالت منه التعرم تفعيل
وزنده ضمی وتشديديله كمكدن اتی صويوب اكل تقول تعرمت اذا تعرقته العرام عينك ضمی
وراءنك فتحی وتخفيفيله شول كمكدركه اتدن ايرلمش اوله عراق كبيدر وزنا ومعنا وعرام بدخو اولنه
دخی ديرلر العارم راءنك كسريله بدخو اولن كمسنه يقال صبی عارم ای شرس وشول انجدركه
ياپراغی كثير اوله العرامة عينك فتحيله بدخو اولمق يقال عرم يعرم عرامة من الباب الاول والثانی
الاعرم همزه نك وراءنك فتحيله شول نسنه دركه انده سواد وبياض اوله واعرم شول يمورطه يه ديرلر
كه نقوش ايله كچی قارشق اوله يقال قطيع اعرم اذا كان ضانا ومعزی العرم عينك ضمی وراءنك
سكونيله اعرمك جمعی يقال بيض القطا عرم وقطا يمورطه لری دخی الاجه معروف قوشدر العرماء
مؤنثی يقال حية عرماء ای فيها سواد وبياض العرمة عينك ضمی وراءنك سكونيله تيوه طوداغنده
اولن بياضدر العرمة فتحتينله قوم جمع اولدغی بر مجتمع الرمل معناسنه وعرمه كذلك شول خرمنه
ديرلركه دوكولدكدن صكره صاورلمغيچون بر يره جمع اولنه العريمة عينك ضمی وراءنك فتحی و
يانك سكونيله بنی فزاره منسوب قومدر عله مخصوصه معناسنه العرمرم عينك وراءلرك فتحيله
چوق عسكر جيش كثير معناسنه عرام الجيش عينك ضمی وراءنك تخفيفيله عسكرك كثرتيدر العرتمة علی عرتم

وزن الدحرجة بورنك ايلروسى درعقدم الانف معناسنه يقال كان ذلك على رغم عرنمة اى على
رغم انفه ورغم طپراغه سودمك دیرلر وعرنمة عرتمة كبى دن وزنا و معنى نته كم باب باده مرور ايتمشدر
عرم وعرنبة دخى ديرلر تاء مثلثه ايله لكن لغت مقبوله دكلدر العردام عينك كسرى ودانك سكونيله شول
عزم اغجدر كه اوجنه سلم چوبى اوله العِزيَم عينك وزانك كسريله بركه اولو مجمع اولن نسنه الاعنزام
عرهم همزه نك ورانك كسريله جمع اولنور العراهم عينك ضمى وهانك كسريله قرمزوده اولن ناقه جراهم كبى در وزنا
عزم و معنى يقال ناقة عراهمة اى ضخمة العزم عينك فتحى وزانك سكونيله برنسنه يى ايشلمكه تمام توجه ايتمك
العزم عينك ضمى وزانك سكونيله بمعناه العزيمة عينك فتحى وزانك كسرى و مديله بمعناه كذلك العزيم
عينك فتحى وزانك كسرى و مديله بمعناه كذلك تقول عزمت على كذا عزماً وعُزماً وعزيمة وعزيماً اذا اردت
فعله وقطعت عليه قال الله تعالى ولم نجد له عزماً اى عزيمة امر وعزم انديكم دخى ديرلر يقال عزمت
عليك بمعنى اقسمت عليك الاعتزام همزه نك وتانك كسريله كذلك اندايچمك يقال اعتزمت على كذا
بمعنى عزمت واعتزام يورويده قصد دايم اولمغه دخى ديرلر العزايم عينك فتحى وتانك كسريله
افسونلر رقا معناسنه العوزم على وزن الكوسج شول يشلو ناقه در كه اغزنده يكتاك دن بقيه قالمش
عسم اوله اصمعى روايتى اوزره وعوزم قاريه دخى ديرلر عجوز معناسنه العسم تحريكله الده وايقده
بلكك مفصلى قورويوب اكرى اولمق الاعسم همزه وسينك فتحيله ذكر اولنان صفت اوزره اولن كمسنه
العسماء عينك فتحى وسينك سكونى والفك مديله مؤنثى يقال رجل أعسم وامرأة عسماء العسم
عينك فتحى وسينك سكونيله طمع ايتمك يقال هذا الامر لا يُعسم فيه اى لا يُطمع في مغالبته وقهره المعسم
ميمك فتحى وسينك كسريله محل طمع يقال مالك في بنى فلان معسم اى مطمع العسوم ضمتينله والعسيم
عينك فتحى وسينك سكونيله برقومك ايچنه داخل اولمق يقال عسم الرجل بنفسه وسط القوم من الباب
الثانى اذا اقتحم حتى فالطهم غير مكترث فى حرب كان او غير حرب واكتراث قايرمق در مبالات معناسنه
وعسم كسب ايتمكه دخى ديرلر يقال فلان يعسم اى يجتهد فى الامر ويعمل نفسه فيه الاعسام همزه نك
كسريله سندن طمع اولنن نسنه يى ويرمك الاعتسام همزه نك وتانك كسريله قيون طوغرو قدرت
عشم صكره چوبان هر قيون نك قوزيسنى الكشوق ايتمك در العشمة تحريكله زياده بيراولى كمسنه عشبة
كبى در لفظاً و معنى يقال شيخ عشمة وعجوز عشمة اى هِمٌّ و هِمّة وعشمه قورى اتمك پاره سنه دخى
ديرلر العشم فتحتينله قورى اتمك عاشم عالج نام موضعده برقوم يغنى در كه معروفدر العيشوم

[illegible]

العيشوم عينك فتحى ويانك سكونى وشينك ضمى و مديله قورى قولاغى ديدكلرى اوتك توريجى
عصم العيشومة وذنى زبدا وزنده واحدى ذكر اولنن اوتك برداناسى معناسنه العصيم
عينك فتحى وصادك كسرى و مديله هر نسنه نك بقيه سنه واثرنه ديرلر كرك قطران اثرى اولسون
كرك حنا اثرى اولسون كرك غيرى اولسون العصم عينك ضمى وسينك سكونيله بمعناه
اصمعى ايتدى براعرابيه نى ايتدرم كه قوكنيسى اولن عورته ايتدى اعطينى عُصم حنائك اى سلت
منه وسُلت سينك فتحى ولامك سكونيله حنا يى صيروب برقغه ديرلر العصمة عينك كسرى
وصادك سكونيله منع ايتمك يقال عصمه الطعام اى منعه من الجوع وعصمت حفظ معناسنه ده كلور
تقول عصمت من الباب الثانى اذا حفظته وعصمه بويون باغنه دخى ديرلر قلاده معناسنه الاعصام
همزه نك فتحيله جمعى قلاده لر معناسنه العاصم صادك كسريله حفظ ايدىجى و كاه اولور معصوم معناسنه
دخى كلور قال الله تعالى لا عاصم اليوم من امر الله فانيه قيل يجوز ان يراد لا معصوم اى لا ذا عصمة فيكون
فاعلا بمعنى مفعول ابو عاصم صادك كسريله پيته ديدكلرى طعامك كنيتى در سويق معناسنه واكا
ابو عاصم ديدكلرى جوعى منع ايتديكيچون در نته كم ذكر اولندى العيصوم عينك فتحى ويانك سكونى
وضمى و مديله چوق يييجى كمسنه آكول معناسنه الانعصام همزه نك وعينك كسريله صقلنمق تقول عصمته
فانعصم الاعتصام همزه نك وتانك كسريله ممنوع اولمق تقول اعتصمت بالله اذا امتنعت بلطفه من المعصية
واعتصام برنسنه ايله طوتنمق و يپشمق معناسنه دخى ديرلر الاستعصام همزه نك وتانك كسريله بمعناه
يقال اعتصم به واستعصم بمعنى العَصْم عينك فتحى وصادك سكونيله كسب ايتمك تقول عصم يعصم عصماً
من الباب الثانى اذا اكتسب المعصم ميمك كسرى وصادك فتحيله قولده اولن بلزك يرى موضع سوار
معنى الغراب الاعصم همزه نك وصادك فتحيله شول قرغه در كه انوك قنادنده آق بلك اوله نيرا قوش
جنسنك قنادى الرنابه سنده در وبعضلر ايتدى يوبر كلام دركه عزيز الوجود محلنده استعمال اولنور
نته كم الابلق العقوق وبيض الانوق ديرلر و ابلق اركك اته و عقوق حامله اولن اته ديرلر و
بيض الانوق كركس يومورطه سنه ديرلر واصمعى ايتدى اعصم شول آهو يه وشول ييابان كچيسنه ديرلر كه
انوك قوللرنده بياض اوله وابو عبيد ايتدى اعصم بر النده بياض اولن در العصماء عينك فتحى وصادك
سكونى والفك مديله مؤنثى يقال عنز عصماء النده بياض اولن كچى معناسنه العصم عينك ضمى وصادك
سكونيله جمعى النده بياض اولن كچيلر معناسنه وقچون اتك النده بياض اولسه اكا اعصم اليمنى يا اليسرى دير

اعصم اليسرى ديرلر واكر بياض ايكى اللده بيله اولسه اكا اعصم اليدين ديرلر وهچ اتك ايكى الى آق
اولدغندن ماعدا يوزنده دخى بياض اولسه اكا محجل ديرلر اعصم ديمزلر وهچ برالى اق اولدغندن
غيرى يوزنده بياض اولسه اكا اعصم ديرلر محجل ديمزلر كبرالك بياضنه مقارن اولى بياض وجه اندن اعصميت
اسمى زايل قلمز العصام عينك كسريله شول ايپ دركه انوكله قربه نك اغزين بغلرلر و شول قايشه دخى
ديرلركه قربه يى انوكله كوترلر وعلى الخصوص ماوراءلك باعصام ديدكلرى قوللرندر عصام نعمان بن منذرك
قپوجيسنك اسميدر وفى المثل كن عصاميا ولا تكن عظاميا وبو مثل شاعرك بو شعرندن ماخوذدر نفس
عصام سوّدت عصاما وعلّمته الكرّ والاقداما يعنى عصامه منسوب اول عظمته وتكبره منسوب اولمه نته كم
معناى شعردن عظمتى فهم اولنور الاعصام همزه نك كسريله قربه اغزنه باغ ايتمك يا خود قربه يه قولپ ايتمك
تقول اعصمت القربة اذا جعلت له عصاما واعصام تمسك يا خود اكره باغ ايتمك دخى برلرد وشنما ملكيوت
تقول اعصمت فلانا اذا هيأت له فى الرحل او السرج ما يعتصم به لئلا يسقط واعصام برنسنه ايله طوار
افنده محكم طوتوب طواردن دوشمامك يقال اعصم اذا تشدد واستمسك بشئ من ان يصرعه فرسه
او راحلته واعصام بر كسنه صاحبنه ملازمت قلمغه دخى ديرلر يقال اعصم الرجل بصاحبه اذا لزمه العواصم
عضم عينك فتحى وصادك كسريله برنيجه شهرلرك اسميدركه انلرك قصبه سى انطاكيه در يعنى كرسيدر العضم
عينك فتحى وضادك سكونيله شول يعنى انجيده كه انوك باختصاصيان دموزى قوللرى چقت سور ملكيون
وعضم شول انجه دخى كه او چنده بر معلّروار در انوكله بغدايى پاك ايتمكيجون خرمن صاورلر وعضم يايى
قبضه سنه دخى ديرلر وعضم دوه قوبرغى دبنه دخى ديرلركه قوبرق بتدكى يردر وعصا صبصراح ضم عين
ايله قيدايدوب قبضه معناسنه اولندن فرق ايتمسه حالا كه صاحب قاموسك وغيرلرك كلامندن فهم اولنور
عظم ايكيسنده دخى عين مفتوح اولمقدر الاعضم همزه نك فتحى وضادك كسريله جمعى العظم عينك كسرى وظانك
فتحيله اولولق يقال عظم الشئ عظما من الباب الخامس العظيم عينك فتحى وظانك كسرى ومديله
عظمتله متصف اولان كسنه العظام عينك ضمى وظانك تخفيفيله بمعناه العظم عينك ضمى وظانك
سكونيله بر نسنه نك اكثرى ومعظمى عظم عينك ضمى وظانك سكونيله بر كلمه دركه تعجب معناسنه
استعمال اولنور يقال عُظْم البطن بطنك يعنى عظم بس مخفف ومنقول اولور يعنى ظانك ضمه سى
تخفيف ايدوب ضمه كتى ما قبلنه ويرلر وبو مدح معناسنه يا خود ذم معناسنه استعمال اولنور نعم وبئس
نسخه كه نعم طريقنده وبئس طريقنده اولمق صحيح اولمشدر انوك تخفيفى وسطنك حركتى ما قبلنه نقلى

نقلى صحيحدر وشو لسنه كه نعم وبئس طريقنده اولسى صحيح دكلدر انده نقل ريو صحيح دكلدر
مرئى دكلو تخفيف جايز اولورسه يعنى حَسُنَ الوجه وجهك بضم السين وحَسْنَ الوجه وجهك بسكون
السين وحُسْنَ وجهك ديرسن بضم الحاء وسكون السين وقد حُسْنَ وجهك ديرسن بضم الحاء وسكون
السين زيرا نعم كلمه سى قد ايله استعمال اولنمق جايز اولماز اما قد حَسْنَ وجهك ديرسن بفتح الحاء و
سكون السين تخفيف بلا نقل جايز اولدغندن اوترى وساير لرى دخى بونلره قياس ايله
الاعظام همزه نك كسريله برنسنه يه تعظيم ايتمك التعظيم على وزن التكريم بمعناه يقال اعظم الامر
وعظمه اذا فخمه الاستعظام همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى عظيم عد ايتمك يقال استعظم اذا عده عظيما
والاستعظام تكبره دخى ديرلر التعظم فتحتيله وظانك ضمى وتشديديله تكبر معناسنه در كذلك
العِظْم عينك ضمى وظانك سكونيله اسمدر تكبر معناسنده التعاظم تانك فتحى وظانك ضمى
ايله برنسنه اولو كورنمك تقول تعاظمه امر كذا وتقول اصابنا مطر لا يتعاظمه شئ اى لا يعظم عنده شئ
اى لا يعظم عنده شئ المعظمة عينك فتحى وظانك كسرى ومديله نازله شديده كه شدايد دهردن بريدر
المعظمة ميمك ضمى وعينك سكونيله بمعناها الاعظامة همزه نك كسرى وعينك سكونيله بصدق
كبى برنسنه دركه نسا طايفه سى اردنه بغلر صغر لو كورنمك ايچون العظامة عينك كسريله بمعناها
العظامة عينك ضمى وظانك تشديديله بمعناها كذلك العظمة فتحتيله اولولق كبريا معناسنه
وعظمة الذراع قولك بازودن يوغون يرى مستغلظ الذراع معناسنه العظم عينك فتحى وظانك سكونيله
كمك استخوان معناسنه العظام عينك كسريله جمعيدر كمكلر معناسنه وعظم الرحل دوه پالانينك اغاجيدر
عظلم كه الات واسبابندن اولور العظلم عينك ولامك كسرى وظانك ما بينده سكونيله چوبياقنى
كه انوكله كوك بويارلر ويسان فارسيده اكا نيل ديرلر وبعضلر ايتديكه عِظلم وسمه ديدكلرى نسنه دركه
عقم عورتلر قيلرينه چكر وعظلم قراكو كيجه يه دخى اطلاق اولنور على سبيل التشبيه العقم عينك فتحى
وقافك سكونيله بر جنس الاجه العقمه كذلك عينك فتحى وقافك سكونيله بمعناه العقمه عينك
كسرى وقافك سكونيله بمعناها كذلك وعقم مصدردر دخى كلوز طوغرمق معناسنه الاعقام همزه نك
كسرى ايله عقيم قلمق يقال اعقم الله رحمها فعقمت على ما لم يسم فاعله اذا لم تقبل الولد وبر عضو قوتنى
دخى ديرلر يقال عقمت مفاصل يديه وهذا على البناء للمجهول اذا يبست وفى الحديث تعقم اصلاب المشركين
العقام عينك فتحى وقافك تخفيفيله ولد كتورمين كسنه عقيم معناسنه وحرب شديده دخى ديرلر

وبدعو اولنمسنه یه ده دیرلر عقامٌ لخلق معناسنه وعقام کذلك شول مرضه دیرلر که صحته قابل
اولمیه وقیاس عین مضموم اولمق ایدی لکن مسموع اولان فتحدر المعاقم بمك فتحی وقافك کسریله
آنده اولان مفصللردر المَعقِم میمك فتحی وقافك کسریله واحدی یقال للرسغ عند الحافر معقم
وللرکبة معقم وللعرقوب معقم ومعقّمان چوبن اولان عقده یه دخی دیرلر بوغون معناسنه
العقم عینك ضمی وقافك سکونیله رحم سندّ اولوب طوغمه‌مغه دخی دیرلر وعقم طوغرمیین
عورتلره دخی دیرلر العقمی عینك ضمی وقافك سکونی وآخرنده یانك تشدیدیله مغلق
اولان سوز یقال کلام عقمیّ ای غامض العقیم شول کسنه درکه انوك ولدی اولمیه یقال رجلٌ عقیمٌ
ای لا یولد له والملك عقیم لانّ الرجل قد یقتل ابنه اذا خافه علی الملك وریح عقیم شول یله دیرلرکه اشجاری
نانلنمه اولمیوب بلوتلر پیدا قلمیه ویوم عقیم دیو یوم قیامته دیرلر اندن صکره آخر کون کلمدکیچون
الاعتقام همزه‌نك وتانك کسریله قیویی تاز و یا صویه قریب اولدقده برکیچك قویی قازمغه دیرلر
صویك طعمی بلمك ایچون تاکه طتلی یا اولوب سه باقیسنی دخی قازلوب توسیع اوله التعقم تانك فتحی
وقافك فتحی وتشدیدیله قیو قازمق یقال تعقّم اذا احتفر المعاقمة میمك ضمی وقافك فتحیله خصومت ایدوب
عکم
برجانبی عدولمق معناسنه تقول عاقمت فلانا اذا خاصمته العکم عینك کسری وکافك سکونیله یوکه
العکمان وزننده
واوندن ثنیه‌سی یوکك تایلری معناسنه وعکم شول کلیمه دیرلرکه ناطانه یصی
اکا ذخیره صیغار العکم عینك فتحی وکافك سکونیله متاعی بغلمق تقول عکمت المتاع اذا شددته
وعکم دوه‌یه یوك یوکلتمکه دخی دیرلر تقول عکمت البعیر اذا شددت علیه العکم وعکم یوك تاینه
دیرلرنته کم الآن ذکر اولندی وعکم برکسنه زیارتدن منع اولنمغه دخی دیرلر یقال عَکم عنا فلان
عَکماً اذا صرف عن زیارتك وعکم انتظاره دخی دیرلر یقال لم یعکم فلان ای لم ینتظر العکام عینك
کسریله شول ایپ درکه انوکله یوك بغلرلر التعکیم علی وزن التکریم برکسنه ایچون بوك بوکلتمك
تقول عکمت الرجل العکم اذا عکمته له مثل قولك حلبته الناقة ای حلبتها له تعکیم دوه‌نك زیاده سمرمکه دخی
دیرلر یقال عکّمت الابل تعکیماً اذا سمنت وحملت شحماً علی شحم المعکم میمك ضمی وکافك کسری وتشدیدیله
اتی صوق رجل یقال رجل معکّم ای مکتنز اللحم الاعکام همزه‌نك کسریله یوك یوکلتمکه معاونت ایتمك تقول
عکرم
اعکمته اذا اعنته علی العکم العِکرمة عینك کسری وکافك سکونیله دیشی کوکرجین کبوتر ماده
معناسنه وعکرمة برقبیله‌نك دخی بابا سی وادیدرکه اول عکرمة بن حفصه بن قیس عیلاندر وکاه

وکاه اولنورعکرمه دخی دیرلر بلانداء ضرورت شعرایچون العلم فتحتینله علامت کلك
علم
وعلم طاغه دخی دیرلر جبل معناسنه وعلم قفتانه تلدقلری علامته دخی دیرلر وعلم سنجاغه دخی
دیرلر رایت معناسنه وعلم برکسنه‌نك اوست طوداغی یارقا اولمق یقال علم الرجل یعلم علماً من
الباب الرابع اذا صار اعلم یعنی یوقرو طوداغی یاروق اولسه الاعلم همزه‌نك ولامك فتحیله یوقری
طوداغی یارلمش اولان کسنه‌یه نته کم الآن مرور ایتدی العلماء عینك فتحی ولامك سکونی والفك
مدّیله مؤنثی اوست طوداغی یاروق اولان عورته العلم عینك کسری ولامك سکونیله بلمك
تقول علمت الشیء اعلمه علماً من الباب الرابع ایضاً اذا عرفته وباب مغالبه‌دن عالمت الرجل فعلمته اعلمه
دیرسن ضمله ایچون اکا علمده غلبه قلسك العلم عینك فتحی ولامك سکونیله طودق یارمق تقول علمت شفته اعلمها
علماً من الباب الثانی مثل کسرته اکسره کسرا اذا شققته العلّام عینك فتحی ولامك تشدیدیله زیاده
عالم اولان کسنه یقال رجل علامة ای عالم جداً والهاء للمبالغة کانهم یریدون به داهیة یعنی علمده آفت
دورنکار معناسنه دیلرلر الاستعلام همزه‌نك وتانك کسریله برنسنه‌نك بلمسن طلب ایتمك الاعلام همزه‌نك
کسریله بلدرمك یقال استعلمنی الخبر فاعلمته ایاه واعلام علامت قلمغه دخی دیرلر یقال اعلم القصار الثوب
واعلام سپاهی کندی نفسنه بهادر علامتی قلمغه دخی دیرلر یقال اعلم الفارس اذا جعل لنفسه علامة
الشجعان فهو معلِم المُعلم میمك ضمی ولامك کسریله علامت قلان کسنه المَعلم میمك ضمی ولامك فتحیله
علامت قلنمش نسنه التعلیم علی وزن التکریم اوکرتمك التعلّم فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله تقول
علمته الشیء فتعلم ولیس التشدید للتکثیر وکاه اولنور تعلم دیرلر علم یرینه وابن السکیت ایتدی تعلّمت
انّ فلاناً خارج دیرلر علمت معناسنه وزید ایتدی اعلم ان زیداً خارج دیسلر قد علمت دیرسن وتعلم
تعلّم ان زیداً خارج دیسلر تعلّمت دیرسن التعالم تانك فتحی ولامك ضمیله بلمك معناسنه یقال تعالمه
الجمیع ای علموه الایام المعلومات میمك فتحی ولامك ضمی ومتیله ذی الحجه اینك عشر اولیدر علماء
عینك فتحی ولامك سکونی والفك مدی وهمزه‌نك کسریله برکلمه درکه علی الماء لفظندن تخفیفاً الفک
علانك لامیله الفنلامك الفنی طی ایتمکله یقال علماء بنو فلان یریدون علی الماء المُعلّم میمك ولامك
فتحیله شول اثردرکه انوکله یول بیلنور العلّام عینك ضمی ولامك تشدیدیله حناکه انی نساء طاق
الدرنه یقرلر العیلم عینك ولامك فتحی وما بینده یانك سکونیله شول بقیین قویی درکه صویی
چوق اوله وعیلم تاتو وتر اولمسنه یه دخی دیرلر العیلام عینك فتحی ویانك سکونیله بالکی

قودك ایمکی کفتار بر معناسنه العالم لامك فتحیله فلق معناسنه العوالم عینك فتحی ولامك
علجم کسریله جمعی العالمون لامك فتحیله کذلك جمعی اصنافی خلایق معناسنه العلجوم عینك وجیمك ضمی
ایله اردك قوریغی وعلجوم چوق صویه دخی دیرلر باء کثیر معناسنه وعلجوم کیجه قرانکوسنه ده دیرلر
ظلمت لیل معناسنه وعلجوم برکشی اولوب دوه یه دیرلر العلاجیم عینك فتحی وجیمك کسری ومدیله جمعی
علقم کلانلی ایتدی علاجیم دوه نك برکی اولنلرنه ور عنا اولنلرنه دیرلر العلقم علی وزن جعفر
براجی اغاجك اسمیدر وبعضلر ایتدی ابوجهل قاونه وهر اجی شی یه علقم دیرلر دیمشی علقمه عینك
وقافك فتحی ومابینده لامك سکونیله برشاعرك اسمیدر که اول علقمه بن عبده در که اکا فحل دیرلر وبر علقمه
دخی واردر که اکا خصی دیرلر بونلرك ایکیسی دخی ربیعة الجوع قبیله سندندر واما علقمة بن علاثه
علکم اول بنی جعفر قبیله سندندر العلکوم عینك وکافك ضمیله برك اولور دوه علجوم کبی در وزنا ومعنی
عمم منکر ومؤنثی بونده برابردر العلاکم عینك فتحی وکافك کسریله بیوك ابل عظام معناسنه العم
عینك فتحی ومیمك تشدیدیله بابا قرنداشی اخ الاب معناسنه الاعمام همزه نك فتحیله جمعی بابا قرنداشلری
معناسنه العمومة عینك ضمی ومیمك ضمی ومدیله کذلك جمعی بعلة بعولة کبی وعمومة عم اولمغه دخی دیرلر
یقال ما کنت عما ولقد عممت عمومة وبینی وبین فلان عمومة کما یقال ابوة وخؤولة وتقول هما ابنا عم
ولا تقل هما ابنا خال وتقول هما ابنا خالة ولا تقل هما ابنا عمة - لا یقال لم لا یجوز ان تزوج اخت زید عمرا
واخت عمرو زیدا ویکون اخت زید عمة للولد الحاصل من زید واخت عمرو واخت عمرو عمة للولد
الحاصل من عمرو واخت زید وتصح ان یقال هما ابنا عمة لانا نقول الکلام فی منع الجواز عند افوة المضاف الیه
لا مطلقا فانه یجوز ان یکون الشخصان ابنی عم والعمان اخوان ولا یجوز ان یکونا ابنی خال والخالان
اخوان للزوم تزوج الشخص اخته فتأمل یا ابن عم عینك فتحی ومیمك کسری وتشدیدیله اصلی یا ابن
عمی در یاء متکلم اکتفاء بالکسره حذف اولنمشدر عَمَّ عینك فتحی ومیمك فتحی وتشدیدیله
اصلنده عمّا ایدی نه شیدن معناسنه نته کیم باری تعالی نك عم یتساءلون دیدکی قولنده واقع اولمشدر
پس کلمۀ استفهامدن تخفیفا الف حذف اولنمشدر المعم میم اولك ضمی وعینك فتحیله کثیر الاعمام
وکریم الاعمام اولان کمسنه یقال رجل معم ومخول اذا کان کثیر الاعمام وکریمهم وکذا عینی وواوی
مکسور دخی قلورلر الاستعمام همزه نك وتانك کسریله برکمسنه یی عم ایدنمك تقول استعممته عما اذا اتخذته
عما بو نسخه جوهرییه واقع اولمشدر لکن ظاهر بودر که استعممته اذا اتخذته عما دینلمك قیدا التعمم فتحتینله

فتحتینله ومیم اولك ضمی وتشدیدیله برکمسنه یی یا عم دیو چاغرمق وبو ابوزید روایتیدر العمامة
عینك کسریله دولبند که باشه صارلر العمایم عینك فتحی ویانك کسریله جمعی دولبندلر معناسنه التعمیم
علی وزن التکریم برکمسنه یه دولبند کیدرمك تقول عممته اذا البسته العمامة وتعمیم برکمسنه یی اولو لغه دخی
دیرلر یقال عمم الرجل علی البناء للمجهول اذا سود لان العمایم تیجان العرب کما قیل فی العجم توج وتعمیم سوت
کوپکلنمکه دخی دیرلر یقال عمم اللبن اذا ارغی کان رغوته شبهت بالعمامة وبو مقامده صاحب صراحك تعمیم
روغن بر سراوردن شیر دیدکی سهو اولدیغی ظاهر اولور زیرا رغوه کف دیمکدر روغن دکلدر العمة
عینك کسری ومیمك تشدیدیله دولبند اورنمق یقال فلان حسن العمة ای حسن الاعتمام الاعتمام
همزه نك وتانك کسریله دولبند صارنمق التعمم فتحتینله ومیمك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال اعتم بالعمامة
وتعمم بها بمعنی واعتمام اوت اوزنیوب کمال بولمغه دخی دیرلر یقال اعتم النبت اذا اکتهل وجوان اولان
بوی چکوب اوزنمغه دخی دیرلر یقال اعتم الشاب اذا طال العمیم عینك فتحی ومیمك کسری ومدیله تمام
اولمش نسنه یقال شیء عمیم ای تام العمم ضمتینله جمعی تمام اولمش نسنه لر معناسنه سریر سرر ورغیف
رغف کبی وعمم برکمسنه نك قدی واعضاسی تمام اولمغه دخی دیرلر یقال استوی فلان علی عممه یرید
تمام جسمه وشبابه وماله وفی حدیث عروة بن الزبیر حین ذکر احیحة بن الجلاح وقوله کنا اهل ثمه
ورمه حتی استوی علی عممه وقد یشدد المیم للازدواج یعنی عممه کلمه سنك میمی ادغام اولنوب شد ایله قلنور
مناسبت ایچون که ثم ورم مرمت واصلاح معناسنه در یعنی بزبوری بیوب حاصل قلدق وعمیم بغیی دیدکلری
اوتك دخی قورو سنه دیرلر وعمیم صمیم معناسنه ده کلور که خالص دیمك اولور یقال هو من عمیمهم ای من
صمیمهم العمیمة عینك فتحی ومیمك کسری ومدیله اوزون خرما اغاجی العم عینك ضمی ومیمك تشدیدیله
جمعی اوزون خرما اغاجلری معناسنه یقال نخیل عم اذا کانت طوالا وعمیمه شول عورته دیرلر که قدی تمام
وخلقتی کامل اوله یقال امراة عمیمة تامة القوام والخلق العمم فتحتینله تمام اولان جسم یقال جسم عمم
ای تام العامة میمك تشدیدیله خاصه نك مقابلی العموم ضمتینله شامل اولمق یقال عم الشیء
یعم عموما من الباب الاول اذا شمل الجماعة ویقال عمهم بالعطیة العمیة عینك ضمی ومیمك کسری
ویانك تشدیدیله عبیة کبی بیوکلك کبر معناسنه العماعم عینك اولك فتحی وثانینك کسریله متفرق
اولان جماعتلر معتم میمك ضمی وتانك فتحی ایله برموضعك اسمیدر المعمم میم اولك ضمی وثانینك فتحی و
تشدیدیله شول ات در که قولقلری والیتك ابتداسی سایر بدنندن قراق اوله العمهم وزن زبرجد اوزره

شول قيوت دركه انوك دبه سنده بياض اوله العوىٌ فتحتينله وآخرنده يانك تشديديله عم
عنم منسوب اولن كمسنه كو يا كه عمايه نسبت اولنمشدر وبو قليل روايتدر العنم فتحتينله براغاجدر
كه بوداقلري ملايم اولاغين جانه ايلوك بن مقلري اكا تشبيه اولنور وبعضلر عنم برقورد جفرلكيدر
ديديه جوهري ايدر شاعرك بمخضّبٍ رَخْصٍ كانّ بنانه عنم على اغصانه لم يعقد ديديكي قولي الحجار قسمندن
اولدغنه شاهد دردیدی المعنّم ميمك ضمي ونونك فتحي وتشديديله بوياليو اولنمشه يقال بنان معنم
عوم اي مخضوب العوم عينك فتحي وواوك سكونيله صوده يوزمك سباحت معناسنه يقال العَوْم لا ينسى و
دوم سيرنه فلكي سيرنه دخي عوم ديرلر العُوْمة عينك ضمي وميمله برقوده تجزدركه صوده يوزر يوزلك
قاشي كبي مدور وصير نجق اولور العوم عينك ضمي وواوك فتحي ايله جمعيدر اولنور
قور تجزلر معناسنه وعوم جمعي كلمش العام على وزن الحال يل سنه معناسنه يقال سنوي
عوّم وهو توكيد للاول كما تقول شغل شاغل وعوّم كويا كه عامك جميع زكوني عامم مستقلا ذكر اولنمز ديوا
بو اسم دكلدر بلكه صيغه تاكيد ايچوندر وعام بربره جمع اولنور اكين يغينلري معناسنه دخي كلور عانه
جمعي اولمق اوزره على ما سيجي ان شاء الله تعالى العامى ميمك كسري ويانك تشديديله يللدرش معناسنه
يقال نبتٌ عاميٌّ اي يابس اتا عليه عام عاءِم يانك كسريله برصنمك اسميدر كه عرب طابونسي ايدي طبرلر
المعاوم ميمك ضمي وواوك فتحيله خرما اغاجي بريل بتش وبريل بيتمك وبريل ويمك ومعاومه اجيراولنمسنه
يلله اشلمك ننه كم مشاهره آيله ايشلمكه ديرلر وبعضلر ايتدي منهي اولن معاومه بريلك اكيني ايكي يله اوچ يله
بيع ايتمكدر ذات العُوَيم عينك ضمي وواوك فتحي ويانك سكونيله يللره ديمك مصغرا ذكر اولنور منه قولهم
لقيته ذات العويم وذلك اذا لقيته بين الاعوام كما يقال لقيته ذات الزُّمَيْن وفنوات ترقٍ العوّام عينك
فتحي وواوك تشديديله بر رجلك اسميدر وعوام كذلك شول اتدركه صوده يوزر كبي سكردر يعني سكسي
هموار اوله التعويم على وزن التكريم بغلن اكيني قبضه قبضه ايروب قوجق وقجنكه بربره جمع اولنسه اكا العاّمه
ديرلر على وزن الحالة جمع اولنمش حصاد قبضه لري معناسنه وعامه كذلك طوفه دخي ديرلر وطوف طانك
فتحي وواوك سكونيله شول تلولمردكه اولي صولرده اوقوب بوي بوته بغليوب اوزرنه بنلر وكاه اولور
اوزرنه بوتك دخي بوكللر وكاه اولور بومقوليه اغجدن دخي ايدرلركه تلومدن اوله كلك واغجدن
اوله صالد ديرلر وبو تقريردن صاحب صراح عامه شول نسنه دركه صوده يوزر كسنه اكي كوكسنه بغليوب
انلكه صودن بچرديكي كلامك مخالف اولدغي ظاهر اولور وعامه دوابلديشنه دخي ديرلر كويا عامه معناسنه

معناسنه العيهم عينك وهانك فتحي ويانك سكونيله شول ناقه يه ديرلركه سريع اوله وعيهم برك
اولنه دخي ديرلر شديد معناسنه العيهمان عينك وهانك فتحي ويانك ما بيننده سكونيله شول كمسنه دركه
كيجه ايله يورديدوغوب يولا اوزرنده اويويه عيهم على وزن جعفر بر موضعك اسميدر العيمة
عينك فتحي ويانك سكونيله سوده اشتها اولمق شهوة اللبن معناسنه يقال عام الرجل يعيم ويعام
عيمةً من الباب الثاني والرابع العيمان عينك فتحي ويانك سكونيله سوده اشتهاسي اولن كمسنه
العيمى عينك فتحي ويانك سكوني والفك مديله مؤنثي سوده اشتهاسي اولن عورت معناسنه وعيمانك
مالنك اعلاسي كيدن كمسنه يقال رجل عيمان أيمان اذا ذهبت ابله وماتت امرأته الاعامة همزه نك كسريله
سوده محتاج ايتمك يقال اعامه الله اذا تركه بغير لبنٍ وابن السكيت ايتدي قچن بر كسنه نك سوده اشتهاسي
اولسه اشتهى فلان اللبن ديرلر قچن اشتهاسي افراطله اولسه عام الى اللبن ديرلر قرم وجيم دخي بويله
اتما اشتها معناسنه العِيمة عينك كسري ومديله مالك اعلاسي الاعتيام همزه نك ويانك كسريله
عتم مالك اعلاسن الوق يقال اعتام الرجل اذا اخذ العيمة فصــــل الغين الغتم غينك فتحي وتانك سكو
نيله زياده ايتي اولمغه ديرلر هر دايره ده كه نفسي هلاك ايتمك مرتبه سنه وارره واسي ن يا اولماز الآجوزا بن حنيره بر زمانده
اولن شعري يلدزي طلوع ايتدكه حينده الغتمة غينك ضمي وتانك سكونيله عجمه معناسنه در الاغتم
همزه نك وتانك فتحيله اصلا فصاحتله سويليمين كمسنه الغتم عينك ضمي وتانك سكونيله جمعيدر فصاحت
اولن كمسنه لر معناسنه الغُتْمي عينك ضمي ويانك سكوني وآخرنده يانك تشديديله عجمه يه منسوب اولن كمسنه
غثم الاغثم همزه نك وثاء مثلثه نك فتحيله شول قلالدكه بياضي سوادنه غالب اوله الغثمة عينك ضمي
وثانك سكونيله كولرنكنده اولوجبو زاولمق ورقه كبي درون تاوعني الغثم غينك فتحي ويانك
سكونيله بركسنه يه دفعة مال نفيس ويرمك تقول غثمت له غثما من الباب الثاني اذا دفعت اليه دفعة من
المال جيدة الغثيمة غينك فتحي وثانك كسري ومديله شول طعامدركه ترتيب اولنوب الجنه چكركه قودرلر
غذم الغذم غينك فتحي وذال معجمه نك سكونيله بركسنه يه دفعة مال نفيس ويرمك غثم كبي در وزنا ومعني تقول
غذمت له من المال غذما من الباب الثاني مثل غثمت وغذم جفاليله وتشديديله اكل ايتمكه دخي ديرلر يقال
غذمه من الباب الرابع الغذمذم غينك وذال فتحيله جزافه معناسنه يقال اكيتا لوب كيلا غذمذما
يعني جزافا التغذم فتحتينله وذالك ضمي وتشديديله جوق اكل ايتمك يقال هو يتغذم كل شيء اذا كان كثير
الاكل الاغتذام: دوه ياورسي انه سنك سودن هب امك يقال اغتذم الفصيل ما في ضرع امه اذا شرب

جميع ما فيه الغذام غينك ضمى ايله بر پاره سوت الغذم فتحتينله بر جنس اوتدر الغذيمة غينك فتحى
وذالك كسرى ومديله شول يرده كه غذم ديدكلرى اوتى بيتورر الغذيمة على وزن الدعجة بر نسنه‌يى
جزافا صتمق تقول غذمت الشىء وغذمته اذا بعته جزافا الغذارم غينك ضمى وراءنك كسريله كيف
ما اتفق اولان كيله يقال كيل غذارم اى جزاف وابو عبيده ايتدى غذارم چوق صويه ديرلر ماء كثير معنا
غرام غذامر كبى الغرام غينك فتحى وراء مهمله‌نك تخفيفيله دايم اولان شنيه وعذابه ديرلر قال الله تعالى ان عذابها
كان غراما قال ابو عبيدة اى هلاكا ولزاما لهم وغرام حرص دخى ديرلر ولوع معناسنه الاغرام همزه‌نك
كسريله حريص قلمق يقال اغرم بالشىء اى اولع به واغرام بدييون ايتمك واودتمك دخى ديرلر التغريم على وزن
التكريم بمعناه المغرم ميمك ضمى وراءنك فتحيله بر نسنه‌يه مبتلا اولمش كمسنه قولهم رجل مغرم بالحب والنساء
وبو ابو عبيده روايتيدر ومغرم مديونه دخى ديرلر غرم‌دن مفعولدر يعنى مأخوذدر الغريم غينك
فتحى وراءنك كسرى وميم ايله شول كمسنه دركه انوك اوزرنده دين وار ايده يقال خرج من غريم السوء
ماسح وكاه اولور غريم دين صاحبنه دخى ديرلر الغرامة غينك فتحى وراءنك تخفيفى ايله اداسى لازم
اولان نسنه الغرم ضمتينله بمعناها المغرم ميمك وراءنك فتحيله بمعناها كذلك يقال غرم الرجل الدية
من الباب الرابع غرما وغرامة كذا فى مقدمة جار الله وغيرها مع ان المفهوم من تفسير الجوهرى كونهما
غسم اسمين على ما لا يخفى فانه قال الغرام ما يلزم اداؤه وكذلك المغرم والغرم الغسم فتحتينله غسق كبى
ظلمت معناسنه ونصر ابتدى غسم ظلمت قارشوقدر الغسوم ضمتينله كيجه قرا كو اولمق يقال غسم الليل
غشم من الباب الثالث اذا اظلم الغشم غينك فتحى وشين معجمه‌نك سكونيله ظلم الغشوم غينك فتحى وشينك
ضمى ومديله ظالم معناسنه يقال الحرب غشوم يعنى حرب ظالمدر صوچسزه دخى ضررى سرايت ايدر المغشم
ميمك كسرى وشينك فتحيله بهادر شجاع معناسنه الغشمشم غينك وشينلرك فتحيله شول كمسنه دركه باشن
غطم كوز وب بورنى طوغرى سينه كيدر و توجه اتديكى جانبدن دونمز زياده شجيع اولدوغندن اوترى الغطم
غينك كسرى وطاء مهمله‌نك فتحى وميمك تشديديله صويى زياده چوق اولى دريا يقال بحر غطم مثل هجف
وهجف ثقيل وصفا كار اولنه ديرلر وغطم جمع كثير دخى ديرلر يقال جمع غطم وعظم خلقى خوب اولى كمسنه‌يه ده
غلم ديرلر يقال رجل غطم اى واسع الخلق الغلام غينك ضمى ولامك تخفيفيله شول اوغلاندركه حتت انكر برا
الغليم غينك ضمى وياءنك كسرى وتشديديله غلامك تصغيرى الغلمة غينك كسرى ولامك سكونيله غلام
كذلك جمعى خدمتكار اولان اوغلانلر معناسنه وغلام ايله اغلمه‌دن استغنا قلدبلر يعنى كلام عربده اغلمه كلمه‌سنه احتياج
قالمدى

غلام جمعى الغلمان غينك كسرى ولامك سكونيله

قالمدى الاغيلمة همزه‌نك ضمى وغينك فتحى وياءنك سكونيله ولامك كسريله غلمه‌نك تصغيريدر
مكبرى‌نك خلافنه دركه اغلمه كلمه‌سنك تصغير ايتمشلردر ساكرچه استعمال اولنمز اغلمه بوقدر نته كم اصيبية
ديدكلر صبية كلمه‌سنك تصغيرنده غليمة غينك ضمى ولامك فتحى وياءنك سكونيله كذلك غلمه لفظنك تصغيريدر
اصل قياسه بناء بعضلر قولى اوزره الغلومة ضمتينله غلام اولمق الغلومية ضمتينله وياءنك تشديديله
كذلك غلام اولمق الغلامة غينك ضمى ولامك تخفيفيله غلاملك معناسنه الغلمة غينك ضمى ولامك سكونيله
جماع اشتهاسى شهوت اضطراب معناسنه يقال غلم البعير غلمة من الباب الرابع الاغتلام كذلك جماعه
حريص اولمق يقال اغتلم البعير اذا هاج وهيجان بر نسنه‌يه شدت وتزايد اولمغه ديرلر الغيلم غينك ولامك
فتحى وياءنك مابينده سكونيله شول جاريه دركه جماعه اشتها اوزره در ومغتلم معناسنه وغيلم ايكك اولان قبلو بغه
وغيلم بر موضعك دخى اسميدر الغليم غينك كسرى ولامك كسرى وتشديديله جماعه زياده اشتهاسى
غلصم اولان كمسنه شديد الغلمة معناسنه الغلصمة على وزن الدحرجة رأس حلقوم دركه اول بوغزده اولان يوموري
غمم يردر وغلصمه ذكر اولنان يرى كسمكه دخى ديرلر يقال غلصمه اذا قطع غلصمته الغم غينك فتحى وميمك
تشديديله غصه الغموم ضمتينله جمعى غصه‌لر معناسنه وغم غصه ويرمكه دخى ديرلر يقال غمه فاغتم وغم
مركبك اغزن غمامه ايله بغلمغه دخى ديرلر يقال غممت الحمار وغيره اذا القمته وتجزيته الغمامة والغمام
اغز بغلمغه ديرلر وغم كوننك ياده اسى اولمغه دخى ديرلر يقال غم يومنا بالفتح اذا كان يأخذ بالنفس من شدة
الحر فهو يوم غم وليلة غم اى غامة وصف بالمصدر كما تقول ماء غور الاغمام همزه‌نك كسريله كذلك كون
غايت اسى اولمق يقال اغم يومنا اذا اشتد حره وخليل ايتدى يوم غم وليلة غم ديرلر قچن مظلم اولسه وغم
كون بولتلى اولمغه دخى ديرلر يقال غم الهلال على الناس على البناء للمجهول اذا ستره عنهم غيم او غيره الغمى
غينك فتحى والفك قصريله كيجه اصلق اولمغه ابو عبيده روايتى اوزره الغمى غينك فتحيله بمعناه
يقال ليلة غمى وليلة غمة اذا كان على السماء غمى على وزن رحى وغم خبر مبهم اولمغه دخى ديرلر الغمى
غينك ضمى والفك قصريله كذلك كون اصلق اولمغه ابن السكيت روايتى اوزره فتح دخى جايزدر
~~اولمغه~~ بكى الغماء غينك فتحى والفك مديله بمعناها ايضا تقول صمنا للغماء الغمامة غينك كسريله
شول نسنه دركه انوك ايله طوارلرك اغزن بغلرلر الغمائم غينك فتحى وياءنك كسريله غمامه‌نك جمعى طوار
اغزن بغليان نسنه‌لر الاغتمام همزه‌نك وتانك كسريله غصه‌لنمغه ديرلر التغميم على وزن
التكريم بر نسنه‌يى اورتمك الانغمام همزه‌نك وغينك كسريله اورتلمك تقول غممته فانغم اذا

غطیه الغمة غینك ضمی ومیمك تشدیدیله تاسه وكربه معناسنه وابو عبیده ایتدی بونك
طریقی ظلمتدن ومضایقه‌دن در وغم كذلك مدیا قمرینه وغیری‌سنه قمرنه دخی دیرلر الغمام
غینك فتحی ایله بلوت سحاب معناسنه الغمامة غینك فتحیله واحدی بر پاره بلوت معناسنه الاغمام
همزه‌نك كسریله هوا بولتلی اولمق یقال اغمت السماء الغمم فتحتینله باشده اولان قل اشعه ایتمك
برصیتیله كه الن وقفایی طار ایلیه الاغم همزه‌نك وغینك فتحیله باشنك قلی اشعه ایوب الن و
قفاسی طار ایدن كشی الغماء غینك فتحی والفك مدیله مؤنثی ذكر اولنان صفتدر اولن عورت
معناسنه یقال رجل اغم ووجه … غماء وغمّات النترع كریه در آتك قلی چوق اولماسی اقتضا اتدكندن اوتی در كه
الغمیم غینك فتحی ومیمك كسری ومدیله شول تازه اوت دركه قوریی اوتك النتره اوله وغمیم شول سوت در كه
قوییی او الجوی ایصدله كراع الغمیم كاف ضمی ورانك تخفیفیله وغینك فتحیله حجازده بر موضعك
اسمی در الغمغمة علی وزن الزلزلة صغرلر اوازی در وحالت قتالده بهادرلر اوازنه ده دیرلر
التغمغم علی وزن التزلزل شول كلامدركه اشكاره اولمیوب مبهم ومشوش اوله الغنم فتحتینله اسم غنم
مؤنث در كه قیون جنسی ایچون موضوعدر ذكورو واناثه اطلاق اولنور ومجموعنه دخی اطلاق اولنور مختلط
ولدقلرنده الغنیم غینك ضمی ونونك فتحی ویانك سكونیله تصغیری هاء ناله اولندی زیرا شول
اسماء جموع كه انلرك لفظلرندن واحدی اولمیوب بنی ادمدن غیری ایچون اوله اكا تانیث لازمدر یقال له خمس من
الغنم ذكور فیؤنث العدد وان عنیت الكباش یعنی غنم ذكر اولنوب هر نه دكلوا یكلر مراد اولنسه دخی
عكس تانیث رعایت اولنور زیرا عدد تذكیرده وتانیثده لفظه اویدرمق جاری اولمغله معنی اویدرمق جاری اولماز
وایل لفظی غنم كبی در جمیع ذكر اولنترده المغنم میمك ونونك فتحیله طوپلمق مالی الغنیمة غینك فتحی ونونك كسری
ومدیله بمعناه الغنم غینك ضمی ونونك سكونیله غنیمت بولمق یقال غنم القوم غنما من الباب الرابع الغناما
غینك ضمی ونونك تخفیفی وآخرنده الفك قصریله غایت معناسنه یقال غناماك ان تفعل كذا ای غایتك و
الذی تتغنمه یعنی غایت امرك ونهایت استعداده‌ك فلان فعلدر التغنیم علی وزن التكریم مال انعام ایتمك
تقول غنمته تغنیما اذا نفلته الاغتنام همزه‌نك وتانك كسریله بر نسنه یی غنیمت بلمك التغنم تفعلتینله ونونك
ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال اغتنمه وتغنمه اذا عده غنیمة غنّام غینك فتحی ونونك تشدیدیله بر ه و
اسیدر غنم غینك فتحی ونونك سكونیله تغلب دن بر قبیله‌نك باباسی ادی دركه اول غنم بن تغلب در
وابلدر الغیم غینك فتحی ویانك سكونیله بلوت سحاب معناسنه وكوك بلوتلی اولمق معناسنده كلور غیم

كلور وغیم صوسزلق اولوب یورك ینمه دخی دیرلر الاغامة همزه‌نك كسریله كذلك هوا بلوتلی اولمق الاغیام
همزه‌نك كسریله وغینك سكونیله كذلك بلوتلی اولمق التغیّم تفعلتینله ویانك ضمی وتشدیدیله بمعناه ایضا
التغییم علی وزن التكریم بمعناه كذلك یقال غامت السماء واغامت واغیمت وتغیمت وغیمت كله بمعنی
واغیام خلقه بلوت ایرشمكه دخی دیرلر یقال اغیم القوم اذا اصابهم غیم وبه ابو عمرو روایتی در فصل
الفاء الافئام همزه‌نك كسریله ودوه پالانی بیول ایتمك تقول افأمت القتب والرحل اذا وسّعت وزدت فیه فأم
ورحل قتبدن كوجك اولور پالانه دیرلر التفئیم علی وزن التكریم بمعناه یقال فأمته تفئیما المفأم میمك ضمی
وفانك سكونیله واسع قلنمش پالان المفأم میمك ضمی وفانك فتحی وهمزه‌نك تشدیدیله بمعناه یقال رحل
مفأم ومفأم ومفأم ضخم وجمل طلوا ولنه دخی دیرلر یقال افأم هارك البعیر اذا امتلأ شحما فهو مفأم وهارك
هاء مهمله طوارك اوموزی در الفأم فانك فتحی وهمزه‌نك سكونیله طلوا اولمق یقال فأم البعیر من الباب
الثالث اذا ملأ بطنه من العشب الفئام فانك كسری وهمزه‌نك تخفیفیله جماعت معناسنه در كندی لفظندن
واحدی یوقدر وعامه فیام دیرلر یائیله وفئام كذلك شول هودجه دیرلر كه تحته ده وشاجده استعمال ایدرلر
وشاجاو ستی اچیق اولور محفه‌یه دیرلر الفؤم ضمتینله جمیع حاولرحم كبی الفحم فانك فتحی وحانك فحم
سكونیله كومركه آتشدن سونمیش دیرلر الفحمة وزن معنی اوزره واحدی وكاه اولور حانك تحریكیله
نقر نهر كبی وفحمة العشاء كیجه‌نك ابتدا ظلمتی الافحام همزه‌نك كسریله كیجه‌نك ابتداده اولان ظلمتده یوریمك
یقال افحموا من اللیل ای لا تسیروا فی اول فحمته وهو اشد اللیل سوادا فیكون الهمزة للسلب فی المعنی
التفحیم علی وزن التكریم بمعناه وتفحیم قرالمق دخی دیرلر یقال فحّم وجهه تفحیما اذا سوّده والافحام اسكات
معناسنده كلور یقال كلمته حتى افحمته اذا افحمته فی خصومة او غیره والافحام ساكت بولمق دخی دیرلر یقال
افحمته ای وجدته مفحما لا یقول الشعر ویقال هاجیناكم فما افحمناكم ومهاجات هجوا ایدشمك در الفحیم
فانك فتحی وحانك كسری ومدیله كذلك كومر فحم معناسنه الفاحم حانك كسریله سیاه اولن نسنه یقال
شعر فاحم ای اسود الفحوم ضمتینله اوغلانك اغلمقدن اوازی بیتمك اولمق الفحام فانك ضمی وحانك
تخفیفیله بمعناه یقال فحم الصبی یفحم فحوما وفحاما من الباب الثالث اذا بكى حتى ینقطع صوته وفحوم
قیونك چاغرمقدن اوازی بوغلمه دخی دیرلر یقال فحّم الكبش حتى فحم ای صاح حتى فی صوته بحوحة
الفخامة فانك فتحی وفاء بجه‌نك تخفیفی ایله قدر بوده اولمق یقال فخم الرجل فخامة من الباب الخامس ای ضخم فخم
الفخم فانك فتحی وخانك سكونیله اولو اولن كشی یقال رجل فخم ای عظیم القدر وفخم فصاحت وسلات

اوزره اولن سوزه دخی دیرلر یقال منطوقا ای جزل وجزل دکیک اولیان کلامه دیرلر التفخیم علی
قدم وزن التکریم اولولق تعظیم معناسنه وتفخیم الحروف فی قبا تلفظ ایتمککه اماله نک مقابلیدر المقدم
میمک ضمی وقافک سکونی ودالک فتحیله قوی اولمق بویه یقال الثوب مُقدَم اذا کان مصبوغا بحمرة مشبعا
ویقال صِبْغ مُقدَم ایضا ای قانئ مُشبَعٌ الفِدام فانک کسریله شول نسنه درکه ابریق اغزینه قورلر انوکله
ابریق دوراولن نسنه سوزلر الفدّام فانک فتحی ودالک تشدیدیله بعناه وفدام کذلک شول بیتی
پارهسنه دیرلر که مجوسی انوکله اغزین بغلرلر التفدیم علی وزن التکریم بزایله بوکا سنک اغزن بغلمقدر
ایجنده اولنی صافی قلما مجوسی تقول فدّمت الانیة تفدیما المفدّمات میمک ضمی ودالک فتحی وتشدیدیله
اتکی ذکر اولنن طریق اوزره بغلوا اولن ابریقلر وکویلر الفدم فانک فتحی ودالک سکونیله بر نسنه نک
اغزین ذکر اولنن نسنه اوزره تمک یقال فدمت علی فیه بالفدام فدما من الباب الثانی اذا غطّیت الفدامة
فانک فتحیله عاجز وثقیل اولمق الفُدُم ضمتینله بعناها یقال رجل فدم ای عَییٌّ ثقیل بین الفدامة والفدومة
فدغم الفدغم علی وزن جعفر رجالدن شول کمسنه درکه مزموده اولوب صاحب جمال اولوب خوب اولوب طولی
فرم اولمیوب دخی دیرلر یقال الخد فدغم ای حسن ممتلئ الفرمة فانک فتحی وراتک سکونیله شول علاجدر که
عورت انوکله فرجن طارایدر الفرم فانک فتحی وراتک کذلک سکونیله بعناها الاستفرام همزه نک و
تانک کسریله ذکر اولنن علاجی استعمال ایتمک یقال استفرمت المرأة المستفرمه میمک ضمی وراتک کسریله شول
عورتدر که ذکر اولنن دوایی استعمال ایده منه ما کتب عبد الملک الی الحجاج یا ابن المستفرمه بعجم الزبیب
الافرام همزه نک کسریله کاسه طولدرمق تقول افرمت الاناء اذا ملأته بلغة هذیل فَرَماء فتحتینله والفک
سیله بر موضعک اسمیدر وثعلب ایتدی کلام عربده فَعَلاء بو فرماء الا ثأداء وعزاء وقیل سحناء دخی قلدی
ابن کیسان ایتدی ثأداء وسحناء نک تحریکی حرف حلقیدن اوتری قرینة کم نهْر ده نهَر وشعْر ده شعَر جائزدر
وفرماء اکرچه بو علت موجوده دکلدر لکن شویله ظن ایدرم که اصلنده مقصوره اولوب شاعر اوی ضرورت
ایچون مد ایتمش اوله وبونک نظیری عدحمزی در باب قصرده دیدی وثأداء جاریه دیرلر امه معناسنه
که صنوق زحمتن کورمش اوله وسحناء هیئة وقیافة دیرلر وجمزی سرعت معناسنه در الفرزوم
فانک وزانک ضمی ومابینده رانک سکونیله شول اغاجدر که اوزرنده پشمجیلر ایش کسر واهل
الکاجبا ... دیرلر جیمک فتحی وبانک ... سکونیله جوهری ایدر ابو سعیددن بن بو وجه اوزره قرآت
اتدم وبونی ابن کیسان ثعلبدن بو یله روایت قلدی اما ابو کلمز ابن درید کتابنده قافله واقع اولمشدر

فرطم بادیه ده بادیه خلقنه سوآل ایتدم بلورلرکسه بولمدی دیدی الفرطوم فانک وطانک ضمی ومابینده
فسحم رانک سکونیله خفک قوش بورنی کبی سیوری اولن طرفیدر یقال خفاف مفرطمة الفسحم فانک و
حاء مهمله نک ضمی ومابینده سین مهمله نک سکونیله کوکسی بوک اولن کمسنه واسع الصدر معناسنه
فصم الفَصْم فانک فتحی وصادک سکونیله بر نسنه یی قاتمقدر ایرمقسزین الانفصام فانعقا ایرمقسزین
یقال فصمته فانفصم قال تعالی لا انفصام لها التفصم فتحتینله وصادک ضمی وتشدیدیله بعناه الافصام
همزه نک کسریله یغمور آچلمق یقال افصم المطر اذا اقلع وافصام حمی مندفع اولمق دخی دیرلر یقال افصمت
فطم عنه الحمی الفطام فانک کسریله اوغلق ممه دن کسلمک یقال فطمت الام ولدها الفطیم فانک فتحی
وطانک کسری وبایله الفُطُم ضمتینله جمعی مثل سریرٌ وسُرُرٌ الفطم فانک فتحی وطانک سکونیله
بر کمسنه یی عادتندن دوندرمک تقول فطمت الرجل عن عادته وابو نصر ایتدی فطم وقطع معناسنه کلور
تقول فطمت الحبل اذا قطعته الفاطم فانک کسریله شول ناقه درکه ولدی بر یاشنده اولمغین اکا سنده
فعم کله الفعم فانک فتحی وعینک سکونیله طولو اولن نسنه یقال ساعد فعم ای ممتلئ طولو اولن بلک معناسنه الفعامة
فانک فتحی وعینک تخفیفیله طولمق الفعومة ضمتینله بعناها الافعام همزه نک کسریله طولدرمق تقول
افعمت الاناء اذا ملأته وتقول افعمت البیت بریح العود عود اغاجی رایحه سیله اوی طولدردم معناسنه
وتقول افعم المسك البیت رائحة مسک اوی طولدردی معناسنه وافعام بر کمسنه یی غضبله طولدرمغه دخی
فغم دیرلر تقول افعمت الرجل اذا ملأته غضبا الفغمة فانک فتحی وغینک سکونیله رایحه معناسنه تقول و
جدت فغمة الطیب ای رایحته الفغم فانک فتحی وغینک سکونیله رایحه طیبه دماغی طولدرمق تقول فغمنی
الطیب وفغم اوپمکه دخی دیرلر یقال فغمه اذا قبّله المفاغمة میمک ضمی وغینک فتحیله کذلک اوپمک الفغوم
ضمتینله کمال اچلمق التفغم فتحتینله وغینک ضمی وتشدیدیله بعناه یقال فغم الورد من الباب الثالث و
تفغم اذا تفتح الفغم فتحتینله حریص اولمق یقال فغم بکذا اذا اولع به وحرص علیه الفغم فانک فتحی وغینک کسریله
فقم حریص اولن کمسنه یقال کلب فغم علی الصید ای حریص الفقم فانک ضمی وقافک سکونیله چکه لحی معناسنه
وفی الحدیث من حفظ ما بین فقمیه ای ما بین لحییه الفقم فتحتینله اوک دیشلرینک اشغه دیشلری اوزره
اولوب اوست دیشلری اوزرینه راست کلمکه دیرلر وفقم برنسنه طولمغه دخی دیرلر امتلا معناسنه ابن
درید روایتی اوزره یقال اصابه من الماء حتی فقم الافقم همزه نک وفانک فتحیله شول کمسنه درکه اوک
دیشلرینک اشغه دیشلری اوست دیشلرندن طشره اوله وافقم ایشک کرینه دخی دیرلر التفاقم

تانك فتحى و قافك ضمى ايله برشنه اولوا اولق يقال تقاقم الامر اذا عظم المقاقمة ميمك ضمى وقافك فتحى ايله
جماع ايتمك فقيم قانك ضمى وقافك فتحى و يانك سكونيله كنانه دن بر جماعتك اسميدر الفقمى
فانك ضمى وقافك فتحى و يانك تشديديله بو جماعته منسوب اولان كسنه يقال فقى مثل هذلى وهم
نسأة الشهور يعنى اشهر حرمى تاخير ايدنلردر نته كم باب همزه ده نسأ تفسيرنده معلوم اولمشدر
نلم الفيلم على وزن حيدر جابلدن عظيم اولان كسنه ابو عبيد روايتى اوزره و فيلم واسع معناسنه ده كلور
يقال بئر فيلم اى واسعة و فيلم شول كسنه يه دخى ديرلركه باشنك صاچى چوق اوله الفيلمانى فانك و لامك
فتحى و يانك مابيننده سكونى و آخرنده تشديديله عظيم و فربه اولان كسنه و فى ذكر الدجال داية فيلمانيا
فلقم الفلقم على وزن جعفر واسع اولان نسنه الفم فانك فتحى و ميمك تخفيفيله اغز دهن معناسنه
و فم اصلنده فوه ايدى اندن هايى حذف اتدكلرنده واو اعرابه متحمل اولمدوغى واودن عوض ميم كتوردلر
و فى التصغير فويه اصلنه رد ايدوب الفويه ديرسن فانك ضمى و واوك فتحى و يانك سكونيله و جمعنده
الافواه ديرسن همزه نك فتحيله افماء ديمزسن و فمده بر نيجه لغتلر واردر يقال هذا فم و رايت فما و مررت
بفم و بعضلر فايى مكسور قيلورلر على كل حال و بعضلر فى ايكى اعرابله معرب قيلوب يعنى هذا فم ديرلر فانك و ميمك
ضمتيله و رايت فما ديرلر فانك و ميمك فتحيله و مررت بفم ديرلر فانك و ميمك كسريله و اما ميمى مشدد قلمق هيچ
شعرده جايزدر الفمى فانك فتحى و آخرنده يانك تشديديله اغزه منسوب اولان نسنه الفموى فتحتيله
و آخرنده يانك تشديديله كذلك اغزه منسوب اولان نسنه ده ذكر اولنان وجه دخى جايزدر عوضله معوض
منه اولان حرفى جمع ايتمك نته كم تثنيه سنده فموان ديرلر زيرا بو بابده حرف آخر محذوف واردركه اول
هادر كويا كه بو جيمزه يعنى هادن عوض طوتارلر واودن عوض طوترلر الفموان تثنيه سى نته كم شاعرك
شعرنده هما نفثا فى فى من فمويهما واقع اولمشدر و ديمشلردركه بو شعرده فم صيغه جمع اوزره كلمك
كركدى زيرا اعرابكى نسنه كه ايكى نسنه يه اضافت اولنه اصل بودركه صيغه جمع اوزره اوله كلام باريتعالينك فقد
صغت قلوبكما ديدوكى قولنده واقع اولدوغى كبى لكن بعض نسخه شعرده كلمسى رواية شعرك غيرنده روا اولمز الفوم
فانك ضمى و واوك سكونيله صرمساق ثوم كبى و بو وزنده و معنيده عبد الله قراتنده و ثومها واقع اولمشدر
و بعضلر فوم بغداى معناسنه در ديدى و ابن دريد فومه سنبله در يعنى بغداى باشودر ديدى و بعضلر
فوم نخود در ديدى لغت شامية اوزره الفامى ميمك كسرى و يانك تشديديله صرمساق صاتن
كسنه قو مهدن تغيير اولمشدر زيرا طايفه عرب كاه اولور نسبتده تغيير ايدرلر نته كم سهلى و دهرى

و دهرى ديرلر التفويم على وزن التكريم بغداى اتمكى بشورمك يقال فوموا لنا اى اختبزوا و فرا
ايتدى بولغت قديمه در الفيوم فانك فتحى و يانك ضمى و تشديديله مصر نواحيسندن بر يردر
اديدركه مروان بن محمد كه ملوك بنى اميه نك اخرى در اندا قتل اولندى الفهم فانك فتحى و
فهم هانك سكونيله بلمك الفهامية فانك فتحى و نانك تخفيفى ايله بو معناده تقول فهمت الشى فهما و فهامية
من الباب الرابع اذا علمته الفهم فانك فتحى و هانك كسريله برشنه يى بليجى كسنه يقال فلان فهم اى ذو علم
الاستفهام همزه نك و تانك كسريله برشنه نك بلمسن طلب ايتمك الافهام همزه نك كسريله بلدرمك تقول
استفهمنى الشى فافهمته التفهيم على وزن التكريم كذلك بلدرمك يقال فهمته تفهيما التفهم فتحتيله و
هانك ضمى و تشديديله برشنه يى شيا فشيا بلمك يقال تفهم الكلام اذا فهمه شيئا بعد شى فهم فانك فتحى
قتم وهانك سكونيله بر قبيله نك اسميدر فصل القاف القتام قانك فتحى و تانك تخفيفيله
توز غبار معناسنه القتمة قانك ضمى و تانك سكونيله شول لوندركه انده بوز لق و قرميزيلق
اوله الاقتم همزه نك و تانك فتحيله ذكرا ولنن لونده اولن نسنه يقال بازى اقتم الريش و اقتم سياهه
دخى ديرلر الاقتتام همزه نك و تانك كسريله ذكرا ولنن لونده اولمق يقال اقتم اقتماما القاتم تانك كسريله
ذكرا ولنن لونه مايل اولن سياه و قاتم صاف سياهه دخى ديرلر نته كم قاموسده اشارت اولنمشدر
يقال اسود قاتم و قاتن بالنون ابن السكيت روايتى اوزره نته كم قلب و ابدال كتابنده ذكر ايتمشدر
قثم و قاتم توزلى يره دخى ديرلر يقال مكان قاتم الاعماق اى مغبر النواحى القثم قانك فتحى و ثاء مثلثه نك
سكونيله بركسنه يه دفعه مال نقيسه ويرمك يقال قثم له من المال اذا اعطاه دفعه من المال الجيدة مثل قذم
وغثم وغذم قثم قافك ضمى و ثانك فتحيله بر رجالك اسميدر عامر دن معدول دركه ويريجى ديمك
اولور و يقال للرجل اذا كان كثير العطاء مائح قثم و اصمعى ايتدى رجل قثم و قذم ديرلر زياده ويريجى خلق
معطا كبى ابو عمرو ايتدى قثم خيرى جامع اولندر القثوم قافك فتحى و ثانك ضمى و مديله كذلك خيرى جامع اولن
و شرده دخى قثم و اقتثم ديرلر و قثم باللى فوردك اسميدر قثام حذام وزنى اوزره يا للى قوردك
ديشيسنه ديرلر و كاقثام ديدكلرى ملوث اولوب نجاسته بولشرغندن اوترى در و فرا و ابنه دخى قثام
قحم ديرلر صغار كبى دال مهمله ايله ياباك معناسنه القاثم ثانك كسريله ويريجى كسنه القحم قافك فتحى و حانك سكونيله زياده
اولن كسنه يقال شيخ قحم اى هرم مثل فحل وزنا و معنى القحوم فتحتيله بركسنه برايشه بلا فكر كيروبى كوترق
احمق يقال قحم فى الامر قحوما اذا رمى بنفسه فيه من غير روية القحمة قافك ضمى و حانك سكونيله مهلكه معناسنه

وقحمه قتلق معناسنه دخی كلور يقال اصابت الاعراب القُحمةُ اذا اصابهم قحط فدخلوا بلاد الريف وريف
اوتلو وصولو يره ديرلر القُحَم قافك ضمى وحانك فتحيله صَرب اولوريم مهلكه اولن يرلر ومنه يقال قُحَمُ
الطريق لمصاعبه ومنه يقال للخصومة قُحَمٌ اى انها تقحم بصاحبها على ما لا يريد الاقحام همزه نك كسريله كذلك
قتلمق داخل اولمق يقال اقحم اهل البادية على ما لم يتسم فاعله اذا اجدبوا فدخلوا الريف وريفك تفسيرى الان
مرور ايتدى والقحام آتى ممتلا بر يره ادخال ايتمكه دخى ديرلر يقال اقحم فرسه النهر فانقحم واقتحم النهر ايضا اذا دخله
وفى الحديث أَقحِم يا ابن سيف الله التقحيم على وزن التكريم ات بركسنه يى يوزى اوزره اتمق يقال قحم الفرس
فارسه تقحيما على وجهه اذا رماه نسخ صحاحده بو بيله واقع اولمشدر لكن مناسب اولان اذا رماه على وجهه درتكم
قاموسده اويله واقع اولمشدر وتقحيم بلا ملاحظة نفسى بر يره ادخال ايتمكه دخى ديرلر الاقتحام همزه نك و تانك
كسريله محل مضايقه يه داخل اولمق نته كم مرور ايتدى و بر شئ يى حقير كورمكه دخى ديرلر يقال اقتحمته عينى
اذا ازدرته وانده راناى معجمه وداله مهمله ايله ضور كورمكه ديرلر كاه اولور اشبو حقير كورمك نفس امره مخالف
اولور مثلا بر دوه يى حقه ياخود مزع اعتقاد ايدرلر اولسنة نقل حقير كورمس مالكه اول ابن لبون در
المقحم ميمك كسرى وحانك فتحيله شول دوه دركه بر يلده هم التى ياش وياهم يدى ياش دشين بر غوب بر يلده
ايكى در لو يشد دخو لكو سترر اصمعى ايتدى دوه يه بو حالت ايكى دشلودوه دن حاصل اولمغين اولور القدوم قدوم
قفتنيله سفردن كلمك المقدم ميمك ودالك فتحيله بمعناه يقال قدم من سفره قدوما ومقدما وكاه اولور مصدر
طرف معلق استعمال اولنور ورود ت مقدم الحاج ديرلر وقت مقدم الحاج معناسنه القَدم قافك ضمى ودالك
سكونيله مقدم اولمق معناسنه يقال قدم يقدم قدما من الباب الاول اذا تقدم قال الله تعالى يقدُم قومه يوم القيمة
فاوردهم النار القِدَم قافك كسرى ودالك فتحيله برشنه قديم اولمق يقال قدم الشىء بالضم قدما فهو قديم
وقِدَم حدوثك مقابلى در التقادم تانك فتحى ودالك ضمى ايله بمعناه الاقدام همزه نك كسريله برشنه نك صولته
تمام مقيد اولمق يقال اقدم على الامر اقداما واقدام شجاعته دخى ديرلر واقدام برشنه يى مقدم قلمغه دخى
ديرلر يقال اقدمه بمعنى قدمه اقدم همزه نك فتحى ودالك كسرى وميمك سكونى اوزره بناسيله بر لفظ دركه
انوكله آت سورلور كويا كه اكا اقدامله امر اولنور وفى حديث المغازى إِقدِم حَيزُوم بكسر الهمزة والصواب
الفتح التقديم على وزن التكريم برشنه يى مقدم قلمق يقال قدمه اذا جعله مقدما وتقديم تقدم معناسنه
كلور يقال قدم بين يديه اذا تقدم قال الله تعالى لا تقدموا بين يدى الله ورسوله القَدَم قافك كسرى ودالك
سكونيله قِدَم معناسى ايچون اسم در اسماء زماندن قلمشدر القُدُم ضمتينله تقدم معناسنه در يقال

يقال مضى قُدُما اذا تقدم ولم ينثن يعنى ايلرو كيدوب اول جانبه بو جانبه كلمسه القَدَم فتحتينله ايق رجل
معناسنه بعضلر اياغك التيدر وبعضلر ايلرو سوردو عشلر الاقدام همزه نك فتحيله جمعى ايقلر معناسنه
وبونه اعتبار تذكيره جايزدر نته كم ارنك تيحى ادا قدمى كلامى دلالت ايدر بس نسخ جوهريده القدم
واحد الاقدم واقع اولوب واحد الاقدام اولمغه كاتبلردن اولجه صاحب قاموس واحدة الاقدام كمركدر ديو
جوهريي تخطئه ايتمشدر وقدم سابق اولن اثره دخى ديرلر يقال للفلان قدم صدق اى اثرة حسنة واشهر
قدم تقديم معناسنه در كويا كه اولكسه خيره تقديم ايتمشدر القدمة قافك ضمى ودالك سكونيله كذلك سبقت
معناسنه در القدمية قافك ضمى ودالك سكونى وياتك تشديديله تقدم معناسنه در يقال مشى فلان القدمية
اى تقدم القدم قافك فتحى ودالك كسريله ايلرو اولن نسنه يقال رجل قدم اى متقدم المقدام ميمك كسرى
وقافك سكونيله عدو اوزرينه اقدامى چوق اولن كسنه المقدام وزننده بعيد اوزره بمعناه المقاديم ميمك فتحى
ودالك كسرى ومديله ايلرو اولن اعضادن عبارتدر يقال ضرب فركب مقاديمه اذا وقع على وجهه الاستقدام
همزه نك وتانك كسريله تقدم معناسنه در يقال استقدم وتقدم بمعنى كما يقال استجاب واجاب وفى المثل استقدمت
رحالتك يعنى سرجك اى سبقت حلمك غضبه احق به يعنى اول آت اندن مكرو اكر بندارلك اولنق كركدر المقدم ميمك
ضمى ودالك فتحيله اقدام معناسنه در يقال هو جرى المقدم اى جرى عند الاقدام مقدم العين ميمك ضمى وقافك
سكونى ودالك كسريله كوزك بورن جانبنه اولن كوشه سى نته كم مؤخر كوزك زلف جانبنه اولن كوشه سى در
المقدمة ميمك ضمى وقافك سكونى ودالك كسريله بر جنس طرمق يقال مشطتها المقدمة غالبا طرنجاردن اوكنه
چكملك اولن طر مقدر القوادم قافك فتحى ودالك كسريله قوشك قنادنده اوندن بيلكلو وارچه مقدم اولن يلكلردر
داللك كسريله واحدى القدامى قافك ضمى والفك آخرنده قصريله كذلك واحدى مقدم اولن قنادلكلر نيك بيرى
معناسنه القادم دالك كسريله انسانك باشى يقال القادم الانسان والمراد راسه القوادم قافك فتحى ودالك
كسريله جمعى و واحدنك استعمالى نادردر القيدوم قافك فتحى وياتك سكونى ودالك ضمى ومديله طاغك بورنى
وعرفه نك صدرنه قيدوم ديرلر المقدم ميمك ضمى ودالك فتحى وتشديديله ايلرو يى كه مؤخرك مقابلى در
يقال ضرب مقدم وجهه المقدمة ميمك ضمى ودالك كسرى وتشديديله عسكرك ايلرو كيدن بلوكى
التقدمية تانك ودالك ضمى وياتك تشديديله ايلرو اولنلر يقال مضى القوم التقدمية اذا تقدموا و
قال سيبويه التا زايده يقدم يانك فتحى ودالك ضمى ايله بيرملك اسميدر كه اول يقدم بن عنزه بن
اسد بن ربيعه بن نزاردر قدام قافك ضمى ودالك تشديديله ايلرو معناسنه دركه وراءنك مقابلى در

القُدَيْدِمَة قافك ضمى ودالك فتحى وتانينك كسريله قُدّامُ نك تصغيريدر وُرَيِّئَة كبى وَرَاءُ نك
تصغيريدر بونلرك ايكيسى دخى شاذدر زيرا رباعينك تصغيرنده تا لاحق اولمز القادمتان دالك
كسريله ناقه نك ايلكى ايلرو اولان ممه سى بشلريدر كه كوبك جانبنه قريبدر القادمان كذلك دالك كسريله
بمعناها وقادمتان يالان تاشلرية دخى ديرلر وبونده التى لغت واردر برى مُقدِم ومُقْدِمَه در ميمك ضمى ودال
مخففه نك كسريله وبرى دخى مقدّم ومقدّمه در ميمك ضمى ودال مشدده نك فتحى ايله وقادم وقادمه در و
آخرة الرحلة بو لغتلر بعينها جاريدر القدوم قافك فتحى ودالك ضمى ومدله كسره كه دولكر آلتلرندندر
ابن السكيت ايتدى ولا تقل قدّوم بالتشديد القُدُم ضمتينله جمعى كبى كرلر معناسنه القدام قافك فتحى
ودالك كسريله كذلك قدمك جمعى قلص ايله قلايص كبى وقلص جوان اولان ناقه لره ديرلر وقدوم بر موضعك
دخى اسميدر كه شام شريفه قريبدر القذم قافك كسرى وذال معجمه نك فتحى وميمك تشديديله هجف قذم
كبى برك اولن نسنه شديد معناسنه وهجف ثقيل اولن كمسنه يه ديرلر وقذم سريع معناسنه دخى كلور الانقذام
همزه نك وقافك كسريله سرعت ايتمك تقول انقذم بمعنى اسرع ويقال قذمت له من المال مثل قثمت القذم
قافك ضمى وذالك فتحيله كثير العطا اولن كمسنه يقال رجل قذم مثل قثم القذم قافك كسرى وذالك فتحى
وميمك تشديديله كذلك كثير العطا اولن نسنه فضم كبى در وزنا ومعنًى يقال رجل قذم اذا كان سيّدًا
يعطى الكثير من المال ويأخذ الكثير المقرم ميمك ضمى وراءنك فتحيله شول دوه دركه معزز ومكرم قرم
اولوب اوزرينه يوك اورلميوب قوللنلميه بلكه فحولته ولايحون حفظا ولنمو تقول اقرمته فهو مُقْرَم القَرْم
قافك فتحى وراءنك سكونيله كذلك دوه در لايحون حفظا ولنوب قوللنلميوب دوه وبو سببدن فلفك ولوس
اولوب معزز ومكرّم اولن كمسنه يه قَرْمٌ مُقْرَمٌ ديرلر ذكرا اولنان دوه يه تشبيهًا واما حديث شريفده
كه كالبعير الاقرم واقع اولمشدر اولى لغت مجهوله در وقرم صبى ياخود اوغلن ابتدا اكلنده ضعف
اوزره اكل ايتمكدر والقروم ضمتينله كذلك صبى اكل ضعيف ايتمك ابتدا اكلنده يقال قرم الصبى والبهم قرماً
وقروماً اذا اكل اكلا ضعيفا فى اول ما يأكل التقرم تانك وقافك فتحى وراءنك ضمى وتشديديله بمعناه
القرمة قافك ضمى وراءنك سكونيله دوه نك بورننده بريان دريى كسوب ايرمق علامت ايچون
تقول قرمت البعير من الباب الثانى القرامة قافك ضمى ايله بمعناها وقرامه تنوره ياپشوب قالان اتمك
دخى ديرلر وقرامه حسب اولى عيبه ديرلر يقال ما فى حسب فلان قرامة اى عيب المقروم ميمك فتحى و
راءنك ضمى وسينله ذكر اولنان علامتله موصوف اولن دوه القرم فتحتينله اته اشتهاء ياده لحم

اولمق تقول قرمت الى اللحم من الباب الرابع اذا اشتهيته القرام قافك كسريله شول پرده دركه انى آلا
ونقشلى اوله المقرم ميمك كسرى وراءنك فتحيله بمعناه المقرمة ميمك كسرى وراءنك كذلك فتحيله بمعناه
المقرامه ميمك كسرى وراءنك كذلك فتحيله بمعناه الاستقرام همزه نك وتانك كسريله دوه دول ايچون اولمغه
برتق ايتمك يقال استقرم بكر فلان قبل اناه اى صار قرما وبكر يكيت دوه يه ديرلر وانا كسر همزه ايله وقت
معناسنه در القرمان قافك وراءنك ضمى والف اخيرك قصريله شول دواده كه آكا كراويا ديرلر لسان
روميده تعريب اولنمشدر القرمانى قافك وراءنك كذلك ضمى ونانك تشديديله شول بنيه لوقعنا
كه انى حالت حوبده كيرلر فارسى معرب كدلسان روميده ياخود لسان نبطيده كَبْر ديرلر كافك فتحى
وراءنك سكونيله القردحة قافك كسرى ودالك فتحى وراءنك وحانك سكونيله طاغلمق قرار وايتمامق قردحم
يقال ذهبوا شماليل بقردحة اى تفرقوا وشماليل شين معجمه وعين مهمله ايله متفرق معناسنه در
القرشوم قافك ضمى وشينك ضمى ومدله بيوك كنه قراد عظيم معناسنه القرطم قافك وطانك كسرى قرشم
وراءنك سكونيله عصفر تخمى حب العصفر معناسنه القرطم قافك وطانك ضمى وراءنك سكونيله بمعناه قرطم
القرقم ميمك ضمى وقافلرك فتحيله شول صبى دركه انى سوء غذادن اوترى بويى قيصه ولسان فارسيده آكا قرقم
شيرزده ديرلر القرقمة على وزن الدحرجة صبينك غذاسن برامز ويرمك تقول قرقمت الصبى اذا
اسأت غذاءه القزم فتحتينله زالك وزاءنك وقزم فلقك الچقلرينه واذلنه دخى ديرلر بزكرو ومؤنث قزم
وواحد وجمع اطلاق اولنور اصلنده مصدر اولدغندن اوترى وقزم مالك بربرنه دخى ديرلر القزمة
فتحتينله كذلك الچق اولن قيوده يقال شاة قزمة القزلم قافك كسرى ايله الچق ودنى طبع اولن كمسنه
لئام كبى در وزنا ومعنى القرزوم قافك وزانك ضمى وما بينده راءنك سكونيله بيچيلداوزرنده سختيان قرزم
كسدكلرى مقر تحته ياخود مدوّر كوتك لوح الاسكاف معناسنه كه دوه كوكسنده دوه طبانی كبى اولن نسنه
اكا تشبيه اولنور وبو قافيه اولمق ابن دريد روايتيدر اما قافيه اولمق اصوب در القسم قافك فتحى قسم
وسينك سكونيله بولمك تقول قسمت قسما من الباب الثانى وقسم تقدير معناسنه ده كلور قال يعقوب هو
يقسم امره قسما اى يقدره وينظر فيه الانقسام همزه نك وقافك كسريله بولنمك يقال قسمت الشئ فانقسم
المقسم ميمك فتحى وسينك كسريله محل قسمت اولن يره المقسم ميمك كسرى وسينك فتحيله برمالك اسميدر
القسم قافك كسرى وسينك سكونيله خيردن نصيب اولن نسنه مثل طحنت طحنا والطحن الدقيق
يعنى قسم نه يه وكسر قافله الطحن كبى در اسميدر الاقسام انداجمك تقول اقسمت اذا حلفت وبونك

اصلی قسامت دن در وقسامت بر محله ده مقتول بولندقده محل خلقنه یمینی تقسیم ایتمه در بو ذکر اولنن ظاهر
حاله بناءً در اما عبارت جوهرینك موداسی بونك خلافی در زیرا اینشد واصله من القسامة وهو الایمان
تقسم علی الاولیاء فی الدم مکر که تقسیم تحلف معناسنه در یاخود اولیا اهل محله دن عبارت در دینلدیکسی دخی
بعید اولدیغی خفی دکلدر و بزم ذکر ایتدکمزی در رغو صاحبینك کلامی مؤید اولور القسم تحتینده
معناسنه در المقسم میمك ضمی و سینك فتحیله ذکر اولنان معنایه در مصدر میمی در کبی ومقسم موضع قسم
دخی دیرلر القسمة قافك فتحی و سینك کسریله یوز وجه معناسنه وابن الاعرابی ایتدی قسم یکاق ایله یوز ننك
ارهسی در کسینك کسری و فتحی جایز در القسام قافك فتحی وسینك تخفیفیله کوزللك حسن معناسنه القسیم
قافك فتحی وسینك کسری ومدیله کوزل اولن یوز المقسم میمك ضمی وسینك فتحی وتشدیدیله بمعناه یقال
فلان قسیم الوجه ومقسم الوجه وقسم مطلقا محسن معناسنه ده کلور یقال شئ مقسم ای محسن وقیل فی اثر قدمی
ابراهیم علیه السلام ورب هذا الاثر المقسم القسیمة قافك فتحی وسینك کسری ومدیله کذلك اله حلف
معناسنه بعضلر کوزل یوزلی عورت معناسنه دیدیلر المقاسمة میمك ضمی وسینك فتحیله انا بخشمك یقال قا
اذا حلف له و بولشمك معناسنه دخی کلور التقاسم تانك فتحی وسینك ضمیله کذلك بولشمك الاقتسام همزه نك
وتانك کسریله کذلك بولشمك یقال قاسم المال وتقاسماه واقتسماه بینهم بمعنی القسمة قافك کسری وسینك
سکونیله اسمدر بولشمك معناسنه وقسمت اکرچه مؤنث در ولکن باری تعالینك فارزقوهم منه دیرلکی
قولنده مذکر ضمیری ارجاع اولنمسی واذا حضر القسمة قولنده مکرر میراث معناسی یاخود مال معناسی مراد اولد
بناءً در بعض اولنن جوهری توجیهی در و بانا مصدرا ولما غیر انه مصدر فعل معناسنه در یاخود مراد معنا
اقتسام در بینك دخی وجه دن خارج دکلدر التقسم تحتیله وسینك ضمی وتشدیدیله ابرمق لما غمو یقال
تقسمهم الدهر فتقسموا ای فرقهم فتفرقوا الاستقسام همزه نك وتانك کسریله اوق بر قعله بولشمك طلب
ایتمك یقال استقسم ای طلب القسم بالازلام وان لام الفك فتحیله اوقلر در سهام قمری معناسنه القاسم
قافك فتحی وسینك تخفیفیله شول کسنه در که بنزلری ابتدا دو رسیاه دو رتاله شکنی انونك اوند بنه مقدار اوتی
قلد القشم قافك فتحی وشینك سکونیله یمك اکل معناسنه وقشم اورندیلکه دخی دیرلر تقول قشمت الطعام
قشما اذا نقیت الردی منه وقشم خرما پیراغن طوقماغه دخی یاره و دخی دیرلر تقول قشمت الخوص قشما اذا شققته
لتقا ای لتنسجه المقشم میمك فتحی و قافك سکونی وشینك فتحیله محل اکل یقال لها اصابت الابل منه مقشما ای
لم یصب ماترعاه القشم قافك کسری وشینك سکونیله جسم معناسنه یقال ادی صبیکم مخلا قد ذهب

قسم

قسمه ای لحمه وشحمه القشم فتحتینله شول ارق بعضا ره درکه ایر شمزدن اول اکل اولنور لحیندع لذیذ
اولدیغنه بناءً القشام قافك ضمی و شینك تخفیفی ایله خرما اغاجنه آفت ایر شوب میوه سی قورق
اولمزدن اول دوکلمك وقشام سفرا ونده نوع طعامدن باقی قالوب منفعت برمابون فنده لر در القشام
قافك ضمیله کذلك سفره ده باقی قالوب منفعتسز فنده لر قشام قافك ضمی وشینك تخفیفیله بر
رجلك اسمی در القشعم قافك وعینك فتحی وشینك سکونیله یاشلو اولن کسنه در ارسلانه وکرکسه دخی
دیرلر یاشلو اولدقجه ام قشعم منیه در موت معناسنه وآفت معناسنه دخی کلور القشعاد قافك
وعینك ضمی وشینك سکونیله ثعلبان وعقربان کرکس حینده ارکك اولوب بویك اولن در و ثعلبان کرکدو
بانك ضمیله ارکك تلکی در وعقربان ارکك عقرب در القصم قافك فتحی وصادك سکونیله بر نسنه یی
قادوب ایرمق در الانقصام همزه نك وقافك کسریله قانوب ایرلمق التقصم تحتینله وصادك ضمی و
تشدیدیله کذلك قانوب ایرلمق تقول قصمت الشیء من الباب الثانی فانقصم وتقصم الاقصم همزه نك
وصادك فتحیله دیشی قانوق کسنه یقال رجل اقصم الثنیة اذا کان منکسرها من النصف القصماء قافك فتحی
وصادك سکونی والفك مدیله مؤنثی ویقال جاءتکم القصماء تذهب به الی نانیف الثنیة یعنی قصامك نالثی
ثنیه تك مؤنث اولمسنه بناءً در وثنیه اولك دیشه دیرلر وابن درید ایتدی قصما طشره بوینوزی قانق کجی
نه کم غضبا ایچ بوینوزی قانق در که ایچ بوینوزی ایچروه میلایم اولن بوینوزیدر القصمة قافك
کسری وصادك سکونیله پاره در که قانق نسنه دن ایرلور وفی الحدیث استغنوا ولو عن قصمة السواك
القصمة قافك فتحی وصادك سکونیله بر دباد ایلغی مرقات اللدرج معناسنه قصمه کبی الاقصم
الفك وصادك فتحی ایله تر قانق نسنه یقال رجل اقصم ای سریع الانکسار القصم قافك ضمی وصاد
فتحیله قنمر دری شول کسنه درکه هرنیه طوقنسه پاره لیه القصیم قافك فتحی وصادك کسری ومدیله شول
قوم در که دبکتلو اغجلری بتور در القصیم قافك فتحی وصادك کسری ومدیله جمعی القضم قافك فتحی و
صادك ضمه نك سکونیله دیش اطرافیله یمکدر یقال قضمت الدابة شعیرها من الباب الرابع تقضمه قضما وعربلرك
یبلغ الخضم بالقضم دیدکلری الشبعة قد تبلغ بالاکل باطراف الفم معناسنه در یعنی مقصد بعیده یر تأنی
و تحمل ایله ایرشلور القضام قافك فتحیله مکولات قسمندن اوله نسنه تقول ما ذقت قضاما ای شیئا المقضم
میمك وضادك فتحیله موضع قضم اصمعی ایتدی ابن ابی طرفه روایت ایتدی که بر اعرابی مکه مشرفه ده
ملک کرم ابجری ان هذه بلاد مقضم ولیست ببلاد مخضم وخضم اغزك جلاسی ایله یمك در تقضم اطراف

اسنان ايله يمك دينور مقصود تومكه ستر فيده ذخيره ازاولدغن اشعار دير القضم فتحتينيله
شول اقجه ديلردركه اوندن يازى يازلور وقضم قاغنه دخى ديرلر تكسر معناسنه القضّم قافك فتحى
وصادك كسريله اسكيوب قاتن قلچ القضيم قافك فتحى وضادك كسرى ومديله واحدى ذكر اولنان
دريلرك برى معناسنه وقضيمه اتاب يسنه دخى ديرلر شيئ الدابه معناسنه الاقضام همزه نك كسريله
طوارى اربه ويرمك تقول اقضمتها اذا علفتها القضم قافك فتحى وضادك كسريله شول قلچ ديرلر
قطم كه اسكى اولماغين چالم يرلرنده قانقلرى اوله القطم قافك فتحى وطانك سكونيله برشنه يى ايصرمق
وطاتمق القطم فتحتينيله مجامعت اشتهاسى وات يمك آرزو ايتمك يقال قطم الفحل من الباب الرابع
اذا اهتاج واراد الضراب وقطم الصقر الى اللحم اذا اشتهاه القطامى قافك ضمى وآخرنده يانك تشديديله
تغلب قبيله سندن برشاعرك لقبيدر اسمى عمرو بن شييم در وقطامى طوغنه دخى ديرلر صقر معناسنه قافك
ضمى وفتحى جايزدر المقطم ميمك ضمى وطانك فتحى وتشديديله مصرده بر طاغك علميدر قطام
قافك فتحى وميمك كسرى اوزره بناسى ايله اهل حجاز قتنده برعورتك اسميدر واما اهل نجد لا ينصرف قبيلندن
قعم قيلارلر نته كم باب شينده رقاش تفسيرنده ذكر اولنمشدر الاقعام همزه نك كسريله بركيمسنه يى برمرض
ابرشوب في الحال قتل ايتمك يقال اقعم الرجل على البناء للمجهول اذا اصابه داء فقتله وبلاء صوقوب قتل
ايتمكه دخى ديرلر يقال اقعمته الحية القعم فتحتينيله بورنده اولان اكرىلك در يقال في انفه قعم اى ميل
قلم القلم قافك فتحى ولامك سكونيله طرناق كسمك تقول قلمت ظفرى التقليم على وزن التكريم كذلك
طرناق كسمك تقول قلّمت اظفارى شدد للكثرة القلامة قافك ضمى ولامك تخفيفيله طرناق كسلوكن
دوشن پاره لرى مقلوم الظفر ميمك فتحى ولامك ضمى ومديله وظانك دخى ضميله ضعيف و بيچاره كمسنه
وكليل الظفر معناسنه القلم فتحتينيله شول نسنه دركه انونكله يازى يازارلر وقلم قار اوقنه دخى ديرلر
وقلم شول نجاغه دخى ديرلركه انونكله قيوده ياخود بچاقى قطع اولنور الاقليم همزه نك كسرى ولامك
كسرى ومديله شول ولايتدركه اقاليم سبعه دن برى اوله الاقاليم همزه نك فتحى ولامك كسرى ومديله
اقليمك جمعيدر القلام قافك ضمى ولامك تشديديله قاقلى ديكلرى اوت دركه شور اوله
اولنور المقلم ميمك كسرى ولامك فتحيله دوه ذكرنك غلافيدر المقلمة ميمك كسرى
ولامك فتحيله قلمدان معناسنه قلام البرم ميمك فتحى ولامك كسريله كوندلك بوغملرى كه قماشدن اولوب
كوندده ظاهر در ابوقلمون قافك ولامك فتحى وميمك ضمى ومديله روم قماشلرندن برجنس قماشند

قلم قماشدركه نظر اولندقجه درلو درلو رنكلر كورينور كه اكا شمدى بوقلمون ديرلر القلهم قافك
كسرى ولامك سكونى وهانك فتحى وميمك تشديديله مسن اولن كمسنه نته كم باب هاده ذكر اولنمشدر
ميم زايده اولدغنه بناءً القليذم قافك ولامك وذالك معجمه نك فتحى ايله شول قيودركه صويى چوق اوله
قلذم القلهذم وزنده زبوره اوزره شول بحردركه صويى چوق اوله وقلهذم خفيفا وله دخى ديرلر اكرچه
قلزم ترتيب حروف حجا قليذمك قلهذمدن تاخرينى اقتضا ايدرلكن بابا ابا ولوب ها اصلى اولماغين تليذم
تقديم اولنمشدر القمة قافك كسرى وميمك تشديديله بوى قامت معناسنه يقال القى عليه
قمته اى بدنه وفلان حسن القمة والقامة والقومية بمعنى وقمة باشك بوقروسنه دخى ديرلر وهرنسنه نك
بوقروسنه اطلاق اولنور القمه قافك ضمى ايله والقمام كذلك قافك ضمى ايله جماعت ناس معناسنه در المقمة
ميمك كسرى وقافك فتحيله صغرك وهر حيوانك طرنقلى حيوانك طوداقلرى وميمك فتحى دخى لغتدر القم
قافك فتحى وميمك تشديديله طوار اوت اوتلامق الاقتمام همزه نك وتانك كسريله معناه يقال قمت
الشاة من الارض واقتمت اذا اكلت وبو متمددن مأخوذدر طوار طوداغى معناسنه نته كم الآن معدود
اينتدى واقتمام سفره اوزره نرنه اولدى يمكه دخى ديرلر طواروتلامقدن استعاره اولنمشدر يقال اقتم الرجل
ما على الخوان وقمه اذا اكله كله وقم اوسپورمكه دخى ديرلر تقول قممت البيت اذا كنسته المقم ميم
اولك كسرى وقافك فتحيله اكول اولن كمسنه يقال رجل مقم المقمة ميم اولك كذلك كسريله سپورگه مكنسه
معناسنه القمامة قافك ضمى وميمك تخفيفى ايله سپورندى كناسه معناسنه القمام قافك ضمى وميمك
تخفيفيله جمعى سپورندلر معناسنه القميم قافك فتحى وميمك كسرى ومديله قورى اوت يبيس البقل
معناسنه الاقمام همزه نك كسريله اركك دوه جملناقولره جماعت ايتمك يقال اقم الفحل الابل اذا ضربها
كلها حتى قمت يعنى جمله سى ضرايله طوبيسه التقمم فتحيتنله وقافك ضمى وتشديديله اركك طوارديشنك
اوزرنه چقمق يقال شد الفرس على الحجر فتقممها اى تسنمها يعنى آيغر قسراقاوزرنه چقدى وتقم سپورندى
ارتمه دخى ديرلر يقال تقمم اذا تتبع القمام في الكناسات نسخ صحاحده واقع اولن بودر لكن اذا تتبع التمام
كفايت ايدردى غالبا في الكناسات قيدندن تمامه جماعت معناسنه اراولماغن تصريح ايجون
كتورمشدر القمقمة على وزن الزلزلة بونسنه يى جمع ايدوب قبض ايتمك يقال قمقم الله غضبه اى جمع
وقبضه القمقم قافلرك ضمى وميم اولك سكونيله شول الت دركه ابجنه كلاب ويما شبيه شنه لر قودرلر
ابحق ايتدى بولفظ رومجه در القمقم قافلرك ضمى ومابينده ميمك سكونيله قوزنك جمعى در

وكاه اولور خبر دن عبارتدر اولور نيقال هذا دار القمم اى الى هذا صار معنى الخبر و بو مثلده فصوص صدره
خبر دار اولور نكه ابجون ضرب اولنور و بونك كبى دن مزايلك على يدى دار الحديث ده يدى كلمه عتوللرى
كوياكه خبر كاسه يه تشبيه اولنور فلايق برى برينه اولشدر دخى جنتدن القماقم قاف اولك فتحى وثانينك
كسريله كذلك جمعى القماقم قاف اولك ضمى وثانينك كسريله هر فصوصدن خبر دار اولمق اولى معناسنه
يقال سيّد قماقم لكثرة خيره التمقام قافك فتحى وميمك سكونيله بحر معناسنده در و قمقام عظيم ايشه دخى
ديرلر يقال وقع فى قمقام من الامر و قمقام اولوبه دخى ديرلر سيد معناسنه و عدد كثيره دخى ديرلر و
قمقام كوچك كنه لره دخى ديرلر و بر جنس بته دخى ديرلر كه قالرك ديبلرينه محكم يا پشور واحدى قمقامه در
و بو مقامده جوهرى قماقم صغار القردان ايله تفسير ايتمكين صاحب صراح و ترجمه مختار صاحبى قرداني
قردك جمعى ظن ايدكيجون اونو هيونلرله تفسير ايدوب غلط ايتمشلردر حالاكه قردان قردك جمعيدر كللد
قنم قرادك جمعى در كه معلومدر القنم قافك و نونك فتحى ايله زيتك و سايريا غلرك رايحه سى بوزلمق
القنمة قافك فتحى و نونك كسريله بوزلمش رايحه ايله متصف اولمق نقه يقال يدى من الزيت قنمة و قرينه نك رايحه سى
ازمق وچوزمق فاسد اولمق دخى ديرلر يقال قنم سقاؤه قنما من الباب الرابع اذا تغير و قنمة تا مثناة متغيرونا
اولمق ديرلر و قنم الجوز فهو قانم اى فاسد الاقانيم همزه نك فتحى و نونك كسرى و ويايله اصول معناسنه در
الاقنوم همزه نك و نونك ضمى ايله واحدى اصل واحد معناسنه جوهرى ايدر بن ظن ايدرم كه بو لفظ روميدر
قوم القوم قافك فتحى و واولك سكونيله رجاله مخصوص در نسايه متناول اولمز كلدر بكندى لفظندن واحدى يوقدر
الاقوام كاه اولور نساده جمع اولنور تبعا زيرا هر نبينك قومى رجال يا الكز عكلدر بلكه رجال و نسانك مجموعيدر
همزه نك فتحيله جمعى الاقاوم همزه نك فتحى و واولك كسريله جمعك جمعيدر و قوم لفظى مذكر و مونث اولور زيرا
شول اسماء جموع كه انوك واحدى اولميه بنى ادم ايجون اولور سه تذكير و تانيثى جايزدر رهط و نفر و قوم كبى
مثلا قال الله تعالى و كذب به قومك فذكر و قال و كذبت قوم نوح فانث واكر تصغير اولنورلرسه تصغيرلرينك
اكا هاء الحاق اولنمز قلبيوب قويم و رهيط و نفير ديرسن و علامت تانيثى ظهور فعله الحاق ايلرسن واكر اسم
جمع بنى ادمك غيرى ايجون اولورسه اول وقت تصغيرنده هاء الحاق اولنور ابل و غنم كبى زيرا تانيث بو مقوله لره
لازمدر واما جمع تكسير رجال و مساجد كبى مثلا تذكير و تانيثى اعتبار اولنور قنده جمع مراد اولنور تانيث
اعتبار اولنور جماعت مراد اولنور القيام قافك كسريله طورمق يقال قام الرجل قياما و قيام برايشك
اوزرنه قايم اولمق كه مهمى ديرلر يقال فلان قيام اهل بيته اى الذى يقيم شانهم و منه قوله تعالى و لا تؤتوا السفهاء

السفهاء اموالكم التى جعل الله لكم قياما القومة قافك فتحى و واولك سكونيله بنا مرة در بركره
طورمق معناسنه و بر نسنه يه مباشرت ايتمكه دخى ديرلر يقال قام بامر كذا و صو طوكنمه دخى ديرلر يقال
قام الماء اذا جمد و طوار زبونلقندن طورمغه دخى ديرلر يقال قامت الدابة اذا وقفت من الكلال و بازار
كساد اولمغه دخى ديرلر يقال قامت السوق اذا كسدت كانها وقفت و فرا تيدى قامت السوق
نفقت معناسنه در يعنى رواج بولدى معناسنه در المقاومة ميمك ضمى و واولك فتحى ايله كورشمك وطوتشمه
وغيرنه باش باشه طورشمق يقال قاومه فى المصارعة و غيرها التقاوم تانك فتحى و واولك ضمى ايله كذلك
عرب طورشمق يقال تقاوموا فى الحرب اى قام بعضهم لبعض الاقامة همزه نك كسريله بر يرده طورمق يقال
اقام بالمكان اقامة و الهاء عوض عن عين الفعل لان اصله اقواما و اقامة بر نسنه يى بر يردن قالدرمغه دخى
ديرلر يقال اقامه من موضعه و اقامه بر نسنه يى دايم قلمغه دخى ديرلر يقال اقام الشئ اذا ادامه من قوله تعالى
يقيمون الصلوة المقامة ميمك ضمى ايله اقامت معناسنه در المقامة ميمك فتحى ايله مجلس معناسنه و جماعت
ناس معناسنه در المقامة ميمك فتحى ايله مجلس معناسنه و جماعت ناس معناسنه در المقام ميمك فتحيله
و المقام ميمك ضمى ايله كاه اولور بو نلرك هر برى مصدر معناسنه اولور و كاه اولور موضع معناسنه
اولور زيرا قام يقوم دن اولورسه ميم مفتوح اولور واكر اقام يقيم دن اولورسه مضموم اولور زيرا
بنات اربعه ده اولور مدحرج و مدحرجا و هذا مدحرجنا كبى و بارى تعالينك لا مقام لكم ديدكى قولى
كه لا مقام لكم دخى قراءت اولنمشدر ضم ايله لا اقامة لكم معناسنه در و بارى تعالينك و حسنت مستقرا
و مقاما ديدكى قولى موضعا معناسنه در القيمة قافك كسرى و ويايله بر نسنه نك دكرى القيم قافك كسرى
و يانك فتحيله جمعى قيمتلر معناسنه و بونك اصلى واودر زيرا بر نسنه نك قيمتى انوك مقامنه قايم اولور و قيم
قامتك دخى جمعى كلور بكره معناسنه تارة ايله تير كبى علمه بحى ان شاء الله تعالى و قامتك بو بيى معناسنه
اولن قامتك دخى جمعى كلور كوياكه قيم اصلنده قيام ايدى تغيير اولندى حرف علتدن اوترى رحبة ايله
رحاب بونك خلافنجه كه بو نده رحب ديديلر حرف علت اولمديغيجون در رحبه حانك مهمله تينك فتحيله ساحه يه دار
معناسنه در التقويم على وزن التكريم بر نسنه يه قيمت طوتمق تقول قومت السلعة و تقويم طوغرلتمغه
دخى ديرلر القويم قافك فتحى و واولك كسرى و ويايله طوغرى اولمق نقه تقول قومت الشئ فهو قويم
اى مستقيم الاستقامة بمعناه عند اهل مكة تقول استقمت السلعة و استقامه اعتدال دخى ديرلر يقال استقام
له الامر و قوله تعالى فاستقيموا اليه اى فى التوجه اليه دون الآلهة ما اقوم همزه نك و واولك فتحيله فعل تعجب در

نه عجب طوغری معناسنه وشاذدر زیرا مزید فیهدن فعل تعجب کلمز القیمة قافك فتحی و یانك
کسری و تشدیدیله طوغری معناسنه منه قوله تعالی وذلك دین القیمة تانیث صیغه سی اوزره
کلمسی ملة حنیفیة اعتباریله در القوام قافك فتحی و واوك تخفیفیله عدل معناسنه قال الله تعالى وكان
بین ذلك قواما وقوام الرجل ایضا قامته وحسن طوله دیرلر و قوام بر عضو ملك اوزره قایم اولن
کمسنه یه دخی دیرلر یقال فلان قوام اهل بیته ای الذی یقیم شأنهم و قوام الامر بر نسنه نك اصلنه و ما یقوم به
اولان نسنه یه دخی دیرلر وکاه اولنجه ثانی مفتوح دخی قلورلر القامة علی وزن الحالة بکره دلولات
واسبابیله و قامت ان انك بیونه دخی دیرلر القائم یانك کسریله قلیچك قبضه سی القایمة کذلك
یانك کسریله بمعناه یقال قائم السیف وقائمته اذا ارید مقبضه وقائم طوارك ایاغنه دخی دیرلر القوائم
قافك فتحی و تانك کسریله جمعی المقوم میمك کسری و قافك سکونی و واوك فتحیله شول اغجدر
که اکین اکن کسنه چفت سورر کن اکا یاپشور القوام قافك ضمی ایله بر مرضدر که طواره عارض
اولور و ابن السکیت ایتدی ما فعل قوام کان یعتری هذه الدابة دیرلر چنکه طوار ایاغ اوزره طوره
وکتمکه قادر اولمیه وکسائی ایتدی قوام شول مرضدر که قیونك ایقلرنه عارض اولوب ایاغ اوزره طوره
یا تمز القیوم قافك فتحی و یانك ضمی و تشدیدیله اسماء الله دن بر اسمدر القیام قافك فتحی و یانك
تشدیدیله قیوم معناسنه لغتدر عمر رضی الله عنه للحی القیام قراءت ایتمشدر یوم القیمة
قهم قیامت کونیدر که معروفدر الاقهام همزه نك کسریله طعامه اشتها اولمق یقال اقهم الرجل اذا لم یشته مثل
اقهی و اقهام بر کسنه یی کریه کورمکه دخی دیرلر تقول اقهم الرجل عنك اذا کرهك و اقهام کوك یوزنده
کتم بلوت کتمکه دخی دیرلر یقال اقهمت السماء اذا انقشع الغیم عنها فصل الکاف الکتم
کافك فتحی و تانك سکونیله بر نسنه یی کیزلمك پنهان ایتمك معناسنه الکتمان کافك کسری و یانك سکونیله
بمعناه الاکتتام همزه نك و تانك کسریله کذلك کیزلمك یقال کتمت الشیء کتما وکتمانا واکتتمته ایضا وکتم ات
نفسی مضایقه ایله اخذ دخی دیرلر یقال کتم الفرس الربو اذا ضاق منخره عن نفسه و ربو باء موحده نك فتحیله
نفسه دیرلر المکتتم میمك ضمی و تاء ثانینك کسریله رعدسز بلوت یقال سحاب مکتتم لا رعد فیه الکاتم تانك
کسریله کیزلیون نسنه یقال سر کاتم ای مکتوم المکتم میمك ضمی و تانك فتحی و تشدیدیله ذکر اولنان معنایه در
تشدید مبالغه ایچوندر الاستکتام همزه نك و تانك کسری ایله بر نسنه نك کزلنمسن طلب ایتمك تقول استکتمه
سره ای سأله ان یکتمه المکاتمة میمك ضمی و تانك فتحیله بر نسنه یی بر کسنه دن کیزلمك یقال کاتمنی سره الکتمة

الکتمة کافك ضمی و تانك فتحی ایله همزه وزنی اوزره سری صقلیجی کسنه الکتوم کافك فتحی
و تانك ضمی و مدیله شول یای درکه انوك اغاجنك شقی و صدعی اولمیه و صاحب صراح کتومی کمان
سوفار ناکرده ایله تفسیر ایدوب غلط ایتمشدر و سوفار کرش طوردیغی کزه دیرلر و غلط اولدیغنه
جوهرینك استشهاد ایچون ایراد اتدیکی شعر دلالت ایدر زیرا شعر بر یایك مدحی ایچون وارد
اولمشدر کرش یری اولماق مدح اولمدیغی ظاهردر و عبارت قاموس دخی غلطه بودر تایید ایدر
که قوس کتوم لا صدع فی نبعها دیمشدر و نبع یای اغاجنه دیرلر و کتوم شول ناقه یه دخی دیرلر که اوندن
بلدکره چاغرمیه و صاحب مذهب کتوم اتلدقده آوازی چقمین یای در دیمش الکتیم کافك فتحی و
یانك کسری و مدیله شول ناقه درکه کذلك اوندن بلدکره چاغرمیه و کتیم شول قربه نك حکایه سنه دخی
دیرلرکه اندن صو صزمیه یقال خرز کتیم وسقاء کتیم لا یخرج منه الماء الکتم فتحتینله شول اوتدر که
الی راستقه قارشدروب بویه ایدرلر کتمان کافك ضمی و تانك سکونیله بر طاغك علمیدر کتام
کافك ضمی و تانك تخفیفی ایله بنی بکردن بر قبیله نك ادیدر الاکتام همزه نك کسریله و تاء مثلثه ایله کثم
قربه یی طولدرمق یقال اکثم قربته اذا ملأها الاکثم همزه نك و ثانك فتحیله قرنی بیوك اولن کسنه
واسع البطن معناسنه و بعضلر ایتدی اکثم قرنی طوق اولن کسنه در شبعان معناسنه الکثم
کافك فتحی و ثانك سکونیله بر کسنه یی بر نسنه دن منع ایتمك یقال کثمه عن الامر اذا صرفه عنه اکثم
همزه نك و ثانك فتحیله بر رجلك اسمیدر الکذم کافك فتحی و ذالك سکونیله اغز ایله ایصرمق ضمنی
بری برینه ایصرمق کبی یقال کذمه یکذمه ویکذمه من الباب الاول والثانی و کذم بر عضو ایله نشان
ایتمکه دخی دیرلر الکذمة کافك فتحی و ذالك سکونیله نشان یقال ما بالبعیر کذمة اذا لم یکن فیه اثرة ولا
وسم واثره ضم همزه ایله یان ا وکلا قدرت صکره قالان علامته دیرلر و وسم داغه دیرلر المکذم میمك ضمی
و ذالك فتحی و تشدیدیله ایصرلمش معضض معناسنه الکذامة کافك ضمی و ذالك تخفیفیله الکلدن باقی
قالان نسنه الکرم فتحتینله کومك یعنی بدنلم اولمق مقابلیدر و بلوت یغمور کتورمکه دخی دیرلر کرم
یقال کرم السحاب اذا جاء بالغیث الکریم کافك فتحی و رانك کسری و مدیله بنك نام اولن کسنه یقال
کرم من الباب الخامس فهو کریم وکریم اهل عفو اولن کسنه یه دخی دیرلر صفوح معناسنه الکرام
کافك کسریله کریمك جمعی الکرماء کافك ضمی و رانك فتحی و الفك مدیله کذلك جمعی یقال قوم کرام وکرماء
الکرائم کافك فتحی و یانك کسریله جمع مؤنثی یقال النسوة کرائم وکرم صفت نعت معناسنه دخی استعمال و

بو تعدیه جه منکر وعن نخ وعزوی و جمعی برابر اولور یقال رجل کرم وامراة کرم ونسوة کرم **الکرام**
کافک ضمی و رانک تخفیفیله کریم معناسنه **الکرّام** کافک ضمی و رانک تشدیدیله مبالغه ایله کریم اولمق معناسنه
یقال رجل کرّام اذا افرط فی الکرم **المکارمة** بیمک ضمی و رانک فتحیله کرم اظهار ایتمک یقال کارمته فکرمته
اکرمه من باب المغالبة **الاکرام** همزه نک کسریله بر کمسنه یه حرمت ایتمک تقول اکرمت الرجل اکرمه و اصله أأکرمه
مثل ادحرجه فاستثقلوا اجتماع الهمزتین فحذفوا الثانیة ثم اتبعوا باقی حروف المضارعة الهمزة وکذلک
یفعلون الاتراهم حذفوا الواو من یعد استثقالا لوقوعها بین یاء وکسرة ثم اسقطوا مع الالف والتاء و
النون یعنی و بلرن المراد اللباب بعض سندیی ایشلمک عادتلری در علت موجبه یوغکن وکاه اولور ضرورت
شعرده اوتری اصلنه رد اولنوب همزه محذوفه یی اثبات ایدرلر و اکرام اولادکرام صاحبی اولمغه دخی
دیرلر یقال اکرم الرجل اذا اتی باولاد کرام **ما اکرمه** فعل تعجب در ما اکرامدن وشاذ در زیرا باعیدن
فعل تعجب کلمز یقال ما اکرمه لی بکا نه عجب اکرام ایتدی معناسنه **المکرم** بیمک ضمی و رانک فتحی و تخفیفیله
اکرام معناسنه مصدر درنته کم اخفش ایتدی بعضلر ومن یهن الله فما له من مکرَم قرات ایتدی رانک
فتحیله اکرام معناسنه مدخل و مخرج کبی ادخال واخراج معناسنه **الکرم** کافک فتحی و رانک سکونیله اوزم صیرغی
کنگک معناسنه وکرم قلاده یه دخی دیرلر یقال رایت فی عنقها کرما حسنا من لولؤ **الکرمة** کافک فتحی
و رانک سکونیله شول در که کلکدر که جوز مثالنده اولیق نهایت بولدیغی یرده دوتر **المکرمة** بیمک
فتحی و رانک ضمی ایله بیمک فتحی و رانک ضمی ایله صفت جمیعه در **المکارم** بیمک فتحی و رانک کسریله جمعی
اوصاف حمیده معناسنه و مکرمه کاه اولور محل صفتده دخی استعمال اولنور یقال الارض مکرمة للنبات
اذا کانت جیدة لها **المکرم** بیمک فتحی و رانک ضمی ایله مکرمه کبی بر وزندر ومعناده کالحا ایتدی
مذکرده مفعل کلمدی الا ایکی کلمه که الفراد رت ایله کلمسنی در که انلردن بری مکرم و بری معوندر
الاکرومة همزه نک و رانک ضمیله کرمدن اعجوبه کبی در تعجیبدن مابه الاکرام معناسنه اولنورتکم اعجوبه مابه
التعجب معناسنه در **المکرمان** بیمک و رانک فتحیله کرمله موصوف اولن کمسنه ملأمان لوملة موصوف معناسنه
اولدیغی کبی یقال للرجل یا مکرمان **التکرم** فتحتینله و رانک ضمی و تشدیدیله تکلفله کریم اولمق یقال تکرم
لتعتاد الجمیل **الاستکرام** همزه نک و تانک کسریله بر ایونسنه حادث قلمق یقال استکرم اذا استحدث علقا
کریما وعلق عین مهمله نک کسریله هر نسنه نک ایوسنه درلر و فی المثل استکرمت فاربط یعنی ایو نسنه
حاصل قلدک حفظ ایله **الکرّام** بالضم والتشدید اکرم من الکریم جوهرینک بو کلامی تکراردر حالبوکه

دکلدر زیرا اول بحثنده معذرت ایتمشدر **الکرامون** کافک فتحی و رانک تشدیدیله **التکریم** تانک
فتحی و رانک کسریله بر کمسنه یه حرمت ایتمک اکرام معناسنه **الکرامة** کافک فتحی و رانک تخفیفی
ایله اسمدر حرمت معناسنه یقال لک نعم وحبا وکرامة وکرامة کذلک تیوتیبا غنیمت کوب قیاغنه دیرلر اکثر
ضیاع اولمغه سبب واقع اولمشدر حیله تیو معناسنه و بعضیلرده حاء مهمله ایله و جاء فعل اولمشدر کوب
معناسنه وکرامة تیز لعضاسیله کلور یقال حمل الیه الکرامة وهو مثل النزل بضم النون جوهری اتری
دیه ده کماتی تر لعضا بعنه سؤال ایتم بلمدیلر دیدی **الکرامة** کافک ضمی و رانک سکونیله کذلک
حرمت معناسنه در که کرامت کبی مبرد الکمیت بر وایتنده یقال نعم و حبا و کرما **الکرامة** کافک ضمی و رانک
سکونیله معناده یقال وحبا وکرمة وحکی عن زیاد بن ابی زیاد لیس ذلک لهم والکرمة **الکرم** علی
وزن جعفر بالقصیر معناسنه مثل الکرم وزنا ومعنی **الکریم** کافک کسری و ... کسری و تشدیدیله
بمعنی الکرم بین علی الوزن المزبور بعنا **الکردم** بالدال المهملة علی وزن جعفر شول رجل دیرلر که
قصیر القامة اولوب فربه اوله **الکردمة** علی وزن الدحرجة قصیرا و لمق کبی معنانک سکنی معنانک
کبافی دوابه او ندوه کیبک برجا بغا بعضده سکر عنده دیرلر یقال کردم الحمار و کردم اذا عدا
علی جنب واحد صحیح جوهری بویله واقع اولمشدر لکن مقتضی ترتیب حروف هجا بو در که
کردم کردم اولنمق مقدم اوله **الکرکم** کافلرک ضمی و ما بیننده رانک سکونی ایله زعفران **الکرکمة**
وزنده منبور اعدی زعفراندن بر قطعه معناسنه و دواء الکرکم ده یدکلری دخی بو نبتدر ماهو بیدر
الکرزم کافک فتحی و زانک سکونیله بر نسنه یوقسه ... دخیلدر فادوس الجتین اولنور جوقه ق
بیلکیو ... یقال الکرزم شیئا عقدم فیه اذا کسره والجمع ... یقال ... یکنزم من الحدیدة
وعیر حمار معناسنه در بو صوحد فتحتینله ترقوده دخی کلکه دیرلر بر سنه اولدیغی **الکرزم**
فتحتینلات طوداغی قالن اولوب قصه اولمقدر **الاکرزم** همزه نک قتل ورانک فتحیله صفقه یوزم
اولنات یقال فرس اکرزم اذا کان یجری الکزم وکزم کذلک بوردن قصه الی المقدم یقال ... قلدی
قصه اولمقدر **الکزماء** کافک فتحی و زانک سکونی والمد ... اکرزمک مونثی یقال ابق اکزم
ویدکزماء **الکزوم** کافک فتحی و زانک ضمی و مدیله شول ناقه دیرکه زیاده پیر لکندن اغزنم
دیشی قالمیه **الکسم** کافک فتحی و سین مهمله نک سکونیله برایه نسنه یی بر شیء دن ایله
باک ایتمدر **الکیسوم** کافک فتحی و یانک سکونی و سینک ضمی و مدیله شول قوری اوت در

٥

كه كثرت اوزره اوله الكاسم همزه نك فتحى وسينك كسريله شول اللرد كه بر بريه جمع اولوب
كثرت وفتاحه سندن برى برنه تمكه قريب اوله يقال قيل اكاسم اى كثيرة يكاد يركب بعضها بعضا
ابو يكسوم الحبشى بانك فتحى وكافك سكونى وسينك ضمى ومديله فيل صاحبى اولن كعنه دن كه كعبه يى
كشم شرفها ابنه يقصد ايدوب هلاك اولمشدر الاكشم همزه نك وشينك فتحيله بر اوزره اولمشدر
نقصان اولمش نكيدوبكه اولور صنه بو نقصان اولمش تمكسنه يه دخى اكشم ديرلر كما قيل له جانب
وافوا اخا كشم اى ابوه وقوامه امه الكشم كافك فتحى وشينك سكونيله بورنى دبندن قطع
كظم ايتمكدر الكظم كافك فتحى وظانك سكونيله غضبى هضم ايتمك يقال كظم غيظه كظما من الباب الثانى
اذا اجترعه وغيظ كين وغضبه ديرلر الكظيم كافك فتحى وظانك كسرى ومديله غضبنى هضم
ايدن كمسنه وكظيم قيو بالمليجى مشيه يدخى ديرلر بند ده ديمشلر المكظوم يمك فتحى وظانك ضمى ومديله
هضم اولنمش غضب يقال رجل كظيم وغيظ مكظوم الكظوم ضمتينيله ايتم اولمق سكوت معناسنه
دوه لر وصوه كمنوكلتوز رهنده فارغ اولمغه دخى دير لر وكانمك حيى دخى كلور كوش امساك ابدنجى
معناسنه تقول ادرى الابل كظوما لا تجتر يقال كظم البعير يكظم كظوما من الباب الثانى
سالت اول ايضا اذا امسك عن الجرة وجوه جيمك كسريله كوش دير لر تشحو معناسنه الكاظم ظانك كسريله
كوش امساك ايدن دوه الكظم كافك ضمى وظانك فتحى وتشديديله ساكت اولن كمسنه لر يعنى
قوم كظم اى ساكتون الكظم فتحتينيله نفس مجراسيدر مخرج نفس معناسنه تقول اخذت بكظمه اى مخرج
الكظامة نفسه يا الكظم ضمه تيله فتحيله جمعى مخارج نفس معناسنه كاظمه ظانك كسريله بر موضعك اسميدر
وكافك كسريله شول قيو يه ديرلر كه انواليه بر بيتن بر قويه دخى اولوب برى برينه التنزع كافريز كجر وفى
الحديث اذا رايت بكم قد بعجت كظايم يعنى قويلكى فان لبث ذكر اولنن وجه اوزره وكظامة كذلك شول
حلقه يه ديرلر كه تراخفنى قولنه ترازويا يبلوى انك جمع اولوب بغلنور وكظامه شول تسكره ديرلر
كه اوق بلكى باشنه نيره اوقك ايجنه بينه صرر لر وكظامه كذلك شول تصمه يه ديرلر كه كوش باشنه
صراحه بغلولر يايك قولاغى كرتيشى كسمسون ديو نته كم جو هرى دخى اولن كرسيلرده متعارف در وصاحب
دخى بو معاطره كظامه دولحى كه بر كمان سند ذير ديدكى مناسب كلدر زيرا ياى قبضه سنه بغلنى قايشه
كعم متناول اولور الكعام كافك كسريله شول اغنه دنيكه دوه كيره وكه زمانن اغزنه بغلر لر تقول كعمت
البعير من الباب الثالث اذا شددت فمه في هياجه الكعوم يمك فتحى وعينك ضمى ومدها اغزى

٧٠٦

اغزى بغلنمش دوه الكعم كافك فتحى وعينك سكونيله دوه اغزى بغلنق وقاب اغزين اورتمك دخى
دخى ديرلر تقول كعمت الوعاء اذا شددت راسه وكعم قور غودن بغلنوب قالمغه دخى ديرلر يقال كعم الخوف
فلا يرجع وكعم اوپمكه دخى ديرلر المكاعمة يمك ضمى وعينك فتحيله كذلك اوپمك يقال كعمها وكاعمها اذا التقم
كلم فاها فى التقبيل يعنى اوپركن اغزن اغزنه الدى الكلام كافك فتحى ولامك تخفيفيله اسم جنسدر قليله و
كثيره متناول اولور الكلم كافك فتحى ولامك كسريله اوچ كلمه دن اقله اطلاق اولنمان ذيرا كلم كلمه
جمعيدر و بنقه ايلم نبق كبى ونبق سدر اغاجنك يمشنه ديرلر و كلمك جمع اولمسنه دليل بودركه سيبويه
كتابنده هذا باب علم ما الكلم من العربية ديمشدر ما الكلام ديمامشدر ذيرا الكلم ايله اوچ نسنه ديلمشدر
انلرك برى اسم وبرى فعل وبرى حرفدر پس جميعنه قطعى دلالت ايدن نسنه يى ايراد ايتمشدر وامر
وجماعته احتمالى ولنى كتور مشدر الكلمه كافك فتحى ولامك كسريله كلمك واحدى در و تميم قبيله سى
كلمه ده كافك كسرى ولامك سكونيله كبدو كبد كبى وفرق ورق وورق كبى وكلمه قصيدة يه
دخى ديرلر اولندن اخونه وار نجه الكليم كافك فتحى ولامك كسرى ومديله شول كمسنه دركه سنوكله سويلشور التكليم
على وزن التكريم بركمسنه يه سوز سويلمك الكلام كافك كسرى ولامك تشديديله بعناه يقال كلمته
تكليما وكلاما مثل كذبته تكذيبا وكذابا التكلم فتحتينيله ولامك ضمى وتشديديله سويلمك تقول تكلمت
كلمة وبكلمة المكالمة يمك ضمى ولامك فتحيله جوابلشمق تقول كالمته اذا جاوبته التكالم تانك فتحى ولامك ضمى ايله
كذلك جوابلشمق تقول تكالمنا بعد التهاجر يعنى ايرلشدقدن صكره خبرلشدك ويقال كانا متصارمين فاصبحا
يتكالمان ولا تقل يتكلمان يعنى برى برندن منقطعلر ايكى جوابلشديلر المتكلم ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله
نطق ايلدن كلام يقال ما اجد متكلما اى موضع كلام الكلمانى فتحتينيله ويانك تشديديله فصيح الكلام اولن كمسنه
معناسنه كريحله الكلم كافك فتحى ولامك سكونيله ياره وجراحت معناسنه الكلوم ضمتينيله جمعى وكلم
يارهلمق معناسنه ده كلور جرح كبى ووباغ اورمغه دخى ديرلر تقول كلمته كلما وقرا بعضهم دابة من الارض
تكلمهم اى تجرحهم وتسمهم التكليم على وزن التكريم چوق يارهلمق تجريح كبى تشديدى تكثير ايچوندر
كلمة الله كافك فتحى ولامك كسريله حضرت عيسايه اطلاق اولنور صلوات الله عليه وكلمة الله اطلاق
اولندغى دينه نافع امر لدنيچون در كلام مقله نفع حاصل اولدغى كبى نته كم سيف الله واسد الله ديرلر و
بعضلر ايتدى بلا اب اولوب مجرد كلام حضرايله حاصل اولدغى بناء در الكلكوم كافك وثانك ضمى و
كلثم لامك سكونيله يوزى اتلى اولن كمسنه كثير لحم الوجه معناسنه مكلثمه ميمك ضمى وكافك وثانك فتحيله يوز

اتلی اولوب دورلك اولماق در يقال امراة مُكلثمة اذا كانت ذات وجنتين من غير ان تكن مهلبجة الوجه
أم كلثوم كافك و ثانك ضمی و لامك سكونيله رسول الله صلى الله عليه وسلم كريمه‌لرندن برينك كنيتی در
رضی الله عنها الكُم كافك ضمی و ميمك تشديديله كوكلك يكی ايستين معناسنه الأكمام همزه‌نك فتحيله كم
جمعی يكلر معناسنه الكِمة كافك كسری و ميمك فتحيله كذلك جمعی حُبّ ايله حِبَبَه كبی و جب كُوَب معناسنه در
الكُمة كافك ضمی و ميمك تشديديله شول تقيه دركه مدوّر باشی اورتر كه اچوق نه ديرلر الكم كافك
كسری و ميمك تشديديله يكی ظهور ايدن يمشنك و چيچكك اوزرنده قابی الكمام كافك كسريله چيچك
چيچك قابلری معناسنه و كمام دوه ايصرمسون ديو اغزينه بغلادقلری نسنه‌يه دخی ديرلر الأكِمّة همزه‌نك
فتحی و كافك كسريله كذلك كمك جمعی الأكمام همزه‌نك فتحيله كذلك جمعی الأكاميم كذلك جمعی بونلر جمله چيچك
قابلری معناسنه در المكموم ميم اولك فتحی و ثانينك ضمی و مدّيله شول اغجدر كه انوك عشی ظهور ايتمش
اوله يقال كُمّت النخلة على البناء للمجهول وكُمّ الفصيل دخی ديرلر بناء مجهول اوزره فيجی دوه ياوريسی طوغدقدن
صوكره بونجه اورتلوب و مكموم ايصرمسون ديو اغزی بغلنمش دوه‌يه دخی ديرلر الاكمام همزه‌نك كسريله
غنچه ميوه قابن اظهار ايتمك التكميم على وزن التكريم بمعناه يقال اكمّت النخلة وكمّمت اذا اخرجت كمامها واكمامها
كوكلكه يكن ايتمكه دخی ديرلر تقول اكممت القميص اذا جعلت له كمّين الكم كافك فتحی و ميمك تشديديله
برنسنه‌يی ستر ايتمك تقول كممت الشیء اذا غطيته و كوب اغزن بغلنمه دخی ديرلر يقال كممت الحب اذا شددت
راسه وحُبّ حاء مهمله‌نك ضمی ايله كوپه ديرلر الكمكام كافك فتحی و ميمك سكونيله اعضاسی صِق اولوب كسنه مجتمع
الخلق معناسنه كم كافك فتحی و ميمك سكونی اوزره بناسيله اسم ناقص مبهم در و بونك استعمالی اوزره ايكی
محل وار در بيری استفهام و بيری بعض خبر يعنی استفهام ايتسك كم رجلا عندك ديو ما بعدی تمييزيت اوزره منصوب
ايدرسن و خبر ايتسك كم درهم انفقت ديوب ما بعدی كذلك تمييزيت اوزره مخفوض قيلورسن معنای
تكثير افاده ايتمكله كم معنای تقليل افاده ايتمكله ربّ ايله دخی مخفوض قيلورسن پس كم ربّ كلمه‌سنك نقيضی
اولور افاده‌ده و اكر كم كلمه‌سن اسم تام قيلورسنك آخرن مشدد قيلوب منصرف ايدرسن تقول اكثرت من
الكمّ وهو الكمية الكوم كافك فتحی و واوك سكونيله ايغر قسرق اوزرينه چيقمق يقال كام الفرس انثاه كوم
يكومها كوما اذا نزا عليها الكومة كافك ضمی و مدّيله برمقدار طپراغی جمع ايدوب باشن بوكسك ايتمك
و بو استعمالده [illegible] صُبرة من الطعام [illegible] التكويم على وزن التكريم بعينه ايتمك تقول كوّمت التراب
اذا جعلته كومة كومة الكوماء كافك فتحی و واوك سكونی و الفك مدّيله شول ناقه دركه اوركچی بيوك اوله

بيولك اولمه عظيم السنام معناسنه الكوم كافك ضمی و مدّيله دوه سورويسندن بر قطعه الكيمياء
كافك كسری و مدی و ميمك كسری و الفك مدّيله سيميا وزنی كبی شول معروف جوهردر كه بعض
معدنياتی ذهبه قلب ايدر ده استعمال اولنور و سيميا سيما و زناه معناسنه در الكهام كافك
فتحی و هانك تخفيفيله كسمز اولن قلج يقال سيف كهام ای كليل و عاجز اولن ديله دخی ديرلر يقال لسان
كهام ای عیّ و قلب اولن اته دخی ديرلر يقال فرس كهام ای بطیء و كهام عملدن قالمش بيره دخی
دخی ديرلر يقال رجل كهام ای مسنّ لاغناء عنده وغناء جيم معجمه‌نك فتحيله منفعت معناسنه در و يقال
قوم كهام ايضا الكهيم كافك فتحی و هانك كسری و مدّيله كذلك مسنّ اولوب عملماندن اولن بيره الاكهام
همزه‌نك كسريله بصر ضعيف اولمق يقال اكهم بصره اذا كلّ و رقّ فصل اللام اللئيم لام
لامك فتحی و همزه‌نك كسری و مدّيله دنی الاصل اولوب بخيل النفس اولن كسنه اللئام لامك كسريله
جمعی لئيملر معناسنه اللؤم لامك ضمی و همزه‌نك سكونيله صفت مرجعه اوزره اولمق الملأمة ميمك و
همزه‌نك فتحی و لامك ما بينده سكونيله بمعناه اللآمة لامك فتحی و همزه‌نك مدّيله بمعناه ايضا يقال لؤم الرجل لؤما
وملأمة ولآمة الملأمان ميمك و همزه‌نك فتحی و لامك سكونيله لؤمله متصف اولن كسنه مكرمان
كلمه‌سنك نقيضی در المِلأم ميمك كسری و لامك سكونی و همزه‌نك مدّيله لئيم اولنلرك عذرينه قيام
كوسترن كسنه المِلأم وزن مزبور اوزره همزه‌نك قصريله بمعناه و ابو زيد ايتدی مِلأم لئيملری معذور
طوتن كسنه در الإلآم همزه‌نك كسری و لامك سكونی و همزه‌نك مدّيله لئيم اولن كسنه‌لر فعلن ايشلمك
ابو زيد روايتی اوزره يقال الأم الآماً اذا صنع ما يدعوه الناس عليه لئيما اللؤمة لامك ضمی و همزه‌نك
فتحيله چيفتچی قوللندغی جفت آلتی و هر نسنه كه اول [illegible] ايله خوب و جبر اولدغنه بناءً متاع بيتدن
و غيری نسنه‌دن اللأمة لامك فتحی و همزه‌نك سكونيله زره كه حالت حربده كيرلر اللأم كذلك لامك
فتحی و همزه‌نك سكونيله جمعی زرهلر معناسنه اللُؤَم لامك ضمی و همزه‌نك فتحيله مفرد صيغه‌سی اوزره نادر كبی
كذلك جمعی على خلاف القياس كويا كه لُؤمة كلمه‌سنك جمعی در و نغر نونك ضمی و غين معجمه‌نك فتحی و راء مهمله
ايله سرچه مثاللو بر جنس قوشدر و لأم اوقه ايو يلك وضع ايتمكه دخی ديرلر تقول لأمت السهم لأما
و لأم شول اوقه ديرلر كه انوك اوزرينه لؤآم يلكی اوله و لؤام يلكنك تعبيری كلور ان شاء الله تعالى و لأم
ياره‌يی يقليوب اوكلتمكه دخی ديرلر تقول لأمت الجرح و الصدع اذا شددته فالتأم و لأم مجتمع معناسنه
دخی كلور يقال شیء لأم ای ملتئم مجتمع الاستلآم همزه‌نك و تانك كسريله زره كيمك يقال استلأم الرجل

اذا لبس اللأمة المَلْأَم میمك ضمی و همزه نك فتحی و تشدید یله زره كین كسنه لأم لامك فتحی و همزه نك
سكونیله بر رجالك اسمیدر اللوام لامك ضمی و همزه نك فتحی و تخفیفی ایله شول تنات یلكی در كه قوش قناده
دیوشروكی یلك التنه كیریوب اوندن قلوری واوكچیلر قتنده مقبول اولندخی یوده ز برابو صق
اولوب محكم اولور التنه كیردن جانب كبی اولوب محكم اولماز المُلا أمة تقول لا أمْتُ بين القوم مُلا أمَةً
اذا اصلحت و جمعت و اذا اتفق الشيئان فقد التأما ومنه قولهم هذا طعام لا يلائمنى ولا تقل لا يلاومنى فانما هذا
من اللوم اللمة لامك ضمی ایله بو سنه نك مثلی و مناسبی یقال ليتزوج الرجل من الناس لُمَتَه اى شكله ومناسبه
و لمه نك اخرنده اولان ها وسطنده حذف اولنان همزه دن عوضدر اللُؤم لامك كسری و همزه نك سكونیله
علیمه و خلق بیننده اولان اتفاقه دیرلر یقال تبيّن لُؤم الوجه اذا ظهر علامة الوفاق وقد يليق همزة كما يليق
فى اللياء جمع لئيم اللتم لامك فتحی و تانك سكونیله بر كسنه نك كوكسنه دورتمك لت كبی اللتم
لامك فتحی و ثاء مثلثه نك سكونیله دوه ایاغیله طاشی ناتمق تقول لثم البعير الحجارة بخفه يلثمها من الباب الثانى
اذا كسرها و لثم او پمك دخی دیرلر قبله معناسنه تقول لثمت فاها من الباب الرابع اذا قبلتها و كاه اولور فتحله
دخی كلور باب ثانیدن الملثم میمك كسری و لامك سكونی و ثانك فتحیله طاش قادیجی یقال خفه ملثم
يصك الحجارة و طاشده دوه نك ایاغی مجروح اینمكه دخی دیرلر یقال لثمت الحجارة خف البعير اذا اصابته
وادمته و دال مهمله ایله قنتمه دیرلر الملثوم میمك فتحی و ثانك ضمی و مدیله مجروح اولوب اپق یقال خف
ملثوم مثل مثلوم اللاثم ثانك كسریله ایغیله طاش ندن دوه اللثم لامك ضمی و ثانك سكونیله جمعی
ذكر اولندی دوه لر معناسنه اللثام لامك كسریله نقابدن آغز اوزرینه كلن نسنه كه لفام نقابدن
بورونه اوزرینه كلن نسنه در اللثم لامك فتحی و ثانك سكونی ایله اغزه یشمق او رمق تقول لثمت
المراة تلثم لثما من الباب الثانى الالتثام همزه نك و تانك كسریله بو معنا التلثم فتحتینله و ثانك ضمی و تشدیدیله
تقول التثمت و تلثمت اذا شدّت اللثام و لثام یشمه دیرلر نته كم الان مروده اینیدی اللثمة لامك كسری
و ثانك سكونیله بر دورلو یشمق اورتمق یقال هي حسنة اللِّثْمة اللجام لامك كسری ایله اوین كام معناسنه و
لجام كذلك حیض كورن عورت بغلدغی نسنه التلجم فتحتینله و جیمك ضمی و تشدیدیله لجام تغلمق
وفى الحديث تلجمى اى شُدّى لجاما يعنى حيض بندن بغلن و بو استثفري كلمه سنه یكزر معناده و استثفار
اردانكن ایكی اپاغی ارسندن الوب قوشاغنه صوقمقدر و عربلرك جار فلان وقد لفظ لجامه
دیدكلر شول كسنه حقنده دركه مصلحتندن زحمت و مشقتله یورغن و صو سز عوقت ایدر نته كم جاء

لحم

جاء وقد قرض رباطه یعنی جمیع قیوددن قطع ایتمكله كلدی دامدن خلاص بولن اهو كبی ملجم
میمك ضمی و جیمك فتحی و تخفیفی ایله بر رجلك اسمیدر اللَّحم لامك فتحی و حانك سكونیله ات
كوشت معناسنه اللحمة لامك فتحی و حانك سكونیله كذلك سكونیله واحدی ات پاره سی
معناسنه اللِّحام لامك كسری ایله جمعی اللُّحمان لامك ضمی و حانك سكونیله كذلك جمعی اللُّحوم
ضمتینله كذلك جمعی و لحم اتی كمكدن صیوب یمكه دخی دیرلر تقول لحمت العظم الحمه من الباب
الاول اذا عرقته اللحمة لامك ضمی و حانك سكونیله قرابت معناسنه در و لحمه بز ارغجنه دخی
دیرلر لامك ضمی و فتحی جایزدر و لحمة البازى شول ات دركه طوغنه صید ایتدكی نسنه دن ویرلر بویكز
دخی لامنك ضمی و فتحی جایزدر الملحمة میمك و حانك فتحی و لامك سكونیله بر فتنه ده عظیم محاربه اولق
الاستلحام همزه نك و تانك كسریله عدو بر كسنه یی اورتیه الموق یقال استُلحم الرجل على البناء للمجهول
اذا احتوشه العدو فى القتال و احتواش حاء مهمله و شین معجمه ایله اورتیه الموق المتلاحمة میمك
ضمی و حانك كسریله شول باش یاریغی دركه تأثیر ایله و سمحاقه ابرشیمه و سمحاق سینك كسری و حاء مهمله
ایله باش كمیكنك اوزرینه اولان یوفقه دری الملحم میمك ضمی و حانك فتحیله برجنس بزه دیرلر و ملحم
كذلك شول كسنه یه دیرلر كه اكا صید اتی یدرله تقول لحمت القوم الحمهم من الباب الثالث اذا اطعمتهم
اللحم و لا تقل الحمتهم و الاصمعى يقوله اللاحم حانك كسریله شول كسنه دركه اتی یدیرجی اوله و لاحم لحم صاحبی
دخی دیرلر لابن و تامر كبی اللحام لامك فتحی و حانك تشدیدیله شول كسنه دركه ات صتر بایع اللحم
معناسنه الالحام همزه نك كسریله طوار طوروب یوریمه ده ضعفنی محتاج اولمق یقال الحم الدابة اذا وقفت فلم
تبرح فاحتيج الى الضرب و الحام بر نسنه یی قولایلمه دخی دیرلر تقول الحمتك عرض فلان اذا امكنته منه
بشتمه و الحمة سیفى یعنی اكا قلجم قولایلدم و الحام بزه ارقاج اتمه دخی دیرلر و فى المثل الحم ما اسديت و
معناى مثل ارشوجوزه كلكنسنه نك ارقاجن دخوات دیمك اولور یعنی اهانی تمام قل و الحام بر
كسنه نك اونده ات چوق اولمه دخی دیرلر یقال الحم الرجل اذا كثر فى بيته اللحم و الحام اكنك دانه سی
اولمه دخی دیرلر یقال الحم الزرع اذا صار فيه حب و الحام حرب شدتلنمه دخی دیرلر الالتحام
همزه نك و تانك كسریله حرب شدتلو لمق تقول التحمت الحرب فالتحمت و التحام یاره بتمكه دخی دیرلر
یقال التحم الجرح للبرء لخم لامك فتحی و حاء معجمه نك سكونیله یمندن بر قبیله دركه ملوك عرب
زمان جاهلیتده انلردن اولوردی كه انلر آل عمرو بن عدى بن نصر اللخمى در اللخم لامك

لخم

لدم

ضمّی و حانك سكونیله دن یا بالقلوندن تبرجنس بالفدركه اكاكوّ سنج دخی دیرلر اللدم لامك فتحی و دالك سكونیله اصحی روایتی و ننره شول طاشن كه اواز و یره و شول یره دوشن ننه اوازی دركه شدّت اوننره اولمیه وفی الحدیث و الله لا اكون مثل الضبع سمع اللدم حتی تخرج فتصاد یعنی نته كم یاللی توردك عاد تیدر اوازا یشدوب طشره چیقغله دو زاغه دوشمك و بو معنادن اورمغه لدم دیدیلر یقال لدمت الدم لدماً من الباب الثانی ولدم عورت كندی یوزینه اورمغه دخی دیرلر یقال لدمت المراة وجهها اذا ضربته وكول الجنره بثن اتكی كولی كشون دیو اورمغه دخی دیرلر یقال لدمت خبز الملّة اذا ضربته ولدم بزی یرتمت ایتمكه دخی دیرلر تقول لدمت الثوب لدماً اذا رقعته اللادم دالك كسریله اوریجی اللدم فتحتینله جمعی و بچلر معناسنه خادمله خدم كبی الالتدام همزه نك و تانك كسریله اضطراب والتدام النساء عورتلر صاغی صغركن الّریله كوكسلرینه اورمغه دخی دیرلر اللدیم لامك فتحی و دالك كسری و متیله اسكی بزنوب خلق معناسنه والدیم یرمت ایتمك یقال لدمت الثوب تلدیماً اذا رقعته اللدام لامك كسریله شول سنه دركه انوكله خف و خفك غیری یرمت اولنور رقاع كبی و ججوهریك مثل الرقاع دیدكندن فهم اولنن بودركه لدام دخی رقاع كبی جمع اوله لكن صاحب لدامی معنای مفرده تفسیر ایتشدر و جوهرینك ضمیر مفرد ارجاع ایدوب اللدام مثل الرقاع یلدم به الخف دیدكی بونی تاییدایدر و بونزد اغرب صاحب صراحك لدامی معنای مصدری ایله تفسیر ایدوب درپی كردن جامه و مونره دیدكیدر و بوجمله نك توفیقی اولدركه لدام اصلنده مصدردر واحده و جمعه اطلاق اولنور التلدم فتحتینله و دالك ضمی و تشدیدیله بز اسكیوب یرمت اولنمه محتاج اولمق یقال تلدّم الثوب اذا خلق واسترقع و تلدّم بزی یاوب یرمت ایتمكه دخی دیرلر یقال تلدّم الرجل ثوبه ای رقعه یتعدّی و لا یتعدّی مثل ترقّم الالدام همزه نك كسریله حمی دایم اولمق یقال الدمت علیه الحمی اذا دامت ام ملدم میمك كسری و لامك سكونی و دالك فتحیله حمانك كنیتی الملدم میمك كسری و لامك سكونی و دالك فتحیله شول رجل احق دركه كثیر اللحم او لوب ثقیل اوله و ملدم كذلك شول طاش دركه انوكله چكردك فاد یلر و كاد رضاخ دخی دیرلر الملدام میمك كسری و لامك سكونیله بمعناه اللدم فتحتینله قرابت اولن حرمتلو و حرمته لدم دیركلر بینك و جهی بودر كه حرمت قرابتی اصلاح ایدوب اولشدر و عربلرك اللدمَ اللدمَ دیدكلری اندایچدكلری تاكید ایچوندر و معنی حرمتنا حرمتكم و بیتنا بیتكم لا فرق بیننا بینكم اولور اللذم لامك فتحی و ذال معجمه نك سكونیله

لذم

بریده ثابت اولوب طورمغه بوزیده دوابی ادر تقول لذمت المكان لذماً من الباب الرابع اذا لزمته

اذا لزمته و عجبه كتورمك معناسنه ده كلور یقال لذمه الشیء اذا اعجبه كما فی شعر الهذلی الالذام همزه نك كسریله لازم قلمق تقول الذمت فلانا بفلان الذاما و الذام حریص قلمق معناسنه ده كلور یقال الذم به علی البناء للمجهول اذا اولع به و الذام دایم قلمق معناسنده كلور یقال الذِم بفلان كرامتك ای اُدِمها له الملذم به میمك ضمی و ذالك فتحیله حریص قلنمش اللزوم ضمتینله برنسنه یه اوشمق یقال

لزم

لزمت به ایضا الملازمة میمك ضمی و زانك فتحیله برنسنه دن ایرلمامق یقال لازمته اللزام لامك كسریله ملازم نسنه ضربة لازم ثابت معناسنده ضربة لازب كبی الالزام همزه نك كسریله برنسنه یی لازم قلمق الالتزام لازم ایدنمك تقول الزمته الشیء فالتزم والتزام ایكی كسنه بری بر بینك بوینه صارلشمغه دخی دیرلر یقال التزمه اذا اعتنقه و صاحب صراح بو معنالری فرق ایتیوب التزامی مطلقا بكردن كردن ایله تفسیر ایتشدر لزام لامك فتحی و میمك كسر او زره بناسی ایله قطام كبی لازم معناسنه در یقال سَبَّبَة سبَّة تكون لزاماً ای لازمة الملزام میمك كسری و لامك سكونیله شول ایكی اغجدر اورته لرینه موره بكدروب قلیجی لر و اكنه جیلر قولانورلر كلبتین مثالنده اولور اللطم لامك فتحی

لطم

و طانك سكونیله ال ایاسیله اورمق طبنجه معناسنه و فی المثل لو ذات سوار لطمتنی و بونی شول عورت دیمشدر كه انی طبنجه ایله اورن عورت اندن ادنی ایمش اللطیم لامك فتحی و طانك كسری و مدیله شول ات دركه انوك النسی اولان بیاضی یوزینك بر جانبنه اینمش اوله یقال لطم الفرس علی ما لم یسم فاعله فهو لطیم و لطیم شول اوغلانه دیرلركه اناسی و اناسی ولمش اوله و عجی عین مهمله ایله و جیم ایله اناسی ولنه دیرلر و یتیم باباسی اولنه دیرلر و لطیم شول ده یاوریسنه دخی دیرلر كه جوبان سهیل یلدزی طوغدغی كبی انی طوتب سهیل یلدزن كوردكی شمدن صكره بر قطره سوت اوتمه دیوب یوزینه طبنجه او روب بوجانبه آیره و لطیم اوكدلا نلرینك طقوز نجیسنه دخی دیرلر الملطم میمك ضمّی و طانك فتحی و تشدیدیله شول یوزه كه طبنجه اورلمشدر یقال خد ملطّم شدد للكثرة اللطیمه لامك فتحی و طانك كسری و مدیله شول دوه دركه طیب كوترر و تجار اسبابن كوترر وكاه اولور عطارلر جاریسوسنه دخی لطیمه دیرلر الملاطمة میمك ضمّی و طانك فتحیله طبنجه ایله اورمق التلاطم تانك فتحی و طانك ضمی ایله طبنجه ایله اوروشمق یقال لاطمه فتلاطما الالتطام همزه نك و تانك كسریله دریا موجلری بری برینه طوقنمسی یقال التطمت الامواج اذا ضرب بعضها بعضاً التلعثم فتحتینله و ثانك ضمی ایله بر كسنه بر ایشده تانّی قیلوب اكلنمك یقال

لعثم

تلعثم الرجل فی الامر اذا تمكث فیه و تانّی و خلیل ایتدی تلعثم بر نسنه دن ایركلوب تأمل ایتمكدر اللغام

لغم

لامك ضمى وغين معجمه نك تخفيفى ايله دوه نك اغزنده اولن كوپك زبد البعير معناسنه الملاغم ميمك
فتحى وغينك كسريله اغزك اطرافى دلايرشدكه بروارنجه ويولغام بعيردن منفعل صيغه سى اولغامك
واردر التلغم فتحتينله وغينك ضمى وتشديديله برنسنه يى اغز اطرافنه سورمك تقول تلغمت بالطيب
اذا جعلته فى الملاغم وتلغم برنسنه يى تذكر معناسنده استعمال اولنور قال ابن الاعرابى قلت لاعرابى متى
المسير فقال تلغموا يوم السبت ذكروه وتلغمك تذكرت معناسنه كلمسى مبن تكلمن ملاغم يعنى اغز اطرافى متحرك
اولدغنه بنادر اللغم لامك فتحى وغينك سكونيله مصاحبك اولن كمسنه يه يقينا بلمدكك نسنه يى خبر
لغم ويرمك ودكالى دوايتى اوندر يقال لغمنا الغم لغما من الباب الثالث اذا اخبرت صاحبك بشئ لا يستيقنه
اللغام لامك كسريله نقابك بورن اوجى اوندن اولنى واصحى ايتدكى فجمن نقاب اغزاوندرنده اولسه اكا
لفام ولثام ديرلر فائله ثالى برى بونه تبديل ايتمكله وفاء ودثاء ديركلرى كبى عجيح وذح اونده يازيغوى
معناسنه اللغم لامك فتحى وفانك سكونيله عورت اغزنه يشمق طوتمق يقال لغمت المراة فاها بلغامها
من الباب الثانى اذا نقبته التلغم فتحتينله وفانك ضمى وتشديديله كذلك يشمق طوتمق الالتغام
همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال لغمت وتلغمت والتغمت اذا شددت اللغام وابوزيد ايتدى تلغمت تلغما
ديرسن تحت دوابنكى اغزك اوندن الوب نقاب كبى ايدنسك بورن اوجنه ايرشمسه واكر بورنكى
اورتسه ياخود بعضنى اورتسه اول وقتده تلغمت ديرسن زيراكه اول بوحيثده لغام اولماز نقاب اولور ديدى
لقم وبنوتميم بومعناده تلغمت تلثما ديرلر اللقم لامك وقافك فتحيله يولك اورتسى وسط طريق معناسنه اللقم لامك
فتحى وقافك سكونيله يولك ياغيرى ننه نك اغزدن طوتمق تقول لقمت الطريق وغيره القمه من الباب الاول
اذا شددت فمه ولقم لقما يوتقمه دخى ديرلر تقول لقمنا اللقم من الباب الرابع الالتقام همزه نك وتانك
كسريله لقمه يى يوتمق تقول التقمت اللقمة اذا ابتلعتها التلقم فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله لقمه يى
تدريج وتانى ايله يوتمق التلقم على وزن التكرم لقمه يى تدريج تقول تلقمتها غيرى تلقيما الالقام همزه نك
كسريله كذلك تدريج تقول القمه حجرا على الاستعارة التلقامة تانك كسرى ولامك سكونيله لقمه يى چوق
يوتن كمسنه لقمان لامك ضمى وقافك سكونيله كركسر صاحبى اولن كمسنه نك اسميدر كه شعرانى
لكم عاده نسبت قلوب لقمان بن عاد ديرلر اللكم لامك فتحى وكافك سكونيله بركمسنه يى يومرق ايله
اورمق تقول لكمته الكمه لكما من الباب الاول اذا ضربته بجمع كفك الملكمة ميمك ضمى وكافك فتحى و
تشديديله شول كلجه دركه يومرغله يابلمش اوله اللكام لامك ضمى وكافك تشديديله شام ترنده

شريفده بر طاغك علميدر ملكوم ميمك فتحى وكافك ضمى ومديله ملكه مشرفه ده برصويك اسميدر
لمم اللم لامك فتحى وميمك تشديديله برنسنه يى جمع ايدوب اصلاح ايتمك يقال لم الله شعثه
اى اصلح وجمع ما تفرق من اموره ومنه قولهم ان دارکم لمومة اى تلم الناس وتجمعهم ولم برنسنه يى
جمع ايدوب المغه دخى ديرلر ومنه قوله تعالى وتاكلون التراث اكلا لما اى نصيبه ونصيب صاحبه و
قال ابو عبيدة يقال لممته اجمع حتى اتيت على آخره الالمام همزه نك كسريله بريره قونمق نزول معناسنه
يقال الم به اى نزل به والالمام قريب اولمغه دخى ديرلر وفى الحديث وان مما ينبت الربيع ما يقتل حبطا
او يلم اى يقرب من ذلك وحبط حاء مهمله نك وبانك فتحيله بر مرضدركه طوارك قارنى شيشرو والالمام
ذنب صغير ايشلمكه دخى ديرلر وبعضلر ايتدى الالمام وباله قريبا ولم يفعل وبالى ايشلمكسزن الملم
ميمك ضمى ولامك كسرى ايله شول اوغلن دركه بلوغه قريب اوله اللمم فتحتينله وباله قريب اولن فعل
ويلم كذلك جنوب دن برحالتدر الملموم ميم اوللك فتحى وثانينك ضمى ومديله شول كمسنه دركه انده حالت
حالت جنون اوله اللمة لامك فتحيله شوقليل وبرنسنه يه الدكرمك يقال اصابت فلانا من الجن لمة يعنى
اثرا منهم ولمه حادثة دهر وشدت روزكار معناسنده كلور الملمة ميم اوللك ضمى وثانينك كسريله شدايد
دنيادن نازل اولن فتنه العين اللامة ميمك تشديديله شول كوزدركه انوك نظرندن بر املو تاثير
يقال اعيذه من كل هامة ولامة يعنى امك واحدى ذى حشرات ادبن معناسنه اللمة لامك كسريله شول با
اينن صاچ دركه قولقدن اولن كوپرندن تجاوز قلجن اوحوزلره اينسه اكا جمه ديرلر وميمك ضمى ايله اللمم
لامك كسرى وميمك فتحيله جمعى اوموده اينن صاچلر معناسنه اللمام كذلك لامك كسريله جمعى ولمام اهيا
معناسنده كلور يقال الفلان يزورنا لماما اى فى الاحايين ململم الفيل ميم اوللك ضمى ولام لك فتحى ايله
فيلك خرطومى وململمه مجتمع معناسنده كلور ودكرمى اولوب بوكك اولن نسنه معناسنده كلور
يقال كتيبة ململمة اى مجتمعة مضموم بعضها الى بعض وصخرة ململمة اى مستديرة صلبة الململومة ميم
اوللك فتحى وثانينك ضمى ومديله كذلك مجتمع معناسنه ودكرمى اولوب بوكك اولن معناسنه يقال
كتيبة ملمومة اى مجتمعة وصخرة ملمومة اى مستديرة صلبة يلملم يانك ولاملرك فتحيله برموضعك اسميدر
كه اول اهل يمنك ميقاتى در الملم همزه نك ولاملرك فتحيله بمعناه لغة فيه لما لامك فتحى وميمك تشديدى
بلا تنوين لما معناسنده دفرا دوايتى اوندره نته كم بارى تعالينك وان كلا لما ليوفينهم ديركى
قولنده واقع اولمشدر ميمك تشديديله قرائت اولنمق اوندره وقتاكه لماده ميملر چوق اولدبه

برى حذف اولندى وذهرى لما قرات ايتدى جميعا معناسنه وبعضلر لما يى الا معناسنه دردىغلردر
لكن انفتىح لمانك الا معناسنه كلمه سى معروف دكلدر لَمْ لامك فتحى وميمك سكونيله حرف نفى در نفى زمان
ماضى اوزره تقول لم يفعل ذلك يعنى ذلك الفعل اندن زمان ماضيده صادر اولمادى وبو حروف جازمه دن
محروفجانه لم ولما والم والما درر سيبويه ايتدى كلمهٔ لم فعل معناسن نفى ايچوندر زمان ماضيده
ايشلمدى معناسنه ولن سيفعل معناسن نفى ايچوندر زمان مستقبلده اصلا ايشلمز معناسنه ولا يفعل فعل يانى
معناسن نفى ايچوندر زمان مستقبلده ايشلمز معناسنه ومايفعل الان معناسن نفى ايچوندر زمان
حالده ايشلمز معناسنه ولما قد يفعل معناسن نفى ايچوندر زمان ماضيده البته ايشلمدى معناسنه
بركمسنه قدمات فلان ديسه كاه اولوركه انوك جوابنده لما ولم يمت ديرلر ولمانك اصلى لم در اوزرينه
ما ادخال ولنشدر وكاه اولوركه لما لم محلنده استعمال اولنور تقول اتيتك ولما اصل اليك اى ولم اصل
اليك وكاه اولوركه لمانك معناسى لم معناسندن متغير اولوب واقع اولنجوق واولمايانجوق سبب
وجواب واقع اولور تقول ضربته لما ذهب ولما لم تذهب وفعل لمادن صكره مرفوع اولوب عامله دن منقطع
اولمق جايزدر مفعول لما حذف اولنه غلم تقول قاربت المكان ولما تريد ولما ادخله على تقدير ولما تكن تريد
ولما اكن ادخله ولم دن صكره انقطاع جايز دكلدر لِمَ لامك كسرى وميمك فتحى اوزره بناسى ايله بر حرفدر
كه انوكله بر شئه استفهام اولنور قال الجوهرى ولم بالكسر تستفهم به تقول لم ذهبت ولك ان تدخل عليه
ما ثم يحذف منه الالف كذا فى اكثر نسخ الجوهرى ولا يخفى غلط وفى بعض النسخ والاصل لما لام الجر دخل عليه
ومذف منه الالف وهو الصواب ولك فى توجيه النسخة الاولى ان الضمير فى عليه راجع الى الحرف المكسور
المنفهم من قوله بالكسر اى ولك ان تعتبر دخولها على حرف الجر وتعتبر حذف الالف بعدها كما قال الله تعالى
عفا الله عنك لم اذنت لهم ولم اوزرنه هاء وقف ادخال ايدوب لمه ديمك جايزدر اللوم لامك فتحى و
وواوك سكونيله واللومة لامك فتحى وواوك سكونيله كذلك تنوق عذل معناسنه تقول لامه على كذا لومًا ولومة لوم
لوما ولومة الملوم ميمك فتحى ولامك ضمى ومديله قنانمش كمسنه التلويم على وزن التكريم كذلك
قنامق يقال لومه شدد للمبالغة اللوم لامك ضمى وواوك فتحى وتشديديله لائمك جمعيدر اكعله
ركع كبى اللائمة همزه نك كسريله ملامت معناسنه در اللومى لامك ضمى ومدى والفك قصريله معنا
اللوائم لامك فتحى وبالك كسريله ملامتك جمعى الملاوم ميمك فتحى وواوك كسريله كذلك جمعى اللام
على وزن الحالة شول نسنه دركه انوك اوزرينه لوم اولنور الائمة همزه نك كسريله لوم اولنجق ايش

ايش ايشلمك يقال الام الرجل اذا اتى ما يلام عليه وابو عمرو ايتدى أَلْتَهُ ديرلر لمته معناسنه المليم
ميمك ضمى ولامك كسرى ومديله صفتدر بو ايله متصف اولن كمسنه يقال الام فلان غير مليم يعنى
كناه ايشلميني قتادى وفى المثل رب لائم مليم يعنى تعييب ايدن كمسنه چوق عيبلودر الاستلام
همزه نك ويانك كسريله ملامته لايق اولوب رسوا ايلق طلب ايتمك يقال استلام الرجل الى الناس اى استذم
الملاوم ميمك ضمى وواوك فتحيله ايكى كمسنه برى برين قنامق التلاوم تانك فتحى وواوك ضمى ايله
بربنجه كمسنه برى برين قنامق يقال تلاوموا اذا لام بعضهم بعضا اللوم لامك ضمى ومديله شول كمسنه در
كه قلقانى قتى اللؤم لامك ضمى وهمزه نك فتحيله شول كمسنه دركه خلقى اولقدر هزاه ايله هزاه كبى التلوم
فتحتينله وواوك ضمى ومديله بر نسنه ده اكلنوب منتظر اولمق لام الانسان على وزن الحال الانسان انسا
شخصى ايچوندر مهموزدكلدر اللام حروف زياده دندر ايكى نوع اوزره در برى متحرك وبرى
ساكن در اما متحرك اولن اللام اوچ در برى لام امر وبرى لام تاكيد وبرى لام اضافت در لكن لام امر
ليقم زيد كبى كه بوكلمه غايبه امر ايدرلر وكاه اولور بوكلمه مخاطبه دخى امر ايدرلر وقرى فبذلك فلتفرحوا
بالتاء وكاه اولور شوده لام امرى حذف ايدوب بطريق الاضمار عملن باقى قلورلر وامر حاضر لامندن
دخى حالبويله در واما اللام توكيد بش نوع اوزره در برى لام ابتدادر كقولك لزيد افضل من
عمرو وبرى دخى انّ مشدده ومخففه نك خبرنه داخل اولندر كقوله تعالى ان ربك لبالمرصاد وكقوله
وان كانت لكبيرة وبرى دخى لو ولولانك جوابنه داخل اولن لام در كقوله تعالى لولا انتم لكنا مؤمنين
وقوله تعالى لو تزيلوا لعذبنا الذين كفروا وبرى دخى نون تاكيد لاحق اولمش مضارعه داخل اولن
لامدر كقوله تعالى ليسجنن وليكونن من الصاغرين وبرى دخى جواب قسم اولن لام دور وتاكيد
لاملرينك جميعسى جواب جواب قسم اولمه صالح اولور كقوله تعالى وان منكم لمن ليبطئن پس لام اولى
تاكيد ايچوندر وثانيه جواب قسم ايچوندر زيرا قسم بر جمله دركه جمله اخرى ايله صله لنور كه اول مقسم عليه در
ثانيه اولا ايله مؤكد اولسون ديو وبو ايكى جمله نك مابيننده بو نجه حرفله ربط ايدرلر كه اول حرفلره نحويون جواب
قسم ايله تسميه ايدرلر واول حرفلر برى انّ مكسوره مشدده در وبرى قسم ايله جوابنه داخل اولن
لامدركه بو نلرك ايكيسى بر معنايه در كقولك والله ان زيدا خير منك ووالله لزيد خير منك ووالله
ليقومن زيد ايچون لام قسمى فعل مضارعه داخل قلسلر آخرنه يا نون مشدده ويانون مخففه ادخال ايدرلر
معناى استقبالى تاكيد ايدوب معناى حالى اخراج ايتمكيچون وبرى دخى مكسوره اولن ان دركه مخففه

وواردا اذا فعلت

اوله وبونلرك ایکیسی بر معنایه در کقولك والله مافعلت وواالله إن فعلتُ بمعناهما وبری دخی
لادر کقولك لاافعل وحلف تعلوقه متصل وامانا الابوح وفوخمسنك بریله وكاه اولور بونلر لفظدن
حذف اولنوب کلام مقدر اولورلر اما اللام اضافت سکز نوع اوزره در بری لام ملك در کقولك
المال لزید وبری دخی لام اختصاص در کقولك اخ لزید وبری دخی لام استغاثه در یا للماء بحاکه
تقدیر کلام یاقوم للماء ادعوکم در لامی بو مقوله یرلرده مفتوح قلورلر مستغاث به ایله مستغاث له بینی
فرق ایچون یا للرجال لیوم الاربعاء کبی واکر مستغاث به اوزره لام اخری عطف ایتسك معطوف اولن
لامی مکسور ایدرسن التباس مندفع اولدیغیچون وبری دخی لام تعجب در که مفتوح در کقولك یا للعجب
والمعنی یا عجبا احضر فهذا اوانك وبری دخی لام علت در که کی معناسنه در کقوله تعالی لیکونوا شهداء
علی الناس وضربته لیتادب ای لکی یتادب ولاجل التادب وبری دخی لام عاقبت در کقوله فللموت تغذو
الوالدات سخالها یعنی والدهلر قوزیلرن موت ایچون بسلرلر یعنی بسلمهلرینك عاقبتی موت در وبری دخی
لام جحد در او لندن واولمیندن صکره وبو حینن نفیدن صکره واقع اولور کما قال الله تعالی وما کان
الله لیعذبهم وانت فیهم ای لان یعذبهم وبری دخی للم لام تاریخ در کقولك کتبت لثلاث خلون
ای بعد ثلاث واما ساکن اولن لاملر ایکی نوع اوزره در بری لام تعریف در الرجل ولام تعریف ساکن
اولدیغیچون اوزرینه همزه وصل داخل اولدی انوکله ابتدا صحیح اولسون دیو وچون لام ماقبلنه متصل اولسه
همزه ساقط اولور وبری دخی لام امر در وچون لام امر ایله ابتدا اولنسه مکسور اولور واکر انوك اوزرینه
حروف عطفدن بر حرف ادخال اولنسه انی کسر وتسکین جایز اولور کقوله تعالی ولیحکم اهل الانجیل
لهم اللهم لامك فتحی وهانك سکونیله یوتق ابتلاع معناسنه یقال لهمه من الباب الرابع اذا ابتلعه اللهموم
لامك ضمیله شول ناقه در که سودی چوق اوله ولهموم زیاده سخی اولنه دخی دیرلر ویوکرك اته دخی لهموم
دیرلر اللهامیم لامك فتحی ومیمك کسری وبتیله جمعی جومردلر معناسنه اللهام لامك کسری وهانك
تخفیفیله چوق عسکره کویا که اللوهر نیه راست کلور لرسه یوتارلر اللهیم لامك ضمی وهانك فتحی ویانك
سکونیله آفت داهیه معناسنه ام اللهیم ورته وزنیده اوزره بعناه اللهم لامك کسری وهانك فتحی
ومیمك تشدیدیله چوق یدنی اوزره شول آت در که زیاده یوکرك اوله کویا که اولدیری یوتر وچوق تقبل
اولنه کسنه یه دیرلر ولهم بیوك وقوده اولن کسنه یه دخی دیرلر ولهم کثیر العطا اولن کسنه یه ده دیرلر
فضم کبی در وزناً ومعنی لاهم هانك ضمی ومیمك فتحی اوزره بناسی وتشدیدیله اصلنده اللهم ابدی

ایدی یا الله معناسنه آخرنده اولن میم مشدده حذف اولنن حرف ندادن عوضدر ملهم میمك وهانك
فتحیله بر موضعك اسمی در که انده خرما چوغلغی چوقدر یوم ملهم وزن زیده اوتره بنی تیم ایله حنیفه اراسنده
واقع بر عربك اسمی در الالهام همزه نك کسریله قلبه القا اولنن نسنه یه دخی یقال الهمه الله الاستلهام
همزه نك وتانك کسریله الهام طلب ایتمك تقول استلهمت الله الصبر الالتهام همزه نك وتانك کسریله دوه
یاوروسی بعده اولن سودی جمله ایتمك تقول التهم الفصیل ما فی الضرع اذا استوفاه اللهجم علی وزن
جعفر شول واسع یوله دیرلر که چکنامش اوله یقال الطریق لهجم ای واسع مذلل ولهجم بیوك کاسه یه دخی
دیرلر قدح عظیم معناسنه التلهجم علی وزن التدحرج بر نسنه یه حریص اولوب وجوهری ایدر محتملدر که
بونده میم زاید اولوب اصلی لهج اوله حرص معناسنه اللهذمة علی وزن الدحرجة کسمك قطع معناسنه
یقال لهذمه اذا قطعه اللهاذمة لامك فتحی وذالك کسریله اوغریلر لصوص معناسنه ابو عمرو روایتی اوزره
اللهزم علی وزن جعفر کیکین کوندرتی اللهزمة علی وزن الدحرجة بر کسنه یه قیرسمك یقال لهزم
الشیب خدیه اذا خالطهما اللهزمتان لامك وزانك کسریله شول ایکی سیوری کمك در که تولوق التدن چکه نهایت
بولدغی یرده اولور وبعضلر قولقدن دیبنده اولن ایکی یومری ات در دیدی اللهزمه لامك وزانك کسریله
واحدی اللهازم لامك فتحی وزانك کسریله جمعی ولهازم تیم الله بن ثعلبه بن عکابه سلسلهسنه دخی
دیرلر که انلر بنی عجل خلفاسندندر فصل المیم الموم میمك فتحی وهدیله شمع معناسنه در وموم
برسام علتنه دخی دیرلر وبرسام بر مرضدر که غدای غلیظدن حاصل اولوب سرسام اثاری کبی اثاری
اولور الموم میم اولك فتحی وثانینك ضمی ومدیله ذکر اولنن علته مبتلا اولن کسنه یقال میم الرجل فهو مموم مأمم
حالت وزنی اوزره برهسم در که ابن ماهه الایادینك لقبی انرن ماخوذ در ومیم حروف هجادن بر حرفك اسمی در
مهیم میمك ویانك فتحی وهانك مابینده سکونیله کلمه استفهامیه در مالك ونه در شانك معناسنه و
صاحب صحاح آخرنك سکوننه تنصیص ایتمشدر والله اعلم فصل النون النأمة نونك
فتحی وهمزه نك سکونیله آواز صوت معناسنه یقال اسکت الله نامته ای نغمته وصوته وبعضلر نامة دخی دیرلر
میمك تشدیدیله پس بو تقدیرجه مضاعفدن اولور النئیم نونك فتحی وهمزه نك کسری ومدیله شول
آواز در که انده ضعف وار در انین کبی یقال نأم نئیم من الباب الثالث نئیم یائیله وادویه دخی دیرلر یقال
نأمت القوس نئیما وارسلان کورد یسنه دخی دیرلر یقال سمعت نئیم الاسد النجوم فتحتینله ظهور
معناسنه یقال نجم الشئ ینجم بالضم نجوما اذا ظهر وطلع یقال نجم السن والقرن والنبت ونجم الخارجی و

وخارجی شول کسنه دركه اولولوق كوسترمه اصلنمه اولولق يوغلكن ويقال نجمت ناجمة بموضع كذا اى
نبغت وتبوغ غين معجمه ايله ظهور معناسنه در المنجم ميمك وجيمك فتحيله معدن معناسنه در يقال فلان
منجم الباطل والضلالة اى معدن المنجم ميمك كسرى وجيمك فتحيله شول اركى دمور دركه ترازونك ديلى انده در
عمود ميزان معناسنه النجم نونك فتحى وجيمك سكونيله تعيين اولنمش وقت ونجم ساقى اولمين اوته در
ديرلر يعنى بالدرى اولميوب يره دوشمش اوته ديرلر قبق تكلكى كبى مثلا قال الله تعالى والنجم والشجر يسجدان
ونجم يلدزه دخى ديرلر كوكب معناسنه والنجم لام تعريفيله ثريا يلدزى دركه اولكر ديكله معروفدر والنجم
ذكر اولنمش يلدزك علميدر زيد كبى وعمرو كبى نتكيم طلع النجم ديسلر ثريايى ديلرلر وقچن الف لامى اخراج ايتسلر
نكره اولور ونجم اصل معناسنه ده كلور يقال ليس لهذا الحديث نجم اى اصل المنجم ميمك ضمى وجيمك كسرى
وتشديديله شول كسنه دركه تعيين وقت ايليه ومنجم منجم ديركلرى بو عيتدن در التنجيم على وزن
التكريم تعيين وقت ايتمك واوقات معينه ده اداى مال ايتمك تقول نجمت المال اذا اديته نجوما اى انجما انجمت
انجام ثا مثلثه ايله على الاستمرار يغمور ديرلر وانجام صغوق ويغمور دفع اولمغه دخى ديرلر يقال انجم البرد
نخم والنجم المطر اذا اقلع النخيم نونك فتحى وخانك كسرى ومديله تنحنح ايتمك يقال نخم الرجل ينخم من الباب الرابع
اذا تنحنح النخام نونك فتحى وخانك تشديديله تنحنح ايدن كمسه ونخام كذلك اوردك شكلنده
نخم ايالى قرمزى قوش كه الكا انقذ ديرلر ولسان فارسيده سرخ آوى ديرلر ونخام كذلك بر آتك اسميدر
كه اول سليك بن السلكة السعدينك اتى در اصمعى كتاب الفرسده روايت ايتدكه اوندر النخامة
نونك ضمى وخانك تخفيفيله اغزدن آب دهن معناسنه وصاحب صحاح آب بينى ايله تفسير ايتمشدر
ندم الندم فتحتينله پشيمان اولمق وفى الحديث الندم توبة الندامة نونك فتحيله بمعناه يقال ندم على
فعل ندما وندامة من الباب الرابع التندم فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله بمعناه يقال تندم الانداْم
همزه نك كسريله پشيمان قلمق يقال اندمه الله فتندم الندمان نونك فتحى ودالك سكونيله پشيمان اولمش كمسنه
نادم معناسنه وندمان هم قدحه دخى ديرلر يقال نادمنى فلان على الشرب فهو ندمانى المندمة ميمك و
دالك فتحيله پشيمان اولمق يقال اليمين حنث او مندمة المنادمة ميمك ضمى ودالك فتحيله بر كسنه ايله هم قدح ملك
ايتمك النديم نونك فتحى ودالك كسرى ومديله هم قدح اولمش كمسنه يقال نادمنى على الشرب فهو نديمى
الندام نونك كسريله نديمك جمعى الندامى نونك فتحى والفك قصريله ندمانك جمعى هم قدحلر معناسنه
الندمانة نونك فتحى ودالك سكونيله ندمانك مؤنثى الندامى جمعى يقال امراة ندمانة ونسوة ندامى وبعضلر

الانجام همزه نك كسريله [illegible]

وبعضلر ايتدى منادمه مدامنه دن مقلوبدر شرب اوزره مداوم اولمق معناسنه زيرا هر كسنه نديميله
شربه ادمان ايدر وكلام عربده قلب چوق واقع اولور قسى كبى كه قووسدن مقلوبدر وجذب
ايله جبذ كبى وما اطيبه ايله ما ايطبه كبى وخنز اللحم ايله خزن اللحم كبى وواحد ايله حادى كبى وغير بمثيلة
ات بدرايحه بعلمغه ديرلر النسيم نونك فتحى وسينك كسرى ومديله خوب وملايم اولن روزكار
نسم ونسيم روزكار ملايم اسمك دخى ديرلر النسمان فتحتينله كذلك روزكار ملايم اسمك يقال نسمت الريح
نسيما ونسمانا من الباب الثانى النسم فتحتينله روزكارك ملايمتله بشلماسى قاتلمزدن اول
ومنه الحديث بعثت فى نسم الساعة اى حين ابتدأت واقبلت اوائلها وساعتدن مراد قيامت كونيدر
ونسم كذلك نسمه كلمه سنك جمعيدر النسمة فتحتينله نفس وروندر المده صولنور درر
فى الحديث تنكبوا الغبار فمنه تكون النسمة يعنى توزدن اجتناب ايدك كه نسمه مرضى توزدن حاصل
اولور ونسم انسانه دخى ديرلر التنسم فتحتينله وسينك ضمى وتشديديله نفس الق تنفس معناسنه
وتنسم بر نسنه نك اثوب بولمغه دخى ديرلر وفى الحديث لما تنسموا روح الحياة اى وجدوا نسيمها
المناسمة ميمك ضمى وسينك فتحيله كخولوشمق معناسنه يقال ناسمه اذا شامه المنسم ميمك فتحى وسينك كسريله
دوه طبانى خف بعير معناسنه وكسائى ايتدى نسم فعلدن مشتقدر يقال نسم ينسم نسيما دوه اياغى
يره بصمق معناسنه واصمعى ايتدى منسم دوه قوشى اياغنه دخى استعمال اولنور دوه اياغنه اولندغى
نشم كبى ومنسم وجهت معناسنه دخى كلور يقال من اين منسمك اى من اين توجهك التنشيم على وزن التكريم
ات متغير اولوب بومرايحه بعلمغه بشلمق وتنشيم بر فساده ايشه بشلمغه دخى ديرلر يقال نشم القوم فى
الامر اذا اخذوا فيه ولا يكون الا فى الشر ومنه قولهم نشم الناس فى عثمان رضى الله عنه النشمة
نونك فتحى وشينك كسريله بومرايحه بغلين نسنه يقال بيدى من الجبن ونحوه نشمة النشم فتحتينله
شول اغاجك اسميدر كه اندن ياى ايدلرلر ونشم كذلك نشمه كلمه سنك قلبيدر وننش بوننده آق
وسياه نقطه لر اولمق يقال نشم من الباب الرابع النشم نونك فتحى وشينك كسريله شول صغره كه آق
وسياه نقطه لرى اوله منشم ميمك فتحى وشينك كسريله مكه مشرفده بر عطاره عورتك اسميدركه
خزاعة وجرهم قبيله سى قتال ايتمك ديلسلر انوك طيبيله طيبلنورلردى وقچنكه بو وره نك طيبن استعمال
ايتسلر مابينلرنده قتال چوق اولوردى كما بنا اشأم من عطر منشم كلامى مثل اولمشدر وبعضلر
نظم عطر منشم حب بلسان در ديدى النظم نونك فتحى وظانك سكونيله انجويى ايپلكه دزمك

بعض نسخه ده ريح الحيوة [illegible] روح فتحيله نسيم معناسنه اولدغى كبى

تقول نظمت اللولؤ اذا جمعته في السلك التنظيم على وزن التكريم بمعناه ونظم شعر دخی نظم لؤلؤدن
مأخوذدر تقول نظمت الشعر نظما ونظمته تنظیما ونظم ایجو دیزیسنه دخی دیرلر یقال نظم من لولؤ وهو
في الاصل مصدر ونظم چکرکه سوروسنه دخی دیرلر یقال جاء نا نظم من جراد وهو الکثیر وجوزادن اوج یلدزه
دخی نظم دیرلر النظام نونك کسریله شول ایپلکدرکه اکا ایجو دیزرلر الانتظام همزه نك وتانك کسریله
دیزلمك اتساق معناسنه ودیزمك معناسنه ده کلور یقال طعنه فانتظمه ای اختله واختلال الخاء مجوبیله
برنسنه یی چیچمه دیرلر النظامان نونك کسریله کلرك قارننده ایکی یوکرك جانبلرنده ایکی اوزون یاغدر
الانظام همزه نك کسری ونونك سکونیله تاوغك قارننده یورده اولمق یقال انظمت الدجاجة اذا صار
في بطنها بیض النعمة نونك کسری وعینك سکونیله آل یدمعناسنه وصنیعت یپیشه معناسنه
ومنت وانعام اولنن نسنه بخشش معناسنه النعمى نونك ضمی وعینك سکونی والفك قصریله کذلك
نعمت معناسنه ونعمی نونی مفتوح قلسك الفی ممدوده قیلورسن النعماء نونك فتحی وعینك سکونی
والفك مدیله النعیم نونك فتحی وعینك کسری ومدیله بمعناه ونعمت مال معناسنه دخی کلور یقال فلان
واسع النعم ای واسع المال نعمت نونك کسری وعینك سکونیله خوب اولدی معناسنه درمنه
قولهم ان فعلت ذاك فبها ونعمت یعنی ونعمت الخصلة ونعمت آخرتوه اولور تاء التی وقفده ثابتدر
نعم وبئس فعل ماضیلردر لکن افعال تصرفه کبی تصرف اولنمازلر زیرا بونلر ماضیلردن حال معناسنه
استعمال اولنمشلردر پس نعم مدح ایچوندر وبئس ذم ایچوندر وبونلرده دورت لغت واردر بری نعم
نونك فتحی وعینك کسریله وبری دخی نعم در نونك وعینك کسریله کسره یی کسره یه تابع قلمغله وبری
دخی نعم در نونك کسری وعینك سکونیله وبری دخی نعم در نونك فتحی وعینك سکونیله تقول نعم الرجل
زید ونعم المرأة هند وان شئت تقول نعمت المرأة هند پس رجل فاعل وزید مخصوص بالمدح در ایکی جهتدن
بری مبتدا اولوب خبری مقدم اولمق اوزره وبری دخی مبتدای محذوفك خبری اولمق اوزره کویا
که نعم الرجل دینلدکده مخاطب من هو دیمکین تقدیراً جوابنده هو زید دینور هو لفظی حذف ایتمك اوزره
نته کم عرب طایفه سنك عادتیدر در مبتدای حذف ایتمك یاخود خبری حذف ایتمك نعم رجلا دیسك نعم کلمه سنده
معرف باللام اولمیان رجلی مضمر قلوب انی رجلا قولی ایله تفسیر ایدرسن زیرا نعم وبئس کلمه سنك فاعلی
یا الفی لام ایله معرف اولمق کلمه در یاخود الف لام ایله معرف اولنه مضاف اولمق کلمه در لکن الف لامدن مراد
تعریف جنسدر تعریف عهد دکلدر ویاخود فاعلی شول ضمیر مبهمدر که انی نکره منصوب تفسیر ایدر نعم

نعم کلمه سنك تحتنده مستتر اولن ضمیر مبهم اولدقده پس حقیقتده فاعل نعم رجلا زیدده رجل اولور
وبالجمله نعم وبئس کلمه لرینه فاعل نکره اولمق کرك یا صورةً ویاخود معنی فاعل نکره خبر ولدیغندن اوتری نعم زید
نعم الرجل زید حقیقتده زید رجل جیّدٌ مثابه سنده در وبو مقامده عبارت صحاحده نوع اغلاق اولوب
صحاح تصرف ناظمه اشتقاق اولنمیه اولدیغی صاحب مختار الصحاح وصاحب صراح حلنه متوقفه
اولمشلردر ونعم وبئس کلمه لرینه علم وعلمك غیری معرفه الحاق وانلره متصل اولماز مثلا نعم زید دیرلر
والزیدون نعموا دیزلر نعمّا نونك کسری وعینك ومیم اولك سکونیله ساکنین بینی جمع ایتمك
اوزره کقوله تعالى فنعما یعظکم واکر دیلرسك نونی ده مفتوح قیلورسن عینی مکسور قلدقده
وتقول غسلته غسلا نعما تکتفي بما مع نعم عن صلته ای نعم ما غسلته النعم نونك ضمی وعینك سکونیله
وسعت ورفاهیت که بؤسك مقابلیدر یقال یوم نعم ویوم بؤس الانعم همزه نك فتحی وعینك ضمیله
جمعی ابؤس بؤسك جمعی اولدیغی کبی النعومة ضمتینیله برنسنه تر وملایم اولمق یقال نعم الشيء نعومةً
من الباب الخامس ونعم ینعم دخی کلور باب رابعدن ضد یحذر کبی وبونده لغت ثالثه دخی واردر
که زبور لرده مرکبدرکه اول نعم ینعم در ماضیده عینك کسری مضارعده ضمیله ولغت رابعه دخی
واردرکه اول نعم ینعم در عینك کسریله ایکسنده دخی وبو نادردر التنعم فتحتینله وعینك ضمی
وتشدیدیله نازونعمله بیومك النعمة نونك فتحی وعینك سکونیله بمعناه التنعیم على وزن التکریم
برکسنه یی نازونعمده قلمق المناعمة میمك ضمی وعینك فتحیله بمعناه یقال نعمه الله وناعمه فتنعم وتنعم
بر یرك هواسی موافق اولمق دخی دیرلر یقال اتیت ارض فلان فتنعمتها اذا وافقته المنعمة میمك ضمی
وعینك فتحی وتشدیدیله نازونعمله پرورش بولن عورت المناعمة میمك ضمی وعینك فتحیله بمعناه
المنعام میمك کسری ونونك سکونیله زیاده انعام ایدیجی کسنه مفضال معناسنه الانعام همزه نك کسری
ایله نعمت ویرمك تقول انعم الله علیك ای جعلك ذا نعمة وانعم الله صباحك ای جعله ذا نعومة ورفاهیة
وانعام نعم دیمکه دخی دیرلر یقال انعم له ای قال له نعم وزیاده قلمغه دخی دیرلر یقال فعل کذا وانعم ای زاد وکوزل
ایدیجی قلمغه دخی دیرلر یقال انعم الله بك عینا ای اقر الله عینك عن تحبه النعمة نونك ضمی وعینك
سکونیله کذلك کوزی ایدیجی قلمغه دیرلر یقال نعم الله بك عینا نعمةً من الباب الرابع مثل غلم غلمة وترم
نزهة وغلمة مجامعته حریص اولمغه دیرلر ویقال نعمك عینا یعنی کوزك ایدین ایشه ویقال نعم عین
ونعم عین بمعنی افعل ذلك کرامة لك وانعاما لعینك الانعام همزه نك فتحیله اوتلقده یوردین طوار النعم

ونعماء عمه ازو نعمیله پرورش بولن عورته دخی دیرلر و

فتحتینله واحدی اولنقده یوربن طوارلرک بری معناسنه وبو اسمك اطلاقی اکثریا دوه قسمنه در وفرا اینتدی نعم مذکردر مؤنث استعمال اولنماز یقولون هذا نعمٌ وارد النُعمان نونك ضمی وعینك سکونیله جمعی جمل ایله حملان کبی قوزیلر معناسنه وانعام کاه مذکر وکاه مؤنث اولور قال الله تعالی فی موضع مما فی بطونه وفی موضع مما فی بطونها بو ذکر اولنان جوهری کلامیدر لکن انعام نعمك جمعی اولدیغی تقدیرجه علی کل حال مؤنث اولوب ضمیر مذکر ارجاع اولنان صورتده تاویل لازم اولور الاناعیم همزه نك فتحی وعینك کسری ومدیله جمله سنك جمعیدر وبو مثلا تکثیر ایراد اولنور یاخود انواع مختلفه مراد اولنور نعم فتحتینله برسنیه یه وعد ایتمك وبرکسنه یی تصدیق ایتمك واستفهامه جواب ویرمك معناسنه درکاه اولور نعم بلی مفهومینك مناقضیدر اولور نعم تصدیق ایچوندر وبلی تکذیب ایچون اغلب مثلا برکمسنه بم سنولک قتی کن اما نتم وارد دیه نعم دیرسك تصدیق وبلی دیرسك تکذیب اولور نعم نونك فتحی وعینك کسریله نعم لغت درکسائی روایتی اوزره النعام نونك فتحی وعینك تخفیفیله دوه قوشی شترمرغ معناسنه النعام وزنده نعوراوزره واحدی تذکیر وتأنیثی جایزدر حمام ایله حمامه وجراد ایله جراده کبی یقال شالت نعامتهم اذا ارتحلوا عن منهلهم وتفرقوا ومنهل صُوا ددوصول یجیك بر معناسنه . ونعام برانك دخی اسمیدر ونعام عین ونعامة عین قرة عین معناسنه در کلور یقال نعام عین ونعامة عین نوجواب شخص بمعنی افعل ذلك کرامة لك وانعاما لعینك وصاحب مهذب بو فقره سر وچشم معناسیله ایتمشدر مراده مخالف اولدیغی ظاهردر زیرا علی الرأس والعین مفهومی ایله انعاما لعینك مفهومینك فرقی ظاهردر ونعامه شول اغاجه درلرکه قیونك ایکی اوجی جانبندت اولنور میلاک اوزرینه اررقی قورلر ابن النعام نونك فتحی ایله برآتك اسمیدر ونوس معنی معناسنه وفرا مُصنف اولوکتابنده اینتدی ابن النعامه آیقدن برطرفك اسمیدر عرب بلردن بو وجه اوزره استماع ونشر ایلدی ديدی وابو عبیده اینتدی ابن النعامه شدت حربك اسمیدر وبو مجتهد برتعبیر درسانه لق واو غلاقه معنی مراد دکلدر نته کم دارقطنی کلامنده عرض مقصود دکلدر وجاؤا علی بکرة ابیهم کلامنده حقیقت بکره مقصود دکلدر ونعامه ایاغك التنه دخی دیرلر ونعام ونعامه بربیده علامت علیقچون دیکلن نشانه دخی دیرلر نعام نونك فتحی وعینك کذلك تخفیفیله برموضعك اسمیدر یقال فلان من اهل برك ونعام بونلر یمن اطرافنده ایکی موضعك اسمیدر النعایم نونك فتحی ویانك کسریله منازل قمردن برمنزلك اسمیدرکه اول سکز یلدزدر ومعوج اولن سریر اوزامنه شبیه در دردی سطحه متوجه ودردی ایچه متوجه در نعامه النعمی نونك ضمی وعینك سکونی والفك قصریله قرة العین معناسنه در یقالنه مقابله در نعمی عین

النعمی

نونك ضمی وعینك سکونی... [illegible]

عین بمعنی افعل ذلك کرامةً وانعاما لعینك النعامی نونك ضمی والفك قصریله جنوب یلی در وبو جمیع یللرك اطیبی اولدیغیچون نعامی دیرلر ونعامات دخی دیرلر قصاراك معناسنه که نهایت امر بودرد یمك اولور نعمان بن المنذر نونك ضمی وعینك سکونیله عرب طایفه سنك ملکی درکه اکا شقایق نسبت اولنور اکا صیانت ایدوب قورودیغیچون وابو عبیده اینتدی عرب طایفه سی ملوك حیره یه نعمان دیرلر زیرا نعمان بن منذر انلرك اخری ایدی وحیره حاء مهمله نك کسریله کوفه قربنده برشهرك اسمیدر وتمه نُعمان طایفه یولنده بروره نك اسمیدرکه برجانبی عرفات طاغنه چیقر وکانعمان الاراك دخی دیرلر عِمْ عینك کسری وسکون اوزره بناسی ایله کلمه دعادر تحیت منه قولهم عم صباحا کویاکه نعم ینعم دن ماخوذدر باب سادسدن کلمهٔ کل اکل یاکل دن ماخوذ اولدیغی کبی استخفافا همزه سن حذف ایتمشلر التنعیم تانك فتحی وعینك کسری ومدیله براغاجك اسمیدر التنعیم علی وزن التکریم برموضعك اسمیدر مکه مشرفه طراغنده انیعم همزه نك ضمی ونونك فتحی ویانك سکونیله کذلك برموضعك اسمیدر نُعْم نونك ضمی وعینك سکونیله بر عورتك اسمیدر النغم

نغم

نونك فتحی وغین معجمه نك سکونیله کلام خفی تقولمنه نغم ینغم من الباب الثانی وینغم من الباب الثالث . نغما ونغم تکلم معناسنه دخی کلور یقال سکت فلان فما نغم بحرف التنغم فتحتینله وعینك ضمی وتشدیدیله کذلك تکلم معناسنه یقال سکت فلان فما تنغم بحرف النغمه نونك فتحی وعینك سکونیله صوت معناسنه یقال فلان حسن النغمة اذا کان حسن الصوت فی القراءة النقم

نقم

نونك فتحی وقافك سکونیله برکمسنه یه عتاب ایتمك یقال نقمت علی الرجل انقم نقما من الثانی اذا عتبت علیه ویقال ما نقمت منه الا الاحسان ای ما رأیت منه العتاب غیر الاحسان وکسائی اینتدی نقمت دخی کسر قافله لغت درد وبرنسنه یی کریه کورمکه دخی دیرلر تقول نقمت الامر ایضا بالفتح ونقمته بالکسر اذا کرهته الانتقام همزه نك کسریله عتاب ایتمك یقال انتقم الله منه ای عاقبه النقمه نونك فتحی وقافك کسریله اسمدر عتاب معناسنه النقمات نونك فتحی وقافك کسریله جمعی النقم نونك فتحی وقافك کسریله کذلك جمعیدر کلمه نك جمعی کلمات وکلم کلدیکی کبی واکر دیلرسك قافی ساکن قیلوب عرکتی نونه نقل ایتمکله نقم دیرسن النقمة نونك کسری وقافك سکونیله بمعناها النقم نونك کسری وقافك فتحیله جمعی عتابلر معناسنه نعمتك جمعی نعم کلدیکی کبی النقیمه نونك فتحی وقافك کسری ومدیله نفس معناسنه یقال فلان میمون النقیمة ای مبارك النفس وبو نقیبه دن ابدالدر نته کم

نم
مره‌دن ایتدی نائم قائمك كسریله عاملی لقبیدر النم - نونك فتحی و میمك تشدیدیله قوغیجلق
ایتمك یقال نم الحدیث ینمه وینمه نمًّا من الباب الاول والثانی اذا قتّه وقت نمائله وتاشنه‌تله غمازلق
ایتمكه دیرلر ونم نمازه دخی دیرلر النمّام نونك فتحی ومیمك تشدیدیله كذلك غماز معناسنه‌در
براوت دركه رائحه‌سی خوب دیرلر شاه قاوسیرم اكا سیسنبر دیرلر غالبا دیل عربیدر عوامك
نم نم دیدكلری اوتدر كه ریاحین جنسندندر النمیمة نونك فتحی ومیمك كسری ومدیله
سم‌در قوغیجلق معناسنه ونفس وحركت معناسنه‌ده كلور منه قولهم اسكت الله نامّته ای مانم
علیه من حركته وكاه اولور همزه ایله استعمال اولنور بنمرده شتق اعتبار اولنور صوت معناسنه
علی وزن الزلزلة برنسنه‌یی تزیین ایدوب یالدزلمق یقال نمنم الشیء نمنمة ای رقّشه وزخرفه المنمنم
لاجه اولنمیز یقال ثوب منمنم ای موشّی النمنمة نونلرك كسری ومیمك مابیننده سكونیله شول
بیاض دركه تاتاولنلرك طرناغنده اولور النمّی نونك كسری ومیمك ویانك تشدیدیله لسان رومده
افندره منقوردر فلس معناسنه ونونك ضمی دخی لغتدر النمیة وزن ونبر اوزره واحدی
وابو عبید ایتدی نمی شول درهم دركه انده قورشون یاخود نحاس واردر ونمی كاه اولور احد
معناسنه دخی كلور یقال ما بها نمّی ای ما بها احد النوم نونك فتحی وواوك سكونیله اویقو واویقولق
یقال نام ینام نومًا من الباب الرابع وبازار كساد اولمغه اولمغه دخی دیرلر تقول نامت السوق
وبز اسكیمكه‌ده دیرلر یقال نام الثوب اذا اخلق النایم یانك كسریله اویقوده وارد نكمنه ونام
محل نومه دخی اطلاق اولنور یقال لیل نایم ای ینام فیه كقولهم یوم عاصف وهمّ ناصب وهو فاعل بمعنی مفعول فیه
النیام نونك كسریله جمعی النائمة یانك كذلك كسریله مؤنثی النوم نونك ضمی وواوك فتحی و
تشدیدیله نائم كلمه‌سنك جمعی اصل اوزره النیم نونك ضمی و یانك فتحی وتشدیدیله كذلك نائمك
جمعی لفظ اوزره جوهرینك بو تقریرندن فهم اولنان بودركه نوّم ونیّم مؤنثه مخصوص اوله لكن مخصوص دكلدر
نته كم قائمك جمعنده قوّم وقیّم وصائمك جمعنده صوّم وصیّم دیرلر ونته كم قاموسده دخی نائمك جمعنده
نوّم دیدكلرنه اشارت اولنمشدر نِمتُ نونك كسری ومیمك سكونیله نفس متكلمدر و بونك اصلی
نوِمت ایدی واوك كسریله وقتا كه واو تسكین اولندی اجتماع ساكنیندن اوتری حذف اولنوب
كسره‌یی ماقبلنه ویردی و بونك ضمی مضموم اولمغه‌دی واو محذوفه‌یه دلالت ایتمكیچوندر تلت كلمه‌سنك
قافی مضموم قلندیغی كبی لكن غتده مكسور قلندی مضموم ایله مكسور تبیین فرق ایچون یا ما تلت كلمه

كلت كلمه‌سنده كاف مكسور اولمسی یاء ساقطه‌یه دلالت ایتمكیچوندر واما مذهب كسائی اوزره قیاس
مستمردر زیرا كسائی قال كلمه‌سنك اصلی قول دردیر واوك ضمیله و كال كلمه‌سنك اصلی كیل دردیر یانك
كسریله پس جوهرینك بو كلامندن لازم كلور كه كسائی نمت دیه ضم نونیله نم نونك فتحی ومیمك سكون
اوزره بناسیله امر حاضردر نومدن و نونك فتحی مستقبلنده مفتوح اولدوغنه بناءدر زیرا الفه قلب
اولنان واو اجتماع ساكنیندن اوتری ساقط اولمشدر یا نومان نونك فتحی و واوك سكونیله یا چوق
اویویان كمسنه دیمكدر كثیر النوم معناسنه رجل نومان دیمزلر ندایه مخصوص اولدوغیچون الانامة
همزه‌نك كسریله اویوتمق التنویم علی وزن التكریم بمعناه یقال انمته ونوّمته اذا جعلته نایمًا النوّام نونك
ضمی و واوك تخفیفیله اویومغه بشلمق یقال اخذه نوام اذا جعل النوم یعتریه التناوم تانك فتحی و واوك ضمیله
اویومه شكلن كوسترمك اویومز ایكن یقال تناوم ای اری من نفسه انه نائم ولیس به المناومة میمك ضمی و واوك
فتحیله بر كمسنه ایله اویخوده یارشمق تقول ناومه فناومه ینومه ونمت الرجل بضم النون اذا غلبته
بالنوم الاستنامة همزه‌نك وتانك كسریله بر كمسنه ایله آرام بولمق یقال استنام الیه اذا سكن الیه واطمأنّ
النومة نونك ضمی و همزه‌نك سكونیله شول كمسنه دركه اعتباره صایلمیه النوّمة نونك ضمی و واوك فتحیله
كثیر النوم اولان كمسنه النیمة نونك كسری و مدیله بر جنس اویومق یقال انه لحسن النیمة المنامة
میمك فتحیله قطیفه دیدكلری او زون صچاقلو كلیمدر كه انی اورتنورلر ومنامه دكانه دخی دیرلر بو مقامده
صاحب صراح منامه جای خواب وبستر دیمشدر وصاحب مهذب كلیم كه شب برو شند دیمشدر جوهرینك
قطیفه ایله تفسیرنه وایرادایتدوكی شعره قول ثانی اوفقدر النهمة نونك فتحی و هانك سكونیله برنسنه‌یه كمال
همت اولمق المنهوم میمك فتحی و هانك ضمی و مدیله حریص اولان كمسنه یقال نهم بكذا فهو منهوم ای
مولع به وفی الحدیث منهومان لا یشبعان منهوم بالمال ومنهوم بالعلم النهیم نونك فتحی و هانك كسری
و مدیله شدتله نفس آلمق زحیر معناسنه حاء مهمله ایله یقال نهم ینهم نهیمًا من الباب الثانی اذا زحر وهو
لغة فی نحم ینحم علی ما مرّ ونهیم ارسلان آوازنه وفیل آوازنه دخی دیرلر نئیم كبی النهم فتحتینله طعامه زیاده مشتهی
اولمق یقال نهم ینهم نهمًا من الباب الرابع النهم نونك فتحی و هانك سكونیله دوه‌یی یوریسون دیو حیقروب
سورمك تقول نهمت الابل انهمها نهمًا من الباب الثالث اذا زجرتها وصحت بها لتجد فی سیرها ونهم اوفق طاشله
وطاشه شبیه نسنه ایله اتمغه دخی دیرلر زیرا دوه‌یی سورن كمسنه اكثریا اولمقوله نسنه اتمدن خالی
اولماز ونهم فیل چاغرمغه دخی دیرلر یقال نهم الفیل ینهم نهمًا المنهام میمك كسری و نونك سكونیله شول
دوه دركه سورمكه مطیع اوله النهامیّ نونك فتحی و هانك تخفیفیله و یانك تشدیدیله دمورجی حدّاد

معناسنه النّهام نونك ضمى وهانك تخفيفيله بر جنس قوشدر وبعضلر بيقوشدر ديمشلردر النّيم نونك ومدّيله
شول يوللردر كه قومده يل اسمه‌دن حاصل اولور ونيم كهنه اولان كوركه دخى ديرلر پوستين كهن معناسنه ونيم وكم كه
بعض اشعارده واقع اولمشدر برر اغاجك اسملريدر فصل الواو المواءمة ميمك ضمى وهمزه نك فتحيله موافقت معناسنه‌در
الوئام واوك كسرى وهمزه نك فتحى ومديله بمعناها يقال واءمه مواءمة ووئاما اذا فعل كما يفعل وفى المثل لولا الوئام لهلك الانام
يعنى خلايقك صحبتنده وعشيرتنده برى بريله موافقتى اولمسه هلاك واقع اولوردى ويقال لولا الوئام لهلك اللئام
يعنى بنى اولنلرك كرامه تقليد ايتمكله مباهاة ايتمسى اولمسه هلاك اولورلردى يعنى انلرك افعال حسنه اخلاقندن
صادر اوله دكلدر اهل كرم اولنلره تشبيهاً در الوئم واوك فتحى وثاء مثلثه نك سكونيله برنسنه يى دوكمك
وفاتمق دق وكسر معناسنه و وثم سكر ايتمكه دخى ديرلر يقال وثم يثم من الباب الثانى اذا عدا الميثم ميمك كسرى ومدّيله
برك بصان ادك يقال خف ميثم اى شديد الوطئ كانّه يثم الارض اى يدقّها الوثيمة واوك فتحى وثانك كسرى
ومدّيله اوتلق ايله بغداى كه بربره جمع اولمش اوله يقال ثم لها اى اجمع لها يعنى ذكر اولنان اوتلق وبغداى
جماعتن جمع ايله ووثيمه قيا به دخى ديرلر صخره معناسنه منه قولهم لا والذى اخرج النار من الوثيمة اى من الصخرة
الوثيم واوك فتحى وثانك كسرى ومديله اتى صيق اولان نكسنه مكتنز اللحم معناسنه الوثامة واوك فتحى وثانك
تخفيفيله ات صيق اولوب مجتمع اولمق يقال وثم وثامة من الباب الخامس الوجوم ضمتينله غصه‌دن ساكت
اولمق يقال وجم من الامر وجوما من الباب الثانى اذا اشتد حزنه حتى امسك عن الكلام الواجم جيمك كسريله
صفت مذكوره اوزره اولان كمسنه يقال مالى اراك واجما يعنى نه‌دن سنى غصه‌دن ساكت كورورم ويقال لم اجم
عنه اى لم اسكت عنه فزعا اى خوفا الوجيم واوك فتحى وجيمك كسرى ومديله زياده اسى اولان كون يقال
يوم وجيم اى شديد الحر وبوحاء مهمله ايله دخى لغتدر الوجمة واوك فتحى وجيمك سكونيله عار
اولناجق صفت مسبه معناسنه ووجمه بركون بركيجه ده بركره يمكه دخى ديرلر وجبه كبيدر وزنا ومعنى
وصاحب صراح بو مقامده وجمه بوروى در افتادن بخوردن ديمشدر غلطدر زيرا بونك مثلى صيرم
تفسيرنده دخى مرور ايتمشدر غرابت بونده‌در كه صاحب صراح وجبه بابنده بركون بركيجه ده بركره يمكله
تفسير ايتمشكن وجوهرى بو مقامده الوجمة مثل الوجبة ديمش ايكن وجمه بر روى افتادن بخوردن ايله
تفسير ايتمشدر الوجم فتحتينله شول علامتلر وشول بنالردر كه صحرالرده انلر ايله جهة وجانب بيلنور
الاوجام همزه نك فتحى وواوك سكونيله جمعى علامات طريق معناسنه الوجم واوك فتحى وحاء مهمله نك
سكونيله قصد معناسنه‌در تقول وحمت وحمه اى قصدت قصده الوحام واوك كسريله طواره يوك
اوردكن سركشلك ايتمك يقال وحمت الدابة من الباب الرابع اذا استصعبت عند الحمل الوحام واوك فتحيله

وحانك

وحانك تخفيفيله بوكلى عورتك برنسنه يه اشتهاسى كه اندن اش يرمكله تعبير اولنور الوحام واوك كسريله بمعناه ووحام
بوكلى عورتك اشتها سندن غيرى يرده استعمال اولنماز الوحم فتحتينله بوكلى عورت برنسنه يه اشتها ايتمك يقال وحمت
توحم وحاما من الباب الرابع الوحمى واوك فتحى وحانك سكونى والفك قصريله برنسنه يه اشتهاسى اولان بوكلى عورت يقال
امرأة وحمى الوحامى واوك فتحى والفك قصريله وحمى نك جمعى يقال نسوة وحامى وفى المثل وحمى ولا حبل يعنى اش يرر حالاكه
بوكلى دكلدر التوحيم على وزن التكريم اش يرن عورته دلدوكن يدورمك يقال وحّمناها توحيما اى اطعمناها ما تشتهيه
ويقال ايضا وحّمنا لها توحيما اى ذبحنا لها يعنى دلدوكى بوغزلدق الوخامة واوك فتحى وخاء معجمه نك تخفيفيله ثقلت معناسنه
الوخومة ضمتينله بمعناها الوخم واوك فتحى وخانك كسريله ثقيل اولان كمسنه الوخم واوك فتحى وخانك سكونيله بمعناه
الوخيم واوك فتحى وخانك كسرى ومدّيله بمعناه ايضا الوخام واوك كسريله وخيمك جمعى الاوخام همزه نك فتحيله كذلك
جمعى وتقول من باب المغالبة واخمنى فوخمته يعنى اكله ثقلت چكشوب اكا غالب اولدم ثقلتده ووخيم ووخم وباسى چوق اولان
يره دخى ديرلر يقال شئ وخم ووخيم اى وبئ الوخمة واوك فتحى وخانك كسريله هواسى مزاجه موافق اولميان شهر الوخيمة
واوك فتحى وخانك كسرى ومدّيله بمعناها يقال بلدة وخمة ووخيمة اذا لم
توافق ساكنها الاستيخاء همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى اغر بولمق
واغر عد ايتمك وهضم اولنماز عد ايتمك التوخم فتحتينله وخانك ضمى وتشديديله
بمعناه يقال استوخمت البلدة واستوخمت الطعام وتوخمته
اذا استوبلته واستيبال وبولدن باء موحده ايله ثقيل بولمغه ديرلر التخمة
تانك ضمى وخانك فتحيله امتلاء اولمق اصلى وخمة ايدى نتكم باب
لامده وكلة وتكلة تفسيرنده مرور ايتمشدر وعامه خانى تسكين ايدوب
تخمة ديرلر نتكم بعض شعرا يچنده دخى كلمشدر التخمات وزن مزبور اوزره جمعى التخم كذلك وزن
مزبور اوزره جمعى يقال وخم الرجل من الباب الرابع اذا اتخم الاتخام همزه نك كسرى وتانك كسرى وتشديديله
امتلاء اولمق يقال اتخمت من الطعام الاتخام همزه نك كسرى وتانك سكونيله افعال وزنى اوزره تخمه قلمق
يقال اتخمه الطعام وبو اصلنده اوخمه ايدى المتخمة ميمك وحانك سكونيله تخمه ايديجى طعام يقال هذا الطعام
متخمة وبو اصلنده موخمة ايدى ذير الما يفه عرب كثرة استعماله بناء حروف اصليه‌دن توهم ايتمشلردر الوذم
فتحتينله شول قايشلردر كه قوغه نك كوشه‌لريله اغاجلك اراسنه بغلرلر الوذمة وذمه مزبور اوزره
واحدى ووذم ذكر اولنان قايش قرلمغه دخى ديرلر يقال وذمت الدلو توذم وذما اذا انقطع وذمها
وذم كذلك سكيلرمثالنده ناقه نك رحمنده شول اتلره ديرلركه انى ولددن منع ايلر التوذيم على وزن

التكريم نا ضمنك وحته ذكر اولنان انتري اذا الايجون علاج اتمك يقال وذمتها توذيما وتوذيم
كلب بوبنيه قايشدر قنه دخي ديرلر وزياده قطعه دخي ديرلر يقال وذمت على الخمسين توذيما اي
زدت عليها الوذام واوك كسريله شكنبه وبغرسقلر الوذمة فتحتيله واحدى ثمره ايله ثمادكبي
وفي حديث على رضي الله عنه لئن وليت بني امية لانفضنهم نفض القصاب التراب الوذمة اصمعي ايتدي
شعبه دن بوحديث شريفك معناسك سؤال اتدوكمده ايتدي بوحديث نقل اولنان اوزره كلمه
بلكه نفض القصاب الوذام التربة وتربه تانك كسريله اعضاء حيواندن شول نسنه دركه يره دوشوب
طبراغه بولنمش اوله بس قصاب انى پاك ايتمك ايجون سلكر الايذام بوكمنه كذوبه حجي واجب قلمق
يقال اوذم الحج اذا اوجبه على نفسه الوذيمة واوك فتحي وذالك كسري ومديله بيت الله الحرامه كوندرلن
هديه دد الوذايم واوك ضمي ويانك كسريله جمعي ندذا اولنان مالدر معناسنه دد الودم فتحتيله شيئ
الاو وام همزه نك فتحيله جمعي شيشلر معناسنه يقال ورم جلده يرم من الباب السادس وهو شاذ ويقال ورم
انفه اذا غضب التورم فتحتيله ورانك ضمي وتشديديله شيشمك يقال تورم جلده اذا ورم التوريم على وزن التكريم
ششورمك يقال ورمته توريما اوتكبر معناسنه ده كلور يقال ورم فلان بانفه توريما اذا شمخ بانفه وتجبر الايرام
همزه نك كسري ومديله ناقه نك ممه سى ششمك يقال اورمت الناقة اذا ورم ضرعها الوزمة واوك فتحي وزاء معجمه نك سكونيله
بركون بركيجه ده بركره يمك بزمه ووجبة كبي وصاحب صراح بومقامده برروى افتادن ايله تفسير ايتمشدر سهودر الوزيم
واوك فتحي وزانك كسري ومديله شول اتدركه قوريدلر ابوسعيد ايتدي كلابيدن استماع اتدم كه وزيمه اولدركه
كلر قسمني بشوروب قوريدلر بعده دوكوب اكل ايدرلر وچكركه دن اولان وزيمه نك دخي حالي بودر ديدي ووزيم
اتى صيق اولان كمسنه يه دخي ديرلر يقال رجل وزيم اذا كان مكتنز اللحم ووزيم برپره ديو شوريلن تازه اوته دخي ديرلر
ابوسعيد روايتي اوزره وبعضيلر ايتدي وزيم يكي ظهور ايدن خرما چيچكي دركه اركك خرمادن اشلتمق ايچون
شق اولنور بعده خرما يپراغيله بغلنور الوزيمة واوك فتحي وزانك كسري ومديله واحدي المتوزم ميمك
ضمي وزانك كسري وتشديديله اياغني يره برك بصن كمسنه يقال رجل متوزم اى شديد الوطء الوسم
واوك فتحي وسينك سكونيله نشان وداغ السمة سينك كسريله بمعناه تقول وسمه وسما وسمة اذا اثرت
فيه بسمة وكي والهاء عوض من الواو الوسمة واوك فتحي وسينك كسريله شول نسنه دركه نساطائفه سى
انى رستق كبي استعمال ايدرلر ولسان فارسيده اكا برك نيل ديرلر وسيني ساكن قلمغله دخي استعمال ايدرلر وواوك
ضميله وسمه ديمك صحيح دكلدر التوسم فتحتيله وسينك ضمي وتشديديله وسمه ياقمق تقول في الامر منه توسم
الوسمي واوك فتحي وسينك سكوني واخرنده يانك تشديديله شول يغمور دركه اول بهارده يغركويا كه يري نباتات ايله

بويار الموسومة ميمك فتحي وسينك ضمي ومديله اول بهارده نباتات ظهور ايدن يريقال ارض موسومة التوسم فتحتيله وسينك
ضمي وتشديديله بهارده بتن اوتى طلب ايتمك يقال توسم الرجل اذا طلب كلأ الوسمي الموسم ميمك فتحي وسينك كسريله شول
وقته ديرلركه انده حجاج جمع اولور وموسم ديدكلري علامت جمعيت اولدوغنه بناءدر التوسيم على وزن التكريم خلق
ذكر اولنان وقته حاضر اولمق يقال وسم الناس توسيما اذا شهدوا الموسم كما يقال في العيد عيدوا الميسم ميمك كسري
ومديله وسينك فتحيله داغ اوره جق دمور وبو يانك اصلي واو ايدي الميا سم ميمك فتحي وسينك كسريله جمعي المواسم
ميمك فتحي وسينك كسريله كذلك جمعي يعني ديلرسك جمعنده مياسم ديرسن لفظي اوزرينه وديلرسك مواسم ديرسن
اصلي اوزرينه وميسم جماله دخي ديرلر يقال امرأة ذات ميسم اذا كان عليها اثر الجمال الوسيم واوك فتحي وسينك كسري
ومديله كوزل يوزلو وكوزل سيما لو اولان كمسنه خوب روى وخوب قيافت معناسنه الوسام واوك كسريله
جمعي يقال قوم وسام ووسام جمع مؤنث دخي كلور يقال امرأة وسيمة ونسوة وسام ظريفة ايله ظراف
صبيحة ايله صباح كبي الوسامة واوك فتحي وسينك تخفيفيله كوزل يوزلو اولمق الوسام واوك فتحي
وسينك كذلك تخفيفيله بمعناها يقال وسم الرجل وسامة ووساما من الباب الخامس مثل جمل جمالا
الموسوم ميمك فتحي وسينك ضمي ومديله علامتلي اولان كمسنه يقال فلان موسوم بالخير التوسم فتحتيله
وسينك ضمي وتشديديله برنسنه نك علامتن فراستله بلمك تقول توسمت فيه الخير اي تفرست الواسمة
ميمك ضمي وسينك فتحيله باب مغالبه ده حسنده غلبه ايدشمك يقال واسمت فلانا فوسمته اذا
غلبته بالحسن الاتسام همزه نك كسري وتانك كسري وتشديديله بر كمسنه بيلسونلر ديو
علامت قوللنمق يقال اتسم الرجل اذا جعل لنفسه سمتا يعرف بها واصل التاء واو الوشم واوك فتحي
وشينك سكونيله بدندن بر عضوه اكنه بتوروب اوزرينه چويد وضع ايتمك علامت
اولنسون ديو يقال وشم يده وشما اذا غرزها بابرة ثم ذر عليها النود ز وهو النيلج يعني نودر
چويد معناسنه دد وحاصل اولان علامته دخي وشم ديرلر الوشام واوك كسريله جمعي ذكر اولنان
علامتلر معناسنه ووشم برشهرك اسميدركه انك خرماسي وافردر انده دبيعه ومضرده بخيه
قبيله ساكندر وبامية قريبدر اكا وشم اليمامه ديرلر الاستيشام همزه نك كسريله وتانك
كسري ومديله ذكر اولنان علامتي طلب ايتمك وفي الحديث لعن الله الواشمة والمستوشمة الوشمة
واوك فتحي وشينك سكونيله كلمه معناسنه در يقال ماعصيته وشمة اى كلمة وشمه
يغموره دخي ديرلر يقال ما اصابتنا العام وشمة اى قطرة مطر الوشيمة واوك فتحي وشينك كسري
ومديله شر اولان سوز وعداوت يقال بينهما وشيمة الايتشام همزه نك كسري ومديله بر

بوزنیلتاوتی ظاهر اولمق یقال اوشمت الارض اذا ظهر نباتها وایشام برق فی الجملة یلدره مغه دخی دیرلر یقال اوشم
البرق اذا لمع لمعانا خفیفا وابو زید ایتدی ایشام برقك ابتدا یلدره مسیدر وایشام برنسنه یه نظر قلمغه دخی
دیرلر یقال اوشمت الشیء اذا نظرت الیه الوصم واوك فتحی وصادك سکونیله یارلمق صلع معناسنه برچیتسله که
پاره لری ایرلمیه یقال بهذه القناة وصم ووصم برنسنه یی سرعتله صادمغه دخی دیرلر یقال وصمت الشیء من الباب
الثانی اذا شددته بسرعة ووصم عیبه وعار دخی دیرلر یقال ما فی فلان وصمة التوصیم علی وزن التکریم جسده
انکسار وفترت وکسل عارض اولمغه دخی دیرلر وتوصیم حمّا زبون ایتمکه ده دیرلر الوضم واوك فتحیله وضادك معجمه
ایله هر نسنه درکه ات جنسی طبراقه اولسون دیو یردن صاقنوب اتك اوزرینه قورلر کرك اغاج تسمندن اولسون
کرك بوریا قسمندن اولسون الوضم واوك فتحی وضادك سکونیله ذکر اولنان نسنه نك اوزرینه ات قومق تقول
وضمت اللحم وضمه وضما من الباب الثانی اذا وضعته علی الوضم الایضام همزه نك کسری ومدیله اتیچون وضع
اولنجق یرپیدا قلمق تقول اوضمته اذا جعلت له وضما ابن درید ایتدی اوضمت اللحم واوضمت له دیرلر الوضمة واوك
واوك فتحی وضادك سکونیله بوی بربینه قریب اولان جماعته منه قولهم الحی وضمة واحدة ای جماعة متقاربة
وابن الاعرابی ایتدی وضمة ووضیمة جماعتدن بر بلوکدرکه انلر ایکیوز یا خود اوچیوز کسنه اوله الوضیمة واوك
فتحی وضادك کسری ومدیله اقل بها ندر چقانلر وندر وتیمه کبیدر وزنا ومعنی وقراء ایتدی وضیمه ماتم
طعامی اولنان طعامدر ووضیمه شول قلیل اولان جماعتدرکه برقومك اوزرینه نزول ایدر یقال وضم بنو فلان
علی بنی فلان اذا احلوا علیهم الاستیضام همزه نك وتانك کسریله برکسنه یه ظلم ایتمك تقول استوضمت
الرجل اذا ظلمته واستضمته التوضم فتحتینله وضادك فتحی وتشدیدیله عورته جماع ایتمك یقال توضم
الرجل المرأة اذا وقع علیها الوغم واوك فتحی وغین معجمه نك سکونیله یقین حاصل اولمدن برخبری
سویلمك تقول وغمت بالخبر اغم وغما من الباب الثانی اذا اخبرت به من غیر ان تستیقنه لغتسه کبیدر غین
معجمه ایله ووغم کینه دخی دیرلر الوغم فتحتینله کین ایتمك یقال وغم علیه من الباب الرابع اذا حقد التوغم
فتحتینله وغینك ضمی وتشدیدیله خشمه کلمك یقال توغم اذا اغتاظ الاوغام همزه نك فتحیله جمعی
کینلر معناسنه الوقم واوك فتحی وقافك سکونیله رد ایتمك اصمعی روایتی اوزره یقال وقمه من الباب الثانی
اذا رده وابو عبید ایتدی وقم قهر ایتمکه دیرلر ووقم اوبانی عنقله چکمکه دخی دیرلر ووقم برکسنه یی
حاجتندن عنقله دوندرمکه دخی دیرلر یقال وقمت الرجل عن حاجته اذا رددته اقبح الرد ووقم برکسنه نك
عوضن کسرا یروب ذلیل ایتمکه دخی دیرلر یقال وقم الله العدو اذا اذله ووقم یرچکنوب اوتی یتمکه دخی دیرلر
یقال وقمت الارض اذا وطئت واکل نباتها وکذا اولور وکمت دخی دیرلر کافله وکذلك الموکوم یعنی

موکوم دخی موقوم کبیدر شدیدا لحزن معناسنه اولمقه علی ما سیجیء الموقوم میمك فتحی وقافك ضمی ومدیله
غصه سی زیاده اولان کمسنه شدیدا لحزن معناسنه التوقم فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله آوی قتل
ایتمك تقول توقمت الصید اذا قتلته وتوقم برکسنه نك کلامن حفظ ایتمکه دخی دیرلر یقال فلان یتوقم
کلامی ای یحفظ کلامی ویعیه ووعی دخی حفظ معناسنه در واقم قافك کسریله مدینه منوره حصارلرندن
برحصارك اسمیدر حرة واقم حاء مهمله نك فتحی وراءنك تشدیدیله علی طریق الاضافة مزبور حصارك
اطرافنده قره طاشلو اولان یردر الموکوم میمك فتحی وکافك ضمی ومدیله محزون اولان کمسنه موقوم کبی یقال
وکمه الامر اذا احزنه الوکم واوك فتحی وکافك سکونیله غصه لو قلق وطوار یری چکنیوب اوتن یتمکه دخی دیرلر
یقال وکمة الارض علی البناء للمجهول اذا وطئت واکل نباتها الولیمة واوك فتحی ولامك کسری ومدیله تزوج
جمعیتنده اولان طعامدر الایلام همزه نك کسری ومدیله ذکر اولنان طعامی ایجاد ایتمك تقول اولمت
اذا جعلت طعام الولیمة وفی الحدیث اولم ولو بشاة الونیم واوك فتحی ونونك کسری ومدیله سینك
نجاستی یقال ونیم الذباب لسلحه وسلح سینك فتحی وحاء مهمله ایله طیور نجاستیدر یقال ونم
الذباب ینم ونیما من الباب الثانی الوهم واوك فتحی وهانك سکونیله حسابده سهو ایتمك الوهم فتحتینله
بمعناه تقول وهمت فی الحساب اوهم وهما من الباب الرابع اذا غلطت فیه وسهوت ووهم هانك سکونیله
برنسنه یی بکلش اکلمغه دخی دیرلر تقول وهمت فی الشیء اهم وهما من الباب الثانی اذا ذهب وهمك
الیه وانت ترید غیره ووهم هانك سکونیله فرهوده دوه یه دخی دیرلر که قوللقش اوله الوهمة وزن
مزبور اوزره مؤنثی ووهم بول یوله دخی دیرلر طریق واسع معناسنه ووهم خلق معناسنه دخی
استعمال اولنور یقال لا اوهم من کذا ای لا بد منه التوهم فتحتینله وهانك ضمی وتشدیدیله ظن ایتمك
تقول توهمت اذا ظننت الایهام همزه نك کسری ومدیله برکسنه نك وهمنه برنسنه القاء ایتمك تقول
اوهمت غیری ایهاما التوهیم علی وزن التکریم بمعناه وایهام برنسنه نك کلیسن ترك ایتمکه ده دیرلر
یقال اوهمت الشیء اذا ترکته کله وایهام حسابدن برمقدار نسنه ترك ایتمکه دخی دیرلر یقال اوهم
فی الحساب مائة ای اسقط واوهم من صلاته رکعة الاتهام همزه نك کسری وتانك کسری وتشدیدیله
برکسنه ده بر ایرامز نسنه توهم ایتمك تقول اتهمت فلانا بکذا التهمة تانك ضمی وهانك فتحیله
اسمدر توهم اولنان برمز صفت معناسنه تانك اصلی واو ایدی تعکم وکل ده ذکر اولنمشدر الاتهام
همزه نك کسری وتانك سکونیله برکمسنه یی تهمتلو اعتبار ایتمك ابو زید روایتی اوزره یقال اتهمت
اتهاما مثل ادوات ادواء وادواء دخی دال مهمله ایله برکسنه یی متهم اعتبار ایتقه در واتهام برکمسنه

تهتلوا اولمغه دخی دیرلر یقال انهم الرجل اذا صارت به الرتبة ودیبه رانك کسریله برنسنه کمان اولنمغه دیرلر فصل
الهاء الهتم هانك فتحی وتانك سکونیله اوك دیشلری دیبندن قاعق یقال ضربه فهتم فاه من الباب الثانی اذا القی مقدم اسنانه
الاهتم همزه نك وتانك فتحیله کسریله اوك دیشلری قیمش اوله یقال رجل اهتم ای بین الهتم واهتم سنان بن سمی بن سنانك
لقبیدر زیرا کلاب کوننده مزبورك اوك دیشلری کسر اولنمشدی التهتم فتحتینله وتانك ضمی وتشدیدیله اوك دیشلری
قاعق یقال تهتمت اسنانه ای تکسرت الهتامة هانك ضمی وتانك تخفیفیله برنسنه دن قانوب دوشن نسنه
الهثم هانك فتحی وثاء مثلثه نك سکونیله برکمسنه مالنك اعلاسنی برکمسنه یه دفعةً ویرمك یقال هثم له من ماله
کما تقول ثم حکاه ابن الاعرابی الهیثم هانك وثانك فتحی ویانك ما بیننده سکونیله حیدر وزننده طوشنجیل یاورسی
فرخ عقاب معناسنه بوسببدن رجالدن بعضی کمسنه یه هیثم دیو تسمیه اولندی وهیثم قرموزی قوم یغننه
دخی دیرلر الهجود برنسنه نك اوزرینه اکسوزین حمله قلمق یقال هجمت علی الشیء بغتةً اهجم هجوماً من الباب الاول
وهجمت غیری یتعدی ولا یتعدی وهجوم قیش موسمی داخل اولمغه دخی دیرلر یقال هجم الشتاء اذا دخل وکوز ایچره بتمغه
دخی دیرلر یقال هجمت عینه ای غارت ودوه نك ممه سنده اولان سودك جمله سن صغمغه دخی دیرلر تقول هجمت ما فی
ضرع الناقة اذا حلبت کل ما فیه الهجم هانك فتحی وجیمك سکونیله خراب ایتمك تقول هجمت البیت هجماً اذا هدمته
وهجم بیوك قدحه دخی دیرلر کاسه بزرك معناسنه الهجوم هانك فتحی وجیمك ضمی ومدیله شول یلدرکه اوغرادوغی
اولری یقوب خراب ایلر وتمام دیدکلری ضعیف اوتلری قلع ایدر الاهجام همزه نك وهانك کسریله کوز یاشی دوکمك
یقال اهجمت عینه اذا دمعت الهجمة هانك فتحی وجیمك سکونیله شول دوه سوریسیدرکه اقلی قرق عدد اوله الی ما بلغ
وهنیده صیغه تصغیر اوزره یوز عدده دیرلر فقط وهجمة الشتاء شدة شتایه دیرلر وهجمة الصیف شدة حره دیرلر
ذکر اولنان ابو عبید روایتی اوزره در الهجیمة هانك فتحی وجیمك کسری ومدیله شول سوددرکه یکی مشکه قونوب
ترش اولمادن ایچلور وابو یوسف ابتدای ابو مهدی کلابیدن ایشتدمکه دیر ایدی هجیمه شول سوده دیرلرکه هنوز
اونیوب تمام قوی اولمیه لکن قوی اولمغه بشلیه الهیجمانة هانك فتحی ویانك سکونی وجیمك ضمیله بیوك انجو مروارید
بزرك معناسنه وهیجمانه وزن مزبور اوزره برعورتك اسمیدرکه عنبر بن عمرو بن تمیمك قزیدر الهدم هانك فتحی
ودالك سکونیله یقمق وهدم هدر معناسنه ده کلور علی ما سیجیء انشاء الله تعالی الانهدام همزه نك وهانك
کسریله ییقلمق التهدم فتحتینله ودالك ضمی وتشدیدیله بمعناه تقول تهدمت الشیء هدماً من الباب الثانی
فانهدم وتهدم غضب افراطله اولمغه دخی دیرلر یقال یتهدم علیه من الغضب اذا اشتد غضبه التهدیم علی وزن
التکریم کذلك یقمق یقال هدموا بیوتهم شدد للکثرة الهدم هانك کسری ودالك سکونیله اسکی بزکه چورمش
اوله ثوب بالی معناسنه الاهدام همزه نك فتحیله جمعی چورمش بزلر معناسنه الهدم فتحتینله شول طاشلردرکه

قیونك برجانبندن یقلوب ایچنه دوشر وهدم هدر معناسنه ده کلور یقال دماؤهم بینهم هدم ای هدر
وهدم دخی دیرلر دالك سکونیله یعنی انلرك قانلری ایچون دیت لازم دکلدر الهدمة هانك فتحی ودالك سکونیله
یغمورك دفعةً کلمسی الهدمة هانك فتحی ودالك کسریله شول ناقه درکه ارککه اشتهاسی محکم اوله فراء ایتدی
هدمه شول ناقه درکه شدة اشتهاسندن چوکه یقال هدمت من الباب الرابع المنهدم میمك
ضمی وهانك ودالك فتحیله شول نسنه درکه مقدارنجه اصلاح اولنه وبو معربدر اصلی لسان فارسی اوزره
اندامدر مهندس کبی که اصل اندازه در الهذم هانك فتحی وذال معجمه نك سکونیله کسمك قطع معناسنه وسرعتله اکل ایتمکه دخی دیرلر
الهذام هانك ضمیله وذال معجمه نك تخفیفیله کسیجی قلج الهذم میمك کسری وذال معجمه نك فتحیله
زیاده کسیجی قلج مجذم کبی وزناً ومعناً الهیذام هانك فتحی ویانك سکونیله بهادر شجاع معناسنه
الهذرمة هانك ورانك فتحی وما بیننده ذال معجمه نك سکونیله دحرجة وزنی اوزره قراءتده سرعة اغل
یقال هذرم ورده ای هذه یعنی وردنی سرعتله اوقدی وکلامده دخی حال بویله در الهرم هانك فتحی ورانك
سکونیله شوراولان اوتلردن برجنس اوتدر الهرمة وزن مزبور اوزره ذکر اولنان اوتك واحدی
ویقال هو اذل من هرمة الهارم رانك کسریله مزبور اوتی اوتلاین دوه الهوارم هانك فتحی ورانك کسریله جمعی
ابن هرمة هانك فتحی ورانك سکونیله برشاعرك اسمیدر الهرم فتحتینله یاش زیاده اولوب پیر اولمق یقال
هرم الرجل من الباب الرابع الاهرام همزه نك کسریله پیر ایتمك یقال اهرمه الله الهرم هانك فتحی ورانك کسریله پیر اولان
کمسنه وهرم نفس وعقل معناسنه ده کلور یقال انك لا تدری علام ینزأ هرمك ولا تدری بم هرمك یعنی نفسك
وعقلك نه شیئه حریص اولدوغن بلمزسن وینزأ همزه ایله وبنا مجهول اوزره در وعلام وبم علی ما وبما معناسنه ماء
استفهامك الفی حذف اولنمشدر الهرمی هانك فتحی ورانك سکونی والفك قصریله جمعیدر یقال رجل هرم وقوم هرمی وهرم
هانك فتحی ورانك کسریله برکمسنه نك اسمیدرکه اول هرم بن سناندرکه بنی مره دندر زهیر نام شاعرك مصاحبیدر
واما هرم بن قطبه که بنی فزاره دندر اول شول کمسنه درکه عامر ایله علقمه اکا التجاء ایتمشلردر الهرمان هانك
ضمی ورانك سکونیله عقل خرد معناسنه یقال ماله هرمان التهارم تانك فتحی ورانك ضمیله برکمسنه پیرلك اظهار
ایتمك پیر دکل ایکن الهرمان فتحتینله مصرده بربنانك اسمیدر وقاموسده هرمان ایکی بنانك اسمیدرکه انلری ادریس
نبی علیه السلام بنا ایتمشدر طوفاندن علومی حفظ ایتمك ایچون دیمشدر پس بو تقریردن هرمانك مفرد اولماسی
وتثنیه اولماسی جائز اولمق فهم اولنور کاه اعراب بالحرکه کاه اعراب بالحروف ایله استعمال اولمق بوکه بناء در تثنیه ده
اعراب بالحرکه لغة اولدوغنه بناءً دکلدر نتکم بعض علمادن بویله نقل اولنمشدر ومعرف باللام اولمسی وضعاً
علم اولماسن اشعار ایدر المهرمة میمك ورانك فتحی ایله پیر اولمق یقال ترك العشاء مهرمة وعشاء عینك فتحیله

كيجه طعامیدر الهرثمة هانك وثاء مثلثه نك فتحیله وراءنك سكونیله ارسلان اسد معناسنه وبو جهتدن رجالدن بعضنه هرثمة تسمیه
اولندی الهرثم هانك كسری وشینك فتحی ومیمك تشدیدیله یومشق اولان طاش حجر رخو معناسنه وابوزید ایتدی هرثمه قازلغه قابل اولان
ملایم طاغدر الهرثمة وزن مزبور اوزره سودی چوقدر وفراء روایتی اوزره الهزمة هانك فتحی وزاء معجمه نك سكونیله كوكسن نهایت
بولدیغی یرده اولان چقورجه یردر والمادهٔ چقوراولان یردرال ایله صقلدوغی جیندر وهذم الضریع ضریع دیكنك پارهسی
قطعة الضریع معناسنه وضریع شول دكندر كه یره یایلور ساقی اولمازكدی طرنغی كبی دكنلری اولور التهزم تفعیلنه وزانك ضمی وتشدیدیله
قاموق تكسر معناسنه یقال تهزم السقاء اذا یبس وتكسر وتهزم كوك كورلمكه دخی دیرلر یقال تهزم الرعد تهزما الهزم هانك فتحی وزانك سكونیله
عسكری صمق الهزیمة هانك فتحی وزانك كسری ومدیله بمعناه الانهزام همزه نك وهانك كسریله عسكر صنمق یقال هزمت الجیش
هزما وهزیمة وهزیمه دیمی یقین اولان قیویه دخی دیرلر ركیة معناسنه الاهتزام همزه نك وتانك كسریله ات سكرتمه سنك اوازی واهتزام
قیون بوغزلغه دخی دیرلر تقول اهتزمت الشاة اذا ذبحتها الهزیم هانك فتحی وزانك كسری ومدیله كوك كورلمك صوت رعد معناسنه
یقال هزیم الرعد لصوته الهزم هانك فتحی وزانك كسریله شول یغموردركه متصل یغوب ادالوق ویرمیه یقال غیث هزم ای متبعق لا یستمسك
وتبعق عین مهمله ایله یغمور شدتله نازل اولمق الهشم هانك فتحی وشین معجمه نك سكونیله بریابس نسنه یی قاتمق یقال هشم الثرید ومنه سمی
هاشم بن عبدمناف یعنی قومنه ثرید قاتدیغیچون هاشم دیلرادی عمرودر الهشیم هانك فتحی وشینك كسری ومدیله شول اوتدركه قوریوب
پارهلنه وشول چورك اغاجدركه اوددوغی اثنا سند وكیجه دیو شوده وهشیم ضعیف البدن اولان كمسنه یه ده دیرلر یقال رجل هشیم
اذا كان ضعیف البدن هشیمة الكرم هانك فتحی وشینك كسری ومدیله سخی اولان كمسنه منه قولهم ما فلان الا هشیمة الكرم
ای كان جوادا سهل المأخذ التهشم تفعیلنه وشینك ضمی وتشدیدیله شفقت ایتمك یقال تهشم علیه فلان اذا تعطف الاهتشام
همزه نك وتانك كسریله ممه ده اولان سودی جمله صاغمق یقال اهتشم ما فی ضرع الناقة اذا احلبته الهصم
هانك فتحی وصادك سكونیله قاتمق كسر معناسنه الهیصم علی وزن حیدر ارسلان
اسد معناسنه وهیصم رجالدن قوی اولان كمسنه یه دخی دیرلر الاهتضام هانك
وتانك كسریله بمعناه یقال هضم له حقه واهتضمه اذا ظلمه وكسر علیه حقه وهضم
تركه دخی دیرلر تقول هضمت لك من حقی طائفة اذا تركته وهضم برنوع بخوره دخی دیرلر
الهضم هانك فتحی وضاد معجمه نك سكونیله قاتمق كسر معناسنه التهضم تفعیلنه
وضادك ضمی وتشدیدیله ظلم ایتمك تقول تهضمه اذا ظلمه وتهضم ظلمه اطاعت ایدوب
زبونلق كوسترمكه دخی دیرلر تقول تهضمت تهضما اذا انقدت لهم وتقاصرت الهضیم هانك
فتحی وضادك كسری ومدیله مظلوم معناسنه المهتضم میمك ضمی وضادك فتحیله

بمعناه وهضیم خرمانك شول آچلمادق چچكنه دخی دیرلركه هنوز
قابی یچلنده اوله ومزبوره هضیم دیرلر بری برینه ایچنه كردوكندن اوتری
وهضیم شول عورته دخی دیرلركه بوكرلری خوب اوله لطیفة الكشحین
معناسنه المهضم میمك ضمی وضادك وتشدیدیله شول بوكردركه
تازه وتراولدوغندن اوتری شكنلرینك بعضی بعضنه منضم اوله
یقال كشح مهضم الهضیمة هانك فتحی وضادك كسری ومدیله
قوم برخصوصده ظلم ایتمك الاهضام همزه نك كسریله دوه نك قولن
دیشلری دوشوب غیری دیشلری ظهور ایتمكه دیرلر ابوزید روایتی اوزره یقال هضمت الابل للاجذاع والاسداس
جمیعا اذا ذهبت رواضعها وطلع غیرها اجذاع جیمله وذال معجمه ایله بش یاشنه كیرمكه دیرلر وقیونده دخی
حال بویله دیر الهاضوم علی وزن الكافور جوارش دیدكلری نسنه دركه طعامی هضم ایلر الانهضام
همزه نك وهانك كسریله طعام هضم اولمق یقال هذا الطعام سریع الانهضام وبطیء الانهضام
الهضم هانك كسری وضادك سكونیله الچق یردن مطمئنه معناسنه الاهضام همزه نك فتحیله
جمع الجحق یرلر معناسنه الهضوم ضمتینله كذلك جمعی ومنه قولهم فی التهذیب من الاهضام المخوف فی اللیل
واهضام الوادی یعنی كیجه دن وادی قویتسندن حذر قلمایزكه عود ودن باقمودجانوردن حذر
یلنه الهضم فتحتینله دوه نك یانلری بری برینه قریب اولمق انضمام الجنبین معناسنه واندعیب
اولیور وبو ذكر اولنان ابن السكیت روایتیدر دیمشلردركه اهضم اولان ات یعنی قازیلی اولمین
ات اصلا اوزاغه سكرتمز اصمعی ایتدی اوكدله میداننده اهضم اولان ات كچمك احتمالی
یوقدر زیرا اتك سكرتمسی قارتی ایله وبویی ایله دردیدی العهماء هانك فتحی وضادك
سكونی والمغك مدیله اهضمك مؤنثی قارنی ضعیف اولان دیشی ات معناسنه والاهضم كذلك
قارنسز اولان رجاله دخی اطلاق اولنور وبو رجاله جت مدحدر الهقم هانك فتحی و
قافك كسریله شول كمسنه دركه زیاده اج اوله شدید الجوع معناسنه الهقم فتحتینله زیاده اج
اولمق یقال هقم هقما من الباب الرابع الهقم هانك كسری وقافك فتحی وممك تشدیدیله
كثیر الاكل اولان كمسنه وهقم دریایه دخی دیرلر الهیقم علی وزن حیدر شول اركك دوه قوش
اوزون اوله وبعضیلر بوحیققدر هیقدندر میم زایده در دیمشلر وهیق اركك دوه قوشیدر

درلر وصاحب صراح بو مقامده شترمرغ دراز والمیم زایدن دیمشدر قصوری حقی دکلدر
زیرا میم زایده اولمسی اصلی هیقدن اولدوغی تقدیرجه در مطلق دکلدر وهیقم دریا موجنك
آوازن حکایتده دخی استعمال اولنور ولقمه یوتمغك صوتنی حکایتده دخی استعمال اولنور
التهقم فتحتینله وقافك ضمی وتشدیدیله صوکلجا بری لقمه یوتمق یقال فلان یتهقم الطعام اذا ابتلعه لقما عظاما
التهکم فتحتینله وکافك ضمی وتشدیدیله قویی یقلمق یقال تهکمت البئر اذا تهدمت وتهکم زیاده غضبه
کلمکه دخی دیرلر یقال تهکم علیه اذا اشتد غضبه وتهکم تغنی یه دخی دیرلر یقال تهکمت اذا تغنیت
التهکیم علی وزن التکریم یقال هکمت غیری تهکیما اذا غنیته یعنی اوازه یه کتورسك المتهکم میمك ضمی وکافك
کسری وتشدیدیله متکبر معناسنه هلم هانك فتحی ولامك ضمی ومیمك تشدیدیله وفتح اوزره بنا سیله
کل دیمکدر تعالی معناسنه خلیل ایتدی بونك اصلی لم ایدی لم الله شعثه قولندن مأخوذ اولوب جمعه معناسنه
کویاکه معنی لم نفسك الینا دیمکدر اقرب معناسنه وها تنبیه ایچوندر الفی حذف اولنمشدر کثرة استعمالدن
اوتری وها ایله لم ایکیسی کلمهٔ واحده قلنوب واحدی وتثنیه سی وجمعی وتأنیثی برابر قلندی اهل حجاز لغتی اوزره
قال الله تعالی والقائلین لاخوانهم هلم الینا واهل نجد انی منصرف قیلوب تثنیه سنده هلما وجمعنده هلموا ومؤنثنده
هلمی دیرلر لکن افصح اهل حجاز لغتیدر وکاه اولور لامه صله الحاق ایدوب هلم لك وهلم لکما دیرلر نتکم هیت لك
دیرلر وهیت لك هلم لك معناسنه در وقچن بونك اوزرینه نون ثقیله داخل قلسك هلمن یا رجل دیرسن
ومؤنث ایچون هلمن دیرسن میمك کسریله وتثنیه سنده هلمان دیرسن کرك تثنیه مذکر اولسون کرك مؤنث
اولسون وجمع مذکرنده هلمن یا رجال دیرسن میمك ضمیله وجمع مؤنثنده هلممنان یا نسوة دیرسن وقچن سکا هلم
الی کذا وکذا دیسلر لا اهلمه دیرسن لا اعطیکه معناسنه وجوهرینك بو کلامندن فهم اولنور که هلم کلمه سی
قریب معناسنه استعمال اولندوغی کبی اعطا معناسنه ده استعمال اولنور پس مناسب اولان بو ایدیکه
معنی اعطایه دخی اول کلام مندن اشارت اولنیدی مکرکه لا اعطیکه کلمه سیله مقصود لا اعطی السؤل
در لا اقربك معناسنه دینله الهیلمان هانك ولامك فتحیله ویانك ما بیننده سکونیله بر کلمه در که
مال کثیر دیمك محلنده استعمال اولنور یقال جاء بالهیل والهیلمان اذا جاء بالمال الکثیر ولامك ضمی
دخی جائزدر هیلماندن الهلقمة هانك کسری ولامك سکونیله فرموده واوزون اولان کمسنه هلقام
هانك کسری ولامك سکونیله بر رجلك اسمیدر الهم هانك فتحی ومیمك تشدیدیله غصه معناسنه
الهموم ضمتینله جمعی غصه لر معناسنه وهم اریمك معناسنه دخی کلور یقال همنی المرض ای اذابنی
وهم برنسنه یی دلمك معناسنه دخی کلور تقول هممت بالشیء اهم هما من الباب الاول اذا اردته

الاهمام

الاهمام همزه نك کسریله غصه واضطراب ویرمك تقول اهمنی الامر اذا اقلقك واحزنك
ویقال همك ما اهمك المهتم میمك ضمی وهانك کسریله زیاده احتیاج اولنان نسنه
الانهمام همزه نك وهانك کسریله اریمك یقال انهم الشحم والبرد اذا ذابا وبرد فتحتینله کوکدن
یغان طولویه دیرلر الاهتمام همزه نك وتانك کسریله غصه لنمق اغتمام معناسنه یقال
اهتم له بامره الهاموم علی وزن الکافور شول دوه اورکجیدرکه اریمش اوله سنام مذاب
معناسنه وصاحب صراح هاموم شتر کداخته کوهان دیمشدر مناسب دکلدر الهمة
هانك کسری ومیمك تشدیدیله برنسنه قصد وتوجه یقال فلان بعید الهمة الهمم
هانك کسری ومیمك فتحیله جمعی همتلر معناسنه الهمة هانك فتحیله بمعناها وهمة
هانك کسریله زیاده پیر اولان عورته دخی دیرلر المهمة میمك وهانك فتحیله مراد
اولمق همام هانك فتحی ومیمك کسر اوزره بنا سیله بمعناها یقال لامهمة لی ولاهمام
ای لا اهم بذلك ولا افعله پس همام قطام کبی اولور اخرنك بناسنده الهمیم هانك فتحی
ومیمك کسری ومدیله آهسته یوریمك دبیب کبی در وزنا ومعنی تقول هممت اهم
هیما من الباب الثانی الهم هانك کسری ومیمك تشدیدیله زیاده پیر اولان کمسنه
شیخ فان معناسنه الهمام هانك ضمی ومیمك تخفیفیله عالی همت اولان بك ملك
عظیم الهمة معناسنه الهموم هانك فتحیله ومیمك ضمی وتشدیدیله ومدیله شول
قویی درکه صویی چوق اوله همهام اللحیانی سمعت اعرابیا من بنی عامر یقول اذ قیل لنا
ابقی عندکم شیء تقول همهام ای لم یبق شیء هانك فتحی ومیمك سکونی ومیم ثانیه نك
کسر اوزره بنا سیله اسماء رجالدن افعالدن اولمق اعتباریله وبو ذکر اتدکمز نسخ مصححه ده
واقع اولان ضبطه بناءدر اکرچه کتب موجوده ده کسر اوزره بنا سنه تصریح بولنمامشدر
الهامة میمك تشدیدیله حشرات ارضدن مخوف اولنلردن بریسی الهوام هانك فتحی ومیمك
کذلك تشدیدیله جمعی مخوف اولان حشرات معناسنه وکاه اولورکه چارپایه دخی
اطلاق اولنور نعم الهامة هذا دیرلر الهمیمة هانك فتحی ومیمك کسری ومدیله شول
ملایم اولان یغموردرکه قطره لری خرده اوله الهمهمة علی وزن الزلزلة کوکسك
صوتن تردید ایتمه مه در ابن السکیت روایتی اوزره الهمهیم هاء اولك کسری ومیمك
سکونی وهاء ثانینك کسری ومدیله سینه سنده صوتن مترددفلان حمار التهمیم

على وزن التكريم عورت اوغلان اويتمق ايچون اينجه اواز ايله نغمه قلمق يقال همّمت المرأة فى رأس الصبى وذلك اذا نوّمته بصوت ترقّقه له التهمّم فتحتينله وميم اولك ضمى وتشديديله بركمسنه يى ارامق تقول ذهبت اتهمّه اى اطلبه الهينمة هانك ونونك فتحى ومابينده يانك سكونيله خفى اولان اواز الهنمة هانك كسرى ونونك فتحى و تشديديله هلقّه وزننده شول بونجقدركه نسا طائفه سى انونكله رجالى افسون ايدرلر التهويم على وزن التكريم بركمسنه اويخويه وارمغله باشن تحريك ايتمك يقال هوّم الرّجل اذا هزّ رأسه من النعاس وهز زاء معجمه ايله تحريكه ديرلر التهوّم فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله كذلك اويوركن باشن تحريك ايتمك يقال تهوّمنا ونسخ جوهريده هوّم الرجل اذا هز رأسه من النعاس ديدكد نصكره وقد تهوّمنا واقع اولمشدر باب تفعيلدن لكن ظاهر اولان تهوّمنا اولمقدر باب تفعّلدن تاكه تكرار كلميه الهامة على وزن الحالة باشك دپه سى الهام على وزن الحال جمعى وهام بيقوش معناسنه اولان هامه نك جمعى دخى كلور على ماسيجيء وهامة القوم قومك رئيسنه دخى ديرلر وهامه كيجه قوشنه دخى ديرلر بيقوش معناسنه وعرب طائفه سى شويله زعم ايدرلركه برمقتولك قاتلندن انتقام النمسه انك روحى بيقوش شكلنه تمثّل ايدروب قبرى اوزرنده اسقونى اسقونى ديو يعنى بنى صوروب عطشم ساكن قيلك ديو صدا ويرر وشول وقت كه انتقام النه طيران ايدر الهيم هانك فتحى ويانك سكونيله بركمسنه عشقدن ياغيرى نسنه دن سركردان اولوب كتمك الهيمان فتحتينله بمعناه يقال هام على وجهه يهيم هيمًا وهيمانا اذا ذهب من العشق وغيره المستهام ميمك ضمى وتانك فتحيله سركردان اولان قلب يقال قلب مستهام اى هائم الهيام هانك ضمى ويانك تخفيفيله زياده صوسز اولمق اشد العطش معناسنه يقال هاموا هيامًا وهيام جنون كبى برحالتدركه عشقدن حاصل اولور وهيام دوه يه عارض برمرضدركه مرعاده كزر يورر اوتلمز الهيماء هانك فتحى ويانك سكونى والفك مديله شول ناقه دركه ذكر اولنان مرضه مبتلا اوله الهيام هانك فتحى ويانك تخفيفيله شول قومدركه زياده ملايم اولدوغندن الدن آقوب كتمز برى برن طوتمز وغيچون الهيم ضمتينله جمعى قذال ايله قذل كبى كه قذالك

باشلر

باشك اردنه ديرلر قفا معناسنه الهيمان هانك فتحى ويانك سكونيله صوسز دوه الهيام هانك كسريله جمعى الهيمى هانك فتحى ويانك سكونى والفك قصريله مؤنثى عطشان وعطاش وعطشى كبى واصمعى ايتدى بركمسنه حالت صحتنده صوسز اولسه هيمان ديرلر واكر صوسزلغى مرضدن اولسه مهيوم ديرلر المهيوم ميمك فتحى ويانك ضمى ومديله مرضدن صوسامش كمسنه نتكم الآن مرور ايتدى الهيم هانك كسرى ومديله صوسامش كمسنه لر يقال قوم هيم اى عطاش قال الله تعالى فشاربون شرب الهيم اى كالابل العطاش يعنى صوسامش دوه لر كبى وبعضيلر هيمدن مقصود رملدر ديدى يعنى قوم اچدوكى كبى اچرلر وبواخفش روايتيدر التهيّم فتحتينله ويانك ضمى وتشديديله برجنس خوب يوريمكدر مشيۀ حسنه معناسنه هيماء هانك ضمى ويانك فتحى والفك مديله غبيراء وزنى اوزره بنى مجاشعدن برقومك اسميدر والفك قصريله دخى جائزدر فصل الياء اليتيم يانك فتحى وتانك كسرى ومديله اوكسز وهرنسنه كه يالكز اولوب نظيرى چوق بولنميه اكا يتيم ديرلر يقال درة يتيمة الايتام همزه نك فتحيله جمعى اوكسزلر معناسنه اليتامى يانك فتحى واخرنده الفك قصريله كذلك جمعى اليتم يانك ضمى وتانك سكونيله يتيم اولمق اليتم يانك فتحى وتانك كذلك سكونيله بمعناه يقال يتم الصبى يتما من الباب الرابع ويتيملك بنى ادمده بابا اولمق جهتندندر وسائر حيوانده انا اولمق جهتندندر الموتم ميمك ضمى ومدى وتانك كسريله اولادى ايتام اولان عورت يقال ايتمت المرأة فهى موتم اذا صار اولادها ايتامًا التيتيم على وزن التكريم يتيم قلمق يقال يتمهم الله تيتيمًا اى جعلهم ايتامًا اليتم فتحتينله بطؤ اوزره اولمق يقال فى سيره يتم اى ابطاء الياسمين سينك وميمك كسريله وسينك فتحى دخى جائزدر وبو معربدر وبعض عرب شممت الياسمين وهذا ياسمون ديوب مجراى جمعه اجراء ايدر نتكم نصيبين ده ذكر اولنمشدر الياسم ياسمين معناسنه كلمشدر بعض اشعارده يلملم يانك ويملم لاملرك فتحيله برموضعك اسميدركه اهل يمنك ميقاتيدر والملمده لغتدر التيميم على وزن التكريم قصد ايتمك يقال يمّمه اى قصده وبركمسنه نك اوزرينه كوندرطوغرلتمغه دخى ديرلر تقول يممّته برمحى تيميما اذا توخّيته وقصدته دون من سواه وتيميم تيمم وبرمكه دخى ديرلر تقول يممت المريض للصلوة فتيمم التيمّم فتحتينله وميم

اولك ضمی وتشدیدیله کذلك قصدا یتمك تقول تیممته اذا قصدته وتیمم ابدست بدلنه طپراغله طهارة
شرعیة قلمغه دخی دیرلر تقول تیممت للصلوة واصله التعمد والتوخی یعنی تیمم ا تیممتك وتأممتك
قولندن مأخوذ در قصدتك معناسنه وابن السکیت ایتدی باری تعالینك فتیمموا صعیدا طیبا
دیدوکی قول شریفی اقصدوا الصعید طیب معناسنه در زیرا عربلرك تیممی طلب وقصد معناسنه
استعمالی کثیر اولمشدر لفظ تیمم ترابله یوزی مسح ایدوب الّری مسح اتمکه مخصوص
اولنجیه دك الیمام یانك فتحیله ومیمك تخفیفیله وحشی کوکرجین معناسنه در اصمعی روایتی
اوزره الیمامة واحدی بیان کوکرجینلرینك بری معناسنه وکسائی ایتدی
یمامه اولره مألوف اولان کوکرجینه دیرلر ویمامه شول کوك کوزلو جاریه نك
اسمیدر که اتلوبی اوچ کونلك یردن کوررردی یقال ابصر من زرقاء الیمامة ویمامه
برنجه شهرك اسمیدر که انلرك اسمی جو در پس ذکر اولنان جاریه نك اسمیله تسمیه اولنمشدر
یمامه یه اکثر اوقاتده اضافت اولنوب جو الیمامه دیدکلرندن اوتری الیمامی یاء اولك
فتحی واخیرك تشدیدیله یمامه یه منسوب اولان نسنه الیم یانك فتحی ومیمك تشدیدیله
دریا بحر معناسنه المیموم میم اولك فتحی وثانینك ضمیله دریایه اتلمش کمسنه یقال تم الرجل
فهو میموم اذا طرح فی البحر الینم فتحتینله نباتات قسمندن بر درلو اوتدر الینمة فتحتینله واحدی
ذکر اولنان اوتك بری معناسنه الیوم یانك فتحی وواوك سکونیله کون که معروف در
الایام همزه نك فتحی ویانك تشدیدیله جمعی کونلر معناسنه وبونك اصلی ایوام ایدی ادغام
اولنمغله ایام اولدی واخفش ایتدی باری تعالینك استس علی التقوی من اول یوم دیدکی قولی
من اول الایام معناسنه در نتکم کل رجل دیدوکلرنده کل الرجال دیرسن دیدی
المیاومة میمك ضمی وواوك فتحیله کونله اشلمك تقول عاملته میاومة کما تقول
مشاهرة الایوم همزه نك وواوك فتحیله بر لفظ درکه شدة مقامنده استعمال
اولنور یوم ایوم دیرلر نتکم لیلة لیلاء دیرلر وکاه اولور الیوم الیمی دیرلر نتکم بعض اشعارده
واقع اولمشدر وبو مقلوبدر اصلی الیوم الایوم در همزه حذف اولنمشدر خیردن حذف اولندوغی
کبی وواو تأخیر اولنوب میم تقدیم اولنمشدر بعده واو طرفده واقع اولدوغیچون یایه قلب
اولنمشدر نتکم دلو جمعنده ادل دیمشلردر یام وخارف یمنده بر قبیله نك اسمیدر ویام
بن نوح علیه السلام طوفانده غرق اولمشدر الایهمان همزه نك وهانك فتحیله سیل وادیجل

اولجه

اولان دوه درکه اهل بادیه قتنده بونلرده استعاذه اولنور که بونلر ایهمان وایکم لر دریعنی کوزسز و دلسز اولان
باغیلردر و اهل امصار قتنده ایهما سیل وحریق دریعنی یانقدر و ابو عبید ایتدی بونلره ایهم دیدیلر دفعته بجالی
اولمیوب نطق اهلی اولمدقلرندن اوتوری تا که ایلك ایله ویتلولق ایله تکلم اولنوب خلاص اولنه بو سببدن یولی بلکورمز
اولاه وصحرایه یهماء دیدیلر الایهم کذلك همزه نك وهانك فتحیله رجالدن صاغر اولاه کمسنه اسم معناسنه
وحیلة بن الایهم ملوك غسان نك اخریدر والله اعلم بالصواب باب النون من کتاب ترجمة الصحاح الجوهری فصل الالف
الابن همزه نك ضمیله وبانك سکونیله برکمسنه یی تهمتلو ظن ایتمك یقال ابن الشیء یابنه من الباب الاول
والثانی اذا اتهمه به الابنة همزه نك ضمی وبانك سکونیله اغاج بوداغنده اولان دوکلدر عقدة العود معناسنه الابن همزه نك
ضمی وبانك فتحیله جمعی وابن عداوتلره دخی دیرلر یقال بینهم ابن ای عداوات التأبین علی وزن التکریم برکمسنه یی ارلغله
یاد ایتمك نتکم رسولك صلعم مجلس شریفنك وصفنده لا یؤبن فیه الحرم بیورلمشدر یعنی حرمات خاتون قجله ذکر
اولنماز وابو زید ایتدی تأبین برنسنه یی کوزتمکه دیرلر تقول ابنته الشیء اذا رقبته
واصمعی ایتدی تأبین برنسنه یی نك اذین سورمکه دخی دیرلر دیدی
وتأبین برکمسنه اولدکدنصکره انك صفات حمیده سن آکوب
اغلمغه ده دیرلر الاتبان همزه نك کسری وبانك تشدیدیله برنسنه نك
وقتی یقال کل الفواکه فی ابانها ای فی وقتها ابانان همزه نك فتحی
وبانك تخفیفیله ایکی طاغدر ومزبورلره ابانان دیدکلری تغلیبا در قمران
کبی زیرا برینك آدی متالع در میمك ضمی ولاملك کسریله وهذا ابانان حسنتین
دیرسن یعنی حالیت اوزره منصوب قلماغله نعت نکره اولوب منعوت معرفه اولدوغندن
اوتری زیرا مکانلر یرندن زائل اولمامغین شیء واحد حکمنده اولدوغیچون اما حیوان قسمی
بوندن خلافنجه در مثلا هذان زیدان حسنان دیسك نعتی مرفوع قیلورسن نکره
نکره یه صفت اولدوغندن اوتری زیرا مکانلر یرندن زائل اولمامغین شیء واحد حکمنده
اولدوغیچون اما حیوان قسمی بوندن خلافنجه در مثلا هذان زیدان حسنان دیسك
نعتی مرفوع قیلورسن نکره نکره یه صفت اولدوغندن اوتری الاتان همزه نك فتحیله
دیشی مرکب حمار معناسنه الاتن همزه نك فتحی ومکسورتانك ضمیله جمعی عناق ایله عنوق کبی وعناقینك فتحیله اوغلاق معناسنه در

الاتن ضمتينله كذلك جمعى واتن دخى جائزدر تانك سكونيله واتان قيوكمنك صوچكى كسنه نك طوردوغى يره
دخى ديرلر وقيوآغزنده طورن قيايه دخى ديرلركه فرسوده اولوب برك ومدوّراوله واكرذكراولنان قيادي يقين
صوده اولورسه اكا اتان الضحل ديرلر وكاه اولوركا ناقه تشبيه اولنوربرك اولدوغنه المأتونات ميمك فتحى وهمزه نك
سكونى والفك مديله كذلك دشى مركبلر اتن معنا الاستيئتان همزه نك وتانك كسريله نفسيچون
مركب صتوق المؤمنة قولهم كان حمارًا فاستأ تن اى صار اتانا وبومثل شول كسنه حقنده ضرب اولنور كه
شريف ايكن حقير اوله الاتنان يورركن ادمن برى برينه قريب ادمن يقال اتن الرجل اتنا ناس الباب الثانى الاتن همزه نك فتحى
وتانك سكونيله بريرده اقامت ايتمك الاتون ضمتينله كذلك اقامت ايتمك يقال اتن بالمكان اتنا واتونا اذا اقام به الاتوّن
همزه نك فتحيله وتانك ضمى وتشديديله شول اتش يقد قلرى چقوردركه اتمكجيلر انده اتمك بشورورلر وكرچ جيلر كرج يقار
الاتاتين همزه نك فتحى وتانك كسرى ومديله جمعى ذكراولنان چقورلر معنا وبعضيلر ايتدى بومولّد عربيه كلدى وبو مقامده مناسب
اتو آتشدانه اصيلر ايله تفسير اتمشدر مناسب دكلدر الاجين همزه نك فتحى ومدى وجيمك كسريله شول صودركه لذتى متغير اوله الاجن
فتحتينله صو متغير اولمق يقال اجن يأجن اجنا من الباب الرابع الاجن همزه نك فتحيله وجيمك كسريله
بمعناه الاجانة همزه نك كسرى وجيمك تشديديله كوساده ديدكلرى بيوك كاسه كه لكنه شبيه در الاجاجين
على وزن المصابيح كرسانلر معنا الاجنة همزه نك فتحى وجيمك سكونيله وجنه ده لغتدر ووجنه يكاغه ديرلر رخسار معناسنه
الاجن همزه نك فتحى وجيمك سكونيله قصّار بردوكمك يقال اجن القصّار الثوب اذا دقه الاحنة همزه نك
كسرى وحاء مهمله نك سكونيله كين حقد معناسنه يقال فى صدره على احنة اى
حقد ولا تقل حنة ويقال حنت عليه المؤاحنة ميمك ضمى وحانك فتحيله عداوت ايدشمك
معاداة معناسنه الاذن همزه نك كسرى وذال معجمه نك سكونيله برنسنه يه دستور ويرمك يقال
اذن له فى الشيء اذنًا ايلن همزه نك كسرى ومدى وذالك فتحيله امرحاضردر طلب اذن معناسنه يقال
ايذن لى على الامير وكاه اولوركه تيدن دخى ديرلر تكلم بعض شعرده واقع اولمشدر وبونك اصلى ائذن
ايدي وشعرده لامك حذفى جايز اولد وغنه بناء انت تعلم دينلر لغتى اوزره تانك كسريله تيدن ده دينلدى
تكلم فبذلك فلتفرحوا قراءة اولنمشدر تانك كسريله وكاه اولور اذن علم معناسنه ده كلور قال
الله تعالى فأذنوا بحرب من الله ورسوله الاذن فتحتينله ايشتمك معناسنه يقال اذن له اذنا اذا
استمع وفى الحديث ما اذن الله لشىء كاذنه لنبى يتغنى بالقرآن وبعض نسخه ده كاذنه لمن يتغنى بالقرآن دخى
واقع اولمشدر الايذان همزه نك كسرى ومديله اعلام معناسنه در تقول آذنتك بالشيء اى اعلمتك به

الاذان

الاذان همزه نك فتحى وذالك تخفيفيله معروفدر وجوهرى نك بومقامده اذن اذانا ديدوكى انى شعار
ايدركه اذان اسم مصدردر دخى كلام سلمت سلاما كبى تكلم قاموسده الاذان والاذين والتأذين من النداء
الى الصلوة ديمشدر الاذين همزه نك فتحى وذالك كسرى ومديله بمعناه واذين كفيله دخى ديرلر واذين شول مكانه
دخى ديرلركه اكا مرجانبدن اذان آوازى ايريشه الميذنة ميمك كسرى ومدى وذالك فتحيله مناره معناسنه در
الاذن همزه نك ضمى وذالك سكونيله ياخود ضمتينله قولق كوش معناسنه الاذينة همزه نك ضمى وذالك
فتحى وياءنك سكونيله تصغيريچون تأنيث اولنمامشدر اوزره كلمشدر وقيجن بوكلمه بر رجل تسميه قلندقده تصغير
اولنسه اذين دينلور وتأنيث اولنماز مذكره نقل اولنماغله مؤنث لك زايل اولدوغندن اوترى واما
عرب لرك اسم علمه اذينة ديدكلرى مصغرا ولدقدنصكره تسميه اولنماغيندر الاذان همزه نك مديله اذنك
جمعيدر الاذن همزه نك فتحى وذالك سكونيله قولاغه اورمق تقول اذنته اذا ضربت اذنه الاذانى
همزه نك ضمى وذالك تخفيفى وياءنك تشديديله قولقلرى بيوك اولان كمسنه الاذناء همزه نك فتحى وذالك سكونى
والفك مديله قولقلرى بيوك اولان دشى قيون يقال نعجة اذناء الاذن همزه نك مدى وذالك فتحيله
قولقلرى بيوك اولان اركك قيون يقال كبش اذن الاذن همزه نك وذالك كسريله قبوجيه ديرلر
حاجب معناسنه اذن ويردوكندن اوترى التأذين على وزن التكريم برنسنه يه قولاق
اتمك تقول اذنت النعل وغيرها تأذينا اذا جعلت لها اذنا وتأذين اوغلانك قولاغن بورماغه دخى
ديرلر تقول اذنت الصبى اذا عركت اذنه وعرك عينك فتحيله برنسنه بى اوموردر
التأذن فتحتينله وذالك ضمى وتشديديله برنسنه بى بيلدرمك
ايذان معناسنه يقال اذن وتأذن بمعنى كما يقال ايقن وتيقن بمعنى
ويقال تأذن الامير فى الناس اى نادى فيهم وبو محل تهديدك وتهديد اولور يعنى
امير مقدمًا تنبيه واعلام ايلدى ومنه قوله تعالى واذ تأذن ربك اى اعلم
اذن همزه نك كسرى وذالك فتحى واخرنده نونك سكونيله بركلمه دركه بر
نسنه نك جزاسنه وجوابنده ذكر اولنور اكر كلمهٔ مزبوره يى فعل مستقبل اوزره
مقدم قلورسك فعل مزبورى انونكله منصوب قلورسن نصبدن غيريه
نسنه جايز دكلدر مثلا بركمسنه ازورك الليلة ديسه اذن اكرمك
ديرسن واكر اذن كلمه سن فعلدن تاخير ايدرسك عملدن الغا

ایدوب اکرمك اذن دیوسن رفعله واکرم اذن دن صکره کلن
فعل حال ایچون اولورسه اذن عمل قلماز زیرا حالده عوامله نصبه عمل قلماز
واکرم اذن اوزره وقف ایدرسك اذا دیرویرسن افعله زیدا دین کلری
کبی حالت وقفده واکر اذنی متوسط قلوب ما بعدنده کلن
فعلی ما قبلنه معتمد قیلورسك عملدن الغاء ایدرسن کقولك
انا اذن اکرمك دیوسن زیرا عوامل فعلده اذن عوامل اسماده
ظنه مشابه در یعنی باب ظننت ده نتکم حال بو یله در واکر انك
اوزرینه حرف عطف داخل قیلورسك واو کبی وفاء کبی مخیّر
اولورسون دیلرسك الغاء ایدرسن دیلرسك اعمال ایدرسن
الارن فتحتینله دوه نشاط اوزره اولمق یقال ارن البعیر یأرن ارنا
من الباب الرابع اذا مرح مرحًا الارن همزه نك فتحی ورانك کسریله نشاط
اوزره اولان دوه وبو فرآء روایتیدر الاران همزه نك فتحی ورانك
تخفیفیله اغاجدن اولان تابوتدر واران وحشی یاتدوغی یره
دخی دیرلر المئران میمك کسر وهمزه نك سکونیله کذلك وحشی یتاغی المآرن
میمك فتحی ومدی ورانك دخی کسری ومدّیله جمعی وحشی یتاقلری معناسنه الارنه
همزه نك ضمی ورانك سکونیله کرتن که یتاغی اولان اغاج بوداغی ایچون انك اوزرنده
کرتن که قائم اولسه الاربون همزه نك ضمیله عصفور وزنی اوزره تاکید بیع ایچون
سلفدن ویره کلری برقاچ اقچه که اکا عوام پی دیرلر الاربان همزه نك ضمی ورانك
سکونیله کذلك تاکید بیع ایچون سلفدن ویریلن برقاچ اقچه وبونکده
عربون ایله عربان لغتی وار بوکه دیوب ویرلر و بو مقامده صاحب صراح اربان لغة في عربون
یابیغی کول ربعتیدر سهو اولدوغی خفی دکلدر الاس همزه نك مدی وسینك کسریله طعمی
دوبی متغیر اولان صو اچون کیبیدر وزنا ومعنیا الاسون فتحتینله صودکری اولان صفتی اوزره اولمق یقال اسی الماء
یأسی اسونا من الباب الاول ویأسن من الباب الثانی الاسن فتحتینله بعناه یقال اسی الماء یأسن اسنا من الباب الرابع
واسون برکمسنه تیو یه کیردکده تیونك بره مزرایحه سی اکا تاثیر ایدوب لا یعقل یاخود باشی چکرنمکه دخی دیرلر
یقال اسن الرجل اذا دخل البئر فاصابته من ریح البئر نغشی علیه اودار رأسه التأسّن فتحتینله کسینك ضمی وتشدیدیله حو متغیر اولمق یقال الناس اللال

ما ان فی الفرات قطرة ای ما کانت فی الفرات قطرة ولا افعل ما ان السماء سماء وان ان همزه نك
کسری ونونك کذلك تشدیدیله شول حرفلردندر که اسمی نصب ایدوب خبری رفع ایدرلر بر مکسوره
ولن ایله خبر تاکید اولنور ومفتوحه اولنلر ما بعدی تاویل مصدره اولنور وگاه بونلر تحقیق اولنور
ایچون تخفیف اولنسه لر دیلرسك عمل ایتدیررسن دیلرسك عمل ایتدیرمزسن وگاه اولور آن اوزرینه کاف
تشبیه زیاده قلنوب کانه شمس دیرسن وگاه اولنور تخفیف اولنور و تخفیف اولندقده برشیئه
عمل قلماز لغت فصیحه اوزره وان مخففه ناصبه ایچون حذف اولنسه دیلرسك عمل ایتدروب مابعدن
منصوب قیلورسن دیلرسك مرفوع قیلورسن قال الله تعالی قل اغیر الله تامروٓنی اعبد ایها الجاهلون
وجوهرینك بو مقامده عبارتی استخدامه احتیاجدن خالی ولمدغی خفی دکلدر تأمل اولنسون واکرچه
مسئله بوره نك حتی وان قد تکون مع الفعل المستقبل قولنده تاخیر اولنمق ایدی لکن اعمال واهمال
مناسبتی ایله تقدیم اولنمشدر وانّی وانّنی بر معنایه در وکأنّ وکأنّنی ولکنّی ولکنّنی دخی بو یله در زیرا
بو حرفنك استعمالی چوق اولوب تضعیفی ثقیل کوردکلری ایچون یایه قریب اولن حرفی حذف ایتمشلردر
ولعلّی ولعلّنی ده دخی حذف اولنمشدر زیرا لام نونه قریب اولمغین بینه حروف تضعیف حکمنده اولمشدر
واکر ان مکسوره اوزره ما زیاده اولنسه معنای تعلیلی یعنی حصری افاده ایدر کقوله تعالی انما الصدقات
للفقراء والمساکین زیرا انما حکمی مذکور ایچون اثبات وماعداده نفی افاده ایدر وان گاه اولور فعل
مستقبل ایله معنای مصدری افاده ایدوب نصب عمل ایدر تقول ارید ان تقوم والمعنی ارید قیامك
واکر ان فعل ماضی اوزره داخل اولسه ماضی دی وقوع بولنمش معناسنده قیلور لکن عمل قلمز تقول اعجبنی
ان قمت والمعنی اعجبنی قیامك الذی مضی وان گاه اولور مثقله دن تخفیف اولنور پس ما بعدنده عمل
قلماز یعنی علی الظاهر اولمازسه ضمیر شان مقدرده عامل اولور دیمشلر ایدی و بو تقریر ایله جوهرینك
بو مقامده اولان کلامیله اول جندره وان خففنا فان شئت وان شئت لم تعمل دیدیکی کلامك بینلرده
تدافع ظاهر اولور تقول بلغنی ان زید خارج واما ان مکسوره حرف جزادر ثانی یی ایقاع ایچون
اولکی وقوعنه اوتری تقول ان تأتنی اتك وان جئتنی اکرمتك وگاه اولور ما نافیه معناسنده دخی
اولور کقوله تعالی ان الکافرون الا فی غرور وگاه اولور ما ایله ان بینلرنده دخی جمع ایدرلر تاکید
ایچون ما ان رأینا کبی ما رأینا معناسنده جوهرینك بو کلامندن فهم اولنور که بو صورت مادن صکره
ان زیاده اولمقدن غیری صورت اوله حالا که غیری دکلدر نتکم عن قریب ذکرا ولنور انشاء الله تعالی

یعنی همزه دکلو افاده تاکید ایده منتشر کلام
ان مکسوره بکا اختصاص جزئیه
حرف تاکید داخل اولماغه وهموزه مفتوحه بکا اختصاصی
مابعدی تاویل مصدر ایله افاده ایدر

وكاه اولور جواب قسم دخى واقع اولور تقول والله ان فعلت اى ما فعلت وانّه كاه اولور على وجه الاختصار اخر كلامى انه قدكان معناسنه واقع اولور نته كم بعض اشعارده واقع اولمشدر ويقلن شيب قد علاك وكبرت فقلت انه اى انه قدكان كما يقول ابو عبيد ايتدى بو كلام غيره اختصار قبيلندندر ضميرله اكتفا اولنمشدر معناسى معلوم اولدغنه بناء واما اخفش انه نعم معناسنه در ديدكى تاويله كوره بناء در بو كلامده كه انه نعم معناسنه موضوع اوله لكن اخفش ايتدى آخرنده اولان هاهاء وقف در وان كلمه سى كه مفتوحه مشدده در كاه اولور لعل معناسنه اولور كقوله تعالى وما يشعركم انها اذا جاءت لا يؤمنون وفى قراءة ابى لعلها وان مفتوحه خفيفه كاه اولور اى معناسنه اولور كقوله تعالى وانطلق الملأ منهم ان امشوا وكاه اولور ان لما يه صله اولور كقوله تعالى ولما ان جاء البشير وكاه اولور زايده اولور كقوله تعالى وما لهم ان لا يعذبهم الله يريد وما لهم لا يعذبهم الله جوهرينك بو كلامندن فهم اولنور كه لما دن صكره كلن ان زايده اوليه حالا كه اولدخى زايده در نته كم مغنى اللبيبده تصريح اولنمشدر وكاه اولور ان مكسوره خفيفه مادن صكره زايده اولور كقولك ما ان يقوم زيد وكاه اولور ان مشدده دن مخففه اولور وبونك خبرنده لام داخل اولماسى لازم اولور حذف اولنن تشديدن عوض اولسون ديو كقوله تعالى ان كل نفس لما عليها حافظ وكقولك ان زيدا لاخوك وان نافيه يه ملتبس اولماسون ديو انا فتحتيله اسمدر متكلم وحده دن كنايتدر فتح اوزره مبنى اولدى فعلى منصوبدن فلق ايرمق اوزون فرق اولنمغيچون وآخرنده اولان الف حالت وقفده اولور وكى بيان ايچوندر عبارت جوهرى بويله واقع اولمشدر والالف الاخيرة انما هى لبيان الحركة فى الوقف واكر ابيان مالة الوقف دينلسه اظهر اولوردى واكر انا كلمه سى كلامك وسطنده واقع اولورسه الف ساقط اولور مكر كه لغت رديه اوله وكاه اولور انا يه تاء خطاب الحاق اولنور بو يه شى واحد كبى قلنور اضافت قصد اولنمقسزين تقول انت وتكسر للمؤنث وانتم لجمع المذكر وانتن لجمع المؤنث وكاه اولور بونلره اوزرنه كاف تشبيه داخل اولور تقول انت كانا وانا كانت حكى بعضهم بونى بويله حكايت اولنمشدر كاف تشبيه مضمر متصل اولماز مظهره متصل اولدغى كبى تقول انت كزيد ولا تقل انت كى لكن ضمير منفصل اسم مظهر منزله سنده اولدغيچون انت كانا حسن اولور ضمير متصله مغاير اولدى الاون همزه نك فتحى وواوك سكونيله رفاهيت وحضور وسكون وكوشه وفق اوزره اولمق تقول مه انت اآوت اونا من الباب الخامس واون هكبه نك بركوزى دخى ديرلر تقول خرج ذو اونين وهما كالعدلين الائن همزه و اولينك فتحى وثانيه نك كسريله

كسريله اهل حضور واهل سكون اولمكه يقال هل ائن اى رافه وادع ووادع عين مهمله ايله ساكن معناسنه در واون آهسته يورمكه دخى ديرلر وبو هون دن ابدال اولنمشدر ان همزه نك ضمى ونونك سكونيله امر حاضردر نفسكه تعب ويرمه معناسنه تقول ان على نفسك اى ارفق فى السير واتدع الاوان همزه نك فتحى ويانك كسريله جمع در حضور اوزره اولمق كبى لر معناسنه يقال بيننا وبين مكة ثلث ليال اوائن اى رواقه الاينات همزه نك مدى ويانك كسريله كذلك جمع در وادعات معناسنه يقال عشر ليال آينات اى ذات سهولة ورفاهية التاوين على وزن التكريم مركب زياده يوب ايچد كندن قارننك ايكى جانبى قبروب هكبه كبى اولمق وبو اون هكبه معناسنه كلمسندن مأخوذدر يقال اوّن الحمار اذا اكل وشرب فامتلاء بطنه وامتدت خاصرتاه فصار مثل الاون الاوان همزه نك فتحى وواوك تخفيفيله وقت حين معناسنه الاونة همزه نك فتحى ومدى وواوك كسريله جمعى احيان معناسنه نائله ازمنه كبى واونة اراً معناسنه دخى كلور يقال فلان يصنع ذلك الامر اونة اى يصنعه مراراً ويدعه مراراً الاوان همزه نك كسريله بيوك صفه ايچ معناسنه الايوان همزه نك كسرى وتقليله كذلك بيوك صفه ومنه ايوان كسرى الاون همزه نك ضمى وتقليله اوانك جمعى خوان ايله اخوه كبى الايوانات همزه نك كسرى وتقليله ايوانك جمعى الاواوين همزه نك وواوك فتحى وواو ثانينك كسرى وتقليله جمعى بيوك صفه لر معناسنه ديوان ايله دواوين كبى زيرا بونك اصلى اوّان ايدى احدى الواوين يايه قلب اولنمشدر الاهان همزه نك كسريله خرما سلقمنك چبوغى عرجون معناسنه الاين همزه نك فتحى ويانك سكونيله يورلمق اعيا معناسنه ابو زيد ايتدى بوندن فعل بنا اولنماز وبوخصوصده اختلاف اولنمشدر واين ايلان معناسنه ده كلور حيه كبى ايم كبى واين حين معناسنه ده كلور يقال آن لك ان تفعل كذا يئين اينا اى حان وبو آن لك كبى مقلوبى اولمق اوزره ويوغسه اولمز ابو زيد روايتى اوزره در اين همزه نك فتحى و يانك سكونى ونونك فتح اوزره بناسى ايله مكانده سؤال ايچوندر فحين اين زيد ديسك ازيدك مكاندن سؤال اولور ايان همزه نك فتحى ويانك تشديديله زماندن سؤال ايچوندر اى حين معناسنه كبى قال الله تعالى ايان مرساها ايان همزه نك كسرى ويانك كذلك تشديديله ذكر اولنن معناده سليم قبيله سنك لغتيدر وبه قراء السلمى ايان يبعثون الان همزه اولانك فتحى ولامك سكونى وهمزه ثانيه نك فتحى ومديله بو وقت ايچون اسمدر كه سن اول وقتده حاضرسن والان ظرف غير متمكن درمعرفه واقع اولمشدر وبو كه الف لام تعريفدن اوترى داخل اولمشدر كلمه زيرا اولدقت حاضر ايچون موضوعدر ووقت حاضره اشارتدر

مثانه‌ده بوننه بو قدر تأكه الف لامله تعيين اولنه وكاه اولور لامي مفتوح قلوب همزه لري حذف ايدرلر
يقال لان على وزن باع بمعنى الآن كذا قال الجوهري وفيه تأمل لا يخفى فانه يقتضي ان لا يكون التعيين من اللام كما
في اليوم وان لا يكون الآن موضوعا لظرف من الزمان مطلقا مع انهم يقولون انا فانا الا الآن يقال كلام بالنقل
الى الآن الموضوع للوقت الحاضر لا في المطلق وثبتت استقلالا في الوضع فصل
بثن الباء البثنة بانك فتحى وثاء مثلثه‌نك سكونيله ملايم اولن يرا ارض لينه معناسنه البثينة بانك ضمي و
ثانك فتحى ايله صيغه تصغير اوزره بر عورتك اسميدر البثنية فتحتينله و يانك تشديديله بر بغداي در
كه شام شريفده بر يره منسوب در وفي حديث خالد فلما القى الشام بوانيه وصار بثنية وعسلا عزلني واستعمل
غيري و بو ابن شوله يا بلرمه ديرلر كه كرشلري قصه اولمغين يايدن ارائغ اولوب معيب اوله ومقصود مثالك
قتلقلري كيدوب وسعت وسخا اوزره اولماسن بياندر و ابو الغوث ايدي هر بغدايكه دوزيرده بتر
بجن اكا بثنية ديرلر جبليه نك مقابلي در و بيرا ابو الغوث بثنيه‌نجي معناي اولدن يعني ارض لينه‌دن قالدى بجند
بانك فتحى وجاء مهمله‌نك سكونيله بر عورتك اسميدر كه اكا اوى قرينه اولن خرما اغچلري نسبت اولنمشدر
ذكر اولنن اغچلري حقنده هن نباتي ديكين انلره بنات بجنه ديمشلردر البجونة بانك و واوك فتحى وجانك
بدن ما بينده سكونيله شول قربه دركه قارني بيوك اوله البدنة فتحتينله انانك جسدى قال الله تعالى فاليوم
ننجيك ببدنك قالوا بجسدك لا روح فيه قال الاخفش واما قول من قال بدرعك فليس بشيء ودرع نده معناسنه
على اسيجي بونذكر اولنن جوهري كلامي در وبعض تفاسيرده نجي كلمه‌سن بنجوا يه القايتمكله تفسير ايتمشلر
معناسنه لكن قرآن عظيمده ساير مواضعده واقع اولن نجي جمله نجات معناسنه‌در و بدن درع معناسنه‌ده
كلور يقال على بدن اي درع و على بدن مثله و على عين مهمله ايله بيان كجسي در و بدن قصه زرهه دخي
ديرلر البدنة فتحتينله شول ناقه دركه يا خود شول اينك دركه مكه مشرفه‌ده بوغزلولر وقربان ايدرلر ديلكرى
زياده سمزلكدن او تريدر البدن ضمتينله جمعي و بدن كذلك طوار سمزمكه و اتصوقلمق دخي ديلر و بدن
دخي جايزدر دالك سكونيله عسر لعسر كبي تقول منه بدن الرجل يبدن بدنا اذا ضخم البدانة بانك فتحى و
دالك تخفيفيله كذلك طوار سمزمك واحمق اولمق تقول بدن يبدن بدانة من الباب الخامس البادن
دالك كسريله سمز اولن طوار و بادن مونثه اطلاق اولنور يقال امراة بادن البدين بانك فتحى و دالك
كسرى ومديله بمعناه التبدين على وزن التكريم سن اولمق يقال بدن اذا اسن وفي الحديث اني قد بدنت
برن فلا تبادروني بالركوع والسجود البرني فتحتينله و يانك تشديديله بر جنس خرما در وكاه اولور بعض

بعض لغت اوزره بوتج ديرلر يالى چيمه قلب ايتمكله البرنية فتحتينله شول قاپدر كه صقيدن اولور
برث يبرين يانك فتحى و بانك سكوني و رانك كسرى ومديله بر موضعك اسميدر كه رمل يبرين ديرلر البراث
بانك فتحى و ثاء مثلثه نك كسريله طيور جنسنك وسباع مقوله‌سنك پنجه‌سي كه انانك پرمقلري مثابه‌سنده‌در
البرث بانك وثانك ضمي و رانك مابينده سكونيله واحدي و برث بني اسدده بر جماعتك دخي اسميدر
برذن البرذون بانك كسرى وذال معجمه نك فتحى و رانك و واوك سكونيله طوار دابه معناسنه البرذونة وزن
زبور اوزره مونثكي يدي روايتا اوزره البرزين بانك و زاء معجمه نك كسرى و رانك مابينده سكونيله
برهن شول مشربه دركه اول قطعهور ايدن خرما قابندن اتخاذ ايدرلر البرهان بانك ضمي و رانك سكونيله حجت
بزن يقال برهن عليه اذا اقام الحجة البزيون بانك كسرى و يانك ضمي و زاء معجمه نك مابينده سكونيله اطلس سندس
بسن معناسنه بسن بر لفظدر كه حسن لفظنه تبعيتله ذكر اولنور يقال حسن بسن بيساه بانك فتحى و يانك
بطن سكونيله نواحي شامده بر موضعك اسميدر البطن بانك فتحى وطانك سكوني قارن كه ارقه نك مقابلي در
و بطن مذكردر و ابو حاتم ابو عبيده‌دن بطنك تأنيثي لغت اولماسن نقل ايتدي و بطن قبيله‌دن اناولي
جماعة ديرلر و بطن بركسنه‌نك قارننه اورمغه دخي ديرلر تقول بطنته اذا ضربت بطنه وبطنته له دخي ديرلر
بعض لغت اوزره شكرته وشكرت له ديدكلري كبي فقدانه نك اچنه كرمكه دخي ديرلر تقول بطنت الوادي اذا دخلته
و بر نسنه نك باطننى بلمكه دخي ديرلر تقول بطنت هذا الامر اذا عرفت باطنه و تقول بطنت بفلان اذا صرت من
خواصه و تقول بطن الرجل على ما لم يسم فاعله اذا اشتكى بطنه و يلكك اوزون اولن جانبنه دخي ديرلر كه قوش
قنادن ديو شردكرم المجوده قالور البطنان بانك ضمي وطانك سكونيله يلككك اوزون جانبلري معناسنه
ظهران كبي كه يلككك قصه جانبلري معناسنه و عبرله عبدان كبي وبطنان كذلك بقنك جمعي كلور
جقمور معناسنه وبطنان الجنة جنتك اورته‌سنه ديرلر البطن فتحتينله بر كسنه نك قارني بيوك
اولمق يقال بطن يبطن بطنا من الباب الرابع اذا عظم بطنه من الشبع البطان بانك كسريله دوه
پالاننك شول قولانيدر كه دوه نك قارني التنه بغلنور يقال التقت حلقتا البطان للامر اذا اشتد
و بو ملك تصديري مثابه‌سنده در بعده حاء مهمله ايله دوه پالاننك كوجكنه ديرلر الابطان همزه نك كسريله
دوه پالاننك قولانن بغلمق تقول ابطنت ابطانا اذا شددت بطانه وابطان بو كسنه‌يي خواصكدن قلمق
تقول ابطنت الرجل اذا جعلته من خواصك وابطان بطانه قلمق معناسنده كلور تقول ابطنت السيف كشحي
يعني قلچي بازمه الدم الابطح همزه نك وطانك فتحيله شول طمردركه آتك قولتنك ايچ يوزنده اولور الابطنان

همزه‌نك وطانك تخفيفيله ايكى طمردركه اتك ايكى قولتنده اولور البطانه بانك كسريله اسطركه
قفتان يوزينك مقابليدر وبطانة بركسنه‌نك خواصندن اولان مصاحبى التبطين على وزن
التكريم برنسنه‌يه اسطر قيلمق تقول بطنت الثوب تبطينا اذا جعلت له بطانة الاستبطان همزه‌نك وبانك
كسريله برنسنه‌نك بيكرلو طوتمق وكيزلو طوتمسن طلب ايتمك تقول استبطنت الشئ التبطن تحتينله
لانك ضمى وتشديديله عورتى بركسنه جماع ايجون التنه الموق تقول تبطنت الجارية وتبطن رعالهجيو
طولشمغه دخى ديرلر تقول تبطنت الكلاء اذا جولت فيه الابتطان همزه‌نك وتانك كسريله دول الموق
يقال ابتطنت الناقة عشرة ابطن اى نتجها عشر مرات يعنى اون دفعه دوغردى الدم البطنة بانك
كسرى وطانك سكونيله طعام‌ايله قارن زياده طولمق يقال ليس للبطنة خير من خمصة تتبعها يعنى
تخمه اولمغه عقبنجه كلن آچلقدن خير لو نسنه يوقدر البطن بانك فتحى وطانك كسريله شول كسنه‌در
كه قارندن غيرى نسنه‌يه همتى اوليه المبطون ميمك فتحى وطانك ضمى وعديله شول كسنه‌در قارن اغريسنه
اوغرايه المبطان ميمك كسرى وبانك سكونيله كثرت اكلدن قارنى بيوك اولمه‌دن خالى اولمين كسنه
المبطن ميمك ضمى وطانك فتحى وتشديديله شول كسنه‌دركه قارنى انق اوله المبطنة ميمك ضمى وطانك فتحى
وتشديديله مؤنثى قارنى انق اولن عورت البطين بانك فتحى وطانك كسرى وعديله عظيم البطن
اولن كسنه وبطين ايراغ اولن نسنه‌يه دخى ديرلر يقال شأو بطين ايراق اولن حد وغايت معناسنه
البطين بانك ضمى وطانك فتحى ويانك سكونيله اوچ كيچك يلدزدركه منازل قمردن در ساع انجى كبى
تثليثى برابردر وكا بطن حمل ديرلر وصيغهٔ تصغير اوزره وارد اولدى زيرا حمل نجوم كثيره‌در قوزى
شكلنده شركلكان ايكى بوينوزى متابه‌سنده‌در وبطين قارنى متابه‌سنده‌در وثريا قويروغى متابه
بلس سنده‌در البلسن بانك وسينك ضمى وما بينده لامك سكونيله شول دانه‌دركه مرجمك كبيدر لكن
مرجمكدن كبردر البلهنية بانك ضمى ولامك فتحى ونونك كسرى ويانك فتحى وتخفيفيله وسعت ورفاهيت
ديرلر يقال هو فى بلهنية من العيش اى سعة ورفاهية وبلهنيه خماسيه ملحقدر اخرنه الف زياده
بن قلما علم لكن الف يايه منقلب اولشدر ما قبلى مكسور اولدغندن اوترى الابنان همزه‌نك كسريله
در بر يرده اقامت ايتمك يقال ابن بالمكان اذا اقام به البنة بانك فتحى ونونك تشديديله رائحه معناسنه
كرك خوب اولسون كرك كريه اولسون المبن ميمك ضمى وبانك كسريله رائحه صاحبى اولن يره
يقال كناس مبن اى ذو رائحة بعر الظباء وبعر الظبا آهو نجاستنه ديرلر البنان بانك فتحى ونونك

ونونك تخفيفيله برمق اوجلرى اطراف اصابع معناسنه البنانه وزن مزبور اوزره واحدى بر
برمق اوجى معناسنه البنانات بانك فتحيله قلتى وكاه اولور عدد كثيرى قليل ايجون استعاره قلنور جمع
بنان ديرلر حالا كه ماده خمس من البنان ديمكدر وبنان مخضب دخى ديرلر زيرا هو جمع كه انوك بينى ايله
واحدى بيننده ها دن غيرى نسنه ايله فرق ايتميلر انوك واحد اعتبار اولنماسى ومذكر اعتبار
اولنماسى جايزدر اولور بنانه بانك ضمى ايله برعورتك اسميدر كه اول سعد بن لوينك تحتنده ايدى وسعدك
بون ولدى كمانسبت اولنور كه انلر ثابت البنانى بونلر جماعتيدن بوانه بانك ضمى ايله بر موضعك
اسميدر وكاه اولور هايى حذف ايدوب بوان دخى ديرلر بوان بانك فتحى وواوك تشديديله
بلاد فارسده بر موضعك اسميدر كه اكا شعب بوان ديرلر البوان بانك كسريله خيمه ديركلرندن بر
بدر بركك اسميدر البون بانك ضمى وبيله جمعى ذكر اولنن ديركلر معناسنه البان على وزن الحال
بهن بر اغاجك اسميدر البانه على وزن الحالة واحدى ذكر اولنن اغاجك برى معناسنه ومنه دهن البان
البهنانة بانك فتحى وهانك سكونيله شول عورتدر نفسى خوب ورائحه لطيف اوله بهان بانك فتحى و
بهكن ونونك كسرى اوزره بناسى ايله بر عورتك اسميدر قطام كبى البهكنة بانك وكافك فتحى وهانك مابينده سكونيله
بين تازه وتر اولن عورت يقال هى ذات شباب بهكن اى غض وكاه اولور بهكل دخى ديرلر الامله البين
بانك فتحى ويانك سكونيله آيرلق فراق معناسنه البينونه بانك فتحى ونونك ضمى وعديله بعناه تقول منه بان
يبين بينا وبينونه وبين وصل دخى الملاق اولنور اضداددن در ووقرى لقد تقطع بينكم بالرفع والنصب
رفع فعلله مرفوع اولدوغى اوزره در نصب ظرفيت اوزره در اى ما بينكم وبين فضله منزلته دخى ديرلر على ما يجئ
البون بانك فتحى وواوك سكونيله فضل ومزيت معناسنه يقال بانه بونه ويتفتح بينهما بون بعيد وبين
بعيد والواو افصح وبونك مقامى ب و ن تفسيرنده ذكر اولنماق ايدى لكن يائيله مشترك اولدوغيچون
بو محلده ذكر اولندى وتجيى معناى بعد مراد اولنسا ان بينهما لبينا ديرلر غيرى ديرلر البيان بانك فتحى
ايله فصاحت معناسنه در وفى الحديث ان من البيان لسحرا وبيان شول نسنه‌يه دخى ديرلر كه انوكله برنسنه
مبين اولور كرك دلالت طريقى ايله اولسون كرك غيرى اولسون وبيان برنسنه ظاهر اولمغه دخى ديرلر
يقال بان الشئ بيانا اذا اتضح الابين همزه‌نك ويانك فتحيله افصح معناسنه در يقال فلان ابين من فلان
اى افصح منه واوضح كلاما ابين كذلك الفك وبانك فتحيله بر رجلك اسميدر كه عدن شهرى اكا نسبت اولنور
عدن ابين ديرلر البين بانك فتحى ويانك كسرى وتشديديله ظاهر اولن نسنه يقال بان فهو بين

الابيناء همزه نك فتحى و يانك كسرى و الفك مديله جمعى هينلا احينا كبى الابانة همزه نك كسريله برنسنه ظاهر اولمق معناسنه دخى كلور و ابانت ايرمق دخى ديرلر يقال ضربه فابان راسه من جسده وفصله المبين ميمك ضمى و يانك كسرى و مديله ظاهر اولمش نسنه و مبين باشى كوده دن آيرلمش نسنه يه دخى ديرلر مبين ميمك ضمى و يانك كسرى و مديله بر صويك اسميدر يقال ابان الشىء فهو مبين و ابنته انا اذا اوضحته الاستبانة همزه نك و تانك كسريله كذلك برنسنه ظاهر اولمق و على وجه الظهور بلمك معناسنه در كلور يقال استبان الشىء اذا ظهر و استبنته انا اذا عرفته التبين تفعيله و يانك ضمى و تشديديله برنسنه ظاهر اولمق و ظاهر قلمق معناسنه در كلور يقال تبين الشىء اذا ظهر و تبينته اذا اظهرته و يتعدى هذه الثلاثة و لا يتعدى التبيين على وزن التكريم برنسنه يى واضح قلمق و تبيين واضح اولمق معناسنه در كلور و فى المثل قد بين الصبح لذى عينين اى تبين و جوهرينك بو كلامندن فهم اولنور كه تبيين دخى لازم و متعدى كلور حالا كه بونلرن اقدم هم لازم و هم متعدى كلمسى افعال و تفعل و استفعال مخصوص ايتمشدر التبيان تانك كسرى و يانك سكونيله مصدردر اشكار اولمق معناسنه شاذدر زيرا مصادرده تانك فتحيله كلور تفعال وزننده اوزره تكرار و تكرار و توكاف كبى كسرله همين ايكى كلمه كلمشدر كه انوك بيرى تبيان و بيرى تلقاء در و تومكاف اوطلامق ديرلر المبانية ميمك ضمى و يانك فتحى ايله آيرلمق مفارقت معناسنه التباين يانك فتحى و يانك ضمى ايله ابو اسحق يقال تباين القوم اذا تهاجروا الباين يانك كسرى ايله شول كسنه دركه سودن صاغدغى طورلرك صولندن كله و معلى ميمك ضمى و لامك فتحى و تشديديله صاغدن كلنه ديرلر البائنة كذلك يانك كسريله شول طلاقه ديرلر كه انده مراجعت صحيح اولميوب نكاحه محتاج اوله بس باينه فاعل اولور مفعوله معناسنه و باينه شول يايه دخى ديرلر كه كريشندن جوق ايراق اوله و امالكريشى زياده قريب اولوب يايه دكلو اولنه بانيه ديرلر نونك يا او تقديمى ايله بونلرك ايكيسى دخى يايده عيب عد اولنور و باينه شول قيويه دخى ديرلركه ديبى ايراق اولوب واسع اوله البيون يانك فتحى و يانك ضمى و مديله بمعناه و ذكر اولنان قيوه بيون و باينه ديرلر زيرا قيويه صالنن ايب بو تقديرجه قيونك ديوارندن ايراق اولور و سعتدن اوترى غراب البين يانك فتحى و يانك سكونيله شول قرقه دركه الاجه اوله ابقع معناسنه و ابو الغوث ايتدى غراب البين شول قرقه دركه بورنى و ايقلرى قرمزى اوله اما سياه قرقه يه حاتم ديرلر و حاتم ديدكلرى بطريق التطير فراقه حكم ايتديكچون ديدكلر زعمى اوزره بين يانك فتحى و يانك سكونى و نونك فتح اوزره بناسى ايله ايكى نسنه نك اره سى و وسط معناسنه سكون سيله تقول جلست بين القوم كما تقول جلست وسط القوم پس بين ظرف در و اكر اسم ايتسك اونده

اونده استعمال ايتسك معرب قيلرسن تقول لقد تقطع بينكم برفع النون بعيدات بين بانك ضمى و عيننك فتحى و يانك سكونيله كلمه بين مجرور و مضاف اليه اولمق اوزره احيانا معناسنه قريب الاستعمال اولنور تقول لقيته بعيدات بين اذا لقيته بعد حين ثم امسكت عنه ثم اتيته بين بين بالرك فتحى و يالرك سكونى و نونلرك فتح اوزره بناسيله ايو ايله يتلو مابين يقال هذا الشىء بين بين اى بين الجيد و الردىء پس بونلر ايكى كلمه دركه كلمه واحده مثابه سنده قلنوب اخيرى بنى قلنمشدر و همزه بين بين شول همزه دركه تحقيف اولنمشدر يعنى همزه حركتنه موافق اولن حرف علتك بيننده قلنمشدر مثلا اكر همزه مفتوحه اولسه همزه ايله الف بيننده قلنور سال كبى و اكر همزه مكسوره اولسه همزه ايله يا بيننده قلنور سئم كبى و اكر مضمومه اولسه همزه ايله واو بيننده قلنور لؤم كبى و همزه بين بينك ابتداده واقع اولماز ابتدا ساكن كبى ضعيف اولدغندن اوترى لكن بو همزه كلو ساكنه قريب اولوب همزه صريحه مرتبه سنده و اصل اولمامشدر متحرك اعتبار اولنور و همزه بين بين ديدكلرى ضعفندن اوترى در نتهكم بين بين ضعيف معناسنه استعمال اولنور بينا بانك فتحى و يانك سكونى و الفك قصريله كه آخرنده اولن فتحه دن متولد اولور تحديد اشباع ايتمكله بينما بانك و نونك فتحى و ما بيننده يانك سكونيله كذلك بينا معناسنه در عيم زايدر تقول بينا نحن نرقبه اتانا اى بين اوقات رقبتنا اياه پس اوقات حذف اولنوب اوقاتك مضاف اليهسى اولن جمله بين كلمه سن ولى ايتمشدر و اسال القرية ايت كريمه سنده مضاف حذف اولندغى كبى و ظرف زمانك جمله يه اضافتى خود شايع دركقولك اتيتك زمن الحجاج امير و اصمعى بينا كلمه سنك ما بعدن مجرور ايدردى تحق بين معناسنه اولوب موضعنه بين وضع اولنمق صحيح اولسه و اصمعيدن غيريسى بينا و بينما كلمه لرين فصكن كلو كلمه لرى مرفوع قلدلر مبتدا و خبر اولمق اوزره البين بانك كسرى و مديله بر پاره يركه كوز ايرمى منفرد اوله البيون ضمتيله جمعى و بين ناحيه معناسنه دخى كلور ابو عمرو روايتنجا اوزره

فصل التاء

التبن تانك كسرى و بانك سكونيله صمان كاه معناسنه التبنة تانك كسرى و بانك كذلك سكونيله واحدى و تبن بيوك كاسه يه دخى ديرلر قدح كبير معناسنه كسائى ايتدى تبن شول بيوك كاسه دركه يكرمى ادم كفايت قله اندن اشعه اولنه صحن ديرلر كه اكا قريب اوله نفوس كثيره يه كفايت ايتمه ده اندن اشعه اولنه عس ديرلر عين مهمله نك ضميله و سين مهمله ايله كه اوج دورت ادم كفايت قله اندن اشعه اوله قدح ديرلر كه ايكى كسنه يه كفايت قله اندن اشعه اولنه قعب ديرلر قافله و عين مهمله ايله اندن اشعه اوله غمر ديرلر غين معجمه نك ضمى و ميمك فتحيله التبن تانك فتحى و بانك سكونيله صمان ويرمك تقول تبنت

تبن

الدابة اتبنها تبنا من الباب الثانی اذا علفتها التبن **التبانه** تانك فتحی و بانك تخفیفی ایله // التباه
عقل و ادراك فطنت معناسنه **التبن** فتحتینله اطل دراشاولمق یقال تبن الرجل یتبن تبنا من //
الباب الرابع **التبن** تانك فتحی و بانك تشدیدیله صمان صتن کسنه کاه فروش معناسنه و اکر تبان //
فعلان وزننه اولورسه اولوسه تبت دن هلاك معناسنه لاینصرف اولور **التبان** تانك ضمی و بانك
تشدیدیله شول تمان درکه کچیلوکیدر بر قارش مقداری اوزونلقی اولور همین عورت غلیظه یی ستر ایدر
وفی حدیث عمار انه صلی فی تبان فقال انی ممثون و ممثون ثاء مثلثه ایله مثانه سنده علت اولنه دیرلر بعزم صو
بولنمزه تحمل اولنه دیرلر **الاتقان** همزه نك كسری و تانك سكونیله برنسنه یی محکم قلمق **التقن** تانك کسری و قافك تقن
سکونیله استاد اولن کسنه حاذق معناسنه یقال رجل تقن ای کامل فی صنعته **تقن** تانك کسری و قافك سکونیله
بر کسنه نك اسمی در که ایواوق اتماغله معروف در ابو اعتدم انوكله مثل ضرب اولنوب ارمی من ابن تقن دیرلر
وتقن طبیعت دخی دیرلر یقال الفصاحة من تقنه ای من سوسه و طبعه **التلنة** ضمتینله و نونك تشدیدیله تلن
و تانك فتحیله دخی لغت در حاجت معناسنه یقال لی قبلك تلنة و تلنة الكلمك معناسنه دخی کلور ابن السکیت
روایتی اوزره یقال لی فیهم تلنة و تلنة ای لبث **تلان** تانك فتحی و لامك تخفیفی ایله و نونك کذلك فتحیله الان
معناسنه در اصح روایتی اوزره ابو عبیده ایتدی تلان کلمه سنك اصلی الآن در ته تخفیف اولنوب الان در
اولنه تا زیاده اولنمشدر تحین کلمه سنه تا زیاده اولندیغی کبی حین معناسنه **التن** تانك کسری و نونك تنن
تشدیدیله برنسنه نك همتاسی حتی معناسنه یقال فلان تن فلان و هما تنان ای هما مستویان فی عقل //
او ضعف او شدة او مروة **الاتنان** همزه نك کسری و تانك سکونیله مرضا و غلا نه ضعیف و شرط یقال //
اتن المرض الصبی اذا قبضه فهو لا یشب **التنین** تانك کسری و نون اولك کسری و تشدیدیله بر بیوك
ییلان در و تنین کوکده بر یلدز اسمیدر و بعضلر کوکده اولن بیاض ضحی در که برج اوزره واقع در دیمشلر
التین تانك کسری و یا ایله انجیر میوه قسمندن در **التینة** وزننده بعیر اوزره واحدی بر انجیر تین
معناسنه و باری تعالینك والتین والزیتون و طور دیدکی قولنده ابن عباس رضی الله عنه ایتدی
تیندن و زیتوندن مراد معروفاولان انجیر و زیتون در و بعضلر ایتدی تینله و زیتونله مراد ایکی طاغ در جبلان معناسنه
فصل الثاء التبن ثاء مثلثه نك فتحی و بانك سکونیله بزکڭ و جمن بو کوب دیکمك **الثبان** ثانك ثبن
کسری ایله بمعناه تقول ثبنت الثوب اثبنه ثبنا و ثبانا من الباب الثانی اذا ثنیت طرفه و خطته و ثبان
کوکلك انکنن اولن ظرفه دخی دیرلر تجی کوکلك انکنه برنسنه قونمق **التثبن** فتحتینله و بانك ضمی و تشدیدیله

تشدیدیله برنسنه یی کوکلك اتکنه الحق تقول تثبنت الشیء اذا جعلته فیه و حملته بین یدیك و کذلك لقفت
علیه حجزه سراویلك من قدام یعنی کوکلك ایشکنا و کنه برنسنه قونمق **الثتن** فتحتینله ات بد رایحه بغلمق ثتن
یقال ثتن اللحم من الباب الرابع ثنت کبی و رنفنه کم تثنت لثته دیرلر دیشی لثلری بد رایحه بغلدی معناسنه
ولثه لامك کسری و ثانك تخفیفیله دیش اتنه دیرلر **الثخانه** ثانك فتحی و خانك تخفیفیله قالن اولمق ثخن
یقال ثخن الشیء اذا غلظ و صلب **الثخین** ثانك فتحی و خانك کسری و یا ایله قالن اولن نسنه و ثخین بر سلاح
اولن کسنه یه دخی دیرلر یقال رجل ثخین السلاح ای شاکی السلاح **الاثخان** همزه نك کسریله برکسنه یی
زبون ایتمك یقال اثخنته الجراحة اذا اوهنته و اثخان برنسنه یی چوق ایتمکه و غالب قلمغه دخی دیرلر **الاثخان**
همزه نك و ثانك کسری و تشدیدیله چوق اولمق و غالب اولمق اصلی اثتخان ایدی ادغام اولنمشدر
الثدن فتحتینله اتك رایحه سی متغیر اولمق یقال ثدن اللحم من الباب الرابع اذا تغیرت رایحته **الثدن** ثدن
ثانك فتحی و دالك سکونیله اتی چوق اولن کسنه کثیر اللحم معناسنه **المثدن** میمك ضمی و دالك فتحی
و تشدیدیله کذلك کثیر اللحم معناسنه در و مثدن الید نقصانی اولن کسنه یه دخی دیرلر ناقص الید
معناسنه و فی حدیث ذی الثدیة انه مثدن الید قالوا معناه مخدج الید ای ناقص الید و ابو عبید ایتدی
مثدن ذکر اولنن معنایه کلمسی ثند دن ماخوذ اولدیغنه بنا در و ثند و ثندوه یه دیرلر ال قصه اولوب
بریه جمع اولدیغی جهتدن تشبیها مثدن دیمشلردر بو توجیه ایتمشلردر حال ذکر اولنان معنا الا اوزره اولمسی
مثند دینمك کرك ایدی قیاسا مکر که مقلوب اوله دیمشلردر **الثفنه** ثانك فتحی و فانك کسریله دوه نك
کوکسندن شول برلری در که چوکدکده انوك اوزره چوکر دیرلر اوزره اولن و سایر عضوندن اولن برلر
یرلری **الثفنات** ثانك فتحی و فانك کسریله جمعی ذکر اولنن برلر معناسنه **ذی الثفنات** وزن مزبور
اوزره عبد الله بن وهب الراسبی نام کسنه نك لقبیدر رئیس خوارج در و مزبوره ذی الثفنات دیرلر
زیرا طول سجودانوك حالت سجده ده یره قوتن اعضا سنده تاثیر ایتمشدی **المثافنه** میمك ضمی و فانك
فتحیله برکسنه ایله بر برده اوتورمق یقال ثافنت فلانا اذا جالسته بعضلر ایتدی بونك اشتقاقی ذکر اولنن
معنادن در کویا که سوء دیزنك ثفنه سن انوك دیزنك ثفنه سنه الصاق ایدرسن حالت جلوسده و مثافنه
برکسنه یه معاونت ایتمکه دخی دیرلر یقال ثافنت الرجل علی الشیء اذا اعنته علیه **الثفن** ضمتینله طوزهلك
وسفره نك اطرافی که جب جوره دکلمشدر **الثفن** ثانك فتحی و فانك سکونیله دوه برنسنه یی دیزیله
ده تپمق یا قوجه دوشی التمه المق یقال ثفنته الناقة تثفنه ثفنا من الباب الثانی اذا ضربته بثفناتها **الثفن**

تکن

فتحتینله الحمل ناسور بغلیوب برك اولمق یقال ثغنت یده من الباب الرابع اذا غلظت الاثفا همزه نك کسریله
برابنت ایشلسی الحبرك ایمك ناسور اتی بغلمغه یقال اثفن العمل یده الثکنه ثانك ضمی وکافك سکونیله
بر سوری کوکرجین یاخود غیری سننه دیر الثکن ثانك ضمی وکافك فتحیله ایله یولك اورته سی یقال
خلّه عن ثکن الطریق ای عن سنجه وسنج سینك ضمیله وحیك ضمی بله حاء مهمله ایله وسط طریقه دیرلر ثکن
فتحتینله یوطاغك اسیدر الثمانیه ثانك فتحی ونونك کسری ایله سکز کرات عدددر یقال ثمانیة رجال و
ثمانی نسوة و بواصلنده ثمن منسوب در مرباعی ثانك ضمی ایله شول جزدر که انو کله یدی عدد سکز اولور پس حرف
اقلی مفتوح قلدیلر زیرا نسبتده کاه اولور تغییر ایدرلر نته کم دهری و سهلی دیرلر اقلك ضمی ایله مفتوح
الاقل اوله دهرك وسهلك نسبتده پس بونده یا نسبتك بری حذف اولنوب بدلنه الف ویردیلر نته
نسبتده یمان دیوب وجه زیعدا اوزره قلسلر دیرس ثمانتك یاسی اضافت حالنده ثابت اولور قاضینك
یاسی ثابت اولدغی کبی تقول ثمانی نسوة وثمانی مائة نته کم قاضی عبد الله دیرلر ورفع وجحالنده حذف اولنور تنوینی
بقار نته ونصب حالنده ثابت اولوب منصرف اولور ابوجمع دکلدر تاکه جوار وسوار مجراسنه جاری اولوب حالت
نصبده لا ینصرف اوله وجوار جاریة کلمه سنك جمعی در اقچی معناسنه وسوار ساریة کلمه سنك جمعیدر کیجه
ایلیورین بلوت معناسنه وبعضل اشعارده ثمانی حالت نصبده لا ینصرف واقع اولمسی صیغه جمع توهم
توهم اولنماغله بنادر وعربلرك الثوب سبع فی ثمان دیدکلرینك حقی فی ثمانیة دیمك ایدی زیرا طول
ذراعله اولچلور ارشون معناسنه وذراع مؤنث در وعرض شبرله اولچلور قاریش معناسنه وشبر مذکر در
مؤنث کلمه که اشبار صریح ذکر اولنماغنه بنادر وبو عربلرك صمنا من الشهر خمسا دیدکلری کبی در حالا که
صوم ایامده اولور لیالیده اولماز و ایام یومك جمعی در ویوم مذکر در واکر ایام ذکر اولنیدی خمسة دیمك
لازم اولوردی رعایت تذکیر ایچون ثمانیه ونت مزبور اوزره بر موضعك اسیدر التمینیة ثانك ضمی
ومیمك فتحی ونونك کسریله ثمانیه کلمه سنك تصغیریدر الفك حذفیله واکرچه لوسلك یای حذف ایدوب
ثمینة دیرس الفی یایه قلب ایدوب یای تصغیرایچون ادغام ایتمك وجایزدر که ایکیسنده دخی اخرك ماقبلی
یای ساکنه یی عوض ویره سن مقتیل ومغیلیم دیدکلری کبی ثمان عشر بعض اشعارده که ثمان عشر واقع
اولمشدر حالا که حقی ثمانی عشر دیمك ایدی یایله یایی حذف اولندغی طوال الاید لغتی اوزره در که
الثمن ثانك فتحی ومیمك سکونیله بر مالك سکزده بریدر المق تقول ثمنت القوم اثمنهم من الباب الاول
اذا اخذت ثمن اموالهم بر قومك سکز بخشی اولمق دخی دیرلر تقول ثمنت القوم اثمنهم من الباب الثانی

نقشه جمعیدر ... نصانه ... ثمانی ... سکز ...

فی طوال الایدی دیکدر

اذا کنت ثامنهم الاثمان همزه نك کسریله قوم سکز عدد اولمق دیرلر یقال اثمن القوم اذا صاروا ثمانیه
واثمان بر قومك دوه سی سکز کونده بر صو ایچمکه دخی دیرلر یقال اثمن الرجل اذا وردت ابله ثمنا وهو
ظمء من اظمائها و ظمء صو صاماغه دیرلر عطش معناسنه واثمان بر متاعه بها ویرمك دخی دیرلر یقال
اثمنت الرجل متاعه واثمنت له ثمانین ثانك فتحی ونونك کسری ومدیله سکسان معناسنه و
عربلرك هو احمق من صاحب ضأن ثمانین دیدکلری قوللرینك اصلی بودر که بر اعرابی کسری نام
پادشاهه بر مشروح خبر ویردکده دیله بندن نه دیلرسن دیدکده حینئذ سکسان قیون مراد
ایدندیکیچون مثل ضرب اولنوب احمق من صاحب ضان ثمانین دیدیلر الثمن فتحتینله صاتلن
اسبابك بهاسی الثمین ثانك فتحی ومیمك کسری ومدیله سکز جزودن بر جزء ثمن معناسنه وثمین
بهاسی غالی اولنه دخی دیرلر یقال شیء ثمین اذا ارتفع ثمنه المثمن میم اولك ضمی وثانینك فتحی و
ثانینك فتحی وتشدیدیله شول شیئه دیرکه اکا سکز کوشه قلنمش اوله المثمنه میمك کسری وثانك سکونیله

ثنن

تو بره که ایچنه اسباب وآت قورلر الثننه ثانك ضمی ونونك تشدیدیله آتك بلکنده صیچاق منالنده
اولن قللره که بلکده سم باشی کبی سننه نك اوزرنده اولوب یرو یتشمکه قریب اولور الثنن ثانك ضمی ونونك
تخفیله جمعی ذکر اولنان قیللر معناسنه وثنه کوبکله قاسق مابینه دخی دیرلر الثن ثانك کسری ونونك
تشدیدیله شول قوری اوت درکه بری بری اوزرنه جمع اوله کثرتندن والله اعلم فصل

جبن

الجیم الجبن جیمك ضمی وبانك سکونیله بینر که ماکولات قسمندندر الجبنه جیمك ضمی وبانك سکونیله کرك
واحدی بر مقدار پینیر معناسنه وجبن قورقمق معناسنه دکلدر وبو ایکیسنده جیمك وبانك ضمی ایله دخی کلور
وبعضلر جبن وجبنه دخی دیرلر ضمتینله ونونك تشدیدیله ایکی معناده دخی الجبان جیمك فتحی وبانك
تخفیفی ایله قورقق اولن کمسنه یقال جبن الرجل من الباب الاول فهو جبان الجبین جیمك فتحی وبانك کسری ومدیله
معناه یقال جبن من الباب الخامس فهو جبین وجبان مؤنثه دخی اطلاق اولنور یقال امرأة جبان کما قالوا حصان
ورزان وحصان مستوره اولن عورت ورزان اهل وقار اولن عورت در الاجبان همزه نك کسریله بر کمسنه یی
قورقق بولمق تقول اجبنته اذا وجدته جبانا التجبین علی وزن التکریم بر کمسنه یی قورقاقلغه نسبت قلمق در
تقول جبنته تجبینا اذا نسبته الی الجبن المجبنه میمك وبانك فتحیله قورقمغه سبب یقال الولد مجبنة مبخلة لانه یحب
البقاء والمال لاجله الجبان جیمك فتحی وبانك تشدیدیله صحرا الجبانه وزنی مزبور اوزره ذکر اولنن معناده در
التجبن فتحتینله وبانك ضمی وتشدیدیله بر کمسنه غلیظ اولمق یقال تجبن الرجل اذا غلظ الجبین جیمك فتحی و

بانك كسرى ومدّيله نلفك اوزرينه اولان يركه اكا طلوك ديرلر الجبينان جيمك فتحى وبانك كسرى ومدّيله النك

جحن صاغ طرفنه وصول طرفنه اولان طلوكلره دى الجحن جيمك فتحى وحاء مهملهنك كسرى ايله غداسى يرمزان لمن اوغلى

ويحن كبج بيوين اوغلى بطى الشباب معناسنه الجحن تحتيله اوغلنك غداسى يرمزا ولمق جحن يجحن

اذا ساء غذاءه الاجحان جيمك ضمى وحانك تحتيله شول اوت دركه بويسنا ولوب صوسز اوله جيحون جيمك فتحى ويانك

سكونى وحانك ضمى ومدّيله بلخ ديكله معروف اولن نهرى جيحان جيمك فتحى ويانك سكونيله شام شهرنده بر نهر

جدن ذوجدن فتحتيله يمنده حميرا ولولرندن برينك اسمى در الجرون ضمتيله برونه يه معتاد اولوب انده نهاد

جرن تحصيل ايتمك يقال جرن يجرن جرونا من الباب الاول اذا تعود الامر ومرن عليه وجرون بنا زلوب ملايم اولمغه

دخى ديرلر يقال جرن الثوب جرونا اذا انسحق ولان الجارن رانك كسريله اسكيوب ملايم اولن بزه ونزد

دخى استعمال اولنور وجارن ايلان ياوريسنه دخى ديرلر ولد الحية معناسنه وجارن اسكيوب يوله دخى

طريق دارس معناسنه الجرن فتحتيله بر يك يراض غليظه معناسنه ابو عمرو روايتيدر وبعضلر ايتدى

جرن جرلدن مبدلدر الجرن جيمك ضمى ورانك سكونيله خرما قورتمغه خرما سجك ير الجرين جيمك فتحى

ورانك كسرى ومدّيله بمعناه الجران جيمك كسرى ورانك تخفيفيله ... ترجمه مختار بالكسر والتشديد

اشارت قاموسه مخالفدر دوه نك بوينك اوكندن بوغزلنيجق يرندن كوكسنه وارنجه اولن يره ديرلر

الجرن ضمتيله جمعى واكثر دخى استعمال اولنور جران العود جيمك كسرى وعينك فتحيله نمير قبيله سندن

نام برشاعرك لقبيدركه دوه دريسندن ... ايتمشدى عورتلرندن دوكمك ايچون وعود زياده ياشلو اولن

دوه يه ديرلر الجريان جيمك كسرى ورانك سكونيله قرمزى بويه جى يالمعنا سنده لغتدر جيرون جيمك فتحى

ويانك سكونى ورانك ضمى ومدّيله بر قپونك اسمى در دمشق قپولرندن الجوشن على وزن حيدر كوكس سينه

معناسنه وجوشن زره معناسنه دخى كلور وجوشن بر رجلك دخى اسمى در وجوشن الليل وسط ليله دخى

جشن ديرلر وصدر ليله ده ديرلر يقال مضى جوشن من الليل اى صدر منه الجشن جيمك وثانك كسرى وما بينده عينك

سكونيله صليان ديدكلرى اوت كه نباتات بريه دن در جعشون وزن زنبور اوزره قوزدقك قوز نك

اسمى در وبو مقامده صاحب صراح جعشن ذكر اولنن معناده جعشن ايله تصحيح ايتمشدر ثاء مثلثه يه عين

جفن مهمله اوزره تقديم ايتمكله لكن نسخ صحاحده وقاموسه مخالفدر الجفن جيمك فتحى وفانك سكونيله كوز قپاغى و

جفن تلنج قينينه دخى ديرلر وجفن بر موضعك دخى اسمى در وجفن باغ چبغنه دخى ديرلر قضبان الكرم معناسنه

الجفنة وزن ثمره اوزره واحدى بردانه باغ چبغى معناسنه وجفنه كاسه يه دخى ديرلر الجفان جيمك كسريله

كسريله جمعى الجفنات فتحتيله كذلك جمعى زيرا فعله وزننك جمعنده حرف ثانى تحريك اولنور تجن اسم اولسه

مكركه عرفنده كورواو ياخود يا اوله كه بودم ساكن اولور جفنه جيمك فتحى وفانك سكونيله يمنده بر قبيله نك

اسميدر جفينه جيمك ضمى وفانك فتحى ويانك سكونيله بر كشينك اسميدركه عربلرك عند جفينة الخبر اليقين

ديدكلرى قوللرنده جفينه بر خمر صاتيجى كشينه نك اسميدر ابن السكيت روايتى اوزره پس عربلرك

بو قوللرنده واقع اولان جفينه در جهينه دكلدر وابو عبيد كتاب امثالده ايتدى بو اصمعى قوليدر اما ابن

هشام الكلبى ايتدى بو جهينه در وبونك حكايه سى بودركه حصين بن عمرو بن معاويه بن ٧ كلابى يى

قتل ايدوب مالن الدقده صخره بنت معاويه اغليوب ايلدى • تسائل عن حصين كل ركب •

وعند جهينة الخبر اليقين ابو عبيد ايتدى ابن الكلبى بو مقوله ده لراصمعيدن اعلمدر ديدى

الجمانة جيمك ضمى وميمك تخفيفيله شول جانه دركه كوشندن اينجوسى النده ايشلرلر الجماد جيمك

ضمى وميمك كذلك تخفيفيله جمعى در فكرا ولنندانه معناسنه الجنون ضمتيله كيجه قراكو اولمق يقال

جن جن عليه الليل يجن جنونا من الباب الاول ويقال ايضا جنه الليل وجنون ديوانه اولمغه دخى ديرلر

يقال جن الرجل جنونا على البناء للمجهول وجنون اغاج اوزغه واوت اوزه يوقب برى بزنه صارلوب

چيچكلنمكه دخى ديرلر يقال نخلة مجنونة وجن النبت على البناء للمجهول جنونا اذا طال والتف وحرج زهره و

جنون سنك اوازى جوق اولمغه دخى ديرلر الاجنان همزه نك كسريله بمعناه يقال اجنه الليل ايضا واجنان

ديوانه قلمغه دخى ديرلر يقال اجنه الله فهو مجنون ولا تقل مجن الاجنان اوغلنى انه سويدر عنده صقلق يقال

اجنت المرأة ولذا قال فى القاموس جن فى الرحم يجن جنا واجنته الحامل ومنه يعلم ان ما قال صاحب الصراح فى تفسيره

بالفارسى كودك انداختن يكون غير مناسب ما اجنه تحتيله ونونك تشديديله فعل تعجب درنه عجب مجنون

اولدى معناسنه شذوذ قبيلندندر بونك اوزرينه قياس جايزدكلدر نيتا اضربه ما اضربه وما اسلوه

ما اسلمه جايزدكلدر الجن جيمك كسرى ونونك تشديديله انسك مقابليدر الجنى جيمك كسرى و

يانك تشديديله واحدى درعلماء جن كه بعضلر ايتدى جنة جن ديدكلرى زنبور لركوزندكلا الحيوب

املرى احترازاولنمغچون در وجن قلبه دخى اطلاق اولنور وجن بر نسنه نك ابتداسنه دخى ديرلر يقال كان

ذلك فى جن شبابه اى فى اول شبابه وتازه لك معناسنه دخى كلور تقول افعل ذلك الامر بجن ذلك

وبحدثانه الجن جيمك فتحى ونونك تشديديله اورتمك الاجنان همزه نك كسريله بمعناه يقال جننت الميت

واجننته اذا واريته واجنان كوكلده نسنه صقلمغه ديرلر تقول اجننت الشئ فى صدرى عنى اكننته واكنان نولنده كيزلمك

معناسنه در الجنين جيمك فتحى ونونك كسرى ومد ايله قارنده اولن اوغلن الاجنه همزه نك فتحى وجيمك
كسريله جمعى قارنده اولن اوغلنلر معناسنه وجنين قبره قونمش ميته دخى ديرلر الجنه جيمك ضمى ونونك
تشديديله شول سلاح دركه انوكله بدنه ستر ايدرلر بو تعبيردن ظاهر اولن بودركه جنه قلقاندن اعم اوله
حالاكه بعض مختصر ايدوب جنه قلقاندر ديمش وجنه مطلقا پرده يه دخى ديرلر الجنن جيمك ضمى ونونك فتحيله جمعى
پرده لر معناسنه الاستجنان همزه نك وبانك كسريله پرده . قولهم يقال استجن بجنة اى استتر بسترة المجن
ميمك كسرى وجيمك فتحيله قلقانه سپر معناسنه المجان ميمك فتحيله جمعى الجنة جيمك فتحى ايله بستان الجنان
جيمك كسريله جمعى بستانلر معناسنه الجنات جيمك فتحى ايله كذلك معناى مزبوردن جمعدر وعرب طايفه سى
خرما اغجلرينه جنه ديرلر الجنان جيمك فتحى ايله قلب دل معناسنه وجنان اورتيه دخى ديرلر يقال ما على جنان
الا ماترى يعنى كوردكلر دن غيرى اكمزده لباس يوقدر وجنان الليل كيجه نك قرارتيسنه دخى ديرلر وجناه
الناس خلقدن بر جماعته دخى ديرلر الجنة جيمك كسريله جن معناسنه در منه قوله تعالى من الجنة والناس
وجنه ديوانه اولمغه دخى ديرلر جنون مثالنده وجنه اسم دخى كلور ديوانه لك معناسنه اسم ومصدر صورتى واحد
اولور كلمشدر منه قوله تعالى ام به جنة الجنن فتحتينله قبر مزار معناسنه الجن جيمك ونونك ضميله ديوانه
اولمق جنون معناسنه واوى حذف اولنمشدر الجان نونك تشديديله جنلرك باباسى ابو الجن
معناسنه الجناه جيمك كسرى ونون اولك تشديديله جمعى حائط ايله حيطان كبى وجان كذلك اق يلانه
دخى ديرلر التجنن فتحتينله ديوانه لك اظهار ايتمك ديوانه دكلكن التجانن تانك فتحى ونون اولك ضميله
بمعناه التجان تانك فتحى ونونك تشديديله بمعناه ايضا يقال تجانن وتجان اذا ارى من نفسه انه مجنون
المجنه ميمك وجيمك فتحيله شول يردركه انوكده جن چوقدر ارض ذات جن معناسنه ومجنه جنونه دخى
ديرلر دخى ديرلر ومجنة كذلك بر موضعك اسميدركه مكة مشرقه دن بر قاچ ميل راقدر وابن عباس ايتدى
مجنة وذو المجاز وعكاظ شول بازارلردركه زمان جاهليتده موجود ايدى المجنة ميمك كسرى وجيمك
فتحيله شول كمان دركه انده كيزلنورلر الاجتنان همزه نك وتانك كسريله كزلنمك استتار معناسنه اجنك
همزه نك فتحى وجيمك كسرى ونونك تشديدى وكافك فتحى اولدرم بناسى ايله سندن اوترى ديمك معناسنه در
منه قولهم اجنك كذا اى من اجل انك كذا فحذفوا اللام والالف اختصارا ونقلوا كسرة اللام الى الجيم الجناجن
جيم اولك فتحى وثانينك كسريله كوكسده اولن كمكلر عظام الصدر معناسنه الجنجن جيملرك كسرى وما بينده
نونك سكونيله واحدى ذكر اولنن كمكلرك برى معناسنه الجنجنه وزن مزبورده ذكر اولنن معنايه

معنايه وكاه اولور جنجن وجنجنه ديرلر جيملرك فتحيله المنجنون ميمك فتحى ونون ثانينك ضمى وتشديديله
شول دولاب دركه صو چكرلر المنجنين ميمك فتحى ونون ثانينك كسرى وتشديديله بمعناها وبونلر مؤنثدر
الجون جيمك فتحى وواوك سكونيله اق اولن نسنه ابيض معناسنه وجون سياه اولن نسنه يه دخى
ديرلر پس اضداددن اولور الجون جيمك ضمى وتشديديله جمعى بياض ولون ياخود سياه اولن نسنه لر صتم ايله صتم
كبى وصتم صاد مهمله وتا مثناته ايله غليظ اولن نسنه يه ديرلر وجون اندن وده دن زياده سياه اولدى دخى
ديرلر وجون بر اتك دخى اسميدر الجونة جيمك فتحى وواوك سكونيله كونشك جرمى عين الشمس
معناسنه ومزبوره يه جونه ديدكلرى عند الغروب سياهه بتدغيچوندر وجونه شول كوپه دخى ديرلر
كه زعفران ايله طلا اولنمش اوله الجونة جيمك ضمى وتشديديله مصدردر جون معناسنه كه زياده سياه اولمق معناسنه در
غبيه ايله ورده كبى وغبيه غين معجمه وسين مهمله ايله بوزدر بكلو اولمغه ديرلر ووردة ال رنكه مايل اولمغه ديرلر
وجونه كذلك عطار طبلهسنه دخى ديرلر وكاه اولور همزه ايله دخى استعمال اولنور الجون جيمك ضمى وواوك
فتحيله جمعى عطار طبلهلرى معناسنه وعربلرك لا افعله حتى تبيض جونة القار ديدكلرى جيمك ضمى ايله استعمال
اولنمقده سواد مراد اولور وجيمك فتحيله استعمال اولنه زعفران ايله طلا اولنمش كوپ مراد اولور ويقال
الشمس جونة بينة الجونة يعنى كونش عند الغروب زياده قره مشدر الجونى جيمك ضمى وسكونى و
يانك تشديديله بوز تلق ديدكلرى قوشك بر نوعيدر اسمر ودر معناسنه كه قادنلرى وقناتلرى سياه
اوله وجوف كدرى ديدكلرى بونلردن جثهده اعظم اولور شويله كه بر جونى ايكى كدرى مقدار جثه
اولور جهينه جيمك ضمى وهانك فتحيله بر قبيله نك اسميدر وفي المثل وعند جهينة الخبر اليقين وابن جهن
الاعرابى وعند جفينة روايت قلمشدر جيمك ضمى وفانك فتحيله واصمعى دخى ابن الاعرابى كبى در روايت
مزبورده جوهرينك بو مقامده اولن كلامى جفن تعبيرنده اولن كلامنه مخالفدر زيرا انده اصمعى جهينه
وابن الكلبى جفينه روايت ايتدى ديمشدر پس جوهرينك كلامنده سهو ايكى جهتدن اولور برى بودر
كه اصمعينك روايتى اولن جهينه در جفينه دكلدر ايكنجيسى بودركه جفينه روايت قلن ابن الكلبى در
ابن الاعرابى دكلدر مكر كه ابن الكلبى وابن الاعرابى شخص واحد اوله لدنى ثابت اوله فصل ١٢
الحاء الاحبن همزه نك وبانك فتحيله شول كمسنه دركه انده استسقا مرضى اوله الحبن فتحتينله
ذكر اولنن مرضه مبتلا اولمق يقال حبن الرجل يحبن حبنا من الباب الرابع الحبن حانك كسرى وبانك
سكونيله بر نسنه دركه چبان مثاللو بدندن ظاهر اولور الحبنة حانك كسرى وبانك كذلك سكونيله

بمعناه ام جبین حانک ضمی و بانک فتحی و یانک سکونیله بر جنس جانوردر واول کوتن کله در دیمشلردر ککم
ابن الاسماده بو بو معرفه در ابن عرس واسامه وابن آوی وسام ابرص وابن قترة کبی لکن بونلرک تعریفی
تعریف جنسدر یعنی علم ماهیتدر دوکاه اولور ام حبینک اولنده لام تعریف داخل قلنوب ام الحبین دیرلر
ولکن بعد الحذف نکره اولماز واما ابن مخاض وابن لبون بونلر نکره لوردر لام تعریفله معرفه اولورلر
وابن عرس کلنجک واسامه ارسلان وابن آوی چقال وسام ابرص کرتن کله وابن قترة قافک کسریله بر
حتن
خرده یلان معناسنه در الحتن حانک فتحی و تانک سکونیله مثل معناسنه وحانک کسریله دخی لغتدر یقال
هما ختنان وحِتنان ای سیان وذلک اذا تساوی بانی الرمی موجود اولان نسخ صحاحده فی الرمی واقع اولمشدر
بیله لکن حتنی مطلقا مثلیه تفسیر ایتدکدن صکره اذا تساوی بانی الرمی دیمکه نوع بعد اولدیغنه خفا یوقدر
التحاتن تای اولک فتحی و ثانینک ضمیله بربر اوللق یقال تحاتنوا اذا تساووا وهو ایکی نسنه که بربرینه مخالف
اولیه انلره متحاتنان الحتنی حانک فتحی و تانک سکونی والفک قصریله برابر معناسنه یقال وقعت النبل
حتنی ای متساویة المحتن حانک فتحی و تانک سکونیله اسی بر شی اوللق یقال حتن الحر اذا اشتد الحاتن تانک
کسریله شول کمسنه درکه اولی واخری اسنی اولمقدم برابر اوله یقال یوم حاتن اذا استوی اوله واخره
فی الحر المحتتن میمک ضمی و تای ثانینک کسریله شول هموار نسنه درکه بعضی بعضنه مخالف اولمیه
الاحتتان همزه وحانک کسریله برابر اوللق یقال احتتن اذا استوی حوتنان حانک وتانک فتحیله بر شهردر
حجن
اسمیدر الحجن فتحتینله اکری اوللق اعوجاج معناسنه الاحجن همزه نک وجیمک فتحیله اکری اولان نسنه
یقال صقر احجن المخالب ای معوجها وصقر طوغانه ومخالب طرنقلرینه دیرلر المحجن میمک کسری
وحانک سکونی وجیمک فتحیله شول انجقدر که اوجی اکری اوله چوکان کبی الحجن حانک فتحی وجیمک
سکونیله بر نسنه یی اکری اغاجله چکمک الاحجان همزه نک کسریله بمعناه تقول احجنت الشیء واحجنته اذا
جذبته بالمحجن الی نفسک واحجان ثمام دیدکلری اوتک یپراغی چقمغه دخی دیرلر یقال احجن الثمام اذا خرج
جحنته وهی خوصه خوص خرما یپرغینه دیرلر الاحتجان همزه نک وتانک کسریله بر نسنه یی بوری چکمک
ومنه قول قیس بن عاصم فی وصیته علیکم بالمال واحتجانه یعنی لازم در مالی کندی نفسکزه چکمک
الحجنة حانک ضمی وجیمک سکونیله ایلک باشنده اولان اکری دوعه وحجنه ثمام دیدکلری اوتک یپراغنه
دخی دیرلر علی ماهره الحجون حانک فتحی وجیمک ضمی ومتنه بمکه مشرفه قربنده بر طاغک اسمیدر که مزارستان در
وحجون بعید معناسنه دخی کلور یقال غزوة حجون ای بعیدة وسرنا عقبة حجونا وهی الطویلة البعید

الطویلة البعیدة یعنی اوزاق اولان یول سیری اولندی الحدنتان حانک وذال معجمه نک ضمی ونونک تشدیدیله
حدن
ایکی قولاق اذنتان معناسنه الحرون حانک فتحی ورانک ضمی ومدیله شول اتدرکه یدلیه وشدتله سکردر کن
حرن
طوره یقال فرس حرون ای لا ینقاد واذا اشتد الجری وقف وحرون طاغ قلیسندن ایمین صیدر دخی
دیرلر وحرون حبیب بن مهلبک دخی لقبیدر الحرونة ضمتینله اتک حرون اوللق یقال حرن حرونا
من الباب الاول وبعده زیاده ونقص ایتمامکه دخی دیرلر یقال حرن فی البیع اذا لم یزد ولم ینقص الحران
حانک کسریله ونلق حرون حانک فتحی ورانک ضمی ومدیله ابو صالحک اتنک اسمیدر که اول اعوج نسلندندر
ایدی حرون دیدیلر بو کرک میدان شره یارش اتلرینی کچدکدن صکره میدان اورتسنده حرونلق ایدوب
کتمزدی تا کیرودن اولان اتلر کلوب برابر اولدقدن صکره تکرار اکچردی المحارن میمک فتحی ورانک کسریله
شول یاللو دیمدرکه بالک وجمنه یاپشوب کتمز تا بالصعان نکسنه انی بالصاغدغی الیلمنانه ایتمیه حران
حانک فتحی ورانک تشدیدیله بو منهلک اسمیدر وبو فعال وزننده در وفعلان وزنی اولنره اولمق
دخی جایزدر الحرانی حانک فتحی ورانک سکونی وآخرنده یانک تشدیدیله حرانه منسوب اولان کمسنه
وبو نسبت علی خلاف القیاس درننه کم مانی کلمه سنک نسبتنده منانی دیدیلر حالا که قیاس مانوی در
وحرالی دن عامه استعمال ایتدیکی اوزره الحرذون حانک کسری ورانک سکونی وذال معجمه نک فتحیله
عرذن
بر جانوردر وبعضلر کلر کلز دیدی الحزن حانک ضمی وزای معجمه نک سکونیله غصه چکمک
حزن
کدر وسرور اولمنک مقابلیدر الحزن فتحتینله بمعناه یقال حزن الرجل من الرابع الحزن حانک فتحی
وزانک کسریله غمناک اولان کمسنه الحزین حانک فتحی وزانک کسری ومدیله بمعناه الحزن حانک فتحی
وزانک سکونیله محزون قلمق الاحزان همزه نک کسریله کذلک محزون قلمق یقال حزنه واحزنه غیره مثل سلکه
واسلکه حزنه قریش لغتیدر واحزنه تمیم لغتیدر وقرآن عظیمده ایکیسیله دخی قرائت واقع اولمشدر
المحزون میمک فتحی وزانک ضمی ومدیله غمناک اولان کمسنه حزنه دن مأخوذدر الاحتزان همزه نک وتانک
کسریله غصه لنمک التحزن فتحتینله وزانک ضمی تشدیدیله بمعناه یقال احتزن فلان وتحزن الحزانة
حانک ضمی وزانک تخفیفی ایله بر کسنه نک عیالی که انلردن اوتری محزون اولور التحزین علی وزن التکریم
رقت صوتله قرآن اوقومق یقال فلان یقرا بالتحزین اذا رقق صوته به الحزن حانک فتحی وزانک سکونیله
غلیظ اولان یر وحزن عربه منسوب اولن شهرلر بلاد عرب معناسنه وحزن بر قبیله نک دخی اسمیدر
تمامندن الحزونة ضمتینله یره اولن غلظت الحزنی حانک فتحی وزانک سکونی ویانک تشدیدیله

شوله ده درکه برك بوده اولكه يقال بعير حزنّى اى يرعى فى الحزن من الارض الحزن حانك ضمى وزانك
فتحيله برك اولور طاغلو جبال غلاظ معناسنه الحزنة حانك ضمى فزانك سكونيله واحدة ذكراولنن
طاغلوك بريدر معناسنه پس حزنة ايله حزنة صبر ايله صبرة كبى اولور الحزوة حانك فتحى وزانك فتحى
وواويله شول قيو يه دركه بدخود ريشاء سيّئة الخلق معناسنه الحسن حانك ضمى وسينك سكونيله خوبلق
كه قبحك مقابليدر المحاسن ميمك فتحى وسينك كسريله حسنك جمعيدر على خلاف القياس كويا كه محسنك
جمعيدر ومحاسن اوصاف حميده يه دخى ديرلر كه مساوينك مقابليدر وحسن خوب اولق معناسنه مصدردر
كلور يقال حَسُنَ حُسنًا من الباب الخامس واكثرلوسك ضمه سى تخفيف ايدوب حسن ديوب سينك سكونيله
وسينك ضمه سى حايه نقل ايتمك جايزدر كلام بر احسن ديو نقل فعل مدح يا ذم اولدقده وقتده
قتيع اولور يرا مدح وذم اجوف اولمجوع نعم وبئس كلمه لرينه مشابه اولمز وجواز نقلده خود اصل
اهمل وبئس كلمه يعنى حرف ثانى تسكين اولنوب حركتى ماقبلنه ويرلمه در اصل نعم وبئس كلمه لرده الحسن فتحتينله هنلم متصف
اولان نسنه وكاه اولور بوكه بسن لفظى تابع قلنوب رجل حسن بسن ديرلر الحسنة فتحتينله كذلك
مؤنثى يقال امرأة حسنة الحسناء حانك فتحى وسينك سكونى والفك مديله كذلك صيغه تأنيثدر قالوا امرأة
حسناء ولم يقولوا رجل احسن پس حسناء بر اسمدركه تذكيرسز تأنيثدر اولنمشدر نته كم غلام امرد ديو
وجارية مرداء ديمزلر امرد تأنيثسز مذكّر اولور الحاسن سينك كسريله آى قمر معناسنه التحسين على
وزن التكريم تزيين ايتمك تقول حسنت الشئ تحسينا اذا زينته الاحسان همزه نك كسريله يكشنيه
ايلك ايتمك تقول احسنت اليه وبه احسان بر نسنه يى بلمكه دخى ديرلر يقال هو يحسن الشئ اى
يعلمه الاستحسان همزه نك كسريله بر نسنه يى خوب عد ايتمك يقال هو يستحسنه اى يعده حسنا الحسنة
فتحتيله ابولك كه سيّئه نك مقابليدر الحسنى حانك ضمى وسينك سكونى والفك قصريله ايولك
كه سوءانك مقابليدر سينك ضمى ومدى وحمزه نك فتحى ومديله يكلولق معناسنه الحسّان حانك ضمى
وسينك تشديدى حسن معناسنده احسن وابلغ در الحسانة حانك كذلك ضمى وسينك تشديديله
مؤنثى المحاسنة ميمك ضمى وسينك فتحيله ايولك ايتمك وايولك ايتمكله مخاطبك تقول انى احاسن بك
الناس المحسنة ميمك وسينك فتحيله بر نسنه يى ايو نسنه يقال هذا طعام محسنة للجسم اى نافعة
حسّان حانك فتحى وسينك تشديديله بر رجلك اسميدر و حميد واكثر حسّان دن فعّال وزنى اوزره
تيلوب منصرف ايدرلر واكثر حسّان دن فعلان وزنى اوزره قيلورسك كه حسّ فتح قتل معناسنه در

معناسنه باخود كسر مايله ادراك معناسنه حسّدن فعلان قيلورسك لا ينصرف ايدرسن الحُسَيس
حانك ضمى وسينك اولك فتحى وسينك ثانينك كسريله فعال وزنى اوزره اولور حانك تصغيريدر
الحسان حانك ضمى وسينك كذلك فتحيله فعلان وزنى اوزره اولور حانك تصغيريدر الحسن والحسين
حانك اولده فتحى وثانيده ضمى وسينك فتحيله امير المؤمنين عليك اوغللريدر رضى الله تعالى عنهم
وحسن وحسين طى قبيله سنده ايكى جماعتك اديدر وحسن وحسين بنى سعدده منسوب برقوم
اديدر رملة معناسنه كه ابو الصهبا انده قتل اولنمشدر وانوك قاتلى عاصم بن خليفة در ومبرد
ايتدى ذكر اولنن قومك ايكى يغين قوملدركه انده نوع استطالت واردر يعنى يغنلوى مقدردر كلد
الحسنان فتحتينله ذكر اولنن قوملر معناسنه در على طريق التغليب تثنيه اولنمشدر الحشنة
حانك كسرى وشينك سكونيله كين وحقد معناسنه الحشن فتحتينله قربه برزر اليه بغلنق
ايجنده اولن نسنه اين كلوب بوغاملغله يقال حشن السقاء اذا انتن بان حقن فيه ولم يتعهد بالغسل
وحقن برطرافك ايچنده بر نسنه يى جمع ايتمكه جمع بوجهخودبرلر الحصن حانك كسرى وصادك سكونيله
حصار الحصون ضمتينله جمعى حصارلر معناسنه الحصين حانك فتحى وصادك كسرى ومديله محكم حصار
يقال حصن حصين اى بيّن الحصانة التحصين على وزن التكريم حصار يپمق تقول حصّنت القرية اذا بنيت
حولها التحصن فتحتينله وصادك ضمى وتشديديله حصاره صغنمق يقال تحصّن العدو الاحصان همزه نك
كسرى وحانك سكونيله بركسنه اولنمك تزوج معناسنه يقال احصن الرجل اذا تزوج وقرئ فاذا احصنّ
على ما لم يسم فاعله واحصان عورت مستوره اولمغه دخى ديرلر يقال احصنت المرأة اذا عفّت واحصا
زوج ودخى برحرامدن صاقنمغه دخى ديرلر يقال احصنها زوجها المحصن ميمك ضمى وصادك فتحيله وحانك سكون
تزوج قيلن رجل وافعل فهو مفعل وزنى اوزره كلمه لردن بريدر المحصنة ميمك ضمى وحانك سكونى
وصادك كسريله شول عورت دركه مستوره اوله المحصنة ميمك ضمى وصادك فتحيله شول عورت دركه
زوجى انى صيانت ايدر وثعلب ايتدى هر عورت كه مستوره وپرهيزكار اوله او محصنه در كسر صاد ايله
ومحصنه در فتح صاد ايله و هر عورت كه منزوجه اوله اول محصنه در صادك فتحيله لا غير الحصن حانك ضمى
وصادك سكونيله عورت پرهيزكار اولمق الحصانة حانك فتحيله بمعناه يقال حصنت المرأة حصنا
وحصانة من الباب الخامس الحاصن صادك كسريله پرهيزكار اولچى عورت الحصان حانك فتحى
وصادك تخفيفيله بمعناه الحصناء حانك فتحى وصادك سكونى والفك مديله بمعناه ايضا الحصان

حانك كسريله شول آلت دركه تعصيين وتحصتن اقتدر او ليعني نهينى صيانت ايدرلر اولوب كويه اولن
بوندن غيريسنه وار ميه بعده كثرت استعمالدن ايغر اولان اته حصان ديديلر حصنات حانك كسرى و
صادك سكونيله بر شهرك اسمدر يزيدك ايتدى مهدى بكا دكسائيه سؤال ايدوب ايتدى بو بنيك نسبتى
وحصنينك نسبتى نيچون حصنى وحرانى ديرلر ديدى كسائى جواب ويروب ايتدى حصنانى ديديلر
نوننك اجتماعى كريه كورلكلرندن اوتورى وبن ايشتدم بحرى ديلكى حمى كريه كوردلر بحره نسبة شبيه
اولمسون ديو ابو الحصين حانك ضمى وصادك فتحى وبانك سكونيله ثعلبك كنيتيدر وعرب طايفه سى اولادنه
حِصْنل وحُصَين ايله تسميه قيلورلر عادتلرى در الحضن حانك كسرى وضاد معجمه نك سكونيله قولتق
التىدر بوكره وار يخنه مابين الابط والكشح معناسنه وحضن يالى قورك اينده دخى ديرلر مجار الضبع
الحضنان حانك كسرى وضادك كذلك سكونيله برسنه نك ايكى جانبى الاحضان همزه نك فتحيله برسنه نك
جوانبى ونواحيى المحتضن ميمك ضمى وتانك وضادك فتحيله كذلك قولتقله بوكر مابين حضن معناسنه
تحتيتنله قوشك شوليوره سورركه قنادى التنه الوب حفظ ايلمكدرى نفسنه ضم ايتمكله حضن بجندلا
نهايتدر بر طاغك دخى عليدر رعب طايفه سى الجدمن راى حضنا ديرلر يعنى حضن نام طاغى كوردن
وِلايت نجده داخل اولمدر وحضن فيل كمكنه دخى ديرلر علم معناسنه ابن الكيت روايتى اوزره الحضن
حانك فتحى وصادك سكونيله قوش يوره سن قنادى التنه المقدر يقال حضن الطاير بيضه من الباب
الاول اذا ضمه الى نفسه وحضن بوكسنه يى برنسنه دن ابروب انده سن مستقل اولمقه دخى ديرلر على ما
سيجئ وحضن منع ايتمكه دخى ديرلر تقول حضنته عن حاجته احضنه اذا حجبته عنها الحضانه
حانك كسريله عورت اوغلن صقلمق يقال حضنت المراة ولدها من الباب الاول ايضا اذا قامت فى تربيته
الحاضنه ضادك كسريله اوغلن بسليين عورت الحضانة حانك فتحى وضادك تخفيفيله بركسنه يى
برنسنه دن ايروب انده سن مستقل اولمقه ديرلر تقول حضنته عن كذا حضنا وحضانة اذا نحيته عنه
واستبددت به دونه الاحتضان همزه نك وتانك كسريله منع ايتمك تقول احتضنته عن كذا اذا منعته
واحتضان برنسنه يى قولتقه المغه دخى ديرلر تقول احتضنت الشئ اذا جعلته فى حضنك الحضون
حانك فتحى وضادك ضمى ومدّيله شول قيون كه بر ممه سى اول برندن اوزون اوله الحضان حانك كسرى
ايله صفت مزبوره اوزره اولمق يقال شاة حضون اذا كانت بيّنة الحضان الاحضان همزه نك كسريله
بركسنه يى غواركورمك تقول احضنت بالرجل اذا زريت به الحفنة حانك فتحى وفانك سكونيله

سكونيله ايكى آوج طلوسى اولن نسنه ملاء الكفين ومنه انما نحن حفنة من حفنات الله يعنى
حق تعالينك ملكنده رحمته نسبت امريسير وشئ حقيردر وحفنه شئ قليل معناسنه دخى استعمال
اولنور تقول احفنت لفلان حفنة اى اعطيته قليلا الحفن حانك فتحى وفانك سكونيله برنسنه يى ايكى
الكله كندى نفسكه چكمك تقول حفنت الشئ اذا جرفته بكلتى يديك ولا يكون الا من الشئ اليابس كالدقيق
ونحوه الاحتفان همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى كندى نفسكه چكمك ابو زيد روايتى اوزره تقول احتفنت
الشئ لنفسى اذا اخذته واحتفان برنسنه يى اصلندن قوپرمغه دخى ديرلر تقول احتفنت الشئ احتفانا
اذا قلعته من الاصل وبو ابو عبيد روايتيدر الحُفُنّة حانك ضمى وفانك سكونيله قازلمش چقور چقوره
معناسنه الحفن حانك ضمى وفانك فتحيله جمعى چقورلر معناسنه الحفان حانك فتحى وفانك تشديديله
دوه قوشى ياوريسى وحتمل اوله كه بونك اصل اشتقاقى مضاعفدن اوله نته كم باب فاده ذكر اولنمشدر
وكاه اولور كه صغير اولى دوه لره دخى حفان ديرلر الحفانة حانك فتحى وفانك تشديديله واحدى مذكر
ومؤنثه اطلاق اولنور الحقن حانك فتحى وقافك سكونيله سودى تلوم ده جمع ايدوب تا زكمسن اسكيسى
اوزرينه دوكلك وحقن قانى دوكمكدن منع ايتمكه دخى ديرلر تقول حقنت دمه اذا منعته ان يسفك
وحقن افرادى منع ايتمكه دخى ديرلر وكسائى حقنت البول ديرلر احقنت ديمزلر ديدى الحقين
حانك فتحى وقافك كسرى ومديله ذكر اولنش وجه اوزره جمع اولنش سوتدر وفى المثل أبى الحقين
العِذرة يعنى ذكر اولنن سوت عذر استمز وبو خير الطعام ما حضر معناسنه قريبدر المحقن ميمك كسرى
وقافك فتحيله ذكر اولنن تلوم الحاقن قافك كسريله شول كمسنه در كه زياده اقشانه وارادايكن اقشان
ايتميه الحاقنه قافك كسريله بويون طرفى ايله كوكس چكنكى اره سنده اولن چقور يودر الحاقنتان
قافك كسريله بوينك ايكى جانبنده اولن ايكى چقور يردكه كوكس چكنكنك اوستنده در وفى المثل
لاُلحِقَنّ حواقنك بذواقنك وذواقن ذاقنه نك جمعيدر ذاقنه بوغزك نهايتنه ديرلر طرف حلقوم معناسنه
ومنه قول عائشة رضى الله عنها توفى رسول الله صلى الله عليه وسلم بين سَحْرِى ونحرى وبين
حاقنتى وذاقنتى ويروى شَجْرِى بالجيم بعد الشين الشجر وهو ما بين اللحيين يعنى ايكى چكه نك
اره يريدر وسحر جكر ونحر كوكسك نهايتنه ديرلر وبو جمله دن مقصود رسول اكرم صلى الله عليه وسلم
قوجاغمده وفات ايتدى ديمكدر وبعضلر ايتدى حاقنه قادنك اشغه سنه ديرلر الحُقنه حانك ضمى
وقافك سكونيله شول ادويه دركه مريضك جانب اسفلدن جوفنه جمع اولنور وصاحبنه محتقن

حقنه بو طورجمله تفسیر ایتشدر اداى جوهرى مخالفدر الاحتقان همزه نك وتانك كسريله حقنه ايتمك يقال
احتقن الرجل المحتقان ميمك كسرى وحانك سكونيله شول كمسنه دركه بولى حبس ايتمكين تبوك ايتدكره چوق ايليه
ملن الحلان حانك ضمى ولامك تشديديله شول اوغلاقدركه انا سى قرنندن الزله لى بو فعال وزننه اوزره در زيرا
حلام دن مبدلدركه ايكيسى بر معنايه در واكر بو لفظ حلالدن قيلرسك فعلان وزننه اوزره بودفعه امر بالعكس
اولور حلامده اولان ميم نوندن مبدل اولور واصمعى ايتدى حلام وحلان يمله ونون ايله قيونك جوده لرنه در
صغار الغنم معناسنه وابن السكيت ايتدى حلام جح شرنده قربانه بر اين قيونه ديرلر وحلان قربانه براين
اوغلاغه ديرلرديدى وبعضلر ايتدى كل جدى ذبح قبل ان يكون حزوه سنه حلان وعرب طاوشانك جوده سنه جمزه ديرلر
اكرچه جوهرى باب راده جمزه انسنده ستغنى اولان اوغلاغه ديرلر ديشدر وابو عبيد ايتدى حلانده
بو تفسيره خبر وارد اولوب تقسير بودركه زمان جاهليتده بر اوغلاق طوغرسه قولاغن كسوب ايدرلردى
اللهم ان عاش فقنى وان مات فذكى يعنى اكر صاغ قالورسه انتفاع ايچون صقلانورلردن اولسون
واكر اولورسه بوغزلنمشلردن اولسون پس صاغ قالدقده ديلدكلرى اوزره منتفع اولورلردى واكر اولسه
ملزون بوغزلنمشدر ديو اكل ايدرلردى الحلزون فتحتينله وزاى معجمه نك ضمى وسكونيله عالوده اولور بر بوجكدركه
حلقن اتى معدنيه وقوقه ز ايتتجرامتنه نافعدر الحلقنة على وزن الدحرجة خرمانك ايكى ثلثى رطب اولمق يقال
حلقن البسر اذا بلغ الارطاب ثلثيه المحلقن ميمك ضمى وقانك كسريله شول خرما دركه ذكر اولنن صفتله
حمن اوله حمنة حانك فتحى وميمك سكونيله بر عورتك اسميدر الحمانة حانك فتحى وميمك سكونى ايله كنه كه
طوا يا بشوى اصمعى ايتدى اولا كه زياده خوده اولد قمقام ديرلر قانك فتحيله بعده حمنانه بعده قراد قانك
ضميله بعده حلم فتحتينله بعده علّ عين مهمله نك فتحيله بعده طلح درلرطا مهمله نك فتحيله الحومانه حانك فتحى وواوك
سكونيله شول بر يردركه ضرب اولنه الحنين حانك فتحى ونونك كسرى ومديله بر نسنه يه شوق
ونفسك انه آرزو ايدنسى يقال حن اليه يحن حنينا من الباب الثانى وضين ناقه نك اوان ده دخى بر
ولدن آرزو ايدنده صيندى الحان نونك تشديديله ارزو قيلجى كمسنه الحنان حانك فتحى ونونك تخفيفيله
رحمت معناسنه در يقال منه حن عليه يحن حنانا ومنه قوله تعالى وحنانا من لدنا وعكرمه اثبو آيت كريمه نك
تفسيرنده ابن عباسدن رضى الله عنهما روايت قلوب ايتدى ابن عباس بن بلمزم حنانك معناسى نه در ديو
وعرب طايفه سى حنانك يا رب وحنانيك يا رب ديرلر افراد وتثنيه ايله يا رب رحمتك طلب ايدرم معنا
الحنان حانك فتحى ونونك تشديديله رحمت صاحبى اولن كمسنه وحنان اسكار ه اولنان يوله دخى ديرلر

ديرلر طريق واضح معناسنه ابو الحنان كذلك همزه نك ومرانك وحانك فتحى ونونك تشديديله
بر موضعك اسميدر الحنان كذلك حانك فتحى ونونك تشديديله شول ايلى دركه كوريشى صاليوب
اوانديه يقال قوس حنانة تحن عند الانباض والانباض ضاء يعنى ايله كوريشى چكوب صاليويلر
التحنن فتحتينله ونون اولك ضمى وتشديديله ترحم معناسنه الحنانة حانك فتحى ونونك تخفيفيله
بر چوبانك اسميدر راعى معناسنه الحنة حانك فتحى ونونك تشديديله بر كمسنه نك زوجه سى امراة
الرجل معناسنه وحنة البعيردوه آوازى الحانة نونك تشديديله اوانديجى دوه مدقولهم
ماله حانة ولا آنة اى ناقة ولا شاة وآنة انين ايدن قيونه ديرلر المستحن ميمك ضمى وحانك كسريله اوانديجى
دوه بصيرحانة معناسنه الحن حانك فتحى ونونك تشديديله منع ايتمك يقال حن عنى يحن حنا من الباب
الاول اذا صدّ ويقال ايضا ما يحننى شيئا من شرك اى ما يصرفه عنى يعنى شرك بندن منع ايلمز الحنون حانك
فتحى ونونك ضمى ومديله شول بلدركه دوه صوتى كبى اوانديجى صوتى واردر حنين حانك ضمى ونونك فتحى و
يانك سكونيله بر موضعك اسميدر تذكير وتأنيثى جايزدر پس اوكله بلد يا خود موضع مراد اولنورسه مذكر اولور
منصرف اولور واكر بقعه يا خود بقعه مراد اولنورسه مؤنث اولوب لا ينصرف اولور وحنين بر رجلك دخى
اسميدر وعلى رجلك رجع بخفى حنين ديدكلرى بيتك اصلى ابن السكيت روايتى اوزره بودركه حنين بوشده
كسنه ايدى عبد المطلب مجلسنه كلوب بن اسد بن هاشم بن عبد منافك اوغليم ديو دعوى قلدقده ايا
قرزه ادكلرى ولهذين عبد المطلب ايروب ايتدى بودى بن سنده شمائل هاشمى مشاهده قلمزم ديرى
يعنى اياغنده اولن قرزه ادكلرنه اشارت قلدى اولدخى اول ادكلريله رجوع ايتدكده رجع حنين
بخفيه ديديلر وابن السكيتك غيرى ايتدى حنين حيره شهرنده بر پشمقجينك اسميدر كه بر اعرابيله
بر جفت ادك بازارى ايتدى اعرابى انى ماليجق بشمقجيلكاكين ايتمكين ادكك بوندن اعرابينك يولى
اوزرنه اصوب بوندن دخى خبردار بولى اوزرنده بر قتى اعرابى اصلى طورن ادكى كوروبجك حنينك
ادكنه نه عجب مشابهتى وار در اكر بر ايشى دخى المدكيرسه دو بن صتوب الوردم ديو كيدركن ادكك
اولبرن دخى يولى اوزرنده بولدقده طوارن اولاراده بغليوب بازارنيتى ايله حنينه عودت ايندى
حنين ايسه بسوده كيزلنمشايمش اعرابينك طوارن الوب روانه اولدى اعرابى كلوب طوارن
وحنينى بولمايجق قومى وقبيله سنه ذكر اولنن ادكلرله رجوع اتدكده رجع بخفى حنين ديديلر الحِنّ
حانك كسرى بطايفه جندر بر جماعتك اسميدر وبعضلر ايتدى حن جنك انسى بيننده برجنس مخلوقدر

ونونك تشديديله

المجنون میمك فتحی و نونك ضمی و حا ایله شول رجلدر كه انوك جنونی وار ده دیرمجنون معناسنه
حنّ حانك ضمی و نونك تشدیدی ایله بر رجلك اسمیدر الحبنّ حانك كسری و مدیله وقت معناسنه
حبنذ وقت زمن اولنور اولی حین كلمه سی درکه اذ كلمه سی ایله تركیب اولنشدر حینئذ اذ كان كذا معناسنه
تحین تانك فتحی و حانك كسری و مدیله كذلك حین معناسنه در اوّلنده تا زیاده اولنمشدر و حین
مدت معناسنه دخی كلور منه قوله تعالی هل اتی علی الانسان حین من الدهر الحین حانك فتحی
و یانك سكونیله قریب اولمق یقال حان له ان یفعل كذا یحین حیناً ای آنَ و یقال حان حینه ای قرب وقته
وحین هلاك معناسنه ده كلور یقال حان الرجل اذا هلك الاحانة همزه نك كسریله هلاك ایتمك یقال
احانه الله ای اهلكه المحاینة میمك ضمی و یانك فتحیله وقتلشمك یعنی برینه بر وقت حبیله ایتمك ساعت
كبی ساعت حبیله ایتمك معناسنه الاحیان همزه نك كسریله بریره بر یرده بر مدت اوتورمق تقول احینت بالمكان
اذا اقمت به حیناً التحیین علی وزن التكریم ناقه یی بر كون بر كیجه ده صاغمجون وقت تعیین ایتمك تقول
حینت الناقة اذا جعلت لها فی كل یوم ولیلة وقتاً تحلبها فیه الحینة حانك فتحی و یانك سكونیله بر كره
معناسنه الحینة حانك كسری و مدیله بمعناه تقول فلان یاكل الحینة والحینة ای المرة الواحدة فی الیوم
واللیلة الاحیان همزه نك فتحیله حینك جمعی تقول فلان یفعل احیاناً و فی الاحایین التحین فتحتینله
و یانك ضمی و تشدیدیله بر نسنه نك وقتنه منتظر اولمق یقال تحیّن الوارش اذا انتظر وقت الاكل لیدخل و وارش
شین معجمه ایله شول كمسنه در كه دعوت اولنمادن بر قومك طعامنه حاضر اوله الحانات علی وزن الحالات
شول لعب ضعلر در كه اننده خمر صاتیلر الخانیّة نونك كسری و یانك تشدیدیله شول خمر در كه خانه ده صتیلور
و خانه شول معروف دكاندر كه اننده خمر بیع اولنور الحانوت علی وزن الكافور دكان كه معروفدر تذكیری
و تانیثی جایزدر و حانوتك اصلی حانوة ایدی ترقوة كبی وقتاكه واو ساكن اولندی ها ءِ تانیث تایه قلب اولندی
الحوانیت فتحتینله و نونك كسری و مدیله حانوتك جمعیدر واو یا یه قلب اولندی حذف اولندی زیرا
دورت حرفلر زیاده اولن كلمه نك جمعنده و تصغیرنده رباعیه رد اولنماسی حرف رابع حروف مده و
حروف لیندن اولمغی و قدر اولمغله فصل الخاء الخبن حانك فتحی و بانك سكونیله
خبن پیرنی یا غیری نسنه یی قصر قلماغیچون بوكوب دیكمك الخبان حانك كسری و بانك تخفیفیله بمعناه تقول
خبنت الثوب وغیره اخبنه خبناً و خباناً من الباب الثانی اذا عطفته و خطته لیقصر و خبن طعامی قلق
ملاحظه سیله كیزلمك دخی دیرلر تقول خبنت الطعام اذا غیبته و استعددته للشدة الخبنة حانك ضمی و بانك

و بانك سكونیله شول نسنه در که انی یا نكده یا كوتكده بكونیت و منه الحدیث ولا تتخذ خبنة و اذا دو خبنات و
ذو خبنات یعنی انی یانكده صقلیه نیرا و اول مضاحی اولورکه فاسد اولور الخبنة حانك ضمی و بانك فتحی
و نانك كسریله غلیظ و جعدر لطافتی بر نسنه ی قدر علمی كبی دیرلر معنی الختن فتحتینله بر كسنه نك زوجه سی
جانبندن اولان اقربا سی که نقیده نك باباسی و قرنداشی كبی مثلا الاختان همزه نك فتحیله ختنك جمعیدر كاوللری
كسنه لر معناسنه و بو طائفه عرب قتنده در اما عامة قتنده ختن قیزینك زوجه دیرلر كویكی معناسنه الختن
حانك فتحی و تانك سكونیله اوغلانی سنت ایتمك تقول ختنت الصبیّ ختناً من الباب الاول الختان حانك
كسریله اسمدر سنت معناسنه الختانة خانك كذلك كسریله بمعناه یقال الطرت ختانته اذا استقصیت فی قطعه
و اطهار عرف حمله ایله مذده زیاده قلمق و ختان سنتده موضع قطعه دخی دیرلر و منه قول الفقهاء اذا التقی الختانان
و بعض جنسده سنت ایچون اولان دعوته دخی ختان دیرلر دیشدند الخذن خانك كسری و دالك
سكونیله دوست صدیق معناسنه الخدین خانك فتحی و دالك كسری و مدیله بمعناه و خذن الجاریة دخی بونده
ماخوذدر كه عورتك عشوقه دیمك اولور و قال الله تعالی ولا متخذات اخدان الخدنة خانك ضمی و دالك فتحیله
جمع و ذلی اولندر چوق دوست طوتنجی كمسنه المخادنة میمك ضمی و دالك فتحیله دوست طوتمق تقول خادنت
خزن الرجل الخزن حانك فتحی و زانك سكونیله مالی كیزلمك الاختزان همزه نك و تانك كسریله بمعناه تقول خزنت
المال و اختزنته اذا كتمته و سری صقلمه دخی دیرلر تقول خزنت السرّ و اختزنته المخزن میمك و زانك فتحیله مال
صقلیاجق یر الخزانة حانك كسریله خزینه الخزاین حانك فتحی و یانك كسریله جمعی الخزن فتحتینله ات
خشن مرداریه بغلمق یقال خزن اللحم من الباب الرابع مثل خزن مقلوب منه الخشونة ضمتینله ایری یلك كه ملایمك مقابلی در
یقال خشن الشیء من الباب الخامس الخشن خانك فتحی و شینك كسریله ایری اولان نسنه الاخشیشان همزه نك
كسری و شینك كسری و مدیله بر نسنه غایتده ایری اولمق یقال اخشوشن الشیء اذا اشتدت خشونته فهو
للمبالغة كقولك اعشبت الارض و اعشوشبت و اخشیشان بر كسنه ایری لباس كیمكی عادت ایدنمكه دخی
دیرلر یقال اخشوشن الرجل اذا تعود لبس الخشن الاخشن همزه نك و شینك فتحیله ایری خشن معناسنه
الخشن خانك ضمی و شینك سكونیله جمعی و خشن سلاحی چوق كسنه لر معناسنه ده كلور یقال معشر خشن
و شینك شوده تحریكی دخی جایزدر الاخیشن همزه نك ضمی و خانك فتحی و شینك كسریله اخشنك تصغیری
و فی الحدیث اخیشن فی ذات الله تعالی الخشناء خانك فتحی و شینك سكونی و المدك مدیله اخشنك
موّنثی سلاحی چوق كسنه یقال كتیبة خشناء ای كثیرة السلاح المخاشنة میمك ضمی و شینك فتحی ایله ایری ملك

املاینتك مقابلی در التخشین علی وزن التکریم بر کسنه یی خشم کتورمك وجب سینه سن حرارت غضبیله برقلق تقول خشنت صدره تخشیناً اذا اوغرت وایغار غین معجمه ورای مهمله ایله خشم کتورمکدر وجه زبعد اوندر الخشنة

خضن خانك ضمی وشینك سکونیله ایریلك حشونه معناسنه المخاضنة میمك ضمی وضادك تحقیلیدر بر طایفه سیله مضاحبت ومراودت قلمق مغازله معناسنه

خمن التخمین علی وزن التکریم اوزانلمقله سوزسوبلمك الخمان خانك فتحی ومیمك تشدیدیله ضعیف اولن کوندرمع ضعیف معناسنه الخمانة وزن زبعد اوندر مؤنثی یقال قناة خمانة وخمان خلقك یورنه دخی دیرلر سفله معناسنه الخنة خانك ضمی ونونك تشدیدیله ککزدن

خنن سوبلمك غنه کبی دروزن ً وخنَّ الاخن فتحتینله ونونك ضمی وتشدیدیله ککزدن سوبلین کمسنه الخنن خانك ضمی ونونك تشدیدیله جمی کگزدن سوبلیجی کسنه لر معناسنه المخنه میمك کسری وخانك فتحیله بورون انف معناسنه المخنه میمك وخانك فتحیله ببحك بر مکالمه معناسنه یقال فلان مخنة لفلان ای مأکلة ومخنة القوم قومك حریمی معناسنه در الخن خانك فتحی وتشدیدیله خرما ظرفندن خرمایی آنن آزن چقرمق تقول خننت الجلة اذا استخرجت منها شیئاً بعد شیء تقول خننت الجلة اذا استخرجت منها شیئاً بعد شیء دار وجله جیمك ضمی ولامك تشدیدیله خرما قوردقلری ظرفه دیرلر الخنین خانك فتحی ونونك کسری ومدیله بورندن کولمك وبورندن اغلمق ضحك فی الانف وبکاء فی الانف معناسنه یقال خن یخن من الباب الثانی الخنخنة علی وزن الزلزلة بر کسنه کلامی کگزدن سوبلیوب واضح سوبلمامك الخنان خانك ضمی ونونك تخفیفیله بر مرضدرکه بورنه عارض اولور وخنان کذلك بر مرضدرکه قوشلرك بوغزینه عارض اولور

خون الخون خانك فتحی وواوك سکونیله بر خصوصده استقامت ایتمك الخیانة خانك کسریله بمعناه المخانة میمك فتحیله بمعناه کذلك یقال خانه فی کذا یخونه خوناً وخیانةً ومخانةً الاختیان همزه نك وتانك کسریله کذلك استقامت ایتمامك قال الله تعالی تختانون انفسکم ای یخون بعضکم بعضاً الخائن یانك کسریله استقیم اولمین کمسنه الخائنة یانك کذلك کسریله بمعناه وآخرنده اولن ها مبالغه ایچوندر علامة ونسابة کلهلرنده مبالغه ایچون اولدیغی کبی الخونة فتحتینله خائنك جمعی واوالفه قلب اولنمادی حوکتنده قلب اولنماد یغی کبی وحوکتنده قلب اولنمادیغنك وجهی بودرکه واولك محرکی الف محرجیدن اراغ اولوب اصله رد مطلوب اولدیغیچون دونتمکم استصواب مثللودر رعایت اصلا ولنمشدر وحوکه هاتك جمعی در رجلا حلو معناسنه التخوین علی وزن التکریم خیانته نسبت قلمق یقال خونه اذا نسبه الی الخیانة الخوان خانك فتحی وواوك تشدیدیله ارسلان اسد معناسنه التخوّن فتحتینله وواوك ضمی وتشدیدیله بر نسنه یی تعهد اولمق یعنی انوك

عهده سنده اولمق وبو ابو عمر وروایتیدر یقال الحمی تخونه ای تعهدته بو مقامده صحاح نسخه لرنیك ضبطی تخون وتعهد فعل ماضی اولمق اوزره در حالا که حماده غالب بودرکه مؤنث اوله وتخون بر نسنه یی نقصان اوزره قلمغه دخی دیرلر یقال تخونه حقه اذا انتقصه الخوان خانك کسریله شول نسنه درکه انوك اوزرنده طعام یرلر معرب بوندر الاخونة همزه نك فتحی وواوك کسریله جمع قلتی تقول ثلثة اخونة الخون خانك ضمی وواویله جمع کثرتی وواوی مضموم قلمالدی واو اوزرنده ضمه یی ثقیل کوردکلرندن اوتوری الخان علی وزن الحال تجارت ساکن اولدیغی یرکه معروفدر

فصـــــــل الدال الدثینه دالك فتحی وثانك کسری ومدیله بر موضعك اسمیدرکه انده بنوسیار قبیله سنه منسوب بر صو واردر وبعضلر ایتدی زمان جاهلیتده اکا دفینه دیرلردی فالله بعده بو اسمده شأمت فهم ایدوب دثینه دیدیلر الدجن دالك فتحی وجیمك سکونیله بلوت کوکی یوزن قپلمق الدجون ضمتینله بمعناه یقال دجن یومنا یدجن دجناً ودجوناً من الباب الاول ودجن مطر کثیره دخی دیرلر ابو زید روایتیدر ودجوه علی البجی ً انشاء الله تعالی ودجون بر یرده مقیم اولمغه دیرلر یقال دجن بالمکان دجوناً اذا اقام به الدجنه دالك ضمی وجیمك سکونیله شول بلوت درکه بری بری اوزرنه منطبق اوله وبو ابو زید روایتی درنته کم ریان شول بلوت درکه قرکوا اولوب انوك یغموری اولمیه ودجنه ظلمت معناسنه دخی کلور الدجن ضمتینله جمعی الدجنات کذلك ضمتینله جمعی ودجنه دوه الوانندن قبیح سیاه اولن لونه دخی دیرلر الادجن همزه نك وجیمك فتحیله لون مزبور اوزره اولن دوه الدجناء دالك فتحی وجیمك سکونی والفك مدیله مؤنثی یقال بعیر ادجن وناقة دجناء الدجنة ضمتینله ونونك تشدیدیله بمعناه یقال یوم دُجُنٌ ویومٌ دُجُنةٌ ویومُ دَجْنٍ ویومُ دُجُنَّةٍ بالوصف والاضافة ولیله دخی حال بویله در جهتین اوزره یعنی وصف واضافت اوزره الداجنة جیمك کسریله شول بلوت درکه یغموری غیری وکوکی یوزن قپلمش اوله دیمه کبی ودجن مطر کثیره دیرلر المُدْجِنة میمك ضمی وجیمك کسریله بمعناها الادجان همزه نك کسریله کوك یوزینك یغموری دایم اولمق یقال ادجنت السماء اذا دام مطرها وادجان بر یرده مقیم اولمغه دخی دیرلر یقال ادجن بالمکان اذا اقام به الداجن جیمك کسریله شول قیون درکه اولره الفت بغلمش اوله یقال شاة داجن اذا الفت البیوت واستانست وعرب طایفه سندن بعضی داجنی هایله استعمال ایدروب داجنه دیرلر وقیونك غیرنده دخی حال بویله در المداجنة میمك ضمی وجیمك فتحیله صورتا دوستلق اظهار ایتمك مداهنه معناسنه

دجن ابو دُجانة دالك ضمی وجیمك تخفیفیله سماك بن خرشة الانصاریتك کنیتیدر الدحن دالك فتحی وحانك کسریله اِضْوَق واهل فسادن اولن کسنه وقصیر القامه اولوب سمز وقارنی طیشره چقمش کسنه یه دخی دیرلر الدحونة

دالك كسرى وحانك سكونى وواوك فتحى ونونك تشديديله بمعناه الدحن فتحتينله ذكراولن صفت
دخن اوزره اولمق يقال دحن يدحن دحنا من الباب الرابع الدخان دالك ضمى وخاء معجمه‌نك تخفيفيله آتش
توتنى كه معروفدر الدواخن دالك فتحى وخانك كسريله جمعيدر كم عثان وعواثن دينلر على غير القياس وعثان
دخى عين مهمله وثاء مثلثه ايله دخان معناسنه‌در ابنا دخان ايكى قبيله دن عبارتدر كه انلرك بركى
غنى وبرى باهله‌در الدخن فتحتينله كذلك دخان معناسنه‌در ومنه قولهم هدنة على دخن يعنى بو بر سكوندر
كه غلّ اوزره در مصالحه اوزره دكلدر ومعافات و ودخن كذلك لون بوز اولوب قره‌يه مايل اولمغه دخى دينلر ودخن
آتش فاسدا ولمغين توتمكه دخى دينلر يقال دخنت النار من الباب الرابع اذا القيت عليها حطبا فافسدتها
حتى يهيج لذلك دخان وطعامى توتن چالمغه دخى دينلر يقال دخن الطبيخ اذا تدخنت القدر الدخن دالك فتحى
وخانك كسريله فاسد اولان نسنه يقال رجل دخن الخلق اى سيء الخلق الدخن دالك فتحى وخانك سكونيله
آتش توتمك تقول دخنت النار تدخن وتدخن من الباب الاول والثانى اذا ارتفع دخانها الادخان
همزه‌نك كسرى ودالك كسرى وتشديديله كذلك آتش توتمك يقال ادخنت النار وهو افتعال من الدخان
الدخن دالك ضمى وخانك سكونيله طارى كه حبوبات قسمندندر جاورس معناسنه الدخنة دالك كذلك
ضمى وخانك سكونيله شول نسنه دركه آتشه صاچلوب اوله تتسى ايله توتسيلر ودخنة الوان قسمندن
بوز اولوب قره‌يه مايل اولاندر الادخن همزه‌نك ودالك فتحيله ذكر اولنان لون ايله ملون اولان نسنه الدخنا
دالك فتحى والفك مديله مؤنثى يقال كبش ادخن وشاة دخناء الدخانة دالك فتحى وخانك سكونى ايله قرانكو
ددن وبسايقيا اولن كيجه الددن فتحتينله لهو ولعب الددان فتح داله منفعتسز امين نسنه وددان كسمز قليچه دخى
دينلر بر كلمه‌نك فاسى وعينى جنس واحدن اولوب بلافاصله ايكيسى دخى متحرك اولمق كلام عربده بو ايكى كلمه
غيرى بولنماشدر الديدن على وزن ميدن عادت ديلر آيين معناسنه الديدان دالك فتحى وياك
درن سكونيله بمعناه الديدبون دالك فتحى وياء تحتانيه‌نك سكونى وبانك ضمى ومديله لهو معناسنه‌در الدرن
فتحتينله كير وچرك معناسنه ودرن كيرا ولمق معناسنه كلور يقال درن الثوب من الباب الرابع الدرن
ورانك كسريله كيرا اولان نسنه الادران همزه‌نك كسريله بر نسنه‌يى كيرا ايتمك تقول ادرنه صاحبه الدارين
رانك كسرى ومديله بحر بنده بر اسكله‌نك اسميدركه مسك آكا نسبت اولنور يقال مسك دارين الدارى رانك
كسرى وياءنك تشديديله دارينه منسوب اولان نسنه الدرين دالك فتحى ورانك كسرى ومديله مرعاده
اولن چوره‌يش اوت كه طوار انوكله منتفع اولماز ام درين وزن زبير اوزره قشلق يللرنده نباتات

نباتات بتمدين يوده درنا دالك ضمى ورانك سكونى والفك قصريله بر موضعك اسميدر الدرنى
دالك ضمى ورانك سكونى وياءنك تشديديله درنايه منسوب اولان كمسنه الدرنيه دالك ضمى ورانك
كذلك سكونى وياءنك تشديديله مؤنثى يقال رجل درنى وامراة درنية الدرابنة دالك فتحى وبانك
دربن كسرى ايله قپوجيلر بوابون معناسنه فارسى معربدر دربانده‌ن اخذ اولنمشدر الدرخمين دالك ضمى
درخمن ورانك فتحى وخاء معجمه‌نك سكونى وميمك كسرى ومديله شرحبيل وزنى اوزره آفت وبلاء دواهيه معناسنه
دفن الدفن دالك فتحى وفانك سكونيله كومك تقول دفنت الشيء دفنا من الباب الثانى المدفون ميمك فتحى
وفانك ضمى ومديله كوملمش نسنه الدفين دالك فتحى وفانك كسرى ومديله بمعناه ودفين معلوم اولمين
مرضه دخى دينلر يقال داء دفين اى لا يعلم به وركية دفين اذا اندفن بعضها الدفان دالك كسريله دفين
معناسنه‌در الدفن ضمتينله جمعى يقال ركية دفان وركايا دفن وركية دبى ياقن اولن قيويه دينلر
الادفان همزه‌نك كسرى ودالك كسرى وتشديديله كوملمك انفعال دفندر الاندفان همزه‌نك
ودالك كسريله بمعناه يقال ادفن الشيء واندفن وادفان قول فندبيندن قچمق معناسنه كلور وابو زيد
ابتدى ادفان مولاسنه بر ايكى كون كوررنمكدر الدفون دالك فتحى وفانك ضمى ومديله كذلك مولاسندن
قچن قول يقال عبد دفون وابو عبيده ابتدى دفون شول قول دركه مولاسندن غايب اولاقدن شهر حقوق
كتميه ودفون شول ناقه‌يه دخى دينلر كه عادتى دوه سورسيندن اوروقسندن اولمق اوله التدافن تانك فتحى
وفانك ضميله برى برندن سر صقلمق يقال لو تكاشفتم ما تدافنتم يعنى اكر بعضكز بعضكزه كشف
اولنه كيم ... يهالا اولمزدى المدافنه فانك كسريله زياده يتلو اولداغندن ديبى اشنو صغ يقال بقرة
دافنة الجذم وجذم جيمك كسرى وذال معجمه‌نك سكونيله بر نسنه‌نك اصلنه دينلر ودينر ديلرنه دخى جذم
دينكلرى بوندندر المدفان ميمك كسرى ودالك سكونيله شول تشك دركه چوريش اوله سقابلر
دكن معناسنه الدفنى فتحتينله وآخرنده يانك تشديديله بر نوع بز دركه اوزونه فطلرى وارد الدكنة
دالك ضمى وكافك سكونيله شول لون دركه سياهه مائلدر الدكن فتحتينله بز كيرا اولنق لون اوزره
اولمق يقال دكن الثوب يدكن دكنا من الباب الرابع الادكن همزه‌نك وكافك فتحيله ذكر اولنان لونله
ملون اولان نسنه الدكان دالك ضمى وكافك تشديديله معروف الدكاكين دالك فتحى وكاف ثانينك
دمن كسرى ومديله جمعى دكانلر معناسنه حوانيت كبى فارسى معربدر الدمن دالك كسرى وميمك سكونيله
قيون قيغى بوق ثنا معناسنه ودمن بر نسنه‌نك اوزرنده قيم اولن نسنه‌يه دخى دينلر يقال فلان دمن مال كما يقال

ازا اماله الدمنه . دالك كسرى وميمك سكونيله كين حقد معناسنه الدامجن دالك كسرى وميمك
تحتيله جمعى وخلقدن بلكه قالان اثرلره دخى ديرلر التدمين على وزن التكريم اثر احداث ايتمك تقول
دمّن القوم الدار ودمّن الشاء الماء قيونك صوده اثر قلمق بخاستن القا ايتملردر المتدمن ميمك ضمى
وميم ثانينك كسرى وتشديديله ذكر اولنان اثرلره متاثر اولن نسنه يقال الماء متدمن اذا
سقطت فيه ابعار الابل والغنم الدمن فتحتينله بر نسنه يه كين بغلمق يقال دمنت على فلان من الباب
الرابع اذا ضغنت الدمن دالك فتحى وميمك سكونيله يره ترصاجوق تقول دمنت الارض مثل دملتها
الادمان همزه نك كسرى ودالك سكونيله بر نسنه يه مداومت ايتمك يقال فلان يدمن كذا اى يديمه المدمن
بر نسنه يه مداومت ايدن كمسنه يقال رجل مدمن خمرٍ اى مداوم شربها الدمان دالك فتحى وميمك تخفيفيله
خرمانك جوريوب قررسى دمون دالك فتحى وميمك ضمى ومديله بر موضعك اسميدر الادن فتحتينله و
نونك تشديديله شول ات دركه اللرى قصه اوله الدنن فتحتينله اتك اللرى قصه اولمق اصمعى ايتدى
دورت ايقلى اولن حيوانانك عيوب قبيحه سندن در اللرى قصه اولوب كوكسى يره ياقين اولمق الدن
دالك فتحى ونونك تشديديله كوب خم معناسنه الدنان دالك كسرى ايله جمعى كوپلر معناسنه الدندنه على
وزن الزلزله بر نسنه نك اوازين ايشدوب نه ديدكن فهم ايتمامك وفي الحديث حولها ندندن الدندن دالك
كسرى ونونك مابينده سكونيله شول اوت دركه قوريوب قرره رش اولمش اسكى اوله وترى دون دالك
ضمى ومديله الجق معناسنه فوق كلمه سنك نقيضى دركه غايتده ن برى ديمك اولور پس ظرف اولور ودون
قرب معناسنه اداده الجوده دخى استعمال اولنور يقال هذا دون ذاك اى اقرب منه الدون وزن زبير اوله ده
اسمدر حقير ويسير معناسنه وبو دون فعل شتق اولمان وبعضلر اشتقاقى جايز كوروب دان يدون دونا وادين
ادانه ده ديدى دونك دالك ضمى ومدى ونونك فتحى اونده وبناسى واخرنى كاف خطاب ايله بر نسنه يه اغرا ايتمك
محلنده استعمال اولنور نته كم تميم حجاجه اقبرنا صالحا ديدكده يعنى حجاج صالح نام كمسنه يى صلب ايتدكده دفن
ايتمكه اجازت ايستيجك حجاج اجازت ويروب دونكموه ديدى الديوان دالك كسرى ومديله اسامى عسكرى
ين مجموع جمع اولنان اوراق دفتر معناسنه وديوانك اصلى دوان ايدى احدى الواوين يايه قلب اولنوب ديوان
اولدى وواو يادن قلب اولندغنه دليل ديوانك جمعى دواوين كلمسيدر واكر ياصلى اولسيدى دياوين كلوردى
الدواوين دالك فتحى وواو ثانينك كسرى ومديله ديوانك جمعيدر نته كم الان مرور ايتدى دفترلر معناسنه
التدوين على وزن التكريم دفترلرى بربر جمع ايتمك تقول دونت الدواوين وبو تقريبه دن صاحب مندبك

دهن مندبك الديوان جاى نشستن ديوان ديدكى مخالف اولدغى ظاهر اولور الدهن دالك ضمى وهانك
سكونيله ياغ روغن معناسنه الدهان دالك كسريله جمعى ياغلر معناسنه وده هان قرمزى سختيانه دخى
ديرلر ومنه قوله تعالى فكانت وردةً كالدهان اى صارت حمراء كالاديم من قولهم فرس ورد والانثى وردة
ودهان كذلك ضعيف يغمورلره دخى ديرلر كه واحدى دُهن در دالك ضمى وهانك سكونيله وابوزيد ايتدى
يغمور دهن الارض ديرلر ايچن يرى في الجمله غنالندرسه يقال دهنها ولى وهى مدهونة وولى باتك تشديديله
يغمور ديرلر دهن دالك ضمى وهانك سكونيله عندب برقبيله نك ادى دركه عمار الدهنى نام كمسنه انلردن
اولنور الدهن دالك فتحى وهانك سكونيله بر نسنه يى ياغلمق تقول دهنته بالدهان ادهنه دهنا من
الباب الاول ودهن عصايله اورمغه دخى ديرلر تقول دهنته بالعصا اذا ضربته بها التدهن فتحتينله وهانك
ضمى وتشديديله ياغلنمق تقول دهنته فتدهن هو الادهان همزه نك كسرى ودالك كسرى وتشديديله
افتعالدن ياغ سورنمك معناسنه يقال ادهن اذا تطلى بالدهن المدهّن ميمك ضمى وهانك فتحى وتشديديله
اوزرنده اثر نعمت اولن كمسنه يقال قوم مدهنون اى عليهم اثار النعم المدهن ميمك وهانك ضمى ايله لاغير معنى
كسر ميم وفتح هايله دكل يا قوم فتح ميمله دكل ياغ حفظ ايدجك شيشه وضم ميمله كلور اسم التدن بركى بودر المداهن
ميمك فتحى ودالك كسريله ياغ شيشه لرى معناسنه ومدهن طاغده شول چقورير دركه انده يغمور صويى جمع اولور
منه حديث الزهرى نُشّف المدهن ويبس الجعثن وجعثن جيمك وثاء مثلثه نك كسريله برجنس اوتك كوكيدر المداهنه
ميمك ضمى وهانك فتحيله قلبده اولميان نسنه يى اظهار ايدوب يوزه كولمك الادهان همزه نك كسريله بمعناه قال الله
تعالى ودوا لو تدهن فيدهنون وبعضلر ايتدى مداهنه ستر معناسنه در وادهان بر نسنه ده غش وحيله اولمق
معناسنه در الدهين دالك فتحى وهانك كسرى ومديله شول ناقه دركه سودى از اوله قليل اللبن معناسنه
يقال ناقة دهين اى قليلة اللبن الدهانة دالك فتحى وهانك تخفيفيله ناقه نك سودى از اولمق يقال دهنت
الناقة دهانة من الباب الخامس وبو ابوزيد روايتيدر الدهناء دالك فتحى وهانك سكونى والفك مديله
بنت مسحل ديكله معروف عورتك اسميدر كه عجاج نام شاعرك زوجه سى در وعجاج زبونده حقنده عنين بولنمغله
حقنده بعض اشعار دخى نسبه صحاح ده ذكر اولنمشدر الدهقان دالك كسرى وهانك سكونيله كوى
دهق سپاهيسى اولن كمسنه يه خانه خدا معرب در اكر اوزين اولن نونده حرف اصلى اعتبار اولنسه نته كم ترهقوا
الدهاقين ديرلر وله دهقنة موضع كذا ديرلر منصرف قيلنمسن زيرا بو تقديرجه فعلال وزنيله اولور واكر دهق دن
اولنق قلنسه لاينصرف قيلنمسن زيرا بو دفعه فعلان وزنده اولوب الف ونون زائدتان اولور ودهق

دهدن فاتق دركس معناسنه الدهدن داللرك ضمى وهانك سكونى ونونك تشديديله باطل معناسنده در وكاه

اولور دهدنه دير لر رابله وفى المثل دُهْدُرَّيْن سَعْدُ القَيْن كه كذّاب حقنده ضرب اولنور وبونك اصلى باب

زاده در تغيير بزه مهدرا ايتمشدر كه سعد القين بر عجم دمورجيسيدر كه قرادده ايشلركن ايشى كساد اولنجه

اولدقده بنده دوه دريشن ينى كوچيا الوداع ديرمش يعنى كيدرميش مز بورده بو كلامى تعريب اولنوب كذبده

ضرب مثل قلنمش الدين داللك فتحى وياناك سكونيله بورج الديون ضمتينله جمعى تقول دنت الرجل اذا اقر

المدين ميمك فتحى ودالك كسرى ومديله بورجلى اولان كمسنه المديون ميمك فتحى ودالك سكونى وياناك ضميله

بمعناه ودين استقراض معناسنه دخى كلور يقال دان فلان بدين دينا اذا استقرض وصار عليه دين فهو

داين ومديون كثير الدين معناسنه در كلور يقال رجل مديون اذا كثر ما عليه من الدين المدياه ميمك كسرى و

دالك سكونيله دينه چوق كيرن كمسنه استقراضى عادت ايدنلر الادانه دالك كسريله برنسنه يى بورجه ويرنب

بركمسنه نك اندن رهن دين قلمق يقال ادان فلان ادانة اذا باع الى اجل فصار له عليهم دين تقول منه اذنى عشر دراهم

بتشديد النون الاديان همزه نك كسرى ودالك كسرى وتشديدى وياناك تخفيفيله بورجه الموق استقراض

معناسنه فيهوا فتعال من الدين وفى الحديث ادّان مُعْرضًا ومعرض شول كمسنه در كه خلقدن اعراض ايدوب عكوسنه

اولان يرده دين الور التداين تانك فتحى وياناك ضمى ايله برقاج كمسنه بربرينه بورجه اسباب صتمق يقال تداينوا

اذا تبايعوا بالدين الاستدانه همزه نك وتانك كسريله دين ايدنمكى طلب ايتمك استقراض معناسنه المداينه ميمك ضمى

وياناك فتحيله بركمسنه يه بورجله برنسنه صتوب اندن بورجله برنسنه الموق تقول داينت فلانا اذا عاملته فاعطيت

دينا واخذت بدين تقول دايني فلانا وتراينا كما تقول قاتله وتقاتلنا الدينه دالك فتحى وياناك سكونيله

بورجه ويرمك بمعنى تَدَيَّنَ ينتزى اى بتاخير الدين دالك كسرى ومديله عادت وشان ودين جزايه ومكافاته دخى

دير لر يقال دانه دينا اذا جازاه ويقال كما تدين تدان اى كما تجازى تجازى اى تجازى بفعلك وبحسب

ما عملت وبارى تعالينك انا لمدينون ديدكى قولى مجزيون ومحاسبون معناسنه در ودين ذليل قلمق

دخى دير لر وذليل اولمقده دير لر متعدى ولازم كلور يقال دانه اذا اذله واستعبده ويقال دنته فدان وفى

الحديث الكيس من دان نفسه وعمل لما بعد الموت ودين جمع معناسنه دخى كلور يقال قوم دين اى دائنون

محاسبون ودين مالك اولمق معناسنه دخى كلور تقول دنته اذا ملكته وشهر مدينه ديركلرينه باعث بودر ودين

طاعت معناسنه دخى دير لر يقال دان له اى اطاعه ودين معروف بوندن ماخوذ در الاديان همزه نك فتحيله

جمعى المدين ميمك فتحى ودالك كسرى ومديله قول عبد معناسنه المدينه ميمك فتحى ودالك كذلك كسرى

كسرى ومديله جاريه أمه معناسنه كويا كه انلرى خدمت ذليل قلمشدر ومدينه شهر معناسنده كلور تنه كم

الآن مرور ايتدى الديانه دالك فتحى وياناك تشديديله بارى تعالينك صفتلرندندر مجازيه معناسنده

ماخوذدر الديانه دالك كسريله امور دينى رعايت ايتدرن اولمق التديين فتحتينله وياناك ضمى وتشديديله

بمعناها الديّن دالك فتحى وياناك كسرى وتشديديله اهل ديانت اولان كمسنه المتديّن ميمك ضمى وياناك

كسرى وتشديديله بمعنا. التديين على وزن التكريم بركمسنه يى دينه اصمرلمق تقول دينت الرجل

تديينا اذا وكلته الى دينه يعنى دينته اعتماد ايتمك

فصل الذال الذو نون

ذالك ونونك ضمى وهمزه نك ممتدى ونونك كسرى ومديله جمعى ذكرا ولنن اوتلر معناسنه التذائن

تانك فتحى ونون اولك ضمى ايله تدحرج وزنى اندن ذكر اولنن اوتى ديوشرمك يقال جرح الناس

دعن يتذأنون اى يأخذون الذائنين الاذعان همزه نك كسريله خضوع ايتمك وبرنسنه يه مذلت اظهار ايتمك

دقن يقال اذعن له اذا خضع وذل الذقن فتحتينله الك كه ايكى چكه نك قاوشدغى يردر وفى المثل متقل

استعان بذقنه بو برمثلدر كه بونكله بر رجل ضعيف كندى مثللو رجل ضعيفله استعانت ايتمكده ضرب اولنور

وبونك اصلى شول دوه در كه اوزرينه حمل ثقيل اولدقده يرندن قيامه قادر اولميوب الحكين يره طيامغله قيام

ايتمكى اوماروق قوغدنك كناره يكشدت اكرى كلمك معناسنده كلور تقول دقنت الدلو اذا اخذت بها في جانب

شفتها مائلة الذقن ذالك فتحى وقافك سكونيله الكه اورمق تقول ذقنته من الباب الاول اذا ضربت ذقنه

الذاقنه قافك كسريله بوغزك نهايتنه اولن يوكسك يردر وفى الحديث لالحقن حواقنك بذواقنك

وحاقنه بيوت ديدكنه اولن چقور يردر وابو زيد ذواقن اسفل بطن درديمشدر وصاحب صحاح كلام

نبوى فصل حاده حقن تفسيرنده مثلى ديو كتور مشدر وبو مقامده حديث اولمسنه اشارت ايتمشدر

فعليك بالتوفيق الذقون ذالك فتحى وقافك ضمى ومديله شول ناقه در كه الكن يوردكن صالقى طوته يقال ناقة

ذقون اى تحرك قنها في السير وقوقون شول قوغه يه ديرلر كه كنارى اكرى دكلمش اوله تقول دلو ذقون

ذنن الذنين ذالك فتحى ونونك كسرى ومديله بورندن اقن سومك الذنان ذالك ضمى ايله بمعناه ودينى

سومك اقمغه دخى ديرلر يقال ذن يذن ذنينا من الباب الثانى اذا سال الذنن فتحتينله صفت مذكوره

اندن اولمق تقول ذننت يا رجل تذن ذننًا من الباب الرابع الاذن فتحتينله ونونك تشديديله

بورندن سومكى اقن كمسنه الذناء دالك فتحى ونونك تشديدى والفك مديله شول عورتدركه

بورندن سومكى اقه وذنا شول عورته دخى ديرلر كه حيضى منقطع اوليه الذنانه دالك ضمى ونونك تخفيفى

ایله شول نسنه درکه بر هلاک اولمش نسنه دن باقی قالوب اوله تدعیله هلاکه یوز طوتمش اوله ان فلانا
لیذن اذا کان ضعیفا هالکا هزیلا او ضعفا المذانّد یمک ضمی ونونک تشدیدیله برکسنه یه ارمغ برنسنه یی
سوال ایدوب طلب ایتمکه یقال فلان یذان فلانا علی حاجة یطلبها منه الذنذن دالک کسری وبا یننده
نونک کوکلک اتکنک یره قریب اولن یبانی ذلاذلی دیدکلریدر ومعنی الذناذن دالاولک فتحی وثانینک
ذین کسریله جمعی کوکلک اتکنک یره قریب اولن جانبلری که ذلاذل کبیدر وتا معنی الذان علی وزن
المال عیب ابن السکیت ایتدی ابو عمرو ایتدی که الذام والذیم والذان والذاب بونلرک جمله سنک
ذهن معناسی بر درر یعنی عیب معناسنه دیرلر الذهن ذالک کسری وهانک سکونیله فهم
فطنت وحفظ معناسنه الذهن فتحتینله بعناه وذهن قوة دخی دیرلر

فصل الراء الرتن

رانک فتحی وتانک سکونیله خمیره شمشیم قارشدرمق المرتنة یمک ضمی وتانک فتحی وتشدیدیله شمیم ایله
رثن خلط اولنمش اتمک نان روغنین معناسنه الرثان رانک کسری وثا مثلثه نک تخفیفیله بری برینه یاقن
طامله یغمور قطره لری که مابین کاهی سکون فصل ایله الترثین علی وزن التکریم ذکر اولنان وجه اوزره یغمور
رجن یغدرمق یقال ارضن مرثنة ترثینا الارثعنان همزه نک وثا مثلثه نک کسریله برنسنه صالقی اولوب استرخا معناسنه الرجون
ضمتینله بربره اقامت ایتمک یقال رجن بالمکان یرجن رجونا اذا اقام به ورجون طوار بریده کتنوب حبس
ایدوب مرعایه مادمعه دخی دیرلر یقال رجنت الشاة تغنیها رجونا وهی شاة راجن الراجن جیمک کسریله برنسنه
الفت بغلیب حیوان داجن کبی درونتا ومعنی وفعلی ایتدی رجنت الابل دیرلر باب اولدن ورجنت دخی
دیرلر باب رابعدن ورجنتها انا دخی دیرلر متعدی اولور لازم کلور درویش مرعایه صلمیوب علفله بسلکیچون حبس
ایتمک معناسنه الراجنة جیمک کسریله ذکر اولنان صفت اوزره اولن دوه الارجان همزه نک کسریله کذلک ذکر اولنان
وجه اوزره دوه یی حبس ایتمک الرجن رانک فتحی وجیمک سکونیله برکسنه طوارن مرعایه صلمیوب اوده حبس
ایدوب علفدن نقصان اوزره ویرمکین ارقلتمق الارتجان همزه نک وتانک کسریله برنسنه قرشوب مشکل اولمق
یقال یرتجن علی القوم امرهم اذا اختلط وارتجان تیموق حاصل اولیوب فاسد اولمه دخی دیرلر یقال ارتجن
رجحن الزبد اذا طبخ ولم یصف وفسد الارجحنان همزه نک وجیمک کسریله برنسنه الکلوب میل ایتمک وفی المثل اذا ارجحن
شاصیا فارفع یدا یعنی تجن برکسنه دوشوب یقلوب یوقری قالدرسه یعنی منکت کوستروب تواضع قلسه
اندن الکچک وبو معنا جوهری شاصیا کلمه سن رافعا رجلیه ایله تفسیر ایتمکدر مالکه باب الغدم شصا تفسیر ایدوب
شصو شخوص بصرله تفسیر ایدوب معنیجه مثل بو بری ابراد ایتمکدر بوطرز مناسب اولن شاصیا

شاصیا کلمه سی بوبرده شاخصا بصره ایله تفسیر اولنمقدر یعنی برکسنه یی زبون وتیمچ کورسک اندن
الک چلک معناسنده کرکجو هرنیک معنای مزبوری اختیاری شاصیا کلمه سنی تقدیر معنا فه ارتکاب لازم
کلمسون دیو اوله لر یا خود مثل مزبور عرفا اهل تواضعه مخصوص اولمغه بنا اوله وارجحنان تحرکه دخی
دیرلر یقال ارجحن الشی اذا اهتز وخلیل ایتدی ارجحنان برنسنه دفعه دوشمکه دیرلر المرجحن جیمک ضمی
وحانک کسری ونونک تشدیدیله ثقیل اولن نسنه یقال جیش مرجحن ورحی مرجحنة ای ثقیلة
ردن الردن رانک ضمی ودال مهمله نک سکونیله کوملک یکنک دیبی اصلکم معناسنه یقال قمیص واسع الردن
الاردان همزه نک فتحیله جمعی اصولکم معناسنه الارادن همزه نک کسری ایله کوملک یکنک دیبنی قلمق
الترذین علی وزن التکریم بعناه تقول اردنت القمیص وردنته تردینا اذا جعلت له ردنا واردان استمرار
دایم اولمه دخی دیرلر یقال اردنت الحمی مثل اردمت المردن یمک ضمی ودالک کسریله زاکو اولن نسنه مظلم
معناسنه الردن فتحتینله دری بورشوب بربره کلمک قتشمق معناسنه قرا دواتی اوزره یقال ردن جلده
یردن ردنا اذا تقبض وتشنج وردن دخی دیدکلری ملایم قماشه دخی دیرلر وبعضلر ردن خز طوقمقلری
ایکلکه دیدی وبو بیتده که ایپک اکر دکلری ایکر ردن دیرلر مغزل معناسنه وبعضلر ردن وله طوقمقلری
یوزبدیله طوقمغه دیدیلر یقول العرب هذا مدرع الردن مدرع میمک کسریله دراعه درترک معنا
الردن رانک فتحی ودالک سکونیله اسبابی بری بری اوزرینه یغمق تقول ردنت المتاع ردنا اذا نضدته وردن
سلاح بری بری اوزرینه دوشمکدن حاصل اولن اوازه دخی دیرلر الاردن همزه نک ودالک ضمی ونونک تشدیدیله
ابرشمق نعاس معناسنه وبوندن نعل شتق اولدغی ایشلماشدر واردن برنهرک اسمیدر وبر شهرک دخی
اسمیدر ولایت شامک نهایتنده واردن قرمزی خزدن بر نوعه دخی دیرلر ردینه رانک ضمی ودالک فتحی
ویانک سکونیله سمهری نام کسنه نک زوجه سنک اسمی الردینی رانک ضمی ودالک فتحی ویا اولک سکونی
وثانینک تشدیدیله شول کوندر که ذکر اولنان عورته منسوبدر که زوجه ن وجیله خط هجر نام موضعده
کوندر اصلاح ایدرلردی وفی کلام بعضهم وخطیة ردن ورماح لدن وخطیه رمح صوق اولن کوندر اغاجی قناة
صلبه معناسنه ولدن ضمله ملایم معناسنه در الرادن دالک کسریله زعفران که ادویه قسمندندر الورادن
دالک کسری ویانک تشدیدیله سولنسه درکه انوک لوننک حمرتنه صفرت غالب اوله یقال بعیر رادنی الرادنیة
وزنه تبره اونده مؤنثی یقال ناقة رادنیة اذا خالطت حمرتها صفرة کالورس وورس زعفرانه شبیه بر بویه در
الاردن همزه نک ودالک فتحیله قرمزی اولن خزدن بر نوع دخی بوجنس قماشه دیرلر الرزن رانک

فتحی و زانك سكونیله شول یوكسك یردركه انوك بعض چقوری اولمغین صویی حفظ ایدر الرزان
رانك كسریله جمعی الرزون ضمتینله كذلك جمعی فرخك فراخ و فروخ گبی و فرخ قایله قوش یاوریسیدر و ابو عبید
ایتدی رزان صو ایكلن یرلردر رمناقع الماء معناسنه الرزنة رانك كسری و زانك سكونیله واحدی الرزانة
رانك فتحی ایله وقار معناسنه یقال رزن رزانة من الباب الخامس الرزین رانك فتحی و زانك كسری و یا ایله
اهل وقار اولمق و قعود معناسنه و رزین اغر معناسنه دخی كلور یقال شیء رزین ای ثقیل الرزان رانك
فتحیله اهل وقار اولن عورت یقال رجل رزین و امراة رزان اذا كانت رزینة فی مجلسها الرزن رانك
فتحی و زانك سكونیله بر نسنه نك اغرلغن بلمك ایچون قالدرمق تقول رزنت الشیء ارزنه رزنا اذا رفعته لتنظر
من الباب الاول ما ثقله من خفته الارزن همزه نك و زانك فتحیله شول بر اغاجدركه اندن عصالر ایدرلر الروزنة رانك و
زانك فتحی و مابینده واوك سكونیله تیجره كوه معناسنه معربدر الرسن فتحتینله ایپ جبل معناسنه
رسن الرسن رانك فتحی و سینك سكونیله ایپ بغلمق تقول رسنت الفرس من الباب الاول المرسون میمك فتحی و سینك
ضمی و مدیله ایپ ایله بغلنمش ات یقال فرس مرسون الارسان همزه نك كسریله ایپ بغلمق تقول ارسنته اذا شددته بالرسن
المرسن میمك فتحی و سینك كسریله اتك بورنی ایپ طوردیغی یر و بونك استعمالی شایع اولوب انسان
بورننه دخی اطلاق اولنور یقال فعلت ذاك علی رغم مرسنه الراشن شینك كسریله شول كمسنه دركه ضیافته
دعوت اولنمدن كلور و بوكه طفیلی دخی دیرلر و شول كمسنه كه طعاملر وقتی كوزدوب حلق طعام یركن اوندن
كلور اكله دارش دیرلر الرشن رانك فتحی و شینك سكونیله بر كمسنه ذكر اولنان وجه اوزره ضیافته حاضر
اولمق و كلب باشن قابه صوقمق دخی بوكه الرشون ضمتینله بمعناه یقال رشن الرجل اذا تطفل و دخل بغیر
اذن و رشن الكلب فی الاناء یرشن رشنا و رشونا من الباب الاول اذا ادخل راسه فیه الروشن علی وزن
رصن حیدر پنجره كوه معناسنه الرصن رانك فتحی و صاد مهمله نك سكونیله بر نسنه یی كمالیله بیلمك تقول
رصنت الشیء ارصنه رصنا من الباب الاول اذا اكملته و رصن سو كمكه ده دیرلر تقول رصنته بلسانی رصنا
اذا شتمته الارصان همزه نك كسریله بر نسنه یی محكم قلمق تقول ارصنته اذا احكمته الرصین رانك فتحی و صادك
كسری و مدیله محكم و ثابت اولن نسنه و رصین بر كمسنه نك حاجتی بتورمكه ساعی اولن كمسنه یه ده دیرلر یقال
فلان رصین بحاجتك ای حفی بها و حفی حانك حا مهمله ایله و فانك نهایت مرتبه ده ساعی اینه دیرلر و رصین المجوف
ابچرو سنم و جبی اولنه ده دیرلر الرصانة رانك فتحیله بر نسنه ثابت و محكم اولمق یقال رصن رصانة
من الباب الخامس الرصیناه رانك فتحی و صادك كسری و مدیله ات دیزنده اولن سیكیرك اطرافی الترصین

الترصین علی وزن التكریم بر نسنه یی علمله غالب اولمق یقال رصنت الشیء معرفة اذا علمته رطن
الرطانة رانك فتحیله و الرطانة رانك كسریله لسان اعجمی ایله تكلم ایتمك تقول رطنت له رطانة المراطنة
المراطنة میمك ضمی و طانك فتحیله بمعناه تقول راطنته اذا كلمته بها و فرا ایتدی بحن دوه بر بریته بولداش
اولوب صاحبی ایله الفت ایله اوله اكا رطانة دیرلر الرطون رانك فتحی و طانك ضمی و مدیله كذلك ذكر
اولنن دوه لر التراطن فتحتینله و طانك ضمی ایله قوم بریبریله لسان اعجمی ایله سویلشمك یقال تراطن
رعن القوم فیما بینهم الرعن فتحتینله صالقی اولمق استرخا معناسنه الرعونة ضمتینله بمعناه یقال رعن
رعونة و رعنا من الباب الخامس الارعن همزه نك و عینك فتحیله صلقی اولان رجل الرعناء رانك فتحی
و عینك سكونی و الفك مدیله مؤنثی صالقی اولن عورت معناسنه یقال رجل ارعن و امراة رعناء ای
بینا الرعونة و ارعن عسكره دخی دیرلر و بو رعندن ماخوذدر انف جبل معناسنه علی ما سیجیء تشبیها له
و بصره شهرینه رعنا دیدكلری تشبیهادر و بو ابن درید روایتیدر و بعضیلر ایتدی عسكره ارعن دیدكلری
غایت كثرتندن مضطرب اولدوغندن اوتوریدر ما ارعنه همزه نك و عینك فتحی و آخرده ضمیر
منصوبله فعل تعجبدر رعناء نه عجیبدر ن الرعن رانك فتحی و عینك سكونیله كونش بر كمسنه یی صالقی
قلمق یقال رعنته الشمس اذا آلمت دماغه فاسترخی و رعن طاغك ایلروسنده اولن بورننه دخی دیرلر
الرعون ضمتینله جمعی الرعان رانك كسریله كذلك جمعی طاغ بورنلری معناسنه المرعون میمك فتحی
و عینك ضمی و مدیله كونش اسیسندن صالقی اولمش كمسنه یقال رجل مرعون ای مسترخ ذو رعین رانك
ضمی و عینك فتحیله ملوك حمیردن بر ملكك اسمیدر و رعین بر حصارك اسمیدر كه ملك مزبور انی ضبط ایتدی
رغن ایدی و ذو رعین حارث بن عمرو بن حمیر بن سبانك ولدیدر و بونلره آل ذو رعین دیرلر الرغن
رانك فتحی و غین معجمه نك سكونیله بر سوزی دیكلمكه قولاق طوتمق و رغن بر نسنه یه میل ایتمكه دخی
دیرلر یقال رغن الی الصلح رغنا من الباب الثالث اذا ركن الیه الارغان همزه نك كسریله بمعناه و ارغان
رفن بر كمسنه یه بر شیء ایچون طمع ویرمكه دخی دیرلر الرفن رانك كسری و فانك فتحی و نونك تشدیدیله
قویروغی اوزون اولن نسنه طویل الذنب معناسنه یقال فرس رفن و بونك اصلی رفلدر لام نونه تحویل
لام نونه تحویل اولنمشدر الارفینان همزه نك و فانك كسریله بر كمسنه قاچوب صكره ساكن اولمق
یقال ارفان الرجل ارفینانا علی وزن اطمان اذا نفر ثم سكن و غضب ساكن اولمغه دخی دیرلر یقال ارفان
غضبه الرفهنیة رانك ضمی و فانك فتحی و هانك سكونی و نونك كسری و یانك فتحی و تخفیفیله عیشن ترفه

وسعت اوزره اولنور يقال هو في رفهنية من العيش اى سعة ورفاغية ورفهنية ثمانية ملحق دراغية

رقن الفه زياده قلنلر والفك يايه منقلب اولمسى ماقبلنك كسرندن اوتريدر الرقون رانك فتحى وقافك ضمى

ن مثليله حنا كبى بر طايفه سى الكرنه يقرلر الرقان رانك كسرى ايله بمعناه الترقن فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله

حنا يقمق يقال ترقنت المراة اذا اختضبت الارقان بمعناه يقال ارقن الرجل لحيته الترقين على وزن

التكريم بمعناه وترقين حساب دفترنده بر يرى تسويد ايتمه دن تا كه انده حساب واقع اولمسون ديو بياض

ركن قونشر صفيه لرده فترده اولان اساميلى رسيد ايتمك كبى مثلا الركون ضمتينله بر شنه يه ميل ايتمك يقال ركن

اليه يركن من الباب الاول اذا مال اليه وسكن قال الله تعالى ولا تركنوا الى الذين ظلموا وابو زيد تركن اليه دخى

روايت قلدى باب رابعدن وبو ايكى روايت اوزره مصدر ركون كلور واما ابو عمرو ركن يركن روايتى

تلفيقى باب ثالث اوزره متعدا ذكر اولنان ايكى لغتك تداخلندن حاصل اولهدر لغت مستقله دكلدر الركن

رانك ضمى وكافك سكونيله بر شينك قوى اولان طرفى يقال هو ياوى الى ركن شديد اى عزة ومنعة

ومنه فتحتينله خيل وحشم معناسنه در الركين رانك فتحى وكافك كسرى ومديله عالى طرفلرى اولان

طاغ يقال جبل ركين اى له اركان عاليه المركن ميمك فتحى وكافك فتحى وتشديديله شول ممه دركه زياده

بيوك اوله كويا كه انوك ركنلرى وار در يقال ناقة مركنة الضرع المركن ميمك كسرى وكافك فتحيله شول

لكن دركه انوك ايچنده كيا[illegible] يودلر وبو اصمعى روايتيدر الركين رانك فتحى وكافك كسرى ومديله اهل

وقار اولن كسنه يقال رجل ركين اى وقور الركانه رانك فتحى وكافك تخفيفيله وقار معناسنه در يقال

ركانة من الباب الخامس ركانه رانك ضمى وكافك تخفيفيله بر رجلك اسميدر اهل مكه دندر وبو اول كسنه در

كه زوجه سنه البتة ايله طلاق ويردكنده رسول اكرم صلى الله عليه وسلم طلاق ثلاثه نيت ايتدكنه انكا يمين

رمن ويردر الرمان رانك ضمى وميمك تشديديله انار كه ميوه معروفدر الرمانه رانك ضمى وميمك

تشديديله كذلك واحدى بردانه انار معناسنه در وسيبويه ايتدى خليله سؤال ايدوب رمان ايله بر كسنه تسميه اولنسه

حال نه اولور ديدم ايتدى معرفه اولدقده لا ينصرف اولور زيرا بو شينك اصلى معلوم اولميه

اكثره حمل اولنور واكثر الف ونون زياده اولمقدر ديدى واخفش ايتدى رمانك نونى اصليه در

قراص وحماض كبى وفعال وزنى اكثر در فعلان وزنندن وقراص قافله وصاد مهمله ايله بابونج ديدكلرى

آق چيچكدر كه اورته سى صاري اولور واكا [illegible] تركيده پاپاتيه ديرلر وحماض حاء مهمله وضاد معجمه

ايله قوزى قولاغى ديدكلرى اوتدر كه طعمى ايكشى وچيچكى قرمزيدر رمانه رانك فتحى وميمك

وميمك تشديديله طى قبيله سنه منسوب بر طاغك علميدر وارمينيه همزه نك وميمك ونونك كسرى

وياء ثانيه نك تخفيفيله روم جانبنده بر قصبه نك اسميدر وياء اخيره نك تشديدى دخى صاحب قاموس

رنن جايز كورمشدر الارمنى همزه نك وميمك فتحى ايله ذكر اولنان قصبه يه منسوب اولن كسنه الرنة رانك

فتحى ونونك تشديديله اواز الرنين رانك فتحى ونونك اولكى كسرى ومديله اواز ويرمك تصويت

معناسنه الارنان همزه نك كسريله بمعناه يقال رنت المراة ترن رنينا من الباب الثانى وارنت اذا صاحت

وابو زيد طائينك كلامندن تبراوه معنه واطيار [illegible] واقع اولمشدر وشبرا شينك تحميله اغاجى چوق

يردر وارنان ياى اوازى بر حكمه دخى ديرلر يقال ارنت القوس اذا صوتت المرنة ميمك ضمى ورانك كسرى

ونونك تشديديله اواز ويرجى ياى المرنان ميمك كسرى ورانك سكونيله بمعناها الترنين على وزن

التكريم يايك اوازيني چيقارمق تقول رننت القوس ترنينا الرنن فتحتينله بر شنه دركه ياى كولكه [illegible]

اوتر الارونا همزه نك وواوك تحميله اواز صوت معناسنه الارونانة وزن [illegible] اوزره شديد اولور

رهن كه يقال ليلة ارونانة اى شديدة صعبة الرهن رانك فتحى وهانك سكونيله طوتى كه معروفدر الرهان

رانك كسريله جمعى رهن معناسنه تحبلك حبال كيما [illegible] معناسنه الرهن ضمتينله جمعى كذلك ابو عمرو بن

العلا روايتى اوزره واخفش ايتدى رهنك جمعى رهن كلمك قبيح در زيرا افعل فعل وزنى اوزره جمع

اولنماز الا قليلا شاذا انه كم سقف وسقف [illegible] ورهن ضمتينله محتمل دركه رهانك

جمعى اوله كه اول رهنك جمع الجمعى در فراش وفرش كبى ورهن بر شنه يى رهن قومق دخى ديرلر

الارهان همزه نك كسريله بمعناه تقول رهنت الشئ عند فلان ارهنه ورهنته الشئ من الباب الثالث

وارهنته الشئ واصمعى ارهنته الشئ [illegible] جايز كورميوب رهنته كركدر ديمشدر ورهن بر شنه

دايم وثابت اولمغه دخى ديرلر يقال رهن الشئ اذا دام وثبت وارهان بر شنه يى بهالو قلمغه دخى ديرلر

تقول ارهنت الشئ اذا غاليت فيها ابو زيد روايتيدر وابن السكيت ايتدى ارهان بر شنه يى سلف

ويرمكه ديرلر تقول ارهنت بمعنى اسلفت وارهان بر شنه يى اوكدل قومغه دخى ديرلر تقول ارهنت به

ولدى ارهانا اى اخطرتهم به خطرا وارهان بر شنه يى دايم قلمغه دخى ديرلر تقول ارهنت لهم الطعام

والشراب اذا ادمته لهم الراهن هانك كسريله رهن ويرجى كسنه وراهن ثابت معناسنه دخى كلور وراهن

انق اولن انسانه وارق اولن دوه يه دخى ديرلر وراهن دايم اولن شنه يه ديرلر يقال الطعام راهن

اى دايم المرتهن ميمك ضمى وهانك كسريله رهن الجى كسنه المرهون ميمك فتحى وهانك ضمى ومديله رهن

ویرلن نسنه الرهین رانك فتحی وهانك كسری ومدیله بعناه الرهینة وزن زنعیراونه موءنثی الراهن
بیملك ضمی وهانك فتحیله برنسنه ده اوجاشوجب اوكدل قوماق تقول راهنت فلانا علی كذا مراهنةً اذا خاطرته رهن
الرهدن علی وزن جعفر مكه مشرفه ده برجنس كوچك قوشدر سرچه مثالندر الرهاده رانك فتحی ودالك
كسریله جمعی ورهدن فیه قوشی دیكلری یاشی قرلجه قوشه بكزر بو قوشه دخی دیرلر الا رهدنك
سنكی دخی قوپچه دروقیه قوشندن جثده دخی بیوجكدر الرین رانك فتحی ویانك سكونیله كیر وپاس رین
اولمق الریون ضمتینله بعناه یقال ران علی قلبه ذنبه رینًا وریونًا من الباب الثانی ای غلب ابو عبیده ایتدی
بارنتعالینك كلا بل ران علی قلوبهم ما كانوا یكسبون قولنده ران غلب معناسنه در وحسن ایتدی
هو الذنب علی الذنب حتی یسود القلب یعنی كناه قات قات اولمغله قلب قره مقدر وابو عبیده ایتدی
كل ما غلبك فقد ران بك ورانك علیك ورانك وفی حدیث عمر رضی الله عنه انه خطب فقال ان الاسیفع
اسیفع جهینة قد رضی من دینه وامانته بان یقال سبق الحاج فادان معرضا فاصبح قد رین به یعنی جهینه
قبیله سندن اسیفع نام كسنه حجاجدن سبقت ایتمكله خلقدن استدانت واستقراض ایتكه دینی ولی ماتعت
تیدیل ایدوب وطب هلاك دوشمشدر ابو زید ایتدی رین بالرجل دیرلر تجی جیغمه قادر اولمدیغی یره دوشسه
ویقال ران النعاس فی العین وران الخمر علیه اذا غلبت ونعاس ضم نونله اویقو یه دیرلر وقنانی لعرابی ایتدی
رین به دیرلر تجی عاجز اولوب منقطع اولسه وران نفسه یرین رینا دیرلر تجی كوكلی بولنوب غثیان اوزره
اولسه الارانة همزه نك كسریله قومك طوارنی هلاك اولمق یقال اران القوم اذا هلكت ماشیتهم المرینون
بیملك ضمی ورانك كسری ومدیله طواری هلاك اولمش قوم فصل الزای الزئنی زانك كسری زان
وهمزه نك سكونی واخرنده یانك تشدیدیله قصیر القامه اولن كلب یقال كلب زئنی ولا تقل زینی الزوان زانك ضمی و
همزه نك مدیله تركه ارا سینده اولن سیاه دانه لره لدنی ایجاولعه الزبن زانك فتحی وبانك سكونیله دفع ایتمك
قدین دوه ایغلین اولن بولن برلرله اورمغه دخی دیرلر یقال زبنت الناقة اذا ضربت بثفنات رجلها عند
الحلب والزبن بالثفنات والركض بالرجل والخبط بالید یعنی زبن للخفالهذه الاعضا ایله صریحا والنوع خاصه
الزبون زانك فتحی وبانك ضمی ومدیله شول ناقه دركه كند وبی صغان كسنه یی اوروب دپتیب دیوب زبون
شول اوغر شه دیرلركه قلق توسكرویب دفع ایلمز واحمق ونادان معناسنه اولن زبون كلام مولد در اهل بادیه
كلامندن دكلدر الزبانیه زانك فتحی وبانك تخفیفیله محتسب وكاه معین اولن كسنه لره عرب طایفه سی زبونیه
ذبانیه دیرلر بو سببدن بعض ملائكه یه زبانیه دیدیلر اهل ناری ناره دفع ایدكلری ایچون اوبری اخفش ایتدی بعضلر

زبانیه نك واحدی زبانی در وعیدی زانك فتحی والفك قصریله وبعضلر واحدی زابن دردیدیكر
بعضلر زبنیه دردیدی زانك ونونك كسری وبانك مابینده سكونی ویانك فتحی وتخفیفیله عفریة كبی
وعفریه مهیب اولن دیوه دیرلر وابو عبیده ایتدی عرب طایفه سی زبانیه نك مفردی نه در بیلمزلر و بو مفردی
معلوم اولمین جمعلردن قلدیلر ابابیل كبی وعبادید كبی وعبادید ناسدن جماعات متفرقه یه
دیرلر الزبون زانك فتحی وبانك ضمی وتشدیدیله اولو لنوق تكبر معناسنه یقال رجل فیه زبونة ای كبر
وزبونه منعه دخی دیرلر یقال رجل ذو زبونة ای مانع جانبه الزبانیان زانك ضمی وبانك تخفیفیله عقربك
ظهر یعنی اردنده اولن ایكی در و
ایكی بوینوزی یقال زبانیا العقرب لقرناها وزبانیان ایكی پارلق یلدزه دیرلر كه عقرب بوجنك بوینوزلری
مثابه سنده در كه قمر انلرده نازل اولور زبان زانك فتحی وبانك تشدیدیله بر رجلك اسمی در المزابنة بیمك
ضمی وبانك فتحیله رطب اغاج باشنده طوررکن خرمایله بیع ایتمك كه بوندن نهی وارد اولمشدر زیرا بو بیع مجازفه در
بلا كیل ولا وزن اما عرایاده ذكر اولنن بیع جایز كوریلمشدر وعرایا خرما اغاجی بو یل بو كسنه یه خرماسن یملكچون
عاریه ویرمكه دیرلر زیرا عاریه ویرلدكدن صكره كاه اولور اغاجی عادیت الن كسنه متالم اولور خرماسن اشترا
ایلر الزبینه زانك فتحی وبانك كسری ومدیله بو كسنه نك اسمی در كه بونك تفسیری خفیه دمرود المنتشدر كه زبنیان وزبیناین جرم وزبینیه نام كسنه لركه اسمی در ودنی شیدر و
الزحن زانك فتحی وحاء مهمله نك سكونیله برنسنه یی اولمق یقال زحن یزحن زحنا من الباب الثالث اذا زحن
ابطاء الترحن فتحتینله وحاء مهمله نك ضمی وتشدیدیله بعناه یقال ترحن الشیء اذا ابطاء وترحن بر نسنه یی
كراهتله ایشلكه دخی دیرلر یقال ترحن علی الشیء اذا فعله مع كراهة له الزحجون فتحتینله وجیمك ضمی ومدیله
شراب خمر معناسنه وبعضلر اوزم چیوغی دردیدیلر واصمعی بونی فارسی معربدر التوره نكی معناسن
دیدی وبعضلر زرجون بر جنس قرمزی بویه دردیدی صبغ احمر معناسنه الزرفین زانك ضمی وفانك زرفن
كسری ومدیله قپو حلقه سی وزانك كسری دخی لغتدر فارسی معرب در الزرفنه علی وزن الدحرجه
برنسنه یی حلقه كبی قلمق یقال زرفن صدغه وبو كلمه مولده در وصدغ صاد مهمله وغین معجمه ایله زلف معناسنه
الزفن زانك فتحی وفانك سكونیله رقص معناسنه در یقال زفن یزفن من الباب الثانی الزفین زانك زفن
فتحی وفانك كسری ومدیله شدید معناسنه در عند البعض الزقن زانك فتحی وقافك سكونیله برنسنه یی زقن
یوكلنمك تقول زقنت الحمل ازقنه من الباب الاول اذا حملته الازقان همزه نك كسریله برنسنه یی یوكلنمده
معاونت ایتمك تقول ازقنت فلانا اذا اعنته علی الحمل الزكن فتحتینله برنسنه یی بیلمك تقول زكنته زكنا
اذا علمته وتزكن برنسنه یی فراستله ظن ایتمكه دخی دیرلر تقول زكنته صالحا ای ظننته ولا یقال رجل زكن

وزكنه ديرلر ظننه معناسنه اركننه ديرلر اكرچه عامه ازكننه ديكه جرجي كوستررلر زيرا ازكننه اعلمته معنا
استعمال اولنور كه بلدردم ديمك اولور يقال ازكنته سيا بمعنى اعلمته اياه وافهمته حتى زكنه وبو مقامده صحاح
نسخه لرينك اكثرنده خبط واقع اولمشدركه ولايقال ازكنته اكثرندن ساقطدر التزكين على وزن التكريم
تشبيه وتخليط معناسنه در ناصحي وايتا اونرو يقال زكن عليه وزكّم اذا شبّه عليهم ولبّس الازكن
همزه نك وكافك فتحيله زياده اهل فراست اولن كمسنه يقال هو ازكن من اياس وهو اياس بن معاوية المزني
زمن الازكان همزه نك كسريله بلدرمك على ما تراه آنفا الزمن فتحتينله وقت معناسنه در قليله وكثيره اطلاق اولنور
الزمان زانك فتحيله بمعناه الازمان همزه نك فتحيله جمعي وقتلر معناسنه الازمنة همزه نك فتحي وميمك كسريله
كذلك جمعي الازمن همزه نك فتحي وميمك ضمي ايله كذلك جمعي ذات الزمين زانك ضمي وميمك فتحي ويانك سكونيله
بر لفظدركه تراخي وقت محلنده استعمال اولنور تقول لقيته ذات الزمين يعني وقت متراخيده ملاقي اولدم ديرسن
نته كم لقيته ذات العويم ديرسن بلدرّاننا سنده ملاقي اولدم معناسنه المزامنة ميم اولك ضمي ونانينك فتحيله
زمان صيغه عمل ايتمك كاتبي روايتي اونده تقول عاملته مزامنة من الزمن كما تقول مشاهرة من الشهر الزمانة
زانك فتحيله برآفتدركه حيوانه عارض اولوب يوريمه دن مانع اولور الزمن زانك فتحي وميمك كسريله ذكراولنن
آفته مبتلا اولن كمسنه يقال رجل زمن اذا كان مبتلى به الزمان زانك كسريله وصراحده ميمك تشديدينه
دخي تعرض ايتمشدر برقبيله بابا سي اسميدركه اول زمان بن تيم الله بن ثعلبه دركه جدّا علا الرى وائل در و
زنن فند زماني نام شاعر بونلردندر الازنات همزه نك كسريله بركمسنه بي بونسنه ايله تهمتلو قلمق تقول
ازننته بشي اذا اتهمته به وهو يزنّ بكذا وازنان تهمتلو ظن ايتمكه دخي ديرلر يقال ازنه بالامر مثل اظنه اذا
اتهمه وبو مقامده صاحب صراح بوايكي معنايي فرق ايتميوب تكرير ملاحظه سيله برخطا ايتمشدر ابوزنة
زون زانك فتحي ونونك تشديديله بيمون ديدكلري جانورك كنيتي در قرد معناسنه الزون زانك ضمي
و مديله بت صنم معناسنه وعرسنه كه اني عمله كتوروب معبود ايدنورلر اكا زون ديرلر الزونة زانك
كسري وواوك فتحي ونونك تشديديله قصير القامه اولن كمسنه يقال رجل زونّة الزونّزي فتحتينله ونونك سكوني
ونونك كذلك تشديديله مؤنثي قصير القامه اولن عورت معناسنه الزونزي فتحتينله ونونك سكوني
والفك قصريله قصير القامه اولوب متعوم اولن كمسنه الزوان زانك كسريله بغداي ايچنده اولن سيا
دانه لركه طعمي اجيدر الزوان زانك ضمي ايله بمعناه وكاه اولور واوينه همزه كتورلر نته كم مرور ايتدي
زين الزينة زانك كسري ومديله بزك آرايش معناسنه يوم الزينة وترتبه زيور اولنده بيرام كوني يوم

العيد معناسنه الزين زانك فتحي وپانك سكونيله برنسنه يي بزيوب خوب ايتمك كه شينك
مقابلي در يقال زانه زينه من الباب الثاني وزينا خوش تابجه دخي اطلاق اولنور نته كم بعض
اشعارده وارد اولمشدر التزيين على وزن التكريم بمعناه المزين ميمك ضمي وزانك فتحي وتشديديله
سقلي بر حافظ اولن كمسنه يقال رجل مزين اي محفوف الشعر المزيّن ميمك ضمي وپانك كسري وتشديديله
سقلي بر حافظ ايدن كمسنه بربر معناسنه التزين فتحتينله وپانك ضمي وتشديديله بزنمك الازديان
همزه نك ودالك كسريله بمعناه يقال تزيّن الرجل وازدان وازديان افتعال وزنيدر اونده دن تانك مخرجي
ملايم اولوب زانك مخرجي شديد اولدغندن اوترى تا نائي داله قلب ايتمشلردر المزدان ميمك ضمي
وزانك سكونيله زين اولنمش نسنه المزان ميمك ضمي وزانك تشديديله بمعناه بالقلب والادغام
المزين ميمك ضمي وپانك كسري وتشديديله مزدان كلمه سنك تصغيريدر وتغيير مختارك تصغيري
اولدغي كبي المزين ميمك ضمي وپاي اولك كسري وتشديدي ومديله كذلك مزدانك تصغيريدر
دالدن پاي ساكن عوض ويرلمشدر نته كم جمعنده المزاين والمزايين ديرسن ياسز وپايله المزاين ميمك فتحي
وپانك كسريله مزدانك جمعي زين اولنمش نسنه لر معناسنه المزايين ميمك فتحي وپانك كسري ومديله كذلك
جمعي پاي عوض ويرلمشدر نته كم الان مرور ايتدي الازيان همزه نك كسري وپانك تخفيفيله باب افعالدن
زين اولمق يقال ازيّنت الارض بعشبها الازيان همزه نك كسري وزانك كسري وتشديدي وپانك
دخي تشديديله بمعناه يقال ازيّنت اصله تزيّنت پس تا تسكين اولنوب زا يه جنسنه ادغام اولنقده
ستن ابتدا صحيح اولسون ديو اولنه همزه كتورلوب ازيّنت ديندي فصل السين الاستن
همزه نك وتانك فتحي وسينك مابيننده سكونيله جوغش اغاج كوكلري الاستنة همزه نك وتانك فتحيله
سجن واحدي جوربين كوكلردن برى معناسنه السجن سينك كسري وجيمك سكونيله حبس معناسنه
السجن سينك فتحي وجيمك كذلك سكونيله مصدر حبس ايتمك معناسنه يقال سجنه يسجنه من الباب
الاول للذاهب السجين سينك كسري وجيمك كسري وتشديدي ومديله شديد معنا يقال
ضرب سجين اي شديد وسجين برموضعدر اسميدركه اهل فجورك دفتر اعمالي انده در ابن
عباس روايتي اونده وابو عبيده ابتدي سجين فعيل در سجنده فيق كبي فسقدن السمنة
سينك وحاء مهمله نك فتحيله اسلوب وهيأت وكاه اولور حائي تسكين ايدرلر يقال هؤلاء قوم
حسن سحنتهم السحناء سينك فتحي وحانك سكوني والفك مديله بمعناها يقال انه لحسن السحناء

وقرا السحناء والثاداء ديرايدى فتحتيله وابو عبيد ايتدى بن بو احدى ايشتمدم فراده غيرى
كه سحناء وثاداء ديه فتحتيله وثأداء امه ودجاريه معناسنه وابن كيسان ايتدى سحناء وثاداء تحريك
اولندغى حرف حلقدن اوترودر ديرى المساحنة بيمك ضمى وحانك فتحيله حسن معاشرت اوزره اولوب
خلقه اختلاط ايتمك التسحن فتحتيله وحانك ضمى وتشديديله برشنه نك اسلوبن خوب بولمق تقول
تسحنت المال اذا رأيت سحناءه حسنه المسحنة بيمك ضمى وسينك سكونى وحانك فتحيله شول آلتدر
كه نظرده خوب كورنه يقال فرس مسحنة اى حسنة المنظر السحن سينك فتحى وحانك سكونيله فاتق كبى
معناسنه تقول سحنت الجوز اذا كسرته المسحنة بيمك كسرى وسينك سكونى وحانك فتحيله شول آلتدر
سخن كه انوكله طاش قادرلر السخن سينك ضمى وخاء معجمه نك سكونيله اسى اولمق نه گرم معناسنه السخونة
ضمتينله اسى اولمق تقول سخن الماء وغيره سخونة من الباب الاول وسخن يسخن سخونة ايضا من
الباب الخامس التسخين على وزن التكريم اسيتمق الاسخان همزه نك كسريله بمعناه يقال سخنت الماء
واسخنته المسخن بيمك ضمى وسينك سكونى وخانك كسرى ومديله كذلك اخفش نقل ابن الاعرابى
روايتى اوزره كه نه بوب ايتدى ماء سخن وسخين ديرلر مترص وترتيص وعرم وبريم ديركلرى كبى
ومترص صاد مهمله ايله محكم معناسنه وعبرم كبى السخاخين سينك ضمى وخانك كسرى ومديله فعاعيل
وزنى اوزره كذلك اسى معناسنه در وكلام عربده بو وزنده غيرى فعاعيل وزننى اوزره كلمه ايشدلماشدر
المسخنة بيمك كسرى وحانك فتحيله شول چولمكدر كه اول چولمك اندا اشنه در الساخن فانك كسريله اسى معناسنه
السخنان سينك فتحى وخانك سكونيله بمعناه يقال يوم ساخن وسخنان اى حار السخنة سينك ضمى وخانك سكونيله
سخنت مؤنثى على ما مرّ السخنا سينك فتحى وخانك سكونيله بمعناها يقال ليلة سخنة وسخنانة وسخنة سينك ضمى ايله
كوزده اولن حرارتدر كه غصه دن كوزده حاصل اولور قرّه نك نقيضيدر وقرّه شول برودتدر كه كوزده حاصل اولور
سرور وحضوردن يقال سخنت عينه فهو سخين العين السخنة فتحتيله رمدن حاصل اولن حرارت ديرلر تقول انى
لاجد فى نفسى سخنة اى فضل حرارة لحدها من وجع الاسخان همزه نك كسريله اغلتمق كه سخنة عيندن مأخوذدر
على ما مرّ آنفا يقال اسخن الله عينه اى ابكاه السخون سينك فتحى وحانك ضمى ومديله اسيدلين اشدر السخينة
سينك فتحى وحانك كسرى ومديله شول طعامدر كه اوندن ايدرلر وكالان تركيبده اوماج ديرلر وسخينه يى
وقفيته يى كثير قيتلق زمانلرنده وسعر بهالى اولدغى وقتلرده اكثر ايدرلر وقريش طايفه سن بونكله تعييب
ايدرلردى زيرا انلر سخينه يى وقفيته يى چوق استعمال ايدرلردى وقفيته سخينه دن قوبى اولوردى

اشى در السمين سينك فتحى وحانك كسرى ومديله شول بيلدر كه كنارلرى اچروسنه مايلدر
وبو عبد القيس لغتيدر التاحين تانك فتحى وحانك كسرى ومديله ادكلر غفاف معناسنه وفى الحديث انه
امرهم ان يمحوا على المناوف والتاحين وشاوف عماملر معناسنه در وتاحين بو جمعدر كه كنزى
سدن لفظندن واحدى يوقدر تماشيب كبى متفرق اوتلر معناسنه السادن دالك كسريله كعبه يه شرفها الله
تعالى خدمت ايدن كمسنه وبتخانه يه خدمت ايدن كمسنه يه دخى ديرلر السدنة فتحتيله جمعى ذكر اولنن
خدمتكارلر معناسنه السدن سينك فتحى ودالك سكونيله والسدانة سينك كسريله كعبه مشرفه يه ياخود
بيت اصنامه خدمت ايتمك تقول سدن يسدن سدنا وسدانة من الباب الاول وسدانت قالوا يعنى بيت
شريفه خدمت وانه اولى على ضبط زمان جاهليتده بنى عبد الدارك ايدى رسول اكرم صلى الله عليه وسلم
بنه انلرك اوزرنه مقرر قلدى زمان اسلامده وسدن بر كمسنه لباسن اشغه صاليورمكه دخى ديرلر يقال
سدن الرجل ثوبه وسدن الستر اذا ارسله الاسدان همزه نك فتحيله بمعناه دن اشغه صرقن بمعناه اورتينك
سرجن اوجلريدر وبو اسدال لغتيدر السرجين سينك كسرى ورانك سكونى وجيمك كسرى ومديله طوارتر سكى
فشكى معناسنه فارسى حرفيدر سرگين مكسوره اولدغنه دليل بودر كه كلام عربده فعليل يوقدر فتحله
سطن وكاه اولور سرقين دخى ديرلر قافله الاسطوانة همزه نك وطانك ضمى ايله ديرك ستون معناسنه واسطوانه نك
نونى اصليه در وبو افعوالة وزنى اوزره در اقحوانة كبى واقحوانه باباديه چيچكنه ديرلر وبونك نونى
اصليه اولدغنه دليل جمعنده اساطين واسم مكانده مسطنه ديدكلريدر واخفش بونك اصلى فعلوانه در ديدى
وبو كلام واو زايد اولوب ما بعدينده اولن ايكى حرف زائد اولماسن ايجاب ايدر كه اللى الفلم نوندر وبونك
مثلى كلام عربده يوقدر الاساطين همزه نك فتحى وطانك كسرى ومديله جمعى ديركلر معناسنه على ما مرّ آنفا
المسطنة بيمك وطانك فتحى ايله ديركلى اولن يره ديرلر ايضا الاسطوانه همزه نك وطانك ضمى ايله
سعن يوكسك اولن نسنه يقال لجمل اسطوان اى مرتفع السعن سينك ضمى وعينك سكونيله شول قربه دركه
اورته سندن كسوب ايچنده خرما نبيذن اصلادرلر وكاه قوغما يدوب انوكله صو ويكرلر وكاه اولور
انوك ايچنده عوده اكرده ايلكنى وبيذه سنى قور السعنة سينك كسرى وعينك فتحيله جمعى ذكر اولنن
التلر معناسنه عضن ايله عضنه كبى بودر قللر معناسنه ومنه قولهم ماله سعنة ولا معنة سيل اى
سفن ليس له شئ معناسنه ومعن دخى شئ حقيره ديرلر السفن فتحتيله اغاج يونجق التدر
المسفن بيمك كسرى وفانك سكونيله بمعناه وسفن تمساح دريلرندن شول اثر اولور دريه

دیرلر کہ انی قلچ قبضہ سنہ کچورلر الشفن سینک فتحی وفانک سکونیلہ بورننہ نک قاین صویعق
یقال سفنت الشیء سفنا من الباب الثانی اذا قشرتہ وسفن یل طپراغی یریوزندن صوپرمغہ دخی
دیرلر یقال سفنت الریح التراب عن وجہ الارض السافنہ فانک کسریلہ ذکرلو لنن وجہ اوزرہ
اَسَن یل السوافن سینک فتحی وفانک کسریلہ جمعی ذکراولنن یللر معناسنہ السفینہ سینک فتحی و
فانک کسری ومدیلہ کمی کشتی معناسنہ السفین وزن مزبور اوزرہ جمعی وابن دریدایتدی
سفینہ فعیلہ در فاعلہ معناسنہ کویاکہ سفینہ صویک یوزن صوپرر السفان سینک فتحی وفانک
تشدیدیلہ کمی صاحبی اولن کمسنہ سفاد سینک فتحی وتشدیدیلہ حاتم طیک قزینک آدیدر
وکاہ اولور حاتمی مزبورہ ایلہ کنیتلنوب ابو سفانہ دیرلر السکون ضمتینلہ اسم اولور یقال سکن
الشیء سکونا وسکون آرد ہ اولمغہ دخی دیرلر الاسکاف ہمزہ نک کسریلہ اودہ ساکن قلمغہ دیرلر
تقول اسکنت داری واسکنتہا غیری السکنی سینک ضمی وکافک سکونی والفک قصریلہ
اسم در اسکان دن نتہکم عتبی اسم در اعتاب دن التسکین علی وزن التکریم ساکن قلمق یقال
سکنہ غیرہ تسکینا السکینہ سینک فتحی وکافک کسری ومدیلہ بورننہ یہ ارام ویرمک ووقار اوزرہ
اولمق السکان سینک ضمی وکافک تشدیدیلہ ساکن اولن کمسنہ لر یقال ہم سکان فلان وسکان
کمینک قچنہ دخی دیرلر ذنب السفینہ معناسنہ مسکن میمک فتحی وکافک کسریلہ کوفہ طپراغندن
بوموضعنک اسمی در المسکن وزن مزبور اوزرہ منزل وبیت اطلاق اولنور واہل حجاز مسکن دیرلر
کافک فتحیلہ السکن سینک فتحی وکافک سکونیلہ براودہ ساکن اولن کمسنہ لر وفی الحدیث حتی ان الرمانہ
لتشبع السکن السکن فتحتینلہ آتش نار معناسنہ وسکن شول نسنہ یہ دیرلر کہ انکا صغنوب انوکلہ
آرام ایدرلر اوکبی واہل وعیال کبی وفلان ابن السکن دیرلر مزبور لردن منفک اولمامق معناسنہ
واصمعی بو نون کلمہ ساکن قیلور سکین سینک ضمی وکافک فتحی وپانک سکونیلہ صیغہ تصغیر اوزرہ
طایفہ سندن بر جماعتک اسمی در المسکین میمک وکافک کسریلہ فقیرک اسمی در وکاہ اولور ذلت و
ضعف معناسنہ اولور التسکن فتحتینلہ وکافک ضمی وتشدیدیلہ فقیر وذلیل اولمق التمسکن
فتحتینلہ وکافک ضمیلہ بعناہ کما قالوا تمدرع وتمندل من المدرعہ والمندیل مدرعہ ترکلکہ ومندیل انسانیہ
سنک باشہ اورتکلکیبینہ دیرلر وبومثلال اوزرہ کلن فعللر شاذ در زیرا بونلر تفعل وزنی اوزرہ
مالاکہ قیاس تفعل وزنی اوزرہ کلمک در تسکن وتدرع وتندل کبی نتہکم تشجع وتحلم دیرلر ویونس

یونس روایتی اوزرہ مسکین اولدر کہ انوک حالی فقیرک حالندن یئلو ولہ دلیلی بودرکہ مزبور
بر اعرابیہ انفقیر انت دیدکنہ لا واللہ بل مسکین دیمش وفی الحدیث لیس المسکین الذی تردہ اللقمہ
واللقمتان وانما المسکین الذی لا یسال ولا یفطن لہ فیعطی یعنی مسکین اولدر کہ انوک کیفیت حالی بلنمیہ
تاکہ انکا برنسنہ اعطا اولنہ المسکینہ میمک وکافک کسریلہ مسکینک مؤنثی یقال امراۃ مسکینہ ومسکین وانما
قیل بالہاء ومفعیل ومفعال یستوی فیہ المذکر والمؤنث تشبیہا بالفقیر المساکین میمک فتحی وکافک کسری و
مدیلہ جمعی المسکینون کذلک میمک وکافک کسریلہ جمعی ومسکینک مسکینون وجمعی اوزرہ جمع اولنماسی
مسکینات نظرادر یعنی مفرد مؤنثی مسکینہ کلمسکین جمع مؤنثی مسکینات کلمسی جمع مذکری مسکینون و
جمعی اوزرہ کلماسنہ باعث اولمشدر السکنہ سینک فتحی وکافک کسریلہ باشنک بوینن اوزرہ قرار
ایتدکی یردر السکنات سینک فتحی وکافک کذلک کسریلہ جمعی وسکنات ساکن معناسنہ دخی کلور وفی
الحدیث اتقروا علی سکناتکم فقد انقطعت الہجرۃ ای علی مواضعکم وفی مساکنکم وسکنات استقامت معناسنہ
دخی دیرلر یقال الناس علی سکناتہم ای علی استقاماتہم وبوفقرہ روایتی اوزرہ در السکین سینک کسری
وکافک کسری وتشدیدیلہ بچق کارد معناسنہ تذکیری وتأنیثی جائزدر اما تذکیر غالبدر السکون سینک
فتحی وکافک ضمی ومدیلہ یمندہ بر قبیلہ نک اسمی در سکینہ سینک ضمی وکافک فتحی ویانک سکونیلہ حسین
بن علینک رضی اللہ عنہما قزینک اسمی در والطرۃ السکینیۃ منسوبۃ الیہا وطرۃ النہ اولہ صاحبہ دیرلر السمن
سینک فتحی ومیمک سکونیلہ صغر یاغی وکاہ اولور کچی یاغنہ دخی اطلاق اولنور السمان سینک ضمی ومیمک
سکونیلہ جمعی عبد ایلہ عبدان کبی وظہر ایلہ ظہران کبی وظہر ارقہ معناسنہ در وسمن طعامہ یاغ قاتمغہ دخی دیرلر
تقول سمنت لہم الطعام اسمنہ سمنا من الباب الاول اذا لتتہ بالسمن السمان سینک فتحی ومیمک تشدیدیلہ
اکر یاغ صاتیجی معناسنہ اولور سمن فا اولور واکر سمدن قیلورسہ زجرناک معناسنہ معرفہ اولدقدہ لا ینصرف اولور
التسمین علی وزن التکریم یاغی زاد قلمق تقول سمنت القوم تسمینا اذا زودتہم السمن وتسمین اہل طائف
واہل یمن لغتنا اوزرہ صوغمق دیرلر نتہکم حجاجہ بر شش بالق کتوردکلرندہ طباخہ سمنہا دیدی یعنی برجہا معناسنہ
وتسمین سمز اتمکہ دخی دیرلر وفی المثل سمن کلبک یاکلک السمین سینک فتحی ومیمک کسری ومدیلہ سمیز
اولن کمسنہ کہ ارق معنا بلیدر السمن سینک کسری ومیمک فتحیلہ سمرمک یقال سمن سمنا من الباب الرابع
التسمن فتحتینلہ ومیمک ضمی وتشدیدیلہ بعناہ السمنہ سینک ضمی ومیمک سکونیلہ شولہ وادرکہ
انوکلہ نسا طایفہ سی سمرمک دیرلر الاسمان ہمزہ نک کسریلہ بر سمزنسنہ یہ مالک اولمق تقول اسمن الرجل

اذا اعطاه شيئا سمينا الاستسمان همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى سمز عد ايتمك يقال استسمنه اذا عده
سمينا والاستسمان ياغ طلب ايتمكه دخى ديرلر يقال جاؤا يستسمنون اى يطلبون ان يوهب لهم السمن السمانى
سينك ضمى وميمك تخفيفى والفك قصريله برجنس قوشك اسميدر ولا تقل سمانى بتشديد الميم السمانات
وزننده بعضلر اونى واحدى ذكر اولنن قوشلرك برى معناسنه السمانيات سينك ضمى ونونك فتحيله جمعى ذكر
اولنن قوشلر معناسنه السمنيه سينك ضمى وميمك فتحى ونونك كسرى وبانك تشديديله بت طيبان كافرلردن
سنن بر فرقه كه تناسخه قائل اولوب ضرورته علم حاصل اولمسنه انكار ايدنلردر السنن فتحيتله طريق معناسنه در
ووجه معناسنه دخى كلور يقال امض على سننك اى وجهك ويقال تنح عن سنن الخيل اى وجهه ويقال جاء
من الخيل سنن لا يرد وجهها اى فوج والسنة سينك ضمى ونونك تشديديله بعناه السنن سينك ضمى
ونونك فتحيله بعناه ايضا ففيه ثلث لغات وسنن سننك دخى جمعى كلور السنائن سينك فتحى وياتك كسريله
طريقت واحده معناسنه كلور يقال جاءت الريح على سنائن اذا جاءت على طريقة واحدة لا تختلف وسنه بوره
دخى ديرلر وسنة مدينه منوره خرمالرندن برنوعه دخى ديرلر وسنة الوجه يوزك صورتى وهيأتنه دخى
ديرلر السن سينك فتحى ونونك تشديديله برنسنه يى كركى كبى كوروب كوزتمك يقال سن الرجل ابله اذا احسن
رعيتها والقيام عليها حتى كانه صقلها يعنى كويا كه انى صقله ليوب سنن واحد اونه صقلمشدر وسن طيراغى
بيل اونه رنه سهولته دوكمكه دخى ديرلر سوجعله كه بزيره يغلوب سنا ككبى اوله وسن زره جى كيدرمكه
دخى ديرلر يقال سن عليه الدرع يسنها سنا اذا صبها عليه وصويى يوزه دفعه دوكمكه دخى
ديرلر تقول سننت الماء على وجهى اذا ارسلته ارسالا من غير تفريق فاذا فرقته فى الصب قلت بالشين
المعجمه وسن ناقه يى قتى سورمكه دخى ديرلر تقول سننت الناقة اذا سرتها سيرا شديدا وسن تصويب
معناسنه دخى كلور تقول سننته اسنه سنا من الباب الاول اذا صوبته وسن بچق بلمكه دخى ديرلر
تقول سننت السكين اذا احددته المسن ميمك كسرى وسينك فتحيله بلكى طاشى كه انوكله بچق
بلكلر المسنون ميمك فتحى ونونك ضمى ومديله بدرايحه اولوب تغير اولمش نسنه منه قوله تعالى الحمأ
المسنون وحما حاء مهمله ايله قره بالچيه ديرلر ومسنون مصور معناسنه دخى كلور ومسنون هموار
اولوب صيرتحق اولمش نسنه يه دخى ديرلر ومسنون الوجه شول كسنه يه ديرلر كه يوزى وبعد بنره
ع الجمله اوزنلق اولوب يوزى قتى مدوره اوليه الاستنان همزه نك وتانك كسريله اتك شوقه كلوب
اوينمق يقال استن الفرس اذا قمص وقمص قافله وصاد مهمله ايله اتك ايكى اللرن معا قالدروب

قالدروب معا قوصلمه اوينمغه ديرلر وفى المثل استنت الفصال حتى القرعى والفصال دوه ياوريلرينه
وقرعا قافك فتحيله كچيبك اولوب ضعيف اولنه ديرلر واستنان سواك استعمال ايتمكه دخى ديرلر يقال
استن الرجل اذا استاك المسانه ميمك ضمى ونونك تشديديله اركك دوه دشى دوه يى قوموق انكى
چوكروب جفتلشمك ايچون السنان سينك كسريله بعناها تقول الفحل يسان الناقة مسانة وسنانا
اذا طردها حتى تنوخها ليسفدها وسنان بلكى طاشنه دخى ديرلر وسنان كونده دمورنه دخى ديرلر
الاسنة همزه نك فتحى وسينك كسرى ونونك تشديديله جمعى كونده دمورلرى معناسنه واسنه اسنانك
جمعى دخى كلور اسنان سنك جمعى اولمق اوزره قنك جمعى اقنان واقنانك جمعى اقنه كلدكى كبى وفى الحديث
اذا سافرتم فى الخصب فاعطوا الركب اسنتها او ركب ضميله ده لر معناسنه در يعنى اثناى سفرده طوارى
مرعادن منع ايتمك السنين سينك فتحى ونونك كسرى ومديله طاش قازندى وقيرنتى دوكلن نسنه در السنون
سينك فتحى ونونك ضمى ومديله شول نسنه دركه انى سواك كبى استعمال ايدرلر السن سينك كسرى
ونونك تشديديله ديش دندان معناسنه الاسنان همزه نك فتحيله جمعى ديشلر معناسنه السنينه
سينك ضمى ونونك فتحى وبانك سكونيله سننك تصغيرى در ديشجكز معناسنه وتا ايله كلمه سى سن
مؤنث سماعى اولدغنه بنادر وعربلرك لا اتيك سن الحسل ديدكلرى لا اتيك ابدا معناسنه در
وحسل حاء مهمله نك كسريله كلرباوروسنه ديرلر كه هيچ ديشى دوشمز اوله وحسلك اصلا ديشى
دوشمدكيچون بويله ديرلر وسن القلم قلمك يونلن برنه ديرلر يقال اطل سن قلمك وسمنها وحرف
قطك وايمنها يعنى قلمى اوزون كسوب انلى كس وقطع اتمكده محرف قطع ايدوب صاغ جانبنه مايل
قطع ايله وسن عمر معناسنه دخى كلور المسان ميمك فتحى ونونك تشديديله يشلو اولنى
دوه لر اقنانك مقابلى در واقنا فتحى كلمه سنك جمعى در فايله وياء شده ايله السنة سينك كسرى
ونونك تشديديله صبانك بروشى وسنة شول صبان دموره دخى ديرلر كه انوكله چفت سوررلر
وبو معادده صاحب صراح سنة يى حمد دم زه ن ايله تفسير ايدوب بزم ايراوايتدكمز معنايى ترك
ايتمشدر حالا كه جوهرى السنة السكة وهى الحديدة التى تثار بها الارض ديكدن غيرى نه بولك
ايرا وايتدكمز معنايه سايركتبده تعرض بولنماشدر الاسنان همزه نك كسريله بركسنه برا اولوب عمرى
زياده اولمق يقال اسن الرجل اذا كبر واسنان ناقه نك سكز ياشنه ديشى بتمسنه دخى ديرلر يقال
اسن سديس الناقة اذا نبت وذلك فى السنة الثامنة واسنان ذكر اولنن ديشى بتمكه دخى

دیرلر یقال اسنها الله تعالی ای انبتها السکان سین اولک فتحی و ثانینك کسریله قوپی چوختك الجنه
اتدی طورت اوقك باشلری وارقه ده اولن معرع مکلرینك باشلرینه دخی دیرلر السنن سینلرك
کسری و نون اوقلك سکونیله واحدی السنه سینك فتحی و نونك کسری و مدیله شول قوم یعنی دوه
که بوکسك اولوب بطوء لاینی بغلمش اوله السنائو سینك فتحی و یانك کسریله جمعی السین سینك
کسری و مدیله حروف مجرده دن در یعنی معنای موضوع لهی دال اولین حرفلردن در وکاه اولور حروف زائده
اولماغین بعض کلمه اوزرینه زیاده اولنور وکاه اولور معنای استقباله دلالت قلوب فعل مضارعی زمان
مستقبله خالص قلور تقول سیفعل و خلیل ایتدی سین لن کلمه سنه جواب اولور یعنی لن نفی ابدی افاده
اتدکی کبی سین وقوع لامحاله افاده ایدر وابو زید ایتدی لمایوه عبرت بعضی سینی تا یه قلب ایدوب
الناس دیمك بجلنده بثلا النات دیرلر التبنه سینك کسری و مدیله شعبه معناسنه در ابو سعید روایتی
اوزره ومنه قولهم فلان لایحسن سینه یرید شعبة من شعیه وهوذ و ثلاث شعب و شعبه دن مراد انلر
قایم اولن حالت در و اول اوچ در بری قوت واهمه که دماغده حلول ایتمشدر و بری قوت غضبیه که قلبك
صاغنده حلول ایتمشدر و بری قوت شهویه که صولنده حلول ایتمشدر نته کم ذی ثلث شعب تفسیرنده اشارت
اولنمشدر یس باری تعالینك یس دیدکی الم و حم کبی که اوائل سورده واقع اولمشدر که
بعضلر فکر اولنن حرفلو مابعد نده کلن سورنك اسمی در دیمشلردر وعکرمه یس یا انسان معناسنه در
دیمشدر زیرا مابعدنده إنك لمن المرسلين بیورلمشدر طور سیناء طانك ضمی و مدیله و سینك
کسری و مدی والفك دخی مدیله بر طاغك اسمی در شام شریفده و سینا بر اغاجك اسمی در که اکا طور
اضافت اولنمشدر طور سینین سینك و نونك کسریله و مدلریله بمعناه السینیه سینك و نونك کسری
و مدلریله واحدی اصمعی روایتی اوزره و اخفش ایتدی طور سینا سینك فتحیله و طور سیناء سینك
کسریله قرات اولنمشدر لکن فتح سین احسن در علم نحو حسبیله زیرا فعلاء وزنی اوزره بنا اولنمش اولور
و کسر قبیح در زیرا فعلاء وزنی اوزره کلمه سی فانك کسری و الفك مدیله شول ابنیه عربیه ذکلدر که ابن
انده ترك صرف جایز اوله مگر که اعجمی اولدغنه بنا ترك صرف اولنمش اوله و ابو علی ایتدی ترك صرف اولندیغی
اسم بقعه اولوب مؤنث اولدغنه بنا در و ابو عمرو بن العلاء کسری اختیار ایدوب طور سینینله اعتبار
ایدردی یعنی سینین لفظنده سینك کسرینه نظر قلوردی و قراتده اکثر اولن بو در و کسائی فتحی
شان اختیار ایتمشیدی که قاعده نحوه اوفق اولن بودر فصل الشین الشیان شینك

فتحی و همزه نك سکونیله امر معناسنه و حال معناسنه در نته کیم شان باش کمکلك جاتی که
کوز یاشی اندن نازل اولور الشوون ضمتینله جمعی الشانون تثنیه سی و شانان
ایکی طمر دخی دیرلر که باشدن قاشلره اینوب یعنی کوزلره اینر و شان مصدر در دخی کلور
ایشلك معناسنه تقول لاشان شانك ای اعمل ماتحسنه و قصد معناسنه ده کلور تقول شأنه شأنه
ای قصدت قصده و قایرمق معناسنه ده کلور تقول ما شانت شانه ای لم اکترث له و الکتراث
تانك فتحی و تانك سکونی و ثاء مثلثه ایله قایرمق معناسنه در الاشأن همزه نك کسریله افساد معناسنه در
شتن یقال لاشانن شانهم ای لافسدن امرهم الشثن فتحتینله مصدر در ال ایری اولوب غلیظ اولمق
یقال شثنت کفه من الباب الرابع اذا خشنت و غلظت الشثن سینك فتحی و باء مثلثه نك سکونیله
غلیظ و خشن اولن نسنه یقال رجل شثن الاصابع و کذلك سایر العضو در و ه نك طوداغی دیکی
یه دن غلیظ اولمه دخی یقال شثنت مشافر الابل من اکل الشوك اذا غلظت و شول شین بجونك
شجن فتحیله دیکی معناسنه در الشجن فتحتینله حاجت معناسنه در اولور الشجون ضمتینله جمعی حاجتلر
معناسنه و شجون دره ده اولن یوللر معناسنه دخی کلور یقال شجون الاودیه و در و شجون شول
حدیثه دیرلر که بری برینه کرمش اوله و شجن غصه چکمکه دخی دیرلر یقال شجن یشجن من الباب الرابع
و غصه یه دخی دیرلر الاشجان همزه نك فتحیله جمعی غصه لر معناسنه الشجو شینك فتحی و جیمك سکونیله
غصه و غم معناسنه یقال شجنه انا اخزنه و شجن بر کمسنه یی حاجت منع ایتمکه دخی دیرلر تقول شجنتنی الحاجه
تشجننی شجنا اذا حبستك و شجن دره ده اولن یوله دخی دیرلر طریق الوادی معناسنه الشجن جیمك کسریله
غصه چکیجی کمسنه الشاجنه جیمك کسریله حوض آغزی چوقور در الشواجن شینك فتحی و جیمك کسریله
جمعی آغزلری چوقور درهلر معناسنه الاشجان همزه نك کسریله غصه ویرمك یقال اشجنه غیره الشجنه
شینك کسری و جیمك سکونیله شول اغاج طمرلری در که بری برینه کیرمش اوله و ضم شینله دخی لغت در
و شجنه رحم علاقه سنه دخی دیرلر یقال بینی و بینه شجنه رحم بالکسر والضم ایضا ای قرابه مشتبکه و فی الحدیث
الرحم شجنة من الله ای الرحم مشتقة من الرحمن یعنی انها قرابة من الله مشتبکة کاشتباك العروق شجنه
شینك کسری و جیمك سکونیله بر رجلك اسمی در اول شجنه بن عطارد بن کعب در که جد اعلا الوری تمیم در
شحن الشحن شینك فتحی و حاء مهمله نك سکونیله طولدرمق تقول شحنت السفینه اذا ملاتها قال الله تعالی
فی الفلك المشحون و تقول شحنت البلد بالخیل اذا ملاته الشحنه شینك کسری و حانك سکونیله

برطويله ات يقال بالبلد شحنة من الخيل اى رابطة ورابطه بغلو اولان آتلودن بر جماعت ديرلر و شحنه
عداوت دخى ديرلر الشحن شينك فتحى وحانك سكونيله بر نسنه يى سوروب اولوب كتمكه ديرلر يقال هو يشحنهم
شحنًا اى يطردهم ويكسؤهم الشحناء شينك فتحى وحانك سكونى والفك مديله عداوت الشاحن حانك كسريله
عداوتى قوى اولن كسنه يقال عدو شاحن الاشحان همزه نك كسريله بر كسنه اغلمغه حاضر اولمق يقال اشحن
شدن الصبى اذا تهيأ للبكاء الشدون ضمتينله آهو ياوروسى قوى اولوب بوينوزلرى بلورمك انه سنن
سنتى اولمق يقال شدن الغزال شدونا من الباب الاول وكاه اولورات قوللنور دخى شدن المهر ديرلر
لكن شادن مطلق ذكر اولنور آهو ياوروسى مراد اولور وجمعيك ضميله آت قوللنور ديرلر الاشدان همزه نك
كسريله آهونك ياوروسى قوى اولمق يقال اشدنت الظبية اذا قوى ولدها المشدن ميمك ضمى وشينك
سكونى ودالك كسريله شول آهو دركه ياوروسى قوى اوله يقال ظبية مشدن اذا شدن ولدها المشادن
ميمك فتحى ودالك كسريله جمعى ولدى قوى اولن آهولر معناسنه المشادين ميمك فتحى ودالك كسرى ومديله
بمعناه مطفلة مطافيل كبى ومطافل كندويله ياوروسى بيله اولن آهوكه قريبا اوله يعنى يقينده طوغرمش اوله
شزن الشدنيات فتحتينله ويانك تشديديله يمنده بر موضعه منسوب اولن دوه لر الشزن شينك وزاى معجمه نك
فتحيله بربرك اولمق وشزن يورلوب عاجز اولمغه دخى ديرلر الشزن ضمتينله ناحيه جانب معناسنه يقال
ما ابالى على اى شزنيه وقع اى على اى جانبيه التشزن فتحتينله وزانك ضمى وتشديديله الشزن شينك فتحى
وزانك سكونيله آشوقه اتوكله اوغلنجقلر اوينر وصاحب قاموس ضمتينله اولماسن دخى جايز كورمشدر
شطن الشطن شينك فتحى وطاء مهمله نك سكونيله ايپ خليل ايتدى شطن اوزون اولن ايپه ديرلر الاشطان
همزه نك فتحيله جمعى ايپلر معناسنه وبر اعرابى آتنى مدح ايدوب بويله دن ايا عنى طاس شطنى عمرو بك محلنم
كانه شيطان فى اشطان ديمشدر الشطن شينك فتحى وطانك سكونيله ايپله باغلمق تقول شطنته اشطنه
اذا شددته بالشطن وشطن مخالفته دخى ديرلر يقال شطنه يشطنه شطنا من الباب الاول اذا بعده
الشطون ضمتينله بعيد اولمق يقال شطن عنه اذا بعد الاشطان همزه نك كسريله بعيد قلمق يقال اشطنه
اذا ابعده الشطون شينك فتحى وطانك ضمى ومديله شول قيو دركه ديبى ايراق اوله يقال بئر شطون اى بعيد
العقر ونوى شطون اى بعيدة ونوى نونك فتحيله مسافر قصد ايتدكى جانبه ديرلر الشيطان شينك
فتحى ويانك سكونيله معروفدر وهر كسنه كه حددن تجاوز قلوب متمرد اوله اكا شيطان ديرلر كرك جن
اولسون كرك انس اولسون كرك حيوان اولسون وعرب طايفه سى ايلانه شيطان ديرلر وبارى

وبارى تعالينك كانه رؤس الشياطين ديدكى قولنده قرائتيرى عربت جهتندن اوچ وجه واردر
برى بودركه انوك طلعى رؤس شياطينه تشبيه اولنه شيطان قبحله موصوف اولدغيچون وطلع ابتدا بلورن
ميوه يه ديرلر ايكنجيسى بودركه عرب طايفه سى ايلانه شيطان ديرلر پس طلعى شول ايلانك باشنه تشبيه
اولوركه خروس ايكى مثالنده ايكى ورودركه بو مقوله اولن ايلان زياده قبحله موصوف اولور اوچنجيسى
بودركه شول تبيح اوتة تشبيه اولنه كه اكا رؤس الشياطين ديرلر وشيطانك نونى اصليه در وبعضلر
زايده در ديديلر اكر ثانى فيعال وزننده اولور قيلرسك تشيطن الرجل ديدكلرى قولدن مأخوذ اولمغله
منصرف اولور وتشيطن تمرد معناسنه در واكر شيط ديدكلرى قولدن قيلرسك هلاك اولمق معناسنه در
شعن لاينصرف اولور زيرا بو تقديرجه فعلان وزننده اولور الاشعينان همزه نك وعينك كسريله باشك صاچى
اوربرش وتوزلنمش اولمق يقال اشعان شعره اشعينانا المشعان ميمك ضمى وشينك سكونى
شفن وعينك تشديديله شول كسنه دركه صاچى اوربرش وتوزلنمش اوله اشعث معناسنه الشفن شينك فتحى
وفانك سكونيله عاقل ودانا اولن كسنه الشفون ضمتينله بر كسنه يه كوز قويروغيله نظر ايتمك تقول شفنته اشفنه
شفنا من الباب الاول والثانى اذا نظرت اليه بمؤخر عينك الشافن فانك كسريله كوز قويروغيله نظر قلن
الشفون شينك فتحى وفانك ضمى ومديله بمعناه وغيرتلو معناسنه دخى كلور غيور كبى وابن السكيت ايتدى
شفنت اليه وشنفت نونك تأخيرى وتقديميله بر معنايه دركه اول بر كسنه يه اعتراض نظريله نظر ايتمكدر وابو
شقن عبيد ايتدى انسان بر نسنه يه كوزنى قالدروب تعجب نظريله وكراهت نظريله نظر قلمدر الشقن
شينك فتحى وقانك سكونيله بر لفظدركه قليله تعبيريله استعمال اولنور ابو عبيد روايتى اوزره يقال قليل
شقن مثل وتح ووتح يعنى شئ وتح وتح ديدكلرى كبى وعرى وتح تابع تلماغلو وشقن عطايى ازقلمق
دخى ديرلر يقال شقنت العطية شقنا من الباب الاول اذا قللتها الاشقان همزه نك كسريله كذلك عطايى
ازقلمق يقال اشقنتها الشقون ضمتينله بر نسنه قليل اولمق يقال قلت عطيته وشقنت من الباب الاول
شنن وشقنت من الباب الخامس الشن شينك فتحى ونونك تشديديله صو صاچمق يقال شن الماء على الشراب
اذا فرقه عليه الاشنان همزه نك كسريله بمعناه ومنه قيل شن عليهم الغارة واشن اذا فرقها عليهم من كل
وجه الشنين شينك فتحى ونونك اولك كسرى ومديله صويك طملاسى قطران الماء معناسنه الشنان
شينك ضمى ونونك تخفيفيله متفرق اولن صو معناسنه الشنانه شينك ضمى ونونك كذلك تخفيفيله
قربه دن ياخود اغجه دن طملاين صو الشن شينك فتحى ونونك تشديديله شول قربه كه كهنه اولمش

صویی طلبه الشنة وزن نزعه اوزره ذکر اولنن معنایه در کو یا که شنه کهنه اولن قربه نک چکیسنه دیرلر
بو جوهرنک کلامی در لکن مقتضای قیاس بو ایدی که تاء وحدتیله اوله الشنان شینک کسریله جمعی کهنه
قربه لر معناسنه وفی المثل لا یُقَعْقَعُ لی بالشِّنان یعنی قربه اوازی ایله بنی صاغدره سلاح آوازی ایله یلجمز الشنان
شینک فتحی ونونک تخفیفیله بغض وعداوت شنآن معناسنه لغتدر همزه نک مدیله التشنن فتحتیله
ونونک ضمی وتشدیدیله قربه اسکیمک التشانن تانک فتحی ونونک تشدیدیله بمعناه یقال تَشَنَّنت القربة
وتشاننت اذا اخلقت وتشنن انسانک دریسی براولدغی زمانده قوریلوب تشنج معناسنه وابو عمرو
ایتدی تشانّ الجلد دیرلر بجن دریسی قوریوب دیوشرلنه لکیمکسزن شن شینک فتحی ونونک
تشدیدیله برقبیله نک باباسی دیدر عبد القیسدن که اولشن بن اقصی بن عبد القیسدر که جد اعلالری
نزاردر واعوه شنی نام کمسنه اولدردنده وفی المثل وافق شنٌّ طبقة وطبق فتحتینله برقبیله نک اسمیدر وملک
اصلی بودرکه شن قبیله سی غایت شریر قبیله ایدی ولمغین کمسنه لر مقاوم اولمز ایدی طبق قبیله سی انلره مقاومت
ایدوب انتقام الدقلرنده وافق شن طبقه دیدیلر الشنون شینک فتحی ونونک ضمی ومدیله شول دوه درکه نه ارق
ونه قوده سمز اوله وشنون اچ معناسنه دخی کلور جایع کبی التشنه شینلرک کسری ومابیننده نونک سکونیله فلق
وطبیعت معناسنه الاستشنان همزه نک وتانک کسریله ارقلمق ظلیل بواتی اوتده یقال استشن الرجل اذا هزل
شین الشین شینک فتحی ویانک سکونیله زینتک خلافی درکه برنسنه یی قبیح ایتمک معناسنه در یقال شانه یشینه من الباب
الثانی اذا جعله قبیحا المشاین میمک فتحی ویانک کسریله معایب ومقابح معناسنه الشین شینک کسری ومدیله

صبن برحرفک اسمیدر حروف هجادن فصل الصاد الصبن صادک فتحی وبانک سکونیله منع
ایتمک معناسنه یقال صَبَنْتَ عنا الهدیة او ما کان من معروف یصبن صبنا من الباب الثانی اذا کففت وصبن
قمارا وینین کمسنه النده کعبتینی اصلاح ایدوب اندقده قدصبن دیرلر واطرو لا تصبن دیرلر کعبتینی الدرده
اتدروب القاتل اصلاح ایتمکله معلمه الصابون علی وزن الکافور معروف درحتی عامه السنه ده
صحن اندن تعبیر صابونله درد دیرلر الصحن صادک فتحی وحاء مهمله نک سکونیله برقومک مابینن اصلاح ایتمک
تقول صحنت بین القوم اذا اصلحت واورمق معناسنه دخی کلور تقول صحنته صحنات اذا ضربته ضربات
وصحن الدار اولک اورتسنه دخی دیرلر وسط الدار معناسنه وصحن بیوک کاسه یه دخی دیرو صحن
ذکر اولنن کاسه ایله برنسنه ویرمکه دخی دیرلر تقول صحنته اذا اعطیته شیأ فیه وصحن دخی شول کلکیچه
بیتالنده اولن نسنه یه دیرلر که سازنده اولنلر انونک ایکیسنی بری برینه اورمغله لرسنج معناسنه

معناسنه وجوهرینک تعبیرندن فهم اولنن بودر که صحن ذکر اولنن نسنه لرک برینه اطلاق اولنه
وصاحب قاموسک تعبیرندن فهم اولنن بودرکه مجموعنه اطلاق اولنه مناسب اولان اولکی درنته کم
جوهرینک ایراد ایدکی شو دلالت ایدر نظر اولنه نعم زوج کبی ولمق دخی محتملدر یقال هما زوجان و
هما زوج الصحون صادک فتحی وحانک ضمی ومدیله شول ناقه درکه دپجی اوله یقال ناقة صحون ای رموح
ابو ابو عمرو روایت ایدر الصمناء صادک کسری وحانک سکونی والفک مدی وقصریله شول قاتقدر
که بالقدن ایدرلر الصحناة صادک کذلک کسری وحانک سکونیله واحدیدر ذکر اولنن قاتقدن
صدن بر پاره معناسنه الصیدنا صادک ودالک فتحی ومابینده یانک سکونی وآخرنده اولان یانک تشدیدیله
بر چی که جوت التن صنر یلورن معناسنه صیدلانیده لغتدر وصیدنانی کذلک شول جانوره دیرلر
که برالتنده کنزی ایجوب یواییر واول یوا یی کنیز لیوب نا بدیل ایدر واکا صیدن دخی دیرلر وصیدن
صعن ملکه دخی دیرلر پادشاه معناسنه الصعون صادک کسری وعین مهمله نک سکونی وواوک فتحی ونونک
تشدیدیله دوه قوشنک ارککی ظلیم معناسنه فتحتینله الصفن ان نک خایه سنک دریسی الاصفان همزه نک
صفن فتحیله جمعی الصفن صادک ضمی وفانک سکونیله سفره مثالنده بر ده رییدر که انوکله صو چکرلر وقرا ایتدی
اول مطهره شکلنده بر نسنه درکه انوکله ابدست الورلر وابو عمرو ایتدی صفن شول دریدر که چوبان
اولن کمسنه لر اکا ازغی وچقماغنی وسایر احتیاجی اولدغی نسنه یی قصع ایلر التصافن تانک
فتحی وفانک ضمیله صویی بولشمک یقال تصافن القوم الماء اقتسموه بالحصص وذلک انما یکون بالمقلة
والمقلة میمک فتحی وقافک سکونیله شول طاشه دیرلر که صو قابی ایچنه قویوب هرکس صویی اول طاشی اورته
مقداری ویررلر تا که بعضنه زیاده وبعضنه ناقص ویرلیه الصافن فانک کسریله شول آت درکه اوچ ایاغی
اوزره طوروب بر ایاغنک دخی طرناغی اوجن بصه وصافن شول کمسنه یه دخی دیرلر که ایقلرن برابر بصه
وفی الحدیث اذا صلینا خلفه فرفع رأسه من الرکوع قمنا خلفه صفونا واذا سجد تبعناه ای قمنا صافین اقدامنا
یعنی ایقلرمزی صف ایدوب تبعیت ایدردک وصافن اینجکده اولن طمره دخی دیرلر عرق الساق معناسنه
الصفون صادک ضمی وفانک ضمی ومدیله ات ذکر اولنن وجه اوزره طورمق تقول صفن الفرس یصفن
صفونا من الباب الثانی ومصادره الصفن بشم تراشیده اسب زمین را دیشه صفین صادک
کسری ونونک تشدیدیله وفیه دیرکلری جانورک بوللی درکه زیاده بدبرایچه در وو بر پسه دن کوچک
تو پر قسی بره بغود ره دیشلر وصن بره عجوز کونلرندن برکونک اسمیدر وصن سلة اذا اسنه بوسنه در

اکا الجنة انمك قودر الصنان صادك ضمی و نونك تخفيفی ايله قولتق پرپر رایحه بغلمق در الاصنان
همزه نك كسريله بركسنه نك قولتقی پرپر رایحه بغلمق يقال اصن الرجل اذا صاله صُنان واصنان
بركسنه بورتن يوقرو قالدروب تكبر قلمغه دخی دیرلر يقال اصن الرجل اذا شمخ بانفه تكبراً و بونردن
يا خود دیمك بلرك اصنّت الناقة دیدكلری پچون ناقه حامله قالوب اركك دن استغنا قلسه المصن
میمك ضمی و صادك كسری و نونك تشديديله غضبله پر اولمش كسنه اصمعی روايتی اوزره يقال فلان

صون مصن غضباً ای ممتلئ غضباً الصون صادك فتحی و واوك سكونی ايله برنسنه يی صقنمق الصيان
صادك كسريله بمعناه تقول صنت الشیء صوناً وصياناً من الباب الاول ... وصون ات اوچ ایاغی
اوزره طوروب برایاغنك طرناغی اوجيله بصمغه دخی دیرلر يقال صان الفرس اذا قام علی طرف حافره من وجعٍ
او وجی و دخی حاء مهمله ایله صافن اولمق در وجی جمله اوزره عارض اولمق در وصون آت يورمكه
دخی دیرلر وبعضلر ايتردی يورركن كوه لكه دیرلر المصون ميمك فتحی و صادك ضمی ومدیله صقلنمش نسنه
ولا تقل مصان المصوون ميمك فتحی و واوك ضمی ومديله بمعناه يقال ثوب مصوون علی
النقص وثوب مصون علی التمام يعنی اعلال وعدم اعلال جائزدر دنتم دروف تغيير اوزره
مروراتمشدر الصوان صادك كسريله لباس حفظ ایدجك موضع كرك صندوق اولسون
كرك غيری نسنه اولسون الصوان صادك ضمی و واوك تخفيفی ايله بمعناه الصيان صادك كسريله
بمعناه كذلك تقول جعلت الثوب فی صوانه وصوانه وصيانه الصوان صادك فتحی و واوك تشديديله
برجنس برك طاشه دیرلر الصوانة وزن مزبور اوزره واحدی ذكر اولنمش طاشلرك برینه معناسنه
الصين صادك كسری ومديله بر شهرك اسمی در الصوانی صادك فتحی و واوك تخفيفی و آخرنده
يانك تشديديله صينه منسوب اولمش قابلرالا وانی المنسوبة الی الصين معناسنه فصل

ضان الضاد الضائن ضادك مدی و يانك كسريله ماعزك مقابلی درعنی قيون معناسنه در كجينك خلافی
الضأن ضادك فتحی و همزه نك سكونيله ضائنك جمعی ماعزك جمعی معز كلدكی كبی وراكبك جمعی ركب
وسافرك جمعی سفر كلدكی كبی الضأى فتحتينله كذلك جمعی حارس ایله حرس كبی وحارس حافظ معناسنه در
الضئين ضادك فتحی و همزه نك كسری ومديله ضائنك جمعی در غاز ايله غزی كبی غينك فتحی و
يانك تشديديله الضائنة مانك كسريله مؤنثی الضوائن صادك فتحی و يانك كسريله جمعی الاضان
همزه نك كسری وضادك سكونيله بركسنه نك قيونی چوق اولمق يقال اضأن الرجل اذا كثر

ضبن اذا كثر ضأنه الضبن صادك كسری و بانك سكونيله قولتقله بوكرك مابيننه اول الجنب الا ابط
ثم الضبن ثم الحضن يعنی انسانك يانك ابتداسی قولتقدر و انوك مابعدی كه بوكر نهايت
بولدغی يردر حضن در و بونلرك مابينی ضبن در و نسخ صحاحك اكثرنده و قاموس نسخه لرنده
او الحل واقع اولمشدر اول الجنب برلنه لكن ظاهر اولن اول الجنب در الاضبان همزه نك كسريله
برنسنه يی قولتغه الحق الاضطبان همزه نك وطانك كسريله بمعناه تقول اضبنته واضطبنته اذا جعلته
فی ضبنك الضبنه ضادك كسری و بانك سكونيله بركسنه نك عيالی الضبنة ضادك فتحی و بانك
كسريله بمعناها يقال هذه ضبنة الرجل وضبنته ای عياله الضبن ضادك فتحی و بانك كسريله طار
مكان ضيق معناسنه المضبون ميمك فتحی و بانك ضمی ومديله كوتورم اولمش كسنه زمن معناسنه جوهری
ایتدی بكزر كه زمنك ميمی بابه تبديل ايتمشلردر يعنی اصل اشتقاقنه نظر مثلا اضبنته دیرلر ازمنته

ضجن معناسنه بن زمنته مزبون كلمك لازم دكلدر الضجن صادك وجيمك فتحيله بر موضع طاغك علمی
و بعض اشعارده كه مائله واقع اولمشدر تصحيف در ضجنان صادك فتحی و جيمك سكونی ايله بر طاغ

ضزن كذلك علم مكة مشرفه ناحيه سنده الضيزن علی وزن حيدر شول كسنه در كه باباسنك ذوجه سنه
حيلنت ايلكله باباسنه مزاحم قله و بعضلر ايتدی ضيزن شول كسنه در كه قيودن صو چكركن سكامزاحم

ضغن قيله ضيزن وزن مزبور اوزره بر بتك ادی در اسم صنم معناسنه الضغن صادك كسری و غينك
سكونيله كين حقد معناسنه الضغينه صادك فتحی و غينك كسری ومديله بمعناه و ضغن
ميل معناسنه ده كلور يقال ضغنی الی فلان ای ميلی اليه الضغن فتحتينله كين ايتمك يقال ضغن عليه
ضغناً من الباب الرابع و ضغن ميل معناسنه ده كلور يقال ضغن فلان الی الدنيا من الباب الرابع
ادار كی اليه و مال التضاغن تانك فتحی و غينك ضمی ايله كين اوتمق مصدر اولور الاضطغان همزه نك
وطانك كسريله بمعناه يقال تضاغن القوم واضطغنوا اذا انطووا علی الاحقاد واضطغان برنسنه يی
قولتغه المق دخی دیرلر يقال اضطغنت الشیء اذا اخذته تحت حضنك الضاغن شول اته دیرلر كه
او ايلمكه يورييكه مقدمه صرف اتميه يقال فرس ضاغن اذا كان لا يعطی ما عنده من الجری الا بالضرب
ذات ضغن ضادك كسری و غينك سكونيله شول ناقه يه دیرلر كه وطننه چكنه و حامله اولمين ركب
اچون يولك يوكلمنده صعوبت كوسترسه انها ذات شغب و ضغن دیرلر و شغب فتح شين و سكون
غينله تهييج شر دیرلر الضغنة ضادك فتحی و غينك كسريله الكرع اولمن كوندلغاجی يقال قناة

ضفن صنفنه اى عوجا. الضفن ضادك فتحى وفانك سكونيله دوه اوكه ايا غيله بر عا اوديتمك يقال ضفن
البعير من الباب الثانى اذا خبط بها وضفن دوه بياستن انمه دخى ديرلر يقال الضفن بغا يطه اذا رمى به
واركلك دوه يى ناقه اوزرينه اعزا ايتمكه دخى ديرلر يقال الضفن على ناقته اذا حمل عليها وضفن بر قومك اوزرنه
كلوب مجلسلرنه اوتورمغه دخى ديرلر تقول ضفنت الى القوم اضفن ضفنا اذا اتيتهم تجلس اليهم وضفن
ايا غيله بر كمسه نك اردنه اورمغه دخى ديرلر تقول ضفنت الرجل اذا ضربت برجلك على عجزه وضفن بر
كمسنه يى يره اورمغه دخى ديرلر تقول ضفنت بالانسان الارض اذا ضربتها به الاضطفان همزه نك و
طانك كسريله بر كمسنه يى ايا غيله اوكچه سن اورمغه دخى ديرلر تقول اضطفن هو اذا ضرب بقدمه مؤخره الضفن
صادك كسرى وفانك فتحى ونونك تشديديله فربوده واحمق اولن رجله ديرلر الضيفن ضادك وفانك
ضمن فتحيله قو نقله بلا كلوب كمسنه آخر نه نون زايد در نته كم باب فاده مرور ايتمشدر الضمان ضادك فتحى وميمك
تخفيفيله كفيل اولمق تقول ضمنت الشئ ضمانا اذا كفلت به وضمان اسم دخى كلور بر نسنه علتلو اولمق
معناسندن الضامن ميمك كسريله كفيل اولن كمسنه الضمين ضادك فتحى وميمك كسرى ويديله بمعنا
التضمين على وزن التكريم بر كمسنه يى بر نسنه يه كفيل ايتمك تقول ضمنته الشئ فتضمنه عنى مثل غرمته و
وتغريم دخى كفيل ايتمكه ديرلر وتضمين بر نسنه يى بر ظرفه قومغه دخى ديرلر المضمن ميم اولك ضمى و
ثانينك فتحى وتشديديله شعرده صنعت واقع اولسه شول شعره ديرلر كه اكا بر بيت تضمين اولنه واكر
بيته صنعت واقع اولسه شول بيته ديرلر كه معناسى تمام اولميه الا ما بعدينه كلن بيتله التضمن تانك
فتحى وميمك ضمى وتشديديله بر نسنه بر نسنه يى شتمل اولمق تقول فهمت ما تضمنه كتابك اى ما اشتمل
عليه وكان فى ضمنه الضمن صادك كسرى وميمك سكونيله بر نسنه نك داخلى تقول انفذته ضمن
كتابى اى فى طيه الضمنه ضادك ضمى وميمك سكونيله مرض معناسنه كقولك كانت ضمنة فلان اربعة اشهر اى
مرضه الضمن ضادك فتحى وميمك كسريله شول كمسنه دركه انوك جسدنده بر علتى اوله مرض چكنده
ياكر چتنده باغيرى خصوصنده وكوترم معناسنه دخى كلور وفى الحديث من اكتتب ضمنا بعثه
الله ضمنا اى من كتب نفسه فى ديوان الزمنا يعنى كند ويى زمنلو وفتنه يا زدوروب تلبيس ايلين معاقب
اوله الضمن فتحتينله اسم در ذكر اولنن معناده يعنى بدن علتلو اولمق معناسندن وضمن مصدر
دخى كلور كوترم اولمق معناسنه يقال ضمن الرجل ضمنا من الباب الرابع الضمانه ضادك فتحى وميمك
تخفيفيله كوترم اولمق زمانت كبى وزنا ومعنى الضمنى ضادك فتحى وميمك سكونى والفك قصريله ضمنك

ضمنك جمعى زمنى زمنك جمعى اولديغى كبى الضامنة ميمك كسريله شول اغرما اغاجى دركه شهرده يا قودده
كوكلرده بتمش اوله وفى الحديث انه صلى الله عليه وسلم كتب لحارثة بن قطن ومن بدومة الجندل من كلب
ان لنا الضاحيه من البعل ولكم الضامنه من النخل ضاحيه شول اغرما اغاجى دركه يبان يره بتمش وبعل شول
خرما اغاجى دركه صوارلمايه ودومة الجندل دالك ضمى ايله بر حصارك اسمى در وكلب بر قبيله نك اسمى در
المضامين ميم اولك فتحى وثانينك كسرى ومديله بابانك صلبنده اولن ذريتلر ونهى عن بيع المضامين
والملاقيح وملاقيح ميمك فتحيله آنه رحمنده اولن ولدلردر الضن ضادك كسرى ونونك تشديديله
بخيل اولمق الضنانه ضادك فتحى ونونك تخفيفيله بمعناه تقول ضننت بالشئ اضن به ضنا وضنانة
من الباب الرابع اذا بخلت به وقرا يتدى ضننت اضن دخى لغتدر باب ثانيدن الضنين ضادك
فتحى ونونك كسرى ومديله بخيل معناسنه الضن ضادك كسرى ونونك تشديديله بر كمسنه يه
مختص اولن نسنه يقال فلان ضنى من بين اخوتى اى مختص لى من بينهم وفى الحديث ان لله ضنا من خلقه يحييهم
فى عافية ويميتهم فى عافية يعنى خداى تعالينك خلوقنه رحمتى ورافتى مختص اولور حيا تنده ومماتنده
المضنة ميمك فتحى وضادك كسرى ايله بخل بخل اولن نسنه المضنه فتحتينله بمعناها يقال هذا علق
مضنة ومضنة اى نفيس مما يضن به وعلق عينك مهمله نك كسرى ولامك سكونيله بر نسنه نك خوبنه
ديرلر ضنه ضادك كسرى ونونك تشديديله بر قبيله نك اسمى در المضنون ميمك فتحى ونونك
ضمى ومديله غاليه كه طيب قسمندندر الضيون ضادك وواوك فتحى وما بينده يانك سكونيله اركك
پسى سنور مذكر معناسنه الضياون ضادك فتحى وواوك كسرى ايله جمعى جمعدر واعلال اولنمادى
واحدنده اعلال اولنمدغيچون وواحدنده دخى ادغام طريقيله اعلال اولنمادى زيرا بو بر اسم موضوعدر
كه بو بك وجمعى اولمديه فعل ولا مجرى مجرى اولمدى تاكه موجب اعلال اوله وضيون ده دخى حال بويله دركه حيوة اسم رجلدر
بو بك تلوهيئ وميت وسيد وجيد كلمه لرنه مخالف اولدى الضيين ضادك ضمى وياء اولك فتحى و
ثانينك سكونيله صيونك تصغيرى در سيبويه روايتى اوزره وضيون اركك پسيه ديرلر نته الان مروى
ايتدى پس سيبويه تصغير بعد ين اعلال ايتدى اسيد اعلال اولندغى كبى اسودك تصغيرنده
اكره جمعنده اساوره ديرلر وشول كمسنه كه بو ديك تصغيرنده البود ديدى ضيونك دخى تصغيرنده
ضيون ديمك محملدر والله اعلم فصل الطاء الطبن فتحتينله بر نسنه يى
طبن ادراك ايتمك فطنت معناسنه يقال طبن له يطبن طبنا من الباب الرابع الطبانة طانك فتحى وبانك

تخفيفيله بمعناه الطبانيه طانك فتحى و نونك كسرى و يانك تخفيفيله بمعناه ايضا الطبونة ضمتيله بمعناه
كذلك يقال طبن له يطبن طبانة وطبانيه وطبونة من الباب الثانى الطبن طانك فتحى و بانك كسريله
عاقل وحاذق اولن كمسنه الطابن بانك كسريله بمعناه الطبن طانك فتحى و بانك سكونيله آتشى سونمیا
دپو كومك تقول طبنت النار اذا دفنتها لئلا تطفا وطبن مجهول الحال معناسنه دخى استعمال اولنور يقال
ما ادرى اى الطبن هو اى اى الناس هو الطابون على وزن الكانون آتش كومولن يره المطابنه ميمك
ضمى و بانك فتحيله چقورى كومك تقول طابن هذه الحفيرة وطامنها المطبئن ميمك ضمى وهمزه نك كسرى
و نونك تشديديله ساكن اولن نسنه مطمئن كبى وزنا و معنى الاطبئنان همزه و بانك كسريله ساكن
اولمق اطمئنان كبى يقال اطبأن مثل اطمأن الطبنه طانك ضمى و بانك سكونيله براويوندركه اطفالان
فارسيده سه و ترکیده طقوز چوت اويونى ديرلركه ييع اوچ خطلى برى برى ايچنه يازمغله اوينرلر
الطبن طانك ضمى و بانك فتحيله جمع ذكر اولنن اويونك معناسنه ضبره ايله ضبر كبى و صبره چته ديرلركه
چوبندن اوره لر الطيجن على وزن حيدن تاوه كه اوزرنده بورك پشورلر الطاجن جيمك كسرى و فتحيله
طحن بمعناه و بونلرك ايكيسى دخى معربدر زيرا اصل كلام عربده طا ايله جيم كلمه واحده ده جمع اولماز الطحن طانك
فتحى و حاء مهمله نك سكونيله اون اوگتمك تقول طحنت الرحى تطحن وطحنت البر من الباب الثالث و ايلان
دكرميلنوب كومه اولمغه دخى ديرلر يقال طحنت الافعى اذا ترحّت واستدارت المطحان ميمك كسريله ذكر اولنن
ايلان الطحن طانك كسرى و حانك سكونيله اون دقيق معناسنه الطاحونة على وزن القارورة دكرمن رحى
معناسنه الطواحن طانك فتحى و حانك كسريله اضراس ديشلرى كه انوكله مأكولات اوگدلور الطحانه طانك
فتحى و حانك تشديديله چوق اولن دوه ابل كثير معناسنه الطحون طانك فتحى و حانك ضمى و مديله
بمعناها وطحون عسكره دخى ديرلر اوغردغى نسنه يى اوكتدكلرندن اوترى الطحن طانك ضمى و حانك
فتحيله بر جانوردر الطحان طانك فتحى و حانك تشديديله دكرمنجى اكر طحانى طحندن قيلورسك منصرف
طعن قلورسن و اكر طحدن وطحادن قيلورسك دوزيرمعناسنه لاينصرف قيلورسن الطعن طانك فتحى
و عينك سكونيله دورتمك يقال طعنه بالرمح من الباب الثالث وطعن حيوان برياشه داخل اولمغه
دخى ديرلر يقال طعن فى السن يطعن طعنا من الباب الاول وطعن بركمسنه يه سوز اتمغه دخى ديرلر الطعنان
طانك و عينك فتحيله كذلك سوز اتمق يقال طعن فيه بالقول يطعن طعنا وطعنانا من الباب الاول ايضا
فقط بو معنالرك جميعسنده مضارع عين فتحى جائزدر و باب ثالثدن كلماسن روا كوردلر المطعان ميمك

ميمك كسرى و طانك سكونيله ايله عدوسنه طعن چوق ايديجى كمسنه المطاعين ميمك فتحى و
عينك كسرى و مديله چوق طعن چوق ايديجى كمسنه لر معناسنه التطاعن تانك فتحى و عينك ضمى ايله
دورتشمك الاطعان همزه نك كسرى و طانك كسرى و تشديديله زياده طعن ايديجى كمسنه و فى
الحديث لايكون المؤمن طعانا يعنى مؤمن اولن خلايقك عرض صققنوب طعن ايتمز الطاعون على وزن
الكانون و بار ضندر اولمك الموت من الوباء معناسنه الطواعين طانك فتحى و عينك كسرى
طمن و مديله جمعى الاطمئنان همزه نك و ميمك كسرى ايله ساكن اولمق الطمانينه طانك ضمى و نونك كسرى
و مديله بمعناه يقال اطمأن الرجل اطمئنانا و طمانينة اذا سكن المطمئن ميم اولك ضمى و همزه نك كسريله
بر نسنه يه صغنوب انوكله ساكن اولمق يقال هو مطمئن الى كذا المطمأن اليه ميم اولك ضمى و همزه نك
فتحيله صغنلن نسنه و اطمئنان دخى بو معنايه در ميله بانك مبادلسى ايله الطميان طانك ضمى و ميمك
فتحى و همزه نك كسريله مطمئن كلمه سنك تصغيرى در اولندن ميمى و اخرندن نونك برين حذف ايتمكله الطمينة
طانك ضمى و ميمك فتحى و نونك كسريله طمانينتك تصغيرى در نونلرك برين حذف ايتمكله صكره دن
زياده اولنمغله بنا الطمأنة على وزن الدحرجة ارقه يو مثلا دوز ايتمك الطامنه وزن مزبور اوزره
طنن ذكر اولنن معنايه در على القلب وطامنه سكون معناسنه دخى كلور تقول طامنت منه اذا سكنت الطنين
طانك فتحى و نون اولك كسرى و مديله سنكك اوازى صوت الذباب معناسنه و طست اوانى و قار اوازنه
دخى ديرلر يقال البط تطن اذا صوتت وطست لكن كه ايچنده اسباب يودلر و طنّ مات معناسنده
كلور مصنف اولو كتابده ذكر اولندى اوزره الاطنان همزه نك كسريله طنتك اولمق چقرمق
تقول اطننت الطست فطنت و اطنان قطع معناسنده كلور يقال ضربه فاطن ساقه اى قطعها بسن
اطنانه حقيقة صوت و اولور الطن طانك ضمى و نونك تشديديله قامش دمه حزمة القصب
طين معناسنه الطنه طانك ضمى و نونك تشديديله واحدى بر دمه قامش معناسنه الطين
طانك كسرى و مديله بالچق معروف در الطينة وزن مزبور اوزره واحدى برپاره بالچق معناسنه
و طينه خلقه و جبلت دخى ديرلر يقال فلان من الطينة الاولى اى على الخلقة القديمة اكثر نسخه ده
واقع اولن بودر و بعض نسخه ده من الطينة الاولى واقع اولمشدر شعوره موافق اولن بودر هر
نه دكلو توفيقه مجال خو اولمدر نسخه اولى اسبقت و نسخه ثانيه صفتيه مبتنى دربو الطين
طانك فتحى و يانك سكونيله بر نسنه يى مهرلمك يقال طان فلان كتابه اذا ختمه بالطين و طلوايتمك

التطين معناسنده كلور ابن السكيت روايتى اوزره يقال طانه الله على الخير وطامه اى جبله عليه
على وزن التكريم بر نسنه يى بالچقلمق يقال طينت السطح وبعضلر بوراده صيغهٔ تفعيلدن كلمسنى انكار
ايدوب طنت السطح ديرديمشلردر المطين ميمك فتحى وطانك كسرى ومديله بالچقلنمش نسنه الطان
بالچغى چوق اولان نسنه يقال يوم طان ومكان طان وارض طانة اى كثير الطين فلسطين فانك
كسرى ولامك فتحى وطانك كسرى ومديله بر شهرك اسميدر شام شريفده قريبدر فصل الظاء
ظعن الظعن ظانك فتحى وعين مهملهنك سكونيله سير ايتمك يقال ظعن ظعنا من الباب الثالث اذا سار
الظعن فتحتينله بمعناه يقال ظعن ظعنا من الباب الثالث ايضا وقرى بهما قوله تعالى يوم ظعنكم
الاظعان همزهنك كسريله سير ايتدرمك يقال اظعنه اذا سيره الظعينة ظانك فتحى وعينك كسرى
ومديله محفه كرك اتوك ايچنده نسا طائفه سى درت كمسنه اولسون كرك اولمسون وظعينه شول هودجه
دخى ديرلركه محفه ايچنده اوله واكر محفه ايچنده اولمسه اكا ظعينه ديمزلر الظعن ظانك ضمى وعينك
سكونيله جمعى محفه لر معناسنه الظعن ضمتينله كذلك جمعى الظعاين ظانك فتحى ويانك كسريله كذلك جمعى
الاظعان همزهنك فتحيله كذلك جمعى وابو زيد ايتدى حمول ديرلر ضمتينله وظعن ديمزلر كذلك ضمتينله الا شول
دوهلره كه اوزرلرنده محفه لر اوله كرك ايچنده نسا اولسون كرك اولمسون الاظعان همزهنك كسرى
وظانك كسرى وتشديديله من باب الافتعال محفه يه بنمك يقال هذا بعير تظعنه المرأة اى تركبه الظعون
ظانك فتحى وعينك ضمى ومديله شول دوهدركه قوللنمش رام اولمش اوله وصاحب صراح ظعونى مختص هودج
كش ايله تفسير ايتمشدر اكرچه بحسب الاشتقاق معناى متبادر بودر ولكن بحسب الاستعمال كتب معتبرهده
اشارت اولنان معنى به جزم ذكر ايتمشلردر الظمان ظانك كسريله شول ايبدركه انوكله محفه بغلرلر الظن
ظانك فتحى ونونك تشديديله صنمق وكمان ايلمك معناسنه دخى استعمال اولنور تقول اظننت زيدا اياك
يعنى ضمير منفصلى ضمير متصل موضعنه وضع ايلديسن كرك مفعول اول اولسون كرك مفعول ثانى اولسون
زيرا بونلر اصلنده منفصللردر مبتدا وخبر اولدقلرى جهتدن الظنين ظانك فتحى ونونك كسرى
ومديله متهم اولان كمسنه الظنه ظانك كسرى ونونك تشديديله تهمت الظنن ظانك كسرى ونونك
اوّلك فتحيله جمعى تهمتلر معناسنه الاظنان همزهنك كسرى وظانك كسرى وتشديديله تهمتلو عد ايتمك
الاطنان همزهنك كسرى وطاء مهملهنك تشديديله بمعناه يقال اظنه واطنه اذا اتهمه وفى حديث ابن
سيرين لم يكن على يظن فى قتل عثمان رضى الله عنهما وهو يفتعل من الظن فادغم التظنى فتحتينله ونونك

ونونك كسرى وتشديديله ومديله بر نسنه ده ظن قوللنمق وبونك اصلى تظنن ايدى نونلرك
برى يايه قلب اولنوب تظنى اولدى المظنة ميمك فتحى وظانك كسريله شول موضعدركه بر نسنه نك
اندن اولمسى ظن اولنور المظان ميمك فتحى ونونك تشديديله جمعى يقال موضع كذا مظنة لفلان اى
معلم منه الدين الظنون دالك فتحى ويانك سكونى وظانك فتحى ونونك ضمى ومديله شول بورجدركه الننى
كمسنه نك حالى معلوم اولميه يعنى اداء دين ايدرمى يا ايتمزمى بلنميه وظنون بر كمان اولان كمسنه يه دخى ديرلر
كه وارلغى سؤ ظن اوزره اوله وظنون شول قيويه دخى ديرلركه صويى وارميدر يوقميدر بلنميه وبعضلر
عبن ايتدى ظنون صويى از اولن قيويه ديرلر فصل العين العبن فتحتينله ونونك
تشديديله فربوده اولن نسنه يقال انسان عبن فربوده اولن كركس معناسنده وجمل عبن فربوده
اولن دوه معناسنه العبنى فتحتينله ونونك تشديدى والفك قصريله ذكر اولنن معنايه درفعلى
وزننده ملحقدر ياياده ايتمكله وقچن وصل اولنسه منون قلنور وقف اولنميوب العبناة فتحتينله ونونك تشديديله
عثن مؤنثى العبنيات وزن مزبور اوزره والفى يايه قلب ايتمكله جمعى فربوده كركسلر معناسنه مثلا العثان
عينك ضمى وثاء مثلثه نك تخفيفيله توتن كه دخان كبى در وزنا ومعنى العواثن عينك فتحى وثاء مثلثه نك
سكونيله جمعى دواخن دخانك جمعى اولدقى كبى كلام عربده بونلردن غيرى نظيرى كلماشدر العثون
ضمتينله اوك توتمك يقال عثنت النار تعثن عثونا من الباب الاول اذا دخنت التعثين على
وزن التكريم بر نسنه يه توتن ويرمك تقول عثنت ثوبى بالبخور تعثينا العثنون عينك ونونك ضمى
ومابينده ثانك سكونيله شول اوزون قللردركه دوهنك چكه سى التندن اولور العثانين عينك فتحى
ونونك كسرى ومديله جمعى يقال بعير ذو عثانين كما قالوا المفرق الراس مفارق وعثنون المطر يغمورك
اوائلى وعثنون الريح يلك اوائلى وابو زيد ايتدى عثانين شول يغموره ديرلركه بلوطله يرك اراسنده
اوله سبل كبى كه سبل فتحتينله يرله كوك اراسنده اولن يغموردر وعثانينك واحدى عثنوندر ديرلر
عجن نتكم مرور ايتدى العجين عينك فتحى وجيمك كسرى ومديله خميركه معروفدر العجن عينك فتحى
وجيمك سكونيله خمير يوغرمق الاعتجان همزهنك وتانك كسريله بمعناه يقال عجنت المرأة تعجن عجنا
من الباب الثانى واعتجنت اذا اتخذت عجينا وعجن ناقه يوروركن الكرين يره اورمغه دخى ديرلر يقال عجنت
الناقة ايضا ضربت الارض بيديها فى سيرها وهى عاجن وعجن سير اولن كمسنه اياغ اوزره قالقركن الكرين
يره طيانمق يقال عجن الرجل اذا نهض معتمدا على الارض من الكبر العجن فتحتينله ناقه سمرمك يقال عجنت

الناقة عجناً من الباب الرابع اذا سمنت وعجن كذلك شول ودوه ديرلركه ناقه نك قوجيله ديدكلرى اسنده
عارض اولور وكاه اولور قوجيله ديرى برى بره اولشور العجنة عينك فتحى وجيمك كسريله سمرت قم
العجناء عينك فتحى وجيمك سكونى والفك مديله بمعناها يقال هى ناقة عجنة وعجناء وعجنا شول ناقه يه دخى
ديرلركه قوجيله ديرى ار سنه عجّن مرضى عارض اوله وعجّن الان مرور ابتدى العجن عينك فتحى وجيمك
كسرى ايله سمز اولن دوه يقال بعير عجن اى مكتنز سمنًا ومكتنز اقى صنق اولنه ديرلر العجان عينك كسريله
خايه ايله دبر حلقه سنك مابينى العجان عينك فتحى وجيمك تشديديله احمق معناسنه در خليل روايتى اوله
عجن العلجن عينك وجيمك فتحى ولامك مابينده سكونيله احمق اولن عورت لام زايده در العجاهن عينك
ضمى وهانك كسريله خدمتكار وآشجى طباخ معناسنه العجاهنة عينك فتحى وهانك كسريله جمعى آشجيلر معناسنه
العجاهد عينك ضمى وهانك كذلك كسريله مؤنثى التجهن فتحتيناله وهانك ضميله خدمت وملازمت ايتمك
عدن تقول تعجهن الرجل العدن عينك فتحى ودالك سكونيله بر يرده وطن طوتمق تقول عدنت البلد اذا توطنته وعدن
دوه بر يره اوكرنوب اندن ايرلمامق دخى ديرلر يقال عدنت الابل بمكان كذا اذا لزمته فلم تبرح وجنات عدن
ديدكلرى بو معنادن مأخوذ در اى جنات اقامة المعدن ميمك فتحى ودالك كسريله شول يردركه اندن التون
وكومش وساير نسنه لر اخراج اولنور وبر يوره معدن ديدكلرى خلق ياز وقيش اندن مقيم اولدقلريچون در
وعدن توطن معناسنه در نتكم الان مرور ايتدى وهر نسنه نك موضعنه معدن ديرلر العادن داللك
كسريله شول ناقه دركه مرعاسنده مقيم اوله عدن فتحتينله بر شهرك اسمى عدان عينك فتحيله دريا
كنارى ساحل بحر معناسنه العيدان عينك فتحى وياك سكونيله اونون اولن خرما اغجلرى نخل طوال معناسنه
نتكم باب دالده ذكر اولنمشدر عدنان عينك فتحى ودالك سكونيله معدّ بابانى در ومعدّ بر كسنه نك
اسميدر كه عرب طايفه سى بجملةً انوك اولادى در العدينة عينك فتحى ودالك كسرى و مدّيله شول
درى پاره سيدر كه توغدنك اشغه سنه ديكرلر العداين عينك فتحى وياك كسريله جمعى ذكر اولنن درى پاره لرى
معناسنه المعدن ميمك ضمى ودالك فتحى وتشديديله شول قوغه دركه اشغه سى كوب درى پاره سى
عرن ديكلمش اوله العدانات عينك فتحى ودالك تخفيفيله ظاهرده جماعات متفرقة العرنين عينك كسرى
ورانك سكونى ونونك كسرى ومدّيله بر نسنه نك اولى العرانين عينك فتحى ونونك كسرى ومدّيله قومك
اولولرى سادة القوم معناسنه وعرنين الانف بورنك ايكى قاشى بولشدغى يرك التنده اولن جماعتم
كه قوت شُمّ اندر در شُمّ العرانين شينك ضمى وميمك تشديديله بورنلرى يوكسك اولن كمسنلركه اولوم

١١ اولولرى ديمك اولور يقال هم شُمّ العرانين العرانية عينك ضمى ورانك تخفيفيله صويك موجدن
يوقرو قالقن يرى العران عينك كسريله شول اغجدر كه بتمرلشدوه نك بورننه كچورلر وعران البكرة
شول اغج دركه بكره نك ايكى باشنده اولن دكلره دمورلر اكا بغلنور وعران بسماره دخى ديرلر وبُعْدِ دارى
دخى ديرلر على ايجى العرن عينك فتحى ورانك سكونيله ذكر اولنن اغاجى دوه نك بورننه كچورمك تقول عرنت
البعير اعرنه عرنًا من الباب الاول المعرن ميمك ضمى ورانك فتحى وتشديديله شول كوندركه دوه دى
اكا يبغلنمش اوله العارنة رانك كسريله ايلغ اولن اويقال الدارهم عارنة اى بعيدة العرن
فتحتينله شول مرضدركه طوارك بلكندن يوقرو آتجابننده واقع اولوب جو اصلرى يارقلر اولور
يقال عرنت رجل الدابة من الباب الرابع وعرن دوه نك بوينينه عارض اولور بر مرضدركه انى
قاشمدن خالى اولماز وكاه اولور بر اغاجك دبنه جوكوب متصل اول اغاجه قاشنور عرينه
عينك ضمى ورانك فتحى وياك سكونيله بر قبيله نك اسميدركه انلردن بر جماعت مرتد اولمغين
رسول اكرم صلى الله عليه وسلم مرتد اولنلرى قتل ايتدى العرين عينك فتحى ورانك كسرى ومدّيله
١١ ارسلان يتاغى مأوى الاسد معناسنه العرينة عينك فتحى ورانك كسرى ومدّيله بمعناه يقال الليث
عرينة وليث غابة وغابه غين معجمه ايله يوكك دمر لريشه معناسنه وعرين اصل معناسى جماعت تجود در
١١ وبعضلر ايتدى عرين اتد ديرلر لحم معناسنه وعرين تيمدن بر جماعته دخى ديرلر عرينه عينك
ضمى ورانك فتحيله وياك سكونى ايله بجيله دن بر جماعتك اسميدر العِرْنة عينك كسرى ورانك سكونيله
شول كوك شيجى دركه انوكله مكسنه كوبش طوتغه قادر اولميه وبو معنادن صاحب صحاح عرنه افتاده ازجى
طاقتى ديمشدر غلط در وعرنه ظرف اغاجنه دخى ديرلركه انوكله درى دباغت اولنور بعضلر اولجاتى
١١ اغاجيدر ديمشلر عرنان عينك كسرى ورانك سكونيله بجنابه نام موضعده وادى القرا قربنده
بر طاغك علمى در تانيده وار بجد وفيد عكه مشرفه بولنده بر منزلك اسميدر وعرنان بر معروف قريه در
٨ كه عرنه ايله دباغت اولنور وعرنه سماق اغاجى در ديمشلر نتكم الان مرور ايتدى العرنة عينك
ضمى ورانك سكونيله عرنن ديكلمه مسرو فا اونك كوكيدر وعرنتن بر اوت دركه انوكله دباغت
عربن اولنور على ما بيحوء انشاالله تعالى العربون عينك وبانك ضمى ورانك مابينده سكونيله شول
نسنه دركه عامه اكاربون ديرلر سفعة وپيش بها معناسنه العربون عينك ورانك فتحى وبانك
١١ ضمى ومدّيله بمعناه العربان عينك ضمى ورانك سكونيله بمعناه ايضًا بو ذكر اولنان صحاحك نسخ

صاحب الصراح

مصحح سنك روايته موافق وقاموسك ضبط وتصحيحنه مطابق اولندر يس صاحب صراحك
عربون عربان بالضم فيهما وعربان بفتحتين ديدكى لفظاو زانما الف اولدغندن غيري لغات زبونه
زبون وكولايله تفسيري خطا اولدغندن اشتباه يوقدر العربنة على وزن الدحرجة بركسنه يه بشين
عرتن ويرمك تقول عربنته اذا اعطيته ذلك العرتن على وزن جعفر براوت دركه انوكله دباغت اولنور قليل
ابتدى بونك عيني وراسي مفتوح وتاسي مضموم درزيرا بونك اصلى عرنتن در قرنفل وزني اوزره
نوني حذف اولنوب عرتن قلمشدر وبعضلر عرفج وزني اوزره درديمشدر نته كم مرور ايتدى
وعرفج برجنس ديكندر المعرتن ميمك ضمى وعينك وتانك فتحيله شول دريدركه ذكر اولنان اوتله
دباغت اولنمشدر عرتينات عينك ضمى ورانك فتحى وياء تحتانينك سكونى وتاء فوقانينك كسريله
بر موضعك اسميدر وبونك آخرنده اولان تنوين مسلمونك نوني مثابه سنده اولوب منصرف اولدر غنك
عرجن تفصيلى عرفات تفسيرنده ذكر اولنمشدر العرجون عينك وجيمك ضميله وما بينده رانك سكونيله صلقمك
اصلى دركه خرما اغاجندن طوردغى يرده كلور وقچن خرما صلقمى قطع اولنسه اغاج باشنده قوررقالور العرهنة
عرهن على وزن الدحرجة بركسنه يى ذكر اولنان عرجون ايله اورمق العراهن عينك ضمى وهانك كسريله فرجودة
عسن دوه عراهم كبى درمعنادر وحقى العسن فتحتينله طواره يدكى علف هضم اولوب سمز اولمق يقال عسنت
الابل عسنا من الباب الرابع اذا نجع فيه الكلاء وسمن العسن عينك فتحى وسينك كسريله از علفله اكتفا
ايدن طوار يقال دابة عسن اى شكور وشكور شيز بحيه ايله قانع اولن حيوان العسن ضمتينله اسكيدن
اولان سمزلك شحم قديم معناسنه اسن كبى درمعنادر وحقى الاعسان همزه نك فتحى وعينك سكونيله آثار و
علايم معناسنه التعسن فتحتينله وسينك ضمى وتشديديله بكزمك يقال تعسن فلان اباه اذا نزع اليه
في الشبه وتعسن بوسننه نك اثرت وعكانن طلب ايتمكه دخى ديرلر تقول تعسنت الشيء اذا طلبت اثره و
عثن مكانه الاعتثان همزه وتانك كسريله بركسنه كندى رايله سويلمك يقال عثن واعتثن اذا قال برايه العونة
عينك ضمى وثينك تخفيفيله بوداغك ديبى اصل السعفة معناسنه ابوعثانة وزن منعمله اوزره بركسنه نك
عشزن كنيتى در العشوزن عينك وشينك وزانك فتحيله بولك اولوب فرجوده اولن نسنه العشوزنة وزنه
عطن من بودار فنده مؤنثى العطن عينك فتحى وطانك سكونيله دريه طوزه وطوار تر شى ياخود علفى ديدكلرى
اوتك يبراغن صاچقدر توجى يولنوب ملايم اولسون ديوتاكه بعده دباغت اولنه تقول عطنت الجلد
اعطنه من الباب الثاني اذا اهذت على وهونبت ابزرتا وملحا فالقيت الاهاب فيه وغممته ليتفسخ صوفه

صوفه وبيسترخى وتحى غيبن بجماايله اوريلك سنن معناسنه العطن فتحتينله درى دباغت اثناسنده
بدرابيه بغلق تقول عطن الاهاب عطنا من الباب الرابع اذا انتن وسقط في العطن وعطن صوبه باقن
بحلرده دوه يتاغى اولن يرالاعطان همزه نك فتحيله جمعى ويقال فلان واسع العطن والبلد اذا كان رحب الذراع
يعنى قولى وقوجاغى واسع اولوب قدرت وقوت صاحبى اولسه العطن عينك فتحى وطانك كسريله ذكر
اولنن حالتاوزره اولن درى الانعطان همزه نك وعينك كسريله بمعناه يقال انعطن الاهاب المعطن ميمك
فتحى وطانك كسريله صوبه يقين موضعدر دوه يتاغى يولر مبارك الابل عند الماء معناسنه يعنى دوه يى صودن صغدقدن
كتوردكلرى يردر تاكه استراحت ايد وجيوصو ايچوب مرعاسنه عودت ايده المعطن ميمك
فتحى وطانك كسريله واصمعى وابن السكيت ايتدى هذا عطن الغنم ومعطنها دخى ديرلر قيون يتاغى
برقچن صويه يقين اولسه العطون ضمتينله دوه صويه قاندقدن صكره چوكمك يقال عطنت الابل
تعطن من الباب الاول وتعطن من الباب الثاني عطونا اذا رويت ثم بركت ويقال ضربت الابل
بعطن اذا بركت العاطنة طانك كسريله ذكر اولنان حالت اوزره اولن دوه العواطن عينك فتحى
وطانك كسريله جمعى ذكر اولنن دوه لر معناسنه الاعطان همزه نك كسريله دوه يى عطننده چوكرمك
تقول اعطنتها انا واعطان قومك ذروه سي عطننده يتمق معناسنه دخى كلور يقال اعطن القوم اذا عطنت
ابلهم واعطان دوه يى صوايچمدكچون سوروب عطننه ايلدوب صوايچمه سنه منتظر اولمغه دخى
ديرلر يقال اعطن الرجل بعيره وذلك اذا لم شرب فرده الى العطن ينتظر به العفونة ضمتينله چوروك
عفن العفن فتحتينله يقال عفن الحبل عفنا وعفونة من الباب الرابع اذا بلى من الماء العفن عينك
عكن فتحى وفانك كسريله چوريمش نسنه العكنة عينك ضمى وكافك سكونيله سمزلكدن قارنده اولن بوكلم
العكن عينك ضمى وكافك فتحيله جمعى ذكر اولنن بوكلملر معناسنه الاعكان همزه نك فتحى ايله كذلك
جمعى التعكن فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله قارن بوكلملو اولمق يقال تعكن البطن اذا صار ذا العكن
العكنان فتحتينله كثير معناسنه يقال نعم عكنان اى كثيرة ونعم كودلن طواره ديرلر وكاه اولور تسكين
علن اولوب عكنان دخى ديرلر العلانية عينك فتحى ونونك كسرى ويانك تخفيفيله اشكاره اولمق
اولمقكه سرك مقابليدر العلون ضمتينله كذلك اشكاره اولمق يقال علن الامر يعلن علونا
من الباب الاول العلن فتحتينله بمعناه يقال علن الامر يعلن علنا من الباب الرابع وبوابن
السكيت روايتيدر الاعلان همزه نك كسريله اشكاره قلمق تقول اعلنته اذا اظهرته العلان

عينك كسريله اشكاره قلشمق المعالنة ميمك ضمى ولامك فتحيله بمعناه العلنة عينك ضمى ولامك
فتحيله بر نسنه يى اشكاره قلمق عادتى اولن كمسنه علوان الكتاب عينك ضمى ولامك سكونيله كتابك
ابتداسى عنوان الكتاب معناسنه العلونة على وزن الدحرجة كتابك اولنه عنوان يازمق تقول علونت
علجى الكتاب اذا عنونته العلجن على وزن جعفر شول ناقه دركه اتى صق اوله مكتنزة اللحم معناسنه وبعضلر
ايتدى علجنك نونى زائده در وعلجن شول عورته ديرلركه ايشلدكجه ايشنمه مبالاة ايتميه امرأة
ماجنة معناسنه العمن عينك فتحى وميمك سكونيله بر يرده مقيم اولمق عمن بالمكان من الباب الثانى
اذا اقام به عمان عينك ضمى وميمك تخفيفيله بر شهرك اسميدر يمنده عمان عينك فتحى وميمك تشديديله
عنن بر شهرك اسميدر شام شريفده الاعمان همزه نك كسريله عمان شهرينه كتمك العنن فتحتينله بر نسنه
عارض اولمق وارقرى كلمك يقال عن لى كذا يعن من الباب الاول ويعن من الباب الثانى عننا
اذا عرض واعترض ويقال لا افعله ما عن فى السماء نجم اى ما عرض المعن ميمك كسرى وعينك فتحى ونونك
تشديديله فضولى اولن كمسنه يقال رجل معن اى عريض ومعن خطيبه دخى ديرلر العنينة عينك كسرى
ونون اولك كسرى وتشديدى وياء ايله اسمدر عنين اولمق معناسنه وعنينه شول عورته دخى ديرلركه
اركدن طيمه العنين عينك كسرى ونونك كسرى وتشديديله ايركه عورت دكلميه بر نوع فعيلدر مفعول
معناسنه خرجيج كبى كه خرجيج بنقه جقق شاكرده ديرلر التعنين على وزن التكريم قاضى بر كمسنه نك عنين اولمغله
حكم ايتمك يقال عنن الرجل عن امراته اذا حكم القاضى عليه بذلك وتعنين زوج زوجه سندن منع اولنمغه
دخى ديرلر وعنين اويانجيلر ايتكه دخى ديرلر وتعنين كتابه عنوان يازمغه دخى ديرلر تقول عننت
الكتاب وعننته ايضا بابدال احدى النونات المعن عينك ضمى ونونك تشديديله اسمدر عنين اولمقدن
حكم اولنمق معناسنه وعنة انجدن اولن دوه آغلنه دخى ديرلر حظيرة الابل معناسنه وعنة اكسرده
معناسنه دخى كلور تقول لدابته عن عنة اى الساعة من غير ان طلبته وعنة نا معلوم اولن نسنه يه دخى
ديرلر تقول اعننت بعنة ما ادرى ما هى اى تعرضت لشىء لا اعرفه العنان عينك كسريله اويان جلبرى
كه آت رختندندر الاعن همزه نك فتحى وعينك كسرى ونونك تشديديله وعنان معارضه يه دخى
ديرلر وعنانا المتن ارقه ده اولن ايكى طمر وطرف العنان جيت وجابك اولمق كمسنه يه ديرلر يقال
انه طرف العنان اذا كان خفيفا وشركة العنان شول شركته ديرلركه ايكى كمسنه بر مخصوص مالده مشترك
اولوب جميع مالده مشترك اولميه لر كويا كه اتلرى بر نسنه يه راست كلوب عنان به عنان دكلدر ايدر شريك

شريك اولمش اولورلر پس عنن دن مأخوذ اولور ارقرى كلمك معناسنه نتكم مرور ايتدى عناناك
عينك ضمى ونونلرك تخفيفيله غايت معناسنه در يقال عناناك ان تفعل كذا على وزن قصاراك اى جهدك
وغايتك كانه من المعانة من عن يعن اذا اعترض العن عينك فتحى ونونك تشديديله اتى جلبر ايله منع
ايتمك تقول عننت الفرس اذا اصبته بعنانه وعن بر كتابى بر آخر كتابه مقابله ايتمكه دخى ديرلر تقول عننت
الكتاب لكذا اذا عرضته له وصرفته اليه الاعنان همزه نك كسريله اويانه جلبر ايتمك دنيكين ديكمك معناسنه
تقول اعننت اللجام اذا جعلت له عنانا واعنان كتابى آخر كتابه مقابله ايتمكه دخى ديرلر تقول اعننت الكتاب
لكذا اذا عرضته له وصرفته اليه عنوان الكتاب عينك ضمى ونونك سكونيله كتابك اولى لغت فصيحه بودركه
نون اول بدلنه لام ايله دخى استعمال اولنور نتكم مرور ايتدى وكاه اولور عينى مكسور ايدوب عنوان ديرلر وكاه
اولور واو بدلنه يا كتوررلر العنيان عينك كسرى وضمى ونون اولك سكونيله بمعناه العنونة على
وزن الدحرجة كتابك عنوانن يازمق تقول عنونت الكتاب اعنونه الاعتنان همزه نك وتانك كسريله بر نسنه
ارقرى اوكنه كلمك اعتراض معناسنه العنون عينك فتحى ونونك ضمى وتشديديله سيردن ايلرو يوريوجى طوار
عين عنة عين اولك فتحى وثانينك ضمى ايله على طريق الاضافه بر لفظدركه خاصة معلننه استعمال اولنور
منه قولهم اعطيته عين عنة اى خاصة من بين اصحابه العنان عينك فتحى ونونك تخفيفيله بلوت سحاب
معناسنه العنانة وزنده بولوت پاره سى واحدى العانة نونك تشديديله كذلك واحدى الاعنان
همزه نك فتحيله كوكك يوزى وكوكك اطرافى كوياكه عنك جمعيدر فتحتينله وعانة عنان السماء ديرلر عينك
كسريله العنعنة على وزن الزلزلة بنى تميم لغتى اوزره همزه يى عين قلمق يعنى ان ديمك محلنده عن ديمك
عن عينك فتحى ونونك سكونيله تجاوز معناسنه در تقول رميت السهم عن القوس اذا تجاوزعنها
واطعمته عن جوع اذا تجاوز عن حاله الجوع بالاطعام وكاه اولور كلمه ايكى لفظ عن موقعنه واقع اولور
بوقدر واكى عن كاه اولور اسم اولوب اوزرنه حرف جر داخل اولور من اولماز تقول جئت من عن يمينه
اى من ناحية يمينه ومبنى اولدغى حرفه مشابه اولدغندن اوترى در وكاه اولور عن بعد موقعنه
واقع اولور وكاه اولور على موقعنه واقع اولور العوان عينك فتحيله بر نسنه نك اورته يشلوسى
عون العون عينك ضمى وفتحيله جمعى اورته يشلولر معناسنه وفى المثل العوان لا تعلم الخمرة يعنى اورته
يشلو اولن عورته بلجك اورتمك اوكرتلمز وحرب عوان شول اوغرشه ديرلركه تكرار معاتله واقع
اولمش اوله كوياكه مرة اولى بكر اولور وعواه شول صغره دخى ديرلركه قتى يشلو ونه قوق تانه اوله

وعون عانه نك دخی جمعی كلور بیان حمارلری معناسنه التعوین علی وزن التكریم بوكسنه اوده یه بنته
داخل اولمق تقول عونت المراة تعوینا العون عینك فتحی وواوك سكونیله كذلك اوده یاشنه داخل
اولمق یقال عانت المراة تعون عونا وعون بر نسنه یه یاردم اولنه دخی دیرلر ویاردم ایتمك معناسنه
اسم دخی كلور یقال ما عندك معونة ولا عون الاعوان همزه نك فتحیله جمعی یاردمجلر معناسنه المعونة میمك
فتحی وعینك ضمی ومدیله اسمدر یاردم ایتمك معناسنه المعانة میمك فتحیله بعناها یقال ما عندك معونة
ولا معانة المعون میمك فتحی وعینك ضمی ومدیله معونتك جمعیدر فرا قاتنده بو المكرم كلام هر بری ابنیه
مطرده دن دكلدر نته كم مكرم تفسیرنده مرور ایتیشدر المعاون میمك فتحی وواوك كسریله معونتك
جمعیدر تقول ما اخلانی فلان فی معاونه المعوان میمك كسری وعینك سكونیله خلقه معاونت
چوق اولن كسنه تقول رجل معوان ای كثیر المعونة للناس الاستعانة همزه نك وتانك كسریله یردم طلب
طلب ایتمك الاعانه همزه نك كسریله یاردم ایتمك المعاونة میمك ضمی وواوك فتحیله كذلك یاردم ایتمك
تقول استعنت بفلان فاعاننی وعاوننی وفی الدعاء رب اعنی ولا تعن علی واستعانة قاسق قلن
تراش ایتمكه دخی دیرلر حلق العانه معناسنه یقال استعانة فلان اذا حلق عانته التعاون تانك فتحی و
واوك ضمیله خلق بربرینه یاردم ایتمك الاعتوان همزه نك وتانك كسریله كذلك خلق بربرینه یاردم
ایتمك یقال تعاون القوم واعتونوا اذا عان بعضهم بعضا واعتونوا ده اولان واو اعلال اولنمدی زیرا
اعتونوا تعاونوا معناسنه در وتعاونوا ده اعلال اولنماشدر واكر اعتونوا تعاونوا معناسنه اولسه
اعلال اولنوردی المتعاونة میمك ضمی وواوك كسریله شول عورت دركه یاشنه كیرمش اوله حالا
كه شحم ولحم اوزره اوله العانة علی وزن الحالة بیان حمارلرینه بر سوریه وعانه قاسق قلنده دخی
دیرلر عانه وزن زبور اوزره فرات صوینه اوزره بر قریه نك اسمیدركه اكا خمر نسبت اولنور
العانیة بانك تشدیدیله عانه یه منسوب اولن خمر مثلا عانات علی وزن الحالات كذلك عانه دخی
معروفه اولن قریه نك اسمیدر عرفه ایله عرفات كبی وعاناتك منصرف اولمسنده كلام عرفاتده واقع اولندی
عهن اولن كلام كبیدر العاهن شول خرما داغی دركه خرماكو بكنه قریب یرده بیته وبو اهل حجاز لغتیدر واهل نجد
ذكر اولنن بو دقلره خوافی دیرلر وصاحب صراح عاهن شاخ درخت خرماكه نزدیك تنه باشد دیمشدر
مناسب كلدر زیرا تنه اغاجك اوزدكنه دیرلر مقصود قلبی در العواهن عینك فتحی وهانك كسریله
جمعی ذكر اولنن بو دقلر معناسنه وبو سببدندر جوارح انسانه عواهن دیرلر وعواهن نامه نك رحمنده

رحمنده اولن طمرلره دخی دیرلر وعواهن كیف ما اتفق اولن كلماته دخی دیرلر یقال رمی فلان
الكلام علی عواهنه اذا لم یبال اصاب او اخطاء العهون فتحتینله خرما اغاجنك ذكر اولنن اوزره
بو دقلری قورمق یقال عهنت عواهن النخل تعهن من الباب الاول اذا یبست وعهون بو كلی
معناسنه دخی كلور عهنك جمعی اولمق اوزره العهن عینك كسری وهانك سكونیله بویك
صوف معناسنه ابو عبیده وایتی اوزره العهنة وزن زبوره اوزره واحدی بر پاره یوك
معناسنه وعهن الماء شول كسنه یه دیرلر كه مالی خوب كوروب كوزه ده العاهن هانك كسریله
قدیمی اولن مالدر یقال اعطاه من عاهن ماله وآهنه ای من تلاده وتلاد تانك كسریله قدیمی
اولن ماله دیرلر وعاهن حاضر ومقیم وثابت اولنه دخی دیرلر یقال عهن بالمكان اذا اقام به
عین العین عینك فتحی ویانك سكونیله كوز یعنی شول قوت دركه كورمك انوكله ولعین ماسة
الرؤیه معناسنه وعین مؤنث سماعی در الاعین همزه نك فتحی ویانك ضمیله جمعی كوزلر العیون
ضمتینله كذلك جمعی الاعیان همزه نك فتحیله كذلك جمعی واعیان القوم قومك اشرافنه دیرلر واعیان
انا انه بر قرندا شلره دیرلر وفی الحدیث اعیان بنی الام یتوارثون دون بنی العلات وعیون البقر
شام شریفده بر جنس تازه اوزمك اسمیدركه ایری وسیاه ومدوردر وعیون بیكار كوزلره
دخی دیرلر وتقول حفرت حتی تغنت ای بلغت العیون الاعیاد همزه نك كسریله بعناه تقول حفرت حتی اعینت
كذلك العیینه عینك ضمی ویاء اولك فتحی وثانینك سكونیله عینك تصغیریدر والعیینتین عینك
كذلك ضمی ویاء اولك فتحی وثانینك سكونیله جاسوس معناسنه عربیه دن مأخوذدر والاتقل والمونثین
وعین بیكار كوزینه دخی دیرلر وعین كوزینه دخی دیرلر كه اول دیزلك مقدمنده اولن چقور یردركه
ایبجك اوزره یردر وعین جوم شمسه دخی دیرلر وعین كوزیمه وجاسوسه دخی دیرلر
وعین التونه وعین نقد اولن التونه واقچه یه دخی دیرلر وعین غنم عینك ضمی ونونك تشدیدیله
اسكاره سو بكسنه یی كورمك واولسنی كورمك معناسنه كلور تقول لقیته عین عنه اذا رایته
عیانا لم یرك وعمد عین بر نسنه یی عن قصد ایتمك دیرلر تقول فعلت ذلك عمد عین اذا تعمدته
بجد ویقین وعمدا علی عین دخی بو معنایه در واول عین قبل كل شیء معناسنه كلور تقول
لقیته اول عین اذا صادفته قبل كل شیء وعین الشیء بر نسنه نك خیارلوسنه دیرلر وعین
الشیء بر نسنه نك نفسنه دخی دیرلر یقال هو هو عینا وهو هو بعینه ویقال لا اخذ الا درهمی

بعينه وفي المثل ان الجواد عينه فرارُه يعني ايو اتك عينه نظر ايتش يو قلوو مثابه سنده در كه قراد
ضم فائله طوارك ديشن كوره كنده وكبعد عين بعد معاينه معناسنه كلور تقول لا اطلب اثرا
بعد عين اى بعد معاينه وعين احد معناسنه دخى كلور يقال ما بها عين اى احد وعين ناسدن
بر جماعت معناسنه ده كلور يقال بلد قليل العين اى قليل الناس وعين قبله عراقك صاغ جانبنه
دخى ديرلر يقال نشأت السحابة من قبل العين اى من جانب اليمين وعين على الدوام يغني يعني
دخى ديرلر واول عين ابتداء معناسنه دخى كلور يقال لقيته اول عين اى اول شئ و بو كلمه بوندن
اقدم ذكر اولنن قبل كل شئ معناسنك فرقي واردر تأمل اولنه واسود العين بر طاغك عليدر
وراس عين بر شهرك اسميدر وترازونك بر جانبه مايل اولمسنه دخى عين ديرلر يقال في الميزان
عين اذا لم يكن مستويا واما ترازو كفه سنده عين اطلاق اولنمق نته كم مهذب الاسماده تصريح اولنمش
و بين الناس مشهور در انوك صحتنده كلام واردر زيرا صحاحده وقاموسده مصرح اولن عدم
استوا معناسيدر فقط وعين هياته ومنظره دخى ديرلر كما قال الحجاج للحسن لعَيْنُكَ اكبر من اَمَرِكَ
يعني مَنْظَرُكَ اكبر من سِنِّكَ وعين حروف مقطعه دن برنه دخى ديرلر وعبد عين شول كمسنه يه ديرلر
كه نظر كرده اولدقجه عبوديت اظهار ايده وغايب اولدقده ايتميه يقال هو عبد عين اى هو كالعبد
مادمت تراه فاذا غبت فلا وانت على عيني بر كلامدر كه اكرامده وحفظده استعمال اولنور قال الله
تعالى ولتصنع على عيني وعين دبر يره اولن يوفقه دايره يه دخى ديرلر كه بو عيب عد اولنور
يقال بالجلد عين وهي دوائر رقيقه وذلك عيب فيه التعيّن فتحتيله ويانك ضمى وتشديديله
در يى ذكر اولنن دايره لى اولمق تعيّن الجلد يقال وتعين برنسنه يه بو ندن نظر ايتمكه دخى ديرلر تقول
تعين الرجل المال اذا اصابه بعين وتعين برنسنه بعينه لازم اولمغه دخى ديرلر تقول تعين عليه
الشئ اذا لزمه بعينه العيّن عينك فتحى و يانك كسرى وتشديديله دايره لى اولن دري
يقال سِقاءٌ عَيِّنٌ المتعين ميمك ضمى ويانك كسرى وتشديديله بعناه يقال سقاء متعين
اذا كان فيه دايره المعين ميمك فتحى وعينك كسرى ومديله شول صودر كه كوزلي اوله المعيون
ميمك فتحى و يانك ضمى ومديله بمعناه يقال الماء معين ومعيون ومعين ومعيون برنسنه نظر اولنن
كمسنه يه دخى ديرلر يقال عِنْتُ الرجل فهو معين على النقص ومعيون على التمام العينان فتحتينله صو
اقمق يقال عان الدمع والماء عينانا اذا سال العاين يانك كسريله اقيجى اولن صو سايل معناسنه

معناسنه وعايل يا ونز كوزله نظر ايد يجي كمسنه يه دخى ديرلر تقول عنت الرجل اذا اصبته بعينك وعين
امر معناسنه دخى كلور يقال ما بها عاين اى احد التعيين على وزن التكريم بر قاج نسنه نك ايجندن
برين تحصيص ايتمك وتعيين قربه نك ايجنه صو دوكمكه دخى ديرلر كوزلري طوتلسون ديو
تقول عينت القربة اذا صببت فيها ماء لينتخ عيون الخرز فتستد وتعيين اينجو دلمكه دخى
ديرلر تقول عينت اللؤلؤة اذا ثقبتها وتعيين بر كمسنه نك يوزينه قرشو سويلمكه دخى
ديرلر تقول عينت فلانا اذا اخبرت بمساويه في وجهه ابناعيان عينك فتحيله ايكي خط در بر يوزينه
چكرلر قوشلري منع ايتمكيجون وقچون قمار اوينين كمسه نك اوينينه راست كلمكي بيلنه جرى ابناعيان
ديرلر و قاموسده ايتمش ابناعيان ايكي خط دركه قيافت بيلنلر انى بر يوزينه چكرلر يا خود ايكي
قوشدر انلر قلوب ابناعيان اسرعا البيان ديرلر وعيان شول اكره دخى ديرلر كه چفتي اول الت الثلرنده در
العين عينك كسرى ومديله جمع ذكر اولنان الت الثلر معناسنه فعل وزنى اوزره ايدى فانك ضمى ايله
واو يايه قلب اولنمشدر يا واودن اخف اولدغندن اوترى وعين اعينك دخى جمعى كلور
كوزي بيوك كمسنلر معناسنه بو سببدن بقر وحشيه عين ديرلر العاينة يانك كسريله ظاهر
اولن شئ تقول لقيته اول عاينة واذا عاينة اى قبل كل شئ وعاينة مال ومناله دخى ديرلر يقال عاينة
نبي فلان لاموالهم ورعيانهم ورعيان دانك ضمى ايله چوبانلر معناسنه در العين فتحتيله جماعت
يقال جاء فلان في عَيَنٍ اى في جماعة الاعين همزه نك و يانك فتحيله كوزي واسع اولن كمسنه يقال رجل
اعين اذا كان واسع العين واعين بيان صفرنك ادكنه دخى ديرلر العيناء عينك فتحى و يانك سكونى
والفك مديله مؤنثى العينة عينك كسرى و مديله سلف الين نسنه وعينه مالك اوزدنه دخى
ديرلر خيار المال معناسنه قيمه كبي دروزنا و معنى وعينه كوزه خوب كورنن نسنه يه دخى ديرلر يقال
هذا ثوب عينه اذا كان حسنا في مرأة العين الاعتيان همزه نك و تانك كسريله بر نسنه يي سلفدن المق
يقال اعتان الرجل اذا اشترى الشئ بنسيئة واعتيان برنسنه نك كزيده سن المغه دخى
ديرلر يقال اعتان الشئ اذا اخذ عينه وخياره واعتيان بر جماعته كوزجى و قراول اولمغه دخى ديرلر
يقال اعتان لنا فلان اذا صار ربيئة وربيئة راء مهمله و باء موحده ايله ديده بانه ديرلر واعتيان
اوتلاق ارامغه ومنزل طوتمغه دخى ديرلر يقال اذهب فاعتن لنا منزلا اى ارتد وارتياد راء مهمله
ايله منزل طلب ايتمك العيانه عينك كسرى ايله كذلك كوز جيلك ايتمك يقال عان علينا فلان يعين

غبن عيانًا اذا صار لهم عيانا والله اعلم **فصـــل الغين** الغبن عينك فتحى وبانك
سكونيله بركسنه يى بيعده الدق بازارك اهلى اولمامغله تقول غبنته فى البيع من الباب الثانى
وغبن بزى قصقمه وطعامى كزلمكه دخى ديرلر نته كم خبنت تفسيرنده كچمشدر تقول غبنت الثوب و
الطعام الغبن فتحتينله رأيده قصور ايتمك تقول غبن رأيه من الباب الرابع اذا نقص ورأى
منصوبتى اوزره منصوب اولوب فاعل اولمدغنك وجهى سفه تفسيرنده ذكر اولنور انشاء الله تعالى
المغبون ميمك فتحى وبانك ضمى ومديله الدنشمش كسنه يقال غبن على البناء للمجهول فهو مغبون
الغبين عينك فتحى وبانك كسرى ومديله رأيى ضعيف اولن كسنه الغبانة عينك فتحى وبانك تخفيفيله
قصور رأى الغبينة عينك فتحى وبانك كسرى ومديله اسم در الدنمه معناسنه شتيمه كبى در شتمدن
التغابن تانك فتحى وبانك ضمى ايله قومك بعضى بعضنه غبن ايتمك وبو سببدن قيامت كوننه يوم التغابن
ديديلر زيرا اهل جنت اهل نار مغبن ايدرلر انلر تجارتنده ربح اوزره اولوب بونلر خسران اوزره
غدن اولدقلرى جهتدن المغابن ميمك فتحى وبانك كسريله قصق يرلرى كه بدن انساندن موجوددر قولتق
وقولتغه شبيه اولن يرلر كبى الاغدان همزه نك ودالك كسرى ومديله قيل اوزون وب كمالن بولمق
يقال اغدودن الشعر اذا طال وتم واغديدان اوتك صوييقانوب زياده يشرمسنه دخى ديرلر
حيثيتله كه سياهه مايل اوله يقال اغدودن النبت اذا اخضر حتى يضرب الى السواد من شدة ريه الغدنى
عينك ضمى ودالك تحفيفى وبانك تشديديله تانك اولنه يكتلك يقال الناب الغدانى للعفق
منه وغض غين وضاد معجمتينله تازه وتر اولن نسنه الغدن فتحتينله صلقى وسستلق غدانه
غدر عينك ضمى ودالك تخفيفى ايله بربوع قبيله سندن بر جماعت الغزير غينك كسرى ويانك فتحى
وراء مهمله نك مابيننده سكونيله شول بالجقدركه انى ياغوزنه سيل كتوره كرك رطب اولسون كرك
يابس اولسون وغريل دخى بو معنايه در نونله لام بيننده تبدل واقعدر اولمشدر الغسن غينك
ضمى وسين مهمله نك فتحيله صاج بلوكلرى كرك اكسده اولن صاج اولسون كرك الندده اولن
اولسون الغسنة عينك ضمى وسينك سكونيله واحدى بر بلوك صاج معناسنه الغسناة
كذلك عينك ضمى وسينك سكونيله واحدى الغسيانه عينك فتحى ويانك سكونيله يكتلكك دوتقى
وحدتى اكرفيعال وزنى اوزره اولورسه بو بابدن اولور وكر فعلان وزنى اوزره اولورسه
باب سيندن اولور على مار غسان غينك فتحى وسينك تشديديله بر صو يك اسميدر كه اوزره

اوزره انده قبيله سندن بر قوم نزول ايتمشلردر بنا على ذلك او لصويه نسبت اولنمشلردر
وبنو جفنه انلردندر وبنو جفنه ملوك طايفه سيدر وبعضلر غسان بر قبيلهنك اسميدر الغضن
غينك ضمى وضاد معجمه نك سكونيله اغاج بوداغى الاغصان همزه نك فتحيله جمعى بوداقلر معناسنه الغصون
ضمتينله كذلك جمعى الغصنة غينك كسرى وصادك فتحى ايله كذلك جمعى قرطه قرطة كبى كوبه معناسنه
الغصن غينك فتحى وصادك سكونيله كسمك قطع معناسنه تقول غصنته اذا قطعته ابو الغصن
غضن عينك ضمى وصادك سكونى ايله جحى نام كسنه نك كنيتيدر الغضن عينك فتحى وضاد معجمه نك
سكونيله حبس ايتمك تقول غضنت الرجل اذا حبسته ويقال ما غضنك عنا اى ما عاقك عنا الاغضان
همزه نك كسريله كوكك يوزنك يغموره دايم اولمق يقال اغضنت السماء اذا دام مطرها وغضن
دوينك ودرعك بوكم يرلرينه دخى ديرلر الغضن فتحتينله كذلك بوكم يرى در الغضون ضمتينله
جمعى بوكملر معناسنه وغضون العين كوزك ظاهرنده اولن درى در التغضين على وزن التكريم
برنسنه يى ديوشروب بورشدرمق يقال غضنته فتغضن وتغضين رجاعه دخى ديرلر ورجاع ناقه
يوكلى آكلرن كن فلان ظهور ايتمكه ديرلر المغاضنة ميمك ضمى وضادك فتحيله كوز قپاغن ديوشرمك نظر ايدى
المغضن غينك فتحى وضادك سكونيله برعنته بى قبليندن نسنه يقال للمجدور اذا البر الجدرى
جلده اصبح جلده غضنة واحدة وكاولعيايله دخى ديرلر نوت بدلنه وغضرى جيمك ضمى ودالك فتحى
غمن ويانك تشديديله چيچك ديدكلرى معروف مضد الغمن عينك فتحى وميمك سكونيله توبى
يولنسون ديو دريى يره كومك تقول غمنت الجلد اغمنه من الباب الاول اذا غمته لينفسخ عنه
صوفه الغمين عينك فتحى وميمك كسرى ومديله يره كوملن درى غميل كبى لامله نون بيننده مبادله
اولمغله وغمين ملايم اولوب لذتلو اولسون ديو يره كوملن خرمايه دخى ديرلر الغنة غينك ضمى و
غنن نونك تشديديله كنزدن اولن صوته ديرلر الاغن همزه نك وغينك فتحى ايله شول كمسنه در
كه كنزندن سويليه يقال طير اغن واغن اوتى چوق اولن دره يه دخى ديرلر يقال واد اغن
اذا كان كثير العشب واوتى چوق اولن دره يه اغن ديدكلرينك وجهى بودر كه دره نك اوتى
چوق اولمق سينك ياتاغى اولورسنك اوازى غنه دن خالى دكلدر الغناء عينك فتحى و
نونك تشديدى والفك مديله خلق چوق اولوب اوغه واراولن قريه يه ديرلر المغن ميمك ضمى
وغينك كسريله شول درهدركه انوك اوتى چوق اوله الاغنان همزه نك كسريله قريه طولمق دخى يقال

اغين السقاء اذا امتلأ واغين الوادي دخي ديرلر الغين عينك فتحي و يانك سكونيله صوساق
عطش معناسنه تقول منه غنت اغين من الباب الثاني ويقال غانت الابل مثل غامت پس غين غيم
كبي اولور صوسيزق معناسنه و اورتمك معناسنه ده كلور يقال الغين على كذا اي غطي عليه ومنه الحديث
انّه ليغان على قلبي الاغانة همزه نك كسريله كذلك ستر معناسنه يقال اغان الغين السماء اذا البسها
وعين حروف مقطعه دن بري در وكوكل بولنمق معناسنه ده كلور يقال غانت نفسه تغين اذا غثت
الغينة عينك كسري ومدّيله شول لشنه دركه جيفه دن اقر الاغين همزه نك وتمانك فتحيله باشل اولن
شنه اخضر معناسنه الغيناء عينك فتحي و يانك سكوني و الفك مدّيله بودا اقلرى صق و براغي
چوق اولن اغج يقال شجرة غيناء اذا كانت خضراء كثيرة الاوراق ملتفة الاغصان الغين عينك
كسري ومدّيله جمعي ذكر اولنن اغجلر معناسنه الغينة عينك فتحي و يانك سكونيله اغجلو ير
اورمان معناسنه پس عربلر الغينة الشجراء ديركه الغيضة الخضراء ديدكلرى كبي در وغيضه
وغيضه غين وضاد معجمتينله كذلك اورمان معناسنه در وابو المعيثل ايتدى غينه شول اغجلردر
كه صو بيني اوله وقجي صوبي اولسه اكا غيضه ديرلر غينه ديزلر ديدى فصل الفاء الفتنه
فانك كسري وتانك سكونيله صنامق اراماشي معناسنه تقول فتنت الذهب اذا ادخلته النار لتنظر
ما جودته قال الله تعالى انّ الذين فتنوا المؤمنين والمؤمنات المفتون ميمك فتحي وتانك ضمي ومدّيله
تجربه ايلوب آتشه كيرن التون ومفتون فتنه معناسنه دخي كلور پس بو مصدر اولور مفعول صيغه سي
اوزره معقول ومجلود كبي قال الله تعالى بايكم المفتون بايكم قولنده كلمه با زايده درو كفي بالله
بابيده زايد اولدغي كبي ايكم مبتدا مفتون خبر اولق اوزره ومازني ايتدى مفتون مبتدا
ما قبلي خبري در كقولهم بمن مررت وعلى ايهم نزولك واغا خو لانّ الاول في معنى الظرف الفتان
فانك فتحي و تانك تشديديله قيومجي صايغ معناسنه وفتان شيطان معناسنه دخي كلور وفي
الحديث المؤمن اخو المؤمن يسعهما الماء والشجر ويتعاونان على الفتان فانك فتحي وضمي ايله فتحله او
روايته نظر فتان مفرد اولور وضمله اولنه نظر جمع اولور يعني شياطينه مخالفته بوكريدي يارديم ايدرلر
الفتن فانك فتحي وتانك سكونيله يقمق احراق معناسنه خليل رواياتي اوزره قال الله تعالى
يوم هم على النار يفتنون وعامه نسخ جوهريده يومهم متصل يازلمشدر ظاهر بودركه منفصل كركدر
وفتن عورت اري كندو به عاشق قلمه دخي ديرلر يقال فتنته المرأة اذا ولّهته الافتان همزه نك كسريله

كسريله بمعناه واصمعي افتنتك قلمو ععلنه كلمسنه انكار ايتدي وافتان اضلال معناسنه كلور على يحيى
وفتن آفت ايرشدركه دخي ديرلر يقال فُتِنَ فهو مفتون على البناء للمجهول اذا اصابته فتنة فذهب
ماله او عقله وصنامق معناسنه دخي كلور الفتون فتحتينله كذلك صنامق معناسنه قال الله تعالى وفتناك
فتونا وفتون افتتان معناسنه ده كلور يتعدّى ولا يتعدّى الفاتن تانك كسريله آفته اوغرين كمسنه
يقال قلب فاتن اي مفتتن وفاتن طريق حقدن آزدريجيه دخي ديرلر مُضِلّ معناسنه فرا ايتدي اهل
حجاز ما انتم عليه بفاتنين واهل نجد بمفتنين ديرلر افتنتُ دن اخذ ايدوب اضلالت معناسنه
الفتين فانك فتحي وتانك كسري ومدّيله بالغش اولن نسنه يقال ورق فتين اي فضة محرقة وفتين
قره طاشلي اولن يره دخي ديرلر طاشلري يتمش كبي اولدغندن اوترى الافتنان همزه نك وتانك
كسريله بركسنه يه آفت ايرشمك يقال افتتن الرجل اذا اصابته فتنة وبو مقامده صاحب صراح فتين ايضا
حرّة يعني سبوى ديركه غلط اولدغي ظاهر اولور كويا كه حره يي حاء مهمله ايله حره صاغنشدر جيله ضوء
حجر اينك كا حجار تهامة قه ديدكي قرينه واضحه در التفتين على وزن التكريم بركسنه يي آزدروب
بلايه اوغرتمق تقول فتنته تفتينا المفتن ميمك ضمي وتانك فتحي وتشديديله آزدرلوب بلايه اوغرامش
كمسنه مفتون معناسنه الفتان فانك كسريله شول دري در كه پالان اوزرنه اورترلر غشاء رحل
معناسنه وبو مقامده صاحب صراح فتان بالكسر غلاف ازپوست كه در پا كشند ديدكي غلط اولدغي
ظاهر اولور كويا كه حاء مهمله ايله اولن رحلي كذلك جمله توهم ايتمشدر النيجن على وزن صيد ذاب
ديدكلري اوت كه طبيبلر قتنده معروفدر الفدن فتحتينله قصر سراي معناسنه الفدان فانك
فتحي ودالك تشديديله جفت التي كه چفتجيلر قوشلمنور بر فدان فعال وزني اوزره اولور الفدادين
فانك فتحي ودال اوّلك تخفيفي وثانينك كسري ومدّيله جمعي الفزن فانك ضمي ورانك سكونيله اتمك
پشوردكلري بركه معروفدر الفرني فانك ضمي ورانك سكوني ويانك تشديديله شول قالونه كه
فرنده پشه الفرنية وزنه دخي اوزره مؤنثي وفي كلام العرب هي كالفرنية الحمراء فرتني فانك و تانك
فتحي ورانك سكوني والفك قصريله بر عورتك اسمي در وعرب طاينه سو قراوا شه فرتني ديرلر وفي
كذلك بر قصرك اسمي در ترو رغوده كه ابن حازم زهير بن ذؤيب العدوي اني محاصره
تلمشدر كه نيم نوبت هزار مرد ديو لقب وضع ايتمشلردي الفرجون فانك كسري ورانك سكوني وميمك
تحيله قشغي ديدكلري معدر كه انو كله اتي قاشرلر الفرجة على وزن الدحرجة آت قاشمق تقول فرجنته

فرسن الدابة اذا مسّتها وحش حاوسين مهملتينله‌ات ارقسين تاشمغه دخی دیرلر الفرسن فانك
وسین مهمله‌نك كسری وراءنك مابینده سكونیله دوه‌نك ایاغی كه اتك طرنغی مثابه‌سنده‌در وكاه اولور قبوه
ایاغی ایچون استعاره اولنور وابن السكیت ایتدی فرسنده نون زایده‌در زیرا بو فرست‌دن مأخوذدر
فرعن فاعول معناسنده‌در نته كم مروی اینتشدر فرعون فانك كسری وعینك فتحی وراءنك وواوك سكونیله
ولیدبن مصعب نام كسنه‌نك لقبی‌در كه ملك مصر اولمشدر وعهد مترحم اولوب ضلالت اوزره اولمه فرعون
فطن دیرلر الفطنه فانك كسری وطاء مهمله‌نك سكونیله فهم معناسنه‌در الفطانه فانك فتحی وطانك تخفیفیله
بمعناها الفطانیه فانك فتحی و یانك تخفیفیله بمعناها ایضا تقول فطنت للشیء فطنه وفطانه وفطانیه
فكن من الباب الاول وفطنت من الباب الرابع المفاطنه میمك ضمی وطانك فتحیله فهم ایدشمك التفكن
تفعیلی وكافك ضمی وتشدیدیله فوت اولان نسنه‌یه نادم اولمق الفن فانك فتحی و نونك تشدیدیله
فنن نوع معناسنه‌در الفنون ضمتینله جمعی انواع معناسنه وفن سورمك دخی دیرلر تقول فننت الابل
اذا طردتها الافانین همزه‌نك فتحی و نونك كسری ومدیله اسالیب معناسنه‌در واسالیب اجناس كلمات
وطرق كلام دیرلر وافانین اغ بوداقلری معناسنه‌در كلور افنانك جمعی‌در وافنان فننك جمعی‌در علی
سبیل المتفنن میمك ضمی و نون اولك كسری وتشدیدیله ذو فنون معناسنه‌در الافتنان همزه‌نك
وتانك كسریله بر كمسنه حدیثنده یا خطبه‌سنده اجناس كلام وطرق مختلفه ایراد ایتمك یقال افتن الرجل
فی حدیثه او فی خطبته اذا جاء بالافانین وهو مثل الاشتقاق واشتقاق صاغه وصوله كلامی سوق
ایتمكدر الفتن فتحتینله اغ بوداغی الافنان همزه‌نك فتحیله جمعی اغ بوداقلری معناسنه الفنّاء فانك
فتحی و نونك تشدیدیله والفك مدیله شول اغج كه متعدد بوداقلری اوله الفنواء فانك فتحی و نونك
سكونی والفك مدیله بمعناها علی غیر القیاس التفنین علی وزن التكریم بر نسنه‌یی قارشدرمق
تخلیط معناسنه یقال ثوب فیه تفنین اذا كان فیه طرائق لیست من جنسه المفن میمك كسری
وفانك فتحیله شول كمسنه‌در كه اندن عجایب نسنه‌لر صادر اوله یقال الرجل مفن ای یاتی بالعجایب المفنه
میمك كسری وفانك كذلك فتحیله مؤنثی یقال امراة مفنه الفنّان فانك فتحی و نونك تشدیدیله حمار وحشی
فلن كه سكردركن انواع مختلفه اوزره سكردر نلان فانك ضمی ولامك تخفیفیله عدوف عنه اولور كمسنه‌نك
اسمندن كنایتدر غالب بودر كه اسم خاصدن عبارت اوله یا فل فانك ضمی ولامك ضمی اوزره
بناسیله ندایه مخصوصدر آخرندن الفك و نونك حذفی علی وجه الترخیم دكلدر واكر علی وجه الترخیم اولیدی

ولیدی یا فلا دیرلردی الفله وندانك غیرنده دخی كلمشدر ضرورت شعردن اوتوری
و فلان انسانك غیرندن كنایت اولدقده الفلاملّه استعمال اولنور عامه نسخ صحاحده واقع
فلكن اولن ترتیب بودر لكن مقتضای ترتیب حروف تهجی بو ایدی كه فلن فتن‌دن مقدم اوله الفیلكون
فانك ولامك فتحی و یانك مابینده سكونیله حصیر اوتی كه اكا بردی دخی دیرلر و بونك وزنی فیعلولدر
فین الفینان فانك فتحی و یانك سكونیله ساعات معناسنه الفینه فانك فتحی و یانك سكونیله واحدی
ساعت معناسنه وحین معناسنه دخی كلور یقال لقیته الفینه بعد الفینه ای الحین بعد الحین واكثر
دیلرمسك الف لامی حذف ایدوب لقیته فینه دیرسن نته كم عربلر لقیته الندری وفی ندری دیرلر
وندری كونلر اراسنده دیمكدر بین الایام معناسنه الفینان فانك فتحی و یانك سكونیله صاچی
خوب اولوب اوزون اولن كمسنه یقال رجل فینان اذا كان حسن الشعر طویله وهو فعلان
قبن فصل القاف القبون ضمتینله كتمك تقول قبن فی الارض قبونا من الباب الثانی اذا ذهب حار قبان
قافك و بانك تشدیدیله شول ایقلری چوق بوجكدر كه لسان فارسیده خركش دیرلر بس
بعضلر بونی العنز فی اوزره‌در اولمغله نته كم باب یاده مرور اینمشدر القبان قافك فتحی
و بانك تشدیدیله ترازو وقطاس معناسنه معربدر وقبان امین معناسنه دخی كلور یقال
فلان قبان علی فلان ای امین علیه الاقبینان همزه‌نك و بانك كسریله دیوشرلمك انقباض معناسنه
قتن یقال اقبأن اذا انقبض مثل اكبأن القتانه قافك فتحی و تانك تخفیفیله طعامی از یمك یقال قتن
الرجل یقتن قتانه من الباب الخامس اذا صار قلیل الطعم القتین قافك فتحی وتانك كسری ومدیله
كم طعام اولن كمسنه وقتین كنه‌یه دخی دیرلر قانی ازا ولدیغیچون القتینه قافك كذلك فتحی و تانك
قحزن كسری ومدیله مؤنثی القحزنه علی وزن الدحرجه بر كمسنه‌یی یره دوشرمك یقال ضربه فقحزنه اذا صرعه
التقحزن فتحتینله وزانك ضمیله كذلك دوشمك ابن الاعرابی روایتی اوزره یقال ضربه حتی تقحزن
قرن ای حتی وقع وتصرا ایتدی قحزنه بیوك عصایه دیرلر القرن قافك فتحی وراءنك سكونیله صغرك
وغیرك بوینوزی وقرن بر بلوك صاچه دخی دیرلر و بوندندر ابوسفیانك روم حقنده ذات
القرون دیدیكی اصمعی ایتدی قرون ندن مرادی صاچ بلوكلری‌در زیرا طایفه روم صچلرن
اوزدرلر وفلق اچنده اوكه بلنورلر و بو جهتدن للرجل قرنان دیرلر ضفیرتان معناسنه كه
ایكی بلوك صاچ دیمك اولور ذو القرنین قافك و نون اولك فتحی وراء و یانك سكونیله اسكندر

ن ومنك لقبيدر و منذر بن ماء سمايه ذو القرنين ديرلردي باشنك ايكي جانبنده اوريلمش
صچلري اولدغيچون وقرن كوچك طاغه دخي ديرلر حبل صغير معناسنه وقرن بوكنده وله مكه دخي
ديرلر حلبة من العرق معناسنه يقال حلبنا الفرس قرنا او قرنين اي عرقناه وقرن سكسان يله دخي
ديرلر و بعضلر ايتدي اوتوز يله ديرلر وقرن ياشده برابر اولنه دخي ديرلر تقول هو على قرني اي على
سني وقرن بر زمان اهلنه دخي ديرلر وقرن ناطايفه سندن بعضنك قرجنده اولو شيئه
دخي ديرلر كه دبه اولور كسنه نك دبه لكي كبي در اصمعي ايتدي شريحه بر قاچ كسنه بر جاريه نك قرني
خصوصنده مراجعه اولدقلرنده ايتدي اكر قرني اوتوردغي حينده يره يتشورسه عيب در واكر
يتشمزسه عيب دكلدر وقرن محفه قبه سنك دبه سنه دخي ديرلر وقرن باشك بر جانبنه دخي
ديرلر بعضلر ايتدي ذو القرنين ذو القرنين ديدكلرينه باعث بودر كه قومني خداي تعالى يه دعوت
ايتدكنده باشنك ايكي جانبنه ضرب ايتمشلردر وقرنان شول ميلدركه قيونك ايكي جانبنه بنا
ايدوب اوقدرنه ... اروقرني اغج وضع ايدرلر تا كه او لاغاجه بكره اصه لر وقرن الشمس كون طوغركن
ابتدا ظهور ايدن يري در وقرن ايكي دوه يي برابده جمع ايتمكه دخي ديرلر تقول قرنت البعيرين
اقرنهما قرنا من الباب الاول اذا جمعتهما في حبل واحد وقرن بونده يي بونده يه اولشدرمقه دخي
ديرلر تقول قرنت الشي بالشي اذا وصلته وقرنت اتاردايقلرن اولك ايقلري بصدغي يره
بصمغه دخي ديرلر والحكم من الباب الاول القرن فتحتينله اوق قبورنه ديرلر اصمعي ايتدي قرن
شول قبوردر كه ... ديكرلر واوقلرك يلكلرنه هوا ايرشسون فاسد اولمسون ديو بر جانبين
برابر بعره اول يارلن يوره ديكرلر وقرن كذلك قلجه واوقه دخي ديرلر وقرن شول ايپه دخي
ديرلر كه انونله ايكي دوه يي بري برينه جترلر وابن السكيت ايتدي قرن شول دوه دركه آخر دوه يه
مقرون اوله برابه ... وقرن بر موضعك دخي اسميدركه او لاهل نجدك ميقاتي در واويس
القرني اويس القرني ديدكلرينه باعث بودر وقرن مصدر دخي كلور مقرون الحاجبين دن
چاتق قاشلو اولمق معناسنه القرن قافك كسري وراءنك سكونيله شجاعتده مثلك اولان
كسنه القرنة قافك ضمي وراءنك سكونيله هر نسنه دركه برنسنه دن سيوري اوب چقمش اوله يقال
قرنة الجبل وقرنة النصل وقرنة الرحم لاحدى شعبتيه التقرين على وزن التكريم اسيرلري ايپه
دپرمك تقول قرنت الاسارى في الحبال شدد لكثرة قال الله تعالى مقرنين في الاصفاد القران قافك

قافك كسريله جمله عمرونك مابيننى جمع ايتمك تقول قرن بين الحج والعمرة قرانا وقران شول
ايپه دخي ديرلر كه ايكي دوه يي انكله جمع ايدرلر وقران مصاحب اولمغه دخي ديرلر تقول قارنته قرانا
اذا صاحبته وقران الكواكب دخي بوندندر وقران ايكي خرمانك اكلده مابيننى جمع ايتمكه دخي
ديرلر وقران شول اوقلره دخي ديرلر كه بر كسنه نك ايشي اوله وقران اوق آتشمده ده ايكي اوق
بري برينه قريب اتمغه دخي ديرلر يقال للقوم اذا تناضلوا اذكروا القران اي والوا بين سهمين
يعني هر ايكي اوقك اراسي اولشدرك الاقران همزه نك كسريله كوندرك اوجني قالدرمق او كندره
اولو كسنه يه دكسون ديو واقران چوبان دشلماكچون باش ويرمكه دخي ديرلر يقال اقرن
الدمل اذا حان ان يتفقأ واقران طمرده قان چوق اولمغه دخي ديرلر الاستقران همزه نك وقافنك
كسريله بمعناه يقال اقرن الدم في العرق واستقرن اذا كثر واقران برنسنه يه طاقت كتورمكه دخي
ديرلر يقال اقرن له وقوي عليه قال الله تعالى وما كنا له مقرنين اي مطيقين المقرن ميمك ضمي وراءنك
كسريله شول كسنه يه دخي ديرلر كه اكاكيني وتارلاسي وقيونجي وصغري غلبه قله وانولك معيني وظهيري
اولميه ياخود دوه سن صوارركن انانسوروجه تدارك ايدر كسنه يي اوليه ابن السكيت روايتي اوزره
القرين قافك فتحي وراءنك كسري ومديله مصاحب القرينان وزن زبور اوزره ابو بكر له طلحه دن
عبارتدر زيرا طلحه نك برادري عثمان بن عبيد الله زبور لري بر باغده جمع ايتمشدر كما بناء
قرنيين ديرلر وقرين نفسه دخي ديرلر على ما سيجئ القرينة قافك فتحي وراءنك كسري ومديله بر كسنه نك
زوجه سي منه قولهم اذا جاذبته قرينته قهرها يعني زوجه سي كاسركدكا ... اولانوكله مقاومته طاقت
كتورمب اني مغلوبه ايدنه القرائن قافك فتحي وياءنك كسريله جمعي وقراين شول اولره دخي
ديرلر كه بري برينه قريب اوله وقرينه نفس معناسنه ده كلور القرون قافك فتحي وراءنك ضمي ومديله
كذلك نفس معناسنه در القرونة قافك فتحي وراءنك ضمي ومديله كذلك نفس معناسنه يقال اسمحت
قرونه وقرينته وقرونته وقرينته اي ذلت نفسه وتابعته على الامر وقرون شول ناقه يه دخي ديرلر كه
صاغلدغي زمانده ايكي محلبه برقله ومحلبه سود صاغدقلري قابه ديرلر وقرون شول طواره دخي ديرلر كه
تيزه رلر وقرون شول طواره دخي ديرلر كه ارد ايقلرن اولك ايقلري بصدغي يره وضع ايده وقرون
شول ناقه يه دخي ديرلر كه ايكي ديزن چوكركن جيننده بري برينه قريب ايده اصمعي روايتي اوزره وقرون
شول ناقه يه دخي ديرلر كه انولك ايكي ايلر ... اولن ممه لري كروده اولن ممه لرنه قريب اوله وقرون

شول كمسنه يه دخی دیرلر كه خرمایی ایكی خرمایی بر یردن ییه وفی المثل أبرما فرونا وبرم شول كمسنه دن كنایه در بجلدن ثمار اویونه داخل اولمیه یعنی بویرتبه بخل ایله خرمایی ایكشر یمك مناسب دكل **قاروون**
علی وزن الكافور بر رجلك اسمی در كه غناده انوكله مثل ضرب اولنور وبو لاینصرف دن عجمه دن وتعریفدن
اوترى **القارون** علی الوزن المزبور روح دیدكلری دارو در كه اكالسان تركیبه اكیر دیرلر **القرنوة**
قافك فتحی ورانك سكونی ونونك ضمی ایله شول اوت در كه براغی بورچغنه قوق براغنه بكزر قوم
نهایت بولدغی یرلرده بتر وبو وزن اوزره كلام عربده اسم كلمشدر الا ترقوة وعرقوة وعنصوة و
ثندوه كلمشدر وترقوة بیون دیبنده اولن كوبرجك كمكنه دیرلر وعرقوة قوغا اغزنده اولن اغاجه دیرلر
وعنصوة بر دم متفرق اولن قلله كه بربر باقی قالمش اوله وثندوه مه انته دیرلر لحم الثدی معناسنه **القرنوى**
قافك ونونك فتحی ورانك سكونی ویانك تشدیدیله شول قربه در كه ذكر اولنان اوتله دباغت اولنه
یقال سقاء قرنوی ومقرنی اذا كان مدبوغا بالقرنوة **المقرنا** میمك ضمی وقافك فتحی ورانك سكونی
والفك قصریله **الاقینان** همزه نك وسینك كسریله بر كمسنه بر اولوب عاجز اولمق یقال اقسان الرجل (قسن)
اقسینانا اذا كبر وعجز **القاسنة** قافك ضمی وسینك فتحی ونونك كسری ویانك تخفیفیله بو معنایه برلك
اولمق یقال اقسان العود وغیره اذا اشتد وكیجه قرا كو اولمغه دخی دیرلر یقال اقسان اللیل اذا اشتد
ظلامه **القطون** ضمتینله بر یرده مقیم اولمق یقال قطن بالمكان من الباب الاول اذا اقام به وتوطنه **القاطن** (قطن)
طانك كسریله مقیم اولن كمسنه **القطان** قافك ضمی وطانك تشدیدیله جمعی **القاطنة** طانك كسریله كذلك
جمعی **القطین** قافك فتحی وطانك كسری ومدیله كذلك جمعی غاز ایله غزی وعازب ایله عزیب كبی وعاز
ب ارادة اولن دوه لره دیرلر كه اقسام نباتاغنه كلیمه یه بو ذكر اولنان جوهرینك وصاحب قاموسك رواتی در
لكن قاطنه قاطنك جمعی اولسی محل تامل در زیرا معتادر كه مفرد مونث اولوب جماعته صفت واقع اوله قافله كبی مثلا
وقطین قدمه واتباعه دخی دیرلر **القطینة** قافك فتحی وطانك كسری ومدیله اوده ساكن اولن مكان در
ومتعلقلر یقال جاء القوم بقطینهم **القطان** قافك كسری وطانك تخفیفیله مخفف اغاجی **القطن** فتحتینله
ایكی وركیلماره سی وحرث راء مهمله نك كسریله اویلق باشنه دیرلر وقطن الطایر قوشك قویرغی بتدكی
یردر **قطن** وزن نعجاوزره بنی اسد دن منسوب بطاغك اسمی در **القطنة** قافك كسری
وطانك سكونیله طوارك شكنبه سی ایله اولن شیروان كه اكالسان فارسیده هزارتو وعامه عرب
رمانه دیرلر ورانك ضمی ایله **القطنة** قافك فتحی وطانك كسریله بمعناها مثل المعدة والمعدة لكن كسر طا

كسر طا اصح در **قطنة** قافك ضمی وطانك سكونیله بر رجلك اسمی در كه اولنا بت قطنة العتكی در
واسماء معارف دفع التباس ایچون القابه اضافت اولنور مفرد یا اوسلو ته كم قیس قفة وزید
بطة وسعید كرز دیرلر **القطنة** قافك ضمی وطانك سكونیله پنبه كه معروف در **القطنة** قافك ضمی
وطانك سكونیله كذلك واحدی بو پاره پنبه معناسنه وطانك ضمی دخی جایزدر عسر له عسر كبی **القطینة**
قافك كسری وطانك سكونی ویانك تشدیدیله حبوبات قسمندن اولنه اطلاق اولنور بر جلك
و بو كرجه كبی **القطانی** قافك فتحی وطانك تخفیفی ویانك تشدیدیله جمعی **الیقطین** یانك فتحی و
قافك سكونی وطانك كسری ومدیله نباتاتدن شول اوتنه در كه انوك ساقی اولمیه قباق تككی كبی
مثلا **الیقطینة** یانك فتحی وقافك سكونی وطانك كذلك كسری ومدیله واحدی **الیقطون** یانك
فتحی وقافك سكونی وطانك ضمی ومدیله اهل مصر لغتی اوزره خزینه معناسنه **القیطون** قافك فتحی ویانك
سكونی وطانك ضمی ومدیله اهل شام لغتی اوزره كذلك خزینه معناسنه **التقطین** علی وزن التكریم باغ
جبوغنك یشروب پیرقلنمسی یقال قطن الكرم تقطینا اذا بدت نعماته وزعه زاء معجمه وعین مهمله ایله
(قعن) پیراغك ابتدا بلوروب اجلسی **قعین** قافك ضمی وعینك فتحی ویانك سكونیله بنی اسد دن بر جماعتك
اسمی در **القیعون** قافك فتحی ویانك سكونی وعینك ضمی ومدیله نباتاتدن بر جنس اوتك اسمی در
(قفن) **القفینة** قافك فتحی وفانك كسری ومدیله شول قیون در كه اكسه سندن بوغزلیه لر **القفن** قافك
فتحی وفانك سكونیله اكسه دن بوغزلمق تقول قفنتها قفنا من الباب الثانی اذا ذبحتها من قفاها وهو
منهی عنه در وقفینة قیونك باشی كسوب كوده سندن ایرمقه دخی دیرلر نته كم ابراهیم نخعینك
حدیثنده تلك القفینة لاباس بها واقع اولمشدر قیونك باشین كسوب ایرمق خصوصنده و
بعضلر ایتدی قفینه نك آخرنده اولن نون زایده در زیرا بونك اصلی قفیه دریاء مشدده ایله وكاه
اولور قفادیمك محلنده قفن دیرلر نون شدده ایله وكاه اولور قفان دیرلر شداد وزنی اوزره وقد
قول عمر رضی الله عنه انی لستعمل الرجل الفاجر لاستعین بقوته ثم اكون علی قفانه یعنی علی قفاه ای
(قمن) علی تتبع امره والنون زایده وابو عبیده ایتدی بو میزان معناسنه اولن قفانك معربی در **القمن**
فتحتینله لایق معناسنه در یقال انت قمن ان یفعل كذا ای خلیق وجدیر بو تثنیه وجمع وتانیث وتثنیه و
واكرچه مكسور اینسیك تثنیه وجمع وتانیث اولنور **القمین** قافك فتحی ومیمك كسری ومدیله كذلك
لایق معناسنه در **المقمنة** میمك فتحیله لایق اولاجق محل یقال هذا الامر مقمنة لذلك ای مخلقة له ومجدرة

له التقن فتحتينله ويمك ضمى وتشديديله موافقت طلب ايتمك تقول تقتّنت في هذا الامر وا
اى توخّيتُها القن قافك كسرى ونونك تشديديله قول عبد معناسنه يعنى كندى وابوينى
مملوك اوله بونده تثنيه وجمع وتأنيث براپرا اولور عَبيدًا قنان ديرلر الاقنان همزه نك فتحيله جمعى در
جمعى جاينا ولديغى تقديرجه الاقنة همزه نك فتحى وقافك كسريله كذلك جمعى القن قافك ضمى ونونك
تشديدى ايله كوكلك يكى القنان قافك كذلك ضمى ونون اولك تخفيفيله كذلك كوكلك يكى يقال
قنّ القميص وقنانه لكمّه وقنان كذلك قولتوق زياده ييرن رايحه بغلنه دخى ديرلر القِنّة قافك كسرى ايله
ايله يغدرتن بوكلن ايبك برقاتنه ديرلر القِنَن قافك كسرى ونونك فتحيله جمعى ذكر اولنن ايبك قاتلرى
معناسنه وقنه قصنى ديكلرى خنده راو ويه قسمدرن كه لسان فارسيده اكابيرزد ديرلر القُنّة قافك ضمى
ايله طاغك يوقروسى قله كبى ويوزنا ومعنى القُنان قافك كسرى ونونك تخفيفيله جمعى يره ايله برلنم كبى
وبره جوبلكه ديرلر القُنَن قافك ضمى ونون اولك فتحيله كذلك جمعى القنات قافك ضمى ونونك
تشديديله كذلك جمعى الاقنان همزه نك وتانك كسريله بيان بجسى طاغ قله سنه چقمق يقال
الوعل اذا انتصب على القلة القُنان قافك فتحى ونونك تخفيفيله برطاغك علمى دركه بنى اسدك منسوب
اليقتقن قافلرك كسرى وما بيننده نونك سكونيله يرفاره لرندن بر نوع فاره وقنقن كذلك دليله ديرلر
هادى معناسنه وقنقن كاريز اصوالن بيلوب صو خصوصنه عالم اولن كمسنه القناقن قافك اولك
ضمى وثانينك كسرى ايله كذلك صو اصوالن وصو يولن ملرنك حالن بيلن كمسنه القناقن قافك اولك فتحى
وثانينك كسريله جمعى صو يولن بلن كمسنه لر معناسنه القِنّينة قافك كسرى ونون اولك كسرى
ومدى وتشديديله شراب قويه قلرى قاب مطلقا جوهرينك وصاحب قاموسنك ظاهر كلا
فهم اولنن اطلاقدر اگرچه صاحب صراح شيشه يه تخصيص ايتمشدر القوانين قافك فتحى ونونك
اولك كسرى ومديله اصول معناسنه القانون على وزن الكافور واحدى اصل معناسنه وبوعربى
دكلدر القين قافك فتحى ويانك سكونيله دمورجى حداد معناسنه القيون ضمتينله جمعى وابن الكنيع
ايتدى معدجى اولن كمسنه حقنده ماكان قينا ولقد قان يقين قينا دبرلر يعنى قين دمورجى
ودمورجيلك ايتمكه اطلاق اولنور وقين دمورى اصلاح ايتمكه دخى ديرلر يقال قن اناءك
هذا عند القين وقنت الشىء اقينه قينا اذا لممته واصلحته وفي المثل اذا سمعت بسُرى القين
فانه مصبح يعنى چون دمورجينك كيجه كيدرم ديدكن ايشتسك ايناغركه اول انده صباح علن وعد

ودمورجيدن مراد سعد القين ديكله معروف دمورجيدر وبو مثل كذب وباطل خصوصنده
ضرب اولنور يقال دُهْدُرّين وسعد القين ودُهْدُرّين دِهْ بِدُرُوْدِ دن مأخوذ دروده
بدرود لسان فارسيده قريه يه الوداع ديمك اولور يعنى ذكر اولنن دمورجى كسادا اولدقده
ترك ديار ايتمك خبرلرن سويليوب بعده وقوعه كتورمدكه مثل ضرب اولنمشدر بنات
قين بانك وقافك فتحى وياينك سكونيله بر موضعك اسمى دركه عبد الملك بن مروان زمانندن
اندن محاربه اولمشدر بلقين بانك فتحى ولامك سكونى وقافك كسرى ومديله بنى اسد
قبيله سيندن اولن بنى القين دن ترخيم اولنمشدر نته كم بلحرث وبلجهم كلمه لرنده ترخيم اولنمشدر
القينى قافك فتحى وآخرنده يانك تشديديله بنو القينه منسوب اولن كمسنه زيرا لرم نسبتى
بو وجه اوزره ايدرلر بلقينى ديرلر القينان قافك فتحى وياينك سكونى ونون آخرينك كسريله
دونك اللرنده اولن بوقاغى يرى الاقتيان همزه نك وتانك كسرى ايله اوت بتوب كوزلاو
اقتان النبت اقتيانا اذا احسن واقتانت الروضة اذا اخذت زخرفها يعنى زين اولسه المقينة
ميمك ضمى وياينك كسرى وتشديديله ماشطه كه كلنلرى تزيين ايدر معناى سابقدن مأخوذدر
التقيين على وزن التكريم تزيين تقول قيّنت العروس تقيينا اذا زينتها وانما سميت بذلك
لانها تزيّن النساء شبّهت بالامة لانها تصلح البيت وتزيّنه كذا في نسخ الصحاح ولا يخفى انه لا يحتاج
اليه بعد قوله ومنه قيل للماشطة مقينة التقيّن فتحتينله وياينك ضمى وتشديديله تزين معناسنه يقال
تقيّنت هى اذا تزينت القينة قافك فتحى وياينك سكونيله جاريه امه معناسنه كرك مغنيه اولسون
كرك اولماسون القيان قافك كسريله جمعى وقِيَن مذكرى ~~فتحى وياينك سكونيله~~ قول عبد معناسنه
ابو عمرو وايتدى كه زنبور ايتدى هر عبده عرب طايفه سى قين وهر امه يه قينه ديرلر وناسدن
بعضى قينه يى مغنيه يه مخصوص ظن ايتمشلردر اوايله دكلدر ديدى والله اعلم فصل الكاف
الكبن كافك فتحى وبانك سكونيله شول درى دركه قوغه نك طوداغنه بوكوب
بروان ايدرلر تقول منه كبنت الدلو اكبنها من الباب الثاني اذا كففت حول شفتها وكفن بكبن
برو ارون ديكمكه ديرلر وكبّن عدول لا يتمكه دخى ديرلر تقول كبنت عن الشىء اذا عدلت وكبن
برنسنه يى غايب قلمغه دخى ديرلر پس كبن خبن كبى اولور وزنا ومعنى زيرا خبن حاء معجمه ايله
برنسنه نك كنارن ديكمك وبرنسنه يى غايب قلمغه ديرلر وكبن يره يابشمغه دخى ديرلر يقال كبن

الظليم اذا لطئ بالارض اى لصق وظليم دوه قوشنك ايو كلنه دينلور الكبن فتحتينله سمرمك
يقال كبن فلان من الباب الرابع اذا سمن الكبند ضمتينله و نونك تشديديله بخيل اولوب منقبض
اولن كمسنه الاكبئنان همزه نك و بانك كسريله منقبض اولمق يقال اكبأن الشئ اذا انقبض المكبون
ميمك فتحى و بانك ضمى و مديله الى عملدن بولك اولوب غليظ اولن كمسنه يقال رجل مكبون الاصابع
كما يقال شثن الاصابع و شثن شينله و ثاء مثلثه ايله الى بوك اولوب غليظ اولن كمسنه و مكبون
كبان مرضى عارضا اولن دوه دخى على ما يجئ الكباں كافك ضمى و بانك تخفيفيله بر مرضدر كه دوه يه
كتن عارض اولور يقال بعير مكبون الكتان كافك فتحى و تانك دخى فتحى و تشديديله شول لعوق
نسنه در كه انوك ايچلكندن بز طوقورلر و كاه اولور لضرورة الفن حذف ايدرلر الكتن فتحتينله
كيرو پاس معناسنه و تتون اثرى دركه اولر دوه اولور و دوه نك طوداغى اوت ييمه دن كوكرمكه يه
دخى ديرلر يقال كتنت جحافل البعير من اكل العشب من الباب الرابع اذا لزق به اثر خضرته الكتن
كافك فتحى و تانك كسريله شول قربه دركه كيرلنوب يلمشك اوله يقال سقاء كتن اذا تلزج به الدرن تلزج
نايله وجمله يلمشك اولمق و درن داله و راء ايله مهملتينله كير معناسنه در الكدن كافك كسرى و داله
سكونيله شول لبدر كه محفه ده نساطابعوريه بلانه كندى نفسيچون دوشر الكدون كافك ضمى و
داله ضمى و مديله جمعى و كِدْنه دريده هوون مثالندرو شول اشتهر كه الجندر بعض نسنه دن دوكرلر
الكدنه كافك كسرى و داله سكونيله شحم و لحم ديرلر يقال للرجل انه لحسن الكدنه و يقال بعير ذو كدنه
الكدن كافك فتحى و داله كسرى ايله شحم و لحم صاحبى اولن كمسنه الكدنة على الوزن المذبور مؤنثى
يقال رجل كدن و امرأة كدنه اذا كان ذات لحم و شحم الكودن كافك و داله فتحى و ما بينده واو
سكونيله سمز اوغلن باركيره كاه اولور بليد اولن كمسنه كا تشبيه اولنور الكدانه كافك كسرى و دال
فتحى و واوك سكونيله فرجون و فرنجاورده خوده طبرا قدركه اونده نه زيت يانغى چوكندييسن دوكوب
كرن انوكله زه نجع اچوب جلا ويررلر الكران كافك كسرى ايله عوده كه ساز قسمندن معتى و يد كلوى التهو
كرچه كم زمخشرى مقدمه سنده چيتور زدر ديمشدر پس صاحب صراحك عودى نابله تغيرى مناسب
زيرا بو باب مشهور بودر كه كمانجه يه ديرلر و بعضلر كران صنج در ديمشدر و صنج بر معروف سازدر
كه اكه لسان تركيده چنك ديرلر الكرزن كافك و زانك كسريله و ما بينده رانك سكونيله بالته
نأس معناسنه الكرزين كافك كسرى و زانك كسرى و مديله بعناه پس بونلر كرزم و كرزيم كبى اولور

كفن اولورونا و معنى و بوفاد هايتى در الكفن كافك فتحى و فانك سكونيله يولك اكرمك غزلصوف
معناسنه يقال كفن يكفن من الباب الاول الكفنه كافك ضمى و فانك سكونيله براغاجك اسميدر
كمن الكفن فتحتينله معروفدر التكفين على وزن التكريم ميته كفن صرمق تقول كفنت الميت تكفينا الكمون
ضمتينله كيزلنمك يقال كمن كمونا من الباب الاول اذا اختفى الكمين كافك فتحى و ميمك كسرى و مديله پصوكه
حيدره ايدرلر فكرا اولنن معناده ماخوذدر الكمون كافك فتحى و ميمك ضمى و مديله شول ناقه دركه يوكلى اولدغن
كزلييه يعنى يوكلى اولن ناقه لر كبى قويرغن قالدرميه المكتمن ميم اولك ضمى و ثانينك فتحيله كزلو اولن نسنه
يقال حزن مكتمن فى القلب اى مختف الكمون كافك فتحى و ميمك ضمى و تشديديله معروف اولن تخم در
كنن كه لسان تركيده اكامكنون ديرلر الكن كافك كسرى و نونك تشديديله پرده ستره معناسنه الاكنان
همزه نك فتحيله جمعى قال الله تعالى و جعل لكم من الجبال اكنانا الاكنه همزه نك فتحى و كافك كسرى ايله
پرده لر معناسنه قال الله و جعلنا على قلوبهم اكنه الكنان كافك كسريله اكنه نك واحدى پرده
معناسنه الكن كافك فتحى و نونك تشديديله بر نسنه يى صاقنوب كيزلمك تقول كننت الشئ من الباب
الاول اذا سترته و صنته من الشمس الاكنان همزه نك كسريله بر نسنه يى نفسده كيزلمك تقول اكننته
فى نفسى اذا اسررته و ابو زيد ايتدى كن و اكنان بر معنايه دركه شيبر پرده كيزلمك معناسنه اولسون
كرك نفسده كيزلمك معناسنه اولسون تقول كننت العلم و اكننته فهو مكنون و مكن و كننت الجاريه و
اكننتها فهى مكنونه و مكنته الكنه كافك ضمى ايله قبو و زيرزه بنا اولنن سايبان الكنات كافك ضمى ايله
كذلك جمعى قپولر او زيرزه اولن سايبانلر معناسنه بنو كنه كافك ضمى و نونك تشديديله عرب
طايفه سندن بر قومك اسمى الكنه كافك فتحى ايله بر كمسنه نك اوغلنك عورتى زوجة الابن
معناسنه الكنائن كافك فتحى و يانك كسرى ايله جمعى كو يا كه كنينه نك جمعيدر قال الزبرقان
ابغض كنائنى الى الطلعة القبعة و قبعه همزه وزنده او زنده باشن ايچرو چكيسى چوق اولن كمسنه و
طلعه وزننده بوا اوزنده باشن طشره چقرمسى چوق اولن كمسنه الكنانه كافك فتحى و نون
اولك تخفيفى ايله اوق قودقلرى ظرف كنانه وزننده اوزنده بر قبيله نك باباسى اديدر
كه اولى كنانه بن خزيمه دركه جد اعلالرى مضردر و بنو كنانه كذلك تغلب بن وائلدن بر جماعتدركه
انلره بنو عكبره دركه انلره قريش تغلبه ديرلر الاكتنان همزه نك و تانك كسريله كيزلنمك استتار معناسنه
الاستكنان همزه نك و تانك كسريله بعناه يقال اكتن الرجل و استكن اذا استتر المستكنه ميمك ضمى و كافك

كوبله كين هفدهنا سنه الكانون على وزن الكانون آتش يقاجق يه الكانونه على الوزن المزبور معناه
ورجالدن ثقيل اولن كمسنه يه دخى كانون ديرلر كانون الاول على الوزن المزبور وكانون الثانى على الوزن المزبور
ايضا قلب شتاده ايكى آيك اسميدر روم لغتى اوزره الكون كافك فتحى وواوك سكونيله اولمق وكون كون
كفيل اولمق معناسنه دخى كلور على مايجئ وكون حالت معناسنه دخى كلور الاكوان همزه نك فتحيله جمعى
كان كافك فتحى ومديله ونونك فتح اوزره بناسيله فعل ماضى در اكرانى مجرد زماندن عبارت قيلرسك
خبره محتاج اولور تقول كان زيد عالما زيد عالم ايدى ديو زمانه دلالتيله كلام تمام اولمان واكرانى برحدثك وقوعندن
عبارت قلورسك خبردن مستغنى اولور تقول كان الامر وانا اعرفه منذ كان اى منذ خلق وكاه اولوركان تاكيد
ايچون زايد اولور كقولك كان زيد منطلقا ومعناه زيد منطلق قال الله تعالى وكان الله غفورا رحيما
وتقول كنتك وكنت اياك كما تقول ظننتك زيدا وظننت زيدا اياك تضع المنفصل موضع المتصل فى
الكناية عن الاسم والخبر لانهما منفصلان فى الاصل لانهما مبتداء وخبر الكينونة كافك فتحى ويانك سكونى
ونونك ضمى ومديله كذلك اولمق معناسنه تقول كان كونا وكينونة شبهوه بالحيد ودة والطير ورة
من ذوات الياء ولم يجئ من الواو على هذا الا احرف كينونة وهيعوعة وديمومة وقيدودة وحيدودة
حاء مهمله ايله دونمك معناسنه وطير ورة اچمق معناسنه وهيعوعة استفراغ ايتمك معناسنه وديمومة
دايم اولمق معناسنه وقيدودة يدمك معناسنه در وكينونة اصلنده كينونة ايدى يانك تشديديله بس
مالرك برى حذف ايتديلر نته كم هين وميت كلمه لرينده حذف اولندى واكر اصلى كينونة اولوب تخفيف اولنمش
اولسه كونونة ديمك لازم اولوردى واما صيرورة اصلنده فعلولة ايدى عينك فتحيله تسكين اولنوب
صيرورة ديدلر لم يك يانك فتحى وكافك ضميله اصلى يكون ايدى وقتاكه لم داخل اولدى آخرى
مجزوم ايتمكله ساكنين جمع اولدغيچون واو حذف اولندى واستعمالى كثير اولدغين نون دخى حذف
اولندى تخفيفا پس نون تحريك اولنسه اثبات اولنور لم يكن الرجل ديرلر ويونس حركت
ايله دخى حذفى جايز كوردى يعنى لم يكن الحاجات ديمك جايزدر ديرى لا يكون محل استثناده استعمال
اولنور تقول جاؤنى لا يكون زيدا على معنى لا يكون الآتى زيدا التكوين على وزن التكريم برشيئى ايجاد
ايتمك التكون فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله برنسنه حادث اولمق الكيانة كافك كسريله تقيل
اولمق تقول كنت على فلان اكون كونا اذا تكفلت به الاكتيان همزه نك وتانك كسريله كذلك كفيل اولمق
تقول اكتنت به اكتنانا اسم الكيان كافك كسرى ويانك تخفيفيله عجم طايفه سنه منسوب بركتابك اسمى در

اسمى در الاستكانة همزه نك وتانك كسريله خضوع وخشوع ايتمك المكانة ميمك فتحى ايله مرتبه ومنزله معناسنه
وكانه مكان معناسنه دخى كلور قال الله تعالى ولو نشاء لمسخناهم على مكانتهم المكان ميمك فتحيله
موضع معناسنه التمكن فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله بريرده مكان طوتمق وفناله مكان لفظنك
استعمالى كثرت اوزره اولديه ميم حروف اصليه دن توهم اولنوب تمكن ديديلر نته كم مسكيندن تمسكن
ديديلر فقير اولدى معناسنه الكنتى كافك ضمى ونونك سكونى وآخرنده يانك تشديديله بيراولمش
كمسنه كويا كه كنت فى شبابى كذا قولنه منسوب در الكاهن هانك كسريله غايبدن خبر وير يجى كمسنه كهن
كه حروف در الكهان كافك ضمى وهانك تشديديله جمعى غايبدن خبر ويريجيلر معناسنه الكهنة
فتحتينله كذلك جمعى الكهانة كافك كسريله غايبدن خبر ويرمكه تعليد ايتمك تقول كهن يكهن كهانة
من الباب الاول مثل كتب يكتب كتابة اذا تكهن الكهانة كافك فتحيله كاهن اولمق يعنى غايبدن
خبر ويرمك تقول كهن كهانة من الباب الخامس الكاهنان هانك كسريله ايكى قبيله نك اسمى در الكين كين
كافك فتحى ويانك سكونيله برات يارسى دركه نسا طايفه سنك فرجنك داخلنده اولور بيز مثالنده الكيون
ضمتينله جمعى كرا اولنن ات پارچه لرى معناسنه الكينة كافك كسرى ومديله يرخ حالته يقال بات فلان
بكينة سوء اى حالة سوء كاين كافك وهمزه نك فتحى ويانك كسرى وتشديديله ونونك سكون
اوزره بناسيله كم معناسنه دخبرده واستفهامده كه نيچه نيچه ديمك اولور وبوده ايكى لغت واردر
برى ذكر اولنن وبرى دخى كاين دن كاعن وزننى اوزره ابى بن كعب زر بن حبيش اشترى كاين
تعد سورة الاحزاب يعنى سوره احزابى نيچه برعدد ايدرسن وخبر اولدقده كاين من رجل قد رايت
ديرسن ومقصودك معناى تكثير افاده اولور پس نكره يى كاينده صكره من كلمه سيله مجرور ايدرسن
وكاين دن صكره من ادخال ايتمك كاينك ما بعدين منصوب ايتمكدن اكثر واعمدر فصل
اللام اللبن فتحتينله اسم جنس در سوت معناسنه الالبان همزه نك فتحيله جمعى سوتلر معناسنه لبن
ولبن كذلك يصدق موافق اولمدن حاصل اولن بيون اغريسنه دخى ديرلر يقال لبن الرجل من الباب
الرابع ولبن قيونك سودى چوق اولمق معناسنه دخى كلور يقال لبنت الشاة لبنا اذا غزرت اللبنة
لامك فتحى ويانك كسرى ايله سودى چوق اولن طوار يقال ناقة لبنة اى غزيرة اللبون لامك فتحى
وبانك ضمى ومديله سوتلى اولن طوار كرك قيون كرك صغر كرك سودى چوق اولسون كرك آز
اولسون اللبن لامك ضمى وبانك سكونيله جمعى سوتلى طوارلر معناسنه اللبن لامك كسرى وبانك

سکونیله کذلك جمعی یونس روایتی اوزره یقال کم لبن غنمك ولبن غنمك ای ذوات الدر منها وجمعی
سودی چوق معناسن مراد ایدنلر لبون دیمزلر لبنه دیرلر نته کم مرور ایتدی وکسائی ایتدی
مسموع اولان کم لبن غنمك در لامك فتحی وبانك کسریله ای کم رسل غنمك ورسل رانك کسری وسینك
سکونیله برنسنه نك یرارینه دیرلر ابن اللبون لامك فتحی وبانك ضمی ومدیله شول دوه یاوروسی در که
ایکی یاشن تمام ایدوب اوچنجی یاشنه کیرمش اوله بنت اللبون وزن مزبور اوزره مؤنثی وجمعی بنات
لبون دیدکلری اناسی غیری ولد طوغروب سوت کتوردکندن اوتوری در ولبون نکره در الف
لامله معرفه قلنوب ابن اللبون وبنت اللبون دیرلر اللبن لامك فتحی وبانك سکونیله سوت ایچرمك
تقول لبنته البنه من الباب الاول والبنه من الباب الثانی اذا سقیته اللبن ولبن عصایله اورمغه دخی
دیرلر یقال لبنه بالعصا یلبنه لبنا من الباب الثانی اذا ضربه بها ولبنه ثلث لبنات ای ضربات ولبنه
بصخرة دخی دیرلر یعنی طاشله اوردی اللابن بانك کسریله سوت ایچیجی کمسنه تقول لبنته فانا لابن
اذا سقیته وتقول نحن نلبن جیراننا ای نسقیهم اللبن ولابن سوت صاحبی اولن کمسنه یه ده دیرلر یقال
رجل لابن ای ذو لبن کقولك تامر ای ذو تمر الالبان همزه نك کسریله قومك سودی چوق اولمق یقال البن
القوم اذا کثر عندهم اللبن والبان ناقه نك سودی کلمکه دخی دیرلر یقال البنت الناقه اذا نزل لبنها فی
ضرعها الملبن میمك ضمی وبانك کسریله شول ناقه در که ممه سنه سودی کلمش اوله یقال البنت الناقة
فهی ملبن اللبین لامك فتحی وبانك کسری ومدیله سودله بسلنمش ات الملبون میمك فتحی وبانك ضمی
ومدیله کذلك سودله بسلنمش ات یقال فرس لبین وملبون ای ربی باللبن مثل علیه من العلف و
ملبون شول کمسنه یه دخی دیرلر که انی سود اوروب سفیه ایتمش اوله یقال قوم ملبونون اذا ظهر منهم
سفه یصیبهم من الباء الابل ما یصیب اصحاب النبیذ الملبنة میمك وبانك فتحیله شول اوتدر
که انی اوتلمغله قیونك سودی چوق اولور الاستلبان همزه نك وتانك کسریله سوت طلب ایتمك یقال
جاء فلان یستلبن ای یطلب لبنا لعیاله ای لضیفانه اللبنة لامك فتحی وبانك کسریله کرپیج که انوکله
یاپو یاپارلر اللبن لامك فتحی وبانك کسریله جمعی کلمه ایله کلم کبی اللبنه لامك کسری وبانك سکونیله
کذلك کرپیج معناسنه لغت در ابن السکیت روایتی اوزره اللبن لامك کسری وبانك سکونیله کذلك
جمعی روایت منجره اوزره لبنه ایله لبن کبی معناسنه ولبنه کوکلك ختکنه دخی دیرلر نته کم لغت عالدن
اثبات اولنمشدر وترجمه مختار صاحبی لبنه کوکلك یقاسی در دیمشدر سهو در التلبین علی وزن

التکریم کرپیج کسمك یقال لبن الرجل تلبینا اذا اتخذ اللبن الملبن میمك کسری ولامك سکونی
وبانك فتحیله کرپیج قالبی وملبن سوت قابنه دخی دیرلر محلب معناسنه التلبن تانك وبانك ضمی
وتشدیدیله بر نسنه ده اکلنمك تمکث معناسنه الملبن میمك ضمی وبانك فتحی وتشدیدیله فالانج
فانك وثانو قلینتك فتحیله بعض نسخه ده لغت نبیابور اوزره قراته دیمش که یتیل دیمك اولور
ایدر بن ظن ایدرم که بو مولد اوله اللبان لامك کسریله امزمك رضاعه کبی دوزنا ومعنی یقال هو اخوه
بلبان امه ابن السکیت ایتدی هو اخوه بلبن امه دیمز زیرا لبن اکلنن سوده دیرلر اللبان لامك
فتحی وبانك تخفیفی ایله کوکس وسینه بند طوردغی یردر اللبان لامك ضمی وبانك تخفیفی ایله کونلك
دیدکلری نسنه که ادویه دندر کندر معناسنه ولبانه حاجته دخی دیرلر لبان لامك ضمیله برطاغك
علمی در اللبنی لامك ضمی وبانك سکونی والفك قصریله براغجدر که انوك عسل کبی لذیذ سودی
اولور وکاه اولور انوکله بخور ایدنورلر یلبن یانك وبانك فتحیله برطاغك اسمیدر التلجن تحتیله لجن
وجیمك ضمی وتشدیدیله برنسنه یلمشك اولمق تلزج معناسنه وتلجن برکسنه نك یونوب تمام یاپاك
اولمامغه دخی دیرلر وتلجن اغجدندر وکلن بر قلدع جمع ایدوب وکوب چکردك ایله قرشدروب
دوه یه یدرمك در یقال تلجن القوم اذا اخذوا الورق ودقوه وخلطوه بالنوی للابل التلجین
علی وزن التکریم خطمی دیکلا معروف نسنه یی قویی اولسون دیو دوکمك تقول لجنت الخطمی ونحوه
تلجینا اذا ضربته لیثخن اللجین لامك فتحی وجیمك کسری ومدیله اغجك یراغی دوشسون دیو
صرصدقده دوشن یراقلردر اللجون لامك فتحی وجیمك ضمی ومدیله سیرده ثقیل اولن
دوه اللجون ضمتینله یرده ثقیل اولمق لجنت الناقة تلجن لجونا من الباب الاول اذا کانت ثقیله
فی السیر اللجین لامك ضمی وجیمك فتحی ویانك سکونیله کومش فضه معناسنه صیغه تصغیر
اوزره وارد اولمشدر ثریا کبی وکمیت کبی اللحن لامك فتحی وحاء مهمله نك سکونیله اعرابده لحن
خطا قلمق ولحن حسن صوتله اوازه قلمغه دخی دیرلر یقال لحن فی قراءته من الباب الثالث اذا
طرب فیها وغرد وتغرید نغمه قلمغه دیرلر اللحون ضمتینله جمعی الالحان همزه نك فتحی ایله
کذلك جمعی وفی الحدیث اقرؤا القرآن بلحون العرب الالحن همزه نك وحانك فتحیله حسن
صوتله قرائت ایدن کمسنه یقال هو الحن الناس اذا کان احسنهم قراءة وغناء ولحن برنسنه یی
نیت ایدوب اکا میل ایتمك ولحن کلامده خطا ایتمکه دخی دیرلر یقال لحن فی کلامه اذا اخطأ ولحن

بركمسنه يه يرسوزسويلكدركه اول ادالى فهم ايده وغيرلر فهم ايتميه تقول لحنت اليه من الباب
الثالث ايضاً الحن لحنا اذا قلت له قولا يفهمه عنك ويخفى على غيره ولحنه هو عنه يرسن باب
رابعدن فحوى اول سوزى سندن فهم ايتسه ولحن فحواى كلامه دخى ديرلر قال الله تعالى ولتعرفنهم
في لحن القول اى في فحواه ومعناه **اللحان** لامك فتحى وحانك تشديديله اعرابده خطا
قيلجى كمسنه **اللحانة** وزنده زبوره اوزره مبالغه ايله خطا قيلجى كمسنه **التلحين** على وزن التكريم
خطايه نسبت ايتمك تخطئه معناسنه **اللحن** لامك وحانك فتحى ايله فهم وادراك ايتمك يقال
لحن لحنا من الباب الرابع وفى الحديث لعل احدكم الحن بحجته اى افطن لها **الالحان** همزه نك
كسريله بركمسنه يه سوزى اكلاتمق تقول الحنته انا اياه **الملاحنة** ميمك ضمى وحانك فتحيله كذلك اكلاتمق تقول
لخن لاحنت الناس اذا فاطنتهم **اللخن** لامك وخاء معجمه نك فتحيله بر نوع رايحه بغلق يقال لخن السقاء
من الباب الرابع اذا انتن **اللخناء** لامك فتحى وخانك سكونى والفك مديله بد رايحه اولان عورت
ومنه قولهم امة لخناء وبعضلر ايتدى لخناشول عورت دركه سنتلى اوليه **الالخن** همزه نك وخانك
لدن فتحيله سنتلى اوليين رجل **اللدن** لامك فتحى ودالك سكونيله ملايم اولمق كوندر يقال رمح لدن
اللدن لامك ضمى ودالك سكونيله جمعى يقال رماح لدن **التلدن** فتحتينله ودالك ضمى وتشديديله
بريرده اكلنمك تمكث معناسنه يقال تلدن عليه اذا تلكأ عليه وتلكؤ اكلنمكه دخى ديرلر **لدن**
لامك فتحى ودالك ضمى ونونك سكونى اوزره بناسيله شول يردركه اول غايت ونهايت دروبو ظرف
غير متمكن درعند معناسنه دروبوكه حروف جاره دن جمعين من داخل اولور قال الله تعالى من لدنا
ومضاف دخى كلور ما بعدن جر ايتمكله وبونده اوج لغت وارد ربرى لدن على مامر وبرى لدى دالك
فتحى والفك قصريله وبرى دخى لد در لامك فتحى ودالك ضمى ايله وكاه اولور لدن كلمه سى عامل قلنور
لزن على غدوة كلمه سى منصوب قلنمغه مخصوص در **اللزن** لامك فتحى وزانك سكونيله شدت و
مضايقه **اللزن** لامك فتحى وزانك كسريله مضايقه اوزره اولوب تنك اولن نسنه يقال عيش لزن
اى ضيق **اللزن** فتحتينله خلق قيو اوزره صو چكمكيچون جمع اولمق بوحيثيتله كه ازدحام اولوب صونلمية
لسن وهر فصوصدرم اولمز ازدحاميه اطلاق اولنور **اللسان** لامك كسريله شول عضودركه تكلم انوكله
اولور وكاه اولور لسان كلمه دن عبارت اولور وبو اعتبار ايله مؤنث اولور شول لكسنه كه انى
مذكر قلدى جمعنده ثلثة السنة ديرعى حمار ايله احمره كبى وشول كمسنه كه مؤنث قلدى ثلثة السن ديرى

ويدى ذراعله اذرع كبى زيرا فعال وزنى اوزره اولنز افعل وزنى اوزره جمع اولنمق
قياسدركه كرك مذكر كرك مؤنث اولسون ولسان سوز لكسنه يه دخى ديرلركه برجماعتك
جانبندن متكلم اوله ولسان ترازو ديلنه دخى ديرلر يقال لسان الميزان **اللسن** فتحتينله
فصاحت معناسنه يقال لسن لسنا من الباب الرابع **اللسن** لامك فتحى وسينك كسريله فصيح
اولن كمسنه **الالسن** همزه نك وسينك فتحيله بمعناه **اللسن** لامك ضمى وسينك سكونيله جمعى
اللسن لامك فتحى وسينك سكونيله بركمسنه يى ديل ايله دكمك تقول لسنته اذا تكلمته السنك من الباب الاول
الملسون ميمك فتحى ولامك سكونى وسينك ضمى ومديله يلانجى اولن كمسنه كذاب معناسنه **اللسن**
لامك كسرى وسينك سكونيله لغت معناسنه يقال لكل قوم لسن اى لغة يتكلمون بها **الملسن** ميمك ضمى و
سينك فتحى وتشديديله شول نعلين دركه اندن نوع طولاولوب لطافت اوله لسان هيئتى اوزره
وملسن انامللى اولن اياغه دخى ديرلر يقال امراة ملسنة القدمين **اللعن** لامك فتحى وعينك سكونيله
خيردن ايراق ايتمك **اللعن** لامك فتحى وعينك سكونيله اسم در معناى مزبوردن **اللعان** لامك لعن
كسريله جمعى **اللعنات** فتحتينله كذلك جمعى **اللعين** لامك فتحى وعينك كسرى ومديله لعن اولنمش
كمسنه ولعين عورة دخى صفت واقع اولور يقال امراة لعين **الملعون** ميمك فتحى وعينك ضمى و
مديله بمعناه ولعين مسخ اولنمش يعنى برشكلدن برشكله تبديل اولنمش دخى ديرلر **الرجل اللعين** لامك فتحى و عينك
كسرى ومديله شول نسنه دركه اكينك اورته سنده انسان شكلنده ديكرلر تاكه وحوش انى كوروب
اوركه لر **الملاعنة** ميمك ضمى وعينك فتحيله اندا بحشمك اثناسنده لعن ايدرشمك مباهله معناسنه **اللعان**
لامك كسريله بمعناها **الملعنة** ميمك وعينك فتحيله يولك ايشلك يرى قارعة الطريق معناسنه وقلعك
قونق يرينه دخى ملعنه ديرلر وفى الحديث اتقوا الملاعن يعنى قونق يرلرن افشان زماننده نجاستدن
صاقنك تاكه اول منزله نزول ايدنلر متاذى اوليه **اللعنة** لامك ضمى وعينك فتحى ايله شول كمسنه دركه
خلقه لعن ايتمسى چوق اوله **اللعنة** لامك ضمى وعينك سكونيله شول كمسنه دركه اكا خلق لعنت ايدر
اللغون لامك ونونك ضمى وغين معجمه نك سكونيله بورن نهايت بولدغى يره ديكنها بيننده اولن لغن
وبى لغدود لغت در **اللغانين** لامك فتحى ونونك كسرى ومديله جمعى **لغنك** فتحتينله ونونك
فتحى وتشديديله بر لفظدركه لعلك معناسنه در بعض بنى تميم لغتنده ولعلك كلمه سنده در **اللقن** لقن
لامك فتحى وقافك سكونيله بر نسنه يى ادراك ايتمك فهم معناسنه **اللقانية** لامك فتحى ونونك كسرى

وبانك تخفيفيله كذلك فهم معناسنه تقول لقنت الكلام من الباب الرابع اذا فهمته **التلقن** فتحتينله
وقافك ضمى وتشديديله بر نسنه‌يي تلقين طريقيله فهم ايتمك تقول لقنت الكلام اذا اخذته لقانية **التلقين**
على وزن التكريم فهم ايتدرمك **اللقن** لامك فتحى وقافك كسريله تيز فهم اولنمكه يقال غلام لقن
لكن — اى سريع الفهم **اللقانة** لامك فتحى وقافك تخفيفى ايله اسم در فهم سريع اولمق معناسنه **اللكنة** لامك ضمى
وكافك سكونيله كلام فهم اولنماسى وكلامى اداده عجز اولمق **الالكن** همزه‌نك وكافك فتحيله كلامده
نقصانى اولن كمسنه يقال رجل الكن اذا كان ظاهر اللكنة **لكن** لامك فتحى ومدى وكافك كسرى
ونوننك تخفيفى وتشديديله حرف عاطفه در استدراك ايچون در يعنى بعيددن صكره جمله ايجابيه
لكنّ نون مشدده ايله اولور انّ كبى عمل ايدر ويا اسمى نصب وخبرى رفع ايلر وتخفيفله
ايجابدن صكره بو كلمه استدراك صحيح در تقول ما جاءنى زيد لكن عمرا قد جاء وما تكلم زيد لكن عمرا
قد تكلم ومخففه اولور عمل ايتمز اسمايه وافعاله داخل اولور عندن اوترى وايجابدن صكره دخى واقع
اولسى جايز اولور نحو ما بعدينه كلام مبتدا اولسه تقول جاءنى القوم لكن عمرو لم يجئ فترفع
ولا يجوز ان تقول لكن عمرو فتسكت حتى تجئ بجمله تامه واكر اسم مفردى اسم مفرد اوزره معطوف
قلسه لكن واقع اولمق جايز اولمازه الا نفيدن صكره واسم ثانيه اسم اولك اعرابى كبى اعراب لازم
اولور تقول ما رايت زيدا لكن عمرا وما جاءنى زيد لكن عمرو وبعض نحويين ايتدلر لكن كلمه‌سنك اصلى
ان ايله لام در كاف زياده اولنمشدر وبوكه دليل عربلرك ضربه لام داخل قلمسى در نته كم ولكننى من حبها
لكميد قولنده داخل اولمشدر فانون ايتاقدرده وكيد مجرون معناسنه در واما بارى تعالينك لكنا
هو الله ربى ديدكى قولنده اصل لكن انا در همزه حذف اولنوب نونلرك اجتماعندن تشديد كلمشدر
لن — **لن** لامك فتحى ونوننك سكونيله نفى استقبال ايچون در ما بعدينه كلمه مستقبلى منصوب ايدر
لون — **اللون** لامك فتحى وواوك سكونيله هيئات معناسنه در سواد كبى وحمره كبى ولون نوعه
دخى ديرلر ولون بر جنس خرما اغجنه دخى ديرلر وقل معناسنه **اللينة** لامك كسرى ومديله واو
ذكر اولنان خرما اغجلرينك برى معناسنه اخفش روايتى اوزره واوك ماقبلى مكسور اولماغله يايه
منقلبا والمستدرمنه قوله تعالى ما قطعتم من لينة او تركتموها وبونك خرماسنه بين العجوه ديرلر **الليان**
لامك كسريله لينك جمعى در ذكر اولنن خرما اغجلرى معناسنه ذيبايله ذياب كبى **التلوين** على وزن
التكريم بر نسنه‌يي بر رنكه وبر هيئاته داخل قلمق **التلون** فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله

بر هيئات اوزره اولمق تقول لونه فتلون وتلون بر خلق اوزره ثابت اولممه دخى ديرلر و
تلوين خرما اولمغه يشلوب اندن ونك اثرى ظهور ايتمكه دخى ديرلر يقال لون البسر تلوينا اذا
بدا فيه اثر النضج ونضج محمتيدله‌تا اولمغه ديرلر **اللهنة** لامك ضمى وهانك سكونيله طعام ايرشجيدك
لهن — ما حضرى طعامدن اوكلمك اولنن نسنه سلفه معناسنه **التلهين** على وزن التكريم بر كمسنه‌يه
ما حضرى طعام ويرمك **التلهن** فتحتينله وهانك ضمى وتشديديله ذكر اولنن ما حضرى طعام
اكل ايتمك تقول لهنته تلهينا فتلهن اذا سلفته **الالهان** همزه‌نك كسرى ايله بر كمسنه سفردن
كلدكده هديه كوندرمك تقول الهنته اذا اهديت له شيئا عند قدومه من سفره **لهنك** لامك فتحى
وهانك كسرى ونوننك تشديدى وفتحى وكافك دخى فتحيله بر كلمه در كه تاكيدا ايچون استعمال اولنور
وبونك اصلى لانك در همزه هايه تبديل اولنمشدر نته كيم ايا لك كلمه‌سنده هياك ديرلر ولام ايله ان
كلمه‌سنك جمعى جايز اولدى ايكيسى دخى تاكيد افاده ايدر كه زيدا انك كهنك همزه‌سى هايه تبديل
اولنمدقده ان لفظى زايل اولوب كلمه اخرى كبى اولمشدر وابو عبيد ايتدى كسائيدن روايت
اولنن اوزره لهنك لله انك معناسنه در لام اول لله دن حذف اولنوب انكدن دخى همزه
لين — حذف اولنمشدر ديرى قول اول اصح در **اللين** لامك كسرى ومديله ملايمت كه خشونتك مقابلى در
يقال لان الشئ يلين لينا **اللين** لامك فتحى وتانك تشديديله ملايم اولن نسنه **اللين** لامك فتحى
وبانك سكونيله كذلك ملايم اولن نسنه‌يه ديردن تخفيف اولنمدر **الالينا** همزه‌نك فتحى ويانك
كسرى والفك مديله تشديد يا ايله اولن لينك جمعى در زيرا فيعل افعلا وزنى اوزره جمع اولنور فعيل در
فعل دكلدر **الليون** لامك فتحى ونوننك ضمى ومديله كذلك جمعى **الليان** لامك فتحى ويانك تخفيفى ايله
ايله مصدر در ليندن تقول هو فى ليان من العيش اى فى نعيم وخفض وخفض مجمتينله سهو لت
ورا حتله اولن معيشته ديرلر **التليين** على وزن التكريم بر نسنه‌يي ملايم قلمق **الالينان** همزه‌نك
كسريله كذلك ملايم قلمق يقال لينت الشئ والنته اذا صيرته لينا ويقال ايضا الينته على النقصان
والتمام مثل اطلته واطولته وبو معامده جوهرينك عبارتنده شايبه تكرار اولدغى بوندن احد مكرر بو
طحاولندى **الليان** لامك كسريله كذلك ملايمت **الملاينه** ميمك ضمى ويانك فتحيله بعينه تقول
لاينتى ملاينة وليانا **الاستلانه** همزه‌نك وتانك كسريله بر نسنه‌يي ملايم عد ايتمك **التلين** فتحتينله
مان — ويانك ضمى وتشديديله بر كمسنه‌يه يلدقلنوب تملق ايتمك **فصل الميم المؤونة**

ميمك فتحى وهمزه نك ضمى ومديله فعولت وزننده اوندره همزه ايله وهمزه سز جايزدر وفرا ايتدى بو مفعل
وزننده اولوره درميمك فتحى وعينك ضمى ايله أَيْنَدَن وابن تَعَبَ وشَدَّة ديرلر وبعضلر ايتدى مَفْعُلَه
وزننده اولمز ده ياوردن هيكه معناسنه بركسنه نك مؤنتى اناث اولمزه ثقيل اولدغيچون هيكه
ثقيل اولدغى كبى وخليل ايتدى اكر مؤونة مَفْعُلَة اولسيدى مئينه ديرلردى معيشت ديدكلرى كبى
واقفش مفعله اولماسن جايز كوردى هرنه دكلو معيشت كبى قلنماشسه ده المأن ميمك فتحى
وهمزه نك سكونيله بركسنه نك زحمتن چكمك تقول مانت القوم امانهم مأنا من الباب الثالث اذا احتملت
مؤونتهم وشولكسنه كه همزه يى نايله اولنتهم أمونهم ديرباب اقلدن ومأن زحمت چكمكى قابو مجمع
دخى ديرلر تقول اتانى فلان وما مأنت مأنه اى لم اكترث له وكسائى ايتدى اى ما تهيأت له وسلّم
قبيله سندن براعرابى ايتدى اى ما علمت بذلك وهو يأنه يعنى بن انى بلمدم ديرحالكه بيلور التمئنه
ثالثك فتحى وميمك سكونى وهمزه نك كسريله بلدرمك اعلام معناسنه تقول مأنت فلانا تمئنة اى اعلمته
المَئِنَّة ميمك فتحى وهمزه نك كسرى ونونك تشديديله علامت وفى حديث ابن مسعود ان طول
الصلاة وقصر الخطبة مَئِنَّة من فقه الرجل اصمعى ايتدى شعبه بندن بو حديث شريفده مَئِنَّة نك معناسن
سؤال ايتدى بن ايتدم علامت معناسنه ولايق معناسنه در يعنى فقه رجله لايق اولان طول صلات وقصر
خطبه در وجوهرى ايدر بوكلمه حديث شريفده وشعرده بو وجها وزره روايت اولنور لكن بنم قاتمده
حق مَئِنَّه ديمكدر معيننة كبى فعيلة وزننده اولمز زيرا ميمى اصليه در مكركه ميم اصليه اولميوب اشتقاقى
هذا الباب دن اولميه بلكه مئنه مَفْعِلَه اوله اِنَّ ء مكسوره مُشَدَّده دن مشتق اوله نته كيم هو حياة
من كذا ديرلر مَجْدَرَه ومظنة معناسنه كه عسى دن مشتق در وابوزيد بو مأنة دره ديرايدى مخلقة و
مَجْدَرَه معناسنه پس بو مَفْعِلَه اولور اولماته يوته دن المأأنه ميمك ضمى وهمزه ثانيه نك فتحى ايله بو سنه
فكر ايتمك اصمعى روايتى اوزره تقول ما أُنَت فى هذا الامر على وجهه فاعلت اذا روأت المأن ميمك فتحى
وهمزه نك سكونيله شان معناسنه تقول امان مانك واشان شانك اى اعمل ما تحسنه ومأن بوكر معناسنه
دخى كلور خاصره كبى وزن مؤبد اوزره كذلك بوكر معناسنه در المانات ميمك فتحى وهمزه نك سكونيله
جمعى المؤون ميمك ضمى وهمزه نك كذلك جمعى بيره ايله بدون كبى على غير القياس وماه كوبك ايله قاسق مابيننه
ورمغه دخى ديرلر ومانه بربردن ذكر اولنان موضعه دخى ديرلر تقول مانت الرجل امانه مانا من الباب
الثالث اذا اصبت مأنته وبو ابوزيد روايتى اوزره در ومان كذلك شول الغاجه ديرلركه اوجنده

اوجنده دمورى وار در چفتچيلر انوكله چفت سورر ابو عمرو وابن الاعرابى روايتى اوزره
المتن ميمك فتحى وتانك سكونيله شول ايره كه بركه اوله وبويوكسك اوله ومتنا الظهر ارقه نك
اوزون آت وسيكركه صاغدن وصولدن واقع اولور تذكيرى وتأنيثى جايزدر ومتن ارقه يه اورمغه
دخى ديرلر تقول متنت الرجل متنا من الباب اذا ضربت متنه ومتن السهم اوقك بلكندن اشغه سودر
اورته سنه وارنجه ومتن مرك اولمق رجل يقال رجل متن من الرجال اى صلب ومتن بركوون تمام سير
اتمكه ده ديرلر يقال متن به متنا اذا سار به يوم أجمع ومتن قوچك مايه سن يارووب بوره سن وطبرلرى
چمرمقه تقول متنت الكبش اذا شققت صفنه واستخرجت بيضته بعروقها وصفن صاد مهمله نك وفانك
تحريكيله خايه دريسنه ديرلر المِتان ميمك كسرى ايله جمعى بركه يرلر معناسنه المتانة ميمك فتحيله بركه
متن اولمق تقول متن الشئ متانة من الباب الخامس التمتين على وزن التكريم يايه سكير صارمق وقربوز
رث ايله اصلاح ايتمك المثانة ميمك فتحى وثاء مثلثه نك تخفيفى ايله قاووقكه بول طوره دغى يردر المثن
ميمك فتحى وثانك سكونيله بركسنه نك قاووغنه اورمق تقول مثنته امثنه مثنا من الباب الاول اذا اصبت مثانته
الممثون ميمك فتحى وثانك ضمى ومديله قاووغنه اورلمش كسنه ومثون مثانه سندن اغريسى اولمش كسنه يه
دخى ديرلر وفى حديث عمار انه صلى فى تُبّان فقال انى ممثون وتبّان قصه اولور كوكلك اشته ديرلر
المثن فتحتينله بركسنه بولى طوتامق يقال مثن الرجل من الباب الرابع اذا كان لا يستمسك بوله
ومثن مثانه سندن اغريسى اولمش كسنه يه دخى ديرلر الامثن همزه نك وثانك فتحيله بولى طوتمين كسنه
مجن المثناء ميمك فتحى وثانك سكونى والفك مديله مؤنثى بولى طوتامين عورت المجون ضمتينله انسا
انك كه ايشى قايرمامق المجانة ميمك فتحيله بعناه يقال مجن يمجن مجونا ومجانة من الباب الاول
الماجن جيمك كسريله ايشلدكى ايشى قايرمين كسنه المُجّان ميمك ضمى وجيمك تشديديله جمعى
بى پروا اولان كسنه لر معناسنه المَجّان ميمك فتحى وجيمك تشديديله بلا بدل اولان نسنه منه قولهم افزه
مجانا اى بلا بدل بو فعّال وزننده اوزره فعلان وزننده اوزره دكلدر بودليل ايله كه منصرفدر الماجن
ميم اولك ضمى وجيمك كسريله شول ناقه دركه انوك اوفدنلركلر چوق اشدغندن اوترى حامله اولماز
المِمْجَن ميم اولك ضمى وجيمك فتحى وتشديديله اوزقايول المنجنون ميمك وجيمك فتحى ونون
ثانينك ضمى ومديله شول دولابدركه انوكله صو چكرلر وابن السكيت ايتدى منجنون قيو اوزرينه اورى
قونن اغجدركه انوك اوزرندن صو چكلور ومنجنون مؤنث در فعللون وزننده اوزره ميم نفس كلمه دن در

نته کم منجنیقده ذکر اولنمشدر باب قاف وفصل جیمده زیرا بو مناجین اوزرینه جمع اولنور المنجنین
محن میمک فتحی و نونك اولك کسری ومشدیله مجنون معناسنه لغتدر المحن میمك فتحی وحاء مهملهنك
سکونیله قیونك طیراغی و بالجمله چرلق ومحن صنامعنه دخی دیرلر الامتحان همزهنك وتانك کسریله
بمعناه تقول محنته وامتحنته اذا اختبرته ومحن اورمغه دخی دیرلر یقال محنه عشرین سوطا اذا ضربه
ومحن برنسنه ویرمکه دخی دیرلر تقول اتیت فلانا فما محننی شیئا ای اعطاه المحنة میمك کسری و
حانك سکونیله البلیه شول بلادرکه انسان انوکله امتحان اولنور اسمدر معناء مزبوردن المحن میمك
نحن کسری وحانك فتحیله جمعی محنتلر معناسنه المخن میمك فتحی وخاء معجمهنك سکونیله و زون اولن
بعل ومخن اغلمه دخی دیرلر ومخن قیودن چلکه دخی دیرلر ازچاه کشیدن معناسنه المدون
تمکنیله بر یرده اقامت ایتمك یقال مدن بالمکان اذا اقام المدینه میمك فتحی ودالك کسری ومدینه‌ده
الد معناسنه ذکر اولنان اقامت معناسندن اوتری مدینه یه مدینه دینلمشدر پس بو فعیله وزنی اوزره
اولور المداین میمك فتحی ویانك کسریله جمعی شهرلر معناسنه جوهری ایدر ابو علی فسوی یه مداینك
همزه سندن سؤال ایتدم ایتدی بوندن ایکی قول واردر شول کمسنه که بونی مدن بالمکان دن فعیله
وزنی اوزره قیلدی همزه ایله تلفظ ایتدی وشول کمسنه که دین دن مفعله وزنی اوزره قیلدی ملك معناسنه
همزه ایله تلفظ ایتمدی معایش تلفظ ایتمدکی کبی المدن ضمتینله کذلك جمعی شهرلر معناسنه ودالك
تسکینی دخی جایزدر وبعضلر ایتدی مدینه مفعله وزنی اوزره دررونك لفظلرندن ملکت معناسنه نته کم
مصرا ایتدی التمدین علی وزن التکریم بر یرده شهر بنیاد ایتمك یقال فلان مدن المداین کما یقال مصر الامصار
المدنی فتحتینله واخرنده یانك تشدیدیله مدینهٔ رسول الله صلی الله علیه وسلم منسوب اولنور
المدینی میمك فتحی ودالك کسری ومدینه یه مدینهٔ منصوره منسوب اولنور المداینی میمك فتحی ویانك
کسری واخرنده اولن یانك تشدیدیله مداین کسرایه منسوب اولنور بو نسبتلر بو وجه اوزره
مختلف کلدکی دفع التباس ایچوندر مدین میمك ویانك فتحی ایله قریهٔ شعیبك علیه السلام اسمیدر
مرن المدینی میمك و باء اولك فتحی ودالك سکونی ایله مدین شعیبه منسوب اولنور المرون ضمتینله
برنسنه ملایم اولمق یقال مرن الشیء یمرن من الباب الاول اذا لان مثل جرن جرونا وجرون دخی
جیمله وراء مهمله ایله ملایمت معناسنه در مرون برنسنه یه معتاد اولوب انوکله اوزرینه مداوم اولمغه دخی
دیرلر المرانة میمك فتحیله کذلك معتاد اولمق یقال مرن علی الشیء یمرن مرونا ومرانة اذا تعوده واستمر علیه

علیه ومرون نال عملدن ناسور یغلیوب قتی اولمغه دخی دیرلر یقال مرنت یده علی العمل اذا صلبت ومرون بر
حصو عضوده یوز بورك اولمغه دخی دیرلر یقال مرن وجه فلان علی هذا الامر اذا صلبت ومرانه ملایم اولمغه دخی
دیرلر الممرن میمك ضمی ورانك فتحی وتشدیدیله یوزی بورك اولان کمسنه یقال انه لممرن الوجه ای صلب الوجه المرن
میمك فتحی ورانك کسریله حال معناسنه یقال مازال ذلك مرنی ای حالی ویقال للقوم هم علی مرن واحد اذا استوت اخلاقهم
المرن میمك فتحی ورانك سکونیله کورك پوستین معناسنه ومرن دوه نك اباغی التی یغلمغه دخی دیرلر یقال مرن بعیره یمرنه
مرنا من الباب الاول اذا دهن اسفل قوائمه من حفی وحفا دوه نك اباغی طبیرغه دیرلر امران الذراع
همزه نك فتحی ومیمك سکونیله قولده بر سکیرك اسمیدر مرانة میمك فتحی ورانك تخفیفی ایله بر
موضعك اسمیدر ومرانة بر ناقه نك دخی اسمیدرکه ابن مقبلك ناقه سیدر التمرین علی
وزن التکریم بر نسنه یی ملایم قلمق تلیین معناسنه المارن رانك کسریله بورنك ملایم اولن یری
که قصبه انفدن فضله اولن در و کوندرك ملایم اولنه دخی دیرلر مارن المادن میم اولك ضمی
ورانك کسریله شول ناقه درکه اکا ایرکك چوق واره غندن حامله قلمیه ماجن کبیدر وزنا ومعنی یقال
مارنت الناقة اذا ضربت فلم تلقح المران میمك ضمی ورانك تشدیدیله کوندرلر رماح معناسنه
المرانة وزنی مزبور اوزره وامری مران کذلك میمك ضمی ورانك تشدیدیله بر یرك ادیدرکه
مزن بصره جانبینه مکهٔ مشرفه دن ایکی قونق یرده در که تمیم بن مرك قبری اندهدر المزنة میمك ضمی و
زای معجمه نك سکونیله آق بلوت در سحابه بیضا معناسنه ابو زید روایتی اوزره وزنه بغوره دخی
دیرلر المزن میمك ضمی وزانك سکونیله جمعی بلوتلر معناسنه حب المزن میمك فتحی و میمك ضمی و زانك
سکونیله طلو که کوکدن یغر برد معناسنه المازن زانك کسریله قریجه یومرطه سی بیض النمل معناسنه
مازن کذلك زانك کسریله بر قبیله نك باباسی ادیدر تمیمدن و بنی صعصعه دن و بنی شیبان دن دخی
بر کمسنه نك اسمیدر ابن مزنة میمك ضمی وزانك سکونیله هلال ماه نو معناسنه المزون ضمتینله
عمان دیکلم معروف شهرك اسمیدر مزینة میمك ضمی وزانك فتحی ویانك سکونیله مضردن بر قبیله نك
باباسنك اسمیدرکه اول مزینة بن اد بن طابخة بن الیاس بن مضردر المزنی میمك ضمی وزانك فتحی
ویانك تشدیدیله ذکر اولنان قبیله یه منسوب اولنور المشن میمك فتحی وشینك سکونیله قمچی ایله مشن
ومشنه قلیله اوروب دریسن صیرمغه دخی دیرلر یقال مشنه بالسیف اذا ضربه فقشر الجلد ومشن خروینه الور برنسنه دخی دیرلر تقول امتشن ما امتشن لك ای ما وجدت
اورمغه دیرلر بر نوع یقال مشنه مشنا من الباب الاول الامتشان همزه نك وتانك کسریله بر نسنه یی
کسوب الموق و بر نسنه یی قاپوب اختلاس معناسنه یقال امتشنت الشیء اذا اقتطعته واختلسته و

وامتشان بر نسنه یی چیرمقه دخی دیرلر یقال امتشنت الشیء اذا استللته المشنة میمك فتحی وشینك
سكونیله بر بز اولن چیرق كه بر قاش نسنه یه سوریلدوب قاصل اولور كرك قانی چقسون كرك چقماسون
وابن السكیت كلابیدن روایت قلوب [illegible] ایتمش مرت بی غرارة فاصابتنی مشنة یعنی غرار و عاجز ایدك
غرار دیركلری قیلدن اولن چوال در التمشین علی وزن التكریم ناقه سودن كراهتله ویرمك یقال مشنت
الناقة تمشینا اذا درت كارهة المشان میمك ضمی وشینك تخفیفیله برجنس خرما در فی المثل بعلة الورشان
تأكل رطب المشان ولا نفل الرطب المشان یعنی وورشان طیوری صندن قمریه دیرلر یعنی قمری بهانه سیله
معن خرمایه تناول ایدرسن المعن میمك فتحی وعینك سكونیله شیء حقیر ویسیر ومعن كذلك طایفه عربدن
برسخی كسنه نك اسمیدر كه اول معن بن زایده دركه جد اعلاسی عمرو شیبانی در منه قولهم حدث عن
معن ولا حرج یعنی هرنه خبر سویلرسك معندن سویله كه انوك خبری لطف وكرمی مؤدی در حرجی
مودی دكلدر المعن میمك كسری وعینك فتحی ونونك تشدیدیله فضولی اولن كسنه یقال رجل
معن فی حاجته ای فضولی لحنبرم المعنة میمك فتحی وعینك سكونیله شیء حقیر معناسنه در یقال ماله سعنة
ولا معنة وسعنه نك اصلی اورته سندن كلمش قربه در كه شیء قلیلدن عبارتدر الماعون علی وزن
الكافور بر اسم دركه منافع بیتی جامعدر یعنی اوده استعمال اولنن آلات واسبابه دیرلر چولمك كبی
و بالته كبی و بونلره شبیه نه وار ایسه وصویه دخی ماعون دیرلر وماعون اطاعت وانقیاده دخی دیرلر
منه ما حكی الاخفش عن اعرابی فصیح انه قال لو قد نزلنا لصنعت بناقتك صنیعا تعطیك الماعون ای
تنقاد لك وتطیعك وباری تعالینك ویمنعون الماعون دیدیكی قولنده ابوعبیده ایتدی ماعون
زمان جاهلیتده هر منفعة وعطیه یه اطلاق اولنوردی وزمان اسلامده ماعون طاعت وزكاته دیرلر
دیری وناسدن بعض كسنه ایتدی ماعون اصلنده معونت ایدی تا حذف اولنوب اندن عوض الف ویرلدی
الامعان همزه نك كسریله سیرده اوزغنلتمك یقال امعن الفرس اذا تباعد فی عدوه وامعان
بر كسنه نك حقنی الوب كتمكه دخی دیرلر یقال امعن فلان بحقی اذا ذهب به وامعان بر صویه طوغیه دخی
دخی دیرلر یقال امعنت الارض اذا رویت المعین میمك فتحی وعینك كسری ویایله جاری اولن صو
یقال ماء معین ای جار وبعضلر ایتدی معین مفعول در عنت الماء دن صویی چیقردم معناسنه المعون
میم اولك فتحی وعینك ضمی ویایله شول سوی دركه انده صو اقمش اوله یقال كلاء ممعون جری فیه الماء
المعنان میمك ضمی وعینك سكونیله دره دن صو اقدغی یر المعان میمك فتحی وعینك تخفیفیله یاتق

یاتق یری وقونق یری معان كلمه سی میمك فتحیله شام شریفده بر یرك اسمیدر التمكین علی وزن التكریم مكن
قادر قلمق الامكان همزه نك كسریله بمعناه یقال مكنه الله من الشیء وامكنه منه وامكان كلر قاریش یومرطه سن
جمع ایتمكه دخی دیرلر یقال امكنت الضبة اذا جمعت بیضها فی بطنها الاستمكان همزه نك وتانك كسریله بر نسنه یه
قادر اولمق التمكن فتحتینله وكافك ضمی وتشدیدیله بمعناه یقال استمكن الرجل من الشیء وتمكن منه
اذا قدر علیه وامكان بر نسنه ممكن اولمغه دخی دیرلر یقال فلان لا یمكنه النهوض ای لا یقدر علیه ما امكنه
همزه نك وكافك ونونك فتحیله فعل تعجب در نه عجب قدرت بولدی معناسنه منه قولهم ما امكنه عند الامیر
وبو شاذ در زیرا عیدن فعل تعجب كلمه كیجوز المكن میمك فتحی وكافك سكونیله كلر یومرطه سی بیض
الضب معناسنه ومكن الضباب عرب طایفه سنك بر جنس طعامی دركه عجم طایفه سی اندن حظ ایتمز المكنة
میمك فتحی وكافك كسریله یووا آشیانه معناسنه المكن وزن زبرده اوزره جمعی یووالر معناسنه المكنات كذلك
وزن عنق اوزره جمعی وفی الحدیث اقروا الطیر فی مكناتها ومكناتها بضم الكاف ایضا والعراب طایفه
سندن ابو زیاد الكلابی وغیری ایتدی بز مكنانی قوش یواسی معناسنه بیلمزز بلكه قوش یواسی معناسنه
وكنات در ومكنات كلر یولری معناسنه در دیدی وابوعبید ایتدی مكنانی وكنات معناسنه استعمال
جایز در قوش یوواسنه تشبیه [illegible] كما قالوا مشافر الحبش دیرلر حالا كه مشافر دوه طوداغنه دیرلر
اظلاف ارسلان طرناقلرنه اطلاق اولنور حالا كه ارسلان طرناقلرینه مخالب دیرلر وابوعبید ایتدی محتمل
كه مراد علی امكنتها دیمك اوله یعنی طیوری شول مواضع اوزره مقرر قیلك كه حق تعالی انلری انده تعیین ایتمشدر
پس انلری اندن منع ایتمك [illegible] اولك زیرا انلر لا یضر ولا ینفع قسمندندر او لكاندن آخر مكانه
تجاوز ایتمیلر ومكنات استقامت احوال معناسنه دخی كلور یقال الناس علی مكناتهم ای علی استقامتهم فی
الاحوال المكون میمك فتحی وكافك ضمی ویایله شول كلر دركه قارننده یومرطه سی جمع ایتمشدر الممكن
میم اولك ضمی وكافك كسری ایله بمعناه یقال امكنت الضبة فهی مكون وقال ابو زید امكنت الضبة فهی
ممكن علی ما هو القیاس وچكركه دخی استعمال اولنور یقال امكنت الجراد فهی مكون المكنان میمك فتحی
وكافك سكونیله بر جنس اوتك اسمیدر ومنذری میمك ضمیله یا بنده كتورمشدر پس صحاح نصر یخته
مخالف اولور المتمكن میم اولك ضمی وكافك كسری وتشدیدیله اهل نحو قتنده معرب معناسنه در
وابراهیم كبی واسم لحن معرب اولدغنده غیر منصرف دخی اولسه كما متمكن امكن دیرلر زید كبی وعمرو كبی
وغیر متمكن مبنی معناسنه در كیف واین كبی واهل نحو قتنده ظرف متمكن در دیسلر مرادلری كاظرف

اولنور وكاه اسم اولور ديمكدر كقولك جلست خلفك فتنصب ومجلسي خلفك فترفع في كل موضع يصلح
ان يكون ظرفا فانه غير متمكن شول ظرف دركه ظرفيته صالح اولن يرده مرفوع استعمال اولنميه كقولك لقيته صباحا
وموعدك صباحا فتنصب فيهما ولا يجوز الرفع اذا اردت صباح يوم بعينه و عرب طايفه سنك بو وجه
اوزره استعمالنك غيرى علتى اولتردكلدر بلكه بو علت موجبه سماعدر وبو ذكر اولنن حالت حكمى
بونلرده اسمده موجوددركه انلر صباح وذو صباح ومسا وعشيه وعشا وضحى وضحوه وسحر وبكر و
بكرة وعتمة وذات مرة وذات يوم وليل ونهار وبعيدات بين اسملريدر و بو حالتكه نصب متعين
اولمق حالتيدر يوم بعينه اراده اولندقده در اما بونلر ايچون نكره اولسه يا خود اوندن الف لام داخل اولسه
منن اول وقت رفعله نصبله جر ايله تكلم اولنور سيبويه ايتدى بو ذكر اولنن معنايى بزه يونس خبر ويردى شعر المنة
ميمك ضمى ايله قوت يقال هو ضعيف المنة المن ميمك فتحى ونونك تشديديله ضعيف قلمق تقول منه الشي
من الباب الاول اذا اضعفه واعياه و بوريق معناسنده كلور تقول مننت الناقة اذا حسرتها و حسر
مصدريله بوريق معناسنده ومن بطمنه دخى ديرلر كه ايكى رطلدر هر رطل بوز اوتوز درهمدر المنا
ميمك فتحى وآخرنده الفك قصريله بمعناه الامناه همزه نك فتحيله منك جمعى بطمنلر معناسنه الامناء همزه نك
فتحى والفك مديله ... مناتك جمعى در كذلك بطمنلر معناسنه ومن قدرت حلواسنه دخى ديرلركه اول كوكدن
ابرانلر اوزرنه يغاو لذيذ نسنه در تركيبين معناسنه وفي الحديث الكماة من المن وماءها شفاء ...
من اوت مركه شو يرلرده بيتر غالبا من ميمك فتحى ونونك سكوني اوزره بناسى ايله بر اسمدر كه هر خطابه صالح
اولن كمسنه يه اطلاق اولنور و بو اسم مبهم غير متمكن دريعنى معرب دكلدر ولفظا مفرد ومعنى جمع دخى اطلاق
اولنور كقوله تعالى ومن الشياطين من يغوصون له ومن ايچون دورت موضع واردركه بيرى استفهام در
نحو من عندك وبرى خبردر نحو رايت من عندك وبرى دخى جزادر نحو من يكرمني اكرمه وبرى دخى نكره
اولوب موصوف اولمقدر نحو مررت بمن محسن اى بانسان محسن وكاه اولور مثله علملر وكنيتلر ونكره لر
حكايت اولنور اهل حجاز لغتنده مثلا رايت زيدا ديسه لر من زيدا ديرسن وايچون رايت رجلا ديسه لر منا
ديرسن لكن اولدر غندن اوترى وايچون جائنى رجل ديسه لر منو ديرسن وايچون مررت برجل ديسه لر مني ديرسن
وايچون جانى رجلان ديسه لر منان ديرسن وايچون مررت برجلين ديسه لر منين ديرسن نونك ايكيسنده
دخى تسكينيله وجمعده دخى حال بويله در يعنى نونلرى ساكن قيلرسن ايچون جانى رجال ديسه لر منون ديرسن
ومنين ديرسن نصبده وجرده ومن ايله بو ذكر اولنن غيريسى حكايت اولنماز يعنى رايت الرجل ديسه لر

ديسه لر من الرجل ديرسن رجلى مرفوع قلماغله غيرى وجه جايز دكلدر كذلك من اوندنه حرف عطف داخل قلسلك
مابعدن مرفوع قيلورسن غيرى وجه جايز دكلدر مثلا فمن زيد ومن زيد ديرسن واكر من اوندنه وقف
ايتميوب وصل ايتسك آخرنه زياده اولنن حرفلرى حذف ايدرسن مثلا من ياهذا ديرسن اكرچه بعض
اشعارده حالت وصلده زياده دخى كلمشدر مثلا منون انتم ديمشدر ومؤنثده منه ومنتان ومنات
ديرسن بونلرك جميعسى تسكينله واردر ولمشدر واكر مؤنثى وقف ايتميوب وصل ايتسك منة ياهذا ديرسن
تنوينله ومنات ديرسن وايچون رايت رجلا وحمارا ديسه لر من وابا ديرسن اولندنه زياده يى حذف ايتمكله
وصل ايتدكدن اوترى وايچون مررت بحمار ورجل ديسه لر من ومنى ديرسن وقف ايتدكدن اوترى بس
بونك اوزرنه قياس ايله واهل حجازدن غيريسى بو ذكر اولنن حكايتلردن برين جايز كورميوب من
مابعدنده كلمن معرفه يى مرفوع قيلورلر كرك علم اولسون كرك كنيت اولسون كرك غيرى اولسون و
بيد عامة ناس في زماننا اهل حجاز لغتى اوزره در وايچون من كلمه سى اسم متمكن قيلسك بوني تشديدله قيلورسن
حق نين اوندنه اولدغندن اوترى من ميمك كسرى ونونك سكونى ايله حرف جردر ابتداء غايت ايچون
كقولك خرجت من بغداد الى الكوفة وكاه اولور من كلمه سى تبعيض ايچون اولور كقولك هذا الدرهم
من الدراهم وكاه اولور بيان وتفسير ايچون اولور كقولك لله درك من رجل پس كلمه من بو قولده اسم مكنى
مفسر اولوب انك ترجمه اولور وبارى تعالينك ونزل من السماء من جبال فيها من برد ديديكى قولنده
كه اوچ من واقع اولمشدر اولكى ابتداء غايت ايچون در ايكنجيسى تبعيض ايچون در اوچنجيسى تفسير وبيان
ايچون در وكاه اولور من تاكيد لغو ايچون اولور كقولك ماجاءني من احد و ويحه من رجل كه بونلر
كلمه من ايله تاكيد اولنمشدر وبارى تعالينك فاجتنبوا الرجس من الاوثان ديديكى فاجتنبوا الرجس
الذى هو الاوثان تقديرنده در وتوبه من نوم ديدكلرى دخى بويله در وجوهرينك سوق كلامندن فهم
اولنن بودركه بونلرده اولن من دخى زايده اوله ولكن مشهوره مخالفدر واخفش ايتدى بارى
تعالينك وترى الملائكة حافين من حول العرش ديديكى قولنده من توكيد ايچون ادخال اولنمشدر رايت
زيدا نفسه ديديكك قولكده نفسه تاكيد ايچون اولدغى كبى ديدى وكاه اولور عرب طايفه سى ما رايته من سنة
ديرلر منذ سنه معناسنه وبارى تعالينك لمسجد اسس على التقوى من اول يوم ديديكى قولى دخى
بويله در وكاه اولور من على معناسنه اولور كقوله تعالى ونصرناه من القوم اى على القوم وعربلرك حالت
قسمده من ربي مافعلت ديدكلرى قولنده من حرف جردر باء قسم موضعنه وضع اولنمشدر زيرا حروف

بها ره نك بعضی بعض عماسنه قایم اولمغه معناده التباس اولسه وكاه اولور كلمه من دن نونی حذف
ایدرلر الفلاسه مقارن اولدقده اجتماع ساكنیندن اوتری مثلا ملكذب دیرلر من الكذب دیمك علیه نته كم
بون بعض اشعارده واقع اولمشدر البون بانك فتحی و واوك سكونیله برنسنه نك زحمتن ومؤنتن چكمك
تقول مانه یمونه مونا اذا احتمل مؤونته وقام بكفایته المون میم اولك فتحی و ثانینك ضمی ومدیله مؤونت چكلت
مهن كه سنه ابن السكیت روایتیدر اوندن المهنه میمك فتحی وهانك سكونیله خدمت معناسنه در وابو زید وكسائی
میمك كسریله روایت قلدقلرین اصمعی انكار ایتدی یقال مهن القوم یمهنهم مهنة من الباب الثالث اذا
خدمهم ومهنه ناقه یی صوودن دوندكره صغمه دخی دیرلر تقول مهنت الابل مهنة اذا حلبتها عند الصدر و
صدر فتحتینله دوه صوودن عودت ایتمكدر دیرلر الماهن هانك كسریله خدمت ایدن كمسنه الامتهان
همزه نك وتانك كسریله برنسنه یی مبتذل قلمق تقول امتهنت الشیء اذا ابتذلته وامتهان برنسنه یی ضعیف قلمق
دخی دیرلر تقول امتهنته اذا اضعفته المهین میمك فتحی وهانك كسری ومدیله خوار اولن كمسنه یقال رجل
مین مهین ای حقیر المین میمك فتحی ویانك سكونیله یالان كذب معناسنه المیون ضمتیدله جمعی یالانلر معناسنه
یقال اكثر الظنون میون یقال مان یمین مینا اذا كذب المائن مانك كسریله كاذب معناسنه در المیون
میمك فتحی ویانك ضمی ومدیله كذلك كاذب معناسنه یقال مان فهو مائن ومیون المتماین میمك ضمی و
نتن یانك كسریله كذلك كاذب اولن نسنه یقال وجه فلان متماین

فصل النون

النتن نونك فتحی وتانك سكونیله برنسنه قوقمق رایحه كریهه معناسنه الانتان همزه نك كسریله بمعناه یقال نتن الشیء
من الباب الخامس وانتن بمعنی المنتن میمك ضمی وتانك كسریله بدرایحه اولن نسنه المنتن میمك وتانك
كسریله بمعناه میمك ضمی تانك كسرنه تابع قلنماغین منتن اولمشدر بو منفعل وزننده میمك وعینك كسریله
انبیء ع بدن دكلدر التنتین علی وزن التكریم بوسنه یی بدرایحه قلمق یقال نتنه غیره تنتینا اذا جعله منتنا
المناتین میمك فتحی وتانك كسری ومدیله منتنك جمعی بدرایحه اولن نسنه لر معناسنه یقال قوم مناتین ما انتنه
همزه نك وتانك ونونك فتحیله فعل تعجب در ما اعجب بدرایحه اولدی معناسنه نحن نونك فتحی وحانك سكونی
ونون ثانینك ضمی اوزره بناسی ایله بز معناسنه انكلمك جمعیدر من غیر لفظها وآخری ضمه ایله تحریك اولندی
التقاء ساكنیندن اوتری وضمه اختیار اولندیغی ضمه واوك بعضی اولوب و واو علامت جمع اولوب
نون نحن جمعدن كنایت اولدیغیچون در النون نونك ضمی ومدیله بالق حوت معناسنه الانوان همزه نك
فتحیله جمعی بالقلر معناسنه النینان نونك اولك كسری ومدیله كذلك جمعی و نون قلیجك كسكین یرینه دخی دیرلر

دیرلر شفرة السیف معناسنه ونون عرب طایفه سنده بعضنك قیلیجنك دخی اسمی در ذو النون
نونك كذلك ضمی ومدیله یونس بن متی نك علیه السلام لقبیدر ومتی حتی وزننده اوندن یونسن پیغمبرك
باباسی ادیدر ونون حروف المعجمدن بر حرفدر بعنی معنایه دلالت ایتمین حروف هجادن در وبو حرف
زیاده دن دخی اولور وكاه اولور تأكید ایچون فعل مستقبلك آخرنه دخی الحاق اولنور لام قسمدن
صكره كقولك والله لاضربن زیدا وامرك ونهیك آخرنه دخی افلا اولور تقول اضربن زیدا ولا تضربن
عمرا واستفهامدن صكره دخی داخل اولور تقول هل تضربن زیدا وشرطدن صكره دخی داخل اولور تقول
اما تضربن زیدا اضربه ایچون ان اوزرنه ما زیاده قلسك فعل شرط اوزرنه دخی نون تاكید زیاده قیلورسن
قال الله تعالی فاما تثقفنهم فی الحرب فشرد بهم من خلفهم وتثنیه سنده لتضربان زیدا یا رجلان دیرسن
وجمعنده یا رجال اضربن زیدا دیرسن بانك ضمیله ویا امراة اضربن زیدا دیرسن بانك كسریله ویا نسوة
اضربنان زیدا دیرسن وبونك اصلی اضربننّ ایدی اوچ نون له پس نونلرك بینن الفله فصل ایدكدن
صكره تثنیه ده تشبیها نونی مكسور قلدیلر وكاه اولور نون تاكید خفیفه دخی اولور مشدده اولدیغی كبی لكن
خفیفه یه ساكن مقارن اولسه ساقط اولور وانوك وقفده ایتسك ماقبلی مفتوح اولدقده الفه قلب
اولنور وكاه اولور حالت وصلده حذف اولنور ومخففه هر شدده داخل اولدیغی یرده داخل اولور الا ایكی
موضعه داخل اولمازكه اول ایكی موضعك بری تثنیه در نحو یا رجلان اضربان زیدا وبری جمع مؤنث در نحو
یا نسوة اضربنان زیدا بو ایكی موضعه مشدده دن غیریسی صالح اولمز نون تثنیه یه ملتبس اولمسون
دیو ووقف حالنده [illegible] وبو موضعلرده یونس خفیفه نك دخولن جایز كوردی لكن قول اول
اجوددر التنوین علی وزن التكریم اسمی منون قلمق تقول نونت الاسم تنوینا وتنوین اسمك آخرنه ملحق
اولن نون ساكنه دخی دیرلر كه تلفظده ظاهر اولور كتابتده اولمازو اسمایه مخصوصدر

فصل الواو

وتن الوتین واوك فتحی و تانك كسری ومدیله یورك بر طمر در كه منقطع اولدقده صاحبی هلاك اولور
الوتن واوك فتحی و تانك سكونیله یوركك طمرینه اورمق تقول وتنته من الباب الثانی اذا اصبت وتینه
الواتن تانك كسریله مكاننده ثابت ودایم اولن نسنه الوتون ضمتیدله دایم اولمق الوتنة تانك
كسریله بمعناه یقال وتن الماء وغیره وتونا وتنة من الباب الثانی ایضا ای دام ولم ینقطع الواتن
تانك كسریله شول لكوز لی صوودركه زایل اولمیه معین دایم معناسنه المواتنة میمك ضمی وتانك فتحی
وثن ایله برنسنه یه ملازمت ایتمك اندن آیرلمق الوثن واوك وثاء مثلثه نك فتحیله صنم بت معناسنه

الوثن واوك ضمى وثانك سكونيله جمى يتلكر معناسنه الاوثان همزه نك فتحى ايله كذلك جمى
اُسدله آساد كبى اسدلك جمعيدر الاستيثان همزه نك وثانك كسريله برنسنه يى چوغلتمق يقال استوثن
الرجل من المال اذا استكثر منه وبو استوثج كبى اولور ثاء مثلثه ايله وجيمله واستوثر كبى اولور كذلك ثاء
مثلثه وراء مهمله ايله كه بونلر دخى برنسنه يى چوغلندى ديمكدر الواثن ثانك كسريله ثابت ودايم اولن
نسنه واتن كبى در لفظا ومعنا الوجين واوك فتحى وجيمك كسرى ومديله برك اولن يرده كه ايچله وجن
يوكسك اوله وصرب اوليه الوجناء واوك فتحى وجيمك سكونى والفك مديله شول ناقه دركه بوك اوله
ذكرا ولنن يره تشبيه اولنمشدر صلابت جهتندن وبعضلر ايتدى وجنا شول ناقه دركه وجنتينى عظيم اوله
الوجنة واوك فتحى وجيمك سكونيله يوزده اولن يومرى يرده ريكاق معناسنه وبونه دورت لغت
وارد ربرى وجنه در ذكراولنن اوزره وبرى دخى وجنه در واوك كسرى ايله وبرى ده وُجنه در واوك
ضميله وبرى ده اُجنه در همزه نك ضمى ايله وجيمك جمله سنده سكونيله الموجن ميمك ضمى وجيمك فتحى
وتشديديله يكاقلرى يومرى اولن كسنه عظيم الوجنات معناسنه الوجن واوك فتحى وجيمك سكونيله
وكمك دوكمك معناسنه يقال وجن القصار الثوب يجنه وجنا من الباب الثانى اذا دقه الميجنة ميمك كسرى
ومدى وجيمك فتحيله شول آلت دركه ثيتيز دوكرلر المواجن ميمك فتحى وجيمك كسريله جمعى ذكراولنن آلتلر معناسنه
التوجين على وزن التكريم كذلك دوكمك معناسنه ويقال ما ادرى اى من وجن الجلد هو اى اى الناس هو
يعنى بو بركمسه دركه تحقير محلنده استعمال اولنور نوعين جلدا عمال حقيره دن اولماغله الوجين واوك
فتحى وجيمك كسرى ومديله دره نك كنارى شط الوادى معناسنه الودن واوك فتحى ودالك سكونيله ودن
برنسنه يى ياش ايتمك الوداد واوك فتحى ودالك تخفيفيله بعناه تقول ودنت الشئ ودنا وودانا
من الباب الثالث اذا بللته وودن كوياكى اوروان اولوب كركى كبى تدارك ايتمكه دخى ديرلر يقال قدودن وجانه
اى فى حسن القيام على العروس وودن عورت ضعيف اوغلن طوغورمغه دخى ديرلر الايدان همزه نك
كسرى ومديله كذلك عورت ضعيف اوغلن طوغورمق يقال ودنت المراة واودنت اذا ولدت ولدا ضاويا
وضاوى ضاد معجمه ايله ضعيف ديرلر الموددون ميمك فتحى ودالك ضمى ومديله اصلمش ديمك معناسنه منقوع الودين
واوك فتحى ودالك كسرى ومديله بعناه وبرقوم بنت المحترنام عورته برطاش كتوروب بره بونعلين
كيوب بدبيك كلن برند توقع دبرى يعنى سيز ابصلديك بن كيمين ديرى بطاش خودا يصلنمق قابل دكل وموده
انه دن ضعيف طوغمش اوغلن الموددن ميمك ضمى ومدى ودالك فتحيله كذلك ضعيف طوغمش اوغلن

اوغلن الاتدان همزه نك كسريله وتانك دخى كسرى ونونك تشديديله ايصلنمق وابصلتمق معناسنه
كلور يقال اتدن اذا ابتل واتدنه ايضا اذا بله فهو يتعدى ويلزم الميزان ميمك كسرى ومديله ترازوكه وزن
معروف در اصلى موزان ايدى واوك ماقبلى مكسور اولدوغيچون يايه منقلب اولدى وميزان النهار كونك
استوايه وارمغه دخى ديرلر يقال قام ميزان النهار اذا انتصف الوزن واوك فتحى وزانك سكونيله
طارتمق الزنة زانك كسرى ونونك تخفيفيله بعناه تقول وزنت الشئ وزنا وزنة من الباب الثانى
ووزن بركسنه يه برنسنه طارتمغه دخى ديرلر تقول وزنت فلانا ووزنت لفلان قال الله تعالى واذا
كالوهم اووزنوهم يخسرون ووزن برنسنه برنسنه يه برابر كلمكه دخى ديرلر يقال هذا يزن درهما
ووزن بر يلدز آدى دخى آسمى دركه حضار ديمكله معروف يلدزله طوغمق وعبلرك حضار والوزن
مخلفان ديدكلرينك وجهى بو دركه ذكراولنن يلدزلر سهيل يلدزندن مقدم طوغماغين كورن كمسنه
سهيلدر ايدوب سهيل دردييوب ايلر ووزن ناحيه معناسنه دخى كلور ومنه قولهم هو وزن الجبل
اى ناحيته منه وزنه دخى مقابل معناسنه كلور يقال هو زنة الجبل اى حذاءه وسيبويه ايتدى بونلر
يعنى وزن الجبل وزنة الجبل ظرفيت اوزره منصوبلردر الوازن زانك كسريله برابر اولن درهم
يقال هذا درهم وازن اى لا زيادة فيه ولا نقصان الموازنة ميمك ضمى وزانك فتحيله برنسنه يى برنسنه يه
وزنده برابر قلمق الوزان واوك كسريله بعناه تقول وازنت بين الشيئين موازنة ووزانا وبرنسنه
برنسنه يه برابر اولمغه يا خود انوك مقابلنده اولمغه دخى ديرلر يقال هذا يوازن هذا اذا كان على
زنته او كان محاذيه الاتزان همزه نك كسرى وتانك كسرى وتشديديله برنسنه يى طارتوب المق
يقال وزن المعطى واتزن الآخذ كما يقال نقد المعطى وانتقد الآخذ يعنى اقچه يى ويرن انتماجا ايدوب
ويردى والن انتخاب ايدى الذى بس اتزان باب افتعالدندر واو تايه قلب اولنوب ادغام
اولنمشدر الوزين واوك فتحى وزانك كسرى ومديله شول حنظلدركه اوكوتش اوله يعنى اوفنلمش
اوله وحنظل قرقدموكلكى ديدكلرى نسنه دركه اطبا قتنده معروف در ووزين اهل وقانا اولن كمسنه يه دخى
ديرلر رزين معناسنه موزعين ميمك وزانك فتحيله برمو ضعك اسمى در شاذ در موضع وموهب كبى در
الوسن فتحتينله ايمزغنمق نعاس معناسنه السنة سينك كسريله كذلك ايمزغنمق يقال وسن الرجل وسن
من الباب الرابع وعربلرك اوسن يا رجل نيلتك ديديكلرى قوللرنده همزه همزه وصل وسين مفتوحه
وتعول ما دهم ولا وسن الا ذلك يعنى همتى ونيتم احتيا اولرنسنه يه حصر وقصر وزياده ذيوب اولمغ

دخی دیرلر یقال وسن الرجل من الباب الرابع ایضاً اذا غشی علیه من نتن البئر مثل أسن
الوسناه واوك فتحی وسینك سكونیله ایرغنق كسنه یقال وسن الرجل فهو وسنان الاستیناه
همزه نك كسری وتانك كسری ومدیله كذلك ایرغنق یقال وسن الرجل واستوسن بمعنی الایسان
بر كسنه یی قیونك رایحه سی اورمق یقال اوسنته البئر الموسنه میمك ضمی وسینك كسریله
شول قیودر كه رایحه سی كیرن كمسنه یی اوره یقال ركیة موسنة وركیه رانك فتحی ویانك تشدیدیله
دیبی یاقن اولن قیو التوسن فتحتینله وسینك ضمی وتشدیدیله بر كسنه نك اوزرنه اویودركن
كلمك یقال توسنها اذا اتاها وهی نائمة وبوندن مقصود اركك دیشیه اویودركن كلمسی دیمكدر
المیاه میمك كسری ومدیله اهلو قارا اولن كسنه یقال امراة میسان كان بها سنة من رزانتها یعنی
كویا كه زیاده وقارندن اویخویه وارمشدر میسان میمك فتحی ویانك سكونیله بر موضعك اسمیدر
الوضین واوك فتحی وضاد معجمه نك كسری ومدیله صغه اونزه كیك كلری قولن كه قتب ایچون اولن وضن
بطان مثابه سنده ورحل ایچون اولن تصدیر مثابه سنده واكر ایچون اولن حزام مثابه سنده در و
وضین قایشدن اورلمش یصی قولاندر كه زیاده استحكام ایچون برقاچ قاتدن ایدرلر الوضن ضمتینله
جمعی ذكر اولنن قولانلر معناسنه وابو عبیده ایتدی وضین دیرلر موضون معناسنه الوضن واوك فتحی
وضادك سكونیله ذكر اولنن قولانی اورمك تقول وضنت النسع اضنه وضنا اذا نسجته ونسع نونك
كسریله قولانه دیرلر الموضونه میمك فتحی وضادك ضمی ومدیله زره در كه حلقه لری شول زیاده بربرینه
طوقنمش كبی اوله وموضونه جواهرله طوقنمش دخی دیرلر منه قوله تعالى على سرر موضونة ومجاهد بو آیتی
كریمه نك تفسیرنده ای مرمولة بالذهب والجوهر دیمشدر ومرموله اورلمش معناسنده در الوطن وطن
فتحتینله انسانك اولدیغی یردر وبه نام شاعر شعرنده وطن تخفیفیله ایدوب وسطن ساكن قلمشدر
الاوطان همزه نك فتحیله جمعی وطنلر معناسنه واوطان الغنم قیونك قیون یتاغی اولن یرلر الایطان
همزه نك كسری ومدیله بر یری وطن طوتمق التوطین على وزن التكریم بمعناه الاستیطان همزه نك كسری
وتانك كسری ومدیله بمعناه ایضا تقول اوطنت الارض ووطنتها توطینا واستوطنتها اذا اتخذتها وطنا
الاتطان همزه نك كسری وتانك كسری وتشدیدیله بمعناه ایضا وبو باب افتعالدندر قلب وادغام ایله
اتطان اولمشدر وتوطین النفس نفسی بر نسنه یه یاقشدرمقدر المیطان میمك كسری ومدیله بر نسنه نك
غایتی ومیطان شول یره دخی دیرلر كه بو كرك اتلرینی قوشمغه اورادن تعیین ایدرلر اولمیدانك

میدانك اولیدر ومیتا ومیدا منتهی میدانك آخرینه دیرلر المواطن میمك فتحی وطانك كسریله جنك یرلری
قال الله تعالى لقد نصركم الله فی مواطن كثیرة الموطن میمك فتحی وطانك كسریله واحدی جنك یری
وعن معناسنه الوعن واوك فتحی وعینك سكونیله بر ییر رمضلتیه معناسنه التوعن فتحتینله وعینك
وكن ضمی وتشدیدیله دوه زیاده سمرمك یقال توعنت الناقة اذا سمنت غایة السمن الوكن واوك
فتحی وكافك سكونیله قوش یواسی كرك طاغده اولسون كرك دیوارده اولسون عش معناسنه وعش
عین مهمله نك ضمی وشینك تشدیدیله شول یوادر كه قوش اغاجدن دوشرمكله بیر الموكن میمك فتحی
وكافك كسریله بمعناه واصمعی ایتدی وكن شول قوش یواسیدر كه چوب دیوشرمكدن اوله ووكر ایله شول
قوش یواسیدر كه چوب دیوشرمكله اوله ووكن قوش یورده بسن قنادی التنه المقدر دخی دیرلر یقال وكن
الطائر بیضه یكنه وكنا من الباب الثانی اذا حضنه الوكنة واوك ضمی وكافك سكونیله قوش اوتردیغی اول
بر هو قنده اولیدر اولسون الاكنة همزه نك ضمی وكافك سكونیله بمعناها الوكنات واوك ضمی وكافك
سكونیله جمعی قوشلر اوتورقلری معناسنه الوكنات واوك وكافك ضمیله كذلك جمعی معناسی زبوره
لغتدر الوكنات واوك ضمی وكافك فتحیله كذلك جمعی مابورده لغتدر الوكن واوك ضمی وكافك
وهن فتحیله كذلك جمعی نته كم بونك امثالی كتبه جمعندر مورد اقتضاده الوهن واوك فتحی وهانك سكونیله
ضعیف اولمق معناسنه در وضعیف ایتمكه دخی دیرلر یقال وهن الانسان ووهنه غیره یتعدى ولا یتعدى
ووهن چوق دوه یه دخی دیرلر ایلكتیب معناسنه ووهن كیجه نك نصفنه دخی دیرلر الموهن میمك
فتحی وهانك سكونیله كذلك نصف لیله دیرلر واصمعی ایتدی كیجه نك اكثرینه كمكه دیرلر الوهن فتحتینله
كذلك ضعیف اولمق یقال وهن وهنا اذا ضعف الایهان همزه نك كسری ومدیله ضعیف قلمق وایهان
كیجه نك نصفنه یاخود اواخرنه داخل اولمغه دخی دیرلر تقول اوهنا اى صرنا فی تلك الساعة التوهین على
وزن التكریم بمعناه تقول اوهنته ووهنته توهینا الواهنه هانك كسریله قصه ایاكی قصیری
معناسنه كه اقصر الاضلاع دیمك اولور الوهنانه واوك فتحی وهانك سكونیله شول عورتدر كه انزع
ضعف وفتور اوله

فصل الهاء

هتن التهتان تانك فتحی وهانك سكونیله دیمه دیدكلری یغموردن بر نوعدر
ودیمه شول یغموردر كه اقلی یا ثلث نهار یا ثلث لیل اوله واكثری حدا ولیه ونضر ایتدی تهتان شول یغموردر
كه بر ساعت یغه بر مقدار ركچه كیدوب صكره ینه یغه وتهتان یغمور طامله مقه دخی دیرلر الهتن هانك فتحی و
تانك سكونیله كذلك یغمور طامله مق الهتون ضمتینله بمعناه الهاتن تانك كسریله طامله برنسنه یقال سماء

هاتن الهتن هانك ضمى ونانك فتحى وتشديديله جمعى يقال سحايب هتّن مثل راكع وركع
همن هانك فتحى وتانك ضمى ومديله معناه يقال سحاب هتون الهتن ضمتينله جمعى عموده عُمُد كبى الهجان
هانك كسرى ايله شول دوه دركه اق اوله وبو بنيه تذكير وتانيث وجمع وافراد برابر اولور يقال بعير
هجان وناقة هجان الهجاين هانك فتحى وبانك كسريله هجانك جمعى بعض روايت اوزره وهجان
شول ير مدحى ديرلر كه طپراغى خوب اولوب نباتاتدن خالى اوله يقال ارض هجان اى طيبة التربة
ومرّتْ بو مقامده جوهرى نسخه لرنده اختلاف اوزره در بعضنده مرت ما مثناة مخففه ايله واقع اولمشدر
وبعضنده ما موحده شدده ايله واقع اولمشدر جمع ناس معناسنه وهجان كريده اولن عورة دخى
ديرلر يقال امراة هجان اى كريمة واصح امير المؤمنين علينك رضى الله عنه هذا جناى وهجانه فيه وكل جان
يده الى فيه ديدكى قولنده هجان خيار معناسنه در ديدى وجناجنى الثمردن ماخوذ در ميوه ديرمك معناسنه
وبزيدى ابتدى هجان ابوالكى ظاهر اولمنندر نته كم هجين هجنتى وبيلولنى ظاهر اولندر وهجنتا
جاننده اولور هجين باباسى جنس اولوب اناسى ناجنس اولان ولده هجين اولور الهاجن جيمك كسريله
شول قيزدر كه قبل البلوغ تزويج اوله وكذلك دوه نك وساير بهايمك خرده سنه دخى هاجن ديرلر وفى
المثل جلّت الهاجن عن الولد اى صغرت وجلت الهاجن عن الرفد ورفد رانك كسرى وفانك سكونيله
بيوك قدح در يعنى دوه نك خرده سى سوده بيوك قدحى طولدرمز وابن الاعرابى ايتدى جلت العلبة
عن الهاجن ديرلر كبرت معناسنه وعلبه دوه ديسندن اولن سود قابنه ديرلر وابن الاعرابى ايتدى
هاجن شول بنت لبون در كه بى وقت بوكلى اولوب بى وقت طوغره حالا كه اول اكا صالح اولمه
التهجين على وزن التكريم برنسنه يى هجين قلمق يعنى بد اصل وبد كوهر قلمق يقال هجنه اذا جعله هجينا
وهجين برنسنه يى قبيح كورمكه دخى ديرلر الاهتجان همزه نك وتانك كسريله قيزه صغيره ايكن وطء
ايتمك تقول اهتجنت الجارية اذا وطئت وهى صغيرة المهتجنه ميمك ضمى وجيمك كسريله شول قيزه دركه صغيرايكن وطء اولنه
هدن كه ابتداى ويرمش اوله الهدون ضمتينله ساكن اولمق يقال هدن يهدن هدونا من الباب الاول
اذا سكن وهدنه دخى ديرلر ساكن قلدى معناسنه متعدى وغير متعدى كلور المهادنه ميمك ضمى ودالك
كسريله مصالحه قلمق يقال هادنه اذا صالحه الهدنة هانك ضمى ودالك سكونيله اسمدر سكون معناسنه
ومصالحه معناسنه در ومنه قولهم هدنة على دخن اى سكون على غلّ وحضن تو تتدره خان معناسنه التهادن
هانك فتحى ودالك ضميله احوال منتظم اولوب ايش درست اولمق يقال تهادنت الامور اذا استقامت

اذا استقامت الهدان هانك كسريله احمق وثقيل معناسنه الهدون هانك ضمى ودالك ضمى ومديله
جمعى احمق وثقيل اولان معناسنه التهدين على وزن التكريم عورت ولدن كلامى ايله ساكن قلمق انى
اويتمق ديله كه وتهدين اكلمكه دخى ديرلر بطؤ معناسنه هوزن هوازن هانك فتحى وزانك كسريله قيسدن
هلن برقبيله نك باباسى ادى دركه اول هوازن بن منصوردر كه جدّ اعلاسى قيس عيلان در الهلبون
هانك كسرى ولامك سكونى وبانك فتحيله بر فروت ورتى اوزره برا اوتك اسميدر ويرخون بارك ديرلر
همن المهيمن ميم اولك ضمى وهانك فتحى وميم ثانينك كسريله حاضر معناسنه وبونك اصلى غيرى
خوفدن امين قيلجى ديمك اولور وبوحالت معناى حضورى اقتضا ايلديكچون لازميله تعبير اولنوب شاهد
تفسير اولنمشدر وبحسب الاشتقاق اصلى مأمن ايدى مدحرج كبى أأمن فهو مؤأمن در همزه ثانيه يايه قلب
اولندى اجتماع همزتين كراهيه كوردكلرى سببدن وهمزه اولى هايه قلب اولندى اراق الماءدن هراق
هنن الماء ديدكلرى كبى الهنين هانك فتحى ونون اولك كسرى ومديله برنسنه يى ادرزوايله نوب اكا قتى
ايتمك يقال هنّ يهنّ هنينا من الباب الثانى اذا حنّ وهنين اغلمق معناسنه دخى كلور بكاكبى وهنّا
هانك فتحى ونونك تشديديله كاه اولورهكانه اشارت اولنور هُنا كبى نته كم بعض اشعارده واقع اولمشدر
الهنانة هانك ضمى ونونك تخفيفيله قوت وقدرت يقال ما بالبعير هنانة اى طرق وطرق شحمه ديرلر ومعقود
قوت وقدرت در الاهنانه همزه نك كسريله قوت وقدرت ويرمك تقول اهنه الله اى جعله قويا قادرا
المهنون ميمك فتحى ونونك ضمى ومديله قوت وقدرت بولمش كمسنه الهننة هانك كسرى ونونك
اولك فتحيله برجنس كبريد در بخاربيشت مخصوص معناسنه الهون هانك فتحى وواوك سكونيله
سكون ووقار اوزره اولمق يقال فلان يمشى على الارض هونا وهون برنسنه سهولتله اولمغه دخى
ديرلر يقال هان عليه الشئ اذا خفّ التهوين على وزن التكريم آسان قلمق يقال هوّن الله عليه اى سهّله
وخفّفه الهين هانك فتحى ويانك كسرى وتشديديله آسان اولن نسنه فيعل وزنى اوزره در
الهين هانك فتحى ويانك سكونيله بمعناه مخففدر الاهوناء همزه نك فتحى وواوك كسرى والفك
مديله جمعى آسان وخفته اولن معناسنه افعلاء وزنى اوزره اولور شى ايله اشياء كبى الهينون هانك فتحى
ويانك سكونيله كذلك جمعى يقال قوم هينون لينون الهون هانك ضمى ومديله خور حقير اولمق
الهوان فتحيله اسم در ذكر اولنن معنايه الاهانة همزه نك كسريله بر كمسنه يى خفيف عد ايدوب
حقير كورمك يقال اهانه اذا استخف به المهانة ميمك فتحيله كذلك خور حقير اولمق يقال رجل فيه مهانة

اى ذل وضعف الاستهانة همزه نك و تانك كسريله برنسنه يى حقير كورمك التهاون تانك فتحى وواوك
ضميله بمعناه يقال استهان به وتهاون به اذا استحقره هَوْن هانك ضمى ومديله طايفه عربدن كنانه نك برادرى
اسمى در كه اول هون بن خزيمه در كه جدّا علاسى مضردر الهينه هانك كسرى ومديله سهولت معناسنه در يقال
امّش على هينتك اى على رسلك ورِسْل رانك كسريله اسانلق اوزره اولمغه ديرلر اهون همزه نك وواوك
فتحى وبابنده هانك سكونيله دوشنبه كوننك اسمى در طايفه عربك اسماء قديمه سندندر الهاون واوك
فتحيله شول معروف نسنه دركه ايچنده برنسنه ملآ ايدرلر معرب در وبونك اصلى هاوون ايدى زيرا جمعى الهواوين
كلور هانك فتحى وواو ثانينك كسرى ومديله قانونله قوانين كبى بس واو ثانيى استثقالا حذف ايدوب
يتن وا واولى مفتوح قلديلر كلام عربده فاعُل وزننى اولمدغيچون عينك ضميله فصـــل الياء اليتن
يانك فتحى وتانك سكونيله برا وغلنك حالت ولادتده ابتدا ايقلرى چقمقدر اللرى چقمقدن اول يقال
يرن أيتنت المرأة والناقة اذا ولدت كذلك اليرون يانك فتحى وراانك ضمى ومديله ايكك اولانك صويى يعنى
ايزن معناسنه وبو تمدر وقاموسده سمتيه تعرض اولنماشدر ذو يزن يانك وزاى معجمه نك فتحيله ملوك
حميرده بر ملكك اسمى در كه اكا كوندرلر نسبت اولنور يقال رمح يزنى ازنى همزه نك وزانك فتحى ويانك
تشديديله كذلك ذويزنه منسوب اولن كونندر لغت در اليزانى يانك فتحى وياى اخيرك تشديديله
يفن والازنى همزه نك وزانك فتحى ومديله ويانك تشديديله كذلك ذكر اولنان معناده لغتدر اليفن
يانك وفانك فتحيله زياده يشلو اولن بير شيخ كبير معناسنه اليقين يانك فتحى وقافك كسرى ومديله بر نسنه يى
اعتقاد له صحيح بيلمك تقول انا على يقين منه كاه اولور ظن دخى مقتبله كاه اولور يقينده ظنله تعبير اولنور
اليقن فتحتينله برنسنه يى كما ولنى وجه اوزره بيلمكدر مصدر در الايقان همزه نك كسرى ومديله
بمعناه كذلك التيقن فتحتينله وقافك ضمى وتشديديله بمعناه كذلك تقول يقنت يقنّا من الباب الرابع
وايقنت واستيقنت وتيقنت كله بمعنى الموقن ميمك ضمى ومديله وقافك كسريله برنسنه يى يقين اوزره
بيلجى كمسنه ياواوه منقلب اولدى ماقبلى مضموم اولدغيچون اورى المييقن ميمك ضمى ويانك فتحى وقافك
يمن كسريله موقنك تصغيرى يا اصلى اوزره عودت ايتمكله اليمن فتحتينله عرب طايفه سنه مخصوص شهر لردر
اليمنى فتحتينله ونانك اخيره تشديديله ذكر اولنان شهر لره منسوب اولن نه اليمانى يانك
ابتدا فتحى واخيره سكونيله بمعناه وبونك اصلى يمنى ايدى اخيره ياى نسبت تخفيف اولنوب الف عوض
وباشنه مديسر الهماى شده جمع اولماز و سيبويه ايتدى عرب طايفه سندن بعضى يمانى ديرلر ياكه تشديديله

تشديديله ديدى و اليمانية يانك اولك فتحى و ثانينك تخفيفيله كذلك يمنه منسوبه اولن كمسنه لر
اليمانون يانك فتحى ونونك ضمى ومديله بمعناه يقال قوم يمانية ويمانون مثل ثمان وثمانون ويقال لهم
يمانيه ايضا الايمان همزه نك كسرى ومديله يمنه كلمك التيمين على وزن التكريم بمعناه الميامنة ميم
واولك ضمى وثانينك فتحيله بمعناه كذلك يقال ايمن الرجل ويمّن ويامن اذا اتى اليمن وكذا اخذ فى سيره
يمينا يعنى صاغ جانبه سير ايتمكه دخى ديرلر يقال يامن يا فلان باصحابك اى خذ بهم يمنة ولا تقل تيامن
بهم والعامة يقوله التيمنى تانك وميمك فتحى وياء تحتانينك مابينده سكوني واخرنده اولن يانك
تشديديله يمن وليايتنك املا فى افق اليمن معناسنه اليمن يانك ضمى وميمك سكونيله بركت معناسنه
يقال يمن فلان على قومه من الباب الخامس اذا صار مباركا عليهم ويقال يمنهم بالفتح ايضا الميمون ميمك اولك
فتحى وثانينك ضمى ومديله مبارك اولن كمسنه من يمن بالضم فهو ميمون اليامن ميمك كسريله كذلك مبارك
اولن كمسنه من يمن بالفتح فهو يامن فيمُن ويمَن فى الافعال يكون مثل شئم وشأم التيمن فتحتينله وميمك
ضمى وتشديديله برنسنه ايله مبارك كلك طلب ايتمك الايامن همزه نك فتحى وميمك كسريله مبارك اولن
نسنه لر وصاغ اللر معناسنده كلور والايامن اشاءمك مقابلى در نامبارك اولن نسنه لر وصول اللر معناسنه
والايامن يمنك دخى جمعى كلور كويا كه يمن أيمن اوزره جمع اولنوب ايمن ايامن اوزره جمع اولنمشدر زمن
ازمن اوزره جمع اولندغى كبى اليمنة يانك فتحى وميمك سكونيله صاغ جانب كه يسره نك مقابلى در صول
جانب معناسنه يقال قعد فلان يمنة الايمن همزه نك وميمك فتحى ايله صاغ جانب الميمنة ميمك فتحى ويانك
سكونى وميم اخرك دخى فتحيله بمعناه بو نلر ايسر له ميسره نك مقابلى در اليمين يانك فتحى وميمك كسرى
ومديله قوت ويمين دين معناسنده كلور معناى مذكوردن ماخوذدر منه قوله تعالى تاتوننا عن اليمين
قال ابن عباس اى من قبل الدين فتزيّنون لنا ضلالتنا كانه اراد باتوننا عن الماتى السهل ويمين على
درجه يه دخى ديرلر اصمعى ايتدى عربلرك فلان عندنا باليمين ديدكلرى بمنزل حسنة معناسنه در ايمن
اليمين همزه نك وميمك فتحى وعين ميمك كسرى ومديله مبارك معناسنه در يقال قدم فلان على ايمن اليمين
اى على اليمن ويمين اندايتمكه دخى ديرلر قسم معناسنه الايمن همزه نك فتحى وميمك ضمى ايله يمينك
جمعى قسملر معناسنه الايمان همزه نك فتحى ايله كذلك جمعى ويمينه يمين ديلدى اندايجون هر كس صاغ
النى يولداشنك صاغ النه وضع اندكيجون يا اكر يمين صاغ جانب معناسنه اولوب ظرف اولورسه جمع
اولنماز زيرا ظروف جمع اولنماغه صالح اولماز مختلفة الالفاظ ومتفاوتة الاسماء اولدغيچون كورملز ميكم

قدام خلفه مخالف ويمينه مخالف وشماله مخالف در يعني هر كسنك يمني مثلا وامدد طرهعدا اولن جو عله
دال اولن غيري الفاظ در پس يمينك جمع اولنمسي شخص واحد نقل جايز اولمامكر كه اشخاص متعدده
نقل اولنه نته كم ده وسور يسنده ايمن الابل واشمل الابل ديولر ويمين انسانك وغيرك صاغنه دخي ديولر
اليُمَيِّن يانك ضمي وميمك فتحي وياء ثانينك كسري وتشديديله يمينك تصغيري در حاشر واما امير المؤمنين
عمرك مييَّن كه حايله وارد اولمشدر نوه تنا يمّيتّنتها من الهيبر توجيهي بودر كه يُمَيِّن يا ديلمكسده عن
كلمه سنك تصغيري اولماغله كوياكه ياء اولي تايه قلب اولنمشدر تانيثا يحوت اولمده مشترك اولدقلري
جهتدن **اليمنه** يانك ضمي وميمك سكوني ايله يمن بُرده لرندن بر ضنف بُرده نك اسميدر **أيمن**
همزه نك وميمك فتحي ايله بر عورتك اسميدر كه رسول اكرمك صلى الله عليه وسلم اولاد صغاري ا...
حضانه سنده ابكون اني آزاد ايدوب زيده تزويج ايتدكده زيدك اندن اسامه ادلو اوغلي طو...
ايمن الله همزه نك فتحي وميمك ضميله بر لغظدر كه موضع قسمه وضع اولنمشدر الفي وصلدر اكثر
نجات فتنده واسماده الف وصل مفتوحه كلمشدر بو ندن غيري وكاه اولور بونك اوزرينه تاكيدايچون
لام ابتدا داخل اولور تقول لَيمُنُ الله پس حالت وصلده الفي حذف ايدرسن وايمن مبتدا لك ظرفيله مرفوع
اولوب خبري محذوف اولور تقديري ليمُنُ الله قسمي وليمُنُ الله ما اقسم به اولماغله گويا بوكلمه باري تعالى
خطاب ايتسك ليمنك در سن وفي حديث عروة بن زبير انه قال لَيمنُكَ لئن كنتَ ابتليتَ لقد عافيتَ وكاه
اولور ايمن دن نوني حذف ايدوب أيْمُ الله ديولر همزه نك فتحي وكسريله وكاه اولور يايي حذف ايدوب
أمُ الله ديرلر وكاه اولور ميم مضمومه ايله اكتفا ايدوب مُ الله ديرلر وكاه اولور ميمي مكسور قيلور لر حرف
واحد اولوب بايه شبيه اولدغيچون وكاه اولور مُنُ الله ديرلر ميمك ونونك ضمي ايله ومَنَ الله ديرلر ميمك
ونونك فتحيله ومِنِ الله ديرلر ايكيسنك دخي كسريله وابو عبيد ايتدي كاه اولور لفظ يمينله دخي
قسم قيلوب يمين الله لا افعل ديرلر وكاه اولور يميني اَفعُل صيغه سي اوزره جمع ديو كدن صكره لفظ اعظم
قسم قيلوب أيمُن الله لافعلن كذا ديرلر وابو عبيد ايتدي اولي همزه وصل اولن ايمن ايله قسم قلنغلك اصلي
بودر بعده كثرت استعمال الله خفت مقصود اولماغين نوني حذف اولنمشدر لم يكن كلمه سنده حذف ايلدوب
لم يك ديدكلري كبي وزجاج ايتدي بو نده حذف نوندن ماعدا لغت كثيره واردر وبو مذهبده ذاهب
اولوب ابن كيسان وابن درستويه ايتمشلردر كه ايمنك الفي الف قطع در يمينك جمعي در همزه سي تخفيف
اولنوب حالت وصلده طرح اولندغي كثرت استعمالدن اوتري كه يعشلر هو والله اعلم بالصواب **باب**

باب الهاء من كتاب ترجمة الصحاح للجوهري فصل الالف الابه ابه
همزه نك فتحي وبانك سكونيله بو نده بي اوتمشكن متنبه اولوب خاطره كتورمك تقول لا يُبهتُ للامر
آبه اَبهاً من الباب الثالث اذا نسيته ثم انتبهت له وما ابهتُ له تابه اَبهًا له دخي ديرسن مصدرين
تحتينيله باب وابهدن نبهت نبهاً كبي **الأُبَهَة** همزه نك ضمي وبانك فتحي وتشديديله اولولق عظمت معنا
التأبه فتحتينيله وبانك ضمي وتشديديله بو كسنه يي كلنمك تكبر معناسنه **الابّه** فتحتينيله وهانك
تشديديله اوازي بوغوق اولن كسنه اَبَحّ معناسنه فحي وكلدر كه ابهك موضعي بقه واقع اولان فصل
باليدي لكن جوهر بنك تسهيلا للطالبين مناسبت في الجمله ايله بعض لغتي بطريق الاستطراد ذكر ايتمك
عادتي در ومعلنزه اعاده ايتمي بومعنايي تأييد ايدرپس صاحب قاموس بو مقوله يرلرده مزبوري غلط و وهم
نسبت ايتمك وجه دكلدر **التأتة** فتحتينيله وتائي ثانينك ضمي وتشديديله نقصان عقل تعته دن اته
تبديلا ولنمشدر معتوه مولوق معناسنه **الاقد** همزه نك فتحي وقافك سكونيله طاعت معناسنه قاعدن اقد
مقلوب در كه قاه دخي طاعت ديرلر **الالاهة** همزه نك كسريله عبادت كبي در وزنا ومعني يقال اله الاهة
من الباب الثالث اذا عبد ومنه قراءة ابن عباس ويذرك والإلاهَتك بكسر الهمزة بمعني وعبادتك وكا
يقول ان فرعون كان يُعبَد **الالٰه** فتحتينيله وتشديديله ومتدايله كه اسم ذاته مستجمع جميع صفات
اصلي فكرا ولنن لغظدن مأخوذ در كه بو اصلنده الداينك فعال وزني اوزره كسرفايله مفعول معناسنه
پس اله مالوه معناسنه اولور كه معبود ديمك اولور امام كبي كه موتم به معناسنه در وقتا كه الهك اوزرنه
الف لام داخل اولدي همزه حذف اولندي كثرت استعمالدن اوتري واكر الف لام همزه دن عوض اولديدي
معوض عنه ايله جمع اولنمزدي ما لاكه الاله ديرلر وهمزه ندا ده همزه قطع قلندي الف لامي تفخيما لهذا
الاسم لازم اولدغندن اوتري وجوهري ايدر بن اباعلي نحوي يي ايشتدم كه الف لام همزه دن
عوض در ديرايدي وعوضا ولدغنه همزه نك حالت قسمده وحالت نداده همزه قطع اولدغي دلالت
ايدر نته كم أفأ الله لتفعلن ويا الله اغفرلي ديرلر واكر عوضا ولسه الف لام حالت نداده ثابت اولمزدي
هذا الاسمك غيرنده ثابت اولمدغي كبي وهمزه نك همزه قطع اولمسي كلمه يه لازم اولدغندن بناء
دكلدر واكر كا بناء اولسه الذي والتي كلمه لرنده دخي همزه همزه قطع اولمق لازم اولور دي وبونك
همزه قطع اولمسي همزه مفتوحه اولدغندن اوتوري دخي دكلدر زيرا اندن اوتري اولسه ايم الله ده

وایمن الله دخی همزۀ قطع اولمه‌لی و کثرت استعمالدن اوتری دخی دکلدر اکر کثرت استعمالدن
اوتری اولسه سایر کثیرا لاستعمال اولان کلمه‌لرده دخی اولمق کرک پس معلوم اولدی که زبوره‌ده
همزه سی همزۀ قطع اولمسی منبوره مخصوص برحالتدن اوتری در که او لابتدای کلمه اولان حرف
محذوفدن عوض اولمسی در دیرایدی و سیبویه الله کلمه سنک اصلی لاه اولمسی جایز کوردیکی
ننه کیم فصل لامده کلمه‌ور انشاالله تعالی الاهة همزه‌نک کسریله جزیره وزننده بو موضعده اسمی در و الالاهة
کذلک کونشک اسمیدر لاینصرف در الف لام داخل اولمزدن وکاه اولور الالاهه اطلاق اولنوب منصرف
ایدرلر و اسم معرفه بدکاه الف لام داخل اولوب کاه اولمامق بو اسمدن غیری نجه یرده واقع اولمشدر
ننه کیم لقیته الندری و فی ندری دیرلر کونلر ارسنده دیمک معناسنه و لقیته الفینة بعد الفینة بحین
حینا بعد حین معناسنه و کذلک النسر و نسر دیرلر بر صنمک اسمی اولمق اوزره بو ذکر اولنن جوهری
کلامیدر لکن بو ندرت اقدم ندری و فینة کلمه‌لرینک وضعا معرفه اولدقلرینه اشارت ایتمامشدر یعنی النسر تاکه
بو مقامده ایراد اولنه لرینه مناسبت ظاهر اولدی شمسه الاهه دیو تسمیه قلملری شمسه تعظیم ایدوب اکا
عبادت اتدکلرینه بناءدر الالهة همزه‌نک فتحی و مدی و لامک کسریله الهک جمعی تلو معناسنه و زنبورلره
الهه دیدکلری زعم فاسدلرینه انلرک معبودیته استحقاقی اولدقلری جهتدندر زیرا زعبدلرنک
وضع اتدکلری اسما اعتقادلرینه تابع در نفس امره تابع دکلدر التالیه علی وزن التکریم عبادت
قلمق معنی در تعبید معناسنه التاله فتحتینله و لامک ضمی و تشدیدیله عبادت قلمق تنسک و تعبد
معناسنه یقال تالّه اذا تعبّد الاله فتحتینله متحیر اولمق یقال الهَ یالهُ الهًا من الباب الرابع اذا تحیّر و بونک
اصلی ولیه ولهًا ایدی و الدبلایه صبر ایده‌میوب فریاد ایتمکه دخی دیرلر تقول الِهتُ علی فلان من الباب
الرابع ایضا ای اشتدّ جزعی علیه مثل ولِهتُ الامه فتحتینله اونتمق نسیان معناسنه تقول عند امِهَ
اَمَهًا من الباب الرابع و قراء ابن عباس وادّکر بعد اَمَهٍ و اما حدیث زهری واقع اولان اَمِدَ که اقرار و اعتراف
معناسنده اول لغت غیر مشهوره‌در الامیهة همزه‌نک فتحی و میمک کسری و مدیله شول سبوق یعنی جیجک
که قیونه عارض اولور حصبه و جیجک کبی و بر نسنه یدید عا ایتسلر اهة و امیهة دیرلر و اهة آه
دیمکی اقتضا ایدرحالتدر الاَمْه همزه‌نک فتحی و میمک سکونیله ذکر اولنن مرضه مبتلا اولمق یقال امه
اُمِهَت الغنم علی البناء للمجهول تؤمه اَمْهًا من الباب الرابع الامهة همزه‌نک ضمی و میمک فتحی و تشدیدیله
ام لفظنک اصلی در آنه معناسنه الامهات همزه‌نک ضمی و میمک فتحی و تشدیدیله امک جمعی انه لر معنا

سنه الامات همزه‌نک و میمک تشدیدیله کذلک جمعیدر الانه همزه‌نک فتحی و نونک سکونیله
صولیمق الانوه ضمتینله بمعناه یقال انه یانه انها و انوها من الباب الثانی اذا تنحّح من ثقل یحده
فهو مثل انح یانح صیغةً و معنیً الانه همزه‌نک ضمی و نونک فتحی و تشدیدیله انهک جمعی یقال القوم انّه
مثل آنح و انّح اَوهْ همزه‌نک فتحی و واوک سکونی و هانک کسریله بدنره بر عضوه وجع عارض اوه
اولدغندن اوتری اوه دیمک منه قولهم عند الشکایة اَوْهِ من کذا آاه همزه‌نک فتحی و مدیله ذکر اولنن
معنایه در اوه ده اولان واوی الفه قلب ایتمکله یقال آاه من کذا اَوّه همزه‌نک فتحی و واوک کسری
و تشدیدی و هانک سکونیله کذلک ذکر اولنن معنایه در یقال اَوِّهْ من کذا و کاه اولور هایی
حذف ایدرلر و اوک تشدیدینی ابقا ایتمکله یقال اَوِّ من کذا بلا مدٍّ و کاه اولور حالت شکایتده تطویل
صوت ایچون اوّاه من کذا دیرلر همزه‌نک مدی و واوک فتحی و تشدیدی و هانک سکونیله یقال
آوّهْ من کذا و کاه اولور تاء اخر قیلوب اوتاه دیرلر کاه اولور وتا و لنور و کاه اولور اوتاه اولنمان التاوه علی وزن
التکریم اوه دیمک اولور التاوّه فتحتینله و واوک ضمی و تشدیدیله بمعناه یقال اوه الرجل تاویها
و تاوّه تاوّهًا اذا قال اَوِّهْ الاهة همزه‌نک مدیله حالت وزننده اوه اسم دره ایتمک معناسنده یقال
تاوّه آهة الرجل الحزین الاهة همزه‌نک فتحی و هانک تشدیدیله بمعناها منه قولهم فی الدعاء علی الانسان
آاهةً لک و اَوّةٌ بالتاء بعد الواو المشددة و اَوَّلک بالواو المشددة مع حذف الهاء ایه همزه‌نک اوه
کسری و مدی و هانک کسر اوزره بناسی ایله بر نسنه دها اکو کلم و اکو علمده زیاده سنه طلب ایتمک
خصوصنده اسم فعلدر امر حاضر معناسنه تقول للرجل اذا استزدته من حدیث او عمل ایهٍ و ابن الکیت
ایتدی اکر ایه کلمه‌سن وقف ایدوب وصل ایتسک منون قیلوب ایهٍ حدثنا دیرسن و بعض شعرده
که حالت وصلده غیر منون واقع اولمشدر اول وقف نیتی ایله در و ابن التکیت ایتدی فتحین ایه
ایه یا رجل دیسک اکا حالا سویلدیکی حدیثده سودی زیاده قل دیو امر ایتمش اولورسن و اکر
ایه دیسک تنوینله کویا که بر سوزه شروع قل دیمش اولورسن هات حدیثا معناسنه زیرا تنوین
تنکیر افاده ایلر و فتحی بر نسنه یی سویلرکن ساکت قلوب کلامدن منع ایتمک دیلسک ایها عنا دیرسن
و فتحین بر نسنه‌نک اداقاولمسن بلدرمک دیلسک ایهًا دیرسن همزه‌نک فتحیله هیها معناسنه
التاییه علی وزن التکریم دوه یی دعوت ایدوب چاغرمق تقول ایّهت بالجمال اذا صحت بها
و دعوتها و جمال جمک کسریله جملک جمعیدر ایهات همزه‌نک فتحی و یانک سکونیله بعید اولدی

معناسنه در بعض لغت اوزره تقول ایهات بمعنی هیهات ایهان كذلك الفك فتحی و یانك سكونی
ونونك كسریله تثنیه صیغه سی اوزره هیهات معناسنه در **فصــــل الباء البداهه** بده
بانك ضمی ودالك تخفیفی ایله اتك ابتدا سكرتمسی در البده یانك فتحی یا ضمی ودالك سكونیله
برنسنه اكزن اولمق تقول بدهه بامر اذا استقبله به الباده یمك ضمی ودالك فتحیله برنسنه اكزه
اولمق یقال بادهه اذا فاجاءه البداهه بانك فتحی وضمی ودالك تخفیفی ایله برنسنه اكزن اولمق
معناسنه در اسم در البدیهة بانك فتحی ودالك كسری وهدایله بمعناها التبادة تانك فتحی و
دالك ضمی ایله علی الفور برنسنه ایشلمك یقال هما یتبادهان بالشعر المبده میمك كسری وبانك
بره سكونیله زیاده بدیهت كوی اولن كمسنه البرهه بانك ضمی ورانك سكونیله زماندن مدت
طویله البرهه بانك فتحی ورانك سكونیله بمعناها كذلك یقال اتت علیه برهة من الدهر و برهة
ای مدة طویلة من الزمان أبرهه همزه نك ورانك فتحی و بانك سكونیله ملوك یمندن بر ملكك
اسمی دركه اول ابرهه بن الحرث دركه اكاذو المنار دیرلر و بری دخی ابرهه بن الصبّاح دركه بو دخی
ملوك یمندن دركه صاحب الفیل در وبعض نسخه ده بری دخی ابرهة الاشرم الحبشی دركه صاحب
الفیل در دیمش حتی صاحب صحاح بو نسخه یه تابع ابرهه او جده دیمشدر لكن كتب تفاسیره موافق
اولن بو دركه صاحب الفیل ابرهة بن الصباح اوله و قاموسه دخی موافق اولن بو دركه ابرهه ایكی
اوله بری ابرهه بن الحرث و بری دخی ابرهه بن الصباح اوله البرهرهة بانك و رالرك فتحیله
شول عورت دركه رطوبت تنی غالب اولدغندن بدنی حركت قلر پس بو فعلعلة وزنی اولوب بونده
عین ولام مكرر اولمش اولور برهوت بانك و رانك فتحی وهانك ضمی و مدیله برهوت عدن
اوتره حضرموت نام یرده بر چاه بر قیونك اسمی دركه ارواح كفار اندهدر دیرلر اصحی روایتی
و برهوت فائق معناسنه در تا آخرنده زایده در و برهوت دخی روایت اولنور بانك ضمی و
رانك سكونیله سبروت وزنی اوزره وفی الحدیث خیر بئر فی الارض زمزم و شر بئر فی الارض
بله برهوت و سبروت سین مهمله ایله و ضمیله اوتسریره دیرلر آخرنده اولن تا اصلی در البله
فتحتیله قلب سالم اولمق البلاهة بانك فتحی ولامك تخفیفیله بمعناه التبله فتحتیله ولامك
ضمی و تشدیدیله بمعناه یقال بله من الباب الرابع و تبله الابله همزه نك ولامك فتحیله شول
كمسنه دركه قلبی صافی اوله البلهاء بانك فتحی ولامك سكونی والفك مدیله شول عورت دركه

دركه ذكر اولنن صفت اوزره اوله وفی الحدیث اكثر اهل الجنة البله یعنی اكثر اهل جنت دنیا
خصوصنده ابله اولنلردر دنیا یه اهتماملری اناولدغیچون هر نه دكلو آخرت خصوصنده عقلا
واذكیا ایسلر دخی ویقال اشباب ابله یعنی یكتلك عالمنده نوع غرارت اولدغیچون یكتلكی
كاه بلاهتله وكاه جنونله صفتلر لهنده الاسباب منا سبتی اولدغیچون ویقال عیش ابله
اذا كان قلیل الغموم التباله بانك فتحی ولامك ضمی ایله صورتا ابلهلك اظهار ایتمك باطندن بلا
یوغكن البلهنیة بانك ضمی ولامك فتحی و نونك كسری و یانك تخفیفیله نعیمشدة وسعت اولمق یقال هو فی بلهنیه
من العیش ای سعه پس بونده الف یا یه قلب اولنشدر ماقبلی مكسور اولدغندن الحق بوعه دور
زایده در سیبویه روایتی اوزره بله بانك فتحی ولامك سكونیله وهانك فتحی اوزره بنا سیله كیف
كبی بر كلمه در دع معناسنه واحضر ایتدی بلهماه اول مصدر منزله سنده استعمال اولنور وكاه
اولور سوی معناسنه استعمال اولنور وفی الحدیث أعددت لعبادی الصالحین ما لا عین
رات ولا اذن سمعت ولا خطر علی قلب بشر بله ما اطلعتم علیه وبعض نسخه ده بله ما اطلعتهم دخی
واقع اولمشدر باب افتعالدن ایكیسنده دخی عباد مؤمنینه دنیاده اخبار و آثار ایله معلوم اولدی
بوه غیرعنسه یو یوردیمك اولور البوه بانك ضمی و مدیله بیقوش شبیه بر قوشدر كه بیقوشدن
اصغردر البوهه بانك كذلك ضمی و مدیله مؤنثی وابو عمر وایتدی بوهه كیچوك بیقوشه دیرلركه اكا جل
احق تشبیه اولنور و عیلرك صوفة فی بوهة دیركلری قوللرنده مقصود شول هباء منثوردركه
نیره لرده كونش قرشو كورنور و اندن ذره ایله تعبیر اولنور وابن السكیت ایتدی یا بهت له وما
بهه بهت له دیرلر ما فطنت معناسنه الباه علی وزن الجاه جماع معناسنه در بلغت لغتدر الابه
فتحتیله وهانك تشدیدیله اوازی یوغلن كمسنه اجكی در وزنا و معنی البیبهی بالرك فتحی وهانك
اولك سكونی و آخرنده یانك تشدیدیله مجسم اولن نسنه البهباه مانك فتحی وهاء اولك
تره **فصــــل التاء الترهات**
سكونیله دو كوكریوب جاغرمق بجباخ كبی در وزنا و معنی الترهة
تانك ضمی ورانك فتحی و تشدیدیله شول اغده یوللره دركه او لو یولدن منشعب اوله
تانك ضمی ورانك فتحی و تشدیدیله واحدی ذكر اولنن یوللرك بر یسی معناسنه فارسی معربدر
اندن صكره باطل معناسنه استعاره اولنوب الترهات البسابس والترهات الصحاصح دیدیلر كه
بونلر كلمات باطله دن عبارتدر اولنور اسملردر وكاه اولور اضافت طریقیله دخی استعمال اولنور

التَّرَّه تانك ضمى ورانك فتحى وتشديديله كذلك باطل معناسنه در ناسك بعض كتبنك استعمالنده
تفه الترّابيّة تانك فتحى ورانك كسرى وتديله جمعى ذكرا ولنن استعمال اولنور التافه فانك كسريله شى حقير
معناسنه يقال تفه من الباب الرابع وفى الحديث فى ذكر القران لا يتفه ولا يتشان يعنى قران عظيم
مرور ايامله حقير اولمز وتداول ايديلمكله كهنه اولوب عمل مانع دخى اولمز التفه فتحتينله طعام
تمه فاسد اولمق يقال تمه الطعام من الباب الرابع اذا فسد التماهة تانك فتحى وميمك تخفيفيله ات
بوزلوب رايحه بغلمق يقال تمه اللحم تماهة من الباب الرابع وسود لحيسى متغير اولمغه دخى ديرلر يقال
تمه اللبن اذا تغيرت رايحته وتمه سوده ده تمسّى كبى در وسمه يعنى بغلى سنه ده اولن يوزرلحه كبى در
التماه جيمك كسرى وتانك سكونيله شول اقوندركه سودى صاغلمدقده اكلمنايوب يزرايحه بغليه
التمهمه على وزن الزلزلة دلده اولن لكنت در التهاتة تاء اولك فتحى وثانينك كسريله باطل اولن
نسنه لر ترهات معناسنه التيه تانك كسرى ويديله متكبر اولمق يقال تاه يتيه تيها اذا تكبر الاتيه
همزه نك ويانك فتحيله متكبر اوله يقال هو اتيه الناس وتيه سرگردان اولوب كزمكه دخى ديرلر التيهان
فتحتينله بمعناه يقال تاه فى الارض يتيه تيها وتيهانا اذا ذهب متحيرا التتييه على وزن التكريم حيران و سرگردان
قلمق يقال تيهته نفسه وتوهه بمعنى ما اتيهه همزه نك ويانك فتحى وما بيننده تانك سكونيله فعل تعجب در تعجب
تحير اولندى معناسنه و ما اتوهه دخى بو معنايه در وتيه برية معناسنه ده كلور مفازه كبى وبرية
تيه ديدكلرى محل حيرت اولديغندن اوتورى در الاتياه همزه نك فتحى ايله جمعى برية لر معناسنه الاتاوة
همزه نك فتحى وواوك كسرى وتديله كذلك جمعى التيهاء مانك فتحى و مانك سكونى والفك مديله
مؤنثى الميتهة ميمك فتحى ومانك كسرى و متديله شول يرده ركه محل حيرت اوله يقال ارض متيهة
جبه واصله مفعلة فصل الجيم الجبهة جيمك فتحى وبانك سكونيله انسانك وغيرك النه
ديرلر الاجبه همزه نك وبانك فتحى ايله الني بيوك اولن كمسنه يقال رجل اجبه اذا كان بين الجبهة الجبهاء
جيمك فتحى وبانك سكونى والفك مديله مؤنثى الني بيوك عورت معناسنه جبيهاء الاشجعي جيمك ضمى
وبانك فتحى ويانك سكونيله بركمسنه نك اسميدر واصلنده ذكر اولنن اسم مؤنثك تصغيريدر وجبه الله
بر جنتدر دورت يلدزدن دخى ديرلركه قمر اكا نزول ايدر كه جبهة الاسد ديرلر وجبهة آن سوريسنه
دخى ديرلر وفى الحديث ليس فى الجبهة صدقة وجبهه خلايقدن بر جماعته دخى ديرلر الجبه جيمك
فتحى وبانك سكونيله بركمسنه نك النه اورمق نقول جبهته اذا صككت جبهته وجبه بو كثرتنسه اهليري

بركسنه يه توجه ايتمكه دخى ديرلر تقول جبهته بالمكروه وجبه قيويه وارمغه دخى ديرلر قيويلك الات
واسبابى حاضر كلكوى يقال جبهنا الماء جبها اى وردناه وليست عليه اداة الاستقاء الجبيهه
جيمك فتحى وبانك كسرى ومديله صوده اولن كراهت وعدم نفع ابن السكيت ايتدى وردنا ماء له
جبيهة ديرلر صوى باشور اولوب الجلكه قابل اولمدغى جهتدن ياخود بدرايحه اولدغى جهتدن
ياخود زيادة درين اولوب چكمسنده كلى مشقت اولدغى جهتدن وبو مقامده صاحب صحاح
جبيها الاشجعي تكرار ذكر ايتمشدر اولكى بوبله اكتفا ايتمك ايدى الجواهيه جيمك فتحى وهانك كسرى جره
وبانك تخفيفيله هنكامه وغلبه تقول سمعت جواهية القوم اى جلبتهم وكلامهم علانية دون السر جله
الجلهة جيمك فتحى ولامك سكونيله دره اطرافنده مواجهه كلن يرلر جلهتا الوادي وزن مزبور
اوزره درهنك ايكى جانبى الجلاه جيمك كسريله جمعى جوانب الوادي معناسنه الجله جيمك
ولامك سكونيله خوده طاشلرى يرندن ازاله قلمق يقال جلهت الحصى عن المكان من الباب الثالث
اذا نحيته عنه الجليهه جيمك فتحى ولامك كسرى ومديله شول يرده ركه انولك خوده طاشلرى ازاله او
اوله الجله فتحتينله باشك مقدمنده اولن قيللرى اجوق اولمق دخى ديرلر وبو حالت صلعك
ابتداسى در واصلع باشنك اوكنده قيللرى اولمين كمسنه در يعنى چلبه جلح كبى در وزنا ومعنى
الاجله همزه نك ولامك فتحيله باشنك اوكنده قيللرى اولمين واجله شول اصلع دخى ديرلر
كه بو بنو وزن اولميه اجلح كبى در وزنا ومعنى كسائي روايتى اوزره الجنهى جيمك ضمى ونونك جنه
فتحى ويانك تشديديله خيزران ديدكلرى معروف اغاج كه اندن عصالر ايدرلر وبو قتيبى
روايتى در الجاه على وزن المال القدر والمنزلة يقال فلان ذو جاه اذا كان ذا قدر الايجاه همزه نك جوه
كسرى ومديله برنسنه يى وجيه قلمق التوجيه على وزن التكريم بمعناه يقال اوجهته انا ووجهته
انا اذا جعلته وجيها جوهرى نسخه لرنده بويله واقع اولمشدر لكن صدر اجوغنده روايجاه
وتوجيه خوم مثالنده در واكر مقلوب ايسه مقلوبيتنه تعرض اولنمق كرك ايدى جاه هانك
كسرى وزره بناسى ايله بر لفظدركه ايكك ده وه يى سوردده استعمال اولنور ويشى دوه ده استعمال
اولنماز وجوهرينك وصاحب قاموسك عبارتلرنده للبعير لا للناقة واقع اولمشدر لكن بعير
بيلنه جمل اولسه اولى اولوردى زيرا بعير اسم جنسدر مذكر ومؤنثه متناول در نته كم باب راده
روايت ايتمشدر جاه وزن مزبور اوزره آخرى اولن هانك تنوينيله ذكر اولنن معنايه در

اصح روايتى اوندر الجوه جيمك فتحى ووأوك سكونيله بركسنه يه بر مكروه سنه ايله قرشو وارمق يقال
جاهه بالمكروه جوها اذا جبهه الجهجهه على وزن الزلزلة بر تجى جانورلرا حيقرمق منع اولنسون ديو
تقول جهجهت بالسبع اذا صحت به ليكفى التجهجه على وزن التزلزل بر نسنه دن الحكوب فراغت
ايتمك تقول تجهجه عنا اى انته **فصل الدال** الدره دالك فتحى وراءنك سكونيله دره
برنسنه يى دفع ايتمك تقول درهت عن القوم اذا دفعت عنهم مثل درات وهو مبدل منه لغوهاق الماء واراق
المدره ميمك كسرى وراءنك فتحيله قومك زعيمى ولوب انلره متعلق اولن كلماتى سويلين كمسنه المداره
ميمك فتحى وراءنك كسريله جمعى زعماى قوم معناسنه الدله دالك فتحى ولامك سكونيله ضايع كيدن
نسنه هدر معناسنه يقال ذهب دمه دلها اى هدرا التدليه على وزن التكريم عشق وحوادثدن عقل ضايع
اولمق يقال دلهه الحب اى حيره وادهشه الدله فتحتينله عقل كيدوب متحير اولمق يقال دله يدله
من الباب الرابع الدلوه دالك فتحى ولامك ضمى ومتليه شول ناقه دركه يولداشنه وولدنه حنين انتميه
الدله فتحتينله والدلوه ضمتينله ناقه يولداشنه وولدنه حنين ايتمامك يقال دلهت الناقة عن
الفها وعن ولدها تدله دلوها من الباب الرابع الدهدهه على وزن الزلزلة بونسنه يى يوالمق التدهده على دهده
وزن التزلزل يوالنمق يقال دهدهت الحجر فتدهده اذا دحرجته فتدحرج وكاه اولورهايى يايه قلب
ايدوب تدهدى الحجر وغيره تدهديا ودهديته ادهديه دهداة وهدهداء ديرلر فتحى يواله سلر
الدهدهان دالك فتحى وهانك مابيننده سكونيله جوق دوه لر ابل كثير معناسنه الدهداه دالك فتحى
وهانك سكونيله دوه نك خورده لرى وكاه اولور ناس معناسنه ده استعمال اولنور يقال ما ادرى اى الده هداء
هواى اى الناس هو وكاتى كلمه يوره يى الفك مديله روايت قلدى الاده فلا ده همزه نك كسرى
ولامك تشديدى وهانك ثنوينيله وثانيده دخى فانك فتحى ايله بر كلمه دركه بو خصوص الان اولمز
يوندن صكره هركز اولمازديك محلنده استعمال اولنور اصح روايتى اوندر لكن زبور ايتديكه بو بونك
اصلى نه ايدكوب بلمزم شويله ظن ايدرم كه بو فارسيدن منقول اوله كوياكه ان لم تصر الان فلا تصر
ابدا ديمك اولور بس يعنى اكر بو خصوص الان قلمز سك ابدا قلمزسن وضعى دكلدركه اكر اين زمان
ند هى هركز ندهى معناسيله اكر اين زمان نكنى هر كز نكنى معناسنك قريب ومناسبتى واردر ونسخ
صحاح بو مقامده مختلفه دررحتى انافاضلدن بعضى ان لم تصر به عبارتين ضريدن ظن ايدوب ضربله
بيننده مناسب بوقدر ديو انكار ايتمشدر **فصل الراء** الردهه راءنك فتحى ودالك سكونيله ردهه

سكونيله قياده اولن چقوريه دركه اندن صوايى كلور الرده راءنك فتحى ودالك كذلك سكونيله
جمعى ذكر اولنن چقورلر معناسنه الرداه راءنك كسرى ايله كذلك جمعى يقال قرب الحمار من
الردهة والانقل لدساء وساء حارى صويه دعوت الجون موضوع كلمه دروخليل ايتدى ردهه
شول كيچوك ديه دركه كثير الحجاره دن وفى الحديث انه صلى الله عليه وسلم ذكر المقتول بنهروان
فقال شيطان الردهه ونهروان بر شهرك اديدر الرفد راءنك فتحى وفانك سكونيله وهو كودن رفد
نه وقت ديلرسه صويه وارمق الرفوه ضمتينله بعناها يقال رفهت الابل ترفه رفها ورفوها من
الباب الثالث الرفه راءنك كسرى وفانك سكونيله اسمدر معناى مذكوردن الارفاه همزه نك
كسريله دوه يى ذكر اولنن وجه اوزره صويه صالبويرمك تقول ارفهتها انا وارفاه هركون ياغلنوب
صاچن وسقلن طرنغه دخى ديرلر وبوندن نهى اولنمشدر الرافه فانك كسريله اهل سكونده
واهل حضور اولن كمسنه يقال رجل رافه اى وادع وادع عين مهمله ايله حضور صاحبنه ديرلر الرفاهيه
راءنك فتحى وفانك تخفيفيله وجه معاش وسعت اوزره اولمق الرفاهيه راءنك فتحى وهانك كسرى ويانك
تخفيفيله بعناها الرفهنيه راءنك ضمى وفانك فتحى ونونك كسرى ويانك تخفيفيله بعناها كذلك تقول هو
فى رفاهه من العيش اى سعه ورفاهيته ورفهنيته ورفهتيه خماسيه الحاق اولنمشدر الف زياده
ايتمك ايله لكن الف يايه قلب اولنمشدر ماقبلى مكسور اولدغندن اوترى المرافهه فانك كسريله آهسته آتنا سغرده
يورينن كيچيه ديرلر الرواقد راءنك فتحى وفانك كسريله جمعى يقال بينى وبينك ليلة رافهه وثلاث ليال
روافه اذا كان يسار فيهن سيرا لينا الترفيه على وزن التكريم غريمه مهلت ويرمك يقال رفه عن
غريمك ترفيها اى نفس عنه المرفه راءنك ضمى وفانك فتحيله صمان تبى معناسنه وفى المثل اغنى من التفه
عن الرفه وتفه تانك ضمى وفانك فتحيله قره قولق ديدكلرى يرتجى جانوردر سياه كوش معناسنه يعنى فلان
كمسنه نك فلان نسنه دن استغناسى زياده در قره قولاغك صماندن اولن استغناسندن زيرا
قره قولق صمان يمز بلكه سينى دخى سونمز النزبه فتحتينله وتانك ضمى وتشديديله اول جانب ترب
بوجانبه كيدوب كلمك يقال ترب السراب اذا تريع وتريع راء وعين مهملتينله اولجانبده بوجانبده
يلديرمه ديرلر المرتبه ميمك ضمى ويانك فتحى وتشديديله ذكر اولنن وجه اوزره اولن سراب
فصل السين السبه فتحتينله عقل زايل اوله بيراولمقدن زايل اولمق المسبوه ميمك فتحى وبانك سبه
ضمى ومديله عقلى بيرلكدن زايل اولمش كمسنه الاسبه ميمك ضمى وبانك فتحى وتشديديله بعناه

ستة

الاست همزه نك كسری و سینك سكونیله قویرق تجز معناسنه واست مقعد دبره دخی دیرلر و بونك
اصلی سته در فتحتینله واصلی سته اولدیغنك دلیلی بودر كه جمعی استاه كلور افعال وزننده اوزره جمل ایله اجمال
كبی وجذع ایله اجذاع وقفل كبی اولمق احتمالی یوقدر زیرا حذف اولنن لام الفعلی كتور وب عین الفعلی جذف ایتسك
سته دیرسن سینك تحریكیله اكر جذع وقفل كبی اولسه كسر سینیله یاخود ضم سینیله اولوردی بو ذكر اولنن
جوهرینك تقریریدر خفی دكلدر كه افعال وزننده اوزره جمع اولنمسی وسطنك متحرك اولماسی مثبت
اولمز لكن وسطی دخی مفتوح اولدیغی ثابت اولمازدیرا جایزكه جمعدلرا فجاذ كبی اوله قانك فتحی و
حانك كسریله وبعض اشعارده كه است جمل واقع اولمشدر مجاز در مراد عجز جمل در زیرا كلام عرب
است الجمل یوقدر وعربلرك باست فلان دیدكلری سو كمك درشتم معناسنه واست مطلقا آخر
معناسنه ده كلور یقال ما زال الفلان على است الدهر مجنونا ای لم یزل یعرف الجنون وعلى اس الدهر
دخی دیرلر الس سینك فتحی ایله كذلك است معناسنه در وفی الحدیث العین وكاء السه عین
الفعلك حذفی ایله نته كم الآن مره ایتدی وبروی وكاء الست بحذف لام الفعل ووكاء اولك كسریله
قربه اغزن بغلد قلری ریسمانه دیرلر الاسته همزه نك وتانك فتحیله قویروغی بیوك اولن كمسنه یقال
رجل استه اذا كان كبیر العجز الستهم سینك وهانك ضمی وما بینده تانك سكونیله كذلك قویروغی
بیوك اولن كمسنه الستاهی سینك ضمی وتانك تخفیفی ویانك تشدیدیله بمعناه كذلك التهاء
سینك فتحی وتانك سكونی والفك مدیله مؤنثی قویروغی بیوك عورت معناسنه وابن السكیت
ایتدی رجل استه وستاهی دیرلر عظیم الاست معناسنه وامرأة ستهاء وستهم دیرلر بلكه وجه كلوب
میم زاید اولمق اوزره الستة سینك فتحی وهانك سكونیله بر كمسنه نك قویروغنه اورمق تقول ستهت
الرجل ستها من الباب الثالث اذا ضربته على استه الستهی فتحتینله وآخرنده یانك تشدیدیله استه
منسوب اولن كمسنه الاستی همزه نك كسری وآخرنده یانك تشدیدیله كذلك استه منسوب اولن
كمسنه اكرچه الحالی اوزره ابقا اولنوب اصله ارجاع اولنمامش ایدی الستة سینك فتحی وتانك كسری ایله
كذلك استه منسوب اولن كمسنه نته كم حرح دیدیلر عوفه مهمله ایله فرح نسبیه منسوب اولن معناسنه
السفه فتحتینله سفاهت كه اهل عقل اولمنك مقابلیدر وسفاهتك اصل معناسی بر كسنه خفیفه
متحرك اولمقدر وعربلرك سفه نفسه وغبن رأیه وبطر عیشته والم بطنه ووفق امره ورشد امره دیدكلری
قوللرینك اصلی سفهت نفس زید ورشد امره ایدی وقتا كه فعل تحویل اولنوب رجله صفت

صفت قلندی ایسه ما بعدی منصوب اولدی فعل انولك اوزرینه واقع اولدیغندن اوتری عند بعض البصریین بوا
تمییز اوزره نصب اولنور نفسه معناسنه اولدی بتشدید یایله وبو بصریون وكسائی قولیدر وبونلرك قتنده
هذا المنصوبك تقدیمی جایزدر وفرا ایتدی وقتا كه فعل نفسدن صاحبنه تحویل اولندی ما بعدی
مفسر مجراسنه جاری اولدی تاكه سفاهت انده اولدیغنه دلالت قله وبونك حكمی سفه زید نفسا دیمك
ایدی زیرا مفسر نكره اولور غیری اولمز لكن بو اضافتی اوزره ترك اولنوب نكره كبی منصوب ترك
اولندی نكره یه تشبیها وفرا قتنده بونك تقدیمی جایز دكلدر زیرا مفسر تقدیم اولنمازدر وبونك مثلی در
عربلرك ضقت به ذرعا وطبت به نفسا دیدكلری كه معنی ضاق ذرعی به وطابت نفسی به دیمكدر السفاه
سینك فتحیله بمعناه السفاهة على الوزن المزبور بمعناه ایضا تقول سفه فلان سفاها وسفاهة من
الباب الخامس وسفه سفها من الباب الرابع بونلرك ایكیسی ده لغت در سفیه اولدی معناسنه
لكن ما بعدن منصوب قلوب سفه نفسه وسفه رأیه دیسلر كه رده غیریسی جایز دكلدر زیرا فعل ضم
عینله در متعدی اولماز وسفهت الشراب دخی دیرلر باب رابعدن قچن شرابی چوق ایچوب قاغه ولایقه
الله دخی دیرلر سنی حق تعالی كثرت شربه مبتلا قلسون معناسنه التسفه فتحتینله وهانك ضمی وتشدیدیله
بر نسنه یی مایل قلمق یقال تسفهت الریح الشجر اذا مالت به وتسفه بر كسنه یی الدیوب مالن المق دخی دیرلر
تقول تسفهت فلانا عن ماله اذا خدعته عنه وتسفه بر كسنه یی سفیه كلوب ایشتدرمكه دخی دیرلر
تقول تسفهت علیه اذا اسمعته التسفیه على وزن التكریم بر كسنه یی سفاهته نسبت ایتمك تقول سفه
تسفیها اذا نسبه الى السفه المسافهة میمك ضمی وفانك فتحیله كذلك سفاهته نسبت ایتمك یقال سفیه
لم یجد مسافها وسافهه كوبی یاخود تلوبی یاننه قویوب كاه كاه ایچمك دخی دیرلر تقول سافهت الدن
او الوطب اذا قاعدته فشربت منه ساعة بعد ساعة السموه ضمتینله آت سكر تمده سنده یورلمق

سمد

بلماملك یقال سمه الفرس یسمه سموها من الباب الثالث اذا جری جریا لا یعرف الاعیاء وبر كسنه مدهوش
ومتحیر اولمق دخی دیرلر یقال سمه فلان اذا دهش السامه میمك كسریله سكرتمده یورلمیوب
آت السمه سینك ضمی ومیمك فتحی وتشدیدیله جمعی ذكر اولنن اتلر معناسنه وسامه مدهوش
ومتحیر اولن كمسنه یه دخی دیرلر السمهی سینك ضمی ومیمك فتحی وتشدیدی والفك قصریله
بر كسنه بلمدیكی یره كیتمك ابو عمرو روایتی اوزره یقال جری الى غیر امر یعرفه وسمهی كذب وباطله دخی
دیرلر وسمهی وهر جانبه طاغلمه دخی دیرلر یقال ذهبت ابله السمهی اذا تفرقت فی كل وجه وسمهی

انا تفرقت فى كل وجه وسمتى يرله كوك اراسنده اولن هوايه دخى ديرلر السميهى سينك ضمى وميمك
فتحى وتشديديله وياءنك سكونيله والفك قصريله كذب وباطل معناسنه السنة فتحتيله ييل سال
معناسنه وبونك بر حرفى ناقصدر ونقصاننده ايكى وجه واردر بيرى بودركه ناقص اولن واو اوله
وبرى دخى بودركه ها اوله زيرا اصلى سنهة اوله جمعنه كى زيرا استنهت النخلة وتسنهت ديرلر يعنى
اكيوب اتك اوزرنه ييللر كچه وتخله سنهاء ديرلر يعنى بر ييل ميوه ويرسه وبر ييل ويرمسه وبعضلر
ايتديكه سنها شول خرمادركه انى قتلق ييلى ضعيف ايتمش اوله وسنه قتلغه دخى ديرلر ابو عبيده روايتى
اوزره يقال ارض بنى فلان سنة اذا كانت مجدبة التسنى فتحتيله وبونك كسرى وتشديديله بر نسنه يه
ماشرم بيللر الملتك التسنه فتحتيله ونونك ضمى وتشديديله معناه تقول تسنيت عنده وتسنهت عنده
وتسنه بر نسنه كوفلنوب فاسد اولمغه دخى ديرلر تكرج معناسنه راء مهمله وجيمله كرك اتمك اولسون
غيرى نسنه اولسون المسنه ميمك ضمى ونونك فتحى وتشديديله كوف طوتمش نسنه يقال خبز مسنه
المساناة ميمك ضمى ايله بر نسنه يى ييلله يا شوق المسانهة ميمك ضمى ونونك فتحيله معناها تقول استاجرته مسانهة
ومسانة يعنى ييلله اجاره يه الدم السنية سينك ضمى ونونك فتحى وياءنك تشديديله سنه نك تصغيرى
السنيهة سينك ضمى ونونك فتحى وياءنك سكونيله كذلك سنه نك تصغيرى السنون سينك كسرى ونونك
ضمى ومديله سنه نك جمعى ييللر معناسنه يعنى سنه يى واو ونون ايله جمع ايتسلر سينى مكسور ايدرلر وبعضلر سنون
دخى ديرلر ضمتيله واما شول كمسنه كه سنين وسنين ديوب نونى مرفوع ايدر انونك تقديرنده ايكى قول وار
بيرى بودركه فعلين اوله غسلين كبى احدهما فى حذفها وثانيهما نته كم مرور ايتدى لكن بو جمع نوادر قبيلندن
اولور وصيغهء جمع غود نوادردن اولمق جوق واقع اولور عدهء كبى مثلا عده نك جمعنده ولكن
قولى دروايكنجى قول بودركه سنين فعيل وزننه اوزره اوله وسين مكسور اولدغى ماقبلنده مكسور اولدغى
اوتورى اوله وكاه اولور كه جمع فعيل وزننه اوزره كلور كليب ايله عبيد كبى كلبك وعبدك جمعنده بو تقديره
وارکه بو قولك صاحبى سنينك آخرنده اولن نونى سنه ده محذوف اولن واودن بدل وماده اولن ياءدن
بدل قيلور واما بارى تعالينك ثلثمائة سنين قولنده اخفش ايتدى سنين ثلثدن وماءهدن بدل
وتقدير كلام لبثوا ثلثمائة من السنين ديمك در وهم فرا ايتدى اكر سنون مائة يه تفسير اولورسه
مجرور اولور واكر ثلثه يه تفسير اولورسه منصوب اولور فصل الشين الشبه
شينك كسرى وباءنك سكونيله بكزمك شابهت معناسنه الشبه فتحتيله بعناه لغة فيه وشبيه

ديرى لكن ثلثه يه تفسير ماءه ايله تقييد اولنمق اعتبار يله اولور

شبيه معناسنده كلور يقال بينهما شبه بالتحريك اشابه ميمك فتحى وباءنك كسريله جمعى على خلاف القياس
كما قالوا محاسن فى جمع الحسن نقيض القبح ومذاكير فى جمع الذكر لآلة الرجل وشبه فتحتيله
ياقوت شينك كسرى وباءنك سكونيله بقردن بر نوع معناسنده كلور كه آكا بورنج ديرلر يقال كوز شبه
وشبه الشبهة شينك ضمى وباءنك سكونيله التباس المشتبهات ميمك ضمى وباءنك كسريله مشكل اولن نسنه لر
المتشابهات ميمك كذلك ضمى وباءنك كسريله بر بيرينه شبيه نسنه لر متماثلات معناسنه التشبه فتحتيله وباءنك
ضمى وتشديديله بكزمك يقال تشبه فلان بكذا التشبيه على وزن التكريم بر نسنه يى اوخشنه يه بكزتمك
تمثيل معناسنه الاشباه همزه نك كسريله بر نسنه يه بكزمك المشابهة ميمك ضمى وباءنك فتحيله كذلك بكزمك
يقال اشبهت فلانا وشابهته الاشتباه همزه نك وتاءنك كسريله بر نسنه ملتبس اولمق يقال اشتبه على الشيء الشبهان
فتحتيله وقاموسده ضمتيله اولمغه دخى اشارت ايتمشدر وموجود اولن صحاح نسخه لرنده شينك
فتحى وباءنك ضمى ايله ضبط اولنمشدر حتى بعضنده قال ابو عبيده الشبهان بضم الباء واقع اولمشدر على
كل الوجوه يعنى بويكنلو اغجلردن بر اغجدر وبعضلر ايتديكه شبهان ثمام ديدكلرى اوت دركه رياحين قسمندندر
شده الشده شينك فتحى ودالك سكونيله متحير اولمق يقال شده الرجل شدها اذا دهش الشده شينك
ضمى ودالك سكونيله اسمدر حيرت معناسنه الشده فتحتيله كذلك اسمدر حيرت معناسنه بخل ايله بخل
كبى وابو زيد ايتدى شده الرجل ديدكلرى شغل معناسنه در غيرى دكلدر ديدى المشدوه ميمك فتحى ودالك
شره ضمى ومديله متحير اولن كمسنه يقال شده الرجل فهو مشدوه والجاب الشره شينك فتحى وراءنك كسريله حرصى غالب
شفه اولن كمسنه الشفة فتحتيله طودق وبونك اصلى شفهة ايدى زيرا تصغيرى الشفيهة وجمعى الشفاه
كلور ها ايله وكسر شينله وشفه كاه اولور سوالدن عبارت اولور يقال فلان خفيف الشفه اى قليل السوال
للناس وشفه ذكر جميله دخى ديرلر يقال له فى الناس شفه اى ثناء حسن وبنت الشفه كلمه يه دخى ديرلر يقال
ما كلمته بنت شفة اى كلمة الشفى شينك فتحى وفاءنك تحقيقى وياءنك تشديديله شفه يه منسوب اولن نسنه
اكر شفه يى ظاهرى اوزره نسبت قلورسك دمى ويدى وغدى كبى اريته منسوب معناسنه الشفهى
فتحتيله وياءنك كذلك تشديديله شفه يه منسوب اولن نسنه اكر شفه يى اصلى اوزره نسبت قيلورسك
وبر جماعت شويله ظن ايتديلر كه شفه دن ناقص اولن حرف واو اوله زيرا جمعنده شفوات ديرلر ورجل
اشفى ديرلر يعنى طودقلرى برى برينه قاوشمه ادوق كبى كه ادوق اونقرى اوك ديشى اوزون اولمغه
ديرلر پس ادوقك ايرادى اوك ديشى اوزون اولنك شفه سى اكثريا منضم اولمدغندن بناء اولور ادوق

دكرها ولنان معنايه اولدر وعنه بناءً اى لماز نشكم اوله توهم اولندى وجوهرى ايندن جاءت مرونكى
كلامنك صحتنه دليل يوقدر الشاهى شينك ضمى وياءنك تشديديله شول كمسنه دركه طوم قلوى
بويك اوله الشفه شينك فتحى وفانك سكونيله شغله دبرلر تقال شفهنى عن هذا الامر الباب الثالث اى
شغلنى وعهلرك عنى نشفه عليك المرتع والماء دلدكلرى وشغل عنك معنالرنده در يعنى
واقع اولى اوتلاق وصو هيچ بره وفا ايدا اندن فضله وزياده يوقدر وشفه ابراملمه
بركمسنه بن قتنده اولدن حاجتى حملا المعه دخى دبرلر تقول شفهنى فلان اذا الح عليك فى المسألة
حتى انفذ ما عندك المشفوه ميمك فتحى وفانك ضمى ومديله شول كمسنه دركه خلقك انده طلبى چوق
واقع اوله رحيثيله كه انك قاتنده اولن حاجت دوكنه متوجه ومصفوف ومكثور عليه كه بوبلوده خوركى
اولنان معنايه در ومشفوه شول خجح دبولركه اوزرنده خلق كثرتدا اوزره اوله المشافهه ميمك ضمى
فانك فتحيله بر كمسنه ايله آغز آغزه ويروپ سويلشمك الحروه والشفهيه فتحيتله وياءنك تشديديله باو
شكه فاء ميم در ولا تقل شفوية المشاكهه ميمك ضمى وكافك فتحيله بكزمك مشابهة معنالرنده الشكه شينك
سكونيله بمعناه يقال شاكهه مشاكهة وشكاها اذا شابهه وقاربه وفى المثل شاكه ابا فلان
سيفى يا ابا فلان مدحى بكوزى اليه قبل نته كم سل آخرده دون ذا ينفق الحمار دبرلر مثلك اصلى بو
بركمسنه كهنى بازاره چقردى متصحين بيعنه مشتريه ترغيب اچون بونك ايله نيچه شكار صيدله
زياده بوكدر دى بدكده مشترى بدون ذا ينفق الحمار ديمش يعنى بو مبالغه سزدن بو بازار
اولوردى ميش الاشكه همزه نك كسريله بونده مشكل ولمواو عمرو بن العلاء روايتى اوزره يقال
الدم اذا اشكل الشوه شينك فتحى وواوك سكونى ايله بر نسنه قبيح اولمق يقال شاهت الوجوه
تشوه شوها اذا قبحت التشويه على وزن التكريم قبيح قلمق يقال شوهه الله وتشويه كوز دكورمك
دخى ديرلر ابن السكيت روايتى اوزره يقال لا تشوه على اى لا تقل ما احسنه فتصيبنى بعين وتشويه
تغيير وضع اتمك دخى دبرلر يقال شوهه لما اذا انتحى وتغول وتنكر راء مهمله ايله وتغول اغتيال
عجمه ايله برحالدن برحاله دونكه دبرلر المشوه ميمك ضمى وواوك فتحى وتشديديله قبيح قلنمش
نسنه الشوها شينك فتحى وواوك سكونيله آتك محمود اولى صفتلرندندر كه اول طوده اغلى
وكنكروى واسع اولمقدر وادكرا اولور اته اشوه دبيرلر الاشوه همزه نك وواوك فتحيله تيز كوزلى
دكون كمسنه يقال رجل اشوه اذا كان سريع الاصابة بالعين الشائه يائك كسريله تيز نظر اولمش

كمسنه يقال رجل شائه البصر اى حديد البصر الشاة على وزن الذات قيون كوسفند معناسنه بو نسنه
مذكر ومؤنث برابردر ويقال فلان كثير الشاة والبعير وهو فى معنى الجمع لان الالف واللام للجنس
وشاتك اصلى شاهة در زيرا تصغيرى الشويهه در تصغيرى كلور الشياه جمع كلور شينك كسرى واخرنده ها
عدده ثلاث شياه ديرسن عشره وارنجه بجن عشردن تجاوز ايتديه تايله ديرسن وقيون چوق
اولدقده هذه شاء كثيره ديرسن الشاء على وزن الحال وآخرنده الفك مديله كذلك شاتك جمعيدر
اصلنده شاه ايدى هاء همزه يه قلب اولنوب شاء اولدى الشوى شينك فتحى وياءنك تشديديله
شاء لر جمعى كليبك كليب وعبيدك عبيد كبى وشاة وحشى اولوم صغره دخى دبرلر التشوه فتحيتله
وواوك ضمى وتشديديله ذكر اولنان صغرى آولمق تقول تشوهت شاة اذا اصطدتها المشاهه
ميمك فتحيله قيونى چوق اولمق ابو عبيده روايتى اوزره يقال ارض مشاهة اى ذات شاء كما يقال ارض
مأبلة اذا كانت كثيرة الابل الشاوى آخرنده ياءنك تشديديله شاء كلمه سنه منسوب اولمشدر واكر
بو كلمه بر كمسنه تسميه اولنسه شاوى ديرسن واكر ديلرسك شاوى ديرسن نته كم عطاوى ديرسن
صه الشاهى كذلك آخرنده ياءنك تشديديله شاة منسوب اولمشدر فصل الصاد صه
صادك فتحى وهانك سكونيله بر اسم دركه اتو كلمه فعل تسميه اولمشدر كه اول اسكت در اسم حاضر صيغه سى
للمدرك صيغه سى اوزره بس بركمسنه يى اسكات ايتمك ديلسك صه ديرسن وقتى وقتا ايتموب بر كلمه يى او
صه ديرسن تنوينله وصبره ايتدى بحق صه يا رجل دسك تنوينله اراده تعرينله تنكير ما بينن فرق اولور
عته زيرا تنوين تنكير افاده ايدر فصل العين المعتوه ميمك فتحى وتانك ضمى ومديله عقلى
ناقص اولن كمسنه يقال عته فهو معتوه التعته فتحيتله وتاء ثانينك ضمى وتشديديله كم عقل اولمق
تجنن معناسنه العته عينك ضمى وتانك سكونيله معتوه اولمق ابو عبيده بوفى فعلى كلمين مصدرلر
ارا سنن ذكر المتسدر العتاهية عينك فتحى باخود ضمى وياءنك تشديديله احمق معناسنه در
ابو العتاهيه كذلك عينك فتحى وياءنك تخفيفى ايله بر كمسنه نك كنيتى در وقاموسده لقب در وكنيت
مولانا صاحب القاموس دكلدر ديمش لكن اب ايله مصدر اولدغى حيثيتدن لقب ديتورسه دخى العنجهى عينك وجيمك
عنجه ضمى وياءنك تشديديله كبر وعظمت صاحبى اولن كمسنه العنجهيه عينك وجيمك ضمى وياءنك تشديديله كبر عظمت
العنجهانيه عينك وجيمك كذلك ضمى وياءنك تشديدى وتخفيفيله كبر وعظمت معناسنه فرا روايتى
اوزره يقال فيه عنجهية وعنجهانية وعنجهانيّة اى كبر وعظمة دبرلر وبعضلر ايتدى عنجهيه جهل وحماقه

٣٧

عيد — ديرلر العيدة على وزن حيدرة والعيداه عينك فتحى و يانك سكونيله بو نلر بدخو اولمش نسنه دركه كركز

دوه اولسون كرك غيرى اولسون وعيدى بدخولمه دخى ديرلر العيدهية عينك ويالك فتحى و

يانك تشديديله كذلك بدخولمه ديرلر يقال فى فلان عيدة وعيداهية العزهاة عينك كسرى وزاى

عزه — معجمه نك سكونى والفك قصريله شول كمسنه دركه لهودن تنعمدن متشوق اولميوب انى كنن ودن اراق ايليه

العزهاة عينك كسرى وزانك سكونى والفك مديله بعناها العزهى عينك كسرى وزانك سكونى

والفك قصريله ونكره اولدقده تنوينيله الزاهى عينك فتحى وهانك كسرى ومديله جمعى سعلاة ك

سعالى كبى غولمعناسنه العزهون عينك كسرى وزانك سكونى وهانك ضمى ومديله كذلك

جمعى العزهوة عينك كسرى ونونك وهانك سكونى وزانك فتحى ايله كبر معناسنه يقال رجل

فيه عنزهوة اى كبر العضاه عينك كسريله شولهجوك اغجدر كه انوك ديكنى اوله وبو ايكى نوعدر

برى خالص وبرى غيرخالصدر وخالص غرف وطلح وسلم وسدر وسيال وسمر ويتبوت وقتاد

اعظم وكنهبل وغرب وعوسجدر وغير خالص شوحط ونبع وشريان وسرا ونشم وعجرم وتألب و

بو مذكورلره عضاه القياس ديرلركه يا بى اغجلرى ديمك اولور اكثريا بابى بونلردن ايشلدكلرى بناءً

و ديكنلو اغاجك خوردلرنه عض ديرلر كه باجضاد ده ذكر اولنمشدر شول ديكنلو اولمن نسنلر كه

عض وعضاه اولميه اولنبا تاتدن تسكاعى وطلاوى وحاذوكبث وسلج ديكلو معروف اولمن نسنه لردر

و بونلرك هر برينك تفصيلى محلنده وردايتمكين اكتفا اولندى وعضاه كاه اولور قولدن دخى عبارت

اولور ومنه قولهم فلان ينجب غير عضاهه اذا انتحل شعر غيره يعنى غيرك شعرن كندويه نسبت قلسه العضاه

عينك كسريله واحدى ديكنلو اغجلردن برى معناسنه العضهة عينك كسرى وضادك سكونيله كذلك

واحدى العضه عينك كسرى وصادك فتحى وتخفيفيله كذلك واحدى هاء اصليه يى حذف ايتمك ايله

حذف اولندغى كبى وبونك نقص اولمن حرفى هادرنته كم ذكر اولندى زيرا بونك جمعنده هاء محذوف دو

اولنور وتصغيرنده عضيهة ديرلر ونسبتده بعير عضهى ديرلر عضاه اوتلادغى دوه و بعير عضاهى دخى ابل

عضاهية دخى ديرلر وبعضلر نقص اولمن حرفدا و ديديرى بونك جمعنده عضوات ديركلرنه بناءً

ونسبتده بعير عضوى وابل عضويه ديركلرنه بناءً عينك فتحيله على غير القياس العضه فتحتينله دوه

ديكنلو اغاجى اوتلمق تقول عضهت الابل تعضه عضهاً من الباب الرابع اذا رعت العضاه العاضه صادك

كسريله ذكر اولنان اغاجى اوتليون دوه العضه عينك فتحى وضادك كسريله بعناه يقال بعير عاضه

٨٧٨

عاضه وعضه وناقة عاضه ايضا وعاضه بسا و دخى ديرلر على يحيى وعاضه وعاضهه شول ابلانه

دخى ديرلركه اورودغى ساعت قتل ايليه الاعضاه همزه نك كسريله قومك دوه سى عضاه اوتلمق يقال

اعضه القوم اذا رعت ابلهم العضاه واعضاه بهتان ايتمكه دخى ديرلر تقول اعضهت اى جئت بالبهتان

المعضهة ميمك ضمى وضادك كسريله ديكنلو اغجلرى چوق اولمن يره يقال ارض معضهة اذا كانت كثيرة

العضاه العضيهة عينك فتحى وضادك كسرى ومديله بهتان انك معناسنه تقول يا للعضيهة بكسر

اللام وهى استغاثة العضه عينك فتحى وضادك سكونيله بركمسنه يه بهتان ايتمك تقول عضهه عضها

اذا رماه بالبهتان وكسانى ايتدى العضه عينك كسرى وضادك فتحيله كذب وبهتان معناسنه در

العضون عينك كسرى فضادك ضمى ومديله جمعى كذبلر معناسنه عزة ايله عزون كبى ناسدن اولمن

فرقه لر معناسنه قال الله تعالى الذين جعلوا القران عضين وبعضلر ايتدى بونك نقصانى واو در

عضوه دن مأخوذدر فرقة معناسنه زيرا مشركين اقوالى قران عظيمه تفريق ايدوب دودرلو

درلو سويلديلر كاه كذب دن وكاه سحردر وكاه كهانتدر وكاه شعردر ديديلر وبعضلر ايتدى بونك

نقصانى هادر واصلى عضهة در زيرا عضه وعضين لغت قريشده سحر معناسنه در وعزبولر ساحره عاضهة ديرلر

علم — العلم فتحتينله تحير اولمق يقال علم علهامن الباب الرابع اذا دهش العلم عينك فتحى ولامك كسريله

تحير اولمش كمسنه العلهان عينك فتحى ولامك سكونيله زياده اچ اولمش كمسنه العلهى عينك فتحى ولامك

سكونى والفك قصريله مؤنثى يقال رجل علهان وامرأة علهى مثل غرثان وغرثى اذا كان شديد الجوع

يقال عله يعله من الباب الرابع ايضا وعلهى شول اته ديرلركه لجام كوردكده نشاطه كله وعلهان

ارككه دوه قوشنه دخى ديرلر العاله لامك كسريله دوه قوشى العلها عينك فتحى ولامك سكونى

والفك مديله ايكى بزدركه ارسنده ويوكى آلتونده زرهك التنه كيرلر وعلهك اصلى مدتده در

وبرشنه نك تحصيلنده سعى واقدام در العمه فتحتينله تردد وتحير در يقال عمه عمها من الباب

عمه — الرابع العمه عينك فتحى وميمك كسريله تحير ومتردد اولمش كمسنه العامه ميمك كسريله بعناه العمه

عينك ضمى وميمك فتحى وتشديديله عامهك جمعى العمهاء عينك فتحى وميمك سكونى والفك

مديله شول يره ديركه انده علامتلر اولميه العمهى عينك ضمى وميمك فتحى وتشديدى والفك قصريله

نابديد اولوب كتمك يقال ذهبت ابله العمهى اذالم يدر اين ذهبت العيهى عينك ضمى وميمك فتحى

وتشديدى ويانك سكونى والفك قصريله بعناها العامهة على وزن الحالة آنت معناسنه يقال

عيبه الزرع على البناء للمجهول مثل ايق المعيوهة ميمك فتحى و يانك ضمى و مديله آفت ايرشمش يريقال
ارض معيوهة الاعاهة همزه نك كسريله قومك طوارنه آفت ايرشمك يقال اعاه القوم اذا اصابت
ماشيتهم العاهة واوى ايتدى اعوه القوم دخى ديرلر التعويه على وزن التكريم كيجه نك آخرنده
قونق تعريس معناسنه وتعويه بر مكانده محتبس اولمق دخى ديرلر يقال عوّه في مكان كذا اذا احتبس
فره فصل الفاء الفاره رانك كسريله برنسنه ده حاذق اولمق معناسنه يقال فره يفره من الباب
الخامس الفاره رانك كسريله حاذق معناسنه و بو نادر در حامض كبى ونادر لفظ زيرا قياس
بو در كه باب خامسدن فره بو وحميض كله صغر فهو صغير وملح فهو مليح كبى و يا اكثرا اچون وقاطر
اچون وحمارا اچون فاره ديرلر يوريكن معناسنه الفروهة ضمتينله يوريكنلك الفراهة فانك
فتحى ورانك تخفيفى ايله بمعناها الفراهية على وزن الكراهية بمعناها ايضا الفرهة فانك ضمى ورانك
سكونيله فارهك جمعى صاحب ايله صحبة كبى الفره فانك ضمى ورانك سكونيله كذلك جمعى بازل ايله بزل
كبى جوان اولمق دوه معناسنه وحائل ايله حول كبى حامله اولميوب طوار معناسنه وآت اچون فاره
ديمزلر رابع وجواد ديرلر واصمعى عدى بن زيدى اته فاره ديديكچون بعض اشعارنده تخطئه ايدوب اتى
احوالن بلمزمش ديدى لكن اصمعينك بو كلامى كندى ات فننده ماهر اولدغى اشعار ايدر ولهذا ولا
للزم اولوب وجوه استعمالاتى بلمك درات احوالنى كركى بلمسى الافراه همزه نك كسريله ناقه يوريكن اولاد
طوغرمق يقال افرهت الناقة اذا كانت تنتج الفره وفره ضم فايله فارهك جمعيدر كجامد المفره
ميمك ضمى ورانك كسريله ذكر اولنان ناقه المفرهة وزن مزيده اوزره بمعناها الفره فتحتينله كوه
اولمق يقال فره من الباب الرابع اذا بطر واشر ومنه قوله تعالى وتنحتون من الجبال بيوتا فرهين شول كمسنه
كه ذكر اولنان اوزره قرائت ايتدى معناسى بطرين ديمكدر و شول كمسنه كه فارهين قرائت ايتدى
فقه فره دن ضم رايله شتقى قلوب حاذقت معناسن ديلدى الفقه فانك كسرى وقافك سكونيله اكلوم
فهم معناسنه براعرابى عيسى بن عمره شهدت عليك بالفقه ديدى بالفهم معناسنه تقول منه فقه الرجل
من الباب الرابع وتقول ايضا فلان لا يفقه ولا ينقه ونقه دخى فهم معناسنه در الافقاه همزه نك كسريله
برنسنه يى بلدرمك تقول افقهتك الشئ بو ذكر اولنن فقهك معناى اصليسيدر وبعده فقه علم شريعته
مخصوص اولدى الفقيه فانك فتحى وقافك كسريله علم شريعت عالم اولان كمسنه الفقاهة
فانك فتحى وقافك تخفيفيله ذكر اولنن علمده عالم اولمق تقول فقه فقاهة من الباب الخامس التفقيه على وزن

وزن التكريم علم فقهى بلدرمك التفقه فتحتينله وقافك ضمى و تشديديله ذكر اولنن علمده عالم اولمق
تقول فقهه الله وتفقه هو اذا تعاطى ذلك المفاقهة ميمك ضمى وقافك فتحى ايله علم فقه ده مباحثه ايتمك
فكه تقول فاقهته اذا باحثته فى العلم الفاكهة كافك كسريله يمش ميوه معناسنه الفواكه فانك فتحى
وكافك كسريله جمعى انواع ميوه معناسنه وجوهرينك واجناسها الفواكه ديدكندن تبادر ايدن
بو در كه افراد اعتباريله جنس واحده فواكه ديمزلر اكرچه ارباب لغتدن چوق كمسنه فواكه مطلقا
فاكهه نك جمعى دردى مشهور وفاكهه بن المغيرة المخزومى خالد بن وليدك عمى در الفاكهانى كافك كسرى
و يانك تشديديله ميوه صاتن كمسنه الفكاهة فانك ضمى وكافك تخفيفيله لطيفه ايتمك مزاح
معناسنه الفكاهة فانك فتحى وكافك كذلك تخفيفيله بر كمسنه حسن خلق اوزره اولوب لطيفه كوى
اولمق تقول فكه الرجل من الباب الرابع اذا كان طيب النفس مزاحا الفكه فانك فتحى وكافك
كسريله لطيفه جى اولان كمسنه وفكه كوره اولان كمسنه يه دخى ديرلر وقرى قوله تعالى ونعمة كانوا فيها
فكهين اى اشرين وقرى فاكهين اى ناعمين المفاكهة ميمك ضمى وكافك فتحيله لطيفه قلمق ممازحه
معناسنه يقال لا تفاكه امة ولا تبل على اكمة وكمه ديه ديرلر يعنى امه ايله لطيفه قلمق يوقسه بول ايتمك
كبى درمضر عايد اولدندن التفكه فتحتينله وكافك ضمى وتشديديله تعجب وبعضلر تفكه پشيمان
اولمق معناسنه درديدى قال الله تعالى فظلتم تفكهون اى تندمون وتفكه برنسنه ايله متمتع
دخى ديرلر تقول تفكهت بالشئ اذا تمتعت به الافكاه همزه نك كسريله ناقه نك تازه اوت اوتلمغله
سودى كلمك وضع حملدن ايرودن اول ابو زيد روايتى اوزره يقال افكهت الناقة اذا درت عند اكل
فوه الربيع قبل ان تضع المفكهة ميمك ضمى وفانك سكونى وكافك كسريله ذكر اولنان ناقه الافواه
همزه نك فتحيله شول نسنه لردر كه طيبه قتيلر طيبك رايحه سن خوب ايتمكچون نتهكم توابل شول نسنه لره
ديرلر كه طعامه قاتيلر طعامك لذتن خوب ايتسون ديو الفوه فانك ضمى ومديله واحدى اجزاء
طيبدن برى معناسنه الافاويه همزه نك فتحى و واوك كسرى ومديله افواهك جمعى اجزاء طيب معناسنه
فوه اولا افعال وزنى اوزره جمع اولنشدر سوقله اسواق كبى بعده افاعيل وزنى اوزره جمع اولنشدر
الفوه فانك فتحى و واوك سكونيله فمك اصلى در اغز معناسنه زيرا جمعى الافواه كلور
همزه نك فتحيله اغزلر معناسنه وافواه فوهك دخى جمعى كلور على غير القياس الفوه فانك ضمى و واوك فتحى
و تشديديله نه اغزى و بولا اغزى معناسنه على يا بجيح وفوه سويلمك معناسنه دخى كلور

يقال فاه بالكلام يفوه اذا لفظ به وسوزه اغز آچق معناسنه در كلور ويقال ما فهت بكلمة اى ما فتحت
فمى بها وفم كلمه سنك اصلى اولان فوه در وقتا كه ضمير غايبه اضافت وقتنده ايكى هانك اجتماعى كريه
كورديلر پس اندن هايى حذف ايدوب هذا فوه وفو زيد ديديلر ورايت فازيد ومررت بفى زيد
ديديلر پس فانك حركتى مابعدينه تابع اولدى وقچن نفسكه مضاف قلسك هذا فىّ ديرسن
بونده رفع ونصب وجر برابر اولور زيرا واو يايه قلب اولنوب ادغام اولنور وبونك حالده رفع
واوله وحالت نصبده الفله استعمالى اكثر حالت اضافتده اولور وكاه اولور بلا اضافه دخى اولور
ولكن قليلدر وامثال بلرك كلمة فاه الى فىّ ديدكلرى مشافها معناسنه در وفوه حاليت اوزره
منصوب اولمشدر بو ذكر اولنن جوهرى كلامى در وخفى دكلدر كه حال اولان مجموع كلام دريالكز
فاه دكلدر حتى كه منصوب اوله حالا كه مشهور اولان فوه الى فىّ در وقچن فوه كلمه سى اضافتدن
قطع ايتسلر واو تنوينه تحمل قلما مغين حذف ايدوب هادن بدل ميم كتوروب هذا فم وفمان وفموان
ديديلر وبونده معلوم اولور كه ميمك عوضيتى هادن در واودن دكلدر زيرا واودن عوض اولسيدى
ميمله واوك بر يرده جمعى جايز اولمزدى وابو زيد ايتدى عربلرك فاها لفيك ديدكلرى قوللرينك
معناسى الخيبة لك ديمكدر وخيبة خا معجمه ايله نوميدلك معناسنه در وابو عبيد ايتدى بونك اصلى
جعل الله لفيك الارض ديمكدر نته كم بفيك الحجر وبفيك الاثلب ديرلر واثلب ثا مثلثه ايله اوفق طاشلى
اولن طپراق در پس فاها ضميرى ارضه راجع اولور على طريق الاستعاره ارضه فم اثبات اولنماغله منيه
اظفار اثبات اولندغى كبى الفوه فتحتينله اغز بيوك اولمق سعة الفم معناسنه يقال فوه يفوه
من الباب الرابع وبعضلر فوه يوققلوك دشلرى اوزون اولوب طشره چيقمقدر ابى عبيد ديدى
الافوه همزه نك وواوك فتحيله اغزى بيوك اولنكسه والافوه الاودى بر شاعرك اسمى در
الفوهاء فانك فتحى وواوك سكونى والفك مديله مؤنثى اغزى بيوك اولن عورت معناسنه وفوها
شو لكبره اغاجنه دخى ديرلر كه ديشلرى اوزون اوله وديشلردن مراد شول چوبلردر كه ايپ انوك
ارسندن يورر الفوهة فانك ضمى وواوك فتحى وتشديديله يول اغزى ودره اغزى يقال
اقعد على فوهة الطريق والجمع افواه على غير القياس على ما تر وفوّهه كاه اولور كلامه دخى اطلاق
اولنور يقال ان رد الفوهة لشديد اى القالة پس بو فيت الكلام دن ماخوذ در تكلمت معناسنه
التفويه على وزن التكريم بر كمسه نك اغزى بيوك قلمق يقال فوّهه الله اى جعله افوه التفوه فتحتينله

فتحتينله وواوك ضمى وتشديديله سوزه اغز آچق تقول ما تفوهت بكلمة اى ما فتحت فمى بها
المفوه ميمك ضمى وواوك فتحى وتشديديله كثير الكلام اولن كمسنه ومنطيق معناسنه الاستفاهة
همزه نك وتانك كسريله بر كمسنه طعامى از يركن چوق يراولمق يقال استفاه الرجل اذا اشتد اكله بعد قلة
الفيه فانك فتحى وياانك كسرى وتشديديله زياده اكلا يدنجى كمسنه وبونك اصلى فيوه ايدى
ادغام اولنوب فيّه اولدى وفيّة كثير الكلام اولن كمسنه يه دخى ديرلر منطق معناسنه كسريله الفيه
فهه
وزنده مذكر ومؤنثى الفهّة فانك فتحى وهانك تشديديله عاجز اولمق عىّ معناسنه الفهاهة
فانك فتحى وهانك تخفيفى ايله بمعناها الفه فانك فتحى وهانك تشديديله عاجز اولن كمسنه
الفهة وزنده مذكر ومؤنثى وفه طاينقه دخى ديرلر زله معناسنه وجهله ده ديرلر وفى الحديث
ما سمعت منك فهة فى الاسلام قال ابو عبيد يعنى السقطة والجهلة ونحوها الفهه فتحتينله عاجز اولمق
يقال فههت يا رجل فهها من الباب الرابع اى عييت الفهيه فانك فتحى وهانك كسرى ومديله كذلك
عاجز معناسنه يقال سفيه فهيه التفهيه على وزن التكريم عاجز قلمق يقال فههه الله اى جعله فهيها الافهاه
قه
همزه نك كسريله اونتمق يقال خرجت لحاجتى فافهنى عنها فلان حتى فههت اى انسانيها فصل
القاف القمه قافك ضمى وميمك فتحى وتشديديله شول دوه در كه باشلرى يوقرو طوتوب صوايچميلر قمح
قوه
كبى ديرز ومعنى القامه ميمك كسريله واحده باشن يوقرو طوتن دوه معناسنه القاه على وزن
الجاه الطاعت امرينك نفاسدن روايتى اوزره القاهة على وزن الحاله حكم وغلبه يقال ما لك على
قاهة اى سلطان الايقاه همزه نك كسرى ومديله مطيع اولمق الاستيقاه همزه نك كسرى وتانك كسرى
ومديله بمعناه يقال ايقه الرجل واستيقه اذا اطاع پس بو مقلوب اولور زيرا قافى اونده يا تقديم اولنمش
اولوحالا كه قاف متقدم در وايقاه فهم ايتمكه دخى ديرلر يقال ايقه اذا فهم ويقال ايقه لهذا اى افهمه
فهد
القهقهه على وزن الزلزله شدتله كولمكدر كه معروفدر واكا قهقهه ديرلر كولركن قه قه ديو
القه قافك فتحى وهانك تشديديله كذلك قهقهه ايله كولمك يقال قهّ وقهقه بمعنى وكاه اولور
مصدرى مخفف دخى قلورلر ضرورة نته كم بعض شعرده وارد اولمشدر وقهقه به سير شديد اسيرلتمكه
دخى ديرلر هقهقه دن مقلوب در القوهة قافك ضمى ومديله شول سوت در كه لذتى متغير اوله لكن
انى فى الجمله تمام سوت حلاوتنى بلمنى قلمش اوله القوهى قافك ضمى ومديله اق بزلردن بر نوع بز
در بو معامره صاحب صراح قوهى نوعى از كرباس سفيد ديمشدر غلطدر وبونده ماعدا جوهرى قوهى

قمنه دیلندی ایوا ما یمشدر مالکه قوچ دیلندی ایراد اولنمق کرك ایدی بو شبهه لایح اولدقدن صکره //

کدح قاموسه مراجعت اولندقده ذکر اولنان معنی ال اوزره بولندی فصـــل الکاف الکدح //

کافك فتحی و دالك سکونیله طرملمق الکدوح ضمتینله بمعناه یقال کدح یکدح من الباب الثالث فهو

لغة فی کدح یکدح یقال اصابه شیء فکدح وجهه وبه کدح وکدوح ویقال کدحه الحجر اذا صکه واثر فیه اثرا

شیئا و کدهك کدحه لغت اولمسندن کدحك جمیع دلالت ایتدیکی معنالره کده دخی دلالت ایتملی لازم

کلمز بناء علی ذلك کدح کسب و سعی معناسنه کلمسه جوهریده وقاموسده تعرض اولنمشدر اکرچه ترجمه

کره مختار صاحبی لازم کلور ظن ایدوب کدحی کسب و سعی ایله تفسیر ایتمشدر الکراهة کافك فتحی و رانك

تخفیفیله برنسنه یی قبیح کورمك الکراهیه کافك فتحی و یانك تخفیفیله بمعناها یقال کرهت الشیء اکرهه کراهة

وکراهیة من الباب الرابع الکریه کافك فتحی و رانك کسری و مدیله قبیح کورلن نسنه المکروه

یمك فتحی و رانك ضمی و مدیله بمعناه الکریهة کافك فتحی و رانك کسری و مدیله جنك اولن شدتدر

// ذو الکریهة وزن مجید اوزره شول قلیجه که اورلن نسنه یی شدتله قطع ایلیه الکره کافك ضمی و رانك

سکونیله مشقت معناسنه در ابو عبیده روایتی اوزره یقال قمت علی کره ای علی مشقة الکره کافك

فتحی و رانك سکونیله برنسنه یی اکراهله ایتمك و بو دخی ابو عبیده روایتی اوزره در یقال اقامنی فلان

علی کره اذا اکرهك علیه و کسائی دن ابو عبیده روایت قلوب ایتدی ضم ایله کره فتح ایله کرهك بینی فرق

ایتمیوب احدهما اخره لغتدر دیرایدی و کره باشی بولنك اولن دوه یه دخی دیرلر جمل شدید الرأس

// معناسنه الاکراه همزه نك کسریله برکسنه یی جبرا برنسنه یی ایشلتمك تقول اکرهته علی کذا اذا حملته

// علیه کرها التکریه علی وزن التکریم برنسنه یی برکسنه یه سودرمك تقول کرهت الیه الشیء تکریها

فهو نقیض حببته الیه الاستکراه همزه نك و تانك کسریله برنسنه یی کریه کورمك تقول استکرهت الشیء

کمه الکمه همزه نك و میمك فتحیله شول کمسنه در که انا سندن اعمی طوغه و کاه اولور استعارة عارض

اولان عماده دخی استعمال اولنور الکمه فتحتینله ذکر اولنان وجه اوزره اعمی اولمق یقال کمه کمها

من الباب الرابع الکامه میمك کسریله شول کمسنه در که باشن الوب کیده و قانده کیتدکی بلمیه التکمه

فتحتینله و میمك ضمی و تشدیدیله ذکر اولنان طریق اوزره کیتمك یقال خرج یتکمه فی الارض اذا رکب

کنه رأسه ولا یدری این یتوجه الکنه کافك ضمی و نونك سکونیله برنسنه نك نهایتی تقول اعرفه

کنه المعرفة و برنسنه نك وقتنه دخی کنه دیرلر بو بندن فعل مشتق اولماز و عربلرك لا یکتنهه الو

الوصف دیدکلری لا یبلغ کنهه معناسنه عربی خالص دکلدر کلام مولددن الکهکهة علی وزن الزلزلة کهکه

ارسلان اوازی و برمك یقال کهکه الاسد فی زئیره کانه حکایة صوته و دخی ارسلانك سینه سنده متردد

اولن اوازی در الکهکاهه کافك فتحی و هانك سکونیله برنسنه در هیبت الوکسنه الکه کافك

فتحی و هانك تشدیدیله برکسنه نفسن شدتله اغزاج ایتمك یقال کهه السکران اذا استنکهه فکهه

فی وجهك یعنی سرخوشك اغزی رایحه سی بلنمك مقصود اولدقده نفسن محکم اغزاج ایتسه والله اعلم

فصـــل اللام اللهله علی وزن الغلغل شول واسع صحرادرکه اندن سراب کورینور حالی اولمیه لهه

اللهاله لام اولك فتحی و ثانینك کسریله جمعی اللهله علی وزن الورع شول ینزه درکه ییرنطوق قمش

اوله دی النسیج معناسنه و کلامده شودخی حال بوله در اللهلهة علی وزن الزلزلة جلاه بزی

ییرنطوقیماق یقال لهله النساج الثوب اذا هلهله مقلوب منه اللیه لامك فتحی و یانك سکونیله لیه

برنسنه ایله اورتنمك تستر معناسنه و سیبویه لفظة الله اصلی لاه اولماسن جایز کوردی اوزرینه //

الف لام داخل اولوب العباس والحسن کبی مجرای علم جاری اولنعل بو قدر وار که بوسایر اعلامه //

مخالف و لمشدد اصلنده صفت اولمغله عربلرك یا الله دیدکلری قولکری همزه نك قطعی ایله حرف یا //

اوزرینه وقف نیت ایتمکله در هذا الاسم تعظیم قصد ایتدکلرندن اوتری و اما عربلرك لاهم //

واللهم دیدکلری قولکرینه میم حرف ندادن بدلدر و کاه اولور ضرورت شعرده برینه جمع اولور

دیرا شو ابرنسنه یی وقت ضرورتده اصلنه رد ایدرکلمشلردر لاهوت علی وزن الکانور اکر //

کلمه بویله نك کلام عربده اولدیغی ثابت اولورسه اشتقاقی لاه دن اولوب وزنی فعلوت اولور

رغبوت و رحموت کبی و مقلوب اولماز طاغوت مقلوب اولدیغی کبی که طاغوت طغی دن مقلوبدر

یا تقدیم اولنماغله اللات علی وزن الذات طایف نام ولایتده برصنمك ادیدرکه ثقیف قبیله‌سی

طپر [illegible] و بعض عرب بونك آخرنده تا اوزرینه وقف ایدر و بعضی ها اوزرینه وقف ایدر و اخفش

ایتدی بعض عربی استماع ایتدم که افرأیتم اللات والعزی دیرایدی یعنی عند الوقف حالنده تا ایله

ایدردی و بعضی هی اللات دیرایدی حالت وقفده و بعضی هی اللاه فاعلم دیردی یعنی موضع

رفعده مکسور ایدردی علی حال لاس کلمه سنده مکسور ایتدکلری کبی و بوالندن احسن اولور زیرا

الف لام بونده ساقطا ولماز ... و اخفش ایتدی اکثر بوده رکه

اللات والعزی ده وقف اولنسه ها اوزرینه وقف اولنه زیرا بو اصلنده ها ایدی حالت وصلده تا اولور

وبو کان من الامرکیت وکیت کبی اولور وهیهات کبی اولور کسرایدن کسنه لغتی اوندره بو قدیمه وارکه
هیهات جماعتدن عبارت اولمق جایزاولور واللات عبارت اولمق جایزاولمازدیرا تا جماعت ایچون
اولمق جایز اولمازالاالوا یله والنحویخی تابکی زاید اعتبار ایدرسک کلمه بعرف اوندره باقی قلور لا یدم اولور
فصـل المیم التمد تحتینله ومالک ضمی وتشدیدیله اولکمک تمدیع معناسنه المادّه اوکبی مادیّ مد
معناسنه المذه میمک ضمی وذالک فتحی وتشدیدیله مجی المرء تحتینله کوز فاسداولمق اکا کحلیمیا مذ
اولنمق ترک اولنماغله المرهاء میمک فتحی ورانک سکونی والفک مدیله فاسد اولن کوز ورها کوزی
فاسد اولن عورته دخی دیرلر الامرء الفک ورانک فتحیله کوزی فاسد اولن رجل المرهة میمک ضمی
ورانک فتحیله شول بیاضدرکه اکا غیری رنک قارشمایه ابوعبید روایتی اوندره وسورمه چکلمیین کوز مرها
یرکلری بو معنادن ماخوذدر دیدی المقه تحتینله شول بیاضدرکه کوک کبی مایل در المقهاء میمک فتحی مقه
وقانک سکونی والفک مدیله ذکر اولنان لونده اولن عورت وابوعمرو ایتدی مقها شول عورته دیرلرکه
انوک بیاضی قبح اوله بکرج بیاضی کبی اوله الامقه همزنک وقافک فتحیله ذکراولنی اوندره اولن نسنه
یقال سراب امقه و بعضلر ایتدی مقه دخی مرکبی درونزنی و معنی المرا میمک فتحیله حس وطاوت و بونک
حلوی حالت وصلاده تا اولماز وشول لعبت اولورکه مهائله قزبری رنکلو صعبراداولکه بونی المهد تحتینله
سهیل و بیر اولن نسنه فرآروایتی اوندره یقال فی المثل کل شی مهه ما خلا النساء وذکرهن یعنی دم اولن تمرینیة
تحمل ایدر الا خرمنه متعلق کلمات تحمل ایدمز وبعضلر مهاه دخی دیرلر یعنی هر نسنه حسن ورها الا حرم ذکری
ومنلر ده شو استثنا طریقیله منصوب درومه اولر تضعیفی اظهار ایتدیلر فعلا یله فعل یعنی فرقدن اوترو
المهمه میمک فتحی وهانک ما بینده سکونیله اراق اولن بریه یغان بعیده معناسنه المهام مم اولک فتحی
وثانینک کسریله مجی ذکر اولنی بریه لر معناسنه مم میمک فتحی وهانک سکون اوندره بناسیله بر اسمدن کلمه
انوکله فصل تسیمه اولنمشدر معناسی اکفف دیرایسه لفظی زجر ایچون در اوتانی و تقوی ایچون وصل ایدر
حالدر منون قیلوب مه مه دیرسن المهمه علی وزن الزلزله زجرایتمک تقول مهمهت به اذا زجرت الماء موه
علی وزن المال صواپ معناسنه اخرنده اولن همزه هادن مبدل در اصلی موه در فتحتینله زیرا جمع قلتنی
الامواه دیرلر همزه نک فتحیله وجمع کثرتنی المیاه دیرلر میمک کسریله مثل جمل وجمال وبو نزده زایل
اولن هادر زیرا تصغیرنده المویه دیرسن میمک ضمی وواوک فتحیله بو ذکر اولنی جوهری تقریریدر
لکن خفی دکلدرکه اکر هانک زایل اولمسندن مراد ساقط اولمق ایسه اولکلام مخالف اولور زیرا اولر

ولکلامنده خاجزیه تبدیل اولنمشدر بعینه واکر مراد صورتا زایل اولوب حرف اخره تبدیل
ولمق ایسه مانک تصغیری مویه کلمسی دلیل لولک ضمنی دریچ اولنوب مانک اصلی موه دن زیرا
جمع امواه وتصغیری مویه در دیمک کرک ایدی الماءة علی وزن الحالة مؤنثی جوهرینک عبارتی
بو وجهله اوندره واقع اولمشدر واکرالماءة واحدی در دیسه اسلوب سابقه اوفق اولوردی
ویقال رجل ماء احکثیر الماء کما یقال رجل مال یعنی کثیر المال ماء القلب احمق معناسنه استعمال اولنور
یقال رجل ماء القلب ای بلید لا یقبل قلبه الانتقاش بالامور الذهنیه ماء السماء عرب ملوکندن بر
ملکک اسمیدر واکا ما سما دیدکلری قوتندن قتلق ایرشدرکه انلرک مؤنتن چکدکلرندن اوتری ایدی
کویا کسماء سماء بخلق اولوردی وماء سماء دخی بر عورتک لقبیدرکه حسن دار اولدیغیچون ماء
سماء دیمشلردی واول منذر بن امرء القیس والدهسی در وانوک اولادینه بنو ماء السماء
دیرلرکه انلر ملوک عراقدر المومه میمک فتحی وواوک سکونیله قیونک صویه ظاهر اولوب
چوق اولمق معناسنه وکذلک کمیه صو کیرمکه دخی دیرلر الموه میمک ضمی وهمزه نک ضمی ومدیله
بعناء یقال ماهت الرکیة تموه من الباب الاول وتمیه من الباب الثانی وتماه من الباب الرابع اذا ظهر
ماؤها وکثر وکذلک السفینه اذا دخل فیها الماء جوهرینک بو تقریرندن اجوف واوی باب ثانیدن
کلمک فهم اولنور نته کم اولرکتابده دخی بونک مثلی مرور ایتمشدر وکتا بعضادرده دخی ذکر
اولنمن معنایه اشارت ایتمشدر لکن باب ثانیده المیه کالموه دیوب یائی اولنمن اشعار ایتمشدر و صوی
ایچورمکه دخی دیرلر تقول مهت الرجل بکسر المیم من الباب الرابع ومهته بضمها من الباب الاول اذا سقیته
الماء الماهة علی وزن الحاله صو یری چوق معناسنه المیرمة میمک فتحی ویانک کسری وتشدیدیله بعناه
یقال بیر ماهة ومیهة اذا کانت کثیر الماء الاماهة همزه نک کسریله قویی قازدن کسنه صویه واصل اولمق
یقال اماه الحافر اذا انبط الماء واماهت یر صولی اولمغه دخی دیرلر یقال اماهت الارض اذا ظهر فیها
النزووز بون ایله وزای معجمه ایله یرک صولی اولمسی درنوا ماهة صوارمغه دخی دیرلر تقول امهت
الرجل والسکین اذا سقیتهما واماهة دوابة صو قومغه دیرلر برکیک غلطتنی ازاله قلمغیچون تقول امهت الدواة
اذا صببت فیه الماء واماهة ایکک دشینک رحمنه القاایتمکه دخی دیرلر یقال اماه الفحل اذا القی ماءه فی رحم
الانثی التموه علی وزن التکریم بر نسنه یی التون صویی یاخود کومش صویله طلا قلمغه دخی دیرلر
تقول موهت الشی اذا طلیته بفضة او ذهب وتحت ذلك نحاس او حدید و تموه تلبیسه دخی

دیرلر معناسی مذکوردن ماخوذدر الماوية واوك كسری و یانك تشدیدیله عوردن اهسته كه یاكه مرآة ماء ریله منسوبدر ماوية واوك كسری و یانك كذلك تشدیدیله بر عورتك اسمیدر موية میمك ضمی وواوك فتحی و یانك تشدیدیله تصغیری ماه علی وزن الحال بر موضعك اسمیدر تذكیر و تأنیثی جایزدر الماٸی همزه نك كسری و یانك تشدیدیله صویه منسوب اولن نسنه الماوی واوك كسری و یانك تشدیدیله كذلك صویه منسوب اولن نسنه یعنی لوسك همزه ایلمه و یلیسك واوله استعمال ایدرسن عطاوی دین كبی قولی اوزره ..

نبه

فصل النون النبه

فتحتینله شهره اولن نسنه النبه نونك فتحی و بانك كسریله بعناه و بعضلر ایتدی نبه فتحتینله اونتدغك نسنه یه تذكر ایتمكه دخی دیرلر ابو زید روایتی اوزره تقول نبهت للامر انبه نبها من الباب الرابع اذا نسیته ثم انتبهت له النباهة نونك فتحی و بانك تخفیفی ایله شرف و اشتهار یقال نبه الرجل نباهة من الباب الخامس اذا شرف و اشتهر النبیه نونك فتحی و بانك كسری و متیله شرف و اشتهار اولن كمسنه النابه بانك كسریله بعناه و نابه فلانه اولور التنبیه علی وزن التكریم بر كمسنه یی خواندن قالدر مق و اشتهار و یرمك و تنبیه بر كمسنه بر نسنه یه واقف ایتمكه دخی دیرلر التنبه فتحتینله و بانك ضمی و تشدیدیله بر نسنه یه واقف اولمق تقول نبهته علی الشی فتنبه علیه المنبهة میمك و بانك فتحیله و ما بینده نونك سكونیله علو اشتهاره اولن نسنه یقال اشیعوا بالكنی فانها منبهة یعنی كنیت شایع اولمغله شرف زیاده اولور الانتباه همزه نك و تانك كسریله اویقودن اویانمق یقال انتبه من نومه اذا استیقظ الانباه همزه نك كسریله اویقودن اویارمق تقول انبهته فانتبه و انباه بر كمسنه نك حاجتنی اونتمه دخی دیرلر تقول انبهت حاجة فلان اذا نسیتها المنبرة میمك ضمی و بانك فتحیله اونیدلمش حاجت نبهان نونك فتحی و بانك سكونیله طی قبیله سندن بر جماعتك باباسی ادیدر كه اولنبهان بن عمرودر النجه نونك فتحی و جیمك

نجه

سكونیله زجر و منع دیرلر الانجاه همزه نك و تانك كسریله بعناه التنجه فتحتینله و جیمك ضمی و تشدیدیله بعناه كذلك تقول نجهت الرجل و انجهته و تنجهته اذا رددته الناجه جیمك كسریله شول كمسنه در كه بر شهره كلدكده اول شهری كریه كوره النده نونك فتحی و دالك سكونیله زجر و منع ایتمك تقول ندهت البعیر من الباب الثالث اذا زجرته عن الحوض و نحوه و نده دوه یی بجمعه سوق ایتمكه دخی دیرلر و زمان جاهلیتده بر كمسنه زوجه سنه طلاق و یرملو اولسه اذهبی

اذهبی فلا اندہ سربك دیردی و سوٕسیس و دامه ملتینله كوكلن ماله دیرلر یعنی دوه لرك منع و ضبطی ایتمیه هر قنده كیده سه كتسون النده مة نونك فتحی و دالك سكونیله مال جوق اوسنی كرك اولمال صامت اولسون كرك ماشیه اولسون الندهة نونك ضمی و دالك سكونیله بعناها

نزهتة

النزهتة نونك ضمی و زانك سكونیله اراغ اولمق النزه نونك فتحی و زانك كسریله اراغ اولن نسنه یقال لمكان نزه ای جید النزه فتحتیله مصدردر اراق اولمق معناسنه یقال نزهت الارض من الباب الرابع اذا بعدت التنزه فتحتینله و زانك ضمی و تشدیدیله بر نسنه دن اراغ اولمق یقال خرجنا نتنزه فی الریاض ای نتباعد عن السوء بالدخول فیها و ابن السكیت ایتدی خلقك بر كلمه یی غیر محلده وضع ایتمه لری قبیلندندر انلرك خرجنا نتنزه دیدكلری كه بوتی باغ سیرنه چقدق قصدیه دیرلر حالا كه تنزه اوتلی و صولی اولن یرلردن اراق دوشمكه دیرلر دیدی لكن مقصود قوم غم و الم دن اراق اولمغه نظرا اولمدرنته كم الآن مرور ایتدی و منه یقال فلان یتنزه عن الاقذار یعنی نجاستدن پرهیز ایدر التنزیه علی وزن التكریم بر كمسنه نفسنی بر نسنه دن اراغ ایتمك یقال فلان ینزه نفسه عن الاقذار ای یباعدها عنها النزاهة نونك فتحی و زانك تخفیفی ایله بر نسنه دن اراغ اولمق نزه الفلا نونك ضمی و زانك سكونیله صحرانك اوتسز اولن جانبی النزیه نونك فتحی و زانك كسری و متیله لوم ایجاب ایدن نسنه لردن اراغ اولن كمسنه یقال فلان نزیه كریم اذا كان بعیدا من اللوم و یقال نزیه الخلق یعنی كریم الخلق و نزیه قلا یعنی بعید اولن مكانه دخی دیرلر یقال لمكان نزیه ای خلاء بعید عن الناس لیس فیه احد النفه فتحتینله عاجز اولمق یقال نفهت نفه من الباب الرابع اذا اعیت و كلت النافه فانك كسریله عاجز اولن طوار كرك دوه اولسون كرك غیری اولسون النفه نونك ضمی و فانك فتحی و تشدیدیله جمعی الانفاه همزه نك كسریله عاجز قلمق التنفیه علی وزن التكریم بعناه یقال انفه فلان ابله و نفهها اذا كلها و اعیاها المنفه میمك ضمی و فانك فتحی و تشدیدیله عاجز قلنمش طوار المنفهة وزن زنبور اوزره مؤنثی یقال جمل منفه و ناقة منفهة النقه فتحتینله میمك فتحی و قافك ضمی و متیله قورقق اولوب ضعیف القلب اولن كمسنه جبان معناسنه النقه فتحتینله خسته مرضندن صنوز افاقت بولمق یقال نقه فلان من مرضه نقها من الباب الرابع النقوه ضمتینله بعناه یقال نقه نقوها من الباب الثالث مثل كلح كلوحا و كلوح حاء مهمله ایله اكثری یوزلرك اولمغه دیرلر الناقه قافك كسریله شول كمسنه در كه خسته لكدن افاقت بولمه و هنوز علتنك عقبنده اوله المنوته

نفه

النزه نوزندی نجده زائلیوب ...

نونك ضمى و قافك فتحى و تشديديله جمعى وهمزه بعدا وزنده افاقت بولمق كسنه لر معناسنه **الانقاه** همزه نك
كسريله فتحه يه افاقت ويرمك يقال انقهه الله تعالى وانقاه برنسنه يه قولاق طوتمق دخى ديرلر يقال انقه لى
سمعك اى اعنيه واعاره او عين مهملتيله اصغا معناسنه در **النقه** فتحتينله بلمك فهم ايتمك معناسنه
يقال نقه الكلام نقها من الباب الرابع **النقه** نونك فتحى وقافك سكونيله بمعناه يقال نقهه من الباب الثالث
نكه ويقال فلان لا يفقه ولا ينقه اى لا يفهم **الاستنقاه** همزه نك وتانك كسريله صورمق استفهام معناسنه **النكهة**
نونك فتحى وكافك سكونيله اغز ايچه سى ريح الفم معناسنه **النكه** نونك فتحى وكافك سكونيله قوقولمق
استشمام معناسنه يقال نكهته من الباب الرابع اذا تشممته ونكه شدتله نفس ويرمكه دخى ديرلر اغز قوقوسى
معلوم اولسون ديو **الاستنكاه** اغز قوقوسن بلمك طلب ايتمك تقول استنكهت الرجل فنكه فى وجهى ينكه
همزه نك كسرى وتانك كسريله
من الباب الثانى وينكه من الباب الثالث ايضا نكها اذا امرته ان ينكه لتعلم اشارب هو ام غير شارب
فنكه **النكه** نونك ضمى وكافك فتحى وتشديديله شول دوه لردر كه ضعفدن اوازلرى چقمز اوله
وبو تميم لغتى در رقة معناسنه و نقه ضعيف اولمق دوه لره ديرلر نته كم الآن ... ويقال نكه الرجل
على البناء للمجهول اذا تغيرت نكهته من التخم بركسنه يه دعا ايتمكده هنيئا ولا تنكه ديرلر خيره ايرشه سن
ضرر كورميه سن ديمك اولور **النهنهة** على وزن الزلزلة زجر ومنع ايتمك **التنهنه** على وزن التزلزل
ممنوع اولمق تقول نهنهت الرجل عن الشى فتنهنه اذا كففته فزجرته فكف و نهنهه قوردى وساير يرتجى جاتوع
منع ايتمكيچون چيقردق معناسنه ده كلور تقول نهنهت السبع اذا صحت به لتكفه و نهنه نك اصلى نههه ايدى
اوچ هايله هاى وسطايى نونه تبديلا يتدبل فعلل ايلا فعل بينن فرق اولنه اوترى وساير حروف بيتندن
اوترى وبونك امثالندن مال بويلدر على مات **النهنه** على وزن الورع شول ... طوقتمق اوله
نوه ... **النوه** نونك فتحى و واوك سكونيله بركسنه نك يوكسلك ويقال
ناه الشى ينوه اذا ارتفع **النائه** يانك كسريله يوكسك اولمق كسنه **التنويه** على وزن التكريم يوكسكه
قلدرمق تقول نوهته تنويها اذا رفعته وتنويه بركسنه يى تعظيمله اكمه دخى ديرلر تقول نوهت باسمه اذا رفعت
ذكره ونوه نفس قوچى اولمه دخى ديرلر تقول ناهت نفسى اى قويت واوت اوزمه ده ديرلر تقول ناه النبات
ويه اذا ارتفع **فصل الواو** **الويه** واوك فتحى وهانك سكونيله برنسنه يى قايرمق يقال فلان
لا يويه به ولا يوبه له اى لا يبالى به و بلمك معناسنه ده كلور ابن السكيت روايتى اوزره تقول ما وبهت له
من الباب الثانى وما وبهت من الباب الرابع اى ما فطنت له **تيبه** تانك كسرى ويانك فتحيله

فتحيله فعل مضارعدر يتحلون كسنه لر لغتى اوزره وييجل وجلده دن خوف معناسنه پس ييجه قايرماسين
ديمك اولور نبالى معناسنه **الوجه** واوك فتحى وجيمك سكونيله يوز كه معروفدر **الوجوه** ضمتينله جمعى
وجه **الاجوه** كذلك ضمتينله جمعى نته كم قرائتى الوجوه دخى الاجوه حكايت ايتمشلردر وحى اللحيادندر
وتحقق معناسنه وابن السكيت ايتدى بو مقولده همزه واودن مبدل اولمق چوق واقع اولور تجه
واو مضموم اوله ووجه جهة دخى ديرلر جهت تاسى واودن عوض اولمغله ووجه نفس معناسنه دخى
كلور تقول هذا وجه الراى اى الراى نفسه ووجوه البلد شهرك اكابرينه دخى ديرلر اشراف بلد معناسنه
الوجهة واوك كسرى وجيمك سكونيله اسمدر توجه معناسنه در **الوجهة** واوك ضمى وجيمك سكونيله
كذلك اسمدر معناى مزبوردن وبو مقوله واولر اسماده قايله جمع اولمز اگرچه مصادرده جمع اولنمز مثلا
عده ده وعدة ديمزلر واسماده واقع اولمق ولدة ديرلر وولد وولده جمعيدر **المواجهة** ميمك ضمى و جيمك
فتحيله مقابله معناسنه در **الوجاه** واوك كسريله برنسنه نك قرشوسى **الوجاه** واوك ضميله بمعناه يقال
يقال قعدت وجاهك ووجاهك اى قبالتك **الاتجاه** همزه نك كسريله وتانك دخى كسرى وتشديديله
برنسنه يه متوجه اولمق يقال اتجه له راى اذا سنح وبو اصلنده افتعل وزنى اوزره ايدى واوك ماقبلى مكسور
اولدغندن اوتوريايه دونوب ويا تايه دونوب ادغام اولنمشدر وبونك اوزرينه بنا اولنمشدر **التجاه**
قولى تانك فتحيله مقابله معناسنه **والتجاه** قولى تانك ضميله كذلك مقابله معناسنه وتجهت اليك اتجه دخى
بونك اوزرينه بنا اولنمشدر باب ثالثدن توجه ايتدم معناسنه زيرا اصل تاء بونلرده واو ايدى **التوجيه**
على وزن التكريم بر نسنه يى برجانبه متوجه قلمق تقول وجهته فى حاجة ووجهت وجهى اليه وتوجيه شول
حرفه دخى ديرلر كه الف تأسيسله قافيه بينندن اوله قافيه دن مراد حرف اخير اولدغى تقديرجه حاصل
و واصل لفظلرنده اولن صاد كبى مثلا وبوكه توجيه ديرلر وتبدل وتغير جايز اولدغندن اوترى
حرف روى مقيد اولسى الف تأسيس اولمامغله نته كم امرؤ القيس شعرنده آ قر وصبر وقر لفظلرى قافيه
دوشمشدر بو ذكر اولنن ابو عبيد قولى در اما غيرلر توجيه ذكر اولنن حرفك حركتنك اسميدر روى
مقيد اولدقده اما حرفك حركته كندى حذو ديرلر ... **التوجه** تفعل وزنى ضمى وتشديديله
برنسنه يه يوز طوتمق تقول توجهت نحوك واليك وتوجه بركسنه زياده پير اولمه دخى ديرلر
يقال توجه الشيخ اذا ولى وكبر وتوجه افشانه اوتورمه دخى ديرلر وفى المثل احمق ما يتوجه يعنى اوتمه
اوتورمك احمق دركه توجه اوترلمودن بلمز **الموجه** ميمك ضمى وجيمك فتحى وتشديديله شول ...

كه جهة واحده اوزره اولوب ابنه اختلاف اولمیه **الوجاهه** واوك فتحیله قدر وجاه صاحبی اولمق معناسنه
الوجیه واوك فتحی وجیمك كسری ومدیله وجاهتلی اولن كمسنه ووجیه بونجمه دخی دیرلر مهره سنا
ووجیه شول اوغلانه دخی دیرلر كه طوغركن انا رحمندن ابتدا اللری چقه وابتدا ایقلری چقه
یتن دیرلر ووجیه یاتك دخاسی دماصوریاتی اوزره تقول وجه الرجل من الباب الخامس اذا صار
وجیهاً ذاقدر ومنزله **الایجاه** همزه نك كسری ومدیله وجیه قلمق یقال اوجهه الله ای صیرها وجیهاً والجاه
وده بر كمسنه یی وجاهت اوزره بولمغه دخی دیرلر تقول وجهته اذا صادفته وجیهاً **الاستیداه** همزه نك كسری
وتانك كسری ومدیله دوه نك بریره جمع اولوب سورلمسی یقال استودهت الابل واستیدهت اذا اجتمعت
وانساقت واستیداه خصم مغلوب ومطیع اولمغه دخی دیرلر یقال استوده الخصم واستیده اذا انقاد وغلب
ورد **الوره** فتحتینله حماقت وبعضلر بطر وخشونت دردیدی یقال وردهت توره من الباب الرابع الاوره
همزه نك وراءنك فتحیله احمق اولن كمسنه **الورهاء** واوك فتحی والفك مدی ایله مؤنثی یقال رجل اوره
وامراة ورهاء وعون هاشول یله دیرلر كه انوك اسدسنده شدت وسرعت اوله **الوافه** فانك كسریله
كهره دن كلیساده قیم اولن كمسنه اهل جزیره لغتی اوزره وفی الحدیث لا یغیر وافه عن وفهیته وقس قسیس
وقم عن قسیسته وقس علم ودینده نضارانك رئیسنه دیرلر **الوقه** فتحتینله طاعت قاهرن مغلوب دركه
فاه دخی طاعت معناسنه اولدغی مرویتشده **الایقاه** همزه نك كسری ومدیله بمعناه **الاستیقاه**
وله همزه نك كسری وتانك كسری ومدیله بمعناه كذلك **الوله** فتحتینله شدت وجدن عقل كیدوب متحیر
اولق **الولهان** فتحتینله بمعناه **التوله** فتحتینله ولامك ضمی وتشدیدیله بمعناه كذلك یقال وله یوله
ولهاً وولهاناً من الباب الرابع وتوله واتله واصله افتعل فادغم **الواله** لامك كسریله متحیر اولن كمسنه
مؤنثه دخی اطلاق اولنور **الوالهة** لامك كسریله مؤنثی یقال رجل واله وامراة واله ووالهة وعالهة والهة شول ناقه یه
دخی دیرلر كه ولدی اوزرینه وجدی زیاده اوله **المیلاه** میمك كسری ومدیله ولدا وزرینه وجدی عادت اید
ناقه واو یایه دونشدر ماقبلی مكسور اولدغندن اوتری **التولیه** على وزن التكریم عورتله اوغلنك
ما بینن تفریق ایتمك وفی الحدیث لا توله والدة بولدها ای لا تجعل والهاً وذالك فی السبایا یعنی قلندقلری
زمانده **المؤله** میمك ضمی ومدی ولامك فتحیله اورمجك عنكبوت معناسنه **المیله** میمك كسری
وبا ومدی ولامك فتحیله متحیر قلیجی بلاددن عبارت قلنمشدر بعض اشعارده **واها** واوك فتحی ومدی
وهانك تنوینیله بر كلمه دركه بر نسنه نك خوبلغندن تعجب محلنده استعمال اولنور یقال واهاً له ما اطیبه

ما اطیبه **ویها** واوك فتحی ویانك سكونی وهانك نصبی وتنوینیله بر كلمه دركه محل اغراده
ویه استعمال اولنور تقول ویهاً یا فلان وهو تحریض كما یقال دونك یا فلان **ویه** واوك فتحی ویانك
سكونی ایله بر كلمه دركه مقام حسنده استعمال اولنور **سیبویه** سینك كسری ومدیله ویانك وواوك
فتحی وهانك كسریله بو ویونك امثالی كلمه لر اصواتله تركیب اولنوب اسم واحد قلندقده آخری كسر
اوزره مبنی قلندی غاق كبی اصواته شبیه اولدغندن اوتری وبو خمسه عشره مغایر اولدی زیرا
خمسه عشرنك آخری صوت اولدغنه مبنی اولمشدر وكلدر وحالت تنكیرده سیبویه منون قلنور و
شول كمسنه كه هذا سیبویه ورایت سیبویه دیو لا ینصرف اعرابی كبی معرب قلدی اول انی تثنیه وجمع
قلوب السیبویهان والسیبویهون دیدی اما شول كمسنه كه انی معرب قلمدی تثنیه سنده ذوا سیبویه
وكلاهما سیبویه وجمعنده ذوو سیبویه وكلهم سیبویه دیدی **الوهوهة** على وزن الزلزلة ارسلان
اكرمك یقال وهوه الاسد فی زئیره وزئیر ارسلانك سینه سنده تردد ایدن اوازی درووهوهه حمار
وحشینك اركك حیچ همه دخی دیرلر یقال وهوه الحمار حول عانته اشفاقاً علیها وعانه حمار وحشی سورسینه
دیرلر وعاشفاق خوف دیرلر **الوهواه** واوك فتحی وهانك سكونیله اكوین ارسلان **فصل**
الهاء المهوهه هاء اولك ضمی ومدی ایله توزغو اوله كمسنه جبان معناسنه یقال رجل هوهه اذا كان
میه ضعیف الفواد **هیهات** هانك فتحی ویانك سكونی وآخرنك فتح اوزره بناسیله بر كلمه دركه تبعید ایچون در
یعنی بعد معناسنه اسم فعلدر وآخرنده اولن تانك اصلی هادر وبر جماعت هیهات كلمه سنك آخرن
حالده مكسور قلدیلر تثنیه نونی مثابه سنده **ایهات** همزه نك فتحیله وزن مزبور اوزره ذكر اولنن
معنایه در واولنده اولن همزه هادن قلبدر ولغه درنه كم هراق واراق دیدیلر دكمك معناسنه وكسائی
ابتدی شول كمسنه كه یاسی مكسور قلدی اول حالت وقفده ها اوزرینه وقف ایدوب هیهاه دیدی
وشول كمسنه كه تاسی مفتوح قلدی اول تا اوزرینه وقف ایدوب هیهات دیدی واكر دیلرسه ها اوزرینه
وقف ایدوب لحنشدن ایتدی هیهات كلمه سی جماعت ایچون اولمق جایزدر پس آخرنده اولن تا جمع
ایچون اولن تاء تانیث اولور وبو اعتبار اللات والعزى كلمه سنده جایزدر كلدر زیرا اللات مثلا لوكبیت
مثللو كلمه لرك تاسی جماعت ایچون اولمانا الاف زیاده سی ایله واكر اللات اولن الفی تاكبی زاید
اعتبار ایدیدك اسم حرف واحد اوزره قالمق لازم اولور **فصل الیاء یاه یاه**
اولنده یانك فتحی ومدی وآخرنده هانك سكون اوزره بناسی ایله بر كلمه دركه چوبان اولن كمسنه

يولد اشن اما قدن چاغروقده استعمال ايدر تقول ياه ياه بعنى اقبل اليَهْيَهة على وزن الزلزلة دوه يه ياه ياه ديو چاغرمق تقول يهيهت الابل اذا قلت لها ياه ياه

باب الواو والياء من كتاب ترجمة الصحاح الجوهري

شويله معلوم اوله كه مؤلف كتاب صحاح عليه رحمة الملك الفتاح شويله بيورمشدر كه بو كتاب مستطابده واقع اولن حرف الف يا واودن منقلب در عصا كبى مثلا يا خود يادن منقلب در رحى كبى و بو بابده واقع اولن همزه كذلك يا يادن ويا خود واودن مبدلدر قضاء كبى كه قضاى ايدى زيرا بو قضيت دندر و غزاء كبى كه اصلى غزاو ايدى زيرا بو غزوت دندر وهر واقع اولن يره حرف واوك وحرف يانك اصلنه اشارت اولنور

فصل الالف الاباء

اولنه او لن همزه نك فتحى واخرنده اولن الفك مدّيله قامش قصب معناسنه وبعضلر نباتاتدن قوه ديكلوى اوتدر وقامشدن اولن سپثه يه ديرلر خاصة ديرى و بونى جوهرى صدد كتابده باب همزه ده دخى ايراد ايتمشدر كويا كه بو اولمسى وناقص اولمسى محتمل ايدو اولوب اصحابنيك هيچ دليل بولنماد غنه بناءً در الاباء همزه نك كسرى والفك مدّيله بر نسنه دن امتناع ايتمك يقال ابى فلان يابى اباءً من الباب الثالث مع خلوه من حروف الحلق وشذوذه وزمان جاهليتده عربلرك ملوكه سلام وپرو دعا ايتمك محلنده ابيت اللعن ديكلرى قوللرينك تفسيرنده ابن السكيت ايتدى بو قولك معناسى لعن ايجاب ايده جك افعالدن برى اوله يمك دن الابى همزه نك مدّى و بانك كسرى و مدّيله امتناع ايدجى كسنه الابى همزه نك فتحى وبانك كسرى وبانك تشديديله بعناه الابيان فتحتينله بمعناه ايضا يقال ابى فهو ابٍ وأبِيٌّ وأبيانٌ التابى فتحتينله وبانك كسرى وتشديديله امتناع ايتمك تقول تابى عليه اذا امتنع وابا كراهيه كورمكه دخى ديرلر يقال لفلان اباء اذا كرهه وابيت الماء اذا كرهت الماء لهُ الابواء همزه نك فتحى وبانك سكونى والفك مدّيله شول كجى دركه ييان كجسينك بولنى تخو لغلغه اوله يقال عنز ابواء الابا همزه نك فتحى والفك قصريله كجى ذكرا ولنن صفت اوزره اولمق يقال ابيت تابى ابا من الباب الرابع الآبا همزه نك فتحى ومدى والفك قصريله على وزن الاقوى مثول اركك كجى دركه ذكرا ولنن صفت اوزره اوله يقال التيس آبا وتيس تانك فتحى وبانك سكونيله كجنك اركگنه ديرلر الاباء همزه اولينك ضمى وبانك تخفيفيله طعامدن استكراه ايتمك يقال اخذ اباء اذا جعل يابى الطعام الاب همزه نك فتحى وبانك تخفيفيله بابا والد معناسنه اصلى ابو ايدى فتحتينله نرجمى الاباء كلور همزه اولينك مدّى

مدّى واخرنده الفك دخى مدّيله قفا ايله اقفا كبى ورحا ايله ارحا كبى و بوندن حذف اولنن واو در تثنيه سنده الابوان ديرلر فتحتينله اگرچه بعض عرب بوكا تثنيه سنده الابان ديرلر نقصا وزننه وحالت اضافتنده بو ابوان بابا ايله انايه دخى ديرلر الابوت همزه نك فتحى وبانك ضمى وضمتيله كذلك جمعى اخوه وعموه وخوله دخى بو يله در وجم عورت جانبندن اولن خصم در قيصر ذكرى قبيح اولان نسنه دن عبارت در رحمه كه اولور و بو سببدن دركه بارى تعاليك اله ابيك ابراهيم واسمعيل واسحق قولنده ابيك ايله مراد ابلك جمعى در اصلنده ابينك در اضافتله نوندن دوشمشدر يه بعضلر در الابوة ضمتينله وواوك تشديديله بابا اولمق يقال ماكنت ابا ولقد ابوت أبوّة وابوّة بابالق نسبتنه دخى ديرلر يقال بينى وبين فلان ابوة وابوة جمع دخى كلور عمومة وخوؤوله كبى علو وغالتّر معناسنه الابو همزه نك فتحى وبانك سكونيله بسلمك تربيه معناسنه يقال ماله اب يأبوه اى يغروه الابوى فتحتينله وبانك تشديديله بابايه منسوب اولن نسنه يا ابت فتحتينله وتانك كسر اوزره بناسى ايله بر لفظدركه يا ابى معناسنه در تا ياء متكلمدن عوض اولمغله ام كمسنه يا امّة ديكلركبى وبونك اوزرنه وقف ايتملو ولسنك هايله وقف ايدرسن القرآن عظيمده تا اوزره وقف اولندغى تاصو رتنده كتابت اولندغندن اوترى در و بعض عرب هاء تانيثده دخى تا ايله وقف ايدرلر ياطلحت ديرلر و ذكرا ولنن تا حالت وصلده اب دن ساقط اولمايوب امدن ساقط اولور يا ام اقبلى ديكلرينك وجهى بودركه اب وقتا كه حرفين اوزرنه اولديه كويا كه تانك تفصيله كلمه يه خلل ايرشور و ير جبرا للنقصان تا الانم قلندى بعد الحذف عوضا لجوين زياده اولنمش كبى يا ابا همزه نك فتحى واخرنده بانك دخى فتح اوزره بناسى ايله بر لفظدركه اصلنده يا ابتادر الف تا اوزرنه تقديم اولنمشدرنه كم بعض اشعارده واقع اولمشدر وابا هما بانك كسرى و همزه نك فتحيله ولهمه دن صكره بر كلمه دركه حالت ندبه ده استعمال اولنور اصلى بابى در يا الفه قلب اولنمشدر يا بابى انت دخى ذكرا ولنن منوال اوزره در فرّا ايتدى بونك امثالنده كلمتين كلمه واحده كبى قلنمشدر كثرت استعماللرندن اوترى يا ابت تانك فتحيله كسريله اولن يا ابتِ ده لغتدر شول كسنه كه تايى مفتوح قلدى ندبه مراد ايدوب حرف ندبه يى حذف ايتدى كه اصلنده يا ابتا ايدى لااب لك همزه نك فتحى وبانك دخى فتح اوزره بناسى ايله بر كلمه دركه مقام مدحده استعمال اولنور دنيايه كلمه دن والده محتاج اولمق جهتمن مع اولدغنه بناءً لاابالك دخى ديرلر بيع الجوت

اسلوب سابق اوزره لا اباك دخی دیرلر لامك حذفیله زیرا لام زائده‌در وكلمته‌در الابیاء همزه‌نك
كسری ومدیله انقطاع معناسنه‌در ابن السكیت روایتی اوزره یقال فلان بحر لا یؤبی وكلاء لا یؤبی
ای لا ینقطع من كثرته وكلاء جبل وزنی اوزره اوتلاق معناسنه‌در الابواء همزه‌نك فتحی وبانك
اتی سكونی والفك مدیله بر موضعك اسمیدر الاتیان همزه‌نك كسری وتانك سكونیله كلمك مجیء معناسنه
الاتی همزه‌نك فتحی وتانك سكونیله بمعناه تقول اتیته اتیا واتیانا واتیا واتوة دخی لغتدر واوله المأتی
میمك فتحی وهمزه‌نك سكونی وآخرنده یانك تشدیدیله صیغه مفعولدر فاعل معناسنه قال الله تعالی انه
وعده مأتیا ای آتیا كما قال حجابا مستورا ای ساترا وصیغه مفعول اوزره اولمسی بالحظ الجوفدر
كویاكه خدای تعالینك سكا كلمك امرنه سن استقبال ایتمش اولورسن حاصلی شرعا اولدی واو مفعول
ماقبلنك كسره‌دن اوتری یایه منقلب اولوب ادغام اولندغندن اوتری یعنی ساكن حاجز حصین
اولمدیغجون اخوده اولن یا واوك ماقبلنك كسره اقتضا ایتكله واو یایه منقلب اولمشدر المأتاة میمك
فتحی همزه‌نك سكونیله كلمجك بر ماتی معناسنه تقول اتیت الامر من مأتاته ای مأتاته ای مأتاه یعنی من وجهه الذی
یؤتی منه كما تقول لما احسن معناة هذا الكلام ای معناه. یات یانك فتحی وهمزه‌نك سكونی وتانك
كسریله فعل مضارعدر اخرنده یا حذف اولنمشدر وقری به قوله تعالی یوم یات كما قالوا لا ادر وهی
لغة هذیل وكاه اولور حالت جزمده یا اثبات اولنور كما قال الشاعر الم یاتیك والانباء تنمی وماذا فی اتیدی
شرده یرمیك ونغروكه دیمك جایزدر ولوریانك [illegible] رفعیله وقاضی دیمك جایزدر ولوریانك تنوینیله
بونلری حرف صحیح مجراسنه جاری قلماغله اسماده وافعالده اصل اولدغنه بناء المواتاة میمك ضمی وتانك
فتحی ومدیله موافقت ومطاوعت تقول اتیته علی الامر مواتاة اذا وافقته وطاوعته والعامة تقول واتیته
بالواو الایتاء همزه‌نك كسری ومدیله ویرمك اعطا معناسنه تقول اتیته ایتاء اذا اعطیته وایتاء
كتورمك معناسنه دخی كلور ومنه قوله تعالی آتنا غداءنا ای ائتنا به الاتاوة همزه‌نك كسریله خراج
واتاوة خراج ویرمك معناسنده كلور الاتاوی همزه‌نك فتحی وواوك كسریله جمعی خراجلر
معناسنه الاتو همزه‌نك فتحی وتانك سكونیله كذلك خراج ویرمك تقول اتوته اتوا واتاوة
واتو تلوم الجنس اولور سوق چلقوب یورمیاغ كلدكده كلمن یا غره دخی دیرلر یقال جاء اتو اذا
مخض وجاء المزبد فاتو نخشنه دخی دیرلر عطا معناسنه واتو نافه‌نك سیر حالنده ال الهه‌سنه
دخی دیرلر یقال ما احسن اتی یدی هذه الناقة وانه هذه الناقة ایضا ای رجع یدها فی السیر

فی السیر ورجع یدین نافه یورركن اللرن كیرو دوندرمسیدر كه سرعتله یورمه‌دن عبارتدر التأتی
فتحتینله وتاء ثانینك كسری وتشدیدیله بر نسنه حاضر اولمق یقال تأتی له الشیء اذا تهیأ وتأتی
بر نسنه‌یه یولندن كلمكه دخی دیرلر یقال تأتی له ای ترفق واتاه من وجهه وتأتی بر كسنه‌نك امانی
امید ایدوب كلمكه دخی دیرلر یقال جاء فلان تتأتی ای یتعرض لمعروفك التأتیة تاء اولك فتحی وتاء ثانینك
كسری ومابیننده همزه‌نك سكونیله بر نسنه‌یی اصلاح ایدوب آسان قلمق التأتی تانك فتحی وهمزه‌نك
سكونی وآخرنده یانك تشدیدیله كذلك بر نسنه‌یی اصلاح ایتمك تقول أتیت للماء تأتیة وتأتیا
اذا سهلت سبیله لیخرج الی موضع صحاح وقاموسده واقع اولن بوده ولكن باب تفعیلدن تأتیك
تفعیل وزنی اوزره مصدری كلمك نادردر وتأتی كلمه‌سنك نادر اولدغنه ذكا ولنن كتابلرده تعرض
اولنمشدر قال الشیخ الرضی اما اذا كان لام الكلمة حرف علة فانه علی تفعلة لا غیر وذلك بحذف الیاء
الاولی وابدال الهاء منها لاستثقال الیاء المشددة وقد جاء التشدید كما فی قوله فهی تنزی دلوها
تنزیا الأتی همزه‌نك فتحی وتانك آخرنده تشدیدیله شول خرقه‌یه كه بر كسنه قازوب اخی كندی
تارلاسنه كتوررسن بو فعیل وزنی اوزره اولور وأتی غریب معناسنه دخی كلور الاتاوی همزه‌نك
فتحی وواوك كسری ویانك تشدیدیله كذلك غریب معناسنه‌در الاتاویات همزه‌نك فتحی
وواوك كسری ویانك كذلك تشدیدیله جمعی غرایب معناسنه یقال نسوة اتاویات الاستیتاء
همزه‌نك كسری وبانك كسری ومدیله نافه ارككك طلب ایتمك یقال استأتت الناقة استیتاء اذا ضبعت
وارادت الفحل الاتاء همزه‌نك كسریله كتاب وزنی اوزره خرما اغاجنك یمشی وغله‌سی تقول اتت النخلة
تأتو اتاء المیتاء میمك كسری وهمزه والفك مدیله اوكدل یارشنده اتلرك سكرتمسی نهایت بولدغی
یره میداء معناسنه ومیتاء معمور اولن یوله دخی دیرلر وبر ینجیر یولك رجع اولدغی یره دخی میتاء ومیداء
دیرلر ومیتاء اسلوب وسمت دخی دیرلر یقال بنی القوم بیوتهم علی میتاء واحد ومیداء واحد ای اسلوب
اثی واحد ومیتاء مقابله معناسنده كلور یقال داری بمیتاء دار فلان ای تلقاء دار ومحاذیته لها الاثاوة
همزه‌نك كسریله وثاء مثلثه ایله غمازلق ایتمك الاثایة بمعناه یقال اثا به یاثو ویاثی اثاوة واثایة ای وشی به
اخو الاخ همزه‌نك فتحی وخانك تخفیفیله قرنداش اصلی اخو در فتحتینله زیرا جمعی الاخاء در واولش همزه‌نك
مدی وآخرنده دخی الفك مدیله آباكی وبو نون حذف اولنی واودر زیرا تثنیه‌سنده الاخوان دیرسن
فتحتینله وبعض عرب الاخان دخی دیرلر همزه‌نك فتحیله تثنیه‌سنده نقص اوزره الاخوان همزه‌نك كسری

وخانك سكونيله كذلك جمعى قرنداشلر معناسنه خَبّ ايله خزيان كبى وخوب خاء معجمه وراء مهمله ايله طوى ديكلة معروف قوشدر الاخوة همزه نك كسرى وخانك سكونيله كذلك جمعى قرنداشلر معناسنه الاخوة همزه نك ضمى وخانك سكونيله بعناها فى رواية الفراء وكاه اولور بونلرده اتباع اولنوب ايكى كمسنه يه دخى اطلاق اولنور كقوله تعالى وان كان له اخوة كه بوآيت كريمه ده مافوق واحد مراددر وبو انا فعلنا ونحن صنعنا ديدكلرى كبى اولور بو كلامى تكلم ايدن ايكى كمسنه اولدقلرى حالده واكثر بوجهله اخوان اصدقاء واخوة ولادته استعمال اولنور وكاه اولدخى اولور واوله وبونلره دخى جمع اولنوب الاخوه ديرلر همزه نك فتحى وخانك ضمى وهتيله واخو وابو ديرلر الا اضافتله تقول هذا اخوك وابوك ومررت باخيك وابيك ورايت اخاك واباك وكذلك حموك وهنوك وفوك وذومال يس بونلره الاسماء الستة مستمر كه مفرد ومضاف استعمال اولندقده اعرابى واو ليا ايله والف ايله اولور يعنى بونلرده واو حرفنه كلوب نقص كلمه دن ايله واو رفع اوزرينه دلالت ايدرو يا ده والف دخى جر ونصب اوزرينه دلالت وارد در وتقول الاخالك يغلاني اى ليس هو لك باخ الاخوة ضمتيله واو فتحى وتشديديله قرنداشلق وقرنداشلق معناسنه در كلور يقال ماكنت اخا ولقد اخوت تاخوا اخوة وهذه اخت بينة الاخوة الاخت همزه نك ضمى وخانك سكونيله املك مؤنثى اولنده اولى حركه يى مضموم ملاحظه ايله اولى واو اولدى عنه جليل ولسوب ديو وبو خصوص اختده اعتبار اولنده اخو اولمدى زيرا الخدة اولى تا وعقده ومصلده ثابت اولمغين اسم ثلاثى كبى اولدى واسم ثلاثى ده خود فعل وزنى شايع در خانك ضمى ايله الاخوى فتحتيله واخوتى يانك تشديديله اخه منسوب اولن كمسنه واخته منسوب اولنده دخى اخوى ديرلر زيرا اخت اخوات وزنى اوزره جمع اولنور ويونس اخته نسبت اولندقده اختى ديو ايدى لكن بو قياسده كلمدى المواخاة ميمك ضمى ايله قرداشلشمق الاخاء همزه نك كسرى ايله وآخره الفك مديله كذلك قرنداشلشمق يقال آخاه مؤاخاة واخاء ووخاء واخاه ديرلر التآخي تانك فتحى والفك مدى وخانك كسرى ويانك ايكى كسره برى بريله قونمه ولق التأخي فتحتيله وخانك كسرى وتشديديله يوكسنه يى قرنداش ايدنمك تقول تأخيت اخا اى اتخذت اخا وتأخى طلب وتحرى ايتمكه دخى ديرلر تقول تأخيت الشئ اذا تحريته الآخية همزه نك فتحى ومدى وخانك كسرى ويانك تشديديله شول ايب دركه ايكى اوجنه ياغج پارهسى ياطاش پارهسى بغليوب يره كومرلر تا كطنبى وقابل يرى حلقه كبى اولوب انكله طوارى بغليلر بو ابن السكيت روايتيدر الاواخي همزه نك فتحى وخانك كسرى ويانك تشديديله جمعى ذكر اولنان ايپلر معناسنه والآخية حرمت وذمت معناسنه دخى كلور يقال لفلان اواخي واسباب ترعى التآخية تانك فتحى وخانك كسرى ويانك تخفيفيله طوارى ذكر اولنان ايپه بغلمق يقال اخيته تأخية الاداة همزه نك فتحى ودالك تخفيفيله بر شئده استعمال اولنان آلت الادوات فتحتيله جمعى آلتلر معناسنه الايداء همزه نك كسرى ومديله بر كمسنه يه معاونت قلوب بر قوى قلمق يقال آداه على كذا يوديه ايداء اى قواه عليه واعانه ويقال من يوديني على فلان اى من يعينني عليه وايداء قوى اولمق معناسنه دخى كلور يقال آدى الرجل اذا قوى من الاداة يعنى اداة ده مافوق اولمق اوزره وايدا سفره حاضر اولمغه دخى ديرلر تقول لاديت للسفر فانا مود له اذا كنت متهيأ له على رواية يعقوب المودى ميمك ضمى وهمزه نك سكونى ودالك كسرى ومديله قوى اولوب بر سلاح اولى كمسنه واما مودى كه ميمك ضمى ومديله بلا همزه اولوب ودالك كسريله اوله اول هالك معناسنه در اودى هلك معناسنه واهل حجاز آدية ديرلر افعلة وزنى اوزره وهجو كما اعانت قلسلر الايتسار همزه نك كسرى ويانك كسرى ومديله كذلك معاونت طلب ايتمك اهل حجاز لغتى اوزره يقولون استادية يعنى استعديته فاعدانى عليه واستعداء ايدوم طلب ايتمكه ديرلر واستيدا بوكسنه دن مصادره طريقيله مال چقرمغه دخى ديرلر يقال استاداه مالا اذا صادره واستخرج منه المال التادى فتحتيله ودالك كسرى وتشديديله يرايع ايدى يقال تادى اذا اخذ للدهر اداته يعنى زمانه كوره يراغن تدارك ايتمسه وتادى بر شئه اير شوب نهايته بولمغه دخى ديرلر يقال تادى اليه الخبر اذا انتهى الادى همزه نك فتحى ودالك كسرى ويانك تشديديله بر شئده يه لازم اولن آلت واسباب تقول اخذت كذلك اديّا اى اهبة واهب ضم همزه وباء موحده ايله براغ ديرلر وادى حاضر اولمغه دخى ديرلر يقال الحن على ادى للصلوة اى تهيؤ وادى واسع معناسنه دخى كلور لحيانى روايتى اوزره يقال ثوب اديّ اذا كان واسعا اليدي ياء اولك فتحى وثانينك تشديديله كذلك واسع معناسنه الادية همزه نك فتحى ودالك كسرى ويانك تشديديله آز قليل معناسنه اصمعى روايتى اوزره يقال غنم ادية على فعيلة اى قليلة الادو همزه نك فتحى ودالك سكونيله الدوق الادي وزننده زنبور اوزره بعناه تقول ادوت له واديت له اذا ختلته وختل خاء معجمه وتا مثناة ايله الدمق ديرلر وادى سوت قوى اولمغه دخى ديرلر يقال ادى اللبن يادى اديا اذا خثر ليرووب يعنى غليظ اولسه يوغرت اولمغه قابل اوله الادين فتحتيله ويانك سكونيله يدين معناسنه در لحيانى روايتى اوزره يقال قطع الله اديه بمعنى يديه التادية على وزن الترنية بر شئى يى اودمك يقال ادى دينه تادية اذا قضاه الاداء همزه نك نو والفك مديله اسم در اودمك معناسنه الآدى همزه نك فتحى ومدى وآخرنده الفك قصريله

زياده اداقيلجى كسنه يقال هو آدى للامانة منك الاداوة همزه نك كسرى ايله مطهره ديدكلرى صو
قويانجق ظرف كه عامه تحريف ايدوب مطره ديرلر الاداوى همزه نك فتحى و آخرنده الفك قصريله مطايا
وزننده اداوه نك جمعيدر كه اولنلر ظرفلر معناسنه وقياس بو ايدى كه ادائى ديمك ايدى رساله ده رسائل ديركلرى
كبى لكن بوندن اجتناب ايديوب مطايا ده وخطايا ده اولان اعلالى اختيار اتديلر يعنى فعائلى
فعالى قلديلر ياخى واو دوندى كلمه اصلنده واو اولدنغى اشعار ايجون پس اداوى كلمه سنده واقع
اولان واو اداوه ده اولان الف زائده دن بدل اولور آخرنده اولان الف واودن بدل اولور پس واوى
لفظنده لازم قلديلر مطايا ده ياخى لازم قلدقلرى كبى جوهرينك بو تقريرندن ظاهر اولان بودر كه اداوى
لفظنده حروف بينلرنده قلب مكان اولميه لكن اوّل كلامنده فعائل فعالى اولمشدر ديدكندن تبادر ايدن
قلب مكان اولمقدر الاذى همزه نك فتحى و الفك قصريله بر كسنه يه مكروه ايصال ايتمك الاذاة
همزه نك فتحى و ذالك تخفيفيله بمعناه الاذية همزه نك فتحى و ذالك كسرى و يانك تشديديله بمعناه كذلك
يقال آذاه يؤذيه اذى واذاةً واذيةً وجوهرينك بو تعبيرندن ظاهر اولان بودر كه آذا ينك فعلى بابا فعالدن
اولوب مصادرى ثلاثى مصدرلرى اسلوبنده اوله حتى قاموس شرحنده اذيه ايذاء ديمشلر لكن صاحب مصادر
بو معنادن غفلت ايدوب الايذاء آزردن كسى را ديمشدر التأذى فتحتينله و ذالك كسرى و تشديديله
اذا يه مبتلا اولمق تقول تأذيتُ به الآذىّ همزه نك فتحى و مدى و ذالك كسرى و يانك تشديديله دريايه
اولان موج الاواذى همزه نك فتحى و يانك تشديديله جمعى امواج معناسنه الاذى همزه نك فتحى
و ذالك كسرى و مدى ايله شول دوه دركه بر يرده طورميه و بر يرده طورمامسى خلقى اولوب لوجع اولميه
يقال بعيرٌ أذٍ على فعلٍ وناقة اذية اذا كان لا يقرّ في مكان من غير وجع ولكن خلقةً على رواية ابي عبيد الارى
همزه نك فتحى و رانك سكونيله بلوتدن بغورلرده دوكلمسى انصباب مطر معناسنه و ارى بالده دخى ديرلر
و آرينك بال يابمسنه ده ديرلر يقال أرَتِ النحلة تأرى اريا اذا عملت العسل و أرى جو ملكك ايجنده اولان
لعاملك ديبى يانوب يابشمسنه دخى ديرلر شيوط معناسنه و ارى طوارى برنه العت بغليوب
برآخوردن علفيوب بربره منضم اولمه دخى ديرلر تقول الدابة تأرى الى الدابة اذا انضمّت اليها
والفت معها معلفا واحدا الايراء همزه نك كسرى و مديله طوارى بربره منضم قلمق تقول اريتها انا الارى
همزه نك و رانك فتحيله مسكين طوتقى يقال أرِىَ صدره اذا وَغِر و وغر غين معجم و دا مهمله ايله كين
طوتقدر التأرى فتحتينله و رانك كسرى و تشديديله بر مكانده اقامت ايتمكى تقول تأريت بالمكان

بالمكان اذا اقمت به وابو زيد ايتدى تأرّى تحرّى معناسنه كلمشدر الارى همزه نك فتحى و مدى
و آخرنده يانك تشديديله آتلك علفلق قوياجق يرا بو زيد ايتدى بو عوامك غير موضعنه وضع
ايتدكى كلمه لردندر زيرا ارى محبس دواب اولان محلك اسميدر و كاه اولور آخوره ده طوار باغلد كلرى
ايپه دخى ارى ديرلر و آرى اصلنده فاعول وزننده اورنده در الاوارى فتحتينله و رانك كسرى و يانك
تشديديله جمعى و يانك تخفيفى دخى جايزدر التأرية على وزن التربية طوارى بريره ضم ايتمك تقال
تقول اريت للدابة تأرية و تأرية آتمشى يا الكلندرمه دخى ديرلر تقول اريت النار تأرية اى ذكيتها و
اَرّ نارك الارة همزه نك كسرى و رانك تخفيفيله آتش يرى موضع النار معناسنه اصلى ارىٌ
ايدى همزه نك كسرى و رانك سكونيله ها يادن عوض قلنمشدر الارون همزه نك كسرى و رانك
ضمى و مديله جمعى مواضع النار معناسنه عزون كبى در و عزون عين مهمله ايله جماعتلر معناسنه در
ذى اروان همزه نك فتحى و رانك سكونيله بر قيونك اسمى درحايه مخصوص معناسنه الازاء همزه نك
كسريله والفك مديله حوضده دوكلو ير مصب الماء معناسنه وابو زيد ايتدى معنا حته وابو زيد ايتدى انا
شول قياد ركه حوضك صوبى بو شلدقده حوضك دبينه قويلرصود وكلو يرى صيانتدن او تركى
وانا حوضك اوندن قيّم اولن كسنه يه دخى ديرلر و هر نسنه نك اوزرينه قيم اولنه ازاديرلر
يقال هو ازاء هذا الامر و ازاء مال اى قيّم عليه و انا مقابل معناسنه دخى كلور يقال هو بازائه اى
بحذائه الموازاه ميمك ضمى و همزه نك فتحى و مديله مقابل اولمق محاذاة كبيدر و وزنا و معنى يقال ازيته
اذا حاذيته و لا تقل و اذيته التأزية على وزن التربية حوضه ذكر اولنن طاشى وضع ايتمك التوزيى
على وزن التكريم بمعناها يقال آذيت الحوض تأزية و توزيا الايزاء همزه نك كسرى و مديله كذلك
حوضه ذكر اولنن طاشى وضع ايتمك تقول ازيته ايزاء اذا جعلت له ازاءً الازية همزه نك فتحى و زانك كسرى
و يانك فتحى و تخفيفيله شول ناقه دركه ازاء حوضدن غيريردن ايچميه نتكم عقرة شول ناقه يه ديرلر كه حوضك
اشنه سندن غيرى يردن ايچميه الازى همزه نك فتحى و رانك سكونيله بو دشوق تقبض معناسنه الازى
همزه نك فتحى و زانك كسرى و يانك تشديديله بمعناه و بو اصحى مقابلى در الايزاء همزه نك كسرى
و مديله بر كسنه اوزرينه بر ابرايشلمك ابو زيد روايتى اوزره تقول ازيت على صنيع فلان ايزاء اذا
اضعفت عليه يعنى انوك ايشى اوزرينه بر او لقدرده دخى زياده قلمك التأسية على وزن التربية
بر كسنه يه صبر ارشاد ايتمك تقول اسيته تاسية اذا عزيته تعزية المواساة ميمك ضمى ايله بر كسنه يى

بخصوصده یولداش اید نوب كتمك و كه بر ابو قلمق یقال آسیته بمالی مواساة اذا جعلته اسوتك فیه وواسیته
لغة ضعیفة الاسوة همزه نك كسری وسینك سكونیله شول كمسنه در كه سكا رفیق و غمكسار اوله الاسوة
همزه نك ضمی وسینك سكونیله بمعناها لغة فیها واسوه مقتدا اولن كمسنه یه دخی دیرلر یقال لی فلان اسوة
واسوة ای قدوة وقدوه قافك كسریله پیشوا اولن كمسنه در الاسی همزه نك فتحی والفك قصریله
اسونك و اسوه نك جمعی غمكسارلر معناسنه بعده ایام عزه صبر ایتمكه دخی اساه دیرلر واسی بر نسنه یه
محزون اولمغه دخی دیرلر تقول اسی علی مصیبته بالكسر اسا من الباب الرابع اذا حزن ویقال اسیت لفلان
اذا حزنت له واسایو نسنه یه دو او فلموجب علاج ایتمكه دخی دیرلر واسی عزنه دخی دیرلر الاساء همزه نك
فتحی والفك مدیله مرضك كنرو … دیرلر الاساء همزه نك كسری والفك مدیله آسینك جمعی طبیبلر
معناسنه رعا راعینك جمعی … كبی الاسی همزه نك فتحی وسینك ضمی وواوك تشدیدیله شول
دواء که انكله یاره لره تیمار ایدیلر فعول وزنی اوزره در الاسو همزه نك فتحی وسینك سكونیله یاره یه
تیمار ایتمك واسو ایكی كسنك آره سن اصلاح ایتمكه دخی دیرلر تقول اسوت الجرح آسوه اسوا اذا داویته وتقول
اسوت بینهم اذا اصلحت الماسو میمك فتحی وسینك ضمی وواوك تشدیدیله تیمار اولنمش یاره الاسی همزه نك
فتحی وسینك كسری ویانك تشدیدیله بمعنا فعیل بمعنی المفعول ویقال هذا امر لا یوسی كلمه وكلم كافك فتحیله
جراحت معناسنه در الاسیة همزه نك مدی وسینك كسریله … اولن عورت اهل بادیه … دیرلر
كنایه یاره یه تیمار ایدیجی اولدیغیچون واسیه دیركه دخی دیرلر ستون معناسنه الاواسی همزه نك فتحی وسینك كسریله
جمعی الاساة همزه نك ضمی وسینك تخفیفیله اسینك جمعی طبیبلر معناسنه رامی ایله رماة كبی الایتساء
همزه نك كسری ومدیله بر كمسنه یه رفیق اولوب اكا اقتدا ایتمك یقال ائتسا به اذا اقتدى به ویقال لا تأتس
بمن لیس لك باسوة یعنی اقتدا قلمدیغن كسنه یه كه سكا مقتدا اولمیه التاسی فتحتینله وسینك كسری
وتشدیدیله بر كمسنه سببیله واقع اولن بلایه صبر ایلمك یقال تأسى به اذا تعزى وتاسی برقاج كمسنه بری
اشا بریله غمكسار اولمغه دخی دیرلر الاشا همزه نك فتحی وشینك مجرددن صكره الفك مدیله حرده اولمش خرما
انجلری صغار النخل معناسنه الاشاوه همزه نك كذلك فتحی والفك مدیله واحدی ذكر اولنن خرمانك
بر دانه سی معناسنه الاشی همزه نك ضمی وشینك فتحی ویانك تشدیدیله اشانك تصغیری وبو دلالت
ایدر كه اشانك همزه سی یادن منقلب اوله واكر همزه اصلیه اوله تصغیرینه اشیء دیرلردی همزه ایله
واشی یامه ده بر دره نك اسمی در كه انده خرما انجلری وار در الانشاء همزه نك او لینك ونانك كسریله

كسریله بجلك مانند تدرج صكره او كلمق یقال ایتشی العظم اذا برا من كسر كان به جوهری ایدر ابو عبید
مصنف اولو كتابنده بكا بو لغتی تعلیم ایتدی وابن السكیت ایتدی بو اصمعی قولی در وابو عمر و …
اصى قرأ انتشی العظم روایت قلدی نونله الاصیة همزه نك مدی وصادك كسریله بر طعامدر كه خرمادن
اضى ایدرلر صادیكلری معروف طعام كبیدر الاضاة همزه نك فتحی وضاد معجمه دن صكره الفك قصری
ایله كول كه جمع مادن الاضی همزه نك فتحی والفك قصریله جمعی تنانله تنی كبی كولكلر یعنی كاریزلر
معناسنه الاضاء همزه نك كسری والفك مدیله كذلك جمعی اكمه ایله اكم واكام كبی غدیره اولنه دیرلر
الو معناسنه الالو همزه نك فتحی ولامك سكونیله بر خصوصده تقصیر ایتمك تقول الا یالو الوا اذا قصر یقال
فلان لا یالوك نصحا یعنی نصیحتی دریغ ایتمز والو تادر اولمغه دخی دیرلر یقال الاه بالوه الوا اذا
استطاعه الالی همزه نك فتحی ومدی ولامك كسریله تقصیر ایدن كمسنه الالیة همزه نك مدی وتانك
تخفیفیله مونثی الاوالی همزه نك فتحی ولامك كسری ومدیله جمعی تقصیر ایدیجیلر معناسنه وفی المثل الا
حظیة فلا الیة یعنی اكر سلوك رغبت ورعایتكده تقصیر اولنورسه همتكده تقصیر اولمیه بونلره فصل حاده
خطا تفسیرنده كلور انشا الله تعالى وكسائی بعض عربدن اقبل یضربه لا یال كلامن روایت قلوب ایتدی
مقصود لا یالو دیمكدر واو حذف اولنمشدر لا ادر كلمه سنده یا حذف اولندیغی كبی التالیة علی وزن
الترتیه تقصیر ایتمك وبر نسنه ده اكلنمك یقال آلى یولی تالیة اذا قصر وابطاء الایتلا همزه نك
وتانك كسریله تادر اولمق منه قولهم لا دریت ولا ایتلیت یعنی نه فهم ایتدك ونه فهمه قادر
اولدك زیرا ایتلا افتعال وزنی در ما الوت قولندن كه ما استطعت معناسنه در وبعضلر لا دریت
ولا الیت دخی دیرلر كلامك آخرنده اولنه مناسب قلمق ایچون اتباع طریقیله كذا فی بعض النسخ وبعضلر
لا دریت ولا اتلیت دخی دیرلر بونلره فصل تاده تلا تفسیرنده كلور انشا الله تعالى لكن انده اتلا تلودن
تبعیت معناسنه دیمشدر بو تقدیرجه دریت درایتدن … حمل اولنمق لازم اولور بونلره فضی
دكلدر الآلاء الفك اولنده وآخرنده مدی ایله نعمتلر الالا همزه نك فتحی والفك قصریله واحدی
نعمت معناسنه وكاه اولنده همزه مكسوره قلنوب یا ایله یازلور معی ایله امعا كبی بغرسقلر معناسنه الایلاء
همزه نك كسری ومدیله وآخرنده الفك مدیله اندا ایچمك التالی فتحتینله ولامك كسری وتشدیدیله
بمعناه الایتلاء همزه نك وتانك كسریله بمعناه كذلك یقال آلى یولی ایلاء اذا حلف وتالى وایتلى مثله و
ایتلا تقصیره دخی دیرلر یقال ما ایتلى فی هذا الامر اذا قصر الالیة همزه نك فتحی ولامك كسری ویانك

تشديديله فعيله وزننده اوندر بيوك معناسنه الالايا همزه نك فتحى واخرنده الفك قصريله جمعيدر بيلر
معناسنه الالوة همزه نك فتحى ولامك سكونيله كذلك بيوك معناسنه الالوة همزه نك ضمى ولامك
سكونيله بمعناها الالوة همزه نك كسرى ولامك سكونيله بمعناها كذلك الالوة همزه نك فتحى ولامك
ضمى وواوك تشديديله عود اغاجى ديكلمعروف اغاجدر كه انوكله بخور ايدرلر الالوة ضمتيله
وواوك تشديديله بمعناها لغة فيها واصمعى ايتدى بو فارسى معربدر المئلاة ميمك كسرى همزه نك
سكونيله شول كهنه بز پارهسيدركه نا طايفه سى اولى ميت اوزرنه صاغ صاغوب اغلدغى وقتده طوتوردى
المآلى ميمك فتحى وهمزه نك فتحى ومدى ولامك كسريله جمعى ذكرا ولنن بز پارهلرى معناسنه
الالا همزه نك فتحى وآخرنده الفك مديله شول اغجدركه كورنشى خوب اوله وطعمى اجىدر الالية همزه نك
فتحى ولامك سكونيله قيون قويرغى ولا تقل أَلِيّة بكسر الهمزة ولا لية بلا همزة والية ات طاناغنك موخرنه
دخى ديرلركه بلش بر معنادهدر دينور دنبه كم ضرة شول آتهدر كه صرجه بوماغك دبنه ذكر اولنان اتك
مقابلهسيدر الأليان همزه نك فتحى ولامك سكونيله تثنيهسى وتثنيهسيدر على خلاف القياس
تا الحاق اولنماز الآلاء همزه نك فتحى ولامك تشديدى والفك مديله شول كسنهدركه قويرقى صش
الآلى همزه نك فتحى ومدى واخرنده الفك قصريله افعل وزننده قويرغى بيوك اولن قيون
الاليا همزه نك فتحى ولامك سكونى والفك مديله مؤنثى وألى صغريسى بيوك رجله دخى ديرلر يقال
رجل الى اى عظيم الالية ومؤنثنه عجزاء دير سن تقول امرأة عجزاء ولا تقل الياء وبعضهم يقوله الالى
همزه نك ضمى ولامك سكونيله جمعى الاليان همزه نك ولامك فتحيله كذلك قويرغى بيوك قيون يقال كبش
أَلْيَان الاليانات كذلك فتحتيله جمعى يقال كباش اليانات الامة فتحتيله قراوش كه حره نك مقابلى
أما الاماء همزه نك كسرى وآخرنده الفك مديله جمعى قراوشلر معناسنه واما مصدر دخى كلور بيچاغى
معناسنه يقال امت السنور تأمو اماء الام همزه نك مديله كذلك جمعى الاموان همزه نك كسرى
وميمك سكونيله كذلك جمعى اخك جمعى اخوان كلدكى كبى وامه كلمه سنك اصلى أَمَوَة در نيرا امه نك جمعى
آم كلمشدر وآم افعل وزننده اوندر اينق كبى ناقه نك جمعى وفعله فتح قاف وكونه عينله افعله وزننده
اوندر جمع اولنماز الاموة ضمتيله وواوك تشديديله جاريه اولمق تقول ما كنت امة ولقد اموت
أموة الاموة تحتيله وآخرنده يانك تشديديله تصغيرى وامية كذلك قريشدن بر قبيله نك اسميدر
الاموى همزه نك ضمى وميمك فتحى ويانك تشديديله ذكرا ولنن قبيله يه منسوب اولنسنه وكاه اولنور

وكاه اولنور همزه يى مفتوح دخى قلورلر الاميق همزه نك ضمى وميمك فتحى ويالرك تشديديله
كاه اولور فكرا ولنن قبيله يه منسوب اولنسنه يه اطلاق اولنور دورت يالك بيننه جمع
اينمك اقدر وامية اصلنده بر رجلك اسميدركه ذكرا ولنن قبيله نك باباسيدر وامية ابكى در
بيرى اكبر وبيرى اصغردر بونلر عبد شمس بن عبد منافك اوغللريدر الاستيماء همزه نك و
تانك كسريله جاريه ايدنمك يقال استأم امة غير امته بتسكين الهمزة اى اتخذ غيرها التامى
تحتيله وميمك كسرى وتشديديله كذلك جاريه طوتنمق تقول تأميت امة اذا اتخذتها إما همزه نك
كسرى وميمك تشديدى والفك قصريله حرف عطفدر او معناسنه در جميع احكامنده الا بر
كه او لحكم بودركه كلمه اوده بر شنه يه يقينله ابتدا قلنور وشك اكا بعده عارض اولور أما إمّا
ايله ابتدا اردن كلام شكله شروع اولنور بناء على ذلك امانك مكرر كلمسى لازم ولور تقول جاءني اما
زيد واما عمرو وكاه اولور اماحرف شرطله ماء زائده دن مركب اولور بو جهتدن تكرار كلمسى لازم اولماز
تقول اما تأتي اكرمك قال الله تعالى فاما ترين من البشر احدا أما همزه نك فتحى وميمك تشديدى
والفك قصريله بر كلمه دركه افتتاح كلام ايچون موضوعدر وبونك جوابنده فادن لابد در تقول
اما عبد الله فقائم وبونك جوابنده فايه احتياج اولدوغنك وجهى بودركه بونك مفهومنده تأويلها
واردر كويا كه مهما يكن من شئ فعبد الله قائم ديمشدر اولدرسي ايما همزه نك فتحى ويانك سكونيله كه
همزه ايله اولن اما معناسنه در امه ميمينى يايه تبديل ايتمكله وكاه اولور همزه يى مكسور قيلوب ايما ديرلر
انا همزه نك فتحى وميمك تخفيفيله بر كلمه دركه مابعدنده كلن كلامه تحقيق ايچون اولور تقول اما ان زيدا
أنا عاقل يعنى انه عاقل على الحقيقة لا على المجاز وتقول اما والله قد ضرب زيد عمرا الانى همزه نك كسرى ونونك
تخفيفى والفك قصريله قريب اولمق تقول انى يانى إنى اذا حان وانى بر شئ ايرشمكه دخى ديرلر تقول
انى الشئ انا ادرك قال الله تعالى غير ناظرين اناه وبر شئ نك حرارتى كمالنه اولمغه دخى ديرلر
يقال انى الحميم انا انتهى حره منه قوله تعالى من حميم آن الايناء همزه نك كسرى ومديله بر شئ يى حبس
وتأخير ايدوب اكلندرمكه ديرلر الاناء همزه نك فتحى ونونك تخفيفيله اسمدر حبس وتأخير معناسنه در
الاناء اولنه همزه نك فتحى ووسكونى وآخرنده الفك دخى مديله ساعات معناسنه تقول اناء الليل لساعاته
اصمعى ايتدى اناء كلمه سنك واحدى إنى درمعى كبى بوسوق معناسنه وبعد ايتدى بعضلر بونك واحدى
إنى در وانو دخى ديرلر يقال مضى اينان من الليل وانوان وابو عبيده ايتدى بونك واحدى إنى در
وجمعى اناء در نحى ايله انحاء كبى ونحى قونمله وحاء مهمله ايله كلوم معناسنه در التأنى فتحتيله ونونك

کسری و تشدیدیله بر نسنه ده رفق و ملایمت اوزره اولوب حصولنه منتظر اولمق الاستئنا
همزه نك و تانك کسریله بر نسنه یه منتظر اولمق تقول استأنی به اذا انتظره ویقال استونی بحولا یعنی
بر یل کما انتظار چکلدی الأناة همزه نك فتحی و نونك تخفیفیله قناة وزنینده اوزره اسمدر انتظار
معنی سندن و قناة کاهر یز معناسنه در تقول تانیتك حتی لاانا تی وانا ة نا طایفه سنده
شول کسنه یه دخی دیرلر که ایاغ اوزره قیام ایدرکن فتور و تانی ایله قیام ایلیه و سیبویه ایتدی
اناتك اصلی وناة ایدی امرأة ایله یکیده وخذدن مأخوذ اولماغله ضعف معناسنه الانی همزه نك
و نونك کسری و مدیله حلم صاحبی اولمق یقال رجل ان اذا کان کثیر الاناة والحلم الأنا همزه نك کسری
و الفك مدیله کاسه و کاسه شیه اولمق نسنه لرکه اکل و شرب ده استعمال اولنور الاینه همزه نك مدی و نونك
کسریله جمع کاسه لر معناسنه الاوانی همزه نك و واوك فتحی و نونك کسری و مدیله اینه نك جمعی سقا ایله
اوى
اسقیه و ساقی کی الاوی میمك و واوك فتحی والفك قصریله هر کاندر که کیجه ده یا کوندزده کا
رجوع اولنور الاوی همزه نك ضمی و واوك کسری و یانك تشدیدیله فعول وزنی اوزره
مصدر در بر کسنه منزلنه رجوع ایتمك معناسنه الاواء همزه نك کسری والفك مدیله بعناه یقال
اوى فلان الی منزله یأوی اویا و اوِیّا و ارواء و منه قوله تعالی ساوی الی جبل یعصمنی من الماء الایواء
همزه نك کسری و مدی و الفك مدیله بر کسنه یی منزلکه قوندرمق تقول آویته انا ایواء و اویته ایضا اذا
انزلته بك ففیه فعلت و افعلت بمعنی المأوی میمك فتحی و واوك کسری و مدیله و ه ساکن اولدیغی بر
خاصة قول شاذ در نته کم باب ثالثده ماق العین تفسیرنده مرور ایتمشدر که کلام عرب ده معتل اللام دن
مفعل وزنی اوزره کسر عینله همین ایکی کلمه کلمشدر بری مأقی العین و بری مأوی الابلدر دیمشلر التأوی
فتحتینله و واوك کسری و تشدیدیله بر یره جمع اولمق یقال تاوت الطیر تاویا اذا تجمعت الاوی
همزه نك ضمی و واوك کسری و یانك تشدیدیله جمع اولمق قوشلر الاوی همزه نك فتحی و مدی و واوك
کسریله واحدی یاکی ایله بکی کی المتاوی میمك ضمی و واوك کسری و تشدیدیله کذلك جمع در
مجتمع اولمق قوشلر معناسنه الاویة همزه نك فتحی و واوك سکونی ایله بر کسنه یه مرثیه سویلیوب
رقت ایتمك الاویة همزه نك کسری و یانك تشدیدیله بعناها و او و یایه قلبا و لنوب ادغام اولنمشدر
ماقبلی مکسور اولدیغندن اوتری الماویة میمك فتحی و واوك کسری و یانك تخفیفیله بعناها کذلك
الماواة میمك فتحی و همزه نك سکونی ایله بعناها ایضا تقول اویت لفلان فانا اوی له اویة و ایة و ماویة
و ماواة ای رثیت له و اوق ابن اوی بعقالدیکلری جانوردر که لسان فارسیده شغال دیرلر

دیرلر بنات اوی یانك فتحی ایله و آوی لاینصرف اولمق اوزره افعل وزنی اوزره اولوب
او معرفه اولدیغندن اوتری او همزه نك فتحی و واوك سکونیله بر حرف در که خبر ده افل ولدیغی
شك و ابهام افاده ایدر و امر ده افل اولسه تخییر و اباحت افاده ایلر اما شك رایت زیدا او عمرا
دیدیکك قولك کبیدر و ابهام باری تعالینك و انا او ایاکم لعلی هدی او فی ضلال مبین دیدیکی قولی
کبیدر و تخییر کل السمك او اشرب اللبن دیدیکك قولك کبیدر اکلده بونلری جمع ایلمه معناسنه
و اباحت جالس الحسن او ابن سیرین دیدیکك قولك کبیدر و کاه اولور او الی ان معناسنه اولور
لالزمنك او تعطینی حقی ... لاضربنه او یتوب دیدیکك قولك کبی و کاه اولور بل معناسنه اولور کلام مجاز و توسع اولدیغی
نته کم باری تعالینك و ارسلنا الی مائة الف او یزیدون قولی کبی بل یزیدون معناسنه و بعضلر
ایتدی بونك معناسی الی مائة الف عند الناس او یزیدون عند الناس دیمك در و بیدا باری
تعالی ملك ایتمدن منزه اولور تجریدی و فی بعض النسخ و کاه اولور تبعیض نوع ایچون کلور ما کلت
اللحم او خبزا کبی و کاه واو معناسنه دخی اولور کقوله تعالی ان تاکلوا من بیوتکم او بیوت آبائکم
و کاه لا معناسنه دخی اولور کقوله تعالی و لا تطع منهم آثما او کفورا و کاه ان جزائیة معناسنه دخی اولور
لاضربنه عشت او مت کبی و کاه الا ان معناسنده اولور کقوله تعالی و قالوا کونوا هودا او نصاری زیرا
معنی قال بعض الیهود و بعض النصاری تقدیرنده در زیرا یهودیت و نصرانیت اوزره تخییر ایدن جمله
دکلدر و کاه حتی معناسنده اولور کلا او تتبع کبی زیرا معنی حتی تتبع دیمك اوزره در تابو مقامده کلتحه سحنه
١١ بو وجه اوزره واقع اولمشدر اا حروف هجادن بر حرف در که قیاس اولنمسی و قصر اولنمسی جایزدر فتحی
مداینك منون قلنورسی و حروف هجانك باقیسنده دخی حال بویله در یعنی مد و قصر جایزدر والف
ایله قریب در اولنور حبیره اولمامثلا ازیدا قبل دیرسن الف مقصوره ایله و الف حروف مددن و حروف
لینه دندر دیرسن حرف لین اولدیغی الف دیرلر و متحرك اولدیغی همزه دیرلر و کاه اولور همزه یه
دخی الف اطلاق اولنور مجازا و بونلرك ایکیسی دخی حروف زیاده دندر و کاه اولور الف فاعل
ضمیر اثنین اولور فعلا و یفعلان کبی و اسماده علامت تثنیه اولور زیدان و رجلان کبی الایة
همزه نك فتحی و مدی و یانك فتحی و تخفیفیله علامت و بونك اصلی اویه در فتحتینله سیبویه ایتدی آیتدن
حذف اولنن عین الفعل واودر زیرا عین الفعلی واو اولوب لام الفعلی یا اولن عینی و لامی یا اولندن
اکثردر مثلا شویت مثللی حییت مثللیدن اکثر در و بوکه ثبت اولندیغی اوی دیرسن دیدی

وقرا ايتدى بو فعل يائيدن تفاعل وزنى اوزره در يالم الفعلى حذف اولنمشدر واكر تمام كلمه آيية
اولوردى لكن تخفيف اولنمشدر ديدى الآى همزه نك مديله جمعى علامتلر معناسنه الآياء همزه نك مديله
وبتى وآخرنده الف ممدوده ايله جمعى كلكى الآيات كذلك همزه نك مديله جمعى وآية بر كسنه نك شخصنه دخى
ديرلر تقول رايت اية الرجل اى شخصه واية جماعت معناسنه در كلور تقول خرج القوم بآيتهم اى
بجماعتهم لم تدعوا وراءهم شيئا وآية كتاب الله دن اولن جماعت حروفه دخى اطلاق اولنور التآيى
تانك فتحى وهمزه نك مدى ايله تفاعل وزنى اوزره بر كسنه نك شخصنه قصد ايتمك معناسى مذكوردن مأخوذدر
التأيى فتحتينله وياى اولك كسرى وتشديديله بمعناه تقول تأييته على وزن تفعلته اذا قصدت
آيته وتعمدت اى همزه نك فتحى ويانك تشديديله بر اسم معرب دركه انوكله استفهام اولنور ومعناى
مجازاته دخى استعمال اولنور ذوى عقل اولسن وغيرينه اطلاق اولنور تقول ايهم اخوك وايهم يكرمنى
اكرمه وبو معرفه اولور اضافتدن اوترى وكاه اولور اضافت لفظا ترك اولنور معناده ملحوظ اولور
وكاه اولور اى الذى معناسنه اولوب صلته محتاج اولور تقول لا يهم فى الدار اخوك وكاه اولور اى نعت
نحو واقع اولور تقول مررت برجل اى رجل وايما رجل وبامراة اية امراة وبامراتين ايتما امراتين وهذه
امراة اية امراة وهذه امراتان ايتما امراتين وبو نلرده ما زائده در ومعرفه ده هذا زيد ايما رجل ديو
اى كلمه سى حاليت اوزره منصوب قلورسن وهذه امة الله ايتما جارية ديرسن واى امراة جاءتك جاءك
امراة جاءك ديرسن فعلك تأنيثى وتذكيريله واية امراة جاءتك ديرسن بو مررت بجارية اى جارية
وجئتك بملاءة اى ملاءة واية ملاءة ديرسن بونلرك جمله سى جائزدر قال الله تعالى وما تدرى نفس
باى ارض تموت وملاءة ملحفه يه ديرلر چارشب معناسنه وكاه اولور كلمه اى ايله تعجب اولنور ومعنى
اللبيب معناى تعجب كتورلمشدر غالبا معناى نعتده مندرج اعتبار اولنمشدر بناءً عليه دركه قولك زيد
رجل اى رجل وقرا ايتدى اى كلمه سنده ما بعدى عامل اولور ما قبلى اولماز كقوله تعالى ليعلم اى الحزبين
احصى لما لبثوا فرفع وقال تعالى سيعلم الذين ظلموا اى منقلب ينقلبون فنصبه بما بعده وكسائى ايتدى
لاضربن ايهم فى الدار جائزدر وضربت ايهم فى الدار جائز دكلدر يعنى كسائى فعل واقع ايله فعل مستقبل
فرق ايتمشدر وبعض معرف باللام اولن كلمه يه حرف ندا داخل قلسك انوكله حرف ندا بيننه ايها لفظى داخل قلورسن
تقول يا ايها الرجل ويا ايتها المراة بس اى اسم مبهم مفرد معرفه دركه ضم اوزره مبنى در وها حرف تنبيه
كه كلمه اى يه مضاف اولديغى اسمدن عوض در والرجل مرفوع عندهم اى كلمه سنك صفتى در وكاه اولور اى ايله

ايله نكره لرى حكايت اولنور كرك عاقل اولسون كرك غير عاقل اولسون واى كلمه سى ايله استفهام
اولنمش نكره دن استفهام اولنمدانى ذكر اولنان نكره نك اعرابى كبى معرب قيلورسن مثلا بحى
سكا بر رجل ديسلر ايٌّ يا فتى ديوب حالت وصلده معرب قيلوب حالت وقفده اعرابنه اشارت
قيلورسن واكر رايت رجلا ديسلر ايًّا يا فتى ديوب حالت وصلده معرب ومنون قيلورسن وحالت
وقفده الف اوزره وقف ايدرسن وبحى مررت برجل ديسلر ايٍّ يا فتى ديرسن وبالجمله رفع ونصب وجر
مخاطبك كلامن حكايت قيلورسن كرك حالت وصلده كرك حالت وقفده وتثنيه ده وجمعده كلمه منى
ذكر اولنان كبى قيلورسن مثلا بحى جاءنى رجال ديسلر ايّون ديرسن بونك سكونيله وايين ديرسن
نصبده وجرده واية ديرسن مؤنثده واكر وصل ايدرسك اية يا فتى واياتٍ ديوب منوّن قيلورسن
واكر بونك كبى استفهام معرفه دن صكره واقع اولورسه اى كلمه سن مرفوع قيلورسن على كل حال لحكاية
ما قبلنه تابع قيلمزسن وكاه اولور اى كلمه سنك اوزرينه حرف كاف ادخال اولنوب تكثير عدد نقل اولنور
كم خبريه معناسنه وتنوينى نون شكلنده يازلور معبونه ايكى لغت واردر برى كاين دركاعن وزنى
اوزره وبرى دخى كأين دركعيّن وزنى اوزره تقول كاين رجلا لقيت تنصب ما بعد كاين على التمييز
وتقول ايضا كاين من رجل لقيت وكاين دن صكره من ادخال ايتمك نصبدن اكثر واحسندر و
استفهام ايجون دخى استعمال اولنور بكاين تبيع هذا الثوب ديرلر بكم تبيع معناسنه ايا همزه نك
فتحى والفك قصريله حروف نداءدندر كه انوكله قريب وبعيده ندا اولنور تقول ايا زيد اقبل اى همزه نك
فتحى ويانك سكونيله كى وزنى اوزره بر حرفدركه انوكله قريب ندا اولنور بعيده اولنماز تقول اى زيد اقبل
واى كذلك بو حرفدركه تفسير حرفندن مقدم ذكر اولنور تقول اى كذا بمعنى يريد كذا ثم اى همزه نك كسرى
ويانك سكونيله بر كلمه دركه قسمدن مقدم ذكر اولنور بلى معناسنه تقول اى وربى واى وابيك

فصل

الباء الباو بانك فتحى وهمزه نك سكونيله اولوبتمق كبر معناسنه وفخر معناسنه يقال بأوت على القوم باو
ابأوا بأوا البثاء بانك فتحى والفك مديله دوز يرا رض سهله معناسنه بعضلر بر معين يرك اسمى در بثا
بنى سليم وبلسندن ديرى بجاء بانك فتحى والفك مديله بر قبيله نك اسمى در البجاوى بانك فتحى ولوكر بجا
كسرى ويانك تشديديله ذكر اولنان قبيله يه منسوب اولن نا قه لر البخو بانك فتحى وخانك سكونيله بخو
شول تازه خرمادركه يرا سنز اوله رطب ردى معناسنه البخوه وزننده بوا اوزره واحدى ذكر اولنان
خرمانك برى معناسنه البدو ضمتينله وواوك تشديديله بر نسنه ظاهر اولمق تقول هذا الا بدو

يبد ويبدو قامن الباب الاول مثل تعد قعودا اذا ظهر الابداء همزه نك كسريله والفك مديله اظهار معناسنه
تقول ابديته اذا اظهرته وابدا سوزى مدت متجاوز سويلمك ظلم ايتمك دخى ديرلر تقول ابديت في
منطقك اى جرت مثل اعديت البدوان فتحتينله كلامى مدت اوزر ايدوب ظلم ايتمك معناسنه بوندن
مأخوذدر يقال السلطان ذو عدوان وذو بدوان البادى دالك كسريله وياء ايله ظاهر معناسنه ومنه
قوله تعالى اراذلنا بادى الراى اى في ظاهر الراى وشولكسنه كه بونى همزه ايله قرائت ايتدى بدأت دن
مشتق ايليوب اول راى معناسنه قلدى البدو بانك فتحى ودالك سكونيله قوم صحرانشين معناسنه تقول
بدا القوم بدوا مثل قتل قتلا اذا خرجوا الى باديتهم وبدو صحرايه دخى ديرلر باديه معناسنه البدوى
فتحتينله صحرايه منسوب اولان نسنه وبو مقامده نسخ صحاحده والنسبه اليهم واقع اولمشدر والنسبة
اليه محلنده وفي الحديث من بدا جفا اى من نزل البادية صار فيه جفاء الاعراب البداء بانك فتحى و
الفك مديله بر كمسنه يه بر خصوصده بر راى بيدا اولمق يقال بدا له في هذا الامر بداء اذا نشأ له فيه راى
البدوات فتحتينله جمعى ارای مختلفه معناسنه تقول هو ذو بدوات البداوة بانك فتحى وكسريله
صحراده اقامت ايتمك كه حضارت تك مقابليدر حضرده اقامت معناسنه وثعلب ايتدى بداوت فتح ايله اولوردى
استماع ايتمدم الا ابو زيددن البداوى بانك فتحيله ذكر اولنان اقامته منسوب اولان نسنه المبدا
ميمك فتحى وبانك سكونى والفك قصريله حضرتك مقابليدر ومحضر محل قرب اولديغى يردر المباداة ميمك
ضمى ايله بر نسنه يى آشكاره قلمق يقال بادى فلان بالعداوة اذا جاهر بها التبادى تانك فتحى ودالك
كسرى ومديله بر قاچ كمسنه بربرينه عداوت اظهار ايتمك تقول تبادوا بالعداوة اذا جاهروا بها وتبادى
اهل باديه يه مشابه اولمغه دخى ديرلر يقال تبادى الرجل اذا تشبه باهل البادية التبدى فتحتينله ودالك
كسرى وتشديديله صحراده اقامت ايتمك يقال تبدى الرجل اذا اقام بالبادية البدى بانك فتحى ويانك
تشديديله بر ورنك اسمى در نام وادى معناسنه بادى بدٍ دالك اولكى كسرى وثانيسى كسرى
وتنوينيله بر نسنه نك ابتداسى محلنده استعمال اولنور بادى بدىٍّ كذلك دالك اولكى كسرى ويانك
آخرده كسرى وتنوينيله كذلك بر نسنه نك ابتداسى تقول افعل ذلك بادى بدٍ وبادى بدىٍّ
اى اولا وبونك اصلى همزه ايدى كثرت استعمالدن همزه تخفيف اولندى وكاه اولور بادى بدى آفت
وداهيه معناسنه دخى استعمال اولنور پس بادى بدى ايكى كلمه دركه بر كلمه قلنمشدر معدى
كرب وقالى قلا كبى كه اول بر رجلك اسمى وثانى بر موضعك اسمى در واهل جان بر بنا ديولر باب رابعدن

بذاء

رابعدن بذا نا معناسنه البذاء بانك فتحى والفك مديله كلام فحش سويلمك الابذاء همزه نك
كسريله بمعناه تقول بذوت على القوم وابذيت على القوم اذا تكلمت عليهم بالفحش البذى بانك
فتحى ويانك تشديديله فحشيات سويليجى كمسنه يقال فلان بذى اللسان البذية بانك فتحى
ويانك كذلك تشديديله مؤنثى يقال المراة بذية البذاءة بانك فتحى والفك مديله فحش كوى اولمق
يقال بذو الرجل يبذو بذاءً من الباب الخامس اذا صار بذى اللسان واصله بذاءة فحذفت الهاء
لان مصادر المضموم انما هي بالهاء مثل خطب خطابة وصلب صلابة وقد يجئ فعل مثل جمل جمالا بذو
بانك فتحى وذالك سكونيله بر اتك اسمى دركه ابى سراجه منسوب در البرى بانك فتحى والفك قصريله
طپراق تراب معناسنه البرية بانك فتحى ويانك تشديديله خلق معناسنه وبونك اصلى همزه در
البرايا بانك فتحى وآخرنده الفك قصريله جمعى البريات بانك فتحى ويانك تشديديله كذلك
جمعى وفرا ايتدى اگر بريه يى برى دن قيلنسه كه تراب معناسنه اصلى غير مهموز اولور البرو بانك
فتحى ورانك سكونيله يونتمق خلق معناسنه تقول براه الله يبروه بروا اى خلقه ولكن معتاددن مأخوذ اولور
المباراة ميمك ضمى ايله بر كمسنه نك ايشلدكى كبى اشليوب انوكله معارضه ايتمك يقال فلان يبارى الريح
سخاء وبعض كار سخا ايله متصف اولور نحو نحيره نحوون التبارى بر كمسنه ايله بر خصوصده معارضه
ايدشمك الابراء همزه نك وبانك كسريله انفعالدن اعتراض ايتمك تقول ابرى له اذا اعترض له
التبرى فتحتيله ورانك كسرى وتشديديله بر نسنه يه تعرض ايتمك تقول تبريت لمعروفه تبريا
اذا تعرضت له البراية بانك ضمى ورانك تخفيفيله يونقه كه اغاجى يونركن دوكلور براية دوه يه رجى
ديرلر قچون الحوباغى بتون اولوب سير اولدرو باقي الجسم پس برايه حقيقتده شحم ولحمك اسم اولور
البراء بانك ضمى ايله كذلك يونقه معناسنه در المبراة ميمك كسرى وبانك سكونيله اكه ديدكلرى
الت كه قيو بچى ودموجى انوكله بر نسنه اكلر البرى بانك فتحى ورانك سكونيله يونتمق تراشمق معناسنه
تقول بريت القلم بريا وبرى طواى زبون ايتلمكه دخى ديرلر تقول بريت البعير اذا حسرته واذهبت
لحمه وحسر حاوسين مهلتيله عاجز قلمق البرة بانك ضمى ورانك تخفيفيله شول بر حلقه در
كه دوه نك بورنى اورته سنه طقرلر واصمعى ايتدى شول حلقه دركه بورننك برجانبنه طقرلر واصمعى ايتدى
كاه اولور بر پى قلدن دخى ايدرلر قلى بوكوب دوه نك بورننه كچورمكله كه اكا خزامه دخى ديرلر خاو
زاى معجمتينله وابو على ايتدى برة نك اصلى برو در جمعى البرى كلور بانك ضمى والفك قصريله

قريه ايله قرى كبى نسخ جوهريده واقع اولان بوديرلكن تثنيل عروه ايله عرى كبى ديه اولى انسب
اولوردى وعروه بو سننك قولپنه ديرلر وعرهخلقه بن ديرلر كرك بلزك خلقه سى كرك كوبه
خلقه سى كرك خلخال الخلقه سى اولسون الابراء همزه نك كسرى وبانك سكونى والفك مديله دوه نك
بورننه ذكراولنن خلقه يى بكجورمك تقول خششت الناقة وعرتيها وعرتها وزممتها وخطمتها و
ابريتها بو جملنك ابجدن همين ابريت كلمسى همزه يله ذكر ايدبسن وزمم زاى معجمه ايله دوه يه بولا
او بق دن وخطم خاء معجمه وطاء مهمله ايله كذلك بولاد وبق دن وماعداسى دوه بورننه بوننه
بكجورلمكدر پس بومقامده زممتها وخطمتها ذكر اولنمايوب ماعدا ايله اكتفا اولنه انسب اولوردى
بزو المبرات بيمك ضمى وبانك سكونيله شول ناقه در كه بورننه خلقه بكجمشدر البزو بانك فتحى وزاى
معجمه نك سكونيله بركمسنه يه تطاول قلمق يعنى ظلم ايتمك يقال بزا عليه يبزو بزوا بو سننك بعابرنده ديرلر ذكراولنن؟
يقال اغنت منه بزو كذا اى عدله وبخو البازى زانك كسرى ومديله طوغن كه انوكله آو اولنور البزاء
بانك ضمى وزانك تخفيفى ايله جمعى طوغنلر معناسنه البزوان فتحتينله صيچمق وثبه معناسنه بزوان بانك
فتحى وزانك تخفيفى والفك مديله بركمسننك كوكسى طشره چقوب ارقه سى ايچرى كيتمك الابزى همزه نك
فتحى والفك قصريله ذكرا ولنن صفت اوزره اولن كمسنه البزواء بانك فتحى وزانك سكونى والفك
مديله مؤنثى ذكرا ولنن صفت اوزره اولن عورت معناسنه الابزاء همزه نك كسرى وبانك سكونيله والفك
مديله بركمسنه صغوسن بوقوق قال الله تعالى ابزى الرجل يبزى ابزاء اذا رفع عجزه وابزأ فهو وغلبه ايتمكه دخى ديرلر
يقال ابزى فلان بفلان اذا غلبه وقهره المبزى بيمك ضمى وبانك سكونيله قوى وغالب اولن كمسنه يقال
هو مبز بهذا الامر اى قوى عليه ضابط له التبازى بانك فتحى وزانك كسرى ومديله كذلك صغرسن
بوقوق قال الدرمق يقال تبازى الرجل الباطية طانك كسريله بر جنس كاسه كه اكا ناجوده دخى ديرلر
بطا شراب قودقلرى بيوك كاسه معناسنه البطو بانك فتحى وطانك سكونيله بركمسننك بيننى و
بظا اتى صيق ومجتمع اولمق يقال بظا لحمه يبظو من الباب الاول اذا اكتنز لحمه البظا بانك فتحيله والفك قصريله
مكتنز ومجتمع اولن ات يقال لحم خظا بظا اصله فعل البعو بانك فتحى وعينك سكونيله جرم وجنايت
بعو معناسنه البغى بانك فتحى وغينك معجمه نك سكونيله ظلم وتعدى معناسنه وبغى بركشيدن ايتمكه دخى ديرلر
يقال بغى الرجل على الرجل اذا استطال وبغى يبغو شتابه بغمه دخى ديرلر يقال بغت السماء اذا اشتد مطرها
وبعا ابو عبيد روايتى اوزره بغى ياره ازوب شيشمكه دخى ديرلر يقال بغى الجرح اذا ورم وترامى الى فساد

الى فساد وبغى دره سيله طولمغه دخى ديرلر يقال بغى الوادى اذا طم وجريننده مدن تجاوز
ايليوب افراط اوزره اولمغه بغى ديرلر وبغى يارهجكى تمام چقمدن اوكلمغه دخى ديرلر يقال برء جرحه
على بغى وهو ان يبرأ وفيه شئ من نغل ونغل نونك وعين معجمه نك فتحيله فساده ديرلر وبغى بغمور دخى
ديرلر تقول دفعنا بغى السماء خلفنا اى معظم مطرها وبغى اتك شطارتنه وسرورينه دخى ديرلر ولا يقال
فرس باغ على رواية الخليل وبغى بو سننيى طلب ايتمكه دخى ديرلر وتقول بغيتك الشئ اى طلبته لك
وتقول ايضا ابغيتك الشئ يعنى جعلتك طالبا له البغية بانك كسرى وغينك سكونيله بعنادها لغه
فيها پس بغيه جلسه كبى طلب ايدلك حالت در وبغيه ضم بانك فتحى حاجتدر اصمعى روايتى اوزره بغيه
بغيه كسرايله بر نوع حالت طلب ايتمكدر مثلا عبد مالك اولمق حالتى كبى وبغيه ضم بابله مطلوب اولن شئ
كه اولعبد در البغاء بانك ضمى والفك مديله طلب ايتمك البغاية بانك كذلك ضمى ايله بعناه يقال بغى
ضالته وكذلك كل طلبة وطلبه كسرايله مطلوب معناسنه در تركه متروك معناسنه اولدغى كبى البغاء
بانك كسرى والفك مديله زنا ايتمك يقال بغت المراة بغاء اذا زنت البغى بانك فتحى ويانك تشديديله زنا
ايدن عورت يقال بغت المراة فهى بغى البغايا بانك فتحى والفك قصريله جمعى قال الله تعالى وما كانت امك
بغيا فهو مثل قولهم ملحفة جديد على رواية اخفش يعنى فعيل معنى مفعول معناسنه اولمغين تذكير وتأنيثى برابر
اولمغله وقرا واشنه دخى بغى ديرلر واتوك دخى جمعى بغايا كلور وبو لفظله تعبير مقصود اولمانا اكرچه
ابتدا بو نكلا تسميه اولنملرى فجورلرينه بنادر ايسه دخى يقال قامت على رؤسهم البغايا وبغايا شول بلوكه
دخى ديرلر كه عسكردن اول كيدر المبغاة بيمك فتحى وبانك سكونيله طلب ايدجك محل يقال بغيت المال
من مبغاته كما تقول ايتت الامر من مأتاته والمعصوده الماتى والمبغى الانبغاء همزه نك وبانك
كسريله مطلوب اولمق معناسنه انفعال مطاوعتدر يقال بغيته فانبغى كما يقال كسرته فانكسر ومنه
قولهم ينبغى لك ان تفعل كذا الابتغاء همزه نك وتانك كسريله بر نسنه يه طلب ايتمك التبغى فتحتينله
وغينك كسرى وتشديديله بمعناه تقول ابتغيته التباغى تانك فتحى وغينك كسرى ومديله
خلق بركشيلك ايدوب بربريرى اوزرينه زياده لك طلب ايتمك يقال تباغوا اذا بغى بعضهم على بعض
بقا البقاء بانك فتحى والفك مديله بر نسننك زمان وجودى ممتد اولمق يقال بقى الشئ يبقى بقاء من
الباب الرابع وطى قبيلسى بقا وبقت ديرلر بقى وبقيت يرينه وبو نك امثالنده اولن معتل اللام
دخى مال بويله در وهمت مدين ابا معمر اولمغه دخى ديرلر يقال بقى الرجل زمانا طويلا اذا عاش الباقية

فانك كسريله منزلة مصدردر بقا معناسنه قال الله تعالى وهل ترى لهم من باقية اى بقاء الابقاء همزه نك
كسريله بركمسنه يه مرحمت ايتمك تقول ابقيت على فلان اذا ارعيت عليه ورحمته يعنى كمايل مرحمت قلدك
ويقال لا ابقى الله عليك ان ابقيت على تنبه جوهرينك عبارت بو وجهه اوزره در غالبا بو متكلم زياده
عريص اولدغى سنه دن منع اولنوب نصيحت اولندغى محلده سويلنور كلام در البقيا بانك ضمى
وقافك سكونى والفك قصرى ايله اسم در مرحمت وشفقت معناسنه البقوى بانك فتحى وقافك
سكونيله والفك قصريله بمعناها البقى بانك فتحى وقافك سكونيله بر نسنه يه منتظر اولمق تقول بقيته
اذا نظرته وترقبته وفى الحديث بقينا رسول الله اى انتظرناه التبقيه على وزن التربية بر نسنه يى
باقى قلمق الابقاء همزه نك كسريله بمعناه التبقى فتحتينله وقافك كسرى وتشديديله بمعناها
كذلك تقول بقيته تبقية وابقيته وتبقيته الاستبقاء همزه نك وتانك كسرى وبانك سكونيله بر نسنه
بر مقداريني ابقومق تقول استبقيت من الشيء اذا تركت بعضه واستبقاء بر نسنه دن شرم وحيا
بكى ايتمكه دخى ديرلر يقال استبقاه اذا استحياه البكا بانك ضمى والفك مدى وقصريله قيجون اغلمق
مد ايلسك شول صوت مراد اولنور كه حالت بكاده واقع اولور وقجن قصر ايلسك كوز ياشى دوكلسى مراد
اولنور تقول بكيت الرجل وبكيت عليه بمعنى التبكيه على وزن التربية كذلك اغلمق تقول بكيت الرجل
وبكيته اذا بكيت عليه بو اصمعى روايتيدر وابو زيد دخى انوك مثلى روايت قيلدى الابكاء همزه نك
كسرى والفك مديله بركمسنه يى اغلتمق تقول ابكيته اذا صنعت به ما يبكيه المباكاة ميمك ضمى ايله
اغلمقده مباحثه ايتمك تقول باكيته فبكيته اى كنت ابكى منه يعنى بكاده اكا غالب كلدم الاستبكاء همزه نك
وتانك كسريله كذلك اغلتمق اكا معناسنه تقول استبكيته وابكيته بمعنى التباكى تانك فتحى وكافك
كسرى ومديله كوجله اغلمق يقال تباكى اذا تكلف البكاء البكى بانك فتحى ويانك تشديديله اغلمى
چوق اولن كمسنه فعيل وزنى اوزره البكى ضمتينله ويانك تشديديله باكينك جمعى در فعول
بلو وزنى اوزره مثل جالس وجلوس وراقد ورقود واو يايه قلب اولنوب ادغام اولنمشدر البلو بانك
كسرى ولامك سكونيله سفرده ضعيف اولمش طوار البلى بانك كسرى ولامك سكونيله بمعناه يقال
ناقة بلو سفر وبلى سفر للتى قد ابلاها السفر الابلاء همزه نك فتحى والفك مديله جمعى البلو كذلك
بانك كسرى ولامك سكونيله شدت ومشقت البلية بانك كذلك كسرى ولامك سكونيله بمعناها
البلوى بانك فتحى ولامك سكونى والفك قصريله بمعناها ايضا البلاء بانك فتحى والفك مديله

ايله بمعناها كذلك وبلا تجربه يه دخى ديرلر كرك خيرده كرك شرده يقال بلاه الله بلاء حسنا وبلا بنى
اسكيمكه دخى ديرلر على ما سيجيء البلايا بانك فتحى والفك قصريله ذكر اولنان بليه نك جمعيدر وبلايا اصلنده
فعايل وزنى اوزره ايدى فعالى وزنينه ابدال اولنمشدر نته كم اداوى اداوة نك جمعيدر ذكر اولنمشدر البلية
بانك فتحى ولامك كسرى ويانك تشديديله شول ناقه در كه زمان جاهليتده صاحبنك قبرى ياننده
بغلبوب يمن وصو ويرميوب تا اولنجه ويا خود بر چقوره قويوب اوزرينه اچنه قويرلردى تا اوق
قشوبله زعم ايدرلردى كه قيامت كونى بليه سى اوليمين كمسنه محشره پياده كله الابلاء همزه نك
كسريله ذكر اولنان ناقه يى بليه قلمق التبليه على وزن التربية بمعناه تقول ابليت الناقة وبليتها
اذا جعلتها على الوجه المذكور وابلا تجربه يه دخى ديرلر كرك خيرده كرك شرده يقال ابلاه الله ابلاء حسنا
وابلا بنى اسكيتمكه دخى ديرلر يقال ابليت الثوب ويقال للمجدد ابل ويخلف الله يعنى يكى لباس كينه خيرله
اسكيت حق تعالى نعم البدل ميسر قلسون ديولر وابلا احسان ايتمكه دخى ديرلر تقول ابليته معروفا وابلا
بر كمسنه يى اندا يمكله متسلى قلمغه دخى ديرلر تقول ابليت فلانا يمينا اذا طيبت بها نفسه المبليات ميمك ضمى
ولامك كسرى ويانك تشديديله نساء نايحه سندر شول كمسنه لردر كه ميتك قبرى اوزرنده اولنوب اقلرنك
اطرافن احاطه ايدوب نوحه وزارى قلورلر بلى بانك فتحى ويانك تشديديله فعيل وزنى اوزره
قضاعه دن بر قبيله نك اسميدر البلوى فتحتينله ويانك تشديديله ذكر اولنان قبيله يه منسوب
اولن كمسنه البلو بانك فتحى ولامك سكونيله بر نسنه يى صنامق تجربه معناسنه تقول بلوته بلوا
اذا جربته واختبرته الابتلا همزه نك وتانك كسريله كذلك صنامق يقال ابتلاه اذا اختبره التبالى
بانك فتحى ولامك كسرى وتشديديله كذلك صنامق اختبار معناسنه المبالاة ميمك ضمى ايله بر نسنه يى
قايرمق منه قولهم لا اباليه اى لا اكترث له وقجن لم ابل ديسه لر همزه نك ضمى وبانك فتحى ولامك
سكونيله اخرندن الف نسيا منسيا حذف اولنور ما قبلى ساكن قلمغله لا ادر كبى كثرت استعماله بناء
آخرندن الف حذف اولنمشدر وبو حذف مصدرده دخى ايدوب ما اباليه بالة دخى ديرلر كه اصلنده
بالية ايدى عافاه عافية كبى بس كلمه بالة اجوف قيلندى دكلدر طاعة وطاقة وجابة كبى وعين
نائبه سندر بعض كمسنه لامك كسريله لم ابل ديوب الف حذف ايتمه دن غيرى تصرف ايتزلر عليك
صنع الف حذف اولندغى كبى وعلبطا فرجوده معناسنه در البلى بانك كسرى والفك قصرى ايله
اسكيمك يقال بلى الثوب يبلى من الباب الرابع واكر ما قبلى مفتوح قيلرسك الفى ممدوده قيلورسك

مطلب لا اباليه

علي من بلاءِ بانك فتحى وهمزه نك كسريله بنا سيله قطام وزنى اوزره بلا و محنت معناسنه يقال بنى
بلاء على الكفار اى احرك بعض عربدن روايتى اوزره بَلى بانك فتحى والفك قصريله تحقيق ايچون در
سكا القا اى لين كلامى ايجاب ايتمكله زيرا بلى كلمه سنك مفادى ترك نفى ديدر و بلى حرفدر لا كلمه سنك
نقيضى اولمغندن او ترى وسيبويه بو معنايى تصريح ايچون ليس بَلىٰ ونَعَمْ اسمين ديمشدر
البَنى بانك فتحى ولى نك سكونيله بنيان ند بيوب يپق معناسنه البنا بانك كسرى والفك مديله
كذلك يابى يابق يقال بنى فلان بيتًا وبنا بر كسنه اهلنك اوزرينه داخل اولمغه دخى ديرلر تقول بنى
على اهله بناءً من الباب الثانى فيهما اذا زفها والعامة تقول بنى باهله وهو خطاء وبونك اصلى بودر
كه اهلنه داخل اولن كمسنه دخول ليجه سنده بر قبه ضرب ايدر جيلك كبى مثلا كابناء هر اهلنه داخل
اولن كمسنه يه بانى ديرلر البِنْيَة على وزن التربية كذلك بنا قلمق تقول بنى فلان قصورًا اشدد
للكثرة الابتناء همزه نك و تانك كسريله كذلك بنا قلمق تقول ابتنى دارًا و بنى بمعنى البنيان بانك ضمى
و نونك سكونيله ديوار حائط معناسنه البانية شول يايه ديرلر كه كرشى كندويه قريب اوله يقال
قوس بانية اذا بنت على وترها اى لصقت به حتى يكاد ينقطع يعنى ياى كرشى غالب اولمغندن كريشك او
يايه برچينشكله طوقونمق سبب اوله البَنِيَّة بانك فتحى ونونك كسرى ويانك تشديديله فعيلة وزنى
اوزره كعبه مشرفه نك اسميدر يقال لا ورب هذه البنية ما كان كذا وكذا البُنى بانك ضمى والفك
قصريله يا ايله مشتق بنالر معناسنه البِنى بانك كسرى والفك قصريله بعضا ما البُنْيَة بانك ضمى و
نونك سكونيله بنانك واحدى البِنْيَة بانك كسرى ونونك سكونيله بنانك واحدى كسرايله اولن بنيه
ايله نجه بنيه ايله يقال فلان صحيح البنية اى الفطرة المبناة ميمك كسرى وبانك سكونيله نطع كه اول
سختيان اولن مقعد در و بعضلر مبناة هبكه در ديدى فرجين معناسنه الابناء همزه نك كسرى
و بانك سكونيله بر كمسنه يى او يا بچى قلمق يقال ابنيت فلانا اذا جعلته يَبْنى بيتًا وفى المثل المعزى تُبهى ولا تُبنى
يعنى كچى اوى خراب اولمسنه باعث اولور بناسنه باعث اولماز زيرا عرب طايفه سنك بناسى اطراف
واخبيه ده اوطاق خيمه دن و خيابو كدن اولور اولرده عيب انلرك اولرى قلدره اولمان وكچى
اولمن اولمز اوزرينه چيقوب پاره لر كا بناه خرابنه باعث بناسنه اولماز ديرلر الابن همزه نك
كسرى و بانك سكونيله اوغل اصلى بنو در بو نوندن نايل اولن واو در نته كم اب دن واخ دن
زايل اولن واو ايدى وبونك مزفا اولن حرفى اخ كبى واو اولمسنه قرينه مؤنثى بنت كلمسى در اخت

اخت كلمه كى كبى زيرا بو مقوله تا بر مؤنثده اقل ولمانا الا انوك بذكرى لابد محذوف الواو اولور
و بو معنايه اخوات وهنوات دلالت ايدر واوى ره ايدنلر نقل وابنك وزنى فعل در فتحتينله زيرا
بونك جمعى ابنا كلور جمل ايله اجمال كبى وبونك وزنى فِعْل وفُعْل اوزره دخى كلدى فانك كسرى وضمى ايله جذع
قفل كبى هر نكلو بونلرك دخى جمعى افعال اوزره كلور سده زيرا ابنك واولادنك جمعنده بنون
ديرسن بانك فتحيله وابنك اصلى فعل وزنى اوزره دخى دكلدر فتح فا وسكون عينله زيرا انوك جمعى افعل
كلور كلبله اكلب كبى يا خود فعول كلور فلسله فلوس كبى وقرا بعض عربدن هذا من ابناوات الشعب
روايت قلمشدر كه مقصود كلب قبيله سندن بر جماعتدر ديرسن بو دخى محذوف الواو اولدغنه دليلدر
وهذا ابن بين البنوة ديركلرى دخى محذوفى اولن واو اولمسنه دليلدر و لوت البُنَيّ بانك ضمى و
نونك فتحى ويانك تشديديله تصغيرى در قرأ يا بنىّ ويا بنىِ ويا بنىَّ يايى شدده نك كسرى وفتحيله
لغتلر در يا ابتِ ويا ابتَ كبى الابيناء همزه نك ضمى و بانك فتحى ويانك سكونيله ابنانك تصغيرى در
واكر دلرسك ابينون دخى ديرسن مكبرينك لفظنه مغاير كوياكه بونك واحدى ابْنٌ در الف قطعيله ابين
دير تصغير لفظنده صكره جمع اولور ابينون ديمشدر البَنَوى فتحتينله وهانك تشديديله
ابنه منسوب اولن وبعضلر الابنى ديرلر همزه نك كسرى و يانك تشديديله ابنك نسبتدر وكذلك
بنوى ديرلر ابنه فارسك تصغيرينه بنى بنت وبنيات طريقه نسبت اولنسه كذلك بنوى ديرلر زيرا الف
وصل واو دن عوض ايدى الف كلمه كيدر وا اوك كلمه سى لانه اولور لكن يونس بو يره نك تصغيرين
بنىّ ديرايدى وعربك رايت بناتك ديركلرى فتح تايله بناتك تاسى نفس كلمه دن اولى تابجاسنه اجرا
ايتمك ايله در و بنيات الطريق شول طرزه يولدر كه جاده اولى طريق اعظمدن منشعب اولور وانلره
ترهات دخى ديرلر الابناوى همزه نك فتحى ايله ابناء سعده منسوب اولن نسنه و بونك نسبتنده بنوى
ديرى لر ابناء فارس ده ديركلرى كبى زيرا ابناء سعد بن جماعتك يا خود بن قبيله نك اسمى در نته كم مرادى
ديريلم ساير الاسم بلدا و لغى اعتبار له البنات بانك فتحى شول صور واشكالدر كه قز چقزلر انوكله اوينرلر
وفى حديث عائشة رضى الله عنها كنت ألعب مع الجوارى بالبنات وبنات نوعى دخى ديرلر
دفعچيه مجالدت بر كمسنه ذكرى اولنمز اينجى كان امرى بنات ساجد الله كوياكه بو مسجد شريفه
واقع اولن ما شلرى برى دره يدى وبنات بنتك جمعى دخى كلور و بنتك غيرى طريقله جمعى كلور البنت
بانك كسرى و نونك سكونيله قيز دختر معناسنه الابنة همزه نك كسرى وبانك سكونيله بعنا اهى

تقول هذه ابنة فلان وبنت فلان بتاء ثابتة في الوقف والوصل ولا تقل ابنت لان الالف انما اجتلبت
بسكون الباء فلما تحركت سقطت الابنم همزه نك كسرى وبانك سكونيله وميمله ابن معناسنه اخرنده
اولنمش زايد دره وبونك اعرابى مكاندر معربدر تقول هذا ابنم نونك وميمك رفعيله ومررت بابنم نونك وميمك
جريله ورايت ابنما نونك وميمك نصبيله اما اول لفظه اولن الف مكسوره در على كل حال التبنى مخففيله
وبونك كسرى وتشديديله بر كمسنه يى اوغل ايدنمك تقول تبنيت فلانا اذا اتخذته ابنا البو بانك فتحى بوا
وواوك تشديديله شول بوزاغى دريسيدركه ايچى بر نسنه ايله طولدرلوب انسنى اكادام ايدرلر تا كيم
ولدى وفات ايتمسه بوّا الاثافى همزه نك ضمى وفانك كسرى ومديله كول لعا اكثره معناسنه واثافى صح
ايقلر معناسنه در كويا كه كول ذكر اولنن دريه وصاح اينجى انوك والده سنه تشبيه اولونمشدر واه مجاورت
وشدت مقارنتدن البوباة بانك فتحى وواوك سكونى ايله صحرانك اسمى در مفازه معناسنه وموماة
كبى بر وزنا ومعنا ابن السراج ايتدى بونك اصلى موموة ايدى فعلله وزنى اوزره وبوباة بر موضعك
ده خواسمى در البهاء بانك فتحى والفك مديله حسن معناسنه در تقول بهى الرجل من الباب الرابع و بها
وبهو من الباب الخامس البهى بانك فتحى ويانك تشديديله حسن دار اولنه وبهى البيت
دخى بر لراو خراب ومعطل اولدى معناسنه الابهاء همزه نك كسرى والفك مديله اوى خالى وخراب
قلمق يقال ابهاه غيره وابهاها كاسه يى بوشلتمق دخى ديرلر تقول ابهيت الاناء اذا فرغته وبوابو عبيده
روايتيدر وعليك المعزى تبتهى ولا تبني ديكلرى قول درينك وجهى بوكه معزى ميمك كسرى
والفك قصريله كچى معناسنه در يعنى كچى خيمه لراو زره چقوب اتلرى يا دلر مالاكه كچينك قلندن خيمه
اولماز ديراخيمه لرى قويون يوكندن ودوه توينن اولور وحديث شريفده وارد اولمشدركه رسول
اكرم صلى الله عليه وسلم مكه مشرفه يى فتح ايتدكنده بر كمسنه نك ابهوا الخيل فقد وضعت الحرب اوزارها
ديدكن استماع ايتدكده لا تزالون تقاتلون الكفار حتى يقاتل اخركم الدجال ديدى وابهوا الخيل اتلرى غزاده
معطل قيلك ديمك اولور الباهى هانك كسرى ومديله خالى معناسنه يقال بيت باه اى خال لا شئ فيه
واما شول بها لفظى كه سودن صاغن كمسنه يه مانوس اولن ناقه معناسنه در اول ماخوذ فيدن كلمكله
باب همزه ده در البهو بانك فتحى وهانك سكونيله شول اوده كه سايه اولوردن مقدم اوله يعنى اطراف
ايله وسنه اوله المباهاة ميمك ضمى ايله مفاخرت معناسنه در التباهى بانك فتحى وهانك كسرى ومديله
تفاخر معناسنه در يقال تباهوا اى تفاخروا الباء حروف هجادن بر حرفدر وبا مكسوره حروف با

حروف جاره دندر فعلى مفعوله ايصال ايچوندر تقول مررت بزيد واستعانت ايچون دخى
اولور تقول كتبت بالقلم وكاه اولور زايد دخى اولور كقوله تعالى كفى بالله شهيدا وكقولك
حسبك بزيد وليس زيد بقائم وكاه اولور قسم ايچون كلور وقسمده اصل بادر وبا اصل اولدوغنه
دليل بودركه مظهره ومضمره داخل اولور تقول بالله لقد كان كذا وتقول في المضمر بك لافعلن بيّا بانك
فتحى ويانك تشديديله باب تفعيلدن فعل ماضى در مالك قلدى معناسنه يس عبلوك حياك الله وبياك
قولنده اعتمدك بالتحية معناسنه در يعنى خداى تعالى سنى ملك الموت بيدوم معتمد قلسون وحياك دخى
ملكك معناسنه در وابن الاعرابى بياك جابك معناسنه در ديدى يعنى سنى ملك عظيمه داخل قلسون
وخلف احمر ايتدى بياك لفظنك معناسى بوأك منزلا ديمكدر سنى بر منزل شريفه نازل قلسون معناسنه
وقتاكه بياك حياك كلمه سيله معا ذكر اولنديسه همزه سى ترك اولنوب واوى يايه قلب اولندى ديرى
سلمه بن عاصم ايتدى خلفك قولى فراينه حكايت ايتدكده استحسان ايدوب ما احسن ما قال ديرى وفي
الحديث ان ادم عليه السلام لما قتل ابنه مكث مائة سنة لا يضحك ثم قيل له حياك الله وبياك قال وما بياك قيل اضحكك الله وابو عبيده ايتدى بعض ناس
بياك لفظنك مستقل معناسى يوقدر حياك كلمه سنه اتباعا ذكر اولنمشدر لكن بنم قاعدمجه بياك لفظنك
معناسى ذكر اولنن حديث شريفده واقع اولن تفسير اوزره در اتباع كلدر زيرا اتباع واو عاطفه ايله كلمز
وبو واوله كلمشدر ديدى وكذلك ابو عبيده ابن عباسك رضى الله عنه زمزم حقنده انى لا احلها
لمغتسل وهى لشارب حل وبل ديدكنده بل كلمه سى اتباع دكلدر شفا معناسنه در هى بى هانك
ويانك لفظا اولده وثانيده فتحى وبالترك تشديديله بر لفظدركه كمسنه دنيا اولديغى معلوم اولماز
اولنور يقال ما ادرى اى هى بى هو اى اى الناس هو هيان بن بيان هانك فتحى ويانك تشديديله
اولده وبانك فتحى ويانك كذلك تشديديله ثانيده بر لفظدركه والديني وكنيه سى معروف اولميان كمسنه ده
استعمال اولنور يقال هو هيان بن بيان اذا لم يعرف هو ولا ابوه فصل التاء الفوقي تغا
تانك فتحى وغينك مجرده صكره الفك قصريله كوكلى ستراينك استيى بستره اوزرا ولمق يقال تغت الجارية تقا
تغيا اذا استترت ضحكها انما تغا كذا في بعض النسخ التقى تانك فتحى وقافك سكونيله بر نسنه دن خوف ايتمك تقول
تقى الله اذا خافه والتاء مبدله من الواو وكذا في بعض النسخ ايضا التلو تانك كسرى ولامك سكونيله بر تلا
تابع اولن شى وتلو الناقه ناقه نك شول ولدينه ديرلركه اردنجه يورر التلوة تانك كسرى ولامك سكونيله
شى لقيو ندركه صغر يدن فطيم اولدقدن صكره كوزايا منك اولنور يتى نباتاته ديرلر التلاء تانك فتحى والفك

مدیله دمت معناسنه در التلیة تانك فتحی ویانك تشدیدیله دینور باقی قالان نسنه التلاوة تانك
ضمی ایله بمعناها یقال تلیت لی من حقی تلیةٌ وتلاوةٌ ای بقیت بقیةٌ منه وبو ابن السکیت روایتی اوندهدر
التلاوة تانك کسریله اوقمق تقول تلوت القران تلاوةً التلو تانك فتحی ولامك سکونیله تابع اولمق
تقول تلوت الرجل اتلوه تلوا اذا تبعته وبرکمسنه یی بولدرا شلنمی ترك ایدوب اکا یاردم ایتمکه دخی دیرلر
تقول تلوته اذا خذلته وترکته وبو ابو عبید روایتیدر الاتلاء همزه نك کسریله برکمسنه یی تابع قلمق
تقول مازلت اتلوه حتی اتلیته ای تقدمته وصار خلفی یعنی اکا تابع ایکن انوك متبوعی اولدم واتلا
ناقه یه ولدی تابع اولمغه دخی دیرلر یقال اتلت الناقة اذا تلاها ولدها ومنه قولهم لا دریت ولا اتلیت
یعنی بددعا محلنده عرب طایفه سی لا اتلیت دیرلر ناقه که ولد تابع اولمسون معناسنه وبو یونس روایتیدر
لکن اتلا بو تقدیرجه ناقه صاحبنك صفتی اولور ناقه نك صفتی اولماز وبو محله متعلق فصل
همزه ده الو تفسیرنده بعض کلمات مرور ایتمشدر واتلا انا نی ولده صاحبی قلمغه دخی دیرلر یقال اتلاه الله
اطفالا ای اتبعه اولادا ای اتلا بر مقدار حق الیقومغه دخی دیرلر تقول اتلیت حقی عنده اذا ابقیت منه بقیة
واتلا مطلقا سبقت معناسنه دخی کلور تقول اتلیته اذا سبقته وحواله قلمق معناسنه ده کلور تقول اتلیته
اذا احلته واتلا برکمسنه یه بعض نسنه عطا ایدوب ذمت ویرمکه دخی دیرلر تقول اتلیته ذمة ای اعطیته ایاها
المتالی میمك ضمی ولامك کسری وهمزه یله شول کمسنه در که سازنده یه تابع اولهرق صوت ایدوب
تودرسن انوك تودرسنه اویهرق التلیة علی وزن التربیة برکمسنه دن بقیة روح وآخر رمق قالمق یقال
تلی الرجل بالتشدید اذا کان باخر الرمق التتلی فتحتینله ولامك کسری وتشدیدیله برکمسنه حقوق طلب
وتتبع ایدوب قبض ایتمك تقول تتلیت حقی اذا تتبعته حتی استوفیته التتالی تانك فتحی ولامك کسری
ومدیله بری بری اردنجه اولن نسنه یقال جاءت الخیل تتالیا ای متتابعة التو تانك فتحی وواوك تشدیدیله توا
تك فرد معناسنه دو فی الحدیث الطواف توٌّ والاستجمار توٌّ والاستجمار طاشلة استنجا ایتمکه دیرلر ویقال وجد فلان
من خیله بالو تو یعنی بالوف رجل ای بالوف واحد ویقال جاء الرجل تو اذا جاء وحده التوی تانك فتحی والفك
قصریله مال هلاك اولمق یقال توی المال یتوی توی من الباب الرابع الاتواء همزه نك کسری والفك
مدیله مالی هلاك ایتمك تقول اتواه غیره التوی تانك فتحی وواوك کسری ومدیله هلاك اولی مال
یقال هذا مال تو ای هالك فصل الثاء الثای تانك فتحی وهمزه نك سکونیله قربه ثأ
مثلا درزی سوکلمك یقال ثأی الخرز یثأی من الباب الثالث اذا انخرم وخرز خاء معجمه وراء مهمله دن

مهمله دن صکره معجمه ایله قربه نك دیکیشنه دیرلر الاثاء همزه نك کسری وثانك سکونی والفك مدیله
قربه نك دیکیشن سوکمکه دیرلر واثأ برکمسنه یی یار ملمغه دخی دیرلر تقول اثأیت القوم اذا جرحت فیهم
الثأی ثانك فتحی وهمزه نك تشدیدی والفك قصریله سوکلك رقت ایدوب مکسنه یه دیرلر التثبیة ثبا
علی وزن التربیة برکمسنه نك اوزرنه دایم اولمق اصمعی روایتیدر اوندن تقول ثبیت علی الشیء تثبیة اذا دمت
علیه وابو عمرو ایتدی تثبیه برکمسنه یی حال حیوتنده ایکی ثنا قلمقدر الثبة ثانك ضمی وبانك فتحی
وتخفیفیله جماعت معناسنه در وبونك اصلی ثبی در الثبات جمعی جماعتلر معناسنه الثبون ضمتینله کذلك
جمعی الثبون ثانك کسری ویانك ضمیله کذلك جمعی الاثابی همزه نك فتحی واخرنده یانك تشدیدیله
کذلك جمعی وثبة کذلك حوضك اورته یرینه دیرلر که انده صو جمع اولور بس بونده اولن ها واودن عوض
ومحذوف اولمشدر وسط کلمه دن زیرا اصلی ثوب ایدی نتکم اقام اقامة ده اصل اقواما ایدی ها واو محذوفه
عوض ویرلمشدر که اول کلمه نك عین الفعلیدر الثدی ثانك فتحی ودالك سکونیله ممه یستان معناسنه ثدی
تذکیری وتانیثی جایزدر وعورت ممه سنه وار ممه سنه اطلاق اولنور الاثدی همزه نك فتحی وثانك سکونی
ودالك کسری ویانك تشدیدیله ثدیك جمعی ممه لر معناسنه الثدی ثانك ضمی ودالك کسری ویانك تشدیدیله کذلك
جمعی فصول لغتدر اوندن الثدی ثانك ودالك کسریله کذلك جمعی ثانك حرکتی ما بعدینه تابع کما علم الثدیا
ثانك فتحی ودالك سکونی والفك مدیله ممه سی بیوك اولی عورت عظیمة الثدیین معناسنه ولا یقال رجل
اثدی الثداء ثانك ضمی ودالك تشدیدیله مکاوذنی اوندن بر جنس اوت در وکا دخی بر جنس قوش تك
اسمیدر والثدییة ثانك ضمی ودالك فتحی ویانك تشدیدیله برکمسنه نك لقبیدر که ... ...
که ثدی منکردر دیمشدر انوك ... ...
ممه یه تشبیه اولنوب ذو الثدیة دیمشدر وبو معنایه ... ... ذو الیدیة دخی دیرلر که یاء
بنات تحتانیله الثندوة ثانك فتحی ونونك سکونی ودالك ضمی ایله بلا همزه ترقوه وعرقوه وزنی اوندن
ممه بتنك یردر ... ...
وسطنه یی همزه ایله استعمال ایدردی حالا که عرب طایفه سی ... ... همزه ایله استعمال ایتمزلر
... ... قولاغنه دیرلر ... ...
... ... الثری ثانك فتحی والفك قصریله نمناك اولن طپراق
الثریان فتحتینله تثنیه سیدر یقال التقی الثریان ... ... نمناك اولن طپراق در ...

قمر زمینه تاثیر ایدوب غناك اولن طپراغه ایرشدی وعرب طایفه سی شهر ثری وشهر تری وشهر
مرعی دیرلر یعنی برای یغمور یغوب یر غناك اولدی وبرای نباتات ظهور ایدوب کما رؤیت بصر واقع اولور
وبرایه دخی نباتات اوتربوب مرعی ولمغه صالح اولدی وثری مسرور اولمق دخی دیرلر یقال ثری به بذلك
یثری به من الباب الرابع اذا فرح وسُرّ وبو اصمعی روایتیدر وثری چوق اولمق معناسنه دخی کلور یقال
ثری القوم یثرون من الباب المذکور اذا کثروا ونموا وما لزیاده اولمق معناسنه دخی کلور یقال ثری
المال یثری ولغة اکثر وثری کثّر معناسنه دخی کلور ابو عمرو روایتیدر وبنده یقال ثرى القومَ ای کثّرهم وقوم اوندن
زیاده کلمک دخی دیرلر یقال ثَرَوْنا القومَ ای کنّا اکثر منهم الثراء ثانک فتحی والفك مدیله کثرت مال یقال
انه لذو ثراء ای لذو عدد وکثرة مال الثری ثانک فتحی وراءنک کسری ویانک تشدیدیله مال کثیر معناسنه
الثروان ثانک فتحی وراءنک سکونیله کثیر المال اولن کسنه الثروی ثانک فتحی وراءنک سکونی والفك قصریله
مؤنثی کثیرة المال اولن عورت معناسنه یقال رجل ثروانُ وامرأة ثَرْوی الثریا ثانک ضمی وراءنک
فتحی ویانک تشدیدی والفك قصریله تصغیری وثُرَیّا ولکن یلدز معروف اولن یلدزه دخی دیرلر پروین
معناسنه ثریا ونره منبعدر اوندن بر عورتک اسمیدر امیه صغرادن که عمر ابن ابی ربیعه تعلق ایدوب بعض
اشعارنده ذکر ایتمشدر الثرو ثانک فتحی وراءنک سکونیله برنسنه نک صایسی چوق اولمق کثرت عدد
معناسنه الثروة ثانک فتحی وراءنک سکونیله بمعناه یقال انه لذو ثروة ای ذو عدد وکثرة مال المثراة میمک
فتحی وراءنک کسری ومدیله غنی اولن کسنه یقال اثریت بفلان فانا مُثرٍ به ای غنی عن الناس به الاثراء همزه نک کسری
والفك مدیله برکسنه نک مالی چوق اولمق یقال اثری الرجل اذا کثرت امواله واثرایلك نمناك طپراغی چوق
اولمق معناسنه دخی کلور یقال اثرت الارض اذا کثر ثراها واثرا طپراغی غناك ایتمکه دخی دیرلر یقال اثری المطر
اذا بلّ الثری المثری میمک ضمی وراءنک کسری ومدیله شول حدود که منقطع اولمیه منه قولهم ما بینی وبینك مُثْرٍ
ای انه لم ینقطع وهو مثل کانه قال لم ییبس الثری بینی وبینك کما قال علیه السلام بلّوا ارحامکم ولو بالسلام
التثریة علی وزن التربیة صو صاجوب نمناك ایتمك تقول ثریت الموضع تثریة اذا رششته وثریت
السویق ایضا اذا بللته ابو ثروان ثانک فتحی وراءنک سکونیله شعرا ویلرندن برکسنه نک کنیتیدر الثغاء ثغا
ثانک ضمی وغینک معجمه نک والفك مدیله قیون وکچی وانلره شبیه اولنلرك اوازی یقال ثغت تثغو ثغاء
اذا صاحت الثاغیة غینک کسریله قیون یقال ماله ثاغیة ولا راغیة یعنی نه قیونی ونه دوه سی واردر
وکاه اولور ما بالدار ثاغ ولا راغ دیرلر ما بالدار احد معناسنه الاثفیة همزه نک وفانک ضمی ویانک تشدیدیله ثفا

تشدیدیله صاج ایاقی اوندن چوملك وضع ایدرلر بونك اصلی افعوله در نحی اوندن در الاثافی همزه نک
فتحی وفانک کسری ویانک تشدیدیله جمعی واکثرلر یانک تخفیفی ایدوب اثافٍ واثفیه کاه اولور عدد
جماعت معناسنه دخی کلور منه قولهم بقیت فی بنی فلان اثفیة خشناء ای بقی منهم عدد کثیر وخشناء شین معجمه ایله
سلاحی چوق اولن عسکر المثفاة میمک ضمی وفانک تشدیدیله شول عورتدر که زوجنك کندودن
غیری ایکی عورتی دخی اوله چوملك صاج ایاغنه تشبیهاً اولور ومثفاة کذلك شول واغه درکه صاج ایاقی کبی
المثفیة میمک فتحی وفانک کسری وتشدیدیله شول عورت درکه انوك اوج اری وفات ایتمش اوله المثفی
میمک ضمی وفانک کسری وتشدیدیله اوچ عورتی وفات ایدن ار التثفیة علی وزن التربیة چوملکی صاج ایاغی
اوزرینه وضع ایتمك تقول ثفیت القدر تثفیة اذا وضعتها علی الاثافی الثنایة ثانک کسری ونونک تخفیفیله شول ثنا
ایپ درکه قیلدن یا طوغودن بوکیلوب بوکلمش اوله الثناء ثانک کسری والفك مدیله دوه نک دیزی باغی وکا
شبیه اولن نسنه که ایکی قات ایپدر اوکه هر قاتنه ثنا دیرلر مفرد اولدیغی اعتباریله یعنی مفرداً استعمالی فرض
اولندیغی تقدیرجه وبو معنادن غفلت ایدوب صاحب صراح ثنا بالمد شکال اشتر وعشیر وصاحبین ترجمه
کمانایع اولوب ثنا بالکسر وثم المد عقال البعیر نحوه وبنحو ایپ دیمشدر مطلقا الا که ثنانک مفرداً استعمالی
یوقدر دیلك المنادم التنایین ثانک کسری ونونک سکونی ویانک فتحیله تثنیه سی تقول عقلت البعیر بثنایین
اذا عقلت یدیه جمیعاً بحبل او بطرفی حبل وبونك یاء اولن همزه قلمدیلر زیرا ثنایین بو لفظده که مفرده استعمال اولنمیوب
یعنی ثناء دینمز دیرباغی معناسنه پس یاسی اصلی اوندن ابقا اولندی مذروان ونیته ابقا اولندیغی کبی مذروین یاسنك کوریغی
طورمغی یره دیرلر کرکه یوقرو یاننده اولسون کرك اسفل یاننده اولسون واکر ثنا مفرد استعمال ونملو اولسه
تثنیه سنده همزه کتوروب ثناءان دیرلردی کساءان وکساوان دیدکلری کبی وبونك اصلی یادر ویمیز ثنیت دن
ماخوذ اولدیغندن اوتری الثنی ثانک کسری ونونک سکونیله برنسنه نك اردنجی واطلی معناسنه الاثناء
همزه نک فتحی والفك مدیله جمعی یقال اثناء الشیء لتضاعیفه تقول انفذت کذا ثنی کتابی ای فی طیه وانفاد نامه
در الصحیفه ایله برنسنه ایصال ایتمکه دیرلر وثنی دره نك وطاغك اکلمن یری منعطف الوادی معناسنه وثنی ایکی
قات اولمق دیرلر وثنی شول ناقه یه دخی دیرلر که ایکی قارن طوغورمش اوله وثنی الناقة ودیسلو ناقه نك
ایکنجی قرنه طوغوره غی ولدیه اولور وعورته دخی حالبو یله در وصاحب صراح موجر بیلك الثنی من النوق
التی وضعت بطنین وثنیها ولدها وکذلك المرأة دیرکه کلام فهم اعیوب ثنی ناقه ننی کیبك تکم دوه ایدوب
وبچی نامه وهمزاده دیرکه محلنده غلط ایتمشدر زیرا اوجهری بطنین دیرکن بوقرینه ایکی طوغمق معناسنی اراده ایتمشدر
احتماللری وهم ثنی ولدناینه اطلاق اولنور مطلق وکلمه ده نیز قاموس اذا ولدت ناقه بطنا ثانیه فهی ثنی
وولدها ذلك ثنیها دیمشدر والایقال ثلث ولا فوق ذلك الثنی ثانک کسری والفك قصریله

شول نسنه درکه ایکی دفعه قلنه وفی الحدیث لاثنی فی الصدقة ای لا یوخذ فی السنة مرتین **الثنیا**
ثانک ضمی و نونک سکونی و الفک قصریله اسم در استثنادن **الثنوی** ثانک فتحی و نونک سکونی و
الفک کذلک قصریله بمعناها اسم منه ایضا **مثنی مثنی** میمک فتحی و ثانک سکونی و الفک قصریله
ایکیشر ایکیشر معناسنه در یقال جاؤا مثنی مثنی ای اثنین اثنین **ثناء** ثانک ضمی و الفک مدیله کذلک
ایکیشر معناسنه در و مثنی ایله ثناء کلمه لری لا ینصرف لردر نته کم باب ثاده ثلاث تعبیرنده ذکر اولنمشدر
مثنی الایادی میمک فتحی و ثانک سکونیله و همزه نک و نونک فتحیله و دالک کسریله و متدیله شول حصه لردر که
قمار اوینیجولر دیم اولنن دوه دن فضله کلدکده کاه اولور سخی اولنلر که انی صنتون الوب سایلره اعطا
وابو عمرو ایتدی مثنی الایادی حصه یی مکرر المعدر **المثناة** میمک فتحی و ثانک سکونیله شول شعردر
که لسان فارسیده اکا دوبیتی دیرلر و فی الحدیث من اشراط الساعة ان توضع الاخیار وترفع الاشرار
وان تقرأ المثناة علی رؤس الناس لا یغیر که بو حدیث شریفده مثناة مراد دوبیتی دیدکلری شعردر
دیمشلردر و ابو عبید ایتدی بو حدیث شریفک تأویلنده ذکر اولنندن غیری معنی بیان اولنمشدر
الثنی ثانک فتحی و نونک سکونیله بر نسنه یی اکمک عطف معناسنه تقول ثنیت الشیء ثنیا اذا عطفته
واتنی منع معناسنه در کلور یقال ثناه اذا کفه یقال جاء ثانیا من عنانه یعنی آتینک اوبانی چکرک کلدی و بر کسنه
حاجتندن اوزنسنه یعنی و الیتمکه دخی دیرلر تقول ثنیته اذا صرفته عن حاجته و بر کسنه یه ایکنجی اولمغه دخی دیرلر
تقول ثنیته تثنیه اذا جعلته اثنین **الثنیان** ثانک ضمی و نونک سکونیله شول کسنه در که بر قومک اولوسی اولن کسنه
نونک مرتبه سی ادنی اولور و ثنیان ثنینک جمعی دخی اولور و ثنینک تفسیری بونک عقبنده کلور ان شاء الله
الثنیه ثانک کسری و نونک سکونیله جمعی و ثنیه بر قومک الجاغنه دخی دیرلر یقال فلان ثنیة اهل بیته اذا کان
اردلهم **المثنی** ثانک ضمی و الفک قصریله کذلک بر قومک اولوسنک مادونی اولن کسنه ثنیان معناسنه
~~ثانک کسری و الفک قصریله بمعناه ایضا~~ **الثنی** ثانک فتحی و یانک تشدیدیله ایکی اوک دیشی کرک شاخ
اولسون کرک یوقاروسندن و ثنیه ثنینک مؤنثی دخی دیولر و ثنینک تفسیری بونک عقبنده کلور ان شاء الله
الثنایا ثانک فتحی و الفک قصریله جمعی اوک دیشلری معناسنه ثنیه یوقشی اولن یوله دخی دیرلر
طریق عقبه معناسنه و طلاع الثنایا امورک ذروه لرینه واصل اولن کسنه طلاع انجد دیدکلری کبی **الثنیات**
ثانک فتحی و یانک تشدیدیله جمعی ذکر اولنن طوارلر معناسنه دخی کلور جمع مؤنث اولدقده
الثنی ثانک فتحی و یانک تشدیدیله شول طوار در که اوک دیشلرینی برغده بوجنتالر نقلو
ایله بتون طرنقلوده اوجنجی یلده اولور و دوه ده التنجی یلده اولور **الاثنان** همزه نک کسری و ثانک

ثانک سکونیله ایکی عدد **الاثنتان** همزه نک کذلک کسری و ثانک سکونیله مؤنثی **الثنتان** ثانک
کسری و نونک سکونیله کذلک مؤنثی اثنتاننده لغت در الفک اسقاطیله زیرا الف ثانک سکوننده
اوتوری کلمشدر و قتا که ثا متحرک قلندی الف ساقط اولدی و بو مقامده جوهری کلامنده نوع
تکرار اولدیغیجون طی اولندی اکر بونک مفردی کلمک جایز اولیدی اثنا و اثنه دینوردی ابن ایله ابنه
کبی و اثنانک الفی الف وصلدر و کاه اولور ضرورتده قطع ایدرلر نته کم بعض اشعارده واقع اولمشدر
یوم الاثنین همزه نک کذلک کسری و ثانک سکونی و نونک فتحیله دوشنبه کونی و بو تثنیه و جمع اولنمز
زیرا مثنا اثنین کندی مثنی در و اکر جمع ایتمک دیلسک اثانین دیرسن و عربلرک هذا ثانی اثنین
دیدکلری احد الاثنین معناسنه در و ثالث ثلثه ده دخی حال بو یله در یعنی اضافت طریقیله در عشره
وار بعه و اکر عدد اول عدد ثانیه غالب اولسه مخیر اولورسن دیلرسک مضاف قلورسن دیلرسک
منون قیلورسن یعنی هذا ثانی واحد و هذا ثان واحدا دیرسن هذا اثنی واحدا معناسنه و ثالث
اثنین و ثالث اثنین ده دخی حال بو یله در نته کم باب ثاده مفصلا بیان اولنمشدر و عدد فتح اوزره مبنی در احد
عشر و تسعة عشره وار بعه حالت رفعده و حالت نصبده و حالت جرده الا اثنی عشر که معربدر ایکی
اوزره معرب قیلورسن و اکر اثنین ایله بر کسنه تسمیه اولنسه یا خود اثنی عشر ایله تسمیه اولنسه تبدیله
ثنوی دیرسن شول کسنه نک قولی اوزره که ابنک نسبتنده بنوی دیر و اثنی دیرسن شول کسنه نک قولی
اوزره که ابنک نسبتنده ابنی دیر و بعض اشعارده که ثنتان کلمه سی حرتن مضاف قیلوب ثنتا حنظل
دیمشلردر سایر اعداده تشبیهادر مقصود ثنتان من حنظل دیمه در اکرچه قیاس اثنا دراهم و اثنتا
نسوة دیمک ایدی ثلثة دراهم و اربعة دراهم دیدکلری کبی لکن درهمان و امرأتان لفظی ایله اکتفا ایدروب
اثنان لفظن ایراد ایتمدیلر **الانثناء** همزه نک و ثانک کسریله اکلمک میل معناسنه یقال انثنی اذا انعطف
الاثنیاء همزه نک کسری و ثانک کسری و الفک مدیله بر کسنه یی مدح ایدوب دعا ایتمک یقال اثنی علیه
خیرا و اثنا اوک دیشی برقغه دخی دیرلر الکای ثنیه معناسنه **الثناء** ثانک فتحی و الفک و الفک
مدیله اسم در مدح ایتمک معناسنه **التثنی** تاک فتحیله و نونک کسری و تشدیدیله بو در کی او
جانبه بو جانبه اکلمک یقال تثنی فی مشیته **المثانی** میمک فتحی و ثانک کسری و مدیله قرآن عظیمه
ایکی یوز ایتدن اقل اولنه دیرلر و فاتحة الکتابه دخی مثانی دیرلر هر رکعتده مکرر اولدیغیجون
عبارت جوهری بعدسمه واقع اولمشدر ظاهر بو در که رکعتدن مراد شفع صلوتدر و قرآن

نوی

عظیمك جماعسنه دخی دیرلر مثانی ایت رحمت آیت عذابه مقارن اولدیغیچون النواء ثانك فتحی و
آخرنده الفك مدیله بر یرده مقیم اولمق یقال ثوی بالمکان یثوی ثواء من الباب الثانی اذا اقام مثل مضی
یمضی مضاء الثوی ثانك ضمی وواوك کسری و یانك تشدیدیله بمعناه یقال ثوی یثوی ثویا مثل مضی یمضی
مضیا ویقال ثویت البصرة وثویت بالبصرة الاثواء همزه نك کسری والفك مدیله کذلك بر یرده
مقیم اولمق تقول اثویت بالمکان لغة فی ثویت واثوا بر کسنه یی مقیم قلمق دخی دیرلر یقول اثویت غیری
یتعدی ولا یتعدی التثویة علی وزن التربیة کذلك غیری مقیم قلمق تقول ثوّیت غیری تثویة الثوی
ثانك فتحی وواوك کسری و یانك تشدیدیله مهمان اولن کسنه ضیف معناسنه أبو المثوی میمك فتحی
والفك قصریله منزل صاحبی اولن رجل ام المثوا وزننده بورادنده رجلك منزل ضبط ایدن زوجه سی
الثویة ثانك فتحی و یانك تشدیدیله قیون مکانی اولن ییر ماوی الغنم معناسنه الثایة علی وزن الحالة
بلا همزة کذلك ماوای غنمده ایوزنیه ورایتی اوزنده وابو زید ایتدی ثایه شول طاشلره دخی دیرلر که انی
چوبان کبروده ونده کی منزلندن بولسون دیوه یکرکلر وابن السکیت ایتدی ثایه وموم مکانته دخی دیرلر
یقال هذه ثایة الغنم وثایة الابل ای ماواها دخی دیرلر یقال هذه ثایة الغنم وثایة الابل ای مأواها وهی عازبة
اومأواها حول البیوت یعنی کرك یقین و کرك ایراغ اولسون و ثوینه بر موضعك دخی اسمیدر ∴

فصل الجیم الجاء

جاا

فصل الجیم الجاء جیمك فتحی وهمزه نك سکونیله ایصرمق عض معناسنه وجای اغزیله ن
اغزده حبس ایتمك دخی دیرلر یقال الاحمق لا یجای مرغه ای لا یحبس لعابه ومرغ رائی بجمله اغزبابه دیرلر
و قربه صو طوتمه دخی دیرلر یقال سقاء لا یجای شیئا ای لا یمسك الجؤوة جیمك ضمی ومدیله برضنس لوندر که
اول سیاه مائل اولن قرمزیلیقدر یقال بنتی الفرس الاجأى همزه نك فتحی وجیمك سکونی والفك قصریله ذکوالیدر
لونه اولن ات الجأواء جیمك فتحی وهمزه نك سکونی مؤنثی و شول عسکردر که دمور غرقی اوله ومعدد غرق
اولمغله ذکراولنن لونه اولنمغیچون جاوا دیرلر یقال کتیبة جأواء الجآوة جیمك کسری والفك مدیله چوملك
وضع ایتکلری ناف باغوده شول لنته در که اوزرنه چوملك قعدلر کوکده ریدی اولسون کرك خواب اغند
اولن صیردن اولسون پس بو جاوه کبی اولوروزنا ومعنا الجیاء جیمك کسری والفك مدیله جمی حاله
هواهی کبی بو ذکر اولنن اصمعی قولیدر وابی عمرو ایتدی جیا ایله وجواء ایله کذلك چوملك وضع اولنور اددر
بما او ایله مراد اولدوغی کبی واحمر دخی ابو عمرو کبی در الجواء جیمك کسری والفك مدیله چوملك قرابی وفی
حدیث علی رضی الله عنه لان اطلی بجواء قدر احب الی من ان اطلی بالزعفران والملا طانك کسری وتشدیدیله

تشدیدیله باب انفعالدن بر نسنه سوز غلکدن والماشی لیزبای سی که انوکله چوملکی صاج ایتدن
جبو
اشغه ایندرلر آلکیجعالدیرلر جیمك کسری وعین مهمله ایله الجبا فتحتینله والفك قصریله قیونك
اطرافنده اولن طبراق که انی قدن کوره بور الجباء جیمك فتحی وحانك سکونی والفك قصریله فعلی بدنی
اوزننده دخی کبی شول عورتدرکه معدلری قالقش اوله معنای مذکوردن ماخوذدر و دخی حاء مهمله
ایله آش یرتی سالما عورتدن الجبا جیمك کسری والفك قصریله موضعده ده ایچون جمع اولن صو الجبوة
جیمك کسری و بانك سکونیله بمعناها الجباوة کذلك جیمك کسریله بمعناها ایضا الجبی جیمك فتحی و
بانك سکونیله موضعده صو یی جمع ایتمك الجبو جیمك کذلك فتحی و بانك سکونیله بمعناه تقول جبیت الماء
فی الحوض وجبوته اذا جمعته و بو کسائی روایتی اوزره در الجابیة بانك کسریله شول حوضه در که
انده صو جمع اولنور الجوابی جیمك فتحی و بانك کسری ومدیله جمعی ومنه قوله تعالى وجفان کالجواب
وجابیه بر شهر شامی در شامده ترغیبه الجبایة جیمك کسریله خراج جمع ایتمك الجباوة کذلك جیمك
کسریله بمعناها تقول جبیت الخراج جبایة من الباب الثانی وجبوته جباوة من الباب الاول اذا جمعته
ولا یهمز واصله الهمز الاجبا همزه نك کسریله اکینی صلاحی ظاهر اولمادن بیع ایتمك وفی الحدیث من اجبى
فقد اربى واصله الهمز وارباب بایه وعامه مرتکب اولمقدر التجبیة علی وزن التربیة انسان رکوع ایدر
کبی نك قیامی کبی قیام ایتمك وفی حدیث ابن مسعود فی ذکر القیامة حین ینفخ فی الصور قال فیقومون
فیجبّون تجبیة رجل واحد قیاما لرب العالمین وابو عبید ایتدی تجبیه ایکی طریقله اولور بری اولدر که
بر کسنه قیام ایده عرب اللرن دیزلری اوزرنه وضع ایلیه که بو نده رکوع ایله تعبیر اولنور و بری دخی
اولدر که بر کسنه دیزلری اوزره چوکوب یوز یره قویه که بو نده سجود ایله تعبیر اولنور الاجتباء
جثا
همزه نك و تانك کسریله بر نسنه یی سچوب اختیار ایتمك اصطفا معناسنه الجثوة جیمك فتحی و ثانك
سکونیله جمع اولنان طاشلره رجمع معناسنه الجثوة جیمك ضمی و ثانك سکونیله بمعناها
الجثوة جیمك کسری و ثانك سکونیله بمعناها کذلك جثى الحرم جیمك ضمی و ثانك فتحیله و جیمك کسریله
دخی لغتدر حرم اتاغلیه حرم کعبه ده جمع اولنن طاشلر الجثو ضمتینله و واوك تشدیدیله
دیزاوزرنه چکوب اوتورمق الجثی جیمك ضمی و ثانك کسری و یانك تشدیدیله بمعناه یقال جثى
علی رکبتیه یجثو من الباب الاول ویجثی من الباب الثانی جثوا وجثیا علی فعول فیهما وقوم جاثیة
جمیکلر دیزاوزره اوتورمجیلر معناسنه یقال القوم جثی مثل جلس جلوسا جوهری بو کلامیله

لما اشارت ايدر كه فعول وزننده اولان كلمه مخصوص مصدر لما مرّ في المقدمة في صدر الكتاب ومنه قوله تعالى
ونذر الظالمين فيها جثيا بضم الجيم وجثيا بكسرها لما بعدها من الكسر الاجثاء همزه نك كسريله يوكنمه
ديزى اوزرينه اوتورتمق يقال اجثاه غيره المجاثاة ميمك ضمّيله ديز ديزه ويروب اوتورمق تقول جاثيته
ركبتى الى ركبته التجاثى ثانك فتحى وثانك كسرى ومديله بر بريله كسنه ديزى اوزرينه اوتورمق يقال
جثا تجاثوا على الركب سورة الجاثية ثانك كسرى وياءنك تخفيفيله سوره دخانك عقبنده كلن سوره در الاجتثاء
همزه نك وتانك كسريله برنسنه يى ديبندن كسمك يقال اجتثاه فهو قلب اجتثه على ما مرّ في باب الحاء
المهملة جحوان جيمك فتحى وحانك سكونيله من بعلبك اسمى در آ عفش ايتدى جحا لا ينصرف در زيرا وزن
جحی عمر كبى در التجخية بالخاء المعجمة بعد الجيم على وزن التربية ميل ايتمك ومنه قوله حذيفة كالكوز مجخيا
اى مائلا لانه اذا مال انصبّ ما فيه وفي الحديث انه جخّى في سجوده اى خوّى يعنى قوللرى جوب قارنى
جدی يردن ايراغ ايتدى الجدية جيمك فتحى ودالك سكونيله اكريم ديدكلرى نسنه دركه اچين طولدروب
اكر قتنه لرينك التنه قورلر وجوع بالاثنان التنه دخى ايدرلر الجديتان وزنده بعدر اوزرنده تثنيه سى
اكرلك جفتى معناسنه الجدى جيمك فتحى والفك قصريله جمعى اكرلر معناسنه وجدى عام اولان نعمت
دخى ديرلر يقال سقانا غيثا غدقا وجدى طبقا وغدق عينك وحانك فتحيله كثير معناسنه
وجدى الدهر دخى ديرلر مدى الدهر معناسنه كه ابدا ديمك اولور الجديات فتحتينله كذلك جمعى الجدية
جيمك فتحى ودالك كسرى وياءنك تشديديله فعيله وزننده اولان كذلك اكريم معناسنه در الجدايا
جيمك فتحى والفك اوزرنده قصريله جمعى كذلك اكرلر معناسنه ولا تقل الجدية والعامة تقول مقديه
قاندن اولان يوله دخى ديرلر يعنى اقوب يول كبى اولان قانه دخى ديرلر وجدايا بونك دخى جمعى
كلور وابو زيد ايتدى جدية برنه ياپشن قانه وبصيره يياوندن بر اولن قانه ديرلر الجدى
جيمك فتحى ودالك سكونيله كچى ياوريسى كه اركك اوله بر نماده معناسنه وجدى نجم ملك تمكه
دخى ديرلر تقول اجديته واستجديته اذا طلبت جدوه الاجدى همزه نك فتحى وجيمك سكونى ودالك
كسرى ومديله جمع قلتى الجداء جيمك كسرى والفك مديله جمع كثرتى ولا تقل الجدايا ولا الجدى
بكسر الجيم وجدى كوكده بر برج دخى اسمى در وجدى قطبه قريب بر يلدز دخى اسمى در
كه قبله انونكله بيلنور الجدا جيمك فتحى وواودن منقلب اوله الف مقصوره ايله بخشش عطيه
معناسنه الجدوى جيمك فتحى ودالك سكونى والفك قصريله كذلك بخشش الجداء جيمك فتحى

فتحى والفك مديله نفع معناسنه يقال فلان قليل الجداء عنك اى قليل الغناء والنفع وغناء غينك فتحى
فتحيله نفع معناسنه در اتوك سكانفعى الجداية جيمك فتحى ودالك تخفيفيله اهو ياوريسى
الجداية جيمك كسريله بعناها واصمعى ايتدى جداية اهو ياوريسنك ديشيسنه ديرلر عناق كچى ياوريسى
ديشيسنه ديدكلرى كبى الجدو جيمك فتحى ودالك سكونيله فائده طلب ايتمك الاستجداء همزه نك
وبانك كسريله كذلك فائده طلب ايتمك تقول اجتديت فلانا واستجديته اذا طلبت جدواه الجادى
دالك كسرى ومديله احسان طلبنه كلن فقير سائل عافى معناسنه كه عافى عين مهمله ايله طالب احسان
ديرلر الاجداء همزه نك كسرى والفك مديله بخشش ويرمك تقول اجداه اذا اعطاه الجدوى واجدى
بخشش واصل اولمغه دخى ديرلر يقال اجدى اذا اصاب الجدوى ونفع ويرمك معناسنه ده كلور
جذا يقال ما يجدى عنك هذا اى ما يغنى الجذو جيمك فتحى وذال معجمه نك سكونيله كوزكه اتشدن اولور
جمر معناسنه الجذوة جيمك ضمى وذالك كذلك سكونيله بعناها الجذوة جيمك كسرى وذالك
كذلك سكونيله بعناها الجذى جيمك فتحى والفك قصريله كوزلر معناسنه الجذى جيمك ضمى والفك
والفك قصريله جمعى كذلك الجذى جيمك كسرى والفك قصريله كذلك جمعى مجاهد ايتدى بارى تعالينك او
جذوة من النار ديدكى قطعة من الجمر معناسنه در وبو جميع عربك لغتى در ديدى وابو عبيده ايتدى
جذوة جيمك كسريله جذمه كبى در وجذمه قرموه اولى اودنه دبر لركر كنا وجذوه اسود دكرك اولمايدن
الجاذى ذالك كسرى ومديله اوقدركن ديزلرى ديكوب برمقلرى اوجى بصن كمسنه الجذاء جيمك
كسرى والفك مديله جمعى ذكر اولنن وجهله اوترن كمسنه لر معناسنه نائمه نيام كبى وابو عمرو ايتدى جذاء
جثا لفظلرى در وجاذى ايقلرينك اوجلرنده طورن كمسنه در ديدى وابن الاعرابى ايتدى جاذى قدميه
ديكوب اوترن وجاثى ديزلرى اوزرنه اوترن در وجاذى قولاجى قصه اولن كمسنه يه دخى ديرلر
قصير الباع معناسنه الجاذية ذالك كذلك كسريله مؤنثى المجذوذى ميمك فتحى وذالك ضمى ومديله و
آخرنده يانك تشديديله شول كمسنه دركه كندونك منزلنه وتحمل تنه ملازمت دن خالى اوليه وبو ابو عمرو
روايتى در الجذو جيمك فتحى وذالك سكونيله اياغ اوجلرى اوزرنه ثابت اولوب طورمق وجذو بونك
اوزرينه ثابت اولمغه ديرلر يقال جذى على شئ اذا ثبت عليه الاجذاء همزه نك كسرى ايله بعناها واجذا
دوه ياوريسنك اوركجنه ياغ زياده اولمغه دخى ديرلر يقال اجذى الفصيل اذا حمل في سنامه شحما الجذى
جيمك ضمى ودالك كسرى ومديله اوركجى سمز اولن دوه ياوريسى الجذية جيمك ضمى وجيمك سكونى

ودالك كسريله ثابت معناسنه‌در وفی الحدیث مثل الارزة المجذیة علی الارض ای الثابتة والارزة رانك
سكونیله برجنس اغاجدر التجاذی بانك فتحی وذالك كسریله ایکی کسنه طاش قالدرمق الله ویرمك
جری نه کم تماثی دیرلر ویرعب اوتورمقدر الجری جیمك فتحی ورانك سکونیله اقمق الجریان فتحیله
بمعناه یقال جری الماء جریا وجریانا من الباب الثانی الاجراء همزه‌نك کسری والفك مدیله اقتمق تقول
اجریته انا الجریة جیمك کسری ورانك سکونیله بر جنس اقمقدر یقال ما اشد جریة هذا الماء المجری میمك ضمی
ورانك فتحی والفك قصریله مصدر مراجدر معناسنه منه قوله تعالی بسم الله مجراها ومرساها ومرسا دخی
مصدرلکی یعنی طورمق معناسنه المجری میمك فتحی والفك کذلك قصریله اقمق معناسنه مصدردر نته کم آیت
مزبوره‌ده بسم الله مجراها ومرساها دخی قراءت اولنمشدر بعضلر فتحیله مراجرت السفینة ورست
السفینة دیرلر الجرایة جیمك کسریله جاری اولمق وظیفه‌در الجرو جیمك فتحی ورانك سکونیله کلبك
وسایر سباعك یاوروسی الجرو جیمك ضمی ورانك سکونیله بمعناه الجرو جیمك کسری ورانك سکونیله
بمعناه کذلك الاجری همزه‌نك فتحی ورانك کسری وقتیله جمعی کلب یاوریلری معناسنه وبونك اصلی الاجرو ایدی
واو طرفده اولوب ماقبلی مکسور اولدیغیچون یایه دوندی واجری قیاسنك خوه‌لرنه دخی دیرلر جروك
جمعی در قیا خوه‌سی معناسنه علی ما یجی وفی الحدیث أتی النبی صلی الله علیه وسلم باجرٍ زغب وزغب
مجیئیله خیار معناسنه‌در الجراء جیمك کسری والفك مدیله کذلك جمعی الاجریة همزه‌نك فتحی ورانك کسریله
جمع الجمع‌در جرانك جمعی اجرٍ وجروٍ وجرو قثاء دیدکلری معروف خیارك خوه‌سنه دخی دیرلر وجرو حنظلك
یتبی قفه‌دو وکلکنك حرمه‌سنه دیرلر وجری والوثّان انار خوه‌سنه دیرلر بنی جروه جیمك کسری ورانك سکونیله
عربدن بر جماعتك اسمیدر جرو البطحاء جیمك کسری ورانك سکونیله ربیعه بن عبد العزانك لقبیدر که جدّا علا
عبد مناف‌در القاء الجروة کذلك جیمك کسریله صبر معناسنه استعمال اولنور یقال القی فلان جروته اذا صبر علی الامر
ضرب الجروة برنسنه‌یه نفسی رام قلمق منه قولهم ضرب علیه جروته ای وطّن علیه نفسه المجری میمك ضمی وجیمك
سکونی ورانك کسری ویاء مدیله یاورولی اولان کلب المجریة وزن مزبورده بمعناه یقال کلبة مجرٍ ومجریة
اذا کان معها جراؤها الجرایة جیمك فتحیله جاریه‌لك کنا طایفه‌سنه اولمق تازه‌لك معناسنه‌در
الجراء جیمك کسری والفك مدیله بمعناها الجراء جیمك فتحیله بمعناها کذلك یقال جاریة بینة الجرایة
والجراء والجرآء ومنه قولهم کان ذلك فی ایام جرائها ای صباها وجرا مصاحب اولمق معناسنه دخی کلور علی
سبیح انه الله تعالی الجاریة رانك کسریله تازه قیز ... معناسنه‌در جاریه کونشه دخی دیرلر شمس

شمس معناسنه وکمیه دخی دیرلر سفینه معناسنه المجاراة میمك ضمی ایله بر کسنه ایله بیله اکتمك وسویلشمك
مصاحبت معناسنه یقال جاراه مجاراة وجرا اذا جری معه ویقال جاراه فی الحدیث التجاری تانك فتحی ورانك
کسری ویاء مدیله کذلك سویلشمك یقال تجاروا فی الحدیث الجرىّ جیمك فتحی ورانك کسری ویانك تشدیدیله
وکیل اولان کمسنه ورسول اولان کمسنه‌یه دخی دیرلر یقال جرىٌّ بیّن الجرایة والجرایة بفتح الجیم وکسرها الاجریاء
همزه‌نك فتحی ورانك کسری والفك مدیله جمعی وکیللر معناسنه واما بهادر معناسنه اولان جرئ مهموز اولغین
ذکری باب همزه‌ده مرور ایتمشدر التجریة علی وزن التربیة وکیل نصب ایتمك الاستجراء همزه ورانك کسریله
کذلك وکیل نصب ایتمك وفی الحدیث قولوا بقولکم ولا یستجرینکم الشیطان ووکیله جری دیدکلری موکل
بجاسنه جاری اولدیغیچوندر جراك جیمك فتحی ورانك تخفیفی وکافك فتحیله من اجلك معناسنه‌در
جرائك جیمك فتحی ورانك تخفیفی والفك مدیله بمعناه منه قولهم فعلته لك من جراك ومن جرائك ای
اجلك فهو لغة فی جرّاك وجرّائك بتشدید الراء فیهما ولا تقل مجراك الجرّیة جیمك کسری ورانك کسری
وتشدیدیله ویانك دخی تشدیدیله قورصق حوصله معناسنه قرنبیکی ورقانه ومنی الاجریّاء همزه‌نك
ورانك کسری ویانك تشدیدیله عادت یعنی بر نسنه‌یه شروع ایدر ایکن معتاد ایدنمك الجری جیمك فتحی و
جزی رانك سکونیله بمعناها الجزاء جیمك فتحی وزانك تخفیفی ... الفك مدیله بر نسنه‌نك عوض ایتمك
نقول لجزیته بما صنع جزاء المجازاة میمك ضمی ایله بمعناه نقول لجازیته مجازاة وباب مغالبه‌ده جازیته فجزیته دخی
دیرلر غلبته فی المجازاة معناسنه وجزا قضا معناسنه دخی کلور یقال جزی عنی هذا الامر ای قضی ومنه قوله تعالی
لا تجزی نفس عن نفس شیئا وفی حدیث ابی بردة بن نیار تجزی عنك ولا تجزی بعدك ای تقضی وجزا کفایت معناسنه
کلور یقال جزت عنك شاة ای کفت الاجزاء همزه‌نك کسری والفك مدیله کفایت معناسنه‌در بنی تمیم قولی اوزره
نقول لاجزأت عنك شاة بالهمز التجازی تانك فتحی وزانك کسری ویاء مدیله دین طلب ایتمك نقول تجازیت دینی علی
فلان اذا تقاضیته المتجازی میمك ضمی وزانك کسری ویاء مدیله طلب دین ایدن کمسنه متقاضی معناسنه الجازی
زانك کسری ویاء مدیله کفایت قلن کمسنه یقال هذا رجل جازیك من رجل ای حسبك الجزیة جیمك کسری وزانك
جفو سکونی ایله ذمیلردن النن ... الجزی جیمك کسری والفك قصریله جمعی لحیة ایله لحی کبی ... الجفاء
جیمك فتحی والفك مدیله برزلق ایتمك که ایلك ایتمكنك مقابلی‌در تقول جفوت الرجل اجفوه جفاء وجفاء
اکرانك ارقه‌سندن کمکره دخی دیرلر الاجفا همزه‌نك کسریله اکری اتك ارقه‌سندن کیدرمك یقال اجفا
السرج عن ظهر الفرس واجفیته اذا رفعته وقاموسده فهم اولنن بودر که جفا واجفاء بر معنایه اولمکه اولقلده

ایلدیلمك معناسنهدر واجفا طوارك اوتلقدن سوروب اوتلغه ایلتمك اولدیغی تقول اجفیت الماشیة اذا
ولم تدعها تاکل الجفاة میمك سکونیله ذکرا اولنن طوارکه اوتلمهدن منع اولنمشدر المجفو میمك فتحی و
فانك ضمی وواوك تشدیدیله جفا اولنمش کمسنه ولاتقل مجفی وبعضی اشعارده مجفی واقع اولدیغنك
وجهی بودرکه مجفی ن افراد لیتمادیغی مفعول بنای مفعول اوزره مبنی قلنمقدر بقیلهدر الجفوة جیمك کسری
وفانك سکونیله جفا معناسنهدر یقال فلان ظاهر الجفوة ای ظاهر الجفاء التجافی میمك ضمیله اراغ ایتمك
التجافی تانك فتحی وفانك کسری ومدیله اراغ اولمق یقال جافاه عنه فتجافی ویقال تجافی جنبه عن الفراش
اذا نبا الاستجفاء همزهنك وتانك کسریله برشیئی یری عدلیدوب جافی اعتبار ایتمك یقال استجفی الفراش
اذا عده جافیا الجلی جیمك فتحی و یانك تشدیدیله آشکاره اولنن نسنهیه که خفینك مقابلیدر الجلیة جلا
وزن مزبور اوزره متیقن اولان خبر الجالیة لامك کسریله شول طایفهدرکه وطنلرندن اراق دوشمشلردر
وجالیه کاه اولور جزیه اهل ذمت معناسنه استعمال اولنور یقال استعمل فلان علی الجالیة ای علی جزیة اهل
الذمة الجالة علی وزن الحالة کذلك جالیه معناسنهدر یعنی وطنلرندن اراق دوشن کمسنهلردر
تفهیردن فهم اولنورکه صاحب ترجمهنك جلیه وجالیه خبر صادق دیدیکی سهودر الجلاء جیمك فتحی و
الفك مدیله شهردن و وطندن چیقمق و وطندن چقرمق دخی دیرلر تقول جلوا عن اوطانهم وجلوتهم تعدی
ولا یتعدی وجلا باشك اوکندن قیلاری اوکمق دخی دیرلر الاجلاء همزهنك کسری والفك مدیله کذلك وطندن
دورمق وتیمك ودور قیلق معناسنهدر تقول اجلوا عن البلد واجلیتهم انا کلاهما بالالف واجلا بو نسنه اوکندن
بلوك طاغلمق دخی دیرلر یقال اجلوا عن القتیل اذا انفرجوا لا غیر یعنی جلوا عن القتیل دیمزلر الجلاء جیمك کسری
والفك مدیله تقول جلوت ای اوضحت وکشفت وجلا کوزه روشن قلمق دخی دیرلر تقول جلوت بصری بالکحل
وقساوت کیدرمك دخی دیرلر تقول جلوت همی عنی ای اذهبته وقلج اجمق دخی دیرلر تقول جلوت السیف
جلاء اذا صقلته وجلا کلینه جلوه قیلدکن نظر ایتمکه دخی دیرلر الجلوة جیمك کسری ولامك سکونیله کذلك جلوه
قیلدکن کلینه نظر ایتمك الاجتلاء همزهنك وتانك کسریله کذلك کلینه جلوه ایدرکن نظر قلمق تقول جلوت العروس
جلاء وجلوة واجتلیتها اذا نظرت الیها مجلوة وجلا جلوه حالنده کلینك نوجینه کلینه بو نسنه ویرکه دخی دیرلر یقال
جلاها نعجها وصیفا ای اعطاها وصیف ماء مها ایله خادم معناسنهدر کوك فی الولسو کوک قرادش اولور
وجلو اولا عطا اولنن نسنهیه دخی دیرلر یقال ما جلوتها فیقال کذا وکذا وجلا موجب تعظیم اولان اسمایه والقابه
دخی دیرلر یقال ما جلاء فلان ای بای شیء یخاطب من الاسماء والالقاب فیعظم به واجتلاء دولتدی صارلو

صار لها یکن البنی ادرقه قاله هنده دخی دیرلر تقول انجلیت السماء هو راسی اذا نعته امع طبها عن
جبینك مجلا سوزینه معناسنه دخی کلور الاجلی همزهنك فتحی والفك قصریله شول کمسنه درکه باشنك اوکنده
قللری اولمیه یقال رجل اجلی اذا کان بین الجلاء المجالی میمك فتحی ولامك کسری ومدیله باشك اوکنده که قل
بیتمکه صالح اولان برلردر معادیم الراس معناسنهدر المجلی میمك کسری والفك قصریله وامرك قراری
اوزره و بونك اشتقاقی جلادندر وجلا ابن اصلح دیرلر وصلع باشك نصفنه دك قللری اولمغه دیرلر
الجله فتحتینله وتخفیفیله کذلك باشك مقدمنك قللری اولمق در الجلواء جیمك فتحی ولامك سکونی والفك
مدیله کوك یوزی اچیلمق اولمغه دیرلر یقال السماء جلواء ای مصحیة جهواکبی در وزنا ومعنی جلی جیمك
فتحی والفك قصریله بدرجلك اسمیدرکه فعل ماضی ایله تسمیه اولنمشدر وعیسی بن عمر ایتری نحو قتل وضرب
مثللی ایله تسمیه اولنسه لاینصرف اولور التجلیة علی وزن التربیة نظر عن دور اتروب دقتله بقمق طوغن
صیدوبقمق غیریمی یقال الجلی ببصره تجلیة اذا رمی به کما ینظر الصقر الی الصید وتجلیه بو نسنهیی آشکاره قلمق
دخی دیرلر یقال جلی الشیء اذا کشفه وتجلیه تعبیر معناسنهدر کلور یقال هو تجلی عن نفسه ای یعبر عن ضمیره
الانجلا همزهنك وجیمك کسریله بر نسنه اچیلمق یقال انجلی عنه الهم اذا انکشف التجلی فتحتینله ولامك کسری
وتشدیدیله بر نسنه منکشف اولمق یقال تجلی الشیء اذا انکشف المجالاة میمك ضمی ایله بو نسنهیی برکمسنهیه
آشکاره قلمق اصمعی روایتی اوزره تقول جالیته بالامر وجالحته اذا جاهرته به التجالی تانك فتحی ولامك
کسری ومدیله برقاچ کمسنهنك بری برینه حالی منکشف اولمق یقال تجالینا ای انکشف حال واحد منا لصاحبه
جلوی جیمك فتحی ولامك سکونی والفك قصریله خفاف بن ندبهنك اتنك اسمیدر الجماء جیمك جما
فتحی ومیمك تشدیدی والفك مدیله برنسنهنك شخصی الجماة وزن مزبور اوزره بو نسنهنك
شخصی الجنی جیمك فتحی ونونك سکونی ایله میوه دیوشرمك الاجتناء همزهنك وتانك کسریله کذلك جنی
میوه دیوشرمك تقول جنیت الثمرة اجنیها جنیا من الباب الثانی واجتنیتها الجنا جیمك فتحیله دیوشرلمش
میوه یقال اتانا بجناة طیبة لکل ما یجتنی الجنی میمك فتحی ویانك تشدیدیله تازه دیوشرلن میوه
یقال تمر جنی حین یجنی الجنایة جیمك کسریله صوچ ایتمك یقال جنی علیه جنایة التجنی فتحتینله ونونك
کسری وتشدیدیله برکمسنهیه افترا اولنوب بو نسنه اسناد اولنمق الاجناء همزهنك فتحی والفك مدیله
جنایت ایدن کمسنهلر وفی المثل ابناؤها اجناؤها وهو ابناء هذه الدار هدم ایدنلر بنا قلنلردر
وبو عبیده روایتیدر جوهری ایسه بن ظن ایلدیکه هذا المثلك اصلی جناتها بناتها تر...

انفعال وزننده اوندن جمع اولنمشدر واما اشهاد واصحاب شمّدلك وكحبك جمعي در شاهدكه وصاحبك جمعي
دكلدر بلكه اجنا ايله ابنا نوادردن اولور زيرا امثالده جاري اولان نسنه لر آخر موضعده جاري اولمان
الاجناء همزه نك كسريله ميوه نك ديوشرلمسي زماني قريب اولمق يقال اجنى الثمر اذا ادرك ثمره واجناء يرك
نباتاتي چوق اولمغه دخي ديرلر يقال اجنت الارض اذا كثر جناها وهو الكلاء والكماة ونحو ذلك و
كلاجبل وزننده اوندن اوته وكما منتزع ديرلر الجوة جيمك ضمي وواوك تشديديله قربه يه دكين
يمه التجوية على وزن التربية قربه يه يمه اورمق تقول جويت السقاء تجوية اذا رقعته الجوة جيمك
ضمي وواوك تشديديله بر قطعه يره ديرلر كه غليظ اوله وجوء بر نسنه يره اولن ديكه دخي ديرلر نقره
معناسنه وجوه جوءة معناسنه ده كلور وجوء حاء مهمله ايله قربه يه مايل اولوب دمعه باسي مثالنده
اولن لونه ديرلر الجواء جيمك كسري والفك مديله واسع اولان دره وجواء عمان نام موضعك اسميدر وصماه
بلادالج نام يرده بر موضعدر كه صاحب قاموس باب ميمده صمم تعبيرنه اشارت ايتمشدر اكرچه نسخ
صماحك بعضنده نون برلنه الف ممدوده ايله واقع اولمشدر لكن صواب نون ايله اولمقدر وجواء
جوملك قود قلري ظرفه دخي ديرلر كه بالاوق قندرده لغت در الجياء جيمك كسري والفك مديله
كذلك جوملك وضع ايتدكلري ظرفه لغت در احمر روايتي اوزره الجو جيمك فتحي وواوك تشديديله
يرله كوك اراسي ما بين السماء والارض معناسنه اكرچه بعض اشعارده وادي واسع معناسنه ده كلمشدر
وجو بر شهرك دخي اسميدر كه اول يمامه در قديمكي شهردر الجوى جيمك فتحي والفك قصريله
باغرق يانقي معناسنه وشدت عشق وعشقدن ياشرق حزن وجرم كلمك معناسنه دكلور تقول جوى الرجل
من الباب الرابع وجوى بر كسنه يه بر يرك هواسي موافق كلممكه دخي ديرلر تقول جويت نفسي اذا لم توافقك
البلد الاجتواء همزه نك وتانك كسريله كذلك شهرك هواسي موافق دوشمكين انده اقامتي كريه
كورمك تقول اجتويت البلد اذا كرهت المقام فيه وان كنت في نعمة الجوى جيمك فتحي وواوك كسري
ومديله وجده كلن كسنه يقال جوى فهو جو مثل دو في الوزن والمعنى وبو سببدن متغير اولوب رايحه
اولن صويه دخي ديرلر آجن كبي لكن جوى تغير رايحه ده اشد اولور وبعض نسخه ده آجن
برلنه جيه واقع اولمشدر كسرهيله لكن اصح اولغه كوره اولني در زيرا جيه ده تغير ابعد كلمه (معتبر)
على ما سيجيء ان شاء الله تعالى الجبي جيمك كسري والفك قصريله اوخراب اولمق تقول جبي
البيت من الباب الرابع اذا خرب الجاجي هانك كسري ومديله كتو لحريم اوي صدركه اوزرنده

اوزرنده كيجه سي اولميه يقال خباء مجخ اذا لم يكن عليه ستر الجهوى جيمك فتحي والفك قصريله
آچيق اولان نسنه يقال الاست جهوى اي مكشوفة واست همزه نك كسريله اوترقه يري در وعلي
لسان بهائم اوزره وضع ايتدكلري كلماتدن در بوكيجه خطاب ايدرلر بلغو نجا القرد وعلي
ايتمش يا ويلي ذنب الوى واست جهوى بوني ابو عبيد كتاب الغنم ده ذكر ايتمشدر وقر قافك
ضمي وراءنك تشديديله صغق وصغق معناسنه در بعقوب قويز نجي مرفوع ودبرى مكشوف اولنلرده شدت
سرماده مصيبت دينمشدر الاجهى همزه نك فتحي والفك قصريله سقفسز اولميه اوي يقال بيت اجهى
اي لا سقف له الجهواء جيمك فتحي والفك مديله كوكك يوزي دركه اچقلق اوله يقال السماء جهواء
اي مصحية الاجهاء همزه نك كسري والفك مديله كوكك يوزي اچقلق اولمق يقال اجهت السماء
اذا انقشع عنها الغيم واچقلقه داخل اولمغه دخي ديرلر يقال اجهينا اي اجهت لنا السماء كلاهما بالالف
الا ان الالف في الاول للصيرورة وفي الثاني للدخول الجياء جيمك كسري والفك مديله جوملك وضع (جيا)
اولنجق ظرف دركه اكا جاء اوه دخي ديرلر الجية جيمك كسري وبانك تخفيفي وتشديديله شول صو دركه
بر يرده جمع اولمش اوله وبو اصلنده مهموز دكلدر جي جيمك فتحي وبانك تشديديله اصفهان شهرنك اسمي در
معرب در فصل الحاء الاحتباء همزه نك وتانك كسريله بركسنه دولبندي ايله دزلرن ديكوب (حبا)
اوتورمق كبي ايقلرن واردر سن جمع ايتمك تقول احتبى الرجل اذا جمع ظهره وساقيه بعمامته وقد يحتبي بيديه
يعني دولبنديه كاه اولور احتباء ايله دخي ايدر الحبوة حانك ضمي وبانك سكونيله اسمدر ذكر اولنان
معناده الحبوة حانك كسري وبانك سكونيله بمعناها يقال حل حبوته وحبوته الحبى حانك كسري
والفك قصريله حبى ذكر اولنان وجه اوزره اوتورمق معناسنه يعقوب روايتي اوزره حابي الشراسيف
شينك فتحي وسينك كسري ومديله يانلري يوكسك اولان طوار وغيري يقال انه لحابي الشراسيف
اي مشرف الجنبين وحابي قريب اولنده دخي ديرلر هرنه اولور ايسه اولسون الحبي حانك فتحي
وآخرده يانك تشديديله شول بلوطدركه طاغ كبي ارتفاع اولور بو كسلوب كوكه قيلمزدن اول الحبا
حانك فتحي والفك قصريله كذلك ذكر اولنان بلوطه ديرلر الحبو حانك فتحي وبانك سكونيله و
يورمكه باشلدقده اوترق يري اوزره سورنمك يقال حبا الصبي على استه حبوا من الباب الاول
اذا زحف وحبو بو نسنه يي حمايت ايدوب منع ايتمكه دخي ديرلر يقال فلان يحبو حوله اي يحميه ويمنعه
التحبية على وزن التربية كذلك حمايت ايتمك يقال حبى ما حوله تحبية والحبو ضمتينله وواوك

تشدیدیله قریب اولمغه دیرلر یقال حبوت الخمسین اذا دنوت لها و قوم یوکسلمکه دخی دیرلر یقال
حبا الرجل اذا اشرف واوق ایتدیکی یرلوزرینه صیرلوب نشانه اندن صکره واصل اولمغه دخی دیرلر
یقال حبا السهم اذا زلج علی الارض ثم اصاب الهدف **الحبوة** حانك فتحی و بانك سکونیله برنسنه ویرمك
یقال حباه حبوة ای اعطاه **الحباء** حانك کسریله عطا معناسنه در **المحاباة** میمك ضمیله عطا
قلمق یقال حابیته فی البیع محاباة **الحبی** حانك فتحی و یانك تشدیدیله فعیل وزننده اوزره
الحتو حانك فتحی و تانك سوبوق معناسنه و مقل خرمای هندی دیکله معروف اولن میوه در
سکونیله کلیمك صچاغن بوکمك تقول حتوت هدب الکساء حتوا اذا کففته ملزقا به یعنی صچاغی
حتا کلیمه اولشغکن بوکسك **الحثو** حانك فتحی و ثاء مثلثه نك سکونی ایله طپراق صاچمق **الحثی** کبی
حانك فتحی و ثانك سکونیله بمعناه **التحثاء** تانك فتحی والفك مدیله تقول حثا فی وجهه التراب یحثو حثوا
من الباب الاول و یحثی حثیا من الباب الثانی و حثیا و حثو برنسنه ویرمك معناسنه دخی کلور تقول
حثوت له اذا اعطیته شیئا یسیرا **الحثواء** حانك فتحی و ثانك سکونی والفك مدیله طپراغی چوق یر یقال
ارض حثواء اذا کانت کثیرة التراب **الحثا** حانك فتحی والفك قصریله صمان اوفاغی دقاق التبن معناسنه
جحا وغرا قسطلرینه دخی دیرلر **الجحو** ضمتینله و واوك تشدیدیله بر یکا نوع اقامت ایتمك تقول حجوت بالمکان
اذا اقمت به **التحجی** فتحتینله و جیمك کسریله و تشدیدیله کذلك بر مقامده مقیم و ملحق تقول تحجیت به ایضا
و تحجی برنسنه یه قصد ایتمکه دخی دیرلر تقول تحجیت الشیء اذا تعمدته و تحجی حریص اولمغه دخی دیرلر تقول
تحجیت به و تحجی بر یره مقدم وارمغه دخی دیرلر تقول تحجیت بهذا المکان ای سبقتکم الیه و لزمته قبلکم
الحجو حانك فتحی و جیمك سکونیله برنسنه یه بخل ایتمك تقول حجوت بالشیء اذا ضننت به یعنی بخل ایلسك
الحجاة حانك فتحی و جیمك تخفیفیله شول
کاه اولور بو سببدن رطله دخی حجوة تسمیه اولنور **الحجی** حانك فتحی والفك قصریله حجی
قبرجقلره که صو یوزنده یغمور قطره سندن حاصل اولور **الاحجاء** همزه نك فتحی والفك مدیله حجی
ذکر اولنن قبرجقلر معناسنه و حجا ناحیه معناسنه دخی کلور
ناحیه لر معناسنه و تحجی برنسنه یه حریص اولمغه دخی دیرلر قرا روایتی اوزره تقول تحجیت بالشیء من
الباب الرابع اذا اولعت به و لزمته بهمز و لا بهمز **الاحجیة** همزه نك و حاء مهمله نك ضمی و یانك تشدیدیله
الغز و لطیفه یه و لغز سویلشمکه دیرلر یقال بینهم احجیة **التحاجی** تانك فتحی و جیمك کسری و مدیله لاغ و
لطیفه سویلشمك یقال بینهم احجیة یتحاجون بها **المحاجاة** میمك ضمی ایله لاغ و لطیفه ایرشمك یسن باب

باب مغالبه دن حاجیته فحجوته دیرسن یعنی بو کسنه ایله لاغ و لطیفه قیلوب اما غلبه ایتسك **الحجیا**
حانك ضمی و جیمك فتحی و یانك تشدیدیله اسم در احجیه کبی لاغ و لطیفه معناسنه یقال حجیاك
ما کان کذا و کذا یعنی واقع اولن لعبت و معما لطیفه نك اصلی بودر دیرلر و ابو عبید ایتدی حجیا عبارتك
اخرج ما فی یدی و لك کذا و کذا دیرلر قولدری کبی در و حجیا لاغ ایدن کسنه یه دخی دیرلر یقال
انا حجیاك فی هذا الامر ای من یحاجیك **الحجی** حانك کسری و جیمك فتحی والفك قصریله عقل
معناسنه در **الحجی** حانك فتحی و یانك تشدیدیله فعیل وزنی اوزره خلیق معناسنه **الحجی** ملك
جیمك فتحیله دخی ذکر اولنن معنایه در علی ماقیل یقال هو حجی بذلك و حج و حجی ای خلیق الا انك اذا فتحت
الجیم لم تثن و لم تونث و لم تجمع کما قلناه فی قمن **المحجاة** میمك فتحی و حانك سکونیله لایق معناسنه
تقول انه لمحجاة ان تفعل کذا ای متمنه و انها لمحجاة و انهم لمحجاة **ما احجاه** همزه نك فتحی و حانك سکونیله
فعل تعجب نه عجب لایق اولدی معناسنه **اجج به** همزه نك فتحی و جیمك کسریله کذلك فعل تعجب نه عجب لایق
اولدی معناسنه **الحدو** حانك فتحی و دالك سکونیله دوه یی تغنی ایله سورمك در نته کم عرب طایفه سنك
عادتیدر **الحداء** حانك ضمی و دالك مدیله بمعناه یقال حدوت الابل حدوا و حداء **الحدواء** حانك
فتحی والفك مدیله شمال یلی و بو یله حدواء دیدکنه باعث ذکر اولنن روزکار دخی مثالنی بلوده
اولکنه قاتوب سوردکی در و منکرا یحون اخدی دینلمز **الحادی** دالك کسری و یاء ایله شول حاده در
که دیشی مرکبی اولکنه قاتوب سورر **التحدی** فتحتینله و دالك کسری و تشدیدیله بر کسنه ایله جنك ایدوب
غالب اولمق اوزره چکشمکدر تقول تحدیت فلانا اذا باریته فی فعل و نازعته الغلبة **حدیاك** حانك ضمی و دالك
فتحی و یانك تشدیدیله بر لغزدر که کسنه یه باشدن طورشلم دیمك محلنده استعمال اولنور یقال انا حدیاك
ای ابرز لی و حدك **الحادی عشر** دالك کسری و یاء ایله اون برنجی معناسنه حادی اصلنده واحد
ایدی پس فاء الفعل که واودر تاخیر اولنوب طرفده واقع اولوب ماقبلی مکسور اولدیغیجون یا یه قلب اولندی
و عین الفعل دخی تقدیم اولنوب وزنی فاعل ایکن عالف اولدی **الحذو** حانك فتحی و ذال معجمه نك
سکونی ایله بر نعلی بر نعله برابر قلمق تقول حذوت النعل بالنعل حذوا اذا قدرت کل واحدة علی صاحبتها
یقال حذو القذة بالقذة و قذه قافك ضمی و ذالك تشدیدیله اوق یلکنه دیرلر و ابن السکیت ایتدی
منعه بر کسنه نك مقابله سنده اوتروب قعد یعنی تقول حذوته من الباب الاول اذا قعدت بحذائه **الحذی** حانك
کسری و ذالك سکونیله سرکه اغزی اینجتمك یقال حذا الخل فاه یحذیه حذیا من الباب الثانی اذا قرصه

وقرص محذ ملكه ديرلر ويقال شراب يحذي اللسان وحذى كسمك معناسنه دخى كلور يقال حذيت
يده بالسكين وحذوت الشفرة النعل اذا قطعتها يعنى بچقى سختيانى كسدم الحذى حانك فتحى والفك
قصريله طوارك قرندنه اوغلن يتاغى يا نه لنوب ابزن فسنه اولمقدر الحذاء حانك كسرى والفك مديله
نعلين وحذا مقابله معناسنه دخى كلور يقال جلس بحذائه اى بازائه الاحتذاء همزه نك وتانك كسريله نعلين
كيمك يقال احتذى اذا انتعل واحتذا برنسنه نك مثالنه تابع اولمغه دخى ديرلر يقال احتذى مثاله اذا
اقتدى به الحذاء حانك كسرى والفك مديله دونك وآتك طبانى وفى الحديث معها حذاؤها و
سقاؤها الاحذاء همزه نك كسرى والفك مديله بركسنه يه نعلين ويرمك تقول احذيته نعلا اذا اعطيته
نعلا واحذاء غنيمت الندى ويرمكه دخى ديرلر الحذيا حانك ضمى وذالك سكونى والفك قصريله
مال غنيمتدن اولن قسمت معناسنه الاستحذاء همزه نك وتانك كسريله بركسنه دن نعلين طلب ايتمك
تقول استحذيته فاحذانى المحاذاة ميمك ضميله برنسنه نك مقابله سنده اولمق يقال حاذاه اى صار بحذائه
الحذية حانك فتحى وذالك كسرى وياتك تشديديله كذلك مال غنيمتدن اولن قسمت معناسنه هديا
كبى نته كم مهدا ايتدى الحذوة حانك كسرى وذالك سكونيله بمعناها وحذوه مقابله معناسنه دكلور الحذوة
حانك ضمى وذالك سكونيله كذلك مقابله معناسنه يقال داره حذوة داره وحذوة داره الحزوة حانك
فتحى وزانك سكونيله حرارة معناسنه در الحراوة حانك فتحيله كذلك حرارت معناسنه در يقال لا اجد لهذا
الطعام حروة وحراوة وذلك من حرافة شئ يوكل وحرافة طعمه اولن كسكينلكدر الحراة حانك فتحيله فضا
معناسنه واوا ماله وجانب معناسنه كلور الحرا دخى حانك فتحى والفك قصريله بمعناه يقال اذهب فلا اراك
بحراى وحراتى ويقال لا تطر حرانا اى لا تقرب ما حولنا ويقال ما نزلت بحراه وعراه دخى عين مهمله ايله
اوايله ديرلر وحراة غوغا وغلبه اوازه دخى ديرلر وآتش طوتشمسنك اوازه دخى ديرلر وروف
كالدى كونن اشجاره دن حاصل اولن صدايه دخى ديرلر وحراه و قوشى يورده سن وضع ايتدكى يره
دخى ديرلر وحرا لياقت معناسنه دخى كلور يقال بالحرا ان يكون كذا يعنى اثناء مصاحبتده بركسنه
مخاطبنه كلام ربوى سويلر لايق اولن بودر معناسنه وكاه اولور هو حرى ان يفعل ذلك دخى ديرلر
حليق وجدير معناسنه بو تثنيه وجمع اولنماز لكن حرى دينلسه رانك كسريله وحرى دينلسه يانك تشديديله
تثنيه وجمع اولنوب هما حريان وهم حريون والحرياء وهى حرية وهن حريات وحرايا وانتم احراء ديرسين
ولفظنك جمعى ولمق اوزره المحراة ميمك فتحى وحانك سكونيله كذلك لياقت معناسنه در يقال هذا

الحزوة حانك كسرى وذالك سكونيله

هذا الامر محراة لذلك اى مقمنة مثل محجاة ما احراه همزه نك فتحى وحانك سكونى وآخرنده ضميرله
فعل تعجب در نه عجب لايقدر ولايق معناسنه ما احجاه احربه همزه نك فتحى وحانك سكونى وراننك كسر
وننه وبناسى ايله كذلك فعل تعجب در ذكر اولنان معنايه يقال احربه مثل اخلق به التحرى تفعيل ورانك
كسرى وتشديديله برنسنه نك لايقنى طلب ايتمك معناسنه بوردن ماخوذدر تحرى معناى قصددن
ماخوذ اولدغى كبى وتحرى دخى برنسنه نك لايقنى طلب ايتمك دريقال تحرى فى الانائين اذا طلب
ما هو احرى بالاستعمال فى غالب الظن وتحرى برنسنه يه قصد و توجه ايتمكه دخى ديرلر منه قوله تعالى
فاولئك تحروا رشدا اى توخوا وعمدوا وتحرى بريرده قرار قلوب تمكن ايتمكه دخى ديرلر الحرى
حانك فتحى ورانك سكونيله اكسلمك انتقاص معناسنه يقال حرى الشئ حريا اذا نقص يقال يحرى كما يحرى
القمر الاحراء همزه نك كسرى والفك مديله اكسلمك نقص معناسنه يقال احرى الزمان الحارية رانك
كسريله شول افعى در كه چوق يشمش غنددن صبى اكسلمش اوله كه افعينك زياده مخبيثيدر يقال
رماك الله بافعى حارية حراء حانك كسرى والفك مديله مكه شريفه ده بر طاغك علميدر تذكير
وتانيثى جائزدر وكاه اولور بونى لا ينصرف قيلورلر اندن اولن بقعه تاويليله بو ذكر اولنن جوهرى
كلاميدر لكن حراجبلنى بورك علم اولوب تانيثى جائز اولدقده صكه ذكر اولنن تاويله احتياج
اولمان مكركه تانيثك جوازى دخى ذكر اولنن تاويله بناء دريه دينلسه الحزى حانك فتحى وزاى معجمه نك
سكونيله برنسنه يى تقدير و تخمين ايتمك الحزو وزن مزبور ... معناى مذكور اوزره در
تقول حزيت الشئ وحزوته احزيه واحزوه اذا قدرت وخرصت وتقول حزيت النخل اذا قدرت ما عليه و
فى قاللدوق معناسنه دخى كلور يقال حزى السراب الشخص يحزيه ويحزوه اذا رفعه الحازى زانك كسرى
ومديله شول كسنه دركه انك اعضاسنه ويوزينك بكلرينه نظر قلوب غايبدن خبر ويرمكله كاهن
ايدا الحزوى حانك ضمى وزانك سكونى والفك قصريله بلاد تميمده دهنا نام موضعده اولى قوم
يضل بينك اعظمى الحزاوى حانك ضمى وياتك تشديديله ذكر اولنان قوم يغننه منسوبدر اولى ننه الحسو
حانك فتحى وسينك سكونيله شوربا ايچمك تقول حسوت المرق حسوا حسو الطير حانك فتحى وسينك سكونيله
بر لغتدر كه قصيره معناسنه استعمال اولنور يقال يوم كحسو الطير اى قصير الحسوة حانك فتحى وسينك
ضميله فصول عندى اوندن بر معروف طعامدركه ايچلور الحساء حانك فتحى والفك مديله بمعناه تقول
حسا و حسو اوحسو ذكر اولنن طعامى ايچمسى چوق اولن كسنه يه دخى ديرلر يقال رجل حسو اى كثير الحسو

تمنه قول ابی ذبیاه الرعبلا ان ابغض الشیوخ الی الحقو الغسق الاقلح الاملح بعنی زیاده مبغوضا ولن بر
اولدرکه اکول اولوب یللتمسی چوق اوله ودیشلری صاری اولوب سقالی صاقی بیاض اوله الحوة
حانک فتحی و سینک سکونیله برکره ایچمک تقول حسوت حسوة واحدة الحسوة حانک ضمی و سینک سکونیله
برکره ایچمک شوربا یقال فی الاناء حسوة ای قدر ما یحسی مرة الاحساء همزه نک کسری و الفک مدیله
شوربا ایچورمک الاحتساء همزه نک و تانک کسریله ایچمک واحتسا قویی قازوب صو چیقرمغه دخی دیرلر
علی ابیجح تقول احسیته المرق فحساه واحتساه بمعنی و حرف فتحتینله شوربا یه دیرلر التحسی
فتحتینله و سینک کسری و تشدیدیله ترکیله ایچمک یقال تحساه اذا حساه فی مهلة حاسی الذهب
حانک فتحی و سینک کسریله الجرعانک لقبودر زیرا انوک بر التون کاسه سی وار ایدی که طعامی
اندن اکل ایدردی الحسی حانک کسری و سینک سکونیله شول صودرکه انی یرقوبدر مذبلدر
قحینکه قوم یرک اولوب صویی امساک ایتمه قومی قازدرلر تاکه صو ظهور ایده الاحساء همزه نک
فتحی و الفک مدیله حسینک جمعی قومولی یرده اولن قیولر معناسنه الحساء حانک کسری و الفک مدیله یر حسینک
اسمیدر حسیت حانک فتحی و سینک کسری و مدیله فعل ماضیدر بلدم معناسنه حسست کبی سین ثانی
یایه قلب ایتمکله یقال حسیت الخبر احسیت همزه نک و سینک فتحیله بمعناه یقال احسیت الخبر مثل احسست
الحشو حانک فتحی و شین معجمه نک سکونیله یصدق و اکا شبیه نسنه یی طولدرمق یقال حشوت الوسادة
وغیرها حشوا الاحتشاء همزه نک و تانک کسریله عورت حالت حیضده حیض قانن منع ایتمکیچون فرجنه
بز وضع ایتمک الحشی حانک فتحی و الفک قصریله اکولرک التندر اولن نسنه لرکه اعضای معده دن
الاحشاء همزه نک فتحی و الفک مدیله جمعی ذکر اولنن عضولر معناسنه حشوة البطن حانک کسری و سینک
سکونیله بغرسقلر امعا معناسنه و حانک ضمی دخی لغتدر حشوة کروهی بر طایفه نک ادناسنه دخی
دیرلر یقال فلان من حشوة بنی فلان ای من رذالهم الحاشیة شینک کسریله بزک کناری الحواشی حانک فتحی
و سینک کسری و مدیله جمعی جوانب الثوب معناسنه و رقیق الحواشی خوب اولن معیشته دیرلر یقال عیش
رقیق الحواشی اذا کان رغدا و رغد فتحتینله واسع اولن معیشت و حاشیه شول غده ده دو لودرکه
ایچلرنده بیوک دوه اولیه و فلا یعدده دخی شول غده اولن کمسنه لردرکه ایچلرنده بیوک کمسنه اولمیه
الحاشیتان شینک کسری ایله ابن مخاطه ابن لبونه درکه ابن مخاض یرشوده و ابن لبون اکیسیدر
یشره ده دربیقال ارسل بنو فلان رایدا فانتهی الی ارض قد شبعت حاشیتاها و را و دال مهملتینله

برقوبک ایلدوی اوتلاق طلبنه کیدن کمسنه یه دیرلر المحشیة حانک فتحی و یانک تشدیدیله شول دوشکدر
که انی طولمه صاحب مذبک حشیة نی تعالی ایله تفسیر اتیمسی مناسب دکلدر الحشایا
حانک فتحی و الفک قصریله شول دمنه در کهنه طایفه الی ارد نه بعلو صغیرلکورمک ایجون عظامه
ضم عیله المحاشی میمک فتحی و شینک کسری و مدیله جمعی ذکر اولنن یاغلی معناسنه و اصمعی ایتدی محاشی
غلیظ اولن لباسلره دیرلر المحشاة میمک کسری و حانک سکونیله محاشینک واحدی ذکر اولنن
لباس معناسنه الحشا حانک فتحی و الفک قصریله صولیوب نفسی تیز تیز المق یقال حشی حشی
من الباب الرابع الحشی حانک فتحی و شینک کسری و مدیله ذکرا ولنن صفت اوندر اول کمسنه
الحشیان حانک فتحی و شینک سکونیله بمعناه المحشیة میمک فتحی و حانک سکونی و یانک تشدیدیله
صو لیبن کلبه یقال ابن محشیة الکلاب یعنی شول لیوکرلک طوشندر که ارد نجه صو لیبی کلبلری واردر
الحشی حانک فتحی و یانک تشدیدیله فعیل وزنی اوندن قوری اولن یابس معناسنه اصمعی روایتیدر
اوندن حاشی آخرنده الفک قصریله فعل ماضیدرکه مقام تنزیهده استعمال اولنور یقال حاشاک و حاشا لک
بو ایکیسنک معناسی بر در و حاشا لله دخی بر لر معاذ الله معناسنه و آیت کریمه ده حاش لله و نحو قرات
کتاب کو بیعا اولن رسمه تبعیتله والا اصلی حاشی در و حاشی بر کلمه در که انوکله استثنا اولنور و کاه
اولور حرف دخی اولور فعل اولدغی زمانده مابعدی منصوب قیلوب ضربتهم حاشی زیدا دیرسن و حرف
اولدغی زمانده مابعدی مجرور قیلورسن و سیبویه ایتدی حاشی حرفدر غیری دکلدر زیرا فعل اولسه
صله واقع اولسی جایز اولوردی خلا کلمه سی صله اولدغی کبی وقتا که جاءنی القوم ما حاشی زیدا ممتنع اولدی
معلوم اولدی که بو فعل دکلدر دیدی و مبرد عربلرک ما احاشی من احد دیدکلری قولریله استدلال ایدوب
حاشاهما اولور فعل اولور دیدی زیرا تصرف فعلیه دلالت ایلر و حاشی لزید دیدکلریله دخی
استدلال ایدوب اکر فعل اولمسیدی اکا حرفک تعلقی جایز اولمازدی دیدی زیرا حرفک حرفه تعلقی جایز
دکلدر دیدی و حاشانک آخرندن الف حذف اولنمغله دخی استدلال ایدوب اکر حرف اولسه نقص
جایز اولمزدی زیرا حذف و نقص اسماده و افعالده اولور حرفده اولمازدیدی الحصاة حانک
فتحی و صادک تخفیفیله خرده اولن طاش الحصی حانک فتحی و الفک قصریله جمعی و حصی عدده
دخی دیرلر منه قولهم نحن اکثر منهم حصی ای عددا الحصیات فتحتینله کذلک جمعی بقرة المبترا
کبی و حصاة المسک شول لبرلک اولن مسک پاره سیدرکه نافه مسک ایچنده بولنور و حصاة

عقله دخی دیرلر یقال فلان ذو حصاة ای عقل ولبٍّ المحصاة میمك فتحی وحانك سكونیله قروه
طاشلری چوق اولان یره یقال ارض محصاة ای ذات حصی الاحصاء همزه نك كسری ایله برنسنه یی صایمق
یقال احصیت الشیء اذا عددته الحصو حانك فتحی وصادك سكونیله منع معناسنه در تقول حصوته
حضو حتی یعنی منعته الحضو حانك فتحی وضاد معجمه نك سكونیله آتشی اوكجروب یالكلندرمق یقال حضوت
النار اذا سعرتها المحضا میمك كسری والفك مدیله مفعال وزننه اوزره آتش اوكجورجك نسنه ویو شول
اغجه دركه انوكله آتش تحریك اولنور شتل وسوی دیوتچون همزه ایله استعمال اولنمسه محضاء دیرلر
خطا مفعل وزننه اوزره الحُظوة حانك ضمی وظاء معجمه نك سكونیله برکسنه نك یاننده قدر واعتبار بولمق
الحِظوة حانك كسری وظانك كذلك سكونیله بمعناه الحِظة حانك كسری وظانك تخفیفیله ایضا بمعناها
یقال حظیت المرأة عند زوجها حُظوةً وحِظوةً وحِظةً ویقال حظی فلان عند الامیر اذا كان ذا قدر ومنزلة
عنده الحظیّ حانك فتحی وظانك كسریله كسری ویانك تشدیدیله من الباب الرابع قدر واعتبار بولمش كسنه الخطایا
حانك فتحی والفك قصریله جمعی قدر بولمش كسنه لر معناسنه تقول هی خطیتی وهن خطایای وفی المثل
الا حظیة فلا الیّة یعنی اكر بختیار عاشق قصور قیلوب لیبرس همتم قصوره قلمز اممّا الله كه همت سبیله بعض
مقصوده واصل اوله سن وبو اصلی شول عورت حقنده واقع اولمشدر كه زوجی قتنده تصلف قلوب قدر
واعتبار عواسن قلاری الحظی حانك فتحی وظانك كسری وتشدیدیله شول رجلدركه قدر ومنزلت صاحبی
اوله یقال رجل حظی اذا كان ذا حظوة ومنزلة الاحتظا همزه نك ونانك كسریله قدر واعتبار بولمق یقال
احتظی عند الامیر اذا صار ذا حظوة الاحظا همزه نك كسری والفك مدیله بر كسنه یی بر كسنه نك اوزرینه تفضیل
ایتمك تقول احظیته علی فلان اذا فضلته علیه الحظوة حانك فتحی وظانك سكونیله بر كیجوك اوق كه اوزنی بر
ارشن مقداری در الحظیّة حانك ضمی وظانك فتحی ویانك تشدیدیله ذكر اولنن اوقه دیرلر كیجی ترنی
اوله وفی المثل احدی حظیات لقمان ولقمان دن مراد لقمان بن عاد در وحظیات دن مراد انوك آتدیغی
اوقلر در وبو مثل شول كسنه حقنده ضرب اولنور كه شرله معروف اوله احیانا انده ایلك صادر اوله الحنظا
الحظوات فتحه تیله جمعی ذكر اولنن اوقلر معناسنه الحظا حانك كسری والفك مدیله كذلك جمعی
حانك فتحی ونونك سكونیله بر كسنه یه كلام مكروه ایشتدرمك ابن السكیت نعاینی اوزره برنوع اینیدی
حفا حنظی به لعندر غمطی به دیركلری قوللرنده عیبی مهمله وظاء معجمه ایله كلام مكروه ایشتدردی معناسنه الحفو
حانك كسری وفانك سكونیله یالین ایق یوریمك الحفیة حانك كسری وفانك سكونیله بمعناها الحفا حانك

حانك كسری ایله بمعناها كذلك الحفاء حانك كسری والفك مدیله بمعناها كذلك الحافی
فانك كسری ویدیله یالین ایق یوریین كسنه یقال حفی یحفی من الباب الرابع اذا مشی بلا خفٍّ ولا نعل
الحفا حانك فتحی والفك قصریله یالین یوریمكدن ایق اشنمق یقال حفی من كثرة المشی من الباب الرابع
ایضا اذا رقّت قدمه او حافره الحفی حانك فتحی وفانك كسری ویدیله ایاغی آشنمش كسنه الاحفا
همزه نك كسریله بر كسنه نك اباغی اشندرمق الحفاوة حانك فتحی وفانك تخفیفیله بر كسنه دن
برنسنه طلبنده مبالغه قلوب ابرام ایتمك وفی المثل مأربة لا حفاوة وأربه بیمك فتحی ورانك ضمیله یا فوق
فتحیله حاجت دیرلر یعنی مقصود عرض احتیاج در ابرام وكلدر وحفاوة مبالغه ایله اكرام دخی دیرلر التحفی
فتحیله وفانك كسری ویدیله كذلك مبالغه ایله اكرام ایتمك تقول حفیت به من الباب الرابع وتحفیت به اذا
بالغت فی اكرامه والطافه الاحفاء همزه نك كسری وحانك سكونیله اتك اباغی طاشمق یقال احفی الفرس
اذا انسحج حافره وانسحاج حافر بمعنادن صكره جیمله صویلمق دروا حفا بر كسنه نك طوادی ذكر اولنن
وجه اوزره اولمغه دخی دیرلر یقال احفی الرجل اذا احفیت دابته واحفا صویلمسه نك ومنازعه نك نهایتن بولمغه دخی دیرلر
احفی شاربه اذا استقصی فی اخذه والزّف جزّه والناق الصاق معناسنه جز قطع معناسنه در وفی الحدیث انه
امر ان یحفی الشوارب ویعفی اللحی معنی بیق قرقلوب صقال ایوبرلمسنه امر ولندی الحفی حانك فتحی وفانك كسری
ویانك تشدیدیله شول عالم دركه برنسنه كشف اولنمش اوله وحفی برنسنه یی طلبده زیاده ابرام اوزره اولنه دخی
دیرلر الحفو حانك فتحی وفانك سكونیله منع ایتمك اصمعی حكایتی اوزره تقول حفوت الرجل من كل خیر احفوه حفوا
من الباب الاول اذا منعته من كل خیر الحفی حانك فتحی وفانك سكونیله برنسنه یی سفارش ایدوب اصرار ایده مبالغه
ایتمك تقول احفیت الیه بالوصیة اذا بالغت حكاه ابو عبید المحافاة میمك ضمی ایله بر كسنه ایله سو یلشوب وكشمك
ابو زید روایتی اوزره تقول حافیت الرجل اذا ماریته ونازعته فی الكلام الحقوة حانك فتحی وقانك سكونیله
حقا بر وجع در كه قارنده عارض اولور تقول حقی الرجل علی البناء للمفعول المحقو میمك فتحی وحانك سكونی وواوك
تشدیدیله ذكر اولنن مرضه مبتلا اولان كسنه الحقو حانك فتحی وقانك سكونیله اوقك یلك جانبندن او
یلنه یری وحقو ازار دخی دیرلر الاحقی همزه نك فتحی وقانك كسری ومدیله جمع قلتی یقال ثلاث احقٍ
واصلی احقو در فانك ضمی ایله افعل وزننه اوزره لكن كلامده بن اخره واو اولوب ماقبلی مضموم اولور اسم بولنما
فانك ضمه سی كسره یه تبدیل اولنوب واو یایه قلب اولندی بس قاضی قاعده غازی وعلالی كبی اعلال
اولندی الحقی حانك ضمی وقافك كسری ویانك تشدیدیله حقوك جمع كثرتی اصلنده فعول وزنی اوزره

ایدی ضمتیله پس واو ثلاثی طرفینده واقع اولدیغیچون یایه قلب اولنوب ادغام اولنمشدر وحقو بوکزه وازار
بغلیجق یره دخی دیرلر شد ازار معناسنه الحکایة حانک کسریله برکلامی نقل ایدوب خبر ویرمک تقول حکیت عنه
الکلام حکایةً من الباب الثانی و حکوت دخی لغتدر و ذات شلمکه دخی دیرلر المحاکاة میمک ضمیله بر نسنه یه بکزمک
تقول حکیت فعله وحاکیته اذا فعلت مثل فعله و بر نسنه یه بکزمکه دخی دیرلر یقال فلان یحکی الشمس حسنا
و یحاکیها بمعنیً الاحکاء همزه نک کسری والفک مدیله دوکم برک ایتمک تقول احکیت العقدة فهو لغة فی
احکأتها اذا قویتها وشددتها الحلو حانک ضمی ولامک سکونیله طاتلو که آجینک مقابلیدر وکاه اولور فائده حلو
معناسنه ده کلور منه قولهم لم یحل منها بطائل ای لم یستفد منها کثیر فائدة وبو نفیدن غیریده استعمال اولنماز
الحلاوة حانک فتحی ولامک تخفیفیله بر نسنه طاتلو اولمق یقال حلا یحلو حلاوة وحلاوة بر نسنه بر کمسنه نک
کوزینه و کوکلنه خوش کلمکه دخی دیرلر یقال حلی فلان بعینی وفی عینی وبصدری وفی صدری یحلی حلاوة من الباب الرابع
اذا اعجبک ومن الباب الاول ایضا یقال حلا فلان بعینی وفی عینی یحلو حلاوة واصمعی بونی حلی باب رابعدن
کوزه شیرین کورنمکده استعمال اولنور و باب اولدن اغزه شیرین کلمکده استعمال اولنور دیدی وحلیت المرأة
باب رابعدن عورت حلی صاحبی اولدی معناسنه کلور الحلیّة حانک فتحی ویانک تشدیدیله زینت صاحبی
عورت الحالیة لامک کسریله بمعناها الحوالی حانک فتحیله زینت صاحبی اولن عورتلر معناسنه یقال امرأة
حالیة ونساء حوالٍ الاحلیلاء همزه نک کسری ولامک کسری ومدیله کذلک بر نسنه لذیذ اولمق معناسنه در و بعض
اشعارده متعدی دخی کلمشدر و افعیلال بابنده متعدی کلمشدر ذکر اولنندن ماعدا واعرابی
الفرزدقدن ماعدا واعرابی آخر مصراعنده یاد ایتمکدر الاحلاء همزه نک کسریله بر نسنه یی طاتلو قلمق تقول احلیت
الشیء اذا جعلته حلوا ویقال ما امرّ وما احلی اذا لم یقل شیئا یعنی آجی و طاتلو نسنه سویلمدی و احلاء بر نسنه یی طاتلو
بولمغه دخی دیرلر المحالاة میمک ضمیله بر کمسنه ایله لاغ و لطیفه ایدشمک تقول حالیته اذا طایبته الحلوی حانک
ضمی ولامک سکونی والفک قصریله طاتلو اولان نسنه احلی نک مؤنثی و مرّاننک مقابلیدر که مرّا امرّک
مؤنثیدر آجی معناسنه یقال خذ الحلوی واعط المرّی یعنی بوسنی ال بتلوسنی اکا ویر دیمک معلّم بوله دیر
و بر عورت قیزلری حقنده مثلا ... التحالی تانک فتحی ولامک کسری ومدیله حلاوت و عجب
اظهار ایتمک یقال تحالت المرأة اذا اظهرت حلاوة وعجبا الحلو حانک فتحی ولامک سکونیله اجیره اجرتندن
فضله شیء ویرمک الحلوان حانک ضمی ولامک سکونیله بمعناه تقول حلوت فلانا علی کذا مالا فانا احلوه حلوا
و حلوانا اذا وهبت له شیئا علی کل شیء یفعله لک غیر الاجرة وفی الحدیث نهی عن حلوان الکاهن یعنی اجرت رمالدن

رمالدن نهی اولنمشدر و حلوان بر کمسنه حین تزوجده قزینک مهرندن کندی نفسیچون المغه عادت ایتدیکی عوضه
طایفه سی قتنده بو منعدر قالت امرأة لا یأخذ الحلوان من بناتیا و حلوان بر شهرک دخی اسمیدرکه انی
صحابه دن ابن عمران بنا ایتمشدر و حلو عورته زینت قلمغه دخی دیرلر تقول حلوتها من الباب الرابع اذا
جعلت لها حلیا الحلی حانک فتحی ولامک سکونیله انسانک طاقنه سنک زیب و زینتی و حلی عورته
زینت قلمغه دخی دیرلر تقول حلیت المرأة احلیها حلیا من الباب الثانی اذا جعلت لها حلیا الحلی
حانک ضمی ولامک کسری ویانک تشدیدیله جمعیدر بعینه معناسنه ثدی ایله ثُدی کبی و بو اصلنده
فعول وزننده اولمغله ایدی و کاه اولور حانک کسریله قیلورلر ما بعدنده اولان یانک مناسبتیله عصی کبی
و قریء من حلیهم عجلا جسدا بالضم والکسر الحلیة حانک کسری ولامک سکونیله قلیج زینتی
اولان نسنه الحلی حانک کسری والفک قصریله جمعیدر لحیه ایله لحی کبی و کاه اولور لام مضموم
قلنور و حلیه بر کمسنه نک ناحیه عثّره بولنان اسمیدر که اسلافی چوق اولمغله معروفدر الحلی
حانک فتحی ولامک کسری ویانک تشدیدیله که فعیل وزننده اولور در نصی دیدکلری اوتک قوروسیدر
ییبس النصیّ معناسنه الاحلیة همزه نک فتحی ولامک کسری ویانک تخفیفیله جمعی ذکر اولنان اوتلر معناسنه
التحلیة علی وزن التربیة بر نسنه یی زینت صاحبی قلمق تقول حلیت المرأة تحلیة اذا جعلتها ذات
حلیّ وتحلیه بر کمسنه یی اوصاف جمیله ایله وصف ایتمکه دخی دیرلر تقول حلیت الرجل اذا وصفت حلیته و بر نسنه یی
صاحبنک کوزینه شیرین کوسترمکه دخی دیرلر تقول حلیت الشیء فی عین صاحبه و بر طعامی شیرین قلمغه دخی
دیرلر تقول حلیت الطعام اذا جعلته حلوا و کاه اولورکه حلأت السویق دخی دیرلر غیری مهموز تلیق ...
الاستحلاء همزه نک وتانک کسریله بر نسنه یی شیرین عدّ ایتمک یقال استحلاه اذا عدّه حلوا کما یقال استجاده
اذا عدّه جیدا التحلّی تحتیله ولامک کسری وتشدیدیله بر نسنه زینتله زینتلنمک یقال تحلّی بالحلی
اذا تزین به الحلواء حانک فتحی ولامک سکونی والفک قصری دخی جایزدر الحلاوی حانک فتحی والفک
قصریله بر بیکنلو اوتدر و حلاوی بلنمکه اکسه جانبنده اولان یرنک اورته سنه دخی دیرلر الحلاوة
حانک ضمی ولامک تخفیفیله انسنک اکسه جانبنده اولان یرنک اورته سی الحلاواء حانک فتحی والفک مدیله
بمعناها نحو مالی مفتوح قلسک الفی ترابیه سی و مجوع مضموم قلسک قصر ایلدیسن تقول وقع فلان
علی حلاوة القفا وحلاوة القفا ای علی وسط القفا وکذلک علی حلاوی القفا وحلاواء القفا الحمایة حانک حمی
کسریله دفع ایتمک تقول حمیته حمایة من الباب الثانی اذا دفعت عنه الحمی حانک کسری والفک قصریله

وذنب اوزره ممنوع اولن نسنه که کما قریب اولمغه رخصت اولمیه قوریی معناسنه وفی الحدیث لا حمی
الا لله ولرسوله الاحماد همزه نک کسری والفک مدیله بر قوریی قلمق واحماد معنی قزدرمغه دخی
دیرلر تقول احمیت الحدید فی النار والنعل حمیتها الحمی میم اولک ضمی والفک قصریله قزغنلق دور
الحموان حانک کسری ومیمک فتحیله حانک تثنیه سی قوریی معناسنه کسائی روایتی اوزره ومعرب ایتدی
حانک تثنیه سنده قیاس حمیان در لکن مسموع اولن حموان در دیدی حمی الدبر حانک فتحی ومیمک کسری
ویانک تشدیدی ودالک فتحی وبانک سکونیله صحابه دن عاصم بن ثابت الانصاری نک اسمیدر حمی فعیل
بمعنی مفعولدر وحمی الدبر دیکلری غزاده اخر کفاره دن صاتلدغیچون دن زنبورلر جماعتنه
دیولرنه کم باب رادوه مرور ایتمشدر حماة المرأة حانک فتحی ومیمک تخفیفیله عورتک زوجنک اناسیدر
بو بر ذکر اولنن لغتدن غیری لغتی یوقدر بخلاف سایر اخواتها وحماة بالدرع اولن بالو اتنه دخی
دیرلر عضلة الساق معناسنه واصمعی ایتدی اتک یاغنده ایکی حماة واردر وانلر شول اتلودر که اتک
یاغنده سکیر مثالنده ارقری کورنور بری ایچرودن وبری طشره دن الحموات فتحتینله حماة جمعیدر ذکر
اولنن اتلو معناسنه الحمی حانک فتحی والفک قصریله شول کسنه در که زوج جانبندن خصم اوله اب
زوج واخ زوج کبی که بونلره قاین اتا وقاین دیرلر الاحماء همزه نک فتحیله حمی نک جمعیدر زوجک خصملری
معناسنه وبونک درت لغتی واردر بری حمی مثل قفی وبری حمو مثل ابو وبری حم مثل اب وبری
حمؤ در میمک سکونی واخرنک همزه سی ایله فراء روایتی اوزره وکاه اولور حمو دخی دیرلر همزه نک ترکی
ایله وهر کسنه که عورت جانبندن اوله اکا اختان دیرلر وصهر زوج جانبندن اولنه دخی اطلاق
اولنور وحم کلمه سنک اصلی حمو در فتحتینله زیرا جمعی احماء کلور اباء کبی وبوندن اقدم اخ کلمه سنک
تفسیرنده ذکر اولنمشدر که حمو شول اسمادندر که موحدة ذکر اولنمانلالا اضافتله کوجه بعضا اشعارده
هم مفرد وهم بلا اضافه واقع اولمشدر نته کم الحامی میمک کسری وهریله شول ارکک دوه در که بر
نی جوق تولد نسلنده حمی ایتمش اولور ومنه قوله ولا وصیلة ولا حام وصیله شول قیونه درلر که یدی قارن
ایکز طوغر وبر جمله دیشی طوغرمش وسکزنجی قرنده ایکز طوغوره لکن بری ارکک وبری دیشی
اوله وفرا ایتدی قچن دوه نک ولدنک ولدی یوکلو قلسه اکا حامی دیرلر اندن حمایت ایتدی کیمسه زیرا
اکا بنلمز وتو یعنی قلمز ویر عادن منع اولنماز الحامیات میمک کسری اد طرنقلک صاغ جانبی وصولفی
حامی الحقیقة میمک کسریله شول کمسنه در که عار لاحق اولاجق یرلری حمایت قله حامی الذمار میمک و ذالک

وذالک کسریله کذلک یعنی یقال هو علی حامیة القوم ای آخرهم یحمیهم صحاحده وقاموسده حامیه لفظی
جمعده یشلر لکن مفرد مؤنثدر جماعت حامیه معناسنده در استعمالی حذف موصوفله اشتهار بولمشدر بیلو
دخی ممکن ایدی حامی الحمیا میم اولک کسری وحانک فتحی میم ثانینک فتحی ویانک تشدیدیله منزل مختار
وانوک حمایت ایدن کسنه حمة العقرب حانک ضمی ومیمک تخفیفیله عقربک زهری وضرری ولاونک
اصلی حمو یا خود حمی ایدی حایاده عوضدر واما حمة الحر که تشدیدیله میم ایله شدت کرما معناسنه در اول
باب بعدده در ماحن فیه دن دکلدر الحمیا حانک ضمی ومیمک فتحی ویانک تشدیدی والفک قصریله
اول کیفیتی الحموة حانک ضمی ومیمک فتحی وواوک تشدیدیله الک شدتی الحمیة حانک کسری
ومیمک سکونیله طعامدن صاقنمق الحموة حانک کسری ومیمک سکونیله بعناها تقول حمیت المریض
الطعام حمیة وحموة الاحتماء همزه نک وتانک کسریله طعامدن پرهیز ایتمک وبعض اشعارده که احتمای
واقع اولمشدر همزه بدلنه یا ایله اول کلمه سی اصلی اوزره اخراج درنته کم بو بعض عربک لغتیدر الحمید
حانک فتحی ویانک تشدیدیله برنسنه دن عار ایتمک المحمیة میم اولک فتحی وثانینک کسری ویانک
تخفیفیله بعناها تقول حمیت عن کذا من الباب الرابع اذا انفت منه وداخلک عار وانفة ان تفعله
الاحمی همزه نک فتحی واخرده الفک قصریله یقال فلان احمی انفا وامنع ذمارا وانف فتحتینله برنسنه دن
عار ایتمک وذمار دخی ذکر اولنه جق معنایه در المحاماة میم اولک ضمیله برکسنه یی برنسنه دن صاقنمق الحماء
حانک کسری والفک مدیله بعناه تقول حامیت عنه محاماة وحماء یقال الضروس تحامی عن ولدها وضروس
ضادیک فتحیله آصیلی اولن حیوان وبعضو اولن ناقه یه دخی دیرلر تقول حامیت ضیفی اذا احتفلت له
واحتفال حاء مهمله ایله وفا ایله مهمانه رعیت ایدوب انوک احوالن قایرمقدر وحماء فدا معناسنه
کلور یقال حماءلک فی معنی فداءلک الحمی حانک فتحی ومیمک سکونیله کونش اسیدی اولمق
تقول حمی النهار وحمی التنور حمیا من الباب الرابع اذا اشتد حره الحمو حانک فتحی ومیمک
بمعناه یقال اشتد حمی الشمس وحموها وبو کسائی روایتی در وتجنب ایتمک معناسنه دخی کلور
تقول تحمیته علیه من الباب الرابع واموی بونی همزه ایله استعمال ایتدی التحامی تانک فتحی ومیمک
کسری ومدیله برنسنه دن صاقنمق تقول تحاماه الناس اذا توقوه واجتنبوه الحنوة حانک فتحی ونونک حنا
سکونیله بر خوب رایحه لو اوت در بیابان ریحانی قسمندن الحنو حانک کسریله اکر ساپی اولن
اکری اغاج وبالان ساپی اولنه دخی دیرلر وبالجمله هر نسنه نک اکری یرینه حنو دیرلر حتی طاغک اکری یرینه

حنوا الجبل دیرلر وحنو بو موضعك دخی اسمیدر وحنو جانب معناسنه دخی کلور الاحناء حمزه نك فتحیله
جمعی جانبلر معناسنه یعنی لر اعنا کبی ذکرا ولنن معناده وقولهم ازجر احناء طیرك ای نواحیه یمینا وشمالا
واماما وخلفا وطیرله مقصود بوکسنه نك خفتی وجرئتیدر یعنی کوره اولسیدر الحنیه حانك فتحی و
یانك تشدیدیله یای قوس معناسنه الحنی حانك فتحی و یانك تشدیدیله جمعی یایلر معناسنه الحنأ
حانك کسری و نونك تشدیدی ی والفك مدیله کنه قنه معناسنه دن باب همزه ده ذکرا ولنمشدر الحنو
حانك فتحی ونونك سکونیله اکمك تقول حنیت ظهری وحنیت العود اذا عطفته الحنو حانك فتحی ونونك
سکونیله بمعناه لغة فیه الاحنی همزه نك فتحی والفك قصریله اکری اولن نسنه یقال رجل احنی الظهراء فی ظهره احدیدا
واحنی الضلوع اشفق معناسنه کلور یقال فلان احنی الناس ضلوعا علیك ای اشفقهم علیك الحنیاء حانك فتحی
ونونك سکونی والفك مدیله مؤنثی الحنواء حانك کذلك فتحی والفك مدیله بمعناها لغة فیها الحنو
ضمتینله وواوك تشدیدیله بر نسنه یه میل اتمك تقول حنوت علیه اذا عطفت علیه الحانیه نونك کسری
ایله شول عورت درکه اولادنك مؤنتنه مشغول اولوب بابالرندن صکره تزوج اتمیه یقال حنت علیهم تحنو حنوا
وحنو دیشی قیون ارکك طلب اتمکه دخی دیرلر یقال حنت النعجة تحنو اذا اشتهت الفحل الحانی نونك کسری
ومدیله ارکك طلب ایدن دیشی قیون الحناء حانك کسری والفك مدیله ارکك طلب اتمك یقال حنت النعجة
تحنو فهی حان وبها حناء و بقرة وحشیه ده دخی حال بویله در زیرا عرب طابقه سی بقر وحشیه یه دخی نعجه
دیرلر التحنی فتحتینله ونونك کسری و تشدیدیله بر نسنه یه میل و شفقت اتمك یقال تحنی علیه اذا
تعطف مثل تحنن الانحناء همزه نك و حانك کسریله بر نسنه اکلمك یقال انحنی الشیء اذا انعطف المحانی میمك
فتحی و نونك کسری ومدیله دره نك اکلن یرلری معاطف الاودیه معناسنه المحنیة میمك فتحی ونونك کسری
و یانك تخفیفیله وادیده دره نك اکلن یری معناسنه الحویة حانك فتحی وواوك کسری و یانك تشدیدیله
دو لکلیم پاره سی درکه ملفه کبی ایدوب اجن طولدیروب دوه نك اوزرنده اطرافنه وضع ایدلر سوییه کبی دورفه
ومنه الحوایا حانك فتحی وآخرنده الفك قصریله جمعی ذکرا ولنن ملقه لر معناسنه وحوایا بغرسق معناسنه
اولور دیة نك دخی جمعی کلور علی ما سیجیء عمرو بن وهب الجمحی بدر غزاسنده اصحاب بنی حزم وتقدیب
ایتدکده ایتدی رایت الحوایا علیها المنایا ومنایا منیه نك جمعی در تقدیر موت معناسنه وحوتیه
ارکك دوه یه مخصوص در وسویه کاه اولور غیرده دخی استعمال اولنور حویة البطن بغرسق روده معناسنه
حاوية البطن بو واوك کسری و یانك تخفیفیله کذلك بغرسق معناسنه حاویاء البطن واوك کسری وآخرنده الفك مدیله

مدیله کذلك بغرسق معناسنه الحواوی حانك فتحی و واوك کسری ومدیله فواعل وزننده اوندنده حا ویاء
کلمه سنك جمعی بغرسقلر معناسنه وحاویه نك دخی جمعی کلور الحواء حانك کسری والفك مدیله بر مجمع
مجتمع اولی اولر که دوه یوکندن اینشلنمش اولی الاحویة همزه نك فتحی وواوك کسری و یانك تخفیفیله جمعی
ذکرا ولنن اولر معناسنه الحوة حانك ضمی و واوك تشدیدیله طوریه مائل اولن لون در ومو یکوی
مثالنده اصمعی ایتدی حوة شول قرمزیلقدر که قره یه مائل اوله وحوة ات ذکرا ولنن لونه اوندنده اولمغه دخی
دیرلر علی ما یجیء وحوة طوداق سیاهه مایل اولمغه دخی دیرلر وحوة بلالکتبة بو یوك اسمیدر الاحوی همزه نك
فتحی والفك قصریله طوداغی سیاهه مائل اولن کسنه الحواء حانك فتحی و واوك تشدیدی ی والفك
مدیله مؤنثی یقال رجل احوی وامراة حواء ویقال حوییت من الباب الرابع واحوی کذلك شوله دوه یه دیرلر که
انوك لوننده سواد وصفرت قارشمغله خضرته مائل اوله الاحیوی همزه نك فتحی وحانك فتحی و واوك کسری
ومدیله احوانك تصغیری شول کسنه نك لغتنده که اسودك تصغیرینده اسیود دیروب ادغام ایلینلر لغتی اوندنده اختلاف
ایتدیلر عیسی بن عمر ایتدی احی در منصرف اولمق اوزره و سیبویه بو قولی خطادر زیرا الکصواب اولیدی
اصم منصرف اولیدی زیرا اصم احوادن اخفدر و تصغیرنده دخی اصیم دینلیدی انصرافی اوندنده مالاکه لاینصرف
دیدی وابو عمرو بن العلاء بو لك تصغیرنده احی دیدی نته کم اصیو دیرلر وسیبویه ایتدی اکر بو دخی صواب
اولیدی عطانك تصغیرنده عطی دیمك جایز اولوردی دیدی و یونس احوانك تصغیری احی در دیدی لاینصرف
اولمق اوزره سیبویه ایتدی قیاس وصواب بودر ویحیی کلمه سنك تصغیرنده یحیی دیرسن زیرا هر اسم که
ابع یا جمع اولوب اولی یا تصغیر اوله انوك یوده مزف ایدرسن واکر اولی یاء تصغیر اولسه اوحینی دخی اثبات
ایدرسن پس حیة کلمه سنك تصغیرنده حیی دیرسن واحوی نك تصغیرنده اییتی دیرسن دورت یا ایله و بو مرتبه یه تحمل
اولنمدی یاء تصغیر وسطده اولدیغندن اوتری الاحوواء همزه نك و واوك کسری والفك مدیله ذکرا ولنن
لونه اوندنده اولمق یقال احووی الفرس یحووی احوواء الاحویواء همزه نك کسری و واوك کسری و مدیله
بمعناه فهو علی لغة بعض العرب یقال احواوی یحواوی احویواء وبعض العرب یقول حوی یحوی حوة نحا
الاصمعی فی کتاب الفرس الحی حانك فتحی و یانك تشدیدیله جمع اتمك تقول احواه یحویه حیا اذا جمعه
الاحتواء همزه نك و تانك کسریله کذلك جمع اتمك یقال حواه واحتواه بمعنی واحتواء اشتمال معناسنه ده کلور
یقال احتوی علی الشیء اذا انما علیه واناء همزه نك کسریله والفك مدیله اشتمال معناسنه در التحوی فتحتینله
و واوك ضمی و تشدیدیله دیو شرلوب دیرمك یقال تحوی اذا تجمع واستدار یقال تحوت الحیة الحواء حانك

ضمی و واوك تشدیدی والفك مدیله مکا، وزننده اولنور برضرب وتك اسمی درکه لولی قورت لونه شبیه
ومکاء برجنس قوشك اسمیدر **الحوآدة** وزن ومعنا ده اوزره واحدی ذکرا ولنور اوتك بری معناسنه وبو
حیا اموی روایتیدر **الحیاة** حانك فتحی ویانك تخفیفیله دیرلمك که اولمه نك مقابلیدر **الحی** حانك فتحی ویانك
تشدیدیله دیری اولن کسنه وجمع قبیله معناسنه دخی کلور **الاحیاء** همزه نك فتحی ایله جمعی **المحیاء** میمك
فتحی وحانك سکونی والفك قصریله مصدر میمیدر حیاة معناسنه تقول محیای ومماتی **المحایی** میمك
فتحی ویانك کسری ومدیله جمعی **الاحیاء** همزه نك کسری ایله دیرلتمك یقال احیاه الله فحیی وحی ایضا
والادغام اکثر لان الحرکة لازمة فاذا لم یکن الحرکة لازمة لم ترغم کقوله تعالی الیس ذلك بقادر علی ان یحیی الموتی
ویقرأ ویحیا من حی عن بینة بیانیله علیها وقعت فی سورة الانفال واحیا قومك طوارنك حالی خوب اولمغه دیمه
دخی دیرلر یقال احیی القوم اذا حسنت حال مواشیهم واکرکندی نفسلری حیاة بولمسن دیلسك حیو
واحیا ناقه نك ولدی یاشیوب حیات صاحبی اولمغه دخی دیرلر یقال احیت الناقة اذا حیی ولدها ولایکاد
یموت واحیا قوم اولری صولی یره داخل اولمغه دخی دیرلر یقال احیی القوم اذا صاروا فی الحیا وهو الخصب علیها
سیبوی وتقول اتیت الارض فاحییتها ای وجدتها خصبة **المحی** میمك ضمی ویانك کسریله ذکرا ولن ناقه
المحییة مذکر مونثیدر اوزره کذلك ذکرا ولن ناقه یقال احیت الناقة فهی محی ومحییة ای لا یکاد یموت
ولدها **الحیا** حانك فتحی والفك مدیله اوتنمق ابو زیدیدر ای اوزره تقول حییت منه احیا من الباب الرابع
اذا استحییت ونعل ماضینك جمعنده حیل دیرسن نته کم خشی کلمه سنك جمعنده خشوا دیرسن سیبویه ایتدی
حیوا دن التقاء ساکنین دن اوتوری یا حذف اولندی زیرا واوجمع ساکنه در ویا حرکتی ضمه اولدیغی ضرب نك
یاسی مضموم اولدیغی کبی ویا اوزره ضمه ثقیل اولدیغی دن تخفیف اولنمغله اجتماع ساکنین لازم کلکن تخفیف
اولندقدن صکره بانه قالون یاء لاجل الواو مضموم قلندی وبعضلر حیوا دیدیلر تشدیدیله کلمه بنی ادغام اوزره
ترك ایتمك وحیا ناقه نك فرجنه دخی دیرلر نسخ جوهریده فرج ناقه بدلنده رحم ناقه در و شمت دن غلط در
الاحییة همزه نك فتحی ویاء اولینك کسریله جمعی اصمعی روایتی اوزره **الاستحیاء** همزه نك وتانك کسری والفك
مدیله بر کسنه دن اوتنمق تقول استحیا، واستحیا منه بمعنی وتقول ایضا استحیت بیاء واحدة بمعنی استحییت
کلدیسنك اصلی استحییت ایدی استحیت کبی بس یا، اولی اعلال اولنوب حرکتی حایه ویرلوب استحیت دیدیلر
نته کم استعیت دیدیلر زعاید داخل ولامغله تثقیل عدایلیوب وماضی ابتدای الخ بوده نك حذفی التقاء ساکنین
اوتری دکلدر الکن التقاء ساکنیندن اوتری اولیدی مضارعنده یستحی دیمك جائز اولیوب یستحیی دیمك لازم

لازم اولوردی یستبیع دیرکلری کبی واستباعت طلب بیع معناسنه در وانفش ایتدی استحی بایله
وادر ایله تمیم لغتیدر و یایله اهل حجاز لغتیدر که اصل بودر زیرا شول کلمه که انوك لام الفعلی معتل
وله انوك عین الفعلی اعلال ایتمزلر نظر اولنمزمی که احییت وحویت کلمه لرینی اعلال ایتمزلر وقلت وبعت
کلمه لرنی اعلال ایدرلر بس بو متوللرده حذف کثرت استعماله بناء در نته کم لا ادری کلمه سنده لا ادر دیرلر
کثرت استعمالی اولدیغنه بناء و باری تعالینك ویستحیون نسارکم قولنده استحیا طلب حیات معناسنه در
استبقا معناسنه در وان الله لا یستحیی ان یضرب مثلا قولنده لا یستبقی معناسنه در و وجه بندده
کلا مندن لازم کلن بودرکه یستحیون قولنده مانك حذفی بوده کثرت استعمالدن اوله وفیه ما لا یخفی **الحیة**
حانك فتحی ویانك تشدیدیله ایلان مذکر ومونثه متنا ولدر یقال فلان حیة ذکرا آخرنده او لن ها
وحدت ایچوندر بطة ودجاجة هالری کبی در بونك بر له بعض عرب دن رایت حیا علی حیة دخی استماع اولندی
رایت ذکرا علی انثی معناسنه **الحیوی** فتحتیله ویاء اولینك تخفیفیله حیه یه منسوب اولن نسنه **الحیوت**
حانك فتحی وبانك ضمی وتشدیدیله ارکك ایلان **الحاوی** واوك کسری ومدیله ایلان صاحبی اولن کسنه
سیبویه فاعل وزنی اوزره اولوب فی کذا معناسنه لابن وتامر کبی **الحیا** حانك فتحی والفك قصریله یغمور
مطر معناسنه واوطلغه وبولغه دخی دیرلر **الحیبان** فتحتیله تثنیه سی ایکی دعمه یغمور معناسنه حرف یا
اظهار اولنور زیرا حرکتی غیر لازمه در **الحیوان** فتحتیله دیری اولن نسنه که موتانك مقابلیدر **المحیاة**
میمك فتحی وحانك سکونیله ایلانی جوق یر **المحواة** کذلك میمك فتحی وحانك سکونیله بمعناها علی روایة ابن
السراج **حیوة** حانك فتحی ویانك سکونیله بر رجلك اسمیدر وبونده ادغام اولنمدی حیة ده ومیتده
ادغام اولندیغی کبی زیرا بو اسم موضوع در اشتقاقی لا علی وجه الفعل در **المحیا** میمك ضمی ویانك تشدیدی
والفك قصریله یوز وجه معناسنه **التحیه** تانك فتحی وحانك کسری ویانك تشدیدیله ملك معناسنه و یوی
ادغام اولندی تفعله وزنی اوزره اولوب هاء تانیث لازم اولدغنه بنا دیقال حیاك الله ای ملکك
ومنه قولهم التحیات لله ای الملك لله ویعقوب روایتیدر **المحیبیة** میمك ضمی ویاء اولینك کسری
وتشدیدیله مالك قبلجی عورت عقب یا اظهار اولندی زیرا ها غیر لازمه در **المحی** میمك ضمی
قافك کسری وتشدیدیله مذکری مالك قبلجی ار معناسنه در اسم که اندن اوج یا جمع اوله اکر بناسی فعل
اوزره در کلمه اخری حذف اولنور عطی کبی عطانك تصغیریدر واحی کبی احوانك تصغیریدر واکربناسی
فعلا وزنینه اولورسه ثابت اولور **حی** حانك فتحی ویانك تشدیدی وفتحی اوزره بناسیله

اسماء افعالدندر هلم واقبل معنالرنه واخرنده اولن يا مفتوح قلندی ماقبلی ساكن وكندی ساكن
اولدغندن اویتری نته كم لیت ولعل كلمه لرینده ذكر اولندی وعوب طائیوسی علی التريد بو لرنته كم
باب لامده هلل تعبیرنده ذكر اولنشدر الجحاة حانك فتحی ویانك سكونی ایله كچی دعوت ایتمك تقول
خبا حاحیت نته كم كتابك فصل حاده ذكر اولنور انشا الله تعالى فصـــل الخاء الخابية
بانك كسری ایله كوپ كه ایچنده صو یاخود كماشیه اولنه وضع اولنور وبونك اصلی همزه دربریا
خباءت دخی ملحوظ در ستوت معنالرینه الخباء خانك كسری والفك مدیله شول نجمه كه كوی خلقی استعمال
ایده لر یاد قیو كندن و یاخود قیوت بوكندن اولور قلدن اولمازه اول ایكی دیرك اوزرنده یا اوچ
اوچ دیرك اولور وبوندن زیاده اولمز بیت دیرلر الاستخباء همزه نك وثانك كسری والفك مدیله خیمه
قورمق وایچنه كیرمك تقول استخبینا الخباء ای نصبناه ودخلنافیه الاخباء همزه نك كسری والفك مدیله خیمه
ایشلمك التخبی فتحتینله ویانك كسری وتشدیدیله بمعناه التخبیه علی وزن التربیة بمعناه كذلك
تقول اخبيت الخباء وتخبيته اذا عملته وكذلك التخبية الخبوّ فتحتینله اتش سونمك تقول خبت النار
الختي تخبو خبوا من الباب الاول اذا طفئت الختی حانك كسری وثانك مثله نك سكونیله صغر تزكی الاختاء
همزه نك فتحیله جمعی ملسلم احلاس كبی وحلس حاویسین مهملتینله شول كه طوار اتقه سنه او نترلر الختي
حانك فتحی وثانك سكونیله مصدر در صغر نجاستی القا ایتمك معناسنه تقول ختی یختی ختیا من الباب
نجا الثانی الخجوجی حانك فتحی وجیملرك فتحی والفك قصریله شول رجل دركه ایاقلری اوزون اوله طویل الرجلین
خدی معناسنه یعنی بو معنی كه وزنی اوزره اولور الخجوجاة وزن وزن معنی بر اوزره مؤنثی الخدی حانك فتحی ودالك
سكونی ایله ناقه سرعت ایتمك یقال خدت الناقة تخدی من الباب الثانی اذا اسرعت مثل وخدت
خذا وخودت كلمه معنی الخذو حانك فتحی ودال معجمه نك سكونیله برنسنه صالقی اولمق یقال خذی الشیء
یخذو خذوا من الباب الاول اذا استرخی ویقال خذی من الباب الرابع ایضا بمعناه الخذواء
حانك فتحی وذالك سكونی والفك مدیله صالقی اولن قولاق یقال اذن خذواء اذا كانت بینة الخذی
ودیشی كیه دخی خذوا دیرلر قولاغی صالقی اولدغندن اوتری الاستخذاء همزه نك وثانك كسری والفك
مدیله سر فرو كلوب خضوع ایتمك وكاه اولور اخری همزه ایله دخی استعمال اولنور وابو زید مجلسنده بر اعرابی
بو استخذات كلمه سن نیچه استعمال ایدرسن دیدی لر كه همزه ایله استعمال اولنور می اكن بیلدی اعرابی
خزا جواب ویردی العرب لا تستخذی دیدی یعنی همزه ایله ایراد ایتدی الخزو حانك فتحی وزای معجمه نك

سكونیله برنسنه یه حكم وغلبه قلمق تقول خزاه یخزوه خزوا اذا ساسه وقهره الخزی حانك
كسری وزانك سكونیله برنسنه خوار وذلیل اولمق یقال خزی یخزی خزیا من الباب الرابع اذا ذل وهان
ابن السكیت ایتدی وقع فی بلیة واخزاه الله دیرلر المخازاة میمك ضمی ایله برنسنه ایله تنازع ایدوب
اهانت ایدشمك ودرشمك تقول خازانی فلان فخزیته اخزیه یعنی باب مغالبه دن بو وجه اوزره استعمال
اولنور وگاه اولور خزانی فلان وكرهت ان اخزیه دخی دیرسن الخزایة حانك فتحی وزانك تخفیفی
ایله او تنمق تقول خزایخزی خزایة من الباب الرابع اذا استحیی الخزیان حانك فتحی وزانك سكونیله او تنجی
كمسنه الخزایا حانك فتحی واخرنده الفك قصریله جمعی الخزیاء حانك فتحی وزانك سكونی والفك مدیله
مؤنثی تقول رجل خزیان وقوم خزایا وامراة خزیا الخزاء حانك فتحی والفك مدیله نباتات دن بر اوتك
ف اسمیدر اگرچه صاحب قاموس بونك اصحی حا مهمله ایله در دیمشدر الخسا حانك فتحی والفك قصریله عدد
خثاء فرد معناسنه یقال خسا او زكا ای فرد او زوج الخشیة حانك فتحی وشین معجمه نك سكونیله قورقمق
تقول خشی الرجل یخشی خشیة من الباب الرابع اذا خاف وگاه اولور خشیت علمت معناسنده كلور نته كم بعض
اشعارده واقع اولمشدر وكرچه كورمك معناسنده كلور كقوله تعالى فخشینا ان یرهقهما طغیانا وكفرا
قالوا معناه كرهنا الخشیان حانك فتحی وشینك سكونیله قورقیجی كمسنه الخشیا حانك فتحی
وشینك سكونی والفك مدیله مؤنثی قورقیجی عورت معناسنه المخشاة میمك ضمی ایله قورقو ایتمدوك
نزاع ایدشمك تقول خاشانی فلان فخشیته اخشیه مضارعنده شینك كسریله یعنی قورقوده غالب
اولسك باب مغالبه دن بو ایله دیرسن ابو عبید روایتی اوزره التخشیة علی وزن التربیة قورقتمق
تقول خشّيته تخشية اذا اخفته ویقال خشی فی الذی بالحبالة ذوالذال معجمه نك ضمیله قورت دنه معناسنه
یعنی قورد دوزاغ ایله قورقوتمق الخشی حانك فتحی وشینك كسری ویانك تشدیدیله فعیل وزنی اوزره
قتی كبی درحال سهمله ایله وزنا ومعنی الخشو خانك فتحی وشینك سكونیله برنسنه یا وفشو خرما آغاجی بردن
خرما وبرمكه دخی دیرلر یقال خشنا النخل تخشوا اذا اخشفت الخصیة خانك ضمی وصاد مهمله نك سكونیله خایه
خفي كه اعضای تناسلدندر الخصی خانك ضمی والفك قصریله جمعی خایه لو معناسنه الخصیة حانك كسری
وصادك سكونیله بمعناها ابوعبید ایتدی بنم سمعم اولن خصیة درضم خا ایله كه سمع ایدوب دیدی
وخصیان دخی سمعم اولن صیغه تثنیه اوزره خصی ایشن تمشدر صیغه افرادی اوزره دیدی وابو عمرو ایتدی خصیتان
شول ایكی در یعنی كه یوم ... لر انوك ایچنده اولور واوی ایتدی خصیه یوم ... دن خصی دیمی وخصیان

تغنیه سی در کما قال الحاق ایمز بن ثم کم الیه تغنیه اولنق قوة البیان دیرسن تاکتوم مکسرن بونلی نادرلردر دیدی
الخصاء خانك کسری والفك مدیله خصیتینی اخراج اتمك تقول خصیت الفحل خصاء من الباب الثانی اذا سللت
خصییه الخصی خانك فتحی ویانك تشدیدیله خایه سی چیقرلمش کشی الخصیان خانك کسری وصادك سکونیله
جمعی خایه سی چیقرلمش کشیلر معناسنه الخصیة خانك کسری وصادك سکونیله کذلك جمعی المخصی میمك فتحی و
خطا خانك سکونی ایله خایه دن کسلمش بر موضع قطع معناسنه الخطوة خانك ضمی وطاء مهملنك سکونیله آدم که ایکی
// ایاغی آره سی دیر حالت مشیده الخطوات ضمتینله جمعی الخطوات خانك ضمی وطانك سکونیله کذلك جمعی الخطوات
خانك ضمی وطانك فتحیله کذلك جمعی الخطی خانك ضمی والفك قصریله جمع کثرتی آدملر معناسنه الخطوة خانك فتحی
وطانك سکونیله بنا مره در برادیم آدمق معناسنه الخطوات فتحتینله جمعی الخطا خانك کسری والفك مدیله کذلك
جمعیدر کوه ایله مکانی که دکوه شول مقابی درکه ستمنتباندر دیکرلر التخطیة علی وزن التربیة دفع ایتمك معناسنه تقول لهم
فی الدعاء للانسان خطّی عنه بالسوء ای دفع عنه السوء ویقال تخطی عنك ای امیط ولماطرانا ایه دیرلر الخطو
خانك فتحی وطانك سکونیله آدیم آدمق الاختطاء همزه نك وتانك کسری والفك مدیله بمعناه تقول خطوت من الباب
الاول واخطیت الاخطاء همزه نك کسریله برکسنه یه آدم اتدرمق تقول اخطیت غیری اذا حملته علی ان یخطو التخطی
فتحتینله وطانك کسری وتشدیدیله کچمك تجاوز معناسنه تقول تخطیته اذا تجاوزته ویقال تخطیت رقاب الناس
خظا وتخطیت الی کذا یعنی برنسنه دن کچمکه وبرنسنه یه واصل اولمغه متناول درولا تقل تخطأت بالهمز الخظو
خانك وظاء معجمه نك ضمی وواوك تشدیدیله برکسنه نك بدننده اتی صقو اولوب مجتمع اولمق تقول خظا لحمه یخظو
من الباب الاول اذا اکتنز ولا تقل خظی من الباب الرابع خظابظا خانك ویانك فتحی والفك قصریله ایکی کلمه دن مرکب
مجتمع اللحم معناسنه استعمال اولنور یقال لحمه خظابظا ای مکتنز مجتمع الخظوان فتحتینله شول کسنه درکه اتی صقو اولوب
بری بری اوزرینه یغلمش اوله الخنظیان خانك وظانك کسری ومابینده نونك سکونیله فحشیات اهلی اولن کمسنه یقال
رجل خنظیان اذا کان فاحشا الخنظاء خانك فتحی ونونك سکونیله فعلاء وزنده اوندن برکسنه یه کلمات کریهه ایشتدرمك
خفا یقال خنظی به اذا ندّد به واسمعه المکروه وتندید تشهیر ایتمکه دیرلر الخفی خانك فتحی وفانك سکونی ایله یرنده
کیزلمك واشکاره قلمق دخی دیرلر اضداددندر اصمعی روایتی اوزره تقول خفیت الشیء اخفیه اذا کتمته وخفیته
ایضا اذا اظهرته وابوعبیده دخی اصمعی کبی روایت قلمشدر یقال خفی المطر الفار اذا اخرجهن من انفاقهن
یعنی مطر فاره یی یواسندن چقردی الاخفاء همزه نك کسری والفك مدیله برنسنه یی کیزلمك تقول اخفیت
الشیء اذا سترته وکتمته ومنه قوله تعالی ان الساعة آتیة اکاد اخفیها ومعنی اخفیها دخی قراءت ایتدی همزه نك

// همزه نك فتحیله اما صورت فتحده اخفیها اظهرها معناسنه اولدیغی ظاهردر واما صورت ضمده اخفیها اظهار
معناسنه اولمسی همزه سلب ایچون اولوب ازاله خفا مراد اولمغله اولور کر خفا کرخفا ایله غطا معناسنه در
علی ما یجی ایس بواشکیته کبی اولور ازلت عنه مایشکو معناسنه یعنی بعضور اولدیغی نسنه یی ازاله
قلدم معناسنه الخافی خانك کسری ویانك تشدیدیله جنه دیرلر اصمعی روایتی اوزره وابن مناذر ایتدی الخافیة
فانك کسریله ویانك تخفیفیله شول جن درکه یرنده کیزلنور الخفیة خانك فتحی ویانك تشدیدیله جن
طوغاق اتری یقال به خفیة ای لمم ومس وخفیه ارسلان یتاغی اولن یره دخی دیرلر منه قولهم اسود خفیة
کقولهم اسود غابة وغابه دخی ارسلان یتاغنه دیرلر وخفیه کذلك دیبی یاقق اولن قیویه دیرلر رکیه
معناسنه وابن السکیت ایتدی خفیه شول قیودر که برکره قازلوب بعده ترك اولنوب طپراغله طولمغله عیَّ
تکرار چنده اولن طپراغی اخراج اولنه وابوعبیدا ایتدی بومقوله قیویه خفیه دیرلکلری اظهار اولندقدن
اوتریدر الخفی خانك فتحی ویانك تشدیدیله کیزلولنمش نسنه نهانی معناسنه الخفیان خانك
وفانك کسریله تثنیه سی وخفیان او انله ایزه دخی دیرلر قال بعض العرب اذا حسن من المرأة خفیاها حسن
سایرها یعنی آوازی ملایم اولسه که بو ادب وحیا اهلی اولمسنه دلالت ایدر وایزی بری برینه قریب اولوب
اثری یره تمام قراردایتسه که بوصفت ریبی وبالکی طاولمسنه دلالت ایدر الخفایا خانك فتحی والفك قصریله
جمعی الخفاء خانك فتحی والفك مدیله برکسنه یه اثر وعلامت کیزلو اولمغه دیرلر یقال خفی علیه الامر یخفی خفا
ولو سببدرعا بلجونیرح الخفاء دیرلر یعنی برنسنه واضح اولسه الخوافی خانك فتحی وفانك کسری ویانك
قوش قنادنده اولن بکلرك اوتحی یلکنددن ماده ونه خوافی دیرلر اصمعی روایتی اوزره وخوافی خرما اغا
شول بودقلرنه دخی دیرلر کم خرمانك کوبکنه قریب یرده بته واو لجیعه قلب اهل حجاز لغتی اوزره عواهن دیرلر
الاستخفاء همزه نك وتانك کسریله کیزلنمك تقول استخفیت منك اذا تواریت ولا تقل اختفیت الخفو خانك فتحی
وواوك سکونیله برق بلوتلك اطرافنده ارقری ضعف اوزره یلدرمق الخفی خانك فتحی وفانك
سکونیله بمعناه تقول خفا البرق یخفو خفوا من الباب الاول ویخفی خفیا من الباب الثانی اذا لمع لمعانا ضعیفا
معترضا فی نواحی الغیم واکر بلوت اطرافنده ارقری اولوب یلدرمسه بلکه جمله یلدرم بوب ساکن
اولسه اکا ومیض دیرلر واکر بلوتی یاروب صاغدن صوله میل ایتمکسزن وسط سمایه طوغری اوزانسه
اکا عقیقه دیرلر الاختفاء همزه نك وتانك کسریله برنسنه یی چیقرمق تقول اختفیت الشیء اذا استخرجته
المختفی میمك ضمی وفانك کسریله کفن صویجی نباش معناسنه ودیبور مختفی دیرلر کفنی استخراج

اتتكنوت اوترى الخفاء خانك كسرى والفك مديله شول كليمدركه انى قربه اوزنه اورترلر الاخفية
همزه نك فتحى وقانك كسرى وياتك تخفيفى ايله جمعى ذكر اولنن كليملر معناسنه الخلو ضمتيله وواوك تشديديله خلا
برنسنه خالى اولمق تقول خلا الشئ يخلو خلوا وخلوت بو معناسنه دخى كلور سنز بردن استهزا
معناسنه وبر كسنه ايله خلوت اولمق معناسنه دخى كلور قال الله تعالى واذا خلوا الى شياطينهم وبعضلر ايتدى
بونده الى مع معناسنه در كما قال الله تعالى من انصارى الى الله ومضى معناسنه دخى كلور كقوله تعالى وان
من امة الا خلا فيها نذير اى مضى وارسل وخلى فى بره عنى اولدى معناسنه دخى كلور يقال عبده خلى بره
اى انه مع عبوديته غنى قال يعقوب ولا تقل وخلى فى بره من باب التفعيل الخلاء خانك فتحى والفك
مديله برى اولمق تقول انا منك خلاء اى برىء يعنى بو لفظ مصدر اولسه تثنيه وجمع قلنمز سن وفتحى فعيل وزننه
اولنده اسم قلوب خلى ديسك تثنيه وجمع ومؤنث قيلنور سن تقول انا خلى منك ديرسن برى منك معناسنه
وخلاء منزل معناسنه دخى كلور وفى المثل خلاؤك اقنى لحيائك اى منزلك اذا خلوت فيه الزم لحيائك وخلاء
محل طهارته دخى ديرلر متوضا معناسنه وخلاء شول مكانه دخى ديرلر كه انده برنسنه اولميه الخلا خانك فتحى
والفك قصريله تازه اوت حشيش رطب معناسنه الخلاة ذكر اولنن وزن اوزره واحدى الخلية خانك
فتحى ويانك تشديديله شول ناقه دركه اياغنك باغى چوزلوب صالبويرله ونساء طايفه سنه انت خلية
ديركلرى طلاقدن كنايتدر معناى مذكوردن اخذ اولنمق اوزره وخليه شول ناقه يه دخى ديرلر كه اوغلنى قتنده ايله
ولدى واحد اوزره يا قلنمش اوله بر حيثيتله كه انى ايكيسى دخى امزره وقچن برى امزرسه اهل بيت اولنلر
اول برسين صاغيغون خالى بولسه وخليه بيوك كميه دخى ديرلر سفينه عظيمه معناسنه وخليه ارى قوانه
دخى ديرلر بيت النحل معناسنه خلا خانك فتحى والفك قصريله شول كلمه دركه انوكله استثنا اولنور وما
بعدندن كاه منصوب ايدر وكاه مجرور ايدر تقول جاؤنى خلا زيدا كلمه خلا فى فعل قلوب تحتنده فاعل مستتر
قلماغله كويا كه خلا من جاءنى من زيد ديمش اولورسن اما قچن خلا زيد ديسك جرله بعض نحويين انى
حرف جر اعتبار ايله رجا شامنزله سنده وبعضى مصدر اعتبار ايدوب ما بعدينه مضاف قيلدى بر اما ما خلانك
ما بعدندن نصبنده غيرى جايز اولمان جاؤنى ما خلا زيدا ديرسن بو صورتده خلا كلمه سى مايه صله اولوب فاعلى
تحتنده مستتر اولور وما مصدريه اولماغين تاويل مصدرده اولور جاؤنى خلو زيد معناسنه اولور يعنى
جاؤنى وقت خلوهم من زيد وعربلرك افعل ذلك وخلاك ذم ديدكلرى قوللرنده خلو سقوط معناسنه در يعنى
سن انى ايتلمدن عم جلمه كه ذمدن برى سن خلاوه خانك فتحى ولامك تخفيفى ايله اشجع قبيله سندن بر حى

اتدكده

بر جماعتك باباسنك ادى دركه اول خلاوه بن سبيع بن بكر بن اشجع دركه انيس ايلرى قتلنانا
برعى منه ديمش اعشى ننه كم باب جيمده ذكر اولنمشدر الخلى خانك فتحى ويانك تشديديله شول
كسنه دركه انوك غصه سى اولميه وبو شجينك مقابلى در شين ايله وجيم ايله غمناك معناسنه الخالى
لامك كسرى ومديله شول رجال دركه انوك زوجه سى اولميه اصمعى روايتى اوزره وخالى اوت بچن كسنه يه
دخى ديرلر الخالون لامك ضمى ومديله جمعى اوت بيچيجيلر معناسنه القرون الخالية ضمتيله ولامك كسريله
كچن قرنلر طوائف ماضيه معناسنه الخلى خانك فتحى ولامك سكونيله تازه اوت بچمك الاختلا همزه نك
وتانك كسريله بمعناه الاخلا همزه نك وخانك كسريله بچمك تقول خليت الخلا واختليته اذا جززته وقطعته فاختلى
فانقطع وطوار اوت بچمكه دخى ديرلر وتقول خليت دابتى اخليها اذا جززت لها الخلاء اختلا قلچ كسمكه دخى
ديرلر يقال السيف يختلى اى يقطع المختلون ميمك والمك ضمى ايله اوت بچن كسنه لر المخلى ميمك كسرى وخانك
سكونى والفك قصريله شول الت دركه انوكله اوت بچرلر المخلاة ميمك كسرى وخانك سكونيله شول
ظرف دركه انوك اچنه بچلمش اوت وضع ايدرلر الاخلاء همزه نك كسرى والفك مديله يراوتلو اولمق
يقال اخلت الارض اذا كثر خلاها واخلا بو سنه ايچون تنها قالمغه دخى ديرلر يقال اخلا لك الشئ واخلا لك بمعنى
واخلا برمكانى خالى بولمغه دخى ديرلر تقول اخليت المكان اذا صادفته خاليا واخلا بر كسنه خالى قلمغه
ديرلر تقول اخليت اذا خلوت واخلا غيرى كسنه يى خالى قلمغه دخى ديرلر تقول اخليته غيرى يتعدى
ولا يتعدى واخلا طعامدن فارغ اولمغه دخى ديرلر المخالاة ميمك ضمى والفك قصريله ترك ايدشمك
تقول خاليت الرجل اذا تاركته التخلى فتحتينله ولامك كسرى وتشديديله برنسنه دن فارغ اولمق
تقول تخليت اذا تفرغت التخلية على وزن التربية برنسنه يى خالى قلمغه وصالبويرمكه ديرلر تقول خليته
عنه وخليت سبيله المخلى ميمك ضمى ولامك فتحى وتشديديله صالبويرلمش نسنه المخلى ميمك ضمى
ولامك كسرى وتشديديله قيدن خلاص قليجى كسنه الخنا خانك فتحى والفك قصريله برنسنه سويلمك
كلام فحش معناسنه الخنى خانك فتحى ونونك كسرى ومديله فحش قسمندن اولان كلام الخنينة خانك فتحى
ونانك تخفيفى ايله مؤنثى يقال كلام خنى وكلمة خنية الاخناء همزه نك كسريله كلام فحش سويلمك يقال اخنى عليه
من الباب الرابع واخنى عليه فى منطقه اذا افحش واخنا فلك بر كسنه يه غدر ايدوب هلاك ايتمكه دخى ديرلر
يقال اخنى عليه الدهر اى اتى عليه واهلكه واخنا افساد معناسنه دخى كلور تقول اخنيت عليه اذا افسدت
الخى خانك فتحى وياتك تشديديله يلدز بتمك تقول خوت النجوم تخوى خيا من الباب الثانى

فوا

اذا سقطت ولم تمطر ونوء خاوٍ نوءنك فتحی وواوك سكونيله يلدزلرك سقوطی ايتمكه ديرلر
الاخواء همزه نك كسری والفك مديله بمعناه يقال اخوت النجوم اذا سقطت كذلك الخواء خانك فتحی
والفك مديله خالی اولمق تقول خوت الدار تخوا خواءً اذا خلت واويقلوب خراب اولمغه دخی ديرلر منه قوله تعالى
فتلك بيوتهم خاوية اى خالية ويقال ساقطة كما قال فهى خاوية على عروشها اى ساقطة على سقوفها الخوى
فتحتينله والفك قصريله عورتك ولادت وقتنده قارنی خالی اولمق يقال خوت المرأة من الباب الثانى
وخويت خوىً من الباب الرابع اذا خلا جوفها عند الولادة الخوية خانك فتحی وياءنك تشديديله بر جنس
طعامدر التخوية على وزن التربية ذكر اولنن طعام ايشلمك تقول خوّيت لها تخوية اذا عملت لها خوية
وتخويه دوه چوكدكی يرده قارنی يردن اراغ ايتمكه دخی ديرلر يقال خوى البعير تخوية اذا جافى بطنه
عن الارض فى بروكه وكذلك الرجل فى سجوده وتخويه يلدزلر طولنمغه ميل ايتمكه دخی ديرلر يقال خوّت النجوم اذا مالت
للمغيب الخوى خانك فتحی وياءنك تشديديله فعيل وزنی اوزره شول يردركه دوز اوله الخواة خانك
دأا فتحی وواوك تخفيفيله اواز صوت معناسنه **فصل الدال الداء** دالك فتحی وهمزه نك
سكونيله موءنك بدتندن شول يردركه يالان اغاجی اوكك اوزرنده واقع اوله غن انی جوج ايدر
بو سببدن دركه غرابه ابن دأية ديديلر الكلا اتمكيچون دونك بدتندن اول محله قونوب غجوب الدآيات
فتحتينله جمعی ذكر اولنن موضعلر معناسنه الدئى دالك فتحی وهمزه نك كسری وياءنك تشديديله
دايك جمعی ضانك جمعی ضئين ومعزك جمعی معيز اولدغی كبی وداء حيله وخدعه قلمغه دخی ديرلر ابو زيد
روايتی اوزره تقول دأيت للشیء ادأى له دأيا من الباب الثالث اذا ختلته ادوت له ودأوت له كبی كه بو
دبا ذكر اولنن معناده لغتدر يقال الذئب يدأى للغزال ليأكله اى يختله مثل يأدو والدبا دالك فتحی والفك
قصريله شولغه دركه چكركه دكچصوزاو جاشر اوله الدباة وزنی زبد اوزره واحدی المدبية ميمك
فتحی وبانك كسری وياءنك تشديديله مفعوله وزنی اوزره شول يردركه انوك بناتاتی چكركه يمش اوله
الادبا همزه نك كسری والفك مديله نمش ديركلری اوتك يعنی چقغه يقليوب خرمه چكركه يه شبيه
اولمق كه بودم اكل اولنمغه صالح اوله المدبية ميمك ضمی ودالك سكونی وبانك كسريله شول يردركه خوده
چكركه سی چوق اوله المدباة ميمك فتحی ودالك سكونيله بمعناها يقال ارض مدبية ومدباة اذا كانت كثيرة
الدبا الدُبّاء دالك ضمی وبانك تشديدی والفك مديله قباق قرع معناسنه الدباءة وزنی زبد
اوزره واحدی برقباق معناسنه دبادبا دالدن فتحيله بر لفظ مركبدر كه محل كثرتده استعمال اولنور ابن

ابن الاعرابی روايتی اوزره يقال جاء فلان بدبادبا اذا جاء بمال كالدبا فى الكثرة يعنی غايت كثرتده چكركه ممثالنده
دجا الدجى دالك ضمی والفك قصريله قرانكو ظلمت معناسنه يقال دجا الليل يدجو دجوا واصحى اى تدعو جا الليل
ديركلری البس كل شیء معناسنه دخی ظلمتدن كنايه در نته كم دجا الاسلام ديركلری قوى والبس كل شیء
معناسنه در ديدی والباس اوچكه ديرلر الداجية جيمك كسريله قرانكو ليبجه نسته يقال ليلة داجية اذا
كانت مظلمة الادجاء همزه نك كسری والفك مديله قرانكو اولمق الترجى فتحتينله وجيمك كسری وتشديديله
كذلك قرانكو اولمق يقال ادجى الليل وتدجى الدياجی دالك فتحی وجيمك كسری ومديله كيجه نك زياده قرانكو
ظلمات الليل معناسنه كوياكه بو ديجاتك جمعيدر الدجى دالك ضمی والفك قصريله دجيه نك جمعيدر الدجية
دالك ضمی وجيمك سكونيله صيادك اوی كه حين صيدده انده ساكن اولور وظلمته دخی ديرلر المداجاة
ميمك ضميله مدارات ايتمك تقول داجيته اذا داريته يعنی كويا كه عداوتی اورتن ستر ايلدك وابو عمرو ايتدی
دحا مداجاة بغلنا عمله صاليويرمك بيتنده اولن منعمدير يعنی بين بين اولن منعم ديرلر الدحو دالك فتحی
وحاء مهمله نك سكونيله بوشديكی دوشمك تقول دحوت الشیء دحوا اذا بسطته قال الله تعالى والارض
بعد ذلك دحاها اى بسطها واغوق معناسنه دخی كلور يقال دحی المطر الحصی عن وجه الارض وتقول للاعب
بالجوز ابعد المدى وادحه اى ارمه ومدى مسافه ديديكی ويقال للفرس مر يدحو دحوا اذا رمى بيديه رميا
لا يرفع سنبكه عن الارض كثيرا وسنبك ات طرنغنه ديرلر دحية دالك كسری وحانك سكونيله دحية بن خليفه
الكلبی نام كمسنه نك اسميدركه جبريل عليه السلام نازل اولدقده انوك صورتنده نازل اولوردی كذا ول خلقك اجملی
واصحى ايدی دحية دالك فتحی وحانك سكونيله ودحوة وزن زبده اوزره بو ايكيسی معاويه بن بكر بن
هوازن نك اوغللرى در المدحى ميمك فتحی ودالك سكونی والفك قصريله دوه قوشنك يورديه در مدحى
ادتكيبو الادحى همزه نك ضمی ودالك سكونی وياءنك تشديديله دوه قوشنك يا اوری چقردو غی يردر
پس بو افعول وزنی اوزره اولور دوه قوشی ايايغيله يوا ايدنوب كبری دوشنه لدكچون كه بونده
ددا غيره عطيه يوا يابز الددا فتحتينله والفك قصريله لهو ولعب ديرلر يقال هذا ددا مثل عصى وهذا
درا ددٌ مثل دمٍ وددن مثل حزن نته كم باب نونده ذكر اولندی الدرى دالك فتحی ورانك سكونيله بر
شیء بيلمك الدرية دالك كسری ورانك سكونی ايله بمعناه الدرية دالك فتحی ورانك سكونيله
بمعناه كذلك الدراية دالك كسريله بمعناه كذلك تقول دريته ودريت به دريا ودرية ودرية ودراية
اذا علمت به لا ادر همزه نك فتحی ورانك كسری ايله فعل دررلزم معناسنه اخرندن يا حذف اولنمشدر تخفيفا

کثرت استعمالدن اوتری لته کم لم ابل ولم یك دیرلر ابالیدن یانی اسقاط ایدرلر کردن صکره ماقبلی ساکن
قلماغله ویکیندن نونی حذف ایتمکله الادراء همزه نك کسری و الفك مدیله بلدرمك تقول ادریته اذا اعلمته
وقری قوله تعالی ولا ادراکم به فالوجه فیه ترك الهمزة یعنی آخری همزه اولماق اوزره ادرأتکم اوقونمشدر تقویت
معناسنه المداراه میمك ضمی والفین ایله ملایمت ایدیجی اظهار مدارات ایتمك معناسنه وکاه اولور
ثانی بدلنه همزه دخی کتورورلر الدریة دالك فتحی ویانك تشدیدیله شول طواره که صیادانی پرده ایدنوب
صیدی بغتی واروب قدم بونسنه آتر وبو همزه دکل درعا بوزیل ایتدی همزه دنشیدا بو دن دن دفع معنا
درته صید جانبنه دفع اولنور پرده قلتما نجوق المدری میمك کسری ودالك سکونی والفك قصریله بوینز
قرنی معناسنه المدراة میمك کذلك کسری ودالك سکونیله معناده وکاه اولور مدراة ماشطة التلوین
جو الذهبنا التی پرشنده یه دخی اطلاق اولنور که انوکله نسا طایفه سنك صاچی اصلاح اولنور وعربلرك
جانب المدری دیرلکلری غلیظ القرن معناسنه غزالك یاشماناو لسندی عبارتدر بوا غزالك بوینوزی اول
طمور ایتدکی غلظت اوزره طمور ایدیجی بعض المجلد التدری فتحتینله ورانك کسری وتشدیدیله عورت
صاچی چوزوب صالیویرمك یقال تدرت المرأة اذا سرحت شعرها وحیله قلمه دخی جیرلر یقال تدعله اذا ختله وتعلق
حیله وخدعه قلمه دیرلر الادراء همزه نك کسری ودالك کسری وتشدیدیله بونده یه صالنوق یعنی تعلق
ایتمك منه قولهم ان بنی فلان ادروا مکانا کانهم اعتدوا بالغزو والغارة وحیله وخدعه قلمه دخی دیرلر یقال ادراه
اذا ختله تفعل وافتعل فیه بمعنی وقدرت الاول الدحایة دالك کسری ورانك سکونیله فعلانة وزنده اوزرنده شول
رجله دیرلر که فربه اولوب قصیر القامه اوله دشنی دالك فتحی وسینك تشدیدی والفك قصریله فعل
ماضی در کبر لدی معناسنه منه قوله تعالی وقد خاب من دسیها ای اخفاها بالجهالة وهو فی الاصل دسسها فابدل
من احدی السینین یاء الدعوة دالك فتحی وعینك سکونیله طعام جمعیتی المدعاة میمك فتحی ودالك سکونی
معناها یقال کنا فی دعوة فلان ومدعاة فلان وبو اصلنده مصدردر طعام اوقومق معناسنه ودعوة بناء مره
کلمور بر کره دعا ایتمك معناسنه الدعوة دالك کسری وعینك کسری ویانك تشدیدیله نسبه دعوی قلمق
یقال فلان دعی ای بین الدعوة فی النسب کلام عربك اکثری بوندر الا عدی الرباب قبیله سنك لغتنده که
انلر نسبده دالی مفتوح وطعامده مکسور قیلورلر ودعی کذلك شول کمسنه درکه آتی بر کمسنه اوغلی ایدنور قال
الله تعالی وما جعل ادعیاءکم ابناءکم الادعاء همزه نك کسری ودالك کسری وتشدیدیله دعوی قلمق
تقول ادعیت علی فلان کذا الدعوی دالك فتحی والفك قصریله اسم در معناسی مذکوردر والادعاء بر اعتزایه دیرلر

دیرلر واعتزاء به مباشرت ایدن کمسنه اثنای حربده بن فلان ابن فلانم دیمکدر التداعی تانك فتحی وعینك
کسری ومدیله بنا یقلوب خراب اولمق تقول تداعت الحیطان للخراب اذا تهادمت وتداعی لغز سویلشمکه دخی
دیرلر علی التسجیع الادعیه همزه نك ضمی ودالك سکونی ویانك تشدیدیله بلجه دیکله معروفدر که
کثر یاصبیان اثناء لیالیده بری برینه سوال ایدرلر لغز معناسنه اجتبه کبی دریوزنا ومعنی المداعاه میمك
ضمی ودالك تخفیفیله لغز سویلشمك محاجاة معناسنه یقال بینهم ادعیة یتداعون بها یعنی ما بینلرنده لغزلر
مغالطه واردر الدعاء دالك ضمی والفك مدیله برشینك وقوعنی طلب ایتمك تقول دعوت الله له وعلیه
یعنی الله دن خیر دعاده و علی ایله بد دعاده استعمال اولنور وبر کمسنه یه جاغرمق معناسنه دخی کلور تقول دعوت
فلانا اذا صحت به ودعا اسماء شریفه یه وکلمات مأثوره یه دخی دیرلر الادعیة همزه نك فتحی ودالك سکونی
وعینك کسری ویانك تخفیفیله جمعیدر دعانك لکن سنك اصلی دعاو ایدی زیرا دعوت دن مأخوذدر واو
الفدن صکره واقع اولمغین همزه یه قلب اولندی ومؤنث مخاطبه ایچون انت تدعین دیرسن وبونده برلغت
دخی وارد رکه اول انت تدعوین در عینك ضمی وعاولك کسری ومدیله وبونده لغت ثالثه وارد رکه اول انت
عینه اشمام اولنماغله وجمع مؤنثده انتن تدعون دیرسن وبونده جمع مؤنثله جمع مذکر برابر اولور داعیة
اللبن عینك کسری ولامك ویانك تخفیفیله شول سوده درکه ممده ابقیوه لر مابعدینه ولوسوتی دعوی ایتسون
دیو ومنه الحدیث دع داعی اللبن دواعی الدهر دالك فتحی وعینك کسری ودالك فتحی وعانك سکونیله
زمانه نك حوادثی الدعوعو دالك ضمی وعینك سکونی وآخرده یانك تشدیدیله ادعا معناسنه استعمال
اولنور منه قولهم ما بالداره دعوی ای احد کسانی ایتدی بو دعوت دن مأخوذدر ومعنی لیس فیها من تدعوه
دیمکدر وبو سیاق نفیدن غیری یرده استعمال اولنماز دیدی الاندعاء همزه نك ودالك کسریله دعوته
اجابت معناسنه در لغتدر وابتغاوته در نیمه ایتدی بعض عربی اشتدم که دیرلر ایدی لو دعونا لاندعینا یعنی
دعوت ایتسلر اجابت ایدردك کما یقال لو بعثونا لانبعثنا بونی زیدن ابو بکر بن سراج روایت قلمشدر
الدغوة دالك فتحی وغینك معجمه نك سکونیله بدخوی خلق ردی معناسنه الدغیة دالك فتحی وکذلك غینك
سکونیله بعناها الدغوات فتحتینله والدغیات کذلك فتحتینله جمعی اخلاق ردیة معناسنه یقال فلان ذو دغوات
ودغیات ای کان ذا اخلاق سیئة دغه دالك ضمی وعینك تخفیفیله عجل قبیله سندن بر عورتك لقبی درکه
حماقتله معروفدر یقال احمق من دغة وبونك اصلی دغو ودغی درها حرف علتدن عوضدر الدغو
دالك فتحی وفانك سکونیله مجروح کمسنه یه علاج ایتمك تقول دفوت الجریح ادفوه دفوا اذا جهزت علیه

میمك ضمی ایله بمعناه الادفاء همزه نك كسریله بمعناه كذلك علی روایة ابی عبید وفی الحدیث انه علیه الصلوة والسلام
أتی بأسیر فقال للقوم منهم اذهبوا به فأدفوه یرید الدفاء من البرد فذهبوا به فقتلوه فوداه رسول الله صلی الله علیه
وسلم یعنی رسول اكرمك ادت الحمیه قتل ایتمكله یحون دیتی ویردی الدفا د الك فتحی والفك قصریله بوكسه نك
قامتی اكری اولمق الادفی همزه نك فتحی والفك قصریله شول كمسنه دركه قامتنده اكریلك اوله بوكریلك اوله
یقال رجل ادفی ای فی صلبه احدیداب وادفی بوینری زیاده اوزون اولن یابان كچیسنه دخی دیرلر الدفواء
د الك فتحی وفانك سكونیله والفك مدیله مؤنثی یقال وعل ادفی وعنز دفواء اذا طال قرنه جدا وذهب قبل اذنیه
وادفی قناتی اوزون قوشه دخی دیرلر یقال طایر ادفی اذا كان طویل الجناح ودفواء بیوك اغاجه دخی
دیرلر شجرة عظیم معناسنه وفی الحدیث انه ابصر شجرة دفواء تسمی ذات انواط یعنی شجرة عبوره یه ذات انواط
دیرلردی كه اسلاملردن اصوب من دون الله انی معبود ایدنركلری اغاج وطوشنجل دیمكله معروف قوشه
دخی دفوا دیرلر منقاری اوزون اولدیغیچون التدافی تانك فتحی وفانك كسری ومدیله تدارك معناسنه در
یقال تدافی البعیر اذا سار سیرا متجافیا یعنی ادوه سیرك ادی سرعت ایتسه وكاه اولهر بوینی افزون اوله
دقا خوب ناقه یه دخی یلوه یه دخی دفوا دیرلر الدقا فتحتینله والفك قصریله تسوده چوق امتلا (دوه یاورسنی)
اولمق یقال دقی الفصیل یدقی دقا اذا اكثر من شرب اللبن حتی یبشم وبشم شیشكین معده ایله طعامی هضم ایتمك
د الك فتحی وقافك كسری ومدیله فعیل وزننده اوته امتلا اولن دوه یاورسنی الدقیة د الك فتحی وقافك
كسری ویانك تخفیفیله مؤنثی ذكر اولنن معناده الدقوان د الك فتحی وقافك سكونیله ذكر اولنن دوه
دلا یاورسنی بعض لغتلرده در الدقوی د الك فتحی وقافك سكونی والفك قصریله مؤنثی الدلو د الك فتحی
ولامك سكونیله قوغه كه انوكله قیودن صو چكرلر ودلو كوكده بر برجك دخی اسمیدر ودلو برجنس دواغیه
دخی دیرلر … نیلم وذفیر اوچ الیه ومنجنون شوله دولابك ادی در كه انی صغر دونددر یوناع وشوله
دولابك ادی در كه انی صو ونده دوند دورورلر قوغه ای قیوده چكمكه دخی دیرلر تقول دلوت دلوا اذا نزعتها
ودلو شفاعت طلب ایتمكه دخی دیرلر تقول دلوت بفلان الیك ای استشفعت به الیك قال عمر رضی الله عنه
لما استسقی بالعباس اللهم انا نتقرب الیك بعم رسول الله صلی الله علیه وسلم وبقیة اباءه وكبر رجاله دلونا به الیك
مستشفعین وبقیة آبادن مراد حضرت عباس … وكبیر رجالدن دخی مراد اولدر وكبر كافك ضمی وبانك سكونیله
اولو معناسنه در الدلاء د الك كسری والفك مدیله جمعی قوغه لر معناسنه الدلاة د الك فتحی ولامك تخفیفیله
كذلك قوغه معناسنه الدلاء د الك فتحی والفك مدیله جمعی الادلی همزه نك فتحی ودالك سكونی ولامك

ولامك كسری ویانك تشدیدیله دلونك جمع قلتیدر اصلی ادلو در واو یایه قلب اولنمش اخوه وایع اولوب ماقبلی
مضموم اولدیغندن اوتری الدلی د الك ضمی ولامك كسری ویانك تشدیدیله دلونك جمع كثرتیدر
دلاء جمع كثرتی اولدیغی كبی علی ماقیل وبو اصلنده فعول وزننده اوزره در التدلی فتحتینله ولامك كسری
وتشدیدیله انشمر صارقمق یقال تدلی من الشجرة وتدلی تعلق قلمنه دخی دیرلر تدلل معناسنه باری
تعالینك ثم دنی فتدلی قولنده تدلی تدلل معناسنه اولدیغی كبی نته كم ثم ذهب الی اهله یتمطی قولنده
یتمطی یتمطط معناسنه در وتمطط كرنمكه دیرلر الادلاء همزه نك كسری والفك مدیله قیویه قوغه
صالمق تقول ادلیت الدلو اذا ارسلتها فی البئر والادلاء واسطه سیله تعلق ایتمك معناسنه دخی كلور یقال
هو یدلی برحمه ای یمت بها ومت تانك تشدیدیله انتسا معناسنه در والادلا رشوت ویرمكه دخی دیرلر
یقال ادلی بماله الی الحاكم اذا دفعه الیه ومنه قوله تعالی وتدلوا بها الی الحكام یعنی الرشوة الادلیلاء همزه نك
كسری ولامك كسری ومدیله سرعت ایتمك یقال ادلولی علی وزن افعوعل اذا اسرع المدالاة میمك ضمی ایله بر كسنه یه
ملایمت قلوب انوكله مدارات ایتمك تقول دالیته اذا رفقت به وداریته التدلیة علی وزن التربیة بر كسنه یی
دما استدراج كبی الدعق یقال دلاه بغرور ای اوقعه فیما اراد من تغریره وهو من ادلاء الدلو الدم د الك فتحی ومیمك
تخفیفیله قان ضوه معناسنه اصلی دمو در فتحتینله الدمی فتحتینله والفك قصریله قانه مق الدمی
د الك ضمی ومیمك كسری ویانك تشدیدیله بمعناه تقول دمی یدمی دمی ودمیا من الباب الرابع اصلی دموی ایدی
یانه قلب اولنمش واوك ماقبلی مكسور اولدیغیچون دنته كم رضو رضی … رضوان دن الدمی د الك ضمی
(وفرق خالق معناسنه در)
ومیمك كسری ویانك قنا یحی معناسنه در یقال دیم فهو دیم مثل فرق فهو فرق الدمیان فتحتینله تثنیه سی
وبعض عرب دمك تثنیه سنده دموان دیرلر وسیبویه ایتدی دم اصلنده دمی ایدی فعل وزننده اوزره
سكون عینله نیرا الدما د الك كسری والفك مدیله جمعی در والدمی د الك ضمی ومیمك كسری
ویانك تشدیدیله كذلك جمعی در ظبیك جمعی ظباء وظبی ودلوك جمعی دلاء ودلی كلدی كبی واكرچه ملك
عین الفعلی مفتوح اولوب قفا وعصی كبی اولیدی ذكر اولنن وجهدن … جمع اولنمازدی ومبرد ایتدی
دمك اصلی دمی در فتحتینله حرف لكو جمعی مخالف كلمشدر … دخی وبونك دلیلی تثنیه سنده دمیان
دیدكلری در فتحتینله وبعضا اشعار ده شاعرك اصلنه ارجاع ایدرب تقطر الدما دیمیشدر ومبرده
… كلمه سی ایله سؤال وارد او لمازم … اصلی یزی اولمسی سكون عینله متفق علیه ایسه دخی
… تثنیه كلمه ك یدا دیو … وجوهری ایله قول مبرد اصح در …

ومتحرك اولمسن اختلاف اسم اولدعى تقديرجه درنیرا مصدر اولدعی حینده متحرك اولمسی
متفق علیه‌در الدمی دالك ضمی ومیمك فتحی وآخرنده یانك تشدیدیله دمك تصغیریدر الدمی
دالك فتحی وآخرنده یانك تشدیدیله دمه منسوب اولن شئه الدموی فتحتینله ویانك تشدیدیله
كذلك دمه منسوب اولن شئه دیلرسك واوی ابدال ایدرسن دیلرسك ایتمزسن الدمیة دالك
فتحی ومیمك فتحی ویانك تشدیدیله بت صنم معناسنه وصنم شول صورتدر كه فیل كمكندن یاخود
اغاجدن بیه اولن نسنه لردن اولور الدمی دالك ضمی والفك قصریله جمعی صنملر معناسنه
مسانی دمّا تانك كسری وعتیله بطاغك علی ما اصلنه ایكی كلمه در كه شیء واحد علم قلنمشدر وذكر
اولنن طاغده هركون قان دوكلدكیچون اسم مذكور ایله تسمیه اولندی المدمی میم اولك ضمی وثانینك
فتحی وتشدیدیله شول اوقدركه اكا قان بولشمش اوله وقان انوك اوزرنده قوریامش سیاه
ماییل اوله ویچون بركسنه عدویه اوق اتسه ذكر اولنن اوق بوكسنه یه طوقنوب قان بولشدقدن
صكره ذكر اولنن اوقی عدو جانبندن كیرو صاحبنه اتسه صاحبی انی بركاتر كسنه قویه صقلیش
وبعضلر ایتدی مدمی هرحیوانك زیاده قرمزی سنه دیرلر كرك آت اولسون كرك غیری اولسون
وهر زیاده قرمزی اولن نسنه یه مدمی شول اوقدركه اتیجیلر انی بری برینه عرض ایلیو بونك صحی
ذكر اولنن معنایه راجعدر المستدمی میم اولك ضمی وثانینك كسری وعتیله شول كسنه دركه غریمندن
مینتی بلا اعتل استخراج ایلیه ومستدمی شول كسنه یه دخی دیرلر كه بورنی قانامغین باشنی اشغه طوته الادما
همزه نك كسریله بركسنه یی اوروب قانن چقرمق التدمیة علی وزن التربیة بمعناه تقول ادمیته انا
ودمیته انا تدمیة اذا ضربته حتی تخرج منه الدم الدامیة میمك كسریله شول باشدر اولن جراحتدر كه باشی
یارلدقده قانی ظاهر اوله واقیه دم الاخوین دمه دالك فتحی واخوین ده فتحتینله ویانك سكونیله
ایكی قرداش قانی دیدكلری نسنه كه ادویه قسمندندر عندم معناسنه الدمة فتحتینله دمك
دنا واحدی بر پاره قان معناسنه نته كم بیاضك واحدی بیاضه دیرلر الدنو ضمتینله وواوك
تشدیدیله یقین اولمق تقول دنوت منه دنوا من الباب الاول الادناء همزه نك كسری والفك
مدیله برنسنه یی قریب قلمق تقول ادنیته غیری وادنا ناقه نك طوغمسی قریب اولمغه دخی دیرلر
تقول ادنت الناقة اذا دنا نتاجها الدنیا دالك ضمی ونونك سكونی والفك قصریله بو جهان
وبوكه دنیا دیدكلری قریب اولدیغیچوندر الدنا دالك ضمی والفك قصریله جمعی صغری ایله صغر وكبری ایله

على وزن التربية؟

وترديه قرينه ناول الحكه دجي قيرلو؟

ایله كبر كبی ومنكر اولدقده دنی دیرلر عصی كبی واما لغة قلب اولنوب اجتماع ساكنیندن اوتری
حذف اولندی الدنیاوی دالك ضمی ونونك سكونی وآخرنده یانك تشدیدیله دنیایه منسوب
اولن شئه الدنیوی دالك ضمی ونونك سكونی ویانك فتحی ویای اخیره نك تشدیدیله كذلك
دنیایه منسوب اولن شئه الدنیی دالك ضمی ونونك سكونی ویاء اولینك كسری وثانیه نك
تشدیدیله بمعناه المداناة میمك ضمیله قریب اولمق تقول دانیت بین الامرین اذا قاربت
بینهما الدناوة دالك فتحیله كذلك قریب اولمق تقول بینهما دناوة الدنی دالك فتحی ویانك تشدیدیله
قریب اولن شئه یقال لقیته ادنی دنی ای اول شیء واما شول معنی كه دون معناسنه در اول مهموزدر
برشئه نك ادناسی اراذلی یقال انه لیدنی فی الامور تدنیة ای یتتبع خسیسها واصاغرها وفی
الحدیث اذا اكلتم فدنوا ای كلوا مما یلیكم المدنی میمك ضمی ونونك كسری وتشدیدیله شول
بطلدر كه ضعیف اوله التدنی تحتینله ونونك كسری وتشدیدیله برنسنه نسنه یه قریب اولمق
التدانی تانك فتحی ونونك كسری ومدیله برقاچ نسنه بری برینه قریب اولمق یقال تدانوا اذا دنا
بعضهم من بعض الادنیاء همزه نك ونونك فتحیله ایكی دیه نك اسمیدر الدنا دالك فتحی والفك
قصریله برتیه بر یرك آدیدر الدنی دالك ونونك سكونیله شول كسنه دركه اولك قرابتی بلا واسطه
اوله الدنیا دالك كسری ونونك سكونیله بمعناه وداك ضمی دخی لغتدر لكن دالی مضموم قلسك
لاینصرف قیلرسن واگر مكسور قلسك دیلرسك منصرف قیلرسن ودیلرسك قلمزسن تقول هو ابن عم
دنی ودنیا ودنیا وبعض عجم من فدیه مضاف قلسك دنی كلمه سنی خفض جائز اولمان تقول هو ابن
عم دنیا ودنیة ای لحا زیرادنی نكره استعمالی اولنیكلمش ددیس معرفه یه نعت اولماز ولح لاملك
دوا فتحی ویانك تشدیدیله ملاصق معناسنه در الدواء دالك فتحی والفك مدیله درمان ایچون
اولن نسنه الادویه همزه نك فتحی وداولك كسری ویانك تخفیفی ایله جمعی دوالر معناسنه الدواء دالك
كسریله بمعناه لغة فیه وبعضلر ایتدی دواء كسر دالله مصدر در داویته مداواة ودواء تولنده وعوا
شول لغنه یه دخی دیرلر كه انوكله انه علاج اولنور انه یراق ایتمك خصوصنده وجاریه یه دخی علاج
اولنور جاریه یی سمرتمك جمعنده مبولنو علاج اولنن نسنه یه دوا دیدكلرینه باعث بودر كه بو دلو
سود ایچورمك ایله وناقع نسنه لر یدرمك ایله علاج ایدرلر الداء الف ممدوده ایله مرض معناسنه
الادواء همزه نك فتحی ودالك سكونی والفك مدیله جمعی مرضلر معناسنه الدوی دالك فتحی وواوك

کسری وقتیله مرضدن ایچروسی فاسد اولمق کسنه یقال رجل دوٍ اذا کان فاسد الجوف الدوية دالك
فتحی و واوك کسری و یانك تخفیفی ایله مؤنثی یقال امرأة دوية اذا كانت فاسدة الجوف ودوه شول یره دیرلر
که بر هوا اولوب امراض مختلفه یی موجب اوله اصمعی روایتی اوزره یقال ارض دوية ای ذات ادواء وادوا
دانك جمعی در الدوى دالك و واوك فتحی والفك قصریله بمعناه تقول رجل دوًى يستوي فيه المذكر
والمؤنث والجمع لانه مصدر فی الاصل ودوى احمق معناسنه ده گلور یقال رجل دوًى ای احمق ودوى
زیاده ضعیف اولن خسته یه ده دیرلر تقول ترکت فلانا دوى ما ارى به حياة ودوى مریض اولمغه دخی دیرلر
تقول دوى من الباب الرابع اذا مرض و کین بغلمق دخی دیرلر تقول دوى صدره اذا ضغن ودوا تك
جمعی دخی گلور دوید معناسنه که کاتب آلتلرندندر نوا ایله نواة کبی الدُّوِىّ دالك ضمی و واوك
کسری و یانك تشدیدیله جمعك جمعیدر صفا تله صفا وصُفِىّ کبی الدويات تثنیه سنه کذلك جمعی الادواء
همزه نك کسریله مریض قلمق یقال ادواه غيره اذا امرضه المداواة میمك ضمیله علاج ایتمك تقول هو يلبدی
ويداوى اى يمرض ويعالج ويقال دُووِىَ الشىءُ اى عولج ولا يدغم فرقا بين فوعل وفُعِّل التداوى
تانك فتحی و واوك کسری و مدیله علاج ایتمك یقال هو يتداوى بالشىء اى يعالج به الدواية دالك فتحی
و واوك فتحی و مدیله شول یوفقه قیمق در که سود و شوربا ده حاصل اولور التدوية على وزن التربية
برشنك یوفقه قیمغلنمق یقال دوّى اللبن تدوية اذا ركبته الدُّوايَة وتدويه ایکی حیواة او تو کسن اولدنك
قتلدیسی یقال دوّى الفحل تدوية وذلك اذا سمعت لهديره دويّا وتدويه کلبك دوران اوزره سکرتمسنده دخی
دیرلر یقال دوّى الكلب فى الارض كما يقال دوّم الطائر فى السماء اذا دار فى طيرانه وارتفاعه و بعضلر دیر
که یرده اولن دوران استعمال اولنمز تدويه کوکده اولن دورانه استعمال اولنور کبی و بعضلر ایتدی
بونلر ایکیسو متی مطلقا جولان معناسنده استعمال اولنور بو دلیل ایله که دوامة الصبيان تدويه دن مشتق
مالاکه دوامه نك حرکتی یرده در ودوامه دالك ضمی و واوك تشدیدیله شول نسنه در که اوغلانجقلر انی یرده دوندر
دوندرکلری بر ایکی ساعتده دونر الدِّوّاء همزه نك کسری ودالك کسری و تشدیدیله سود یوزی
کلن یوفقه قیمغی یمك نه کم اولاد عرب دن برخ فالدوسه حاطیه سی یاش الادوى یا ام دیدکده والدوى
اللجام معلق بعوم البيت دیری و بو کلامدن مقصودی ذکر اولنان نسنه یی یمه دن عار ایتدکندن سابق
سوالیه عکسیله بونن جواب اولنمق کسنه اولدیغیدر الدوى دالك فتحی و یانك تشدیدیله بنم
اوانیکه انده قبلدیرایله تجسس اولنور یقال دوى الريح حفيفها وخفيق الريح حاملها ایله و فالمه دوده کار

دو نکا او انیدر وکذلك دوى النحل والطائر یعنی اری قنادینك اوازی و قوش قنادینك اوانه دخی
دیرلر المدوى میمك ضمی و واوك کسری و تشدیدیله شول بلوط در که قوی اوازلی رعدی اوله الدواة
دالك فتحی و واوك تخفیفی ایله یازیجی آلتلرندن دوات که عامه تعریفی ایدوب دیوید یرلر جمعی دوى گلور
على امر الدوى دالك فتحی و واوك تشدیدیله بنیه مقامه معناسنه الدوى دالك فتحی و واوك فتحی و تشدیدی
و یانك دخی تشدیدیله کذلك بریه معناسنه و بو شیئی کندی نفسنه نسبت قبیلندندر قعسر وقعسری
وقصر وقصری و حکم معناسنه وسو
ودهر دوار ودوارىّ ودوى احد معناسنه دخی گلور یقال ما بها دوىّ و طورىّ اى احد ودوق کذلك
انا ضى عرب بریرك ادی دوا الداوية واوك کسری و یانك تشدیدیله ذکر اولنن یره منسوب اولن
دها ۱ نسنه واواولاری مزیدیکلو ساکنه ایسه الفه قلب ایتمك طریقیله و بونك اوزره قیاس اولنمز الداهية
هانك کسریله امر عظیم معناسنه در الدواهى دالك فتحی و هانك کسری و مدیله جمعی ده واهی الدهر شول
عظیم آفتدر که خلقه ایرشور و داهیه رای و تدبیر صاحبی اولن کسنه یه دخی دیرلر یقال رجل داهية اذا كان
بين الدَّهى وسیجی تفسیر الدهى الدهياء دالك فتحی و هانك سکونی والفك مدیله شول لفظدر که داهیه نك
تأکیدیچون ذکر اولنور الدهواء دالك فتحی و هانك سکونی والفك مدیله بمعناها یقال داهية دهياء وداهية
دهواء الدهى دالك فتحی و هانك سکونیله جودت رای و حسن تدبیر صاحبی اولمق الدهاء دالك فتحی والفك
مدیله بمعناه و بونك همزه سی یادن منقلبدر واودن منقلب دکلدر الدهياوان دالك فتحی و هانك سکونی ایله
تثنیه سی و بز بورك تثنیه سی بو وجه اوزره کلدکده همزه سی یادن منقلبا ولدیغنه دلالت ایدر بو ذکر اولنن جوهری
کلامیدر وفیه ما لا يخفى ودهى اصابه معناسنه دخی گلور یقال ما دهاك اى ما اصابك والله اعلم فصل
ذا ۱ الذال الذاو دالك فتحی و همزه نك سکونیله دوه یی سورمك یقال ذأاها يذأاها من الباب الثالث
ویذؤها من الباب الاول اذا طردها وساقها وذأو تازه اوت صولوب ضایع اولمغه دخی دیرلر بزمرده
ذیا اولمق معناسنه یقال ذأى البقل يذأى ذأوا من الباب الثانى اذا ذبل ذبيان دالك ضمی و بانك سکونیله
بر قبیله نك باباسی ادی در که ذبيان بن بغيض در جد اعلا لرى قيس عيلان در ذبيان دالك کسری
و یانك سکونیله ذکر اولنن معناده لغت در الذرا دالك فتحی ایله حوسنه در که انوکلر بن ده اولنور یقال
انا فى ظل فلان وفى ذراه اى فى كنفه وستره الذروة دالك ضمی والفك قصریله بر نسنه نك یوقرولری
عالی معناسنه الذروة دالك کسری و رانك سکونیله واحد ی بر نسنه نك یوقروسی معناسنه الذروة دالك
فتحی و رانك سکونیله بمعناه لغة فيها وذروة دوه نك اورکجنك یوقروسنه دخی دیرلر اعلای سنام معناسنه

الذری ذالك فتحی والفك قصریله بعضلر اوجوده غیشه نك اسمیدر وده کلی کوزیاشنك دخی اسمیدر
الذرو ذالك فتحی ورانك سکونیله کذلك کلامك بر جانبنه دیرلر سلیمان بن صرد امیر المؤمنین علیه کرم الله وجهه
ابتدی بلغنی عن امیر المؤمنین ذرو من قول تشذر لی فیه بالوعید فسرت الیه جواداً یعنی وعیددن برآز
منکس اولدی الکجه تمام نقل اولنمادی وتشذر سین وذا المعجمتین ایله وعید دیرلر حتی بابی راده تشذر فی
بالشتم والایعاد واقع اولمشدر وذرو عتله بجکه دخی دیرلر یقال فلان یذرو غیر واری سریعا وحولمکه دخی
دیرلر یقال ذرا الشی اذا سقط وده یه بونیه بهاوجمغه وکیدرمکه دخی دیرلر تقول لذروته انا اذا طیرته
واذهبته وده یل برنسنه یی صاورمغه دخی دیرلر الذری ذالك فتحی ورانك سکونیله معنا یقال ذرت
الریح التراب وغیره تذروه وتذریه ذرواً وذریاً اذا سفته التذریة علی وزن التربیة خرمن صاورمق منه
قولهم ذرت الناس الحنطة وتذریه معدن طبراغندن التونی وکومشی ایرامغه دخی دیرلر وتذریه قیونی
قرقرکن ارقه سنده بومقدار قوی الیغومغه دخی دیرلر علامت ایچون وبوخاصة قیونده ودوه ده اولور
وتذریه برکسه حقنده مدح ایتمکه دخی دیرلر یقال فلان یذری حسبه اذا مدحه ورفع من شانه المذری میمك
کسری وذالك سکونی والفك قصریله یابه دیرکلری آلت که انکله خرمن بغدای صاورلر الذاریات
رانك کسریله شول شدید روزکارلره دیرلر که هر نه یه طوقنسه صاورر الاذراء همزه نك کسری والفك مدیله
برنسنه یی یره القا ایتمك اکین اکمك زماننده دانه القا ایتمك کبی تقول مثلا اذریت الشی اذا القیته کالقائك
الحب للزرع وبرنسنه یی دوه و رتبه دوشرمکه دخی دیرلر تقول طعنه فاذراه عن ظهر دابته اذا القاه واذرا
کوزیاشن دوکمکه دخی دیرلر تقول اذرت العین دمعها اذا صبته الاستذراء همزه نك وذالك کسریله دیشی ارکك
طلب ایتمك تقول استذرت المعزی اذا اشتهت الفحل مثل استدرت بالدال والراء المهملتین واستذرت بالشجر
اذا استظلت بها وضربت فی دفئها وعرف ایچیاقلغنه دیرلر سخونت معناسنه واستذرا برنسنه یه صغنمغه دخی
دیرلر الذرة ذالك ضمی ورانك تخفیفی ایله طاری دیرکلری معروف دانه در حبوبات قسمندن وبونك اصلی
ذرو یاخود ذری در وها اخرندن حذف اولنان حرفدن عوض در التذری فتحتینله ورانك کسری
وتشدید یایله وزن امره کجی اقدمنه چقمق تقول تذریت السنام اذا علوته وفرعته وفرع عین مهمله ایله
چقمغه دیرلر وتذری بر قبیله نك شریفه تزوج ایتمکه دخی دیرلر تقول تذریت بنی فلان وتنصیتهم اذا تزوجت
فی الذروة منهم والناصیة وذروه وناصیه برقوملك اولوسنه دیرلر المذروان میمك کسری وذالك
سکونی ورانك فتحیله الیتینك اطرافی یعنی اوتورق یرینك اطرافی وغیرو رانك واحدی یوقدر بر ابونك امری

واحدی مددی کلمه ابو عبید زعم ایتدی که اوزره تثنیه سندن مذریان دیرلر ردی بین الهزیمة الی مقصوره
اولوب دوه ده حرف فعلی اولن علی کل حال ما ایله تثنیه اولنور مقلی ایله مثقلیان کبی ومقلی تاوه یه دیرلر که اتش
آلتلرنده دمر صودان بانك کرشدکن برلری دره کرک بوقری باشندن اولسون کرك اشغه باشندن
اولسون وبونك واحدی یوقدر منه قولهم جاء فلان ینفض مذرویه اذا جاء باغیا یتهدد وتعض فایدو
برنسنه یی تحریك ایتمکه دیرلر الذکاء ذالك فتحی والفك مدیله قلبك کسکینلکنه دیرلر تیز فهم اولمق معناسنه یقال
ذکی یذکی ذکاء من الباب الرابع وذکا یاشه دخی دیرلر سن معناسنه یقال بلغت الدابة ذکاءها ذکاء ذالك
ضمی والفك مدیله کونشك اسمیدر معرفه در لاینصرف در کال الف لام داخل اولماز تقول هذه ذکاء طالعة ابن ذکاء
ذالك کذلك ضمی والفك مدیله صبح معناسنه در زیرا صبح کونشك ضیاسندندر وذکا کثرة معناسنه در علیها
انما التذکیة علی وزن التربیة بوغزلمق ذبح معناسنه وتذکیه آتشی یاقلندرمغه دخی دیرلر وتذکیه
یشلو اولمغه دخی دیرلر یقال ذکی الرجل اذا اسن الذاکی میمك فتحی وکافك کسری ویایله اتلره دیرلر
که دیشلری تمام بتدکدن صکره براییلی یل گچش اوله المذکی میمك ضمی وکافك کسری وتشدید یایله
وفی المثل جری المذکیات غلاء وغلاغیت مجرینك کسریله غلوه نك جمعی اوق آتملری معناسنه الذکی
ذالك فتحی والفك قصریله آتش شعله لنمك یقال ذکت النار تذکو ذکا اذا اشتعلت الاذکاء همزه نك کسری
والفك مدیله آتشی یاقلندرمق تقول اذکیتها انا اذا اشعلتها واذکا برنسنه یه کوزجیلر قومقه دخی دیرلر
تقول اذکیت علیه العیون اذا ارسلت علیه الطلایع ذکوان ذالك فتحی وکافك سکونیله سلیمدن بر قبیله نك
اسمیدر الزکیة ذالك ضمی وکافك سکونیله شول نسنه در که انوکله آتش طوتشدررلر الاذلیلاء همزه نك ذلا
کسری ولامك دخی کسری ومدیله برنسنه یه کیزلو کیتمك یقال اذلولی اذلیلاء اذا انطلق فی استخفاء الذما
ذالك فتحی والفك مدیله بوغزلنمش نسنه نك بقیه حیاتی یقال الضب اطول شیء ذماً یقال ذمی المذبوح یذمی
ذماً من الباب الثانی اذا تحرك وبرنسنه نك رایحه سی الم ویرمکه دخی دیرلر یقال ذمتنی ریح کذا
ای آذتنی وخی ارتفع معناسنه در کلور تقول لفرس فلان ماذمی لك اما تبع الذمیان فتحتینله بر عدو ذما
ایتمك یقال ذمی یذمی من الباب الثانی ایضاً اذا اسرع الاستذماء همزه نك وبانك کسری والفك
مدیله برکسه نك باطننده اولن نسنه یی تتبع ایدوب اخذ ایتمك تقول استذمیت ما عند فلان
اذا تتبعته واخذته الذوی ذالك فتحی وواوك کسری ویانك تشدیدیله تازه اوت ذوا
صولمق ابن السکیت روایتی اوزره یقال ذوی البقل یذوی ذویا من الباب الثانی اذا ذبل

وابن السكيت ايتدى ذوى البقل ديمز بابرا بعدن وابو عبيد ايتدى يونس ايتدى كه
باب را بعدن دخى لغت دن الاذواء همزه نك كسرى والفك مديله صولدرمق يقال الاذواه الحر اذا اذبله
ذا الف لينه باينده تفسيرا ولنوراث الله اعلم

فصل الراء الرؤية

رانك ضمى وهمزه نك سكونيله كوزله كورمك وبو بر مفعوله تعديه قلور وعلم معناسنه دخى كلور وبو ايكى
مفعوله تعديه ايلر يقال رأى زيدًا عالمًا الرأى رانك فتحى وهمزه نك سكونيله بمعناها المراة رانك
فتحى والفك مدلو والنطق راعة وزنى اوننده بمعناه كذلك ورأى تدبير معناسنه دخى كلور الارا همزه نك
فتحى ورانك سكونى وآخرنده الفك مديله جمعى تدبيرلر معناسنه الاراء همزه نك فتحى ومديله وآخرنده
الفك مديله جمع قلب مكان اولغله ورأى فقه علمنده قياس ايدوب تأمل قلمغه دخى ديرلر يقال رأى في الفقه
رايا وعرب طايفه سى رأى يك مستقبلنده همزه يى تخفيف ايدرلر كثير الاستعمال اولدغيجون وكاه اولور
ضرورت حيننده همزه ايله دخى استعمال ايدرلر وكاه اولور ماضيسنده دخى بلا همزه استعمال ايدرلر
وكذلك ارايت وارايتك كلمه لرنده أريت واريتك دخى ديرلر بلا همزه لرنده اصل اوزره اخراج ايتسك
انظر
إرأاه ديرسن وفرع اوزره اخراج ايتسك رده ديرسن وابو زيد ايتدى بعين ما ارينك ديرلر اعمل وكن كاني
اليك معناسنه يعنى بن سنى كوردم كبى ايشله ورأى بوكسه نك جكرنه اورمغه دخى ديرلر تقول رايته اذا
اصبت رئته وبرده جكر ديرلر على ها يجى وترين ديرسن مفرد مؤنث مخاطبه ده وجمع مؤنث مخاطبه ده دخى
ترين
حال بويله در زيرا يايى اولان كلمه لرده مفرد مؤنث مخاطبه وجمع مؤنث مخاطبه برابر اولور تقول للمراه انت
وللجماعة انتن ترين بوقدر واركه مفرده ده اولان نون علامت رفع وجمعده اولان نون علامت جمع در واكر
نون وقايه داخل قلسك انت ترينني ديرسن واكر ادغام ايدرسك ادغام ايدوب ترينى ديرسن نونك تشديديله نظيرى
تضربينى وتضربينى ديرسن الرئى رانك فتحى وهمزه نك كسرى ويانك تشديديله فعيل وزنى اوزره
كذلك بجمعى ضاكه ضئين كبى وركجن فعلى معناسنه دخى كلور يقال به رئى من الجن الرئ الراوة
رانك فتحى وهمزه نك سكونيله علامة سماقت منه قولهم على وجهه راوة الحمق اذا عرفت الحمق فيه قبل ان تخبره الاراءة
همزه نك كسرى والفك مديله كوسترمك تقول اريته الشى فراه واصله ارأيته الارتاء همزه نك كسرى والفك
مديله راى ايتمك تقول ارتأى من باب الافتعال الارآء همزه نك كسريله قيونك حمدسى بيوك اولمق تقول
أرأت الشاه اذا عظم ضرعها المرئ ميمك ضمى ورانك سكونى وهمزه نك كسرى ويايه حمدسى بيوك
اولان قيون الرياء رانك كسرى والفك مديله اسمدر بر على خلقه بلاه ملكجون ايشلمك وسمعه

وسمعه اشتدرمكجون ايشلمكه ديرلر يقال فعل ذلك رياءً وسمعة ورياء معناى جمعده دخى
استعمال اولنور برى برينه مقابل اولنمق معناسنه يقال قوم رياء وبيوتهم رياء دخى ديرلر قجن اوى
برى برينه مقابل اولسه المرائى ميمك ضمى وهمزه نك كسرى وبديله عملن خلقه بلاه ملكجون اشليجيه
المراؤن ميمك ضمى وهمزه نك دخى ضمى ومديله جمعى التراءى تانك فتحى وهمزه نك كسرى ومديله
ايكى جماعت برى برين كورمك يقال تراءى الجمعان اذا رأى بعضهم بعضًا وتراءى آيينه يه بقمغه دخى
ديرلر يقال فلان يتراءى اذا نظر وجهه فى المراة وفى السيف وتراءى جن كورنمكه دخى ديرلر يقال تراءى
له شئ من الجن وتثنيه سنده تراءيا وجمعنده تراءوا ديرسن الاستراء همزه نك ويانك كسرى
والفك مديله بوكسه نه يى رايى عدايتمك يقال فلان يسترأى كما يقال يستحمق ويستعقل وبعا بو عمرو
روايتيدر الرئة رانك كسرى وعقبنده همزه ايله جكر كه اعضايى باطنيه دندر آخرنده اولن هايادن
عوضدر الرؤن رانك كسرى وهمزه نك ضمى ومديله جمعى جكرلر معناسنه الترئية تانك فتحى ورانك كسرى
ويانك تشديديله نا طايفه سى حيضدن پاك اولدقدن صكره صاريه مايل ياغود بوز صاپل كوردكى
سكونى
نسنه در وبو كورلن نسنه ايام حيضده اولور الا تقيه ديرلر حيض ديرلر الرئى رانك كسرى وهمزه نك
ايله ظاهر اكورنن حسن حال وحسن لباس منه قوله تعالى احسن اثاثًا ورئيًا همزه ايله قرات ايدنلر نظر
واثاث متاع دير اما همزه سز قرات ايدنلر بو يرى با معناى منكورا وزره قلو لر تحقيق همزه ايله
باغود روية الوانهم وجلودهم معناسنه قلرلر تازه وتر اولوب خوب اولدى معناسنه سامرّا
ميمك فتحى ورانك تشديديله برشهر در السوى ركه اى معتصم بنا ايتمشدر وبونده اللغات واردر
برى سر من رأى سينك ضمى ايله سرمن طى وبرى دخى سر من راى سينك فتحيله وبتدن وبرى دخى
سرمن راه وبرى دخى ستر من راه در سينلر كه ضمى وفتحى ايله كذلك رؤدن تا الى ابله نقل قلنور معنا
وبرى دخى سامرا وبرى دخى سامن رأى در واحمد بن يحيى روايتى اوزره المراة ميمك كسرى
ورانك سكونى وهمزه نك مديله آيينه كه اكا نظر اولنور المرائى ميمك فتحى وهمزه نك كسرى ومديله
جمع قلتى تقول ثلث مراءٍ المرايا ميمك فتحى واخرنده الفك قصريله مراتك جمع كثرتى بوفكرا اولنن
نحوه
جوهرى كلامى در لكن مراؤو زنى اوننده جمع قلت متعارفه كلدر براجع قلتك اوزانى كتب
محصورد ريه كه مجازا وله جمع قلت بعض مواضعده كثرت ايجون مجازا اولدغى كبى الترئية على
فى
وزن التربية بر كسه نه يه بقسون ديو آيينه طوتمق تقول رأيت الرجل ترئية اذا امسكت له المراة لينظر

المراة بميمك فتحى وراءنك سكونى وهمزه نك فتحى ومديله هوب نظر كاه اولان يره يقال امراة حسنة
المرأة المرأى بميمك فتحى وراءنك سكونى وهمزه نك فتحى والفك قصريله مرآة كبيدر معناده منظر ايله
منظر كبى ومراءى مطلقا كورلمجك يره ديرلر يقال فلان بمرأى ومسمع اى حيث اراه واسمع قوله
المرأة بميمك ضمى وهمزه نك فتحى ومديله ريا ايتمك يقال راءى فلان الناس يرائيهم مراءاة ويقال رائيتهم مراياة
على القلب بمعنى الرؤيا راءنك ضمى وهمزه نك سكونى والفك قصريله فعلى وزنده اوينه دوش [illegible] واقعه
ربا معناسنه الرؤى راءنك ضمى وهمزه نك فتحى والفك قصريله وحالت تنكيرده تنوينيله رعى وزنده اوينه الربو
رانك فتحى وبانك سكونيله زياده اولمق يقال ربا الشىء يربو ربوا اذا زاد وربو يوكسك يره جقمغه دخى
ديرلر وربو تقسى شترتله المغه دخى ديرلر يقال ربا يربو ربوا اذا اخذه الربو وربوات جوق سكر عددن
يا خود خوف ايتمه دن شيشمك يقال ربا الفرس اذا انتفخ من عدو او فزع الرابية رانك كسرى وبانك
تخفيفيله يوكسك اولمق يرمقول ربوت الرابية اذا علوتها الربوة رانك ضمى وبانك سكونيله كذلك يوكسك
يره وبونده دورت لغت واردر برى الربوة رانك فتحى وبانك سكونيله وبرى الربوة كماذكر رانك فتحى وبانك
سكونيله وبرى الربوة رانك كسرى وبانك سكونيله وبرى الرباوة درانك فتحيله بونلرك جملهسى
بر معنايه در ورابيه دخى معناسنه دركلور نته كم قرآن بارى تعاليده اخذهم اخذة رابية قولنده رابيه ايله
تفسير ايتشدر نته كم الارباء همزه نك كسريله برشئه ده وير دكدن زياده المغه ديرلر تقول اربيت اذا اخذت
اكثر مما اعطيت الربى ضميله وواوك تشديديله بيوملك المرباء رانك فتحى والفك مديله بمعناه تقول
ربوت فى بنى فلان ربوا وربيت رباء اذا نشأت فيهم وربا منته دخى ديرلر ابن دريد مداتى اوينه تقول الفلان
على فلان رباء اى طول وطولطانك فتحيله منته وفضله ديرلر الربية على وزن التهنيئة بسلمك التربى
فتحتيله وبانك كسرى وتشديديله كذلك بسلمك تقول ربيته تربية وتربيته اذا غذوته وبو بسلمكه وبيومكه تاك
اولنيوده اولعوره لدكي ونباتات كبى المربى بميمك ضمى وبانك فتحى وتشديديله نيله ايشلنمش نسنه يه
ديرلر يقال زنجبيل مربى ومربب اى معمول بالرب ومرب رانك ضمى وبانك تشديديله قوى اولمش نسنه يه دينور عسل
وعسله شبيه اولان نسنه كبى الربا رانك كسرى والفك قصريله بيعده اولان فضله ديرلر الربوان
فتحتينله تثنيه سى الربيان كذلك فتحتيله تثنيه سى الربية رانك ضمى وبانك سكونيله ربا معناسنه
لغتدر وفى الحديث فى صلح اهل نجران ليس عليهم ربية ولا دم قال الفراء انما هو ربية مخففة سماعا من العرب
يعنى انهم تكلموا بها بالياء وكان القياس ربوة بالواو وكذلك الحبية من الاحتباء يعنى ربونك يانى ساكن

ساكن اولدقده قياس واوله كلمكدر يايه دونمكه موجب اولمغين وجبيه حاء مهمله ايله اوتورركن ديزلرن
ديكوب ايا غيله ارقه سن برنسنه ايله بغلمقدر ومعناى حديث بودركه طايفه مزبوره دن طلب اولنن دم
وساير حقوق اسقاط اولندى الا ديوان اموالكه انى ادا ايتملرى واجبدر الاربية همزه نك ضمى
وبانك كسرى ايله ويانك تشديديله اويلق يبى اصل فخذ معناسنه وبونك اصلى اربوة در واو ويايه
تشديدى تثقيل كوردكلريجون يايه قلب ايتديلر الاربيتان همزه نك ضمى وبانك كسرى ويانك تشديديله
واربيه اهل بيته دخى ديرلر يقال جاء فلان فى اربية قومه اى فى اهل بيته من بنى الاعمام ونحوهم ولا يكون
الاربية من غيرهم الاربياء همزه نك كسرى وراءنك سكونى وبانك كسريله بر ضرب اق بالقدا قجه قور تجغز
يكن ركه بصره ده اولور الربية رانك ضمى وبانك سكونيله حشرات ارضدن بر نوعدر الربى رانك
رتا ضمى والفك قصريله بجى الرتو رانك فتحى وتانك سكونيله آدم خطوه معناسنه تقول رتوت ارتو
اذا خطوت وفى حديث معاذ انه يتقدم العلماء يوم القيمة برتوة اى بخطوة ويقال بدرجة الرتو رانك فتحى
وتانك سكونى ايله برنسنه يى كوشك وضعيف ايتمك يقال رتا يرتو اذا رخاه وادهاه وبرنسنه يى محكم
قلمغه دخى ديرلر بس بو اضداددن در يقال رتاه وفى الحديث ان الحزيرة ترتو فواد المريض اى تسدّه وتقوّيه
واموعة ايتدى رتو قوغه يى آهسته چكمكه ديرلر تقول رتوت الدلو رتوا اذا مددتها مدا رفيقا
رثا وغيرلو ايتدى رتو باشله ايما ايتمكه ديرلر يقال رتا برأسه يرتو رتوا الرثية رانك فتحى وثانك مثلثه
سكونيله ديزده وساير مفاصلده اولان وجعدر الرثيات فتحتينله جمعى ذكر اولنن وجعلر معناسنه
المرثية بميمك فتحى وثانك كسرى ويانك تخفيفيله ميتك محاسن عدايدوب اغلمق كذلك محاسن بيتيها
شعرده نظم ايتمكه دخى ديرلر الرثى رانك فتحى وثانك سكونيله رحمت ايتمك تقول رثى له اذا رق له
التكين ايتدى نساء عرب برى رثات نوحى با بيات دينوب همزه ايله استعمال ايتدى بو حكايه فى
ايشدوب فرا ايتدى عرب طايفه سى فصاحتلرى كاه اولور همزه اولمينى همزه قلمغه سوق ايدر
رثأت الميت ولبأت بالحج وحلأت السويق تحليه ديرلر حالا كه تحليه حلأ وتدن در والمراة رثاءة
ورثاية ديرلر قجن زياده نوحه قلجى اولسه شول كسنه كه بونلرى همزه قلمز اصلى اوزره اخراج ايتمش
اولور وسقاءة وسقاية كلمه سنده دخى وبونلره شبيه اولنلرده دخى حال بويله در وابو عمرو ايتدى
الرثاية رانك كسريله بركسنه دن حديث نقل ايتمكه ديرلر تقول رثيت عنه حديثا ارثى رثاية
رجا اذا ذكرته عنه الارجاء همزه نك كسرى والفك مديله برنسنه يى تاخير ايتمك تقول ارجيت الامر اذا اخرته

يهمز و لا يهمز و قرئ و آخرون مُرجَوْن لامر الله و ارجئه و اخاه المرجى ميمك ضمى و جيمك كسرى
و همزه ايله تاخير ايدجى كسنه المُرجِئة شول جماعتدر كه تاخير ايدجى اولورلر يقال قوم مرجية المرجى ميمك ضمى
و يانك تشديديله مرجيه منسوب اولن كسنه يه كم باب همزده ذكر اولنمشدر الرجاء رانك فتحى
و الفك مديله بر نسنه يى اومق امل معناسنه الرجو رانك فتحى و جيمك سكونيله بمعناه الرجاوة رانك فتحيله بمعناه
كذلك يقال رجوت فلانا رجوا و رجاء و مرجاة و رجاوة و يقال ما اتيتك الا رجاوة الخير الترجى فتحتينله و جيمك كسرى
و تشديديله بمعناه كذلك الارتجا همزه نك و تانك كسريله بمعناه كذلك الرجى رانك فتحى و جيمك سكونيله
بمعناه كذلك تقول ترجيته و ارتجيته و رجيته كلها بمعنى رجوته و كاه اولور كه رجو و رجا خوف معناسنه دخى
كلور قال الله تعالى ما لكم لا ترجون لله وقارا اى لا تخافون عظمة الله الرجية رانك فتحى و يانك
تشديديله اومولن نسنه تقول ما لى فى فلان رجية اى ما ارجو الرجا رانك فتحى و الفك قصريله
قيونك بر جانبى ناحيه البئر معناسنه و هر جانبنه رجا ديرلر و نسخ صحاحده ناحية البئر و حافتاها و اقع
محل افرادده صيغه تثنيه اوقنه جكى يا اولدن لابدر الرجوان فتحتينله تثنيه سى ايكى جانبى معناسنه
عرب رُمى به الرَجَوان ديسلر صيغه مجهول اوزره معناسى هلاكه طرح اولندى ديمك اولور الارجاء
همزه نك فتحى و الفك مديله جمعى جانبلر معناسنه قال الله تعالى و الملك على ارجائها الارجاء همزه نك كسرى
و الفك مديله قيويه كنارايتمك تقول ارجيت البئر و ارجانا قدنك طوغمسى قريب اولمق دخى ديرلر يقال
ارجت الناقة اذا دنا نتاجها يهمز و لا يهمز الارجوان همزه نك فتحى و رانك سكونى و جيمك ضمى ايله زياده
قرمزى اولن لون يقال قطيفة حمراء ارجوان ابو عبيده ايتدى بو اول لوندر كه اكا نشاستج ديرلر
و بهرمان بونك ماورفى اولندر و بعضلر ايتدى ارجوان فارسى معربيدر ارغواندن نقل اولنمشدر و آنى
براغجدر كه انوك قرمزى چيچكى واردر كه لوننى زياده خوب در پس هر لون كه اكا شبيه اوله ارجوان ديرلر
رحى الرحى رانك فتحى و حا مهمله دن صكره الفك قصريله دكرمن اسباب معناسنده مؤنث سماعى در الفى يا دن
منقلبدر الرحيان فتحتينله تثنيه سى شول كسنه كه رحانك الفى ممدوده قلدى و تثنيه سنده رحاءان
ديدى و الارحيه همزه نك فتحى و يانك تخفيفى ايله جمعدر بر بر غطا ايله اغطاء ان و اغطيه كبى رحانك الفى
واودن منقلب قلمق اعتباريله جوهرى ايتمش بلمزم كه اوكسنك جمعنه ده بو قول صحتنك وجهى ندر
يعنى الفى ممدوده قلمنك وجهى نه در ديدى الارحى همزه نك فتحى و حانك كسرى و يا ايله جمع قلتى يقال
ارح الارحاء همزه نك فتحى و الفك مديله جمع كثرتى و ارحا شول قبيله لردر دخى ديرلر كه غيرده مستغنى اوليلر

اولديغى حالده واضح يقلته دخى ديرلر على ما سيجئ و رحى بر ياره ذكر عى بو ده دخى ديرلر كه يوكسك اوله
و رحى بر قويوك اولوسنه دخى ديرلر رئيس القوم معناسنه و رحى الحرب حربك عظيمنه دخى ديرلر
و رحا السحاب بلوطك ذكر ايتسنده ديرلر و رحى دوه كوكسنه اولور دكرمنه دخى ديرلر واضح
ديشنه ده ديرلر و بر موضعك دخى اسميدر و رحى شول دوه سورسنه دخى ديرلر كه ازدحام
اوزره اوله الرحو رانك فتحى و حانك سكونيله بمعناه تقول رحوت الرحاء و رحيتها اذا ادرتها
و دكرمن اولمق دخى ديرلر الترحى فتحتينله و حانك كسرى و تشديديله كذلك دكرمن اولمق
يقال ترحت الحية و ترحّت اذا استدارت الرخو رانك كسرى و خا معجمه نك سكونيله كوشك
و صالقى اولن نسنه الرخو رانك فتحى و خانك سكونيله بمعناه يقال شئ رِخو و رَخو اذا كان هشا
و هش شيئ سهله ايله نبوه اولن نسنه يه ديرلر الرخا رانك فتحى و الفك مديله بر نسنه كوشك
اولمق و واسع اولمق معنالرنده كلور الرخاوه رانك فتحيله كذلك كوشك اولمق يقال رخى الشئ
يرخى رخا من الباب الخامس الرخوة رانك كسرى و خانك سكونيله صالقى اولن آت يقال فرس رخوة
اذا كانت سهلة مسترسلة و نسخ صحاحده بو معنا علامت تانيثله واقع اولمشدر ظاهر فرس لفظى
مؤنث اولدوغنه نظر كدر الارخاء همزه نك كسرى و الفك مديله بر نسنه يى صاليوير مك تقول ارخيت
الستر و غيره اذا ارسلته و ارخانا قدنك ياتحق اتلوى سولبك اولمق يقال ارخت الناقة اذا استرخى
صلاها و ارخا سكرتمه دن بر نوع عدودر و ارخاء اتك كندى اشتهاسى اوزره يرلتيمكله كرك سكرتمه ده
كرك غيرينده المرخاء ميمك كسرى و رانك سكونى و الفك مديله شول آت در كه ذكر اولنن صفت
اوزره اوله المراخى ميمك فتحى و خانك كسرى و يا ايله جمعى و يقال اتان مرخاء ايضا اى كثير الارخاء الاسترخاء
همزه نك ضمى و رانك سكونى و يانك تشديديله برده و پرده يه شبيه اولن نسنه الاسترخاء همزه نك
و تانك كسريله بر نسنه نك صاليويرلسى يقال استرخى الشئ التراخى تانك فتحى و خانك كسرى
و مديله كوكك بغود بغود منى كيج اولمق يقال تراخى السماء اذا ابطاء المطر الرخى رانك فتحى و يانك
تشديديله واسع معناسنه در يقال رجل رخى البال اى واسع الرخاء رانك ضمى و الفك مديله
ملايم اولن روزكار ريح لينه معناسنه قال الاخفش فى قوله تعالى فسخرنا له تجرى بامره رخاء حيث
اصاب اى جعلناها رخاء الردى رانك فتحى و دالك سكونى ايله ات بورقه لمق الرديان
فتحتينله كذلك ات يورتلمق يقال ردى الفرس يردى رديا و رديانا اذا رجم الارض رجما بين

ردى

العدو والمشي الشديد ورجم اتك سرعتله حركت قلمقدن ديرلر ايا غيله طاشى تدغيجون اصمى ايتدى
منتجع ابن نبهانه سوال ايدوب رديان نه در ديدم ايتدى حمارك ايقندغى يرلريدر يدككى يارلو سنده
سكرتمسيدر وردى زياده ايتمك معناسنه ده كلور **الارداء** همزه نك كسرى ايله بعناه وارداه اهلاك
ايتمكه دخى ديرلر يقال ارداه غيره اذا اهلكه تقول رديت على الخمسين اذا زدت وردى بركسه يى برنسنه
اوزره دخى ديرلر تقول ردية اذا صدمته وردى طاشى قيرمق كولنكله ياخود بربيوك طاشله اوروب
ديرلر تقول رديت الحجر معولا وبصخرة اذا ضربته بها لتكسر وردى طاشله اتمه دخى ديرلر تقول رديته
بالحجارة اديه رديا اذا رميته وردى اوغلان برآياغ اوزره طوروب سچرامق كتمكه دخى ديرلر يقال ردى
الغلام اذا رفع احدى رجليه وقفز بالاخرى وقفز قاف وفا وزاى معجمه ايله سچرامق معناسنه در وقيو يه
دوشمكه ياخود طاغدن يوارلنمغه دخى ديرلر **التردى** فتحتينله ودالك كسرى وتشديديله كذلك قيويه
دوشمكه ياخود طاغدن يوارلنمغه دخى ديرلر يقال ردى في البئر وتردى اذا سقط في البئر او تهور من جبل
و كيتمك معناسنه ده كلور يقال ما ادرى اين ردى اى اين ذهب وتردى ردا اورتنمكه دخى ديرلر تقول
تردى اذا لبس الرداء **المردى** ميمك كسرى والفك قصريله اتلن طاشدر يوسيرن جرى اولور نكنه يه
مردى الحروب ديرلر وحرده لكى ايتمويرجك اغاجه دخى ديرلر كه كميجى الندە طوتر **المرادى** ميمك فتحى
ودالك كسرى ويايله جمعى اتلمه صالح اولور طاشلر معناسنه مرادى لكى ايتمويرجك اغاجلر دخى ديرلر
المرداة ميمك كسرى ورانك سكونيله بمعناه وفى المثل كل ضب عنده مرداته يعنى هر كلر اتلن طاش اوك
قتنده حاضردركه اولور ناقدر مداته تشبيه اولنور صلابتده يعنى برك اولمده فيقال ترداة **الرداء**
رانك كسرى والفك مديله بيونه آرلن نسنه دركه معروفدر **الردآن** رانك كسرى وهمزه نك فتحى ونونيله
تثنيه سى **الرداوان** رانك كسرى ايله كذلك تثنيه سى يعنى ردانك تثنيه سى ايكى طريقله كلور زيرا هر اسم ممدود
همزه سى ايكى دن خالى دكلدر يا اصليدر وياخود غير اصليدر اصلى اولورسه حالت تثنيه ده حالى اوزره
قالور جزاءان وخطاءان ديرسن وعزاء عانك فتحيله وزانك تشديديله ابغاست كه معروفدر واكر اصلى
اولميوب تأنيث ايجون اولورسه انى تثنيه ده واوه قلب ايدوب صفراوان وسوداوان ديرسن واكر
واودن ياخود يادن منقلب اولورسه كساء كبى ياخود ملحق اولورسه علباء كبى كه سرده وشملاله
ملحقدر سن انى مخير اولورسن ديلرسك واوه قلب ايدرسن الف تأنيث كبى يعنى كساوان وعلباوان
ديرسن وديلرسك همزه اصليه كبى حالى اوزره قودك ايدرسن كه اصح دخى بودر پس كساءان وعلباءان

وعلباءان ديرسن وعلباعينك مهمله ايله كسرى ولامك سكونيله شجاعتى بوقى اولان ياغجه ديرلر وعربا اوقسنو اولور
يره ديرلر وسرداح سينك وحاءنك مهملتينله اوتلى يره ديرلر وشملال شينك معجمه ايله خفيف اولان ناقه يه
ديرلر **الاردية** همزه نك فتحى ودالك كسرى وياك تخفيفيله ردانك جمعى **الارتداء** همزه نك كسرى والفك
مديله ردا اورتنمك تقول ارتدى فلان اذا لبس الرداء **الردية** رانك كسرى ودالك سكونيله بر هيئت
ردا اورتنمك ركبه كبى ركوب وجلسه كبى جلوس دن يقال هو حسن الردية **الترديه** على وزن التزكية
بركسه يه ردا اورتمك تقول رديته انا ترديه **المراداة** ميمك ضميله طاش اتمق تقول راديته عن القوم
مراداة اذا رميت بالحجارة ومراداة بركسنه ده بر نسنه طلب ايتمكه دخى ديرلر اراوده معناسنه تقول
راديت فلانا اذا راودته وهو مقلوب منه ومراداة مداراة معناسنه دخى كلور كه معروفدر يقال راداه
بمعنى داراه على رواية ابى عبيد **الردى** رانك فتحى والفك قصريله هلاك اولمق يقال ردى يردى
ردى اذا هلك **المردى** رانك فتحى ودالك كسرى وياك تخفيفيله فعلية وزنى اوزره مونثى تقول رجل
ردى وامرأة ردية **الرذية** رانك فتحى وذالك معجمه صكره ياك تشديديله جوق يوريمه دن ارق اولمش ناقه
الرذايا رانك فتحى والفك قصريله جمعى ذكر اولنمش ناقه لر معناسنه وابو زيد ايتدى رذيه شول ناقه دركه
سفرده يوريمقدن اولماغى كيرو قالوب سايره وبرلور ابو شميه وابو زيد ايتدى مهموز رانك مذكرى فعيل در **الاذ**
همزه نك كسرى والفك مديله ناقه يى سفرده زبون ايدوب كيرو اليقومق تقول ارذيت ناقتى اذا هزلتها
وخلفتها **المرذى** ميمك ضمى والفك قصريله بربرغلو نسنه صبى منبوذ كبى مثلا تقول ارذيته اذا القيته
الارذاء همزه نك كسريله بر نسنه يى ارتقه ويره بشنمق تقول ارذيت ظهرى الى فلان اى التجات اليه **الرسو**
ضمتينله ثابت اولمق يقال رسى الشيء يرسو اذا ثبت ورسو جبل ثابت قدم اولمغه دخى ديرلر يقال رست
اقدامهم فى الحرب اذا ثبتت ورسو زياده لكى ساكن اولمغه دخى ديرلر تقول رست السفينة ترسو رسوا
سوارلك ده ديشى وقدره چقمغه دخى ديرلر يقال رسا الفحل بالشول اذا اقعى عليها وشول شينك معجمه ايله
ديشى دوه يه ديرلر **الراسيات** سينك كسريله ثابت اولن طاغلر **الرسى** رانك فتحى وسينك سكونيله لكى
ثابت اولمق رست السفينة رسوا اذا وقفت على الجود رسو اصلاح ايتمكه دخى ديرلر تقول رسوت بين
القوم رسوا اذا اصلحت ورسو بركسنه دن حديث نقل ايتمكه دخى ديرلر تقول رسوت عنه حديثا اذا
عنه ورسو بو خبرلك بر مقدارين سويلمكه دخى ديرلر تقول رسوت اذا ذكرت منه طرفا **الارساء** همزه نك كسرى
والفك مديله لكى طورمق تقول ارسيت السفينة اذا اوقفته على البحر **المرسى** ميمك ضمى والفك قصريله

كمی طوریتوب وطوریدیجق یرمنه قوله تعالی بسم الله مجراها ومرساها من اجریت وارسیت وقری
مجراها ومرساها بالفتح من رست وجرت الرسوة راءنك فتحی وسینك سكونیله برجنس بونجق دركه ایپلكه
دیزرلر المرسا میمك كسری وراءنك سكونیله شول دمور دركه انی كلادن یا یوزندن كمی طوریلر لنكر معناسنه
وبو معنادن القت السحابة مراسیها دیرلر بولتك بریره دایم اولسه الرواسی راءنك فتحی وسینك كسری
ومدیله ثابت اولن طاغلر جبال رواسی معناسنه الراسیة سینك كسریله واحدی جبل ثابت معناسنه
الرسیانة نونك وسینك كسری وراءنك سكونیله برجنس خرمادر یقال ترة رسیانة الرشاء راءنك كسری رشا
والفك مدیله ایپ حبل معناسنه الارشیة همزه نك فتحی وشینك كسری ویانك تخفیفیله جمعی ایپلر معناسنه
ورشا خود یلدزلره دیرلر بالقصور تنیره كه كاه بطن حوت دیرلر وانلر كوكبدن یرمنوق ییلدز
واردركه قوالكانادن اولور الرشوة راءنك كسری وشینك سكونیله برطلك معروف در الرشوة
راءنك ضمی وشینك سكونیله بمعناها الرشی راءنك كسری والفك قصریله جمعی رشوتلر معناسنه الرشی
راءنك ضمی والفك قصریله كذلك رشوتك جمعی الرشو راءنك فتحی وسینك سكونیله رشوت ویرمك یقال
رشاه یرشوه رشوا الارتشاء همزه نك وتانك كسریله رشوت المق تقول ارتشا اذا اخذ الرشوة الاسترشاء
همزه نك وتانك كسریله حاكم حكمنده رشوت طلب ایتمك یقال استرشی فی حكمه اذا طلب الرشوة علیه واسترشا
دوه یاوروسی امك طلب ایتمكه دخی دیرلر الارشاء همزه نك كسری والفك مدیله رشوت ویرمك
یقال استرشی الحاكم واسترشی الفصیل فارشیته ارشاء وارشا قوغه یه ایپ بغلمه دخی دیرلر تقول ارشیت
الدلو اذا جعلت لها رشاء وارشا قرقده وكلكنك بوداقلری اوزنمه دخی دیرلر یقال ارشی الحنظل
اذا امتدت اغصانه شبه بالارشیة یعنی خبود بوجقلری ایپلره تشبیه اولنمشدر الترشی فتحتینله
وشینك كسری وتشدیدیله بركسنه یه ملاینت ایتمك تقول ترشیت الرجل اذا لاینته المراشاة میمك ضمی
ایله یردم ایتمك مظاهرت معناسنه تقول راشیته اذا ظاهرته الرضوان راءنك كسری وضادك سكونیله رضا
برنسنه دن خشنود اولمق رضا معناسنه الرضوان میمك ضمی وضادك سكونیله بمعناه لغة فیه المرضاة
میمك فتحی وراءنك سكونیله بمعناه كذلك الارتضاء همزه نك وتانك كسریله كذلك برنسنه دن راضی اولمق
تقول رضیت الشیء وارتضیته المرضی میمك فتحی ویانك تشدیدیله خشنود اولنن نسنه یقال
رضی فهو مرضی المرضو میمك فتحی وضادك ضمی وواوك تشدیدیله بمعناه علی الاصل والقیاس
الرضی راءنك كسری والفك قصریله مصدر محض در الرضاء راءنك كسری والفك مدیله اسم

اسمدر راقفش رعایتی اوزره الرضوان راءنك كسری وضادك فتحیله رضانك تثنیه سیدر رضوان
كبی جمیع نك تثنیه سنده كسائی رعایتی اوزره فالاكه وجد حمیان ورضیان دركه بونلرك جمیعی
واویدن مقلوب در وعرب طایفه سندن بعض كسنه رضیان وحمیان دیولر اصل اوزره لكن
واولكلمه اكثر دربری الراضیة صادك كسریله مرضیة معناسنه كلور كما فی قوله تعالی فی عیشة
راضیة ای مرضیة كقولهم هم ناصب ای منصوب فیه لانه یقال رضیت معیشته علی مالم یسم فاعله
ولا یقال رضیت ویقال رضیت به صاحبا وربما قالوا رضیت علیه فی معنی رضیت به وعنه ومنصوب
فكیه ... یحكلمش معناسنه الارضاء همزه نك كسری والفك مدیله راضی قلمق الترضیة علی وزن
التزكیة بمعناه تقول ارضیته عنی ورضیته بالتشدید فرضی الترضی فتحتینله وضادك كسری
وتشدیدیله كوجله راضی قلمق تقول ترضیته اذا ارضیته بعد جهد الاسترضاء همزه نك وتانك كسری والفك
مدیله رضا طلب ایتمك تقول استرضیته فارضانی المراضاة میمك ضمیله رضاشمق تقول راضانی
فلان فرضوته ارضوه بالضم اذا غلبته فیه یعنی باب مغالبه دن بویله دیرلر قچن برری برینی راضی قلمده
مباحثه قلوب بری غالب اوله وعین الفعلی مضموم اولمسی واوی اولدغنه بنا در وعرینه دكالی اصلی
واوایسه دخی واوی یایه قلب ایدوب رضیت عنه رضی دیدیلر شبع شبعا دیدكلری كبی عین الفعلی مكسور
اولدغنه بنا رضوی راءنك فتحی وضادك سكونی والفك قصریله مدینه منوره ده برطاغك علمی در الرضوی
فتحتینله وآخرنده یانك تشدیدیله ذكر اولنن طاغه منسوب اولن نسنه الارطى همزه نك فتحی وراءنك سكونی رطا
والفك قصریله قومده بتن اغجلودن بریدر وبو افعل وزننی اوزره در یعنی جنتدر زیرا ادیم مأروط دیلور — وتعلی وزنی اوزره دریر جنتدن
قچن انوك یبراغیله دری دباغت اولنسه پس بو الفك زاید اولسنه دلالت ایدر وادیم مرطی
دیرلر وارطت الارض دیرلر وبو الفك اصلی اولسنه دلالت ایدر الارطاة همزه نك فتحی وراءنك سكونیله
واحدی ذكر اولنن اغجدن بری معناسنه پس تاء تانیثك الحاقی الفك تانیث ایچون اولمیوب بالحاق
ایچون یا فوق كلمه انوك اوزرنه بنا اولسنه دلالت ایدر الارطاء همزه نك كسری والفك مدیله
یر ارطی اغاجین بتورمك یقال ارطت الارض اذا اخرجت الارطی راطیه لامنك كسریله برموضعك
اسمیدر وارط دخی برموضعك اسمیدر الرعی راءنك كسری وعینك سكونیله اوت كیاه معناسنه رعا
الرعی راءنك فتحی وعینك سكونیله مصدر در اوتلتمق معناسنه یقال رعیت الابل ارعاها رعیا
ویقال فلان یرعی علی ابیه ای یرعی غنمه ورعی اوتلمه دخی دیرلر یقال رعی البعیر الكلأ بنفسه رعیا

وعبر حماند دیرلر فی ایلمزه نظر تأمله دخی دیرلر تقول رعیت النجوم اذا رقبتها المرعی میمك فتحی ورانك
سکونی والفك قصریله اوتلق معناسنه واسم مکان ومصدر معناسنه ده کلور وفی المثل مرعی ولا
کالسعدان یعنی مرعی چوق ولکن سعدان کبی مرعی یوقدر الراعی عینك کسری ومدیله چوبان
الرعاة رانك ضمی وعینك تخفیفی ایله جمعی چوبانلر معناسنه قاضی ایله قضاة کبی الرعیان رانك ضمی
وعینك سکونی ایله کذلك جمعی جایع ایله جیاع کبی وراعی عبید بن حصین لقبی در که معروف
شاعردر الترعیة تانك فتحی ورانك سکونی ویانك تشدیدیله شول کسنه در که دوه یی خوب رعی
ایله الترعایة تانك کسری ورانك سکونیله کذلك دوه یی خوب کوده وچوب کوزدن کمسنه الرعاوی
رانك فتحی والفك قصریله شول دوه لردر که قومك اطرافنده وبیوت قومك اطرافنده اوتلرکه انلری
قوللندقلری ایچون اول قدر رعایه کوزدرلر الرعاوی رانك ضمی والفك قصریله کذلك بعناها المراعاة
میمك ضمی ایله بونسنه آخری یه منجر اولورمی دیو نظر قلمق تقول راعیت الامر اذا نظرت الی ما یصیر ومراعاة
مطلقا ملاحظه ایتمکه دخی دیرلر وحقوق رعایت ایتمکده دیرلر ویقال الحمار یراعی الحمر یعنی خر سایر
خرلرله اوتلیوب انلرك حفظنه مانع اولور ومراعاة بر کسنه نك کلامنه قولاق طوتمغه دخی دیرلر علی ما
سیجئ الاسترعاء همزه نك وتانك کسری والفك مدیله بر کسنه دن چوبانلق خدمتی طلب ایتمك وفی المثل
من استرعی الذئب فقد ظلم الراعی عینك کسری ومدیله چوبان بابنه والی اولان کسنه الرعیة رانك
فتحی وعینك تشدیدیله عامه خلایق یقال لیس المرعی کالراعی الرعوة رانك فتحی وعینك
سکونی ایله بعض امور دن منع ایتمك الرعوة رانك کسری وعینك سکونیله بعناها الرعوی
رانك فتحی والفك قصریله بعناها کذلك ورعوی اسم دخی کلور علی ما سیجئ الارعواء همزه نك وعینك
کسری والفك مدیله بعناها کذلك یقال فلان حسن الرعوة والرعوة والرعوی والارعواء ویقال
ارعوی عن القبیح اذا کف وبونك تقدیری افعولعوزن فی افعلال در پس ادغام جایز کورلمدی یا القاء
قلب اولنوب ساکن اولدیغندن اوتری المرعیا رانك ضمی وعینك سکونیله والفك قصریله ورعوی
رانك فتحیله اسمدر منع مذکور معناسنه بقیا ایله بقوی کبی مرحمت معناسنه الارعاء همزه نك کسری
والفك مدیله بر کسنه یه مرحمت ایتمك تقول ارعیت علیه وترحمته وارعاء بر کسنه نك کلامنه قولاق
طوتمغه دخی دیرلر تقول ارعیته سمعی اذا اصغیت الیه ومنه قوله تعالی وراعنا امر فعل تیدی بو اصلنده
فاعلنا ایدی مراعاتدن ارعنا سمعك معناسنه اخوذدر یا ساقط اولدی امر اولدیغندن اوتری

او تری حفص ابتدی راعنا دخی قرائت اولنمشدر تنوینله قول سا بو مربوط عامل قلنمق او مزه
کانه قال لا تقولوا حمقا ولا تقولوا هجرا بو تقدیرجه رعونتدن اولور حماقت معناسنه الرعایة رانك
کسری ایله والحمد والثناء ضبط ایتمك تقول رعی الامیر رعیته رعایة وبر کسنه نك حرمتن صقلمغه دخی
دیرلر تقول رعیت حرمته الارعاء همزه نك کسری والفك مدیله نباتات بتورمك یقال ارعی الله الماشیة
اذا انبت لها ما ترعاه الرغاء رانك ضمی وغینك تخفیفی والفك مدیله دوه نك اواز ویرمسی یقال
رغا البعیر یرغو رغاء اذا صاح وفی المثل کفی برغائها منادیا یعنی سنی اولن کسنه نك دوه سی اوازی
ضیافته دعوتنه کفایت قلور الترغیه علی وزن التربیه سود قیمق بغلمق دخی یقال رغی اللبن ترغیه اذا
ازبد المرغی میمك ضمی وغینك کسری وتشدیدیله شول کلامدر که معناسی اشکار اولمیه یقال کلام
مرغ اذا لم یفصح عن معناه وترغیه دوه قیقلی سوت ویرمکه دخی دیرلر یقال اصبت ابلهم ترغی وتنشو
ای لبنها ثاقله ورغوة ونشافه سود کوپکی صاغلور کن یوزنه کلور کوبك دیرلر الرغوة رانك ضمی وغینك
سکونی ایله سود یوزنه کلن نسنه یعقوب روایتیدر وزره وبوزه اوچ لغت وار در بری ذکر اولندی در
الرغوة رانك فتحی وغینك سکونیله بعناها و بو لغت ثانیه در الرغوة رانك کسری وغینك سکونیله بعناها
کذلك و بو لغت ثالثه در وکسر لحیانینکدر تابع اولنلر روایتیدر الرغی رانك ضمی والفك قصریله
جمعی تیقلق معناسنه الرغایة رانك ضمی ایله ویایله کذلك قیق معناسنه المرغاة رانك ضمی ایله کذلك
وابو المهدی عوا اودر ضم ویاده کسر روایت قلدی الارتغاء همزه نك وتانك کسریله سود یوزنده اولن
کوپکی ایچمك تقول ارتغیت اذا شربت الرغوة وفی المثل یسر حسوا فی ارتغاء وبو مثل شول کسنه حقنده
ضرب اولنور که بر نسنه یی اظهار ایدوب غیری نسنه مراد ایده وحسوها وسین مهمله ایله ایچمك معناسنه
درشجی ن رمه زوجه سنك والدنسن تقبیل ایدن کسنه سوال اولندقده یسر حسوا فی ارتغاء
وقد حججت علیه امراته دیدی الرغو رانك فتحی وعینك ضمی ووراوك تشدیدیله شول ناقه یه دیرلر
که رغاسی یعنی صوتی چوق اوله پس رغو فعول وزنی اوزره اولور یقال ناقة رغواء کثیرة الرغاء الارغاء
همزه نك کسری والفك مدیله دوه یی چاغرمق تقول ارغیته انا اذا حملته علی الرغاء وارغا ناقه ویرمکه دخی
دیرلر تقول له ثاغیة ولا راغیة یعنی قیون وبر دوه نه خوده ناقه سی کم ما احشی وما اجلی دیرلر واف
خوده دوه ویرمکه واجلال ایرعه ویرمکه دیرلر التراغی تانك فتحی وعینك کسری ومدیله چاغرشمق
یقال تراغوا اذا رغا واحد هنا وواحد هنا وفی الحدیث والله تراغوا علیه فقتلوه الراغیة عینك

عينك كسرى و يانك تخفيفيله ناقه يه ديرلر نته كم ثاغيه قيونه ديرلر منه قولهم ماله ثاغية ولا راغية اى لم
رفا يكن له شاة ولا ناقة الرفو رانك فتحى وفانك سكونيله يوزى يا غيرى نسنه يى اصلاح ايتمك تقول رفوت
الثوب ارفوه رفوا يهمز ولا يهمز ورفو بركسه نك خوفن تسكين ايتمكه دخى ديرلر تقول رفوت الرجل
اذا سكنته من الرعب ورفو بركسه نى غضب حالنده ساكن قلمغه دخى ديرلر تقول رفوت الرجل
اذا سكنته عند الغضب المرافاة ميمك ضمى ايله اتفاق معناسنه در الرفاء رانك كسرى والفك
مديله بركسه ايله اصطلاح واختلاط ايتمك منه قولهم للمتزوج بالرفاء والبنين الترفية على وزن التزكية
متزوج اولى كمسنه يه بالرفاء والبنين ديمك وتقول رفيته ترفية اذا قلت له بالرفاء والبنين ديملى
رقي ابن السكيت ايتدى بونك معناسى بالسكون والطمانينة ديمك در الرقي رانك فتحى وقافك
سكونيله چيقمق صعود معناسنه الرقي رانك ضمى وقافك كسرى ويانك تشديديله بعناه تقول رقيت
رقيا ورقيا اذا اصعدت الارتقاء همزه نك ويانك كسرى والفك مديله بعناه كذلك وعربلرك ارق
على ظلعك ديكلرى كلامك معناسى نفسك تحمل ايتديكى يره چيق تحملندن زياده اولان يره اقدام ايتمه
ديمك اولور الرقية رانك ضمى وقافك سكونيله افسون الرقي رانك ضمى وقافك فتحى والفك قصريله
جمعى افسونلر معناسنه المرقاة ميمك فتحى ورانك سكونيله نردبان شول كمسنه كه آنى الة تشبيه ايلدى ميمى
مكسور ايتدى وشول كمسنه كه آنى موضع عمل اعتبار ايتدى ميمى مفتوح قلدى ويعقوب روايتى در الترقية
على وزن التربية كلامى تكلم ايدركن رفع صوت ايتمك يقال رقى عليه الكلام ترقية اذا رفع الترقي فتحتينله
وقافك كسرى ومديله درجه درجه چيقمق تقول ترقى في العلم اذا رقى فيه درجة درجة الرقوة رانك فتحى
وقافك سكونيله برقطعه قوم كه ذكرى اولدى الاسترقاء همزه نك وتانك كسريله افسون طلب ايتمك تقول
استرقيته فرقاني رقية الراقي قافك كسرى ومديله افسون ايدجى كمسنه يقال رقية فهو راق رقيه
رانك ضمى وقافك فتحى ويانك تشديديله برعورتك اسميدر الرقيات وزن مزبور اوزره جمعى وعبد الله بن
قيس الرقيات بو رجلك اسميدر وبونده كى رقيات اضافتى اولنمق اتفاقيدر رقيه نام بر قاچ عورته
بناء در وبو اصمعى روايتيدر وغيريلر ايتدى جده لرينك اسمى رقية اولدوغنه بناء در وبعضلر ايتدى
رقية نام بر قاچ عورته تعلق ايدوب اشعارنده انلرى ذكر ايتدوكنه بناء انلره اضافت اولنمشدر ديرى
ركا الرقي رانك ضمى وقافك فتحى ويانك تشديديله بر موضعك اسميدر الركية رانك فتحى ويانك
تشديديله قويى بئر معناسنه الركي رانك فتحى ويانك تشديديله جمعى الركايا رانك فتحى ويانك

والفك قصريله كذلك جمعى قويلر معناسنه الركوة رانك فتحى وكافك سكونيله شول صو قابى دركه
اكثريا سختياندن ديكرلر المركاء رانك كسرى والفك مديله جمعى الركوات فتحتينله كذلك جمعى
وفى المثل صارت القوس ركوة بو بر مثلدر كه دولت دونوب احوال منقلب اولمق خصوصنده ضرب
اولنور وركاء كذلك بو موضعك اسميدر المركو ميمك فتحى وكافك ضمى وواوك تشديديله بيوك حوض
و كوچك حوضه دخى اطلاق اولنور حوض معناسنه الاركاء همزه نك كسرى والفك مديله صغنمق
تقول اركيت اليه اذا لجأت وابو عمرو روايت ايتدى اركا تاخير دخى ديرلر يقال اركني الى كذا اى اخرنى واركا
عسكر حاضرلنمغه دخى ديرلر تقول اركيت لبنى فلان جندا اذا هيأته واركا بركمسنه يه افترا ايدوب كناه
يوكلتمكه دخى ديرلر فرا روايتيدر منه تقول اركيت عليه الذنب اذا حملته عليه الركو رانك فتحى وكافك
سكونيله دوه نك يوكنى مضاعف قلمق تقول ركوت الحمل على البعير اذا اضاعفته وركو بركمسنه يه ليلنا دمالم يكن
ايتمكه دخى ديرلر تقول ركوت على فلان الذنب اذا ادركته وتوريك افترا ايتمكه ديرلر وركو بالمحل كونى
اقامت ايتمكه دخى ديرلر تقول ركوت بقيه يوما اى اقمت وركو بر نسنه يى اصلاح ايتمكه دخى ديرلر تقول ركوت
الشىء اركوه اذا شددته واصلحته الارتكاء همزه نك وتانك كسريله بر نسنه يه اعتماد ايتمك تقول لا ما ترتكى على كذا
رمى الا معول عليه المرتكى ميمك ضمى والفك قصريله اعتماد ايتمك تقول مالى مرتكى الا عليك الرمى رانك فتحى
وميمك سكونيله اتمق تقول رميت الشىء من يدى اذا القيته الرماية رانك كسرى ايله كذلك اتمق تقول رميت
السهم رميا ورماية ورميت عن القوس ورميت عليها ديرلر رميت بعاديلر ورمى يا ردم ايدوب صيانت
ايتمكه دخى ديرلر يقال رمى الله لك اى نصرك وصنع لك ورمى زياده قلمق معناسنده كلور تقول رميت
على الخمسين اذا زدت بعني اللى ياشندن تجاوز ايتسه مثلا الارتماء همزه نك وتانك كسرى والفك مديله
بر نسنه اتلمق تقول رميت الشىء فارتمى وارتميا اتشمغه دخى ديرلر الترامي تانك فتحى وميمك كسرى ومديله
كذلك اتشمق تقول ارتمينا وترامينا وخرجت ارتمى ديسك صيغه اوق اتمق مراد اولور وخرجت اترمى
ديسك نشان اتمق مراد اولور على الصحيح ترامى ياره اقدمغه دخى ديرلر يقال ترامى الجرح الى الفساد الرماء
رانك كسرى والفك مديله كذلك اتشمق المراماة ميمك ضمى ايله بعناه تقول راميته مراماة ورماء الرميا
رانك كسرى وميمك وبانك تشديديله والفك قصريله حثيثى وزننده اوق اتمق تقول كانت بينهم رميا
ثم صاروا الى حجيزى وحجيزى وزن مزبور اوزره منع ديرلر يعنى اول آتشدلر بعده منع اولنديلر الترمى
فتحتينله وميمك كسرى وتشديديله نشانه اوق اتمق طلب ايتمك تقول خرجت ترمى في الاغراض وفي اصول

الشیء الارماء همزه‌نك کسری والفك متیله زیاده قلمق تقول ارمیت علی الخمسین اذا زدت یعنی اللی
باشدن تجاوز ایتسك وارما اشعه دوشرمك دخی دیرلر یقال الطعنه فارماه عن فرسه اذا القاه عن
ظهر دابته کما یقال اذراه وارما الدن طاشی بر قمغه دخی دیرلر تقول ارمیت الحجر من یدی اذا القیته وارما
اتمغه دخی دیرلر تقول لسانه فارمی علیه یعنی انکله سوکشوب انکا برنسنه اتدی وارما ربا یه وبرمك دخی دیرلر
تقول ارمی فلان اذا اربی توفیق رانك فتحی ومیمك کسری ومتیله مفرد مونث مخاطبه وجمع مونث مخاطبه
تقول للمراة انت ترمین وانتن علی سواء یعنی لفظ واحد ده برابرلردر الرماء رانك فتحی والفك متیله
سماء وزنی اوزره ربا قال عمر رضی الله لا تشتروا الذهب بالفضة الا یدا بید هاوها انی اخاف علیکم الرماء
کما ای ایتدی بونك سماعی متیله در الرمیه رانك فتحی ویانك تشدیدیله شول صیده دیرلر که انکا رمی
اولنه یقال بئس الرمیة الارنب ای بئس الشیء مما یرمی الارنب فرمیه ده اولان تا عداد اسمادن اولدی
بنا در یوخسا اصلنده رمیة اولوب بعده فعیل وزنته عدول اولنمه دکلدر المرماه میمك کسری ورانك
سکونیله شول اوق ترنی درکه سقر اولیس بو سرقه کبی در معناده جوهری نك بو کلامندن تبادر ایدن
بودر که سرقه غرت معناسنه اوله حالا که فصل سینده سرقه یی سهم صغیر له تفسیر ایتمشدر فقط المرماة
میمك کسری ورانك سکونیله جنا الظلف نقلی حیوانلك ظلفی ارته که حدیث شریفده واقع اولمشدر لو ان احدهم دعی
الی مرماتین لاجاب وهو لا یجیب الصلوة وابو عبید ایتدی مرماة ایکی ظلفك اراسی در وبعضلر ایتدی مرماتی
اشو ذکر اولنن ایله تفسیر ایتدیلر لکن بونك وجهی ظاهر دکلدر دیدی وحدیث شریفك حاصلی جواب صلوة
توجه ایتمز سن حیوانات ظلفینی بینه توجه ورغبت ایله سرعت یمك اولور الرمی رانك فتحی ویانك
تشدیدیله شول بلوته دیرلر که قطره لری عظیم ووقوعی شدید اولوب یا نحکوز بلوتلردن اولدی معناسنه
الارمیة همزه‌نك فتحی ومیمك کسری ویانك تخفیفیله جمعی ذکر اولنن بلوتلر معناسنه سقینك جمعی اولنن الاسقیه
کبی اولور وزنا ومعنی الرنو ضمتینله وواوك تشدیدیله برنسنه یه نظر دایم قلمق یقال رنا الیه یرنو رنوا
اذا ادام النظر یقال ظل رانیا الارناء همزه‌نك کسری والفك متیله برکمسنه یی برنسنه یه دایما بقدرمق
یقال ارنانی حسن ما رایت ای حملنی علی الرنو الرنوناة رانك ونونك فتحی وواوك سکونیله ساکن اولن
نسنه یقال کاس رنوناة ای دایمة ساکنة ووزنی فعلعلة ... ایتدی رنوناة ابن احمر کلامندن غیری
یوغیدر ایتدیلر الرنو رانك فتحی ونونك ضمی وواوك تشدیدیله برنسنه یه باقوب طورن کمسنه یقال
فلان رنو بلانا اذا کان یدیم النظر الیها الرناء رانك فتحی ونونك تشدیدیله بنا طابغه سنه دایما نظر اولنن

نظر اولنن اولی کمسنه یقال رجل رناء اذا کان یدیم النظر الی النساء الرناء رانك ضمی والفك
متیله چالغی وصوت معناسنه الرنا رانك فتحی والفك قصریله شول نسنه درکه انکا دایما نظر اولنه ابن
ترنا تانك ضمی ورانك سکونی والفك قصریله بر لفظدر که لئیم دن کنایت اولنور پس محل تحقیرده یا ابن
ترنی دیرلر الارویة همزه‌نك ضمی ورانك سکونی ویانك تشدیدیله یابان کچینك دیشیسی که اوکا اولعه بوکه
نادن بعضی تسمیه اولنور وبو اصلنده افعوله وزنی اوزره ایدی واو ثانی یایه قلب اولنوب ادغام
اولنمش واوی مکسور قلندی صیانة للیاء الاراوی همزه‌نك فتحی وواوك کسری ویانك تشدیدیله افاعیل
وزنی اوزره جمع قلتی تقول ثلاث اراوی الاروی همزه‌نك فتحی والفك قصریله جمع کثرتی در علی خلاف
القیاس او هو اسم جمع کذا فی القاموس واروی کذلك بر عورتك اسمیدر الریان رانك فتحی و
یانك تشدیدیله صوبه قنمش کمسنه عطشانك مقابلیدر الریا رانك فتحی ویانك تشدیدی والفك
قصریله مؤنثی یا بونده واوه قلب اولنوب روی دیمدیلر زیرا یایی واو ایلم اولوب موضع لامده واقع
قلب ایدیلر صفتا اولدقده قلب ایتمزلر کقولك ثوب خزیا ای هذا الثوب فانهما من شربت وتقوی فانهما من التقیة
وریا بر طایفه نك دخی اسمیدر بنی عامردن ولا یتتبع الرویة رانك فتحی ویانك تشدیدیله حاجت تقول لنا
قبلك رویة ای حاجة وبقیة تقلکن دخی دیرلر وبو کلام عربده غیر مهموز واقع اولمشدر ورویة
دینهم وبینه شبیه اولان نسنه دن باقی قالنه دخی دیرلر الروایة رانك کسری والفك متیله شول اسود
که انوکله دوه اوزرنه متاع بغلنور الارویة همزه‌نك فتحی وواوك کسریله جمعی الری رانك فتحی و
یانك تشدیدیله برنسنه یی بغلمق تقول رویته علی الرجل اذا شددته علی البعیر لئلا یسقط من النوم و
برکمسنه اهل وعیالنه صو کتورمك دخی دیرلر تقول رویت علی اهلی ولاهلی اذا اتیتهم بالماء وروی
صویه قانمغه دخی دیرلر وروی بر قوم ایچون قیودن صو چکمك دخی دیرلر تقول رویت القوم ارویهم
ریا اذا استقیت لهم الماء الری رانك کسری ویانك تشدیدیله کذلك صویه قانمق تقول رویت
من الماء من الباب الرابع اروی ریا وریا وروی مثل رضی رضا وروی شول امتلو صویه دخی
دیرلر که انی ایچن قانور الارتواء همزه‌نك وتانك کسریله کذلك صویه قانمق وارتوا ابیك قاتلری
قالن اولمغه دخی دیرلر یقال ارتوی الحبل اذا غلظت قواه وارتوا اعضانك مفاصلی قوی اولمغه
دیرلر یقال ارتوت مفاصل الرجل اذا اعتدلت وغلظت الروی فتحتینله وواوك کسری وتشدیدیله
کذلك قانق الریة رانك فتحی ویانك تشدیدیله صولنمق تقول من این ریتکم ای من این

تو تو ون الماء ورد صوبی جوق اولن بیکاره دخی دیرلر یقال عین رَيّة اذا کانت کثیرة الماء الرواية
راءنک کسریله حدیث نقل ایتمک یاخود شعر نقل ایتمک تقول رویت الحدیث او الشعر روایة من الباب
الثانی ولکن اروا لقصیدة دیمز سن بلکه انشدها دیر سن ملکه انی ظهر قلبدن اوقی یعنی ازبر
دیمکی مراد ایدنه سن که بو کره اد رویتها اولور الراوی واونک کسری وحدیله حدیث نقل ایدنه
وصو ویرجی معناسنه دخی کلور الرُّواة راءنک ضمی وواوک تخفیفیله جمعی التروية علی وزن الترکیة
بو کسنه یی روایته حمل ایتمک یعنی بر کلامی نقل ایتدرمک تقول رویته الشعر ترویة اذا حملته علی روایته يوم
التروية علی الوزن المذبور عرفه کی نندن مقدم اولن کونک اسمیدر ویوم ترویه دیرلر صو اداق
ولماغین اولکونده طوارلرینی وغیری صویه قاندردقلری ایچون وتدعیه بو سنه یی فکر ایتمکه دخی دیرلر
تقول رویت فی الامر اذا نظرت فیه وفکرت یهمز ولا یهمز الراية علی وزن الحالة سنجاق علم معناسنه
الراوية واوک کسریله شول دوه یاخود شول قاتر ویاخود شول حمار درکه انلرکله قیودن صو چکرلر
وعامة صو چکدکلری تلوم ولکاشیبه اولنه اطلاق ایدرلر وبو حایندر استعارة وجهی فکر اولنه در
وراویة الشعر شعر روایت قلنه دخی دیرلر تقول رجل راوية الشعر والهاء للمبالغة الرواء راءنک کسری
والفک مدیله صویه قانجیلی معناسنه یقال قوم رواء ... ضمی وواوک تخفیفی والفک مدیله ملتلو صو
ماء عذب معناسنه بعضلر ایتدی رواء شول صودرکه انی صولنمغه کلنلر ایچوب قانمغه قابل اوله وفحن
راءنک راسنی مکسور قیلسک الفی قصر ایدرسین یا صورتنده یازرسن وماءٌ رِوًی دیرسن الرواء راءنک
ضمی والفک مدیله منظر اولناجق یقعول رجل له رواء ای جمال الروى راءنک فتحی ویاءک تشدیدیله قافیه
حرفی یقال قصیدتان علی رویٍّ واحدٍ ورویّ شول بلوده دخی دیرلرکه قطره لری عظیم ووقوعی شربه
اوله ستی کبه دروزنا ومعنی وروی قاندریجی معناسنه دخی کلور تقول شربت شربا رویا الرهو رهو
راءنک فتحی وهانک سکونیله بر کسنه ایکی ایاغینی ارهسن ایچق ابو عبیده روایتی اوزره تقول رها بین رجلیه
یرهو رهواً اذا فتح ومنه قوله تعالی واترک البحر رهواً ورهو سهولتله یوریمکه دخی دیرلر یقال جاءت
الخیل رهواً قال ابن الاعرابی رها یرهو فی السیر اذا رفق ورهو مکان مرتفع دخی دیرلر وشول چقور
یره دخی دیرلرکه انده صو ایکله پس بو اضدادن اولور الرهوة کذلک راءنک فتحی وهانک
سکونیله مکان مرتفع ومنخفض دیرلر ورهوه شول چقور یره دخی دیرلرکه محله نک سیل صویی
یا غیری انده جمع اولور رجوة معناسنه جمله وفی الحدیث انه قضی ان لا شفعة فی فناء ولا فی طريق ولا

ولا منقبة ولا رکح ولا رهو وفنا او لکنه ومنقبه طار یول ورکح حاء مهمله ساحه داره دیرلر ورهو دریا
ساکن اولمغه دخی دیرلر یقال رها البحر اذا سکن ورهو بر جنس قوش ... دخی دیرلر وبعضلر رهو طورنا
دیکله معروف اولان قوشدر دیدیلر کُرکی معناسنه ورهو بر ... نک اسمیدر ورهو سهولت وسکون
اوزره اولمغه دیرلر یقال افعل ذلک رهوا ای ساکنا علی هینتک الراهی هانک کسری ویاء دالیله
طعام ووسعت اوزره اولن معاشه دخی دیرلر یقال عیش راهٍ ای ساکن رافه وخمس راهٍ وخمس
دوه یه اوچ کون صو ویرلوب بو کون ویرمکه دیرلر الرهاء راءنک کسری والفک مدیله جمعی ورهو
عورة دیرلرکه فرجی واسع اوله الارهاء همزه نک کسری والفک مدیله طعامی وشرابی علی الدوام ویرمکه
دیرلر تقول ارهیت لهم الطعام والشراب اذا ادمته یعقوب روایتی اوزره بو اوهم ارهاد کبی اولور
وزنا ومعنی یقال طعام راهن وراهٍ ای دایم وارهاء رفق وشفقت ایتمکه دخی دیرلر تقول ارهِ علی نفسك
ای ارفق بها الرهاء راءنک فتحی والفک مدیله بولسه اولو یاورض واسعه معناسنه رهاء راءنک
ضمی والفک مدیله مذحج قبیله سندن بر جماعتک دخی اسمیدر الرهاوی راءنک ضمی ویاءنک تشدیدیله ذکر اولنن
جماعته منسوب اولن کسنه فصل الزای الزبی زانک فتحی وباءنک سکونیله بر نسنه یی کوتورمک
تقول زبیت الشیء ازبیه زبیاً اذا حملته الازدباء همزه نک وحالک کسریله کذلک کوتورمک تقول ازدبیت الشیء
اذا احتملته الزبية زانک ضمی وباءنک سکونیله شول یوکسک یردرکه اکا صو چقمیه الزبی زانک ضمی
والفک قصریله جمعی وفی المثل قد بلغ السیل الزبی وزبیه شول چقوره دخی دیرلرکه انی ارسلان صید ایتمکیچون
قزرلر وعجبا اندن نبیه دیمکلو نیلک سببی اکثریا یوکسک یرلرده قازدقلرندندر التزبی تفعیل وزانک
کسری وتشدید یاله زبیه قازمق یعنی ارسلان طوزاغی احداث ایتمک تقول تزبیت زبيةً الازبی
همزه نک ضمی وزانک سکونی ویاءنک تشدیدیله سرعت ونشاط دیرلر وبو اصلده ازبوی اولوب
واو اوزرنه تشدید ثقیل کورلکین یایه قلب اولندی کذا فی اکثر النسخ والاصح ان یقال قلب الواو
یاء لسبقها بالسکون ثم ادغم علی ما هو المشهور وانجق شومن بر نوعنه دخی دیرلر وشوم وامر عظیم
دخی دیرلر الازابی همزه نک فتحی ویاءنک تشدیدیله سیردن انواع مختلفه معناسنه وازابی سرور
معناسنه دخی کلور ابو زید روایتی اوزره تقول لقیت منه الازابی وبونک دخی واحدی ازبی کلور
علی ما مر التزجية علی وزن التزبیه بر نسنه یی رفقیله دفع ایتمک تقول زجیت الشیء تزجیة اذا دفعته برفق زجو
ویقال کیف تزجی الایام ای کیف تدافعها المزجی میمک ضمی وجیمک فتحی وتشدیدیله سولکسنه

کہ بر قومہ صکره دہ کلمشی اولہ تزجّی کبی دیرونا ومعنی التزجی فتحتینلہ وجیمک کسری وتشدیدیلہ بر
نسنہ ایلہ اکتفا ایتمک تقول تزجیت بکذا اذا اکتفیت بہ الازجاء همزہنک کسری والفک مدیلہ دوه یی سوقلمک
تقول ازجیت الابل اذا سقتها ومنہ قولهم الریح تزجی السحاب والبقرة تزجی ولدها ای تسوقہ المزجی
میمک ضمی وزانک سکونی والفک قصریلہ از نسنہ یعنی بر آز نسنہ قلیل معناسنہ المزجاة میمک ضمی وزانک
سکونیلہ مؤنثی قلیل معناسنہ الزجا زانک کسری والفک مدیلہ حاجت جیقمق اسان اولمق تقول
زجا الخراج یزجو زجاء اذا تیسرت جبایتہ وزجا بر نسنہ یہ نفوذ ایتمکہ دخی دیرلر یقال فلان ازجی بهذا الامر
من فلان ای اشد نفاذا فیہ منہ یقال عطاء قلیل یزجو خیر من کثیر لا یزجو یعنی محلنہ نافذ اولن از عطای قلیل
غیر نافذ اولن عطاء کثیردن خیرلودر و کوللک منقطع اولمغہ دخی دیرلر یقال ضحک حتی زجا ای انقطع
زدو ضحکہ الزدو زانک فتحی ودالک سکونیلہ اوغلن جوزی اتوب اوینمق یقال زدا الصبی الجوز وبالجوز یزدو
زدوا اذا لعب فرمی بہ فی الحفرة ویقال ابعد المدی واندہ یعنی میدانی اوزت جوزی اندن صکره آت
وزه وسدوه دخی لغتدر وسدو بر نسنہ یی الاوزتمہ دیرلر وحالت سیرده الدن اوزتمغی
زرا المزداة میمک فتحی وزانک سکونیلہ شول جقوردر کہ اوغلن اکا جوز آتر جونا وبندقلری حیندہ الزرایة
زانک کسری ایلہ بر کمسنہ یہ عتاب ایتمک تقول زریت علیہ بالفتح زرایة التزری فتحتینلہ ورانک کسری
وتشدیدیلہ کذلک عتاب ایتمک تقول تزریت علیہ اذا عتبت علیہ الزاری رانک کسریلہ شول کمسنہ دیر
کہ بر کمسنہنک محاسنن ذکر ایتموب ایشلدکی ایشہ انکار ایلیہ الازراء همزہنک کسری والفک مدیلہ بر نسنہ
یی کاسل ایتمک تقول ازریت بہ اذا قصرت بہ الازدراء همزہنک ودالک کسریلہ حقیر کورمک تقول ازدریتہ
زفی اذا حقرتہ الزفیان فتحتینلہ یلز زیاده اسمک یقال زفتہ الریح زفیانا اذا طردتہ وزفیان جابک اولن ناقہیہ
دیرلر یقال ناقة زفیان ای سریعة واوقہ زیاده تیز جقن یایہ دخی دیرلر یقال قوس زفیان ای سریعة الارسال
للسهم وزفیان بر شاعرک دخی اسمیدر کہ مجهول نقبدر الزفی زانک فتحی وفانک سکونی ایلہ دوه قوشی قنادن
اجمق یقال زفی الظلیم زفیا اذا نشر جناحیہ وزفی سراب بر نسنہ یی قالدرمغہ دخی دیرلر یقال زفی السراب
زقو الشیء یزفیہ اذا رفعہ مثل زهاه الزقو زانک فتحی وقافک سکونی ایلہ بیقوش اوتمک الزقی زانک
فتحی وقافک کذلک سکونیلہ کذلک مصدردر بیقوش اوتمک معناسنہ الزقاء زانک ضمی والفک مدیلہ
کذلک بیقوش اوتمک یقال زقت الصدی یزقی من الباب الثانی ویزقو من الباب الاول زقاء اذا صاح
الزاقی قافک کسری ومدیلہ خروس اوتن نسنہ یہ اطلاق اولنور صایح معناسنہ الزقیہ زانک فتحی وقافک

قافک سکونی ایلہ اواز صیحہ معناسنہ الزواقی زانک فتحی وقافک کسری ومدیلہ اوتیجی قوشلر
نسنہ قولهم هو اثقل من الزواقی یعنی خروسلردن اثقلدر و بو مثل بر نسنہ یی ثقیلدر دیمک محلندہ ویونک
وجهی بودر کہ کیجہ وقتندہ صحابہ لو مثللرا استماع ایدرکن خروس اوقات قرار ایتموب طاغلورلر ایمش اکا
زکو خروسلر وثقیل عد ایدرلر ایمش الزکوة زانک فتحی وکافک فتحی ومدیلہ مالدن اخراج اولنن حصہ
معینہ کہ معروفدر التزکیہ علی وزن التربیة مالک زکاتن ویرمک یقال زکی مالہ تزکیة اذا ادی عنہ زکاتہ
وتزکیہ بر کمسنہنک نفسن مدح ایتمکہ دخی دیرلر یقال زکی نفسہ تزکیة اذا مدحها ومنہ قولہ تعالی وتزکیهم بها فلا
تطهرهم بها وتزکیہ زکات المغہ دخی دیرلر یقال زکاه اذا اخذ زکوتہ التزکی فتحتینلہ وکافک کسری وتشدیدیلہ
صدقہ ویرمک یقال تزکی اذا تصدق الزکی زانک فتحی والفک قصریلہ جفت شفع معناسنہ یقال
وزکا الزکاء زانک فتحی والفک مدیلہ نباتات بیومک یقال زکا الزرع یزکو زکاء اذا نما ولیاقت ده معناسنہ کلور
تقول لا یزکو بفلان ای لا یلیق بہ وزکا قوت ذهنہ دخی دیرلر یقال غلام زکی ای ذکی الازکاء همزہنک
کسری والفک مدیلہ نباتاتی بیوتمک یقال ازکی الزرع وازکاه اللہ تعالی الزکو زانک فتحی وکافک ضمی وواوک تشدیدیلہ
زکی اولمق تقول زکا زکوّا میوه افغشی دروایتی دروا موی ایتدی زکا الرجل یزکو زکوا دیرلر تنعم
زنی اونده اولسہ الزنا زانک کسری والفک مدی ایلہ وقصری دخی جائزدر زنا طایفہ سیلہ فعل قبیح
ایتمک وقصر اهل حجاز لغتیدر قال اللہ تعالی ولا تقربوا الزنا ومد اهل نجد لغتیدر یقال زنی یزنی الزنوی فتحتینلہ
ویانک تشدیدیلہ زنایہ منسوب اولن کمسنہ قصر ایدنلر لغتی اوزره المزناوی رانک کسری
ویانک تشدیدیلہ کذلک زنایہ منسوب اولن مد ایدنلر لغتی اوزره علی وزن التعبیة بر کمسنہ یی زنایہ
نسبت ایدوب یا زانی دیمک یقال زناه تزنیة اذا قال لہ یا زانی الزناة زانک فتحی ونونک تشدیدی
والفک مدیلہ دیشی بیون حمدونہ ماده معناسنہ الزنیة زانک کسری ونونک سکونیلہ بر نوع زنا
ایتمک والزنیة زانک فتحی ونونک کذلک سکونیلہ بر کره زنا ایتمک وعربلرک هو لزنیة وزنیة دیدکلری
هو لغیّة ورشدة دیدکلرینک نقیضیدر کہ حرامزاده دیمک اولور المزاناة میمک ضمی ایلہ زنا ایتمک
الزناء زانک کسری والف ممدوده ایلہ بعناها یقال المرأة تزانی مزاناة وزناء ای تباغی ومباغاة
زوی قبو بجرایلہ فعل شنیع ایتمکہ دیرلر الزاویة واوک کسریلہ بوجق کوشہ معناسنہ الزوایا زانک فتحی
والفک قصریلہ جمعی کوشہ لر معناسنہ الزوی زانک فتحی وواوک سکونیلہ جمع وقبض ایتمک وفی الحدیث
زویت لی الارض فاریت مشارقها ومغاربها الانزواء همزہنک کسری والفک مدیلہ جمع اولوب درنلمک

تقول النزوة الجلة في الناس اذا اجتمعت وتقبضت النزى زانك كسرى ويانك تشديديله
لباس وهيئت معناسنه التزوية على وزن التربية بركسنه قاشين چيقق يقال نزى الرجل ما بين عينيه
النزى زانك فتحى ويانك تشديديله بركسنه واربنه مالى تجمع ايتمك تقول نزى فلان المال
وارثه ثنيا من الباب الثاني نو زانك فتحى وواوك تشديديله عراقده بر طاغك ادى در النزو
زانك فتحى وواوك تشديديله تقدير معناسنه يقال قضي علينا وقدر وحم ونزى وحم حاء مهمله
تقدير معناسنه درو نزو المنية موته سترتب اولن امور در النزوتية زاءك ضمى وواوك
فتحى ويانك تشديديله شول ايوك چولكه ديرلركه اوزونك ايچنده بر عوكوده سى صغه النزوانية
زانك ضمى ويانك كذلك تشديديله بمعناها لغة فيها مثل علبط وعلابط وعلبط عين مهمله
ايله [illegible] معناسنه در الزاى الفك مدى وقصريله حروف هجادن بر حرفدر قصر ايله اولدقده
كتابت اولنان الايايله درس جوهرينك الزاى حرف يمد ويقصر ولا يكتب الا بالياء ديدكى شيتمكده بر قيل
اولدر صاحب قاموس يايله اولمسى شق ثالث توهم ايتمشدر جوهرينك ولا يتلفظ
ولا يكتب ديدكى [illegible] كتابتى اوله كرك تلفظ اولنسون كرك او
زى زانك فتحى ويانك كسرى وتشديديله امر حاضر درر ايله قرات قل معناسنه تقول زه اى قرأها
قال زيد بن ثابت في قوله تعالى كيف ننشزها هي زائية قرأتها اى قرأها بالزاى الزوزاة زانك فتحى وواو
سكونيله [illegible] اولمق تقول زوزى الرجل يزوزى زوزاة
اذا نصب ظهره واسرع مع تقارب الخطو ابو عبيد روايتى [illegible] ايتدى زوزاة [illegible]
[illegible] تقول زهت به اذا طردته الزهو زانك فتحى وهانك سكونيله [illegible]
[illegible] يقال اذا ظهرت الحمرة والصفرة في النخل فقد ظهر فيه الزهو الزهو زانك ضمى وهانك
وهانك سكونيله ذكر اولنان معنايه در اهل حجاز لغتيدر [illegible]
يقال زها النخل زهوا وزهو [illegible] يقال [illegible] اذا استخفه وتهاون به وزهو
[illegible] ابو عبيد [illegible] يقال زهت الابل
زهوا اذا سارت بعد الورد ليلة او اكثر [illegible] ولا يتعدى وزهو كذب وباطله
[illegible] يقال زهت الريح الشجر تزهاه اذا هزته وزهو
[illegible] على ما يجيء الازهاء همزه نك كسرى والفك مديله بمعناه لغة فيه على رواية ابي زيد ولم يعرفها

زهو

صاحب القاموس

ولم يعرفها الاصمعي وزهو [illegible] معناسنه يقال
زهي الشيء بعينيك على البناء للمجهول اذا تجبت من حسنه وزهو [illegible]
طوغرى قريب [illegible] تقول زهت الشاة تزهو زهوا اذا اضرعت [illegible] وزهو كبره
وفخر [illegible] يقال زهي الرجل المزهو ميمك فتحى وهانك ضمى وواوك تشديديله متكبر معناسنه
يقال زهي الرجل على البناء للمفعول فهو مزهو اى تكبر وطايفه عرب بعض كلمه لرى صيغه مفعول
اوزره استعمال ايدرلر [illegible] مثل قولهم زهي الرجل وعني بالامر
ونتجت الشاة والناقة واشباههما لتزه لامك كسرى وتانك ضمى وهانك فتح اوزره بناسيله
امر حاضر [illegible] متكبر اول معناسنه [illegible] امر حاضر [illegible] تحصيل
فعل طلب [illegible] امر غايب [illegible] الا لام كقولهم
ليقم زيد [illegible] ابن دريد روايت ايتمشدركه [illegible] زها يزهو زهوا تكبر
معناسنه ومنه قولهم ما ازهاه وليس هذا من زهي على البناء للمجهول لان ما لم يسم فاعله لا يتعجب
منه وجوهرى ايدر بنى سليمدن بر اعرابيه زهي الرجل كلمنك معناسنه سوال اولندقده ايتدى اعجب
بنفسه [illegible] ايتدى [illegible] ايتدى اما نحن فلا
[illegible] ايتدى زها السراب الشيء يزهاه [illegible] شخص مرتفع كوسترر
وبو باب ثالثدندر فقط الزهو ضمتينله وواوك تشديديله اسمدر تقول زهت الريح زهوا
وزهوا اذا هبت الازدها همزه نك ودالك كسريله [illegible] خفيف [illegible] يقال ازدهاه اذا استخفه
وتهاون به الزاهية هانك كسريله [illegible]
الزهاء زانك ضمى والفك مديله مقدار معناسنه در ومنه قولهم زهاء مائة اى قدر مائة فصل
السين السأو سينك فتحى وهمزه نك سكونيله نيت ايتمك وابو عبيد ايتدى ساو وطنه ديرلر وقليل
ايتدى ساو برشيئه همت زياده اولوب انجذاب وشوق قوى اولمغه ديرلر تقول انك لذو ساو بعيد
اى لبعيد الهم وساءه ديرلر [illegible] معناسنه كه ساءه كلمه سنك قلبى در [illegible] السبو
سينك فتحى وبانك سكونيله اسير ايتمك السباء سينك كسريله بمعناه تقول سبيت العدو سبيا
وسباء اذا اسرته وسبى نساء طائفه سى رجالك كوكلن الماغه ديرلر يقال المرأة تسبي قلب الرجل
[illegible] سبيت الخمر سباء لا غير اذا حملتها من بلد الى بلد [illegible]

ساو

سبو

يقال تقول

ایچلیچون صتون السلى سبا دیرلر همزه ایله وسبی بر كسنه‌یى آتیدن دور قلمقه فتحه ایله دیرلر تقول
سباه الله یسبیه سبیا ای غربه وابعده كما تقول لعنه الله ایدی سبا همزه‌نك فتحی و یانك سكونی
وذالك كسری وتنوین سینك فتحیله بر لفظدركه كلمتیندن مركب در معدی كرب كبی متفرقین معناسنه
لكن بو منصرف درحرزما حال واقع اولدغندن اوتری كرك مضاف اولسون كرك اولسون وحال
اولن ضودنكزه اولمغین علیه صالح اولمز غیچون شرط منع صرف بولنمان ایادی سبا همزه‌نك فتحی ودالك كسری
وتنیله كذلك كلمتیندن مركب در بو دخی در حكمن ومعناده وسبا عندن بر قبیله‌نك اجوره ایادی انفس
معناسنه در فقولهم ذهبوا ایدی سبا یعنی ذهبوا متفرقین كتفرق ایدی سبا السابیاء یانك كسری والفك
مدیله شول دری دركه ولد طوغركن ولد ایله بله چقر وسابیا طوارك دولنه دخی دیرلر نتاج معناسنه
یعنی قیونك نسلی چوق اولمغه سابیاء دیرلر یقال بنو فلان یروح علیهم سابیاء من مالهم وفی الحدیث تسعة
اعشار الرزق فی التجارة والعشر فی السابیاء السوابی همزه‌نك فتحی و بانك كسری وتنیله اقوی قانلو یقال اساب
الدماء لطرایقها الاسبادة همزه‌نك كسری و بانك و همزه ثانیه‌نك فتحیله مزدعا ابو عبیده روایتی اوزره التأ
سینك فتحی والفك قصریله بزك ادیشی كه ارغجك مقابلیدر و بو سدی معناسنه لغتدر ابو زیدن
روایت اولنمشدر اوتره كه بعد ابتدی ستاة الثوب وسداة الثوب بر معنایه در الاسناد همزه‌نك كسری
والفك مدیله برك ادیشی چوزمك تقول استیت الثوب مثل اسدیته الاستیتا همزه‌نك كسری و بانك
كسری وتنیله ناقه زیاده اركك طلب ایتمكین سست اندام اولمق یقال استاتت الناقة استیتا اذا اكثرت
من الضبعة وضبعه ضاد معجمه وباء موحده وعین مهمله ایله ناقه زیاده فحل طلب ایتمك السجیة سینك فتحی و یانك
تشدیدیله خلق وطبیعت معناسنه السجو ضمتینله وواوك تشدیدیله بر نسنه ساكن اولوب دایم اولمق یقال
سجا یسجو سجوا اذا سكن ودام قال الله تعالی واللیل اذا سجی ای دام وسكن ومنه البحر الساجی وطرف
ساج ای عین ساكنة التسجیة علی وزن الترییه بر نسنه‌نك اوزرینه بر نسنه اورتمك تقول سجیت المیت اذا مددت
علیه ثوبا السما سینك فتحی والفك قصریله یا سدیكله معروف اولان قوش شیپری معناسنه
و بو نضر بن شمیل روایتیدر السماة وزن بو اوزره واحدی وسماة حرفنه‌نك قبوغنه دخی دیرلر
قشر معناسنه سما جمعیدر وسماة اكا اوره سنه دخی دیرلر ساحه عداد معناسنه السماء سینك كسری
والفك مدیله كتابك اوزره اولن باغچه‌نك نامه معناسنه السماوة وزن بو اوزره و بو مقامده
صاحب صراح سماك نامه ایله تفسیر ایتمشدر مناسب كله و سما بر دیكنلی اوت دخی دیرلر كه بالادسی

اوتلادقدن بالمك طبی خوب اولور وسما بر باره بلودر دخی دیرلر یقال ما فی السماء سماء من السحاب
الاسجیة همزه‌نك فتحی وحانك كسریله بجمی كتاب یاغلری معناسنه السحو سینك فتحی وحانك سكونی ایله
كاغدی قازیمق السحی سینك فتحی وحانك سكونیله بمعناه تقول سحوت القرطاس وسحیته اسحاه اذا قشرته
وسحو بر یوزدن چاپه ایله بالچق صیرمق دخی دیرلر تقول سحوت الطین عن وجه الارض وسحیته اذا جرفته
وجرف جیمله ورا و مهمله ایله بالچق چیپالمه دیرلر ویقال انا اسحاه من الباب الثالث واسحوه من الباب
الاول واسحیه من الباب الثانی ففیه ثلاث لغات وسحو كتابی بغلمه دخی دیرلر تقول سحوت الكتاب وسحیته
اذا شددته بالسحاء وسحا الان مهرده ایدی الاسحاء همزه‌نك كسری والفك مدیله بر كسنه‌نك یا تنوع
كتاب یاغلری چوق اولمق یقال اسحی الرجل اذا كثرت عنده الاسحیة الاسحوان همزه‌نك وحانك ضمی ایله شول
كثیر الاكل اولنه الساحیة حانك كسری ایله شول یغمور دركه وقوعی شدید اولماغله یریوزن صویه المسحاة
میمك كسری وسینك سكونیله شول آلت دركه انونكله بالچق چكرلر كفره اسلوبنه در بو قلندر واكه سحاة دخی دیرلر
اولن چاپه دیرلر الساحی حانك كسری وتنیله شول كلوه دركه سماد بكلوری اولور یقال الضب ساح اذا رعی
السحاء السحا و سینك فتحی الیه وخاء معجمه ایله جومردلك السخاء سینك فتحی والفك مدیله بمعناها تقول سخا یسخو
من الباب الاول وسخی وسخی من الباب الرابع سخاء وتقول سخو الرجل یسخو سخاوة من الباب الخامس اذا صار سخو
سخیا ونفس بر نسنه‌دن سخی اولوب انی ترك ایتمكه دخی دیرلر یقال سخیت نفسی عن الشیء اذا تركته السخو
سینك فتحی وخانك سكونیله كوله الهوب آتشك كوزن اظهار ایتمك یقال سخوت النار اسخوها سخوا من
الباب الاول وكذلك اذا اوقدت فاجتمع الجمر والرماد ففرجته و بو بر لغتدر دخی واردر ابو عمرو روایتی اوزره
كما اول سخیت النار اسخاها سخیا در مثل بثثت البث لبثا ولثت بر ایتمكه دخی دیرلر تقول اسخ نارك ای
اجعل لها مكانا توقد علیه السخا سینك فتحی والفك قصریله بر مرض دركه دوه یاخود دوه یاوریسنه اغر یولك
كوترمكدن حاصل اولور دیمی ایله وموزی ار مسنده ریح پیدا اولماغله السخاء سینك فتحی والفك قصریله دوه
ذكر اولنن مرضه مبتلا اولمق یقال سخی البعیر یسخی سخی من الباب الرابع السخی سینك فتحی وخانك كسری وتنیله
شول دوه دركه ذكر اولنن مرضه مبتلا اوله یقال سخی فهو سخ مثل عم من عمی اذا فقد البصر التسخی تفعیل وزنینه وخانك
كسری وتشدیدیله كوجه سخیلنمك یقال فلان یتسخی علی اصحابه ای یتكلف السخا السخاویة سینك فتحی
و یانك تشدیدیله شول یره دركه طپراغی ملایم اوله اولدر بو سخاوه منسوب اولور یقال ارض سخاویة اذا كانت
لینة التراب السخاوی سینك فتحی و یانك تشدیدیله شول مكانه دیرلر كه ملایم اوله یقال مكان سخاوی السخواء

سينك فتحى وخانك سكونى والفك مديله دوند وواسع اولن بر السخاوى سينك فتحى والفك قصريله جمعى السخاوى
سينك فتحى وواوك كسرى ومديله كذلك جمعى واسع اولن يرلر معناسنه صحرالر وصحارى كبى صحرانك جمعى
سدو السدو سينك فتحى ودالك سكونيله برنسنه يه الاوزنمق تقول سدت الناقة تسدو اذا اتسع فى المشى واتسع
خطوها يعنى يوريركن آدمن واسع آتسه يقال ما احسن سدو رجليها وايديها واتونا قه يوريركن الن كيرو
دوتدريك در الن يره دقالدر ديجيه سدو قصد معناسنه دخى كلور يقال فلان يسدو سدو كذا اى ينحو نحوه
وسدو بوكسنه سيرده بكشه الوجه كيمكه نحى ديرلر السوادى سينك فتحى ودالك كسرى ومديله شول ناقه لر كه يورركن
ادملرى بوريركن واسع اوله يقال نوق سوادا السدية سينك فتحى ودالك كسرى وياتك فتحى وتخفيفيله شول خرما
قورنجى دركه تراوله وسديه نحى زياده اولن يرع دخى ديرلر السداة سينك فتحى ايله بمعناها يقال البسرة سدية
وسداة السدى سينك فتحى والفك قصريله شول نم دركه كيجه وقتنده نباتاته واقع اولور كه بوجيات
نرع دره عسلودر وسدى بيرك نجى زياده اولمه دخى ديرلر يقال سديت الارض اذا كثر نداها
من السماء كان او من الارض وسدى بيرك ابرشنه دخى ديرلر كه لحمه نك مقابليدر وسدى خرما
صلتمى سرتجى اولمه دخى ديرلر يقال سدى البسر اذا استرخت تفاريقه وتفاريق بلوكلر ديمكدر
السديان فتحتينله تثنيه سى الاسدية همزه نك فتحى ودالك كسريله جمعى ارشلر معناسنه الاسداء
همزه نك كسرى والفك مديله بيرك ابريشن چوزهلك تقول اسديت الثوب واستيته واسدا اخما
اغاجنك قورنجى تراولوب سترنجى اولمه دخى ديرلر واسدا برنسنه يى طلب ايلدكن بولمه دخى ديرلر
تقول طلبت امرا فاسديت اذا اصبته وان لم تصبه قلت اخمست واسدا اهماله دخى ديرلر تقول
اسديتها الابل اذا اهملتها السدى سينك ضمى والفك قصريله اهمال اولنن نسنه يقال ابل سدى اى
مهمله وبعضلر فتح سينى دخى جائز كوردشلر التسدى فتحتينله ودالك كسرى وتشديديله برنسنه
چقمق يقال تسداه اذا علاه السادى دالك كسرى ومديله التنجى اولن نسنه سادس معناسنه سادسك
سرو سينى يايه قلب ايتمكله سادى اولمشدر نته كم ستت كلمه سى تفسيرنده مرور ايتمشدر السرو سينك
فتحى ورانك سكونيله معروف اغجدر السروة سينك فتحى ورانك كذلك سكونيله واحدى بر سرو
معناسنه وسرو طاغك صرب يريله صو اقندريسى با بيننه اولن يروى كوه معناسنه وحمير ولاينده
يرمحله نك دخى اسميدر وسرو مقتله اولن سمايه دخى ديرلر يقال سرا يسرو سروا من الباب
الاول وسرى يسرى من الباب الرابع سروا ايضا السراوة سينك فتحى ورانك تخفيفيله جومرد لق

نقل سرو وسراوة من الباب الخامس

جومرد لق وسرو بركسنه التنزن لباس برقمه دخى ديرلر تقول سروت الثوب عنى سروا اذا القيته
عنك وسريت دخى يايله بو معنى لغتدر ونزدن چقرمغه دخى ديرلر تقول سروت عنى دعى بالواو والغيس
يقال سرو وسراوة من الباب الخامس السرى سينك فتحى وياتك تشديديله سخى اولن كسنه السراة
سينك فتحى ورانك تخفيفيله جمعى اسخيا معناسنه وكلام عربده فعيل فعلة اوزره جمع اولنمق
عزيزدر بوكلمه دن غيرى استماع اولنمامشدر السروات فتحتينله سراتك جمعيدر جمع جمع اولمق
اوزره وسراة برنسنه نك ظهرنه ووسطنه دخى ديرلر وبونك دخى جمعى سروات كلور وفى الحديث
ليس للنساء سروات الطريق اى ظهر الطريق ووسطه ولكنهن يمشين فى الجوانب وسراة النهار وسط
نهار معناسنه ده كلور وسرى كوچك ارماغه دخى ديرلر نهر صغير معناسنه الاسرية همزه نك فتحى ورانك
كسريله جمعى كوچك ارمقلر معناسنه السريان سينك ضمى ورانك سكونيله كذلك جمعى اجريه ايلجه بات
كبى وبو نوع اسريا اوزره جمع استماع اولنمادى واجريه جرينك جمعيدر بو موقعده معناسنه التسرى فتحتينله
ورانك كسرى وتشديديله كوجلو جومردلق ايتمك يقال تسرى اذا تكلف السرو وتسرى اوده لق جاريه طوتمغه دخى
ديرلر يقال تسرى الجارية وبو سريت دن مشتق در وسريت اوده لق جاريه يه ديرلر سر يا خود جماعدن مشتق
اولمق معناسنه نته كم باب راده مرور ايتمشدر ويعقوب ايتدى تسرى سرودن دراصلنده تسرر ايدى
پس رالردن برى يايه قلب اولنوب تسرى اولدى تقضض در قلب اولنوب تقضى اولدغى كبى السرية
سينك فتحى وياتك تشديديله بر قطعه عسكر السرايا سينك فتحى والفك قصريله جمعى يقال خير السرايا اربع
مائة رجل الانسراء همزه نك وسينك كسرى والفك مديله غصه كيتمك تقول انسرى عنه الهم اذا انكشف
التسرية على وزن التربية غصه يى ازاله قلمق يقال سرى عنه الهم على البناء للمجهول اذا انكشف السروة
سينك كسرى ورانك سكونيله كوچك اولن اوق سهم صغير معناسنه السراء سينك كسرى والفك مديله
جمعى سهام صغيره معناسنه وسروع كذلك چكركه يه دخى ديرلر ابتدا ظهور ايدوب قورت شكلنده اولدغى
حالده ونوا صلنده مهموزدر السروة سينك كسرى ورانك سكونيله بمعناها كذلك لغة فيها المسروة سينك
فتحى ورانك ضمى وواوك تشديديله چكركه لو اولن يريقال ارض مسروة اذا كانت ذات سروة وسروع
چكركه يه ديرلر نته كم الان مهموزدن مرور ايتدى السراء سينك فتحى والفك مديله شول اغجدر كه اندن يايلر ايشلرلر
الاستراء همزه نك وتانك كسرى والفك مديله اختيار ايتمك تقول استريت الابل والغنم والناس اذا اخترتهم
وبرنسنه نك مختارنه المغه دخى ديرلر يقال الموت استرى بنى فلان اى اختار سراتهم وسرات مختار معناسنه

السارية رانك كسريله ديرك ستون معناسنه الساري رانك كسرى وعديله شول بلوتدر
كه كيجه ايله كلور السرى سينك ضمى والفك قصريله كيجه وقتنده سير ايتمك المسرى ميمك فتحى وسينك
سكونى والفك قصريله بعناه تقول سريت سُرًى ومَسرًى اذا سرت ليلاً وسرى وزنى اوزره مصدر
قليلدر زيرا بو ابنيه جمعلردن در حتى بعض عرب سُرى وهُدى يى مؤنث استعمال ايتمشلردر كه انلر بنى اسد
قبيلهسى در سرى سرية كلمهسنك جمعى وهدى هدية كلمهسنك جمعى توهم ايتمكله الاسراء همزهنك كسرى
والفك مديله بعناه كذلك تقول اسريت اسراء وهمزه ايله استعمال اهل حجاز لغتيدر وقرآن عظيمده همزه
ايله وهمزهسز واقع اولمشدر السرية سينك فتحى وراءنك سكونيله كيجه ايله بركره سير ايتمك تقول سرت
سرية واحدة السرية سينك ضمى وراءنك سكونى والفك قصريله كذلك اسمدر معناى مذكوردن واسرا به
ايتدرمك معناسنه دخى كلور يقال اسراه واسرى به كما يقال اخذ الخطام واخذ بالخطام وخطام بولار
معناسنه در وبارى تعالينك سبحان الذى اسرى بعبده ليلا ديديكى قولنده ليلا كلمهسنك كلمهسى تاكيد
ايچوندر كقولهم سرت امس نهارًا والبارحة ليلاً وبا بعدون كيجه يه ديرلر اسرائيل همزهنك كسرى
والفك مدى وهمزه ثانيهنك كسرى وعديله بر اسمدر كه ايل لفظنه مضاف در وايل الله معناسنده در عبرانى يا خود
سريانى لغتيدر اوزره همزه ايله وهمزهسز لغتدر افغتيس روايتى اوزره وافغيل اتيدى كاه اوليعد اسرايين
دخى ديرلر نته كم جبرين واسماعين ديرلر السطو سينك فتحى وطانك سكونيله بر نسنهيى قوتله طوتب سطو
قهر ايتمك يقال سطا به السطوة سينك فتحى وطانك سكونيله بركره قهر ايتمك السطوات فتحتينله جمعى يقال
الفحل بسطو على طروقته وطروقت طانك فتحيله ارككك ديشيسنه ديرلر وسطو چوبان الى ناقهنك فرجندن فحلك
ايدوب ارككك دونك منيسن اخراج ايتمكه ديرلر زيرا اركك ناقه يه چوق اتمش اولسه حامله قالمز تا رحم اولدن
فضلات چقمينجه يقال سطا الراعى على الناقة اذا ادخل يده فى رحمها ليخرج ما فيها من الوثر والوثر فابت اولن
منى در وسطو آت ادمن اياق ادمغه دخى ديرلر يقال سطا الفرس اذا ابعد الخطو وسطو صو چوق
اولمغه دخى ديرلر يقال سطا الماء اذا كثر السلى طانك كسرى ومديله شول دوه در كه غلبه شهوتدن
بوروب سوز سيندرن آغزندن سوز سينه كيدر واصمعى ايتدى ساطيات قسمنده شول اتله ديرلر كه آدمى
برعيزن اياقاوله وساطيات سوز سيندن شول اته ديرلر كه سايرلره غلبه قله وبعضلر ايتدى شول
اته ديرلر كه سكرديركن قويرغن قالدره السحى سينك فتحى وحانك سكونيله سكرتمك يقال سحاه سعى
سحيا من الباب الثالث اذا عدا وكذلك ايشلكدر وكسب ايتمكه دخى ديرلر الساعى عينك كسرى ومديله

شول كسنه در كه بر خصوصه والى اوله وبو اكثر يا زكات جمع ايدن كمسنه يه اطلاق اولنور عامل
صدقه معناسنه يقال سعى عليها اذا عمل عليها السعاة سينك ضمى وعينك تخفيفيله جمعى عامل
معناسنه المساعى ميمك فتحى وعينك كسرى ومديله شول افعال واوضاع در كه كرمدن وجوددن ناشى
اولور السعو سينك كسرى وعينك سكونيله كيجهدن بر ساعت السعواء سينك كسرى والفك
مديله بعناه يقال مضى من الليل سعو وسعواء المساعاة ميمك ضمى ايله سعيده بحث ايدشمك تقول
ساعانى فلان فسعيته اسعيه اذا غلبته فيه يعنى باب مغالبهدن بو ايله ديرسن وساعات بر كسنه
خاصه جاريه يه زنا ايتمكه دخى ديرلر يقال فى الامة ساعاها وفى الحرة وفهر الامة زنى الرجل وعهرها لا
يكون المساعاة الا فى الاماء وفى الحديث اماء ساعين فى الجاهلية واتى عمر رضى الله عنه برجل
ساعى امة السعاية سينك كسريله بر كسنهنك اهل حكمه غماز ايتمك يقال سعى به الى الوالى اذا
وشى به وسعايت مكاتب عتق رقبه سيچون كسب ايتمكه دخى ديرلر يقال سعى المكاتب فى عتق رقبته
سعاية الاستسعاء همزهنك وتانك كسريله عبددن اداى قيمتى ايچون سعايت طلب ايتمك تقول استسعيت
سفى العبد فى قيمته السفى سينك فتحى وفانك سكونيله يل طپراغى صاورمق تقول سفت الريح التراب تسفيه سفيا
اذا ذرته السفى سينك فتحى وياءنك تشديديله صاورلن طپراق ولودره دخى سفى ديرلر السفا
سينك فتحى والفك قصريله آتك الفا زاولمق وبو اتجلرقسنده مقبول دكلدر وسفى بجمى دى كلور اوتك
ديكننه دخى ديرلر الاسفى همزهنك فتحى والفك قصريله التى اذا اولن اتدر اصمعى روايتى اوزره وافى
شول قاتره دخى ديرلر كه سيرع اوله اصمعى ايتدى اندن غيريسنه اسفى ديمزلر التى انا اولن حيوانلردر السفواء
سينك فتحى والفك مديله شول ديشى قاتره ديرلر كه جست وچابك اوله السفو ضمتينله وواوك تشديديله
يورمده واو چمرده سرعت ايتمك الاسفاء همزهنك كسرى والفك مديله اكنك قلبجغى خوتنا اوزره اولق
يقال اسفى الزرع اذا خشن اطراف سنبله السفا سينك فتحى والفك قصريله طپراق السفاة وزنى اوزره
واحدى بر پاره طپراق معناسنه سفيان سينك ضمى وكسرى وفتحيله وفانك سكونيله بر رجلك اسميدر
سفوان فتحتينله بر موضعك اسميدر بصره قربنده المسافاة ميمك ضمى ايله بر كسنهيه سفيه ديمك السفاء
سقا سينك كسريله بعناه يقال سافاه مسافاة وسفاء اذا سافهه السقا سينك كسرى وقافك فتحى مكره
الفك مديله سود ايچون وصو ايچون اولن تلوم وعطب بخصوص سود ايچون اولنه ديرلر وقتى يا خلو منه
وقربه صو تلومنه ديرلر خاصه الاسقيه همزهنك فتحى وقافك كسريله جمعى الاسقيات همزهنك فتحى وقافك كسريله

جمعی کذلك ونبوتلر جمع قلتی در الاساقی همزه نك ضمیله وقافك كسرى ومدیله جمع كثرتی واسقیه سقیك
جمعی کلور صوارلمه معناسنه علی ما یجیء واسقیه ایوی یغمورلی اولن بلوطلر دخی دیرلر التسقیة
علی وزن التربیة بر كمسنه یه سقاك الله سقیا دیمك وتسقیه چوق صوارمق دخی دیرلر تقول سقیته الماء
شدد للكثرة الاسقاء همزه نك كسریله بمعناها تقول اسقیت فلانا واسقیته اذا قلت له سقیا واسقاه بعنی
صوبیله صوارمق دخی دیرلر یقال اسقاه الله الغیث واسقا طولری وبری صوارمق دیرلر وسقی اسنا
صوارمق دیرلر یقال سقیته لشفتیه واسقیته لماشیته وارضه السقی سینك كسری وقافك سكونیله
اسم در معناسی نصیب در السقی سینك فتحی وقافك سكونیله صوارمق كرك یغمورلیا ولسون كرك غیریله
یقال سقاه الغیث من الباب الثانی وسقی استسقا مرضنه مبتلا اولمغه دخی دیرلر که اول بطنده صرو صو جمع
اولمقدر یقال سقی بطنه سقا من الباب الثانی ایضا وسقی قربه یه صوقومق دخی دیرلر تقول استقیت
من البئر وسقیت فی القربة السقیا سینك ضمی وقافك سكونی والفك قصریله اسم در معناسی نصیب در السقی
سینك فتحی ویانك تشدیدیله فعیل وزننده اولندر شول بلوت در که قطره لری عظیم ووقوعی شدید اوله وسقی
بردی دیدکلری … دخی دیرلر که صارقنمدن در السقیة وزننده بعد اولندر واحدی برصانمعناسنه وسقی
ضرما الجه دخی دیرلر السقاءة سینك فتحی وقافك تشدیدیله شول عورت در که صو اولشدر السقایة
سینك ضمی وقافك تشدیدیله بمعناها یقال للمراة سقاءة وسقایة وفی المثل اسق رقاش انها سقایة وقد
بعد اتك اسمی در یعنی رقاش سقا اولدیغیچون سقیه مستحق در وبو مثل شول کسنه حقنده ضرب اولنور که محسن
اولماغن اهانه لایق اوله المسقوی میمك وقافك فتحی ویانك تشدیدیله شول اکین در که اقرصو بله صوارلر
ویغمور صوارلنه عذی دیرلر عین مهمله نك فتحی وذال معجمه نك سكونیله وسقوی بغاله الستعمال اولنمق
تصحیف اولور المسقاة میمك فتحی وسینك سكونیله ارق کنارینه اولور شول کیدی کدکه اندن صو لنورلر شول
کسنه کریونده میمی مکسور تلدی کویاکه الی الان اعتبار ایتری مسقاة الدیك کبی ومسقاة الدیك میمك کسریله
خروس صو ایچدکی قابه دیرلر الاستسقا همزه نك وتانك کسریله مرض شدیده مبتلا اولمنکه اول بطنده صرو
صو جمع اولمقدر یقال استسقی استسقاء اذا اجتمع فیه ماء اصفر السقی سینك کسری وقافك سکونیله
اسمدر مرضنکه مبتلا اولمق معناسنده وسقی شربت اولن نصیبه دخی دیرلر یقال کم سقی ارضك
المساقاة میمك ضمی ایله بر کسنه یه باغچه ویا باغچه یه تیمار ایتدیکوب قول ایتمك تیماراتنکه باغدن حاصل اولی
محصولدن حصه معینه اوندره التساقی تانك فتحی وقافك کسری ومدیله خلق برعبرته ایچورمك یقال

یقال تساقی القوم سقی کل واحد صاحبه بجمام الاناء الذی یسقیان فیه وجمام چیله طلو معناسنه در
الاستقاء همزه نك وتانك کسری والفك مدیله قیودن صو چکمك وقربه یه صو قومقه دخی دیرلر تقول
استقیت من البئر واستقیت فی القربة السقایة سینك کسری ایله مصلوتکه اندن آیبرع ورونزم صو ایچر
ودیشلر ورقان عظیمدر اولن سقایه در مراد شول قدح در که ملك انی کیله ایچردی السلو ضمتینله سلا
وواوك تشدیدیله بر نسنه دن فارغ وتسلی اولمق السلی سینك ضمی ولامك کسری ویانك
تشدیدیله بمعناه السلوی سینك ضمی ولامك سكونی والفك قصریله برجنس قوشك اسمی در که
الا بلوم دیرلر وافقش ایتری سلوانك واحدی سلمانی اولنمادی بکزرکه واحدی کذلك سلوی اولیه
نته کم دقلی کلمه سنك واحدی وجمعی دقلی در ودقلی برآجی اغاج دیرلر وسلوی بال دخی دیرلر عسل معناسنه
السلوة سینك فتحی ولامك سكونیله معاش مضبوط ورفاهیت اوندرم اولمق یقال هو فی سلوة
من العیش ای فی رغد ورغد عین معجمه ایله وسعت معاش دیرلر وبعا بوزنی روایتی در وسلوی سلوان
معناسنه دخی کلور وسلوانك تفسیری عن قریب کلور ان شاء الله تعالی السلا سینك فتحی والفك
قصریله شول بونغه دیری در که انه قارننده ولد آنوك ایچنده اولور اگر طوغدیغی ساعت انی ولدك
یوزندن المازار ایسه فی الحال ولدی قتل ایلر واکر اولانا قتك قارننده منقطع اولسه ولدیله بلم
چقرسه ولد وانه سالم اولورلر واکر چقمزسه ولد وانه سی هلاك اولور وفی المثل وقع القوم فی سلا جمل
ای فی امر صعب وبونك وجهی بودر که جمل اركك دوه یه دیرلر وارکك دوه ده اوغلن یتاغی اولماز پس
بو اغرب من الابلق العقوق ومن بیض الانوق دیدکلری کبی در والابلق اركك آته دیرلر وعقوق حامله اولن
حیوانه دیرلر ارکك حامله اولمدغنه بنا اغرب من الابلق العقوق دیرلر وبیض الانوق کرکس یورده سنه
دیرلر که زیاده مرتفع یرلرده یوما یولور ویقال ایضا انقطع السلا فی البطن اذا ذهب الحیلة یعنی بچوغن پرتنه نك
پاره سی قلمسه بویله دیرلر نته کم بلغ السکین العظم دخی دیرلر السلیاء سینك فتحی ولامك سكونی
والفك مدیله شول ناقه در که قرنندن اولن اوغلان یتاغی منقطع اوله یقال ناقة سلیاء اذا انقطع
سلاها وقرننده اوغلان یتاغی چقرلن قیونه دخی سلیا دیرلر التسلیة علی وزن التربیة
قیونك قارنندن اوغلان یتاغی چقرمق تقول سلیت الشاة اسلیها تسلیة اذا نزعت سلاها
فهی سلیاء وتسلیه بر کسنه نك غصه سن ازاله قلمغه دخی دیرلر یقال سلانی فلان من همی تسلیة اذا کشف
عنه الاسلاء همزه نك کسری والفك مدیله کذلك غصه یی ازاله قلمق الانسلاء همزه نك کسری والفك

مقابله بر كسنه نك غصه سنى زايل اولور التسلى تفعيلله و لامك كسرى و تشديديله بعنا و يقال انسلى عنه
الهم و تسلى اذا انكشف المسلوانى شينك ضمى و لامك سكونيله شول ايو نجو دركه انوك اوزرينه يغمور صوبى
دوكوب اچسلر عاشق اولن كمسنه عشقندن برى اولور السلوان سينك ضمى و لامك سكونيله ذكر اولنان مبوك
اسمى و سقى سلوان فراغت ايتمك معناسندن كنايه در نخا ولعد قال الاصمعى يقول الرجل لصاحبه سقيتنى
منك سلوة و سلوانا اى طيبت نفسى عنك و بعضلر ابتدى سلوان شول وادر كه انى حزين اولن كمسنه

سمو

ايچدكده حزندن خلاص بولور و اطبا انكا مفرح ديرلر السماء سينك فتحى و الفك مديله كوك آسمان
معناسنه تذكيرى و تأنيثى جايزدر الاسمية همزه نك فتحى و ميمك كسريله جمعى اسمالر معناسنه و اسميه يغمور
معناسنه اولن سمانك دخى جمعى كلور السموات سينك فتحى و ميمك فتحى و مديله كذلك جمعى و سما بر كمسنه نك
اوزرينه عالى اولوب كولكه صالن نسنه يه دخى ديرلر هر نه اولورسه اولسون بو سببدن سقف بيته سما
ديرلر و سما يغموره دخى ديرلر بطريق المجاز يقال ما زلنا نطاء السماء حتى اتيناكم السمائى سينك فتحى و همزه نك
كسرى و مديله فعايل وزنى اوزره جمعى سحابه ايله سمانك بعض شعارده واردر و لشدوه و سما ظهر
فرسه دخى ديرلر السمى سينك ضمى و ميمك كسرى و يانك تشديديله فعول وزنى اوزره جمعى يغمورلر معناسنه
السمو ضمتينله و واوك تشديديله يوكسكلك ارتفاع معناسنه تقول منه سموت و سميت مثل علوت
و عليت و سلوت و سليت و بو ثعلب روايتيدر و سمو برنسنه زياده ظاهر اولمغه دخى ديرلر تقول سما لى شخص
اذا ارتفع حتى استثبته و سمو برنسنه يى بصر تمام احاطه ايتمكه دخى ديرلر تقول سما بصره اذا علا و سموا و جئتهم دخى
دخى ديرلر يقال القوم سموا اذا خرجوا للصيد المساماة ميمك ضمى ايله معارضه معناسنه يقال فلان لا يساميه احد
وقد علا من ساماه التسامى تانك فتحى و ميمك كسرى و مديله جنك ايدوب معارضه ايرشمك يقال تساموا
اذا تباروا السوامى سينك فتحى و ميمك كسرى و مديله باشنى يوقرو طوتن اركلر السامى ميمك كسرى ايله
مديله مرتفع اولن نسنه يقال رددت من سامى طرفه اذا قصرت اليه نفسه و اذلت نخوته و نخوت نواله وكحاله
كبرو ديرلر يعنى كبردن ازاله قلوب يوكسكه نظر ايتمكدن منع ايتمك السماوة سينك فتحى ايله اركك دوه نك ديشى
اوزره حمله ايلمك يقال سما الفحل سماوة اذا سطا على شوله و شوله سين مجرد نك فتحيله ناقه لر معناسنه و سماوة
هر نسنه نك شخصنه دخى ديرلر و سماوة البيت اوك سقفنه دخى ديرلر و سماوة ناحيه عواصمده بر يده
بر يرك دخى اديدر التسمية على وزن التربية برنسنه يه آد ويرمك تقول سميت فلانا زيدا و سميته
بزيد بمعنى الاسماء همزه نك كسرى و الفك مديله كذلك آد ويرمك تقول اسميته التسمى تفعيلله

تفعيلله و ميمك كسرى و تشديديله بر آدله آدلنمق يقال سميته فتسمى السمى سينك فتحى و يانك تشديديله
المثل تقول هو سمى فلان اذا وافق اسمه اسمه كما تقول هو كنيه اذا وافق كنيته كنيته قال الله تعالى هل تعلم له
سميا اى نظيرا يستحق مثل اسمه و بعضلر سمى مسامى معناسنه در ديديلر كه معارضه ايدجك اولور الاسماء
همزه نك كسرى و الفك مديله سماوه ديكلو معروف اولوب يره كتمك الاستماء همزه نك و تانك كسريله اوه چقمق
يقال استموا اذا خرجوا للصيد السماة سينك ضمى و ميمك تخفيفى ايله اوجيلر صيادلر معناسنه الاسم
همزه نك كسرى و سينك سكونيله سمودن مشتقدر زيرا اسم تعظيم و رفعتى مؤدى در و بونك تقديرى
اسمو در بوندن حذف اولنن واودر زيرا جمعى اسما كلور السمى سينك ضمى و ميمك فتحى و يانك تشديديله
تصغيرى و اسمك اصلى تقديرا ايتمدكده افعل وزنندهدر و بعضلر اصلى فعل در ديديلر فانك كسرى و عينك
سكونيله و بعضلر فعل در ديديلر و اسماء بو ايكيسنه دخى جمع اولور زيرا جذع اجذاع و قفل اقفال كبى و بو وزنلر
صيغه سى بلنمز الا سماعا و بو يرده درت لغت واردر برى اسم در كسر همزه و سكون سينله و برى دخى اسم در
ضم همزه و سكون سينله و برى دخى سم در ضم سينله و برى دخى سم در كسر سينله و بونلرك الفى الف وصلدر
و كاه اولور شاعر الفى قطع ايدر ضرورت ايچون السموى سينك و ميمك فتحى و آخرنده يانك تشديديله
اسمه منسوب اولن نسنه الاسمى همزه نك كسرى و يانك كذلك تشديديله كذلك اسمه منسوب اولن
نسنه مالحاظه نه نوك اولنوب اصلنه راجعا ولنمز الاسامى همزه نك فتحى و ميمك كسرى و مديله
اسمانك جمعى الاسماوات همزه نك فتحى و سينك سكونيله كذلك اسمانك جمعى در كما عيذك باسماوات الله ديرلر

سنا

قرار روايتى اوزره السنا سينك فتحى و الفك قصريله يلدرمدن حاصل اولن ضيا و سنا كذلك نباتا تدر
براوت دركه انوكله دوا اولنور و كاه اولور انوك بعضن مكه شرفه يه نسبت ايدوب سنا مكى ديرلر السناء
سينك فتحى و الفك مديله يوكسكلك رفعت معناسنه السنى سينك فتحى و نونك كسرى و يانك تشديديله
يوكسك اولن نسنه رفيع معناسنه الاسناء همزه نك كسرى و الفك مديله قالدرمق يقال اسناه اذا رفعه
التسنية على وزن التربية برنسنه يه آچوب اسان ايتمك يقال سناه اذا فتحه و سهله المساناة ميمك ضمى
ايله بر كسنه ايله حسن زندكانى ايچون مدارات ايدوب رضاسى اوزره اولمق التسنى تفعيلله و نونك كسرى
و تشديديله متغير اولمق قرار روايتى اوزره تقول تسنى اذا تغير و ابو عمرو ابتدى لم يتسن لم يتغير
معناسنه در و قوله تعالى حماء مسنون ديركه تولندن ماخوذ دركه مسنون متغير معناسنه در احدى النونات
يايه قلب اولنمشدر تقضض لفظنده تقضى ديدكلرى كبى المناة ميمك ضمى و نونك تشديديله منوى

عَم معناسنه السانية نونك كسريله شول ناقه دركه انوكله قيودن صو چكرلر السوانى سينك فتحى ونونك
كسرى وتشديديله جمعى ذكرا ولنن ناقه لر معناسنه وفى المثل سَيْرُ السوانى سفرٌ لا ينقطع السنو سينك فتحى ونونك
سكونيله ناقه برى صوارمق تقول سنت الناقة تسنو اذا سقيت الارض وبلوط يرى صوارمغه دخى ديرلر يقال
سنت السحابة الارض اذا سقت وقلوكنده ولر بحوره صو چكمكه دخى ديرلر يقال القوم يستنون لانفسهم اذا استقوا
المسنوة ميمك فتحى ونونك ضمى وواوك تشديديله شول يردركه صوارلمش اوله المسنية ميمك فتحى وياتك تشديديله
بعناها قلبت واو مسنوة ياءً كما قلبت فى فُتِيَّةٍ لانها من الفُتُوَّة السناية سينك كسريله بوقسمنك كونرسى
معناسنه تقول اقذرت الشئ بسنايته وصنايته اذا اقذرته كله السنه سينك فتحى ونونك تخفيفيله يل معناسنه
لكن بونك نقصانى واو دركه مانحن فيه در اولمدر الاسنا همزه نك كسرى والفك مديله بريرده بريل اقامت ايتمك
تقول اسنى القوم يسنون اسناء اذا لبثوا فى موضع سنةً الاسنات همزه نك كسرى وسينك سكونيله قتلق يلنه داخل
اولمق واوى تايه قلب ايتديلر اقامت معناسنه مختلف اولماسون ديونته كم بونده اقدم ذكر اولندى مازنى ايتدى
بو شاذ در بوكه قياس اولمز السواء سينك فتحى والفك مديله عدالت قال الله تعالى فانبذ اليهم على سواء و سواء سوا
ميانه نك اورته سنه دخى ديرلر قال الله تعالى فى سواء الجحيم وسواء غير معناسنه دخى كلور السوى سينك كسرى والفك قصريله غير
معناسنه دخى كلور واخفش ايتدى سوا بحق غير معناسنه اولسه يا خود عدل معناسنه اولسه انك اوج
لغت وار در اكر سينى مضموم يا خود مكسور ايتسك الفى قصر ايدرسن اكيسنده دخى و اكر مفتوح قلسك الفى
مد ايدرسن تقول مكان سِوىً وسُوىً وسواء اى عدل و وسط بين الفريقين وتقول مررت برجل سِواك وسُواك
وسَوائك اى غيرك وتقول هما فى هذا الامر سواء وان شئت قلت سواآن وهم سواء للجميع الاسواء
همزه نك فتحى والفك مديله سوا كلمه سنك جمعى تقول هم اسواء وسوى قصد معناسنه ده كلور تقول قصدت
سوى فلان اذا قصدت قصده وسواء اعتدال معناسنه دخى كلور استوادن اسم اولق اوزره تقول
سواءٌ على قمت او قعدت السواسية سينك اولك فتحى وثانينك كسريله كذلك جمعى يقال هم سواسية مثل
ثمانية اى اشباه على غير قياس اخفش ايتدى بونك وزنى فعلفلة در بونده ذاهب اولان اوجنجى حرف در
يعنى سوا كلمه سنك لام فعلى حذف اولنوب همزه سى الف قلب اولنمشدر زيرا سواء فعال وزنى اوزره در
وسيه احتمالدر كه فعه وزنى اوزره يا خود فِلة وزنى اوزره اوله بو قدر وار كه فعه وزنى اوزره اولمق
اقيسدر زيرا الكثير القا اولنن لام الفعلدر وسيه كلمه سنده واو يايه قلب اولندى زيرا اصلى
سِوِيَة در الاسواء همزه نك كسرى والفك مديله برنسنه يى ترك ايدوب اندن غفلت اوزره اولمق قرا

فرا روايتى اوزره تقول اسويت الشئ اذا تركته واغفلته جوهرى ايتدى بو ابو عبيده روايتى در لكن
بن ظن ايدرم كه بو كلمه مهموز اوله ديردى ليلة السواء سينك فتحى والفك مديله ايك اون اوجنجى كيجه سيدر
المساواة ميمك ضمى ايله برابرلك فرا روايتى اوزره عرب ايتدى هذا الشئ لا يساوى كذا ديرلر لا يَسْوى
كذا ديمزلر وهذا لا يساويه دخى ديرلر لا يعادله معناسنه وساواه تسويه معناسنه دخى كلور تقول
ساويت بينهما اذا سويت التسوية على وزن التربية برنسنه يى دوزلمك وتسويه خوشرجال قلمغه دخى
ديرلر يقال لو تُسَوّى بهم الارض اى تستوى بهم الاستواء همزه نك وتانك كسريله دوز اولمق يقال سويت
الشئ فاستوى واستواء اكرلك كيدوب طوغرى اولمغه دخى ديرلر يقال استوى من اعوجاج والتواء
ارقه سنده قرار ايتمكه دخى ديرلر يقال استوى على ظهر دابته اى استقر واستولى كسنه كه قصد ايتمكه دخى ديرلر
يقال استوى الى السماء اى قصد واستواء بر ولايته غالب اولوب اكا والى اولمغه دخى ديرلر يقال
استوى اذا استولى وظهر واستوا بر كسنه نك يكيتلكى نهايت بولمغه دخى ديرلر يقال استوى الرجل اذا انتهى شبابه
واستوا اعتداله دخى ديرلر يقال استوى الشئ اذا اعتدل واستوا خوشحال اولمغه دخى ديرلر كسائى روايتى اوزره
يقال كيف اصبحتم فيقولون مستوون صالحون اى اولادنا فى معاشنا سويه صالحه السوية سينك فتحى
وياتك تشديديله برابرلك يقال هما على سوية من هذا الامر اى على سواء وتقول قسمت الشئ بينهما بالسوية
يعنى برابر قسمت ايتدم وسوية شول كليم دركه ايچنه اوتلق طولديرلر بصدف مثالنده السوايا سينك فتحى
والفك قصريله جمعى وسو يه دوه ادفسنه وضع ايتدكلرى نسنه يه دخى ديرلر لكن بو حلقه كبى درد و اوكبى
اكل في اماله ايدر بوكه حوية دخى ديرلر حاء مهمله ايله سوى الخلق سينك فتحى وياتك تشديديله افلاكى
مطرد اولن كسنه يقال رجل سوى الخلق اى مستو المتساوى تانك فتحى وواوك كسرى ومديله برابر اولمق
وعوض مالا ولمه دخى ديرلر وفى الحديث اذا تساووا هلكوا السها سينك ضمى ايله شول خفى يلدزدر سها
بنات نعش كبرى دن كه انوكله خلق بصرلرن امتحان ايدرلر وفى المثل اُريها السُها وتُرينى القمر
السهوة سينك فتحى وهانك سكونيله صفوه مثالنده برنسنه دركه اوا وكتوز ايدرلر اصمعى روايتى اوزره
وابو عبيد ايتدى اهل عنك يمنه سنده ايشتدم كه سهوه انلر اصطلاحنده شول كوچكدر او ديرلركه اوكى
برده اوله وسقفى مرتفع اولوب شول خزينه مثالنده اوله كه انده متاع حفظ ايدرلر سهو شول ناقه يه دخى
ديرلر كه يوريشى ملايم اوله وسهو ملايمة وسكونه دخى ديرلر السهاء سينك كسرى والفك مديله جمعى
دلو ايله دلا كبى المساهاة ميمك ضمى ايله معاشرة برنسنه نك نهايتن تفتيش ايتمكى ترك ايتمك السهو

سينك فتحى وهانك سكونى والفك مديله كيجه دن بر ساعت وكيجه نك اوّلنه دخى ديرلر السهو
سينك فتحى وهانك سكونيله غفلت ايتمك يقال سها عن الشئ وبر نسنه نك غودنه ايرشمامك معناسنه
دخى استعمال اولنور يقال عليه من المال ما لا يسهى ولا ينهى اى لا يبلغ غايته وسهو عورت مالت
حيضدن حامله قالمغه دخى ديرلر يقال حملت المرأة سهوا اذا حبلت على حيض الساهى هانك كسرى
وسيله غفلت ايديجى كسنه السهوان سينك فتحى وهانك سكونيله بمعناه وفى المثل ان الموصّين بنو سهوا
وبو مثلك معناسى بو وصيّة محتاج دكلسن وصيّته محتاج اولنلر غافل اولنلردر ديمكدر ونسخ صحاحده
سيو مثل بو سهوك وسوانك تفسيرى مقدم ايراد اولنمشدر فتحى دكلدركه تأخيرا نسب در السيء
سينك كسرى وياءنك فتحى وتخفيفى ايله ياى بلتنده اولن اكرى يراغزه اولن هاوادن عوضدر السيّه
سينك كسرى وياءنك تخفيفى ايله جمعى ياى قولقلرى معناسنه السيوى سينك كسرى وياءنك وسطى
فتحى وآخره تشديديله ياى قولاغنه منسوب اولن نسنه وابو عبيده ايتدى رديه سية القوس همزه ايله
استعمال ايدردى لكن سائر عرب همزه ايله استعمال ايتزلر السيّ سينك كسرى وياءنك تشديديله تمم
ونظيرى ماهيت معناسنه كلور يقال هو فى سيّ رأسه وفى سواء رأسه اذا كان فى النعمة وابو عبيد ايتدى كاه اولور
سيّ رأسى باشى قلنك عددنجه اولن خير له تفسير ايديلور وسيّ اراضى عرب برى بريك دخى اسمى در بر بيابان
معناسنه دخى كلور وسيّ مثل معناسنه دخى كلور السيان سينك كسرى وياءنك تشديديله ايكى نسنه
كه برى برينه شبيه اوله مثلان معناسنه لاسيما سينك كسرى وياءنك فتحى وتشديديله شول كلمه در
كه انو كله استثنا اولنور وبو اصلنده سيّ كلمه سيدر كه اكا ما ضمّ اولنمشدر وشول اسم كه لاسيمادن صكره
واقع اوله انده ايكى وجه جايزدر ديلرسك انى مرفوع قيلورسن ما كلمه سى الذى معناسنه موصول ديلم
ضبورى مبتداى محذوفك خبرى قلماغله تقول جانى القوم لاسيما اخوك اى لاسيما الذى هو اخوك
عبارت صحاح بودر سهو واقع اولمشدر لكن الذى ايله مانك جمعندن كلام اولدغى خفى دكلدر واكر
ديلرسك مجرور قيلورسن مايى زائد اعتبار ايدوب ما بعدينى كلمه سيّ كلمه سنه مضاف اليه قلمغله
نيراسى مثل معناسنه در تقول اضربنّ القوم لاسيما اخيك اى ولا مثل ضربة اخيك وبو مقامده جوهرى
كلامنده نوع تكرار اولدغنه بناءً طى اولندى واخفش ايتدى عربلرك ان فلانا كريمٌ لاسيما ان اتيته قاعدا
ديديكلرى قوللرنده ما زائده در بعضرده حذف اولنوب ما انه عوض ويرلمشدر كويا كه تقدير كلام ولا مثله
ان اتيته قاعدا در والله اعلم بالصواب فصل الشين الثاء وشينك فتحى وهمزه نك

وهمزه نك سكونيله بر نسنه نك غايتى امد معناسنه وشأو سرعتله كتمك معناسنه در كلور يقال عدا شأوا
اى طلقا وشأو سبق معناسنه دخى كلور ابو زيد روايتى اوزره يقال شأوت القوم شأوا اذا سبقتهم
وشؤو دخى ديرلر قلب اوزره تقول شأت شأنا مثل شاءه اذا سابقه وشأو شول قيودن چقرلن بالچغه
دخى ديرلر كه زنبيل ايله چقرلور وزنبيله دخى شأو ديرلر يقال اخرج شأوا او شأوين وشأو بالچق
چقرمغه دخى ديرلر تقول شأوت من البئر اذا نزعت منها التراب المشأة ميمك كسرى وشينك سكونيله
مسقاة وزنى اوزره زنبيل كه انو كله قيودن بالچق چقرلور ومسقاة تاقلم خروسك صو ايچدكى قابه درلر
المشائى ميمك فتحى وهمزه نك كسرى وسنى ايله جمعى زنبيللر معناسنه التثائى تانك فتحى وهمزه نك
كسرى ومديله ارا اقلشمق يقال تثائى بينهما اذا تباعدوا وتثائى تفرقه دخى ديرلر يقال تثأى القوم
اذا تفرقوا المثلاء ميمك ضمّى وهمزه نك فتحى ومديله سبقت ايتمك يقال مثاه على وزن فاعل اذا سابقه
الاشتياء همزه نك وتانك كسريله ايشتمك استماع معناسنه ابو عبيد روايتى اوزره ومفضّل ايتدى
شبا سبقت ايتمك معناسنه در الشباء شينك فتحى وبانك تخفيفيله حيات فدنى اوزره هر نسنه نك اوك جنده
اولن سيوريدر الشبا شينك كذلك فتحى وبانك تخفيفى ايله جمعى الشبوات فتحتينله كذلك جمعى سيوريلر
معناسنه وشبوات عقرب ايكنه لرنه دخى ديرلر الشبوة شينك فتحى وبانك سكونيله عقرب ايكنه سى
وبو المسنز استعمال اولنور ولا ينصرف استعمال اولنور نته كم بعض اشعارده كلمشدر الاشبا همزه نك
كسرى والفك مديله بر كسنه نك ذكى اوغلى طوغمق يقال اشبى الرجل اذا ولد له ولد ذكى واشبا اوغل
باباسنه شبيه اولمق يقال اشبى فلانا ولده اذا اشبهه واشبا بر كسنه يى اعزاز واكرام ايدوب رفعت
ويرمك تقول اشبيت الرجل اذا رفعته واكرمته واشبا ارتفاعه دخى ديرلر تقول لا شبت الشجرة اذا ارتفعت
شتا الشتاء شينك كسرى والفك مديله قيش كه يازك مقابليدر وبعضيلر ايتدى شتا شتوة كلمه سنك جمعيدر
المشتية همزه نك فتحى وتانك كسريله جمعى الشتوى فتحتينله وبانك تشديديله شتايه منسوب اولن نسنه
الشتوى شينك فتحى وتانك سكونى وبانك تشديديله كذلك شتايه منسوب اولن نسنه هرفحى ايله
هرفحى كبى عربيه نبتدر الشتو شينك فتحى وتانك سكونيله بر يرده قيشلمق التشتى فتحتينله وتانك
كسرى وتشديديله بمعناه تقول شتوت بموضع كذا وتشتيت اذا اقمت به الشتا الاشتاء همزه نك كسرى
والفك مديله قيشه داخل اولمق تقول اشتى القوم اذا دخلوا فى الشتا المشاتاة ميمك ضمّى ايله بر كسنه يى
قيش كوننده ايشلمكچون اجرته طوتمق كسائى روايتى اوزره تقول عاملته مشاتاة كما تقول مشاهرة

الشتی شینك فتحی ویانك تشدیدیله علی وزن فعیل قیش کوننه یغنی یغموره الشتوی
فتحتینله ویانك تشدیدیله کذلك قیش کوننه یغنی یغموره التشتیه علی وزن التزکیه برنسنه شجا
قیش کوننی کفایت قلمق یقال هذا الشیء یشتینی ای یکفینی فی الشتاء الشجو شینك فتحی
وجیمك سکونی ایله غم وغصه یقال شجاه یشجوه شجوا اذا حزنه الاشجاء همزه نك کسری والفك مدیله
برکسنه نك بوغازینه برنسنه طورمق یقال اشجاه یشجیه اشجاء اذا اغصه الشجی شینك فتحی والفك
قصریله غصه چکمك وبوغزه برنسنه طورمق وبوغلمق معناسنه دخی کلور یقال شجی یشجی شجا من الباب
الرابع وشجا اشول نسنه یه دیرلر که بوغزه طوره کیرك کمك اولسون کرك غیری نسنه اولسون
الشجی شینك فتحی وجیمك کسری ویانك مدیله حزین اولن کسنه یقال رجل شج الشجیة شینك فتحی وجیمك
کسریله مؤنثی یقال امرأة شجیة علی وزن فعلة یقال ویل للشجی من الخلی وخلی غم وغصه دن بری اولن
کسنه یه دیرلر ایتدی یاء خلی مشدده در ویاء شجی مخففه در واکر شجی کلمه سی فعیل وزنی اوزره قیلنسه
یا مشدده اولوردی مخففا ولمازدی تقول شجاه الحزن فهو مشجو وشجی الشجواء شینك فتحی وجیمك سکونی
والفك مدیله یولی صرب اولن صحرا یقال مفازة شجواء اذا کانت صعبة المسلك الشجوجی شینك وجیمك
فتحی والفك قصریله شول رجل درکه ایاقلری اوزون اوله حوجی کبی جوعزنا ومعنی الشجوی فتحتینله ویانك
تشدیدیله یانك تخفیفیله اولن شجی کلمه سنه منسوب اولن نسنه دیرس شجوی لفظنده جیمی مفتوح قلدیلر
کی پس یا الفه منقلب اولوب بعده واوه منقلب اولدی الشحو شینك فتحی وحاء مهمله نك سکونی ایله اغزی شحا
اچمق تقول شحا فاه یشحوه شحوا اذا فتح وشحا اغزی اچلمق معناسنده ده کلور یقال شحا فوه یشحو اذا انفتح
یتعدی ولا یتعدی الشحوة شینك فتحی وحانك کذلك سکونیله آتك ادیمی سیرك اولمق تقول فرس
بعید الشحوة ای بعید الخطوة الشواحی شینك فتحی وحانك کسری ویانك [illegible] اغزی آچیجیلر یقال جاءت
الخیل شواحی ای فاتحات افواهها الشدو شینك فتحی ودالك سکونیله دوه یی سورمك تقول شدوت شدا
الابل شدوا من الباب الاول اذا سقتها وشدو متصوتله برایکی بیت اوقمقه دخی دیرلر تغنی اسلوبنده
یقال شدا شعرا او غناء اذا غنی به وترنم الشادی دالك کسری ویانك [illegible] شول کسنه درکه بر مقدار ادب
یعنی علم عربیت تحصیل ایتمش اوله کویاکه مسائل علمی سوق ایدوب برییره جمع ایتمشدر وشادی مغنی
معناسنه دخی کلور الشذا شینك فتحی وذالك [illegible] الفك قصریله اذا وشر معناسنه کلور [illegible]
کلب سنکنه دخی [illegible] دیرلر ذباب الکلب معناسنه وبعض اکثر بناء کلبه اضافت اولنمشدر [illegible] کاه

کاه اولوقده چولوزلر اونسنه دخی قونر الشذاة وزن مزبور اوزره واحدی ذکر اولنن سکلردر
بری معناسنه وشذا اجلمه دخی دیرلر جوع معناسنه قلیل بقایتی اوزره یقال ضرم شذاه اذا اشتد
جوعه وشذا طوزه دخی دیرلر ملح معناسنه وشذا رایحه حدت اوزره اولمه دخی دیرلر وشذا
بقیه قوته دخی دیرلر وکمی چمسندن بر نوعه دخی دیرلر وشذاة واحدی ذکر اولنن کیلردن بری
معناسنه وشذا اغاج پاره سنه دخی دیرلر وشذا مسکه دخی دیرلر الشراء شینك کسری والفك شری
مدی ایله وقصریله دخی لغتدر برنسنه یی صاتمق والمق معناسنه دخی کلور اضداددندر تقول شریت
الشیء اشریه شری اذا بعته واذا اشتریته ایضا قال الله تعالی ومن الناس من یشری نفسه ابتغاء
مرضاة الله ای یبیعها وقال تعالی وشروه بثمن بخس دراهم معدودة ای باعوه الاشتراء همزه نك
وتانك کسری والفك مدیله برنسنه یی صتون المق قال الله تعالی اشتروا الضلالة بالهدی واشتروا
اصلنده اشتریوا ایدی ضمه یا اوزرینه ثقیل اولوب حذف اولندقده اجتماع ساکنین لازم کلدکیجون
یا حذف اولنوب اشتروا اولدقده صکره لام تعریفه مصادف اولوب بینه اجتماع ساکنین لازم کلدکیجون
واوه حرکت یا ایله متحرك قلوب اشتروا الضلالة دیدیلر الاشریة همزه نك فتحی وراءنك کسری ایله شری
کلمه سنك جمعی وبو شاذدر زیرا فعل فانك کسری وعینك فتحیله افعلا اوزره جمع اولنماز الشری
شینك فتحی وراءنك سکونیله حنظل یعنی قرقده وکلکی یقال الغلان طعمان اری وشری وادی
بال دیرلر عسل معناسنه وشری کذلك قرقده وکلکک اغاجنه دخی دیرلر شجر الحنظل معناسنه الشریة
شینك فتحی وراءنك کذلك سکونیله واحدی وشریه شول اغاجه دخی دیرلرکه چلکردن کدوك [illegible]
الشری شینك فتحی والفك قصریله مالك ایدنمک رذال المال معناسنه شوی کبی جمعزنا ومعنی
وشری یلدرمك چوق یلدرملسنه دخی دیرلر یقال شری البرق یشری شری من الباب الرابع اذا کثر
لمعانه وشری ناقه نك یولارنی چوق مضطرب اولمقه دخی دیرلر معنای مذکوردن ماخوذدر یقال
شری زمام الناقة اذا کثر اضطرابه وشری ات سیرنده لج وعناد ایتمکه دخی دیرلر وانسان عناد
ایتمکه دخی دیرلر یقال شری الفرس فی سیره وشری الرجل اذا لج وشری غروه سیوجیك چقمقه دخی دیرلر
یقال شری جلده اذا ظهر خراج صغار لها لذع شدید وشری غضب یا کلنمقه دخی دیرلر یقال شری
فلان غضبا اذا استطار غضبا وشری سلی دیکلو معروف جبلك طریقنه دخی دیرلرکه ارسلانی چوق
اولمغله معروفدر وشری ناحیه معناسنه دکلور الاشراء همزه نك فتحی والفك مدیله جمعی ناحیه لر

معناسنه یقال اشترا الحرم لاطرافها الاهتشرا همزه نك و یانك کسریله ات سیر تیزلیك و عنادا قیزه اولمق
یقال استشری الفرس اذا لج و انسان عناد اوزره اولمغه دخی دیرلر یقال استشری الرجل اذا لج فی
الامر الشری شینك فتحی و یانك تشدیدیله معاندا ولن ات یقال هو فرس شری علی فعیل الاشراء
همزه نك کسری و الفك مدیله طولدرمق تقول اشربت الحوض و اشربت الجفنة اذا ملأتهما و جفنه کاسه یه
دیرلر قصعه کبی در وزنا و معنا الشریان شینك فتحی و رانك سکونیله شول ابجحه دیرلر که اندن یای ایدرلر
الشریان شینك کسری و رانك سکونیله بو معناده و شریان کذلك شینك فتحی و کسریله شول ابلجی طمرلره که قلبدن
ناشی اولور الشرایین شینك فتحی و یانك کسری و مدیله جمعی ذکر اولنن طمرلر معناسنه الشروی
شینك فتحی و رانك سکونی و الفك قصریله بو نسنه نك مثلی یقال هذا شروی ذاك ای مثله شروی
فتحتینله و واوك سکونی و الفك قصریله بر طاغك علی در الشراة شینك ضمی و رانك تخفیفیله
خوارج طایفه سی الشاری رانك کسری و یا ایله واحدی ذکر اولنن طایفه نك بری معناسنه و بونلره شراة
دیدیلر انا شرینا انفسنا فی طاعة الله ای بعنا انفسنا فی الجنة حتی فارقنا الائمة الجائرة دیدکلری اوزره
التشری فتحتینله و رانك کسری و تشدیدیله ذکر اولنن طایفه دن اولمق یقال تشری الرجل اذا کان
من الشراة المشتری میمك ضمی و رانك کسری و مدیله بر یلدزك اسمی در الشصو ضمتینله و واوك
تشدیدیله کوز کوکه دیکلمك یقال شصا بصره یشصو شصوا اذا شخص و شصو بلوطك یوکسلمکه دخی
دیرلر یقال شصی السحاب اذا ارتفع الشصی شینك ضمی و صادك کسری و یانك تشدیدیله میت
شوب اللری و ایقلری یوقری قالقمق یقال شصی یشصی شصیا الشاصی صادك کسری و مدیله
کوزلری کوکه دیکن کمسنه و فی المثل انا ادجعت شاصیا فارفع یدا یعنی فجی بر کمسنه در شوب انقلردن
قالدرسه اندن الچك جوهری بو مقامده شاصیا کلمه سن رفع رجله تفسیر ایتمشدر لکن مناسب اولن رفع
بصر له تفسیر ایتمکدر مثل بوری شصوع فیلندن ذکر ایتمشدر و اکر شصی فیلندن ذکر ایتمش اولسه
تفسیر بوعطابق اولوردی والشاصیة صادك کسری ایله شول تلوم در که ایچی براوغاغز ایقلری
قالقمش اوله و طلو اولن قربه یه دخی دیرلر الشواصی صادك کسری و مدیله جمعی الشاصی صادك
کسری و لامك تشدیدی و الفك قصریله بر اوتك اسمی در الی مشدد قلسك با قلوکبی الفی
قصر ایدرسن و اکر تخفیف قلرسك مد ایدرسن و بونی صاحب قاموس باب اللامده ایراد ایدوب جوهری
تخطئه ایتمشدر کویا که جوهری مذکور اوتك معنایی تفاعل مناسبتیله اولوب عف لامك زیادیه تحکلی اولمغن

شصا

جوهری بو مقامده ذکر ایتمشدر شطا شینك فتحی و الفك قصریله ناحیه مقصود بر قریه در که اکا ثیاب
شطویه نسبت اولنور الشطیة شینك فتحی و طانك جودن سکونی و یانك تشدیدیله شول اغاج قیغیدر که عصادن
و عصایه شبیه اولنلردن قوپر الشظا شینك فتحی و الفك قصریله جمعی قیقلر معناسنه التشظی تانك و شینك فتحی
و ظانك کسری و تشدیدیله بر نسنه اغیز متلاشی قوپوب طاغلمق یقال تشظی الشیء اذا تطایر شظایا الشظا
شینك فتحی و الفك قصریله شول انجه کمکدر که قول کمکنه یاپشمشدر و شظا ذکر اولنن کمك بریدر ابو لغه دخی
دیرلر یقال شظی الفرس من الباب الرابع ای انحرك العظم المذكور من موضعه و بعض کمسنه شظا بی سکیر یاری
معناسنه حمل ایتمشدر و شظا القوم صمیم القوم ك مقابلی در که اولقوم عسکره دن لاحق اولوب ملحق کیمسنه
الشعوا شینك فتحی و عینك سکونی و الفك مدیله پراکنده اولن غارت یقال غارة شعواء اذا کانت فاشیة
متفرقة الاشعا همزه نك کسری و الفك مدیله غارتی پاکنده قلمق یقال اشعی القوم الغارة اشعاء اذا
اشعلوها الشواعی شینك فتحی و عینك کسری و مدیله متفرق او لجیلر یقال جاءت الخیل شواعی و شواعی
علی الغلبة ای متفرقة الشاغیة غینك بجو نك کسریله زاید اولن دیش یقال سن شاغیة ای زایدة علی سایر الاسنان
و بو شول دیش در که سایر دیشلره اتوب بتمیه مخالف اوله الاشغی همزه نك فتحی و الفك قصریله شول
در که دیشی وجه زیبدا وزره بتمش اوله الشغواء شینك فتحی و الفك مدیله مؤنث یقال رجل اشغی و امرأة
شغواء الشغو شینك ضمی و غینك سکونیله جمعی طوشنجل دیکلا معروف اولن قوشه دخی شغوا دیرلر بو قوشك
منقاری اشغی منقاردر اوزوت اولدیغندن اوتری الشغا شینك فتحی و الفك قصریله شیء قلیله دیرلر ابن السکیت
روایتی اوزره یقال للرجل عند موته والقمر عند محاقه و للشمس عند غروبها ما بقی منه الا شغا ای قلیل و معنای آیک
اخر کیجه لره دیرلر و شغا هر نسنه نك طرفنه دخی دیرلر قال الله تعالی و کنتم علی شغا حفرة من النار الشغوان
فتحتینله تثنیه سی اغیز ایدری وقتا که شغاوه امالدبانه اولدیه واوی اولدیغنده علم حاصل اولدی زیرا
اماله یاده اولور الشفاء شینك کسری و الفك مدیله خسته صحت بولمق تقول شفاه الله من مرضه شفاء للناس
الثانی الاشفاء همزه نك کسری و الفك مدیله بر نسنه نك قدرنه حواله اولوب اکا قریب اولمق یقال اشفی
علی الشیء اذا اشرف علیه و اشفی المریض علی الموت الاستشفاء همزه نك و تانك کسریله شفا طلب ایتمك و بر نسنه
ایله سعایجا ایتمکه دخی دیرلر تقول استشفیت بکذا الاشفاء همزه نك کسری و الفك مدیله بر کمسنه یه شفا و یرجك
نسنه و یرمك تقول اشفیتك الشیء ای اعطیتکه تستشفی به و اشفا بر کمسنه یه بر نسنه یی شفا قلمه دخی دیرلر یقال
اشفاه الله عسلا اذا جعله له شفاء و ابو عبید روایتی در التشفی فتحتینله و فانك کسری و تشدیدیله

شطا

سطا

شعا

شغا

شغا

اذا رئیت منه

برننه دن خلاص بولمق تقول اشتفیت من غیظی و غیظ کینه دیرلر الاشتفی همزه نک کسری و شینک
سکونی والفک قصریله بر کیشی نجیلر آلتدن در ابن السکیت ایتدی اشفی قربه وقربه یه شبیه اولور دنه
ذکر کن استعمال اولنور بزدر و مخصفه عرب نعلینی ذکر کن استعمال اولنور بزد دیری الشفاء شینک فتحی
والفک مدیله بدبخت اولمق که سعادتک مقابلی در الشقاوة شینک فتحی ایله بمعناه و شقاوة شینک کسریله
مشتلسندن لغت در و قرأ قتاده شقاوة بالکسر و شقاوت واو له استعمال اولنور عظاءة و عباءة کبی
واو همزه یه قلب اولنمامق زیرا شقاوت اقل احوالنم تاء ایله استعمال اولنور تادن منفک اولماغین
حرف اعراب اولمادی عطاءة و عباءة بونک خلافنجه که بونلرده حرف علت تا داخل اولمزدن اول همزه یه قلب
اولنمشدر ونهایت دخی شقاوت کبی در یقال شقی الرجل من الباب الرابع واو یایه قلب اولندی ماقبلی مکسور
اولدغندن اوتری و شقی لفظنده الفه قلب اولنمز ماقبلی مفتوح اولدغندن اوتری و مضارعنده شقیان
دیرلر یا الفه قلب اولنماز ماضیسنک تثنیه سنده قلب اولنماغه محتاجدر الشقوة شینک کسری و قافک سکونیله
بدبخت اولمق و شینک فتحی دخی لغتدر الاشقاء همزه نک کسری و مدیله بر کسنه یی بدبخت ایتمک تقول اشقاه
الله فهو شقی بین الشقوة المشاقاة مشاقه ایله زحمت چکوب بر نسنه یه دوزشمک و تقول من باب المغالبة شاقانی
فلان فشقوته اشقوه ای غلبته یعنی اول کلا زحمت چکمده مباحثه ایدوب غلبه ایتدم الشکو شینک فتحی و کافک
سکونیله بر کسنه نک سکا ایتدیکی یرزا ایشدن ضجر و مهرک الشکایة شینک کسریله بمعناه الشکیة
شینک فتحی و یانک تشدیدیله بمعناه کذلک الشکاة شینک فتحی و کافک تخفیفیله بمعناه کذلک تقول
شکوت فلانا اشکوه شکوا و شکایة و شکیة و شکاة اذا اخبرت عنه بسوء فعله بک المشکو میمک فتحی
و کافک ضمی و واوک تشدیدیله شکایت اولنان کسنه المشکی میمک فتحی و کافک کسری و یانک
تشدیدیله کذلک شکایت اولنان کسنه الشکوی شینک فتحی و کافک سکونی والفک قصریله اسم در
شکایت معناسنده الاشکاء همزه نک کسری والفک مدیله بر کسنه یه بر یرمز ایش ایدوب شکایته باعث
اولمق تقول اشکیت فلانا اذا فعلت به فعلا احوجته الی ان یشکوک و اشکا بر کسنه دن شکایتنی زایل
قلمغه دخی دیرلر شکایت ایتدکی نسنه یی دفع ایتمکله بس اضداددن اولور الاشتکاء همزه نک و تانک کسریله
کذلک بر کسنه دن شکایت ایتمک تقول اشتکیته مثل شکوته و اشتکا بر کسنه بر عضوندن شکایت ایتمکه دخی
دیرلر تقول اشتکا عضوا من اعضائه التشکی تانک فتحی و کافک کسری و تشدیدیله بمعناه و اشتکا
امراو غلق دیسندن تلوم ایتمکه دخی دیرلر فراء روایتی اوزره یقال اشتکا اذا اتخذ شکوة و شکوه

500

و شکوه نک تعبیر دیعنی قریب کلور انشاء الله تعالی المشکاة میمک کسری و شینک سکونیله شول
بنجره در که نافذه کلمز ایچنده چراغ یقمغچون ایدرلر الشاکی کافک کسری و مدیله شول کسنه یه دیرلر
که سلاحی طقندر قره شوکت وحدت صاحبی اوله و اخفش ایتدی بو شائکدن مقلوبدر و شا
دی شوک اولده دیرلر و یکون معناسنه الشکی شینک فتحی و یانک تشدیدیله شکایتجی قلبی
و شکایت اولنه دخی دیرلر و شکی اغریجی ولو کسنه یه داخی برلر الشکو شینک فتحی
و کافک سکونیله امراو غلق دریسی که اکی سوت تلومی ایدرلر و قین القایلق اوغلق
دریسن تلوم ایتسلرکا و طبع یرلرمانهما ایله الشکی شینک ضمی و کافک تشدیدیری صاحب
قاموس رحمة الله علیه لجام عیرله تفسیرا یتمش ارکر جوهری جنسنن سلاحه متعلق
نسنه در دیمشدر الشلو شینک کسری و لامک سکونیله اعضای بحدن بر عضو و فی الحدیث ایتنی
بشلوها الایمن الاشلاء همزه نک فتحی والفک مدیله جمعی و اشلاء الانسان انسانک بعد الموت
چورو یوب دا غلن عضولری و اشلا بر قومک بقیه سنه دخی دیرلر یقال فلان اشلاء فی بنی فلان ای بقایا
فیهم الاشلاء همزه نک کسری والفک مدیله کلبی دعوت ایتمک ابو زید روایتی اوزره و ثعلب ایتدی فلقمک
اشلیت الکلب علی الصید دیرکاری خطادر و ابن السکیت ایتدی اوسدت الکلب بالصید و آسدته
دیرلر قچن صید اوزرینه اغرا ایتسلر اشلیته دیمزلر زیرا اشلا حیوانی دعوت ایتمکده استعمال اولنور
یقال اشلیت الشاة والناقة اذا دعوتهما باسمائهما لتحلبهما الاستشلاء همزه نک و تانک کسریله بر نسنه یی
خلاص ایتمک الاشتلاء کذلک همزه نک و تانک کسریله بمعناه یقال استشلاه واشتلاه اذا استنقذه و هر کسنه یی
که بر کا نرن خلاص ایچون دعوت ایتسک استشلیته و اشتلیته دیرسن الشلیة شینک فتحی و یانک
تشدیدیله مالدن باقی قالان نسنه ابو زید روایتی اوزره یقال ذهبت ماشیة فلان وبقیت له شلیة
الشلایا شینک فتحی والفک قصریله جمعی بقایا یعنی مال معناسنه و بو مالدن غیری نسنه ده استعمال اولنماز
الشی شینک فتحی و یانک تشدیدیله اتی بریان ایتمک یقال شویت اللحم شیا من الباب الثانی
الشواء شینک کسری والفک مدیله اسمدر معنای مذکوردن [illegible] الشواة شینک فتحی والفک کذلک
بریان اولمش ات الاشتواء همزه نک و تانک کسریله بریان ایتمک تقول اشتویت شواء الانشواء همزه نک و شینک کسری
والفک مدیله بریان اولمق تقول انشوی اللحم ولا تقل اشتوی الشاوی واوک کسری و مدیله قیون
صاحبی اولان کسنه الاشواء همزه نک کسری والفک مدیله قلق بریان ییدرمک تقول اشویت القوم اذا

اطعمتهم الشوا واشوا اكل اولنن طعامدن بقيّه التيو معنه دخى ديرلر تقول تعشى فلان فاشوى
من عشائه اى ابقى منه بقيّة وعشا عينك فتحلم افشام وقتى يننن طعامه ديرلر واشوا اوليرى
اولمايون يره اورمغه دخى ديرلر يقال رماه فاشواه اذا لم يصب المقتل السوى شينك فتحى والفك
قصريله باش دريسى جلد الراس معناسنه الشواة شينك فتحى والفك قصريله وامرى وشوى مقتل
اولمين عضوه دخى ديرلر يدان وطان ودراس كبى بوذكر اولنن جوهرى نسخه لرنك طاهرندن فهم
اولنن در لكن راسدن مراد جلد راس يا عظم راس اولمق كرك زيرا راس على الاطلاق مقتل اولمامق
وجه اولماد غى ظاهردر وشوى الفرس اتك اللّرته وايقلرنه ديرلر باشنه ديرلر زيرا التى مرح ابتدكلرنده
عبل الشوى ديرلر اللرى وايقلرى قرموده ديمك معلندر مالكه باش قرموده اولمق آتده جه نعع
دكلدر وشوى مالك بره نه دخى ديرلر وشوى برننه نك قولاينه وجوغينه دخى ديرلر الشويه
شينك فتحى وياتك تشديديله هلاك اولنن قومك بقيّه سنه ديرلر الشوايا شينك فتحى والفك قصريله
جمعى بقايا معناسنه الشواية شينك ضمى وواوك تخفيفيله بيوك نسنه نك برقطعه سنه ديرلر قيوند سود دن
قالن قطعه كبى مثلا يقال ما بقى من الشاء الا شواية وشواية الخبز كذلك يعنى اتمك ايشتلرى بو اتمكده ديرلر الشيان
شينك فتحى وياتك تشديديله ايكى قره داشن ديركلرى دار ودم الاخوين معناسنه وشيان بعيد النظر
اولنن كمسنه يه دخى ديرلر وريبين معناسنه الشوشاة شينك فتحى وواوك سكونيله موماة وزننه اونده
شتو اناقه دركه سريع اوله وموماة صحرايه ديرلر الشى شينك فتحى وياء عاضرهنك تشديديله بر لفظدر
كه عى كلمه سنه اتباعا ذكر اولنور يقال عى شى وعى عاجز معناسنه در وبعضلر شوى دخى ديرلر وفعل تجنيس
ونى بطريق التبعيه ذكر اولنور يقال ما اعياه واشياه واشواه دخى ديرلر الشى شينك كسرى وياتك تشديده
كذلك عى لفظنه تبعيّتله ذكر اولنور نسنه در وعى نطقدن عاجز اولنه ديرلر يقال العاء بالعى والشى الشهوة
شينك فتحى وهانك سكونيله كوكل ارزو ايتمك اشتها معناسنه يقال شهيت الشى شهوة
من الباب الرابع اذا اشتهيته الشهى شينك فتحى وياتك تشديديله كوكل ارزو ايتدكى نسنه يقال الطعام
شهى اى شتهى الشهوان شينك فتحى وهانك سكونيله برنسنه يه اشتهاسى اولن كمسنه يقال رجل شهوان
للشى التشهى فتحيتله وهانك كسرى وتشديديله برنسنه يى ارزو ايتمك تقول تشهيت على فلان كذا
يعنى فلان نسنه اونده ارزو ايتدم وفى القاموس تشهاه اذا احبه التشهيه على وزن التربيه برنسنه يه
اشتها كتورمك يقال هذا شىء شهى الطعام اى يحمل على اشتهائه الشاهى هانك كسرى ومديله نظرى

شها

نظر كسكين اولن كمسنه يقال رجل شاهى البصر اى شائه البصر مقلوب منه والله اعلم فصل
الصاد الصئى صادك فتحى وهمزه نك كسرى وياتك تشديديله فعيل وزننه اوزره قوش ياوريسنك
وكما شبيه اولنك اواوزى يقال صأى يصئى صئيا على مثال صغى يصغى صغيا اذا صاح وكذلك الخنزير
والفيل والفار واليربوع ويربوع عين مهمله ايله عرب طاوشانى ديدكلرى جانوردر وفى المثل جاء
بما صأى وصمت اذا جاء بالمال الكثير اى بالناطق والصامت وناطقدن مراد دوه وصغر وقيون در
وصامتدن مراد التون واقچه در ويقال ايضا جاء بما صاء وصت وهو مقلوب من صأى وفراء ايتدى
وفراء ايتدى العقرب تصى وتصأى وتصىء دخى ديرلر وفى المثل يلدغ العقرب وتصى والواو للحال
على رواية الاصمعى يعنى عقرب صوقدى ده زحالت صغزرده دخى الصبى صادك فتحى وبانك كسرى وياتك
تشديديله اوغلن غلام معناسنه الصبيه صادك كسرى وبانك سكونيله جمعى الصبيان صادك كسرى
وبانك كذلك سكونيله جمعى وبونك اصلى واوده دراصبيه ديدى لوصبيه ايله اكتفا اولنماغين نته كم اغلمه ديدير
غلمه ايله استغنا ايتمكين الصبيه صادك ضمى وبانك فتحى وياتك تشديديله صبيه كلمه سنك تصغيريدر كس
افندم لكن بعض اشعارده اصبيه واقع اولمشدر كويا كه بو اصبيه كلمه سنك تصغيريدر الصبا
صادك كسرى والفك قصريله اوغلنلق الصبا صادك فتحى والفك مديله بعناه اذا كسرت قصرت
واذا فتحت مددت الصبيه صادك فتحى وياتك تشديديله تاء اولن عورت الصبايا صادك فتحى
والفك قصريله مطيه ايله مطايا كبى الصبيان صادك فتحى وياتك تشديديله فعيلان وزننه اوزره
چكه نك ايكى جانبنده جانبى اللحيين معناسنه الصبى صادك كسرى والفك قصريله ميل وشوق معناسنه
التصابى بانك فتحى وبانك كسرى ومديله هوايه ميل ايتمك الصبوة صادك فتحى وبانك سكونيله كذلك جهله
وهوايه ميل ايتمك الصبو ضمتينله وواوك تشديديله بعناها يقال صبا يصبو صبوة وصبوا اذا مال
الى الجهل والفتوة يعنى هوايه ميل ايتسه الاصبا همزه نك كسرى والفك مديله هوايه وجهله مايل قلمق يقال اصبت
الجاريه واصبا عورت صبى صاحبى اولمه دخى ديرلركه صبى مذكر كرك مؤنث اولسون يقال امراة اذا كان
لها صبى ذكرا كان او انثى الصبا صادك فتحى والفك مديله اوغلنجقلره اوينمق يقال صبو صباء من الباب
الرابع مثل سمع سماعا اذا لعب مع الصبيان الصبا صادك فتحى والفك قصريله شول معتدل روزكاردركه كيجه
ايله كوندز برابر اولدقده كون طوغدى يردن اسر وانوك مقابلى دبوردر الصبو ضمتينله وواوك
تشديديله صبا يلى اسمك تقول صبت تصبو صبوا وعرب طايفه سى شويله زعم ايدركه دبور ديدكلرى

صأى

صبا

صحو / صدى (margin)

معروف دونكار بلودى قوپريب هوايه قالدرد قدن صكره سوبه نعلم يوكسلدكن صبا اكا استقبال
ايدوب بعضى بعضنه ضم ايدر بر حيثيتله كه يكپاره اولور وجنوب يلى بلوطلرى كيرو قلندرن سورب
اكا مدد قلور وشمال يلى بلودى پاره ليوب طاغيدر الصابية باالك كسريله تكيبا ديدكلرى دور كار
كه صبا يله شمال يلى اره سنده اسر المصاباة ميمك ضمى ايله قلجى قننه ترس ادخال ايتمك تقول صابيت
السيف اذا ادخلته فى غمده مقلوبا اى معكوسا وكوندرى واوقى دخى غلافنه ترس قومه دخى ديرلر
تقول صابيت الرمح وصاحب صراح بو معنادن ذهول ايدوب صابيت السيف والرمح اذا هيأته للضرب
والطعن ديمشدر جوهرى اراده ايتدركنه مخالف المصحاة ميمك كسرى وصادك سكونى ايله كاسه
انا معناسنه اصمعى ايتدى بن بلزم كه مصحاة نه نسنه دن اولور الصحو صادك فتحى وحانك سكونيله
مست اولن كمسنه ايلمق يقال صحا من سكره صحوا من الباب الاول وصحو كوك يوزندن بلوت كتمكه
دخى ديرلر ذهاب غيم معناسنه الصاحى حانك كسرى وعديله ستلكدن ايلن كمسنه وصاحى شول
كونه دخى ديرلركه انده بلوت اولميه الاصحاء همزه نك كسرى والفك مديله كوك يوزى اچلمق يقال اصحت
السماء اذا انقشع عنها الغيم واصحا اچقلق زمانه داخل اولمغه دخى ديرلر يقال اصحينا اذا اصحت لهم السماء المصحية
ميمك ضمى وحانك كسريله بلوتدن آچلن كوك يوزى وكسائى ايتدى كوك يوزى بلوتدن اچلدقن هى
صحو ديرلر مصحية ديزلر الصدى صادك فتحى والفك قصريله بايقوش ديكلا معروف اولن قوشك ابركى وبعض
ايتدى صدى شول قوشدركه كيجه وقتنده اوتوب بر يردن بر يره قالقوب اوچر وفلق انى صندب دبكله
معروف اولن قوش زعم ايدرلر ايله دكلدر نيرا جندب صدىدن اصغر دردر ديرى وصدى شول نسنه
كه اوان منعكس اولماغله طاغلرده وطاغلره شبيه اولن يرلرده سنولك صوتكه شبيه صوتله جواب ويرر
يقال صم صداه واصم الله صداه اى اهلكه لان الرجل اذا مات لم يسمع الصدى منه شيا فيجيبه وصدى
شول كسنه يه دخى ديرلر كه دوه احوالن بلوب انوك مصالحن تدارك قله يقال انه لصدى ابل وصدى
صوسزلغه دخى ديرلر عطش معناسنه يقال صدى صدى من الباب الرابع الاصداء همزه نك كسرى
والفك مديله صداقلمق يقال الصدى الجبل التصدية على وزن التربية بر كسنه ايكى الن برى برينه اورمق
المصاداة ميمك ضمى ايله بر نسنه يى اوروتمك ساتره معناسنه ومدارات معناسنه ده كلور ومصاداة
معارضه يه دخى ديرلر التصدى فتحتينله ودالك كسرى وتشديديله بر نسنه يه تعرض قلمغه ديرلر
واول شول نسنه دركه اكا دقتله نظر قله سن الصدى صادك فتحى ودالك كسرى وعديله صوسز اولن كسنه

صعا / صغا (margin)

كمسنه الصادى دالك كسرى وعديله بمعناه الصديان صادك فتحى ودالك سكونيله بمعناه كذلك الصديا
صادك فتحى والفك قصريله مؤنثى يقال رجل صد وصاد وصديان وامراه صديا الصوادى صادك فتحى
ودالك كسرى وعديله اوزون اولن خرما اغجلرى نخيل طوال معناسنه وكاه اولور صوسز بتن خرما اغجلرنه
دخى صوادى ديرلر الصرى صادك فتحى والفك قصريله شول صودركه مدت مديد ايله بر يرده قرار ايتمش
اوله الصرى صادك كسرى والفك قصريله بمعناه وابو عمرو ايتدى صرى شول صودركه انوك بر يرده
چوق اكلنمسى ايله تغير كلمش اوله يقال صرى الماء من الباب الرابع الصراة صادك فتحى وراانك
تخفيفيله شول نطفه دركه مدتلر نكاحله ايلك ارقه سنده چوق قرار ايتمش اوله يقال نطفة صراة اى محتبسة
صادك فتحى وراانك سكونيله صويى بر يرده حبس ايتمك يقال صرى الماء فى ظهره زمانا اذا احتبس
وصرى بو لحظ قطع ايتمكه دخى ديرلر تقول صريت بوله صريا من الباب الثانى اذا قطعته وصرى دفع معناسنه
كلور يقال صرى الله عنه شره اذا دفع واليقومق معناسنه ده كلور تقول صريته اذا منعته وصرى بر نسنه يى
صو قبدركبى ياقيودن صو چكركبى قطع ايتمكه دخى ديرلر تقول صريت الماء اذا استقيته ثم قطعت وصرى فصل
معناسنه دخى كلور تقول صريت ما بينهم صريا اذا فصلت ويقال اختصمنا الى الحاكم فصرى ما بيننا اى قطع ما بيننا
وفصل وبر كسنه نك الى محبوس قلمغه دخى ديرلر يقال صرى فلان فى يد فلان اذا بقى فى يده رهنا محبوسا
التصرية على وزن التربية قيونك سودن بر قاچ كون صاغمق مه سنده سودى جمع اولسون ديو المصراة ميمك ضمى
شول قيون دركه ذكر اولنن وجه اوزره اوله الصراة صادك فتحى ايله عراق نهرنك اسمى در بر صراة عظمى
وبرى صراة صغرادر الصراء صادك فتحى وراانك تخفيفى والفك مديله فرقد دوكلكى در صرد دخى ديرلر
الصراية صادك فتحى وراانك تخفيفيله واحدى ذكر اولنن دوكلكك برى معناسنه الصارى راانك كسرى
وعديله كمى ملاح معناسنه قارى ايله قرا وكافر ايله كفار كبى واماصرى جمع كه كذلك ملاح معناسنه در باب
ذكر اولنمشدر الصعوة صادك فتحى وعينك سكونيله كيجوك سرچه مثالدر بر قوشجغزدر الصعو
صادك فتحى وعينك سكونيله جمعى ذكر اولنن قوشلر معناسنه الصعاء صادك كسرى والفك مديله كذلك
جمعى الصغو صادك فتحى وغين معجمه نك سكونيله ميل ايتمك معناسنه تقول صغا يصغو من الباب الثالث
اذا مال الصغى صادك فتحى والفك قصريله كذلك ميل ايتمك الصغى صادك ضمى وغينك كسرى وياانك
تشديديله كذلك ميل معناسنه تقول صغى يصغى صغيا وصغيا من الباب الرابع وبلدزلرك غروبه ميل ايتمسنه
دخى ديرلر يقال صغت النجوم اذا مالت للغروب الصغو صادك كسرى وغينك سكونيله كذلك ميل معناسنه

الصغاء صادك فتحى والفك مديله كذلك ميل معناسنه يقال صَغوُهُ معك وصِغوُهُ معك وصَغاوُهُ معك اى ميله
معك الصاغية غينك كسريله شول جماعتدركه بركمسنه نك قتنده جابلرى اوليغيين الامايل اليه وب انوك
قاتنه جمع اولعدلر منه قولهم اكرموا فلانا فى صاغيته اى فى الذين يميلون اليه ويأتونه ويطلبون ما عنده الاصغاء
همزه نك كسرى والفك مديله بركمسنه يه اكلوب قولاق طوتمق تقول اصغيت الى فلان اذا ملت بسمعك نحوه واصغا
برنسنه يى ميل ايتدرمكه دخى ديرلر تقول اصغيت الاناء اذا املته وكاه اولور اصغاء انا ايله نقصان مراد
اولور يقال فلان مُصغىً اناؤه اذا نُقص حقه واصغا ناقه نك پالان جانبنه باش اكمسنه دخى ديرلر يقال اصغت
الناقة اذا امالت راسها الى الرحل كانها تستمع شيا حين يشد عليها الرحل الصفاء صادك فتحى والفك مديله صفا
برنسنه نك صافى اولمسى كه كدرك مقابليدر يقال صفا الشراب يصفو صفاءً من الباب الاول التصفية على وزن
الترجيه برنسنه يى صافى قلمق تقول صفيته انا تصفيةً الصَفوة صادك فتحى وفانك سكونيله برنسنه نك خالصى
يقال محمد صفوة الله اى من خلقه ومصطفاه ويونده صادك ضمى وكسرى دخى لغتدر ويقال له صُفوة
مالى وصُفوة مالى وصِفوة مالى وتحريرها ي حذف ايتسه له صَفو ماله ديرلر فتحه غيرى جايز دكلدر الصفو
صادك فتحى وفانك سكونيله برنسنه نك صافيسنه الحق تقول صفوت القدر اذا اخذت صفوتها و برنسنه نك خالصنه
دخى ديرلر على ما مر آنفا الصَفاة صادك فتحيله يوزى دوزاولن طاش صرمه ملسا معناسنه وفى المثل ما تندى صفاته
ومعناى مثل انوك قيه سى غناكى اولمز ديمكلدر يعنى انده سخا اثرى يوقدر الصفا صادك فتحى والفك
قصريله جمعى الاصفاء همزه نك فتحى والفك مديله كذلك جمعى الصفى صادك ضمى ويانك تشديديله
فعول وزنى اوزره كذلك جمعى ذكرا وتنات طاشلر معناسنه وصفا مكه مشرفه ده بر موضعك اسميدر
وصفا بحرينده بر نهرك دخى اسميدر الصفواء صادك فتحى وفانك سكونى والفك مديله طاشلر
جماعه معناسنه الصفوان صادك فتحى وفانك سكونيله كذلك حجاره معناسنه الصفوان صادك فتحى وفانك
سكونيله وامرى ابو عبيده روايتى اوزره يوم صفوان ورد اولنمشدر اوزره كونش صافى اولمق يعنى
آچيلق اولوب صفوق زياده اولمق المصفاة ميمك كسرى وصادك سكونيله سوزك كه انوكله برنسنه
سوزلردر اووق معناسنه الصفي صادك فتحى ويانك تشديديله سود چوق اولن ناقه الصفايا
صادك فتحى والفك قصريله جمعى سود چوق ناقه لر معناسنه يقال ما كانت الناقة والشاة صفيا ولقد صفت
تصفو وصفى قلبن محبتده صافى قلبلى معناسنه دخى كلور صافى معناسنه وصفا مال الغنيمتدن رئيس اولن
كمسنه قبل القسمة اختيار ايدكى نسنه يه دخى ديرلر وصفايا ذكر اولنن ماللر معناسنه دخى كلور الصفية

الصَفية صادك فتحى ويانك تشديديله كذلك مال الغنيمتدن اختيار اولنن نسنه الاصفاء همزه نك
كسرى والفك مديله برنسنه يى خالص قلمق تقول اصفيته الود اذا اخلصته واصفا بركمسنه يى برنسنه ايله
اختيار ايتمكه دخى ديرلر تقول اصفيته بالشى اذا آثرته واصفا برنسنه دن حالى اولمه دخى ديرلر يقال اصفى
الرجل من المال والادب اذا خلا واصفا حالى قلمغه دخى ديرلر يقال اصفى الامير دار فلان اذا اخذها واصفا تاوق
يومرطه سى كسلمكه دخى ديرلر يقال اصفت الدجاجة اذا انقطع بيضها واصفا شاعر شعردن قطع ايدوب
شعر ديمز اولمغه دخى ديرلر يقال اصفى الشاعر اذا انقطع شعره المصافاة ميمك ضميله معناه التصافى
تانك فتحى وفانك كسرى وصيله بر قلج كمسنه بر بر بر نه خلوص محبت اوزره اولمق يقال تصافينا اى تخالصنا
الاصطفاء همزه نك وطانك كسريله برنسنه يى اختيار ايتمك الاستصفاء همزه نك وتانك كسريله بركمسنه نك
صلا مالن جمله الق يقال استصفى ماله اذا اخذه كله الصلوة صادك فتحى ولامك فتحى وواويله دعا وصلوة
حق تعالى دن رحمت معناسنه دخى كلور وصلوة اركان معلومه وافعال مخصوصه معناسنه دخى كلور
پس بو شول اسمدركه موضع مصدره وضع اولنور يقال صليت صلوةً ولا يقال صليت تصليةً التصلية
على وزن التزكية رسوله صلى الله عليه وسلم صلوات كتورمك تقول صليت على النبى صلى الله وسلم وتصليه
آتشله قصايى ملايم قلوب طوغرلتمه دخى ديرلر وتصليه آتشده بريقمه دخى ديرلر احراق ايچون وقرى
قوله تعالى ويصلى سعيرا بالتشديد وشولكمسنه كه تخفيف قرات ايتدى صُلى دن قلدى آتشه ينوق معناسنه
على ما يجى المصلى ميمك ضمى ولامك كسرى وتشديديله قوشى اتلرندن ايلروكلن اتلك دن بعده كلن اته
ديرلر يقال صلى الفرس اذا جاء مصلّيا وعربده مصلى ديرلر يانيى سابقا ولن اتك صلوينده اوليجى
وصلو بن قويرغك ايكى جانبنده اولن اويلوق اتلرينه ديرلر على ما يجى الصلاية صادك فتحى ولامك تخفيفيله
شول بجاطاشه ديرلر كه انوكله افندير مسك وشكه شبيه نسنه ازرلر الصلاءة صادك فتحى والمك
مديله معناها وصلاءة عمرو ونيرنيك اوغلى دركه محلمينك بريدر وقلعين عمرو ونيرنيك اوغلانيك لقبيدر
الصلى صادك فتحى ولامك سكونيله اتى بريان ايتمك تقول صليت اللحم وغيره اصليه صليا من الباب
الثانى مثل رميته رميا اذا شويته وفى الحديث انه اتى بشاة مصلية اى مشوية وصلى بركمسنه يى آتش
اولدغى مكانه داخل ايتمكه دخى ديرلر تقول صليت الرجل نارا اذا ادخلته النار وجعلته يصلاها وصلى بر
بركمسنه يه دام قورمغه دخى ديرلر هلاك اولسون ديو تقول صليت لفلان اذا عملت له فى امر تريد ان تمحل به فيه
وتوقعه فى هلكة المصالى ميمك فتحى ولامك كسرى ومديله شوله دوزاق ايلرى دركه انوكله قوش طوترلر

وفي الحديث ان للشيطان فخوخاً ومصالي وفخ فائله وفاء ايله شول تنه دركه انوكله او غلنجغلر تونش
طوترلر المصلاة ميمك كسرى وصادك سكونيله واحدى ذكر اولنان دوزقلرك برى معناسنه الاصلاء
همزه نك كسرى والفك مديله اتشك ايجنه بر نسنه يقمق تقول اصليته اذا القيته في النار القاء تريد الاحراق
واصلا بوندن قويرغى اطرافنده اولن او يلق اتلرى سولپك اولمغه دخى ديرلر طوغرمسى قريب
اولدقده يقال اصلت الفرس اذا استرخى صلواها وذلك اذا قرب نتاجها الصلي صادك ضمى و
لامك كسرى ويانك تشديديله اتش يالمق معناسنه صلى فلان النار صليّاً من الباب الرابع
اذا احترق وصلّى بر نسنه نك المن چكمكه دخى ديرلر يقال صلى بالامر اذا قاسى حرّه وشدّته الاصطلاء
اصطليت
همزه نك وطانك كسريله اتش ساسنمق التصلي فتحتينله ولامك كسرى وتشديديله بمعناه تقول
بالنار وتصلّيت بها واصطلا بالنار بر نسنه يه طاقت كتورمك معناسنه دخى استعمال اولنور يقال
فلان لا يصطلى بناره اذا كان شجاعاً لا يطاق الصلاء صادك فتحى والفك مديله قويرغك صاغ طرفنده و
صول طرفنده اولن او يلق اتلرى در الصلوان فتحتينله تثنيه سى الصلاء صادك كسرى والفك مديله شول
اتشه كه انوكله اسنورلر وبريانه دخى صلا ديرلر اتش اولدغندن اوترى الصلا صادك فتحى
والفك قصريله كذلك اتش بالكسر يمدّ وبالفتح يقصر الصلوات فتحتينله كنايس يهوده بارى تعالينك وبيع
صحى
وصلوات ديدكى قولنده صلوات دن مراد مواضع عبادات در ابن عباس رضى الله عنهما روايتى اوزره العصيان فتحتينله
دونمك وصمعو ... وصميان چابك وبهادر معناسنه در كور يقال رجل صميان اى شجاع الاصماء همزه نك
كسرى والفك مديله صيدى اورمق ... كورمك اوكنده قتل ايتمك ... وفي الحديث كل ما اصميت ودع
ما انميت وانما بر نسنه نك اولدكن كورمك در واصماء قرابتيوب كسى كورمكه دخى ديرلر يقال اصمى الفرس
على لجامه اذا عض عليه ومضى الصمى صادك فتحى وميمك سكونيله صيد كوزدن اوكنده اولمك يقال صمى الصيد
يصمى من الباب الثاني اذا مات وانت تراه الانصماء همزه نك وصادك كسريله دوكلمك يقال انصمى
صنا
عليه اذا انصب الصنو صادك كسرى ونونك سكونيله شول خرما فدانلرينه كه بر بينه ديرلر كه بر قاچى
بر كوكدن چيقمش اوله الصنوان صادك كسرى وواوك سكونيله تثنيه سى ... وزنده نون بورا اوزره ججى
نون اخيره نك اعراب بالحركه ايله معرب اولمسى اوزره وفي الحديث عم الرجل صنو ابيه وصنوان
شول ايكى قيويه دخى ديرلر كه بر بينه قريب اوله بو صويى بو كوزدن كلا الصنى صادك فتحى ونونك
فتحى ويانك تشديديله شول كيچوك بكادر كه صنّ تنى اولوچكسنه اندن صولنما يوب اكه اعتبار

نمكسنه اندن صولنما يوب اكه اعتبار ايتميه پس صنى صنوك تصغيرى اولور الصناية صادك
الصوى
كسرى ايله بر نسنه نك كوترسى ديمك معلتنده استعمال اولنور يقال اصنعت الشيء بصنايته اذا اخذته كله العوى
صادك ضمى والفك قصريله طاشدن اولن علامتلر كه يوللرده وبيلرده شبيه اولن نشانلردر وضع اولنور
الصوة صادك ضمى وواوك تشديديله واحدى وفي الحديث ان للاسلام صوى ومناراً كمنار الطريق
برلند
الاصواء همزه نك فتحى والفك مديله مقبره لر معناسنه ما بعدن ماخوذ در واصى صوى ضم صاد وقصر الفله بيرك
اولو ... تقع اولن محلنه ديرلر لكن ارتفاعى بر حيثيتله كه طاغ مرتبه سنه واصل اولميه وصوة ... مختلف
ولاحق ... يختلف الريح معناسنه الصوى صادك ضمى ويانك تشديديله قوريمق يبوست معناسنه
يقال صوت النخلة تصوى صوياً من الباب الثاني اذا يبست الصاوى واوك كسرى ويانك قورى اولور
التصوية تفعيل وزنده التربية ... اركك دوه يى ... بسلمك تقول صوّيت للابل فحلا اذا اخترته وعددته لنانى
ايتدى تصويه اركك اوله رق بو كدا اوله رق حوب اني بندايتمك در مجامعت امرنده شوقلي وقوتلي اولسون
صها
ديو واصحو ايتدى تصويه قوينك سودن قورتمق در سمز سون ديو يقال صويها فصوّت الصهوة صادك
فتحى وهانك سكونيله تخلقيلك كه ات ارقه سنده نكلتى طوغرى يرد ... طاغك نياده مرتفع يرينه دخى
صهوه ديرلر وابو عمرو ايتدى صهوه صوانلر كه بر ديرلر الصهاء صادك كسرى والفك مديله جيجى ... ناق
الماء معناسنه الصهى صادك فتحى وهانك سكونيله يارن يشرمق يقال صها الجرح يصهى صهياً من الباب
الثالث اذا ندى وخليل ايتدى صهى الجرح ديرلر پاپ رايمدن وصهو شول برجه دخى ديرلر كه ديه اوزرنده
ضبا
يا يلمش اوله فصــــــل الضاد الضبو ضادك فتحى ويانك سكونيله بر نسنه يى اتش تغير ايتمك يقال
ضبته النار تضبوه ضبواً اذا غيرته وشوته المضباة ميمك ضمى وضادك سكونيله كول الجسده پشن اتمك
خبز الملة معناسنه الضابي يانك كسرى ومديله كول لرماد معناسنه الاضباء همزه نك كسرى والفك مديله
ضحا
بر نسنه نك اوزره صواله اولوب اكا ظفر بولمغون الضحوة ضادك فتحى وحانك سكونيله كوندزك اولنه
ديرلر كه طلوع شمسك عقبنجه اولور الضحى ضادك ضمى والفك قصريله ضحوه دن صكره اولن زماندر كه
اول كوننك تمام ضيا ويره جك وقتيدر بونك تذكيرى وتأنيثى جايزدر شول كسنه كه مؤنث قلدى كويا كه
ضحوة كلمه سنك جمعى اوملسى اعتبار ايتدى وشول كسنه كه مذكر قلدى زبورى فعل وزنى اوزره اسم
اعتبار ايتدى صرد ونغر كبى وصرد صاد وراء مهملتينله كركى ديركلرى قوشدر ونغر نونله وغين
معجمه ايله سرچه يه شبيه بر قوشجغزدر وضحى طرف غير متمكن در سحر كبى تقول لقيته ضحىً وضحى اذا اردت

بو ضحى يومك لم تنوّنه الضحاء ضادك فتحى والفك مدّيله شمس تمام تفع اولدغى زمانه ديرلر مثلا كردنك
ضحاء كونش چقمغه دخى ديرلر تقول ضحيت للشمس ضحاء من الباب الرابع اذا برزت وتقول ضحيت ايضًا
بالفتح والمستقبل اضحى فى اللغتين جميعًا وفى الحديث ان ابن عمر رأى رجلا محرمًا قد استظل فقال اضح لمن احرمت
حديث شريفده بو يرده محدثلر بووجه اوزره روايت قلمشلردر همزه‌نك فتحى وحانك كسريله امر در اضحيت صيغه‌سندن
لكن اصمعى ايتدى بو اضح لمن احرمت له درهمزه‌نك كسرى وحانك فتحى ايله ضحيت فانا اضحى صيغه‌سندن ماخوذدر
كه ابن عمر بويره كونشه چقمغله امر ايتمشدر وبو تقدير دن بارى تعاليننك وانك لا تظمأ فيها ولا تضحى قولى
الاضحاء همزه‌نك كسرى والفك مدّيله شمس تمام تفع اولدغى زمانه داخل اولمق تقول منه اقم بالمكان حتى اضحيت
كما تقول من الصباح اصبحت ومنه قول عمر رضى الله عنه يا عباد الله اضحوا بصلاة الضحى اى لا تصلوها الى ارتفاع
الضحى وضحّا كذلك قوشلق وقتنده اكل اولنن طعامه ديرلر غدا كبى غين معجمه‌نك فتحيله وبو يره ضحادير بلو
ضحاء وقتنده اكل اولندغيچون وانضحا برنسنه‌يى كوندزين ايشلمكه دخى ديرلر تقول اضحى فلان يفعل كذا كما تقول
ظل يفعل كذا كه دخى كوندز ايشلدى ديمكدر الضحى فتحتينله وحانك كسرى وتشديد يله ذكر اولنن طعامى
اكل ايتمك يقال هم يتضحون اى يتغدون الضحيا صادك فتحى وحانك سكونى والفك مديله آيدنلق
اولوب بلوتسز اولان كيجه يقال ليلة ضحيا اى مضيئة لا غيم فيها الاضحيانة همزه‌نك وحانك كسريله بمعناها يقال
ليلة اضحيانة وضحياء اضحيانك مؤنثى دخى كلور واضحى قرنتده نورلر وضحيا عمرو بن عامر بن ربيعه‌نك
اسميدر عامر الضحيان صادك فتحى وحانك سكونيله عرب قبيله‌سندن بر كمسنه‌نك اسميدر ويره ضحيان
ديدكلرى وقت ضحاده قومنك بينلرنده اوتوروب قضايه مشغول اولدغنه بناء بدر الضاحيه حانك كسريله
ونسنه‌نك آچيق اولان جانبى يقال هم ينزلون الضواحى يعنى آچيق يرلره نزول ايدرلر وضاحيه اسكافه معناسنه
دخى كلور يقال فعل ذلك الامر ضاحية اى علانية الضاحى حانك كسرى ومدّيله آچيق اولان يره يقال مكان
ضاح اى بارز الضحياء صادك فتحى وحانك سكونيله كونشه قرشو اولان قلعه وفى الحديث ان لنا
الضاحية من البعل ولكم الضامنة من النخل وضاحيه وبعل عين مهمله ايله صحراده بتن خرما اغاچيدر
وضامنه اول لمار اسنده بتن خرما اغاجيدر كه كم باب نونده مرور ايتمشدر الضواحى ضادك فتحى
وحانك كسرى ومدّيله كوكلر سموات معناسنه الضحو ضادك فتحى وحانك سكونيله انسانه اولمق قال
الاصمعى ويستحب من الفرس ان يضحى اى يظهر عجانه وعجان كسر عين مهمله ايله ذكر لده ديرلك ما بيندر
وقال ابو زيد ضحى الطريق يضحو ضحوا اذا بدا لك وظهر الضحى صادك فتحى والفك قصريله ترلمك عرق

عرق كتورمك معناسنه تقول ضحيت ضحى من الباب الرابع اذا عرقت التضحية على وزن التربية
بر كمسنه قيونى قوشلق وقتنده اوتلتمق يقال ضحى فلان غنمه اذا رعاها بالضحى وتضحيه قربان
بيرامى كونى قيون بوغزلمغه دخى ديرلر يقال ضحى بشاة وتضحيه برنسنه‌يه رفق وملايمت ايتمكه دخى ديرلر
تقول ضحيت عن الشى اذا رفقت الاضحية همزه‌نك ضمى وضادك سكونى ويانك تشديديله شول قيونه ديرلر
كه قربان بيرامى كونى بوغزلنه اصمعى ايتدى بونده درت لغت واردر بريسى ذكر اولنن وبرى الاضحية
همزه‌نك كسرى ويانك تشديديله كه بونلرك جمعى الاضاحى كلور همزه‌نك فتحى وحانك كسرى ومدّيله وبرى دخى
الضحية صادك فتحى ويانك تشديديله فعيله وزنى اوزره وجمعى الضحايا ضادك فتحى والفك
قصريله جمعى ضحيه لر معناسنه وبرى دخى الاضحاة همزه‌نك فتحى وضادك سكونيله بمعناها كذلك الاضحى
همزه‌نك فتحى والفك قصريله اضحاتك جمعى ارطاتك جمعى ارطى كبى كه ارطاة ارطاتك جمعيدر وارطى بر جنس اغاجدر
قوبه بيتر يوم الاضحى همزه‌نك فتحى والفك قصريله قربان بيرامى كونى كه ذكر اولنن معنادن ماخوذدر وفرا
ايتدى اضحانك تذكيرى وتأنيثى جايزدر تذكيرا يوم معناسن اعتبار ايتمشدر ضحّ
رويدًا صادك فتحى وحانك كسرى وتشديدى ورويد لفظنك تركيبيله آيو معناسنه امر حاضردر تقول
ضح رويدًا اى لا تعجل الضرى ضادك فتحى ورانك كسرى ويانك تشديديله شول طمره ديرلر كه قانى طودمييه
يقال عرق ضرى لا يكاد ينقطع دمه الضرو ضمتينله وواوك تشديديله قان ظاهر اولمق يقال ضرا يضرو
اذا بدا منه الدم الضارى رانك كسرى ومدّيله قانى ظاهر اولان نسنه يقال ضرى فهو ضار وضارى اوو اوكرنمش
كلبه دخى ديرلر يقال كلب ضار وكلبة ضارية الضرو صادك كسرى ورانك سكونيله شول اغجدن اقن صمغ
كه اكا كمكام ديرلر وولايت عندن كلور وضروا وكرنمش كلب ياورسينه دخى ديرلر الضروة ضادك
كسرى ووواوك سكونيله مؤنثى الاضرى همزه‌نك فتحى وضادك سكونى ورانك كسرى ومدّيله جمعى
الضراء صادك كسرى والفك مدّيله كذلك جمعى ذئب واذؤب وذئاب كبى الضراوة صادك فتحى
ايله كلب اوكرنمك يقال ضرى الكلب بالصيد ضراوة اذا تعوّد وانسان برنسنه‌يه معتاد اولمغه دخى
ديرلر منه قول عمر رضى الله عنه اياكم وهذه المجازر فان لها ضراوة كضراوة الخمر ومجازر دائى معجمه‌نك
تقديميله مجامع درنته كم باب رادن مرور ايتمشدر الاضراء همزه‌نك كسرى والفك مدّيله كلبى اوكرتمك
يقال اضراه صاحبه اذا عوّده واضراه اغرا ايدوب قشقرمغه دخى ديرلر يقال الاضراء به ايضًا اذا اغراه
التضرية على وزن التربية بمعناه الاضرار همزه‌نك كسرى ورانك كسرى ومدّيله بر كمسنه‌نك قارنى

قارنی طعامدن شیشوب تخمه اولمق یقال اضروری الرجل اضروراء اذا انتفخ بطنه من الطعام واتخم بو
اظهر ایدن تصحیف در نطاء معجمه یا خود طاء مهمله ایله نته کم ازهری وغیری بو روایت اولنمشدر پس
بونی جوهری فصل ضاده کتوردیکی غلط اولور الضراء ضادک فتحی والفک مدیله شول اغجلق درکه زیاده
صیق اولدیغندن بری برینه صارمش اوله یقال تواری الصید منی فی ضراء اذا استتر متخفیا فیما یواری
من الشجر و برکسنه خصمنه حیله اینسه هو یدب له الضراء ویمشی له الخمر دیرلر یعنی الکافیه ضر قصد ایدر
و خمر خاء معجمه نک و میمک فتحیله کذلک کیزلو یره دیمکدر الاستضراء همزه نک و تانک کسری والفک مدیله بر
کسنه یه حیله و خدعه ایدوب اکسزن اوزرینه کلمک تقول استضریت للصید اذا اختتلته من حیث لا یعلم
ضریة ضادک فتحی و یانک تشدیدیله مکه مشرفه ایله بصره مابیننده بر قریه نک اسمی درکه اندن بنی
ضعا کلاب ساکن اولور بصره دن مکه یه اقربدر الضعة فتحتینله بر جنس اغجلک اسمیدر بونک اصلی
ضعو در آخرندن اولان هاواودن عوض در جمعی الضعوات و نسبتی ضعوی کلور و بعضلر ایتدی
ضغا ها اولندن حذف اولنن واودن عوض در نته کم باب وضعده ذکر اولنمشدر الضغو ضادک فتحی و
غین معجمه نک سکونیله تلکی یا خود پسی یا انلره شبیه نسنه بکا غرمسی یقال ضغا الثعلب والسنور یضغو
ضفا ضغوا اذا صاح وکذلک صوت کل ذلیل مقهور الضفو ضادک فتحی و فانک سکونیله اوزوده واسع اولمق
سبوغ معناسنه یقال ضفا الشی یضفو الضافی فانک کسری و مدیله تام و واسع اولن نسنه یقال
ثوب ضاف ای سابغ وضافی الراس باشنک قلی چوق اولن کسنه یه دخی دیرلر یقال رجل ضافی الراس
ای کثیر شعر الراس الضفوة ضادک فتحی و فانک سکونیله جهت معاشده وسعت اولمق یقال فلان
فی ضفوة من عیشه الضفو ضمتینله و واوک تشدیدیله مال چوق اولمق یقال ضفا المال اذا
ضنا الضناء ضادک فتحی والفک مدیله عورتک ولدی چوق اولمق یقال ضنت المراة ضناء اذا کثر
ولدها یهمز و لا یهمز علی روایة ابی عمرو الضنو ضادک فتحی و نونک سکونیله ولد معناسنه الضنو
ضادک کسری و نونک سکونیله بو معناده بلا همز فیهما الضنی ضادک فتحی والفک قصریله فتحه اولمق
مرض معناسنه یقال ضنی ضنی شدیدا من الباب الرابع وضنی مریض اولن کسنه یه دخی دیرلر الضنی
ضادک فتحی و نونک کسری و مدیله کذلک مریض معناسنه یقال رجل ضنی وضن مثل حری وحر وحری
حاء مهمله نک فتحیله لایق معناسنه در تقول ترکته ضنی وضنیا فاذا قلت ضنی استوی فیه المذکر والمونث
والجمع لانه مصدر فی الاصل واذا کسرت النون ثنیت وجمعت کما قلناه فی حری الاضناء همزه نک کسری

کسری والفک مدیله حیله برکسنه یی مرض ثقیل اتمک یقال اضناه المرض اذا اثقله المضاناة میمک ضمی
ایله برنسنه نک زحمتن چکمک معاناة کبی در وزناً و معناً الضوة ضادک فتحی و واوک تشدیدیله ضوا
اواز و غوغا و غلبه یقال سمعت ضوة القوم و بو اصمعی ایله ابو زید روایتی در الضوضاة ضادک
فتحی و واوک سکونیله خلقک اوازی و غوغا و غلبه سی یقال ضوضوا بلا همز ویقال ضوضیت
ایضا ابدلوا من الواو یاء الضوی ضادک ضمی و یانک تشدیدیله بر قومه اختلاط ایدوب اللره
قوشلمق تقول ضویت الیهم اضوی ضویا من الباب الثانی اذا اویت الیهم وانضممت الاضواء
همزه نک کسری والفک مدیله برنسنه یی ضعیف ایدوب محکم قلمامق واضواء عورت ضعیف اوغلن
طوغرمغه دخی دیرلر و فی الحدیث اغتربوا ولا تضووا یعنی تزوج اجنبیا ایدن قلک اقربادن قلمک
زیرا عرب طایفه سی شویله زعم ایدرلردی که تزوج اقربادن اولسه ظهوره کلن ولد ضعیف اولوب
هرنه نکلو کریم الطبع اولور ایسه قومنک اصلی اوزره الضواة ضادک فتحی و واوک تخفیفیله اوزره
که یدنده بر کیچ ظاهر اولور فندق مقدارینجه قاوون مقدارینه وارنجه بیوریر سلعه معناسنه الضوی ضادک
فتحی والفک قصریله ارقا اولمق یقال ضوی یضوی ضوی من الباب الرابع الضاوی واوک کسری و یانک تشدیدیله
فاعول وزنی اوزره نحیف ولوب قلیل الجسم اولن کسنه یقال غلام ضاوی اذا کان نحیفا الضاویة یانک کذلک
تشدیدیله مونثی یقال فئة ضاویة جماعت نحیفه معناسنه وامرأة ضاویة الضهیاء ضادک فتحی والفک مدی ضها
ایله بر جنس دیکنلو اغاجک اسمی در و ضهیا شول عورته دخی دیرلر که حیض کورمیه و ابو عمرو امراة ضهیات
وضهیاه دخی روایت قلدی تا ایله و ها ایله و بو الفک مقصوره اولمسنه دلالت ایدر المضاهاة میمک ضمی ایله
مشاکلت همزه ایله و همزه سز استعمال اولنور یقال ضاهیت وقری یضاهون قول الذین کفروا بضم الهاء
الضهی ضادک فتحی و هانک کسری و یانک تشدیدیله فعیل وزنی اوزره شبیه معناسنه یقال هذا ضهی
هذا ای نظیره فصل الطاء الطاءة طانک فتحی و همزه نک فتحی و مدیله علی وزن الطعاة
قره بالچق حماه معناسنه و طماة دخی قره بالچغه دیرلر جوهری ایراد ابو سعید دن مصنف نام کتابندن نقل و
اوزره قرات ایتدم الطوئی طانک ضمی و مدی و همزه نک کسری و یانک تشدیدیله علی وزن الطوعی
احد معناسنه استعمال اولنور یقال ما بالدار طوئی ای احد و طوعی دخی ذکر اولنن معنایه در الطبی
طانک ضمی و بانک سکونیله طرنق بتون اولن حیوانات و یرتجی جانورلرک ممه سنه دیرلر نته کیم ناقه نک و
طرنق چتال اولن حیوانات ممه سنه ضرع دیرلر و فی المثل جاوز الحزام الطبیین یعنی قولن ایکی ممه یه واصل

اولدی وبوندن مقصود بیان شرابدا مو الحد وكاه اولور دوه قتمك دخی بمرسنه الملاق اولنور
الطبی طانك كسری وبانك سكونیله بمعناه الاطباء همزه نك فتحی والفك مدیله جمعی الطبی طانك
فتحی وبانك سكونیله بر كسنه یی بر نسنه دن منع ایتمك تقول طبیته عن كذا اذا صرفته عنه ودعوت ایتمك
معناسنه دخی كلور یقال طباه یطبیه اذا دعاه الطبو طانك فتحی وبانك سكونیله بمعناه الاطباء همزه نك
كسری وطانك كسری وتشدیدیله بمعناه ایضا یقال اطّباه علی وزن افتعل واطّبا بر كسنه یه راست كلوب
قتل ایتمكه دخی دیرلر یقال اطّبی بنو فلان فلانا اذا فالوه فقتلوه الطبی طانك فتحی وبانك كسری وبانك
كسری وتشدیدیله شول خمه یه دیرلر كه مجیب اوله صغیر كسنه یه اجابت ایدوب سودویجی اوله الطوبی
طانك ضمی وبانك كسری وبانك تشدیدیله احد معناسنه یقال ما بالدار طوبی علی وزن طوعی ای احد
طما الطحو طانك فتحی وحانك سكونیله دوشمك تقول الطحوة مثل دحوة اذا بسطته ویر یوزنده كتمكه دخی دیرلر
یقال طحا الرجل اذا ذهب فی الارض ویقال ما ادری این طحا ویقال طحا به قلبه اذا ذهب به فی كل شیء یعنی
قلبی بریرده قرار ایتمیه الطحا طانك فتحی والفك قصریله دوز یر ارض منبسطه معناسنه الطاحی حانك
كسری ومدیله اوزون نسنه حتی معناسنه یقال ضربه ضربة طحا منها یعنی القی مده ایله ایله اوردی
المدومة الطواحی میمك ضمی ووا ولك فتحی وتشدیدیله شول كركسلره دیركه قتل ولنتلرك اطرافنی دوز
ایدلر الطحی طانك فتحی وحانك سكونیله یان اوزرنه یاتق ابو عمرو روایتیدر تقول طحیت اذا
طما اضطجعت الطحاء طانك فتحی وحانك مجوده صكره الفك مدیله بو كسلدن بلوت سحاب مرتفع معناسنه
وطخا قلبك ملالتنه دخی دیرلر یقال وجدت علی قلبی طخاء وهو شبه الكرب الطخیة طانك ضمی وخانك
سكونیله بلوت پاره سی یقال ما فی السماء طخیة ای شیء من سحاب وبو طخرور كبی در معناده الطخیاء
طانك فتحی وخانك سكونی والفك مدیله قرکو كیجه لیله مظلمه معناسنه وطخیاء فهم اولنمایان كلمه یه دخی دیرلر
یقال تكلم بكلمة طخیاء ای لا تفهم الطاخی خانك كسریچون مدیله زیاده قرکو محللرنده استعمال اولنور یقال ظلام
طدا طاخ الطادیة دالك كسری ویانك تخفیفیله ثابت وقدیم اولن نسنه یقال عادة طادیة ای ثابتة قدیمة
طرا وبعضلر انیدری بو واطده كلمه سنك قلبودر الطری طانك فتحی ویانك تشدیدیله تازه اولن نسنه
یقال شیء طری ای غض بین الطراوة الطراوة طانك فتحیله تازه لك الطراءة الفك مدیله بمعناها
الطراة الفك قصریله بمعناها علی روایة قطرب یقال طرو اللحم من الباب الخامس وطری من الباب الرابع
طراوة وطراءة وطراة الاطراء همزه نك كسری والفك مدیله بر كسنه یی مدح ایتمك تقول اطراه اذا مدحه

اذا مدحه واطرا بالی قوا ده كنور مكه دخی دیرلر تقول اطر بیت العسل اذا اعقدته المطراة میمك
ضمی وراءنك تشدیدیله تربیه اولنمش نسنه یقال غسلة مطراة ای مرباة بالافاویه وغسله غینك كسری
وسینك سكونیله باش یاخوددیكی بخوق نسنه وافاویه همزه نك فتحی ایله وفا ایله شول خوب رایحه لو نسنه لردر
كه طیبه خلط ایدرلر رایحه سی زیاده اولسون دیو العود المطری عینك ضمی ومدیله ومیمك ضمی وراءنك فتحی
وتشدیدیله شول اغجدر كه تربیه اولنمشدر انوكله بخور اولنور اكا عود مطیر دخی دیرلر الاطریة
همزه نك وراءنك كسری ویانك تخفیفیله جبریه وزنی اوزره طعامدن بر نوعدر بعضلر ایتدی تتماج اشیدر
طغا لاخشه معناسنه وجبر یرقوكق دیدكلری نسنه كه باشده صاج اچمش اولور الطغیان طانك ضمی و
غینك سكونیله بر نسنه حددن تجاوز ایتمك یقال طغا یطغا من الباب الثالث ویطغو من الباب
الاول اذا جاوز الحد ویقال طغی یطغی من الباب الرابع مثله وطغیان دریانك موج اورمسنه دخی دیرلر
یقال طغا البحر اذا هاجت امواجه وقان غلبه ایتمكه دخی دیرلر یقال طغا الدم اذا تبیغ وتبیغ غین معجمه ایله
قان غلبه ایتمك معناسنه در وسیل زیاده كلمكه دخی دیرلر یقال طغا السیل اذا جاء بماء كثیر الطاغی
عینك كسری ومدیله عصیانده حددن تجاوز ایدن كسنه الطاغی عینك كسری ومدیله عصیانده حددن
تجاوز ایدن كسنه الاطغاء همزه نك كسری والفك مدیله ازدرمق یقال اطغاه المال اذا جعله طاغیا الطغوی
طانك فتحی وغینك كذلك سكونیله طاغك زیاده مرتفع اولن یری الطغوة طانك فتحی وعینك كذلك
سكونیله بمعناه وهو مكان كذم تقع اوله اكا طغوه دیرلر ابو زید روایتی اوزره وطغیه بر نسنه نك سرزنسنه
واثنه دخی دیرلر الطغیا طانك ضمی وعینك سكونی والفك قصریله بقر وحشینك بوزه سی اصمعی روایتی
اوزره وطانك فتحی دخی لغت در ثعلب روایتی اوزره الطغوان طانك ضمی وعینك سكونیله حددن
تجاوز ایتمك طغیان معناسنه الطغوی طانك فتحی والفك قصریله بمعناه الطاغیه عینك كسری ویانك
تخفیفیله روم پادشاهی ملك الروم معناسنه وطاغیه یلدرمه دخی دیرلر صاعقه معناسنه وصیحه عذابه
دخی دیرلر قال الله تعالی فاما ثمود فاهلكوا بالطاغیة ای بصیحة العذاب الطاغوت علی وزن الكافور عبیدن
صنم وبرن كاهن معناسنه وشیطانه دخی دیرلر وهر ضلالت رئیسنه طاغوت دیرلر كاه مفرد اولور قال الله
تعالی یریدون ان یتحاكموا الی الطاغوت وقد امروا ان یكفروا به وكاه جمع اولور قال الله تعالی
اولیاؤهم الطاغوت یخرجونهم وطاغوت هر نه دكلو لاهوت وزنی اوزره ایسه طغیوت دن مقلوب در
ولاهوت غیر مقلوب در زیرا بو لاه دن ماخوذ در رغبوت ورهبوت مثلو سنوت دروه غبوت

بیل معناسنه ودجوت خوف معناسنه در الطواغیت طانک فتحی وغینک کسری ومدیله جمعی بیش ضلالدر
طفا اولنلر معناسنه الطفی طانک سکونیله خرمای هندی دیدکلری دارونک یپراغی که طبیبلر قتندن مقل
دیدکلری موقعده در الطفیة طانک کذلک ضمی وفانک سکونیله واحدی ذکر اولنن یپراغک بری معناسنه
ذا الطفیتین طانک ضمی وفانک سکونیله بر جنس ایلاندر که ارقه سنده اولان ایکی خط طفیتینه شبیه در
یعنی ذکر اولنن مقل یپراغنه شبیه در و حدیث شریفده ذکر اولنن ایلانه طفیه دیرلر ذات طفیه معناسنه
الطفی طانک ضمی والفک قصریله جمعی ذکر اولنن ایلانلر معناسنه الطفاوة طانک ضمی وفانک تخفیفیله کون
وایک آغلنه دیرلر و بو مقامده صاحب صراح طفاوه یی قرص آفتاب ایله تفسیر ایتمشدر غلطدر زیرا جوهری
الطفاوة دارة الشمس دیمشدر و داره آغله دیرلر قرصه دیمزلر وطفاوة بهار فصلنک بو مقداری دخی دیرلر
یقال اصبنا طفاوة من الربیع ای شیئا منه وطفاوة قیس عیلان قبیله سندن بر جماعتک دخی اسمیدر الطفو
طانک فتحی وفانک سکونیله بر نسنه صو یوزینه چقوب باغامق الطفو ضمتینله و واوک تشدیدیله
بو معنایه یقال طفا الشیء فوق الماء طفوا وطفوا اذا علا ولم یرسب و رسوب بینی مهمله ایله صو دیبنه چوکمک در
وطفو آهو یوزینه زیاده جابک لک او زره سکرتمکه دخی دیرلر یقال مر الظبی یطفو اذا خف علی الارض واشتد عدوه
طلا الطلا طانک فتحی والفک قصریله جنابت طرنقلی اولان حیوانک ولدی الاطلاء همزه نک فتحی والفک مدیله جمعی
ذکر اولنن ولدلر معناسنه وطلا شخصه دخی دیرلر یقال انه لجمیل الطلا وطلا کذلک قطران سورلمش دوه یه
ابن السکیت روایتی او زره وطلی دیش کیر او لنه دخی دیرلر تقول طلی فوه یطلی طلی من الباب الرابع الطلی
طانک فتحی ویانک تشدیدیله اولادغنک خرده سی چنبوره طلی دیدیلر ایاغی بر نسنه کوزن ایپله قازغه
بغلنه غجوزن زیرا طلو حبس معناسنه در علی کبیجی وطلی بغلنمش معناسنه دخی کلور تقول طلیت فهو طلی
وطلی یپشدرد اولنن کبره دخی دیرلر الطلیان طانک کسری ولامک سکونیله جمعی یقال باسنانه طلی وطلیان
مثل صبی وصبیان ای قلح وقلح قافله وحاء مهمله ایله دیش کیری الطلیان طانک ضمی ولامک سکونیله جمعی ذکر
اولنن اولادغنه رغبیفلر رغفان کبی ورغیف کرده دیدکلری اتمکدر الطلو طانک فتحی ولامک
سکونیله قوزینک ایاغنی بغلیوب حبس ایتمک تقول طلیت الطلا وطلوته اذا ربطته برجله وحبسته وطلقا
حبس ایتمکه دخی دیرلر تقول طلیت الشیء اذا حبسته المطلی میمک فتحی ولامک کسری ویانک تشدیدیله
بغلنوب حبس اولنن نسنه الطلی طانک ضمی والفک قصریله بو نلر اعناق معناسنه الطلیه طانک ضمی ولامک
سکونیله واحدی بر بیون معناسنه وابو عمرو قراتنده زبون لشاعری طلاة در الاطلاء همزه نک کسری

کسری والفک مدیله بیون اکلمک یقال اطلی الرجل اذا مالت عنقه للموت او لغیره الطلی طانک
ضمی والفک قصریله بیونلر اعناق معناسنه الطلیه طانک ضمی ولامک سکونیله واحدی طلاة در
الاطلاء همزه نک کسری والفک مدیله بیون اکلمک یقال اطلی الرجل اذا مالت عنقه للموت او لغیره الطلاوة
طانک ضمی ولامک فتحیله حسن وقبول معناسنه یقال ما علیه طلاوة الطلاوة طانک فتحی ایله بو معنایه الطلا
طانک کسری والفک مدیله شول خمره دیرلر که ثلثانی کیدوب ثلثی قالنجه طبخ اولنه و عجم طایفه سی مبعوره می
پخته دیرلر وکاه اولور خمره کندیسنه دخی طلا دیرلر خمرک اسمنی خوب ایتمکدن اوتری فی نفس
الامر طلا اولدیغیچون دکلدر نته کم قوروده حسن تعبیر ایچون ابا جعده دیرلر اهل کرم معناسنه وطلا قطران
دخی دیرلر و هر نسنه که دوا ایچون سورله قسمی اوله اکا طلا دیرلر وطلا شول قازقه اولور ایپه دخی
دیرلر که انوکله قوزینک ایاغنی بغلرلر الطلی طانک فتحی ولامک سکونیله بر نسنه یه دوا سورمک
تقول طلیته بالدهن وغیره طلیا من الباب الثانی التطلی فتحتینله ولامک کسری وتشدیدیله دوا
سورنمک الاطلاء کسرتینله وطانک تشدیدی والفک مدیله افتعال بابندن کذلک دوا سورنمک معناسنه
تقول تطلیت به واطلیت التطلیه علی وزن التربیة بر کسنه یی مریض ایتمک تقول طلیت فلانا تطلیة
اذا امرضته الطلاء طانک ضمی ولامک تشدیدی والفک مدیله مخاء وزننده قان خون معناسنه
وکنایة قوشک اسمی در المطلاء میمک کسری وطانک سکونی والفک مدیله دوز وملایم اولان یر که مکنلو
اغچلر بیتوره المطالی میمک فتحی ولامک کسری ومدیله شول یرلره که وحشی جانورلر انده یاورولرن
بسلوکرک اهو کرک اکثر شبیه اولنلر الطمو ضمتینله وواوک تشدیدیله صو طاشوبه ترفع
طما اولمق یقال طما الماء یطمو طموا اذا ارتفع وملا النهر الطمی طانک ضمی ویانک تشدیدیله بو معنایه
یقال طمی الماء یطمی طمیا اذا ارتفع کذلک وطموعورت ارنه بحضور لغه قیام کوستر مکه دخی دیرلر تقول
طمت المراة بزوجها اذا ارتفعت به الطمی طانک فتحی ومیمک سکونیله سرعتله کچمک یقال طمی یطمی مثل
طمی یطمی اذا مر مسرعا الطنا طانک فتحی والفک قصریله ملا غلک زیاده صوسزلقدن بو کرم ماتشمسی
طنا یقال طنی البعیر یطنی طنا من الباب الرابع الطنی طانک فتحی ونونک کسری ومدیله زیاده صو صم
اولن دوه یقال بعیر طن التطنیه علی وزن التربیة دوه یه ذکر اولنن مرضی ازالة ایچون
علاج ایتمک تقول طنیته تطنیة اذا عالجته من الطنا الطناء همزه نک کسری والفک مدیله دیری یالو
علننده اشتمال ولنمه یقال هذه حیة لا تطنی ای لا یعیش صاحبها تقتل من ساعتها اوبونک

طوا

اصلی همزه در نته کم باب همزه ده ذکر اولنمشدر الطّی طانك فتحی و یانك تشدیدیله بورنیوب
دورمك معناسنه تقول طویت الشیء طیا من الباب الثانی و طی آجلغه قصد ایتمکه دخی دیرلر یقال الطوی یطوی
طیًا اذا تعمد الجوع و بر کمسنه دن دوستلغی کسوب اعراض ایتمکه دخی دیرلر یقال فلان طوی عنی
کشحه اذا اعرض بوده الطیّة طانك کسری و یانك تشدیدیله بر دورلی دورمك جلسه و رکبه
کبی بناء نوع اوزره الطوی طانك فتحی و الفك قصریله آج اولمق یقال طوی یطوی طوًی من الباب
الرابع اذا جاع الطاوی واوك کسری و مدّیله آج اولوب کمسنه الطیان طانك فتحی و واوك کسری و مدّیله
قارنی آرق اولوب کمسنه ضامر البطن معناسنه یقال رجل طویّ البطن ای ضامره التطوی
فتحتینله و واوك کسری و تشدیدیله بوکرلمك یقال تطوت الحیة اذا تحوّت و تحوّی حاء مهمله ایله
ییلان دیوشرلمکه دیرلر الطِّیّة طانك کسری و یانك تشدیدیله نیت معناسنه و غلیل التیبی طیة منزل
معناسنه و مقصد معناسنه کلور تقول مضی لطیته ای لنیته التی انتواها و یقال بعدت عنا طیته و هو المنزل
الذی انتواه و یقال طیة بعیدة ای شاسعة و شاسع شین معجمه ده صکره سین مهمله ایله کذلك بعید
معناسنه در طوی طانك کسری یاخود ضمی و الفك قصریله شام شریفده بر موضعك اسمیدر شول کمسنه کم
و نی منصرف قیلدی بر وادینك یاخود بر مکانك اسمی قلوب تذکیر اعتبار ایتدی و شول کمسنه کم لا ینصرف
قیلدی بر شهرك یاخود بر بقعه نك یعنی بنایی مشتمل بر یرك علمی قیلدی بو شهرده یا ضمی یا کسری و طوی
اسم طایله طوی کبی خرکت طایله و طوی مکرر و مضاعف اولنمشدر دیرلر و مفسرین باری تعالینك
المقدس طُوًی دیدکی قولنی طِوًی مرتین ایله تفسیر ایتمشلردر قُدّس مرتین معناسنه حسن ایتدی المقدّس
طوی ثنّیت فیه البرکة و التقدیس مرتین معناسنه در ذو طوی طانك ضمی و الفك قصریله مکه مشرّفه ده
بر موضعك اسمیدر الطویّة طانك فتحی و یانك تشدیدیله ضمیر قلب معناسنه الطوی طانك فتحی و یانك تشدیدیله
شول قیودر که ایچی تاش ایله اورلمش اوله بیر مطویّه معناسنه الطایة علی وزن الحالة طام اوزری سطح معناسنه
و طایه خرما سرهجك یره دخی دیرلر و بو مقامده صاحب صحاح طایه کلمه سنی توده خرما ایله تفسیر ایتمشلردر مناسب
دکلدر زیرا توده خرما خرما یغینه دیرلر الاطواء همزه نك فتحی و الفك مدّیله ناقه نك بدننده اولن یوکملرکه
سمزلکندن پیدا اولور طرایق الشحم معناسنه الطهو طانك فتحی و هانك سکونیله آت پشورمك
طبخ لحم معناسنه و بر شیئی ایشلمکه دخی دیرلر و فی الحدیث فما طهوی اذا ای ما علمی ان لم احکم ذلك
الطهی طانك فتحی و هانك سکونیله معناسنه یقال طهاه یطهوه من الباب الاول و یطهاه من الباب الثالث

الثالث طهوًا و طهیًا و طهو کتمکه دخی دیرلر یقال طها الرجل اذا ذهب فی الارض مثل طما و یقال
ایضا طهت الابل اذا ذهبت فی الارض الطاهی هانك کسری و مدّیله آشجی طباخ معناسنه
الطهاء طانك فتحی و الفك مدّیله طهاده لغتدر خاء معجمه ایله سحاب رقیق معناسنه یقال ما علی
السماء طَهَاءَةٌ ای قَزَعَةٌ و قَزَع قافك و زانك فتحلریله بلوق پاره سنه دیرلر طُهَیّة
طانك ضمی و هانك فتحی و یانك تشدیدیله تمیم بن جماعتك اسمیدرکه انلره نسبت
اولنمشلردرکه انلر مالك بن حنظله نك اوغللری ابو سود و عوف و جُبیش در الطهوی
طانك فتحی و هانك سکونی و یانك تشدیدیله ذکر اولنن جماعته منسوب اولنن
و بعضلر هانی مفتوح قیلدیلر قیاس اوزره

فصل الظاء الظبی

ظبی

ظاء معجمه نك فتحی و بانك سکونیله آهو که معروفدر الاظبی همزه نك فتحی و بانك
کسری و یانك تشدیدیله جمع قلت یقال ثلاث اظب و بو اصلنده افعل وزنی اوزره ایدی عینك
ضمه سی کسره یه تبدیل صیانة للیاء و اظبی ظُبَة نك دخی جمعی کلور اوق اوجلری معناسنه علی ما یجیء
الظباء ظانك کسری و الفك مدّیله جمع کثرتی الظُّبیّ طانك ضمی و بانك کسری و یانك تشدیدیله
فعول وزنی اوزره کذلك جمع کثرتیدر ثدی و ثُدیّ کبی تمه معناسنه الظبیات فتحتینله کذلك جمعی و ظبی کذلك
طانك فتحی و بانك سکونیله بر دره نك اسمیدر الظبیة طانك فتحی و بانك سکونیله عورتك فرجی
و اصلی ایدی صکره توسّع طریقیله حیوانك فرجنه ظبیه دیرلر و فرا ایتدی ایشی کلبك فرجنه مخصوصدر
لا بِظَبْیٍ بانك کسری و ظانك فتحی و بانك ثانینك سکونیله بر کلمه در محل شماتتده بد دعا طریقیله استعمال
اولنور لا بظبی دیرلر جعل الله ما اصابه لازما له معناسنه غالبا بو کلام اصلی عرب قتنده ظبی تدرسنك
ایله معروف اولدیغنه بناء در الظُّبَة ظانك ضمی و بانك تخفیفیله اوقك اوجی طرف السهم معناسنه
و بونك اصلی ظبو ایدی هاء واودن عوض قلندی الظبات طانك فتحی و بانك تخفیفیله جمعی اوق
اوجلری معناسنه الظبون ضمتینله کذلك جمعی واوله نون ایله جمع اولنور ظبیان طانك
فتحی و بانك سکونیله بر کمسنه نك اسمیدر بو صاحب صحاح تعبیری اوزره دره و لکن جوهرینك کلامی
کلامندن فهم اولنن بودرکه ظبیان ایله شخص معین مراد اولمیه زیرا یقال فلان بن ظبیان دیمشدر
کلام عرب بو مقوله کلمات مقام استخفافده استعمال اولنور مجهول النسب معناسنه الظمیاء طانك
فتحی و میمك سکونی و الفك مدّیله صوساشر اولوب کمسه یقال شفة ظمیاء بیّنة الظمی اذا کان فیها

سُمْرَةٌ وذبول يعني سياهه مايل واولوب سولمك اولسه ولثه ظمياء ديرلر نيجون قانى ازاولسه قليل
الدم معناسنه ولثه ثاء مثلثه ايله ديش اتلرنه ديرلر وعين ظمياء ديرلر نيجون كوز قباغى يوفقه اوله
رقيق الجفن معناسنه وساق ظمياء ديرلر نيجون اينجك اينجه اولسه قليل اللحم معناسنه الاظمى همزه نك
فتحى والفك قصريله صوسز اولمق معناسنه واظمى قوى يى كولكه يه دخى ديرلر يقال ظل اظمى اذا كان اسود
وقرمزى يه مايل اولن كوز ديره دخى ديرلر يقال رمح اظمى اذا كان اسمر المظمى ميمك فتحى وظانك سكونى
واخرنده يانك تشديديله مرتى وزنى اوزره شول اكينه ديرلر كه يغمور صويله صوارلنه نته كم مسقوى
اقرصويله صوارلنه ديرلر بوذكر اولنن تصحيح عبارت قاموسه موافق اولندى وصاحب صحاح مظمى بالهمز
منسوب وقيل مظمىّ على مفعّل والاول اصوب ديمشدر فتامّل تظنى فتحتينله ونونك فتحى وتشديديله
فعل ماضى در باب تفعّلدن اصلنده تظنّن ايدى ظن دن پس نونلرك برى يايه قلب اولنمشدر تقضض
كلمه سنده تقضّى اولدوغى كبى الظيّان ظانك فتحى ويانك تشديديله يبان ياسمينى يعنى بوفعلان وزنى
اوزره اولور
عبا فصل العين العباء عينك فتحى والفك مديله بر جنس كياسه در كه معروفدر
العباية كذلك عينك فتحيله والعزن ضكر وياايله بمعناها العباءة عينك فتحى والفك مديله جمع عبا ومعنى
التعبيه على وزن التربية عسكرى يرلو يرنده احضار ايتمك التعبئة وزنده بعد افنده بادن عسكرده
همزه ايله بمعناها التعبيئ على وزن التكريم يقال عبيت الجيش تعبيةً وتعبئةً وتعبيئاً اذا هيأته في مواضعه
وابوزيد ايتدى عبأته ديرلر همزه ايله
عتا العتو ضمتينله وواوك تشديديله حددن تجاوز ايتمك العتى
عينك ضمى وتانك كسرى ويانك تشديديله بمعناه العتى عينك وتانك كسرى ويانك تشديديله بمعناه
تقول عتوت يا فلان تعتو عتواً وعتياً وعتياً وعتا اصلنده عتو ايدى احد ضمتينى كسره يه تبديل ايدوب
بعده كسره يى كسره يه تابع قلوب عتى ديديلر بدلى تاكيددن اوترى وعتى جمع دخى كلور حددن تجاوز
ايدنلر معناسنه ويوم خى اصلنده عتو ايدى اعلال منعيدايله اعلال اولندى محمد بن السرى ايتدى عتى
فعول وزنى نيجون جمع اوله ابوك ضمى واونى يايه قلب ددوكى مصدر اوله فتحى تصحيح دوندلرايچون
طايفه عرب قننده واحددن اثقالدر التعتى فتحتينله وتانك كسرى وتشديديله كذلك حددن
تجاوز معناسنه تقول تعتيت مثل عتوت ولاتقل عتيت وعتى عينك ضمى وتانك كسرى وعتى كسرتينله
برمانى اولوب برلكده حددن تجاوز ايتمك معناسنه دخى كلور يقال عتا الشيخ يعتو عتيا وعتيا
اذاكبر وولى عتا عينك فتحى ويانك تشديديله هذيل وثقيف لغتيدر حتى معناسنه وقران

وقران عظيمده عتى حين قرائت اولنمشدر
عثا العثو عينك فتحى وثاء مثلثه نك سكونيله فساد
اوزره اولمق يقال عثا في الارض يعثو اذا افسد العثى عينك فتحى والفك قصريله بمعناه يقال عثى
يعثى من الباب الرابع قال الله تعالى ولا تعثوا في الارض مفسدين وعثا كثرت شعره دخى ديرلر
العثواء عينك فتحى وثانك سكونى والفك مديله يا للى قورت ديدكلرى جانور ضبع معناسنه ونوعى
عثوا ديديلر قيللرى چوق اولديغيچون الاعثى همزه نك فتحى والفك قصريله يا للى قوردك اركك
وقللرى چوق اولن كمسنه يه دخى اعثى ديرلر واحمق ثقيله دخى اعثى ديرلر وقارى اولوب احمق اولنه
دخى عثوا ديرلر العثيان عينك كسرى وثانك سكونى ايله اركك اولن يا للى قورت ضبعان
كبى درونرتا ومعنى
عجا العجو عينك فتحى وجيمك سكونيله عورت اوغلنه سوت ايچرمك يقال عجت الام
ولدها تعجوه عجواً اذا اسقته اللبن العجى عينك فتحى وجيمك كسرى ويانك تشديديله شول ولددر
كه والده سى وفات ايتمكين صاحبى غيرى نكسنه يه امزردم العجية عينك فتحى وجيمك كسرى ويانك تشديديله
كذلك مؤنثى ذكر اولنن طريقله امزرولن قيز معناسنه العجوة عينك فتحى وجيمك سكونيله مدينه منوره ده
خرمانك اعلاسيدر بر نوعدر وانوك اغاجنه لينه ديرلر المعاجاة ميمك ضمى ايله ولدى انه سنك سودندن غيرى
سود ايچورمك ياخود انى سوددن كسوب طعام ييدرمك تقول عاجيت الصبى اذا ارضعته بلبن غير امه او منعته
اللبن وغذيته بالطعام العجو عينك فتحى وجيمك سكونيله غصه وبيرمك يقال لقى فلان ما عجاه اى ما ساءه
ويقال لقاه الله ما عجاه وما عظاه اى ما ساءه وعظا عين مهمله وظاء معجمه ايله فعلدر بيرلو يتشدر كمى معناسنه
العجى عينك ضمى والفك قصريله شول قورى دريلردر كه طبخ اولنوب اكل اولنور العجايتان
عينك ضمى وجيمك تخفيفيله شول ايكى سكيردر كه اتك النك ايچ يوزنده اولور كه انلردن اشنعه شولى
طرنق كبى اولن كمكلر اولور كه انلره سعدانات ديرلر بعضلر ايتدى عصب سكيركه اتك طرنغنه اقنعو كا
عجايه ديرلر العجاوة عينك ضمى وجيمك تخفيفيله بمعناها لغة فيها على رواية الاصمعى كه بونلر ايدر
عجايه وعجاوه بر هايات دركه دوه نك ديزندن اياغنه اينن سكيره متصل اولور
عدا العدو عينك
فتحى ودالك ضمى وواوك تشديديله دشمن كه دوستك مقابليدر الاعداء همزه نك فتحى والفك مديله
جمعى دشمنلر معناسنه وعدو كلمه سى بروصفدر كه اسمه شبيهدر يقال عدو بين العداوة العدوة عينك
فتحى ودالك ضمى وواوك تشديديله مؤنثى ابن السكيت ايتدى فعول ايچون فاعل معناسنه اولسه انوك مؤنثى
هاسز اولور رجل صبور وامرأة صبور كبى وشوكلمه كه ذكر اولنن قاعده يه مخالف كلمشدر اولدعدوة كلمه سيدر

نيرا هزه عدوة الله ديرلر وغوا ايتدّى كلمهٔ مذكوره يه‌ها دا فلقلديلر صديقة كلمه‌سنه تشبيهاً ديرا
شی كاه اولور ضدّی اوزره بنا اولنور **الغُدا** عينك كسرى والفك قصريله عدونك جمعی اعدا معناسنه
وغُرَبا معناسنه ده كلور وبو بر جمعدر كه نظيری يوقدر ابن السكيت ايتدی فِعَل وزننده اوزره كلمه كلمدی
نعوت قسمنده الاحرف واحدكه ای لعدا لفظی در يقال هؤلاء قوم عدًا ای غُرَبآء وقوم عدًا ای اعداء
الغُدا عينك ضمّی والفك قصريله بمعناها لغه فيها على رواية ابن السكيت يقال قوم عِدًا وعُدًا ای اعداء مثل
سوًى وسُوًى وثعلب ايتدی قوم اعداء وعِدًى ديرسن عينك كسريله واكرها ادخال ايدرسك عداة ديرسن
ضمله **العادی** الك كسرى ومدّيله دشمن عدو معناسنه **التعادی** تانك فتحی ودالك كسرى ومدّيله دشمنلك
ايتمك يقال تعادى القوم من العداوة وفاسد اولمق معناسنده كلور يقال تعادى ای تباعد وتعادى
قومك برى برى اردنجه اولمسنه دخی ديرلر يقال تعادى القوم اذا اصاب هذا مثل داء هذا او يموت بعضهم
في اثر بعض **العُداء** عينك كسرى والفك مدّيله بر سكردمده ايكی صيدك برى برى ازدنجه سكدر ايتمك
وعدا عُدوانك دخی جمعی كلور جوانب وادی معناسنه بره ايله بوام كبی وجمعه ايله رهام كبی وبره جو ملكه وجمع
يقمور ديرلر **العُداء** عينك فتحی والفك مدّيله بر شنه يه تابع اولمسنه طولاً وعرضاً فناء دارده
تابع اولدغی كبی مثلا وعداء ظلمه حدّدن تجاوز ايتمكه دخی ديرلر **العَدو** عينك فتحی ودالك سكونيله
كذلك ظلمده حددن تجاوز ايتمك **العُدوّ** ضمّتينله وواوك تشديديله بمعناه كذلك يقال عدا عليه عدوًا
وعُدُوًّا وعَداءً ومنه قوله تعالى فيسبّوا الله عَدْوًا بغير علم وقرأ الحسن عُدُوًّا مثل جلوس وعدو عينك
فتحی ودالك سكونيله ات سكرتمكه دخی ديرلر **غدا** عينك فتحی والفك قصريله واخرنك بناسی ايله بر فعلدر كه
انوكله استثنا اولنور كرك ما ايله استعمال اولنسون كرك اولمسون يقال جاءنی القوم ما عدا زيدا وجاؤنی عدا
زيدًا عدا انك ما بعدی عدا ايله منصوب فلوب فاعلی تحتنده مضمر قيلورسن وتجاوز معناسنده كلور يقال
عداه يعدوه اذا جاوزه ويقال ما عدا فلان ان صنع كذا **المعدى** ميمك فتحی وعينك سكونی ودالك فتحی والفك
قصريله تجاوز ومحل تجاوز معناسنه دخی كلور يقال ما لی عن فلان مَعدًى ای لا تجاوز الی غيره **التعدية** على
وزن التعبية كچورمك **التعدّی** تانك فتحی ودالك كسرى وتشديديله كچمك تجاوز معناسنه يقال عدّيته
فتعدّى ای تجاوز وتعديه كوزياشنده دخی ديرلر يقال عدّ عما ترى ای اصرف بصرك عنه وتعدّى ظلم
صريح ايتمك معناسنه دخی كلور يقال تعدّى عليه اذا ظلم ظلمًا صريحًا **العدواء** عينك ضمّی ودالك سكونيله
ظلم صريح **الاعتداء** همزه نك وتانك كسريله بمعناه يقال عدا عليه واعتدى عليه **العوادی** عينك فتحی ودالك

كسرى ومدّيله عوايق يقال عوادى الدهر عوائقه **العدوة** عينك ضمّی ودالك سكونيله دره‌نك
برجانبی **العِدوة** عينك كسرى ودالك سكونيله بمعناها لغة فيها قال الله تعالى وهم بالعدوة القصوى
العُدَوات عينك ضمّی يا خود كسرى ودالك فتحيله جمعی جوانب وادی معناسنه وابو عمرو ايتدی عُدوه وعِدوه
ضمله وكسرله مكان مرتفعه ديرلر **العدوی** عينك فتحی ودالك سكونی والفك قصريله والحاوله تكنه يی
طلب ايتمك خصمكدن انتقام المق ايچون وعدوى معاونت معناسنه دخی كلور وعدوى سرايت ايدن مرضك
سرايتنه دخی ديرلر كرك كچيك مرض اولسون كرك غيرى اولسون وفي الحديث لا عدوى ای لا يعدى شئ شيئا
الاعداء همزه نك كسرى والفك مدّيله سرايت ايتدرمك يقال اعدا فلان فلانا من خُلقه او من علة به او جرب
معاونت قلمغه دخی ديرلر تقول استعديت على فلان الامير فاعدانی ای استعنت به عليه فاعانی واعدا اتی سكرتمك
دخی ديرلر يقال اعديت فرسی اذا استحضرته واستحضار رهاوه ايله اتی سكرتدرمكه دخی ديرلر واعدا كلامده تجاوز ايدوب
جور ايتمكه دخی ديرلر يقال اعديت في منطقك ای جرت **المعدى عليه** ميمك فتحی ودالك كسرى ويانك تشديديله
اوزرنه اطالهٔ لسان اولنوب جور اولنن كمسنه واو يايه دونشدر استثقالا **الاستعداء** همزه نك وتانك
كسريله معاونت طلب ايتمك **العدواء** عينك ضمّی ودالك فتحی والفك مدّيله على وزن الغلواء شول مكان ديركه
اوزرنده اوتورر برقرار اولميايه يقال جئت على مركب ذی عُدَوى ای ليس بمطمئن بو ذكر اولنن اصمعی
وابو زيد روايتی در وغلواء عين معجمه ايله اولديابه ديرلر وعدواء الشغل كذلك عوائق شغله ديرلر وعدواء
كذلك آفات قلمغه دخی ديرلر بعد معناسنه **المتعادی** ميمك ضمّی ودالك كسرى ومدّيله شول مكان ديركه
دوز اولميوب متفاوت اوله ويقال ارض متفاوتة ای ذات جُحَرة ولخاقيق وجُحَرة حشرات يوالرى ولخاقيق
يرده اولن يار قلره ديرلر **العدوان** فتحتينله زياده سكرديجی كمسنه يقال انه لعدوان ای شديد العدو
ويقال ذئب عدوان ای يعدو على الناس يعنی خلايق اوزره حمله قيلور ومنه قولهم السلطان ذو عدوان
وبدوان يعنی اتی سرعتده ودالحكومتده چرپيدر **عدوان** عينك فتحی ودالك سكونيله بر قبيله نك اسميدر
كه انوك باباسی عدوان بن عمرو بن قيس عيلان در **العادية** دالك كسرى ويانك تخفيفيله
شول ده وه در كه دكنلو اغاج اوتلميوب حمض ديدكلری اوتی اوتليه **العوادی** عينك فتحی ودالك
كسرى ومدّيله جمعی ذكر اولنن ده وه لر معناسنه **العاديات** دالك كسريله جمعی عاديات سكرديجی
اتلر دخی ديرلر وعاديه ظلم وشرة دخی ديرلر **العدی** عينك فتحی ودالك كسرى ويانك تشديديله
شول كمسنه لر در كه پياده اولوب سكردرلر وبو عاد كلمه سنك جمعی در غازی ايله غزی كبی وعدی ترش

قبيله سندن عمر بن الخطابك قوميدر كه اول عدى بن كعب بن لوى دركه جدّ اعلالرى نضردر
وانلره نسبتده عدوى ديرلر وعدى بن مناة ذى الرمه ديكله معروف شاعرك قوميدر وعدى بنى
حنيفه ده وعدى فزاره ده بر بركسنه نك اسميدر بنو العدويّه فتحتينله وياءنك تشديديله حنظله قبيله
سندن بر قومك اسميدر العدويّة فتحتينله وياءنك تشديديله بهارايى كچدكدن صكره بيتن نباتات در
كه كوچك انجلر اوليجيندر بر اقلنوب انده اوتلر يقال اصابت الابل عدويّةً عاديا ء داللك كسرى
عزا والفك مديله بركسنه نك اسميدر وكاه اولور الفى قصر ايدرلر نته كم بعضا اشعارده واقع اولمشدر الغرى
عينك كسرى وذا المعجمه نك سكونيله شول اكين دركه انى يغمور صويندن غيرى نسنه صوارميه وغرى كذلك
بر موضعك اسميدر الغزاة عينك فتحى وذالك تخفيفيله طپراغى خوب اولور بر المن واة
فتحتينله جمعيدر ارض طيبة التربة معناسنه العزية عينك فتحى وذالك كسرى وياءنك تخفيفى
ايله طپراغى خوب اولن بر يقال ارض عذية مثل غرية وغرية بادموده ايله خراب معناسنه در
عرا العرا عينك فتحى والفك قصريله اواوكى ولق اوتنه سى فناى دار وساحه دار معناسنه العراة
عينك فتحى والفك كذلك قصريله بمعناه وعراه كذلك زاده صغو غه ديرلر شرحت بر و معناسنه العراء
عينك فتحى والفك مديله اچيق يرفضا معناسنه قال الله تعالى لَنُبِذَ بالعَرَاء وهو مذموم عرو عينك فتحى
وراءنك سكونى والفك قصريله بر دبه نك اسميدر العُرْوة عينك ضمى وراءنك سكونى ايله كوملكك
ايلكى كه اكا دوكمه كچورلر وبردق قولپنه دخى ديرلر كه معروفدر وعروه شول اغاجه دخى ديرلركه درد
بر غالب اولوب زايل اولميه وكاه اولور بايى دار اولن جماعتى ذكر اولنور اشجارت تشبيه ايدرلر وعروه
ارسلانه دخى ديرلر وبو سيدن دير كه رجالدن بعضنه عروه تسميه اولنور العرو عينك كسرى
وراءنك سكونيله خالى اولمق يقال انا عِرْوٌ منه اى خلوٌ العرو عينك فتحى وراءنك سكونى ايله بر نسنه يى
احاطه ايدوب ستر ايتمك تقول عراني هذا الامر الاعتراء همزه نك وياءنك كسريله بمعناه تقول عراني
هذا الامر واعتراني اذا غشيك وعرو بر كسنه نك احساننى طلب ايدوب اوته قونغه دخى ديرلر تقول عروت
الرجل انا الممت به واتيته طالبا وهو معرُوٌّ واعترا ذكر اولنن وجه اوزره كلوب قونغه دخى ديرلر يقال فلان
يعروه الاضياف ويعتريه اى تغشاه العرية عينك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تشديديله شول اغاجه
اغاجدركه انوك صاحبى انى بر محتاج اولن كسنه يه ميوه سن السون ديو عاريةً ويره بس بو فعيل
بمعنى مفعول اولور وبو كه هاء تانيث داخل اولدى افراد بالذكر اولنوب عدا داسماد ن اولدى غيمود نطيح

نطيحه واكيلة ونطيحه بو بيونزله اولنوب اولن حيوانه واكيله جانور بيدوكى حيوانه ديرلر
واكر عريه يى نخله ايله ذكر ايتسك هايى ترك ايدوب نخله عرى ديرسن وفى الحديث انه رخص فى العرايا
بعد نهيه عن المزابنة لانه ربما تاذى بدخوله عليه فيحتاج الى ان يشتريها منه بتمر فرخص له ذلك ومزابنه
باء موحده دن صكره نونله اغاچ باشنده اولن خرمايى بيع ايتمكه ديرلر وعرية شول يله ديرلر كه صغوق
اوله ريح باردة معناسنه يقال ان عشيتنا هذه لعريّةٌ ويقال اهلك فقد اعريت اى غابت الشمس
وبردت العرية يعنى اهلكى صاقن زيرا كون طولنوب هوا برودتيه يوز طوتدى العرواء عينك
ضمى وراءنك فتحى والفك مديله غلواء وزننده اوشرمه انتمه نك برودتيكه ابتدا دتريدكى حيندن اولور
يقال منه عُرِىَ الرجل على مالم يسمّ فاعله فهو معروّ العرى عينك ضمى وراءنك سكونيله چيلقلق ولق يقال عرى
من ثيابه يعرى عُرْيًا من الباب الرابع العارى راءنك كسرى وعينك مديله چپلق اولن كسنه العريان عينك ضمى
وراءنك سكونيله بمعناه العريانه وزن مزعدرا وزره مؤنثى يقال رجل عارٍ وعريان وامرأة عريانة زيرا اشبو
صفت كه فعلان وزنى اوزره اولوب ضم فايله انوك مؤنثى هايله اولور الاعرا همزه نك كسرى والفك مديله بر
كسنه يى چپلق ايتمك واعرا بر كسنه دن وستردن يوز چويروب اعمال ايتمكه دخى ديرلر يقال اعراه صديقه اذا تباعد
منه ولم ينصُرْه التعريه على وزن التربية بمعناه يقال اعريته انا وعرّيته تعرية التعرى فتحتينله وراءنك كسرى
وتشديديله صوينمق تقول عريت تعريت المعارى ميمك فتحى وراءنك كسرى وعينك مديله اعضاى انسان دن آچيق
اولن يرلر يقال ما احسن معارى هذه المرأة اى يداها ورجلاها ووجهها وكاه اولور معارى كلمه سنك يا ءنى حذف
صحيح مجراسنه اجرا ايدوب ضرورت شعر ايچون حذف ايتمزلر وهو اريده حذفا تدكلرى كبى نته كم شاعرك ابيت على
معارٍ واضحات دير كى قوننده واقع اولمشدر الاعريرا همزه نك كسرى وراءنك كسرى ومديله الى عريان اولمق
بمعناه تقول اعروريت الفرس اذا ركبته عريانا وهو على وزن افعوعل وبر مشكل نسنه يه مبتلا اولمده دخى استعمال
اولنور تقول اعروريت منه امرا قبيحا اى ركبت العزو عينك فتحى وزاء معجمه نك سكونيله بر كسنه يى بابانه
عزا نسبت ايتمك التعزيه على وزن التربية بمعناه تقول عزوته الى ابيه وعزّيته اذا نسبته اليه وتعزيه صبر ايتدرمكه
دخى ديرلر تقول عزّيته فتعزى الاعتزاء همزه نك وتاءنك كسريله منسوب اولمق التعزى فتحتينله وزاءنك
كسرى وتشديديله بمعناه يقال اعتزى وتعزى صبر ايتمكه دخى ديرلر تقول عزيته فتعزى العزاء
عينك فتحى والفك مديله اسمدر انتساب معناسنه در وفى الحديث من تعزّى بعزاء الجاهلية فاعضّوه
بهن ابيه ولا تكنوا يعنى شول كسنه كه جاهليت نسبى ايله تفاخر ايدوب سز انكا آباسنك ذكرن ايصرودك
وذكرك يه

ذكردن تصريح ايلك كنايت طريقيله سويلك تاكه انتساب ايتدكی محلك حقارتی صريح اولمامغله تعارض
بی وجه اولدغی ظاهر اوله وعزاصيره دخی ديرلر **العزة** عينك كسری وزانك تخفيفيله ملا يقدن
بربلوك اخر نره اوليوب ها يادن عوضدر **العزی** عينك كسری والفك قصريله فعل وزنی اوزره
جمعی فرق ناس معناسنه **العزون** عينك كسری وزانك ضمی ومديله كذلك جمعی **العزون** ضمتينله كذلك
جمعی ولم يقولوا عزات كما قالوا ثبات وثبات تانك ضميله كذلك جماعات معناسنه در ومنه قوله تعالى عن اليمين
وعن الشمال عزين وقال الاصمعی يقال فی الدار عزون ای اصناف من الناس **العسق** ضمتينله برنسنه قوری بوب
برك اولمق **العساء** عينك فتحی والفك مديله بعناه يقال عسی الشیء يعسو عسوا وعساء اذا يبس وصلب
وعسو ال عملدن برك اولوب ناسور بغلمغه دخی ديرلر يقال عست يده تعسو عسوا اذا غلظت من العمل **العسی**
عينك ضمی وسينك كسری ويانك تشديديله زياده پير اولمغه ديرلر يقال عسی الشيخ يعسو عسيا اذا ولی وكبر
مثل عتا وقال الخليل يقال للشيخ قد عسا ويقال للنبات اذا غلظ قد عسا قال وفيه لغة اخری عسی من الباب الرابع
العسا سينك كسری ومديله خرما صلقمی **العسا** عينك فتحی والفك قصريله خرمانك قورق اولمزدن اول
اولان مرتبه سی **عسی** عينك فتحی والفك قصريله افعال مقاربه دن در وبونره معناء طمع واشفاق
وار در واشفاق حذر معناسنه در وبونده تصرف اولنماز زيرا بونك صيغه سی ماضی در كه مال معناسنه در تقول عسی
زيدان يخرج وعست فلانه ان يخرج پس زيد عسانك فاعلی وان تخرج مفعولی در كه خروج معناسنه در وبو قدر
وار كه بونك خبری اسم اولماز نحو عسی زيد منطلقا ديمزلر واما بلوك عسی الغوير ابوسا ديدكلری شاذ
ونادر كه ابؤسا موضع خبره وضع اولنمشدر زيرا امثال مجاری اولور نسنه غيری موضعده جاری اولماز
ومثلك اصلی بودر كه برقلج كسنه برمغاره يه صغندقده مغاره انلرك اوزرينه يقلش وكاه اولور عسی كاده يه
تشبيه اولنوب كندودن صكره كلن فعل ان كلمه سز كلور مثلا عسی زيد ينطلق ديرلر وعسيت ان افعل ذاك
ديرلرسينك فتحيله وعسيت ديرلر سينك كسريله ايكيسی دخی لغت در وقری فهل عسيتم بالكسر والفتح وعسيتان
تفعلی ذلك ديرسن مفرد مؤنث ايچون وعسيتن ديرسن جمع مؤنث ايچون وعسيتم ديرسن جمع مذكر ايچون وبو
مضارع واسم فاعل كلمز وعسی جميع قرآنده بار تعالی جانبندن وجوبه دلالت ايدر الا عسی ربه ان طلقكن
ان يبدله ازواجا وابو عبيده ايتدی عسی باری تعالادن ايجاب ايچوندر پس بوعرب طابفه سندن ما
اولان ايكی لغتك بری اودر اولور زيرا مولو عسی ربا ويقين در **العشی** عينك فتحی و يانك تشديديله
اخشام نمازندن يتسو نمازنه وار نجه كجی وقت در **العشية** وزن وزنجه اولندره بمعناه تقول اتيته عشی

عسا

آيت كريمه

عشی امس وعشية امس **العشيان** عينك ضمی وشينك فتحی و يانك تشديديله عشيك تصغيری
كه مكبرينه مخالف كلمشدر كويا كه عشيانی تصغير ايتمشلر در عينك فتحی و يانك تشديديله **العشيانات**
عينك ضمی و يانك كذلك تشديديله جمعی **العشيشيان** عينك ضمی وشينك اولك فتحی وثانينك كسريله
عشی كلمه سنك تصغيری در عند البعض **العشيشيانات** وزن مذبور اوزره جمعی **العشيشية**
عينك ضمی وشين اولك كذلك فتحی و ثانينك كسريله عشيه كلمه سنك تصغيری عند البعض **العشيشيات**
وزن مذبور اوزره جمعی **العشاء** عينك كسری والفك مديله اخشام ايله يتسو مابينی عشی معناسنه **العشاءان**
عينك كسريله تثنيه سی اخشام ايله يتسو معناسنه وبرقوم شويله زعم ايتديلر كه عشا زوال شمسدن طلوع فجره دك
اولان زمانه اطلاق اولنور **العشاء** عينك فتحی والفك مديله ذكر اولنور وقتده اكل اولنور طعامك اسمی در غدا
كلمه سنك مقابلی در **العشی** عينك فتحی والفك قصريله كيجه كورمامك شبكور لك معناسنه وعشی دوه كيجه اوتلمغه
دخی ديرلر يقال عشيت الابل تعشی عشا من الباب الرابع اذا تعشت **التعشی** فتحتينله وشينك كسری و تشديديله
كيجه ايله اوتلامق وتعشی كيجه طعام يمكه دخی ديرلر يقال عشوته فتعشی ای اطعمته عشاء اذا قيل تعش قلت ما بی
تعش ولا تقل ما بی عشاء **الاعشی** همزه نك فتحی والفك قصريله كيجه كورمين كسنه **العشواء** عينك فتحی وشينك سكونی
والفك مديله كيجه كورمين عورت **العشواوان** عينك فتحی ايله وواو ايله عشوانك تثنيه سی وعشوا اشول ناقه يه
دخی ديرلر كه اوكنی اوليان نسنه يی كورميوب اللريله قارشدرمه دن قالی اولميه يقال ركب فلان العشواء
اذا خبط امره علی غير بصيرة وفلان خابط خبط عشواء **الاعشاء** همزه نك كسری والفك مديله شبكور قلمق
يقال اعشاه الله فعشی يعشی عشا من الباب الرابع وهما يعشيان ولم يقولوا يعشوان لان الواو لما صارت فی الواحد
ياء لكسرة ما قبلها تركت فی التثنية علی حالها **التعاشی** تانك فتحی وشينك كسری ومديله كيجه كورمزلك
اظهار ايتمك يقال تعاشی اذا اری من نفسه انه اعشی **الاعشوی** الفك وشينك فتحی و يانك تشديديله
اعشايه منسوب اولان نسنه **العشوی** فتحتينله و يانك تشديديله عشيه منسوب اولان نسنه
العاشية شينك كسريله كيجه ايله اوتليان دوه وفی المثل العاشية تهيج الآبية يعنی كيجه اوتليان دوه اوتلمايانی
تحريك ايدر يعنی اولدخی انی كوروب اوتلمغه باشلر **العشوة** عينك فتحی وشينك سكونيله برظلام ويا
نسنه يه مرتكب اولمق **العشوة** عينك ضمی وكسری وشينك سكونيله بعناها يقال اوطاتنی عشوة
وعشوة وعشوة ای امرا ملتبسا وذلك اذا اوقعته فی حيرة او بلية وعشوة عينك فتحيله كيجه نك اوليندن
بعضه وار يغد كجن زمانه دخی ديرلر ابو زيد وايتی اولندره وعشوة مطلقا كيجه قرانكوسنه دخی ديرلر

يقال اخذت عليهم بالعشوة اى بالسواد من الليل وعشو عينك ضميله آتش شعله سنه دخى ديرلر
العشو عينك فتحى وشينك سكونيله كيجه ايله قصد ايتمك تقول عشوته اى اقصدته ليلا واصل بودر بعده
هر نسنه يه قصد ايدن كسنه يه العاشى ديرلر وعشو بصر ضعيفله بر آتشه استدلال ايتمكه دخى ديرلر
تقول عشوت الى النار اعشو اليها عشوا اذا استدللت عليها ببصر ضعيف وعشو بر نسنه دن دونوب
غيرى نسنه يه توجه ايتمكه دخى ديرلر تقول عشوت عنه اذا صدرت عنه الى غيره منه قوله تعالى ومن يعش
عن ذكر الرحمن نقيض له شيطانا فهو له قرين وتقييض تقديره ديرلر وعشو اخشام طعامنى يديرمكه دخى
ديرلر تقول عشوته فتعشى اذا اطعمته عشاء التعشية على وزن التحبية كذلك كيجه طعامى يديرمك
يقال عشيته تعشية ويقال عش ابلك ولا تغتر اى لا تغفل وتعشيه بر كسنه يه رفق وملايمت ايتمكه دخى ديرلر
تقول عشيت عنه اذا رفقت به مثل ضحيت عنه وتضحيه دخى ضاد معجمه ايله رفق ايتمكه ديرلر العصا عصا
عينك فتحى والفك قصريله دكنك كه مؤنث سماعيدر ويونك الفندن مرجاينى كلدن فرا ايتدى اول لحن كه
عراقده پيدا اولدى هذه عصاى اتوكؤ عليها آيتنده عصاى قرائتيدر ديرى وفى المثل العصا
من العصية اى بعض الامر من بعض وبو جوهرى تفسيريدر لكن نسخ صحاحده عصيه ضم عين وفتح صاد ايله
ضبط اولنمشدر بو تقديرجه عصا جبقدن حاصل اولور معناسنه اولور الامر العظيم من الشئ
القليل معناسنه پس جوهرى تفسيرى مطلق تلميذ انسبدر اولور وى العصوان فتحتين ايله تثنيه سى العصى
عينك ضمى وضادك كسرى وياتك تشديديله جمعى عصالر معناسنه العصى كسرتين وياتك تشديديله كذلك
جمع ويونك اصلى فعول وزنيدر اوذره عين مكسور قلندى مابعدنه تابع قلمغله الاعصى همزه نك فتحى وصادك
كسرى ومديله كذلك جمعى عصالر معناسنه زعمن ايلامن معناسنه وكاه اولور القاى عصا ايله اقامت معناسى
ديلر لرمنه قولهم القى عصاه الاقام وترك الاسفار ويوعب طايفه سى مابيننده مثلدر وكاه اولور شق عصا ايله
تفرق معناسى مراد اولور كما يقال فى الجوارح قد شقوا عصا المسلمين اى اجتماعهم وائتلافهم وانشقاق عصا ايله
مخالفت مراد اولور يقال انشقت العصا اى وقع الخلاف وعبارك لا ترفع عصاك عن اهلك ديديلر معناى شى
تاديب مراد اولور وعصا بر فرسك دخى علميدر وفى المثل ركب العصا قصير وبو مثلده عصا ايله مراد جذيمة الابرش
فرسيدر وعبارك انه لضعيف العصا ديركلر بلا ايله جوبانه رعيتده رفق وملايمت اوزره در ديمكدر
وكاه اولور عصا اولنور عينك وصادك كسرى ايله وياتك دخى تشديديله قوش قنادنده اولن كيكلر مراد اولور
العصو عينك فتحى وصادك سكونيله عصا ايله اورمق تقول عصوته بالعصا اذا ضربته بها وعصو پاره

يارهيى بغلمغه دخى ديرلر العصى عينك فتحى والفك قصريله مصدردر مطلقا اورمق معناسنه
يقال عَصِي بالسيف يعصى من الباب الرابع اذا ضربه به الاعتصا همزه نك وتانك كسرى والفك مديله
عصايه طينمق يقال فلان يعتصى على عصا اى يتوكأ عليها وفلان يعتصى بالسيف اى يجعله عصا
العصى عينك فتحى وصادك سكونيله عاصى اولمق العصيان عينك كسرى وصادك سكونيله
بمعناه المعصية ميمك فتحى وصادك كسرى ايله بمعناه كذلك يقال عصاه يعصيه عَصْيًا وعصيانا
ومعصية العاصى صادك كسرى ومديله عصيان ايديجى كسنه العصى عينك فتحى وصادك
كسرى وياتك تشديديله بمعناه وعاصى شول طمره دخى ديرلر كه قانى طورميه وبو دخى عاصى
مذكوردن كه ياتى در المعاصاة ميمك ضمى ايله عاصى اولمق الاستعصا همزه نك وتانك كسرى والفك
مديله بمعناها يقال عاصاه مثل عصاه واستعصى عليه الاعتصا همزه نك وتانك كسريله چكردك
برك اولمق يقال اعتصت النواة اذا اشتدت الاعصا همزه نك كسرى والفك مديله باغ چبوغى
شاخلر ويرمك يقال اعصى الكرم اذا اخرج عيدانه وعيدان عودك جمعى در شاخلر معناسنه عصيه
عينك ضمى وصادك فتحى وياتك تشديديله سليم قبيله سندن بر جماعتك اسميدر العنصوة
عينك وصادك ضمى ونونك مابيننده سكونيله صاچك بر بلوكه العناصى عينك فتحى وصادك كسرى
ومديله جمعى وعناصى بلوك بلوك بتى اوتلره دخى ديرلر كه قلت اوزره اوله يقال فى ارض فلان
عناص من النبت وهو القليل المتفرق وانا اولن ماله دخى ديرلر يقال ما بقى من مال فلان الا عناص
عضا اى شئ يسير العضو عينك ضمى وضاد معجمه نك سكونيله اعضانك واحدى كه معروفدر العضو
عينك كسرى وضادك سكونيله بمعناه لغة فيه التعضية على وزن التربية قيون عضو عضو
پاره لمق يقال عضيت الشاة تعضية اذا جزيتها ومطلقا تفريق معناسنه دخى كلور يقال عضيت
الشئ تعضية اذا فرقته وفى الحديث لا تعضية فى ميراث الا فيما حمل القسم يعنى ما لا يحتمل القسم
كالحبة من الجوهر ونحوها فلا يفرق وان طلب بعضهم القسم لان فيه ضررا عليهم او على بعضهم و
لكنه يباع ثم يقسم ثمنه بينهم العضة عينك كسرى وضادك تخفيفيله پاره وبلوك العضون
عينك كسرى وصادك ضمى ومديله جمعى پاره لر وبلوكلر معناسنه قال الله تعالى الذين جعلوا القرآن
عضين كه بعضلر بونك واحدى عضه در نقصانى واودر وبعضلر نقصانى هادر ديمشلردر نتهكم
باب هاده ذكر اولنمشدر واصحو ابتيدى فى الدار فرق من الناس وعزون من الناس عنون

عطا و اصناف دیرلر جمله سی بر معنایه در الاعطاء همزه نك كسری و الفك مدیله ویرمك و اعطا دونك مطیع
اولمسنه دخی دیرلر یقال اعطی البعیر اذا انقاد ولم یستصعب العطاء عینك فتحی و الفك مدیله اسم در
بخشش معناسنه و بونك اصلی عطاو در واوله زیرا بو عطوت دن ماخوذدر و عرب طایفه سی واوی
و یایی همزه یه قلب ایدرلر قچن الفدن صكره واقع اوله زیرا همزه حركتی تحمله واودن و یادن اقوی در
وهم واو و یا اوزرینه وقف ایتمكی ثقیل كورورلر ردا كبی مثلا كه اصلی رداو در قچن بونلره های تانیث الحاق
ایتسه لر بعضلر همزه قیلوب عطاءة و رداءة دیر واحده نظرا و بعضلر عطاوة و ردایة دیركه تثنیه سنده
عطاوان و ردایان دیرلر الاستعطاء همزه نك و تانك كسریله عطا طلب ایتمك یقال استعطی و تعطی اذا سأل
العطاء المعطاء میمك كسری و عینك سكونی و الفك مدیله عطاسی چوق اولن كمسنه و بونده تذكیر و تانیث
برابر اولور زیرا مفعال صیغه سنده مذكر مؤنثدن فرق اولنماز المعاطی میمك فتحی و یانك تشدیدیله جمعی
عطاسی چوق كمسنه لر معناسنه المعاطی میمك فتحی و طانك كسری و مدیله كذلك جمعی یقال قوم معاطی
و معاط قال الاخفش هذا مثل قولهم مفاتیج و مفاتح و امانی و امان و امالی مقاصد معناسنه در العطیة
عینك فتحی و یانك تشدیدیله اعطا اولنن نسنه ما اعطاه همزه نك فتحی و عینك سكونیله فعل تعجب در
نه عجب ویریجی معناسنه و بو شاذدر زیرا افعل تعجب افعالدن و سایر مزیداتدن كلمز الا برقاچ كلمه كه مرید
استماع اولنمشدر یقولون ما اعطاه للمال و ما اولاه للمعروف و ما اكرمه لی العطوی عینك ضمی و طانك سكونی
و الفك قصریله شول یای دیركه مطیع اوله یعنی ملایم اوله یقال قوس عطوی ای مؤاتیة سهلة العطو
عینك فتحی و طانك سكونیله ایله برنسنه یی الا قده وب المق تقول عطوت الشیء اذا تناولته بالید المعاطاة
میمك ضمی ایله برنسنه یی الدن اله ویرمك و معاطاة خدمت ایتمكه دخی دیرلر علی قولی العاطی طانك كسری
و مدیله الیجی اخذ معناسنه و فی المثل عاط بغیر انواط و انواط طوتیجق یرلردر یعنی ...
اخذ مباشرت ایدر التعطیة علی وزن التربیة خدمت ایتمك یقول هو یعطینی و یعاطینی اذا كان یخدمك
التعاطی یانك فتحی و طانك كسری و مدیله برنسنه یی الا وزه دوب المق یقال تعاطاه اذا تناوله و تعاطی
برنسنه یه شروع ایدوب اكا مشغول اولمه دخی دیرلر یقال فلان یتعاطی كذا ای یخوض فیه و تعاطی
باب مغالبه دن دخی كلور یقال تعاطینا فعطوته ای غلبته فی المعاطاة و تعاطی یاغلك بر مغلوب اولندی
قالقوب اللری ایله دخی دیرلر و قیل فی قوله تعالی فتعاطی فعقر ای قام علی اطراف اصابع رجلیه ثم رفع
یدیه فضربها المعطی میمك ضمی و عینك سكونی و طانك كسری و مدیله ویریجی و ...

برنسنه اعطا ایتمسن طلب ایسك هل انت معطیه دیرسن یانك فتحی و تشدیدیله معطی كلمه سی
یای متكلمه اضافت ایتمكله و جماعته خطاب اولندقده دخی هل انتم معطیه دیرسن زیرا نون اضافتله
ساقط اولوب واو یا ایچنده ادغام اولندقدن صكره یای متكلم مفتوح قلنمشدر ما قبلی ساكن اولدیغندن
او تری و تثنیه ایچون هل انتما معطیایه دیرسن یای ثانینك فتحیله و سایرده دخی بونك اوزرینه قیاس
ایله العطی عینك ضمی و طانك فتحی و یانك تشدیدیله عطاءنك تصغیریدر اخرنده لامی حذف ایدوب
عطی دیرسن و بویله در رسم كه انده تصغیر حالنده اوچ یا جمع اولدی علی و عدی كبی كه لام الفعلی حذف
عظا اولنور قچن فعل اوزرینه بنا اولنمیه محی كبی حیا یحیی تحیه دن العظاء عینك فتحی و الفك مدیله بر دوه
كرتن كلمه در كه وزغه دیدكلری كرتن كلدن بیوجك در العظاة عینك فتحیله واحدی ذكر اولنن كرتن
بری معناسنه العظایة كذلك عینك فتحی ایله و یا ایله بعنا ما عظاه فتحتینله و اخرنده ضمیر منصوب
متصل ایله فعل ماضی در ساءه معناسنه یقال لقی فلان ما عجاه و ما عظاه اذا لقی شدة و عجوه دخی بیر قلوب
عفا و غم و غصه ویرمك معناسنه در و یقال لقاه الله ما عظاه ای ساءه العفاء عینك فتحی و الفك
مدیله طپراق تراب معناسنه قال صفوان بن محرز اذا دخلت بیتی فاكلت رغیفا و شربت ماء فعلی الدنیا
العفاء و ابو عبید ایتدی عفاء یقلمه و هلاك اولمه دیمكدر و بو عربلرك علیهم الدبار دیدكلری كبی
بددعا محلنده در دبار كیر دونمك و رجوع ایتمك معناسنه در العفاء عینك كسری و الفك مدیله
چوق اولن دوه قوشی یلكی و چوق اولن دوه توییه دخی دیرلر یقال ناقة ذات عفاء العفو
عینك فتحی و فانك سكونیله ایلشو لیدر ركه اكا ابق بصمه مش و استعمال اولنماش اوله و عفو
شوریانك جرویله قوزیسنه دخی دیرلر تقول عفوت له من المرق اذا غرفت له اولا و اثرته به
و عفو چوق ملك دیبندن شوریانك ادنا سن الیقومه دخی دیرلر تقول عفوت القدر اذا تركت
ذلك فی اسفلها و عفو برنسنه یی عقوبت ازاله ایتمكه دخی دیرلر و یقلوب زایل اولمه دخی دیرلر یقال عفت
الریح المنزل اذا درسته و عفا المنزل یعفو اذا درس یتعدی و لا یتعدی و عفو كناه عقابله سنده
عقاب ایتمیوب ترك ایتمكه دخی دیرلر تقول عفوت عن ذنبه اذا تركته و لم تعاقبه و عفو چوق قلمه دخی
دیرلر یقال عفوته انا فی الحدیث امر ان تحفی الشوارب و تعفی اللحی و شوارب بیقلری چوق ربیق
معناسنه و عفو بر كسه نك احسانن رجا ایدوب یانه كلمكه دخی دیرلر تقول عفوته اذا اتیته تطلب معروفه
یقال عفا یعفو و فلان تعفوه الاضیاف و عفو عینك فتحی و الفك قصریله كذلك مركب یاوریسی و ابن

الكميت عفاده دیدی عینك كسری ایله العفوة عینك فتحی وفانك سكونیله موتث دیشی مركب یاقدسی
معناسنه وعفو مالك نفقه دن زیاده اولننه دخی دیرلر یقال اعطیته عفو المال ای بغیر مسئلة العفوة عینك
كسری وفانك سكونیله برنسنه نك صافیسی وخالصی یقال ذهبت عفوة هذا النبت ای لینه وخیره وكلت
عفوة الطعام والشراب ای خیاره الاعفاء همزه نك كسری والفك مدیله برنسنه یی ترك ایتمك تقول
اعفنی من الخروج معك ای دعنی منه واعفا عافیت ویرمكه دخی دیرلر علی ما سیجیء واعفا برنسنه یی چوق
ایتمك معناسنه دخی كلور تقول اعفوته انا واعفیته اذا كثرته الاستعفاء همزه نك وفانك كسریله طلب ترك
یقال استعفاه من الخروج اذا ساله الاعفاء ای الترك المعافاة میمك ضمیله عافیت ویرمك یقال
عافاه الله واعفاه العافیه فانك كسری ویانك تخفیفیله اسمدر موضع مصدره وضع اولنور فراء تقدیر
بندعون مضراولی نسنه یی دفع ایتمك یقال عافاه عافیة وعافیة طالب معروف اولی كمسنه لره دخی دیرلر
كرك انسان كرك حیوان كرك طیور قسمی اولسون وعافیه صولنغه كلن طایفه یه دخی دیرلر وارده الما
معناسنه العفاوة عینك كسریله شوربانك اول قوترلن چوربه سنه دیرلر كه انی اكرام اولنن كمسنه یه ویرورلر
وبعضلر ایتدی عفاوه عینك كسریله شوربانك اولنه واعلاسنه وعفاوه عینك ضمیله اخرنه دیرلر كه آنده چوملك
عاریه ایدننده چوملك صاحبنه چوملكده بله ویررلر العافی فانك كسری ومدیله چوملكده ذكر اولنن
طعامی ترك ایدن كمسنه وعافی صچی اوزون اولن كمسنه طویل الشعر معناسنه وعافی احسان طلب ایدنه دخی دیرلر
العفاة عینك ضمی وفانك تخفیفی ایله جمعی طلاب احسان معناسنه العافیة فانك كسریله كذلك احسان طلب
ایدن طایفه العفی عینك ضمی وفانك كسری ویانك تشدیدیله كذلك جمعی یقال هو كثیر العفاة وكثیر العافیة
وكثیر العفی التعفی تحتینله وفانك كسری وتشدیدیله یقلمق یقال تعفت الدار اذا درست التعفیه
علی وزن التربیة یقمق یقال عفتها الریح شدد للمبالغة وتعفیه فساددن صكره اصلاحه دخی دیرلر یقال
عفی علی ما كان منه اذا اصلح بعد الفساد العفی عینك ضمی وفانك كسری ویانك تشدیدی ایله عافینك
جمعیدر یقجی ویقلجی معناسنه العفو عینك فتحی وفانك ضمی وواوك تشدیدیله عفوی چوق اولن
كمسنه العفو عینك وفانك ضمی وواوك تشدیدیله صو بیربرنسنه قارشمیوب صاف اولمق یقال عفا الماء
اذا لم یطاه شیء یكدره وتل واو ونجوق اولمغه دخی دیرلر یقال عفا الشعر والنبت وغیرهما اذا كثر ومنه
عقا قوله تعالی حتی عفوا ای كثروا العفا عینك فتحی والفك قصریله اوك اورته سی یعنی واطن فی ساحة الدار نعمتنا سنی
العفوة عینك فتحی وقانك سكونیله عفنا ویقال ما یطور بعفوته اماره ای مایقرب العقی عینك كسری وفانك سكونیله

سكونیله شول نجاست دركه صبی طعام اكل ایتمزدن اول احداث ایدر یقال الاحرص من كلب علی عقی
صبی نته كیم ارقوزی نجاستنه وامرقولن نجاستنه رجیع دیرلر راء مهمله ایله وجیم علی ما مر العقی
عینك فتحی وقانك سكونیله صبی ذكر اولنن نجاسی احداث ایتمك یقال عقی الصبی یعقی عقیا اذا احدث
اول ما یحدث وبعد ذلك ما دام صغیرا العقیان عینك كسری وقانك سكونیله حاصل اولن التون
بعضلر ایتدی شول التون دركه كنزی ذات دن بته وطاشدن حاصل اولمیه العقو عینك فتحی
وقانك سكونیله برنسنه یی منع ایدوب الیقومق یقال عقاه یعقوه اذا عاقه علی القلب منه بتبدیل الحرف
عن مكانها الاعتقاء همزه نك وتانك كسریله محبوس اولمق احتباس معناسنه بن اعتقاء اعتیاقك
مقلوبیدر ولهذا واعتقا قیو قازن كسنه صاغنه وصولنه قازمغه دخی دیرلر فحی قیونك دیبنه ن صو
مجالا وطریرر الاعقاء همزه نك كسریله برنسنه زیاده اجی اولمق یقال اعقی الشیء اذا اشتدت مرارته
واعتقا برنسنه یی اغزدن برقمغه دخی دیرلر زیاده اجی اولدیغیچون وفی المثل لا تكن حلوا فتسترط
ولا مرا فتعقی والاسترط ابتلاع معناسنه یعنی بر لقمه یی یوتمغه دیرلر التعقیه علی وزن التربیة اوقی هوایه اتمق یقال عقی
سهمه اذا رماه فی الهواء فهی لغة فی عققه نته كیم باب قافده ذكر اولنمشدر وقوشك هوایه یوكسلمكه دخی
عكا دیرلر یقال عقی الطایر اذا ارتفع فی طیرانه العكوة عینك ضمی وكافك سكونیله طوارك قویرغینك
قلدن عاری اولن یری یعنی قویرق بتركی یر العكی عینك ضمی والفك قصریله جمعی قویرق بتدكی یولر
معناسنه العكو عینك فتحی وكافك سكونیله طوارك قویرغی بغلمق تقول عكوت ذنب الدابة عكوا اذا عقدته
وعكو ناقه سمیزلكه دخی دیرلر یقال عكت الناقة اذا سمنت وغلظت وعورت صاچی صالیویرمكه دخی دیرلر
یقال عكت المراة شعرها اذا لم ترسله العكی عینك فتحی وكافك كسری ویانك تشدیدیله قیون سوتلرنن
شول سوت دركه بعضی بعضا اوزره صاغلمغله غلیظ اوله العكا میمك كسری وعینك سكونی والفك
مدیله غلاظ وسمان معناسنه العكوا عینك فتحی وكافك سكونی والفك مدیله شول قیون دركه اردی
آق اولوب سائر جسدی سیاه اوله التعكیه علی وزن التربیة میل ایتمك یقال عكی فلان علی قومه اذا عطف
علا مثل عك علی قومه العلو ضمتینله وواوك تشدیدیله مكان جهتندن یوكسك اولمق یقال علا فی المكان
یعلو علوا وعلو غلبه قلمغه دخی دیرلر تقول علوت الرجل اذا غلبته وقلجله اورمغه دخی دیرلر تقول علوته
بالسیف اذا ضربته وتكبر اولمغه دخی دیرلر یقال علا فی الارض اذا تكبر وعلو برنسنه نك یوقروسنه دخی
دیرلر یقال علو الدار یعنی علوها علی ما یجیء وعلو برنسنه یه مطلع اولوب انوك امرنه مستقل اولمق تقول علوت

اولور رُتْبه كبي ومرتبه ميمك ضمي وراء مهملهنك كسري وتشديديله وقافله سمرمكه بشَلَين ادر معناسنه
پس عليّة نك اصلي علِيوة ايدي واو يايه تبديل اولنوب ادغام اولنمشدي زيرا علية كلمه سنده اولان ياء
ياء نسبة اولسه واوه تبديل اولنمزدي دلوك نسبتنده دلويّ ديوب تبديل اتمدكلري كبي زيرا واوك
زيرا واوك ماقبلي ساكن اولسه صحيح حكمنده اولوب اعلال اولنمز وبونك اصلي جوهريك علوة دن اولدوغي
ظاهردر وعينك ضمي كسره يه تبديل اولنمشدر ما بعدينه تبعيةً ايچون وبعضيلر ايدي بو فعيله
وزنيجه اوزره مضاعفدر كسر فاء وتشديد عينله زيرا كلام عربده فُعيلة وزني اوزره كلمه يوقدر وقافك
ضمي وعينك تشديديله العالية لامك كسري ويانك تخفيفيله شول كوندزه ذكر دموري ثلثه وار بجه
كرمش اوله المُعَلّى ميمك ضمي ولامك كسري وتشديديله شول كسنه دركه سوددن صاغوب طوارك
صاغندن كله ومعلى شعرادن اشعر نام كسنه نك آتنك اسميدر عَلْوَى عينك فتحي ولامك
سكوني والفك قصريله سليك نام كسنه نك آتنك اسميدر يَعْبَلِي يانك ضمي وعينك فتحي وياء ثانيه نك
سكونيله والفك قصريله بركسنه نك آتنك اسميدر وبو لاينصرف ومنون استعمال اولنماز المُعَلّى
ميمك ضمي ولامك فتحي وتشديديله والفك قصريله قمار اوقلرينك بدنجيسيدر وابو عبيدك اصمعيدن روايتي
اوزره الاستعلاء همزه نك وتانك كسريله يوكسك اولمق عالي اولمق معناسنه يقال استعلى النهار
واستعلاء برنسنه نك اوزرينه چقوب عالي اولمقده دخي ديرلر يقال استعلى الدابة اذا علاها
الاعتلاء همزه نك وتانك كسريله والفك مديله بمعناه يقال اعتلى الدابة التَّعَلّي فتحيله ولامك كسري
تدريج ايله عالي اولمق يقال تعلى اذا علا في مهلة وتعلى عورت نفاسدن خلاص بولمق معناسنده كلور
يقال تعلت المرأة من نفاسها اذا سلمت وتعلى مرضدن خلاص بولمقده دخي ديرلر العَلِي عينك فتحي
ولامك كسري ويانك تشديديله رفيع اولان كمسنه الاعلاء همزه نك كسريله والفك مديله بركمسنه يي
رفيع قلمق يقال اعلاه الله اي رفعه التَّعْلِيَة على وزن التربية برنسنه يي قالدروب برينه
وتمق تقول عليت الحبل الى التعلية اذا رفعته الى موضعه من البكرة والرشاء ورشاء رانك
كسريله قيوايپنه ديرلر پس جوهرينك عبارتنده من البكرة موضعي بيان ورشاء ضميرينك بياني اولور
ومجموع موضعي بيان اولمق احتماليده وارددر اگرچه من البكرة كفاية ايدردي التَّعَالِي
تانك فتحي ولامك كسري ومديله يوكسك ارتفاع معناسنه پس بونك امر حاضرنده تعال يا رجل ديرسن
وتثنيه سنده تعاليا ديرسن ومؤنثنده تعالَيْ ديرسن وجمع مؤنثده تعالَيْنَ ديرسن وبومعنادن
فعل ماضي مشتق قلوب تعاليت ديمك جايز دكلدر وبو تعالدن نهي مشتق قلمق دخي جايز دكلدر اما
جوابنده قد تعاليت ديرسن عَلَيْكَ عينك ولامك فتحيله ويانك سكونيله وكافك فتحي اوزره بناسيله

اسم تصغيره صيغه سيدر اوزره

بالامر اذا اطلعت واستقللت العلاء عينك فتحي والفك مديله شرفده يوكسك اولمق يقال علي يعلي علاء من
الباب الرابع وبعضلر علا يعلا دخي ديرلر ايكيسنده دخي فتحله العِلْيَة عينك كسري ولامك سكونيله علي كلمه
سنك جمعيدر شريف ورفيع معناسنه صبي ايله صبيه كبي العلو عينك كسري ولامك سكونيله برنسنه نك يوقروسي كه
سفلك مقابليدر يقال علو الدار العل عينك فتحي ولامك كسريله كذلك يوقرو معناسنه يقال اتيته من عل الدار
بكسر اللام اي من عالٍ واتيته من علُ دخي ديرلر لامك ضميله وكاه اولور من علاء دخي ديرلر الفله اما بعض نسخه
كه من علو واقع اولمشدر واوله اولا اطلاق قافيه ايچون درسا بركلام من جانبنا واوزرنده دكلدر واتيته من عالٍ
دخي ديرلر المعال ميمك ضمي ايله كذلك يوقرو معناسنه در يقال اتيته من معالٍ علو عينك فتحي ولامك سكوني
وواوك ضمي وكسري وفتحيله كذلك يوقرو معناسنه درنته كم بعضيلر اشعارده اتتني من عَلُوٍ ومن علوِ ومن علوَ
روايت اولنمشدر واوده حركات ثلاث ايله عال لامك كسري اوزره بناسي ايله امر حاضردر ارتق اول معناسنه
يقال عال عني وعال يو كلمة معناسنه دخي كلور يقال عال علي بمعنا احمل أعْلُ همزه نك فتحي وعينك سكوني ولامك
كذلك كسري اوزره بناسي ايله امر حاضردر ارتق اول معناسنه يقال اعل عني واعل عن الوسادة بمعني تنح وقم وساده
يصدغه ديرلر العلاوة عينك ضمي ولامك تخفيفي ايله برنسنه نك يوقروسي كه سفالنك مقابلي دريقال كي
علاوة الريح وسفالتها يعني صبيانك يوقرو جانبندن يا اشعه جانبندن اول تاكه دوكان قرشو اولمغه صيد
رايحه كي الميه ديرلر العلياء عينك فتحي ولامك سكوني والفك مديله يوكسك اولن مكان العلي عينك ضمي
والفك قصريله رفعت وشرف العلاء عينك فتحي والفك مديله بمعناها المعلاة ميمك فتحي وعينك سكونيله
كذلك رفعت وشرف معناسنه المعالي ميمك فتحي ولامك كسري ومديله جمعي شرفلر معناسنه العلاة عينك
فتحي ايله شول طاشدركه اوزرنه كشك سرلرز وكشك درن كلري طعام دركه معروفدر وعلاة اوكه
دخي ديرلر سندان معناسنه وناقه يه دخي علاة ديرلر بركت اولمده اوكه سنده شبيه اولدغي ايچون يقال ناقة
علاة الخلق العليان عينك فتحي ولامك سكونيله كذلك بركت اولن دنه يقال رجل عليان مثل عطشان وامرأة
امرأة عليان ايضا يستوي فيه المذكر والمؤنث العالية لامك كسريله ولايت نجدك مافوقنه ديرلر ارض تهامه
وماوراء مكه يه وار نجه كه اوليجانب وجانبه متعلق اولن يرلره درلر العالي يانك تشديديله عاليه يه منسوب
اولن نسنه العلوي عينك ضمي ولامك سكوني ويانك تشديديله كذلك عاليه يه منسوب اولن نسنه
وبو نسبت على غير القياس در العِلّيّة عينك ولامك كسري ويانك تشديديله چار طاق غرفه معناسنه
العلالي عينك فتحي ولام ثانيه نك كسري ومديله جمعيدر قلر معناسنه پس علية فعيلة وزني اوزره اولور

خذ معناسنه در كثرت استعمال ايله علم منزلهسنده اسماء افعالدن اولمشدر اگرچه اصلی ارتفاع ايدر
علي عينك فتحى والفك قصريله اوچ وجه اوزره كلور مبرد ايدر كه لفظ على اسم وفعل وحرف مابيننده مشتركدر
بو دكلدر كه اسم حرف قسمندن يا فعل قسمندن ماخوذ اوله لكن حرف ايله اسم واقع اولدوغى كلامده
بري برندن متميز اولماز ما بعدنده كلن اسم مجرور اولدوغى جهتدن مثلا على زيدٍ ثوبٌ ديسك حرف واسمه
محتمل اولور و على زيدًا ثوبٌ ديسك كلمهٔ على فعل اولمغه متعين اولور علا يعلودن وسيبويه ايدر
على لفظنك الفى واودن منقلبدر لكن ضمير متصل اولسه يايه منقلب اولور تقول عليك وبعض عرب
الى حالى اوزره تركنا ايدوب ضميرده دخى الفله استعمال ايدر وبعضيلر ايدر ضميرده الفايله استعمال
بنو الحرث بن كعب لغتيدر و على حروف جارهدندر واسم اولدقده اوزرينه حرف جر داخل اولور يقال
غدت من عليه اى من فوقه وحرف جر داخل اولدقده اسم اولمسى متعين اولور حرف جر حرف جر اوزرينه
داخل اولمدوغيچون و على كاه اولور فى معناسنه اولور كقولهم كان كذا على عهد فلانٍ اى فى عهد
وكاه اولور فى دخى على موضعنده وضع اولنور علامه حروف جارهنك تمالى بويلهدر وكاه اولور على من
كلمهسنك موضعنه وضع اولنور كقوله تعالى اذا اكتالوا على الناس يستوفون اى من الناس
وكاه اولور عليما معناسنه ده كلور وعليك الزم معناسنه ده كلور تقول عليك زيدًا وعليك بزيد معناه
الزم زيدًا العُلوان عينك ضمى ولامك سكونيله كتابك اولى عنوانى معناسنده لغتدر والعَلوَنة
على وزن ترجمة كتابك اولن يازمق تقول علونت الكتاب وعنونته العِلاوَة عينك كسريله دوه نك بوكى
تمام اولدقدن صكره اوزرينه اوريلن سرباردر ياخود يوك اوزرينه آصلن شنه در العَلاوى عينك فتحى
والفك قصريله جمعيدر بارلر معناسنه اداوة ايله اداوى كبى آلتلر معنا وعلاوه كذلك اسانك باشنه
ديرلر يقال ضرب علاوته اى راسه العَمى عينك فتحى والفك قصريله كوزك كورمسى زايل اولمق ذهاب البصر
يقال عمى عمًى من الباب الرابع وبر نسنه ملتبس اولمغه دخى ديرلر يقال عمى عليه الامر اذا التبس ومنه قوله تعالى
فعميت عليهم الانباء يومئذ الأعمى همزهنك وميمك فتحيله والفك قصريله بصرى زايل اولان كسنه العُمْي
عينك ضمى وميمك سكونيله جمعى بى بصرلر معناسنه يقال قوم عُمْيٌ الإعماء همزهنك كسريله والفك مديله بصرى زايل
قلمق يقال اعماه الله تعالى التعامي تانك فتحى وميمك كسريله ومديله كورلك اظهار ايتمك كوردكلن ايكن يقال تعامى
الرجل اذا ارى من نفسه ذلك العَمِي عينك فتحى وميمك كسرى ومديله جاهل اولوب كوردكلو اولان كسنه يقال رجل عمى القلب اى جاهل
العَمِيَةُ عينك

فتحى وميمك كسرى ويانك تخفيفيله مؤنثى يقال امراة عمية عن الصواب وعمية القلب على فعلةٍ العمون عينك
فتحى وميمك ضمى ومديله جمعى يقال قوم عمون العِمِّيَّة عينك ضمى وميمك كسرى ويانك تشديديله
يقال فيهم عِمِّيَّتهم اى جهلهم الأعمويّ همزهنك وميمك فتحى ويانك تشديديله اعمايه منسوب اولن
العَمَوِيّ فتحتيله وآخرندن يانك تشديديله عمى لفظنه منسوب اولنسنه نته كم شجوى ديرلر شجى لفظنه
نسبتده وشجى غصه لودر بكلدر الأعمياء همزهنك وميمك فتحيله سيلله سرست اولن دوهيه ديرلر العمى عينك
فتحى وميمك سكونيله موج كفنى وغارد خسى كناره اتمق يقال عمى الموج يعمى عميًا من الباب الثانى اذا رمى القذى
والزبد التعمية على وزن التربية معناسى بيتى كيزليوب مبهم قلمق المعمّى ميم اولك ضمى وثانيك فتحى وتشديدى
معناسى كيزلو اولوب تامله محتاج اولن بيت كه معروفدر وقرئ فعمّيت عليهم الانباء بالتشديد العمى
عينك ضمى وميمك تشديدى والفك قصريله رُبّى وزننده اولومه قريب اولن كسنلره تقول تركناهم عُمّى
اذا اشرفوا على الموت ورُبّى راء مهمله وباء موحده ايله ورُبّى راء مهمله وباء موحده ايله جمادى الاولى آيينك اسمى در
العماء عينك فتحى والفك مديله بلوت سحاب معناسنه وابو زيد ايدر عماء شول توتون كبى نسنه در كه
طاغلر باشنده اولور كه اندن طاغ ايله تعبير اولنور عمايه عينك فتحى وميمك ويانك تخفيفيله بر طاغك اسمى در
هذيل طاغلرندن العمامى ميم اولك فتحى وثانينك كسرى ومديله شول يرلردر كه انده اثر عمارت اوليه الاعماء
همزهنك فتحى والفك مديله كذلك ذكر اولنن يرلردر صَكَّة عُمَيّ صادك فتحى وكافك تشديدى وعينك
ضمى وميمك فتحى ويانك تشديديله اويله اسيسنك اديدر وعمى اعمانك تصغيرى مرخميدر بقيله وبعضلر
ايدر عمى عمالقه طايفهسندن بر كسنه نك اسميدر كه اويله وقتنده شدت حرارتده بر قومى غارت ايدوب
انلرى جمله هلاك ايتدكيچون ذكر اولنن وقت اكا نسبت اولنمشدر الاعتماء همزهنك وتانك كسريله
بر نسنه يى اختيار ايتمك تقول اعتميت الشى اذا اخترته وبو اعتيامدن مقلوبدر واعتيام عيمدن درخير لواو
مال معناسنه ما اعماه فعل تعجبدر نه عجب آزمش معناسنه بو عبلرك ما اعماه ديدكلرى ما عمى قلبه
معناسندر زيرا اكثريا ضلالت قلبه نسبت اولنور وعماء بصردن ما اعماه ديمزلر زيرا زيادهيه تحمل اولمسن
عنا تعجب اولنماز العنو ضمتيله وواوك تشديديله يقال عنا يعنو من الباب الاول اذا خضع وذل منه
قوله تعالى وعنت الوجوه وبر كسنه بر قومك مابيننده اسير اولوب اقامت ايتمك معناسنده كلور يقال عنا فيهم
فلان اسيرا اى اقام فيهم على اسارة واحتبس وبر كسنهيه حوادث نزول ايتمكه دخى ديرلر يقال عنت به امور اى
نزلت وعنو يراوت بتورمكه دخى ديرلر ابن السكيت روايتى اوزره يقال عنت الارض بالنبات تعنو عنوًا

مرء الباب الاوّل وتعنى من الباب الثانى على رواية الكسائى اذا ظهر نبتها ويقال لم تعن بلادنا بشىء ولم
تعن اذا لم يُنبت شيأ العنو عينك فتحى ونونك سكونيله برشيئى اظهار ايتمك تقول عنوت الشىء اذا اخرجته
واظهرته الاعناء همزه نك كسرى والفك مديله قليل قلمق يقال اعناه اذا اذلّه واعنا وقت بتورمكه دخى
ديرلر يقال ما اعنت الارض شيأ اى ما انبتت التعنية على وزن التربية حبس ايتمك يقال عنّاه غيره تعنية
اذا حبسه وتعنيه دوه يه سيدك سورمكه دخى ديرلر كيجيلرى كسون ديو تقول عنيت البعير تعنية اذا طليته
بالعنية وبيجى تفسيرها وتعنيه زحمت چكدرمكه دخى ديرلر يقال اعنيته تعنية العانى نونك كسرى ويانك
اسير اولن كمسنه العناة عينك ضمى ونونك تخفيفيله جمعى يقال قوم عناة العوانى فتحتينله ونونك
كسرى ومديله جمع مؤنثى يقال نسوة عوان العناية عينك كسرى ايله ديلمك تقول عنيت بالقول كذا اى اردت
وعناية زحمت چكمك دخى ديرلر تقول عُنيت بحاجتك اعنى بها عناية وعناية برنسنه يه مهتم اولمغه دخى
دخى ديرلر وفى الحديث من حسن اسلام المرء تركه ما لا يعنيه اى لا يهمّه المعنى ميمك فتحى وعينك سكونى
والفك قصريله بر لفظك مدلولى كه معروفدر المعناة وزن مزبور اوزره بمعناه المعنى ميمك فتحى ونونك
كسرى ويانك تشديديله بمعناه كذلك تقول لا اعرف ذلك فى معنى كلامه وفى معناته وفى معنيّ كلامه ومعنى
تونك كسرى ويانك تشديديله زحمت چكمش كمسنه يه دخى ديرلر يقال انا بحاجتك معنىّ على مفعول العَنِيّة
عينك فتحى ونونك كسرى ويانك تشديديله فعيله وزننده اوزره دوه سيدكى ديه كنكش عقد
اوتمك كيبيك اولنه علاج اولنور ابو عمرو روايتى اوزره وفى المثل العنيّة تشفى الجرب العناء عينك
فتحى والفك مديله زحمت چكمك يقال عنى يعنى عناءً من الباب الرابع اذا تعب ونصب التعنّى فتحتينله
ونونك كسرى وتشديديله زحمت چكدرمك وتعنّى زحمت چكمك دخى ديرلر تقول عنيته وتعنّيته
وتعنّيته فتعنّى لتعن لامك كسرى وتانك ضمى ونونك فتحيله صيغه مجهولدن امردر زحمت چكمك معناسنه
تقول لتُعنَ بحاجتى العانى نونك كسرى ومديله ايچى قان يقال دم عانٍ اى سائل الاعناء همزه نك
فتحى والفك مديله جوانب ونواحى معناسنه العِنو عينك كسرى ونونك سكونيله واحدى جانب
واحد معناسنه وعِنو برجماعت معناسنه دخى كلور العِنا عينك كسرى والفك قصريله اعناءنك واحدى
ابن الاعرابى روايتى اوزره واعنا قبائل مختلفه دن اولن خلقه دخى ديرلر يقال جاءنا اعناء من الناس
العنونة على وزن الزلزلة كتابه عنوان يازمق تقول عنونت الكتاب وعلونته العنوان عينك ضمى
ونونك سكونيله اسم در برنامه معناسنه علوان كبى دروزنا ومعنا المعنى ميمك ضمى وتونك فتحى وتشديديله

وتشديديله شول ارملك عوردكه برمزا اولوب ديشيسنه خبر ايتمز كيجه ون كوكره يوب دشى طلب
ايتدكده انى دو اغلتن حبس ايدرلر وبعضلر ايتدى معنى اصلنده معنن ايدى عُنّث دن آغل معنا
المعاناة ميمك ضمى ايله برنسنه نك زحمتن چكمك التعنّى فتحتينله وتونك كسرى وتشديديله
بمعناه يقال عاناه وتعنّاه وتعنّى هو ومعاناه برهلا افندرنه طورب انى كورب كوزتمك معناسنه دخى كلور
عوا يقال هم لكمهو يعانون مالهم اى يقومون عليه العواء عينك ضمى وواوك تخفيفى والفك مديله
كلب چاغرمق ياخود قورت وياخود چقال چاغرمق يقال عوى الكلب والذئب وابن آوى يعوى عواء
اذا صاح المعاواة ميمك ضمى ايله كلبلر چاغروب اولمك يقال هو يعاوى الكلاب اى يصايحها العىّ
عينك فتحى ويانك تشديديله قيلى وايى بوكمك تقول عويت الشعر والحبل عيّا من الباب الثانى
اذا لويته وعى ناقه نك باشنى برجانبه اكمكه دخى ديرلر الانعواء همزه نك وعينك كسريله ناقه نك باشى
اكلمك تقول عويت راس الناقه اذا عجته فانعوى وناقه يورنمزه اوزره اولن يولر ومورن الحمله دخى ديرلر
يقال الناقة يعوى بنتها سيرها اذا لوتها بخطامها وبرة ذكر اولنن دعوم وخطام بولار ديرلر التعوية
على وزن التربية كذلك ايپ بوكمك تقول عوّيته تعوية وتعويه برنسنه يى غيبيت ايدنى تكذيب ايتمكه دخى ديرلر
تقول عوّيت عن الرجل اذا كذبت عنه ورددت على مغتابه الاستعواء همزه نك وتانك كسريله بر كمسنه دن ايپ
بوكمكى طلب ايتمك تقول استعويته انا اذا طلبت منه اللىّ واستعوا برجماعتى برفتنه دفعنه معاونته طلب ايتمكه دخى
دخى العوّاء عينك فتحى وواوك تشديدى والفك مديله شول كلبه كه چوق اورمجى اوله وعوّا انسانك
استعماله دخى ديرلر دبر معناسنه وكاه اولور الفى قصر ايدرلر وعوّا منازل قمردن بر منزلك اسمى در مدّى
وقصرى جايزدر واول بش يلدزدركه اثلم ورك الاسد ديرلر العوّة عينك فتحى وواوك تشديديله
اوازه غوغا وغلبه يه ديرلر ضوضا كبى دروزنا ومعنى يقال سمعت عوّة القوم وضوّتهم اى اصواتهم
وجلبتهم وبو ابو زيد واصمعى روايتى در المعية ميمك ضمى وعينك فتحى ويانك فتحى وتشديديله معاويه نك
تصغيريدر وبو اهل بصره قولیدر زيرا هر اسم كه انده اوچ يا جمع اوله واوك اقلى ياء تصغير اوله
انلرك برى حذف اولنور واكر ذكر اولنن كبى اولسه انلردن برى حذف اولنماز نته كم ميّه نك
تصغيرنده ميّيّة ديرلر واما اهل كوفه يالردن برين حذف ايتميوب معاويه نك تصغيرنده معيّيّة
ديرلر شول كمسنه نك قولى اوزره كه اسيّد ديراسودك تصغيرنده ومعيويه ديرلر شول كمسنه نك
قولى اوزره كه اسيود ديرا العىّ عينك كسرى ويانك تشديديله كلامده برنسنه يى ادا ايدمملكه

بيانك مقابلى دريقال عىّ فى منطقه من الباب الثانى وعَيِىَ ايضاً من الباب الرابع وعى برنسنه يى
ايشلمده بصيرت اوزره اولمغه دخى ديرلر يقال عى بامره وعيى كذلك اذا لم يهتد لوجهه والادغام
اكثر عيوا عينك فتحى وياتك ضمى وتخفيفيله فعل ماضى عىّ كلمه سنك جمع مذكرى در يا تخفيفله او تشدد
نته كم عيّوا كلمه سنده ذكر اولنمشدر وعيوا دخى ديرلر ياتك تشديديله العيى عينك فتحى وياى
اولك كسرى وثانينك تشديديله فعيل وزنى اوزره اهل بيان اولمين كمسنه يعنى سوزن اداسنه قادر اولمين العى عينك فتحى و
ياتك تشديديله فعل وزنى اوزره بمعناه الاعيا همزه نك فتحى والفك قصريله زياده عاجز اولمش
كمسنه وفى المثل اعيا من باقل وباقل شول كمسنه نك اسميدر كه بر كون آهو صتون الدقده ثمنى ضروريكد
عاجز اولمغين برمقلريله اشارت ايدركن آهويى قچرمشدر واعيا اسد قبيله سندن بر جماعتك باباسى
ادى دركه اول اعيا بن طريف بن عمرو دركه جد اعلالرى اسد در الاعيوى همزه نك فتحى وواوك
كسرى واخرنده ياتك تشديديله جماعت مزبوره يه منسوب اولن نسنه الاعياء همزه نك فتحى والفك
مديله عيىّ جمعيدركه لردن ياخود برنسنه يى ايشلمدن عاجز اولنلر معناسنه الاعيبا عيبك جمعى
ايتدى بزه بونى يونس خبر ويردى وايتدى عرب طايفه سندن بعض ايشتدكه اعيبا واعيبة ديرايدى
فكّ ادغامله الاعياء همزه نك كسرى والفك مديله برنسنه يى ايشلمده بصيرت اوزره اولمامق تقول اعييت
بامرى اذا لم تهتد لوجهه واعيانى هو يعنى بكا مشكل اولدى اول خصوصه واعيا بركسه يولده عاجز اولمغه
دخى ديرلر يقال اعيى الرجل فى المشى ويورقن ايدوب عاجز قلمغه دخى ديرلر يقال اعياه الله واعيا بركسنه
برايشدن صعب كلمكه دخى ديرلر التعيى تفعيلله وياتك كسرى وتشديديله بمعناه التعايى تانك فتحى وياء
اولك كسرى ومديله بمعناه كذلك يقال عىّ بالامر وتعيى وتعايا العياء عينك فتحى وياتك تخفيفى والفك
مديله شول مرضدر كه علاجه قابل اولميه يقال داء عياء اى صعب لا يهتدى له العيايا عينك فتحى وياتك تخفيفى
والفك قصريله بر مصلحتده بصيرت اوزره اولمامق يقال جمل عيايا اذا لم يهتد للضراب وجمل عيايا اذا عى بالا
غبا والمنطق فصل الغين الغبية غينك فتحى وبانك سكونيله شول يغمور دركه يوق اوليه
وبغته ديكلرى يغمورون زياده اوله وابو عبيد ايتدى غبية زبيه كبى برصنف يغموره ديرلر الاغباء همزه نك
كسرى والفك مديله كوك ذكر اولنان يغمورى يغدرمق يقال اغبت السماء المغبية ميمك ضمى وغينك
سكونى وبانك كسريله كوك كه ذكر اولنان يغمورى يغدره يقال اغبت السماء فهى مغبية وكاه اولور ذكر اولنان
يغمورلر يغمسنه آتك بركى سكرتمسندن صكره سكرتسى تشبيه اولنور الغباوة غينك فتحى ايله

ايله قلت عقلدن بونسنه يى فهم ايتمامك تقول اغبيت عن الشى وغبيته ايضاً اغبى غباوة اذا لم
تفطن له ويقال غبى على الشئ كذلك اذا لم يعرفه الغبى غينك فتحى وبانك كسرى وياتك تشديديله
فعيل وزنى اوزره احمق اولوب عقلى از اولن كمسنه وبو واو يردر نته كم شوقى كلمه سى تفسيرده مرور
غثا ايتدى التغابى تانك فتحى وبانك كسرى ومديله غفلت اظهار ايتمك الغثاء غينك ضمى والفك مديله
شول قماشه دركه اقديسيل كوترر الغثّاء غينك ضمى وثانك تشديدى والفك مديله بمعناه الاغثاء
همزه نك فتحى والفك مديله جمعى الغثو غينك فتحى وثانك سكونيله سيل مرعايى بوزوب بر يره تا
يقال غثا السيل المرتع يغثو غثوا اذا جمع بعضه الى بعض واذهب طلاوته الاغثاء همزه نك كسرى
وغينك سكونى والفك مديله بمعناه يقال اغثا السيل المرتع الغثى غينك فتحى وثانك سكونيله
كوكلده وغلك خبث نفس معناسنه الغثيان فتحتينله كذلك كوكلدوغلك يقال غثت نفسه غثياً
غذا وغثياناً الغذ غينك فتحى ودالك تخفيفيله يارن معناسنه اصلى غدو ايدى آخرندن واو حذف
اولندى بلاعوض الغدى غينك فتحى وآخرنده ياتك تشديديله يارنه منسوب اولن نسنه الغدوى
فتحتينله وواوك كسرى وياتك تشديديله كذلك يارنه نسبت اولنن نسنه ديلرسك واوى كتور
ديلرسك كتورمزسن الغدوة غينك ضمى ودالك سكونيله صباح نمازى ايله كون طوغمسنك ما بيننده اولان
وقت يقال اتيته غدوة يس بو غير منصرفدر زيرا اسمى كبى معرفه در بو تقدير واركه بو ظرف وتمكنده در
وغينك فتحى دخى جايزدر تقول لسيّ على فرسك غدوة وغدوةً وغدوة وغدوةٌ يس بونلردن
منون اولن نكره واولمين معرفه در الغدى غينك ضمى والفك قصريله جمعى الغداة غينك فتحى
ودالك تخفيفيله بمعناها يقال اتيتك غداة غدٍ الغدوات فتحتينله جمعى قطاتك قطوات كبى وقطاه بر صنف
قوشك اسميدر الغدايا غينك فتحى والفك قصريله غداتك جمعى در لكن بو جمله كلمسى اندر واجاد
اصل اوزره دكلدر نته كم انى لآتيك بالغدايا والعشايا ديكلرى قولكرين وانع اولنمشدر عشايا كلمه سنه مناسبت ايچون
اوترى نته كم هنأنى الطعام ومرأنى ديرلر حالاكه اصلا مرأنى در الغدو ضمتينله وواوك تشديديله صباح
معناسنه دركه دواميك مقابلى تقول اتيته غدوا وبارى تعالى بنك بالغدو والاصال ديديكى قولنه بالغدوات
معناسنه در بر مصدر در وقتدن تعبير اولنمشدر نته كم اتيتك طلوع الشمس ديرلر الغداء غينك فتحى
والفك مديله صباح يمك طعامك اسمى دركه بو عشانك مقابلى در وقچن سكا اذن فتغدّ ديسلر مابى
من تغدٍّ ولا تعشٍّ ديرسن مابى غداء ولا عشاء ديرسن زيرا غداء وعشاء طعامك اسمى در تعينه وقچن

سکا اذن مکل ویسلر ما بی اکل ویرسن همزه نك فتحیله المغاداة میمك ضمی ایله صباحلمق یقال غاداه بمعنی
غدا علیه الغادیه دالك کسری ایله شول ایلوت درکه صباح وقتنده ظاهر اولور الاغتداء همزه نك
وتانك کسریله صباح لمق غدو معناسنه الغدیان غینك فتحی ودالك سکونیله شول کمسنه درکه صباح
طعامن یبه المتغدی میمك ضمی ودالك کسری وتشدیدیله کذلك صباح طعامن ییجی الغدیا
غینك فتحی ودالك سکونی والفك قصریله مؤنثی صباح طعامن ییجی عورت معناسنه التغدیة
غذا على وزن التربیة صباح طعامن یدرمك تقول اغدیته فتغدى الغذی غینك فتحی ودالك کسری
ویانك تشدیدیله صغون طوغمش قوزی سخله معناسنه الغذاء غینك کسری والفك مدیله
غذینك جمعی کبی اولنان قوزیلر معناسنه فصیلك فصال کبی ومنه قول عمر احتسب علیهم بالغذاء الغذی
غینك فتحی وذالك کسری ویانك تشدیدیله مالك خرده سی قوزی کبی وکاشبیه اولان نسنه لر
الغذوی فتحتینله واولك کسری ویانك تشدیدیله بمعناه وبعضلر ایتدی غذوی بر نسنه
نسنه معینه ده حاصل اولمق نتاج بیع ایتمکدر الغذاء غینك کسری والفك مدیله شول
نسنه درکه انوکله غدالنورلر کرك ماکولات قسمندن اولسون کرك مشروبات قسمندن اولسون
الغذو غینك فتحی وذالك سکونیله بر کسنه یه غذا ویرمك الاغتذا همزه نك وتانك کسریله غدا
یقال غذوت الصبی باللبن فاغتذی ای ربیته ولا یقال غذیته بالیاء الغذو ضمتینله وواوك
تشدیدیله صو اقمق وطمردن قان اقمغه دخی دیرلر یقال غذا الماء والعرق یغذو غذوا ای یسیل
التغذیة على وزن التربیة کذلك طمردن قان اقمق وتغذیه دوه افشان ایدکین افشانی کسمکه دخی
دیرلر یقال غذی البعیر ببوله تغذیة اذا قطعه وتغذیه بسکمکه دخی دیرلر تزبیه معناسنه الغذوا
غرا تحتینله شول انحه مریع اولوب متشوق اوله الغراء غینك کسری والفك مدیله طوتقال دیدکلری
نسنه که انوکله بر نسنه یاپشدرلر چون غینی مفتوح قلسك الفی قصر ایدرسن وغرا ایکی نسنه نك اره
اولشدرمقه دخی دیرلر یقال غاریت بین الشیئین غراء اذا والیت وکاه اولور غرا فاعلت وزننده ن
مصدر دخی کلور حریص اولمق معناسنه ابو عبیده روایتی اوزره پس بو غرنیت بهدن مأخوذ
اولور الغرق غینك فتحی ورانك سکونیله بر نسنه یی طوتقال ایله یاپشدرمق تقول غروت الجلد
اذا الصقته بالغراء المغرو میمك فتحی ورانك ضمی وواوك تشدیدیله طوتقال ایله یاپشون نسنه
المغریة میمك فتحی ورانك کسریله ویانك تشدیدیله بمعناه یقال قوس مغروة ومغریة على روایة ابن الکیت

الکیت وفی المثل للعرب ادرکنی ولو باحد المغروین ای باحد السهمین وثعلب ایتدی مثل
زبونلك معناسیدر کنی بسهم او برمح دیمکدر الغریان غینك فتحی وراءنك کسری ویانك تشدیدیله
ایکی اوزون بنانك اسمیدر وبعضلر ایتدی اول بنالر مالك نام وعقیل نام کمسنه نك قبرلریدر که
نعمان بن منذر نك الابرش نام کمسنه نك مقبرجیلری ایدی وذکر اولنان بنالر غریین دینیلیر ایرنوا
بن منذر مقاتله کونینده قتل اتدکی کمسنلرك قانیله طشلرین بویه یایشدرردی الاغراء همزه نك
کسری والفك مدیله کلبی بر نسنه یه قندرمق یقال اغریت الکلب بالصید واغریت بینهم الغراة غینك
فتحی ورانك تخفیفیله اسمدر قندرمق معناسندن الغراء غینك فتحی والفك مدیله بر نسنه یه حریص
اولمق معناسندن اسمدر یقال غری به من الباب الرابع اذا اولع به وبر کمسنه غضبنده متمادی اولمق
دخی دیرلر یقال غری ثلاث اذا تمادی فی غضبه وبو اصلنده واوی در المغارات میمك ضمی ایله ایکی نسنه نك
اره سن اولشدرمق ابو عبیده روایتی اوزره تقول غاریت بین الشیئین غراء الغری غینك فتحی ورانك
کسری ویانك تشدیدیله خوب اولان نسنه حسن معناسنه یقال رجل غری الغروة غینك فتحی ورانك
غزا سکونیله عجب معناسنه در تقول غروت اذا عجبت یقال لا غروا ای لیس بعجب الغزو غینك فتحی وزانك
سکونیله دشمنله اوغراشمق یقال غزوت العدو غزوا وغزو قصد ایتمك معناسنه دخی کلور یقال عرفت ما یغزی
من هذا الکلام ای یراد الغزاة غینك فتحی وزانك تخفیفی ایله اسمدر معنای مزبوردن الغزوی غینك
فتحی وزانك سکونی ایله غزوه منسوب اولان کمسنه الغازی زانك کسری ویاء ایله غزا ایدن کمسنه الغزاة
غینك ضمی وزانك تخفیفی ایله جمعی غازیلر معناسنه قاضی ایله قضاة کبی الغزی غینك ضمی وزانك
تشدیدی والفك قصریله کذلك جمعی سابق ایله سبق کبی الغزی غینك فتحی وزانك کسری ویانك
تشدیدیله کذلك جمعی حاج ایله حجیج کبی وقاطن ایله قطین کبی وقاطن مقیم اولان کمسنه یه دیرلر الغزاء
غینك ضمی وزانك تشدیدی والفك مدیله کذلك جمعی فاسق ایله فساق کبی الاغزاء همزه نك کسری
والفك مدیله بر کمسنه یی غزا اسبابیله مرتب قلمق واغزانا قدنك یوکلی اولمسی مشکل اولمق یقال اغزت الناقة
اذا عسر لقاحها واغزا بر کمسنه نك ادا بورجی اولن دینی تأخیر ایدوب الماسق تقول اغزیت الرجل اذا امهلته و
اخرت ما علیه من الدین المغزیة میمك ضمی وغینك سکونی وزانك کسریله شول عورت درکه ارلری غزایه کیتمش
اوله ومغزیه شول ناقه یه دخی دیرلر که بیل کچه وضع حمل ایتمه وطوغورمسی کچ اولن مرکبه دخی دیرلر یقال اتان
مغزیة اذا کانت متأخرة النتاج ثم تنتج المغزی میمك فتحی والفك قصریله بر کلامدن مقصود اولان نسنه غرضه

عينك فتحى و يانك تشديديله بر قبيله نك اسمى در عفوان غينك فتحى و رانك سكونيله بر جبلك
غا اسمى در الغسو ضمتينله و واوك تشديديله كيجه قراكو اولمق يقال غسا الليل يغسو غسوًّا من
غشا الباب الاول و غسى يغسى من الباب الرابع اذا اظلم الغشاء غينك كسرى و شين معجمه دن صكره
الفك مديله پرده غطا معناسنه الغشوة غينك فتحى و شينك سكونيله بو معنايه الغشوة عينك ضمى و شينك سكونيله
بمعناه كذلك الغشو همزه نك كسرى و الفك مديله پرده ايله اورتمك منه قوله تعالى فاغشيناهم فهم لا يبصرون
الغاشية شينك كسريله قيامت معناسنه و خنجر غلافنه غاشيه ديركلرى قلقى خوف ايله ستر اتدكيچون در و غاشيه
شول مرضه دخى ديرلر كه ايچ وده اولور و شول دمعه ديرلر كه دوه بالاننك آرد قاشى ... اولور
و غاشيه اكر دخى ديرلر سرج معناسنه الاغشى همزه نك فتحى و غينك سكونيله شول حيوانه ديركه جميع اعضاسى
سياه ايكن باشى اق اوله ادخم كبى در راء مهمله و خاء معجمه ايله وزنا معنى الغشواء عينك فتحى و شينك سكونى
و الفك مديله مؤنثى يقال عنز غشواء اذا كانت بيضة الغشاء التغشية على وزن التربية برنسنه يى ستر ايتمك
تقول غشيت الشيء تغشية اذا غطيته الغشيان غينك كسرى و شينك سكونيله برنسنه يى اورمق تقول غشيت
الرجل بالسوط اذا ضربته به و برنسنه يه كلمكه دخى ديرلر يقال غشيه غشيانا اذا جاءه و غشيان جماع ايتمك معناسنه
دخى كلور يقال غشيها غشيانا من الباب الرابع اذا جامعها الاغشاء همزه نك كسرى و الفك مديله برنسنه يى برنسنه يه
كتورمك تقول اغشاه اياه غيره الغشية غينك فتحى و شينك سكونيله اوغنمق الغشى غينك كذلك فتحى
و شينك سكونيله بمعناه تقول غشى عليه على البناء للمجهول غشية و غشيا المغشى عليه ميمك فتحى و غينك سكونى
و يانك تشديديله اوغنمش كمسنه الاستغشاء همزه نك و تانك كسرى و الفك مديله اورتمك التغشى
غضا فتحتيله و شينك كسرى و تشديديله بمعناه يقال استغشى بثوبه و تغشى اذا تغطى به الغضا
غينك فتحى و الفك قصريله بر جنس اغاجدر منه قولهم ذئب غضا الغضا غينك فتحى و الفك قصريله بو جنس
اغاجدر منه قولهم ذئب غضا الغضياء غينك فتحى و ضادك سكونى و الفك مديله ذكر اولنان اغاجى چوق
اولن يره يقال الارض غضياء اى كثيرة الغضا الغاضى ضادك كسرى و مديله شول دوه دركه غضا ديدكلرى اغاجى
اوتلغين بوركه اغريه يقال بعير غاضٍ اذا كان يأكل الغضا و يشتكى بطنه الغاضية صادك كسريله مؤنثى
الغواضى غينك فتحى و ضادك كسرى و مديله جمعى يقال غاضية و غواضٍ الغضيه غينك فتحى و ضادك
كسرى و يانك تخفيفيله ذكر اولنان اغاجى اوتلين دوه الغضايا غينك فتحى و الفك قصريله جمعى ذكر اولنن
اغاجى اوتلين دوه لر معناسنه يقال ابل غضيه و غضايا مثل رمثة و رماثا و رمثة تاء مثلثه ايله رمث كلمه

ديدكلرى معروف اوتى اوتلين دوه الغضوى فتحتيله و يانك تشديديله ذكر اولنن اغاجه منسوب
اولن نسنه يقال بعير غضوى الاغضاء همزه نك كسرى و الفك مديله كوز قپاغن برى برينه توپ
ايتمك ادناء جفون معناسنه و اغضا كيجه قراكو اولمغه دخى ديرلر يقال اغضى الليل اذا اظلم المغضى
ميمك ضمى و ضادك كسرى و مديله قراكو اولن نسنه مظلم معناسنه يقال الليل مغضٍ و بو لغت قليله در
الغاضى ضادك كسرى و مديله مظلم معناسنه يقال ليل غاضٍ كثير الاستعمال اولن بو لغتدر
الغاضية ضادك كسريله مؤنثى يقال ليلة غاضية اى مظلمة و غاضيه روشن معناسنه دخى كلور
اضداددندر يقال نار غاضية اى مضيئة الغطاء غينك كسرى و الفك مديله شول نسنه دركه انكله
غطا برنسنه اورتلور التغطية على وزن التربية برنسنه يى اورتمك يقال غطيته تغطية الغطى غينك فتحى
و طانك سكونيله بمعناها يقال غطيته اغطى غطيا من الباب الثانى الغطو ضمتيله و واوك تشديديله
كيجه قراكو اولمغه ديرلر الغطى غينك ضمى و يانك كسريله كذلك كيجه قراكو اولمق يقال غطا الليل يغطو
و يغطى اذا اظلم و صو يوجه غلوب يوكسلمكه دخى ديرلر يقال غطا الماء و هر نسنه كه يوكسلوب برنسنه نك
اوزرينه اوزنسه قد غطا عليه ديرلر و غطى و غطى بفتح الغين و ضمها بو كسنه نك يكيتلكى كما النزع اولمغه دخى
غفا ديرلر يقال غطى يغطى غطيا و غطيا اذا امتلأ شبابا الاغفاء همزه نك كسرى و الفك مديله اويمق تقول
اغفيت اغفاء اذا نمت و لا تقل غفوت الغفا غينك فتحى و الفك قصريله شول نسنه دركه طعامدن اخراج
اولنوب اتلور بغداى ايچندن چقرلى زوان كبى مثلا و زوان شول سياه دانه لردركه توكه ايچندن اولور
و الغفا كذلك شول افت دركه توزه شبيه در خرما قوروغى اوزرينه عارض اولوب انى لذت و حلاوت
غلا بولمقدن مانع اولور الغلى غينك فتحى و لامك سكونيله قينمق الغليان فتحتيله بمعناه يقال
غلت القدر تغلى غليا و غليانا من الباب الثانى الاغلاء همزه نك كسرى و الفك مديله قينا تمق يقال اغليته
انا و لا يقال غليت اى من الباب الرابع الغلو ضمتيله و واوك تشديديله حددن تجاوز ايتمك يقال
غلا فى الامر يغلو غلوا اذا جاوز فيه الحد الغلاء غينك كسرى و الفك مديله نرخ زياده بهالى چقمق يقال
غلا السعر غلاء و غلا غلو نك دخى جمعى كلور على ما يجيء الاغلاء همزه نك كسرى و الفك مديله نرخى بهالى چقمق
يقال اغلا الله السعر و اغلا برنسنه يى بهالى المغه دخى ديرلر يقال اغلى باللحم الغلو غينك فتحى و لامك سكونيله
اوق قادر اولديغى اوزاغه اتمق تقول غلوت بالسهم غلوا اذا رميته ابعد ما تقدر عليه الغلوة غينك فتحى
و لامك سكونيله بر اوق اتمك نهايتى و فى المثل جرى المذكيات غلاء و مذكيات بشر ياشندن تجاوز ايدن

انلرد وجوعى شكر ايتمك معناسنه در وغلا غلوءنك جمعيدر الغلاواة ميمك ضمى ايله بو شى بها لى الموق
يقال غالى باللحم اذا اشتراه بثمن غال الغالية لامك كسرى وياتك تخفيفيله طيب قسمندن معروفدر وغالية
بندا غالية ديو تسميه قلن سليمان بن عبد الملك در التغلى تحتيه نلرله ولامك ضمى وتشديديله غاليه سورنمك
تقول تغليت بالغالية الاغتلاء همزه نك وتانك كسريله ايلغر هموار اولوب سرعت ايتمك يقال انا قد تغتلى
ذاتو اهقت اخفافها اى تسرع اذا تساوقت اخفافها فى العمل حالة السير التغالى تانك فتحى ولامك كسرى
ومديله طوار ارقليوب اتى كتمك يقال تغالى لحم الناقة اذا ارتفع وذهب الغلواء غينك ضمى ولامك فتحى
والفك مديله حددن تجاوز ايتمك غلو معناسنه وغلواء يكتلكك سرعتله بوى شمكه وانوك اولنه دخى ديرلر
غما ابوزيد ايتدى روايتى اوزره الغمى غينك فتحى والفك قصريله قفادرنى اوزره اوغنن كسنه يقال ترك
فلانا غمى اى مغشيا عليه ويقال غمى عليه على البناء للمجهول وغمى البيت سقفك اوزرنده اولن نسنه كركه
قامش وكرك يطراق وكرك بونلره شبيه اولن نسنه واكر غينى مكسور قالسك الغمى ممدود قلوب غماء
ديرسن وتقول غميت البيت اذا وضعت ما على سقفه من القصب ونحوه المغمى ميمك اولك فتحى وثانينك
كسرى وياتك تشديديله مفعول وزنى اوزره اوغمش كسنه الاغماء همزه نك كسرى والفك مديله بر خبرى
مبهم سويلمك يقال اغمى عليه الخبر اذا استعجم مثل غم الغمى غينك فتحى وميمك تشديدى والفك قصريله
هوا بلوطى اولمق الغمى غينك ضمى وميمك تشديدى والفك قصريله بمعناها يقال صمنا للغمى وللغمى
غنا اذا غم عليهم الهلال وهى ليلة الغما الغنية غينك ضمى ونونك سكونيله بر نسنه يه محتاج اولمامق يقال غنى
عنه غنية الغنيان غينك ضمى ونونك سكونيله ايله بر نسنه ايله غيردن مستغنى اولمق يقال غنيت المرأة بزوجها
غنيانا اذا استغنت الغناء غينك فتحى والفك مديله بر مكانده اقامت ايتمك يقال غنى بالمكان من الباب الرابع
اذا اقام ودير لمكه دخى ديرلر يقال غنى من الباب المذكور اذا عاش وغناء فائده وبرمك معناسنه دخى كلور نفع
ى الاغناء همزه نك كسرى والفك مديله كفايت قلمق واغنا قلمق دخى ديرلر يقال اغناه الله اى جعله غنيا
المغنى ميمك فتحى وغينك سكونى والفك قصريله كفايت معناسنه المغناة ميمك فتحى وغينك كذلك سكونيله
بمعناه المغنى ميمك ضمى وغينك كذلك سكونى والفك قصريله بمعناه المغناة كذلك ميمك ضمى وغينك
سكونيله بمعناه تقول ما اغنيت عنك مغنى فلان ومغناة فلان ومغنى فلان ومغناة فلان اى اجزأت عنك
مجزاه ويقال ما يغنى عنك هذا اى ما يجزى عنك وما ينفعك والمغنى ميمك فتحى والفك قصريله شول مكانه د
ديرلركه اهلى انده موجود اوله المغانى ميمك فتحى ونونك كسرى ومديله جمعى ذكر اولنن برلر معناسنه

معناسنه الغانية نونك كسريله شول عورت دركه نه جيله قناعت ايلمه وكاه اولور حسن وجماليله
استغنا قلنه دخى غانيه ديرلر الاغنية همزه نك ضمى وغينك سكونى وياتك تشديديله اوازه قلمق
صوت وترنم معناسنه الاغانى همزه نك فتحى ونونك كسرى ومديله جمعى صوتلو معناسنه التغنى
فتحتينله ونونك كسرى وتشديديله اوازه قلمق التغنية على وزن التربية بمعناه يقال تغنى وغنى
بمعنى وتغنى غنى اولمغه دخى ديرلر يقال تغنى الرجل اذا استغنى الغناء غينك كسرى والفك مديله اوازه
قلوب ترنم ايتمك الغنى غينك كسرى والفك قصريله باى اولمق يسار معناسنه تقول منه غنى منه من
الباب الرابع الغنى غينك فتحى وياتك تشديديله باى اولمش كمسنه يقال غنى فهو غنى وغنى غطفان
قبيله سندن بر جماعتك اسميدر التغانى تانك فتحى ونونك كسرى ومديله قوم برى برندن مستغنى اولمق
غوا يقال تغانوا اذا استغنى بعضهم عن بعض الغى غينك فتحى وياتك تشديديله ازمق ضلالت معناسنه و
نوميدلكه دخى ديرلر خيبت معناسنه الغواية غينك فتحيله بمعناه يقال غوى يغوى غيا وغواية من الباب الثانى
الغاوى واوك كسرى ومديله ازغون اولمش كمسنه الغوى غينك فتحى وواوك كسرى ومديله بمعناه يقال غوى
فهو غاو وغوى الاغواء همزه نك كسرى وغينك سكونى والفك مديله ازدرمق اضلال معناسنه يقال اغواه
غيره الغوى غينك فتحى وواوك كسرى وياتك تشديديله فعيل وزنى اوزره آزدرمش كسنه يه ديرلر آزغون معناسنه
يقال اغواه غيره فهو غوى قال الاصمعى لا يقال غيره يعنى غوانك باب افعالدن بوندن غيرى صفت كلمز
التغاوى تانك فتحى وواوك كسرى ومديله بربرينه جمع اولوب شر اوزره برى برينه معين اولمق كه بو غوادن
وغىء دن مشتق در يقال تغاووا على عثمان رضى الله عنه فقتلوه الغوى غينك فتحى وواوك فتحى والفك قصريله
دوه ياوروسى يا قوزى سود طويميوب اولمك يقال غوى الفصيل والسخلة يغوى غوى اذا لم يرو من
لباء امه ولم يروى من اللبن حتى يموت هزالا ولباء لامك كسرى ايله اغز ديدكلرى سود دركه ايتيل اولكون
بو ابن السكيت روايتى اوزره وغيريلر ايتدى غوى دوه ياوروسى سودى ايچوب تخمه اولمين ايروب
هاسد اولمق در الغوغاء غينك فتحى وواوك سكونى والفك مديله شول چكركه در كه اوچمغه باشليه
وبو سببدن خلايق كثيره كه مختلط اوله غوغا وغاغه ديرلر واصمعى ايتدى شول چكركه كه قنادى
بتوب هنوز اوچميوب استقلال بولمش اوله غوغا ديرلركه كاه اولور خلايق انكا تشبيه اولنور
وابو عبيد ايتدى غوغا بر نسنه دركه سنكه شبيه اولور لكن ايصرمز وايذا ايتمز وبو قول ضعيفدر
شول كمسنه كه بونى منصرف قلدى تمقام منزلنه سنده قلوب همزه سى واودن مبدل در ديدى

وشولكسنه كه لاينصرف يقلدى اى عوى وضل اسنده قلوب الفى تاءنيث ايچون اعتبار ايتديلر غاوة على وزن
الحالة بر طاغك علميدر الاغوية همزه نك فتحى و واوك كسرى و يانك تشديديله آفت و داهيه معناسنه يقال
وقع الناس في اغوية اى في داهية المغويات ميمك ضمى و واوك فتحى و تشديديله شول چقورلره دركه آو
صيدى ايچون قازلور چقور كبى اولور المغواة ميمك ضمى و واوك تشديديله و مدعا ذكر اولنن
غيا چقورلردن برى معناسنه يقال من حفر مغواة وقع فيها الغياية عينك فتحى و يانك تخفيفى ايله كونش
شعاعنك ضياسى و نفس شعاع دكلدر و غياية قيونك دبينه دخى ديرلر قعر بئر معناسنه غيابه كبى در
وزنا و معنى و ابو عمرو ايتدى غياية هر نسنه دركه انسانك باشى اوزره كولكه صالوب بلوط كبى و توز كبى
و ظلمت كبى و بونلره شبيه نه كه وار ايسه و في الحديث يجئ البقرة و ال عمران يوم القيمة كانهما غمامتان
او غيايتان المغاياة ميمك ضمى ايله كولكه قلمق اصمعى روايتى اوزره يقال غايا القوم فوق راس فلان بالسيف
كانهم اظلوه به الغاية على وزن الحالة بر نسنه نك نهايتى الغاى على وزن الحال جمعى نهايتلر معناسنه
ساعة ايله مساء كبى و غاية علم معناسنه دخى كلور رايت كبى التغيية تانك فتحى و غينك كسرى و يانك
تشديديله علم نصب ايتمك الاغياء همزه نك كسرى و الفك مديله بمعناها تقول غييت غاية و اغييت
اذا نصبتها الغية غينك كسريله آزغنلق معناسنه در يقال فلان لغية و هو نقيض قولك لرشدة
غما ولرشدة لام جاره ايله بشرله حاصل اولن ولده ديرلر فصل الفاء الفاء فانك فتحى
و همزه نك سكونيله بر نسنه نك باشن شق ايتمك ابوزيد روايتيدر يقال فأوت راس الرجل فأوا
من الباب الثالث و فأيت الرجل فأيا من الباب المذكور اذا فلقته بالسيف و فأو ايكى طاغك اراسى
الجبلين معناسنه الانفاء همزه نك و فانك كسريله يارلمق انشقاق معناسنه يقال انفأى القدح
اذا انشق الفئة فانك كسرى و همزه نك فتحيله طايفه معناسنه هادن عوض لحوقنه
فتا الفئون فانك كسرى و همزه نك ضمى و مديله جمعى جماعتلر معناسنه الفتى فانك فتحى و الفك قصريله
يكيت شاب معناسنه الفتاة فانك فتحى و تانك تخفيفيله مؤنثى شابه اولن عورت معناسنه
و فتى سخى معناسنه دخى كلور يقال فتى بين الفتوة الفتيان فانك كسرى و تانك سكونى ايله جمعى
يكيتلر معناسنه الفتية فانك كسرى و تانك سكونى ايله كذلك جمعى الفتو ضمتيله و واوك
تشديديله كذلك جمعى الفتى فانك ضمى و تانك كسرى و يانك تشديديله عصى كبى كذلك
جمعى سيبويه ايتدى واوى جمعده و مصدرده يايه قلبا ايتديلر على خلاف القياس الفتاد فانك

فانك و الفك مديله يكيت اولمق يقال فتى يفتى فتاء من الباب الرابع الفتى فانك فتحى و
يانك تشديدى يكيت اولبچى كسنه يقال فلان فتى السن بين الفتاء و قد ولد له في فتاء
سنه اولادى و فتى باشلو اولن طوار دخى ديرلر الافتاء همزه نك فتحى و الفك مديله جمعى
يتيم ايله ايتام كبى التفتى فتحتيلرله و تاء ثانينك كسرى و تشديديله يكيتلره بكزمكه قصد
ايتمك يقال لفلانة بنت تفتت اى تشبهت بالفتيات و هى اصغرهن التفتية على وزن التربية
بر كسنه بى يكيتالك حدندن داخل اعتبار ايتمك تقول فتيت الجارية تفتية اذا منعت و سترت و منعت
اللعب مع الصبيان الفتيان فانك فتحى كسرى و يانك تشديديله كيجه ايله كوندز يقال لا افعله ما اختلف
الفتيان يعنى الليل و النهار كما يقال ما اختلف الاجدان و الجديدان الاستفتاء همزه نك و تانك كسرى
ايله فتوى طلب ايتمك الافتاء همزه نك كسرى و الفك مديله فتوى ويرمك تقول استفتيت الفقيه في
مسئلة فافتانى الفتيا فانك ضمى و تانك سكونى و الفك قصريله اسمدر معناى مزبوره در الفتوى
فانك فتحى و تانك سكونى و الفك قصريله بمعناها التفاتى تاء اولك فتحى و تاء ثانينك كسرى و عينيله فتوا
طلبنه وارمق تقول تفاتوا الى الفقيه اذا ارتفعوا اليه في الفتيا الفجوة فانك فتحى و جيمك سكونى ايله
فجا ارالق و ايكى نسنه نك مابينى و واسع اولن نسنه و فجوة الدار اولك اورته سنه دخى ديرلر التفاجى تانك
فتحى و جيمك كسرى و مديله بر نسنه واسع اولمق يقال تفاجى الشيء صارت له فجوة الفجا فانك فتحى و الفك قصريله
دوه اكريجه لرى برى بريندن اراق اولمق و فجايا اى كرشى يايك بغرندن اراغ اولمه دخى ديرلر يقال فجيت محى تفجا
فجا من الباب الرابع الفجواء فانك فتحى و جيمك سكونى و الفك مديله شول يايه دركه كرشى بغرندن اراق
اوله و فجويا يك كرشى بغرندن اراق ايتمكه دخى ديرلر تقول فجوتها انا فجوا اذا رفعت وترها عن كبدها الفحوى
فحا فانك فتحى و حانك سكونى و الفك قصريله كلامك معناسى يقال عرفت في ذلك فحوى كلامه ممدودا و مقصورا
التفحية على وزن التربية بر نسنه يه قصد ايتمك يقال انه ليفحى بكلامه الى كذا و كذا الفحا فانك فتحى و كسرى
و الفك مدى و قصريله طعامه قونلن نسنه در طعام لذيذ اولمغچون و كثر الاستعمال الاولى فانك فتحى در الافحاء
همزه نك فتحى و الفك مديله جمعيدر كه اولنن صوانچ معناسنه و في الحديث من اكل من فحا ارض لم يضره ماؤها يعنى
البصل و اطبانك اهل بصل مختلف صولرك مضرتن دفع ايدر ديو كلوب كوبى بعضلر دن ماخوذ در يقال فح قدرك
تفحية الفداء فانك كسرى و الفك مدى و قصريله شول بدلدر كه كشى انى كله كندن خلاص ايلر يقال قم فدى لك
فدا ابى و امى و فدى فانك مفتوح اولسه الف قصر اولنور و عربيطانه سندن بعضى متون اولى فدانك فاسن لام جاره

مقارن اولدقده مکسور ایدی وبو فداءٌ لك دیرلر زیرا بوشول لکن در که بو کلمه دعا قصد ایدیلر سقیا ورعیا
کبی وفداء ذکر اولنن یرلرده وبر که دخی دیرلر المفاداة بیمک ضمی ایله کذلك فدا ویرمکه یقال فداه وفاداه اذا
اعطی فداءه فانقذه و کندی نفسی فدا ویرمکه دخی دیرلر یقال افتداه بنفسه التفدیة علی وزن التربیة
بر کمسنه یه بر کمسنه یه سکا فدا اولیم دیمك یقال فدّاه تفدیة اذا قال له جعلت فداك الافتداء همزه نك و
تانك کسری والفك مدیله بر کمسنه بر کمسنه دن نفسنی صتون المق یقال افتدی منه بکذا التفادی
دالك کسری ومدیله قوم بری برینه فدا ویرمك یقال تفادوا اذا فدی بعضهم بعضا وتفادی بر کمسنه
صاقنوب بر کوشه یه چکلمك یقال تفادی فلان من کذا اذا تحاماه وانزوی عنه الفدیة فانك کسری
ودالك سکونیله فدا معناسنه الفداء فانك فتحی والفك مدیله سول التبار درکه اندر حبوبات جمع
فرا اولنوب یغرایدن واحریه دن وغیره دن وبونلره شبیه هرنه که وار ایسه الفرو فانك فتحی ورانك
سکونیله کورك که ملبوسات قسمندندر الفراء فانك کسری والفك مدیله جمعی کورکجی معناسنه
وفرٌ ... باش دریسنه دخی دیرلر جلد الراس معناسنه وفروه بر ... دخی اسمی در وفروه ثروه
دخی مبدل اولور ثانی فایه تبدیل ایتمکله وثروه غنا معناسنه یقال انه لذو فروة فی المال وثروة بمعنی علی روایة
وفروه بر وطه او ته دخی دیرلر که برینه جمع اولوب قورغش اوله الافتراء همزه نك وفانك کسری
والفك مدیله کورك کیمك تقول افتریت الفروة اذا لبستها وافترا ایلان بیدا ایتمکه دخی دیرلر یقال افتراه
اذا اختلقه الفری فانك فتحی ورانك سکونی ایله بر نسنه یی اصلاح اجون قطع ایتمك تقول فریت الشی
افریه فریا من الباب الثانی اذا قطعته لتصلحه وفری قوبه ... و کاشبیه اولن نسنه یی ایشلمکه دخی
دیرلر تقول فریت المزادة اذا خلقتها وصنعتها ومزاده ... قوباجق نسنه یه دیرلر توشه دان معناسنه
وفری یرده قطع مسافه ایتمکه دخی دیرلر تقول فریت الارض اذا سرتها وقطعتها وفری یلان پیدا ایتمکه
دخی دیرلر یقال فری فلان کذبا اذا خلقه الفریة فانك کسری ورانك سکونیله یالان معناسنه اسم در افترا
معناسندن الفریّ فانك فتحی ورانك کسری ویانك تشدیدیله عجب اولن نسنه امر عجیب معناسنه
یقال فلان یفری الفریّ اذا کان یاتی بالعجب فی عمله قوله تعالی جئت شیا فریا ای مصنوعا مختلقا
ویقال عظیما الافراء همزه نك کسریله بوتون طرلرینی کسمك تقول افریت الاوداج وافرا یارمق معناسنه ده
کلور یقال افریت الشی اذا شققته وافرا قورد قیونلك قارنن یارمغه دخی دیرلر یقال افرع الذئب
بطن الشاة وکسائی ایتدی افرادیمی افساد طریقیله کسمك وفری اصلاح طریقیله کسمکدر

کسمکدر الانفراء همزه نك وفانك کسریله یارلمق التفری فتحتینله ورانك کسری وتشدیدیله
کذلك یارلمق یقال افریت الشی فانفری وتفری اذا شققته فانشق ویقال تفری اللیل عن صبحه وتفرع
ییریلوب موج... معناسنه دخی کلور یقال تفرت الارض اذا انبجست وانبجاس انفجار معناسندر
الفری فانك فتحی والفك قصریله بر کمسنه متحیر اولمق یقال فری یفری فری من الباب الرابع اذا تحیر
ودهش الفسو فانك فتحی وسینك سکونیله یللنمك خروج الریح من الدبر معناسنه یقال فسا
فسوا الفساء فانك ضمی والفك مدیله اسمدر معناسی ضبوردر التفاسی تانك فتحی وسینك کسری و
مدیله یللنمك یقال تفاست الخنفساء اذا اخرجت استها کذلك وخنفساء طکوزلن قوردی دیدکلری بوجك
حشرات ارضدندر واستدبر معناسنه فسو فانك فتحی وسینك سکونیله بر جماعتك اسمیدر که انلردن
بر کمسنه ایکی قطعه حبره بردین عکاظ بازارینه کتوروب بو بردلر بیله بردن بو لقبه کیم رفع ایدر دیدکده عمتو
قبیله سندن بو بیراپلرو کلوب ذکر اولنن بردلری کیوب اول جمع کثیر حضورنده یللنمش تا که اول لقب جماعت
مزبوره دن رفع اولنوب انکا اضافت اولنه بنا علی ذلك اخبث صفقة من شیخ مهو کلامنی مثل ضرب ایتمشلردر صفقه
الطوتشوب بازار ایتمکه دیرلر الفسو فانك فتحی وسینك ضمی وواوك تشدیدیله شول کسنه در که یللنمك چوق
اوله وابو مخنیان بن الرعبل ایتدی ابغض الشیوخ الی الاقلح الحسو الفسو والاقلح قافله وحاء مهمله ایله
دیشی صاری اولن کمسنه وحسو کثیر الاکل اولن وفسو کثیر الریح اولن کمسنه در کما مر الان ...
فت بیمك فتحی وفانك سکونی والفك قصریله یللنمك وفی المثل ما اقرب فساه من فخاه یعنی نه عجب قریبدر
اول کسنه نك الکی خروج ریح قبیحه الفشو ضمتینله وواوك تشدیدیله خبر شایع اولمق یقال فشا الخبر
یفشو فشوا اذا ذاع الافشاء همزه نك کسری والفك مدیله خبری شایع قلمق یقال افشاه غیره التفشی
فتحتینله وشینك کسری وتشدیدیله بر نسنه واسع اولمق یقال تفشی الشی اذا اتسع الفواشی فانك
فتحی وشینك کسری ومدیله بر اکثره اولن مالدر ... قیون سوریسی ودوه سوریسی کبی وبونلره
غیری نه که وار ایسه وفی الحدیث ضموا فواشیکم حتی تذهب فحمة العشاء یعنی کیجه قرانکوسی کجنجه بر اکثره اولن
فصا مالکزی جمع ایلك التفصی فتحتینله وصادك کسری وتشدیدیله بر کمسنه بلادن وضایقه دن خلاص بولمق
یقال تفصی الانسان اذا تخلص من الضیق والبلیة ویقال ما کدت اتفصی من فلان ای ما کدت اتخلص منه وتفصیت
من الدیون اذا خرجت منها وتخلصت الفصیة فانك فتحی وصادك سکونیله بر نسنه دن خلاص بولمه اسمدر
معناسی قورتولمقدر وفی حدیث قیلة قالت الحدیباء الفصیة والله لا یزال کعبك عالیا وفصیه نك اصلی ...

اولوب بعده اندن خروج ایتمه‌دکو ایکه زبوره دخی نباتنك غمی چیقندن مضایقه ده اولوب ارتبك چیقمه
ایله تفال ایدوب بو کلامی سویلیشلر و کعب تعالی اولمق ایلکه و رفعته ابرشمه دن کنایتدر و یقال افصی
اللحم عن العظم اذا انفصل التفصیة علی وزن التزبیة خلاص قلمق تقول فصّیته تفصیة اذا خلصته منه الافصاء
همزه‌نك کسری والفك مدیله برنسنه یوبنسنه دن چیقوب ایرلمق تقول لقد افصی عنك الحرّ ای خرج ولا تقول افصی
عنك البرد وافصا یغمور اچلمه دخی دیرلر تقول افصی المطر اذا اقلع افصی همزه‌نك فتحی والفك قصریله برملك
اسمیدر وافصی عبرم اتکی شهور کسنه‌نك اسمیدر بری افصی ابن دعمی در که جدّ اعلاسی ربیعه دن و بری دخی
افصای منجدرکه اوغلنك اوغلیدر الفضاء فانك فتحی وضاد معجمه‌نك صکری والفك مدیله اوا ورمسن فضا
یا فوه خارجده اولان واسع یرلره معناسنه الافضاء همزه‌نك کسری والفك مدیله الا آلکه یرچقمق تقول
افضیت اذا خرجت الی الفضاء وافضا برکسنه یه کشف راز ایتمکه دخی دیرلر تقول افضیت الی فلان بسرّی
وافضا برکسنه زوجه‌سنه مباشرت ایتمکه دخی دیرلر تقول افضی الرجل الی امراته اذا باشرها وجامعها وافضا
اردعورتنه جماع ایدرکن سبیلینی بیر ایتمکه دخی دیرلر یقال افضاها اذا جعل مسلکیها واحدا وافضا حالت مجوه
الایسی بره سوریکه دخی دیرلر المفضاة میمك ضمی وفانك سکونی ایله سبیلینی براولمش عورت الفضا فانك
فتحی والفك قصریله قارشق نسنه شیء مختلط معناسنه یقال الطعام فضًی ای فوضی مختلط وهرکس سربر یری اولمغه
دخی دیرلر یقال امرهم فضًا بینهم ای اللامر علیهم الافعی همزه‌نك فتحی والفك قصریله ایلان چیه معناسنه فعا
پس بو افعل وزنی اندن اولمغ تقول هذا افعیٌ بالتنوین وکذلك ادعیٌ واروی یبان کچیلو نه دیرلر الافاعی
همزه‌نك فتحی وعینك کسری ویتلیه جمعی حیات معناسنه الافعوان همزه‌نك وعینك ضمی ایله افعیلك ارککی
میمك فتحی وفانك سکونی ایله شول یردرکه انوك یلانلری چوقدر یقال ارض مفعاة ای ذات افاع المفعاة
میمك ضمی وفانك فتحی وعینك تشدیدیله شول داغ درکه افعی شکللی اوددر دیرلر التفعی فتحتینله وعینك
کسری وتشدیدیله برکسنه یدخو لقده افعی کبی اولمق یقال تفعّی الرجل اذا صار کالافعی فی الشر الفغو فانك فغا
فتحی وغینك معجمه‌نك سکونیله حنا چیچکی نور الحنا معناسنه الفاغیة غینك کسریله بمعناه الافغاء همزه‌نك
کسری والفك مدیله بناتك چیچکی ظهور ایتمك یقال افغی النبات اذا خرجت فاغیته الفغا فانك فتحی والفك
قصریله شول خرما قوروغی درکه متغیر اولوب فاسد اوله یقال منه افغت النخلة الفقوة فانك ضمی وقانك سکونی فقا
وفقکوی فوقة السهم معناسنه الفقی فانك ضمی والفك قصریله جمعی اوق کوزلری معناسنه الفلاة فانك فلا
فتحی ولامك تخفیفیله برّیه نماز معناسنه الفلا وزن معناها الفلی کسرتینله ولامك

ویانك تشدیدیله فلانك جمعی عصا ایله عصی کبی الافلاء همزه‌نك کسری والفك مدیله بریه یه
داخل اولمق یقال افلا القوم اذا صاروا الی الفلاة الفلو فانك فتحی ولامك ضمی و واوك تشدیدیله
ت قولنی مهر معناسنه وزبوره فلو دیرلر افتلا اولمغندن اوتری یعنی انه سنك ممه سندن قطع
اولنمغندن اوتری الفلوة فانك فتحی ولامك ضمی و واوك تشدیدیله کم عدوه دیرلر الافلاء
همزه‌نك فتحی والفك مدیله جمعی عدوله اعدا کبی الفلاوی فانك فتحی واخرینده الفك قصریله کذلك
جمعی خطایا کبی و بونك اصلی فعائل ایدی نته کم بابه همزه ده مرور ایتمشدر الفلو فانك کسری ولامك
سکونیله بمعناه ابو زید ایتدی فانك مفتوح قلورسك لامی ساکن فلو بولودیرسن جرو کبی وعجو کلب
یاورسینه دیرلر الفلو فانك فتحی ولامك سکونی ایله مصدردر کسمك الافلاء همزه‌نك کسری والفك
مدیله بمعناه تقول فلوته وافلیته اذا فطمته وفلو بیلمك معناسنه ده کلور تقول فلوته اذا ربیته وفلو قلیجله اورمغه
دخی دیرلر تقول فلوته بالسیف الفلی فانك ضمی و فانك سکونی ولامك کسری ویانك تشدیدیله شول لت درکه باشنده
قولنی اوله المفلیة میمك ضمی و فانك سکونی ولامك کذلك کسری ایله بمعناها یقال فرس مفل ومفلیة ای
ذات فلو یعنی قولن صاحبلرات الافتلا همزه‌نك وتانك کسریله کذلك مصدردر کسمك و بیلمك معناسنه الفلی
فانك فتحی ولامك سکونیله برکسنه‌نك باشنده قلجله اورمق تقول فلیته اذا ضربت به راسه وفلی باشی بتلمکه دخی
دیرلر تقول فلیت من راسه القمل و قمل بته دیرلر کهله معناسنه وفلی شعرك معناسنده تامل ایدوب استخراج
ایتمکه دخی دیرلر تقول فلیت الشعر اذا تدبرته واستخرجت معانیه وغریبه علی روایة ابن السکیت الاستفلاء همزه‌نك
وتانك کسریله باشنی بتلمك ایستمك تقول استفلی راسه اذا اشتهی الحان یفلی التفالی تانك فتحی ولامك کسری
ومدیله ایکی کسنه بری برینك باشن بتلمك الفتاء فانك فتحی والفك مدیله برنسنه تو کنمك یقال فنی الشیء یفنی فناء فتا
من الباب الرابع الافناء همزه‌نك کسری والفك مدیله برنسنه یی دو کتمك التفانی قوم بربری بریندن تو کتمك
یقال تفانوا اذا افنی بعضهم بعضًا فی الحرب الفناء فانك کسری والفك مدیله اوك جوانبنده اولن میدان
الافنیة همزه‌نك فتحی ونونك کسریله جمعی ذکر اولنن میدانلر معناسنه الافناء همزه‌نك فتحی والفك مدیله
جمهول ومبتذل اولن کسنه لر یقال هو من افناء الناس اذا لم یعلم ممن هو الفنواء فانك فتحی ونونك سکونی
والفك مدیله بوداقلری چوق اولن اغاج یقال شجرة فنواء ای ذات افنان وهو علی غیر قیاس لان قیاسه فنّاء
بتشدید النون وهو روایة ابی عمرو الفنا فانك فتحی والفك قصریله یت اوزمی دیدکلری نسنه عنب
الثعلب معناسنه الفناة وزن مزبور اوزره او امری بعضلر ایتدی فنا بر اغاجك اسمیدرکه انوك میوه سی قرمزی در

كه اترن فـا طايفه سى قلاده ايدرلر وفنتاه صغره دخى ديرلر بقر معناسنه الفنوات فتحتينله جمعى الاناة
همزه نك فتحى ونونك كسرى وهاء ايله برصنف اوت دركه تازه سنه اناانى دبرلر قوربيه قره حماطيه لر وحما
حاوطاء مهملتينله بيان انجرى ديدكلرى اوت دردى عشلر الانانيه همزه نك فتحى ونونك كسرى وبانك
تخفيفيله ثمانيه وزننده اوزره واحدى ذكر اولنان اوتلردن برى معناسنه وبعضلر بوداخى اينت اوزره منك اسمى
ديدى المفاناة ميمك ضمى ايله برشنه يه قريب اولمق مُفاناة معناسنه ابو عمرو روايتى اوزره واموى ايتدى فوا
بو الى ساكن قلدم معناسنه در الفُوَّة فانك ضمى وواوك تشديديله شول كوكلو دركه انوكله قول فوا
بوياتور كه لسـانه فارسيده اكار رونيه ديرلر وبوجُوَّة وقُوًّ وزننده اوزره اولور وحق ومادر مهمله نك ضمى ايله
طوحق سياهلغى در المُفَوَّى ميمك ضمى وواوك تشديدى والفك قصريله صبغ زبوده بونيت زيقال
ثوب مُفَوًّى اذا كان مصبوغا بالفُوَّة كما تقول لشئ مُقَوًّى من القوة فى فانك كسرى ومشديله حروف جاره دن
معناسيظرفيت اوزره دروظرفيت منزلـسنه تنزيل اولنان در تقول الماء فى الاناء وزيد فى الدار وانت نى الحبس
وكاه اولور فى على معناسنه دخى اولور كقوله تعالى ولاصلبنكم فى جذوع النخل ويونس ايتدى عرب طايفه سى
نزلت فى ابيك ديرلر على ابيك معناسنه وكاه اولور فى با معناسنه دخى كلور نتكم يبصرون فى طعن الاباهر والكلى ديو لر بطعن

فصـــل القاف القبا

الكلى معناسنه وكلى كليه نك جمعى در بوكرك معناسنه فانك فتحى والفك قبا
مديله شول لقنتاندركه اوكى اچق اوله الاقبية همزه نك فتحى وبانك كسرى وبانك تخفيفيله جمعى ذكر اولنان
قفتانلر معناسنه القبوة التقبى تفعيله وبانك ضمى وتشديديله ذكر اولنان قفتانى كيمك تقول تقبيت اذا لبسته
قانك فتحى وبانك سكونيله ايكى طورغى برى برينه ضم ايتمك وخليل ايتدى نونك كسريله همزه يه ديرلر كه حروف هجادن
القبة قانك كسرى وبانك تخفيفيله اشبرمان كه قبوت اشكنبه سنه متصل اولور بيت بونك باسى شرد
اولدغى تقديرجه معتلدركه هذا الباب دن اولوب هاسى واودن عوض اوله قتا قانك ضمى والفك مديله
مجازه بر موضعك اسمى در كاه تذكير وكاه تأنيث اولنور القتو قانك فتحى وتانك سكونى ايله خدمت ايتمك قتا
المَقْتى ميمك فتحى وقافك سكونى والفك قصريله بمعنا تقول قتوت اقتو قتوًا ومقتًى اذا خدمت مثل غزوت
اغزو غزوًا ومغزًى المقتوى ميمك فتحى وقافك سكونى وواوك كسرى ويانك تشديديله خدمتكار وخادم
معناسنه كويا كه بو مقتايه منسوب دروى مقتا خدمت ايتمك معناسنه مصدر در نتكم صيغه عجزيه ديرلر شول
يره كه ماصلى غم جنبه وغم اجنبه وفا انميه ويا نسبتك تخفيفى ايله المقتوين ميمك ضمى وقافك سكونى وواوك
كسرى ومديله بر لفظ دركه مفرد وه وجمع استعمال اولنور ابو عبيده ايتدى بنى حرامدن بركسنه ايتمشدركه

ايتمشدركه هذا رجل مقتوين ورجال مقتوين ديرلر بونلرك جمله سى برابر در جميعى ومؤنثى دخى
مالبوبله در زيرا مقتوين شول كسنه لره ديرلر كه خلقه قارنى طوقلغنه خدمت اسه سيبويه ايتدى خليله
مقتوين كلمه سندن سؤال اولندى قره ايتدى بو عرب طايفه سينك الاشعرى والاشعرين ديدكلرى قما
كبيدر الاقموان همزه نك وحانك ضمى ايله باباديه ديدكلرى چيچك كه اطرافى اقراوريه سى صارى ورايحه سى
خوب اولور الاقيحى همزه نك ضمى وقافك فتحى وبانك سكونى وياى ثانينك تشديديله اقحوانك
تصغيرى در ذكر اولنان چيچك معناسنه الاقاحى همزه نك فتحى وحانك كسرى ويانك تشديديله
جمعى الفى ونونى مذف ايتمكله واكر ديلرسك الاقاحى ديرسن بلا تشديديا المَقْحُوّ ميمك فتحى وواوك
تشديديله شول عواددركه اوتك ابجدى اقحوان اوله يعنى باباديه اوله الاقحوانه كذلك همزه نك و
حانك ضمى ايله بر موضعك اسمى در القدوة قافك كسرى ودالك سكونيله مقتدى اولنه جق كسنه اسوه قدا
معناسنه يقال فلان قدوة دخى ديرلر القدرة قافك كسرى ودالك فتحى وتخفيفى ايله بمعناها القدو
قافك فتحى ودالك سكونيله اتيا ضوء طعام رايحه طيبه ويرمك القدى قافك فتحى ودالك سكونيله كذلك طعام
رايحه طيبه ويرمك القدى قافك فتحى والفك قصريله كذلك طعام رايحه طيبه ويرمك تقول قدا اللحم والطعام
يقدو قدوا من الباب الاول وقدا يقدى قديًا من الباب الثانى وقدِى يقدَى قدًى من الباب الرابع
اذا شممت له رايحة طيبة وقدى جماعت قليله ظهور ايتمكه دخى ديرلر يقال قدت القادية يقدى قديًا قال
ابو عبيد المحفوظ عندنا بالدال غير معجمة وقال ابو عمرو بالذال معجمة القداة قافك فتحى ودالك تخفيفيله
غداه وزننده اوزره طعامك رايحه طيبه سى يقال شممت قداة القدر القدية قافك فتحى ودالك كسرى
ايله فعيله وزننده اوزره شول طعام دركه رايحه طيبه سى اوله يقال شممت قداة القدر فهى قدية اى طيبة
الرايحة ما اقدى همزه نك فتحى وقافك سكونى والفك قصريله فعل تعجب در نه خوب رايحه لو طعام معناسنه
يقال ما اقدى طعام فلان اى ما اطيب طعمه ورايحته القديان فتحتينله سرعت ايتمك يقال قدى الفرس
يقدى قديانا اى اسرع ورفلان تقدو به فرس القدى قافك كسرى والفك قصريله مقدار قدر معناسنه
يقال هذا قدى رمح اى قدر رمح القدية قافك كسرى ودالك سكونيله بر لفظ دركه مانحن فيه معناسنه
مؤدى اولور يقال خذ فى هديتك وقديتك اى فيما كنت فيه القادية دالك كسرى ايله شول از جماعت كه
ابتدا ظهور ايده يقال اتتنا قادية من الناس اى جماعة قليلة وهو اول ما يطرأ عليك القوادى قانك
فتحى ودالك كسرى ومديله جمعى ذكر اولنان جماعات قليله معناسنه القذى قانك فتحى وذال معجمه دن صكره قذا

الفك قصريله كوزه دوشن ويرابه دوشن نسنه يقال قذيت عينه تقذى قذى اذا اسقطت فيها قذاة القذى
قافك فتحى وذالك سكونيله كوزه برنسنه يى اتمق واصمعى ايتدى قذت عينه تقذى قذيا ديرلر باب ثانيدن
نچن چپاغى والچنع اولن نسنه يى آتسه واقذام كوزه برنسنه برقمق ديرلر علما سجى وقذى قيون رحمنه
اولن اوصويى القا ايتمك يقال قذت الشاة اذا القت بياضها من رحمها يقال لكل ذكر يمذى وكل انثى تقذى القذى
قافك فتحى وذالك كسرى ومديله الاقذاء همزه نك كسرى والفك مديله كوزه نسنه برقمق تقول اقذيت عينه اذا
جعلت فيها القذى التقذية على وزن التربية كوزده اولن چركى كيدرمك تقول قذيت العين تقذية اذا اخرجت
منها القذى المقاذاة ميمك ضمى ايله برنسنه نك جزاسن قلمق يقال قاذيته اذا جازيته القاذية فالك كسريله فلان بنى
برجاعت ابو عمرو ايتدى قافيه دال اعجام ايله در بو تقديرجه هذا الباب دن اولور وابو عبيد ايتدى دال غير معجمه ايله
قرا نتم كم معرو ايتدى القرف قافك فتحى وراءنك سكونيله شول قدحدركه اعجم اوكنه يوزنلر وقر وكليبلا غنه دخى ديرلر
ميلنغ معناسنه وقر وبرنسنه يى بر ولايتدن بر ولايته چقوب تتبع ايتمكه دخى ديرلر علما سجى القروة قافك فتحى
وراءنك كذلك سكونيله واحدى ميلغه معناسنه وقروة شول طغاركه دخى ديرلركه اچى اويوب انده بعض
نسنه ايصلدرلر وقروو قرى وقايه نك دبى يپوكدر انده يايلا يافود صو ويافود بوزسق جمع اولدغيچون نتم كم
دبه اولن او بلرجه اولعد القروانى قافك فتحى وواوك سكونى وياءنك تشديديله شول كمسنه دركه ذكرلرى القروى
مرضه مبتلا اوله وقروش لحوضه دخى ديرلركه نهر كبى اوزون اولوب انده دوه لر صولنه ويوسيبيدن بركتالار من
قنقوا امدلا ديرلر قجن يرى يوزن بخوبه قايلسه وقرو بر سمتن اولمغه دخى ديرلر تقول رايت القوم على قرو واحد
اى على طريقة واحدة القرى قافك فتحى والفك قصريله ارقه ظهر معناسنه القرية قافك فتحى وراءنك سكونيله
كويكه معروفدر القرى قافك ضمى والفك قصريله قريه نك جمعيدر على خلاف القياس زيرا قافك فتحى وعينك
سكونيله فعله وزننده اولدن اولوب معتل اولنلرك جمعى كسرفا والفلة كلوة ركوه ايله ركا وظبيه ايله ظباكبى وركو
دريه ديكلن صوقابنه ديرلر وبعضلر ايتدى قريه قافك كسرى وراءنك سكونيله اهل يمن لغتيدر شويله
اولنوركه قرى اوندن جمع اولنمش بولغتة بناءً در زيرا ذروه ايله ذرى ولحيه ايله لحى كبى اولور القروى
تخفيفله وواوك كسرى وياءنك تشديديله قريه يه منسوب اولن كمسنه القريتين قافك فتحى وراءنك
سكونيله تثنيه سى وبارى تعالينك على رجل من القريتين عظيم ديركه كلامنده قريتيندن مراد مكه وطايفدر القرى
قافك فتحى وياءنك تشديديله فعيل وزننده اولدن باغچه لره اولن صواقندى سى در جمعى اقريه در معناسنده الاقرى
همزه نك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تخفيفى ايله جمعى صواقندلرى معناسنه القريان قافك كسرى وراءنك سكونيله

سكونيله كذلك جمعى القرية قافك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تشديديله فعيله وزننده اولدن شول
اغجدركه انوك دكلرى واردر اولوره اولن ديركلرك باشنده وضع ايدلر مزمور عادو معناسنه المقرى
ميمك كسرى والفك قصريله شول كاسه دركه انوكله مهمان ضيافت اولنور المقراه ميمك كسريله كذلك شول ايوك
كاسه دركه كاجفنه ديرلر ومقارى كذلك هر جانبدن بغوصو يى جمع اولدغى يره ديرلر القارية راءنك كسرى وياءنك
تخفيفيله شول قوشدركه ايغلرى قصه وارقه سى يشل در وابو طايله عرب قتنده مرغوب در انوكله تيمن ايدرلر
سخا اولن كمسنه يى انكا تشبيه ايدرلر ويعقوب ايتدى عامه قاريه نك ياسنى تشديديله ايدرلر القوارى
قافك فتحى وراءنك كسرى ومديله طانقلر شهدا معناسنه يقال الناس قوارى الله فى الارض اى شهداء الله و
شهدايه قوارى ديركلرى على تتبع واستقرا ايدرلر اعماله نظرا تذكار ينه بنا در وقبلى ابو عبيدك مصنف ادلو
كتابنده اولن روايتده ابو عبيد ايتدى تاريه كوز دك اوجى سكين خيرى در القرى قافك فتحى وراءنك
سكونيله برنسنه يى تتبع ايتمك معناسنه الاقتراء همزه نك وياءنك كسريله بمعناه الاستقراء همزه نك وتاءنك كسريله
بمعناه الاستقراء همزه نك وتاءنك كسريله بمعناه كذلك تقول قروت البلاد قروا وقريتها واقتريتها واستقريتها
اذا تتبعتها تخرج من ارض الى ارض وقرى صويى حوضه جمع ايتمكه دخى ديرلر تقول قريت الماء فى الحوض اذا جمعته
وقرى بغزنده اوت جمع ايتمكه دخى ديرلر يقال البعير يقرى العلف فى شدقه اى يجمعه وشدق اغزك برجانبنه ديرلر
القارى راءنك كسرى ومديله كويدن اولن كمسنه تقول لجانى كلا قار وبادى الذى ينزل القرية والبادية الاقراء
همزه نك كسرى والفك مديله اوارقه سنه چل بركتمك تقول اقريت الجل على ظهر الفرس اى الزمته اياه القرى قافك
كسرى والفك قصريله احسان ايتمك القراء قافك فتحى والفك مديله بمعناه تقول قريت الضيف قرى مثل
قليته قلى وقراء اذا احسنت اليه اذا كسرت القاف قصرت وان فتحت مددت وقرى قونغى ويرلن طعامه دخى ديرلر
التقرى فتحيله وراءنك كسرى وتشديديله صوادامق تتبع ما نقول تقريت المياه اذا تتبعتها قرى قافك ضمى وراءنك
تشديدى والفك قصريله بريده برصويك اسميدر القرواء قافك فتحى وراءنك سكونى والفك مديله شول
دوه دركه اوزون اوله وبعضلر ايتدى قرو ارقه سى برك اولن ناقه يه ديرلر بونده القرا معناسنه وقرا
ارقه معناسنه در نته كم الان معروا يتدى وجمل اقرى ديمك جايزدكلدر قمروى فتحتيله والفك قصريله طبوكوه
برموضعك اسميدركه اولدنقره ايله حاجز ديركلرى منزلك مابيننده برمنزلدر القيروان قافك فتحى وراءنك
ضمى ايله حيقطان وزننده اولدن قافله دركاروان معناسنه فارسى معرب در وفى حديث مجاهد يغدو الشيطان
بقيروانه الى السوق يعنى شيطان كندى توابعيله هر صباح بازارينه حاضر اولور وكاه اولور قيروان عسكر

قسا

معناسنه دخی کلور وحیقطان حاء مهمله ایله وقافله دراج دیکلری قوشک ارککیدر القسوة قافک فتحی
وسینک سکونیله قلبک غلیظ اولمسی القساوة قافک فتحیله بمعناها القساء قافک فتحی والفک
مدیله بمعناها کذلک یقال قسا قلبه قسوة وقساوة وقساء اذا غلظ واشتد وقسوالجه بر حالی ولمغه دخی
دیرلر قست الدراهم تقسو الاقساء همزه نک کسری والفک مدیله تغلیظ ایتمک یقال اقسا الذنب اقساه
میمک فتحی وقافک سکونیله محل قساوت اولان نسنه القاسی سینک کسری ومدیله برک اولان نسنه محکم معناسنه
یقال حجر قاس ای صلب المقاساة میمک ضمی ایله بر نسنه نک زحمتی چکمک مکابده معناسنه قسا قافک فتحی
عصا وزنی اوزره بر موضعک اسمیدر القسی قافک فتحی وسینک کسری ویانک تشدیدیله بر جنس اقچه در
که زیوف قسمندندر یقال درهم قسی ای فضته ردیة لیست بلینة وقسی شدید اولان کونه دخی دیرلر یقال یوم
قسی ای شدید من حر او شر وقسی ثقیف نام کسنه نک دخی لقبیدر ابو عبید ایتدی [illegible] اهل ثقیف
ایکن قتل ایتمش ایدی الابناء قد قسی قلبه دیدیلر لکن قسی دیدیلر القسیان قافک کسری وسینک سکونیله
برزابچه لر معناسنه صبی ایله صبیان کبی القسیة قافک فتحی ویانک تشدیدیله مؤنثی القسیات وزننده

قشا

اوزره جمعی یقال دراهم قسیة وقسیات وقسیه صندوق کبی بو دخی دیرلر یقال لیلة قسیة ای باردة
القشو قافک فتحی وشین معجمه نک سکونیله بر نسنه نک قابین صویمق تقول قشوت الشیء اقشوه قشوا اذا قشرته
وفی حدیث قیلة ومعه عسیب نخلة مقشو غیر خوصتین من اعلاه وعسیب خرما براغنه دیرلر وخوصه خرما
براغنه دیرلر التقشیة علی وزن التربیة بر نسنه نک قابین صویمق تقول قشیته تقشیة المقتشی میمک ضمی

قصا

وشینک فتحی وتشدیدیله قابی صویلمش نسنه مقشر معناسنه القصو ضمتینله وواوک تشدیدیله
بعید اولمق یقال قصا المکان یقصو قصوا اذا بعد القصی قافک فتحی وصادک کسری ویانک تشدیدیله
ایراغ اولان یر مکان بعید معناسنه القاصیة صادک کسریله ایراغ اولان یر القصیة قافک فتحی ویانک
تشدیدیله بمعناه یقال ارض قاصیة وقصیة ای بعیدة وبر قومدن ایراقلمغه دخی دیرلر تقول قصوت
عن القوم اذا تباعدت القصا قافک فتحی والفک قصریله ایراغ اولمق بعد معناسنه وناحیه معناسنه
دخی کلور یقال قصی فلان عن جوارنا یقصی قصا من الباب الرابع ویقال حاطونا القصا ای تباعدوا
عنا وهم حولنا وذهبت قصا فلان ای ناحیة ویقال علم اقاصیک لینا ابعد من الشر یعنی کل مباحثه ایدن
کودیم قنغی ابعد در بشر جهتنده الاقصاء همزه نک کسری والفک مدیله ایراق ایتمک تقول اقصیته فهو مقصی
ولا تقل مقصی بفتح المیم وتشدید الیاء القصو قافک فتحی وصادک سکونیله ایله دوه قولاغنک بر جانبی

بر جانبین کسمک تقول قصوت البعیر وکذا فی الشاة المقصو میمک فتحی وصادک ضمی وواوک تشدیدیله
قولاغنک بر طرفی کسلمش دوه القصواء قافک فتحی والفک مدیله مؤنثی وقصواء رسول الله صلی الله علیه وسلم
ناقه سنک اسمیدر وبو ناقه نک قولاغی کسلمش دکلدی المقصی میمک فتحی وقافک سکونی ویانک
تشدیدیله کذلک قولاغی کسلمش دوه یقال ناقة قصواء وشاة قصواء ولا یقال جمل اقصی وانما یقال مقصو
او مقصی ترکوا فیها القیاس یعنی قیاس بو ایدی که فعلا کلدکی یرده افعل دخی کلیدی لکن بو قیاسه مخالف
کلدی وهم مؤنثی فعلاء کلن افعل بابی ابعدن کلور وقصوت البعیر فهو باب اولدن دنیلر قصواء
اصلندن قیاسه مخالف کلمشدر وامراة حسناء دخی بونک کبیدر که رجل احسن دینمز القصیة قافک فتحی
وصادک کسری ویانک تشدیدیله شول دوه درکه صاغلمده وبیلمده امکان حمت ویرلیوب رعایة ترک
اولنور القصایا قافک فتحی والفک قصریله جمعی برکسنه نک دوه لرین اکملمی اولسلر فیها قصایا
یثق بها دیرلر یعنی زمانه قتلوا ولو بشتدا اولسه آنلره بقیه بولنور التقصیة علی وزن التربیة طرنق
قراواتی اوزره یقال قصیت اظفاری یعنی قصصت وکسائی ایتدی بن ظن ایدرم کدبوطنتی دیبندن
کسمک معناسنه اولوب طایفه سندن یری اولیه ایتمش ان ولداک اب فقصی اذنیه ای اقطع
منهما وصق بر نسنه دن بر مقدار المغه دخی دیرلر الاقصی همزه نک فتحی والفک قصریله اراق اولان
یر یقال فلان بالمکان الاقصی القصوی قافک ضمی وصادک سکونی والفک قصریله مؤنثی القصیا
کذلک قافک ضمی وصادک سکونی والفک قصریله بمعناها یقال الناحیة القصوی والقصیا
الاقصاء همزه نک کسری والفک مدیله بر نسنه نک نهایتنه ایرشمک یقال نزلنا منزلا لا یقصیه
البصر ای لا یبلغ اقصاه الاستقصاء همزه نک کسریله بر نسنه نک نهایتن طلب ایتمک التقصی
تفعیله وصادک کسری وتشدیدیله بمعناه یقال استقصی فلان فی المسئلة وتقصی اذا طلب
غورها قصی قافک ضمی وصادک فتحی ویانک تشدیدیله اسم تصغیر وزنی اوزره بر رجلک
اسمیدر القصوی قافک ضمی وصادک فتحی ویانک تشدیدیله ذکر اولنن اسمه منسوب اولندر
یالرک بیرن حذف ایدوب وبیرن الفه قلب ایدوب بعده واوه قلب ایدیلر نتکم عدوی واموی دیرلر

قضا

القضا قافک فتحی والفک قصریله مجرددن صکره مدیله حکم معناسنه در وبونک اصلی قضای ایدی
نیرا که قضیت دن مأخوذدر یا الفدن صکره واقع اولدغندن اوتری همزه یه قلب اولنمشدر الاقضیة
همزه نک فتحی وقافک سکونی وضادک کسری ویانک تخفیفیله جمعی حکملر معناسنه القضیة قافک

فتحی وضادک کسری ویانک تشدیدیله کذلک حکم القضایا قافک فتحی والفک قصریله جمع در فعالی وزنی
اوزره وبونک اصلی فعایل در قلب مکانیله فعالی اولمشدر یقال قضی فلان اذا حکم ومنه قوله تعالی وقضی ربک
الا تعبدوا الا ایاه وکاه اولور قضا فراغ معناسنه در کلور تقول قضیت حاجتی وقضا قتل معناسنه دخی کلور
تقول ضربه فقضی علیه ای قتله مکانه کانه فرغ منه وقضا نحبه دخی دیرلر اولدی معناسنه کرمت عمرندن فارغ
اولدی دیمکدر اولور ونحب نونک فتحی وحاء مهمله نک سکونیله مدت معناسنه وکاه اولور ادا معناسنه ده
کلور وابن رشد ملک معناسنه ده کلور ومنه قوله تعالی وقضینا الی بنی اسرائیل فی الکتاب وقوله تعالی وقضینا
الیه ذلک الامر ای انهیناه الیه وابلغناه ذلک وکاه اولور کچمک معناسنه ده کلور فرا ایتدی باری تعالینک
ثم اقضوا الی ولا تنظرون قولنده امضوا الی معناسنه در نته کم قضی فلان دیرلر مات ومضی معناسنه
وکاه اولور قضی صنع وتقدیر معناسنه کلور یقال قضاه اذا صنعه وقدره ومنه قوله تعالی فقضاهن سبع سموات
فی یومین ومنه القضاء والقدر وقضا سونکچورمک ومحلت بتورمک دخی دیرلر یقال قضی اللبانة اذا انقذها
ولبانه حاجت دیرلر القاضی ضادک کسری ویاء مدیله حاکم وقاضی قاتل معناسنه دخی کلور یقال سم قاض ای قاتل
همزه نک ویانک کسریله بر کمسنه قاضی اولمق طلب ایتمک یقال استقضی فلان ای صیر قاضیا یعنی طلب ان یصیر قاضیا
التقضیه علی وزن التربیه بر کمسنه یی قاضی قلمق یقال قضی الامیر قاضیا کما تقول امر امیرا وتقضیه بو معنایه
کلور حکم دخی دیرلر یقال قضوا بینهم منایا ای انفذوها ومنایا اموتلر معناسنه در ویقال قضی اللبانة نجح
سوزی کچورب حاجتی بتوردی ولبانه لامک ضمیله حاجت معناسنه در نته کم الان مرور ایتدی الانقضا
همزه نک وقافک کسری والفک مدیله بر نسنه نک توکنمک التقضی فتحتینله صادک کسری وتشدیدیله
ذکر اولنان معنایه تقول انقضی الشیء وتقضی اذا تم وتقضی قوش اوچرکن اشغه سوزلمک دخی دیرلر یقال
تقضی البازی اذا انقض واصله تقضض فلما کثرت الصادات ابدلت من احدیهن یاء الاقتضاء همزه نک وتانک
کسری والفک مدیله بورج طلب ایتمک التقاضی تانک فتحی وضادک کسری ومدیله بعناه یقال اقتضی
دینه وتقاضاه القضا قافک فتحی وضادک تشدیدیله محکم اولمیان زره معناسنه وبعضلر قافی فتحله
اولمیان زره معناسنه در دیدی القضه قافک کسری وضادک تخفیفیله بر اوتدر که دفن بیلرده بیتر
ابو عبید ایتدی بوشوره بیرلرده بیتن اوتلر قسمندندر وقضه اصلنده معتل اللام در هاعوضدر
کلمشدر وقضه کذلک بر موضعک اسمیدر که تحلاق اللمم دیرلر قتال اللذ واقع اولمشدر وتحلاق
تراش معناسنه ولمم صاچلر معناسنه در اول اوغرشده صاچلر تراش اولدقلری ایچون تحلاق اللمم دیدیلر

قطا

دیشلودر القضاة قافک کسری وضادک تخفیفیله جمع ذکر اولنان اوتلو معناسنه القضین
قافک کسری وضادک تخفیفیله بوغز تلو عیدکلری قوش اسمیدر ودمعناسنه القطاه قافک فتحی وطانک
کذلک تخفیفیله وامدی ذکر اولنان قوشک بر بیوی معناسنه القطوات فتحتینله جمعی کتابی دواتی اوزره
مزبور ایتدی کاه اولور قطیات ولهیات دیرلر کوکلک دیرلر که اغز نهایت بولدیغی یره اولور
وبونک یائیله جمع اولنمسنک وجهی بودر که بونده فعلت کثیر وکلمه دیعنی بوندن فعل مشتق اولمق واول فعلن واو
ظاهر اولمق جوف واقع اولمادیس شول الوک اصلی واو در یایه قلب اولنور بخلاف غزوانک که غزیات جایز
دکلدر زیرا غزوت واغز وکلمه لرینک واوه استعمالی کلام معروفده وقطاة طوارک صغر سینه آردلکن کسنده بندلک
بره دخی دیرلر القطی قافک ضمی وطانک فتحی ویانک تشدیدیله قطانک تصغیریدر وفی المثل لیس قطا
مثل قطی ای لیس الاکابر کالاصاغر بیلض القطا رانک کسری وقافک فتحی والفک قصریله بر موضعک اسمیدر
القطو قانک فتحی وطانک سکونیله نشاطدن آدیمی یری بر قریب ادملق یقال قطا فی مشیه یقطو الاقطیطاء
همزه نک کسری وطاء اولک کسری ومدی والفک دخی مدیله بعناه یقال اقطوطی فی مشیه القطوات
فتحتینله ذکر اولنان طریقله یوریجی کمسنه القطوطی فتحتینله والفک قصریله فعوعل وزنی اوزره در ذکر اولنان
معنایه بر کلام عزیز فعولی یوتقدیرا اما فعوعل وارد رعثوثل کبی وعثوثل سولیک اوزون اباغه دیرلر قدم
سترخی معناسنه قطوان فتحتینله بر موضعک اسمیدر کوفه ده القطوانی فتحتینله واخرنده یانک تشدیدیله
شول بره در که ذکر اولنان موضعه منسوب در الاقعاء همزه نک کسری والفک مدیله کلبک ایکی ایقلرینی
دوشیوب واللری دیکوب دبری اوزره اوتورمسی وصلوتده اقعادن نهی وارد اولمشدر وانما سجدتین بنتین
اوترق یرلرین اوکچه لری اوزره قو مقدر وبو فقها تفسیریدر واما اهل لغت اللریانده اقعا بر کسنه اوترق
یرلرین بره قویب اینکلرین دیکوب اوقدس بر نسنه یه طیا یوب اوتورمقدر وفی الحدیث انه صلی الله علیه وسلم
اکل مقعیا القعو قانک فتحی وعینک سکونیله ارکک دیشی اوزرنه چوکمک القعو ضمتینله وواوک
تشدیدیله بعناه یقال قعا الفحل علی الناقة یقعو قعوا وقعوا علی فعول وبوقاع کبی در نیرا احدهما اخوذ مقلوب
نته کم باب عیننده مرور ایتمشدر وکاه اولور قعوطلیدر یعنی دوه قوشنک ارککنه دخی استعال اولنور یعنی
قعا الظلیم وقعو شول ایکی اغاجه دخی دیرلر که محوره یعنی قندرن بکره دوبن اغاجلک ایکی اوجی انلره گچر
وقچن انلره محور دده اولور القعواء قافک فتحی وطانک تشدیدیله آنلره خطاف دیرلر حاء مجهمه نک ضمی
عینک سکونی والفک مدیله شول لعوره دیرلر که ایقلری انجه اوله القفا قافک فتحی والفک قصریله

قفا

بونك اردى اك معناسنه تذكيرى و تأنيثى جايزدر الـقفّى قافك ضمى وفانك كسرى و يانك تشديديله
جمعى كه فعول وزنى اوزره در عصا ايله عُصِىّ كبى الاقفاء همزه نك فتحى والفك مديله جمع قلتى در رحا ايله ارحا كبى الاقفيه
همزه نك فتحى وفانك كسرى و يانك تخفيفيله كذلك جمع قلتى لكن بو على خلاف القياس در بونى ابو معتل اللامدن مردود
اولن اسملره مخصوص رسما ايله اسميه كبى وقفا ابن معناسنده دخى كلور جوهر مضاف اولمدقده لا افعله قفا الدهر
اى ابدا القفى قافك فتحى وفانك سكونيله بركسنه نك اكسه سنه اورمق ابو زيد روايتى اوزره تقول قفيت الرجل
اقفيه قفيا من الباب الثانى القفيّة قافك فتحى وفانك كسرى و يانك تشديديله شول قيونه دركه اكسه سندن
بوغزلنمش اوله ابو زيده موافق اوزره يقال هذه شاة قفيّة اى مذبوحة من قفاها وغيرلر شاه قفينه ديديلر
نون زائده ايله القفو قافك فتحى وفانك سكونيله بر نسنه نك اردنه دوشوب كتمك القفو ضمتينله و واوك
تشديديله بمعناه تقول قفوت اثره قفوا وقفوّا اذا اتبعته وقفو بركسنه يه بر نسنه اسناد ايتمكه دخى ديرلر تقول
قفوت الرجل اقفوه قفوا اذا رميته بامر قبيح القفو قافك كسرى وفانك سكونيله اسمدر معناى مزبوردر وقفو بركسنه يه
فحشيات سويلمكه دخى ديرلر تقول قفوت الرجل اذا قذفته بفجور صريحا وفي الحديث لا حدّ الا في القفو البيّن وقفو
كسنه يى بر نسنه ايله اخص دخى ديرلر تقول قفوته به قفوا واقفيته اذا اثرته به وقفوة بركسنه يى اغرلمق معناسندن
اسم دخى كلور تقول لقفوتى اى خيرتى ممن اوثره وقفوة تهمت معناسنه دخى كلور كويا كه اضداددندر تقول
فلان قفوتى اى تهمتى و قال بعضهم قرفتى يعنى بكا ضرر طوقنان كسنه التقفية على وزن التربية بركسنه يى
بركسنه نك اردنجه كوندرمك يقال قفيت على اثره بفلان اى اتبعته اياه قال تعالى ثم قفينا على آثارهم برسلنا المقفى
ميمك ضمى وفانك تشديديله والفك قصريله شول كلامه دركه اواخرى بربرينه موافق اوله القافية قافك
كسريله شول لفظه دركه قصيده انوك اوزرينه بنا اولنور معناى مذكوردن ماخوذدر بعضى بعضنه تابع اولدغى
جهتدن القوافى قافك فتحى وفانك كسرى و مديله جمعى وقافيه قفايه دخى ديرلر وفي الحديث يعقد
الشيطان على قافية رأس احدكم ثلاث عقد عُوَيف القوافى عينك ضمى و واوك فتحيله صيغه تصغير اوزره
بر شاعر لقبيدر كه اول عويف بن معاويه دركه جد علاس [illegible] در القفى قافك فتحى و يانك تشديديله
شول نسنه دركه اكرام ايچون [illegible] اضيافه ايدرلر القفية كذلك قافك فتحى و يانك تشديديله
بمعناه الاقتفاء همزه نك و تانك كسريله بر نسنه يى اختيار ايتمك تقول اقتفاه اذا اختاره واقتفا بركسنه نك
ارديجه كتمكه دخى ديرلر التقفى قافك فتحى وفانك كسرى و تشديديله كذلك بركسنه نك عقبنجه كتمك يقال اتقفى اثره
وتقفاه اذا اتبعه القلى قافك فتحى و لامك سكونيله ايله بسته يى يا قوورمق قاورمق تقول قليت السويق

السويق واللحم وقلى كذلك ايكى مركب ديشى مركبى سورمكه دخى ديرلر القلو قافك فتحى ولامك
سكونيله كذلك ايكى ديشى سورمك يقال قلى العير اتنه يقلوها قلوا اذا طردها وساقها وعير عين
مهمله ايله مركب واتن ضمتينله اتانك جمعى ديشى مركب معناسنده وقلو ناقه صاحبنى ايلو و اوب كتمكه
دخى ديرلر يقال قلت الناقة براكبها قلوا اذا تقدمت به وقلى و غلنچقلر چلك اوينمه دخى ديرلر تقول
قليت اقلى قليا وقلوت اقلو قلوا قافك فتحى ولامك سكونيله كذلك چلك اوينيق قلى معناسنده لغتدر المقلى
ميمك فتحى و يانك تشديديله قاورلمش طعام المقلو ميمك فتحى و واوك تشديديله بمعناه لغة فيه
يقال قليت السويق واللحم فهو مقلى وقلوت فهو مقلو القلاء قافك فتحى ولامك تشديدى
والفك مديله ايلات قاورجى كسنه القليّة قافك فتحى ولامك كسرى و يانك تشديديله
قاورلمش طعام القلايا قافك فتحى والفك قصريله جمعى ذكر اولنن طعاملر معناسنه
المقلاة ميمك كسرى وقافك سكونيله ايله تاوه كه ايچنده ات قاورلور المقلى ميمك كسرى
والفك قصريله بمعناها القلى قافك كسرى ولامك فتحى والفك قصريله بغض ايتمك وقجين
قافى مفتوح ايلسك الفى مد ايدرسن تقول قلاه يقليه قلى وقلاء من الباب الثانى و يقلى لامك
فتحيله لغة طى در المقلاء ميمك كسرى وقافك سكونى والفك مديله مفعال وزنى اوزره شول اغج
پاره سيدركه انوكله بر كيچوك اغج پاره سن اورور اوغلنجقلر اوينر القلة قافك ضمى ولامك
تخفيفيله ذكر اولنان كيچوك اغج پاره سيكه الاچلك ديرلر تقول قلوت القلة وقلة اصلنده قلو ايدى ها
واودن عوضدر و فتح ايدرى كه قلة نك تاى مضموم قلندى واوه دلالت ايتسون ايچون
القلات قافك كسرى ولامك تخفيفيله جمعيدر چلك معناسنده القلون قافك ضمى ولامك ضمى
و مديله كذلك جمعى القلون قافك كسرى ولامك ضمى و مديله كذلك جمعى القلو قافك كسرى
ولامك سكونيله شول حماردر كه خفيف و چابك اوله وقلو اشناندن الن صوبه دخى ديرلر
قلى معناسنه لغتدر على الجمع القلى قافك كسرى ولامك سكونيله شول صودركه اشناندن
افنداولنور القولى قافك ولامك فتحى والفك قصريله شول قوشدركه اوچركن هواده بوكلور
الاقليلاء همزه نك كسرى ولامك كسرى و مديله ارتفاع معناسنه يقال اقلولى اذا ارتفع واقليلا
سرعت ايتمك معناسنه دخى كلور يقال اقلولى الرجل في امره اذا انكمش وانكماش سرعت معناسنه در
واقليلا استعجال معناسنه دخى كلور يقال اقلولت الحمر في سرعتها المقلولى ميمك ضمى وقافك سكونى

ولامك كسرى وعتيله شول كسنه دركه متجافى ومتجل اوله مالى تلا قافك فتحى ولامك كسرى وتوك
اولده وقافك كذلك فتحى واخرنك بناسى ايله تانيورد ايكى اسمدركه اسم واحد قلنمشدر ابن السراج ايتدى بونلرك
هر بيرى وقف اولنه بنا قلندى زيرا يا اولنه والف اولنه فتحه يى كويه كورمشلردر القنوة قافك قنا
كسرى ونونك سكونيله قيونى ياخود غيرى طوارى صاحبى بسلك ايچون اليعقوب تجارت تعيين
قلملق القنوة قافك ضمى ونونك سكونيله بمعناها القنية والقنية على الوزنين المزبورين
بمعناهما ايضا تقول لصوت الغنم وغيرها قنوة وقنوة وقنيت قنية وقنية اذا جعلتها لنفسك لا للتجارة
وقنية جاريه يى اوغلنجقلرله اوينمقدن منع ايدوب اوده حفظ وستر ايتمكه دخى ديرلر يقال قنيت الجارية
تقنى قنية على مالم يسم فاعله اذا منعت من اللعب مع الصبيان وسترت فى البيت جوهرى ايدر بو ابو عبيدك
ابن السكيت دن اولان روايتيدر وجوهرى دن قنيت الجارية تقنية كلمه سى فائله سوالا يتدم بلمدى بو جوابى
مالقنيان قافك ضمى ونونك سكونيله وقافك كسرى دخى لغتدر شول مالدركه ذكر اولنان
طريقله اليقوندى ولد الاقتناء همزه نك وتانك كسريله مالى ذخر اولنور وجمعله اليقونق وفى المثل لا تقتن
من كلب سوء جروا يعنى يرمز كلبك ولدين صقلمه المقناة ميمك فتحى وقافك سكونيله زياده
كولكه اولان يركه اكا اصلا كون طوقنميه مضماتك تقيضى در و مضما ميمك فتحى وضادك سكونيله
شول يردركه انى كون دوكمه دن مالى اولميه ومعناة بى همزه سز وهمزه ايله استعمالى جائزدر المقنوة
ميمك فتحى وقافك سكونى ونونك ضمى ايله بمعناه القنى قافك كسرى والفك قصريله غنى اولمق
ابو عبيده روايتى اوزره يقال قنى الرجل يقنى قنا مثل غنى يغنى غنا وقنى رضا يه دخى ديرلر الاقناء
همزه نك كسرى وقافك سكونى والفك مديله غنى قلمق يقال اقناه الله اى اعطاه ما يقتنى من القنية
والنشب وقنية نك تفسيرى الان مرور ايتدى ونشب نونك وشينك فتحيله ماله ديرلر واقنا
راضى قلمغه دخى ديرلر يقال اقناه اذا ارضاه ابو زيد ايتدى عرب طايفه سينك كلامندن در بوكه من
أعطى مائة من المعز فقد اعطى القنا ومن أعطى مائة من الضان فقد أعطى الغنا ومن أعطى مائة
من الابل فقد اعطى المنى بر لر ومعز كچى معناسنه و منى ميمك ضمى والفك قصريله منيه نك جمعى
مقصودلر معناسنه واقنا بركسنه يه انس طوتناجق والمنجك قنيه يه مكه دخى ديرلر يقال
اغناه الله واقناه اى اعطاه ما يسكن اليه القنو قافك كسرى ونونك سكونيله خرما صلقمى عذق
معناسنه القنوان قافك كسرى ونونك سكونيله جمعى خرما صلقملرى معناسنه الاقناء همزه نك

همزه نك فتحى والفك مديله كذلك جمعى القنا قافك فتحى والفك قصريله كذلك خرما صلقمى وقافك فتح
همزه ايله قنانك دخى جمعى كلور وقنا قنانك دخى جمعى كلور كوندره لر معناسنه القناة قافك فتحى
ونونك تخفيفى ايله كوندره رمح معناسنه القنوات فتحتيله جمعى كوندره لر معناسنه القنى قافك ضمى
ونونك كسرى ويانك تشديديله فعول وزنى اوزره كذلك جمعى القناء قافك كسرى والفك مديله
كذلك جمعى جبل جبال كبى وشول لقناه كه كونك وكاه ريز معناسنه در انوك جمعى دخى حال ذكر اولنى
وجه اوزره در قناة الظهر قافك فتحى ونونك تخفيفيله ارقه كمكلرى فقار ظهر معناسنه القناوة قافك
فتحى ايله جزا معناسنه در يقال لاقنونك قناوتك اى لاجزينك جزاءك المقاناة ميمك ضمى ايله موافقت معناسنه
يقال ما يقاننى هذا الشئ اى ما يوافقنى ومقاناة قارشدرمغه دخى ديرلر يقال قانيت الشئ اذا خلطته وبرنسنه نك
برنسنه يه قارشمسنه دخى ديرلر ومقاناه برنسنه بر كسنه يه دائم اولمغه دخى ديرلر يقال قانا الظل باردا
نونك كسرى ومديله زياده قرمزى اولمق يقال احمر قان اى شديد الحمرة القنى قافك فتحى والفك
قصريله بورنك اورتاسى يومرى اولمق القنا بورنلى اولمق معناسنه الاقنى همزه نك فتحى والفك قصريله بورنى
ذكر اولنان وجه اوزره اولان كسنه يقال رجل اقنى الانف القنواء قافك فتحى ونونك سكونى والفك
مديله مؤنثى طوغرى بورنلى اولان عورت معناسنه ويوآت جنسنده عيب اولنور القنيان
قافك ضمى ونونك سكونيله ايله برنسنه يه مداومت وملازمت اوزره اولمق يقال قنيت الحياء من الباب
الرابع قنيانا اى لزمته القوة قافك ضمى وواوك تشديديله ضعفك مقابلى در يقال قوى الضعيف قوا
قوة من الباب الرابع التقوى فتحتيله وواوك كسرى وتشديديله بمعناه ويقال تقاويته فتقويته
اى غلبته فى القوة ويغمور يغمامغه دخى ديرلر يقال قوى المطر ايضا اذا احتبس وقوى كلمه سنده ادغام
اولنمادى حتى كلمه سنده ادغام اولندغى كبى ولو يا قوى ده ضمير واحدن اولماد يجوف مالاكن
ايكيسى دخى متحرك در واما ليا كلمه سنده ادغام اولندغى كه لويت ليا ديرلر حالاكه اصلى لويا در
احدهما ساكن اولدغنه بنادر واو يايه قلب اولنمغله وقوة ايپك برقاتنه دخى ديرلر القوى قافك قوا
ضمى والفك قصريله جمعى ايپك قاتلرى معناسنه وقوى مجموع بدن اولن قلعة دخى ديرلر يقال شديد
القوى اى شديد اسر الخلق الاقواء همزه نك كسرى والفك مديله اوت وصوى اولميان يره قونمق
يقال اقوى الرجل اذا نزل بالقفر وقفر قافك فتحى وفانك سكونيله اوت وصوسز يره ديرلر واقوا ازق
توكنمكه دخى ديرلر يقال اقوى الرجل اذا فنى زاده ومنه قوله تعالى ومتاعا للمقوين واقوا بر كسنه نك

طوارى قوى اولمغه دخى ديرلر يقال اقوى الرجل اذا كانت دابته قوية يقال فلان قوى مقو فالقوى
فى نفسه والمقوى فى دابته واقوى شعرده حرف رويك حركتى مختلف اولوب بعضى مرفوع وبعضى
منصوب وبعضى مجرور اولمغه دخى ديرلر وابو عبيده ايتدى اقواء عروض بيتدن بر حرف ناقص اولمقدر
وبو طاق حبل معناسنده اولن قوتدن مأخوذدر كويا كه عروض بيتك قاتلرندن برى نقض
اولنمشدر وبو بيت كاملك عروضنده اولن قطع كبيدر واقوا شاعر ذكر اولنن حرفى ناقص قلمغه
دخى ديرلر يقال اقوى الشاعر اقواء واقوا برنسنه يى قوى قلمغه دخى ديرلر يقال قويته تقوية
واقويته بمعنى واقواء اوخالى اولمغه دخى ديرلر يقال قويت الدار واقوت اذا خلت واقوا قوم
اوتسز وصوسز يره كتمكه دخى ديرلر يقال اقوى القوم اذا صاروا بالقواء **القىّ** قافك كسرى
ويانك تشديديله اوتسز وصوسز اولن بر قفر معناسنه **القوى** قافك فتحى والفك
قصريله بمعناه **القواء** قافك فتحى والفك مديله بمعناه ايضا وقواء شول منزله ديرلركه انده انيس اولميه
يقال منزل قواء اى لا انيس به ويقال بات فلان القواء وبات القفر اذا بات جايعا على غير طعم **قو** قافك
فتحى وواوك تشديديله قيد نام ونتاج نام موضع بيننده بر يرك اسميدر **القواية** قافك فتحيله على
وزن الكراهة شول يرك اسميدركه ايكى يغمور يغمش يرلرك مابيننده اولوب اكا يغمور يغماش اوله
التقوى قافك فتحى ويانك تشديديله قوتلو اولن نسنه **التقوية** على وزن التربية برنسنه يى
قوى قلمق يقال قويته انا تقوية **الاقتواء** همزه نك وتانك كسرى والفك مديله برنسنه نك مالك اشتراده
بهاسى نهايتدن بولنجه ارتدرمق يقال اشترى الشركاء شيئا ثم اقتووه اى تزايدوه حتى بلغ غاية ثمنه **القوقاة**
قافك فتحى وواوك سكونيله طاوق صاتى ايتمك **القيقاء** قافك كسرى ومدى والفك مديله
بمعناها تقول قوقيت فهو مثل ضوضيت وزنا ومعنى ويقال الدجاجة تقوقى قوقاة وقيقاء مثل فعلل
فعللة وفعلالا اى تصيح وقوقيت كلمه سنده واو يايه قلب اولندى زيرا بو اصلنده قوقوت در ضوضعت
كبى خوت معناسنه كه بونده فا ولام مكرر كلمشدر **القيقاة** قافك كسرى ومدى ايله غليظ اولن بر
قهو وبو باب فانونده ذكر اولنمشدر قوق كلمه سنده تفسير نده **الاقهاء** همزه نك كسرى والفك مديله بر
طعامدن اوصانوب انى بر لذت بولدمجون كريه كورمك يقال اقهى الرجل عن الطعام اذا اجتواه وقل
طعمه واجتواه جملة برنسنه يى كريه كورمك دريس اقهى اقهم كبيدر اولعمر وزنا ومعنى **القهوة** قافك فتحى وهانك
سكونيله شراب خمر معناسنه وخمره قهوه ديديلر طعام اشتهاسنى اقها ايتدكندن اوترى يعنى ازاله ايتديكى

ايتدكيدن صكره **القاهى** هانك كسرى ومديله تر خاطر اولوب جستى اولمق معناسنه والله اعلم

فصل الكاف

الكبو كافك فتحى وبانك سكونيله يوز اوزره دوشمك يقال كبا لوجهه كبوا **كبا**
اذا اسقط **الكابى** بانك كسرى ومديله يوزى اوزره دوشمش كمسنه **الكبا** كافك كسرى والفك
مديله جمعى سو پرنتيلر كناسه معناسنه معا ايله امعا كبى وماعيمك كسريله بغرسغه ديرلر **الكبة** كافك
كسرى وبانك تخفيفيله كذلك سو پرنتى معناسنه **الكبون** كافك كسرى وبانك ضمى وتشديديله جمعى
سو پرنتيلر معناسنه **الكبار** كافك كسرى والفك مديله خوب رايحه لو اولن عوددن بر نوعدر **التكبية**
على وزن التربية برنسنه يى بخورلمق معناى مذكوردن مأخوذدر يقال كبا ثوبه اذا بخره **التكبى**
تحتينيله وبانك ضمى وتشديديله بخورلنمق **الاكتباء** همزه نك وتانك كسريله كذلك بخورلنمق تقول تكبى
واكتبى اذا تبخر **الكبوة** كافك فتحى وبانك سكونيله ايله بركره يننده نوقوبايد وبيلورمق وآتش كول
التدرده اولمغه دخى ديرلر يقال خبت النار اذا سكن لهبها وكبت اذا غطاها الرماد والجمر تحته وهمدت اذا طفئت
ولم يبق منها شئ البتة **كابى الرماد** بانك كسرى ومديله شول كمسنه دركه غايت سخا وكثرت ضيافتندن كول
جوف اولمغين اوبر اولوب تعليه يقال فلان كابى الرماد اذا كان عظيم الرماد مضيافا **الاكتباء** همزه نك كسرى وتانك كسرى **كتا**
ومدى والفك دخى مديله بركمسنه كنديى نفسى مبالغه ايله مدح ايتمك تولا ايله عامل اولمقسزن واكتبى كلامه ترجم
ايدرك سويلمك تتقتع كبى يقال الكتونى اذا تتقتع **كتوه** كافك فتحى وتانك سكونيله جمع وزن اوزره **كدا**
برشاعرك اننداسميدر **الكدية** كافك ضمى ودالك سكونيله شول يرده زياده بركه اوله يقال ضب
كدية برليه بيكلكى معناسنه **الكدى** كافك ضمى والفك قصريله جمعى **الاكداء** همزه نك كسرى والفك مديله
تبوفاندن كسنه زياده بركسيز بكلكين قازمق ممكن اولماق يقال اكدى الحافر اذا بلغ الكدية فلا يمكنه ان يحفر
وكديه نك تفسيرى الان مرور ايتدى يقال حفر فاكدى اذا بلغ الى الصلب **الكدو** ضمتينله وواوك تشديديله
اوتكيج بتورمك ابو زيد روايتى اوزره يقال كدت الارض تكدو كدوا **الكادية** دالك كسرى ويانك تخفيفى
ايله شول يردركه اوتكيج بتيره **الكدى** كافك فتحى والفك قصريله بر مرضدركه كلب انكله عارض اولوب
قيى وسعالى موجب اولور وكاه ايكى كوزيتك ارهسنده داغ اوروب علاج ايدرلر وكدى برقانه متردد برملو
جونلمكه دخى ديرلر يقال كديت اصابعه من الباب الرابع اذا كلمت من الحجر وكدى دوه ياوريسى سود ايجوب
ابحه وسى فاسد اولمغه دخى ديرلر يقال كدى الفصيل كدى اذا شرب اللبن ففسد جوفه **الاكداء** همزه نك
كسرى والفك مديله بركمسنه يى برنسنه دن منع ايتمك تقول اكديت الرجل عن الشئ اذا رددته عنه واكدا

برننه نك خيرانا ولمغه دخى ديرلر يقال اكدى الرجل اذا قل خيره ومنه قوله تعالى واعطى قليلا واكدى اى قطع القليل

كذا

كذا كافك فتحى والفك قصريله بر لفظدر كه شئ دن كنايت اولور تقول فعلت كذا وكذا وكاه اولور عدد دن كنايت اولور پس ما بعدنى تمييز ايت اوزره منصوب ايدر تقول له عندى كذا درهما لمعنى انه عندى عشرون درهما

كرا

الكرى كافك فتحى والفك قصريله اويخو نعاس معناسنه الكرى كافك فتحى وراءنك كسرى ومديله اويخو ولمش تقول كرى الرجل يكرى كرى من الباب الرابع الكرية كافك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تخفيفيله فعلة وزننده اوزره مؤنثى يقال رجل كرٍ وامرأة كرية الكريان كافك فتحى وراءنك سكونيله اويخوبرواردن كسنه يقال اصبح فلان كريان الغداة اى ناعسا الاكراء همزه نك كسرى والفك مديله كيجه بى تاخير ايتمك تقول اكريت العشاء اذا اخّرته واكراء سوزى اوزتمه دخى ديرلر تقول اكرينا الحديث الليلة اى اطلناه واكرا زياده قلمغه واكرا ناقص قلمغه دخى ديرلر اضداددن در الكرى كافك فتحى وراءنك سكونيله حرق قازمق تقول كريت النهر كريا اذا حفرته الكرو كافك فتحى وراءنك سكونيله قيونك ايچى يابمق تقول كروت البئر اذا طويتها وكروت الليلة بهى اولمغه وبعضه دخى ديرلر استقامت اوزره بعض النخايج نوعه اجكسنده وكرو عورت نازله بورمكه دخى ديرلر يقال كرت المرأة فى مشيتها تكرو كروا الكرواء كافك فتحى وراءنك سكونى والفك مديله شول عورتدركه اينجيكلوى ينجه اوله دقيقه الساقين معناسنه الكراء كافك كسرى والفك مديله مراجاره معناسنه بونكه بوكاديت كلمه سنك مصدرى در ديدبل بودركه رجل مكار ديدلر مفاعل وزننده خود فاعلت دن غيرى باردر اولمز دوبو واوى در زيراكه اعطى الكرى كريّة ديرلر الكرى كافك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تشديديله فعيل وزننده كرايه ويرن كسنه كارى معناسنه وكرايه الن كسنه يه دخى ديرلر مكرى معناسنه الكروة كافك كسرى وراءنك سكونى ايله كرا معناسنه در المكارى ميمك ضمى وراءنك كسرى ومديله كرايه ويرن كسنه المكارون ميمك ضمى وراءنك ضمى ومديله جمعى كرايه ويرن كسنه لر معناسنه ماساقطا والدى اجتماع ساكنين اوترى تقول هولاء المكارون وذهبت الى المكارين ولا تقل المكاريين بالتشديد وقچن مكارى كلمه سى نفسنكه مضاف قلسك هذا مكاريّ ديرسن ياء مفتوحه مشدده ايله وجمعنده دخى حال بو بلده تقول هولاء مكاريّ نونى جمع اضافتله ساقط اولوب واو ياءيه قلب اولنوب وياء متكلم مفتوح قلنوب ادغام اولنمشدر وهذا مكارىّ ديرسن يائك تخفيفيله تنبيه سنده وقاضىّ وراعى كلمه لرنده و بونلرك امثالنده دخى حال بو يله در الاكراء همزه نك كسرى والفك مديله كرايه ويرمك تقول اكريت الدار اكراء المكراة ميمك ضمى وكافك سكونى ايله كرايه ويرلن

شنه المكرى ميمك ضمى وكافك سكونى والفك قصريله مذكرى يقال هذه دار مكراة وبيت مكرى الاكتراء همزه نك وتانك كسرى والفك مديله كرايه الموق الاستكراء همزه نك وتانك كسريله بو معناده تقول اكتريت الدار واستكريتها الكرية كافك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تشديديله براغجدركه قوبور جقمز ديكله معروف اوت اوزرينه بتر ولايت نجدده الكرة كافك ضمى وراءنك تخفيفيله طوب كه چوكان ايله اوينانور بونك اصلى كرو در هاعوضدر الكرين كافك ضمى وراءنك كسرى ومديله جمعى الكرين كافك كسرى وراءنك كسرى ومديله كذلك جمعى الكرات كافك ضمى وراءنك تخفيفى ايله كذلك جمعى الكرو كافك فتحى وراءنك سكونيله طوبله اوينمق تقول كريت بالكرة اكرو بها كروا اذا لعبت بها المكرى ميمك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تشديديله شول دوه دركه يوريشى ملايم وچوق بطى اوله كراء كافك كسرى والفك مديله بر موضعك اسمى الكروان فتحتينله بر جنس قوشك اسمى دركه اولاغج دلن ديكله معروف اولن قوش در ديشيلرينه اولى دخى ديرلر الكرى كافك فتحى والفك قصريله كروانك مذكرى يعنى طوى قوشنك مذكرى وقچن صيد اولنسه اطرق كرى ان النعام فى القرى ديرلر وبو مثل ال بعلم تكبرى ترك ايت ديمك معلندر دخى ذكر ايدرلر واطرق يره بق ديمكدر و نعامدوه قوشيدر يعنى قرادهدن قوشلرى صيد اولنمشدن عظيم وجسيم ايكن الكروان كافك كسرى وراءنك سكونيله كروانك جمعى در على خلاف القياس ورشان ورشانك جمعى اولديغى كبى ورشان قمرى ديمكله معروف اولن قوش در وبو زوايد فيله اولن جمع در كويا كه كرا ايى جمع ايتمشلردر اخ واخوان كبى الكراوين كافك فتحى وواوك كسرى ومديله كذلك كروانك جمعى ورشانك جمعنده وراشين دخى ديركلرى كبى

ك

الكسوة كافك كسرى وسينك سكونيله كيسى لباس معناسنه الكسوة كافك ضمى وسينك سكونيله بعناها لغة فيها الكسى كافك ضمى والفك قصريله كسوه نك جمعى لباسلر معناسنه وكسوكانله لباس كيدرمكه دخى ديرلر الاكتساء همزه نك وتانك كسريله لباس كيمك يقال كسوته ثوبا فاكتسى الكساء كافك كسرى والفك مديله كليم وكليم قسمندن اورتنمك شنه الاكسية همزه نك فتحى وسينك كسرى وياءنك تخفيفيله جمعى كليملر معناسنه وكساءنك اصلى كساودر زيرا بو كسوت دن ماخوذ درواو الفدن صكره واقع اولماغين همزه يه قلب اولنمشدر التكسى فتحتينله وسينك كسرى وتشديديله كليم اورتنمك تقول تكسيت بالكساء اذا لبسته الكاسى سينك كسرى ومديله

كلور ماء دافق وعيشة راضية كبى در الكسيُ العريان ديرلر صيغهٔ
كاه اولور لباس كيمش معناسنه
كث جمعى لاونده ك العريان ديملر الكشية كافك ضمى وشينك سكونيله كلو قرننده اولور ياغ شحم
كظا الضب معناسنه الكظى كافك ضمى والفك قصريله جمعى ذكر اولنن ياغلو معناسنه الكظو
فتحتينله وواوك تشديديله برنوع ات جوغلوب صولق ولمق يقال كظا لحمه يكظو اذا اكتنز واكتنز ويقال خظا
كفا لحمه وكظا وبظا كلها بمعنى الكفاية كافك كسرى وفانك تخفيفيله برنسنه يه وفا ايتمك تقول كفانى
كفاية من الباب الثاني ويقال كفاك الشيء يكفيك الاكتفاء همزه‌نك وتانك كسرى والفك مديله
برنسنه ايله قناعت ايتمك الاستكفاء همزه‌نك وفانك كسرى والفك مديله بركمسنه‌دن برنسنه ايله قناعت
طلب ايتمك تقول اكتفيت به واستكفيته الشيء فكفانيه المكافاة ميمك ضميله برنسنه‌يه عوض ويرمك
تقول كافيته المكفاه ميمك فتحى وكافك سكونيله كفايت معناسنه‌در تقول رجوت مكفاتك اى كفايتك
الكافي فانك كسرى ومديله كفايت ايلجى نسنه الكفي كافك فتحى ويانك تشديديله بمعناه
يقال رجل كاف وكفي مثل سالم وسليم وكافي كاه اولور تثنيه وجمع محلنده مفرد استعمال اولنور تقول هذا
رجل كافيك من رجل ورجلان كافيك من رجلين ورجال كافيك من رجال الكفي كافك فتحى وفانك
سكونيله كفايت ايدجى نسنه حسب معناسنه يقال هو كفيك اى حسبك الكفية كافك ضمى وفانك سكونيله
كلا قوت وقدرت الكفى كافك ضمى والفك قصريله جمعى قوتلر معناسنه الكلية كافك ضمى ولامك
سكونيله بوكرك كه اعضاى باطنه‌دندر الكلوة كافك ضمى ولامك سكونيله بمعناها لغة فيها ابن السكيت
ايتدى كلوة صحيح دكلدر كافك كسريله الكليات كافك ولامك كذلك سكونيله جمعى ويانك اولن كلملر
تجى الفوقيله جمع اولنسه‌لر اثرلك عين الفعلى مضموم قلنمز الكلى كافك ضمى والفك قصريله كذلك جمعى
وكلية شول ذكر حيوانن پارسنه دخى ديرلر كه زاده‌نك قوابى التنده دكرلر وقراده انك
قوباجق دريه ديرلر وكلية يايك قبضه‌سى ايله بغرى مابينندن اولن انجه يره دخى ديرلر وكليه اوقك نك
برجانبنه دخى ديرلر الكليتان كافك ضمى ولامك سكوني ايله تثنيه‌سى ايكى بوكرك ويايك قبضه‌سنك ايكى
انجه يرى واوق تمرننك ايكى جانبى صاغندن وصولندن وكلية السماء بلوطك اشغه‌سى وكلى بونك
دخى جمعى كلور يقال انبعثت كلاه الكلى كافك فتحى ولامك سكونيله بركمسنه‌نك بوكركنه اورمق تقول
كليته اذا اصبت كليتيه الاكتلاء بركمسنه‌نك بوكركنه اورمق تقول كليته فاكتلى خمر الكلى حانك ضمى وميمك
سكونى وكافك ضمى والفك قصريله ادف اولور طوارلركه بوكرك قرمزيلغى ارتلقدن كنايت اولور

تأكيدا ونه استعمال اولنور كل لفظى جمعك
اقلور يقال جاء فلان بغمه حمر الكلى كلا كافك كسرى ولامك تخفيفيله برلفظدر كه ايكى عددك تاكيد
تاكيدنده استعمال اولندغى كبى وبو اسم مفرد غير مثنى در يحق اسم ظاهره اضافت اولنسه رفعده ونصبده
وجرده حالت واحده اوزره اولور الفله كلور تقول رايت كلا الرجلين ومررت بكلا الرجلين وجاءني
كلا الرجلين وبجق مضمره مضاف اولسه الفي يايه قلب اولنور جر ونصب موضعنده تقول رايت كليهما
ومررت بكليهما كما تقول عليهما وحالت رفعده حالى اوزره باقى قالور وفرا ايتدى كلا لفظى تثنيه‌در كل
لفظندن مأخوذدر لامى تخفيف ايدوب اوزره الفى زياده ايتمشلر وكلتا داخى حال بوسوال اوزره در
وبعضلر اضافتسز تكلم اولنماز وبونلرك مفردى ايله تكلم اولنمار واكر تكلم اولنسه كل وكلت دينوردى
وفراءنك بو قولى اهل بصره قتنده ضعيف دونير ابو تثنيه اولسه حالت نصبده وحالت جرده
اسم ظاهره مضاف اولدقده يا به منقلب اولوردى وهم كلا لفظنك منقلب اولوردى وهم كلا لفظنك
معناسى كل لفظنه مخالفدر زيرا كل لفظى احاطه افراد ايجوندر كلا لفظى شىء مخصوص ايجوندر سيبويه ظاهر
اولدى كه بو معاكبى اسم مفرددر لكن تثنيه يه دلالت ايتسون ايجون وضع اولنمشدر نته كم نحن لفظى اسم
مفرددر اثنينه ومافوق اثنينه دلالت ايجون وضع اولنمشدر واكر بركمسنه سوال ايدوب جونكه كلا لفظ
مفرددر نيجون ضمره مضافا اولدقده نيجون الفى يا به منقلب اولوردير سه جواب ويرلوركه كلمه كلا وقتا كه
دايما الاضافه اولديسه على ولدى كلمه‌سنه شبيه اولور حالت نصبده وحالت جرده ضميره
داخل اولدقده حالت الفى يا يه منقلب اولدى زيرا على كلمه‌سى يا خود محل جرده واقع اولور محل رفعده واقع اولماز
پس كلا حالت رفعده اصلى اوزره باقى قالوب حالت نصب وجرده على كلمه‌سنه تشبيه اولندى واما كلتا
كلمه‌سى كه تانيث ايجوندر سيبويه ايدر بونك الفى تانيث ايجون وتاسى لام الفعلدن بدلدر كه اول واودر
زيرا كه اصلى كلوادر واو يايه قلب اولندى تا تانيث ايجون اولوب بو معنادن تانيثك تاكيده احتياجى
اولدغندن اوترى زيرا كاه اولور كلتانك الفى يايه قلب اولنوب علامت تانيثه صالح اولماز وابوعمر جرمى
ايتدى كلتاده تا الحقه‌در واحد ترى اولن الف لام الفعلدر وزنى فعتل در جوهرى ايدر اكر حال ابوعمرو
ديدكى كبى اولسيدى بونك نسبتنده كلتوى دينوردى وقتا كه بويله نسبتنده كلوى ديروب تانك اسقاط
ايتديلر سه دلالت ايتدى كه اخت كلمه‌سنده اولان تا مجراسنه جاريدر كه اخت كلمه‌سنه نسبت
اولنسه اخوى ديرلر الكمى كافك فتحى وميمك سكونيله شهادتى كيزلمك يقال كما فلان شهادته
يكميها اذا كتمها الانكماء همزه‌نك وكافك كسريله كيزلنمك تقول انكمى اذا استخفى التكمى فتحتينله وميمك

عرق تيمين ايله اورتمك تقول تكنّى فلان اذا تغطى وتكمّى ستر واحاطه معناسنه دخی كلور يقال تكمّت
الفتنة الناس اذا غشيتهم الكمى كافك فتحی و يانك تشديديله بهادر اولن كسنه كه ساز و سلاح ايله
مرتب اوله وزيوره كمى بيكلوی سلاحلو و جبه و توغلغه ايله اوزون ستر ايلن كمنه بناء دن الكماة كافك
ضمی و ميمك تخفيفی ايله جمعی سلاحلو مرتب كسنه لر معناسنه كويا كه كمى كلمه سی جمع ايتمشلر قاضی ايله
قضاة كبی الكيمياء كافك كسری و مدی و ميمك كسری والفك مدّيله سيميا وزننه اونده بر صنعتدن
كه انوكله بااقری التون ايدرلر و بو عربی محض در لكن جوهری سيميالی سون يعنی معتل العينده
ايراد ايتمشدر كيميايه قياس مناسب اولن بو ايدی وصاحب قاموس دخی بو خصوصده جوهری اثرنه
ذاهب اولمشدر و اكر سونده ذكر اولنمسی انزع علامت و سيما معناسنه اولدغنه بناءً ايسه كيميالی كونده
ذكر ايتدكی كتابت ايدردی تا كه مناسبت فوق اولميه الكناية كافك كسريله برنسنه يی تكلم ايدوب
غيری نسنه ديلمك تقول كنيت بكذا عن كذا وكنوت الكانی نونك كسری و مدّيله كنايت تكلم ايدن
كسنه الكانون نونك ضمی و مدّيله جمعی كنايتله سويليجيلر معناسنه يقال رجل كانٍ وقوم كانون الكنية
كافك ضمی و نونك سكونيله شول اسم دركه ابا يا اموه ايله مصدر اوله الكنية كافك كسری و نونك
سكونيله بمعناها لغة فيها الكنى كافك ضمی والفك قصريله جمعی ذكر اولنن اسملر معناسنه وكنى الرؤيا
شول امثال دركه واقعه ايچون موكل اولن ملك انی ضرب ايدوب انوكله امور ظاهره دن كنايت اولنور الاكتناء
همزه نك وتانك كسری والفك مدّيله كنيتلنمك يقال فلان اكتنى بكذا التكنية على وزن التربية
بركسنه يی بركنيتله كنيتلمك تقول فلان يكنى بابي عبد الله و لا تقل يكنى بعبد الله ويقال كنيته ابا زيد
وبابي زيد تكنية الكنى كافك فتحی و يانك تشديديله بركسنه ايله كنيتده شريك اولن كسنه
الكتى كافك فتحی و يانك تشديديله دوكون داغ معناسنه وكى دوكون اوروق معناسنه
دخی كلور يقال آخر الدواء الكى و لا يقال آخر الداء الكى وكى كسين نظر له نظر ايتمكه دخی ديرلر يقال كواه
بعينه اذا احدّ اليه النظر وكى عقرب ايصرمغه دخی ديرلر تقول كوته العقرب اذا لدغته الاكتواء همزه نك
و تانك كسری والفك مدّيله دوكولمك تقول كويته فاكتوى هو المكاواة ميمك ضمی ايله بر كسنه ايله
سوكشمك تقول كاويت الرجل اذا شاتمته مثل كاوحته المكواة ميمك كسری و كافك سكونيله دوكون
اوروق آلتی وفي المثل العير يضرط والمكواة في النار يعنی حمار يالكز ضرطه ده در يوق كه داغلاغی اتنده در
الكوة كافك فتحی و واوك تشديديله شول دولاب دلكی دركه اوك ديوارنده ايدرلر

ابدرلر ايچون چراق يقار عجودن يا غيری نسنه ايچون الكواء كافك كسری والفك مدّيله جمعی الكوى
كافك كسری والفك قصريله كذلك جمعی بيدره ايله بكزر كبی و بدره اوغلق دريسی كه انوكله كيسه ايدنورلر
الكوة كافك ضمی و واوك تشديديله بمعناها لغة فيها و بونك دخی جمعی كوى كلور ضمّ كافيله كی
كافك فتحی و يانك تخفيفيله بركلمه دركه لم فعلت كذا كلمه سنك جوابی در پس عاقبت ايچون اولوب لام كبی فعل
مستقبلی منصوب قيلور تقول لمن تقول ذلك كی يكون كذا كيت كافك فتحی و يانك سكونی و تانك فتحی اوزره بنا
ايله شويله شويله ديمك معناسنه مكرر استعمال اولنور يقال كان من الامر كيت وكيت ان شئت كسرت اليا
وان شئت فتحت و بونك اصلی هاء دن تا اولمشدر حالت وصلده اولور كيه و كيه كافك فتحی و يانك سكونی
وهانك فتحيله بمعناها لغة فيها على رواية ابی عبيد كيه كافك فتحی و يانك سكونی و آخرنده
هانك وقف سكونيله بمعناها كما يقال نعم في الوقف الكهاة كافك فتحی وهانك تخفيفيله بيوك
ناقه ضخمة الكهى همزه نك فتحی والفك قصريله بر بطاغك اسمی در

فصل اللام

اللای لامك فتحی و همزه نك سكونيله برنسنه ده زحمت چكوب اكلنمك يقال فعل كذا بعد لای ای بعد شدة و ابطاء و اللای
اكلنمك معناسنه ده كلور يقال لأى لأيا اذا ابطاء الالتاء همزه نك وتانك كسری والفك مدّيله كذلك
اكلنمك يقال التأى الرجل اذا ابطا والتاء مفلس اولمق معناسنه ده كلور يقال التأى الرجل اذا افلس اللاواء
لامك فتحی و همزه نك سكونی والفك مدّيله شدت و محنت وفي الحديث من كان له ثلاث بنات فصبر على لأوائهن
كن له حجابا من النار اللأى لامك فتحی و همزه ده صكره الفك قصريله لعی وزنی اوزره بيابان صغری نور
وحشی معناسنه ولعی حريص معناسنه در الآلاء همزه نك فتحی و لامك سكونی والفك مدّيله العاء وزنی اوزره
جمعی بيابان صغرلری معناسنه جبل ايله اجبال كبی اللأة لامك فتحی و همزه نك دخی فتحی و مدّيله مؤنثی دیشی اولن
بيابان صغری معناسنه لعاة وزنی اوزره حريص معناسنه لأى لامك فتحی و همزه دن صكره الفك قصريله
بر رجلك اسمی در اللؤى لامك ضمی و همزه نك فتحی و يانك تشديديله ذكر اولنن اسمك تصغيری در ومنه
لؤى بن غالب ولأى معيشت شدت و محنتله اولمغه دخی ديرلر التلبية على وزن التربية اثناء حجده
لبيك ديمك كاه اولور لبّأت ديرلر همزه ايله لكن اصلی همزه سزدر و بركسنه يه لبيك ديمكه دخی ديرلر تقول
لبيت الرجل اذا قلت له لبيك و يونس بن حبيب النحوی ايتدی لبيك تثنيه دكلدر بلكه عليك واليك
كبی در و ابو عبيده قليل دن روايت قلوب ايتدی تلبيه نك اصلی بر يرده اقامت ايتمكدر و منه ايتديلر
البت بالمكان و لبيت ديرلر باء موحده ايله بو تلر ذكر اولنن معناده لغت در بعض استثقالا ياء ثانيه

يانه قلب ابدعب تظنيت ديديلر وعربلرك لبيّك ديديكلري مثنى دركه كم باب باده مرور ايتمشدر
الملتبئة ميمك ضمى ولامك سكونى وبانك كسريله شول جماعت دركه برى بريله مصاحبت وملاحمت
اوزره اولوب برى برندن سرّنى كتم ايتميه يقال بينهم الملتبئة غير مهموزاى متفاوضون لايكتم بعضهم بعضا
لتا انكارا التى همزه نك فتحى ولامك فتحى وتشديدى وتانك كسرى ومديله شول اسم مبهم مركبه
مؤنثدن عبارتدر معرفه در بوندن الف لامى نزع ايتمك جائز دكلدر نكره قلمدن اوترى وبو تعلم او
الاصلاسى ايله اللت لامك فتحى وتانك كسرى اوزره بناسى ايله ذكر اولنان معنايه التى كلمه سنده لغتدر
اللت لامك فتحى وتانك سكونيله كذلك لغتدر اللاتى لامك فتحى ومدى وتانك كسرى ومديله التى
كلمه سنك جمعى وبونده بش لغت واردر برى ذكر اولنان وبرى دخى اللات تانك كسرى اوزره بناسى
ايله معناى مزبور اوزره وبرى دخى اللواتى لامك وواوك فتحى وتانك كسرى ومديله كذلك جمعى معناى
مزبور اوزره وبرى دخى اللوات لامك وواوك فتحى وتانك كسرى اوزره بناسى ايله كذلك جمعى معناى مزبور
اوزره وبرى دخى اللوا لامك فتحى والفك قصريله تايى حذف ايتمك اوزره بودخى التى كلمه سنك
جمعيدر على امرء اللتيا لامك فتحى وتاء فوقانيدن صكره يانك تشديدى والفك قصريله اللتينك
تصغيرى وكاه اولور التى واللتيا آفت وبلا معناسنه اولور يقال وقع فلان في اللتيا والتى اى في الداهية و
شعر التى اوزره حرف ندا داخل قلمشدر لفظ الله دن غير معرف باللام اولوب كلمه يه حرف ندا داخل اولماز
لثا كويا كه التى كلمه سى لفظ الله يه تشبيه ايتمشلردر لامدن مفارق اولمق جهتندن اللثى لامك فتحى و
ثاء مثلثه دن صكره قصريله برنسنه غناك اولمق يقال لثى الشى يلثى لثا اذا ندى من الباب الرابع ولثى الثوب بركيشى
دخى ديرلر ابو عمرو روايتيدر لثا اغجدن اقن نسنه در صمغ معناسنه قجن منجمد اولسه اكا صمغ ديرلر
صاد مهمله نك ضمى وعين مهمله نك سكونيله اللثى لامك فتحى وثانك كسرى ومديله غناك اولوب
كير لعن نسنه يقال هذا ثوب لثٍ اذا ابتل من العرق فاتسخ الالثاء همزه نك كسرى والفك
مديله اغجدن صو طمليوب اطرافى غناك ايتمك يقال الثت الشجرة ماحولها اذا كانت يقطر منها ماء اللثة
لامك كسرى وثانك تخفيفيله ديشلك اطرافى ماحول الاسنان معناسنه وبونك اصلى لثى در هايادن عوض
لحا اللثات لامك كسرى وثانك تخفيفيله جمعى اللثى لامك كسرى والفك قصريله كذلك جمعى اللحى لامك فتحى
وحانك سكونيله انسانك جكه سى سقل بتدكى يردر وغيرك جكه سنه دخى اطلاق اولنور اللحوى لامك فتحى
وحانك سكونى ويانك تشديديله جكه يه منسوب معناسنه اللحيان لامك فتحى وحانك سكونيله تثنيه

تثنيه سى الالحى همزه نك فتحى وحانك كسرى ومديله افعل وزنى اوزره جمع قلتدر لكن حا مكسور قلنمشدر
يالر صيانت ايجون اللحى لامك ضمى وحانك كسرى ويانك تشديديله فعول وزنى اوزره جمع
كثرتدر ثدى ايله ثُدِى كبى جمع معناسنه وظبى ايله ظُبِى كبى آهو معناسنه ودلو ايله دُلِى كبى قوغه معناسنه لحيان
لامك كسرى وحانك سكونيله برقبيله نك باباسى اديدركه اول لحيان بن هذيل بن مدركه در اللحية لامك
كسرى وحانك سكونيله سقلكه معروفدر اللحى لامك كسرى والفك قصريله جمعى سقللر معناسنه اللحى
لامك ضمى والفك قصريله كذلك جمعى سقللر معناسنه ذروه ايله ذرى كبى برنسنه نك اعلاسى معناسنه وبو
يعقوب دن وابن لعوزه دندر الالتحاء همزه نك وتانك كسريله سقللنمق يقال التحى الغلام اللحيانى لامك
كسرى وحانك سكونى واخرنده يانك تشديديله صقلى بيوك اولن كمسنه عظيم اللحية معناسنه وابو
على بن خادم بوكله ملقب ايدى التلحى فتحتينله وحانك كسرى وتشديديله ولبنديى جكه التندن
الوكه عرب طايفه سى تنتنه مستعملدر وفى الحديث نهى عن الاقتعاط وامر بالتلحى والاقتعاط قافله وعين
وطاء مهملتينله دولبنديى جكه التندن المقسزين صارمق اللحاء لامك كسرى والفك مديله اغاج
قابغى قشر شجر معناسنه وفى المثل بين العصا ولحائها وطا نزاع ايتمكه دخى ديرلر على ما سيجئ اللحو لامك
فتحى وحانك سكونى ايله اغاج قابوغى صويمق تقول لحوت العصا الحى لحيا من الباب الثالث ولحى
بركمسنه يى ذم ايتمكه دخى ديرلر يقال لحيت الرجل الحاه لحيا من الباب الثالث ايضا اذا لمته ولحو بركمسنه يى تقبيح
ايدوب لعن ايتمكه دخى ديرلر منه قولهم لحاه الله اى قبحه ولعنه وقبح خيردن بعيد ايتمكه ولعن رحمتدن
بعيد ايتمكه ديرلر الملحى ميمك فتحى ولامك سكونى ويانك تشديديله ذم اولنن كمسنه الملاحاة ميمك
ضمى ايله نزاع ايتمك يقال لاحيته ملاحاة ولحاء اذا نازعته وفى المثل من لاحاك فقد عاداك التلاحى
لخا تانك فتحى وحانك كسرى ومديله نزاع ايدشمك يقال القوم تلاحوا اذا تنازعوا اللخى لامك فتحى وخاء معجمه دن
صكره الفك قصريله باطل سوزى جوق سويلمك يقال لخى لخا من الباب الرابع اذا اكثر كلامه فى الباطل
ولخى كثير الماء اولمق ... دخى صفتدر ولخى بوراده واد ومجلك آلته دخى ديرلر مسعط معناسنه الملخى
ميمك كسرى والفك مديله بعناه الالخى همزه نك فتحى والفك قصريله شول كمسنه دركه باطل كلماتى
جوق اوله اللخواء لامك فتحى وخانك سكونى والفك مديله مؤنثى باطل كوى اولن عورت معناسنه
واللخواء شول ناقه يه دخى ديرلر كه بر ديزى اول بردن بيوك اوله نكبا معناسنه واللخى الكرى او
دخى ديرلر معوج معناسنه وطوشنجلر دبى كلرى قوينه دخى ديرلر يوقرى منقارى اشغه منقاردن

اوزوه اولوب الكرى اولدغندن اوتورى اللخى لامك فتحى وخانك كسرى ومديله شول عود دركه برونه
اولنزبرن بيوك اوله أَزْكَبْ معناسنه اللخو لامك فتحى وخانك سكونيله بورنه دواويرمك اللخى
لامك فتحى وخانك سكونى ايله بمعناه يقال لخوت الرجل ولخيته اذا اسعطته الالخاء همزه نك كسرى والفك
مديله كذلك بورنه دواويرمك تقول الخيته والخيته اذا اسعطته والخامال وير مكه دخى ديرلر تقول الخيته مالا
اى اعطيته الالتخاء همزه نك وتانك كسريله اصلنمش اتمك يمك يقال الصبى يلتخى التخاء اذا اكل خبزا مبلولا اللخاء

لدا

لامك فتحى والفك مديله غذا وزنى اوزره اسمدر اصلنمش اتمك معناسنه لدى لامك فتحى والفك قصريله
ظرف دربرنسه نك تترمه ديمك معناسنه عند كبى قال الله تعالى والفيا سيدها لدى الباب وبونك مصراته

لذا

اتصالى على كلمه سنك اتصالى كبى در بعضا اخرنده اولن يايه دونر الذى الفك فتحى ولامك فتحى وتشديديرى
وذالك كسرى ومديله براسم مبهمدركه معرفه دن عبارتدر مبنى ومعرفه صله سز تمام اولماز وبونك اصلى لذى در
اوزره الف لام داخل اولمشدر بر حيثيتله كه انفكاكى جايز دكلدر وبونده دورت لغت واردر بيرى ذكرا والذى
وبرى دخى اللذِ الفك ولامك فتحى وتشديدبرى وذالك كسرى اوزره بناسى ايله ذكرا ولناندن معنابه وبرى دخى
اللذ ذكرا ولنن وزن اوزره وذالك سكونيله وبرى دخى اللذى ذكرا ولنن وزن اوزره وياتك ضمى
وتشديديله وبونك تثنيه سنده ايكى لغت واردر برى اللذان همزه نك فتحى ولامك فتحى وتشديدى و
نونك كسريله كه رجالدن ايكى كسنه دن عبارتدر وبرى دخى اللذا وزن مزبور اوزره نونك حذفيله
ذكرا ولنن معنابه وبرى دخى اللذانّ وزن مزبور اوزره وآخرنده نونك كسرى وتشديديله كذلك ذكرا ولنن
وبرى دخى ~~اللذان وزن مزبور اوزره وآخرنده نونك كسرى وتشديديله كذلك ذكرا ولنن معنابه وبونك~~
جمعنده ايكى لغت واردر الذين همزه نك فتحى ولامك فتحى وتشديدى وذالك كسرى ونونك فتحيله جماعت
ذكوردن عبارتدر حالت رفعده ونصبده وجرده الذين ديرلر وبرى دخى الذى وزن مزبور اوزره
اخرنده نونك حذفيله وعرب طايفه سندن بعضى كسنه دخى الذون ديرلر حالت رفعده وبعضلر
شويله زعم ايدرلركه الذى اصلنده ذا اوله نيرا ماذا رايت ديرلر ما الذى رايت معناسنه جوهرى ايدر
بو قول بعيددر زيرا كلمه ثلاثينك اصلى حرف واحد اولق جايز دكلدر عبارت جوهريدن واقع اولن
بودر لكن ذا كلمه سى حرف واحد اعتبار اولنوب الف فتحه دن متولد اولدغنه بنادر پس الذى ثلاثى اولدى
كلام اولور زيرا ياء دخى كسره دن متولد در مكركه اصليتى ثابت اوله اللذيا الفك فتحى ولامك فتحى وتشديدى
وياتك تشديدى والفك قصريله الذى كلمه سنك تصغيرى نحو ذكرا ولنن تصغيرى تثنيه يا نود جمع

لطا

جمع ايتسك آخرنده اولن الفى حذف ايدوب اللذيان واللذيون ديرسن اللطاةُ لامك فتحى وطانك
تخفيفيله الن جبهه معناسنه دايره اللطاة شول دايره دركه طوارك النتك اورته يرنده اولور ولطاة
ثقل معناسنه دخى كلور يقال القى بلطاته اى بثقله الملطى ميمك كسرى ولامك سكونى والفك قصريله
باش يارغندن سمحاق ديدكلرى جراحت دروسمحاق شول ايا يقدر كه كندوبله كمك ما بيننده بر يوفقه درى
قالمش اوله المِلْطاء ميمك كسرى والفك مديله بمعناها على لغة اهل الحجاز الملطاة ميمك كذلك كسرى
ايله بمعناها ايضا وابو عبيد ايتدى شول حديث شريفك كه ان الملطى بدمها ابوه طرفنده انوك معناسى
بودركه باش يارغى واقع اولدغى ساعت وحينه النور بعده حادث اولن زياده ونقصانه اعتبار

لظا

اولنمانا بو عبيد ايتدى بو ارباب حديث قوليدر اهل عراق قولى دكلدر اللظا لامك فتحى والفك
قصريله آتش نار معناسنه لظا لامك فتحى والفك كذلك قصريله اسماء ناردن براسم در معرفه در
لا ينصرف در الالتظاء همزه نك وتانك كسريله آتش يالكلنمق التهاب نار معناسنه التلظى فتحتينله

لما

وظانك كسرى وتشديديله آتش يالكلنمق تلهب نار معناسنه اللمو لامك فتحى وعينك سكونيله
اهل شهوت اولوب حريص اولن كمسنه اللعى لامك فتحى والفك قصريله بمعناه يقال رجل لعوٌ ولعىً و
بر كلمه دركه طاينوب وحشى كمسنك دعاى خيرنده استعمال اولنور يقال لعا لك عاليا اذا ارادوا له بان
ينتعش وانتعاش عين مهمله وشين معجمه ايله دوشمكدن طورمقدر اللعوة لامك فتحى وعينك سكونيله
مؤنثى يقال كلبة لعوة اى حريصة ولعوه عربلرده بر قوملك اسميدر ولعوة الجوع زياده اجلمه دخى ديرلر
وفرا ايتدى لعوه شول سياهه ديرلركه ممدباشنك اطرافنده اولورو لعوه حيرَ ولا يتشر ملكدن يالحود ملك
اعلانك مادونى اولن كمسنه دن عبارتدر اللاعى عينك كسرى ومديله برنسه يى بيلمين كمسنه
يقال ما بها لاعى قروِ اى ما بها من يلحس عسا وقرو قافك فتحى وراء مهمله نك سكونيله بيوك چناغه ديرلر
كاسه بيرنك معناسنه وعس دخى عين وسين مهملتينله ذكرا ولنن وبو كلامك معناسى ما بها احد ديمكدر
اولعه اللعاع لامك فتحيله اول ظهور ايدن اوت در التلعى فتحتينله وعينك كسرى وتشديديله ذكرا
اولنن اوتى ديرمك ابن الاعرابى روايتى اوزره يقال خرجنا نتلعى اى ناخذ اللعاع وبونك اصلى
نتلعع ايدى اوچ عينك توالى كرهه كوروب برده يايه تبديل ايتديلر الالعاع همزه نك كسرى
ايله يوقارو ذكرا ولنن اوتى بتورمك يقال العت الارض اذا اخرجت اللعاع التلعى فتحتينله وعينك كسرى

لغا

وتشديديله بال قوام كلمك يقال تلعى العسل اذا تعقدت اللغو لامك فتحى وغين معجمه نك سكونيله

بر باطل نسنه صادر اولمق يقال لغوت باليمين ولغو كلب اوازنه دخى اطلاق اولنور اللغى لامك
فتحى والفك قصريله بمعناه يقال لغا يلغو لغوا من الباب الاول ولغى يلغى لغى من الباب الرابع ولغى
صوتنه دخى دينلور وغاكبى ولغى بر نسنه يه حريص اولمغه دخى ديرلر يقال لغى به لغى من الباب الرابع ايضا
اذا لهج به ولهج جيله بر نسنه يه حريص اولمغه ديرلر ولغى شرابجى جوق ايجمكه دخى ديرلر يقال لغى بالشراب
اذا اكثر منه ولغو شول يمينه دخى ديرلر كه قلب انوك اوزرينه برقرار اولميه كقولك فى اثناء الكلام
بلى والله ولا والله ولغو شول كيمرك دوم يا وبسنه دخى ديرلر كه عدادن اولميوب ديت
وديت امثال الله فـابه قاتلمية الالغاء همزه نك كسرى والفك مديله برنسنه يى باطل قلمق تقول
الغيت الشئ اذا ابطلته وكان ابن عباس يُلغى طلاق المكره يعنى مكره اولنمكستك طلاقى
باطل دررايدى والغاء عددن بر نسنه يى اسقاط ايتمكه دخى ديرلر يقال الغاه من العدد
اذا القاه منه اللاغية عينك كسريله لغو اولن كلمه معناسنه در قال الله تعالى لا تسمع
فيها لاغيةً اى كلمة ذات لغو وهو مثل تامر ولابن لصاحب التمر واللبن اللغه لامك
ضمى وغينك تخفيفيله شول الفاظدر كه انوكله هر قوم كندى مرادلرندن تعبير ايدر اصلى لُغَىٌ
يا خود لُغُوٌ در هاوا ودن عوضدر اللغى لامك ضمى والفك قصريله جمعى لغتلر معناسنه بُرَةٌ
ايله بُرىً كبى وبرهده وبور نلغه ديرلر كه اولده وبور تنه كجور دكلرى حلقه در اللغات لامك ضمى ايله
كذلك جمعى وعرب طايفه سنك بعضى سمعت لغاتهم دخى ديرلر تانك فتحيله تا جمعيها اوزره وقف الدنى
تايه تشبيه ايجون اللغوى لامك ضمى وغينك فتحى ويانك تشديديله لغته منسوب اولن كمسنه
ولامك فتحيله لغوى ديمك جايز دكلدر اللفاء لامك فتحى وفادن صكره الفك مديله هرنسنه دركه لفا
حقير ويسير وخسيس اوله يقال رضى فلان من الوفاء باللفاء يعنى اولكمسنه حقى وافيسندن شئ
قليله راضى اولدى التلفية على وزن التربية بركسنه نك حقنى ازايتمك تقول لفاه الله حقه اى بخس
وبخس بامو حره وخا معجمه ايله نقص معناسنه در الالفاء همزه نك كسرى والفك مديله برنسنه يى
بولمق تقول الفيت الشئ اذا وجدته التلافى تانك فتحى وفانك كسرى ومديله برنسنه يى تدارك
ايتمك تقول تلافيته اى تداركته اللقاء لامك كسرى والفك قافدن صكره مديله بولشمق
اللُقى لامك ضمى والفك قصريله بمعناه اللقى لامك ضمى وقافك كسرى ويانك تشديديله
بمعناه اللقيان لامك ضمى وقافك سكونيله بمعناه كذلك اللقيانه وزن زبور اوزره بمعناه كذلك

لامك فتحى وقافك سكونيله بمعناه كذلك اللقاءه لامك كسرى والفك مديله بمعناه كذلك يقال لقيته
لقاء من الباب الرابع ولُقىً ولِقيا ولُقيا ولُقيانا ولُقيانة واحدة ولَقية واحدة ولِقاءة واحدة ولا تقل
لقاة بكسر اللام وقصر الالف فانها مولدة وليست من كلام العرب الالقاء همزه نك كسرى والفك
مديله برنسنه يى برقمق تقول القيته اذا طرحته وتقول القه من يدك والق به من يدك وبرنسنه يه محبت
دوستلكه دخى ديرلر تقول القيت اليه المودة وبالمودة الالقيه همزه نك ضمى وقافك كسرى ويانك تشديديله
لغز كه عوام اكا بلجه ديرلر يقال القيت عليه أُلقيّة اى احجية واحجيه حاء مهمله وجيم ايله لغز معناسنه در الالتقاء
همزه نك وتانك كسرى والفك مديله بولشمق التلاقى تانك فتحى وقافك كسرى ومديله كذلك بولشمق
يقال التقوا وتلاقوا الاستلقاء همزه نك وتانك كسريله ارقه اوزره ياتمق يقال استلقى على قفاه التلقى
فتحتينله وقافك كسرى وتشديديله بركسنه يى قرشولمق يقال تلقاه اذا استقبله وتلقى برى برى اغزندن
خبر المغه دخى ديرلر منه قوله تعالى اذ تلقونه بالسنتكم اى يأخذه بعض عن بعض التلقاء تانك كسرى ولامك
سكونى والفك مديله مصدر در لقا معناسنه وتلقاء مقابل معناسنه ظرف دخى كلور يقال جلس تلقاءه اى حذاءه
اللقاء لامك فتحى والفك مديله شول لفنه دركه عصبر اولدغى بر غلمش اوله الالقاد همزه نك
فتحى والفك مديله جمعى برغلش نسنه لر معناسنه اللقوة لامك فتحى وقافك سكونيله برخسته در انسانك يوزنه
عارض اولور اغزى اكلور ولقوه طوشنجل دكلرى قوشك ديشيسنه اللقوة لامك كسرى ايله كذلك
ذكر اولنن قوشه ديرلر وجمعى قوشه لقوه ديدكلرى اغزينك ايكى جانبى واسع اولدغندن اوترى در
الملقو ميمك فتحى ولامك سكونى وواوك تشديديله مرض مزبوره مبتلا اولن كمسنه يقال
لُقى فلان على البناء للمجهول فهو ملقو ولقوه كذلك شول ناقه دركه تيز بوكلى قالور سريعة اللقاح معنا
وفى المثل اللقوة صادفت قبيسا وقبيس قافك فتحى وبانك كسرى ومديله شول اركك دركه ديشيسى تيز
كا حامله قله اللكى لامك فتحى والفك قصريله برنسنه يه حريص اولمق يقال فلان لكى به لكا اذا اولع به وبر
عا كمسنه يه ملازمت ايتمكه دخى ديرلر يقال لكيت بفلان اى لازمته اللمى لامك فتحى والفك قصريله
طوداق سياهه مائل اولمق كه عرب طايفه سى فتنى مستحب در الالمى همزه نك فتحى ولامك
سكونى والفك قصريله طوداغى ذكر اولنن لون اوزره اولن كمسنه اللمياء لامك فتحى وميمك
سكونى والفك مديله شول عورت دركه طوداغى ذكر اولنن وجه اوزره اوله يقال رجل المى وجاد
لمياء والمى شول كولكه يه دخى ديرلر كه كثيف اوله وسياه اوله يقال ظل المى وشجر المى الظلال الالتماء

اللقوة صادفت قبيسا وقبيس قافك فتحى وبانك كسرى ومديله شول ارككدركه ديشيسى تيز حامله قيله

همزه نك وتانك كسريله ملمع يقال التمع لونه اذا التمع وكاه اولور همزه ايله دخي استعمال اولنور اللمة

لامك ضمى وميمك تخفيفى ايله بركسنه نك باشه اشى ومثلى ها اعزرين مثف اولنن حرف علتدن عوضدر لوا

وفى الحديث ليتزوج الرجل لمتة ولمته بركسنه نك مصاحبلرينه دخى ديرلر اوجدن اونه وار نجه اللى

لامك فتحى وياءنك تشديديله ايى بوكمك تقول لويت الحبل اذا فتلته ولى بركسنه ياشن دوندرمك

دخى ديرلر الالواء همزه نك كسرى والفك مديله بمعناه يقال لوى رأسه والوى برأسه اذا امال واعرض

وبلوى تعاليتك وان تلووا او تعرضوا قولنده كه واو ايله در ابن عباس ايتدى مراد قاضى در كه احد الخصمين

الچون اولبيرندن اعراض ايدر وواو واحده ايله وضم لام ايله دخى قراءت ايتمشلردر ولَيتُ دن مشتق

اولمق اوزره مجاهد ايتدى معناه ان تلوا الشهادة فتقيموها او تعرضوا عنها فتتركوها ديمكدر ولوى

والوا ناقه قويرغين صالمغه دخى ديرلر يقال الوت الناقة فذنبها والوت بذنبها اذا حركته عرت ايله اولدقده

بايله استعمال اولنور ولى بركسنه نك غيرينه اوزره اختيار ايتمك معناسنه دخى كلور يقال لوية عليه اذا

عطفت والوا قوم توكنكلو يره داخل ولمغه دخى ديرلر يقال الوى القوم اذا صاروا الى لوى الرمل

وسيجئ تفسير لوى الرمل انشاء الله ويقال الويتم فانزلوا والوا بركمسنه نك حقى الوب كتمكه دخى ديرلر يقال الوى

فلان بحقى اذا ذهب به ومطلقا الوب كتمكه دخى ديرلر يقال الوت به عنقاء مغرب اى ذهبت به ومغرب حيك

ميمك ضمى وراءنك كسريله ديوالوا بركسنه كيناسيس تحريك ايدوب اشارت ايتمكه دخى ديرلر يقال الوى بثوبه

اذا لمع واشار اللويان لامك كسرى وواونك فتحى وياءنك تخفيفيله تثنيه سى قوم نهايت بوللغى يرلر

معناسنه الالوية همزه نك فتحى وواونك كسرى وياءنك تخفيفى ايله جمعى والويه شو اخره ديرقلوه

دخى ديرلركه سخاقدر والاء بيراغندن اشمه در والواوت صولمغه دخى ديرلر يقال الوى البقل

اذا ذبل اللياّن لامك فتحى وياءنك تشديديله ديني كلندرمك يقال لواه بدينه ليّانا اذا مطله التلوية

على وزن الترضية بوينى بورمق قهر وغلبه معناسنه يقال لويت اعناق الرجال فى الخصومة شدد للكثرة

والمبالغة قال الله تعالى لووا رؤسهم الالتواء همزه نك وتانك كسريله بوريلمق التلوى فتحتينله و

واونك كسرى وتشديديله بمعناه يقال التوى الشئ وتلوى بمعنى والتوا غير الجوز طعام صقلمغه دخى

دخى ديرلر يقال التوت المرأة لوية وسيجئ تفسير اللوية انشاء الله تعالى لوى الرمل لامك كسرى والفك

قصريله قوم توكنديكى يرمنقطع الرمل معناسنه الالوى همزه نك فتحى والفك قصريله شول قويرق دركه ذا

الكرى اوله بجى قويرغى كبى مثلا والوى اجتناب وحذر اوزره اولوب دايما متفرد اولن كمسنه اللواء لامك

لامك كسرى والفك مديله سنجاق كه امرايه مخصوصدر اللّوى لامك فتحى والفك قصريله بر يردر

كه اندن كوكبك بورجله تعبير اولنور تقول للوى من الباب الرابع اذا مرض به الكوى لامك فتحى

وواونك كسرى وياءنك تشديديله فعيل وزنى اوزره صولمن اوت اللّوية لامك فتحى وواونك

كسرى وياءنك تشديديله غير الجوز صقلنن طعام اللاؤن لامك فتحى ومدى وهمزه نك

ضمى ومدى ونونك فتحيله الذى كلمه سنك جمعى اللائي لامك فتحى وتشديدى وهمزه نك كسرى ويايله

كذلك الذى كلمه سنك جمعى حالت نصبده وحالت جرده اللاؤ لامك فتحى وتشديدى وهمزه نك ضمى

ومديله نونسز اللاتى لامك فتحى وتشديدى وتانك اثباتى ايله على كل حال كذلك جمعى ويونده حال

ونا براير اولور وتصغير اولنمازلر تصغيرى بعردن اللتيآت ايلن الطايفه سجون واللذين

ايله رجال الطايفه سجون غنا كلمشدر اللاء لامك تشديدى وهمزه نك كسرى ايله بلا ياء ولامك

ومنهم من يهمز اللهاة لامك فتحى وهانك تخفيفيله كومك ديل كه سقف فمك نهايتنده اولور اللهى

لامك فتحى والفك قصريله جمعى ذكر اولنن ديللر معناسنه اللهوات فتحتينله كذلك جمعى اللهيات فتحتينله

كذلك جمعى قطيات كبى كه قطاتك جمعيدر بوغرتلق ديدكلرى قوش معناسنه اللهاء لامك كسرى

والفك مديله كذلك لهاتك جمعى اضا ايله اضى كبى واضى كولده ديرلر غدير معناسنه اللهوة لامك فتحى

وهانك سكونيله اشولر نسنه دركه ذكرى چكى كمسنه اليله ذكر من اعزنه القاايلدر ولهوه بخشش دخى ديرلر

كرك اينجى اولسون كرك غيرى اولسون اللهى لامك ضمى والفك قصريله جمعى يقال انه لمعطاء اللهى اذا كان جوادا

يعطى الشئ الكثير اللُّهى لامك ضمى وهانك تشديديله برنسنه دن متلى اولوب انوك ذكرن ترك ايتمك

اللهيان لامك ضمى وهانك سكونيله كذلك تسلى اولمق تقول لهيت عن الشئ الهى لهيّا ولهيانا اذا سلوت عنه

وتركت ذكره واضربت عنه الالهاء همزه نك كسرى والفك مديله بركسنه يى مشغول قلمق يقال الهاه اذا شغله التلهية

على وزن الترضيه بركسنه يى اويوتمق يعنى متسلى قلمق يقال لهاه به تلهية اذا علله اللهو لامك فتحى وهانك سكونيله

برنسنه ايله اويناموق تقول لهوت بالشئ الهو لهوا اذا لعبت به وكاه اولور لهو جماعدن كنايت اولور وكاه اولور

عورتدن كنايت اولور كما قال الله تعالى لو اردنا ان نتخذ لهوا لاتخذناه قالوا اى امراة وقيل ولدا التلهى

فتحتينله وهانك كسرى وتشديديله كذلك اويناموق تقول تلهيت به اذا لعبت التلاهى تانك فتحى وهانك كسرى

ويايله برقاچ كمسنه برى بريله اويناموق يقال تلاهوا اى لهى بعضهم ببعض اله همزه نك كسرى ولامك سكونى

وهانك فتح اوزره ونسا سى ايله آخرنده ياساقط اولمغله امر دركه ايت معناسنه تقول اله عن الشئ اى اترك

فی الحدیث فی البلل بعد الوضوء الرعد یعنی اثر وضو یعنی اعضاء وضوده اولان ترلک ابلو وکان ابن الزبیر
اذا سمع صوت الرعد لهی عن حدیثه یعنی کلامدن اعراض ایدردی و اصغی ایتردی الرعد والهه منه بر معنایه در
اللهو لامک فتحی وهانک ضمی وواوک تشدیدیله فعول وزننده اولان ترلک اینجی کسنه یقال فلان
لهو عن الخیر الالهیة همزه نک ضمی ولامک سکونی وهانک تشدیدی ایله لهودن مشتق اولمغله الغوله
وزننده اولان شول نسنه در که انکله اخفا و بعضی ایدرلر یقال بینهم الهیة کما یقال بینهم اجحیة واجحیه لغز دیرلر
یعنی ارلرنده لغز وار در که بری برندن انکله امتحان ایدرلر اللهاء لامک ضمی والفک مدیله مقدار معناسنه
لبا یقال هم لهاء مائة مثل قولک زهاء مائة ای قدرها اللباء لامک کسری والفک مدیله نحوه شبیه بر نسنه در
که اکل ولنور زیاده اولقدر اکثر جهان ولا یتبین اولدر ابو عبید روایتیدر ونده وفی الحدیث دخل علی معاویة
وهو یاکل لباء مقتی ای مقشرا وقیو بوغورت بیاض وصفاده اولنسه کانها اللباءة دیرلر اللباء
ماء لامک کسری والفک قصریله شولبرد که صوده اولقدر

فصل المیم الماء

میمک فتحی وهمزه نک سکونیله دری واسع اولسون دیو چکمک الماءی وزنده منعی اوزره ذکر اولنن
معنایه در یقال مأوت الجلد ما وامؤه مائة مأیا اذا مددته حتی یتسع و یای فاسد اولمغه دخی دیرلر یقال
مأی بینهم مأیا من الباب الثالث اذا افسدت التمأی فتحتینله وهمزه نک کسری وتشدیدیله دری
کلمکله واسع اولمق یقال تمأی الجلد یتمأی تمأیا اذا اتسع وتمأی مابین القوم فاسد اولمغه دخی دیرلر یقال تمأی
بینهم اذا فسد المائة میمک کسری وهمزه نک فتحیله یوز که مراتب عددن در اصلی مأی در معوض نی اولنان
ها یادن عوض اولنشدر المئون میمک کسری وهمزه نک ضمی ومدیله جمعی و بعضلر همزه کبی میمی دخی مضموم
قیلوب مئون دیرلر المأت میمک ضمی وهمزه نک فتحی ومدیله کذلک جمعی مات کبی ابن السکیت روایتی
اولنده وبعض عرب مائة درهم دیرلر میمه اشمام ضمه ایدرلر اظهارا تماما وسیبویه ایتدی ثلثمائة دیرلر وبونک
حقی ثلاث مئین یاخود ثلاث مات دیمک ایدی نته کم ثلاث الاف دیرلر زیرا ثلاثه نک تمیزی عشره یه وارنجه
جمع در ثلاثة رجال وعشرة رجال دیرلر لکن ثلثمائة کلمسن احد عشر یه وثلاث عشر یه تشبیه ایدوب تمیزن
مفرد کتوردیلر وشولکسنه کمئون دیوب نونی مرفوع ومئون قلنشدر انوک تقدیرین اکی قول اولدر بری
فعلین وزنده اولدر واولو غسلین کبی بو افعس قول ... در شاذ در وبری دخی فعیل وزنده اولمز اولمق در
جعف اولکسور قلنمشدر ما بعدی مکسور اولدغیچون وبونک اصلی مئی در عصی عصی کبی پس یاء نون
تبدیل اولنمغله مئون اولمشدر الامأء همزه نک کسری ومیمک سکونی والفک مدیله بونده یوز عدد اولمق یقال

یقال امأی القوم اذا صاروا مائة وامأیته بن بونی یوز عدد قلدم دخی دیرلر تقول امأیتهم انا تممتهم یوزه
ایتدی امأت غنمه فلان دیرلر قیونی یوز عدده ایرشدی وامأیتها انا دیرلر قیونی یوز عدده ایرشدردک
المواء میمک ضمی والفک مدیله پسی چاغرمق یقال ماءت السنور تموء مواء اذا صاحت مثل امت
متا تموء اماء المتو میمک فتحی وتانک سکونیله بر نسنه یی چکمک تقول متوت الشیء اذا مددته التمتی
فتحتینله وتانینک ضمی وتشدیدیله یای اوزانوب کرمکله چکمک یقال تمتی فی نزع القوس اذا مد الصلب
محا المحو میمک فتحی وحانک سکونیله بوزمق المحی میمک فتحی وحانک سکونیله معناء یقال محاه
یمحوه محوا من الباب الاول ویمحیه من الباب الثانی ویمحاه من الباب الثالث ومحو بر موضعک دخی
اسمی در الممحو میمک فتحی وواوک تشدیدیله بوزلمش نسنه الممحی میمک فتحی و یانک تشدیدیله
معناء واو یایه قلب اولندی ماقبلی مکسور اولدقدن اوتری ویا اولی یاء ثانیده ادغام اولندی بوزلمش
اولنسه جوهرینک اداسیدن غالبا مراد ممحی کلمه سنده حانک ضمی لاجل الیاء کسره یه تبدیل اولندی واو سا
لین طبیعتدن اوتری مایل اولدغیچون دیمکدر الامحاء همزه نک کسری ومیمک کسری وتشدیدیله بوزلمق
یقال امحی من باب انفعل لغة فی الامتحاء همزه نک وتانک کسریله بمعناه لغة فیه ضعیفة محوة میمک فتحی وحانک
سکونیله شمال یلی یلودی محو ایتدکیچون محوه دیمشلر در معرفه در لا ینصرف در کاالف لام داخل اولمز وبعضده
بر یوزنه عموما یغموره دخی دیرلر یقال ترکت الارض محوة واحدة اذا طبقها المطر الممحاة میم اولک کسری
مخا وتانینک سکونیله شول بز پاره سیدر که انکله منی وکاشیئالرن سنه پاک اولنور التمخی فتحتینله
وخانک کسری وتشدیدیله بر نسنه دن اجتناب ایدوب بری اولمق الامخاء همزه نک کسری ومیمک
کسری وتشدیدیله بمعناه تقول تمخیت من الشیء وامخیت منه اذا تبرأت منه وتحرجت وتحرج حاء مهمله
مدا ایله تجنب معناسنه در المدی میمک فتحی والفک قصریله غایت بر نسنه نک نهایتی معناسنه یقال قطعة ارض
قدر مدی البصر وقدر مدة البصر علی روایة یعقوب المدی میمک فتحی ودالک کسری ویانک تشدیدیله
فعیل وزنده اولان شول حوضه در که انوک اطرافنده طاشوق کلمات اوله الامدیة همزه نک فتحی ودالک کسری
ویانک تخفیفیله جمعی ذکر اولنن حوضلر معناسنه المدیة میمک ضمی ودالک سکونیله بیوک بچوک
عظیم معناسنه وکاه اولور میمی مکسور ایدیلر المدیات میمک ضمی والفک قصریله جمعی نته کم کلیه کلمه سنده
ذکر اولنمشدر وکلیه بوکرکه در برلر کرده معناسنه المدی میمک ضمی ودالک سکونیله شام شریفه
منسوب بر کیلک اسمیدر و بوملک غیری در المذی میمک فتحی وذال معجمه نک سکونیله شول

شول صودر كه رجالدن ملاعبه وتقبيل اثناسنده صادر اولور كه بوندن لازم اولن اولور وضودر الامذاء
همزه نك كسرى والفك مديله بمعناه وامذا الحمر عايه صالمق دخى ديرلر تقول امذيت فرسى اذا ارسلتها في
المرعى وكاه اولور مذيته دخى ديرلر ابو عبيدك روايتى اوزره تقول امذى منه الرجل وامذى يقال كل ذكر يمذي
وكل انثى تقذى وقذى رحمدن كلن اق صويه ديرلر المذاء ميمك كسرى والفك مديله مذى كتورمك
المماذاة ميم اولك ضمى ايله بمعناه وفي الحديث الغيرة من الايمان والمذاء من النفاق ابو عبيد ايتدى مذاء
بر كمسنه كندويه متعلق جاريه ونسايى برى برنه مختلط طوتب بوى بوزندن مذى كتورمكدر ديرى
واموى ايتدى مذى ومذى ووذى بو جمله سنده يالوز شده در الماذى ذالك كسرى وياءنك تشديديله
اق بال ديرلر عسل ابيض معناسنه الماذية ذالك كسرى وياءنك تشديديله شول زره دركه ملايم
اوله وچوزنت اوزره اوليه ويوجه تدن دخى ماذيه ديرلر يوغوردن سويت اوزره ايتدكلرن
اوترى المرو ميمك فتحى وراءنك سكونى ايله شولاق وبراق طشلردركه اكثر چقماغه استعمال ايدوب ايزدن
اتش چقارلر المروة وزندن بعلاوه واحدى ذكر اولنان چقماق طشى معناسنه ومكه مشرفه ده اولن
مروه يه مروه ديكلرى بو سببدندر ذو مروة بر موضع دخى اطلاق اولنور المرى ميمك فتحى
وراءنك سكونيله ناقه نك ممه سن صغماقدر سودى چقسون ديو تقول مريت الناقة مريا من الباب الثانى
اذا مسحتها التدر ومرى الحجى ايله ياغيرى سنه ايله سوديله قادر اولدى وكلو سرعت ايتدى مكذ
تقول مريت الفرس اذا استخرجت ما عنده من الجرى بسوط او غيره ومرى ات اللدود اوينارك تحريك ايتمكه دخى
ديرلر يقال مرى الفرس بيديه اذا حركهما على الارض كالعابث ومرى يل بلوطى يغدرمه دخى ديرلر يقال الريح
تمرى السحاب اى تستدره وبر كمسنه نك حقنى انكار ايتمكه دخى ديرلر يقال مراه حقه اذا جحده وقرئ قوله تعالى
أفتمرونه على ما يرى الامراء همزه نك كسرى والفك مديله ناقه نك سودى كلمك يقال امرت الناقة
اذا ادر لبنها المرى ميمك فتحى وراءنك كسرى وياءنك تشديديله فعيل وزنى اوزره شول ناقه دركه
سودى چوقدر كسائى روايتى اوزره وبعضلر ايتدى مرى شول ناقه دركه ممه سى صغماغله سودى كلور
ابو زيد ايتدى بو همزه كلمز المرايا ميمك فتحى والفك قصريله جمعى المرية ميمك كسرى وراءنك سكونيله
اسم وريه فتحى ايله ياغيرى سنه ايله سرعت ايتدكم معناسنه در وكاه اولور ميمى مضموم دخى ايرلر وريه شك
معناسنه دخى كلور وبونده دخى كاه اولور ميمى مضموم قيلرلر وقرئ بهما قوله تعالى فلا تك في مرية منه وثعلب
ايتدى ضم وكسر لغتلردر وامارية الناقة يعنى ناقه نك بر نوعه سوت ويرمسى بونده بونك كسرندن غيرى

غيرى جايز دكلدر ضم غلطدر وبو جوهرى صاحب صحاح جوهرى فرسه متعلق اولن مريه ده توهم ايدوب
مريت الفرس اذا استخرجت من الفرس ما عنده من الجرى بسوط او غيره مرية بالكسر لا غير اسم فيه ديمشدر
پس بو غلط اولدر زيرا معناى نبوده اولن مريه ده ضم وكسر جايزدر ديمكر كه كلامى ظاهرندن صرف اولنوب
تاويل اولنه الامتراء همزه نك وتاءنك كسريله ير يلبوده يغدرمق يقال الريح تمرى السحاب اى تستدره
المراء ميمك كسرى والفك مديله مجادله قلمق تقول ماريت الرجل امارية مراء اذا جادلته وامترا بوننده شك
ايتمكه دخى ديرلر التمارى تاءنك فتحى وراءنك كسرى ومديله كذلك شك ايتمكدر المرو ميمك فتحى وراءنك سكونيله
بر شهرك اسميدر المروزى ميمك فتحى وراءنك سكونى وواونك فتحى وياءنك تشديديله مرويه منسوب
اولن نسنه در زياده اوله على غير القياس كلمشدر الثوب المروى ميمك فتحى وراءنك سكونى وياءنك
تشديديله ذكر اولنن شهره منسوب اولان بز وبو نسبت على طريق القياس در المروراة فتحتين ايله وواونك
سكونيله نعوعله وزنى اوزره شول بريه كه انده هيچ نسنه اوليه مفازة بلا شىء معناسنه المرورى وزنى خبير
اقتدعى المرورى كذلك فتحتين ايله والفك قصريله جمعى المروريات ميمك وراءنك فتحى وياءنك
تخفيفيله كذلك جمعى المارى ميمك فتحى وراءنك كسرى ومديله كذلك جمعى مارية راءنك كسرى وياءنك تخفيفيله
بر عورتك اسميدر وفي المثل خذها ولو بقرطي مارية ابن السكيت ايتدى بو مثلده مارية ياءنك تخفيفيله مارية بنت
ارقم دركه جد اعلاسى زيقيا بن علمردر كه بو بلده عنقا تسميه اولنور المارية ميمك فتحى وياءنك تشديديله
قطاة ملساء معناسنه در قطا بوغرتلو ديدكلرى قوشدر اسفر معناسنه وملساء بعضلر جابك ايلدى بعضلر
تو يى هموار اولانه تفسير ايتمشدر المزية ميمك فتحى وياءنك تشديديله زيادة الك تفضيلت معناسنه يقال له عليه
مزية ولا يبنى منه فعل المسى ميمك فتحى والفك قصريله اخشام كه صباحك مقابليدر الامساء همزه نك
كسرى وميمك سكونى والفك مديله اخشاملق كه اصباحك نقيضيدر الممسى ميم اولك ضمى وثانينك
سكونى والفك قصريله اخشاملق يقال امسينا ممسى وبو مصبحك نظيريدر ايكيسى مصدر اولوب اسم
مكان اولمقده المسى ميمك ضمى وسينك سكونيله اسم در اخشاملق معناسنده صبح اسم اولدقده كبى
صباحلق معناسنده يقال اتيته لمسى خامسة يعنى بشنجى كونك اخشامندن وكسر دخى لغتدر ويقال اتيته مسى امس
يعنى دونك اخشام وقتنده المسيان ميمك ضمى وسينك فتحى وياءنك تشديديله مسانك تصغيريدر الامسية
همزه نك ضمى وميمك سكونى وياءنك تشديديله اخشام كه اصبوحه نك مقابليدر المسى ميمك فتحى وسينك
سكونيله رحمدن نطفه يى ... كمسنه ... ناقه ... صوق اتمش اولسه

صاحب الصحاح
قال الجوهري مريت الفرس اذا استخرجت ... والاسم المرية ... وهذا صحيح فما قاله ...

هلی اولنمز حمقدر او لمز منیؤ البلد افواج ابدر و فعله اخاد ده حامله قالسون دیو یقال ما به منیه
اذا خرج النطفة من الرحم و تقول مسیت المرأة اذا سطوت علیها واخرجت ولدها المنی میمك فتحی
وشینك سكونیله بوریمك علی وزن التربیة كذلك بوریمك یقال مشی یمشی مشیا ومشی مشیة ومشیه
بوریمك معناسنه ده كلور تقول مشیة مشیة الامشاء همزه نك كسری ایله كذلك بوریمك تقول امشیه
وامشاء وابو كسه بی اسهال ایتمكه دخی دیرلر تقول امشانی الدواء وامشاء بوكسه نك طواری چوق
اولمغه دخی دیرلر تقول امشی الرجل اذا كثرت ماشیته التمشی فتحتینله وشینك كسری وتشدیدیله
شرابك ابتدا كیفی ظهور ایتمك یقال تمشت فیه حمیا الكاس وحمیا حاء مهمله نك ضمی ومیمك فتحی و یانك
تشدیدیله شرابك اول سورتی در المشاء میمك فتحی والفك مدیله عورتك اولادی چوق اولمق
یقال مشت المرأة تمشو مشاء من الباب الثانی اذا كثر ولدها وبو ماشیه ده دخی استعمال اولنور یعنی
الماشیة دخی دیرلر نسلی چوق اولمق معناسنه الماشیه شینك كسری ایله شول ناقه در كه كثرة الاولاد
یقال ناقة ماشیة اذا كثرت اولاده وماشیه مطلقا دوه وقیونه دخی دیرلر المواشی میمك فتحی و سینك
كسری ومدیله جمعی المشو میمك فتحی وشینك ضمی وواوك تشدیدیله شول دوادر كه اسهال ایلر تقول
شربت مشوا یقال ولا یخفف المشی میمك فتحی وشینك كسری ویانك تشدیدیله بمعناه الاستمشاء
همزه نك وتانك كسریله مسهل دوا ایچمك تقول استمشیت اذا شربته المصواء میمك فتحی وصادك سكونی
والفك مدیله ناطابه سندن شول كمسنه دركه اولمقدن اتی اولمیه المغی میمك ضمی وضاد معجمه نك كسری
ویانك تشدیدیله كیتمك تقول مضی الشیء مضیا اذا ذهب ومضی برینه نك او زرنه قولمق دخی دیرلر تقول مضیت
علی الامر مضیا المضو ضمتینله وواوك ضمی وتشدیدیله كذلك برینه نك كذلك او زرنه اولمق المضو
میمك فتحی وضادك تشدیدیله بمعناه تقول مضوت علی الامر مضوا مثل الوقود والصعود المضو علیه میمك فتحی
وضادك ضمی وواوك تشدیدیله شول قصه دركه انوك او زرنه قرار اولمش اوله المضاء میمك فتحی والفك مدیله
برینه نافذ اولمق یقال مضی فی الامر مضاء اذا نفذ الامضاء همزه نك كسری والفك مدیله برینه بی
كچورمك تقول امضیت الامر اذا انفذته التمضی فتحتینله وضادك كسری وتشدیدیله كچمك تفعل وزنی
او زره در معنای بوردن امضواء میمك ضمی وضادك سكونی والفك مدیله ایلرو كچمك تقدم معنا
امطا میمك فتحی والفك قصریله ارقه ظهر معناسنه الامطاء همزه نك فتحی ومیمك سكونی والفك
مدیله جمعی ارقه لر معناسنه المطی میمك فتحی ویانك تشدیدیله یوكچون وبنكچون اولان طوار العطیه

میمك فتحی ویانك تشدیدیله واحدی ذكر اولنن طوارك بری معناسنه المطایا میمك فتحی والفك قصریله
جمعی ذكر اولنن طوارلر معناسنه پس مطی واحد وجمع ومذكر ومؤنث اولور ومطایا فعالا وزنی او زره در
اصلی فعایل در خطایا ده ذكر اولنن كبی تقدیم وتاخیر اولنمشدر وابو العمیثل ایتدی مطیه مذكر ومؤنث اولور
واصمعی ایتدی مطیه شول طواردر كه سیرده او زره مطودن ماخوذ در مد معناسنه التمطی فتحتینله
وطانك كسری وتشدیدیله اللزوب او زره صالنی صالنی یوریمك بختر معناسنه وبعضلر ایتدی
تمطی مطیطادن ماخوذ در ومطیطا شول قویی صودر كه حوضك دیبنده اولور وبو مقوله صویه مطیطه دیرلر
سونب او زنده جمعی پس بو تظنیت كبی در ظن دن و تقضیت كبی در تقضض دن و تقضض قوش او جی كس
اشمه سوزیكه دیرلر المطواء میمك ضمی وطانك فتحی والفك مدیله غلواء وزنی او زره او زنمق معناسنه اسمد
وغلواء غین معجمه ایله حددن تجاوز ایتمكه دیرلر المطو میمك فتحی وطانك سكونیله چكمك مد معناسنه تقول
مطوت بالقوم مطوا اذا مددت بهم فی السیر الامتطاء همزه نك وتانك كسریله بر طواری مطیه ایدنمك ابو زید
روایتی او زره نحو اموی ایتدی امتطا بر طواری مطیه قلمغه دیرلر تقول امتطیناها ای جعلناها مطایا المطو
میمك كسری وطانك سكونیله خرما صلقمی عذق النخل معناسنه المطا میمك كسری والفك مدیله جمعی خرما صا
معناسنه جرو ولد جرا كبی وجرو كلب یاوروسنه دیرلر ومطو برشینه نك نظیرینه ومصاحبینه دخی دیرلر المعا
میمك كسری والفك قصریله بغرسوق كه اعضای باطنه دندر الامعاء همزه نك فتحی والفك باطنه دن در
همزه نك فتحی والفك مدیله جمعی بغرسقلر معناسنه وفی الحدیث المؤمن یاكل فی معی واحد والكافر فی سبعة
امعاء وبو تمثیل در یعنی مؤمن ملا اللهدن غیری نسنه اكل ایتمز و حامدر وشبهه لو اولن نسنه لردن
احتراز ایدر وكافر مبالات ایتمز حرامی یولیه سه اكل ایدر نه طریقدن اكل اولنور نه كیفیتله اكل
ملاحظه قلمز ومعاصواقندیسنه دخی دیرلر مسیل ما معناسنه المعو میمك فتحی وعینك سكونیله شول
خرما كه رطب اوله ابو عبیده روایتی او زره در بعد ایتدی قیاس بو ایدی كه واحدی معوه كلمه لكن استماع
اولنماشدر دیدی المعوة میمك فتحی وعینك سكونی ایله شول خرمادر كه اكا فی الجمله یوسست عارض
اوله المقو میمك فتحی وقافك سكونیله قلیچی اجوب جلا قلمق تقول مقوت السیف اذا جلوته علی
روایة یونس عن الخطاب وابینده ده وطشت شلوده دخی حال بو منوال او زره اولور حتی مقا اسنانه
دیرلر دیشلرینی پاك ایتدی معناسنه ومقو حلی صقلمه دخی دیرلر یقال انوهذا مقوك ای صنصیا
مالك المكاء میمك ضمی وكافك تشدیدی والفك مدیله چوپان الدیجی دیدكلری قوش شبان قرب

معناسنه الكاكى ميمك فتحى وكافنك كسرى ويائله جمعى ذكر اولنن قوشلر معناسنه المكاء ميمك ضمى وكافنك
تخفيفى والفك مديله صقلق صغيرو معناسنه وصقلق چالمغه دخى ديرلر المكو ميمك فتحى وكافك سكونيله
كذلك صقلق چالمق يقال مكا يمكو مكوا ومكاء اذا صفر قال الله تعالى وما كان صلوتهم عند البيت الا مكاء وتصدية
وتصديه صادمهمله ايله ال چالمقدر تصفيق معناسنه وبو مقامده صاحب صراح مكايى شتهولردن ايله تفسير
ايتمشدر غلطدر زيرا شتهوليدن چاغرمق معناسنه در شفيليدن كركدر تا كه صقلق ويومك معناسنه اوله ومكو
وشى اولى جانور اينه دخى ديرلر الامكاء همزه نك فتحى والفك مديله جمعى ذكر اولنن اينلر معناسنه المكاء
ميمك فتحى والفك مديله يلتمك خروج الريح من الدبر معناسنه ابو عبيده روايتى اوزره يقال مكت استه تمكو مكاء
ميمك فتحى والفك قصريله تلكى وطوشن وامثالى شيئا اولى جانورلر اينى در التمكى فتحتينله وكافك كسرى
وتشديد يايله اتك كوزنده ديرنه سودوب قاشيمق يقال تمكى الفرس اذا حك عينه بركبته وكاه اولور متوكى توضحى
معناسنه معناسنده كلور نته كم شاعر مشهورك كالمتوكى بدم القتيل واقع اولمشدر كالمتوضى والمتمسح معناسنه
ومكال عملدن بركيوب ناسور اولى نطقه ده خى ديرلر يقال مكيت يده من العمل من الباب الرابع اذا مجلت من العمل ومجل
جيله ال ايشلمكدن بر حكه ديرلر يعقوب ايتدى بن بونى كلابيدن استماع ايتدم ميكائيل ميمك كسرى ومدى
وهمزه نك دخى كسرى ومديله برلسم دركه مركب در مكا لفظى ايله ايل لفظندن وايل عبرانى يا خود سريانى لغتى اوزره
الله دیمكدر پس عبد الله اسمنه شبيه اولور نته كم روايت ايتمشدر ميكائيل ميمك كسرى ومدى وهمزه نك كسريله
بمعناه لغة فيه على رواية ابن السكيت ميكال ميمك كسرى ومديله بمعناه اخفش ايتدى همزه ايله وهمزه سز لغتدر
التملية على وزن التربية بركسنه يى بر نسنه ايله متمتع ايلمك يقال ملاك الله حبيبك اى متعك به واعاشك
معه طويلا التملى فتحتينله ولاملك كسرى وتشديد يايله بر نسنه ايله متمتع اولمق تقول تمليت عمرى اى تمتعت منه ملا
ويقال لمن لبس الجديد ابليت جديدا وتمليت حبيبا يعنى جديدى اسكروب حبيبكله مدت مديده معيشت
قيل الملاوة ميمك فتحى ولاملك تخفيفيله زمان طويل وميمك ضمى وكسرى دخى لغتدر تقول اقمت عنده ملاوة من الدهر
وملاوة وملاوة اى حينا وبرهة وتقول ملاوة مليتها يعنى تمتع وتعيش زمانى در الملوة ميمك فتحى ولامك
سكونيله بمعناها وميمك ضمى وكسرى دخى لغتدر قرار روايتى اوزره الملى ميمك فتحى ويانك تشديديله
زماندن برمقدار كه طولله متصف اوله يقال اقام مليا من الدهر قال الله تعالى واهجرنى مليا اى طويلا ومضى
ملى من النهار اى ساعة طويلة الملا ميمك فتحى والفك قصريله صحرا وبلا كيجه ايله كوندز معناسنه اولور ملوانك
واحدى دخى كلور على ما يجى عقيب ذلك الملوان فتحتينله صيغه تثنيه اوزره كيجه ايله كوندز ليل ونهار معناسنه يقال

ونهار معناسنه يقال لا افعله ما اختلف الملوان الاملاء همزه نك كسرى والفك مديله مدتى اوزاتمق
تقول امليت له فى غيه اى اطلت واملى الله لداعى امهله وطول له واملا طوارلك ايپين اوزاتمه دخى ديرلر
تقول امليت للبعير اذا وسعت له فى قيده واملاء حروف كتابتى جمع ايتمكه دخى ديرلر تقول امليت الكتاب
املى واملله لغتان جيدتان جاء بهما القرآن المنا ميمك فتحى والفك قصريله بطمن كه اوتوز كيله وزن منا
اولنور كه اولچو سكسان مثقال در المنوان فتحتينله تثنيه سى الامناء همزه نك فتحى والفك مديله جمعى ومنا
من دن افصح در ومنا تقدير دخى ديرلر يقال منا له المانى اى قدر ومنا مقابل معناسنده كلور يقال دارى
منادار فلان اى مقابلتها وفى حديث مجاهد ان الحرم حرم مناه من السموات السبع والارضين السبع
اى قصده وحذاءه يعنى حرم شريفك اولنا نظره مقابله ده وكاه اولور منا منادن ترخيم اولنور ضرورت
شعرايچون نته كم شعر لبيدده واقع اولمشدر ولكن بو ضرورت قبيحه در المنى ميمك فتحى ويانك تشديديله
ارلك ماءى رجل معناسنه وبونك استعمالى تشديديله در اكرچه مذى وودى كلملرينك استعمال تخفيفيله در ومذى
وودى ملاعبه وبرودت ايله كلن صولر در وجمعى رجل انزال المنى قلدى معناسنه ديلسلر يقال منى الرجل ديرلر
من الباب الرابع الامناء همزه نك كسرى والفك مديله كذلك انزال منى معناسنه در وقوله تعالى من منى يمنى
قرى بالتاء على النطفة وبالياء على المنى وامنا ومنا به كلمه دخى ديرلر ابن الاعرابى روايتى اوزره يقال امنى القوم
اذا اتوا منى ومنى مكه ده بر موضعك اسميدر على ما يجى الاستمناء همزه نك وتانك كسريله منينك خروجن طلب
ايتمك يقال استمنى الرجل اذا استدعى خروج المنى المنية ميمك فتحى ونونك كسرى ويانك تشديديله
اولم موت معناسنه وزبوره منية ديرلر مقدر اولديغيچون المنايا ميمك فتحى والفك قصريله جمعى موتلر معناسنه
المنية ميمك ضمى ونونك سكونيله مقصود متمنى معناسنه المنى ميمك ضمى والفك قصريله جمعى مقصودلر
معناسنه ومنية الناقة تشول كونلره ديرلر كه ناقه حامله فالماشى در اول كونلرده بيلنور كه اول
اركك ناقه يه وارد نجى كوندن ساكره كيجن اون بش كيجه در يقال هى فى منيتها يعنى ناقه ذكر اولنن ايامده در الامتنا
همزه نك وتانك كسريله اركك مجامعت ايتمسن طلب ايتمك تقول امتنى للفحل على البناء للمجهول وامتنامنى نام
موضعه كلمكه دخى ديرلر على ما يجى عقيب ذلك يقال امتنى القوم اذا اتوا منى على رواية يونس منى ميمك كسرى
ونونك فتحى تنوينيله مكه مشرفده بر موضعك اسمى در مذكر ومنصرفدر الامنية همزه نك ضمى ونونك
كسرى ويانك تشديديله مقصود الامانى همزه نك فتحى ونونك كسرى ويانك تشديديله جمعى مقصودلر
معناسنه التمنى فتحتينله ونونك كسرى وتشديديله بر نسنه يى ارزو ايتمك التمنية على وزن التربية

اوبدموق تقول تمنيت الشئ ومنيت غيري تمنية وتمنى اوقوق معناسنه دخى كلور تقول تمنيت الكتاب
اذا قرأته قال الله تعالى ومنهم اميون لا يعلمون الكتاب الا امانى ويقال هذا شئ روية او تمنية اى
قراءة وتمنى كذب ايتمكه دخى دير لر يقال فلان يتمنى الاحاديث اى يفتعلها ويومين دن مقلوب درويتمنى
كذبه ديرلر **المنو** ميمك فتحى ونونك سكونيله صناموق **المنى** ميمك فتحى ونونك سكونيله كذلك صناموق
تقول منوته ومنيته اذا ابتليته وابتلا تجربه يه ديرلر **المناوة** ميمك كسريله جزا معناسنه يقال لا منينك مناوة
اى لاجزينك جزاءك **المماناة** ميمك ضمى ايله برشنه يى اكلندرمك مماطله معناسنه ومماناة انتظار دخى ديرلر
وابو زيد ايتدى مماناة مكافأة معناسنه دخى كلور تقول مانيتك بلا همز يعنى كافأتك **مناة** ميمك فتحيله هذيل
وخزاعه قبيله سينك بر بتك اسمى در صنم مخصوص معناسنه كه مكه مشرفه ايله مدينه منوره مابيننده واقع اولمشدر
وآخرنده اولن ها تانيث ايچون در وبونك اوزرنه تا ايله دخى وقف اولنور لغت در **المنوى** تحتينله وبلتك
تشديديله مناته منسوب اولن كمسنه وعبد مناة بن اد بن طابخة وزيد بن مناة بن تميم بن مر بن بركسه نك
ادى در ومد وقصر جايزدر يعنى عبد مناءة وعبد مناة جايزدر **الموماة** ميمك فتحى وواوك سكونيله برية معناسنه
الموامى ميم اولك فتحى وثانينك كسرى ومديله جمعى معناونه معطشه وابن السراج ايتدى موماتك اصلى موموة در
فعللة وزنى اوزره پس بو مضاعف درواو متحرك وما قبلى مفتوح اولدغندن اوترى الفه قلب اولنوب
موماة اولشدر ديدى **المها** ميمك فتحى والفك قصريله بيان صغرى يقر وحشى معناسنه **المهاة** ميمك فتحى ايله
واحدى ذكرا ولسن صغرلرك برى معناسنه ومهاة بلوره دخى ديرلر كه صيقل چيننده در **المهوات** فتحتينله
جمعى ذكرا ولسن صغرلر معناسنه ومهوات بلور معناسنه اولنك دخى جمعى كلور **المهيات** فتحتينله كذلك جمعى بلورلر
معناسنه **المها** ميمك فتحى والفك قصريله صغر يارنه آقو بر اقاولور تقول مهت تمهو مهاً في بياضها **المهاة**
ميمك ضمى ايله ايركك صويى دركه ناقه رحمنه دروبوبابى در **المهى** ميمك ضمى والفك قصريله جمعى ابن السراج دن نقل
اولنور نطبه ايله رطب وعشرة ايله عشر كبى ورطبه خرمايه وعشره غاجه ديرلركه صمغى واردر **المهو** ميمك
فتحى وهانك سكونى ايله شول سود دركه رقيق اولوب كثير الماء اوله وهو سوت ذكرا ولنن وجه اوزره اولمق
دخى ديرلر **المهاوة** ميمك فتحيله بمعناه يقال مهو اللبن يمهو مهوا ومهاوة من الباب الخامس وهو بوقفه اولور
اولن قليج دخى ديرلر سيف رقيق معناسنه وبعدعبد القيس قبيله سندن برجماعتك باباسى اسمى دخى كلور **الاماء**
همزه نك كسرى والفك مديله سودى كثير الماء قلمق تقول امهيته اناوامهاقويه ضافزن كه سو يه ايرشمكه دخى ديرلر
يقال صفر اليرضى اهى وهى لغة فى اماه على القلب واماه دورى كبكبين ايتمكه دخى ديرلر تقول امهيت الحديد اذا

ذا أحددته وقال ابو زيد ايتدى اماه دعه مصووبركه ذوب لر تقول امهيت الحديد اذا سقيته ماءً واما الى
سكر تندوب قيز دمغه دخى ديرلر تقول امهيت الفرس اذا اجريته واحميته **المهاء** ميم اولك كسرى
وثانينك سكونى والفك مديله سودى رقيق اولن ناقه يقال مهاء اذا كانت رقيقة اللبن **المهو** ميمك فتحى
وهانك سكونيله شول منى دركه رقيق اوله **المهاء** ميمك فتحى والفك مديله او قون اولور عيب در اكر يائك جمع ن
ميا **ميته** ميمك فتحى ويائك تشديديله بر عورتك اسمى در **مية** ميمك فتحى ويائك تشديديله كذلك بر
نأا عورتك اسمى در **فصل النون النأى** نونك فتحى وهمزه نك سكونيله برشنه دن ايراق اولمق
تقول نأيته ونأيت عنه بمعنى اذا بعدت ونأى چادر اطرافنه خرق قازمغه دخى ديرلر تقول نأنأت نؤيا وسيجى تفسير
النؤى انشاء الله تعالى **الانأء** همزه نك كسرى ونونك سكونيله ايراق ايتمك **الانتاء** همزه نك وتانك كسريله
ايراق اولمق تقول انايته فانتأ اى ابعدته فبعد وانتأء چادر اطرافن نأ نمغه دخى ديرلر نعمه وهو يجى كر سوق
دير تقول انتأيت نؤيا ونؤيك تفسيرى كلور عن قريب انشاء الله تعالى **المنتأى** ميمك ضمى ونونك سكونى
والفك قصريله ايراق بر موضع بعيد معناسنه ومنتأى خيمه اطرافنه قازلن خرق دخى ديرلر **النوى** نونك
ضمى وهمزه نك سكونيله شول لغى قدر كه خيمه نك اطرافنه قازرلر **النؤى** نونك ضمى وهمزه نك كسرى ويائك تشديديله
فعول وزنى اوزره جمعى كراولنن خرقلر معناسنه **النئى** كسر تينله ويائك تشديديله كذلك جمعى كس بى كسر
تابع تلما غله **الانآء** همزه نك فتحى ونونك سكونى والفك مديله كذلك جمعى **الآناء** همزه نك فتحى و
والفك مديله كذلك جمعى همزه ايله نونك قلب مكان ايتمكله آبآر ايله آبار كبى **النؤى** نونك ضمى وهمزه نك فتحى و
الفك قصريله كذلك چادر اطرافنه اولن خرقدر نويه لغت در **ن** نون مفرده نك فتحى ايله نأى يناى دن
امر در تقول ن نؤيك چادر اطرافنه اولن خرقه اصلاح ايت معناسنه وچون نونك اوزرنه وقف ايتسك نه ديرسن
نونك فتحى وهانك سكونيله وبو نه زيدا ديكلرى كبى اولور كه وقف اولندقده نه ديرلر نظر ايت معناسنه **النبو**
ضمتينله وواوك تشديديله ايراق اولمق تقول نبا الشئ عنى من الباب الاول اذا تباعد **الانباء** همزه نك
كسرى ونونك سكونى والفك مديله برشنه يى دفع ايتمك تقول انبيته انا اذا دفعته عن نفسك وفى المثل الصدق
ينبى عنك لا الوعيد يعنى حالت حربده غايه يى دفع ايليين برشنه يى وتوعد كتور مكدن جودت هر دكلدر
ابو عبيد ايتدى بو ينبى دن بلا همز وبعضلر ايتدى همزه ايله در ابناه دن بمعنى سولك حقيقتكدن خبر ويرن
فعلدر قولك دكلدر ونبو قلج كسمكه دخى ديرلر يقال السيف اذا لم يعمل فى الضريبة مضروبه قلج ايله اورلن شنه
ديرلر ونبو كوز برشنه يى كورمكده قصور ايتمك معناسنده كلور تقول نبا بصرى عن الشئ وبر يك هواسى

بر کسنه یه موافق دوشمکه دخی دیرلر یقال نبا بفلان منزله اذا لم یوافقه و بر کسنه یه فراشی موافق دوشمکه
دخی دیرلر یقال نبا بفلان فراشه اذا لم یوافقه کذلك النابیة بانك کسری و یانك تخفیفیله شول یاغی کرکه
کرشی اندن ارلقا اوله النبوة نونك فتحی و بانك سکونیله شول یر که مرتفع اوله اکر نبی بوندن ماخوذ اولور
سایر خلقدن اوزره شرفیدر اولور سه اصلی غیر مهموز اولور پس بو فعیل بمعنی مفعول اولور تصغیری نُبَیّ
وجمعی انبیاء کلور النباوة نونك فتحی ایله بمعناها النبیّ نونك فتحی و بانك تشدیدیله پیغامبر و نبی
ننا جمع دخی کلور یوکسك یرلر معناسنه النابی بانك کسری و مدیله و احدی نماز ایله غَزِیّ کبی النواتی نونك فتحی
و نانك کسری و یانك تشدیدیله کیجیلر ملاح معناسنه النوتی نونك ضمی و یدی و یانك تشدیدیله
واحدی و جوهرینك بو کلمه یی بو بابده ایراد ایتمسی محل کلامدر زیرا ظاهر بودر که یای مشدده یای نسبت اوله
و بو معلی باب تاده ایراد ایتمسی حق ایدی و لعل مکر که باب تاده ایرادی جوهری وقد نظر و بو بابده ایرادی
نثا یای مشدده نك کلمه یه لزومنه نظر در دیمله النثا نونك فتحی و الفك قصریله ثنا کبی در معناده بو قدر وار که
ثنا تقدیم نوبر خیرده و شرده استعمال اولنور و نثا خیرده استعمال اولنور خاصة النثو نونك فتحی و ثانك سکونی
ایله اظهار معناسنه در تقول نثوت الخبر نثوًا اذا اظهرته التنائی تانك فتحی و ثانك کسری و مدیله یرندیی تذکر
ایتمك یقال تناثوا الشیء ای تذکروه النجاء نونك فتحی و الفك مدیله خلاص بولمق تقول نجوت من کذا نجاء
نجا النجاة نونك فتحی و الفك قصریله بمعناه و نجاء کذلك سرعت و سبقت معناسنه دخی کلور تقول نجوت
نجاء و نجاة سریع اولمق ناقه یه دخی دیرلر و نجاة عصایه و یایه شبیه اولور قننه یه صالح اولور اغاجه دخی دیرلر
یقال فلان فی ارض نجاة ای ذات اشجار مذکورة و نجاة یوکسك یره دخی دیرلر کو یا که سیلدن خلاصه سبب اولور
الناجیة میمك کسریله شول سریع اولور ناقه در که اکا کیم بنرسه خلاص بولور الناجی جیمك کسری و مدیله مذکری
سریع اولور دوه معناسنه یقال البعیر ناج ای ینجو من رکبه المنجاة میمك فتحی و بونك سکونیله نجات بولاجق
مخلص معناسنه تقول الصدق منجاة التنجیه علی وزن التربیة بمعناه و قری بهما قوله تعالی فالیوم ننجیك ببدنك
المعنی لا نفعل بل نهلك یعنی الیوم استفهام انکاری اوندر دیعنی بر نکه نجات میسر دکل البته هلاك مقرردر و علی
اولور پس کلامده لا نفعل مقدردر و بعضلر ایدی ننجیك نوقعك علی نجوة من الارض فنظهرك معناسنه در و نجوة
سوقری بغنندیرلر زیرا بیرنك دیبی بر وطلحه یدی و ننجیه بری بو تحته دخی دیرلر غرق فوقندن اوتری
یقال نجّی فلان ارضه تنجیه اذا کبسها مخافة الغرق الاستنجاء همزه نك و نانك کسریله سرعت ایتمك یقال استنجی
ای اسرع و فی الحدیث اذا سافرتم فی الجدوبة فاستنجوا و جدوبت قتلق زمانه دیرلر و استنجا موضع نجادن مسح

مسح ایتمکه یا خود غسل ایتمکه دخی دیرلر و استنجا یا بلك کرینسن چکمکه دخی دبولر و مستنجی کوشت ایشلیین دیه یرغو
نجاست چیقردیغی یوب و استنجا اغج قطع ایتمکه دخی دیرلر یقال فلان فی ارض نجاة یستنجی من شجرها العصی و القسی
و نجاتك تعبیرلی الان مورد ایندی و استنجاتان نخا یه ایرشمکه دخی دیرلر یقال استنجی الناس فی کل وجه اذا اصابوا
الرطب و استنجا خرما ایی اغجدن دیوشرمکه دخی دیرلر تقول استنجیت النخلة اذا التقطت رطبها و استنجا اغاجی
کوکندن کسمکه دخی دیرلر تقول استنجیت الشجر اذا قطعته من اصله و بو ابو زید روایتیدر بنو ناجیه جیمك
کسری و یانك تخفیفیله عرب طایفه سندن بر قومك اسمیدر الناجیّ جیمك کسری و یانك تشدیدیله قوم
مزبوره منسوب اولان کسنه یا نیّ و هابی صنف ایدرلر النجو نونك فتحی و جیمك سکونیله برکسننك
اغزندن چیقوب تغوط ایتمك تقول نجوت فلانا اذا استنکهته و نجوا السبع بر تیجی جانورك بطنی و نجو مطلقا بطندن
چقان نسنه یه اطلاق اولنور و نجو برکسننده حدث ظهور ایتمکه دخی دیرلر یقال انجا الغایط نف ینجو علی
روایة الاصمعی و نجو اغج بوداغی کسمکه دخی دیرلر تقول نجوت غصون الشجرة اذا قطعتها و نجو شول بلوده دخی
دیرلر که یغمورینی دوکمش اوله النجا نونك کسری و الفك مدیله جیجیك اوپنی بلو تلو بحرلی بمارکبی و نجو تره دخی
دیرلر و نجو کردن سویلشمکه دخی دیرلر یقال نجوته نجوا اذا ساررته الانجاء همزه نك کسری و الفك مدیله
قورتلمق تقول انجیت غیری و انجا نجاست احداث ایتمکه دخی دیرلر یقال انجی ای احدث و انجا دقاتیه
ایتمکه دخی دیرلر یقال شرب دوا فما انجاه ای ما اقامه و انجا دونك دریسن صویمه دخی دیرلر تقول انجیته اذا
سلخته و انجا برکسنه یه اغج کسدرمکه دخی دیرلر تقول انجیت غیری و انجا اغج بوداغی کسمکه دخی دیرلر ابو زید
روایتی اوزره تقول انجیت قضیبا من الشجرة اذا قطعته و انجا بلوت دخی دیرلر ابن السکیت روایتی
اوزره یقال انجت السحابة اذا ولت النجا نونك فتحی و الفك قصریله دوه نك دریسی صویلمق تقول نجوت
جلد البعیر عنه اذا سلخته و نجا دوه نك دریسنه دخی دیرلر نته کم بعض اشعارده نجا الجلد واقع اولمشدر قرائتی نجا
کلمه سی جلده اضافت ایتدیکی بر اعرب طایفه سیکا اولور شی کندی نفسنه مضاف ایدرلر قچن لفظی مغایر اوله
باری تعالینك حق الیقین و لدار الاخرة دیدیکی کبی و نجا صحفا عجله نه دخی دیرلر النجوة نونك فتحی و جیمك
سکونیله یوکسك یره دیرلر کو یا که سیلدن نجات بولور النجواء نونك ضمی و جیمك فتحی و الفك مدیله کرمك تمطی
معناسنه مطوا کبی در و وزنا و معنی النجاوة نونك فتحی و جیمك تخفیفیله برده و سعت اولمق ابن الاعرابی
روایتی اوزره یقال بینی و بین فلان نجاوة من الارض ای سعة المناجاة میمك ضمی ایله کزلو سویلشمك تقول
ناجیته مناجاة ای ساررته الانتجاء همزه نك و تانك کسری و الفك مدیله فلق بری بر ایله کزلو سویلشمك التناجی

تانك فتحى وجيمك كسرى ومديله معناسيدر يقال انتجى القوم وتناجوا اذا تساروا وانتجا بركسنه يى سنا جاته مخصوص
قلمقه دخى ديرلر يعنى مخصوص سرحالتى ايدنمكه ديرلر النجوى نونك فتحى وجيمك سكونى والفك قصريله
اسم در سر سويلشمك معناسنهدر وبارى تعالينك واذ هم نجوى ديدكى منجملهدر هم النجوى ديرلر مجازا
زيرا نجوى انلرك فعليدر انلرك ذاتى دكلدر نتهكم قوم رضى ديرلر حالاكه رضى قومك فعليدر وتقى دكلدر
بو رجل عدل قبيلندندر اوليدر النجى نونك فتحى وجيمك كسرى وبانك تشديديله فعيل وزنده نجاوز
شول كمسنه در كه بر كمسنه ايله سرله سويلشه الانجية همزهنك فتحى وجيمك كسرى ويانك تخفيفيله نجى اهل سر
اولنلر معناسنه وافعيات اپسى كه اولعر نجى جمع معناسنهدر استعمال اولنور صديق كبى قال الله تعالى خلصوا
نخا نجيا وقرا ايتدى كه اولعر نجى ونجوى اسم اولور وكاه مصدر اولور النحو نونك فتحى وحاء مهملهنك سكونيله
قصد معناسنه وطريق معناسنهده كلور تقول نحوت نحوك اى قصدت قصدك ونحوه فى معناسنه دخى كلور
نحى نحوت بصرى اليه اذا صرفته ونحو كلام عربى اعرابنه اولان علمه دخى ديرلر النحو ضمتينله وواوك تشديديله
جمعى علوم نحويه معناسنه حكى عن اعرابى انه قال انكم لتنظرون فى نحو كثيرة فشبهها بعتو وحو قبيل
يعنى عتو مصدر بر مصدر ايكن تشبيها جمعلنشدر زيرا بو مقوله جمعلرده مطرد اولان يادر ثديله ثدى وعصا ايله عصى
وقفايله قفى كبى وحقو حاء مهمله وقاف ايله ازار معناسنهدر الانتحاء همزهنك كسرى والفك مديله نفكى
بر يره دن ابرمق تقول انحيت عنه بصرى اى عدلته وانحاء ولجانبه اعتماد ايتمكه دخى ديرلر يقال انحى فى سيره
اذا اعتمد على الجانب الايسر الانتحاء همزهنك وتانك كسريله بو معناده واعتماد بو معناده اصلدر اندن مكرو انتحا
هر نسنهيه ميل واعتماد معناسنه استعمال اولنمدى وانتحا بركسنهيه ارقرى كلمكه دخى ديرلر تقول انتحيت لفلان
اذا عرضت له وانتحاء بركسنهنك بوغزنه رقى بجقى قويمقه دخى ديرلر تقول انتحيت على حلقه السكين اى عرضت
التنحية على وزن التربية برنسنه بر كناره ايرمق التنحى تحتينله وحانك كسرى وتشديديله بركسنه
كنارده ايرلمق تقول انحيته عن موضعه تنحية فتنحى بنو نحو نونك فتحى وحانك سكونيله عربدن بر قوملك اسميدر النحى
نونك كسرى وحانك سكونيله ياغ تلوم يعنى زق السمن معناسنه الانحاء همزهنك فتحى ونونك سكونى والفك مديله نحى
جمعيدر ذكر اولنن تلومر ابو عبيد روايتيدر ومنه فى المثل اشغل من ذات النحيين وذات النحيين تيم الله بن ثعلبه جماعتندن
بر عورتدر دكه زمان جاهليتده ياغ صتاردى خوات بن جبير الانصارى انوكله ياغ بازار ايدركن تلومك برن
چوزوب ياغن كوردكدن صكره بونى طوت اول برن دخى كوردم ديوب عورت ايكى اليله ايكى تلومك اغزن
طوتوغى لازم كلمكله مرادنه وصول بولدى جماعت ايدوب فرار ايتمش الحاصل مثل صرب اولنمشدر معن

بعده خوات اسلامه كلوب غزاى بدرده حاضر اولمشدر حتى بر كون رسول اكرم صلى الله عليه وسلم زوجه
كيفى شرادوك بخوات ديو تبسم اندكن ايتمش يا رسول الله قد رزق الله الخير واعوذ بالله من الحور
بعد الكور ديمش وحور فتح حاء مهمله وسكون واو ايله نقصان معناسنه وكور وزنده زيادهاولمق زياده
معناسنه در ومعنى حق تعالى خير اولديغندن يعنى دين اسلامدن آيرمسون ديمك اولور اهل المنحاة بيمك
فتحى ونونك سكونى ايله اراق اولان قوم دركه اقربا اولميلر ومنحاة صو چكن ناقهنك يولنه دخى ديرلر
طريقات اينه معناسنه الناحية حانك كسرى ايله طرف النواحى حانك كسرى ومديله جمعى اطراف
نخا معناسنه النخوة نونك فتحى وخانك جيمنك سكونى ايله اولولق كبر وعظمت معناسنه الانتخاء همزهنك
ندا وتانك كسريله اولولق اظهار ايتمك يقال انتخى فلان علينا اذا افتخر وتعظم الندا نونك كسرى والفك
مديله اواز صوت معناسنه وكاه اولور نونى مضموم ايله اولور دعا ورغاء كبى ورغاء راء مهمله وعين معجمه ايله
دوه اوازى درو نداچاغرمق معناسنهده كلور المناداة ميمك ضمى ايله معناه يقال ناداه مناداة وندا
اى صاح به ومناداة بركسنه ايله محل مكالمه اولان يرده جمع اولوب مصاحبت ايتمكه دخى ديرلر يقال ناداه اذا جالسه الناك
وبو معنى تفسير النادى اندن التنادى تانك فتحى ودالك كسرى ومديله چاغرشمق يقال تنادوا اذا نادى بعضهم
بعضا وتنادى مجلس مكالمهيه جلوس ايتمكه دخى ديرلر يقال تنادوا اى تجالسوا فى النادى وتنادى عن قريب
تفسير اولنور ان الله تعالى الندى نونك فتحى ودالك كسرى ويانك تشديديله فعيل وزنده نادى وقوله
بر يره جمع اولوب مكالمه ومشاوره ايتدكلرى موضعه ديرلر الندوة نونك فتحى ودالك سكونيله معناه النادى
دالك كسرى ومديله معناه كذلك المنتدى ميمك ضمى ونونك سكونى والفك قصريله معناه كذلك واكر قوم
متفرق اولسه اكا نادى ديرلر وعكه مشرفهده اولان دار الندوه كه انده جمع اولوب مشاوره ايتمك ايچون
انى قصى نام كمسنه بنا ايتمشدر بو معنادن اكا دار الندوه دينلمشدر بوتسميه اولنمشدر ونادى كاه اوليور اهل نادى
معناسنه اولور نتهكم بارى تعالينك فليدع ناديه قولنده نادى عشيرت معناسنهدر كه عشيرت اهل
نادى در ونادى انلرك مكانى ومجلسى در نتهكم تقوض المجلس ديرلر قافله وضاد معجمه ايله مجلس اهلى بر اكنده اولدى
معناسنه الندو نونك فتحى ودالك سكونيله ذكر اولنن مكانه حاضر اولمق تقول ندوت اذا حضرت الندى
الانتداء همزهنك وتانك كسريله معناه وندو خلقه ذكر اولنن مكانه جمع ايتمكه دخى ديرلر تقول ندوت القوم اذا
جمعتهم فى الندى وندو سخا ايتمكه دخى ديرلر تقول ندوت اذا جدت وندو دوه ايكى صو ايچمك مابينند
اوتلمقه دخى ديرلر يقال ندت الابل تندو ندوا من الباب اللاق لاذا رعت بين العلل والنهل وعلل ايكنجى مرتبه

ایچمکه ونهل اق لرتبه ایچمکه دیرلر ~~النادئة زائد دالك كسرى و يانك تخفيفيله ذكر اولنن دوه معناسنه~~ ونزو انتابه
دخی دیرلر یقال هذه الناقة تنزو الی نوق کرام ای تنزع فی النسب **الندی** نونك فتحی و الفك قصریله
سخا یقال سن للناس الندی فندوا و ندی برنسنه نك غایتنه دخی دیرلر عرق کبی و ندی اواز اراغه
کتمکه دخی دیرلر یقال فلان اندی صوتا من فلان ~~ای کان ابعد صوتا من فلان~~ ای کان ابعد صوتا منه و ندی
و ندی ات یاغنه دخی دیرلر شحم معناسنه و ندی یغمور و نمناکلغه دخی دیرلر **الانداء** همزه نك فتحی و الفك
مدیله جمعی یغمورلر و نملر معناسنه **الاندیة** همزه نك فتحی و دالك کسریله کذلك جمعی در نته کم بعض اشعارده کلمشدر
لکن شاذدر زیرا بو وزن الف ممدوده اولن کلمه یه مخصوص در کسا ایله اکسیه کبی و ندی تازه اوته
دخی دیرلر کلا معناسنه و ندی کوندز یغن چیمه یه و سدی کیجه یغن چیمه یه دیرلر و کاه اولور بو ندلر برکیجه
تسمیه اولنور و ندی یرده اولن نمه دخی دیرلر یقال ندی الشیء من الباب الرابع فهو ند مثل تعب فهو تعب
و یقال ارض ندیة بتخفیف الیاء و لا تقل ندیة بتشدید الیاء **الندیان** فتحتینله یاش اغاج یقال ندیان
ای رطب **نادی الکف** دالك کسری و کافك فتحی و فانك تشدیدیله الی اچق کمسنه سخی معناسنه **التندی**
فتحتینله و دالك کسری و یاتیله برکمسنه اظهار سخا ایتمك یقال فلان تیندی علی اصحابه و دوه ایکی ایچمك ما بیننده
اوتلمق یقال تندت الابل اذا رعت بین العلل و النهل و قد ذکر تفسیرهما انفا **الانداء** همزه نك کسری و الفك مدیله
دوه یی ذکر اولنن طریقله اوتلتمق **التندیة** علی وزن الترضیة بمعناه تقول اندیت الابل و ندیتها تندیة و انا
و انا و تندیه برنسنه یی نمناك ایتمکه دخی دیرلر تقول اندیته انا و ندیته تندیة **المندی** میمك ضمی و دالك تشدیدی
و الفك قصریله ذکر اولنن دوه نك اوتلدغی یر و اصمعی ایتدی مندیات اوتلدغی یره دخی دیرلر نته کم عجاج
سندن ایکی قوم برخبر ایله بیرا ایچوب خصومت ایدیجك انلرك بربری ایتدی مرکزنا حنا و نخرج نا اثنا
و یسرح بهمنا و مندی خیلنا یعنی کوندزلرمز دیکدکمز یرده نسامز طشره چقدغی یر و قوزیلرمز
کزدکجه بردیدی **الندوة** نونك ضمی و دالك سکونیله مونك صوا ایچجك یری **المندیات** میمك ضمی و
نونك سکونی و دالك کسریله فضاحت و قباحت ویرن نسنه لر مخزیات معناسنه تقول ما نزت بشیء — نزا
تکرهه من الباب الرابع **النزو** نونك فتحی و زاء معجمه نك سکونیله صچرامق **النزوان** فتحتینله
بمعناه یقال نزا ینزو نزوا و نزوانا و فی المثل نزو الفرار استجهل الغرار و فرار فانك فتحی و رانك
تخفیفیله یبان صغرنك یاوریسی یعنی بعدر یسین اولوب اینکه صچرمه دقده انی کوروب اولیبلر دخی
صچرر و نزو کوکل برنسنه یه میل ایدوب چکمکه دخی دیرلر یقال قلبی ینزو الی کذا ای ینازع الیه **النزاء** نونك

نونك کسری و الفك مدیله اینمك دیشی اوزرینه صچرامق یقال نزا الذکر علی الانثی نزاء من الباب الاول
ایضا و بو بوقاغی طرنغلی و حبالطرنغلی اولن حیوانات و سباعده استعمال اولنور **الانزاء** همزه نك کسری و الفك
مدیله اینکی دیشی اوزرینه صچراتمق **التنزیة** علی وزن التربیة بمعناه تقول انزاه تنزیة **النزاء** نونك ضمی و زانك
تخفیفی و الفك مدیله بر مرضدر که قیونه عارض اولور تا اولنجه صچرامدن فالحال و لماذ **التنزی** فتحتینله و زانك
کسری و تشدیدیله سرعت ایدوب صچرامق توثب و تسرع معناسنه **النازیة** زانك کسری و یانك تخفیفی
ایله دیبی باقن اولن کاسه قصعة قریبة القعر معناسنه **النسوة** نونك کسری و سینك سکونیله عورتلر امرأة نك — ن
جمعی در غیر لفظها و نونك ضمی دخی لغتدر **النساء** نونك کسری و الفك مدیله کذلك جمعی در **النسوان** نونك
کسری و الفك مدیله کذلك جمعی ~~النسوان نونك کسری و سینك سکونیله کذلك جمعی~~ نته کم خلفه نك جمعی
مخاض دیرلر و خلفه کلمه سنك جمعی اولمسنك دیرلر و خلفه نك جمعی ولامك کسریله بوکلی اولن ناقه و مخاض
میمك فتحی ایله و خاء ضاد معجمتینله جمعی در **النسیة** نونك ضمی و سینك فتحی و یانك تشدیدیله تصغیری
النسیات نونك ضمی و سینك فتحی و یانك تشدیدیله جمعك تصغیری **النسیان** نونك کسری
و سینك سکونیله برنسنه یی اونتمق که فکرك مقابلیدر تقول نسیت الشیء نسیانا من الباب الرابع
و لا تقل نسیانا بالفتحتین لان النسیان تثنیة النسا العرق و نسیان کاه اولور ترك معناسنه کلور
ابو عبید روایتی اوزره قال الله تعالی نسوا الله فنسیهم و قال الله تعالی و لا تنسوا الفضل بینکم یعنی بعضکز
همزه یی جایز کوردیلر و بیری ایتدی هر واو که مضموم اوله انی همزه قلمق جایزدر الا اشتروا واوکه انده اضافی
ایتمك در و اول باری تعالینك و لا تنسوا الفضل دیدکی قولنده اولن واو دخی بو مثللو جملرده اولن
واو همزه قلمسی جایزدر لکن مختار همزه قلمامقدر و بونك تنسوا دن باسکون قلنوب حذف اولندغی
مسکن واو کی حرکه احتیاجی اولمغین یانك ضمه سی کتورمشدر **النسیان** نونك فتحی و سینك سکونیله
نسول کمسنه دیکه نسیانی غالب اوله **الانساء** همزه نك کسری و الفك مدیله اونتدرمق **التنسیة**
علی وزن التربیة بمعناه یقال انسانیه الله و نسانیه تنسیة بمعنی **التناسی** تانك فتحی و سینك
کسری و مدیله برنسنه نك اونتمش اظهار ایتمك اونتماش ایکن **النساء** نونك فتحی و الفك قصریله
اصمعی روایتی اوزره شول طمر که قالی اندن طموب ایروب اوبلغك ایچ یوزندن اکر یچلری کجوب اتك
طرنغنه ایرشور و چون طوار سمرسه بوطلری ظهور ایتمکله اویلقلری بری برندن ایرلوب نا طمری
ایکی اوبلغك ما بیننده اشکاره اولور و چون طوار ارقلسه اوبلقلر ضعیف اولوب ایچ یوزنده اولن

اتلری بودر شوحب نساطری نایدیدا اولمز وقجون منشق الناديسلو موضع نشایی دیلولر وقجی
اذن شدید الناديسلو بقربنا یحه دیلولر ابن السكيت ایتدی ذكر اولنن طرم عرق الناديرلر
اما اصمعی ایتمشدر كه عرق الناديزلر بزنادیرلر نتكم عرق الاكحل وعرق الابجل دیرلر اكحل وابجل
دیرلر وبشدد والكحل انسانك قولنده اولان طمردركه اكدن قان الدرلر وابجل طواركه قولنده اولان طمر
كه اكحل منزله سندهدر **النسوان** فتحتیله ونون ثالثنك كسریله انسانك تثنیه سی **النسیان** فتحتیله
ونون اخیرك كسریله تثنیه یو ذكر اولنانلر ابو زید روایتی اوزره **الاناء** همزه نك فتحی والفك مدی
ایله جمعی **النسی** نونك فتحی وسینك كسری ویانك تشدیدیله ناطری اغریمكه تقول نسی الرجل فهو نسی
من الباب الرابع اذا اشتكی نساه. **المنسی** میمك فتحی ونونك سكونی ویانك تشدیدیله نساطری
اوریلمش كه تقول نسیته فهو منسی من الباب الثانی **النسی** نونك كسری وسینك سكونی ایله
شول اسكی بزپاره سیدركه عورت انی حالت حیضده استعمال ایدوب بیانه اتر **النسی** نونك فتحی
وسینك سكونیله بعناه پس نسی ایله نسی وتر وتر كبی اوله وقری قوله تعالی وكنت نسیا منسیا بالفتح ونسی
نونك كسریله شول متاع حقیردركه مسافرلر انی قونق یرلرنده براغوب قولورن تتبعوا انساءكم **المنساة**
میمك كسری ونونك سكونیله دكنك عصا معناسنه ونونك اصلی همزه در نتكم باب همزه ده مرور ایتمشدر

نشا

النشا نونك فتحی والفك قصریله رایحه طیبه ایله كوكلی نسیم ونشاسته دخی دیرلر فارسی معرب در بعض
حذف او لنمشدر بعضلرده مناده یكلری كبی **النشوة** نونك كسری وشینك سكونیله ذكر اولنن رایحه یی
قوقلق یقال تنشیت منه ریحا نشوة من الباب الرابع اذا شممت ورحصولك كیفیتندن خبر المق دخی دیرلر
تقول نشیت الخبر من الباب الرابع اذا تخبرت ونظرت من این نجاء وخبری بلمكه دخی دیرلر تقول من این
نشیت هذا الخبر ای من این علمته وشیت اصلنده واو ایله ایدی یایه قلب اولندی ماقبلی مكسور اولدیغی
اوتری **الاستنشاء** همزه نك وتانك كسریله بعناه تقول استنشیت منه ریحا ویعقوب ایتدی یستنشی
الریح دیلور همزه ایله حالا كه بو نشیت دن مشتق دریلا همزه **النشیان** نونك فتحی وشینك سكونیله
خبرالبحی كسنه یقال رجل نشیان ای بین النشوة وتشیانك اصلی واوی ایكن یا ایله استعمال اولندی بو كلمه
نشوان مابینی فرق دن اوتری **النشوان** نونك فتحی وشینك سكونیله سست اولمق ویونس ایتدی بو نشوة
نونك كسری دخی استماع اولنمشدر **الانتشاء** همزه نك وتانك كسریله مست اولمق یقال انتشی ای اسكر **الناصیة**
صادك كسریله آلن جبهه معناسنه **النواصی** نونك فتحی وصادك كسریله جمعیدر الناس معناسنه ونواصی

ونواصی الناس خلقك اشرافنه دخی دیرلر **النصو** نونك فتحی وصادك سكونیله بركسه نك الننه یاپشمق
تقول نصوته اذا قبضت علی ناصیته قالت عایشه رضی الله عنها مالكم تنصون میتكم ای تمدون ناصیته
كانها كرهت تسریح راس المیت **الناصاة** آلن ناصیه معناسنه لغتدر طی قبیله سی لغتی اوزره **النصیة**
نونك فتحی ویانك تشدیدیله برقسه نك مختاری كرك قومدن كرك دوه دن كرك غیری نسنه دن
كه نصیه بقیه دیمك اولور **الانتصاء** همزه نك وتانك كسریله برنسنه یی اختیار ایتمك تقول انتصیت الشی
اذا اخترته وانتصاقل اوزره دخی دیرلر یقال انتصی الشعر اذا طال **التنصی** فتحتینله وصادك كسری وتشدیدیله
بر قومك اشرفنه المق تقول تنصیت فی بنی فلان وتنصیتهم اذا تزوجت فی الذروة منهم وتنصی عورت صاچین
طرمق معناسنه دخی كلور یقال تنصت المراة اذا تجلت شعرها **النصی** نونك فتحی وصادك كسری ویانك
تشدیدیله بر اوت دركه تازه ایكن نصی دیرلر وقجن اغادسه اكا طریفه دیرلر طاء مهمله نك فتحیله وفا ایله
وقجن قرمجه اولوب یابس اولسه اكا حلی دیرلر حاء مهمله نك فتحی ویانك تشدیدیله **الانصاء** همزه نك كسری
والفك مدیله بر نصی دیكلری اوتی بتورمك یقال انصت الارض ای كثر نصیها **المناصاة** میمك ضمی ایله ایكی
صحابری بره اولشمق یقال هذه فلاة تناصی فلاة ای تتصل بها ومناصاة كذلك بر كسه نك الننه یاپشمغه دخی دیرلر

نضا

النضو نونك كسری وضاد معجمه نك سكونیله ارق اولش دوه بعیر مهزول معناسنه **الانضاء** همزه نك فتحی
والفك مدیله جمعی ارق دوه لر معناسنه **النضوة** نونك كسری وضادك كذلك سكونیله ارق اولمش ناقه **الانضاء**
همزه نك كسری والفك مدیله ارقلتمق یقال انضتها الاسفار ویقال انضی فلان بعیره ای هزله **التنضی** فتحتینله
وضادك كسری وتشدیدیله بعناه یقال تنضاه ایضا وانضا بر كسه یه ارق دوه ویرمكه دخی دیرلر تقول
انضیت الرجل اذا اعطیته بعیرا مهزولا وانضا ایزی قولنوب اسكتمكه دخی دیرلر **المنضاة** میمك ضمی ونونك
سكونی ایله ارقلتش ناقه **النضی** نونك ضمی وضادك كسری ویانك تشدیدیله اوت سوریجی اجنه
اولان اوت سایرلرنه تقدم ایتمك یقال نضا الفرس الخیل نضیا اذا سبقها ونضی آت ذكرن چقرمغه دخی دیرلر
واوق یكمكه دخی دیرلر یقال نضا السهم اذا مضی وحنانك لونی كتمكه دخی دیرلر یقال نضا خضابه اذا ذهب لونه
النضو نونك فتحی وضادك سكونیله لباس چقرمغه دیرلر یقال نضا ثوبه اذا خلعه **التنضیه** علی وزن
التربیة كذلك لباس چقرمق یقال نضی ثیابها شدد للكثرة ونضو قلج چقرمغه دخی دیرلر یقال نضا سیفه من
الباب الاول **الانتضا** همزه نك وتانك كسریله كذلك قلج چقرمق یقال انتضاه اذا سله وانتضا ایزی اسكتمكه
دخی دیرلر یقال انتضت الثوب اذا ابلیته وشهرلری كزوب قطع مسافه ایلمكه دخی دیرلر تقول نضوت البلاد اذا

قطعتها النضو نونك كسری وضادك سكونيله اوقك يلكندن اشغه سی دیمكدر وارنجه قدح معناسنه
ونضوا سكی بيره دخی دیرلر الانضاء همزه نك فتحى والفك مديله اویان معورلری كه قایشدن ماعدادر
النضی نونك فتحى ویانك تشديديله فعیل وزننه اوندن اوق اولكی كه هنوز اوق ایشلنماش اوله ونضی
السهم اوقك يلكی ايله تمرنك ما بینی وابو عمرو ایتدی نضی اوقك تمرنه دیرلر یقال نضیٌّ مقلقل یعنی قلقله شی
اولمز تمرن لونده یاخود اندامده ونضی بیون كه باشله وجوده لك ما بینیدر التناطی تانك فتحى وطانك نطا
وطانك كسری ومديله خصومت وعناد ایتمك تقول لتناطيت الرجال اذا تمرّست بهم ويقال لاتناط الرجال اى
لاتمرّس بهم النطو نونك فتحى وطانك سكونيله بعيد اولمق النطی نونك فتحى وطانك كسری ویانك
تشدیدیله بعید اولمش نسنه النطية وزنده بعید اولمش مؤنثی یقال مكان نطیّ وارض نطية الانطاء همزه نك
كسری والفك مديله اعطا معناسنه در اهل یمن لغتیدر النطاة نونك فتحى وطانك تخفيفيله خيبرده بر حصار
اسمیدر النعی نونك فتحى وعينك سكونيله موت خبری النعیان نونك ضمی وعينك سكونيله بو معنایه یقال نعا
نعاه له نعيا ونعيانا ونعی بر كمسنه یه كناهن بلدركه دخی دیرلر یقال فلان ينعی علی فلان ذنوبه ای یظهرها ویشهرها
النعیّ نونك فتحى وعينك كسری ویانك تشدیدیله فعيل وزننه اوندر كذلك موت خبری یقال جاء نعیّ
فلان ونعیّ ناعی اولن كمسنه یه دخی دیرلر الناعی عينك كسری ومديله موت خبرن كتورن كمسنه اصمعی
ایتدی طایفه عرب برذی قدر كمسنه وفات ایتسه بر كمسنه براته بنوب المرافده اولن قومه كزوب نعاء فلانا
دیرایدی یعنی متی فانك موتنی خبرن ویروب انی اعلام واظهار ایدك دیرایدی نعاء كسرا اوزره مبنی در
امر معناسنه در دراك ونزال كبی وفی الحدیث يا نعاء العرب ای انعهم المنعی میمك فتحى ونونك سكونی
والفك قصریله كذلك موت خبری المنعاة كذلك میمك فتحى ونونك سكونيله موت خبری المناعی میمك فتحى
وعينك كسری ومديله جمعی اخبار موت معناسنه یقال ما كان منعی فلان منعاةً واحدةً ولكنه كان مناعی
التناعی تانك فتحى وعينك كسری ومديله خلق بربرینه موت خبرن ویرمك یقال تناعی بنو فلان اذا نعوا
قتلاهم ليحرّض بعضهم بعضا الاستنعاء همزه نك وتانك كسریله تقدم ایتمك یقال استنعی مثل استناع وتقول
استنعيت الغنم اذا تقدمتها ودعوتها لتتبعك واستنعاش بری بركا اریبغه كلمه دخی دیرلر یقال استنعی فلان
الشر اذا تتابع به الشر واستنعا بر نسنه ممتد اولمغه دخی دیرلر یقال استنعی به حب الخمر ای تمادی به واستنعاء بر
شایع اولمغه دخی دیرلر یقال استنعی ذكر فلان اذا شاع واستنعاء اوركمك معناسنه قریب معنایه دخی
اطلاق اولنور یقال استنعی الابل والقوم اذا تفرّقوا من شیء وانتشروا النعو نونك فتحى وعينك سكونيله دوه

دوه طوداغنن اولن شق دركه تفرّه مثابه سندر دن وتغره تانك فتحى وفانك كسریله انسانك اوست
طوداغنن اولن چقور یردر النغی نونك فتحى وغين معجمه نك سكونيله سویلمك تكلم معناسنه یقال سكت
فلان فما نغی بحرف ای ما نبس بحرف النغية نونك فتحى وعينك كذلك سكونيله بر خبر تقول سمعت نغيةً من
كذا وكذا ای شيئا من خبر وفرا ایتدی نغيه نغمه كبیدر وزنا ومعنًی واصمعی دخی بو معناده فرا ایله متفق در و نغيه
كلام حسنه دخی دیرلر یقال سمعت منه نغيةً ای كلاما حسنا وجمعی ایتدی نغيه اول ایرشن خبردر كه ما هو حقه
بلكسندر المناغاة میمك ضمی ایله قریب اولمق یقال هذا الجبل يناغی السماء ای يدانيها لطوله ومناغاة غزل ایراد
ایدشمك دخی دیرلر مغازله معناسنه ومناغاة عورت اوغلنجغی تعجب وسرور القا ایدر كلمات ایتمكه دخی دیرلر
نفا یقال المرأة تناغی الصبی ای تكلمه بما یعجبه ویسره النفی نونك فتحى وفانك سكونيله بر نسنه یی سورمك طرد
معناسنه یقال نفاه اذا طرده ونفی سورلمك معناسنه دخی كلور الانتفاء همزه نك وتانك كسریله كذلك سورلمك
تقول نفيته فانتفی ونفی ايضا يتعدی ولا يتعدی المنافاة ایكی نسنه بربرین سورمك التنافی وقاع نسنه
بربرین سورمك یقال هذا ينافی ذاك وهما يتنافيان النفو نونك كسری وفانك سكونيله سورلمش نسنه وكسر ایله
نسنه النفية نونك كسری وفانك سكونيله بمعناها النفاية نونك ضمی وفانك تخفیفیله بر ایو نسنه نك اجزا
النوب آتلن بره نسنه النفی نونك فتحى وفانك كسری ویانك تشدیدیله فعیل وزننه اوندر شول نسنه در كه
انی الیعون سلكر وصیه ارس یقال نفیّ المطر لما تنفيه وترشه ونفی شول صوطله مرنه دخی دیرلر كه تنیوه ایلین كمسنه
ارقه سنه ایبدن طلم ونفی الريح شول طیر اغه وطپراق مثللو نسنه به دخی دیرلر كه اغاج دیبلرنه انیل سوریب جمع
ایلر ونفی وعید معناسنه دخی كلور یقال اتانا نفيكم ای وعيدكم الذی توعدون نفی به النفيان تحتینیله بعناه
نقا وكاه اولور نفيانه تثنيه اولنور عظيم اولی عسكرك بربرين ينفی النقاوة نونك ضمی وقافك تخفیفیله بر نسنه نك
ایو سی ومختاری النقاية نونك ضمی وقافك كذلك تخفیفیله بمعناها ونواكیشنده ضمیله كلدكه نقايه نك ضدی
اولمغه بناء در زیرا فعاله وزنی ساقط اولن فضلاتده كثیر الاستعمالدر النقاوة نونك فتحى وقافك تخفیفیله
بر نسنه پاك اولمق یقال نقی الشیء ينقی نقاوة من الباب الرابع النقیّ نونك فتحى وقافك كسری ویانك تشدیدیله
پاك اولمش نسنه نظيف معناسنه النقاء نونك فتحى والفك مديله پاكلك نظافت معناسنه النقا نونك فتحى
والفك قصریله قوم یغنی كثیب الرمل معناسنه النقوان تحتينله تثنيه سی النقيان كذلك تحتينله تثنيه سی النقاة
نونك فتحى والفك قصریله قناة وزنی اوزره شول نسنه در كه طعامی پاك ایدیجب آیرتلركن انی یبانه اتارلر اوی
روایتی اوزره وبعضلر ایتدی نقاة هر نسنه نك بره زنه دیرلر غرباده ماعدا زیرا نقاة خوبانك ایو سنه دیرلر النقیة

علی وزن التربیة باك ایتمك تنظیف معناسنه و تنغیه کمکدن ایلك چقرمغه دخی دیرلر یقال تنقیت العظم تنقیه
اذا استخرجت نقیه و بیجی تغسیر النقی انشا الله الانتقاء همزه نك و تانك کسریله بر نسنه یی اوردلیوب اختیار
ایتمك و انتقا کذلك کمکدن ایلك چقرمغه دیرلر تقول انتقیت العظم اذا استخرجت نقیه ای مخه التنقی فتحتینله
و نانك کسری و تشدیدیله کذلك بر نسنه یی اختیار ایتمك النقو نونك کسری و قافك سکونیله شول
کمکدر که ایچنده ایلکی اوله قرار و ایکی او نوزه الانقاء همزه نك فتحی و الفك مدیله جمعی ایلکی اولان کمکلر
النقی نونك کسری و قافك سکونیله ایلك معنا سنه و سمز کمکدن اولن کوز یاغنه دخی دیرلر النقو
نونك فتحی و قافك سکونیله کمکلی ایلکن چقرمق الانقاء همزه نك کسری و الفك مدیله طوار سمروب ایلکلنمك
یقال انقت الابل اذا سمنت و صار فیها نقی و کذلك غیرها المنقیه میمك ضمی و نونك سکونی و قافك کسریله
سمیز اولن طوار یقال هذه ناقة منقیة و هذه لا تنقی التقاوی نونك ضمی و الفك قصریله شویرده بر
اوتلرك بر نوعی النکایه نونك کسریله قتل ایتمك و یاره لمق تقول نکیت فی العدو نکایة من الباب الثانی
النمو ضمتینله و واوك تشدیدیله کذلك النماء زیاده اولمق یقال نما ینمو نموا من الباب الاول علی بعض الروایات
اما کسانی ایتدی بن بو کلمه یی واولیله سماع ایتمدم الا بنی سلیمدن اولان ایکی برادردن بعده بنی سلیم قبیله سندن
سؤال ایتدکم واولیله استعمالی علوم ایتمدکلرده و یدیلر اما ابو عبیده ایتدی نمی ینمو و ینمی ایکیسنده جایزدر
دیری و حنانك رنکی زیاده اولمغه دخی دیرلر یقال نمی الخضاب ای ازداد سوادا و برنح زیاده اولمغه دخی دیرلر
یقال نمی السعر من الباب الثانی اذا ارتفع و غلا النامیة میمك کسریله مخلوق و فی الحدیث لا تمثلوا بنامیة الله
یعنی خدای تعالینك خلایقی مثله قلمك یعنی الن و ایاغن یاغوب بورنن و قولاغن قطع ایتمك و خلقه نامیه دینلدی
نما و زیاده اوله رك اولدیغیچون النمی و النمو نونك فتحی و میمك سکونیله بر کلامی بر کسنه یه نسبت ایتمك تقول
نمیت الیه الحدیث فانا انمو من الباب الاول و انمیه من الباب الثانی و بر کسنه یی حسبه نسبت ایتمکه دخی دیرلر
تقول هو ینمو الی الحسب و ینمی و بر شیئی بر نسنه یه رفع ایتمکه دخی دیرلر تقول رفعت الشی علی الشی اذا رفعته
علیه و حدیث اسناد ایتمکه دخی دیرلر تقول نمیت الحدیث الی غیره نمیا اذا اسندته و رفعته و بر کسنه یی
بابا سنه نسبت ایتمکه دخی دیرلر تقول نمیت الرجل الی ابیه نمیا اذا نسبته الیه و اصمعی ایتدی نمیت
الحدیث نمیا دیرلر میمك تخفیفیله بر خبری علی وجه الاصلاح ایرشدرمك و بیلکیه بونك اصلی بعضانسی
اولور و نمیت الحدیث تنمیة دیرلر فحش نمیمه و افساد او زره ایرشدرمك ایچون التنمیة علی وزن التربیة
انشی یالکلندرمغه دیرلر اودون زیاده قلمغه دخی دیرلر تقول نمیت النار تنمیة اذا القیت علیها حطبا و ذکیتها

نکا

نما

حذف کیننهایه و نمیمه بر خبری علی وجه الافساد ایشتدرمکه دخی دیرلر علی اثر آنفا الانماء همزه نك کسری
و الفك مدیله زیاده قلمق یقال انماه الله انماء و انما مجروح اولان صیدك کوزدن غایب اولوب هلاك اولمسنه
دخی دیرلر تقول رمیت الصید فانمیته اذا غاب عنك ثم مات و فی الحدیث کل ما اصمیت و دع ما انمیت
و اصما صاد معناسنه ایله کوز اوکنده هلاك اولمغه دیرلر النامی میمك کسری و مدیله فلاس بولیجی کسنه نایجی معناسنه
النیة نونك کسری و یانك تشدیدیله بر نسنه یه عزم ایتمك النواة نونك فتحی و واوك تخفیفیله
کذلك عزم ایتمك تقول نویت نیة و نواة اذا عزمت و نواة عزما ایکرد کی معناسنه دخی کلور و نیة حاجت
معناسنه دخی کلور یقال فی بنی فلان نیة ای حاجة و نیة توجه اولنان جانبه دخی دیرلر النوی نونك فتحی
و الفك قصریله کذلك توجه اولنن جانب اراقا و لسون یاقن اولسون و بو مونث در اما غزا ایکرد کی
معناسنه اولن نواتك جمعی اولان نوانك مذکوری و تانیثی جایزدر زیرا جمع صیغی و کلدالاسم جنس در الانواء
همزه نك فتحی و نونك سکونی و الفك مدیله کذلك جمعی غزا ایکرد کلری معناسنه الانتوا همزه نك و تانك
کسریله بعناه تقول انتویت و نواة حاجه دخی دیرلر یقال لفلان بنوانه اذا رده بحاجته و قضاها له و یاره لمغه
دخی دیرلر تقول نواك الله ای صحبك فی سفرك و حفظك و انتوا بر قوم بر موضعده اقامت ایتمکه دخی دیرلر
یقال انتوی القوم منزلا بموضع کذا و کذا و استقرت نواهم ای اقاموا التنویه علی وزن التربیة بر کسنه یه
نیتن تفویض ایتمك تقول نویته تنویة اذا وکلته الی نیته النوی نونك فتحی و واوك کسری و یانك تشدیدیله
شول مصاحبکدر که اونك نیتی سنوك نیتکه موافق اوله النواة نونك فتحی و واوك تخفیفیله بش
درهمه دیرلر نته کم بکرمیه درهمه نش دیرلر نونك فتحی و شین معجمه نك تشدیدیله المناواة میمك ضمیله
عداوت ایتمك یقال ناواه اذا عاداه و بونك اصلی همزه در زیرا بو نو ادن در قبام معناسنه النوی نونك فتحی
و واوك سکونیله اتلق ریجکی تقول اکلت التمر و نویت النوی و نوی بر کسنه نك حاجتن بتوروب کیرو دوندرمکه
دخی دیرلر یقال نواه بنواته اذا رده بحاجته الانواء همزه نك کسری و الفك مدیله کذلك اتلق ریجکی
تقول انویت النواة اذا رمیت بها و بو ابن کیسان روایتیدر النوایة نونك کسریله دوه سیرمك
النی نونك فتحی و یانك تشدیدیله بعناها تقول نوت الناقة تنوی نوایة و نیا اذا سمنت و اوك
کسری ایله سمز ناقه الناوی واوك کسری و مدیله مذکری یقال ناقة ناویة و جمل ناو النواء نونك
کسری ایله جمعی جایعله جیاع کبی سمز اولن دوه لر معناسنه النوویة فتحتینله و یانك تشدیدیله شول
دوه در که ایکردك اکل ایلر النی نونك فتحی و یانك تشدیدیله ایچ یاغی شحم معناسنه و بونك اصلی

نوا

نها

نونك ده‌ر نيان نونك فتحى و يانك تشديديله بر موضعك اسميدر النهى نونك فتحى و هانك سكونيله
امرك فلا فى ده‌ر ويقال طلب الحاجة حتى نهى عنها من الباب الرابع يعنى اندن فراغت اتدى كرك حاجته
ظفر بولسون كرك بولسون و نهى كوله دخى ديرلر غدير معناسنه على التهجى و نهى كالى معناسنده كلور على التهجى
الانتهاء همزه نك و تانك كسريله برنسنه دن نهى قبول ايدوب امتناع ايتمك التناهى تانك فتحى و هانك كسرى
و مديله بمعناه و تناهى كولده صو طورمغه دخى ديرلر يقال تناهى الماء اذا وقف فى الغدير و سكن و تناهى تنهيه‌نك
دخى جمعى كلور و هو نك صو جقن يرلرى معناسنه على التهجى و تناهى و انتها خبر ايرشمك معناسنه دخى كلور يقال
انهيت اليه الخبر فانتهى و تناهى اى بلغ تقول نهيته عن كذا فانتهى عنه و تناهى اى كف و تناهى بربرينه كسنه
بربرينه نهى ايتمكه دخى ديرلر يقال تناهوا عن المنكر اذا نهى بعضهم بعضا التنهيه على وزن الترييه كذلك
نهى ايتمك يقال نهاه عنه بشدد للمبالغه و تنهية الوادى دره نك اطرافندن صو ايرشن يرلر النهو نونك
فتحى و هانك ضمى و واوك تشديديله نهى لغه‌سى اوندن نهى ايديجى آمور كه مقابليدر يقال انه لآمور
بالمعروف و نهو عن المنكر الناهية هانك كسريله نهى معناسنه در يقال لفلان ماله ناهية اى نهى النهية
نونك ضمى و هانك سكونيله عقل خرد معناسنه و عقله نهيه ديديلر قبيح نسنه لردن نهى ايدر كى جوب و منهيه نهايت
معناسنه دخى كلور النهى نونك ضمى و الفك قصريله جمعى عقول معناسنه النهى نونك كسرى
و هانك سكونيله كول غدير معناسنه اهل نجد لغتى لغتنده در و غيريلر نهو ديرلر نونك فتحيله على ما مر النهاء
نونك ضمى و الفك مديله صو بوقرو قالقماسى ارتفاع ماء معناسنه و تماشيشه لره دخى ديرلر ابن
الاعرابى روايتنجه قوارير معناسنه و نهاء نقدا معناسنه دخى كلور و نونك كسرى دخى لغتدر يقال
يقال هم نهاء مائة و نهاء مائة اى قدر مائة مثل زهاء كه زهاء دخى مقدار معناسنه اولور غى مر الانهاء
همزه نك كسرى و الفك مديله ايرشديرمك ابلاغ معناسنه تقول انهيت اليه الخبر فانتهى على ما مر النهاية
نونك كسريله غايت معناسنه يقال بلغ نهايته الناهى هانك كسرى و مديله نهى ايديجى كسنه يقال هذا
رجل ناهيك من رجل و نهاك من رجل يعنى انولك دولتى و غنمالى غيرى كسنه به مراجعتدن مانع اولور
و بونك تذكيرى و تأنيثى و تثنيه سى و جمعى جايزدر اسم فاعل اولدوغندن او تورى تقول هذه امراة ناهيتك
من امراة اما نحوى نهيك من رجل ديسك حسبك من رجل ديدكك كبى تثنيه و جمع ايتمزسن مصدر اولدوغندن
او تورى و معرفه اولدقده هذا عبد الله ناهيك من رجل ديرسن حاليت اوزره منصوب قلماغله النهية
نونك فتحى و هانك كسرى و يانك تشديديله فعيل وزنى اوزره شول بوغز لنجق ده ده كه سمز اوله يقال

وای

يقال العرف فخمه فصل الواو الوای واوك فتحى و يانك سكونيله وعد معناسنه در
تقول له وأيته وأيا سيبويه ايتدى خليلدن بناء مجهوليله جملتون واين كلمه‌سندن سؤال ايتدم ايتدى وزنى
كلورين ايتدم شول كسنه كه همزه يى واودن بدل قلوب اويدن اونك وجهونه دره بيدم ايتدى زيرا اول
كلمه ده واوان جمع اولمان مازنى يونى ايشدوب ايتدى خليلك بو سوزى خطادن زيرا واوك همزه يه قلب
اولنماسى واوان جمع اولدوغيجون كلمه بايكه وا واولك ضمه سندندر اوتورى درندكم وعد كلمه‌سنده اعد ووعد
كلمه‌سنده اجوه ديرلر ديدى الواى فتحتينله و الفك قصريله شول حمار وحشى دركه قرموده اوله يعنى
اتو غيره دخى اطلاق اولنور قيدها الوئية واوك فتحى و همزه نك كسرى و يانك تشديديله بيوك
جوا الدرجوالق ضخمه معناسنه و كاه اولور جوبكه دخى صفت قلوب قدر وئية ديرلر ضخمه معناسنه و ناقه يه
دخى صفت قلوب ناقه وئية ديرلر ضخمة البطن معناسنه الوجى واوك فتحى و الفك قصريله اتك اياغى

وجا

طابنر غبوب وجع ماصل قلمق يقال وجى الفرس و جى من الباب الرابع اذا وجد وجعا فى حافره الوجى
واوك فتحى و جيمك كسرى و مديله ذكر اولنن وجعه مبتلا اولن آت الوجياء واوك فتحى و جيمك سكونى و الفك
مديله مؤنثى الايجاء همزه نك كسرى و مديله آتى ذكر اولنن وجعه مبتلا قلمق و كاه اولور معناى يأسه استعمال
اولنوب تركته و ما فى قلبى منه اوجى ديرلر يعنى يأسى كلمه يعنى ترك ايتدم انى امیدم زياده ضعيف اولدى حالده

وحا

وايجا كاه اولور بخل معناسنه كلور تقول لسائله فاوجى على اذا بخل الوحى واوك فتحى و حانك سكونيله
كتابت معناسنده در الوحى واوك ضمى و حانك كسرى و يانك تشديديله جمعى حلى حلى كبى بزك آرايش
معناسنه و وحى كذلك اشارة و كتابة و رسالة و الهام و كلام خفية و هر نسنه كه غيره القا ايدرسن اكا وحى ديرلر
تقول وحيت اليه الكلام اذا كلمته بكلام خفى الايحاء همزه نك كسرى و مديله كذلك كلام خفى القا ايتمك و وحى
و اوحى كتب معناسنه دخى كلور يقال وحى الله الى انبيائه و اوحى يعنى اشارة قال الله تعالى فاوحى اليهم ان سبحوا
بكرة و عشيا الوحى واوك فتحى و الفك قصريله صوت معناسنه در و غى كبى غين معجمه ايله تقول وحيت لك
بخبر كذا اى اشرت و صوت به رويدا يعنى متصل بياغدم الوحاة وزن مزبور اوزره ذكر اولنن معنايه در
تقول سمعت وحاة الرعد و هو صوته الممدود الخفى و يقال الرعد يحى و نحاة الاستيحاء همزه نك كسرى
و تانك كسرى و مديله جاغروب مدد طلب ايتمك استصراخ معناسنه تقول استوحيناهم اى استصرخناهم
الوحاء واوك فتحى و الفك مديله سرعت ايتمك و الفك قصرى دخى جايزدر يقال الوحى الوحى يعنى
البدار البدار وبدار بانك كسرى ايله سرعت و مبادرت معناسنه در التوحى تانك فتحى و

وحانك كسرى وتشديديله سرعت ايتمك تقول لنوح يا هذا اى اسرع التوجية على وزن الترعية
يوركمه بسرعت ايتدرمك تقول وحاه توجية اذا عجله الوحى واوك فتحى وحانك كسرى وياءنك تشديديله
وخا فعيل وزنى اوزره سريع معناسنه در يقال موت وحى الوخى واوك فتحى وخاء معجمه نك سكونيله قصد ايتمك
تقول وخيت وخيك اى قصدت قصدك و وخى سمته دخى دبرلر يقال هذا وخى اهلك اى سمتهم
حيث ساروا و وخى توجه معناسنه دخى كلور يقال ما ادرى اين وخى فلان اى اين توجه و وخى ملايت اوزره
تكلم دخى دبرلر يقال وخت الناقة تخى وخيا اذا سارت سيرا قصدا المواخاة ميمك ضمى ايله قرنداشلشمق يقال واخاه
وهو لغة ضعيفة فى آخاه يبنى على يواخى التوخى تفعل وخانك كسرى وتشديديله برشى يه قصد وتحرى
قلمق الاستيخاء همزه نك كسرى وتانك كسرى ومديله برشيدن خبر طلب ايتمك تقول استوخ لنا بنى فلان ما خبرهم
ودا اى استخبرهم وبو ابو سعيد روايتيدر الودى واوك فتحى ودال مهمله نك سكونيله شول نسنه دركه بعد البول خروج ايلر
الودى واوك فتحى ودالك كسرى وياءنك تشديديله بمعناه على رواية الاموى و ودى ذكر اولنان نسنه يى اخراج ايلمك
دخى دبرلر تقول ودى بغير الف يعنى افعالده كلمز و ودى آت افشان ايتمك ايچون ياخود جماع ايچون ذكرين صالدى
دخى دبرلر تقول ودى الفرس يدى وديا اذا ادلى ليبول او ليضرب ويزيد ايتدى ودى دبرلر چون ات ذكرين
بتول ايچون صارقتسه وادلى دبرلر جماع ايچون صارقتسه اودى دبرلر الدية دالك كسرى وياءنك تخفيفى ايله
قان بهاسنه و قان بها اولنان عوض در ودة قان بها و بهكر دخى دبرلر تقول وديت القتيل اديه دية اذا
اعطيت ديته الديات دالك كسرى ايله جمعيدر ديتلر معناسنه الاتداء همزه نك كسرى وتانك تشديديله ديت
المق تقول اتديت اذا اخذت ديته دِ دالك كسرى ايله امردر ديت وير معناسنه تقول دِ فلانا ديا كذلك دالك كسريله
تثنيه سى دوا دالك ضمى ومديله جمع مذكرى الايداء همزه نك كسرى ومديله هلاك اولمق تقول اودى فلان
اذا هلك المودى ميمك ضمى ودالك كسرى ومديله هلاك اولن نسنه الودى واوك فتحى ودالك كسرى
ويانك تشديديله فعيل وزنى اوزره خرما فدانى الودية واوك فتحى ويانك تشديديله وامرى ذكر اولنن
فدانلرك برى معناسنه الوادى دالك كسرى ومديله دره كه معروفدر وكاه اولور كه يادن اكتفا اولنوب
الواد دبرلر الاودية همزه نك فتحى و واوك سكونى ودالك كسريله واديك جمعيدر على خلاف القياس كويا كه
بو ودى كلمه سنك جمعيدر واوك فتحى ويانك تشديديله سرى ايله اسرية كبى وسرى سين وراء مهملتينله
نهر صغير دبرلر جدول معناسنه التوادى تانك فتحى ودالك كسرى ومديله شول انجلر دركه ناقه نك
ممه سنه بغلرلر سودى جمع اولسون ديو التودية على وزن التربية واحدى ذكر اولنن انجلرك برى معنا

ودا معناسنه الوذية واوك فتحى وذال معجمه نك سكونيله عيب يقال ما به وذية اى عيب ابن السكيت ايتدى
كلابيتى طايفه سندن بيچه كسنه دن ايشتدم كه اصبحت وليس بها وحصة وليس بها وذية ديرلردى وبها
ورا ضميرى ايامه ياخود بلاده راجعدر و وحصه حا وصاد مهمله ايله برودت معناسنه در الورى واوك
فتحى وراءنك سكونيله ايرين جراحتك ايچنى جراحت ضرايديب اندلوب تاثير ايتمك يقال ورى القيح جوفه
يريه وريا اذا اكله وفى الحديث لان يمتلى جوف احدكم قيحا حتى يريه خير له من ان يمتلى شعرا يعنى ادم شعرله
وهوايله برا ولمقدن ايرين كلرله برا ولمق خيرلودر رِ رانك كسرى ومدى ايله امردر اكل ايت معناسنه تقول
يا رجل رِ ريا رانك كذلك كسريله تثنيه سى ومديله مفرد مونثى ليس رى كلمه سنك اخرنده اولن يا ضمير
مونث دركه تقوم وا قعدى كلمه لرنده اولديغى كبى وريا كذلك تثنيه نخى رين رانك كسرى ونونك فتحيله
جمع مونثى و ورى چقماغك اتشى چقماغه دخى دبرلر يقال ورى الزند يرى وريا من الباب الثانى
اذا خرجت ناره وفيه لغة اخرى ورى الزند يرى من الباب السادس وايلك صنفى اولوب يريرجع
اولمه دخى دبرلر يقال ورى المخ يرى اذا اكتنز الوارية رانك كسرى ايله شول ناقه دركه سمز اوله يقال
ناقة وارية اى سمينة وقناة دخى صفتدر ويقال لحم ورى اى سمين الايراء فتحتينله والغك قصريله
ذكر اولنن ايرينك تاثيرى معناسنه فرا ايتدى سلط الله عليه الورى وحمى خيبرا ديرلر و ورى خلقه
دخى دبرلر يقال لا ادرى اى الورى هو اى اى الخلق هو الاستيراء همزه نك كسرى وتانك كسرى
ومدى ايله چقماقدن اتش چقماغى طلب ايتمك يقال لفلان ستورى زناد الضلالة يعنى فتنه وضلالت
چقماقلرن چلر التورية يانك تشديديله يمانا يرن كسنه يه دهشت ويرمك ايچون اولين جراحتى دخى و
يقال ورى الجرح سائره تورية اصابه بالورى وسابق سين مهمله ويا دموع ايله برشيئى يارة بر عقب
يوقليون كسنه وتوريه ضربى كيزلمك دخى دبرلر تقول وريت الخبر تورية اذا سترته واظهرت غيره كانه مأخوذ
من وراء الانسان كانه يجعله وراءه حيث لا يظهر المواراة ميمك ضمى ايله برشيئى ستر ايتمك تقول
واريت الشئ اذا اخفيته التوارى تانك فتحى وراءنك كسرى ومديله كيزلنمك استتار معناسنه يقال
واريت الشئ فتوارى هو اى استتر وراء واوك فتحى والفك مديله خلف معناسنه دركه ارد ديمك
اولور وكاه اولور قدام معناسنه كلور پس بو اضداددن اولور واخفش ايتدى لقيته من وراءُ دبرلر
همزه نك ضمى اوزره بناسى ايله غايه اولوق اوزره كه مضاف اليهى حالده اسم غير متمكن اولور من قبل
ومن بعد كبى وعليك وراءك اونسع دبرك فعل مقدر ايله منصوب دركه اول تأخر لفظى در و بارى

تعالینك وكان وراءهم ملك دیدكی قولی امامهم ایله تفسیر اولنمشدر قُرَیْئَة واوك ضمی ورانك
وزا فتحی و یانك تشدیدیله وراءنك تصغیریدر الوراء واوك فتحی والفك مدیله ولد ولدی در الوزی
واوك فتحی والفك قصریله قصیر وشدید اولن كمسنه وسریع وجابك اولن حمار دخی دیرلر المستوزی
وسا میمك ضمی وزانك كسری ویانك تشدیدیله دیكلمش منتصب ومرتفع معناسنه الایساء همزه نك كسری ومدیله باش
تراش ایتمك یقال اوسی راسه اذا حلقه الموسی میمك ضمی وسینك فتحی والفك قصریله باش تراش ایدجك آلت
قرا ابتدی بو فعلی وزنی در و فانك ضمی والفك قصریله مؤنث در و عبدالله بن سعید الاموی ابتدی مذكر در
غیری دكلدر یقال هذا موسی كما تری وهو مفعل من اوسیت راسه اذا حلقته بالموسی وابو عبید ابتدی
موسی لفظی مذكر استماع اولنمامشدر الا امویدن و موسی بر رجلك دخی اسمیدر ابو عمرو بن العلا
ابتدی بو مفعل وزنی اولدیغی در بو دلیل ایله كه حالت تنكیرده منصرف اولور حالا كه فعلی لا ینصرف
اولور علی كل حال و برده دخی بو دلیل ایله كه مفعل اكثردر فعلیدن زیرا مفعل هر افعلتدن بنا اولنور وكسائی
بو فعلی در دیرایدی و بو بابسینده موسی تفسیرنده مرور ایتمشدر بو ذكر اولنان جوهری ترتیبی در
واكر موسی اسم رجل اولسه یا اسم آلت اولمسنك عقبنده ایراد اولنوب ذكر اولنور اختلافات مطلقا
موسا ده اولسه ومؤنث اولمسنده علم رجل اولمسی استثنا اولنسه یعنی موسی لفظی مؤنث در علم رجل
اولدقجه دینسه مناسب اولوردی الموسوی میمك ضمی وسینك فتحی و واوك كسری واخرنده
یانك تشدیدیله موسایه منسوب اولن كمسنه الموسی میمك ضمی وسینك كسری ویانك تشدیدیله
كذلك موسایه منسوب اولن كمسنه الفك واوه قلبی وحذفی جائزدر نته كم بابنده عیسی تفسیرنده عیسائی نسبتنده
ذكر اولنمشدر المواساة میمك ضمی ایله بر كمسنه یه موافقت ایدوب كمك اولمق یقال واساه و هو لغة ضعیفة فی آساه
بنی علی یواسی الاستیساء همزه نك كسری ویانك كسری ومدیله بر كمسنه دن موافقت طلب ایتمك تقول استوسیته
وشا اذا قلت له واسنی الشیة شینك كسری ویانك فتحی وتخفیفیله هر لون در كه آتك وغیرینك بدننك بیوك لوننه
قارشمش اوله اخرنده اولن ها اولنده اولن واودن عوضدر الشیات شینك كسری ویانك تخفیفیله شیه نك
جمعی ذكر اولنن لونلر معنالنه وشیه بزی الاجه ایتمك معناسنه دخی كلور تقول وشیت الثوب وشیا وشیة
علی ما یجیء الاشیه همزه نك ویانك فتحی وشینك ما بینده سكونیله الاجه اولوب ذكر اولنن وجه اوزره اولن
اولور یقال ثور اشیه كما یقال فرس ابلق وتیس اذرا ذا اذراء ذال معجمه وراء مهمله ایله شول اركك كچی در
كه لوننده سیاه اولوب قولاقلرنده اق نقطه لر اوله وباری تعالینك لاشیة فیها دیدیكی قولی لیس فیها لون

لون یعنی لونی سایر لوننه معنالنه در الوشی واوك فتحی وشینك سكونیله بزی الاجه ایتمك تقول وشیت
الثوب آشیه وشیا وشیة وشیة من الباب الثانی ووشی نقشلو والاجه اولن بزه دخی دیرلر نقشی
هر نه رنك اولورسه اولسون الوشاء واوك كسریله جمعی وشی یلان سویلمكه دخی دیرلر یقال الوشی كلام ای
كذب ووشی قوم چوغالمغه دخی دیرلر یقال وشی بنو فلان وشیا اذا كثروا وولادت معنالنه دخی كلور یقال
ما وشت هذه الماشیة عندی بشیء ای ما ولدت الواشیة شینك كسریله شول طواره دركه اولادی چوق اوله
و بو هر ولادت صاحبنده استعمال اولنور هر نه جنس حیوان اولورسه اولسون الواشی شینك كسری ومدیله
ولدی چوق اولن كمسنه یقال رجل واش التوشیة علی وزن التربیة بزی كذلك الاجه ایتمك تقول وشّیته
توشیة شدد للكثرة الموشی میمك فتحی وشینك كسری ویانك تشدیدیله الاجه اولمش بز الموشی
میمك ضمی وشینك فتحی وتشدیدی والفك قصریله بو معناده الوشوی شینك تخفیفیله وآخرنده یانك تشدیدیله
الاجه لغه منسوب اولن نسنه اولنه واوا عاده اولنوب شین مفتوحا ترك اولنور سیبویه قولی اوزره و اخفش
ابتدی قیاس شینی ساكن قلمقدر شه شینك كسری واخرنده هانك سكونیله امر در اخرنده هاء وقف الحاق
اولنمشدر زیرا عرب طایفه سی حرف واحد ایله تكلم ایتمز لا اقل ایكی حرف كركدر تاكه بر یله ابتدا ایدوب بر یله وقف ایلیه
و بر حرف ابتدا ایله ووقفه متحمل دكلدر زیرا ابتدا حركت ووقف سكون اقتضا ایلر وحركت وسكون خود متضا ددر
ماده واحده ده جمع اولمازلر و یقوی هاء وقفله اولن امری بر نسنه یه اولشدرسك ها ساقط اولور اندن
استغنا كلدكجه الوشایة واوك كسریله غمازلق ایتمك یقال وشی به الی السلطان وشایة ای سعی الایتشاء
همزه نك كسری وتانك كسری ومدیله اتی سورمك اولن كمسنه زیاده یوره سیوه دیو اوكچه ایله اوده مقدر یقال
فلان یستوشی فرسه بعقبه ای یطلب ما عنده لیزید الایشاء همزه نك كسری ومدیله اتی باچو كا تله و یا فوه كلا
سرعت ایتسون دیو قندرمقدر وكلاب كافك ضمی ولامك تشدیدیله شول محمودر كه یهیچ كیش ویا النده در
وصا انوكله اته تعلیم ایدرلر الایصاء همزه نك كسری ومدیله والفك دخی مدیله بر نسنه ایله بر كمسنه یه وصیت ایتمك تقول
اوصیت له بشیء وتقول اوصیته ایضا وایصا بر كمسنه یی وصی ایدنمكه دخی دیرلر تقول اوصیت الیه اذا جعلته
وصیك الوصایة واوك فتحی وكسریله اسمدر وصیلوق معناسنه التوصیة علی وزن التربیة كذلك
وصیت ایتمك تقول وصیته توصیة الوصاة واوك فتحیله اسمدر وصایت اسمی اولدیغی كبی وتوصیه
بر نسنه یی بر نسنه یه اولشدرمغه دخی دیرلر تقول وصیت الشیء بكذا اذا وصلته به التواصی تانك فتحی
وصادك كسری ومدیله قوم بربرینه وصیت ایتمك یقال تواصی القوم اذا اوصی بعضهم بعضا وتواصی

نباتات بری برینه اولشمه دخی دیرلر یقال تواصی النبت اذا اتصل الواصی صادک کسریله و معتلّ ایله بری برینه
اولشن اوت یقال نبت واصٍ ای متصل الاستیصاء همزه نک کسری و یانک کسری معتلّ ایله کذلک وصیّت ایتمک
وفی الحدیث استوصوا بالنساء خیرا فانهن عندکم عوانٍ یعنی نساطایفه سنه خیرله وصیت قبلک که انلر سزلره
زحمتکز چکیجی لر و دیر عوان عانیه نک جمعی در الواصیة صادک کسری و یانک تخفیفیله نباتاتی بری برینه
وعا متصل اولور یر یقال وصیت الارض اذا اتصل نبتها الوعاء واوک کسری و الفک مدّیله بر نسنه نک تابی ظرف
معناسنه الاوعیة همزه نک فتحی و عینک کسری و یانک تخفیفیله جمعی قابلر معناسنه الایعاء همزه نک کسری و
الفک دخی مدّیله بر نسنه یی قابه قویوب تقولا وعیتا الزاد والمتاع اذا جعلته فی الوعاء و ایعاء بر نسنه یی قلبده
کیزلمکه دخی دیرلر قال الله تعالی والله اعلم بما یوعون ای یضمرون فی قلوبهم من التکذیب الوعی واوک فتحی
وعینک سکونیله بر نسنه یی حفظ ایتمک یقال وعاه اذا حفظه و وعی تماسک و انتظام معناسنه دخی دیرلر یقال
لا وعی عن ذلک الامر ای لا تماسک دونه و وعی خلوق معناسنه دخی کلور یقال مالی عنه وعی ای بدّ الواعیة
عینک کسریله شول قولاقدر که ایشتدکنی ضبط ایلیه یقال اذن واعیه ای حافظه و واعیه چاغریجی کسنه یه دخی
دیرلر صارخه معناسنه الوعی واوک فتحی و الفک قصریله غوغا و غلبه جلبه و اصوات معناسنه الوغی واوک فتحی
وغینک مهمله صکره الفک قصریله کذلک اواز و غوغا و غلبه و غمی کبی درونا و معنی بو سبیدن حرب و غمی
دیشلر زیرا انده غوغا و غلبه اولدیغیچون الاواغی همزه نک فتحی و غینک کسری و مدّیله صو صولادیغی
یرلر مفاجر الدّیار معناسنه که دیار باده موضع ایله دوئیم صابیله اولن یر لره دیرلر و صاحب صراح بو مقامده اواغی
لفظنی تفسیرده شیرینه که درگشت زار افنده یعنیدر و معنی ظاهر دکلدر بر اخیر بورک بو کلامدن فهم اولنن
بودرکه اواغی طولوی قدر بدن عبارت اوله مالاکه بو معنایه نه جوهری موافقدر نه فیروز ... نقل کتب لغت مساعد در
وفا الوفاء واوک فتحی و الفک مدّیله عهدک مقابلیدر الایفاء همزه نک کسری و مدّی و الفک مدّیله معناه
یقال وفی بعهده و اوفی بمعنی و انعام بر نسنه نک اوفیه تمامنه دخی دیرلر یقال اوفی علی الشیء اذا اشرف و ایفا بو
حقه تمام و بر مکه دخی دیرلر یقال اوفاه حقه اذا اعطاه وافیا الوفی واوک ضمّی و فانک کسری و یانک تشدیدیله
فعول وزنی اوزره بر نسنه تمام اولمق و جمع اولمق معناسنه دخی دیرلر یقال وفی الشیء وفیا اذا تمّ و کثر الوافی
فانک کسری و معتلّ ایله بر نسنه یی وفا ایدیجی کسنه الوفیّ واوک فتحی و فانک کسری و یانک تشدیدیله
الثیفاد ... بیمک کسری و مدّی و الفک مدّیله شول لیان معاده دیرلر که عادتی یوکسک یر لره چیقمق اوله التوفیه
علی وزن التزبیة بر کسنه نک تمام حقنی و بر مکه دخی دیرلر یقال وفاه اذا اعطاه وافیا الاستیفاء همزه نک

همزه نک کسری و تانک کسری و مدّیله بر نسنه یی قبض ایتمک التوفّی فتحتینله و فانک کسری و
تشدیدیله بمعناه یقال استوفی حقه و توفاه اذا قبضه و توفّی قبض روح دخی دیرلر یقال توفاه الله
ای قبض روحه الوفاة واوک فتحی ایله اولمک موت معناسنه الموافاة میمک ضمّی ایله کلمک یقال وافی
فلان اذا اتی التوافی تانک فتحی و فانک کسری و معتلّ ایله بر قاچ کسنه لر جمله کلمک یقال توافی القوم
اذا تتاموا و تتام تاتاین ایله و میمک تشدیدیله جمله کلمکه دیرلر اوفی همزه نک فتحی و واوک
وقا سکونی و الفک قصریله بر جبلک اسمیدر الاتقاء همزه نک کسری و تانک تشدیدی و الفک
مدّیله صاقنمق یقال اتقی اصله اوتقی علی افتعل فقلبت الواو یاء لانکسار ما قبلها و ابدلت منها التاء
وادغمت فلما کثر استعماله علی لفظ الافتعال توهموا ان التاء من نفس الحرف فجعلوه اتقی یتقی بفتح
التاء فیهما مخففة و لیس فی کلامهم ذلک یعنی کلام عربده همزه مکسوره دن صکره حرف مفتوح ایله کلمه
بولنمادی تاکه بو فعل دخی انکا الحاق ایدلر پس تقی یتقی دیدیلر قضی یقضی کبی تق تانک فتحی
وقافک کسری و دخی بناسی ایله امردر تق تانک فتحی و قافک کسری و ندا بناسی ایله امردر
تقی تانک فتحی و قافک کسری و معتلّ ایله مفرد مؤنث امرک بناسیدر فعل مخفف اوزره اولان
الندن استغنا اولنور مستقبلده الفک ما بعدنه اولی حرفک حرکتدن اوتری التقوی
تانک فتحی و قافک سکونی و الفک قصریله کناهدن صاقنمق التقی تانک ضمّی و الفک قصریله
بمعناه و تقواده اولان واو یادن بدلدر که زیاده ذکر اولندی التقاء تانک ضمّی و قافک
تخفیفی ایله صاقنمق التقیه تانک فتحی و قافک کسری و یانک تشدیدیله بمعناها یقال اتقی
تقاةً و تقیه مثل اتخم تخمة التقی تانک فتحی و قافک کسری و یانک تشدیدیله پرهیزکار
اولن کسنه متقی معناسنه و قد قالوا ق قافک کسرو اوزره بناسی ایله امردر صقنمق معناسنه یقال
ق علی ظلعک یعنی نفسک صقنمه اکا تحمل ایتمدکی نسنه یی تحمیل ایتمه نته کیم ارق علی ظلعک دیرلر
معنای متعدی اوزره الواقی قافک کسری و معتلّ ایله صقنیجی یقال سرج واق اذا لم یکن معقرا و معقر
میمک کسری و قافک فتحیله ات ارقه سن یاغر ایدن اکره دیرلر و واقی شول اته دخی دیرلر طرنغی
لما شرغ عندن اوتری یوریمکه خوف ایده یقال فرس واقٍ اذا کان بها بالمشی من وجع یجده
فی حافره یقال وقی یقی اذا کان الفرس علی تلک الصفه الموقی میمک ضمّی و قافک فتحی و تشدیدیله
بهادر اولان کسنه زیاده صقنیلمش معناسنه التوقّی فتحتینله و قافک کسری و تشدیدیله

مستنوق اتقا معناسنه يقال توقى واتقى بمعنىً الوقاية واوك كسريله صقلنق ووقايه بشا طابنه باشه اورتدكلری نسنه يه دخی دیرلر منديل معناسنه الوقاية فتحيله بمعناها لغة فيها الوقاء واوك كسری والفك مديله شول نسنه دركه انوكله برنسنه صقلنور الوقاء واوك فتحی والفك مديله لغة فيه الاوقية همزه نك ضمی ومدی وقافك كسری ويانك تشديديله قرق درهم نسنه كم حديث شريفده واقع اولمشدر وزمان تنبيهده دخی اوقيه بو معنايه در واما بو زمانده فلا بغلك اصطلا منده والبابا تقديرنده اوقيه اون درهم وبر درهمك دخی بشن سبعی دركه بو استار وثلثين استار اولور استار همزه نك كسريله درت بچق مثقاله ديرلر الاواقى فتحيله وقافك كسری ويانك تشديديله جمعی اوقيه لر معناسنه اثقيه ايله اثافی كبی صاج اياغی معناسنه واكر ديلرسك يا يی جمعده تخفيف ايدرسن واواقى واقيه نك دخی جمعی كلور كركی ديدكلری قوشجغز معناسنه وبونك اصلی ووافی ايدی عينيا بو فواعل وزنی اولندر دركی اجتماع واوين كراهيه كوره لله كندن اوتری واوا و لى الف قلبا ايتديلر الواقى قافك كسری ومديله كركی ديدكلری قوشجغزكه معروفدر وبعضلر ايتديكه كركی معناسنه وضع اولنمش واق دربلا ياء زيرا ذكر اولنان قوشك صوتی حكاية ذكر اولنمش اسم اولمشدر الوكا واوك كسری والفك مديله شول نسنه دركه انوكله قربه اغزن بغلرلر وفی الحديث احفظ عفاصها ووكائها وعفاص عين مهمله نك كسريله وفا ايله وصاد مهمله ايله شيشه وشيشه امثالنك باشنه كيدردكلری دری در الايكاء همزه نك كسری ومدی والفك مديله قربه نك اغزن بغلمق يقال اوكى على ما في سقائه اى شدّه بالوكاء ووكانك تغييری الآن مرور ايتدی ويقال ان فلانا لوكاءٌ ما يبِضّ بشیء يعنی اندن برنسنه صزمز و ايكا بخل ايتمكه دخی ديرلر تقول سالناه فاوكى علينا اذا بخل وفي الحديث انه كان يوكى بين الصفا والمروة اى يملاء ما بينهما سعيًا كما يوكى السقاء بعد الملء ويقال انه كان يسكت فلا يتكلم كانه كان يوكى فمه يعنی كويا كه اغزن بكلمدی طورر ويوغيلرك آوزی خلقك ديركلری ترنه ماخوذدر سكت معناسنه الاستيكاد همزنك كسری وتانك كسری ومديله ناقه سمروب باغلو طولمق يقال استوكت الناقة اذا امتلات شحمًا الولی واوك فتحی ولامك سكونيله يقين اولمق قرب معناسنه يقال تباعدنا بعد ولی ويقال كل مما يليك اى مما يقاربك يعنی خوان اوزره هر نه جانب سكا قريب ايسه اندن اكل ايله يقال منه ولی يليه من الباب التاسع وهو شاذ وولی بهارده ابتدا يغون يغمورك عقبنجه يغنه دخی ديرلر علی ما يجیء وولی دكر

ذكر اولنان يغمور ايرننجه اولمغه دخی ديرلر تقول وليت الارض وليا الايلاء همزه نك كسری ومدی والفك مديله قريب قلمق تقول اوليته الشیء قوليه وايلا احسان ايتمكه دخی ديرلر تقول اوليته المعروف معروف احسانه ديرلر الولاية واوك كسريله برنسنه نك صاحبی اولمق يقال ولی الوالی البلد وولی الرجل البيع ولاية فيهما ويقال فلان وَلِيَ ووُلِيَ عليه كما يقال ساس وسيس عليه يعنی كا محكوم عليه اولوب كاه حاكم اولدی ولاية اقودن رعايا حالن بلورسه ولاية كسر واوله غلبه معناسنه دخی كلور سلطان كبی ابن السكيت دماتی اوزره وولاه والولاية فتح واو وكسر واوله نصرت معناسنه وولاية مجتمع اولمكسنه لر دخی ديرلر يقال هم علی ولاية اى فی النصرة وسيبويه ايتدی ولاية فتحيله مصدر كسريله اسمدر امارة ونقابة كبی زيرا ولاية اسمی در والی اولوب اوندن طوروه غلا نسنه نك سرنجی مصدر ديلسه واوی مفتوح قلرلر ديری ما اولاه همزه نك فتحی وطاوك سكونيله فعل تعجب دره تعجب احسان ايدنجی معناسنه تقول ما اولاه للمعروف وبو شاذدر زيرا مزيد فيهدن فعل تعجب كلمز التولية علی وزن التربية بركسنه يی برايشه والی قلمق يقال ولاه الامير عمل كذا يعنی امير فلانه عملا انی عامل قلدی وولاه بيع الشیء يعنی فلانه نسنه نك بيعن الكا تفويض ايتدی وتولية يوز دوندرمك واجعمه دخی ديرلر يقال ولی هاربا اذا ادبر المولی ميمك ضمی ولامك كسری وتشديديله برنسنه يه يوز طوتجی كمسنه قال الله تعالی ولكل وجهة هو موليها اى مستقبلها بوجهه التولی فتحتينله ولامك كسری وتشديديله برعملی عهده سنه المق يقال تولی العمل اى تقلده وتولی برنسنه دن اعراض ايتمكه دخی ديرلر يقال تولی عنه اذا اعرض وتولی بركسنه يی دوست ايدنمكه دخی ديرلر يقال تولاه الولی واوك فتحی ولامك كسری ويانك تشديديله شول يغمور دركه وسمی ديدكلری يغموردن صكره يغر وولی ديرلر وسميی ولی اندكندن اوتری وسمی شول يغمور دركه اول بهارده يغركو باكه يری نباتاتله بوير وولی دخی ديرلر سكوندن لاميله نسكم مرور ايتدی فهو يجیء علی فعل وفعيل الاولياء همزه نك فتحی وواوك سكونی ولامك كسريله جمعی ذكر اولنان يغمورلر معناسنه وولی دوست معناسنه دخی كلور كه عدونك مقابلی در وولی كوكلی قابن اتايه وبالجمله قرابت صهريه سی اولمكسنه لر دخی ديرلر وهر كمسنه يه دخی ديرلر كه بر خصوصده جهت ولايتی اوله المولی ميمك فتحی وواوك سكونی والفك قصريله ازاد ايدنجی كمسنه وازاد اولمشه دخی ديرلر معتق ايله معتق كبی وعم اوغلنه دخی ديرلر ويار ايدنجيه وقوكشيه دخی ديرلر المولوی ميمك فتحی وواوك سكونی وواو اخيرك كسری ويانك تشديديله مولا يه منسوب اولمكسنه الولوی فتحتينله وواو ثانينك كسری ويانك تشديديله وليه منسوب اولمش نسنه يه ديرلر وولی بهارده يغن يغموره ديرلر نسكم الان مرور ايتدی علوی ديدكلری كبی علی يه منسوب

اولمق معناسنه‌در وقتا که دورت یاتک اجتماعی کرکه کوردیلر یای اولایی حذف ایدوب ثانیی واوه قلب ایتدیلر الولاء
واوک فتحی والفک مدیله ترابت معناسنه‌در یقال بینهما ولاء اذا کان اتصال قرابة وولاء ولاء معتقه دخی دیرلر وجه
فی الحدیث نهی عن بیع الولاء وعن هبته وولاء احبابه واتباعه دخی دیرلر یقال هم ولاء فلان الموالاة میمک ضمی
وحاوک فتحیله دوستلق که دوشمنلک مقابلی‌در الولاء واوک کسری والفک مدیله برابع نسنه بری برت
ولی ایتمک تتابع معناسنه یقال افعل هذه الاشیاء علی الولاء ای متتابعة وبری بره اولشدرمق دخی
دخی دیرلر یقال والی بینهما ولاء ای تابع التوالی تانک فتحی ولامک کسری ومدیله ایکی نسنه بری بری اردنجه
اولمق یقال توالی علیه شهران ای تتابع الاستیلاء همزه‌نک کسری وتانک کسری ومدیله بر نسنه‌نک غایتنه
ایرشمک یقال استولی علی الامر اذا بلغ الغایة الولیة واوک فتحی ولامک کسری ویانک تشدیدیله شول
پلاس درکه پالانک التنه وضع اولنور بردعه معناسنه وبعضلر ایتدی ولیه بردعه التندر اولان پلاسدر
الولایا واوک فتحی والفک قصریله جمعیدر اولنر پلاسلر معناسنه منه قولهم کالبلایا رؤسها فی الولایا
وبلایا یانک تخفیفیله شول ناقه‌لردرکه صاحبی هلاک اولدقده قبری اوتنده معکوس بغلرلر پس ذکر اولنن پلاسی اوتنده
یا شی اوتنده اوتررلر تا اولوب کیدنجه اولالك همزه‌نک فتحی وواوک سکونی والفک قصریله بر نوعطلدرکه بو
تهدید ووعید قصد اولنور واصمعی ایتدی بز بونک معناسی قاربه ما یهلکه دریعنی اکا داهیه مهلکه نزول
ایتدی ثعلب ایتدی بو باب یعنی اولی لك تفسیرنده اصمعی ذکر ایتدکنز تا احسن وجه بوقدر دیدی واولی
ایلق معناسنه دخی کلور یقال فلان اولی بکذا ای احری به واجدر الاوالی همزه‌نک فتحی ولامک کسری مدیله
جمعی اولی اولن کمسنه‌لر معناسنه الاولون همزه‌نک ولامک فتحی وواوک سکونی ونونک فتحی ایله کذلك
جمعیدر نته کم اعلی کلمه‌سنک جمعنده الاعلون دیرلر الولیا واوک ضمی ولامک سکونی والفک قصریله
مؤنثی الولیان واوک ضمی ولامک سکونی ویانک فتحیله تثنیه‌سی الولی واوک ضمی والفک قصریله جمعی
الولیات واوک ضمی ولامک سکونی ویانک فتحیله کذلك جمعی نته کم الکبری مؤنثی کبری وکبریان وکبر
وکبریات دیرلر الونی واوک فتحی والفک قصریله ضعف وفتور معنی‌در الونی واوک فتحی ونونک سکونی
بمعناه یقال ونیت فی الامر انی ونا ووینا من الباب الثانی اذا ضعفت وکاه اولور فلان لاینی یفعل کذا دیرلر
لایزال معناسنه الوانی نونک کسری ویانک مدیله ضعیف اولن کمسنه الوانیة نونک کسری ویانک تخفیفیله
مؤنثی یقال ناقة وانیة الایناء همزه‌نک کسری ومدیله زحمت ویرمك ضعیف قلمق یقال اونیتها انا ای
اتعبتها واضعفتها الونیة واوک فتحی ونونک سکونی ایله تکاسل معناسنه‌در یقال افعل ذلك بلا ونیة

ونا

بلا تونیة ای بلا توان الوناة واوک فتحی والفک قصریله شول عورتدرکه انوک کسلی وفتوری اوله
الاناة وزن ربعد اولنور کذلك فتوری اولن عورت درواو همزه‌یه قلب اولنمشدر التوانی تانک فتحی
ونونک کسری ومدیله تحصیل مراده تقصیر ایتمک یقال توانی فی حاجته اذا قصر المیناء میمک کسری ومدی
والفک مدیله مفعال وزنی اوزره دریا کناره گمیلر باشیجق یراسکله معناسنه ولیمان دن ماخوذدر فتور

وها

وسکون معناسنه الوهی واوک فتحی وهانک سکونیله یرتلمق یقال وهی السقاء یهی وهیا اذا تخرق
وانشق ویقال قد وهبت فاورقعه ووهی یرتقه دخی دیرلر یقال فی السقاء وهی ای شق منه قولهم غادر
وهیة لا ترقع ای فتقا لا یقدر علی رتقه ووهی یرتلمه بوزلمه دخی دیرلر تقول او هبت السقاء فوهی
وهوان یتهیا للتمزق وهی قربه‌نک واکا شیه اولن نسنه‌نک ایوجه بلکه دخی دیرلر یقال وهت عزالی
السماء بمائها و عزالی قربه‌نک اغزنه دیرلر وفی المثل خل سبیل من وهی سقاؤه ومن هریق بالفلاة ماؤه
بو مثل شول کمسنه حقنده ضرب اولنور که دوامی و بو بطالیی محسوس اوله وهریق صب وفلاة بریه
معناسنه‌در دیوار ضعیف اولوب یقلمه یوزطوتمه دخی دیرلر یقال وهی الحائط اذا ضعف وهم بالسقوط الوهیة
واوک ضمی وهانک فتحی ویانک تشدیدیله وهیه تصغیریدرکه خرق قلیل دیمک اولور الایهاء همزه‌نک
کسری ومدی والفک مدیله بر نسنه‌یی ضعیف ومجروح ایتمک یقال ضربه فاوهی یده ای اصابها کسر او ما اشبه
ذلك واوهیت السقاء اذا جعلته متهیئا للتخرق وی واوک فتحی ویانک سکونیله کلمه تعجب‌در یقال وی لك
ووی لعبد الله وکاه اولور کلمه وی کاف مخففه ومشدده اوزره داخل اولور تقول ویکان وویکان

وی

وخلیل ایتدی کلمه وی مفصوله‌در کویا که اولا وی دیوب بعده کان ایله ابتدا قیلمشدر فصل

هبا

الهاء الهباء هانک فتحی والفک مدیله شول متفرق نسنه‌درکه تورمنالدن شعاع شمسله اولجنی
کورنور که عامه آکا ذره دیرلر وهباء کذلك طپراغک خرده سنه دیرلر وقاق التراب معناسنه الهبو هانک
فتحی وبانک سکونی ایله طپراغک خرده سی هوایه قالقمق تقول هبا یهبو هبوا اذا ارتفع الاهباء همزه‌نک
فتحی وبانک سکونیله توز غبرت معناسنه هابی التراب بانک کسری ومدیله شول یردرکه طپراغی توز
منالدن خرده اوله وهابی قبر طپراغنه دخی دیرلر الهباة هانک فتحی والفک مدی ایله بلا دعطفان نام بر یرده
اسمی‌در یوم الهباة وزن ربعد اوزره شول کونک اسمی‌درکه قیس بن زهیر العبسی حذیفه بن بدر
الفرازی اول کون موضع مزبورده قتل ایتمشدر جفر الهباة جیمک فتحی وفانک سکونی بعده هبا
وزن مزبور اوزره شول صو جمع اولاجق یردرکه موضع مرقومده قیس حذیفه‌یی قتل ایتمشدر الهبی

هانك فتحى وبانك كسرى ويانك تخفيفيله شول قيزه دركه كيجوك اوله جاريه صغيره معناسنه الهَبِيَّة
هانك فتحى ونانك كسرى وياتك تشديديله بعناها هبى هانك فتحى وياتك كسرى ومديله برصوت

هتا
كه انوكله انى زجرايدرلر توسّعى ونباعدى معناسنه هات تانك كسرى اونده بنا سوايله امر در وير
معناسنه أعطِ كبى هاتى تانك كسرى ومديله مؤنثى المهاتاة ميمك ضمى ايله مفاعله دن ويرمك معناسنه

هجا
تقول لما أُهاتيك اى ما انا معطيك الهجا هانك كسرى والفك مديله ذم ايتمك معناسنه كه مدحك مقابلى
الهجو هانك فتحى وجيمك سكونيله بعناه التهجاء تانك فتحى وهانك سكونى والفك مديله بعناه كذلك
تقول هجوته هجوًا وهجاءً وتهجاءً وهجو عورت اريتك صحبتين ذم ايتمكه دخى ديرلر يقال تهجو المراة زوجها
اى تذم و هجو حروف هجانى لفظ ايتمكه دخى ديرلر و هجاء دخى هانك كسريله بو معنايه در تقول تهجوت الحروف
هجوًا وهجاءً انا تهجيت المهجو هانك فتحى وهانك سكونيله وواوك دخى تشديديله هجو اولنش
تقول هجوته فهو مهجو و لا تقل هجيته الاهجوة همزه نك وجيمك ضمى وهانك سكونى وواوك تشديديله
شول ننه دركه انوكله هجو واقع اوله يقال بينهم اهجوة واهجية يتهاجون بها المهاجاة ميمك ضمى ايله هجو ايدشمك
تقول هاجيته مهاجاة وجوهرى اهجى بنى واهجيته بنى وهاجانى سلك واحده كتورمشدر لكن ظاهر بودركه
فرقى وار در نته كم عبارت قاموس ظاهر اولور التهجية على وزن التربية حروف هجانى تلفظ و تعداد ايتمك
التهجى تحتيله وجيمك كسرى و تشديديله بعناها تقول هجيت الحروف تهجية وتهجيت تهجيًا الهُدى

هدا
هانك ضمى والفك قصريله طوغرى يوله كتمك وطوغرى يوله دلالت ايتمك تذكيرى وتانيثى جائزدر يقال
هداه الله الدين هدى وبارى تعالينك اولم يهد لهم ديدكى قولنده ابو عمرو بن العلا ايندى اولم يبين لهم
معناسنه در و تقول هديته البيت والطريق هداية اذا عرفته وهذه لغة اهل الحجاز وغيرهم يقول هديته
الى الطريق والى الدار حكاها الاخفش و قرآن عظيمده اوج وجه اوزره وارد اولمشدر برى بودر
كه بنفسه تعديه ايتمشدر كقوله تعالى اهدنا الصراط المستقيم و برى دخى الى ايله تعديه ايتمشدر كقوله تعالى
واهدنا الى سواء الصراط بو ذكر اولنان مختار صاحبنك كلامى لكن لام تقويت علمى اوچنجى كبير و هرانك
استعمالى جوهرى ذكر ايتدكى كبى ايكيه منحصر اولور الاهتدا همزه نك وتانك كسرى والفك مديله طوغرى
يوله كتمك هدى معناسنه و بارى تعالينك ان الله لا يهدى من يضل ديدكى قولنده قرا ايتدى لا يهدى لا يهتدى
معناسنه در الهداء هانك كسرى والفك مديله زوجه يى زوجنك اوينه كوندرمكه ديرلر تقول هديت
المراة الى زوجها هداء وقد هديت اليه الهدية ميمك فتحى وهانك سكونى وياتك تشديديله زوجنك اوينه

الهدية كوندرلن عورت الهدى هانك فتحى وياتك تشديديله فعيل وزنى اوزره بعناها وهدى
قربان معناسنه دخى كلور الهدى هانك فتحى ودالك سكونيله حرم شريفه كوندرلن قربان يقال
مالى هدى ان كان كذا وكذا وهو يمين وقرى قوله تعالى حتى يبلغ الهدى محله بالتحقيق والتشديد وهدى
سيرت معناسنه اولور هديه نك جمعى دخى كلور على ما سيجئ نزه ايله تمركبى وهدى مفرد معناسنه دخى استعمال
اولنور يقال هدى هدى فلان اى سار بسيرته وفى الحديث واهدوا هدى عمار وتقدم معناسنه
دخى كلور هداه اى تقدمه الهدية هانك فتحى ودالك سكونى ايله واهدى بر قربان معناسنه الهدية هانك
فتحى وياتك تشديديله كذلك واهدى وهدى جمعيدر دخى طلاق اولنور ابو عبيده روايتى اوزره
هانك كسرى ودالك سكونيله شول نسنه دركه حالا انى ايشلمك اوزره اولورسن كركك قول اولسون
كرك فعل اولسون تقول هذه هديتك اى نيتك اى ما كنت فيه من الحديث او العمل ولا تعدل عنه وهديه جهت دخى
ديرلر يقال نظر فلان هدية امر اى جهة امره وهديه سيرته دخى ديرلر وهانك فتحى دخى لغتدر هادى السهم
دالك كسرى ومدى ايله اوقك ترنى نصل السهم معناسنه الهادى الراكس كانك كسريله شول صغر در
كه خرمن دوكن صغرلر صافه نه سنن طوره ماعداسى انوك اطرافنى دوراييده وهادى بوينه دخى ديرلر
عنق معناسنه الهوادى دالك كسرى ومديله جمعى بو نلر معناسنه يقال اقبلت هوادى الخيل اذا بدت
اعناقها وبعضلر رعيلات سوريسنك اولنمور ايدن بلوكى در ديدى المهدية هانك فتحى ودالك
كسرى وياتك تشديديله ارمغان الهدايا هانك فتحى والفك قصريله جمعى ارمغانلر معناسنه
الاهداء همزه نك كسرى والفك مديله ارمغان كتورمك تقول اهديت له واليه المهدى ميمك كسرى
وهانك سكونى والفك قصريله شول طبق دركه انوكله هديه ويرلور وطبق امثالى اولور ظرفلر
دخى ديرلر ابن الاعرابى ايتدى طبقه مهدى ديرلر انجق هديه اولدقجه المهداء ميمك كسرى
وهانك سكونى والفك مديله شول كمسنه دركه هديه كتورمك عادتى در التهادى تانك فتحى
ودالك كسرى ومديله برلبر كمسنه بعضى بعضنه هديه كتورمك وفى الحديث تهادوا تحابوا وتهادى
عورت يوريركن اول جانبه بو جانبه ميل ايدرك يوريكه دخى ديرلر كمسنه به اعتماد ايتمكسزن يقال
تهادت المراة اذا تمايلت فى مشيتها من غير ان تماشيها احد المهاداة ميمك ضمى ايله بر كمسنه ايكى
يانندن ايكى كمسنه يه طيانرق يوريمك زياده ضعفندن او تبرى يقال جاء فلان يهادى بين اثنين
اذا كان يمشى بينهما معتمدًا عليهما من ضعفه وتمايله الهديا هانك ضمى ودالك فتحى وياتك

تشديدى والفك قصريله برقننك مثلى وما تندى يقال عندى هذى هدياها اى مثلها
انوك مثللى هدى وانه رويقال رميت بسهم ثم رميت باخر هدياه اى قصده يعنى سهم سابق
اوقنده الهذى هانك فتحى وذال معجمه نك سكونيله بيهوده سويلمك الهذيان فتحتيله بعناه يقال هذا
هذى فى منطقه يهذى هذيًا وهذيانًا الهذو هانك فتحى وذالك سكونيله قليجله تيز كسمك هرا
تقول هذوت بالسيف اذا قطعته سريعًا فهو مثل هذذت بالذالين المعجمتين الهراوة هانك كسرى
ايله بيوك دكنك عصاى كبير معناسنه الهراوى هانك فتحى واخرنده الفك قصريله جمعى بيوك دكنكلر
معناسنه مطايا كبى نته كم اداوة تفسيرنده مرور ايتمشدر واداوه الت معناسنه در الهرو هانك
فتحى وراءنك سكونيله ذكر اولنن عصايله اورمق النهرى فتحتيله وراءنك كسرى وتشديديله بعناه
تقول هروته بالهراوة وتهرّيته اذا ضربته بها هراة هانك فتحى وراءنك تخفيفى ايله بر شهرك اسمى در
واكروقف ايتملو اولسك هايله وقف ايدرسن الهراء هانك فتحى وراءنك تشديدى والفك
مديله هروى اولن بزى صاتن كمسنه ويوسيدن معاذه معاذ الهراء ديرلردى الهفوة هانك فتحى هنا
وفانك سكونيله طاينق زلت معناسنه يقال هفا يهفو هفوةً وقوش قنادى ديرهوب اوچمغه دخى
ديرلر يقال هفا الطائر بجناحيه اذا خفق وطار وهفو يرنده هوايه چقمغه دخى ديرلر شول بولت يا ى
كبى كه روزكار ايله هوايه اغر وهفوا هوس عقله سكر كلد دخى ديرلر يقال مر الظبى يهفو مثل قولك يطفو
وهفوا ج اولمغه دخى ديرلر الهافى فانك كسرى وبايله آج اولن كمسنه جايع معناسنه الهفاة
هانك فتحى والفك قصريله بر كره نظر ايتمك وبعض نسخه ده كاه اولمغه دار ولنور ديمش وصاحب قاموس
بومقامده جوهرى غلطا يتمشدر هفاة نظر دكلدر مطردر ديمش نغمه معناسنه لكن غلطِ جوهرين
ديه قلم ناسخدن سهو وتصحيف اولمق احتمالى اقرب در يوقريسيا ايله كه بعض نسخه ده والهفاة النظرة
وايضًا يقال افاة وافاده يهذا المعنى ديمشدر يعنى هفانك هاسى همزه يه قلب اولنوب افاة اولمشدر
ديمشدر وافاة خود شول بلوده ديرلر كه يغمورى اوله پس مطرده ن تصحيف اولمق احتمالى اغلب اولور
الهمى هانك فتحى وميمك سكونى ايله اقمق سيلان معناسنه الهميان فتحتيله بعناه يقال هما الماء هما
والدمع يهمى هميًا وهميانًا اذا سال وهمى طولر اونلاغه فجاعه دخى ديرلر الهوامى هانك فتحى وميمك
كسرى وبديله اضمش طولر يقال هوامى الابل الضوال الهميان هانك كسرى وميمك سكونى
ايله اقچه كيسه سى معرب در هميان هانك كسرى وميمك سكونى ايله وهانك ضمى دخى لغتدر

لغت در ديبر رجلك اسمى دركه اول هميان بن محافه السعدى در الهن هانك فتحى ونونك تخفيفيله هنا
بر كلمه دركه ذكرى قبيح اولن نسنه دن كنايت اولنور ويونك اصلى معناسى شى ديمكدر وتقديرى هنو در
تقول هذا هنك اى شيئك الهنوان فتحتيله تثنيه سى الهنون هانك فتحى ونونك ضمى وتشديديله جمعى
وكاه اولور بعض اشعارده مشدد دخى كلور وفى الحديث من تعزّا بعزاء الجاهلية فاعضوه بهن ابيه
ولا تكنوا يعنى نسبله تفاخر ايدنه باباكك ذكرنى عض ايله ديوب صريح سويلك تاكه جاهلى زياده اوله و
قولهم من يطل هن ابيه ينتطق به اى يتقوى باخوته پس طول دكردن كثرت اولاد مراد اولور الهنة
فتحتيله عورتدن عبارت در الهنت هانك فتحى ونونك سكونيله كذلك عورتدن عبارت در
نته كم اخت وبنت ديرلر الهنيه هانك ضمى ونونك فتحى ويانك تشديديله تصغيريدر اصلنده
ايلبوب هايه كبر ولكن مهرس نته كم اخيّة وبنيّة ديرلر الهنيهه هانك ضمى ونونك فتحى ويانك
سكونى ايله كذلك تصغير ياء ثانيه دن هادن بدل قلمغله وبعضلر ها هنت كلمه سنده اولن تادن بدلدر ديمشلر
الهنات هانك فتحى ونونك تخفيفيله جمعى الهنوات كذلك فتحتيله جمعى واو محذوفه يى روايتلر
قتندر وتقال فى فلان هنات اى خصلات شر ولا يقال ذلك فى الخير تقول لجانى هنوك وراتيت
هناك ومررت بهنيك نته كم اخ يا بنده ذكر اولنمشدر وحالت نداده ياهن اقبل ياهنان
اسلا وياهنون اقبلوا ديرسن وبيان حركت ايچون ها ادخال ايتمك دخى جايزدر پس ياهنه ديرسن
لمه وماليه وسلطانيه ديدكك كبى نته كم اخر كتابده باب هاده كلور ان شا الله تعالى واخرنده اولن
نونى اتباع ايدوب حركت نوندن الفى متولد اولمغه دخى جايزدر پس ياهناه اقبل ديرسن وبو لفظ
حالت نداه مخصوص در نته كم يافل وما نومان حالت نداه مخصوص در يعنى فل كلمه سنك اصلى فلان در
الفك ونونك حذفى حالت نداه مخصوص در ونومان زياده نوم صاحبى ديمكدر بو صيغه نداد ن
غيرده استعمال اولنماشدر مثلا هو نومان دينمشدر وكذلك ياهناه اقبل ديدك دخى
جايزدر هاء مضمومه ايله وياهنانيه اقبلا وياهنوناه اقبلوا ديمك جايزدر اكرچه هاء زبور كتابقا
وبحى يكى كره يه در لكن اقفش بو رسمه روايت قلمشدر وهاء زبور اهل كوفه قتنده وقفيايچون در
بو دليل ايله كه حرف اعرابه تثنيه اولنوب مضموم قلنمشدر واهل بصره قتنده هنوك وهنوات كلمه سنده
اولن واودن بدلدر بو سببدن دركه مضموم اولمسى جايزدر وملشدد واو علامه ضم اولدغى كبى وحالت
اما قتنده ياهنى اقبل وياهنى اقبلا وياهنى اقبلوا ديرسن ومؤنث ايچون ياهنت اقبلى ديرسن نونك

تسكني ايله اخت وبنت ديمك كبي ويا هنتان اقبلا ويا هنات اقبلن ويا هنتاه اقبلي ويا هنتانيه اقبلا
ديرسن يانك تحتيله ويا هنتانيه اقبلي ديرسن يانك سكونيله وفرا اينتدى ذهبت وهُنَيْت ديرلر هن لفظندن
هوا — شنو قلوب فعلتدن كنايتدر تلفظه يعني ذكرى قبيح اولن فعلي ايشلدم ديمك محلنده الهواء هانك فتحي
والفك مديله يرله كوك اراسي وهر خالى اولن يره هوا ديرلر قال الله تعالى وافئدتهم هواء اى لا عقول لهم
الاهوية همزه نك فتحي وهانك سكوني وواوك كسرى ويانك تخفيفي ايله جمعي يرله كوك مابيني اولن يرلر
معناسنه الهوى هانك فتحي والفك قصريله نفسك برنسنه يه ميل ومحبتي الاهواء همزه نك فتحي
والفك مديله جمعي وفي انى كنري نفسك مقاوقلسك هواى ديرسن وعديل طايفه سي هوى وقنى وعمى
ديرلر وهوى محبت ايتمك معناسنه دخي كلور هوى يهوى هوىً من الباب الرابع اذا احب الاهوى
همزه نك فتحي وهانك سكوني والفك قصريله زياده سوكلو اولن نسنه يقال هذا الشيء اهوى الحسن كذا اى
احب الهوىّ هانك فتحي وواوك كسرى ويانك تشديديله دوشمك سقوط معناسنه يقال هوى يهوى
هويًا من الباب الثاني اذا سقط الى اسفل وهوى بو مقدار معناسنه ده كلور يقال مضى هوى من الليل
اى هزيع منه والهزيع بالزاء المعجمة والعين المهملة طايفة منه الهوىّ هانك ضمي وواوك كسرى ويانك
تشديديله حالت سيرده يچوب كتمك معنى معناسنه وبايه نك اغزى اجلنه دير لر يقال هوت الطعنة
تهوى اذا فتحت فاها الانهواء همزه نك كسرى والفك مديله دوشمك سقوط معناسنه يقال هوى وانهوى
بمعنًى الاهواء همزه نك كسرى والفك مديله بر نسنه يى المانچون الموب اوزنمق يقال اهوى اليه بيده ليأخذه
واهواء اشارت ايتمك دخي ديرلر اصمعى روايتى اوزره تقول اهويت بالشيء اذا اومأت به وبو معناده صاحب
صراح اوماءت كلمه سن خمانيده ايله تفسير ايتيشدر مناسب دكلدر واهواء قلچله چالمغه دخي ديرلر تقول اهويت
له بالسيف الهُوّة هانك ضمي وواوك تشديديله چقور يركه درين اوله الاهوية همزه نك ضمي وهانك سكوني
وواوك كسرى ويانك تشديديله بمعناها المهوى ميمك فتحي وهانك سكوني والفك قصريله ايكي طاغ
وايكي طاغد شبيه اولن نسنه نك مابيني المهواة ميمك فتحي وهانك سكونيله بمعناه التهاوى تانك فتحي
وواوك كسرى وعديله قوم ذكر اولنن بر برى برى ارديجه دوشمك يقال تهاوى القوم في المهواة
اذا سقط بعضهم في اثر بعض المهاواة ميمك ضمي ايله مرافعه معناسنه ومهاواة شدت شبره دخي ديرلر الاستهواء
همزه نك وتانك كسريله بر كمسنه يي سر كردن ايتمك منه قوله تعالى والذي استهوته الشياطين اذا استهامته والستهامة
تحير قلنمق المهوهاء هانك فتحي وواوك سكوني والفك مديله احق معناسنه در هي بو لفظ دخي مجهول الحال

الحال اولن كلمه معناسنه در اولنور يقال ما ادرى اى هي بن بي هو يعني نه مقوله كمسنه در هيان هانك
فتحي ويانك تشديديله بمعناه كذلك يقال هيان بن بيان كما تقول طامر بن طامر يعرف ابوه هاية
واوك كسرى ويانك تخفيفي ايله اتش حتى اسملرندن در معرفه در بلا الف ولام قال الله تعالى فامه
هاوية يعني انوك مكاني وقراركاهي آتش دوزخ هاويه شول چقور يره دخي ديرلر كه زياده درين
اوله وهاويه صانع صاغوب اغلين عورته دخي ديرلر يقال هوت امه فهي هاوية اي ثاكلة الهواهي
هيا — جاء اولك فتحي وثانينك كسرى ومديله لغو وباطل اولن كلام هي هانك فتحي ويانك تشديديله
تعجب معناسنه كما تقول ابتدى يا هي مالي يا هي بلا همزه يا عجبا معناسنه در وما استفهام الجوت موضع رفعده
يدا — مبتدا اولور ما بعدي خبري ما بعدي كلي ظرفده در فصل الياء اليد يانك فتحي
ودالك تخفيفي ايله الك جمله اعضادن در بونك اصلي يدى در دالك سكونيله فعل وزني اوزره زيرا
جمعي الايدي كلور همزه نك فتحي ويانك سكوني ودالك كسري وديايله ودخي اليدي كلور يانك ضمي
ودالك كسرى ويانك اخيرك تشديديله بو مقوله جمعلر خود فعل وزننه مخصوص در ساكن العين اولسه
افلس وفلوس كبي وفعل متحركة العين افعل وزني اوزره جمع اولنماز الا بر نيجه كلمه ده زمن ايله ازمن
وجبل ايله اجبل وعصا ايله اعص كبي وايدى نعمت معناسنه اولن يدك دخي جمعي كلور وايدى سبا نيك
فتحي والفك قصريله متفرقين معناسنه استعمال اولنور يقال ذهبوا ايدى سبا وايادى سبا اى متفرقين وهما
اسمان جعلا اسما واحدا ويد الدهر ابدا معناسنه استعمال اولنور تقول ما افعله يد الدهر اى ابدا ويد ملك معناسنه
دخي كلور تقول لهذا الشيء في يدي اى ملكي الايادي همزه نك فتحي ودالك كسرى ومديله ايدي
كلمه سنك جمعي در پس جمع جمع اولور اكارع اكارع كبي نوكارع طوارك الله وايادى عندي در لرنته كم بعض
اشعارده وارد اولمشدر الايد همزه نك فتحي ويانك سكوني ودالك كسريله كذلك ايدى معناسنه
بعض عربك لغتي اوزره كه الي مقوله يرده الف لام وارايكن يايي حذف ايد ويب المهتدى كلمه سنده المهتد
ديرلر نته كم اصافلة دخي حذف ايدرلر كنواح ريش ديرلر كنواحي ريش ديمك محلنده تنوينله حذف ايدرلكي
كبي وريش بلك معناسنه در ويد كلمه سندن حذف اولنن يادر زيرا بونك تصغيري يُدَيّة كلور
يانك تشديديله يا ابنى اجتماعندن ودي اليدى يانك فتحي والفك قصريله كذلك الك معناسنه زيرا
بعض عرب يدا ديرلر رحا كبي اليديان فتحتينله تثنيه سى دخي ذكر اولنن لغت اوزره رحيان كبي ويد
قوت معناسنه دخي مستعمل كلور وما انت معناسنه دخي كلور قال الله تعالى والسماء بنيناها بايد بو ذكر اولنن

جوهری کلامی درلکن ید بو ایتده یدی جمعی دکلدر آدیا یُدِیّ مصدردر قوی معناسنه ائمه تفسیر
بو ایتده ایدی جمع ید اولمسنه ذاهب اولمشلر بو قدر دیمشلر و ید ذلت و اطاعت معناسنه دخی کلور
قال الله تعالی حتی یعطوا الجزیة عن ید وهم صاغرون ای عن ذلة و استسلام واستسلام سینین مهمله ایله
برنسنه یه بیون صونوب اطاعت ایتمک و بعضلر ایت کریمه ده عن ید نقداً لا نسیئةً معناسنه دردیمشلر
و ید نعمت معناسنه و ایلک احسان معناسنه دخی کلور **الیدان** یانک فتحی و نونک کسریله تثنیه سیدر
العناسنه و یدان ثمنین معناسنه دخی کلور تقول ابتعت الغنم بالیدین ای بثمنین مختلفین بعضها نقد
و بعضها نسیئة اخر و بین یدیه اوک معناسنه دخی کلور قدام کبی یقال ان بین یدی الساعة اهوالا ای قدامها
و یدان کاه اولور تقدیرت عبارت اولوب تأکیداً استعمال اولنور تقول لهذا ما قدمت یداک کما یقال هذا
ما جنت یداک ای ما جنیته انت و ذات یدین شی معناسنه کلور تقول لقیته اول ذات یدین معناسنه اول شی
و سقوط الیدین کاه ندامت معناسنه استعمال اولنور یقال سقط فی یدیه و اسقط اذا ندم ومنه قوله تعالی ولما سقط
فی ایدیهم ای ندموا **الیدی** یانک ضمی و دالک کسری و یاء آخرک تشدیدیله جمعی نعمتلر معناسنه **الیدی**
یانک و دالک کسری و یانک تشدیدیله عُصیّ و عِصیّ کبی و کاه اولور یای مکسوره یی مفتوح ایدرلر توالی
کسراتدن حذرا ید و بنی ننه کم بعض اشعارده وارد اولمشدر و بر دعا محلنده یدی فلان من یده دیرلر
ذهبت یده و یبست معناسنه بر بری معاینیه اوزره ننه کم مالم تربت یداه و رجلاه **الیدی** یانک فتحی و دالک
سکونیله بر کسنه نک النه ضرر ایرشدرمک تقول یدیت الرجل اذا اصبت یده و یدی احسان ایتمک دخی دیرلر
علی یا یحی **المیدی** میمک فتحی و دالک کسری و یانک تشدیدیله النه ضرر ایرشن کسنه و میدی شول آهو
دخی دیرلر که الی طوزاغه دوشمش اوله یقال المیدی هو الموجول ای وقعت یده فی الحبالة ام رجله **التأیید**
علی وزن التکریم تقویت معناسنه در قوت معناسنه اولان ید دن مأخوذ اولماغله تقول اید اذا قواه بو ذکر اولنان
جوهری کلامیدر لکن تأیید ایدن اولمق احتمالی دخی واردر ننه کم باب الدالده مرور ایتمشدر بوقدر وار که بو
ابنیه ده درکاه صورة و کاه حقیقة نقل ایتمک جایزدر که جمله نک اصلی یدیدن اوله باب الدالده ایرادی صورته نظردر
کثرت استعمال ایله دال آخر کلمه کمنع اولدغنه نظراً اولنه **الایداء** همزه نک کسری و مدی و الفک مدیله بر کسنه یه
احسان ایتمک تقول لایدین عنده یداً اذا اتخذت ای اصطنعت عنده یداً و یدیت لغة فیه **المودی** میمک ضمی
و مدی و دالک کسری و مدیله احسان ایدیجی کسنه **المودی الیه** میمک ضمی و مدی و الفک قصریله احسان
اولنمش کسنه **المیاداة** میمک ضمی ایله براً بید عوض و بر مک تقول یادیت فلانا اذا جازیته یداً بید و میاداة

مطلقا یداً بید و سکوت دخی دیرلر تقول اعطیته مباداة و

و مباداة فی ای من یدی الی ید **ظهر ید** ظانک فتحی و هانک سکونیله بر ترکیب اضافیدر که تکرماً و تفضلاً
معناسنه استعمال اولنور اصمعی روایتی اوزره تقول اعطیته مالا عن ظهر ید یعنی تفضلاً لا عن بیع ولا عن قرض و لا
مکافاة **الیدی** یانک فتحی و دالک کسری و آخرنده یانک تشدیدیله ید منسوب اولان نسنه ید ملک
معناسنه اولدغی تقدیرجه **الیدوی** فتحتینله و آخرنده یانک تشدیدیله بمعناه **الیدیة** یاء اولک
فتحی و ثانینک تشدیدیله شول عورتدر که ایشلرده ماهر اوله صناع معناسنه صادک فتحی و نونک
تخفیفیله **ما ایدی** همزه نک فتحی و یانک سکونی و الفک قصریله فعل تعجبدر نه عجب ایشلکن معناسنه
تقول ما ایدی فلانة **الیدی** یاء اولک فتحی و ثانینک تشدیدیله کذلک ایشلکن ار یقال رجل یدی
و یدی واسع اولوب بز دخی دیرلر **الادی** همزه نک فتحی و آخرنده یانک تشدیدیله کذلک واسع اولوب
بز یقال ثوب یدی و ادی ای واسع **ید الثوب** یانک فتحی و دالک تخفیفیله بز جار اید توب بورونده کره
صکره فضله کلن بزی یقال ثوب قصیر الید **ذو الیدیة** یاء اولک ضمی و ثانینک تشدیدیله بر کسنه نک اسمیدر
اله قصه اولماغین ذو الیدیة دیرلردی حتی کا ذو الثدیة دیرلر قولکر قصه اولوب ممه باشنه شبیه اولدغیچون
ذو الیدین صیغه تثنیه اوزره صحابه دن بر رجلک اسمیدر ذو الیدین دیرلر ایکی الیله ایشلدکیچون
وقنا بر شولکسنه در که رسول اکرم صلی الله علیه وسلم حضرت الصلوة ام نسیتها دیمشدر یعنی ناز
قصر اولندی یا خود سهو می ایتدک یا رسول الله دیمشدر والله اعلم بالصواب **باب الالف**
اللینة من کتاب ترجمة الصحاح الجوهری باب الالف اللینه مستقل ایراد اولندی زیرا ایکی نوع اوزره در بری لینه و بری متحرکه
لینه اولنه الف و متحرکه اولنه همزه دیرلر و همزه اول کتابده ذکر اولنمشدر و الف دخی ایکی نوع در بری
واوله یادن منقلب اولور و بری دخی منقلب اولمیوب منقلب اولنلرک دخی حالا ذکری نهایت بولدی
پس بو باب منقلب اولمیانلر بیانیچون وضع اولنمشدر **آ** همزه نک فتحی و الفک قصریله حرف
جهاددر اکر الی اسم قبلرسک مد ایدرسن و بو حرفده راسم قلنماد تجدیس ایچون آیه کلمه سی تصغیر
اولنه ایتد دینلور ذکر اولنن الف خطده صغیره و خفیفه اولدغیچون و بونک اشباهی اولور و بونلک
دخی حالی بودر و الف حروف مددن و حروف لیندن و حروف زیاده دندر و حروف زیاده اولان
که مجموعی الیوم تنساه حرفلری جمع ایلر و کاه اولور الف افعالده ضمیر اثنین اولور فعلا و یفعلان
ایکی و اسماده علامت اثنین اولوب بیلیغ رفع اولور و ایچون الف متحرک اولسه همزه اولور و همزه اولدقده
صکره کاه اولور کلام استفهام ایچون زیاده قلنور و ایچون ایکی همزه جمع اولسه ما بینینه الف ایله

فصل ایدرسن مثلا ااانت ام ام سالم دیرسن وکاه بو نکلمه نداولنوب ان بدا قبیل دیرسن بو قدر وارکه بونکه
نا قریب اولور بعیدده . لولمانذیرا بو قریبه منحصردر وهمزه دخی ایکی نوعدر بری همزهٔ وصل وبری همزهٔ
قطع دیرسن هر همزه که حالت وصلده ثابت اوله اکا همزهٔ قطع دیرلر و هر همزه که ثابت اولمیه همزهٔ وصل دیرلر
همزهٔ وصل هر نه محلده واقع اولورسه زاید اولور و همزهٔ قطع کاه اولور اصلیه اولور اخذ کلمه سنك و امر
کلمه سنك همزه لری کبی **اذا** همزه نك کسری والفك قصریله براسم درکه زمان مستقبله دلالت ایدر و بو انماله — اذا
ولنمان الاجمله یه اضافتله تقول اجیئك اذا احمر البسر و اذا قدم فلان و بو ظرف در وکلمهٔ مجازاه درکه بوا
نجزاء شرط اوج نسنه واقع اولور بری فعل کقولك ان تاتنی اتك وایکنجیسی فادر کقولك ان تاتنی فانا محسن
الیك واوچنجیسی اذادر کقوله تعالی وان تصبهم سیئة بما قدمت ایدیهم اذا هم یقنطون و بو ذکر اولنن جوهری
کلامیدر بعد بو بره اولن مسامحه خفی دکلدر زیرا علی کل حال الجزاء شرط فعل ثانی در نهایت کاه فا ایله و کاه
اذا ایله ربط قصد اولنور و کاه اولنماز و کاه اولور اذا من شئ ایچون اولور که سن بر ایشده ایکن او شئ
واقع اولور یعنی مفاجاه ایچون اولور کقولك خرجت فاذا زید قایم معناه خرجت ففاجانی زید فی الوقت
بقیام **اما اذ** همزه نك کسری وذالك سکونیله زمان ماضی ایچون در وکاه اولور اذ ایکی مفاجاه ایچون اولور — اذ
و بو حرف حلیتر الآ وقوعی واجب اولن فعل کقولك بینما انا کذا اذ جاء زید و کاه اولور اذ ایله اذا کلامده زاید
اولورلر کقوله تعالی و اذ واعدنا موسی و کقول الشاعر حتی اذا اسلکوهم فی قتائدة ای حتی اسلکوهم زیرا بو
قصیده ده جواب مذکور دکلدر ومحتمل درکه مقدر اوله علم سامعه بناء و قتائده قافك ضمی ایله بر عقبه نك اسمی
الی همزه نك کسری والفك قصریله حرف جاردر و بو ابتداء غایتك منتهاسی ایچون اولور تقول — الا
توجهت من الکوفة الی مکة کرك مکه یه دخول بولنسون کرك بلا دخول بعد وصول بولنسون زیرا انها
اول حتی واخر حدنی متناول اولمق ممنوع اولن غایتك حدندن تجاوز اتمه درو کاه اولور الی عند معناسنه
استعمال اولنور نته کیم بعض اشعارده . ولدها و لشدد و کاه اولور مع معناسنه دخی کلور کقولهم الذود
الی الذود ابل و ذو و ذا المجرورنك فتحی و واوك سکونیله ادوه اوه وارنجه اولن دوه یه دیرلر قال
الله تعالی ولا تاکلوا اموالهم الی اموالکم وقال من انصاری الی الله وقال واذا خلوا الی شیاطینهم ای
مع شیاطینهم سیبویه ایتدی الی کلمه سنك وعلی کلمه سنك الفلری واولردن منقلبدر زیرا بونلرك
الفلرینه اماله جایز دکلدر و لکن بونلر بر رجل تسمیه اولنسه تثنیه سنده الوان و علوان دینور و بعض
بونلر ضمیر متصل اولسه الفی یا به قلب ایدوب الیك وعلیك دیرلر و بعض عرب حالی اقتدره ترك ایدوب

ایدوب الاك وعلاك دیرلر **واما الا** همزه نك فتحی ولامك تخفیفی والفك قصریله حرف تنبیه در
که انوکلکلام ابتدا اولنور تقول الا ان زیدا خارج کما تقول اعلم ان زیدا خارج **واما اُلی لو** همزه نك و
لامك ضمی ایله بلا مد بر جمعدر که کندی لفظندن واحدی یوقدر و واحدی ذو در صاحب معناسنه
واولات همزه نك ضمی ایله بلا مد واخرنك اعرابیله جمع مؤنثدر و واحدی کذلك ذات در تقول
جانی اولو الالباب واولات الاحمال عقل صاحبی اولن رجال و حامله اولن نسا معناسنه
واما اولاء همزه نك ضمی ایله بلا مد ولامك تخفیفی والفك مدیله واخرنده همزه نك کسری اوزره
بناسی ایله بر جمع درکه کندی لفظندن واحدی یوقدر لفظ اخردن واحدی ذادر مذکر ایچون
وذه در مؤنث ایچون والفك قصری دخی جایزدر و بجون الفی قصر ایتسك یا ایله کتابت ایدرسن
واکر مد ایدرسك کسر اوزره بنا ایدرسن نته کیم مبرد ایتدی و اولاء کلمه سنده مذکر و مؤنث برابر
اولور **الیاء** همزه نك ضمی ولامك فتحی و یانك تشدیدی والفك مدی وقصریله اولاء کلمه سنك
تصغیری در و مبهمك تصغیرنده حرف اول تغییر اولنمایوب حالی اوزره ترك اولنور کرك مفتوح
کرك مضموم اولسون و یاء تصغیر ایکنجی اولور اکر کلمهٔ مبهمه حرفیندن مرکب ایسه واوچنجی اولور
اکر اوچ حرفدن مرکب ایسه **هؤلاء** هانك فتحی ومدی والفك دخی کذلك مدیله اولاء معناسنه در
اولنه حرف تنبیه داخل اولمشدر تقول هؤلاء قومك ابو زید ایتدی عربدن بعضیسی هؤلاء رهطك
دیوب همزه یی منون قیلوب مکسور ایدر **اولئك** همزه اولانك ضمی و ثانینك کسریله کذلك اولاء معناسنه
اخرنه کاف خطاب لاحق اولمشدر **اولالك** همزه اولانك ضمی والفك قصریله بعناه کسائی ایتدی
شول کسنه که اولئك دیدی انوك مفردی واحد ذاك در و شول کسنه که اولالك دیدی انوك
مفردی واحدی ذاك دروکاه اولور عقلانك غیرنده دخی اولئك استعمال اولنور قال الله تعالی
ان السمع والبصر والفؤاد کل اولئك کان عنه مسؤلا **اولالك** همزه نك ضمی ولام ثانیه نك کسریله
اولئك معناسنه جمع در **واما اولی** همزه نك ضمی ایله بلا مد والفك قصریله علا وزنجه و
بو دخی بر جمع درکه کندی لفظندن واحدی یوقدر و واحدی الذی در ومتاع بلرك ذهبت
العرب الاولی دیرلر همزه نك فتحی ولامك فتحی و مدی ایله اُولك مقلوبی در همزه نك ضمی وواو نك
تخفیفیله زیرا اولی همزه نك ضمی ایله بلا مد اولانك جمعی در همزه نك ضمی و مدی والفك قصریله اُوی ایله

أخ كبي اصلي أول اولق اونره وأمّا ألا همزه نك كسرى ولامك تشديدى والفك قصريله حرف
استثنادر وبونك ايله بش وجه اونره استثنا اولنور برى اخابدن صكره وبرى نفيدن صكره
وبرى مستثناى مفرّغ وبرى مستثناى منقطع پس مستثناى منقطع ده استثنا لكن معناسنه
اولور زيرا بونده مستثنى مستثنى منه جنسندن دكلدر وكاه اولور الّا ايله بونسنه صفتلنور پس الّا ايله
وما بعدينى غير كلمه سى موضعنه قايم قلوب الّا نك ما بعدنه كلمه اسمى ما قبلنده كلمه اسمه تابع قيلورسن
تقول جائنى القوم الا زيد كقوله تعالى لو كان فيهما آلهة الا الله لفسدتا والّا ده اصل استثنا معناى صفت
عارض دروكاه اولور الّا عطف معناسنده منزله واوه نازل اولور نته كم شاعرك شعرنده وارى لهاد ارا
الا رماداً هامداً واقع اولمشدر رماداً هامداً معناسنه وهامد اسكمش واوتشمش كوله ديرلر أنّى اتا
همزه نك فتحى ونونك تشديدى والفك قصريله نيره دن ديمكدر من اين معناسنه تقول انى لك هذا
اى من اين لك هذا وبو شولطرفدندر كه انوكله مجازات اولنور تقول انى تأتى آتك يعنى من
هر نه جهتدن كلورسك بن ده كلورم وكاه اولور انّى كيف معناسنه اولور تقول انى لك ان تفتح الحصن
اى كيف لك ذلك ولمّا انّا كلمه سى كه مركب حرفدر اول باب ثونده ذكر اولنمشدر إيّا همزه نك كسرى وياءنك تشديدى ايا
والفك قصريله بر اسم مبهم دركه جميع مضمرات متصله منصوبه اكا لاحق اولور تقول اياك واياى واياه واياتا
پس كاف وها ويا ونون مقصودى بيان ايچون اولور تا كه مخاطب غايبدن متميز اوله پس بونلر ايچون اعرابدن
محل اولماز كه بونلر ذلك كلمه سنك وارايتك كلمه سنك كافى كبى اولور وانا وانت كلمه لرنيك الفى ونونى كبى اولور
پس اصل اسم اولان ايا وما بعدى علامت خطاب ايچون اولان حرف اولوب مجموعى كلمه واحده قلنمش اولور
زيرا اسماء مبهمه وساير مكنيات مضاف اولمازلر معرفه اولدقلرى ايچون وبعض نحويين ايتدى ايا ما بعدنه
مضاف در بعض عربلرك بو قولنك دلالتى ايله كه اذا بلغ الرجل الستين فاياه وايا الشواب ديرلر يانك كسريله
ايا بى شوابه اضافت ايتمكله وابن كيسان ايتدى كاف ويا ونون اسملردر واياانلره عماد ايچون كلمشدر
زيرا انلر بنفسها قايم اولمازلر پس بونلر ضربك وضربنى كلمه لرنده اولان كاف وها ويا كبى حالت تأخيرده
كه بونلر تقديم اولندقده ايا كلمه سى ايله عماد لنديلركه محتاج اولوب جمله سى شىء واحد كبى قلنور ولايا عماد
ايچون كلمدن كندن اورتى دركه ضربت ايّاى صحيح اولمدى زيرا حالت اتصالده ضربتنى ديرسن نون عماده
وضربت اياك صحيح اولمدى زيرا ضربت اياك شول محلده صحيح اولور كه ضربتك ديمك ممكن اوله
الا كه كافى فعله بالذات اولشدرور ضربتك ديمك ممكن دراما ضربتك اياك ديمك صحيح اولور زيرا وفقا

كافى فعله متصل اولديغى اعاده اولنور اما ولدقده ايا كلمه سنه احتياج اولور واما شاعرك بعض شعرنده
كه انما نقتل ايانا واقع اولمشدر ضميرك ايا كلمه سى ايله فصل اولنماسنه باعث بودر كه عرب طايفه سى نا علامتى
فعلدن كندى نفسى اوزره ضمير متصل ايله واقع قلمازلر مثلا ضربتنى ديمزلر بلكه ضربت نفسى ديرلر نته كم ظلمت
نفسى ديرلر پس ايانا انفسنا مجراسنه اجرا اولنمشدر وكاه اولور اياك تحذير اولنور تقول اياك و
الاسد پس اياك بر فعلدن بدل اولور كويا كه اول تاعد لفظيدر وتقول اياك وان تفعل كذا ولا تقل
اياك ان تفعل بلا واو هيّاك هانك كسرى ويانك تشديديله اياك معناسنه در همزه ها يه قلب
اولنمشدر اراق لفظنده هراق ديكلرى كبى واراقه وكرى معناسنه در ايايا همزه نك فتحى ويانك
تخفيفى والفلرك قصريله بر كلمه دركه طواريى زجر ايتمك محلنده يعنى سورمك صددنده استعمال اولنور
الاياة همزه نك كسرى ويانك تخفيفيله كونشك ضياسى ضوء شمس معناسنه وكاه اولور همزه سى مفتوح
دخى ايدرلر واكرهابى اخرندن اسقاط ايدرسك انى ممدوده قلوب همزه سى مفتوح ايدرسن و مصلو
ايندى اياة كونش اطرافنده اولان اعلام ديرلر اى اطرافنده اولان هاله ديدكلرى كبى بو ذكر اولنان جوهرى
كلامى دركن اياة آيه دن اولمق احتمالى واردر علامت معناسنه ايا تك الفلينه يابنده ذكر اولنمسى
مناسب اولماز الباء الفك مديله حروف شفه دن بر حرف دركه كسر اوزره بنا اولنمشدر ساكن با
ايله ابتدا محال اولديغندن اوترى ونونك عملى جر ايتمك اولديغى ايچون دخولى اسما يه مخصوص اولمشدر
وبونك معناسى فعلى مفعول به اولان كلمه يه ايصال ايتمكدر تقول مررت بزيد كانك الصقت المرور به وهر
فعلكه متعدى اوليه انى با ايله والف ايله وتشديد ايله متعدى قلمق جايزدر تقول طار به واطاره وطيّره
وكاه اولور كلامده بازايد واقع اولور كقولهم بحسبك قول السوء وقال تعالى وكفى بربك هاديا ونصيرا
وكاه اولور حرف با من اجلك معناسنه وضع اولنور كه سببيت معناسيدر وكاه اولور با على موضعنه وضع اولنور
كقوله تعالى ومنهم من ان تأمنه بدينار على دينار على با موضعنه وضع اولندينى كبى نته كم بعض اشعارده اذا رضيت
على واقع اولمشدر اذا رضيت بى معناسنه تا الفك قصريله بر اسم دركه انوكله مؤنثه اشارت اولنور ذا ايله مذكره تا
اشارت اولندينى كبى ته تانك كسرى وهانك سكونيله بو معناده وبو ذه كبى اولور مفرد مؤنث ايچون كذلك
تان نونك كسرى وتخفيفى ايله تثنيه سى ولولا جمعى در نته كم مرور ايندى تيا تانك فتحى ويانك تشديديله
مفرد مؤنث اولان تانك تصغيرى در نيرا تانك الفى يا يه قلب اولنوب ادغام اولنمشدر هاتا اخرينده الفك حصريله
تا كلمه سى دركه اولنده حرف تنبيه الحاق اولنمشدر تقول هاتا هند وهاتان وهاولاء هاتيا يانك فتحى ويانك

تشديديدى والفك قصريله صيغهٔ تصغيردركه اوندنه حرف تنبيه داخل اولمشدر تيك تانك كسرى
ويايى وآخرنده كاف خطابله مفرد مؤنث دركه بركمسنه يه خطاب محلنده كافله ايراد اولنور تالك تانك كسرى
ولامك سكونيله بمعناها تالك الفك قصرى وآخرنده كاف خطابله بمعناه كذلك تلك تانك فتحى
ولامك سكونيله بمعناها كذلك لكنها لغة رديّة تانك نونك كسرى وتخفيفيله تثنيه سى تانّك نونك
كسرى وتشديديله كذلك تثنيه سى اولئك همزه نك ضمى ايله بلا قصر ولامك فتحى ومدى ايله كذلك جمعى
اولاك همزه نك ضمى وقصريله كذلك جمعى اولالك همزه نك ضمى ولام ثانيه نك كسريله كذلك جمعى وبالجمله
تذكيرده وتأنيثده افرادده وتثنيه ده وجمعده كاف خطاب مخاطب اولان كمسنه يه تابع دروكافك ماقبلى
مشار اليه اولان نسنه يه تابع در واكر بو قاعده يى ضبط ايدرسك مسائل نحوده بر سنده خطا قلمزسن
بعناية الله تعالى هاتيك تانك كسرى ويايله هذا كلمه سنك مفرد مؤنثيدركه اولنده هاى تنبيه واخرنده كاف
خطاب الحاق اولنمشدر هاتاك الفلرك قصريله بمعناها تقول هاتيك هند وهاتاك هند وتلك
اوندنه هاء تنبيه داخل اولماز زيرا تالك كلمه سنده اولان لامى هاء تنبيه دن عوض قلمشلردر تالك لامك
كسريله تلك معناسنه لغتدر وتا حرف زياده دن دخى اولور اول استقباله زياده اولنور خطاب
حالنده تقول انت تفعل وامر غايبده زياده اولنور تقول لتقم هند وكاه اولور تاى امر مخاطبه دخى داخل
قيلنور كقوله تعالى فلتفرحوا وكقول الشاعر لتأخذن تانه حوها وجارها كه بو اصلده لتأخذن ايدى لام حذف
اولنمشدر وتا مكسور اولسى انت تعلم دينلر لغتى ايدن دروكاه اولور تا بناء مجهولين دخى زياده اولنور
فيقولون زهى لتأن يا رجل ولتعن بحاجتى يعنى بونلر يشول فعللردن دركه بناء مجهوله مقدم استعمال اولنور
اولمسن تكبر قلو وثانيسى تحصيل حاجت ايچون زحمت چكوب اهتمام قل ديمك اولور وقرئ فبذلك فلتفرحوا
واصلى ايدى امر مخاطبه لام داخل قلمق لغت رديه در زيرا عن اللام افعل صيغه سنه قدرت اولمديغى يرده
اولور تقول لتقم زيد لانك لا تقدر على افعل فاذا خاطبت قلت قم لانك قد استغنيت عنها وكاه اولور تا قسم ايچون
اولور وقسم ايچون اولان تا واودن بدلدر نته كم تترى كلمه سنده وتراث وتخمه وتجاه كلمه لرنده بدل اولمشدر وتترى
وترده دروامدن ايدروامدن بعض كلمه لرده استعمال اولنور وواو با موضعه دن بدلدر يقال تالله لقد كان كذا وتا لفظ
الله دن غيرى اسمه داخل اولماز وكاه اولور تا استقبالك اولنده وماضيلك اخرنده مؤنث ايچون زياده اولنور تقول هى
تفعل وفعلت واكر تا اسمدن مؤخر اولسه هند ضربت كبى ضمير اولور واكر مقدم اولسه ضربت هند كبى علامت اولور
بعضهم ديك بو كلامى كلام قوم مخالف اولديغى خفى دكلدر وكاه اولور تا ضمير فاعل اولور تقول فعلت يستوى فيه المذكر

والمؤنث واكر مذكره خطاب ايدرسك تانك فتحى قيلورسن فعلتَ ديرسن واكر مؤنثه خطاب
ايدرسك مكسور قيلورسن فعلتِ ديرسن وكاه اولور تا انا لفظنه زياده اولنور انت اولور سن تا اكا
رابطه ايله شى واحد كبى اولور اضافت قصد اولنمقسزين وبو معناده صاحب صحاح خبطى وارددر ضربت
تاسى كا ضمير وكاه علامت اولديغى بو مسئله يه تمهيد قلمقيچون نقل اولنه التاوية واوك كسرى و
يانك تشديديله شول قصيده دركه قافيه لرى تا اوزرينه بنا اولنمش اوله الحاء حاء مهمله ايله والفك حاء
مديله حروف هجادن در والفك قصرى دخى جايزدر حا الفك كذلك مديله مزجر قبيله سندن
بر جماعته ايچى در وحاء الفك مدى وهمزه نك كسرى اوزره بناسيله التقاء ساكنين اوترى بر كلمه دركه انوكله
دوه زجر اولنور وكاه الف مقصوره ايله دخى استعمال اولنور وفجن تنكير مراد ايدرسك منون قيلورسن
حاءٍ وعاءٍ ديرسن ابو زيد ايتدى فجى كجى دعوت اولنسه خاصة حاحيت بها حيحاء وحيحاة ديرسن سيبويه
ايتدى بو كلمه ده الفويايه تبديل اولندى مابينلرنده مشابهت اولديغيچون زيرا حاحيت صوتندن بعدر در
بنا اولنمه فعلدر نته كم بر كمسنه كلامندن لا بى چوق تكلم قلسه لاليت ديرسن لا بى چوق تلفظ ايتدى معناسنه
سيبويه ايتدى بو فاعلت بابندن اولمادغنه دليل الحيحاء والهيهاء ديديكلريدر نته كم الحاحات
والهاهات دخى ديرلر پس هاهيت وحاحيت وعاعيت دعدعت جواسنه اجرا اولندى تصويت
ايچون اولديقلرى جهتدن يعنى باب فعلله دن قلندى وابو عمرو ايتدى حاح بضانك وحاد بضانك
ديرلر ادعها معناسنه خاء خاء معجمه ايله وهمزه نك كسرى اوزره بناسى ايله عجله قل معناسنه در اعجل كبى ابو زيد خاء
… اوزره بو دخى شول صوتدر كه كسر اوزره بنا اولنمشدر بونده تثنيه وجمع ومؤنث برابر اولور
وابن سلمه ايتدى خاء يك ديرلر خبت معناسنه يعنى خائب وخاسر اول معناسنه پس خاءبك ديلر
باء جاره ايله خايبك معناسنه اولور خيبتدن وبا ابو زيد ذكر ايتديكى معنانك غيرى اولديغى خفى در
ذا دال معجمه ايله والفك قصريله شول اسمدركه انوكله مذكره اشارت اولنور ذى ذالك كسرى ومديله ذا
مؤنثه اشارتدر تقول ذى امة الله واكر ذى اوزرنه وقف ايتمك دلسك ذه ديرسن دالك كسرى
وهانك سكونيله كه ذكر اولنان ها يادن بدلدر تأنيث ايچون دكلدر زيرا بو صله زياده اولنمشدر نته كم
هنيه كلمه سنده هنيهه ديرلر وهنيه هنك تصغيريدر كه بوندن اقدم فصل هاده مرور ايتمشدر
هذا هانك فتحى واخرنده الفك قصريله مذكره اشارت ايچون اولان ذا كلمه سيدركه اولنده هاء تنبيه زياده اولنمشدر
تقول هذا زيد هذى هانك فتحى ودالك كسرى ومديله مؤنثه اشارت اولان ذى كلمه سيدركه اولنده ها

تنبیه داخل اولمشدر هذه هانك فتحی و ذالك و هانك كسریله ها اساكنه یی محركدر قلما غلها كذلك هذی
معناسنه در ذیا ذلك فتحی و یانك تشدیدیله ذانك تصغیریدر زیرا ذانك الفی یایه قلب ایدرسن
ماقبلنده یای تصغیر اولدیغندن اوتری بعده ادغام ایدوب اخرنه الف زیاده قیلورسن مبهم ایله معربی اولنلرك
تصغیری بری بریدن فرق اولنسون دیو ذیان ذالك فتحی و یانك تشدیدی و نونك كسریله تثنیه سی
هاذیا ذالك فتحی و یانك تشدیدی و الفك قصریله هذانك تصغیریدر وذی كلمه سی كه مفرد مؤنثدر
تصغیر اولنماز تا كلمه سی تصغیر ایتمكله اكتفا اتدكلرندن اوتری ذان نونك كسریله ذا كلمه سنك تثنیه سیدر
اجتماع ساكنین لازم اولدیغندن اوتری الفینك بری ساقط اولمشدر ان هذین لساحران قرات ایتمشدر
حرف اعرابله اولشول كمسنه كه تثنیه الفی اسقاط اتمشدر ان هذان لساحران قرات ایتمشدر زیرا اذا الفتح
اعرابجاریدر اولماز بعضلر ایتدی ان هذان لساحران قراتی بالحرث بن كعب لغتی اوزره در اولاء
همزه اولینك ضمی وهمزه اخیرنك كسری اوزره بناسی ایله ذانك جمعیدر من غیر لفظه ذاك كافك فتحیله ذا معناسنه
خطاب مراد اولدیغی محلده ذلك ذالك فتحی و لامك كسری و كافك فتحیله ذاك معناسنه در لام زیاده
اولنمشدر و كافدن مقصود مشار الیهك بعدندن اشعار ایتمكدر مذكر اولنی كافی بحرف اعرابدن محلی یوقدر
هاذاك كذلك كافك فتحیله مفرد مذكردر كه اولنده هاء تنبیه داخل اولمشدر و ذلك اوزرنه هاء تنبیه داخل او
اولئك اوزرنه داخل اولمادیغی كبی نته كم تلك اوزرنه داخل اولماز مفرد مؤنث اولان ذی اوزرنه داخل اولماز
زیرا كه كاف جمعده تمیمین تا اوزرنه داخل اولور تقول تیك و تلك و لا تقل ذیك فانه خطاء ذینك ذالك فتحی
و یانك سكونی و نونك كسریله ذاك كلمه سنك تثنیه سیدر تقول رایت ذینك الرجلین وجاءنی ذانك الرجلان
ذانك نونك كسری و تشدیدیله كذلك تثنیه سیدر تشدیدی اسمی تاكید و تكثیر ایچوندر زیرا الف
حذف اولنماغله حرف واحد اوزره باقی قلور نته كم ذلك اوزرنه لام زیاده قلورلر بو معناده اوتری و بو مثللو
تصرف اسماء مبهمه ده قیلورلر نقصانی اولدیغندن اوتری تانك نونك كسری و تخفیفیله تا كلمه
تثنیه سیدر تانك نونك كسری و تشدیدیله كذلك تثنیه سیدر جمعی اولئك كلورهمزه اولینك ضمی ثانینك
كسریله نته كم معرف ایندی وكافك ملكی تا كلمه سنك تغیرندن معرا ایدوب كبیدر ذیاك ذالك فتحی و یانك تشدیدیله
ذاك كلمه سنك تصغیریدر ذیالك ذالك و لامك فتحی و یانك مابیننده تشدیدیله ذلك كلمه سنك تصغیریدر
تیاك تانك فتحی و یانك تشدیدیله تیك كلمه سنك تصغیریدر اماذو كه ذالك ضمی و واویله صاحب معناسنه در
لا ستعمال اولنماز الا اضافتله اكر انی نكره یه صفت قلسك نكره یه مضاف قلورسن واكر معرفه یه صفت قیلك

قیلرسك معرفه یه مضاف قیلرسن یعنی معرفه باللام مضاف قیلرسن و الی ضمیر مضاف قلمق و علم مثللو یه
مضاف قلمق جایزدر كلدر ذات علی وزن اناة مؤنثی ذوات فتحیله جمعی تقول مررت برجل
ذی مال و بامراة ذات مال و برجلین ذوی مال بفتح الواو كما قال تعالى واشهدوا ذوی عدل منكم و
برجال ذوی مال بكسر الواو و نسوة ذوات مال و تقول یا ذوات الجمام یعنی جمعنی تائی محل نصبده
مكسور ایدرسن مسلمات مكسور ایتدكك كبی زیرا بونك اصلی هاء تانیثدر حتی مفردی اوزرنه
وقف اولنسه ذاه دیرسن لكن حالت وصلده تا اولور و ذونك اصلی ذوی در عصی كبی و عصی
كبی اولسه علیهدر هاتان ذوانا مال دیدكلری دلالت ایدر قال الله تعالى ذواتا افنان فی التثنیة
جوهری ایدر ذواتا كلمه سنك الفی واودن قلب اولنمشدر مفردی اصلنده عصی كبی ذوی اولوب
تثنیه سنده عصوان كبی ذووان اولمق لازم اولدیغندن اوتری ولو بن جمع اولنسون دیو عینی
حذف اولنمشدر صكره ذی یا فی قالمشدر تنوینله بعده اضافتله تنوین ساقط اولوب ذوا اولمشدر
تقول هذا ذو مال كما تقول هو زید و هذا زید فاذا افردت قلت هذا فم و فی دو كلمه سیله بر كمسنه یی
قلسك هذا ذوی قد قبل دیرسن حذف اولنی و فی رد ایتمكله زیرا بر اسم الكی حرف اوزرنه اولوب انوك اوی
حرف لین اولمق جایزدر كلدر تنوینله اوزی حذف جمع و احد اوزرنه فالحق لازم اولدیغی ذووی فتحیله
و واو ثانینك كسری و یانك تشدیدیله عصوی كبی ذوه یه منسوب اولنی ننده و ذان كلمه سنه نسبت
اولندقده دخی حال بویله در زیرا تا حالت نسبتده حذف اولنور كویا كه ذوه یه نسبت اولنوب واو رد
اولنمشدر واكر ذو مال كلمه سن جمع ایتملو اولسك هؤلاء ذوون دیرسن زیرا اضافت زایل اولمشدر و
اولور ذوون ایله اذواء مراد اولور واذواء اقضاء قبیله سندن اولی ملوك یمنه دیرلر كه اللرده یزن و ذی
جدن و ذی نواس و ذی اصبح و ذی الكلاع دی و بونلر تبابعه دن درو تبابعه ملوك یمنه دیرلر واما
شول لغت كه طی لغتی اوزره الذی معناسنه در انوك حقی بودر كه اول كلمه معرفه لر صفتلنه تقول انا ذو عرفت
و ذو سمعت و هذه المراة ذو قالت كذا یستوی فیه التثنیة والجمع والتانیث و سیبویه ایتدی كاه اولور
و اما دن قطع نظر الذی معناسنه اولور كقولهم ماذا رایت فتقول متاع حسن و كاه اولور ذا ما لفظیله
اسم واحد مجراسنه جاری اولور كقولهم ماذا رایت فتقول خیرا بالنصب كانه قال ما رایت ولو كان
ذا ههنا بمنزلة الذی لكان الجواب خیر بالرفع زیرا وجه اولدر تعلق رویتدن سوال اولنور و وجه
ثانی متعلق رویتده در انتدن سوال اولنور و اما علیهلرك ذات مرة و ذو صباح دیدكلری شول

ظروف زمانده که متمکن دکلدر تقول لقیته ذات یوم و ذات لیلة وذات غداة وذات العشاء وذات
مرة وذات الزُّبَین وذات العُوَیم وذا صباح وذا مساء وذا صبوح وذا غبوق ودورت اخیر کیمی بلا ها
استعمال اولنور وذات لفظی ایله مسموع اولمیوب ذکرا ولنانلردر ذات شهر وذات سنه دینلر وذات مرة
مرادی برکره وذات الزُّبَین زانک ضمی و بیمک تخفیفیله مانک برکره وذات العُوَیم عینک ضمی و واوک تخفیفیله
یللردن برینی دیمک اولور وذا صبوح وذا غبوق دخی حاصلی صباحدن و اخشامدن دیمک اولور واصفش
ایتدی باری تعالینک واصلحوا ذات بینکم دیدیکی قولنده ذات لفظی مؤنث قلندی زیرا بعض الشیا الحوی
اسم مؤنث وضع اولنور حالاکه انوک بعضسی اسم مذکر اطلاق اولنور جاره حایط کبی که دار مؤنث ودار
بعضی اولوب حایط مذکردر **ذیت** ذالک فتحی و یانک سکونی و تانک فتحی اوندن بناسیله حدیث دن کنایة
تقول قال فلان ذیت وذیت یعنی شویله و شویله دیدی پس ذیت وذیت مرتیدن کنایة اولمغه کیت
وکیت کیمی و عددن کنایه اولمغه وذیت کلمه سنک اصلی ذیو در عینک سکونیله فعل وزنی اوزره ولو
اولنوب حرفین اوندره فالدقوری یا تشدیدا اولندی کی کلمه سنده تشدیدا ولندغی کیبی اسم قلندغی
حالده بعض تشدیددن تاعوض ویرلدی واکر تا بی کیدروب هاکتوربسک تشدیدی کیرو کتوروب
ذیة وذیة دیرسن **الذیوی** فتحتینله وواوک کسری و یانک تشدیدیله ذیت کلمه سنه منسوب اولن
فا نته کم بنوی دیرلر بنت کلمه سنه نسبتده **الفاء** حروف عاطفه دندر وبونک اوچ موضعی واردر بری
عطفیچون اولمقدر که اول ترتیب و تعقیبه دلالت ایدر اصل مغلده اشتراکله تقول ضربت زیدا فعمرا وایکنجی
موضع ماقبلی مابعدینه علت اولمقدر که بو دخی عطف و تعقیبه دلالت ایتمز کقولک ضربه فبکی وضربه فاوجعه
یعنی ضربی بکایه و وجعه علت اولدی اوچنجی موضع فا ابتدا ایچون اولمقدر یعنی جواب شرطه داخل اولمقدر کقولک
ان تزرنی فانا محسن که بو مقامده فانک مابعدی کلام مستأنف اولور بر حیثیتله که بعضی بعضنه عامل اولوب
الحمد بدل کک قولک علم ابتداده و محسن دیدیکک قولک انوک خبری اولوب بو جمله جواب شرط اولور و کیرو
بویله در یعنی فا امر و نهی دن و استفهامدن و نفیدن و تمنی دن و عرضدن صکره واقع اولسه لکن بوالتی
نسنه دن صکره فانک مابعدینه کلن فعللری اضمار ان ایله منصوب قیلورسن تقول زرنی فاحسن الیک که
بو صورتده زیارتی احسانه علت قلمزسن بلکه محسنیت داعیه سی شاندندر دیو علی کل حال سکا احسان اتمک
کذا انده بیم دیدیکی قصد ایدرسن **کذا** کافک فتحی و الفک قصریله اسم مبهم در شویله معناسنه و انوک کیبی معناسی
وکاه اولور کم کلمه سنک مجراسنه جاری اولوب مابعدی تمییزیت اوزره منصوب ایلر تقول عندی

کلا عندی کذا وکذا درهما دیر بو کنایت کیبی اولور عینیز محتاج اولمزده **کلا** کافک فتحی و لامک
تشدیدی و الفک قصریله کلمه زجردر که معناسی انتهِ ولا تفعل دیمکدر کقوله تعالی ایطمع کل امرئ منهم
لا ان یدخل جنة نعیم کلا ای لا یطمع فی ذلک وکاه اولور کلا حقا معناسنه اولور کقوله تعالی کلا لئن لم ینته
لنسفعا بالناصیة **لا** لامک فتحی و الفک قصریله حرف نفی دردیمی متکلم یفعل الان دیسه و هنوز
فعله مباشرت ایتمامش اولسه مقابله سنده لا یفعل دیرسن و یجی یفعل غدا دیسه لا یفعل غدا دیرسن
وکاه اولور بلی نک و نعمک ضدی اولور وکاه اولور نهی ایچون اولور کقولک لا تقم ولا یقم زید که لا ناهیه
ایله جزم منهی اولنور کرک نهی حاضر کرک نهی غایب اولسون وکاه اولور لا زائده اولور قال الله
تعالی ما منعک ان لا تسجد ای ما منعک ان تسجد وکاه اولور لا حرف عطف اولوب شیء اول داخل اولدغی حکمدن
شیء ثانینک اخراجی ایچون اولور کقولک رأیت زیدا لا عمرا و یجون لانک اوندنه واو داخل اولسه حرف عطف
اولمدن فارج اولور کقولک لم یقم زید ولا عمرو زیرا حرف عطفک بری بری اوزرینه دخولی جایز دکلدر
پس واو عطف ایچون اولوب لا تاکید نفی ایچون اولور وکاه اولور کلمه لانک اوندنه تا داخل قلوب لات
دیرلر نته کم باب تاده ذکر اولنمشدر و یجون کلمه لایی الف لام استقبال اتسه النفی ساقط اولور
اما لی همزه نک کسری و میمک تشدیدی و لامک کسری و مدیله بر مرکب کلمه در که ان ایله و ما زائده
ایله واخری اماله اولنمش لا کلمه سی ایله حاصل اولمشدر تقول امالی فافعل کذا یعنی اکر ذلک الامر یتیسر لک
عندن شویله ایتمه **لو** لامک فتحی و واوک سکونیله حرف تمنی در و بو ثانینک امتناعی ایچون در اولک امتناعی
اوتری تقول لو جئتنی لاکرمتک و بوانده جزائیه نک ظلالی اولور زیرا ان جزائیه ثانینک ایقاع ایچوندر اولک
وقوعندن اوتری **امالو لا** لام اولک فتحی و واوک سکونی و الفک قصریله ثانینک منعی ایچوندر اولک
وجودندن اوتری تقول لو لا زید لهلکنا ای امتنع وقوع الهلاک من اجل وجود زید هنالک وکاه
اولور لو لا هلا معناسنه اولور واکر لوی ایلم قلسک الف شرده قیلوب قد اکثرت اللو دیرسن زیرا
حروف معانی و اسماء ناقصه یعنی اسماء تامه قلنسه لو اوزرینه الف لام داخل قلمالغله یاخود الخ معرب قلمالغ
ایکی حرفلی اولن مشدد قلنور اخرینه کندی جنسندن بر حرف زیاده قلوب ادغام و تصرف ایتمکله کما
اخرنده الف اولوب که بو دخی الف اخر زیاده قلمالغله اجتماع ساکنین لازم کلدکیچون الف ثانیه یی همزه قلوب
ما الف اولاییی ممدوده قلورسین لا مثللو ده کتبت لاءً جیدة دیرلر **ما** الف مقصوره ایله طقوز وجه
اوزره استعمال اولنور اولا استفهام ایچون اولور که الذی معناسنه در ثانیا جزا ایچون اولور نحو

با تعجبدر افعل وثالثا تعجب ایچون اولور نحو ما احسن زیدا ورابعا داخل اولدیغی فعلله تاویل مصدر ده اولور
نحو بلغنی ما صنعت ای صنیعك وخامسا نكره اولوب اكا بر نعت لازم اولور نحو مررت بما معجب لك ای بشیء
معجب لك وسادسا زایده اولوب بر عاملی عملدن مانع اولور نحو انما زید منطلق وسابعا زایده اولوب عملدن
مانع اولمز كقوله تعالى فبما رحمة من الله لنت لهم وثامنا حرف نفی اولوب بلا عمل استعمال اولنور اهل نجد
لغتی اوزره قبیلتینه داخل اولدیغندن او تری یعنی اسمیه وفعلیه داخل اولدیغندن او تری نحو ما خرج زید
وما زید بخارج واهل حجاز لغتی اوزره لیس عملی كبی عمل ایتمكله استعمال اولنور تقول ما زید خارجا وما هذا
بشرا وتاسعا اخرندن الفی حذف اولنا غله استعمال اولنور اكا حروف جاره دن بری ضم اولنور نحو لم
وبم وعم یتساءلون الماویة واوك كسری ویانك تشدیدیله شول قصیده دركه قافیه سی ما اوزره
مبنی اوله یقال قصیدة ماویة وكاه اولور ما قبون اوازن حكایت اولوب كسره اوزره مبنی اولور مهما
میمك فتحی وهانك سكونی والفك قصریله هر نه معناسنه در خلیل ایتدی بونك اصلی مادركه اكا ما زایده
ضم اولنوب الفی هایه قلب اولنمشدر وسیبویه ایتدی جایزدركه بونك اصلی مه اولوب اوزرینه ما زیاده
اولنه وبونك معناسی مجازاة واردر امّا همزه نك كسری ومیمك تشدیدیله بر حرف دركه بونك معناسی مجازاة
وارد ران ایله مادن مركب اولدیغیچون وبوندن صكره نون ثقیله ونون خفیفه داخل اولمق جایز اولور
كقولك اما تفعلن ما اقم واكرهایی حذف ایتسك ان تقم اقم دیرسن نون داخل اولمز سن متی میمك فتحی و
الفك قصریله ظرف غیر متمكن دركه انوكله زماندن سؤال اولنور وكاه اولور مجازاة ایچون دخی استعمال اولنور
اصمعی ایتدی متی هذیل لغتی اوزره كاه اولور من معناسنه استعمال اولنور نته كم بعض شاعر دیمشدر
متی لجج واقع اولمشدر من لجج معناسنه وكاه اولور وسط معناسنه اولور نته كم بعض عربدن وضعته متی
كمی استماع اولنمشدر وسط كمی معناسنه ابو عبیده روایتی اوزره وا الفك قصریله بر حرفدركه زماندن مصیبتن
انی مندوب اولن اسمه داخل قلورلر تقول وازیداه ویقال ایضا یا زیداه وواو حرف عاطفه دندر ایكی
نسنه نك ما بیننی جمع ایچون استعمال اولنور بلا ترتیب وكاه اولور بونك اوزرینه الف استفهام داخل اولور
كقوله تعالى او عجبتم ان جاءكم ذكر من ربكم على رجل كما تقول افعجبتم وكاه اولور واو مع معناسنه دخی
اولور ما بینلرنده مناسبت اولدیغندن او تری زیرا مع مصاحبت ایچوندر كقول النبی صلی الله علیه وسلم
بعثت والساعة كهاتین یعنی بن بعثم قیامتك مقارنتی بابنده بر معنا اشهادت برماغنك مقارنتی كبی دیو
معاد ریله بر مغلربنه اشارت ایتدی وكاه اولور واو حال ایچون اولور كقولهم قمت واصك وجهه ای قمت

ای قمت صاكا وجهه وصك صاد مهمله ایله اورمق ضرب معناسنه وكقولك قمت والناس قعود وقعود ضمیله
قاعدك جمعیدر شاهدك شهود كبی وكاه اولور واو قسم قلنور تقول والله لقد كان كذا وكذا
واو بادن بدل ایدر قرب مخرجلری اولدیغندن او تری ایكیسیده شفوی اولدیغیچوندر وواو
اسماء ظاهره دن تجاوز ایتمز مثلا والله وحیاتك وابیك دیرلر ضمیره داخل اولماز وكاه اولور
واو جمع مذكر ضمیری اولور كقولك فعلوا ویفعلون وافعلوا وكاه اولور واو زایده اولور اصمعی ایتدی
ابو عمرو سؤال ایدوب قومك ربنا ولك الحمد دیدكلری قولك وجهی نه در دیدكده جواب ویروب
ایتدی بر كسنه یعنی هذا الثوب دیدكده وهولك دیرلر ظن ایدرم كه مقصودی هولك درندوباری
تعالینك حتى اذا جاؤها وفتحت ابوابها قولنده جایزدركه واو زائد اوله ویك واوك فتحی و
یانك سكونیله كلمه رحمتدر ویب وویح كبی یازق معناسنه آخرنده اولن كاف خطاب ایچوندر ویكان
واوك وكافك فتحی ویانك سكونی ایله ویك كلمه سیدركه اوزرینه ان داخل اولمشدر كسائی روایتی اوزره
مخفیل وی كلمه منفصله دربعضیكان كلمه سی ایله ابتدا اولنور پس ویكان لعظتك معناسی الم تر
دیمكدر اولور ترجم طریقیله الهاء الفك مدیله حروف معجمه دندر یعنی معنا ولنن حروف هجادندر وكاه
اولور ها حروف زیاده دن اولور ها الفك قصریله حرف تنبیه در وكاه اولور ایكی حرف تنبیهك ما بیننی
جمع ایدوب ها انتم هاولاء دیرسن توكیدا والا یا هؤلاء دخی بویله در زیرا الا دخی تخفیفله حرف تنبیه در
وهای تنبیه حالت نداده ای كلمه سندن ایرلمز تقول یا ایها الرجل ولا تقول یا ای الرجل وكاه اولور
ها جواب نداده واقع اولور بو تقدیرده مد وقصری جایزدر اولور وكاه اولور ها تنبیه ایله قسم اولنوب لاها الله ما فعلت دیرلر
لا والله معناسنه هایی واودن بدل قلماغله دیرسك هادن صكره كلمی الفی حذف ایدرسن دیكی
اثبات ایدرسن وعربلرك لاها الله ذا دیدكلری كلامك اصلی لا والله هذا درپس ها ایله اذا ما بینی
تفریق اولنوب اسم الله ما بیننه وضع اولنوب حرف تنبیه ایله جر اولنمشدر تقدیر كلام لا والله ما فعلت
هذا درپس كلام حذف واختصار اولنمشدر كثرت استعمالدن او تری وها تقدیم اولنمشدر
ها هو ذا وها انا ذا ده تقدیم اولندیغی كبی بوذكر اولنن جوهری تقریریدر لكن های تنبیه ایله قسم
جایز اولدقدن صكره نته كم بو مسئله دن مقدم ذكر اولنمشدر هذا كلمه سی تفریق اولنمشدر دیمكله
حاجتنا وطاقتنا تامل اولنه وها كاه اولور غایب وغایبه دن كنایت اولور تقول ضربه وضربها
وهو للمذكر وهی للمؤنث وهو كلمه سنك واوی وهی كلمه سنك یاسی فتح اوزره مبنی قلندیلر

تاکه نقل کلمه‌دن اولن واو ویا ایله صلهٔ اشباع ما بقیله اولن واو و یانك ما بینی فرق اولنه نحو قولك
رأيتهو ومررت بهي مثلا هر بیننك تحتی سکونه اوزره بنا اولنمه‌دن بر مانع عارض اولمد یعنی وعارض
اولن مانع اوچدر بری اجتماع ساکنین در کیف واین کبی وایکنجیسی مبنی اولن کلمه حرف واحد اوزره
اولمقدر بائر زائده کبی واوچنجیسی اول کلمه غیرك ما بینی فرق اولنسون دیو در فعل ماضی کبی که اسمه
شابهتی اولدیغندن اول حرکت اوزره مبنی قلندی ماضی ایله اسمه اصلا مشابهتی اولمیان کلمه‌نك
ما بیننی فرق ایتمه‌دن اوتری واولا اسمه اصلا مشابهتی اولمیان صیغهٔ امر حاضر در افعل کبی مثلا
وکاه اولور هی کلمه‌سی ذکر مرجع تقدم ایتمکسزین ایراد اولنور نته کم شاعرك ماهی الا شربة بالجوأب
دیدیکی کلامنده واقع اولمشدر که اهل کوفه بو مثللو ضمیره شئ مجهولدن کنایت در دیمشلر و اهل
بصره قصه ایله تاویل ایتمشلردر و جوأب حاء مهمله ایله جوز رب وزنی اوزره بصره یولنده بر صویدر
اسمیدر وکاه اولور هو کلمه‌سنك واوی ضرورت شعردن اوتری حذف اولنور نته کم شاعرك فبيناه
يشري رحله قولنده واقع اولمشدر وهی کلمه‌سنك دخی یاسی حذف اولنور نته کم شاعرك دار لسعدى
اذه من هواكا قولنده واقع اولمشدر وکاه اولور ضرورت ایچون واوی حذف ایدرکلر بزون غیری
ما قبلنك ضمی دخی حذف ایدرلر مثلا لهو ویعك محلنده لَه دیرلر هانك سکونیله اقفل ایدی بو ازد السراة
قبیله‌سی لغتنده کثیردر وفرا ایتدی عرب طایفه‌سی هر تاء تانیثی حالت وقفده ها قلر الا طی قبیله‌سی که انلر تا
اوزره وقف ایدرلر هذه امت وجاریت وطلحت دیرلر وقعی ندبه ه هادافل قلسك حالت وقفده ثابت
قلوب حالت وصلده حذف ایدرسن وکاه اولور ضرورت شعر ایچون حالت وصلده ثابت قلوب حرف
اصلی کبی مضموم قلورلر و مکسور قلمسی دخی جائزدر التقاء ساکنیندن اوتری بو ذکر اولنن کوفیون
قولیدر بعض اشعارده واقع اولدیغنه بناءً و بصریون قتنده مذکور جائز دکلدر و دلیل تلنن اشعار
اهل بصره قتنده حجت ولمان اصلدن خارج اولدیغنه بناءً وکاه اولور حالت وقفده ها زیاده اولور
هانك ما قبلنده اولن حرف متحرك اولدیغنه بیان ایچون لمه وسلطانیه ومالیه وثم منه کبی که اصلنده
ثم ماذا یری و بو مقوله هاکاه اولور ضرورت شعر ایچون دخی کلور نته کم شاعرك هم القائلون
الخير والامروه اذا ما خشوا من معظم الامر مفظعا دیدیکی شعرنده واقع اولمشدر که شاعر بو
ها اضماره مجراسنه جاری قلمشدر بو ذکر اولنن جوهری تقریریدر لکن الامروه کلمه‌سنده اولن ها
ضمیر در خبر مراجع در حذف وایصال قبیلندن در تقدیر کلام الآمرون به در دینلسه بعید اولمزدی

اولمزدی وکاه اولور ها همزه‌دن بدل اولور اراق ایله هراق کبی الفك غیری وهمزه‌نك کسر اوزره بناسی ایله
بر کلمه درکه دوه‌یی زجر ایتمك ایچون استعمال اولنور والفك قصری دخی جائزدر الهاهاة الفلرك نصریله
دوه‌یی دعوت ایتمك نته کم حاحیت تفسیرنده مرور ایتمشدر تقول هاهیت بالابل اذا دعوتها فهی مثل حاحیت
وزناً ومعنی ها الفك قصریله برنسنه‌یی تقریب ایچون در مثلا اسکا قانرس دینلسه ها انا ذا دیرسن
وعورته سؤال اولنسه ها انا ذه دیرو اگر فلان قانده در دینلسه قریب ایسه ها هو ذا دیرسن واگر
بعید ایسه ها هو ذاك دیرسن وعورت اگر قریب ایسه ها هی ذه دیرسن واگر بعید ایسه ها هی تلك
دیرسن وها الهلام عربده بری وجه اوزره زیاده اولنور که انولك بری فاعل ایله فاعله بیننی فرق ایچون در
یعنی ضمیر سترده دلالت ایچوندر ضارب وضاربة وکریم وکریمة کبی وکاه اولور مذکرده و مؤنثده دخی
علی السویه اولور رجل ملولة وامراة ملولة کبی اگرچه جوهری باب اللامده ملل تفسیرنده لفظلر مذکر و مؤنث
برابر اولدیغنه اشارت ایتمشدر لکن قاموس اشارت وارد ایکنجیسی جنسی اولن مذکری و مؤنثی
فرق ایچوندر امراة کبی اوچنجیسی واحد جمع ما بینی فرق ایچوندر بقرة ایله بقر کبی و تمرة ایله تمر کبی
دوردنجیسی مجرد تانیث لفظ ایچوندر اگرچه حقیقت عنادده تانیث بولنمیه قریة ایله غرفة کبی بشنجیسی
مبالغه ایچوندر علامة ونسابة کبی ونسابه نسب بلیجی معناسنه‌در و بو مقام مدحده استعمال اولنور
اولور هلباجه و بقاقة کبی ... یسریح ایچون اولن یرده تانیث غایة ونهایة وداهیة یعنی انت
روزکار معناسنه راجع اولور وذم ایچون اولن یرده بهیمه تانیثنه راجع اولور بو ذکر اولنن جوهری تقریریدر
لکن مقام فدمده دخی تانیث ذنائت وخساسته نهایته راجع در دینسه بعید اولمزدی وهلباجه هانك
کسری ولامك سکونیله احمق معناسنه‌در و بقاقة بانك فتحی وقافك تشدیدیله کثیر الکلام اولوب
زوایدکوا اولن کمسنه‌در التنجیسی بو درکه وحدت ایچون اولدیغنده مذکر و مؤنثه اطلاق برابر اولور بطة
وحیة کبی بو ذکر اولنن جوهری کلامیدر لکن احسن بو ایدی که التنجیسی مذکر و مؤنثه اطلاق اولنقدر
دینلیدی تاکه ملولة مثللو یه دخی حتنا و لاول علی امرة انفا یدنجیسی بودرکه جمع داخل اولور لکن اوج وجه
اوزره بری بو درکه نسبته دلالت ایچون اولور مهالبة کبی مهلب نام کمسنه‌یه منسوب اولن جماعت معناسنه
ایکنجیسی عجمه اولدیغنه دلالت ایچون اولور موازجه و جواربه کبی موازجه میمك فتحی وزانك معجمه‌نك کسریله
وجیمله جرمو لر معناسنه موزه‌نك جمعی در موزه‌دن تعریب اولنمشدر جواربه جوربك جمعی اولدیغی کبی وکاه اولور
معوّض اولن جمعه داخل اولور زنادیق کبی ... دیدکلری کبی کیلرلر معناسنه اوچنجیسی حرف محذوف فردن عوض ایچون

ایچون اولور انه بو وزنده زیاده قنده وعبادله کبی که اراذ بیرذ باتك جمعیدر بر جماعتك اولوسی معناسنه زیاده قنه
نند یقد جمعیدر وعبادله عبد الله‌نك جمعیدر که انلر عبد الله بن عباس وعبد الله بن عمر وعبد الله بن
الزبیردر رضی الله تعالی عنهم وکاه اولور هاکلمه‌نك اولندن کیدن حرفدن عوض اولور عده کبی وصفه
کبی وکاه اولور وسط کلمه‌دن کیدن حرفدن عوض اولور ثبه الحوض کبی حوضك صو دوکلن یری که بونك
بونك اصلی ثاب الما یثوب ثوبادن مأخوذدر جمع اولدی معناسنه واقامه کبی که اصلندن اقوام ایدی
وکاه اولور اخر کلمه‌دن حذف اولنن یادن عوض اولور مائة ورئة وبرة کبی ورئه رانك کسریله چکر معناسنه
هلا وبره بانك ضمیله ودونك بورننه یکور دکلری حلقه معناسنه‌در هلا هانك فتحی ولامك تخفیفی والفك قصریله
کلمه‌در که انوکله اته زجر اولنور توسع وتنحی معناسنه وکاه اولور هلا دیث ات تسکین اولنمق ایچون استعمال
اولنور آنلر اکا قریب اولدیغی زمان هلا هانك فتحی ولامك تشدیدی والفك قصریله بر کلمه‌در لا ایله هلا
مرکب حرفدر تحضیض معناسنه اولور نته کم لولا ولوما والا دخی ترکیب ایدوب تحضیض معناسنه قلمشلردر
وبونلردن هر بری للکلمه‌سی ایله حرف وامر منزلنسنه قلوب فعله دخوله مخصوص قلمشلردر معنای تحضیض طلبدر
هنا اندکندن اوزری هُنا هانك ضمی والفك قصریله مکانه اشارتدر بو مکانده دیمك معناسنه هاهنا
الفلوك قصریله مکان قریبه اشارت ایچوندر هُناك هانك ضمی والفك قصری وکافك فتحیله مکان بعیده
اشارت ایچوندر هنالك هانك ضمی ولامك کسریله کذلك مکان بعیده اشارت ایچوندر لام زایددر وکاف
خطاب ایچوندر وکاف خطابه بعد دلالت واردر مذکره خطاب اولورسه مفتوح مؤنثه خطاب اولورسه مکسور
ایدرسن فرایتری اجلس ههنا قریبا وتنح ههنا دیرلر تباعد معناسنه وهنا کذلك لهو ولعب معناسنه
هنا هانك فتحی ونونك تشدیدیله واخرنده کاف خطاب ایله مکان بعیده اشارت ایچوندر هُنالك کبی هانك
ضمیله یقال تجمعوا من هُنا وهَنّا ای من ههنا وههنا وهناه هانك فتحیله فلان معناسنه‌در ندایه مقادف
اولدیغی حالده یقال یا هناه بزیاده هاء فی اخره تصیر تاء فی الوصل معناه یا فلان وبوها هنوك وهنوات
هیا اولن واودن عوضدر هیا هانك فتحی ویانك تخفیفی والفك قصریله حروف ندادندر واصلی ایادر هراق
یا ایله اراق کبی الیاء الفك مدیله حروف معجمه‌دن در یعنی حروف هجادندر که معنا ایچون موضوع دکلدر ویا
حروف زیاده‌دن دخی اولور وحروف علت وحروف لیندن دخی اولور وکاه اولور یا ایله متکلم مجرورده
کنایت اولنور کرك مذکر اولسون کرك مؤنث اولسون نحو قولك ثوبی وغلامی دیلرسك یانی مفتوح
قلورسن دیلرسك ساکن قلورسن ویانی خاصه ندا حالنده حذف ایتمك دخی جایزدر تقول یا قوم ویا بنی

ویا عبادِ بالکسر واکر یای متکلم الفدن صکره کلورسه مفتوح قلنورسن غیر وجه جایز دکلدر نحو
عصای ورحای واکر یای جمعدن صکره کلورسه کرك وحال بو یله‌در یعنی فتحدن غیریسی جایز دکلدر
کقوله تعالی وما انتم بمصرخیّ واصلی مصرخین ایدی اضافتله نون ساقط اولوب ساکنین جمع اولدی
ثانی که یاء متکلمدر اصلی اوزره مفتوح قلنوب ادغام اولندی وبعض قراء الساکن اذا حرك حرك
بالکسر قاعده‌سی اوزره یاء متکلمی مکسور قلمشلردر لکن وجه دکلدر دیمشلردر وکاه اولور یای متکلم
منصوبدن کنایت قلنور لکن فعلك اخری صورتجردن صیانت ایچون نون وقایه‌دن لابد اولور
کقولك ضربنی وکاه اولور بعض کلمه‌نك اخرنه دخی نون وقایه داخل اولور لکن سماعیدر قیاسی دکلدر
منی وعنی ولدنی وقطنی کبی وبونلر ذکراولنن کلمه‌لرك اخری سکون اوزره وضع اولنماغین سکونی صیانت
ایچون ایتمشلردر وکاه اولور تأنیث ایچون علامت قلنور افعلی وانت تفعلین کبی الیا وبة واوك کسری
ویانك تشدیدیله شول قصیده‌در که قافیه‌سی یا اوزره اوله یا الفك قصریله شول حرفدر که انوکله قریب
یا وبعیده ندا اولنور تقول یا زید اقبل وکاه اولور یا تعجب ایچون اولور تقول یا للماء واما یا دی تعالی
الا یا اسجدوا لله دیدیکی قولنده لامك تخفیفیله قرات اولندیغی اوزره منادی محذوفدر معنی الا یا
هؤلاء اسجدوا دیمکدر پس منادی حذف اولندی حرف ندا ایله اکتفا اولنماغین نته کم کاه اولور حرف ندایی حذف
ایدرلر منادا ایله اکتفا ایتمکیچین کقوله تعالی یوسف اعرض عن هذا مراد معلوم اولدیغندن بناء وبعضلر ایتدیلر
کلمه یا بو مقوله یرلرده تنبیه ایچوندر کویاکه الا اسجدوا وابو رشید وتناکد یا تنبیه داخل اولدی اسجدوا کلمه
همزه وصل اولدیغیچون ویاك الفی دخی ساقط اولدی
اولن همزه ساقط اولدی اجتماع ساکنین لازم اولدیغیچون یانك الفی ایله اسجدونك سیننده ده نته کم
شاعرك الا یا اسلمی یا دارمی علی البلی • ولا زال منهلا بجرعائك القطر • دیدیکی قولنده یاء اولی
تنبیه ایچون اولوب حرف ندا بعده ساقط اولمشدر والله اعلم

تم الکتاب وربنا محمود ولـه الفضایل والعلا والجود
صلی الاله علی النبی محمد ما اخضر ریحان واورق عود

وقع الفراغ من جمعه وتالیفه فی اواسط شهر جمادی الاولی
من شهور سنه سبع وتسعین وثمانیه
من الهجرة النبویة المصطفویة